

FTEHIM TA' ASSOĊJAZZJONI**bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naha waħda, u l-Ukraina, min-naha l-oħra**

PREAMBOLU

IR-RENJU TAL-BELĠJU,

IR-REPUBBLIKA TAL-BULGARIJA,

IR-REPUBBLIKA ĊEKA,

IR-RENJU TAD-DANIMARKA,

IR-REPUBBLIKA FEDERALI TAL-ĠERMANJA,

IR-REPUBBLIKA TAL-ESTONJA,

L-IRLANDA,

IR-REPUBBLIKA ELLENIKA,

IR-RENJU TA' SPANJA,

IR-REPUBBLIKA FRANĊIŻA,

IR-REPUBBLIKA TAL-KROAZJA,

IR-REPUBBLIKA TALJANA,

IR-REPUBBLIKA TA' ĊIPRU,

IR-REPUBBLIKA TAL-LATVJA,

IR-REPUBBLIKA TAL-LITWANJA,

IL-GRAN DUKAT TAL-LUSSEMBURGU,

L-UNGERIJA,

IR-REPUBBLIKA TA' MALTA,

IR-RENJU TAL-PAJJIŻI L-BAXXI,

IR-REPUBBLIKA TAL-AWSTRIJA,

IR-REPUBBLIKA TAL-POLONJA,

IR-REPUBBLIKA PORTUGIŻA,

IR-RUMANIJA,

IR-REPUBBLIKA TAS-SLOVENJA,

IR-REPUBBLIKA SLOVAKKA,

IR-REPUBBLIKA TAL-FINLANDJA,

IR-RENJU TAL-ISVEZJA,

IR-RENJU UNIT TAL-GRAN BRITTANJA U TAL-IRLANDA TA' FUQ,

Partijiet Kontraenti għat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea u t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, minn hawn 'il quddiem imsejha l-Istati Membri',

L-UNJONI EWROPEA, minn hawn 'il quddiem imsejha 'l-Unjoni' jew 'l-UE'

u

IL-KOMUNITÀ EWROPEA GHALL-ENERĠJA ATOMIKA, minn hawn 'il quddiem imsejha 'l-EURATOM'

Minn naħa waħda, u,

L-UKRAINA

min-naħa l-oħra,

Minn hawn 'il quddiem imsejha flimkien bhala 'il-Partijiet',

FILWAQT LI JIKKUNSIDRAW ir-relazzjoni storika mill-qrib u r-rabtiet progressivament eqreb bejn il-Partijiet kif ukoll ix-xewqa tagħhom li jsahħu u jkabbru r-relazzjonijiet b'mod ambizzjuż u innovattiv;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM għal relazzjoni mill qrib u dejjema bbażata fuq valuri komuni, prinċipalment rispettt għall-prinċipji demokratiċi, l-istat tad-dritt, governanza tajba, drittijiet tal-bniedem, u l-libertajiet fundamentali, inkluż id-dritt tal-persuni li jappartjenu għal minoranzi nazzjonali, in-nondiskriminazzjoni ta' persuni li jappartjenu għal minoranzi u rispettt għad-diversità, id-dinjita tal-bniedem u l-impenn għall-prinċipji ta' ekonomija bbażata fuq is-suq hieles, li tiffaċilita l-partecipazzjoni tal-Ukraina fil-politiki Ewropej;

FILWAQT LI JIRRIKONOXXU li l-Ukraina, bhala pajjiż Ewropew, għandha storja komuni u valuri komuni mal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea (UE) u hija impenjata li tippromwovi dawk il-valuri;

FILWAQT LI JINNOTAW l-importanza li l-Ukraina tagħti lill-identità Ewropea tagħha;

FILWAQT LI JIKKUNSIDRAW l-appoġġ pubbliku qawwi fl-Ukraina tal-għażla Ewropea tal-pajjiż;

FILWAQT LI JIKKONFERMAW li l-Unjoni Ewropea tirrikonoxxi l-aspirazzjonijiet Ewropej tal-Ukraina u tilqa' l-għażla Ewropea tagħha, inkluż l-impenn tagħha li tibni demokrazija u ekonomija tas-suq profondi u sostenibbli.

FILWAQT LI JIRRIKONOXXU li l-valuri komuni li fuqhom mibnija l-Unjoni Ewropea – jiġifieri d-demokrazija, ir-rispettt tad-drittijiet tal-bniedem u l-libertajiet fundamentali, u l-istat tad-dritt – huma wkoll elementi essenzjali ta' dan il-Ftehim.

FILWAQT LI JIRRIKONOXXU li l-assoċjazzjoni politika u l-integrazzjoni ekonomika tal-Ukraina mal-Unjoni Ewropea se tiddependi fuq il-progress fl-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim u kif ukoll ir-rekord tal-Ukraina biex tiżgura r-rispettt għall-valuri komuni, u l-progress fil-kisba ta' konverġenza mal-UE fl-oqsma ta' politika, dawk ekonomiċi u legali.

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM li jimplementaw il-prinċipji u d-dispożizzjonijiet kollha tal-Karta tan-Nazzjonijiet Uniti, l-Organizzazzjoni għas-Sigurtà u l-Koperazzjoni fl-Ewropa (OSKE), partikolarment l-Att Finali ta' Helsinkital-1975, id-dokumenti konklużivi tal-Konferenzi ta' Madrid u ta' Vienna tal-1991 u tal-1992 rispettivament, il-Karta ta' Pariġi għal Ewropa Ġdida tal-1990, u l-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa għall-Protezzjoni tad-Drittijiet tal-Bniedem tal-1948 u l-Libertajiet Fundamentali tal-1950.

FILWAQT LI JIXTIEQU jsahħu l-paċi u s-sigurtà internazzjonali u kif ukoll jimpenjaw ruhhom fil-multilateralizmu effettiv u s-soluzzjoni paċifika ta' dispuċi, partikolarment billi jikkoperaw mill-qrib għal dan il-ghan fil-qafas tan-Nazzjonijiet Uniti (NU), l-OSKE u l-Kunsill tal-Ewropa;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM li jippromwovu l-indipendenza, s-sovranità, l-integrità teritorjali u l-invjolabbiltà tal-fruntieri;

FILWAQT LI JIXTIEQU jiksbu konvergenza dejjem aktar mill-qrib dwar kwistjonijiet bilaterali, reġjonali u internazzjonali ta' interess reciproku, fil-kunsiderazzjoni tal-Politika Estera u ta' Sigurtà Komuni (PESK) tal-Unjoni Ewropea, inkluż il-Politika ta' Sigurtà u ta' Difiza Komuni (PSDK);

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM biex jaffer maw mill-ġdid l-obbligi internazzjonali tal-Partijiet, għall-ġlieda kontra l-proliferazzjoni tal-armi ta' qerda massiva u l-mezzi ta' forniture tagħhom u għall-koperazzjoni għad-dizarm u l-kontroll tal-armi.

FILWAQT LI JIXTIEQU jmxexxu 'l quddiem ir-riforma u l-approssimazzjoni tal-proċess fl-Ukraina, biex b'hekk jikkontribwixxu għall-integrazzjoni gradwali ekonomika u l-appfondiment tal-assocjazzjoni politika;

FILWAQT LI HUMA KONVINTI mill-bżonn li l-Ukraina timplimenta r-riformi politici, soċjo-ekonomici, legali u istituzzjonali necessarji biex timplimenta b'mod effettiv il-Ftehim u impenjati biex jappoggaw b'mod deċiziv dawk ir-riformi fl-Ukraina.

FILWAQT LI JIXTIEQU jiksbu integrazzjoni ekonomika, fost l-oħrajn, permezz ta' Żona ta' Kummerċ Hieles Approfondita u Komprensiva bħala parti integrali ta' dan il-Ftehim, f'konformità mad-drittijiet u l-obbligi li johorġu mis-shubija tal-Partijiet mal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (WTO), u permezz ta' approssimazzjoni regolatorja estensiva;

FILWAQT LI JIRRIKONOXxu li tali Żona Approfondita u Komprensiva ta' Kummerċ Hieles, marbuta mal-proċess usa' tal-approssimazzjoni legiżlattiva, se tikkontribwixxi għal integrazzjoni ekonomika akbar mas-Suq Intern tal-Unjoni Ewropea kif mahsub f'dan il-Ftehim;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM għall-iżvilupp li jwassal għal klima ġdida għar-relazzjonijiet ekonomiċi bejn il-Partijiet, u fuq kollox l-iżvilupp tal-kummerċ u l-investment u l-istimular tal-kompetizzjoni, fatturi li huma kruċjali għar-ristrutturar ekonomiku u l-modernizzazzjoni;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM biex itejbu l-koperazzjoni fil-qasam tal-enerġija, billi jibnu fuq l-impenn tal-Partijiet li jimplimentaw it-Trattat dwar il-Komunità tal-Enerġija;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM li jtejbju s-sigurtà fil-qasam tal-enerġija, li tiffacilita l-iżvilupp ta' infrastruttura xierqa u li tkabbar l-integrazzjoni tas-suq u l-approssimazzjoni regolatorja lejn elementi ewlenin tal-acquis tal-UE, billi jippromwovu l-effiċjenza fil-qasam tal-enerġija u l-użu ta' sorsi ta' enerġija rinnovabbli kif ukoll billi jiksbu livell għoli ta' sikurezza u sigurtà nukleari;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM li jzidu d-djalogu – ibbażat fuq principji fundamentali ta' solidarjetà, fiducja reciproka, responsabbiltà konġunta u shubija – u koperazzjoni dwar il-migrazzjoni, l-ażil u l-ġestjoni tal-fruntieri, b'approċċ komprensiv li jqis il-migrazzjoni legali u l-koperazzjoni fit-trattament tal-immigrazzjoni illegali, u t-traffikar tal-bnedmin, u l-iżgurar tal-implimentazzjoni effiċjenti tal-ftehim ta' riammissjoni.

FILWAQT LI JIRRIKONOXxu l-importanza tal-introduzzjoni ta' reġim ta' vvjaġġar hieles mill-viża għaċ-ċittadini tal-Ukraina fiż-żmien dovut, sakemm il-kondizzjonijiet għall-mobbiltà ġestita tajjeb u sigura jkunu fis-sehh;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM biex jiġġieldu l-kriminalità organizzata u l-ħasil tal-flus, biex inaqqsu l-forniment u t-talba għal drogi illeċiti u biex iżidu l-koperazzjoni fil-ġlieda kontra t-terroriżmu;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM li jtejbju l-koperazzjoni fil-qasam tal-protezzjoni ambjentali u għall-principji ta' żvilupp sostenibbli u ekonomija ekoloġika.

FILWAQT LI JIXTIEQU jtejbju l-kuntatti bejn il-popli;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM li jippromwovu koperazzjoni transkonfinali u interreġjonali;

FILWAQT LI JIMPENJAW RUHHOM biex gradwalment iqarrbu l-legiżlazzjoni tal-Ukraina lejn dik tal-Unjoni fuq il-linji stabbiliti f'dan il-Ftehim u biex jimplimentawha b'mod effettiv;

FILWAQT LI JQISU li dan il-Ftehim mhuwiex se jippreġudika, u jhalli lok għal, żviluppi futuri fir-relazzjonijiet bejn l-UE u l-Ukraina;

FILWAQT LI JIKKONFERMAW id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni tal-Parti III, Titolu V tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea jorbtu lir-Renju Unit u lill-Irlanda bhala Partijiet Kontraenti separati, u mhux bhala parti mill-Unjoni Ewropea, sakemm l-Unjoni Ewropea flimkien mar-Renju Unit u/jew l-Irlanda ma jinnotifikawx b'mod kongunt lill-Ukraina li r-Renju Unit jew l-Irlanda jintrabtu bhala parti mill-Unjoni Ewropea f'konformità mal-Protokoll Nru 21 dwar il-pożizzjoni tar-Renju Unit u tal-Irlanda fir-rigward tal-ispazju ta' Libertà, Sigurtà u Gustizzja anness mat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea. Jekk ir-Renju Unit u/jew l-Irlanda ma jibqgħux marbutin bhala parti mill-Unjoni Ewropea f'konformità mal-Artikolu 4a tal-Protokoll Nru 21 jew skont l-Artikolu 10 tal-Protokoll Nru 36 dwar dispożizzjonijiet tranżizzjonali anness mat-Trattati, l-Unjoni Ewropea flimkien mar-Renju Unit u/jew l-Irlanda jinfurmaw minnufih lill-Ukraina bi kwalunkwe bidla fil-pożizzjoni tagħhom, li f'dan il-każ huma jibqgħu marbutin bid-dispożizzjonijiet tal-Ftehim fisimhom stess. L-istess japplika għad-Danimarka, f'konformità mal-Protokoll Nru 22 dwar il-pożizzjoni tad-Danimarka anness mat-Trattati.

FTIEHMU KIF ĠEJ:

Artikolu 1

Objettivi

1. B'dan hija stabbilita assoċjazzjoni bejn l-Unjoni u l-Istati Membri tagħha, minn naħa waħda, u l-Ukraina, min-naħa l-oħra.
2. L-għanijiet ta' din l-assoċjazzjoni huma:
 - (a) li tippromwovi tqarrib gradwali bejn il-Partijiet abbażi ta' valuri komuni, u rabtiet mill-qrib u privileġġati, u iżżid l-assoċjazzjoni tal-Ukraina mal-politiki tal-UE, u l-partiċipazzjoni fil-programmi u l-aġenziji;
 - (b) li tipprovdi qafas xieraq għal djalogu politiku mtejjeb dwar l-oqsma kollha ta' interess reċiproku;
 - (c) li tippromwovi, tippriserva u ssaħħah il-paċi u l-istabbiltà fid-dimesjonijiet reġjonali u internazzjonali skont il-prinċipji tal-Karta tan-Nazzjonijiet Uniti, u tal-Att Finali ta' Helsinki tal-1975 tal-Konferenza dwar is-Sigurtà u l-Kooperazzjoni fl-Ewropa u l-objettivi tal-Karta ta' Pariġi tal-1990 għal Ewropa Għda;
 - (d) li tistabbilixxi l-kondizzjonijiet għal relazzjonijiet ekonomiċi u kummerċjali ahjar li jwasslu għall-integrazzjoni gradwali tal-Ukraina fis-Suq Intern tal-UE, inkluż billi jwaqqfu Żona ta' Kummerċ Hieles Approfondita u Komprensiva kif stipulatata fit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim u li tappoġġa l-isforzi tal-Ukraina biex tlesti t-tranżizzjoni lejn ekonomija tas-suq funzjonanti permezz, inter alia, ta' approssimazzjoni progressiva tal-leġiżlazzjoni tagħha ma' dik tal-Unjoni;
 - (e) li ttejjeb il-koperazzjoni fil-qasam tal-Gustizzja, il-Libertà u s-Sigurtà bil-ghan li ssaħħah l-istat tad-dritt u r-rispett għad-drittijiet tal-bniedem u l-libertajiet fundamentali.
 - (f) li tistabbilixxi l-kondizzjonijiet għall-koperazzjoni dejjem aktar mill-qrib f'oqsma oħra ta' interess reċiproku.

TITOLU I

PRINĊIPI ĠENERALI

Artikolu 2

Ir-rispett tal-prinċipji demokratiċi, id-drittijiet tal-bniedem u l-libertajiet fundamentali, kif definiti b'mod partikolari fl-Att Finali ta' Helsinki tal-1975 tal-Konferenza dwar is-Sigurtà u l-Kooperazzjoni fl-Ewropa u l-Karta ta' Pariġi tal-1990 għal Ewropa Għda, u strumenti oħra relevanti għad-drittijiet tal-bniedem, fosthom id-Dikjarazzjoni Universali tan-NU dwar id-Drittijiet tal-Bniedem u l-Konvenzjoni Ewropea dwar id-Drittijiet tal-Bniedem u l-Libertajiet Fundamentali u r-rispett tal-prinċipju tal-istat tad-dritt jiffurmaw il-bażi tal-politiki domestiċi u esterni tal-Partijiet u jikkostitwixxu elementi essenzjali ta' dan il-Ftehim. Il-promozzjoni tar-rispett għall-prinċipji ta' sovranià u integrità teritorjali, invjolabbiltà tal-fruntieri u l-indipendenza, kif ukoll il-għieda kontra l-proliferazzjoni tal-armi ta' qerda massiva, materjali relatati u l-mezzi ta' kunsinna tagħhom ukoll jikkostitwixxu elementi essenzjali ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 3

Il-Partijiet jirrikonoxxu li l-prinċipji ta' ekonomija bbażata fuq suq hieles isejsu r-relazzjoni ta' tagħhom. L-istat tad-dritt, governanza tajba, il-ġlieda kontra l-korruzzjoni, il-ġlieda kontra l-forom differenti ta' kriminalità organizzata transnazzjonali u t-terroriżmu, il-promozzjoni ta' żvilupp sostenibbli u multilateralizmu effettiv huma ċentrali biex tittejjeb ir-relazzjoni bejn il-Partijiet.

TITOLU II

DJALOGU POLITIKU U RIFORMA, ASSOĊJAZZJONI POLITIKA, KOPERAZZJONI U KONVERĠENZA FIL-QASAM TAL-POLITIKA ESTERA U TA' SIGURTÀ*Artikolu 4***Għanijiet tad-djalogu politiku**

1. Id-djalogu politiku fl-oqsma kollha ta' interess reċiproku jkun żvilupp u msahhah aktar bejn iż-żewġ Partijiet. Dan se jippromwovi l-konverġenza gradwali dwar kwistjonijiet esteri u ta' sigurtà bil-ghan tal-involviment dejjem aktar profond tal-Ukraina fiż-żona ta' sigurtà Ewropea.
2. L-għanijiet tad-djalogu politiku jkunu:
 - (a) l-approfondiment tal-assoċjazzjoni politika u ż-żieda tal-konverġenza u l-effikaċja politika u tal-politika tas-sigurtà;
 - (b) il-promozzjoni tal-istabbiltà u s-sigurtà internazzjonali abbażi ta' multilateralizmu effettiv;
 - (c) it-tisħih tal-koperazzjoni u d-djalogu bejn il-Partijiet dwar is-sigurtà internazzjonali u l-ġestjoni tal-kriżi, partikolarment sabiex ikunu indirizzati l-isfidi globali u reġjonali u t-theddid ewlieni;
 - (d) it-trawwim ta' koperazzjoni orjentata lejn ir-riżultati u l-prattika bejn il-Partijiet biex jinkisbu l-paċi, is-sigurtà u l-istabbiltà fuq il-kontinent Ewropew;
 - (e) it-tisħih tar-rispett għall-prinċipji demokratiċi, l-istat tad-dritt u l-governanza tajba, id-drittijiet tal-bniedem u l-libertajiet fundamentali, inkluż id-drittijiet tal-persuni li jappartjenu għall-minoranzi nazzjonali, in-nondiskriminazzjoni tal-persuni li jappartjenu għall-minoranzi u r-rispett tad-diversità, u l-kontribuzzjoni għall-konsolidazzjoni tar-riformi politiċi domestiċi;
 - (f) l-iżvilupp ta' djalogu u l-approfondiment tal-koperazzjoni bejn il-Partijiet fil-qasam tas-sigurtà u d-difiża;
 - (g) il-promozzjoni tal-prinċipji ta' indipendenza, sovranità, integrità teritorjali u l-invjolabbiltà tal-fruntieri.

*Artikolu 5***Fora għat-twettiq ta' djalogu politiku**

1. Il-Partijiet ikollhom laqgħat regolari ta' djalogu politiku fuq livell ta' Samit.
2. Fuq livell ministerjali, id-djalogu politiku jsir, permezz ta' qbil reċiproku, fil-Kunsill tal-Assoċjazzjoni msemmi fl-Artikolu 460 ta' dan il-Ftehim u fil-qafas ta' laqgħat regolari bejn ir-rappreżentanti tal-Partijiet fil-livell ta' Ministri tal-Affarijiet Barranin.
3. Djalogu politiku jsehh ukoll fil-formati segwenti:
 - (a) laqgħat regolari fil-livell tad-Diretturi Politiċi, il-Kumitat tal-Politika u s-Sigurtà u fil-livell tal-espert, inkluż dwar reġjuni u kwistjonijiet speċifiċi, bejn rappreżentanti tal-Unjoni Ewropea, minn naħa waħda, u rappreżentanti tal-Ukraina, min-naħa l-oħra;

(b) jittiehed vantaġġ shiħ u f'waqtu mill-kanali diplomatiċi u militari kollha bejn il-Partijiet, inklużi l-kuntatti xierqa f'pajjiżi terzi u fi hdan in-Nazzjonijiet Uniti, l-OSKE u fora internazzjonali oħra;

(c) laqgħat regolari kemm fil-livell ta' uffiċjali għolja u ta' esperti tal-istituzzjonijiet militari tal-Partijiet;

(d) kwalunkwe mezz iehor, inkluż laqgħat fil-livell tal-esperti, li jikkontribwixxi għat-titjib u l-konsolidazzjoni ta' dan id-djalogu.

4. Proċeduri u mekkanizmi oħra għad-djalogu politiku, inklużi konsultazzjonijiet straordinarji, jitwaqqfu mill-Partijiet permezz ta' qbil reċiproku.

5. Id-djalogu politiku fuq livell parlamentari jsehħ fil-qafas tal-Kumitat ta' Assocjazzjoni Parlamentari msemmi fl-Artikolu 467 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 6

Djalogu u koperazzjoni dwar ir-riforma domestika

Il-Partijiet jikkoperaw sabiex jiżguraw li l-politiki interni tagħhom huma bbażati fuq prinċipji komuni għall-Partijiet, partikolarment l-istabbiltà u l-effikaċja tal-istituzzjonijiet demokratiċi u l-istat tad-dritt, u dwar ir-rispett tad-drittijiet tal-bniedem u l-libertajiet fundamentali, b'mod partikolari kif imsemmi fl-Artikolu 14 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 7

Politika estera u ta' sigurtà

1. Il-Partijiet jintensifikaw id-djalogu u l-koperazzjoni tagħhom u jipromwovu konverġenza gradwali fil-qasam tal-politika estera u tas-sigurtà, inkluż il-Politika ta' Sigurtà u ta' Difiza Komuni (PSDK), u jindirizzaw partikolarment kwistjonijiet ta' prevenzjoni ta' kunflitt u ġestjoni tal-kriżi, stabbiltà reġjonali, id-diżarm, in-nonproliferazzjoni, il-kontroll tal-armi u l-kontroll tal-esportazzjoni tal-armi kif ukoll djalogu benefiċjali reċiproku mtejjeb fil-qasam tal-ispazju. Il-koperazzjoni se tkun ibbażata fuq valuri komuni u interessi reċiproċi, u timmira lejn iż-żieda ta' konverġenza u effikaċja politika, u l-promozzjoni ta' pjanar politiku kongunt. Għal dan il-ghan, il-Partijiet jagħmlu użu mill-fora bilaterali, internazzjonali u reġjonali.

2. L-Ukraina, l-UE u l-Istati Membri jafferaw mill-ġdid l-impenn tagħhom għall-prinċipji ta' rispett għall-indipendenza, is-sovranità, l-integrità teritorjali u l-invjolabbiltà tal-fruntieri, kif stabbilit fil-Karta tan-NU u l-Att Finali ta' Helsinki tal-1975 tal-Konferenza dwar is-Sigurtà u l-Kooperazzjoni fl-Ewropa, u għall-promozzjoni ta' dawn il-prinċipji f'relazzjonijiet bilaterali u multilaterali.

3. Il-Partijiet jindirizzaw l-isfidi għal dawn il-prinċipji b'mod f'waqtu u koerenti fil-livelli xierqa kollha tad-djalogu politiku previst f'dan il-Ftehim, anke fil-livell ministerjali.

Artikolu 8

Qorti Kriminali Internazzjonali

Il-Partijiet jikkoperaw fil-promozzjoni tal-paċi u l-ġustizzja internazzjonali billi jirratifikaw u jimplimentaw l-Istatut ta' Ruma tal-Qorti Kriminali Internazzjonali (QKI) tal-1998 u l-istrumenti relatati tiegħu.

Artikolu 9

Stabbiltà reġjonali

1. Il-Partijiet jintensifikaw l-isforzi kongunti tagħhom biex jipromwovu stabbiltà, sigurtà u żvilupp demokratiku fil-viċinat komuni tagħhom, u partikolarment li jaħdmu flimkien għas-soluzzjoni paċifika ta' kunflitti reġjonali.

2. Dawn l-isforzi jsegwu prinċipji komuni kondiviżi għaž-żamma tal-paċi internazzjonali u s-sigurtà kif stabbiliti mill-Karta tan-NU, l-Att Finali ta' Helsinki tal-1975 tal-Konferenza dwar is-Sigurtà u l-Kooperazzjoni fl-Ewropa u dokumenti multilaterali oħra rilevanti.

*Artikolu 10***Prevenzjoni tal-kunflitt, il-ġestjoni tal-kriżi u l-koperazzjoni teknoloġika militari**

1. Il-Partijiet itejbu l-koperazzjoni Prattika fil-prevenzjoni tal-kunflitt u l-ġestjoni tal-kriżi, partikolarment bl-għan ta' żieda fil-partiċipazzjoni tal-Ukraina f'operazzjonijiet u eżerċizzji u attivitajiet ta' taħriġ relevanti ta' ġestjoni ta' kriżi civili u militari mmexxija mill-UE inkluż daww imwettqa fil-qafas tal-Politika ta' Sigurtà u ta' Difiza Komuni (PSDK).
2. Il-koperazzjoni f'dan il-qasam għandha tkun ibbażata fuq modalitajiet u arranġamenti bejn l-UE u l-Ukraina dwar konsultazzjoni u koperazzjoni dwar il-ġestjoni tal-kriżi.
3. Il-Partijiet jesploraw il-potenzjal ta' koperazzjoni teknoloġika militari. L-Ukraina u l-Aġenzija Ewropea għad-Difiza (EDA) għandhom jistabbilixxu kuntatti mill-qrib biex jiddiskutu t-titjib tal-kapaċità militari, inkluż kwistjonijiet teknoloġiċi.

*Artikolu 11***Nonproliferazzjoni tal-armi ta' qerda massiva**

1. Il-Partijiet jikkunsidraw li l-proliferazzjoni ta' armi ta' qerda massiva, il-materjali relatati u l-mezzi tal-kunsinna tagħhom, kemm għand atturi statali u mhux statali, tirrappreżenta waħda mill-akbar theddidiet serji għall-istabbiltà u s-sigurtà internazzjonali. Il-Partijiet għalhekk jaqblu li jikkoperaw u jikkontribwixxu sabiex jopponu l-proliferazzjoni tal-armi ta' qerda massiva, il-materjali relatati u l-mezzi biex dawn jiġu kkonsenjati permezz ta' konformità shiha mal-obbligi eżistenti u l-implimentazzjoni nazzjonali tagħhom taħt it-trattati u l-ftehimiet dwar id-diżarm internazzjonali u n-nuqqas ta' proliferazzjoni u taħt obbligi internazzjonali oħra li huma rilevanti. Il-Partijiet jaqblu li din id-dispożizzjoni tikkonstitwixxi element essenzjali ta' dan il-Ftehim.
2. Barra minn hekk, il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw u jikkontrobwixxu fil-ġlieda kontra l-proliferazzjoni tal-armi ta' qerda massiva, il-materjali relatati u l-mezzi li bihom jiġu kkonsenjati:
 - (a) jiehdu passi sabiex jiffirmaw, jirratifikaw jew jaderixxu ma', skont il-każ, u jimplimentaw b'mod shih, l-istrumenti internazzjonali l-oħra kollha li huma rilevanti;
 - (b) titjib ulterjuri tas-sistema ta' kontrolli nazzjonali tal-esportazzjoni, sabiex tkun ikkontrollata b'mod effettiv l-esportazzjoni kif ukoll it-tranzitu tal-merkanzija relatata mal-armi ta' qerda massiva, inkluż kontroll tal-utenti aħharin u tal-użu doppju ta' teknoloġiji u merkanzija kif ukoll sanzjonijiet effettivi għall-vjolazzjonijiet tal-kontrolli tal-esportazzjoni.
3. Il-Partijiet jaqblu li jistabbilixxu djalogu politiku regolari li għandu jakkumpanja u jikkonsolida dawn l-elementi.

*Artikolu 12***Diżarm, kontroll tal-armi, il-kontroll tal-esportazzjoni tal-armi u l-ġlieda kontra t-traffikar illeċitu tal-armi**

Il-Partijiet jiżviluppaw ulterjorment il-koperazzjoni dwar id-diżarm, inkluż fit-tnaqqis tal-hażna tagħhom ta' armi żgħar mhux użati, u armi hfief kif ukoll l-iffaċċjar tal-impatt fuq il-popolazzjoni u fuq l-ambjent ta' ordinanza abbandunata u mhux sploduta kif imsemmi fil-Kapitolu 6 (Ambjent) tat-Titolu V ta' dan il-Ftehim. Il-koperazzjoni dwar id-diżarm tinkludi wkoll il-kontroll tal-armi, il-kontrolli fuq l-esportazzjoni tal-armi u l-ġlieda kontra t-traffikar illeċitu tal-armi, inkluż armi żgħar u armi hfief. Il-Partijiet jippromwovu l-adeżjoni u l-konformità universali mal-istrumenti internazzjonali rilevanti u jimmiraw sabiex jiżguraw l-effikaċja, anki permezz tal-implimentazzjoni tar-Riżoluzzjonijiet relevanti tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti.

*Artikolu 13***Ġlieda kontra t-terroriżmu**

Il-Partijiet jaqblu li jaħdmu flimkien fuq livelli bilaterali, reġjonali u internazzjonali biex jipprevjenu u jikkombattu t-terroriżmu skont il-liġi internazzjonali, l-istandards internazzjonali tad-drittijiet tal-bniedem u l-liġi tar-refuġjati u dik umanitarja.

TITOLU III

ĠUSTIZZJA, LIBERTÀ U SIGURTÀ

Artikolu 14

L-Istat tad-dritt u r-rispett tad-drittijiet tal-bniedem u tal-libertajiet fundamentali

Fil-koperazzjoni tagħhom dwar il-ġustizzja, il-libertà u s-sigurtà, il-Partijiet jagħtu importanza partikolari għall-konsolidazzjoni tal-istat tad-dritt, it-tisħih tal-istituzzjonijiet fil-livelli kollha fl-oqsma tal-amministrazzjoni b'mod ġenerali u l-infurzar tal-liġi u l-amministrazzjoni tal-ġustizzja b'mod partikolari. Il-koperazzjoni, b'mod partikolari, se jkollha l-ghan li ssahħah il-ġudikatura, ittejjeb l-effiċjenza tagħha, tissalvagwardja l-indipendenza u l-imparzjalità tagħha, u tiġġieled il-korruzzjoni. Ir-rispett tad-drittijiet tal-bniedem u l-libertajiet fundamentali se jigwidaw il-koperazzjoni kollha dwar il-ġustizzja, l-libertà u s-sigurtà.

Artikolu 15

Protezzjoni ta' dejta personali

Il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw sabiex jiżguraw livell adegwat ta' protezzjoni tad-dejta personali skont l-ogħla standards Ewropej u Internazzjonali, inkluż l-istrumenti rilevanti tal-Kunsill tal-Ewropa. Il-koperazzjoni dwar il-protezzjoni tad-dejta personali tista' tinkludi, fost l-oħrajn, l-iskambju ta' informazzjoni u tal-esperti.

Artikolu 16

Koperazzjoni dwar il-migrazzjoni u l-ġestjoni tal-fruntieri

1. Il-Partijiet jafferaw mill-ġdid l-importanza tal-ġestjoni kongunta tal-flussi migratorji bejn it-territorji tagħhom u jiżviluppaw ulterjorment djalogu komprensiv fuq kwistjonijiet relatati, inkluż il-migrazzjoni illegali, il-migrazzjoni legali, il-ġarr illeċitu fit-territorju u traffikar tal-bnedmin, kif ukoll l-inkluzjoni tat-thassib dwar il-migrazzjoni fl-istartegġiji nazzjonali għall-iżvilupp ekonomiku u soċjali tal-oqsma li minnhom joriġinaw il-migranti. Dan id-djalogu huwa bbażat fuq il-prinċipji fundamentali ta' solidarjetà, fiduċja reciproka, responsabbiltà kongunta u shubija.

2. Skont il-leġiżlazzjoni rilevanti tal-Unjoni u dik nazzjonali fis-seħh, il-koperazzjoni se tiffoka, b'mod partikolari fuq:

(a) it-trattament tal-kawżi fl-għerq tal-migrazzjoni, insewiment attiv tal-possibiltajiet ta' koperazzjoni f'dan il-qasam ma' pajjiżi terzi u f'fora internazzjonali.

(b) l-istabbiliment fimmkien ta' politika effettiva u preventiva kontra l-migrazzjoni illegali, il-ġarr illeċitu tal-migranti u t-traffikar ta' bnedmin, inkluż metodi sabiex jikkumbattu networks ta' kontrabandisti u ta' traffikanti u sabiex jipproteġu lill-vittmi ta' tali traffikar;

(c) l-istabbiliment ta' djalogu komprensiv dwar kwistjonijiet ta' ažil u partikolarment dwar kwistjonijiet relatati mal-implimentazzjoni prattika tal-Konvenzjoni tan-NU tal-1951 relatata mal-Istatus tar-Refugjati u l-Protokoll tal-1967 dwar l-Istatus tar-Refugjati u strumenti internazzjonali rilevanti oħrajn, kif ukoll l-iżgurar tar-rispett tal-prinċipju ta' "non-refoulement";

(d) ir-regoli ta' ammissjoni, id-drittijiet u l-istatus ta' persuni ammessi, it-trattament ġust u l-integrazzjoni ta' nonnazzjonali li jirrisjedu legalment;

(e) l-iżviluppar ta' miżuri operazzjonali fil-qasama tal-ġestjoni tal-konfini;

(i) Il-koperazzjoni dwar il-ġestjoni tal-konfini tista' tinkludi, fost l-oħrajn, tahriġ, skambju tal-aħjar prattiki inkluż aspetti teknoloġiċi, skambju ta' informazzjoni skont ir-regoli applikabbli u, fejn xieraq, skambju ta' uffiċjali ta' kollegament.

(ii) L-isforzi tal-Partijiet f'dan il-qasam se jkollhom l-ghan li jimplementaw b'mod effettiv il-prinċipju tal-ġestjoni integrata tal-konfini.

(f) it-titjib tas-sigurtà tad-dokumenti;

- (g) l-iżvilupp ta' politika effettiva ta' ritorn, inkluż id-dimensjoni reġjonali; u
- (h) l-iskambju tal-perspettivi dwar l-impjeg informali ta' migranti.

Artikolu 17

Trattament tal-haddiema

1. Suġġett għal-liġijiet, il-kondizzjonijiet u l-proċeduri applikabbli fl-Istati Membri u fl-UE, it-trattament mogħti lil haddiema li huma ta' nazzjonalità Ukraina u li huma legalment impjegati fit-territorju ta' Stat Membru għandu jkun nieqes minn kwalunkwe diskriminazzjoni abbażi ta' nazzjonalità fir-rigward tal-kondizzjonijiet tax-xogħol, remunerazzjoni jew keċċija, meta mqabbla man-nazzjonali ta' dak l-Istat Membru.
2. L-Ukraina, suġġett għal-liġijiet, il-kondizzjonijiet u l-proċeduri fl-Ukraina, tagħti l-istess trattament imsemmi fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu lil haddiema li huma ta' nazzjonalità ta' Stat Membru u li huma legalment impjegati fit-territorju tagħha.

Artikolu 18

Moviment tal-haddiema

1. ailwaqt li titqies is-sitwazzjoni fis-suq tax-xogħol fl-Istati Membri, suġġett għal-legiżlazzjoni u f'konformità mar-regoli fis-sehħ fl-Istati Membri u fl-UE fiż-żona ta' mobbiltà tal-haddiema:
 - (a) il-faċilitajiet eżistenti ta' aċċess għall-impjegi għall-haddiema Ukraini mogħtija mill-Istati Membri taht ftehimiet bilaterali jinżammu u, jekk ikun possibbli, jiġu mtejba;
 - (b) l-Istati Membri l-oħra jeżaminaw il-possibbiltà li jikkonkludu ftehimiet simili.
2. Il-Kunsill ta' Assocjazzjoni għandu jeżamina l-għotja ta' dispożizzjonijiet oħra aktar favorevoli f'oqsma addizzjonali, inklużi l-faċilitajiet għal aċċess għal taħriġ professjonali, skont il-liġijiet, il-kondizzjonijiet u l-proċeduri li huma fis-sehħ fl-Istati Membri u fl-UE, u b'kont mehud tas-sitwazzjoni tas-suq tax-xogħol fl-Istati Membri u fl-UE.

Artikolu 19

Moviment tal-persuni

1. Il-Partijiet għandhom jiżguraw l-implimentazzjoni shiha ta':
 - (a) il-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Ukraina fuq l-Ammissjoni mill-ġdid ta' Persuni tat-18 ta' Ġunju 2007, (permezz tal-kumitat kongunt għall-ammissjoni mill-ġdid imwaqqaf bl-Artikolu 15 tiegħu);
 - (b) il-Ftehim bejn il-Komunità Ewropea u l-Ukraina fuq il-Faċilitazzjoni għall-Ħruġ tal-Viża tat-18 ta' Ġunju 2007, (permezz tal-kumitat kongunt għall-ġestjoni tal-Ftehim imwaqqaf bl-Artikolu 12 tiegħu);
2. Il-Partijiet għandhom ukoll jaħdmu sabiex itejbu l-mobbiltà taċ-ċittadini u li jagħmlu progress ulterjuri fid-dialogu dwar il-viża.
3. Il-Partijiet jiehdu passi gradwali lejn reġim hieles mill-viża fiż-żmien dovut sakemm il-kondizzjonijiet għall-mobbiltà ġestita tajjeb u sigura, spjegati fil-Pjan ta' Azzjoni fuq żewġ fażijiet dwar il-Liberalizzazzjoni tal-Viża pprezentat fis-Sammit bejn l-UE u l-Ukraina fit-22 ta' Novembru 2010, ikunu fis-sehħ.

Artikolu 20

Hasil ta' flus u finanzjament tat-terrorizmu

Il-Partijiet jaħdmu flimkien sabiex jiprvjenu u jikkumbattu l-hasil tal-flus u l-iffinanzjar tat-terrorizmu. Għal dan il-għan il-Partijiet itejbu l-koperazzjoni bilaterali u internazzjonali f'dan il-qasam inkluż fil-livell operazzjonali. Il-Partijiet jiżguraw l-implimentazzjoni tal-istandards rilevanti internazzjonali, partikolarment dawk tat-Task Force ta' Azzjoni Finanzjarja (FATF) u l-istandards ekwivalenti għal dawk adottati mill-Unjoni.

*Artikolu 21***Koperazzjoni fil-ġlieda kontra d-drogi illeċiti, u kontra l-prekursuri u s-sustanzi psikotropiċi**

1. Il-Partijiet jikkoperaw fuq kwistjonijiet relatati mad-drogi illeċiti, abbażi tal-prinċipji maqbula komunament mal-linji tal-konvenzjonijiet internazzjonali rilevanti, u fil-kunsiderazzjoni tad-Dikjarazzjoni Politika u d-Dikjarazzjoni Speċjali dwar il-prinċipji gwida tat-tnaqqis tad-domanda għad-droga, approvati mill-Għoxrin Sessjoni Speċjali dwar id-Drogi tal-Assemblea Generali tan-Nazzjonijiet Uniti f'Ġunju tal-1998.

2. Din il-koperazzjoni għandha jkollha l-għan li tikkumbatti d-drogi illeċiti, tnaqqas il-forniment, it-traffikar u d-domanda ta' drogi illeċiti, u l-immaniġġar tal-konsegwenzi fuq is-saħħa u dawk soċjali tal-abbuż mid-drogi. Hija għandha jkollha l-għan ukoll ta' prevenzjoni aktar effettiva tad-devjazzjoni tal-prekursuri kimiċi użati għall-manifattura illeċita tad-drogi narkotiċi u s-sustanzi psikotropiċi.

3. Il-Partijiet jużaw il-metodi neċessarji ta' koperazzjoni biex jilhqu dawn l-oġġettivi, biex jiżguraw approċċ ibbilanċjat u integrat lejn il-kwistjonijiet involuti.

*Artikolu 22***Ġlieda kontra l-kriminalità u l-korruzzjoni**

1. Il-Partijiet jikkoperaw biex jikkumbattu u jiprevjenu attivitajiet kriminali u illegali, organizzati jew mhumiex.

2. Din il-koperazzjoni tindirizza, fost l-oħrajn:

(a) ġarr illeċitu fit-territorju u traffikar tal-bnedmin kif ukoll kontrabandu u traffikar ta' armi tan-nar u drogi illeċiti;

(b) traffikar ta' oġġetti;

(c) kriminalità ekonomika inkluż fil-qasam tat-tassazzjoni;

(d) korruzzjoni, kemm fis-settur privat u dak pubbliku;

(e) falsifikazzjoni tad-dokumenti;

(f) ċiberkriminalità

3. Il-Partijiet se jsaħħu l-koperazzjoni bilaterali, reġjonali u internazzjonali f'dan il-qasam, inkluż il-koperazzjoni li tinvolvi l-Europol. Il-Partijiet jiżviluppaw ulterjorment il-koperazzjoni tagħhom fir rigward ta', fost l-oħrajn,

(a) l-iskambju tal-aħjar prattiki, inkluż dwar tekniki ta' investigazzjoni u riċerka dwar kriminalità;

(b) l-iskambju ta' informazzjoni f'konformità mar-regoli applikabbli;

(c) il-bini ta' kapacià inkluż taħriġ u fejn xieraq skambju ta' persunal;

(d) il-kwistjonijiet relatati mal-protezzjoni tax-xhieda u tal-vitmi.

4. Il-Partijiet huma impenjati li jimplementaw b'mod effettiv il-Konvenzjoni tan-NU tal-2000 kontra l-Kriminalità Organizzata Transnazzjonali u t-tliet Protokoll tagħha, il-Konvenzjoni tan-NU tal-2003 kontra l-Korruzzjoni u strumenti internazzjonali oħrajn li jkunu rilevanti.

Artikolu 23

Koperazzjoni fil-ġlieda kontra t-terroriżmu

1. Il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw fil-prevenzjoni u s-soppressjoni ta' atti ta' terroriżmu skont il-liġi internazzjonali, il-liġi internazzjonali dwar id-drittijiet tal-bniedem, il-liġi dwar ir-refuġjati u l-liġi umanitarja, u l-liġijiet u r-regolamenti rispettivi tal-Partijiet. B'mod partikolari l-Partijiet jaqblu li jikkoperaw abbażi tal-implimentazzjoni shiha tar-Reżoluzzjoni Nru 1373 tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-NU tal-2001, l-Istrategija tan-Nazzjonijiet Uniti tal-2006 għall-Ġlieda kontra t-Terroriżmu u strumenti oħra rilevanti tan-NU, u konvenzjonijiet u strumenti oħra internazzjonali applikabbli.

2. Huma jagħmlu hekk b'mod partikolari bl-iskambju:

(a) ta' informazzjoni dwar gruppi terroristiċi u n-netwerks ta' appoġġ tagħhom;

(b) ta' esperjenzi u informazzjoni dwar bixriet terroristiċi u dwar il-mezzi u l-metodi użati biex jikkumbattu t-terroriżmu saħansitra foqasma tekniċi u tahrig, u

(c) ta' esperjenzi fir-rigward tal-prevenzjoni tat-terroriżmu.

L-iskambji kollha ta' informazzjoni għandhom isehħu skont il-liġi internazzjonali u nazzjonali.

Artikolu 24

Koperazzjoni legali

1. Il-Partijiet jaqblu li jiżviluppaw ulterjorment il-koperazzjoni ġudizzjarja fi kwistjonijiet ċivili u kriminali, waqt li jagħmlu użu shiħ mill-istrumenti rilevanti internazzjonali u bilaterali u abbażi tal-prinċipji ta' ċertezza legali u tad-dritt għall-smiġħ ġust.

2. Il-Partijiet jaqblu li jiffacilitaw aktar il-koperazzjoni ġudizzjarja bejn l-UE u l-Ukraina fi kwistjonijiet ċivili abbażi tal-istrumenti legali multilaterali applikabbli, speċjalment il-Konvenzjonijiet tal-Konferenza tal-Aja dwar il-Liġi Internazzjonali Privata fil-qasam tal-koperazzjoni legali internazzjonali u l-litigazzjoni kif ukoll il-protezzjoni tat-tfal.

3. Rigward il-koperazzjoni ġudizzjarja fi kwistjonijiet kriminali, il-Partijiet għandhom ifittxu li jtejbu l-arranġamenti dwar l-ġhajjnuna legali reċiproka u l-estradizzjoni. Dan jinkludi, fejn xieraq, l-adeżjoni ma', u l-implimentazzjoni tal-istrumenti internazzjonali rilevanti tan-Nazzjonijiet Uniti u l-Kunsill tal-Ewropa, kif ukoll l-Istatut ta' Ruma tal-1998 tal-Qorti Kriminali Internazzjonali kif imsemmi fl-Artikolu 8 ta' dan il-Ftehim, u koperazzjoni aktar mill-qrib ma' Eurojust.

TITOLU IV

KUMMERĊ U KWISTJONIJET RELATATI MAL-KUMMERĊ

KAPITOLU 1

It-trattament nazzjonali u l-aċċess tas-suq għall-prodotti

Taqsima 1

Dispożizzjonijiet komuni

Artikolu 25

Objettiv

Il-Partijiet għandhom jistabilixxu progressivament zona ta' kummerċ hieles matul perjodu tranżizzjonali ta' massimu ta' 10 snin li jibda mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim ⁽¹⁾, skont id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim u f'konformità mal-Artikolu XXIV tal-Ftehim Ġenerali dwar it-Tariffi u l-Kummerċ tal-1994 (minn hawn 'il quddiem imsejjah "GATT tal-1994").

⁽¹⁾ Sakemm ma jkunx previst mod ieħor fl-Annessi I u II ma' dan il-Ftehim.

*Artikolu 26***Kamp ta' Applikazzjoni u firxa**

1. Id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu japplikaw għal kummerċ f'merkantija ⁽¹⁾ li toriġina fit-territorji tal-Partijiet.
2. Għall-iskop ta' dan il-Kapitolu, "li joriġinaw" tfisser li jikkwalifikaw skont ir-regoli tal-oriġini stabbiliti fil-Protokoll I għal dan il-Ftehim (Dwar id-definizzjoni tal-Kunċett ta' "Prodotti li Joriġinaw" u Metodi ta' Koperazzjoni Amministrattiva).

*Taqsimat 2***Eliminazzjoni tad-dazji, miżati u imposti oħra doganali***Artikolu 27***Definizzjoni ta' dazji doganali**

Għall-finijiet ta' dan il-Kapitolu, "dazju doganali" jinkludi kull dazju jew pagament ta' kull għamla li imposti fuq, jew b'konnessjoni ma', l-importazzjoni jew l-esportazzjoni ta' oġġetti, inkluża kull forma ta' soprataxxa jew imposta addizzjonali fuq, jew b'konnessjoni ma', tali importazzjoni jew esportazzjoni. "Dazju doganali" ma jinkludix:

- (a) imposta ekwivalenti għal taxxa interna imposta b'konformità mal-Artikolu 32 ta' dan il-Ftehim;
- (b) dazji imposti f'konformità mal-Kapitolu 2 (Rimedji Kummercjali) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim;
- (c) miżati jew imposti oħra imposti skont l-Artikolu 33 ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 28***Klassifikazzjoni tal-Prodotti**

Il-klassifikazzjoni tal-merkantija fil-kummerċ bejn il-Partijiet għandha tkun dik stabbilita f'kull nomenklatura tat-tariffi rispettiva tal-Partijiet f'konformità mas-Sistema Armonizzata tal-Konvenzjoni Internazzjonali dwar Deskrizzjoni u Sistema ta' Kodiċi Armonizzati tal-Oġġetti tal-1983 (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ "SA") u l-emendi sussegwentement magħmulin lilha.

*Artikolu 29***Eliminazzjoni tad-dazji doganali fuq l-importazzjonijiet**

1. Kull Parti tnaqqas jew telimina d-dazji doganali fuq oġġetti li joriġinaw mill-Parti l-oħra skont l-Iskedi stabbiliti fl-Anness I-A ma' dan il-Ftehim (minn hawn 'il quddiem msejjaħ "Skedi").

Mingħajr preġudizzju għall-ewwel subparagrafu, għal hwejjeġ użati u oġġetti oħra użati li jaqgħu taħt il-kodiċi doganali tal-Ukraina 6309 00 00, l-Ukraina se telimina d-dazji doganali fuq l-importazzjonijiet skont il-kondizzjonijiet stipulati fl-Anness I-B ma' dan il-Ftehim.

2. Għal kull prodott, ir-rata bażi tad-dazji doganali, li għaliha għandu jiġi applikat it-tnaqqis suċċessiv skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, tkun dik speċifikata fl-Anness I ma' dan il-Ftehim.
3. Jekk, fi kwalunkwe mument wara d-data tad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, Parti tnaqqas ir-rata tad-dazju doganali applikata tan-nazzjon l-aktar favorit (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ "NAF"), tali rata tad-dazju tapplika bħala rata bażi jekk u sakemm tkun aktar baxxa mir-rata ta' dazju doganali kkalkolata skont l-Iskeda tal-Parti.

⁽¹⁾ Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, prodotti jfissru prodotti kif mifhuma fl-GATT 1994 sakemm ma jkunx previst mod ieħor f'dan il-Ftehim.

4. Hames snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, fuq talba ta' xi wahda mill-Partijiet, il-Partijiet jikkonsultaw lil xulxin sabiex jikkunsidraw l-aċċellerazzjoni u t-tweessigh tal-kamp ta' applikazzjoni tat-tnehhija tad-dazji doganali fuq il-kummerċ bejniethom. Deċiżjoni tal-Kumitat ta' Assoċjazzjoni li jiltaqa' fil-konfigurazzjoni tal-Kummerċ kif stabbilita fl-Artikolu 465 ta' dan il-Ftehim (minn hawn 'il quddiem imsejjah wkoll "il-Kumitat għall-Kummerċ") dwar l-aċċelerazzjoni jew l-eliminazzjoni ta' dazju doganali fuq prodott tħassar kwalunkwe rata ta' dazju jew kategorija tal-faži determinata skont l-Iskedi tagħhom għal dak il-prodott.

Artikolu 30

Waqfa

L-ebda Parti ma tista' żżid kwalunkwe dazju doganali eżistenti, jew tadotta kwalunkwe dazju doganali ġdid, fuq prodott li joriġina fit-territorju tal-Parti l-oħra. Dan ma jipprekludix li kull Parti tista':

- (a) tgholli dazju doganali sal-livell stabbilit fl-Iskeda tagħha wara tnaqqis unilaterali; jew
- (b) iżżomm jew iżżid dazju doganali kif awtorizzata mill-Korp għas-Soluzzjonijiet ta' Disputi (minn hawn 'il quddiem imsejjah "KST") tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ (minn hawn 'il quddiem imsejha "WTO").

Artikolu 31

Dazji doganali fuq l-esportazzjoni

1. Il-Partijiet ma għandhomx joholqu jew iżommu dazji doganali, taxxi jew kwalunkwe miżura oħra li jkollha l-effett ekwivalenti imposti fuq, jew b'rabta mal-esportazzjoni ta' oġġetti lejn it-territorji ta' xulxin.

2. Dazji doganali jew miżuri eżistenti li għandhom effett ekwivalenti applikati mill-Ukraina, kif elenkati fl-Anness I-C ma' dan il-Ftehim, ser jitnehhew gradwalment matul perjodu tranzitorju skont l-Iskeda inkluża fl-Anness I-C ma' dan il-Ftehim. F'każ ta' aġġornament fil-kodiċi doganali tal-Ukraina, impenji li saru skont l-Iskeda fl-Anness I-C ma' dan il-Ftehim jibqgħu bbażati fuq il-korrispondenza tad-deskrizzjoni tal-oġġetti. L-Ukraina tista' tintroduċi miżuri ta' salvagwardja għal dazji tal-esportazzjoni kif spjegat fl-Anness I-D ma' dan il-Ftehim. Tali miżuri ta' salvagwardja jiskadu fl-aħħar tal-perjodu speċifikat għal dak l-oġġett fl-Anness I-D ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 32

Sussidju fuq l-esportazzjoni u miżuri b'effett ekwivalenti

1. Mad-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, l-ebda Parti ma iżżomm, tintroduċi jew tintroduċi mill-ġdid sussidji fuq l-esportazzjoni jew miżuri oħra b'effett ekwivalenti fuq prodotti agrikoli destinati għat-territorju tal-Parti l-oħra.

2. Għall-iskop ta' dan l-Artikolu, "sussidju fuq l-esportazzjoni" għandu jkollha t-tifsira mogħtija lil dik il-frazi fl-Artikolu 1(e) tal-Ftehim dwar l-Agrikultura, li jinsab fl-Anness 1A mal-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem imsejjah il-"Ftehim dwar l-Agrikultura"), inkluża kwalunkwe emenda ta' dak l-Artikolu ta' dak il-Ftehim dwar l-Agrikultura.

Artikolu 33

Miżati u imposti oħra

Kull Parti se tiżgura, skont l-Artikolu VIII tal-GATT tal-1994 u n-noti interpretattivi tiegħu, li l-miżati u l-imposti kollha ta' kwalunkwe tip għajr dazji doganali jew miżuri oħra msemmija fl-Artikolu 27 ta' dan il-Ftehim, imposti fuq, jew b'konnessjoni ma', l-importazzjoni jew l-esportazzjoni ta' prodotti jew konnessi magħhom huma limitati għall-kost approssimativ tas-servizzi mogħtija u ma jirrapreżentawx protezzjoni indiretta tal-prodotti domestiċi jew tassazzjoni tal-importazzjonijiet u l-esportazzjonijiet għal raġunijiet fiskali.

Taqsi ma 3

Miżuri mhux tariffarji

Artikolu 34

Trattament Nazzjonali

Kull Parti tagħti trattament nazzjonali lill-prodotti tal-Parti l-oħra skont l-Artikolu III tal-GATT tal-1994, inklużi n-noti interpretattivi tiegħu. Għal dan il-ghan, l-Artikolu III tal-GATT tal-1994 u n-noti interpretattivi tiegħu huma inkorporati f'dan il-Ftehim u magħmula parti integrali minnu.

*Artikolu 35***Restrizzjonijiet fuq l-importazzjoni u l-esportazzjoni**

L-ebda Parti ma tadotta jew iżzomm xi projbizzjoni jew restrizzjoni jew kwlaunkwe miżura b'effett ekwivalent fuq l-importazzjoni ta' kwalunkwe prodott tal-Parti l-oħra jew fuq l-esportazzjoni ta' kwlaunkwe prodott destinat għat-territorju tal-Parti l-oħra, għajr kif previst f'dan il-Ftehim jew skont l-Artikolu XI tal-GATT tal-1994 u n-noti interpretattivi tiegħu. Għal dan il-ghan, l-Artikolu XI tal-GATT tal-1994 u n-noti interpretattivi tiegħu huma inkorporati f'dan il-Ftehim u huma parti integrali minnu.

T a q s i m a 4

Dispożizzjonijiet speċifiċi relatati mal-prodotti*Artikolu 36***Eċċezzjonijiet ġenerali**

Xejn f'dan il-Ftehim ma jkun miftiehem b'mod li hu intenzjonat biex jipprevjeni l-adozzjoni jew l-infurzar ta' miżuri minn kwalunkwe Parti skont l-Artikoli XX u XXI tal-GATT tal-1994 u n-noti interpretattivi tiegħu, li huma b'dan inkorporati u jsiru parti integrali minn dan il-Ftehim.

T a q s i m a 5

Koperazzjoni amministrattiva u kordinazzjoni ma' pajjiżi oħra*Artikolu 37***Dispożizzjonijiet speċjali dwar il-koperazzjoni amministrattiva**

1. Il-Partijiet jaqblu li l-koperazzjoni amministrattiva hija essenzjali għall-implimentazzjoni u l-kontroll tat-trattament preferenzjali mogħti skont dan il-Kapitolu u jissottolinjaw l-impenn tagħhom li jikkumbattu irregolaritajiet u frodi fi kwistjonijiet doganali relatati mal-importazzjoni, l-esportazzjoni, u t-tranzitu tal-merkanzija u t-tqeghid tagħhom taht kwalunkwe reġim jew proċedura doganali oħra, inkluż miżuri ta' projbizzjoni, restrizzjoni u kontroll.

2. Fejn Parti, fuq il-bażi ta' informazzjoni dokumentata oġġettiva, tesperjenza nuqqas mill-Parti l-oħra li tipprovdi koperazzjoni amministrattiva u/jew tivverifika l-eżistenza ta' irregolaritajiet jew frodi skont dan il-Kapitolu, il-Parti kkonċernata tista' temporanjament tissospendi t-trattament preferenzjali rilevanti tal-prodott(i) kkonċernat(i) skont dan l-Artikolu.

3. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu nuqqas ta' koperazzjoni amministrattiva fl-investigazzjoni ta' irregolaritajiet doganali jew frodi għandha tfisser, fost l-oħrajn:

- (a) nuqqas ripetut ta' rispett tal-obbligi ta' verifika tal-istatus ta' oriġini tal-prodott(i) kkonċernat(i);
- (b) rifjut ripetut jew dewmien bla bżonn fit-tweqqif u/jew fil-komunikazzjoni tar-riżultati ta' verifika sussegwenti tal-prova ta' oriġini;
- (c) rifjut ripetut jew dewmien bla bżonn fil-ksib ta' awtorizzazzjoni biex jitwettqu missjonijiet ta' koperazzjoni amministrattiva biex tkun ivverifikata l-awtenticità tad-dokumenti jew l-akkuratezza tal-informazzjoni rilevanti biex jingħata t-trattament preferenzjali inkwistjoni.

Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu, jistgħu jinstabu irregolaritajiet jew frodi, fost l-oħrajn, fejn hemm zieda rapida, mingħajr spjegazzjoni sodisfaċenti, fl-importazzjonijiet ta' prodotti li jeċċedu l-livell tas-soltu ta' produzzjoni u kapacità ta' esportazzjoni tal-Parti l-oħra, li hija marbuta ma' informazzjoni oġġettiva li tikkonċerna irregolaritajiet jew frodi.

4. L-applikazzjoni ta' sospensjoni temporanja tkun sugġetta għall-kondizzjonijiet li ġejjin:

- (a) Abbażi ta' informazzjoni oġġettiva, il-Parti li tkun sabet li ma kinitx provduta koperazzjoni amministrattiva u/jew tkun sabet irregolaritajiet jew frodi mill-Parti l-oħra tinnotifika mingħajr dewmien żejjed lill-Kumitat għall-Kummerċ bis-sejba tagħha flimkien mal-informazzjoni oġġettiva u tidhol f'konsultazzjonijiet fi hdan il-Kumitat għall-Kummerċ, abbażi tal-informazzjoni u tas-sejbiet oġġettivi kollha li huma rilevanti, sabiex tinstab soluzzjoni li tkun aċċettabbli għaž-żewġ Partijiet. Matul il-perjodu ta' konsultazzjoni msemmi hawn fuq il-prodott(i) (i)kkonċernat(i) igawdi/u minn trattament preferenzjali.

- (b) Fejn il-Partijiet ikunu daħlu f'konsultazzjonijiet fi hdan il-Kumitat għall-Kummerċ kif imsemmi fil-punt (a) u ma rnexxilhomx jiftiehem fuq soluzzjoni aċċettabbli fi żmien tliet xhur mill-ewwel laqgħa tal-Kumittat tal-Kummerċ, il-Parti kkonċernata tista' tissospendi b'mod temporanju t-trattament preferenzjali rilevanti għall-prodott(i) (i)kkonċernat(i). Tali sospensjoni temporanja għandha tiġi nnotifikata lill-Kumitat għall-Kummerċ mingħajr dewmien żejjed.
- (c) Sospensjonijiet temporanji skont dan l-Artikolu għandhom ikunu limitati għal dak li huwa meħtieġ biex jitharsu l-interessi finanzjarji tal-Parti kkonċernata. Kull sospensjoni temporanja ma taqbiżx sitt xhur. Madankollu, sospensjoni temporanja tista' tiġgedded. Is-sospensjonijiet temporanji jiġu nnotifikati minnufih wara l-adozzjoni ta' għal għal mill-Kumitat għall-Kummerċ. Huma jkunu suġġetti għal konsultazzjonijiet perjodiċi fi hdan il-Kumitat għall-Kummerċ partikolarment bil-għan li jiġu mitmuma hekk kif il-kondizzjonijiet għall-applikazzjoni ta' għal għal ma jibqgħux jeżistu.

5. Fl-istess hin tan-notifika lill-Kumitat għall-Kummerċ skont il-paragrafu 4(a) ta' dan l-Artikolu, il-Parti kkonċernata tippubblika avviż lill-importaturi fis-sorsi ta' għal għal ta' informazzjoni uffiċjali. L-avviż għall-importaturi għandu jindika li abbażi ta' informazzjoni oġġettiva, ikun instab nuqqas ta' koperazzjoni amministrattiva u/jew irregolaritajiet jew frodi fir-rigward tal-prodott ikkonċernat.

Artikolu 38

Ġestjoni ta' żbalji amministrattivi

Fil-każ ta' żbalji amministrattivi materjali min-naha tal-awtoritajiet kompetenti fil-ġestjoni xierqa tas-sistema preferenzjali fl-esportazzjoni, u b'mod partikolari fl-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-Protokoll ta' dan il-Ftehim dwar id-definizzjoni tal-prodotti li joriġinaw u l-metodi ta' koperazzjoni amministrattiva, meta dan l-iżball iwassal għal konsegwenzi f'termini ta' dazji tal-importazzjoni, il-Parti li qed tiffaċċja tali konsegwenzi tista' titlob li l-Kunsill għall-Kummerċ jeżamina l-possibbiltà li tiġi adottata kwalunkwe miżura xierqa sabiex jinsab rimedju għas-sitwazzjoni.

Artikolu 39

Ftehimiet ma' pajjiżi oħrajn

1. Dan il-Ftehim ma għandux jipprekludi l-manteniment jew l-istabbiliment ta' unjonijiet doganali, żoni ta' kummerċ hieles jew arrangamenti għal kummerċ bejn il-fruntieri hliel jekk dawn jikkunfligġu mal-arrangamenti tal-kummerċ previsti f'dan il-Ftehim.

2. Il-konsultazzjoni bejn il-Partijiet ssir fil-Kunsill għall-Kummerċ dwar ftehimiet li jwaqqfu għaqdiet doganali, żoni ta' kummerċ hieles jew arrangamenti għal kummerċ bejn il-fruntieri u, fejn mitlub, dwar kwistjonijiet importanti oħra li jkollhom x'jaqsmu mal-politiki tal-kummerċ rispettivi ta' għal għal ma' pajjiżi terzi. Partikolarment jekk pajjiż terz isir membru tal-Unjoni Ewropea, tali konsultazzjonijiet isiru sabiex ikun żgurat li l-interessi reċiproċi tal-Parti tal-UE u tal-Ukraina kif imsemmija f'dan il-Ftehim se jitqiesu.

KAPITOLU 2

Rimedji kummerċjali

Taqsimat 1

Miżuri ta' salvagwardja globali

Artikolu 40

Dispożizzjonijiet ġenerali

1. Il-Partijiet jikkonfermaw li d-drittijiet u l-obbligi ta' għal għal skont l-Artikolu XIX tal-GATT tal-1994 u l-Ftehim dwar is-Salvagwardji li jinsab fl-Anness 1A mal-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem imsejjah il-"Ftehim dwar is-Salvagwardji"), il-Parti tal-UE iżomm id-drittijiet u l-obbligi ta' għal għal skont l-Artikolu 5 tal-Ftehim dwar l-Agrikoltura, li jinsab fl-Anness 1A mal-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem imsejjah il-"Ftehim dwar l-Agrikoltura"), għajr dwar il-kummerċ tal-agrikoltura suġġett għal trattament preferenzjarju skont dan il-Ftehim.

2. Ir-Regoli preferenzjali tal-oriġini stabbiliti skont il-Kapitolu 1 (Trattament Nazzjonali u Aċċess għas-Suq għal Prodotti) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim ma japplikax għal din it-Taqsimat.

*Artikolu 41***Trasparenza**

1. Il-Parti li tagħti bidu għal investigazzjoni ta' salvagwardja tinnotifika lill-Parti l-oħra b'tali bidu billi tibgħat notifika uffiċjali lill-Parti l-oħra, jekk din tal-aħħar għandha interess ekonomiku sostanzjali.
2. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu, Parti tkun ikkunsidrata li jkollha interess ekonomiku sostanzjali meta tkun fost il-hames l-akbar fornituri tal-prodott importat tul il-perjodu ta' tliet snin l-aktar riċenti, imkejjejl f'termini ta' volum jew valur assolut.
3. Minkejja l-Artikolu 40 ta' dan il-Ftehim, u mingħajr hsara għall-Artikolu 3.2 tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji, fuq talba tal-Parti l-oħra, il-Parti li tibda investigazzjoni ta' salvagwardja u li għandha l-intenzjoni li tapplika miżuri ta' salvagwardja tipprovdni immedjatment notifika ad hoc bil-miktub tal-informazzjoni pertinenti kollha li twassal għall-bidu tal-investigazzjoni ta' salvagwardja u impożizzjoni ta' miżuri ta' salvagwardja, inkluż fejn relevanti, fuq is-sejbiet provvorji u fuq is-sejbiet finali tal-investigazzjonijiet kif ukoll toffri l-possibbiltà għal konsultazzjonijiet lill-Parti l-oħra.

*Artikolu 42***Applikazzjoni tal-miżuri**

1. Meta jkunu imposti miżuri ta' salvagwardja, il-Partijiet ifittxu li jimponuhom b'mod li l-inqas jaffettwa l-kummerċ bilaterali tagħhom.
2. Għall-ghanijiet tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, jekk Parti tikkunsidra li r-rekwiżiti legali għall-impożizzjoni ta' miżuri definittivi ta' salvagwardja huma sodisfatti, il-Parti li għandha l-intenzjoni tapplika tali miżuri tinnotifika lill-Parti l-oħra u tagħti l-possibilita li jsiru konsultazzjonijiet bilaterali. Jekk ma tintlahaqx l-ebda soluzzjoni sodisfacenti fi żmien 30 gurnata min-notifika, il-Parti importatrici tista' tadotta l-miżuri xierqa biex tirrimedja l-problema.

*Artikolu 43***Pajjiż li qed jiżviluppa**

Sal-punt li l-Ukraina tikkwalifika bhala pajjiż li qed jiżviluppa ⁽¹⁾ għall-ghanijiet tal-Artikolu 9 tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji, hija mhux se tkun sugġetta għal kwalunkwe miżuri ta' salvagwardja applikati mill-Parti tal-UE, sakemm ikunu sodisfatti l-kondizzjonijiet previsti fl-Artikolu 9 ta' dak il-Ftehim.

T a q s i m a 2

Miżuri ta' salvagwardja fuq karożzi tal-passiġġieri*Artikolu 44***Miżuri ta' salvagwardja dwar karożzi tal-passiġġieri**

1. L-Ukraina tista' tapplika miżura ta' salvagwardja bhala dazju ta' importazzjoni oghla fuq il-karożzi tal-passiġġieri li joriġinaw ⁽²⁾ fil-Parti tal-UE skont l-intestatura tat-tariffa 8703 (minn hawn 'il quddiem imsemija l-"prodott"), kif definita fl-Artikolu 45 ta' dan il-Ftehim, konformement mad-dsipożizzjonijiet ta' din it-Taqsima, jekk kull wahda mill-kondizzjonijiet segwenti jkunu sodisfatti.

- (a) jekk, b'riżultat tat-tnaqqis jew l-eliminazzjoni ta' dazju doganali skont dan il-Ftehim, il-prodott qed ikun importat fit-territorju tal-Ukraina fi kwantitajiet tant miżjuda, f'termini assoluti jew relattivi mal-produzzjoni domestika, u skont tali kondizzjonijiet li jikkawżaw dannu serju lill-industrija domestika li tipproduċi prodott simili.

⁽¹⁾ Għall-ghanijiet ta' dan l-Artikolu, id-determinazzjoni ta' pajjiż li qed jiżviluppa tikkunsidra l-elenki mahruġa mill-organizzazzjonijiet internazzjonali bħall-Bank Dinji, l-Organizzazzjoni għall-Koperazzjoni u l-Iżvilupp Ekonomiki (minn issa 'l quddiem imsejha "OECD") jew Il-Fond Monetarju Internazzjonali (minn issa 'l quddiem imsejha "FMI"), etc.

⁽²⁾ Skont id-definizzjoni tal-origini stabbilita fil-Protokoll I ma' dan il-Ftehim dwar id-definizzjoni tal-kunċett ta' "prodotti li joriġinaw" u metodi ta' koperazzjoni amministrattiva.

- (b) jekk il-volum aggregat (f'unitajiet) ⁽¹⁾ ta' importazzjoni tal-prodott fi kwalunkwe sena jaqbeż l-livell li fih jiskattaw id-dazji addizzjonali fl-Iskeda inkluża fl-Anness II ma' dan il-Ftehim; u
- (c) jekk il-volum aggregat tal-importazzjoni tal-prodott lejn l-Ukraina (f'unitajiet) ⁽²⁾ għall-ahhar perjodu ta' 12-il xahar li jintemm mhux qabel ix-xahar penultimu qabel ma l-Ukraina tistieden lill-Parti tal-UE għal konsultazzjonijiet skont il-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu jaqbeż il-persentaġġ ta' skattar stabbilit fl-Iskeda tal-Ukraina fl-Anness II tar-registrazzjonijiet ⁽³⁾ il-godda kollha tal-karozzi tal-passiġġieri fl-Ukraina għall-istess perjodu.
2. Id-dazju skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ma għandux jaqbeż l-inqas mir-rati prevalenti applikata tal-MFN, jew ir-rata ta' dazju applikata tal-MFN li tkun fis-sehh fil-gurnata li tiġi eżattament qabel id-data li fiha jidhol fis-sehh dan il-Ftehim, jew ir-rata tariffarja stipulata fl-Iskeda tal-Ukraina inkluża fl-Anness II ma' dan il-Ftehim. Id-dazju jista' jkun applikat biss għall-bqija ta' dik is-sena kif definit fl-Anness II ma' dan il-Ftehim.
3. Mingħajr hsara għall-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, id-dazji li l-Ukraina tapplika skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu jkunu stabbiliti skont l-Iskeda tal-Ukraina fl-Anness II ma' dan il-Ftehim.
4. Kwalunkwe provvista tal-prodott inkwistjoni li tkun fi triqitha abbażi ta' kuntratt iffirmit qabel ma jiġi impost d-dazju addizzjonali skont il-paragrafi 1 sa 3 ta' dan l-Artikolu għandha tkun eżentata minn kwalunkwe tali dazju addizzjonali. Madanakollu, tali provvisti għandhom jingħaddu fil-volum tal-importazzjoni tal-prodott inkwistjoni matul is-sena ta' wara għall-ghan li jintlahqu l-kondizzjonijiet stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għal dik is-sena.
5. L-Ukraina għandha tapplika kwalunkwe salvagwardji b'mod trasparenti. Għal dan il-fini, l-Ukraina għandha, malajr kemm jista' jkun, tipprovdi notifika bil-miktub lill-Parti tal-UE bl-intenzjoni tagħha li tapplika tali miżura u tipprovdi l-informazzjoni kollha pertinenti, inkluż il-volum (f'unitajiet) tal-importazzjoni tal-prodott, il-volum totali (f'unitajiet) tal-importazzjoni ta' karozzi tal-passiġġieri minn kwalunkwe sors u r-registrazzjonijiet il-godda ta' karozzi tal-passiġġieri fl-Ukraina għall-perjodu msemmi fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu. L-Ukraina tistieden lill-Parti tal-UE għal konsultazzjonijiet l-aktar kmieni possibbli qabel ma tiehu tali miżura sabiex jiddiskutu din l-informazzjoni. L-ebda miżura ma tkun adottata għal 30 gurnata wara l-istedina għal konsultazzjonijiet.
6. L-Ukraina tista' tapplika miżura ta' salvagwardja biss wara investigazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti tagħha skont l-Artikoli 3 u 4(2)(c) tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji u għal dan il-ghan, l-Artikoli 3 u 4(2)(c) tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji huma inkorporati f'dan il-Ftehim u magħmula parti minnu, *mutatis mutandis*. Tali investigazzjoni trid tipp-rovva li b'riżultat tat-tnaqqis jew l-eliminazzjoni ta' dazju doganali skont dan il-Ftehim, il-prodott qed ikun importat fit-territorju tal-Ukraina fi kwantitajiet tant miżjuda, f'termini assoluti jew relattivi mal-produzzjoni domestika, u skont tali kondizzjonijiet li jikkawżaw dannu serju lill-industrija domestika li tipproduci prodott simili.
7. L-Ukraina immedjatament tavża lill-Parti tal-UE bil-miktub dwar il-bidu ta' investigazzjoni kif deskritt fil-paragrafu 6 ta' dan l-Artikolu.
8. Matul l-investigazzjoni l-Ukraina tikkonforma mar-rekwiżiti tal-Artikolu 4.2(a) u (b) tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji u għal dan il-ghan, l-Artikolu 4.2(a) u (b) tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji huwa inkorporat f'dan il-Ftehim u magħmul parti minnu, *mutatis mutandis*.
9. Il-fatturi rilevanti relatati mad-determinazzjoni tad-dannu fl-Artikolu 4(2) tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji jkunu evalwati għal mill-inqas tliet perjodi konsekuttivi ta' 12-il xahar, i.e. minimu ta' tliet snin b'kolloxx.

(1) Kif muri mill-istatistika tal-Ukraina dwar l-importazzjoni ta' karozzi tal-passiġġieri fil-Parti tal-UE (f'unitajiet) skont l-intestatura tariffarja 8703. L-Ukraina se tissostanza din l-istatistika billi tagħmel disponibbli ċ-ċertifikati ta' ċaqliq EUR.1 jew id-dikjarazzjonijiet tal-fattura mahruġa skont il-proċedura mnizzla fit-Titolu V tal-Protokoll I dwar id-definizzjoni tal-Kuncett ta' "prodotti li joriginaw" u metodi ta' koperazzjoni amministrattiva.

(2) Kif muri mill-istatistika tal-Ukraina dwar l-importazzjoni ta' karozzi tal-passiġġieri fil-Parti tal-UE (f'unitajiet) skont l-intestatura tariffarja 8703. L-Ukraina se tissostanza din l-istatistika billi tagħmel disponibbli ċ-ċertifikati EUR.1 jew id-dikjarazzjonijiet tal-fattura mahruġa skont il-proċedura mnizzla fit-Titolu V tal-Protokoll I dwar id-definizzjoni tal-Kuncett ta' "prodotti li joriginaw" u metodi ta' koperazzjoni amministrattiva.

(3) Statistika uffiċjali dwar "l-ewwel Registrazzjoni" fl-Ukraina tal-karozzi kollha tal-passiġġieri pprovdata mill-Ispjezzjoni Awtomobilistika tal-Istat tal-Ukraina.

10. L-investigazzjoni tevalwa wkoll il-fatturi kollha maghrufa, għajr l-importazzjoni preferenzjali miżjuda skont dan il-Ftehim, li jstgħu jkunu qed jikkawżaw dannu fl-istess waqt lill-industrija domestika. Importazzjoni miżjuda ta' prodott li joriġina fil-Parti tal-UE ma għandhiex tkun ikkunsidrata li hi r-riżultat tal-eliminazzjoni jew it-tnaqqis ta' dazju doganali, jekk l-importazzjoni tal-istess prodott minn sorsi oħra żdiedet b'mod kumparabbli.

11. L-Ukraina tinforma lill-Parti tal-UE u l-partijiet kollha interessati l-oħra bil-miktub dwar is-sejbiet u l-konklużjonijiet raġunati tal-investigazzjoni sew qabel il-konsultazzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu bil-ghan li tkun riveduta l-informazzjoni li tohroġ mill-investigazzjoni u li jkunu skambjati l-perspettivi fuq il-miżuri proposti matul il-konsultazzjonijiet.

12. L-Ukraina tiżgura li l-istatistika fuq il-karozzi tal-passiġġieri li hi użata bhala evidenza għal tali miżuri hija affidabbli, adegwata u aċċessibbli pubblikament fi żmien xieraq. L-Ukraina tipprovdi mingħajr dewmien statistika ta' kull xahar dwar il-volum totali (f'unitajiet) tal-prodott, il-volum totali (f'unitajiet) tal-importazzjoni tal-karozzi tal-passiġġieri ta' kwalunkwe sors u r-registrazzjonijiet godda ta' karozzi tal-passiġġieri fl-Ukraina.

13. Minkejja l-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu matul il-perjodu ta' tranżizzjoni, id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 1(a) u 6 sa 11 ta' dan l-Artikolu ma japplikawx.

14. L-Ukraina ma tapplikax miżura ta' salvagwardja skont din it-Taqsima matul l-ewwel sena. L-Ukraina ma tapplikax jew iżzomm kwalunkwe miżura ta' salvagwardja skont din it-Taqsima jew tkompli kwalunkwe investigazzjoni fuq dik il-linja wara s-sena 15.

15. L-implimentazzjoni u l-operazzjoni ta' dan l-Artikolu tista' tkun is-sogġet ta' diskussjoni u analiżi fil-Kumitat għall-Kummerċ.

Artikolu 45

DEFINIZZJONIJIET

Għall-finijiet ta' din it-Taqsima u l-Anness II ma' dan il-Ftehim:

1. "il-prodott" tfisser biss dawk il-karozzi tal-passiġġieri li joriġinaw fil-Parti tal-UE u li jaqgħu taht l-intestatura tariffarja 8703 skont ir-regoli tal-orogini stabbiliti fil-Protokoll I ma' dan il-Ftehim li jikkonċernaw id-definizzjoni tal-kunċett ta' "prodotti li joriġinaw" u metodi ta' koperazzjoni amministrattiva;
2. "dannu serju" tinftiehem skont l-Artikolu 4.1(a) tal-Ftehim dwar is-Salvagwardji. Għal dan il-ghan, l-Artikolu 4.1(a) huwa inkorporat f'dan il-Ftehim u magħmul parti minnu, *mutatis mutandis*;
3. "prodott simili" tinftiehem li tfisser prodott li jkun identiku, jiġifieri simili f'kull rigward, għall-prodott li jkun qed jiġi kkunsidrat, jew, fin-nuqqas ta' prodott bhal dan, prodott iehor li, għalkemm ma jkunx simili f'kull rigward, ikollu karatteristiċi li jixbhu mill-qrib lil dawk tal-prodott li jkun qed jiġi kkunsidrat;
4. "perjodu ta' tranżizzjoni" tfisser perjodu ta' 10 snin li jibda fid-data li fiha jidhol fis-seħh dan il-Ftehim. Il-perjodu ta' tranżizzjoni se jkun estiz għal tliet snin oħra, jekk qabel tmiem is-sena 10, l-Ukraina tkun ipprezentat talba raġjonata lill-Kumitat għall-Kummerċ msemmi fl-Artikolu 465 ta' dan il-Ftehim u l-Kumitat għall-Kummerċ ikun iddiskutietha;
5. "l-ewwel sena" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fid-data tad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim;
6. "sena tnejn" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fl-ewwel anniversarju li fih jidhol fis-seħh dan il-Ftehim;
7. "sena tlieta" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fit-tieni anniversarju li fih jidhol fis-seħh dan il-Ftehim;

8. "sena erbgha" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fit-tielet anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
9. "sena hamsa" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fir-raba' anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
10. "sena sitta" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fil-hames anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
11. "sena sebgha" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fis-sitt anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
12. "sena tmienja" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fis-seba' anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
13. "sena disgha" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fit-tmien anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
14. "sena ghaxra" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fid-disa' anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
15. "sena hdax" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fl-ghaxar anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
16. "sena tnax" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fil-hdax-il anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
17. "sena tlettax" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fit-tnax-il anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
18. "sena erbatax" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fit-tlettax-il anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;
19. "sena hmistax" tfisser il-perjodu ta' 12-il xahar li jibda fl-erbatax-il anniversarju li fih jidhol fis-sehh dan il-Ftehim;

Taqsi ma 3

Non-kumulazzjoni

Artikolu 45 bis

Non-kumulazzjoni

L-ebda Parti ma tista' tapplika, fir-rigward tal-istess prodott, fl-istess hin:

- (a) miżura ta' salvagwardja skont it-Taqsima 2 (Miżuri ta' Salvagwardja fuq Karozzi tal-Passiġġieri) ta' dan il-Kapitolu; u
- (b) miżura skont l-Artikolu XIX tal-GATT tal-1994 u l-Ftehim dwar is-Salvagwardji.

Taqsi ma 4

Anti-dumping u miżuri kumpensattivi

Artikolu 46

Dispożizzjonijiet ġenerali

1. Il-Partijiet jikkonfermaw id-drittijiet u l-obbligi tagħhom skont l-Artikolu VI tal-GATT tal-1994, il-Ftehim dwar l-Implimentazzjoni tal-Artikolu VI tal-GATT tal-1994, li jinsab fl-Anness 1A għall-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem il-Ftehim Anti-Dumping") u l-Ftehim dwar is-Sussidji u l-Miżuri Kumpensatorji, li jinsab fl-Anness 1A għall-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem il-Ftehim dwar is-SCM).

2. Ir-Regoli preferenzjali tal-oriġini stabbiliti skont il-Kapitolu 1 (Trattament Nazzjonali u Aċċess għas-Suq għal Prodotti) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim ma japplikax għal din it-Taqsima.

Artikolu 47

Trasparenza

1. Il-Partijiet jaqblu li miżuri tal-anti-dumping u kumpensattivi gandhom jintużaw b'konformità shiha mar-rekwiżiti skont il-Ftehim tal-Anti-Dumping u l-Ftehim tas-SCM rispettivament u jkunu bbażati fuq sistema ġusta u trasparenti.

2. Wara li l-awtoritajiet kompetenti ta' Parti jirċievu applikazzjoni dokumentata sewwa għal anti-dumping fir-rigward ta' importazzjonijiet mill-Parti l-oħra, u mhux iżjed tard minn 15-il ġurnata qabel ma tinbeda investigazzjoni, il-Parti tipprovdi notifika bil-miktub lill-Parti l-oħra li hija tkun irċeviet l-applikazzjoni.

3. Mingħajr preġudizzju għall-Artikolu 6.5 tal-Ftehim Anti-Dumping u għall-Artikolu 12.4 tal-Ftehim dwar is-SCM, il-Partijiet jiżguraw, immedjatament wara l-impożizzjoni ta' miżuri provviżorji, jekk ikun hemm, u qabel l-istabbiliment finali, l-iżvelar shih u sinifikanti tal-fatti u l-konsiderazzjonijiet essenzjali kollha li jiffurmaw il-bażi għad-deċizzjoni li jiġu applikati l-miżuri. L-iżvelar għandu jsir bil-miktub u jippermetti lill-partijiet interessati żmien suffiċjenti sabiex jagħmlu l-kummenti tagħhom. Wara l-iżvelar finali, il-partijiet interessati jinghataw mill-inqas għaxart ijiem biex jagħmlu l-kummenti tagħhom.

4. Sakemm dan ma jittardjax bla bżonn l-andament tal-investigazzjoni u skont il-leġiżlazzjoni interna ta' Parti dwar il-proċeduri ta' investigazzjoni, kull parti interessata tinghata l-possibbiltà ta' smiġh sabiex tesprimi l-opinjoni tagħha waqt l-investigazzjonijiet dwar l-anti-dumping u l-anti-sussidji.

Artikolu 48

Konsiderazzjoni tal-interess pubbliku

Miżuri ta' anti-dumping u kompensatorji ma jistgħux ikunu applikati minn Parti fejn, abbażi tal-informazzjoni disponibbli matul l-investigazzjoni, jistgħa jkun kjarment konkluz li mhux fl-interess pubbliku li jkunu applikati tali miżuri. Id-determinazzjoni tal-interess pubbliku tkun ibbażata fuq apprezzament tal-interessi varji kollha ingenerali, inkluż interessi tal-industrija domestika u tal-utenti u l-konsumaturi u l-importaturi sakemm huma jkunu pprovdedw informazzjoni rilevanti lill-awtoritajiet investigattivi.

Artikolu 49

Regola ta' inqas dazju

Jekk Parti tiddeċiedi li timponi dazju provvorju jew definittiv anti-dumping jew kumpensattiv, l-ammont ta' dan id-dazju ma għandux jaqbeż il-marġni ta' dumping jew is-sussidji kumpensattivi, iżda għandu jkun inqas jekk il-marġni ta' tali dazju inqas ikun biżżejjed sabiex inehhi d-dannu għall-industrija domestika.

Artikolu 50

Applikazzjoni ta' miżuri u analiżi

1. Miżuri provvorji tal-anti-dumping u kumpesattivi jstgħu jkunu applikati mill-Partijiet biss jekk determinazzjoni preliminari wriet li l-eżistenza ta' dumping jew sussidju tikkawża dannu lill-industrija domestika.

2. Qabel ma timponi dazju definittiv anti-dumping jew kumpensattiv, il-Partijiet jesploraw il-possibbiltà li japplikaw rimedji kostruttivi, b'kunsiderazzjoni dovuta taċ-ċirkostanzi speċjali f'kull każ. Mingħajr hsara għad-dispożizzjonijiet rilevanti tal-leġiżlazzjoni interna ta' kull Parti, il-Partijiet jagħtu preferenza lil garanzija fuq il-prezz, sakemm ikunu rċevew offerti adegwati minn esportaturi u sakemm l-aċċettazzjoni ta' dawn l-offerti ma tkunx ikkunsidrata mhux Prattika.

3. Malli tirċievi talba debitament sostanzjata magħmula minn esportatur għal analiżi ta' miżuri ta' anti-dumping jew kumpensattivi fis-seħh, il-Parti li tkun imponent il-miżura teżamina tali talba b'mod oġġettiv u fl-iqsar żmien possibbli u għandha tinforma lill-esportatur bir-riżultati tal-eżaminazzjoni malajr kemm jista' jkun.

Taqsim 5

Konsultazzjonijiet

Artikolu 50 bis

Konsultazzjonijiet

1. Parti tagħti, fuq talba tal-Parti l-oħra, il-possibbiltà ta' konsultazzjoni rigward kwistjonijiet speċifiċi li jistgħu jinqalgħu dwar l-applikazzjoni tar-rimedji kummerċjali. Dawk il-kwistjonijiet jistgħu jikkonċernaw, iżda mhumiex limitati għall-metodoloġija segwita biex ikun ikkalkolat il-margini tad-dumping, inklużi aġġustamenti varji, l-użu ta' statistika, l-iżvilupp ta' importazzjoni, id-determinazzjoni ta' danni u l-applikazzjoni tar-regola ta' inqas dazju.

2. Il-konsultazzjonijiet isehħu malajr kemm jista' jkun u normalment fi żmien 21 ġurnata mit-talba.

3. Il-konsultazzjonijiet taħt din it-Taqsim jsiru mingħajr hsara għal, u b'konformità shiha ma', id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 41 u l-Artikolu 47 ta' dan il-Ftehim u f'konformità shiha magħhom.

Taqsim 6

Dispożizzjonijiet istituzzjonali

Artikolu 51

Djalogu dwar rimedji kummerċjali

1. Il-Partijiet qablu li jistabbilixxu Djalogu dwar Rimedji Kummerċjali fil-livell ta' esperti bhala forum għal koperazzjoni dwar kwistjonijiet ta' rimedji kummerċjali.

2. Id-Djalogu dwar Rimedji Kummerċjali għandu jitmexxa bil-għan li:

(a) isaħħah l-għarfien u l-fehim ta' Parti dwar il-liġijiet, il-politiki u l-prattici ta' rimedju kummerċjali tal-Parti l-oħra;

(b) jeżamina l-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu;

(c) itejjeb il-koperazzjoni bejn l-awtoritajiet tal-Partijiet li jkollhom ir-responsabbiltà għall-kwistjonijiet dwar ir-rimedji kummerċjali;

(d) ikunu diskussi żviluppi internazzjonali fil-qasam tad-difiża kummerċjali;

(e) ikun hemm koperazzjoni dwar kwalunkwe kwistjoni ta' rimedju kummerċjali.

3. Il-laqgħat ta' Djalogu dwar Rimedji Kummerċjali jsiru fuq bażi *ad hoc* fuq talba minn wahda mill-Partijiet. L-aġenda ta' kull tali laqgħa tkun maqbula b'mod kongunt minn qabel.

Taqsim 7

Soluzzjoni ta' dispuți

Artikolu 52

Soluzzjoni ta' dispuți

Il-Kapitolu 14 (Soluzzjoni ta' dispuți) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim m'għandux japplika għat-Taqsimit 1, 4, 5, 6 u 7 ta' dan il-Kapitolu.

KAPITOLU 3

Ostakoli tekniċi għall-kummerċ

Artikolu 53

Kamp ta' applikazzjoni u definizzjonijiet

1. Dan il-Kapitolu japplika għall-preparazzjoni, l-adozzjoni u l-applikazzjoni tar-regolamenti tekniċi, l-istandards, u l-proċeduri ta' valutazzjoni ta' konformità kif definiti fil-Ftehim dwar Ostakli Tekniċi għall-Kummerċ, fl-Anness 1A għall-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ il-"Ftehim TBT") li jstgħu jaffettwaw l-kummerċ fi prodotti bejn il-Partijiet.
2. Minkejja l-pargrafu 1 ta' dan l-Artikolu, dan il-Kapitolu ma japplikax għall-miżuri sanitarji u fitosanitarji kif definiti fl-Anness A tal-Ftehim dwar l-Aplikazzjoni ta' Miżuri Sanitarji u Fitosanitarji, fl-Anness 1A tal-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ il-"Ftehim SPS"), u linqas għall-ispeċifikazzjonijiet preparati mill-awtoritajiet pubbliċi għar-reqwiżiti proprji ta' produzzjoni jew konsum.
3. Għall-finijiet ta' dan il-Kapitolu, japplikaw id-definizzjonijiet tal-Anness I għall-Ftehim dwar it-TBT.

Artikolu 54

Affermazzjoni tal-Ftehim dwar it-TBT

Il-Partijiet jafferimaw id-drittijiet u l-obbligi eżistenti tagħhom fir-rigward ta' xulxin skont il-Ftehim TBT, li huwa b'dan inkorporat f'dan il-Ftehim u magħmul parti minnu.

Artikolu 55

Koperazzjoni teknika

1. Il-Partijiet isahħu l-koperazzjoni ta' bejniethom fil-qasam tar-regolamenti tekniċi, l-istandards, il-metroloġija, is-sorveljanza tas-suq, l-akkreditazzjoni u l-proċeduri għall-valutazzjoni tal-konformità bil-ghan li jziedu l-fehim reċiproku tas-sistemi rispettivi tagħhom u jiffacilitaw l-aċċess għas-swieq rispettivi tagħhom. Għal dan il-ghan, huma jstgħu jstabilixxu djalogi regolatorji kemm fil-livelli orizzontali kif ukoll f'dawk settorjali.
2. Fil-koperazzjoni tagħhom, il-Partijiet ifittxu li jidentifikaw, jiżviluppaw u jipromwovu inizjattivi li jiffacilitaw il-kummerċ li jstgħu jinkludu, iżda mhumiex limitati għal:
 - (a) tishih tal-koperazzjoni regolatorja permezz tal-iskambju ta' informazzjoni, esperjenza u dejta, tal-koperazzjoni xjentifika u teknika bil-hsieb li jtejjbu l-kwalità tar-regolamenti tekniċi, l-istandards, l-ittestjar, is-sorveljanza tas-suq, iċ-ċertifikazzjoni u l-akkreditazzjoni tagħhom u jsir użu effiċjenti mir-riżorsi regolatorji;
 - (b) promozzjoni u inkoraġġiment ta' koperazzjoni bilaterali bejn l-organizzazzjonijiet rispettivi tagħhom, pubbliċi jew privati, responsabbli għall-metroloġija, l-istandardizzazzjoni, l-ittestjar, is-sorveljanza tas-suq, iċ-ċertifikazzjoni u l-akkreditazzjoni;
 - (c) trawwim tal-iżvilupp ta' infrastruttura ta' kwalità għall-istandardizzazzjoni, il-metroloġija, l-akkreditazzjoni, il-valutazzjoni ta' konformità u s-sistema ta' sorveljanza tas-suq fl-Ukraina;
 - (d) promozzjoni tal-partecipazzjoni tal-Ukraina fil-hidma ta' organizzazzjonijiet Ewropej relatati;
 - (e) tfittix ta' soluzzjonijiet għall-ostakoli kummerċjali li jstgħu jinqalgħu.
 - (f) kordinazzjoni tal-pożizzjonijiet tagħhom fil-kummerċ internazzjonali u organizzazzjonijiet regolatorji bħad-WTO u l-Kummissjoni Ekonomika tan-Nazzjonijiet Uniti għall-Ewropa (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ "UN-ECE")

Artikolu 56

Aprossimazzjoni tar-regolamenti tekniċi, l-istandards u l-valutazzjoni ta' konformità

1. L-Ukraina tiegħu l-miżuri neċessarji sabiex gradwalment tikseb konformità mar-regolamenti tekniċi tal-UE u l-istandardizzazzjoni tal-UE, il-metroloġija, l-akkreditazzjoni, il-proċeduri ta' valutazzjoni ta' konformità u s-sistema ta' sorveljanza tas-suq u timpenja ruhha li ssegwi l-prinċipji u l-prattici stipulati fid-Deċiżjonijiet u r-Regolamenti rilevanti tal-UE ⁽¹⁾.
2. Bil-ghan li jintlahqu l-oġġettivi stabbiliti fil-paragrafu 1, l-Ukraina, f'konformità mal-iskeda fl-Anness III ma' dan il-Ftehim:
 - (i) tinkorpora l-acquis rilevanti tal-UE fil-leġislazzjoni tagħha;
 - (ii) tagħmel ir-riformi amministrattivi u istituzzjonali, li huma neċessarji biex timplimenta dan il-Ftehim u l-Ftehim dwar il-Valutazzjoni ta' Konformità u l-Aċċettazzjoni tal-Prodotti Industrijali (minn hawn 'il quddiem imsejjah "ACAA") imsemmi fl-Artikolu 57 ta' dan il-Ftehim; u
 - (iii) tipprovdi s-sistema amministrattiva effettiva u trasparenti mehtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu.
3. L-iskeda fl-Anness III ma' dan il-Ftehim tkun maqbula u miżmuma mill-Partijiet.
4. Wara li dan il-Ftehim jidhol fis-seħh, darba fis-sena l-Ukraina tipprovdi lill-Parti tal-UE b'rapporti dwar il-miżuri mehuda skont dan l-Artikolu. Fejn azzjonijiet elenkati fl-iskeda fl-Anness III ma' dan il-Ftehim ma kienux implimentati fiz-żmien applikabbli, l-Ukraina tindika skeda ġdida għat-tlestija ta' tali azzjonijiet.
5. L-Ukraina żżomm lura milli temenda l-leġislazzjoni orizzontali u settorjali elenkata fl-Anness III ma' dan il-Ftehim għajr sabiex tallinja tali leġislazzjoni progressivament mal-acquis korrispondenti tal-UE, u biex iżżomm tali allinjament.
6. L-Ukraina tinnotifika lill-Parti tal-UE bi kwalunkwe tali bidla fil-leġislazzjoni nazzjonali tagħha.
7. L-Ukraina tiżgura l-partecipazzjoni shiha tal-korpi nazzjonali rilevanti tagħha fl-organizzazzjonijiet Ewropej u internazzjonali għall-istandardizzazzjoni, il-metroloġija legali u fundamentali, il-valutazzjoni ta' konformità inkluż l-akkreditazzjoni skont il-qasam ta' attività tagħha u l-istatus tas-shubija disponibbli għaliha.
8. L-Ukraina progressivament tittrasponi l-corpus tal-istandards Ewropej (EN) bhala standards nazzjonali, inkluż l-istandards Ewropej armonizzati, li l-użu volontarju tagħhom se jkun preżunt li hu f'konformità mal-leġislazzjoni elenkata fl-Anness III ma' dan il-Ftehim. Simultajement ma tali transpożizzjoni, l-Ukraina tirtira standards nazzjonali kunfligġenti, inkluż l-applikazzjoni tal-istandards interstatali fl-Ukraina (GOST/ГОСТ), żviluppata qabel l-1992. Addizzjonalment, l-Ukraina progressivament tissodisfa l-kondizzjonijiet l-oħra għas-shubija, f'konformità mar-rekwiżti applikabbli għall-membri shah tal-Organizzazzjonijiet ta' Standardizzazzjoni Ewropej.

Artikolu 57

Ftehim dwar il-Valutazzjoni ta' Konformità u l-Aċċettazzjoni ta' Prodotti Industrijali

1. Il-Partijiet qablu li jżidu l-ACAA bhala Protokoll ma' dan il-Ftehim, li jkopri settur wiehed jew aktar elenkati fl-Anness III ma' dan il-Ftehim ladarba jkun maqbul li l-leġislazzjoni settorjali u orizzontali, l-istituzzjonijiet u l-istandards rilevanti tal-Ukraina kienu kompletament allinjati ma dawk tal-UE.
2. L-ACCA se jipprovdi li l-Kummerċ bejn il-Partijiet fi prodotti fis-setturi koperti minnu għandu jsehh skont l-istess kondizzjonijiet bħal dawk applikati għall-kummerċ f'tali prodotti bejn l-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea.

⁽¹⁾ Partikolarment id-Deċiżjoni Nru 768/2008/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Lulju 2008 dwar qafas komuni għall-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti u li thassar id-Deċiżjoni 93/465/KEE u r-Regolament (KE) Nru 765/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Lulju 2008 li jstabbilixxi r-rekwiżiti għall-akkreditament u għas-sorveljanza tas-suq relatati mal-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti, u li jhassar ir-Regolament (KEE) Nru 339/93.

3. Wara kontroll mill-Parti tal-UE u qbil dwr l-istat tal-allinjament tal-leġiżlazzjoni teknika, l-istandards u l-infras-truttura rilevanti tal-Ukraina, l-ACAA għandhu jkun miżjud bhala protokoll ma' dan il-Ftehim permezz ta' ftehim bejn iż-żewġ Partijiet skont il-proċedura biex ikun emendat dan il-Ftehim, li jkopri tali setturi mill-elenku fl-Anness III ma' dan il-Ftehim li huma kkunsidrati li huma allinjati. Huwa maħsub li l-ACAA fl-aħhar mill-aħhar se jkun estiz biex ikopri s-setturi kollha elenkati fl-Anness III ma' dan il-Ftehim, skont il-proċedura msemmija qabel.
4. Ladarba s-setturi fuq l-elenku jkunu koperti mill-ACAA, il-Partijiet jimpenjaw ruħhom li, permezz ta' ftehim reċiproku skont il-proċedura biex ikun emendat dan il-Ftehim, jikkunsidraw li jestendu l-kamp ta' applikazzjoni tiegħu biex ikopri setturi industrijali ohra.
5. Sakemm prodott ma jkunx kopert bl-ACAA, il-leġiżlazzjoni rilevanti eżistenti tal-Partijiet tapplika għalih, fil-kunsiderazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-Ftehim TBT.

Artikolu 58

Immarkar u ittikkettjar

1. Mingħajr hsara għall-Artikoli 56 u 57 ta' dan il-Ftehim, fir-rigward tar-regolamenti tekniċi relatati mar-rekwiżiti tal-ittikkettjar u l-immarkar, il-Partijiet jaffermaw mill-ġdid il-prinċipji tal-Artikolu 2.2 tal-Ftehim TBT li tali rekwiżiti mhumiex preparati, adottati jew applikati bil-hsieb li jgħolqu ostakoli mhux neċessarji għall-kummerċ internazzjonali, jew li jkollhom tali effett. Għal dan il-ghan, tali rekwiżiti ta' ittikkettjar u immarkar ma jkunux aktar ta' restrizzjoni ta' kummerċ milli hu mehtieg biex jintlahaq objettiv legittimu, waqt li jitqiesu r-riskji li jinholqu jekk dan ma jsehhx.
2. Partikolarment, rigward immarkar jew ittikkettjar mandatorju, il-Partijiet jaqblu li:
 - (a) se jfittxu li jimminimizzaw ir-rekwiżiti tagħhom għall-immarkar jew l-ittikkettjar, għajr kif mehtieg għall-adozzjoni tal-acquis tal-UE f'dan il-qasam u għall-immarkar u l-ittikkettjar għall-protezzjoni tas-saħħa, tas-sigurtà jew tal-ambjent, jew għal għanijiet raġonevoli ohra ta' politika pubblika.
 - (b) Parti tista' tiddetermina l-forma tal-ittikkettjar jew l-immarkar, iżda ma tehtiegx approvazzjoni, registrazzjoni jew ċertifikazzjoni tat-tikketti;
 - (c) il-Partijiet iżommu d-dritt li jehtiegu li l-informazzjoni fuq tikketta jew marka tkun b'lingwa speċifikata.

KAPITOLU 4

Miżuri sanitarji u fitosanitarji

Artikolu 59

Objettiv

1. L-objettiv ta' dan il-Kapitolu huwa li jiffacilita l-kummerċ fil-komoditajiet koperti minn miżuri sanitarji jew fitosanitarji bejn il-Partijiet, waqt li jkunu salvagwardati l-hajja jew is-saħħa tal-bnedmin, tal-animmali u tal-pjanti, billi:
 - (a) tkun żgurata trasparenza shiħa fir-rigward tal-miżuri sanitarji u fitosanitarji applikabbli għall-kummerċ;
 - (b) issir approssimazzjoni tal-liġijiet tal-Ukraina ma' dik tal-UE;
 - (c) ikun rikonoxxut l-istatus tas-saħħa tal-animmali u tal-pjanti tal-Partijiet u jkunu applikati l-prinċipji ta' reġjonalizzazzjoni;
 - (d) ikun stabbilit mekkaniżmu għar-rikonoxximent tal-ekwivalenza tal-miżuri sanitarji u fitosanitarji miżmuma minn Parti;
 - (e) implimentazzjoni ulterjuri tal-Ftehim dwar l-SPS tad-WTO;
 - (f) ikunu stabbiliti mekkaniżmi u proċeduri għall-facilitazzjoni tal-kummerċ; u
 - (g) ikunu mtejba l-komunikazzjoni u l-koperazzjoni bejn il-Partijiet dwar miżuri sanitarji u fitosanitarji.

2. Dan il-Kapitolu għandu wkoll l-għan li jstabbilixxi fehim komuni bejn il-Partijiet dwar l-istandards tal-benesseri tal-annimali.

Artikolu 60

Obbligi multilaterali

Il-Partijiet jaffer maw id-drittijiet u l-obbligi tagħhom skont il-Ftehim dwar l-SPS.

Artikolu 61

Kamp ta' applikazzjoni

Dan il-Kapitolu għandu japplika għall-miżuri sanitarji u fitosanitarji kollha ta' Parti li jistgħu, direttament jew indirettament, jaffettwaw il-kummerċ bejn il-Partijiet, inkluż il-miżuri elenkati fl-Anness IV ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 62

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan il-Kapitolu, japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

1. "miżuri sanitarji u fitosanitarji" tfisser miżuri kif definiti fil-paragrafu 1 tal-Anness A mal-Ftehim tal-SPS, li jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Kapitolu;
2. "annimali" tfisser annimali terrestri u akkwatiċi kid definiti fil-Kodiċi tas-Saħħa tal-Annimali Terrestri jew fil-Kodiċi tas-Saħħa tal-Annimali Akkwatiċi tal-Uffiċċju Internazzjonali tal-Mard Epiżootiku (minn hawn 'il quddiem msejjah "OIE");
3. "prodotti mill-annimali" tfisser prodotti li joriġinaw mill-annimali inkluż prodotti minn annimali akkwatiċi, kif definiti mill-Kodiċi tas-Saħħa tal-Annimali Terrestri jew fil-Kodiċi tas-Saħħa tal-Annimali Akkwatiċi tal-OIE;
4. "prodotti sekondarji mill-annimali mhux intiżi għall-konsum mill-bniedem" tfisser prodotti mill-annimali kif elenkati fl-Anness IV-A, il-Parti 2(II) ma' dan il-Ftehim;
5. "pjanti" tfisser pjanti hajjin u partijiet hajjin speċifikati minnhom, inkluż żerriegħa:
 - (a) frott, fis-sens botaniku tal-kelma, għajr dawk preservati permezz ta' ffrizar qawwi;
 - (b) hxejex, għajr dawk preservati permezz ta' ffrizar qawwi;
 - (c) tuberi, basal tal-qasab, basal tal-fjuri, riżomi;
 - (d) fjuri maqtugħa;
 - (e) fergħat bil-faxxina;
 - (f) sigar maqtugħa li għad għandhom il-faxxina;
 - (g) kulturi ta' ċelluli ta' tessut tal-pjanti.
 - (h) weraq, faxxina;
 - (i) pollini ħaj; u
 - (j) injam bir-rahsa, tirqid, brokki.
6. "prodotti mill-pjanti" tfisser prodotti li joriġinaw mill-pjanti, mhux proċessati jew li għadew minn preparazzjoni sempliċi minhabba li mhumiex pjanti, elenkati fl-Anness IV-A, il-Parti 3 ma' dan il-Ftehim;

7. “żerriegħa” tfisser żerriegħa fis-sens botaniku tal-kelma, intiża biex tkun ippjantata;
8. “pesti (organizmi dannużi)” tfisser kwalunkwe speċi, varjetà jew bijotip ta’ pjanta, animal jew aġent patoġenu dannuż għall-pjanti jew il-prodotti tal-pjanti;
9. “żoni protetti” tfisser, fil-każ tal-Parti tal-UE, żoni fit-tifsira tal-Artikolu 2(1)(h) tad-Direttiva tal-Kunsill 2000/29/KE tat-8 ta’ Mejju 2000 dwar il-miżuri protettivi kontra l-introduzzjoni ġewwa l-Komunità ta’ organizmi ta’ ħsara għall-pjanti u l-prodotti tal-pjanti u kontra t-tixrid tagħhom ġewwa l-Komunità jew kwalunkwe dispożizzjoni suċċessiva (minn hawn ‘il quddiem imsejha “id-Direttiva 2000/29/KE”);
10. “marda tal-animalli” tfisser manifestazzjoni klinika jew patoloġika ta’ infezzjoni fl-animalli;
11. “mard tal-akkwakultura” tfisser infezzjoni klinika jew non-klinika b’aġent etjoloġiku jew aktar tal-marda msemmija fil-Kodiċi tas-Saħħa tal-Animalli Akkwatiċi tal-OIE;
12. “infezzjoni fl-animalli” tfisser is-sitwazzjoni fejn l-animalli jzommu aġent infettiv bil-preżenza ta’ manifestazzjoni klinika jew patoloġika ta’ infezzjoni jew mingħajrha;
13. “l-istandards tal-benesseri tal-animalli” tfisser l-istandards tal-protezzjoni tal-animalli kif żviluppata u applikata mill-Partijiet u, kif xieraq, f’konformità mal-istandards tal-OIE u fil-kamp ta’ applikazzjoni ta’ dan il-Ftehim;
14. “livell xieraq ta’ protezzjoni sanitarja u fitosanitarja” tfisser il-livell xieraq ta’ protezzjoni sanitarja u fitosanitarja kif definita fil-paragrafu 5 tal-Anness A mal-Ftehim tal-SPS;
15. “reġjun” fir-rigward tas-saħħa tal-animalli tfisser, żoni jew reġjuni kif definiti fil-Kodiċi tas-Saħħa tal-Animalli Terrestri tal-OIE, u għall-akkwakultura kif definiti fil-Kodiċi tas-Saħħa tal-Animalli Akkwatiċi tal-OIE, fuq il-fehim li fir-rigward tat-territorju tal-Parti tal-UE l-ispeċifità tiegħu titqies billi tirrikonoxxi l-Parti tal-UE bħala entità;
16. “żona ħielsa mill-pesti” tfisser żona li fiha ma jinsabx pesti speċifiku kif muri minn evidenza xjentifika u li fiha, fejn xieraq, dawn il-kondizzjonijiet qed jinżammu;
17. “reġjonalizzazzjoni” tfisser il-kuncett ta’ reġjonalizzazzjoni kif deskritt fl-Artikolu 6 tal-Ftehim tal-SPS;
18. “kunsinna” tfisser kwantità ta’ prodotti mill-animalli tal-istess tip, koperti mill-istess ċertifikat jew dokument, mgħoddja bl-istess mezz ta’ trasport, kkunsinnati minn destinatarju wahdieni u li joriginaw fl-istess pajjiż ta’ esportazzjoni jew parti minn tali pajjiż. Kunsinna tista’ tkun magħmula minn lott wiehed jew aktar;
19. “kunsinna ta’ pjanti u prodotti tal-pjanti” tfisser kwantità ta’ pjanti, prodotti tal-pjanti u/ jew artikoli ohra li jkunu qed jiġu mċaqlqa minn pajjiż għal iehor u koperti, fejn meħtieġ minn ċertifikat fitosanitarju wahdieni (kunsinna tista’ tkun magħmula minn bosta lottijiet/komoditajiet jew minn wiehed/waħda);
20. “lot” tfisser għadd ta’ komoditajiet jew unitajiet singoli, identifikabbli mill-omoġenità tal-kompożizzjoni u l-orijini tagħhom, u li jiffurmaw parti minn kunsinna;
21. “ekwivalenza għal għanijiet ta’ kummerċ” (minn hawn ‘il quddiem imsejha “ekwivalenza”) tfisser is-sitwazzjoni fejn, il-Parti importatriċi taċċetta l-miżuri sanitarji jew fitosanitarji tal-Parti esportatriċi bħala ekwivalenti, anki jekk dwan il-miżuri huma differenti minn tagħha stess, jekk il-Parti esportatriċi oġġettivament turi lill-Parti importatriċi li l-miżuri tagħha jiksbu l-livell xieraq ta’ protezzjoni sanitarja u fitosanitarja rekwiżiti mill-Parti importatriċi;
22. “settur” tfisser l-istruttura tal-produzzjoni u l-kummerċ għal prodott jew kategorija ta’ prodotti f’Parti;
23. “subsettur” tfisser parti minn settur iddefinita sew u kkontrollata;

24. "komoditajiet" tfisser annimali u pjanti, jew kategoriji tagħhom, jew prodotti speċifiċi u oġġetti oħrajn li jkunu qed jiġu mċaqalqa għal raġunijiet ta' kummerċ jew oħrajn inkluż dawk li ssir referenza għalihom fil-punti 2 u 7 ta' dan l-Artikolu;
25. "awtorizzazzjoni speċifika għall-importazzjoni" tfisser awtorizzazzjoni formali minn qabel mill-awtoritajiet kompetenti tal-Parti importatriċi indirizzata lil importatur individwali bħala kondizzjoni għall-importazzjoni ta' kunsinna waħdanija jew kunsinni multipli ta' komodità mill-Parti esportatriċi, fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Ftehim;
26. "granet tax-xogħol" tfisser granet matul il-ġimgha għajr il-Hadd u s-Sibt u vaganzi pubbliċi f'wiehed mill-Partijiet;
27. "spezzjoni" tfisser l-eżaminazzjoni ta' kwalunkwe aspekk ta' għalf, ikel, saħħa tal-annimali u benesseri tal-annimali sabiex tivverifika li tali aspekk(i) jikkonforma(w) mar-reqwiziti legali tal-liġi tal-għalf u l-ikel u tar-regoli tas-saħħa u l-benesseri tal-annimali;
28. "spezzjoni dwar is-saħħa tal-pjanti" tfisser eżaminazzjoni viżwali uffiċjali tal-pjanti, prodotti mill-pjanti jew oġġetti oħra regolati biex tiddetermina jekk humiex preżenti pesti u/jew tiddetermina l-konformità mar-regolamenti fitosanitarji;
29. "verifika" tfisser l-iċċekkjar, permezz ta' eżaminazzjoni u l-kunsiderazzjoni ta' evidenza oġġettiva, jekk reqwiziti speċifiċi kienux sodisfatti.

Artikolu 63

Awtoritajiet kompetenti

Il-Partijiet jinformaw lil xulxin dwar l-istruttura, l-organizzazzjoni u l-kondiviżjoni tal-kompetenzi tal-awtoritajiet kompetenti tagħhom matul l-ewwel laqgħa tas-Sottokomitati tal-Gestjoni Sanitarja u Fitosanitarja (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ is-"Sottokomitati tal-SPS") imsemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim. Il-Partijiet jinfurmaw lil xulxin bi kwalunkwe bidla li tikkonċerna awtoritajiet kompetenti bħall-punti ta' kuntat.

Artikolu 64

Approssimazzjoni regolatorja

1. L-Ukraina tapprossima l-legiżlazzjoni tagħha sanitarja u fitosanitarja u dik dwar il-benesseri tal-annimali ma' dik tal-UE kif stipulat fl-Anness V ma' dan il-Ftehim.
2. Il-Partijiet jikkoperaw dwar l-approssimazzjoni legiżlattiva u l-bini ta' kapacità.
3. Is-Sottokomitati tal-SPS jimmonitorja b'mod regolari l-implimentazzjoni tal-proċess ta' approssimazzjoni, stipulat fl-Anness V ma' dan il-Ftehim, sabiex jipprovdi r-rakkomandazzjonijiet neċessarji dwar il-miżuri ta' approssimazzjoni.
4. Mhux aktar tard minn tliet xhur mid-dhul fis-seħħ ta' dan il-Ftehim l-Ukraina tippreżenta lis-Sottokomitati tal-SPS strateġija komprensiva għall-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu, li tkun maqsuma f'oqsma ta' prijorità relatati ma' miżuri, kif definiti fl-Anness IV-A, l-Anness IV-B u l-Anness IV-C ma' dan il-Ftehim, li jiffacilitaw il-kummerċ f'komodità speċifika jew grupp ta' komoditajiet. L-istrateġija sservi bħala d-dokument ta' referenza għall-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu u se tkun miżjuda mal-Anness V ma' dan il-Ftehim⁽¹⁾.

Artikolu 65

Rikonoxximent għal raġunijiet ta' kummerċ tal-istatus tas-saħħa tal-annimali u tal-pesti u tal-kondizzjonijiet reġjonali

- A. Ir-rikonoxximent tal-istatus tal-mard tal-annimali, infezzjonijiet fl-annimali jew pesti.
 1. Fir-rigward tal-mard tal-annimali u l-infezzjonijiet fl-annimali (inkluż zoonozi), is-segwenti għandu japplika:
 - (a) Il-Parti importatriċi tirikonoxxi għall-ghanijiet ta' kummerċ l-istatus tas-saħħa tal-annimali tal-Parti esportatriċi jew ir-reġjuni tagħha kif determinati mill-Parti esportatriċi skont l-Anness VII il-Parti A ma' dan il-Ftehim, fir-rigward ta' mard tal-annimali speċifikat fl-Anness VI-A ma' dan il-Ftehim;

⁽¹⁾ Fir-rigward tal-Organizmi Ġenetikament Modifikati (minn hawn 'il quddiem imsejjaħ "OĠM"), l-istrateġija komprensiva tinkludi wkoll skedi għall-approssimazzjoni tal-legiżlazzjoni tal-Ukraina dwar l-OĠM ma' dik tal-UE msemmija fl-Anness XXIX mal-Kapitolu 6 tat- Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali).

- (b) Fejn Parti tikkunsidra li għandha status speċjali, għat-territorju jew reġjun tagħha, fir-rigward ta' marda tal-annimali speċifika, għajr dawk elenkati fl-Anness VI-A ma' dan il-Ftehim, hija tista' titlob rikonoxximent ta' dan l-istatus skont il-kriterji mniżżla fl-Anness VII tal-Parti C ma' dan il-Ftehim. Il-Parti importatriċi tista' titlob garanziji, fir-rigward ta' importazzjoni ta' annimali haġġin u ta' prodotti tal-annimali, li huma xierqa għall-istatus maqbul tal-Partijiet.
- (c) L-istatus tat-territorji jew ir-reġjuni, jew l-istatus f'settur jew subsettur tal-Partijiet relatat mal-prevalenza jew l-inċidenza ta' mard tal-annimali għajr dak elenkat fl-Anness VI-A ma' dan il-Ftehim, jew infezzjonijiet fl-annimali, u/ jew ir-riskju assoċjat, kif xieraq, kif definit mill-OIE, huwa rikonoxxut mill-Partijiet bhala l-bażi tal-kummerċ bejniethom. Il-Parti importatriċi tista' titlob garanziji fir-rigward tal-importazzjoni ta' annimali haġġin u prodotti tal-annimali, li huma xierqa għall-istatus definit skont ir-rakkomandazzjonijiet tal-OIE, kif xieraq.
- (d) Mingħajr hsara għall-Artikoli 67, 69 u 73 ta' dan il-Ftehim, u sakemm il-Parti importatriċi ma tqajjimx oġġezzjoni esplicita u titlob l-informazzjoni ta' sostenn u addizzjonali jew konsultazzjonijiet u/jew verifika, kull Parti tiehu l-miżuri legiżlattivi u amministrattivi neċessarji mighajr dewmien biex tippermetti l-kummerċ abbażi tal-punti (a), (b) u (c) ta' dan il-paragrafu.

2. Fir-rigward tal-pesti, japplika dan li ġej:

- (a) Għal finijiet ta' kummerċ il-Partijiet jirrikonoxxu l-istatus tal-pesti tagħhom fir-rigward tal-pesti speċifikati fl-Anness VI-B ma' dan il-Ftehim;
- (b) Mingħajr hsara għall-Artikoli 67, 69 u 73 ta' dan il-Ftehim, u sakemm il-Parti importatriċi ma tqajjimx oġġezzjoni esplicita u titlob l-informazzjoni ta' sostenn u addizzjonali jew konsultazzjonijiet u/jew verifika, kull Parti tiehu l-miżuri legiżlattivi u amministrattivi neċessarji mighajr dewmien biex tippermetti l-kummerċ abbażi tal-punt (a) ta' dan il-paragrafu.

B. Ir-rikonoxximent tar-reġjonalizzazzjoni/ tqassim, żoni hielsa mill-pesti (minn issa 'l quddiem imsejha "ŽHP") u żoni protetti (minn hawn 'il quddiem imsejha "ŽP")

3. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-kuncett ta' reġjonalizzazzjoni u ŽHP kif speċifikati fil-Konvenzjoni internazzjonali tal-1997 dwar l-Organizzazzjoni tal-lkel u l-Agricoltura/ il-Protezzjoni tal-Pjanti u l-Istandards Internazzjonali għall-Miżuri Fitosanitarji (minn hawn 'il quddiem imsemmi "ISPM") tal-Organizzazzjoni tal-lkel u l-Agricoltura, u ta' żoni protetti skont id-Direttiva 2000/29/KE, li huma jaqblu li japplikaw għall-kummerċ bejniethom.

4. Il-Partijiet jaqblu li d-deċiżjonijiet ta' reġjonalizzazzjoni għall-mard tal-annimali u tal-hut elenkati fl-Anness VI-A u għal pesti elenkati fl-Anness VI-B ma' dan il-Ftehim, jittiehdu skont id-dispożizzjonijiet tal-Anness VII l-Parti A u l-Parti B ma' dan il-Ftehim.

5. (a) Fir-rigward ta' mard tal-annimali, u skont l-Artikolu 67 ta' dan il-Ftehim, il-Parti esportatriċi li tfitx rikonoxximent tad-deċiżjonijiet ta' reġjonalizzazzjoni tagħha mill-Parti importatriċi tavża bil-miżuri tagħha bi spjegazzjonijiet kompluti u d-dejta ta' sostenn għad-determinazzjonijiet u d-deċiżjonijiet tagħha. Mingħajr hsara għall-Artikolu 68 ta' dan il-Ftehim, u sakemm il-Parti importatriċi ma tqajjimx oġġezzjoni esplicita u titlob informazzjoni addizzjonali jew konsultazzjonijiet u/jew verifika fi żmien 15-il ġurnata mir-riċezzjoni tan-notifika, id-deċiżjoni ta' reġjonalizzazzjoni notifikata b'dan il-mod tkun meqjusa bhala aċċettata.

(b) Il-konsultazzjonijiet imsemmija fil-punt (a) jsiru skont l-Artikolu 68(3) ta' dan il-Ftehim. Il-Parti importatriċi tivvaluta l-informazzjoni addizzjonali fi żmien 15-il ġurnata mir-riċezzjoni tal-informazzjoni addizzjonali. Il-verifika msemmija fil-punt (a) tkun imwettqa skont l-Artikolu 71 ta' dan il-Ftehim u fi żmien 25 ġurnata tax-xogħol mir-riċezzjoni tat-talba ta' verifika.

6. (a) Fir-rigward ta' pesti, kull Parti tiżgura li l-kummerċ fil-pjanti, prodotti tal-pjanti u oġġetti ohra, kif xieraq, tqis l-istatus tal-pesti f'żona rikonoxxuta bhala protetta jew ŽHP mill-Parti l-ohra. Parti li tfitx li tikseb rikonoxximent ta' ŽHP tagħha mill-Parti l-ohra tavża bil-miżuri tagħha u, meta mitluba, tipprovdi spjegazzjonijiet kompluti u dejta ta' sostenn għall-istabbiliment u ż-żamma, kif gwidata mill-ISPMs rilevanti li l-Partijiet jikkunsidraw xierqa. Mingħajr hsara għall-Artikolu 73 ta' dan il-Ftehim, u sakemm Parti ma tqajjimx oġġezzjoni esplicita u titlob informazzjoni addizzjonali jew konsultazzjonijiet u/jew verifika fi żmien tliet xhur min-notifika, id-deċiżjoni ta' reġjonalizzazzjoni għal ŽHP notifikata b'dan il-mod tkun meqjusa bhala aċċettata.

- (b) Il-konsultazzjonijiet imsemmija fil-punt (a) jsiru skont l-Artikolu 68(3) ta' dan il-Ftehim. Il-Parti importatriċi tivvaluta l-informazzjoni addizzjonali fi żmien tliet xhur mir-riċezzjoni tal-informazzjoni addizzjonali. Il-verifika msemmiya fil-punt (a) tkun imwettqa skont l-Artikolu 71 ta' dan il-Ftehim u fi żmien 12-il xahar mir-riċezzjoni tat-talba ta' verifika, fil-kunsiderazzjoni tal-bijoloġija tal-pesti u l-ghala kkonċernati.

7. Wara l-finalizzazzjoni tal-proċeduri deskritti fil-paragrafi 4 sa 6 ta' dan l-Artikolu, u mingħajr hsara għall-Artikolu 73 ta' dan il-Ftehim, mingħajr dewmien żejjed, kull Parti tiegħu l-miżuri leġislattivi u amministrativi biex jippermettu l-kummerċ fuq dik il-bażi.

C Kompartimentalizzazzjoni

Il-Partijiet jimpenjaw ruhhom li jiehdu sehem f'diskussjonijiet ulterjuri bil-għan li jimplimentaw il-prinċipju ta' kompartimentalizzazzjoni msemmi fl-Anness XIV ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 66

Determinazzjoni tal-ekwivalenza.

1. L-ekwivalenza tista' tkun rikonoxxuta fir-rigward ta':

(a) miżura individwali; jew

(b) grupp ta' miżuri; jew

(c) sistema applikabbli għal settur, subsettur, komodità jew grupp ta' komoditajiet.

2. Fid-determinazzjoni tal-ekwivalenza, il-Partijiet isegwu l-proċess, stabbilit fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu. Il-proċess għandu jinkludi d-dimostrazzjoni oġġettiva tal-ekwivalenza mill-Parti esportatriċi u l-valutazzjoni oġġettiva tad-demostrazzjoni mill-Parti importatriċi. Din tista' tinkludi spezzjoni jew verifika.

3. Fuq talba tal-Parti esportatriċi dwar ir-rikonoxximent tal-ekwivalenza, kif stipulat fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, mingħajr dewmien u mhux aktar tard minn tliet xhur mir-riċezzjoni ta' tali talba mill-Parti importatriċi, il-Partijiet jibdeu il-proċess ta' konsultazzjoni li jinkludi l-passi stabbiliti fl-Anness IX ma' dan il-Ftehim. Madanakollu, jek isiru talbiet multipli mill-Parti esportatriċi, il-Partijiet, fuq talba tal-Parti importatriċi, fi hdan is-Sottokomitāt msemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim jaqblu fuq skeda li fiha huma jagħtu bidu u jwettqu l-proċess imsemmi f'dan il-paragrafu.

4. Meta tinkiseb l-approssimazzjoni leġislattiva b'riżultat tal-monitoraġġ imsemmi fl-Artikolu 64(3) ta' dan il-Ftehim, dan il-fatt għandu jkun meqjus bħala talba mill-Ukraina biex tibda proċess ta' rikonoxximent ta' ekwivalenza ta' miżuri rilevanti, kif stipulat fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu.

5. Sakemm ma jkunx maqbul mod ieħor, il-Parti importatriċi tiffinalizza d-determinazzjoni ta' ekwivalenza msemmiya fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu fi żmien 360 ġurnata mir-riċezzjoni tat-talba mingħand il-Parti esportatriċi li tinkludi faxxikolu li juri l-ekwivalenza, għajr għal-ghelejel staġjonali meta jkun ġustifikabbli li tiddewwem il-valutazzjoni biex tippermetti verifika matul perjodu xieraq ta' tkabbir ta' għala.

6. Il-Parti importatriċi tiddetermina ekwivalenza fir-rigward ta' pjanti, prodotti tal-pjanti u oġġetti oħra skont l-ISPM rilevanti, kif xieraq.

7. Il-Parti importatriċi tista' tirtira jew tissospendi ekwivalenza abbażi ta' kwalunkwe emenda minn wiehed mill-Partijiet ta' miżuri li jaffetwaw l-ekwivalenza, sakemm il-proċeduri li ġejjin ikunu segwiti:

(a) Skont l-Artikolu 67(2) ta' dan il-Ftehim, il-Parti esportatriċi tinforma lill-Parti importatriċi bi kwalunkwe proposta għal emenda tal-miżuri tagħha li għalihom l-ekwivalenza ta' miżuri hija rikonoxxuta u l-effett probabbli tal-miżuri proposti fuq l-ekwivalenza kien ġie rikonoxxut. Fi żmien 30 ġurnata tax-xogħol mir-riċezzjoni ta' din l-informazzjoni, il-Parti importatriċi tinforma lill-Parti esportatriċi jekk l-ekwivalenza hux se tkompli tkun rikonoxxuta jew le abbażi tal-miżuri proposti;

(b) Skont l-Artikolu 67(2) ta' dan il-Ftehim, il-Parti importatriċi tinforma lill-Parti esportatriċi bi kwalunkwe proposta għall-emenda tal-miżuri tagħha li fuqhom għe bbażat ir-rikonoxximent ta' ekwivalenza u l-effett possibbli tal-miżuri proposti fuq l-ekwivalenza li għet rikonoxxuta. F'każ li l-Parti importatriċi ma tkomplex tirrikonoxxi l-ekwivalenza, il-Partijiet jistgħu jaqblu dwar il-kondizzjonijiet biex jinbada mill-ġdid il-proċessi msemmi fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu abbażi tal-miżuri proposti.

8. Ir-rikonoxximent, is-suspensjoni jew l-irtirar tal-ekwivalenza huwa biss responsabbiltà tal-Parti importatriċi li taġixxi skont il-qafas amministrattiv u leġislattiv. Il-Parti tippovdi spjegazzjonijiet shah bil-miktub u d-dejta ta' sostenn għad-determinazzjonijiet u d-deċizzjonijiet koperti b'dan l-Artikolu. Fil-każ ta' nonrikonoxximent, sospensjoni jew irtirar ta' ekwivalenza, il-Parti importatriċi tindika lill-Parti esportatriċi il-kondizzjonijiet mehtieġa li abbażi tagħhom il-proċess imsemmi fil-paragrafu 3 jista' jinbada mill-ġdid.

9. Mingħajr hsara għall-Artikolu 73 ta' dan il-Ftehim, il-Parti importatriċi tista'tirtira jew tissospendi ekwivalenza qabel ma l-miżuri godda proposti minn kwalunkwe Parti jidhlu fis-sehh.

10. Fejn l-ekwivalenza hija rikonoxxuta formalment mill-Parti importatriċi, abbażi tal-proċess ta' konsultazzjoni kif stipulat fl-Anness IX ma' dan il-Ftehim, is-Sottokumitat tal-SPS għandu, f'konformità mal-proċedura stabbilita fl-Artikolu 74(2) ta' dan il-Ftehim, jiddikjara rikonoxximent tal-ekwivalenza fil-kummerċ bejn il-Partijiet. Id-deċiżjoni wkoll tippovdi għal tnaqqis tal-kontrolli fiżiċi fuq il-fruntieri, ċertifikati simplifikati u proċeduri ta' elenkar minn qabel għall-istabbiliment kif xieraq.

L-istatus ta' ekwivalenza għandu jkun elenkat fl-Anness IX ma' dan il-Ftehim.

11. Meta liġijiet huma approssimati, id-determinazzjoni tal-ekwivalenza ssir abbażi tagħhom.

Artikolu 67

Trasparenza u skambju ta' informazzjoni

1. Mingħar hsara għall-Artikolu 68 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jikkoperaw biex itejbu l-fehim reċiproku tal-istruttura uffiċjali ta' kontroll u l-mekkaniżmi tagħhom mogħtija l-kompitu li japplikaw il-miżuri tal-SPS u l-prestazzjoni rispettiva tagħhom. Fost affarijiet oħra, dan jista' jintlaħaq permezz ta' rapport ta' awditi intrenazzjonali meta dawn isiru pubbliċi u l-Partijiet jistgħu jiskambjaw informazzjoni dwar ir-rizultati ta' dawn l-awditi jew informazzjoni oħra, kif xieraq.

2. F'dan il-qafas ta' approssimazzjoni tal-leġizlazzjoni kif imsemmi fl-Artikolu 64 jew tad-determinazzjoni tal-ekwivalenza kif imsemmi fl-Artikolu 66 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet iżommu lil xulxin infurmati dwar il-bidliet leġislattivi u proċedurali oħra adottati fl-oqsma kkonċernati.

3. F'dan il-kuntest, il-Parti tal-UE tinforma lill-Ukraina sew minn qabel b'bidliet fil-leġizlazzjoni tal-Parti tal-UE biex tippermetti lill-Ukraina tikkunsidra l-emendament tal-leġizlazzjoni tagħha skont dan.

Il-livell necessarju ta' koperazzjoni għandu jintlaħaq sabiex tkun iffaċilitata t-trażmissjoni tad-dokumenti leġislattivi fuq talba ta' waħda mill-Partijiet.

Għal dan il-ghan, kull Parti tinnotifika lill-Parti l-oħra bil-punti ta' kuntatt tagħha. Il-Partijiet ukoll jinnotifikaw lil xulxin dwar kwalunkwe bidla f'din l-informazzjoni.

Artikolu 68

Notifika, konsultazzjoni u faċilitazzjoni tal-komunikazzjoni

1. Kull Parti tinnotifika bil-miktub lill-Parti l-oħra fi żmien jumejn tax-xogħol, bi kwalunkwe riskju serju jew sinifikanti għas-saħħa tal-pubbliku, l-annimali jew il-pjanti, inkluż emergenzi jew sitwazzjonijiet ta' kontroll alimentari fejn hemm risku identifikat b'mod ċar ta' effetti serji fuq is-saħħa assoċjati mal-konsum ta' prodotti mill-annimali jew mill-pjanti u partikolarment ta':

(a) kwalunkwe miżuri li jaffettwaw id-deċiżjonijiet ta' regionalizzazzjoni msemmija fl-Artikolu 65 ta' dan il-Ftehim;

- (b) il-preżenza jew l-evoluzzjoni ta' kwalunkwe marda tal-annimali elenkata fl-Anness VI-A jew tal-pesti regolati mil-lista fl-Anness VI-B ma' dan il-Ftehim;
- (c) Sejbiet ta' importanza epidemjoloġika jew b'riskji assoċjati importanti fir-rigward ta' mard tal-annimali u pesti li mhumiex elenkati fl-Anness VI-A u l-Anness VI-B ma' dan il-Ftehim jew li huma pesti jew mard ġodda tal-annimali; u
- (d) kwalunkwe miżuri addizzjonali li jmorru lil hinn mill-htigijiet bażiċi applikabli fir-rigward tal-miżuri sanitarji rispettivi mehudha mill-Partijiet sabiex jikkontrollaw jew jeradikaw il-mard jew il-pesti tal-annimali jew sabiex jipproteġu s-saħħa pubblika jew tal-pjanti u kwalunkwe bidliet fl-istrategġiji profilattici, inklużi politiki tal-vaċċinazzjoni.
2. (a) Notifiki jintbagħtu lill-punti ta' kuntatt imsemmija fl-Artikolu 67(3) ta' dan il-Ftehim.
- (b) Notifika bil-miktub tfisser notifika bil-posta, bil-faks jew bl-email. Notifiki jintbagħtu biss bejn il-Punti ta' kuntatt imsemmija fl-Artikolu 67(3) ta' dan il-Ftehim.
3. Fejn Parti jkollha thassib serju fir-rigward ta' riskju għas-saħħa pubblika jew saħħet l-annimali jew il-pjanti, fuq it-talba tal-Parti involuta jsiru konsultazzjonijiet mill-aktar fis dwar is-sitwazzjoni, u f'kull każ fi żmien 15-il ġurnata tax-xogħol. F'tali sitwazzjonijiet, kull Parti tagħmel hilita biex tipprovdi l-informazzjoni kollha meħtieġa biex tevita l-interruzzjoni tal-kummerċ, u biex tasal għal soluzzjoni aċċettabbli għat-tnejn li tkun kompatibbli mal-protezzjoni tas-saħħa pubblika jew ta' saħħet l-annimali jew il-pjanti.
4. Fuq talba ta' Parti, konsultazzjonijiet rigward il-benesseri tal-annimali jsiru malajr kemm jista' jkun u fi kwalunkwe każ fi żmien 20 ġurnata tax-xogħol min-notifika. F'tali sitwazzjonijiet, kull Parti tara li tipprovdi l-informazzjoni kollha mitluba.
5. Fuq talba ta' Parti, isiru konsultazzjonijiet kif imsemmija fil-paragrafi 3 u 4 ta' dan l-Artikolu permezz ta' konferenza bil-vidjo jew awdjo. Il-Parti li tagħmel it-talba tiżgura l-preparazzjoni tal-minuti tal-konsultazzjoni, li jkunu formalment approvati mill-Partijiet. Għall-finijiet ta' tali approvazzjoni, għandu japplika l-Artikolu 67(3) ta' dan il-Ftehim.
6. Sistema ta' allerta mgħaġġla applikata b'mod reċiproku u mekkaniżmu ta' twissija bikrija għal kwalunkwe emerġenża veterinarja jew fitosanitarja se tibda fi stadju aktar avanzat wara li l-Ukraina timplimenta l-leġiżlazzjoni neċessarja f'dan il-qasam u tohloq kondizzjonijiet għall-funzjonament korrett fuq il-post ta' dawn il-mekkanizmi.

Artikolu 69

Kondizzjonijiet kummerċjali

1. Il-kondizzjonijiet tal-importazzjoni ġenerali
- (a) Għal kwalunkwe komodità koperta mill-Anness IV-A u l-Anness IV-C(2) ma' dan il-Ftehim, il-Partijiet jaqblu li japplikaw il-kondizzjonijiet tal-l-importazzjoni ġenerali. Mingħajr hsara għad-deċiżjonijiet mehuda skont l-Artikolu 65 ta' dan il-Ftehim, il-kondizzjonijiet ta' importazzjoni tal-Parti importatriċi jkunu applikabbli għat-territorju sħiħ tal-Parti esportatriċi. Mad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim u f'konformità mal-Artikolu 67 ta' dan il-Ftehim, il-Parti importatriċi tinforma lill-Parti esportatriċi bir-rekwiziti sanitarji u fitosanitarji tagħha għall-importazzjoni ta' komoditajiet imsemmija fl-Anness IV-A u l-Anness IV-C(2) ta' dan il-Ftehim. Din l-informazzjoni tinkludi, kif xieraq, il-mudelli għaċ-ċertifikati jew id-dikjarazzjonijiet uffiċjali jew id-dokumenti kummerċjali, kif preskritt mill-Parti importatriċi.
- (b) (i) Għan-notifika mill-Partijiet ta' emendi jew emendi proposti tal-kondizzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, huma gandhom jikkonformaw mal-kondizzjonijiet tal-Ftehim tal-SPS u d-deċiżjonijiet sussegwenti, fir-rigward tan-notifika tal-miżuri. Mingħajr hsara għall-Artikolu 73 ta' dan il-Ftehim, il-Parti importatriċi tqis iż-żmien tat-trasport bejn il-Partijiet biex tistabbilixxi d-data tad-dhul fis-seħh tal-kondizzjonijiet emendati msemmija fil-paragrafu 1(a).
- (ii) Jekk il-Parti importatriċi tonqos mill-tikkonforma ma' dawn ir-rekwiziti ta' notifika, hija tkompli taċċetta ċ-ċertifikat jew l-attestazzjoni li jiggarantixxu l-kondizzjonijiet preċedement applikabbli sa 30 ġurnata mid-dhul fis-seħh tal-kondizzjonijiet ta' importazzjoni emendati.

2. Il-kondizzjonijiet ta' importazzjoni dwar ir-rikonoxximent tal-ekwivalenza
 - (a) Fi żmien 90 ġurnata mill-adozzjoni ta' deċiżjoni dwar ir-rikonoxximent tal-ekwivalenza, il-Partijiet jiehdu l-miżuri legiżlattivi u amministrattivi neċessarji biex jimplementaw ir-rikonoxximent tal-ekwivalenza sabiex abbażi ta' dan ikun permess il-kummerċ bejniethom ta' komoditajiet imsemmija fl-Anness IV-A u l-Anness C(2) ta' dan il-Ftehim f'setturi u subsetturi fejn ikun applikabbli, li għalihom il-miżuri sanitarji u fitosanitarji rispettivi kollha tal-Parti esportatriċi huma rikonoxxuti bhala ekwivalenti mill-Parti importatriċi. Għal dawn il-komoditajiet, il-mudell għaċ-ċertifikat uffiċjali jew id-dokument uffiċjali mehtieġa mill-Parti importatriċi jista', fdak l-istadju, jiġi sostitwit minn ċertifikat mahruġ skont l-Anness XII B ma' dan il-Ftehim.
 - (b) Għal komoditajiet f'setturi jew subsetturi, fejn xieraq, li għalihom miżura waħda jew xi miżuri biss huam rikonoxxuti bhala ekwivalenti iżda mhux kollox, il-kummerċ għandu jkompli abbażi ta' konformità mal-kondizzjonijiet imsemmija fil-paragrafu 1(a). Fuq talba mill-Parti esportatriċi, għandu japplika l-paragrafu 5 ta' dan l-Artikolu.
3. Mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-komoditajiet imsemmija fl-Anness IV-A u l-Anness C(2) ma' dan il-Ftehim ma jkunux suġġetti għal awtorizzazzjoni għall-importazzjoni.

Kwalunkwe dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim qabel il-31 ta' Diċembru 2013 ma jkollux impatt fuq l-assistenza għal-Bini Istituzzjonali Komprensiv.

4. Għal kondizzjonijiet li jaffettwaw il-kummerċ tal-komoditajiet imsemmija fil-paragrafu 1(a), fuq talba tal-Parti esportatriċi, il-Partijiet jidhlu f'konsultazzjonijiet fis-Sottokumitat tal-SPS skont l-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim, sabiex jaqblu fuq kondizzjonijiet alternattivi jew addizzjonali ta' importazzjoni tal-Parti importatriċi. Tali alternattiva jew kondizzjonijiet addizzjonali għall-importazzjoni jistgħu, fejn xieraq, ikunu bbażati fuq miżuri tal-Parti esportatriċi rikonoxxuti bhala ekwivalenti mill-Parti importatriċi. Jekk jintlaqhaq qbil, il-Parti importatriċi tiehu l-miżuri legiżlattivi u/ jew amministrattivi neċessarji biex tippermetti l-importazzjoni fuq dik il-bażi, fi żmien 90 ġurnata mid-deċiżjoni tas-Sottokumitat tal-SPS.

5. Lista ta' stabbilimenti, approvazzjoni kondizzjonali

(a) Għall-importazzjoni ta' prodotti mill-annimali msemmija fl-Anness IV-A, il-Parti 2 ma' dan il-Ftehim, fuq talba tal-Parti esportatriċi akkumpanjata mill-garanziji xierqa, il-Parti importatriċi tapprova b'mod provvorju l-istabbilimenti li jipproċessaw imsemmija fl-Anness VIII(2.1) ma' dan il-Ftehim li jinsabu fit-territorju tal-Parti esportatriċi, minghajr spezzjoni minn qabel tal-istabbilimenti individwali. Tali approvazzjoni tkun konsistenti mal-kondizzjonijiet u d-dispożizzjonijiet stipulati fl-Anness VIII ma' dan il-Ftehim. Sakemm ma tintalabx informazzjoni addizzjonali, il-Parti importatriċi tiehu l-miżuri legiżlattivi u/ jew amministrattivi neċessarji biex tippermetti l-importazzjoni fuq dik il-bażi fi żmien 30 ġurnata tax-xogħol mir-riċezzjoni tat-talba u tal-garanziji rilevanti mill-Parti importatriċi.

Il-lista inizjali tal-istabbilimenti tkun approvata skont il-proċedura prevista fl-Anness VII ma' dan il-Ftehim.

(b) Għall-importazzjoni ta' prodotti mill-annimali msemmija fil-paragrafu 2(a), il-Parti esportatriċi tinforma lill-Parti importatriċi dwar il-lista tagħha ta' stabbilimenti li jissodisfaw ir-rekwiżiti tal-Parti importatriċi.

6. Fuq talba ta' Parti, l-Parti l-oħra tipprovdi l-ispejgazzjonijiet u d-dejta ta' sostenn neċessarji għad-determinazzjonijiet u d-deċiżjonijiet li jaqgħu fl-ambitu ta' dan l-Artikolu.

Artikolu 70

Proċedura ta' ċertifikazzjoni

1. Għal finijiet ta' proċeduri ta' ċertifikazzjoni u tal-hruġ ta' ċertifikati u dokumenti uffiċjali, il-Partijiet jaqblu dwar il-priċipji stabbiliti fl-Anness XII ta' dan il-Ftehim.

2. Is-Sottokumitat tal-SPS imsemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim jista' jaqbel dwar regoli jkunu segwiti f'każ ta' ċertifikazzjoni elettronika, irtirar ta' ċertifikati jew bdil tagħhom.

3. Fil-qafas tal-leġiżlazzjoni approssimata, kif imsemmija fl-Artikolu 64 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet se jaqblu fuq mudelli komuni ta' ċertifikati fejn dawn ikunu applikabbli.

Artikolu 71

Verifika

1. Sabiex tinzamm il-konfidenza fl-implimentazzjoni effettiva tad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu, kull Parti għandu jkollha d-dritt li:

- (a) tivverifika, f'konformità mal-linji gwida tal-Anness X ma' dan il-Ftehim, il-programm, kollu jew parzjalment, ta' kontroll totali tal-awtoritajiet tal-Parti l-oħra jew miżuri oħra fejn applikabbli. L-ispejjeż ta' tali verifika għandhom ikunu mgarrba mill-Parti li twettaq il-verifika;
- (b) minn data li tiġi determinata mill-Partijiet, tirċievi fuq talba tagħha informazzjoni minghand il-Parti l-oħra dwar il-programm ta' kontroll totali ta' dik il-Parti kollu jew parti minnu u rapporti dwar il-kontrolli mwettqa skont dak il-programm;
- (c) għal testitijiet tal-laboratorju relatati ma' komoditajiet tal-Anness IV-A u l-Anness IV-C(2) ma' dan il-Ftehim, fuq it-talba tagħha, u fejn xieraq, tipparteċipa fil-programm perjodiku ta' testijiet interkomparattivi għal testijiet speċifiċi organizzati mil-laboratorju ta' referenza tal-Parti l-oħra. L-ispejjeż ta' tali partecipazzjoni jkunu mgarrba mill-Parti li tipparteċipa.

2. Kwalunkwe Parti tista' tikkundividi r-riżultati tal-verifiki msemmija fil-paragrafu 1(a) ta' dan l-Artikolu ma' partijiet terzi u tagħmel ir-riżultati disponibbli pubblikament kif jista' jkun rekwiżit mid-dispożizzjonijiet applikabbli għal kwalunkwe Parti. Dispożizzjonijiet ta' kunfidenzjalità applikabbli għal wiehed mill-Partijiet ikunu rrispettati ftali kondizzjoni u/jew pubblikazzjoni tar-riżultati fejn xieraq.

3. Is-Sottokomitāt tal-SPS msemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim jista' jimmodifika, permezz ta' deċiżjoni, l-Anness X ma' dan il-Ftehim, waqt li jikkunsidra x-xogħol relevanti mwettaq mill-organizzazzjonijiet internazzjonali.

4. Ir-riżultati ta' verifika jistgħu jikkontribwixxu għal miżuri imsemmija fl-Artikoli 64,66 u 72 ta' dan il-Ftehim mill-Partijiet jew minn waħda mill-Partijiet.

Artikolu 72

Imposti tal-kontrolli fuq l-importazzjoni u l-ispezzjoni

1. Il-Partijiet jaqblu li l-kontrolli fuq l-importazzjoni mill-Parti importatriċi ta' kunsinni mill-Parti esportatriċi jirrispettaw il-prinċipji stabbiliti fl-Anness XI, il-Parti A ma' dan il-Ftehim. Ir-riżultati ta' dawn il-kontrolli jistgħu jikkontribwixxu għall-proċess ta' verifika msemmi fl-Artikolu 71 ta' dan il-Ftehim.

2. Il-frekwenza tal-kontrolli fiżiċi fuq l-importazzjoni applikati minn kull Parti huma stabbiliti fl-Anness XI il-Parti B ma' dan il-Ftehim. Parti tista' temenda din il-frekwenza fil-kompetenzi tagħha u skont il-leġiżlazzjoni interna tagħha, b'riżultat ta' progress li sar skont l-Artikoli 64, 66, u 69 ta' dan il-Ftehim, jew b'riżultat tal-verifiki, konsultazzjonijiet jew miżuri oħra previsti f'dan il-Ftehim. Is-Sottokomitāt tal-SPS imsemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim għandu b'deċiżjoni jemenda l-Anness XI tal-Parti B ta' dan il-Ftehim skont dan.

3. Miżati tal-spezzjoni jistgħu jkopru biss il-kostijiet imgarrba mill-awtorità kompetenti biex twettaq il-kontrolli ta' spezzjoni. Il-miżati jkunu kkalkulati fuq l-istess bażi tal-miżati mitluba għall-spezzjoni ta' prodotti domestiċi simili.

4. Il-Parti importatriċi fuq talba tal-Parti esportatriċi tinforma bi kwalunkwe emenda, inkluż ir-raġunijiet għal dawn l-emendi, li jkkoncernaw il-miżuri li jaffettwaw il-kontrolli fuq l-importazzjoni u miżati ta' spezzjoni u bi kwalunkwe bidliet sinifikanti fil-kondotta amministrattiva għal tali kontrolli.

5. Minn data li tkun determinata mis-Sottokomitāt tal-SPS imsemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jistgħu jaqblu fuq il-kondizzjonijiet biex japprovaw il-verifiki ta' xulxin kif stabbilit fl-Artikolu 71(1)(b) bil-ghan li jadattaw u jnaqqsu b'mod reciproku, fejn applikabbli, il-frekwenza tal-kontrolli fiżiċi fuq l-importazzjoni għall-komoditajiet imsemmija fl-Artikolu 69(2) ta' dan il-Ftehim.

Minn dik id-data il-Partijiet jistgħu japprovaw b'mod reċiproku l-kontrolli ta' xulxin għal ċertu komoditajiet u, konsegwentament inaqsu jew ibidlu l-kontrolli fuq l-importazzjoni għal dawn il-komoditajiet.

6. Il-kondizzjonijiet meħtieġa għall-approvazzjoni tal-adattament tal-kontrolli fuq l-importazzjoni jkunu inklużi fl-Anness XI ma' dan il-Ftehim bil-proċedura msemmija fl-Artikolu 74(6) ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 73

Miżuri ta' salvagwardja

1. Jekk il-Parti importatriċi tiegħu xi miżuri fit-territorju tagħha biex tikkontrolla kwalunkwe kawża li tista' tikkostitwixxi periklu serju jew riskju għas-saħħa tal-bniedem, tal-annimali jew tal-pjanti, il-Parti esportatriċi, mingħajr hsara għall-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, tiegħu miżuri ekwivalenti biex tipprevjeni l-introduzzjoni tal-periklu jew ir-riskju fit-territorju tal-Parti importatriċi.

2. Abbażi ta' raġunijiet serji ta' saħħa pubblika, tal-annimali jew tal-pjanti, il-Parti importatriċi tista' tiegħu l-miżuri provvorji neċessarji għall-protezzjoni tas-saħħa pubblika, tal-annimali jew tal-pjanti. Għall-kunsinni li jkunu qed jiġu trasportati bejn il-Partijiet, il-Parti tikkunsidra l-aktar soluzzjoni xierqa u proporzjonata sabiex tkun evitata l-interruzzjoni żejda tal-kummerċ.

3. Il-Parti li tadotta l-miżuri skont il-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, tinforma lill-Parti l-oħra mhux aktar tard minn gurnata tax-xogħol wara d-data għall-adozzjoni tal-miżuri. Fuq talba ta' waħda mill-Partijiet, u skont l-Artikolu 68(3) ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet ikollhom konsultazzjonijiet dwar is-sitwazzjoni fi żmin 15-il gurnata tax-xogħol min-notifika. Il-Partijiet iqisu b'mod dovut kwalunkwe informazzjoni pprovduta permezz ta' tali konsultazzjonijiet u jfittxu li jevitaw interruzzjoni żejda għal kummerċ, waqt li jikkunsidraw, fejn xieraq, l-eżitu tal-konsultazzjonijiet previsti fl-Artikolu 68(3) ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 74

Is-Sottokumitat ta' Ġestjoni Sanitarja u Fitosanitarja (SPS)

1. Is-Sottokumitat ta' Ġestjoni Sanitarja u Fitosanitarja (SPS) huwa b'dan stabbilit. Is-Sottokumitat tal-SPS għandu jiltaqa' fi żmien tliet xhur, mid-dhul fis-seħħ ta' dan il-Ftehim, u sussegwentement, fuq talba ta' waħda mill-Partijiet jew mill-inqas darba fis-sena. Jekk il-Partijiet jaqblu, laqgħa tas-Sottokumitat tal-SPS tista' ssir permezz ta' konferenza vidjo jew awdjo. Is-Sottokumitat jista' wkoll jindirizza kwistjonijiet mingħajr ma jiltaqa', permezz ta' korrispondenza.

2. Is-Sottokumitat tal-SPS għandu jkollu l-funzjonijiet li ġejjin:

- (a) il-monitoraġġ tal-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu u l-kunsiderazzjoni ta' kwalunkwe kwistjoni relatata ma' dan il-Kapitolu, u l-eżaminazzjoni tal-kwistjonijiet kollha li jistgħu jinqalgħu fir-rigward tal-implimentazzjoni tiegħu;
- (b) l-analiżi tal-Annessi ma' dan il-Kapitolu, partikolarment fid-dawl tal-progress magħmul skont il-konsultazzjonijiet u l-proċeduri previsti skont dan il-Kapitolu;
- (c) fid-dawl tal-analiżi prevista fis-subparagrafu (b) ta' dan il-paragrafu jew kif previst mod ieħor f'dan il-Kapitolu, il-modifika tal-Annessi IV sa XIV ma' dan il-Ftehim, permezz ta' deċiżjoni; u
- (d) fid-dawl tal-analiżi prevista fis-subparagrafu (b) ta' dan il-paragrafu, l-ghoti ta' opinjonijiet u rakkomandazzjonijiet lil korpi oħra kif definit fid-Dispożizzjonijiet Istituzzjonali, Generali u Finali ta' dan il-Ftehim.

3. Il-Partijiet jaqblu li jistabbilixxu gruppi ta' hidma teknici, fejn xieraq, li jkunu magħmulin minn rappreżentanti flivell ta' esperti tal-Partijiet, li jidentifikaw u jindirizzaw kwistjonijiet teknici u xjentifiċi li johorġu minn dan il-Kapitolu. Meta kompetenza esperta addizzjonali hija meħtieġa, il-Partijiet jistgħu jistabbilixxu gruppi ad hoc, inkluż gruppi xjentifiċi. Is-shubija ftali gruppi ad hoc ma għandhiex tkun ristretta għar-rappreżentanti tal-Partijiet.

4. Is-Sottokumitat tal-SPS għandu jirraporta regolarment lill-Kumitat għall-Kummerċ stabbilit skont l-artikolu 465 ta' dan il-Ftehim dwar l-attivajiet u d-deċiżjonijiet tiegħu mehuda fil-kompetenza tiegħu.

5. Is-Sottokumitat tal-SPS għandu jadotta r-regoli ta' proċedura fl-ewwel laqgħa tiegħu.
6. Kwalunkwe deċiżjoni, rakkomandazzjoni, rapport jew azzjoni oħra mis-Sottokumitat tal-SPS jew kwalunkwe grupp stabbilit mis-Sottokumitat tal-SPS, relatati mal-awtorizzazzjoni ta' importazzjonijiet, skambju ta' informazzjoni, trasparenza, rikonossiment ta' reġjonalizzazzjoni, ekwivalenza u miżuri alternattivi, u kwalunkwe kwistjoni oħra koperta mill-pargrafi 2 u 3, ikunu adottati b'konsens bejn il-Partijiet.

KAPITOLU 5

Dwana u faċilitazzjoni tal-kummerċ

Artikolu 75

Objettivi

Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tal-kwistjonijiet ta' dwana u l-faċilitazzjoni kummerċjali fl-ambjent tal-kummerċ bilaterali li qed jevolvi. Il-Partijiet jaqblu li jinforzaw il-koperazzjoni f'dan il-qasam bil-għan li jiżguraw li l-leġiżlazzjoni u l-proċeduri relevanti, kif ukoll il-kapaċità amministrattiva tal-amministrazzjonijiet relevanti, jissodisfaw l-objettivi ta' kontroll effettiv u jostnu l-faċilitazzjoni tal-kummerċ legittimu bhala kwistjoni ta' prinċipju.

Il-Partijiet jirrikonoxxu li l-oġhla importanza tingħata lill-objettivi tal-politika pubblika legittima inkluż il-faċilitazzjoni tal-kummerċ, is-sigurtà u l-prevenzjoni tal-frodi u approċċ bilanċjat għalihom.

Artikolu 76

Leġiżlazzjoni u proċeduri

1. Il-Partijiet jaqblu li l-kummerċ rispettiv tagħhom u l-leġiżlazzjoni doganali, bhala kwistjoni ta' prinċipju, tkun stabbli u komprensiva, u li d-dispożizzjonijiet u l-proċeduri jkunu proporzjonati, trasparenti, prevedibbli, nondiskriminatorji, imparzjali u applikati uniformament u b'mod effettiv u li fost l-oħrajn għandhom:
- (a) jipproteġu u jiffaċilitaw il-kummerċ legittimu permezz ta' infurzar effettiv tar-rekwiżiti leġiżlattivi u l-konformità magħhom;
 - (b) jevitaw piżijiet mhux neċessarji u diskriminatorji fuq operaturi ekonomiċi, jipprevjenu frodi u jipprovdu faċilitazzjoni ulterjuri għall-operaturi ekonomiċi li għandhom livell għoli ta' konformità;
 - (c) japplikaw dokument amministrattiv uniku għall-finijiet tad-dikjarazzjonijiet doganali;
 - (d) iwasslu għal aktar effiċjenza, trasparenza u simplifikazzjoni tal-proċeduri doganali u prattici fuq il-fruntieri;
 - (e) japplikaw tekniki doganali moderni, inkluż valutazzjoni tar-riskju, kontrolli wara li l-merkanzija tkun irrilaxxata u metodi tal-awditjar tal-kumpaniji sabiex jissimplifikaw u jiffaċilitaw id-dhul u r-rilaxx tal-oġġetti;
 - (f) ifittxu li jnaqqsu l-kostijiet u li jżidu l-prevedibbiltà għall-operaturi ekonomiċi, inkluż kumpaniji zgħar u ta' daqs medju;
 - (g) mingħajr hsara għall-applikazzjoni tal-kriterji ta' valutazzjoni oġġettiva tar-riskji, jiżguraw l-applikazzjoni nondiskriminatorja tar-rekwiżiti u l-proċeduri applikabbli għall-importazzjoni, l-esportazzjoni u l-merkanzija fi tranżitu;
 - (h) Japplikaw l-istrumenti internazzjonali applikabbli fil-qasam tad-dwana u l-kummerċ inkluż dawk żviluppati mill-Organizzazzjoni Dinjija tad-Dwana (minn hawn 'il quddiem imsejha d-"WCO") (Qafas ta' Standards li Jiżguraw u Jiffaċilitaw il-Kummerċ Globali tal-2005, il-Konvenzjoni ta' Istanbul dwar dhul temporanju tal-1990, il-Konvenzjoni HS tal-1983), id-WTO (pereżempju dwar il-Valutazzjoni), in-NU (il-Konvenzjoni TIR tal-1975, il-Konvenzjoni tal-1982 dwar l-armonizzazzjoni tal-kontrolli ta' merkanzija fuq il-fruntieri), kif ukoll il-Linji gwida tal-KE Customs Blueprints;
 - (i) jiehdu l-miżuri neċessarji biex jirriflettu u jimplimentaw id-dispożizzjonijiet tal-Konvenzjoni ta' Kyoto Riveduta dwar is-Simplifikazzjoni u l-Armonizzazzjoni tal-Proċeduri Doganali tal-1973;

- (j) jipprovdu għal decizjonijiet vinkolanti minn qabel dwar il-klassifikazzjoni tat-tariffi u r-regoli tal-orijini. Il-Partijiet jiżguraw li decizjoni tista' tkun revokata jew annullata biss wara notifika lill-operatur affetwat u minghajr effett retroattiv sakemm id-decizjonijiet ma jkunux saru abbażi ta' informazzjoni skorretta jew mhux kompluta;
- (k) jintroduċu u japplikaw proċeduri simplifikati għal kummerċjanti awtorizzati skont kriterji oġġettivi u nondiskriminatorji;
- (l) regoli li jiżguraw li kull penali li tiġi imposta għall-ksur fir-rigward ta' regolamenti doganali jew rekwiżiti proċedurali tkun proporzjonata u nondiskriminatorja u li, meta dawn il-penali jiġu applikati, ma jkunux iwasslu għal dewmien mhux iġġustifikat u mhux neċessarju.
- (m) japplikaw regoli trasparenti, mhux diskriminatorji u proporzjonati fir-rigward tal-ghoti ta' liċenzji lis-sensara doganali;

2. Sabiex itejbu l-metodi ta' hidma, u kif ukoll jiżguraw in-nondiskriminazzjoni, it-trasparenza, l-effiċjenza, l-integrità u r-responsabbiltà tal-operazzjonijiet, il-Partijiet għandhom:

- (a) jiehdu passi ulterjuri lejn it-tnaqqis, is-simplifikazzjoni u l-istandardizzazzjoni tad-dejta u d-dokumentazzjoni mehtieġa mid-dwana u aġenziji oħra;
- (b) jissimplifikaw ir-rekwiżiti u l-formalitajiet kulfejn ikun possibbli, rigward ir-rilaxx u l-iżdoganar fil-pront tal-merkanzija;
- (c) jipprovdu proċeduri effettivi, fil-pront, nondiskriminatorji biex jiggarantixxu d-dritt ta' appell kontra azzjonijiet amministrattivi, sentenzi u decizjonijiet doganali u ta' aġenziji oħra li jaffettwaw il-merkanzija preżentata lid-dwana. Tali proċeduri għal appell ikunu faċilment aċċessibbli, inkluż għall-imprizi żgħar u ta' daqs medju u l-kostijiet kollha jkunu raġonevoli u proporzjonati ma' dak li jiswew l-appelli. Il-Partijiet għandhom ukoll jiehdu passi biex jiżguraw li fejn decizjoni kontestata hija s-suġġett ta' appell, il-merkanzija tkun normalment rilaxxata u l-pagamenti tad-dazju jistgħu jithallew pendenti, suġġett għal kwalunkwe miżuri ta' salvagwardja meqjusa neċessarji. Fejn mehtieġ, dan għandu jkun suġġett għall-provvista ta' garanzija, bhall-avall jew depożitu;
- (d) jiżguraw li l-oġhla standards ta' integrità jinżammu, partikolarment fuq il-fruntieri, permezz tal-applikazzjoni ta' miżuri li jirriflettu l-prinċipji tal-konvenzjonijiet u l-istrumenti internazzjonali rilevanti f'dan il-qasam, partikolarment id-Dikjarazzjoni Riveduta ta' Arusha tad-WCO (2003) u l-Blueprints dwar l-etika Doganali tal-KE (2007).

3. Il-Partijiet jaqblu li jeliminaw:

- (a) kwalunkwe rekwiżit għall-użu mandatorju tas-sensara doganali.
- (b) kwalunkwe rekwiżit għall-użu mandatorju tal-spezzjonijiet qabel it-traportazzjoni jew spezzjoni fid-destinazzjoni.

4. Dispożizzjonijiet fi tranżitu

- (a) Għall-ghanijiet ta' dan il-Ftehim, ir-regoli ta' tranżitu u d-definizzjonijiet kif stabbiliti fid-dispożizzjonijiet tad-WTO (l-Artikolu V tal-GATT tal-1994), u dispożizzjonijiet relatati, inkluż kwalunkwe kjarifika u titjib li jirriżulta min-negożjati taċ-Ċiklu ta' Doha dwar il-faċilitazzjoni tal-kummerċ) japplikaw. Dawn id-dispożizzjonijiet japplikaw ukoll meta t-tranżitu tal-merkanzija jibda jew jispiċċa fit-territorju ta' Parti (tranżitu intern).
- (b) Il-Partijiet għandhom ifittxu li jkun hemm interkonnettività progressiva tas-sistemi rispettivi tagħhom ta' tranżitu doganali, bil-ghan li jkun hemm partecipazzjoni tal-Ukraina fil-futur fis-sistema komuni ta' tranżitu stabbilita mill-Konvenzjoni tal-20 ta' Mejju 1987 dwar il-proċedura komuni ta' trażitu.
- (c) Il-Partijiet jiżguraw koperazzjoni u kordinazzjoni bejn l-awtoritajiet rilevanti kollha u l-aġenziji fit-territorji tagħhom biex jiffacilitaw it-traffiku fi tranżitu u jippromwovu l-koperazzjoni transkonfinali. Il-Partijiet jippromwovu wkoll koperazzjoni bejn l-awtoritajiet u s-settur privat fir-rigward tat-tranżitu.

*Artikolu 77***Relazzjonijiet mal-komunità tan-negozju**

Il-Partijiet jiftiehem:

- (a) li jiżguraw li l-leġiżlazzjoni u l-proċeduri rispettivi tagħhom huma trasparenti u disponibbli għall-pubbliku, safejn possibbli b'mezzi elettronici, flimkien mal-gustifikazzjoni għalihom. Għandu jkun hemm mekkanizmu ta' konsultazzjoni fis-sehh u perjodu ta' zmien raġonevoli bejn il-pubblikazzjoni ta' dispożizzjonijiet godda jew emendati u d-dhul fis-sehh tagħhom.
- (b) fuq il-htieġa għal konsultazzjoni f'waqtha u regolari mar-rappreżentanti tal-kummerċ dwar proposti u proċeduri leġiżlattivi relatati ma' kwistjonijiet doganali u kummerċjali. Għal dan il-ghan, mekkanizmi għal konsultazzjonijiet xierqa u regolari bejn l-amministrazzjonijiet u l-komunità tan-negozju jiġu stabbiliti minn kull Parti;
- (c) li jqiegħdu għad-dispożizzjoni tal-pubbliku avvizi rilevanti ta' natura amministrattiva, inklużi rekwiżiti ta' aġenziji u proċeduri ta' dhul, sigħat ta' xogħol u proċeduri ta' xogħol għall-uffiċċji tad-dwana fil-portijiet u fuq il-fruntieri, u kuntatti għal talbiet ta' informazzjoni;
- (d) li jkattru l-koperazzjoni bejn l-operaturi u l-amministrazzjonijiet rilevanti bl-użu ta' proċeduri arbitrarji u pubbliċi, bħall-Memoranda ta' Fehim mhux arbitrarji u aċċessibbli għall-pubbliku, li jkunu bbażati partikolarment fuq dawk ippromulgati mid-WCO;
- (e) li jiżguraw li r-rekwiżiti u l-proċeduri doganali rispettivi tagħhom jibqgħu jissodisfaw il-htigijiet legittimi tal-komunità tal-kummerċ, isegwu l-ahjar prassi, u jibqgħu kemm jista' jkun inqas restrittivi għall-kummerċ.

*Artikolu 78***Miżati u imposti**

Il-Partijiet jipprojbixxu l-miżati amministrattivi li jkollhom l-effett ekwivalenti ta' dazji u imposti ta' importazzjoni u esportazzjoni.

Fir-rigward tal-miżati u l-imposti kollha ta' kwalunkwe tip imposti mill-awtoritajiet doganali ta' kull Parti, inkluż miżati u imposti għal kompiti li saru minn terza persuna fisem l-imsemmija awtoritajiet, dwar jew f'konnessjoni mal-importazzjoni jew l-esportazzjoni u mingħajr hsara għall-Artikoli rilevanti fil-Kapitolu 1 (Trattament Nazzjonali u Aċċess għas-Suq għall-Merkanzija) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jiftiehem li:

- (a) miżati u imposti jistgħu jkunu imposti biss għal servizzi provduti barra mis-sigħat tax-xogħol u f'postijiet għajr dawk imsemmija fir-regolamenti tad-dwana, fuq talba tad-dikjarant f'konnessjoni mal-importazzjoni jew l-esportazzjoni inkwistjoni jew għal kwalunkwe formalità meħtieġa biex issir tali importazzjoni jew esportazzjoni;
- (b) miżati u imposti ma għandhomx jaqbżu l-kost tas-servizz ipprovdut;
- (c) miżati u imposti ma għandhomx jiġu kkalkulati fuq bażi ad valorem;
- (d) informazzjoni dwar miżati u imposti tkun ippubblikata. Din l-informazzjoni tinkludi r-raġuni għall-miżati jew imposta għas-servizz ipprovdut, l-awtorità responsabbli, il-miżati u l-imposti li jiġu applikati, u meta u kif għandu jsir il-pagament.

L-informazzjoni dwar il-miżati u l-imposti tiġi ppubblikata fuq mezz magħżul b'mod uffiċjali, u fejn ikun vijabbli u possibbli, f'websajt uffiċjali;

- (e) ma għandhomx jiġu imposti miżati u imposti godda jew emendati sakemm tiġi ppubblikata u magħmula faċilment disponibbli informazzjoni dwarhom.

*Artikolu 79***Valutazzjoni Doganali**

1. Il-Ftehim dwar l-Implimentazzjoni tal-Artikolu VII tal-GATT tal-1994 fl-Anness 1A mal-Ftehim tad-WTO, inkluz kwalunkwe emendi segwenti, jiggverna l-valutazzjoni doganali tal-merkanzija fil-kummerċ bejn il-Partijiet. Id-dispożizzjonijiet tiegħu huma b'dan inkorporati fil-Ftehim u magħmula parti minnu. Valuri doganali minimi ma jitużawx.
2. Il-Partijiet jikkoperaw bil-ghan li jilhqu approċċ komuni għal kwistjonijiet relatati ma' valutazzjoni doganali.

*Artikolu 80***Koperazzjoni doganali**

Il-Partijiet isahħu l-koperazzjoni biex jiżguraw l-implimentazzjoni tal-oġettivi ta' dan il-Kapitolu, waqt li jintlaħaq bilanċ raġonevoli bejn simplifikazzjoni u faċilitazzjoni u kontroll effettiv u sigurtà. Għal dan il-fini, il-Partijiet se jużaw, fejn xieraq, il-Blueprints Doganali tal-KE bħala għodda ta' limitu referenzjarju.

Sabiex tkun żgurata konformità mad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu l-Partijiet fost l-oħrajn:

- (a) jiskambjaw informazzjoni li tikkonċerna l-leġiżlazzjoni u l-proċeduri doganali;
- (b) jiżviluppaw inizzjattivi kongunti relatati mal-proċeduri ta' importazzjoni, esportazzjoni u tranżitu, kif ukoll jaħdmu lejn l-iżgurar li jkun ipprovdut servizz effettiv għall-komunità tan-negozju;
- (c) jikkoperaw fuq l-awtomatizzazzjoni tal-proċeduri doganali u ta' proċeduri kummerċjali oħrajn;
- (d) jiskambjaw, fejn xieraq, informazzjoni u dejta rilevanti sugġett għar-rispett tal-kunfidenzjalità tad-dejta sensittiva u l-protezzjoni tad-dejta personali;
- (e) jiskambjaw informazzjoni/ jikkosultaw lil xulxin bil-ghan li jstabblixu pożizzjonijiet komuni fejn hu possibbli f'organizzazzjonijiet internazzjonali fil-qasam tad-dwana bħad-WTO, id-WCO, in-NU, il-Konferenza tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Kummerċ u l-Iżvilupp u l-Kummissjoni Ekonomika tan-Nazzjonijiet Uniti għall-Ewropa;
- (f) jikkoperaw fl-ippjanar u l-provvista ta' assistenza teknika, partikolarment dwar ir-riformi doganali u ta' faċilitazzjoni tal-kummerċ f'konformità mad-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan il-Ftehim;
- (g) jiskambjaw l-aħjar prattiki fl-operazzjonijiet doganali li jiffukaw partikolarment fuq l-infuzar tad-drittijiet ta' proprjetà intellettwali, speċjalment dawk relatati ma' prodotti ffalsifikati;
- (h) jippromwovu kordinazzjoni bejn l-aġenziji kollha tal-konfini u transkonfinalment biex jiffacilitaw il-proċess ta' qsim tal-konfini u jtejbju l-kontroll, waqt li jikkunsidraw kontrolli kongunti fuq il-konfini fejn fattibbli u xieraq;
- (i) jirrikonoxxu reċiprokament kummerċjanti u kontrolli doganali awtorizzati, fejn rilevanti u xieraq. Il-Kamp ta' applikazzjoni ta' din il-koperazzjoni, l-implimentazzjoni u l-arranġamenti prattici jkunu deċiżi mis-Sottokumitat Doganali li hemm previst fl-Artikolu 83 ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 81***Assistenza amministrattiva reċiproka fi kwistjonijiet doganali**

Minkejja l-Artikolu 80 ta' dan il-Ftehim, l-amministrazzjonijiet tal-Partijiet jipprovdu assistenza amministrattiva reċiproka fi kwistjonijiet doganali b'mod konformi mad-dispożizzjonijiet stabbiliti fil-Protokoll II għal dan il-Ftehim dwar l-Assistenza Amministrattiva Reċiproka fi Kwistjonijiet Doganali.

*Artikolu 82***Assistenza teknika u infurzar tal-kapaċitajiet**

Il-Partijiet jikkoperaw bil-għan li jipprovdu assistenza teknika u infurzar tal-kapaċitajiet għall-implimentazzjoni tal-faċilitazzjoni tal-kummerċ u r-riformi doganali.

*Artikolu 83***Sottokumitat Doganali**

B'dan huwa stabbilit is-Sottokumitat Doganali. Huwa jirraporta fuq l-attivitajiet tiegħu lill-Kumitata ta' Assoċjazzjoni fil-konfigurazzjoni skont l-Artikolu 465(4) ta' dan il-Ftehim. Il-funzjonament tas-Sottokumitat Doganali jinkludi konsultazzjonijiet regolari u l-monitoraġġ tal-implimentazzjoni u l-amministrazzjoni ta' dan il-Kapitolu, inkluż il-kwistjonijiet ta' koperazzjoni doganali, koperazzjoni u ġestjoni doganali transkonfinali, assistenza teknika, regoli ta' oriġini, u faċilitazzjoni tal-kummerċ, kif ukoll assistenza amministrattiva reċiproka fi kwistjonijiet doganali.

Is-Sottokumitat Doganali, fost l-oħrajn:

- (a) jara li jkun hemm funzjonament xieraq ta' dan il-Kapitolu u tal-Protokoll 1 u 2 ma' dan il-Ftehim;
- (b) jiddeċiedi dwar miżuri u arranġamenti prattici biex ikun implimentat dan il-Kapitolu u l-Protokoll 1 u 2 ma' dan il-Ftehim inkluż dwar l-iskambju ta' informazzjoni u dejta, rikonoxximent reċiproku tal-kontrolli doganali u programmi ta' partenarjati ta' kummerċ, u benefiċċji maqbula b'mod reċiproku;
- (c) jiskambja opinjonijiet dwar kwalunkwe punti ta' interess komuni, inkluż miżuri futuri u r-riżorsi għalihom;
- (d) jagħmel rakkomandazzjonijiet fejn xieraq; u
- (e) jadotta r-regoli ta' proċedura interni tiegħu.

*Artikolu 84***Approssimazzjoni tal-leġiżlazzjoni doganali**

Approssimazzjoni gradwali mal-leġiżlazzjoni doganali tal-UE kif stabbilita fl-istandards tal-UE u dawk internazzjonali titwettagħ, kif stabbilit fl-Anness XV ma' dan il-Ftehim.

*KAPITOLU 6***L-istabbiliment, il-kummerċ fis-servizzi u l-kummerċ elettroniku***Taqsimat 1***Dispożizzjonijiet ġenerali***Artikolu 85***Objettiv, kamp ta' applikazzjoni u kopertura**

1. Il-Partijiet, waqt li jafferaw mill-ġdid id-drittijiet u l-obbligi rispettivi tagħhom skont il-Ftehim tad-WTO, b'dan jistabbilixxu l-arranġamenti meħtieġa għal-liberalizzazzjoni progressiva reċiproka tal-istabbiliment u l-kummerċ fis-servizzi u għall-koperazzjoni fil-kummerċ elettroniku.
2. L-akkwist mill-gvern huwa trattat fil-Kapitolu 8 (Akkwist mill-Gvern) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u xejn f'dan il-Kapitolu ma għandu jkun mifthiem b'tali mod li jimponi kwalunkwe obbligu dwar l-akkwist mill-gvern.
3. Is-sussidji huma trattati fil-Kapitolu 10 (Kompetizzjoni) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u d-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu ma japplikawx għal sussidji mogħtija mill-Partijiet.
4. Kull Parti tirriserva d-dritt li tirregola u tintroduci regolamenti ġodda sabiex ikunu sodisfatti l-objettivi leġittimi tal-politika, sakemm dawn ikunu konsistenti ma' dan il-Kapitolu.

5. Dan il-Kapitolu ma għandux japplika għal miżuri li jaffettwaw persuni fiżiċi li jkunu qegħdin ifittxu aċċess għas-suq tax-xogħol ta' xi Parti, u linqas ma għandu japplika għal miżuri fir-rigward taċ-ċittadinanza, ir-residenza jew l-impjeg fuq bażi permanenti.

Mingħajr hsara għad-dispożizzjonijiet dwar il-moviment tal-persuni stipulat fit-Titolu III (Ġustizzja, Libertà u Sigurtà) ta' dan il-Ftehim, xejn f'dan il-Kapitolu ma għandu jimpedixxi Parti milli tapplika miżuri sabiex tirregola d-dhul ta' persuni fiżiċi, jew is-soġġorn temporanju tagħhom, fit-territorju tagħha, inklużi dawk il-miżuri li jkunu meħtieġa sabiex iħarsu l-integrità ta' persuni fiżiċi, u jiżguraw il-moviment ordnat tagħhom mill-fruntieri tagħha, bil-kondizzjoni li tali miżuri ma jkunux applikati b'mod li jhassru jew idgħajfu l-benefiċċji dovuti lil kwalunkwe Parti skont it-termini ta' dan il-Kapitolu ⁽¹⁾.

Artikolu 86

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan il-Kapitolu:

1. "miżura" tfisser kull miżura minn Parti, kemm jekk fil-forma ta' liġi, regolament, regola, proċedura, deċizzjoni, azzjoni amministrattiva, jew xi forma oħra;
2. "miżuri adottati jew miżmuma minn Parti" tfisser miżuri meħuda minn:
 - (a) gvernijiet u awtoritajiet ċentrali, reġionali jew lokali; u
 - (b) korpi mhux governattivi fl-eżerċizzju ta' poteri ddelegati minn gvernijiet jew awtoritajiet ċentrali, reġionali jew lokali;
3. "persuna fiżika ta' Parti" tfisser persuna bin-nazzjonalità ta' Stat Membru tal-UE jew persuna bin-nazzjonalità tal-Ukraina skont il-leġiżlazzjoni rispettiva;
4. "persuna ġuridika" tfisser kwalunkwe entità ġuridika debitament ikkostitwita jew organizzata b'mod iehor skont id-dritt applikabbli, kemm jekk għall-profitt jew għal fini iehor u kemm jekk proprjetà ta' persuni privati jew tal-gvern, inkluża kwalunkwe korporazzjoni, fond fiduċjarju, shubija, intrapriża kongunta, sjieda esklużiva jew assoċjazzjoni;
5. "persuna ġuridika tal-Parti tal-UE" jew "persuna ġuridika tal-Ukraina" tfisser:

persuna ġuridika stabbilita skont il-liġijiet ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina rispettivament, u li jkollha l-uffiċċju rreġistrat, l-amministrazzjoni ċentrali jew il-post prinċipali tan-negozju tagħha fit-territorju li għalih japplika it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, jew fit-territorju tal-Ukraina rispettivament.

Jekk din il-persuna ġuridika jkollha biss l-uffiċċju rreġistrat tagħha jew l-amministrazzjoni ċentrali tagħha fit-territorju li għalih japplika t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea jew fit-territorju tal-Ukraina rispettivament, hija ma tkunx ikkunsidrata bhala persuna ġuridika tal-Parti tal-UE jew persuna ġuridika tal-Ukraina rispettivament, sakemm l-operazzjonijiet tagħha ma jkollhomx rabta reali u kontinwa mal-ekonomija tal-Parti tal-UE jew tal-Ukraina rispettivament;

6. Minkejja l-paragrafu preċedenti, il-kumpaniji tat-tbajhir stabbiliti barra l-Parti tal-UE jew l-Ukraina u kkontrollati minn persuni bin-nazzjonalità ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina, rispettivament, għandhom ikunu wkoll benefiċjarji tad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim, jekk il-bastimenti tagħhom ikunu rreġistrati skont il-leġiżlazzjoni rispettiva ta' dak l-Istat Membru jew tal-Ukraina u jtajru l-bandiera ta' Stat Membru jew tal-Ukraina;
7. "sussidjarju" ta' persuna ġuridika ta' Parti tfisser persuna ġuridika li tkun effettivament ikkontrollata minn persuna ġuridika oħra ta' dik il-Parti ⁽²⁾;

⁽¹⁾ Il-fatt biss li tkun meħtieġa viża għall-persuni fiżiċi ta' ċerti pajjiżi u mhux għal dawk ta' pajjiżi oħra ma għandux jitqies bhala li jhassar jew idgħajf il-benefiċċji skont il-Ftehim.

⁽²⁾ Persuna ġuridika tkun ikkontrollata jew minn persuna ġuridika oħra, jekk din tal-aħhar ikollha s-setgħa li taħtar maġġoranza tad-diretturi tagħha jew inkella li tidderiġi legalment b'mod iehor l-azzjonijiet tagħha.

8. “fergħa” ta’ persuna ġuridika tfisser post ta’ negozju li ma jkollhux il-personalità ġuridika li:
 - (a) għandu l-apparenza ta’ permanenza bħal estensjoni ta’ korp prinċipali;
 - (b) għandu struttura maniġerjali; u
 - (c) huwa materjalment mghammar biex jagħmel negozju ma’ partijiet terzi sabiex dawn tal-aħhar, minkejja li jkunu jafu li se jkun hemm rabta legali mal-korp prinċipali jekk din tkun meħtieġa, li tiegħu l-uffiċċju ġenerali jinsab barra, ma għandhomx għalfejn jittrattaw direttament ma tali korp prinċipali iżda jistgħu jwettqu tranżazzjonijiet ta’ negozju fil-post tan-negozzju li jikkostitwixxi l-estensjoni;
9. “stabbiliment” tfisser:
 - (a) fir-rigward tal-persuni ġuridiċi tal-Parti tal-UE jew l-Ukraina, id-dritt li jibdew u jsegwu attivitajiet ekonomiċi billi jwaqqfu persuna ġuridika u/jew johlqu fergħa jew uffiċċju rappreżentativ fl-Ukraina jew fil-Parti tal-UE rispettivament, inkluż l-akkwist ta’ tali;
 - (b) fir-rigward ta’ persuni fiżiċi, id-dritt tal-persuni fiżiċi tal-Parti tal-UE jew tal-Ukraina li jwettqu attivitajiet ekonomiċi bħala persuni li jaħdmu għal rashom (self-employed), u li jwaqqfu impriżi, partikolarment kumpanniji, li huma jikkontrollaw effettivament.
10. “investitur” tfisser kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika ta’ Parti li tfittex li twestaq jew fil-fatt twestaq attività ekonomika billi twaqqaf stabbiliment;
11. “attivitajiet ekonomiċi” tinkuldi attivitajiet ta’ karattru industrijali, kummerċjali u professjonali u attivitajiet ta’ nies tas-sengħa u ma tinkludix attivitajiet imwettqa fl-eżerċizzju tal-awtorità governattiva;
12. “operazzjonijiet” tfisser it-tweqqif ta’ attivitajiet ekonomiċi;
13. “servizzi” tinkludi kwalunkwe servizz fi kwalunkwe settur hlief is-servizzi pprovduti fl-eżerċizzju ta’ awtorità governattiva;
14. “servizz u attivitajiet oħra mwettqa fl-eżerċizzju tal-awtorità governattiva” huma servizzi jew attivitajiet li huma mwettqa la fuq bażi kummerċjali u linqas f’kompetizzjoni ma’ operatur wiehed jew aktar;
15. “forniment transkonfinali ta’ servizzi” tfisser forniment ta’ servizz:
 - (a) mit-territorju ta’ Parti għat-territorju tal-Parti l-oħra;
 - (b) fit-territorju ta’ Parti lil konsumatur tas-servizz tal-Parti l-oħra;
16. “fornitur ta’ servizz” ta’ Parti tfisser kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika ta’ Parti li tfittex li tforni jew fil-fatt tforni servizz, inkluż stabbiliment;
17. “persunal ewlieni” tfisser persuni fiżiċi impjegati fi hdan persuna ġuridika ta’ Parti li ma tkunx organizzazzjoni mhux għall-profitt u li jkunu responsabbli għat-twaqqif jew il-kontroll, l-amministrazzjoni u l-operat xieraq ta’ stabbiliment.

“Persunal ewlieni” tinkludi viżitaturi kummerċjali responsabbli għat-twaqqif ta’ stabbiliment u għat-trasferimenti intrakorporattivi.

- (a) “Viżitaturi kummerċjali” tfisser persuni fiżiċi li jaħdmu f’pożizzjoni għolja li jkunu responsabbli għat-twaqqif ta’ stabbiliment. Huma ma jipparteċipawx fi tranżazzjonijiet diretti mal-pubbliku ġenerali u ma jirċevux remunerazzjoni minn sors li jkun jinsab fil-Parti ospitanti;
- (b) “haddiema bi trasferiment intrakorporattivi” tfisser persuni fiżiċi li jkunu ġew impjegati minn persuna ġuridika ta’ Parti jew li kienu soċji fiha (hlief bhala azzjonisti maġġoritarji) għal mill-inqas sena u li jiġu trasferiti temporanjament għal stabbiliment fit-territorju tal-Parti l-oħra. Il-persuna fiżika kkonċernata trid tappartjeni f’waħda mill-kategoriji li ġejjin:

(i) Maniġers:

Persuni li jaħdmu f’kariga għolja fi hdan persuna ġuridika, li primarjament jidderiġu l-ġestjoni tal-istabbiliment, filwaqt li jkunu taħt is-sorveljanza jew id-direzzjoni ġenerali prinċipalment mill-bord tad-diretturi jew tal-azzjonisti tan-negozju jew l-ekwivalenti tagħhom, inklużi:

- dawk li jmexxu l-istabbiliment jew dipartiment jew sottodivizjoni tiegħu;
- dawk li jissorveljaw u jikkontrollaw ix-xogħol ta’ impjegati superviżorji, professjonali jew maniġerjali oħra;
- dawk li jkollhom l-awtorità biex personalment jirreklutaw u jkeċċu jew jirikkmandaw reklutaġġ u tkeċċija ta’ persunal jew jiehdu azzjonijiet oħra relatati.

(ii) Speċjalisti:

Persuni li jaħdmu fi hdan persuna ġuridika li għandhom għarfien mhux komuni essenzjali għall-produzzjoni, it-tagħmir ta’ riċerka, it-tekniki jew il-ġestjoni tal-istabbiliment. Fil-valutazzjoni ta’ dan l-għarfien, għandu jitqies mhux biss l-għarfien speċifiku għall-istabbiliment, iżda wkoll jekk il-persuna jkollhiex livell għoli ta’ kwalifika għal tip ta’ xogħol jew negozju li jehtieg għarfien tekniku speċifiku, inkluża shubija fi professjoni akkreditata.

18. “apprendisti gradwati” tfisser persuni fiżiċi li jkunu ġew impjegati minn persuna ġuridika ta’ dik il-Parti għal mill-inqas sena, li jkollhom lawrija universitarja u li jkunu trasferiti temporanjament għal stabbiliment fit-territorju tal-Parti l-oħra għal skopijiet ta’ żvilupp tal-karriera jew biex jiksbu taħriġ dwar tekniki jew metodi tan-negozju ⁽¹⁾;
19. “bejjieġha ta’ servizzi kummerċjali” tfisser persuni fiżiċi li huma rappreżentanti ta’ fornitur ta’ servizz ta’ Parti li jkunu qegħdin ifittxu dħul temporanju fit-territorju tal-Parti l-oħra sabiex jinnegozjaw il-bejgħ ta’ servizzi jew jidhlu fi ftehimiet biex ibighu servizzi għal dak il-fornitur ta’ servizz. Huma ma jinvolvux ruhhom f’bejgħ dirett lill-pubbliku ġenerali u ma jirċevux remunerazzjoni minn sors li jkun jinsab fil-Parti ospitanti;
20. “fornituri ta’ servizzi kuntrattwali” tfisser persuni fiżiċi impjegati minn persuna ġuridika ta’ Parti li ma jkollhiex stabbiliment fit-territorju tal-Parti l-oħra u li tkun ikkonkludiet kuntratt bona fide ⁽²⁾ biex tipprovdi servizzi ma’ konsumatur finali fil-Parti tal-aħħar li jehtieg il-preżenza fuq bażi temporanja tal-impjegati tagħha f’dik il-Parti sabiex tkun tista’ twettaq il-kuntratt għall-forniment ta’ servizzi;

⁽¹⁾ L-istabbiliment riċeventi jista’ jkun meħtieġ iressaq programm ta’ taħriġ li jkopri t-tul ta’ żmien tas-soġġorn għal approvazzjoni minn qabel, li juri li l-fini taż-żjara huwa t-taħriġ. L-awtoritajiet kompetenti jistgħu jirrikjedu li t-taħriġ ikun marbut mal-lawrija universitarja li tkun inkisbet.

⁽²⁾ Il-kuntratt ta’ servizz għandu jikkonforma mal-liġijiet, ir-regolamenti u r-rekwiziti tal-Parti fejn jitwettaq il-kuntratt.

21. "professionisti indipendenti" tfisser persuni fiżiċi involuti fil-forniment ta' servizz u stabbiliti bhala impjegati għal rashom fit-territorju ta' Parti li ma jkollhom l-ebda stabbiliment fit-territorju tal-Parti l-oħra u li jkunu kkonkludew kuntratt bona fide⁽¹³⁾ biex jipprovdu servizzi ma' konsumatur finali fil-Parti tal-aħhar li jehtieg il-prezenza tagħhom fuq bażi temporanja f'dik il-Parti sabiex twettaq il-kuntratt għall-forniment ta' servizzi.

Taqsimat 2

Stabbiliment

Artikolu 87

Kamp ta' applikazzjoni

Din it-Taqsimat tapplika għal miżuri adottati jew miżmuma mill-Partijiet li jaffettwaw l-istabbiliment⁽¹⁾ fir-rigward tal-attivitajiet ekonomiċi kollha, bl-eċċezzjoni ta':

- (a) estrazzjoni, manifattura u pproċessar⁽²⁾ ta' materjali nukleari;
- (b) produzzjoni jew kummerċ fl-armi, fil-munizzjoni jew f'materjal belliku;
- (c) servizzi awdjovizivi;
- (d) kabotaġġ marittimu nazzjonali⁽³⁾; u
- (e) servizzi tat-trasport bl-ajru domestiċi u internazzjonali⁽⁴⁾, sew jekk skedati kif ukoll jekk mhux skedati, u s-servizzi direttament marbuta mal-eżerċizzju tad-drittijiet tat-traffiku, hliet:
 - (i) tiswija u manutenzjoni ta' inġenji tal-ajru li matulhom inġenju tal-ajru jkun tneħħa mis-servizz;
 - (ii) bejgħ u promozzjoni ta' servizzi tat-trasport bl-ajru;
 - (iii) sistemi ta' riservazzjoni permezz tal-kompjuter (minn hawn 'il quddiem msejha "CRS");
 - (iv) servizzi tal-groundhandling;
 - (v) servizzi ta' thaddim tal-ajruport;

Artikolu 88

Trattament nazzjonali u trattament tan-Nazzjoni l-Aktar Iffavorit

1. Suġġett għar-riservazzjonijiet elenkati fl-Anness XVI-D ma' dan il-Ftehim, mad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, l-Ukraina tagħti:

- (i) trattament xejn inqas favorevoli, fir-rigward tal-istabbiliment ta' sussidjarju, fergħat u ufficcji rappreżentattivi ta' persuni ġuridici tal-Parti tal-UE, minn dak mogħti lill-persuni ġuridici, fergħat u ufficcji rappreżentattivi proprji jew lil persuni ġuridici, fergħat u ufficcji rappreżentattivi ta' pajjiżi terzi, skont liema wiehed minnhom huwa l-aħjar trattament;

⁽¹⁾ Il-protezzjoni tal-investimenti, hliet it-trattament li johroġ mill-Artikolu 88 (Trattament Nazzjonali), inkluża l-proċedura għas-soluzzjoni ta' disputi bejn investitur u l-Istat, mhijiex koperta minn dan il-Kapitolu.

⁽²⁾ Għal ċertezza akbar, l-iproċessar ta' metarjali nukleari jinkludi l-attivitajiet kollha li jinsabu fi UN ISIC Rev.3.1 code 2330.

⁽³⁾ Bla ħsara għall-ambitu tal-attivitajiet li jistgħu jitqiesu bhala kabotaġġ skont il-leġislazzjoni nazzjonali rilevanti, kabotaġġ nazzjonali skont dan il-kapitolu jkopri t-trasport ta' passigġieri jew merkanzija bejn port jew punt li jinsab fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea, inkluż fuq l-ixkaffa kontinentali tiegħu kif previst fl-Konvenzjoni tan-NU dwar Il-Liġi tal-Baħar, u t-traffiku li joriġina u li jintemm fl-istess port jew punt li jinsab fl-Ukraina jew fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea.

⁽⁴⁾ Il-kondizzjonijiet ta' access reċiproku għas-suq fit-trasport bl-ajru jkun trattat bil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha u l-Ukraina dwar l-istabbiliment ta' Żona Komuni tal-Avjazzjoni.

(ii) trattament mhux inqas favorevoli minn dak moghti lill-persuni ġuridiċi, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi tagħha, fir-rigward tal-operazzjonijiet tas-sussidjarji, ferġat jew uffiċċji rappreżentattivi ta' persuni ġuridiċi tal-Parti tal-UE fl-Ukraina, ladarba stabbiliti; jew lil persuni ġuridiċi, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi ta' pajjiżi terzi, skont liema wiehed minnhom huwa l-aħjar trattament ⁽¹⁾;

2. Suġġett għar-riservazzjonijiet elenkati fl-Anness XVI-A ma' dan il-Ftehim, mad-dhul fis-seħħ ta' dan il-Ftehim, il-Parti tal-UE tagħti:

(i) trattament xejn inqas favorevoli, fir-rigward tal-istabbiliment ta' sussidjarju, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi ta' persuni ġuridiċi tal-Ukraina, minn dak moghti mill-Parti tal-UE lil persuni ġuridiċi, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi proprji jew lil persuni ġuridiċi, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi ta' pajjiżi terzi, skont liema wiehed minnhom huwa l-aħjar trattament

(ii) trattament xejn inqas favorevoli minn dak moghti lill-persuni ġuridiċi, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi tagħha, fir-rigward tal-operazzjonijiet tas-sussidjarji, ferġat jew uffiċċji rappreżentattivi ta' persuni ġuridiċi tal-Ukraina fil-Parti tal-UE, ladarba stabbiliti; jew lil persuni ġuridiċi, ferġat u uffiċċji rappreżentattivi ta' pajjiżi terzi, skont liema wiehed minnhom huwa l-aħjar trattament ⁽²⁾;

3. Suġġett għal riservi elenkati fl-Annessi XVI-A u XVI-D ma' dan il-Ftehim, il-Partijiet ma jadottawx kwalunkwe regolament jew miżura ġodda li jintroduċu diskriminazzjoni fir-rigward tal-istabbiliment ta' persuni ġuridiċi tal-Parti tal-UE jew tal-Ukraina fuq it-territorju tagħhom jew fir-rigward tal-operazzjoni tagħhom, ladarba stabbiliti, meta mqabbla mal-persuni ġuridiċi proprji tagħhom.

Artikolu 89

Analizi

1. Bil-hsieb li jkunu liberalizzati progressivament il-kondizzjonijiet ta' stabbiliment, il-Partijiet regolarment jirriveđu l-qafas legali ⁽³⁾ ta' stabbiliment u l-klima ta' stabbiliment, konsistenti mal-impjenji tagħhom skont ftehimiet internazzjonali.

2. Fil-kuntest tar-revizjoni msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, il-Partijiet jivvalutaw kwalunkwe ostakoli għall-istabbiliment li jkunu ltaqgħu magħhom u jibdeu negozjati sabiex jindirizzaw tali ostakoli, bil-għan li jsaħħu d-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu u biex jinkludu dispożizzjonijiet ta' protezzjoni tal-investment u proċeduri ta' soluzzjoni ta' disputa bejn investitur u l-Istat.

Artikolu 90

Ftehimiet oħra

Xejn f'dan il-Kapitolu ma jitqies li jillimita d-drittijiet tal-investituri tal-Partijiet li jibbenefikaw minn kwalunkwe trattament aktar favorevoli pprovdut fi kwalunkwe ftehim internazzjonali eżistenti jew futur relatat mal-investment li għalih ikunu partijiet Stat Membru tal-Unjoni Ewropea u l-Ukraina.

Artikolu 91

Trattament standard għal ferġat u uffiċċji rappreżentattivi

1. Id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 88 ta' dan il-Ftehim ma jipprekludix l-applikazzjoni, min-naha ta' Parti minnhom, ta' regoli partikolari li jikkonċernaw l-istabbiliment u l-operazzjoni fit-territorju tagħha ta' ferġat u uffiċċji rappreżentattivi ta' persuni ġuridiċi ta' Parti oħra li m'humiex inkorporati fit-territorju tal-ewwel Parti, li huma ġustifikati minn differenzi legali jew tekniċi bejn dawn il-ferġat u uffiċċji rappreżentattivi meta mqabbla ma' ferġat u uffiċċji rappreżentattivi ta' kumpanniji inkorporati fit-territorju tagħha jew, fir-rigward tas-servizzi finanzjarji, għal raġunijiet ta' prudenza.

2. Id-differenza fit-trattament ma tmurx lil hinn minn dak strettament necessarju bhala riżultat ta' dawn id-differenzi legali jew tekniċi jew, fir-rigward tas-servizzi finanzjarji, għal raġunijiet ta' prudenza.

⁽¹⁾ Dan l-obbligu mhux estiż għad-dispożizzjonijiet ta' protezzjoni ta' investment inkluż dispożizzjonijiet relatati ma' proċeduri ta' soluzzjoni ta' disputi bejn investitur u l-Istat, kif jinsabu fi ftehimiet oħra u li mhumiex koperti minn dan il-Kapitolu.

⁽²⁾ Dan l-obbligu mhux estiż għad-dispożizzjonijiet ta' protezzjoni ta' investment li mhumiex koperti minn dan il-Kapitolu inkluż dispożizzjonijiet relatati ma' proċeduri soluzzjoni ta' disputi bejn investitur u l-Istat, kif jinsabu fi ftehimiet oħra.

⁽³⁾ Dan jinkludi dan il-Kapitolu u l-Annessi XVI-A u XVI-D

T a q s i m a 3

Provvista transkonfinali ta' servizzi

Artikolu 92

Kamp ta' applikazzjoni

Din it-Taqsima tapplika għal miżuri tal-Partijiet li jaffettwaw il-forniment transkonfinali tas-setturi tas-servizzi kollha bl-eċċezzjoni ta':

- (a) servizzi awdjovizivi ⁽¹⁾;
- (b) kabotaġġ marittimu nazzjonali ⁽²⁾; u
- (c) servizzi tat-trasport bl-ajru domestiċi u internazzjonali ⁽³⁾, sew jekk skedati kif ukoll jekk mhux skedati, u s-servizzi direttament marbuta mal-eżerċizzju tad-drittijiet tat-traffiku, hliet:
 - (i) tiswija u manutenzjoni ta' inġenji tal-ajru li matulhom inġenju tal-ajru jkun tneħħa mis-servizz;
 - (ii) bejgħ u promozzjoni ta' servizzi tat-trasport bl-ajru;
 - (iii) servizzi CRS;
 - (iv) servizzi tal-groundhandling;
 - (v) servizzi ta' thaddim tal-ajruport;

Artikolu 93

Aċċess għas-suq

1. Rigward l-aċċess għas-swieq permezz tal-provvista transkonfinali tas-servizzi, kull Parti tagħti lis-servizzi u lill-fornituri tas-servizzi tal-Parti l-oħra trattament mhux inqas favorevoli minn dak previst fl-impenji speċifiċi inklużi fl-Anness XVI-B u l-Anness XVI-E ma' dan il-Ftehim.

2. Fis-setturi fejn ikunu meħuda impenji dwar l-aċċess għas-suq, il-miżuri li Parti ma tadottax jew iżzomm fuq il-bażi ta' sottodivizjoni reġjonali jew fuq il-bażi tat-territorju shih tagħha, sakemm ma jkunx speċifikat mod iehor fl-Anness XVI-B u l-Anness XVI-E ma' dan il-Ftehim, huma definiti bhala:

- (a) limitazzjonijiet għan-numru ta' fornituri tas-servizzi kemm fil-forma ta' kwoti numerici, monopolji, fornituri esklużivi ta' servizz jew ir-rekwiziti ta' test ta' htigijiet ekonomiċi;
- (b) limitazzjonijiet fuq il-valur totali ta' tranżazzjonijiet ta' servizzi jew assi fil-forma ta' kwoti numerici jew ir-rekwizit ta' test tal-htigijiet ekonomiċi;

⁽¹⁾ L-esklużjoni tas-servizzi awdjovizivi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Kapitolu hija mingħajr hsara għall-koperazzjoni dwar is-servizzi awdjovizivi skont it-Titolu V dwar il-Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali ta' dan il-Ftehim.

⁽²⁾ Bla hsara għall-ambitu tal-attivitajiet li jistgħu jitqiesu bhala kabotaġġ skont il-leġiżlazzjoni nazzjonali rilevanti, il-kabotaġġ marittimu nazzjonali skont dan il-Kapitolu jkopri t-trasport ta' passigġieri jew merkanzija bejn port jew punt li jinsab fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea, inkluż fuq l-ixkaffa kontinentali tiegħu kif previst fil-Konvenzjoni tan-NU dwar il-Liġi tal-Bahar, u t-traffiku li jorigina u li jintemm fl-istess port jew punt li jinsab fl-Ukraina jew fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea.

⁽³⁾ Il-kondizzjonijiet ta' aċċess reċiproku għas-suq fit-trasport bl-ajru jkun trattat bil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha u l-Ukraina dwar l-istabbiliment ta' Żona Komuni tal-Avjazzjoni.

- (c) limitazzjonijiet fuq in-numru totali ta' operazzjonijiet ta' servizz jew fuq il-kwantità totali ta' produzzjoni ta' servizz imfissra f'termini tal-unitajiet numerici magħżula fil-forma ta' kwoti jew ir-rekwiżit ta' test tal-htigijiet ekonomiċi.

Artikolu 94

Trattament Nazzjonali

1. Fis-setturi fejn l-impenji dwar l-aċċess għas-suq ikunu stabbiliti fl-Anness XVI-B u l-Anness XVI-E ma' dan il-Ftehim u suġġetti għal kwalunkwe kondizzjonijiet jew kwalifiki stipulati fih, kull Parti tagħti lis-servizzi u lill-fornituri tas-servizzi tal-Parti l-oħra, fir-rigward tal-miżuri kollha li jaffettwaw il-forniment transkonfinali ta' servizzi, trattament mhux inqas favorevoli minn dak li tagħti lis-servizz u lill-fornituri ta' servizzi simili tagħha stess.
2. Parti tista' tissodisfa r-rekwiżit tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu billi tagħti lis-servizzi u lill-fornituri ta' servizzi tal-Parti l-oħra, trattament formalment l-istess jew trattament formalment differenti għal dak li tagħti lis-servizzi u lill-fornituri tas-servizzi simili tagħha stess.
3. Trattament formalment identiku u trattament formalment differenti jiġu kkunsidrati bħala inqas favorevoli fil-każ li jimmodifikaw il-kondizzjonijiet ta' kompetizzjoni favur servizzi jew fornituri ta' servizzi tal-Parti meta pparagunat mas-servizzi jew il-fornituri tas-servizzi tal-Parti l-oħra.
4. L-impenji speċifiċi meħuda skont dan l-Artikolu ma għandhomx jiġu interpretati b'tali mod li jeħtieġu li xi Parti tikkompensa għal żvantaġġ kompetittiv inerenti li jirriżulta mill-karattru barrani tas-servizzi jew il-fornituri tas-servizzi rilevanti.

Artikolu 95

Listi ta' impenji

1. Is-setturi liberalizzati minn kull waħda mill-Partijiet skont dan il-Kapitolu u, permezz ta' riservi, il-limitazzjonijiet tal-aċċess għas-suq u t-trattament nazzjonali applikabbli għas-servizzi u għall-fornituri ta' servizzi tal-Parti l-oħra f'dawk is-setturi huma stabbiliti fil-listi ta' impenji fl-Anness XVI-B u l-Anness XVI-E ma' dan il-Ftehim.
2. Mingħajr hsara għad-drittijiet u l-obbligi tal-Partijiet kif jeżistu jew kif jistgħu jinjalghu skont il-Konvenzjoni tal-Kunsill tal-Ewropa dwar it-Televiżjoni Transfronterjali tal-1989 u l-Konvenzjoni Ewropea dwar il-Koproduzzjoni Ċinematografika tal-1992, il-listi tal-impenji fl-Annessi XVI-B u l-Anness XVI-E ma jinkludux impenji fuq servizzi awdjovizivi.

Artikolu 96

Analizi

Bil-hsieb li jkun hemm liberalizzazzjoni progressiva tal-fornitura tas-servizzi transkonfinali bejn il-Partijiet, il-Kumitat għall-Kummerċ regolarment jirrievdi l-listi tal-impenji imsemmija fl-Artikolu 95 ta' dan il-Ftehim. Din ir-reviżjoni se tqis il-livell ta' avvanz fir-rigward tat-transpożizzjoni, l-implimentazzjoni u l-infurzar tal-acquis tal-UE msemmi fl-Anness XVII ma' dan il-Ftehim u l-impatt li jirriżulta fuq l-eliminazzjoni tal-ostakoli li fadal għall-provvista transkonfinali tas-servizzi bejn il-Partijiet.

Taqsim 4

Preżenza temporanja ta' persuni fiżiċi għal skopijiet ta' negozju

Artikolu 97

Kamp ta' applikazzjoni

Din it-Taqsim 4 tapplika għal miżuri tal-Partijiet li jikkonċernaw id-dhul u l-permanenza temporanja⁽¹⁾ ta' kategoriji ta' persuni fiżiċi fit-territorju tagħhom li jipprovdu servizzi kif definiti fl-Artikolu 86(17) sa (21) ta' dan il-Ftehim.

(¹) Il-htigijiet l-oħra kollha tal- liġijiet u r-regolamenti tal-Partijiet f'dak li għandhom x'jaqsmu dhul, żjara, xogħol u miżuri ta' sigurtà soċjali jkomplu japplikaw, inklużi r-regolamenti dwar it-tul ta' permanenza u s-salarji minimi kif ukoll il-ftehimiet kollettivi dwar is-salarji. Impenji ta' persuni ma japplikawx f'każijiet fejn l-ghan jew l-effett ta' moviment tali jinterferixxi ma' jew b'xi mod iehor jaffettwa r-riżultat ta' kwalunke disputa jew negozjati bejn il-haddiema u l-management.

*Artikolu 98***Persunal prinċipali**

1. Persuna ġuridika tal-Parti tal-UE jew persuna ġuridika tal-Ukraina tkun intitolata li timpjega, jew tkun impjegata minn wahda mis-sussidjarji, fergħat jew uffiċċji rappreżentattivi tagħha stabbiliti fit-territorju tal-Ukraina jew tal-Parti tal-UE rispettivament, skont il-legiżlazzjoni fis-seħh fil-pajjiż ospitanti tal-istabbiliment, impjegati li għandhom in-nazzjonalità tal-Istat Membru tal-Unjoni Ewropea u tal-Ukraina rispettivament sakemm tali impjegati huma persunal prinċipali kif definit fl-Artikolu 86 ta' dan il-Ftehim li huma impjegati esklużivament minn persuni ġuridici, sussidjarji, fergħat jew uffiċċji rappreżentattivi. Il-permessi ta' residenza u ta' xogħol ta' dawn l-impjegati jkopru biss il-perjodu ta' dan l-impjeg. Id-dhul u l-permanenza temporanja ta' tali impjegati tkun għal perjodu ta' mhux aktar minn tliet snin.

2. Id-dhul u l-permanenza temporanja fit-territorju tal-Parti tal-UE jew l-Ukraina ta' persuni fiżiċi tal-Ukraina u tal-Parti tal-UE rispettivament ikunu permessi, meta dawn il-persuni fiżiċi huma rappreżentanti tal-persuni ġuridici u huma viżitaturi għan-negozju fit-tifsira tal-Artikolu 86(17)(a) ta' dan il-Ftehim. Minkejja l-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, id-dhul u l-permanenza temporanja għal viżitaturi għan-negozju jkunu għal perjodu ta' mhux aktar minn 90 ġurnata fi kwalunkwe perjodu ta' 12-il xahar.

*Artikolu 99***Apprendisti gradwati**

Persuna ġuridika tal-Parti tal-UE jew persuna ġuridika tal-Ukraina tkun intitolata li timpjega, jew tkun impjegata minn wahda mis-sussidjarji, fergħat jew uffiċċji rappreżentattivi tagħha stabbiliti fit-territorju tal-Ukraina jew tal-Parti tal-UE rispettivament, skont il-legiżlazzjoni fis-seħh fil-pajjiż ospitanti tal-istabbiliment, apprendisti gradwati li għandhom in-nazzjonalità tal-Istat Membru tal-Unjoni Ewropea u tal-Ukraina rispettivament sakemm ikunu impjegati esklużivament minn persuni ġuridici, sussidjarji, fergħat jew uffiċċji rappreżentattivi. Id-dhul u l-permanenza temporanja ta' tali impjegati jkunu għal perjodu ta' mhux aktar minn sena.

*Artikolu 100***Bejjiegha ta' servizzi lin-negozju**

Kull Parti tippermetti d-dhul u l-permanenza temporanja għal bejjiegha ta' servizzi lin-negozju għal perjodu ta' mhux aktar minn 90 ġurnata fi kwalunkwe perjodu ta' 12-il xahar.

*Artikolu 101***Fornituri ta' servizz kuntrattwali**

1. Il-Partijiet jafferimaw mill-ġdid l-obbligi rispettivi tagħhom li johorġu mill-impenji tagħhom skont il-Ftehim Ġenerali dwar il-Kummerċ tas-Servizzi tal-1994 (minn hawn 'il quddiem imsejjah "GATS") fir-rigward tad-dhul u l-permanenza temporanja ta' fornituri ta' servizzi kuntrattwali.

2. Għal kull settur elenkat hawn taht, kull Parti tippermetti l-forniment ta' servizzi fit-territorji tagħha minn fornituri ta' servizzi kuntrattwali tal-Parti l-oħra, suġġett għall-kondizzjonijiet speċifikati fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu u fl-Annessi XVI-C u XVI-F ma' dan il-Ftehim dwar riservi dwar fornituri ta' servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti.

- (a) Servizzi legali
- (b) Servizzi tal-kontabbiltà u taż-żamma tal-kotba
- (c) Servizzi ta' konsulenza dwar it-taxxa
- (d) Servizzi ta' arkitettura, ipplanar urban u servizzi ta' arkitettura tal-pajsagġ
- (e) Servizzi ta' inġinerija, servizzi ta' inġinerija integrata
- (f) Servizzi tal-kompjuter u servizzi relatati
- (g) Servizzi ta' riċerka u żvilupp

- (h) Reklamar
- (i) Servizzi ta' konsulenza dwar il-ġestjoni
- (j) Servizzi relatati mal-konsulenza dwar il-ġestjoni
- (k) Servizzi ta' ttestjar tekniku u ta' analiżi
- (l) Servizzi relatati ta' konsulenza xjentifika u teknika
- (m) Manutenzjoni u tiswija ta' tagħmir fl-kuntest ta' kuntratt ta' servizz ta' wara l-bejgħ jew wara lokazzjoni
- (n) Servizzi ta' traduzzjoni
- (o) Xogħol ta' investigazzjoni ta' siti
- (p) Servizzi ambjentali
- (q) Servizzi ta' aġenziji tal-ivjaġġar u operaturi tal-vjaġġi
- (r) Servizzi ta' intratteniment

3. L-impenji li l-Partijiet jidhlu għalihom huma suġġetti għall-kondizzjonijiet segwenti:

- (a) Il-persuni fiżiċi jridu jkunu involuti fil-provvista ta' servizz fuq bażi temporanja bħala impjegati ta' persuna ġuridika, li kisbet kuntratt ta' servizz li ma jeċċedix it-tmax-il xahar.
- (b) Il-persuni fiżiċi li jidhlu fil-Parti l-oħra għandhom ikunu qed joffru tali servizzi bħala impjegati tal-persuna ġuridika li qed tipprowdi s-servizzi għal mill-inqas is-sena immedjatament qabel id-data meta tressqet applikazzjoni għad-dhul fil-Parti l-oħra. Barra minn hekk, il-persuni fiżiċi, fid-data meta tressqet applikazzjoni għad-dhul fil-Parti l-oħra, irid ikollhom mill-inqas tliet snin ta' esperjenza professjonali ⁽¹⁾ fis-settur tal-attività li hija s-suġġett tal-kuntratt;
- (c) Il-persuni fiżiċi li jidhlu fil-Parti l-oħra jrid ikollhom:
 - (i) lawrija universitarja jew kwalifika li turi għarfien ta' livell ekwivalenti ⁽²⁾; u
 - (ii) kwalifiki professjonali fejn dawn huma meħtieġa biex tkun eżerċitata attività skont il-liġijiet, ir-regolamenti jew ir-rekwiżiti legali tal-Parti fejn huwa fornuta is-servizz.
- (d) Il-persuna fiżika ma tirċevix remunerazzjoni għall-provvista ta' servizzi fit-territorju tal-Parti l-oħra għajr remunerazzjoni mhallsa mill-persuna ġuridika li timpjega l-persuna fiżika;
- (e) Id-dhul u l-permanenza temporanja ta' persuni fiżiċi fil-Parti kkonċernata jkunu għal perjodu kumulattiv ta' mhux aktar minn sitt xhur jew, fil-każ tal-Lussemburgu, ta' hamsa u għoxrin ġimgħa fi kwalunkwe perjodu ta' tmax-il xahar jew sakemm idum il-kuntratt, liema minnhom ikun l-inqas.
- (f) L-aċċess mogħti skont id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu huwa relatat biss mal-attività tas-servizz li hija s-suġġett tal-kuntratt u ma jagħtix jedd biex ikun eżerċitat it-titolu professjonali tal-Parti fejn ikun ipprovdut is-servizz.

⁽¹⁾ Miksuba wara li ntlahqet l-età maġġuri.

⁽²⁾ Fejn il-lawrija jew il-kwalifika ma tkunx inkisbet fil-Parti fejn ikun ipprovdut is-servizz, dik il-Parti tista' tevalwa jekk tkunx ekwivalenti għal lawrija universitarja meħtieġa fit-territorju tagħha.

- (g) In-numru ta' persuni koperti mill-kuntratt tas-servizz ma jkunx akbar milli jkun mehtieġ sabiex ikun sodisfatt il-kuntratt, kif jista' jkun mitlub mil-ligijiet, mir-regolament u jew minn rekwiżiti legali oħra tal-Parti fejn ikun provdut is-servizz.
- (h) Limitazzjonijiet diskriminatorji oħra, inkluż l-ghadd ta' persuni fiżiċi fil-forma ta' testijiet tal-bżonnijiet ekonomiċi, kif speċifikati fl-Anness XVI-C u XVI-F ma' dan il-Ftehim dwar riservi fuq fornituri ta' servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti.

Artikolu 102

Professjonisti indipendenti

1. Il-Partijiet jafferemaw mill-ġdid l-obbligi rispettivi tagħhom li johorġu mill-impenji tagħhom skont il-GATS fir-rigward tad-dhul u l-permanenza temporanja ta' professjonisti indipendenti.
2. Għal kull settur elenkat hawn taht, il-Partijiet jippermettu l-forniment ta' servizzi fit-territorji tagħhom ta' professjonisti indipendenti tal-Parti l-oħra, sugġett għall-kondizzjonijiet speċifikati fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu u fl-Annessi XVI-C u XVI-F ma' dan il-Ftehim dwar riservi dwar fornituri ta' servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti.
 - (a) Servizzi legali
 - (b) Servizzi ta' arkitettura, ippjanar urban u servizzi ta' arkitettura tal-pajsagg
 - (c) Inġinerija u servizzi ta' inġinerija integrata
 - (d) Servizzi tal-kompjuter u servizzi relatati
 - (e) Servizzi ta' konsulenza manigerjali u servizzi relatati ma' konsulenza manigerjali
 - (f) Servizzi ta' traduzzjoni
3. L-impenji li l-Partijiet jidhlu għalihom huma sugġetti għall-kondizzjonijiet segwenti:
 - (a) Il-persuni fiżiċi jkunu involuti fil-provvista ta' servizz fuq bażi temporanja bħala persuni li jaħdmu għal rashom stabbiliti fil-Parti l-oħra u jkunu kisbu kuntratt tas-servizz għal perjodu li ma jeċċedix it-12-il xahar.
 - (b) Il-persuni fiżiċi li jidhlu fil-Parti l-oħra jrid ikollhom, fid-data meta titressaq applikazzjoni għad-dhul fil-Parti l-oħra, mill-inqas sitt snin ta' esperjenza professjonali fis-settur tal-attività li hija s-sugġett tal-kuntratt;
 - (c) Il-persuni fiżiċi li jidhlu fil-Parti l-oħra jrid ikollhom:
 - (i) lawrija universitarja jew kwalifika li turi għarfien ta' livell ekwivalenti ⁽¹⁾; u
 - (ii) kwalifiki professjonali fejn dawn huma mehtieġa biex tkun eżercitata attività skont il-ligi, ir-regolamenti jew rekwiżiti legali oħra tal-Parti fejn huwa fornut is-servizz.
 - (d) Id-dhul u l-permanenza temporanja ta' persuni fiżiċi fil-Parti kkonċernata jkunu għal perjodu kumulattiv ta' mhux aktar minn sitt xhur jew, fil-każ tal-Lussemburgu, ta' 25 ġimgha, fi kwalunkwe perjodu ta' tnax-il xahar jew għal kemm idum il-kuntratt, liema minnhom ikun l-inqas.
 - (e) L-aċċess konċess skont id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu huwa relatat biss mal-attività ta' servizz li hija s-sugġett tal-kuntratt; Huwa ma jagħtix intitolament għall-użu ta' titolu professjonali tal-Parti fejn is-servizz huwa provdut;

⁽¹⁾ Fejn il-lawrija jew il-kwalifika ma tkunx inkisbet fil-Parti fejn ikun ipprovdut is-servizz, dik il-Parti tista' tevalwa jekk tkunx ekwivalenti għal lawrija universitarja mehtieġa fit-territorju tagħha.

- (f) Limitazzjonijiet diskriminatorji oħra, inkluż l-ghadd ta' persuni fiżiċi fil-forma ta' testijiet tal-bżonnijiet ekonomiċi, li huma speċifikati fl-Anness XVI-C u XVI-F ma' dan il-Ftehim dwar riservi fuq fornituri ta' servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti;

Taqsim 5

Qafas regolatorju

Subtaqsima 1

Regolamentazzjoni domestika

Artikolu 103

Kamp ta' applikazzjoni u definizzjonijiet

1. Id-dixxiplini segwenti japplikaw għal miżuri mill-Partijiet relatati mal-liċenzjar li jaffetwaw:
 - (a) il-provvista transkonfinali ta' servizzi
 - (b) l-istabiliment fit-territorju tagħhom ta' persuni ġuridiċi u fiżiċi definiti fl-Artikolu 86 ta' dan il-Ftehim; jew
 - (c) il-permanenza temporanja fit-territorju tagħhom ta' persuni ġuridiċi u fiżiċi definiti fl-Artikolu 86(17) sa (21) ta' dan il-Ftehim;
2. Fil-każ tal-provvista transkonfinali ta' servizzi, dawn id-dixxiplini japplikaw biss għal setturi li għalihom il-Parti hadet impenji speċifiċi u sal-punt li dawn l-impenji speċifiċi japplikaw. Fil-każ ta' stabbiliment, dawn id-dixxiplini ma japplikawx għal setturi sal-punt li riserva hija elenkata skont l-Annessi XVI-A u XVI-D ma' dan il-Ftehim. Fil-każ ta' permanenza temporanja, dawn id-dixxiplini ma japplikawx għal setturi li għalihom hija elenkata riserva skont l-Annessi XVI-C u XVI-F ma' dan il-Ftehim.
3. Dawn id-dixxiplini ma japplikawx għal miżuri sal-punt li jikkostitwixxu limitazzjonijiet suġġetti għall-iskedar skont l-Artikoli 88, 93 u 94 ta' dan il-Ftehim.
4. Għall-finijiet ta' din it-Taqsima:
 - (a) "Liċenzjar" tfisser il-proċess li permezz tiegħu fornitur ta' servizz jew investitur huwa fil-fatt meħtieġ jieħu passi sabiex jikseb deċiżjoni minn awtorità kompetenti dwar awtorizzazzjoni biex jipprovdi servizz, inkluż permezz ta' stabbiliment, jew rigward l-awtorizzazzjoni biex jistabbilixxi ruhu fattività ekonomika għajr servizzi, inkluż deċiżjoni biex temenda jew tiġġedded tali awtorizzazzjoni.
 - (b) "Awtorità kompetenti" tfisser kwalunkwe gvern u awtorità ċentrali, reġjonali jew lokali jew korp nongovernattiv fl-eżerċizzju ta' setgħat delegati minn gvernijiet jew awtoritajiet ċentrali, reġjonali jew lokali, li tiegħu deċiżjoni dwar il-liċenzjar.
 - (c) "Proċeduri ta' liċenzjar" tfisser il-proċeduri li għandhom ikunu segwiti bħala parti mil-liċenzjar.

Artikolu 104

Kondizzjonijiet għal-liċenzjar

1. Il-liċenzjar ikun bbażat fuq kriterji li jzommu lill-awtoritajiet kompetenti milli jeżerċitaw is-setgħa tagħhom ta' evalwazzjoni b'mod arbitrarju.
2. Il-kriterji msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu jkunu:
 - (a) proporzjonati għal objettiv leġittimu ta' politika pubblika;
 - (b) ċari u mingħajr ambigwità;
 - (c) oġġettivi;

(d) prestabbiliti;

(e) magħmulin disponibbli għal pubbliku minn qabel;

(f) trasparenti u aċċessibbli.

3. Liċenzja tingħata malli, fid-dawl ta' eżaminazzjoni xierqa, ikun stabbilit li l-kondizzjonijiet biex tinkiseb liċenzja kienu sodisfatti.

4. L-Artikolu 286 ta' dan il-Ftehim japplika għad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu.

5. Fejn in-numru ta' liċenzji disponibbli għal attività partikolari hu limitat minhabba n-nuqqas ta' riżorsi naturali disponibbli jew kapaċità teknika, il-Partijiet japplikaw proċedura ta' għażla għal kandidati potenzjali li ttiprovdi garanziji shaħ ta' imparzjalità u trasparenza, inkluż, b'mod partikolari, reklamar adegwat dwar it-tneđija, il-kondotta u t-tlestija tal-proċedura.

6. Suġġett għad-dsipożizzjonijiet speċifikati minn dan l-Artikolu, fl-istabiliment tar-regoli għal proċedura ta' selezzjoni, il-Partijiet jistgħu jqisu oġġettivi leġittimi ta' politika pubblika inkluż kunsiderazzjonijiet ta' saħha, sigurta, il-protezzjoni tal-ambjent u l-preservazzjoni tal-wirt kulturali.

Artikolu 105

Proċeduri tal-liċenzjar

1. Il-proċeduri u l-formalitajiet ta' liċenzjar ikunu ċari, ikunu disponibbli għall-pubbliku minn qabel u jkunu tali li jipprovdu lill-applikanti b'garanzija li l-applikazzjoni tagħhom tkun indirizzata b'mod oġġettiv u imparzjali.

2. Il-proċeduri u l-formalitajiet ta' liċenzjar ikunu sempliċi kemm jista' jkun u ma jikkomplicawx jew idewwmu l-provvista tas-servizz mingħajr bżonn. Kwalunkwe miżati għal-liċenzjar ⁽¹⁾ li l-applikanti jistgħu jgarrbu b'riżultat tal-applikazzjoni tagħhom ikunu raġonevoli u proporzjonati mal-kost tal-proċeduri ta' liċenzjar inkwistjoni.

3. Proċeduri u formalitajiet ta' liċenzjar jipprovdu lill-applikanti b'garanzija li l-applikazzjoni tagħhom se tkun proċessata f'perjodu raġonevoli li jkun ippubblikat minn qabel. Il-perjodu jibda minn żmien meta d-dokumentazzjoni kollha kienet irċevuta mill-awtoritajiet kompetenti. Il-perjodu ta' żmien jista' jiġi estiż, mill-awtorità kompetenti, għal żmien raġonevoli, meta gġustifikat bil-komplessità tal-kwistjoni. L-estensjoni u l-perjodu tiegħu għandu jkun debitament motivati u għandhim jiġu notifikati lill-applikant qabel ma jispiċċa l-perjodu oriġinali.

4. Fil-każ ta' applikazzjoni mhux kompluta, l-applikant ikun infurmat malajr kemm jista' jkun bil-bżonn li jipprovdi dokumenti addizzjonali. F'dan il-każ, il-perjodu msemmi fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu jista' jkun sospiż mill-awtoritajiet kompetenti, sakemm id-dokumentazzjoni kollha tkun irċevuta mill-awtoritajiet kompetenti.

5. Jekk applikazzjoni għal liċenzja hija rrifjutata, l-applikant ikun infurmat mingħajr dewmien żejjed. Fil-prinċipju, l-applikant, fuq talba, ikun informat bir-raġunijiet għar-rifjut tal-applikazzjoni u dwar il-qafas ta' żmien li għandu għal appell kontra d-deċiżjoni.

Subtaqsima 2

Dispożizzjonijiet ta' applikazzjoni ġenerali

Artikolu 106

Rikonoxximent reċiproku

1. Xejn f'dan il-Kapitolu ma jimpedixxi lil xi Parti milli tehtieg li l-persuni fiżiċi jrid ikollhom il-kwalifiki u/jew l-esperjenza professjonali neċessarja speċifikata fit-territorju fejn jiġi pprovdut is-servizz, għas-settur tal-attività kkonċernat.

⁽¹⁾ Il-miżati tal-liċenzji ma jinkludux miżati għall-użu ta' riżorsi naturali, għall-irkant, it-tfiġh ta' offerti jew mezzi oħra nondiskriminatorji għall-ġhoti ta' konċessjonijiet, jew kontribuzzjonijiet mandatorji għall-forniment ta' servizz universali.

2. Il-Partijiet jinkoraġġixxu lill-korpi professjonali rilevanti fit-territorji rispettivi tagħhom biex jipprovdu rakkomandazzjonijiet dwar rikonossiment reċiproku għall-Kumitat għall-Kummerċ, għall-iskop tat-twettiq, b'mod shih jew parzjalment, mill-investituri u l-fornituri tas-servizzi tal-kriterji applikati minn kull Parti għall-awtorizzazzjoni, licenzjar, operazzjoni u ċertifikar tal-investituri u l-fornituri tas-servizzi u, b'mod partikolari, servizzi professjonali.

3. Malli tasal rakkomandazzjoni kif imsemmi fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, il-Kumitat għall-Kummerċ għandu, fi żmien raġonevoli, jeżamina r-rakkomandazzjoni bil-ħsieb li jstabbilixxi jekk hijiex konsistenti ma' dan il-Ftehim.

4. Meta, f'konformità mal-proċedura stipulata fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu, jinstab li rakkomandazzjoni msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu tkun konsistenti ma' dan il-Ftehim u hemm livell biżżejjed ta' korrispondenza bejn ir-regolamenti rilevanti tal-Partijiet, sabiex tiġi implimentata dik ir-rakkomandazzjoni, il-Partijiet jinnegozjaw ftehim dwar ir-ikonossiment reċiproku tar-rekwiżiti, tal-kwalifiki, tal-licenzi u ta' regolamenti oħrajn.

5. Kwalunkwe ftehim bħal dan għandu jkun f'konformità mad-dispożizzjonijiet rilevanti tal-Ftehim tad-WTO u, b'mod partikolari, l-Artikolu VII tal-GATS.

Artikolu 107

Trasparenza u żvelar ta' informazzjoni kunfidenzjali

1. Kull Parti twieġeb fil-pront għat-talbiet kollha mill-Parti l-oħra għal informazzjoni speċifika dwar xi waħda mill-miżuri tagħha ta' applikazzjoni ġenerali jew dwar ftehimiet internazzjonali li jappartjenu jew jaffetwaw lil dan il-Ftehim. Kull Parti tistabbilixxi wkoll centru ta' informazzjoni wiehed jew aktar sabiex jipprovdu informazzjoni speċifika lil investituri u lil fornituri ta' servizzi tal-Parti l-oħra dwar il-kwistjonijiet kollha bħal dawn. Il-Partijiet jinnotifikaw lil xulxin dwar il-postijiet ta' informazzjoni fi żmien tliet xhur mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Il-postijiet ta' informazzjoni ma jehtieġx li jkunu depożitarji ta' liġijiet u regolamenti.

2. Xejn f'dan il-Ftehim ma għandu jehtieġ li xi Parti tipprovdi informazzjoni kunfidenzjali li l-iżvelar tagħha jkun jimpedixxi l-infurzar tal-liġi jew inkella jkun kuntrarju għall-interess pubbliku jew ikun ta' ħsara għall-interessi kummerċjali leġittimi ta' impriżi partikolari, pubbliċi jew privati.

Subtaqsima 3

Servizzi tal-kompjuter

Artikolu 108

Ftehim dwar is-servizzi tal-kompjuter

1. Sakemm il-kummerċ fis-servizzi tal-kompjuter ikun liberalizzat skont it-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu u waqt li jkun ikkunsidrat il-fatt li s-servizzi tal-kompjuter u dawk relatati jippermettu l-fornitura ta' servizzi oħra kemm b'mezzi elettronici kif ukoll b'mezzi oħra, il-Partijiet jiddistingwu bejn servizz ta' faċilitazzjoni u s-servizzi ta' kontenut jew ewlenin li qed ikunu fornuti elettronicament b'tali mod li l-kontenut jew s-servizz ewlieni mhux klassifikat bħala servizz tal-kompjuter jew relatat miegħu kif definit fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

2. Servizzi tal-kompjuter u dawk relatati f'isser servizzi definiti mill-Kodiċi CPC 84 tan-Nazzjonijiet Uniti li tinkludi kemm is-servizzi u l-funzjonijiet bażiċi jew tahlita ta' servizzi bażiċi, mingħajr ma tikkunsidra jekk humiex fornuti permezz ta' netwerk, inkluż l-internet, jew le.

Servizzi bażiċi huma dawk is-servizzi kollha li jipprovdu:

- (a) konsulenza, strateġija, analiżi, ippjanar, speċifikazzjoni, disinn, żvilupp, installazzjoni, implimentazzjoni, integrazzjoni, ittestjar, debugging, aġġornament, sostenn, għajjnuna teknika jew ġestjoni ta' kompjuters jew għall-kompjuters jew għas-sistemi tal-kompjuter; jew
- (b) programmi tal-kompjuter iddefiniti bħala s-sett ta' struzzjonijiet meħtieġa biex il-kompjuters jaħdmu u jikkomunikaw (fihom u minnhom infushom), flimkien ma' konsulenza, strateġija, analiżi, ippjanar, speċifikazzjoni, disinn, żvilupp, installazzjoni, implimentazzjoni, integrazzjoni, ittestjar, sejbien u debugging, aġġornament, adattament, manutenzjoni, sostenn, għajjnuna teknika, u ġestjoni jew l-użu ta' programmi tal-kompjuter jew għalihom; jew

- (c) ipproċessar ta' dejta, hażna ta' dejta, żamma ta' dejta jew servizzi ta' bażi tad-dejta; jew
- (d) servizzi ta' manutenzjoni u tiswija għal makkinarju u tagħmir tal-uffiċċju, fosthom il-kompjuters; jew
- (e) servizzi ta' taħriġ għall-persunal tal-klijenti, b'rabta ma' programmi tal-kompjuter, kompjuters jew sistemi tal-kompjuter, u li ma jkunux ikklassifikati xi mkien iehor.

Subtaqsima 4

Servizzi postali u tal-kurrier

Artikolu 109

Kamp ta' applikazzjoni u definizzjonijiet

1. Din is-Subtaqsima tistabbilixxi l-prinċipji tal-qafas regolatorju għas-servizzi postali u ta' kurrier kollha li ġew liberalizzati skont it-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu.
2. Għall-finijiet ta' din is-Subtaqsima u tat-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu:
 - (a) "licenzja" tfisser awtorizzazzjoni, mogħtija lil fornitur individwali minn awtorità regolatorja, li tkun meħtieġa qabel titwettaq l-attività li jkun ipprovdut servizz partikolari;
 - (b) "servizz individwali" tfisser id-dispożizzjonijiet permanenti ta' servizz postali ta' kwalità speċifika fuq il-punti kollha tat-territorju ta' Parti bi prezz affordabbli għall-utenti.

Artikolu 110

Prevenzjoni tal-prattiki antikompetittivi fis-settur postali u tal-kurriera

Miżuri xierqa jinżammu jew ikunu introdotti għall-iskop li jkun prevenut li l-fornituri li għandhom l-abbiltà, wehedom jew flimkien, jaffettwaw materjalment it-termini ta' parteċipazzjoni (fir-rigward ta' prezz u forniture) fis-suq rilevanti għas-servizzi postali u tal-kurrier b'riżultat tal-użu tal-pożizzjoni tagħhom fis-suq, milli jidhlu fi Prattiki antikompetittivi jew ikompluhom.

Artikolu 111

Servizz universali

Kwalunkwe Parti għandha d-dritt li tiddefinixxi t-tip ta' obbligu tas-servizz universali li tixtieq li żżomm. Obbligi tali ma għandhomx jitqiesu antikompetittivi minnhom infushom, sakemm jiġu amministrati b'mod trasparenti, nondiskriminatorju u kompetittivament newtrali u ma jxekklu aktar milli huwa meħtieġ għax-xorta ta' servizz universali definit mill-Parti.

Artikolu 112

Licenzji

1. Tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, licenzja tista' tkun meħtieġa biss għal daww is-servizz li jaqgħu fl-ambitu tas-servizz universali.
2. Fejn tinħtieġ licenzja, dawn li ġejjin isiru pubblikament disponibbli:
 - (a) il-kriterji kollha għall-hruġ ta' licenzja u l-perjodu ta' żmien normalment meħtieġ sabiex tintlaħaq decizjoni rigward applikazzjoni għal licenzja; u
 - (b) it-termini u l-kondizzjonijiet tal-licenzja.
3. Ir-raġunijiet għar-rifjut ta' licenzja jkunu mgħarrfa lill-applikant fuq talba u proċedura ta' appell permezz ta' korp indipendenti se tkun stabbilita min kull Parti. Tali proċedura tkun trasparenti, nondiskriminatorja u bbażata fuq kriterji oġġettivi.

Artikolu 113

Indipendenza tal-korp regolatorju

Il-korp regolatorju jkun legalment separat minn kwalunkwe fornitur ta' servizzi postali u ta' kurrier u mhumiex responsabbli lejn l-ebda fornitur ta' tali servizzi. Id-deċiżjonijiet tal-korp regolatorju u l-proċeduri li jintużaw minnu jkunu imparzjali fir-rigward tal-partecipanti kollha tas-suq.

Artikolu 114

Approssimazzjoni Regolatorja

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tal-approssimazzjoni tal-leġiżlazzjoni eżistenti tal-Ukraina ma' dik tal-Unjoni Ewropea. L-Ukraina tagħmel kull sforz sabiex tiżgura li l-leġijiet eżistenti u l-leġiżlazzjoni ġejjena tagħha gradwalment isiru kompatibbli mal-acquis tal-UE.

2. Tali approssimazzjoni se tibda fid-data tal-iffirmar ta' dan il-Ftehim, u gradwalment tkun estiża għall-elementi kollha tal-acquis tal-UE msemmija fl-Anness XVII ma' dan il-Ftehim.

Subtaqsima 5

Komunikazzjonijiet elettronici

Artikolu 115

Kamp ta' applikazzjoni u definizzjonijiet

1. Din is-Subtaqsima tistabbilixxi l-prinċipji tal-qafas regolatorju għas-servizzi ta' komunikazzjoni elettronika kollha li ġew liberalizzati skont it-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu.

2. Għall-finijiet ta' din is-Subtaqsima u tat-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu:

- (a) "servizzi ta' telekomunikazzjoni" tfisser is-servizzi kollha li jikkonsistu fit-trażmissjoni u r-riċeviment ta' sinjali elettromanjetiċi u li normalment huma pprovduti għal remunerazzjoni, eskluż ix-xandir, li ma jkoprix l-attività ekonomika li tikkonsisti fil-provvista ta' kontenut li jehtieġ it-telekomunikazzjoni għat-trasport tiegħu; Xandir huwa definit bħala katina mhux interrotta ta' trażmissjoni mehtieġa għad-distribuzzjoni ta' sinjali tat-televiżjoni u r-radju lill-pubbliku ġenerali iżda ma jkoprix links ta' kontribut bejn l-operaturi.
- (b) "netwerks pubbliċi ta' komunikazzjonijiet" tfisser netwerk ta' komunikazzjonijiet elettronici użati kollha kemm huma jew fil-parti l-kbira tagħhom għall-provvista ta' servizzi pubblikament disponibbli ta' komunikazzjonijiet elettronici;
- (c) "netwerk ta' komunikazzjoni elettronika" tfisser sistemi ta' trażmissjoni u, fejn japplika, apparat għall-kommutazzjoni jew ta' routing u riżorsi oħra li jippermettu t-twassil ta' sinjali bil-wajer, bir-radju, b'mezzi ottiċi jew elettromanjetiċi oħra, inklużi netwerks tas-satellita, netwerks fissi (ċirkwit-u packet-switched, inkluż l-Internet) u dawk mobbli terrestri, u sistemi ta' kejbil tal-elettriku, sal-limitu li jintużaw għall-ghan ta' trażmissjoni tas-sinjali, netwerks użati għax-xandir għar-radju u għat-televiżjoni, u netwerks tat-televiżjoni bil-kejbil, irrispettivament mit-tip ta' informazzjoni mwassla;
- (d) "awtorità regolatorja" fis-settur tal-komunikazzjoni elettronika tfisser il-korp jew il-korpi li ġew inkarigati bir-regolamentazzjoni tat-telekomunikazzjoni msemmija f'dan il-Kapitolu;
- (e) fornitur ta' servizz jitqies li jkollu "sahha sinifikanti fis-suq" jekk, jew individwalment jew konguntament ma' oħrajn igawdi pożizzjoni ekwivalenti ta' dominanza, jiġifieri pożizzjoni ta' saħha ekonomika li tagħtiha s-sahha li ġgib ruhha sa limitu apprezzabbli indipendentament mill-kompetituri, klijenti jew fl-aħħar mill-aħħar konsumaturi.
- (f) "interkonnessjoni" tfisser il-konnessjoni fiżika u/ jew loġika tan-netwerks ta' komunikazzjoni pubblika użati mill-istess fornitur ta' servizz jew wiehed differenti sabiex jippermettu lill-utenti ta' fornitur ta' servizz biex jikkomunikaw ma' utenti tal-istess fornitur ta' servizz jew ma' fornitur ieħor, jew biex ikollhom aċċess għal servizzi pprovduti minn fornitur ieħor ta' servizz. Is-servizzi jistgħu jiġu fornuti mill-partijiet involuti jew minn partijiet oħra li jkollhom aċċess għan-netwerk. L-interkonnessjoni hija tip speċifiku ta' aċċess implimentat bejn operaturi ta' netwerks pubbliċi;

- (g) "servizz universali" tfisser is-sett ta' servizzi ta' kwalità speċifika li jitpoġġew għad-dispożizzjoni tal-utenti kollha fit-territorju ta' Parti irrispettivament mill-post ġeografiku tagħhom u bi prezz affordabbli; l-ambitu u l-implimentazzjoni huma deċiżi minn kull Parti;
- (h) "aċċess" tfisser li faċilitajiet u/jew servizzi jkunu disponibbli, lill-fornitur iehor ta' servizzi, skont kondizzjonijiet definiti, fuq bażi jew esklużiva jew mhux esklużiva, għall-ghan tal-forniment ta' servizzi ta' komunikazzjoni eletttronika. Hija tkopri, fost l-oħrajn, aċċess għall-elementi ta' netwerk u faċilitajiet assoċjati, li jista' jinvolve l-konnessjoni ta' tagħmir, b'mezzi fissi jew mhux fissi (b'mod partikolari dan jinkludi aċċess għall-linja lokali u għall-faċilitajiet u servizzi meħtieġa għall-forniment ta' servizzi fuq il-linja lokali), aċċess għal infrastruttura fiżika li tinkludi bini, kanali għall-kejbil u arbli; l-aċċess għal sistemi relevanti ta' softwer inklużi s-sistemi ta' sostenn operazzjonali, aċċess għat-traduzzjoni tan-numru jew għal sistemi li joffru funzjonalità ekwivalenti, aċċess għal netwerks fissi u mobbli, b'mod partikolari għar-roaming, aċċess għal sistemi ta' aċċess kondizzjonali għall-servizzi tat-televiżjoni diġitali, aċċess għal servizzi ta' netwerk virtwali;
- (i) "utent finali" tfisser utent li ma jipprovdi netwerks pubbliċi ta' komunikazzjonijiet jew servizzi ta' komunikazzjoni elettronika disponibbli pubblikament.
- (j) "linja lokali" tfisser iċ-ċirkwit fiżiku li jqabbad il-punt tat-terminazzjoni tan-netwerk fil-post tal-abbonat mal-qafas prinċipali ta' distribuzzjoni jew faċilità ekwivalenti fin-netwerk ta' komunikazzjoni pubblika fissa.

Artikolu 116

Awtorità regolatorja

1. Il-Partijiet jiżguraw li l-awtoritajiet regolatorji għas-servizzi ta' komunikazzjoni elettronika huma legalment distinti u funzjonalment indipendenti minn kwalunkwe fornitur ta' servizz ta' komunikazzjoni elettronika. Jekk Parti jżzomm is-sjeda jew il-kontroll ta' fornitur ta' servizz li jipprovdi netwerks jew servizzi ta' komunikazzjoni pubbliċi, tali Parti għandha tiżgura s-separazzjoni strutturali effettiva tal-funzjoni regolatorja mill-attivitajiet assoċjati mas-sjeda jew kontroll.
2. Il-Partijiet jiżguraw li l-awtorità regolatorja hija mogħtija setgħa suffiċjenti biex tirregola s-settur. Il-kompiti li jitwettqu minn awtorità regolatorja jsiru pubbliċi f'forma faċilment aċċessibbli u ċara, b'mod partikolari meta daww il-kompiti jiġu assenjati lil aktar minn korp wiehed.
3. Il-Partijiet jiżguraw li d-deċiżjonijiet tal-awtoritajiet regolatorji u l-proċeduri li jintużaw minnhom ikunu imparzjali fir-rigward tal-partecipanti kollha fis-suq u trasparenti.
4. L-awtorità regolatorja jkollha s-setgħa li twettaq analiżi tal-lista indikattiva tas-swieq tal-prodotti u tas-servizzi relevanti li huma inklużi fl-Annessi (!) mehmuża ma' dan il-Ftehim. Fejn l-awtorità regolatorja, skont l-Artikolu 118 ta' dan il-Ftehim, hija meħtieġa tiddetermina jekk għandhiex timponi, iżzomm, temenda jew tirtira obbligi, hija tiddetermina abbażi ta' analiżi tas-suq jekk is-suq relevanti huwiex effettivament kompetittiv.
5. Fejn l-awtorità regolatorja tiddetermina li suq relevant mhux effettivament kompetittiv, hija tidentifika u tahtar fornituri ta' servizz b'saħħa sinifikanti fis-suq fuq dak is-suq u timponi, iżzomm jew temenda obbligi regolatorji speċifiċi msemmija fl-Artikolu 118 ta' dan il-Ftehim kif ikun xieraq. Fejn l-awtorità regolatorja tikkonkludi li s-suq huwa effettivament kompetittiv hija ma timponix jew iżzomm kwalunkwe mill-obbligi regolatorji msemmija fl-Artikolu 118 ta' dan il-Ftehim.
6. Il-Partijiet jiżguraw li fornitur ta' servizz affettwat mid-deċiżjoni ta' awtorità regolatorja għandu jkollu dritt li jappella minn dik id-deċiżjoni quddiem entità tal-appell li tkun indipendenti mill-partijiet involuti fid-deċiżjoni. Il-Partijiet jiżguraw li l-merti tal-każ jitqiesu kif dovut. Sakemm jinqata' kwalunkwe tali appell, id-deċiżjoni tal-awtorità regolatorja tibqa', sakemm il-bord tal-appell ma jiddeċidix xort'oħra. Fejn l-entità tal-appell ma jkollhiex karattru ġuridiku, dejjem jingħataw raġunijiet bil-miktub għad-deċiżjoni tagħha u d-deċiżjonijiet tagħha jkunu wkoll suġġetti għal analiżi minn awtorità ġuridika imparzjali u indipendenti. Id-deċiżjonijiet li jieħdu l-entitajiet tal-appell ikunu infurzati b'mod effettiv.

(!) Għall-Parti tal-UE: Għall-Parti tal-UE Il-lista indikattiva tas-swieq ta' prodotti u servizzi relevanti hija preżentata bhala Anness XIX separat. Il-lista tas-swieq relevanti inklużi fl-Anness XIX hija suġġetta għal reviżjoni regolari mill-UE. Kwalunkwe obbligi mehuda abbażi ta' dan il-Kapitolu jridu jikkunsidraw tali reviżjoni. Għall-Ukraina: Għall-Ukraina Il-lista indikattiva tas-swieq ta' prodotti u servizzi relevanti hija preżentata bhala Anness XX separat. Il-lista tas-swieq relevanti inklużi fl-Anness XX hija suġġetta għal reviżjoni regolari mill-Ukraina skont il-proċess ta' approssimazzjoni tal-acquis previst fl-Artikolu 124. Kwalunkwe obbligi mehuda abbażi ta' dan il-Kapitolu jridu jikkunsidraw tali reviżjoni.

7. Il-Partijiet jiżguraw li fejn l-awtoritajiet regolatorji għandhom il-hsieb jiehdu miżuri relatati ma' kwalunkwe mid-dispożizzjonijiet ta' din is-Subtaqsima li għandhom impatt sinifikanti għas-suq relevanti, huma jagħtu lill-partijiet interessati l-opportunità li jikkomentaw fuq l-abbozz tal-miżura f'perjodu raġonevoli ta' żmien. Ir-regolaturi jipubblikaw il-proċeduri ta' konsultazzjoni ta' għandhom. Ir-riżultati tal-proċedura ta' konsultazzjoni jitqiegħdu għad-dispożizzjoni tal-pubbliku, hliet fil-każ ta' informazzjoni kunfidenzjali.

8. Il-Partijiet għandhom jiżguraw li l-fornituri tas-servizzi li jipprovdu n-netwerks u s-servizzi tal-komunikazzjoni elettronika jipprovdu l-informazzjoni kollha, inkluża l-informazzjoni finanzjarja, meħtieġa mill-awtoritajiet regolatorji biex jiżguraw il-konformità mad-dispożizzjonijiet ta' din is-Subtaqsima jew mad-deċizzjonijiet mehuda skont din is-Subtaqsima. Dawn il-fornituri ta' servizz jipprovdu tali informazzjoni malajr fuq talba u fil-limiti ta' żmien u l-livell ta' dettal meħtieġ mill-awtorità regolatorja. L-informazzjoni mitluba mill-awtorità regolatorja tkun proporzjonata mat-twettiq ta' dak il-kompitu. L-awtorità regolatorja tagħti raġunijiet li jiġġustifikaw it-talba għal dik l-informazzjoni.

Artikolu 117

Awtorizzazzjoni biex ikunu pprovduti servizzi ta' komunikazzjoni elettronika

1. Il-Partijiet jiżguraw li l-provvista ta' servizzi tkun awtorizzata, kemm jista' jkun, wara sempliċi notifika u/jew reġistrazzjoni.
2. Il-Partijiet għandhom jiżguraw li licenzja tista' tkun meħtieġa biex tindirizza kwistjonijiet ta' attribuzzjonijiet ta' numri u frekwenzi. It-termini u l-kondizzjonijiet għal tali licenzji jkunu pubblikament disponibbli.
3. Il-Partijiet jiżguraw li fejn licenzja hija meħtieġa:
 - (a) Il-kriterji kollha tal-ħruġ tal-licenzji u perjodu raġonevoli ta' żmien normalment meħtieġ sabiex tintlaħaq deċizzjoni li tikkonċerna applikazzjoni għal licenzja jkunu pubblikament disponibbli;
 - (b) ir-raġunijiet għar-rifjut ta' licenzja jkunu magħrrafa bil-miktub lill-applikant meta dan jitlobhom;
 - (c) l-applikant ta' licenzja jkun jista' jagħmel rikors quddiem korp tal-appell f'każ li licenzja tkun irrifjutata b'mod mhux xieraq;
 - (d) il-miżati tal-licenzji ⁽¹⁾ mitluba minn kwalunkwe Parti sabiex tagħti licenzja ma għandhomx jaqbu l-kostijiet amministrattivi li normalment isiru fl-immaniġġar, il-kontroll u l-infurzar tal-licenzji applikabbli. Il-miżati tal-licenzji għall-użu ta' spektrum tar-radju jew riżorsi għall-innumerar mhumiex suġġetti għar-rekwiziti ta' dan il-paragrafu.

Artikolu 118

Aċċess u interkonnessioni

1. Il-Partijiet jiżguraw li kwalunkwe fornitur ta' servizz awtorizzat biex jipprovdi servizzi ta' komunikazzjoni elettronika għandu d-dritt u l-obbligu jinneogzja l-interkonnessioni mal-fornituri l-oħra ta' netwerks u servizzi ta' komunikazzjoni elettronici disponibbli pubblikament. Fil-prinċipju, l-interkonnessioni tkun miftiehma fuq il-bażi ta' nneogzjar kummerċjali bejn il-persuni güridici kkonċernati.
2. Il-Partijiet jiżguraw li l-fornituri ta' servizz li jiksbu informazzjoni mingħand fornitur ieħor ta' servizz waqt il-proċess tan-neogzjar tal-arranġamenti dwar l-interkonnessioni, jużaw dik l-informazzjoni biss għal-iskop li għalih tkun inġhatat u jirrispettaw dejjem il-kunfidenzjalità tal-informazzjoni mibgħuta jew miżmuma.
3. Il-Partijiet jiżguraw li malli, skont l-Artikolu 116 ta' dan il-Ftehim, isibu li suq relavanti, inkluż dawk fl-Anness mehmuż, mhuwiex effettivament kompetittiv, l-awtorità regolatorja għandha s-setgħa timponi fuq il-fornitur ta' servizz mahtur bhala dak li għandu sahha sinifikanti fis-suq obbligu wiehed jew aktar mis-segweni rigward l-interkonnessioni jew l-aċċess:
 - (a) obbligu ta' nondiskriminazzjoni biex jiżgura li l-operatur japplika kondizzjonijiet ekwivalenti f'ċirkostanzi ekwivalenti lil fornituri oħra ta' servizz li jipprovdu servizzi ekwivalenti, u li jforni servizzi u informazzjoni lill-oħrajn taht l-istess kondizzjonijiet u tal-istess kwalità bħal dawk li jforni għas-servizzi tiegħu stess, jew dawk tas-sussidjarji tiegħu jew fi shab miegħu.

⁽¹⁾ Il-miżati tal-licenzji ma jinkludux pagamenti għall-irkant, it-tfiġh ta' offeriti jew mezzi oħra mhux diskriminatorji għall-ghoti ta' konċessjonijiet, jew kontribuzzjonijiet ordnati għall-forniment ta' servizz universali.

- (b) obbligu fuq kumpanija integrata vertikalmnt biex il-prezzijiet bil-grossa u l-prezzijiet ta' trasferiment intern tagħha jkunu trasparenti, fejn hemm il-htieġa għal nondiskriminazzjoni jew għall-prevenzjoni ta' sussidjar inkroċjat ingust. L-awtorità regolatorja tista' tispeċifika l-format u l-metodoloġija tal-kontabbiltà li jintużaw;
- (c) obbligi biex ikunu sodisfatti talbiet għal aċċess u l-użu ta' elementi speċifiċi ta' networks u l-facilitajiet asoċjati magħhom inkluż aċċess disassoċċjat tal-linja lokali, fost l-oħrajn, f'sitwazzjonijiet fejn l-awtorità regolatorja tikkunsidra li rifjut għall-aċċess jew patti u kondizzjonijiet mhux raġonevoli li għandhom effett simili jagħmlu hsara għall-iżvilupp ta' suq sostenibbli kompetittiv fil-livell tal-bejgħ bl-innut, jew ma jkunx fl-interess tal-utent ahhari;
- (d) obbligu li jipprovdu servizzi speċifikati fuq bażi ta' bejgħ bl-ingrossa biex jiġu mibjugħa mill-ġdid minn partijiet terzi; jagħtu aċċess miftuh għal interfaċċi tekniċi, protokollu jew teknoloġija ewlenija oħra indispensabbli għall-interoperabbiltà tas-servizzi jew servizzi tan-netwerk virtwali; li jipprovdu kolokazzjoni jew forom oħra ta' kondivizjoni ta' facilità, inkluż il-kondivizjoni ta' kanali tal-kejbil, bini jew arbli; jipprovdu servizzi speċifikati meħtieġa biex jiżguraw interoperabbiltà ta' servizzi minn tarf għall-iehor lill-utenti, inkluż facilitajiet għal servizzi inteliġenti tan-netwerk; jipprovdu aċċess għal sistemi ta' sostenn operazzjonali jew sistemi simili ta' softwer meħtieġa biex tiġi żgurata kompetizzjoni ġusta fil-forniment ta' servizzi; jagħmlu interkonnessjoni ma' networks jew facilitajiet ta' networks.

L-awtoritajiet regolatorji jistgħu jorbtu kondizzjonijiet inkluż sens ta' ġustizzja, raġunevolezza u puntwalità mal-obbligi inklużi f'dan il-paragrafu u dak preċedenti;

- (e) obbligi relatati mal-irkupru tal-kost u l-kotrolli tal-prezzijiet, inkluż obbligi għall-orjentazzjoni tal-prezzijiet mal-kostijiet u obbligi rigward sistemi ta' kontabbiltà tal-kostijiet, għall-provvista ta' tipi speċifiċi ta' interkonnessjoni u/jew aċċess, f'sitwazzjonijiet fejn l-analiżi tas-suq tindika li nuqqas ta' kompetizzjoni effettiva tfisser li l-operatur ikkonċernat jista' jzomm il-prezzijiet f'livell estrapament għoli, jew japplika għafsa fil-prezzijiet għad-detriment tal-utenti ahhara;

L-awtoritajiet regolatorji jqsu l-investment magħmul mill-operatur u jippermettulu rata raġonevoli ta' redditu fuq il-kapital adegwat investit.

- (f) obbligu li jippubblika l-obbligi speċifiċi imposti fuq il-fornitur ta' servizz mill-awtorità regolatorja li jidentifika l-prodott/ servizz speċifiku u s-swieq ġeografici. Informazzjoni aġġornata, sakemm mhix kunfidenzjali u ma tikkompromettix is-sigrieti tan-negozju għandha ssir pubblikament disponibbli b'mod li jiggarrantixxi aċċess faċli għal dik l-informazzjoni lill-partijiet kollha interessati.
- (g) obbligi ta' trasparenza li jirrikjedu lill-operaturi jagħmlu pubblika informazzjoni speċifikata u partikolarment, fejn operatur għandu obbligi ta' nondiskriminazzjoni, ir-regolatur jista' jitlob li l-operatur jippubblika offerta ta' referenza, li għandha tkun suffiċjentament disassoċċjata biex tiżgura li l-fornituri ta' servizz ma jkunux mitluba jhallsu għal facilitajiet li mhumiex necessarji għas-servizz mitlub, li jagħtu deskrizzjoni rilevanti tal-offerti rilevanti maqsuma f'komponenti skont il-bżonnijiet tas-suq, u l-patti assoċċjati u l-kondizzjonijiet inkluż il-prezzijiet.

4. Il-Partijiet jiżguraw li fornitur ta' servizz li jitlob interkonnessjoni ma' fornitur ta' servizz mahtur bhala dak li għandu saħħa sinifikanti fis-suq ikollu rikors, jew fi kwalunkwe hin jew wara perjodu ta' żmien raġonevoli jkun sar mgħarrf pubblikament, lil korp domestiku indipendenti, li jista' jkun korp regolatorju kif imsemmi fl-Artikolu 115(2)(d) ta' dan il-Ftehim biex isolvi dispuċi rigward patti u kondizzjonijiet għall-interkonnessjoni u/jew aċċess.

Artikolu 119

Riżorsi skarsi

1. Il-Partijiet jiżguraw li kwalunkwe proċedura għall-allokazzjoni u l-użu ta' riżorsi skarsi, fosthom il-frekwenzi, in-numri u d-drittijiet ta' passaġġ, titwettagħ b'mod oġġettiv, proporzjonat u fil-hin, b'mod trasparenti u nondiskriminatorju. L-istat preżenti tal-faxex ta' frekwenzi allokati għandu jkun disponibbli b'mod pubbliku, iżda m'hemmx bżonn ta' identifikazzjoni dettaljata tal-frekwenzi allokati għal użu governattiv speċifiku.

2. Il-Partijiet jiżguraw li l-ġestjoni effettiva tal-frekwenzi radju għas-servizzi ta' telekomunikazzjoni fit-territorju tagħom bil-għan li jiżguraw użu effettiv u effiċjenti tal-ispektrum. Fejn it-talba għal frekwenzi speċifiċi teċċedi d-disponibbiltà tagħhom, proċeduri xierqa u trasparenti jkunu segwiti biex ikunu assenjati dawn il-frekwenzi sabiex ikun ottimizzat l-użu tagħhom u ffaċilitat l-iżvilupp tal-kompetizzjoni.

3. Il-Partijiet jiżguraw li d-distribuzzjoni tar-riżorsi nazzjonali ta' nnumerar u l-ġestjoni tal-pjanijiet nazzjonali ta' nnumerar ikunu fdati lill-awtorità regolatorja.

4. Fejn l-awtoritajiet pubbliċi jew lokali jżommu s-sjieda jew il-kontroll tal-fornituri ta' servizz li joperaw in-networks u/jew servizzi ta' komunikazzjoni pubblika, jeħtieġ li tkun żgurata separazzjoni strutturali effettiva bejn il-funzjoni responsabbli biex tagħti d-drittijiet ta' aċċess mill-attivitajiet assoċjati mas-sjieda jew kontroll.

Artikolu 120

Servizz universali

1. Kull Parti għandha d-dritt li tiddefinixxi t-tip ta' obbligi ta' servizz universali li tixtieq iżżomm.

2. Fihom infushom dawn l-obbligi mhux ser jitqiesu antikompetittivi, sakemm jiġu amministrati b'mod trasparenti, oġġettiv u nondiskriminatorju. L-amministrazzjoni ta' dawn l-obbligi tkun newtrali wkoll fir-rigward tal-kompetizzjoni u ma għandhiex tkun ta' piż aktar milli meħtieġ għat-tip ta' servizz universali definit mill-Parti.

3. Il-Partijiet jiżguraw li l-fornituri kollha ta' servizz għandhom ikunu eliġibbli biex jiżguraw servizz universali u li l-ebda fornitur ta' servizz ma jkun eskluż a priori. Il-hatra ssir permezz ta' mekkaniżmu effiċjenti, trasparenti u nondiskriminatorju. Fejn neċessarju, il-Partijiet jivvalutaw jekk il-provvista ta' servizz universali jirrapprezentax piż li mhux ġust fuq l-organizzazzjoni(jiet) mahtura biex jipprovdu s-servizz universali. Fejn ikun iġġustifikat fuq il-bażi ta' tali kalkolu, u filwaqt li jitqies il-benefiċċju għas-suq, jekk ikun hemm, dovut lil organizzazzjoni li toffri servizz universali, l-awtoritajiet regolatorji jiddeterminaw jekk ikunx meħtieġ mekkaniżmu biex jikkompensa lill-fornituri(i) ta' servizz ikkonċernat(i) jew biex jinqasam il-kost nett tal-obbligi tas-servizz universali.

4. Il-Partijiet jiżguraw li:

(a) direttorji tal-abbonati kollha ⁽¹⁾ jkunu disponibbli għall-utenti, kemm jekk stampati jew elettronici, jew it-tnejn, u jkunu aġġornati fuq bażi regolari, u mill-inqas darba fis-sena.

(b) l-organizzazzjonijiet li jipprovdu s-servizzi li jissemmew fil-paragrafu (a) japplikaw il-prinċipju ta' nondiskriminazzjoni għat-trattament tal-informazzjoni pprovduta lilhom minn organizzazzjonijiet oħrajn.

Artikolu 121

Provvista tar-nskonfinali ta' servizzi ta' komunikazzjoni elettronika

Il-Partijiet ma jadottawx jew iżommu kwalunkwe miżura li tirristringi l-provvista tar-nskonfinali tas-servizzi ta' komunikazzjoni elettronika.

Artikolu 122

Kunfidenzjalità tal-informazzjoni

Kull Parti tiżgura l-kunfidenzjalità tad-dejta tal-komunikazzjoni elettronika u tad-dejta tat-traffiku relatat permezz ta' netwerk pubblika ta' komunikazzjoni elettronika u servizzi ta' komunikazzjoni elettronika pubblikament disponibbli mingħajr ma tillimita l-kummerċ fis-servizzi.

Artikolu 123

Disputi bejn fornituri ta' servizzi

1. Il-Partijiet jiżguraw li fil-każ ta' disputa bejn fornituri ta' servizzi ta' netwerk jew servizzi ta' komunikazzjoni elettronika f'konnessjoni mad-drittijiet u l-obbligi msemmija f'dan il-Kapitolu, l-awtorità regolatorja kkonċernata, fuq talba ta' Parti jew oħra, tohrog' deċiżjoni vinkolanti biex issolvi d-disputa fl-iqasar żmien possibbli u fi kwalunkwe każ fi żmien erba' xhur.

(¹) F'konformità mar-regoli applikabbli dwar l-ipproċessar tad-dejta personali u tal-protezzjoni tal-privatezza fis-settur tal-komunikazzjoni elettronika.

2. Id-deċiżjoni tal-awtorità regolatorja tkun disponibbli għall-pubbliku, wara li jkunu kkunsidrati r-rekwiżiti ta' kunfidenzjalità tan-negozju. Il-partijiet konċernati jinghataw dikjarazzjoni shiha tar-raġunijiet li fuqhom tkun ibbażata.

3. Meta tali disputa tikkonċerna l-provvista transkonfinali tas-servizzi, l-awtoritajiet regolatorji nazzjonali kkonċernati jikkordinaw l-isforzi tagħhom sabiex tinstab soluzzjoni għad-disputa.

Artikolu 124

Approssimazzjoni regolatorja

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tal-approssimazzjoni tal-leġiżlazzjoni eżistenti tal-Ukraina ma' dik tal-Unjoni Ewropea. L-Ukraina tagħmel kull sforz sabiex tiżgura li l-leġijiet eżistenti u l-leġiżlazzjoni ġeġjiena tagħha gradwalment isiru kompatibbli mal-acquis tal-UE.

2. Tali approssimazzjoni se tibda fid-data tal-iffirmar ta' dan il-Ftehim, u gradwalment tkun estiża għall-elementi kollha tal-acquis tal-UE msemmija fl-Anness XVII ma' dan il-Ftehim.

Subtaqsima 6

Servizzi finanzjarji

Artikolu 125

Kamp ta' applikazzjoni u definizzjonijiet

1. Din is-Subtaqsima tistabbilixxi l-prinċipji tal-qafas regolatorju għas-servizzi finanzjarji kollha li ġew liberalizzati skont it-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu.

2. Għall-finijiet ta' din is-Subtaqsima u tat-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu:

(a) "servizzi finanzjarji" tfisser kull servizz ta' natura finanzjarja li jinghata minn fornitur ta' servizzi finanzjarji ta' Parti. Servizzi finanzjarji jinkludu l-attivitajiet li ġejjin:

(i) Servizzi tal-assigurazzjoni u dawk relatati mal-assigurazzjoni

1. assicurazzjoni diretta (fosthom ko-assicurazzjoni):

(a) fuq il-hajja;

(b) mhux fuq il-hajja

2. assicurazzjoni mill-ġdid u retroċessjoni;

3. intermedjazzjoni tal-assicurazzjoni, bħas-senserija u l-aġenzija; u

4. servizzi awżiljarji għall-assicurazzjoni, bħal konsultazzjoni, evalwazzjoni attwarja, valutazzjoni tar-riskju u servizzi ta' riżoluzzjoni tal-pretensjoni;

(ii) Servizzi bankarji u servizzi finanzjarji ohra (eskluzi l-assicurazzjoni):

1. aċċettar ta' depożiti u fondi ohra ripagabbli mill-pubbliku;

2. is-self tat-tipi kollha, inklużi l-kreditu lill-konsumaturi, il-kreditu fuq l-ipoteka, il-fatturazzjoni u l-finanzjament ta' tranzazzjonijiet kummerċjali;

3. kiri finanzjarju;

4. is-servizzi kollha ta' pagament u ta' mogħdija tal-flus, fosthom il-kards ta' kreditu, ta' pagament u ta' debitu, it-travellers cheques u l-bankers drafts;

5. garanziji u impenji;

6. negozjar għall-kont proprju jew għall-kont tal-klijenti, kemm jekk fuq skambju, f'suq over-the-counter jew mod ieħor, dawn li ġejjin:
 - (a) l-istrumenti tas-suq tal-flus (inklużi ċekkijiet, kontijiet, ċertifikati ta' depożitu);
 - (b) kambju f'valuta barranija,
 - (c) prodotti derivattivi li jinkludu, iżda mhumiex limitati għal, futuri u opzjonijiet,
 - (d) ir-rata tal-kambju u strumenti tar-rata tal-imghax, fosthom prodotti bhal tpartit u ftehim dwar ir-rata forward;
 - (e) titoli trasferibbli,
 - (f) strumenti oħra negozjabbli u assi finanzjarji, inklużi ingotti tad-deheb;
 7. partecipazzjoni fil-hruġ ta' kull tip ta' titoli, inklużi sottoskrittura u allokazżjoni bhala aġent (sew jekk pubblikament sew jekk privatament) u l-forniment ta' servizzi relatati ma' hruġ bhal dan;
 8. senserija tal-kambju;
 9. ġestjoni tal-assi, bhalma huwa ġestjoni ta' kontanti jew portafolji, kull forma ta' ġestjoni ta' investiment kollettiv, il-ġestjoni ta' fondi tal-pensjonijiet, servizzi ta' kustodja, depożitarji u fiduċjarji;
 10. servizzi ta' pagament u approvazzjoni ta' assi finanzjarji, inklużi titoli, prodotti derivattivi, u strumenti negozjabbli oħra;
 11. għoti u trasferiment ta' tagħrif finanzjarju, u pproċessar ta' dejta finanzjarja u softwer relatat;
 12. is-servizzi ta' konsulenza, ta' intermedjazzjoni u servizzi finanzjarji awżiljarji oħrajn, fuq l-attivitajiet kollha elenkati fis-subparagrafi (1) sa (11), inklużi r-referenza u l-analiżi tal-krediti, ir-riċerka u l-pariri dwar l-investimenti u l-portafolli, il-pariri dwar l-akkwiżizzjonijiet u dwar ir-ristrutturazzjoni u l-istrategija tal-kumpanija;
- (b) "fornitur ta' servizz finanzjarju" tfisser kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika ta' Parti li tfittex li ttiprovdi jew ttiprovdi servizzi finanzjarji. It-terminu "fornitur ta' servizzi finanzjarji" ma jinkludix entità pubblika.
- (c) "entità pubblika" tfisser:
1. gvern, bank ċentrali jew awtorità monetarja ta' Parti, jew entità fil-proprjetà ta' jew ikkontrollata minn Parti, li huma prinċipalment involuti fit-tweqqif ta' funzjonijiet jew azzjonijiet governattivi għal skopijiet governattivi, mhux inkluża entità prinċipalment involuta fil-fornitura ta' servizzi finanzjarji fuq bażi kummerċjali; jew
 2. entità privata, li twestaq funzjonijiet li normalment jitwettqu minn bank ċentrali jew awtorità monetarja, meta tkun qiegħda teżerċita dawk il-funzjonijiet.
- (d) "servizzi finanzjarji ġodda" tfisser servizz ta' natura finanzjarja, inklużi servizzi relatati ma' prodotti eżistenti u ġodda jew mal-mod li bih huwa kkunsinnat prodott, li ma jingħatax minn xi fornitur ta' servizzi finanzjarji fit-territorju ta' Parti iżda li hu mogħti fit-territorju tal-Parti l-oħra.

Artikolu 126

Konċessjoni prudenzjali

1. Kull Parti tista' tadotta jew iżżomm miżuri għal raġunijiet prudenzjali, fosthom:
 - (a) il-protezzjoni ta' investituri, depożituri, detenturi ta' polza jew persuni li lihom ikun dovut obbligu ta' fiduċja mill-fornitur ta' servizz finanzjarju;
 - (b) l-iżgurar tal-integrità u tal-istabbiltà tas-sistema finanzjarja ta' Parti.

2. Dawn il-miżuri ma jkunux aktar ta' piż milli neccessarju biex jilhqg l-għan tagħhom, u ma jiddiskriminawx kontra fornituri ta' servizzi finanzjarji tal-Parti l-oħra meta mqabbla mal-fornituri ta' servizzi finanzjarji proprji.
3. Xejn f'dan il-Ftehim ma jiġi interpretat li jeħtieġ li xi Parti tiżvela informazzjoni relatata mal-affarijiet u l-kontijiet ta' konsumaturi individwali jew xi informazzjoni kunfidenzjali jew proprjetarja fil-pussess ta' entitajiet pubbliċi.
4. Mingħajr hsara għal mezzi oħra ta' regolamentazzjoni prudenzjali tal-kummerċ transkonfinali fis-servizzi finanzjarji, Parti tista' titlob ir-registrazzjoni tal-fornituri ta' servizzi finanzjarji transkonfinali tal-Parti l-oħra u tal-istrumenti finanzjarji.

Artikolu 127

Regolamentazzjoni effettiva u trasparenti

1. Sa fejn ikun prattikabbli, kull Parti tippovdi bil-quddiem lill-persuni kollha interessati kull miżura ta' applikazzjoni ġenerali li l-Parti tippoponi li tadotta sabiex tippermetti opportunità lil tali persuni l-opportunità li jikkummentaw dwar il-miżura. Tali miżura tkun ipprovduta:

(a) permezz ta' pubblikazzjoni uffiċjali; jew

(b) f'forma miktuba jew elettronika oħra.

2. Kull Parti tqiegħed disponibbli għall-persuni interessati kollha r-rekwiziti tagħha biex l-applikazzjonijiet relatati mal-forniment ta' servizzi finanzjarji jkunu kompluti.

Fuq talba ta' applikant, il-Parti kkonċernata tinforma lill-applikant dwar l-istatus tal-applikazzjoni tiegħu. Jekk il-Parti jkollha bżonn informazzjoni addizzjonali mingħand l-applikant, hija tinforma lill-applikant mingħajr dewmien bla bżonn.

Kull Parti tagħmel mill-aħjar biex tiżgura li l-istandards maqbula internazzjonalment għar-regolamentazzjoni u s-supervizjoni fis-settur tas-servizzi finanzjarji u għall-ġlieda kontra l-evażjoni u l-evitar tat-taxxa, jiġu implimentati u applikati fit-territorju tagħha. Tali standards maqbula internazzjonalment huma, fost l-oħrajn, "Il-Prinċipji għal Supervizjoni Effettiva tal-Banek" tal-Kumitat ta' Basel, "Il-Prinċipji Ewlenija tal-Assigurazzjoni" tal-Assoċjazzjonijiet Internazzjonali tas-Supervizuri tal-Assigurazzjoni, "L-Għanijiet u l-Prinċipji tar-Regolament dwar it-Titoli" tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tal-Kummissjonijiet tat-Titoli, "Il-Ftehim dwar l-iskambju ta' informazzjoni dwar kwistjonijiet tat-taxxa" tal-OECD, "Id-Dikjarazzjoni dwar it-Trasparenza u l-iskambju ta' Informazzjoni għal finijiet fiskal" tal-G20 u "L-Erbgħin Rakkomandazzjoni dwar il-Hasil tal-Flus u l-Finanzjament tat-Terroriżmu" tat-Task Force ta' Azzjoni Finanzjarja.

Il-Partijiet jinnutaw ukoll l-Għaxar Prinċipji Ewlenin għall-iskambju tal-Infurmazzjonu promulgati mill-Ministri tal-Finanzi tan-Nazzjonijiet tal-G7, u se jieħdu l-passi kollha neccessari biex japplikawhom fil-kuntatti bilaterali tagħhom.

Artikolu 128

Servizzi finanzjarji godda

Kull Parti għandha tippermetti li fornitur ta' servizz finanzjarju tal-Parti l-oħra stabbilit fit-territorju ta' dik il-Parti jipprovdi servizz finanzjarju għid simili għal dawk is-servizzi li l-Parti kieku tippermetti li l-fornituri tas-servizzi finanzjarji proprji tagħha jipprovdu skont il-liġi domestika tagħha f'ċirkostanzi simili. Parti tista' tiddetermina l-forma ġuridika li permezz tagħha s-servizz jista' jkun pprovdut u tista' teħtieġ awtorizzazzjoni għall-ghoti ta' servizz finanzjarju. Fejn tali awtorizzazzjoni tkun meħtieġa, tittieħed deċiżjoni f'perjodu raġonevoli ta' żmien u l-awtorizzazzjoni tista' tiġi rrifutata biss għal raġunijiet stabbiliti fl-Artikolu 126 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 129

Proċessar ta' dejta

1. Kull Parti tippermetti lil fornituri ta' servizzi finanzjarji tal-Parti l-oħra sabiex jittrasferixxu informazzjoni f'forma elettronika jew f'forma oħra, kemm fit-territorju tagħha kif ukoll barra mit-territorju tagħha, għall-ipproċessar tad-dejta meta dan l-ipproċessar huwa meħtieġ fil-proċess ordinarju tal-kummerċ ta' dan il-fornitur ta' servizzi finanzjarji.

2. Kull Parti tadotta salvagwardji adegwati għall-protezzjoni tal-privatezza u d-drittijiet fundamentali u l-libertà tal-individwi, partikolarment fir-rigward tat-trasferiment ta' dejta personali.

Artikolu 130

Eċċezzjonijiet speċifiċi

1. Xejn f'dan il-Kapitolu ma għandu jinftiehem b'tali mod li jipprevjeni Parti, inklużi l-entitajiet pubbliċi tagħha, milli twettaq jew tipprovdi b'mod esklużiv fit-territorju tagħha attivitajiet jew servizzi li jiffurmaw parti minn pjan pubbliku dwar l-irtirar jew sistema statutorja tas-sigurtà soċjali, hlief meta daww l-attivitajiet jistgħu jitwettqu, kif previst mir-regolamenti domestiċi tal-Parti, minn fornituri ta' servizzi finanzjarji f'kompetizzjoni ma' entitajiet pubbliċi jew istituzzjonijiet privati.

2. Xejn f'dan il-Ftehim ma japplika għal attivitajiet imwettqa minn awtorità ta' bank ċentrali jew minn awtorità monetarja jew minn kwalunkwe entità pubblika oħra sabiex jiġu sodisfatti politiki monetarji jew ta' rati tal-kambju.

3. Xejn f'dan il-Kapitolu ma għandu jiġi interpretat b'tali mod li jipprevjeni Parti, inklużi l-entitajiet pubbliċi, milli esklużivament twettaq jew tipprovdi fit-territorju tagħha attivitajiet jew servizzi f'isem jew jew bil-garanzija jew bl-użu tar-riżorsi finanzjarji pubbliċi tal-Parti, jew tal-entitajiet pubbliċi tagħha.

Artikolu 131

Organizzazzjonijiet awtoregulatorji

Meta Parti titlob shubija jew partecipazzjoni fi kwalunkwe korp awtoregulatorju, jew aċċess għalih, kambju jew suq ta' titoli jew futuri, aġenzija tal-ikklerjar jew kwalunkwe organizzazzjoni jew assoċjazzjoni oħra, sabiex fornituri ta' servizzi finanzjarji tal-Parti l-oħra jkunu jistgħu jipprovdu servizzi finanzjarji fuq bażi ugwali ma' fornituri ta' servizzi finanzjarji ta' dik il-Parti, jew meta l-Parti tipprovdi direttament jew indirettament lil tali entitajiet, privileġġi jew vantaġġi fil-forniment ta' servizzi finanzjarji, il-Parti tiżgura l-osservanza tal-obbligi skont l-Artikoli 88 u 94 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 132

Sistemi ta' kklerjar u pagament

Skont il-patti u l-kondizzjonijiet li jagħtu trattament nazzjonali, kull Parti tagħti lill-fornituri ta' servizzi tal-Parti l-oħra stabbiliti fit-territorju tagħha, aċċess għal sistemi ta' pagament u rilaxx operati minn entitajiet pubbliċi u għal facilitajiet uffiċjali ta' finanzjament u finanzjament mill-ġdid li huma disponibbli fl-andament normali ta' negozju ordinarju. Dan l-Artikolu mhux intenzjonat li jagħti l-aċċess għal facilitajiet ta' mutwanti tal-aħħar istanza tal-Parti.

Artikolu 133

Approssimazzjoni Regulatorja

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tal-approssimazzjoni tal-leġizlazzjoni eżistenti tal-Ukraina ma' dik tal-Unjoni Ewropea. L-Ukraina tagħmel kull sforz sabiex tiżgura li l-ligijiet eżistenti u l-leġizlazzjoni ġejjiena tagħha gradwalment isiru kompatibbli mal-acquis tal-UE.

2. Tali approssimazzjoni se tibda fid-data tal-iffirmar ta' dan il-Ftehim, u gradwalment tkun estiza għall-elementi kollha tal-acquis tal-UE msemmija fl-Anness XVII ma' dan il-Ftehim.

Subtaqsima 7

Servizzi ta' trasport

Artikolu 134

Kamp ta' applikazzjoni

Din is-Subtaqsima tistabbilixxi l-prinċipji rigward il-liberalizzazzjoni tas-servizzi tat-trasport skont it-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu.

Artikolu 135

Trasport marittimu internazzjonali

1. Dan il-Ftehim japplika ghat-trasport marittimu internazzjonali bejn il-portijiet tal-Ukraina u tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea u bejn il-Portijiet tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea. Japplika wkoll għall-kummerċ bejn il-portijiet tal-Ukraina u pajjiżi terzi u bejn il-portijiet tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea u pajjiżi terzi.
2. Dan il-Ftehim ma japplikax ghat-trasport marittimu domestiku bejn il-portijiet tal-Ukraina jew bejn il-portijiet tal-Istati Membri individwali tal-Unjoni Ewropea. Minkejja s-sentenza preċedenti, il-moviment ta' tagħmir, bħal kontejners vojta, li mhux qed jingarru bħala merkanzija b'pagament bejn il-portijiet tal-Ukraina jew bejn il-portijiet tal-Istati Membri individwali tal-Unjoni Ewropea ikunu meqjusa bħala parti mit-trasport marittimu internazzjonali.
3. Għall-finijiet ta' din is-Subtaqsima u tat-Taqsimiet 2, 3 u 4 ta' dan il-Kapitolu:
 - (a) "trasport marittimu internazzjonali" tinkludi operazzjonijiet ta' trasport bieb sa bieb u multimodali, li huwa l-ġarr tal-merkanzija fejn jintuza aktar minn mezz wiehed ta' trasport, li jinvolvi parti mill-vjaġġ fuq il-baħar, b'dokument wiehed tat-trasport u minhabba dan l-ikkuntrattar dirett ma' fornituri ta' mezzi oħra ta' trasport;
 - (b) "servizzi ta' mmaniġġar ta' merkanzija marittima" tfisser attivitajiet eżerċitati minn kumpaniji ta' burdnara, inklużi operaturi tat-terminal, imma li ma tinkludix l-attivitajiet diretti tal-persuni li jaħdmu fil-baċiri tat-tarzni, meta din il-forza tax-xogħol tkun organizzata indipendentement mill-kumpaniji tal-burdnara jew tal-operaturi tat-terminal. L-attivitajiet koperti jinkludu l-organizzazzjoni u s-supervizjoni ta':
 - (i) it-tagħbija/il-hatt ta' merkanzija fuq/minn vapur;
 - (ii) l-irbit/il-hall tal-merkanzija;
 - (iii) ir-riċeviment/il-kunsinna u ż-żamma sigura tal-merkanzija qabel id-dispaċċ jew wara r-rilaxx;
 - (c) "servizzi ta' żdoganar" (alternattivament "servizzi ta' aġenti doganali") tfisser attivitajiet li jikkonsistu fit-tweqqif f'isem parti oħra tal-formalitajiet doganali li jikkoncernaw l-importazzjoni, l-esportazzjoni jew it-trasport tal-merkanzija li sejra għad-destinazzjoni tagħha, kemm jekk dan is-servizz ikun l-attività ewlenija tal-fornitur tas-servizz jew supplement tas-soltu tal-attività ewlenija tiegħu;
 - (d) "servizzi ta' stazzjon u ta' mażen tal-kontejners" tfisser attivitajiet li jikkonsistu fil-ħażna tal-kontejners, kemm jekk f'żoni portwali jew aktar 'il ġewwa fuq l-art, sabiex jimtlew/jinhattu, jissewew u jitlestew biex ikunu disponibbli għall-ġarr tal-merkanzija bil-baħar;
 - (e) "servizzi ta' aġenzija marittima" tfisser attivitajiet li jikkonsistu fir-rappreżentanza, f'żona ġeografika partikolari, bħala aġent tal-interessi tan-negozju ta' linja jew ta' kumpanija tal-bastimenti wahda jew aktar għall-finijiet li ġejjin:
 - (i) promozzjoni u bejgħ ta' servizzi ta' trasport marittimu u servizzi relatati, mill-hruġ ta' stimi għall-hruġ ta' fatturi, u l-hruġ ta' poloz tat-tagħbija f'isem il-kumpaniji, l-akkwist u l-bejgħ mill-ġdid tas-servizzi meħtieġa relatati, it-thejjija tad-dokumentazzjoni, u l-provvista ta' informazzjoni kummerċjali;
 - (ii) taġixxi f'isem il-kumpaniji billi torganizza s-sejha tal-vapur jew tiegħu l-merkanziji meta jkun meħtieġ.
 - (f) "servizzi ta' dispaċċ ta' merkanzija" tfisser l-attività li tikkonsisti fl-organizzazzjoni u fil-monitoraġġ tal-operazzjonijiet tal-ġarr tal-merkanzija bil-baħar f'isem it-trasportaturi bil-baħar, permezz tax-xiri ta' servizzi ta' trasport u ta' servizzi relatati, il-preparazzjoni tad-dokumentazzjoni u l-provvista ta' informazzjoni tan-negozju.

(g) "servizzi reġionali distributorji" tfisser it-trasportazzjoni ta' qabel u 'l quddiem ta' merkanzija bil-bahar, partikolarment fil-kontejners, bejn portijiet li jinsabu f'Parti.

4. Kull Parti tagħti lill-bastimenti li jtajru l-bandiera tal-Parti l-oħra jew imhaddma minn fornituri ta' servizz tal-Parti l-oħra, trattament mhux inqas favorevoli minn dak mogħti lill-bastimenti tagħha stess, jew dawk ta' kwalunkwe pajjiż terz, skont liema huma l-aħjar, fir-rigward, fost l-oħrajn, tal-aċċess għall-portijiet, l-użu tal-infrastruttura u s-servizzi marittimi awżiljari ⁽¹⁾ tal-portijiet, kif ukoll it-tariffi u l-pagamenti relatati, il-faċilitajiet tad-dwana u l-allokazzjoni ta' rmiġġi u faċilitajiet għat-tagħbija u l-hatt.

5. Il-Partijiet japplikaw b'mod effettiv il-prinċipju tal-aċċess mingħajr restrizzjonijiet għas-swieq u n-negozji marittimi internazzjonali fuq bażi kummerċjali u nondiskriminatorja.

6. Fl-applikazzjoni tal-prinċipji tal-paragrafi 4 u 5 ta' dan l-Artikolu, il-Partijiet, mad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim:

(a) ma jdahhlux arrangamenti ta' kondiviżjoni tal-merkanzija fi ftehimiet ġejjiena ma' pajjiżi terzi dwar servizzi ta' trasport marittimu, inkluż merkanzija niexfa u likwida u l-kummerċ tal-linji ta' tbahħir, u jittterminaw tali arrangamenti għall-kondiviżjoni tal-merkanzija f'każ li jkunu jeżistu fi ftehimiet preċedenti; u

(b) jabolixxu u jastjenu milli jimplementaw kwalunkwe miżuri amministrattivi, tekniċi jew miżuri oħra, li jistgħu jikkostitwixxu restrizzjoni indiretta u għandhom effetti diskriminatorji kontra persuni bin-nazzjonalità tal-Parti l-oħra jew kumpaniji tal-Parti l-oħra fil-forniment ta' servizzi fit-trasport internazzjonali marittimu.

7. Kull Parti għandha tippermetti lill-fornituri ta' trasport marittimu internazzjonali tal-Parti l-oħra li jkollhom stabbilimenti fit-territorju tagħha b'kondizzjonijiet ta' stabbiliment u operat mhux inqas favorevoli minn dawk mogħtija lill-fornituri ta' servizzi tagħha stess jew dawk ta' kwalunkwe pajjiż terz, skont liema jkunu l-aħjar. Skont id-dipożizzjonijiet tat-Taqsima 2 ta' dan il-Kapitolu, dar l-attivajiet ta' tali stabbilimenti, kull Parti għandha tippermetti lill-fornituri tas-servizz tal-Parti l-oħra twestaq attivajiet ekonomiċi, skont il-liġijiet u r-regolamenti tagħha, bħal dawn li ġejjin, iżda mhux limitati għalihom:

(a) pubblikazzjoni, kummerċjalizzazzjoni u bejgħ ta' trasport marittimu u servizzi relatati, minn stimar sa fatturar, f'isimhom jew f'isem fornituri oħra ta' servizz tat-trasport marittimu, permezz ta' kuntat dirett mal-klijenti;

(b) il-provvista ta' taġrif kummerċjali b'kull mezz possibbli, inklużi sistemi kompjuterizzati ta' informazzjoni u skambju elettroniku tad-dejta (suġġett għal kull restrizzjoni nondiskriminatorja li tikkonċerna t-telekomunikazzjonijiet);

(c) it-thejjija ta' dokumentazzjoni li tikkonċerna dokumenti tat-trasport, tad-dwana, jew oħrajn relatati mal-orijini u t-tip tal-oġġetti trasportati;

(d) organizzazzjoni tas-sejha tal-bastimenti jew ir-riċeviment ta' merkanzija f'isimhom jew f'isem fornituri oħra ta' servizzi tat-trasport marittimu internazzjonali;

(e) twaqqif ta' arrangament ta' negozju ma' kwalunkwe aġenzija tat-tbahħir stabbilita lokalment inkluż partecipazzjoni fl-ishma tal-kumpanija u l-hatra ta' persunal reklutat lokalment jew reklutat minn barra suġġett għad-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan il-Ftehim;

(f) ix-xiri u l-użu, f'isimhom stess jew inkella f'isem il-klijenti tagħhom (u l-bejgħ mill-ġdid lill-klijenti tagħhom) ta' kull servizz ta' trasport permezz tal-mezzi kollha, inklużi l-passaġġi interni tal-ilma, fuq it-triq jew bil-ferrovija, u servizzi awżiljari tal-mezzi kolha tat-trasport, neċessarji għall-provvista ta' servizz tat-trasport integrat;

(g) sjieda tat-tagħmir neċessarji biex jitwettqu attivajiet ekonomiċi.

⁽¹⁾ Servizzi marittimi awżiljari jinkludu servizzi ta' maniġġar tal-merkanzija marittima, servizzi ta' hażna u ta' mhażen, servizzi ta' klarjar doganali, servizzi ta' stazzjon u depot tal-kontejners, servizzi ta' aġenzija marittima, servizzi ta' dispaċċ tal-merkanzija (marittima), kiri ta' bastimenti bl-ekwipaġġ, manutenzjoni u tiswijja tal-bastimenti, servizzi ta' imbuttar u rmunkar, servizzi ta' appoġġ għat-trasport marittimu.

8. Kull Parti tpoġġi għad-dispożizzjoni tal-fornituri ta' servizz ta' trasport marittimu internazzjonali tal-Parti l-oħra, b'patti u kondizzjonijiet raġonevoli u nondiskriminatorji, is-servizzi segwenti fil-port: pilotagg, għajmuna għall-irmonk, provvizjonament, għoti tal-fjuwil u tal-ilma, għbir tal-iskart u r-rimi tal-iskart tas-saborra, servizzi ta' kaptan portwali, għajnunijiet għan-navigazzjoni, servizzi operazzjonali bbażati fuq l-art essenzjali għall-operazzjonijiet tal-bastiment, inklużi mezzi ta' komunikazzjoni, provvisti ta' ilma u ta' elettriku, faċilitajiet ta' tiswijiet ta' emerġenza, ankraġġ, servizzi ta' rmiġġ u biex isir l-irmiġġ.

9. Kull Parti tippermetti lill-fornituri ta' servizz tat-trasport marittimu internazzjonali tal-Parti l-oħra li tipprovdi servizzi ta' trasport marittimu internazzjonali li jinvolvi parti mill-vjaġġ bil-baħar fuq il-passaġġi interni tal-ilma tal-Parti l-oħra.

10. Kull Parti tippermetti lil fornituri ta' servizz tat-trasport marittimu internazzjonali tal-Parti l-oħra li tagħmel użu minn servizzi reġjonali distributorji bejn il-portijiet tal-Ukraina jew bejn il-portijiet individwali tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea li huma pprovduti mill-fornituri ta' servizz tat-trasport marittimu internazzjonali rreġistrat fil-Parti preċedenti, fuq bażi non-diskriminatorja u fuq patti maqbula minn qabel bejn il-kumpaniji kkonċernati.

11. Dan il-Ftehim ma jaffetwax l-applikazzjoni tal-ftehimiet marittimi konklużi bejn l-Ukraina u l-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea għal kwistjonijiet li jaqgħu lil hinn mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Ftehim. Jekk dan il-Ftehim huwa nqas favorevoli fuq ċerti kwistjonijiet minn ftehimiet eżistenti bejn l-Istati Membri individwali tal-Unjoni Ewropea u l-Ukraina, id-dispożizzjonijiet l-aktar favorevoli jipprevalu mingħajr hsara għall-obbligi tal-Parti tal-UE u waqt li jikkun-sidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea. Id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim jieħdu post dawk tal-ftehimiet bilaterali preċedenti konklużi bejn l-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea u l-Ukraina, jekk id-dispożizzjonijiet tal-aħħar jew huma inkonsistenti ma' tal-ewwel, għajr fis-sitwazzjoni msemmija fis-sentenza preċedenti, jew identiċi għalihom. Dispożizzjonijiet ta' ftehimiet bilaterali eżistenti mhux koperti minn dan il-Ftehim ikomplu japplikaw.

Artikolu 136

It-trasport bit-triq, dak ferrovjarju u dak fuq il-passaġġi interni tal-ilma

1. Sabiex ikunu żgurati żvilupp kordinat u liberalizzazzjoni progressiva tat-trasport bejn il-Partijiet li jkunu adattati għall-htigijiet kummerċjali reċiproċi, il-kondizzjonijiet ta' aċċess reċiproku għas-suq fit-trasport bit-triq, dak ferrovjarju u dak fuq il-passaġġi interni tal-ilma jkun ittrattat bi ftehimiet speċjali possibbli fil-futur dwar it-trasport bit-triq, dak ferrovjarju u dak fuq il-passaġġi interni tal-ilma.

2. Qabel il-konkluzjoni tal-ftehimiet imsemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, il-Partijiet ma għandhomx jagħmlu l-kondizzjonijiet ta' aċċess tas-suq reċiproku aktar restrittivi bejn il-Partijiet meta mqabbla mas-sitwazzjoni eżistenti fil-ġurnata ta' qabel il-ġurnata tad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

3. Id-dispożizzjonijiet tal-ftehimiet bilaterali eżistenti li mhumiex koperti minn ftehimiet possibbli fil-futur imsemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ikomplu japplikaw.

Artikolu 137

Trasport bl-ajru

1. Bil-għan li jkun żgurat żvilupp ikkordinat u liberalizzazzjoni progressiva tat-trasport bejn il-Partijiet adattat għall-htigijiet kummerċjali reċiproċi tagħhom, il-kondizzjonijiet tal-aċċess tas-suq reċiproku fit-trasport bl-ajru għandu jiġi indirizzat skont il-Ftehim dwar l-Ispazju Komuni għall-Avjazzjoni bejn l-Ukraina (minn hawn 'il quddiem msejjaħ "CAA").

2. Qabel il-konkluzjoni tal-CAA, il-Partijiet ma għandhomx jieħdu l-ebda miżura jew azzjoni li huma aktar restrittivi jew diskriminatorji meta mqabbla mas-sitwazzjoni eżistenti qabel id-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 138

Approssimazzjoni regolatorja

L-Ukraina tadatta l-leġizlazzjoni tagħha, inkluż ir-regoli amministrattivi, tekniċi u regoli oħra, għal dik tal-Parti tal-UE li teżisti fi kwalunkwe żmien fil-qasam tat-trasport marittimu internazzjonali sakemm din isservi biex jintlaħqu l-oġġettivi ta' liberalizzazzjoni, aċċess reċiproku għas-swieq tal-Partijiet u l-moviment tal-passiġġieri u tal-prodotti. Din l-approssimazzjoni se tibda fid-data tal-iffirmar tal-Ftehim, u gradwalment tkun estiza għall-elementi kollha tal-acquis tal-UE msemmija fl-Anness XVII ma' dan il-Ftehim.

T a q s i m a 6

Kummerċ elettroniku

Artikolu 139

Obbjettiv u prinċipji

1. Il-Partijiet, filwaqt li jirrikonoxxu li l-kummerċ elettroniku jżid l-opportunitajiet kummerċjali f'bosta setturi, jaqblu li jippromwovu l-iżvilupp tal-kummerċ elettroniku bejniethom, partikolarment billi jikkoperaw rigward il-kwistjonijiet illi jirriżultaw mill-kummerċ elettroniku skont id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu.
2. Il-Partijiet jaqblu li l-iżvilupp tal-kummerċ elettroniku għandu jkun għal kollox kompatibbli mal-ogħla standards internazzjonali tal-protezzjoni tad-dejta, sabiex tkun żgurata l-kunfidenza tal-utenti tal-kummerċ elettroniku.
3. Il-Partijiet jaqblu li t-trażmissjonijiet elettronici għandhom jitqiesu bhala provvista ta' servizzi, fit-tifsira tat-Taqsima 3 (Il-provvista transkonfinali tas-servizzi) ta' dan il-Kapitolu, li ma jistgħux ikunu suġġetti għal dazji doganali.

Artikolu 140

Aspetti regolatorji tal-kummerċ elettroniku

1. Il-Partijiet iżommu djalogu dwar kwistjonijiet regolatorji li jirriżultaw mill-kummerċ elettroniku li, fost l-oħrajn, se jindirizza l-kwistjonijiet li ġejjin:
 - (a) ir-rikonixximent ta' ċertifikati ta' firem elettronici mahruġa lill-pubbliku u l-facilitazzjoni ta' servizzi ta' ċertifikazzjoni transkonfinali;
 - (b) ir-responsabbiltà ta' fornituri ta' servizzi intermedji rigward it-trażmissjoni jew il-ħażna tal-informazzjoni,
 - (c) it-trattament ta' komunikazzjonijiet ta' kummerċ elettroniku mhux mitluba;
 - (d) il-protezzjoni tal-konsumaturi fl-ambitu tal-kummerċ elettroniku;
 - (e) kwalunkwe kwistjoni oħra rilevanti għall-iżvilupp tal-kummerċ elettroniku.
2. Tali koperazzjoni tista' jinkludi skambju ta' informazzjoni dwar il-leġiżlazzjoni rispettiva tal-Partijiet dwar dawn il-kwistjonijiet kif ukoll dwar l-implimentazzjoni ta' tali leġiżlazzjoni.

T a q s i m a 7

Eċċezzjonijiet

Artikolu 141

Eċċezzjonijiet ġenerali

1. Mingħajr hsara għall-eċċezzjonijiet ġenerali stipulati fl-Artikolu 472 ta' dan il-Ftehim, id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu u tal-Annessi XVI-A, XVI-B, XVI-C, XVI-D, XVI-E, XVI-F u XVII ma' dan il-Ftehim huma suġġetti għall-eċċezzjonijiet li jinsabu f'dan l-Artikolu.
2. Suġġett għar-rekwiżit li tali miżuri ma jiġux applikati b'mod li jikkostitwixxi mezz ta' diskriminazzjoni arbitrarja jew mhux ġustifikabbli bejn pajjiżi fejn ikun hemm kondizzjonijiet simili, jew restrizzjoni mohbija fuq l-istabbiliment jew il-forniment transkonfinali ta' servizzi, xejn f'dan il-Kapitolu ma għandu jinftiehem b'tali mod li jimpedixxi l-adozzjoni jew l-infurzar min-naħa ta' kwalunkwe Parti ta' miżuri:
 - (a) mehtieġa sabiex jipproteġu s-sigurtà pubblika jew il-morali pubblici jew biex iżommu l-ordni pubbliku;
 - (b) mehtieġa sabiex jipproteġu l-ħajja jew is-saħħa tan-nies, tal-annimali jew tal-pjanti;

- (c) marbuta mal-konservazzjoni ta' riżorsi naturali li jistgħu jispicċaw jekk tali miżuri jiġu applikati flimkien ma' restrizzjonijiet fuq l-investituri domestiċi jew fuq il-forniment jew il-konsum domestiku tas-servizzi;
- (d) meħtieġa għall-harsien ta' teżori nazzjonali ta' valur artistiku, storiku jew arkeoloġiku;
- (e) meħtieġa sabiex jassiguraw il-konformità ma' liġijiet jew regolamenti li mhumiex inkonsistenti mad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu fosthom dawk relatati ma':
- (i) il-prevenzjoni ta' prattika qarrieqa u frodulenti jew it-trattament tal-effetti ta' inadempjenza ta' kuntratti;
- (ii) il-protezzjoni tal-privatezza ta' individwi fir-rigward tal-ipproċessar u t-tixrid ta' dejta personali u l-protezzjoni tal-kunfidenzjalità ta' rekords u kontijiet individwali;
- (iii) sigurtà.
- (f) inkonsistenti mal-Artikolu 88(1) u l-Artikolu 94 ta' dan il-Ftehim, bil-kondizzjoni li d-differenza fit-trattament tkun immirata sabiex tiżgura l-impożizzjoni jew il-ġbir ġust jew effettiv ta' taxxi diretti fir-rigward ta' attivitajiet ekonomiċi, investituri jew fornituri ta' servizzi tal-Parti l-oħra ⁽¹⁾.

3. Id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu u tal-Annessi XVI-A, XVI-B, XVI-C, XVI-D, XVI-E, XVI-F u XVII ma japplikawx għas-sistemi ta' sigurtà soċjali rispettivi tal-Partijiet jew għal attivitajiet fit-territorju ta' kull Parti, li huma marbuta, ukoll okkażjonalment, mal-eżerċizzju ta' awtorità uffiċjali.

Artikolu 142

Miżuri ta' tassazzjoni

It-trattament MFN mogħti skont id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu ma japplikax għat-trattament tat-taxxa li l-Partijiet qed jipprovdu jew se jipprovdu fil-futur abbażi ta' Ftehimiet bejn il-Partijiet imfassal biex jevitaw tassazzjoni doppja.

Artikolu 143

Eċċezzjonijiet dwar is-sigurtà

1. Xejn f'dan il-Ftehim ma gaġndu jkun miftiehem b'tali mod li:
- (a) li jeħtieġ li kwalunkwe Parti tagħti kwalunkwe informazzjoni, li hija tqis l-iżvelar tagħha bhala kuntrarju għall-interessi essenzjali tas-sigurtà tagħha; jew
- (b) li jimpedixxi lil xi Parti milli tiehu kwalunkwe azzjoni li hija tqis neċessarja għall-protezzjoni tal-interessi essenzjali tas-sigurtà tagħha;
- (i) li jkollha rabta mal-produzzjoni jew mal-kummerċ ta' armi, munizzjoni jew materjal belliku;
- (ii) marbuta ma' attivitajiet ekonomiċi mwettqa direttament jew indirettament biex jiġu mghoddija provvisti jew provviżjonijiet lil stabbiliment militari;

(¹) Il-miżuri li huma mmirati sabiex jassiguraw l-impożizzjoni jew il-ġbir ġust jew effettiv ta' taxxi diretti jinkludu miżuri meħuda mill-Parti skont is-sistema tat-tassazzjoni tagħha li:

- (i) japplikaw għal investituri u fornituri ta' servizzi mhux residenti b'rikonossiment tal-fatt li l-obbligu tat-taxxa ta' dawk li mhumiex residenti huwa determinat fir-rigward ta' oġġetti taxxabli li jinkisbu jew jinsabu fit-territorju tal-Parti; jew
- (ii) japplikaw għal dawk li mhumiex residenti sabiex jassiguraw l-impożizzjoni jew il-ġbir ta' taxxi fit-territorju tal-Parti; jew
- (iii) japplikaw għan-nonresidenti jew għar-residenti sabiex ikun ipprevenut l-evitar jew l-evazzjoni tat-taxxi, inklużi l-miżuri ta' konformità; jew
- (iv) japplikaw għall-konsumaturi ta' servizzi pprovduti fi jew mit-territorju tal-Parti l-oħra sabiex jiżguraw l-impożizzjoni jew il-ġbir ta' taxxi fuq tali konsumaturi derivati minn sorsi fit-territorju tal-Parti; jew
- (v) jagħzlu investituri u fornituri ta' servizzi suġġetti għal taxxa fuq oġġetti taxxabli madwar id-dinja kollha minn investituri u fornituri ta' servizzi oħra, b'rikonossiment tad-differenza fin-natura tal-bażi tat-taxxa bejniethom; jew
- (vi) jistabbilixxu, jallokaw jew jaqsmu d-dhul, il-profit, il-qligh, it-telf, it-tnaqqis jew il-kreditu ta' persuni jew fergħat residenti, jew bejn persuni jew fergħat relatati tal-istess persuna, sabiex jissalvagwardjaw il-bażi tat-taxxa tal-Parti.

It-termini jew il-kunċetti tat-taxxa fl-paragrafu (f) ta' din id-dispożizzjoni u f'din in-nota ta' qiegh il-paġna huma determinati skont definizzjonijiet u kunċetti tat-taxxa, jew definizzjonijiet u kunċetti ekwivalenti jew simili, skont il-liġi domestika tal-Parti li tiehu l-miżura.

(iii) li tkun relatata ma' materjali fiżżjonabbli u fużżjonabbli jew mal-materjali li minnhom joriġinaw; jew

(iv) mehuda fiż-żmien ta' gwerra jew emerġenza ohra fir-relazzjonijiet internazzjonali; jew

(c) li jimpedixxi lil kwalunkwe Parti milli tiehu kwalunkwe azzjoni sabiex tftitex li twestaq l-obbligi internazzjonali tagħha sabiex iżżomm il-paċi u s-sigurtà internazzjonali.

KAPITOLU 7

Pagamenti kurrenti u moviment tal-kapital

Artikolu 144

Pagamenti kurrenti

Il-Partijiet jintrabtu li ma jimponu l-ebda restrizzjoni u jippermettu, f'munita liberament konvertibbli, skont id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu VIII tal-Ftehim tal-FIM, kwalunkwe pagament u trasferimenti fil-kont kurrenti ta' bilanċ ta' pagamenti bejn il-Partijiet.

Artikolu 145

Movimenti tal-kapital

1. Fir-rigward ta' tranżazzjonijiet fuq il-kont kapitali u finanzjarju tal-bilanċ tal-pagamenti, minn meta jidhol fis-seħh dan il-Ftehim, il-Partijiet jiżguraw il-moviment hieles ta' kapital relatat ma' investimenti diretti⁽¹⁾ skont il-liġijiet tal-pajjiż ospitanti, għal investimenti magħmula skont id-dispożizzjonijiet tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, u l-likwidazzjoni jew ir-ripatrijazzjoni ta' tali kapitali investiti u kwalunkwe profitt li johroġ minnhom.

2. Fir-rigward għat-tranżazzjonijiet fuq il-kont kapitali u dak finanzjarju tal-bilanċ tal-pagamenti, mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim mingħajr hsara għad-dispożizzjonijiet l-ohra ta' dan il-Ftehim il-Partijiet jiżguraw:

(a) Il-moviment hieles tal-kapital relatat mal-krediti relatati mat-tranżazzjonijiet kummerċjali jew mad-dispożizzjonijiet tas-servizzi li fihom resident ta' wahda mill-Partijiet ikun qed jippartecipa;

(b) Il-moviment hieles ta' Kapital relatat ma' investment tal-portafoll u self finanzjarju u krediti mill-investituri tal-Parti l-ohra.

3. L-Ukraina timoenja ruhha li tlesti l-liberalizzazzjoni tat-tranżazzjonijiet fuq il-kontijiet kapitali u finanzjarji tal-bilanċ tal-pagamenti ekwivalenti għal-liberalizzazzjoni fil-Parti tal-UE qabel ma jinghata t-ttrattament ta' suq intern fil-qasam tas-servizzi finanzjarji skont l-Artikolu 4(3) tal-Anness XVII ma' dan il-Ftehim. Valutazzjoni pożittiva tal-leġiżlazzjoni tal-Ukraina fuq il-movimenti tal-kapital, l-implimentazzjoni tagħha u l-infuzar kontinwu mwettqa f'konformità mal-prinċipji spjegati fl-Artikolu 4(3) tal-Anness XVII ma' dan il-Ftehim hija prekondizzjoni neċessarja għal kwalunkwe deċiżjoni tal-Kumitat għall-Kummerċ biex jinghata t-ttrattament ta' suq intern fir-rigward tas-servizzi finanzjarji.

4. Mingħajr hsara għal dispożizzjonijiet ohra f'dan il-Ftehim, il-Partijiet ma jdahhlu ebda restrizzjonijiet ġodda fuq il-moviment ta' kapital u pagamenti kurrenti bejn ir-residenti tal-Parti tal-UE u tal-Ukraina u ma jagħmlux l-arrangamenti eżistenti aktar restrittivi.

Artikolu 146

Miżuri ta' salvagwardja

Mingħajr hsara għad-dispożizzjonijiet l-ohra ta' dan il-Ftehim, fejn, f'ċirkostanzi eċċezzjonali, il-pagamenti jew il-movimenti ta' kapital bejn il-Partijiet jikkawżaw, jew jheddu li jikkawżaw, diffikultajiet serji għall-operazzjoni tal-politika dwar ir-rata tal-kambju jew għall-politika monetarja⁽²⁾ fi Stat Membru jew aktar tal-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina, il-Partijiet ikkonċernati jistgħu jieħdu miżuri ta' salvagwardja fir-rigward tal-movimenti tal-kapital bejn il-Parti tal-UE u l-Ukraina għal perjodu li ma jaqbiżx is-sitt xhur jekk dawn il-miżuri jkunu strettament neċessarji. Il-Parti li tadotta l-miżura ta' salvagwardja tinforma lill-Parti l-ohra mill-ewwel bl-adozzjoni ta' tali miżuri u tipprezenta, malajr kemm jista' jkun, skeda għat-tnehhija tagħha.

⁽¹⁾ Inkluz l-akwiżizzjoni ta' propjetà immobbli relatata ma' investment dirett.

⁽²⁾ Inkluz diffikultajiet serji għal pagament tal-bilanċi.

Artikolu 147

Facilitazzjoni u liberalizzazzjoni ulterjuri tad-dispożizzjonijiet

1. Il-Partijiet jikkonsultaw lil xulxin sabiex jiffacilitaw il-moviment tal-kapital bejn il-Partijiet sabiex jippromwovu l-oġġettivi ta' dan il-Ftehim.
2. Matul l-ewwel erba' snin wara d-data tad-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jieħdu miżuri li jippermettu l-holqien tal-kondizzjonijiet necessarji għall-applikazzjoni gradwali ulterjuri tar-regoli tal-Parti tal-UE fir-rigward tal-moviment hieles tal-kapital.
3. Sal-aħħar tal-hames sena wara d-data tad-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat għall-Kummerċ jirrivedi l-miżuri mehuda u jiddetermina l-modalitajiet għal liberalizzazzjoni ulterjuri.

KAPITOLU 8

Akkwist pubbliku

Artikolu 148

Objettivi

Il-Partijiet jirrikonoxxu l-kontribut tas-sejhiet għall-offerti li jkunu trasparenti, nondiskriminatorji, kompetittivi u miftuħa jagħtu lill-iżvilupp ekonomiku sostenibbli u jiffissaw bhala l-oġġettiv tagħhom, il-ftuh effettiv, reċiproku u gradwali tas-swieq tal-akkwist rispettiv tagħhom.

Dan il-Kapitolu jipprevedi aċċess reċiproku għas-swieq tal-akkwist pubbliku abbażi tal-prinċipju ta' trattament nazzjonali fuq livell nazzjonali, reġjonali u lokali għal kuntratti pubbliċi u konċessjonijiet fis-settur tradizzjonali u kif ukoll fis-settur tal-utilitajiet. Huwa jipprovdi għall-approssimazzjoni progressiva tal-leġiżlazzjoni dwar l-akkwist pubbliku fl-Ukraina mal-acquis dwar l-akkwist pubbliku tal-UE, akkumpanjata b'riforma istituzzjonali u l-holqien ta' sistema effiċjenti ta' akkwist pubbliku abbażi tal-prinċipji li jiggvernaw l-akkwist pubbliku fil-Parti tal-UE u l-patti u d-definizzjonijiet stabbiliti fid-Direttiva 2004/18/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-31 ta' Marzu 2004 dwar il-kordinazzjoni tal-proċeduri ta' akkwist għal kuntratti ta' xogħlijiet pubbliċi, kuntratti ta' provvista pubbliċi u kuntratti ta' servizzi pubbliċi (minn hawn 'il quddiem imsejha id-"Direttiva 2004/18/KE") u d-Direttiva 2004/17/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-31 ta' Marzu 2004 li tikkordina l-proċeduri tal-akkwist tal-entitajiet li joperaw fis-setturi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u s-servizzi postali (minn hawn 'il quddiem imsejha "id-Direttiva 2004/17/KE").

Artikolu 149

Kamp ta' applikazzjoni

1. Dan il-Kapitolu japplika għal kuntratti pubbliċi ta' xogħlijiet, provvista u servizzi, kif ukoll kuntratti ta' xogħlijiet, provvista u servizzi fis-settur tal-utilitajiet u konċessjonijiet ta' xogħlijiet u servizzi.
2. Dan il-Kapitolu japplika għal kwalunkwe awtorità kontraenti jew kwalunkwe entità kontraenti li tissodisfa d-definizzjoni tal-acquis tal-akkwist pubbliku tal-UE (minn hawn 'il quddiem it-tnejn imsejha "entitajiet kontraenti"). Hija tkopri wkoll il-korpi gvernati mil-liġi pubblika u l-imprizi pubbliċi fil-qasam tal-utilitajiet bħall-intrapriži b'sjeda statali li jwettqu attivitajiet relevanti u imprizi privati li joperaw abbażi ta' drittijiet speċjali u esklużivi fil-qasam tal-utilitajiet.
3. Dan il-Kapitolu japplika għal kuntratti bil-valur ikbar mil-limitu minimu stipulat fl-Anness XXI-P:

Il-kalkolu tal-valur stmat tal-kuntratt pubbliku jkun ibbażat fuq l-ammont totali pagabbli, nett mit-Taxxa fuq il-Valur Miżjud. Meta jkunu applikati l-valuri minimi, l-Ukraina se tikkalkula u tikkonverti dawn il-valuri fil-munita nazzjonali tagħha, bl-użu tar-rati tal-kambju tal-Bank Nazzjonali tagħha.

Dawn il-valuri minimi jkunu riveduti regolarment kull sentejn, jibdeu mill-ewwel sena pari mid-dhul fis-sehh tal-Ftehim, abbażi tal-medja tal-valur ta' kulgurnata tal-euro, fit-termini tad-Drittijiet Speċjali ta' Prelevament; matul l-24 xahar li jispicċaw fl-aħħar ġurnata ta' Awwissu ta' qabel ir-reviżjoni b'effett mill-1 ta' Jannar. Il-valur tal-limiti rivedut għandu, jekk ikun necessarju, jitqarreb lejn l-eqreb elf Euro. Ir-reviżjoni tal-valuri minimi tkun adottata mill-Kumitat għall-Kummerċ skont il-proċedura definita fit-Titolu VII (Dispożizzjonijiet Istituzzjonali Ġenerali u Finali) ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 150***Sfond istituzzjonali**

1. Il-Partijiet jistabbilixxu jew iżommu qafas istituzzjonali xieraq u mekkaniżmi għall-funzjonament xieraq tas-sistema ta' akkwist pubbliku u l-implimentazzjoni tal-prinċipji rilevanti.
2. Fil-qafas tar-riforma istituzzjonali, l-Ukraina tagħzel partikolarment:
 - (a) Korp eżekuttiv ċentrali responsabbli għall-politika ekonomika li jkollu l-kompitu li jggarantixxi politika koerenti fl-oqsma relatati mal-akkwist pubbliku. Tali korp jiffacilita u jikkordina l-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu u jgwidha l-proċess ta' approssimazzjoni legiżlattiva
 - (b) korp imparzjali u indipendenti li jkollu l-kompitu li jirrive di-deċiżjonijiet meħuda mill-awtoritajiet kontraenti jew entitajiet matul l-ghoti ta' kuntratti. F'dan il-kuntest, "indipendenti" tfisser li dak il-korp ikun awtorità pubblika li hija separata mill-entitajiet kontraenti u l-operaturi ekonomiċi kollha. Għandu jkun hemm possibbiltà li di-deċiżjonijiet meħuda minn dan il-korp ikunu suġġetti għal reviżjoni ġudizzjali.
3. Il-Partijiet jiżguraw li deċiżjonijiet meħuda mill-awtoritajiet responsabbli għar-reviżjoni tal-ilmenti jkunu infurzati b'mod effettiv.

*Artikolu 151***Standards bażiċi li jirregolaw l-ghoti tal-kuntratti**

1. Mhux aktar tard minn sitt xhur mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jikkonformaw ma' sett ta' standards bażiċi għall-ghoti tal-kuntratti kollha kif stipulat fil-paragrafi 2 sa 15 ta' dan l-Artikolu. Dawn l-istandards bażiċi jgħoddu direttament mir-regoli u mill-prinċipji tal-akkwist pubbliku, kif regolat fl-acquis tal-akkwist pubbliku tal-UE, inkluż il-prinċipji ta' nondiskriminazzjoni, trattament ugwali, trasparenza u proporzjonalità.

Pubblikazzjoni

2. Il-Partijiet jiżguraw li l-akkwisti kollha meħtieġa jkunu ppublikati f'mezzi xierqa b'mod li huwa suffiċjenti:
 - (a) biex jippermettu li s-suq jinfetaħ għall-kompetizzjoni; u
 - (b) biex jippermettu li kwalunkwe operatur ekonomiku interesat ikollu aċċess xieraq għall-informazzjoni rigward l-akkwist intenzjonat qabel l-ghoti tal-kuntratt u li jesprimi l-interess tiegħu fil-kisba tal-kuntratt.
3. Il-pubblikazzjoni tkun xierqa għall-interess ekonomiku tal-kuntratt għall-operaturi ekonomiċi.
4. Il-pubblikazzjoni jkun fiha mill-inqas id-dettalji essenzjali tal-kuntratt li għandu jingħata, il-kriterji għall-għażla kwalitattiva, il-metodu tal-għotja, il-kriterji biex jingħata l-kuntratt u kwalunkwe informazzjoni addizzjonali oħra li l-operaturi ekonomiċi raġonevolment jeħtieġu biex jagħmlu deċiżjoni dwar jekk għandhom jesprimu l-interess tagħhom fil-kisba tal-kuntratt.

Għoti tal-kuntratti

5. Il-kuntratti kollha jingħataw permezz ta' proċeduri ta' għotja trasparenti u imparzjali li jipprevjenu l-prattiki korruttivi. Din l-imparzjalità tkun żgurata speċjalment permezz ta' deskrizzjoni nondiskriminatorja tas-suġġett tal-kuntratt, aċċess ugwali għall-operaturi ekonomiċi kollha, limiti taz-żmien xierqa u approċċ trasparenti u oġġettivi.
6. Meta jkunu deskritti l-karatteristiċi tax-xogħol, provvista jew servizz rikjest, l-entitajiet kontraenti jużaw deskrizzjonijiet generali ta' prestazzjoni u funzjonijiet u standards internazzjonali, Ewropej jew nazzjonali.

7. Id-deskrizzjoni tal-karatteristiċi rikjetsi għal-xogħol, provvista jew servizz ma jirreferux għal ditta jew sors peċifiċi, jew proċess partikolari, jew marki kummerċjali, privati, tipi jew oriġini jew produzzjoni speċifika sakemm tali referenza ma tkunx ġustifikata mis-sugġett tal-kuntratt u akkumpanjata mill-kliem "jew ekwivalenti". Tinghata preferenza għall-użu ta' deskrizzjonijiet ġenerali ta' prestazzjoni jew funzjonijiet.

8. Entitajiet kontareneti ma jimponux kondizzjonijiet li jirriżultaw minn diskriminazzjoni diretta jew indiretta kontra operaturi ekonomiċi tal-Parti l-oħra, bħar-rekwiżi li l-operaturi ekonomiċi interessati fil-kuntratt iridu jkunu stabbiliti fl-istess pajjiż, reġjun jew territorju bħall-entità kontraenti.

Minkejja dan ta' hawn fuq, f'każijiet fejn huwa ġustifikat minn ċirkostanzi speċifiċi tal-kuntratt, l-applikant b'suċċess jista' jkun mehtieg jistabilixxi ċerta infrastruttura tan-negozju fuq il-post tat-twertiq tal-kuntratt.

9. Il-limiti taż-żmien għall-espressjoni ta' interess u għall-preżentazzjoni tal-offerti tkun suffiċjentament twila biex tippermetti lill-operaturi ekonomiċi mill-Parti l-oħra jaggmli valutazzjoni xierqa tas-sejha għall-offerti u jippreparaw l-offerta tagħhom.

10. Il-partecjanti kollha jridu jkunu jistgħu jkunu jafu r-regoli, il-kriterji ta' għażla u dawk ta' għotja applikabbli minn qabel. Dawn ir-regoli jridu japplikaw b'mod ugwali għall-partecjanti kollha.

11. Entitajiet kontraenti jistgħu jstiednu għadd limita ta' applikanti biex jipprezentaw offerta, sakemm:

(a) Dan isir b'mod trasparenti u nondiskriminatorju; u

(b) l-għażla hija bbażata biess fuq fatturi oġġettivi bħall-esperjenza tal-applikanti fis-settur ikkonċernat, id-daqs u l-infrastruttura tan-negozju tagħhom jew il-kapaċitajiet tekniċi u professjonali tagħhom.

Meta jkunu mistiedna għadd limitat ta' applikanti biex jipprezentaw offerta, għandu jkun ikkunsidrat il-bżonn li tkun żgurata kompetizzjoni adegwata.

12. Entitajiet kontraenti jistgħu jużaw proċeduri negozjati bixx f'każijiet definiti eċċezzjonali meta l-użu ta' tali proċedura effettivament ma jfjixkilx il-kompetizzjoni.

13. Entitajiet kontraenti jistgħu jużaw sistemi ta' kwalifiku biss bil-kondizzjoni li l-lista ta' operaturi kalifikati hija kumpilata permezz ta' proċedura rreklamant suffiċjentament, trasparenti u miftuħa. Kuntratti li jaqgħu fl-ambitu ta' tali sistemi jingħataw ukoll fuq bażi nondiskriminatorja.

14. Il-Partijiet jiżguraw li kuntratti mightija b'mod trasparenti lill-applikant li jkun ressaq l-aktar offerta ekonomika-ment vantaġġuża jew l-offerta bl-irħas prezz, abbażi tal-kriteri għas-sejha għall-offerti u r-regoli proċedurali stabbili u kkomunikati minn qabel. Id-deċiżjonijiet finali għandhom ikunu kkomunikati lill-applikanti kollha mingħajr dewmien żejjed. Fuq talba tal-applikant irrifjutat, iridu jkunu pprovduti raġunijiet f'dettal suffiċjenti biex jippermetti reviżjoni tad-deċiżjoni.

Protezzjoni ġudizzjarja

15. Il-Partijiet jiżguraw li kwalunkwe persuna li għandha jew li kellha interess li tikseb kuntratt partikolari u li kienet danneġġata, jew qiegħda fis-riskju li tkun danneġġata, b'allegat ksur hija intitolata għall-protezzjoni ġudizzjarja effettiva u imparzjali kontra kwalunkwe deċiżjoni tal-entità kontraenti fir-rigwarda tal-għoti ta' dak il-kuntratt. Id-deċiżjonijiet matul tali reviżjoni jew fit-tmien tagħha tkun disponibbli għall-pubbliku b'mod li huwa suffiċjenti biex jinforma lill-operaturi ekonomiċi kollha interessati.

Artikolu 152

Ippjanar tal-approssimazzjoni leġislattiva

1. Qabel ma tibda l-approssimazzjoni leġislattiva, l-Ukraina tipprezenta pjan direzzjonali komprensiv lill-Kumitat għall-Kummerċ għall-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu bi skeda ta' żmien u miri li għandhom jinkludu r-riformi kollha f'termini ta' approssimazzjoni leġislattiva u bini ta' kapaċità istituzzjonali. Dan il-pjan direzzjonali jikkonforma mal-fażijiet u l-iskedi ta' żmien stabbiliti fl-Anness XXI-A ma' dan il-Ftehim

2. Il-Pjan direzzjonali jkopri l-aspetti kollha tar-riforma u l-qafas legali generali għall-implimentazzjoni ta' attivitajiet ta' akkwist pubbliku, b'mod partikolari: approssimazzjoni legiżlattiva għall-kuntratti pubbliċi, kuntratti fis-settur tal-utilitajiet, konċessjonijiet ta' xogħlijiet u proċeduri ta' reviżjoni; u tishih tal-kapaċità amministrattiva tal-livelli kollha inkluż korpi ta' reviżjoni u makkanizmi ta' infurzar.

3. Wara opinjoni favorevoli mill-Kumitat għall-Kummerċ, dan il-pjan direzzjonali jkun ikkunsidrat bħala dokument ta' referenza għall-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu. L-Unjoni Ewropea se tagħmel mill-ahjar biex tassisti lill-Ukraina fl-implimentazzjoni tal-pjan direzzjonali.

Artikolu 153

Approssimazzjoni legiżlattiva

1. L-Ukraina tiżgura li ligiżlazzjoni eżistneti u futura dwar l-akkwist pubbliku se ssir gradwalment kumpatibbli mal-acquis tal-UE dar l-akkwist pubbliku.

2. Approssimazzjoni legiżlattiva titwettaq f'fazijiet konsekuttivi stabbiliti fl-Anness XXI-A u l-Annessi XXI-B to XXI-E, XXI-G, XXI-H, u XXI-J ma' dan il-Ftehim. L-Annessi XXI-F u XXI-I ma' dan il-Ftehim jidentifikaw elementi nonmandatorji li ma hemmx b'żonn li jkunu trasposti, waqt li l-Annessi XXI-K sa N ma' dan il-Ftehim jidentifikaw elementi tal-acquis tal-UE li jibqgħu lil hinn mill-kamp ta' applikazzjoni tal-approssimazzjoni legiżlattiva. F'dan il-proċess, għadha ssir kunsiderazzjoni dovuta lill-kazistika korrispondenti tal-Qorti Ewropea tal-Gustizzja u l-miżuri ta' implimentazzjoni adottata mill-Kummissjoni Ewropea u, jekk dan ikun neċessarju, kwalunkwe modifiki tal-acqui tal-UE li sehhu sadanittant. L-implimentazzjoni ta' kull fażi se tkun evalwata mill-Kumitat għall-Kummerċ, u, wara valutazzjoni pjożittiva minn dak il-Kumitat għall-Kummerċ, jintrabtu mal-ghoti reciproku ta' aċċess għas-suq kif stabbilit fl-Anness XXI-A ma' dan il-Ftehim. Il-Kummissjoni Ewropea tinnofika mingħajr dewmien żejjed lill-Ukraina bi kwalunkwe modifiki tal-acquis tal-UE. Hija se tipprovi parir xieraq u assistenza teknika għall-ghan li jkunu implimentati tali modifiki.

3. Il-Partijiet jaqblu li l-Kumitat għall-Kummerċ jipproċedi biss għall-evalwazzjoni tal-faži sussegwenti ladarba l-miżuri biex jimplementaw il-faži preċedenti jkunu twettqu u ġew approvati skont il-modalitajiet stipulati fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

4. Il-Partijiet jiżguraw li dawk l-aspetti u l-oqsma tal-akkwist pubbliku li mhumiex koperti minn dan l-Artikolu jikkonformaw mal-prinċipji ta' trasparenza, nondiskriminazzjoni u trattament ugwali kif stabbilit fl-Artikolu 151 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 154

Aċċess għas-suq

1. Il-Partijiet jaqblu li l-ftuħ effettiv u reciproku tas-swieq rispettivi tagħhom jintlaħaq gradwalment u simultanjamet. Matul dan il-proċess ta' approssimazzjoni legiżlattiva, il-punt safejn l-aċċess għas-suq mogħti reciprokament ikun marbut mal-progress li sar fil-proċess kif stipulat fl-Anness XXI-A ma' dan il-Ftehim.

2. Id-deċiżjoni biex jipproċedu għal faži ulterjuri ta' ftuħ tas-suq għandha ssir abbażi tal-valutazzjoni tal-kwalità tal-legiżlazzjoni adottata kif ukoll l-implimentazzjoni parattika tagħha. Tali valutazzjoni għandha titwettaq regolament mill-Kumitat għall-Kummerċ.

3. Sakemm Parti, skont l-Anness XXI-A ma' dan il-Ftehim, tkun fethet is-suq tagħha ta' akkwist lill-Parti l-oħra, il-Parti tal-UE tagħti aċċess għall-proċeduri għall-ghoti ta' kuntratti lill-kumpaniji tal-Ukraina - kemm jekk huma stabbiliti fil-Parti tal-UE jew le - skont ir-regoli tal-UE dwar l-akkwist pubbliku bi trattament xejn inqas favorevoli minn dak mogħti lill-kumpaniji tal-Parti tal-UE; L-Ukraina tagħti aċċess għall-proċeduri ta' għoti ta' kuntratt lill-kumpanija tal-UE - kemm jekk huma stabbiliti fl-Ukraina jew le - skont ir-regoli nazzjonali dwar l-akkwist pubbliku bi trattament xejn inqas favorevoli minn dak mogħti lill-kumpaniji tal-Ukraina.

4. Wara l-implimentazzjoni tal-aħħar faži fil-proċess tal-approssimazzjoni legiżlattiva, il-Partijiet se jeżaminaw il-possibbiltà biex jagħtu reciprokament l-aċċess għas-suq fir-rigward ta' akkwisti anki inqas mill-valuri minimi stabbiliti fl-Artikolu 149(3) ta' dan il-Ftehim.

5. Il-Finlandja tiriserva l-pożizzjoni tagħha fir-rigward tal-Gżejjer Aland.

Artikolu 155

Informazzjoni

1. Il-Partijiet jiżguraw li l-entitjiet kontraenti u l-operaturi ekonomiċi jkunu informati sew dwar il-proċeduri ta' akkwist pubbliku, anki permezz tal-pubblikazzjoni tal-legiżlazzjoni d-deċiżjonijiet amministrattivi relevanti.
2. Il-Partijiet jiżguraw it-tixrid effettiv ta' informazzjoni dwar opportunitajiet għal tfigh ta' offerti.

Artikolu 156

Koperazzjoni

1. Il-Partijiet itejbu l-koperazzjoni permezz ta' skambju ta' esperjenzi u informazzjoni relatati mal-ahhjar prattiki tagħhom u oqsfa regolatorji.
2. Il-Parti tal-UE tiffacilita l-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu, anko permess ta' assistenza teknika fejn xieraq. F'konformità mad-dispożizzjonijiet dwar il-koperazzjoni finanzjarja fit-Titolu VI (Koperazzjoni Finanzjarja b'Dispożizzjonijiet Kontra l-Frodi) ta' dan il-Ftehim, deċiżjonijiet speċifiċi dwar assistenza finanzjarja għandhom jgħaddu mill-mekkanizmi u strumenti ta' finanzjar tal-UE.
3. Lista indikattiva ta' kwistjonijiet għal koperazzjoni hija inkluża fl-Anness XXI-O ma' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 9

Proprietà intellettwali

T a q s i m a 1

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 157

Objettivi

L-objettivi ta' dan il-Kapitolu huma:

- (a) li jiffacilita l-produzzjoni u l-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti innovattivi u kreattivi fil-Partijiet; u
- (b) li jikseb livell adegwat u effettiv ta' protezzjoni u infurzar tad-drittijiet tal-proprjetà intellettwali.

Artikolu 158

Natura u l-kamp ta' applikazzjoni tal-obbligi

1. Il-Partijiet jiżguraw l-implimentazzjoni adegwata u effettiva tat-trattati internazzjonali li jirrigwardaw il-proprjetà internazzjonali li għalihom huma partijiet fosthom il-Ftehim dwar Aspetti Relatati mal-Kummerċ tad-Drittijiet tal-Proprietà Intellettwali, li jinsab fl-Anness 1C mal-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem il-"Ftehim TRIPS"). Id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu għandhom jikkumplimentaw u jispeċifikaw ulterjorment id-drittijiet u l-obbligi bejn il-Partijiet skont il-Ftehim TRIPS u trattati internazzjonali oħra fil-qasam tal-proprjetà intellettwali.
2. Għall-ghanijiet ta' dan il-Ftehim, drittijiet ta' proprjetà intellettwali jinkludu d-drittijiet tal-awtur, inkluż drittijiet tal-awtur fi programmi tal-komputer u f'bażijiet tad-dejta, u drittijiet relatati mad-drittijiet tal-awtur, drittijiet relatati mal-privattivi inkluż privattivi għal invenzjonijiet bijoteknoloġiċi, marki kummerċjali, ismijiet kummerċjail sakemm dawn huma protetti bhala drittijiet esklużivi ta' proprjetà fil-ligi domestika kkonċernata, disinji, disinji tal-layout (topografiji) taċ-ċirkwiti integrati, indikazzjonijiet ġeografici, inkluż deżinjazzjoni tal-orġini, indikazzjonijiet tas-sors, varjetajiet ta' pjanti, protezzjoni ta' informazzjoni mhux żvelata u l-protezzjoni kontra kompetizzjoni ingusta kif imsemmija fl-Artikolu 10 bis tal-Konvenzjoni ta' Pariġi għall-Protezzjoni tal-Proprietà Industrijali (1967) (minn hawn 'il quddiem msejha l-"Konvenzjoni ta' Pariġi").

*Artikolu 159***Trasferiment tat-teknoloġija**

1. Il-Partijiet jaqblu li jiskambjaw opinjonijiet u informazzjoni fuq il-prattiki domestiċi u internazzjonali u politiki li jaffettwaw it-trasferiment tat-teknoloġija. B'mod partikolari dan għandu jinkludi miżuri sabiex jiffaċilitaw il-flussi ta' informazzjoni, is-shubijiet kummerċjali, u l-liċenzjar u s-sottokuntrattar ta' negozji fuq bażi volontarja. Għandha tingħata attenzjoni partikolari għall-kondizzjonijiet neċessarji sabiex jinholoq ambjent adegwat li jagħmel it-trasferiment tat-teknoloġija possibbli fil-pajjiżi ospitanti, inklużi kwistjonijiet bħall-qafas legali u l-iżvilupp tal-kapital uman.
2. Il-Partijiet jiżguraw li l-interessi legittimi tad-detenturi tad-drittijiet ta' proprjetà intellettuali huma protetti.

*Artikolu 160***Eżawriment**

Il-Partijiet ikunu liberi li jstabbilixxu r-reġim tagħhom stess għall-eżawriment tad-drittijiet tal-proprjetà intellettuali, suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-Ftehim TRIPS.

*T a q s i m a 2***Standards li jirrigwardaw id-drittijiet tal-proprjetà intellettuali***S u b t a q s i m a 1***Drittijiet tal-awtur u drittijiet relatati***Artikolu 161***Protezzjoni mogħtija**

Il-Partijiet jikkonformaw ma':

- (a) l-Artikoli 1 sa 22 tal-Konvenzjoni Internazzjonali għall-Protezzjoni ta' Artisti, Produtturi ta' Fonogrammi u Organizzazzjonijiet tax-Xandir (1961) (minn hawn 'il quddiem l-"Konvenzjoni ta' Ruma");
- (b) l-Artikoli 1 sa 18 tal-Konvenzjoni ta' Berne għall-Protezzjoni ta' Xoghlijiet Letterarji u Artistiċi (1886, emendata l-ahħar fl-1979) (minn hawn 'il quddiem il-"Konvenzjoni ta' Berne");
- (c) l-Artikoli 1 sa 14 tat-Trattat dwar id-Drittijiet tal-Awtur (1996) (minn hawn 'il quddiem id-"WCT") tal-Organizzazzjoni Dinjija tal-Proprjetà Intellettuali (minn hawn 'il quddiem imsejha d- "WIPO"); u
- (d) l-Artikoli 1 sa 23 tat-Trattat dwar il-Prestazzjonijiet u l-Fonogrammi tad-WIPO (1996).

*Artikolu 162***Durata tad-drittijiet tal-awtur**

1. Id-drittijiet tal-awtur ta' xogħol artistiku jew letterarju skont it-tifsira tal-Artikolu 2 tal-Konvenzjoni ta' Berna jdmu tul il-ħajja tal-awtur u għal 70 sena wara mewtu, irrispettivament mid-data meta x-xogħol ikun sar legalment disponibbli għall-pubbliku.
2. Fejn id-dritt tal-awtur ikun ta' aktar minn awtur wiehed, il-perjodu msemmi fil-paragrafu 1 għandu jkun ikkalkulat mill-mewt tal-ahħar ko-awtur li jibqa' ħaj.
3. Fil-każ ta' xoghlijiet anonimi jew psewdonimi, il-perjodu ta' protezzjoni għandu jdmu għal 70 sena wara li x-xogħol ikun sar legalment disponibbli għall-pubbliku. Madankollu, meta psewdonimu adottat mill-awtur ma jhalli l-ebda dubbju dwar l-identità tiegħu, jew jekk l-awtur jizvela l-identità tiegħu matul il-perjodu msemmi fl-ewwel sentenza, il-perjodu ta' protezzjoni applikabbli għandu jkun dak stipulat fil-paragrafu 1.

4. Fejn xogħol huwa ppubblikat f'volumi, partijiet, faxxikli, harġiet jew episodji u l-perjodu ta' protezzjoni jibda mill-mument meta x-xogħol kien legalment magħmul disponibbli għall-pubbliku, il-perjodu ta' protezzjoni għandu jibda separatament għal kull oġġett.
5. Fil-każ ta' xogħlijiet li għalihom il-perjodu ta' protezzjoni ma jkunx ikkalkolat mill-mewt tal-awtur jew awturi u li ma jkunux saru disponibbli legalment għall-pubbliku fi żmien 70 sena mill-kreazzjoni tagħhom, il-protezzjoni tintemm.

Artikolu 163

Durata tal-protezzjoni għal xogħlijiet ċinematografiċi jew awdjovizivi.

1. Id-direttur prinċipali ta' xogħol ċinematografiku jew awdjoviziv għandu jkun ikkunsidrat bhala l-awtur tiegħu jew bhala wiehed mill-awturi. Il-Partijiet ikunu hielsa li jindikaw koawturi oħrajn.
2. Il-perjodu ta' protezzjoni ta' xogħlijiet ċinematografiċi jew awdjovizivi jiskadi 70 sena wara l-mewt tal-aħhar grupp ta' persuni speċifiċi superstiti, sew jekk dawn il-persuni jiġux indikati jew le bhala koawturi: Il-grupp għandu jinkludi mill-inqas id-direttur prinċipali, l-awtur taċ-ċeneġġatura, l-awtur tad-djalogi u l-kompożitur ta' mużika mahluqa speċifikament għall-użu f'xogħol ċinematografiku jew awdjovizivi.

Artikolu 164

Durata ta' drittijiet relatati

1. Id-drittijiet tal-artisti jiskadu mhux qabel 50 sena wara d-data tar-rappreżentazzjoni. Madankollu, jekk l-iffissar ta' rappreżentazzjoni jkun ippubblikat legalment jew komunikat legalment lill-pubbliku f'dan il-perjodu, id-drittijiet jiskadu mhux qabel 50 sena mid-data tal-ewwel pubblikazzjoni bhal din jew l-ewwel komunikazzjoni bhal din lill-pubbliku, liema minnhom tkun l-ewwel.
2. Id-drittijiet tal-produtturi ta' fonogrammi jiskadu mhux qabel 50 sena wara li jsir l-iffissar. Madankollu, jekk fonogramm ikun pubblikat legalment f'dan il-perjodu, id-drittijiet imsemmija jiskadu mhux qabel 50 sena mid-data tal-ewwel pubblikazzjoni legali. Jekk ma tkun saret l-ebda pubblikazzjoni legali fil-perjodu msemmi fl-ewwel sentenza, u jekk il-fonogramm ikun legalment komunikat lill-pubbliku fi żmien dan il-perjodu, id-drittijiet imsemmija jiskadu 50 sena mid-data tal-ewwel komunikazzjoni legali lill-pubbliku.
3. Id-drittijiet tal-produtturi tal-ewwel iffissar ta' film jiskadu mhux qabel 50 sena wara li jsir l-iffissar. Madankollu, jekk il-film ikun ippubblikat legalment jew ikun komunikat legalment lill-pubbliku matul dan il-perjodu, id-drittijiet jiskadu mhux qabel 50 sena mid-data ta' din l-ewwel pubblikazzjoni jew l-ewwel komunikazzjoni bhal din lill-pubbliku, liema minnhom tkun l-ewwel. It-terminu "film" għandu jfisser xogħol ċinematografiku jew awdjoviziv jew sekwenza ta' xbiehat li jiċċaqilqu, kemm jekk ikunu akkumpanjati mill-hoss sew jekk le.
4. Id-drittijiet tal-organizzazzjonijiet tax-xandir jiskadu mhux inqas minn 50 sena wara l-ewwel trażmissjoni ta' xandira, kemm jekk din ix-xandira tiġi trażmessa bil-wajer jew fuq l-arja, fosthom bil-kejbil jew bis-satellita.

Artikolu 165

Protezzjoni ta' xogħlijiet mhux pubblikati qabel

Kull persuna li, wara l-iskadenza tal-protezzjoni tad-drittijiet tal-awtur, għall-ewwel darba tippubblika legalment jew tikkomunika legalment lill-pubbliku xogħol mhux ippubblikat qabel, tibbenefika minn protezzjoni ekwivalenti għad-drittijiet ekonomiċi tal-awtur. Il-perjodu ta' protezzjoni ta' dawn id-drittijiet għandu jkun ta' 25 sena minn meta x-xogħol ikun ippubblikat għall-ewwel darba jew komunikat legalment lill-pubbliku.

Artikolu 166

Pubblikazzjonijiet kritiċi u xjentifiċi

Il-Partijiet jistgħu jipproteġu wkoll publikazzjonijiet kritiċi u xjentifiċi ta' xogħlijiet li jkunu ġew fl-isfera pubblika. Il-perjodu massimu ta' protezzjoni ta' dawn id-drittijiet għandu jkun ta' 30 sena minn meta l-pubblikazzjoni kienet legalment ippubblikata għall-ewwel darba.

Artikolu 167

Protezzjoni ta' fotografiji

Il-fotografiji li jkunu oriġinali fis-sens li jkunu l-kreazzjoni intellettuali tal-awtur innifsu jkunu protetti skont l-Artikolu 162 tal-Ftehim. Il-Partijiet jistgħu jipprovdu għall-protezzjoni ta' fotografiji oħra.

Artikolu 168

Koperazzjoni fuq il-ġestjoni kollettiva tad-drittijiet

Il-Partijiet jirrikonoxxu n-neċessità għall-istabbiliment ta' ftehimiet bejn is-soċjetajiet ta' ġbir rispettivi tagħhom sabiex jiżguraw aċċess u kunsinna reċiproka tal-kontenut bejn it-territorju tal-Partijiet, kif ukoll jiżguraw it-trasferiment reċiproku tal-pagamenti għall-użu tax-xogħlijiet jew materjal ieħor tal-Partijiet jew suġġetti oħra li jkunu protetti. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-bżonn li s-soċjetajiet ta' ġbir rispettivi tagħhom jiksbu livell għoli ta' razzjonalizzazzjoni u trasparenza rigward it-twettiq tal-kompiti tagħhom.

Artikolu 169

Dritt tal-iffissar

1. Għall-iskop ta' dan l-Artikolu, iffissar tfisser it-tiswir ta' hsejjes u immaġini, jew ta' rappreżentazzjoni tagħhom, li minnha jistgħu jkunu perċepiti, riprodotti jew kkomunikata permezz ta' apparat.
2. Il-Partijiet jipprovdu lill-artisti d-dritt esklużiv li jawtorizzaw jew jipprojbixxu l-iffissar tal-wirjiet tagħhom.
3. Il-Partijiet jipprovdu għall-organizzazzjonijiet tax-xandir id-dritt esklużiv li jawtorizzaw jew jipprojbixxu l-iffissar tax-xandiriet tagħhom, sew jekk dawn ix-xandiriet ikunu trasmessi bil-fili sew jekk bl-ajru, inklużi bil-cable jew bis-satellita.
4. Distributur bil-kejbil ma għandux ikollu d-dritt previst fil-paragrafu 2 fejn huwa sempliċement jerga' jittrasmetti bil-cable x-xandiriet ta' organizzazzjonijiet tax-xandir.

Artikolu 170

Xandir u komunikazzjoni lill-pubbliku

1. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu:
 - (a) "xandir" tfisser it-trażmissjoni b'mezzi mingħajr fili għar-riċezzjoni ta' hsejjes jew ta' immaġni u hsejjes jew rappreżentazzjonijiet tagħhom mill-pubbliku; Tali trażmissjoni bis-satellita; it-trażmissjoni ta' sinjali kriptati, meta l-mezzi għad-dekriptagg jigu pprovdu lill-pubbliku mill-organizzazzjoni tax-xandir jew bil-kunsens tagħha;
 - (b) "komunikazzjoni lill-pubbliku" tfisser it-trażmissjoni lill-pubbliku bi kwalunkwe mezz, hlief bix-xandir, tal-hsejjes ta' prestazzjoni jew il-hsejjes jew ir-rappreżentazzjonijiet ta' hsejjes imqiegħda fuq fonogramma. Għall-finijiet tal-paragrafu 3, "komunikazzjoni lill-pubbliku" tinkludi li l-hsejjes jew ir-rappreżentazzjonijiet tal-hsejjes imqiegħda fuq fonogramma jkunu jistgħu jinstemghu mill-pubbliku.
2. Il-Partijiet jipprovdu lill-artisti d-dritt esklużiv li jawtorizzaw jew jipprojbixxu x-xandir b'mezzi wajerless u l-komunikazzjoni lill-pubbliku, tal-wirjiet tagħhom, hlief meta l-wirja nnifisha tkun diġà wirja mxandra jew tkun magħmula minn reġistrazzjoni.
3. Il-Partijiet jipprovdu lill-artisti u lill-produtturi ta' fonogrammi bid-dritt għal remunerazzjoni waħda ġusta, jekk fonogramma ppubblikata għal skopijiet kummerċjali jew riproduzzjoni ta' tali fonogramma tintuża għal xandir b'mezzi wajerless jew għal kwalunkwe komunikazzjoni lill-pubbliku. Il-Partijiet jistgħu, fin-nuqqas ta' ftehim bejn l-artisti u l-produtturi tal-fonogramm, jistipulaw il-kondizzjonijiet għat-tqassim ta' dan il-pagament bejniethom.

4. Il-Partijiet jipprovdu għall-organizzazzjonijiet tax-xandir id-dritt esklużiv biex jawtorizzaw jew jipprojbixxu x-xandir mill-ġdid tax-xandiriet tagħhom b'mezzi minghajn f'li, kif ukoll il-komunikazzjoni lill-pubbliku tax-xandiriet tagħhom jekk din il-komunikazzjoni ssir f'postijiet aċċessibbli għall-pubbliku fuq pagament ta' miżata għad-dhul.

Artikolu 171

Dritt ta' distribuzzjoni

1. Il-Partijiet jipprovdu lill-awturi, rigward l-oriġinal tax-xoghlijiet tagħhom jew tal-kopji tagħhom, id-dritt esklużiv li jawtorizzaw jew jipprojbixxu kull forma ta' distribuzzjoni lill-pubbliku b'bejgħ jew mod ieħor.

2. Il-Partijiet jipprovdu d-dritt esklużiv li jagħmlu l-oġġetti indikati fis-subparagrafi (a) sa (d) ta' dan il-paragrafu, inkluż kopji tagħhom, disponibbli għall-pubbliku, permezz ta' bejgħ jew mod ieħor.

(a) għall-artisti, rigward l-iffissar tal-wirjiet tagħhom;

(b) għall-produtturi tal-fonogrammi, rigward il-fonogrammi tagħhom;

(c) għall-produtturi tal-ewwel iffissar tal-films, rigward l-oriġinal u l-kopji tal-films tagħhom;

(d) għall-organizzazzjonijiet tax-xandir, rigward l-iffissar tax-xandiriet tagħhom kif stipulat fl-Artikolu 169(3) ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 172

Limitazzjonijiet

1. Il-Partijiet jistgħu jipprovdu għal limitazzjonijiet fuq id-drittijiet imsemmija fl-Artikoli 169, 170 u 171 ta' dan il-Ftehim fir-rigward ta':

(a) użu privat;

(b) użu ta' siltiet qosra dwar ir-rappurtaġġ ta' grajjiet kurrenti;

(c) l-iffissar effimeru minn organizzazzjoni tax-xandir permezz tal-faċilitajiet tagħha stess u għax-xandiriet tagħha;

(d) użu biss għall-finijiet ta' taġlim jew riċerka xjentifika.

2. Irrispettivament mill-paragrafu 1, il-Partijiet jistgħu jiġġrovdu għall-istess tipi ta' limitazzjonijiet rigward il-protezzjoni ta' artisti, produtturi ta' fonogrammi, organizzazzjonijiet tax-xandir u ta' produtturi tal-ewwel iffissar ta' films, hekk kif jipprovdu għall-protezzjoni tad-drittijiet tal-awtur f'xoghlijiet letterarji u artistici. Madankollu, jistgħu jkunu previsti liċenzji obbligatorji, biss sal-punt fejn ikunu kompatibbli mal-Konvenzjoni ta' Ruma.

3. Il-limitazzjonijiet stabbiliti fil-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu jiġu applikati biss f'ċerti każi speċjali li ma jmorrux kontra l-isfruttar normali tal-materja u ma jippreġudikawx minghajn raġuni l-interessi legittimi tad-detentur tad-drittijiet.

Artikolu 173

Dritt ta' riproduzzjoni

Il-Partijiet jipprovdu għad-dritt esklużiv li jawtorizza jew jipprojbixxi riproduzzjoni diretta jew indiretta, temporanja jew permanenti b'kull mezz u f'kull forma, kollha jew parzjalment:

(a) għall-awturi, tax-xoghlijiet tagħhom;

(b) għall-artisti, tal-iffissar tal-wirjiet tagħhom;

- (c) għall-produtturi ta' fonogrammi, tal-fonogrammi tagħhom;
- (d) għall-produtturi tal-ewwel iffissar ta' films, rigward l-original u l-kopji tal-films tagħhom;
- (e) għall-organizzazzjonijiet tax-xandir, tal-iffissar tax-xandiriet tagħhom, sew jekk dawk ix-xandirijiet ikunu trasmessi bil-fili jew bl-arja, magħduda bil-cable jew bis-satellita.

Artikolu 174

Id-dritt ta' komunikazzjoni lill-pubbliku ta' xoghlijiet u d-dritt li jagħmlu disponibbli għall-pubbliku suġġetti oħra

1. Il-Partijiet jipprovdu lill-awturi bid-dritt esklużiv li jawtorizzaw jew jipprojbixxu kull komunikazzjoni lill-pubbliku tax-xoghlijiet tagħhom, bil-fili jew mezz minghajn fil, inklużi li jagħmlu disponibbli lill-pubbliku x-xoghlijiet tagħhom b'mod li membri tal-pubbliku jistgħu jkollhom aċċess għalihom minn post u f'hin magħżul individwalment minnhom.

2. Il-Partijiet jipprovdu għad-dritt esklużiv biex jawtorizzaw jew jipprojbixxu li jagħmlu xoghlijiet disponibbli lill-pubbliku, permezz tal-fili jew minghajn fil, b'mod li l-membri tal-pubbliku jkunu jistgħu jkollhom aċċess għalihom minn post u f'hin magħżul individwalment minnhom, jiġifieri:

- (a) għall-artisti, tal-iffissar tal-wirjiet tagħhom;
 - (b) għall-produtturi ta' fonogrammi, tal-fonogrammi tagħhom;
 - (c) għall-produtturi tal-ewwel iffissar tal-films, tal-original u l-kopji tal-films tagħhom;
 - (d) għall-organizzazzjonijiet tax-xandir, tal-iffissar tax-xandiriet tagħhom, sew jekk dawk ix-xandirijiet ikunu trasmessi bil-fili jew bl-arja, inkluż bil-cable jew bis-satellita.
3. Il-Partijiet jaqblu li d-drittijiet imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 ma għandhomx jiġu eżawriti bl-ebda att ta' komunikazzjoni lill-pubbliku jew li jagħmilhom disponibbli għall-pubbliku kif stipulat f'dan l-Artikolu.

Artikolu 175

Eċċezzjonijiet u limitazzjonijiet

1. Il-Partijiet jipprovdu li l-atti temporanji ta' riproduzzjoni msemmija fl-Artikolu 173 ta' dan il-Ftehim, li huma trażitorji jew incidentali, li huma parti integrali u essenzjali tal-proċess teknoloġiku u li l-uniku skop tagħhom hu li jippermettu:

- (a) trażmissjoni f'network bejn partijiet terzi minn intermedju; jew
- (b) użu skont il-liġi

ta' xogħol jew suġġett ieħor li għandu jsir, u li ma jkollhom ebda sinifikat ekonomiku indipendenti, ikunu eżenti mid-dritt ta' riproduzzjoni previst fl-Artikolu 173.

2. Fejn il-Partijiet jipprovdu għal eċċezzjoni jew limitazzjoni għad-dritt ta' riproduzzjoni previst fl-Artikolu 173, jistgħu jipprovdu simularment għal eċċezzjoni jew limitazzjoni għad-dritt ta' distribuzzjoni previst fl-Artikolu 171(1) ta' dan il-Ftehim sal-punt ġustifikat mill-iskop tal-att ta' riproduzzjoni awtorizzat.

3. Il-Partijiet jistgħu jipprovdu għal eċċezzjonijiet u limitazzjonijiet għad-drittijiet li hemm stabbiliti fl-Artikoli 173 u 174 ta' dan il-Ftehim biss f'ċerti każi speċjali li ma jmorru kontra l-isfruttament normali tax-xogħol jew suġġetti ieħor u ma jippreġudikawx b'mod bla raġuni l-interessi legittimi tad-detentur tad-drittijiet.

Artikolu 176

Protezzjoni ta' miżuri teknoloġiċi

1. Il-Partijiet jipprovdu protezzjoni legali adegwata kontra ċ-ċirkomvenzjoni ta' kull miżura teknoloġika effettiva li l-persuna kkonċernata twettaq konsapevolment, jew b'bażi raġonevoli li tkun taf, li qiegħda tfitteż li tilhaq dak l-objettiv.

2. Il-Partijiet jipprovdu protezzjoni legali adegwata kontra l-manifattura, l-importazzjoni, id-distribuzzjoni, il-bejgħ, il-kiri, ir-reklamar għall-bejgħ jew għall-kiri, jew il-pussess għal skopijiet kummerċjali, ta' apparat, prodotti jew komponenti, jew il-forniment ta' servizzi li:

(a) jiġu promossi, reklamati jew imqiegħda fis-suq għall-iskop ta' evażjoni ta'; jew

(b) ftit ikollhom skop jew użu kummerċjali sinifikanti hlief li jevadu; jew

(c) ikunu primarjament iddisinjati, magħmula, adattati jew imwettqa għall-iskop li jippermettu jew jiffacilitaw iċ-ċirkomvenzjoni ta' kwalunkwe miżuri teknoloġiċi effettivi.

3. Għall-finijiet ta' din it-Taqsima, l-espressjoni "miżura teknoloġika" tfisser kwalunkwe teknoloġija, strument jew komponent li, fl-andament normali tal-operazzjoni tiegħu, ikun imfassal sabiex jevita jew jillimita atti, fir-rigward ta' xogħlijiet jew suġġetti oħra, li ma jkunux awtorizzati mid-detentur ta' kwalunkwe drittijiet tal-awtur jew kwalunkwe dritt relatat mad-drittijiet tal-awtur kif previst mil-leġiżlazzjoni ta' kull Parti. Miżuri teknoloġiċi jitqiesu "effettivi" fejn l-użu ta' xogħol protett jew materjal iehor huwa kontrollat mid-detenturi tad-drittijiet permezz ta' applikazzjoni ta' kontroll għal access jew proċess ta' protezzjoni, bħal kriptaġġ, taqlib jew trasformazzjoni oħra tax-xogħol jew materjal iehor jew mekkaniżmu ta' kontroll ta' ikkupjar li jilhaq l-objettiv ta' protezzjoni.

4. Fejn il-Parijiet jipprovdu għal limitazzjonijiet għad-drittijiet stabbiliti fl-Artikoli 172 u 175 ta' dan il-Ftehim, jistgħu wkoll jiżguraw li d-detenturi tad-drittijiet jagħmlu l-mezzi għall-benefiċċju minn dik l-eċċezzjoni jew limitazzjoni disponibbli għall-benefiċċjarju ta' eċċezzjoni jew limitazzjoni sal-punt neċessarju biex jibbenefika minn dik l-eċċezzjoni jew limitazzjoni u fejn dak il-benefiċċjarju għandu access legali għax-xogħol jew suġġett protett ikkonċernat.

5. Id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 175(1) u (2) ta' dan il-Ftehim ma għandhomx japplikaw għal xogħlijiet jew suġġetti iehor li jkun sar disponibbli għall-pubbliku skont termini kuntrattwali miftehma b'mod li membri tal-pubbliku jistgħu jkollhom access għalihom minn post u hin individwalment magħżul minnhom.

Artikolu 177

Protezzjoni ta' informazzjoni dwar l-immaniġġar tad-drittijiet

1. Il-Partijiet jipprovdu protezzjoni legali adegwata kontra kull persuna li konsapevolment twettaq mingħajr awtorità kull att minn dawn li ġejjin:

(a) it-tneħħija jew tibdil f'kull informazzjoni elettronika dwar l-immaniġġar ta' drittijiet;

(b) id-distribuzzjoni, l-importazzjoni għad-distribuzzjoni, ix-xandir, il-komunikazzjoni jew it-tpoġġija għad-dispożizzjoni tal-pubbliku, ta' xogħlijiet jew affarijiet oħra protetti taħt dan il-Ftehim, li minnhom tkun tneħħiet jew giet mibdula mingħajr awtorizzazzjoni, informazzjoni elettronika dwar l-immaniġġar tad-drittijiet.

jekk tali persuna tkun taf, jew ikollha raġunijiet biżżejjed sabiex tkun taf, li billi tagħmel dan tkun qiegħda tikkawża, tippermetti, tiffacilita jew taħbi l-ksur ta' kwalunkwe drittijiet tal-awtur jew drittijiet marbuta mad-drittijiet tal-awtur kif previsti mil-liġi tal-Parti relevanti.

2. Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, l-espressjoni "informazzjoni dwar l-immaniġġar tad-drittijiet" tfisser kwalunkwe informazzjoni pprovdata mid-detenturi tad-drittijiet li tidentifika x-xogħol jew haġa oħra msemmija fis-Subtaqsima 1, l-awtur jew kwalunkwe detentur iehor ta' drittijiet, jew informazzjoni dwar it-termini u l-kondizzjonijiet tal-użu tax-xogħol jew haġa oħra, u kwalunkwe numru jew kodiċi li jirrapprezentaw tali informazzjoni.

L-ewwel paragrafu għandu japplika meta xi wahda minn dawn l-affarijiet ta' informazzjoni tkun assoċjata ma' kopja ta', jew tidher b'rabta mal-komunikazzjoni lill-pubbliku, ta' xogħol jew suġġett iehor msemmi fis-Subtaqsima 1.

Artikolu 178

Detenturi tad-drittijiet u s-suġġett tad-dritt tal-kiri u s-self

1. Il-Partijiet għandhom jipprovdi dritt esklużiv biex jawtorizzaw jew jipprojbixxu kiri u self tas-segweni:
 - (a) l-awtur fir-rigward tal-original u tal-kopji tax-xogħol tiegħu;
 - (b) l-artist fir-rigward tal-iffissar tal-wirja tiegħu;
 - (c) il-produttur tal-fonogramm fir-rigward tal-fonogrammi tiegħu;
 - (d) il-produttur tal-ewwel iffissar ta' film fir-rigward tal-original u tal-kopji tal-film tiegħu.
2. Dawn id-dispożizzjonijiet ma għandhomx ikopru d-drittijiet tal-kiri u self relatati ma' bini u ma' xogħlijiet tal-arti applikata.
3. Il-Partijiet jistgħu jidderogaw mid-dritt esklużiv previst fil-paragrafu 1 dwar is-self lill-pubbliku, sakemm tal-inqas l-awturi jiksbu pagament għal dan is-self. Il-Partijiet ikunu hielsa li jistabbilixxu dan il-pagament waqt li jikkunsidraw l-oġġettivi ta' promozzjoni kulturali tagħhom.
4. Fejn il-Partijiet ma japplikawx id-dritt esklużiv ta' self li hemm previst f'dan l-Artikolu rigward fonogrammi, films u programmi tal-kompjuter, huma jintroduċu remunerazzjoni, tal-inqas lill-awturi.
5. Il-Partijiet jistgħu jeżentaw ċerti kategoriji ta' stabbilimenti mill-pagament tal-pagament imsemmi fil-paragrafi 3 u 4.

Artikolu 179

Dritt mhux rinunzjabbli għal remunerazzjoni ekwa

1. Fejn awtur jew artist ikun ittrasferixxa jew assenja d-dritt tal-kiri tiegħu dwar fonogramm jew original jew kopja ta' film lil produttur ta' fonogramm jew film, dak l-awtur jew artist għandu jżomm id-dritt li jikseb remunerazzjoni ekwa għall-kirja.
2. Id-dritt li jikseb remunerazzjoni ekwa għall-kirja ma jistax jiġi rinunzjat minn awturi jew artisti.
3. L-amministrazzjoni tad-dritt li jikseb remunerazzjoni ekwa jista' jkun fdat lil soċjetajiet tal-ġbir li jirrapprezentaw awturi jew artisti.
4. Il-Partijiet jistgħu jirregolaw jekk jew sa fejn tista' tkun imposta l-amministrazzjoni minn collecting societies tad-dritt li jinkiseb pagament ekwu, kif ukoll il-kwistjoni dwar minghand min dan il-pagament jista' jintalab jew jingabar.

Artikolu 180

Protezzjoni ta' programmi tal-kompjuter

1. Il-Partijiet jiproteġu l-programmi tal-kompjuter, permezz tad-drittijiet tal-awtur, bħal xogħlijiet litterarji fit-tifsira tal-Konvenzjoni ta' Berna. Għall-finijiet ta' din id-dispożizzjoni, it-terminu "programmi tal-kompjuter" għandu jinkludi l-materjal preparatorju tad-disinn tagħhom.
2. Protezzjoni skont dan il-Ftehim tapplika għall-espressjoni f'kull forma ta' programm tal-kompjuter. Ideat u prinċipji li jservu ta' bażi għal kull element ta' programm tal-kompjuter, inklużi dawk li jservu ta' bażi għall-interfaces tiegħu, mhumiex protetti bid-drittijiet tal-awtur skont dan il-Ftehim.

3. Programm tal-kompjuter għandu jkun protett jekk ikun originali fis-sens li jkun il-holqien intellettuali tal-awtur stess. L-ebda kriterji oħra ma jgħu applikati biex tiġi stabbilita l-eligibbiltà tiegħu għall-protezzjoni.

Artikolu 181

Awtur ta' programmi tal-kompjuter

1. L-awtur ta' programm tal-kompjuter għandu jkun il-persuna fiżika jew grupp ta' persuni fiżiċi li jkun holoq il-programm jew, fejn il-leġislazzjoni tal-Partijiet tippermetti, il-persuna ġuridika mahtura bhala detentur tad-drittijiet minn dik il-leġislazzjoni.

2. Fir-rigward ta' programm tal-kompjuter mahluq minn grupp ta' persuni fiżiċi flimkien, id-drittijiet esklużivi jkunu pposseduti flimkien.

3. Fejn xogħlijiet kollettivi huma rikonoxxuti bil-leġislazzjoni tal-Partijiet, il-persuna kkunsidrata mil-leġislazzjoni tal-Partijiet li tkun holqot ix-xogħol titqies bhala l-awtur tiegħu.

4. Fejn programm tal-kompjuter jinholoq minn impjegat fit-tweġiq ta' dmirijietu jew billi jsegwi struzzjonijiet mogħtija mill-prinċipal tiegħu, il-prinċipal b'mod esklużiv għandu jkun intitolat biex jeżerċita d-drittijiet ekonomiċi kollha fil-programm hekk mahluq, kemm-il darba ma jkunx hemm previst mod ieħor bil-kuntratt.

Artikolu 182

Atti ristretti relatati mal-programmi tal-kompjuter

Suġġett għad-dispożizzjonijiet tal-Artikoli 183 u 184 ta' dan il-Ftehim, id-drittijiet esklużivi tad-detentur tad-drittijiet skont it-tifsira tal-Artikolu 181 jinkludu d-dritt li jagħmlu jew li jawtorizzaw:

- (a) ir-riproduzzjoni permanenti jew temporanja ta' programm tal-kompjuter b'kull mezz u f'kull forma, kollha jew parzjalment. Inkwantu għat-tluġ, wiri, thaddim, trażmissjoni jew hażna tal-programm tal-kompjuter jinneċessitaw din ir-riproduzzjoni, dawk l-atti jkunu suġġetti għall-awtorizzazzjoni mid-detentur tad-drittijiet;
- (b) it-traduzzjoni, addattament, arrangament u kull alterazzjoni oħra ta' programm tal-kompjuter u r-riproduzzjoni tar-riżultati tagħhom, mingħajr hsara għad-drittijiet tal-persuna li tibdel il-programm;
- (c) kull forma ta' distribuzzjoni lill-pubbliku, inkluż il-kiri, tal-programm oriġinali tal-kompjuter jew kopji tiegħu.

Artikolu 183

Eċċezzjonijiet għall-atti ristretti relatati mal-programmi tal-kompjuter

1. Fl-assenza ta' dispożizzjonijiet speċifiċi kuntrattwali, l-atti msemmija fl-Artikolu 182(a) u (b) ta' dan il-Ftehim ma għandhomx jehtieġu awtorizzazzjoni mid-detentur tad-drittijiet fejn ikunu meħtieġa għall-użu tal-programm tal-kompjuter minn min jiksbu legalment skont il-fini mahsub tiegħu, inkluża l-korrezzjoni ta' żball.

2. L-għemil ta' kopja ta' rinforz minn persuna li jkollha dritt li thaddem il-programm tal-kompjuter tista' ma tkunx miżmuma b'kuntratt għal kemm żmien ikun meħtieġ għal dak l-użu.

3. Il-persuna li jkollha dritt tuża kopja ta' programm tal-kompjuter tkun intitolata, mingħajr l-awtorizzazzjoni tad-detentur tad-drittijiet, li tosserva, tistudja jew tittestja l-funzjonament tal-programm sabiex tiddeċiedi l-ideat u l-prinċipji li huma l-bażi ta' kull element tal-programm jekk hu jagħmel hekk waqt li jkun iwettaq kull att ta' tluġ, wiri, thaddim, trażmissjoni jew hażna ta' programm li hu jkun intitolat li jagħmel.

Artikolu 184

Dekumpilazzjoni

1. L-awtorizzazzjoni tad-detentur tad-drittijiet ma għandhiex tkun meħtieġa fejn ir-riproduzzjoni taċ-ċifrarju u t-traduzzjoni tal-forma tiegħu skont it-tifsira tal-Artikolu 182(a) u (b) huma indispensabbli biex tottjeni l-informazzjoni meħtieġa biex tikseb l-interoperabbiltà ta' programm tal-kompjuter mahluq indipendentement minn programmi oħra, kemm-il darba jsiru skont dawn il-kondizzjonijiet li ġejjin:

- (a) dawn l-atti jitwettqu mill-persuna li tingħatalha l-liċenzja jew minn persuna oħra li jkollha d-dritt li tuża kopja ta' programm, jew f'isimhom minn persuna awtorizzata li jagħmel dan;

(b) l-informazzjoni meħtieġa biex tikseb l-interoperabbiltà ma tkunx minn qabel disponibbli għall-persuni msemmija fis-subparagrafu (a) ta' dan il-paragrafu; u

(c) dawn l-atti jkunu limitati għall-partijiet tal-programm oriġinali li huma meħtieġa biex jiksbu l-interoperabbiltà.

2. Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 1 ma għandhomx jippermettu l-informazzjoni miksuba permezz tal-applikazzjoni tiegħu:

(a) li tintuża għal għanijiet oħra għajr biex tikseb l-interoperabbiltà tal-programm tal-kompjuter mahluq indipendentement;

(b) li tinghata lill-oħrajn, għajr meta jkun meħtieġ għall-interoperabbiltà ta' programm tal-kompjuter mahluq indipendentement; jew

(c) li tintuża għall-iżvilupp, produzzjoni jew kummerċ ta' programm tal-kompjuter sostanzjalment simili fl-espressjoni tiegħu, jew għal kull att ieħor li jikser id-drittijiet tal-awtur.

3. B'konformità mad-dispożizzjonijiet tal-Konvenzjoni ta' Berna, dan l-artikolu ma għandux ikun interpretat b'mod li jippermetti l-applikazzjoni tiegħu għal użu li jista' jagħmel hsara irragonevoli lill-interessi legittimi tat-titolari tad-dritt jew li jmur kontra l-użu normali tal-programm tal-kompjuter.

Artikolu 185

Protezzjoni tal-bażijiet tad-dejta

1. Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, 'bażi tad-dejta' tfisser kollezzjoni ta' xogħlijiet indipendenti, data jew materjali oħra rangati b'mod sistematiku jew metodiku u aċċessibbli individwalment b'mezzi elettronici jew b'mezzi oħra.

2. Il-protezzjoni skont dan il-Ftehim ma tapplikax għal programmi tal-kompjuter użati biex isiru u jithaddmu bażijiet tad-dejta aċċessibbli b'mezzi elettronici.

Artikolu 186

Għan tal-protezzjoni

1. Skont is-Subtaqsima 1, bażijiet tad-dejta li, minhabba raunijiet tal-għażla jew arrangament tal-kontenuti tagħhom, jikkostitwixxu l-holqien intellettuali proprju tal-awtur għandhom ikunu protetti bhala tali permezz tad-drittijiet tal-awtur. L-ebda kriterji oħra ma għandhom ikunu applikati biex jistabbilixxu l-eligibbiltà tagħhom għal dik il-protezzjoni.

2. Il-protezzjoni tad-dritt tal-awtur ta' bażijiet tad-dejta kif previst mis-Subtaqsima 1 ma għandhiex testendi għall-kontenut tagħhom u tkun bla hsara għad-drittijiet kollha li jkollhom x'jaqsmu mal-kontenut innifsu.

Artikolu 187

Awtur tal-bażi tad-dejta

1. L-awtur ta' bażi tad-dejta jkun il-persuna fizika jew grupp ta' persuni fiżiċi li jkun holoq il-bażi jew, fejn il-leġislazzjoni tal-Partijiet tippermetti, il-persuna ġuridika mahtura bhala detentur tad-drittijiet permezz ta' leġislazzjoni.

2. Fejn xogħlijiet kollettivi jkunu rikonoxxuti bil-liġijiet tal-Partijiet, id-drittijiet ekonomiċi jkunu proprjetà tal-persuna li jkollha d-dritt tal-awtur.

3. Dwar bażi tad-dejta magħmula minn grupp ta' persuni fiżiċi flimkien, id-drittijiet esklużivi jkunu proprjetà tagħhom in solidum.

Artikolu 188

Atti ristretti relatati ma' bażijiet tad-dejta

Fir-rigward ta' dak li għandu x'jaqsam mal-forma espressiva ta' bażi tad-dejta li tista' tkun protetta bid-dritt tal-awtur, l-awtur tal-bażi tad-dejta għandu jkollu d-dritt esklużiv li jagħmel jew li jawtorizza:

(a) riproduzzjoni, temporanja jew permanenti, b'kull mezz u f'kull forma, kollha jew parzjalment;

(b) traduzzjoni, adattament, arrangament u tibdiliet oħra;

- (c) kull xorta ta' distribuzzjoni lill-pubbliku tal-baži tad-dejta jew ta' kopji tagħha.
- (d) kull komunikazzjoni, wirja jew eżekuzzjoni għall-pubbliku;
- (e) kull riproduzzjoni, distribuzzjoni, komunikazzjoni, wirja jew eżekuzzjoni għall-pubbliku tar-riżultati tal-atti msemmija fis-subparagrafu (b).

Artikolu 189

Eċċezzjonijiet għal atti ristretti relatati ma' bażijiet tad-dejta

1. It-thaddim b'mod leġittimu ta' baži tad-dejta jew kopja tagħha jista' jeżegwixxi l-atti kollha msemmija fl-Artikolu 188 ta' dan il-Ftehim li hija neċessarja għall-finijiet ta' aċċess għall-kontenut tal-baži tad-dejta u l-użu normali tal-kontenut minn utent skont il-liġi ma teħtieġ l-awtorizzazzjoni tal-awtur tal-baži tad-dejta. Fejn l-utent leġittimu jkun awtorizzat li juża parti biss tal-baži tad-dejta, din id-dispożizzjoni tapplika biss għal dik il-parti.
2. Il-Partijiet ikollhom l-għażla li jipprovdu għal limitazzjonijiet fuq id-drittijiet imsemmija fl-Artikolu 188 fil-każijiet li ġejjin:
 - (a) fil-każ ta' riproduzzjoni għall-finijiet privati ta' baži tad-dejta mhux elettronika;
 - (b) fejn ikun hemm użu għall-fini biss ta' illustrazzjoni għal tagħlim jew riċerka xjentifika, sakemm ikun indikat l-orijġini tal-materjal u kemm ikun għustifikat għall-fini mhux kummerċjali mahsub għalih;
 - (c) fejn ikun hemm użu għall-finijiet ta' sigurtà pubblika jew għall-finijiet ta' xi proċedura amministrattiva jew ġudizzjarja;
 - (d) fejn eċċezzjonijiet oħra għad-drittijiet tal-awtur li huma tradizzjonalment awtorizzati minn kull Parti mingħajr hsara għas-subparagrafi (a), (b) u (c).
3. B'konformità mal-Konvenzjoni ta' Berna, dan l-artikolu ma għandux ikun interpretat b'mod li jippermetti l-applikazzjoni tiegħu b'mod li jagħmel hsara rraġonevoli lill-interessi leġittimi tad-detentur tad-dritt jew li jmur kontra l-użu normali ta' baži tad-dejta.

Artikolu 190

Dritt ta' bejgħ mill-ġdid

1. Il-Partijiet jipprovdu, għall-benefiċċju tal-awtur ta' xogħol oriġinali tal-arti, dritt ta' bejgħ mill-ġdid, li għandu jkun definit bħala dritt mhux trasferibbli, li ma jistax jitneħħa, anki bil-quddiem, sabiex jirċievi royalty ibbażata fuq il-prezz tal-bejgħ għal kwalunkwe bejgħ mill-ġdid tax-xogħol, sussegwentament għall-ewwel trasferiment tax-xogħol mill-awtur.
2. Id-dritt imsemmi fil-paragrafu 1 japplika għall-atti kollha ta' bejgħ mill-ġdid li jinvolvu bħala bejjieġha, xerrejja jew intermedjarji professjonisti tas-suq tal-arti, bħal kmamar fejn jinbiegħu oġġetti bl-irkant, galleriji tal-arti u, b'mod generali, kwalunkwe negozjanti tax-xogħlijiet tal-arti.
3. Skont il-leġiżlazzjoni tagħhom il-Partijiet jistgħu jipprovdu li d-dritt imsemmi fil-paragrafu 1 ma japplikax għal atti ta' bejgħ mill-ġdid fejn il-bejjieġh kiseb ix-xogħol direttament mill-awtur inqas minn tliet snin qbel dak il-bejgħ mill-ġdid u fejn il-prezz tal-bejgħ mill-ġdid ma jeċċedix ċertu ammont minimu.
4. Ir-royalty tithallas mill-bejjieġh. Il-Partijiet jistgħu jipprovdu li wiehed mill-persuni fiżiċi jew ġuridiċi li hemm riferenza għalihom fil-paragrafu 2 minbarra l-bejjieġh ikunu responsabbli wehidhom jew jaqsmu r-responsabbiltà mal-bejjieġh għall-pagament tar-royalty.

Artikolu 191

Xandir ta' programmi bis-satellita

Kull Parti ttiprovdi lill-awtur bi dritt esklużiv biex jawtorizza l-komunikazzjoni lill-pubbliku tax-xogħlijiet protetti bid-drittijiet tal-awtur permezz tas-satellita.

Artikolu 192

Ritrazmissjoni permezz tal-kejbil

Kull Parti tiżgura li meta programmi minn Parti oħra jkunu trasmessi mill-ġdid permezz bil-cable fit-territorju ta' għom ikunu osservati d-drittijiet tal-awtur applikabbli u l-jeddijiet relatati u li dik ir-ri-trażmissjoni ssir abbażi ta' ftehim kuntrattwali individwali jew kollettiv bejn daww li jkollhom il-drittijiet tal-awtur, daww li jkollhom il-jeddijiet relatati u operaturi tal-cable.

Subtaqsima 2

Marki kummerċjali

Artikolu 193

Proċedura ta' reġistrazzjoni

1. Il-Parti tal-UE u l-Ukraina jipprovdu għal sistema ta' reġistrazzjoni ta' marki kummerċjali li fiha rifjut għar-reġistrazzjoni ta' marka kummerċjali mehuda mill-amministrazzjoni tal-marka kummerċjali hija debitament raġunata. Ir-raġunijiet għar-rifjut għandhom ikunu kkomunikati bil-miktub lill-applikant li jkollu l-opportunità jikkontesta tali rifjut u jappella rifjut finali quddiem aqtoritajiet ġudizzjarji. Il-Parti tal-UE u l-Ukraina jintroduċu wkoll l-possibbiltà li applikazzjonijiet għal marka kummerċjali jkunu opposti. Tali proċedimenti ta' oppożizzjoni jkunu kuntrarji. Il-Parti tal-UE u l-Ukraina jipprovdu bażi tad-dejta elettronika pubblikament disponibbli ta' applikazzjonijiet għal marki kummerċjali u reġistrazzjonijiet ta' marki kummerċjali.

2. Il-Partijiet jipprovdu raġunijiet għar-rifjut jew l-invalidità ta' reġistrazzjoni ta' marka kummerċjali. Is-segwenti ma għandhomx jiġu reġistrati jew jekk reġistrati jkunu suġġetti li jiġu dikjarati invalidi:

- (a) sinjali li ma jistgħux jikkostitwixxu marka kummerċjali;
- (b) marki kummerċjali li mhumiex ta' karattru distintiv;
- (c) marki kummerċjali li jikkonsistu esklużivament f'sinjali jew indikazzjonijiet li jintużaw fil-kummerċ sabiex jindikaw ix-xorta, il-kwalità, il-kwantità, l-użu intenzjonat, il-valur, l-orijini ġeografika jew il-hin ta' produzzjoni tal-prodotti jew ta' meta nġata s-servizz, jew karatteristiċi oħrajn tal-prodotti jew servizzi;
- (d) marki kummerċjali li jikkonsistu esklużivament f'sinjali jew indikazzjonijiet li jkunu saru użanza tal-lingwa tal-mument jew tal-prattika bona fide u stabbilita tal-kummerċ;
- (e) sinjali li jikkonsistu esklużivament f'dawn li ġejjin:
 - (i) forma li tirriżulta min-natura tal-prodotti nfushom; jew
 - (ii) forma tal-oġġetti li hija necessarja sabiex jinkiseb riżultat tekniku; jew
 - (iii) forma li tagħti valur sostanzjali lill-prodotti,
- (f) marki kummerċjali li jmorru kontra l-ordni pubbliku jew il-prinċipji aċċettati tal-moralità,
- (g) marki kummerċjali li huma ta' natura li tista' tqarraq bil-pubbliku, per eżempju fir-rigward tax-xorta, tal-kwalità jew l-orijini ġeografika tal-prodotti jew is-servizzi,
- (h) marki kummerċjali li ma ġewx awtorizzati mill-awtoritajiet kompetenti u li għandhom ikunu rifjutati jew invalidati skont l-Artikolu 6 ter tal-Konvenzjoni ta' Pariġi.

3. Il-Partijiet jipprovdu raġunijiet għar-rifjut jew l-invalidità dwar kunflitti ma drittijiet preċedenti. Marka kummerċjali ma għandhiex tiġi reġistrata jew, jekk reġistrata, tkun suxxettibbli għal dikjarazzjoni ta' nullità:

- (a) jekk tkun identika għal marka kummerċjali preċedenti, u l-merkanzija jew is-servizzi li għalihom il-marka kummerċjali hi applikata jew reġistrata jkunu identiċi għall-merkanzija jew servizzi li għalihom il-marka kummerċjali preċedenti hi protetta;
- (b) jekk minhabba l-identità tagħha ma', jew xebh mat-marka kummerċjali preċedenti u l-identità jew ix-xebh tal-merkanzija jew is-servizzi koperti mit-marki kummerċjali, teżisti l-possibbiltà ta' konfużjoni min-naha tal-pubbliku, li tinkludi l-possibbiltà ta' assoċjazzjoni mal-marka kummerċjali ta' qabel.

4. Il-Partijiet jistgħu jipprovdu wkoll għal raġunijiet oħra għar-rifjut jew l-invalidità dwar kunflitti ma drittijiet preċedenti.

Artikolu 194

Marki kummerċjali magħrufin sew

Il-Partijiet jikkoperaw bil-għan li l-protezzjoni ta' marki kummerċjali magħrufin sew, kif msemmija fil-Artikolu 6 bis tal-Konvenzjoni ta' Pariġi u l-Artikolu 16.2 u 16.3 tal-Ftehim TRIPS, tkun effettiva.

Artikolu 195

Drittijiet konferiti minn marka kummerċjali

Il-marka kummerċjali reġistrata tagħti lill-proprietarju drittijiet esklużivi fuqha. Il-proprietarju għandu l-jedd li jipprojbixxi lit-terzi persuni kollha li ma jkollhomx il-kunsens tiegħu milli jużaw fil-kummerċ:

- (a) kwalunkwe sinjal li jkun identiku għall-marka kummerċjali relatat mal-merkanzija jew servizzi li huma identiċi għal dawk li għalihom il-marka kummerċjali tkun reġistrata;
- (b) kwalunkwe sinjal li, minhabba l-identità ma', jew li jixbah il-marka kummerċjali u l-identità jew xebh tal-merkanzija jew is-servizzi koperti mil-marka kummerċjali u s-sinjal, teżisti l-possibbiltà ta' konfużjoni da parti tal-pubbliku, li tinkludi l-possibbiltà ta' assoċjazzjoni bejn is-sinjal u l-marka kummerċjali.

Artikolu 196

Eċċezzjonijiet għad-drittijiet mogħtija minn marka kummerċjali

1. Il-Partijiet jipprovdu għall-użu ġust ta' termini deskrittivi, inkluż indikazzjonijiet ġeografici, bhala eċċezzjoni limitata għad-drittijiet mogħtija minn marka kummerċjali sakemm tali eċċezzjonijiet limitati jqsu l-interessi leġittimi tal-proprietarju tal-marka kummerċjali u ta' partijiet terzi. Bl-istess kondizzjonijiet, il-Partijiet jistgħu jipprovdu għal eċċezzjonijiet limitati oħra.

2. Marka kummerċjali ma għandhiex tagħti d-dritt lill-proprietarju li jipprojbixxi lil terza persuna milli tuża, fl-eżerċizzju tal-kummerċ:

- (a) isimha stess jew l-indirizz tagħha;
 - (b) indikazzjonijiet relatati mat-tip, kwalità, kwantità, skop intiż, valur, oriġini ġeografika, iż-żmien tal-produzzjoni tal-merkanzija jew tal-ġhoti tas-servizz, jew xi karatteristika oħra ta' merkanzija jew servizzi;
 - (c) Il-marka kummerċjali fejn hija neċessarja biex tindika l-għan intenzjonat ta' prodott jew servizz, b'mod partikolari bhala aċċessorji jew spare parts sakemm hija tużahom skont prattici onesti fi kwistjonijiet industrijali jew kummerċjali.
3. Marka kummerċjali ma tagħtix lill-proprietarju d-dritt li jipprojbixxi terza persuna milli tuża matul il-kummerċ, dritt preċedenti li japplika biss f'lokalità partikolari jekk dak id-dritt hu rikonossut mil-liġijiet tal-Partijiet inkwistjoni u fil-limiti tat-territorju fejn hu rikonossut.

*Artikolu 197***Użu tal-marki kummerċjali**

1. Jekk, fi żmien hames snin mid-data tal-konkluzjoni tal-proċedura tar-reġistrazzjoni, il-proprjetarju ma użax marka kummerċjali ġenwinament inkonnessjoni mal-oġetti jew is-servizzi li għalihom hi reġistrata fit-territorju rilevanti, jew jekk tali użu għe sospiż matul perjodu mhux interrott ta' hames snin, il-marka kummerċjali tkun suġġetta għas-sanzjonijiet previsti f'din is-Subtaqsima, sakemm hemm raġunijiet tajba għan-nuqqas ta' użu.
2. Is-segwenti għandu ukoll jikkostitwixxi l-użu fis-sens tal-paragrafu 1:
 - (a) l-użu tal-marka kummerċjali f'forma li tkun differenti fir-rigward ta' elementi li ma jbidlux il-karattru distintiv tal-marka fil-forma li fiha għet reġistrata;
 - (b) it-twahhil tal-marka kummerċjali tal-oġġetti jew l-imbalaġġ tagħhom għal finijiet ta' esportazzjoni.
3. Użu ta' marka kummerċjali bil-kunsens tal-proprjetarju jew ta' kwalunkwe persuna li l-awtorità li tuża marka kollettiva jew marka ta' garanzija jew ċertifikazzjoni tkun meqjusa li tikkostitwixxi użu mill-proprjetarju fit-tifsira tal-paragrafu 1.

*Artikolu 198***Raġunijiet għal revoka**

1. Il-Partijiet għandhom jipprovdu li marka kummerċjali tkun suġġettibbli għar-revoka jekk, f'perjodu kontinwu ta' hames snin, ma tkunx għet użata ġenwinament fit-territorju rilevanti inkonnessjoni mal-merkanzija jew servizzi li għalihom hija għet reġistrata, u ma hemmx raġunijiet validi għan-nuqqas ta' użu; madanakollu, l-ebda persuna ma tista' titlob li d-drittijiet tal-proprjetarju f'marka kummerċjali jistgħu jkunu revokati fejn, matul l-intervall bejn l-iskadenza tal-perjodu ta' hames snin u meta tiġi pprezentata l-applikazzjoni għar revoka, l-użu ġenwin tal-marka kummerċjali jibda jew jtkompla; Il-bidu jew il-kontinwazzjoni tal-użu f'perjodu ta' tliet xhur qabel tiġi pprezentata l-applikazzjoni għar-revoka li beda l-aktar kmieni mal-iskadenza tal-perjodu kontinwu ta' hames snin tan-nuqqas ta' użu, iżda, għandu jiġi injorat fejn preparazzjonijiet għall-bidu jew kontinwazzjoni jsehhu biss wara li l-proprjetarju jkun konxju li l-applikazzjoni għar-revoka tista' tiġi pprezentata.
2. Marka kummerċjali tista' ukoll tkun suġġetta għal revoka jekk, wara d-data li fiha għet reġistrata,
 - (a) b'konsegwenza ta' atti jew inattività tal-proprjetarju, saret l-isem komuni fil-kummerċ għal prodott jew servizz li fir-rigward tagħhom hija għet reġistrata;
 - (b) b'konsegwenza tal-użu li għamel minnha l-proprjetarju tagħha jew bil-kunsens tiegħu fir-rigward tal-merkanzija jew servizzi li għalihom hija għet reġistrata, hija tista' tqarraq bil-pubbliku, partikolarment fir-rigward tan-natura, kwalità jew oriġini ġeografika ta' dik il-merkanzija jew dawk is-servizzi.

*Artikolu 199***Rifjut parzjali, revoka jew invalidità**

Fejn xi raġunijiet għar-rifjut ta' reġistrazzjoni jew għar-revoka jew nullità ta' marka kummerċjali jeżistu fir-rigward biss ta' x'uhud mill-merkanzija jew servizzi li għalihom saret l-applikazzjoni jew ir-reġistrazzjoni ta' dik il-marka kummerċjali, ir-rifjut tar-reġistrazzjoni jew ir-revoka jew nullità ikopru biss dik l-merkanzija jew dawk is-servizzi.

*Artikolu 200***Terminu ta' protezzjoni**

Id-durata tal-protezzjoni disponibbli fil-Parti tal-UE u tal-Ukraina wara d-data li fiha ssir l-applikazzjoni tammonta għal mill-inqas 10 snin. Id-detentur tad-dritt jista' jitlob li jiġġedded il-perjodu ta' protezzjoni għal perjodi ulterjuri ta' 10 snin.

Subtaqsima 3

Indikazzjonijiet ġeografiċi

Artikolu 201

Kamp ta' applikazzjoni tas-Subtaqsima

1. Is-Subtaqsima tapplika għar-rikonoxximent u l-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi li joriġinaw fit-territorji tal-Partijiet.
2. Indikazzjonijiet Ġeografiċi ta' Parti li għandhom ikunu protetti jkunu suġġetti biss għal dan il-Ftehim jekk kopert mill-kamp ta' applikazzjoni tal-leġiżlazzjoni msemmija fl-Artikolu 202 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 202

Indikazzjonijiet ġeografiċi stabbiliti

1. Wara li eżaminat l-leġiżlazzjoni tal-Ukraina elenkata fl-Anness XXII-A Parti A ma' dan il-Ftehim, il-Parti tal-UE tikkonkludi li dawn il-ligijiet jissodisfaw l-elementi mniżżla fl-Anness XXII-A Parti B ma' dan il-Ftehim.
2. Wara li eżaminat l-leġiżlazzjoni tal-Parti tal-UE elenkata fl-Anness XXII-A Parti A ma' dan il-Ftehim, l-Ukraina tikkonkludi li dawn il-ligijiet jissodisfaw l-elementi mniżżla fl-Anness XXII-A Parti B ma' dan il-Ftehim.
3. L-Ukraina, wara li lestiet proċedura ta' oġġezzjoni skont il-kriterji stabbiliti fl-Anness XXII-B ma' dan il-Ftehim u wara li eżaminat l-indikazzjonijiet ġeografiċi għall-prodotti agrikoli u dawk alimentari tal-Parti tal-UE elenkati fl-Anness XXII-C ma' dan il-Ftehim u l-indikazzjonijiet ġeografiċi għall-inbejjed, inbejjed aromatizzati u xorb spirituz tal-Parti tal-UE elenkati fl-Anness XXII-D ma dan il-Ftehim, li kienu ġew irreġistrati mill-Parti tal-UE skont il-leġiżlazzjoni msemmija fil-paragrafu 2, tiproteġi dwak l-indikazzjonijiet ġeografiċi skont il-livell ta' protezzjoni stipulata f'din is-Subtaqsima.
4. Il-Parti tal-UE, wara li lestiet proċedura ta' oġġezzjoni skont il-kriterji stabbiliti fl-Anness XXII-B ma' dan il-Ftehim u wara li eżaminat l-indikazzjonijiet ġeografiċi għall-inbejjed, inbejjed aromatizzati u xorb spirituz tal-Ukraina elenkati fl-Anness XXII-D ma dan il-Ftehim, li kienu ġew irreġistrati mill-Ukraina skont il-leġiżlazzjoni msemmija fil-paragrafu 1, tiproteġi dwak l-indikazzjonijiet ġeografiċi skont il-livell ta' protezzjoni stipulata f'din is-Subtaqsima.

Artikolu 203

Żieda ta' indikazzjonijiet ġeografiċi godda

1. Il-Partijiet jaqblu dwar il-possibiltà li jzidu indikazzjonijiet ġeografiċi godda sabiex ikunu protetti fl-Annessi XXII-C u XXII-D ma' dan il-Ftehim skont il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 211(3) wara li jkunu kkompletaw il-proċedura ta' oġġezzjoni u wara li jkunu eżaminaw l-indikazzjonijiet ġeografiċi kif imsemmija fl-Artikolu 202(3) u (4) ta' dan il-Ftehim għas-sodisfazzjon taż-żewġ Partijiet.
2. Parti mhijiet se tinalab tiproteġi bħala indikazzjoni ġeografika isem li jkun f'konflitt mal-isem ta' varjetà ta' pjanti jew ta' razza ta' annimali li bħala riżultat aktarx li l-konsumatur ikun żgwidat dwar l-orijini vera tal-prodott.

Artikolu 204

Kamp ta' applikazzjoni tal-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografiċi

1. L-indikazzjonijiet ġeografiċi lenkati fl-Annessi XXII-C u XXII-D ma' dan il-Ftehim, inkluż dawk miżjuda skont l-Artikolu 203 ta' dan il-Ftehim, ikunu protetti kontra:
 - (a) kwalunkwe użu dirett jew indirett ta' isem protett għal prodotti kumparabbli mhux konformi mal-ispeċifikazzjoni tal-prodott tal-isem protett, jew għax jisfrutta r-reputazzjoni ta' indikazzjoni ġeografika;
 - (b) kwalunkwe użu hażin, imitazzjoni jew evokazzjoni, anki jekk l-orijini vera tal-prodott hija indikata jew l-isem protett huwa tradott, traskritt jew translitterat jew akkumpanjat minn espressjoni bħal "stil", "tat-tip", "bil-metodu", "kif prodott fi", "imitazzjoni ta'", "bit-toghma", "bħal" jew simili;

(c) kwalunkwe indikazzjoni falza jew qarrieqa ohra fir-rigward tal-provenjenza, l-orijini, in-natura jew il-kwalitajiet essenzjali tal-prodott, fuq l-ippakkjar minn ġewwa jew minn barra, il-materjal ta' reklamar jew dokumenti relatati mal-prodott konċernat, u fuq l-ippakkjar tal-prodott f'konteni li x'aktarx jaghti impressjoni falza rigward l-orijini tiegħu;

(d) kwalunkwe prattika ohra li tista' tqarraq lill-konsumatur dwar l-orijini vera tal-prodott.

2. Indikazzjonijiet ġeografici protetti ma jsirux ġenerici fit-territorji tal-Partijiet.

3. Jekk l-indikazzjonijiet ġeografici jkunu totalment jew parzjalment omonimi, il-protezzjoni tingħata lil kull indikazzjoni sakemm din tkun intużat in bona fide u b'attenzjoni xierqa għall-użu lokali u tradizzjonali u għar-riskju reali ta' konfużjoni. Mingħajr hsara għall-Artikolu 23 taht il-Ftehim TRIPS, il-Partijiet se jiddeċiedu b'mod reċiproku l-kondizzjonijiet prattici tal-użu li tahtom l-indikazzjonijiet ġeografici omonimi se jiddifferenzjaw wieħed mill-iehor, meta tqis il-bżonn li trattament ġust tal-produtturi kkonċernati jkun żgurat u li l-konsumaturi ma jiġux imqarraq. Isem omonimu li jgħarraq lill-konsumatur biex jemmen li l-prodotti ġejjin minn territorju iehor ma għandux jiġi rreġistrat anki jekk l-isem ikun preċiż sa fejn ikollu x'jaqsam it-territorju, ir-reġjun jew il-post tal-orijini effettiv tal-prodott inkwistjoni.

4. Fejn Parti, fil-kuntest ta' negozjati ma' pajjiż terz, tipproponi li tippoteġi indikazzjoni ġeografika ta' dak il-pajjiż terz, u l-isem ikun omonimu ma' indikazzjoni ġeografika tal-Parti l-oħra, din tal-aħħar tkun mgħarrfa u tingħata l-opportunità li tikkummenta qabel ma l-isem ikun protett.

5. Xejn f'dan il-Ftehim ma għandu jobbliga lil Parti li tippoteġi indikazzjoni ġeografika tal-Parti l-oħra li mhijiex jew li ma għadhiex aktar protetta fil-pajjiż tal-orijini tagħha. Il-Partijiet jinnotifikaw lil xulxin jekk indikazzjoni ġeografika ma tkunx għadha protetta fil-pajjiż tal-orijini tagħha. Tali notifika ssehh skont l-Artikolu 211(3) ta' dan il-Ftehim.

6. Xejn f'dan il-Ftehim ma għandu ifixkel id-dritt ta' kwalunkwe persuna li tuża, waqt il-kummerċ, l-isem ta' dik il-persuna jew l-isem tal-predeċessur ta' dik il-persuna fil-kummerċ, hlief meta dak l-isem jintuża b'mod tali li l-pubbliku jitqarraq.

Artikolu 205

Dritt ta' użu tal-indikazzjonijiet ġeografici

1. L-użu kummerċjali ta' isem protett skont dan il-Ftehim għal-prodotti agrikoli, prodotti allimentari, inbejjeb, inbejjed aromatizzati u xorb spirituw li jikkonforma mal-ispeċifikazzjonijiet korrispondenti huwa miftuħ għal kwalunkwe entità.

2. Ladarba indikazzjoni ġeografika tkun protetta skont dan il-Ftehim, l-użu ta' tali isem protett ma għandu jkun sugġett għall-ebda reġistrazzjoni tal-utenti jew għal imposti ulterjuri.

Artikolu 206

Relazzjoni mal-marki kummerċjali

1. Il-Partijiet jirrifjutaw li jirreġistraw jew jinvalidaw marka kummerċjali li tikkorrispondi mas-sitwazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 204(1) ta' dan il-Ftehim fir-rigward ta' indikazzjoni ġeografika protetta għal prodotti simili, sakemm applikazzjoni biex tkun reġistrata l-marka kummerċjali tkun preżentata wara d-data tal-applikazzjoni għar-reġistarzzjoni tal-indikazzjoni ġeografika fit-territorju kkonċernat.

2. Għall-indikazzjonijiet ġeografici msemmija fl-Artikolu 202 ta' dan il-Ftehim, id-data ta' applikazzjoni għar-reġistrazzjoni tkun id-data tad-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

3. Għal indikazzjonijiet ġeografici msemmijin fl-Artikolu 203 ta' dan il-Ftehim, id-data tal-applikazzjoni għar-reġistarzzjoni tkun id-data li fiha tintbagħat talba lill-Parti l-oħra għall-protezzjoni ta' indikazzjoni ġeografika.

4. Il-Partijiet ma għandhom l-ebda obbligu li jippoteġu indikazzjoni ġeografika skont l-Artikolu 203 ta' dan il-Ftehim fejn, fir-rigward ta' marka kummerċjali ta' fama jew magħrufa sewwa, il-protezzjoni tista' tiżgwi lill-konsumaturi dwar l-identità vera tal-prodott.

5. Minghajr hsara għall-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu, il-Partijiet jipproteġu l-indikazzjonijiet ġeografici anki meta teżisti marka kummerċjali preċedenti. "Marka kummerċjali preċedenti" tfisser marka kummerċjali li l-uża tagħha jikkorrispondi ma wahda mis-sitwazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 204(1) ta' dan il-Ftehim, li kienet saret applikazzjoni għaliha, irreġistrata jew stabbilita bl-użu, jekk dik il possibbiltà hemm provvediment għaliha fil-leġiżlazzjoni kkonċernata, fit-territorju ta' wahda mill-Partijiet qabel id-data li fija l-applikazzjoni għall-protezzjoni tal-indikazzjoni ġeografika hija preżentata mill-Parti l-oħra skont dan il-Ftehim. Tali marka kummerċjali tista' tkompli tintuża u tista' tiġi mġedda minkejja l-protezzjoni tal-indikazzjoni ġeografika, sakemm ma tkun teżisti l-ebda raġuni għall-invalidità jew għar-revoka tal-marka kummerċjali fil-leġiżlazzjoni dwar il-marki kummerċjali tal-Partijiet.

Artikolu 207

Infurzar tal-protezzjoni

Il-Partijiet jinfurzw il-protezzjoni porvdut għaliha fl-Artikoli 204 sa 206 ta' dan il-Ftehim b'azzjoni xierqa mill-awtoritajiet tagħhom inkluż fuq il-fruntiera doganali. Huma jinfurzw ukoll tali protezzjoni fuq talba ta' xi parti interessata.

Artikolu 208

Mizuri temporanji

1 Prodotti li ġew fabrikati u ttikkettati f'konformità mal-liġi nazzjonali qabel ma dan il-Ftehim dahal fis-seħh li iżda ma jikkonformawx mar-rekwiżiti ta' dan il-Ftehim, jistgħu jkomplu jinbiegħu sakemm tispiċċa l-hażna.

2. Prodotti li ġew fabrikati u ttikkettati f'konformità mal-liġi domestika, bl-indikazzjonijiet ġeografici elenkati fil-paragrafi 3 u 4 hawn taht wara li dan il-Ftehim dahal fis-seħh u qabel it-tmiem tal-perjodi msemmija fil-paragrafi 3 u 4 hawn taht, li iżda ma jikkonformawx mar-rekwiżiti ta' dan il-Ftehim, jistgħu jkomplu jinbiegħu fit-territorju tal-Parti fejn oriġina l-prodott sakemm tispiċċa l-hażna

3. Għal perjodu ta' tranżizzjoni ta' 10 snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-protezzjoni skont dan il-Ftehim tal-indikazzjonijiet ġeografici segwenti tal-Parti tal-UE ma jiprekludux dawn l-indikazzjonijiet ġeografici milli jintużaw sabieħ jintagħzlu u jkunu preżentati prodotti kumparabbli li joriġinaw fl-Ukraina:

- (a) Xampanja,
- (b) Cognac,
- (c) Madeira,
- (d) Port,
- (e) Jerez/Xérès/Sherry,
- (f) Calvados,
- (g) Grappa,
- (h) Anis português,
- (i) Armanjakk,
- (j) Marsala,
- (k) Malaga,
- (l) Tokaj.

4. Għal perjodu ta' tranżizzjoni ta' seba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, il-protezzjoni skont dan il-Ftehim tal-indikazzjonijiet ġeografici segwenti tal-Parti tal-UE ma jiprekludux dawn l-indikazzjonijiet ġeografici milli jintużaw sabiex jintagħzlu u jkunu preżentati prodotti kumparabbli li joriginaw fl-Ukraina:

- (a) Parmigiano Reggiano,
- (b) Roquefort,
- (c) Feta

Artikolu 209

Regoli ġenerali

1. L-importazzjoni, l-esportazzjoni u l-kummerċjalizzazzjoni ta' kwalunkwe prodott imsemmi fl-Artikoli 202 u 203 ta' dan il-Ftehim jitwettaq f'konformità mal-liġijiet u r-regolamenti applikabbli fit-territorju tal-Parti li fiha l-prodotti jitqiegħdu fis-suq.
2. Kwalunkwe kwistjoni li tohrog mill-ispeċifikazzjonijiet tal-indikazzjonijiet ġeografici registrati tkun trattata mis-Sottokumitat dwar l-IĠ stabbilit skont l-Artikolu 211 ta' dan il-Ftehim.
3. Ir-registrazzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografici protetti skont dan il-Ftehim jistgħu jiġu kkanċellati biss mill-Parti fejn jorigina l-prodott.
4. Speċifikazzjoni tal-prodott imsemmija f'din is-Subtaqsima tkun dik approvata, inkluża kwalunkwe emenda li wkoll tkun giet approvata, mill-awtoritajiet tal-Parti li l-prodott jorigina fit-territorju tagħha.

Artikolu 210

Koperazzjoni u trasparenza

1. Direttament jew permezz tas-Sottokumitat dwar il-IĠ stabbilit skont l-Artikolu 211 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jibqgħu f'kuntatt dwar il-kwistjonijiet kollha relatati mal-implimentazzjoni u l-funzjonament ta' dan il-Ftehim. Partikolarment, Parti tista' titlob informazzjoni mill-Parti l-oħra rigward speċifikazzjonijiet ta' prodott u l-modifika tagħhom, u punti ta' kuntatt għal dispożizzjonijiet ta' kontroll.
2. Kull Parti tista' tagħmel pubblikament disponibbli l-ispeċifikazzjonijiet tal-prodott jew sommarju tagħhom u l-punti ta' kuntatt għal dispożizzjonijiet dwar il-kontroll li jikkorrispondu mal-indikazzjonijiet ġeografici tal-Parti l-oħra protetti skont dan il-Ftehim.

Artikolu 211

Sottokumitat Konġunt fuq l-Indikazzjonijiet Ġeografici

1. Is-Sottokumitat dwar l-Indikazzjoni Ġeografika (is-Sottokumitat dwar l-IĠ) huwa b'dan stabbilita. Huwa jirraporta fuq l-attivajiet tiegħu lill-Kumitat ta' Assoċjazzjoni fil-konfigurazzjoni skont l-Artikolu 465(4) ta' dan il-Ftehim. Is-Sottokumitat dwar l-IĠ jikkonsisti fir-rappreżentanti tal-UE u tal-Ukraina bil-ghan li jimmonitorja l-iżvilupp ta' dan il-Ftehim u li jintensifika l-koperazzjoni u d-djalogu tagħhom dwar l-indikazzjonijiet ġeografici.
2. Il-Kumitat dwar l-IĠ jadotta d-deċizzjonijiet tiegħu b'konsens. Huwa għandu jiddetermina r-regoli ta' proċedura tiegħu stess. Għandu jiltaqa' meta jintalab minn waħda mill-Partijiet, alternattivament fl-Unjoni Ewropea u fl-Ukraina, f'waqt u f'luk u b'mod (li jistgħu jinkludu l-vidjokoferenza) determinati b'mod reċiproku mill-Partijiet, iżda mhux aktar tard minn 90 ġurnata wara t-talba.
3. Is-Sottokumitat dwar l-IĠ jiehu hsieb ukoll tal-funzjonament xieraq ta' dan il-Ftehim u jista' jikkunsidra kwalunkwe kwistjoni relatata mal-implimentazzjoni u l-operazzjoni tiegħu. B'mod partikolari, huwa għandu jkun responsabbli sabiex:

- (a) jemenda l-Anness XXII-A Parti A ma' dan il-Ftehim, fir-rigward tar-referenzi għal-liġi applikabbli għall-Partijiet;

- (b) jemenda l-Anness XXII-A Parti B ma' dan il-Ftehim, fir-rigward ta' elementi ghar-reġistrazzjoni u l-kontroll ta' indikazzjonijiet ġeografici;
- (c) jemenda l-Anness XXII-B ma' dan il-Ftehim, fir-rigward ta' kriterji li għandhom ikunu inklużi fil-proċedura ta' oġġezzjoni;
- (d) jimmodifika l-Annessi XXII-C u XXII-D ma' dan il-Ftehim fir-rigward tal-indikazzjonijiet ġeografici;
- (e) l-iskambju ta' informazzjoni dwar l-iżviluppi legiżlattivi u ta' politika dwar l-indikazzjonijiet ġeografici u kwalunkwe kwistjoni oħra ta' interess reċiproku fil-qasam tal-indikazzjonijiet ġeografici,
- (f) l-iskambju ta' informazzjoni dwar l-indikazzjonijiet ġeografici sabiex tkun ikkunsidrata l-protezzjoni tagħhom skont dan il-Ftehim,

Subtaqsima 4

Disinji

Artikolu 212

Definizzjoni

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim:

- (a) "disinn" ifisser id-dehra ta' prodott fl-intier tiegħu jew f'parti minnu li tirriżulta b'mod partikolari mill-karatteristiċi tal-linji, il-konfigurazzjoni, il-kuluri, l-għamla, in-nisġa u/jew il-materjali tal-prodott innifsu u/jew tal-ornamenti tiegħu;
- (b) "prodott" ifisser kull oġġett industrijali jew magħmul bl-idejn, inklużi fost l-oħrajn partijiet maħsuba sabiex jiġu mmuntati fi prodott kumpless, imballaġġ, muntatura, simboli grafiċi u tipi tipografici, imma jeskludi l-programmi tal-kompjuter;
- (c) "prodott kumpless" tfisser prodott li jkun magħmul minn diversi komponenti li jkunu jistgħu jinbidlu jekk il-prodott ikun jista' jiżżarma u jintrama mill-ġdid.

Artikolu 213

Rekwiziti għall-protezzjoni

1. Il-Parti tal-UE u l-Ukraina jipprovdu għall-protezzjoni ta' disinji mahluqa b'mod indipendenti li jkunu godda u li jkollhom karattru individwali.

2. Disinn li jiġi applikat jew inkorporat fi prodott li jikkostitwixxi parti komponenti ta' prodott kumpless għandu jiġi kkunsidrat biss li jkun ġdid jew li jkollu karattru individwali:

- (a) jekk il-parti komponenti, galadarba tkun ġiet inkorporata fil-prodott kumpless, tibqa' tidher matul l-użu normali ta' dan tal-aħhar; u
- (b) safejn u sakemm dawn il-karatteristiċi viżibbli tal-parti komponenti jwettqu fihom infushom il-htigiet dwar in-novità u l-karattru individwali.

3. Disinn għandu jitqies bhala ġdid jekk l-ebda disinn identiku ma jkun disponibbli għall-pubbliku:

- (a) fil-każ ta' disinn mhux irregiſtrat, qabel id-data li fiha d-disinn li għalih ikun hemm talba għall-protezzjoni jkun ġie magħmul disponibbli għall-pubbliku għall-ewwel darba;
- (b) fil-każ ta' disinn irregiſtrat, qabel id-data tal-infilzar tal-applikazzjoni għar-reġistrazzjoni tad-disinn li għalih ikun hemm talba għall-protezzjoni, jew, jekk ikun hemm talba dwar il-prijorità, id-data tal-prijorità.

Id-disinji jiġu meqjusa li jkunu identiċi jekk il-karatteristiċi tagħhom jiddifferixxu biss f'dettalji immaterjali.

4. Disinn jiġi meqjus li jkollu karattru individwali jekk l-impressjoni ġenerali li jhalli fuq utent informat tkun differenti mill-impressjoni ġenerali mhollija fuq tali utent minn kwalunkwe disinn ieħor li jkun ġie magħmul disponibbli għall-pubbliku:

- (a) fil-każ ta' disinn mhux irregiſtrat, qabel id-data li fiha d-disinn li għalih ikun hemm talba għall-protezzjoni jkun ġie magħmul disponibbli għall-pubbliku għall-ewwel darba;
- (b) fil-każ ta' disinn irregiſtrat, qabel id-data tal-infilzar tal-applikazzjoni għar-regiſtrazzjoni tad-disinn li għalih ikun hemm talba għall-protezzjoni, jew, jekk ikun hemm talba dwar il-prijorità, id-data tal-prijorità.

Fil-valutazzjoni tal-karattru individwali, għandu jittiehed f'kunsiderazzjoni l-grad tal-libertà tad-disinjatur fl-iżvilupp tad-disinn.

5. Din il-protezzjoni tkun ipprovduta bir-regiſtrazzjoni, u tagħti drittijiet esklużivi lid-detenturi tagħhom skont id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu. Disinji mhux irregiſtati li huma disponibbli għall-pubbliku jikkonferixxu l-istess drittijiet esklużivi, iżda dan biss jekk l-użu kkontestat jirriżulta mill-ikkupjar tad-disinn protett.

6. Disinn jitqies li jkun tqiegħed għall-pubbliku jekk huwa jkun ġie ppubblikat wara r-regiſtrazzjoni jew mod ieħor, jew esibit, użat fil-kummerċ jew żvelat mod ieħor, minbarra meta dawn is-sitwazzjonijiet ma setgħux ikunu raġjonevolment magħrufa fil-kors normali tan-negozju fl-oqsma speċjalizzati fis-settur inkwistjoni, li joperaw fit-territorju li fih intalbet protezzjoni, qabel id-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni għal regiſtrazzjoni jew, jekk tkun intalbet prijorità, id-data tal-prijorità. Fil-każ ta' protezzjoni ta' disinn mhux regiſtrat, disinn jitqies li jkun tqiegħed għall-pubbliku jekk huwa jkun ġie ppubblikat, esibit, użat fil-kummerċ jew żvelat mod ieħor b'mod li, dawn l-avvenimenti ma setgħux ikunu raġjonevolment magħrufa fil-kors normali tan-negozju fl-oqsma speċjalizzati fis-settur inkwistjoni, li joperaw fit-territorju li fih intalbet protezzjoni.

Disinn, madankollu, ma jitqiesx li jkun ġie magħmul disponibbli għall-pubbliku għar-raġuni wahdiena illi kien żvelat lil persuna terza taht il-il-konjizzjonijiet espliciti jew impliciti tal-kunfidenzjalità.

7. Żvelar ma għandux jittiehed f'kunsiderazzjoni bl-għan li jiġu applikati l-paragrafi 3 u 4 ta' dan l-Artikolu jekk disinn li għalih ikun hemm talba għall-protezzjoni skont id-dritt ta' disinn rregiſtrat ikun ġie magħmul disponibbli għall-pubbliku:

- (a) mid-disinjatur, is-suċċessur tiegħu fit-titolu, jew terza persuna bħala riżultat ta' informazzjoni mogħtija jew azzjoni mehuda mid-disinjatur, jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu; u
- (b) matul il-perjodu ta' tnax-il xahar qabel id-data tal-preżentazzjoni tal-applikazzjoni jew, jekk tkun intalbet prijorità, id-data tal-prijorità.

8. Il-paragrafu 7 ta' dan il-Ftehim għandu japplika wkoll jekk disinn ikun ġie magħmul disponibbli għall-pubbliku bħala konsegwenza ta' abbuż fejn ikollhom x'jaqsmu d-disinjatur jew is-suċċessur tiegħu fit-titolu.

Artikolu 214

Terminu ta' protezzjoni

1. Id-durata ta' protezzjoni disponibbli fil-Parti tal-UE u tal-Ukraina wara r-regiſtrazzjoni għandu jammonta għal mill-inqas hames snin. Id-detentur tad-dritt jista' jkollu t-terminu ta' protezzjoni mgedded għal perjodu jew aktar ta' hames snin il-wieħed, sa terminu totali ta' 25 sena mid-data tal-inkartament.

2. Id-durata tal-protezzjoni disponibbli fil-Parti tal-UE u fl-Ukraina għad-disinji mhux irregiſtrati għandu jammonta għal mill-inqas tliet snin mid-data meta d-disinn tqiegħed għad-dispożizzjoni tal-pubbliku fit-territorju ta' wahda mill-Partijiet.

*Artikolu 215***Invalidità jew rifjut ta' reġistrazzjoni**

1. Il-Parti tal-UE u l-Ukraina jistgħu jipprovdu biss li disinn ikun irrifjutat għar-reġistrazzjoni jew iddikjarat invalidu wara r-reġistrazzjoni għal raġunijiet sostantivi fil-każijiet segwenti:

- (a) jekk id-disinn ma jikkorrispondix mad-definizzjoni skont l-Artikolu 212(a) ta' dan il-Ftehim;
- (b) jekk ma jissodisfax ir-rekwiżiti tal-Artikoli 213 u l-Artikolu 217 (paragrafi 3, 4 u 5) ta' dan il-Ftehim;
- (c) jekk, b'deċiżjoni tal-qorti, id-detentur tad-dritt mhux intitolat għad-disinn;
- (d) jekk id-disinn ikun f'konflitt ma' disinn preċedenti li sar disponibbli għall-pubbliku wara d-data ta' preżentazzjoni tal-applikazzjoni jew, jekk tintalab il-prijorità, id-data ta' prijorità tad-disinn Komunitarju, u li hi protetta minn data qabel id-data msemmija permezz ta' disinn irreġistrat jew applikazzjoni għal disinn;
- (e) jekk jintuża sinjal distintiv f'disinn sussegwenti, u l-liġi tal-Parti kkonċernata li tirregola dan is-sinjal tikkonferixxi fuq id-detentur tad-dritt għas-sinjal id-dritt li jipprojbixxi tali użu;
- (f) jekk id-disinn jikkostitwixxi użu mhux awtorizzat ta' xogħol protett taht il-liġi tad-dritt tal-awtur tal-Parti kkonċernata;
- (g) jekk id-disinn jikkostitwixxi użu impropriu ta' kwalunkwe wiehed mill-elementi elenkati fl-Artikolu 6 ter tal-Konvenzjoni ta' Pariġi jew ta' baġġijiet, eblemi jew stemmi għajr dawk koperti mill-Artikolu 6 ter msemmi u li huma ta' interess pubbliku partikolari f'territorju ta' Parti.

Dan il-paragrafu huwa mingħajr hsara għad-dritt tal-Partijiet li jstabbilixxu rekwiżiti formali għall-applikazzjoni tad-disinn.

2. Bħala alternattiva għall-invalidità, Parti tista' tipprovdi li disinn, li jista' jkun invalidat għar-raġunijiet stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, jista' jkun limitat fl-użu tiegħu.

*Artikolu 216***Drittijiet mogħtija**

Id-detentur ta' disinn protett jkollu mill-inqas id-dritt esklużiv biex jużah u jipprevjeni partijiet terzi li ma jkollhomx il-kunsens tiegħu milli jużawh, partikolarment biex jagħlu, joffru, ipoġġu fuq is-suq, jimportaw, jesportaw jew jużaw prodott li fih id-disinn huwa inkorporat jew li gġalih huwa applikat, jew il-hażna ta' tali prodott għal dawk l-ghanijiet.

*Artikolu 217***Eċċezzjonijiet**

1. Id-drittijiet konferiti minn dritt ta' disinn mar-reġistrazzjoni ma għandhomx ikunu eżerċitati għal:

- (a) atti li jsiru fil-privat u għal finijiet mhux kummerċjali,
- (b) atti li jsiru għal finijiet sperimentali,
- (c) atti ta' riproduzzjoni biex ikunu kkwotati jew għat-tagħlim, iżda li dawk l-atti jkunu skont il-prattika ta' kummerċ ġust u ma jkunux ta' hsara bla bżonn għall-użu normali tad-disinn, u li l-oriġini tagħhom ikun indikat.

2. Barra minn hekk, id-drittijiet mogħtija minn dritt ta' disinn mar-reġistrazzjoni ma għandhomx ikunu eżerċitati:

- (a) għal tagħmir fuq vapuri u ajruplani reġistrati f'pajjiż iehor meta dawn jidhlu għal xi żmien fit-territorju tal-Parti kkonċernat;
- (b) l-importazzjoni fil-Parti tal-ispare parts u l-aċċessorji bl-għan tat-tiswija ta' dawn il-vetturi u bastimenti;
- (c) it-tweqqif ta' tiswija fuq dawn il-vetturi u bastimenti.

3. Ma jkunux hemm dritt ta' disinn għall-karatteristiċi tad-dehra ta' prodott li jkunu meħtieġa biss minhabba l-funzjoni teknika tiegħu.
4. Ma jkunux hemm dritt ta' disinn għall-karatteristiċi tad-dehra ta' prodott li jkollhom bilfors ikunu riprodotti fil-forma u fil-qisien eżatti ta' tagħhom biex il-prodott, li fih id-disinn ikun inkorporat jew li għalih ikun applikat, ikun jista' jitqabbad mekkanikament ma' jew jitqiegħed fi, madwar jew kontra prodott ieħor b'mod li ż-żewġ prodotti jkunu jistgħu jaqdu l-funzjoni ta' tagħhom.
5. Dritt ta' disinn ma għandux jeżisti f'disinn li jmur kontra l-politika pubblika jew il-prinċipji aċċettati tal-moralità.

Artikolu 218

Relazzjoni mad-dritt tal-awtur

Disinn protett minn dritt ta' disinn registrat f'Parti skont din is-Subtaqsima jkun eliġibbli wkoll għal protezzjoni skont il-liġi tad-dritt tal-awtur ta' dik il-Parti sa mid-data li fiha d-disinn ikun inholoq jew iffissat fi kwalunkwe forma. Il-punt safejn, u l-kondizzjonijiet li fihom, din il-protezzjoni tiġi kkonferita u l-kondizzjonijiet li fuqhom din il-protezzjoni tiġi kkonferita, inkluż il-livell meħtieġ tal-originalità, jiġu stabbiliti minn kull Parti.

Subtaqsima 5

Privattivi

Artikolu 219

Privattivi u Sahħa Pubblika

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tad-Dikjarazzjoni dwar il-Ftehim TRIPS u s-Sahħa Pubblika, li giet adottata fl-14 ta' Novembru 2001 (minn hawn 'il quddiem id-"Dikjarazzjoni ta' Doha") mill-Konferenza Ministerjali tad-WTO. Fl-interpretazzjoni u l-implimentazzjoni tad-drittijiet u l-obbligi skont dan il-Kapitolu, il-Partijiet jiżguraw konsistenza mad-Dikjarazzjoni ta' Doha.
2. Il-Partijiet jikkontribwixxu għall-implimentazzjoni tad-Deciżjoni tal-Kunsill Ġenerali tad-WTO tat-30 ta' Awwissu 2003 dwar il-paragrafu 6 tad-Deciżjoni ta' Doha, u jirrispettawha.

Artikolu 220

Ċertifikat ta' protezzjoni supplimentari

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu li l-prodotti mediċinali u dawk għall-protezzjoni tal-pjanti protetti bi privattiva fit-territorju rispettiv ta' tagħhom jistgħu jkunu suġġetti għal proċedura amministrattiva ta' awtorizzazzjoni qabel ma jitpogġew fis-suq ta' tagħhom. Huma jirrikonoxxu li l-perjodu li jgħaddi bejn l-inkartar tal-applikazzjoni għal privattiva u l-ewwel awtorizzazzjoni biex il-prodott jitpogġa fis-suq rispettiv ta' tagħhom, kif definit għal dak l-iskop mil-legiżlazzjoni rilevanti, jista' jqassar il-perjodu ta' protezzjoni effettiva skont il-privattiva.
2. Il-Partijiet jipprovdu għal perjodu ulterjuri ta' protezzjoni għal prodott mediċinali jew wiehed għall-protezzjoni tal-pjanti protetti bi privattiva u li kienu suġġetti għal proċedura amministrattiva ta' awtorizzazzjoni, b'dak il-perjodu li jkun ekwivalenti għall-perjodu msemmi fil-paragrafu 1, imnaqqas b'perjodu ta' hames snin.
3. Fil-każ ta' prodotti mediċinali li għalihom twettqu studji pedjatriċi, u r-riżultati ta' dawk l-istudji huma riflessi fl-informazzjoni dwar il-prodott, il-Partijiet jipprovdu għal estensjoni ta' sitt xhur oħra fuq il-perjodu msemmi fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

Artikolu 221

Protezzjoni ta' invenzjonijiet bijoteknoloġiċi

1. Il-Partijiet jipproteġu l-invenzjonijiet bijoteknoloġiċi fil-liġijiet nazzjonali dwar il-privattivi. Fejn meħtieġ, jaġġustaw il-liġijiet nazzjonali ta' tagħhom dwar il-privattivi sabiex iqisu d-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim. Dan l-Artikolu jkun mingħajr hsara għall-obbligi tal-Partijiet skont il-ftehimiet internazzjonali, u partikolarment il-Ftehim TRIPS u l-Konvenzjoni dwar id-Diversità Bijoloġika tal-1992 (minn hawn 'il quddiem imsejha "CBD").

2. Għall-finijiet ta' din is-Subtaqsima:

- (a) "materjal bijoloġiku" tfisser kull materjal li jkun fih taġhrif ġenetiku u jkun kapaci li jirriproduci lilu nnifsu jew jiġi prodott f'sistema bijoloġika;
- (b) "proċess mikrobijoloġiku" tfisser kull proċess li jinvolvi materjal mikrobijoloġiku jew imwettaq fuqu jew li jirriżulta f'dan.

3. Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim: invenzjonijiet godda, li jinvolvu pass inventiv u li huma suxxettibli li jiġu applikati industrijalment jedd għall-privattiva anke jekk jirrigwardaw prodott li jikkonsisti minn jew ikun fih materjal bijoloġiku jew proċess li permezz tiegħu jiġi prodott, ipproċessat jew użat xi materjal bijoloġiku.

Il-materjal bijoloġiku li jiġi iżolat mill-ambjent naturali tiegħu jew prodott permezz ta' proċess tekniku jista' jkun suġġett għal invenzjoni anke jekk ikun ġara qabel fin-natura.

Element iżolat mill-ġisem uman jew prodott xorta oħra permezz ta' proċess tekniku, inklużi s-sekwenza jew is-sekwenza parzjali ta' gene, jista' jikkostitwixxi nvenzjoni li jedd għall-privattiva anke jekk l-istruttura ta' dan l-element tkun identika għal dak ta' element naturali. L-applikazzjoni industrijali ta' sekwenza jew ta' sekwenza parzjali ta' gene tiġi żvelata fl-applikazzjoni għall-privattiva.

4. Dawn li ġejjin ma għandhomx jedd għall-privattiva:

- (a) varjetajiet tal-pjanti u l-annimali;
- (b) proċessi essenzjalment bijoloġiċi għall-produzzjoni tal-pjanti jew l-annimali;
- (c) il-ġisem tal-bniedem, fl-istadji varji ta' formazzjoni u żvilupp tiegħu, u l-iskoperta sempliċi ta' wiehed mill-elementi tiegħu, inkluż is-sekwenza jew is-sekwenza parzjali ta' gene.

Invenzjonijiet li jirrigwardaw il-pjanti jew l-annimali jkun jista' jkollhom privattiva jekk il-probabbiltà tas-suċċess taġghom ma tkunx limitata biss għal varjetà partikolari ta' pjanta jew annimal. Is-Subparagrafu (b) ta' dan il-paragrafu ikun mingħajr hsara għall-jedd għall-privattiva ta' invenzjonijiet li jirrigwardaw proċess mikrobijoloġiku jew teknika oħra jew prodott miksub permezz ta' dan il-proċess.

5. Invenzjonijiet jitqiesu li ma jistax ikollhom privattiva meta l-isfruttament kummerċjali taġghom imur kontra l-ordni pubbliku jew il-moralità pubblika; madankollu, l-isfruttament ma jitqiesx għalhekk bħala kuntrarju sempliċement minhabba li jkun ipprojbit bil-liġi. Partikolarment dawn li ġejjin ikunu kkunsidrati li ma jistax ikollhom privattiva:

- (a) proċessi għall-ikklonar tal-esseri umani;
- (b) proċessi li jimmodifikaw l-identità tal-linja ġenetika tal-esseri umani;
- (c) użu tal-embrjonijiet tal-bnedmin għal għanijiet industrijali jew kummerċjali;
- (d) proċessi sabiex tiġi mmodifikata l-identità ġenetika tal-annimali li x'aktarx tikkawżawhom tbatija mingħajr ebda benefiċċju sostanzjali mediku għall-bniedem jew għall-annimali, kif ukoll l-annimali li jirriżultaw minn dawn il-proċessi.

6. Il-protezzjoni kkonferita minn privattiva dwar materjal bijoloġiku li jippossjedi karatteristiċi speċifiċi b'riżultat ta' invenzjoni tiġi estiża għal kull materjal bijoloġiku mnissel minn dan il-materjal bijoloġiku permezz tal-propagazzjoni jew tal-moltiplikazzjoni f'għamla identika jew divergenti u li tipossjedi whud minn dawn il-karatteristiċi.

7. Il-protezzjoni kkonferita minn privattiva dwar proċess li għin matejal bijoloġiku li jippossjedi karatteristiċi speċifiċi li jiġi prodott b'riżultat tal-invenzjoni tiġi estiża għall-materjal bijoloġiku miksub direttament permezz ta' dan il-proċess u kull materjal bijoloġiku ieħor imnissel mill-materjal bijoloġiku miksub direttament permezz tal-propagazzjoni jew il-moltiplikazzjoni f'għamla identika jew diverġenti u li jippossjedi dawn l-istess karatteristiċi.

8. Il-protezzjoni kkonferita minn privattiva rigward prodott li jkun fih jew jikkonsisti f'taġhrif ġenetiku tiġi estiża għall-materjal kollu, għajr dak ipprovdut fil-paragrafu 4(c) ta' dan l-Artikolu, li fih il-prodott ikun inkorporat u li fih it-taġhrif ġenetiku jkun ikkontenut u li jwettaq il-funzjoni tiegħu.

9. Il-protezzjoni riferita fil-paragrafi 7 u 8 ta' dan l-Artikolu ma għandhiex tiġi estiża għall-materjal bijoloġiku miksub mill-propagazzjoni jew il-moltiplikazzjoni tal-materjal bijoloġiku mqiegħed fis-suq fit-territorju tal-Partijiet mid-detentur ta' privattiva jew bil-kunsens tiegħu, meta l-propagazzjoni jew il-moltiplikazzjoni neċessarjament jirriżultaw mill-applikazzjoni li għaliha l-materjal bijoloġiku jkun ġie mqiegħed fis-suq, sakemm dan il-materjal miksub ma jiġix sossegwentement użat għal propagazzjoni jew moltiplikazzjoni oħra.

10. Permezz ta' deroga mill-paragrafi 7 u 8 ta' dan l-Artikolu, il-bejgħ jew kwalunkwe għamla oħra ta' kummerċjalizzazzjoni ta' materjal ieħor tal-propogazzjoni tal-pjanti lil bidwi mid-detentur ta' privattiva jew bil-kunsens tiegħu jimplika l-awtorizzazzjoni li l-bidwi juża l-prodott tal-hasda tiegħu għall-propogazzjoni jew moltiplikazzjoni minnu fuq l-ażjenda agrikola tiegħu. il-punt safejn tapplika d-deroga u l-kondizzjonijiet tagħha jikkorrispondu mal-liġijiet, ir-regolamenti u l-prattici nazzjonali tal-Partijiet dwar id-drittijiet tal-varjetajiet tal-pjanti.

Permezz ta' deroga mill-paragrafi 7 u 8 ta' dan l-Artikolu, il-bejgħ jew kull għamla oħra ta' kummerċjalizzazzjoni tal-bhejgħ għat-tgħammir jew ta' materjal ieħor tar-riproduzzjoni tal-annimali lil bidwi mill-pussessur ta' privattiva jew bil-kunsens tiegħu jimplika l-awtorizzazzjoni li l-bidwi juża l-bhejgħ protetti għal għan agrikolu. Dan jinkludi li jagħmlu disponibbli l-annimal jew il-materjal l-ieħor tar-riproduzzjoni tal-annimal għall-għanijiet ta' insewiment tal-attività agrikola imma mhux għall-bejgħ fi hdan il-qafas jew bil-għan ta' attività ta' riproduzzjoni kummerċjali. Il-punt safejn tapplika d-deroga u l-kondizzjonijiet tagħha previsti hawn fuq jikkorrispondu mal-liġijiet, ir-regolamenti u l-prattici nazzjonali

11. Il-Partijiet jipprovdu għal-liċenzjar reċiproku obligatorju fil-każijiet segwenti:

- (a) meta wiehed li jrabbu ma jkunx jista' jikseb jew jisfrutta dritt fuq varjetà ta' pjanta mingħajr ma jikser privattiva ta' qabel, jista' japplika għal liċenzja obligatorja tal-użu esklużiv tal-privattiva billi l-liċenzja tkun meħtieġa għall-isfruttament tal-varjetà tal-pjanta li tiġi protetta, bla hsara għall-pagament tad-dritt approprijat tal-awtur. Il-Partijiet jipprovdu li, meta tingħata din il-liċenzja, il-pussur tal-privattiva huwa intitolat għal liċenzja inkroċjata fuq kondizzjonijiet raġjonevoli sabiex juża l-varjetà protetta;
- (b) meta d-detentur ta' liċenzja li tirrigwarda invenzjoni bijoteknoloġika ma jistax jisfruttaha mingħajr ma jikser id-dritt minn qabel ta' varjetà ta' pjanta, jista' japplika għal liċenzja obligatorja għall-użu mhux esklużiv tal-varjetà tal-pjanta protetta b'dan id-dritt, bla hsara għall-pagament tad-dritt approprijat tal-awtur. Il-Partijiet jipprovdu li, meta tingħata din il-liċenzja, id-detentur tal-privattiva huwa intitolat għal liċenzja inkroċjata fuq kondizzjonijiet raġjonevoli sabiex juża l-invenzjoni protetta.

12. L-applikanti għal-liċenzji riferiti fil-paragrafu 11 ta' dan l-Artikolu iridu juru li:

- (a) ikunu applikaw mingħajr suċċess lid-detentur tal-privattiva jew tad-dritt fuq il-varjetà tal-pjanta sabiex jiksbu liċenzja kontrattwali;
- (b) Il-varjetà tal-pjanta jew l-invenzjoni jikkostitwixxu progress tekniku sinifikanti ta' interess ekonomiku konsiderevoli meta pparagunat mal-invenzjoni pretesa fil-privattiva jew fil-varjetà protetta tal-pjanta.

Artikolu 222

Protezzjoni tad-dejta preżentata biex tinkiseb awtorizzazzjoni biex jitpoġġa prodott mediku fis-suq

1. Il-Partijiet jimplimentaw sistema kumprensiva biex jiggwarantixxu l-kunfidenzjalità, in-nuqqas ta' żvelar u n-nuqqas ta' dipendenza fuq dejta ppreżentata għall-iskop li tinkiseb awtorizzazzjoni sabiex prodott mediku jitqiegħed fis-suq.

2. Għal dak il-ghan, meta Parti tehtieg li l-prezentazzjoni tad-dejta tat-testijiet jew stdji dwar is-sigurtà u l-effikaċja ta' prodotti mediċi qbel ma tinghata l-approvazzjoni tal-kummerċjalizzazzjoni ta' tali prodott, il-Parti, ma ghandux, għal perjodu ta' mill-inqas hames snib mid-data tal-ewwel approvazzjoni f'dik il-Parti, tippermetti lill-applikanti ohra biex jikkummerċjalizzaw l-istess prodott jew prodott simili, abbażi ta' approvazzjoni għall-kummerċjalizzazzjoni mogħtija lill-applikant li kien ipprova d-dejta tat-testijiet jew studji, sakemm l-applikant li kien ipprova d-dejta tat-testijiet jew studji ma jkunx ta l-kunsens tiegħu. Matul tali perjodu, d-dejta tat-testijiet jew studji pprezentata għall-ewwel approvazzjoni mhux se tintuża għall-benefiċċju ta' kwalunkwe applikant sussegwenti biex tinkiseb approvazzjoni għall-kummerċjalizzazzjoni ta' prodott mediku, għajr meta jkun mogħti l-kunsens tal-ewwel applikant.

3. L-Ukraina timpenja ruhha li tallinja l-leġizlazzjoni tagħha dwar il-protezzjoni tad-dejta għall-prodotti mediċi ma dik tal-UE f'data li għandha tkun deciza mill-Kumitat għall-Kummerċ.

Artikolu 223

Protezzjoni tad-dejta dwar prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti

1. Il-Partijiet jistabbilixxu r-rekwiziti tas-sigurtà u l-effikaċja qabel ma jawtorizzaw it-tqeghid fis-swieq tagħhom, ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti.

2. Il-Partijiet jirikonoxxu dritt temporanju lis-sid ta' rapport jew studju prezentat għall-ewwel darba biex tinkiseb awtorizzazzjoni għall-kummerċjalizzazzjoni għal prodott għall-protezzjoni tal-pjanti. Matul tali perjodu, ir-rapport ta' test jew stdju mhux se jkun użat għall-benefiċċju ta' kwalunkwe persuna ohra li tfittex li tikseb awtorizzazzjoni għall-kummerċjalizzazzjoni għal prodott għall-protezzjoni tal-pjanti, għajt meta jkun mogħti l-kunsens esplicitu tal-ewwel sid. Minn hawn 'il quddiem dan id-dritt se jissejjah "protezzjoni tad-dejta".

3. Il-Partijiet jiddeterminaw il-kondizzjonijiet li għandhom ikunu sodisfatti permezz ta' rapport ta' test jew studju.

4. Il-perjodu ta' protezzjoni tad-dejta għandu jkun ta' mill-inqas 10 snin li jibdev mid-data tal-ewwel awtorizzazzjoni tal-Parti kkonċernata. Il-Partijiet jistgħu jiddeciedu li jipprovdu estensjoni tal-perjodu ta' protezzjoni għal prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti b'riskju baxx. F'tali sitwazzjoni, il-perjodu jista' jkun estiża sa 13-il sena.

5. Il-Partijiet jistgħu jiddeciedu li daww il-perjodi jkunu estiżi għal kull estensjoni ta' awtorizzazzjoni ta' użu minuri⁽¹⁾. F'tali sitwazzjoni, il-perjodu totali ta' protezzjoni tad-dejta ma jista' fl-ebda każ jeċċedi t-13-il sena jew, għal prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti b'riskju baxx, il-15-il sena.

6. Test jew studju jiġi protett ukoll jekk kien mehtieg għat-tiġdid jew għar-reviżjoni ta' awtorizzazzjoni. F'dawk il-kazijiet, il-perjodu għall-protezzjoni tad-dejta għandu jkun ta' 30 xahar.

7. Regoli biex ikun evitat ittestjat dupplikattiv fuq annimali vertebrati se jkun stabbilit mill-Partijiet. Kwalunkwe applikant li bi hsiebu jwettaq testijiet u studji li jinvolvu annimali vertebrati tiegħu l-miżuri mehtieġa biex tivverifika li daww it-testijiet u l-istudji ma twettqux jew ma nbdewx diġà.

8. Applikant ġdid u d-detentur jew id-detenturi tal-awtorizzazzjonijiet rilevanti jagħmlu kull sforz biex jiżguraw irwiehhom li jikkundividu t-testijiet u l-istudji li jinvolvu l-annimali vertebrati. Il-kostijiet tal-kondiviżjoni tar-rapporti ta' ttestjar u ta' studju jkunu determinati b'mod ġust, trasparenti u nondiskriminatorju. Applikant ġdid huwa mehtieg biss li jikkundividi fl-ispejjeż tal-informazzjoni li huwa mehtieg iressaq sabiex jissodisfa r-rekwiziti tal-awtorizzazzjoni.

9. Fejn l-applikant il-ġdid u d-detentur jew id-detenturi tal-awtorizzazzjonijiet rilevanti ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti ma jistgħux jilhqqu qbil dwar il-kondiviżjoni ta' rapporti ta' testijiet u studji li jinvolvu annimali vertebrati, l-applikant il-ġdid jinforma l-Parti.

⁽¹⁾ Użu minuri: użu ta' prodotti għall-protezzjoni tal-pjanti f'Parti partikolari dwar pjanti u prodotti tal-pjanti li mhumix imkabbra b'mod estensiv f'dik il-Parti partikolari jew imkabbrin estensivament biex jissodisfaw il-bżonn ta' protezzjoni tal-pjanti eċċezzjonali.

10. In-nuqqas li jintlaħaq qbil ma jipprevenix il-Parti milli ruża r-rapporti tat-test u tal-istudju li jinvolvu animali vertebru għall-għanijiet tal-applikazzjoni tal-applikant il-ġdid.

11. Id-detentur jew id-detenturi tal-awtorizzazzjoni rilevanti għandu jkollhom talba fuq l-applikant ġdid għal sehem xieraq tal-kostijiet imġarrba. Il-Parti kkonċernatista' tidderiġi lill-Partijiet involuti biex isolvu l-kwistjoni permezz ta' arbitraġġ formali u vinkolanti amministrat skont il-liġi nazzjonali.

Subtaqsima 6

Topografiji ta' prodotti semikundutturi

Artikolu 224

Definizzjoni

Għall-finijiet ta' din is-Subtaqsima:

(a) "prodott semikunduttur" tfisser l-għamla finali jew intermedja ta' kwalunkwe prodott:

li jikkonsisti minn korpu ta' materjal li jinkludi saff ta' materjal semikunduttur; u li jkollu wiehed jew aktar saffi komposti minn materjal li jikkunduci, isolanti jew li hu semikunduttur, bis-saffi jkunu rrangati bi qbil ma' mudell tridimensjonarju deċiż minn qabel; u intiż li jwettaq, esklużivament jew flimkien ma' funzjonijiet oħra, funzjoni elettronika;

(b) it-"topografija" ta' prodott semikunduttur tfisser sensiela ta' immaġini relatati, iffissati jew kodifikati f'kull mod;

li jirrappreżenta l-mudell tridimensjonali tas-saffi li minnhom hu magħmul prodott semikunduttur; u f'liema sensiela, kull immaġini tirriproduci l-wiċċ kollu jew part minnu tal-prodott semikunduttur fi kwalunkwe stadju tal-manifattura tiegħu;

(c) "sfruttament kummerċjali" tfisser il-bejgħ, kiri, lokazzjoni jew kull metodu ieħor ta' distribuzzjoni kummerċjali, jew offerta għal dawn il-finijiet. Madanakolli, għall-finijiet tal-Artikolu 227 ta' dan il-Ftehim, sfruttament kummerċjali ma jinkludix sfruttament f'kondizzjonijiet ta' kunfidenzjalità sal-punt li l-ebda distribuzzjoni lil partijiet terzi ma ssir.

Artikolu 225

Rekwiziti għall-protezzjoni

1. Il-Partijiet jiproteġu t-topografiji ta' prodotti semikundutturi billi jadottaw dispożizzjonijiet leġislattivi li jagħtu drittijiet esklużivi bi qbil mad-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu.

2. Il-Partijiet jipprovdu għall protezzjoni tat-topografija ta' prodott semikunduttur sakemm tissodisfa l-kondizzjonijiet li hi r-riżultat tal-isforz intellettuali tal-kreatur tagħha u mhix komuni fl-industrija tas-semikundutturi. Fejn it-topografija ta' prodott semikunduttur tikkonsisti felementi li huma komuni fl-industrija tas-semikundutturi, hi tkun protetta biss sal-punt li l-kombinazzjoni ta' elementi bħal dawn, mehuda globalment, jissodisfaw il-kondizzjonijiet hawn fuq imsemmija.

Artikolu 226

Drittijiet eżklussivi

1. Id-drittijiet esklużivi msemmija fl-Artikolu 225(1) ta' dan il-Ftehim tinkludi d-dritt li jkunu awtorizzati jew projbiti kwalunkwe wiehed mill-aġir segwenti:

(a) riproduzzjoni ta' topografija sakemm hija protetta skont l-Artikolu 225(2) ta' dan il-Ftehim;

(b) sfruttament kummerċjali jew l-importazzjoni għal dak l-iskop ta' topografija jew ta' prodott semikunduttur immanifatturat bl-użu tat-topografija.

2. Id-drittijiet esklużivi msemmija fil-paragrafu 1(a) ta' dan l-Artikolu ma għandhomx japplikaw għal riproduzzjoni għall-fini ta' analiżi, valutazzjoni jew taġġil tal-kunċetti, proċessi, sistemi jew teknika inkorporati fit-topografija jew it-topografija nnifisha.

3 Id-drittijiet esklużivi li għalihom jirriferi l-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ma jestendux għal kull att bħal dan frabta ma' topografija li taderixxi mar-rekwiżiti tal-Artikolu 225(2) ta' dan il-Ftehim u maħluqa fuq il-bażi ta' analiżi u valutazzjoni ta' topografija oħra, imwettqa b'konformità mal-paragrafu 2.

4. Id-drittijiet esklużivi sabiex ikun awtorizzat jew projbit l-aġir speċifikat fil-paragrafu 1(b) ta' dan l-Artikolu ma japplikawx għal kwalunkwe tali aġir imwettaq wara li t-topografija jew l-prodott semikunduttur ikun tqiegħed fis-suq b'mod legittimu.

Artikolu 227

Terminu ta' protezzjoni

Id-drittijiet esklużivi jammontaw għal mill-inqas 10 snin minn meta t-topografija hija inizjalment sfruttata kummerċjalment fi kwalunkwe post fid-dinja jew, fejn ir-registrazzjoni hija kondizzjoni biex id-drittijiet esklużivi jidhlu fis-sehh jew ikomplu japplikaw, 10 snin mid-data l-aktar bikrija mid-dawk segwenti:

(a) it-tmim tas-sena kalendarja li fiha t-topografija hija sfruttata kummerċjalment għall-ewwel darba fi kwalunkwe post fid-dinja;

(b) it-tmien tas-sena kalendarja li fiha tkun saret l-applikazzjoni għal registrazzjoni kif suppost.

Subtaqsima 7

Dispożizzjonijiet oħra

Artikolu 228

Varjetajiet tal-pjanti

Il-Partijiet jikkoperaw biex jipromwovu u jsahhu l-protezzjoni tad-drittijiet tal-varjetajiet tal-pjanti skont il-Konvenzjoni Internazzjonali għall-Protezzjoni ta' Varjetajiet Godda tal-Pjanti tal-1961 kif riveduta f'Ginevra fl-10 ta' Novembru 1972, it-23 ta' Ottubru 1978 u fid-19 ta' Marzu 1991, inkluż l-eċċezzjoni fakultattiva għad-dritt ta'min irawwem kif imsemmija fl-Artikolu 15.2 tal-Konvenzjoni msemmija.

Artikolu 229

Riżorsi ġenetiċi, għarfien tradizzjonali u folklor

1. Suġġett għal-leġiżlazzjoni domestika taġġhom, il-Partijiet jirrispettaw, jippreżervaw u jzommu l-għerf, l-innovazzjonijiet u l-prattici ta' komunitajiet indiġeni u lokali li jinkorporaw stili ta' haġġa tradizzjonali li huma rilevanti għall-konservazzjoni u l-użu sostenibbli tad-diversità bijoloġika u jipromwovu l-applikazzjoni aktar wiesgħa taġġha mal-involviment u l-approvazzjoni tad-detenturi ta' tali għerf, innovazzjonijiet u prattici u jinkoraġġixxu l-qsim ġust tal-benefiċċji li jirriżultaw mill-użu ta' dan l-għerf, l-innovazzjonijiet u l-prattici.

2. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tat-tehid ta' miżuri xierqa, bla hsara għal-leġiżlazzjoni nazzjonali, sabiex ikun ippreservat l-għarfien tradizzjonali u jaqblu li jkomplu jaħdmu lejn l-iżvilupp ta' mudelli sui generis miftiehma fuq livell internazzjonali għall-protezzjoni legali tal-għarfien tradizzjonali.

3. Il-Partijiet jaqblu li d-dispożizzjonijiet ta' propjetà intellettwali ta' din is-Subtaqsima u tas-CBD ikunu implimentati b'mod ta' sostenn reċiproku.

4. Il-Partijiet jaqblu li jiskambjaw regolarment opinjonijiet u informazzjoni dwar diskussjonijiet multilaterali rilevanti.

Taqsim a 3

Infurzar tad-drittijiet tal-proprjetà intellettwali

Artikolu 230

Obbligi ġenerali

1. Iż-żewġ Partijiet jaffermaw mill-ġdid l-impnenji tagħhom skont il-Ftehim TRIPS u partikolarment il-Parti III tiegħu, u jipprovdu għal miżuri, proċeduri u rimedji necessarji kumplimentari segwenti sabiex jiżguraw l-infurzar tad-drittijiet tal-proprjetà intellettwali ⁽¹⁾. Dawn il-miżuri, il-proċeduri u r-rimedji jkunu ġusti u ekwi u ma għandhomx ikunu kkomplikati jew għaljin, jew jinvolvu limiti ta' żmien irragonevoli jew dewmien mhux iġġustifikat meta ma jkunx hemm għalfejn.

2. Dawn il-miżuri u r-rimedji ukoll ikunu effettivi, proporzjonati u dissważivi u jkunu applikati b'tali mod li jkun evitat il-holqien ta' ostakoli għall-kummerċ legittimu u sabiex ikunu pprovduti salvagwardji kontra l-abbuż tagħhom.

Artikolu 231

Applikanti intitolati

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu bhala persuni intitolati sabiex ifittxu l-applikazzjoni tal-miżuri, il-proċeduri u r-rimedji msemmija f'din it-Taqsima u fil-Parti III tal-Ftehim TRIPS:

- (a) id-detenturi ta' drittijiet tal-proprjetà intellettwali skont id-dispożizzjonijiet tal-liġi applikabbli;
 - (b) il-persuni l-oħra kollha awtorizzati sabiex jużaw daww id-drittijiet, b'mod partikolari l-persuni li jkollhom liċenzja, safejn ikun permess u jkun skont id-dispożizzjonijiet tal-liġi applikabbli;
 - (c) l-entitajiet professjonali ta' difiża li jkunu regolarment rikkonoxxuti bhala li jkollhom dritt li jirrapprezentaw lid-detenturi tad-drittijiet tal-proprjetà intellettwali, safejn ikun permess u jkun skont id-dispożizzjonijiet tal-liġi applikabbli.
2. Il-Partijiet jistgħu jirrikonoxxu bhala persuni intitolati sabiex ifittxu l-applikazzjoni tal-miżuri, il-proċeduri u r-rimedji msemmija f'din it-Taqsima u fil-Parti III tal-Ftehim TRIPS, korpi ta' ġestjoni tad-drittijiet kollettivi ta' proprjetà intellettwali li huma regolarment rikonoxxuti li għandhom dritt li jirrapprezentaw id-detenturi tad-drittijiet ta' proprjetà intellettwali, sakemm huma permess mid-dispożizzjonijiet tal-liġi applikabbli u permessi minnhom.

Subtaqsima 1

Miżuri, proċeduri u rimedji ċivili

Artikolu 232

Preżunzjoni tal-orijini jew tas-sjeda

Il-Partijiet jirrikonoxxu li għall-finijiet li jkunu applikati l-miżuri, il-proċeduri u r-rimedji previsti f'dan il-Ftehim:

- (a) għall-awtur ta' xogħol litterarju jew artistiku, fin-nuqqas ta' prova kontrarja, biex ikun ikkunsidrat tali, u konsegwentament biex ikunu intitolati li jiftaħ proċedimenti ta' ksur, ikun suffiċjenti għal ismu/isimha biex jidher fuq ix-xogħol bil-mod tas-soltu;
- (b) id-dispożizzjoni taht il-punt (a) ta' dan l-Artikolu tapplika *mutatis mutandis* għad-detenturi tad-drittijiet relatati mad-drittijiet tal-awtur fir-rigward ra; suġġett protett tagħhom.

⁽¹⁾ Għall-finijiet ta' din it-Taqsima l-kunċett ta' "drittijiet ta' proprjetà intellettwali" ikopru mill-inqas id-drittijiet segwenti: drittijiet tal-awtur; drittijiet relatati mad-dritt tal-awtur; dritt *sui generis* ta' min jagħmel bażi tad-dejta; drittijiet ta' min johloq topografiji ta' prodott semikunduttur; drittijiet tal-marki kummerċjali; drittijiet tad-disinn; drittijiet tal-privattiva, inklużi d-drittijiet miksuba biċ-ċertifikati ta' protezzjoni supplementari; indikazzjonijiet ġeografici; drittijiet ta' mudell ta' utilità; drittijiet għal varjetajiet ta' pjanti; ismijiet kummerċjali, sakemm dawn ikunu protetti mid-drittijiet tal-proprjetà esklussiva fil-liġi nazzjonali kkonċernata.

Artikolu 233

Provi

1. L-awtoritajiet ġudizzjarji tal-Partijiet għandu jkollhom l-awtorità, fejn parti kienet ippreżentat il-provi disponibbli b'mod raġonevoli biżżejjed biex tappoġġa l-allegazzjonijiet tagħha u fl-issostanzjar tal-allegazzjonijiet tagħha, speċifikat il-provi li jinsabu fil-kontroll tal-parti opposta, sabiex dawn il-provi jiġu prodotti mill-parti opposta, sugġett għall-kondizzjonijiet li jiżguraw il-protezzjoni ta' informazzjoni kunfidenzjali.

2. Taht l-istess kondizzjonijiet, il-Partijiet jiehdu tali miżuri kif ikun mehtieg, fil-każ ta' ksur ta' dritt ta' proprjetà intelletwali mwettaq fuq skala kummerċjali, sabiex l-awtoritajiet ġuridiċi kompetenti jkunu jistgħu jordnaw, fejn ikun xieraq u wara applikazzjoni, il-komunikazzjoni ta' dokumenti bankarji, finanzjarji jew kummerċjali taht il-kontroll tal-parti opposta, sugġett għall-protezzjoni ta' informazzjoni kunfidenzjali.

Artikolu 234

Miżuri biex ikunu ppreservati l-provi

1. Il-Partijiet jiżguraw li, anki qabel il-bidu tal-proċeduri fuq il-merti tal-każ, l-awtoritajiet ġudizzjarji kompetenti jistgħu, fuq applikazzjoni minn parti li tkun ippreżentat evidenza raġonevolment disponibbli sabiex issostni l-allegazzjonijiet tagħha li d-dritt tal-proprjetà intelletwali tagħha jkun inkiser jew ikun ser jinkiser, jordnaw miżuri provviżorji fil-pront u effettivi sabiex tiġi ppreżervata l-evidenza rilevanti fir-rigward tal-allegat ksur, sugġett għall-protezzjoni ta' informazzjoni kunfidenzjali. Tali miżuri jistgħu jinkludu d-deskrizzjoni dettaljata, bit-tehid tal-kampjuni jew le, jew bil-qbid fiżiku tal-prodotti li allegatament qed jaġhmlu l-ksur jew le u, f'każi xierqa, il-materjali u l-ġhodod li ntużaw fil-produzzjoni u/jew fid-distribuzzjoni ta' dawn il-prodotti u d-dokumenti relatati magħhom. Dawk il-miżuri jittiehdu, jekk ikun hemm bżonn mingħajr ma tinstema l-parti l-oħra, b'mod partikolari fejn kwalunkwe dewmien ikun probabbli li jikkawża dannu irreparabbli lid-detentur tad-dritt jew fejn ikun hemm riskju li jista' jintwera li qiegħda tinqered l-evidenza.

2. Il-Partijiet jiżguraw li l-miżuri biex ikunu preservati l-provi huma revokati jew inkellha jieqfu milli jkollhom effett, fuq talba tal-konvenut, mingħajr hsara għad-danni li jistgħu jintalbu, jekk l-applikant ma jiftaxx proċedimenti, f'perjodu raġonevoli, li jwasslu għal deċiżjoni fuq il-merti quddiem awtorità ġudizzjarja kompetenti.

Artikolu 235

Dritt għall-informazzjoni

1. Il-Partijiet jiżguraw li, fil-kuntest tal-proċeduri li jikkonċernaw ksur ta' dritt ta' proprjetà intelletwali u b'risposta għal talba ġġustifika u rraġunata ta' min qed jaġhmel it-talba, l-awtoritajiet ġudizzjarji kompetenti jistgħu jordnaw li l-informazzjoni dwar l-origini u n-netwerks ta' distribuzzjoni tal-prodotti jew tas-servizzi li jiksru dritt ta' proprjetà intelletwali tkun ipprovduta minn min għamel il-ksur u/jew minn kwalunkwe persuna oħra li:

- (a) instabet fil-pussess tal-prodotti li jiksru drittijiet fuq skala kummerċjali;
- (b) instabet li kienet qiegħda tuża s-servizzi ta' ksur fuq skala kummerċjali;
- (c) instabet li kienet qiegħda tipprovidi fuq skala kummerċjali, servizzi użati fl-attivitajiet ta' ksur;

jew

(d) kien indikat mill-persuna li tissema fis-subparagrafi (a), (b) jew (c) ta' dan il-paragrafu bhala li kien involut fil-produzzjoni, fil-manifattura jew fid-distribuzzjoni tal-prodotti jew fil-provvista tas-servizzi.

2. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu tinkludi, kif xieraq:

(a) l-ismijiet u l-indirizzi tal-produtturi, il-manifatturi, id-distributuri, il-fornituri u detenturi preċedenti oħra tal-prodotti jew is-servizzi, kif ukoll il-bejjiegha bl-ingrossa u bl-imnut intenzjonati;

(b) informazzjoni dwar il-kwantitajiet ipproduċuti, manifatturati, ikkonsenjati, riċevuti jew ordnati, kif ukoll il-prezz miksub għall-prodotti jew is-servizzi inkwistjoni.

3. Il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu japplikaw minghajr hsara għal dispożizzjonijiet statutarji oħrajn li:

(a) jagħtu lid-detentur tad-dritt, id-drittijiet li jirċievi informazzjoni aktar shiha;

(b) jirregolaw l-użu fil-proċeduri ċivili jew kriminali, tal-informazzjoni kkomunikata skont dan l-Artikolu;

(c) jirregolaw ir-responsabbiltà għall-abbuż mid-dritt tal-informazzjoni;

(d) jagħtu opportunità għal rifjut li tkun pprovdata informazzjoni li tisforza lil persuna li tisemma fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu tammetti l-parteċipazzjoni tagħha jew dik ta' qraba tagħha fi ksur ta' dritt ta' proprjetà intelletwali, jew

(e) jirregolaw il-protezzjoni tal-kunfidenzjalità tas-sorsi tal-informazzjoni jew l-ipproċessar tal-informazzjoni personali.

Artikolu 236

Miżuri provvizorji u prekawzjonarji

1. Il-Partijiet jiżguraw li l-awtoritajiet ġudizzjarji, fuq it-talba tal-applikant, jistgħu jgħid li ingunzjoni interlokutorja maħsuba sabiex tipprevjeni kwalunkwe ksur imminenti ta' dritt ta' proprjetà intelletwali jew biex tipprojbixxi, fuq bażi provvizorja u sugġett, fejn ikun xieraq, għal pagament rikorrenti ta' penali fejn ikun previst fil-liġi nazzjonali, il-kontinwazzjoni tal-ksur allegat ta' dak id-dritt, jew li tali kontinwazzjoni tkun sugġetta għad-depożitu ta' garanziji maħsuba biex ikun żgurat il-kumpens tad-detentur tad-dritt. Ingunzjoni interlokutorja tista' tinhareġ ukoll, fl-istess kondizzjonijiet, kontra intermedjarju li s-servizzi tiegħu qed jintużaw minn parti terza sabiex tikser dritt ta' proprjetà intelletwali.

2. Ingunzjoni interlokutorja tista' tinhareġ ukoll sabiex jiġi ordnat il-qbid jew iċ-ċessjoni tal-prodotti li qed jiġi ssuspettat li qed jiksru dritt ta' proprjetà intelletwali sabiex jipprevjenu d-dhul fi jew il-movimenti tagħhom fil-mezzi kummerċjali.

3. Fil-każ ta' ksur imwettaq fuq skala kummerċjali, il-Partijiet jiżguraw li, jekk l-applikant juri ċirkustanzi li aktarx jipperikolaw l-irkupru tad-danni, l-awtoritajiet ġudizzjarji jistgħu jordnaw is-sekwestru prekawzjonarju tal-proprjetà mobbli u immobbli ta' min allegatament ikun kiser id-drittijiet, fosthom is-sekwestru ta' kontijiet bankarji u assi oħra. Għal dan il-għan, l-awtoritajiet kompetenti jistgħu jordnaw il-komunikazzjoni ta' dokumenti bankarji, finanzjarji jew kummerċjali, jew l-aċċess xieraq għall-informazzjoni rilevanti.

4. Il-Partijiet jiżguraw li l-miżuri provvorji msemmija fil-paragrafi 1, 2 u 3 ta' dan l-Artikolu jistgħu, f'każijiet xierqa, jittiehdu minghajr ma jinstema l-konvenut, partikolarment fejn dewmien jikkawża dannu irreparabbli lid-detentur tad-dritt. F'dak il-każ, il-Partijiet ikunu infurmati mingħar dewmien mhux aktar tard minn wara l-eżekuzzjoni tal-miżuri. Revizjoni, li tinkludi dritt għas-smiġh, ssir mat-talba tal-konvenut bil-għan li tittiehed deċiżjoni, fi żmien raġjonevoli wara n-notifika tal-miżuri, kemm jekk dawn il-miżuri jkunu modifikati, revokati jew ikkonfermati.

5. Il-Partijiet jiżguraw li l-miżuri provvorji msemmija fil-paragrafi 1, 2 u 3 ta' dan l-Artikolu huma revokati jew inkellha jieqfu milli jkollhom effett, fuq talba tal-konvenut, jekk l-applikant ma jiftaxx proċedimenti, f'perjodu raġjonevoli, li jwasslu għal deċiżjoni fuq il-merti quddiem awtorità ġudizzjarja kompetenti.

6. Meta l-miżuri provvorji huma revokati jew meta jaqgħu minhabba kwalunkwe att jew ommissjoni mill-applikant, jew meta misjub sussegwentement li ma kien hemm l-ebda ksur jew trattar ta' ksur ta' xi dritt ta' proprjetà intelletwali, l-awtoritajiet ġudizzjarji għandu jkollhom l-awtorità li jordnaw lill-applikant, dwar it-talba tal-konvenut, sabiex jipprovdu kumpens xieraq lill-konvenut għal kull hsara mwettqa b'dawk il-miżuri.

*Artikolu 237***Miżuri korrettivi**

1. Il-Partijiet jiżguraw li l-awtoritajiet ġudizzjarji kompetenti jistgħu jorndaw, fuq it-talba tal-applikant u minghajr hsara għal kwalunkwe danni dovuti lid-detentur tad-dritt minhabba l-ksur, u minghajr kumpens ta' kwalunkwe xorta, l-irtirar mill-mezzi kummerċjali, it-tnehhija definittiva mill-mezzi kummerċjali jew il-qerda tal-prodotti li sabu li qed jiksru dritt ta' proprjetà intellettuali. Jekk ikun xieraq, l-awtoritajiet ġudizzjarji kompetenti jistgħu jorndaw ukoll il-qerda ta' materjali u għodod użati prinċipalment fil-holqien jew il-manifattura ta' dawk il-prodotti.

2. L-awtoritajiet ġudizzjarji jorndaw li dawk il-miżuri jitwettqu bl-ispejjeż għal min ikun kiser id-drittijiet, sakemm ma jiġux invokati raġunijiet partikolari sabiex ma jsirx dan.

*Artikolu 238***Inġunzjonijiet**

Il-Partijiet jiżguraw li, meta tittiehed deċiżjoni ġudizzjarja li ssib ksur ta' dritt tal-proprjetà intellettuali, l-awtoritajiet ġudizzjarji jistgħu jorndaw inġunzjoni kontra min ikun kiser id-drittijiet li tkun immirata sabiex tipprojbixxi l-kontinwazzjoni tal-ksur. Fejn ikun previst mil-liġi domestika, in-nuqqas ta' konformità ma' inġunzjoni għandu, fejn ikun xieraq, ikun sugġett għall-pagament ta' penali rikorrenti, bil-hsieb li tiġi assicurata l-konformità. Il-Partijiet jiżguraw ukoll li d-detenturi tad-drittijiet ikunu f'posizzjoni biex japplikaw għal inġunzjoni kontra intermedjarji li s-servizzi tagħhom jkunu użati minn parti terza biex tikser id-dritt ta' proprjetà intellettuali.

*Artikolu 239***Miżuri alternattivi**

Il-Partijiet jistgħu jipprovdu li, f'każijiet xierqa u fuq talba tal-persuna li tista' tkun sugġetta għall-miżuri previsti fl-Artikolu 237 u/jew l-Artikolu 238 ta' dan il-Ftehim, l-awtoritajiet ġudizzjarji kompetenti jistgħu jorndaw kumpens fi flus li għandu jithallas lill-parti li ssofri dannu minflok ma jiġu applikati l-miżuri previsti fl-Artikolu 237 u/jew l-Artikolu 238 ta' dan il-Ftehim jekk dik il-persuna tkun aġixxiet b'mod mhux intenzjonali u minghajr negligenza, jekk it-twettiq tal-miżuri inkwistjoni jikkawżalha dannu sproporzjonat u jekk il-kumpens fi flus lill-parti li ssofri dannu jidher li jkun raġonevolment sodisfacenti.

*Artikolu 240***Danni**

1. Il-Partijiet jiżguraw li meta l-awtoritajiet ġudizzjarji jistabbilixxu d-danni:

- (a) huma iqisu l-aspetti kollha xierqa, bħalma huma l-konsegwenzi ekonomiċi negattivi, fosthom il-profitti mitlufa, li tkun sofriet il-parti li ssofri dannu, kwalunkwe qligħ inġust li jkun għamel min ikun kiser id-drittijiet u, f'każijiet xierqa, elementi li ma jkunux fatturi ekonomiċi, bħall-hsara morali kkawżat lid-detentur tad-dritt mill-ksur; jew
- (b) bhala alternattiva għas-subparagrafu (a) ta' dan il-paragrafu, huma jistgħu, f'każijiet xierqa, jistabbilixxu d-danni bhala somma waħda f'daqqa fuq il-bażi ta' elementi bħall-inqas ammont ta' pagamenti jew tariffi li kien ikollhom jithallsu kieku min jiksru id-drittijiet ikun talab l-awtorizzazzjoni sabiex juża d-dritt tal-proprjetà intellettuali inkwistjoni.

2. Meta min jiksru id-drittijiet ma jkun involva ruhu konxjament, jew b'raġunijiet suffiċjenti sabiex ikun jaf, f'attività ta' ksur, il-Partijiet jistgħu jipprovdu li l-awtoritajiet ġudizzjarji jistgħu jorndaw l-irkupru ta' profitti jew il-pagament ta' danni li jistgħu jkunu stabbiliti minn qabel favur il-persuna danneggata.

*Artikolu 241***Kostijiet legali**

Il-Partijiet jiżguraw li kostijiet legali raġonevoli u proporzjonati u spejjeż oħra li tagħmel il-parti rebbieha bhala regola generali tagħmel tajjeb għalihom l-parti sokkombenti, sakemm dan ma jmurx kontra l-prinċipju tal-ekwità.

Artikolu 242

Pubblikazzjoni tad-deċiżjonijiet ġudizzjarji

Il-Partijiet jiżguraw li, fi proċeduri legali istitwiti għall-ksur ta' dritt ta' proprjetà intelletwali, l-awtoritajiet ġudizzjarji jistgħu jorndaw, fuq it-talba tal-applikant u bi spejjeż tal-persuna li għamlet il-ksur, il-miżuri xierqa għat-tixrid tal-informazzjoni li tikkonċerna d-deċiżjoni, inklużi l-wiri tad-deċiżjoni u l-pubblikazzjoni tagħha b'mod shih jew parzjali. Il-Partijiet jistgħu jipprovdu għal miżuri oħra ta' pubbliċità addizzjonali li jkunu adattati għaċ-ċirkustanzi partikolari, fosthom reklamar prominenti.

Artikolu 243

Proċeduri amministrattivi

Sal-punt li kwalunkwe rimedju ċivili jista' jkun ordnat bħala riżultat ta' proċeduri amministrattivi dwar il-meriti tal-każ, ċertu proċeduri jikkonformaw ma' prinċipji ekwivalenti fis-sustanza għal dawk imniżżla d-dispożizzjonijiet rilevanti ta' din is-Subtaqsima.

Subtaqsima 2

Responsabbiltà ta' fornituri ta' servizz intermedjarju

Artikolu 244

Użu ta' servizzi ta' intermedjarji

Iż-żewġ Partijiet jirrikonoxxu li s-servizzi tal-intermedjarji jistgħu jintużaw minn partijiet terzi għal attivitajiet relatati ma' ksur. Biex jiżguraw il-moviment hieles tas-servizzi ta' informazzjoni u fl-istess waqt jinfurzaw id-drittijiet ta' proprjetà intelletwali fl-ambjent diġitali, kull Parti tipprovdi għall-miżuri previsti f'din is-Subtaqsima fir-rigward ta' dawk li jipprovdu servizz ta' intermedjarji. Din is-Subtaqsima tapplika biss għar-responsabbiltà li tista' tirriżulta minn ksur fil-qasam tad-drittijiet ta' proprjetà intelletwali, partikolarment id-drittijiet tal-awtur⁽¹⁾.

Artikolu 245

Responsabbiltà ta' fornituri ta' servizz intermedjarju: "Mere conduit"

1. Meta jiġi pprovdut servizz tas-socjetà tal-informazzjoni li jkun jikkonsisti mit-trażmissjoni f'network ta' komunikazzjoni, ta' informazzjoni pprovduta minn riċevitur tas-servizz, il-Partijiet jassiguraw li l-fornitur tas-servizz ma jkunx responsabbli għall-informazzjoni trażmessa, sakemm il-fornitur:

- (a) ma jibdiex it-trażmissjoni;
- (b) ma jagħzix dak li jirċievi t-trażmissjoni; u
- (c) ma jagħzix jew jimmodifika l-informazzjoni li tkun tinstab fit-trażmissjoni.

2 L-atti tat-trażmissjoni u l-provvista ta' aċċess li hemm referenza dwarhom fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu jinkludu l-hażna awtomatika, intermedjarja u transitorja tal-informazzjoni trasmessa sakemm din tkun seħhet għall-uniku skop li titwettaq it-trażmissjoni fin-network tal-komunikazzjoni, u basta li l-informazzjoni ma tkunx maħzuna għal perjodu itwal milli raġonevolment ikun meħtieġ għal tali trażmissjoni.

3 Dan l-Artikolu ma għandux jaffettwa l-possibbiltà għal qorti jew awtorità amministrattiva, bi qbil mas-sistemi legali tal-Partijiet, li jiħtieġ li l-fornitur tas-servizz jittermina jew ma jhallix li jsir ksur.

⁽¹⁾ L-eżenzjonijiet mir-responsabbiltà stabbilita f'dan l-Artikolu jkopru biss każi meta l-attività ta' il-fornitur tas-servizz għas-socjetà tal-informazzjoni tkun limitata għall-proċess tekniku ta' operat u tagħti aċċess għal qafas ta' komunikazzjoni li fuqu informazzjoni disponibbli minn partijiet terzi tkun trasmessa jew temporanjament maħzuna, bl-iskop biss li tagħmel it-trażmissjoni aktar effiċjenti; din l-attività hija sempliċement teknika, awtomatika u passiva fin-natura, li timplika li il-fornitur tas-servizz għas-socjetà tal-informazzjoni la jkollu tagħrif u linqas kontroll fuq l-informazzjoni li tkun trasmessa jew maħzuna.

Artikolu 246

Responsabbiltà ta' fornituri ta' servizz intermedjarju: "Caching"

1 Fejn servizz tas-soċjetà tal-informazzjoni li jkun qed jiġi pprovdut jikkonsisti fit-trażmissjoni f'network tal-komunikazzjoni, ta' informazzjoni pprovduta minn riċevitur tas-servizz, il-Partijiet jassiguraw li l-fornitur tas-servizz ma jkunx responsabbli għall-hażna awtomatika, intermedja u temporanja ta' dik l-informazzjoni, imwettqa għall-iskop biss li t-trażmissjoni 'l quddiem tal-informazzjoni ssir iżjed effiċjenti għal riċevituri oħra tas-servizz meta jitolbuha, bil-kondizzjoni li:

- (a) Il-fornitur ma jimmodifikax l-informazzjoni;
- (b) Il-fornitur jikkonforma mal-kondizzjonijiet dwar l-aċċess għall-informazzjoni;
- (c) Il-fornitur jkun konformi mar-regoli li jirrigwardaw l-aġġornament tal-informazzjoni, speċifikata f'manjera ferm rikonossuta u wżata mill-industrija;
- (d) Il-fornitur ma jinterferix mal-użu legali ta' teknoloġija, rikonossuta u użata b'mod estensiv mill-industrija, sabiex tinkiseb deġta dwar l-użu tal-informazzjoni; u
- (e) Il-fornitur jaġixxi mingħajr dewmien biex inehhi jew iwaqqaf aċċess għall-informazzjoni li hu jkun zamm malli jkun kiseb it-tagħrif dwar il-fatt li l-informazzjoni fis-sorsi inizjali tat-trażmissjoni tnehhiet min-network, jew l-aċċess għaliha jkun twaqqaf, jew li qorti jew awtorità amministrattiva tkun ordnat dik it-tnehhija jew it-twaqqif.

2. Dan l-Artikolu ma għandux jaffettwa l-possibbiltà għal qorti jew awtorità amministrattiva, bi qbil mas-sistemi legali tal-Istati Membri, li jinhtieġ li l-fornitur tas-servizz jitermina jew ma jhallix li jsir ksur.

Artikolu 247

Responsabbiltà ta' fornituri ta' servizz intermedjarju: "Hosting"

1. Meta jiġi pprovdut servizz tas-soċjetà tal-informazzjoni li jkun jikkonsisti fil-hażna ta' informazzjoni pprovduta minn riċevitur tas-servizz, il-Partijiet jiżguraw li l-fornitur tas-servizz ma jkunx responsabbli għall-informazzjoni mażżuna fuq talba ta' riċevitur tas-servizz, bil-kondizzjoni li:

- (a) Il-fornitur ma jkollux għarfien attwali tal-attività illegali jew l-informazzjoni u, fir-rigward tat-talbiet għad-danni, ma jkunx jaf b'fatti jew ċirkustanzi li minnhom l-attività illegali jew l-informazzjoni tkun apparenti; jew
- (b) malli jkiseb tali għarfien jew konossenza, il-fornitur jaġixxi bil-heffa sabiex inehhi jew jiddizattiva l-aċċess għall-informazzjoni.

2. Il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu ma għandux japplika meta r-riċevitur tas-servizz ikun qiegħed jaġixxi bl-awtorità jew il-kontroll tal-fornitur.

3. Dan l-Artikolu ma għandux jaffettwa l-possibbiltà għal qorti jew awtorità amministrattiva, bi qbil mas-sistemi legali tal-Partijiet, li tehtieġ li l-fornitur tas-servizz jitermina jew iwaqqaf ksur, l-inqas ma taffettwa l-possibbiltà tal-Partijiet li jistabbilixxu proċeduri li jirregolaw it-tnehhija jew it-twaqqif ta' aċċess għall-informazzjoni.

Artikolu 248

Ebda obbligu generali ta' monitoraġġ

1. Il-Partijiet ma għandhomx jimponu, fuq fornituri ta' servizzi koperti mill-Artikoli 245, 246 u 247 ta' dan il-Ftehim, l-obbligu generali li jagħmlu monitoraġġ tal-informazzjoni li huma jittrasmettu jew iżommu, l-inqas obbligu generali biex ikunu mfittxja fatti jew ċirkostanzi li jindikaw attività illegali.

2. Il-Partijiet jistgħu jistabbilixxu obbligi għall-fornituri ta' servizzi tas-socjeta' tal-informazzjoni sabiex jinfurmaw fil-pront lill-awtoritajiet kompetenti dwar allegati attivitajiet illegali mwettqa jew informazzjoni pprovduta mir-ricievituri tas-servizz tagħhom, jew obbligu li jikkomunikaw lill-awtoritajiet kompetenti, meta jigu mitluba minnhom, informazzjoni li tippermetti l-identifikazzjoni ta' ricievituri tas-servizz tagħhom li magħhom ikollhom ftehimiet ta' hażna.

Artikolu 249

Perjodu tranzitorju

L-Ukraina timplimenta bis-shih l-obbligi ta' din is-Subtaqsima fi żmien 18-il xahar mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Subtaqsima 3

Dispożizzjonijiet oħra

Artikolu 250

Mizuri dwar il-konfini

1. Għall-finijiet ta' din id-dispożizzjoni, "prodotti li jiksru dritt ta' proprjeta' intelletwali" tfisser:

(a) "prodotti foloz", jiġifieri:

(i) prodotti, inkluż l-ippakkjar, li mingħajr awtorizzazzjoni jkollhom fuqhom marka kummerċjali identika għall-marka kummerċjali debitament irreġistrata rigward l-istess tip ta' prodotti, jew li ma tistax tingħaraf fl-aspetti essenzjali tagħha minn tali marka kummerċjali, u li b'hekk tikser id-drittijiet tad-detentur tal-marka kummerċjali;

(ii) kwalunkwe simbolu ta' marka kummerċjali (logo, tikketta, stiker, opuskolu, istruzzjonijiet għall-użu jew dokument ta' garanzija), anki jekk jiġi pprezentat separatament, fl-istess kondizzjonijiet bhall-prodotti li jissemmew fis-subparagrafu (i);

(iii) il-materjali ta' ppakkeġġar li jkunu jgħorru l-marki tal-kummerċ ta' merkanzija ffalsifikata, presentati separatament, bl-istess kondizzjonijiet bhal dawk li japplikaw għall-oġġetti msemmija fis-subparagrafu (i);

(b) "prodotti piratati", jiġifieri prodotti li huma jew li fihom kopji li saru mingħajr il-kunsens tad-detentur, jew ta' persuna debitament awtorizzata mid-detentur fil-pajjiż tal-produzzjoni, ta' drittijiet tal-awtur jew ta' dritt relatat jew ta' dritt ta' disinn, irrispettivament minn jekk ikunx irreġistrat skont id-dritt nazzjonali;

(c) prodotti li, skont il-leġislazzjoni tal-Parti li fiha ssir l-applikazzjoni għal azzjoni mid-dwana, jiksru:

(i) privattiva;

(ii) ċertifikat ta' protezzjoni supplimentari

(iii) dritt ta' varjeta' ta' pjanta;

(iv) disinn;

(v) indikazzjoni ġeografika.

2. Sakemm ma jkunx previst mod ieħor f'din is-subtaqsima, il-Partijiet jadottaw proċeduri ⁽¹⁾ sabiex detentur ta' dritt, li jkollu raġunijiet validi biex jissuspetta li jista' jkun hemm importazzjoni, esportazzjoni, esportazzjoni mill-ġdid, dhul fit-territorju doganali jew hrug minnu, tqeghid taht proċedura ta' sospensjoni jew tqeghid f'żona hielsa minn dazji doganali jew f'maħżen hieles minn dazji doganali ta' merkanzija li tikser dritt ta' proprjeta' intelletwali, ikun jista' jiddepożita applikazzjoni bil-miktub mal-awtoritajiet amministrattivi jew gudizzjarji kompetenti għas-sospensjoni mill-awtoritajiet doganali tar-rilaxx f'ċirkolazzjoni libera jew taż-żamma ta' tali merkanzija.

⁽¹⁾ Huwa mifhum li ma jkun hemm l-ebda obbligu biex ikunu applikati tali proċeduri għall-importazzjoni tal-oġġetti mqieghda fuq is-suq f'pajjiż ieħor mid-detentur il-gust jew bil-kunsens tiegħu.

3. Il-Partijiet jipprovdu li meta l-awtoritajiet tad-dwana, fl-andament tal-azzjonijiet tagħhom u qabel ma tiġi pprezentata jew mogħtija applikazzjoni minn detentur ta' dritt, ikollhom raġunijiet suffiċjenti sabiex jissuspettaw li l-prodotti jiksru dritt tal-proprjetà intellettuali, huma jistgħu jissospendu r-rilaxx tal-prodotti jew iżommuhom sabiex jippermettu lid-detentur tad-dritt jissottometti applikazzjoni għal azzjoni skont il-paragrafu preċedenti.
4. Kwalunkwe drittijiet jew dazji stabbiliti fl-implimentazzjoni tat-Taqsima 4 tal-Parti III tal-Ftehim TRIPS fir-rigward tal-importatur ikunu applikabbli wkoll għall-esportatur jew jekk għad-detentur tal-prodotti.
5. Il-Partijiet jikkoperaw bil-għan li jipprovdu assistenza teknika u infurzar tal-kapaċitajiet għall-implimentazzjoni ta' dan l-Artikolu.
6. L-Ukraina timplimenta bis-shiħ l-obbligi ta' dan l-Artikolu fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 251

Kodiċi ta' mġiba u koperazzjoni forensika

Il-Partijiet jinkoraġġixxu:

- (a) l-iżvilupp permezz tal-kummerċ jew assoċjazzjonijiet professjonali jew organizzazzjonijiet ta' kodiċi ta' mġiba bil-għan ki jikkontribwixxu għall-infurzar tad-drittijiet ta' proprjetà intellettuali;
- (b) il-prezentazzjoni lill-awtoritajiet kompetenti tal-Partijiet, ta' abbozz ta' kodiċi ta' mġiba u kwalunkwe evalwazzjoni tal-applikazzjoni ta' dawn il-kodiċi ta' mġiba.

Artikolu 252

Koperazzjoni

1. Il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw bil-għan li jsostnu l-implimentazzjoni tal-impenji u l-obbligi meħuda taħt dan il-Kapitolu.
2. Suġġett għad-dispożizzjonijiet tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) u skont id-dispożizzjonijiet tat-Titolu VI (Koperazzjoni Finanzjarja, b'dispożizzjonijiet kontra l-frodi) ta' dan il-Ftehim, oqsma ta' koperazzjoni jinkludu, iżda mhux biss, l-attivitajiet segwenti:
 - (a) skambju ta' informazzjoni dwar il-qafas legali fir-rigward tad-drittijiet tal-proprjetà intellettuali u r-regoli rilevanti tal-protezzjoni u l-infurzar; skambju ta' esperjenzi fil-Parti tal-UE u tal-Ukraina dwar il-progress legiżlattiv;
 - (b) skambju ta' esperjenzi fil-Parti tal-UE u tal-Ukraina dwar l-infurzar tad-drittijiet ta' proprjetà intellettuali;
 - (c) skambju ta' esperjenzi fil-Parti tal-UE u tal-Ukraina dwar l-infurzar fuq livell ċentrali u subċentrali mid-dwana, il-pulizija, korpi amministrattivi u ġudizzjarji; kordinazzjoni sabiex tiġi evitata l-esportazzjoni ta' prodotti foloz, fosthom ma' pajjiżi oħra;
 - (d) bini tal-kapaċità; skambju u tahrig tal-persunal;
 - (e) promozzjoni u tixrid ta' informazzjoni dwar id-drittijiet tal-proprjetà intellettuali, fost l-oħrajn fi ċrieki kummerċjali u s-soċjetà ċivili; konossenza pubblika tal-konsumaturi u d-detenturi tad-drittijiet.
 - (f) titjib ta' koperazzjoni istituzzjonali, ereżempju bejn uffiċċji ta' proprjetà intellettuali;
 - (g) promozzjoni attiva ta' konossenza u edukazzjoni dwar politiki ta' drittijiet ta' proprjetà intellettuali lill-pubbliku iġenerali: formulazzjoni ta' strateġiji effettivi biex ikunu identifikati udjenzi ewlenin u holqien ta' programmi ta' komunikazzjoni biex tiżdied il-konossenza tal-konsumatur u tal-midja dwar l-impatt ta' ksurjet tad-drittijiet ta' proprjetà intellettuali, inkluż ir-riskju għas-saħha u s-sigurtà u l-konnessjoni mal-kriminalità organizzata.

3. Minghajr ħsara u bħala kumpliment għall-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu, il-Partijiet jaqblu li jstabbilixxu u jżommu djalogu effettiv dwar kwistjonijiet tal-proprjetà intellettwali ("Djalogu dwar l-IP"), li se jirraporta lill-Kumitat għall-Kummerċ, sabiex jindirizzaw suġġetti rilevanti għall-protezzjoni u l-infurzar ta' drittijiet tal-proprjetà intellettwali koperti minn dan il-Kapitolu, u kwalunkwe kwistjoni rilevanti oħra.

KAPITOLU 10

Kompetizzjoni

Taqsimat 1

Antitrust u fużjonijiet

Artikolu 253

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' din it-Taqsima:

1. "awtorità tal-kompetizzjoni" tfisser:

- (a) għall-Parti tal-UE, il-Kummissjoni Ewropea; u
- (b) għall-Ukraina il-Kumitat Kontra l-Monopolju tal-Ukraina.

2. "liġijiet dwar il-kompetizzjoni" tfisser:

- (a) għall-Parti tal-UE, l-Artikoli 101, 102 u 106 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 tal-20 ta' Jannar tal-2004 dwar il-kontroll tal-konċentrazzjonijiet bejn l-imprizi (ir-Regolament dwar l-Għaqdiet tal-UE), u r-regolamenti ta' implimentazzjoni u l-emendi tagħhom;
- (b) għall-Ukraina, il-Liġi Nru 2210-III tal-11 ta' Jannar tal-2001 (bl-emendi) u r-regolamenti ta' implimentazzjoni u l-emendi tagħha. Fl-eventwalità ta' kunflitt bejn id-dispożizzjonijiet tal-Liġi Nru 2210-III u dispożizzjoni sustantiva oħra dwar il-kompetizzjoni, l-Ukraina tiżgura li dik preċedenti tipprevali sa fejn hemm kunflitt; kif ukoll
- (c) kwalunkwe bidla li ssir fil-leġislazzjoni hawn fuq imsemmija wara l-bidu fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

3. Ċerti termini użati f'din it-Taqsima huma spjegati aktar fl-Anness XXIII.

Artikolu 254

Prinċipji

Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tal-kompetizzjoni hielsa u minghajr distorsjoni fir-relazzjonijiet kummerċjali tagħhom. Il-Partijiet jirrikonoxxu li prattiki u tranżazzjonijiet tan-negozju antikompetittivi l-potenzjal li jgħawġu l-funzjonament xieraq tas-swieq u b'mod ġenerali jdghajfu l-benefiċċji tal-liberalizzazzjoni kummerċjali. Huma għalhekk jaqblu li l-prattiki u t-trażazzjonijiet segwenti, kif speċifikati fil-liġi għall-kompetizzjoni rispettivi tagħhom, huma inkonsistenti ma' dan il-Ftehim, minhabba li jistgħu jaffettwaw il-kummerċ bejn il-Partijiet:

- (a) Ftehimiet, prattiki maqbuli u decizjoni minn assoċjazzjonijiet ta' imprizi, li għandhom l-iskop jew l-effett li jimpe-dixxu, jirristringu johlqu distorsjoni jew inaqqsu sostanzjalment il-kompetizzjoni fit-territorju ta' waħda mill-Partijiet;
- (b) l-abbuż minn impriża jew aktar ta' pożizzjoni dominanti fit-territorju ta' waħda mill-Partijiet; jew
- (c) konċentrazzjonijiet bejn imprizi, li jirriżultaw f'monopolizzazzjoni jew restrizzjoni sostanzjali ta' kompetizzjoni fis-suq fit-territorju ta' waħda mill-Partijiet.

Artikolu 255

Implimentazzjoni

1. Il-Parti tal-UE u l-Ukraina iżommu l-liġijiet ta' kompetizzjoni li effettivament jindirizzaw il-prattiki u t-tranzazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 254(a), (b) u (c).
2. Il-Partijiet iżommu awtoritajiet responsabbli, u mghammra kif xieraq, għall-infurzar effettiv tal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni stabbiliti fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.
3. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza li japplikaw il-liġijiet rispettivi tagħhom dwar il-kompetizzjoni b'mod trasparenti, fil-hin u nondiskriminatorju, waqt li jirrispettaw il-prinċipji tal-ġustizzja proċedurali u d-drittijiet tad-difiża. Kull Parti tiżgura partikolarment li:
 - (a) qabel ma awtorità tal-kompetizzjoni ta' waħda mill-Partijiet timponi sanzjoni jew rimedju kontra kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika għal ksur tal-liġi dwar il-kompetizzjoni tagħha, hija tagħti lill-persuna d-dritt li tinstema u li tippreżenta provi fi żmien raġonevoli li għandu jkun definit fil-liġijiet dwar il-kompetizzjoni rispettivi tal-Partijiet wara li tkun ikkomunikat lill-persuni fiżiċi jew ġuridiċi kkonċernati l-konkluzjonijiet provvori tagħha dwar l-eżistenza tal-ksur; u
 - (b) qorti jew tribunal indipendenti iehor stabbilit skont il-liġijiet ta' dik il-Parti jimponi jew, fuq talba tal-persuna, jirriedi kwalunkwe tali sanzjoni jew rimedju.
4. Fuq talba ta' Parti, kull Parti tpoġġi għad-dispożizzjoni tal-Parti l-oħra informazzjoni pubblika rigward l-attivitajiet ta' infurzar tal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni u l-leġiżlazzjoni tagħha relatata mal-obbligi koperti minn din it-Taqsima.
5. L-awtorità tal-kompetizzjoni tadotta u tippubblika dokument li jispjega l-prinċipji li għandhom jintużaw fl-istabbiliment ta' sanzjonijiet pekunariji imposti għal ksur tal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni.
6. L-awtorità tal-kompetizzjoni tadotta u tippubblika dokument li jispjega il-prinċipji użati fil-valutazzjoni ta' fużjonijiet orizzontali.

Artikolu 256

Aprossimazzjoni tal-liġi u Prattika ta' infurzar

L-Ukraina tapprossima l-liġijiet tagħha tal-Kompetizzjoni u l-prattiki ta' infurzar mal-parti tal-Acquis tal-UE kif spjegat hawn taht:

1. Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1/2003 tas-16 ta' Dicembru tal-2002 fuq l-implimentazzjoni tar-regoli tal-kompetizzjoni mnizzlin fl-Artikoli 81 u 82 tat-Trattat.

L-iskeda taż-żmien: L-Artikolu 30 tar-Regolament ikun implimentat fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

2. Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 139/2004 tal-20 ta' Jannar tal-2004 dwar il-kontroll ta' koncentrazzjonijiet bejn impriži (ir-Regolament tal-UE dwar l-Għaqdiet),

L-iskeda taż-żmien: L-Artikolu 1 u l-Artikolu 5(1) u (2) tar-Regolament ikunu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

L-Artikolu 20 ikun implimentat fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

3. Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 330/2010 tal-20 ta' April tal-2010 dwar l-applikazzjoni tal-Artikolu 101(3) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea għal kategoriji ta' akkordji vertikali u Prattiki miftiehma

L-iskeda taż-żmien: L-Artikoli 1, 2, 3, 4, 6, 7 u 8 tar-Regolament ikunu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

4. Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 772/2004 tas-27 ta' April tal-2004 fuq l-applikazzjoni tal-Artikolu 81(3) tat-Trattat għall-kategoriji ta' ftehim dwar it-trasferiment ta' teknoloġija

L-iskeda taż-żmien: L-Artikoli 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7 u 8 tar-Regolament ikunu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 257

Imprizi pubbliċi u imprizi fdati bi drittijiet speċjali jew Esklużivi

1. Rigward l-imprizi pubbliċi u l-imprizi fdati bi drittijiet speċjali jew esklużivi:
 - (a) l-ebda Parti ma tghaddi jew iżżomm fis-sehh kwalunkwe miżura kuntrarja għall-prinċipji li jinsabu fl-Artikolu 254 u l-Artikolu 258(1) ta' dan il-Ftehim; u
 - (b) il-Partijiet jiżguraw li tali imprizi jkunu suġġetti għal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni stipulati fl-Artikolu 253(2) ta' dan il-Ftehim

sakemm l-applikazzjoni tal-liġijiet tal-kompetizzjoni u l-prinċipji msemmija hawn fuq ma jxekklu it-twettiq, skont il-liġi jew fil-fatt, tal-kompiti partikolari mogħtija lill-intrapriżi inkwistjoni.

2. Xejn fil-paragrafu preċedenti ma jiġi interpretat li jimpedixxi Parti milli tistabbilixxi jew iżżomm impriza pubblika, milli tagħti lill-imprizi drittijiet speċjali jew esklużivi jew li jżommu tali drittijiet.

Artikolu 258

Monopolji statali

1. Kull Parti taġġusta l-monopolji statali ta' karattru kummerċjali fi żmien hames snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim biex tiżgura li ma tkun teżisti l-ebda miżura diskriminatorja bejn il-persuni fiżiċi u ġuridici tal-Partijiet fir-rigward tal-kondizzjonijiet li bihom jiġu akkwistati u kummerċjalizzati l-prodotti.
2. Xejn f'dan l-Artikolu ma jippreġudika d-drittijiet u l-obbligi tal-Partijiet taħt il-Kapitolu 8 (Akkwist Pubbliku) tat-*Titolu IV* ta' dan il-Ftehim.
3. Xejn fil-paragrafu 1 ma jiġi interpretat bħala li jimpedixxi Parti milli tistabbilixxi jew iżżomm monopolju statali.

Artikolu 259

Skambju ta' informazzjoni u koperazzjoni għall-infurzar

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza tal-koperazzjoni u l-kordinazzjoni bejn l-awtoritajiet rispettivi tagħhom dwar il-kompetizzjoni sabiex itejbu aktar l-infurzar effettiv tal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni u sabiex jilhqu l-oġġettivi ta' dan il-Ftehim permezz tal-promozzjoni tal-kompetizzjoni u t-trażżin tal-imġiba kummerċjali anti-kompetittiva jew tat-tranzazzjonijiet anti-kompetittivi.
2. Għal dan il-għan, l-Awtorità tal-kompetizzjoni ta' Parti tista' tinforma lill-awtorità tal-kompetizzjoni tal-Parti l-oħra bir-rieda tagħha li tikkopera fir-rigward ta' attività ta' infurzar. Din il-koperazzjoni ma tipprevenix lill-Partijiet milli jieħdu deċiżjonijiet indipendenti.
3. Bil-hsieb li tkun iffacilitata l-applikazzjoni effettiva tal-liġijiet dwar il-kompetizzjoni rispettivi tagħhom, l-awtoritajiet tal-kompetizzjoni tal-Partijiet jistgħu jiskambjaw informazzjoni inkluż dik dwar leġiżlazzjoni u attivitajiet ta' infurzar, fil-limiti imposti mil-leġiżlazzjonijiet rispettivi tagħhom u waqt li jikkunsidraw l-interessi essenzjali tagħhom.

Artikolu 260

Konsultazzjonijiet

1. Kull Parti, fuq it-talba tal-Parti l-oħra, tidhol f'konsultazzjoni dwar rapreżentazzjonijiet magħmula mill-Parti l-oħra, biex ikun imrawwem il-fehim reċiproku jew ikunu indirizzati kwistjonijiet reċiproċi li jitqajmu f'din it-Taqsima. Il-Parti li tagħmel it-talba tindika kif il-kwistjoni taffettwa l-kummerċ bejn il-Partijiet.

2. Il-Partijiet jiddiskutu fil-pront, fuq talba ta' wahda mill-Partijiet, kwalunkwe kwistjoni li tirriżulta mill-interpretazzjoni jew l-applikazzjoni ta' din it-Taqsima.

3. Sabiex jiffacilitaw id-diskussjoni tal-kwistjoni li tkun is-sugġett tal-konsultazzjonijiet, kull Parti għandha tfittex li ttiprovdi informazzjoni relevanti mhux kunfidenzjali lill-Parti l-oħra, fil-limiti imposti mil-leġiżlazzjonijiet rispettivi tagħhom u fil-kunsiderazzjoni tal-interessi essenzjali tagħhom.

Artikolu 261

L-ebda Parti ma tista' jkollha rikors għas-soluzzjoni ta' disputa skont il-Kapitolu 14 (Soluzzjoni ta' disputi) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim fir-rigward ta' kwalunkwe kwistjoni li tirriżulta skont din it-Taqsima, bl-eċċezzjoni tal-Artikolu 256 ta' dan il-Ftehim.

T a q s i m a 2

Għajjuna mill-istat

Artikolu 262

Prinċipji ġenerali

1. Kull għajjuna mogħtija mill-Ukraina jew l-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea permezz ta' riżorsi tal-istat li tfixkel jew thedded li tfixkel il-kompetizzjoni billi tiffavorixxi ċerti impriżi jew il-produzzjoni ta' ċerti oġġetti hija inkompatibbli mal-funzjonament korrett ta' dan il-Ftehim, peress li tista' taffettwa l-kummerċ bejn il-Partijiet.

2. Madankollu, dan li ġej ikun kompatibbli mal-funzjonament korrett ta' dan il-Ftehim:

(a) għajjuna ta' karattru soċjali mogħtija lill-konsumaturi individwali, basta dik l-għajjuna tiġi mogħtija minghajr diskriminazzjoni relatata mal-orġini tal-prodotti konċernati,

(b) għajjuna li tagħmel tajjeb għad-danni kkawżati minn diżastri naturali jew avvenimenti eċċezzjonali.

3. Barra minn hekk, dan li ġej jista' jitqies bħala kompatibbli mal-funzjonament korrett ta' dan il-Ftehim:

(a) għajjuna biex tippromwovi l-iżvilupp ekonomiku ta' żoni fejn il-livell ta' għajxien huwa baxx b'mod anormali jew fejn hemm nuqqas serju ta' impjiegi;

(b) għajjuna biex tippromwovi l-eżekuzzjoni ta' proġett importanti fl-interess komuni Ewropew ⁽¹⁾, jew biex tirrimedja taqlib serju fl-ekonomija f'wiehed mill-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina;

(c) għajjuna maħsuba sabiex tiffacilita l-iżvilupp ta' ċerti attivitajiet jew ta' reġjuni ekonomiċi, sakemm dik l-għajjuna ma taffettwax negattivament il-kondizzjonijiet tal-kummerċ li jmorru kontra l-interessi tal-Partijiet.

(d) għajjuna biex tippromwovi l-kultura u l-konservazzjoni tal-patrimonju meta din l-għajjuna ma taffettwax negattivament il-kondizzjonijiet ta' kummerċ tant li jkollha effett kuntrarju għall-interessi tal-Partijiet;

(e) għajjuna biex jinkisbu l-oġġettivi permessi skont ir-regolamenti orizzontali tal-UE tal-eżenzjoni ġenerali shiħa u r-regoli orizzontali u settorjali tal-għajjuna mill-istat mogħtija f'konformità mal-kondizzjonijiet stabbiliti fihom;

(f) għajjuna għall-investiment biex wiehed jikkonforma mal-istandards mandatorji tad-direttivi tal-UE elenkati fl-Anness XXIX tal-Kapitolu 6 (Ambjent) tat-Titolu V ta' dan il-Ftehim, fi hdan il-perjodu ta' implimentazzjoni previst fih, u li tinvolvi l-adattazzjoni ta' impjanti u tagħmir biex jiġu ssodisfati r-rekwiżiti l-ġodda, tista' tiġi awtorizzata sal-livell ta' 40 % tal-kostijiet eliġibbli gross.

⁽¹⁾ Għall-finijiet ta' din id-dispożizzjoni, l-interess komuni Ewropew għandu jinkludi l-interess komuni tal-Partijiet.

4. Impriżi f'dati bl-operazzjoni ta' servizzi ta' interess ekonomiku ġenerali jew li jkollhom karattru ta' monopolju li jipproduċi d-dhul ikunu suġġetti għar-regoli li tinkludi din it-Taqsima, sakemm l-applikazzjoni ta' regoli bħal dawn ma tostakolax il-prestazzjoni, fil-liġi u fil-fatt, tal-kompiti partikolari assenjati lilhom. L-iżvilupp tal-kummerċ m'għandux jiżviluppa b'mod li jkun kuntrarju għall-interessi tal-Partijiet.

Ċerti termini użati f'din it-Taqsima huma spjegati aktar fl-Anness XXIII.

Artikolu 263

Trasparenza

1. Kull Parti tiżgura t-trasparenza fil-qasam tal-ghajjnuna mill-istat. Għal dan il-ghan, kull Parti tinnotifika kull sena lill-Parti l-oħra bl-ammont totali, it-tipi u d-distribuzzjoni settorjali tal-ghajjnuna mill-istat li jistgħu jaffettwaw il-kummerċ bejn il-Partijiet. In-notifiki rispettivi għandhom jinkludu informazzjoni dwar l-oġġettiv, il-forma, l-ammont jew il-baġit, l-awtorità li tkun qed tagħti l-ghajjnuna u fejn possibbli min qed jirċievi l-ghajjnuna. Għall-finijiet ta' dan l-Artikolu, kull ghajjnuna taht il-limitu ta' EUR 200 000 għal kull impriża fuq perjodu ta' tliet snin m'għandhiex għalfejn tiġi nnotifikata. Tali notifika hija meqjusa li giet pprovduta jekk tintbagħat lill-Parti l-oħra, jew jekk l-informazzjoni relevanti ssir disponibbli fuq sit tal-internet pubblikament aċċessibbli, sal-31 ta' Diċembru tas-sena kalendarja suċċessiva.

2. Fuq talba ta' Parti, il-Parti l-oħra tipprovdni informazzjoni ulterjuri dwar kull skema ta' ghajjnuna mill-istat u dwar każijiet individwali partikolari ta' ghajjnuna mill-istat li jaffettwaw il-kummerċ bejn il-Partijiet. Il-Partijiet jiskambjaw din l-informazzjoni, waqt li jikkonsidraw il-limitazzjonijiet imposti mir-rekwiziti tas-segretezza professjonali u tan-negozju.

3. Il-Partijiet jiżguraw li r-relazzjonijiet finanzjarji bejn l-awtoritajiet pubbliċi u l-impriżi pubbliċi jkunu trasparenti, sabiex dan li ġej ikun jista' johroġ b'mod ċar:

(a) fondi pubbliċi li jkunu disponibbli direttament jew indirettament (perezempju permezz ta' intermedjarju ta' impriża pubbliċi jew istituzzjonijiet finanzjarji) minn awtoritajiet pubbliċi lill-impriżi pubbliċi kkonċernati;

(b) l-użu reali ta' dawn il-fondi pubbliċi.

4. Barra minn hekk il-Partijiet jiżguraw li l-istruttura finanzjarja u organizzazzjonali ta' kwalunkwe impriża li jkollha dritt speċjali jew esklużiv mogħti mill-Ukraina jew l-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea jew li tkun f'data bl-operazzjoni ta' servizz ta' interess ekonomiku ġenerali, li tirċievi kumpens tas-servizz pubbliku f'kull forma tkun liema tkun b'rabta ma' tali servizz, ikun rifless b'mod korrett f'kontijiet separati, sabiex ikun jista' johroġ dan li ġej b'mod ċar:

(a) il-kostijiet u d-dhul assoċjati mal-prodotti u s-servizzi kollha li fir-rigward tagħhom jingħata dritt speċjali jew esklużiv lil impriża jew lis-servizzi kollha ta' interess ekonomiku ġenerali li ġew f'dati lil impriża u, min-naha l-oħra, kull prodott jew servizz iehor separat li fir-rigward tiegħu l-impriża hija attiva;

(b) dettalji shah dwar il-metodi li bihom huma assenjati jew allokatu l-kostijiet u d-dhul lil attivitajiet differenti. Dawn il-metodi joperaw fuq il-bażi tal-prinċipji tal-kontabbiltà tal-kawżalità, oġġettività, trasparenza u konsistenza, skont metodoloġiji tal-kontabbiltà rikonoxxuti internazzjonalment bħal ikkostjar ibbażat fuq l-attivitajiet, u li jkunu bażati fuq dejta awditjata.

5. Kull Parti tiżgura li d-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu huma applikati fi żmien hames snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 264

Interpretazzjoni

Il-Partijiet jaqblu li se japplikaw l-Artikolu 262, l-Artikolu 263(3) jew l-Artikolu 263(4) ta' dan il-Ftehim bl-użu ta' sorsi ta' interpretazzjoni tal-kriterji li johorġu mill-applikazzjoni tal-Artikoli 106, 107 u 93 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, inkluża l-ġurisprudenza relevanti tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea, kif ukoll il-legiżlazzjoni sekondarja, oqfsa, linji gwida u atti amministrattivi oħra relevanti li huma fis-sehh fl-Unjoni Ewropea.

Artikolu 265

Relazzjoni mad-WTO

Dawn id-dispożizzjonijiet huma mingħajr hsara għad-dritt tal-Partijiet li japplikaw rimedji kummerċjali jew azzjoni xierqa oħra kontra sussidju jew li jirrikoru għal soluzzjoni għad-disputi skont id-dispożizzjonijiet rilevanti tad-WTO.

Artikolu 266

Kamp ta' applikazzjoni

Id-dispożizzjonijiet ta' din it-Taqsima japplikaw għall-oġġetti u għal dawk is-servizzi li kienu elenkati fl-Anness XVI tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, bi qbil mad-deċizzjoni maqbula reċiprokament dwar l-aċees għas-suq, bl-eċċezzjoni ta' sussidji għal prodotti koperti bl-Anness 1 tal-Ftehim tad-WTO dwar l-Agrikoltura u sussidji oħra koperti bil-Ftehim dwar l-Agrikoltura.

Artikolu 267

Sistema domestika dwar il-kontroll tal-ghajnuna mill-istat

Biex tikkonforma mal-obbligi tal-Artikoli 262 sa 266 ta' dan il-Ftehim:

1. L-Ukraina, b'mod partikolari tadotta leġislazzjoni nazzjonali dwar l-ghajnuna mill-istat u tistabbilixxi awtorità operazzjonali indipendenti li jkollha s-setgħat meħtieġa għall-applikazzjoni shiha tal-Artikolu 262 ta' dan il-Ftehim fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Din l-awtorità jkollha, fost oħrajn, is-setgħat li tawtorizza skemi ta' ghajnuna mill-istat u għotjiet individwali ta' ghajnuna skont il-kriterji msemmija fl-Artikoli 262 u 264 ta' dan il-Ftehim kif ukoll is-setgħat biex tordna r-radd lura ta' ghajnuna mill-istat mogħtija bi ksur tal-liġi. Kull ghajnuna ġdida mogħtija fl-Ukraina trid tkun konsistenti mad-dispożizzjonijiet tal-Artikoli 262 u 264 ta' dan il-Ftehim fi żmien sena mid-data tal-istabbiliment tal-awtorità.
2. L-Ukraina tistabbilixxi fi żmien hames snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim inventarju komprensiv ta' skemi ta' ghajnuna qabel l-istabbiliment tal-awtorità msemmija fil-paragrafu 1 u tallinja dawn l-iskemi ta' ghajnuna mal-kriterji msemmija fl-Artikoli 262 u 264 ta' dan il-Ftehim fi żmien perjodu ta' mhux aktar minn seba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.
3. (a) Għall-finijiet tal-applikazzjoni tal-Artikolu 262, il-Partijiet jirrikonoxxu li matul l-ewwel hames snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, kwalunkwe ghajnuna pubblika mogħtija mill-Ukraina tiġi vvalutata b'kunsiderazzjoni tal-fatt li l-Ukraina titqies bhala zona identika għal dawk iż-żoni tal-Unjoni Ewropea deskritti fl-Artikolu 107(3)(a) tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea.
- (b) Fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, l-Ukraina tibgħat lill-Kummissjoni Ewropea ċ-ċifri per capita tal-prodott domestiku gross (PDG) tagħha armonizzati mal-livell NUTS II. L-awtorità msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu u l-Kummissjoni Ewropea mbagħad jivvalutaw flimkien jekk ir-reġjuni tal-Ukraina jkunux eliġibbli, kif ukoll l-intensità massima tal-ghajnuna f'dak ir-rigward sabiex ifasslu l-pjan ta' ghajnuna reġjonali skont il-linji gwida rilevanti tal-UE.

KAPITOLU 11

Energija relatata mal-kummerċ

Artikolu 268

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan il-Kapitolu, u mingħajr hsara għad-dispożizzjonijiet stipulati fill-Kapitolu 5 (Dwana u Faċilitazzjoni tal-Kummerċ) tat-Titolu IV: ta' dan il-Ftehim

- 1 "prodotti tal-enerġija" tfisser gass naturali (kodiċi HS 27.11), enerġija elettrika (kodiċi HS 27.16) u żejt mhux maħdum (kodiċi HS: 27.09);

2. "infrastruttura fissa" tfisser kull netwerk ta' trażmissjoni jew distribuzzjoni, faċilità tal-Likwidifikazzjoni tal-Gass Naturali u tal-hana, kif iddefinit fid-Direttiva 2003/54/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ġunju 2003 rigward ir-regoli komuni għas-suq intern tal-elettriku (minn hawn 'il quddiem msejha "Direttiva 2003/54/KE") u d-Direttiva 2003/55/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ġunju 2003 rigward ir-regoli komuni għas-suq intern tal-gass naturali (minn hawn 'il quddiem imsejha "Direttiva 2003/55/KE");
3. "tranżitu" tfisser tranżitu, kif deskritt fil-Kapitolu 5 (Dwana u Faċilitazzjoni tal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, tal-prodotti tal-enerġija permezz ta' infrastruttura fissa jew pipeline taż-żejt;
4. "trasport" tfisser it-trażmissjoni u d-distribuzzjoni, kif iddefiniti fid-Direttiva 2003/54/KE u d-Direttiva 2003/55/KE u l-garr u t-twassil taż-żejt permezz tal-pipelines;
5. "tehid mhux awtorizzat" tfisser kull attività li tikkonsisti minn tehid illegali tal-prodotti tal-enerġija minn infrastruttura fissa.

Artikolu 269

Prezzijiet domestiċi rregolati

1. Il-prezz għall-forniment tal-gass u l-elettriku għall-konsumaturi industrijali jkun iddeterminat biss permezz tad-domanda u l-provvista.
2. Permezz ta' deroga mill-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, il-Partijiet jistgħu jimponu fl-interess ekonomiku ġenerali⁽¹⁾ obbligu fuq l-imprezzi li hu relatat mal-prezz tal-forniment tal-gass u l-elettriku (minn hawn 'il quddiem imsejha "prezz irregolat").
3. Il-Partijiet jiżguraw li dan l-obbligu jkun iddefinit b'mod ċar, trasparenti, proporzjoat, nondiskriminatorju, verifikabbli u ta' durata limitata. Fl-applikazzjoni ta' dan l-obbligu, il-Partijiet jiggarantixxu wkoll ugwaljanza tal-aċċess għal konsumaturi għal imprezzi oħra.
4. Fejn il-prezz, li bih il-gass u l-elettriku jkunu mibjugħa fis-suq domestiku, jkun irregolat, il-Parti kkonċernata tiżgura li l-metodologija sottostanti tal-kalkolu tal-prezz irregolat tkun ippubblikata qabel id-dhul fis-seħh tal-prezz irregolat.

Artikolu 270

Projbizzjoni ta' pprezzar doppju

1. Mingħajr hsara għall-possibbiltà li jiġu imposti prezzijiet rregolati domestikamet b'mod konsistenti mal-paragrafi 2 u 3 tal-Artikolu 269 ta' dan il-Ftehim, l-ebda Parti jew awtorità regolatorja tagħha, ma jadottaw jew ma jzommu xi miżura li twassal għal prezz oghla għall-prodotti tal-enerġija esportati lejn il-Parti l-oħra mill-prezz impost għal tali prodotti meta jkunu intiżi għall-konsum domestiku.
2. Il-Parti esportatrici fuq talba mill-Parti l-oħra tipprovdi evidenza li prezz differenti għall-istess prodotti tal-enerġija li jinbiegħu fis-suq domestiku u dawk esportati ma jirrizultax minn miżura pprojbita mill-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

Artikolu 271

Dazji doganali u restrizzjonijiet kwantitattivi

1. Id-dazji doganali u r-restrizzjonijiet kwantitattivi fuq l-importazzjoni u l-esportazzjoni tal-prodotti tal-enerġija u l-miżuri kollha li jkollhom effett ekwivalenti, ikunu pprojbiti bejn il-Partijiet. Din il-projbizzjoni tapplika wkoll għal dazji doganali ta' natura fiskali.

⁽¹⁾ Interess ekonomiku ġenerali hu mifhum fl-istess sens li hu mifhum fl-Artikolu 106 tat-Trattat dwar Il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u b'mod partikolari kif previst fil-kazistika tal-Parti tal-UE.

2. Il-paragrafu 1 ma jiprekludix restrizzjonijiet kwantitattivi jew miżuri b'effett ekwivalenti, ġustifikati abbażi ta' politika pubblika jew sigurtà pubblika; protezzjoni tal-hajja jew is-sahha tal-bnedmin, animali jew pjanti, jew il-protezzjoni ta' propjeta' industrijali jew kummerċjali. Tali restrizzjonijiet jew miżuri, madankollu, ma jkunux mezz ta' diskriminazzjoni arbitrarja jew xi restrizzjoni mohbija fuq il-kummerċ ta' bejn il-Partijiet.

Artikolu 272

Tranzitu

Il-Partijiet jieħdu l-miżuri meħtieġa biex jiffacilitaw it-tranzitu, konsistenti mal-prinċipji tal-libertà tat-tranzitu, u skont l-Artikolu V.2, V.4 u V.5 tal-GATT tal-1994 u l-Artikoli 7.1 u 7.3 tat-Trattat dwar il-Karta tal-Energija tal-1994, li huma inkorporati fil-Ftehim u jiffirmaw parti minnu.

Artikolu 273

Trasport

Fir-rigward tat-trasport tal-elettriku u l-gass, b'mod partikolari l-aċċess ta' partijiet terzi għal infrastruttura fissa, il-Partijiet jadattaw il-leġiżlazzjoni tagħhom, kif imsemmi fl-Anness XXVII ta' dan il-Ftehim u fit-Trattat dwar il-Komunità tal-Energija tal-2005, sabiex jiġi żgurat li t-tariffi, ippubblikati qabel id-dhul tagħhom fis-seħh, il-proċeduri tal-allokazzjoni tal-kapaċità u l-kondizzjonijiet l-oħra kollha huma oġġettivi, raġonevoli u trasparenti u li ma jiddiskriminawx fuq il-bażi tal-orijini, sjieda jew destinazzjoni tal-elettriku jew il-gass.

Artikolu 274

Koperazzjoni dwar l-infrastruttura

Il-Partijiet jistinkaw biex jiffacilitaw l-użu tal-infrastruttura tat-trażmissjoni tal-gass u tal-facilijiet għall-hżin tal-gass u jikkonsultaw jew jikkordinaw, kif xieraq, ma' xulxin dwar żviluppi infrastrutturali. Il-Partijiet jikkoperaw dwar kwistjonijiet marbuta mal-kummerċ fil-gass naturali, is-sostenibbiltà u s-sigurtà tal-provvista.

Bil-hsieb li jiġu integrati aktar is-swieq tal-prodotti tal-enerġija, kull Parti tikkonsidra n-netwerks u l-kapaċitajiet tal-enerġija tal-Parti l-oħra meta jiġu żviluppati dokumenti ta' politika rigward ix-xenarju ta' domanda u provvista, interkonnexjonijiet, strateġiji tal-enerġija u pjanijiet għall-iżvilupp tal-infrastruttura.

Artikolu 275

Tehid mhux awtorizzat tal-prodotti tal-enerġija

Kull Parti tieħu l-miżuri kollha meħtieġa biex tipprojbixxi u tindirizza t-tehid mhux awtorizzat tal-prodotti tal-enerġija tranżitati jew trasportati mill-erja tagħha.

Artikolu 276

Interruzzjoni

1. Kull Parti tiżgura li l-operaturi tas-sistema tat-trażmissjoni jieħdu l-miżuri meħtieġa biex:

(a) jimminimizzaw ir-riskju ta' interruzzjoni aċċidentali, tnaqqis jew twaqqaf tat-tranzitu u t-trasport;

(b) jirrestawraw bil-heffa l-operazzjoni normali ta' tali tranżitu jew trasport, li tkun giet interrotta, imnaqqsa jew mitmuma aċċidentalment.

2. Parti li mit-territorju tagħha jiġu tranżitati jew trasportati prodotti tal-enerġija, fil-każ ta' disputa dwar kwalunkwe kwistjoni li tinvolvi l-Partijiet jew entità waħda jew aktar sugġetta għal kontroll jew ġurisdizzjoni ta' waħda mill-Partijiet, ma tinterrompix jew tnaqqas, ma tippermettix lil kwalunkwe entità sugġetta għall-kontroll jew il-ġurisdizzjoni tagħha, inkluża intrapriża kummerċjali statali, li tinterrompi jew tnaqqas it-trasport jew tranżitu tal-prodotti tal-enerġija eżistenti, hlief fejn dan ikun previst speċifikament f'kuntratt jew ftehim iehor li jirregola tranżitu jew trasport bhal dan, qabel il-konkluzjoni tal-proċedura ta' soluzzjoni ta' disputi skont il-kuntratt rilevanti.

3. Il-Partijiet jaqblu li Parti ma tinzammx responsabbli għal interruzzjoni jew tnaqqis skont dan l-Artikolu fejn ikun impossibbli għal dik il-Parti li tforni, tittranzita jew tittrasporta prodotti tal-enerġija b'riżultat ta' azzjonijiet attribwibbli lejn pajjiż terz jew entità taħt il-kontroll jew il-gurisdizzjoni ta' pajjiż terz.

Artikolu 277

Awtorità regolatorja għall-elettriku u l-gass

1. Awtorità regolatorja tkun legalment distinta u funzjonalment indipendenti minn kwalunkwe entità privata, u mogħtija setgħa biżżejjed biex tiżgura kompetizzjoni effettiva u funzjonament effiċjenti tas-suq.
2. Id-deċiżjonijiet ta' awtorità regolatorja u l-proċeduri użati minnha jkunu imparzjali fir-rigward tal-partecipanti kollha tas-suq.
3. Operatur affettwat minn kwalunkwe deċiżjoni ta' awtorità regolatorja jkollu d-dritt li jappella minn dik id-deċiżjoni quddiem entità tal-appell li tkun indipendenti mill-partijiet involuti. Fejn l-entità tal-appell ma jkollhiex karattru ġuridiku, dejjem jingħataw raġunijiet bil-miktub għad-deċiżjoni tagħha u d-deċiżjonijiet tagħha jkunu wkoll sugġetti għal revizzjoni minn awtorità ġuridika imparzjali u indipendenti. Id-deċiżjonijiet li jiehdu l-entitajiet tal-appell ikunu infurzati b'mod effettiv.

Artikolu 278

Relazzjoni mat-Trattat dwar il-Komunità tal-Enerġija

1. Fil-każ ta' kunflitt bejn id-dispożizzjonijiet ta' din it-Taqsima u d-dispożizzjonijiet tat-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità tal-2005 jew id-dispożizzjonijiet tal-leġiżlazzjoni tal-UE li saru applikabbli taħt it-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità tal-2005, id-dispożizzjonijiet tat-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità tal-2005 jew id-dispożizzjonijiet tal-leġiżlazzjoni relevanti tal-UE li saru applikabbli skont it-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità tal-2005 jipprevalu fil-każ ta' tali kunflitt.
2. Fl-implimentazzjoni ta' din it-Taqsima, tingħata preferenza lill-adozzjoni tal-leġiżlazzjoni jew atti oħra li huma konsistenti mat-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità tal-2005 jew li huma bbażati fuq il-leġiżlazzjoni applikabbli għal dan is-settur fl-UE. Fil-każ ta' disputa fir-rigward ta' din it-Taqsima, il-leġiżlazzjoni jew atti oħra li jissodisfaw dawn il-kriterji jittiehdu bħala konformi ma' din it-Taqsima. Fil-valutazzjoni ta' jekk il-leġiżlazzjoni jew atti oħra jissodisfawx dawn il-kriterji jew le, kwalunkwe deċiżjoni relevanti li tittiehed skont l-Artikolu 91 tat-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità tal-2005 tiġi kkonsidrata.
3. L-ebda Parti ma tuża d-dispożizzjonijiet għas-soluzzjoni ta' disputi ta' dan il-Ftehim sabiex tallega ksur tad-dispożizzjonijiet tat-Trattat tal-Enerġija tal-Komunità.

Artikolu 279

Aċċess għal attivitajiet ta' prospettar, esplorazzjoni u l-produzzjoni ta' idrokarburi u l-eżerċitar ta' tali attivitajiet

1. Bi qbil mal-liġi internazzjonali inkluża l-Konvenzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti dwar il-Liġi tal-Baħar tal-1982, kull Parti ⁽¹⁾ għandha sovrani shiha fuq ir-riżorsi tal-idrokarburi li jinsabu fit-territorju tagħha kif ukoll fl-ibhra arċipelagiċi u territorjali tagħha addizzjonalment ma' drittijiet sovrani għall-finijiet tal-esplorazzjoni u l-isfruttament tar-riżorsi tal-idrokarburi li jinsabu fiz-zona ekonomika esklużiva u l-blata kontinentali.
2. Kull Parti żżomm id-dritt li tiddetermina ż-zoni fi hdan it-territorju tagħha kif ukoll fl-ibhra arċipelagiċi u territorjali, iż-zona ekonomika esklużiva u l-blata kontinentali tagħha, biex ikunu disponibbli għall-eżerċizzju tal-attivitajiet għall-prospettar, l-esplorazzjoni u l-produzzjoni tal-idrokarburi.
3. Fejn ikun hemm zona li tkun saret disponibbli għall-eżerċizzju ta' attivitajiet bħal dawn, il-Parti tiżgura li l-entitajiet ikunu trattati fuq bażi ugwali, fir-rigward tal-aċċess u l-eżerċizzju ta' dawn l-attivitajiet.

(¹) Għall-iskop ta' dan l-Artikolu, "Parti" għandha tkun mifuma bħal Stat Membru b'referenza għat-territorju tiegħu jew l-Ukraina b'referenza għat-territorju tagħha.

4. Kull Parti tista' titlob entità, li tkun inghatat awtorizzazzjoni għall-eżerċizzju tal-attivitajiet għall-prospettar, l-esplorazzjoni u l-produzzjoni tal-idrokarburi, biex thallas kontribuzzjoni finanzjarja jew kontribuzzjoni f'idrokarburi. L-arranġamenti dettaljati ta' tali kontribuzzjoni jkunu ffixati b'ċertu mod li ma jinterferux fil-proċess tal-ġestjoni u t-tehid tad-deċiżjonijiet tal-entitajiet.

Artikolu 280

Liċenzjar u kondizzjonijiet tal-liċenzjar

1. Il-Partijiet jiehdu l-miżuri meħtieġa biex jiżguraw li l-liċenzji, li permezz tagħhom entità tkun intitolata biex teżercità, fisimha u b'riskju għaliha, id-dritt li tipprospetta jew tesplora jew tipproduċi l-idrokarburi f'żona ġeografika, jingħataw wara proċedura ppubblikata u jistiednu lill-applikanti potenzjalment interessati biex jipprezentaw applikazzjonijiet permezz ta' avviz.

2. L-avviz jispeċifika t-tip ta' liċenzja, iż-żona ġeografika rilevanti jew parti minnha u d-data proposta jew il-limitu ta' żmien għall-ghoti tal-liċenzja.

3. L-Artikolu 104 u l-Artikolu 105 ta' dan il-Ftehim għandhom japplikaw fir-rigward tal-kondizzjonijiet tal-liċenzja u l-proċedura tal-awtorizzazzjoni tal-liċenzja.

KAPITOLU 12

Trasparenza

Artikolu 281

Definizzjonijiet

Għall-finijiet ta' dan il-Kapitolu:

1. "Miżuri ta' applikazzjoni ġenerali" jinkludu liġijiet, regolamenti, deċiżjonijiet ġudizzjarji, proċeduri u deċiżjonijiet amministrattivi ta' applikazzjoni ġenerali u kull att ieħor ġenerali jew astratt, interpretazzjoni jew rekwiżit ieħor li jista' jkollhom impatt fuq kwalunkwe kwistjoni oħra koperta b'dan il-Ftehim. Ma tinkludix deċiżjonijiet li japplikaw għal persuna partikolari; u
2. "Persuna interessata" tfisser kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika li tista' tkun sugġetta għal kwalunkwe drittijiet jew doveri taht miżuri ta' applikazzjoni ġenerali, fit-tifsira tal-Artikolu 282 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 282

Objettiv u kamp ta' applikazzjoni

1. Konxji tal-impatt li l-ambjent regolatorju rispettiv tagħhom jista' jkollu fuq il-kummerċ bejniethom, il-Partijiet jistabbilixxu u jzommu ambjent regolatorju effettiv u prevedibbli għall-operaturi ekonomiċi li jkunu qed jagmlu n-negozju fit-territorju tagħhom, speċjalment l-operaturi ż-żgħar, b'kull kunsiderazzjoni dovuta għar-rekwiżiti taċ-ċertezza legali u l-proporzjonalità.

2. Il-Partijiet, waqt li jafferimaw mill-ġdid l-impenji rispettivi tagħhom skont il-Ftehim tad-WTO, b'dan jistabbilixxu kjarifiki u arranġamenti mtejba għat-trasparenza, il-konsultazzjoni u l-amministrazzjoni aħjar tal-miżuri ta' applikazzjoni ġenerali, billi dawn jistgħu jkollhom impatt fuq kwalunkwe kwistjoni koperta b'dan il-Ftehim.

Artikolu 283

Pubblikazzjoni

1. Kull Parti tiżgura li l-miżuri tal-applikazzjoni ġenerali:

- (a) ikunu ppubblikati fil-pront jew altrimenti jsiru faċilment disponibbli għall-persuni interessati, b'mod mhux diskriminatorju, b'mezz magħżul b'mod uffiċjali, u fejn ikun vijabbli u possibbli, b'mezz elettroniku, b'tali mod li l-persuni interessati u l-Parti l-oħra jkunu jistgħu jsiru familjari magħhom;

- (b) jipprovdu spjegazzjoni tal-objettiv u r-razzjonali wara tali miżuri; u
- (c) jippermettu żmien biżżejjed bejn il-pubblikazzjoni u d-dhul fis-seħh ta' tali miżura mibarra fejn ma jkunx possibbli minhabba emerġenza.

2. Kull Parti:

- (a) tfittex li tippubblika bil-quddiem kwalunkwe proposta li tadotta jew temenda kull miżura ta' applikazzjoni ġenerali, li tinkludi spjegazzjoni tal-objettiv, u r-razzjonal wara l-proposta;
- (b) tipprovdi opportunitajiet raġonevoli għall-partijiet interessati sabiex jikkummentaw dwar tali miżura proposta u, b'mod partikolari, tippermetti żmien suffiċjenti għal tali opportunitajiet; u
- (c) tfittex li tikkonsidra l-kummenti li tircievi minghand persuni interessati fir-rigward ta' tali miżura proposta.

Artikolu 284

Mistoqsijiet u punti ta' kuntatt

1. Kull Parti żżomm jew tistabbilixxi mekkaniżmi xierqa biex twieġeb mistoqsijiet minn kwalunkwe persuna interessata rigward kwalunkwe miżuri ta' applikazzjoni ġenerali, li jkunu proposti jew fis-seħh, u kif se jkunu applikati b'mod ġenerali.

B'mod partikolari, sabiex tiġi ffaċilitata l-komunikazzjoni bejn il-Partijiet dwar xi kwistjoni koperta b'dan il-Ftehim, kull Parti tahtar punt ta' kuntatt. Fuq talba ta' xi wahda mill-Partijiet, il-punt ta' kuntatt jindika l-uffiċċju jew l-uffiċċjal responsabbli għall-kwistjoni u jipprovdi s-sostenn mehtieg għall-faċilitazzjoni tal-komunikazzjoni mal-Parti li tagħmel it-talba.

It-talbiet jistgħu jiġu indirizzati permezz ta' dawk il-mekkanizmi stabbiliti skont dan il-Ftehim.

2. Il-Partijiet jirrikonoxxu li twieġiba kif previst fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu tista' ma tkunx definittiva jew legalment vinkolanti iżda tkun għal skopijiet ta' informazzjoni biss, sakemm ma jkunx previst mod ieħor fil-liġijiet u r-regolamenti interni tal-Partijiet.

3. Fuq talba mill-Parti l-oħra, Parti tipprovdi immedjatament informazzjoni u twieġeb għal mistoqsijiet li jirrigwardaw kwalunkwe miżura attwali jew proposta ta' applikazzjoni ġenerali li l-Parti li tagħmel it-talba tqis li tista' taffettwa l-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, irrispettivament minn jekk il-Parti li tagħmel it-talba tkunx giet innotifikata qabel b'dik il-miżura.

4. Kull Parti żżomm jew tistabbilixxi mekkaniżmi xierqa għal persuni interessati bil-kompitu li jfixxu li jsoġu problemi b'mod effettiv għall-persuni interessati tal-Parti l-oħra li jistgħu jorġu mill-applikazzjoni ta' kwalunkwe miżura ta' applikazzjoni ġenerali u proċeduri amministrattivi kif imsemmija fl-Artikolu 285 ta' dan il-Ftehim. Tali mekkaniżmi għandhom ikunu faċilment aċċessibbli, marbuta biż-żmien, orjentati lejn ir-riżultati, u trasparenti. Huma jkunu mingħajr hsara għal kwalunkwe proċedura ta' appell jew eżami li l-Partijiet jistabbilixxu jew iżommu. Huma jkunu wkoll mingħajr hsara għad-drittijiet u l-obbligi tal-Partijiet skont il-Kapitolu 14 (Soluzzjoni ta' dispuți) u l-Kapitolu 15 (Medjazzjoni) tat- Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 285

Proċedimenti amministrattivi

Kull Parti tamministra b'mod konsistenti, imparzjali u raġonevoli l-miżuri kollha ta' applikazzjoni ġenerali msemmija fl-Artikolu 281 ta' dan il-Ftehim. Għal dan l-ghan, fl-applikazzjoni ta' dawk il-miżuri lil persuni, oġġetti, servizzi u stabbilimenti partikolari tal-Parti l-oħra f'każijiet speċifiċi, kull Parti:

- (a) tfittex li tipprovdi lill-persuni interessati tal-Parti l-oħra, li jkunu affettwati direttament minn proċedura, u bi qbil mal-proċeduri tal-Parti, b'avviż raġonevoli minn qabel meta jinbada proċediment, li jinkludi deskrizzjoni tan-natura tal-proċediment, dikjarazzjoni tal-awtorità legali li tahtha jinbada l-proċediment u deskrizzjoni ġenerali ta' kwalunkwe kwistjoni li dwarha jkun hemm konstroversja;

(b) tagħti opportunità raġonevoli lil tali persuni interessati sabiex jipprezentaw fatti u argumenti b'appoġġ għall-pożizzjonijiet tagħhom qabel ma tittiehed kwalunkwe azzjoni amministrattiva finali, safejn jippermettu ż-żmien, in-natura tal-proċediment u l-interess pubbliku; u

(c) tiżgura li l-proċeduri tagħha jkunu bbażati fuq, u konformi mal-liġi domestika tagħha.

Artikolu 286

Reviżjoni u appell

1. Kull Parti tistabbilixxi jew iżzomm qrati jew tribunali oħra indipendenti, inkluż, fejn relevanti, tribunali kwazi ġudizzjarji jew amministrattivi, jew proċeduri għall-fini ta' reviżjoni fil-pront u, fejn meħtieġ, korrezzjoni ta' azzjoni amministrattiva f'oqsma koperti b'dan il-Ftehim. Dawn il-qrati, it-tribunali jew il-proċeduri jkunu imparzjali u indipendenti mill-uffiċċju jew l-awtorità fdata bl-infurzar amministrattiv u ma jkollhom l-ebda interess sostanzjali fl-eżitu tal-kwistjoni.

2. Kull Parti tiżgura li, fi kwalunkwe qorti, tribunal jew proċedura minn dawn, il-partijiet għall-proċediment jingħataw id-dritt għal:

(a) opportunità raġonevoli sabiex isostnu jew jiddefendu l-pożizzjonijiet rispettivi tagħhom; u

(b) deċiżjoni bbażata fuq l-evidenza u l-prezentazzjoni ta' rekord jew, fejn ikun meħtieġ mil-liġi tal-Parti, ir-rekord kompilat mill-awtorità amministrattiva.

3. Suġġett għal appell jew eżami ulterjuri kif previst fil-liġi domestika tagħha, kull Parti tiżgura, li tali deċiżjoni tiġi implimentata mill-uffiċċju jew l-awtorità kompetenti fir-rigward tal-azzjoni amministrattiva inkwistjoni u tirregola l-prattika tagħhom.

Artikolu 287

Kwalità u prestazzjoni regolatorja u imġiba amministrattiva tajba

1. Il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw fil-promozzjoni tal-kwalità u l-prestazzjoni regolatorja, fosthom permezz tal-iskambju ta' informazzjoni u l-aħjar prattiċi dwar il-proċessi ta' riforma regolatorja u l-valutazzjonijiet tal-impatt regolatorji rispettivi tagħhom.

2. Il-Partijiet jaqblu mal-prinċipji ta' mġiba amministrattiva tajba, u jaqblu li jikkoperaw fil-promozzjoni tagħhom, fosthom permezz tal-iskambju ta' informazzjoni u l-aħjar prattiċi.

Artikolu 288

Nonndiskriminazzjoni

Kull Parti tapplika standards ta' trasparenza ma' persuna interessati tal-Parti l-oħra li ma jkunux inqas favorevoli minn dawk li jingħataw lill-persuni interessati tagħha stess.

KAPITOLU 13

Kummerċ u żvilupp sostenibbli

Artikolu 289

Kuntest u objettivi

1. Il-Partijiet jiftakru fl-Aġenda 21 dwar l-Ambjent u l-Iżvilupp tal-1992, Pjan ta' Implimentazzjoni ta' Johannesburg dwar l-Iżvilupp Sostenibbli tal-2002 u l-aġendi ta' politiki maqbula internazzjonalment dwar l-oqsma tal-impjiegi u dawk soċjali, partikolarment l-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol (minn hawn 'il quddiem imsejha l-"ILO") l-Aġenda ta' Xogħol Diċenti u d-dikjarazzjoni Ministerjali tal-2006 tal-Kunsill Ekonomiku u Soċjali tan-NU dwar Impjiegi għal Kulhadd u Xogħol Diċenti. Il-Partijiet jirriafferma l-impenn tagħhom għall-promozzjoni tal-iżvilupp tal-kummerċ internazzjonali, b'tali mod li jikkontribwixxu għall-objettiv tal-iżvilupp sostenibbli u biex jiżguraw li l-objettiv ikun integrat u rifless f'kull livell tar-relazzjoni kummerċjali tagħhom.

2. Għal dan l-għan, il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza li jikkonsidraw kompletament l-aħjar interessi ekonomiċi, soċjali u ambjentali mhux biss tal-popolazzjonijiet rispettivi tagħhom imma wkoll tal-generazzjonijiet futuri u għandhom jiżguraw li l-politiki tal-iżvilupp ekonomiku, dawk ambjentali u soċjali jappoġġaw reciprokament lil xulxin.

Artikolu 290

Dritt għal regolamentazzjoni

1. Filwaqt li jirrikonoxxu d-dritt tal-Partijiet li jistabbilixxu u jirregolaw il-livelli tagħhom ta' politiki u prijoritajiet ambjentali domestiċi, dawk tal-harsien tax-xogħol u tal-iżvilupp sostenibbli, skont il-prinċipji u l-ftehimiet rilevanti rikonnoxxuti internazzjonalment, u biex jadottaw jew jimmodifikaw il-leġiżlazzjoni tagħhom skont dan, il-Partijiet jiżguraw li l-leġiżlazzjoni tagħhom tipprevedi għal livelli għolja ta' protezzjoni ambjentali u tax-xogħol u jistinkaw biex ikomplu jtejbu dik il-leġiżlazzjoni.

2. Bħala mod biex tilhaq l-oġġettivi msemmija f'dan l-Artikolu, l-Ukraina tapprossima l-liġijiet, ir-regolamentu u l-prattiki amministrattivi tagħha lejn l-acquis tal-UE.

Artikolu 291

Standards u ftehimiet internazzjonali dwar ix-xogħol

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu impjeg produttiv u shih u xogħol diċenti għal kulhadd bħala elementi essenzjali għal kummerċ fil-kuntest tal-globalizzazzjoni. Il-Partijiet jirriafermaw l-impenji tagħhom li jippromwovu l-iżvilupp tal-kummerċ b'mod li dan ikun iwassal għal impjeg produttiv u shih u xogħol diċenti għal kulhadd, inklużi rġiel, nisa u żgħażaġh.

2. Il-Partijiet jippromwovu u jimplimentaw fil-liġijiet u l-prattiki tagħhom l-istandards ċentrali rikonnoxxuti internazzjonalment dwar ix-xogħol, partikolarment:

(a) il-libertà ta' assoċjazzjoni u r-rikonoxximent effettiv tad-dritt ta' negozjar kollettiv;

(b) tnehhija ta' kull forma ta' xogħol sfurzat jew bilfors;

(c) abolizzjoni effettiva tax-xogħol mit-tfal; u

(d) tnehhija tad-diskriminazzjoni fir-rigward tal-impjeg u attività professjonali.

3. Il-Partijiet jirriafermaw l-impenn tagħhom biex effettivament jimplimentaw il-Konvenzjonijiet fundamentali u ta' prijorità tal-ILO li huma rratifikaw, u d-Dikjarazzjoni tal-ILO tal-1998 dwar il-Jeddijiet u l-Prinċipji Fundamentali fuq ix-Xogħol. Il-Partijiet se jikkonsidraw ukoll ir-ratifika u l-implimentazzjoni ta' Konvenzjonijiet oħra tal-ILO li huma kklassifikati bħala aġġornati mill-ILO.

4. Il-Partijiet jishqu li l-istandards tax-xogħol m'għandhomx jintużaw għal finijiet protezzjonisti tal-kummerċ. Il-Partijiet jinnottaw li l-vantaġġ komparattiv tagħhom m'għandu bl-ebda mod jiddaħhal fil-kwistjoni.

Artikolu 292

Ftehimiet multilaterali dwar l-ambjent

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-valur tal-governanza u l-ftehimiet internazzjonali dwar l-ambjent bħala risposta tal-komunità internazzjonali għall-problemi ambjentali globali jew reġjonali.

2. Il-Partijiet jafferu mill-ġdid l-impenn tagħhom għall-implimentazzjoni effettiva fil-liġijiet u l-prattiki tagħhom, tal-ftehimiet ambjentali multilaterali li għalihom ikunu parti.

3. F'dan il-Ftehim ma jkun hemm xejn li jillimita d-drittijiet ta' xi Parti li tadotta jew iżzomm miżuri biex timplimenta l-ftehimiet multilaterali dwar l-ambjent li tagħhom hija Parti. Tali miżuri ma jiġux applikati b'mod li jkun jikkostitwixxi mezz ta' diskriminazzjoni arbitrarja jew ingustifikabbli bejn il-Partijiet jew bħala restrizzjoni mistura fuq il-kummerċ.

4. Il-Partijiet jiżguraw li l-politika ambjentali tkun imsejsa fuq il-prinċipju ta' prekawzjoni u l-prinċipji li fuqhom għandha tittiehed azzjoni ta' prevenzjoni, li l-hsara ambjentali għandha, bhala prijorità, tiġi rimedjata fis-sors, u li min inigges għandu jhallas.
5. Il-Partijiet jikkoperaw sabiex jippromwovu l-użu prudenti u razzjonali tar-riżorsi naturali skont l-oġettiv ta' żvilupp sostenibbli bil-hsieb li jissahhu r-rabtiet bejn il-politiki u l-prattiki kummerċjali u ambjentali tal-Partijiet.

Artikolu 293

Kummerċ li jiffavorixxi l-iżvilupp sostenibbli

1. Il-Partijiet jirriafferma li l-kummerċ għandu jippromwovi l-iżvilupp sostenibbli fid-dimensjonijiet kollha tiegħu. Il-Partijiet jirrikonoxxu r-rwol benefiku li l-istandards ċentrali tax-xogħol u xogħol diċenti jista' jkollhom fuq l-effiċjenza, l-innovazzjoni u l-produttività ekonomika, u jenfasizzaw il-valur ta' koerenza akbar bejn il-politiki kummerċjali, fuq naha, u l-politiki dwar l-impjegi u dawk soċjali fuq l-oħra.
2. Il-Partijiet jaħdmu sabiex jiffacilitaw u jippromwovu l-kummerċ u l-investment dirett barrani fi prodotti u servizzi ambjentali, fosthom teknoloġiji ambjentali, enerġija rinnovabbli sostenibbli, prodotti u servizzi li jużaw l-enerġija b'mod effiċjenti u prodotti bl-ekotikketta, fost l-oħrajn billi jiġu indirizzati l-ostakoli mhux tariffarji relatati.
3. Il-Partijiet jaħdmu sabiex jiffacilitaw il-kummerċ fi prodotti li jikkontribwixxu għall-iżvilupp sostenibbli, inklużi prodotti li jkunu s-suġġett ta' skemi bħalma huma l-kummerċ ġust u etiku u dawk li jirrispettaw il-prinċipji ta' responsabbiltà u l-obbligu ta' rendikont soċjali korporattivi.

Artikolu 294

Kummerċ fil-prodotti tal-foresta

Sabiex tiġi promossa l-ġestjoni sostenibbli tar-riżorsi tal-foresta, il-Partijiet jimpenjaw ruhhom li jaħdmu flimkien biex itejbu l-infurzar u l-governanza tal-liġi tal-foresti u jippromwovu l-kummerċ ta' prodotti tal-foresti legali u sostenibbli.

Artikolu 295

Kummerċ fil-prodotti tal-hut

Filwaqt li konsidrjikkonsidraw l-importanza li jiżguraw ġestjoni responsabbli tal-istokks tal-hut b'mod sostenibbli kif ukoll jippromwovu governanza tajba fil-kummerċ, il-Partijiet jimpenjaw ruhhom li jaħdmu flimkien billi:

- (a) jieħdu miżuri effettivi biex jimmonitorjaw u jikkontrollaw il-hut u riżorsi akkwatiċi oħra;
- (b) jiżguraw konformità shiha mal-miżuri applikabbli ta' konservazzjoni u kontroll, adottati mill-Organizzazzjonijiet Reġjonali tal-Ġestjoni tas-Sajd kif ukoll koperazzjoni mill-aktar wiesgħa mal-Organizzazzjonijiet Reġjonali tal-Ġestjoni tas-Sajd; u
- (c) jintroduċu fost l-oħrajn miżuri kummerċjali fil-ġlieda kontra s-sajd illegali, mhux irrappurtat u mhux irregolat.

Artikolu 296

Żamma tal-livell ta' protezzjoni

1. Parti ma tistax tonqos milli tinforza l-liġijiet ambjentali u tax-xogħol tagħha, permezz ta' kors ta' azzjoni jew nuqqas ta' azzjoni rikorrenti, b'mod li jaffettwa l-kummerċ jew l-investment bejn il-Partijiet.
2. Parti ma għandhiex iddghajef jew tnaqqas il-protezzjonijiet ambjentali jew tax-xogħol mogħtija fil-liġijiet tagħha sabiex tinkoraġġixxi l-kummerċ jew l-investment, billi tirrinunzja għal jew tidderoga b'xi mod iehor minn, jew billi toffri li tirrinunzja għal jew li tidderoga b'xi mod iehor minn, liġijiet, regolamenti jew standards tagħha, b'mod li jaffettwa l-kummerċ jew l-investment bejn il-Partijiet.

Artikolu 297

Informazzjoni xjentifika

Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza, meta jippreparaw, jadottaw u jimplimentaw miżuri mmirati sabiex jipproteġu l-ambjent, is-saħħa pubblika u l-kondizzjonijiet soċjali li jaffettwaw il-kummerċ bejn il-Partijiet, li jikkonsidraw informazzjoni xjentifika u teknika, u standards internazzjonali, linji gwida jew rakkomandazzjonijiet relevanti.

Artikolu 298

Revizjoni tal-impatti fuq is-sostenibbiltà

Il-Partijiet jintrabtu li jirriveđu, jimmonitorjaw u jivvalutaw l-impatt tal-implimentazzjoni ta' dan it-Titolu fuq l-iżvilupp sostenibbli, permezz tal-proċessi u l-istituzzjonijiet parteċipattivi rispettivi tagħhom, kif ukoll dawk imwaqqfa skont dan il-Ftehim, pereżempju permezz ta' valutazzjonijiet tal-impatt fuq is-sostenibbiltà relatati mal-kummerċ.

Artikolu 299

Istituzzjonijiet tas-soċjetà ċivili

1. Kull Parti tahtar u tlaqqa' Grupp Konsultattiv ġdid jew eżistenti dwar l-iżvilupp sostenibbli bil-kompitu li jaġhti pariri dwar l-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu.

2. Il-Grupp Konsultattiv jinkludi organizzazzjonijiet rappreżentattivi indipendenti tas-soċjetà ċivili b'rappreżentanza bbilancjata ta' organizzazzjonijiet ta' min ihaddem u tal-haddiema, dawk nongovernattivi kif ukoll partijiet interessati relevanti oħra.

3. Il-membri tal-Grupp Konsultattiv Domestiku ta' kull Parti għandu jiltaqa' f'Forum tas-Socjetà Ċivili sabiex imexxi djalogu li jinkludi aspetti tal-iżvilupp sostenibbli tar-relazzjonijiet kummerċjali bejn il-Partijiet. Il-Forum tas-Socjetà Ċivili għandu jiltaqa' darba fis-sena sakemm ma jiġix miftiehem mod ieħor mill-Partijiet. Il-Partijiet jifthiemu dwar it-thaddim tal-Forum tas-Socjetà Ċivili mhux aktar tard minn sena mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

4. Id-djalogu li jsir mill-Forum tas-Socjetà Ċivili ma jippreġudikax r-rwol tal-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili, stabbilita skont l-Artikolu 469 ta' dan il-Ftehim, biex jiġu skambjati l-opinjonijiet fuq kull kwistjoni li għandha x'taqsam mal-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim.

5. Il-Partijiet jinfurmaw lill-Forum tas-Socjetà Ċivili dwar il-progress fl-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu. Il-fehmiet, l-opinjonijiet jew is-suggerimenti tal-Forum tas-Socjetà Ċivili jistgħu jiġu pprezentati direttament lill-Partijiet jew permezz tal-Gruppi Konsultattivi Domestiċi.

Artikolu 300

Mekkaniżmi istituzzjonali u ta' monitoraġġ

1. Is-Sottokomitat tal-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli huwa b'dan stabbilit. Huwa jirraporta fuq l-attivitajiet tiegħu lill-Komitata ta' Assoċjazzjoni fil-konfigurazzjoni skont l-Artikolu 465(4) ta' dan il-Ftehim. Is-Sottokomitat tal-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli jinkludi uffiċjali anzjani minn hdan l-amministrazzjoni ta' kull Parti. Huwa jgħasses l-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu, inklużi r-riżultati tal-attivitajiet ta' monitoraġġ u l-valutazzjonijiet tal-impatt u jiddiskuti b'rieda tajba kull problema li tqum mill-applikazzjoni ta' dan il-Kapitolu. Huwa jstabbilixxi r-regoli ta' procedura tiegħu stess. Huwa jiltaqa' fi żmien sena mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim u sussegwentement tal-inqas darba fis-sena.

2. Kull Parti tahtar punt ta' kuntatt fi hdan l-amministrazzjoni tagħha sabiex tiġi ffacilitata l-komunikazzjoni bejn il-Partijiet dwar kwalunkwe kwistjoni koperta b'dan il-Kapitolu.

3. Il-Partijiet jistgħu jimmonitorjaw il-progress fl-implimentazzjoni u l-infurzar ta' dawn il-miżuri koperti b'dan il-Kapitolu. Parti tista' titlob lill-Parti l-oħra biex tipprovi informazzjoni speċifika u raġunata dwar ir-riżultati tal-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu.

4. Parti tista' titlob konsultazzjonijiet mal-Parti l-oħra rigward kwalunkwe kwistjoni li tinqala' minn dan il-Kapitolu, billi tibghat talba bil-miktub lill-punt ta' kuntatt ta' dik il-Parti. Il-Partijiet jaqblu li jikkonsultaw fil-pront permess tal-mezzi xierqa meta xi Parti taghmel talba f'das-sens.

5. Il-Partijiet jaghmlu kull attentat biex jaslu għal soluzzjoni għall-kwistjoni li tissosidfa lil kulhadd u jistgħu jitolbu parir, informazzjoni jew assistenza minn kull persuna jew korp li huma jidhirlhom li jkun xieraq sabiex jeżaminaw il-kwistjoni relevanti minn fuq s'isfel. Il-Partijiet jikkonsidraw l-attivajiet tal-ILO jew l-organizzazzjonijiet jew korpi ambjentali multilaterali relevanti li għalihom huma jkun parti.

6. Jekk il-Partijiet ma jirnexxihom isolvu l-kwistjoni permezz ta' konsultazzjonijiet, kull Parti tista' titlob li jiltaqa' s-Sottokomitāt tal-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli biex jikkonsidra l-kwistjoni billi tibghat talba bil-miktub lill-punt ta' kuntatt tal-Parti l-oħra. Huwa jiltaqa' fil-pront u jistinka biex jaqbel fuq soluzzjoni tal-kwistjoni, inkluż, fejn ikun addattat, billi jikkonsulta ma' esperti tal-gvern jew li mhumiex tal-gvern. Is-soluzzjoni tas-Sottokomitāt tal-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli ssir pubblika sakemm is-Sottokomitāt ma jiddeċidix mod iehor.

7. Għal kwalunkwe kwistjoni li tinqala' taht dan il-Kapitolu, il-Partijiet ikollhom rikors biss għall-proċeduri previsti fl-Artikoli 300 u 301 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 301

Grupp ta' Esperti

1. Sakemm il-Partijiet ma jiftehmu mod iehor, 90 gurnata wara l-konsenja ta' talba għal-konsultazzjonijiet skont l-Artikolu 300(4) ta' dan il-Ftehim, Parti tista' titlob li jiltaqa' Grupp tal-Esperti sabiex jeżamina l-kwistjoni li ma tkunx giet indirizzata b'mod sodisfacenti permezz ta' konsultazzjonijiet governattivi. Fi żmien 30 gurnata mit-talba minn Parti biex jiltaqa' l-Grupp ta' Esperti, wara t-talba minn kwalunkwe Parti, is-Sottokomitāt tal-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli jista' jiltaqa' biex jiddiskuti l-kwistjoni. Il-Partijiet jistgħu jippreżentaw il-kummenti lill-Grupp. Il-Grupp jista' jfittex informazzjoni u pariri minn kull Parti, il-Grupp(i) Konsultattiv(i), jew organizzazzjonijiet internazzjonali. Il-Grupp ta' Esperti jiltaqa' fi żmien 60 gurnata mit-talba ta' Parti.

2. Il-Grupp li jintgħażel skont il-proċeduri stabbiliti fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu jipprovdi l-għarfien espert tiegħu fl-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu. Sakemm il-Partijiet ma jiftehmu mod iehor, il-Grupp jippreżenta rapport lill-Partijiet fi żmien 90 gurnata mill-għażla tal-aħhar espert. Il-Partijiet jaghmlu l-aħjar sforzi tagħhom sabiex jakkomodaw il-parir jew ir-rakkomandazzjonijiet tal-Grupp dwar l-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu. L-implimentazzjoni tar-rakkomandazzjonijiet tal-Grupp tiġi monitorjata mis-Sottokomitāt tal-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli. Ir-rapport tal-Grupp isir disponibbli għall-Grupp(i) Konsultattiv(i) tal-Partijiet. Fir-rigward tal-informazzjoni kunfidenzjali u r-regoli ta' proċedura, japplikaw rispettivament il-prinċipji fl-Anness XXIV mal-Kapitolu 14 (Soluzzjoni ta' dispuți) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

3. Mad-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jaqblu fuq lista ta' mill-inqas 15-il persuna b'għarfien espert dwar il-kwistjonijiet trattati minn dan il-Kapitolu, li tal-inqas hamsa minnhom ma jkunux persuni bin-nazzjonalità ta' xi Parti u li se jservu bħala President tal-Grupp. L-esperti jkun independenti minn kwalunkwe Parti jew organizzazzjonijiet rappreżentati fil-Grupp(i) Konsultattiv(i), u ma jkunux affiljati magħhom, jew jieħdu struzzjonijiet minnhom. Kull Parti tagħżel espert wiehed mil-lista tal-esperti fi żmien 50 gurnata mid-data tar-riċezzjoni tat-talba minn Parti għall-istabbiliment tal-Grupp. Jekk Parti tonqos milli tagħżel l-espert tagħha f'dan il-perjodu, il-Parti l-oħra tagħżel mil-lista tal-esperti, persuni bin-nazzjonalità tal-Parti li tkun naqset milli tagħżel espert. Iż-żewġ esperti magħżula jaqblu dwar il-president li jintgħażel mil-lista tal-esperti mhux nazzjonali.

Artikolu 302

Koperazzjoni dwar il-Kummerċ u l-Iżvilupp Sostenibbli

Il-Partijiet se jahdmu flimkien dwar aspetti relatati mal-kummerċ ta' politiki ambjentali u tax-xogħol sabiex jilhq u l-oġġettivi ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 14 ⁽¹⁾**Soluzzjoni ta' disputi**

Artikolu 303

Objettiv

L-objettiv ta' dan il-Kapitolu huwa li tiġi evitata u solvuta, b'rieda tajba, kwalunkwe disputa bejn il-Partijiet rigward l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim imsemmija f'Artikolu 304 ta' dan il-Ftehim u biex fejn ikun possibbli wiehed jasal għal soluzzjoni bi ftehim reċiproku ⁽²⁾.

Artikolu 304

Kamp ta' applikazzjoni

Id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu japplikaw fir-rigward ta' kull kiwstjoni li għandha x'taqsam mal-interpretazzjoni u l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, hlief kif previst espressament xort'ohra.

Artikolu 305

Konsultazzjonijiet

1. Il-Partijiet iridu jfittxu li jsolvu kwalunkwe disputa rigward l-interpretazzjoni u l-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304 ta' dan il-Ftehim billi jidhlu f'konsultazzjonijiet in bona fede bil-għan li jaslu għal soluzzjoni maqbula mit-tnejn.

2. Parti trid tfttex li tikkonsulta permezz ta' talba bil-miktub lill-Parti l-ohra, b'kopja mibghuta lill-Kumitat għall-Kummerċ, li tidentifika l-mizura inkwistjoni u d-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304 ta' dan il-Ftehim li hi tikkonsidra applikabbli.

3. Il-konsultazzjonijiet isiru fi żmien 30 ġurnata mid-data tar-riċezzjoni tat-talba u jsiru, sakemm il-Partijiet ma jifhemux mod iehor, fit-territorju tal-Parti li kontriha jkun sar l-ilment. Il-konsultazzjonijiet jitqiesu bhala konklużi fi żmien 30 ġurnata mid-data tar-riċezzjoni tat-talba, sakemm iż-żewġ Partijiet ma jaqblux li jkomplu bil-konsultazzjonijiet. L-informazzjoni kollha żvelata waqt il-konsultazzjonijiet tibqa' kunfidenzjali.

4. Il-konsultazzjonijiet dwar kwistjonijiet ta' urġenza, inklużi dawk rigward merkanzija li tista' tithassar jew dik staġjonali, isiru fi żmien 15-il ġurnata mid-data tal-prezentazzjoni tat-talba, u jitqiesu li ġew konklużi fi żmien 15-il ġurnata mid-data meta ġiet prezentata-prezentata t-talba.

5. Fejn il-konsultazzjonijiet ikollhom x'jaqsmu mat-trasport tal-oġġetti tal-enerġija permezz ta' netwerks u Parti minnhom tara li s-soluzzjoni għad-disputa tkun urġenti minhabba interruzzjoni, kompleta jew parzjali, ta' trasport ta' gass naturali, żejt jew elettriku bejn l-Ukraina u Parti tal-UE, il-konsultazzjonijiet iridu jsiru fi żmien tlett ijiem mid-data tal-prezentazzjoni tat-talba u jkun kunsidrati konklużi tlett ijiem wara d-data tal-prezentazzjoni tat-talba sakemm iż-żewġ Partijiet ma jaqblux li jkomplu bil-konsultazzjonijiet. L-informazzjoni kollha żvelata waqt il-konsultazzjonijiet tibqa' kunfidenzjali.

6. Jekk il-konsultazzjonijiet ma jsirux fil-perjodi ta' żmien stabbiliti fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu jew fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu rispettivament, jew jekk il-konsultazzjonijiet ġew konklużi u ma ntlahaq l-ebda ftehim rigward soluzzjoni maqbula b'mod reċiproku, il-Parti li ressqet l-ilment tista' titlob li jiġi stabbilit bord ta' arbitraġġ skont l-Artikolu 306 ta' dan il-Ftehim.

⁽¹⁾ Biex jiġi evitat id-dubju, dan it-Titolu ma jiġix interpretat bhala li jagħti xi drittijiet jew jimponi xi obbligi li jistgħu jkunu invokati quddiem il-qrati domestiċi tal-Partijiet.

⁽²⁾ Biex jiġi evitat id-dubju, deċiżjonijiet u xi allegat nuqqas ta' azzjoni minn korpi mahluqa minn dan il-Ftehim mhumiex sugġetti għal dan il-Kapitolu

Taqsi ma 1

Proċedura ta' arbitraġġ

Artikolu 306

Bidu tal-proċedura ta' arbitraġġ

1. Fejn il-Partijiet ikunu fallwe milli jsolvu d-disputa b'rikors għall-konsultazzjonijiet kif previst fl-Artikolu 305 ta' dan il-Ftehim, il-Parti li tilmenta tista' titlob l-istabbiliment ta' bord ta' arbitraġġ.

2. It-talba għall-istabbiliment ta' bord ta' arbitraġġ issir bil-miktub lill-Parti li jkun qed isir l-ilment kontra u lill-Kumitat għall-Kummerċ. Il-Parti li tilmenta tidentifika fit-talba tagħha l-miżuri speċifiċi inkwistjoni u tipprovdi sommarju żgħir tal-bażi legali tal-ilment biżżejjed biex tipprezenta l-problema b'mod ċar. Fil-każ li l-Parti li tilmentat titlob l-istabbiliment ta' bord b'termini ta' referenza għajr dawk standard, it-talba bil-miktub tinkludi t-test propost ta' kondizzjonijiet speċjali ta' referenza.

3. Sakemm il-Partijiet ma jaqblux mod ieħor fi żmien hamest ijiem mit-twaqqif tal-bord, it-termini ta' referenza tal-bord ta' arbitraġġ ikunu:

“li jeżamina l-kwistjoni msemmija fit-talba għat-twaqqif tal-bord ta' arbitraġġ, sabiex jiddeciedi dwar il-kompatibbiltà tal-miżura inkwistjoni mad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304 ta' dan il-Ftehim u sabiex jiehu deċiżjoni skont l-Artikolu 310 ta' dan il-Ftehim”.

Artikolu 307

Kompożizzjoni tal-bord ta' arbitraġġ

1. Bord ta' arbitraġġ għandu jkun iffurmat minn tliet arbitri.

2. Fi żmien għaxart ijiem mid-data tal-prezentazzjoni tat-talba għall-istabbiliment ta' bord ta' arbitraġġ lill-Kumitat għall-Kummerċ, il-Partijiet jikkonsultaw sabiex jilhqu ftehim dwar il-kompożizzjoni tal-bord ta' arbitraġġ.

3. Jekk il-Partijiet ma jkunux jistgħu jaqblu dwar il-kompożizzjoni tal-bord ta' arbitraġġ fil-perjodu stipulat fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, kull Parti tista' titlob lill-president tal-Kumitat għall-Kummerċ, jew lid-delegat tal-president, sabiex jahtar lit-tliet membri kollha bil-polza mil-lista applikabbli stabbilita skont l-Artikolu 323 ta' dan il-Ftehim, wiehed minn fost l-individwi proposti mill-Parti li tkun qiegħda tilmenta, wiehed minn fost l-individwi proposti mill-Parti li jkun qiegħed isir l-ilment kontra u wiehed minn fost l-individwi magħżula mill-Partijiet sabiex jaġixxi bhala president.

4. Fejn il-Partijiet jaqblu dwar wiehed jew aktar mill-membri tal-bord ta' arbitraġġ, kwalunkwe membru li jifdal jintgħażel bl-istess proċedura:

(a) jekk il-Partijiet ikunu qablu dwar żewġ membri tal-bord ta' arbitraġġ, il-membri li jifdal jintgħażel mill-individwi magħżula mill-Partijiet biex jaġixxi bhala president;

(b) jekk il-Partijiet ikunu qablu dwar membru tal-bord ta' arbitraġġ, wiehed mill-membri li jifdal jintgħażel mill-individwi proposti mill-Parti li tkun qed tagħmel l-ilment u wiehed mill-individwi proposti mill-Parti li kontra jkun sar l-ilment.

5. Il-president tal-Kumitat għall-Kummerċ, jew id-delegat tal-president, jaġħzel l-arbitri fi żmien hamest ijiem mit-talba msemmija fil-paragrafu 3. Rappreżentant minn kull Parti hu intotolat li jkun prezenti għall-għażla.

6. Id-data tal-istabbiliment tal-bord ta' arbitraġġ tkun id-data li fiha titlesta l-proċedura tal-għażla.

7. F'każ li xi wahda mil-listi stabbiliti fl-Artikolu 323 ta' dan il-Ftehim ma tkunx giet stabbilita fiż-żmien li fih issir it-talba skont l-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu t-tliet arbitri jintgħażlu bil-polza mill-individwi li jkunu ġew formalment proposti minn wahda jew miż-żewġ Partijiet.

8. Fir-rigward ta' disputa dwar Kapitolu 11 (Energija relatata mal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim li Parti minnhom tqis li tkun urġenti minhabba interruzzjoni jew theddida ta' interruzzjoni, kompleta jew parzjali, ta' trasport ta' gass naturali, żejt jew elettriku bejn l-Ukraina u l-Parti tal-UE japplika l-paragrafu 3 minghajr rikors għall-paragrafu 2, u l-perjodu fil-paragrafu 5 ikun ta' jumejn.

Artikolu 308

Rapport Interim mill-Bord

1. Fi żmien 90 ġurnata mill-istabbiliment tal-bord ta' arbitraġġ, dan johroġ rapport interim lill-Partijiet li jstabbilixxi s-sejbiet tal-fatti, l-applikabbiltà tad-dispożizzjonijiet rilevanti u r-razjonali bażiku wara kwalunkwe sejba u rakkomandazzjoni li jagħmel. Fejn huwa jikkonsidra li din l-iskadenza ma tistax tintlaħaq, il-president tal-bord ta' arbitraġġ irid jinforma bil-miktub lill-Partijiet u lill-Kumitat għall-Kummerċ, fejn jiddikjara r-raġunijiet għad-dewmien u d-data li fiha l-bord jippjana li johroġ ir-rapport interim. Taht l-ebda ċirkostanza r-rapport interim ma għandu jinħareġ iżjed tard minn 120 ġurnata wara d-data tal-istabbiliment tal-bord ta' arbitraġġ.

2. Kwalunkwe Parti tista' tissottometti talba bil-miktub lill-bord ta' arbitraġġ sabiex jeżamina aspetti preċiżi tar-rapport interim fi żmien 14-il ġurnata mill-hruġ tiegħu.

3. F'każijiet ta' urġenza, fosthom dawk li jinkludu prodotti li jithassru jew staġjonali, il-bord ta' arbitraġġ għandu jagħmel kull sforz biex johroġ ir-rapport interim tiegħu u kwalunkwe Parti tista' tipreżenta talba bil-miktub lill-bord ta' arbitraġġ sabiex jeżamina aspetti preċiżi tar-rapport interim, sa nofs il-perjodi taż-żmien rispettivi skont il-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu.

4. Fir-rigward ta' disputa dwar Kapitolu 11 (Energija relatata mal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim li Parti minnhom tqis li tkun urġenti minhabba interruzzjoni jew theddida ta' interruzzjoni, kompleta jew parzjali, ta' trasport ta' gass naturali, żejt jew elettriku bejn l-Ukraina u l-Parti tal-UE, ir-rapport interim johroġ wara 20 ġurnata u kwalunkwe talba skont il-paragrafu 2 issir fi żmien hamest ijiem mill-hruġ tar-rapport bil-miktub. Il-bord ta' arbitraġġ jista' jiddeċiedi wkoll li jagħddi minghajr ir-rapport interim.

5. Wara li jikkonsidra kwalunkwe kummenti bil-miktub minghand il-Partijiet dwar ir-rapport interim, il-bord ta' arbitraġġ jista' jimmodifika r-rapport tiegħu u jagħmel eżami ulterjuri jekk iħoss dan huwa xieraq. Id-deċiżjoni finali tal-bord ta' arbitraġġ tinkludi diskussjoni tal-argumenti magħmula fl-istadju tal-eżami interim.

Artikolu 309

Konċiljazzjoni għal dispuți urġenti dwar l-enerġija

1. Fir-rigward ta' disputa dwar il-Kapitolu 11 (Energija relatata mal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, li Parti tqis li hi urġenti minhabba interruzzjoni jew theddida ta' interruzzjoni, kompleta jew parzjali, ta' trasport ta' gass naturali, żejt jew elettriku bejn l-Ukraina u l-Parti tal-UE, kull Parti tista' titlob lill-president tal-bord biex jaġixxi ta' konċiljatur dwar kwalunkwe kwistjoni relatata mad-disputa billi ssir talba lill-bord.

2. Il-konċiljatur ifittex li jikseb soluzzjoni miftiehma tad-disputa u jfittex biex jikseb ftehim dwar proċedura li twassal għal tali soluzzjoni. Jekk fi żmien 15-il ġurnata mill-hatra tiegħu, il-konċiljatur jonqos milli jikseb tali ftehim, huwa jirrakkomanda soluzzjoni għad-disputa jew proċedura biex tintlaħaq din is-soluzzjoni u jiddeċiedi dwar it-termini u l-kondizzjonijiet li għandhom jiġu osservati mid-data li huwa jispeċifika sakemm id-disputa tiġi riżolta.

3. Il-Partijiet u l-entitajiet taht il-kontroll jew il-ġurisdizzjoni tal-Partijiet jirrispettaw ir-rakkomandazzjonijiet dwar it-termini u l-kondizzjonijiet li jsiru skont il-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu għal tliet xhur wara d-deċiżjoni tal-konċiljatur jew sas-soluzzjoni tad-disputa, liema minnhom tiġi l-ewwel.

4. Il-konċiljatur jirrispetta l-Kodiċi ta' Kondotta għall-Arbitri.

Artikolu 310

Deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ

1. Il-bord ta' arbitraġġ jinnnotifika d-deċiżjoni tiegħu lill-Partijiet u lill-Kumitat għall-Kummerċ fi żmien 120 ġurnata mid-data tat-twaqqif tal-bord ta' arbitraġġ. Fejn il-bord ta' arbitraġġ iqis li din l-iskadenza ma tistax tiġi sodisfatta, il-president tal-bord ta' arbitraġġ jinnnotifika lill-Partijiet fid-disputa u lill-Kumitat għall-Kummerċ bil-miktub, fejn jiddikjara r-raġunijiet għad-dewmien u d-data li fiha l-bord jippjana li jikkonkludi hidmietu. Fl-ebda ċirkostanza, id-deċiżjoni ma għandha tiġi nnotifikata aktar tard min 150 ġurnata minn meta jkun twaqqaf il-bord ta' arbitraġġ.

2. F'każi ta' urgenza, inklużi dawk li jinvolvu prodotti li jithassru biż-żmien jew dawk staġjonali, il-bord ta' arbitraġġ jagħmel kull sforz sabiex jinnnotifika d-deċiżjoni tiegħu fi żmien 60 ġurnata mid-data tat-twaqqif tiegħu. Fl-ebda ċirkostanza m'għandu jiehu aktar minn 75 ġurnata mit-twaqqif tiegħu. Il-bord ta' arbitraġġ jista' johroġ deċiżjoni preliminari f'għaxart ijiem mill-istabbiliment tiegħu dwar jekk jikkonsidrax il-każ bħala urgenti.

3. Fir-rigward ta' disputa dwar il-Kapitolu 11 (Energija relatata mal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim li Parti tqis li tkun urgenti minhabba interruzzjoni jew theddida ta' interruzzjoni, kompleta jew parzjali, ta' trasport ta' gass naturali, żejt jew elettriku bejn l-Ukraina u l-Parti tal-UE, il-bord ta' arbitraġġ jinnnotifika d-deċiżjoni tiegħu fi żmien 40 jum mid-data tat-twaqqif tiegħu.

T a q s i m a 2

K o n f o r m i t à

Artikolu 311

Konformità mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ

Kull Parti tiegħu kwalunkwe miżura neċessarja sabiex tikkonforma in bona fede mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ, u l-Partijiet se jahdmu biex jaqblu fuq il-perjodu taż-żmien sabiex jikkonformaw mad-deċiżjoni.

Artikolu 312

Perjodu ta' żmien raġonevoli għall-konformità

1. Il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment tinnotifika lill-Parti li għamlet l-ilment u lill-Kumitat għall-Kummerċ biż-żmien li ser tehtiegħ sabiex tikkonforma (minn hawn 'il quddiem imsejjah "perjodu raġonevoli ta' żmien") mhux aktar minn 30 ġurnata wara n-notifika tad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ lill-Partijiet.

2. Jekk ikun hemm nuqqas ta' qbil bejn il-Partijiet rigward il-perjodu raġonevoli ta' żmien biex ikun hemm konformità mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ, il-Parti li għamlet l-ilment, fi żmien 20 ġurnata min-notifika li saret skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, titlob bil-miktub lill-bord originali tal-arbitraġġ sabiex jiddetermina t-tul tal-perjodu raġonevoli ta' żmien. Talba bħal din tiġi nnotifikata fl-istess hin lill-parti l-oħra u lill-Kumitat għall-Kummerċ. Il-bord ta' arbitraġġ għandu jinnnotifika d-deċiżjoni tiegħu lill-Partijiet u lill-Kumitat għall-Kummerċ fi żmien 20 ġurnata mid-data tal-preżentazzjon tat-talba.

3. Jekk il-bord ta' arbitraġġ originali, jew uhud mill-membri tiegħu, ma jkunux jistgħu jerġgħu jiltaqgħu, japplikaw il-proċeduri stabbiliti fl-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim. Il-limitu ta' żmien biex tkun innotifikata d-deċiżjoni jkun ta' 35 ġurnata mid-data meta ġiet preżentata t-talba msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

4. Il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment tinforma bil-miktub lill-Parti li tagħmel l-ilment, dwar il-progress tagħha sabiex tikkonforma mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ, tal-inqas xahar qabel ma jiskadi l-perjodu taż-żmien raġonevoli.

5. Il-perjodu raġonevoli ta' żmien jista' jiġi estiż permezz ta' qbil reċiproku bejn il-Partijiet.

Artikolu 313

Reviżjoni ta' kwalunkwe miżura mehuda sabiex tikkonforma mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ

1. Il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment tinforma lill-Parti li tagħmel l-ilment u lill-Kumitat għall-Kummerċ qabel ma jintemm il-perjodu taż-żmien raġonevoli, dwar kwalunkwe miżura li hija tkun hadet sabiex tikkonforma mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ.

2. F'każ li ma jkunx hemm qbil bejn il-Partijiet rigward l-eżistenza jew il-konsistenza ta' kwalunkwe miżura notifikata skont il-paragrafu 1 mal-Ftehim, il-Parti li tkun għamlet l-ilment tista' titlob bil-miktub lill-bord ta' arbitraġġ sabiex jiddeċiedi dwar il-kwistjoni. Talba bħal din tidentifika l-miżura speċifika inkwistjoni u d-dispożizzjonijiet tal-Ftehim li bih tikkonsidra dik il-miżura bħala inkonsistenti, b'manjera suffiċjenti biex tiġi ppreżentata l-bażi legali għall-ilment b'mod ċar. Il-bord ta' arbitraġġ għandu jinnotifika d-deċiżjoni tiegħu fi żmien 45 ġurnata mid-data tal-preżentazzjon tat-talba.

3. Jekk il-bord ta' arbitraġġ originali, jew uhud mill-membri tiegħu, ma jkunux jistgħu jergħu jiltaqgħu, japplikaw il-proċeduri stabbiliti fl-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim. Il-limitu ta' żmien biex tkun innotifikata d-deċiżjoni jkun ta' 60 ġurnata mid-data tal-preżentazzjon tat-talba msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

Artikolu 314

Rimedji għal dispuți urġenti dwar l-enerġija

1. Fir-rigward ta' disputa dwar Kapitolu 11 (Enerġija relatata mal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim li Parti minnhom tqis li tkun urġenti minhabba interruzzjoni jew theddida ta' interruzzjoni, kompleta jew parzjali, ta' trasport ta' gass naturali, żejt jew elettriku bejn l-Ukraina u l-Parti tal-UE, japplikaw id-dispożizzjonijiet speċifiċi li ġejjin dwar ir-rimedji.

2. Permezz ta' deroga mill-Artikolu 311, 312 u 313 ta' dan il-Ftehim, il-Parti li tagħmel l-ilment tista' tissospendi l-obbligi li johorġu minn dan il-Ftehim sal-livell li jkun ekwivalenti għan-nullifikazzjoni jew indeboliment ikkawżat minn Parti li tonqos milli tkun konformi mal-konkluzjonijiet tal-bord fi żmien 15-il ġurnata mir-rilaxx tagħhom. Din is-sospensjoni tista' tidhol fis-sehh immedjatament. Tali sospensjoni tista' tiġi mantnuta għal mhux aktar minn tliet xhur, sakemm il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment ma tkunx ikkonformat mar-rapport tal-bord.

3. Jekk il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment tqajjem dubju dwar l-eżistenza ta' nuqqas ta' konformità jew il-livell ta' sospensjoni minhabba n-nuqqas li tikkonforma, hi tista' tiftah proċedimenti skont l-Artikoli 315 jew 316 ta' dan il-Ftehim li jkunu eżaminati bil-heffa. Il-parti li tilmenta tintalab tneħhi jew tirranġa s-sospensjoni biss ladarba l-bord ikun iddeċieda fuq il-kwistjoni, u tista' tibqa' żżomm is-sospensjoni sakemm jitlestew il-proċedimenti.

Artikolu 315

Rimedji temporanji f'każ ta' nuqqas ta' konformità

1. Jekk il-Parti li fil-konfront tagħha jkun qed isir l-ilment tonqos milli tinnotifika kwalunkwe miżura mittieħda sabiex tikkonforma ruhha mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ qabel ma jiskadi l-perjodu ta' żmien raġonevoli, jew jekk il-bord ta' arbitraġġ jiddeċiedi li l-miżura notifikata skont l-Artikolu 313(1) ta' dan il-Ftehim hija inkonsistenti mal-obbligi ta' dik il-Parti skont id-dispożizzjonijiet tal-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304, il-Parti li fil-konfront tagħha jkun tressaq l-ilment, jekk tkun mitluba tagħmel dan mill-Parti li tkun qed tressaq l-ilment, tagħmel offerta għal kumpens temporanju.

2. Jekk ma jintlahaq l-ebda qbil dwar il-kumpens fi żmien 30 ġurnata wara li jintemm il-perjodu raġonevoli ta' żmien jew mid-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ skont l-Artikolu 313 ta' dan il-Ftehim li miżura mehuda għall-konformità hi inkonsistenti mad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304, il-Parti li tkun ressqet l-ilment tkun intitolata, wara li tiġi notifikata lill-Parti li kontriha jkun sar l-ilment u l-Kumitat għall-Kummerċ, li tissospendi l-obbligi li jirriżultaw minn kwalunkwe dispożizzjoni li tinsab fil-Kapitolu dwar iż-żona ta' kummerċ hieles fuq livell ekwivalenti għan-nullifikazzjoni jew l-indeboliment li jkunu ġew ikkawżati mill-ksur. Il-Parti li għamlet l-ilment tista' timplimenta s-sospensjoni f'kull mument wara li jiskadi l-perjodu ta' għaxart ijiem wara d-data tan-notifika, sakemm il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment ma tkunx talbet għal arbitraġġ taħt il-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu.

3. Fis-sospensjoni tal-obbligi, il-Parti li tilmenta tista' tagħzel li żżid ir-rati tat-tariffi tagħha għal-livell applikat għal Membri oħra tad-WTO fuq volum ta' kummerċ li għandu jiġi stabbilit b'mod li l-volum tal-kummerċ immultiplikata biż-żieda fir-rati tat-tariffi jiġi daqs il-valur tan-nullifikazzjoni jew indeboliment ikkawżati mill-ksur.

4. Jekk il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment thoss li l-livell tas-sospensjoni mhuwiex ekwivalenti għan-nullifikazzjoni jew l-indeboliment ikkawżat mill-ksur, hija tista' titlob bil-miktub lill-bord ta' arbitraġġ originali sabiex jiddeċiedi dwar il-kwistjoni. Tali rikjesta tiġi nnotifikata lill-Parti li tilmenta u lill-Kumitat għall-Kummerċ qabel ma jiskadi l-perjodu ta' 10 ijiem imsemmi fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu. Il-bord ta' arbitraġġ irid jinnotifika d-deċiżjoni tiegħu dwar il-livell tas-sospensjoni tal-obbligi lill-Partijiet u lill-Kumitat għall-Kummerċ fi żmien 30 ġurnata mid-data tal-preżentazzjoni tat-talba. L-obbligi ma jiġux sospiżi qabel ma l-bord ta' arbitraġġ jagħti n-notifika dwar id-deċiżjoni tiegħu, u kull sospensjoni tkun konsistenti mad-deċiżjoni tal-istess bord.

5. Jekk il-bord ta' arbitraġġ oriġinali, jew uhud mill-membri tiegħu, ma jkunux jistgħu jergġgħu jiltaqgħu, japplikaw il-proċeduri stabbiliti fl-Artikolu 307 ta' dan il-Protokoll. F'dawn il-kazijiet, il-perjodu biex tkun innotifikata d-deċiżjoni jkun ta' 45 ġurnata mid-data meta tressqet it-talba msemmija fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu.

6. Is-sospensjoni tal-obbligi tkun temporanja u tiġi applikata biss sakemm kwalunkwe miżura li tinstab li tkun inkonsistenti mad-dispożizzjonijiet tal-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304 tkun giet irtirata jew emendata sabiex tingieb f'konformità ma' dawk id-dispożizzjonijiet tal-Ftehim imsemmija fl-Artikolu 304 kif inhu stabbilit skont l-Artikolu 316, jew sakemm il-Partijiet ikunu qablu li jsolvu d-disputa.

Artikolu 316

Revizzjoni ta' kwalunkwe miżura mehuda sabiex tinkiseb konformità wara s-sospensjoni tal-obbligi

1. Il-Parti li jkun sar l-ilment kontriha tinnotifika lill-Parti li tkun ressqet l-ilment u lill-Kumitat għall-Kummerċ bi kwalunkwe miżura li tkun hadet biex tikkonforma mad-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ u bit-talba tagħha għal tmiem tas-sospensjoni tal-obbligi applikati mill-Parti li għamlet l-ilment.

2. Jekk il-Partijiet ma jilhqax ftehim dwar jekk il-miżura nnotifikata gġibx il-Parti li kontriha jkun sar l-ilment konformi mad-dispożizzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 304 tal-Ftehim fi żmien 30 ġurnata mid-data tal-prezentazzjoni tan-notifika, il-Parti li tilmenta tista' titlob bil-miktub lill-bord ta' arbitraġġ oriġinali sabiex jiddeciedi fuq il-kwistjoni. Tali rikjesta tiġi nnotifikata lill-Parti li kontriha jkun sar l-ilment u lill-Kumitat għall-Kummerċ. Id-deċiżjoni tal-bord ta' arbitraġġ tiġi nnotifikata lill-Partijiet u lill-Kumitat għall-Kummerċ fi żmien 45 ġurnata mid-data tal-prezentazzjoni tat-talba. Jekk il-bord ta' arbitraġġ jiddeciedi li l-Parti li kontriha jkun sar l-ilment giet konformi mal-Ftehim, jew jekk il-Parti li tkun għamlet l-ilment, sa 45 ġurnata mill-prezentazzjoni tan-notifika msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, ma tkunx talbet lill-bord ta' arbitraġġ biex jiddeciedi dwar il-kwistjoni, is-sospensjoni tal-obbligi tiġi tterminata fi żmien 15-il ġurnata jew mid-deċiżjoni tal-board tal-arbitraġġ jew fi tmiem il-perjodu ta' 45 jum.

3. Jekk il-bord ta' arbitraġġ oriġinali, jew uhud mill-membri tiegħu, ma jkunux jistgħu jergġgħu jiltaqgħu, japplikaw il-proċeduri stabbiliti fl-Artikolu 307 ta' dan il-Protokoll. Il-perjodu biex tkun innotifikata d-deċiżjoni f'dak il-kaz jkun ta' 60 ġurnata mid-data meta tressqet it-talba msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu.

Taqsim 3

Dispożizzjonijiet komuni

Artikolu 317

Soluzzjoni bi ftehim reċiproku

Il-Partijiet jistgħu jaslu fi kwalunkwe hin għal soluzzjoni bi ftehim reċiproku dwar disputa skont dan il-Kapitolu. Huma jinnotifikaw b'mod kongunt lill-Kumitat għall-Kummerċ u fejn applikabbli, lill-president tal-bord ta' arbitraġġ b'tali soluzzjoni. Jekk is-soluzzjoni tirrikjedi l-approvazzjoni skont il-proċeduri rilevanti domestiċi ta' kwalunkwe waħda mill-partijiet, in-notifika tiriferi għal dan ir-rekwiżit, u l-proċedura tal-arbitraġġ tiġi sospiżza. Jekk tali approvazzjoni ma tkunx mehtieġa, jew man-notifika tat-tlestija ta' tali proċeduri domestiċi, il-proċedura tal-arbitraġġ tiġi tterminata.

Artikolu 318

Regoli ta' proċedura

1. Il-proċeduri tas-soluzzjoni ta' disputi taht dan il-Kapitolu jkunu irregolati permezz tar-Regoli ta' Proċedura stabbiliti fl-Anness XXIV ta' dan il-Ftehim.

2. Kull smiġ tal-bord ta' arbitraġġ għandu jkun miftuh għall-pubbliku skont ir-Regoli ta' Proċedura stabbiliti fl-Anness XXIV ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 319

Informazzjoni u parir tekniku

Fuq it-talba ta' Parti, jew fuq l-inizjattiva tagħha stess, il-bord ta' arbitraġġ jista' jikseb informazzjoni minn kwalunkwe sors, inklużi l-Partijiet involuti fid-disputa, li jqis li hija xierqa għall-proċedura tal-bord ta' arbitraġġ. Il-bord ta' arbitraġġ għandu d-dritt ukoll li jfittex l-opinjoni rilevanti ta' esperti kif iqis xieraq. Kwalunkwe informazzjoni miksuba b'dan il-mod għandha tiġi żvelata lil kull waħda mill-Partijiet u trid titressaq għall-kummenti tagħhom. Persuni fiżiċi jew ġuridici interessati stabbiliti fit-territorji tal-Partijiet huma awtorizzati li jipprezentaw sommarji tal-fatti amicus curiae quddiem il-bord ta' arbitraġġ skont ir-Regoli ta' Proċedura stabbiliti fl-Anness XXIV ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 320

Regoli ta' interpretazzjoni

Kull bord ta' arbitraġġ jinterpreta d-dispożizzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 304 ta' dan il-Ftehim skont ir-regoli konswettudinali dwar l-interpretazzjoni tad-dritt pubbliku internazzjonali, inklużi dawk stipulati fil-Konvenzjoni ta' Vjenna dwar id-Dritt tat-Trattati tal-1969. Meta obbligu taht dan il-Ftehim ikun identiku għal obbligu taht il-Ftehim tad-WTO, il-bord ta' arbitraġġ jadotta interpretazzjoni li tkun konsistenti ma' kwalunkwe interpretazzjoni rilevanti stabbilita fid-deċizzjonijiet tal-Korp għas-Soluzzjoni ta' Disputi tad-WTO (minn hawn 'il quddiem id-"DSB"). Id-deċizzjonijiet tal-bord ta' arbitraġġ ma jistgħux iżidu jew inaqqsu d-drittijiet u l-obbligi previsti fid-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 321

Deċizzjonijiet u sentenzi tal-bord ta' arbitraġġ

1. Il-bord ta' arbitraġġ irid jagħmel kull sforz biex jiehu kwalunkwe deċizzjoni bi qbil unanimu. Madankollu, meta ma tkunx tista' tintlahaq deċizzjoni b'konsens, il-kwistjoni tiġi deċiża b'vot maġġoritarju. Madankollu, fl-ebda każ ma jiġu ppubblikati l-opinjoni tal-arbitri li ma jaqblux.

2. Kwalunkwe deċizzjoni tal-bord ta' arbitraġġ tkun vinkolanti fuq il-Partijiet u ma tista' tohloq l-ebda drittijiet jew obbligi għal persuni fiżiċi jew ġuridici. Id-deċizzjoni tistipula r-riżultati tal-fatti, l-applikabbiltà tad-dispożizzjonijiet rilevanti tal-Ftehim u r-raġunijiet bażiċi ta' kwalunkwe riżultat u l-konkluzjonijiet li tagħmel. Il-Kumitat għall-Kummerċ jagħmel id-deċizzjonijiet tal-bord ta' arbitraġġ disponibbli pubblikament fl-intier tagħhom sakemm ma jiddeċidix li ma jagħmilx dan.

Artikolu 322

Soluzzjoni għal disputi relatata mal-approssimazzjoni regolatorja

1. Il-proċeduri stabbiliti f'dan l-Artikolu japplikaw għal disputi li jikkonċernaw l-interpretazzjoni u l-applikazzjoni ta' dispożizzjoni ta' dan il-Ftehim relatata mal-approssimazzjoni regolatorja li tinsab fil-Kapitolu 3 (Ostakli Tekniċi għall-Kummerċ), fil-Kapitolu 4 (Miżuri Sanitarji u Fitosanitarji), fil-Kapitolu 5 (Dwana u Faċilitazzjoni tal-Kummerċ), fil-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku), fil-Kapitolu 8 (Akkwist Pubbliku) jew fil-Kapitolu 10 (Kompetizzjoni), jew li nkella timponi obbligu fuq Parti, definit b'referenza għal dispożizzjoni tal-liġi tal-UE.

2. Fejn disputa tqajjem kwistjoni ta' interpretazzjoni ta' dispożizzjoni tal-liġi tal-UE msemija fil-paragrafu 1, il-bord tal-arbitraġġ ma jiddeċidix dwar il-kwistjoni, imma jitlob lill-Qorti tal-Gustizzja tal-Unjoni Ewropea biex tagħti deċizzjoni dwar il-kwistjoni. Ftali każijiet, l-iskadenzi li japplikaw għad-deċizzjoni tal-bord ta' arbitraġġ jiġu sospizi sakemm il-Qorti tal-Gustizzja tal-Unjoni Ewropea tagħti d-deċizzjoni tagħha. Id-deċizzjoni tal-Qorti tal-Gustizzja tal-Unjoni Ewropea hija vinkolanti fuq il-bord ta' arbitraġġ.

T a q s i m a 4

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 323

Arbitri

1. Il-Kumitat għall-Kummerċ jistabbilixxi lista ta' 15-il persuna li jkunu lesti u jkunu jistgħu jservu bħala arbitri, sa mhux aktar tard minn sitt xhur mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim. Kull waħda mill-Partijiet tipproponi hames individwi sabiex iservu ta' arbitri. Iz-żewġ Partijiet jagħzlu wkoll hames individwi li ma jkunux ta' nazjonalità tal-ebda waħda mill-Partijiet u li jagħmluha ta' president tal-bord ta' arbitraġġ. Il-Kumitat għall-Kummerċ jiżgura li l-lista tinzamm dejjem fuq dan il-livell.

2. Il-lista stabbilita skont il-paragrafu 1 ta'dan l-Artikolu isservi għal-kompożizzjoni tal-bordijiet ta' arbitraġġ skont l-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim. Hija tinkorpora arbitri b'għarfien speċjalizzat jew esperjenza fid-dritt u fil-kummerċ internazzjonali.

3. L-arbitri kollha mahtura biex iservu fuq il-bord ta' arbitraġġ ikunu indipendenti, iservu fil-kapaċità individwali tagħhom u ma jehdux struzzjonijiet minn kwalunkwe organizzazzjoni jew gvern, jew ikunu affiljati mal-gvern ta' kwalunkwe waħda mill-Partijiet, u jikkonformaw mal-Kodiċi ta' Mġiba stabbilit fl-Anness XXV ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 324

Relazzjoni mal-obbligi tad-WTO

1. Ir-rikors għad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Kapitolu dwar is-soluzzjoni ta' disputi jkun minghajr hsara għal kwalunkwe azzjoni fil-qafas tad-WTO, fosthom azzjoni għas-soluzzjoni tad-disputa.
2. Madankollu, fejn Parti resqet proċediment għas-soluzzjoni ta' disputa fir-rigward ta' miżura partikolari, jew taht l-Artikolu 306(1) ta' dan il-Ftehim jew taht il-Ftehim tad-WTO, hija ma tistax tressaq proċediment għas-soluzzjoni ta' disputa rigward l-istess miżura f'forum ieħor sakemm l-ewwel proċediment ma jkunx intemm. Barra minn hekk, Parti ma tfittix rimedju għal obbligu identiku skont dan il-Ftehim u skont il-Ftehim tad-WTO fiż-żewġ fora. F'każ bhal dan, ladarba tkun inbdiet proċedura għas-soluzzjoni ta' disputa, il-Parti ma tressaqx talba biex tfittex rimedju tal-obbligu identiku skont il-Ftehim l-ieħor lill-forum l-ieħor, sakemm il-forum magħżul ma jonqosx għal raġunijiet proċedurali jew ġurisdizzjonali milli jagħmel sejbiet dwar it-talba li tfittex rimedju ta' dak l-obbligu.
3. Għall-finijiet tal-paragrafu 2:
 - (a) il-proċedimenti għas-soluzzjoni ta' disputa skont il-Ftehim tad-WTO huma meqjusa li jinbnew b'talba minn Parti għall-istabbiliment ta' bord skont l-Artikolu 6 tal-Ftehim dwar ir-Regoli u l-Proċeduri li Jirregolaw is-Soluzzjoni ta' Disputi li jinsab fl-Anness 2 tal-Ftehim tad-WTO (minn hawn 'il quddiem id-"DSU") u jitqiesu li jiġu konklużi meta d-DSB jadotta r-rapport tal-Bord, u r-rapport tal-Korp tal-Appell skont kif ikun il-każ, taht l-Artikoli 16 u 17.14 tad-DSU; u
 - (b) il-proċedimenti għas-soluzzjoni ta' disputa taht dan il-Kapitolu huma meqjusa li jinbnew b'talba minn Parti għall-istabbiliment ta' bord ta' arbitraġġ skont l-Artikolu 306(1) ta' dan il-Ftehim u jitqiesu li jiġu konklużi meta l-bord ta' arbitraġġ johroġ id-deċiżjoni tiegħu lill-Partijiet u lill-Kumitat għall-Kummerċ.
4. Xejn f'dan il-Kapitolu ma għandu jwaqqaf lil Parti milli timplimenta s-sospensjoni tal-obbligi awtorizzati mid-DSB. Il-Ftehim tad-WTO ma jiġix invokat sabiex iwaqqaf Parti milli tissospendi obbligi skont dan il-Kapitolu.

Artikolu 325

Limiti ta' żmien

1. L-iskadenzi kollha stabbiliti f'dan il-Kapitolu, fosthom l-iskadenzi sabiex il-bordijiet ta' arbitraġġ johorġu d-deċiżjonijiet tagħhom, jingħaddu f'jiem tal-kalendarju, bl-ewwel ġurnata ikun l-ghada tal-att jew il-fatt li għalih jirrifere.
2. Kwalunkwe skadenza msemmija f'dan il-Kapitolu tista' tiġi estiża bi qbil reċiproku tal-Partijiet.

Artikolu 326

Modifikazzjoni tal-Kapitolu

Il-Kumitat għall-Kummerċ jista' jiddecidi li jimmodifika dan il-Kapitolu, ir-Regoli ta' Proċedura għall-Arbitraġġ stabbiliti fl-Anness XXIV ma' dan il-Ftehim u l-Kodiċi ta' Kondotta għall-Membri tal-Bordijiet ta' Arbitraġġ u l-Medjaturi stabbiliti fl-Anness XXV ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 15

Mekkaniżmu ta' medjazzjoni

Artikolu 327

Objettiv u kamp ta' applikazzjoni

1. L-objettiv ta' dan il-Kapitolu hu li jiffacilita s-sejba ta' soluzzjoni bi ftehim reċiproku permezz ta' proċedura komprensiva u espedjenti bl-assistenza ta' medjatur.
2. Dan il-Kapitolu japplika għal kwalunkwe miżura li taqa' taht il-kamp ta' applikazzjoni tal-Kapitolu 1 tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim (Trattament Nazzjonali u Access għas-Suq għal Prodotti) li jolqot hażin il-kummerċ bejn il-Partijiet.

3. Dan il-Kapitolu ma japplikax għal miżuri li jaqgħu taħt il-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku), il-Kapitolu 7 (Pagamenti Kurrenti u Ċaqliq ta' Kapital), il-Kapitolu 8 (Akkwist Pubbliku), il-Kapitolu 9 (Proprejtà Intelletwali) u l-Kapitolu 13 (Kummerċ u Żvilupp Sostenibbli) ta' dan il-Ftehim. Il-Kumitat għall-Kummerċ jista' wara konsiderazzjoni dovuta, jiddeċiedi li dan il-mekkanizmu għandu japplika għal kwalunkwe wiehed minn dawn is-setturi.

Taqsi ma 1

Proċedura taħt il-mekkanizmu ta' medjazzjoni

Artikolu 328

Talba għal Informazzjoni

1. Qabel li jingħata bidu għall-proċedura ta' medjazzjoni, Parti tista' titlob fi kwalunkwe hin informazzjoni rigward miżura li tkun qed tolqot hażin il-kummerċ jew l-investment bejn il-Partijiet. Il-Parti li ssirilha talba f'dan is-sens tipprovdi, fi żmien 20 jum mid-data tar-riċezzjoni tat-talba, twegiba li tinkludi l-kummenti tagħha fuq l-informazzjoni li jkun hemm fit-talba. Fejn ikun possibbli, it-talba u r-risposta jkunu bil-miktub.

2. Fejn il-Parti li tkun qed twieġeb tqis li twegiba fi żmien 20 ġurnata mhijiex prattikabbli, hija tinforma lill-Parti li tkun qed tagħmel it-talba bir-raġunijiet għad-dewmien, flimkien ma' estimu tal-iqsar perjodu li fih tkun tista' ttipprovdi t-twegiba tagħha.

Artikolu 329

Bidu tal-proċedura

1. Parti tista' titlob fi kwalunkwe waqt, li l-Partijiet jidhlu fi proċedura ta' medjazzjoni. Din it-talba tkun indirizzata lill-Parti l-oħra bil-miktub. It-talba tkun dettaljata biżżejjed li tippreżenta b'mod ċar it-thassib tal-Parti li tkun qiegħda tagħmel it-talba u:

- (a) tidentifika l-miżura speċifika inkwistjoni;
- (b) tipprovdi dikjarazzjoni tal-effetti negattivi allegati li l-Parti li tkun qiegħda tagħmel it-talba temmen li l-miżura għandha, jew se jkollha, fuq il-kummerċ bejn il-Partijiet; u
- (c) tispjega kif il-Parti li qiegħda tagħmel it-talba tqis li dawk l-effetti huma marbuta mal-miżura.

2. Il-Parti li lilha hi indirizzata t-talba tagħti kunsiderazzjoni simpatetika lit-talba u taċċetta jew tirrifjuta bil-miktub fi żmien għaxart ijiem mill-irċevuta.

Artikolu 330

Għażla tal-medjatur

1. Mat-tnedija tal-proċedura ta' medjazzjoni, il-Partijiet ifittxu li jaqblu fuq medjatur mhux aktar tard minn 15-il ġurnata wara li tasal it-twegiba għat-talba.

2. Jekk il-Partijiet ma jkunux jistgħu jaqblu fuq il-medjatur fl-iskandenza stabbilita, waħda mill-Partijiet tista' titlob lill-president tal-Kumitat għall-Kummerċ, jew lid-delegat tal-president, biex itella' l-medjatur bil-polza mil-lista stabbilita skont l-Artikolu 323 ta' dan il-Ftehim. Ir-rappreżentanti taż-żewġ Partijiet fid-disputa jkunu mistiedna minn qabel biex ikunu preżenti meta tittella' l-polza. F'kull każ, il-polza trid tittella' bil-Parti/Partijiet li jkunu preżenti.

3. Il-president tal-Kumitat għall-Kummerċ, jew id-delegat tal-president, jagħżel medjaturi fi żmien hamest ijiem tax-xogħol mit-talba minn kwalunkwe Parti msemmija fil-paragrafu 2.

4. F'każ li xi waħda mil-listi previsti fl-Artikolu 323 ta' dan il-Ftehim ma tkunx giet stabbilita fiż-żmien li fiha issir it-talba skont l-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu l-arbitru jintgħażlu bil-polza mill-individwi li jkunu ġew formalment proposti minn waħda jew miż-żewġ Partijiet.

5. Il-Partijiet jistgħu jaqblu li l-medjatur ikun nazzjonal ta' waħda mill-Partijiet.

6. Il-medjatur għandu jassisti, b'mod imparzjali u trasparenti, lill-Partijiet f'li jicċaraw il-miżura u l-effetti possibbli tagħha fuq il-kummerċ, u f'li jilhqg soluzzjoni li jkun sar qbil fuqha reċiprokament. Il-kodiċi ta' mgħiba stabbilit fl-Anness XXV ta' dan il-Ftehim japplika għal medjaturi kif previst f'dak il-kodiċi. Ir-Regoli 3 sa 7 (notifiki) u 41 sa 46 (traduzzjoni u kalkolu tal-limiti ta' żmien) tar-Regoli ta' Proċedura stabbiliti fl-Anness XXIV ta' dan il-Ftehim japplikaw ukoll, mutatis mutandis.

Artikolu 331

Regoli tal-proċedura ta' medjazzjoni

1. Fi żmien għaxart ijiem mill-hatra tal-medjatur, il-Parti li tkun sejhet għall-proċedura ta' medjazzjoni tippreżenta deskrizzjoni dettaljata tal-problema, bil-miktub, lill-medjatur u lill-Parti l-oħra, partikolarment tal-operazzjoni tal-miżura inkwistjoni u tal-effetti tagħha fuq il-kummerċ. Fi żmien 20 ġurnata mid-data tat-twassil ta' din il-preżentazzjoni, il-Parti l-oħra tista' tressaq, bil-miktub, il-kummenti tagħha dwar id-deskrizzjoni tal-problema. Kull Parti tista' tinkludi fid-deskrizzjoni jew fil-kummenti tagħha kwalunkwe informazzjoni li tqis rilevanti.

2. Il-medjatur jista' jiddeċidi l-aktar mod xieraq biex jicċara l-miżura u l-impatt possibbli tagħha fuq il-kummerċ. B'mod partikolari l-medjatur jista' jorganizza laqgħat bejn il-Partijiet, jikkonsulta lill-Partijiet b'mod kongunt jew individwalment, ifittex l-assistenza jew jikkonsulta lill-esperti u l-imsieħba interessati rilevanti u jipprovi kwalunkwe appoġġ addizzjonali mill-Partijiet. Madankollu, qabel ifittex l-għajjnuna jew jikkonsulta mal-esperti u l-imsieħba interessati rilevanti, il-medjatur għandu jikkonsulta mal-Partijiet.

3. Il-medjatur għandu joffri pariri u jipproponi soluzzjoni għall-kunsiderazzjoni tal-Partijiet li jistgħu jaċċettaw jew jirrifjutaw s-soluzzjoni proposta jew jistgħu jaqblu fuq soluzzjoni differenti. Madankollu, il-medjatur ma jagħtix pariri jew kummenti fuq il-konsistenza tal-miżura inkwistjoni ma' dan il-Ftehim.

4. Il-proċedura ssir fit-territorju tal-Parti li lilha tkun giet indirizzata t-talba, jew bi ftehim reċiproku fi kwalunkwe post ieħor jew permezz ta' mezzi oħrajn.

5. Il-Partijiet jistinkaw biex jilhqg soluzzjoni miftiehma b'mod reċiproku fi żmien 60 ġurnata mill-hatra tal-medjatur. Sakemm jinltahaq ftehim aħhari, il-Partijiet jistgħu jikkonsidraw soluzzjonijiet interim possibbli, speċjalment jekk il-miżura jkollha x'taqsam ma' oġġetti li jithassru.

6. Is-soluzzjoni tista' tkun adottata permezz ta' deċiżjoni tal-Kumitat għall-Kummerċ. Xi waħda mill-Partijiet tista' tagħmel soluzzjoni b'hal din sugġetta għat-tlestija ta' kwalunkwe proċedura interna meħtieġa. Soluzzjonijiet miftiehma b'mod reċiproku jkunu disponibbli pubblikament. Madankollu, il-verżjoni żvelata lill-pubbliku ma' tistax tinkludi kwalunkwe informazzjoni li Parti tkun iddikjarat b'hal kunfidenzjali.

7. Il-proċedura tintemm:

(a) bl-adozzjoni ta' soluzzjoni miftiehma b'mod reċiproku mill-Partijiet, fid-data tal-adozzjoni.

(b) permezz ta' dikjarazzjoni bil-miktub tal-medjatur, wara konsultazzjoni mal-Partijiet, li sforzi ulterjuri ta' medjazzjoni ma jwasslu mkien;

- (c) permezz ta' dikjarazzjoni bil-miktub ta' Parti wara li jkunu ġew esplorati soluzzjonijiet li jkun sar qbil fuqhom reċiprokament skont il-proċedura ta' medjazzjoni u wara li jkunu kkonsidraw kwalunkwe parir jew soluzzjoni proposta mill-medjatur; jew
- (d) fi kwalunkwe stadju tal-proċedura permezz ta' ftehim reċiproku tal-Partijiet.

Taqsi ma 2

Implimentazzjoni

Artikolu 332

Implimentazzjoni ta' soluzzjoni miftiehma b'mod reċiproku

1. Fejn il-Partijiet ikunu ftiehem fuq soluzzjoni, kull Parti tiehu l-miżuri meħtieġa sabiex timplimenta s-soluzzjoni fiż-żmien miftiehem.
2. Il-Parti li qed timplimenta tgharraf lill-Parti l-oħra bil-miktub b'kull pass jew miżura li tiehu biex timplimenta s-soluzzjoni miftiehma mill-Partijiet.
3. Fuq talba tal-Partijiet, il-medjatur għandu jorog abbozz ta' rapport fattwali bil-miktub lill-Partijiet li jkollu gabra fil-qosor ta':
 - (a) il-miżura inkwistjoni f'dawn il-proċeduri;
 - (b) il-proċeduri li ġew segwiti; u
 - (c) kwalunkwe soluzzjoni miftiehma b'mod reċiproku li tkun intlaħqet bħala r-riżultat finali ta' dan il-proċeduri inklużi s-soluzzjonijiet interim possibbli.

Il-medjatur jipprova lill-partijiet 15-il ġurnata biex jikkumentaw fuq l-abbozz tar-rapport. Wara li jikkonsidra l-kummenti tal-partijiet ipprezentati f'dak il-perjodu, il-medjatur għandu jipprezenta r-rapport fattwali finali bil-miktub lill-Partijiet fi żmien 15-il jum. Ir-rapport fattwali ma jkunx jinkludi kwalunkwe interpretazzjoni ta' dan il-ftehim.

Taqsi ma 3

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 333

Relazzjoni mas-soluzzjoni ta' dispuți

1. Il-proċedura taht dan il-mekkaniżmu ta' medjazzjoni mhijiex mahsuba biex isservi bħala bażi għal proċeduri ta' soluzzjoni ta' dispuți taht dan il-ftehim jew ftehim ieħor. Parti m'għandhiex tibbaża jew tintroduċi bħala evidenza fi proċeduri bħal dawn ta' soluzzjoni ta' dispuți, u bord ma' jistax jikkonsidra:
 - (a) pożizzjonijiet meħuda mill-Parti l-oħra matul il-proċedura ta' medjazzjoni;
 - (b) il-fatt li l-Parti l-oħra indikat ir-rieda li taċċetta soluzzjoni għall-miżura sugġetta għal medjazzjoni; jew
 - (c) pariri mogħtija jew proposti magħmula mill-medjatur.
2. Il-mekkaniżmu ta' medjazzjoni huwa mingħajr hsara għad-drittijiet u l-obbligi tal-Partijiet taht id-dispożizzjonijiet dwar is-Soluzzjoni ta' Dispuți.
3. Sakemm il-Partijiet ma jiftiehmux mod ieħor, u mingħajr hsara għall-Artikolu 331(6) ta' dan il-ftehim, il-passi kollha tal-proċedura, inkluż kwalunkwe parir jew soluzzjoni proposta, huma kunfidenzjali. Madankollu, kwalunkwe Parti tista' tiżvela lill-pubbliku li qed issir medjazzjoni.

*Artikolu 334***Limiti ta' żmien**

Kwalunkwe limitu ta' żmien msemmi f'dan il-Kapitolu jista' jiġi estiż bi qbil reċiproku tal-Partijiet.

*Artikolu 335***Kostijiet**

1. Kull Parti gġarrab il-kostijiet kollha tagħha li jirriżultaw mill-parteeċipazzjoni fil-proċedura ta' medjazzjoni.
2. Il-Partijiet jaqsmu b'mod kongunt u ugwali l-ispejjeż li jiġu minn kwistjonijiet organizzazzjonali inklużi r-rimunerazzjonijiet u l-ispejjeż tal-medjatur, kwalunkwe assistent tal-medjatur u, fil-każ fejn il-Partijiet ma jkunux jistgħu jaqblu fuq lingwa komuni, kull kost assoċjat mat-traduzzjoni. Ir-rimunerazzjoni tal-medjatur tkun bi qbil ma' dak previst għall-President tal-Bord ta' arbitraġġ fil-paragrafu 8 tal-Anness XXIV ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 336***Reviżjoni**

Hames snin wara d-data tad-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jikkonsultaw lil xulxin dwar il-htieġa li jimmodifikaw il-mekkanizmu ta' medjazzjoni fid-dawl tal-esperjenza miġsuba u l-iżvilupp ta' mekkanizmu korrispondenti fid-WTO.

TITOLU V

KOPERAZZJONI EKONOMIKA U SETTORJALI

KAPITOLU 1

Koperazzjoni fl-enerġija, inklużi kwistjonijiet nukleari*Artikolu 337*

1. Il-Partijiet jaqblu li jkomplu u jintensifikaw il-koperazzjoni attwali tagħhom dwar kwistjonijiet tal-enerġija għat-tishih tas-sigurtà tal-enerġija, il-kompetittività u s-sostenibbiltà, li hi kruċjali għall-promozzjoni tat-tkabbir ekonomiku, u jipprogressaw lejn l-integrazzjoni tas-suq inkluż permezz ta' approssimazzjoni gradwali fis-settur tal-enerġija u permezz tal-parteeċipazzjoni fil-koperazzjoni reġjonali tal-enerġija. Il-koperazzjoni regolatorja tikkonsidra l-htieġa li wiehed jiżgura l-obbligi rilevanti tas-servizz pubbliku, inklużi miżuri biex il-konsumaturi jiġu informati u mharsa minn prattici iġusti ta' bejgħ, u aċċess għal enerġija affordabbli għall-konsumaturi, inkluż għall-aktar ċittadini vulnerabbli.
2. Tali koperazzjoni tkun imsejsa fuq shubija komprensiva u tkun iggwidata mill-principji ta' interess reċiproku, reċiprocità, trasparenza u prevedibbiltà, konsistenti mal-ekonomija tas-suq, it-Trattat dwar il-Karta tal-Enerġija tal-1994, il-Memorandum ta' Ftehim dwar koperazzjoni fil-qasam tal-enerġija u ftehimiet oħra multilaterali u bilaterali relatati.

Artikolu 338

Koperazzjoni reċiproka tkopri, fost l-oħrajn, l-oqsma li ġejjin:

- (a) l-implimentazzjoni tal-istrategiji u l-politiki dwar l-enerġija u l-iżvilupp/ l-elaborazzjoni tal-previżjonijiet u x-xenarji, kif ukoll it-titjib tas-sistema tal-irreġstrar tal-istatistika fis-settur tal-enerġija fuq il-bażi ta' skambju ta' informazzjoni f'waqta dwar il-bilanċi tal-enerġija u l-flussi tal-enerġija, skont il-prattici internazzjonali, kif ukoll żviluppi fl-infrastruttura;
- (b) it-twaqqif ta' mekkanizmi effettivi biex jiġu indirizzati sitwazzjonijiet potenzjali ta' krizi fi spirtu ta' solidarjetà;
- (c) Il-modernizzazzjoni u t-titjib tal-infrastrutturi eżistenti tal-enerġija ta' interess komuni, inklużi l-kapaċitajiet u l-integrità tal-ġenerazzjoni tal-enerġija, is-sikurezza u s-sigurtà tan-netwerks tal-enerġija, l-integrazzjoni progressiva tan-netwerk tal-elettriku tal-Ukraina fin-netwerk Ewropew tal-elettriku, kif ukoll ir-riabilitazzjoni shiha tal-infrastruttura tat-tranzitu tal-enerġija u l-istallazzjoni ta' sistemi ta' metering traskonfinali fuq il-fruntieri esterni tal-Ukraina, u l-istabiliment ta' infrastrutturi godda tal-enerġija ta' interess komuni sabiex jiġu ddiversifikati s-sorsi, il-fornituri u r-rotot tat-trasport u l-metodi tat-trasport tal-enerġija b'mod ekonomiku u ambjentalment sod;

- (d) l-iżvilupp ta' swieq tal-enerġija kompetittivi, trasparenti u non-diskriminatorji b'konvergenza mar-regoli u l-istandards tal-UE permezz ta' riformi regolatorji;
- (e) koperazzjoni fil-qafas tat-Trattat li Jistabbilixxi l-Komunità tal-Enerġija tal-2005;
- (f) it-titjib u t-tisih tal-istabbiltà u s-sigurtà fit-tul tal-kummerċ, t-tranzitu, l-esplorazzjoni, l-estrazzjoni, r-raffinar, il-produzzjoni, il-hażna, it-trasport, it-trażmissjoni, id-distribuzzjoni u l-kummerċjalizzazzjoni tal-enerġija, jew bejgh ta' materjal u prodotti tal-enerġija fuq bażi reċiproka u non-diskriminatorja, skont ir-regoli internazzjonali, b'mod partikolari t-Trattat tal-Karta tal-Enerġija tal-1994, il-Ftehim tad-WTO u dan il-Ftehim;
- (g) progress lejn klima ta' investment attraenti u stabbli bl-indirizzar ta' kundizzjonijiet istituzzjonali, legali, fiskali u oħrajn, u l-inkoraġġiment ta' investimenti reċiproci fil-qasam tal-enerġija fuq bażi non-diskriminatorja;
- (h) koperazzjoni effiċjenti mal-Bank Ewropew tal-Investment (BEI), il-Bank Ewropew għar-Rikostruzzjoni u l-Iżvilupp (EBRD) u organizzazzjonijiet u strumenti finanzjarji internazzjonali oħrajn biex japoġġaw il-koperazzjoni fl-enerġija bejn il-Partijiet;
- (i) promozzjoni tal-effiċjenza fl-użu tal-enerġija u ffrankar tal-enerġija, inkluż permezz tal-istabiliment ta' politiki dwar l-effiċjenza tal-enerġija u oqfsa legali u regolatorji, bl-għan li jkun hemm titjib kbir li jikkorrispondi mal-istandards tal-UE, inkluża l-generazzjoni, il-produzzjoni, it-trasport, id-distribuzzjoni u l-użu effiċjenti tal-enerġija, kompatibbli mal-funzjonament tal-mekkanizmi tas-suq, kif ukoll l-utilizzazzjoni effiċjenti tal-enerġija, fl-apparati, id-dwal u l-bini;
- (j) żvilupp u appoġġ ta' enerġija rinnovabbli b'mod ekonomiku u ambjentalment sod, kif ukoll fjuwils alternattivi, inkluż il-produzzjoni sostenibbli tal-bijofjuwil, u l-koperazzjoni fuq kwistjonijiet regolatorji, ċertifikazzjoni u standardizzazzjoni kif ukoll fuq l-iżvilupp teknoloġiku u kummerċjali;
- (k) promozzjoni tal-Mekkanizmu ta' Implimentazzjoni Kongunta taht il-Protokoll ta' Kyoto għal Konvenzjoni Qafas tan-NU dwar it-Tibdil fil-Klima tal-1997 biex jitnaqqas l-emmissjonijiet tal-gassijiet b'effett ta' serra permezz tal-effiċjenza tal-enerġija u proġetti tal-enerġija rinnovabbli;
- (l) koperazzjoni xjentifika u teknika u skambju ta' informazzjoni għall-iżvilupp u t-titjib ta' teknoloġiji tal-produzzjoni, t-trasport, il-forniment u l-użu aħhari tal-enerġija, b'attenzjoni partikolari għat-teknoloġiji li jużaw l-enerġija b'mod effiċjenti u li ma jagħmlux hsara lill-ambjent, inkluż għir u hżin tad-diossidu tal-karbonju u teknoloġiji effiċjenti u nodfa tal-faħam, skont prinċipji stabbiliti kif stipulati, fost l-oħrajn, fil-Ftehim dwar Koperazzjoni fix-Xjenza u t-Teknoloġija bejn il-Komunità Ewropea u l-Ukraina.
- (m) koperazzjoni fil-qafas ta' korpi ta' standardizzazzjoni Ewropej u internazzjonali fil-qasam tal-enerġija.

Artikolu 339

Il-Partijiet jiskambjaw l-informazzjoni u l-esperjenza, kif ukoll jipprovdu appoġġ rilevanti għall-proċess tar-riformi regolatorji, li tinkludi r-ristrutturar tas-settur tal-faħam (faħam tal-istim, faħam għall-kokk u tal-linjite) sabiex iżzid il-kompetittività tagħha, itejbu s-sikurezza tal-mini u s-sigurtà fuq il-post tax-xogħol u jitnaqqas l-impatt ambjentali, filwaqt li jkun ikkunsidrat l-impatt soċjali u reġjonali. Sabiex tiżdied l-effiċjenza, il-kompetittività, u s-sostenibbiltà, il-proċess ta' ristrutturar jehtieg li jkopri l-katina sħiha tal-valur tal-faħam, jiġifieri minn esplorazzjoni permezz tal-produzzjoni u pproċessar għall-konverżjoni u l-immaniġġar tar-residwi mill-ipproċessar u l-kombustjoni tal-faħam. Dan l-approċċ jinkludi l-irkupru u l-utilizzazzjoni tal-emissjonijiet tal-metan minn mini tal-faħam, kif ukoll dawk minn operazzjonijiet taiz-żejt u l-gass, il-miżblijiet, u s-settur agrikolu, kif stipulat, fost l-oħrajn, fl-Inizjattiva Globali tal-Metanu li l-Partijiet huma Msieħba fiha.

Artikolu 340

Il-Partijiet b'dan jistabbilixxu Mekkanizmu ta' Twissija Bikrija kif stabbilit fl-Anness XXVI mal-Kapitolu 1 (Koperazzjoni fl-enerġija, inklużi kwistjonijiet nukleari) tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 341

Approssimazzjoni gradwali tipproċedi skont skeda, kif stabbilit fl-Anness XXVII ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 342

1. Koperazzjoni fis-settur ċiviku nukleari ssehh permezz tal-implimentazzjoni ta' ftehimiet speċifiċi f'dan il-qasam konklużi jew li għandhom jiġu konklużi bejn il-Partijiet, skont l-poteri u l-kompetenzi rispettivi tal-UE u l-Istati Membri tagħha, jew il-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika (EURATOM) u l-Istati Membri tagħha u skont il-proċeduri legali ta' kull Parti.

2. Tali koperazzjoni tiżgura livell għoli ta' sikurezza nukleari, l-użu paċifiku u nadif tal-enerġija nukleari, li jkopri l-attivitajiet ta' enerġija nukleari ċivili kollha u stadji taċ-ċiklu tal-fjuwil, inkluża l-produzzjoni u l-kummerċ ta' materjali nukleari u s-sikurezza u l-aspetti tas-sigurtà tal-enerġija nukleari, u it-thejjija għall-emerġenzi, kif ukoll kwistjonijiet ambjentali u dawk relatati mas-saħha u n-nonproliferazzjoni. F'dan il-kuntest, il-koperazzjoni se tinkludi wkoll aktar żvilupp ta' politiki u strutturi legali u regolatorji msejsa fuq il-leġiżlazzjoni u l-prattiki tal-UE, kif ukoll l-istandards tal-Aġenzija Internazzjonali dwar l-Energija Atomika (AIEA). Il-Partijiet jippromwovu riċerka xjentifika ċivili fl-oqsma tas-sikurezza u s-sigurtà nukleari, inklużi l-attivitajiet kongunti ta' riċerka u żvilupp u tahrig u mobbiltà ta' xjenzjati.

3. Il-koperazzjoni tindirizza l-problemi li nqalghu bhala konsegwenza tad-dizastru ta' Chernobyl, kif ukoll id-dekummissjonament tal-impjant nukleari ta' Chernobyl, b' mod partikolari:

- (a) Il-Pjan ta' Implimentazzjoni ta' Kenn (SIP) li jibdel l-unità 4 eżistenti meqruda (Ogġett ta' Kenn) f'sistema ambjentalment sikura;
- (b) ġestjoni ta' fjuwil nukleari użat;
- (c) dekontaminazzjoni tat-territorji;
- (d) ġestjoni ta' skart radjuattiv;
- (e) monitoraġġ tal-ambjent;
- (f) żoni oħra li jistgħu jiġu miftiehma b'mod reċiproku, bhal aspetti mediċi, xjentifiċi, ekonomiċi, regolatorji, soċjali u aspetti amministrattivi tal-isforzi biex itaffu l-konsegwenzi tad-dizastru.

*KAPITOLU 2****Koperazzjoni makroekonomika****Artikolu 343*

L-UE u l-Ukraina jiffacilitaw il-proċess ta' riforma ekonomika billi jikkoperaw biex itejbu l-fehim tal-elementi fundamentali tal-ekonomiji rispettivi tagħhom u l-formulazzjoni u l-implimentazzjoni tal-politika ekonomika fl-ekonomiji tas-suq. L-Ukraina tagħmel hilitha sabiex tistabbilixxi ekonomija tas-suq li tiffunzjona u sabiex gradwalment tapprossima l-politika tagħha mal-politika tal-UE, f'konformità mal-prinċipji gwida ta' stabbiltà makroekonomika, finanzi pubbliċi sodi u bilanċ tal-pagamenti sostenibbli.

Artikolu 344

Sabiex jintlaħqu l-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 343 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jikkoperaw sabiex:

- (a) jiskambjaw informazzjoni dwar il-prestazzjoni u l-prospetti makroekonomiċi u dwar l-istrategiji ta' żvilupp;

- (b) janalizzaw b'mod kongunt kwistjonijiet ekonomiċi ta' interess reċiproku, inkluż miżuri ta' politika ekonomika u l-istrumenti għall-implimentazzjoni tagħhom, bħal metodi għat-tbassir ekonomiku u l-elaborazzjoni ta' dokumenti ta' politika strateġiċi, bil-hsieb li jissahħah it-tfassil ta' politika tal-Ukraina skont il-prinċipji u l-prattiki tal-UE;
- (c) jiskambjaw għarfien espert fl-isfera tal-makroekonomija;
- (d) koperazzjoni f'dan il-qasam tinkludi wkoll l-iskambju ta' informazzjoni dwar il-prinċipji u l-funzjonament tal-Unjoni Ekonomika u Monetarja Ewropea (EMU).

Artikolu 345

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 2 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 3

Il-ġestjoni tal-finanzi pubbliċi: politika tal-baġit, il-kontroll intern u l-awditjar estern.

Artikolu 346

Il-koperazzjoni fil-qasam tal-ġestjoni tal-finanzi pubbliċi għandu jkollha l-għan li tiżgura l-iżvilupp ta' politika tal-baġit u sistemi tajba ta' kontroll pubbliku intern u awditjar estern, fuq il-bażi ta' standards internazzjonali, u li jkun kompatibbli mal-prinċipji fundamentali ta' responsabbiltà, trasparenza, ekonomija, effiċjenza u effikaċja.

Artikolu 347

Il-Partijiet jiskambjaw l-informazzjoni, l-esperjenza, l-aħjar prassi u jiehdu azzjonijiet oħrajn, b'mod partikolari fuq dan li ġej:

1. Fil-qasam tal-politika baġitarja:

- (a) żvilupp ta' sistema ta' tbassir/ippjanar tal-baġit fuq medda medja ta' żmien;
- (b) titjib ta' approċċi mmirati lejn il-programmi fil-proċess tal-baġit u l-analiżi tal-effiċjenza u l-effikaċja tal-implimentazzjoni tal-programmi tal-baġit;
- (c) titjib tal-informazzjoni u l-skambji tal-esperjenza dwar l-ippjanar u l-eżekuzzjoni tal-baġit u fuq id-dejn pubbliku.

2. Fil-qasam tal-awditjar estern:

- l-implimentazzjoni tal-istandards u l-metodi tal-Organizzazzjoni Internazzjonali tal-Istituzzjonijiet Supremi tal-Verifika (INTOSAI) kif ukoll l-iskambju tal-aħjar prassi tal-UE fil-qasam tal-kontroll u l-awditjar esterni tal-finanzi pubbliċi, b'attenzjoni partikolari għall-indipendenza tal-korpi rilevanti tal-Partijiet;

3. Fil-qasam tal-kontroll finanzjarju intern pubbliku:

- l-iżvilupp ulterjuri ta' sistema ta' kontroll finanzjarju pubbliku intern permezz tal-armonizzazzjoni mal-istandards (l-Istitut tal-Awdituri Interni (IIA), il-Federazzjoni Internazzjonali tal-Kontabilisti (IFAC), INTOSAI) u metodoloġiji maqbula internazzjonalment, kif ukoll l-aħjar prassi tal-UE għall-kontroll intern u għall-awditjar intern f'korpi tal-Istat;

4. Fil-qasam tal-ġlieda kontra l-frodi:

- It-titjib ta' metodi bil-għan li jikkumbattu u jipprevjenu l-frodi u l-korruzzjoni fiż-żona koperta minn il-Kapitolu 3 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim, inkluża l-koperazzjoni bejn il-korpi amministrattivi rilevanti.

Artikolu 348

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 3 tat-*Titolu V* (*Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali*) ta' dan il-Ftehim.

*KAPITOLU 4****Tassazzjoni****Artikolu 349*

Il-Partijiet jikkoperaw sabiex itejbu l-governanza tajba fil-qasam tat-taxxa, bil-hsieb li jtejbju aktar ir-relazzjonijiet ekonomiċi, il-kummerċ, l-investment u l-kompetizzjoni ġusta.

Artikolu 350

B'referenza għall-*Artikolu 349* ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jirrikonoxxu u jimpenjaw ruhhom li jimplementaw il-prinċipji ta' governanza tajba fil-qasam tat-taxxa, jiġifieri l-prinċipji ta' trasparenza, skambju ta' informazzjoni u kompetizzjoni ġusta tat-taxxa, kif huma marbuta li jagħmlu l-Istati Membri fil-livell tal-UE. Għal dak il-ghan, minghajr hsara għall-kompetenzi tal-UE u tal-Istati Membri, il-Partijiet se jtejbju l-koperazzjoni internazzjonali fil-qasam tat-taxxa, jiffaċilitaw il-ġbir ta' dhul legittimu tat-taxxa, u jiżviluppaw miżuri għall-implimentazzjoni effettiva tal-prinċipji msemmija hawn fuq.

Artikolu 351

Il-Partijiet itejbju u jsaħħu wkoll il-koperazzjoni tagħhom mmirata lejn it-titjib u l-iżvilupp ta' sistema ta' tassazzjoni u amministrazzjoni tal-Ukraina, inkluż it-titjib tal-ġbir u l-kapaċità ta' kontroll, b'attenzjoni speċifika fuq il-proċeduri ta' rifużjoni tat-taxxa fuq il-valur miżjud (VAT), li tiġi evitata akkumulazzjoni ta' arretrati, l-iżgurar ta' ġbir effettiv tat-taxxa u t-tishih tal-ġlieda kontra l-frodi tat-taxxa u l-evitar tat-taxxa. Il-Partijiet jistinkaw biex itejbju l-koperazzjoni u l-kondiviżjoni tal-esperjenzi fil-ġlieda kontra l-frodi tat-taxxa, partikolarment frodi "karużell".

Artikolu 352

Il-Partijiet jiżviluppaw il-koperazzjoni tagħhom u jarmonizzaw il-politika fil-ġlieda kontra l-frodi u l-kuntrabandu ta' prodotti suġġetti għas-sisa. Din il-koperazzjoni se tinkludi, fost l-oħrajn, l-approssimazzjoni gradwali tar-rati tas-sisa fuq il-prodotti tat-tabakk, safejn possibbli, filwaqt li jitqiesu r-restrizzjonijiet fil-kuntest reġjonali, inkluż permezz ta' djalogu fil-livell reġjonali u skont il-Ftehim tal-Qafas tal-Konvenzjoni tal-Organizzazzjoni Dinjija tas-Saħħa dwar il-Kontroll tat-Tabakk tal-2003. Għal dan il-ghan, il-Partijiet se jfittxu li jsaħħu l-koperazzjoni tagħhom fi hdan il-kuntest reġjonali.

Artikolu 353

Approssimazzjoni gradwali għall-istruttura tat-tassazzjoni kif stabbilita fl-acquis tal-UE titwettaq skont l-Anness XXVIII ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 354

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 4 tat-*Titolu V* (*Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali*) ta' dan il-Ftehim.

*KAPITOLU 5****Statistika****Artikolu 355*

Il-Partijiet jiżviluppaw u jsaħħu l-koperazzjoni ta' bejniethom dwar kwistjonijiet ta' statistika, u b'hekk jikkontribwixxu għall-objettiv fuq perjodu fit-tul li jipprovdu dejta statistika fil-waqt, komparabbli u affidabbli fuq livell internazzjonali. Huwa mistenni li sistema statistika nazzjonali sostenibbli, effiċjenti u professjonalment indipendenti tipproduċi informazzjoni rilevanti għaċ-ċittadini, għan-negozji u għal dawk li jieħdu d-deċiżjonijiet fl-Ukraina u fl-UE, li tippermettilhom biex jieħdu deċiżjonijiet infurmati fuq din il-bażi. Is-sistema nazzjonali tal-istatistika għandhom jirrispettaw il-Prinċipji Fundamentali tal-Istatistika Uffiċjali tan-NU, billi jqisu l-acquis tal-UE, fl-istatistika inkluż il-Kodiċi ta' Prattika tal-Istatistika Ewropea, sabiex tkun armonizzata s-sistema nazzjonali tal-statistika man-normi u l-standards Ewropej. L-acquis fl-istatistika huwa stipulat fil-Kompendju tar-Rekwiżiti Statistiċi aġġornatkull sena, li hu meqjus mill-Partijiet kif anness ma' dan il-Ftehim (Anness XXIX).

Artikolu 356

Il-koperazzjoni tkun immirata lejn:

- (a) it-tishih ulterjuri tal-kapaċità tas-sistema nazzjonali tal-istatistika, li tiffoka fuq bażi legali soda, politika ta' disseminazzjoni adegwata ta' dejta u l-metadejta u l-faċilità ta' użu għall-utent;
- (b) approssimazzjoni gradwali tas-sistema tal-istatistika tal-Ukraina mas-Sistema Ewropea tal-Istatistika;
- (c) Irfinar tal-forniment ta' dejta lill-UE, waqt li tiġi kkonsiderata l-applikazzjoni ta' metodoloġiji rilevanti internazzjonali u Ewropej, inklużi l-klassifikazzjonijiet;
- (d) it-titjib tal-kapaċità professjonali u ta' amministrazzjoni tal-persunal nazzjonali tal-istatistika biex tiġi ffaċilita l-applikazzjoni ta' standards statistiċi tal-UE u biex ikun hemm kotribut għall-iżvilupp tas-sistema tal-istatistika tal-Ukraina;
- (e) l-iskambju ta' esperjenza bejn il-Partijiet dwar l-iżvilupp tal-għarfien statistiku;
- (f) il-promozzjoni ta' ġestjoni tal-kwalità tal-proċessi tal-produzzjoni u disseminazzjoni kollha tal-istatistika.

Artikolu 357

Il-Partijiet jikkoperaw fi hdan il-qafas tas-Sistema Statistika Ewropea, fejn l-Eurostat huwa l-awtorità tal-istatistika tal-UE. Tali koperazzjoni tiffoka, fost l-oħrajn, fuq l-oqsma ta':

- (a) l-istatistika tal-popolazzjoni, inklużi ċensimenti;
- (b) l-istatistika agrikola, inklużi ċensimenti agrikoli u l-istatistika ambjentali;
- (c) l-istatistika tan-negozju, inkluż ir-reġistri kummerċjali u l-użu ta' sorsi amministrattivi għal għanijiet ta' statistika;
- (d) l-enerġija, inklużi bilanci;
- (e) il-kontijiet nazzjonali;
- (f) l-istatistika dwar il-kummerċ ma' barra;
- (g) l-istatistika reġjonali;
- (h) il-ġestjoni totali tal-kwalità tal-proċessi tal-produzzjoni u disseminazzjoni kollha tal-istatistika.

Artikolu 358

Il-Partijiet, fost l-oħrajn, jiskambjaw informazzjoni u għarfien espert, u jiżviluppaw il-koperazzjoni tagħhom, billi jikkonsidraw l-esperjenza diġà akkumulata fir-riforma tas-sistema statistika mnedija fi hdan il-qafas ta' diversi programmi ta' assistenza. L-isforzi jiġu mmirati lejn aktar approssimazzjoni gradwali mal-acquis tal-UE fl-istatistika fuq il-bażi tal-istrateġija nazzjonali għall-iżvilupp tas-sistema tal-istatistika tal-Ukraina, waqt li jitqies l-iżvilupp tas-Sistema Statistika Ewropea. Fil-proċess tal-produzzjoni tad-dejta statistika, l-enfażi se tkun fuq l-iżvilupp ulterjuri ta' kampjuni tal-istħarriġ, filwaqt li tiġi kkonsiderata l-htieġa li jitnaqqas il-piż tar-rispons. Id-dejta tkun rilevanti għat-tfassil u l-monitoraġġ tal-politiki fl-oqsma prinċipali kollha tal-hajja soċjali u ekonomika.

Artikolu 359

Isehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 5 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim. Safejn ikun possibbli, l-attivitajiet li jsiru fi hdan is-sistema tal-Istatistika Ewropea ghandhom ikunu miftuħa għal parteċipazzjoni tal-Ukraina skont regoli ta' parteċipazzjoni normali għal pajjiżi terzi.

*KAPITOLU 6***Ambjent***Artikolu 360*

Il-Partijiet jżviluppaw u jsahhu l-koperazzjoni tagħhom dwar kwistjonijiet ambjentali, biex b'hekk ikun hemm kontribut għall-oġettiv tal-iżvilupp sostenibbli fit-tul u ekonomija ekoloġika. Huwa mistenni li l-protezzjoni ambjentali msaħħa għib benefiċċji liċ-ċittadini u n-negozji fl-Ukraina u fl-UE, anke permezz ta' titjib tas-saħħa pubblika, il-preservazzjoni tar-riżorsi naturali, l-effiċjenza ekonomika u ambjentali ikbar, l-integrazzjoni tal-ambjent f'oqsma oħra ta' politika, u produzzjoni oġhla bhala riżultat ta' teknoloġiji moderni. Il-koperazzjoni titwettaq waqt li jiġu kkunsidrati l-aħjar interessi tal-Partijiet fuq il-bażi ta' ugwaljanza u benefiċċju reċiproku waqt li tkun ikkunsidrata wkoll l-interdipendenza eżistenti bejn il-Partijiet fil-qasam tal-protezzjoni tal-ambjent u relatata mal-ftehimiet multilaterali.

Artikolu 361

Il-koperazzjoni timmira lejn il-preservazzjoni, l-protezzjoni, it-titjib u r-rijabilitazzjoni tal-kwalità tal-ambjent, il-harsien tas-saħħa umana, l-użu prudenti u razzjonali tar-riżorsi naturali, il-promozzjoni ta' miżuri fil-livell internazzjonali sabiex jitrattaw problemi ambjentali reġjonali jew globali, fost l-oħrajn fl-oqsma ta':

- (a) tibdil fil-klima,
- (b) governanza ambjentali u kwistjonijiet orizzontali, inkluż l-edukazzjoni u t-taħriġ, u l-aċċess għal informazzjoni ambjentali u l-proċessi tat-teħid tad-deċiżjonijiet;
- (c) il-kwalità tal-arja;
- (d) il-kwalità tal-ilma u l-ġestjoni tar-riżorsi tal-ilma, inkluż l-ambjent tal-baħar;
- (e) l-immaniġġar tal-iskart u tar-riżorsi;
- (f) il-protezzjoni tan-natura, inklużi l-konservazzjoni u l-protezzjoni tad-diversità bijoloġika u tal-pajsaġġ (netwerks ekoloġiċi);
- (g) it-tniġġis industrijali u perikli industrijali;
- (h) il-kimiċi;
- (i) l-organizmi ġenetikament modifikati, inkluż fil-qasam tal-agrikoltura;
- (j) it-tniġġis mill-istorbju;
- (k) il-protezzjoni ċivili, inkluż il-perikli naturali u daww ikkawżati mill-bniedem;
- (l) l-ambjent urban;
- (m) it-tariffi ambjentali.

Artikolu 362

1. Il-Partijiet, fost l-oħrajn:

- (a) jiskambjaw informazzjoni u kompetenzi;

- (b) jimplimentaw attivitajiet ta' riċerka kongunti u jiskambjaw informazzjoni fuq teknoloġiji aktar nodfa;
 - (c) jipplanaw għall-immaniġġar ta' diżastri u sitwazzjonijiet oħra ta' emerġenza;
 - (d) jimplimentaw attivitajiet kongunti fil-livell reġjonali u internazzjonali, inkluż fir-rigward ta' ftehimiet ambjentali multilaterali ratifikati mill-Partijiet u attivitajiet kongunti fil-qafas tal-aġenziji rilevanti kif xieraq.
2. Il-Partijiet jaġhtu importanza speċjali lil kwistjonijiet transkonfinali.

Artikolu 363

L-approssimazzjoni gradwali tal-leġiżlazzjoni tal-Ukraina mal-politika u l-liġi tal-UE dwar l-ambjent tippoċedi skont l-Anness XXX.

Artikolu 364

Il-koperazzjoni fis-settur tal-protezzjoni ċivili għandu jsehh permezz tal-implimentazzjoni ta' ftehimiet speċifiċi f'dan il-qasam konklużi bejn il-Partijiet skont is-setgħat u l-kompetenzi rispettivi tal-UE u tal-Istati Membri tagħha u skont il-proċeduri legali ta' kull Part. Hija jkollha l-għan fost l-oħrajn li:

- (a) tiffaċilita l-ghajjnuna reċiproka f'każ ta' emerġenzi;
- (b) tiskambja fuq bażi ta' 24 siegħa twissijiet bikrin u informazzjoni aġġornata dwar emerġenzi transkonfinali, inkluż talbiet għal u offerti ta' assistenza;
- (c) valutazzjoni tal-impatt ambjentali ta' diżastri;
- (d) tistieden esperti għal gruppi ta' hidma u simpożja tekniċi u speċifiċi dwar kwistjonijiet relatati mal-protezzjoni ċivili;
- (e) tistieden, fuq bażi ta' każ b'każ, osservaturi għal eżercizzji u attivitajiet ta' tahrig speċifiċi organizzati mill-UE u/jew l-Ukraina;
- (f) issaħħah il-koperazzjoni eżistenti fuq l-użu l-aktar effettiv tal-kapaċitajiet tal-protezzjoni ċivili disponibbli.

Artikolu 365

Il-koperazzjoni reċiproka tkopri, fost l-oħrajn, l-oġġettivi li ġejjin:

- (a) l-iżvilupp ta' strateġija ġenerali dwar l-ambjent, li tkopri riformi istituzzjonali pplanati (bi skedi) biex jiżguraw l-implimentazzjoni u l-infurzar tal-leġiżlazzjoni ambjentali; it-tqasim tal-kompetenzi għall-amministrazzjoni tal-ambjent fuq livelli nazzjonali, reġjonali u municipali; il-proċeduri għat-tehid tad-deċiżjonijiet u l-implimentazzjoni ta' deċiżjonijiet; Il-proċeduri għal promozzjoni tal-integrazzjoni tal-ambjent f'oqsma oħra ta' politika; l-identifikazzjoni ta' riżorsi umani u finanzjarji meħtieġa u mekkaniżmu ta' revizzjoni;
- (b) l-iżvilupp ta' strateġiji settorjali dwar il-kwalità tal-arja; il-kwalità tal-ilma u l-ġestjoni tar-riżorsi tal-ilma, inkluż l-ambjent tal-baħar; l-immaniġġar tal-iskart u tar-riżorsi; il-harsien tan-natura; it-tniġġis industrijali u l-perikli u l-kimiċi industrijali, inklużi skedi u passi importanti għall-implimentazzjoni definiti b'mod ċar, ir-responsabbiltajiet amministrattivi kif ukoll l-istrateġiji tal-finanzjament għal investimenti fl-infrastruttura u t-teknoloġija;
- (c) l-iżvilupp u l-implimentazzjoni ta' politika dwar it-tibdil fil-klima, b'mod partikolari kif elenkati fl-Anness XXXI ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 366

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 6 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 7

Trasport

Artikolu 367

Il-Partijiet:

- (a) jespandu u jsaħhu l-koperazzjoni tat-trasport tagħhom biex jikkontribwixxu għall-iżvilupp ta' sistemi ta' trasport sostenibbli;
- (b) jippromwovu operazzjonijiet tat-trasport effiċjenti u siguri kif ukoll l-intermodalità u l-interoperabbiltà tas-sistemi ta' trasport;
- (c) ifittxu li jtejbu l-konnessjonijiet ewlenin tat-trasport bejn it-territorji tagħhom.

Artikolu 368

1. Il-koperazzjoni bejn il-Partijiet jkollha l-għan li tiffacilita r-ristrutturazzjoni u l-modernizzazzjoni tal-Ukraina fis-settur tat-trasport u l-approssimazzjoni gradwali lejn standards u politiki operattivi kumparabbli ma' dawk użati fl-UE, partikolarment billi bl-implimentazzjoni tal-miżuri stabbiliti fl-Anness XXXII ma' dan il-Ftehim, minghajr hsara għall-obbligi li johorġu minn ftehimiet speċifiċi ta' trasport konklużi bejn il-Partijiet. L-implimentazzjoni tal-miżuri msemmija hawn fuq ma jiksrux id-drittijiet u l-obbligi tal-Partijiet taht ftehimiet internazzjonali li huma partijiet għalihom, jew il-partecipazzjoni taagħhom f'organizzazzjonijiet internazzjonali.

2. Il-koperazzjoni timmira wkoll lejn it-titjib tal-moviment ta' passigġieri u merkanzija, iżżid il-fluwidità tal-flussi tat-trasport bejn l-Ukraina, l-UE u pajjiżi terzi fir-regjun, billi tneħhi ostakli amministrattivi, tekniċi, transkonfinali u oħrajn, ittejjeb in-netwerks tat-trasport u l-infrastruttura b'mod partikolari fuq l-assi prinċipali li jgħaqqdu lill-Partijiet. Din il-koperazzjoni tinkludi azzjonijiet biex jiffacilitaw il-qsim tal-fruntieri.

3. Il-koperazzjoni tinkludi l-iskambju ta' informazzjoni u attivitajiet kongunti:

- fil-livell reġjonali, b'mod partikolari meta jitqies u jiġi integrat il-progress miksub taht diversi arrangamenti ta' koperazzjoni reġjonali tat-trasport bħal Bord għat-Trasport tal-Partenarjat tal-Lvant, Kuritur ta' Trasport Ewropa-Kawkasu-Asja (TRACECA), il-proċess ta'Baku u inizjattivi oħra ta' trasport;
- fil-livell internazzjonali inkluż fir-rigward ta' organizzazzjonijiet internazzjonali tat-trasport u ftehimiet u konvenzjonijiet internazzjonali ratifikati mill-Partijiet, fil-qafas tad-diversi aġenziji tat-trasport tal-UE.

Artikolu 369

Din il-koperazzjoni tista' tinkludi, fost l-oħrajn, l-oqsma li ġejjin:

- (a) l-iżvilupp sostenibbli tal-politika tat-trasport nazzjonali li jkopri l-mezzi kollha tat-trasport, partikolarment bil-hsieb li jiżguraw sistemi tat-trasport effiċjenti u siguri u l-promozzjoni tal-integrazzjoni ta' kunsiderazzjonijiet tat-trasport f'oqsma oħra ta' politika;
- (b) l-iżvilupp ta' strategiji settorjali fid-dawl tal-politika nazzjonali dwar it-trasport (inkluż rekwiżiti ġuridiċi għat-titjib tal-apparat tekniku u tal-flotot tat-trasport biex jissodisfaw l-oġhla standards internazzjonali) tat-triq, bil-ferrovija, fuq passaġġi interni tal-ilma, l-avjazzjoni, it-trasport marittimu u l-intermodalità, inklużi l-iskedi u l-passi importanti għall-implimentazzjoni, ir-responsabbiltajiet amministrattivi u l-pjanijiet tal-iffinanzjar;

- (c) l-iżvilupp ta' netwerk konness ma' trasport multimodali tan-Netwerk Trans-Ewropew tat-trasport (TEN-T) u titjib ta' politika dwar l-infrastruttura sabiex ikunu identifikati ahjar u evalwati l-proġetti infrastrutturali fid-diversi mezzi ta' trasport. L-iżvilupp ta' strateġiji ta' finanzjament li jiffukaw fuq il-manutenzjoni, il-limiti tal-kapaċità u tal-lakuna fl-infrastruttura kif ukoll l-attivazzjoni u l-promozzjoni tal-partecipazzjoni tas-settur privat fil-proġetti tat-trasport kif stabbilit fl-Anness XXXIII ma' dan il-Ftehim;
- (d) l-adeżjoni mal-organizzazzjonijiet internazzjonali rilevanti tat-trasport u ftehimiet li jinkludu l-proċeduri biex tiġi żgurata l-implimentazzjoni stretta u l-infurzar effettiv ta' ftehimiet u konvenzjonijiet internazzjonali tat-trasport;
- (e) koperazzjoni xjentifika u teknika u skambju ta' informazzjoni għall-iżvilupp u t-titjib tat-teknoloġiji fit-trasport, bħal sistemi ta' trasport intelliġenti;
- (f) il-promozzjoni tal-użu ta' sistemi intelliġenti tat-trasport u t-teknoloġija tal-informatika fil-ġestjoni u t-thaddim tal-mezzi kollha tat-trasport kif ukoll l-appoġġ tal-intermodalità u l-koperazzjoni fl-użu ta' sistemi spazjali u applikazzjonijiet kummerċjali fl-iffaċilitar tat-trasport.

Artikolu 370

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 7 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 8

Spazju

Artikolu 371

1. Il-Partijiet jippromwovu koperazzjoni ta' benefiċċju reċiproku dwar riċerka spazjali ċivili u l-applikazzjonijiet spazjali, b'mod partikolari fl-oqsma li ġejjin:

- (a) sistemi globali għan-navigazzjoni bis-satellita;
- (b) osservazzjoni tad-dinja u monitoraġġ globali;
- (c) xjenza spazjali u esplorazzjoni;
- (d) teknoloġiji spazjali applikati, inkluż it-teknoloġija tal-propulsjoni u l-lanċatur.

2. Il-Partijiet se jinkoraġġixxu u jippromwovu l-iskambju ta' esperjenza dwar il-politika spazjali, l-amministrazzjoni u aspetti legali, kif ukoll dwar ristrutturar industrijali u l-kummerċjalizzazzjoni ta' teknoloġiji spazjali.

Artikolu 372

1. Il-koperazzjoni tinkludi l-iskambju ta' informazzjoni dwar il-politiki u l-programmi ta' xulxin u l-opportunitajiet rilevanti għall-koperazzjoni u proġetti kongunti, inkluża l-partecipazzjoni ta' entitajiet tal-Ukraina fit-temi rilevanti tal-Ispazju u t-Trasport tal-Programm Qafas tal-UE li jmiss għall-Orizzont ta' Riċerka u Innovazzjoni 2020.

2. Il-Partijiet se jinkoraġġixxu u jappoġġaw l-iskambji ta' xjenzati u l-holqien tan-netwerks rilevanti.

3. Il-koperazzjoni tista' tkopri wkoll skambju ta' esperjenza dwar il-ġestjoni dwar ir-riċerka spazjali u l-istituzzjonijiet xjentifiċi, kif ukoll l-iżvilupp ta' ambjent favorevoli għar-riċerka u fl-applikazzjoni ta' teknoloġiji godda u l-harsien adegwat rilevanti tad-drittijiet tal-proprjetà intelletwali, industrijali u kummerċjali.

Artikolu 373

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 8 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim inkluż, kif xieraq, kordinazzjoni u koperazzjoni mal-Aġenzija Ewropea tal-ispazju fuq dawn u suġġetti rilevanti oħra.

KAPITOLU 9

Koperazzjoni fix-xjenza u t-teknoloġija

Artikolu 374

Il-Partijiet jiżviluppaw u jsaħħu l-koperazzjoni xjentifika u teknoloġika tagħhom sabiex jikkontribwixxu kemm għall-iżvilupp xjentifiku innifsu, u biex isaħħu l-potenzjal xjentifiku tagħhom biex jikkontribwixxu għas-soluzzjoni ta' sfidi nazzjonali u globali. Il-Partijiet jistinkaw biex jikkontribwixxu għall-progress li jakkwistaw l-għarfien xjentifiku u teknoloġiku rilevanti għal żvilupp ekonomiku sostenibbli, billi jsaħħu l-kapaċitajiet tagħhom ta' riċerka u l-potenzjal uman. Il-qsim u l-ġbir flimkien tal-għarfien xjentifiku ser jikkontribwixxu lejn il-kompetittività tal-Partijiet, billi tiżdied il-kapaċità tal-ekonomiji tagħhom biex tiġġenera u tuża t-tagħrif biex jikkummerċjalizzaw prodotti u servizzi godda. Fl-aħharnett, il-Partijiet se jiżviluppaw il-potenzjal xjentifiku tagħhom sabiex jissodisfaw ir-responsabbiltajiet u l-impenji globali tagħhom foqsmha bhal kwistjonijiet relatati mas-saħħa, il-protezzjoni ambjentali inkluż it-tibdil fil-klima u sfidi globali oħra.

Artikolu 375

1. Tali koperazzjoni tikkonsidra l-qafas formali għall-koperazzjoni stabbilit bil-Ftehim dwar il-Koperazzjoni fix-Xjenza u t-teknoloġija bejn il-Komunità Ewropea u l-Ukraina, kif ukoll l-oġettiv tal-Ukraina li gradwalment tersaq qrib lejn il-politika u l-leġiżlazzjoni tal-UE dwar ix-xjenza u t-teknoloġija.
2. Il-koperazzjoni bejn il-Partijiet għandu jkollha l-għan li tiffacilita l-involvement tal-Ukraina fiż-Żona Ewropea tar-Riċerka.
3. Tali koperazzjoni tghin lill-Ukraina fir-riforma u r-riorganizzazzjoni tas-sistema ta' ġestjoni tax-xjenza u tal-istituzzjonijiet ta' riċerka tagħha (inkluż it-tishih tal-kapaċità tagħha għar-riċerka u l-iżvilupp teknoloġiku) sabiex tappoġġa l-iżvilupp ta' ekonomija kompetittiva u soċjetà msejsa fuq l-għarfien.

Artikolu 376

Il-koperazzjoni ssir, partikolarment permezz ta':

- (a) l-iskambju ta' informazzjoni dwar il-politiki ta' xulxin dwar ix-xjenza u t-teknoloġija;
- (b) il-partecipazzjoni fil-Programm Qafas tal-UE li jmiss għall-Orizzont ta' Riċerka u Innovazzjoni 2020;
- (c) l-implimentazzjoni kongunta ta' programmi xjentifici u ta' attivitajiet ta' riċerka;
- (d) l-attivitajiet kongunti ta' riċerka u żvilupp teknoloġiku li jkollhom l-għan li jinkoraġġixxu l-progress xjentifiku u t-trasferiment ta' teknoloġija u kompetenza;
- (e) it-taħriġ permezz ta' programmi ta' mobbiltà għal riċerkaturi u speċjalisti;
- (f) l-organizzazzjoni ta' attivitajiet/miżuri kongunti għall-iżvilupp tax-xjenza u t-teknoloġija;
- (g) Il-miżuri ta' implimentazzjoni li jkollhom l-għan li jghinu fl-iżvilupp ta' ambjent favorevoli għar-riċerka u fl-applikazzjoni ta' teknoloġiji godda u l-harsien adegwat tal-proprietà intellettuali tar-riżultati tar-riċerka;

- (h) it-titjib tal-koperazzjoni fuq livell reġjonali u internazzjonali, speċjalment fil-kuntest tal-Baħar l-Iswed u fl-ambitu ta' organizzazzjonijiet multilaterali, bhall-Organizzazzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti għall-Edukazzjoni, ix-Xjenza u l-Kultura (UNESCO), l-Organizzazzjoni għall-Koperazzjoni Ekonomika u l-Iżvilupp (OECD) u l-Grupp tat-8 (G8), kif ukoll fil-kuntest ta' ftehimiet multilaterali, bhall-Konvenzjoni Qafas tan-NU dwar it-Tibdil fil-Klima (UNFCCC) tal-1992;
- (i) l-iskambju ta' kompetenzi dwar il-ġestjoni ta' istituzzjonijiet tar-riċerka u xjentifiċi sabiex jiġu żviluppati u mtejbni il-kapaċitajiet tagħhom fit-tmexxija u l-parteċipazzjoni ta' riċerki xjentifiċi.

Artikolu 377

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 9 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 10

Politika industrijali u tal-impriżi

Artikolu 378

Il-Partijiet jiżviluppaw u jsahhu l-koperazzjoni tagħhom dwar il-politika industrijali u tal-impriżi, u b'hekk jittejjeb l-ambjent kummerċjali għall-operaturi ekonomiċi kollha, iżda b'enfasi partikolari fuq l-impriżi żgħar u medji (SMEs). Il-koperazzjoni msahha ttejjeb il-qafas amministrattiv u regolatorju kemm għan-negozi tal-Ukraina kif ukoll dawk tal-UE li joperaw fl-Ukraina u fl-UE, u għandha tkun bbażata fuq l-politiki industrijali tal-SMEs tal-UE u, filwaqt li jiġu kkonsidrati l-prinċipji u l-prattiki rikonoxxuti internazzjonalment f'dan il-qasam.

Artikolu 379

Sabiex jintlaħqu l-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 378 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jikkoperaw sabiex:

- (a) jimplementaw strateġiji għall-iżvilupp tal-SMEs, ibbażati fuq il-prinċipji tal-Karta Ewropea għall-Intrapriżi ż-Żgħar, u jissorveljaw il-proċess tal-implimentazzjoni permezz ta' rappurtar u djalogu annwali. Din il-koperazzjoni se tinkludi wkoll enfasi fuq mikrointrapriżi u intrapriżi tas-snaġja, li huma importanti ferm kemm għall-ekonomiji tal-UE kif ukoll dawk tal-Ukraina;
- (b) joħolqu qafas ta' kundizzjonijiet aħjar permezz tal-iskambju ta' informazzjoni u pratiika tajba, u b'hekk jikkontribwixxu għall-kompetittività ikbar. Din il-koperazzjoni se tinkludi l-ġestjoni ta' bidliet strutturali (ristrutturazzjoni) u kwistjonijiet dwar l-ambjent u l-enerġija, bhall-effiċjenza tal-enerġija u l-produzzjoni aktar nadifa;
- (c) jissimplifikaw u jirrazzjonalizzaw regolamenti u Prattika regolatorja, b'enfasi speċifika fuq l-iskambju ta' Prattika tajba dwar tekniki regolatorji, inklużi l-prinċipji tal-UE;
- (d) jinkoraġġixxu l-iżvilupp tal-politika tal-innovazzjoni, permezz ta' skambju ta' informazzjoni u Prattika tajba dwar il-kummerċjalizzazzjoni ta' riċerka u żvilupp (inkluż strumenti ta' appoġġ għal negozji godda bbażati fuq it-teknoloġija), l-iżvilupp tal-clusters u l-access għall-finanzjament;
- (e) ihegġu aktar kuntatti bejn negozji tal-UE u tal-Ukraina u bejn dawn in-negozji u l-awtoritajiet fl-Ukraina u fl-UE;
- (f) jappoġġaw l-istabbiliment ta' attivitajiet ta' promozzjoni tal-esportazzjoni fl-Ukraina;
- (g) jiffaċilitaw il-modernizzazzjoni u r-ristrutturar tal-industrija tal-Ukraina u tal-UE f' ċerti setturi.

Artikolu 380

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 10 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim. Dan se jinvolvi rappreżentanti ta' negozji tal-UE u tal-Ukraina.

KAPITOLU 11

Minjieri u metalli

Artikolu 381

Il-Partijiet jiżviluppaw u jsaħħu l-koperazzjoni tagħhom relatata mal-minjieri u l-industrija tal-metalli, bil-ħsieb li jigi promoss l-għarfien reċiproku, it-titjib tal-ambjent tan-negozju, skambju ta' informazzjoni u koperazzjoni dwar kwistjonijiet mhux tal-enerġija, li jirrigwardaw partikolarment minjieri ta' minerali metalliċi u minerali industrijali. Din il-koperazzjoni hi mingħajr ħsara għad-dispożizzjonijiet dwar il-faħam kif imsemmija fl-Artikolu 339 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 382

Sabiex jintlahqu l-oġettivi stabbiliti fl-Artikolu 381 ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jikkoperaw sabiex:

- (a) jiskambjaw informazzjoni dwar sitwazzjonijiet bażiċi dwar l-industrija tagħhom tal-minjieri u tal-metalli;
- (b) jiskambjaw informazzjoni dwar il-prospetti tal-minjieri tal-UE u tal-Ukraina u l-industrija tal-metalli f'termini ta' tbassir ta' konsum, produzzjoni u tas-swieq;
- (c) jiskambjaw informazzjoni dwar miżuri meħuda mill-Partijiet sabiex jiffacilitaw l-proċess ta' ristrutturar f'dawn is-setturi;
- (d) jiskambjaw l-informazzjoni u l-aħjar prattiki fir-rigward tal-iżvilupp sostenibbli tas-settur tal-minjieri u l-industrija tal-metalli fl-Ukraina u fl-UE.

KAPITOLU 12

Servizzi finanzjarji

Artikolu 383

Filwaqt li jirrikonoxxu li sett ta' regoli u prattiki effettivi fil-qasam tas-servizzi finanzjarji huwa meħtieġ biex jistabbilixxu ekonomija tas-suq li tiffunzjona bis-sħiħ u sabiex irawmu skambji kummerċjali fost il-Partijiet, il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw fil-qasam tas-servizzi finanzjarji bil-ħsieb li:

- (a) jappoġġaw il-proċess ta' adattament tar-regolamentazzjoni tas-servizzi finanzjarji għall-bżonnijiet ta' ekonomija ta' suq miftuħ;
- (b) jiżguraw protezzjoni effettiva u xierqa lil investituri u konsumaturi ohrajn tas-servizzi finanzjarji;
- (c) jiżguraw l-integrità u l-istabbiltà tas-sistema finanzjarja tagħhom.
- (d) jippromwovu koperazzjoni bejn l-atturi differenti tas-sistema finanzjarja, inklużi regolaturi u kontrolluri;
- (e) jiżguraw superviżjoni effettiva u indipendenti.

Artikolu 384

1. Il-Partijiet jinkoraġġixxu l-koperazzjoni bejn l-awtoritajiet regolatorji u superviżorji rilevanti, fosthom l-iskambju ta' informazzjoni, il-kondiviżjoni ta' għarfien esperti dwar is-swieq finanzjarji u miżuri oħra bħal dawn.

2. Tingħata attenzjoni speċjali għall-iżvilupp ta' kapacità amministrattiva ta' dawn l-awtoritajiet, fost l-ohrajn permezz tal-iskambji ta' persunal u taħriġ kongunt.

Artikolu 385

Il-Partijiet jippromwovu l-approssimazzjoni gradwali ma' standards internazzjonali rikonoxxuti fuq ir-regolazzjoni u s-supervizzjoni fil-qasam tas-servizzi finanzjarji. Partijiet rilevanti tal-acquis tal-UE fil-qasam tas-servizzi finanzjarji huma koperti fil-Kapitolu 6 (Stabbiliemnt, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim,

Artikolu 386

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 12 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 13

Ligi tal-kumpaniji, governanza korporattiva, kontabilità u awditjar*Artikolu 387*

1. Filwaqt li jagħrfu l-importanza ta' set ta' regoli u prattiki effettivi fl-oqsma tal-ligi tal-kumpaniji u l-governanza korporattiva, kif ukoll fil-kontabbiltà u l-verifika, għall-holqien ta' ekonomija tas-suq li tiffunzjona tajjeb u biex jindokraw il-kummerċ, il-Partijiet jaqblu li jikkoperaw:

- (a) dwar il-protezzjoni tal-azzjonisti, tal-kredituri u partijiet oħra interessati f' konformità mar-regoli tal-UE f'dan il-qasam, kif elenkati fl-Anness XXXIV ta' dan il-Ftehim;
- (b) dwar l-introduzzjoni ta' standards internazzjonali rilevanti fuq livell nazzjonali u approssimazzjoni gradwali mal-ligi tal-UE fil-qasam tal-kontabbiltà u l-awditjar, kif elenkati fl-Anness XXXV ma' dan il-Ftehim;
- (c) dwar aktar żvilupp ta' politika dwar il-governanza korporattiva f'konformità mal-istandards internazzjonali, kif ukoll approssimazzjoni gradwali mar-regoli tal-UE u rakkomandazzjonijiet f'dan il-qasam, kif elenkati fl-Anness XXXVI.

2. Il-Partijiet se jimmiraw li jaqsmu informazzjoni u kompetenza dwar kemm is-sistemi eżistenti u żviluppi godda rilevanti f'dawn l-oqsma. Barra minn hekk, il-Partijiet se jfittxu li jtejbju l-iskambju tal-informazzjoni bejn ir-registru nazzjonali tal-Ukraina u r-registri tan-negozju tal-Istati Membri tal-UE.

Artikolu 388

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 13 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 14

Soċjetà tal-informazzjoni*Artikolu 389*

Il-Partijiet isahhu l-koperazzjoni tagħhom dwar l-iżvilupp tas-soċjetà tal-informazzjoni għall-benefiċċju taċ-ċittadini u n-negozji permezz tad-disponibbiltà wiesgħa tat-teknoloġija tal-informazzjoni u l-komunikazzjoni (ICT) u permezz ta' kwalità aħjar ta' servizzi bi prezzijiet raġonevoli. Din il-koperazzjoni se tiffacilita wkoll l-aċċess għas-swieq għal servizzi ta' komunikazzjoni elettronika, tiknoraġġixxi l-kompetizzjoni u l-investment fis-settur.

Artikolu 390

Il-koperazzjoni timmira lejn l-implimentazzjoni ta' strateġiji nazzjonali tas-soċjetà tal-informazzjoni, lejn l-iżvilupp ta' qafas regolatorju komprensiv għall-komunikazzjonijiet elettronici u għal partecipazzjoni akbar tal-Ukraina fl-attivitajiet ta' riċerka fl-ICT tal-UE.

Artikolu 391

Il-koperazzjoni tkopri s-suġġetti li ġejjin:

- (a) il-promozzjoni tal-aċċess għall-broadband, it-titjib tas-sigurtà tan-netwerk u l-użu aktar mifrux tal-ICT miċ-ċittadini, in-negozji u l-amministrazzjonijiet billi tiżviluppa kontenut lokali għall-internet u l-introduzzjoni ta' servizzi online, b'mod partikolari tal-e-Gvern, e-Negożju, e-Saħħa u e-Tgħalim;
- (b) il-kordinazzjoni ta' politiki ta' komunikazzjoni elettronika bil-ghan li jsir l-aħjar użu tal-ispettru tar-radju u l-interoperabbiltà tan-netwerks fl-Ukraina u fl-UE;
- (c) it-tishih tal-indipendenza u l-kapaċità amministrattiva tar-regolatur nazzjonali fil-qasam tal-komunikazzjonijiet sabiex tiġi żgurata l-kapaċità tiegħu li jiehu miżuri regolatorji xierqa u jinforza d-deċizjonijiet tiegħu stess u r-regolamenti kollha applikabbli, u biex tiġi garantita l-kompetizzjoni ġusta fis-swieq. Ir-regolatur nazzjonali fil-qasam tal-komunikazzjonijiet għandu jikkopera mal-awtorità tal-kompetizzjoni dwar il-monitoraġġ ta' dawn is-swieq;
- (d) il-promozzjoni ta' proġetti kongunti għar-riċerka fil-qasam tat-teknoloġija tal-informazzjoni u tal-komunikazzjoni fil-Programm Qafas tal-UE li jmiss għall-Orizzont ta' Riċerka u Innovazzjoni 2020.

Artikolu 392

Il-Partijiet jiskambjaw l-informazzjoni, l-aħjar prattiki u esperjenza, jwettqu azzjonijiet kongunti bil-ghan li jiżviluppaw qafas regolatorju komprensiv u jiżguraw it-thaddim effiċjenti tas-swieq tal-komunikazzjoni elettronika, u kompetizzjoni mingħajr xkiel fihom.

Artikolu 393

Il-Partijiet jippromwvu l-koperazzjoni bejn ir-regolatur nazzjonali tal-Ukraina fil-qasam tal-komunikazzjoni u regolaturi nazzjonali tal-UE.

Artikolu 394

1. Il-Partijiet jippromwvu approssimazzjoni gradwali fil-liġi u l-qafas regolatorju tal-UE fl-isfera tas-soċjetà tal-informazzjoni u l-komunikazzjoni elettronika.

2. Id-dispożizzjonijiet rilevanti kif ukoll l-acquis tal-UE dwar is-soċjetà tal-informazzjoni u l-komunikazzjoni elettronika huma koperti fl-Appendiċi XVII-3 Regoli applikabbli għas-servizzi tat-telekomunikazzjoni) mal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 395

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 14 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 15**Politika awdjoviżiva***Artikolu 396*

1. Il-Partijiet jikkoperaw sabiex jipromwvu l-industrija awdjoviżiva fl-Ewropa u jinkoraġġixxu l-koproduzzjoni fl-oqsma taċ-ċinema u tat-televiżjoni.

2. Koperazzjoni tista' tinkludi, fost l-oħrajn, it-taħriġ ta' ġurnalisti u ta' professjonisti oħra kemm mill-midja stampata kif ukoll dik elettronika, kif ukoll appoġġ għall-midja (pubblika u privata), sabiex jissahhu l-indipendenza, il-professjonalizmu u r-rabtiet tagħhom ma' midja Ewropea oħra f'konformità mal-istandards Ewropej, inklużi l-istandards tal-Kunsill tal-Ewropa.

Artikolu 397

L-approssimazzjoni gradwali mal-liġi tal-UE u l-qafas regolatorju Ewropew u strumenti internazzjonali fil-qasam tal-politika awdjoviziva ssir b'mod partikolari kif stabbilit fl-Anness XXXVII ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 398

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 15 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 16

Turiżmu*Artikolu 399*

Il-Partijiet jikkoperaw fil-qasam tat-turiżmu bl-għan li jiżviluppaw industrija tat-turiżmu aktar kompetittiva bhala wahda li tiġġenera tkabbir ekonomiku, tishih, holqien ta' impjegji u kambju ta' muniti barranin.

Artikolu 400

1. Il-koperazzjoni fuq livelli bilaterali, reġjonali u Ewropew għandha tkun ibbażata fuq il-prinċipji li ġejjin:

(a) ir-rispett tal-integrità u l-interessi tal-komunitajiet lokali, speċjalment f'żoni rurali;

(b) l-importanza tal-wirt kulturali;

(c) l-interazzjoni pożittiva bejn it-turiżmu u l-preservazzjoni ambjentali.

2. Partijiet rilevanti tal-acquis tal-UE fil-qasam tal-operaturi turistiċi jinsabu fil-Kapitolu 6 (Stabbiliemnt, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim, Dispożizzjonijiet rilevanti rigward il-moviment tal-persuni huma koperti mill-Artikolu 19 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 401

Koperazzjoni tiffoka fuq l-aspetti li ġejjin:

(a) l-iskambju ta' informazzjoni, l-aħjar prassi, l-esperjenza u it-trasferiment tal-kompetenzi, inkluż fuq teknoloġiji innovattivi;

(b) l-istabbiliment ta' shubija strategika bejn interessi pubbliċi, privati u dawk tal-Komunità sabiex jiġi żgurat l-iżvilupp sostenibbli tat-turiżmu;

(c) Il-promozzjoni u żvilupp tal-infrastruttura, it-turiżmu prodotti u swieq, riżorsi umani u strutturi istituzzjonali;

(d) l-iżvilupp u l-implimentazzjoni ta' politiki effiċjenti u strategiji xierqa, inkluż l-aspetti legali, amministrattivi u finanzjarji;

(e) taħriġ fit-turiżmu u l-bini tal-kapaċità mfaġġa biex ittejjeb l-istandards tas-servizzi;

(f) l-iżvilupp u l-promozzjoni ta' turiżmu bbażat fil-komunità.

Artikolu 402

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 16 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 17

Agrikoltura u żvilupp rurali

Artikolu 403

Il-Partijiet jikkoperaw biex jippromwovu agrikoltura u żvilupp rurali, b'mod partikolari permezz ta' approssimazzjoni gradwali ta' politiki u leġislazzjoni.

Artikolu 404

Il-koperazzjoni bejn il-Partijiet fil-qasam tal-agrikoltura u l-iżvilupp rurali għandu jkopri, fost l-oħrajn, l-oqsma li ġejjin:

- (a) l-iffaċilitar tal-fehim reċiproku tal-agrikoltura u l-politiki ta' żvilupp rurali;
- (b) it-titjib tal-kapaċitajiet amministrattivi fuq livelli ċentrali u lokali fl-ippjanar, l-evalwazzjoni u l-implimentazzjoni ta' politiki;
- (c) Il-promozzjoni ta' produzzjoni agrikola sostenibbli u moderna, li tirrispetta l-ambjent u l-benesseri tal-annimali, inkluż l-estensjoni tal-użu ta' metodi ta' produzzjoni organika u l-użu tal-bijoteknoloġiji, fost l-oħrajn permezz tal-implimentazzjoni tal-aħjar prattiki f'dawk l-oqsma;
- (d) l-iskambju tal-għarfien u l-aħjar prassi tal-politiki tal-iżvilupp rurali għall-promozzjoni tal-benesseri ekonomiku għal komunitajiet rurali;
- (e) it-titjib tal-kompetittività tas-settur agrikolu u l-effiċjenza u t-trasparenza tas-swieq kif ukoll l-kundizzjonijiet għall-investiment;
- (f) ixerrdu l-għarfien permezz ta' taħriġ u avvenimenti ta' informazzjoni;
- (g) jiffavorixxu l-innovazzjoni permezz tar-riċerka u l-promozzjoni ta' servizzi ta' estensjoni lill-produtturi agrikoli;
- (h) jtejbu l-armonizzazzjoni ta' kwistjonijiet indirizzati fi hdan il-qafas ta' organizzazzjonijiet internazzjonali;
- (i) jiskambjaw l-aħjar prattiki dwar il-mekkanizmi ta' appoġġ għall-politiki agrikoli u ż-żoni rurali;
- (j) jippromwovu l-politika tal-kwalità tal-prodotti agrikoli fl-oqsma tal-istandards tal-prodotti, ir-rekwiżiti tal-produzzjoni u l-iskemi tal-kwalità.

Artikolu 405

Fl-insewiment tal-koperazzjoni t'hawn fuq, mingħajr hsara għat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet jappoġġaw approssimazzjoni gradwali mal-liġi rilevanti tal-UE u standards regolatorji, partikolarment dawk kif elenkati fl-Anness XXXVIII ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 406

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 17 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 18

Sajd u politiki marittimi

T a q s i m a 1

Politika tas-sajd

Artikolu 407

1. Il-Partijiet jikkoperaw fuq kwistjonijiet ta' benefiċċju reċiproku ta' interess komuni fis-settur tas-sajd, inkluż il-konservazzjoni u l-immaniġġar tar-riżorsi akkwatiċi hajjin, l-ispezzjoni u l-kontroll, ġbir ta' dejta, u l-ġlieda kontra s-sajd illegali mhux dikjarat u regolat.

2. Tali koperazzjoni se tirrispetta l-obbligi internazzjonali tagħhom dwar il-ġestjoni u l-konservazzjoni tar-riżorsi akkwatiċi hajjin.

Artikolu 408

Il-Partijiet jieħdu l-azzjonijiet kongunti, jiskambjaw informazzjoni u jagħtu appoġġ lil xulxin sabiex jipromwovu:

- (a) governanza tajba u l-aħjar prattiki fil-ġestjoni tas-sajd bil-hsieb li jiżguraw il-konservazzjoni u l-ġestjoni ta' stokkijiet ta' hut b'mod sostenibbli, u fuq il-bażi ta' approċċ ekosistemiku;
- (b) sajd responsabbli u ġestjoni tas-sajd konsistenti mal-prinċipji tal-iżvilupp sostenibbli, sabiex jiġu kkonservati l-istokkijiet tal-hut u l-ekosistemi fi stat b'saħħtu;
- (c) koperazzjoni permezz ta' Organizzazzjonijiet Reġjonali tal-Ġestjoni tas-Sajd (RFMOs).

Artikolu 409

B'referenza għall-Artikolu 408 ta' dan il-Ftehim, u billi jitqiesu l-aqwa pariri xjentifiċi, il-Partijiet isahħu l-koperazzjoni u l-kordinazzjoni tal-attivitajiet tagħhom fil-qasam tal-ġestjoni u tal-harsien tar-riżorsi akkwatiċi hajjin fil-Baħar l-Iswed. Il-Partijiet se jipromwovu koperazzjoni internazzjonali usa' fil-Baħar l-Iswed bil-ghan li jiżviluppaw relazzjonijiet xierqa mal-Organizzazzjoni Reġjonali Għall-Ġestjoni Tas-Sajd.

Artikolu 410

Il-Partijiet se jappoġġaw inizzjattivi, bħal skambju reċiproku ta' esperjenzi u jipprovdu appoġġ, sabiex jiżguraw l-implimentazzjoni ta' politika ta' sajd sostenibbli fuq il-bażi tal-oqsma ta' prijorità fl-acquis tal-UE f'dan il-qasam, inkluż:

- (a) Il-ġestjoni ta' riżorsi akkwatiċi hajjin, l-isforz tas-sajd u l-miżuri tekniċi;
- (b) l-ispezzjoni u l-kontroll tal-attivitajiet tas-sajd, bl-użu tat-tagħmir ta' sorveljanza meħtieġ, inkluża sistema ta' monitoraġġ tal-bastimenti, kif ukoll l-iżvilupp ta' strutturi amministrattivi u ġudizzjarji korrispondenti li kapaci japplikaw miżuri xierqa;
- (c) Il-ġbir armonizzat ta' dejta tal-qbid, hatt, flotta, dejta bijologika u dik ekonomika;
- (d) Il-ġestjoni tal-kapaċità tas-sajd, inklużi fir-registru tal-flotta tas-sajd li jiffunzjona;
- (e) it-titjib tal-effiċjenza tas-swieq, b'mod partikolari bil-promozzjoni tal-organizzazzjonijiet tal-produtturi, billi tingħata informazzjoni lill-konsumaturi, u permezz ta' standards ta' kummerċjalizzazzjoni traċċabbiltà;
- (f) l-iżvilupp ta' politika strutturali għas-settur tas-sajd, b' attenzjoni partikolari għall-iżvilupp sostenibbli tal-komunitajiet kostali.

T a q s i m a 2

Politika marittima

Artikolu 411

Meta jqisu l-koperazzjoni tagħhom fl-isferi tas-sajd, tat-trasport, tal-ambjent u ta' politiki oħrajn relatati mal-baħar, il-Partijiet jiżviluppaw ukoll koperazzjoni dwar politika marittima integrata, b'mod partikolari:

- (a) Il-promozzjoni approċċ integrat lejn l-affarijiet marittimi, il-governanza tajba u l-iskambju tal-ahjar prattiki fl-użu tal-ispażju marin;
- (b) l-istabbiliment ta' qafas għal arbitraġġ bejn l-attivitajiet umani li jikkompetu u jimmanigjaw l-impatt tagħhom fuq l-ambjent marin billi jippromwovu l-ippjanar spazjali marittimu bhala għodda li tikkontribwixxi għal tehid ahjar ta' deċiżjonijiet;
- (c) il-promozzjoni tal-iżvilupp sostenibbli tar-reġjuni kostali u industriji marittimi bhala ġeneraturi ta' tkabbir ekonomiku u impjegi, anke permezz tal-iskambju tal-ahjar prattiki;
- (d) il-promozzjoni ta' alleanzi strateġiċi bejn l-industriji marittimi, servizzi u istituzzjonijiet xjentifiċi li jispeċjalizzaw f'riċerka marina u dik marittima, inkluż il-holqien ta' raggruppamenti marittimi transettorjali;
- (e) l-istinkar biex itejbu s-sikurezza marittima u l-miżuri ta' sigurtà u biex itejbu s-sorveljanza marittima intersettorjali u transkonfinali sabiex jindirizzaw ir-riskji dejjem akbar marbutin ma' traffiku marittimu intensiv, skariki operazzjonali ta' bastimenti, aċċidenti marittimi u attivitajiet illegali fil-baħar billi wiehed jibni fuq l-esperjenza taċ-Ċentru Ta' Kordinazzjoni u Informazzjoni f'Bourgas;
- (f) l-istabbiliment ta' djalogu regolari u l-promozzjoni ta' netwerks bejn il-partijiet interessati differenti.

Artikolu 412

Din il-koperazzjoni tinkludi:

- (a) l-iskambju ta' informazzjoni, l-ahjar prassi, l-esperjenza u l-kompetenza marittima tat-trasferiment, inkluż fuq teknoloġiji innovattivi f'setturi marittimi
- (b) l-iskambju ta' informazzjoni u l-ahjar prattiki dwar l-għażliet finanzjarji għal proġetti, inklużi partenarjati pubbliċi-privati;
- (c) it-titjib tal-koperazzjoni bejn il-Partijiet f'fora marittimi internazzjonali rilevanti.

T a q s i m a 3

Djalogu regolari dwar il-politiki tas-sajd u marittimi

Artikolu 413

Se jsehħ djalogu regolari bejn il-Partijiet dwar il-kwistjonijiet koperti mit-Taqsima 1 u Taqsima 2 tal-Kapitolu 18 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 19

Xmara danubju

Artikolu 414

Waqt li jzommu f'moħħom in-natura transkonfinali tal-baċir tax-xmara Danubju u l-importanza storika tagħha għall-komunitajiet riparjani, il-Partijiet:

- (a) jimplementaw aktar rigorozament l-impenji internazzjonali magħmula mill-Istati Membri tal-UE u l-Ukraina fl-oqsma ta' navigazzjoni, sajd, harsien tal-ambjent, b'mod partikolari ta' ekosistemi akkwatiċi, inklużi l-konservazzjoni tar-riżorsi akkwatiċi hajjin, biex jiksbu status ekoloġiku tajjeb, kif ukoll fi sferi oħra relevanti tal-attività tal-bniedem;

- (b) jappoġġaw, fejn mehtieg, inizjattivi biex jiżviluppaw ftehim u arranġamenti bilaterali u multilaterali, bil-ghan li jinkoraġġixxu l-iżvilupp sostenibbli, u b'attenzjoni speċjali lejn ir-rispett tad-drawwiet tradizzjonali f'komunitajiet riparjani u l-insewiment ta' attivita' ekonomika permezz tal-użu integrat tal-baċir tax-xmara Danubju.

KAPITOLU 20

Protezzjoni tal-konsumaturi

Artikolu 415

Il-Partijiet jikkoperaw sabiex jiżguraw livell għoli ta' harsien tal-konsumatur u li tintlaħaq il-kompatibbiltà bejn is-sistemi tagħhom tal-protezzjoni tal-konsumatur.

Artikolu 416

Sabiex jintlaħqu dawn l-oġettivi, il-koperazzjoni tinkludi, b'mod partikolari:

- (a) promozzjoni tal-iskambju ta' informazzjoni dwar sistemi għall-harsien tal-konsumatur;
- (b) forniment tal-kompetenza dwar il-kapaċità leġiżlattiva u teknika sabiex tiġi infurzatal-leġiżlazzjoni u s-sistemi tas-sorveljanza tas-suq.
- (c) titjib ta' informazzjoni mogħtija lill-konsumaturi;
- (d) attivitajiet ta' taħriġ għal uffiċjali amministrattivi u persuni li jirrapprezentaw l-interessi tal-konsumatur;
- (e) l-inkoraġġiment tal-iżvilupp ta' assoċjazzjonijiet tal-konsumatur indipendenti u kuntratti bejn rappreżentanti tal-konsumatur.

Artikolu 417

L-Ukraina gradwalment tapprossima l-leġiżlazzjoni tagħha mal-acquis tal-UE, kif stabbilit fl-Anness XXXIX ma' dan il-Ftehim, filwaqt li jiġu evitati l-ostakoli għall-kummerċ.

Artikolu 418

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 20 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoral) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 21

Koperazzjoni dwar l-impjiegi, il-politika soċjali u l-opportunitajiet indaqs

Artikolu 419

B'kunsiderazzjoni tal-Kapitolu 13 (Kummerċ u Żvilupp Sostenibbli) tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet Relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet isahħu d-djalogu u l-koperazzjoni tagħhom fuq u jippromwovu l-aġenda tax-xogħol diċenti, il-politika tal-impjiegi, is-saħħa u s-sigurtà fuq il-post tax-xogħol, id-djalogu soċjali, il-protezzjoni soċjali, l-inklużjoni soċjali, l-ugwaljanza bejn il-ġeneri u n-nondiskriminazzjoni.

Artikolu 420

Koperazzjoni fil-qasam kopert mill-Artikolu 419 ta' dan il-Ftehim se tfittex li tilhaq l-ghanijiet li ġejjin:

- (a) it-titjib tal-kwalità tal-hajja umana;
- (b) l-issodisfar tal-l-isfidi komuni, bħalma huma l-globalizzazzjoni u t-tibdil demografiku;
- (c) l-immirar lejn aktar impjiegi u aħjar b'kundizzjonijiet tax-xogħol diċenti;
- (d) Il-promozzjoni tal-ġustizzja soċjali, filwaqt li jiġu rriformati s-swieq tax-xogħol;
- (e) il-promozzjoni tal-kundizzjonijiet tas-swieq tax-xogħol li jikkombinaw il-flessibbiltà u s-sigurtà;

- (f) Il-promozzjoni ta' miżuri attivi tas-suq tax-xogħol u t-titjib fl-effiċjenza tas-servizzi tal-impjegi sabiex ilaħhqu mal-bżonnijiet tas-suq tax-xogħol;
- (g) it-trawwim tas-swieq tax-xogħol iżjed inkluzivi li jintegraw persuni żvantaġġati;
- (h) it-tnaqqis tal-ekonomija informali billi tittrasforma xogħol mhux iddikjarat;
- (i) ittejjeb il-livell ta' protezzjoni tas-saħħa u s-sigurtà fuq il-post tax-xogħol, inkluż bl-edukazzjoni u t-taħriġ dwar kwistjonijiet ta' saħħa u sigurtà, il-promozzjoni ta' miżuri ta' prevenzjoni, prevenzjoni ta' perikoli ta' incidenti serji u l-ġestjoni ta' kimiċi tossiċi, u l-iskambju ta' prattika tajba u riċerka f'dan il-qasam;
- (j) it-titjib tal-livell ta' protezzjoni soċjali u timmodernizza s-sistemi ta' harsien soċjali, f'termini ta' kwalità, l-aċċessibilità, u s-sostenibilità finanzjarja;
- (k) it-tnaqqis tal-faqar u ttejjeb l-koeżjoni soċjali;
- (l) l-immirar lejn l-ugwaljanza bejn il-generi u jiġu żgurati opportunitajiet indaqs għan-nisa u l-irġiel fl-impjieg, l-edukazzjoni, t-taħriġ, l-ekonomija u s-soċjetà, u t-teħid tad-deċiżjonijiet;
- (m) Il-ġlieda kontra d-diskriminazzjoni għar-raġunijiet kollha;
- (n) it-tiżiż tal-kapaċità tal-imsieħba soċjali u jippromwovv djalogu soċjali;

Artikolu 421

Il-Partijiet jinkoraġġixxu l-involviment tal-partijiet interessati kollha rilevanti, b'mod partikolari l-imsieħba soċjali, kif ukoll organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili, fir-riformi politiċi tal-Ukraina u fil-koperazzjoni bejn il-Partijiet taħt dan il-Ftehim.

Artikolu 422

Il-Partijiet jippromwovv responsabbiltà soċjali korporattiva u l-obbligu ta' rendikont u l-inkoraġġiment ta' prattiki ta' negozju responsabbli, bħal dawk promossi permezz tal-Global Compact tan-Nazzjonijiet Uniti tal-2000, l-Organizzazzjoni Internazzjonali tax-Xogħol (ILO) id-Dikjarazzjoni Tripartitika dwar l-Intrapriżi Multinazzjonali u l-Politika Soċjali tal-1977 kif emendata fl-2006, u l-linji gwida tal-OECD għall-Intrapriżi Multinazzjonali tal-1976 kif emendati fl-2000.

Artikolu 423

Il-Partijiet jimmiraw li jqawwu l-koperazzjoni dwar kwistjonijiet tal-impjegi u tal-politika soċjali fil-fora u fl-organizzazzjonijiet reġjonali rilevanti kollha, dawk multilaterali u internazzjonali.

Artikolu 424

L-Ukraina tiżgura l-approssimazzjoni gradwali mal-liġi, l-istandards u l-prassi tal-UE fil-qasam tal-impjegi, il-politika soċjali u l-opportunitajiet indaqs, kif stabbilit fl-Anness XL ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 425

Se jseħh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 21 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 22

Saħħa pubblika

Artikolu 426

Il-Partijiet jiżviluppaw il-koperazzjoni tagħhom fil-qasam tas-saħħa pubblika, biex jgħollu l-livell tas-sikurezza tas-saħħa pubblika u l-protezzjoni tas-saħħa tal-bniedem bħala prekundizzjoni għall-iżvilupp sostenibbli u t-tkabbir ekonomiku.

Artikolu 427

1. Tali koperazzjoni tista' tinkludi, partikolarment, dawn l-oqsma li ġejjin:
 - (a) tishih tas-sistema tas-saħha pubblika u l-kapaċità tiegħu fl-Ukraina, partikolarment permezz tal-implimentazzjoni tar-riformi, aktar żvilupp tal-kura tas-saħha primarja, u t-taħriġ tal-persunal;
 - (b) prevenzjoni u l-kontroll tal-mard li jinxtered, bħall-HIV/AIDS u t-Tuberkulozi, thejjija ahjar dwar it-tifqigh ta' mard b'patogeniċità għolja, u l-implimentazzjoni tar-Regolamenti Internazzjonali tas-Saħha;
 - (c) prevenzjoni u l-kontroll ta' mard li ma jittihidtx permezz tal-iskambju ta' informazzjoni u prattiki tajba, il-promozzjoni ta' stil ta' hajja tajeb għas-saħha, l-indirizzar ta' elementi prinċipali li jiddeterminaw is-saħha u l-problemi, bħall-omm u s-saħha tat-tfal, is-saħha mentali, u d-dipendenza fuq l-alkohol, id-drogi, u t-tabakk, inkluża l-implimentazzjoni tal-Konvenzjoni ta' Qafas dwar il-Kontroll tat-Tabakk tal-2003;
 - (d) il-kwalità u s-sigurtà tas-sustanzi ta' oriġini umana, bħad-demmm, it-tessuti u ċ-ċelluli;
 - (e) l-informazzjoni u l-għarfien dwar is-saħha, inkluż fir-rigward tal-approċċ "Saħha fil-politiki kollha".
2. Għal dak il-ghan, il-Partijiet jiskambjaw dejta u l-ahjar prattiki, u jwettqu attivitajiet kongunti ohra, inkluż permezz tal-approċċ "Saħha fil-politiki kollha" u permezz tal-integrazzjoni gradwali tal-Ukraina f'netwerks Ewropej fil-qasam tas-saħha pubblika.

Artikolu 428

L-Ukraina gradwalment tapprossima l-leġiżlazzjoni u l-prattika tagħha mal-prinċipji tal-acquis tal-UE, b'mod partikolari f'dak li tirrigwarda l-mard li jittiehed, id-demmm, it-tessuti u ċ-ċelloli, kif ukoll tat-tabakk. Lista tal-acquis tal-UE magħżul hija inkluża fl-Anness XLI ma' dan il-Ftehim.

Artikolu 429

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 22 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 23

Edukazzjoni, taħriġ u zghażaġh*Artikolu 430*

B'rispett shih għar-responsabbiltà tal-Partijiet għall-kontenut tat-tagħlim u l-organizzazzjoni tas-sistemi edukattivi u d-diversità kulturali u lingwistika tagħhom, il-Partijiet jipromwovu l-koperazzjoni fil-qasam tal-edukazzjoni, it-taħriġ u zghażaġh sabiex isahħu l-fehma reċiproka, jipromwovu d-djalogu interkulturali u jziedu l-għarfien dwar il-kulturi rispettivi.

Artikolu 431

Il-Partijiet ifittxu li jintensifikaw il-koperazzjoni fil-qasam tal-edukazzjoni oghla, li jimmiraw, partikolarment, li:

- (a) jirrifirmaw u jimmodernizzaw is-sistemi ta' edukazzjoni oghla;
- (b) jipromwovu l-konvergenza fil-qasam tal-edukazzjoni oghla li tirriżulta mill-proċess ta' Bologna;
- (c) jtejbu l-kwalità u r-rilevanza tal-edukazzjoni għolja;
- (d) jsahħu l-koperazzjoni bejn istituzzjonijiet edukattivi oghla;
- (e) jibnu fuq il-kapaċità ta' istituzzjonijiet ta' edukazzjoni oghla;

- (f) iżidu l-mobbiltà tal-istudenti u tal-ghalliema: se tinghata attenzjoni għall-koperazzjoni fil-qasam tal-edukazzjoni bil-hsieb li jiġi ffaċilitat l-aċċess għal edukazzjoni oghla.

Artikolu 432

Il-Partijiet ifittxu li jżidu l-iskambju ta' informazzjoni u kompetenza, sabiex jinkoraġġixxu koperazzjoni eqreb fil-qasam tal-edukazzjoni vokazzjonali u t-taħriġ, bil-hsieb, b' mod partikolari, biex:

- (a) jiżviluppaw sistemi ta' edukazzjoni u taħriġ vokazzjonali, u aktar taħriġ professjonali matul il-perjodu tal-hajja tax-xogħol, b'risposta għall-htiġijiet tas-suq tax-xogħol li qed jinbidel;
- (b) jistabbilixxu qafas nazzjonali li jitjiebu t-trasparenza u r-rikonoxximent ta' kwalifiki u kompetenzi, u fejn possibbli wiehed jislet mill-esperjenza tal-UE.

Artikolu 433

Il-Partijiet jeżaminaw il-possibiltà li jiżviluppaw il-koperazzjoni tagħhom foqasma ohra, bhal edukazzjoni sekondarja, edukazzjoni mill-bogħod, u t-tagħlim tul il-hajja.

Artikolu 434

Il-Partijiet jaqblu li jinkoraġġixxu koperazzjoni eqreb u skambju ta' esperjenza fil-qasam tal-politika taż-żgħażaġh u tal-edukazzjoni mhux formali għaž-żgħażaġh, bil-ghan li:

- (a) jiffaċilitaw l-integrazzjoni taż-żgħażaġh fis-soċjetà iġenerali billi jhegġu ċ-cittadinanza attiva tagħhom u l-ispirtu ta' inizjattiva;
- (b) jghinu liż-żgħażaġh jiksbu għarfien, hiliet u kompetenzi barra s-sistemi edukattivi, inkluż permezz tal-volontarjat, u jagħrfu l-valur ta' esperejnzi bhal dawn;
- (c) isahhu l-koperazzjoni teknika ma' pajjiżi terzi;
- (d) jipromwovu l-koperazzjoni bejn l-organizzazzjonijiet taż-żgħażaġh fl-Ukraina u fl-UE u l-Istati Membri;
- (e) jipromwovu stili ta' hajja b'sahhitha, b'enfasi partikolari fuq iż-żgħażaġh.

Artikolu 435

Il-Partijiet jikkoperaw filwaqt li jitqiesu d-dispożizzjonijiet tar-rakkomandazzjonijiet elenkati fl-Anness XLII.

Artikolu 436

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 23 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoral) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 24

Kultura

Artikolu 437

Il-Partijiet jimpenjaw irwiehhom li jinkoraġġixxu l-koperazzjoni kulturali sabiex jtkattar il-ftehim reċiproku u jiffavorixxu l-iskambji kulturali, kif ukoll isahhu l-mobbiltà tal-arti u l-artisti mill-UE u l-Ukraina.

Artikolu 438

Il-Partijiet jinkoraġġixxu d-djalogu interkulturali bejn l-individwi u l-organizzazzjonijiet li jirrapreżentaw is-soċjetà civili organizzata u istituzzjonijiet kulturali fl-UE u l-Ukraina.

Artikolu 439

Il-Partijiet jikkoperaw mill-qrib f'fora internazzjonali rilevanti, inkluża l-Organizzazzjoni Edukattiva, Xjentifika u Kulturali tan-Nazzjonijiet Uniti (UNESCO) u l-Kunsill tal-Ewropa (CoE), fost l-oħrajn, sabiex jiżviluppaw id-diversità kulturali, u jippreservaw u jivvalorizzaw il-wirt kulturali u storiku.

Artikolu 440

Il-Partijiet jirsistu biex jiżviluppaw djalogu politiku regolari fuq il-kultura sabiex jitrawwem l-iżvilupp tal-industriji kulturali fl-UE u fl-Ukraina. Għal dan il-għan, il-Partijiet jimplementaw sew il-Konvenzjoni tal-UNESCO dwar il-Harsien u l-Promozzjoni tad-Diversità tal-Espressjonijiet Kulturali tal-2005.

KAPITOLU 25

Koperazzjoni fil-qasam tal-isport u l-attività fiżika*Artikolu 441*

1. Il-Partijiet jikkoperaw fil-qasam tal-isport u l-attività fiżika biex jgħinu fl-iżvilupp ta' stil ta' hajja tajjeb għas-saħħa fost l-etajiet kollha, biex jippromwovu l-funzjoni soċjali u tal-valuri edukattivi tal-isport u għall-ġlieda kontra t-theddid għall-isport bħal doping, xiri tal-logħob, razzizzmu, u vjolenza.

2. Tali koperazzjoni, b'mod partikolari, tinkludi l-iskambju tal-informazzjoni u l-prattiċi tajba fl-oqsma li ġejjin:

- (a) promozzjoni ta' attività fiżika u sport permezz tas-sistema edukattiva, f'koperazzjoni mal-istituzzjonijiet pubbliċi u l-organizzazzjonijiet mhux governattivi;
- (b) parteċipazzjoni fl-isport u l-attività fiżika bħala mezz biex jikkontribwixxi għal stil ta' hajja tajjeb għas-saħħa u l-benessri ġenerali;
- (c) żvilupp ta' sistemi ta' kompetenza u kwalifiki nazzjonali fis-settur tal-isport;
- (d) integrazzjoni ta' gruppi żvantaġġati permezz tal-isport;
- (e) il-ġlieda kontra d-doping;
- (f) il-ġlieda kontra x-xiri tal-logħob;
- (g) sigurtà waqt avvenimenti sportivi internazzjonali ewlenin.

Artikolu 442

Se jsehh djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 25 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralji) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 26

Koperazzjoni mas-soċjetà ċivili*Artikolu 443*

Il-Partijiet irawmu koperazzjoni mas-soċjetà ċivili, bil-mira li jintlahqu l-oġettivi li ġejjin:

- (a) tishih ta' kuntatti u inkoraġġiment ta' skambju reċiproku ta' esperjenzi bejn is-setturi kollha tas-soċjetà ċivili fl-Istati Membri tal-UE u l-Ukraina;

- (b) involviment ta' organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili fl-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, inkluż il-monitoraġġ tiegħu, u fl-iżvilupp ta' relazzjonijiet bilaterali bejn l-UE u l-Ukraina;
- (c) żgurar ta' għarfien u fehim aħjar tal-Ukraina, inklużi l-istorja u l-kultura, fl-Istati Membri tal-UE;
- (d) żgurar ta' għarfien u fehim aħjar tal-Unjoni Ewropea fl-Ukraina, inklużi l-valuri li fuqhom hija fondata, it-thaddim tagħha u l-politiki tagħha.

Artikolu 444

Il-Partijiet jippromwovu djalogu u koperazzjoni bejn il-partijiet interessati tas-soċjetà ċivili miż-żewġ naħat bhala parti integrali tar-relazzjonijiet bejn l-UE u l-Ukraina, permezz ta':

- (a) tishih ta' kuntatti u skambju reċiproku ta' esperjenzi bejn l-organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili fl-Istati Membri tal-UE u fl-Ukraina, b' mod partikolari permezz ta' seminars, tahrig professjonali, eċċ;
- (b) iffacilitar ta' istituzzjonijiet u tishih ta' organizzazzjonijiet tas-soċjetà ċivili, inkluż, fost oħrajn, ta' support, networking informali, żjarat, workshops, eċċ;
- (c) li jippermettu li r-rappreżentanti tal-Ukraina jkunu familjari mal-proċess ta' konsultazzjoni u djalogu bejn l-imsieħba soċjali u ċivili fl-UE, bil-għan li s-soċjetà ċivili tkun integrata fil-proċess tal-politika fl-Ukraina.

Artikolu 445

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 26 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralj) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 27

Koperazzjoni transkonfinali u reġjonali

Artikolu 446

Il-Partijiet jippromwovu l-fehim reċiproku u l-koperazzjoni bilaterali fil-qasam tal-politika reġjonali, dwar metodi ta' formulazzjoni u implimentazzjoni ta' politiki reġjonali, inkluż governanza u shubija fuq diversi livelli, b'enfasi speċjali fuq l-iżvilupp ta' żoni żvantaġġati u l-koperazzjoni territorjali, biex b'hekk jistabbilixxu mezzi ta' komunikazzjoni u tqawwi l-iskambju ta' informazzjoni bejn l-awtoritajiet nazzjonali, reġjonali u lokali u tas-soċjetà ċivili, u l-atturi soċjo-ekonomiċi.

Artikolu 447

Il-Partijiet jappoġġaw u jsahhu l-involviment tal-awtoritajiet fil-livell lokali u dak reġjonali f'koperazzjoni transkonfinali u dik reġjonali u l-istrutturi maniġerjali relatati, biex isahhu l-koperazzjoni permezz tat-twaqqif ta' qafas leġislattiv li jippermetti s-sostenn u l-iżvilupp ta' miżuri ta' bini ta' kapaċità u għall-promozzjoni ta' netwerks ekonomiċi u ta' negozju transkonfinali u reġjonali.

Artikolu 448

Il-Partijiet isahhu u jheggu l-iżviluppaw elementi transkonfinali u reġjonali ta', fost l-oħrajn, it-trasport, l-enerġija, in-netwerks tal-komunikazzjoni, il-kultura, l-edukazzjoni, it-turiżmu, is-saħha u oqsma oħra koperti minn dan il-Ftehim li għandhom influwenza fuq il-koperazzjoni transkonfinali u reġjonali. B'mod partikolari, il-Partijiet jinkoraġġixxu l-iżvilupp ta' koperazzjoni transkonfinali fir-rigward tal-modernizzazzjoni, l-mili bit-tagħmir u l-kordinazzjoni ta' servizzi ta' emerġenza.

Artikolu 449

Se jsehħ djalogu regolari dwar il-kwistjonijiet koperti minn Kapitolu 27 tat-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settoralj) ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 28

Il-partecipazzjoni fi programmi u aġenziji tal-unjoni ewropea

Artikolu 450

L-Ukraina tithalla tipparteċipa f'aġenziji tal-UE rilevanti għall-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim u aġenziji oħrajn tal-UE, fejn jippermettu r-regolamenti ta' stabbiliment, u kif stabbilit minn dawn regolamenti ta' stabbiliment. L-Ukraina tidhol fi ftehimiet separati mal-UE li jippermettu l-partecipazzjoni tagħha f'kull waħda minn dawn l-aġenziji u sabiex jiġi ffissat l-ammont tal-kontribuzzjoni finanzjarja tagħha.

Artikolu 451

L-Ukraina tithalla tipparteċipa fil-programmi tal-Unjoni attwali u futuri kollha miftuħa għall-partecipazzjoni tal-Ukraina skont id-dispożizzjonijiet li jadottaw dawk il-programmi. Il-partecipazzjoni tal-Ukraina fil-programmi tal-Unjoni tkun skont id-dispożizzjonijiet stabbiliti fil-Protokoll III anness dwar il-Ftehim Qafas bejn l-Unjoni Ewropea u l-Ukraina dwar il-Prinċipji Ġenerali għall-Partecipazzjoni tal-Ukraina fil-Programmi tal-Unjoni tal-2010.

Artikolu 452

L-UE tgħarraf lill-Ukraina fil-każ tat-twaqqif ta' aġenziji godda tal-UE u programmi godda tal-Unjoni, kif ukoll dwar bidliet f'termini ta' partecipazzjoni fil-programmi tal-Unjoni u l-aġenziji, imsemmija fl-Artikoli 450 u 451 ta' dan il-Ftehim.

TITOLU VI

KOPERAZZJONI FINANZJARJA, MA' DISPOŻIZZJONIJIET KONTRA L-FRODI

Artikolu 453

L-Ukraina tibbenefika minn għajnuna finanzjarja permezz ta' mekkaniżmi u strumenti ta' finanzjament tal-UE. Tali assistenza finanzjarja se tikkontribwixxi biex jintlaħqu l-oġettivi ta' dan il-Ftehim u se tkun ipprovduta skont l-Artikoli li ġejjin ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 454

Il-prinċipji ewlenin tal-assistenza finanzjarja jiġu previsti fir-Regolamenti tal-Istrumenti Finanzjarji rilevanti tal-UE.

Artikolu 455

L-oqsma prijoritarji tal-għajnuna finanzjarja tal-UE miftiehma mill-Partijiet jiġu stabbiliti fi programmi indikattivi rilevanti li jirriflettu prijoritajiet politiki miftiehma. L-ammonti indikattivi ta' assistenza stabbiliti f'dawn il-programmi indikattivi jqisu l-htigijiet tal-Ukraina, il-kapaċitajiet tas-settur u l-progress bir-riformi.

Artikolu 456

Sabiex jagħmlu l-aħjar użu mir-riżorsi disponibbli, il-Partijiet jagħmlu hilitom biex l-assistenza tal-UE tiġi implimentata b'koperazzjoni u kordinazzjoni mill-qrib ma' pajjiżi donaturi oħra, organizzazzjonijiet ta' donaturi u istituzzjonijiet finanzjarji internazzjonali, u f'konformità ma' prinċipji internazzjonali tal-effikaċja tal-għajnuna.

Artikolu 457

Il-bażi fundamentali, legali, amministrattiva u teknika ta' assistenza finanzjarja tkun stabbilita fil-kwadru ta' ftehim rilevanti bejn il-Partijiet.

Artikolu 458

Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jkun infurmat dwar il-progress u l-implimentazzjoni tal-għajnuna finanzjarja, u l-impatt tagħha meta jintlaħqu l-oġettivi ta' dan il-Ftehim. Għal dak il-ghan, il-korpi rilevanti tal-Partijiet jipprovdu monitoraġġ u evalwazzjoni xierqa ta' informazzjoni fuq bażi reċiproka u permanenti.

Artikolu 459

1. Il-Partijiet jimplementaw l-ghajnuna skont il-prinċipji ta' gestjoni finanzjarja tajba u jikkoperaw fil-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-UE u tal-Ukraina, kif stabbilit fl-Anness XLIII ma' dan il-Ftehim. Il-Partijiet jiehdu miżuri effettivi sabiex jipprevjenu u jiġġieldu l-frodi, il-korruzzjoni u kwalunkwe attività illegali oħra, fost l-oħrajn, permezz ta' ghajnuna amministrattiva reċiproka u ghajnuna legali reċiproka fl-oqsma koperti b'dan il-Ftehim.
2. Għal dan il-ghan, l-Ukraina wkoll tapprossima gradwalment il-leġislazzjoni tagħha mad-dispożizzjonijiet kif stabbiliti fl-Anness XLIV ma' dan il-Ftehim.
3. L-Anness XLIII ma' dan il-Ftehim għandu jkun applikabbli għal kwalunkwe ftehim ulterjuri jew strument ta' finanzjament li għandu jiġi konkluż bejn il-Partijiet, u kwalunkwe strument ta' finanzjament iehor tal-UE li l-Ukraina tista' tkun assoċjata miegħu, mingħajr hsara għal kwalunkwe klawżola addizzjonali oħra li tkopri awditjar, verifiki fuq il-post, spezzjonijiet, kontrolli, u miżuri ta' kontra l-frodi, bħal, fost l-oħrajn, dawk li jsiru mill-Uffiċċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi (OLAF) u l-Qorti Ewropea tal-Awdituri (ECA).

TITOLU VII

DISPOŻIZZJONIJIET ISTITUZZJONALI, ĠENERALI U FINALI

KAPITOLU 1

Qafas istituzzjonali*Artikolu 460*

1. L-oghla livell ta' politika u djalogu politiku bejn il-Partijiet għandu jkun fuq il-livell ta' Samit. Il-laqgħat tas-samit isehhu fil-prinċipju darba fis-sena. Is-Samit għandu jipprovdi gwida globali tal-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim kif ukoll opportunità biex ikunu diskussi kwalunkwe kwistjonijiet bilaterali jew internazzjonali oħra ta' interess reċiproku.
2. Fil-livell ministerjali, għandu jsir djalogu regolari politiku u dwar il-politiki fi hdan il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni stabbilit bl-Artikolu 461 ta' dan il-Ftehim u fi hdan il-qafas ta' laqgħat regolari bejn ir-rappreżentanti tal-Partijiet bi ftehim reċiproku.

Artikolu 461

1. B'dan huwa stabbilit Kunsill tal-Assoċjazzjoni. Dan jissorvelja u jimmonitorja l-applikazzjoni u l-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim u perjodikament jirrevedi l-funzjonament ta' dan il-Ftehim fid-dawl tal-oġġettivi tiegħu.
2. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiltaqa' fuq il-livell ministerjali f'intervalli regolari, mill-inqas darba fis-sena, u meta ċ-ċirkostanzi jehtiegu dan. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiltaqa' fil-konfigurazzjonijiet kollha mehtieġa, bi ftehim reċiproku.
3. Barra milli jissorvelja u jimmonitorja l-applikazzjoni u l-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jeżamina kwalunkwe kwistjoni ewlenija li tinqala' fi hdan il-qafas ta' dan il-Ftehim u kwalunkwe kwistjoni bilaterali jew internazzjonali oħra ta' interess reċiproku.

Artikolu 462

1. Il-Kunsill tal-Assoċjazzjoni jkun magħmul minn membri tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea u membri tal-Kummissjoni Ewropea, minn naħa waħda, u mill-membri tal-Gvern tal-Ukraina, min-naħa l-oħra.
2. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jistabbilixxi r-regoli propji ta' proċedura.
3. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jiġi pprevedut b'rotazzjoni minn rappreżentant tal-Unjoni u rappreżentant tal-Ukraina.
4. Fejn xieraq, u bi ftehim reċiproku, korpi oħra se jiehdu sehem bhala osservaturi fil-hidma tal-Kunsill ta' Assoċjazzjoni.

Artikolu 463

1. Għall-finijiet tal-kisba tal-oġġettivi ta' dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jkollu s-setgħa li jiehu deċiżjonijiet fl-ambitu ta' dan il-Ftehim, fil-każi previsti fih. Tali deċiżjonijiet ikunu vinkolanti fuq il-Partijiet, li jieħdu l-miżuri xierqa fosthom jekk ikun meħtieġ azzjoni f'entitajiet speċifiċi stabbiliti skont dan il-Ftehim sabiex jiġu implimentati d-deċiżjonijiet li jkunu tteħdu. Il-Kunsill tal-Assoċjazzjoni jista' jagħmel ukoll rakkomandazzjonijiet. Huwa jadotta d-deċiżjonijiet u rakkomandazzjonijiet tiegħu bi ftehim bejn il-Partijiet, wara t-tlestija tal-proċeduri interni rispettivi.

2. F'konformità mal-oġġettiv tal-approssimazzjoni gradwali tal-leġiżlazzjoni tal-Ukraina ma' dik tal-Unjoni kif stabbilit f'dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni se jkun forum għall-iskambju ta' informazzjoni dwar atti leġiżlattivi tal-Unjoni Ewropea u tal-Ukraina, kemm taħt preparazzjoni u kif ukoll fis-seħh, u dwar l-implimentazzjoni, l-infurzar u l-miżuri ta' konformità.

3. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jista' jaġġorna jew jemenda l-Annessi ma' dan il-Ftehim għal dan il-ghan, filwaqt li jikkonsidra l-evoluzzjoni tal-liġi tal-UE u l-istandards applikabbli stabbiliti fi strumenti internazzjonali meqjusa rilevanti mill-Partijiet, mingħajr hsara għal xi dispożizzjonijiet speċifiċi inklużi fit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet Relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 464

1. B'dan huwa stabbilit Kumitat ta' Assoċjazzjoni. Huwa għandu jassisti lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni fit-twettiq ta' dmirijiet. Din id-dispożizzjoni hija mingħajr hsara għar-responsabbiltajiet ta' fora varji għall-kondotta tad-djalogu politiku kif stabbilit fl-Artikolu 5 ta' dan il-Ftehim.

2. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni ikun magħmul minn rappreżentanti tal-Partijiet, fil-prinċipju f'livell ta' uffiċjal pubbliku anzjan.

3. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni jiġi ppresedut b'rotazzjoni minn rappreżentant tal-Unjoni u rappreżentant tal-Ukraina.

Artikolu 465

1. Fir-regoli ta' proċedura tiegħu l-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddetermina d-doveri u l-funzjonament tal-Kumitat ta' Assoċjazzjoni, li r-responsabbiltajiet tiegħu jinkludu t-tnejn tal-laqgħat tal-Kunsill ta' Assoċjazzjoni. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni għandu jiltaqa' mill-inqas darba fis-sena.

2. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jista' jiddelega lill-Kumitat tal-Assoċjazzjoni kull waħda mis-setgħat li għandu, inkluża s-setgħa li jiehu deċiżjonijiet vinkolanti.

3. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni għandu jkollu s-setgħa li jadotta deċiżjonijiet fil-każijiet previsti f'dan il-Ftehim u f'oqsma li fihom il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni iddelega s-setgħat lilu. Id-deċiżjonijiet huma vinkolanti għall-Partijiet, li jieħdu l-miżuri xierqa biex iwettquhom. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni għandu jadotta d-deċiżjonijiet tiegħu bi ftehim bejn il-Partijiet.

4. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni għandu jiltaqa' f'konfigurazzjoni speċifika biex jindirizza l-kwistjonijiet kollha marbuta mat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet Relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni għandu jiltaqa' f'din il-konfigurazzjoni mill-inqas darba fis-sena.

Artikolu 466

1. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni ikun assistit mis-sottokomitatati stabbiliti skont dan il-Ftehim.

2. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jista' jiddeciedi li jistabbilixxi kwalunkwe kumitat jew korp speċjali f'oqsma speċifiċi meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, u għandu jiddetermina l-kompożizzjoni, id-dmirijiet u l-operat ta' dawn il-korpi. Barra minn hekk, tali kumitat speċjali u korpi jistgħu jibdew id-diskussjonijiet dwar kwalunkwe kwistjoni li huma jikkonsidraw rilevanti mingħajr hsara għal kwalunkwe dispożizzjonijiet speċifiċi tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet Relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.

3. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni jista' wkoll johloq sottokumitati biex iqis il-progress miksub fid-djalogi regolari msemmija fit-Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) ta' dan il-Ftehim.
4. Is-sottokumitati jkollhom is-setgħat li jiehdu deċiżjonijiet fil-każijiet previsti f'dan il-Ftehim. Huma jirraportaw dwar l-attivitajiet tagħhom lill-Kumitat ta' Assoċjazzjoni regolament, kif meħtieġ.
5. Is-sottokumitati stabbiliti skont it-Titolu IV ta' dan il-Ftehim jinfurmaw lill-Kumitat ta' Assoċjazzjoni fil-konfigurazzjoni dwar il-Kummerċ skont l-Artikolu 465(4) ta' dan il-Ftehim, bid-data u l-aġenda tal-laqgħat tagħhom suffeċċjament qabel il-laqgħat tagħhom. Huma jirraportaw dwar l-attivitajiet tagħhom f'kull laqgħa regolari tal-Kumitat ta' Assoċjazzjoni fil-konfigurazzjoni dwar il-Kummerċ skont l-Artikolu 465(4) ta' dan il-Ftehim.
6. L-eżistenza ta' kwalunkwe sottokumitat ma tipprevjenix lil waħda mill-Partijiet mill-tressaq kwalunkwe kwistjoni direttament lill-Kumitat ta' Assoċjazzjoni skont l-Artikolu 464 ta' dan il-Ftehim, inkluż fil-konfigurazzjoni tiegħu dwar il-Kummerċ.

Artikolu 467

1. B'dan huwa stabbilit Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari. Huwa għandu jkun forum għall-Membri tal-Parlament Ewropew tal-Verkhovna Rada tal-Ukraina sabiex jiltaqgħu u jiskambjaw il-fehmiet. Din tiltaqa' f'intervalli li tiddetermina hija stess.
2. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari għandu jkun magħmul minn Membri tal-Parlament Ewropew, minn naħa waħda, u minn Membri Parlament tal-Verkhovna Rada tal-Ukraina, min-naħa l-oħra.
3. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari għandu jistabbilixxi r-regoli ta' proċedura tiegħu.
4. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari jiġi ppresedut b'rotazzjoni minn rappreżentant tal-Parlament Ewropew u rappreżentant tal-Verkhovna Rada tal-Ukraina rispettivament, skont id-dispożizzjonijiet stabbiliti fir-regoli ta' proċedura tiegħu.

Artikolu 468

1. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari jista' jitlob lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni informazzjoni rilevanti li tirrigwarda l-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, u l-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jagħti lill-Kumitat l-informazzjoni mitluba.
2. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari għandu jiġi infurmat bid-deċiżjonijiet u bir-rakkomandazzjonijiet tal-Kunsill ta' Assoċjazzjoni.
3. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari jista' jagħmel rakkomandazzjonijiet lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni.
4. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni Parlamentari jista' jistabbilixxi sottokumitati tal-Assoċjazzjoni Parlamentari.

Artikolu 469

1. Il-Partijiet se jipromwovu wkoll laqgħat regolari tar-rappreżentanti tas-soċjetajiet ċivili tagħhom, sabiex dawn jinżammu infurmati, u jiġbru l-kontribut tagħhom għall-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim.
2. B'dan hija stabbilita Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili. Din tikkonsisti minn Membri tal-Kumitat Ekonomiku u Soċjali Ewropew (KESE), minn naħa waħda, u rappreżentanti tas-soċjetà ċivili tal-Ukraina min-naħa l-oħra, bħala forum għalihom sabiex jiltaqgħu u jiskambjaw il-fehmiet. Il-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili tiltaqa' f'intervalli li tiddetermina hija stess.
3. Il-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili tistabbilixxi r-regoli tal-proċedura tagħha stess.
4. Il-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili tiġi ppreseduta b'rotazzjoni minn rappreżentant tal-Kumitat Ewropew Ekonomiku u Soċjali u r-rappreżentanti tas-soċjetà ċivili tan-naħa tal-Ukraina rispettivament, skont id-dispożizzjonijiet li għandhom jiġu stabbiliti fir-regoli tagħha ta' proċedura.

Artikolu 470

1. Il-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili tiġi infurmata bid-deċiżjonijiet u bir-rakkomandazzjonijiet tal-Kunsill ta' Assoċjazzjoni.
2. Il-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili tista' tagħmel rakkomandazzjonijiet lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni.
3. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni u l-Kumitat tal-Assoċjazzjoni Parlamentari jorganizzaw kuntatti regolari mar-rappreżentanti tal-Pjattaforma tas-Socjetà Ċivili sabiex jiksbu l-fehmiet tagħhom dwar kif jintlahqu l-oġettivi ta' dan il-Ftehim.

KAPITOLU 2

Dispożizzjonijiet ġenerali u finali*Artikolu 471***Aċċess għall-qrati u organi amministrattivi**

Fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Ftehim, kull Parti timpenja ruħha li tiżgura li l-persuni fiżiċi u ġuridiċi tal-Parti l-oħra jkollhom aċċess liberu minn diskriminazzjoni għall-qrati kompetenti u għall-korpi amministrattivi, fir-igward tal-persuni bin-nazzjonalità tagħha, sabiex jiddefendu d-drittijiet individwali u d-drittijiet tal-proprjetà tagħhom.

*Artikolu 472***Miżuri relatati ma'interessi essenzjali ta' sigurtà**

Xejn f'dan il-Ftehim m'għandu jwaqqaf lil Parti milli tiegħu kwalunkwe miżura:

- (a) li tikkonsidra bħala neċessarja sabiex tostakola li tinkixef informazzjoni li tmur kontra l-interessi essenzjali tas-sigurtà tagħha;
- (b) relatata mal-produzzjoni jew mal-kummerċ ta' armi, munizzjon jew tagħmir militari jew ma' riċerka, żvilupp jew produzzjoni indispensabbli għall-finijiet ta' difiża, sakemm miżuri ta' din ix-xorta ma jfixklux il-kundizzjonijiet għall-kompetizzjoni fejn għandhom x'jaqsmu l-prodotti li mhumiex intenzjonati għal finijiet speċifikament militari;
- (c) li tikkonsidra bħala essenzjali għas-sikurezza tagħha fil-każ ta' inkwiet intern serju li jaffetwa ż-żamma tal-liġi u tal-ordni, fi żmien ta' gwerra jew ta' tensjoni internazzjonali serja li tikkostitwixxi theddida ta' gwerra jew sabiex jitwettqu obbligi li tkun aċċettat halli jinżammu l-paċi u s-sigurtà internazzjonali.

*Artikolu 473***Non-diskriminazzjoni**

1. Fl-oqsma li huma koperti minn dan il-Ftehim u mingħajr hsara għal kwalunkwe dispożizzjonijiet speċjali li huma inklużi fihom:
 - (a) l-arranġamenti applikati mill-Ukraina fejn għandha x'taqsam l-Unjoni jew l-Istati membri tagħha ma jagħtu lok għall-ebda diskriminazzjoni bejn l-Istati Membri, in-nazzjonali tagħhom, il-kumpaniji jew id-ditti tagħhom;
 - (b) l-arranġamenti applikati mill-Unjoni jew l-Istati Membri tagħha/relazzjoni mal-Ukraina ma jirriżultawx fi kwalunkwe diskriminazzjoni bejn nazzjonali tal-Ukraina, jew il-kumpaniji u d-ditti tagħha.
2. Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 1 ikunu bla ebda hsara għad-dritt tal-Partijiet li japplikaw id-dispożizzjonijiet rilevanti tal-leġiżlazzjoni fiskali tagħhom għal kontribwenti tat-taxxi li mhumiex f'sitwazzjonijiet identici fejn għandu x'jaqsam il-post ta' residenza tagħhom.

*Artikolu 474***Aprossimazzjoni gradwali**

Skont l-oġettivi ta' dan il-Ftehim kif stabbilit fl-Artikolu 1, l-Ukraina se twettaq approssimazzjoni gradwali tal-leġiżlazzjoni tagħha mal-liġi tal-UE kif imsemmi fl-Annessi I sa XLIV ma' dan il-Ftehim, fuq il-bażi ta' impenji identifikati fit-Titolu IV, V u VI ta' dan il-Ftehim, u skont id-dispożizzjonijiet ta' dawn l-Annessi. Din id-dispożizzjoni tkun mingħajr hsara għal xi prinċipji u obbligi speċifiċi fuq l-approssimazzjoni regolatorja skont it-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 475***Monitoraġġ**

1. Monitoraġġ kontinwu tfisser il-valutazzjoni tal-progress fl-implimentazzjoni u l-infurzar ta' miżuri koperti minn dan il-Ftehim.
2. Il-monitoraġġ għandu jinkludi valutazzjonijiet ta' approssimazzjoni tal-Liġi tal-Ukraina mal-liġi tal-UE kif definit f'dan il-Ftehim, inklużi aspetti tal-implimentazzjoni u l-infurzar. Dawn il-valutazzjonijiet jistgħu jsiru individwalment, jew, permezz ta' ftehim, b'mod kongunt mill-Partijiet. Biex jiġi ffaċilitat il-proċess tal-valutazzjoni, l-Ukraina tirrapporta lill-UE dwar il-progress fl-approssimazzjoni regolatorja, fejn xieraq qabel it-tmiem tal-perjodi tranżizzjonali stipulati f'dan il-Ftehim fir-rigward ta' atti legali tal-UE. Il-proċess tar-rappurtar u tal-valutazzjoni, inklużi l-modalitajiet u l-frekwenza tal-valutazzjonijiet se jqs il-modalitajiet speċifiċi definiti f'dan il-Ftehim jew deċiżjonijiet minn korpi istituzzjonali stabbiliti skont dan il-Ftehim.
3. Monitoraġġ jista' jinkludi missjonijiet fuq il-post, bil-partecipazzjoni tal-istituzzjonijiet tal-UE, il-korpi u l-aġenziji, entitajiet mhux governattivi, l-awtoritajiet supervizzorji, esperti indipendenti u oħrajn kif mehtieg.
4. Ir-riżultati tal-attivitajiet ta' monitoraġġ, inklużi l-valutazzjonijiet ta' approssimazzjoni kif stipulata fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, jiġu diskussi fil-korpi kollha rilevanti stabbiliti skont dan il-Ftehim. Tali korpi jistgħu jadottaw rakkomandazzjonijiet kongunti, maqbula unanimament, li jiġu pprezentati lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni.
5. Jekk il-Partijiet jaqblu li l-miżuri mehtieġa koperti bit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim ġew implimentati u qed jiġu infurzati, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni, skont il-poteri mogħtija lill-Artikolu 463 ta' dan il-Ftehim, jaqblu dwar aktar ftuh tas-suq kif definit fit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.
6. Rakkomandazzjoni kongunta kif imsemmija fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu, u pprezentata lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni, jew in-nuqqas tal-ilhiq ta' tali rakkomandazzjoni, ma tkunx sugġetta għas-soluzzjoni ta' dispuți kif iddefinit fit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim. Deċiżjoni mehuda minn korpi istituzzjonali rilevanti, jew in-nuqqas li tittiehed tali deċiżjoni, ma jkunx sugġetti għas-soluzzjoni ta' dispuți kif iddefinit fit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 476***Twettiq tal-obbligi**

1. Il-Partijiet jiehdu kwalunkwe miżura ġenerali jew speċifika li tkun mehtieġa sabiex iwettqu l-obbligi tagħhom skont dan il-Ftehim. Huma jiżguraw li l-objettivi stabbiliti f'dan il-Ftehim jintlahqu.
2. Il-Partijiet jaqblu li jikkonsultaw minnufih permezz ta' mezzi xierqa fuq it-talba ta' kwalunkwe wahda mill-Partijiet sabiex tiġi diskussa kwalunkwe kwistjoni li tikkonċerna l-interpretazzjoni jew l-implimentazzjoni, jew l-applikazzjoni in bona fide ta' dan il-Ftehim u aspetti rilevanti oħra tar-relazzjonijiet bejn il-Partijiet.
3. Kull Parti tirreferi lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni kwalunkwe disputa relatata mal-interpretazzjoni, l-implimentazzjoni, jew l-applikazzjoni in bona fide ta' dan il-Ftehim skont l-Artikolu 477 ta' dan il-Ftehim. Il-Kumitat ta' Assoċjazzjoni jista' jaqta' d-disputa b'deċiżjoni vinkolanti.

*Artikolu 477***Soluzzjoni ta' dispuți**

1. Meta tinqala' disputa bejn il-Partijiet fir-rigward tal-interpretazzjoni u l-implimentazzjoni jew l-applikazzjoni in bona fide ta' dan il-Ftehim, kwalunkwe Parti tipprezenta lill-Parti l-oħra u lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni talba formali sabiex il-kwistjoni tad-disputa tiġi solvuta. B'deroga, id-dispuți dwar l-interpretazzjoni, l-implimentazzjoni, jew l-applikazzjoni in bona fide tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim jiġu gġvernati esklużivament mill-Kapitolu 14 (Soluzzjoni ta' dispuți) tat-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ).

2. Il-Partijiet jahdmu sabiex isolvu d-disputa permezz ta' konsultazzjonijiet bona fide fi hdan il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni u entitajiet rilevanti oħra msemmija fl-Artikoli 461, 465, u 466 ta' dan il-Ftehim, bil-għan li jassolva għal soluzzjoni aċċettabbli għat-tnejn fl-iqsar żmien possibbli.
3. Il-Partijiet jipprovdu lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni u korpi oħra rilevanti bl-informazzjoni kollha necessarja għal analiżi dettaljata tas-sitwazzjoni.
4. Sakemm ma tkunx solvuta disputa, din tiġi diskussa f'kull laqgħa tal-Kunsill ta' Assoċjazzjoni. Disputa tkun ikkunsidrata riżolta meta l-Kunsill ta' Assoċjazzjoni jiehu deċiżjoni vinkolanti biex jissettja l-kwistjoni kif previst fil-paragrafu 3 tal-Artikolu 476 ta' dan il-Ftehim, jew meta huwa jkun iddikjara li d-disputa waslet fi tmiema. Konsultazzjonijiet fuq disputa jistgħu wkoll isiru fi kwalunkwe laqgħa tal-Kumitat ta' Assoċjazzjoni jew kwalunkwe korp rilevanti ieħor imsemmi fl-Artikoli 461, 465 u 466 ta' dan il-Ftehim, kif maqbul bejn il-Partijiet jew fuq talba ta' wiehed mill-Partijiet. Il-konsultazzjonijiet jistgħu jsiru wkoll bil-miktub.
5. L-informazzjoni kollha żvelata waqt il-konsultazzjonijiet tibqa' kunfidenzjali.

Artikolu 478

Miżuri xierqa fil-każ tan-nuqqas ta' twettiq ta' obbligi

1. Parti tista' tiehu miżuri xierqa, jekk il-kwistjoni ma tissolviex fi żmien tliet xhur mid-data ta' notifika ta' talba formali għas-soluzzjoni ta' disputi taħt l-Artikolu 477 ta' dan il-Ftehim u jekk il-Parti li tressaq l-ilment tkompli tikkonsidra li l-Parti l-oħra naqset milli twettaq obbligu taħt dan il-Ftehim. Ir-rekwiżit għal perjodu ta' konsultazzjoni ta' tliet xhur ma għandux japplika għal każijiet eċċezzjonali stabbiliti fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu.
2. Fl-għażla tal-miżuri xierqa, tingħata prijorità lil dawk li l-inqas ser ixejtku l-funzjonament ta' dan il-Ftehim. Hlief fil-każijiet deskritti fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu, miżuri bħal dawn ma jistgħux jinkludu s-sospensjoni ta' xi drittijiet jew obbligi previsti taħt id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim, imsemmija fit-Titolu IV (Kummerċ u Kwistjonijiet relatati mal-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim. Dawn il-miżuri jiġu notifikati immedjatament lill-Kunsill ta' Assoċjazzjoni u jkunu s-sugġett ta' konsultazzjonijiet skont il-paragrafu 2 tal-Artikolu 476 ta' dan il-Ftehim, u ta' soluzzjoni ta' disputi taħt il-paragrafu 3 tal-Artikolu 476 u l-Artikolu 477 ta' dan il-Ftehim.
3. L-eċċezzjonijiet imsemmija fil-paragrafi 1 u 2 hawn fuq jikkonċernaw:
 - (a) denunzja tal-Ftehim mhux sanzjonata mir-regoli ġenerali tal-liġi internazzjonali; jew
 - (b) ksur mill-Parti l-oħra ta' kwalunkwe mill-elementi essenzjali ta' dan il-Ftehim, li hemm referenza għalihom fl-Artikolu 2 ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 479

Relazzjoni ma' ftehimiet oħra

1. Il-Ftehim ta' Shubija u Koperazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u l-Ukraina, min-naħa l-oħra, iffirmat fil-Lussemburgu fl-14 ta' Ġunju 1994 u li daħal fis-seħh fl-1 ta' Marzu 1998, kif ukoll il-Protokollu tiegħu huwa b'dan imhassra.
2. Dan il-Ftehim ta' Assoċjazzjoni jiehu post il-ftehim imsemmi qabel. Ir-referenzi għall-ftehim hawn fuq imsemmi fil-ftehimiet kollha bejn il-Partijiet jinftehem li jirreferu għal dan il-Ftehim.
3. Sakemm ma jinkisbux drittijiet ekwivalenti għall-individwi u għall-operaturi ekonomiċi taħt dan il-Ftehim, dan il-Ftehim m'għandux jaffetwa d-drittijiet li ġew żgurati lilhom permezz ta' ftehimiet eżistenti li jorbtu lil Stat Membru wiehed jew aktar, minn naħa waħda, u lill-Ukraina, min-naħa l-oħra.

4. Ftehimiet eżistenti dwar oqsma speċifiċi ta' koperazzjoni li jaqgħu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Ftehim jiġu kkonsidrati bhala parti mir-relazzjonijiet bilaterali generali kif regolati b'dan il-Ftehim u bhala li jiffurmaw parti minn qafas istituzzjonali komuni.

5. Il-Partijiet jistgħu jikkomplimentaw dan il-Ftehim billi jikkonkludu ftehimiet speċifiċi fi kwalunkwe qasam li jaqa' fil-kamp ta' applikazzjoni tiegħu. Dawn il-ftehimiet speċifiċi jkunu parti integrali tar-relazzjonijiet bilaterali generali kif irregolati b'dan il-Ftehim u jiffurmaw parti minn qafas istituzzjonali komuni.

6. Bla hsara għad-dispożizzjonijiet rilevanti tat-Trattat li jistabbilixxi l-Unjoni Ewropea u t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, la dan il-Ftehim u linqas kwalunkwe azzjoni li tittiehed bis-sahha tiegħu ma jaffettwaw b'xi mod is-setgħat tal-Istati Membri sabiex iwettqu attivitajiet ta' koperazzjoni bilaterali mal-Ukraina jew sabiex jikkonkludu, fejn xieraq, ftehimiet godda ta' koperazzjoni mal-Ukraina.

Artikolu 480

Annessi u Protokolli

L-Annessi u l-Protokolli ta' dan il-Ftehim jiffurmaw parti integrali minnu.

Artikolu 481

Durata

1. Dan il-Ftehim gie konkluz għal perjodu miftuh. Il-Partijiet jipprovdu għal revizzjoni komprensiva tal-ilhuq tal-oġġettivi taht dan il-Ftehim fi żmien hames snin mid-dhul fis-sehħ tiegħu, u fi kwalunkwe hin ieħor bil-kunsens reċiproku tal-Partijiet.

2. Kwalunkwe waħda mill-Partijiet tista' tiddenunzja dan il-Ftehim billi tinnotifika lill-Parti l-oħra. Dan il-Ftehim jintemm sitt xhur wara d-data ta' din in-notifika.

Artikolu 482

Definizzjoni tal-Partijiet

Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, it-terminu "Partijiet" għandu jfisser l-Unjoni, jew l-Istati Membri tagħha, jew l-Unjoni u l-Istati Membri tagħha, skont is-setgħat rispettivi tagħhom kif johorhu mit-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, minn naha waħda, u l-Ukraina, min-naha l-oħra. Fejn rilevanti, hija tirreferi għal Euratom, skont il-poteri tagħha taht it-Trattat Euratom.

Artikolu 483

Applikazzjoni territorjali

Dan il-Ftehim għandu japplika, minn naha waħda, għat-territorji li fihom jiġu applikati t-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea (TEU), u t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea (TFEU) u t-Trattat li jistabbilixxi l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika, bil-kundizzjonijiet stipulati f'dawk it-Trattati, u min-naha l-oħra, għat-territorju tal-Ukraina.

Artikolu 484

Depożitarju tal-Ftehim

Is-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea għandu jkun id-depożitarju ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 485

Testi Awtentiċi

Dan il-Ftehim huwa mfassal bil-lingwa Bulgara, Kroata, Ċeka, Daniża, Olandiża, Inġliża, Estonjana, Finlandiża, Franciża, Germaniża, Griega, Ungeriża, Taljana, Latvjana, Litwana, Maltija, Pollakka, Portugiża, Rumena, Slovacka, Slovena, Spanjola, Svediża u Ukraina, b'kull test ugwalment awtentiku.

Artikolu 486

Dhul fis-seħh u applikazzjoni provviżorja

1. Il-Partijiet jirratifikaw jew japprovaw dan il-Ftehim skont il-proċeduri tagħhom. L-istrumenti tar-ratifika jew l-approvazzjoni jkunu ddepożitati mas-Segretarjat Ġenerali tal-Kunsill tal-Unjoni Ewropea.
2. Dan il-Ftehim għandu jidhol fis-seħh fl-ewwel jum tat-tieni xahar wara d-data tad-depożitu tal-aħħar strument ta' ratifika jew ta' approvazzjoni.
3. Minkejja l-paragrafu 2, l-Unjoni u l-Ukraina jaqblu li japplikaw b'mod provviżorju parti minn dan il-Ftehim kif speċifikat mill-Unjoni, kif stabbilit fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu, u skont il-proċeduri interni u l-legiżlazzjonijiet rispettivi tagħhom kif applikabbli.
4. L-applikazzjoni provviżorja tkun effettiva mill-ewwel jum tat-tieni xahar wara d-data li d-Depożitarju jirċievi dan li ġej:
 - in-notifika tal-Unjoni dwar it-tlestija tal-proċeduri neċessarji għal dan l-iskop, li tindika l-partijiet tal-Ftehim li għandhom ikunu applikati b'mod provviżorju; u
 - id-depożitu min-naħa tal-Ukraina tal-istrument ta' ratifika skont il-proċeduri u l-legiżlazzjoni applikabbli tagħha.
5. Għall-fini tad-dispożizzjonijiet rilevanti ta' dan il-Ftehim, inklużi l-Annessi u l-Protokollu rispettivi tiegħu, kwalunkwe referenza ftali dispożizzjonijiet għad-"data tad-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim" tinftiehem li hi d-"data minn meta dan il-Ftehim huwa applikat b'mod provviżorju" skont il-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu.
6. Matul il-perjodu ta' applikazzjoni provviżorja, sa fejn għandhom x'jaqsmu d-dispożizzjonijiet tal-Ftehim ta' Koperazzjoni u Shubija bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa, u l-Ukraina, min-naħa l-oħra, iffirmit fil-Lussemburgu fl-14 ta' Ġunju 1994 u li daħal fis-seħh fl-1 ta' Marzu 1998, mhumiex koperti mill-applikazzjoni provviżorja ta' dan il-Ftehim, u jibqgħu japplikaw.
7. Kwalunkwe Parti tista' tagħti notifika bil-miktub lid-Depożitarju tal-intenzjoni tagħha li ttemm l-applikazzjoni provviżorja ta' dan il-Ftehim. It-terminazzjoni tal-applikazzjoni provviżorja ssir effettiva sitt xhur wara r-riċezzjoni tan-notifika mid-Depożitarju.

Съставено в Брюксел на двадесет и първи март две хиляди и четиринадесета година.
Hecho en Bruselas, el veintiuno de marzo de dos mil catorce.
V Bruselu dne dvacátého prvního března dva tisíce čtrnáct.
Udfærdiget i Bruxelles den enogtyvende marts to tusind og fjorten.
Geschehen zu Brüssel am einundzwanzigsten März zweitausendvierzehn.
Kahe tuhande neljateistkümnenda aasta märtsikuu kahekümne esimesel päeval Brüsselis.
Έγινε στις Βρυξέλλες, στις είκοσι μία Μαρτίου δύο χιλιάδες δεκατέσσερα.
Done at Brussels on the twenty first day of March in the year two thousand and fourteen.
Fait à Bruxelles, le vingt et un mars deux mille quatorze.
Sastavljeno u Bruxellesu dvadeset prvog ožujka dvije tisuće četrnaeste.
Fatto a Bruxelles, addì ventuno marzo duemilaquattordici.
Briselē, divi tūkstoši četrpadsmitā gada divdesmit pirmajā martā.
Priimta du tūkstančiai keturioliktą metų kovo dvidešimt pirmą dieną Briuselyje.
Kelt Brüsszelben, a kétézer-tizenegyedik év március havának huszonegyedik napján.
Magħmul fi Brussell, fil-wiehed u għoxrin jum ta' Marzu tas-sena elfejn u erbatax.
Gedaan te Brussel, de eenentwintigste maart tweeduizend veertien.
Sporządzono w Brukseli dnia dwudziestego pierwszego marca roku dwa tysiące czternastego.
Feito em Bruxelas, em vinte e um de março de dois mil e catorze.
Întocmit la Bruxelles la douăzeci și unu martie două mii paisprezece.
V Bruseli dvadsiateho prvého marca dvetisícčtrnást.
V Bruslju, dne enaindvajsetega marca leta dva tisoč štirinajst.
Tehty Brysselissä kahdentenkymmenentenäensimmäisenä päivänä maaliskuuta vuonna kaksituhattaneljätoista.
Som skedde i Bryssel den tjugoförsta mars tjugohundrafjorton.
Учинено у м. Брюссель двадцать першого березня дві тисячі чотирнадцятого року.

Подписано по отношение на преамбула, член 1 и дялове I, II и VII на Споразумението.

Firmado por lo que se refiere al preámbulo, el artículo 1 y los títulos I, II y VII del Acuerdo.

Podepsána preambule, článek 1, hlavy I, II a VII dohody.

Undertegnet for så vidt angår præambelen, artikel 1 og afsnit I, II og VII i aftalen.

Unterzeichnet in Bezug auf die Präambel, den Artikel 1 sowie die Titel I, II und VII des Abkommens.

Alla kirjutatud lepingu preambuli, artikli 1 ning I, II ja VII jaotise osas.

Υπεγράφη όσον αφορά το προοίμιο, το άρθρο 1 και τους τίτλους I, II και VII της Συμφωνίας.

Signed as regards the Preamble, Article 1 and Titles I, II, and VII of the Agreement.

Signé en ce qui concerne le préambule, l'article 1 et les titres I, II et VII de l'accord.

Potpisano što se tiče preambule, članka 1. i glavâ I., II. i VII. Sporazuma.

Firmato per quanto riguarda il preambolo, l'articolo 1 e i titoli I, II e VII dell'accordo.

Parakstīts attiecībā uz nolīguma preambulu, 1. pantu un I, II un VII sadaļu.

Pasirašyta, kiek tai susiję su Susitarimo preambule, 1 straipsniu ir I, II ir VII antraštinėmis dalimis.

A megállapodás a preambulumból, az 1. cikk és az I., II. és VII. cím tekintetében aláírva.

Iffirmat fir-rigward tal-Preambolu, l-Artikolu 1 u t-Titoli I, II, u VII tal-Ftehim.

Ondertekend wat betreft de preambule, artikel 1 en de titels I, II en VII van de Overeenkomst.

Podpisano w odniesieniu do preambuły, artykułu 1 oraz tytułu I, II i VII układu.

Assinado no que se refere ao Preâmbulo, ao artigo 1º e aos Títulos I, II e VII do Acordo.

Semnat în ceea ce privește preambulul, articolul 1 și titlurile I, II și VII din acord.

Podpísané, pokiaľ ide o preambulu, článok 1 a hlavy I, II a VII dohody.

Podpisano, kar zadeva preambulo, člen 1 ter naslove I, II in VII Sporazuma.

Allekirjoitettu sopimuksen johdanto-osan, 1 artiklan sekä I, II ja VII osaston osalta.

Undertecknat i fråga om ingressen, artikel 1 och avdelningarna I, II och VII i avtalet.

Підписано стосовно Преамбули, Статті 1 та Розділів I, II і VII Угоди.

Voor het Koninkrijk België
Pour le Royaume de Belgique
Für das Königreich Belgien



Deze handtekening verbindt eveneens de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Cette signature engage également la Communauté française, la Communauté flamande, la Communauté germanophone, la Région wallonne, la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale.

Diese Unterschrift bindet zugleich die Deutschsprachige Gemeinschaft, die Flämische Gemeinschaft, die Französische Gemeinschaft, die Wallonische Region, die Flämische Region und die Region Brüssel-Hauptstadt.

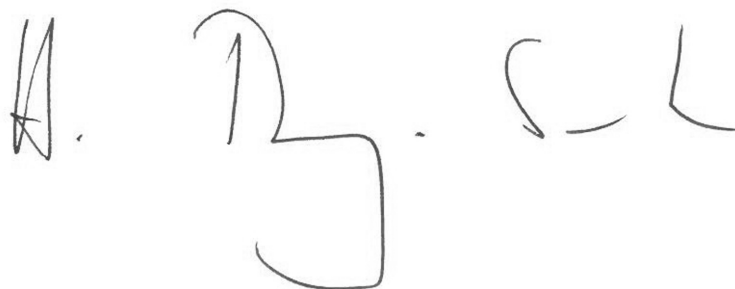
За Република България




Za Českou republiku



For Kongeriget Danmark



Für die Bundesrepublik Deutschland



Eesti Vabariigi nimel

Andrus Ansip

Thar cheann Na hÉireann
For Ireland

Eoin Kenny

Για την Ελληνική Δημοκρατία

Αντώνης Κ. Σαμαράς

Por el Reino de España

Mariano Rajoy

Pour la République française

Hollande

A. P. France

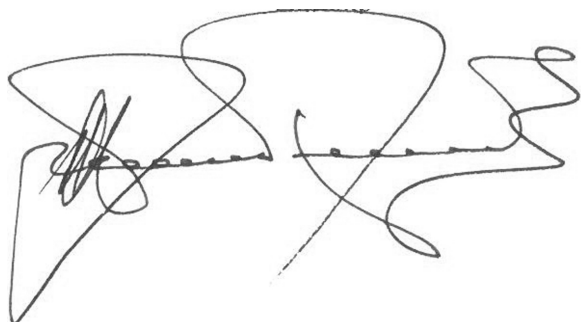
Za Republiku Hrvatsku

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'H' followed by a long horizontal stroke.

Per la Repubblica italiana

A handwritten signature in black ink, featuring a large, cursive 'M' followed by several loops and a long horizontal stroke.

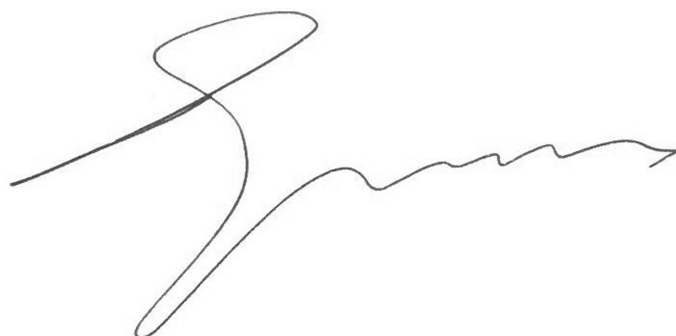
Για την Κυπριακή Δημοκρατία

A handwritten signature in black ink, characterized by a large, stylized initial 'C' followed by several loops and a long horizontal stroke.

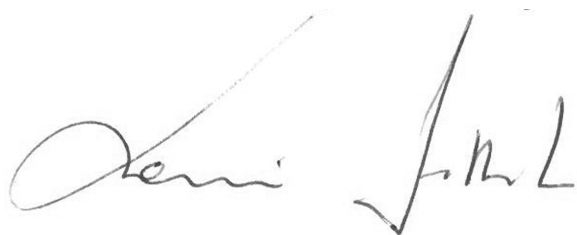
Latvijas Republikas vārdā –

A handwritten signature in black ink, featuring a large, cursive 'L' followed by several loops and a long horizontal stroke.

Lietuvos Respublikos vardu

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'L' followed by several loops and a long horizontal stroke.

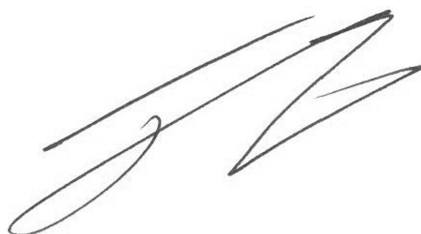
Pour le Grand-Duché de Luxembourg



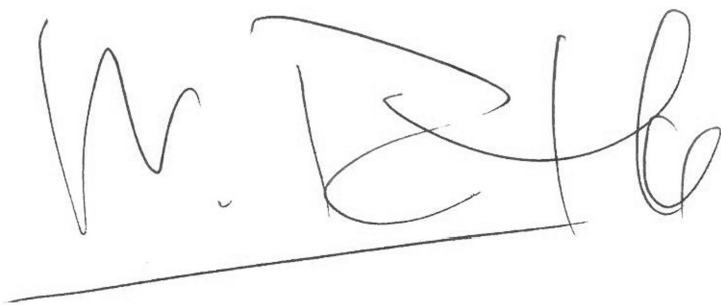
Magyarország részéről



Għar-Repubblika ta' Malta



Voor het Koninkrijk der Nederlanden



Für die Republik Österreich



W imieniu Rzeczypospolitej Polskiej



Pela República Portuguesa



Pentru România



Za Republiko Slovenijo



Za Slovenskú republiku



Suomen tasavallan puolesta
För Republiken Finland



För Konungariket Sverige



For the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland



За Европейския съюз
 Por la Unión Europea
 Za Evropskou unii
 For Den Europæiske Union
 Für die Europäische Union
 Euroopa Liidu nimel
 Για την Ευρωπαϊκή Ένωση
 For the European Union
 Pour l'Union européenne
 Za Europejską uniję
 Per l'Unione europea
 Eiropas Savienības vārdā –
 Europos Sąjungos vardu
 Az Európai Unió részéről
 Ghall-Unjoni Ewropea
 Voor de Europese Unie
 W imieniu Unii Europejskiej
 Pela União Europeia
 Pentru Uniunea Europeană
 Za Európsku úniu
 Za Evropsko unijo
 Euroopan unionin puolesta
 För Europeiska unionen



За Европейската общност за атомна енергия
Por la Comunidad Europea de la Energía Atómica
Za Evropské společenství pro atomovou energii
For Det Europæiske Atomenergifællesskab
Für die Europäische Atomgemeinschaft
Euroopa Aatomienergiaühenduse nimel
Για την Ευρωπαϊκή Κοινότητα Ατομικής Ενέργειας
For the European Atomic Energy Community
Pour la Communauté européenne de l'énergie atomique
Za Europsku zajednicu za atomsku energiju
Per la Comunità europea dell'energia atomica
Eiropas Atomenerģijas Kopienas vārdā –
Europos atominės energijos bendrijos vardu
Az Európai Atomenergia-közösség részéről
Fisem il-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika
Voor de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie
W imieniu Europejskiej Wspólnoty Energii Atomowej
Pela Comunidade Europeia da Energia Atómica
Pentru Comunitatea Europeană a Energiei Atomice
za Európske spoločenstvo pre atómovú energiu
Za Evropsko skupnost za atomsko energtjo
Euroopan atomienergiajärjestön puolesta
För Europeiska atomenergigemenskapen

За Україну

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'M' followed by a horizontal line and a short vertical stroke.

LISTA TA' ANNESSI

ANNESI TAT-TITOLU IV

Anness I-A għal Kapitolu 1	Tnehhija tad-dazji doganali
Appendiċi A	Aggregat indikattiv tat-TRQs għal importazzjonijiet fl-UE
Appendix B	Aggregat indikattiv tat-TRQs għal importazzjonijiet fl-Ukraina
Anness I-B għal Kapitolu 1	Kundizzjonijiet addizzjonali tal-kummerċ għal hwejjeġ li jintlibsu
Anness I-C għal Kapitolu 1	Skedi ta' eliminazzjoni tad-dazju tal-esportazzjoni
Anness I-D għal Kapitolu 1	Miżuri ta' salvagwardja għal dazji tal-esportazzjoni
Anness II għal Kapitolu 2	Miżuri ta' salvagwardja dwar karożzi tal-passiġġieri
Anness III għal Kapitolu 3	Lista ta' leġizlazzjoni għal allinjament, bi skeda għall-implimentazzjoni tiegħu
Anness IV-A għal Kapitolu 4	Kopertura
Anness IV-B għal Kapitolu 4	Standards tal-benesseri tal-annimali
Anness IV-C għal Kapitolu 4	Miżuri ohra
Anness IV-D għal Kapitolu 4	Miżuri biex jiġu inklużi wara l-approssimazzjoni tal-leġizlazzjoni
Anness V għal Kapitolu 4	Strateġija komprensiva għall-implimentazzjoni ta' dan il-Kapitolu
Anness VI għal Kapitolu 4	Lista ta' mard notifikabbli tal-annimali u tal-akkwakultura u pesti regolati li għalihom tista' tiġi rikonoxxuta l-libertà reġjonali
Anness VI-A għal Kapitolu 4	Mard tal-annimali u l-ħut suġġetti għal notifika, li għaliha hu rikonoxxut l-istatus tal-Partijiet u li għaliha jridu jittiehdu deċiżjonijiet ta' razjonalizzazzjoni.
Anness VI-B għal Kapitolu 4	Rikonoxximent tal-istatus tal-pesti, żoni hielsa mill-pesti jew żoni protetti
Anness VII għal Kapitolu 4	Reġjonalizzazzjoni / diviżjoni f'żoni, żoni hielsa mill-pesti u żoni protetti
Anness VIII għal Kapitolu 4	Approvazzjoni provvizorja ta' stabbilimenti
Anness IX għal Kapitolu 4	Proċess ta' determinazzjoni tal-ekwivalenza
Anness X għal Kapitolu 4	Linji gwida għall-awditjar
Anness XI għal Kapitolu 4	Imposti tal-kontrolli fuq l-importazzjoni u l-ispezzjoni
Anness XII għal Kapitolu 4	Ċertifikazzjoni
Anness XIII għal Kapitolu 4	Kwistjonijiet pendenti
Anness XIV għal Kapitolu 4	Kompartimentalizzazzjoni
Anness XV għal Kapitolu 5	Approssimazzjoni tal-leġizlazzjoni doganali

Anness XVI għal Kapitolu 6	Lista ta' riservi dwar stabbiliment; Lista ta' impenji ta' forniment transkonfinali ta' servizzi; Lista ta' riservi fuq fornituri kuntrattwali tas-servizzi u professjonisti indipendenti
Anness XVI-A għal Kapitolu 6	Riservi tal-UE dwar l-istabbiliment
Anness XVI-B għal Kapitolu 6	Lista ta' impenji dwar servizzi transfruniera
Anness XVI-C għal Kapitolu 6	Riservi fuq fornituri kuntrattwali tas-servizzi u professjonisti indipendenti (Parti tal-UE)
Anness XVI – D għal Kapitolu 6	Riservi tal-Ukraina għall-istabbiliment
Anness XVI – E għal Kapitolu 6	Impenji tal-Ukraina dwar servizzi transkonfinali
Anness XVI – F għal Kapitolu 6	Riservi fuq fornituri kuntrattwali tas-servizzi u professjonisti indipendenti (l-Ukraina)
Anness XVII	Approssimazzjoni Regulatorja
Appendiċi XVII – 1	Adattamenti orizzontali u regoli proċedurali
Appendiċi XVII – 2	Regoli applikabbli għal servizzi finanzjarji
Appendiċi XVII – 3	Regoli applikabbli għal servizzi tat-telekomunikazzjoni
Appendiċi XVII – 4	Regoli applikabbli għal servizzi postali u ta' kurrier
Appendiċi XVII – 5	Regoli applikabbli għal trasport marittimu internazzjonali
Appendiċi XVII – 6	Dispożizzjonijiet dwar il-monitoraġġ
Anness XVIII għal Kapitolu 6	Postijiet għal Mistoqsijiet
Anness XIX għal Kapitolu 6	Lista indikattiva tal-UE ta' swieq tal-prodotti u s-servizzi rilevanti li trid tiġi analizzata skont l-Artikolu 28
Anness XX għal Kapitolu 6	Lista indikattiva tal-Ukraina ta' swieq rilevanti biex tiġi analizzata skont l-Artikolu 28
Anness XXI għal Kapitolu 8	Anness għal Akkwist Pubbliku
Anness XXI-A għal Kapitolu 8	Skeda taż-żmien indikattiva għal riforma istituzzjonali, approssimazzjoni leġislattiva u aċċess għas-suq
Anness XXI-B għal Kapitolu 8	Elementi bażiċi tad-Direttiva 2004/18/KE (Fazi 2)
Anness XXI-C għal Kapitolu 8	Elementi bażiċi tad-Direttiva 89/665/KEE
Anness XXI – D għal Kapitolu 8	Elementi bażiċi tad-Direttiva 2004/17/KE
Anness XXI – E għal Kapitolu 8	Elementi bażiċi tad-Direttiva tal-Kunsill 92/13/KEE tal-25 ta' Frar 1992 li tikkordina l-ligijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi li jirrelataw għall-applikazzjoni tar-regoli Komunitarji dwar il-proċeduri ta' akkwist ta' entitajiet li joperaw fis-setturi tal-ilma, l-enerġija, it-trasport u t-telekomunikazzjoni (minn issa 'l quddiem imsejha "id-Direttiva 92/13/KEE")
Anness XXI – F għal Kapitolu 8	Elementi oħra mhux obligatorji tad-Direttiva 2004/18/KE (fazi 4)
Anness XXI – G tal-Kapitolu 8	Elementi oħra mandatorji tad-Direttiva 2004/18/KE (fazi 4)
Anness XXI – H tal-Kapitolu 8	Elementi oħra tad-Direttiva 89/665/KEE
Anness XXI – I tal-Kapitolu 8	Elementi oħra mhux obligatorji tad-Direttiva 2004/17/KE

Anness XXI – J tal-Kapitolu 8	Dispożizzjonijiet tad-Direttiva 92/13/KEE
Anness XXI – K tal-Kapitolu 8	Dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2004/18/KE
Anness XXI – L tal-Kapitolu 8	Dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2004/17/KE
Anness XXI – M tal-Kapitolu 8	Dispożizzjonijiet tad-Direttiva 89/665/KEE
Anness XXI – N tal-Kapitolu 8	Dispożizzjonijiet tad-Direttiva 92/13/KEE
Anness XXI – O tal-Kapitolu 8	Ukraina: Lista indikattiva ta' kwistjonijiet għal koperazzjoni
Anness XXII-A għal Kapitolu 9	Indikazzjonijiet ġeografici - Leġiżlazzjoni tal-Partijiet u elementi għal reġistrazzjoni u kontroll
Anness XXII-B għal Kapitolu 9	Indikazzjonijiet ġeografici – Kriterji li għandhom ikunu inklużi fil-proċedura ta' oġġezzjoni
Anness XXII-C għal Kapitolu 9	Indikazzjonijiet ġeografici ta' prodotti agrikoli u oġġetti tal-ikel kif imsemmija fl-Artikolu 202(3) ta' dan il-Ftehim
Anness XXII – D għal Kapitolu 9	Indikazzjonijiet ġeografici ta' nbejjed, inbejjed aromatizzati u spirti kif imsemmija fl-Artikolu 202(3) u l-Artikolu 202(4) ta' dan il-Ftehim
Anness XXIII għal Kapitolu 10	Glossarju tat-Termini
Anness XXIV għal Kapitolu 14	Regoli ta' proċedura għas-soluzzjoni ta' dispużi
Anness XXV għal Kapitolu 15	Kodici ta' mgħiba għall-membri tal-bordijiet tal-arbitraġġ u l-medjaturi
L-ANNESSI TAT-TITOLU V	
Anness XXVI għal Kapitolu 1	Koperazzjoni fl-enerġija, inklużi kwistjonijiet nukleari
Anness XXVII għal Kapitolu 1	Koperazzjoni fl-enerġija, inklużi kwistjonijiet nukleari
Anness XXVIII għal Kapitolu 4	Tassazzjoni
Anness XXIX għal Kapitolu 5	Statistika
Anness XXX għal Kapitolu 6	Ambjent
Anness XXXI għal Kapitolu 6	Ambjent
Anness XXXII għal Kapitolu 7	Trasport
Anness XXXIII għal Kapitolu 7	Trasport
Anness XXXIV għal Kapitolu 13	Liġi tal-Kumpaniji, Governanza Korporattiva, Kontabbiltà u l-Awditjar
Anness XXXV għal Kapitolu 13	Liġi tal-Kumpaniji, Governanza Korporattiva, Kontabbiltà u l-Awditjar
Anness XXXVI għal Kapitolu 13	Liġi tal-Kumpaniji, Governanza Korporattiva, Kontabbiltà u l-Awditjar
Anness XXXVII għal Kapitolu 15	Politika awdjoviżiva

Anness XXXVIII għal Kapitolu 17	Agrikoltura u l-Iżvilupp Rurali
Anness XXXIX għal Kapitolu 20	Protezzjoni tal-Konsumatur
Anness XL għal Kapitolu 21	Koperazzjoni dwar l-Impjiegi, il-Politika Soċjali u l-Opportunitajiet Indaq
Anness XLI għal Kapitolu 22	Saħħa Pubblika
Anness XLII għal Kapitolu 23	Edukazzjoni, Taħriġ u Żgħażaġħ

L-ANNESSI TAT-TITOLU VI

Anness XLIII għal Titolu VII	Koperazzjoni Finanzjarja, ma' Dispożizzjonijiet Kontra l-Frodi
Anness XLIV għal Titolu VII	Koperazzjoni Finanzjarja, ma' Dispożizzjonijiet Kontra l-Frodi

PROTOKOLLI

Protokoll I	Protokoll dwar ir-Regoli tal-Origini
Protokoll II	Protokoll dwar Għajnuna Amministrattiva Reċiproka
Protokoll III	Protokoll dwar Qafas ta' Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Ukraina dwar il-principji ġenerali għall-partecipazzjoni tal-Ukraina fil-programmi tal-Unjoni

DIKJARAZZJONI KONĠUNTA DWAR FTEHIMET MA' PAJJIŻI OHRA

—

ANNESI TAT-TITOLU IV: KUMMERĊ U KWISTJONIJET RELATATI MAL-KUMMERĊ

ANNES I-A TAL-KAPITOLU 1

TNEHHIJA TAD-DAZJI DOGANALI

L-iskedi tat-tariffi tal-Ukraina

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
I	TAQSIMA I – ANNIMALI HAJJIN; PRODOTTI TAL-ANNIMALI		
01	KAPITOLU 1 – ANNIMALI HAJJIN		
0101	Żwiemel, ħmir, bghula u bghula tar-rkib		
0101 10	Annimali ta' razza pura għar-razza:		
0101 10 10 00	-- Żwiemel	0	0
0101 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
0101 90	- Ohrajn:		
	-- Żwiemel		
0101 90 11 00	--- Ghall-qtil	5	5
0101 90 19 00	--- Ohrajn	5	5
0101 90 30 00	-- Ħmir	5	5
0101 90 90 00	-- Bghula u bghula tar-rkib	5	5
0102	Annimali tal-ifrat hajjin:		
0102 10	- Annimali ta' razza pura għar-razza:		
0102 10 10 00	-- Għoġiela (annimali tal-ifrat nisa li qatt ma welldu)	0	0
0102 10 30 00	-- Baqar	0	0
0102 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
0102 90	- Ohrajn:		
	-- Speċi domestiċi:		
0102 90 05 00	--- Ta' piż li ma jaqbix 80 kg	5	3
	--- Ta' piż li jaqbeż 80 kg iżda li ma jaqbix 160 kg		
0102 90 21 00	---- Ghall-qatla	5	3
0102 90 29 00	---- Ohrajn	5	3
	--- Ta' piż li jaqbeż 160 kg iżda li ma jaqbix 300 kg		
0102 90 41 00	---- Ghall-qatla	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0102 90 49 00	---- Ohrajn	15	7
	--- Ta' piż li jaqbeż 300 kg:		
	---- Għoġġiela (annimali ta' l-ifrat nisa li qatt ma welldu):		
0102 90 51 00	----- Għall-qatla	5	3
0102 90 59 00	----- Ohrajn	5	3
	---- Baqar:		
0102 90 61 00	----- Għall-qatla	5	3
0102 90 69 00	----- Ohrajn	5	3
	---- Ohrajn:		
0102 90 71 00	----- Għall-qatla	5	3
0102 90 79 00	----- Ohrajn	5	3
0102 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
0103	Majjali hajjin:		
0103 10 00 00	- Annimali ta' razza pura għar-razza	0	0
	- Ohrajn:		
0103 91	-- Ta' piż li ma jaqbiżx 50 kg		
0103 91 10 00	--- Speċi domestiċi	5	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0103 91 90 00	--- Ohrajn	5	7
0103 92	-- Ta' piż ta' 50 kg jew aktar:		
	--- Speċi domestiċi:		
0103 92 11 00	---- Majjali nisa li jkunu ferrgħu għallinqas darba, ta' piż mhux inqas minn 160 kg	8	7
0103 92 19 00	---- Ohrajn	8	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0103 92 90 00	--- Ohrajn	8	7
0104	Nagħaġ u mogħoż hajjin:		
0104 10	- Nagħaġ:		
0104 10 10 00	-- Annimali ta' razza pura għar-razza	0	0
	-- Ohrajn		
0104 10 30 00	--- Hrief (li ma jkollhomx iżjed minn sena)	2	3
0104 10 80 00	--- Ohrajn	2	3
0104 20	- Mogħoż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0104 20 10 00	-- Annimali ta' razza pura għar-razza	2	0
0104 20 90 00	-- Ohrajn	2	5
0105	Tjur ħajjin, jiġifieri tjur tal-ispeċi <i>Gallus domesticus</i> , papri, wiżż, dundjani u farawni:		
	- Li jiżnu aktar minn 185 g:		
0105 11	-- Tajr tal-ispeċi <i>Gallus domesticus</i> :		
	--- Flieles nisa nanniet u ġenituri		
0105 11 11 00	---- Irjus għall-bajd	0	0
0105 11 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn		
0105 11 91 00	---- Irjus għall-bajd	0	0
0105 11 99 00	---- Ohrajn	0	0
0105 12 00 00	-- Dundjani	2	7
0105 19	-- Ohrajn:		
0105 19 20 00	--- Wiżż	2	3
0105 19 90 00	--- Papri u farawni	2	3
	- Ohrajn:		
0105 94 00	-- Tajr tal-ispeċi <i>Gallus domesticus</i> :		
0105 94 00 10	--- flieles ta' 90-120 jum	0	0
0105 94 00 90	--- Ohrajn	10	5
0105 99	-- Ohrajn:		
0105 99 10 00	--- Papri	10	5
0105 99 20 00	--- Wiżż	10	5
0105 99 30 00	--- Dundjani	10	5
0105 99 50 00	--- Farawni	10	5
0106	Annimali ħajjin ohra:		
	- mammiferi:		
0106 11 00	-- primati:		
0106 11 00 10	--- fornuti liż-żujiet	0	0
0106 11 00 90	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0106 12 00	-- Baleni, delfin u foċeni (mammiferi tal-ordni <i>Cetacea</i>); laman-tini u dugongi (mammiferi tal-ordni <i>Sirenia</i>):		
0106 12 00 10	--- fornuti liż-żujiet	0	0
0106 12 00 90	--- Ohrajn	10	3
0106 19	-- Ohrajn:		
0106 19 10 00	--- Fniek domestiċi	10	3
0106 19 90	--- Ohrajn:		
0106 19 90 10	--- fornuti liż-żujiet	0	0
0106 19 90 90	---- Ohrajn	10	0
0106 20 00	- Rettili (inklużi sriep u fkieren):		
0106 20 00 10	-- fornuti liż-żujiet	0	0
0106 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
	- għasafar		
0106 31 00	-- għasafar tal-priża		
0106 31 00 10	--- fornuti liż-żujiet	0	0
0106 31 00 90	--- Ohrajn	10	3
0106 32 00	-- <i>Psittaciformes</i> (inklużi pappagalli, parrukketti, makawi u kakatuwi)		
0106 32 00 10	--- fornuti liż-żujiet	0	0
0106 32 00 90	--- Ohrajn	10	3
0106 39	-- Ohrajn:		
0106 39 10	--- Ħamiem:		
0106 39 10 10	---- fornuti għaž-żujiet	0	0
0106 39 10 90	---- Ohrajn	10	3
0106 39 90	--- Ohrajn:		
0106 39 90 10	---- fornuti għaž-żujiet	0	0
0106 39 90 90	---- Ohrajn	10	3
0106 90 00	- Ohrajn:		
0106 90 00 10	-- fornuti għaž-żujiet	0	0
0106 90 00 90	-- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
02	KAPITLU 2 - LAHAM U ĠEWWIENI LI JITTIEKEL		
0201	Laħam ta' annimali tal-ifrat, frisk jew imkessah:		
0201 10 00 00	- Karkassi u nofs-karkassi	15	3
0201 20	- Qatgħat ohra bil-ghadma:		
0201 20 20 00	-- Kwarti "kumpensati"	15	3
0201 20 30 00	-- Kwarti ta' quddiem mhux mifrudin jew mifrudin	15	3
0201 20 50 00	-- Kwarti ta' wara mhux mifrudin jew mifrudin	15	3
0201 20 90 00	-- Ohrajn	15	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0201 30 00 00	- Mingħajr għadam	15	3
0202	Laħam ta' annimali ta' l-ifrat, iffriżat:		
0202 10 00 00	- Karkassi u nofs karkassi	15	3
0202 20	- Qatgħat ohra bil-ghadma:		
0202 20 10 00	-- Kwarti "kompensati"	15	3
0202 20 30 00	-- Kwarti ta' quddiem mhux mifrudin jew mifrudin	15	3
0202 20 50 00	-- Kwarti ta' wara mhux mifrudin jew mifrudin	15	3
0202 20 90 00	-- Ohrajn	15	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0202 30	- Mingħajr għadam:		
0202 30 10 00	-- Kwarti ta' quddiem, shah jew imqattgħin f'massimu ta' ħames biċċiet, kull kwart ikun ġo blokka wahda; kwarti "kumpensati" f'zewġ blokko, wahda fiha il-kwart ta' quddiem, shih jew imqatta' f'massimu ta' ħames biċċiet, u l-ohra, il-kwart ta' wara, mingħajr flett, f'biċċa wahda	15	3
0202 30 50 00	-- "Crop", qatgħat ta' spalla u skapula u sidra	15	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0202 30 90 00	-- Ohrajn	15	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0203	Laħam tal-majjal, frisk, imkessah jew friżat:		
	- Frisk jew imkessah:		
0203 11	-- Karkassi u nofs karkassi:		
0203 11 10 00	--- Ta' majjal domestiku	12	(Kwota tar-Rata Tariffarja, KRT_Majjal). (10 000 t espressi f'piż nett) + TRQ Pork (KRT Majjal) iehor (10 000 t espressi f'piż nett)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0203 11 90 00	--- Ohrajn	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 12	-- Ġarretti, spalel u qatgħat tagħhom, bl-għadma:		
	--- Ta' majjal domestiku		
0203 12 11 00	---- Ġarretti u qatgħat tagħhom	12	TRQ_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 12 19 00	---- Spalel u qatgħat tagħhom	12	(KRT_Majjal). (10 000 t espressi f'piż nett) + TRQ Pork (KRT Majjal) iehor (10 000 t expressi f'piż nett)
0203 12 90 00	--- Ohrajn	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 19	-- Ohrajn:		
	--- Ta' majjal domestiku		
0203 19 11 00	---- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 19 13 00	---- Flett u qatgħat tiegħu, bil-għadma	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 19 15 00	---- Żaqq (<i>streaky</i>) u qatgħat tagħha	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
	---- Ohrajn:		
0203 19 55 00	----- Bla għadam	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 19 59 00	----- Ohrajn	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0203 19 90 00	--- Ohrajn	12	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
	- Iffriżat:		
0203 21	-- Karkassi u nofs karkassi:		
0203 21 10 00	--- Ta' majjal domestiku	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 21 90 00	--- Ohrajn	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 22	-- Ġarretti, spalel u qatgħat tagħhom, bl-għadma:		
	--- Ta' majjal domestiku:		
0203 22 11 00	---- Ġarretti u qatgħat tagħhom	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 22 19 00	---- Spalel u qatgħat tagħhom	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 22 90 00	--- Ohrajn	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 29	-- Ohrajn		
	--- Ta' majjal domestiku:		
0203 29 11 00	---- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 29 13 00	---- Flett u qatgħat tiegħu, bil-għadma	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 29 15 00	---- Żaqq (<i>streaky</i>) u qatgħat tagħha	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0203 29 55 00	----- Bla għadam	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 29 59 00	----- Ohrajn	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett) + KRT Majjal iehor (10 000 t espressi f'piż nett)
0203 29 90 00	--- Ohrajn	10	KRT_Majjal (10 000 t espressi f'piż nett)
0204	Laham tan-nagħaġ jew tal-mogħoż, frisk, imkessah jew iffriżat:		
0204 10 00 00	- Karkassi u nofs karkassi tal-haruf, friski jew imkesshin	10	3
	- Laham iehor tan-nagħaġ, frisk jew imkessah		
0204 21 00 00	-- Karkassi u nofs karkassi.	10	5
0204 22	-- Qagħtat ohrajn bl-għadam magħhom:		
0204 22 10 00	--- Kwarti ta' quddiem qosra	10	3
0204 22 30 00	--- Qatgħat tad-dahar u/jew l-aħjar truf	10	5
0204 22 50 00	--- Saqajn	10	5
0204 22 90 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0204 23 00 00	-- Bla għadam	10	3
0204 30 00 00	- Karkassi u nofs karkassi tal-haruf, friżati	10	3
	- Laham iehor tan-nagħaġ iffriżat:		
0204 41 00 00	-- Karkassi u nofs karkassi.	10	3
0204 42	-- Qagħtat ohrajn bl-għadam:		
0204 42 10 00	--- Kwarti ta' quddiem qosra	10	3
0204 42 30 00	--- Qatgħat tad-dahar u/jew l-aħjar truf	10	5
0204 42 50 00	--- Saqajn	10	5
0204 42 90 00	--- Ohrajn	10	7
0204 43	-- Bla għadam:		
0204 43 10 00	--- Tal-haruf	10	3
0204 43 90 00	--- Ohrajn	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0204 50	- Laħam tal-mogħoż:		
	-- Frisk jew imkessah:		
0204 50 11 00	--- Karkassi u nofs karkassi.	10	5
0204 50 13 00	--- Kwarti ta' quddiem qosra	10	5
0204 50 15 00	--- Qatgħat tad-dahar u/jew l-aħjar truf	10	5
0204 50 19 00	--- Saqajn	10	5
	--- Ohrajn:		
0204 50 31 00	---- Qatgħat bl-għadma	10	5
0204 50 39 00	---- Qatgħat bla għadma	10	5
	-- Friżat:		
0204 50 51 00	--- Karkassi u nofs karkassi.	10	5
0204 50 53 00	--- Kwarti ta' quddiem qosra	10	5
0204 50 55 00	--- Qatgħat tad-dahar u/jew l-aħjar truf	10	5
0204 50 59 00	--- Saqajn	10	5
	--- Ohrajn:		
0204 50 71 00	---- Qatgħat bl-għadma	10	5
0204 50 79 00	---- Qatgħat bla għadma	10	5
0205 00	Laħam taż-żwiemel, ħmir, bghula jew hinnies, frisk, imkessah jew friżat:		
0205 00 20 00	- Frisk jew imkessah	12	5
0205 00 80 00	- Friżat	12	5
0206	Ġewwieni li jittiekel ta' annimali ta' l-ifrat, majjal, nħaġ, mogħoż, żwiemel, ħmir, bghula jew bghula tar-rkib, frisk, imkessah jew friżat:		
0206 10	- Ta' annimali tal-ifrat, frisk jew imkessah:		
0206 10 10 00	- Għall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	15	7
	-- Ohrajn:		
0206 10 91 00	--- Fwied	15	7
0206 10 95 00	--- Falda ħoxna u falda rqiqa	15	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0206 10 99 00	--- Ohrajn	15	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	- Ta' annimali tal-ifrat, friżat:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0206 21 00 00	-- Ilsa	12	7
0206 22 00 00	-- Fwied	15	7
0206 29	-- Ohrajn:		
0206 29 10 00	--- Ghall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	12	7
	--- Ohrajn:		
0206 29 91 00	---- Falda ħoxna u falda rqiqa	12	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0206 29 99 00	---- Ohrajn	12	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0206 30 00 00	- Tal-majjal, frisk jew imkessah	15	7
	- Tal-ħnieżer, friżat:		
0206 41 00 00	-- Fwied	10	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0206 49	-- Ohrajn:		
0206 49 20 00	--- Ta' majjal domestiku	10	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0206 49 80 00	--- Ohrajn	10	7
0206 80	- Ohrajn, friski jew imkessah		
0206 80 10 00	- Ghall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	15	7
	-- Ohrajn:		
0206 80 91 00	--- Ta' żwiemel, ħmir, bghula u bghula tar-rkib	15	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0206 80 99 00	--- Ta' nagħaġ u mogħoż	15	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0206 90	- Ieħor, friżat:		
0206 90 10 00	-- Ghall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	15	7
	-- Ohrajn:		
0206 90 91 00	--- Ta' żwiemel, ħmir, bghula u bghula tar-rkib	15	7
0206 90 99 00	--- Ta' nagħaġ u mogħoż	15	7
0207	Laham u ġewwieni li jittiekel, ta' tjur tat-titlu 0105, frisk, imkessah jew friżat:		
	- Ta' tjur tal-ispeċi <i>Gallus domesticus</i> :		
0207 11	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, friski jew imkesshin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 11 10 00	--- Imnittfa u mnaddfa mill-imsaren, bl-irjus u s-saqajn, magħrufa bhala "83 % tiġieġ"	15	7
0207 11 30 00	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufa bhala "70 % tiġieġ"	15	7
0207 11 90 00	--- Imnittfa u mnaddfa, mingħajr irjus u saqajn u mingħajr l-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qnieżah, magħrufa bhala "65 % tiġieġ", jew ipprezentati mod ieħor	15	7
0207 12	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, frizati:		
0207 12 10 00	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufa bhala "70 % tiġieġ"	12	KRT_Tiġieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) (!) + KRT Tiġieġ ieħor (10 000 t espressi f'piż nett)
0207 12 90 00	--- Imnittfa u mnaddfa, mingħajr irjus u saqajn u mingħajr l-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qnieżah, magħrufa bhala "65 % tiġieġ", jew ipprezentati mod ieħor	12	KRT_Tiġieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) (!) + KRT Tiġieġ ieħor (10 000 t espressi f'piż nett)
0207 13	-- Qatgħat u ġewwieni, friski jew imkesshin:		
	--- Qatgħat		
0207 13 10 00	---- Bla għadam	12	7
	---- Bil-għadam:		
0207 13 20 00	---- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	12	7
0207 13 30 00	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew mingħajr ponot	12	7
0207 13 40 00	----- Dahar, ghenuq, dahar bl-ghenuq imwahrhin, biċċiet tad-denb u truf tal-ġwienah	12	7
0207 13 50 00	----- Sidriet u qatgħat tagħhom	12	7
0207 13 60 00	----- Saqajn u qatgħat tagħhom	12	7
0207 13 70 00	----- Ohrajn	12	7
	--- Ġewwieni:		
0207 13 91 00	---- Fwied	12	7
0207 13 99 00	---- Ohrajn	12	7
0207 14	-- Qatgħat u ġewwieni, iffriżati		
	--- Qatgħat:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 14 10 00	---- Minghajr ghadam	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bil-ghadam:		
0207 14 20 00	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 30 00	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	10	KRT_Majjal (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 40 00	----- Dahar, ghenuq, dahar bl-ghenuq imwahhlin, biċċiet tad-denb u truf tal-ġwienah	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 50 00	----- Sdieri u qatghat tagħhom	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 60 00	----- Saqajn u qatghat tagħhom	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 70 00	----- Ohrajn	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni:		
0207 14 91 00	---- Fwied	10	TRQ_Poultry (8 000 - 10 000 t expressed in net weight) ⁽¹⁾
0207 14 99 00	---- Ohrajn	10	KRT_Tigieġ (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	- Tad-dundjani:		
0207 24	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, friski jew imkesshin:		
0207 24 10 00	--- Imnittfa u mnaddfa, minghajr irjus u saqajn imma bl-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qanzhiet, maghrufa bhala "80 % dundjan"	15	7
0207 24 90 00	--- Imnittfa u mnaddfa, minghajr irjus u saqajn u minghajr l-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qanzhiet, maghrufa bhala "73 % dundjan", jew ipprezentati mod iehor	15	7
0207 25	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, iffriżati		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 25 10 00	--- Imnittfa u mnaddfa, mingħajr irjus u saqajn imma bl-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qanzhiet, maghrufa bhala "80 % dundjan"	5	7
0207 25 90 00	--- Imnittfa u mnaddfa, mingħajr irjus u saqajn u mingħajr l-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qanzhiet, maghrufa bhala "73 % dundjan", jew ipprezentati mod ieħor	5	7
0207 26	-- Qatgħat u ġewwieni, friski jew imkesshin:		
	--- Qatgħat:		
0207 26 10 00	---- Bla għadam	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bil-għadam:		
0207 26 20 00	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 30 00	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew mingħajr ponot	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 40 00	----- Dahar, għenuq, dahar bl-ghenuq imwahrhin, biċċiet tad-denb u truff tal-ġwienah	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 50 00	----- Isdra u qatgħat tagħhom	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Saqajn u qatgħat tagħhom		
0207 26 60 00	----- Koxox u qatgħat tal-koxox	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 70 00	----- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 80 00	----- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni:		
0207 26 91 00	---- Fwied	15	7
0207 26 99 00	---- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 27	-- Qatgħat u ġewwieni, iffriżati		
	--- Qatgħat:		
0207 27 10 00	---- Bla għadam	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
	---- Bil-għadam:		
0207 27 20 00	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
0207 27 30 00	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
0207 27 40 00	----- Dahar, għenuq, dahar bl-għenuq imwahhlin, biċċiet tad-denb u truff tal-ġwienah	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
0207 27 50 00	----- Isdra u qatgħat tagħhom	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
	----- Saqajn u qatgħat tagħhom		
0207 27 60 00	----- Koxox u qatgħat tagħhom	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
0207 27 70 00	----- Ohrajn	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
0207 27 80 00	----- Ohrajn	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni:		
0207 27 91 00	---- Fwied	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
0207 27 99 00	---- Ohrajn	5	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
	- tal-papri, wizzirt jew farawni		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 32	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, friski jew imkesshin:		
	--- Tal-papri:		
0207 32 11 00	---- Imnittfa, żvinati, imnaddfa mill-imsaren iżda mhux imsewwija, bl-irjus u bis-saqajn, maghrufin bhala "85 % papri"	15	7
0207 32 15 00	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, il-fwied u bil-qnieżah, maghrufin bhala "70 % papri"	15	7
0207 32 19 00	---- Imnittfa u mnaddfa, mingħajr irjus u saqajn u mingħajr l-ghenuq, il-qlub, il-fwied u l-qnieżah, maghrufa bhala "63 % papri", jew ippreżentati mod iehor;	15	7
	--- Tal-wiżż:		
0207 32 51 00	---- Imnittfa, żvinati, mhux imsewwija, bl-irjus u bis-saqajn, maghrufin bhala "82 % wiżż"	15	7
0207 32 59 00	---- Imnittfa u mnaddfa, bla irjus u bla saqajn, bil-qlub u l-qnieżah jew mingħajrhom, maghrufa bhala "75 % wiżż", jew ippreżentati mod iehor;	15	7
0207 32 90 00	--- Tal-farawni	15	7
0207 33	-- mhux imqatta' biċċiet, iffriżati:		
	--- Tal-papri:		
0207 33 11 00	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, maghrufin bhala "70 % papri"	12	7
0207 33 19 00	---- Imnittfa u mnaddfa, bla irjus u saqajn u bla ghenuq, qlub, fwied u l-qnieżah, maghrufa bhala "63 % papri", jew ippreżentati mod iehor;	12	7
	--- Tal-wiżż:		
0207 33 51 00	---- Imnittfa, żvinati, mhux imsewwija, bl-irjus u bis-saqajn, maghrufin bhala "82 % wiżż"	12	7
0207 33 59 00	---- Imnittfa u imsewwija, bla irjus u bla saqajn, bil-qlub u l-qnieżah jew mingħajrhom, maghrufa bhala "75 % wiżż", jew ippreżentati mod iehor;	12	7
0207 33 90 00	--- Tal-farawni	12	7
0207 34	-- Fwied bix-xaħam, frisk jew imkessaħ		
0207 34 10 00	--- Tal-wiżż	12	7
0207 34 90 00	--- Tal-papri	12	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 35	-- Ohrajn, friski jew imkesshin:		
	--- Qatghat:		
	---- Bla għadam:		
0207 35 11 00	----- Ta' wiżż	15	7
0207 35 15 00	----- Tal-papri jew tal-farawni	15	7
	---- Bil-għadam:		
	----- Nofsijiet jew kwarti:		
0207 35 21 00	----- Tal-papri	15	7
0207 35 23 00	----- Tal-wiżż	15	7
0207 35 25 00	----- Tal-farawni	15	7
0207 35 31 00	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 41 00	----- Dhur, għenuq, dhur bl-għenuq imwahrin, biċċiet tad-denb u truff tal-ġwienah	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Isdra u qatghat tagħhom		
0207 35 51 00	----- Tal-wiżż	15	7
0207 35 53 00	----- Tal-papri jew tal-farawni	15	7
	----- Saqajn u qatghat tagħhom		
0207 35 61 00	----- Tal-wiżż	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 63 00	----- Tal-papri jew tal-farawni	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 71 00	----- Palitò tal-wiżż jew tal-papri	15	7
0207 35 79 00	----- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni:		
0207 35 91 00	---- Fwied, mhux fwied bix-xaħam	15	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 35 99 00	---- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36	-- ohrajn, iffriżat:		
	--- Qatghat:		
	---- Bla ghadam:		
0207 36 11 00	----- Ta' wiżż	15	7
0207 36 15 00	----- Tal-papri jew tal-farawni	15	7
	---- Bil-ghadam:		
	----- Nofsijiet jew kwarti:		
0207 36 21 00	----- Tal-papri	15	7
0207 36 23 00	----- Tal-wiżż	15	7
0207 36 25 00	----- Tal-farawni	15	7
0207 36 31 00	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 41 00	----- Dhur, għenuq, dhur bl-għenuq imwählin, biċċiet tad-denb u truf tal-ġwienah	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Isdra u qatghat tagħhom:		
0207 36 51 00	----- Tal-wiżż	15	7
0207 36 53 00	----- Tal-papri jew tal-farawni	15	7
	----- Saqajn u qatghat tagħhom:		
0207 36 61 00	----- Tal-wiżż	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 63 00	----- Tal-papri jew tal-farawni	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 71 00	----- Palitò tal-wiżż jew tal-papri	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 36 79 00	----- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni:		
	---- Fwied:		
0207 36 81 00	----- Fwied bix-xaham, tal-wiżż	15	7
0207 36 85 00	----- Fwied bix-xaham, tal-papri	15	7
0207 36 89 00	----- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 90 00	---- Ohrajn	15	KRT_Tigieg (8 000 - 10 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0208	Laħam u ġewwieni li jittiekel ieħor, frisk, imkessaħ jew friżat:		
0208 10	- Tal-fenek jew tal-liebru:		
	-- Ta' fenek domestiku:		
0208 10 11 00	--- Frisk jew imkessaħ	10	5
0208 10 19 00	--- Iffriżati	10	5
0208 10 90 00	-- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0208 30 00 00	- Ta' primati	10	7
0208 40	- Ta' balieni, dniefel u foċeni (mammiferi tal-ordni <i>Cetacea</i>); tal-mantini u tad-dugongi (mammali tal-ordni <i>Sirenia</i>)		
0208 40 10 00	-- Laħam tal-balieni	10	3
0208 40 90 00	-- Ohrajn	10	3
0208 50 00 00	- Tar-rettili (inklużi sriep u fkieren)	10	3
0208 90	- Ohrajn:		
0208 90 10 00	-- Ta' ħamiem domestiku	10	3
	-- Ta' annimali kkaċċjati, hliet f'niek jew liebri		
0208 90 20 00	--- Tas-summien	10	3
0208 90 40 00	--- Ohrajn	10	3
0208 90 55 00	-- Laħam tal-foki	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0208 90 60 00	-- Tar-renni	10	7
0208 90 70 00	-- Saqajn taz-żringijiet	10	7
0208 90 95 00	-- Ohrajn	10	7
0209 00	Xaħam tal-majjal, mingħajr laħam dgħif, u xaħam tat-tjur, mhux maħdud jew estratt mod iehor, frisk, imkessaħ, iffriżat, immellaħ, fis-salmura, imnixxef jew affumikat:		
	- Xaħam ta' taħt il-ġilda tal-majjal		
0209 00 11 00	-- Frisk, imkessaħ, iffriżat, immellaħ jew fis-salmura	15	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0209 00 19 00	-- Imnixxef jew affumikat	15	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0209 00 30 00	- Xaħam tal-majjal, ħlief dak tas-subtitlu 0209 00 11 jew 0209 00 19	15	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0209 00 90 00	- Xaħam tat-tjur	15	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0210	Laħam u ġewwieni li jittiekel, immellaħ, fis-salmura, imnixxef jew affumikat; dqiq u pasti mill-laħam jew mill-ġewwieni li jittiekel:		
	- Laħam tal-majjal		
0210 11	-- Ġarretti, spalel u qatgħat tagħhom, bl-ġhadma:		
	--- Ta' majjal domestiku:		
	----- Immelhin jew fis-salmura:		
0210 11 11 00	----- Ġarretti u qatgħat tagħhom	20	7
0210 11 19 00	----- Spalel u qatgħat tagħhom	20	7
	----- Imnixxfen jew affumikati:		
0210 11 31 00	----- Ġarretti u qatgħat tagħhom	20	7
0210 11 39 00	----- Spalel u qatgħat tagħhom	20	7
0210 11 90 00	--- Ohrajn	20	7
0210 12	-- Żquq (<i>streaky</i>) u qatgħat minnhom:		
	--- Ta' majjal domestiku:		
0210 12 11 00	----- Immelhin jew fis-salmura	10	7
0210 12 19 00	----- Imnixxfen jew affumigati	10	7
0210 12 90 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0210 19	-- Ohrajn:		
	--- Ta' majjal domestiku:		
	---- Immelhin jew fis-salmura:		
0210 19 10 00	----- Ġnub jew ħxuniet tal-bejken	10	7
0210 19 20 00	----- Ġnub tliet-kwarti jew biċċiet tan-nofs	10	7
0210 19 30 00	----- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	10	7
0210 19 40 00	----- Flettijiet u qatgħat tagħhom	10	7
0210 19 50 00	----- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
	---- Imnixxfin jew affumikati:		
0210 19 60 00	----- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	10	7
0210 19 70 00	----- Flettijiet u qatgħat tagħhom	10	7
	--- Ohrajn		
0210 19 81 00	----- Bla għadam	10	7
0210 19 89 00	----- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0210 19 90 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0210 20	- Laħam ta' annimali tal-ifrat		
0210 20 10 00	-- Bil-għadam	15	7
0210 20 90 00	-- Bla għadam	15	7
	- Ohrajn, inklużi dqiġ u pasti mil-laħam jew mill-ġewwieni li jittieklju:		
0210 91 00 00	-- Ta' primati	20	7
0210 92 00 00	-- Ta' balieni, dniefel u foċeni (mammiferi tal-ordni <i>Cetacea</i>); ta' lamantini u dugongi (mammali tal-ordni <i>Sirenia</i>)	20	7
0210 93 00 00	-- Tar-rettili (inklużi sriep u fkieren)	20	7
0210 99	-- Ohrajn:		
	--- Laħam:		
0210 99 10 00	---- Taż-żwiemel, immellaħ, fis-salmura jew imnixxef	20	7
	---- Tan-nagħaġ u tal-mogħoż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0210 99 21 00	----- Bil-ghadam:	20	7
0210 99 29 00	----- Bla għadam	20	7
0210 99 31 00	----- Tar-renni	20	7
0210 99 39 00	----- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
	--- Ġewwieni:		
	----- Ta' majjal domestiku:		
0210 99 41 00	----- Fwied	20	7
0210 99 49 00	----- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
	----- Ta' annimali tal-ifrat:		
0210 99 51 00	----- Falda hoxna u falda rqiq	20	7
0210 99 59 00	----- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0210 99 60 00	--- Tan-nagħaġ u mogħoż	20	7
	----- Ohrajn:		
	----- Fwied tat-tjur:		
0210 99 71 00	----- Fwied bix-xaħam ta' wiżż u papri, immellaħ jew fis-salmura	20	7
0210 99 79 00	----- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0210 99 80 00	----- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
0210 99 90 00	--- Dqiq u pasti mil-laħam jew mill-ġewwieni li jittiekel	20	Tnaqqis ta' 50 % f7 snin
03	KAPITLU 3 - HUT U KRUSTAĊJI, MOLLUSKI U INVERTEBRATI AKKWATIĊI OHRAJN		
0301	Hut ħaj:		
0301 10	- Hut ornamentali:		
0301 10 10 00	-- Hut tal-ilma helu	10	0
0301 10 90 00	-- Hut tal-ilma mielaħ	5	5
	- Hut iehor ħaj:		
0301 91	-- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0301 91 10 00	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus apache</i> jew <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>	10	7
0301 91 90 00	--- Ohrajn	10	7
0301 92 00 00	-- Sallur (<i>Abguilla</i> spp.)	10	5
0301 93 00 00	-- Karpjun	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0301 94 00 00	-- Tonn tax-xewka kaħla (<i>Thunnus thynnus</i>)	10	3
0301 95 00 00	-- Tonn tax-xewka kaħla tan-Nofsinhar (<i>Thunnus maccoyii</i>)	10	3
0301 99	-- Ohrajn:		
	--- Hut tal-ilma helu:		
0301 99 11 00	---- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	10	5
0301 99 19	---- Ohrajn:		
	----- tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :		
0301 99 19 11	----- Hut li għadu kif faqqas (hut żgħir) li jiżen mhux aktar minn 100 g	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0301 99 19 12	----- Storjun Russu (<i>Acipenser gueldenstaedtii</i>)	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0301 99 19 13	----- storjun stellate (<i>Acipenser stellatus</i>)	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0301 99 19 14	----- storjun abjad (<i>Huso huso</i>)	10	5
0301 99 19 19	----- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0301 99 19 30	----- zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	10	5
0301 99 19 90	----- Ohrajn	10	5
0301 99 80	--- Hut tal-ilma mielaħ		
0301 99 80 10	---- barbun imperjali (<i>Scophthalmus maeoticus</i> , <i>Psetta maxima</i>)	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0301 99 80 90	---- Ohrajn	10	7
0302	Hut, frisk jew imkessah, ħlief qatgħat ta' hut u laham ieħor tal-hut ta' titlu 0304:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- <i>Salmonidae</i> , ħlief fwied u bajd		
0302 11	-- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>):		
0302 11 10 00	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus apache</i> jew <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>	0	0
0302 11 20 00	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> , bl-irjus u l-garġi, msew-wija, jiżnu aktar minn 1,2 kg kull waħda, jew bla rjus, bil-garġi mnehhija u msew-wijin, jiżnu aktar minn 1 kg kull waħda	0	0
0302 11 80 00	--- Ohrajn	0	0
0302 12 00 00	-- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	0	0
0302 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Hut ċatt (<i>Pleuronectidae</i> , <i>Bothidae</i> , <i>Cynoglossidae</i> , <i>Soleidae</i> , <i>Scophthalmidae</i> u <i>Citharidae</i>), ħlief fwied u bajd:		
0302 21	-- Halibatt (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i>)		
0302 21 10 00	--- Halibatt miż-żghir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	0	0
0302 21 30 00	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	0	0
0302 21 90 00	--- Halibatt tal-Paċifiku (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)	0	0
0302 22 00 00	-- Barbun (<i>Pleuronectes platesa</i>)	0	0
0302 23 00 00	-- Lingwata (<i>Solea</i> spp.)	0	0
0302 29	-- Ohrajn:		
0302 29 10 00	--- Megrim (<i>Lepidorhombus</i> spp.)	0	0
0302 29 90	--- Ohrajn:		
0302 29 90 10	---- barbun imperjali (<i>Scophthalmus maeoticus</i> , <i>Psetta maxima</i>)	0	0
0302 29 90 90	---- Ohrajn	0	0
	- Tonn (tal-generu <i>Thunnus</i>), <i>Skipjack</i> jew Bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>), ħlief fwied u bajd		
0302 31	-- Alonga jew tonn tax-xewk twil (<i>Thunnus alalunga</i>):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 31 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 31 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 32	-- Tonn tax-xewk safrani (<i>Thunnus albacares</i>):		
0302 32 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 32 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 33	-- Skipjack jew bonito żaqqu rrigata		
0302 33 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 33 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 34	-- Tonn ta' għajnejh kbar (<i>Thunnus obesus</i>)		
0302 34 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 34 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 35	-- Tonn tax-xewka kaħla (<i>Thunnus thynnus</i>)		
0302 35 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 35 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 36	-- Tonn tax-xewka kaħla tan-Nofsinhar (<i>Thunnus thynnus</i>):		
0302 36 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 36 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 39	-- Ohrajn:		
0302 39 10 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 39 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 40 00 00	- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), ħlief fwied u bajd	0	0
0302 50	- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), ħlief tal-fwied u l-bajd:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 50 10 00	-- Tal-ispeċi <i>Gadus morhua</i>	0	0
0302 50 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Hut iehor, hlief fwied u bajd:		
0302 61	-- Sardin (<i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i>) spp., sardinella (<i>Sardinella</i>) spp., aringi żgħar jew spratt (<i>Sprattus sprattus</i>):		
0302 61 10 00	--- Sardin tal-ispeċi <i>Sardina pilchardus</i>	0	0
0302 61 30 00	--- Sardin tal-generu <i>Sardinops</i> ; sardinella (<i>Sardinella</i> spp.)	0	0
0302 61 80 00	--- Aringi żgħar (<i>Sprattus sprattus</i>)	5	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0302 62 00 00	-- Bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	0	0
0302 63 00 00	-- Merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	0	0
0302 64 00 00	-- Kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)	0	0
0302 65	-- Klieb il-baħar u tawri ohrajn:		
0302 65 20 00	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi <i>Squalus acanthias</i>	10	7
0302 65 50 00	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi <i>Scyliorhinus</i> spp.	0	0
0302 65 90 00	--- Ohrajn	0	0
0302 66 00 00	-- Sallur (<i>Abguilla</i> spp.)	0	0
0302 67 00 00	-- Ta' pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)	0	0
0302 68 00 00	-- Huta tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.)	0	0
0302 69	-- Ohrajn:		
	--- Huta tal-ilma helu:		
0302 69 11 00	---- Karpjun	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0302 69 19	---- Ohrajn:		
	----- tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :		
0302 69 19 11	----- Storjun Russu (<i>Acipenser gueldenstaedtii</i>)	0	0
0302 69 19 12	----- storjun stellate (<i>Acipenser stellatus</i>)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 69 19 13	----- storjun abjad (<i>Huso huso</i>)	0	0
0302 69 19 19	----- Ohrajn	0	0
0302 69 19 30	----- zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	0	0
0302 69 19 90	----- Ohrajn	0	0
	--- Hut tal-ilma mielaħ		
	---- Hut tal-ġeneru <i>Euthynnus</i> , hlief skipjack jew bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus)pelamis</i>) imsemmi f'sub-titlu 0302 33		
0302 69 21 00	----- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	0	0
0302 69 25 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Hut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.):		
0302 69 31 00	----- Tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	0	0
0302 69 33 00	----- Ohrajn	0	0
0302 69 35 00	---- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>	0	0
0302 69 41 00	---- Merlangu (<i>Merlangus merlangus</i>)	0	0
0302 69 45 00	---- Molvi (<i>Molva</i> spp.)	0	0
0302 69 51 00	---- Pollakkju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) u pollakkju komuni (<i>Pollachius pollachius</i>)	0	0
0302 69 55 00	---- Inċovi (<i>Engraulis</i> spp.)	10	7
0302 69 61 00	---- Denċi (<i>Dentex dentex</i> spp.) u paġell (<i>Pagellus</i> spp)	0	0
	---- Marlozz (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.):		
	----- Marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius</i> :		
0302 69 66 00	----- Marlozz tal-mantell (marlozz tal-ilma baxx) (<i>Merluccius capensis</i>) u marlozz tal-ilma fond (<i>Merluccius paradoxus</i>)	0	0
0302 69 67 00	----- Marlozz ta' nofsinhar (<i>Merluccius australis</i>)	0	0
0302 69 68 00	----- Ohrajn	0	0
0302 69 69 00	----- Marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis</i>	0	0
0302 69 75 00	---- Rundin (<i>Brama</i> spp.)	0	0
0302 69 81 00	---- Petriċa (<i>Lophius</i> spp.)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 69 85 00	----- Merlangu ikhal (<i>Micromesistius poutassou</i> jew <i>Gadus poutasou</i>)	0	0
0302 69 86 00	----- Merlangu ikhal tan-nofsinar (<i>Micromesistius australis</i>)	0	0
0302 69 91 00	----- Sawrell (<i>Caranx trachurus</i> , <i>Trachurus trachurus</i>)	0	0
0302 69 92 00	----- <i>Genypterus blacodes</i>	0	0
0302 69 94 00	----- Spnott (<i>Dicentrarchus labrax</i>)	0	0
0302 69 95 00	----- Awrat (<i>Sparus aurata</i>)	0	0
0302 69 99 00	----- Ohrajn	0	0
0302 70 00 00	- Fwied u bajd	0	0
0303	Hut, friżat, hlief qatgħat ta' hut u laham ieħor tal-hut ta' titlu 0304:		
	- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), hlief ta' fwied u bajd:		
0303 11 00 00	-- Salamun dahru blu tal-Alaska (salamun aħmar) (<i>Oncorhynchus nerka</i>)	0	0
0303 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- <i>Salmonidae</i> ohrajn, hlief fwied u bajd:		
0303 21	-- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>):		
0303 21 10 00	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus apache</i> jew <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>	5	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0303 21 20 00	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> , bl-irjus u l-garġi, imsewwija, jiżnu aktar minn 1,2 kg kull waħda, jew bla rjus, bil-garġi mnehħija u msewwijin, jiżnu aktar minn 1 kg kull waħda	2	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0303 21 80 00	--- Ohrajn	2	7
0303 22 00 00	-- Salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	0	0
0303 29 00 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Hut ċatt (<i>Pleuronectidae</i> , <i>Bothidae</i> , <i>Cynoglossidae</i> , <i>Soleidae</i> , <i>Scophthalmidae</i> u <i>Citharidae</i>), hliet fwied u bajd		
0303 31	-- Halibatt (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i>):		
0303 31 10 00	--- Halibatt miż-żgħir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	0	0
0303 31 30 00	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	0	0
0303 31 90 00	--- Halibatt tal-Paċifiku (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)	0	0
0303 32 00 00	-- Barbun tat-tbajja' (<i>Pleuronectes platesa</i>)	0	0
0303 33 00 00	-- Lingwata (<i>Solea</i> spp.)	0	0
0303 39	-- Ohrajn:		
0303 39 10 00	--- Barbun tal-ghajna (<i>Platichthys flesus</i>)	0	0
0303 39 30 00	--- Hut tal-ġeneru <i>Rhombosolea</i>	5	3
0303 39 70	--- Ohrajn:		
0303 39 70 10	---- barbun imperjali (<i>Scophthalmus maeoticus</i> , <i>Psetta maxima</i>)	0	0
0303 39 70 90	---- Ohrajn	0	0
	- Tonn (tal-ġeneru <i>Thunnus</i>), <i>Skipjack</i> jew bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus)pelamis</i>), hliet fwied u bajd:		
0303 41	-- Alonga jew tonn tax-xewk twil (<i>Thunnus alalunga</i>):		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
0303 41 11 00	---- Shaħ	0	0
0303 41 13 00	---- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 41 19 00	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	0	0
0303 41 90 00	--- Ohrajn	0	0
0303 42	-- Tonn tax-xewk safrani (<i>Thunnus albacares</i>)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
	---- Shih:		
0303 42 12 00	----- Itqal minn 10 kg kull wieħed	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 42 18 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Bla gargi u msewwija		
0303 42 32 00	----- Itqal minn 10 kg kull wiehed	0	0
0303 42 38 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Ohrajn (pereżempju, "bla rjus")		
0303 42 52 00	----- Itqal minn 10 kg kull wiehed	0	0
0303 42 58 00	----- Ohrajn	0	0
0303 42 90 00	--- Ohrajn	0	0
0303 43	-- Skipjack jew bonito żaqqu rrigata		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
0303 43 11 00	---- Shaħ	0	0
0303 43 13 00	---- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 43 19 00	---- Ohrajn (pereżempju, "bla rjus")	0	0
0303 43 90 00	--- Ohrajn	0	0
0303 44	-- Tonn ta' għajnejh kbar (<i>Thunnus obesus</i>)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
0303 44 11 00	---- Shaħ	0	0
0303 44 13 00	---- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 44 19 00	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	0	0
0303 44 90 00	--- Ohrajn	0	0
0303 45	-- Tonn tax-xewka kaħla (<i>Thunnus thynnus</i>)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
0303 45 11 00	---- Shaħ	0	0
0303 45 13 00	---- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 45 19 00	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	0	0
0303 45 90 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 46	-- Tonn tax-xewka kahla tan-Nofsinhar (<i>Thunnus maccoyii</i>):		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
0303 46 11 00	---- Shaħ	0	0
0303 46 13 00	---- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 46 19 00	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	0	0
0303 46 90 00	--- Ohrajn	0	0
0303 49	-- Ohrajn:		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht it-titlu 1604		
0303 49 31 00	---- Shaħ	0	0
0303 49 33 00	---- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 49 39 00	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	0	0
0303 49 80 00	--- Ohrajn	0	0
	- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>) u merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), hlief fwied u bajd fl-ovarju tal-hut		
0303 51 00 00	-- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	0	0
0303 52	-- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>):		
0303 52 10 00	--- Tal-ispeċi <i>Gadus morhua</i>	0	0
0303 52 30 00	--- Tal-ispeċi <i>Gadus ogac</i>	0	0
0303 52 90 00	--- Tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	0	0
	- Pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>) u hut tas-sinna (<i>Dissostichus spp.</i>), hlief fwied u bajd fl-ovarju tal-hut:		
0303 61 00 00	-- Pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)	0	0
0303 62 00	-- Huta tas-sinna (<i>Dissostichus spp.</i>):		
0303 62 00 10	--- Spnott Ċilen, huta tas-sinna tal-Patagonja, <i>Merlusa negra</i> (<i>Dissostichus eleginoides</i>)	0	0
0303 62 00 20	--- Huta tas-sinna tal-Antartiku (<i>Dissostichus mawsoni</i>)	0	0
0303 62 00 90	--- Ohrajn	0	0
	- Hut iehor, hlief fwied u bajd:		
0303 71	-- Sardin (<i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops spp.</i>), sardinella (<i>Sardinella spp.</i>), aringi żgħar jew spratt (<i>Sprattus sprattus</i>):		
0303 71 10 00	--- Sardin tal-ispeċi <i>Sardina pilchardus</i>	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 71 30 00	--- Sardin tal-ġeneru <i>Sardinops</i> ; sardinella (<i>Sardinella</i> spp.)	0	0
0303 71 80 00	--- Aringi żgħar (<i>Sprattus sprattus</i>)	5	0
0303 72 00 00	-- Bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	0	0
0303 73 00 00	-- Merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	0	0
0303 74	-- Kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)		
0303 74 30	--- Tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i> jew <i>Scomber japonicus</i>		
0303 74 30 10	----- Tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i>	0	0
0303 74 30 90	----- Tal-ispeċi <i>Scomber japonicus</i>	2	7
0303 74 90 00	--- Tal-ispeċi <i>Scomber australasicus</i>	2	7
0303 75	-- Klieb il-baħar u tawri oħrajn:		
0303 75 20 00	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi <i>Squalus acanthias</i>	2	3
0303 75 50 00	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi <i>Scyliorhinus</i> spp.	0	0
0303 75 90 00	--- Oħrajn	0	0
0303 76 00 00	-- Sallur (<i>Abguilla</i> spp.)	0	0
0303 77 00 00	-- Spnott (<i>Dicentrarchus labrax</i> , <i>Dicentrarchus punctatus</i>)	0	0
0303 78	-- Marlozz (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.):		
	--- Marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius</i> :		
0303 78 11 00	---- Marlozz tal-mantell (marlozz tal-ilma baxx) (<i>Merluccius capensis</i>) u marlozz tal-ilma fond (<i>Merluccius paradoxus</i>)	0	0
0303 78 12 00	---- Marlozz Argentin (marlozz tal-Atlantiku tal-Lbiċ) (<i>Merluccius hubbsi</i>)	0	0
0303 78 13 00	---- Marlozz ta' nofsinhar (<i>Merluccius australis</i>)	0	0
0303 78 19 00	---- Oħrajn	0	0
0303 78 90 00	--- Marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis</i>	0	0
0303 79	-- Oħrajn:		
	--- Hut tal-ilma helu:		
0303 79 11 00	---- Karpjun	2	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0303 79 19	---- Oħrajn:		
	----- Tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 79 19 11	----- Storjun Russu (<i>Acipenser gueldenstaedtii</i>)	0	0
0303 79 19 12	----- storjun stellate (<i>Acipenser stellatus</i>)	0	0
0303 79 19 13	----- storjun abjad (<i>Huso huso</i>)	0	0
0303 79 19 19	----- Ohrajn	0	0
0303 79 19 30	----- zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	0	0
0303 79 19 90	----- Ohrajn	0	0
	--- Hut tal-ilma mielaħ		
	---- Hut tal-ġeneru <i>Euthynnus</i> , hliet skipjack jew bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>) imsemmi fis-subtitlu 0303 43:		
	----- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt it-titlu 1604		
0303 79 21 00	----- shaħ,	0	0
0303 79 23 00	----- Bla gargi u msewwija	0	0
0303 79 29 00	----- Ohrajn (pereżempju, "bla rjus")	0	0
0303 79 31 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Hut ahmar (<i>Sebastes</i> spp.):		
0303 79 35 00	----- Tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	2	7
0303 79 37 00	----- Ohrajn	2	7
0303 79 41 00	---- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>	0	0
0303 79 45 00	---- Merlangu (<i>Merlangus merlangus</i>)	0	0
0303 79 51 00	---- Molvi (<i>Molva</i> spp.)	0	0
0303 79 55 00	---- Pollakkju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) u Pollakkju komuni (<i>Pollachius pollachius</i>)	0	0
0303 79 58 00	---- Hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i>	0	0
0303 79 65 00	---- Inċovi (<i>Engraulis</i> spp.)	2	7
0303 79 71 00	---- Denċi (<i>Dentex dentex</i>) u paġell (<i>Pagellus</i> spp.)	0	0
0303 79 75 00	---- Rundin (<i>Brama</i> spp.)	0	0
0303 79 81 00	---- Petriċa (<i>Lophius</i> spp.)	0	0
0303 79 83 00	----- Merlangu ikhal (<i>Micromesistius poutassou</i> jew <i>Gadus poutasou</i>)	0	0
0303 79 85 00	---- Merlangu ikhal tan-nofsinar (<i>Micromesistius australis</i>)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 79 91 00	----- Sawrell (<i>Caranx trachurus</i> , <i>Trachurus trachurus</i>)	5	7
0303 79 92 00	----- Grenadier ikhal (<i>Macruronus novaezealandiae</i>)	0	0
0303 79 93 00	----- <i>Genypterus blacodes</i>	2	5
0303 79 94 00	----- Hut ta' l-ispeċi <i>Pelotreis flavilatus</i> jew <i>Peltorhamphus novaezealandiae</i>	2	3
0303 79 98 00	----- Ohrajn		
0303 79 98 10	----- <i>Mallotus villosus</i>	0	0
0303 79 98 90	--- Ohrajn	2	0
0303 80	- Fwied u bajd:		
0303 80 10 00	-- Bajd iebes u artab għall-manifattura ta' aċidu deossiribonuklejku jew sulfat tal-protamina	0	0
0303 80 90 00	-- Ohrajn	0	0
0304	Qatgħat ta' hut u laham iehor tal-hut (kapuljat jew mhuwiex), frisk, imkessah jew friżat:		
	- Frisk jew imkessah:		
0304 11	-- Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>		
0304 11 10 00	--- Qatgħat	0	0
0304 11 90 00	--- Laħam iehor tal-hut (kapuljat jew mhuwiex)	0	0
0304 12	-- Hut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.):		
0304 12 10 00	--- Qatgħat	0	0
0304 12 90 00	--- Laħam iehor tal-hut (kapuljat jew mhuwiex)	0	0
0304 19	-- Ohrajn:		
	--- Qatgħat:		
	----- Ta' hut tal-ilma ħelu:		
0304 19 13 00	----- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	0	0
	----- Ta' trot tal-ispeċi <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> u <i>Oncorhynchus gilae</i>		
0304 19 15 00	----- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> jiżnu iktar minn 400 g kull wahda	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0304 19 17 00	----- Ohrajn	0	0
0304 19 19	----- Ta' hut tal-ilma helu:		
0304 19 19 10	----- Tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :	5	5
0304 19 19 20	----- Ta' zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	5	5
0304 19 19 90	----- Ohrajn	5	5
	--- Ohrajn:		
0304 19 31 00	----- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i>	0	0
0304 19 33 00	----- Ta' merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	0	0
0304 19 35 00	----- Ta' hut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.)	0	0
0304 19 39 00	----- Ohrajn	0	0
	--- Laħam iehor tal-hut (ikkapuljat jew mhux):		
0304 19 91	----- Ta' hut tal-ilma helu:		
0304 19 91 10	----- Tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :	5	5
0304 19 91 20	----- Ta' zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	5	5
0304 19 91 90	----- Ohrajn	5	5
	--- Ohrajn:		
0304 19 97 00	----- Ġwienah tal-aringi	0	0
0304 19 99 00	----- Ohrajn	0	0
	- Qatghat friżati:		
0304 21 00 00	-- Pixxispad <i>Xiphias gladius</i>	0	0
0304 22 00	-- Hut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.):		
0304 22 00 10	--- Of <i>Dissostichus eleginoides</i> [Spnott Ċlien, ħuta tas-sinna tal-Patagonja, <i>Merlusa negra</i>]	0	0
0304 22 00 20	--- Of <i>Dissostichus mawsoni</i> [ħuta tas-sinna Antarktiku]	0	0
0304 22 00 90	--- Ohrajn	0	0
0304 29	-- Ohrajn:		
	--- Ta' hut tal-ilma helu:		
0304 29 13 00	----- Ta' salamun tal-Pacifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Ta' trot tal-ispeċi <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> u <i>Oncorhynchus gilae</i> :		
0304 29 15 00	----- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> jiżnu aktar minn 400 g kull waħda	5	7
0304 29 17 00	----- Ohrajn	5	7
0304 29 19	----- Ta' hut tal-ilma ħelu:		
0304 29 19 10	----- Tal-ordni Storjun <i>Acipenseriformes</i> :	5	5
0304 29 19 20	----- Ta' zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	5	5
0304 29 19 90	----- Ohrajn	5	5
	--- Ohrajn:		
	----- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> , <i>Gadus ogac</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i> :		
0304 29 21 00	----- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	0	0
0304 29 29 00	----- Ohrajn	0	0
0304 29 31 00	----- Ta' merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	0	0
0304 29 33 00	----- Ta' bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	0	0
	----- Ta' hut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.)		
0304 29 35 00	----- Tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	0	0
0304 29 39 00	----- Ohrajn	5	7
0304 29 41 00	----- Ta' merlangu (<i>Merlangus merlangus</i>)	0	0
0304 29 43 00	----- Ta' molvi (<i>Molva</i> spp.)	0	0
0304 29 45 00	----- Ta' tonn (tal-ġeneru <i>Thunnus</i>) u ta' hut tal-ġeneru <i>Euthynnus</i>	0	0
	----- Ta' kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i> :		
0304 29 51 00	----- Ta' kavalli tal-ispeċi <i>Scomber australasicus</i>	5	3
0304 29 53	----- Ohrajn:		
0304 29 53 10	----- Tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i>	0	0
0304 29 53 90	----- Ohrajn	5	3
	----- Ta' marlozz (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.):		
	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius</i>		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0304 29 55 00	----- Ta' marlozz tal-mantell (marlozz tal-ilma baxx) (<i>Merluccius capensis</i>) u ta' marlozz tal-ilma fond (<i>Merluccius paradoxus</i>)	0	0
0304 29 56 00	----- Ta' marlozz Argentin (marlozz tal-Atlantiku tal-Lbiċ) (<i>Merluccius hubbsi</i>)	0	0
0304 29 58 00	----- Ohrajn	0	0
0304 29 59 00	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis</i>	0	0
	----- Ta' klieb il-baħar u tawri ohrajn:		
0304 29 61 00	----- Ta' klieb il-baħar (<i>Squalus acanthias</i> u <i>Scyliorhinus</i> spp.)	0	0
0304 29 69 00	----- Ta' tawri ohrajn	0	0
0304 29 71 00	----- Ta' barbun (<i>Pleuronectes platessa</i>)	0	0
0304 29 73 00	---- Ta' barbun tal-ġhajna (<i>Platichthys flesus</i>)	0	0
0304 29 75 00	---- Ta' aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	0	0
0304 29 79 00	--- Ta' <i>Lepidorhombus</i> spp.	0	0
0304 29 83 00	--- Ta' petriċa (<i>Lophius</i> spp.)	0	0
0304 29 85 00	--- Ta' pollakkju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>)	0	0
0304 29 91 00	--- Ta' grenadier ikhal (<i>Macruronus novaezealandiae</i>)	0	0
0304 29 99 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
0304 91 00 00	-- Ta' pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)	0	0
0304 92 00 00	-- Hut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.)	0	0
0304 99	-- Ohrajn		
0304 99 10 00	-- Surimi	0	0
	--- Ohrajn:		
0304 99 21 00	--- Ta' hut tal-ilma helu:	0	0
	----- Ohrajn:		
0304 99 23 00	----- Ta' aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	0	0
0304 99 29 00	----- Ta' hut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.)	0	0
	----- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i>		
0304 99 31 00	----- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0304 99 33 00	----- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus morhua</i>	0	0
0304 99 39 00	----- Ohrajn	0	0
0304 99 41 00	----- Ta' merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	0	0
0304 99 45 00	----- Ta' bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	0	0
0304 99 51 00	----- Ta' marlozz (<i>Merluccius spp.</i> , <i>Urophycis spp.</i>)	0	0
0304 99 55 00	----- Ta' <i>Lepidorhombus spp.</i>	0	0
0304 99 61 00	----- Rundin (<i>Brama spp.</i>)	5	3
0304 99 65 00	----- Ta' petriċa (<i>Lophius spp.</i>)	0	0
0304 99 71 00	----- Ta' merlangu ikhal (<i>Micromesistius poutassou</i> jew <i>Gadus poutasou</i>)	0	0
0304 99 75 00	----- Ta' pollakkju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>)	0	0
0304 99 99 00	----- Ohrajn	0	0
0305	Hut, imnixxef, immellaħ jew fis-salmura; hut affumikat, kemm jekk imsajjar jew le qabel jew waqt il-proċess ta' affumikar; dqiq; pasti u gerbub ta' hut, tajbin għal konsum uman:		
0305 10 00 00	- Dqiq; pasti u gerbub ta' hut, tajbin għal konsum uman	0	0
0305 20 00 00	- Fwied u bajd ta' hut, imnixxfin, affumikati, immellhin jew fis-salmura	0	0
0305 30	- Qatgħat ta' hut, imnixxfa, immellhin jew fis-salmura, imma mhux affumikati:		
	-- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i>		
0305 30 11 00	--- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	10	3
0305 30 19 00	--- Ohrajn	10	3
0305 30 30 00	-- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>), immellhin jew fis-salmura	10	Tnaqqis ta' 50 % f5 snin
0305 30 50 00	-- Halibatt miż-żgħir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>), immellaħ jew fis-salmura	10	Tnaqqis ta' 20 % f10 snin
0305 30 90	-- Ohrajn:		
0305 30 90 10	--- Ta' hut tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :	10	7
0305 30 90 90	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 60 % f5 snin
	- Hut iffumikat, inklużi qatgħat:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0305 41 00 00	-- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad- Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	5	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0305 42 00 00	-- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	5	5
0305 49	-- Ohrajn:		
0305 49 10 00	--- Halibatt miż-żgħir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	8	5
0305 49 20 00	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	8	5
0305 49 30 00	--- Kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)	5	5
0305 49 45 00	--- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>)	8	7
0305 49 50 00	--- Sallur (<i>Anguilla</i> spp.)	8	7
0305 49 80	--- Ohrajn:		
0305 49 80 10	----- Hut tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :	10	7
0305 49 80 90	----- Ohrajn	10	7
	- Hut immixxef, kemm jekk immellah jew le iżda mhux affumigat		
0305 51	-- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>):		
0305 51 10 00	--- Imnixxef, mhux immellah	0	0
0305 51 90 00	--- Imnixxef, immellah	0	0
0305 59	-- Ohrajn:		
	--- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>		
0305 59 11 00	----- Imnixxef, mhux immellah	10	5
0305 59 19 00	----- Imnixxef, immellah	10	5
0305 59 30 00	--- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	10	5
0305 59 50 00	--- Inċova (<i>Engraulis</i> spp.)	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0305 59 70 00	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	10	5
0305 59 80	--- Ohrajn:		
0305 59 80 10	----- Hut tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :	10	7
0305 59 80 90	----- Ohrajn	10	5
	- Hut, immellah iżda mhux immixxef jew affumikat u hut fis-salmura		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0305 61 00 00	-- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	7,5	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0305 62 00 00	-- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)	5	3
0305 63 00 00	-- Inċova (<i>Engraulis</i> spp.)	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0305 69	-- Ohrajn:		
0305 69 10 00	--- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>	0	0
0305 69 30 00	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	10	3
0305 69 50 00	--- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	5	5
0305 69 80	--- Ohrajn:		
0305 69 80 10	---- Hut tal-ordni <i>Acipenseriformes</i> :	10	5
0305 69 80 90	---- Ohrajn	10	5
0306	Krustaċċi, sew fil-qoxra sew jekk le, hajjin, friski, imkesshin, iffriżati, imnixxfin, immelhin jew fis-salmura; krustaċċi, fil-qoxra, imsajrin bl-istim, jew mgholljin fl-ilma, imkesshin jew le, iffriżati, imnixxfin, immelhin jew fis-salmura; dġiq, pasti u gerbub ta' krustaċċi, tajbin għall-konsum mill-bniedem:		
	- Iffriżat:		
0306 11	-- Awwista tal-blat u awwist iehor tal-baħar (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.)		
0306 11 10 00	--- Dnub tal-awwist	0	0
0306 11 90 00	--- Ohrajn	0	0
0306 12	-- Awwisti (<i>Homarus</i> spp.):		
0306 12 10 00	--- Shaħ	0	0
0306 12 90 00	--- Ohrajn	0	0
0306 13	-- Gambli u gambli kbar:		
0306 13 10 00	--- Tal-familja <i>Pandalidae</i>	0	0
0306 13 30 00	--- Gambli tal-ġeneru <i>Crangon</i>	0	0
0306 13 40 00	--- Gambli roża tal-ilma fond (<i>Parapenaeus longirostris</i>)	0	0
0306 13 50 00	--- Gambli tal-ġeneru <i>Penaeus</i>	0	0
0306 13 80 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0306 14	-- Granċijiet:		
0306 14 10 00	--- Granċi tal-ispeċi <i>Paralithodes camchaticus</i> , <i>Chionoecetes</i> spp. u <i>Callinectes sapidus</i>	0	0
0306 14 30 00	--- Granċi tal-ispeċi <i>Cancer pagurus</i>	0	0
0306 14 90 00	--- Ohrajn	0	0
0306 19	-- ohrajn, inklużi dqiq, fraq u gerbub ta' krustaċċi, tajbin għall-konsum mill-bniedem		
0306 19 10 00	--- Awwisti tal-ilma ħelu	0	0
0306 19 30 00	--- Awwisti tan-Norveġja (<i>Nephrops norvegicus</i>)	0	0
0306 19 90 00	--- Ohrajn:	10	Tnaqqis ta' 60 % f'5 snin
	- Mhux friżati		
0306 21 00 00	-- Awwista tal-blat u awwist iehor tal-baħar (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.)	0	0
0306 22	-- Awwisti (<i>Homarus</i> spp.)		
0306 22 10 00	--- Hajjin	0	0
	--- Ohrajn		
0306 22 91 00	---- Shaħ	0	0
0306 22 99 00	---- Ohrajn	0	0
0306 23	-- Gambli u gambli kbar:		
0306 23 10 00	--- Tal-familja <i>Pandalidae</i>	0	0
	--- Gambli tal-generu <i>Crangon</i> :		
0306 23 31 00	---- Friski, imkesshin jew imsajrin bl-istim jew bit-tgħollija fl-ilma	0	0
0306 23 39 00	---- Ohrajn	0	0
0306 23 90 00	--- Ohrajn	0	0
0306 24	-- Granċijiet:		
0306 24 30 00	--- Granċi tal-ispeċi <i>Cancer pagurus</i>	0	0
0306 24 80 00	--- Ohrajn	0	0
0306 29	-- Ohrajn, inklużi dqiq, fraq u gerbub ta' krustaċċi, tajbin għall-konsum uman:		
0306 29 10 00	--- Awwisti tal-ilma ħelu	0	0
0306 29 30 00	--- Awwisti tan-Norveġja (<i>Nephrops norvegicus</i>)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0306 29 90 00	--- Ohrajn:	0	0
0307	Molluski, kemm jekk fil-qoxra kif ukoll jekk le, hajjin, friski, imkesshin, iffriżati, imnixxfin, immellhin jew fis-salmura; invertebrati akwatiċi għajr krustaċji u molluski, hajjin, friski, imkesshin, iffriżati, imnixxfin, immellhin jew fis-salmura; dqiġ, pasti u gerbub ta' invertebrati akwatiċi għajr krustiċej, tajbin għall-konsum uman:		
0307 10	- Gajdri:		
0307 10 10 00	-- Gajdri ċatti (tal-ġeneru <i>Ostrea</i>), hajjin u jiznu (bil-qoxra b'kollox) mhux aktar minn 40 g kull wahda	0	0
0307 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- "Scallops" (mxat, tip ta' molluski bivalvi), li jinkludu mriewh, tal-ġeneru <i>Pecten</i> , <i>Chlamys</i> jew <i>Placopecten</i> :		
0307 21 00 00	-- Hajjin, friski jew imkesshin	0	0
0307 29	-- Ohrajn:		
0307 29 10 00	--- Pellegrini (<i>Coquilles St Jacques</i>) (<i>Pecten maximus</i>), iffriżati	0	0
0307 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- "Mussels" (mitili, tip ta' molluski bivalvi) (<i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.):		
0307 31	-- Hajjin, friski jew imkesshin:		
0307 31 10 00	--- <i>Mytilus</i> spp.	5	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
0307 31 90 00	--- <i>Perna</i> spp.	5	3
0307 39	-- Ohrajn		
0307 39 10 00	--- <i>Mytilus</i> spp.	5	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0307 39 90 00	--- <i>Perna</i> spp.	5	5
	- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.) u klamari (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.):		
0307 41	-- Hajjin, friski jew imkesshin:		
0307 41 10 00	--- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.)	0	0
	--- Klamari (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.)		
0307 41 91 00	---- <i>Loligo</i> spp., <i>Ommastrephes sagittatus</i>	0	0
0307 41 99 00	---- ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0307 49	-- Ohrajn:		
	--- Iffriżat:		
	---- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepioloa spp.</i>)		
	----- Tal-generu <i>Sepioloa</i>		
0307 49 01 00	----- Siċċ miż-żgħar (<i>Sepioloa rondeleti</i>)	5	0
0307 49 11 00	----- Ohrajn	5	3
0307 49 18 00	----- Ohrajn	5	5
	---- Klamari (<i>Ommastrephes spp.</i> , <i>Loligo spp.</i> , <i>Nototodarus spp.</i> , <i>Sepioteuthis spp.</i>)		
	----- <i>Loligo spp.</i>		
0307 49 31 00	----- <i>Loligo vulgaris</i>	2	5
0307 49 33 00	----- <i>Loligo pealei</i>	2	3
0307 49 35 00	----- <i>Loligo patagonica</i>	2	3
0307 49 38 00	----- Ohrajn	2	5
0307 49 51 00	----- <i>Ommastrephes sagittatus</i>	2	3
0307 49 59 00	----- Ohrajn	2	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
	--- Ohrajn:		
0307 49 71 00	---- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepioloa spp.</i>)	5	3
	---- Klamari (<i>Ommastrephes spp.</i> , <i>Loligo spp.</i> , <i>Nototodarus spp.</i> , <i>Sepioteuthis spp.</i>)		
0307 49 91 00	----- <i>Loligo spp.</i> , <i>Ommastrephes sagittatus</i>	5	5
0307 49 99 00	----- Ohrajn	5	7
	- Qarnit (<i>Octopus spp.</i>)		
0307 51 00 00	-- Hajjin, friski jew imkesshin	0	0
0307 59	-- Ohrajn.		
0307 59 10 00	--- Iffriżati	0	0
0307 59 90 00	--- Ohrajn	0	0
0307 60 00 00	- Bebbux, għajr bebbux tal-baħar	10	Tnaqqis ta' 20 % f'10 snin
	- Ohrajn, inklużi dqiq, pasti u gerbub ta' invertebrati akwatiċi għajr krustaċji, tajbin għal konsum uman		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0307 91 00 00	-- Hajjin, friski jew imkesshin	0	0
0307 99	-- Ohrajn:		
	--- Iffriżat:		
0307 99 11 00	---- <i>Illex</i> spp.	5	7
0307 99 13 00	---- <i>Venus irrigata</i> u speċi ohrajn tal-familja <i>Veneridae</i>	5	3
0307 99 15 00	---- Bram (<i>Rhopilema</i> spp.)	5	3
0307 99 18 00	---- Ohrajn	5	Tnaqqis ta' 20 % f10 snin
0307 99 90 00	--- Ohrajn	5	Tnaqqis ta' 20 % f10 snin
04	KAPITLU 4 - PRODOTTI TAL-HALIB; BAJD TAT-TJUR; GHASEL NATURALI; PRODOTTI TAJBIN GHALL-IKEL ĠEJJIN MINN ANNIMALI, LI MHUMIEX IMSEMMIJIN JEW INKLUŻI BAND'OHRA		
0401	Halib u krema, mhux koncentradi u mingħajr iż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal ieħor biex jagħmel helu:		
0401 10	- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 1 %		
0401 10 10 00	-- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	10	7
0401 10 90 00	-- Ohrajn	10	7
0401 20	- Ta' kontenut ta' xaham, bil-piż, aktar minn 1 % iżda mhux aktar minn 6 %:		
	-- Mhux aktar minn 3 %:		
0401 20 11 00	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	10	7
0401 20 19 00	--- Ohrajn	10	7
	-- Aktar minn 3 %		
0401 20 91 00	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	10	7
0401 20 99 00	--- Ohrajn	10	7
0401 30	- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, aktar minn 6 %:		
	-- Mhux aktar minn 21 %:		
0401 30 11 00	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	10	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
0401 30 19 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f5 snin
	-- Aktar minn 21 % iżda mhux aktar minn 45 %:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0401 30 31 00	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0401 30 39 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	-- Aktar minn 45 %:		
0401 30 91 00	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	10	7
0401 30 99 00	--- Ohrajn	10	7
0402	Ħalib u krema, koncentradi u biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel helu:		
0402 10	- Fi trab, h'hub jew forom solidi ohrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż, mhux aktar minn 1,5 %:		
	-- Mingħajr zokkor miżjud jew materjal iehor li jagħmel helu:		
0402 10 11 00	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 10 19 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 30 % f'5 snin
	-- Ohrajn:		
0402 10 91 00	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 10 99 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	- Fi trab, h'hub u forom solidi ohrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 1,5 %		
0402 21	-- Mingħajr zokkor miżjud jew materjal iehor li jagħmel helu:		
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 27 %		
0402 21 11 00	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	---- Ohrajn:		
0402 21 17 00	----- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 11 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 21 19 00	----- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 11 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 27 %		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0402 21 91 00	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 21 99 00	----- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 29	-- Ohrajn:		
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 27 %		
0402 29 11 00	----- Ħalib speċjali, għal trabi, f'kontenituri ssiġillati ermetikament b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 500 g, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 10 %	10	7
	----- Ohrajn:		
0402 29 15 00	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	7
0402 29 19 00	----- Ohrajn	10	7
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 27 %		
0402 29 91 00	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	7
0402 29 99 00	----- Ohrajn	10	7
	- Ohrajn:		
0402 91	-- Mingħajr zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu:		
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 8 %		
0402 91 11 00	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	7
0402 91 19 00	----- Ohrajn	10	7
	--- Ta' kontenut ta' xaħam, bil-piż, li jkun aktar minn 8 % iżda mhux aktar minn 10 %:		
0402 91 31 00	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	7
0402 91 39 00	----- Ohrajn	10	7
	--- Ta' kontenut ta' xaħam, bil-piż, li jkun aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 45 %:		
0402 91 51 00	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 91 59 00	----- ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 45 %		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0402 91 91 00	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 91 99 00	---- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 99	-- Ohrajn:		
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 9,5 %		
0402 99 11 00	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	7
0402 99 19 00	---- Ohrajn	10	7
	--- Ta' kontenut ta' xaħam, bil-piż, li jkun aktar minn 9,5 % iżda mhux aktar minn 45 %:		
0402 99 31 00	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	7
0402 99 39 00	---- Ohrajn	10	7
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, aktar minn 45 %:		
0402 99 91 00	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0402 99 99 00	---- Ohrajn	10	7
0403	Xorrox tal-butir, baqta u krema, jogurt, kefir u ħalib u krema ohrajn fermentati jew li saru aċidużi, kemm jekk koncentratu kif le jew biz-zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel ħelu jew imħawrin jew miżjudin bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw		
0403 10	- Jogurt:		
	-- Mhux imħawwar lanqas fih frott, ġewż jew kawkaw miżjud:		
	--- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħmel ħelu, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0403 10 11 00	---- Mhux aktar minn 3 %	10	7
0403 10 13 00	---- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0403 10 19 00	---- Aktar minn 6 %	10	7
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0403 10 31 00	---- Mhux aktar minn 3 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0403 10 33 00	---- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0403 10 39 00	---- Aktar minn 6 %	10	7
	-- Imhawwar jew miżjud bil-frott, ġewż jew kawkaw:		
	--- Fi trab, ħbub jew forom solidi oħrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0403 10 51 00	---- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0403 10 53 00	---- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0403 10 59 00	---- Aktar minn 27 %	10	7
	--- Oħrajn b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0403 10 91 00	---- Mhux aktar minn 3 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0403 10 93 00	---- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0403 10 99 00	---- Aktar minn 6 %	10	7
0403 90	- Oħrajn:		
	-- Mhux imhawrin u lanqas miżjudin bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw:		
	--- Fi trab, ħbub jew forom solidi oħrajn:		
	---- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0403 90 11 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0403 90 13 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0403 90 19 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	---- Oħrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0403 90 31 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0403 90 33 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0403 90 39 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	--- Oħrajn:		
	--- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0403 90 51 00	----- Mhux aktar minn 3 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0403 90 53 00	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	10	7
0403 90 59 00	----- Aktar minn 6 %	10	7
	---- Oħrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0403 90 61 00	----- Mhux aktar minn 3 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0403 90 63 00	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	10	7
0403 90 69 00	----- Aktar minn 6 %	10	7
	-- Imhawrin u miżjudin bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw:		
	--- Fi trab, hġub jew forom solidi oħrajn, b'kontenut ta' xaham tal-halib, bil-piż:		
0403 90 71 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0403 90 73 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0403 90 79 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	--- Oħrajn b'kontenut ta' xaham tal-halib, bil-piż:		
0403 90 91 00	----- Mhux aktar minn 3 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0403 90 93 00	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0403 90 99 00	----- Aktar minn 6 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0404	Xorrox, kemm jekk koncentradi kif le jew biz-zokkor miżjud jew materjal iehor li jagħmel helu; prodotti magħmulin minn kostitwenti naturali tal-halib kemm jekk biz-zokkor miżjud jew materjal iehor li jagħmel helu jew le, li mhumiex imsem-mijin jew inklużi band'ohra:		
0404 10	- Xorrox u xorrox modifikat, kemm jekk koncentrat kif le jew biz-zokkor miżjud jew materjal iehor li jagħmel helu:		
	--- Fi trab, hġub jew forom solidi oħrajn:		
	--- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu 6,38), bil-piż:		
	----- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0404 10 02 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'7 snin
0404 10 04 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0404 10 06 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	----- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż:		
0404 10 12 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 14 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0404 10 16 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu 6,38), bil-piż:		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż:		
0404 10 26 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 28 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0404 10 32 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż:		
0404 10 34 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 36 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0404 10 38 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	-- Ohrajn:		
	--- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu 6,38), bil-piż:		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż:		
0404 10 48 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 52 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0404 10 54 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż:		
0404 10 56 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 58 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0404 10 62 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu 6,38), bil-piż:		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż:		
0404 10 72 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 74 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7
0404 10 76 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż:		
0404 10 78 00	----- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 10 82 00	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0404 10 84 00	----- Aktar minn 27 %	10	7
0404 90	- Ohrajn:		
	-- Minghajr zieda ta' zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0404 90 21 00	--- Mhux aktar minn 1,5 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0404 90 23 00	--- Ta' iktar minn 1,5 % iżda ta' mhux iktar minn 27 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0404 90 29 00	--- Aktar minn 27 %	10	7
	-- Ohrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0404 90 81 00	--- Mhux aktar minn 1,5 %	10	7
0404 90 83 00	--- Aktar minn 1,5 % iżda ta' mhux iktar minn 27 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0404 90 89 00	--- Aktar minn 27 %	10	7
0405	Butir u xaħmijiet u żjut ohra magħmulin mill-halib; Dlik (pejst) ta' prodotti tal-halib:		
0405 10	- Butir:		
	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 85 %		
	--- Butir naturali:		
0405 10 11 00	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	10	Tnaqqis ta' 30 % f'5 snin
0405 10 19 00	---- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 30 % f'5 snin
0405 10 30 00	--- Butir rekombinat	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0405 10 50 00	--- Butir tax-xorrox	10	7
0405 10 90 00	-- Ohrajn	10	7
0405 20	- Dlik (pejst) tal-butir:		
0405 20 10 00	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' 39 % jew aktar iżda inqas minn 60 %	10	7
0405 20 30 00	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' 60 % jew aktar iżda mhux aktar minn 75 %	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0405 20 90 00	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 75 % iżda anqas minn 80 %	10	7
0405 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0405 90 10 00	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' 99,3 % jew aktar u b'kontenut ta' ilma, bil-piż, ta' mhux aktar minn 0,5 %	10	Tnaqqis ta' 30 % f'5 snin
0405 90 90 00	-- Ohrajn	10	7
0406	Ġobon u baqta:		
0406 10	- Ġobon frisk (mhux misjur jew konservat), inkluż ġobon tax-xorrox, u baqta		
0406 10 20 00	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 40 %	10	5
0406 10 80 00	-- Ohrajn	10	5
0406 20	- Ġobon mahkuk jew fi trab, ta' kull tip:		
0406 20 10 00	-- Ġobon <i>glarus</i> bil-hxejjex (maghruf bhala <i>Schabziger</i>) magħmul minn ħalib xkumat u mħallat ma' hxejjex mithunin fin	10	3
0406 20 90 00	-- Ohrajn	10	5
0406 30	- Ġobon proċessat, mhux mahkuk jew trab		
0406 30 10 00	-- Li fil-manifattura tiegħu ma ntuża ebda ġobon hlief <i>Emmentaler</i> , <i>Gruyère</i> u <i>Appenzell</i> u li jista' jkun fih, miżjud, ġobon <i>glarus</i> bil-hxejjex (maghruf bhala <i>Schabziger</i>); għall-bejgħ bl-imnut, b'kontenut ta' xaħam fil-materja xott, li ma jkunx aktar minn 56 %	10	7
	-- Ohrajn:		
	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, mhux aktar minn 36 % u b'kontenut ta' xaħam, bil-piż, fil-materjal xott		
0406 30 31 00	---- Mhux aktar minn 48 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0406 30 39 00	---- Aktar minn 48 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0406 30 90 00	--- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 36 %	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0406 40	- Ġobon tip blù (tat-tursina) u tipi oħra ta' ġobon li għandhom vini blu prodotti bil- <i>Penicillium roqueforti</i> :		
0406 40 10 00	-- <i>Roquefort</i>	10	5
0406 40 50 00	-- <i>Gorgonzola</i>	10	5
0406 40 90 00	-- Ohrajn	10	5
0406 90	- Ġobon ieħor:		
0406 90 01 00	-- Għal proċessar	10	5
	-- Ohrajn:		
0406 90 13 00	--- <i>Emmentaler</i>	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0406 90 15 00	--- Gruyère, Sbrinz	10	5
0406 90 17 00	--- Bergkäse, Appenzell	10	5
0406 90 18 00	--- Fromage fribourgeois, Vacherin Mont d'Or u Tete de Moine	10	5
0406 90 19 00	--- Glarus bil-ħxejjex (maghruf bhala Schabziger) magħmul minn halib xkumat u mħallat ma' ħxejjex mithunin fin	10	5
0406 90 21 00	--- Cheddar	10	5
0406 90 23 00	--- Edam	10	5
0406 90 25 00	--- Tilsit	10	5
0406 90 27 00	--- Butterkase	10	5
0406 90 29 00	--- Kashkaval	10	5
0406 90 32 00	--- Feta	10	5
0406 90 35 00	--- Kefalo-Tyri	10	5
0406 90 37 00	--- Finlandia	10	5
0406 90 39 00	--- Jarlsberg	10	5
	--- Ohrajn:		
0406 90 50 00	---- Ġobon ta' halib tan-nagħaġ jew ta' halib tal-buflu f'kontenituri bis-salmura, jew fi fliexken tal-ġilda tan-nagħaġ jew tal-ġilda tal-mogħoż	10	5
	---- Ohrajn:		
	----- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 40 % u b'kontenut ta' ilma, bil-piż, fil-materjal mhux xaħmi		
	----- Mhux aktar minn 47 %		
0406 90 61 00	----- Grana Padano, Parmigiano Reggiano	10	5
0406 90 63 00	----- Fiore Sardo, Pecorino	10	5
0406 90 69 00	----- Ohrajn	10	5
	----- Aktar minn 47 % iżda mhux aktar minn 72 %:		
0406 90 73 00	----- Provolone	10	5
0406 90 75 00	----- Asiago, Caciocavallo, Montasio, Ragusano	10	5
0406 90 76 00	----- Danbo, Fontal, Fontina, Fynbo, Havarti, Maribo, Samsa	10	5
0406 90 78 00	----- Gouda	10	5
0406 90 79 00	----- Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0406 90 81 00	----- Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, Double Gloucester, Blarney, Colby, Monterey	10	5
0406 90 82 00	----- Camembert	10	5
0406 90 84 00	----- Brie	10	5
0406 90 85 00	----- Kefalograviera, Kasserì	10	5
	----- Ġobon ieħor, b'kontenut ta' ilma, bil-piż, fil-materjal mhux xahmi:		
0406 90 86 00	----- Aktar minn 47 % iżda mhux aktar minn 52 %	10	5
0406 90 87 00	----- Aktar minn 52 % iżda mhux aktar minn 62 %	10	5
0406 90 88 00	----- Aktar minn 62 % iżda mhux aktar minn 72 %	10	5
0406 90 93 00	----- Aktar minn 72 %	10	5
0406 90 99	----- Ohrajn:		
0406 90 99 10	----- Hobin magħmul mill-halib tal-baqra f'kontenituri li fihom is-salmura	10	5
0406 90 99 90	----- Ohrajn	10	5
0407 00	Bajd tat-tjur, fil-qoxra, frisk, ippreservat jew imsajjar:		
	- Tat-tjur tad-dar (poultry):		
	-- Ghat-tifqis		
0407 00 11 00	--- Tad-dundjani u tal-wiżż	0	0
0407 00 19 00	--- Ohrajn	5	7
0407 00 30 00	-- Ohrajn	12	7
0407 00 90 00	- Ohrajn	12	7
0408	Bajd tat-tjur, mhux fil-qoxra, u isfra tal-bajd, friski, immnixxfin, imsajrin bl-istim jew bit-tgħolija, iffurmati, frizati jew preservati mod ieħor, kemm biż-żieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu jew le:		
	- Isfra tal-bajd:		
0408 11	-- Imnixxfin:		
0408 11 20 00	--- Mhux tajbin għal konsum uman	10	7
0408 11 80 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0408 19	-- Ohrajn:		
0408 19 20 00	--- Mhux tajbin għal konsum uman	10	7
	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0408 19 81 00	---- Likwidi	10	7
0408 19 89 00	---- Ohrajn, inklużi iffriżati	10	7
	- Ohrajn:		
0408 91	-- Imnixxfin:		
0408 91 20 00	--- Mhux tajbin għal konsum uman	10	7
0408 91 80 00	--- Ohrajn	10	7
0408 99	-- Ohrajn:		
0408 99 20 00	--- Mhux tajbin għal konsum uman	10	7
0408 99 80 00	--- Ohrajn	10	7
0409 00 00 00	Għasel naturali	13	7
0410 00 00 00	Prodotti tajbin għall-ikel u li ġejjin mill-annimali, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra	20	7
05	KAPITOLU 5 - PRODOTTI ĠEJJIN MILL-ANNIMALI LI MHUMIEX SPEĊIFIKATI JEW INKLUŻI BAND'OHRA		
0501 00 00 00	Xagħar uman, mhux maħdum, kemm jekk maħsul u mnaddaf kif ukoll jekk le; skart ta' xagħar uman	20	7
0502	Lanzit u xagħar tal-hnieżer, majjali tas-simna (hogs) jew ċingjali; xagħar tal-baġer u xagħar iehor għall-manifattura tal-ixkupilji; skart minn dan il-lanzit jew xagħar:		
0502 10 00 00	- Lanzit u xagħar tal-hnieżer, majjali tas-simna (hogs) jew ċingjali u skart tagħhom	20	7
0502 90 00 00	- Ohrajn	20	7
[0503]			
0504 00 00 00	Imsaren, bżieġaq u stonki ta' annimali (hief hut), shaħ jew bċejjeċ minnhom, friski, imkesshin, iffriżati, immellhin, fis-salmura, imqaddin jew affumikati	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0505	Ġlud u partijiet ohrajn minn għasafar, bir-rix, rix u bċejjeċ tar-rix (kemm bittrufijiet mirqumin jew le), mhumiex maħdumin aktar minn imnaddfin, disinnettati jew trattati għall-preservazzjoni; trab u skart tar-rix jew minn bċejjeċ tar-rix:		
0505 10	- Rix tat-tip li jintuża għall-mili; pil:		
0505 10 10 00	-- Mhux proċessati	20	7
0505 10 90 00	-- Ohrajn	20	7
0505 90 00 00	- Ohrajn	20	7
0506	Għadam u ċ-ċentru tal-qrun, mhux maħdumin, bix-xaħam imnehhi, sempliciment ippreparati (iżda mhux maqtughin għall-forma), trattati bl-aċtu jew deġelatinizzati; trab u skart ta' dawn il-prodotti:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0506 10 00 00	- Ossejn u għadam trattati bl-aċidu	20	7
0506 90 00 00	- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0507	Avorju, qoxra tal-fekruna, (għadma tal-) baliena u x-xagħar tagħha, qrun (inkluzi dawk imsagġra), qawqab, dwiefer u mnaqar, mhux maħdumin jew sempliċiment preparati iżda mhux maqtugħin għall-forma trab u skart ta' dawn il-prodotti:		
0507 10 00 00	- Avorju; trab u skart tal-avorju	20	5
0507 90 00 00	- Ohrajn	20	5
0508 00 00 00	Qroll u materjali simili, mhux maħdumin jew ippreparati sempliċiment iżda mhux maħdumin mod ieħor; qxur ta' molluski, krustaċej jew ekinodermi u għadam tassiċċ, mhux maħdumin jew sempliċiment preparati iżda mhux maqtugħin għall-forma, trab u skart tagħhom	20	5
0510 00 00 00			
0511	Ambra griża, kastorew, żibett u misk; kanatridi; innixxa jew le; glandoli u prodotti oħrajn ta' annimali użati fil-preparazzjoni ta' prodotti farmaċewtiċi, friski, imkesshin, frizati jew preservati mod ieħor provviżorjament	0	0
0511 10 00 00	Prodotti tal-annimali li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'oħra; annimali mejtin tal-Kapitlu 01 jew 03, mhux tajbin għall-konsum uman:		
	- semen minn annimali tal-ifrat	0	0
0511 91	- Ohrajn:		
0511 91 10 00	-- Prodotti ta' ħut jew krustaċej, molluski u invertebrati akkwatiċi oħrajn; annimali mejta tal-Kapitlu 3:		
0511 91 90 00	--- Skart tal-ħut	0	0
0511 99	--- Ohrajn	5	0
0511 99 10	-- Ohrajn:		
0511 99 10 10	--- Muskoli jew gheruq; bċejjeċ u skart simili ta' ġlud mhux proċessati		
0511 99 10 90	---- gheruq u ligamenti (għal skopijiet mediċi)	0	0
	---- Ohrajn	5	0
0511 99 31 00	--- Sponož naturali li ġejjin minn annimali:		
0511 99 39 00	---- Mhux proċessati	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0511 99 85	---- Ohrajn	5	5
0511 99 85 10	--- Ohrajn:		
0511 99 85 90	--- embriji ta' annimali bovini:	0	0
	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
II	TAQSIMA II - PRODOTTI VEĠETALI		
06	KAPITOLU 6 - SIĠAR HAJJIN U PJANTI OHRAJN; BASAL, GHERUQ U BĦALHOM; FJURI MAQTUGHIN U WERAQ ORNAMENTALI		
0601	Basal, tuberi, gheruq tuberużi, corms, crowns u riżomi, reġdin, jarmu jew bil-ward; pjanti taċ-ċikwejra u gheruq ħlief dawk l-għeruq tat-titlu 1212:		
0601 10	- Basal, tuberi, gheruq tuberużi, <i>corms</i> , <i>crowns</i> u riżomi, reġdin		
0601 10 10 00	-- Ġjaċinti	5	1
0601 10 20 00	-- Narcis	5	1
0601 10 30 00	-- Tulipani	5	1
0601 10 40 00	-- Gladjoli	5	1
0601 10 90 00	-- Ohrajn	5	1
0601 20	- Basal, tuberi, gheruq tuberużi, <i>corms</i> , <i>crowns</i> u riżomi, jarmu jew bil-ward; chicory plants and roots:		
0601 20 10 00	-- Pjanti taċ-ċikwejra u gheruq	5	1
0601 20 30 00	-- Orkidej, ġjaċinti, narcis u tulipan	5	1
0601 20 90 00	-- Ohrajn	5	1
0602	Pjanti ohrajn hajjin (inklużi l-gheruq tagħhom), biċċiet u żabriet; spawn għall-faqqiegh:		
0602 10	- Biċċiet u żabriet maqluġhin mill-gheruq		
0602 10 10 00	-- Tad-dwieli	5	3
0602 10 90 00	-- Ohrajn	5	1
0602 20	- Siġar, arbuxelli u buxxijiet, imlaqqmin jew le, ta' razez li jagħmlu frott u ġewż li jittiekel:		
0602 20 10 00	-- Żraġen tad-dwieli, imlaqqmin jew bl-gheruq	5	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0602 20 90 00	-- Ohrajn	5	1
0602 30 00 00	- Rododendri u aźaleji, imlaqqmin jew le	20	5
0602 40	- Ward, imlaqqam jew le:		
0602 40 10 00	-- La bir-rimi u lanqas imlaqqam	5	1
0602 40 90 00	-- Bir-rimi u mlaqqam	5	1
0602 90	- Ohrajn:		
0602 90 10 00	-- Spawn għall-faqqiegh	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0602 90 20 00	-- Pjanti tal-ananas	10	3
0602 90 30 00	-- Pjanti veġetali u tal-frawli	10	3
	-- Ohrajn:		
	--- Pjanti ta' barra:		
	---- Siġar, arbuxxelli u buxxijiet		
0602 90 41 00	----- Siġar tal-foresta	15	3
	----- Ohrajn:		
0602 90 45 00	----- Biċċiet bl-għerūq u pjanti zġhar	15	3
0602 90 49 00	----- Ohrajn	15	3
	---- Pjanti oħrajn ta' barra:		
0602 90 51 00	----- Pjanti perenni	15	3
0602 90 59 00	----- Ohrajn	15	3
	--- Pjanti ta' ġewwa:		
0602 90 70 00	---- Biċċiet bl-għerūq u pjanti zġhar, hliet kakti	15	3
	---- Ohrajn:		
0602 90 91 00	----- Pjanti li jagħmlu l-fjuri bil-blanzuni jew bil-fjuri, hliet kakti	15	3
0602 90 99 00	----- Ohrajn	15	3
0603	Fjuri maqtuġħin u blanzuni ta' fjuri ta' tip adattati għal bukketti u għal għanijiet ornamenti, friski, nixfin, miżbu-ghin, ibbliċjati, mimlijin jew ippreparati mod ieħor:		
	- friski:		
0603 11 00	-- Ward:		
0603 11 00 10	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3
0603 11 00 90	--- Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Mejju	5	0
0603 12 00	-- Qronfli:		
0603 12 00 10	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3
0603 12 00 90	--- Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Mejju	5	0
0603 13 00	-- Orkidej		
0603 13 00 10	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3
0603 13 00 90	--- Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Mejju	5	0
0603 14 00	-- Kriżantemi		
0603 14 00 10	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0603 14 00 90	--- Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Mejju	5	0
0603 19	-- Ohrajn:		
0603 19 10	--- Gladjoli		
0603 19 10 10	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3
0603 19 10 90	--- Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Mejju	5	0
0603 19 90	--- Ohrajn:		
0603 19 90 10	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3
0603 19 90 90	--- Mill-1 ta' Novembru sal-31 ta' Mejju	5	0
0603 90 00 00	- Ohrajn	5	0
0604	Weraq, frieghi u partijiet ohrajn ta' pjanti, minghajr fjuri jew blanzuni, u haxix, hażiż u likeni, li huma oġġetti adattati għal bukketti jew għal għanijiet ornamentali, friski, nixfin, miżbu-ghin, ibbliċjati, mimlijin jew ippreparati mod ieħor:		
0604 10	- Haxix u likeni		
0604 10 10 00	-- Likena tar-renna	10	3
0604 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
0604 91	-- Friski:		
0604 91 20 00	--- Siġar tal-Milied	10	3
0604 91 40 00	--- Frieghi tal-koniferi	10	3
0604 91 90 00	--- Ohrajn	10	3
0604 99	-- Ohrajn:		
0604 99 10	--- Mhumiex ippreparati għajr imnixxfin:		
0604 99 10 10	Mill-1 ta' Novembru sal-30 ta' April	5	0
0604 99 10 90	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	3
0604 99 90	--- Ohrajn:		
0604 99 90 10	---- Mill-1 ta' Novembru sal-30 ta' April	5	0
0604 99 90 90	--- Mill-1 ta' Ġunju sal-31 ta' Ottubru	10	2
07	KAPITOLU 7 - VEĠETALI U ĊERTI GHERUQ U TUBERI TAJBIN GHALL-IKEL		
0701	Patata, friska jew imkessha:		
0701 10 00 00	- Żerriegħa	2	0
0701 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0701 90 10 00	-- Ghall-manifattura tal-lamtu	10	3
	-- Ohrajn:		
0701 90 50 00	--- Ġdida, mill-1 ta' Jannar sat-30 ta' Ġunju	10	3
0701 90 90 00	--- Ohrajn	10	3
0702 00 00 00	Tadam, frisk jew imkessah:	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0703	Basal, shallots, tewm, kurrat u veġetali ohrajn tal-ġens tat-tewm, friski jew imkesshin:		
0703 10	- Basal u shallots:		
	-- Basal:		
0703 10 11 00	--- Sets (xorta ta' basal żgħir għaż-żriegħ)	10	3
0703 10 19 00	--- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0703 10 90 00	-- Shallots	10	3
0703 20 00 00	- Tewm	10	3
0703 90 00 00	- Kurrat u veġetali ohrajn tal-ġens tat-tewm	20	5
0704	Kaboċċi, pastard, ġdur u <i>brassicae</i> ohrajn li jittieklu, friski jew imkesshin:		
0704 10 00 00	- Pastard u brokkli bir-ras	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0704 20 00 00	- <i>Brussels sprouts</i>	20	5
0704 90	- Ohrajn:		
0704 90 10 00	-- Kaboċċi bojod u kabocċi homor	20	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0704 90 90 00	-- Ohrajn	20	5
0705	Hass (<i>Lactuca sativa</i>) u ċikorja (<i>Cichorium spp.</i>), friski jew imkessha:		
	- Hass:		
0705 11 00 00	-- Hass ikkabuċċjat (hass bir-ras)	20	3
0705 19 00 00	-- Ohrajn	20	5
	- Ċikwejra:		
0705 21 00 00	-- Ċikwejra tat-tip Witloof (<i>Cichorium intybus var. foliosum</i>)	20	5
0705 29 00 00	-- Ohrajn	20	5
0706	Karrotti, turnips (xorta ta' Brassica), pitravi għall-insalata, sassefrika, celeriac (xorta ta' krafes), ravanell u gheruq ohrajn simili tajbin għall-ikel, friski jew imkesshin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0706 10 00 00	- Karrotti u turnips (xorta ta' <i>Brassica</i>)	20	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0706 90	- Ohrajn:		
0706 90 10 00	-- <i>Celeriac</i> (krafes bl-għerq jew krafes Ġermaniżi)	20	5
0706 90 30 00	-- Gherq tal-mustarda (<i>Cochlearia armoracia</i>)	20	5
0706 90 90 00	-- Ohrajn	20	5
0707 00	Hjar u <i>gherkins</i> (xorta ta' hjar żgħir), friski jew imkesshin:		
0707 00 05 00	- Hjar	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0707 00 90 00	- <i>Gherkins</i> (xorta ta' hjar żgħir)	10	3
0708	Hxejjex leguminużi, imqaxxin jew bil-qoxra, friski jew imkesshin:		
0708 10 00 00	- Pizelli (<i>Pisum sativum</i>)	20	5
0708 20 00 00	- Fażola (<i>Vigna spp.</i> , <i>Phaseolus spp.</i>)	20	5
0708 90 00 00	- Veġetali ohrajn leguminużi	20	5
0709	Veġetali ohrajn, friski jew imkesshin,		
0709 20 00 00	- Asparagu	20	5
0709 30 00 00	- Brunġiel	20	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0709 40 00 00	- Krafes hlief <i>celeriac</i>	20	5
	- Faqqiegh u tartuf:		
0709 51 00 00	--- Faqqiegh tal-ġeneru <i>Agaricus</i>	20	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0709 59	-- Ohrajn:		
0709 59 10 00	--- Chanterelles	20	5
0709 59 30 00	--- <i>Flap Mushrooms</i>	20	5
0709 59 50 00	--- Tartufi	20	5
0709 59 90 00	--- Ohrajn	10	3
0709 60	- Frott tal-ġens <i>Capsicum</i> jew tal-ġens <i>Pimenta</i> :		
0709 60 10 00	-- Bżar helu	20	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
	-- Ohrajn:		
0709 60 91 00	--- Tal-ġens I, għall-manifattura ta' <i>capsicin</i> jew ta' żebgħa minn oleoraża tal- <i>capsicum</i>	17	5
0709 60 95 00	--- Għall-manifattura industrijali ta' żjut essenzjali jew rażi-nojdi	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0709 60 99 00	--- Ohrajn	15	5
0709 70 00 00	- Spinaci, spinaci ta' New Zealand u spinaci tal-ġonna (<i>orache</i>)	15	5
0709 90	- Ohrajn:		
0709 90 10 00	-- Veġetali għall-insalata, ħlief hass (<i>Lactuca sativa</i>) u ċikwejra (<i>Cichorium spp.</i>)	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0709 90 20 00	-- Pitravi <i>chard</i> (jew pitravi zokkrija) u kardun	10	5
	-- Żebbuġ:		
0709 90 31 00	--- Għal użi ħlief għall- produzzjoni taż-żejt	10	5
0709 90 39 00	--- Ohrajn	10	5
0709 90 40 00	-- Kappar	10	5
0709 90 50 00	-- Bużbież	20	5
0709 90 60 00	-- Qamh ħelu	20	5
0709 90 70 00	-- Zukkini (qarabagħli żgħir)	20	5
0709 90 80 00	- Qaqoċċ	20	5
0709 90 90 00	-- Ohrajn	20	5
0710	Veġetali (mhux imsajrin jew imsajrin bl-istim jew bit-toghlija fl-ilma), friżati:		
0710 10 00 00	- Patata	15	3
	- Veġetali leguminużi, imqaxxin jew bil-qoxra		
0710 21 00 00	-- Piżelli (<i>Pisum sativum</i>)	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0710 22 00 00	-- Fażola (<i>Vigna spp.</i> , <i>Phaseolus spp.</i>)	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0710 29 00 00	-- Ohrajn	10	3
0710 30 00 00	- Spinaci, spinaci ta' New Zealand u spinaci tal-ġonna (<i>orache</i>)	20	5
0710 40 00 00	- Qamh ħelu	20	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0710 80	- Ohrajn:		
0710 80 10 00	-- Żebbuġ	10	5
	-- Frott tal-ispeċi <i>Capsicum</i> jew tal-ispeċi <i>Pimenta</i> :		
0710 80 51 00	--- Bżar ħelu	15	5
0710 80 59 00	--- Ohrajn	15	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Faqqiegh:		
0710 80 61 00	--- Tal-ġens <i>Agaricus</i>	15	5
0710 80 69 00	--- Ohrajn	15	5
0710 80 70 00	-- Tadam	15	5
0710 80 80 00	-- Qaqoċċ	15	5
0710 80 85 00	-- Asparagu	7	5
0710 80 95 00	-- Ohrajn	15	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0710 90 00 00	- Tahlitiet ta' hxejjex	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0711	Veġetali preservati provvizorjament (per eżempju, bil-gass dijossidu tal-kubrit, fis-salmura, filma tal-kubrit jew f'tahlitiet ohrajn biex jippreservaw), iżda mhux tajbin f'dak l-istat għal konsum immedjat:		
0711 20	- Żebbuġ:		
0711 20 10 00	-- Għal uzi hlief għall-produzzjoni taż-żejt	5	0
0711 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
0711 40 00 00	- Hjar u <i>gherkins</i> (xorta ta' hjar żgħir)	20	5
	- Faqqiegh u tartuf:		
0711 51 00 00	-- Tal-ġens <i>Agaricus</i>	20	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0711 59 00 00	-- Ohrajn:	20	5
0711 90	- Veġetali ohrajn; tahlitiet ta' veġetali:		
	-- Veġetali:		
0711 90 10 00	--- Frott tal-ġens <i>Capsicum</i> jew tal-ġens <i>Pimenta</i> , hlief bżar helu	20	5
0711 90 30 00	--- Qamh helu	5	0
0711 90 50 00	--- Basal	20	5
0711 90 70 00	-- Kappar	5	0
0711 90 80 00	--- Ohrajn	20	5
0711 90 90 00	-- Tahlitiet ta' veġetali	20	5
0712	Veġetali mnixxfin, shah, imqattgħin, flieli, biċċiet jew trab, iżda mhux preparati aktar minn hekk:		
0712 20 00 00	- Basal	15	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Faqqieġh tal-ispeċi <i>Auricularia</i> spp., <i>Tremella</i> spp. u tartufi:		
0712 31 00 00	-- Faqqieġh tal-generu <i>Agaricus</i>	5	1
0712 32 00 00	-- Faqqieġh tal-ispeċi <i>Auricularia</i> spp	5	1
0712 33 00 00	-- Faqqieġh tal-ispeċi <i>Tremella</i> spp	5	1
0712 39 00 00	-- Ohrajn	5	1
0712 90	- Veġetali ohrajn; tahlitiet ta' veġetali:		
0712 90 05 00	-- Patata, imqattgħa jew flieli jew le iżda mhux preparata aktar minn hekk	20	5
	-- Qamħ helu (<i>Zea mays</i> var. <i>saccharata</i>):		
0712 90 11 00	--- Ibridi għaž-żriegħ	20	5
0712 90 19 00	--- Ohrajn	10	3
0712 90 30 00	-- Tadam	20	5
0712 90 50 00	-- Karrotti	20	5
0712 90 90 00	-- Ohrajn	20	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0713	Veġetali leguminużi mnixxin, imqaxxin, kemm jekk mingħajr qoxra ta' ġewwa jew maqsumin kif ukoll jekk le:		
0713 10	- Piżelli (<i>Pisum sativum</i>):		
0713 10 10 00	-- Għaž-żriegħ	0	0
0713 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
0713 20 00 00	- Ċiċri (<i>garbanzos</i>)	10	0
	- Fażola (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.):		
0713 31 00 00	-- Fażola tal-ispeċi <i>Vigna mungo</i> (L) Hepper jew <i>Vigna radiata</i> (L) Wilczek:	15	3
0713 32 00 00	-- Fażola żgħira hamra (<i>Adzuki</i>) (<i>Phaseolus</i> jew <i>Vigna angularis</i>)	20	5
0713 33	-- Fażola kidnija, inkluża fażola mill-bajda (<i>Phaseolus vulgaris</i>)		
0713 33 10 00	--- Għaž-żriegħ	5	3
0713 33 90 00	--- Ohrajn	5	3
0713 39 00 00	-- Ohrajn	10	3
0713 40 00 00	- Għads	10	3
0713 50 00 00	- Ful (<i>Vicia faba</i> var. <i>major</i>) u ful ta' varjetà raffa (<i>Vicia faba</i> var. <i>equina</i> , <i>Vicia faba</i> var. <i>minor</i>)	20	5
0713 90 00 00	- Ohrajn	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0714	Manjoka, ararut, salep, artiċokks, patata helwa u gheruq u tuberi simili b'kontenut għoli ta' lamtu jew inulina, friski, imkesshin, friżati jew imnixxfen, kemm jekk flieli jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le; <i>sago pith</i> :		
0714 10	- Manjoka (<i>kassava</i>)		
0714 10 10 00	-- Gerbub tad-dqiq jew tal-pasta	0	0
	-- Ohrajn:		
0714 10 91 00	--- Ta' kwalità użata għal konsum uman, f'pakki diretti ta' kontenut nett mhux aktar minn 28 kg, jew friski u shah inkella mqaxxin u friżati, kemm flieli kif le	0	0
0714 10 99 00	--- Ohrajn	0	0
0714 20	- Patata helwa:		
0714 20 10 00	-- Friska, shiha, mahsuba għall-konsum mill-bniedem	20	5
0714 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
0714 90	- Ohrajn:		
	-- Ararut, <i>salep</i> u gheruq u tuberi simili b'kontenut għoli ta' lamtu		
0714 90 11 00	--- Ta' kwalità użata għal konsum uman, f'pakki diretti ta' kontenut nett mhux aktar minn 28 kg, jew friski u shah inkella mqaxxin u friżati, kemm flieli kif le	20	5
0714 90 19 00	--- Ohrajn	20	5
0714 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
08	KAPITLU 8 - FROTT U ĠEWŻ TAJBIN GĦALL-IKEL; QOXRA TAL-FROTT TAĊ-ĊITRU JEW BETTIEH		
0801	Ġewż tal-Indi, ġewż tal-Brazil u ġewż tal-anakardju, friski jew imnixxfen, imqaxxin jew imfisdqin jew le:		
	Ġewż tal-Indi		
0801 11 00 00	-- Imqadded	0	0
0801 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ġewż tal-Brazil		
0801 21 00 00	-- Fil-qoxra	10	3
0801 22 00 00	-- Imqaxxar	10	3
	- Ġewż tal-anakardju		
0801 31 00	-- Fil-qoxra:		
0801 31 00 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 10 kg	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0801 31 00 90	--- Ohrajn	10	3
0801 32 00	-- Imqaxxar:		
0801 32 00 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' 10 kg jew anqas	0	0
0801 32 00 90	--- Ohrajn	5	0
0802	Ġewż iehor, frisk jew imnixxef, imqaxxar jew imfesdaq jew le:		
	- Lewż		
0802 11	-- Fil-qoxra		
0802 11 10	--- Morr		
0802 11 10 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 10 kg:	0	0
0802 11 10 90	---- Ohrajn	5	0
0802 11 90	--- Ohrajn:		
0802 11 90 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 10 kg:	0	0
0802 11 90 90	---- Ohrajn	5	0
0802 12	-- Imqaxxar:		
0802 12 10	--- Morr		
0802 12 10 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 10 kg:	0	0
0802 12 10 90	---- Ohrajn	5	0
0802 12 90	--- Ohrajn:		
0802 12 90 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 10 kg:	0	0
0802 12 90 90	---- Ohrajn	5	0
	- Ġellewż (<i>Corylus</i> spp.):		
0802 21 00	-- Fil-qoxra:		
0802 21 00 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux anqas minn 10 kg	0	0
0802 21 00 90	--- Ohrajn	5	0
0802 22 00	-- Imqaxxar:		
0802 22 00 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux anqas minn 10 kg	0	0
0802 22 00 90	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ġewż		
0802 31 00 00	-- Fil-qoxra	10	3
0802 32 00 00	-- Imqaxxar	10	3
0802 40 00 00	- Qastan (<i>Castanea</i> spp.)	5	0
0802 50 00 00	- Pistaċċi	5	0
0802 60 00 00	- Ġewż ta' <i>Makadamja</i>	15	3
0802 90	- Ohrajn:		
0802 90 20 00	-- Areka (jew betel), kola u ġewż Amerikan	15	3
0802 90 50 00	-- Ġewż tal-arżnu	15	3
0802 90 85	-- Ohrajn:		
0802 90 85 10	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux anqas minn 10 kg	0	0
0802 90 85 90	--- Ohrajn	15	3
0803 00	Banana, inklużi pjantaġġini, friski jew imnixxfen		
	- Friski:		
0803 00 11 00	-- Pjantaġġini	0	0
0803 00 19 00	-- Ohrajn	0	0
0803 00 90 00	- Imnixxfen	0	0
0804	Tamal, tin, ananas, avokado, gwav, mang u mangostan, friski jew imnixxfen:		
0804 10 00 00	- Tamal	3	0
0804 20	- Tin		
0804 20 10 00	-- Frisk	3	0
0804 20 90 00	-- Imnixxfen	3	0
0804 30 00 00	- Ananans	3	0
0804 40 00 00	- Avokado	3	0
0804 50 00 00	- Gwav, mang u mangostan	0	0
0805	Frott taċ-ċitru, frisk jew imnixxfen:		
0805 10	- Laring:		
0805 10 20 00	-- Laring helu, frisk	0	0
0805 10 80 00	-- Ohrajn	0	0
0805 20	- Mandolina (inklużi l-varjetajiet <i>tangerines</i> u <i>satsumas</i>); klementina, <i>wilkings</i> u ibridi simili taċ-ċitru:		
0805 20 10 00	-- Klementina	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0805 20 30 00	-- <i>Monreales</i> u <i>satsumas</i>	0	0
0805 20 50 00	-- Mandolina u <i>wilkings</i>	0	0
0805 20 70 00	-- <i>Tangerines</i>	0	0
0805 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
0805 40 00 00	- Grejppfrut, inklużi <i>pomelos</i>	0	0
0805 50	- Lumi (<i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i>) u xkomp (<i>Citrus aurantifolia</i> , <i>Citrus latifolia</i>)		
0805 50 10 00	-- Lumi (<i>Citrus limon</i> , <i>Citrus limonum</i>)	0	0
0805 50 90 00	-- Xkomp (<i>Citrus aurantifolia</i> , <i>Citrus latifolia</i>)	0	0
0805 90 00 00	- Ohrajn	0	0
0806	Gheneb, frisk jew imnixxef:		
0806 10	- Frisk:		
0806 10 10 00	-- Gheneb tal-mejda	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0806 10 90 00	-- Ohrajn	10	7
0806 20	- Imnixxef:		
0806 20 10 00	-- Passolina	0	0
0806 20 30 00	-- Sultana	0	0
0806 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
0807	Bettieh (inkluż <i>dulliegh</i>) u pawpaw (papaj), friski:		
	- Bettieh (inklużi <i>d-dulliegh</i>):		
0807 11 00	-- <i>Dulliegh</i> :		
0807 11 00 10	--- Mill-1 ta' Diċembru sal-31 ta' Marzu	0	0
0807 11 00 90	---- Mill-1 ta' April sal-30 ta' Novembru	20	5
0807 19 00	-- Ohrajn:		
0807 19 00 10	--- Mill-1 ta' Diċembru sal-31 ta' Marzu	0	0
0807 19 00 90	---- Mill-1 ta' April sal-30 ta' Novembru	20	5
0807 20 00 00	- Pawpaw (papaj)	0	0
0808	Tuffieh, langas u sfargel, friski:		
0808 10	- tuffieh		
0808 10 10 00	-- Tuffieh tas-sidru, bil-kwantità, mis-16 ta' Settembru sal-15 ta' Diċembru	10	7
0808 10 80	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0808 10 80 10	--- Mill-1 ta' Diċembru sal-31 ta' Marzu	0	0
0808 10 80 90	---- Mill-1 ta' April sal-30 ta' Novembru	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0808 20	- Langas u sfargel:		
	-- Langas		
0808 20 10 00	--- Langas tal-Perry, bil-kwantità, mill-1 ta' Awwissu sal-31 ta' Diċembru	10	7
0808 20 50	--- Ohrajn:		
0808 20 50 10	--- Mill-1 ta' Diċembru sal-31 ta' Marzu	5	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0808 20 50 90	---- Mill-1 ta' April sal-30 ta' Novembru	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0808 20 90 00	-- Sfarmel	10	3
0809	Berquq, ċirasa, hawh (inkluż in-nuċiprisk), ghanbaqar u pruna selvaġġa (<i>sloes</i>), friski:		
0809 10 00 00	- Berquq	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0809 20	- Ċirasa:		
0809 20 05 00	-- Ċirasa qarsa (<i>Prunus cerasus</i>)	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0809 20 95 00	-- Ohrajn	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0809 30	- Hawh, inklużi n-nuċiprisk:		
0809 30 10 00	-- Nuċiprisk	5	7
0809 30 90 00	-- Ohrajn	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0809 40	Ghanbaqar u pruna selvaġġa (<i>sloes</i>):		
0809 40 05 00	-- Ghanbaqar	5	Tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
0809 40 90 00	-- Pruna selvaġġa (<i>sloes</i>)	5	0
0810	Frott iehor, frisk:		
0810 10 00 00	- Frawli	17	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0810 20	- Lampun, tut, ċawqli u <i>loganberries</i> :		
0810 20 10 00	-- Lampun	20	5
0810 20 90 00	-- Ohrajn	20	5
0810 40	- <i>Cranberries</i> , mirtill u frott iehor tal-ġens <i>Vaccinium</i> :		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0810 40 10 00	-- Gheneb tal-muntanja (<i>cowberries</i>), <i>foxberries</i> jew <i>cranberries</i> tal-muntanja (frott tal-ispeċi <i>Vaccinium vitis-idaea</i>)	20	5
0810 40 30 00	-- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtillus</i>	20	5
0810 40 50 00	-- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium macrocarpon</i> u <i>Vaccinium corymbosum</i>	20	5
0810 40 90 00	-- Ohrajn	20	5
0810 50 00 00	- Ribes Ċiniż (<i>kiwifruit</i>)	0	0
0810 60 00 00	- <i>Durians</i>	10	0
0810 90	- Ohrajn:		
0810 90 30 00	-- Tamarind, frott tal-anakardju, liċċi (<i>litchi</i>), frott tas-sigra tal-hobż (<i>jackfruit</i>), frott tas-sapodilja	10	0
0810 90 40 00	-- Frott tal-passjoni, karambola u pitahaja	10	0
	-- Passolina sewda, bajda u hamra u ribes (<i>gooseberries</i>)		
0810 90 50 00	--- Passolina sewda	20	5
0810 90 60 00	--- Passolina hamra	20	5
0810 90 70 00	--- Ohrajn	20	5
0810 90 95 00	-- Ohrajn	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0811	Frott u ġewż, nejjin jew imsajrin bl-istim jew bit-toghlija fl-ilma, friżati, kemm jekk biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel helu jew minghajrha:		
0811 10	- Frawli:		
	-- Biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel helu:		
0811 10 11 00	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	10	3
0811 10 19 00	--- Ohrajn	10	3
0811 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
0811 20	- Lampun, tut, ċawli u <i>loganberries</i> , passolina sewda, bajda jew hamra u ribes (<i>gooseberries</i>)		
	-- Biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel helu:		
0811 20 11 00	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	10	3
0811 20 19 00	--- Ohrajn	10	3
	-- Ohrajn:		
0811 20 31 00	--- Lampun	10	3
0811 20 39 00	--- Passolina sewda	10	3
0811 20 51 00	--- Passolina hamra	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0811 20 59 00	--- Tut u ċawsli	10	3
0811 20 90 00	--- Ohrajn	10	3
0811 90	- Ohrajn:		
	-- Biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel helu:		
	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż:		
0811 90 11 00	---- Frott tropikali u ġewż tropikali	10	3
0811 90 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
0811 90 31 00	---- Frott tropikali u ġewż tropikali	10	0
0811 90 39 00	---- Ohrajn	10	3
	-- Ohrajn:		
0811 90 50 00	-- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtillus</i>	10	3
0811 90 70 00	--- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtilloides</i> u <i>Vaccinium angustifolium</i>	10	3
	--- Ċirasa:		
0811 90 75 00	---- Ċirasa qarsa (<i>Prunus cerasus</i>):	10	Tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
0811 90 80 00	---- Ohrajn	10	3
0811 90 85 00	--- Frott tropikali u ġewż tropikali	10	0
0811 90 95 00	--- Ohrajn	10	3
812	Frott u ġewż ippreservati proviżorjament (per eżempju, permezz ta' gass tad-diossidu tal-kubrit, fis-salmura, fl-ilma tal-kubrit jew f'soluzzjonijiet preservattivi ohra), iżda mhux tajba għall-konsum immedjat f'dak l-istat:		
0812 10 00 00	- Ċirasa	20	20 % tnaqqis f'5 snin
0812 90	- Ohrajn:		
0812 90 10 00	-- Berquq	20	20 % tnaqqis f'5 snin
0812 90 20 00	-- Laring	20	5
0812 90 30 00	-- Pawpaw (papaja)	20	5
0812 90 40 00	-- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtillus</i>	20	5
0812 90 70 00	-- Gwav, mang, mangostan, tamarind, frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-sigra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola, pitaħaja u ġewż	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0812 90 98 00	-- Ohrajn	20	5
0813	Frott, imnixxef, hlief dak ta' titli 0801 sa 0806; taħlit ta' lewż u frott imnixxef ta' dan il-kapitlu.		
0813 10 00 00	- Berquq	0	0
0813 20 00 00	- Pruna	0	0
0813 30 00 00	- Tuffieħ	20	20 % tnaqqis f'5 snin
0813 40	- Frott iehor:		
0813 40 10 00	-- Hawh, inkluz nuċiprisk	12	3
0813 40 30 00	-- Langas	12	3
0813 40 50 00	-- Pawpaw (papaja)	12	3
0813 40 60 00	-- Tamarind	12	3
0813 40 70 00	-- Frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-siġra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola u pitahaja	12	3
0813 40 95 00	-- Ohrajn	12	3
0813 50	- Taħlit ta' ġewż jew frott imnixxef ta' dan il-kapitlu.		
	-- Taħlit ta' frott imnixxef, hlief dak ta' titli 0801 sa 0806:		
	--- Minghajr pruna:		
0813 50 12 00	---- Ta' pawpaw (papaja), tamarind, frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-siġra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola u pitahaja	5	0
0813 50 15 00	---- Ohrajn	5	0
0813 50 19 00	--- Bil-pruna	5	0
	-- Taħlit esklussivament ta' ġewż imnixxef ta' titli 0801 u 0802:		
0813 50 31 00	--- Ta' ġewż tropikali	5	0
0813 50 39 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Taħlit iehor:		
0813 50 91 00	--- Li ma fihx pruna jew tin	5	0
0813 50 99 00	--- Ohrajn	5	0
0814 00 00 00	Qoxra tal-frott taċ-ċitru jew tal-bettieħ (inkluz dulliegh), friska, friżata, imnixxfa jew provvizorjament preservata fis-salmura, fl-ilma tal-kubrit jew f'taħlitiet ohrajn preservattivi	20	2

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
09	KAPITOLU 9 - KAFÈ, TÈ, MATÈ U HWAWAR		
0901	Kafé, kemm jekk inkaljat jew bil-kafeina mnehhija jew le; hliefja u qxur tal-kafè; sostituti tal-kafè li fihom kafè fi kwalunkwe proporzjon:		
	- Kafè, mhux inkaljat:		
0901 11 00	-- Minghajr ma titnehhielu l-kafeina:		
0901 11 00 10	--- Ghall-iproċessar industrijali	0	0
0901 11 00 90	--- Ohrajn	0	0
0901 12 00 00	-- bil-kafeina mnehhija	0	0
	- Kafé, inkaljat:		
0901 21 00 00	-- Minghajr ma titnehhielu l-kafeina	5	5
0901 22 00 00	-- bil-kafeina mnehhija	5	5
0901 90	- Ohrajn:		
0901 90 10 00	-- Hliefja u qxur tal-kafè	0	0
0901 90 90 00	-- Sostituti tal-kafè li fihom il-kafè	20	5
0902	Tè, kemm jekk imhawwar jew le:		
0902 10 00	- Tè aħdar (mhux iffermentat) f'pakki diretti ta' kontenut mhux aktar minn 3 kg		
0902 10 00 10	-- Fil-Boroż tat-te	10	3
0902 10 00 90	-- Ohrajn	10	3
0902 20 00	- Te aħdar iehor (mhux iffermentat)		
0902 20 00 10	-- f'pakki diretti ta' kontenut ta' aktar minn 10 kg	0	0
0902 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
0902 30 00	- Tè iswed (iffermentat) u tè parzjalment iffermentat, f'pakki diretti ta' kontenut mhux aktar minn 3 kg		
0902 30 00 10	-- Fil-Boroż tat-te	10	3
0902 30 00 90	-- Ohrajn	10	3
0902 40 00	- Tè iswed iehor (iffermentat) u tè iehor parzjalment iffermentat		
0902 40 00 10	-- tè f'pakki diretti ta' kontenut ta' aktar minn 10 kg	0	0
0902 40 00 90	-- Ohrajn	10	3
0903 00 00 00	Matè	5	5
0904	Bżar tal-ġens Piper; frott tal-ġens Capsicum jew tal-ġens Pimenta, imnixxef jew imfarrak jew mithun:		
	- Bżar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0904 11 00 00	-- La mfarrak u lanqas mithun	0	0
0904 12 00 00	-- Imfarrak jew mithun	0	0
0904 20	- Frott tal-ġens Capsicum jew tal-ġens Pimenta, imnixxef jew imfarrak jew mithun:		
	-- La mfarrak u lanqas mithun:		
0904 20 10 00	--- Bżar helu	0	0
0904 20 30 00	--- Ohrajn	0	0
0904 20 90 00	-- Imfarrak jew mithun	0	0
0905 00 00 00	Vanilja	0	0
0906	Kannella u fjuri tas-sigra tal-kannella:		
	- La mfarrak u lanqas mithun:		
0906 11 00 00	-- Kannella (Cinnamomum zeylanicum Blume)	0	0
0906 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
0906 20 00 00	- Imfarrak jew mithun	0	0
0907 00 00 00	Msiemer tal-qronfol (frott shih, musmar u zkuk)	0	0
0908	Noċemuskata, qoxra ta' barra tagħha (mace) u kardamomu:		
0908 10 00 00	- Noċemuskata	0	0
0908 20 00 00	- Qoxra ta' barra tan-noċemuskata (mace)	0	0
0908 30 00 00	- Kardamomu	0	0
0909	Żrieragh tal-hlewwa, badian, bużbież, kosbor, kemmun jew hlewwa Ġermaniża (caraway); frott tal-ġnibru:		
0909 10 00 00	- Żrieragh tal-hlewwa (anisi) jew badian	0	0
0909 20 00 00	- Żrieragh tal-kożbor	0	0
0909 30 00 00	- Żrieragh tal-kemmun	0	0
0909 40 00 00	- Żrieragh tal-hlewwa Ġermaniża (caraway)	0	0
0909 50 00 00	- Żrieragh tal-bużbież; frott tal-ġnibru	0	0
0910	Ġiġer, żaġħfran, żaġħfran tal-Indja (turmeric, kurkuma), saġħtar, weraq tar-rand, kàri u hwawar ohrajn:		
0910 10 00 00	- Ġiġer	0	0
0910 20	- Żaġħfran:		
0910 20 10 00	-- La mfarrak u lanqas mithun	0	0
0910 20 90 00	-- Imfarrak jew mithun	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0910 30 00 00	- Żagħfran tal-Indja (turmeric, kurkuma)	0	0
	- Hwawar ohrajn:		
0910 91	-- Tahlit imsemmi fnota 1(b) għal dan il-kapitlu		
0910 91 10 00	--- La mfarrak u lanqas mithun	0	0
0910 91 90 00	--- Imfarrak jew mithun	0	0
0910 99	-- Ohrajn		
0910 99 10 00	--- Żerriegħa tal-fienu	0	0
	--- Saghtar:		
	---- La mfarrak u lanqas mithun:		
0910 99 31 00	----- Saghtar salvaġġ (Thymus serpyllum)	0	0
0910 99 33 00	----- Ohrajn	0	0
0910 99 39 00	---- Imfarrak jew mithun	0	0
0910 99 50 00	--- Weraq tar-rand	0	0
0910 99 60 00	--- Kàri	0	0
	--- Ohrajn:		
0910 99 91 00	---- La mfarrak u lanqas mithun	0	0
0910 99 99 00	---- Imfarrak jew mithun	0	0
10	KAPITOLU 10 - ĊEREALI		
1001	Qamħ u muesli:		
1001 10 00	- Qamħ durum:		
1001 10 00 10	-- Qamħ durum għaž-żrigh	0	0
1001 10 00 90	-- Ohrajn	10	3
1001 90	- Ohrajn:		
1001 90 10 00	-- Spelt għaž-żrigh	10	3
	-- Spelt iehor, qamħ komuni u meslin:		
1001 90 91 00	--- Qamħ komuni u żerriegħa tal-meslin għaž-żrigh	0	0
1001 90 99 00	--- Ohrajn	10	3
1002 00 00 00	SEGALA	20	5
1003 00	Xgħir:		
1003 00 10 00	- Żerriegħa	5	0
1003 00 90 00	- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1004 00 00 00	Hafur:	5	0
1005	Qamhirrum:		
1005 10	- Żerriegħa		
	-- Ibridi:		
1005 10 11 00	--- Ibridi doppji u ibridi tal-oghla inkroċju	0	0
1005 10 13 00	--- Ibridi ta' tliet inkroċji	0	0
1005 10 15 00	--- Ibridi sempliċi	0	0
1005 10 19 00	--- Ohrajn	0	0
1005 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
1005 90 00 00	- Ohrajn:	10	3
1006	Ross:		
1006 10	- Ross fil-hliefa (paddy jew ahrax):		
1006 10 10 00	-- Għaż-żriġħ	5	0
	-- Ohrajn		
	--- Mogħti nofs tgħollija (parboiled)		
1006 10 21 00	---- Habba tonda	5	0
1006 10 23 00	---- Habba mezzana	5	0
	---- Habba twila		
1006 10 25 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 10 27 00	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
	--- Ohrajn:		
1006 10 92 00	---- Habba tonda	5	0
1006 10 94 00	---- Habba mezzana	5	0
	---- Habba twila		
1006 10 96 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 10 98 00	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
1006 20	- Ross mingħajr il-hliefa (brown):		
	-- Mogħti nofs tgħollija (parboiled)		
1006 20 11 00	--- Habba tonda	5	0
1006 20 13 00	--- Habba mezzana	5	0
	--- Habba twila:		
1006 20 15 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1006 20 17 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
	-- Ohrajn		
1006 20 92 00	--- Habba tonda	5	0
1006 20 94 00	--- Habba mezzana	5	0
	--- Habba twila:		
1006 20 96 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 20 98 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
1006 30	- Ross mithun jew nofsu mithun, kemm jekk illustrat jew igglejżjat jew le:		
	-- Ross nofsu mithun:		
	--- Mogħti nofs tghollija (parboiled)		
1006 30 21 00	---- Habba tonda	5	0
1006 30 23 00	---- Habba mezzana	5	0
	---- Habba twila		
1006 30 25 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 30 27 00	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
	--- Ohrajn:		
1006 30 42 00	---- Habba tonda	5	0
1006 30 44 00	---- Habba mezzana	5	0
	---- Habba twila		
1006 30 46 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 30 48 00	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
	-- Ross mithun kollu:		
	--- Mogħti nofs tghollija (parboiled)		
1006 30 61 00	---- Habba tonda	5	0
1006 30 63 00	---- Habba mezzana	5	0
	---- Habba twila		
1006 30 65 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 30 67 00	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
	--- Ohrajn:		
1006 30 92 00	---- Habba tonda	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
1006 30 94 00	---- Habba mezzana	5	0
	---- Habba twila		
1006 30 96 00	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	5	0
1006 30 98 00	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' 3 jew ikbar	5	0
1006 40 00 00	- Ross imfarrak	5	0
1007 00	Qamħ tas-sorgu:		
1007 00 10 00	- Ibridi għaż-żriġh	2	0
1007 00 90 00	- Ohrajn	2	0
1008	Buckwheat, millieġ u skalora; ċereali ohrajn:		
1008 10 00 00	- Buckwheat	20	5
1008 20 00 00	- Millieġ	20	5
1008 30 00 00	- Skalora	5	0
1008 90	- Ċereali ohrajn:		
1008 90 10 00	-- Triticale	20	5
1008 90 90	-- Ohrajn		
1008 90 90 10	--- Ross selvaġġ, habba taż-Zizania aquatica, li jintużaw għall-ikel	1	0
1008 90 90 90	--- Ohrajn	20	0
11	KAPITOLU 11 - PRODOTTI TAL-INDUSTRIJA TAT-THIN; MALT; LAMTI; INULINA; GLUTINA TAL-QAMĦ		
1101 00	Tqiq tal-qamħ jew tal-meslin:		
	- Dqiq tal-qamħ:		
1101 00 11 00	-- Ta' qamħ durum	15	5
1101 00 15 00	-- Ta' qamħ komuni u spelt	15	5
1101 00 90 00	- Dqiq meslin	15	5
1102	Dqiq taċ-ċereali apparti minn tal-qamħ jew il-meslin		
1102 10 00 00	- Dqiq tal-hafur	20	5
1102 20	- Dqiq tal-qamhirrum:		
1102 20 10 00	-- B'kontenut ta' xaham mhux aktar minn 1,5 % tal-piż	20	5
1102 20 90 00	-- Ohrajn	20	5
1102 90	- Ohrajn:		
1102 90 10 00	-- Dqiq tal-barli	20	5
1102 90 30 00	-- Dqiq tal-hafur	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1102 90 50 00	-- Dqiq tar-ross	20	5
1102 90 90 00	-- Ohrajn	20	5
1103	Hafur, pasta u pritkuni taċ-ċereali:		
	- Xghir u barli mithun ohxon (groats) u pasta:		
1103 11	-- Tal-qamh:		
1103 11 10 00	--- Qamh durum	20	5
1103 11 90 00	--- Qamh komuni u spelt	20	5
1103 13	-- Tal-qamhirrum:		
1103 13 10 00	--- B'kontenut ta' xaham mhux aktar minn 1,5 % tal-piż	20	5
1103 13 90 00	--- Ohrajn	20	5
1103 19	-- Ta' ċereali ohra:		
1103 19 10 00	--- Tas-segala	20	5
1103 19 30 00	--- Tal-barli	20	5
1103 19 40 00	--- Tal-hafur	20	5
1103 19 50 00	--- Tar-ross	20	5
1103 19 90 00	--- Ohrajn	20	5
1103 20	- Gerbub:		
1103 20 10 00	-- Tas-ssegala	20	5
1103 20 20 00	-- Tal-barli	20	5
1103 20 30 00	-- Tal-hafur	20	5
1103 20 40 00	-- Tal-qamhirrum	20	5
1103 20 50 00	-- Tar-ross	20	5
1103 20 60 00	-- Tal-qamh	20	5
1103 20 90 00	-- Ta' ċereali ohra:	20	5
1104	Hbub tal-qamh maħdumin mod ieħor (per eżempju, mqaxx-rin, imremblin, imqattgħin irqiq, imfarrkin f'biċċiet tonni, mfettin jew mithunin ohxon), hliet ross ta' titlu 1006; nibbieta ta' ċereali, shiha, imrembla, mqatta' rqiq jew mithuna:		
	- Qamh imrembel jew imqatta' rqiq:		
1104 12	-- Tal-hafur:		
1104 12 10 00	--- Imrembel	20	5
1104 12 90 00	-- -Imqatta' rqiq	10	5
1104 19	-- Ta' ċereali ohra:		
1104 19 10 00	--- Tal-qamh	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1104 19 30 00	--- Tas-segala	20	5
1104 19 50 00	--- Tal-qamhirrum	20	5
	--- Tal-barli:		
1104 19 61 00	---- Imrembel	20	5
1104 19 69 00	---- Imqatta' irqiq	20	5
	--- Ohrajn:		
1104 19 91 00	---- Ross imqatta' irqiq	20	5
1104 19 99 00	---- Ohrajn	10	5
	- Qmugh maħduma oħra (pereżempju, imfisdqin, perlati, imfella jew mithuna fi frak oħxon):		
1104 22	-- Tal-ħafur:		
1104 22 20 00	--- Imqaxxin (bla qxur jew imfisdqin)	20	5
1104 22 30 00	--- Imfisdqin u mfella jew mithuna fi frak oħxon ("Grütze" jew "grutten")	20	5
1104 22 50 00	--- Imfarrkin f'biċċiet tondi (perlati)	20	5
1104 22 90 00	--- Mhux maħdumin mod iehor għajr mithunin oħxon	20	5
1104 22 98 00	--- Ohrajn	20	5
1104 23	-- Tal-qamhirrum:		
1104 23 10 00	--- Imqaxxar (bla qxur jew imfesdaq), kemm jekk imfettet jew mithun oħxon kif ukoll jekk le	20	5
1104 23 30 00	--- Imfarrkin f'biċċiet tondi (perlati)	20	5
1104 23 90 00	--- Mhux maħdumin mod iehor għajr mithunin oħxon	20	5
1104 23 99 00	--- Ohrajn	20	5
1104 29	-- Ta' ċereali oħra:		
	--- Tal-barli:		
1104 29 01 00	---- Imqaxxin (bla qxur jew imfisdqin)	20	5
1104 29 03 00	---- Imfisdqa u imfella jew mithuna fi frak oħxon ("Grütze" or "grutten")	20	5
1104 29 05 00	---- Imfarrkin f'biċċiet tondi (pearled)	20	5
1104 29 07 00	---- Mhux maħdum mod iehor għajr mithun oħxon	20	5
1104 29 09 00	---- Ohrajn	20	5
	--- Ohrajn:		
	---- Imqaxxar (bla qxur jew imfesdaq), kemm jekk imfettet jew mithun oħxon kif ukoll jekk le		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1104 29 11 00	----- Tal-qamħ	20	5
1104 29 18 00	----- Ohrajn	20	5
1104 29 30 00	---- Imfarrkin f'biċċiet tonni (pearled)	20	5
	---- Mhux maħdumin mod ieħor għajr mithunin oħxon:		
1104 29 51 00	----- Tal-qamħ	20	5
1104 29 55 00	----- Tas-segala	20	5
1104 29 59 00	----- Ohrajn	20	5
	---- Ohrajn:		
1104 29 81 00	----- Tal-qamħ	20	5
1104 29 85 00	----- Tas-segala	20	5
1104 29 89 00	----- Ohrajn	20	5
1104 30	- Nibbieta taċ-ċereali, shiha, irrumblata, imqatta' irqiq jew mithuna:		
1104 30 10 00	-- Tal-qamħ	20	5
1104 30 90 00	-- Ta' ċereali oħra:	20	5
1105	Dqiq, pasta, trab, bċejjeċ irqaq, ħbub u gerbub tal-patata:		
1105 10 00 00	- Dqiq, pasta u trab	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1105 20 00 00	- Bċejjeċ irqaq, ħbub u gerbub	20	50 % tnaqqis f'5 snin
1106	Dqiq, pasta u trab tal-hxejjex leguminużi mnixxfa ta' l-intestatura 0713, tas-sago jew ta' għeruq jew tuberi ta' l-intestatura Nru 0714 jew tal-prodotti tal-Kapitolu 8:		
1106 10 00 00	- Tal-veġetali leguminużi mnixxfen tal-intestatura 0713	20	5
1106 20	- Ta' sagu jew ta' għeruq jew tuberi ta' titlu 0714:		
1106 20 10 00	-- Żnaturati	20	5
1106 20 90 00	-- Ohrajn	20	5
1106 30	- Tal-prodotti tal-Kapitolu 08:		
1106 30 10 00	-- Tal-banana	10	3
1106 30 90 00	-- Ohrajn	10	3
1107	Xgħir, kemm jekk inkaljat kemm jekk le:		
1107 10	- Mhux inkaljat:		
	-- Tal-qamħ:		
1107 10 11 00	--- F'forma ta' dqiq	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1107 10 19 00	--- Ohrajn	10	3
	-- Ohrajn		
1107 10 91 00	--- F'forma ta' dqiq	10	3
1107 10 99 00	--- Ohrajn	10	7
1107 20 00 00	- Inkaljat	10	3
1108	Lamti; inulina:		
	- Lamti:		
1108 11 00 00	-- Lamtu tal-qamh	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1108 12 00 00	-- Lamtu tal-qamhirrum	10	20 % tnaqqis f'5 snin
1108 13 00 00	-- Lamtu tal-patata	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1108 14 00 00	-- Lamtu tal-kassava (manioc)	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1108 19	-- Lamti ohrajn:		
1108 19 10 00	--- Lamtu tar-ross	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1108 19 90 00	--- Ohrajn	15	3
1108 20 00 00	- Inulina	20	5
1109 00 00 00	Glutina tal-qamh, sew jekk niexfa sew jekk le	15	3
12	KAPITOLU 12 - ŻRIERAGH U FROTT ŻEJTNIN; QMUH VARJI, ŻRIERAGH U FROTT; PJANTI INDUSTRIJALI JEW MEDIĊINALI; TIBEN U MAGHLEF		
1201 00	Sojja, imkissera jew le:		
1201 00 10 00	- Għaż-żriġh	0	0
1201 00 90 00	- Ohrajn	0	0
1202	Ġewż mithun, mhux inkaljat jew imsajjar mod ieħor, bla qoxra, kemm jekk imkisser jew le		
1202 10	- Fil-qoxra:		
1202 10 10	-- Għaż-żriġh		
1202 10 10 10	--- f'pakketti b'piż nett ta' 25 kg u aktar	0	0
1202 10 10 90	--- Ohrajn	5	0
1202 10 90	-- Ohrajn		
1202 10 90 10	--- f'pakketti b'piż nett ta' 25 kg u aktar	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1202 10 90 90	--- Ohrajn	5	0
1202 20 00	- Imqaxxar, kemm jekk imkisser jew le		
1202 20 00 10	--- f'pakketti b'piż nett ta' 25 kg u aktar	0	0
1202 20 00 90	-- Ohrajn	5	0
1203 00 00 00	Kopra	5	0
1204 00	Linseed, miksur jew le:		
1204 00 10 00	- Għaż-żrigh	0	0
1204 00 90 00	- Ohrajn	5	0
1205	Żerriegħa tal-lift jew tal-kolza, imkissera jew le:		
1205 10	- Lift jew żerriegħa tal-kolza b'aċtu eruċiku baxx		
1205 10 10 00	-- Għaż-żrigh	0	0
1205 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
1205 90 00	- Ohrajn:		
1205 90 00 10	-- Għaż-żrigh	0	0
1205 90 00 90	-- Ohrajn	0	0
1206 00	Żerriegħa tal-ġirasol, imkissera jew le:		
1206 00 10 00	- Għaż-żrigh	0	0
	- Ohrajn:		
1206 00 91 00	-- Imqaxxra; f'qoxra rrigata griża u bajda	10	3
1206 00 99 00	-- Ohrajn	10	20 % tnaqqis f'5 snin
1207	Żrieragħ taż-żejt ohra u frott iehor żejtni, imkissrin jew le:		
1207 20	- Żerriegħa tal-qoton:		
1207 20 10 00	-- Għaż-żrigh	5	0
1207 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
1207 40	- Ġulglien:		
1207 40 10 00	-- Għaż-żrigh	5	0
1207 40 90 00	-- Ohrajn	5	0
1207 50	- Żerriegħa tal-mustarda:		
1207 50 10 00	-- Għaż-żrigh	5	0
1207 50 90 00	-- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1207 91	-- Żerriegħa tal-peprin:		
1207 91 10 00	---- Għaž-żriġh	5	0
1207 91 90 00	---- Ohrajn	5	0
1207 99	-- Ohrajn		
1207 99 15 00	--- Għaž-żriġh	5	0
	--- Ohrajn:		
1207 99 91 00	---- Qannebusa	5	0
1207 99 97 00	---- Ohrajn	5	0
1208	Dqiq u pasti ta' żrieragħ jew frott żejtnin, hlief dawk tal-mustarda		
1208 10 00 00	- Tas-sojja	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1208 90 00 00	- Ohrajn	5	0
1209	Żerriegħa, frott u spori, ta' kwalità użati għaž-żriġh:		
1209 10 00 00	- Żerriegħa tal-pitravi	5	20 % tnaqqis f'5 snin
	- Żrieragħ ta' pjanti għall-għalf:		
1209 21 00 00	-- Żerriegħa tax-xnien (alfalfa)	0	0
1209 22	-- Żerriegħa tas-silla (<i>Trifolium spp.</i>)		
1209 22 10 00	--- Silla ħamra (<i>Trifolium pratense L.</i>)	0	0
1209 22 80 00	--- Ohrajn	0	0
1209 23	-- Żerriegħa taż-żwien:		
1209 23 11 00	--- Żerriegħa taż-żwien tal-bur (<i>Festuca pratensis Huds.</i>)	0	0
1209 23 15 00	--- Żerriegħa taż-żwien ahmar (<i>Festuca rubra L.</i>)	0	0
1209 23 80 00	--- Ohrajn	0	0
1209 24 00 00	-- Żerriegħa tal-huxlief ikħal ta' Kentucky (<i>Poa pratensis L.</i>)	0	0
1209 25	-- Żerriegħa tas-sikrana (<i>Lolium multiflorum Lam.</i> , <i>Lolium perenne L.</i>)		
1209 25 10 00	--- Sikrana Taljana (inkluża westerwolds) (<i>Lolium multiflorum Lam.</i>)	0	0
1209 25 90 00	--- Sikrana perenni (<i>Lolium perenne L.</i>)	0	0
1209 29	-- Ohrajn		
1209 29 10 00	--- Żerriegħa tal-ġulbiena, żerriegħa tal-ġens <i>Poa</i> (<i>Poa palustris L.</i> , <i>Poa trivialis L.</i>); sieq is-serduk (<i>Dactylis glomerata L.</i>); <i>Agrostis</i>	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1209 29 35 00	--- Żerriegħa tat-Timothygrass	0	0
1209 29 50 00	--- Żerriegħa tal-lupina	0	0
1209 29 60 00	--- Żerriegħa tal-pitravi għall-ghalf (Beta vulgaris var. alba)	0	0
1209 29 80 00	--- Ohrajn	0	0
1209 30 00 00	- Żrieragħ ta' pjanti erbaċej kultivati prinċipalment għall-fjuri tagħhom	0	0
	- Ohrajn:		
1209 91	-- Żrieragħ ta' veġetali:		
1209 91 10 00	--- Żerriegħa tal-ġidra (Brassica oleracea L. var. caulorapa u gongylodes L.)	0	0
1209 91 30 00	--- Żerriegħa tal-pitravi tal-insalata jew żerriegħa tal-pitravi (Beta vulgaris var. Conditiv)	0	0
1209 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
1209 99	-- Ohrajn		
1209 99 10 00	--- Żrieragħ tas-siġar tal-foresta	0	0
	--- Ohrajn:		
1209 99 91 00	---- Żrieragħ ta' pjanti kkultivati prinċipalment għall-fjuri tagħhom, hlief dawk ta' subtitlu 1209 30 00 00	0	0
1209 99 99 00	---- Ohrajn	0	0
1210	Koni tal-hops, frisk jew niexef, mithun jew le, trab jew fforma ta' gerbub; lupulina:		
1210 10 00 00	- Koni tal-hops, la mithunin la trab u lanqas forma ta' gerbub	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1210 20	- Koni tal-hops, mithunin, trab jew forma ta' gerbub; lupulina:		
1210 20 10 00	-- Koni tal-hops, mithunin, trab jew fforma ta' gerbub, b'kontenut oghla ta' lupulina; lupulina	20	30 % tnaqqis f'5 snin
1210 20 90 00	-- Ohrajn	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1211	Pjanti jew parti minn pjanti (inkluża ż-żerriegħa u l-frott) ta' kwalità użata l-aktar fil-fwejjah, fil-farmacija jew għal għanijiet ta' insettiċidi, funġiċidi jew għal għanijiet simili ohrajn, friski jew innixfin, maqtuġhin jew le, mishuqin jew trab:		
1211 20 00 00	- Gheruq ta' ġinseng	0	0
1211 30 00 00	- Weraq tal-koka	0	0
1211 40 00 00	- Tiben tal-peprin	0	0
1211 90	- Ohrajn:		
1211 90 30 00	-- Ful tonquin	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1211 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
1212	Harrub, alki tal-baħar u alki ohrajn, pitravi u kannamieli, friski, imkesshin, iffriżati jew imnixxfin, mithunin jew le; għadam u qlub tal-għadam tal-frott u prodotti veġetali ohrajn (inklużi għerūq mhux inkaljati taċ-ċikwejra tal-varjetà <i>Cichorium intybus sativum</i>) ta' kwalità użata l-aktar għall-konsum uman, mhux imsemmijin jew inklużi band'ohra:		
1212 20 00 00	- Alka tal-baħar u alki ohrajn	15	5
	- Ohrajn:		
1212 91	-- Pitravi		
1212 91 20 00	--- Imnixxfa, mithuna jew le	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1212 91 80 00	--- Ohrajn	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1212 99	-- Ohrajn		
1212 99 20 00	--- Kannamieli	20	7
1212 99 30 00	--- Harrub	15	5
	--- Żerriegħa tal-harrub		
1212 99 41 00	---- Bil-qoxra mhux imqaxxra, imqattgħin bċejjeċ jew mithunin	15	5
1212 99 49 00	---- Ohrajn	15	5
1212 99 70 00	--- Ohrajn	15	5
1213 00 00 00	Tiben u ħliefa taċ-ċereali, mhux preparati, kemm jekk imqattgħin bċejjeċ, mithunin, magħsurin jew forma ta' gerbub jew le	20	5
1214	Swedes, mangoldi, għerūq għall-għalf, ħuxlief, xnien (alfalfa), silla, sainfoin, kaboċċi għall-magħlef, lupini, ġulbiena u prodotti simili tal-għalf, kemm jekk f'forma ta' gerbub jew le:		
1214 10 00 00	- Pasta u gerbub tax-xnien (alfalfa)	5	1
1214 90	- Ohrajn:		
1214 90 10 00	-- Mangoldi, swedes u għerūq ohrajn għall-għalf	5	1
1214 90 90 00	-- Ohrajn	5	1
13	KAPITOLU 13 - GOMMALAKKA; GOMOM, RAŽI, U LINEF U ESTRATTI VEĠETALI OHRAJN		
1301	Gommalakka, gomom naturali, gomom tar-raża u oleoraża (per eżempju, balzmi):		
1301 20 00 00	- Gomma arabika	0	0
1301 90 00 00	- Ohrajn:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1302	Linef u estratti veġetali; sustanzi pektiċi, pektinati u pektati; agar-agar u muċilaġnijiet oħra u materjali li jhaxxnu, modifikati jew le, derivati minn prodotti veġetali:		
	- Linef u estratti veġetali:		
1302 11 00 00	-- Loppju	0	0
1302 12 00 00	-- Ta' għud is-sus	0	0
1302 13 00 00	-- Tal-hops	10	50 % tnaqqis f'5 snin
1302 19	-- Ohrajn		
1302 19 05 00	--- Oleoreżina tal-vanilla	0	0
1302 19 80 00	--- Ohrajn:	0	0
1302 20	- Sustanzi tal-pektin, pektinati u pektati:		
1302 20 10 00	-- Xotti	0	0
1302 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Muċilaġni u materjali li jhaxxnu, modifikati jew le, derivati minn prodotti veġetali:		
1302 31 00 00	-- Agar-agar	0	0
1302 32	-- Muċilaġni u materjali li jhaxxnu, modifikati jew le, derivati minn harrub, żerriegħa tal-harrub jew żerriegħa tal-gwar:		
1302 32 10 00	--- Tal-harrub jew taż-żerriegħa tal-harrub	0	0
1302 32 90 00	--- Taż-żerriegħa tal-gwar	0	0
1302 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
14	KAPITOLU 14 - MATERJALI VEĠETALI TAT-TRIZZA; PRODOTTI VEĠETALI LI MHUMIEX IMSEMMIJIN JEW INKLUŻI BAND'OHRA		
1401	Materjali veġetali ta' kwalità użata primarjament għat-trizza (pereżempju, bambù, rattan, qasab, ġummar, żafzaf, raffja, tiben taċ-ċereali mnaddaf, ibbliċjat jew miżbugħ, u qoxra tas-siġra tal-lajm):		
1401 10 00 00	- Bambù	2	0
1401 20 00 00	- Rattan	2	0
1401 90 00 00	- Ohrajn	2	0
[1402]			
[1403]			
1404	Prodotti veġetali li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
1404 20 00 00	- Hjut tal-qoton li jibqgħu maż-żerriegħa wara t-tfesdiq (cotton linters)	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1404 90 00 00	- Ohrajn	2	0
III	TAQSIMA III - XAĦMIJET U ŻJUT TA' ANIMALI JEW HXEJJEX U PRODOTTI MILL-QSIM TAGHHOM; XAĦMIJET IPPREPARATI TAJBIN GHALL-IKEL; XAMGHAT TA' ANIMALI JEW HXEJJEX		
15	KAPITLU 15 - XAĦMIJET U ŻJUT TA' ANIMALI JEW HXEJJEX U PRODOTTI MILL-QSIM TAGHHOM; XAĦMIJET IPPREPARATI TAJBIN GHALL-IKEL; XAMGHAT TA' ANIMALI JEW HXEJJEX		
1501 00	Xaħam tal-majjal (inkluż l-ardu) u xaħam tat-tjur, li mhux dak tal-intestaturi 0209 jew 1503:		
	- Grass tal-majjal (inkluż ix-xaħam)		
1501 00 11 00	-- Għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għall-konsum uman	20	7
1501 00 19 00	-- Ohrajn	20	7
1501 00 90 00	- Grass tat-tjur	20	7
1502 00	Grass ta' animali tal-ifrat, nagħaġ u mogħoż, hlief dawk ta' titlu 1503		
1502 00 10	- Għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għall-konsum uman		
1502 00 10 10	-- Mahlul, estratt permezz ta' pressjoni għall- produzzjoni ta' sapun	0	0
1502 00 10 90	-- Ohrajn	12	7
1502 00 90 00	- Ohrajn	12	7
1503 00	Stearina tax-xaħam, żejt tax-xaħam, oleostearina, oleo-oil u żejt tax-xaħam tad-dam, mhux emulsifikati jew imhalltin jew ippreparati b'xi mod ieħor:		
	- Stearina tax-xaħam u oleostearina:		
1503 00 11 00	-- Għal użi industrijali	20	7
1503 00 19 00	-- Ohrajn	20	7
1503 00 30 00	- Żejt tax-xaħam tad-dam għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għall-konsum mill-bniedem:	20	7
1503 00 90 00	- Ohrajn	20	7
1504	Xaħmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom, ta' hut jew ta' mammiferi tal-baħar, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament:		
1504 10	- Żjut tal-fwied tal-hut u l-frazzjonijiet tagħhom:		
1504 10 10 00	-- B'kontenut ta' vitamina A mhux oġġla minn 2 500 IU/g	7	0
	-- Ohrajn		
1504 10 91 00	--- Tal-halibatt	7	0
1504 10 99 00	--- Ohrajn	7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1504 20	- Xaħmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom tal-hut hlief żjut tal-fwied:		
1504 20 10 00	-- Frazzjonijiet solidi	7	0
1504 20 90 00	-- Ohrajn	7	0
1504 30	- Xaħmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom ta' mammiferi tal-baħar:		
1504 30 10 00	-- Frazzjonijiet solidi	7	0
1504 30 90 00	-- Ohrajn	7	0
1505 00	Xaħam tas-suf u sustanzi xaħmin derivati minnu (inkluż lanolina);		
1505 00 10 00	- Xaħam tas-suf, mhux raffinat	10	5
1505 00 90 00	- Ohrajn	10	5
1506 00 00 00	Xaħam u żjut ohrajn ta' annimali u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament	10	5
1507	Żejt tas-sojja u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament:		
1507 10	- Żejt mhux raffinat, iddegommat jew le:		
1507 10 10 00	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1507 10 90 00	-- Ohrajn	10	20 % tnaqqis f'5 snin
1507 90	- Ohrajn:		
1507 90 10 00	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1507 90 90 00	-- Ohrajn	10	20 % tnaqqis f'5 snin
1508	Żejt tal-karawett u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament:		
1508 10	- Żejt mhux raffinat:		
1508 10 10 00	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1508 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
1508 90	- Ohrajn:		
1508 90 10 00	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1508 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
1509	Żejt taż-żebbuġ u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1509 10	- Vergni:		
1509 10 10 00	-- Żejt taż-żebbuġ lampanti	10	0
1509 10 90 00	-- Ohrajn	10	5
1509 90 00 00	- Ohrajn	10	5
1510 00	Żjut ohrajn u l-frazzjonijiet tagħhom, miksuba biss miż-żebbuġ, sew jekk raffinati u sew jekk le, iżda mhux modifikati kimikament, inklużi tahlitiet ta' dawn iż-żjut jew frazzjonijiet ohra ta' titlu 1509:		
1510 00 10 00	- Żjut mhux raffinati	10	5
1510 00 90 00	- Ohrajn	20	5
1511	Żejt tal-palm u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament		
1511 10	- Żejt mhux raffinat:		
1511 10 10 00	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	0	0
1511 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
1511 90	- Ohrajn:		
	-- Frazzjonijiet solidi		
1511 90 11 00	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1511 90 19 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn		
1511 90 91 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	0	0
1511 90 99 00	--- Ohrajn	0	0
1512	Żejt tal-ġirasol, tal-ġhosfor, jew taż-żerriegħa tal-qoton u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda, mhux modifikat kimikament:		
	- Żejt taż-żerriegħa tal-ġirasol jew tal-ġhosfor u l-frazzjonijiet tiegħu		
1512 11	-- Żejt mhux raffinat:		
1512 11 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	8	20 % tnaqqis f'5 snin
	--- Ohrajn:		
1512 11 91 00	---- Żejt taż-żerriegħa tal-ġirasol	20	5
1512 11 99 00	---- Żejt tal-ġhosfor	20	5
1512 19	-- Ohrajn		
1512 19 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1512 19 90	--- Ohrajn:		
1512 19 90 10	---- Żejt taż-żerriegħa tal-ġirasol	30	5
1512 19 90 90	---- Żejt tal-ġhosfor	20	5
	- Żejt taż-żerriegħa tal-qoton u l-frazzjonijiet tiegħu:		
1512 21	-- Żejt mhux raffinat, sew jekk titneħħa l-gossipol u sew jekk le:		
1512 21 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	10	3
1512 21 90 00	--- Ohrajn	10	3
1512 29	-- Ohrajn		
1512 29 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	10	3
1512 29 90 00	--- Ohrajn	10	3
1513	Żejt tal-ġewż tal-Indi (kopra), tal-qalba tal-ġewż tal-palm jew żejt babassu u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinat jew le, iżda mhux modifikati kimikament		
	- Żejt tal-ġewż tal-Indi (kopra) u l-frazzjonijiet tiegħu:		
1513 11	-- Żejt mhux raffinat:		
1513 11 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	0	0
	--- Ohrajn:		
1513 11 91 00	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1513 11 99 00	---- Ohrajn	0	0
1513 19	-- Ohrajn		
	--- Frazzjonijiet solidi		
1513 19 11 00	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1513 19 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
1513 19 30 00	---- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	0	0
	---- Ohrajn:		
1513 19 91 00	----- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1513 19 99 00	----- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Żejt tal-qalba tal-ġewż tal-palm jew żejt babassu u l-frazzjonijiet tagħhom:		
1513 21	-- Żejt mhux raffinat:		
1513 21 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	0	0
	--- Ohrajn:		
1513 21 30 00	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1513 21 90 00	---- Ohrajn	0	0
1513 29	-- Ohrajn		
	--- Frazzjonijiet solidi		
1513 29 11 00	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1513 29 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
1513 29 30 00	---- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	0	0
	---- Ohrajn:		
1513 29 50 00	----- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	0	0
1513 29 90 00	----- Ohrajn	0	0
1514	Żejt tal-lift, kolza jew mustarda u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinati jew le, iżda, mhux modifikati kimikament		
	- Żejt tal-lift jew tal-kolza b'aċtu eruċiku baxx u l-frazzjonijiet tiegħu:		
1514 11	-- Żejt mhux raffinat:		
1514 11 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1514 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
1514 19	-- Ohrajn		
1514 19 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1514 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
1514 91	-- Żejt mhux raffinat:		
1514 91 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1514 91 90 00	--- Ohrajn	5	0
1514 99	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1514 99 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1514 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
1515	Xahmijiet u żjut ohrajn ta' veġetali (inkluż żejt tal-ġoġoba) u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament:		
	- Żejt tal-kittien u l-frazzjonijiet tiegħu:		
1515 11 00 00	-- Żejt mhux raffinat	20	5
1515 19	-- Ohrajn		
1515 19 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1515 19 90 00	--- Ohrajn	20	5
	- Żejt tal-qamhirrum (qamh) u l-frazzjonijiet tiegħu:		
1515 21	-- Żejt mhux raffinat:		
1515 21 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	20	5
1515 21 90 00	--- Ohrajn	20	5
1515 29	-- Ohrajn		
1515 29 10 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	5
1515 29 90 00	--- Ohrajn	15	3
1515 30	- Żejt ir-riġnu u l-frazzjonijiet tiegħu:		
1515 30 10 00	-- Għall-produzzjoni ta' aċtu aminoundekanoiku għal użu fil-manifattura ta' ħjut tessili sintetiċi jew ta' materjali artifiċjali tal-plastik	0	0
1515 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
1515 50	- Żejt tal-ġulglien u l-frazzjonijiet tiegħu:		
	-- Żejt mhux raffinat:		
1515 50 11 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1515 50 19 00	--- Ohrajn	10	3
	-- Ohrajn		
1515 50 91 00	--- Għal użi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1515 50 99 00	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1515 90	- Ohrajn:		
1515 90 11	-- Żejt taż-żerriegħa tas-siġra tat-tung; żjut tal-ġoġoba u tal-ojtiċika; xama' tar-rihan u tal-Ġappun; il-frazzjonijiet tagħhom:		
1515 90 11 10	--- Żejt tat-tung u l-frazzjonijiet tagħhom	10	3
1515 90 11 90	--- Ohrajn	5	0
	-- Żejt taż-żerriegħa tat-tabakk u l-frazzjonijiet tiegħu:		
	--- Żejt mhux raffinat:		
1515 90 21 00	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1515 90 29 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Ohrajn:		
1515 90 31 00	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
1515 90 39 00	---- Ohrajn	5	0
	-- Żjut ohrajn u l-frazzjonijiet tagħhom		
	--- Żjut mhux raffinati:		
1515 90 40 00	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
	---- Ohrajn:		
1515 90 51 00	----- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	5	0
1515 90 59 00	----- Solidi, ohrajn; fluwidi	5	0
	--- Ohrajn:		
1515 90 60 00	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5	0
	---- Ohrajn:		
1515 90 91 00	----- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	5	0
1515 90 99 00	----- Solidi, ohrajn; fluwidi	5	0
1516	Xaħmijiet u żjut tal-annimali jew veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, parzjalment jew kompletament idroġenati, interesterifikati, riesterifikati jew elajdinizzati, raffinati jew le, iżda mhux preparati aktar:		
1516 10	- Xiaħmijiet u żjut ta' annimali u l-frazzjonijiet tagħhom:		
1516 10 10	-- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
1516 10 10 10	--- minn mammiferi tal-baħar	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1516 10 10 90	--- Ohrajn	20	5
1516 10 90	-- Ohrajn		
1516 10 90 10	--- minn mammiferi tal-bahar	10	3
1516 10 90 90	--- Ohrajn	20	5
1516 20	- Xahmijiet u żjut ta' veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom:		
1516 20 10 00	- Żejt ir-riġnu idroġenat, imsejjah "xema' opali"	20	5
	-- Ohrajn		
1516 20 91	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
1516 20 91 10	---- żjut taż-żebbuġ	10	3
1516 20 91 20	---- żejt tal-palm	5	5
	---- żjut tal-qlub tal-ġewż tal-palm u l-frazzjoni tiegħu, raffinat, ibbliċjat & deodorizzat:		
1516 20 91 31	---- żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm	5	5
1516 20 91 32	----- olein tal-qlub tal-ġewż tal-palm	5	5
1516 20 91 33	----- stearin tal-qlub tal-ġewż tal-palm idroġenat	5	5
1516 20 91 90	---- Ohrajn	20	5
	---- Ohrajn:		
1516 20 95 00	---- Żjut tal-kolza, taż-żerriegħa tal-kittien, taż-żerriegħa tal-lift, taż-żerriegħa tal-ġirasol, illipe, karite, makore, touloukouona jew babassu, għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	20	5
	---- Ohrajn:		
1516 20 96	----- Żjut tal-karawett, taż-żerriegħa tal-qoton, tas-sojja jew taż-żerriegħa tal-ġirasol; żjut ohrajn li fihom inqas minn 50 % tal-piż aċti hielsa xahmin u hlief żjut tal-qlub tal-ġewż tal-palm, illipe, ġewż ta' l-Indi, kolza, żerriegħa tal-lint jew żjut kopaiba:		
	----- żejt tal-palm		
1516 20 96 11	----- f'pakki ta' mhux aktar minn 20 kg	5	0
1516 20 96 15	----- Ohrajn	5	0
1516 20 96 90	----- Ohrajn	20	5
1516 20 98	----- Ohrajn:		
	----- żjut u l-frazzjonijiet tagħhom għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum mill-bniedem:		
1516 20 98 11	----- Żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm, raffinat, ibbliċjat jew deodorizzat	0	0
1516 20 98 12	----- Żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm, raffinat, ibbliċjat jew deodorizzat	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1516 20 98 13	----- Żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm, raffinat, ibbliċjat jew deodorizzat	0	0
1516 20 98 19	----- Ohrajn	0	0
	----- Ohrajn		
1516 20 98 21	----- Żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm, raffinat, ibbliċjat jew deodorizzat għall-użu tekniku jew industrijali	5	5
1516 20 98 22	----- Żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm, raffinat, ibbliċjat jew deodorizzat għall-użu tekniku jew industrijali	5	5
1516 20 98 23	----- Żejt tal-qlub tal-ġewż tal-palm, raffinat, ibbliċjat jew deodorizzat għall-użu tekniku jew industrijali	5	5
1516 20 98 90	----- Ohrajn	10	5
1517	Margerina; tahlitiet jew preparazzjonijiet tajbin għall-ikel ta' xahmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali jew ta' frazzjonijiet ta' xahmijiet u żjut differenti ta' dan il-kapitlu, minbarra xahmijiet u żjut tajbin għall-ikel jew il-frazzjonijiet tagħhom ta' titlu 1516:		
1517 10	- Margerina, hlief margerina likwida:		
1517 10 10 00	--Li fihom, bil-piż, iktar minn 10 % iżda mhux inqas minn 15 % tax-xahmijiet tal-halib	10	50 % tnaqqis f'5 snin
1517 10 90 00	-- Ohrajn	10	30 % tnaqqis f'5 snin
1517 90	- Ohrajn:		
1517 90 10 00	--Li fihom, bil-piż, iktar minn 10 % iżda mhux inqas minn 15 % tax-xahmijiet tal-halib	15	50 % tnaqqis f'5 snin
	-- Ohrajn		
1517 90 91 00	--- Żjut veġetali fissi, fluwidi, imħalltin	15	30 % tnaqqis f'5 snin
1517 90 93 00	--- Tahlitiet jew preparazzjonijiet tajbin għall-ikel ta' tip użat bħala preparazzjonijiet li jehilsu l-moffa	15	50 % tnaqqis f'5 snin
1517 90 99	--- Ohrajn:		
	---- Tahlitiet ta' żjut għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel:		
1517 90 99 11	----- Xahmijiet ta' speċjalità bħal sostitut tal-butir tal-kawkaw (CBS), ekwivalenti tal-butir tal-kawkaw (CBE), sostitut għall-butir tal-kawkaw (CBR), tahlitiet ta' żjut veġetali (żjut, inklużi idroġenati)	0	0
1517 90 99 19	----- Ohrajn	0	0
	---- Ohrajn:		
1517 90 99 91	----- Xahmijiet ta' speċjalità bħal sostitut tal-butir tal-kawkaw (CBS), ekwivalenti tal-butir tal-kawkaw (CBE), sostitut għall-butir tal-kawkaw (CBR), tahlitiet ta' żjut veġetali (żjut, inklużi idroġenati) għall-oġġetti tal-ikel	5	30 % tnaqqis f'5 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1517 90 99 99	----- Ohrajn	15	30 % tnaqqis f'5 snin
1518 00	Xaħmijiet u żjut ta' annimali jew veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, mghollijin, ossidizzati, deidrati, sulfurizzati, minfuhin, polimerizzati bis-shana ġewwa vakuu jew ġewwa gass inerti jew modifikati kimikament mod iehor, ħlief dawk ta' titlu 1516; taħlitiet u preparazzjonijiet ta' xaħmijiet u żjut ta' annimali jew veġetali mhumiex tajbin għall-ikel jew ta' frazzjonijiet ta' xaħmijiet jew żjut differenti ta' dan il-Kapitlu, li mhumiex imsemmijin jew inklużi band'ohra:		
1518 00 10 00	- Linossina	5	0
	- Żjut veġetali fissi, fluwidi imhalltin, għal uzi tekniċi jew industrijali ħlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għall-konsum uman:		
1518 00 31 00	-- Mhux raffinati	10	3
1518 00 39 00	-- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
1518 00 91 00	-- Xaħmijiet u żjut ta' annimali u veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, mghollijin, ossidizzati, deidrati, sulfurizzati, minfuhin, polimerizzati bis-shana ġewwa vakwu jew ġewwa gass inerti jew modifikati kimikament mod iehor, ħlief dawk ta' titlu 1516	10	3
	-- Ohrajn		
1518 00 95 00	--- Taħlitiet jew preparazzjonijiet ta' xaħmijiet u żjut ta' annimali jew ta' annimali u veġetali mhumiex tajbin għall-ikel jew l-frazzjonijiet tagħhom	20	5
1518 00 99 00	--- Ohrajn	20	5
[1519]			
1520 00 00 00	Glycerol, krud, ilmijiet tal-glycerol u lissija tal-glycerol	0	0
1521	Xemgħat veġetali (ħlief trigliceridi), xema' tan-naħal, xemgħat u spermaċeti ta' insetti ohrajn, kemm jekk raffinati jew kuluriti inkella le:		
1521 10 00 00	- Xemgħat veġetali	0	0
1521 90	- Ohrajn:		
1521 90 10 00	- -Spermaċeti, kemm jekk raffinati jew kuluriti inkella le	15	3
	- -Xema' tan-naħal u xemgħat ta' insetti ohrajn, kemm jekk raffinati jew kuluriti inkella le:		
1521 90 91 00	--- Mhux imsajrin	15	3
1521 90 99 00	--- Ohrajn	15	3
1522 00	Degras; fdal li jibqa' mit-trattament ta' sustanzi xaħmin jew xemgħat ta' annimali jew veġetali:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1522 00 10 00	- Degras	20	5
	- Fdal li jibqa' mit-trattament ta' sustanzi xahmin jew xemgħat ta' annimali jew veġetali:		
	-- Li fih żejt bil-karatteristiċi taż-żejt taż-żebbuġ:		
1522 00 31 00	--- Sapun sempliċi (soap-stock)	20	5
1522 00 39 00	--- Ohrajn	20	5
	-- Ohrajn		
1522 00 91 00	--- Tartru u residwi taż-żejt; sapun sempliċi (soap-stock)	20	20 % tnaqqis f'5 snin
1522 00 99 00	--- Ohrajn	20	20 % tnaqqis f'5 snin
IV	TAQSIMA IV - PREPARAZZJONIJIET TAL-IKEL TAX-XORB, TAL-ISPIRTI U TAL-HALL; TAT-TABAKK U TAS-SOSTITUTI MANIFATTURATI TAT-TABAKK		
16	KAPITLU 16 - PREPARAZZJONIJIET TA' LAĦAM, TA' ĦUT JEW TA' KRUSTAĊEJ, MOLLUSKI JEW INVERTEBRATI AKKWATIĊI OHRAJN		
1601 00	Zalzett u prodotti simili, ta' laham, fdal tal-laħam jew demm; preparati tal-ikel ibbażati fuq dawn il-prodotti:		
1601 00 10 00	- Ta' fwied	15	7
	- Ohrajn:		
1601 00 91 00	-- Zalzett, niexef jew biex jinfirex, nej	15	50 % tnaqqis f'10 snin
1601 00 99 00	-- Ohrajn	15	50 % tnaqqis f'10 snin
1602	Laħam, fdal tal-laħam jew demm ohrajn preparati jew preservati:		
1602 10 00 00	- Preparazzjonijiet omoġenizzati	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1602 20	- Ta' fwied ta' kull animal:		
	-- Fwied tal-wiżża jew tal-papra:		
1602 20 11 00	--- Li fihom 75 % jew aktar tal-piż ta' fwied grass	10	7
1602 20 19 00	--- Ohrajn	10	50 % tnaqqis f'7 snin
1602 20 90 00	-- Ohrajn	20	50 % tnaqqis f'10 snin
	- Ta' tjur tat-titlu 0105:		
1602 31	-- Ta' dundjani:		
	--- Li fihom 57 % jew aktar tal-piż laħam jew fdal tal-laħam tat-tjur:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1602 31 11 00	---- Li fihom esklussivament laham nej tad-dundjan	20	7
1602 31 19 00	---- Ohrajn	20	7
1602 31 30 00	--- Li fihom 25 % jew aktar iżda anqas minn 57 % tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur	20	7
1602 31 90 00	--- Ohrajn	20	7
1602 32	-- Ta' tjur tal-ispeċi Gallus domesticus:		
	--- Li fihom 57 % jew aktar tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur:		
1602 32 11 00	---- Nejjin	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1602 32 19 00	---- Ohrajn	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1602 32 30 00	--- Li fihom 25 % jew aktar iżda anqas minn 57 % tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur	15	7
1602 32 90 00	--- Ohrajn	15	7
1602 39	-- Ohrajn		
	--- Li fihom 57 % jew aktar tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur:		
1602 39 21 00	---- Nejjin	20	7
1602 39 29 00	---- Ohrajn	20	7
1602 39 40 00	--- Li fihom 25 % jew aktar iżda anqas minn 57 % tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur	20	7
1602 39 80 00	--- Ohrajn	20	7
	- Ta' majjal:		
1602 41	-- Koxox u qatgħat tagħhom:		
1602 41 10 00	--- Ta' majjal domestiku	10	7
1602 41 90 00	--- Ohrajn	10	7
1602 42	-- Spallejn u qatgħat tagħhom:		
1602 42 10 00	--- Ta' majjal domestiku	10	7
1602 42 90 00	--- Ohrajn	10	7
1602 49	-- Ohrajn, inklużi tahlitiet:		
	--- Ta' majjal domestiku		
	---- Li fihom 80 % jew aktar tal-piż laħam jew fdal tal-laħam, ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip u oriġini:		
1602 49 11 00	----- Ġenbejn (mingħajr għenuq) u qatgħat tagħhom, inklużi tahlit ta' ġenbejn u koxox	10	50 % tnaqqis f'7 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1602 49 13 00	----- Ghenuq u qatghat tagħhom, inklużi tahlit ta' ghenuq u spallejn	10	50 % tnaqqis f'7 snin
1602 49 15 00	----- Tahlit iehor li jinkludi koxox (saqajn), spallejn, ġenbejn jew ghenuq, u qatghat tagħhom	10	7
1602 49 19 00	----- Ohrajn	10	50 % tnaqqis f'7 snin
1602 49 30 00	---- Li fihom 40 % jew aktar tal-piż iżda inqas minn 80 % laham jew fdal tal-laħam, ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip u oriġni	10	7
1602 49 50 00	---- Li fihom anqas minn 40 % tal-piż laham jew fdal tal-laħam, ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip u oriġni	10	50 % tnaqqis f'7 snin
1602 49 90 00	--- Ohrajn	10	7
1602 50	- Ta' annimali tal-ifrat:		
1602 50 10 00	-- Mhux imsajra tahlitiet ta' laham jew ġewwieni ta' l-annimali imsajjar u laham jew ġewwieni ta' l-annimali mhux imsajjar	10	7
	-- Ohrajn		
	--- F'kontenituri ertajt:		
1602 50 31 00	---- Bulubif (corned beef)	10	7
1602 50 39 00	---- Ohrajn	10	7
1602 50 80 00	---- Ohrajn	10	7
1602 90	- Ohrajn, inklużi preparazzjonijiet ta' demm ta' kull annimal:		
1602 90 10 00	-- Preparazzjonijiet ta' demm ta' kull annimal	10	20 % tnaqqis f'5 snin
	-- Ohrajn		
1602 90 31 00	--- Ta' kaċċa jew fniek	10	7
1602 90 41 00	--- Ta' renni	10	7
	--- Ohrajn:		
1602 90 51 00	---- -Li fihom laham jew fdal tal-laħam ta' majjal domestiku	10	7
	---- Ohrajn:		
	----- Li fihom laham jew fdal tal-laħam ta' annimali tal-ifrat		
1602 90 61 00	----- Mhux imsajra tahlitiet ta' laham jew ġewwieni ta' l-annimali imsajjar u laham jew ġewwieni ta' l-annimali mhux imsajjar	10	7
1602 90 69 00	----- Ohrajn	10	7
	----- Ohrajn:		
	----- Tan-nagħaġ jew mogħoż:		
	----- Mhux imsajra tahlitiet ta' laham jew ġewwieni ta' l-annimali imsajjar u laham jew ġewwieni ta' l-annimali mhux imsajjar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1602 90 72 00	----- Ta' nagħaġ	10	7
1602 90 74 00	----- Ta' mogħoż	10	7
	----- Ohrajn		
1602 90 76 00	----- Ta' nagħaġ	10	7
1602 90 78 00	----- Ta' mogħoż	10	7
1602 90 98 00	----- Ohrajn	10	7
1603 00	Estratti u sugu ta' laham, hut jew krustacej, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn		
1603 00 10 00	- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' 1 kg jew inqas	0	0
1603 00 80 00	- Ohrajn	0	0
1604	Hut preparat jew preservat; kavjar u sostituti tal-kavjar imhejjija minn bajd tal-hut:		
	- Hut, shih jew f'bicċiet, iżda mhux ikkapuljat:		
1604 11 00 00	-- Salamun	5	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 12	-- Aringi		
1604 12 10 00	--- Qatgħat mingħajr xewk (fillets), nejjin, miksijin biss b'tahlita ta' bajd u dqiq jew bil-frac tal-hobż, moqlijin minn qabel fiż-żejt jew le, iffriżati	5	5
	--- Ohrajn:		
1604 12 91 00	---- F'kontenituri ertajt:	5	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 12 99 00	---- Ohrajn	5	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 13	-- Sardin, sardinella u sardin jew aringi zghar:		
	--- Sardin:		
1604 13 11 00	---- F'żejt taż-żebbuġ	10	20 % tnaqqis f'5 snin
1604 13 19 00	---- Ohrajn	10	0
1604 13 90	--- Ohrajn:		
1604 13 90 10	---- spratt fiż-żejt	10	0
1604 13 90 90	---- Ohrajn	10	0
1604 14	-- Tonn, tonn qabbiezi u plamtu (Sarda spp.):		
	--- Tonn u tonn qabbiezi:		
1604 14 11 00	---- F'żejt veġetali	7	50 % tnaqqis f'5 snin
	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1604 14 16 00	----- Qatgħat mingħajr xewk (fillets) magħrufin bhala "loins"	7	20 % tnaqqis f'10 snin
1604 14 18 00	----- Ohrajn	7	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 14 90 00	--- Plamtu (<i>Sarda spp.</i>)	7	7
1604 15	-- Kavalli:		
	--- Tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i> u <i>Scomber japonicus</i> :		
1604 15 11	----- Qatgħat mingħajr xewk (fillets):		
1604 15 11 10	----- ta' kavalli tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i>	5	5
1604 15 11 20	----- Tal-ispeċi <i>Scomber japonicus</i>	10	20 % tnaqqis f'10 snin
1604 15 19	----- Ohrajn:		
1604 15 19 10	----- ta' kavalli tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i>	5	7
1604 15 19 20	----- Tal-ispeċi <i>Scomber japonicus</i>	10	20 % tnaqqis f'5 snin
1604 15 90 00	--- Tal-ispeċi <i>Scomber australasicus</i>	5	5
1604 16 00 00	-- Inċova	10	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 19	-- Ohrajn		
1604 19 10 00	--- Tal-ġens <i>Salmonidae</i> , hlief salamun	8	7
	--- Hut tal-ġens <i>Euthynnus</i> , hlief tonn qabbiezi (<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>):		
1604 19 31 00	----- Qatgħat mingħajr xewk (fillets) magħrufin bhala "loins"	10	5
1604 19 39 00	----- Ohrajn	10	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 19 50 00	--- Hut tal-ġens <i>Orcynopsis unicolor</i>	10	3
	--- Ohrajn:		
1604 19 91	----- Qatgħat mingħajr xewk (fillets), nejjin, miksijin biss b'tahlita ta' bajd u dqiġ jew bil-frak tal-hobż, moqlijin minn qabel fiż-żejt jew le, iffriżati		
1604 19 91 10	----- ta' hut aħmar tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	5	3
1604 19 91 20	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis chuss</i>	5	3
1604 19 91 30	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius bilinearis</i>	5	3
1604 19 91 40	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius productus</i>	5	3
1604 19 91 90	----- Ohrajn	5	50 % tnaqqis f'5 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Ohrajn:		
1604 19 92 00	----- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)	5	5
1604 19 93 00	----- Merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	5	5
1604 19 94	----- Marlozz (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.):		
1604 19 94 10	----- Tal-ġeneru <i>Merluccius productus</i>	5	5
1604 19 94 20	----- Tal-ġeneru <i>Merluccius bilinearis</i>	5	5
1604 19 94 30	----- <i>Urophycis chuss</i>	5	5
1604 19 94 90	----- Ohrajn	5	7
1604 19 95 00	----- Pollakju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) u pollakju (<i>Pollachius pollachius</i>)	5	5
1604 19 98	----- Ohrajn:		
1604 19 98 10	----- Ħut aħmar tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	5	5
1604 19 98 20	----- Ħut tal-ordni <i>Acipenseriformes</i>	5	5
1604 19 98 30	----- Zander (<i>Stizostedion</i> spp.)	5	5
1604 19 98 90	----- Ohrajn	5	50 % tnaqqis f'5 snin
1604 20	- Ħut iehor ippreparat jew ippreservat:		
1604 20 05 00	-- Preparazzjonijiet ta' surimi	5	50 % tnaqqis f'5 snin
	-- Ohrajn		
1604 20 10 00	--- Ta' salamun	5	5
1604 20 30	--- Tal-ġens <i>Salmonidae</i> , hliet salamun:		
1604 20 30 10	---- Ta' Arctic char, (<i>Salvelinus alpinus</i>)	5	3
1604 20 30 90	---- Ohrajn	5	7
1604 20 40 00	--- Ta' incova	10	7
1604 20 50	--- Ta' sardin, plamtu, kavalli tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i> u <i>Scomber japonicus</i> , hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i> :		
1604 20 50 10	---- ta' kavalli tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i>	10	5
1604 20 50 20	---- ta' plamtu	5	5
1604 20 50 30	---- Hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i>	5	5
1604 20 50 90	---- ta' hut iehor	10	5
1604 20 70 00	--- ta' tonn, tonn qabbiezi u hut iehor tal-ġens <i>Euthynnus</i>	5	5
1604 20 90	--- ta' hut iehor:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1604 20 90 10	---- Hut tal-ordni Acipenseriformes	5	5
1604 20 90 20	---- zander (Stizostedion spp.)	5	5
1604 20 90 90	---- ta' hut ieħor	5	0
1604 30	- Kavjar u sostituti tal-kavjar ippreparati mill-bajd tal-ħut		
1604 30 10 00	-- Kavjar (bajd tal-istorjun)	10	5
1604 30 90 00	-- Sostituti tal-kavjar	10	50 % tnaqqis f'5 snin
1605	Krustaċċi, molluski u invertebrati akkwatiċi oħrajn, ippreparati jew ippreservati:		
1605 10 00 00	- Granċ	0	0
1605 20	- Gambli u gambli kbar (prawns):		
1605 20 10 00	-- F'kontenituri ertajt:	0	0
	-- Oħrajn		
1605 20 91 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux aktar minn 2 kg	0	0
1605 20 99 00	--- Oħrajn	0	0
1605 30	- Awwista:		
1605 30 10 00	-- Laham tal-awwist, imsajjar, għall-manifattura ta' butir tal-awwist jew ta' pejst, paté, sopop jew zlazi tal-awwist	0	0
1605 30 90 00	-- Oħrajn	0	0
1605 40 00 00	- Krustaċċj oħrajn	10	20 % tnaqqis f'10 snin
1605 90	- Oħrajn:		
	-- Molluski:		
	--- Molluski (Mytilus spp., Perna spp.):		
1605 90 11 00	---- F'kontenituri ertajt:	5	20 % tnaqqis f'10 snin
1605 90 19 00	---- Oħrajn	5	20 % tnaqqis f'10 snin
1605 90 30 00	--- Oħrajn	5	20 % tnaqqis f'10 snin
1605 90 90 00	-- Invertebrati akkwatiċi oħrajn	10	20 % tnaqqis f'10 snin
17	KAPITLU 17 - ZOKKOR U HELU TAZ-ZOKKOR		
1701	Zokkor tal-kannamieli jew tal-pitravi u sukrows kimikalment pur, f'forma solida:		
	- Zokkor mhux raffinat li ma fihx miżjudin hwawar jew materjal biex jagħti l-kulur:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1701 11	-- Zokkor tal-kannamieli:		
1701 11 10 00	---- Ghar-raffinar	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1701 11 90 00	---- Ohrajn	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1701 12	-- Zokkor tal-pitravi:		
1701 12 10 00	---- Ghar-raffinar	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1701 12 90 00	---- Ohrajn	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	- Ohrajn:		
1701 91 00 00	-- Li fih miżjudin hwawar jew materjal biex jagħti l-kulur	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1701 99	-- Ohrajn		
1701 99 10 00	---- Zokkor abjad	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1701 99 90 00	---- Ohrajn	50	TRQ_Sugar (30 000 - 40 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702	Zokkrijiet oħra, inklużi l-lattożju, il-maltożju, il-glukożju u l-fruttożju kimikament puri, f'forma solida; ġuleppijiet taz-zokkor li ma fihomx sustanzi miżjudin li jhawru jew li jagħtu l-kulur miżjudin; għasel artifiċjali, kemm jekk imhallat jew le ma' għasel naturali; karamella:		
	- Laktows u ġulepp tal-laktows:		
1702 11 00 00	-- Li fihom 99 % tal-piż jew aktar laktows, imfisser bhala laktows anidruż, kalkulat fuq il-materjal xott	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 19 00 00	-- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 20	- Zokkor tal-aġġru u ġulepp tal-aġġru		
1702 20 10 00	-- Ġulepp tal-aġġru f'forma solida, li fih miżjudin hwawar jew materjal li jagħti l-kulur	5	0
1702 20 90 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1702 30	- Glukożju u xirop tal-glukożju, li ma jkunx fih fruttożju jew, fl-istat niexef, ikun fih anqas minn 20 % skont il-piż ta' fruttożju:		
1702 30 10 00	-- Isoglukows	5	0
	-- Ohrajn		
	--- Li fih fl-istat xott, 99 % jew aktar tal-piż glukows:		
1702 30 51 00	---- F'forma ta' trab abjad kristallin, mgħaqqad jew le	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 30 59 00	---- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
	--- Ohrajn:		
1702 30 91 00	---- F'forma ta' trab abjad kristallin, mgħaqqad jew le	5	0
1702 30 99 00	---- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 40	- Glukows u ġulepp tal-glukows, li fihom fl-istat xott għal-linqas 20 % iżda inqas minn 50 % tal-piż fruktows:		
1702 40 10 00	-- Isoglukows	5	0
1702 40 90 00	-- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 50 00 00	- Zokkor tal-frott kimikament pur	5	0
1702 60	- Fruktows iehor u ġulepp tal-fruktows, li fihom fl-istat xott aktar minn 50 % tal-piż fruktows:		
1702 60 10 00	-- Isoglukows	5	0
1702 60 80 00	-- Ġulepp tal-inulina	5	0
1702 60 95 00	-- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 90	- Ohrajn, inklużi zokkor maqlub (invert) u zokkor iehor u tahlit ta' ġulepp taz-zokkor li fihom fl-istat xott 50 % tal-piż fruktows:		
1702 90 10 00	--Maltożju kimikament pur	5	0
1702 90 30 00	-- Isoglukows	5	0
1702 90 50 00	-- Maltodextrin u ġulepp tal-maltodextrin	5	0
1702 90 60 00	-- Għasel artifiċjali, imhallat ma' għasel naturali jew le;	5	0
	-- Karamella:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1702 90 71 00	--- Li fihom 50 % jew aktar tal-piż sukrows fil-materjal xott	5	20 % tnaqqis f'5 snin
	--- Ohrajn:		
1702 90 75 00	---- F'forma ta' trab, mgħaqqad jew le	5	0
1702 90 79 00	---- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1702 90 80 00	-- Ġulepp tal-inulina	5	0
1702 90 99 00	-- Ohrajn	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1703	Għasel iswed li jsir mill-estrazzjoni jew raffinar taz-zokkor:		
1703 10 00 00	- Għasel iswed tal-kannamieli	10	3
1703 90 00 00	- ohrajn	10	3
1704	Helu taz-zokkor (inkluża ċikkulata bajda), minghajr kawkaw:		
1704 10	- Ċjuwing-gamm, miksi biz-zokkor jew le:		
	-- Li fihom minn 60 %, tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) imfisser bhala sukrows)		
1704 10 11 00	--- Chewing gum fi strixxi	10	0
1704 10 19 00	--- Ohrajn	10	0
	-- Li fihom anqas minn 60 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) imfisser bhala sukrows)		
1704 10 91 00	--- Chewing gum fi strixxi	10	0
1704 10 99 00	--- Ohrajn	10	0
1704 90	- Ohrajn:		
1704 90 10 00	-- Estratt tas-sugu li fih aktar minn 10 % tal-piż sukrows iżda ma fihx sustanzi ohrajn miżjudin	10	3
1704 90 30 00	--- Ċikkulata bajda	10	0
	-- Ohrajn		
1704 90 51 00	--- Pejsts, inkluż marzipan, f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' 1 kg jew aktar	10	0
1704 90 55 00	--- Pastilji għall-griżmejn u helu tas-soghla	10	0
1704 90 61 00	--- Ogġetti miksi jin biz-zokkor (panned)	10	0
	--- Ohrajn:		
1704 90 65 00	---- Helu tal-gomma u helu tal-ġeli, inklużi pejsts tal-frott f'forma ta' helu taz-zokkor	10	0
1704 90 71 00	---- Helu mgħolli, mimli jew le	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1704 90 75 00	----- Tõfi, karamelli u helu simili	10	0
	----- Ohrajn:		
1704 90 81 00	----- Pilloli kkompresatti	10	0
1704 90 99 00	----- Ohrajn	10	0 for sugar content < 70 %; - 20 % in 5 years for sugar content ≥ 70 %
18	KAPITLU 18 - KAWKAW U PREPARAZZJONIJIET TAL-KAWKAW		
1801 00 00 00	Żerriegħa tal-kawkaw, shiha jew imkissra, nejja jew mixwija	0	0
1802 00 00 00	Qxur tal-kawkaw, hliefja, ġlud u skart iehor tal-kawkaw	5	1
1803	Pejst tal-kawkaw, bil-grass imnehhi jew mhux imnehhi minnu:		
1803 10 00 00	- Bix-xaham mhux imnehhi	0	0
1803 20 00 00	- Bix-xaham imnehhi kompletament jew parzjalment	0	0
1804 00 00 00	Butir, xaham u żejt tal-kawkaw	0	0
1805 00 00	Trab tal-kawkaw, mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu		
1805 00 00 10	- F'pakki diretti ta' kontenut aktar minn 10 kg	0	0
1805 00 00 90	- Ohrajn	0	0
1806	Ċikkulata u preparati ohra ta' l-ikel li fihom il-kawkaw:		
1806 10	- Trab tal-kawkaw, li fih zokkor miżjud jew materjal iehor li jagħmel helu:		
1806 10 15 00	-- Li ma fihomx sukrows jew fihom anqas minn 5 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	5	0
1806 10 20 00	-- Li fihom 5 % jew aktar iżda inqas minn 65 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	5	0
1806 10 30 00	-- Li fihom 65 % jew aktar iżda inqas minn 80 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1806 10 90 00	-- Li fihom 80 % jew aktar tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	5	20 % tnaqqis f'5 snin
1806 20	- Preparazzjonijiet ohrajn fi blokki, ċangaturi jew biċċiet jiżnu iktar minn 2 kg jew f'forma likwida, pejst, trab, granulari jew f'xi forma ohra bl-ingrossa ġo kontenituri jew pakki diretti, b'kontenut itqal minn 2 kg:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1806 20 10 00	-- Li fihom 31 % jew aktar tal-piż butir tal-kawkaw jew fihom piż magħqud ta' 31 % jew aktar ta' butir tal-kawkaw jew ta' xaham tal-halib	15	0
1806 20 30 00	-- Li fihom piż magħqud ta' 25 % jew aktar, iżda inqas minn 31 % ta' butir tal-kawkaw jew ta' xaham tal-halib	15	0
	-- Ohrajn		
1806 20 50 00	--- Li fihom 18 % jew aktar tal-piż butir tal-kawkaw	15	0
1806 20 70 00	--- Frak tal-halib taċ-ċikkulata	15	20 % tnaqqis f'5 snin
1806 20 80 00	--- Kisi b'tahwir taċ-ċikkulata	15	0
1806 20 95 00	--- Ohrajn	15	0 for sugar content < 70 %; - 20 % in 5 years for sugar content ≥ 70 %
	Ohra, bhala blokko, ċangaturi jew biċċiet shaħ:		
1806 31 00 00	-- Mimlijin	10	0
1806 32	-- Mhux mimlija		
1806 32 10 00	--- B'żieda ta' ċereali, frott jew ġewż	5	0
1806 32 90 00	--- Ohrajn	5	0
1806 90	- Ohrajn:		
	-- Ċikkulata u prodotti taċ-ċikkulata:		
	Ċikkulatini (inklużi pralines), mimlija u jew le:		
1806 90 11 00	---- Fihom l-alkohol	10	0
1806 90 19 00	---- Ohrajn	10	0
	--- Ohrajn:		
1806 90 31 00	-- Mimlijin	10	0
1806 90 39	---- Mhux mimlijin		
1806 90 39 10	----- Prodotti li jkun fihom logħob jew souvenirs mhux tajbin għall-ikel	10	0
1806 90 39 90	----- Ohrajn	10	0
1806 90 50 00	-- Helu taz-zokkor u sostitut tiegħu magħmulin minn prodotti ta' sostituzzjoni għazzokkor, fihom il-kawkaw	10	0
1806 90 60 00	-- Pejsts li jinfirxu li fihom il-kawkaw	10	0
1806 90 70 00	-- Preparazzjonijiet li fihom kawkaw biex isir ix-xorb	10	0
1806 90 90 00	-- Ohrajn	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
19	KAPITLU 19 - PREPARAZZJONIJIET TA' ĊEREALI, DQIQ, LAMTU JEW HALIB; PRODOTTI TA' KOKI TAL-GĦAĠINA		
1901	Estratt tax-xgħir; preparazzjonijiet tal-ikel minn dqiq, xgħir jew barli mithun ohxon, trab tal-qamh, lamtu jew estratt tax-xgħir, mingħajr kawkaw jew li fih anqas minn 40 % skont il-piż ta' kawkaw ikkalkulat fuq bażi kompletament mingħajr xaħam, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra; thejijiet tal-ikel minn prodotti fl-intestaturi 0401 sa 0404, li ma fihomx kawkaw jew li fihom inqas minn 5 % skont il-piż f'kawkaw ikkalkulat fuq bażi kompletament mingħajr xaħam, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
1901 10 00 00	- Preparazzjonijiet għall-użu mit-trabi, imqiegħed għall-bejgħ bl-imnut	0	0
1901 20 00 00	- Taħlitiet u għaġina għall-preparazzjoni tal-prodotti tal-furnara li jidhru taħt l-intestatura 1905	10	0
1901 90	- Ohrajn:		
	-- Estratt tax-xgħir:		
1901 90 11 00	--- B'kontenut ta' estratt xott ta' 90 % jew aktar tal-piż	10	0
1901 90 19 00	--- Ohrajn	10	0
	-- Ohrajn		
1901 90 91 00	--- Li ma fihomx xaħam tal-halib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom inqas minn 1,5 % xaħam tal-halib, 5 % sukrows (inkluz zokkor maqlub (invert)) jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu, hliet preparazzjonijiet tal-ikel f'forma ta' trab ta' oġġetti tat-titli 0401 sa 0404	10	0
1901 90 99 00	--- Ohrajn	10	0 for sugar content < 70 %; - 20 % in 5 years for sugar content ≥ 70 %
1902	Għaġin, kemm imsajjar jew mimli (bil-laħam jew sustanzi ohrajn) jew ippreparat b'mod iehor (u kemm le), bħal spagetti, imqarrun, tarja, lażanja, injokki, ravjul, kannelloni, kuskus, kemm jekk ippreparat u kemm jekk le::		
	- Għaġin mhux imsajjar, mhux mimli u mhux ippreparat b'xi mod iehor		
1902 11 00 00	-- Li fih il-bajd	20	0
1902 19	-- Ohrajn		
1902 19 10 00	-- Li ma fihomx dqiq jew pasta tal-qamh komuni	15	0
1902 19 90 00	--- Ohrajn	15	0
1902 20	- Għaġin mimli (imsajjar jew mhux, jew ippreparat mod iehor):		
1902 20 10 00	-- Li fih iktar minn 20 % tal-piż hut, krustaċej, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1902 20 30 00	-- Li fih aktar minn 20 % fil-piż zalzett u bhalu, tal-laħam u fdal tal-laħam ta' kull tip, inklużi xaħam ta' kull tip u oriġni	20	5
	-- Ohrajn		
1902 20 91 00	--- Imsajjar	20	0
1902 20 99 00	--- Ohrajn	20	0
1902 30	- Għaġin iehor:		
1902 30 10 00	-- Imnixxef	10	0
1902 30 90 00	-- Ohrajn	10	0
1902 40	- Kuskus:		
1902 40 10 00	-- Mhux ippreparat	20	0
1902 40 90 00	-- Ohrajn	20	0
1903 00 00 00	Tapioca u sostituti tagħha ppreparati mil-lamtu fil-forma ta' flejks, granuli, perli, mgħarbla, jew f'formi simili	20	5
1904	Ikel preparat miksub min-nefha jew mix-xiwi ta' ċereali jew prodotti taċ-ċereali (per eżempju, kornflejks); ċereali (ħlief qamħirrun (qamħ)) f'forma ta' ħbub jew f'forma ta' qxur jew qmuh ohrajn maħdumin (ħlief dqiq, groats u pasta), imsajrin minn qabel jew ippreparati mod iehor, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:		
1904 10	- Ikel ippreparat bl-infiħ jew ix-xiwi ta' ċereali jew prodotti taċ-ċereali:		
1904 10 10 00	-- Miksub mill-qamħirrun	10	0
1904 10 30 00	-- Miksub mir-ross	10	0
1904 10 90 00	-- Ohrajn	10	0
1904 20	- Ikel ippreparat miksub minn qxur taċ-ċereali mhux mixwijin jew minn tahlit ta' qxur ta' ċereali mhux mixwijin u qxur taċ-ċereali mixwijin jew ċereali minfuhin:		
1904 20 10 00	-- Preparazzjoni tat-tip Müsli ibbażata fuq qxur taċ-ċereali mhux mixwijin	10	0
	-- Ohrajn		
1904 20 91 00	--- Miksub mill-qamħirrun	10	0
1904 20 95 00	-- Miksub mir-ross	10	0
1904 20 99 00	--- Ohrajn	10	0
1904 30 00 00	- Qamħ bulgur	10	20 % tnaqqis f'5 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1904 90	- Ohrajn:		
1904 90 10 00	-- Ross	10	0
1904 90 80 00	-- Ohrajn	10	0
1905	Hobż, għagina, kejkijiet, gallettini u prodotti oħra tal-furnara, kemm jekk fihom il-kawkaw u kemm jekk le, ostji tat-tqarbin, kapsuli tal-wejfers vojta ta' tip xierqa għal użu farmaċewtiku, wejfers li jissigillaw, karti tar-ross, u prodotti simili:		
1905 10 00 00	- Hobż iqarmeċ (crispbread)	10	0
1905 20	- Kejk tal-ginger (gingerbread) u prodotti bħalu:		
1905 20 10 00	-- Li fih piż inqas minn 30 % sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) maghruf bħala sukrows)	10	0
1905 20 30 00	-- Li fih piż 30 % jew iktar iżda inqas minn 50 % sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) maghruf bħala sukrows)	10	0
1905 20 90 00	-- Li fih piż 50 % jew iktar sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) maghruf bħala sukrows)	10	0
	- Gallettini helwin, waffles u wejfers:		
1905 31	-- Gallettini helwin:		
	---- Miksijin kompletament jew parzjalment biċ-ċikkulata jew preparazzjonijiet oħrajn li fihom il-kawkaw:		
1905 31 11 00	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 85 g	10	0
1905 31 19 00	---- Ohrajn	10	0
	--- Ohrajn:		
1905 31 30 00	---- Li fihom 8 % jew aktar tal-piż xahmijiet tal-halib	10	0
	---- Ohrajn:		
1905 31 91 00	----- Gallettini sandwiċ	10	0
1905 31 99 00	----- Ohrajn	10	0
1905 32	-- Waffles u wejfers:		
1905 32 05 00	--- Waffles u wejfers b'kontenut ta' ilma li jaqbeż l-10 % tal-piż	10	0
	--- Ohrajn:		
	--- Miksijin kompletament jew parzjalment biċ-ċikkulata jew preparazzjonijiet oħrajn li fihom il-kawkaw:		
1905 32 11 00	----- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux aktar minn 85 g	10	0
1905 32 19 00	----- Ohrajn	10	0
	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1905 32 91 00	----- Melhin, mimlijin jew le	10	0
1905 32 99 00	----- Ohrajn	10	0
1905 40	- Hobż imbaskat (rusks), hobż mixwi u prodotti simili mixwi-jin:		
1905 40 10 00	-- Hobż imbaskat (rusks)	12	0
1905 40 90 00	-- Ohrajn	12	0
1905 90	- Ohrajn:		
1905 90 10 00	-- Matzos	10	0
1905 90 20 00	-- Ostji tat-tqarbin, reċipjenti żgħar ta' l-għagina msajra tat-tip adattat għal użi mediċinali, ostji ta' l-isigillar, karta tar-ross u prodotti simili	10	0
	-- Ohrajn		
1905 90 30 00	--- Hobż, mingħajr żieda ta' għasel, bajd, ġobon jew frott, u b'kontenut bil-piż ta' materjal xott ta' mhux aktar minn 5 % ta' zokkrijiet u mhux aktar minn 5 % ta' xaħmijiet	10	0
1905 90 45 00	--- Gallettini	10	0
1905 90 55 00	--- Prodotti estrużi jew expanduti, għat-togħma jew melhin	10	0
	--- Ohrajn:		
1905 90 60 00	---- B'żieda ta' materjal biex jagħmel helu	10	0
1905 90 90 00	---- Ohrajn	10	0
20	KAPITLU 20 - PREPARAZZJONIJIET TA' HXEJJEX, FROTT, ĠEWŻ U PARTIJIET OHRAJN TA' PJANTI		
2001	Haxix, frott, ġewż u partijiet ohrajn ta' pjanti tajbin għall-ikel, ippreparati jew ippreservati bil-hall jew bl-aċidu aċetiku:		
2001 10 00 00	- Hjar u hjar żgħir (gherkins)	10	3
2001 90	- Ohrajn:		
2001 90 10 00	-- Ċatni tal-mang	17	3
2001 90 20 00	-- Frott tal-ġens Capsicum hlief bżar helu jew piment	17	3
2001 90 30 00	-- Qamh helu (Zea mays var. saccharata)	17	3
2001 90 40 00	-- Jammijiet, patata helwa u partijiet simili ta' pjanti tajbin għall-ikel li fihom 5 % jew aktar tal-piż lamtu	17	0
2001 90 50 00	-- Faqqiegh	17	3
2001 90 60 00	-- Qlub tal-palm	17	3
2001 90 65 00	-- Żebbuġ	17	3
2001 90 70 00	-- Bżar helu	17	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2001 90 91 00	-- Frott tropikali u ġewż tropikali	17	3
2001 90 93 00	-- Basal	17	3
2001 90 99 00	-- Ohrajn	17	3
2002	Tadam ippreparat jew ippriservat mod iehor milli bil-hall jew bl-aċidu aċetiku		
2002 10	- Tadam, shiħ jew imqatta':		
2002 10 10 00	-- Imqaxxar	8	20 % tnaqqis f'5 snin
2002 10 90 00	-- Ohrajn	8	20 % tnaqqis f'5 snin
2002 90	- Ohrajn:		
	-- B'kontenut ta' materjal xott inqas minn 12 % tal-piż:		
2002 90 11 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett aktar minn 1 kg	12	20 % tnaqqis f'5 snin
2002 90 19 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	12	20 % tnaqqis f'5 snin
	-- B'kontenut ta' materjal xott mhux inqas minn 12 % iżda mhux aktar minn 30 % tal-piż:		
2002 90 31 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett aktar minn 1 kg	12	3
2002 90 39 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	12	3
	-- B'kontenut ta' materjal xott aktar minn 30 % tal-piż:		
2002 90 91 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett aktar minn 1 kg	12	3
2002 90 99 00	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	12	20 % tnaqqis f'5 snin
2003	Faqqiegh u tartuf, ippreparati jew ippreservati mod iehor milli fil-hall jew fl-aċtu aċetiku:		
2003 10	- Faqqiegh tal-ġens Agaricus:		
2003 10 20 00	-- Ippreservat proviżorjament, imsajjar għal kollox	10	20 % tnaqqis f'5 snin
2003 10 30 00	-- Ohrajn	10	3
2003 20 00 00	- Tartuf	10	3
2003 90 00 00	- Ohrajn	10	3
2004	Hxejjex ohrajn ippreparati jew ippreservati b'mod iehor milli bil-hall jew bl-aċidu aċetiku, iffriżati, hlief prodotti ta' titlu 2006:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2004 10	- Patata:		
2004 10 10	-- Imsajrin, mhux ippreparati mod ieħor:		
2004 10 10 10	--- ippakkjati f'kontenituri ta' 1 kg jew akbar mhux maħsuba għall-bejgħ bl-imnut	5	0
2004 10 10 90	--- Ohrajn	15	3
	-- Ohrajn		
2004 10 91 00	--- F'forma ta' dqiġ, pasta jew qxur	10	0
2004 10 99	--- Ohrajn:		
2004 10 99 10	---- ippakkjati f'kontenituri ta' 1 kg jew akbar mhux maħsuba għall-bejgħ bl-imnut	5	50 % tnaqqis f'5 snin
2004 10 99 90	---- Ohrajn	15	20 % tnaqqis f'5 snin
2004 90	Hxejjex ohrajn u taħlitiet ta' hxejjex:		
2004 90 10 00	-- Qamħ helu (Zea mays var. saccharata)	15	3
2004 90 30 00	-- Sauerkraut, kappar u żebbuġ	15	3
2004 90 50 00	-- Piżelli (Pisum sativum) u ful għadu żgħir tal-ġens Phaseolus spp., fil-fosdqa	15	3
	-- Ohrajn, inklużi taħlitiet:		
2004 90 91 00	--- Basal, imsajjar, mhux ippreparat mod ieħor	15	3
2004 90 98 00	--- Ohrajn	15	3
2005	Hxejjex ohrajn ippreparati jew ippreservati b'mod ieħor milli bil-hall jew bl-aċidu aċetiku, mhux iffriżati, hliet prodotti ta' titlu 2006:		
2005 10 00 00	- Hxejjex omoġenizzati	15	3
2005 20	- Patata:		
2005 20 10 00	-- F'forma ta' dqiġ, pasta jew qxur	12	0
	-- Ohrajn		
2005 20 20 00	--- Flieli rqaq, moqlijin jew moħmijin, kemm jekk melhin jew imhawrin kif jekk le, ġo pakki ertajt, tajbin għal konsum immedjat	12	50 % tnaqqis f'5 snin
2005 20 80 00	--- Ohrajn	12	3
2005 40 00 00	- Piżelli (Pisum sativum)	12	50 % tnaqqis f'5 snin
	- Ful (Vigna spp., Phaseolus spp.):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2005 51 00 00	-- Ful, imqaxxar	15	3
2005 59 00 00	-- Ohrajn	15	3
2005 60 00 00	- Asparagu	15	3
2005 70	- Żebbuġ		
2005 70 10 00	-- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux akbar minn 5 kg	10	7
2005 70 90 00	-- Ohrajn	10	3
2005 80 00 00	- Qamh ħelu (Zea mays var. saccharata)	10	7
	Hxejjex ohrajn u tahlitiet ta' hxejjex:		
2005 91 00 00	-- Rimi tal-pjanta tal-bambù	10	3
2005 99	-- Ohrajn		
2005 99 10 00	--- Frott tal-ġens Capsicum ħlief bżar ħelu jew piment	7	3
2005 99 20 00	--- Kappar	10	3
2005 99 30 00	--- Qaqoċċ	7	3
2005 99 40 00	--- Karrotti	10	3
2005 99 50 00	--- Tahlitiet ta' hxejjex	7	3
2005 99 60 00	--- Sauerkraut	10	3
2005 99 90 00	--- Ohrajn	10	3
2006 00	Hxejjex, frott, lewż, qoxra tal-frott u partijiet oħra tal-pjanti, ippriservati fiz-zokkor (skulat, glasè jew mghassel):		
2006 00 10 00	- Ġiġer	20	5
	- Ohrajn:		
	-- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 13 % tal-piż		
2006 00 31 00	--- Ċirasa	20	5
2006 00 35 00	--- Frott tropikali u ġewż tropikali	20	5
2006 00 38 00	--- Ohrajn	20	5
	-- Ohrajn		
2006 00 91 00	--- Frott tropikali u ġewż tropikali	20	5
2006 00 99 00	--- Ohrajn	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2007	Ġammijiet, jellies tal-frott, marmellati, puré tal-frott jew tal-ġewż u tahlit tal-frott jew tal-ġewż, miksuba permezz tat-tisjir, kemm jekk fihom iz-zokkor jew sustanzi helwin ohra miżjuda kif ukoll jekk le:		
2007 10	- Preparati omogenizzati:		
2007 10 10 00	-- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 13 % tal-piż	10	3
	-- Ohrajn		
2007 10 91 00	--- Ta' frott tropikali	10	3
2007 10 99 00	--- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
2007 91	-- Frott taċ-ċitru:		
2007 91 10 00	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 30 % tal-piż	15	3
2007 91 30 00	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 13 % iżda mhux oghla minn 30 % tal-piż	15	3
2007 91 90 00	--- Ohrajn	15	3
2007 99	-- Ohrajn		
	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 30 % tal-piż:		
2007 99 10 00	---- Puré u pejst tal-ghanbaqar u puré u pejst tal-pruna, f'pakki diretti b'kontenut nett oghla minn 100 kg, għal proċessar industrijali	10	3
2007 99 20 00	---- Puré u pejst tal-qastan	10	3
	---- Ohrajn:		
2007 99 31 00	----- Taċ-ċirasa	10	3
2007 99 33 00	----- Tal-frawli	10	3
2007 99 35 00	----- Tal-lampun	10	3
2007 99 39 00	----- Ohrajn	10	3
	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 13 % iżda mhux oghla minn 30 % tal-piż		
2007 99 55 00	---- Puré tat-tuffieħ, inklużi compotes	10	3
2007 99 57	---- Ohrajn:		
2007 99 57 10	----- Puré tal-banana, rambutan, frott tropikali u ġewż tropikali, minghajr kontenut ta' zokkor miżjud jew materjal ieħor ta' hlewwa, iffriżat jew ippriservat b'mod asettiku, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg	10	3
2007 99 57 90	----- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2007 99 91 00	----- Puré tat-tuffieħ, inklużi compotes	10	3
2007 99 93 00	----- Ta' frott tropikali u ġewż tropikali	2	0
2007 99 98	----- Ohrajn:		
2007 99 98 10	----- Purée tal-banana, minghajr kontenut ta' zokkor miżjud jew materjal ieħor ta' hlewwa, ippreservat b'mod aseptiku, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg	10	0
2007 99 98 90	----- Ohrajn	10	3
2008	Frott, ġewż u partijiet ohrajn ta' pjanti tajbin għall-ikel, ipproċessati jew ippreservati mod ieħor, kemm jekk fihom zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu jew spiritu miżjud inkella le, li ma huma speċifikati jew inklużi mkien aktar:		
	- Ġewż, karawett u żrieragh ohrajn, imhalltin flimkien jew le:		
2008 11	-- Karawett:		
2008 11 10 00	--- Butir tal-karawett	10	3
	--- Ohrajn, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
	----- Ikbar minn 1 kg:		
2008 11 92 00	----- Inkaljat	0	0
2008 11 94 00	----- Ohrajn	10	3
	----- Mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 11 96 00	----- Inkaljat	10	3
2008 11 98 00	----- Ohrajn	10	3
2008 19	-- Ohrajn, inklużi tahlitiet:		
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 19 11 00	---- Ġewż tropikali tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali	10	3
	---- Ohrajn:		
2008 19 13 00	----- Lewż u pistaċċi nkaljati	0	0
2008 19 19 00	----- Ohrajn	0	0
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 19 91 00	---- Ġewż tropikali tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali	10	3
	---- Ohrajn:		
	----- Ġewż inkaljat:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 19 93 00	----- Lewż u pistaċi	10	3
2008 19 95 00	----- Ohrajn	10	3
2008 19 99 00	----- Ohrajn	10	3
2008 20	- Ananas:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 20 11 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 17 % tal-piż	10	3
2008 20 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 20 31 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 19 % tal-piż	10	3
2008 20 39 00	---- Ohrajn	10	3
	-- Minghajr spirtu miżjud:		
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 20 51 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 17 % tal-piż	10	3
2008 20 59 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 20 71 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 19 % tal-piż	10	3
2008 20 79 00	---- Ohrajn	10	3
2008 20 90	---- Minghajr zokkor miżjud:		
2008 20 90 10	---- F'pakki diretti b'kontenut nett ta' 4,5 kg jew aktar	2	0
2008 20 90 90	---- Ohrajn	10	3
2008 30	- Frott taċ-ċitru:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 9 % tal-piż:		
2008 30 11 00	---- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 30 19 00	---- Ohrajn	15	3
	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 30 31 00	---- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 30 39 00	---- Ohrajn	15	3
	-- Minghajr spirtu miżjud:		
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 30 51 00	---- Flieli tal-grejpfrut	15	3
2008 30 55 00	---- Mandolina (inklużi l-varjetajiet tangerines u satsumas); klementina, wilkings u ibridi simili taċ-ċitru	15	3
2008 30 59 00	---- Ohrajn	15	3
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 30 71 00	---- Flieli tal-grejpfrut	15	3
2008 30 75 00	---- Mandolina (inklużi l-varjetajiet tangerines u satsumas); klementina, wilkings u ibridi simili taċ-ċitru	15	3
2008 30 79 00	---- Ohrajn	15	3
2008 30 90	---- Minghajr zokkor miżjud:		
2008 30 90 10	---- F'pakki diretti b'kontenut nett ta' 4,5 kg jew aktar	2	0
2008 30 90 90	---- Ohrajn	15	3
2008 40	- Langas:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
	---- B'kontenut ta' zokkor akbar minn 13 % tal-piż		
2008 40 11 00	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 40 19 00	----- Ohrajn	15	3
	---- Ohrajn:		
2008 40 21 00	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 40 29 00	----- Ohrajn	15	3
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 40 31 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 15 % tal-piż	15	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 40 39 00	----- Ohrajn	15	3
	-- Minghajr spirtu miżjud:		
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 40 51 00	----- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	15	3
2008 40 59 00	----- Ohrajn	15	3
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 40 71 00	----- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 15 % tal-piż	15	3
2008 40 79 00	----- Ohrajn	15	3
2008 40 90 00	--- Ma fihomx zokkor miżjud	15	3
2008 50	- Berquq:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
	----- B'kontenut ta' zokkor akbar minn 13 % tal-piż		
2008 50 11 00	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 50 19 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
2008 50 31 00	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 50 39 00	----- Ohrajn	15	3
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 50 51 00	----- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 15 % tal-piż	15	3
2008 50 59 00	----- Ohrajn	15	3
	-- Minghajr spirtu miżjud:		
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 50 61 00	----- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	15	3
2008 50 69 00	----- Ohrajn	15	3
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 50 71 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 15 % tal-piż	15	3
2008 50 79 00	---- Ohrajn	15	3
	--- Ma fihomx zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
2008 50 92 00	---- Ta' 5 kg jew aktar	15	3
2008 50 94 00	---- Ta' 4,5 kg jew aktar iżda anqas minn 5 kg	15	3
2008 50 99 00	---- Ta' inqas minn 4,5 kg	15	3
2008 60	- Ċirasa:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 9 % tal-piż:		
2008 60 11 00	---- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	10	3
2008 60 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
2008 60 31 00	---- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	10	3
2008 60 39 00	---- Ohrajn	0	0
	-- Minghajr spirtu miżjud:		
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
2008 60 50 00	---- ikbar minn 1 kg	10	3
2008 60 60 00	---- mhux ikbar minn 1 kg	10	3
	--- Ma fihomx zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
2008 60 70 00	---- Ta' 4,5 kg jew aktar	10	3
2008 60 90 00	---- Ta' inqas minn 4,5 kg	10	3
2008 70	- Hawħ, inkluż nuċipriisk:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- F'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
	---- B'kontenut ta' zokkor akbar minn 13 % tal-piż		
2008 70 11 00	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 70 19 00	----- Ohrajn	15	3
	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 70 31 00	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 70 39 00	----- Ohrajn	15	3
	--- Fpakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 70 51 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 15 % tal-piż	15	3
2008 70 59 00	---- Ohrajn	15	3
	-- Mingħajr spirtu miżjud:		
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 70 61 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	15	3
2008 70 69 00	---- Ohrajn	15	3
	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 70 71 00	---- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 15 % tal-piż	15	3
2008 70 79 00	---- Ohrajn	15	3
	--- Ma fihomx zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
2008 70 92 00	---- Ta' 5 kg jew aktar	15	3
2008 70 98 00	---- Ta' inqas minn 5 kg	15	3
2008 80	- Frawli:		
	-- Li jkun fihom spirtu miżjud:		
	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 9 % tal-piż:		
2008 80 11 00	---- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	10	3
2008 80 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
2008 80 31 00	---- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	10	3
2008 80 39 00	---- Ohrajn	10	3
	-- Mingħajr spirtu miżjud:		
2008 80 50 00	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 80 70 00	--- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg	10	3
2008 80 90 00	--- Ma fihomx zokkor miżjud	10	3
	- Ohrajn, inklużi tahlitiet hliet dawk ta' subtitlu 2008 19:		
2008 91 00 00	-- Qlub tal-palm	5	0
2008 92	-- Tahlitiet:		
	--- Li fihom spirtu miżjud:		
	---- B'kontenut ta' zokkor akbar minn 9 % tal-piż		
	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 92 12 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 14 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
2008 92 16 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 18 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
	----- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 92 32 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 34 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
2008 92 36 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 38 00	----- Ohrajn	15	3
	--- Mingħajr spirtu miżjud:		
	---- Fihom zokkor miżjud:		
	----- F'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 92 51 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 92 59 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
	----- Tahlitiet ta' frott li fihom ebda frotta singola ma taqbeż 50 % tal-piż totali tal-frott:		
2008 92 72 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew iktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 74 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn		
2008 92 76 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew iktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 78 00	----- Ohrajn	15	3
	---- Ma fihomx zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
	----- Ta' 5 kg jew aktar		
2008 92 92	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)		
2008 92 92 10	----- Puré, koncentrat, iffriztat jew ippriservat b'mod aseptiku, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, għall-produzzjoni ta' meraq, nettari u xorb	2	0
2008 92 92 90	----- Ohrajn	15	3
2008 92 93 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ta' 4,5 kg jew aktar iżda anqas minn 5 kg:		
2008 92 94 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 96 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ta' inqas minn 4,5 kg:		
2008 92 97 00	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	3
2008 92 98 00	----- Ohrajn	15	3
2008 99	-- Ohrajn		
	--- Li fihom spirtu miżjud:		
	---- Ġinger:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 99 11 00	----- Ta' saħħa alkoħolika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas	15	3
2008 99 19 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Gheneb:		
2008 99 21 00	----- B'kontenut ta' zokkor akbar minn 13 % tal-piż	15	3
2008 99 23 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
	----- B'kontenut ta' zokkor akbar minn 9 % tal-piż		
	----- Ta' saħħa alkoħolika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 99 24 00	----- Frott tropikali (frott tal-passjoni u gwava)	15	3
2008 99 28 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn		
2008 99 31 00	----- Frott tropikali (frott tal-passjoni u gwava)	15	3
2008 99 34 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn:		
	----- Ta' saħħa alkoħolika attwali bil-massa mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 99 36 00	----- Frott tropikali	15	3
2008 99 37 00	----- Ohrajn	15	3
	----- Ohrajn		
2008 99 38 00	----- Frott tropikali	15	3
2008 99 40 00	----- Ohrajn	15	3
	--- Mingħajr spirtu miżjud:		
	---- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett ikbar minn 1 kg:		
2008 99 41 00	----- Ġinger	15	3
2008 99 43 00	----- Gheneb:	15	3
2008 99 45 00	----- Ghanbaqar u pruna	15	3
2008 99 46 00	----- Frott tropikali (frott tal-passjoni, gwava u tamar tal-indja)	15	3
2008 99 47 00	----- Mang, mangostan, pawpaw (papaj), frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-siġra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, karambola u pitahaja	15	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 99 49 00	----- Ohrajn	15	3
	---- Fihom zokkor miżjud, f'pakki diretti b'kontenut nett mhux ikbar minn 1 kg:		
2008 99 51 00	----- Ġiġer	15	3
2008 99 61 00	----- Frott tropikali (frott tal-passjoni u gwava)	15	3
2008 99 62 00	----- Mang, mangostan, pawpaw (papajja), frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-sigra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, karambola u pitahaja	15	3
2008 99 67 00	----- Ohrajn	15	3
	---- Li ma humiex miżjuda biz-zokkor:		
	----- Ghanbaqar u pruna, f'pakki diretti b'kontenut nett:		
2008 99 72 00	----- Ta' 5 kg jew iktar	15	3
2008 99 78 00	----- Ta' inqas minn 5 kg	15	3
2008 99 85 00	----- Qamhirrun, hlief qamh helu (Zea mays var. saccharata)	15	0
2008 99 91 00	----- Jams, patata helwa u partijiet simili ta' pjanti tajbin għall-ikel, li fihom 5 % jew aktar tal-piż lamtu	15	0
2008 99 99	----- Ohrajn:		
2008 99 99 10	----- Puré, konċentrat ta' banana, kiwi, cactus, acerola, rambutan, iffriżat jew ippriservat b'mod asettiku, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, għall-produzzjoni ta' meraq, nettari u xorb	2	0
2008 99 99 20	----- Puré, konċentrat, iffriżat jew ippriservat b'mod asettiku, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, għall-produzzjoni ta' meraq, nettari u xorb	2	0
2008 99 99 90	----- Ohrajn	15	3
2009	Meraq tal-frott (inkluż għeneb magħsur iżda qabel jehmer) u meraq tal-hxejjex, mhux fermentati u ma fihomx spirtu miżjud, fihom jew ma fihomx zokkor miżjud jew materjal iehor biex jagħmel helu:		
	- Meraq tal-laring:		
2009 11	-- Friżat:		
	--- B'valur Brix ta' aktar minn 67:		
2009 11 11 00	---- Ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 11 19 00	---- oħrajn	2	0
	--- Ta' valur Brix mhux aktar minn 67:		
2009 11 91 00	---- Ta' valur taħt it-EUR 30 kull 100 kg piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	2	0
2009 11 99	---- Oħrajn:		
2009 11 99 10	----- konċentrat	2	0
2009 11 99 20	----- naturali (mhux imnaqqas), mingħajr zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, ta' valur li jaqbeż it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	2	0
2009 11 99 90	----- Oħrajn	2	0
2009 12 00	-- Mhux iffriżat, ta' valur Brix mhux oghla minn 20:		
2009 12 00 10	--- naturali (mhux imnaqqas), mingħajr zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, ta' valur li jaqbeż it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	2	0
2009 12 00 90	--- Oħrajn	2	0
2009 19	-- Oħrajn		
	--- B'valur Brix ta' aktar minn 67:		
2009 19 11 00	---- Ta' valur taħt it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	5	0
2009 19 19 00	---- oħrajn	2	0
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda taħt is-67:		
2009 19 91 00	---- Ta' valur taħt it-EUR 30 kull 100 kg piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	5	0
2009 19 98	---- Oħrajn:		
2009 19 98 10	----- konċentrat	2	0
2009 19 98 90	----- Oħrajn	5	0
	- Meraq, tal-grejpfrut:		
2009 21 00	-- B'valur Brix mhux oghla minn 20:		
2009 21 00 10	--- naturali (mhux imnaqqas), mingħajr zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, ta' valur li jaqbeż it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	2	0
2009 21 00 90	--- Oħrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 29	-- Ohrajn		
	--- B'valur Brix ta' aktar minn 67:		
2009 29 11 00	---- Ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	5	0
2009 29 19 00	---- ohrajn	2	0
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda taht is-67:		
2009 29 91 00	---- Ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	5	0
2009 29 99	---- Ohrajn:		
2009 29 99 10	----- konċentrat	2	0
2009 29 99 90	----- Ohrajn	5	0
	- Meraq ta' kull frotta taċ-ċitru ohra singola:		
2009 31	-- B'valur Brix mhux oghla minn 20:		
	--- ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett:		
2009 31 11 00	---- Li fih iz-zokkor miżjud	5	0
2009 31 19	---- Ohrajn:		
2009 31 19 10	----- naturali (mhux imnaqqas), minghajr zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett ta' aktar minn 190 kg, ta' valur li jaqbeż it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	2	0
2009 31 19 90	----- Ohrajn	5	0
	--- ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett:		
	---- Meraq tal-lumi:		
2009 31 51 00	----- Li fihom zokkor miżjud	5	0
2009 31 59 00	----- Li ma fihx zokkor miżjud	5	0
	---- Meraq tal-frott taċ-ċitru iehor:		
2009 31 91 00	----- Li fihom zokkor miżjud	5	0
2009 31 99 00	----- Li ma fihx zokkor miżjud	5	0
2009 39	-- Ohrajn		
	--- B'valur Brix ta' aktar minn 67:		
2009 39 11 00	--- Ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 39 19 00	----- Ohrajn	2	0
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda taht is-67:		
	----- ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett:		
2009 39 31 00	----- Li fihom zokkor miżjud	5	0
2009 39 39	----- Li ma fihomx zokkor miżjud:		
2009 39 39 10	----- konċentrat	2	0
2009 39 39 90	----- Ohrajn	5	0
	----- ta' valur taht it-EUR 30 kull 100 kg piż nett:		
	----- Meraq tal-lumi:		
2009 39 51 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	5	0
2009 39 55 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż	5	0
2009 39 59 00	----- Li ma fihx zokkor miżjud	5	0
	----- Meraq ta' frott taċ-ċitru ieħor:		
2009 39 91 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	5	0
2009 39 95 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż	5	0
2009 39 99 00	----- Li ma fihx zokkor miżjud	5	0
	- meraq tal-ananas:		
2009 41	-- B'valur Brix mhux oghla minn 20:		
2009 41 10 00	--- Ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett, fih zokkor miżjud	10	3
	--- Ohrajn:		
2009 41 91 00	----- Li fihom zokkor miżjud	10	3
2009 41 99	----- Li ma fihomx zokkor miżjud:		
2009 41 99 10	----- naturali (mhux imnaqqsa), li ma fihomx zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett mhux akbar minn 190 kg, ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett	2	0
2009 41 99 90	----- Ohrajn	10	3
2009 49	-- Ohrajn:		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 49 11 00	--- Ta' valur taht it-30 EUR kull 100 kg piż nett	10	3
2009 49 19 00	---- Ohrajn	2	0
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda taht is-67:		
2009 49 30 00	--- Ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett, fihom zokkor miżjud	10	3
	---- Ohrajn:		
2009 49 91 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux minn 30 % tal-piż	10	3
2009 49 93 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 49 99	----- Li ma fihomx zokkor miżjud:		
2009 49 99 10	----- Konċentrat	2	0
2009 49 99 90	----- Ohrajn	10	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2009 50	- Meraq tat-tadam:		
2009 50 10 00	-- Li fih zokkor miżjud	10	3
2009 50 90 00	-- Ohrajn	10	3
	- Meraq tal-gheneb (inkluż gheneb magħsur iżda qabel jehmer):		
2009 61	-- B'valur Brix mhux oghla minn 30:		
2009 61 10 00	--- Ta' valur jaqbeż EUR 18 kull 100 kg piż nett	10	3
2009 61 90 00	--- Ta' valur ma jaqbiżx EUR 18 kull 100 kg piż nett	10	3
2009 69	-- Ohrajn:		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67:		
2009 69 11 00	---- Ta' valur taht EUR 22 kull 100 kg piż nett	10	3
2009 69 19 00	---- Ohrajn	2	0
	--- B'valur Brix oghla minn 30 iżda taht is-67:		
	---- Ta' valur jaqbeż EUR 18 kull 100 kg piż nett:		
2009 69 51 00	----- Konċentrat	2	0
2009 69 59 00	----- Ohrajn	10	3
	--- Ta' valur taht EUR 18 kull 100 kg piż nett:		
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 69 71 00	----- Konċentrat	2	0
2009 69 79 00	----- Ohrajn	10	3
2009 69 90 00	----- Ohrajn	10	3
	- Meraq tat-tuffieħ:		
2009 71	-- B'valur Brix mhux oghla minn 20:		
2009 71 10 00	--- Ta' valur jaqbeż EUR 18 kull 100 kg piż nett	10	3
	--- Ohrajn:		
2009 71 91 00	---- Li fihom zokkor miżjud	10	3
2009 71 99 00	---- Li ma fihomx zokkor miżjud	10	3
2009 79	-- Ohrajn:		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67:		
2009 79 11 00	---- Ta' valur taħt EUR 22 kull 100 kg piż nett	10	3
2009 79 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda taħt is-67:		
2009 79 30 00	---- Ta' valur jaqbeż EUR 18 kull 100 kg piż nett, fihom zokkor miżjud	10	3
	---- Ohrajn:		
2009 79 91 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 79 93 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 79 99 00	----- Ma fihomx zokkor miżjud	10	3
2009 80	- Meraq ta' kull frotta jew veġetali oħra singola:		
	-- Ta' valur Brix aktar minn 67:		
	--- Meraq tal-langas:		
2009 80 11 00	---- Ta' valur taħt EUR 22 kull 100 kg piż nett	10	3
2009 80 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
	---- Ta' valur taħt it-30 EUR kull 100 kg piż nett:		
2009 80 34	----- Meraq ta' frott tropikali:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 80 34 10	----- Meraq ta' frott tal-passjoni	2	0
2009 80 34 20	----- Meraq ta' gwav	0	0
2009 80 34 90	----- Ohrajn	8	2
2009 80 35 00	----- Ohrajn	2	0
	---- Ohrajn:		
2009 80 36 00	----- Meraq ta' frott tropikali	8	2
2009 80 38 00	----- Ohrajn	2	0
	-- Ta' valur Brix mhux aktar minn 67:		
	--- Meraq tal-langas:		
2009 80 50 00	---- Ta' valur jaqbeż EUR 18 kull 100 kg piż nett, fih zokkor miżjud	10	3
	---- Ohrajn:		
2009 80 61 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 80 63 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 80 69 00	----- Ma fihomx zokkor miżjud	10	3
	--- Ohrajn:		
	---- Ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett, fihom zokkor miżjud:		
2009 80 71 00	----- Meraq taċ-ċirasa	10	3
2009 80 73 00	----- Meraq ta' frott tropikali	10	3
2009 80 79 00	----- Ohrajn	10	3
	---- Ohrajn:		
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż:		
2009 80 85	----- Meraq ta' frott tropikali:		
2009 80 85 10	----- Meraq ta' frott tal-passjoni u meraq ta' gwav	8	0
2009 80 85 90	----- Ohrajn	10	3
2009 80 86 00	----- Ohrajn	10	3
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 80 88 00	----- Meraq ta' frott tropikali	10	3
2009 80 89 00	----- Ohrajn	10	3
	----- Ma fihomx zokkor miżjud:		
2009 80 95	----- Meraq ta' frott tal-ispeċi <i>Vaccinium macrocarpon</i> :		
2009 80 95 10	----- Konċentrat	2	0
2009 80 95 90	----- Ohrajn	10	3
2009 80 96 00	----- Meraq taċ-ċirasa	10	3
2009 80 97	----- Meraq ta' frott tropikali:		
2009 80 97 10	----- Konċentrat	2	0
2009 80 97 20	----- naturali (mhux imnaqqas), ma fihx zokkor miżjud, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett mhux akbar minn 190 kg, ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett	2	0
2009 80 97 90	----- Ohrajn	10	3
2009 80 99	----- Ohrajn:		
2009 80 99 10	----- Konċentrat	2	0
2009 80 99 20	----- meraq naturali ta' banana (mhux imnaqqas), ma fihx zokkor miżjud, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett mhux akbar minn 190 kg, ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett	2	0
2009 80 99 90	----- Ohrajn	10	3
2009 90	- Tahlit ta' meraq:		
	-- Ta' valur Brix aktar minn 67:		
	--- Tahlitiet ta' meraq tat-tuffieħ u tal-langas:		
2009 90 11 00	---- Ta' valur mhux aktar minn 22 EUR kull 100 kg piż nett	10	3
2009 90 19 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
2009 90 21 00	---- Ta' valur mhux aktar minn 30 EUR kull 100 kg piż nett	10	3
2009 90 29 00	---- Ohrajn	2	0
	-- Ta' valur Brix mhux aktar minn 67:		
	--- Tahlitiet ta' meraq tat-tuffieħ u tal-langas:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 90 31 00	----- Ta' valur taħt EUR 18 kull 100 kg piż nett u fihom zokkor miżjud aktar minn 30 % tal-piż	10	3
2009 90 39 00	----- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
	----- Ta' valur jaqbeż it-30 EUR kull 100 kg piż nett:		
	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott taċ-ċitru u ananas:		
2009 90 41 00	----- Li fihom zokkor miżjud	10	3
2009 90 49	----- Ohrajn:		
2009 90 49 10	----- Konċentrat	2	0
2009 90 49 20	----- naturali (mhux imnaqqas), ma fihx zokkor miżjud, ippakkjat f'kontenituri b'kontenut nett aktar minn 190 kg	2	0
2009 90 49 90	----- Ohrajn	10	3
	----- Ohrajn:		
2009 90 51 00	----- Li fihom zokkor miżjud	10	3
2009 90 59	----- Othrajn:		
2009 90 59 10	----- Konċentrat	2	0
2009 90 59 20	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali, naturali (mhux imnaqqas), ma fihomx zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett aktar minn 190 kg	2	0
2009 90 59 30	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott taċ-ċitru, naturali (mhux imnaqqas), ma fihomx zokkor miżjud, ippakkjati f'kontenituri b'kontenut nett aktar minn 190 kg	2	0
2009 90 59 90	----- Ohrajn	10	3
	----- Ta' valur taħt it-30 EUR kull 100 kg piż nett:		
	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott taċ-ċitru u ananas:		
2009 90 71 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 90 73 00	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż	10	3
2009 90 79	----- Ma fihomx zokkor miżjud:		
2009 90 79 10	----- Konċentrat	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 90 79 90	----- Ohrajn	10	3
	----- Ohrajn:		
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud oghla minn 30 % tal-piż:		
2009 90 92 00	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali	10	3
2009 90 94 00	----- Ohrajn	10	3
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud mhux oghla minn 30 % tal-piż:		
2009 90 95 00	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali	10	3
2009 90 96 00	----- Ohrajn	10	3
	----- Ma fihomx zokkor miżjud:		
2009 90 97	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali:		
2009 90 97 10	----- Konċentrat	2	0
2009 90 97 90	----- Ohrajn	10	3
2009 90 98	----- Ohrajn:		
2009 90 98 10	----- Konċentrat	2	0
2009 90 98 90	----- Ohrajn	10	3
21	KAPITLU 21 - PREPARAZZJONIJIET DIVERSI TAJBIN GHALL-IKEL		
2101	Estratti, essenzi u konċentrati, ta' kafè, tè jew matè u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn il-prodotti jew b'bażi ta' kafè, tè jew matè; ċikwejra inkaljata u sostituti tal-kafè ohrajn inkaljati, u estratti, essenzi u konċentrati tagħhom:		
	- Estratti, essenzi u konċentrati, ta' kafè, u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati jew b'bażi ta' kafè:		
2101 11	-- Estratti, essenzi u konċentrati:		
2101 11 11	--- B'kontenut ta' materjal xott ibbażat fuq il-kafè ta' 95 % jew aktar bil-piż:		
2101 11 11 10	---- Kafè Istantanju f'pakki b'kontenut jaqbeż 10 kg	5	3
2101 11 11 90	---- Ohrajn	10	3
2101 11 19 00	--- Ohrajn	10	3
2101 12	-- Preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati jew b'bażi ta' kafè:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2101 12 92 00	--- Preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati ta' kafè	10	3
2101 12 98 00	--- Ohrajn	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
2101 20	- Estratti, essenzi u konċentrati, ta' tè jew matè u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati, jew b'bażi ta' tè jew matè:		
2101 20 20 00	-- Estratti, essenzi jew konċentrati	10	3
	-- Preparazzjonijiet:		
2101 20 92 00	--- B'bażi ta' estratti, essenzi jew konċentrati ta' tè jew matè	10	3
2101 20 98 00	--- Ohrajn	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
2101 30	- Ċikwejra nkaljata u sostituti ohrajn tal-kafè inkaljati, u estratti, essenzi u konċentrati tagħhom:		
	-- Ċikwejra nkaljata u sostituti ohrajn tal-kafè inkaljati:		
2101 30 11 00	--- Ċikwejra nkaljata	10	3
2101 30 19 00	--- Ohrajn	10	0
	-- Estratti, essenzi jew konċentrati ta' ċikwejra nkaljata u sostituti ohrajn tal-kafè nkaljati:		
2101 30 91 00	--- Ta' ċikwejra nkaljata	10	3
2101 30 99 00	--- Ohrajn	10	0
2102	Hmira (attiva jew inattiva); mikro-organizmi ohrajn b'ċellula waħda, mejtin (izda ma jinkludux vaċċini ta' titlu 3002); trapijiet tal-ħami ppreparati:		
2102 10	- Hmira attiva:		
2102 10 10 00	-- Hmira minn kultura	15	5
	-- Hmira tal-furnara:		
2102 10 31 00	--- Imnixxa	20	5
2102 10 39 00	--- Ohrajn	20	5
2102 10 90 00	-- Ohrajn	15	5
2102 20	- Hmira inattiva; mikro-organizmi ohrajn b'ċellula waħda, mejtin:		
	-- Hmira inattiva:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2102 20 11 00	--- F'forma ta' pillola, dada jew ghamla simili, jew f'pakki diretti b'kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	10	3
2102 20 19 00	--- Ohrajn	10	3
2102 20 90 00	-- Ohrajn	10	3
2102 30 00 00	- Trabijiet tal-hami ppreparati	10	3
2103	Zlazi u preparazzjonijiet tagħhom; kondimenti mhalltin u hwawar imhalltin; dqiq u pasta tal-mustarda u mustarda ppreparata:		
2103 10 00 00	- Zalza tas-sojja	15	3
2103 20 00 00	- Keċap tat-tadam u zlazi ohrajn tat-tadam	15	3
2103 30	- Dqiq u pasta tal-mustarda u mustarda ppreparata:		
2103 30 10 00	-- Dqiq u pasta tal-mustarda	15	3
2103 30 90 00	-- Mustarda ppreparata	12	3
2103 90	- Ohrajn:		
2103 90 10 00	-- Ċatni tal-mang, likwidu	10	3
2103 90 30 00	-- Morr aromatiku ta' saħha alkoholika bil-volum ta' 44,2 sa 49,2 % vol li fih minn 1,5 sa 6 % tal-piż ġenzjan, hwawar u ingredjenti varji u minn 4 sa 10 % zokkor, f'kontenituri li jesgħu 0,5 litru jew anqas	10	3
2103 90 90 00	-- Ohrajn	10	7
2104	Sopop u brodi u preparazzjonijiet tagħhom; preparazzjonijiet tal-ikel komposti omoġenizzati:		
2104 10	- Sopop u brodi u preparazzjonijiet tagħhom:		
2104 10 10 00	-- Imnixxa	10	7
2104 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
2104 20 00 00	- Preparazzjonijiet tal-ikel komposti omoġenizzati	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
2105 00	Ġelati u silġ ieħor tajjeb għall-ikel, kemm jekk fihom il-kawkaw jew le:		
2105 00 10	- Ma fihomx xahmijiet tal-halib jew fihom inqas minn 3 % bil-piż minn dawn ix-xahmijiet:		
2105 00 10 10	-- Ġelat tal-frott magħmul minn tahlita tas-subtitlu 2106 90 98 60	5	0
2105 00 10 90	-- Ohrajn	10	0
	- Fihom xahmijiet tal-halib bil-piż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2105 00 91 00	-- 3 % jew iktar iżda inqas minn 7 %	10	0
2105 00 99 00	-- 7 % jew aktar	10	0
2106	Preparazzjonijiet tal-ikel li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:		
2106 10	- Konċentrati ta' proteini u sustanzi ta' proteini minsuġin:		
2106 10 20 00	-- Ma fihomx xahmijiet tal-halib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom, bil-piż, inqas minn 1,5 % xaham tal-halib, 5 % sukrows jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu	4	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2106 10 80 00	-- Ohrajn	4	0
2106 90	- Ohrajn		
2106 90 20 00	-- Preparazzjonijiet alkoholiċi komposti, hliet daww bażati fuq sustanzi li jfuhu, ta' tip użat għall-manifattura tax-xorb	10	0
	-- Ġuleppijiet taz-zokkor imhawrin jew ikkuluriti:		
2106 90 30 00	--- Ġuleppijiet tal-isoglukows	5	0
	--- Ohrajn:		
2106 90 51 00	---- Ġulepp tal-laktows	5	0
2106 90 55 00	---- Ġulepp tal-glukows u ġulepp tal-maltodestrin	5	0
2106 90 59 00	---- Ohrajn	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
	-- Ohrajn:		
2106 90 92 00	--- Ma fihomx xahmijiet tal-halib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom, bil-piż, inqas minn 1,5 % xaham tal-halib, 5 % sukrows jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu	8	7
2106 90 98	--- Ohrajn:		
2106 90 98 60	---- tahlita għall-preparazzjoni ta' ġelat tal-frott; li fiha konċentrati ta' meraq tal-frott jew xarbiet mhux alkoholiċi b'kontenut ta' zokkor taht 30 % bil-piż u li ma fihomx xahmijiet tal-halib	5	0
2106 90 98 90	---- Ohrajn	0	0
22	KAPITLU 22 - XORB, SPIRTI U HALL		
2201	Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u effervexxenti naturali jew artifiċjali, minghajr zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel heġu u mhux imhawrin; silġ:		
2201 10	- Ilmijiet minerali u ilmijiet effervexxenti		
	-- Ilmijiet minerali naturali:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2201 10 11 00	--- Mhux karbonizzati	10	0
2201 10 19 00	--- Ohrajn	10	0
2201 10 90 00	-- Ohrajn	10	0
2201 90 00 00	- Ohrajn	10	0
2202	Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u ilmijiet effervexxenti, biz-zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu miżjud jew imħawrin, u xorb ieħor mhux alkoholiku, mhux meraq tal-frott jew tal-ħxejjex ta' titlu 2009:		
2202 10 00 00	- Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u ilmijiet effervexxenti, biz-zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu miżjud jew imħawrin	5	0
2202 90	- Ohrajn:		
2202 90 10 00	-- Ma fihomx prodotti ta' titli 0401 sa 0404 jew xaħam miksub minn prodotti ta' titli 0401 sa 0404	5	0
	-- Ohrajn, li fihom bil-piż f'xaħam derivat minn prodotti li jaqgħu taħt l-intestaturi minn 0401 sa 0404:		
2202 90 91 00	--- Inqas minn 0,2 %	5	0
2202 90 95 00	--- 0,2 % jew iktar iżda inqas minn 2 %	5	0
2202 90 99 00	--- 2 % jew iktar	5	0
2203 00	Birra magħmula minn xgħir (malt):		
	- F'kontenituri jesgħu 10 litri jew inqas:		
2203 00 01 00	-- Fi fliexken	EUR 0,05/ litru	0
2203 00 09 00	-- Ohrajn	EUR 0,05/ litru	0
2203 00 10 00	- F'kontenituri jesgħu iktar minn 10 litri	EUR 0,05/ litru	0
2204	Inbid ta' għeneb frisk, inklużi nbejjed imsahħin; għeneb magħsur qabel jehmer hliet dak ta' titlu 2009:		
2204 10	- Inbid effervexxenti:		
	-- Ta' sahha alkoholika attwali bil-volum mhux inqas minn 8,5 % vol:		
2204 10 11 00	--- Xampanja	EUR 1,5/litru	5
2204 10 19 00	--- Ohrajn	EUR 1,5/litru	5
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 10 91 00	--- Asti Spumante	EUR 1,5/litru	5
2204 10 99 00	--- Ohrajn	EUR 1,5/litru	5
	- Inbid ieħor; għeneb magħsur bil-fermentazzjoni miżmuma jew imwaqqfa biż-żieda ta' alkohol:		
2204 21	-- F'kontenituri li jesgħu 2 litri jew inqas:		
2204 21 10 00	--- Inbid, hlief dak imsemmi f'subtitlu 2204 10, fi fliexken bit-tappijiet għamla ta' "faqqiegh" miżmumin f'posthom b'rabtiet u bi qfil; inbid, ippreżentat mod ieħor, bi pressjoni żejda minhabba dijossidu karboniku f'soluzzjoni ta' mhux inqas minn 1 bar iżda inqas minn 3 bar, imkejla f'temperatura ta' 20°C	EUR 0,3/litru	5
	--- Ohrajn:		
	---- B'saħħa alkoholika attwali bil-volum mhux aktar minn 13 % vol:		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'regijuni speċifiċi:		
	----- Bojod:		
2204 21 11 00	----- Alsace	EUR 0,3/litru	5
2204 21 12 00	----- Bordeaux	EUR 0,3/litru	5
2204 21 13 00	----- Bourgogne (Burgundy)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 17 00	----- Val de Loire (Wied Loire)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 18 00	----- Mosel-Saar-Ruwer	EUR 0,3/litru	5
2204 21 19 00	----- Pfalz	EUR 0,3/litru	5
2204 21 22 00	----- Rheinhessen	EUR 0,3/litru	5
2204 21 23 00	----- Tokaj	EUR 0,3/litru	5
2204 21 24 00	----- Lazio (Latium)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 26 00	----- Toscana (Tuscany)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 27 00	----- Trentino, Alto Adige u Friuli	EUR 0,3/litru	5
2204 21 28 00	----- Veneto	EUR 0,3/litru	5
2204 21 32 00	----- Vinho Verde	EUR 0,3/litru	5
2204 21 34 00	----- Penedés	EUR 0,3/litru	5
2204 21 36 00	----- Rioja	EUR 0,3/litru	5
2204 21 37 00	----- Valencia	EUR 0,3/litru	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 21 38 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
	----- Ohrajn:		
2204 21 42 00	----- Bordeaux	EUR 0,3/litru	5
2204 21 43 00	----- Bourgogne (Burgundy)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 44 00	----- Beaujolais	EUR 0,3/litru	5
2204 21 46 00	----- Côtes du Rhône	EUR 0,3/litru	5
2204 21 47 00	----- Languedoc-Roussillon	EUR 0,3/litru	5
2204 21 48 00	----- Val de Loire (Wied Loire)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 62 00	----- Piemonte (Piedmont)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 66 00	----- Toscana (Tuscany)	EUR 0,3/litru	5
2204 21 67 00	----- Trentino, Alto Adige u Friuli	EUR 0,3/litru	5
2204 21 68 00	----- Veneto	EUR 0,3/litru	5
2204 21 69 00	----- Dão, Bairrada u Douro	EUR 0,3/litru	5
2204 21 71 00	----- Navarra	EUR 0,3/litru	5
2204 21 74 00	----- Penedés	EUR 0,3/litru	5
2204 21 76 00	----- Rioja	EUR 0,3/litru	5
2204 21 77 00	----- Valdepeñas	EUR 0,3/litru	5
2204 21 78 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
	----- Ohrajn:		
2204 21 79 00	----- Bojod	EUR 0,3/litru	5
2204 21 80 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
	----- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 13 % vol iżda mhux oghla minn 15 % vol:		
	----- Inbejjed ta' kwalità maghmulin f'regħuni speċifiċi:		
	----- Bojod:		
2204 21 81 00	----- Tokaj	EUR 0,3/litru	5
2204 21 82 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
2204 21 83 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
	----- Ohrajn:		
2204 21 84 00	----- Bojod	EUR 0,3/litru	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 21 85 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 15 % vol iżda mhux oghla minn 18 % vol:		
2204 21 87 00	----- Marsala	EUR 0,3/litru	5
2204 21 88 00	----- Samos u Muscat de Lemnos	EUR 0,3/litru	5
2204 21 89 00	----- Port	EUR 0,3/litru	5
2204 21 91 00	----- Madeira u Setubal muscatel	EUR 0,3/litru	5
2204 21 92 00	----- Xèri	EUR 0,3/litru	5
2204 21 94 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol iżda mhux oghla minn 22 % vol:		
2204 21 95 00	----- Port	EUR 0,3/litru	5
2204 21 96 00	----- Madeira, xèri u Setubal muscatel	EUR 0,3/litru	5
2204 21 98 00	----- Ohrajn	EUR 0,3/litru	5
2204 21 99 00	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 22 % vol	EUR 0,3/litru	5
2204 29	-- Ohrajn:		
2204 29 10 00	--- Inbid, hlief dak imsemmi f'subtitlu 2204 10, fi fliexken bit-tappijiet għamla ta' "faqqiegh" miżmumin f'posthom b'rabtiet u bi qfil; inbid, ipprezentat mod iehor, bi pressjoni żejda minhabba dijossidu karboniku f'soluzzjoni ta' mhux inqas minn 1 bar iżda inqas minn 3 bar, imkejla f'temperatura ta' 20°C	EUR 0,4/litru	5
	--- Ohrajn:		
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum mhux aktar minn 13 % vol:		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'regijuni speċifiċi:		
	----- Bojod:		
2204 29 11 00	----- Tokaj	EUR 0,4/litru	5
2204 29 12 00	----- Bordeaux	EUR 0,4/litru	5
2204 29 13 00	----- Bourgogne (Burgundy)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 17 00	----- Val de Loire (Wied Loire)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 18 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
	----- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 29 42 00	----- Bordeaux	EUR 0,4/litru	5
2204 29 43 00	----- Bourgogne (Burgundy)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 44 00	----- Beaujolais	EUR 0,4/litru	5
2204 29 46 00	----- Côtes-du-Rhône	EUR 0,4/litru	5
2204 29 47 00	----- Languedoc-Roussillon	EUR 0,4/litru	5
2204 29 48 00	----- Val de Loire (Wied Loire)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 58 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
	----- Ohrajn:		
	----- Bojod:		
2204 29 62 00	----- Sicilia (Sqallija)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 64 00	----- Veneto	EUR 0,4/litru	5
2204 29 65 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
	----- Ohrajn:		
2204 29 71 00	----- Puglia (Apuglia)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 72 00	----- Sicilia (Sqallija)	EUR 0,4/litru	5
2204 29 75 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 13 % vol iżda mhux aktar minn 15 % vol:		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'reġjuni speċifiċi:		
	----- Bojod:		
2204 29 77 00	----- Tokaj	EUR 0,4/litru	5
2204 29 78 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
2204 29 82 00	----- Ohrajn:	EUR 0,4/litru	5
	----- Ohrajn:		
2204 29 83 00	----- Bojod	EUR 0,4/litru	5
2204 29 84 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 15 % vol iżda mhux aktar minn 18 % vol:		
2204 29 87 00	----- Marsala	EUR 0,4/litru	5
2204 29 88 00	----- Samos u Muscat de Lemnos	EUR 0,4/litru	5
2204 29 89 00	----- Port	EUR 0,4/litru	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 29 91 00	----- Madeira u Setubal muscatel	EUR 0,4/litru	5
2204 29 92 00	----- Xèri	EUR 0,4/litru	5
2204 29 94 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol iżda mhux oghla minn 22 % vol:		
2204 29 95 00	----- Port	EUR 0,4/litru	5
2204 29 96 00	----- Madeira, xèri u Setubal muscatel	EUR 0,4/litru	5
2204 29 98 00	----- Ohrajn	EUR 0,4/litru	5
2204 29 99 00	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 22 % vol	EUR 0,4/litru	5
2204 30	- Gheneb maghsur qabel jehmer iehor:		
2204 30 10 00	-- Fil-fermentazzjoni jew bil-fermentazzjoni mwaqqfa mod iehor li mhuwiex biż-żieda ta' alkohol	10	5
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' densità ta' 1,33 g/cm ³ jew inqas ftemperatura ta' 20 °C u b'sahha alkoholika attwali bil-volum mhux aktar minn 1 % vol:		
2204 30 92 00	---- Konċentrat	10	5
2204 30 94 00	---- Ohrajn	10	5
	--- Ohrajn:		
2204 30 96 00	---- Konċentrat	10	5
2204 30 98 00	---- Ohrajn	10	5
2205	Vermut u inbid iehor ta' gheneb frisk imhawrin bi pjanti u sustanzi aromatiċi:		
2205 10	- F'kontenituri li jesghu 2 litri jew inqas:		
2205 10 10 00	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum ta' 18 % vol jew inqas	EUR 1/litru	3
2205 10 90 00	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol	EUR 1/litru	3
2205 90	- Ohrajn:		
2205 90 10 00	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum ta' 18 % vol jew inqas	EUR 1/litru	3
2205 90 90 00	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol	EUR 1/litru	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2206 00	Xorb iehor iffermentat (bhala eżempju, sidru, perry, mead); tahlitiet ta' xorb iffermentat u tahlitiet ta' xorb iffermentat u xorb mhux alkoholiku, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:		
2206 00 10 00	- Piquette	EUR 0,1/litru	3
	- Ohrajn:		
	-- Effervexxenti:		
2206 00 31 00	--- Sidru u perry	EUR 0,1/litru	3
2206 00 39 00	--- Ohrajn	EUR 0,1/litru	3
	-- Mhux effervexxenti, f'kontenituri jesghu:		
	--- 2 litri jew inqas:		
2206 00 51 00	---- Sidru u perry	EUR 0,1/litru	3
2206 00 59 00	---- Ohrajn	0,1 EUR/litre	3
	--- Iktar minn 2 litri:		
2206 00 81 00	---- Sidru u perry	EUR 0,1/litru	3
2206 00 89 00	---- Ohrajn	EUR 0,1/litru	3
2207	Alkohol etiliku mhux żnaturat b'sahha alkoholika bil-volum ta' 80 % vol jew aktar; alkohol etiliku u spirti ohrajn, żnaturati, ta' kull sahha:		
2207 10 00	- Alkohol etiliku mhux żnaturat ta' sahha alkoholika bil-volum ta' 80 % vol jew aktar:		
2207 10 00 10	-- Għal użu mediku u produzzjoni farmaċewtika	10	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2207 10 00 90	-- Ohrajn	10	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2207 20 00 00	- Alkohol etiliku u spirti ohrajn, żnaturati, ta' kull sahha	10	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2208	Alkohol etiliku mhux żnaturat b'sahha alkoholika bil-volum ta' inqas minn 80 % vol; spirti, likuri u xorb iehor spirituz:		
2208 20	- Spirti maghmulin bid-distillar ta' inbid tal-gheneb jew ta' karfa ta' gheneb maghsur:		
	-- F'kontenituri jesghu 2 litri jew inqas:		
2208 20 12 00	--- Konjakk	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 14 00	--- Armanjakk	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 20 26 00	--- Grappa	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 27 00	--- Brandi de Jerez	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 29 00	--- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- F'kontenituri jesghu aktar minn 2 litri:		
2208 20 40 00	--- Distillat mhux imsoffi	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	--- Ohrajn:		
2208 20 62 00	---- Konjakk	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 64 00	---- Armanjakk	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 86 00	---- Grappa	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 87 00	---- Brandy de Jerez	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 20 89 00	---- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 30	- Wiski:		
	-- Wiski bourbon, f'kontenituri jesghu:		
2208 30 11 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 30 19 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- Wiski Skoċċiż:		
	--- Wiski tax-xghir (malt) wahdu, f'kontenituri jesghu:		
2208 30 32 00	---- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 30 38 00	---- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	--- Wiski mħallat, f'kontenituri jesgħu:		
2208 30 52 00	---- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 30 58 00	---- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	--- Ohrajn, f'kontenituri jesgħu:		
2208 30 72 00	---- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 30 78 00	---- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- Ohrajn, f'kontenituri jesgħu:		
2208 30 82 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 30 88 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 40	- Rum u spirti ohra magħmulin bid-distillar ta' prodotti miz-zokkor tal-kannamieli fermentat:		
	-- F'kontenituri jesgħu 2 litri jew inqas:		
2208 40 11 00	--- Rum b'kontenut ta' sustanzi volatili li mhumiex alkohol etiliku u metiliku ta' 225 gramma jew aktar kull ettolitru ta' alkohol pur (b'tolleranza ta' 10 %)	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	0
	--- Ohrajn:		
2208 40 31 00	---- Ta' valur oghla minn EUR 7,9 kull litru ta' alkohol pur	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	0
2208 40 39 00	---- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	0
	-- F'kontenituri jesgħu aktar 2 litri:		
2208 40 51 00	--- Rum b'kontenut ta' sustanzi volatili li mhumiex alkohol etiliku u metiliku ta' 225 gramma jew aktar kull ettolitru ta' alkohol pur (b'tolleranza ta' 10 %)	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn:		
2208 40 91 00	---- Ta' valur oghla minn EUR 2 kull litru ta' alkohol pur	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	0
2208 40 99 00	---- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	0
2208 50	- Ġinn u Ġnibru:		
	-- Ġinn, f'kontenituri li jesghu:		
2208 50 11 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 50 19 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- Ġnibru, f'kontenituri li jesghu:		
2208 50 91 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 50 99 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 60	- Vodka:		
	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum ta' 45,4 % vol jew inqas f'kontenituri li jesghu:		
2208 60 11 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 60 19 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum ta' aktar minn 45,4 % vol f'kontenituri li jesghu:		
2208 60 91 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 60 99 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 70	- Likuri u kordjali:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 70 10 00	-- F'kontenituri li jesgħu 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 70 90 00	-- F'kontenituri li jesgħu aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90	- Ohrajn:		
	-- Għarak, f'kontenituri li jesgħu:		
2208 90 11 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 19 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- Spirtu ta' għanbaqar, langas jew ċirasa (eskluzi likuri), f'kontenituri li jesgħu:		
2208 90 33 00	--- 2 litri jew inqas	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 38 00	--- Aktar minn 2 litri	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- Spirti ohrajn u xorb iehor spirituz, f'kontenituri li jesgħu:		
	--- 2 litri jew inqas:		
2208 90 41 00	---- Ouzo	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	---- Ohrajn:		
	----- Spirti (hliet likuri):		
	----- Distillati minn frott:		
2208 90 45 00	----- Calvados	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 48 00	----- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	----- Ohrajn:		
2208 90 52 00	----- Korn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 90 54 00	----- Tequila	3	3
2208 90 56	----- Ohrajn:		
2208 90 56 10	----- Mezcal	3	3
2208 90 56 90	----- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 69 00	----- Xorb ieħor spirituz	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	--- Aktar minn 2 litri:		
	---- Spirti (ħlief likuri):		
2208 90 71 00	----- Distillat minn frott	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 75 00	----- Tequila	3	3
2208 90 77 00	----- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 78 00	----- Xorb ieħor spirituz	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
	-- Alkohol etiliku mhux żnaturat b'sahħa alkoħolika bil- volum ta' anqas minn 80 % vol, f'kontenituri li jesgħu:		
2208 90 91	--- 2 litri jew anqas:		
2208 90 91 10	---- Għal użu mediku u produzzjoni farmaċewtika	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 91 90	---- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 99	--- Aktar minn 2 litri:		
2208 90 99 10	---- Għal użu mediku u produzzjoni farmaċewtika	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2208 90 99 90	---- Ohrajn	EUR 3,5/litru ta' 100 % spirti	3
2209 00	Hall u sostituti tal-hall magħmulin minn aċtu aċetiku:		
	- Hall tal-inbid, f'kontenituri li jesgħu:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2209 00 11 00	-- 2 litri jew anqas	10	3
2209 00 19 00	-- Aktar minn 2 litri	10	3
	- Ohrajn, f'kontenituri li jesgħu:		
2209 00 91 00	-- 2 litri jew anqas	10	3
2209 00 99 00	-- Aktar minn 2 litri	10	3
23	KAPITLU 23 - FDAL U SKART MILL-INDUSTRIJA TAL-IKEL; GĦALF TAL-ANNIMALI PPREPARAT		
2301	Dqiq, pasta u gerbub, ta' laħam jew fdal ta' laħam, ta' hut jew ta' krustaċċi, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn, mhumiex tajbin għal konsum uman; skart tax-xaħam ta' dam (greaves):		
2301 10 00 00	- Dqiq, pasta u gerbub, ta' laħam jew fdal ta' laħam; skart tax-xaħam ta' dam (greaves)	0	0
2301 20 00 00	- Dqiq, pasta u gerbub, ta' hut jew ta' krustaċċi, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn	0	0
2302	Granza, dqiq inferjuri (sharps) u fdal ohrajn, fil-forma ta' gerbub jew le, ġejjin mit-tnaqqih, thin jew xogħol ieħor fuq ċereali jew pjanti leguminużi:		
2302 10	- Ta' qamħirrun (qamħ):		
2302 10 10 00	-- B'kontenut ta' lamtu mhux aktar minn 35 % tal-piż	20	5
2302 10 90 00	-- Ohrajn	20	5
2302 30	- Ta' qamħ:		
2302 30 10 00	-- Meta l-kontenut ta' lamtu ma jaqbiżx 28 % tal-piż, u li l-proporzjon tiegħu li jgħaddi minn passatur b'apertura ta' 0,2 mm ma jaqbiżx 10 % tal-piż jew inkella il-proporzjon li jgħaddi mill-passatur għandu kontenut ta' rmied, meqjus fuq il-prodott xott, ta' 1,5 % jew aktar tal-piż	20	5
2302 30 90 00	-- Ohrajn	20	5
2302 40	- Ta' ċereali ohrajn:		
	- Ta' ross:		
2302 40 02 00	-- B'kontenut ta' lamtu mhux aktar minn 35 % tal-piż	20	5
2302 40 08 00	-- Ohrajn	20	5
	-- Ohrajn:		
2302 40 10 00	--- Meta l-kontenut ta' lamtu ma jaqbiżx 28 % tal-piż, u li l-proporzjon tiegħu li jgħaddi minn passatur b'apertura ta' 0,2 mm ma jaqbiżx 10 % tal-piż jew inkella il-proporzjon li jgħaddi mill-passatur għandu kontenut ta' rmied, meqjus fuq il-prodott xott, ta' 1,5 % jew aktar tal-piż	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2302 40 90 00	--- Ohrajn	20	5
2302 50 00 00	- Ta' pjanti leguminużi	20	5
2303	Fdal ta' manifattura ta' lamtu u fdal simili, polpa tal-kannamieli, bagasse u skart iehor tal-manifattura taz-zokkor, fermentazzjoni jew distillar ta' fond u skart, f'forma ta' gerbub jew le:		
2303 10	- Fdal tal-manifattura tal-lamtu u fdalijiet simili:		
	-- Fdal mill-manifattura ta' lamtu mill-qamharrun (ħlief likuri koncentratu mit-tixrib), b'kontenut ta' proteina, kalkulat fuq il-prodott xott:		
2303 10 11 00	--- Aktar minn 40 % tal-piż	20	5
2303 10 19 00	--- Mhux aktar minn 40 % tal-piż	20	5
2303 10 90 00	-- Ohrajn	20	5
2303 20	- Polpa tal-kannamieli, bagasse u skart iehor tal-manifattura taz-zokkor:		
2303 20 10 00	-- Polpa tal-kannamieli	20	5
2303 20 90 00	-- Ohrajn	20	5
2303 30 00 00	- Fermentazzjoni jew distillar ta' fond u skart	20	5
2304 00 00 00	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn solidi, kemm jekk mithunin jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' żejt tas-sojja	0	0
2305 00 00 00	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn solidi, kemm jekk mithunin jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' żejt tal-karawett	20	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2306	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn solidi, kemm jekk mithunin jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' xaħam u żejt veġetali, ħlief dawk ta' titli 2304 jew 2305:		
2306 10 00 00	- Taż-żerriegħa tal-qoton	20	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2306 20 00 00	- Taż-żerriegħa tal-ghazel	20	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2306 30 00 00	- Taż-żerriegħa tal-girasol	20	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
	- Ta' żrieragħ tal-lift jew tal-kolza:		
2306 41 00 00	-- Ta' żrieragħ tal-lift jew tal-kolza b'aktu eruċiku baxx	5	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2306 49 00 00	-- Ohrajn	5	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2306 50 00 00	- Ta' ġewż tal-Indi jew kopra	20	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2306 60 00 00	- Ta' ġewż tal-palm jew il-qlub tagħhom	20	tnaqqis ta' 20 % f'5 snin
2306 90	- Ohrajn:		
2306 90 05 00	- Ta' nebbieta tal-qamharrun (qamh)	20	5
	-- Ohrajn:		
	--- Ghalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet ohrajn li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' żejt taż-żebbuġ:		
2306 90 11 00	---- Li fihom 3 % jew inqas tal-piż żejt taż-żebbuġ	20	5
2306 90 19 00	---- Li fihom aktar minn 3 % tal-piż żejt taż-żebbuġ	20	5
2306 90 90 00	--- Ohrajn	20	5
2307 00	Fond tal-inbid; argol:		
	- Fond tal-inbid:		
2307 00 11 00	-- B'sahha alkoholika totali bil-massa mhux aktar minn 7,9 % mas u kontenut ta' materjal xott mhux inqas minn 25 % tal-piż	20	5
2307 00 19 00	-- Ohrajn	20	5
2307 00 90 00	- Argol	20	5
2308 00	Materjali veġetali u skart veġetali, fdalijiet veġetali u prodotti li jirriżultaw minnhom, kemm f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, ta' kwalità użata għal għalf ta' annimali, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
	- Karfa ta' gheneb magħsur:		
2308 00 11 00	-- B'sahha alkoholika totali bil-massa mhux aktar minn 4,3 % mas u kontenut ta' materjal xott mhux inqas minn 40 % tal-piż	20	5
2308 00 19 00	-- Ohrajn	20	5
2308 00 40 00	- Ġandar u qastan selvaġġ; ilbieba jew karfa tal-frott, hlief ta' gheneb	20	5
2308 00 90 00	- Ohrajn	20	5
2309	Preparazzjonijiet ta' tip użati għal għalf ta' annimali:		
2309 10	- Ikel għal klieb jew għal qtates, ipprezentat għal bejgh bl-imnut:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Li fih lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina ta' subtitli 1702 30 51 00 sa 1702 30 99 00, 1702 40 90 00, 1702 90 50 00 u 2106 90 55 00 jew prodotti ta' halib:		
	--- Li fih lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina:		
	---- Li ma fihx lamtu jew fih lamtu 10 % jew inqas bil-piż:		
2309 10 11 00	----- Mingħajr prodotti ta' halib jew fih inqas minn 10 % bil-piż minn dawn il-prodotti	5	7
2309 10 13 00	----- Fih mhux inqas minn 10 % iżda inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
2309 10 15 00	----- Fih mhux inqas minn 50 % iżda inqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
2309 10 19 00	----- Fih mhux inqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
	---- Li fih aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 30 % bil-piż lamtu:		
2309 10 31 00	----- Ma fihx prodotti ta' halib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	5	7
2309 10 33 00	----- Fih mhux inqas minn 10 % iżda inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
2309 10 39 00	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
	---- Li fih aktar minn 30 % tal-piż lamtu:		
2309 10 51 00	----- Ma fihx prodotti ta' halib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	5	0
2309 10 53 00	----- Fih mhux inqas minn 10 % iżda inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
2309 10 59 00	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	5	0
2309 10 70 00	--- Ma fihx lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina iżda fih prodotti ta' halib	5	0
2309 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
2309 90	- Ohrajn:		
2309 90 10 00	-- Materjali li jinħallu ta' hut jew ta' mammiferi tal-baħar	10	3
2309 90 20 00	-- Prodotti msemmijin f'nota addizzjonali 5 għal dan il-kapitlu	10	3
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Li fihom lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina ta' subtitli 1702 30 51 00 sa 1702 30 99 00, 1702 40 90 00, 1702 90 50 00 u 2106 90 55 00 jew prodotti tal-ħalib:		
	---- Li fih lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina:		
	----- Li ma fihx lamtu jew fih lamtu 10 % jew inqas bil-piż:		
2309 90 31 00	----- Mingħajr prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % bil-piż minn dawn il-prodotti	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
2309 90 33 00	----- Fih mhux inqas minn 10 % iżda inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
2309 90 35 00	----- Fih mhux inqas minn 50 % iżda inqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
2309 90 39 00	----- Fih mhux inqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
	----- Li fih aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 30 % bil-piż lamtu:		
2309 90 41 00	----- Ma fihx prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
2309 90 43 00	----- Fih mhux inqas minn 10 % iżda inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
2309 90 49 00	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
	----- Li fih aktar minn 30 % tal-piż lamtu:		
2309 90 51 00	----- Ma fihx prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	10	tnaqqis ta' 50 % f'5 snin
2309 90 53 00	----- Fih mhux inqas minn 10 % iżda inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
2309 90 59 00	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	10	3
2309 90 70 00	---- Ma fihx lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina iżda fih prodotti ta' ħalib	10	3
	--- Ohrajn:		
2309 90 91 00	---- Polpa tal-kannamieli b'ghasel iswed miżjud	10	3
	---- Ohrajn:		
2309 90 95 00	----- Fih 49 % jew iktar bil-piż ta' klorur tal-kolin, fuq bażi organika jew inorganika	10	3
2309 90 99	----- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2309 90 99 10	----- Tahlitiet ta' qabel (Praemisceo)	2	7
2309 90 99 90	----- Ohrajn	10	7
24	KAPITLU 24 - TABAKK U SOSTITUTI MANIFATTURATI TA' TABAKK		
2401	Tabakk mhux manifatturat; skart ta' tabakk:		
2401 10	- Tabakk, biz-zokk mhux maqtugh:		
	-- Tabakk tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured) u tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi ibridi Burley); tabakk Maryland ċar imqadded bl-arja u tabakk imqadded bin-nar:		
2401 10 10 00	--- Tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	1	0
2401 10 20 00	--- Tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi ibridi Burley)	1	0
2401 10 30 00	--- Tat-tip Maryland ċar imqadded bl-arja	1	0
	--- Tabakk imqadded bin-nar:		
2401 10 41 00	---- Tat-tip Kentucky	1	0
2401 10 49 00	---- Ohrajn	1	0
	-- Ohrajn:		
2401 10 50 00	--- Tabakk ċar imqadded bl-arja	1	0
2401 10 60 00	--- Tabakk ta' tip orjentali imqadded fix-xemx	1	7
2401 10 70 00	--- Tabakk skur imqadded bl-arja	1	0
2401 10 80 00	--- Tabakk imqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	1	0
2401 10 90 00	--- Tabakk iehor	1	0
2401 20	- Tabakk, biz-zokk maqtugh kompletament jew parzjalment:		
	-- Tabakk tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured) u tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi ibridi Burley); tabakk Maryland ċar imqadded bl-arja u tabakk imqadded bin-nar:		
2401 20 10 00	--- Tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	1	0
2401 20 20 00	--- Tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi ibridi Burley)	1	0
2401 20 30 00	--- Tat-tip Maryland ċar imqadded bl-arja	1	0
	--- Tabakk imqadded bin-nar:		
2401 20 41 00	---- Tat-tip Kentucky	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2401 20 49 00	---- Ohrajn	1	0
	-- Ohrajn:		
2401 20 50 00	--- Tabakk ċar imqadded bl-arja	1	0
2401 20 60 00	--- Tabakk ta' tip orjentali imqadded fix-xemx	1	0
2401 20 70 00	--- Tabakk skur imqadded bl-arja	1	0
2401 20 80 00	--- Tabakk imqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	1	0
2401 20 90 00	--- Tabakk iehor	1	7
2401 30 00 00	- Skart ta' tabakk	1	0
2402	Sigarri, cheroots, cigarillos u sigarretti, ta' tabakk jew ta' sostituti ta' tabakk:		
2402 10 00 00	- Sigarri, cheroots u cigarillos, li fihom tabakk	10	3
2402 20	- Sigarretti li fihom tabakk:		
2402 20 10 00	-- Fihom insiemer tal-qronfol	1,5 EUR/ 1 000 p/st	3
2402 20 90	-- Ohrajn:		
2402 20 90 10	--- Sigaretti bla filters mit-tabakk	1,5 EUR/ 1 000 p/st	3
2402 20 90 20	--- Sigaretti b'filters mit-tabakk	1,5 EUR/ 1 000 p/st	7
2402 90 00 00	- Ohrajn	20	0
2403	Tabakk iehor manifatturat u sostituti ta' tabakk manifatturat; tabakk "omogenizzat" jew "rikostitwit"; estratti u essenzi ta' tabakk:		
2403 10	- Tabakk tat-tipjip, kemm jekk fih sostituti ta' tabakk f'kull proporzjon kif ukoll jekk ma fihx:		
2403 10 10 00	-- F'pakki diretti b'kontenut nett mhux akbar minn 500 g	20	0
2403 10 90 00	-- Ohrajn	20	0
	- Ohrajn:		
2403 91 00 00	-- Tabakk "omogenizzat" jew "rikostitwit"	EUR 1,8/kg	0
2403 99	-- Ohrajn:		
2403 99 10 00	--- Magħda u tabakk tal-immieher	EUR 1,8/kg	0
2403 99 90 00	--- Ohrajn	EUR 1,8/kg	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
V	TAQSIMA V - PRODOTTI MINERALI		
25	KAPITLU 25 - MELH; KUBRIT; TRABJIET U HAĠAR; MATERJALI TAT-TIKHIL, ĠIR U SIMENT		
2501 00	Melh (inkluż melh tal-mejda u melh żnaturat) u melh (sodium chloride) pur, kemm jekk mahlul f'soluzzjoni ta' ilma jew li jkollu miżjudin miegħu aġenti biex ma jagħqadx jew aġenti għal mixi ħieles u kemm jekk le; ilma baħar:		
2501 00 10 00	- Ilma baħar u likuri melhin	2	0
	- Melh komuni (inkluż melh tal-mejda u melh żnaturat) u melh (sodium chloride) pur, kemm jekk mahlul f'soluzzjoni ta' ilma jew li jkollu miżjudin miegħu aġenti biex ma jagħqadx jew aġenti għal mixi ħieles u kemm jekk le:		
2501 00 31 00	-- Għal trasformazzjoni kimika (separazzjoni ta' Na minn Cl) għall-manifattura ta' prodotti oħrajn	2	0
	-- Oħrajn:		
2501 00 51 00	--- Żnaturati jew għal użi industrijali (inkluż irfinar) għajr il-preservazzjoni jew il-preparazzjoni ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman jew minn annimali	2	0
	--- Oħrajn:		
2501 00 91 00	---- Melh tajjeb għal konsum uman	2	0
2501 00 99 00	---- Oħrajn	2	0
2502 00 00 00	Pirite tal-hadid mhux inkaljat	2	0
2503 00	Kubrit ta' kull tip, hlief kubrit sublimat, kubrit preċipitat u kubrit kollojde:		
2503 00 10 00	- Kubrit mhux raffinat	1	0
2503 00 90 00	- Oħrajn	1	0
2504	Grafika naturali:		
2504 10 00 00	- F'forma ta' trab jew ta' qxur	2	0
2504 90 00 00	- Oħrajn	2	0
2505	Ramel naturali ta' kull xorta, kemm jekk huwa kkulurit u kemm jekk le, hlief ramel li jkun fih metall ta' Kapitolu 26:		
2505 10 00 00	- Ramel silika u ramel kwarz	2	0
2505 90 00 00	- Oħrajn	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2506	Kwarz (barra ramel naturali); kwarzit, kemm jekk mirqum minghajr finezza jew sempliciment maqtuġh, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangatura ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le:		
2506 10 00 00	– Kwarz	2	0
2506 20 00 00	– Kwarzit:	2	0
2507 00	Kawlina u tafal kawliniku ieħor, kemm jekk magħmul ġir u kemm jekk le:		
2507 00 20 00	– Kawlina	10	3
2507 00 80 00	– Tafal kawliniku ieħor	10	3
2508	Tafal ieħor (li ma jinkludix tafal expandut ta' titlu 6806), andalusit, kjanit u sillimanit, kemm jekk magħmul ġir u kemm jekk le; mullit; chamotte jew tafal dinas:		
2508 10 00 00	– Bentonit	20	5
2508 30 00 00	– Tafal li jiflah in-nar	20	5
2508 40 00	– Tafal ieħor		
2508 40 00 10	-- Tafal għall-ibbliċjar u tafal ta' fuller (tafal għall-ibbliċjar tat-tip floridina)	20	5
2508 40 00 90	-- Oħrajn	10	3
2508 50 00 00	– Andalusit, kjanit u sillimanit	20	5
2508 60 00 00	– Mullit	20	5
2508 70 00 00	– Chamotte jew tafal dinas	20	5
2509 00 00 00	Ġibs	10	3
2510	Fosfati tal-kalċju naturali, fosfati tal-aluminju tal-kalċju naturali u ġibs fosfatiku:		
2510 10 00 00	– Mhux mithun	2	0
2510 20 00 00	– Mithun	2	0
2511	Sulfat ta' barju naturali (baritina); karbonat ta' barju naturali (witherite), kemm jekk magħmul ġir u kemm jekk le, hlief ossidu tal-barju ta' titlu 2816:		
2511 10 00 00	– Sulfat ta' barju naturali (baritina)	2	0
2511 20 00 00	– Karbonat ta' barju naturali (whiterite)	2	0
2512 00 00 00	Pasti ta' fossili silikużi (pereżempju, kieselguhr, tripolite u iatomite) u tafal silikuż simili, kemm jekk magħmulin ġir u kemm jekk le, ta' gravità speċifika fid-dieher ta' 1 jew inqas	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2513	Haffiefa, żmerill, kurundun naturali, granata naturali u sustanzi oħrajn abbrassivi naturali, kemm jekk trattati bis-sħana u kemm jekk le:		
2513 10 00 00	- Haffiefa:	2	0
2513 20 00 00	- Żmerill, kurundun naturali, granata naturali u sustanzi oħrajn abbrassivi naturali	2	0
2514 00 00 00	Lavanja, kemm jekk mirquma mingħajr finezza jew sempliċiment maqtugħa, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le	2	0
2515	Irham, travertina, ecaussine u ġebel iehor kalkaruż għal monumenti jew għal bini ta' gravità speċifika fid-dieher ta' 2,5 jew iżjed, u alabastru, kemm jekk mirqum mingħajr finezza jew sempliċiment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le:		
	- Irham u travertina:		
2515 11 00 00	-- Mhux raffinat jew mirqum mingħajr finezza	2	0
2515 12	-- Sempliċiment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra):		
2515 12 20 00	--- Ta' hxuna li ma taqbiżx 4 ċm	2	0
2515 12 50 00	--- Ta' hxuna li taqbeż 4 ċm iżda li ma taqbiżx 25 ċm	2	0
2515 12 90 00	--- Oħrajn	2	0
2515 20 00 00	- Ecaussine u ġebel kalkaruż iehor għal monumenti jew għal bini; alabastru	2	0
2516	Granit, porfirju, bażalt, ġebel imrammel u ġebel iehor għal monumenti jew għal bini, kemm jekk mirqum mingħajr finezza jew sempliċiment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le:		
	- Granit:		
2516 11 00 00	-- Mhux raffinat jew mirqum mingħajr finezza	10	3
2516 12	-- Sempliċiment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra):		
2516 12 10 00	--- Ta' hxuna li ma taqbiżx 25 ċm	10	3
2516 12 90 00	--- Oħrajn	10	3
2516 20 00	- Ġebel imrammel:		
2516 20 00 10	-- mhux ipproċessat jew ipproċessat bl-idejn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2516 20 00 90	-- Ohrajn	20	5
2516 90 00 00	- Ġebel iehor għall-monumenti jew għall-bini;	10	3
2517	Ĉaġhaq, żrar, ġebel imkisser jew imfarrak, ta' tip użat ġeneralment għal tahlit tal-konkos, għat-tiswijiet ta' toroq jew linji tal-ferroviji jew saborra ohra, ċaġhaq zġhir u żnied, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le; makadam tal-gagazza, skart ta' metalli jew skart industrijali simili, kemm jekk ikollhom magħhom materjali msemminjin fl-ewwel parti tat-titlu u kemm jekk le; makadam bil-qatran; frak, żrar u trab, ta' ġebel ta' titlu 2515 jew 2516, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le:		
2517 10	- Ĉaġhaq, żrar, ġebel imkisser jew imfarrak, ta' tip użat ġeneralment għat-tahlit tal-konkos, għat-tiswijiet ta' toroq jew linji tal-ferroviji jew saborra ohra, ċaġhaq zġhir u żnied, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le:		
2517 10 10 00	-- Ĉaġhaq, żrar, ċaġhaq zġhir u żnied	2	0
2517 10 20 00	-- Ġebli tal-franka, dolomit u ġebel iehor kalkaruż, imkisser jew imfarrak	2	0
2517 10 80 00	-- Ohrajn	2	0
2517 20 00 00	- Makadam tal-gagazza, skart ta' metalli jew skart industrijali simili, kemm jekk ikollhom magħhom il-materjali msemminjin fis-sottotitlu 2517 10 u kemm jekk le	2	0
2517 30 00 00	- Makadam bil-qatran	2	0
	- Frak, żrar u trab, ta' ġebel ta' titlu 2515 jew 2516, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le:		
2517 41 00 00	-- Ta' rham	2	0
2517 49 00 00	-- Ohrajn	2	0
2518	Dolomit, kemm jekk magħmul ġir jew mgħaqqad ma' trab bis-shana u kemm jekk le, inkluż dolomit mirqum mingħajr finezza jew sempliciment maqtugh, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le; tahlita għal twebbis ta' dolomit:		
2518 10 00 00	- Dolomit, mhux magħmul ġir jew mgħaqqad ma' trab bis-shana	2	0
2518 20 00	- Dolomit magħmul ġir jew mgħaqqad ma' trab bis-shana:		
2518 20 00 10	-- B'dijametru medju tal-partikoli inqas minn 0,3 mm	0	0
2518 20 00 90	-- Ohrajn	2	0
2518 30 00 00	- Tahlita għal twebbis ta' dolomit	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2519	Karbonat ta' manjesju naturali (magnesite); manjesja mdewba; manjesja maħruqa għalkollox (mgħaqqda ma' trab bis-shana), kemm jekk fiha kwantitajiet żgħar ta' ossidi oħrajn miżjudin qabel it-tqhaqqid ma' trab bis-shana u kemm jekk le; ossidu tal-manjesju iehor, pur jew le:		
2519 10 00 00	- Karbonat ta' manjesju naturali (magnesite)	0	0
2519 90	- Oħrajn:		
2519 90 10 00	-- Ossidu tal-manjesju, hliet karbonat ta' manjesju naturali magħmul ġir	0,1	0
2519 90 30 00	-- Manjesja maħruqa għalkollox (mgħaqqda ma' trab bis-shana)	0,1	0
2519 90 90 00	-- Oħrajn	2	0
2520	Ġibs; anidride; ġibs għall-kisi (jikkonsisti f'ġibs magħmul ġir jew sulfat tal-kalcju) kemm jekk ikkulurit u kemm jekk le, bi kwantitajiet żgħar ta' sustanzi li jgħaġġlu jew li jdewmu l-proċess jew mingħajrhom:		
2520 10 00 00	- Ġibs; anidride	2	0
2520 20	- ġibs:		
2520 20 10 00	-- Għall-bini	2	0
2520 20 90 00	-- Oħrajn	2	0
2521 00 00 00	Flux tal-gebla tal-franka; gebla tal-franka u gebla kalkaruż iehor, tat-tip użat fil-manifattura ta' ġir jew siment	10	3
2522	Ġir verġni, ġir imhallat bl-ilma u ġir idrawliku, barra ossidu u idrossidu tal-kalcju ta' titlu 2825:		
2522 10 00 00	- Ġir verġni	2	0
2522 20 00 00	- Ġir imhallat bl-ilma	2	0
2522 30 00 00	- Ġir idrawliku	2	0
2523	Siment ta' Portland, siment tal-allumi, siment li għandu mill-gagazza, siment sulfuru eċċezzjonali u siment idrawliku simili, kemm jekk ikkulurit jew fil-forma ta' gagazza u kemm jekk le:		
2523 10 00 00	- Gagazza tas-simenti	0	0
	- Siment ta' Portland:		
2523 21 00 00	-- Siment abjad, kemm jekk ikkulurit b'mod artifiċjali u kemm jekk le	10	3
2523 29 00 00	-- Oħrajn	10	3
2523 30 00 00	- Siment tal-allumi	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2523 90	- Siment idrawliku ieħor:		
2523 90 10 00	-- Siment mill-kalkara tal-funderija	10	3
2523 90 80 00	-- Ohrajn	10	3
2524	Asbestos:		
2524 10 00 00	- Crocidolite	2	0
2524 90 00 00	- Ohrajn	2	0
2525	Majka, inklużi qasmiet; skart tal-majka:		
2525 10 00 00	- Majka mhux irfinata u majka maqsuma f'folji jew f'qasmiet	2	0
2525 20 00 00	- Trab tal-majka	2	0
2525 30 00 00	- Skart tal-majka	2	0
2526	Steatite naturali, kemm jekk mirqum mingħajr finezza jew sempliċiment maqtuġh, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le; terra:		
2526 10 00 00	- Mhux imfarrak, mhux mithun	10	3
2526 20 00 00	- Imfarrak jew mithun	5	0
[2527]			
2528	Borati naturali u koncentri tagħhom (kemm jekk magħmulin ġir u kemm jekk le), iżda li ma jinkludux borati separati minn ilma mielah naturali; aċidu boriku naturali li fih aktar minn 85 % ta' H ₃ BO ₃ ikkalkulat fuq piż xott:		
2528 10 00 00	- Borati ta' sodju naturali u koncentri tagħhom (kemm jekk magħmulin ġir u kemm jekk le)	2	0
2528 90 00 00	- Ohrajn	2	0
2529	Feldspar; lewċite; nefelina and sijenit tan-nefelina; fluworuspar:		
2529 10 00 00	- Feldspar	2	0
	- Fluworuspar:		
2529 21 00 00	-- Li fih bil-piż 97 % jew inqas ta' fluworidu tal-kalċju	0	0
2529 22 00 00	-- Li fih bil-piż iżjed minn 97 % ta' fluworidu tal-kalċju	0	0
2529 30 00 00	- Lewċite; nefelina u sijenit tan-nefelina	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2530	Sustanzi minerali mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
2530 10	- Vermikulit, perlit u kloriti, mhux expanduti:		
2530 10 10 00	-- Perlit	2	0
2530 10 90 00	-- Vermikulit u kloriti	2	0
2530 20 00 00	- Kjeserit, epsomit (sulfati ta' menjesju naturali)	2	0
2530 90	- Ohrajn:		
2530 90 20 00	-- Sepjolit	2	0
2530 90 98 00	-- Ohrajn	2	0
26	KAPITLU 26 - MINERALI (ORES), GAGAZZA U RMIED		
2601	Minerali u koncentradi tal-hadid, inkluzi pirite tal-hadid inkaljati:		
	- Minerali u koncentradi tal-hadid, h'ief pirite tal-hadid inkaljati:		
2601 11 00	-- Mhux mgħaqqdin:		
2601 11 00 10	--- koncentradi ferrużi	2	0
2601 11 00 90	--- Ohrajn	2	0
2601 12 00	-- Mgħaqqdin:		
2601 12 00 10	--- pelitijiet minn minerali tal-hadid	2	0
2601 12 00 90	--- Ohrajn	2	0
2601 20 00 00	- Pirite tal-hadid inkaljati	2	0
2602 00 00 00	Minerali u koncentradi tal-manganiż, inkluzi minerali u koncentradi ta' manganiż ferruġinuż, b'kontenut ta' manganiż ta' 20 % jew iktar, kalkulat fuq il-piż xott	2	0
2603 00 00 00	Minerali u koncentradi tar-ram	2	0
2604 00 00 00	Minerali u koncentradi tan-nikil	2	0
2605 00 00 00	Minerali u koncentradi tal-kobalt	2	0
2606 00 00 00	Minerali u koncentradi tal-aluminju	0	0
2607 00 00 00	Minerali u koncentradi taċ-ċomb	2	0
2608 00 00 00	Minerali u koncentradi taż-żingu	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2609 00 00 00	Minerali u konċentrati tal-landa	2	0
2610 00 00 00	Minerali u konċentrati tal-kromju	0,1	0
2611 00 00 00	Minerali u konċentrati tat-tungstenu	0	0
2612	Minerali u konċentrati tal-uranju u tat-torju:		
2612 10	- Minerali u konċentrati tal-uranju:		
2612 10 10 00	-- Minerali u piċblend tal-uranju, u konċentrati taġġhom, b'kontenut ta' uranju ta' aktar minn 5 % tal-piż (Ewratom)	2	0
2612 10 90 00	-- Ohrajn	2	0
2612 20	- Minerali u konċentrati tat-torju:		
2612 20 10 00	-- Monażit; - urano-torjanit u minerali u konċentrati ohrajn tat-torju, b'kontenut ta' torju aktar minn 20 % tal-piż (Ewratom)	2	0
2612 20 90 00	-- Ohrajn	2	0
2613	Minerali u konċentrati tal-molibdenum:		
2613 10 00 00	- Inkaljati	2	0
2613 90 00 00	- Ohrajn	2	0
2614 00	Minerali u konċentrati tat-titanju:		
2614 00 10 00	- Ilmenite u konċentrati tiegħu	2	0
2614 00 90 00	- Ohrajn	1	0
2615	Minerali u konċentrati tan-nijobju, tantalu, vanadju jew żirkonju:		
2615 10 00 00	- Minerali u konċentrati taż-żirkonju	2	0
2615 90	- Ohrajn:		
2615 90 10 00	-- Minerali u konċentrati tan-nijobju u tat-tantalu	2	0
2615 90 90 00	-- Minerali u konċentrati tal-vanadju	2	0
2616	Minerali u konċentrati ta' metalli prezżjużi:		
2616 10 00 00	- Minerali u konċentrati tal-fidda	0	0
2616 90 00 00	- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2617	Minerali u konċentrati oħrajn:		
2617 10 00 00	- Minerali u konċentrati tal-antimonju	2	0
2617 90 00 00	- Oħrajn	2	0
2618 00 00 00	Gagazza mfarrka (ramel tal-gagazza) mill-manifattura tal-hadid jew l-azzar	2	0
2619 00	Gagazza, irmixk tal-metalli (hlief gagazza mfarrka), qxur u skart iehor mill-manifattura tal-hadid jew l-azzar:		
2619 00 20 00	- Skart tajjeb għall-irkupru tal-hadid jew manganiz	2	0
2619 00 40 00	- Gagazza tajba għall-estrazzjoni tal-ossidu tat-titanju	2	0
2619 00 80 00	- Oħrajn	2	0
2620	Gagazza, irmied u fdal (hlief mill-manifattura tal-hadid jew tal-azzar), li fihom metalli, arseniku jew il-komposti tagħhom:		
	- Li fihom l-aktar zingu:		
2620 11 00 00	-- Żingu iebes mhux pur (spelter)	2	0
2620 19 00 00	-- Oħrajn	2	0
	- Li fihom l-aktar ċomb:		
2620 21 00 00	-- Tjun biċ-ċomb tal-gažolina u tjun biċ-ċomb ta' komposti kontra l-hsejjes bl-iskossi (anti-knock)	2	0
2620 29 00 00	-- Oħrajn	2	0
2620 30 00 00	- Li fihom l-aktar ram	2	0
2620 40 00 00	- Li fihom l-aktar aluminju	2	0
2620 60 00 00	- Li fihom arseniku, merkurju, tallju jew tahlitiet tagħhom, tat-tip użat għall-estrazzjoni tal-arseniku jew ta' dawġ il-metalli jew għall-manifattura tal-komposti kimiċi tagħhom	2	0
	- Oħrajn:		
2620 91 00 00	-- Li fihom antimonju, berillju, kadmju, kromju jew tahlitiet tagħhom	2	0
2620 99	-- Oħrajn:		
2620 99 10 00	--- Li fihom l-aktar nikil	2	0
2620 99 20 00	--- Li fihom l-aktar niobju u tantalu	2	0
2620 99 40 00	--- Li fihom l-aktar landa	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2620 99 60 00	--- Li fihom l-aktar titanju	2	0
2620 99 95 00	--- Ohrajn	2	0
2621	Gagazza u rmied ohrajn, inklużi rmied tal-alka (kelp); irmied u fdal mill-hruq ta' skart municipali:		
2621 10 00 00	- Irmied u fdal mill-hruq ta' skart municipali	2	0
2621 90 00 00	- Ohrajn	2	0
27	KAPTILU 27 - KARBURANTI MINERALI, ŻJUT MINERALI U PRODOTTI TAD-DISTILLAZZJONI TAGHHOM; SUSTANZI BITUMINUŻI; XEMGHAT MINERALI		
2701	Faħam; briquettes, ovojdi u karburanti simili solidi manifatturati mill-faħam:		
	- Faħam, trab jew le, iżda mhux mgħaqqad:		
2701 11	-- Antraċite:		
2701 11 10 00	--- B'limitu ta' materjal volatili (fuq bażi xotta, hielsa-minn-materjal-minerali) mhux oghla minn 10 %	0	0
2701 11 90 00	--- Ohrajn	0	0
2701 12	-- Faħam bituminuż:		
2701 12 10 00	--- Faħam għal kokk (ECSC)	0	0
2701 12 90 00	--- Ohrajn	0	0
2701 19 00 00	-- Faħam ieħor (ECSC)	0	0
2701 20 00 00	- Briquettes, ovojdi u karburanti simili solidi manifatturati mill-faħam (ECSC)	0	0
2702	Lignite, mgħaqqad jew le, hlief ġett:		
2702 10 00 00	- Lignite, magħmul trab jew le, iżda mhux mgħaqqad (ECSC)	0	0
2702 20 00 00	- Lignite mgħaqqad (ECSC)	0	0
2703 00 00 00	Pit (inkluż skart tal pit), mgħaqqad jew le	0	0
2704 00	Kokk u semi-kokk tal-faħam, ta' lignite u tal-pit, mgħaqqad jew le; karbonju tal-istort:		
	- Kokk u semi-kokk tal-faħam:		
2704 00 11 00	-- Ghall-manifattura ta' elettrodi	0	0
2704 00 19 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2704 00 30 00	- Kokk u semi-kokk tal-lignite (ECSC)	0	0
2704 00 90 00	- Ohrajn	0	0
2705 00 00 00	Gass tal-faħam, gass tal-ilma, gass produttur u gassijiet simili, hlief gassijiet ta' żejt mhux raffinat u idrokarboni ohrajn bil-gass	2	0
2706 00 00 00	Qatran distillat mill-faħam, mil-lignite jew mill-pit, u qatran iehor minerali, kemm jekk deidratu jew parzjalment distillati jew le, inkluż qatran rikostitwit	0	0
2707	Żjut u prodotti ohrajn mid-distillazzjoni ta' qatran tal-faħam f'temperatura għolja; prodotti simili li fihom il-piż tal-kostitwenti aromatiċi jaqbeż dak kostitwenti mhux aromatiċi:		
2707 10	- Benzol (benzina):		
2707 10 10 00	-- Ghall-użu bħala karburant għall-enerġija jew għas-shana	0	0
2707 10 90 00	-- Ghall-għanijiet ohrajn	0	0
2707 20	- Toluol (toluwina):		
2707 20 10 00	-- Ghall-użu bħala karburant għall-enerġija jew għas-shana	0	0
2707 20 90 00	-- Ghall-għanijiet ohrajn	0	0
2707 30	- Ksilol (ksilini):		
2707 30 10 00	-- Ghall-użu bħala karburant għall-enerġija jew għas-shana	0	0
2707 30 90 00	-- Ghall-għanijiet ohrajn	0	0
2707 40 00 00	- Naftalina	0	0
2707 50	- Tahlitiet aromatiċi ohrajn ta' idrokarboni li minnhom 65 % jew aktar bil-volum (inkluż telf) jiddistilla f'250°C bil-metodu ASTM D 86:		
2707 50 10 00	-- Ghall-użu bħala karburant għall-enerġija jew għas-shana	0	0
2707 50 90 00	-- Ghall-għanijiet ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
2707 91 00 00	-- Krijożoti	0	0
2707 99	-- Ohrajn:		
	--- Żjut mhux raffinati:		
2707 99 11 00	---- Żjut hfief mhux raffinati li minnhom 90 % jew aktar bil-volum jiddistillaw f'temperaturi sa 200°C	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2707 99 19 00	---- Ohrajn	0	0
2707 99 30 00	--- Uċuħ bil-kubrit	0	0
2707 99 50 00	--- Prodotti bażiċi	0	0
2707 99 70 00	--- Antraċene	0	0
2707 99 80 00	- Fenoli	0	0
	--- Ohrajn:		
2707 99 91 00	---- Ghall-manifattura tal-prodotti ta' titlu 2803	0	0
2707 99 99 00	---- Ohrajn	0	0
2708	Żift u kokk taż-żift, miksub minn qatran tal-faħam jew minn qatran ieħor minerali:		
2708 10 00 00	- Żift	2	0
2708 20 00 00	- Kokk taż-żift	2	0
2709 00	Żjut minerali (petroleum) u żjut miksubin minn minerali bituminużi, mhux raffinati:		
2709 00 10 00	- Kondensati ta' gass naturali	0	0
2709 00 90 00	- Ohrajn	0	0
2710	Żjut minerali (petroleum) u żjut miksubin minn minerali bituminużi, hliet dawk mhux raffinati; preparazzjonijiet li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra, li fihom 70 % jew aktar tal-piż żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi, meta dawn iż-żjut ikunu l-kostitwenti bażiċi talpreparazzjonijiet; żjut għar-rimi:		
	- Żjut minerali (petroleum) u żjut miksubin minn minerali bituminużi (hliet dawk mhux raffinati) u preparazzjonijiet li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra, li fihom 70 % jew aktar tal-piż żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi, meta dawn iż-żjut ikunu l-kostitwenti bażiċi tal-preparazzjonijiet, hliet żjut għar-rimi:		
2710 11	-- Żjut u preparazzjonijiet hliet:		
2710 11 11 00	--- Biex jgħaddu minn proċess speċifiku	6	0
2710 11 15 00	--- Biex jgħaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 11 11 00	4	0
	--- Ghall-għanijiet ohrajn:		
	---- Spirti speċjali:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2710 11 21 00	----- Spirtu abjad	5	0
2710 11 25 00	----- Ohrajn	5	0
	----- Ohrajn:		
	----- Spirtu tal-muturi:		
2710 11 31 00	----- Spirtu tal-avjazzjoni	10	7
	----- Ohrajn, b'kontenut ta' ċomb:		
	----- Mhux aktar minn 0,013 g kull litru:		
2710 11 41	----- B'numru ta' ottan (RON) inqas minn 95:		
	----- B'numru ta' ottan (RON) ta' 80 jew anqas:		
2710 11 41 11	----- Li ma fihx inqas minn 5 % ta' aġenti li fihom l-ossigenu b'ottan għoli	10	7
2710 11 41 19	----- Ohrajn	5	7
	----- B'numru ta' ottan (RON) ta' aktar minn 80 iżda inqas minn 92:		
2710 11 41 31	----- Li ma fihx inqas minn 5 % ta' aġenti li fihom l-ossigenu b'ottan għoli	0	0
2710 11 41 39	----- Ohrajn	0	0
	----- B'numru ta' ottan (RON) 92 jew oghla, iżda inqas minn 95:		
2710 11 41 91	----- Li ma fihx inqas minn 5 % ta' aġenti li fihom l-ossigenu b'ottan għoli	0	0
2710 11 41 99	----- Ohrajn	0	0
2710 11 45	----- B'numru ta' ottan (RON) 95 jew oghla, iżda inqas minn 98:		
2710 11 45 11	----- Li ma fihx inqas minn 5 % ta' aġenti li fihom l-ossigenu b'ottan għoli	0	0
2710 11 45 99	----- Ohrajn	0	0
2710 11 49	----- B'numru ta' ottan (RON) 98 jew oghla:		
2710 11 49 11	----- Li ma fihx inqas minn 5 % ta' aġenti li fihom l-ossigenu b'ottan għoli	10	7
2710 11 49 99	----- Ohrajn	5	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Mhux aktar minn 0,013 g kull litru:		
2710 11 51 00	----- B'numru ta' ottan (RON) inqas minn 98:	0	0
2710 11 59 00	----- B'numru ta' ottan (RON) 98 jew oghla	5	7
2710 11 70 00	----- Karburant tal-ġett ta' tip bhal spirtu	10	3
2710 11 90 00	----- Żjut hfief ohra	6	0
2710 19	-- Ohrajn:		
	--- Żjut medji:		
2710 19 11 00	---- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	5	0
2710 19 15 00	---- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 11 00	5	0
	---- Ghal għanijiet ohrajn:		
	---- Pitrolju:		
2710 19 21 00	----- Karburant tal-ġett	2	0
2710 19 25 00	----- Ohrajn	2	0
2710 19 29 00	----- Ohrajn	2	0
	--- Żjut hoxnin:		
	---- Żjut tal-gass:		
2710 19 31	----- Biex jghaddu minn proċess speċifiku:		
2710 19 31 10	----- B'kontenut ta' kubrit li ma jaqbiżx 0,005 % bil-piż	0	0
2710 19 31 20	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,005 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,035 % bil-piż	0	0
2710 19 31 30	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,035 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,2 % bil-piż	0	0
2710 19 31 40	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,2 % bil-piż	0	0
2710 19 35	----- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 31 00		
2710 19 35 10	----- B'kontenut ta' kubrit li ma jaqbiżx 0,005 % bil-piż	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2710 19 35 20	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,005 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,035 % bil-piż	0	0
2710 19 35 30	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,035 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,2 % bil-piż	0	0
2710 19 35 40	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,2 % bil-piż	0	0
	----- Għal għanijiet oħrajn:		
2710 19 41	----- B'kontenut ta' kubrit li ma jaqbiżx 0,05 % bil-piż:		
2710 19 41 10	----- B'kontenut ta' kubrit li ma jaqbiżx 0,005 % bil-piż	0	0
2710 19 41 20	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,005 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,035 % bil-piż	0	0
2710 19 41 30	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,035 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,05 % bil-piż	0	0
2710 19 45 00	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 0,05 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 0,2 % bil-piż	0	0
2710 19 49 00	----- B'kontenut ta' Kubrit li jaqbeż 0,2 % bil-piż	0	0
	----- Żjut karburanti:		
2710 19 51 00	----- Biex jgħaddu minn proċess speċifiku	0	0
2710 19 55 00	----- Biex jgħaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess ħlief dawk speċifikati dwarsubtitlu 2710 19 51 00	0	0
	----- Għal għanijiet oħrajn:		
2710 19 61 00	----- B'kontenut ta' kubrit li ma jaqbiżx 1 % bil-piż	0	0
2710 19 63 00	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 1 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 2 % bil-piż	0	0
2710 19 65 00	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 2 % bil-piż iżda ma jaqbiżx 2,8 % bil-piż	0	0
2710 19 69 00	----- B'kontenut ta' kubrit li jaqbeż 2,8 % bil-piż	0	0
	----- Żjut lubrikanti; żjut oħrajn:		
2710 19 71 00	----- Biex jgħaddu minn proċess speċifiku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2710 19 75 00	----- Biex jgħaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 71 00	0	0
	----- Għal għanijiet oħrajn:		
2710 19 81 00	----- Żjut tal-muturi, żjut għall-kompressuri, żjut għat-turbini	0	0
2710 19 83 00	----- Żjut għal għanijiet idrawliċi	0	0
2710 19 85 00	----- Żjut bojod, żejt tal-parafina	0	0
2710 19 87 00	----- Żjut tal-gerijiet u żjut tar-ridutturi	0	0
2710 19 91 00	----- Komposti tax-xogħol tal-hadid, żjut għar-rilaxx tal-forom, żjut kontra l-korrużjoni	0	0
2710 19 93 00	----- Żjut għall-izolazzjoni elettrika	0	0
2710 19 99 00	----- Żjut lubrikanti oħrajn u żjut oħrajn	0	0
	- Żjut għar-rimi:		
2710 91 00 00	-- Li fihom bifenilipoliklorinati (PCBs), terfenilipoliklorinati (PCTs) jew bifenilipolibrominati (PBBs)	0	0
2710 99 00 00	-- Oħrajn	0	0
2711	Gassijiet minerali (petroleum) u idrokarbonji oħrajn bil-gass:		
	- Imdewbin:		
2711 11 00 00	-- Gass naturali	0	0
2711 12	-- Propan:		
	--- Propan b'purità mhux anqas minn 99 %:		
2711 12 11 00	---- Għal użu bħala karburant għall-enerġija jew għas-šhana	0	0
2711 12 19 00	---- Għal għanijiet oħrajn	0	0
	--- Oħrajn:		
2711 12 91 00	---- Biex jgħaddu minn proċess speċifiku	0	0
2711 12 93 00	---- Biex jgħaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2711 12 91 00	0	0
	---- Għal għanijiet oħrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2711 12 94 00	----- Ta' purità oghla minn 90 % iżda inqas minn 99 %	0	0
2711 12 97 00	----- Ohrajn	0	0
2711 13	-- Butani:		
2711 13 10 00	--- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	0	0
2711 13 30 00	--- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliel dawk speċifikati dwar subtitlu 2711 13 10 00	0	0
	--- Ghal ghanijiet ohrajn:		
2711 13 91 00	----- Ta' purità oghla minn 90 % iżda inqas minn 95 %	0	0
2711 13 97 00	----- Ohrajn	0	0
2711 14 00 00	-- Etilene, propilene, butilene and butadina	0	0
2711 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Fi stat ta' gass:		
2711 21 00 00	-- Gass naturali	0	0
2711 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
2712	Vażelina; xema' bajda (tal-parafina), xema' taż-żejt minerali (petroleum) mikrokristallina, xema' slack, ożoċerita, xema' lignite, xema' tal-pit, xemgħat ohrajn minerali, u prodotti simili miksubin b'sintesi jew bi proċessi ohrajn, ikkuluriti jew le:		
2712 10	- Vażelina:		
2712 10 10 00	-- Mhux raffinata	2	0
2712 10 90	-- Ohrajn:		
2712 10 90 10	--- Għal immuntar industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
2712 10 90 90	--- Ohrajn	2	0
2712 20	- Xema' bajda (tal-parafina) li fiha anqas minn 0,75 % żejt bil-piż:		
2712 20 10 00	-- Xema' bajda sintetika b'piż molekulari ta' 460 jew aktar iżda mhux aktar minn 1,560	2	0
2712 20 90 00	-- Ohrajn	2	0
2712 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ożoċerita, xema' lignite jew xema' tal-pit (prodotti naturali):		
2712 90 11 00	--- Mhux raffinata	2	0
2712 90 19 00	--- Ohrajn	2	0
	-- Ohrajn:		
	--- Mhux raffinati:		
2712 90 31 00	---- Biex jgħaddu minn proċess speċifiku	2	0
2712 90 33 00	---- Biex jgħaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2712 90 31 00	2	0
2712 90 39	---- Għal għanijiet ohrajn:		
2712 90 39 10	----- b'filler rezistenti għall-ilma bbażat fuq iż-żejt minerali (petroleum)	10	3
2712 90 39 20	----- b'filler tissotropiku rezistenti għall-ilma bbażat fuq il-karboidrati alifatiki sistetiċi	2	0
2712 90 39 90	----- Ohrajn	2	0
	--- Ohrajn:		
2712 90 91 00	---- Tahlita ta' 1-alkini li fihom bil-piż 80 % jew aktar ta' 1-alkini ta' katina tul ta' 24 atomu tal-karbonju jew aktar iżda ma tinqabiżx 28 atomu tal-karbonju	2	0
2712 90 99 00	---- Ohrajn	2	0
2713	Kokk taż-żejt minerali (petroleum), qatran taż-żejt minerali (petroleum) u fdalijiet ohrajn ta' żjut minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi:		
	- Kokk taż-żejt minerali (petroleum):		
2713 11 00 00	-- Mhux kalċinat	0	0
2713 12 00 00	-- Kalċinat	0	0
2713 20 00 00	- Qatran ta' żejt minerali (petroleum)	0	0
2713 90	- Fdalijiet ohrajn ta' żejt minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi:		
2713 90 10 00	-- Għall-manifattura tal-prodotti ta' titlu 2803	2	0
2713 90 90 00	-- Ohrajn	2	0
2714	Qatran u asfalt, naturali; "shale" tal-qatran jew taż-żejt u ramel taż-żift; asfaltiti u blat asfaltiku:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2714 10 00 00	- "Shale" tal-qatran jew taż-żejt u ramel taż-żift	2	0
2714 90 00 00	- Ohrajn	2	0
2715 00 00	Tahlitiet bituminużi bbażati fuq asfalt naturali, fuq qatran naturali, fuq qatran ta' żejt minerali (petroleum), fuq żift minerali jew fuq qatran (tar pitch) minerali (pereżempju, gomom/siment bituminużi, "cut-backs"):		
	- Gomom/siment bituminużi:		
2715 00 00 10	-- Kontra l-korrużjoni	10	3
2715 00 00 90	-- Ohrajn	2	0
2715 00 00 91	-- Ohrajn	2	0
2716 00 00 00	Enerġija elettrika	2	0
VI	SECTION VI - PRODUCTS OF THE CHEMICAL OR ALLIED INDUSTRIES		
28	KAPITLU 28 - KIMIĊI INORGANIĊI; KOMPOSTI ORGANIĊI JEW INORGANIĊI TA' METALLI PREZZJUŻI, TA' ELEMENTI KIMIĊI METALLIĊI RARI (RARE-EARTH METALS), TA' ELEMENTI RADJOATTIVI JEW TA' ISOTOPI		
	I. ELEMENTI KIMIĊI		
2801	Fluworin, klorin, bromin u jodju:		
2801 10 00 00	- Klorin	2	0
2801 20 00 00	- Jodju	0	0
2801 30	- Fluworin; bromin:		
2801 30 10 00	-- Fluworin	5	0
2801 30 90 00	-- Bromin	5	0
2802 00 00 00	Kubrit, sublimat jew preċipitat; kubrit kollojde:	5	0
2803 00	Karbonju (iswed tal-karbonju u forom ohrajn ta' karbonju li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra):		
2803 00 10 00	- Iswed tal-metanu	2	0
2803 00 80 00	- Ohrajn	2	0
2804	Idroġenu, gassijiet rari u non-metalli ohrajn:		
2804 10 00 00	- Idroġenu	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Gassijiet rari:		
2804 21 00 00	-- Argon:	2	0
2804 29	-- Ohrajn:		
2804 29 10 00	--- Elju	0	0
2804 29 90 00	--- Ohrajn	5	0
2804 30 00 00	- Nitroġenu	5	0
2804 40 00 00	- Ossigenu	5	0
2804 50	- Boron; tellurju		
2804 50 10 00	-- Boron	5	0
2804 50 90 00	-- Tellurju	5	0
	- Silikon:		
2804 61 00 00	-- Li fih piż mhux inqas minn 99,99 % ta' silikon	5	0
2804 69 00 00	-- Ohrajn	5	3
2804 70 00 00	- Fosfru	5	0
2804 80 00 00	- Arseniku	5	0
2804 90 00 00	- Selenju	5	0
2805	Alkali jew elementi metalliċi alkalini (alkaline-earth metals); elementi kimiċi metalliċi rari (rare-earth metals), skandju u ittriju, imhalltin jew illigati flimkien jew le; merkurju:		
	- Alkali jew elementi metalliċi alkalini (alkaline-earth metals):		
2805 11 00 00	-- Sodju	5	3
2805 12 00 00	-- Kalċju	5	3
2805 19	-- Ohrajn:		
2805 19 10 00	-- Stronzju u barju	5	3
2805 19 90 00	--- Ohrajn	5	3
2805 30	- Elementi kimiċi metalliċi rari (rare-earth metals), skandju u ittriju, imhalltin jew illigati flimkien jew le:		
2805 30 10 00	-- Taħlit jew ligi flimkien	5	3
2805 30 90 00	-- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2805 40	- Merkurju:		
2805 40 10 00	-- Fi fliexken ta' kontenut nett ta' 34,5 kg (piż standard), ta' valur FOB, għal kull fliexkun, li ma jaqbiżx l-EUR 224	5,5	3
2805 40 90 00	-- Ohrajn	5	0
	II. AĊTI INORGANIĊI U KOMPOSTI INORGANIĊI TAL-OSSIĠNU TA' NON-METALLI		
2806	Klorur tal-idroġenu (aċtu idrokloriku); aċtu klorosulfuriku:		
2806 10 00 00	- Klorur tal-idroġenu (aċtu idrokloriku)	5,5	0
2806 20 00 00	- Aċtu klorosulfuriku	1	0
2807 00	Aċtu sulfuriku; oleu:		
2807 00 10 00	- Aċtu sulfuriku	2	0
2807 00 90 00	- Oleu	2	0
2808 00 00 00	Aċtu nitriku; aċti sulfonitriċi	2	0
2809	Pentaossidu tad-difosfru; aċtu fosforiku; aċti polifosforiċi, definiti kimikament jew le:		
2809 10 00 00	- Pentaossidu tad-difosfru	5	0
2809 20 00 00	- Aċtu fosforiku u aċti polifosforiċi	0	0
2810 00	Ossidi tal-boron; aċti boriċi.		
2810 00 10 00	- Triossidu tad-diboron	0	0
2810 00 90 00	- Ohrajn	0	0
2811	Aċti inorganiċi ohrajn u komposti inorganiċi ohrajn tal-ossiġnu ta' non-metalli:		
	- Aċti inorganiċi ohrajn:		
2811 11 00 00	-- Fluworidu tal-idroġenu (aċtu idrofluworiku)	0	0
2811 19	-- Ohrajn:		
2811 19 10 00	--- Bromur tal-idroġenu (aċtu idrobromiku)	0	0
2811 19 20 00	--- Ċjanur tal-idroġenu (aċtu idroċjaniku)	0	0
2811 19 80 00	--- Ohrajn	0	0
	- Komposti inorganiċi ohrajn tal-ossiġnu ta' non-metalli:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2811 21 00 00	-- Diossidu tal-karbonju	5	0
2811 22 00 00	-- Diossidu tas-silikon	5	0
2811 29	-- Ohrajn:		
2811 29 05 00	-- Diossidu tal-kubrit	5	0
2811 29 10 00	--- Triossidu tal-kubrit (anidride sulfurika); triossidu djarse- niku	5	0
2811 29 30 00	--- Ossidi tan-nitroġenu	5	0
2811 29 90 00	--- Ohrajn	5	0
	III. KOMPOSTI TA' NON-METALLI TA' ALOĠENU JEW TA' KUBRIT		
2812	Alidi u ossidi tal-alid ta' non-metalli:		
2812 10	- Kloruri u ossidi tal-klorur:		
	-- Tal-foffru:		
2812 10 11 00	--- Ossidu tat-triklorur tal-foffru (triklorur tal-fofforil)	5	0
2812 10 15 00	--- Triklorur tal-foffru	5	0
2812 10 16 00	--- Pentaklorur tal-foffru	5	0
2812 10 18 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Ohrajn:		
2812 10 91 00	-- Diklorur disulfuriku	5	0
2812 10 93 00	--- Diklorur sulfuriku	5	0
2812 10 94 00	--- Fosġenu (klorur karbonil)	5	0
2812 10 95 00	--- Diklorur tijonil (klorur tijonil)	5	0
2812 10 99 00	--- Ohrajn	5	0
2812 90 00 00	- Ohrajn:	5	0
2813	Sulfidi ta' non-metalli; trijusulfid tal-foffru kummerċjali:		
2813 10 00 00	- Disulfid tal-karbonju	5	0
2813 90	- Ohrajn:		
2813 90 10 00	-- Sulfidi tal-foffru, trijusulfid tal-foffru kummerċjali	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2813 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
	IV. BAŽIJIET U OSSIDI, IDROSSIDI U PEROSSIDI INORGANIĊI TA' METALLI		
2814	Ammonja, anidra jew f'soluzzjoni ta' ilma:		
2814 10 00 00	- Ammonja anidra	2	0
2814 20 00 00	- Ammonja f'soluzzjoni ta' ilma	5,5	0
2815	Idrossidu tas-sodju (soda kawstika); idrossidu tal-potassju (potassju kawstiku); perossidi tas-sodju jew tal-potassju:		
	- Idrossidu tas-sodju (soda kawstika):		
2815 11 00 00	-- Solidu	0	0
2815 12 00	-- F'soluzzjoni ta' ilma (soluzzjoni tas-soda jew soda likwida):		
2815 12 00 10	--- Li wasal bil-metodu tad-dijaframma b'parti massa ta' klorur tas-sodju (kloruż) mhux inqas minn 2 %	5,5	0
2815 12 00 90	--- Ohrajn	0	0
2815 20	- Idrossidu tal-potassju (potassju kawstiku):		
2815 20 10 00	-- Solidu	0	0
2815 20 90 00	-- F'soluzzjoni ta' ilma (soluzzjoni tal-potassju jew potassju likwidu)	0	0
2815 30 00 00	- Perossidi tas-sodju jew tal-potassju	0	0
2816	Idrossidu u perossidu tal-manjesju; ossidi, idrossidi u perossidi, tal-istronzju u tal-barju:		
2816 10 00 00	- Idrossidu u perossidu tal-manjesju	0	0
2816 40 00 00	- Ossidi, idrossidi u perossidi, tal-istronzju u tal-barju	5	0
2817 00 00 00	Ossidu taż-żingu; perossidu taż-żingu	0	0
2818	Korundun artifiċjali, definit kimikament jew le; ossidu tal-aluminju;; idrossidu tal-aluminju:		
2818 10	- Korundun artifiċjali, definit kimikament jew le:		
2818 10 10 00	-- Abjad, roża jew rubin, b'kontenut ta' ossidu tal-aluminju li jaqbeż 97,5 % tal-piż	5	0
2818 10 90 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2818 20 00 00	- Ossidu tal-aluminju, hlief korundun artifiċjali	5	3
2818 30 00 00	- Idrossidu tal-aluminju	5	3
2819	Ossidi u idrossidi tal-kromju:		
2819 10 00 00	- Triossidu tal-kromju	5	0
2819 90	- Ohrajn:		
2819 90 10 00	-- Diossidu tal-kromju	5	0
2819 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
2820	Ossidi tal-manganiż:		
2820 10 00 00	- Diossidu tal-manganiż	5	0
2820 90	- Ohrajn:		
2820 90 10 00	-- Ossidu tal-manganiż li fih 77 % tal-piż jew aktar manganiż	5	0
2820 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
2821	Ossidi u idrossidi tal-hadid; kuluri tal-art (earth colours) li fihom 70 % jew aktar tal-piż hadid kombinat valutat bhala Fe ₂ O ₃ :		
2821 10 00 00	- Ossidi u idrossidi tal-hadid	2	0
2821 20 00 00	- Kuluri tal-art (earth colours)	5	0
2822 00 00 00	Ossidi u idrossidi tal-kobalt; ossidi tal-kobalt kummerċjali	5	0
2823 00 00 00	Ossidi tat-titanju	0	0
2824	Ossidi taċ-ċomb; ċomb aħmar u ċomb orangjo:		
2824 10 00 00	- Monossidu taċ-ċomb (litarġ, massikott)	5	0
2824 90	- Ohrajn:		
2824 90 10 00	-- Ċomb aħmar u ċomb orangjo	0	0
2824 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
2825	Idrażin u idroksilamin u l-melħ inorganiku tagħhom; bażijiet ohrajn inorganici; ossidi, idrossidi u perossidi metalliċi ohrajn:		
2825 10 00 00	- Idrażin u idroksilamin u l-melħ inorganiku tagħhom	0	0
2825 20 00 00	- Ossidu u idrossidu tal-litju	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2825 30 00 00	- Ossidi u idrossidi tal-vanadju	0	0
2825 40 00 00	- Ossidi u idrossidi tan-nikil	0	0
2825 50 00 00	- Ossidi u idrossidi tar-ram	0	0
2825 60 00 00	- Ossidi tal-ġermanju u diossidi taż-żirkonju	0	0
2825 70 00 00	- Ossidi u idrossidi tal-molibdenu	0	0
2825 80 00 00	- Ossidi tal-antimonju	0	0
2825 90	- Ohrajn		
	-- Ossidu, idrossidu u perossidu tal-kalċju:		
2825 90 11 00	--- Idrossidu tal-kalċju ta' 98 % jew aktar purità kalkulata fuq il-piż xott, f'forma ta' frammenti minnhom: — mhux aktar minn 1 % tal-piż għandhom qies ta' farka ikbar minn 75 mikrometri u — mhux aktar minn 4 % tal-piż għandhom qies ta' farka iżgħar minn 1,3 mikrometri	0	0
2825 90 19 00	--- Ohrajn	0	0
2825 90 20 00	-- Ossidu u idrossidu tal-berillju	0	0
2825 90 30 00	-- Ossidi tal-landa	0	0
2825 90 40 00	-- Ossidi u idrossidi tat-tungstenu	0	0
2825 90 60 00	-- Ossidi tal-kadmju	0	0
2825 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
	V. MELH U MELH PEROSSIDU, TA' AĊTI U METALLI INORGANIĊI		
2826	Fluworidi; fluworosilikati, fluworoaluminati u melh fluworin kumpless ieħor:		
	- Fluworidi:		
2826 12 00 00	-- Tal-aluminju	5	0
2826 19	-- Ohrajn:		
2826 19 10 00	--- Tal-ammonju jew tas-sodju	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2826 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
2826 30 00 00	- Eksafluworoaluminat tas-sodju (krijolit sintetiku)	5	0
2826 90	- Ohrajn:		
2826 90 10 00	-- Eksafluworożirkonat tad-dipotassju	5	0
2826 90 80 00	-- Ohrajn	5	0
2827	Klorur, ossidi tal-klorur u idrossidi tal-klorur; bromuri u ossidi tal-bromur; joduri u ossidi tal-jodur::		
2827 10 00 00	- Klorur tal-ammonju	5,5	0
2827 20 00 00	- Klorur tal-kalċju	0,1	0
	- Kloruri ohrajn:		
2827 31 00 00	-- Tal-manjesju	5	0
2827 32 00 00	-- Tal-aluminju	5	0
2827 35 00 00	-- Tan-nikil	5	0
2827 39	-- Ohrajn:		
2827 39 10 00	--- Tal-landa	5	0
2827 39 20 00	-- Tal-hadid	5	0
2827 39 30 00	-- Tal-kobalt	2	0
2827 39 85	--- Ohrajn:		
2827 39 85 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
2827 39 85 90	---- Ohrajn	5	0
	- Ossidi tal-klorur u idrossidi tal-klorur:		
2827 41 00 00	-- Tar-ram	5	0
2827 49	-- Ohrajn:		
2827 49 10 00	--- Taċ-ċomb	5	0
2827 49 90 00	--- Ohrajn	2	0
	- Bromuri u ossidi tal-bromur:		
2827 51 00 00	-- Bromuri tas-sodju jew tal-potassju	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2827 59 00 00	-- Ohrajn	5	0
2827 60 00 00	- Joduri u ossidi tal-jodur:	2	0
2828	Ippokloriti; ippoklorit tal-kalċju kummerċjali; kloriti; ippobromiti:		
2828 10 00 00	- Ippoklorit tal-kalċju kummerċjali u ippokloriti ohrajn tal-kalċju	5,5	0
2828 90 00 00	- Ohrajn	5	0
2829	Klorati u perklorati; bromati u perbromati; jodati u perjodati:		
	- Klorati:		
2829 11 00 00	-- Tas-sodju	5	0
2829 19 00 00	- Ohrajn	5	0
2829 90	- Ohrajn:		
2829 90 10 00	-- Perklorati	5	0
2829 90 40 00	-- Bromati tal-potassju jew tas-sodju	5	0
2829 90 80 00	-- Ohrajn	5	0
2830	Sulfidi; polisulfidi, definiti kimikament jew le:		
2830 10 00 00	- Sulfidi tas-sodju	5	0
2830 90	- Ohrajn:		
2830 90 11 00	-- Sulfidi tal-kalċju, tal-antimonju jew tal-ħadid	5	0
2830 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
2831	Ditijoniti u sulfoksilati:		
2831 10 00 00	- Tas-sodju	5	0
2831 90 00 00	- Ohrajn	5	0
2832	Sulfiti; tijosulfati:		
2832 10 00 00	- Sulfiti tas-sodju	5	0
2832 20 00 00	- Sulfiti ohrajn	5	0
2832 30 00 00	- Tijosulfati	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2833	Sulfati; allumi; perossosulfati (persulfati):		
	- Sulfati tas-sodju		
2833 11 00 00	- Sulfati tad-disodju	0	0
2833 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Sulfati ohrajn:		
2833 21 00 00	-- Tal-manjesju	0	0
2833 22 00 00	-- Tal-aluminju	0	0
2833 24 00 00	-- Tan-nikil	0	0
2833 25 00 00	-- Tar-ram	0	0
2833 27 00 00	-- Tal-barju	0	0
2833 29	-- Ohrajn		
2833 29 20 00	--- Tal-kadmju; tal-kromju; taż-żingu	0	0
2833 29 30 00	--- Tal-kobalt; tat-titanju	0	0
2833 29 50 00	--- Tal-ħadid	0	0
2833 29 60 00	--- Tal-merkurju; tač-čomb	0	0
2833 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
2833 30 00 00	- Allumi;	0	0
2833 40 00 00	- Perossosulfati (persulfati)	0	0
2834	Nitriti; nitrati:		
2834 10 00 00	- Nitriti:	5,5	0
	- Nitrati:		
2834 21 00 00	-- Tal-potassju	5	0
2834 29	-- Ohrajn:		
2834 29 20 00	--- Tal-barju; tal-berillju; tal-kadmju; tal-kobalt; tan-nikil; tač-čomb	5	0
2834 29 40 00	--- Tar-ram; tal-merkurju	5	0
2834 29 80 00	--- Ohrajn	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2835	Fosfinati (ippofosfiti), fosfonati (fosfiti) u fosfati; polifosfati, definiti kimikament jew le:		
2835 10 00 00	– Fosfinati (ippofosfiti) u fosfonati (fosfiti)	5	0
	– Fosfati:		
2835 22 00 00	-- Ta' mono- jew disodju	5	0
2835 24 00 00	-- Tal-potassju	0,1	0
2835 25	-- Idroġenu tal-kalċju jew tofosfat ("fosfat tad-dikalċju"):		
2835 25 10 00	--- B'kontenut ta' fluworin ta' anqas minn 0,005 % tal-piż tal-prodott anidru xott	5	0
2835 25 90 00	--- B'kontenut ta' fluworin ta' 0,005 % jew aktar iżda inqas minn 0,2 % tal-piż tal-prodott anidru xott	5	0
2835 26	-- Fosfati oħrajn tal-kalċju:		
2835 26 10 00	--- B'kontenut ta' fluworin ta' anqas minn 0,005 % tal-piż tal-prodott anidru xott	5	0
2835 26 90 00	--- B'kontenut ta' fluworin ta' 0,005 % jew aktar tal-piż tal-prodott anidru xott	5	0
2835 29	-- Oħrajn:		
2835 29 10 00	--- Ta' triammonju	5	0
2835 29 30 00	-- Ta' trisodju	0	0
2835 29 90 00	--- Oħrajn	5	0
	– Polifosfati:		
2835 31 00 00	-- Trifosfat tas-sodju (tripolifosfat tas-sodju)	0,1	0
2835 39 00 00	-- Oħrajn	5	0
2836	Karbonati; perossikarbonati (perkarbonati); karbonat tal-ammonju kummerċjali li fih karbammat tal-ammonju:		
2836 20 00 00	– Karbonat tad-disodju	5,5	3
2836 30 00 00	– Karbonat tal-idroġenu tas-sodju (bikarbonat tas-sodju)	5,5	0
2836 40 00 00	– Karbonati tal-potassju	0	0
2836 50 00 00	– Karbonat tal-kalċju	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2836 60 00 00	- Karbonat tal-barju	5	0
	- Ohrajn:		
2836 91 00 00	-- Karbonati tal-litju	5	0
2836 92 00 00	-- Karbonat tal-istronzju	2	0
2836 99	-- Ohrajn		
	--- Karbonati:		
2836 99 11 00	---- Tal-manjesju; tar-ram	5	0
2836 99 17 00	---- Ohrajn	5	0
2836 99 90 00	--- Perossikarbonati (perkarbonati)	5	0
2837	Ċjanuri, ossidi taċ-ċjanur u ċjanuri kumplessi:		
	- Ċjanuri u ossidi taċ-ċjanur:		
2837 11 00 00	-- Tas-sodju	5	0
2837 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
2837 20 00 00	- Ċjanuri kumplessi	5	0
[2838]			
2839	Silikati; silikati metalliċi alkali kummerċjali:		
	- Tas-sodju:		
2839 11 00 00	-- Metasilikati tas-sodju	5	0
2839 19 00	-- Ohrajn:		
2839 19 00 10	--- Ghall-immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
2839 19 00 90	--- Ohrajn	5	0
2839 90	- Ohrajn:		
2839 90 10 00	-- Tal-potassju	5	0
2839 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
2840	Borati; perossiborati (perborati):		
	- Tetraborat tad-disodju (buraxx irfinat):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2840 11 00 00	-- Anidru	0	0
2840 19	-- Ohrajn		
2840 19 10 00	--- Pentaidrat tetraborat tad-disodju	5	0
2840 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
2840 20	- Borati ohrajn		
2840 20 10 00	-- Borati tas-sodju, anidri	5	0
2840 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
2840 30 00 00	- Perossiborati (perborati):	5	0
2841	Melħ ta' aċti oksometallici jew perokso-metallici:		
2841 30 00 00	- Dikromat tas-sodju	5	0
2841 50 00 00	- Kromati u dikromati ohrajn; perossokromati	5	0
	- Manganiti, manganati u permanganati:		
2841 61 00 00	-- Permanganat tal-potassju	0	0
2841 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
2841 70 00 00	- Molibditi	5	0
2841 80 00 00	- Tungstati (wolframati)	5	0
2841 90	- Ohrajn:		
2841 90 30 00	-- Żingati u vanadati	5	0
2841 90 85 00	-- Ohrajn	5	0
2842	Melħ iehor ta' aċti inorganici jew perossiacidi (inklużi aluminosilikati kimikament definiti jew le), hlief ażuri:		
2842 10 00 00	- Silikati doppji jew kumplessi, inklużi aluminosilikati definiti kimikament jew le	0	0
2842 90	- Ohrajn:		
2842 90 10 00	-- Melħ, melħ doppju jew kumpless ta' aċti tas-selenju jew tat-tellurju	5	0
2842 90 80 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	VI. MIXXELLANJI		
2843	Metalli prezzjużi kollojdali; komposti inorganici jew organici ta' metalli prezzjużi, kimikament definiti jew le; amalgami ta' metalli prezzjużi:		
2843 10	- Metalli prezzjużi kollojdali:		
2843 10 10 00	-- Fidda	0	0
2843 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Komposti tal-fidda:		
2843 21 00 00	-- Nitrat tal-fidda	0	0
2843 29 00 00	- Ohrajn	0	0
2843 30 00 00	- Komposti tad-deheb	0	0
2843 90	- Komposti ohrajn; amalgami		
2843 90 10 00	-- Amalgami	0	0
2843 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
2844	Elementi kimiċi radjuattivi u isotopi radjuattivi (inklużi l-elementi u l-isotopi kimiċi fissili jew fertili) u l-komposti tagħhom; taħlitiet u fdalijiet li fihom dawn il-prodotti:		
2844 10	- Uranju naturali u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u taħlitiet taċ-ċeramika li fihom uranju naturali jew komposti naturali tal-uranju:		
	-- Uranju naturali:		
2844 10 10 00	--- Mhux raffinat; skart u fdal (Euratom)	5	0
2844 10 30 00	--- Mahdum (Euratom)	5	0
2844 10 50 00	-- Ferro-uranju	5	0
2844 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
2844 20	- Uranju arrikkit f'U 235 u l-komposti tiegħu; plutonju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u taħlitiet taċ-ċeramika li fihom uranju arrikkit f'U 235, plutonju jew komposti ta' dawn il-prodotti:		
	-- Uranju arrikkit f'U 235 u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u taħlitiet taċ-ċeramika li fihom uranju arrikkit f'U 235, plutonju jew komposti ta' dawn il-prodotti:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2844 20 25 00	--- Ferro-uranju	5	0
2844 20 35 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Plutonju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlitiet taċ-ċeramika li fihom plutonju jew komposti ta' dawn il-prodotti:		
	--- Tahlitiet ta' uranju u plutonju:		
2844 20 51 00	---- Ferro-uranju	5	0
2844 20 59 00	---- Ohrajn	5	0
2844 20 99 00	--- Ohrajn	5	0
2844 30	- Uranju imbattal f'U 235 u l-komposti tiegħu; torju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom uranju imbattal f'U 235, torju jew komposti ta' dawn il-prodotti:		
	-- Uranju imbattal f'U 235 u l-komposti tiegħu; torju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlitiet taċ-ċeramika li fihom uranju imbattal f'U 235 jew komposti ta' dan il-prodott:		
2844 30 11 00	--- Ċermiti	5	0
2844 30 19 00	--- Ohrajn	5	3
	-- Torju; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom torju jew komposti ta' dan il-prodott:		
2844 30 51 00	--- Ċermiti	5	0
	--- Ohrajn:		
2844 30 55 00	---- Mhux raffinat; skart u fdal (Euratom)	5	0
	---- Maħdum:		
2844 30 61 00	----- Biċċiet, vireg, angoli, forom u sezzjonijiet, folji u strippi (Euratom).	5	0
2844 30 69 00	----- Ohrajn	5	0
	-- Komposti ta' uranju imbattal f'U 235 jew ta' torju, imħallat flimkien jew le		
2844 30 91 00	--- Ta' torju jew ta' uranju imbattal f'U 235, imħallat flimkien jew le (Euratom), hlief melh tat-torju	5	0
2844 30 99 00	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2844 40	- Elementi u isotopi u komposti radjuattivi hlief dawk tas-subtitli 2844 10, 2844 20 jew 2844 30; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom dawn l-elementi, isotopi jew komposti; fdal radjuattiv:		
2844 40 10 00	-- Uranju derivat minn U 233 u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika u komposti derivati minn U 233 jew komposti ta' dan il-prodott	0	0
	-- Ohrajn:		
2844 40 20 00	--- Isotopi radjuattivi artifiċjali (Euratom)	0	0
2844 40 30 00	--- Komposti ta' isotopi radjuattivi artifiċjali (Euratom)	0	0
2844 40 80 00	--- Ohrajn	0	0
2844 50 00 00	- Elementi karburanti (skrataċ) użati (irradjati) ta' reatturi nukleari (Euratom)	5	0
2845	Isotopi hlief dawk tat-titlu 2844; komposti, inorganici jew organici, definiti kimikament jew le:		
2845 10 00 00	- Ilma tqil (ossidu tad-dewterju) (Euratom)	5	3
2845 90	- Ohrajn		
2845 90 10 00	-- Dewterju u komposti tiegħu; idroġenu u komposti tiegħu, arrikkiti fid-dewterju; tahlitiet u soluzzjonijiet li fihom dawn il-prodotti (Euratom)	5	3
2845 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
2846	Komposti, inorganici jew organici, ta' elementi kimiċi metalliċi rari (rare-earth metals), ta' ittirju jew ta' skandju jew ta' tahlitiet ta' dawn il-metalli:		
2846 10 00 00	- Komposti taċ-ċerju	5	0
2846 90 00 00	- Ohrajn	5	0
2847 00 00 00	Perossidu tal-idroġenu, solidifikat bl-urea jew le	5	0
2848 00 00 00	Fosfidi, definiti kimikament jew le, hlief ferrososfru	5	0
2849	Karburi, definiti kimikament jew le:		
2849 10 00 00	- Tal-kalċju	5,5	0
2849 20 00	- Tas-silikon:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2849 20 00 10	-- Aħdar	1	0
2849 20 00 90	-- Ohrajn	5	0
2849 90	- Ohrajn:		
2849 90 10 00	-- Tal-borju	5	0
2849 90 30 00	-- Tat-tungstenu	5	0
2849 90 50 00	-- Tal-aluminju; tal-kromju; tal-molibdenju; tal-vanadju; tat-tantalju; tat-titanju	5	0
2849 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
2850 00	Idruri, nitridi, ażuri, silicidi u boruri, definiti kimikament jew le, hliet komposti li huma ukoll karburi tat-titlu 2849:		
2850 00 20 00	- Idruri; nitridi	5	0
2850 00 50 00	- Ażuri	5	0
2850 00 70 00	- Silicidi	5	0
2850 00 90 00	- Boruri	5	0
[2851]			
2852 00 00 00	Komposti, inorganici jew organici, tal-merkurju, minbarra l-amalgami	0	0
2853 00	Komposti oħrajn inorganici (inkluzi ilma distillat jew għall-konduttività u ilma ta' purità simili); arja likwida (bil-gassijiet rari mnehħijin jew le); arja kompressata; amalgami, hliet amalgami ta' metalli prezzjużi:		
2853 00 10 00	- Ilma distillat jew għall-konduttività u ilma ta' purità simili	5	0
2853 00 30 00	- Arja likwida (bil-gassijiet rari mnehħijin jew le); arja kompressata	5	0
2853 00 50 00	- Klorur ċjanogenu	5	0
2853 00 90 00	- Ohrajn	5	0
29	KAPITLU 29 - KIMIĊI ORGANIĊI		
	I. IDROKARBONI U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFO-NATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2901	Idrokarboni aċikliċi:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2901 10 00 00	- Saturati:	0	0
	- Mhux saturati:		
2901 21 00 00	-- Etilene	0	0
2901 22 00 00	-- Propin (propilin)	0	0
2901 23	-- Butin (butilin) u l-isomeri tiegħu:		
2901 23 10 00	--- But-1-ene u but-2-ene:	0	0
2901 23 90 00	--- Ohrajn	0	0
2901 24	-- Buta-1,3-diene u isoprin:		
2901 24 10 00	--- Buta-1,3-diene:	0	0
2901 24 90 00	--- Isoprin	0	0
2901 29 00 00	-- Ohrajn:	0	0
2902	Idrokarboni ċikliċi:		
	- Ċiklani, ċiklini u ċikloterpini:		
2902 11 00 00	-- Ċikloeksin	0	0
2902 19	-- Ohrajn:		
2902 19 10 00	--- Ċikloterpini	0	0
2902 19 80 00	--- Ohrajn	0	0
2902 20 00 00	- Benzin:	0	0
2902 30 00 00	- Tolwin:	0	0
	- Ksilini:		
2902 41 00 00	-- o-Ksilin	0	0
2902 42 00 00	-- m-Ksilin	0	0
2902 43 00 00	-- p-Ksilin	0	0
2902 44 00 00	-- Isomeri ta' ksilin imhallat:	0	0
2902 50 00 00	- Stirin	0	0
2902 60 00 00	- Etilbenzin	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2902 70 00 00	- Kumin	0	0
2902 90	- Ohrajn:		
2902 90 10 00	-- Naftalina u antraċene	0	0
2902 90 30 00	-- Bifenil u terfenili	0	0
2902 90 90 00	-- Ohrajn:	0	0
2903	Derivattivi aloġenati ta' idrokarboni:		
	- Derivattivi saturati klorinati ta' idrokarboni aċikliċi:		
2903 11 00 00	-- Klorometanu (klorur tal-metile) u kloroetanu (klorur tal-etile)	0	0
2903 12 00 00	-- Diklorometanu (klorur tal-metilin)	5,5	0
2903 13 00 00	-- Kloroform (triklorometanu)	5,5	0
2903 14 00 00	-- Tetraklorat tal-karbonju	5,5	0
2903 15 00 00	-- Diklorat tal-etilene (ISO) (1,2-dixloroetanu)	5,5	0
2903 19	-- Ohrajn:		
2903 19 10 00	--- 1,1,1-Trikloroetanu (metilkloroform)	5,5	0
2903 19 80 00	--- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi mhux saturati klorinati ta' idrokarboni aċikliċi:		
2903 21 00 00	-- Klorur tal-vinil (kloroetilene)	5,5	0
2903 22 00 00	-- Trikloroetilene	0	0
2903 23 00 00	-- Tetrakloroetilene (perkloroetilene)	5,5	0
2903 29 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi fluworinati, brominati jew jodinati ta' idrokarboni aċikliċi:		
2903 31 00 00	-- Dibromur tal-etilene (ISO) (1,2-dibromoetanu)	5,5	0
2903 39	-- Ohrajn:		
	-- Bromuri:		
2903 39 11 00	--- Bromometanu (metil bromur)	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2903 39 15 00	--- Dibromometanu	5,5	0
2903 39 19 00	--- Ohrajn	5,5	0
2903 39 90 00	-- Fluworidi u joduri	0	0
	- Derivattivi aloġenati ta' idrokarboni aċikliċi li fihom żewġ aloġeni differenti jew aktar:		
2903 41 00 00	-- Triklorofluworometanu	5,5	0
2903 42 00 00	-- Diklorofluworometanu	0	0
2903 43 00 00	-- Triklorotrifluoroetani	5,5	0
2903 44	-- Diklorotetrafluoroetani u kloropentafluoroetani:		
2903 44 10 00	--- Diklorotetrafluoroetani	5,5	0
2903 44 90 00	--- Kloropentafluoroetani	5,5	0
2903 45	-- Derivattivi ohrajn peraloġenati biss bil-fluworin u l-klorin:		
2903 45 10 00	--- Klorotrifluworometanu	5,5	0
2903 45 15 00	--- Pentaklorofluworometanu	5,5	0
2903 45 20 00	--- Tetraklorodifluworometani	5,5	0
2903 45 25 00	--- Eptaklorofluworopropani	5,5	0
2903 45 30 00	--- Eksaklorodifluworopropani	5,5	0
2903 45 35 00	--- Pentaklorotrifluworopropani	5,5	0
2903 45 40 00	--- Tetraklorotetrafluworopropani	5,5	0
2903 45 45 00	--- Trikloropentafluworopropani	5,5	0
2903 45 50 00	--- Dikloroheksafluworopropani	5,5	0
2903 45 55 00	--- Kloroheptafluworopropani	5,5	0
2903 45 90 00	--- Ohrajn	5,5	0
2903 46	-- Bromoklorodifluworometanu, bromotrifluworometanu u dibromotetrafluworometani:		
2903 46 10 00	--- Bromoklorodifluworometanu	5,5	0
2903 46 20 00	--- Bromotrifluworometanu	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2903 46 90 00	--- Dibromotetrafluworoetani	5,5	0
2903 47 00 00	-- Derivattivi oħrajn peraloġinati	5,5	0
2903 49	-- Oħrajn:		
	--- Alogenati biss bil-fluworin u l-klorin:		
2903 49 10 00	---- Tal-metan, l-etan jew il-propan	5,5	0
2903 49 20 00	---- Oħrajn	5,5	0
	--- Alogenati biss bil-fluworin u l-bromu:		
2903 49 30 00	---- Tal-metan, l-etan jew il-propan	5,5	0
2903 49 40 00	---- Oħrajn	5,5	0
2903 49 80 00	--- Oħrajn	5,5	0
	- Derivattivi alogenati ta' idrokarboni ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi:		
2903 51 00 00	-- 1,2,3,4,5,6-Eksakloroċikloeksan (HCH (ISO)), inkluż il-lindan (ISO, INN)	5,5	0
2903 52 00 00	-- Aldrina (ISO), klordanu (ISO) u eptakloru (ISO)	5,5	0
2903 59	-- Oħrajn:		
2903 59 10 00	--- 1,2-Dibromo-4-(1,2-dibromoetile)ċikloeksan	5,5	0
2903 59 30 00	--- Tetrabromoċikloottani	5,5	0
2903 59 80 00	--- Oħrajn	5,5	0
	- Derivattivi alogenati ta' idrokarboni aromatiċi:		
2903 61 00 00	-- Klorobenżin, o-diklorobenżin u p-diklorobenżin	5,5	0
2903 62 00 00	-- Eżaklorobenżen (ISO) u DDT (ISO) (klofenotan (INN) 1,1,1-trikloro-2,2- bis(p-klorofenil)etan)	2	0
2903 69	-- Oħrajn:		
2903 69 10 00	--- 2,3,4,5,6-Pentabromoetilbenżin	2	0
2903 69 90	--- Oħrajn:		
2903 69 90 10	---- Klorur tal-benzil	0,1	0
2903 69 90 90	---- Oħrajn	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2904	Derivattivi ta' idrokarboni sulfonati, nitrati jew nitrosati, aloġenati jew le:		
2904 10 00 00	- Derivati li fihom biss gruppi sulfo, il-melħ tagħhom u l-etilesteri	0	0
2904 20 00 00	- Derivattivi li fihom gruppi nitro biss jew nitrosi biss	0	0
2904 90	- Ohrajn:		
2904 90 20 00	-- Derivattivi sulfoaloġenati	0	0
2904 90 40 00	-- Trikloronitrometanu (kloropikrin)	0	0
2904 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
	II. ALKOĦOLI U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2905	Alkoholi aċikliċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Alkoholi monoidriċi saturati:		
2905 11 00 00	-- Metanol (alkoħol metiliku)	5,5	0
2905 12 00	-- Propan-1-ol (alkoħol propiliku) u propan-2-ol (alkoħol isopropiliku)		
2905 12 00 10	--- Propan-1-ol (alkoħol propiliku)	0,1	0
2905 12 00 20	--- Propan-2-ol (alkoħol isopropiliku)	5,5	0
2905 13 00 00	-- Butan-1-ol(alkoħol n-butiliku)	0	0
2905 14	-- Butanoli ohrajn:		
2905 14 10 00	--- 2-Metilpropan-2-ol (alkoħol tert-butil)	5,5	0
2905 14 90 00	--- Ohrajn	5,5	0
2905 16	-- Ottanol (alkoħol ottiliku) u isomeri tiegħu:		
2905 16 10 00	--- 2-Etileksan-1-ol	0	0
2905 16 20 00	--- Ottan-2-ol	5,5	0
2905 16 80 00	--- Ohrajn	5,5	0
2905 17 00 00	-- Dodekan-1-ol (alkoħol lawriku), eksesadkan-1-ol (alkoħol ċetiliku) u ottadekan-1-ol (alkoħol stearylku)	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2905 19 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Alkoholi monoidriċi mhux saturati:		
2905 22	-- Alkoholi ta' terpin aċikliċu:		
2905 22 10 00	--- Ġeranjol, citronellol, linalol, rodinol u nerol	5,5	0
2905 22 90 00	--- Ohrajn	5,5	0
2905 29	-- Ohrajn:		
2905 29 10 00	--- Alkohol alliliku	5,5	0
2905 29 90 00	--- Ohrajn	5,5	0
	- Dijoli:		
2905 31 00 00	-- Glikol etilniku (etanedjol)	2	0
2905 32 00 00	-- Glikol propilniku (propan-1,2-djol)	0	0
2905 39	-- Ohrajn:		
2905 39 10 00	--- 2-Metilpentanu-2,4-djol (glikol eksilniku)	5,5	0
2905 39 20 00	--- Butan-1,3-djol	5,5	0
2905 39 25 00	--- Butan-1.4-djol	5,5	0
2905 39 30 00	--- 2,4,7,9-Tetrametildek-5-in-4,7-djol	5,5	0
2905 39 85 00	--- Ohrajn	5,5	0
	- Alkoholi polidriċi ohrajn:		
2905 41 00 00	-- 2-Etil-2-(idrossimetil)propan-1,3-djol (trimetilolpropan)	5,5	0
2905 42 00 00	-- Pentaeritritol	5,5	0
2905 43 00 00	-- Mannitol	0	0
2905 44	-- D-gluciċitol (sorbitol):		
	--- F'soluzzjoni tal-ilma:		
2905 44 11 00	---- Li fih 2 % jew inqas tal-piż ta' D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-gluciċitol]	5,5	3
2905 44 19 00	---- Ohrajn	5,5	3
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2905 44 91 00	---- Li fih 2 % jew inqas tal-piż ta' D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-gluciċitol	0	0
2905 44 99 00	---- Ohrajn	5,5	3
2905 45 00 00	-- Glicerol (1,2,3-trijoksipropan)	5,5	0
2905 49	-- Ohrajn:		
2905 49 10 00	--- Trijoli; tetrol	5,5	0
2905 49 80	--- Ohrajn:		
2905 49 80 10	---- ksilit użat fl-ikel	5	0
2905 49 80 90	---- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati ta' alkoholi aċikliċi:		
2905 51 00 00	-- Etklorvinol (INN)	0	0
2905 59	-- Ohrajn:		
2905 59 10 00	--- Ta' monoalkohol (alkohol monoatomiku):	0	0
	--- Ta' alkoholi poliidriċi (alkoholi poliatomiċi):		
2905 59 91 00	---- 2,2-Bis(bromometil)propanedjol	0	0
2905 59 99 00	---- Ohrajn	0	0
2906	Alkoholi ċikliċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici:		
2906 11 00 00	-- Mentol	0	0
2906 12 00 00	-- Ċikloksanol, metilċikloksanoli u dimetilċikloksanoli	5,5	0
2906 13	-- Steroli u inositoli:		
2906 13 10 00	--- steroli	5,5	0
2906 13 90 00	--- inositoli	5,5	0
2906 19 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Aromatiċi:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2906 21 00 00	-- Alkoħol benziliku	5,5	0
2906 29 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
	III. FENOLI, FENOL-ALKOĦOLI, U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2907	Fenoli; fenol-alkoħoli:		
	- Monofenoli:		
2907 11 00 00	-- Fenol (idrossibenżin) u l-melħ tiegħu	0	0
2907 12 00	-- Kresoli u l-melħ tagħhom		
2907 12 00 10	--- n-kresol	1	0
2907 12 00 90	--- Ohrajn	5,5	0
2907 13 00 00	-- Oktilfenol, nonilfenol u l-isomeri tagħhom; il-melħ tagħhom	5,5	0
2907 15	-- Naftoli u l-melħ tagħhom		
2907 15 10 00	--- 1-Naftol	5,5	0
2907 15 90 00	--- Ohrajn	5,5	0
2907 19	-- Ohrajn:		
2907 19 10 00	-- Ksilenoli u l-melħ tagħhom	5,5	0
2907 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Polifenoli; fenol-alkoħoli:		
2907 21 00 00	-- Resorcinol u l-melħ tiegħu	0	0
2907 22 00 00	-- Idrokinone (kinol) u melħ tiegħu	5,5	0
2907 23 00 00	-- 4,4'-Isopropilidenedifenol (bisfenol A, difenilolpropan) u l-melħ tiegħu	5,5	0
2907 29 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
2908	Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati ta' fenoli jew fenolalkoħoli:		
	- Derivattivi li fihom biss sostitwenti ta' aloġenu u l-melħ tagħhom:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2908 11 00 00	-- Pentaklorofenolu (ISO)	0	0
2908 19 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Ohrajn:		
2908 91 00 00	-- Dinoseb (ISO) u l-melħ tiegħu	5,5	0
2908 99	-- Ohrajn:		
2908 99 10 00	--- Derivattivi li fihom biss gruppi sulfu, il-melħ u l-esteri tagħhom	5,5	0
2908 99 90 00	--- Ohrajn	5,5	0
	IV. ETERI, PEROSSIDI TA' ALKOHOL, PEROSSIDI TAL-ETERE, PEROSSIDI TAL-KETON, EPOSSIDI B'ĊIRKU BI TLIET MEMBRI, AĊETALI U EMIAĊETALI, U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2909	Eteri, eter-alkoholi, eter-fenoli, eter-alkohol-fenoli, perossidi ta' alkohol, eter perossidi, keton perossidi (definiti kemikament jew le), u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Eteri aċikliċi u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2909 11 00 00	-- Etere dietiliku	5,5	0
2909 19 00	-- Ohrajn:		
2909 19 00 10	--- Etere tad-dialil	1	0
2909 19 00 20	--- Metiltret-butyl eter	0	0
2909 19 00 90	--- Ohrajn	5,5	0
2909 20 00 00	- Eteri ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	5,5	0
2909 30	- Eteri aromatiċi u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2909 30 10 00	-- Etere dipenil	5,5	0
	-- Derivattivi brominati		
2909 30 31 00	--- Etere pentabromodifenil, 1,2,4,5-tetrabromo-3,6-bis(pentabromofenoksi)benzin	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2909 30 35 00	--- 1,2-Bis(2,4,6-tribromofenoksi)etanu, għall-manifattura ta' akrilonitril-butadjenesterin (ABS)	5,5	0
2909 30 38 00	--- Ohrajn	5,5	0
2909 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Eter-alkoħoli u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2909 41 00 00	-- 2,2'-Oksidjetanol (glikol djetilniku, digol)	5,5	0
2909 43 00 00	-- Eteri monobutiliċi ta' glikol etilniku jew ta' glikol djetilniku	5,5	0
2909 44 00	-- Eteri monoalkilutiċi ohrajn ta' glikol etilniku jew ta' glikol djetilniku:		
2909 44 00 20	--- Ċellosolv etil (2-Etossietanol)	1	0
2909 44 00 90	--- Ohrajn	5,5	0
2909 49	-- Ohrajn:		
	--- Aċiliċi:		
2909 49 11 00	---- 2-(2-Kloroetoksil) etanolu	0	0
2909 49 18 00	---- Ohrajn	0	0
2909 49 90 00	--- Ċikliċi	5,5	0
2909 50	- Eter-fenoli, eter-alkohol-fenoli u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2909 50 10 00	-- Gwajakol u sulfonati gwajakol tal-potassju	5,5	0
2909 50 90	-- Ohrajn:		
2909 50 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
2909 50 90 90	--- Ohrajn	5,5	0
2909 60 00 00	- Perossidi tal-alkohol, eter perossidi, keton perossidi u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	5,5	0
2910	Epossidi, epoksialkoholi u epoksieteri, b'ċirku bi tliet membri, u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2910 10 00 00	- Oksiran (ossidu etilniku)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2910 20 00 00	- Metiloksiran (ossidu propilniku)	0	0
2910 30 00 00	- 1-Kloro-2,3-epoksipropanu (epikloroidrin)	5,5	0
2910 40 00 00	- Dieldrin (ISO, INN)	5,5	0
2910 90 00 00	- Ohrajn	5,5	0
2911 00 00 00	Aċetali u emiaċetali, kemm b'funzjoni ta' ossiġnu jew le, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom.	5,5	0
	V. KOMPOSTI FUNZJONI-ALDEIDE		
2912	Aldeidi, b'funzjoni oħra ta' ossiġnu jew le; polimeri ċikliċi ta' aldeidi; paraformaldeide:		
	- Aldeidi aċikliċi mingħajr funzjoni oħra ta' ossiġnu:		
2912 11 00 00	-- Metanal (formaldeide)	5,5	0
2912 12 00 00	-- Etanal (aċetaldeide)	2	0
2912 19	-- Ohrajn:		
2912 19 10 00	--- Butanal (butiraldeide, isomer normali)	5,5	0
2912 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Aldeidi ċikliċi mingħajr funzjoni ta' ossiġnu:		
2912 21 00 00	-- Benzaldeide	5,5	0
2912 29 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
2912 30 00 00	- Alkoholi-aldeidi	5,5	0
	- Eteri-aldeidi, fenoli-aldeidi u aldeidi b'funzjoni oħra ta' ossiġnu:		
2912 41 00 00	-- Vanillin (4-idrossi-3-metoksibenzaldeide)	0	0
2912 42 00 00	-- Etilvanillin (3-idrossi-3-idrossibenzaldeide)	5,5	0
2912 49 00 00	-- Ohrajn	5,5	0
2912 50 00 00	- Polimeri ċikliċi ta' aldeidi	5,5	0
2912 60 00 00	- Paraformaldeide	5,5	0
2913 00 00 00	Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati ta' prodotti tal-intestatura 2912.	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	VI. KOMPOSTI FUNZJONI-KETON U KOMPOSTI FUNZJONI-KINONE		
2914	Ketoni u kinoni, b'funzjoni ossiġnu jew le, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	– Ketoni aċikliċi mingħajr funzjoni oħra ta' ossiġnu:		
2914 11 00 00	-- Aċetun	0	0
2914 12 00 00	-- Butanun (metil-etil keton)	1	0
2914 13 00 00	-- 4-Metilpentan-2-un (metil isubutil keton)	5,5	0
2914 19	-- Oħrajn:		
2914 19 10 00	--- 5-Metileksan-2-un	5,5	0
2914 19 90 00	--- Oħrajn	5,5	0
	– Ketoni ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici mingħajr funzjoni oħra ta' ossiġnu:		
2914 21 00 00	-- Ganfra	0	0
2914 22 00 00	-- Ċikloeksanun u metilċikloeksanuni	0	0
2914 23 00 00	-- Jononi u metiljononi	5,5	0
2914 29 00	-- Oħrajn:		
2914 29 00 10	--- isoforon (3,5,5-trimetil-2-ċikloeżen-1-on)	0,1	0
2914 29 00 90	--- Oħrajn	5,5	0
	– Ketoni aromatiċi mingħajr funzjoni oħra ta' ossiġnu:		
2914 31 00 00	-- Fenilaċetun (fenilpropan-2-un)	5,5	0
2914 39 00	-- Oħrajn:		
2914 39 00 10	--- Aċetofenon	0,1	0
2914 39 00 90	--- Oħrajn	5,5	0
2914 40	– Alkoholi-ketoni u aldejdi-ketoni:		
2914 40 10 00	-- 4-Idrossi-4-metilpentan-2-un (alkohol diaċetun)	5,5	0
2914 40 90 00	-- Oħrajn	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2914 50 00 00	- Fenoli-keton u ketoni b'funzjoni oħra ta' ossiġnu:	2	0
	- Kinoni:		
2914 61 00 00	-- Antrakini	5,5	0
2914 69	-- Oħrajn:		
2914 69 10 00	--- 1,4-Naftokinone	0	0
2914 69 90 00	--- Oħrajn	0	0
2914 70 00 00	- Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati	5,5	0
	VII. AĊTI KARBOKSILIĊI U L-ANIDRIDDI TAGĦHOM, ALIDI, PEROSSIDI U PEROSSIAĊTI U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2915	Aċidi aċikliċi monokarbossiliċi saturati u l-anidridi tagħhom, alidi, perossidi u peroksi aċti; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Aċtu formiku, il-melħ u l-esteri tiegħu:		
2915 11 00 00	-- Aċtu formiku	0	0
2915 12 00 00	-- Melħ tal-aċtu formiku	5,5	0
2915 13 00 00	-- Esteri tal-aċtu formiku	5,5	0
	- Aċidu aċetiku u l-melħ tiegħu; anidride aċetika:		
2915 21 00 00	-- Aċtu aċetiku	5,5	0
2915 24 00 00	-- Anidride aċetika	2	0
2915 29 00 00	-- Oħrajn	5,5	0
	- Esteri ta' aċtu aċetiku:		
2915 31 00 00	-- Aċetat etiliku	0	0
2915 32 00 00	-- Aċetat viniliku	5,5	0
2915 33 00 00	-- Aċetat n-Butiliku	0	0
2915 36 00 00	-- Dinoseb aċetat (ISO)	5,5	0
2915 39	-- Oħrajn:		
2915 39 10 00	--- Aċetat propiliku u aċetat isopropiliku	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2915 39 30 00	--- Aċetat metiliku, aċetat pentiliku (aċetat amil), aċetat isopentiliku (aċetat isoamil) u aċetati tal-glicerol	5,5	0
2915 39 50 00	--- Aċetat p-Tolil, aċetati fenilpropil, aċetati benzilici, aċetati rodinilici, aċetati santalilici u l-aċetati ta' feniletanu-1,2-djol	5,5	0
2915 39 80 00	--- Ohrajn	5,5	0
2915 40 00 00	- Aċidi mono-, di- jew trikloroaċetici, il-melħ u l-esteri tagħhom:	0	0
2915 50 00 00	- Aċidi propjoniċi, il-melħ u l-esteri tagħhom:	5,5	0
2915 60	- Aċti butanojċi, aċti pentanojċi, il-melħ u l-esteri tagħhom;		
	-- Aċti butanojki u l-melħ u l-esteri tagħhom:		
2915 60 11 00	--- 1-Isopropil-2,2-dimetiltrimetilina diisobutirat	5,5	0
2915 60 19 00	--- Ohrajn	5,5	0
2915 60 90 00	-- Aċti pentanojċi u l-melħ u l-esteri tagħhom	0	0
2915 70	- Aċidi palmitici, aċidi stearici, il-melħ u l-esteri tagħhom:		
2915 70 15 00	-- Aċtu palmitiku	5,5	0
2915 70 20 00	-- Melħ u esteri ta' aċti palmitici	5,5	0
2915 70 25 00	-- Aċtu steariku	1	0
2915 70 30 00	-- Melħ ta' aċtu steariku	5,5	0
2915 70 80 00	-- Esteri ta' aċtu steariku	5,5	0
2915 90	-- Ohrajn:		
2915 90 10 00	-- Aċtu lawriku	5,5	0
2915 90 20 00	-- Kloroformati	5,5	0
2915 90 80	-- Ohrajn:		
2915 90 80 10	--- Landa (II) ottoat (II) (landa(ii) 2-etiessanoat) (ottoat stan- nuż)	2	0
2915 90 80 90	--- Ohrajn	5,5	0
2916	Aċti aċikliċi monokarboksilici mhux saturati, l-anidridi tagħhom, alidi, perossidi u peroksiaci; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Aċti aċikliki monokarboksiliċi mhux saturati, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċti u d-derivattivi tagħhom:		
2916 11 00 00	-- Aċidu akriliku u l-melħ tiegħu	0	0
2916 12	-- Esteri ta' aċtu akriliku		
2916 12 10 00	--- Akrilat metiliku	0	0
2916 12 20 00	--- Akrilat etiliku	0	0
2916 12 90 00	--- Ohrajn	0	0
2916 13 00 00	-- Aċtu metakriliku u l-melħ tiegħu	0	0
2916 14	-- Esteri ta' aċtu metakriliku:		
2916 14 10 00	--- Metakrilat metiliku	0	0
2916 14 90 00	--- Ohrajn	0	0
2916 15 00 00	-- Aċti oleiċi, linoleiċi jew linoleniċi, il-melħ u l-esteri tagħhom	1	0
2916 19	-- Ohrajn:		
2916 19 10 00	--- Aċti mhux desenoċi u l-melħ u l-esteri tagħhom	6,5	0
2916 19 30 00	--- Aċti eksen-2,4-dienoiku (aċtu sorbiku)	2	0
2916 19 40 00	--- Aċtu krotoniku	6,5	0
2916 19 70 00	--- Ohrajn	6,5	0
2916 20 00 00	- Aċti monokarboksiliċi ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom	6,5	0
	- Aċti monokarboksiliċi aromatiċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom:		
2916 31 00 00	-- Aċtu benzojku, il-melħ u l-esteri tiegħu	0	0
2916 32	-- Perossidu benzoiliku u klorur benzoiliku:		
2916 32 10 00	--- Perossidu benzoiliku	1	0
2916 32 90 00	--- Klorur benzoiliku	6,5	0
2916 34 00 00	-- Aċtu fenilaċetiku u l-melħ tiegħu	2	0
2916 35 00 00	-- Esteri ta' aċtu fenilaċetiku	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2916 36 00 00	-- Binapakril (ISO)	6,5	0
2916 39 00	-- Ohrajn:		
2916 39 00 10	--- ibuprofen (INN)	2	0
2916 39 00 90	--- Ohrajn	6,5	0
2917	Aċti polikarbossilici, l-anidridi, alidi, perossidi u perossiacidi tagħhom; id-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Aċti polikarbossilici aċikliċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiacidi u d-derivattivi tagħhom:		
2917 11 00 00	-- Aċtu oksaliku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	3
2917 12	-- Aċtu adipiku, il-melħ u l-esteri tiegħu:		
2917 12 10 00	--- Aċtu adipiku u l-melħ tiegħu	6,5	3
2917 12 90 00	--- Esteri ta' aċtu adipiku	6,5	0
2917 13	-- Aċtu aželajku, aċtu sebaċiku. il-melħ u l-esteri tagħhom:		
2917 13 10 00	--- Aċtu sebaċiku	6,5	0
2917 13 90 00	--- Ohrajn	6,5	0
2917 14 00 00	-- Anidride maleika	6,5	0
2917 19	-- Ohrajn:		
2917 19 10 00	--- Aċtu maloniku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2917 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
2917 20 00 00	- Aċti polikarbossilici ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiacidi u d-derivattivi tagħhom	6,5	0
	- Aċti polikarbossilici aromatiċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiacidi u d-derivattivi tagħhom:		
2917 32 00 00	-- Ortoftalati dioktiliċi	0	0
2917 33 00 00	-- Ortoftalati dinoniliċi jew dideċiliċi	0	0
2917 34	-- Esteri ohrajn ta' aċtu ortoftaliku:		
2917 34 10 00	--- Ortoftalati dibutiliċi	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2917 34 90 00	--- Ohrajn	0	0
2917 35 00	-- Anidride ftalika:		
2917 35 00 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
2917 35 00 90	--- Ohrajn	6,5	3
2917 36 00 00	-- Aċtu tereftaliku u l-melħ tiegħu	6,5	3
2917 37 00 00	-- Tereftalat dimetiliku	6,5	0
2917 39	-- Ohrajn:		
	--- Derivattivi brominati:		
2917 39 11 00	---- Ester jew anidride ta' aċtu tetrabromoftaliku	6,5	0
2917 39 19 00	---- Ohrajn	6,5	0
	--- Ohrajn:		
2917 39 30 00	---- Aċtu benzin-1,2,4-trikarboksiliku	6,5	0
2917 39 40 00	---- Diklorur isoftaloliku, li fih 0,8 % bil-piż jew anqas diklorur tereftaloliku	6,5	0
2917 39 50 00	---- Aċtu naftalina-1,4,5,8-tetrakarboksiliku	6,5	0
2917 39 60 00	---- Anidride tetrakloroftalika	6,5	0
2917 39 70 00	---- Sodju 3,5-bis(metoksikarbonil)benzinsulfonat	6,5	0
2917 39 80 00	---- Ohrajn	6,5	0
2918	Aċti karboksiliċi b'funzjoni ta' ossiġnu addizzjonali u l-anidridi, alidi, perossidi u perossiaċidi tagħhom; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Aċti karboksiliċi b'funzjoni ta' alkohol iżda mingħajr funzjoni oħra ta' ossiġnu, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom:		
2918 11 00 00	-- Aċtu lattiku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2918 12 00 00	-- Aċtu tartariku	6,5	0
2918 13 00 00	-- Melħ u ester ta' aċtu tartariku	6,5	0
2918 14 00 00	-- Aċtu ċitriku	6,5	3
2918 15 00	-- Melħ u ester ta' aċtu ċitriku:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2918 15 00 10	--- Ċitrat tas-sodju	2	3
2918 15 00 90	--- Ohrajn	6,5	3
2918 16 00 00	-- Aċtu glukoniku, il-melħ u l-esteri tiegħu:	0	0
2918 18 00 00	-- Klorobenzilat (ISO)	6,5	3
2918 19	-- Ohrajn:		
2918 19 30 00	--- Aċtu koliku, aċidu 3-á,12-á-diidroksi-5-beta-kolan-24-oiku (aċtu deoksikoliku), il-melħ u l-esteri tagħhom	0	0
2918 19 40 00	--- Aċtu 2,2-bis(idroksimetil)propjoniku	0	0
2918 19 85	--- Ohrajn:		
2918 19 85 10	---- Brompropjonat (isopropil-4,4'dibrombenzilata)	0,1	0
2918 19 85 20	---- 12-aċidu idrossisteariku	2	0
2918 19 85 90	---- Ohrajn	6,5	0
	- Aċti karboksiliċi b'funzjoni ta' fenol mingħajr funzjoni ohra ta' ossiġnu, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom:		
2918 21 00 00	-- Aċtu saliciliku u l-melħ tiegħu:	2	0
2918 22 00 00	-- Aċtu o-aċetisaliciliku, il-melħ u l-esteri tiegħu	0	0
2918 23	-- Esteri ohrajn ta' aċtu saliciliku u l-melħ tagħhom:		
2918 23 10 00	--- Saliċilat metiliku u sakliċilat feniliku (salol):	6,5	0
2918 23 90 00	--- Ohrajn	6,5	0
2918 29	-- Ohrajn:		
2918 29 10 00	--- Aċti sulfosaliciliċi, aċti idroksinaftojċi; il-melħ u l-esteri tagħhom:	0	0
2918 29 30	--- Aċtu 4-idroksibenzojku, il-melħ u l-esteri tiegħu:		
2918 29 30 10	---- metil ester ta' aċidu 4-Idrossibenzojku (metilparaben)	0	0
2918 29 30 90	---- Ohrajn	6,5	0
2918 29 80	--- Ohrajn:		
2918 29 80 10	---- subgallat tal-bismut	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2918 29 80 90	---- Ohrajn	6,5	0
2918 30 00 00	- Aċti karboksiliċi b'funzjoni ta' aldeide jew ta' keton iżda minghajr funzjoni ohra ta' ossiġnu, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom	6,5	0
	- Ohrajn:		
2918 91 00 00	-- 2,4,5-T (ISO) (2,4,5 aċidu triklorofenossiaċetiku), il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2918 99	-- Ohrajn:		
2918 99 10 00	--- Aċti 2,6-dimetoksibenżojku	6,5	0
2918 99 20 00	--- Dikamba (ISO)	0	0
2918 99 30 00	--- Fenossiaċetat tas-sodju	6,5	0
2918 99 90	--- Ohrajn:		
2918 99 90 10	---- naprossen (INN)	0	0
2918 99 90 20	---- il-melħ amminiku tad-dikamba (melħ amminiku aċidu 2-metossi-3,6-diklorobromobenżojk)	0,1	0
2918 99 90 30	---- ġemfibrozil (INN)	0	0
2918 99 90 40	---- 2,4-D aċidu (aċidu 2,4-diklorfenossiaċetiku)	0	0
2918 99 90 90	---- Ohrajn	6,5	0
	VIII. ESTERI TA' AĊTI INORGANIĊI TA' NON-METALLI U L-MELĦ TAGĦHOM, U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2919	Esteri fosforiċi u l-melħ tagħhom, inklużi lattofosfati; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2919 10 00 00	- Fosfat ta' tris(2,3-dibromopropili)	6,5	0
2919 90	- Ohrajn:		
2919 90 10 00	-- Fosfati tributiliċi, fosfat trifeniliku, fosfati tritoliliċi, fosfati triksililiċi, u fosfat ta' tris(2- kloroetiliku)	6,5	0
2919 90 90	-- Ohrajn:		
2919 90 90 10	--- Fosfat tat-tris(2-klorisopropil)	2	0
2919 90 90 90	--- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2920	Esteri ta' aċti oħrajn inorganici ta' non-metalli (hlief esterj ta' alidi tal-idroġenu) u l-melħ tagħhom; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
	- Esteri tiofosforici (fosforotjoati) u l-melħ tagħhom; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2920 11 00 00	-- Paration (ISO) u paration metili (ISO) (metil-paration)	6,5	0
2920 19 00 00	-- Oħrajn	6,5	0
2920 90	- Oħrajn:		
2920 90 10 00	-- Esteri sulfurici u esterj karbonici u l-melħ tagħhom, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew tagħhom	6,5	0
2920 90 20 00	-- Fosfonat dimetiliku (fosfit dimetiliku)	6,5	0
2920 90 30 00	-- Fosfit trimetiliku (trimetoksifosfin)	6,5	0
2920 90 40 00	-- Fosfit trielitiku	6,5	0
2920 90 50 00	-- Fosfonat dietiliku (fosfitidroġenu dietiliku) (fosfit dietiliku)	6,5	0
2920 90 85 00	-- Prodotti oħrajn	6,5	0
	IX. KOMPOSTI FUNZJONI-NITROĠENU		
2921	Komposti funzjoni-amina:		
	- Monamini aċikliċi u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2921 11	-- Metilamina, di- jew trimetilamina u l-melħ tagħhom:		
2921 11 10 00	--- Metilamina, di- jew trimetilamina	0	0
2921 11 90 00	--- Melħ	0	0
2921 19	-- Oħrajn:		
2921 19 10 00	--- Trimetilamina u l-melħ tagħha	6,5	3
2921 19 30 00	--- Isopropilamina u l-melħ tagħha	0	0
2921 19 40 00	--- 1,1,3,3-Tetrametilbutilamina	0	0
2921 19 50 00	-- Dietilamina u l-melħ tagħha	0	0
2921 19 80	--- Oħrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2921 19 80 10	---- tawrina (INN)	0	0
2921 19 80 90	---- Ohrajn	6,5	3
	- Poliamini aċikliċi u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
2921 21 00 00	-- Etilenediammina u l-melh tagħha	0	0
2921 22 00 00	-- Eksametilenediammina u l-melh tagħha	2	3
2921 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
2921 30	- Mono- jew poliamini ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi, u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
2921 30 10 00	-- Ċikloeksilamina u ċikloessildimetilamina, u l-melh tagħhom:	1	0
2921 30 91 00	-- Ċikloeks-1,3-ilenediammina (1,3-diaminoċikloeksan)	6,5	0
2921 30 99 00	-- Ohrajn	6,5	3
	- Monamini aromatiċi u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
2921 41 00 00	-- Anilina u l-melh tagħha	2	3
2921 42	-- Derivattivi ta' anilina u l-melh tagħhom:		
2921 42 10 00	--- Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati u nitrosati u l-melh tagħhom	6,5	3
2921 42 90 00	--- Ohrajn	0	0
2921 43 00 00	-- Tolwidini u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom	6,5	3
2921 44 00 00	-- Difenilamina u d-derivattivi tagħha; melh tagħha	2	3
2921 45 00 00	-- 1-Naftilamina (α -naftilamina), 2-naftilamina (β -naftilamina) u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom	6,5	3
2921 46 00 00	-- Amfetamina (INN), benzfetamina (INN), deksafetamina (INN), etilamfetamina (INN), fenkamfammina (INN), lefetamina (INN), levamfetamina (INN), mefenoressa (INN) u fentermina (INN); melh tagħhom	0	0
2921 49	-- Ohrajn:		
2921 49 10 00	--- Eksilidini u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:	0	0
2921 49 80 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Poliamini aromatiċi u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
2921 51	-- o-, m-, p-Fenilenediamina, diaminotolweni, u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
	--- o-, m-, p-Fenilenediamina, diaminotolweni u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati u nitrosati tagħhom; melh tagħhom:		
2921 51 11 00	---- m-Fenilenediamina, b'purità ta' 99 % bil-piż jew aktar u fiha: — a) 1 % jew inqas bil-piż ilma, — b) 200 mg/kg jew inqas ta' o-fenilenediamina — b) 450 mg/kg jew inqas ta' p-fenilenediamina	0	0
2921 51 19 00	---- Ohrajn	6,5	3
2921 51 90	--- Ohrajn		
2921 51 90 10	--- Aċidu amminofenilparamin	0	0
2921 51 90 90	---- Ohrajn	6,5	3
2921 59	-- Ohrajn:		
2921 59 10 00	--- m-Fenilenebis(metilamina)	6,5	0
2921 59 20 00	--- 2,2'-Dikloro-4,4'-metilenedianilina	6,5	0
2921 59 30 00	--- 4,4'-Bi-o-tolwidina	6,5	0
2921 59 40 00	--- 1,8-Naftilenediamina	6,5	0
2921 59 90 00	--- Ohrajn	6,5	3
2922	Amino-komposti funzjoni-ossiġnu:		
	- Amino-alkoholi, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni-ossiġnu, l-eteri u l-esteri tagħhom; melh tagħhom:		
2922 11 00 00	-- Monoetanolamina u l-melh tagħha	0	0
2922 12 00 00	-- Dietanolamina u l-melh tagħha	2	3
2922 13	-- Trietanolamina u l-melh tagħha:		
2922 13 10 00	--- Trietanolamina	6,5	3
2922 13 90 00	--- Melh ta' trietanolamina	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2922 14 00 00	-- Dekstropropoksifene(INN) u l-melħ tagħha	0	0
2922 19	-- Ohrajn:		
2922 19 10 00	--- N-Etildietanolamina	0	0
2922 19 20 00	--- 2,2'-Metiliminodietanol (N-metildietanolamina)	0	0
2922 19 80 00	--- Ohrajn	0	0
	- Amino-naftoli u amino-fenoli ohrajn, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni-ossigenu, l-eteri u l-esteri tagħhom; melħ tagħhom:		
2922 21 00 00	-- Aċti aminoidrossinaftalenesulfoniċi u l-melħ tagħhom	0	0
2922 29 00	-- Ohrajn		
2922 29 00 10	--- anisidini, dianisidini, fenetidini, u l-melħ tagħhom	6,5	3
2922 29 00 90	--- Ohrajn	0	0
	- Amino-aldeidi, amino-ketoni u amino kinoni, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni-ossigenu; melħ tagħhom:		
2922 31 00 00	-- Amfepramon (INN), metadon (INN) u normetadon (INN); melħ tagħhom	6,5	0
2922 39 00 00	-- Ohrajn	6,5	3
	- Amino-aċti, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni-ossigenu, u l-esteri tagħhom; melħ tagħhom:		
2922 41 00 00	-- Lisina u l-esteri tagħha; melħ tagħhom	6,5	3
2922 42 00 00	-- Aċtu glutamiku u l-melħ tiegħu	6,5	3
2922 43 00 00	-- Aċtu antraniliku u l-melħ tiegħu	6,5	3
2922 44 00 00	-- Tilidine (INN) u l-melħ tagħha	0	0
2922 49	-- Ohrajn:		
2922 49 10 00	--- Glicina	0	0
2922 49 20 00	--- β-Alanina	0	0
2922 49 95 00	--- Ohrajn:	0	0
2922 50 00	- Fenoli-amino-alkohol, fenoli-amino-aċidi u komposti-amino ohrajn b'funzjoni ta' ossigenu:		
2922 50 00 10	-- Fenilepren (INN), aċidu 5-aminosalicikliku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2922 50 00 20	-- Tramadol (INN)	0	0
2922 50 00 90	-- Ohrajn	6,5	3
2923	Melħ u idrossidi ta' ammonju kwaternarju; leċitini u fosfoaminolipidi ohrajn:		
2923 10 00	- Kolin u l-melħ tiegħu:		
2923 10 00 10	-- Klorur tal-kolin	0	0
2923 10 00 90	-- Ohrajn	6,5	0
2923 20 00 00	- Leċtini u fosfoaminolipidi ohrajn:	0	0
2923 90 00 00	- Ohrajn	6,5	0
2924	Komposti funzjoni-karboksiamide; komposti funzjoni-amide ta' aċtu karboniku:		
	- Amidi aċikliċi (inklużi karbamati aċikliċi) u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2924 11 00 00	-- Meprobamat (INN)	0	0
2924 12 00 00	-- Flworoaċetamidi (ISO), monokrotofos (ISO) u fosfamidoni (ISO)	0	0
2924 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Amidi ċikliċi (inklużi karbamati ċikliċi) u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2924 21	-- Ureini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2924 21 10 00	--- Isoproturon (ISO)	0	0
2924 21 90 00	--- Ohrajn	0	0
2924 23 00 00	-- Aċtu 2-aċetamidobenzojku (aċtu N-aċetilantraniliku) u l-melħ tiegħu	0	0
2924 24 00 00	-- Etinamat (INN)	0	0
2924 29	-- Ohrajn:		
2924 29 10 00	--- Lidokaina (INN)	0	0
2924 29 30 00	--- Paracetamol (INN)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2924 29 95	--- Ohrajn:		
2924 29 95 10	---- Metolaklor	0,1	0
2924 29 95 90	---- Ohrajn	0	0
2925	Komposti funzjoni-karboksimida (inkluża sakkarina u l-melħ tagħha) u komposti funzjoni-imine		
	- Imidi u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2925 11 00 00	-- Sakkarina u l-melħ tagħha	0	0
2925 12 00 00	-- Glutetimide (INN)	6,5	0
2925 19	-- Ohrajn:		
2925 19 10 00	--- 3,3',4,4',5,5',6,6'-Ottabromo-N,N'-etilenediftalimid	6,5	0
2925 19 30 00	--- N,N'-etilenebis(4,5-dibromoeksajdro-3,6-metanoftalimid)	6,5	0
2925 19 95 00	--- Ohrajn	6,5	0
	- Imini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2925 21 00 00	-- Klordimeformi (ISO)	6,5	0
2925 29 00 00	-- Ohrajn	6,5	0
2926	Komposti funzjoni-nitril:		
2926 10 00 00	- Akrlonitril	0	0
2926 20 00 00	- 1-Ċjanogwanidin (disjandiamid)	6,5	0
2926 30 00 00	- Fenproporex (INN) u l-melħ tiegħu; metadon (INN) prodott intermedju (4-ċjano-2-dimetilamino-4,4-difenilbutan)	0	0
2926 90	- Ohrajn:		
2926 90 20 00	-- Isoftalonitril	0	0
2926 90 95 00	-- Ohrajn:	0	0
2927 00 00 00	Komposti-diažo, -ažo jew -ažoksi	0	0
2928 00	Derivattivi organiċi ta' idrażin jew ta' idroksilamin:		
2928 00 10 00	- N,N-Bis(2-metoksietil)idroksilamin	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2928 00 90	- Ohrajn:		
2928 00 90 10	-- Fenilidrażina	0,1	0
2928 00 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
2929	Komposti b'funzjoni-nitroġenu oħra:		
2929 10	- Isoċjanati:		
2929 10 10 00	-- Diisoċjanati tal-metilfenilina (diisoċjanati tat-tolwina)	1	0
2929 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
2929 90 00 00	- Ohrajn	6,5	0
	X. KOMPOSTI ORGANO-INORGANIĊI, KOMPOSTI ETERO- ĊIKLIĊI, AĊIDI NUKLEJIKI U L-MELH TAGHHOM, U SULFONAMIDI		
2930	Komposti organo-sulfuriċi:		
2930 20 00	- Tjokarbamati u dizjokarbamati		
2930 20 00 10	-- Etilpropiltijokarbamat (s-etil-NN-di-n-propiltijokarbamat)	0,1	0
2930 20 00 90	-- Ohrajn	6,5	0
2930 30 00 00	- Mono-, di- jew tetrasulfidi ta' tjuram	0	0
2930 40	- Mezjonin:		
2930 40 10 00	-- Mezjonin (INN-MHC)	0	0
2930 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
2930 50 00 00	- Kaptafol (ISO) u metamidofos (ISO)	0	0
2930 90	- Ohrajn:		
2930 90 13 00	-- Ċistejn u ċistin	0	0
2930 90 16 00	-- Derivattivi ta' ċistejn jew ċistin	0	0
2930 90 20 00	-- Tiodiglikol (INN) (2,2'-tiodjetanol)	0	0
2930 90 30 00	-- Aċtu DL-2-idroksi-4-(metiltio)butiriku	0	0
2930 90 40 00	-- 2,2'-Tiodjetilbis[3-(3,5-di-tert-butyl-4-idroksifenil)propjonat]	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2930 90 50 00	-- Tahlita ta' isomeri magħmulin minn 4-metil-2,6-bis(metilzjo)-m-fenilenediamina u 2-metil-4,6-bis(metilzjo)-m-fenilenediamina	0	0
2930 90 85	-- Ohrajn:		
2930 90 85 10	--- Disulfiram, aċidu lipojku	6,5	0
2930 90 85 90	--- Ohrajn	0	0
2931 00	Komposti organo-inorganici ohrajn:		
2931 00 10 00	- Metilfosfonat dimetiliku	0	0
2931 00 20 00	- Difluworidu metilfosfonojl (difluworidu metilfosfoniku)	0	0
2931 00 30 00	- Diklorur metilfosfonojl (diklorur metilfosfoniku)	0	0
2931 00 95	- Ohrajn:		
2931 00 95 10	-- dilawrat dibutiltin	0	0
2931 00 95 30	-- trietilaluminju	5	3
2931 00 95 40	-- glifosat (N-(fosfometil)gliċin)	0	0
2931 00 95 90	-- Ohrajn	6,5	0
2932	Komposti eteroċikliċi b'etero-atomu(i) ta' ossiġnu biss:		
	- Komposti li fihom ċirku furan mhux imgongġi (idroġenat jew le) fl-istruttura:		
2932 11 00 00	-- Tetraidrofuran	6,5	0
2932 12 00 00	-- 2-Furaldeide (furfuraldeide)	6,5	3
2932 13 00 00	-- Alkoħol furfuriliku u alkoħol tetraidrofurfuriliku	6,5	3
2932 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Lattoni:		
2932 21 00 00	-- Kumarin, metilkumarini u etilkumarini:	0	0
2932 29	-- Lattoni ohrajn:		
2932 29 10 00	--- Fenoltalejn	0	0
2932 29 20 00	--- Aċidu 1-idroksi-4-[1-(4-idroksi-3-metoksikarbonil-1-naftil)-3-okso-1H, 3H-benžo [de]isokromen-1-il]-6-oktadesiloksi-2-naftoiku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2932 29 30 00	--- 3'-Kloro-6'-ċikloeksilamminospiro[isobenzofuran-1(3 H), 9'-ksanten]-3-on	0	0
2932 29 40 00	--- 6'-(N-Etill-p-tolwidino)-2'-metilspiro[isobenzofuran-1(3 H), 9'-ksanten]-3-on	0	0
2932 29 50 00	--- Metil-6-dokosiloksi-1-idroksi-4-[1-(4-idroksi-3-metil-1-fenantril)-3-oxo-1H, 3H-nafto[1,8-cd]piran-1-il]naftalene-2-karboksilat	0	0
2932 29 60 00	--- gamma-Butyrolactone	0	0
2932 29 85 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
2932 91 00 00	-- Isosafrol	6,5	0
2932 92 00 00	-- 1- (1,3-Benzodioksol-5-il)propan-2-on	6,5	0
2932 93 00 00	-- Piperonal	6,5	0
2932 94 00 00	-- Safrol	6,5	0
2932 95 00 00	-- Tetraidrokannabinoli (isomeri kollha)	0	0
2932 99	-- Ohrajn:		
2932 99 50 00	--- Epossidi b'ċirku b'erba' membri	0	0
2932 99 70 00	--- Aċetali u emiaċetali interni ċikliči ohrajn, b'funzjonijiet ossiġenu ohrajn jew le, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	0	0
2932 99 85 00	--- Ohrajn	0	0
2933	Komposti eteroċikliči b'etero-atomu(i) ta' nitroġenu biss:		
	- Komposti li fihom ċirku ta' pirazol mhux imġonġi (idroġenat jew le) fl-istruttura:		
2933 11	-- Fenażon (antipirin) u d-derivattivi tiegħu:		
2933 11 10 00	--- Propifenażon (INN)	6,5	0
2933 11 90 00	--- Ohrajn	0	0
2933 19	-- Ohrajn:		
2933 19 10 00	--- Fenilbutażon (INN)	0	0
2933 19 90 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Komposti li fihom ċirku ta' imidazol mhux imgongi (idroġenat jew le) fl-istruttura:		
2933 21 00 00	-- Idantojn u d-derivattivi tiegħu	6,5	0
2933 29	-- Ohrajn:		
2933 29 10 00	--- Idroklorur tan-nafażolina (INNM) u nitrat tan-nafażolina (INNM), fentolammia (INN), idroklorur tat-tolażolina (INNM)	6,5	0
2933 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' piridin mhux imgongi (idroġenat jew le) fl-istruttura:		
2933 31 00 00	-- Piridina u l-melħ tagħha	0	0
2933 32 00 00	-- Piperidina u l-melħ tagħha	6,5	0
2933 33 00 00	-- Alfentanil (INN), anileridina (INN), bežitramide (INN), bromażepam (INN), difenoksin (INN), difenoksilat (INN), dipipanon (INN), fentanil (INN), ketobemidon (INN), metilfenidat (INN), pentażokina (INN), petidina (INN), petidina (INN) intermedja A, fenciklidina (INN) (PCP), fenoperidina (INN), pipradrol (INN), piritramide (INN), propiram (INN) u trimeperidina (INN); melħ tagħhom	0	0
2933 39	-- Ohrajn:		
2933 39 10 00	--- Ipronjażid (INN); idroklorur tal-ketobemidon (INNM); bromur tal-piridostigmina (INN)	0	0
2933 39 20 00	--- 2,3,5,6-Tetrakloropiridina	0	0
2933 39 25 00	--- Aċtu 3,6-dikloropiridina-2-karboksiliku	0	0
2933 39 35 00	--- 2-Idroksietilammonju-3,6-dikloropiridina-2-karboksilat	0	0
2933 39 40 00	--- Aċetat 2-butoksietil(3,5,6-trikloro-2-piridiloksi)	0	0
2933 39 45 00	--- 3,5-Dikloro-2,4,6-trifluworopiridina	0	0
2933 39 50 00	--- Fluroksipir (ISO), esteru tal-metil	0	0
2933 39 55 00	--- 4-Metilpiridina	0	0
2933 39 99 00	--- Ohrajn:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Komposti li fihom sistema ta' ċrieki ta' kinolina jew isokinolina (idroġenati jew le), mhux imġonġi aktar:		
2933 41 00 00	-- Levorfanol (INN)	0	0
2933 49	-- Ohrajn:		
2933 49 10 00	-- Derivattivi aloġeniċi ta' kinolina; derivattivi ta' aċtu karboksiliku ta' kinolina	0	0
2933 49 30 00	-- Dekstrometorfan (INN) u l-melħ tiegħu	0	0
2933 49 90 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' pirimidina (idroġenata jew le) jew ċirku ta' piperazina fl-istruttura:		
2933 52 00 00	-- Malonilureja (aċtu barbituriku) u d-derivattivi tiegħu; il-melħ tiegħu	6,5	0
2933 53	-- Allobarbitol (INN), amobarbitol (INN), barbitol (INN), butalbitol (INN), butobarbitol, ċiklobarbitol (INN), metilfenobarbitol (INN), pentobarbitol (INN), fenobarbitol (INN), sekbutabarbitol (INN), sekobarbitol (INN) u vinilbitol (INN); melħ tagħhom:		
2933 53 10 00	--- Fenobarbitol, barbitol, u l-melħ tagħhom	0	0
2933 53 90 00	--- Ohrajn	6,5	0
2933 54 00 00	-- Derivattivi ohrajn ta' malonilureja (aċtu barbituriku); melħ tagħhom	6,5	0
2933 55 00 00	-- Loprazolam (INN), meklokwalon (INN), metakwalon (INN) u žiperprol (INN); melħ tagħhom	0	0
2933 59	-- Ohrajn:		
2933 59 10 00	--- Djażinon	0	0
2933 59 20 00	--- 1,4-Djażabċiklo[2.2.2]ottan (trietilenediamina))	0	0
2933 59 95 00	--- Ohrajn	0	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' triazina mhux imġonġi (idroġenata jew le) fl-istruttura:		
2933 61 00 00	-- Melamina	0	0
2933 69	-- Ohrajn:		
2933 69 10 00	--- Atrazina (ISO), propažina (ISO), simažina (ISO), eksaidro-1,3,5-trinitro-1,3,5-triazina (eksogen, trimetilenetrinitramina)	0	0
2933 69 20 00	--- Metenammina (INN) (eksametilenetetrammina)	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2933 69 30 00	--- 2,6-Di-tert-butyl-4-[4,6-bis(ottilzjo)-1,3,5-triażin-2-ilammino]fenol	6,5	0
2933 69 80 00	--- Ohrajn	6,5	0
	- Lattami:		
2933 71 00 00	-- 6-Eksanelattam (epsilon-kaprolattam)	0	0
2933 72 00 00	-- Klobazam (INN) and metiprilon (INN)	0	0
2933 79 00 00	-- Lattami ohrajn:	0	0
	- Ohrajn:		
2933 91	-- Alprazolam (INN), kamażepam (INN), klordiażeposside (INN), klonazepam (INN), klorazepat, delorazepam (INN), diażepam (INN), estażolam (INN), etil loflazepat (INN), fludiazepam (INN), flunitrazepam (INN), flurazepam (INN), alażepam (INN), lorażepam (INN), lormetażepam (INN), mażindol (INN), medażepam (INN), midażolam (INN), nimetażepam (INN), nitrazepam (INN), nordażepam (INN), oksażepamż (INN), pinażepam (INN), prażepam (INN), pirovaleron (INN), temażepam (INN), tetrażepam (INN) u triažolam (INN); melh tagħhom:		
2933 91 10 00	--- Klordiażeposside (INN)	0	0
2933 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
2933 99	-- Ohrajn:		
2933 99 10 00	-- Benzimidazol-2-tjol (merkaptobenzimidazol)	0	0
2933 99 20 00	-- Indole, 3-metilindole (skatole), 6-allil-6,7-diidro-5H-dibenz[c,e]ažepina (ažapetina), fenindamina (INN) u l-melh tagħhom; idroklorur tal-imipramina (INN)	0	0
2933 99 30 00	-- Monoažepina	0	0
2933 99 40 00	-- Diažepini	0	0
2933 99 50 00	-- 2,4-Di-tert-butyl-6-(5-klorobenzotriażol-2-il)fenol	0	0
2933 99 90 00	--- Ohrajn:	0	0
2934	Aċti nuklejki u l-melh tagħhom; komposti eterocikliċi ohrajn:		
2934 10 00 00	- Komposti li fihom ċirku ta' tiażol mhux imgongġi (idroġenat jew le) fl-istruttura	0	0
2934 20	- Komposti li fihom fl-istruttura sistema ta' ċrieki ta' benzotjażol (idroġenati jew le), mhux imgongġijin aktar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2934 20 20 00	-- Di(benzotjażol-2-il)disulfid; benzotjażol-2-tjol (merkaptobenzotjażol) u l-melħ tiegħu	5	0
2934 20 80 00	-- Ohrajn	0	0
2934 30	- Komposti li fihom fl-istruttura sistema ta' ċrieki ta' fenotiazina (idrogenati jew le), mhux imgongijin aktar:		
2934 30 10 00	-- Tietilperažina (INN); tioridažina (INN) u l-melħ tagħha	6,5	0
2934 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
2934 91 00 00	-- Aminorex (INN), brotizolam (INN), klotiažepam (INN), kloxažolam (INN), dekstromoramide (INN), aloksažolam (INN), ketažolam (INN), mesokarb (INN), oksažolam (INN), pemolina (INN), fendimetražina (INN), fenmetražina (INN) u sufentanil (INN); melħ tagħhom	0	0
2934 99	-- Ohrajn:		
2934 99 10 00	-- Klorprotiksene (INN); tenalidina (INN) u t-tartri u l-maleati tagħha	0	0
2934 99 20 00	-- Furažolidon (INN)	0	0
2934 99 30 00	-- Aċtu 7-aminoċefalosporaniku	0	0
2934 99 40 00	-- Melħ u ester i ta' aċtu (6R,7R)-3-aċetoksimitil-7-[(R)-2-formiloksi-2-fenilaċetamido]-8-okso-5-tia-1-ażabċiklo[4.2.0]ott-2-ene-2-karboksiliku	0	0
2934 99 50 00	-- Bromur 1-[2-(1,3-Dioksan-2-il)etil]-2-metilpiridinju	0	0
2934 99 90 00	--- Ohrajn:	0	0
2935 00	Sulfonamidi:		
2935 00 10 00	- 3-[1-[7-(Eksadecilsulfonilamino)-1H-indole-3-il]-3-okso-1H, 3H-nafto[1,8-cd]piran-1-il]-N,N-dimetil-1H-indole-7-sulfonamide	0	0
2935 00 20 00	- Metosulam (ISO)	0	0
2935 00 90 00	- Ohrajn	0	0
	XI. PROVITAMINI, VITAMINI U ORMONI		
2936	Provitamini u vitamini, naturali jew riprodotti b'sintesi (inklużi koncentрати naturali), derivattivi tagħhom użati primarjament bhala vitamini, u tahlit flimkien ta' dawn li ssemew fuq, f'xi solvent jew le:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Vitamini u d-derivattivi tagħhom, mhux imhalltin:		
2936 21 00 00	-- Vitamini A u d-derivattivi tagħhom	0	0
2936 22 00 00	-- Vitamina B1 u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 23 00 00	-- Vitamina B2 u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 24 00 00	-- Aċtu Pantoteniku D jew DL (Vitamina B3 jew Vitamina B5) u d-derivattivi tiegħu	0	0
2936 25 00 00	-- Vitamina B6 u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 26 00 00	-- Vitamina B12 u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 27 00 00	-- Vitamina Ċ u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 28 00 00	-- Vitamina E u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 29	-- Vitamini oħrajn u d-derivattivi tagħhom:		
2936 29 10 00	--- Vitamina B9 u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 29 30 00	--- Vitamina H u d-derivattivi tagħha	0	0
2936 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
2936 90	- Ohrajn, inklużi konċentrati naturali		
	-- Konċentrati naturali ta' vitamini:		
2936 90 11 00	--- Konċentrati naturali ta' vitamini A + D	0	0
2936 90 19 00	--- Ohrajn	0	0
2936 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
2937	Ormoni, prostaglandini, trombossani u lewkotrijeni, naturali jew riprodotti b'sintesi; derivattivi u analogi strutturali tagħhom, inklużi polieptidi katina modifikati, użati primarjament bħala ormoni:		
	- Ormoni polieptidi, ormoni proteina u ormoni glikoproteina, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom:		
2937 11 00 00	-- Somatropin, id-derivattivi u l-analogi strutturali tiegħu	0	0
2937 12 00 00	-- Insulina u l-melħ tagħha	0	0
2937 19 00 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ormoni sterojdali, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom:		
2937 21 00 00	-- Kortison, idrokortison, prednison (deidrokortison) u prednisolon (deidroidrokortison)	0	0
2937 22 00 00	-- Derivattivi aloġenati ta' ormoni kortikosterojdali	0	0
2937 23 00 00	-- Estroġeni u proġestogeni	0	0
2937 29 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Ormoni katekolamini, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom:		
2937 31 00 00	-- Epinefrin	0	0
2937 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
2937 40 00 00	- Derivattivi ta' amino-aċtu	0	0
2937 50 00 00	- Prostaglandini, tromboksani u lewkotrieni, id-derivattivi u analogi strutturali tagħhom	0	0
2937 90 00 00	- Ohrajn	0	0
	XII. GLIKOSSIDI U ALKALOJDI VEĠETALI, NATURALI JEW RIPRODOTTI B'SINTESI, U L-MELĦ, ETERI, ESTERI U DERIVATTIVI OHRAJN TAGĦHOM		
2938	Glikossidi, naturali jew riprodotti b'sintesi, u l-melĦ, eteri, esteri u derivattivi ohrajn tagħhom:		
2938 10 00 00	- Rutoside (rutin) u d-derivattivi tiegħu	0	0
2938 90	- Ohrajn:		
2938 90 10 00	-- Glikossidi digitalis	0	0
2938 90 30 00	-- Aċtu glicirriziku u glicirrizati	0	0
2938 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
2939	Alkaloidi veġetali, naturali jew riprodotti b'sintesi, u l-melĦ, eteri, esteri u derivattivi ohrajn tagħhom:		
	- Alkaloidi tal-oppju u d-derivattivi tagħhom; melĦ tagħhom:		
2939 11 00 00	-- Konċentrati ta' tiben tal-peprin; Pituitary Pituitary buprenorfina (INN), kodeina, diidrokodeina (INN), etilmorfina, etorfina (INN), eroina, idrokodon (INN), idromorfon (INN), morfina, nikomorfina (INN), oksikodon (INN), oksimorfon (INN), folkodina (INN), tebakon (INN) u tebaina; melĦ tagħhom:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2939 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
2939 20 00 00	- Alkaloidi ta' cinkona u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:	0	0
2939 30 00 00	- Kafeina u l-melh tagħha	0	0
	- Efedrina u l-melh tagħha:		
2939 41 00 00	- Efedrina u l-melh tagħha	0	0
2939 42 00 00	-- Pseudofedrina (INN) u l-melh tagħha	0	0
2939 43 00 00	-- katina (INN) u l-melh tagħha;	0	0
2939 49 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Teofillina u aminofillina (teofillina-etilenediamina) u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
2939 51 00 00	-- Fenetilina u l-melh tagħha	0	0
2939 59 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Alkaloidi ta' ergotina tas-segala u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom:		
2939 61 00 00	-- Ergometrina (INN) u l-melh tagħha	0	0
2939 62 00 00	-- Ergotamina (INN) u l-melh tagħha	0	0
2939 63 00 00	-- Aċidu liserġiku u l-melh tiegħu	0	0
2939 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
2939 91	-- Kokaina, ekgonina, levometamfetamina, metamfetamina (INN), rakemat ta' metamfetamina; melh, esteri u derivattivi ohrajn tagħhom:		
	--- Kokaina u l-melh tagħha:		
2939 91 11 00	---- Kokaina mhux maħduma	0	0
2939 91 19 00	---- Ohrajn	0	0
2939 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
2939 99 00 00	-- Ohrajn:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	XIII. KOMPOSTI ORGANIĊI OĦRAJN		
2940 00 00 00	Zokkor, kimikament pur, hlief sukrows, lattsosju, maltosju, glukows u fruktows; eteri taz-zokkor, aċetali taz-zokkor u esteru taz-zokkor, u l-melħ tagħhom, hlief prodotti tat-titli 2937, 2938 jew 2939	6,5	3
2941	Antibijotiċi:		
2941 10	- Peniċillini u d-derivattivi tagħhom bi struttura ta' aċtu peniċillaniku; melħ tagħhom		
2941 10 10 00	-- Amoksillina (INN) u l-melħ tagħha	0	0
2941 10 20 00	-- Ampiċillina (INN), metampiċillina (INN), pivampiċillina (INN) u l-melħ tagħhom	0	0
2941 10 90 00	-- Oħrajn	0	0
2941 20	- Streptomiciċini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom:		
2941 20 30 00	-- Diidrostreptomiciċina, il-melħ, esteru u idrati tagħha	0	0
2941 20 80 00	-- Oħrajn	0	0
2941 30 00 00	- Tetraciklini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom	0	0
2941 40 00 00	- Kloramfenikol u d-derivattivi tiegħu; melħ tagħhom	0	0
2941 50 00 00	- Eritromiciċina u d-derivattivi tagħha; melħ tagħha	0	0
2941 90 00 00	- Oħrajn	0	0
2942 00 00 00	Komposti organiċi oħrajn	0	0
30	KAPITOLU 30 - PRODOTTI FARMACEWTIĊI		
3001	Glandoli u organi oħrajn għal użu organo-terapewtiċi, imnixx-fin, maġhmulin trab jew le; estratti ta' glandoli jew organi oħrajn jew tat-tnixxijiet tagħhom għal użi organoterapewtiċi; heparina u l-melħ tagħha; sustanzi oħrajn umani jew animali ppreparati għal użi terapewtiċi jew profilattiċi, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'oħra:		
3001 20	- Estratti ta' glandoli jew organi oħrajn jew tat-tnixxijiet tagħhom:		
3001 20 10 00	-- Ta' oriġni umana	0	0
3001 20 90 00	-- Oħrajn	0	0
3001 90	- Oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3001 90 20 00	-- Ta' oriġni umana	0	0
	-- Ohrajn		
3001 90 91 00	--- Heparina u l-melħ tagħha	0	0
3001 90 98 00	--- Ohrajn	0	0
3002	Demm uman; demm ta' animali ppreparat għal użi terapewtiċi, profilattiċi jew dijanjostiċi; antisera u frazzjonijiet ohrajn tad-demm u prodotti immunoloġiċi modifikati, miksubin permezz ta' proċessi bijoteknoloġiċi jew le; vaċċini, tossini, kulturi ta' mikro-organizmi (hlief hmira) u prodotti simili:		
3002 10	- Antisera u frazzjonijiet ohrajn tad-demm u prodotti immunoloġiċi modifikati, miksubin permezz ta' proċessi bijoteknoloġiċi jew le:		
3002 10 10 00	-- Antisera	0	0
	-- Ohrajn:		
3002 10 91 00	--- Emoglobina, globulini tad-demm u globulini tas-serum	0	0
	--- Ohrajn:		
3002 10 95 00	---- Ta' oriġni umana	0	0
3002 10 99 00	---- Ohrajn	0	0
3002 20 00 00	- Vaċċini għal medicina umana:	0	0
3002 30 00 00	- Vaċċini għal medicina veterinarja:	0	0
3002 90	- Ohrajn		
3002 90 10 00	-- Demm uman	0	0
3002 90 30 00	-- Demm tal animali ppreparat għal użi terapewtiċi, profilattiċi jew dijanjostiċi	0	0
3002 90 50 00	-- Kulturi ta' mikro-organizmi	0	0
3002 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
3003	Medikamenti (hlief oġġetti tat-titli 3002, 3005 jew 3006) li jikkonsistu f'żewġ kostitwenti jew aktar li thalltu flimkien għal użi terapewtiċi jew profilattiċi, mhux ippreżentati f'dożi meqjusin jew f'forom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut:		
3003 10 00 00	- Li fihom penicillini jew derivattivi tagħhom, bi struttura ta' aċtu penicillaniku, jew streptomiciċini jew derivattivi tagħhom	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3003 20 00 00	- Li fihom antibijotiċi oħrajn	0	0
	- Li fihom ormoni jew prodotti oħrajn ta' titlu 2937 iżda ma fihomx antibijotiċi:		
3003 31 00 00	-- Li fihom insulina	0	0
3003 39 00 00	-- Oħrajn	0	0
3003 40 00 00	- Li fihom alkaloidi jew derivattivi tagħhom iżda ma fihomx ormoni jew prodotti oħrajn ta-titlu 2937 jew antibijotiċi	0	0
3003 90	- Oħrajn:		
3003 90 10 00	-- Fihom jodju jew komposti ta' jodju	0	0
3003 90 90	-- Oħrajn:		
3003 90 90 10	--- fitina	0	0
3003 90 90 90	--- Oħrajn	0	0
3004	Medikamenti (hlief oġġetti ta' titlu 3002, 3005 jew 3006) li jikkonsistu fi prodotti mhalltin jew għal użi terapewtiċi jew profilattiċi, ipprezentati f'dożi meqjusin jew f'forom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut:		
3004 10	- Li fihom penicillini jew derivattivi tagħhom, bi struttura ta' aċtu penicillaniku, jew streptomiciċini jew derivattivi tagħhom:		
3004 10 10 00	-- Li fihom, bhala sustanzi attivi, penicillini jew derivattivi tagħhom biss bi struttura ta' aċtu penicillaniku	0	0
3004 10 90 00	-- Oħrajn	0	0
3004 20	- Li fihom antibijotiċi oħrajn:		
3004 20 10 00	-- Ipprezentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut	0	0
3004 20 90 00	-- Oħrajn	0	0
	- Li fihom ormoni jew prodotti oħrajn ta-titlu 2937 iżda ma fihomx antibijotiċi:		
3004 31	-- Li fihom insulina:		
3004 31 10	--- Ipprezentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut:		
3004 31 10 11	---- Insulina b'effett qasir	0	0
3004 31 10 90	---- Oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3004 31 90 00	--- Ohrajn	0	0
3004 32	-- Li fihom ormoni kortikosteroidi, id-derivattivi u l-analoġi strutturali tagħhom:		
3004 32 10 00	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut	0	0
3004 32 90 00	--- Ohrajn	0	0
3004 39	-- Ohrajn:		
3004 39 10 00	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut	0	0
3004 39 90 00	--- Ohrajn	0	0
3004 40	- Li fihom alkaloidi jew derivattivi tagħhom iżda ma fihomx ormoni, prodotti ohrajn ta' titlu 2937 jew antibijotiċi:		
3004 40 10 00	-- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut	0	0
3004 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
3004 50	- Medikamenti ohrajn li fihom vitamini jew prodotti ohrajn ta' titlu 2936:		
3004 50 10 00	-- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut	0	0
3004 50 90 00	-- Ohrajn	0	0
3004 90	- Ohrajn:		
	-- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut:		
3004 90 11 00	--- Li fihom jodju jew komposti ta' jodju	0	0
3004 90 19 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn:		
3004 90 91 00	--- Li fihom jodju jew komposti ta' jodju	0	0
3004 90 99 00	--- Ohrajn	0	0
3005	Tajjar, garża, faxex u oġġetti simili (pereżempju, infaxxar, stikk li jehel, gbajjar), mimlijin jew miksijin b'sustanzi farmaċewtiċi jew ippreżentati f'forom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut għal għanijiet mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji:		
3005 10 00 00	- Infaxxar li jehel u oġġetti ohrajn li għandhom saff li jehel	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3005 90	- Ohrajn:		
3005 90 10 00	-- Kuttunar u oġġetti ta' kuttunar	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' materjali tessili:		
3005 90 31 00	---- Garża u oġġetti ta' garża	0	0
	---- Ohrajn:		
3005 90 51 00	----- Tessuti mhux minsuġin	0	0
3005 90 55 00	----- Ohrajn	0	0
3005 90 99 00	--- Ohrajn	0	0
3006	Prodotti farmaċewtiċi speċifikati f'nota 4 għal dan il-kapitolu:		
3006 10	- Ketgut kirurġika sterili, materjali simili sterili għas-sutura u tessut sterili li jehel għall-gheluq ta' feriti kirurġiċi; laminarja sterili u tampuni sterili ta' laminarja; emostatiċi sterili kirurġiċi jew dentali assorbabbli:		
3006 10 10 00	-- Ketgut kirurġika sterili	0	0
3006 10 30 00	-- Protezzjonijiet sterili kirurġiċi jew dentali kemm jekk assorbabbli jew le	0	0
3006 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
3006 20 00 00	- reaġenti għall-iggruppar tad-demem	0	0
3006 30 00 00	- preparazzjonijiet għal eżamijiet bir-raġġi X; reaġenti dijanjostiċi ddisinjati biex jingħataw lill-pazjent	0	0
3006 40 00 00	- Simenti dentali u mili iehor dentali; simenti għar-rikostruzzjoni ta' għadam	0	0
3006 50 00 00	- Kaxxi u settijiet ta' għajjnuna medika	0	0
3006 60	- Preparazzjonijiet kimiċi kontraċettivi bbażati fuq ormoni jew fuq spermiciċi		
	-- Ibbażati fuq ormoni:		
3006 60 11 00	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalità għal bejgħ bl-imnut	0	0
3006 60 19 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3006 60 90 00	-- Ibbażati fuq spermicidi	0	0
3006 70 00 00	- Preparazzjonijiet ta' ġel maħsubin għal użu ta' medicina umana jew veterinarja bħala lubrikant għal partijiet tal-gisem għal operazzjonijiet kirurġiċi jew eżamijiet fiżiċi jew bħala aġent għal akkoppjar bejn il-gisem u strumenti mediċi	0	0
	- Ohrajn:		
3006 91 00 00	-- Strumenti identifikabbli għall-użu fl-ostjomija	0	0
3006 92 00 00	-- Farmaċewtiċi skart	0	0
31	KAPITOLU 31 - FERTILIZZANTI		
3101 00 00 00	Fertilizzanti ta' annimali jew veġetali, imhalltin flimkien jew trattati kimikament jew le, fertilizzanti magħmulin bit-tahlit jew trattament kimiku ta' prodotti ta' annimali jew veġetali	5	0
3102	Fertilizzanti minerali jew kimiċi, nitroġeniċi:		
3102 10	- Urea, f'soluzzjoni ta' ilma jew le:		
3102 10 10 00	-- Urea li fiha aktar minn 45 % tal-piż tal-prodott xott anidriku nitroġenu	2	3
3102 10 90 00	-- Ohrajn	2	3
	- Sulfat tal-ammonju, melh doppju u tahlit ta' sulfat tal-ammonju u nitrat tal-ammonju:		
3102 21 00 00	-- Sulfat tal-ammonju	5	3
3102 29 00 00	-- Ohrajn	5	3
3102 30	- Nitrat tal-ammonju, f'soluzzjoni ta' ilma jew le:		
3102 30 10 00	-- F'soluzzjoni ta' ilma	5	3
3102 30 90 00	-- Ohrajn	5	3
3102 40	- Tahlit ta' nitrat tal-ammonju ma' karbonat tal-kalċju jew ma' sustanzi ohrajn inorganici mhux fertilizzanti:		
3102 40 10 00	-- B'kontenut ta' nitroġenu mhux aktar minn 28 % tal-piż	5	3
3102 40 90 00	-- B'kontenut ta' nitroġenu aktar minn 28 % tal-piż	5	3
3102 50	- Nitrat tas-sodju:		
3102 50 10 00	-- Nitrat tas-sodju naturali	5	0
3102 50 90 00	-- Ohrajn	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3102 60 00 00	- Melh doppju u taħlitiet ta' nitrat tal-kalċju u nitrat tal-ammonju	5	3
3102 80 00 00	- Taħlitiet ta' urea u nitrat tal-ammonju f'soluzzjoni ta' ilma jew ammonjakali	5	3
3102 90 00 00	- Ohrajn, inklużi taħlitiet mhux speċifikati fis-subtitli li għad-dew	5	3
3103	Fertilizzanti minerali jew kimiċi, fosfatiċi:		
3103 10	- Superfosfati:		
3103 10 10 00	-- Li fihom aktar minn 35 % tal-piż pentossidu tad-difosfru	5	3
3103 10 90 00	-- Ohrajn	5	3
3103 90 00 00	- Ohrajn	5	0
3104	Fertilizzanti minerali jew kimiċi, potassiċi:		
3104 20	- Klorur tal-potassju:		
3104 20 10 00	-- B'kontenut ta' potassju stmat bhala K_2O , bil-piż, mhux aktar minn 40 % tal-prodott xott anidriku	5	0
3104 20 50 00	-- B'kontenut ta' potassju stmat bhala K_2O , bil-piż, aktar minn 40 % iżda mhux aktar minn 62 % tal-prodott xott anidriku	5	0
3104 20 90 00	-- B'kontenut ta' potassju stmat bhala K_2O , bil-piż, aktar minn 62 % tal-prodott xott anidriku	5	0
3104 30 00 00	- Sulfat tal-potassju	5	0
3104 90 00	- Ohrajn		
3104 90 00 10	-- Karnalit, silvinit u melh tal-potassju naturali iehor	0	0
3104 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
3105	Fertilizzanti minerali jew kimiċi li jkun fihom tnejn jew tliet mill-elementi fertilizzanti nitroġenu, fosfru u potassju; fertilizzanti ohra; oġġetti ta' dan il-kapitolu f'għamla ta' b'cejjeċ jew forom simili jew f'pakki ta' piż gross mhux aktar minn 10 kg:		
3105 10 00 00	- Oġġetti ta' dan il-Kapitolu f'għamla ta' b'cejjeċ jew forom simili jew f'pakki ta' piż gross mhux aktar minn 10 kg	5	3
3105 20	- Fertilizzanti minerali jew kimiċi li fihom it-tliet elementi fertilizzanti nitroġenu, fosfru u potassju		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3105 20 10 00	-- B'kontenut ta' nitroġenu aktar minn 10 % tal-piż tal-prodott xott anidriku	5	3
3105 20 90 00	-- Ohrajn	5	3
3105 30 00 00	- Idroġenortofosfat diammoniku (fosfat ta' diammonju)	5	3
3105 40 00 00	- Idroġenortofosfat ammoniku (fosfat ta' monammonju) u tahlit tiegħu ma' idroġenortofosfat diammoniku (fosfat ta' diammonju)	5	3
	- Fertilizzanti minerali jew kimiċi ohrajn li fihom iż-żewġ elementi fertilizzanti nitroġenu u fosfru:		
3105 51 00 00	-- Li fihom nitrati u fosfati	5	3
3105 59 00 00	-- Ohrajn	5	3
3105 60	- Fertilizzanti minerali jew kimiċi li fihom iż-żewġ elementi fertilizzanti fosfru u potassju		
3105 60 10 00	-- Superfosfati potassiċi	5	0
3105 60 90 00	-- Ohrajn	5	0
3105 90	- Ohrajn		
3105 90 10 00	-- Nitrat naturali ta' sodju potassiku, magħmul minn tahlita naturali ta' nitrat tas-sodju u nitrat tal-potassju (il-proporzjon ta' nitrat tal-potassju jista' jkun għoli sa 44 %), b'kontenut totali ta' nitroġenu mhux aktar minn 16,3 % tal-piż tal-prodott xott anidriku	5	0
	-- Ohrajn:		
3105 90 91 00	--- B'kontenut ta' nitroġenu aktar minn 10 % tal-piż tal-prodott xott anidriku	5	3
3105 90 99 00	--- Ohrajn	5	0
32	KAPITOLU 32 - ESTRATTI GĦALL-IKKUNZAR JEW GHAŽ-ŽBIGH; TANNINI U DERIVATTIVI TAGĦHOM; ŻEBGĦA, PIGMENTI U MATERJAL IEHOR TAŽ-ŽBIGH; ŻEBGĦA U VERNIĊI; STOKK U GOMOM OHRAJN; LINEK		
3201	Estratti ta' oriġini veġetali għall-ikkunzar; tannini u l-melh tagħhom, eteri, esterji u derivattivi ohrajn:		
3201 10 00 00	- Estratt tal-quebracho	5	0
3201 20 00 00	- Estratt ta' akaċja Awstraljana (wattle)	5	3
3201 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3201 90 20 00	-- Estratt tax-xumakk, estratt tal-ġandar (vallonja), estratt tal-ballut jew estratt tal-qastan	5	3
3201 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
3202	Sustanzi organiċi sintetici għall-ikkunzar; sustanzi inorganiċi għall-ikkunzar; preparazzjonijiet għall-ikkunzar, fihom jew le sustanzi naturali għall-ikkunzar; preparazzjonijiet enzimatiċi għal qabel l-ikkunzar:		
3202 10 00 00	- Sustanzi organiċi għall-ikkunzar	0	0
3202 90 00 00	- Ohrajn	0	0
3203 00	Materjal taż-żbigh ta' oriġni veġetali jew ta' annimali (inklużi estratti taż-żbigh iżda eskluż iswed ta' annimali), definiti kimikament jew le; preparazzjonijiet kif speċifikat f'Nota 3 għal dan il-Kapitolu bbażati fuq materjal taż-żbigh ta' oriġni veġetali jew ta' annimali:		
3203 00 10 00	- Materjal taż-żbigh ta' oriġni veġetali u preparazzjonijiet ibbażati fuqu	5	0
3203 00 90 00	- Materjal taż-żbigh ta' oriġni ta' annimali u preparazzjonijiet ibbażati fuqu	5	0
3204	Materjal taż-żbigh organiku sintetiku, definit kimikament jew le; preparazzjonijiet kif speċifikat f'Nota 3 għal dan il-Kapitolu bbażati fuq materjal taż-żbigh organiku sintetiku; prodotti organiċi sintetici ta' tip użati bħala aġenti li jdawwlu fluwo-rexxenti jew bħala luminofori, definiti kimikament jew le:		
	- Materjal taż-żbigh organiku sintetiku u preparazzjonijiet ibbażati fuqu kif speċifikati f'nota 3 għal dan il-kapitolu		
3204 11 00 00	-- Żebgħat li jinxterdu u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	0	0
3204 12 00	-- Żebgħat aċidużi, premetallizzati jew le, u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom; żebgħat korrużivi (mordant) u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom:		
3204 12 00 10	--- Aċidu fuksin	0,1	0
3204 12 00 90	--- Ohrajn	0	0
3204 13 00 00	-- Żebgħat bażiċi u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	5	0
3204 14 00 00	-- Żebgħat diretti u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	0	0
3204 15 00 00	-- Żebgħat tal-bittija (inklużi dawk li jintużaw f'dak l-istat bħala pigmenti) u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	5	0
3204 16 00 00	-- Żebgħat reattivi u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3204 17 00 00	-- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	0	0
3204 19 00 00	-- Ohrajn, inklużi taħlitiet ta' materjal taż-żbigh minn tnejn jew aktar mis-subtitli 3204 11 sa 3204 19	2	0
3204 20 00 00	- Prodotti organiċi sintetiċi ta' tip użati bhala aġenti li jdawwlu fluworexxenti:	0	0
3204 90 00 00	- Ohrajn	0	0
3205 00 00 00	Lagi tal-kulur; preparazzjonijiet kif speċifikati f'Nota 3 għal dan il-Kapitolu bbażati fuq lagi tal-kulur:	0	0
3206	Materjal ieħor taż-żbigh; preparazzjonijiet kif speċifikati f'Nota 3 għal dan il-Kapitolu, hlief dawk tat-titli 3203, 3204 jew 3205; prodotti inorganiċi ta' tip użati bhala luminofori, definiti kimikament jew le:		
	- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq dijossidu tat-titanju:		
3206 11 00	-- Li fihom 80 % jew aktar tal-piż ta' dijossidu tat-titanju meqjus fuq il-materjal xott		
3206 11 00 10	--- Li fihom 80 % jew aktar iżda mhux aktar minn 93 % tal-piż tad-djossidu tat-titanju meqjus fuq il-materjal xott	6,5	3
3206 11 00 90	--- Ohrajn	0	0
3206 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
3206 20 00 00	- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq komposti tal-kromju	5	3
	- Materjal ieħor taż-żbigh u preparazzjonijiet oħrajn:		
3206 41 00 00	-- Ultramarin u preparazzjonijiet ibbażati fuqu	5	3
3206 42 00 00	-- Litofonu u pigmenti oħrajn u preparazzjonijiet ibbażati fuq sulfur taż-żingu	5	3
3206 49	-- Ohrajn:		
3206 49 10 00	--- Manjetit	5	0
3206 49 30 00	-- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq komposti tal-kadmju	5	3
3206 49 80	--- Ohrajn		
3206 49 80 10	---- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq eksesjanoferrati (ferroċjanit jew ferriċjanit)	5	3
3206 49 80 90	---- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3206 50 00 00	- Prodotti inorganici ta' tip użati bhala luminofores	5	0
3207	Pigmenti ppreparati, materjali li jtappnu ppreparati u kuluri ppreparati, enamel u glejż li jsiru hġieg, engobes (slips), lostri likwidi u preparazzjonijiet simili, ta' tip użat fl-industrija taċ-ċeramika, tal-enamel jew tal-hġieg; fritt tal-hġieg u hġieg iehor, f'ghamla ta' trab, qmuh jew qxur:		
3207 10 00 00	- Pigmenti ppreparati, materjali li jtappnu ppreparati, kuluri ppreparati u preparazzjonijiet simili	2	0
3207 20	- Enamel u glejż li jsiru hġieg, engobes (slips) u preparazzjonijiet simili		
3207 20 10 00	-- Engobes (slips)	2	0
3207 20 90 00	-- Ohrajn:	5	0
3207 30 00 00	- Lostri likwidi u preparazzjonijiet simili	5	0
3207 40	- Fritt tal-hġieg u hġieg iehor, f'ghamla ta' trab, qmuh jew qxur		
3207 40 10 00	-- Hġieg tal-varjeta maghrufa bhala hġieg tal-"enamel"	5	0
3207 40 20 00	-- Hġieg fforma ta' qxur ta' tul 0,1 mm jew aktar izda mhux aktar minn 3,5 mm u ta' hxuna ta' 2 mikrometri jew aktar izda mhux aktar minn 5 mikrometri	5	0
3207 40 30 00	-- Hġieg fforma ta' trab jew qmuh, li fih bil-piż 99 % jew aktar ta' diossidu tas-silikon	5	0
3207 40 80 00	-- Ohrajn	5	0
3208	Żebgħa u verniċ (inklużi enamel u laker) ibbażati fuq polimeri sintetiċi jew polimeri naturali modifikati kimikament, imxerrdin jew imdewbin fmezz mhux ta' ilma; soluzzjonijiet kif spjegati f'Nota 4 għal dan il-Kapitolu:		
3208 10	- Ibbażati fuq poliesteri:		
3208 10 10	-- Soluzzjonijiet kif spjegati f'nota 4 għal dan il-kapitolu:		
3208 10 10 10	--- poliester tal-laker (enamel), poliesterimid elettrotekniku għall-kejbils tal-enamel	3	0
	--- Ohrajn:		
3208 10 10 91	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3208 10 10 98	---- Ohrajn	6,5	0
3208 10 90	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3208 10 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3208 10 90 90	--- Ohrajn	6,5	0
3208 20	- Ibbażati fuq polimeri ta' akriliku jew vinil:		
3208 20 10	-- Soluzzjonijiet kif spjegati fnota 4 għal dan il-kapitolu:		
3208 20 10 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3208 20 10 90	--- Ohrajn	5	0
3208 20 90	-- Ohrajn:		
3208 20 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3208 20 90 90	--- Ohrajn	6,5	0
3208 90	- Ohrajn:		
	-- Soluzzjonijiet kif spjegati fnota 4 għal dan il-kapitolu:		
3208 90 11 00	--- Poliuretejn ta' 2,2'-(tert-butylimino)dietanol u 4,4'-metilnedikloeksil diisocjanat, fil-forma ta' soluzzjoni fN,N-dimetilacetamid, li jkun fihom bil-piż 48 % jew aktar ta' polimeru	5	0
3208 90 13 00	--- Kopolimeru ta' p-kresol u divinilbenżina, fforma ta' soluzzjoni fN,N-dimetilacetamid, li jkun fihom bil-piż 48 % jew aktar ta' polimeru	5	0
3208 90 19	--- Ohrajn:		
3208 90 19 10	---- poliuretan tal-laker (enamel) elettrotekniku għall-kejbils tal-enamel	1	0
	---- Ohrajn:		
3208 90 19 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3208 90 19 98	----- Ohrajn	5	0
	-- Ohrajn:		
3208 90 91	--- Ibbażati fuq polimeri sintetiċi:		
3208 90 91 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3208 90 91 90	---- Ohrajn	5	0
3208 90 99 00	--- Ibbażati fuq polimeri naturali modifikati kimikament	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3209	Żebgħa u verniċ (inklużi enamel u laker) ibbażati fuq polimeri sintetiċi jew polimeri naturali modifikati kimikament, imxerrdin jew imdewbin f'mezz ta' ilma:		
3209 10 00 00	- Ibbażati fuq polimeri ta' akriliku jew vinil	0	0
3209 90 00	- Ohrajn:		
3209 90 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3209 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
3210 00	Żebgħa u verniċ ohrajn (inklużi enamel, laker u distemper); pigmenti ta' ilma ppreparati ta' tip użati biex tkun irfinata l-għilda:		
3210 00 10	- Żebgħa taż-żejt u verniċ (inklużi enamel u laker):		
3210 00 10 10	-- Żebgħat	6,5	0
3210 00 10 90	-- Lakers	5	0
3210 00 90 00	- Ohrajn	5	0
3211 00 00	Nixxiefa ppreparati:		
3211 00 00 10	- li ma fihomx kompost ta' ċomb	0,5	0
3211 00 00 90	- Ohrajn	5	0
3212	Pigmenti (inklużi trab u qxur metalliku) mxerrdin f'mezz mhux ta' ilma, f'forma likwida jew ta' pasta, ta' tip użati fil-manifattura ta' żebgħa (inklużi enamel); fojls tal-istampar; żebgħa u materjal iehor taż-żbigh ipprezentati f'forom jew f'pakki għall-bejgħ bl-imnut:		
3212 10	- Fojls tal-istampar:		
3212 10 10 00	-- b'bażi ta' metall ta' valur baxx	5	0
3212 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
3212 90	- Ohrajn:		
	-- Pigmenti (inklużi trab u qxur tal-metall) imxerrdin f'mezzi mhux ta' ilma, f'forma likwida jew ta' pasta, ta' tip użati fil-manifattura taż-żebgħa (inklużi enamel);		
3212 90 31 00	---- B'bażi ta' trab ta' aluminju	5	0
3212 90 38 00	---- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3212 90 90 00	-- Żebgħa u materjal iehor taż-żbigh ippreżentati f'forom jew f'pakki għall-bejgħ bl-imnut	5	0
3213	Kuluri tal-pitturi, tal-istudenti jew taż-żebbiegħa tat-tabelli, żebgħa hafifa (tints) għal modifikar, ilwien tad-diveriment u bħalhom, f'biċċiet, stoċċijiet, vażetti, fliexken, laned jew f'forom jew f'pakki simili:		
3213 10 00 00	- Settijiet ta' kuluri	5	0
3213 90 00 00	- Ohrajn	5	0
3214	Stokk tal-ħgieg, stokk tat-tilqim, simenti tar-reżina, komposti u gomom ohrajn għat-tqalfit; mili taż-żebbiegħa; preparazzjonijiet ta' kisi mhux rifrattivi għal faċċati, hitan interni, artijiet, soqfa u bħalhom:		
3214 10	- Stokk tal-ħgieg, stokk tat-tilqim, simenti tar-reżina, komposti u gomom ohrajn għat-tqalfit; mili taż-żebbiegħa:		
3214 10 10	-- Stokk tal-ħgieg, stokk tat-tilqim, simenti tar-reżina, komposti u gomom ohrajn għat-tqalfit:		
3214 10 10 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3214 10 10 90	--- Ohrajn	5	0
3214 10 90	-- Mili taż-żebbiegħa:		
3214 10 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3214 10 90 90	--- Ohrajn	6,5	0
3214 90 00	- Ohrajn:		
3214 90 00 10	-- Għal trasportaturi bil-mutur għall-assemblaġġ industrijali	2	0
3214 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
3215	Linka tal-istampar, linka għall-kitba jew għat-tpiġġa u linek ohrajn, kemm jekk koncentratu jew solidu jew le:		
	- Linka tal-istampar:		
3215 11 00 00	-- Iswed	0	0
3215 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
3215 90	- Ohrajn:		
3215 90 10 00	-- Linka għall-kitba jew għat-tpiġġa	5	0
3215 90 80 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
33	KAPITOLU 33 - ŻJUT ESSENZJALI U REŻINOJDI; PREPARAZZJONIJIET TA' FWEJJAĦ, KOSMETIĊI JEW TAT-TWALETTA		
3301	Żjut essenzjali (bla terpeni jew le), inklużi konkreti u assoluti; reżinojdi; oleoreži estratti; koncentradi ta' żjut essenzjali fix-xaħam, żjut fissi, fix-xemgħa jew hekk, magħmulin permezz ta' enfleurage jew maċerazzjoni; prodotti sekondarji terpeniċi tad-deterpenazzjoni ta' żjut essenzjali; distillati ta' ilma u soluzzjonijiet ta' ilma ta' żjut essenzjali:		
	- Żjut essenzjali ta' frott taċ-ċitru:		
3301 12	-- Tal-laring:		
3301 12 10 00	--- Mhux deterpenati	0	0
3301 12 90 00	--- deterpenati	0	0
3301 13	-- Tal-lumi:		
3301 13 10 00	--- Mhux deterpenati	6,5	0
3301 13 90 00	--- Deterpenati	6,5	0
3301 19	-- Ohrajn:		
3301 19 20	--- Mhux deterpenati		
3301 19 20 10	---- Tal-lajm u tal-bergamott	6,5	0
3301 19 20 90	---- Ohrajn	0	0
3301 19 80	--- Deterpenati		
3301 19 80 10	---- Tal-lajm u tal-bergamott	6,5	0
3301 19 80 90	---- Ohrajn	0	0
	- Żjut essenzjali hlief dawk tal-frott taċ-ċitru:		
3301 24	-- Ta' peppermint jew naghniegh (Mentha piperita):		
3301 24 10 00	--- Mhux deterpenati	6,5	0
3301 24 90 00	--- Deterpenati	6,5	0
3301 25	-- Ta' naghniegh iehor:		
3301 25 10 00	--- Mhux deterpenati	6,5	0
3301 25 90 00	--- Deterpenati	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3301 29	-- Ohrajn:		
	--- Ta' msiemer tal-qronfol, neroli, ilang-ilang:		
3301 29 11 00	--- Mhux deterpenati	6,5	0
3301 29 31 00	--- Deterpenati	6,5	0
	--- Ohrajn:		
3301 29 41 00	---- Mhux deterpenati	6,5	0
	---- Deterpenati:		
3301 29 71 00	----- Ta' ġeranju; Ta' vetiver; Ta' ġiżimin	6,5	0
3301 29 79 00	----- Ta' lavanda jew ta' lavandin	6,5	0
3301 29 91 00	----- Ohrajn	6,5	0
3301 30 00 00	- Reżinojdi	6,5	0
3301 90	- Ohrajn:		
3301 90 10 00	-- Prodotti sekondarji terpeniċi residwali tad-deterpenazzjoni ta' żjut essenzjali	6,5	0
	-- Oleorazi estratti;		
3301 90 21 00	--- Ta' ġhud is-sus u ta' ħops	6,5	0
3301 90 30 00	--- Ohrajn	6,5	0
3301 90 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3302	Tahlit ta' sustanzi li jfuhu u tahlit (inklużi soluzzjonijiet alkoholiċi) b'bażi ta' wiehed jew aktar minn dawn is-sustanzi, ta' tip użati bhala materja prima fl-industrija; preparazzjonijiet ohrajn ibbażati fuq sustanzi li jfuhu, ta' tip użati għall-manifattura tax-xorb:		
3302 10	- Ta' tip użati fl-industrija tal-ikel u x-xorb:		
	-- Ta' tip użati fl-industrija tax-xorb:		
	--- Preparazzjonijiet li fihom l-aġenti kollha ta' taħwir li jikkarakterizzaw xarba:		
3302 10 10 00	---- B'saħħa alkoholika attwali bil-volum aktar minn 0,5 %	5	0
	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3302 10 21 00	----- Ma fihomx xahmijiet tal-halib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom, bil-piż, inqas minn 1,5 % xaham tal-halib, 5 % sukrows jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu	5	0
3302 10 29 00	----- Ohrajn	5	3
3302 10 40 00	--- Ohrajn	5	0
3302 10 90 00	-- Ta' tip użati fl-industrija tal-ikel	0	0
3302 90	- Ohrajn:		
3302 90 10 00	-- Soluzzjonijiet alkoholiċi	5	0
3302 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
3303 00	Fwejjah jew ilmijiet tat-twaletta:		
3303 00 10 00	- Fwejjah	6,5	0
3303 00 90 00	- Ilmijiet tat-twaletta	6,5	0
3304	Preparazzjonijiet tas-sbuhija jew tal-mejkap u preparazzjonijiet għall-kura tal-ġilda (minbarra medikamenti), inklużi preparazzjonijiet għall-ilqugh jew għas-smurija tal-ġilda mix-xemx; preparazzjonijiet għat-trattament tal-idejn u għat-trattament tas-saqajn:		
3304 10 00 00	- Preparazzjonijiet ta' mejkapp għax-xufftejn	6,5	0
3304 20 00 00	- Preparazzjonijiet ta' mejkapp għall-ghajnejn	6,5	0
3304 30 00 00	- Preparazzjonijiet għat-trattament tal-idejn u għat-trattament tas-saqajn	6,5	0
	- Ohrajn:		
3304 91 00 00	-- Trabijiet (terer), ikkompresati jew le	6,5	0
3304 99 00 00	-- Ohrajn	6,5	0
3305	Preparati għal użu fuq ix-xagħar:		
3305 10 00 00	- Xampujiet	6,5	0
3305 20 00 00	- Preparazzjonijiet għal innukklar jew illixxar permanenti	6,5	0
3305 30 00 00	- Lakerijiet tax-xagħar	6,5	0
3305 90	- Ohrajn		
3305 90 10 00	-- Lozjonijiet tax-xagħar	6,5	0
3305 90 90 00	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3306	Preparazzjonijiet għal iġene tal-halq jew tas-snien, inklużi pasta u trabijiet għat-twahhil tad-dentaturi; hjut użati għat-tindif bejn is-snien (hjut dentali), f'pakki individwali għal bejgħ bl-immnut:		
3306 10 00 00	- Dentifriċji	6,5	0
3306 20 00 00	- Hjut użati għat-tindif bejn is-snien (hjut dentali)	6,5	0
3306 90 00 00	- Ohrajn	6,5	0
3307	Preparazzjonijiet għal qabel, waqt jew wara t-tqaxxir tal-lehja, deodoranti personali, preparazzjonijiet għall-banju, preparazzjonijiet għat-tnehhija tax-xagħar u fwejjah ohrajn, preparazzjonijiet kosmetiċi jew tat-twaletta, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; deodorizzanti ppreparati għal kmamar, imfewhin jew bi proprjetajiet disinfectanti jew le:		
3307 10 00 00	- Preparazzjonijiet għal qabel, waqt jew wara t-tqaxxir tal-lehja	6,5	0
3307 20 00 00	- Deodoranti u preparazzjonijiet personali kontra l-gharaq	6,5	0
3307 30 00 00	- Melh imfewwah tal-banju u preparazzjonijiet ohrajn tal-banju	6,5	0
	- Preparazzjonijiet għat-tifwih jew deodorizzar ta' kmamar, inklużi preparazzjonijiet li jfuhu użati waqt riti religjużi:		
3307 41 00 00	-- "Agarbatti" u preparazzjonijiet ohrajn li jfuhu u li jahdmu billi jinharqu	6,5	0
3307 49 00 00	-- Ohrajn	6,5	0
3307 90 00 00	- Ohrajn	6,5	0
34	KAPITOLU 34 - SAPUN, AĠENTI ORGANIĊI LI JAĠIXXU FUQ IL-PROPRJETAJIET LI JXARRBU (SURFACE-ACTIVE), PREPARAZZJONIJIET GĦAL HASIL, PREPARAZZJONIJIET GĦAL LUBRIKAR, XEMGHAT ARTIFICJALI, XEMGHAT IPPREPARATI, PREPARAZZJONIJIET GĦAL LOSTRAR JEW GĦAL GHORIK, XEMGHAT U OĠĠETTI SIMILI, PASTA GĦAL MUDELLAR, XEMGHAT DENTALI (DENTAL WAXES) U PREPARAZZJONIJIET DENTALI B'BAŽI TA' GIBS		
3401	Sapun; prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet għal użu bħal sapun, f'forma ta' biċċiet, f'forma ta' sapuna, biċċiet jew għamliet iffurmati, li jkun fihom is-sapun jew le; prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet għal hasil tal-ġilda, f'forma ta' likwidu jew krema u pprezentati għal bejgħ bl-immnut, li jkun fihom is-sapun jew le; karti, tajjar, felt u hjut mhux minsuġin, mimlijin, miksjin jew mghottijin b'sapun jew detergent:		
	- Sapun u prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet, f'forma ta' biċċiet, f'forma ta' sapuna, biċċiet jew għamliet iffurmati, u karti, tajjar, felt u hjut mhux minsuġin, mimlijin, miksjin jew mghottijin b'sapun jew detergent:		
3401 11 00 00	-- Għal użu tat-twaletta (inklużi prodotti medikati)	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3401 19 00 00	-- Ohrajn	6,5	0
3401 20	- Sapun f'forom oħrajn:		
3401 20 10 00	-- Qxur, wejfers, qmuh jew trabijiet	6,5	0
3401 20 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3401 30 00 00	- Prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet għal hasil tal-ġilda, f'forma ta' likwidu jew krema u ppreżentati għal bejgħ bl-imnut, li jkun fihom is-sapun jew le	6,5	0
3402	Aġenti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) (hlief sapun); preparazzjonijiet minn dawn l-aġenti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu, preparazzjonijiet għal hasil (inklużi preparazzjonijiet awżiljarji għal hasil) u preparazzjonijiet għal tindif, li fihom is-sapun jew le, hlief dawk ta' titlu 3401:		
	- Prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) ippreżentati għal bejgħ bl-imnut jew le:		
3402 11	-- Anjoniċi:		
3402 11 10 00	--- Soluzzjoni ta' ilma li fiha bil-piż 30 % jew aktar iżda mhux aktar minn 50 % ta' alkil [oksidu(benzinasulfonat)] tad-dissodju	2	0
3402 11 90 00	--- Ohrajn	2	0
3402 12 00	-- Katjoniċi:		
3402 12 00 10	--- klorur benzalkonju (INN)	0	0
3402 12 00 90	--- Ohrajn	2	0
3402 13 00 00	-- Mhux-joniċi	2	0
3402 19 00 00	-- Ohrajn	2	0
3402 20	- Preparazzjonijiet għal bejgħ bl-imnut:		
3402 20 20 00	-- Preparazzjonijiet li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active)	6,5	0
3402 20 90 00	-- Preparazzjonijiet għal hasil u preparazzjonijiet għal tindif	6,5	0
3402 90	- Ohrajn:		
3402 90 10 00	-- Preparazzjonijiet li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active):	6,5	0
3402 90 90 00	-- Preparazzjonijiet għal hasil u preparazzjonijiet għal tindif	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3403	Preparazzjonijiet għal lubrikar (inklużi preparazzjonijiet ta' żejt għal qtugħ, preparazzjonijiet biex jerhu boltijiet u skorfini, preparazzjonijiet kontra s-sadid jew kontra l-korrużjoni u preparazzjonijiet li jerhu l-moffa, ibbażati fuq lubrikanti) u preparazzjonijiet ta' tip użati għat-trattament biż-żejt jew bil-grass ta' materjali tessili, ġlud, ferijiet jew materjali oħrajn, iżda esklużi preparazzjonijiet li fihom, bħala kostitwenti bażiċi, 70 % jew aktar bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi:		
	- Li fihom żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi:		
3403 11 00 00	-- Preparazzjonijiet għat-trattament ta' materjali tessili, ġlud, ferijiet u materjali oħrajn	0	0
3403 19	-- Oħrajn:		
3403 19 10 00	--- Li fihom 70 % jew aktar bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi iżda mhux bħala l-kostitwent bażiku	6,5	0
	--- Oħrajn:		
3403 19 91 00	---- Preparazzjonijiet għal lubrikar ta' magni, għodod u inġenji	0	0
3403 19 99 00	---- Oħrajn	6,5	0
	- Oħrajn:		
3403 91 00 00	-- Preparazzjonijiet għat-trattament ta' materjali tessili, ġlud, ferijiet u materjali oħrajn	0	0
3403 99	-- Oħrajn:		
3403 99 10 00	--- Preparazzjonijiet għal lubrikar ta' magni, għodod u inġenji	0	0
3403 99 90	--- Oħrajn:		
3403 99 90 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3403 99 90 90	---- Oħrajn	6,5	0
3404	Xemgħat artifiċjali u xemgħat ippreparati:		
3404 20 00 00	- Ta' poli(oksietilene) (glikol ta' polietilene)	6,5	0
3404 90	- Oħrajn:		
3404 90 10 00	-- Xemgħat ippreparati, inkluża xemgħa tas-sigillar (inċira)	6,5	0
3404 90 80	-- Oħrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3404 90 80 10	--- Xemgħa tal-polietilene	5	0
	--- Ohrajn:		
3404 90 80 91	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	2,5	0
3404 90 80 98	---- Ohrajn	6,5	0
3405	Lostri u kremi, għaž-żraben, għamara, art, qafas ta' vetturi, hġieg jew metall, pasti u trabijiet għal ghorik u preparazzjonijiet simili (kemm jekk f'forma ta' karti, tajjar, felt, hjut mhux minsuġin, plastik ċellulari jew gomom ċellulari, mimlijin, miksijin jew mġhottijin b'dawn il-preparazzjonijiet), hlief xemgħat ta' titlu 3404:		
3405 10 00 00	- Lostri, kremi u preparazzjonijiet simili għaž-żraben jew ġilda	6,5	0
3405 20 00 00	- Lostri, kremi u preparazzjonijiet simili, għal manutenzjoni ta' għamara u artijiet tal-ghuda, jew xogħol tal-ghuda ieħor	6,5	0
3405 30 00	- Lostri u preparazzjonijiet simili għal oqfsa ta' vetturi, hlief lostri għal metall:		
3405 30 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3405 30 00 90	-- Ohrajn	6,5	0
3405 40 00 00	- Pasta u trabijiet għal ghorik u preparazzjonijiet ohrajn għal ghorik	6,5	0
3405 90	- Ohrajn:		
3405 90 10	-- Lostri għal metall:		
3405 90 10 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3405 90 10 90	--- Ohrajn	6,5	0
3405 90 90	-- Ohrajn:		
3405 90 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3405 90 90 90	--- Ohrajn	6,5	0
3406 00	Xemgħat, kandiletti u bħalhom.		
	- Xemgħat:		
3406 00 11 00	-- Semplici, mingħajr fwieha	6,5	0
3406 00 19 00	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3406 00 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3407 00 00 00	Pasti għal mudellar, inklużi daww ippreżentati għad-divertiment tat-tfal; preparazzjonijiet magħrufin bhala "xemgħat dentali" (dental waxes) jew bhala "komposti għal forom dentali", ippreżentati f'settijiet, f'pakki għal bejgħ bl-imnut jew f'dentaturi (plates), forma ta' nagħal, bsaten jew forom simili; preparazzjonijiet ohrajn għal użu fid-dentistria, b'bażi ta' ġibs (ta' ġibs kalċinat jew sulfat tal-kalċju)	0	0
35	KAPITOLU 35 - SUSTANZI ALBUMINOJDALI; LAMTI MODIFIKATI; KOLOL; ENŻIMI		
3501	Kaseina, kaseinati u derivattivi ohrajn ta' kaseina; kolol tal-kaseina:		
3501 10	- Kaseina:		
3501 10 10 00	-- Ghall-manifattura ta' fibri tessili riġenerati	5	0
3501 10 50 00	-- Għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' ikel jew għalf	5	0
3501 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
3501 90	- Ohrajn:		
3501 90 10 00	-- Kolol ta' kaseina	5	0
3501 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
3502	Albumini (inklużi konċentrati ta' żewġ proteini jew aktar tax-xorrox, li fihom bil-piż aktar minn 80 % ta' proteini tax-xorrox, meqjusin fuq il-materjal xott), albuminati u derivattivi ohrajn ta' albumina:		
	- Albumina tal-bajd:		
3502 11	-- Imnixxin:		
3502 11 10 00	--- Mhux tajbin, jew biex ikunu magħmulin mhux tajbin, għal konsum uman	2	0
3502 11 90 00	--- Ohrajn	2	3
3502 19	-- Ohrajn:		
3502 19 10 00	--- Mhux tajbin, jew biex ikunu magħmulin mhux tajbin, għal konsum uman	5	0
3502 19 90 00	--- Ohrajn	5	3
3502 20	- Albumina tal-halib, inklużi konċentrati ta' żewġ proteini jew aktar tax-xorrox:		
3502 20 10 00	--- Mhux tajbin, jew biex ikunu magħmulin mhux tajbin, għal konsum uman	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ohrajn:		
3502 20 91 00	--- Imnixxfen (pereżempju, ffolji, qxur, trofof, trab)	5	3
3502 20 99 00	--- Ohrajn	5	3
3502 90	- Ohrajn:		
	-- Albumini, ħlief albumina tal-bajd u albumina tal-ħalib (albumina lattali):		
3502 90 20 00	--- Mhux tajbin, jew biex ikunu magħmulin mhux tajbin, għal konsum uman	5	0
3502 90 70 00	--- Ohrajn	5	0
3502 90 90 00	-- Albuminati u derivattivi ohrajn ta' albumina	5	0
3503 00	Ġelatina (inkluża ġelatina ffolji rettangolari (inklużi kwadri), kemm jekk bil-wiċċ maħdum jew ikkulurit jew le) u derivattivi tal-ġelatina; geli ċar (isinglass); kolol ohrajn ta' oriġni ta' annimali, ħlief kolol tal-kaseina ta' titlu 3501:		
3503 00 10 00	- Ġelatina u derivattivi tagħha	10	3
3503 00 80	- Ohrajn:		
3503 00 80 10	-- Kolla tal-ghadam fi granuli u fil-forma ta' flejks	6,5	0
3503 00 80 90	-- Ohrajn	5	0
3504 00 00 00	Peptuni u derivattivi tagħhom; sustanzi ohrajn ta' proteini u derivattivi tagħhom, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra; trab għal ġilda (hide powder), kromat jew le	5	0
3505	Destrini u lamti ohrajn modifikati (pereżempju, lamti preġelatinizzati jew esterifikati); kolol ibbażati fuq lamti, jew fuq destrini jew lamti ohrajn modifikati:		
3505 10	- Destrini u lamti ohrajn modifikati:		
3505 10 10 00	-- Destrini	5	3
	-- Lamti ohrajn modifikati:		
3505 10 50 00	--- Lamti, esterifikati jew eterifikati	5	0
3505 10 90 00	--- Ohrajn	5	3
3505 20	- Kolol:		
3505 20 10 00	-- Li fihom, bil-piż, inqas minn 25 % ta' lamti jew destrini jew lamti ohrajn modifikati	5	0
3505 20 30 00	-- Li fihom, bil-piż, 25 % jew iktar iżda inqas minn 55 % ta' lamti jew destrini jew lamti ohrajn modifikati	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3505 20 50 00	-- Li fihom, bil-piż, 55 % jew iktar iżda inqas minn 80 % ta' lamti jew destrini jew lamti oħrajn modifikati	5	3
3505 20 90 00	-- Li fihom, bil-piż, 80 % jew iktar lamti jew destrini jew lamti oħrajn modifikati	5	3
3506	Kolol ippreparati u sustanzi ppreparati oħrajn li jwahhlu, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra; prodotti tajbin għal użu bhala kolol jew sustanzi li jwahhlu pprezentati għal bejgh bl-innut bhala kolol jew sustanzi li jwahhlu, mhux itqal minn piż nett ta' 1 kg:		
3506 10 00	- Prodotti tajbin għal użu bhala kolol jew sustanzi li jwahhlu, ipprezentati għal bejgh bl-innut bhala kolol jew sustanzi li jwahhlu, li ma jaqbzux il-piż nett ta' 1 kg:		
3506 10 00 10	-- Kolol, ippreparati abbażi ta' ċelluloża tal-karbossimetilossietil	6,5	0
	-- Oħrajn:		
3506 10 00 91	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3506 10 00 98	--- Oħrajn	5	0
	- Oħrajn:		
3506 91 00	-- Sustanzi li jwahhlu bbażati fuq polimeri ta' titli 3901 sa 3913 jew fuq gomma:		
3506 91 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3506 91 00 90	-- Oħrajn	2	0
3506 99 00	-- Oħrajn:		
3506 99 00 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	2	0
3506 99 00 90	--- Oħrajn	5	0
3507	Enzimi; enzimi preparati li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
3507 10 00 00	- Tames u koncentрати tiegħu	5	0
3507 90	- Oħrajn:		
3507 90 10 00	-- Lipaž ta' lipoproteina	5	0
3507 90 20 00	-- Proteiż alkalini aspergillus	5	0
3507 90 90 00	-- Oħrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
36	KAPITOLU 36 - SPLUSSIVI; PRODOTTI PIROTEKNIĊI; SULFARINI; LIEGI PIROFORIĊI; ĊERTI PREPARAZZJONIJIET KOMBUSTIBBLI		
3601 00 00 00	Porvli (propellant powders)	6,5	0
3602 00 00 00	Splussivi ppreparati, hlief porvli (propellent powders)	6,5	0
3603 00	Fjusijiet tas-sigurtà; fjusijiet detonaturi; kaps tad-daqqa (percussion) jew detonaturi; apparati li jqabbdu (igniters); detonaturi tal-elettriku:		
3603 00 10 00	- Fjusijiet tas-sigurtà; fjusijiet detonaturi	6,5	0
3603 00 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3604	Ġigġifogu, murtali tas-sinjali, rokits ġhax-xita, sinjali ġhaċ-ċpar u oġġetti ohrajn pirotekniċi:		
3604 10 00 00	- Ġigġifogu	6,5	0
3604 90 00 00	- Ohrajn	6,5	0
3605 00 00 00	Sulfarini, hlief oġġetti pirotekniċi ta' titlu 3604	6,5	0
3606	Ferro-ċerju u ligi ohrajn piroforiċi f'kull forma; oġġetti ta' materjali kombustibbli kif speċifikati f'nota 2 għal dan il-kapitolu:		
3606 10 00 00	- Karburanti likwidi jew ta' gass likwifikat f'kontenituri ta' tip użati għall-mili jew mili mill-ġdid ta' lajters tas-sigaretti jew ohrajn b'halhom u li ma jesgħux aktar minn 300 cm ³	6,5	0
3606 90	- Ohrajn:		
3606 90 10 00	-- Ferro-ċerju u ligi ohrajn piroforiċi f'kull forma	6,5	0
3606 90 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
37	KAPITOLU 37 - OĠĠETTI FOTOGRAFIĊI JEW ĊINEMATOGRAFIĊI		
3701	Pjanċi fotografici u films ċatti, sensitizzati, mhux mehudin, ta' kwalunkwe materjal hlief karta, kartun jew tessuti; film għal stampar fil-pront ċatt, sensitizzat, mhux mehud, f'pakki jew le:		
3701 10	- Għal raġġi-X:		
3701 10 10 00	-- Għal użu mediku, dentali jew veterinarju	6,5	0
3701 10 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3701 20 00 00	- Film għal stampar fil-pront	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3701 30 00 00	- Pjanċi ohrajn u film, b'xi ġenb aktar minn 255 mm:	6,5	0
	- Ohrajn:		
3701 91 00 00	-- Għal fotografija bil-kulur (polikroma)	6,5	0
3701 99 00 00	-- Ohrajn	6,5	0
3702	Film fotografiku f'rombli, sensitizzat, mhux meħud, ta' kwalunkwe materjal hliet karta, kartonċin jew tessuti; film f'rombli għal stampar fil-pront, sensitizzat, mhux meħud:		
3702 10 00 00	- Għal raġġi-X	6,5	0
	- Film iehor, mingħajr perforazzjonijiet, mhux usa' minn 105 mm:		
3702 31	-- Għal fotografija bil-kulur (polikroma):		
3702 31 20 00	--- Mhux itwal minn 30 m	6,5	0
	--- Itwal minn 30 m:		
3702 31 91 00	---- Film negattiv tal-kulur: — wiesa' 75 mm jew aktar iżda mhux aktar minn 105 mm u u — twil 100 m jew aktar għall-manifattura ta' pakki ta' film għal ritratti fil-pront	6,5	0
3702 31 98 00	---- Ohrajn	6,5	0
3702 32	-- Ohrajn, b'emulsjoni ta' alide tal-fidda:		
	--- Mhux usa' minn 35 cm		
3702 32 10 00	---- Mikrofilm; film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 32 20 00	---- Ohrajn	6,5	0
	--- Usa' minn 35 mm:		
3702 32 31 00	---- Mikrofilm	6,5	0
3702 32 50 00	---- Film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 32 80 00	---- Ohrajn	6,5	0
3702 39 00 00	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Film ieħor, mingħajr perforazzjonijiet, usa' minn 105 mm:		
3702 41 00 00	-- Usa' minn 610 mm u itwal minn 200 m, għal fotografija bil-kulur (polikroma)	6,5	0
3702 42 00 00	-- Usa' minn 610 mm u itwal minn 200 m, hlief għal fotografija bil-kulur	6,5	0
3702 43 00 00	-- Usa' minn 610 mm u mhux itwal minn 200 m	6,5	0
3702 44 00	-- Usa' minn 105 mm iżda mhux usa' minn 610 mm		
3702 44 00 10	-- Mhux itwal minn 200 m	6,5	0
	-- Itwal minn 200 m		
3702 44 00 91	---- Għal ritratti istanti	6,5	0
3702 44 00 99	---- Ohrajn	2	0
	- Film ieħor, għal fotografija bil-kulur (polikroma):		
3702 51 00 00	-- Mhux usa' minn 16 mm u mhux itwal minn 14 m	6,5	0
3702 52 00 00	-- Mhux usa' minn 16 mm u itwal minn 14 m	6,5	0
3702 53 00 00	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u mhux itwal minn 30 m, għas-sljajds	6,5	0
3702 54	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u mhux itwal minn 30 m, hlief għas-sljajds:		
3702 54 10 00	--- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 24 mm	6,5	0
3702 54 90 00	--- Usa' minn 24 mm iżda mhux usa' minn 35 mm	6,5	0
3702 55 00 00	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u itwal minn 30 m	6,5	0
3702 56 00 00	-- Usa' minn 35 mm	6,5	0
	- Ohrajn:		
3702 91	-- Mhux usa' minn 16 mm:		
3702 91 20 00	---- Film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 91 80 00	--- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3702 93	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u mhux itwal minn 30 m:		
3702 93 10 00	--- Mikrofilm; film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 93 90 00	--- Ohrajn	6,5	0
3702 94	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u itwal minn 30 m:		
3702 94 10 00	--- Mikrofilm, film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 94 90 00	--- Ohrajn	6,5	0
3702 95 00 00	-- Usa' minn 35 mm	6,5	0
3703	Karta, kartun jew tessuti fotografici, sensitizzati, mhux meħudin:		
3703 10 00 00	- Frombli usa' minn 610 mm	6,5	0
3703 20	- Ohrajn, għal fotografija bil-kulur (polikroma)		
3703 20 10 00	-- Għal ritratti magħmulin minn film ta' tip li jinqaleb (reversal)	6,5	0
3703 20 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3703 90	- Ohrajn:		
3703 90 10 00	-- Sensitizzati b'melħ tal-fidda jew tal-platinu	6,5	0
3703 90 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3704 00	Pjanċi fotografici, film, karta, kartun u tessuti, meħudin iżda mhux żviluppatti.		
3704 00 10 00	- Pjanċi u film	6,5	0
3704 00 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3705	Pjanċi u film fotografici, meħudin u żviluppatti, hlief film ċinematografiku:		
3705 10 00 00	- Għal riproduzzjoni offset	6,5	0
3705 90	- Ohrajn:		
3705 90 10 00	- Mikrofilms	6,5	0
3705 90 90 00	- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3706	Film ċinematografiku, mehud u żviluppat, b'kolonna sonora inkorporata jew minghajrha jew magħmulin biss minn kolonna sonora:		
3706 10	- B'wisa' ta' 35 mm jew aktar:		
3706 10 10 00	-- Magħmulin biss minn kolonna sonora	0	0
	-- Ohrajn:		
3706 10 91 00	--- Negattivi; pożittivi intermedji	0	0
3706 10 99 00	--- Pożittivi ohrajn:	0	0
3706 90	- Ohrajn:		
3706 90 10 00	-- Magħmulin biss minn kolonna sonora	6,5	0
	-- Ohrajn:		
3706 90 31 00	--- Negattivi; pożittivi intermedji	6,5	0
	--- Pożittivi ohrajn:		
3706 90 51 00	---- Films ta' ahbarijiet (newsreels)	6,5	0
	---- Ohrajn, ta' wisgha:		
3706 90 91 00	----- Inqas minn 10 mm	6,5	0
3706 90 99 00	----- 10 mm jew aktar	6,5	0
3707	Preparazzjonijiet kimiċi għal użi fotografici (hlief vernici, kolol, materjali li jwahrhlu u preparazzjonijiet simili); prodotti mhux imhalltin għal użi fotografici, ippreżentati f'porzjonijiet meqjusin jew ippreżentati għal bejgħ bl-imnut f'forma lesta għall-użu:		
3707 10 00 00	- Emulsjonijiet biex jissensitizzaw	6,5	0
3707 90	- Ohrajn:		
	-- Kimiċi ta' żviluppar u li jnaddfu (fixers):		
	--- Għal fotografija bil-kulur (polikroma):		
3707 90 11 00	---- Għal films u pjanci fotografici	6,5	0
3707 90 19 00	---- Ohrajn	6,5	0
3707 90 30 00	--- Ohrajn	6,5	0
3707 90 90 00	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
38	KAPITOLU 38 - DIVERSI PRODOTTI KIMIĊI		
3801	Grafita artifiċjali; grafita kollojdali jew semi-kollojdali; prepa-razzjonijiet ibbażati fuq grafita jew karbonju iehor f'forma ta' pasti, blokki, pjanċi jew semi-manifatturi oħrajn:		
3801 10 00 00	- Grafita artifiċjali	5	0
3801 20	- Grafita kollojdali jew semi-kollojdali:		
3801 20 10 00	-- Grafita kollojdali f'sospensjoni fiż-żejt; grafita semi-kollojdali	5	0
3801 20 90 00	-- Oħrajn	5	0
3801 30 00 00	- Pasti karbonaċej għall-elettrodi u pasti simili għall-kisi tal-fran	5	0
3801 90 00 00	- Oħrajn	5	0
3802	Karbonju attiv; prodotti minerali naturali attivati; Iswed tal-animali, inkluż iswed mahruq tal-animali:		
3802 10 00 00	- Karbonju attiv	0	0
3802 90 00	- Oħrajn:		
3802 90 00 10	-- Tafal tat-tibjid	2	0
3802 90 00 90	-- Oħrajn	5	0
3803 00	Tall Oil, raffinat jew le		
3803 00 10 00	- Mhux raffinat	5	0
3803 00 90 00	- Oħrajn	5	0
3804 00	Lissiji residwali mill-manifattura ta' polpa tal-ghuda, koncentri jew le, biz-zokkor imnehhi jew trattati kimikament, inklużi sulfonati tal-linjin, iżda eskluż tall oil ta' titlu 3803:		
3804 00 10 00	- Lissija ta' sulfid koncentrat	5	0
3804 00 90 00	- Oħrajn	5	0
3805	Terpentina tal-gomma, ghuda jew sulfat u żjut oħrajn terpeniċi magħmulin mid-distillar jew trattament iehor ta' ghuda konifera; dipentina mhux raffinata; terpentina tas-sulfid u paracimin oħrajn mhux raffinati; żejt tal-arżnu li fih alfa-terpineol bħala l-kostitwent prinċipali:		
3805 10	- Żjut ta' terpentina ta' gomom, ghuda jew sulfat:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3805 10 10 00	-- Terpentina tal-gomma	5	0
3805 10 30 00	-- Terpentina tal-ghuda	5	0
3805 10 90 00	-- Terpentina tas-sulfat	5	0
3805 90	- Ohrajn:		
3805 90 10 00	-- Żejt tal-arżnu	5	0
3805 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
3806	Aċti tar-rożin u tar-raża, u derivattivi tagħhom; spiritu tar-rożin u żjut tar-rożin; run gums:		
3806 10	- Aċti tar-rożin u tar-raża:		
3806 10 10 00	-- Magħmulin minn oleorazi friski	5	0
3806 10 90	-- Ohrajn:		
3806 10 90 10	--- Rożin tal-injam tal-arżnu	6,5	0
3806 10 90 90	--- Ohrajn	5	0
3806 20 00 00	- Melh tar-rożin, ta' aċti tar-raża jew ta' derivattivi tar-rożin jew aċti tar-raża, hlief melh ta' addutti (adducts) ta' rożin	5	0
3806 30 00 00	- Gomom esteri	5	0
3806 90 00 00	- Ohrajn	5	0
3807 00	Qatran veġetali (wood tar); żjut ta' qatran veġetali; krejożot veġetali; nafta veġetali; żift veġetali; żift tal-birriera u preparazzjonijiet simili bbażati fuq rożin, aċti tar-raża jew fuq żift veġetali:		
3807 00 10 00	- Qatran veġetali	5	0
3807 00 90 00	- Ohrajn	5	0
3808	Insettiċidi, rodentiċidi, fungićidi, erbīċidi, prodotti kontra n-nebbieta u regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti, disinfezzanti u prodotti simili, ippreżentati f'forom jew pakki għall-bejgħ bl-imnut jew bħala preparazzjonijiet jew oġġetti (pereżempju, strixxi, ftejjel u xemgħat ittrattati bil-kubrit, u karti tad-dubbien):		
3808 50 00 00	- Oġġetti speċifikati fin-Nota ta' subtitlu 1 ta' dan il-Kapitolu	0	0
	- Ohrajn:		
3808 91	-- Insettiċidi:		
3808 91 10 00	--- Ibbażati fuq piretrojdi	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3808 91 20 00	--- Ibbażati fuq idrokarboni klorinati	0	0
3808 91 30 00	--- Ibbażati fuq karbamati	0	0
3808 91 40	--- Ibbażati fuq komposti ta' organofosfru:		
3808 91 40 10	---- Ibbażati fuq id-dimetoat	6,5	0
3808 91 40 90	----- Ohrajn	0	0
3808 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
3808 92	-- Fungićidi		
	--- Inorganići:		
3808 92 10 00	---- Preparazzjonijiet ibbażati fuq komposti tar-ram	0	0
3808 92 20 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
3808 92 30	---- Ibbażati fuq dizjokarbamati:		
3808 92 30 10	----- Ibbażati fuq it-tijuram	6,5	0
3808 92 30 90	----- Ohrajn	0	0
3808 92 40	---- Ibbażati fuq benzimidazol:		
3808 92 40 10	----- Ibbażati fuq il-karbendażima	6,5	0
3808 92 40 90	----- Ohrajn	0	0
3808 92 50	---- Ibbażati fuq diazoli jew triazol		
3808 92 50 10	----- Ibbażati fuq il-propikonazol	6,5	0
3808 92 50 90	----- Ohrajn	0	0
3808 92 60 00	---- Ibbażati fuq diażini jew morfolini	0	0
3808 92 90 00	---- Ohrajn	0	0
3808 93	-- Erbiċidi, prodotti kontra n-nebbieta u regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti		
	--- Erbiċidi:		
3808 93 11	---- Ibbażati fuq fenoksi-fitormoni:		
3808 93 11 10	----- Ibbażati fuq aċidu 2,4-D	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3808 93 11 90	----- Ohrajn	0	0
3808 93 13 00	----- Ibbażati fuq triażini	0	0
3808 93 15	----- Ibbażati fuq amidi:		
3808 93 15 10	----- Ibbażati fuq l-aċetokloru	6,5	0
3808 93 15 90	----- Ohrajn	0	0
3808 93 17 00	----- Ibbażati fuq karbamati	0	0
3808 93 21 00	----- Ibbażati fuq derivattivi ta' dinitroanilina	0	0
3808 93 23 00	----- Ibbażati fuq derivattivi ta' urea, ta' uraċil jew ta' sulfonilurea	0	0
3808 93 27	----- Ohrajn:		
3808 93 27 10	----- Ibbażati fuq id-dikamba	6,5	0
3808 93 27 20	----- Ibbażati fuq il-glifosat	6,5	0
3808 93 27 90	----- Ohrajn	0	0
3808 93 30 00	--- Prodotti kontra n-nebbieta	0	0
3808 93 90 00	--- Regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti	0	0
3808 94	-- Disinfettanti:		
3808 94 10 00	--- Ibbażati fuq melh ta' ammonju kwaternarju	0	0
3808 94 20 00	--- Ibbażati fuq komposti alogenati	0	0
3808 94 90 00	--- Ohrajn	0	0
3808 99	-- Ohrajn:		
3808 99 10 00	--- Rodentiċidi	0	0
3808 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
3809	Aġenti għall-irfinar, katalisti (carriers) sabiex ihaffu ż-żbigh jew l-iffissar ta' sustanzi taż-żbigh u prodotti ohrajn u preparazzjonijiet (pereżempju, sustanzi għat-twebbis u murdenti), ta' tip użati fl-industriji tat-tessuti, tal-karta, tal-ġilda jew bħalhom, li ma humiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
3809 10	- B'bażi ta' sustanzi amilaceużi		
3809 10 10 00	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi inqas minn 55 %	5	3
3809 10 30 00	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi 55 % jew aktar iżda inqas minn 70 %.	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3809 10 50 00	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi 70 % jew aktar iżda inqas minn 83 %.	5	3
3809 10 90 00	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi 83 % jew aktar	5	3
	- Ohrajn:		
3809 91 00	-- Ta' tip użati fl-industriji tat-tessuti jew simili:		
3809 91 00 10	--- Silikoni organiċi likwidi li jirripellaw l-ilma	0	0
3809 91 00 90	--- Ohrajn	0	0
3809 92 00	-- Ta' tip użati fl-industriji tal-karta jew bħalhom:		
3809 92 00 10	--- Silikoni organiċi likwidi ta' tip użati fl-industriji tal-karta jew bħalhom	0	0
3809 92 00 90	--- Ohrajn	5	0
3809 93 00 00	-- Ta' tip użati fl-industriji tal-ġilda jew bħalhom	0	0
3810	Preparazzjonijiet għat-tindif (pickling) għal uċuħ tal-metall; flaks u preparazzjonijiet awżiljari ohrajn għal istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar; trabijiet u pasti għal istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar li jikkonsistu f'metall jew materjali ohrajn; preparazzjonijiet ta' tip użati bħala qlub jew kisi għal elettrodi jew vireg tal-iwweldjar:		
3810 10 00 00	- Preparazzjonijiet għat-tindif (pickling) għal uċuħ tal-metall; trabijiet u pasti għal istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar li jikkonsistu f'metall jew materjali ohrajn	5	0
3810 90	- Ohrajn:		
3810 90 10 00	-- Preparazzjonijiet ta' tip użati bħala qlub jew kisi għal elettrodi jew vireg tal-iwweldjar	5	0
3810 90 90	-- Ohrajn:		
3810 90 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3810 90 90 90	--- Ohrajn	5	0
3811	Preparazzjonijiet kontra l-iskossi (anti-knock), materjali għat-trażzin tas-sadid, materjali għat-trażzin tal-gomma, materjali li jgħinu l-viskożità, preparazzjonijiet kontra s-sadid u addittivi ppreparati ohrajn, għal żjut minerali (inkluż għażolina) jew għal likwidi ohrajn użati għall-istess għanijiet bħal żjut minerali:		
	- Preparazzjonijiet kontra l-iskossi (anti-knock):		
3811 11	-- Ibbażati fuq komposti taċ-ċomb:		
3811 11 10 00	--- Ibbażati fuq ċomb-tetraetiliku	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3811 11 90 00	--- Ohrajn	3	0
3811 19 00 00	-- Ohrajn	3	0
	- Addittivi għal żjut lubrikanti:		
3811 21 00 00	-- Li fihom żjut minerali (petroleum) jew żjut magħmulin minn minerali bituminużi	2	0
3811 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
3811 90 00 00	- Ohrajn	5	0
3812	Accelleraturi tal-gomma ppreparati; plastiċizzaturi komposti għal gomma jew għal plastiks, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra; preparazzjonijiet kontra s-sadid u stabbilizzaturi komposti ohrajn għal gomma jew plastiks:		
3812 10 00	- Accelleraturi tal-gomma ppreparati:		
3812 10 00 10	-- Ibbażati fuq N,N'-ditjodimorfolina (sulfasan, perasit, rhenolran DTDM, rhenocure M	6,5	0
3812 10 00 90	-- Ohrajn	0	0
3812 20	- Plastiċizzaturi komposti għal gomma jew għal plastiks:		
3812 20 10 00	-- Taħlita ta' reazzjoni li fiha benzil 3-isobutiriloksi-1-isopropil-2,2-dimetilpropil ftalat u benzil 3-isobutiriloksi-2,2,4-trimetilpentil ftalat	0	0
3812 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
3812 30	- Preparazzjonijiet kontra s-sadid u stabbilizzaturi komposti ohrajn għal gomma u għal plastiks:		
3812 30 20 00	-- Preparazzjonijiet kontra s-sadid	0	0
3812 30 80 00	-- Ohrajn	0	0
3813 00 00 00	Preparazzjonijiet u kargi għal apparat ta' tifi tan-nar; granati kkargati għat-tifi tan-nar	5	0
3814 00	Solventi u tinnors organiċi komposti, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; nehhejja ppreparati ta' żebgħa jew verniċ:		
3814 00 10 00	- Ibbażati fuq aċetat butiliku	0	0
3814 00 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ibbażati fuq l-aċeton, il-ksilol, it-toluwol, l-Etossietanol-2, is-solventi, l-ispirtu abjad, l-etanol:		
3814 00 90 11	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3814 00 90 19	--- Ohrajn	0	0
3814 00 90 90	-- Ohrajn	0	0
3815	Inizjaturi ta' reazzjoni, aċċelleraturi ta' reazzjoni u preparazzjonijiet katalitiċi, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra:		
	- Katalisti mirfudin:		
3815 11 00	-- Bin-nikil jew komposti tan-nikil bħala s-sustanza attiva		
3815 11 00 10	--- Metan ta' formazzjoni mill-ġdid sekondarja	6,5	0
3815 11 00 91	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3815 11 00 98	---- Ohrajn	2	0
3815 12 00 00	-- B'metall prezzjuż jew komposti ta' metall prezzjuż bħala s-sustanza attiva	2	0
3815 19	-- Ohrajn:		
3815 19 10 00	--- Katalist f'forma ta' qmuh li 90 % jew aktar bil-piż minnhom ikollhom qies ta' farka mhux akbar minn 10 mikrometri, magħmul minn taħlita ta' ossidi fuq rifda ta' silikat tal-manjesju, li fih bil-piż: — 20 % jew aktar iżda mhux aktar minn 35 % ta' ram u — 2 % jew aktar iżda mhux aktar minn 3 % ta' bismut, u ta' gravità speċifika evidenti ta' 0,2 jew aktar iżda mhux oghla minn 1,0	2	0
3815 19 90	--- Ohrajn:		
3815 19 90 10	---- Katalisti għall-konverżjoni ta' CO f'temperaturi baxxi, prodotti taż-żingu biex jassorbu komposti tal-kubrit, katalisti għas-sinteżi tal-ammonja	6,5	0
3815 19 90 90	---- Ohrajn	2	0
3815 90	- Ohrajn:		
3815 90 10 00	-- Katalist magħmul minn aċetat tal-etiltrifenilfosfonju f'forma ta' soluzzjoni ta' metanol	2	0
3815 90 90	-- Ohrajn:		
3815 90 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3815 90 90 90	--- Ohrajn	2	0
3816 00 00 00	Simenti refrattarji, tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma, konkos u komposti simili, hlief prodotti ta' titlu 3801	5	0
3817 00	Alkilbenżini mħalltin u alkilnaftalini mħalltin, hlief dawk ta' titlu 2707 jew 2902:		
3817 00 50 00	- Alkilbenżin linejari	0,1	0
3817 00 80 00	- Ohrajn	5	3
3818 00	Elementi kimiċi miżjudin għall-użu fl-elettronika fil-forma ta' diski, wejfers jew forom simili; komposti kimiċi miżjudin għall-użu fl-elettronika		
3818 00 10 00	- Silikon miżjud	5	0
3818 00 90 00	- Ohrajn	5	0
3819 00 00	Fluwidi ta' brejkijiet idrawliċi u likwidi ohrajn ippreparati għat-trażmissjoni idrawlika, li ma fihomx jew fihom inqas minn 70 % bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi:		
3819 00 00 10	- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3819 00 00 90	- Ohrajn	5	0
3820 00 00	Preparazzjonijiet kontra l-iffriżar u fluwidi ppreparati għat-tnehhija tas-silġ:		
3820 00 00 10	- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	2,5	0
3820 00 00 90	- Ohrajn	6,5	0
3821 00 00	Mezzi mhejjija għall-kultura għall-iżvilupp jew il-manutenzjoni ta' mikroorganizmi (inklużi virus u dawk simili) jew taċ-ċelluli tal-pjanti, tal-bnedmin jew tal-annimali:		
3821 00 00 10	- Medja tal-kultura preparata għall-iżvilupp ta' mikroorganizmi	2	0
3821 00 00 90	- Ohrajn	0	0
3822 00 00 00	Reaġenti dijanjostiċi jew ta' laboratorju fuq rinforz, reaġenti ppreparati dijanjostiċi jew ta' laboratorju fuq rinforz jew le, hlief dawk ta' titlu 3002 jew 3006; materjali ta' referenza ċertifikati	0	0
3823	Aċti xahmin monokarboksiliċi industrijali; żjut aċidużi minn raffinar; alkoholi xahmin industrijali:		
	- Aċidi xahmin monokarboksiliċi industrijali; żjut aċidużi minn raffinar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3823 11 00 00	-- Aċtu steariku	1	0
3823 12 00 00	-- Aċtu olejku	1	0
3823 13 00 00	-- Aċti xahmin ta' tall oil	5	0
3823 19	-- Ohrajn:		
3823 19 10 00	--- Aċti xahmin distillati	5	0
3823 19 30 00	--- Distillat ta' aċti xahmin	5	0
3823 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
3823 70 00 00	- Alkoholi xahmin industrijali	5	0
3824	Materjali li jgħaqqdu ppreparati għal forom jew ċentri ta' funderija; prodotti u preparazzjonijiet kimiċi tal-industrija kimiċi jew li għandhom x'jaqsmu magħhom (inklużi dawk li jikkonsistu f'tahlitiet ta' prodotti naturali), mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; prodotti residwali tal-industrija kimiċi jew alleati, mhux speċifikati jew inklużi f'post ieħor:		
3824 10 00	- Materjali li jgħaqqdu ppreparati għal forom jew ċentri ta' funderija:		
3824 10 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3824 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
3824 30 00 00	- Karburi ta' metall mhux magħqudin imhalltin flimkien jew ma' sustanzi metalliċi li jgħaqqdu	5	0
3824 40 00 00	- Addittivi ppreparati għal siment, tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma jew konkos	5	0
3824 50	- Tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma u konkos mhux refrattarji:		
3824 50 10 00	-- Konkos lest biex jiferra'	5	0
3824 50 90 00	-- Ohrajn	5	0
3824 60	- Sorbitol ħlief dak ta' subtitlu 2905 44:		
	-- F'soluzzjoni milwiema:		
3824 60 11 00	--- Li fihom 2 % jew inqas bil-piż D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-glucitol	5	3
3824 60 19 00	--- Ohrajn	5	3
	-- Ohrajn:		
3824 60 91 00	--- Li fihom 2 % jew inqas bil-piż D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-glucitol	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3824 60 99 00	--- Ohrajn	5	3
	- Tahlitiet li fihom derivattivi alogenati ta' metan, etan jew propan:		
3824 71 00 00	- Li fihom klorofluworokarbonji (CFCs); kemm jekk għandhom idroklorofluworokarbonji (HCFCs) u kemm jekk ma għandhomx; perfluworokarbonji (PFCs) jew idrofluworokarbonji (HFCs)	5	0
3824 72 00 00	-- Li fihom bromoklorodifluworometanu, bromotrifluworometanu jew dibromotetrafluworoetani	5	0
3824 73 00 00	-- Li fihom idrobromofluworokarbonji (HBFCs)	5	0
3824 74 00 00	-- Li fihom idroklorofluworokarbonji (HCFCs); kemm jekk fihom perfluworokarbonji (PFCs) jew idroklorofluworokarbonji (HFCs) u kemm jekk ma fihomx, iżda li ma fihomx klorofluworokarbonji (CFCs)	5	0
3824 75 00 00	-- Li fihom tetraklorur tal-karbonju	0	0
3824 76 00 00	-- Li fihom 1,1,1-trikloroetanu ((kloroform tal-metil)	0	0
3824 77 00 00	-- Li fihom bromometanu (bromur tal-metil) jew bromoklorometanu	0	0
3824 78 00 00	-- Li fihom perfluworokarbonji (PFCs); jew idroklorofluworokarbonji (HFCs) iżda li ma fihomx klorofluworokarbonji (CFCs) jew idrofluworokarbonji (HCFCs)	5	0
3824 79 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Tahlit u preparazzjonijiet li fihom ossiran (ossidu tal-etilene), bifenili polibrominati (PBBs), bifenili poliklorinati (PCBs), trifenili poliklorinati (PCTs) jew fosfat ta' tris (2,3-dibromopropili):		
3824 81 00 00	-- Li fihom ossiran (ossidu tal-etilin)	0	0
3824 82 00 00	-- Li fihom bifenili poliklorinati (PCBs), trifenili poliklorinati (PCTs) jew bifenili polibrominati (PBBs)	0	0
3824 83 00 00	-- Li fihom fosfat ta' tris(2,3-dibromopropili)	0	0
3824 90	- Ohrajn:		
3824 90 10 00	-- Sulfonati ta' żejt minerali (petroleum), ħlief sulfonati ta' żejt minerali (petroleum) ta' metalli alkali, ta' ammonju jew ta' etanolamini; aċti sulfoniċi tiofenati ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi, u l-melh tagħhom	0	0
3824 90 15 00	-- Sustanzi għal bdil ta' joni	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3824 90 20 00	-- Sustanzi għat-tbattil ta' tubi vakwi	5	0
3824 90 25 00	-- Pirolinjiti (pereżempju, ta' kalċju); tartrat tal-kalċju mhux raffinat; ċitrat tal-kalċju mhux raffinat	5	0
3824 90 30 00	-- Aċti nafteniċi, il-melħ tagħhom li ma jdubx fl-ilma u l-esteri tagħhom	5	0
3824 90 35 00	-- Preparazzjonijiet kontra s-sadid li fihom amini bħala kostitwenti attivi	5	0
3824 90 40 00	-- Solventi u tanners inorganici komposti għal verniċi u prodotti simili	5	0
	-- Ohrajn:		
3824 90 45 00	--- Komposti kontra l-gebla u ohrajn simili	5	0
3824 90 50	--- Preparazzjonijiet għal kisi ta' metall b'elettrolisi:		
3824 90 50 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3824 90 50 90	---- Ohrajn	5	0
3824 90 55 00	--- Tahlit ta' mono-, di- u tri-, ester ta' aċti xahmin ta' glicerol (emulsjonanti għal xahmijiet)	0	0
	--- Prodotti u preparazzjonijiet għal użi farmaċewtiċi jew kirurġiċi		
3824 90 61 00	---- Prodotti intermedji tal-proċess tal-manifattura tal-antibijotiċi miksubin mill-fermentazzjoni ta' Streptomyces tenebrarius, imnixxin jew le, għal użu fil-manifattura ta' medikamenti umani ta' titlu 3004	5	0
3824 90 62 00	---- Prodotti intermedji mill-manifattura ta' melħ monensin	5	0
3824 90 64 00	---- Ohrajn	5	0
3824 90 65 00	--- Prodotti awżiljari għal funderiji (hlief dawk ta' subtitlu 3824 10 00)	5	0
3824 90 70 00	--- Preparazzjonijiet li jirreżistu n-nar, li jirreżistu l-ilma u preparazzjonijiet protettivi simili użati fl-industrija tal-bini	5	0
	--- Ohrajn:		
3824 90 75 00	---- Wejfer ta' nijobat tal-lizju, mhux miżjud	5	0
3824 90 80 00	---- Tahlita ta' amini derivati minn aċti xahmin dimerizzati, b'piż molekulari medju ta' 520 jew aktar iżda ma jaqbiżx il-550	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3824 90 85 00	---- 3-(1-Etil-1-metilpropil)isoksażol-5-ilamina, fil-forma ta' soluzzjoni f'tolwina	5	0
3824 90 98 00	---- Ohrajn	0	0
3825	Prodotti residwali tal-industrija kimiċi jew li għandhom x'jaqsmu magħhom, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; skart municijali; dak li jingarr mid-drenaġġ; Skart ieħor kif definit fin-nota 6 ta' dan il-kapitlu:		
3825 10 00 00	- Skart municijali	0	0
3825 20 00 00	- Tajn tad-drenaġġ	0	0
3825 30 00 00	- Skart kliniku	0	0
	- Solventi organiċi ta' skart:		
3825 41 00 00	-- Aloġenati	0	0
3825 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
3825 50 00 00	- Skart ta' likwidi għat-tindif (pickling) tal-metall, fluwidi idrawliċi, fluwidi ta' brejkijiet u fluwidi kontra l-iffriżar	0	0
	- Skart ieħor mill-industrija kimiċi u dawk li għandhom x'jaqsmu magħhom:		
3825 61 00 00	-- Principalment fihom kostitwenti organiċi	0	0
3825 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
3825 90	- Ohrajn:		
3825 90 10 00	-- Ossidu alkaliniku tal-ħadid għall-purifikazzjoni tal-gass	0	0
3825 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
VII	TAQSIMA VII - PLASTIK U OĠĠETTI TIEGĦU; GOMMA (LASTIKU) U OĠĠETTI TAGĦHA		
39	KAPITOLU 39 - PLASTIK U OĠĠETTI TIEGĦU		
	I. FOROM PRIMARJI		
3901	Polimeri ta' etilene, f'forom primarji:		
3901 10	- Polietilene bi gravità speċifika inqas minn 0,94:		
3901 10 10 00	-- Polietilene linejari	0	0
3901 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
3901 20	- Polietilene bi gravità speċifika ta' 0,94 jew aktar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3901 20 10 00	-- Polietilene f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu, ta' gravità speċifika 0,958 jew aktar fi 23 °C, li fiha: — 50 mg/kg jew anqas ta' aluminju, — 2 mg/kg jew anqas ta' kalċju, — 2 mg/kg jew anqas ta' kromju, — 2 mg/kg jew anqas ta' hađid, — 2 mg/kg jew anqas ta' nikel, — 2 mg/kg jew anqas ta' titanju — 8 mg/kg jew anqas ta' vanadju, għall-manifattura tal-polietilene klorosulfonat	0	0
3901 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
3901 30 00 00	- Kopolimeri tal-aċetat tal-etinel-vinil	0,05	0
3901 90	- Ohrajn:		
3901 90 10 00	-- Raża jonomer magħmula minn melħ ta' terpolimer ta' etilene b'aċrilat ta' isobutil u aċtu metacriliku	5	0
3901 90 20 00	-- Kopolimer blokk A-B-A ta' polistirene, kopolimer ta' etilene-butilene u polistirene, li fiha bil-piż 35 % jew inqas stirene, f'forma minn dawk imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	5	0
3901 90 90	-- Ohrajn:		
3901 90 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3901 90 90 90	--- Ohrajn	5	3
3902	Polimeri tal-propilena jew tal-olefins tagħhom, f'forma primarja:		
3902 10 00 00	- Polipropilene	0	0
3902 20 00 00	- Poliisobutilene	5	3
3902 30 00	- Kopolimeri ta' propilene:		
3902 30 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3902 30 00 90	-- Ohrajn	5	3
3902 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3902 90 10 00	-- Kopolimer blokk A-B-A ta' polistirene, kopolimer ta' etilene-butilene u polistirene, li fiha bil-piż 35 % jew inqas stirene, f'forma minn dawk imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	5	0
3902 90 20 00	-- Polibut-1-ene, kopolimer ta' but-1-ene b'etilene li fiha bil-piż 10 % jew inqas etilene, jew tahlita ta' polibut-1-ene b'polietilene u/jew polipropilene li fiha bil-piż 10 % jew inqas ta' polietilene u/jew 25 % jew inqas polipropilene, f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	5	0
3902 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
3903	Polimeri ta' stirene, f'forom primarji:		
	- Polisterin:		
3903 11 00 00	-- Li jista' jespandi	6,5	3
3903 19 00 00	-- Ohrajn	6,5	0
3903 20 00 00	- Kopolimeri ta' sterin-akrilonitrili (SAN)	0	0
3903 30 00 00	- Kopolimeri ta' akrilonitrili-butadin-sterin (ABS)	0	0
3903 90	- Ohrajn:		
3903 90 10 00	-- Kopolimer, ta' stirene wahdu b'alkohol alliliku, b'valur acetiliku ta' 175 jew aktar	0	0
3903 90 20 00	-- Polistirene brominata, li fiha bil-piż 58 % jew aktar iżda mhux aktar minn 71 % ta' bromu, f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	0	0
3903 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
3904	Polimeri tal-kloru tal-vinil jew l-olefini alogenati tagħhom, f'forom primarji:		
3904 10 00 00	- Klorat tal-polivinil, mhux imhallat ma' xi sustanzi ohrajn	0	0
	- Klorur tal-polivinil iehor:		
3904 21 00 00	-- Mhux plasticizzati	5	3
3904 22 00 00	-- plasticizzati	0	0
3904 30 00 00	- Kopolimeri tal-asetat tal-vinil tal-klorur tal-vinil	0	0
3904 40 00 00	- Kopolimeri ohrajn tal-klorur tal-vinil	0	0
3904 50	- Polimeri tal-klorur ta' vinilidene:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3904 50 10 00	-- Kopolimeri ta' klorur ta' vinilidene b'akrilonitrile, f'forma ta' zibeġ li jistgħu jespandu b'dijametru ta' 4 mikrometri jew aktar iżda mhux aktar minn 20 mikrometri	0	0
3904 50 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Flworopolimeri:		
3904 61 00 00	-- Politerafluworoetilene	0	0
3904 69	-- Ohrajn:		
3904 69 10 00	--- Poli (fluworu tal-vinil), f'wahda mill-forom imsemmija fin-nota 6(b) ta' dan il-kapitolu	0	0
3904 69 90 00	--- Ohrajn	0	0
3904 90 00 00	- ohrajn	0	0
3905	Polimeri tal-aċetat tal-vinil jew ta' esteri ohrajn tal-vinil; polimeri ohrajn tal-vinil f'forom primarji:		
	- Aċetat tal-polivinil		
3905 12 00 00	-- F'tixrida milwiema (aqueous dispersion)	5	0
3905 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Kopolimeri tal-aċetat tal-vinil:		
3905 21 00 00	-- F'tixrida milwiema (aqueous dispersion)	2	0
3905 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
3905 30 00 00	- Alkohol tal-polivinil, kemm jekk fih gruppi ta' aċetat mhux idrolizzati u kemm jekk le	2	0
	- Ohrajn:		
3905 91 00 00	-- Kopolimeri	5	0
3905 99	-- Ohrajn:		
3905 99 10 00	--- Poli(formal tal-vinil), f'wahda mill-forom imsemmijin fin-nota 6(b) għal dan il-kapitolu, ta' piż molekulari ta' 10 000 jew aktar iżda mhux aktar minn 40 000 u fih bil-piż: <ul style="list-style-type: none"> — 9,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 13 % ta' gruppi aċetili stmati bħala aċetat tal-vinil u — gruppi idrossi valutati bħala alkohol tal-vinil b'perċentwali ta' 5 % jew iżjed iżda li ma jaqbzux 6,5 % 	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3905 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
3906	Polimeri aċrilici f'forom primarji:		
3906 10 00 00	- Polimetil metakrilat	0	0
3906 90	- Ohrajn:		
3906 90 10 00	-- Poli[N-(3-idroksiimino-1,1-dimetilbutil)akrilamide]	0,5	0
3906 90 20 00	-- Kopolimer ta' 2-diisopropilaminoetil metakrilat b'deċil metakrilat, f'forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetilacetamide, li fih bil-piż 55 % jew aktar ta' kopolimer	0,5	0
3906 90 30 00	-- Kopolimer ta' aċidu akriliku b'2-etileksil akrilat, li fih bil-piż 10 % jew aktar iżda mhux aktar minn 11 % ta' 2-etileksil akrilat	0,5	0
3906 90 40 00	-- Kopolimer ta' akrilonitrile b'akrilat tal-metil, modifikat b'akrilonitrile ta' polibutadiene (NBR)	0,5	0
3906 90 50 00	-- Prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' aċidu akriliku b'metakrilat alkiliku u kwantitajiet ckejkni ta' monomeri ohrajn, għal użu biex ihaxxen fil-manifattura ta' pasti għal stampar fuq materjal tessili	0,5	0
3906 90 60 00	-- Kopolimer ta' akrilat tal-metil b'etilene u monomer li fih grupp karboksi mhux terminali bħala sostitwent, li fih bil-piż 50 % jew aktar akrilat tal-metil, imhallat jew le bis-silika	0,5	0
3906 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
3907	Poliaċetali, razi ohrajn ta' polieteri u epossidi, f'forom primarji; polikarbonati, razi alkidi, esteri poliallilici u poliesteri ohrajn, f'forom primarji		
3907 10 00 00	- Poliaċetali	5	0
3907 20	- Polieteri ohrajn:		
	-- Alkohols polieteri:		
3907 20 11 00	--- Glikoli tal-polietilene	5	0
	--- Ohrajn:		
3907 20 21 00	---- B'numru ta' idroksil mhux oghla minn 100	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3907 20 29 00	---- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn:		
3907 20 91 00	--- Kopolimeri ta' 1-kloro-2,3-epoksiopropan b'ossidu ta' etilene	5	0
3907 20 99 00	--- Ohrajn	5	0
3907 30 00 00	- Rażi ta' eposside	0	0
3907 40 00 00	- Polikarbonati	0	0
3907 50 00 00	- Rażi alkidi	0	0
3907 60	- Tereftalat tal-polietilene:		
3907 60 20 00	-- B'numru ta' viskożità ta' 78 ml/g jew aktar	1	3
3907 60 80 00	-- Ohrajn	1	3
3907 70 00 00	- (aċidu) poli(lattiku)	0	0
	- Poliesteri ohrajn:		
3907 91	-- Mhux saturati:		
3907 91 10	--- Likwidu:		
3907 91 10 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	1	0
3907 91 10 90	---- Ohrajn	2	0
3907 91 90 00	--- Ohrajn	5	0
3907 99	-- Ohrajn:		
	--- B'numru ta' idrossil mhux oghla minn 100:		
3907 99 11 00	---- Poli(etilene naftalina-2,6-dikarbossilat)	5	0
3907 99 19	---- Ohrajn:		
3907 99 19 10	----- polibutilenetereftalat li jkollu gravità specifika ta' mhux inqas minn 1,29 g/cm ³ , iżda mhux aktar minn 1,33 g/cm ³	2	3
3907 99 19 90	----- Ohrajn	5	3
	--- Ohrajn:		
3907 99 91 00	---- Poli(etilene naftalina-2,6-dikarbossilat)	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3907 99 98 00	---- Ohrajn	0	0
3908	Poliamidi f'forom primarji:		
3908 10 00	- Poliamide-6, -11, -12, -6,6, -6,9, -6,10 jew -6,12:		
3908 10 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	2	0
3908 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
3908 90 00 00	- ohrajn	6,5	0
3909	Amino-rażi, rażi fenoliċi u poliuretani, f'forom primarji:		
3909 10 00 00	- Rażi ta' urea; rażi ta' tiourea	5	0
3909 20 00 00	- Rażi ta' melamina	5	0
3909 30 00 00	- Aminorażi ohrajn	5	0
3909 40 00 00	- Rażi fenoliċi	0	0
3909 50	- Poliuretani:		
3909 50 10 00	-- Poliuretani ta' 2,2'-(tert-butylimmino)dietanol u 4,4'-metilenediċikloessil diisocjanat, fil-forma ta' soluzzjoni f'N, N-dimetilacetamid, li jkun fihom bil-piż 50 % jew aktar ta' polimeru	5	0
3909 50 90	-- Ohrajn:		
3909 50 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3909 50 90 90	--- Ohrajn	5	0
3910 00 00	Silicones f'għamla primarja:		
3910 00 00 10	- Żjut tas-silikon	6,5	0
3910 00 00 50	- Elastomeri tas-silikon	2	0
3910 00 00 90	- ohrajn	5	0
3911	Raży ta' żejt minerali (petroleum), raży coumarone-indene, politerpini, polisulfidi, polisulfoni u prodotti ohrajn speċifikati f'Nota 3 għal dan il-kapitlu, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra, f'forom primarji		
3911 10 00 00	- Raży ta' żejt minerali (petroleum), raży coumarone, indene jew coumarone-indene u politerpini	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3911 90	- Ohrajn:		
	-- Prodotti polimerizzati ta' kondensazzjoni jew riarrangament modifikati kimikament jew le:		
3911 90 11 00	--- Poli(oksi-1,4-fenilenesulfonil-1,4-fenileneoksi-1,4-fenileneisopropilidina-1,4-fenilin), f'wahda mill-forom imsemmin jin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	5	0
3911 90 13 00	--- Poli(tio-1,4-fenilin)	5	0
3911 90 19 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Ohrajn:		
3911 90 91 00	--- Kopolimeru ta' p-kresol u divinilbenżina, f'forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetilacetamid, li jkun fihom bil-piż 50 % jew aktar ta' polimeru	5	0
3911 90 93 00	--- Kopolimeri idroġenati ta' viniltolwina u α -metilstirene	5	0
3911 90 99 00	--- Ohrajn	5	0
3912	Ċelluloża u d-derivattivi kimiċi tagħha, li ma humiex speċifikati jew inkluzi x'imkien ieħor, f'forom bażiċi:		
	- Aċetati ta' ċelluloża:		
3912 11 00 00	-- Mhux plastiċizzati	0	0
3912 12 00 00	-- Plastiċizzati	0	0
3912 20	- Nitrati ta' ċelluloża (inkluzi kollodjoni):		
	-- Mhux plastiċizzati:		
3912 20 11 00	--- Kollodjoni u ċellojdin	0	0
3912 20 19 00	--- Ohrajn	0	0
3912 20 90 00	-- Plastiċizzati	0	0
	- Eteri ta' ċelluloża:		
3912 31 00 00	-- Karboksimetilċelluloża u l-melħ tagħha	6,5	0
3912 39	-- Ohrajn:		
3912 39 10 00	--- Etilċelluloża	0	0
3912 39 20 00	--- Idroksipropilċelluloża	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3912 39 80 00	--- Ohrajn	0	0
3912 90	- Ohrajn:		
3912 90 10 00	-- Esteri ta' ċelluloża	0	0
3912 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
3913	Polimeri naturali (per eżempju, aċidu alġiniku) u polimeri naturali modifikati (per eżempju, proteini mwebbsin, derivattivi kimiċi ta' gomma (lastku) naturali), li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra, f'forom primarji		
3913 10 00 00	- Aċidu alġiniku, il-melħ u l-esteri tiegħu	5	0
3913 90 00	- Ohrajn:		
3913 90 00 10	-- Dextran	0,1	0
3913 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
3914 00 00 00	Sustanzi għall-bdil ta' joni bbażati fuq polimeri ta' intestaturi 3901 sa 3913, f'forom primarji	6,5	0
	II. SKART, BĈEJJEĈ MAQTUGHIN U FDAL; SEMIMANIFATTURI; OĠĠETTI		
3915	Skart, bċejjeċ maqtughin u fdal, ta' plastiks		
3915 10 00 00	- Ta' polimeri ta' etilene	5	0
3915 20 00 00	- Ta' polimeri ta' sterin	5	0
3915 30 00 00	- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil	5	0
3915 90	- Ta' plastiks oħrajn:		
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda:		
3915 90 11 00	--- Ta' polimeri ta' propilene	2	0
3915 90 18 00	--- Ohrajn	2	0
3915 90 90 00	-- Ohrajn	2	0
3916	Monofilament meta qies ta' xi wiċċ mill-qtuġħ (cross-sectional) jaqbeż il-1 mm, viereg, bsaten u suriet profili, kemm jekk bil-wiċċ maħdum jew le iżda mhux maħdumin mod ieħor, tal-plastiks:		
3916 10 00	- Ta' polimeri ta' etilene:		
3916 10 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3916 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
3916 20	- Ta' polimeri tal-klorur tal-vinil:		
3916 20 10	-- Ta' poli(Klorur tal-Vinil):		
3916 20 10 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3916 20 10 90	--- Ohrajn	5	0
3916 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
3916 90	- Ta' plastiks ohrajn:		
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le:		
3916 90 11	--- Ta' poliesteri		
3916 90 11 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	2	0
3916 90 11 90	---- Ohrajn	5	0
3916 90 13 00	--- Ta' poliamidi	5	0
3916 90 15 00	--- Ta' razi ta' eposside	5	0
3916 90 19 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda:		
3916 90 51 00	--- Ta' polimeri ta' propilene	5	0
3916 90 59 00	--- Ohrajn	5	0
3916 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
3917	Tubi, pajpijiet u manek, u tagħmir għalihom (per eżempju, ġogi, minkbejn, flangi), tal-plastiks:		
3917 10	- Imsaren artifiċjali (tubi għaz-zalzett) ta' proteina mwebbsa jew ta' materjali ċellulożiċi:		
3917 10 10 00	-- Ta' proteina mwebbsa	6,5	0
3917 10 90 00	-- Ta' materjali ċellulożiċi	5	0
	- Tubi, pajpijiet u manki, riġidi:		
3917 21	-- Ta' polimeri ta' etilene:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3917 21 10 00	--- Bla ġonġitura u ta' tul li ma jaqbiżx id-dimensjoni trasversali massima, kemm jekk bil-wiċċ maħdum kif ukoll jekk le, iżda mhux maħdumin mod ieħor	5	0
3917 21 90	--- Ohrajn:		
3917 21 90 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3917 21 90 30	----- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 21 90 90	----- Ohrajn	5	0
3917 22	-- Ta' polimeri tal-propilene:		
3917 22 10 00	--- Bla ġonġitura u ta' tul li ma jaqbiżx id-dimensjoni trasversali massima, kemm jekk bil-wiċċ maħdum kif ukoll jekk le, iżda mhux maħdumin mod ieħor	5	0
3917 22 90	--- Ohrajn:		
3917 22 90 30	----- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 22 90 90	----- Ohrajn	5	0
3917 23	-- Ta' polimeri tal-klorur tal-vinil:		
3917 23 10 00	--- Bla ġonġitura u ta' tul li ma jaqbiżx id-dimensjoni trasversali massima, kemm jekk bil-wiċċ maħdum kif ukoll jekk le, iżda mhux maħdumin mod ieħor	5	0
3917 23 90	--- Ohrajn:		
3917 23 90 30	----- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 23 90 90	----- Ohrajn	5	0
3917 29	-- Ta' plastiks ohrajn:		
	--- Bla hjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtugħ (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor:		
3917 29 12 00	----- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le	5	0
3917 29 15 00	----- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda	5	0
3917 29 19 00	----- Ohrajn	5	0
3917 29 90	--- Ohrajn:		
3917 29 90 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3917 29 90 30	---- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 29 90 90	---- Ohrajn	5	0
	- Tubi, pajpijiet u manki ohrajn:		
3917 31 00	-- Tubi, pajpijiet u manki flessibbli, bi pressjoni minima ta' fqigh ta' 27,6 Mpa:		
3917 31 00 30	--- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 31 00 90	--- Ohrajn	2	0
3917 32	-- Ohrajn, mhux rinfurzati jew b'xi mod ieħor ikkombinati ma' materjali ohrajn, minghajr aċċessorji:		
	--- Bla hjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtugħ (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor:		
3917 32 10 00	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le	5	0
	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda		
3917 32 31	----- Ta' polimeri ta' etilene:		
3917 32 31 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3917 32 31 90	----- Ohrajn	5	0
3917 32 35 00	----- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil	5	0
3917 32 39 00	----- Ohrajn	5	0
3917 32 51 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Ohrajn:		
3917 32 91 00	---- Tubi artifiċjali għaz-zalzett	6,5	0
3917 32 99 00	---- Ohrajn	5	0
3917 33 00	-- Ohrajn, mhux rinfurzati jew b'xi mod ieħor ikkombinati ma' materjali ohrajn, minghajr aċċessorji:		
3917 33 00 30	--- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 33 00 90	--- Ohrajn	5	0
3917 39	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Bla hjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtugħ (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod iehor:		
3917 39 12 00	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le modifikati	5	0
3917 39 15 00	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda	5	0
3917 39 19 00	---- Ohrajn	5	0
3917 39 90	--- Ohrajn:		
3917 39 00 30	---- B'fittings magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
3917 39 00 90	---- Ohrajn	5	0
3917 40 00	- Fittings:		
3917 40 00 30	-- Ta' tip użati fuq bċejjeċ tal-ajru	0,5	0
3917 40 00 90	-- Ohrajn	6,5	0
3918	Kisi tal-art tal-plastik, kemm jekk jehel waħdu kif ukoll jekk le, f'rombli jew f'forma ta' madum; kisi tal-hajt jew tas-saqaf tal-plastiks, kif definit f'nota 9 għal dan il-kapitolu:		
3918 10	- Ta' polimeri tal-klorur tal-vinil:		
3918 10 10	-- Magħmul minn rinforz mimli, miksi jew mgħotti b'poli(klorur tal-vinil)		
3918 10 10 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	2	0
3918 10 10 90	--- Ohrajn	5	0
3918 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
3918 90 00 00	- Ta' plastiks ohrajn	5	0
3919	Pjanci, folji, film, fojl, tejp, strixxa u forom ohrajn ċatti li jehlu waħedhom, tal-plastiks, f'rombli jew le:		
3919 10	- F'rombli ta' wiċċ mhux aktar minn 20 cm:		
	-- Strixxi, li l-kisi tagħhom huwa magħmul minn lastiku naturali jew sintetiku mhux ivvulkanizzati:		
3919 10 11 00	--- Ta' poli(klorur tal-vinil) jew ta' polietilene plastiċizzati	6,5	0
3919 10 13 00	--- Ta' poli(klorur tal-vinil) mhux plastiċizzati	6,5	0
3919 10 15 00	--- Ta' polipropelin	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3919 10 19 00	--- Ohrajn	6,5	0
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le:		
3919 10 31 00	---- Ta' poliesteri	5	0
3919 10 38 00	---- Ohrajn	5	0
	---- Ta' prodotti ta' Polimerizzazzjoni ta' żjieda:		
3919 10 61 00	---- Ta' poli(klorur tal-vinil) jew ta' polietilene plastiċizzati	5	0
3919 10 69 00	---- Ohrajn	5	0
3919 10 90	--- Ohrajn:		
3919 10 90 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3919 10 90 90	---- Ohrajn	5	0
3919 90	- Ohrajn:		
3919 90 10 00	-- Mahdumin aktar milli fil-wiċċ biss, jew maqtughin f'forom hliet rettangolari (inklużi kwadri)	5	0
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le:		
3919 90 31 00	---- Ta' polikarbonati, rażi alkidi, esteri poliallilici jew poliesteri ohrajn	5	0
3919 90 38 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda:		
3919 90 61 00	---- Ta' poli(klorur tal-vinil) jew ta' polietilene plastiċizzati	5	0
3919 90 69 00	---- Ohrajn	5	0
3919 90 90 00	--- Ohrajn	5	0
3920	Pjanċi, folji, film, fojl u strixxa ohrajn, ta' plastiks, mhux ċellulari u mhux rinforzati, laminati, mirfudin jew hekk magħqudin ma' materjali ohrajn:		
3920 10	- Ta' polimeri ta' etilene:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ta' ħxuna ta' mhux aktar minn 4 ċentimetri		
	--- Ta' polietilene bi gravità speċifika ta':		
	---- Inqas minn 0,94:		
3920 10 23 00	----- Film ta' polietilene, ta' ħxuna ta' 20 mikrometri jew aktar iżda mhux iżjed minn 40 mikrometri, għall-produzzjoni ta' film foto rezistenti użat fil-manifattura ta' semi-kondutturi jew ċirkuwiti stampati	6,5	0
	----- Ohrajn:		
	----- Mhux stampati:		
3920 10 24 00	----- Film jiġġebbed	6,5	0
3920 10 26 00	----- Ohrajn	6,5	0
3920 10 27 00	----- Stampati	6,5	0
3920 10 28 00	---- 0,94 jew aktar:	6,5	0
3920 10 40 00	----- Ohrajn	6,5	0
	-- Ta' ħxuna aktar minn 0,125 mm:		
3920 10 81 00	--- Polpa tal-karta sintetika, f'forma ta' folji nidjin magħmulin minn fibrilli ta' polietilene imfergħin fin mhux imqabbdin flimkien, imhalltin jew le bi hġut ta' ċelluloża fi kwantità mhux akbar minn 15 %, li fiha poli(alkohol tal-vinil) mahlul fl-ilma bhala l-aġent li jxarrab	6,5	0
3920 10 89	--- Ohrajn:		
3920 10 89 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3920 10 89 90	---- Ohrajn	6,5	0
3920 20	- Ta' polimeri ta' propilene:		
	-- Ta' ħxuna mhux aktar minn 0,10 mm		
3920 20 21 00	--- B'orjentament biassjali	6,5	3
3920 20 29 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ta' ħxuna aktar minn 0,10 mm:		
	--- Strixxa ta' wisgħa aktar minn 5 mm iżda mhux aktar minn 20 mm tat-tip użata għall-ippakkjar:		
3920 20 71 00	---- Strixxa dekorattiva	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3920 20 79 00	---- Ohrajn	6,5	3
3920 20 90	--- Ohrajn:		
3920 20 90 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3920 20 90 90	---- Ohrajn	5	3
3920 30 00	- Ta' polimeri ta' stirene:		
3920 30 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3920 30 00 90	-- Ohrajn	2	3
	- Ta' polimeri tal-klorur tal-vinil:		
3920 43	-- Fihom bil-piż mhux inqas minn 6 % ta' platicizzaturi:		
3920 43 10 00	--- Ta' ħxuna ta' mhux iktar minn 1 mm	0	0
3920 43 90	--- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm:		
3920 43 90 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3920 43 90 90	---- Ohrajn	5	3
3920 49	-- Ohrajn:		
3920 49 10 00	--- Ta' ħxuna ta' mhux iktar minn 1 mm	5	3
3920 49 90 00	--- Ehxen minn 1 mm	5	3
	- Ta' polimeri akrilici:		
3920 51 00 00	-- Ta' polymethyl methacrylate	0	0
3920 59	-- Ohrajn:		
3920 59 10 00	--- Kopolimer ta' esteri akrilici u metakrilici, f'forma ta' film ta' ħxuna mhux aktar minn 150 mikrometru	5	0
3920 59 90 00	--- Ohrajn	5	3
	- Ta' polikarbonati, rażi alkidi, esteri poliallilici jew poliesteri ohrajn:		
3920 61 00 00	-- Ta' polikarbonati	5	3
3920 62	-- Ta' polyethylene terephthalate		
	--- Ta' ħxuna ta' mhux aktar minn 4 ċentimetri:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3920 62 11 00	---- Film ta' poli(etilene tereftalat), ta' ħxuna ta' 72 mikrometru jew aktar iżda mhux iżjed minn 79 mikrometru, għall-manifattura ta' diski manjetici flessibbli	2	0
3920 62 13 00	---- Film ta' poli(etilene tereftalat), ta' ħxuna ta' 100 mikrometru jew aktar iżda mhux iżjed minn 150 mikrometru, għall-manifattura ta' pjanċi fotopolimeri għall-istampar	2	0
3920 62 19	---- Ohrajn:		
3920 62 19 10	----- Films magħmulin ta' polyethyleneterephthalate ta' ħxuna li ma taqbiżx 50 mikrometri	2	3
3920 62 19 90	----- Ohrajn	5	3
3920 62 90 00	--- Ehxen minn 0,35 mm	5	3
3920 63 00 00	-- Ta' poliesteri mhux saturati	5	3
3920 69 00 00	-- Ta' poliesteri oħra	5	3
	- Ta' ċelluloża u d-derivattivi kimiċi taġġha:		
3920 71	-- Ta' ċelluloża riġenerata:		
3920 71 10 00	--- Folji, film jew strixxa, imkebbin (coiled) jew le, ta' ħxuna inqas minn 0,75 mm	5	3
3920 71 90 00	--- Ohrajn	5	3
3920 73	-- Ta' aċetat ta' ċelluloża:		
3920 73 10 00	--- Film f'rombli jew fi strixxi, għaċ-ċinematografija jew għall-fotografija	5	3
3920 73 50 00	--- Folji, film jew strixxa, imkebbin (coiled) jew le, ta' ħxuna inqas minn 0,75 mm	5	3
3920 73 90 00	--- Ohrajn	5	3
3920 79	-- Ta' derivattivi ċellulożi oħrajn		
3920 79 10	--- Ta' fibra vvulkanizzata		
3920 79 10 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3920 79 10 90	---- Ohrajn	5	0
3920 79 90 00	--- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ta' plastiks ohrajn:		
3920 91 00 00	-- Ta' polyvinyl butyral:	2	3
3920 92 00 00	-- Ta' poliamidi	5	3
3920 93 00 00	-- Ta' aminoraži	5	3
3920 94 00 00	-- Ta' razi fenoliċi	5	3
3920 99	-- Ta' plastiks ohrajn:		
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le:		
3920 99 21 00	---- Folja u strixxa ta' polimidi, mhux miksi, jew miksi jew mghottija biss bil-plastik	2	0
3920 99 28 00	---- Ohrajn	5	3
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjeda:		
3920 99 51 00	---- Folja ta' poli(fluworidu tal-vinil)	5	0
3920 99 53 00	---- Membrani għal bdil ta' joni ta' materjal ta' plastik fluworinat, għal użu f'celloli elettrolitiċi ta' klor-alkali	5	0
3920 99 55 00	---- Film ta' poli(alkohol tal-vinil) b'orjentament biassjali, li fih bil-piż 97 % jew aktar ta' poli(alkohol tal-vinil), mhux miksi, ta' ħxuna mhux aktar minn 1 mm	5	0
3920 99 59 00	---- Ohrajn	5	3
3920 99 90 00	--- Ohrajn	5	3
3921	Pjanċi, folji, film u strixxa ohrajn, tal-plastiks:		
	- Ċellulari:		
3921 11 00 00	--- Ta' polimeri ta' sterin	5	0
3921 12 00 00	-- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil	0	0
3921 13	-- Ta' poliuretani:		
3921 13 10	--- Flessibbli		
3921 13 10 10	---- Tar-raqhwa tal-polyurethane [^]	6,5	0
3921 13 10 90	---- Ohrajn	5	0
3921 13 90 00	--- Ohrajn	5	0
3921 14 00 00	-- Ta' ċelluloża riġenerata:	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3921 19 00 00	-- Ta' plastiks oħrajn	0	0
3921 90	- Oħrajn:		
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, kemm jekk modifikati kimikament kif ukoll jekk le:		
	--- Ta' poliesteri:		
3921 90 11 00	---- Folji u pjanci mmewwġin	5	0
3921 90 19 00	---- Oħrajn	5	3
3921 90 30 00	--- Ta' razi fenoliċi	5	0
	--- Ta' aminorazi:		
	---- Laminati:		
3921 90 41 00	----- Laminati għal pressjoni qawwija b'wiċċ dekorattiv fuq naħa waħda jew fuq iż-żewġ naħat	5	0
3921 90 43 00	----- Oħrajn	5	0
3921 90 49 00	---- Oħrajn	5	0
3921 90 55 00	--- Oħrajn:	5	0
3921 90 60 00	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda	5	0
3921 90 90 00	-- Oħrajn	5	0
3922	Banjijiet, doċċi, friskaturi, bidèjiet, Baths, shower-bath, wash-basins, bidets, lokijiet, sedili u ghotien, ċisterni tal-flushing u oġġetti sanitarji simili, tal-plastik		
3922 10 00 00	- Banjijiet, banjijiet tad-doċċa, sinkijiet u friskaturi	6,5	0
3922 20 00 00	- Sedili u ghotjen tal-loki	6,5	0
3922 90 00 00	- Oħrajn	6,5	0
3923	Oġġetti għall-ġarr jew ippakkjar ta' oġġetti, ta' plastiks; stoppers, ghotjen, tappijiet u tipi ta' għeluq oħra, tal-plastik:		
3923 10 00 00	- Kaxex, kontenituri, ċestuni u oġġetti simili	6,5	0
	- Xkejjer u boroż (inklużi koni):		
3923 21 00 00	-- Ta' polimeri ta' etilene	6,5	3
3923 29	-- Ta' plastiks oħrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3923 29 10 00	--- Tal-polyvinyl chloride	6,5	0
3923 29 90 00	--- Ohrajn	2	0
3923 30	- Damiġġjani, fliexken, fjasketti u oġġetti simili:		
3923 30 10 00	-- Li jesgħu mhux aktar minn 2 litri:	6,5	0
3923 30 90 00	-- Li jesgħu aktar minn 2 litru	6,5	0
3923 40	- Irkiekel, imghazel, bobini u rfid iehor		
3923 40 10 00	-- Irkiekel, bobini u rfid simili għal film fotografiku jew ċinematografiku jew għal tejsps, films u simili ta' intestaturi 8523 u 8524	5	0
3923 40 90 00	-- Ohrajn	5	0
3923 50	- Tappijiet, ghotien, kuperċi u sokor iehor:		
3923 50 10 00	-- Tappijiet u kapsuni għal fliexken	6,5	0
3923 50 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3923 90	- Ohrajn:		
3923 90 10 00	-- Xibka ffurmata f'għamla tubulari	6,5	0
3923 90 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
3924	Oġġetti tal-mejda, oġġetti tal-kċina, oġġetti ohrajn tad-dar u oġġetti tat-twaletta, tal-plastik:		
3924 10 00 00	- Oġġetti tal-mejda u oġġetti tal-kċina	6,5	0
3924 90	- Ohrajn:		
	-- Ta' ċelluloża riġenerata:		
3924 90 11 00	--- Sponoż	6,5	0
3924 90 19 00	--- Ohrajn	6,5	0
3924 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
3925	Oġġetti tal-plastiks tal-bennejja, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
3925 10 00 00	- Ġibjuni, tankijiet, btieti u kontenituri simili, li jesgħu aktar minn 300l	5	0
3925 20 00 00	- Bibien, twieqi u l-oqfsa tagħhom u għetiebi għall-bibien	5	0
3925 30 00 00	- Xaters, purtieri (inkluzi Venetian blinds) u oġġetti simili u partijiet tagħhom	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3925 90	- Ohrajn:		
3925 90 10 00	-- Tagħmir u armar maħsubin għal stallazzjoni permanenti go jew fuq bibien, twieqi, turgien, hitan jew partijiet ohrajn tal-bini	2	0
3925 90 20 00	-- Tranking, tubi u tilari għal kejbils ta' ċirkuwiti elettrici	5	0
3925 90 80 00	-- Ohrajn	5	0
3926	Oggetti ohrajn tal-plastiks u oggetti ta' materjali ohrajn ta l-intestaturi 3901 sa 3914:		
3926 10 00 00	- Provvisti għall-uffiċċju jew għall-iskola	5	0
3926 20 00 00	- Oggetti tal-lbies u l-aċċessorji tal-ħwejjeġ tal-lbies (inklużi ingwanti)	5	0
3926 30 00	- Tagħmir għal għamara, qofsa ta' vetturi jew bħallhom		
3926 30 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3926 30 00 90	-- Ohrajn	5	0
3926 40 00 00	- Statwetti u oggetti ornamenti ohrajn	5	0
3926 90	- Ohrajn:		
3926 90 50 00	-- Bramel imtaqqbin u oggetti simili użati biex jiffiltraw ilma fi dhul għal katusi (drains)	5	0
	-- Ohrajn:		
3926 90 92	---- Magħmulin minn folja		
3926 90 92 30	-- Għall-użu tekniku, għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
3926 90 92 90	---- Ohrajn	5	0
3926 90 97	---- Ohrajn:		
3926 90 97 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
3926 90 97 20	--- Siġilli bin-numri; apparati għall-kontroll tal-aċċess	5	0
3926 90 97 30	-- Għall-użu tekniku, għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
3926 90 97 90	---- Ohrajn	0	0
40	KAPITOLU 40 - GOMMA (LASTIKU) U OGĠETTI MAGĦMULIN MINNA		
4001	Gomma naturali, balata, guttaperka, gwajul (guayule), ħalib tas-sapodilja u gomom naturali simili, f'forom primarji jew fi pjanci, folji jew strixxa:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4001 10 00 00	- Lattiċe ta' gomma naturali, ivvulkanizzata minn qabel jew le	0	0
	- Gomma naturali f'forom oħrajn		
4001 21 00 00	-- Folji mdahħnin	0	0
4001 22 00 00	-- Gomma naturali teknikament speċifikata (TSNR)	0	0
4001 29 00 00	-- Oħrajn	0	0
4001 30 00 00	- Balata, guttaperka, gwajul (guayule), halib tas-sapodilja u gomom naturali simili	0	0
4002	Gomma sintetika u fattis (factice) derivat miż-żjut, f'forom primarji jew fi pjanci, folji jew strixxa; tahlit ta' xi prodott ta' titlu 4001 ma' xi prodott ta' dan it-titlu, f'forom primarji jew fi pjanci, folji jew strixxa:		
	- Gomma stirene-butadiene (SBR); Gomma stirene-butadiene karboksilata (XSBR);		
4002 11 00 00	-- Lattiċe	0	0
4002 19	-- Oħrajn:		
4002 19 10 00	--- Gomma styrene-butadiene rubber prodotta minn polimerizzazzjoni ta' emulsjoni (E-SBR), f'balal	0	0
4002 19 20 00	--- Kopolimeri blokki tal-istirene-butadiene-stirene magħmula permezz ta' soluzzjoni ta' polimerizzazzjoni (SBS, elastomeri termoplastiċi), fi granuli, frak jew trab	0	0
4002 19 30 00	--- Gomma styrene-butadiene prodotta minn polimerizzazzjoni ta' soluzzjoni (S-SBR), f'balal	0	0
4002 19 90 00	--- Oħrajn	0	0
4002 20 00 00	- Gomma butadin (BR)	0	0
	- Gomma isobutene-isoprina (butil) (IIR); gomma alo-isobutene-isoprina (CIIR jew BIIR):		
4002 31 00 00	-- Gomma isobutene-isoprina (butil) (IIR)	0	0
4002 39 00 00	-- Oħrajn	0	0
	- Gomma kloroprene (klorobutadiene) (CR):		
4002 41 00 00	-- Lattiċe	0	0
4002 49 00 00	-- Oħrajn	0	0
	- Gomma akrilonitrile-butadiene (NBR):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4002 51 00 00	-- Lattiċe	0	0
4002 59 00 00	-- Ohrajn	0	0
4002 60 00 00	- Gomma isoprina (IR)	0	0
4002 70 00 00	- Gomma diene etilene-propilene-mhux-mgħaqqda (EPDM)	0	0
4002 80 00 00	- Taħlit ta' xi prodott ta' intestatura 4001 ma' xi prodott ta' din l-intestatura	0	0
	- Ohrajn:		
4002 91 00 00	-- Lattiċe	0	0
4002 99	-- Ohrajn:		
4002 99 10 00	--- Prodotti modifikati bl-inkorporazzjoni ta' plastiks	10	3
4002 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
4003 00 00 00	Gomma reklamata f'forom primarji jew fi pjanci, folji jew strixxa	5	0
4004 00 00 00	Skart, b'ċejjeċ maqtughin u fdal ta' gomma (hlief gomma iebsa) u trabijiet u qmuħ miksubin minnhom	5	0
4005	Lastku kompost, mhux ivvulkanizzat, f'forom bażiċi jew pjanci, folji jew strixxi:		
4005 10 00	- Komposti bl-iswed karbonju jew silika:		
4005 10 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4005 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
4005 20 00 00	- Soluzzjonijiet; tixrid hlief dawk ta' subtitlu 4005 10	5	0
	- Ohrajn:		
4005 91 00	-- Pjanci, folji u strixxa:		
4005 91 00 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4005 91 00 90	--- Ohrajn	5	0
4005 99 00 00	-- Ohrajn	5	0
4006	Forom ohrajn (per eżempju, vireg, tubi u forom profil) u oġġetti (pereżempju, diski u ċrieki), ta' gomma mhux ivvulkanizzata:		
4006 10 00 00	- Strixxi 'camel-back' għar-retreading tat-tajers tal-lastku	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4006 90 00	- Ohrajn:		
4006 90 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4006 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
4007 00 00 00	Hjut u korda ta' gomma ivvulkanizzata	5	0
4008	Pjanċi, folji, vireg u forom profili, ta' gomma ivvulkanizzata hlief gomma iebsa:		
	- Ta' gomma ċellulari:		
4008 11 00 00	-- Pjanċi, folji u strixxa	5	0
4008 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Ta' gomma mhux ċellulari:		
4008 21	-- Pjanċi, folji u strixxa:		
4008 21 10 00	--- Kisi għall-art u twapet	2	0
4008 21 90 00	--- Ohrajn	2	0
4008 29 00	-- Ohrajn:		
4008 29 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4008 29 00 30	--- Forom ta' profil li jinqatgħu skond id-daqs għall-użu fl-ajruplani ċivili	0,5	0
4008 29 00 90	---- Ohrajn	5	0
4009	Tubi, pajpijiet u manki, ta' gomma ivvulkanizzata hlief gomma iebsa, bit-tagħmir tagħhom magħhom jew mingħajru (per eżempju, ġonot, minkbejn, flangijiet):		
	- Mhux rinfurzati jew b'xi mod ieħor imhalltin ma' materjali ohrajn:		
4009 11 00 00	-- Mingħajr tagħmir	0	0
4009 12 00 00	-- Bit-tagħmir:	0	0
	- Rinfurzati jew b'xi mod ieħor imhalltin biss ma' metall:		
4009 21 00 00	-- Mingħajr tagħmir	0	0
4009 22 00 00	-- Bit-tagħmir:	0	0
	- Rinfurzati jew b'xi mod ieħor imhalltin biss ma' materjali tessili:		
4009 31 00 00	-- Mingħajr tagħmir	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4009 32 00 00	-- Bit-tagħmir:	0	0
	- Rinfurzati jew b'xi mod ieħor imhalltin biss ma' materjali oħrajn:		
4009 41 00 00	-- Mingħajr tagħmir	0	0
4009 42 00 00	-- Bit-tagħmir:	0	0
4010	Ċineg jew tagħmir ċineg ta' trasportatur (conveyor) jew ta' trasmissjoni, ta' gomma vvulkanizzata:		
	- Ċineg jew aċċessorji ta' ċineg ta' trasportatur (conveyor):		
4010 11 00 00	-- Rinfurzati biss b'metall	0	0
4010 12 00 00	-- Rinfurzati biss b'materjali tessili:	0	0
4010 19 00 00	-- Oħrajn	0	0
	- Ċineg jew aċċessorji ta' ċineg ta' trasportatur:		
4010 31 00 00	-- Ċineg ta' trasmissjoni bla tarf ta' taqsimha trasversali trapezoidali (V-belts), V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 60 ċm iżda mhux akbar minn 180 ċm	0	0
4010 32 00 00	-- Ċineg ta' trasmissjoni bla tarf ta' taqsimha trasversali trapezoidali (V-belts), hliet V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 60 ċm iżda mhux akbar minn 180 ċm	0	0
4010 33 00 00	-- Ċineg ta' trasmissjoni bla tarf ta' taqsimha trasversali trapezoidali (V-belts), V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 180 ċm iżda mhux akbar minn 240 ċm	0	0
4010 34 00 00	-- Ċineg ta' trasmissjoni bla tarf ta' taqsimha trasversali trapezoidali (V-belts), hliet V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 180 ċm iżda mhux akbar minn 240 ċm	0	0
4010 35 00 00	-- Ċineg sinkroniċi bla tarf, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 60 ċm iżda mhux akbar minn 150 ċm	0	0
4010 36 00 00	-- Ċineg sinkroniċi bla tarf, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 150 ċm iżda mhux akbar minn 198 ċm	0	0
4010 39 00 00	-- Oħrajn	0	0
4011	Tajers pneumatici godda oħrajn, tal-gomma:		
4011 10 00	- Ta' tip użat f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq)	10	5
4011 20	- Ta' tip użat f'karożzi tal-linja jew trakkijiet:		
4011 20 10 00	-- B'indici ta' tagħbija li ma jaqbiżx 121	7	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4011 20 90 00	-- B'indici ta' taghbija li jaqbeż 121:	7	5
4011 30 00	- Ta' tip użati fuq bċejjeċ tal-ajru:		
4011 30 00 30	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	2	0
4011 30 00 90	-- Ohrajn	10	3
4011 40	- Ta' tip użat fuq muturi:		
4011 40 20 00	-- Għal rimmijiet b'dijametru mhux ikbar minn 33 ċm	10	3
4011 40 80 00	-- Ohrajn	10	3
4011 50 00 00	- Ta' tip użati fuq roti	10	3
	- Ohrajn, li fihom disinn "tal-wiċċ forma ta' xewka ta' aringa" jew simili		
4011 61 00 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni agrikoli jew għall-foresti	10	3
4011 62 00 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-manigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm mhux akbar minn 61 ċm	10	3
4011 63 00 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-manigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm akbar minn 61 ċm	10	3
4011 69 00 00	-- Ohrajn	7	3
	- Ohrajn:		
4011 92 00 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni agrikoli jew għall-foresti	10	3
4011 93 00 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-manigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm mhux akbar minn 61 ċm	10	3
4011 94 00 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-manigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm akbar minn 61 ċm	10	3
4011 99 00 00	-- Ohrajn	7	3
4012	Tajers pnevmatiċi tredjati mill-ġdid jew użati tal-lastku; tajers solidi jew kuxxin; treads jew flaps tat-tajers, tal-lastku:		
	- Tajers miksijin mill-ġdid (retreaded):		
4012 11 00 00	-- Ta' tip użati f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karozzi tat-tlielaq)	10	3
4012 12 00 00	-- Ta' tip użat f'karozzi tal-linja jew trakkijiet	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4012 13 00	-- Ta' tip użat fuq bċejjeċ tal-ajru:		
4012 13 00 30	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
4012 13 00 90	--- Ohrajn	10	3
4012 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
4012 20 00	- Tajers pnevmatiċi użati:		
4012 20 00 30	-- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
4012 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
4012 90	- Ohrajn:		
4012 90 20 00	-- Tajers solidi jew vojta (cushion)	10	3
4012 90 30 00	-- Uċuħ (treads) ta' tajers	10	3
4012 90 90 00	-- Flaps ta' tyres	10	3
4013	Tubi ta' ġewwa, tal-gomma		
4013 10	- Ta' tip użat f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq), karożzi tal-linja jew trakkijiet:		
4013 10 10 00	-- Tat-tip użati f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq)	10	5
4013 10 90 00	-- Tat-tip użati f'karożzi tal-linja jew trakkijiet	2	0
4013 20 00 00	- Ta' tip użati fuq roti	5	0
4013 90 00 00	- Ohrajn	10	5
4014	Ogġetti iġeniċi jew farmaċewtiċi (inklużi gażazi), ta' gomma ivvulkanizzata hliet gomma iebsa, bit-tagħmir ta' gomma iebsa jew mingħajru:		
4014 10 00 00	- Kontraċettivi f'ghamla ta' għant	5	0
4014 90	- Ohrajn:		
4014 90 10 00	-- Gażazi, lqugh tal-beżżula, u ogġetti simili għat-trabi	5	0
4014 90 90 00	-- Ohrajn	2	0
4015	Ogġetti ta' l-bies u aċċessorji tal-hwejjeġ (inklużi ingwanti, mittens u mitts), għal għanijiet kollha, ta' gomma vvulkanizzata hliet gomma iebsa:		
	- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba (mitts)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4015 11 00 00	-- Kirurġiċi	5	0
4015 19	-- Ohrajn:		
4015 19 10 00	---- Ingwanti tad-dar	5	0
4015 19 90 00	---- Ohrajn	5	0
4015 90 00 00	- Ohrajn	10	3
4016	Ogġetti ohrajn ta' gomma vvulkanizzata hlief gomma iebša:		
4016 10 00	- Ta' gomma ċellulari:		
4016 10 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4016 10 00 30	-- Ghall-użu tekniku, għall-użu f 'ajruplani ċivili	3	0
4016 10 00 90	---- Ohrajn	13	3
	- Ohrajn:		
4016 91 00 00	-- Kisi għall-art u twapet	5	0
4016 92 00 00	-- Gomom li jhassru	2	0
4016 93 00	-- Gaskits, woxers u sigilli ohrajn:		
4016 93 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4016 93 00 30	--- Ghall-użu tekniku, għall-użu f ajruplani ċivili	0,5	0
4016 93 00 90	---- Ohrajn	10	3
4016 94 00 00	-- Fenders għad-dgħajjes jew għall-baċiri, kemm li jintefhu kif ukoll le	5	0
4016 95 00 00	-- Ogġetti ohrajn li jintefhu	5	0
4016 99	-- Ohrajn:		
4016 99 20 00	---- Expander sleeves	10	3
	---- Ohrajn:		
	---- Għal vetturi bil-mutur ta' intestaturi 8701 sa 8705:		
4016 99 52	----- Bċejjeċ imwahnin gomma ma' metall:		
4016 99 52 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4016 99 52 90	----- Ohrajn	10	3
4016 99 58	----- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4016 99 58 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
4016 99 58 90	----- Ohrajn	10	3
	---- Ohrajn:		
4016 99 91 00	----- Bċejjeċ imwahrhin gomma ma' metall	10	3
4016 99 99	----- Ohrajn		
4016 99 99 10	----- Għall-użu tekniku, għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
4016 99 99 90	----- Ohrajn	10	3
4017 00	Gomma iebsa (per eżempju, vulkanit) fil-forom kollha, inkluż fdal u skart; oġġetti ta' gomma iebsa:		
4017 00 10 00	- Gomma iebsa (per eżempju, ebonit) f'kull forma, inklużi fdal u skart	0,5	0
4017 00 90 00	- Ohrajn:	10	3
VIII	TAQSIMA VIII - ĠLUD MHUX MAHDUMIN, ĠILDA, FERIJET U OĠĠETTI MAGHMULIN MINNHOM; OĠĠETTI TASSARRAĠ U XEDD; OĠĠETTI GĦAS-SAFAR, BOROŽ TAL-IDEJN U KONTENITURI SIMILI; OĠĠETTI TAL-MUSRANA TA' ANNIMALI (HLIEF MUSRANA TAD-DUDU TAL-HARIR)		
41	KAPITOLU 41 - ĠLUD MHUX MAHDUMIN (HLIEF FERIJET) U ĠILDA		
4101	Ġlud ħoxnin u ġlud mhux ipproċessati ta' l-annimali ta' l-ifrat jew ekwini (friski jew immelhin, imnixxfen, trattati bil-ġir, imnaddfa bl-aċtu jew ippreservati mod ieħor iżda mhux ikkunzati jew imhejjin għal parċmina jew ipproċessati aktar), sew jekk bix-xaġhar imnehhi jew maqsumin u sew jekk le:		
4101 20	- Ġlud shah, ta' piż kull ġilda ta' mhux aktar minn 8 kg meta mnixxfen sempliċiment, 10 kg meta immelhin fix-xott, jew 16 kg meta friski, immelhin fin-niedi jew ippreservati mod ieħor:		
4101 20 10 00	-- Friski	0	0
4101 20 30 00	-- Immelhin fin-niedi	0	0
4101 20 50 00	-- Imnixxfen jew immelhin fix-xott	0	0
4101 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
4101 50	- Ġlud ħoxnin u ġlud mhux ipproċessati ta' piż ta' aktar minn 16 kg:		
4101 50 10 00	-- Friski	0	0
4101 50 30 00	-- Immelhin fin-niedi	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4101 50 50 00	-- Imnixxfin jew immellhin fix-xott	0	0
4101 50 90 00	-- Ohrajn	0	0
4101 90 00 00	- Ohrajn, inklużi warranijiet, nofshom (bends) u żquq	0	0
4102	Ġlud hoxnin u ġlud mhux ipproċessati tan-nghaġ jew il-hrief (friski jew immellhin, imnixxfin, trattati bil-ġir, imnaddfa bl-aċtu jew ippreservati mod ieħor iżda mhux ikkunzati jew imhejjin għal parċmina jew ipproċessati aktar), minbarra dawk esklużi min-nota 1(c) għal dan il-kapitolu:		
4102 10	- Bis-suf fuqhom:		
4102 10 10 00	-- Tal-Hrief	0	0
4102 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Minghajr suf fuqhom:		
4102 21 00 00	-- Imnaddfin mis-suf (pickled)	0	0
4102 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
4103	Ġlud hoxnin u ġlud mhux ipproċessati ohra (friski jew immellhin, imnixxfin, trattati bil-ġir, imnaddfa bl-aċtu jew ippreservati mod ieħor iżda mhux ikkunzati jew imhejjin għal parċmina jew ipproċessati aktar), sew jekk bix-xagħar imnehhi jew maqsumin u sew jekk le, minbarra dawk esklużi min-noti 1(b) jew 1(c) għal dan il-kapitolu:		
4103 20 00 00	- Ta' rettili	3	0
4103 30 00 00	- Ta' majjali	3	0
4103 90	- Ohrajn:		
4103 90 10 00	-- Ta' mogħoż jew gidien:	3	0
4103 90 90 00	-- Ohrajn	3	0
4104	Ġlud ikkunzati jew magħmulin u qoxra ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu) jew annimali ekwini, minghajr xagħar, kemm jekk maqsumin kif ukoll le, iżda mhux ippreparati aktar:		
	- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi):		
4104 11	-- Ġlud shaħ bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin; grani maqsumin:		
4104 11 10 00	--- Ġlud shaħ ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull wahda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	0
	--- Ohrajn:		
	---- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4104 11 51 00	----- Ġlud shah, b'erja ta' superficje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	0
4104 11 59 00	----- Ohrajn	3	0
4104 11 90 00	----- Ohrajn	3	0
4104 19	-- Ohrajn:		
4104 19 10 00	--- Ġlud shah ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull wahda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	0
	--- Ohrajn:		
	----- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu):		
4104 19 51 00	----- Ġlud shah, b'erja ta' superficje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	0
4104 19 59 00	----- Ohrajn	3	0
4104 19 90 00	----- Ohrajn	3	3
	- Fl-istat xott (qoxra):		
4104 41	-- Ġlud shah bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin; grani maqsumin:		
	--- Ġlud shah ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull wahda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²):		
4104 41 11 00	---- Ġilda ta' animal żgħir (kip) tal-Indja tal-Lvant, shiha, kemm jekk l-irjus u s-saqajn ikunu tnehhew kif ukoll jekk le, kull wahda b'piż nett ta' mhux aktar minn 4,5 kg, mhux ippreparata aktar minn ikkunzar veġetali, kemm jekk ikunu għaddew minn ċerti trattamenti kif ukoll jekk le, iżda ovvjament mhux xierqa għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	3	0
4104 41 19 00	---- Ohrajn	3	0
	--- Ohrajn:		
	----- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu):		
4104 41 51 00	----- Ġlud shah, b'erja ta' superficje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	3
4104 41 59 00	----- Ohrajn	3	3
4104 41 90 00	----- Ohrajn	3	0
4104 49	-- Ohrajn:		
	--- Ġlud shah ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull wahda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4104 49 11 00	---- Ġilda ta' animal żgħir (kip) tal-Indja tal-Lvant, shiha, kemm jekk l-irjus u s-saqajn ikunu tnehhew kif ukoll jekk le, kull waħda b'piz nett ta' mhux aktar minn 4,5 kg, mhux ippreparata aktar minn ikkunzar veġetali, kemm jekk ikunu għaddew minn ċerti trattamenti kif ukoll jekk le, iżda ovvjament mhux xierqa għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	3	0
4104 49 19 00	---- Ohrajn	3	0
	--- Ohrajn:		
	---- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu):		
4104 49 51 00	----- Ġlud shah, b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	3
4104 49 59 00	----- Ohrajn	3	3
4104 49 90 00	---- Ohrajn	3	0
4105	Ġlud ikkunzati jew magħmulin qoxra ta' nagħaġ jew ħrief, mingħajr suf, maqsumin jew le, iżda mhux ippreparati aktar:		
4105 10	- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi):		
4105 10 10 00	-- Mhux maqsumin	3	0
4105 10 90 00	-- Maqsumin	3	0
4105 30	- Fl-istat xott (qoxra):		
4105 30 10 00	-- Ngħaġ b'xagħar Indjan ikkunzati minn qabel b'mod veġetali, kemm jekk ikunu għaddew minn ċerti trattamenti kif ukoll jekk le, iżda ovvjament mhux tajbin għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	3	0
	-- Ohrajn:		
4105 30 91 00	--- Mhux maqsumin	3	0
4105 30 99 00	--- Maqsumin	3	0
4106	Ġlud ikkunzati jew magħmulin qoxra ta' animalali ohrajn, mingħajr suf jew xagħar, maqsumin jew le, iżda mhux ippreparati aktar:		
	- Ta' mogħoż jew gidien:		
4106 21	-- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi):		
4106 21 10 00	--- Mhux maqsumin	3	0
4106 21 90 00	--- Maqsumin	3	0
4106 22	-- Fl-istat xott (qoxra):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4106 22 10 00	--- Mogħża jew gidi Indjani kkunzati minn qabel b'mod veġetali, kemm jekk ikunu għaddew minn ċerti trattamenti kif ukoll jekk le, iżda ovvjament mhux tajbin għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	3	0
4106 22 90 00	--- Ohrajn	3	0
	- Tal-majjal:		
4106 31	-- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi):		
4106 31 10 00	--- Mhux maqsumin	3	0
4106 31 90 00	--- Maqsumin	3	0
4106 32	-- Fl-istat xott (qoxra):		
4106 32 10 00	--- Mhux maqsumin	3	0
4106 32 90 00	--- Maqsumin	3	0
4106 40	- Tar-rettili:		
4106 40 10 00	-- Ikkunzati minn qabel b'mod veġetali	3	0
4106 40 90 00	-- Ohrajn	3	0
	- Ohrajn:		
4106 91 00 00	-- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi)	3	0
4106 92 00 00	-- Fl-istat xott (qoxra)	3	0
4107	Ġilda ippreparata aktar wara li tkun ikkunzata jew magħmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu) jew ta' annimali ekwini, mingħajr xagħar, maqsumin jew le, hlief ġilda ta' intestatura 4114:		
	- Ġlud shah:		
4107 11	-- Ġlud shah bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin:		
	--- Ġilda ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull waħda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²):		
4107 11 11 00	---- Boxcalf	3	3
4107 11 19 00	---- Ohrajn	3	3
4107 11 90 00	--- Ohrajn	3	3
4107 12	-- Ġlud shah bix-xagħar imnehhi, maqsumin:		
	--- Ġilda ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull waħda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4107 12 11 00	---- Boxcalf	3	3
4107 12 19 00	---- Ohrajn	3	3
	--- Ohrajn:		
4107 12 91 00	---- Ġilda ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)	3	0
4107 12 99 00	---- Ġilda ta' annimali ekwini	3	3
4107 19	-- Ohrajn:		
4107 19 10 00	--- Ġilda ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje kull wahda mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	3	3
4107 19 90 00	--- Ohrajn	3	3
	- Ohrajn, inklużi ġenbejn:		
4107 91	-- Ġlud shah bix-xaghar imnehhi, mhux maqsumin:		
4107 91 10 00	--- Ġilda għall-qighan	3	3
4107 91 90 00	--- Ohrajn	3	3
4107 92	-- Ġlud shah bix-xaghar imnehhi, maqsumin:		
4107 92 10 00	--- Ġilda ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)	3	0
4107 92 90 00	--- Ġilda ta' annimali ekwini	3	3
4107 99	-- Ohrajn:		
4107 99 10 00	--- Ġilda ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)	3	3
4107 99 90 00	--- Ġilda ta' annimali ekwini	3	3
[4108]			
[4109]			
[4110]			
[4111]			
4112 00 00 00	Ġilda ippreparata aktar wara li tkun ikkunuzata jew magħmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, ta' nagħag jew ta' hrief, mingħajr suf, maqsuma jew le, hlief ġilda ta' titlu 4114	3	0
4113	Ġilda ippreparata aktar wara li tkun ikkunuzata jew magħmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, ta' annimali ohrajn, mingħajr suf jew xagħar, maqsuma jew le, hlief ġilda ta' titlu 4114:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4113 10 00 00	- Ta' mogħoż jew gidien	3	0
4113 20 00 00	- Ta' majjali	3	0
4113 30 00 00	- Ta' rettili	3	0
4113 90 00 00	- Ohrajn	3	0
4114	Kamoxxa tal-ġilda (inkluża kombinazzjoni ta' kamoxx); ġild ivverniċjat u ġild ivverniċjat laminat; ġild metallizzat:		
4114 10	- Ġilda tal-kamoxxa (inkluża kamoxxa artifiċjali):		
4114 10 10 00	-- Ta' nagħaġ jew hrief	5	0
4114 10 90 00	-- Ta' annimali ohrajn	5	0
4114 20 00 00	- Ġild brevettat u ġild laminat brevettat; ġilda metallizzata	5	0
4115	Ġilda artifiċjali b'bażi ta' ġilda jew fibra tal-ġilda, f'ċangaturi, folji jew strixxi, kemm jekk frombli kif ukoll jekk le; biċċiet maqtughin jew skart iehor tal-ġilda jew ta' ġilda artifiċjali, mhux tajbin għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda; trab, terra u dqiġ tal-ġilda:		
4115 10 00 00	- Ġilda artifiċjali b'bażi ta' ġilda jew fibra tal-ġilda, f'ċangaturi, folji jew strixxa, frombli jew le	10	3
4115 20 00 00	- Biċċiet maqtughin jew skart iehor ta' ġilda jew ta' ġilda artifiċjali, mhux tajbin għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda; trab, terra u frak tal-ġilda	10	3
42	KAPITOLU 42 - OĠĠETTI TAL-ĠILDA; OĠĠETTI TAS-SARRAĠ U XEDD; OĠĠETTI GĦAS-SAFAR, BOROŻ TAL-IDEJN U KONTENITURI SIMILI; OĠĠETTI TAL-MUSRANA TA' ANNIMALI (HLIEF MUSRANA TAD-DUDU TAL-HARIR)		
4201 00 00 00	Sruġ u xeddijiet għal kwalunkwe annimal (inklużi tiranti, lida, protezzjoni għall-irkobba, saram, utajja ta' taħt is-sarġ, boroż li jitwāhhlu wara s-sarġ, kowtijiet tal-klieb u simili), ta' kwalunkwe materjal	10	3
4202	Bagolli, valiġġi, vanity-cases, executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola, kaxx għan-nuċċalijiet, kaxx għat-trombi, kaxx tal-kamera, kaxx ta' strumenti tal-mużika, kaxx ta' xkubetti, stoċċijiet tal-pistola u kontenituri simili; basktijiet għall-ivvjaġġar, basktijiet insulati tal-ikel u x-xorb basktijiet għall-kamra tal-banju, barżakki, basktijiet tan-nisa, basktijiet għax-xiri, portafolli, portmonis, kontenituri tal-mapep, kaxxi għas-sigaretti, boroż tat-tabakk, basktijiet tal-ghodda, basktijiet tal-isports, kaxxi tal-fliexken, kaxxetti tal-ġawhar, kaxxi tat-trab, kaxxi tal-pożati u kontenituri simili, tal-ġilda jew ta' ġilda tal-kompożizzjoni, ta' fuljetti tal-plastik, ta' materjali tessili, ta' fibra vulkanizzata jew tal-kartunċin, jew totalment jew prinċipalment kopert b'dawn il-materjali jew bil-karta)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Bagolli, valiġġi, vanity-cases, executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili:		
4202 11	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda ta' kompożizzjoni jew brevettata:		
4202 11 10 00	--- Executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili	12,5	3
4202 11 90 00	--- Ohrajn	12,5	3
4202 12	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-plastik jew ta' materjali tessili ohrajn:		
	--- Ta' folji tal-plastik:		
4202 12 11 00	--- Executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili	12,5	3
4202 12 19 00	---- Ohrajn	12,5	3
4202 12 50 00	--- Ta' materjal tal-plastik iffurmat	12,5	3
	--- Ta' materjali ohrajn, inkluż fibra vulkanizzata:		
4202 12 91 00	--- Executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili	12,5	3
4202 12 99 00	---- Ohrajn	12,5	3
4202 19	-- Other:		
4202 19 10 00	--- Tal-aluminju	12,5	3
4202 19 90 00	--- Ta' materjali ohrajn	12,5	3
	- Boroż tal-idejn, biċ-ċinga għall-ispalla jew le, inklużi dawk mingħajr manku bil-wiċċ ta' barra:		
4202 21 00 00	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda artifiċjali jew ta' alakka	12,5	3
4202 22	-- bil-wiċċ ta' barra ta' folji tal-plastik jew ta' materjali tessili:		
4202 22 10 00	--- Ta' folji tal-plastik	12,5	3
4202 22 90 00	--- Ta' materjali tessili	12,5	3
4202 29 00 00	-- ohrajn	12,5	3
	- Ogġetti tat-tip normalment imġarra fil-but jew fil-borża tal-idejn:		
4202 31 00 00	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda artifiċjali jew ta' alakka	12,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4202 32	-- Bil-wiċċ ta' barra ta' folji tal-plastik jew ta'materjali tessili:		
4202 32 10 00	--- Ta' folji tal-plastik	12,5	3
4202 32 90 00	--- Ta' materjali tessili	12,5	3
4202 39 00 00	-- Ohrajn	12,5	3
	- Ohrajn:		
4202 91	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda ta' kompożizzjoni jew brevettata:		
4202 91 10 00	--- Bagalji għas-safar, boroż tal-iġjene personali, barżakki u boroż tal-isports	12,5	3
4202 91 80 00	--- Ohrajn	12,5	3
4202 92	-- Ogġetti ohrajn bil-wiċċ ta' barra ta' folji tal-plastik jew ta'materjali tessili:		
	--- Ta' folji tal-plastik:		
4202 92 11 00	---- Bagalji għas-safar, boroż tat-twaletta, barżakki u boroż tal-isports	12,5	3
4202 92 15 00	---- Kaxex ta' strumenti tal-mużika	12,5	3
4202 92 19 00	---- Ohrajn	12,5	3
	--- Ta' materjali tessili:		
4202 92 91 00	---- Bagalji għas-safar, boroż tat-twaletta, barżakki u boroż tal-isports	12,5	3
4202 92 98 00	---- Ohrajn	12,5	3
4202 99 00 00	-- Ohrajn	12,5	3
4203	Ogġetti għall-ilbies u aċċessorji ta' l-ilbies, tal-ġilda jew ta' kompożizzjoni tal-ġilda:		
4203 10 00 00	- Ogġetti ta' lbies:	5	0
	- Ingwanti, mittens u mitts:		
4203 21 00 00	-- Iddisinnati apposta għal użu fl-isports	5	3
4203 29	-- Ohrajn:		
4203 29 10 00	--- Ta' protezzjoni għas-snajja' kollha	5	3
	--- Ohrajn:		
4203 29 91 00	---- għall-irġiel jew is-subien	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4203 29 99 00	---- oħrajn:	10	3
4203 30 00 00	-- Ċinturini, bandolieri	10	3
4203 40 00 00	- Accessorji oħrajn tal-hwejjeġ	5	0
[4204]			
4205 00	Ogġetti tal-ġilda, jew ta'ġilda artifiċjali:		
	- ta' tip użati fil-magni jew f'għodod mekkaniċi jew għal użi tekniċi oħrajn:		
4205 00 11 00	-- Ċineg jew tagħmir ċineg ta' trasportatur (conveyor) jew ta' trasmissjoni	25	5
4205 00 19 00	-- Oħrajn	20	5
4205 00 90 00	- Oħrajn	20	5
4206 00 00	Ogġetti mill-imsaren (hliet musrana tad-dudu tal-harir), goldbeater's skin, mill-bzieżaq tal-awrina jew mill-għeruq:		
4206 00 00 10	- Watar	25	3
4206 00 00 90	- oħrajn	10	5
43	KAPITOLU 43 - FERIJET U FER ARTIFIĊJALI; PRODOTTI TAGHHOM		
4301	Pelliċi nejja (inklużi rjus, dneib, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat, li huma tajba biex jintużaw minn min jahdem il-pelliċi), minbarra għud hoxnin u għud mhux ipproċessati ta' l-intestaturi 4101, 4102 jew 4103:		
4301 10 00 00	- Tal-mink, shih, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom	0	0
4301 30 00 00	- Tal-haruf, kif ġej: tal-Astrakhan, tal-karakul (broadtail), tal-Karakul, Persjani u hrief simili, hrief Indjani, Ċinizi, Mongoljani jew Tibetjani, shah, bir-ras, denb u saqajn jew mingħajrhom	1	0
4301 60 00 00	- Ta' volpi, shih, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom	5	0
4301 80	- Pelliċi oħra, shah, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom:		
4301 80 30 00	-- Ta' farien il-ġebel	0	0
4301 80 50 00	-- Ta' felini slavaġ	0	0
4301 80 70	-- Oħrajn		
4301 80 70 10	--- Ferijiet shah, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom	5	0
4301 80 70 90	--- oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4301 90 00 00	- Irjus, dnub, saqajn u u bċejjeċ jew qatgħat oħra, li huma tajba biex jintużaw minn min jahdem il-pelliċċi	5	0
4302	Ferijiet ikkunzati jew imnaddfin (inklużi rjus, dnun, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat oħrajn), mhux magħqudin, jew magħqudin (mingħajr żjieda ta' materjali oħrajn) hlief dawk ta' titlu 4303		
	- Ġlud shaħ, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom, mhux magħqudin:		
4302 11 00 00	-- Ta' mink	5	0
4302 19	-- Ohrajn:		
4302 19 10 00	--- Ta' kastur	5	0
4302 19 20 00	--- Tal-anki	5	0
4302 19 30 00	--- Ta' volpi	5	0
4302 19 35 00	--- Ta' fenek jew liebru	5	0
	--- Ta' foka:		
4302 19 41 00	---- Ta' ġriewi bil-pil abjad ta' bumerini tal-arpa jew ta' griewi ta' bumerini bil-kappun (daharhom ikhal)	5	0
4302 19 49 00	---- Ohrajn	5	0
4302 19 50 00	--- Ta' lontri tal-baħar jew ta' nutria (kastur tal-ghadajjar)	5	0
4302 19 60 00	--- Ta' farien il-gebel	5	0
4302 19 70 00	--- Ta' felini slavaġ	5	0
	--- Ta' naghag jew hrief:		
4302 19 75 00	---- Ta' haruf, kif ġej: Astrakhan, Broadtail, Karakul, Persjani jew hrief simili, hrief Indjani, Ċiniżi, Mongoljani jew Tibetjani	5	0
4302 19 80 00	---- Ohrajn	5	0
4302 19 95 00	--- Ohrajn	5	0
4302 20 00 00	- Irjus, dnub, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat oħrajn, mhux magħqudin	5	0
4302 30	- Ġlud shaħ u bċejjeċ jew qatgħat tagħhom, magħqudin:		
4302 30 10 00	-- Ferijiet "imwaqqghin" (dropped)	5	0
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4302 30 21 00	--- Ta' mink	5	0
4302 30 25 00	--- Ta' fenek jew liebru	5	0
4302 30 31 00	--- Ta' haruf, kif ġej: Astrakhan, Broadtail, Karakul, Persjani jew hrief simili, hrief Indjani, Ċinizi, Mongoljani jew Tibetjani	5	0
4302 30 41 00	--- Tal-anki	5	0
4302 30 45 00	--- Ta' volpi	5	0
	--- Ta' foka:		
4302 30 51 00	---- Ta' ġriewi bil-pil abjad ta' bumerini tal-arpa jew ta' ġriewi ta' bumerini bil-kappun (daharhom ikhal)	5	0
4302 30 55 00	---- Ohrajn	5	0
4302 30 61 00	--- Ta' lontri tal-bahar jew ta' nutria (kastur tal-ġhadajjar)	5	0
4302 30 71 00	--- Ta' felini slavag	5	0
4302 30 95 00	--- Ohrajn	5	0
4303	Ogġetti ta' hwejjeg, aċċessorji ta' lbies u ogġetti ohrajn tal-fer:		
4303 10	- Ogġetti ta' lbies u aċċessorji tal-hwejjeg:		
4303 10 10 00	-- Ta' ferrjiet ta' ġriewi bil-pil abjad ta' bumerini tal-arpa jew ta' ġriewi ta' bumerini bil-kappun (daharhom ikhal)	10	3
4303 10 90	-- Ohrajn:		
4303 10 90 10	--- Ta' ġlud tal-pil tal-mink	10	3
4303 10 90 20	--- Ta' ġlud tal-pil tan-nutria, il-volpi polari jew il-volpi	10	3
4303 10 90 30	--- Ta' ġlud tal-pil tal-fenek jew liebru	10	3
4303 10 90 40	--- Ta' ġlud tal-pil tal-haruf	10	3
4303 10 90 90	--- Ohrajn	10	3
4303 90 00 00	- Ohrajn	10	3
4304 00 00 00	Fer artifiċjali u ogġetti tiegħu	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
IX	TAQSIMA IX - INJAM U OĠĠETTI TAL-INJAM; FAHAM TAL-INJAM; SUFRA U OĠĠETTI TAS-SUFRA; MANIFATTURA TAT-TIBEN, TA' L-ESPARTO JEW TA' MATERJALI GHALL-IMMALJAR OHRAJN; XOGHOL TA' BASKTIJJET U OĠĠETTI TAL-QASAB		
44	KAPITOLU 44 – INJAM U OĠĠETTI TAL-INJAM; FAHAM TAL-KANNOL		
4401	Hatab f'forma ta' zkuk, zkuk hoxnin, frieghi, qatet ta' ghesieleg jew forom simili; injam flaqx jew frak; serratura u rimi tal-injam u skart, kemm jekk ikunu miġbura fi zkuk, trab tal-faham ippressat, prtkuna jew forom bhal dawn		
4401 10 00 00	- Injam għall-hruq, fi zkuk, zkuk hoxnin, frieghi, ghesieleg jew forom simili	0	0
	- Injam bhala ċipps jew frak:		
4401 21 00 00	-- Koniferu	0	0
4401 22 00 00	-- Mhux koniferu	0	0
4401 30	- Serratura u skart u fdal ta' injam, kemm jekk magħqudin fi zkuk, briquettes, gerbub jew forom simili jew le:		
4401 30 10 00	-- Serratura	0	0
4401 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
4402	Faham tal-kannol tal-injam (inkluż faham tal-kannol tal-qoxra jew tal-ġewża), magħqud jew le		
4402 10 00 00	- tal-bambu	0	0
4402 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4403	Injam għadu ahrax, kemm jekk bil-qoxra jew bl-ilbieba mneh-hija jew le, jew magħmlu kwadru raff:		
4403 10 00 00	- Trattat b'żebgħa, likwidu għat-tlewwin, krijożott jew preservattivi ohrajn	0	0
4403 20	- Ohrajn, koniferu:		
	-- Injam tal-abjad tal-ispeċi "Picea abies Karst." jew żnuber abjad (Abies alba Mill.):		
4403 20 11 00	--- Zkuk tas-serrar	0	0
4403 20 19 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Injam ta' kwalità "Pinus sylvestris L.":		
4403 20 31 00	--- Zkuk tas-serrar	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4403 20 39 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn:		
4403 20 91 00	--- Zkuk tas-serrar	0	0
4403 20 99 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn, ta' njam tropikali speċifikat fis-subintestatura Nota 1 ta' dan il-Kapitolu:		
4403 41 00 00	-- Meranti Aħmar Skur, Meranti Aħmar Hafif u Meranti Bakau	0	0
4403 49	-- Ohrajn:		
4403 49 10 00	--- Sapele, acajou d'Afrique u iroko	0	0
4403 49 20 00	--- Okoumé	0	0
4403 49 40 00	--- Sipo	0	0
4403 49 95 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
4403 91	-- Tal-ballut (Quercus spp.):		
4403 91 10 00	--- Zkuk tas-serrar	0	0
4403 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
4403 92	-- Tal-fagu (Fagus spp.):		
4403 92 10 00	--- Zkuk tas-serrar	0	0
4403 92 90 00	--- Ohrajn	0	0
4403 99	-- Ohrajn:		
4403 99 10 00	--- Tal-luq	0	0
4403 99 30 00	--- Tal-ewkaliptu	0	0
	--- Tal-betula:		
4403 99 51 00	--- Zkuk tas-serrar	0	0
4403 99 59 00	--- Ohrajn	0	0
4403 99 95 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4404	Injam għaċ-crieki; arbli maqsumin; puntali, pali u bsaten tal-injam, bil-ponta iżda mhux isserrati mit-tul; bsaten tal-injam, mirqumin raff iżda mhux inturnati, milwijn jew mahdumin mod iehor, tajbin għall-manifattura tal-bsaten tal-mixi, umbrell, manek tal-ghodod jew bħalhom; injam magħmul minn laqx tal-injam (chipwood) u simili:		
4404 10 00 00	- Koniferu	0	0
4404 20 00 00	- Mhux koniferu	0	0
4405 00 00 00	Ċana rqiqa tal-fraxxnu; dqiq tal-injam	0	0
4406	Travetti ta' l-injam għall-irfit tal-binarji tal-ferrovija jew tat-tramm (cross-ties)		
4406 10 00 00	- Mhux imprenjat	0	0
4406 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4407	Injam isserrat jew imlaqqax mit-tul, imfellel jew imqaxxar, inċanat jew le, xkatlat jew imminċottat fit-truf, ta' ħxuna iktar minn 6 mm:		
4407 10	- Koniferu:		
4407 10 15 00	-- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Inċanat:		
4407 10 31 00	---- Injam tal-abjad tal-ispeċi "Picea abies Karst." jew żnuber abjad (Abies alba Mill.)	0	0
4407 10 33 00	---- Injam ta' kwalità "Pinus sylvestris L."	0	0
4407 10 38 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
4407 10 91 00	---- Injam tal-abjad tal-ispeċi "Picea abies Karst." jew żnuber abjad (Abies alba Mill.)	0	0
4407 10 93 00	---- Injam ta' kwalità "Pinus sylvestris L."	0	0
4407 10 98 00	---- Ohrajn	0	0
	- Ta' njam tropikali speċifikat fis-subintestatura Nota 1 ta' dan il-Kapitolu:		
4407 21	-- Kawba (Swietenia spp.):		
4407 21 10 00	--- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn		
4407 21 91 00	---- Inċanat	0	0
4407 21 99 00	---- Ohrajn	0	0
4407 22	-- Virola, imbuja u balsa:		
4407 22 10 00	--- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	0	0
	--- Ohrajn:		
4407 22 91 00	---- Inċanat	0	0
4407 22 99 00	---- Ohrajn	0	0
4407 25	-- Meranti Aħmar Skur, Meranti Aħmar Hafif u Meranti Bakaw:		
4407 25 10 00	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	0	0
	--- Ohrajn:		
4407 25 30 00	---- Inċanat	0	0
4407 25 50 00	---- Xkatlat	0	0
4407 25 90 00	---- Ohrajn	0	0
4407 26	-- Lawan abjad, meranti abjad, seraja bajda, meranti u alan isfar:		
4407 26 10 00	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	0	0
	--- Ohrajn:		
4407 26 30 00	---- Inċanat	0	0
4407 26 50 00	---- Xkatlat	0	0
4407 26 90 00	---- Ohrajn	0	0
4407 27	-- Sapelli		
4407 27 10 00	--- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn		
4407 27 91 00	---- Inċanat	0	0
4407 27 99 00	---- Ohrajn	0	0
4407 28	-- Iroko		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4407 28 10 00	--- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn		
4407 28 91 00	---- Inċanat	0	0
4407 28 99 00	---- Ohrajn	0	0
4407 29	-- Ohrajn:		
4407 29 15 00	---- Imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn:		
	---- Acajou d'Afrique, azobé, dibétou, ilomba, jelutong, jongkong, kapur, kempas, keruing, limba, makoré, mansonia, merbau, obeche, okoumé, palissandre de Rio, palissandre de Para, palissandre de Rose, ramin, sipo, teak u tiama:		
	---- Inċanat:		
4407 29 20 00	----- Palissandre de Rio, palissandre de Para u palissandre de Rose	0	0
4407 29 25 00	----- Ohrajn	0	0
4407 29 45 00	---- Xkatlat	0	0
	----- Ohrajn:		
4407 29 61 00	----- Azobé	0	0
4407 29 68 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Ohrajn:		
4407 29 83 00	---- Inċanat	0	0
4407 29 85 00	---- Xkatlat	0	0
4407 29 95 00	----- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
4407 91	-- Tal-ballut (Quercus spp.):		
4407 91 15 00	--- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn		
	---- Inċanat:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4407 91 31 00	----- Blokok, strixxi u freġġi għal parkè jew blokok ta' injam għall-kisi tal-art, mhux immuntat	0	0
4407 91 39 00	----- Ohrajn	0	0
4407 91 90 00	----- Ohrajn	0	0
4407 92 00 00	-- Tal-fagu (<i>Fagus spp.</i>)	0	0
4407 93	-- Tal-aċer (<i>Acer spp.</i>)		
4407 93 10 00	--- Inċanat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn		
4407 93 91 00	----- Xkatlat	0	0
4407 93 99 00	----- Ohrajn	0	0
4407 94	-- Tal-lbiċ (<i>Prunus spp.</i>)		
4407 94 10 00	--- Inċanat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn		
4407 94 91 00	----- Xkatlat	0	0
4407 94 99 00	----- Ohrajn	0	0
4407 95	-- Tal-fraxxnu (<i>Fraxinus spp.</i>)		
4407 95 10 00	--- Inċanat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	--- Ohrajn		
4407 95 91 00	----- Xkatlat	0	0
4407 95 99 00	----- Ohrajn	0	0
4407 99	-- Ohrajn:		
4407 99 20 00	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	0	0
	--- Ohrajn:		
4407 99 25 00	----- Inċanat	0	0
4407 99 40 00	----- Xkatlat	0	0
	----- Ohrajn:		
4407 99 91 00	----- Tal-luq	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4407 99 96 00	----- Ta' injam tropikali	0	0
4407 99 98 00	----- Ohrajn	0	0
4408	Folji għall-fuljetta (inklużi dawk magħmulin bit-tiflil ta' injam laminat), għat-triplaj jew għal injam simili laminat u injam iehor, isserrat mit-tul, imfellel jew imqaxxar, inċanat, xkatlat, impalellat jew imminċottat fit-truf, mhux ehxen minn 6 mm:		
4408 10	- Koniferu:		
4408 10 15 00	-- Inċanat; xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	-- Ohrajn:		
4408 10 91 00	--- Twavel żgħar għall-manifattura ta' lapsijiet	0	0
	--- Ohrajn:		
4408 10 93 00	---- Ta' hxuna ta' mhux aktar minn 1 mm	0	0
4408 10 99 00	---- Ta' hxuna aktar minn 1 mm	0	0
	- Ta' njam tropikali speċifikat fis-subintestatura Nota 1 ta' dan il-Kapitolu:		
4408 31	-- Meranti Aħmar Skur, Meranti Aħmar Hafif u Meranti Bakaw:		
4408 31 11 00	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	0	0
	--- Ohrajn:		
4408 31 21 00	---- Inċanat	0	0
4408 31 25 00	---- Xkatlat	0	0
4408 31 30 00	---- Ohrajn	0	0
4408 39	-- Ohrajn:		
	--- Lawan abjad, sipo, limba, okoumé, obeche, acajou d'Afrique, sapele, virola, kawba (Swietenia spp.), palissandre de Rio, palissandre de Para u palissandre de Rose:		
4408 39 15 00	---- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	---- Ohrajn:		
4408 39 21 00	----- Inċanat	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Ohrajn:		
4408 39 31 00	----- Ta' hxuna ta' mhux aktar minn 1 mm	0	0
4408 39 35 00	----- Ta' hxuna aktar minn 1 mm	0	0
	--- Ohrajn:		
4408 39 55 00	---- Inċanat; xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	---- Ohrajn:		
4408 39 70 00	----- Twavel żgħar għall-manifattura ta' lapsijiet	0	0
	----- Ohrajn:		
4408 39 85 00	----- Ta' hxuna ta' mhux aktar minn 1 mm	0	0
4408 39 95 00	----- Ta' hxuna aktar minn 1 mm	0	0
4408 90	- Ohrajn:		
4408 90 15 00	-- Inċanat; xkatlat; imminċottjat fit-truf, kemm jekk inċanat jew xkatlat kif ukoll jekk le	0	0
	-- Ohrajn:		
4408 90 35 00	--- Twavel żgħar għall-manifattura ta' lapsijiet	0	0
	--- Ohrajn:		
4408 90 85 00	---- Ta' hxuna ta' mhux aktar minn 1 mm	0	0
4408 90 95 00	---- Ta' hxuna aktar minn 1 mm	0	0
4409	Injam (inkużi strixxi u fregġi għat-tqegħid tal-parkè, mhux immuntat) iffurmat kontinwament (mudullun fl-injam, irbat-tut, iċċanfrinat, V-jointed, biż-żibeg, iffurmat, ittundjat jew bħallhom) flimkien ma' kwalunkwe tarf, xifer jew wiċċ tiegħu, inċanat, xkatlat jew mgħaqqdin bis-swaba jew le		
4409 10	- Koniferu:		
4409 10 11 00	-- Xogħol bil-forma bħal gwarniċi għal pitturi, ritratti, mirja jew oġġetti simili	0	0
4409 10 18 00	--- Ohrajn	0	0
	- Mhux tal-koniferi:		
4409 21 00 00	-- Tal-bambu	0	0
4409 29	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4409 29 10 00	-- Xogħol bil-forma bħal gwarniċi għal pitturi, ritratti, mirja jew oġġetti simili	0	0
	-- Ohrajn:		
4409 29 91 00	--- Blokko, strixxi u fregġi għal parkè jew blokko ta' injam għall-kisi tal-art, mhux immuntat	0	0
4409 29 99 00	--- Ohrajn	0	0
4410	Bord tal-injam mill-frac u bord simili tal-injam jew materjali linjużi ohrajn, sew jekk agglomerati bir-reżini jew sustanzi organiċi ohra ta' rbit:		
	- tal-injam:		
4410 11	-- Bord tal-injam mill-frac		
4410 11 10 00	--- Mhux maħdum jew mhux maħdum hliet xkatlat	0	0
4410 11 30 00	--- Bil-wiċċ miksi b'karta mimlija melamina	0	0
4410 11 50 00	--- Bil-wiċċ miksi bi plastik laminat dekorattiv	0	0
4410 11 90 00	--- Ohrajn:	0	0
4410 12	-- Strenbord orjentat (OSB):		
4410 12 10 00	--- Mhux maħdum jew mhux maħdum hliet xkatlat	0	0
4410 12 90 00	--- Ohrajn:	0	0
4410 19 00 00	-- Ohrajn:	0	0
4410 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4411	Bord tal-fibri tal-injam jew materjali ohrajn għudin, magħqudin bir-rażi jew b'sustanzi organiċi ohrajn jew le:		
	- Fibreboard ta' densità medja (MDF):		
4411 12	-- Ta' h'xuna ta' mhux aktar minn 5 mm:		
4411 12 10 00	-- Mhux maħdumin b'mod mekkaniku jew bil-wiċċ mghotti	0	0
4411 12 90 00	-- Ohrajn	0	0
4411 13	-- Ta' h'xuna li taqbeż il-5 mm iżda ma taqbiżx id-9 mm:		
4411 13 10 00	-- Mhux maħdumin b'mod mekkaniku jew bil-wiċċ mghotti	0	0
4411 13 90 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4411 14	-- Ta' hxuna aktar minn 9 mm:		
4411 14 10 00	-- Mhux maħdumin b'mod mekkaniku jew bil-wiċċ mghotti	0	0
4411 14 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
4411 92	- Bords tal-fajber ta' densità li taqbeż 0,8 g/cm ³ :		
4411 92 10 00	-- Mhux maħdumin b'mod mekkaniku jew bil-wiċċ mghotti:	0	0
4411 92 90 00	-- Ohrajn:	0	0
4411 93	- Bords tal-fajber ta' densità li taqbeż 0,5 g/cm ³ iżda li ma taqbiżx 0,8 g/cm ³ :		
4411 93 10 00	-- Mhux maħdumin b'mod mekkaniku jew bil-wiċċ mghotti:	0	0
4411 93 90 00	-- Ohrajn:	0	0
4411 94	- Bords tal-fajber ta' densità li taqbeż 0,35 g/cm ³ iżda li ma taqbiżx 0,5 g/cm ³ :		
4411 94 10 00	-- Mhux maħdumin b'mod mekkaniku jew bil-wiċċ mghotti:	0	0
4411 94 90 00	-- Ohrajn:	0	0
4412	Triplaj, pannelli miksijin bil-fuljetta u injam laminat bhalhom:		
4412 10 00 00	- Tal-bambu	0	0
	- Plajwud magħmul biss minn folji ta' njam, kull saff mhux ehxen minn 6 mm:		
4412 31	-- Ghallinqas b'saff wiehed ta' barra ta' injam tropikali speċifikat f'nota 1 għas-subtitlu ta' dan il-kapitolu		
4412 31 10 00	-- Tal-acajou d'Afrique, meranti ahmar skur, meranti ahmar ċar, limba, kawba (Swietenia spp.), obeche, okoumé, palissandre de Para, palissandre de Rio, palissandre de Rose, sapelli, sipo, virola jew lauan abjad	0	0
4412 31 90 00	--- Ohrajn	0	0
4412 32 00 00	--- Ohrajn għallinqas b'saff wiehed ta' barra ta' injam mhux koniferu	0	0
4412 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
4412 94	---- Blokkbord, laminbord u battenbord		
4412 94 10 00	- Ohrajn, tal-inqas b'saff wiehed ta' barra ta' injam mhux koniferu:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4412 94 90 00	---- Ohrajn	0	0
4412 99	-- Ohrajn:		
4412 99 30 00	-- Ghallinqas b'saff wiehed ta' bord mill-frak	0	0
4412 99 70 00	--- Ohrajn	0	0
4413 00 00 00	Injam densifikat, fi blokki, folji, strixxi jew forom profil	0	0
4414 00	Gwarniċi tal-injam għall-pitturi, ritratti, mirja u oġġetti simili:		
4414 00 10 00	- Ta' njam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	0	0
4414 00 90 00	- Ta' njam ieħor	0	0
4415	Kontenituri, kaxxi, ċestuni, ċilindri u ippakkjar simili, ta' l-injam; tnabar tal-injam tal-kejbil; palits, palits tal-kaxex u twavel ohrajn tat-tagħbija, ta' injam; għenuq tal-pelits tal-injam:		
4415 10	- Kontenituri, kaxxi, ċestuni, tnabar u kontenituri simili; tnabar tal-kejbil:		
4415 10 10 00	-- Kontenituri, kaxxi, ċestuni, tnabar u kontenituri simili	0	0
4415 10 90 00	-- Tnabar għal kejbil	0	0
4415 20	- Pelits, pelits tal-kaxxi u twavel ohrajn għat-tagħbija; għenuq tal-pelits:		
4415 20 20 00	-- Pelits ċatti; għenuq ta' pelits	0	0
4415 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
4416 00 00 00	Btieti (casks, barrels, vats), tnelly u prodotti ohrajn tal-buttar u b'ċejjeċ tagħhom, ta' injam, inkluż injam imqawwes (staves)	0	0
4417 00 00 00	Għodod, il-partijiet principali ta' għodod, manek ta' għodod, xkupi jew xkupilji proprji u l-manek tagħhom, ta' injam; forom ta' bwiez jew żraben, ta' injam	0	0
4418	Xogħol tal-mastrudaxxa u tal-karpentrija ta' l-injam għall-bennejja, inklużi pannelli ċellulari ta' l-injam, panelli mmuntati għall-art, twavel tal-kisi u shakes:		
4418 10	- Twieqi, twieqi Franciżi u ċ-ċacċiżi tagħhom:		
4418 10 10 00	-- Ta' njam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	0	0
4418 10 50 00	-- Koniferu	0	0
4418 10 90 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4418 20	- Bibien u l-gwarniċi u l-ghetiebi tagħhom		
4418 20 10 00	-- Ta' njam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	0	0
4418 20 50 00	-- Koniferu	0	0
4418 20 80 00	-- Ta' njam ieħor	0	0
4418 40 00 00	- Xatters għall-kostruzzjoni bil-konkos	0	0
4418 50 00 00	- Xingils u xejks	0	0
4418 60 00 00	- Arbli u travi	0	0
	- Pannelli tal-art immuntati:		
4418 71 00 00	-- Għal artijiet tal-mużajk	0	0
4418 72 00 00	--- Ohrajn, multisaffi	0	0
4418 79 00 00	--- Ohrajn	0	0
4418 90	- Ohrajn:		
4418 90 10 00	-- Injam illaminat bil-kolla	0	0
4418 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
4419 00	Ogġetti tal-mejda u tal-kċina, tal-injam		
4419 00 10 00	- Ta' njam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	0	0
4419 00 90 00	- Ta' njam ieħor	0	0
4420	Intarsjar fl-injam u injam intarsjat; kaxxetti u kaxxi għall-gawhar u pożati, u ogġetti simili, ta' l-injam; statwetti u ornamenti ohrajn, ta' l-injam; ogġetti tal-injam tal-ghamara li ma jidhlux fi hdan il-Kapitolu 94:		
4420 10	- Statwetti u ornamenti ohrajn, tal-injam:		
4420 10 11 00	-- Ta' njam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	0	0
4420 10 19 00	-- Ta' njam ieħor	0	0
4420 90	- Ohrajn:		
4420 90 10 00	-- Intarsjar fl-injam u injam intarsjat	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ohrajn:		
4420 90 91 00	--- Ta' njam tropikali, kif speċifikat fin-nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	0	0
4420 90 99 00	--- Ta' njam iehor	0	0
4421	Ogġetti ta' l-injam ohrajn:		
4421 10 00 00	- Spallieri	0	0
4421 90	- Ohrajn:		
4421 90 91 00	-- Ta' bord tal-fibri	0	0
4421 90 98 00	-- Ohrajn	0	0
45	KAPITOLU 45 - SUFRA U OGĠETTI TA' SUFRA		
4501	Sufra naturali, mhux maħduma jew ippreparata sempliċiment; fdal ta' sufra; sufra mishuqa, imrammla jew mithuna:		
4501 10 00 00	- Sufra naturali, mhux raffinata jew ippreparata biss	5	0
4501 90 00 00	- Ohrajn	5	0
4502 00 00 00	Sufra naturali, maqluġha mis-siġra jew maqtuġha bejn wiehed u iehor kwadra, jew fi blokki rettangolari (inklużi kwadri), pjanċi, folji jew strixxa (inklużi mhux maħdumin bix-xfar jaqtuġhu għas-sufri jew tappijiet)	5	0
4503	Ogġetti tas-sufra naturali:		
4503 10	- Sufri u tappijiet:		
4503 10 10 00	-- Ċilindriċi	5	0
4503 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
4503 90 00 00	- Ohrajn	5	0
4504	Sufra magħquda (b'sustanza li tgħaqqad jew le) u ogġetti ta' sufra magħquda:		
4504 10	- Blokok, pjanċi, folji u strixxi; madum ta' kull għamla; ċilindri solidi, inklużi diski:		
	-- Sufri u tappijiet:		
4504 10 11 00	--- Għal inbid ifexfex, inklużi dawk b'diski ta' sufra naturali	5	0
4504 10 19 00	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ohrajn:		
4504 10 91 00	--- B'sustanza li tgħaqqad	5	0
4504 10 99 00	--- Ohrajn	5	0
4504 90	- Ohrajn:		
4504 90 20 00	--- Sufri u tappijiet	5	0
4504 90 80	-- Ohrajn:		
4504 90 80 30	-- Gaskits, woxers u sigilli ohrajn għall-użu f'mezzi tal-ajru civili	0,5	0
4504 90 80 90	--- Ohrajn	5	0
46	KAPITOLU 46 - MANIFATTURI TA' TIBNA, TA' SPARTU JEW MATERJALI OHRAJN TA' TRIZZA; XOGHOL TA' BASKTIJJET U OĠĠETTI TAL-QASAB		
4601	Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, kemm jekk immuntati fi strixxi kif ukoll jekk le; materjali ta' trizza, trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, marbutin flimkien fi swiegli paralleli jew minsuġin, f'forma ta' folji, kemm jekk huma oġġetti maħdumin lesti jew le (per eżempju, twapet, materjal tal-hsajjar jew twapet, paraventi):		
	- Twapet, materjal tal-hsajjar jew tat-twapet u paraventi ta' materjali veġetali:		
4601 21	-- Tal-bambù:		
4601 21 10 00	-- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 21 90 00	-- Ohrajn	5	0
4601 22	-- Tal-kannadindja:		
4601 22 10 00	-- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 22 90 00	-- Ohrajn	5	0
4601 29	-- Ohrajn		
4601 29 10 00	-- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 29 90 00	-- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
4601 92	-- Tal-bambu		
4601 92 05 00	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn:		
4601 92 10 00	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 92 90 00	---- Ohrajn	5	0
4601 93	-- Tal-kannadindja:		
4601 93 05 00	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	5	0
	--- Ohrajn:		
4601 93 10 00	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 93 90 00	---- Ohrajn	5	0
4601 94	-- Minn materjali veġetali ohrajn:		
4601 94 05 00	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	5	0
	--- Ohrajn:		
4601 94 10 00	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 94 90 00	---- Ohrajn	5	0
4601 99	-- Ohrajn:		
4601 99 05 00	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	5	0
	--- Ohrajn:		
4601 99 10 00	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	5	0
4601 99 90 00	---- Ohrajn	5	0
4602	Xogħol tal-qfief, xogħol tal-qasab u oġġetti ohrajn, magħmulin direttament għall-forma minn materjali ta' trizza jew magħmulin minn oġġetti ta' titlu 4601 oġġetti tal-lufa: oġġetti tal-loofah:		
	- Minn materjali veġetali:		
4602 11 00 00	-- tal-bambù	5	0
4602 12 00 00	-- Tal-kannadindja	5	0
4602 19	-- Ohrajn		
4602 19 10 00	-- Envelops tat-tibna għall-fliexken	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ohrajn:		
4602 19 91 00	--- Xogħol tal-qfief, xogħol tal-qasab u oġġetti ohrajn, magħmulin direttament għall-forma minn materjali ta' trizza	5	0
4602 19 99 00	--- Ohrajn	5	0
4602 90 00 00	- Ohrajn	5	0
X	KAPITOLU 47 - POLPA TAL-INJAM JEW TA' MATERJAL IEHOR ĊELLULOŽIKU FIBRUŻ; (SKART U FDAL TA') KARTA JEW KARTUN IRKUPRAT; KARTA JEW KARTUN U OĠĠETTI MAGHMULIN MINNHOM		
47	KAPITOLU 47 - POLPA TAL-INJAM JEW TA' MATERJAL IEHOR FIBRUŻ TAĊ-ĊELLULOŽA; (SKART U FDAL TA') KARTA JEW KARTUN IRKUPRAT		
4701 00	Polpa tal-injam mekkanika:		
4701 00 10 00	- Polpa tal-injam termomekkanika	0	0
4701 00 90 00	- Ohrajn	0	0
4702 00 00 00	Polpa ta' injam kimika, gradi ta' tidwib	0	0
4703	Polpa tal-injam kimika, soda jew sulfat, hlief gradi li jdubu:		
	- Mhux ibbliċjati:		
4703 11 00 00	-- Koniferu	0	0
4703 19 00 00	-- Mhux koniferu	0	0
	- Semi-ibbliċjata jew ibbliċjata:		
4703 21 00 00	-- Koniferu	0	0
4703 29 00 00	-- Mhux koniferu	0	0
4704	Għaġna tal-injam kimika, sulfat, barra mill-gradi li jdubu:		
	- Mhux ibbliċjati:		
4704 11 00 00	-- Koniferu	0	0
4704 19 00 00	-- Mhux koniferu	0	0
	- Semi-ibbliċjata jew ibbliċjata:		
4704 21 00 00	-- Koniferu	0	0
4704 29 00 00	-- Mhux koniferu	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4705 00 00 00	Polpa ta' injam miksuba b'taħlita ta' processi mekkaniċi u kimiċi li jagħmlu polpa	0	0
4706	Polpi ta' fibri ġejjin minn (skart u fdal ta') karta jew kartun irkuprat ta' materjal ċellulożiku fibruż iehor:		
4706 10 00 00	- Polpa tal-linters tal-qoton	0	0
4706 20 00 00	- Polpi ta' fibri miksubin minn (skart u fdal ta') karta jew kartun	0	0
4706 30 00 00	- Ohrajn, tal-bambù	0	0
	- Ohrajn:		
4706 91 00 00	--- Mekkaniku	0	0
4706 92 00 00	--- Sustanza kimika	0	0
4706 93 00 00	--- Semikimiċi	0	0
4707	(Skart u fdal ta') karta jew kartun irkuprat:		
4707 10 00 00	- Karta b'saħħitha kannella (kraft paper) jew kartun jew karta jew kartun immewġin mhux ibbliċjati	0	0
4707 20 00 00	- Karta jew kartun iehor magħmulin prinċipalment minn polpa kimika ibbliċjata, fil-biċċa l-kbira mhux miżbugħin	0	0
4707 30	- Karti jew kartun magħmul prinċipalment minn polpa mekkanika (pereżempju, gazzetti, ġurnali u materjal stampat b'mod simili):		
4707 30 10 00	-- Gazzetti u perjodiċi qodma u mhux mibjugħin, direttorji tat-telefon, brochures u materjal ta' reklamar stampat	0	0
4707 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
4707 90	- Ohrajn, inklużi skart mhux magħżul u ruttam tal-karta:		
4707 90 10 00	-- Mhux magħżulin	0	0
4707 90 90 00	-- Magħżulin	0	0
48	KAPITOLU 48 - KARTA U KARTUN; OĠĠETTI TA' POLPA TAL-KARTA, TAL-KARTA JEW TAL-KARTUN		
4801 00 00 00	Karta tal-gazzetti, frombli jew folji	0	0
4802	Karta u kartun mhux miksjin, ta' tip użati għall-kitba, stampar jew għanijiet grafiċi ohrajn, u kartun tal-ippaċjar u karta għat-tejp tal-ippaċjar mhux imtaqqbin, frombli jew ffolji rettangolari (inklużi kwadri), ta' kull qies, hliet karta ta' titlu 4801 jew 4803; karta magħmula bl-idejn u kartun; Karta u kartun iehor.		
4802 10 00 00	- Karta u bords tal-karta magħmulin bl-idejn	0	0
4802 20 00 00	- Karta u bords tal-karta ta' xorta użata bhala bażi għal karta jew bords tal-karta sensittivi għar-ritratti, sensittivi għas-shana u sensittivi għall-elettriku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4802 40	- Bażi ta' karta tal-hajt (wallpaper)		
4802 40 10 00	-- Minghajr fibri miksubin bi proċess mekkaniku jew li minnu mhux aktar minn 10 % bil-piż tal-kontenut totali tal-fibra huwa fibri minn dawn	0	0
4802 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Karta jew kartun iehor, minghajr fibri miksubin bi proċess mekkaniku jew kemimekkaniku jew li minnu mhux aktar minn 10 % bil-piż tal-kontenut totali tal-fibra huwa fibri minn dawn:		
4802 54 00 00	-- Jiżnu anqas minn 40 g/m	0	0
4802 55	-- Li jiżnu 40 g/m ² / jew aktar imma mhux aktar minn 150 g/ m ² , f'rombli,		
4802 55 15 00	--- Jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda anqas minn 60 g/m ²	0	0
4802 55 25 00	--- Jiżnu 60 g/m ² jew aktar iżda anqas minn 75 g/m ²	0	0
4802 55 30 00	--- Jiżnu 75 g/m ² jew aktar iżda anqas minn 80 g/m ²	0	0
4802 55 90 00	--- Li jiżnu 80 g/m ² jew aktar:	0	0
4802 56	--- Jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda mhux aktar minn 150 g/m ² , f'folji b'ġenb wiehed mhux aktar minn 435 mm u l-ġenb l-iehor mhux aktar minn 297 mm, fl-istat mhux mitnijn:		
4802 56 20 00	--- B'ġenb wiehed fih 297 mm u l-ġenb l-iehor fih 210 mm (format A4)	0	0
4802 56 80 00	--- Ohrajn	0	0
4802 57 00 00	-- Ohrajn, jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda mhux aktar minn 150 g/m ²	0	0
4802 58	--- Li jiżnu iktar minn 150 g/m ² :		
4802 58 10 00	--- F'rombli:	0	0
4802 58 90 00	--- Ohrajn:	0	0
	- Karta u kartun ohrajn, li minnhom, aktar minn 10 % bil-piż tal-kontenut totali tal-fibra huwa fibri miksubin bi proċess mekkaniku jew kemimekkaniku:		
4802 61	-- F'rombli:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4802 61 15 00	-- Jiżnu inqas minn 72 g/m u li minnhom iktar minn 50 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huma fibri maghmulin bi proċess mekkaniku:	0	0
4802 61 80 00	--- Ohrajn:	0	0
4802 62 00 00	-- F'folji b'genb wiehed ta' daqs mhux aktar minn 435 mm u l-iehor mhux aktar minn 297 mm meta mhux mitni:	0	0
4802 69 00 00	-- Ohrajn:	0	0
4803 00	Materjal lest biex isir minnu tixju tat-tojlit jew tal-wiċċ, materjal lest għax-xugamani jew srievet u karta simili ta' tip użata għal għanijiet tad-dar jew sanitarji, materjal artab ta' ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi, imġegħdin (creped) jew le, imkemmixin, imqabbzin, imtaqqbin, bil-wiċċ miżbugħ, bil-wiċċ imżejjen jew stampat, frombli jew folji:		
4803 00 10 00	- Materjal ikkuttunat (wadding) taċ-ċelluloża	0	0
	- Karta imġieghda u nsig ta' fibri ċellulożi (tixu), jiżnu, kull saff:		
4803 00 31 00	-- Mhux aktar minn 25 g/m ²	0	0
4803 00 39 00	-- Aktar minn 25 g/m ²	0	0
4803 00 90 00	- Ohrajn	0	0
4804	Karta jew kartun kraft mhux miksi, frombli jew folji, hlief dawk ta' titlu 4802 jew 4803:		
	- Kraftliner:		
4804 11	-- Mhux ibbliċjati:		
	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:		
4804 11 11 00	---- Jiżnu anqas minn 150 g/m	0	0
4804 11 15 00	---- Li jiżnu 150 g/m ² jew aktar iżda anqas minn 175 g/m:	0	0
4804 11 19 00	---- Jiżnu 175 g/m ² jew aktar	0	0
4804 11 90 00	--- Ohrajn	0	0
4804 19	-- Ohrajn:		
	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	---- Magħmulin minn saff wiehed jew iktar mhux ibbliċjati u saff fuq barra ibbliċjat, semi-ibbliċjat jew miżbugħ, b'piż kull m ² ta':		
4804 19 11 00	----- Inqas minn 150 g	0	0
4804 19 15 00	----- 150 g jew iktar iżda inqas minn 175 g	0	0
4804 19 19 00	----- 175 g jew iktar	0	0
	---- Ohrajn, b'piż kull m ² ta':		
4804 19 31 00	----- Inqas minn 150 g	0	0
4804 19 38 00	----- 150 g jew iktar	0	0
4804 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Karta kraft għal xkejjer:		
4804 21	-- Mhux ibbliċjati:		
4804 21 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi magħmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 21 90 00	--- Ohrajn	0	0
4804 29	-- Ohrajn:		
4804 29 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi magħmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Karta u kartun kraft ohrajn jiżnu 150 g/m ² jew inqas:		
4804 31	-- Mhux ibbliċjati:		
	---- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi magħmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:		
4804 31 51 00	----- Karta kraft elettro-teknika li sservi għall-izolament	0	0
4804 31 58 00	----- Ohrajn	0	0
4804 31 80 00	--- Ohrajn	0	0
4804 39	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	---- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:		
4804 39 51 00	---- Ibbliċjat b'mod uniformi mal-massa kollha	0	0
4804 39 58 00	---- Ohrajn	0	0
4804 39 80 00	--- Ohrajn	0	0
	- Karta u kartun kraft ohrajn jiżnu iktar minn 150 g/m iżda inqas minn 225 g/m:		
4804 41	-- Mhux ibbliċjati:		
4804 41 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
	--- Ohrajn:		
4804 41 91 00	---- Kraft għas-saturazzjoni	0	0
4804 41 99 00	---- Ohrajn	0	0
4804 42	-- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom iktar minn 95 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri ta' injam maghmulin bi proċess kimiku:		
4804 42 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 42 90 00	--- Ohrajn	0	0
4804 49	-- Ohrajn:		
4804 49 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 49 90 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Karta u kartun tal-kraft ohrajn jiżnu 225 g/m ² jew aktar:		
4804 51	-- Mhux ibbliċjati:		
4804 51 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi maghmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 51 90 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4804 52	-- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom 95 % tal-piż tal-kontenut kollu tal-fibra jkun jikkonsisti minn injam miksub bi proċess kimiku		
4804 52 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi magħmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 52 90 00	--- Ohrajn	0	0
4804 59	-- Ohrajn:		
4804 59 10 00	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi magħmulin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda:	0	0
4804 59 90 00	--- Ohrajn	0	0
4805	Karta jew kartun ohrajn mhux miksi, f'rombli jew folji, mhux maħdumin jew ipproċessati aktar minn kif speċifikat f'nota 3 għal dan il-kapitolu:		
	- Karta għal skanalatura (fluting):		
4805 11 00 00	-- Karta semi-kimika għal skanalatura (fluting)	0	0
4805 12 00 00	-- Karti tat-tiben ta' skanalatura	0	0
4805 19	-- Ohrajn:		
4805 19 10 00	--- Wellenstoff	0	0
4805 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Testliner (kartun biex jinforra riċiklat):		
4805 24 00 00	- Jiżnu 150 g/m ² jew anqas	0	0
4805 25 00 00	-- Jiżnu aktar minn 150 g/m ²	0	0
4805 30	- Karti tas-sulfit għat-tgeżwir:		
4805 30 10 00	-- Jiżnu anqas minn 30 g/m	0	0
4805 30 90 00	-- Jiżnu 30 g/m ² jew aktar	0	0
4805 40 00 00	- Karta u kartun għal filtru	0	0
4805 50 00 00	- Karta u kartun għal feltru	0	0
	- Ohrajn:		
4805 91 00 00	-- Jiżnu 150 g/m jew anqas	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4805 92 00 00	-- Jiżnu iktar minn 150 g/m iżda inqas minn 225 g/m ² :	0	0
4805 93	-- Li jiżnu 225 g/m ² jew aktar:		
4805 93 20 00	--- Magħmula minn karta skartata	0	0
4805 93 80 00	--- Ohrajn	0	0
4806	Parċmina veġetali, karti oljati, karti għat-traċċar u karti jleqqu (glassine) u karti ohrajn igglejżjati trasparenti jew trasluċidi, frombli jew folji:		
4806 10 00 00	- Parċmina tal-haxix	0	0
4806 20 00 00	- Karti li jifilhu għall-griz	0	0
4806 30 00 00	- Karta oljata	0	0
4806 40	- Karti jleqqu (glassine) u karti ohrajn igglejżjati trasparenti jew trasluċidi:		
4806 40 10 00	-- Karti jleqqu (glassine)	0	0
4806 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
4807 00	Karta u kartun komposti (magħmulin billi jitwaħħlu saffi ċatti ta' karta jew kartun flimkien b'kolla), mhux bil-wiċċ miksi jew mimli kimika (impregnated), kemm jekk mirfudin minn ġewwa jew le, frombli jew folji:		
4807 00 30 00	- Magħmula minn karta skartata, miksijin bil-karta jew le	0	0
4807 00 80 00	- Ohrajn	0	0
4808	Karta u kartun, immewweg (b'folji ċatti inkullati fil-wiċċ jew minghajrhom), imġeghdin, imkemmmin, imqabbżin jew imtaqqbin, frombli jew folji, hlief karta tat-tip deskritt f'titlu 4803:		
4808 10 00 00	- Karta u bords tal-karta mmewġin, kemm jekk ipperforati kif ukoll jekk le:	0	0
4808 20 00 00	- Karta b'sahhitha (kraft paper) tal-ixkejjer, tal-kripp jew imkemmxa, kemm jekk ibbuzzata 'l barra jew ipperforata	0	0
4808 30 00 00	- Karta kraft ohra, imġieghda jew imkemmxa, imqabbża jew imtaqqba jew le	0	0
4808 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4809	Karta sahhara, karta li tikkopja minnha innfisha u karti ohrajn għal ikkupjar jew trasferiment (inkluzi karta miksija jew mimlija kimika (impregnated) għal stensils tad-duplikatur, kopjatriċi jew pjanci tal-offset), stamapti jew le, frombli jew folji		
4809 20	- Karta li tikkopja minnha nnfisha		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4809 20 10 00	-- F'rollijiet	0	0
4809 20 90 00	-- F'folji	0	0
4809 90	- Ohrajn:		
4809 90 10 00	-- Karta sahhara jew karti simili għall-ikkupjar	0	0
4809 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
4810	Karta u kartun, miksijin minn naħa waħda jew miż-żewġ naħat b'kawlin (tafal taċ-Ċina) jew sustanzi oħrajn inorganici, b'materjal li jgħaqqad jew le, u mingħajr ebda kisja oħra, bil-wiċċ miżbugħ, bil-wiċċ imżejjen jew stampat f'rombli jew folji rettangolari (inkluzi kwadri) jew le, ta' kull qies:		
	- Karta u kartun ta' tip użati għal kitba, stampar jew għanijiet grafiċi oħrajn, mingħajr fibri magħmulin minn proċess mekkaniku jew kemi-mekkaniku jew li minnhom mhux aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa minn dawn il-fibri:		
4810 13	-- F'rombli:		
4810 13 20 00	--- Karta u kartun jiżnu mhux aktar minn 150 g/m ² , ta' tip użati bħala bażi għall-karta sensittiva għad-dawl, għas-shana jew għall-elettriku; bażi għall-karta sahhara jew kartun	0	0
4810 13 80 00	--- Ohrajn	0	0
4810 14	-- F'folji tat-tip b'genb wiehed ta' daqs mhux aktar minn 435 mm, l-iehor - mhux aktar minn 297 mm meta mhux imgeżwer:		
4810 14 20 00	--- Karta u kartun jiżnu mhux aktar minn 150 g/m ² , ta' tip użati bħala bażi għall-karta sensittiva għad-dawl, għas-shana jew għall-elettriku; bażi għall-karta sahhara jew kartun	0	0
4810 14 80 00	--- Ohrajn	0	0
4810 19	-- Ohrajn:		
4810 19 10 00	--- Karta u kartun jiżnu mhux aktar minn 150 g/m ² , ta' tip użati bħala bażi għall-karta sensittiva għad-dawl, għas-shana jew għall-elettriku; bażi għall-karta sahhara jew kartun	0	0
4810 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Karta u kartun ta' tip użati għal kitba, stampar jew għanijiet grafiċi oħrajn, li minnhom mhux aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa minn fibri magħmulin minn proċess mekkaniku jew kemi-mekkaniku:		
4810 22	-- Karta ħafifa miksija:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4810 22 10 00	--- F'rombli usa' minn 15 cm jew f'folji b'genb itwal minn 36 cm u l-genb l-iehor itwal minn 15 cm fl-istat mhux mitnijin	0	0
4810 22 90 00	--- Ohrajn	0	0
4810 29	-- Ohrajn:		
4810 29 30 00	--- F'rombli:	0	0
4810 29 80 00	--- Ohrajn	0	0
	- Karta ohra jew kartuna tal-karta, barra minn dak użat għall-kitba, l-istampar jew użu iehor ta' grafika:		
4810 31 00 00	-- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom 95 % tal-piż tal-kontenut kollu tal-fibra jkun jikkonsisti minn fibri tal-injam miksubin bi proċess kimiku, u li jkun jiżen 150 g/m ² jew inqas	0	0
4810 32	-- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom aktar minn 95 % tal-piż tal-kontenut totali tal-fibra huwa fibri ta' injam maghmulin bi proċess kimiku, u jiżnu iktar minn 150 g/m ²		
4810 32 10 00	--- Miksijin bil-kawlina	0	0
4810 32 90 00	--- Ohrajn	0	0
4810 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Karta, kartun, ohrajn:		
4810 92	-- B'hafna saffi:		
4810 92 10 00	--- Kull saff ibbliċjat	0	0
4810 92 30 00	--- B'saff wiehed biss fuq barra ibbliċjat	0	0
4810 92 90 00	--- Ohrajn	0	0
4810 99	-- Ohrajn:		
4810 99 10 00	--- Karta u kartun ibbliċjati, miksijin bil-kawlina	0	0
4810 99 30 00	--- Miksijin bi trab tal-majka	0	0
4810 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
4811	Karta, kartun, materjal artab ta' ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi, miksijin, mimlijin kimika (impregnated), mghottijin, bil-wiċċ miżbugħ, bil-wiċċ imżejjen jew stampat, f'rombli jew folji rettangolari (inklużi kwadri), ta' kull qies, hlief oġġetti tat-tip deskritt f'titlu 4803, 4809 jew 4810:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4811 10 00 00	- Karta u kartun biż-żift, bil-qatran jew asfaltati	0	0
	- Karta u kartun iggommati jew li jehlu:		
4811 41	-- Li jehlu minnhom infushom (self adhesive)		
4811 41 20 00	---- Mhux usa' minn 10 cm, b'kisja ta' gomma mhux ivvulkanizzata naturali jew artifiċjali	0	0
4811 41 90 00	--- Ohrajn	0	0
4811 49 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Karta jew kartun, miksija, magħquda jew mghottija bil-pastik (hlief adeżivi):		
4811 51 00 00	-- Illamtata, ta' piż ta' anqas minn 150 g/m ² ;	0	0
4811 59 00 00	-- Ohrajn:	0	0
4811 60 00 00	- Karta u bords tal-karta, mghottijin, mimlijin b'sustanza jew b'passata xama', xama' tal-pitrolju, stearina, żejt jew glicerina	0	0
4811 90 00 00	- Karta, kartun, materjal artab taċ-ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi ohrajn:	0	0
4812 00 00 00	Blokki, ċangaturi u pjanci ta' filtru, ta' polpa tal-karta	0	0
4813	Karta tas-sigarretti, maqtugħa għal qies jew le jew f'forma ta' libretti jew tubi:		
4813 10 00 00	- Fl-għamla ta' kotba żgħar jew tubi	0	0
4813 20 00 00	- F'rombli mhux usa' minn 5 cm	0	0
4813 90	- Ohrajn:		
4813 90 10 00	-- F'rombli usa' minn 5 cm, imma mhux aktar minn 15 cm	0	0
4813 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
4814	Karta tal-hajt u kisi simili tal-hajt; trasparenzi tal-karta għal twieqi:		
4814 10 00 00	- Karta ivvinata (ingrain)	0	0
4814 20 00 00	- Karta tal-hajt u kisi simili tal-hajt, magħmul minn karta miskija jew mghottija, fuq in-naħa tas-sewwa, b'saff ta' plastiks ivvinat, imqabbeż, miżbugħ, stampat b'disinn jew imżejjen mod iehor	0	0
4814 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4814 90 10 00	-- Karta tal-hajt u kisi simili tal-hajt, magħmul minn karta ivvinata, imqabbza, bil-wiċċ miżbugħ, stampata b'disinn jew bil-wiċċ imżejjen mod iehor, miksija jew mghottija bi plastiks protettivi trasparenti	0	0
4814 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
[4815]			
4816	Karta sahhara, karta li tkun sahhara minnha u karti oħra ta' ikkupjar jew trasferiment (hlief għal dawk ta' l-intestatura 4809), stensils għall-idduplikar u pjanċi ta' l-offset, tal-karta, kemm jekk ippakkjati f'kaxxi u kemm jekk le		
4816 20 00 00	- Karta li tikkopja minnha nfisha	0	0
4816 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4817	Enveloppi, biljetti tal-ittri, kartolini sempliċi u kartolini għall-korrispondenza, tal-karta jew kartun; kaxxi, pouches, portmonijiet u kompendji tal-kitba, tal-karti jew tal-kartun, li fihom tahlita ta' karti tal-kartolerija:		
4817 10 00 00	- Envelops	0	0
4817 20 00 00	- Kartolini ta' l-ittri, kartolini sempliċi u kartolini għall-korrispondenza	0	0
4817 30 00 00	- Kaxex, boroż, kartieri u pakketti għall-kitba (compendiums), tal-karta jew tal-kartun, li fihom tahlita ta' kartolerija tal-karti	0	0
4818	Karta tat-tojlit u karta simili, materjal artab taċ-ċelluloża jew insiġ ta' fibri ċellulożi, ta' tip użati għal għanijiet tad-dar jew sanitarji, frombli mhux usa' minn 36 cm, jew maqtuġhin għal qies jew għamla; imkatar, biċċiet tat-tindif, xugamani, dvalji, srievet u hrieqi tat-trabi, tampons, lożor u oġġetti domestiċi, sanitarji jew ta' l-isptar simili, oġġetti ta' l-ilbies u aċċessorji tal-hwejjeġ, mill-polpa tal-karta, mill-karta jew minn tajjer taċ-ċellulożi jew fibri ta' xbieki taċ-ċellulosi:		
4818 10	- Tojlit paper:		
4818 10 10 00	-- Tiżen, kull saff, 25 g/m ² jew inqas	0	0
4818 10 90 00	-- Tiżen, kull saff, aktar minn 25 g/m ²	0	0
4818 20	- Imkatar, tixus u xugamani tat-tindif jew għal wiċċ:		
4818 20 10 00	--- Imkatar u tixjus tat-tindif jew għal wiċċ	0	0
	-- Xugamani tal-idejn:		
4818 20 91 00	--- F'rollijiet	0	0
4818 20 99 00	--- Ohrajn	0	0
4818 30 00 00	- Tvalji u srievet	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4818 40	- Xugamani u tampuni sanitarji, hrieqi u qliebi għat-trabi u oġġetti sanitarji simili:		
	-- Xugamani, tampuni u oġġetti simili sanitarji:		
4818 40 11 00	--- Xugamani sanitarji	0	0
4818 40 13 00	--- Tampuni	0	0
4818 40 19 00	--- Ohrajn	0	0
4818 40 90 00	-- Hrieqi u qliebi għat-trabi u oġġetti simili sanitarji	0	0
4818 50 00 00	- Oġġetti ta' lbies u aċċessorji tal-hwejjeġ	0	0
4818 90	- Ohrajn:		
4818 90 10 00	-- Oġġetti ta' tip użati għal għanijiet ta' kirurġija, medicina jew igijene, mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	0	0
4818 90 90 00	-- Ohrajn:	0	0
4819	Kaxxex tal-kartun, kaxxex, kaxxetti, boroż u kontenituri ohra ta' l-ippakkjar, tal-karta, kartun, ikkuttunar taċ-ċelluloża jew xbieki tal-fibra taċ-ċelluloża; fajls kaxxa, trejs tal-ittri, u oġġetti simili, tal-karta jew kartun, ta' tip użati fuffiċċji, hwienet jew simili:		
4819 10 00 00	- Paperboardi, u kaxxi ta karta jew paperboard immewga	0	0
4819 20 00 00	- Kartuni, kaxxi u kontenituri li jingħalqu, minn karta jew kartun mhux korrugati:	0	0
4819 30 00 00	- Xkejjer u boroż, li jkollhom bażi wiesgħa 40 cm jew aktar	0	0
4819 40 00 00	- Xkejjer u boroż ohrajn, inklużi kowns	0	0
4819 50 00 00	- Kontenituri ohrajn għal ippakkjar, inklużi envelops tad-diski	0	0
4819 60 00 00	- Fajls kaxxa, trejs tal-ittri, kaxxex ta' hażna u bċejjeċ simili, ta' xorta użata fuffiċċji, hwienet jew postjiet bħalhom	0	0
4820	Reġistri, kotba tal-kontijiet, kotba għan-noti, kotba għall-ordnijiet, kotba ta' l-irċevuti, mazzi folji ta' l-ittri, mazzi tal-memorandum, djarji u oġġetti simili, pitazzi, mazzi tal-karta xuga, fajls (għal folji sfużi jew ohrajn), fowlders, qxur tal-fajls, formoli tal-kummerċ ta' tipi differenti, settijiet bil-karti shahar bejn il-folji u oġġetti ohrajn ta' kartolerija, ta' karta jew kartonċin; albums għall-kampjuni jew għall-kollezzjoni, u kavers biex tiksi l-kotba, tal-karti jew tal-kartun:		
4820 10	- Reġistri, kotba tal-kontijiet, kotba tan-noti, kotba ta' ordnijiet, kotba ta' rċevuti, folji ta' karta għall-kitba ta' ittri, folji ta' karta għall-kitba ta' memoranda, djarji u oġġetti simili		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4820 10 10 00	-- Reġistri, kotba tal-kontijiet, kotba ta' l-ordnijiet u kotba ta' l-irċevuti	0	0
4820 10 30 00	-- Kotba tan-noti, folji tal-ittri u mazzi tal-memorandum	0	0
4820 10 50 00	-- Djarji	0	0
4820 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
4820 20 00 00	- Pitazzi	0	0
4820 30 00 00	- Fajls (hlief qxur tal-kotba), fowlders u qxur tal-fajls	0	0
4820 40	- Formoli tal-kummerċ ta' tipi differenti u settijiet bil-Karti shahar bejn il-folji		
4820 40 10 00	-- Formoli kontinwi	0	0
4820 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
4820 50 00 00	- Albums għal kampjuni jew għall-kollezzjonijiet	0	0
4820 90 00 00	- Ohrajn:	0	0
4821	Tikketti tal-karta jew tal-kartonċin ta' kull tip, kemm jekk stampati, kemm jekk le:		
4821 10	- Stampati:		
4821 10 10 00	-- Li jehlu minnhom infushom (self adhesive)	0	0
4821 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
4821 90	- Ohrajn:		
4821 90 10 00	-- Li jehlu minnhom infushom (self adhesive)	0	0
4821 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
4822	Ġombini, irkiekel, kobob u irfid simili, ta' polpa tal-karta, karta jew kartun, kemm jekk intaqbqin jew imwebbsin:		
4822 10 00 00	- ta' xorta użata għat-tkebbib ta' ħajtiet tas-suf ta' tessuti	0	0
4822 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4823	Karta ohra, kartun, materjal artab taċ-ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi, maqtughin għal qies jew għamla; L-artikoli ohra ta' polpa tal-karta, karta u kartuna tal-karti, wadding taċ-ċelluloża, u għanqbut tal-fibri taċ-ċelluloża:		
4823 20 00 00	- Karta u kartun għal filtru	0	0
4823 40 00 00	- Rombli, folji u kwadranti, stampati għall-apparat li jirreġistra wahdu	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Gabarretti, dixxijiet, platti, kikkri u x-xorta tagħhom, tal-karta jew tal-kartun:		
4823 61 00 00	-- Tal-bambu	0	0
4823 69	-- Ohrajn:		
4823 69 10 00	--- Trejs, dixxijiet u platti	0	0
4823 69 90 00	--- Ohrajn	0	0
4823 70	- Ogġetti tal-polpa tal-injam iffurmati jew ippressati:		
4823 70 10 00	-- Trejs u kaxex ffurmati għal ippakkjar tal-bajd	0	0
4823 70 90 00	-- Ohrajn	0	0
4823 90	- Ohrajn:		
4823 90 40 00	-- Karta u kartun, ta' tip użati għall-kitba, stampar u għanijiet grafiċi ohrajn	0	0
4823 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
49	KAPITOLU 49 - KOTBA STAMPATI, GAZZETTI, STAMPI U PRODOTTI OHRAJN TAL-INDUSTRIJA TAL-ISTAMPAR; MANUSKRITTI, TESTI TTAJĠJATI U PJANTI		
4901	Kotba stampati, brochures, fuljetti u materjal stampat simili, f'folji wahdiet sfużi jew le:		
4901 10 00 00	- F'folji wahdiet, mitnijin jew le	0	0
	- Ohrajn:		
4901 91 00 00	-- Dizżjunarji u enċiklopediji, u faxxikli tagħhom	0	0
4901 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
4902	Gazzetti, ġurnali u perjodici, kemm jekk bl-istampi jew bir-reklami u jekk le:		
4902 10 00 00	- Li johorġu għallinqas erba' darbiet fil-ġimgha	0	0
4902 90	- Ohrajn:		
4902 90 10 00	-- Li johorġu darba fil-ġimgha	0	0
4902 90 30 00	-- Li johorġu darba fix-xahar	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4902 90 90 00	-- Ohrajn:	0	0
4903 00 00 00	Kotba għat-ftal bl-istampi, bid-disinji jew għat-tpiġġija bil-kulur	0	0
4904 00 00 00	Mużika, stampata jew fmanuskritt, illegata jew bl-istampi jew le	0	0
4905	Mapep, inklużi dawk idrografiċi jew simili ta' kull tip, fosthom atlasijiet, mapep għall-hajt, pjanti topografiċi u globi, stampati:		
4905 10 00 00	- Globi	0	0
	- Ohrajn:		
4905 91 00 00	-- F'forma ta' ktieb	0	0
4905 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
4906 00 00 00	Pjanti u disinji għal għanijiet arkitettorali, tal-inġinerija, industrijali, kummerċjali, topografiċi jew simili, meta huma oriġinali ddisinjati bl-idejn; testi miktubin bl-idejn; riproduzzjoniet fotografici fuq karta ssensibilizzata jew kopji eżatti ta' dawn t'hawn fuq	0	0
4907 00	Bolol postali, ta' taxxa jew ohrajn simili mhux użati ta' hrug kurrenti jew ġdid fil-pajjiż li fih huma għandhom, jew ser ikollhom, il-valur stampat rikonoxxut; karta bbollata; karti ta' flus; formoli taċ-ċekkijiet; ċertifikati ta' stokks, ishma jew bonds u dokumenti simili ta' jedd:		
4907 00 10 00	- Bolol postali, ta' taxxa jew ohrajn simili	0	0
4907 00 30 00	- Karti ta' flus	0	0
4907 00 90 00	- Ohrajn:	0	0
4908	Trasferimenti ta' disinji (dekalkomaniji):		
4908 10 00 00	- Trasferimenti ta' disinji (dekalkomaniji), vitrifikkabbli	0	0
4908 90 00 00	- Ohrajn	0	0
4909 00	Kartolini stampati jew bl-istampi; kartolini stampati b'xewqat, messaġġi jew aħbarijiet personali, bi stampi jew le, bl-envelops jew b'dekorazzjonijiet jew mingħajrhom:		
4909 00 10 00	- Kartolini stampati jew bl-istampi	0	0
4909 00 90 00	- Ohrajn	0	0
4910 00 00 00	Kalendarji ta' kull kip, stampati, inklużi blokki ta' kalendarji	0	0
4911	Materjal ieħor stampat, inklużi stampi u ritratti stampati:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4911 10	- Materjal ta' reklamar kummerċjali, katalogi kummerċjali u bħallhom:		
4911 10 10 00	-- Katalogi kummerċjali	0	0
4911 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
4911 91 00 00	-- Stampi, disinj u ritratti	0	0
4911 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
XI	TAQSIMA XI - TESSUTI U OĠĠETTI TA' TESSUTI		
50	KAPITOLU 50 - HARIR		
5001 00 00 00	Fosdqiet tad-dudu tal-harir tajbin għat-tkebbib	2	0
5002 00 00 00	Harir mhux maħdum (mhux mibrum)	2	0
5003 00 00 00	Skart tal-harir (inklużi fosdqiet mhux tajbin għat-tkebbib, skart tal-hjut u materjal "garnetted"):	1	0
5004 00	Hjut tal-harir (hlief hjut mibrumin minn skart tal-harir) mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
5004 00 10 00	- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	2	0
5004 00 90 00	- Ohrajn	1	0
5005 00	Hjut mibrumin minn skart tal-harir, mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
5005 00 10 00	- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	2	0
5005 00 90 00	- Ohrajn	2	0
5006 00	Hjut tal-harir u hjut mibrumin minn skart tal-harir, ipprezentati għal bejgħ bl-imnut; imsaren tad-dudu tal-harir:		
5006 00 10 00	- Hjut tal-harir	2	0
5006 00 90 00	- Hjut mibrumin minn dak li jibqa' fil-moxt (noil) jew skart ieħor tal-harir; imsaren tad-dudu tal-harir	2	0
5007	Drappijiet minsuġin ta' harir jew ta' skart ta' harir:		
5007 10 00 00	- Drappijiet ta' harir li jibqa' fil-moxt (noil)	1	0
5007 20	- Drappijiet ohrajn, li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' harir jew ta' skart ta' harir hlief harir li jibqa' fil-moxt (noil):		
	-- Kripp:		
5007 20 11 00	--- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5007 20 19 00	--- Ohrajn	2	0
	-- Pongee, habutai, honan, shantung, corah u drappijiet simili mil-lyant imbiegħed, kompletament mill-harir (mhux imhallat ma' skart ta' harir li jibqa' fil-moxt (noil) jew skart ieħor tal-harir jew ma' materjali tessili ohrajn):		
5007 20 21 00	--- Sempliciment minsuġin, mhux ibbliċjati jew mhux proċessati aktar hlief meġhrukin	2	0
	--- Ohrajn:		
5007 20 31 00	---- Sempliciment minsuġin	2	0
5007 20 39 00	---- Ohrajn	2	0
	-- Ohrajn:		
5007 20 41 00	--- Drappijiet djafani (nisġa miftuħa)	2	0
	--- Ohrajn:		
5007 20 51 00	---- Mhux ibbliċjati, meġhrukin jew ibbliċjati	1	0
5007 20 59 00	---- Miżbugħin	1	0
	---- Ta' hġut ta' lwien differenti:		
5007 20 61 00	----- Usa' minn 57 cm iżda mhux usa' minn 75 cm	2	0
5007 20 69 00	----- Ohrajn	1	0
5007 20 71 00	---- Stampati	2	0
5007 90	- Drappijiet ohrajn:		
5007 90 10 00	-- Mhux ibbliċjati, meġhrukin jew ibbliċjati	2	0
5007 90 30 00	-- Miżbugħin	2	0
5007 90 50 00	-- Ta' hġut ta' lwien differenti	2	0
5007 90 90 00	-- Stampati	1	0
51	KAPITOLU 51 - SUF, XAGĦAR FIN JEW AHRAX TA' ANNI-MALI; HĠUT U DRAPP MINSUĠ MINN KRIN		
5101	Suf, mhux mimxut jew imqardex:		
	- Mahmuġ, inkluż suf mahsul bħala ġeżża:		
5101 11 00 00	-- Suf imġeżż	0	0
5101 19 00 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Imnaddaf, mhux ikkarbonizzat:		
5101 21 00 00	-- Suf imgeżż	0	0
5101 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
5101 30 00 00	- Ikkarbonizzat	0	0
5102	Xagħar fin jew ahrax ta' annimali, mhux mimxut jew imqardex:		
	- Xagħar fin ta' annimali:		
5102 11 00 00	-- Ta' moghoż Kaxmer (Każimiri)	0	0
5102 19	-- Ohrajn:		
5102 19 10 00	--- Ta' fenek angora	0	0
5102 19 30 00	--- Ta' alpaka, ljama jew vikunja	0	0
5102 19 40 00	--- Ta' gemel (inkluż dromedarju) jew jak, jew moghoż angora, Tibetani, jew bħalhom	0	0
5102 19 90 00	--- Ta' fenek (hlief fenek angora), liebru, kastru, nutria jew far tal-misk tal-ilma.	0	0
5102 20 00 00	- Xagħar ahrax ta' annimali	0	0
5103	Skart tas-suf jew ta' xagħar fin jew ahrax ta' annimali, inkluż skart tal-hjut iżda eskluż materjal garnetted:		
5103 10	- Fdalijiet li jibqa' fil-moxt (noils) ta' suf jew ta' xagħar fin ta' annimali:		
5103 10 10 00	-- Mhux ikkarbonizzati	0	0
5103 10 90 00	-- Ikkarbonizzati	0	0
5103 20	- Skart iehor ta' suf jew xagħar fin ta' annimali:		
5103 20 10 00	-- Skart ta' hjut	0	0
	-- Ohrajn		
5103 20 91 00	--- Mhux ikkarbonizzati	0	0
5103 20 99 00	--- Ikkarbonizzati	0	0
5103 30 00 00	- Skart ta' xagħar ahrax tal-annimali	0	0
5104 00 00 00	Materjal "garnetted" ta' suf jew ta' xagħar fin jew ahrax tal-annimali	0	0
5105	Suf u xagħar fin jew ahrax ta' annimali; mimxut jew imqardex (inkluż suf mimxut f'biċċiet):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5105 10 00 00	- Suf imqardex	0	0
	- Uċuħ ta' suf u suf ieħor mimxut:		
5105 21 00 00	-- Suf mimxut f'biċċiet	0	0
5105 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Xagħar fin ta' annimali, mimxut jew imqardex:		
5105 31 00 00	-- Ta' mogħoż Kaxmer (Każimiri)	0	0
5105 39	-- Ohrajn:		
5105 39 10 00	-- Imqardex	0	0
5105 39 90 00	-- Mimxut	0	0
5105 40 00 00	- Xagħar ahrax ta' annimali, mimxut jew imqardex	0	0
5106	Ħjut ta' suf mimxut, mhux ipprezentat għal bejgħ bl-imnut:		
5106 10	- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf		
5106 10 10 00	-- Mhux ibbliċjat	0	0
5106 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
5106 20	- Fih inqas minn 85 % tal-piż suf		
5106 20 10 00	-- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf u xagħar fin tal-annimali	0	0
	-- Ohrajn:		
5106 20 91 00	--- Mhux ibbliċjat	0	0
5106 20 99 00	--- Ohrajn	0	0
5107	Ħjut ta' suf imqardex, mhux ipprezentat għal bejgħ bl-imnut:		
5107 10	- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf		
5107 10 10 00	-- Mhux ibbliċjat	0	0
5107 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
5107 20	- Fih inqas minn 85 % tal-piż suf:		
	-- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf u xagħar fin ta' annimali:		
5107 20 10 00	--- Mhux ibbliċjat	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5107 20 30 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn		
	--- Imħallat biss jew l-aktar b'fibri artifiċjali tajbin:		
5107 20 51 00	---- Mhux ibbliċjat	0	0
5107 20 59 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Imħallat mod ieħor:		
5107 20 91 00	---- Mhux ibbliċjat	0	0
5107 20 99 00	---- Ohrajn	0	0
5108	Ħjut ta' xagħar fin (mimxut jew imqardex) ta' annimali, mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut:		
5108 10	- Mimxut:		
5108 10 10 00	-- Mhux ibbliċjat	1	0
5108 10 90 00	-- Ohrajn	1	0
5108 20	- Imqardex:		
5108 20 10 00	-- Mhux ibbliċjat	1	0
5108 20 90 00	-- Ohrajn	1	0
5109	Ħjut ta' suf jew xagħar fin ta' annimali, ipprezentat għal bejgħ bl-imnut		
5109 10	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż suf jew xagħar fin tal-annimali:		
5109 10 10 00	-- F'kobob, marelli jew gāzri, itqal minn 125 g iżda mhux itqal minn 500 g	1	0
5109 10 90 00	-- Ohrajn:	1	0
5109 90	- Ohrajn:		
5109 90 10 00	-- F'kobob, marelli jew gāzri, itqal minn 125 g iżda mhux itqal minn 500 g	1	0
5109 90 90 00	-- Ohrajn	1	0
5110 00 00 00	Ħjut ta' xagħar aħrax ta' annimali jew ta' krin (inkluż ħjut ta' krin b'wajer għaddej go fih (gimped)), ipprezentat għal bejgħ bl-imnut jew le	2	0
5111	Drappijiet minsuġin ta' suf mimxut jew ta' xagħar fin tal-annimali mimxut:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf jew xagħar fin tal-annimali:		
5111 11 00 00	-- Mhux itqal minn 300 g/m ²	0	0
5111 19	-- Ohrajn:		
5111 19 10 00	--- Itqal minn 300 g/m ² iżda mhux itqal minn 450 g/m ²	0	0
5111 19 90 00	--- Itqal minn 450 g/m ²	0	0
5111 20 00 00	- Ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem	0	0
5111 30	- Ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss, ma' fibri tajbin magħmulin mill-bniedem:		
5111 30 10 00	-- Mhux itqal minn 300 g/m ²	0	0
5111 30 30 00	-- Itqal minn 300 g/m ² iżda mhux itqal minn 450 g/m ²	0	0
5111 30 90 00	-- Itqal minn 450 g/m ²	0	0
5111 90	- Ohrajn:		
5111 90 10 00	-- Fihom total ta' aktar minn 10 % tal-piż ta' materjali tessili tal-Kapitolu 50	0	0
	-- Ohrajn:		
5111 90 91 00	--- Mhux itqal minn 300 g/m ²	0	0
5111 90 93 00	--- Itqal minn 300 g/m ² iżda mhux itqal minn 450 g/m ²	0	0
5111 90 99 00	--- Itqal minn 450 g/m ²	0	0
5112	Drappijiet minsuġin minn suf imqardex jew minn xagħar fin imqardex tal-annimali:		
	- Li fihom 85 % jew aktar tal-piż suf jew xagħar fin tal-annimali		
5112 11 00 00	-- Mhux itqal minn 200 g/m ²	0	0
5112 19	-- Ohrajn:		
5112 19 10 00	--- Itqal minn 200 g/m ² iżda mhux itqal minn 375 g/m ²	0	0
5112 19 90 00	--- Itqal minn 375 g/m ²	0	0
5112 20 00 00	- Ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5112 30	- Ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss, ma' fibri tajbin magħmulin mill-bniedem:		
5112 30 10 00	-- Mhux itqal minn 200 g/m ²	0	0
5112 30 30 00	-- Itqal minn 200 g/m ² iżda mhux itqal minn 375 g/m ²	0	0
5112 30 90 00	-- Itqal minn 375 g/m ²	0	0
5112 90	- Ohrajn:		
5112 90 10 00	-- Fihom total ta' aktar minn 10 % tal-piż ta' materjali tessili tal-Kapitolu 50	0	0
	-- Ohrajn:		
5112 90 91 00	--- Mhux itqal minn 200 g/m ²	0	0
5112 90 93 00	--- Itqal minn 200 g/m ² iżda mhux itqal minn 375 g/m ²	0	0
5112 90 99 00	--- Itqal minn 375 g/m ²	0	0
5113 00 00 00	Drappijiet minsuġin minn xagħar ahrax tal-annimali jew minn krin.	5	0
52	KAPITOLU 52 - QOTON (TAJJAR)		
5201 00	Qoton, mhux mimxut jew imqardex		
5201 00 10 00	- Magħmul assorbenti jew ibbliċjat	0	0
5201 00 90 00	- Ohrajn	0	0
5202	Skart tal-qoton (inkluż skart tal-ħjut u materjal "garnetted")		
5202 10 00 00	- Skart tal-ħjut (rmixk tal-ħajt)	1	0
	- Ohrajn:		
5202 91 00 00	-- Materjal "garnetted"	0	0
5202 99 00 00	-- Ohrajn	1	0
5203 00 00 00	Qoton, mimxut jew imqardex	5	0
5204	ħajt tal-qoton għall-ħjata, ipprezentat għal bejgh bl-imnut jew le:		
	- Mhux ipprezentat għal bejgh bl-imnut:		
5204 11 00 00	-- Fih 85 % jew aktar tal-piż qoton	4	0
5204 19 00 00	-- Ohrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5204 20 00 00	- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	1	0
5205	Hjut tal-qoton (hliet hajt tal-hjata), li fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton, mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut:		
	- Hajta singla, ta' fibri mhux imqardxin:		
5205 11 00	-- Ta' qies 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku):		
5205 11 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 11 00 90	--- Ohrajn	1	0
5205 12 00	-- Ta' qies anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)		
5205 12 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 12 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 13 00	-- Ta' qies anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku):		
5205 13 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 13 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 14 00	-- Ta' qies anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku):		
5205 14 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 14 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 15	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku):		
5205 15 10	--- Ta' qies anqas minn 125 deciteks iżda mhux anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 80 numru metriku iżda mhux aktar minn 120 numru metriku):		
5205 15 10 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 15 10 90	---- Ohrajn	1	0
5205 15 90	--- Ta' qies anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 120 numru metriku):		
5205 15 90 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5205 15 90 90	---- Ohrajn	1	0
	- Hajta singla, ta' fibri mqardxin:		
5205 21 00	-- Ta' qies 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku):		
5205 21 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 21 00 90	--- Ohrajn	1	0
5205 22 00	-- Ta' qies anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku):		
5205 22 00 10	---- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 22 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 23 00	-- Ta' qies anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)		
5205 23 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 23 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 24 00	-- Ta' qies anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku):		
5205 24 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 24 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 26 00	--- Ta' qies anqas minn 125 deciteks iżda mhux anqas minn 106,38 deciteks (aktar minn 80 numru metriku iżda mhux aktar minn 94 numru metriku):		
5205 26 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 26 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 27 00	-- Ta' qies anqas minn 106,38 deciteks iżda mhux anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 94 numru metriku iżda mhux aktar minn 120 numru metriku):		
5205 27 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5205 27 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 28 00	-- Ta' qies anqas minn 83,33 deċiteks (aktar minn 120 numru metriku):		
5205 28 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 28 00 90	--- Ohrajn	1	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri mhux imqardxin:		
5205 31 00	-- Ta' qies kull hajta singla 714,29 deċiteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku kull hajta singla):		
5205 31 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 31 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 32 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deċiteks iżda mhux anqas minn 232,56 deċiteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla):		
5205 32 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 32 00 90	--- Ohrajn	1	0
5205 33 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deċiteks iżda mhux anqas minn 192,31 deċiteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla):		
5205 33 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 33 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 34 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deċiteks iżda mhux anqas minn 125 deċiteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla):		
5205 34 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 34 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 35 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deċiteks (aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla):		
5205 35 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn:		
5205 35 00 91	---- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 120 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 35 00 99	---- Ohrajn	1	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri imqardxin:		
5205 41 00	-- Ta' qies kull hajta singla 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku kull hajta singla):		
5205 41 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbix it-38	0,1	0
5205 41 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 42 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla):		
5205 42 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbix it-38	0,1	0
5205 42 00 90	--- Ohrajn	1	0
5205 43 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla):		
5205 43 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbix it-38	0,1	0
5205 43 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 44 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla):		
5205 44 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbix it-38	0,1	0
5205 44 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 46 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deciteks iżda mhux anqas minn 106,38 deciteks (aktar minn 80 numru metriku iżda mhux aktar minn 94 numru metriku kull hajta singla):		
5205 46 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbix it-38	0,1	0
5205 46 00 90	--- Ohrajn	1	0
5205 47 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 106,38 deciteks iżda mhux anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 94 numru metriku iżda mhux aktar minn 120 numru metriku kull hajta singla):		
5205 47 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbix it-38	0,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5205 47 00 90	--- Ohrajn	4	0
5205 48 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 120 numru metriku kull hajta singla):		
5205 48 00 10	--- Hajt tat-Tricot, mibrum, b'koeffiċjent tal-brim li ma jaqbiżx it-38	0,1	0
5205 48 00 90	--- Ohrajn	4	0
5206	Hjut tal-qoton (hlief hajt tal-hjata), li fihom anqas minn 85 % tal-piż qoton, mhux ipprezentati għal bejgh bl-imnut:		
	- Hajta singla, ta' fibri mhux imqardxin:		
5206 11 00 00	-- Ta' qies 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku)	0	0
5206 12 00 00	-- Ta' qies anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)	0	0
5206 13 00 00	-- Ta' qies anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)	0	0
5206 14 00 00	-- Ta' qies anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku)	0	0
5206 15 00 00	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku):	0	0
	- Hajta singla, ta' fibri mqardxin:		
5206 21 00 00	-- Ta' qies 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku)	0	0
5206 22 00 00	-- Ta' qies anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)	0	0
5206 23 00 00	-- Ta' qies anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)	0	0
5206 24 00 00	-- Ta' qies anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku)	0	0
5206 25 00 00	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku):	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri mhux imqardxin:		
5206 31 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 32 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla):	0	0
5206 33 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 34 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 35 00 00	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	0	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri imqardxin:		
5206 41 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14-il numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 42 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 43 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 44 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	0	0
5206 45 00 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	0	0
5207	Hjut tal-qoton (hlief ħajt tal-ħjata) ipprezentati għal bejgħ bl-imnut:		
5207 10 00 00	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton	0	0
5207 90 00 00	- Ohrajn	0	0
5208	Drappijiet minsuġa tal-qoton, fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton, jiżnu mhux aktar minn 200 g/m ² :		
	- Mhux ibbliċjati		
5208 11	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m:		
5208 11 10 00	--- Drappijiet għal manifattura ta' faxex, materjali għal feriti u garżi mediċi	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5208 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
5208 12	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m:		
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesgħa:		
5208 12 16	--- Mhux aktar minn 165 cm:		
5208 12 16 10	----- Mhux aktar minn 115 cm	2	0
5208 12 16 20	----- Aktar minn 115 cm iżda mhux aktar minn 145 cm	1	0
5208 12 16 90	----- Aktar minn 145 cm iżda mhux aktar minn 165 cm	5	0
5208 12 19 00	----- Aktar minn 165 cm	5	0
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesgħa:		
5208 12 96	--- Mhux aktar minn 165 cm:		
5208 12 96 10	----- Aktar minn 115 cm iżda mhux aktar minn 145 cm	5	0
5208 12 96 90	----- Ohrajn	1	0
5208 12 99 00	----- Aktar minn 165 cm	1	0
5208 13 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	1	0
5208 19 00 00	-- Drappijiet ohrajn	5	0
	- ibbliċjati:		
5208 21	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ² :		
5208 21 10 00	--- Drappijiet għal manifattura ta' faxex, materjali għal feriti u garżi mediċi	1	0
5208 21 90 00	--- Ohrajn	1	0
5208 22	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² :		
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesgħa:		
5208 22 16	--- Mhux aktar minn 165 cm:		
5208 22 16 10	----- Aktar minn 115 cm iżda mhux aktar minn 145 cm	5	0
5208 22 16 90	----- Ohrajn	2	0
5208 22 19 00	----- Aktar minn 165 cm	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 130 g/m ² u wiesgħa:		
5208 22 96	---- Mhux aktar minn 165 cm:		
5208 22 96 10	----- Mhux aktar minn 115 cm	1	0
5208 22 96 90	----- Aktar minn 115 cm	2	0
5208 22 99 00	---- Aktar minn 165 cm	1	0
5208 23 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5208 29 00 00	-- Drappijiet oħrajn	5	0
	Miżbughin:		
5208 31 00 00	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ² :	2	0
5208 32	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² :		
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesgħa:		
5208 32 16	---- Mhux aktar minn 165 cm:		
5208 32 16 10	----- Mhux aktar minn 145 cm	5	0
5208 32 16 90	----- Aktar minn 145 cm	0	0
5208 32 19 00	---- Aktar minn 165 cm	0	0
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesgħa:		
5208 32 96	---- Mhux aktar minn 165 cm:		
5208 32 96 10	----- Mhux aktar minn 115 cm	1	0
5208 32 96 90	----- Aktar minn 115 cm	0	0
5208 32 99 00	---- Aktar minn 165 cm	0	0
5208 33 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5208 39 00 00	-- Drappijiet oħrajn	2	0
	- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5208 41 00 00	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²	5	0
5208 42 00 00	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5208 43 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	0	0
5208 49 00 00	-- Drappijiet oħrajn	5	0
	- Stampati:		
5208 51 00 00	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²	1	0
5208 52 00	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²		
5208 52 00 10	--- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ² , iżda mhux aktar minn 130 g/m ²	5	0
5208 52 00 90	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 130 g/m ²	1	0
5208 59	-- Drappijiet oħrajn:		
5208 59 10 00	--- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	0	0
5208 59 90 00	--- Oħrajn	2	0
5209	Drappijiet minsuġ tal-qoton, li jkun fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton, jiżnu aktar minn 200 g/m ² :		
	- Mhux ibbliċjati:		
5209 11 00 00	-- Nisġa sempliċi	5	0
5209 12 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5209 19 00 00	-- Drappijiet oħrajn	1	0
	- Ibbliċjati:		
5209 21 00 00	-- Nisġa sempliċi	5	0
5209 22 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5209 29 00 00	-- Drappijiet oħrajn	2	0
	Miżbugħin:		
5209 31 00 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5209 32 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5209 39 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
	- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5209 41 00 00	-- Nisġa sempliċi	0	0
5209 42 00 00	-- Denim	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5209 43 00 00	-- Drappijiet oħrajn ta' djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5209 49 00	-- Drappijiet oħrajn:		
5209 49 00 10	--- Drappijiet jacquard ta' aktar minn 115 cm fil-wisgħa, iżda mhux inqas minn 140 cm	0	0
5209 49 00 90	--- Oħrajn	5	0
	- Stampati:		
5209 51 00 00	-- Nisgħa sempliċi	1	0
5209 52 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	2	0
5209 59 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
5210	Drappijiet minsuġin tal-qoton, fihom anqas minn 85 % tal-piż qoton, imhalltin prinċipalment jew biss ma' fibri magħmulin mill-bniedem, ma jiżnux aktar minn 200 g/m ² :		
	- Mhux ibbliċjati:		
5210 11 00 00	-- Nisgħa sempliċi:	0	0
5210 19 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
	- Ibbliċjati:		
5210 21 00 00	-- Nisgħa sempliċi:	0	0
5210 29 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
	- Miżbughin:		
5210 31 00 00	-- Nisgħa sempliċi:	0	0
5210 32 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	0	0
5210 39 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
	- Ta' ħjut ta' lwiien differenti:		
5210 41 00 00	-- Nisgħa sempliċi	0	0
5210 49 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
	- Stampati:		
5210 51 00 00	-- Nisgħa sempliċi	0	0
5210 59 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5211	Drappijiet minsuġin tal-qoton, fihom anqas minn 85 % tal-piż qoton, imhalltin prinċipalment jew biss ma' fibri magħmulin mill-bniedem, jiżnu aktar minn 200 g/m ² :		
	- Mhux ibbliċjati:		
5211 11 00 00	-- Nisġa sempliċi	1	0
5211 12 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5211 19 00 00	-- Drappijiet oħrajn	1	0
5211 20 00 00	- Ibbliċjati:	5	0
	- Miżbughin:		
5211 31 00 00	-- Nisġa sempliċi	5	0
5211 32 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	5	0
5211 39 00 00	-- Drappijiet oħrajn	0	0
	- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5211 41 00 00	-- Nisġa sempliċi	5	0
5211 42 00 00	-- Denim	5	0
5211 43 00 00	-- Drappijiet oħrajn ta' djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	1	0
5211 49	-- Drappijiet oħrajn		
5211 49 10	--- Drappijiet "Jacquard"		
5211 49 10 10	---- Ittikkar għall-imitierah	5	0
5211 49 10 90	---- Oħrajn	0	0
5211 49 90 00	--- Oħrajn	5	0
	- Stampati:		
5211 51 00 00	-- Nisġa sempliċi	5	0
5211 52 00 00	-- Djagonal bi 3 ħajtiet jew b'4 ħajtiet, inkluż djagonal travers	1	0
5211 59 00 00	-- Drappijiet oħrajn	5	0
5212	Drappijiet oħra minsuġin tat-tajjar:		
	- Ma jiżnux aktar minn 200 g/m ² :		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5212 11	-- Mhux ibbliċjati:		
5212 11 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 11 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 12	-- Ibbliċjati:		
5212 12 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 12 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 13	-- Miżbugħin:		
5212 13 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 13 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 14	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5212 14 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 14 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 15	-- Stampati:		
5212 15 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 15 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
	- Jiżnu aktar minn 200 g/m ² :		
5212 21	-- Mhux ibbliċjati:		
5212 21 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 21 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 22	-- Ibbliċjati:		
5212 22 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 22 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 23	-- Miżbugħin:		
5212 23 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 23 90 00	--- Imħalltin mod iehor	0	0
5212 24	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5212 24 10 00	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5212 24 90 00	--- Imhalltin mod ieħor	0	0
5212 25	-- Stampati:		
5212 25 10 00	--- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	0	0
5212 25 90 00	--- Imhalltin mod ieħor	0	0
53	KAPITOLU 53 - FIBRI OHRAJN TA' TESSUTI VEĠETALI; HJUT TAL-KARTA U DRAPPIJET MINSUĠIN MINN HJUT TAL-KARTA		
5301	Għażel, mhux maħdum jew ipproċessat iżda mhux mibrum; frak u rmixk ta' għażel (inkluż skart tal-hjut u materjal "garnetted"):		
5301 10 00 00	- Għażel, mhux maħdum jew imrattab	0	0
	- Għażel, mishuq, imħabbat, mimxut jew ipproċessat mod ieħor, iżda mhux mibrum:		
5301 21 00 00	-- Mishuq jew imħabbat	1	0
5301 29 00 00	-- Ohrajn	1	0
5301 30	- Frak u rmixk ta' għażel:		
5301 30 10 00	-- Frak ta' għażel	1	0
5301 30 90 00	-- Skart ta' għażel	0	0
5302	Qanneb veru (<i>Cannabis sativa</i> L.); mhux maħdum jew ipproċessat iżda mhux mibrum; frak u rmixk ta' qanneb (inkluż skart tal-hjut u materjal "garnetted"):		
5302 10 00 00	- Qanneb veru, mhux maħdum jew imrattab	1	0
5302 90 00 00	- Ohrajn	2	0
5303	Ġuta u fibri ohrajn tessili tat-tilju (hliet għażel, qanneb veru u rami), mhux maħdumin jew ipproċessati iżda mhux mibrum; frak u rmixk ta' dawn il-fibri (inkluż skart tal-hjut u materjal "garnetted"):		
5303 10 00 00	- Ġuta u fibri ohrajn tessili tat-tilju, mhux maħdumin jew imrattbin	0	0
5303 90 00 00	- Ohrajn	0	0
[5304]			
5305 00 00 00	Ġewż tal-Indi, manilla (qanneb Manilla jew <i>Musa textilis</i> Nee), rami u fibri tessili veġetali ohrajn, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra, mhux maħdumin jew ipproċessati iżda mhux mibrum; frak, fibri qosra li jibqgħu fil-moxt (noils) u rmixk ta' dawn il-fibri (inkluż skart tal-hjut u materjal "garnetted")	0	0
5306	Hjut tal-għażel:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5306 10	- Singli:		
	-- Mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut:		
5306 10 10 00	--- Ta' qies ta' 833,3 deciteks jew aktar (mhux iżjed minn 12-il numru metriku)	1	0
5306 10 30 00	--- Inqas minn 833,3 deciteks iżda mhux inqas minn 277,8 deciteks (iżjed minn 12-il numru metriku iżda mhux iżjed minn 36 numru metriku)	2	0
5306 10 50 00	--- Ta' qies anqas minn 277,8 deciteks (aktar minn 36 numru metriku)	2	0
5306 10 90 00	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	1	0
5306 20	- Multipli (mitnijin) jew immaljati:		
5606 20 10 00	-- Mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	1	0
5306 20 90 00	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	2	0
5307	Hjut ta' ġuta jew fibri tessili oħrajn tat-tilju ta' titlu 5303		
5307 10	- Singli:		
5307 10 10	-- Ta' qies ta' 1 000 deciteks jew anqas (10 numru metriku jew aktar)		
5307 10 10 10	--- ta' fibri tal-ġuta	0	0
5307 10 10 90	Tessuti oħra ta' fibri tat-tilju	0	0
5307 10 90 00	-- Aktar minn 1 000 deciteks (inqas minn 10 numru metriku)	0	0
5307 20 00 00	- Multipli (mitnijin) jew immaljati	0	0
5308	Hjut ta' fibri tessili veġetali oħrajn; hjut tal-karta:		
5308 10 00 00	- Hajt ta' kajjār	0	0
5308 20	- Hjut ta' qanneb veru (<i>Cannabis sativa</i> L.):		
5308 20 10 00	-- Mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	2	0
5308 20 90 00	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	2	0
5308 90	- Oħrajn:		
	-- Hjut tar-rami:		
5308 90 12 00	--- Ta' qies ta' 277,8 deciteks jew aktar (mhux iżjed minn 36 numru metriku)	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5308 90 19 00	--- Inqas minn 277,8 deciteks (aktar minn 36 numru metriku)	2	0
5308 90 50 00	-- Hjut tal-karta	2	0
5308 90 90 00	-- Ohrajn	2	0
5309	Drappijiet minsuġin ta' għażel:		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż għażel:		
5309 11	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati:		
5309 11 10 00	--- Mhux ibbliċjat	5	0
5309 11 90 00	--- Ibbliċjat	5	0
5309 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Fihom anqas minn 85 % tal-piż għażel:		
5309 21	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati:		
5309 21 10 00	--- Mhux ibbliċjat	1	0
5309 21 90 00	--- Ibbliċjat	5	0
5309 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
5310	Drappijiet minsuġin ta' ġuta jew ta' fibri ohrajn tessili tat-tilju ta' titlu 5303:		
5310 10	- Mhux ibbliċjati:		
5310 10 10 00	-- Mhux usa' minn 150 cm	4	0
5310 10 90 00	-- Usa' minn 150 cm	4	0
5310 90 00 00	- Ohrajn	4	0
5311 00	Drappijiet minsuġin ta' fibri tessili veġetali ohrajn; drappijiet minsuġin ta' hjut tal-karta:		
5311 00 10 00	- Ta' rami	5	0
5311 00 90 00	- Ohrajn	5	0
54	KAPITOLU 54 - FILAMENTI MAGHMULIN MILL-BNIEDEM; STRIXXI U OĠĠETTI SIMILI TA' MATERJALI TESSILI MAGHMULIN MILL-BNIEDEM		
5401	Hjut tal-hjata ta' filamenti maghmulin mill-bniedem, ippreżentati għal bejgħ bl-imnut jew le:		
5401 10	- Ta' filamenti sintetiċi:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut:		
	--- Hjut tal-qalba:		
5401 10 12 00	---- Filamenti ta' poliesteru mdawrin bil-fibri tal-qoton	0	0
5401 10 14 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
5401 10 16 00	- Hjut b'nisġa	0	0
5401 10 18 00	---- Ohrajn	0	0
5401 10 90 00	-- Ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	0	0
5401 20	- Ta' filamenti artifiċjali:		
5401 20 10 00	-- Mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	0	0
5401 20 90 00	-- Ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	0	0
5402	Hjut ta' filament sintetiku (hlief hjut tal-hjata), mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut, inkluż monofilament sintetiku inqas minn 67 deċiteks:		
	- Hjut b'sahhithom hafna (high tenacity) ta' najlon jew poliamidi ohrajn:		
5402 11 00 00	-- Ta' aramidi	0	0
5402 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
5402 20 00 00	- Hjut b'sahhithom hafna (high tenacity) ta' poliesteri	0	0
	- Hjut b'nisġa:		
5402 31 00 00	-- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn, b'qies kull hajta singla mhux aktar minn 50 teks	0	0
5402 32 00 00	Tan-najlon jew poliamidi ohrajn, b'qies kull hajta singla iktar minn 50 teks	0	0
5402 33 00 00	-- Ta' poliesteri	0	0
5402 34 00 00	-- Ta' polipropilene	0	0
5402 39 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Hjut ohrajn, singli, mhux mibrumin jew b'barma ta' mhux aktar minn 50 dawra kull metru:		
5402 44 00 00	-- Elastomeriċi	0	0
5402 45 00 00	-- Ohrajn, tan-najlon jew poliamidi ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5402 46 00 00	-- Ohrajn, ta' poliesteri, orjentati parzjalment	0	0
5402 47 00 00	-- Ohrajn:	0	0
5402 48 00 00	---- Ohrajn, ta' polipropilene	0	0
5402 49 00 00	---- Ohrajn	0	0
	- Hjut ohrajn, singli, b'barma ta' aktar minn 50 dawra kull metru:		
5402 51 00 00	-- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn	0	0
5402 52 00 00	-- Ta' poliesteri	0	0
5402 59	-- Ohrajn:		
5402 59 10 00	--- Ta' polipropilene	0	0
5402 59 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Hjut ohrajn, multipli (mitnijin) jew immaljati:		
5402 61 00 00	-- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn	0	0
5402 62 00 00	-- Ta' poliesteri	0	0
5402 69	-- Ohrajn:		
5402 69 10 00	--- Ta' polipropilene	0	0
5402 69 90 00	--- Ohrajn	0	0
5403	Hjut ta' filament artifiċjali (hlief hjut tal-hjata), mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut, inkluż monofilament sintetiku inqas minn 67 deċiteks:		
5403 10 00 00	- Hjut b'sahhithom hafna (high tenacity) ta' rejon viskuż	0	0
	- Hjut ohra, singli:		
5403 31 00 00	-- Ta' rejon viskuż, mhux mibrumin jew b'barma ta' mhux aktar minn 120 dawra kull metru	0	0
5403 32 00 00	-- Ta' rejon viskuż, b'barma ta' aktar minn 120 dawra kull metru	0	0
5403 33 00 00	-- Ta' aċetat ta' ċelluloża	0	0
5403 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Hjut ohrajn, multipli (mitnijin) jew immaljati:		
5403 41 00 00	-- Ta' rejon viskuż	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5403 42 00 00	-- Ta' aċetat ta' ċelluloża	0	0
5403 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
5404	Monofilament sintetiku ta' 67 deċiteks jew aktar li tiegħu ebda qies ta' wiċċ mill-qtugħ ma huwa ikbar minn 1 mm; strixxa u bħalha (pereżempju, tiben artifiċjali), ta' materjali tessili sintetiċi, ta' wisgħa li tidher mhux aktar minn 5 mm:		
	- Monofilament:		
5404 11 00 00	-- Elastomeriċi	0	0
5404 12 00 00	-- Ohrajn, ta' polipropilene	0	0
5404 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
5404 90	- Ohrajn:		
	-- Ta' polipropilene:		
5404 90 11 00	--- Strixxa dekorattiva tat-tip użata għal ippakkjar	0	0
5404 90 19 00	--- Ohrajn	0	0
5404 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
5405 00 00 00	Monofilament artifiċjali ta' 67 deċiteks jew aktar li tiegħu ebda qies ta' wiċċ mill-qtugħ ma huwa ikbar minn 1 mm; strixxa u bħalha (pereżempju, tiben artifiċjali), ta' materjali tessili artifiċjali, ta' wisgħa li tidher mhux aktar minn 5 mm	0	0
5406 00 00 00	Hjut ta' filament magħmul mill-bniedem (hlief hjut tal-hjata), ipprezentati għal bejgħ bl-immnut:	0	0
5407	Drappijiet minsuġin ta' hjut ta' filament sintetiku, inklużi drappijiet minsuġin magħmulin minn materjali ta' titlu 5404:		
5407 10 00 00	- Drappijiet minsuġin magħmulin minn hjut b'sahhithom hafna (high tenacity) ta' najlon jew poliamidi ohrajn jew ta' poliesteri	5	0
5407 20	- Drappijiet minsuġin magħmulin minn strixxa jew bħalha		
	-- Ta' polietilene jew polipropilene, ta' wisgħa:		
5407 20 11 00	--- Inqas minn 3 m	5	0
5407 20 19 00	--- Ta' 3 m jew aktar	1	0
5407 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
5407 30 00 00	- Drappijiet speċifikati f'Nota 9 għal Taqsima XI	5	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar tal-piż filamentu tan-najlon jew poliamidi ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5407 41 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	5	0
5407 42 00 00	-- Miżbugħin	5	0
5407 43 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	5	0
5407 44 00 00	-- Stampati	5	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar tal-piż filamenti ta' poliesteru b'nisġa:		
5407 51 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	5	0
5407 52 00 00	-- Miżbugħin	5	0
5407 53 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	5	0
5407 54 00 00	-- Stampati	5	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar tal-piż filamenti ta' poliesteru b'nisġa:		
5407 61	-- Fihom 85 % jew aktar tal-piż filamenti ta' poliesteru mingħajr nisġa:		
5407 61 10 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	5	0
5407 61 30 00	--- Miżbugħin	5	0
5407 61 50 00	--- Ta' ħjut ta' lwien differenti	5	0
5407 61 90 00	--- Stampati	5	0
5407 69	-- Oħrajn:		
5407 69 10 00	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	5	0
5407 69 90 00	--- Oħrajn	5	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar tal-piż filamenti sintetiċi:		
5407 71 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	1	0
5407 72 00 00	-- Miżbugħin	5	0
5407 73 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	5	0
5407 74 00 00	-- Stampati	5	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom inqas minn 85 % tal-piż filamenti sintetiċi, magħmulin prinċipalment jew għal kollox minn qoton:		
5407 81 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5407 82 00 00	-- Miżbugħin	5	0
5407 83 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5407 83 00 10	--- Drappijiet Jacquard usa' minn 115 cm iżda idjaq minn 140 cm, ta' piż iktar minn 250 g/m ²	1	0
5407 83 00 90	--- Ohrajn	5	0
5407 84 00 00	-- Stampati	5	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin:		
5407 91 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	2	0
5407 92 00 00	-- Miżbugħin	5	0
5407 93 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	5	0
5407 94 00 00	-- Stampati	5	0
5408	Drappijiet minsuġin ta' ħjut ta' filament artifiċjali, inklużi drappijiet minsuġin magħmulin minn materjali ta' titlu 5405:		
5408 10 00 00	- Drappijiet minsuġin magħmulin minn ħjut b'saħħithom hafna (high tenacity) ta' rejon viskuż	0	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar tal-piż filamenti artifiċjali jew strixxa jew bħalha:		
5408 21 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5408 22	-- Miżbugħin:		
5408 22 10 00	--- Usa' minn 135 cm iżda mhux usa' minn 155 cm, nisġa lixxa, nisġa djagunali, nisġa djagunali salib jew nisġa satin	5	0
5408 22 90 00	--- Ohrajn	5	0
5408 23	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5408 23 10 00	--- Drappijiet b'rakkmu kumplikat (Jacquard) usa' minn 115 cm iżda idjeq minn 140 cm, ta' piż iktar minn 250 g/m ²	5	0
5408 23 90 00	--- Ohrajn	5	0
5408 24 00 00	-- Stampati	5	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin:		
5408 31 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	2	0
5408 32 00 00	-- Miżbugħin	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5408 33 00 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	5	0
5408 34 00 00	-- Stampati	5	0
55	KAPITOLU 55 - FIBRI MAGĦMULIN MILL-BNIEDEM TA' QISIEN TA' QOSOR PREDETERMINAT (STAPLE)		
5501	Truf ta' filament sintetiku:		
5501 10 00 00	- Ta' najlon jew poliamidi oħrajn	0	0
5501 20 00 00	- Ta' poliesteri	0	0
5501 30 00 00	- Akriliku jew modakriliku	0	0
5501 40 00 00	-- Ta' polipropilene	0	0
5501 90 00 00	-- Oħrajn	0	0
5502 00	Truf ta' filament artifiċjali:		
5502 00 10 00	- Ta' rejon viskuż	0	0
5502 00 40 00	- Ta' aċetat	0	0
5502 00 80 00	- Oħrajn	0	0
5503	Fibri sintetici ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux mimxutin, mqardxin jew proċessati mod iehor għal għażil:		
	- Ta' najlon jew poliamidi oħrajn:		
5503 11 00 00	-- Ta' aramidi	0	0
5503 19 00 00	-- Oħrajn	0	0
5503 20 00 00	- Ta' poliesteri	0	0
5503 30 00 00	- Akriliku jew modakriliku	0	0
5503 40 00 00	- Ta' polipropilene	0	0
5503 90	- Oħrajn:		
5503 90 10 00	-- Klorofibri	0	0
5503 90 90 00	-- Oħrajn	0	0
5504	Fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux mimxutin, mqardxin jew proċessati mod iehor għal għażil:		
5504 10 00 00	- Ta' rejon viskuż	0	0
5504 90 00 00	- Oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5505	Fdal (inklużi fibri qosra li jibqgħu fil-moxt (noils), fdal tal-hjut u materjal "garnetted") ta' fibri magħmulin mill-bniedem: Ta' fibri sintetiċi:		
5505 10	- Ta' fibri sintetiċi:		
5505 10 10 00	-- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn	4	0
5505 10 30 00	-- Ta' poliesteri	4	0
5505 10 50 00	-- Akriliku jew modakriliku	4	0
5505 10 70 00	-- Ta' polipropilene	4	0
5505 10 90 00	-- Ohrajn	4	0
5505 20 00 00	- ta' fibri artifiċjali	4	0
5506	Fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mimxutin, mqardxin jew proċessati mod iehor għal għażil:		
5506 10 00 00	- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn	4	0
5506 20 00 00	- Ta' poliesteri	4	0
5506 30 00 00	- Akriliku jew modakriliku	4	0
5506 90	- Ohrajn:		
5506 90 10 00	-- Klorofibri	4	0
5506 90 90	-- Ohrajn:		
5506 90 90 10	--- Ta' polipropilene	0	0
5506 90 90 90	--- Ohrajn	4	0
5507 00 00 00	Fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mimxutin, mqardxin jew proċessati mod iehor għal għażil	4	0
5508	Hjut tal-hjata ta' fibri magħmulin mill-bniedem ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), ippreżentati għal bejgħ bl-imnut jew le:		
5508 10	- Ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
5508 10 10 00	-- Mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut:	0	0
5508 10 90 00	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	0	0
5508 20	- Ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminati (staple):		
5508 20 10 00	- Mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	0	0
5508 20 90 00	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5509	Hjut (hliet hjut tal-hjata) ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux ipprezentati għal bejgħ bl-immnut:		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' najlon jew poliamidi oħrajn:		
5509 11 00 00	-- Hjut singli	4	0
5509 12 00 00	-- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati	4	0
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru:		
5509 21 00 00	-- Hjut singli:	4	0
5509 22 00 00	-- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati:	4	0
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku jew modakriliku:		
5509 31 00 00	-- Hjut singli:	4	0
5509 32 00	-- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati:		
5509 32 00 10	--- mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	4	0
5509 32 00 90	--- oħrajn	0	0
	- Hjut oħrajn, li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
5509 41 00 00	-- Hjut singli:	4	0
5509 42 00 00	-- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati:	4	0
	- Hjut oħrajn, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru:		
5509 51 00 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)	0	0
5509 52 00 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali:	4	0
5509 53 00 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' qoton	4	0
5509 59 00 00	-- Oħrajn	4	0
	- Hjut oħrajn, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku jew modakriliku:		
5509 61 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali:		
5509 61 00 10	--- mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	4	0
5509 61 00 90	--- oħrajn	0	0
5509 62 00 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' qoton	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5509 69 00 00	-- Ohrajn	4	0
	- Hjut ohrajn:		
5509 91 00 00	-- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali:	4	0
5509 92 00 00	-- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton	4	0
5509 99 00 00	-- Ohrajn	4	0
5510	Hjut (hlief hjut tal-hjata) ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut:		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
5510 11 00 00	-- Hjut singli	0	0
5510 12 00 00	-- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati	0	0
5510 20 00 00	- Hjut ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali	0	0
5510 30 00 00	- Hjut ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton	0	0
5510 90 00 00	- Hjut ohrajn	0	0
5511	Hjut (hlief hjut tal-hjata) ta' fibri magħmulin mill-bniedem ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), ipprezentati għal bejgħ bl-imnut:		
5511 10 00 00	- Ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' dawn il-fibri	0	0
5511 20 00 00	- Ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' dawn il-fibri	0	0
5511 30 00 00	- Ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)	0	0
5512	Drappijiet minsuġin ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru:		
5512 11 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5512 19	-- Ohrajn:		
5512 19 10 00	--- Stampati	0	0
5512 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku u modakriliku:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5512 21 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5512 29	-- Ohrajn:		
5512 29 10 00	--- Stampati	0	0
5512 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
5512 91 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5512 99	-- Ohrajn:		
5512 99 10 00	--- Stampati	0	0
5512 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
5513	Drappijiet minsuġin ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' dawn il-fibri, imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton, ta' piż mhux aktar minn 170 g/m ² :		
	- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati:		
5513 11	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliestru, nisġa lixxa:		
5513 11 20 00	--- Ta' wisgħa ta' 165 cm jew inqas	0	0
5513 11 90 00	--- Ta' wisgħa ta' aktar minn 165 cm	0	0
5513 12 00 00	-- Djagonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djagonal travers, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliestru	0	0
5513 13 00 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliestru	0	0
5513 19 00 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin	0	0
	- Miżbughin:		
5513 21	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliestru, nisġa lixxa:		
5513 21 10 00	--- Ta' wisgħa ta' 135 cm jew inqas	0	0
5513 21 30 00	--- Ta' wisgħa ta' aktar minn 135 cm iżda mhux aktar minn 165 cm	0	0
5513 21 90 00	--- Usa' minn 165 cm	0	0
5513 23	-- Drappijiet ohrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliestru:		
5513 23 10 00	--- Djagonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djagonal travers	0	0
5513 23 90 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5513 29 00 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	0	0
	- Ta' hjut ta' lwien differenti:		
5513 31 00 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	0	0
5513 39 00 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	0	0
	- Stampati:		
5513 41 00 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	0	0
5513 49 00 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	0	0
5514	Drappijiet minsuġin ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' dawn il-fibri, imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton, ta' piż aktar minn 170 g/m ² :		
	- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati:		
5514 11 00 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	0	0
5514 12 00 00	-- Djagonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djagonal travers, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 19	-- Drappijiet oħrajn minsuġin:		
5514 19 10 00	--- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 19 90 00	--- Oħrajn	0	0
	- Miżbughin:		
5514 21 00 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	0	0
5514 22 00 00	-- Djagonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djagonal travers, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 23 00 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 29 00 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	0	0
5514 30	- Ta' hjut ta' lwien differenti:		
5514 30 10 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	0	0
5514 30 30 00	-- Djagonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djagonal travers, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 30 50 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 30 90 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Stampati:		
5514 41 00 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisga lixxa	0	0
5514 42 00 00	-- Djagonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djagonal travers, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 43 00 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	0	0
5514 49 00 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin	0	0
5515	Drappijiet minsuġin ohrajn ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
	- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru:		
5515 11	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' rejon viskuż:		
5515 11 10 00	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 11 30 00	--- Stampati	0	0
5515 11 90 00	--- Ohrajn	0	0
5515 12	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem:		
5515 12 10 00	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 12 30 00	--- Stampati	0	0
5515 12 90 00	--- Ohrajn	0	0
5515 13	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' animal:		
	---- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' animal (tas-suf) imqardxin:		
5515 13 11 00	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 13 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Imħalltin prinċipalment jew biss mas-suf jew xagħar fin tal-animal (tas-suf) imqardxin:		
5515 13 91 00	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 13 99 00	---- Ohrajn	0	0
5515 19	-- Ohrajn:		
5515 19 10 00	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 19 30 00	--- Stampati	0	0
5515 19 90 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku jew modakriliku:		
5515 21	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem:		
5515 21 10 00	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 21 30 00	---- Stampati	0	0
5515 21 90 00	---- Ohrajn	0	0
5515 22	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali:		
	---- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali (tas-suf) imqardxin:		
5515 22 11 00	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 22 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Imħalltin prinċipalment jew biss mas-suf jew xagħar fin tal-annimali (worsted) mimxutin:		
5515 22 91 00	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 22 99 00	---- Ohrajn	0	0
5515 29 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin:		
5515 91	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem:		
5515 91 10 00	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 91 30 00	--- Stampati	0	0
5515 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
5515 99	-- Ohrajn:		
5515 99 20 00	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5515 99 40 00	--- Stampati	0	0
5515 99 80 00	--- Ohrajn	0	0
5516	Drappijiet minsuġin ohrajn ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple):		
5516 11 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5516 12 00 00	-- Miżbugħin	0	0
5516 13 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	0	0
5516 14 00 00	-- Stampati	0	0
	- Fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), imhalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem:		
5516 21 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5516 22 00 00	-- Miżbugħin	0	0
5516 23	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
5516 23 10 00	--- Drappijiet b'rakkmu kumplikat (Jacquard) ta' 140 cm wisgħa jew aktar (materjal użat biex jgħatti l-imentierah)	0	0
5516 23 90 00	--- Ohrajn	0	0
5516 24 00 00	-- Stampati	0	0
	- Fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), imhalltin prinċipalment jew biss mas-suf jew xagħar fin tal-annimali:		
5516 31 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5516 32 00 00	-- Miżbugħin	0	0
5516 33 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	0	0
5516 34 00 00	-- Stampati	0	0
	- Fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton:		
5516 41 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5516 42 00 00	-- Miżbugħin	0	0
5516 43 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	0	0
5516 44 00 00	-- Stampati	0	0
	- Ohrajn:		
5516 91 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	0	0
5516 92 00 00	-- Miżbugħin	0	0
5516 93 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	0	0
5516 94 00 00	-- Stampati	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
56	KAPITOLU 56 - MATERJAL TESSILI ARTAB, FELTRU U MATERJALI MHUX MINSUGĠIN; HĴUT SPEĊJALI; SPAG, ĊWIEMI, HBULA U KEJBILS U OĠĠETTI MINNHOM		
5601	Materjal tessili artab u oġġetti minnu; fibri tessili, mhux itwal minn 5 mm (trofof), trab tessili u biċċiet tal-fibri mill-mithna (mill neps):		
5601 10	- Assorbenti iġġeniċi u tampuni, hrieqi u qliebi għat-trabi u oġġetti iġġeniċi simili, ta' materjal artab:		
5601 10 10 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	5	0
5601 10 90 00	-- Ta' materji tessili oħrajn	3,8	0
	- Materjal artab; oġġetti oħrajn ta' materjal artab:		
5601 21	--- Tal-qoton:		
5601 21 10 00	---- Assorbenti	3,8	0
5601 21 90 00	---- Oħrajn	3,8	0
5601 22	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
5601 22 10 00	--- Rombli ta' dijametru mhux iktar minn 8 mm	3,8	0
	--- Oħrajn:		
5601 22 91 00	---- Ta' fibri sintetiċi	4	0
5601 22 99 00	---- Ta' fibri artifiċjali	4	0
5601 29 00 00	-- Oħrajn	2	0
5601 30 00 00	- Truf u trab ta' tessuti u biċċiet tal-fibri mill-mithna (mill neps)	3,2	0
5602	Feltru, kemm jekk mimli b'sustanza oħra, miksi, mġhotti jew laminat inkella le:		
5602 10	- Feltru tan-newl tal-labar u drappijiet ta' fibra marbutin bil-ponti		
	-- Mhux mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mġhottijin jew laminati:		
	--- Feltru tan-newl tal-labar:		
5602 10 11 00	---- Ta' ġuta jew fibri tessili oħrajn ta' tilju ta' titlu 5303	5	0
5602 10 19 00	---- Ta' materji tessili oħrajn	5	0
	--- Drappijiet ta' fibra marbutin bil-ponti:		
5602 10 31 00	---- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5602 10 35 00	---- Ta' xagħar aħrax ta' annimali	5	0
5602 10 39	---- Ta' materjali tessili oħrajn	5	0
5602 10 90 00	-- Mimplijin b'sustanza oħra, miksi, mghottijin jew laminati	5	0
	- Feltru ieħor, mhux mimpli b'sustanza oħra, miksi, mghotti jew laminat:		
5602 21 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	2	0
5602 29 00	-- Ta' materjali tessili oħrajn		
5602 29 00 10	--- Ta' xagħar aħrax tal-annimali	1	0
5602 29 00 90	--- Ta' materjali tessili oħrajn	5	0
5602 90 00	- Oħrajn:		
5602 90 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
5602 90 00 90	-- Oħrajn	5	0
5603	Materjali mhux minsuġin, kemm jekk mimplijin b'sustanza oħra, miksi, mghottijin jew laminati u jekk le:		
	- Ta' filamenti magħmulin mill-bniedem:		
5603 11	-- Ma jiżnux iktar minn 25 g/m ² :		
5603 11 10 00	--- Miksi, jew mghottijin	4,3	0
5603 11 90 00	--- Oħrajn	4,3	0
5603 12	-- Jiżnu iktar minn 25 g/m ² iżda mhux iktar minn 70 g/m ² :		
5603 12 10 00	--- Miksi, jew mghottijin	4,3	0
5603 12 90 00	--- Oħrajn	4,3	0
5603 13	-- Jiżnu iktar minn 70 g/m ² iżda mhux iktar minn 150 g/m ² :		
5603 13 10 00	--- Miksi, jew mghottijin	4,3	0
5603 13 90 00	--- Oħrajn	4,3	0
5603 14	-- Jiżnu iktar minn 150 g/m ² :		
5603 14 10 00	--- Miksi, jew mghottijin	4,3	0
5603 14 90 00	--- Oħrajn	4,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
5603 91	-- Ma jiżnux iktar minn 25 g/m ² :		
5603 91 10 00	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 91 90 00	--- Ohrajn	4,3	0
5603 92	-- Jiżnu iktar minn 25 g/m ² iżda mhux iktar minn 70 g/m ² :		
5603 92 10 00	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 92 90 00	--- Ohrajn	4,3	0
5603 93	-- Jiżnu iktar minn 70 g/m ² iżda mhux iktar minn 150 g/m ² :		
5603 93 10 00	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 93 90 00	--- Ohrajn	4,3	0
5603 94	-- Jiżnu iktar minn 150 g/m ² :		
5603 94 10 00	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 94 90 00	--- Ohrajn	4,3	0
5604	Hjut u spag tal-lastku, miksijin bit-tessuti; hjut u strixxa u bhalhom, ta' tessuti, ta' titlu 5404 jew 5405, mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mghottijin jew inforrati bil-lastiku jew bil-plastiks:		
5604 10 00 00	- Hjut u spag tal-lastiku, miksijin bit-tessuti	4	0
5604 90	- Ohrajn:		
5604 90 10 00	-- Hjut li ma jcedux malajr ta' poliesteri, ta' najlon jew ta' poliamidi oħrajn jew ta' rejon viskuż, mimlijin b'sustanza oħra jew miksijin	1	0
5604 90 90 00	-- Ohrajn	4	0
5605 00 00 00	Hjut immetallizzati, b'wajer ġo fihom jew le, li jkunu hjut ta' tessuti, jew strixxa jew bhalhom ta' titlu 5404 jew 5405, maqgħudin mal-metall f'għamla ta' ħajta, strixxa jew trab jew miksijin b'metall	4	0
5606 00	Hjut b'wajer ġo fihom u strixxa u bhalha ta' titlu 5404 jew 5405, b'wajer ġo fihom (hlief dawk ta' titlu 5605 u hjut ta' krin b'wajer ġo fih); hjut ta' xinilja (inklużi trofof ta' hjut ta' xinilja); u loop wale-yarn:		
5606 00 10 00	- Loop wale-yarn	5	0
	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5606 00 91 00	-- Hjut b'wajer ġo fihom	5	0
5606 00 99 00	-- Ohrajn	5	0
5607	Spag, ċwiemi, hbula u kejbils, mitnijin jew immaljati jew le u mimlijin b'sustanza ohra, miksijin, mghottijin jew inforrati bil-lastiku jew bil-plastiks inkella le:		
	- Ta' sisal jew fibri tessili ohrajn tal-ġens Agave:		
5607 21 00 00	-- Spag għall-irbit jew għall-imballar	5	0
5607 29	-- Ohrajn:		
5607 29 10 00	---- Ikbar minn 100 000 deciteks (10 g/m)	1	0
5607 29 90 00	---- Ta' qies ta' 100 000 deciteks (10 g/m) jew inqas	5	0
	- Ta' polietilene jew polipropilene:		
5607 41 00 00	-- Spag għall-irbit jew għall-imballar	5	0
5607 49	-- Ohrajn:		
	---- Ikbar minn 50 000 deciteks (5 g/m):		
5607 49 11 00	---- Mitnijin jew immaljati	5	0
5607 49 19 00	---- Ohrajn	2	0
5607 49 90 00	---- Ta' qies ta' 50 000 deciteks (5 g/m) jew inqas	1	0
5607 50	- Ta' fibri sintetiċi ohrajn:		
	-- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn jew ta' poliesteri:		
	---- Ikbar minn 50 000 deciteks (5 g/m):		
5607 50 11 00	---- Mitnijin jew immaljati	2	0
5607 50 19 00	---- Ohrajn	1	0
5607 50 30 00	---- Ta' qies ta' 50 000 deciteks (5 g/m) jew inqas	2	0
5607 50 90 00	-- Ta' fibri sintetiċi ohrajn	5	0
5607 90	- Ohrajn:		
5607 90 20	-- Ta' abaka (Manila hempe jew Musa testilis Nee) jew fibri ohrajn (ta' weraq) ibsin; ta' ġuta jew fibri tessili ohrajn tat-tilju ta' titlu 5303:		
5607 90 20 10	--- ta' ġuta jew fibri tessili ohrajn tat-tilju tat-titlu 5303	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5607 90 20 90	--- Ohrajn	5	0
5607 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
5608	Xbieki b'għoqiedi ta' spag, ċwiemi jew hbula; xbieki tas-sajd maħdumin u xbieki ohrajn maħdumin, ta' materjali tessili:		
	- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem:		
5608 11	-- Xbieki tas-sajd maħdumin:		
	--- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn:		
5608 11 11 00	---- Ta' spag, ċwiemi, hbula jew kejbils	1	0
5608 11 19 00	---- Ta' hjut	1	0
	--- Ohrajn:		
5608 11 91 00	---- Ta' spag, ċwiemi, hbula jew kejbils	5	0
5608 11 99 00	---- Ta' hjut	5	0
5608 19	-- Ohrajn:		
	--- Xbieki magħmulin:		
	---- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn:		
5608 19 11 00	----- Ta' spag, ċwiemi, hbula jew kejbils	1	0
5608 19 19 00	----- Ohrajn	1	0
5608 19 30 00	----- Ohrajn	5	0
5608 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
5608 90 00 00	- Ohrajn	2	0
5609 00 00 00	Ogġetti ta' hajt, strixxa jew bħalha ta' titlu 5404 jew 5405, spag, ċwiemi, hbula jew kejbils, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra	5	0
57	KAPITOLU 57 - TWAPET U KISI TAL-ART IEHOR TA' TESSUTI		
5701	Twapet u kisi tal-art iehor, bl-għoqiedi, manifatturati jew le:		
5701 10	- Ta' suf jew xagħar fin ta' animalali:		
5701 10 10 00	-- Fihom total ta' aktar minn 10 % tal-piż harir jew skart ta' harir hlief truf li jibqgħu fil-moxt (noil)	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5701 10 90 00	-- Ohrajn:	8	0
5701 90	- Ta' materjali tessili ohrajn:		
5701 90 10 00	-- Ta' harir, skart ta' harir hlief truf li jibqghu fil-moxt (noil), ta' fibri sintetiċi, ta' hjut ta' titlu 5605 jew ta' materjali tessili li fihom hjut ta' metall	5	0
5701 90 90 00	-- Ta' materji tessili ohrajn	3,5	0
5702	Twapet u kisi tal-art iehor ta' tessuti, minsuġin, minghajr b'ziebeż jew trofof, manifatturati jew le, inklużi "Kelem", "Schumacks", "Karamanie" u twapet simili minsuġin bl-idejn:		
5702 10 00 00	- "Kelem", "Schumacks", "Karamanie" u twapet simili minsuġin bl-idejn	3	0
5702 20 00 00	- Kisi tal-art ta' fibri tal-ġewż tal-Indi (kajjar)	4	0
	- Ohrajn, tal-pil, mhux manifatturati:		
5702 31	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali		
5702 31 10 00	--- Twapet Axminster	8	0
5702 31 80 00	--- Ohrajn	5	0
5702 32	-- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem:		
5702 32 10 00	--- Twapet Axminster	8	0
5702 32 90 00	--- Ohrajn	8	0
5702 39 00 00	-- Ta' materji tessili ohrajn	8	0
	- Ohrajn, tal-pil, manifatturati:		
5702 41	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali		
5702 41 10 00	--- Twapet Axminster	8	0
5702 41 90 00	--- Ohrajn	8	0
5702 42	-- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem:		
5702 42 10 00	--- Twapet Axminster	8	0
5702 42 90 00	--- Ohrajn	8	0
5702 49 00	-- Ta' materjali tessili ohrajn		
5702 49 00 10	--- tal-qoton	8	0
5702 49 00 90	--- ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5702 50	- Ohrajn, mhux tal-pil, mhux manifatturati:		
5702 50 10 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
	-- Ta' materjali tessili ohrajn		
5702 50 31 00	--- Ta' polipropilene	8	0
5702 50 39 00	--- Ohrajn	8	0
5702 50 90 00	-- Ta' materji tessili ohrajn	8	0
	- Ohrajn, mhux tal-pil, manifatturati:		
5702 91 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
5702 92	-- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem		
5702 92 10 00	--- Ta' polipropilene	8	0
5702 92 90 00	--- Ohrajn	8	0
5702 99 00 00	-- Ta' materji tessili ohrajn	8	0
5703	Twapet u kisi tal-art iehor ta' tessuti, bil-bżiebez, manifatturati jew le:		
5703 10 00 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
5703 20	- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn:		
	-- Stampati bil-bżiebez:		
5703 20 11 00	--- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	8	0
5703 20 19 00	--- Ohrajn	8	0
	-- Ohrajn:		
5703 20 91 00	--- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	8	0
5703 20 99 00	--- Ohrajn	8	0
5703 30	- Ta' materjali tessili ohrajn magħmulin mill-bniedem:		
	-- Ta' polipropilene:		
5703 30 11 00	--- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	8	0
5703 30 19 00	--- Ohrajn	8	0
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5703 30 81 00	---- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	8	0
5703 30 89 00	---- Ohrajn	8	0
5703 90	- Ta' materjali tessili ohrajn		
5703 90 10 00	---- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	8	0
5703 90 90 00	---- Ohrajn	8	0
5704	Twapet u kisi tal-art ieħor ta' tessuti, tal-feltru, mingħajr bżiebeż jew trofof, manifatturati jew le:		
5704 10 00 00	- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	6,7	0
5704 90 00 00	- Ohrajn	6,7	0
5705 00	Twapet ohrajn u kisi tal-art ieħor ta' tessuti, manifatturati jew le:		
5705 00 10 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
5705 00 30 00	- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem	8	0
5705 00 90 00	- Ta' materjali tessili ohrajn	8	0
58	KAPITOLU 58 - DRAPPIJET MINSUĠIN SPEĊJALI; DRAPPIJET TA' TESSUTI BIL-BŻIEBEŻ; BIZZILLA; TAPIZZERJI; AĊCESSORJI; RAKKMU		
5801	Drappijiet bil-pil minsuġin u drappijiet ta' xinilja, hlief drappijiet ta' titlu 5802 jew 5806:		
5801 10 00 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
	- Tal-qoton:		
5801 21 00 00	-- Drappijiet ta' tghama bil-pil mhux maqtughin	8	0
5801 22 00 00	-- Korduroj maqtugh	8	0
5801 23 00 00	-- Drappijiet ta' tghama bil-pil ohrajn	8	0
5801 24 00 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, épinglé (mhux maqtughin)	8	0
5801 25 00 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, maqtughin	8	0
5801 26 00 00	-- Drappijiet tax-xinilja	8	0
	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
5801 31 00 00	-- Drappijiet ta' tghama bil-pil mhux maqtughin	8	0
5801 32 00 00	-- Korduroj maqtugh	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5801 33 00 00	-- Drappijiet ta' tghama ohrajn bil-pil	8	0
5801 34 00 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, épinglé (mhux maqtughin)	8	0
5801 35 00 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, maqtughin	8	0
5801 36 00 00	-- Drappijiet tax-xinilja	8	0
5801 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
5801 90 10 00	-- Tal-ghazel	8	0
5801 90 90 00	-- Ohrajn	8	0
5802	Drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili, hliet drappijiet dojq ta' titlu 5806; drappijiet ta' tessuti bil-bziebeż, hliet prodotti ta' titlu 5703:		
	- Drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili, tal-qoton:		
5802 11 00 00	-- Mhux ibbliċjati	8	0
5802 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
5802 20 00 00	- Drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili, ta' materjali tessili ohrajn	8	0
5802 30 00 00	- Drappijiet ta' tessuti bil-bziebeż	2	0
5803 00	Garża, hliet drappijiet dojq tat-titlu 5806:		
5803 00 10 00	- Tal-qoton	2	0
5803 00 30 00	-- Ta' harir jew skart ta' harir	7,2	0
5803 00 90	-- Ohrajn		
5803 00 90 10	-- ta' fibri sintetiċi jew artifiċjali	8	0
5803 00 90 90	-- Ohrajn	2	0
5804	Tullijiet u drappijiet ohrajn ta' xibka, mhux inklużi drappijiet minsuġin, mahdumin bil-labar jew bil-ganċ; bizzilla bil-bičča, fi strixxi jew f'motifi, hliet drappijiet tat-titli minn 6002 sa 6006:		
5804 10	- Tullijiet u drappijiet ohrajn ta' xibka:		
	-- Lixxi		
5804 10 11 00	--- Drappijiet ta' xibka bl-ghoqod	6,5	0
5804 10 19 00	--- Ohrajn	6,5	0
5804 10 90 00	-- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Bizzilla maħduma b'mezzi mekkaniċi:		
5804 21	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
5804 21 10 00	--- Maħdumin fuq magni b'kombini mekkaniċi	8	0
5804 21 90 00	--- Ohrajn	8	0
5804 29	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
5804 29 10 00	--- Maħdumin fuq magni b'kombini mekkaniċi	8	0
5804 29 90 00	--- Ohrajn	8	0
5804 30 00 00	- Bizzilla magħmula bl-idejn	8	0
5805 00 00 00	Tapizzeriji maħdumin bl-idejn tat-tip Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais u bhalhom, u tapizzeriji maħdumin bil-labra (perežempju, petit point, pont xewka), manifatturati jew le	5,6	0
5806	Drappijiet minsuġin dojoq, hlief oġġetti ta' titlu 5807; drappijiet dojoq magħmulin minn medd mingħajr tghama immuntati permezz ta' kolla (bolducs):		
5806 10 00 00	- Drappijiet bil-pil minsuġin (inklużi drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili) u drappijiet ta' xinilja	6,3	0
5806 20 00 00	- Drappijiet minsuġin ohrajn, li fihom piż 5 % jew aktar ta' hjut elastomeriċi jew hjut tal-lastiku	7,5	0
	- Ta' drappijiet minsuġin ohrajn:		
5806 31 00	-- Tal-qoton:		
5806 31 00 10	--- Bi ħwiexi ta' veru	5	0
5806 31 00 90	--- Ohrajn	7,5	0
5806 32	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
5806 32 10 00	--- Bi ħwiexi ta' veru	7,5	0
5806 32 90 00	--- Ohrajn	7,5	0
5806 39 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	7,5	0
5806 40 00 00	- Drappijiet magħmulin minn medd mingħajr tghama mmuntati permezz ta' kolla (bolducs)	6,2	0
5807	Tikketti, badges u oġġetti simili ta' materjali tessili, bil-biċċa, fi strixxi jew maqtuġhin għal għamla jew qies, mhux irrakkmati:		
5807 10	- Minsuġin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5807 10 10 00	-- Bi skrizzjoni minsuġa	6,2	0
5807 10 90 00	-- Ohrajn	6,2	0
5807 90	- Ohrajn:		
5807 90 10 00	-- Ta' feltru jew materjali mhux minsuġin	6,3	0
5807 90 90 00	-- Ohrajn	8	0
5808	Žigarelli bil-biċċa; aċċessorji ornamentali bil-biċċa, mingħajr rakkmu, hliet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; ġmiemen, pompoms u oġġetti simili:		
5808 10 00 00	- Žigarelli, bil-biċċa	5	0
5808 90 00 00	- Ohrajn	5,3	0
5809 00 00 00	Drappijiet minsuġin ta' ħjut ta' metall u drappijiet minsuġin ta' ħjut metallizzati ta' titlu 5605, ta' tip użati fl-ilbies, bhala drappijiet għat-tagħmir tad-dar jew għal għanijiet ohrajn simili, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra	1	0
5810	Rakkmu bil-biċċa, fi strixxi jew f'motifi:		
5810 10	- Rakkmu mingħajr bażi tidher:		
5810 10 10 00	-- Ta' valur ikbar minn EUR 35/kg (piż nett)	5,8	0
5810 10 90 00	-- Ohrajn	8	0
	- Rakkmu iehor:		
5810 91	-- Tal-qoton:		
5810 91 10 00	-- Ta' valur ikbar minn EUR 17,50/kg (piż nett)	5,8	0
5810 91 90 00	--- Ohrajn	7,2	0
5810 92	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
5810 92 10 00	-- Ta' valur ikbar minn EUR 17,50/kg (piż nett)	5,8	0
5810 92 90 00	--- Ohrajn	7,2	0
5810 99	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
5810 99 10 00	-- Ta' valur ikbar minn EUR 17,50/kg (piż nett)	5,8	0
5810 99 90 00	--- Ohrajn	7,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5811 00 00 00	Prodotti ta' tessuti ikkuttunati bil-biċċa, magħmulin minn saff wiehed jew aktar ta' materjali tessili immuntati bl-ikkuttunar bil-hjata jew mod ieħor, hlief rakkmu ta' titlu 5810	8	0
59	KAPITOLU 59 - DRAPPIJET TA' TESSUTI MIMLIJIN B'SUSTANZA OĦRA (IMPREGNATED), MIKSIJIN, MĠHOTTIJIN JEW LAMINATI; OĠĠETTI TA' TESSUTI TA' TIP TAJJEB GĦAL UŻU INDUSTRIJALI		
5901	Drappijiet ta' tessuti miksijin b'gomma jew sustanzi amilaċe-jużi, ta' tip użat għal qxur ta' barra ta' kotba jew bħalhom; drapp ta' traċċar; kanvas għat-tpiġġija ppreparat; bakrum u drappijiet simili ta' tessuti mwebbsin ta' tip użat għal bażijiet ta' kpiepel:		
5901 10 00 00	- Drappijiet ta' tessuti miksijin b'gomma jew sustanzi amilaċe-jużi, ta' tip użat għal qxur ta' barra ta' kotba jew bħalhom	0	0
5901 90 00 00	- Oħrajn	0	0
5902	Drapp ta' korda tat-tajers ta' hjut li ma jċedux malajr ta' najlon jew poliamidi oħrajn, poliesteri jew rejon viskuż:		
5902 10	- Ta' najlon jew poliamidi oħrajn:		
5902 10 10 00	-- Mimlijin bil-gomma	5,6	0
5902 10 90 00	-- Oħrajn	8	0
5902 20	- Ta' poliesteri:		
5902 20 10 00	-- Mimlijin bil-gomma	5,6	0
5902 20 90 00	-- Oħrajn	8	0
5902 90	- Oħrajn:		
5902 90 10 00	-- Mimlijin bil-gomma	5,6	0
5902 90 90 00	-- Oħrajn	2	0
5903	Drappijiet ta' tessuti mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mġhottijin jew laminati bi plastiks, hlief dawk ta' titlu 5902:		
5903 10	- Bi klorul ta' (poli)vinił:		
5903 10 10 00	-- Mimlijin b'sustanza oħra	8	0
5903 10 90	-- Miksijin, mġhottijin jew laminati:		
5903 10 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
5903 10 90 90	--- Oħrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5903 20	- B'poliuretejn:		
5903 20 10 00	-- Mimlijin b'sustanza oħra	8	0
5903 20 90	-- Miksijin, mghottijin jew laminati:		
5903 20 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
5903 20 90 90	--- Ohrajn	8	0
5903 90	- Ohrajn:		
5903 90 10 00	-- Mimlijin b'sustanza oħra	8	0
	-- Miksijin, mghottijin jew laminati		
5903 90 91 00	--- B'derivattivi ta' ċelluloża jew plastiks ohrajn, bid-drapp fuq is-sewwa	8	0
5903 90 99 00	--- Ohrajn	8	0
5904	Linoljum, maqtuġh għal forma jew le; kisi tal-art magħmul minn kisa jew għata poġġuti fuq rinforz ta' tessuti, maqtuġh għal forma jew le:		
5904 10 00 00	- Linoljum	5,3	0
5904 90 00	- Ohrajn		
5904 90 00 10	-- B'bażi li tikkonsisti f'feltru tan-newl tal-labar	5,3	0
5904 90 00 90	-- Ohrajn	5,3	0
5905 00	Kisi tal-hajt ta' tessuti:		
5905 00 10 00	- Magħmulin minn ħjut paralleli, marbutin fuq rinforz ta' kull materjal	5,8	0
	- Ohrajn:		
5905 00 30 00	-- Ta' għażel	8	0
5905 00 50 00	-- Ta' ġuta	4	0
5905 00 70 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	8	0
5905 00 90 00	-- Ohrajn	6	0
5906	Drappijiet ta' tessuti ttrattati bil-gomma hlief dawk tat-titlu 5902:		
5906 10 00 00	- Tejp li jehel mhux usa' minn 20 cm	4,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
5906 91 00 00	-- Mahdumin bil-labar jew bil-ganċ	6,5	0
5906 99	-- Ohrajn:		
5906 99 10 00	--- Drappijiet imsemmijin fnota 4 (c) għal dan il-kapitolu	1	0
5906 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
5907 00	Drappijiet ta' tessuti mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, jew mghottijin mod ieħor; kanvas miżbugħ bhala xeni ta' teatru, fundali ta' studji jew bhalhom:		
5907 00 10 00	- Drapp taż-żejt u drappijiet ta' tessuti oħrajn miksijin bi preparazzjonijiet b'bażi ta' żejt jinxef	4,9	0
5907 00 90 00	- Ohrajn	4,9	0
5908 00 00 00	Ftejjel ta' tessuti, minsuġin, immaljati jew mahdumin bil-labar, għal lampi, spiritieri, lajters, xemgħat jew bhalhom; mantils tal-gass inkandexxenti u drapp tal-mantil mahdum bil-labar fforma ta' tubu għalihom, mimlijin b'sustanza oħra jew le	5,6	0
5909 00	Manek ta' tessuti u tubi simili ta' tessuti, inforrati jew le, armati jew b'aċċessorji ta' materjali oħrajn:		
5909 00 10	- Ta' fibri sintetiċi oħrajn		
5909 00 10 10	-- Manki għat-tifi tan-nar	1	0
5909 00 10 90	-- Ohrajn	6,5	0
5909 00 90 00	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	1	0
5910 00 00 00	Tagħmir ċineg jew ċineg ta' trasmissjoni jew ġarr, ta' materjal ta' tessuti, mimli b'sustanza oħra, miksi, mghotti jew laminati bi plastiks jew le, jew rinfurzat b'metall jew materjal ieħor	5	0
5911	Prodotti u oġġetti ta' tessuti, għal użi tekniċi, speċifikati fnota 7 għal dan il-kapitolu:		
5911 10 00 00	- Drappijiet ta' tessuti, feltru u drappijiet minsuġin inforrati bil-feltru, miksijin, mghottijin jew laminati bil-gomma, ġilda jew materjal ieħor, ta' tip użat għal drapp tal-magni tat-tqardix, u drappijiet simili ta' tip użati għal għanijiet tekniċi oħrajn, inklużi drappijiet dojoq magħmulin minn bellus mimli bil-gomma, biex jinksew magħżel tal-insiġ (qasab tan-newl)	5,3	0
5911 20 00	- Drapp tal-pezza, manifatturat jew le		
5911 20 00 10	-- Tal-kapron	0,1	0
5911 20 00 90	-- Ohrajn	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Drappijiet u feltri ta' tessuti, bla truf jew armati b'mekkanizmu li jgħaqqad, ta' tip użat f'magni għall-manifattura tal-karta jew ohrajn simili (pereżempju, għal polpa jew siment tal-asbestos):		
5911 31	-- Jiżnu inqas minn 650 g/m ² :		
	--- Ta' fibri tal-harir jew magħmulin mill-bniedem:		
5911 31 11 00	---- Drappijiet minsuġin, bil-feltru jew le, ta' fibri sintetiċi, ta' tip użat f'magni għall-manifattura tal-karta	5,8	0
5911 31 19 00	---- Ohrajn	5,8	0
5911 31 90 00	--- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	1	0
5911 32	-- Jiżnu 650 g/m ² jew aktar:		
5911 32 10 00	--- Ta' fibri tal-harir jew magħmulin mill-bniedem	5,8	0
5911 32 90 00	--- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	4,4	0
5911 40 00 00	- Drapp għat-tisfija ta' tip użat fil-preses taż-żejt jew bħalu, inkluż dak ta' xagħar uman	2	0
5911 90	- Ohrajn:		
5911 90 10 00	-- Tal-feltru	5	0
5911 90 90	-- Ohrajn:		
5911 90 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
5911 90 90 90	--- Ohrajn	5	0
60	KAPITOLU 60 - DRAPPIJIET MAHDUMIN BIL-LABAR (KNITTED) JEW BIL-GANĊ (CROCHETED)		
6001	Drappijiet bil-pil, inklużi drappijiet ta' "pil twil" u drappijiet terri, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6001 10 00 00	- Drappijiet ta' "pil twil"	8	0
	- Drappijiet bil-pil holoq:		
6001 21 00 00	-- Tal-qoton	8	0
6001 22 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	8	0
6001 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:	8	0
	- Ohrajn:		
6001 91 00 00	-- Tal-qoton:	8	0
6001 92 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6001 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:	8	0
6002	Drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ mhux usa' minn 30 cm, li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi jew ħjut tal-lastiku, hlief dawk ta' titlu 6001:		
6002 40 00 00	- Li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi, iżda ma fihomx ħjut tal-lastiku	8	0
6002 90 00 00	- Oħrajn	6,5	0
6003	Drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ mhux usa' minn 30 cm, hlief dawk ta' titlu 6001 jew 6002:		
6003 10 00 00	- Ta' suf jew xagħar ta' annimali fin	8	0
6003 20 00 00	- Tal-qoton	8	0
6003 30	- Ta' fibri sintetiċi:		
6003 30 10 00	-- Bizzilla Raschel	8	0
6003 30 90 00	-- Oħrajn	8	0
6003 40 00 00	- Ta' fibri artifiċjali	8	0
6003 90 00 00	-- Oħrajn	8	0
6004	Drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ usa' minn 30 cm, li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi jew ħjut tal-lastiku, hlief dawk ta' titlu 6001:		
6004 10 00 00	- Li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi, iżda ma fihomx ħjut tal-lastiku	8	0
6004 90 00 00	- Oħrajn	6,5	0
6005	Drappijiet maħdumin malja mal-medd (inklużi dawk magħmulin fuq magni tas-suf tal-gallun), hlief dawk ta' titli 6001 sa 6004:		
	- Tal-qoton:		
6005 21 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6005 22 00 00	-- Miżbugħin	8	0
6005 23 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
6005 24 00 00	-- Stampati	8	0
	- Ta' fibri sintetiċi:		
6005 31	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6005 31 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 31 50 00	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 31 90 00	--- Ohrajn	8	0
6005 32	-- Miżbugħin:		
6005 32 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 32 50 00	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 32 90 00	--- Ohrajn	8	0
6005 33	-- Ta' hjut ta' lwien differenti:		
6005 33 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 33 50 00	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 33 90 00	--- Ohrajn	8	0
6005 34	-- Stampati:		
6005 34 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 34 50 00	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 34 90 00	--- Ohrajn	8	0
	- Ta' fibri artifiċjali:		
6005 41 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6005 42 00 00	-- Miżbugħin	8	0
6005 43 00 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
6005 44 00 00	-- Stampati	8	0
6005 90	- Ohrajn		
6005 90 10 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
6005 90 90 00	-- Ohrajn	8	0
6006	Drappijiet ohrajn maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6006 10 00 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
	- Tal-qoton:		
6006 21 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6006 22 00 00	-- Miżbugħin	8	0
6006 23 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
6006 24 00 00	-- Stampati	8	0
	- Ta' fibri sintetiċi:		
6006 31	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati:		
6006 31 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 31 90	--- Ohrajn:		
6006 31 90 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6006 31 90 90	---- Ohrajn	8	0
6006 32	-- Miżbugħin:		
6006 32 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 32 90	--- Ohrajn		
6006 32 90 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6006 32 90 90	--- Ohrajn	8	0
6006 33	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti:		
6006 33 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 33 90 00	--- Ohrajn	8	0
6006 34	-- Stampati:		
6006 34 10 00	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 34 90 00	--- Ohrajn	8	0
	- Ta' fibri artifiċjali:		
6006 41 00 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6006 42 00 00	-- Miżbugħin	8	0
6006 43 00 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
6006 44 00 00	-- Stampati	8	0
6006 90 00 00	- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
61	KAPITOLU 61 - OĠĠETTI TA' LBIES U AĊĊESSORJI TAL-HWEJJEĠ, MAHDUMIN BIL-LABAR (KNITTED) JEW BIL-GANĊ (CROCHETED)		
6101	Surtù, car coats, kapep, imnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, hlief dawk ta' titlu 6103:		
6101 20	- Tal-qoton:		
6101 20 10 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6101 20 90 00	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6101 30	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6101 30 10 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6101 30 90 00	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6101 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6101 90 20 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6101 90 80	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili		
6101 90 80 10	--- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6101 90 80 90	--- ta' materjali tessili ohrajn	12	0
6102	Surtù, car-coats, kapep, imnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, hlief dawk ta' titlu 6104:		
6102 10	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali:		
6102 10 10 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 10 90 00	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6102 20	- Tal-qoton:		
6102 20 10 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 20 90 00	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6102 30	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6102 30 10 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6102 30 90 00	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6102 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6102 90 10 00	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 90 90 00	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6103	Ilbiesi shaħ, ensembles, ġkieket, blejżers, qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzjiet (hlief malji tal-ghawm) tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6103 10 00 00	- Ilbiesi shaħ	12	0
	- Ensembles:		
6103 22 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6103 23 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6103 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers:		
6103 31 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6103 32 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6103 33 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6103 39 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzjiet:		
6103 41 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali:		
6103 41 00 10	--- qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)	12	0
6103 41 00 90	--- oħrajn	12	0
6103 42 00 00	-- Tal-qoton:	12	0
6103 43 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi:	12	0
6103 49 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:	12	0
6104	Ilbiesi shaħ, ensembles, ġkieket, blejżers, ilbiesi, dbielet, dbielet mifrudin, qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzjiet (hlief malji tal-ghawm) tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
	- Ilbiesi shaħ:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6104 13 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6104 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6104 19 00 10	--- tal-qoton	12	0
6104 19 00 90	--- ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ensembles:		
6104 22 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 23 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6104 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6104 29 00 10	--- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6104 29 00 90	--- ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers:		
6104 31 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6104 32 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 33 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6104 39 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ilbiesi:		
6104 41 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6104 42 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 43 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6104 44 00 00	-- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6104 49 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Dbielet u dbielet mifrudin:		
6104 51 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6104 52 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 53 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6104 59 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches) u xorziziet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6104 61 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali:		
6104 61 00 10	--- qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breec- hes)	12	0
6104 61 00 90	--- Ohrajn	12	0
6104 62 00	-- Tal-qoton:		
6104 62 00 10	--- qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breec- hes)	12	0
6104 62 00 90	--- Ohrajn	12	0
6104 63 00	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6104 63 00 10	--- qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breec- hes)	12	0
6104 63 00 90	--- Ohrajn	12	0
6104 69 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:	12	0
6105	Qomos tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil- ganċ:		
6105 10 00 00	- Tal-qoton	12	0
6105 20	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6105 20 10 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6105 20 90 00	-- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6105 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6105 90 10 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6105 90 90 00	-- Ohrajn	12	0
6106	Blawżijiet, qomos u qomos-blawżijiet tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6106 10 00 00	- Tal-qoton	12	0
6106 20 00 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6106 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6106 90 10 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6106 90 30 00	-- Ta' ħarir jew skart ta' ħarir	12	0
6106 90 50 00	-- Ta' għażel jew ta' rami	12	0
6106 90 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6107	Qliezet ta' taht, briefs, qomos tas-sodda, piġami, ġagagi tal-banju, blużi ta' ġewwa u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien, mahdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
	- Qliezet ta' taht u briefs:		
6107 11 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6107 12 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6107 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Qomos tas-sodda u piġami:		
6107 21 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6107 22 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6107 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6107 91 00 00	-- Tal-qoton:	12	0
6107 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6108	Ilbiesi ta' taht, dbielet ta' taht, briefs, qliezet ta' taht, ilbiesi tas-sodda, piġami, négligés, ġagagi tal-banju, blużi ta' ġewwa u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet, mahdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
	- Ilbiesi ta' taht u dbielet ta' taht:		
6108 11 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6108 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:	12	0
	- Briefs u qliezet ta' taht:		
6108 21 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6108 22 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6108 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ilbiesi tas-sodda u piġami:		
6108 31 00 00	-- Tal-qoton:	12	0
6108 32 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6108 32 00 10	--- Ilbiesi tas-sodda ta' fibri sintetiċi	0	0
6108 32 00 90	--- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6108 39 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	0	0
	- Oħrajn:		
6108 91 00 00	-- Tal-qoton:	12	0
6108 92 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6108 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:	12	0
6109	T-shirts, flokkijiet ta' taħt taċ-ċingi u flokkijiet ta' taħt oħrajn, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6109 10 00 00	- Tal-qoton	12	0
6109 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6109 90 10 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6109 90 30 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6109 90 90 00	-- Oħrajn	12	0
6110	Ġersijiet, pulowvers, kardigans, sdieri u oġġetti simili, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
	- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali:		
6110 11	-- Ta' suf:		
6110 11 10 00	--- Ġersijiet u pulowvers, li fihom għallinqas 50 % tal-piż suf u jiżnu 600 g jew aktar kull oġġett	10,5	0
	--- Oħrajn:		
6110 11 30 00	---- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6110 11 90 00	---- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 12	-- Ta' mogħoż ta' Kaxmer (Każimiri):		
6110 12 10 00	--- Tal-irġiel jew tas-subien	10,5	0
6110 12 90 00	--- Tan-nisa jew tal-bniet	10,5	0
6110 19	-- Oħrajn:		
6110 19 10 00	--- Tal-irġiel jew tas-subien	10,5	0
6110 19 90 00	--- Tan-nisa jew tal-bniet	10,5	0
6110 20	- Tal-qoton:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6110 20 10 00	-- Flokkijiet tas-suf (jumpers) u pulowvers hfief maħdumin fin bil-labar bl-ghonq jinqaleb fuqu nnifsu, polo jew fekruna (turtle)	12	0
	-- Ohrajn:		
6110 20 91 00	--- Tal-irgiel jew tas-subien	12	0
6110 20 99 00	--- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 30	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6110 30 10 00	-- Flokkijiet tas-suf (jumpers) u pulowvers hfief maħdumin fin bil-labar bl-ghonq jinqaleb fuqu nnifsu, polo jew fekruna (turtle)	12	0
	-- Ohrajn:		
6110 30 91 00	--- Tal-irgiel jew tas-subien	12	0
6110 30 99 00	--- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6110 90 10 00	-- Ta' għażel jew ta' rami	12	0
6110 90 90 00	-- Ohrajn	12	0
6111	Hwejjeġ u aċċessorji ta' hwejjeġ ta' trabi, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6111 20	- Tal-qoton:		
6111 20 10 00	-- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)	8,9	0
6111 20 90 00	-- Ohrajn	12	0
6111 30	- Ta' fibri sintetiċi:		
6111 30 10 00	-- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)	8,9	0
6111 30 90 00	-- Ohrajn	12	0
6111 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali:		
6111 90 11 00	--- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)	8,9	0
6111 90 19 00	--- Ohrajn	12	0
6111 90 90 00	-- Ohrajn	12	0
6112	Track suits, ilbiesi ta' skijar u malji tal-ghawm, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Track suits:		
6112 11 00 00	-- Tal-qoton	0	0
6112 12 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6112 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6112 20 00 00	- Ilbiesi tal-iskijar	12	0
	- Malji tal-ghawm tal-irġiel jew tas-subien:		
6112 31	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6112 31 10 00	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastiku	8	0
6112 31 90 00	--- Oħrajn	12	0
6112 39	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6112 39 10 00	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastiku	8	0
6112 39 90 00	--- Oħrajn	12	0
	- Malji tal-ghawm tan-nisa jew tal-bniet:		
6112 41	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6112 41 10 00	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastiku	8	0
6112 41 90 00	--- Oħrajn	12	0
6112 49	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6112 49 10 00	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastiku	8	0
6112 49 90 00	--- Oħrajn	12	0
6113 00	Hwejjeg, magħmulin minn drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ ta' titlu 5903, 5906, jew 5907:		
6113 00 10 00	- Ta' drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ ta' titlu 5906	8	0
6113 00 90 00	- Oħrajn	12	0
6114	Hwejjeg oħrajn, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6114 20 00 00	- Tal-qoton	12	0
6114 30 00 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6114 90 00 00	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6115	Pantyhose, tajts, kalzetti, kalzetti qosra u maljerija ohra, inklużi maljerija b'kompresjoni gradwata (pereżempju, kalzetti għall-vini varikożi) u lbies għar-riġlejn maħdumin bil-labar jew bil-ganċ minghajr qigħan imwahnin:		
6115 10	- Maljerija b'kompresjoni ggradwata (pereżempju, kalzetti għal vini varikożi):		
6115 10 10 00	-- Kalzetti magħmula mill-fibri sintetiċi għall-vini varikożi	8	0
6115 10 90 00	-- Ohrajn	12	0
	- Panty hose u tajts ohrajn:		
6115 21 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi, ta' qies kull hajta singla inqas minn 67 deċiteks	12	0
6115 22 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi, ta' qies kull hajta singla 67 deċiteks jew aktar	12	0
6115 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6115 30	- Maljerija ohra tan-nisa t-tul kollu jew li tasal sal-irkoppa, ta' qies kull hajta singla ta' anqas minn 67 deċiteks:		
	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6115 30 11 00	--- Kalzetti sal-irkoppa	12	0
6115 30 19 00	--- Ohrajn	12	0
6115 30 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6115 94 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6115 95 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6115 96	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6115 96 10 00	--- Kalzetti sal-irkoppa	12	0
	--- Ohrajn:		
6115 96 91 00	---- Kalzetti tan-nisa	12	0
6115 96 99 00	---- Ohrajn	12	0
6115 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6116	Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts), maħdumin bil-labar jew bil-ganċ:		
6116 10	- Mimlijin b'sustanza ohra, miksjin jew mghottijin bi plastiks jew gomma:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6116 10 20 00	-- Ingwanti mimlijin b'sustanza ohra, miksijin jew mghottijin b'gomma	5	0
6116 10 80 00	-- Ohrajn	8	0
	- Ohrajn:		
6116 91 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8,9	0
6116 92 00 00	-- Tal-qoton	8,9	0
6116 93 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	8,9	0
6116 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	8,9	0
6117	Accessorji ohrajn ta' lbies manifatturati, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; biċċiet ta' hwejjeġ jew ta' accessorji tal-hwejjeġ maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6117 10 00 00	- Xalel, xalpi, maflers, mantilji, velijiet u bħalhom	12	0
6117 80	- Accessorji ohrajn		
6117 80 10 00	-- Maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, bil-lastku jew bil-gomma	8	0
6117 80 80	-- Ohrajn:		
6117 80 80 10	--- Ingravati, ċfuf, xallavati(scarf-ties)	12	0
6117 80 80 90	--- Ohrajn	8	0
6117 90 00 00	- Partijiet	12	0
62	KAPITOLU 62 - OĠĠETTI TA' LBIES U AĊĊESSORJI TAL-HWEJJEĠ, MHUX MAĤDUMIN BIL-LABAR (KNITTED) JEW BIL-GANĊ (CROCHETED)		
6201	Surtù, car-coats, kapep, mnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien, hlief dawk ta' titlu 6203		
	- Surtù, kapotti għax-xita, car-coats, kapep, mnatar u oġġetti simili		
6201 11 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6201 12	-- Tal-qoton		
6201 12 10 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeġ, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6201 12 90 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeġ, aktar minn 1 kg	12	0
6201 13	-- Ta' fibri maġħmulin mill-bniedem:		
6201 13 10 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeġ, mhux aktar minn 1 kg	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6201 13 90 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, aktar minn 1 kg	12	0
6201 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6201 91 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6201 92 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6201 93 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:	12	0
6201 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6202	Surtù, car-coats, kapep, mnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet, hlief dawk ta' titlu 6204		
	- Surtù, kapotti għax-xita, car-coats, kapep, mnatar u oġġetti simili		
6202 11 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6202 12	-- Tal-qoton		
6202 12 10 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6202 12 90 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, aktar minn 1 kg	12	0
6202 13	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6202 13 10 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6202 13 90 00	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, aktar minn 1 kg	12	0
6202 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6202 91 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6202 92 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6202 93 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:	12	0
6202 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6203	Ilbiesi shah, ensembles, ġkieket, blejżers, qliezet, overalls b'valor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xortsijiet (hlief malji tal-ghawm) tal-irġiel jew tas-subien		
	- Ilbiesi shah:		
6203 11 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6203 12 00 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6203 19	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6203 19 10 00	--- Tal-qoton	12	0
6203 19 30 00	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6203 19 90 00	--- Oħrajn	12	0
	- Ensembles:		
6203 22	-- Tal-qoton		
6203 22 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 22 80 00	--- Oħrajn	12	0
6203 23	-- Ta' fibri sintetici		
6203 23 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 23 80 00	--- Oħrajn	12	0
6203 29	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
6203 29 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 29 18 00	---- Oħrajn	12	0
6203 29 30 00	--- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6203 29 90 00	--- Oħrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers		
6203 31 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6203 32	-- Tal-qoton		
6203 32 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 32 90 00	--- Oħrajn	12	0
6203 33	-- Ta' fibri sintetici		
6203 33 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 33 90 00	--- Oħrajn	12	0
6203 39	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ta' fibri artifiċjali		
6203 39 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 39 19 00	---- Ohrajn	12	0
6203 39 90 00	--- Ohrajn	12	0
	- Qliezet, overolls b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)		
6203 41	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
6203 41 10 00	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)	12	0
6203 41 30 00	--- Owverols b'vavalor u ċineġ	12	0
6203 41 90 00	--- Ohrajn	12	0
6203 42	-- Tal-qoton		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches):		
6203 42 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
	--- Ohrajn:		
6203 42 31 00	----- Ta' denim	12	0
6203 42 33 00	----- Ta' korduroj maqtuġh	12	0
6203 42 35 00	----- Ohrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u ċineġ:		
6203 42 51 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 42 59 00	---- Ohrajn	12	0
6203 42 90 00	--- Ohrajn	12	0
6203 43	-- Ta' fibri sintetiċi		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches):		
6203 43 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 43 19 00	---- Ohrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u ċineġ:		
6203 43 31 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 43 39 00	---- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6203 43 90 00	--- Ohrajn	12	0
6203 49	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
	--- Qliezet u qliezet li jasl u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches):		
6203 49 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 49 19 00	----- Ohrajn	12	0
	----- Owverols b'avalor u ċineġ:		
6203 49 31 00	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 49 39 00	----- Ohrajn	12	0
6203 49 50 00	----- Ohrajn	12	0
6203 49 90 00	--- Ohrajn	12	0
6204	Ilbiesi shah, ensembles, ġkieket, blejżers, ilbiesi, dbielet, dbielet mifrudin, qliezet, overalls b'avalor u biċ-ċineġ, qliezet li jasl u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches) u xortsijiet (hliet malji tal-ghawm) ta' nisa jew ta' bniet:		
	- Ilbiesi shah:		
6204 11 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6204 12 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6204 13 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6204 19	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6204 19 10 00	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6204 19 90 00	--- Ohrajn	12	0
	- Ensembles:		
6204 21 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6204 22	-- Tal-qoton		
6204 22 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 22 80 00	--- Ohrajn	12	0
6204 23	-- Ta' fibri sintetiċi		
6204 23 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6204 23 80 00	--- Ohrajn	12	0
6204 29	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali:		
6204 29 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 29 18 00	---- Ohrajn	12	0
6204 29 90 00	--- Ohrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers:		
6204 31 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6204 32	-- Tal-qoton		
6204 32 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 32 90 00	--- Ohrajn	12	0
6204 33	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6204 33 10 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 33 90 00	--- Ohrajn	12	0
6204 39	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
	--- Ta' fibri artifiċjali:		
6204 39 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 39 19 00	---- Ohrajn	12	0
6204 39 90 00	--- Ohrajn	12	0
	- Ilbiesi:		
6204 41 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6204 42 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6204 43 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6204 44 00 00	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6204 49 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:	12	0
	- Dbielet u dbielet mifrudin:		
6204 51 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6204 52 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6204 53 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6204 59	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6204 59 10 00	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6204 59 90 00	--- Oħrajn	12	0
	- Qliezet, overolls b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xortsijiet:		
6204 61	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
6204 61 10 00	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)	12	0
6204 61 85 00	--- Oħrajn	12	0
6204 62	-- Tal-qoton		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches):		
6204 62 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
	--- Oħrajn:		
6204 62 31 00	----- Ta' denim	12	0
6204 62 33 00	----- Ta' korduroj maqtuġh	12	0
6204 62 39 00	----- Oħrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u ċineġ:		
6204 62 51 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 62 59 00	----- Oħrajn	12	0
6204 62 90 00	--- Oħrajn	12	0
6204 63	-- Ta' fibri sintetiċi:		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches):		
6204 63 11 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 63 18 00	----- Oħrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u ċineġ:		
6204 63 31 00	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 63 39 00	----- Oħrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6204 63 90 00	--- Ohrajn	12	0
6204 69	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
	--- Ta' fibri artifiċjali:		
	--- Qliezet u qliezet li jasl u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches):		
6204 69 11 00	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	10	0
6204 69 18 00	----- Ohrajn	12	0
	---- Owverols b'vavalor u ċineġ:		
6204 69 31 00	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	10	0
6204 69 39 00	----- Ohrajn	12	0
6204 69 50 00	---- Ohrajn	12	0
6204 69 90 00	--- Ohrajn	12	0
6205	Qomos tal-irġiel u tas-subien:		
6205 20 00 00	- Tal-qoton	12	0
6205 30 00 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6205 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6205 90 10 00	-- Ta' għażel jew rami	12	0
6205 90 80 00	-- Ohrajn	12	0
6206	Blawżijiet, qomos u qomos-blawżijiet tan-nisa jew tal-bniet		
6206 10 00 00	- Ta' harir jew skart ta' harir	12	0
6206 20 00 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6206 30 00 00	- Tal-qoton	12	0
6206 40 00 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6206 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6206 90 10 00	-- Ta' għażel jew rami	12	0
6206 90 90 00	-- Ohrajn	12	0
6207	Flokkijiet ta' taht taċ-ċingi u flokkijiet ta' taht ohrajn, qliezet ta' taht, briefs, qomos tas-sodda, piġami, ġagagi tal-banju, bluži ta' ġewwa u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Qliezet ta' taht u briefs		
6207 11 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6207 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Qomos tas-sodda u piġami		
6207 21 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6207 22 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:	12	0
6207 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6207 91 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6207 99	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6207 99 10 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:	12	0
6207 99 90 00	--- Ohrajn	12	0
6208	Flokkijiet ta' taht taċ-ċingi u flokkijiet ta' taht ohrajn, ilbiesi ta' taht, dbielet ta' taht, briefs, qliezet ta' taht, ilbiesi tas-sodda, piġami, négligés, ġagagi tal-banju, bluži ta' ġewwa u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet		
	- Ilbiesi ta' taht u dbielet ta' taht:		
6208 11 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6208 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ilbiesi tas-sodda u piġami:		
6208 21 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6208 22 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6208 29 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6208 91 00 00	-- Tal-qoton:	12	0
6208 92 00 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6208 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6209	Hwejjeġ u aċċessorji ta' hwejjeġ ta' trabi:		
6209 20 00 00	- Tal-qoton	10,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6209 30 00 00	- Ta' fibri sintetiċi	10,5	0
6209 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6209 90 10 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	10	0
6209 90 90 00	-- Oħrajn	10,5	0
6210	Hwejjeġ, magħmulin minn drappijiet ta' titlu 5602, 5603, 5903, 5906 jew 5907:		
6210 10	- Ta' drappijiet ta' titlu 5602 jew 5603:		
6210 10 10 00	-- Ta' drappijiet ta' titlu 5602	10	0
6210 10 90 00	-- Ta' drappijiet ta' titlu 5603	12	0
6210 20 00 00	- Hwejjeġ oħrajn, tat-tip deskritt fis-subtitli 6201 11 sa 6201 19	12	0
6210 30 00 00	- Hwejjeġ oħrajn, tat-tip deskritt fis-subtitli 6202 11 sa 6202 19	12	0
6210 40 00 00	- Hwejjeġ oħrajn tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6210 50 00 00	- Hwejjeġ oħrajn tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6211	Tracksuits, ilbiesi ta' skijar u malji tal-ghawm; hwejjeġ oħrajn:		
	- Malji tal-ghawm:		
6211 11 00 00	-- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6211 12 00 00	-- Hwejjeġ oħra tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6211 20 00 00	- Ilbiesi tal-iskijar	12	0
	- Hwejjeġ oħrajn, tal-irġiel jew tas-subien:		
6211 32	-- Tal-qoton:		
6211 32 10 00	--- Industrijali jew li għandhom x'jaqsam max-xogħol	12	0
	--- Tracksuits bl-inforra:		
6211 32 31 00	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	--- Oħrajn:		
6211 32 41 00	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 32 42 00	----- Biċċiet ta' isfel	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6211 32 90 00	--- Ohrajn	12	0
6211 33	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6211 33 10 00	--- Industrijali jew li għandhom x'jaqsam max-xogħol	12	0
	--- Tracksuits bl-inforra:		
6211 33 31 00	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	--- Ohrajn:		
6211 33 41 00	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 33 42 00	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 33 90 00	--- Ohrajn	12	0
6211 39 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Hwejjeġ ohrajn tan-nisa jew tal-bniet		
6211 41 00 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6211 42	-- Tal-qoton:		
6211 42 10 00	--- Fradal, owverols, smock-overalls u hwejjeġ ohrajn industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol (tajbin ukoll għal użu domestiku jew le)	12	0
	--- Tracksuits bl-inforra:		
6211 42 31 00	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	--- Ohrajn:		
6211 42 41 00	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 42 42 00	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 42 90 00	--- Ohrajn	12	0
6211 43	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6211 43 10 00	--- Fradal, owverols, smock-overalls u hwejjeġ ohrajn industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol (tajbin ukoll għal użu domestiku jew le)	12	0
	--- Tracksuits bl-inforra:		
6211 43 31 00	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6211 43 41 00	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 43 42 00	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 43 90 00	--- Ohrajn	12	0
6211 49 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6212	Riċipettijiet, ċinet, kurpetti, ċineg, suspenders, takkalji u oġġetti simili u partijiet tagħhom, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ jew le		
6212 10	- Riċipettijiet:		
6212 10 10 00	-- F'sett ipprezentat għal bejgħ bl-immnut magħmul minn riċipetto u qalziet ta' taħt	6,5	0
6212 10 90 00	-- Ohrajn	6,5	0
6212 20 00 00	- Ċinet u ċinet tal-qliezet ta' taħt	6,5	0
6212 30 00 00	- Corselettes	6,5	0
6212 90 00 00	- Ohrajn	6,5	0
6213	Imkatar:		
6213 20 00 00	- Tal-qoton	10	0
6213 90 00 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	10	0
6214	Xalel, xalpi, maflers, mantilji, velijiet u bħalhom:		
6214 10 00 00	- Ta' ħarir jew skart ta' ħarir	8	0
6214 20 00 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' animalali	8	0
6214 30 00 00	- Ta' fibri sintetiċi	8	0
6214 40 00 00	- Ta' fibri artifiċjali	8	0
6214 90 00 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:	8	0
6215	Ingravajjet, ċfuf u mkatar tal-ġhonq:		
6215 10 00 00	- Ta' ħarir jew skart ta' ħarir	6,3	0
6215 20 00 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	6,3	0
6215 90 00 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	6,3	0
6216 00 00 00	Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)	7,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6217	Accessorji oħrajn tal-hwejjeġ manifatturati; biċċiet minn hwejjeġ jew accessorji ta' lbies, hlief dawk ta' titlu 6212:		
6217 10 00 00	- Accessorji	6,3	0
6217 90 00 00	- Partijiet	12	0
63	KAPITOLU 63 - OĠĠETTI OHRAJN MANIFATTURATI TA' TESSUTI; SETTIJJET; HWEJJEĠ LI JINTLIBSU U OĠĠETTI TA' TESSUTI LI JINTLIBSU; ĊRARET		
	I. OĠĠETTI OHRAJN MANIFATTURATI TA' TESSUTI		
6301	Kutri u raggs tas-safar:		
6301 10 00 00	- Kutri tal-elettriku	6,9	0
6301 20	- Kutri (hlief kutri tal-elettriku) u raggs tas-safar, tas-suf jew ta' xagħar fin ta' animali:		
6301 20 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 20 90 00	-- Oħrajn	12	0
6301 30	- Kutri (hlief kutri tal-elettriku) u raggs tas-safar, tal-qoton:		
6301 30 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 30 90 00	-- Oħrajn	7,5	0
6301 40	- Kutri (hlief kutri tal-elettriku) u raggs tas-safar, ta' fibri sintetiċi:		
6301 40 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 40 90 00	-- Oħrajn	12	0
6301 90	- Kutri (hlief kutri tal-elettriku) u raggs tas-safar oħrajn:		
6301 90 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 90 90 00	-- Oħrajn	12	0
6302	Bjankerija tas-sodda, bjankerija tal-mejda, bjankerija tat-twaletta u bjankerija tal-kċina:		
6302 10 00 00	- Bjankerija tas-sodda, maħduma bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	- Bjankerija tas-sodda oħra, stampata:		
6302 21 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 22	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6302 22 10 00	--- Mhux minsuġin	6,9	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6302 22 90 00	--- Ohrajn	12	0
6302 29	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6302 29 10 00	-- Ta' għażel jew rami	12	0
6302 29 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	10	0
	- Bjankerija ohra tas-sodda:		
6302 31 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 32	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:		
6302 32 10 00	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 32 90 00	--- Ohrajn	10	0
6302 39	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6302 39 20	--- Ta' għażel jew rami:		
6302 39 20 10	---- Ta' għażel	10	0
6302 39 20 90	---- Ta' rami	12	0
6302 39 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6302 40 00 00	- Bjankerija tal-mejda, maħduma bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	- Bjankerija tal-mejda ohra:		
6302 51 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 53	-- Ta' fibri sintetiċi jew magħmulin mill-bniedem:		
6302 53 10 00	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 53 90 00	--- Ohrajn	12	0
6302 59	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6302 59 10 00	--- Ta' għażel	12	0
6302 59 90 00	--- Ohrajn	12	0
6302 60 00 00	- Bjankerija tat-twaletta u bjankerija tal-kċina, ta' materjal tax-xugaman terri jew ta' materjali terri simili, tal-qoton	12	0
	- Ohrajn:		
6302 91 00 00	-- Tal-qoton	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6302 93	-- Ta' fibri sintetiċi jew magħmulin mill-bniedem:		
6302 93 10 00	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 93 90 00	--- Ohrajn	12	0
6302 99	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6302 99 10 00	--- Ta' għażel	12	0
6302 99 90 00	--- Ohrajn	12	0
6303	Purtieri (inklużi drappijiet) u blinds ta' ġewwa; damask tal-purtieri u tas-sodda		
	- Mahdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6303 12 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6303 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		
6303 91 00 00	-- Tal-qoton	12	0
6303 92	-- Ta' fibri sintetiċi:		
6303 92 10 00	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6303 92 90 00	--- Ohrajn	12	0
6303 99	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn:		
6303 99 10 00	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6303 99 90 00	--- Ohrajn	12	0
6304	Ogġetti ohrajn għat-tagħmir, hlief dawk ta' titlu 9404:		
	- Gverti:		
6304 11 00 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6304 19	-- Ohrajn:		
6304 19 10 00	-- Tal-qoton	12	0
6304 19 30 00	-- Ta' kittien jew rami	12	0
6304 19 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6304 91 00 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6304 92 00 00	-- Mhux mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), tal-qoton	12	0
6304 93 00 00	-- Mhux mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), ta' fibri sintetiċi	12	0
6304 99 00 00	-- Mhux mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6305	Xkejjer u boroż, tat-tip użati għall-ippakkjar tal-oġġetti		
6305 10	- Ta' ġuta jew ta' fibri ohrajn ta' tessuti ta' tilju ta' titlu 5303:		
6305 10 10 00	-- Użati	2	0
6305 10 90 00	-- Ohrajn	4	0
6305 20 00 00	- Tal-qoton	5	0
	- Ta' materjali ta' tessuti sintetiċi jew magħmulin mill-bniedem:		
6305 32	-- Kontenituri flessibbli għal gozz tan-nofs:		
	--- Ta' strixxa ta' polietilene jew polipropilene jew bħalhom:		
6305 32 11 00	---- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	---- Ohrajn:		
6305 32 81 00	----- Ta' drapp jiżen 120 g/m ² jew inqas	7,2	0
6305 32 89 00	----- Ta' drapp jiżen aktar minn 120 g/m ²	7,2	0
6305 32 90 00	--- Ohrajn	7,2	0
6305 33	-- Ohrajn, ta' strixxa ta' polietilene jew polipropilene jew bħalhom:		
6305 33 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	4	0
	--- Ohrajn:		
6305 33 91 00	----- Ta' drapp jiżen 120 g/m ² jew inqas	4	0
6305 33 99 00	----- Ta' drapp jiżen aktar minn 120 g/m ²	4	0
6305 39 00 00	-- Ohrajn	7,2	0
6305 90 00 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	2	0
6306	Tarpolini, tined għad-dgħajjes (awnings) u lqugh mix-xemx; tined; qlugh għal dgħajjes, sailboards jew inġenji ta' l-art; oġġetti għal ikkampjar; oġġetti għall-ikkampjar		
	- Tarpolini, tined għad-dgħajjes (awnings) u lqugh mix-xemx:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6306 12 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	5	0
6306 19 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Tined:		
6306 22 00 00	-- Ta' fibri sintetiċi	10	0
6306 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn:		
6306 29 00 10	--- tal-qoton	12	0
6306 29 00 90	--- ta' materjali ta' tessuti oħrajn	5	0
6306 30 00 00	- Qlugh	12	0
6306 40 00 00	- Imtierah pnevmatiċi	12	0
	- Oħrajn:		
6306 91 00 00	-- Tal-qoton	2	0
6306 99 00 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	10	0
6307	Ogġetti oħrajn manifatturati, inklużi mudelli ta' ilbies:		
6307 10	- Biċċiet tal-art, biċċiet tal-platti, biċċiet tat-tfarfir u biċċiet oħrajn għat-tindif:		
6307 10 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6307 10 30 00	-- Mhux minsuġin	6,9	0
6307 10 90 00	-- Oħrajn	7,7	0
6307 20 00 00	- Ġkieket tas-salvataġġ u ċinturi tas-salvataġġ	6,3	0
6307 90	- Oħrajn:		
6307 90 10 00	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	-- Oħrajn:		
6307 90 91 00	--- Ta' feltru	6,3	0
6307 90 99 00	--- Oħrajn	6,3	0
	II. SETTIJIET		
6308 00 00 00	Settijiet magħmulin minn drapp u hjut minsuġin, bl-aċċessorji jew mingħajrhom, biex minnhom isiru twapet, tapizzeriji, dvalji tal-mejda jew srievet irrakkmati, jew ogġetti simili ta' tessuti, ipprezentati f'pakki għall-bejgħ bl-imnut	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	III. ILBIES MILBUS U OĠĠETTI TA' TESSUTI MILBUSIN; ĊRARET; ĊRARET		
6309 00 00	Ilbies milbus u oġġetti ohrajn milbusin:		
6309 00 00 10	- Żraben	5,3	5
6309 00 00 20	- Hwejjeġ u aċċessorji u partijiet tal-ilbies	5,3	5
6309 00 00 90	- Ohrajn	5,3	5
6310	Ċraret użati jew ġodda, skart ta' spag, ħbula, ċwiemi u kejbils u oġġetti mikulin ta' spag, ħbula, ċwiemi jew kejbils, ta' mater- jali ta' tessuti		
6310 10	- Magħżulin:		
6310 10 10 00	-- Ta' suf jew xagħar ta' annimali fin jew ahrax	0	0
6310 10 30 00	-- Ta' għazel jew qoton	0	0
6310 10 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	0	0
6310 90 00 00	- Ohrajn	0	0
XII	TAQSIMA XII - ILBIES GĦAR-RIĠLEJN, ILBIES GĦAR-RAS, UMBRELEL, UMBRELEL TAX-XEMX, BSATEN GĦALL-MIXI, BSATEN-SIĠĠU, SWAT, FROSTI U PARTIJET TAGĦHOM; RIX IPPREPARAT U OĠĠETTI MAGĦMULIN MINNU; FJURI ARTIFICJALI; FJURI ARTIFICJALI; OĠĠETTI TAX-XAGĦAR UMAN		
64	KAPITOLU 64 - ILBIES GĦAR-RIĠLEJN, GETTI U BĦAL- HOM; PARTIJET TA' DAWN L-OĠĠETTI		
6401	Ilbies għar-riġlejn li minnu ma jghaddix ilma bil-qighan ta' barra u l-uċuħ tal-lastiku jew tal-plastiks, li l-uċuħ tagħhom la huma mwahħlin lanqas immuntati mal-qiegh bi hjata, imsiemer irbattuti (rivets), imsiemer, viti, tappijiet jew proċessi simili:		
6401 10	- Ilbies għar-riġlejn li fih maskaretta protettiva ta' metall:		
6401 10 10 00	-- B'uċuħ tal-lastiku	10	0
6401 10 90 00	-- B'uċuħ tal-plastiks	10	0
	- Ilbies iehor għar-riġlejn:		
6401 92	-- Jgħatti l-ghaksa imma ma jgħattix l-irkoppa:		
6401 92 10 00	--- B'uċuħ tal-lastiku	10	0
6401 92 90 00	--- B'uċuħ tal-plastiks	10	0
6401 99 00 00	-- Ohrajn	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6402	Ilbies iehor għar-riġlejn b'qighan ta' barra u uċuħ tal-lastiku jew tal-plastiks:		
	- Ilbies tal-isport għar-riġlejn:		
6402 12	-- Bwiesz għall-iskijar, ilbies tar-riġlejn għal skijar fil-kampanja u bwiesz tal-bords tas-silġ		
6402 12 10 00	--- Bwiesz għall-iskijar u ilbies tar-riġlejn għal iskijar fil-kampanja	10	0
6402 12 90 00	--- Bwiesz tal-bords tas-silġ	10	0
6402 19 00 00	-- Ohrajn	10	0
6402 20 00 00	- Ilbies għar-riġlejn b'uċuħ ta' ċineg jew strixxi mmuntati mal-qiegh permezz ta' tappijiet	10	0
	- Ilbies iehor għar-riġlejn:		
6402 91	-- Jgħatti l-ghaksa:		
6402 91 10 00	--- li fih maskaretta protettiva ta' metall	10	0
6402 91 90 00	--- Ohrajn	10	0
6402 99	-- Ohrajn:		
6402 99 05 00	--- li fih maskaretta protettiva ta' metall	10	0
	--- Ohrajn:		
6402 99 10 00	--- B'uċuħ tal-lastiku	10	0
	--- B'uċuħ tal-plastiks		
	----- Ilbies għar-riġlejn b'quddiem tal-wiċċ magħmul minn ċineg jew li għandu biċċa jew bosta biċċiet maqtughin barra:		
6402 99 31 00	----- Bil-qiegh u l-għarqub flimkien oghla minn 3 ċm	10	0
6402 99 39 00	----- Ohrajn	10	0
6402 99 50 00	----- Papoċċi u ilbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	10	0
	----- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6402 99 91 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6402 99 93 00	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Ohrajn:		
6402 99 96 00	----- Tal-irġiel	10	0
6402 99 98 00	----- Tan-nisa	10	0
6403	Ilbies għar-riġlejn b'qigħan ta' barra tal-lastiku, plastiks, ġilda jew imitazzjoni ta' ġilda u b'uċuħ tal-ġilda		
	- Ilbies tal-isport għar-riġlejn:		
6403 12 00 00	-- Stvali għall-iskijar, ilbies tar-riġlejn għal skijar fil-kampanja u stvali tal-bords tas-silġ	10	0
6403 19 00 00	-- Ohrajn	10	0
6403 20 00 00	- Ilbies għar-riġlejn b'qigħan ta' barra tal-ġilda, u b'uċuħ li jikkonsistu f'ċineg tal-ġilda matul wiċċ is-sieq u madwar is-saba' l-kbir	10	0
6403 40 00 00	- Ilbies iehor għar-riġlejn, li fih maskaretta protettiva ta' metall	10	0
	- Ilbies iehor għar-riġlejn bil-qigħan ta' barra tal-ġilda		
6403 51	-- Jgħatti l-ghaksa:		
6403 51 05 00	--- Maghmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	10	0
	--- Ohrajn:		
	---- Jgħatti l-ghaksa iżda l-ebda biċċa mill-pexxun, b'qigħan minn ġewwa ta' tul:		
6403 51 11 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		
6403 51 15 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 51 19 00	----- Tan-nisa	10	0
	---- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 51 91 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6403 51 95 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 51 99 00	----- Tan-nisa	10	0
6403 59	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 59 05 00	--- Maghmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	10	0
	--- Ohrajn:		
	---- Ilbies għar-riġlejn b'quddiem tal-wiċċ magħmul minn ċineġ jew li għandu biċċa jew bosta biċċiet maqtughin barra:		
6403 59 11 00	----- Bil-qiegħ u l-għarqub flimkien oghla minn 3 ċm	10	0
	----- Ohrajn, bil-qiegħ ġewwa ta' tul		
6403 59 31 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6403 59 35 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 59 39 00	----- Tan-nisa	10	0
6403 59 50 00	---- Papoċċi u ilbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	10	0
	---- Ohrajn, bil-qiegħ ġewwa ta' tul		
6403 59 91 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6403 59 95 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 59 99 00	----- Tan-nisa	10	0
	- Ilbies iehor għar-riġlejn:		
6403 91	-- Jgħatti l-ghaksa:		
6403 91 05 00	--- Maghmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	10	0
	--- Ohrajn:		
	---- Jgħatti l-ghaksa iżda l-ebda biċċa mill-pexxun, b'qigħan minn ġewwa ta' tul:		
6403 91 11 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6403 91 13 00	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingħaraf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	10	0
	----- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 91 16 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 91 18 00	----- Tan-nisa	10	0
	---- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 91 91 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6403 91 93 00	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	10	0
	----- Ohrajn:		
6403 91 96 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 91 98 00	----- Tan-nisa	10	0
6403 99	-- Ohrajn:		
6403 99 05 00	--- Magħmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	10	0
	--- Ohrajn:		
	---- Ilbies għar-riġlejn b'quddiem tal-wiċċ magħmul minn ċineġ jew li għandu biċċa jew bosta biċċiet maqtughin barra:		
6403 99 11 00	----- Bil-qiegh u l-għarqub flimkien oghla minn 3 ċm	10	0
	----- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 99 31 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		
6403 99 33 00	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	10	0
	----- Ohrajn:		
6403 99 36 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 99 38 00	----- Tan-nisa	10	0
6403 99 50 00	---- Papoċċi u ilbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	10	0
	---- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 99 91 00	----- Inqas minn 24 ċm	10	0
	----- Ta' 24 ċm jew aktar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 99 93 00	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	10	0
	----- Ohrajn:		
6403 99 96 00	----- Tal-irġiel	10	0
6403 99 98 00	----- Tan-nisa	10	0
6404	Ilbies għar-riġlejn b'qigħan ta' barra tal-lastku, plastiks, ġilda jew imitazzjoni ta' ġilda u b'uċuħ ta' materjali ta' tessuti:		
	- Ilbies għar-riġlejn bil-qigħan ta' barra tal-lastiku jew tal-plastiks		
6404 11 00 00	-- Ilbies tal-isports għar-riġlejn; żraben tat-tennis, żraben tal-basketbol, żraben tal-ġinnastika, żraben għat-trejning u simili	10	0
6404 19	-- Ohrajn:		
6404 19 10 00	--- Papoċċi u ilbies tar-riġlejn ieħor ta' ġewwa	10	0
6404 19 90 00	--- Ohrajn	10	0
6404 20	- Ilbies għar-riġlejn bil-qigħan ta' barra tal-ġilda jew ta' kompożizzjoni ta' ġilda:		
6404 20 10 00	-- Papoċċi u ilbies tar-riġlejn ieħor ta' ġewwa	10	0
6404 20 90 00	-- Ohrajn	10	0
6405	Ilbies ieħor għar-riġlejn:		
6405 10 00 00	- B'uċuħ tal-ġilda jew kompożizzjoni tal-ġilda	10	0
6405 20	- B'uċuħ ta' materjali ta' tessuti		
6405 20 10 00	-- Bil-qigħan ta' barra tal-injam jew tas-sufra	10	0
	-- B'qigħan ta' barra ta' materjali ohrajn:		
6405 20 91 00	--- Papoċċi u ilbies tar-riġlejn ieħor ta' ġewwa	10	0
6405 20 99 00	--- Ohrajn	10	0
6405 90	- Ohrajn:		
6405 90 10 00	-- Bil-qigħan ta' barra tal-lastiku, tal-plastiks, tal-ġilda jew ta' kompożizzjoni ta' ġilda	10	0
6405 90 90 00	-- B'qigħan ta' barra ta' materjali ohrajn	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6406	Partijiet ta' ilbies iehor għar-riglejn (inklużi uċuħ imwahnin jew le mal-qighan hlief qighan ta' barra); qighan ta' ġewwa li jistgħu jinqalghu, kuxxini tal-għarqbejn u oġġetti simili; getti, ghata tal-pexxun (leggings) u oġġetti bħalhom, u partijiet tagħhom:		
6406 10	- Uċuħ u partijiet tagħhom, hlief oġġetti li jwebbsu:		
	-- Tal-ġilda:		
6406 10 11 00	--- Uċuħ	10	0
6406 10 19 00	--- Partijiet minn uċuħ	10	0
6406 10 90 00	-- Ta' materjali oħrajn	10	0
6406 20	- Qighan ta' barra u għarqbejn, tal-lastiku jew tal-plastiks:		
6406 20 10 00	-- Tal-lastiku	10	0
6406 20 90 00	-- Tal-plastiks	10	0
	- Oħrajn:		
6406 91 00 00	-- Tal-injam	10	0
6406 99	-- Ta' materjali oħrajn:		
6406 99 10 00	--- Getti, ghata tal-pexxun (leggings) u oġġetti simili u partijiet tagħhom	10	0
6406 99 30 00	--- Immuntari ta' uċuħ imwahnin ma' qighan ta' ġewwa jew ma' komponenti ta' qighan ta' barra, iżda mingħajr qighan ta' barra	10	0
6406 99 50 00	--- Qighan ta' ġewwa li jistgħu jinqalghu u aċċessorji oħrajn li jistgħu jinqalghu	10	0
6406 99 60 00	--- Qighan ta' barra tal-ġilda jew kompożizzjoni tal-ġilda	10	0
6406 99 80 00	--- Oħrajn	10	0
65	KAPITOLU 65 - ILBIES TAR-RAS U BĈEJJEĈ TIEGHU		
6501 00 00 00	Forom ta' kpiepel, qofsa ta' kpiepel u barnużi tal-feltru, la jekk magħfusin għall-forma lanqas jekk bil-faldi maħdumin; plateaux u manchons (inklużi slit manchons), tal-feltru	10	3
6502 00 00 00	Forom ta' kpiepel, tat-tibna jew magħmulin bl-immuntar ta' strixxi ta' xi materjal, la jekk magħfusin għall-forma, lanqas jekk bil-faldi maħdumin, la inforrati, lanqas mirqumin	10	3
[6503]			
6504 00 00 00	Kpiepel u lbies iehor għar-ras, tat-tibna jew magħmulin bl-immuntar ta' strixxi ta' xi materjal, inforrati jew mirqumin jew le	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6505	Kpiepel u ilbies iehor għar-ras, maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), jew maħmul minn bizzilla, feltru jew drapp iehor ta' tessuti, bil-biċċa (iżda mhux fi strixxi), inforrati jew mirqumin jew le; xbieki għax-xagħar ta' kull materjal, inforrati jew mirqumin jew le:		
6505 10 00 00	- Xbieki tax-xagħar	10	3
6505 90	- Ohrajn:		
6505 90 05 00	-- Tal-feltru tal-fer jew tal-feltru tas-suf u fer, maħmul mill-qofsa tal-kpiepel, barnużi jewplateaux ta' titlu 6501	10	3
	-- Ohrajn:		
6505 90 10 00	--- Brieret, bonnets, kallotti, fezzijiet, trabex u bħalhom	10	3
6505 90 30 00	--- Brieret bil-pizz	10	3
6505 90 80 00	--- Ohrajn	10	3
6506	Ilbies iehor għar-ras, inforrat jew mirqum jew le		
6506 10	- Ilbies għar-ras għas-sigurtà		
6506 10 10 00	-- Tal-plastiks	10	3
6506 10 80 00	-- Ta' materjali ohra	10	3
	- Ohrajn:		
6506 91 00 00	-- Tal-lastiku jew tal-plastiks	10	3
6506 99	-- Ta' materjali ohrajn:		
6506 99 10 00	-- Tal-feltru tal-fer jew tal-feltru tas-suf u fer, maħmul mill-qofsa tal-kpiepel, barnużi jewplateaux ta' titlu 6501	10	3
6506 99 90 00	--- Ohrajn	10	3
6507 00 00 00	Strixxi għar-ras (headbands), inforor, għata, bażijiet ta' kpiepel, frejms ta' kpiepel, pizzijiet u ċineġ ta' l-ilhit, għal ilbies għar-ras	10	3
66	KAPIToLU 66 - UMBRELEL, UMBRELEL TAX-XEMX, BSATEN GHALL-MIXI, BSATEN-SIĠĠU, SWAT, FROSTI U PARTIJIET TAGHHOM		
6601	Umbrelel u umbrelel tax-xemx (inklużi bsaten umbrelel, umbrelel għal ġonna u umbrelel simili):		
6601 10 00 00	- Umbrelel għal ġonna jew umbrelel simili	10	3
	- Ohrajn:		
6601 91 00 00	-- B'lasta teleskopika	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6601 99	-- Ohrajn:		
	--- B'ghata ta' materjali ta' tessuti minsuġin		
6601 99 11 00	---- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem:	10	3
6601 99 19 00	---- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	10	3
6601 99 90 00	--- Ohrajn	10	3
6602 00 00 00	Bsaten għall-mixi, bsaten siġġu, swat, frosti u bħalhom	10	3
6603	Partijiet, ornamenti u aċċessorji ta' oġġetti ta' titlu 6601 jew 6602:		
6603 20 00 00	- Qofsa ta' umbrelel, inkluzi qofsa mmuntati fuq qasab (bsaten)	10	3
6603 90	- Ohrajn:		
6603 90 10 00	-- Mankijiet u pumi	10	3
6603 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
67	KAPITOLU 67 - RIX U L-EWWEL RIX (DOWN) IPPREPARATI U OĠĠETTI MAGĦMULIN MINN RIX JEW MILL-EWWEL RIX; FJURI ARTIFICJALI; OĠĠETTI TA' XAGĦAR UMAN		
6701 00 00 00	Ġlud u partijiet ohrajn ta' għasfar bir-rix jew bl-ewwel rix, rix, partijiet tar-rix, l-ewwel rix u partijiet tiegħu (hliet oġġetti ta' titlu 0505 u pinen tal-ġwienah u qasab tar-rix mahdumin)	10	0
6702	Fjuri, weraq u frott artifiċjali u partijiet tagħhom; Fjuri, weraq u frott artifiċjali u partijiet tagħhom; oġġetti magħmulin minn fjuri, weraq jew frott artifiċjali:		
6702 10 00 00	- Ta' plastiks	10	0
6702 90 00 00	- Ta' materjali ohrajn	10	0
6703 00 00 00	Xagħar uman, imħejji, imnoqqi, ibbliċjat jew mahdum mod iehor; suf jew xagħar iehor ta' annimali jew materjali ohrajn ta' tessuti, ippreparati għal użu biex isiru parrokki jew bħalhom	10	0
6704	Parrokki, daqniet foloz, huġbejn u xagħar ta' xfar l-ghajnejn, trofof marbutin minn tarf wiehed u bħalhom, ta' xagħar uman jew ta' annimali jew ta' materjali ta' tessuti; oġġetti ta' xagħar uman mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra		
	- Ta' materjali sintetiċi ta' tessuti		
6704 11 00 00	-- Parrokki shaħ	10	0
6704 19 00 00	-- Ohrajn	10	0
6704 20 00 00	- Ta' xagħar uman	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6704 90 00 00	- Ta' materjali oħrajn	10	0
XIII	TAQSIMA XIII - OĠĠETTI TAL-ĠEBEL, ĠIBS, SIMENT, ASBESTOS, MIKA JEW MATERJALI SIMILI; PRODOTTI TA' ĊERAMIKA; HĠIEĠ U OĠĠETTI TAL-HĠIEĠ		
68	KAPITOLU 68 - OĠĠETTI TAL-ĠEBEL, ĠIBS, SIMENT, ASBESTOS, MIKA JEW MATERJALI SIMILI		
6801 00 00 00	Ġangaturi tal-granit, ghazez u ċangar, ta' ġebbla naturali (hlief lavanja)	10	3
6802	Ġebbla monumentali jew għall-bini maħduma (hlief lavanja) u oġġetti tagħha, hlief oġġetti ta' titlu 6801; kubi tal-mużajk u bħalhom, ta' ġebbla naturali (inkluża lavanja), fuq dahar ta' rinforz jew le; hġub, laqx u trab, ta' ġebbla naturali, b'kuluri artifiċjali (inkluża lavanja):		
6802 10 00 00	- Ġangaturi, kubi u oġġetti simili, rettangolari jew le (inkluż kwadri), li l-akbar erja ta' wiċċ tagħhom tista' tkun magħluqa fi kwadru li l-ġenb tiegħu huwa inqas minn 7 ċm; hġub, laqx u trab b'kuluri artifiċjali	5	0
	- Ġebbla oħra monumentali jew għall-bini u oġġetti tagħha, b'wiċċ ċatt jew lixx:		
6802 21 00 00	-- Irħam, travertin u alabastru	5	0
6802 23 00 00	-- Granit	5	0
6802 29 00 00	-- Ġebel iehor	5	0
	- Oħrajn:		
6802 91	-- Irħam, travertin u alabastru		
6802 91 10 00	--- Alabastru illustrat, imzejjen jew maħdum mod iehor, iżda mhux imnaqqax	5	0
6802 91 90 00	--- Oħrajn	5	0
6802 92	-- Ġebbla oħra tal-ġir:		
6802 92 10 00	--- Illustrata, imzejna jew maħduma mod iehor, iżda mhux imnaqqax	5	0
6802 92 90 00	--- Oħrajn	5	0
6802 93	-- Granit:		
6802 93 10 00	--- Illustrat, imzejjen jew maħdum mod iehor, iżda mhux imnaqqax, ta' piż nett ta' 10 kg jew aktar	5	0
6802 93 90 00	--- Oħrajn	5	0
6802 99	-- Ġebel iehor:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6802 99 10 00	--- Illustrat, imżejjen jew maħdum mod iehor, iżda mhux imnaqqax, ta' piż nett ta' 10 kg jew aktar	5	0
6802 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
6803 00	Lavanja maħduma u oġġetti ta' lavanja jew ta' lavanja miġmuma		
6803 00 10 00	- Folji ta' lavanja għall-bjut jew għall-hitana	5	0
6803 00 90 00	- Ohrajn	5	0
6804	Ġebel tal-mithna, ġebel tat-thin, roti tat-thin u bħalhom, mingħajr qofsa, għat-thin, sann, illustrar, aġġustar jew qtugħ, ġebel ta' sann jew illustrar bl-idejn, u partijiet tagħhom, ta' ġebbla naturali, ta' barraxi naturali jew artifiċjali miġmumin, jew ta' ċeramika, b'partijiet ta' materjali ohrajn jew mingħajrhom:		
6804 10 00 00	- Ġebel tal-mithna u ġebel tat-thin għat-thin, tfarrik jew issir polpa	10	3
	- Ġebel tal-mithna, ġebel tat-thin, roti tat-thin u ohrajn bħalhom:		
6804 21 00 00	-- Ta' djamant miġmum sintetiku jew naturali	5	0
6804 22	-- Ta' barraxi ohrajn miġmumin jew ta' ċeramika:		
	--- Ta' barraxi artifiċjali, b'materjal li jgħaqqad:		
	---- Ta' raża sintetika jew artifiċjali:		
6804 22 12 00	----- Mhux rinfurzati	10	3
6804 22 18 00	----- Rinfurzat	10	3
6804 22 30 00	---- Ta' ċeramiki jew siliki	10	3
6804 22 50 00	---- Ta' materjali oħra	10	3
6804 22 90 00	--- Ohrajn	10	3
6804 23 00 00	-- Ta' ġebbla naturali	5	0
6804 30 00 00	- Ġebel għas-sann u illustrar bl-idejn	5	0
6805	Trab jew frak li jobrox naturali jew artifiċjali, fuq bażi ta' materjal ta' tessuti, ta' karta, ta' kartun jew ta' materjali ohrajn, maqtugħ għall-forma jew mehjut jew magħmul mod iehor jew le:		
6805 10 00	- Fuq bażi ta' drapp ta' tessuti minsuġ biss:		
6805 10 00 10	-- Għal thin xott	10	3
6805 10 00 90	-- Ohrajn	15	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6805 20 00	- Fuq bażi ta' karta jew ta' kartun biss:		
6805 20 00 10	-- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6805 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
6805 30	- Fuq bażi ta' materjali ohrajn:		
6805 30 10 00	-- Fuq bażi ta' drapp ta' tessuti minsuġ flimkien ma' karta jew kartun	6	0
6805 30 20 00	-- Fuq bażi ta' fibra vvulkanizzata	6	0
6805 30 80	-- Ohrajn:		
6805 30 80 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6805 30 80 90	--- Ohrajn	6	0
6806	Gagazza minerali (slag-wool), gagazza tal-blat u gagazzi minerali simili; vermikulat sfuljat, tafal espandut, gagazza bil-fowm u materjali minerali simili espanduti; tahlit u oġġetti ta' materjali minerali li jiżolaw is-shana, li jiżolaw il-hoss jew li jassorbu l-hoss, hlief dawk ta' titlu 6811 jew 6812 jew ta' Kapitolu 69:		
6806 10 00 00	- Gagazza minerali (slag-wool), gagazza tal-blat u gagazzi minerali simili (inklużi tahlitiet tagħhom bejniethom), bilgozz, folji jew rombli	5	0
6806 20	- Vermikulat sfuljat, tafal espandut, gagazza bil-fowm u materjali minerali simili espanduti (inkluż tahlitiet tagħhom bejniethom):		
6806 20 10 00	-- Tafal espandut	10	3
6806 20 90 00	-- Ohrajn	10	3
6806 90 00 00	- Ohrajn	8	0
6807	Oġġetti tal-asfalt jew ta' materjal simili (per eżempju, qatran minerali jew żift tal-qatran tal-faham):		
6807 10	- F'rombli:		
6807 10 10	-- Prodotti għal tisqif u lqugh		
6807 10 10 10	--- B'bażi ta' kartun	10	3
	--- B'bażi ta' asbestos, fibra tal-ħġieg jew fibri polimeriċi:		
6807 10 10 21	---- Kopert fuq iż-żewġ naħat b'tahlita bitumen-polimer	10	3
6807 10 10 29	---- Ohrajn	10	3
6807 10 10 90	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6807 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
6807 90 00	- Ohrajn:		
6807 90 00 10	-- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6807 90 00 90	-- Ohrajn	10	3
6808 00 00 00	Pannelli, twavel, ċangaturi, blokki u oġġetti simili ta' fibra veġetali, ta' tiben jew ta' ċana, laqx, fraq, serratura jew fdal iehor ta' njam, miġmum ma' siment, ġibs jew materjali oħrajn minerali li jgħaqqdu	5	0
6809	Oġġetti ta' ġibs jew ta' kompożizzjonijiet ibbażati fuq il-ġibs		
	- Twavel, folji, pannelli, ċangaturi u oġġetti simili, mhux imzejnin:		
6809 11 00 00	-- Bi lqugh jew rinfurzati b'karta jew kartun biss	10	3
6809 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
6809 90 00 00	- Oġġetti oħrajn	5	0
6810	Oġġetti ta' siment, tal-konkos jew ta' ġebel artifiċjali, rinfurzati jew le		
	- Madum, ċangatura, brikks u oġġetti simili		
6810 11	-- Blokki u brikks għall-bini:		
6810 11 10 00	--- Ta' konkos hafif (b'bażi ta' haffiefa mishuqa, gagazza mfarrka, eċċ.)	5	0
6810 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
6810 19	-- Ohrajn:		
6810 19 10 00	--- Madum għat-tisqif	5	0
	--- Madum u paviment iehor:		
6810 19 31 00	---- Tal-konkos	5	0
6810 19 39 00	---- Ohrajn	5	0
6810 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
	- Oġġetti oħrajn:		
6810 91	-- Komponenti strutturali prefabbricati għal bini jew inginerija ċivili		
6810 91 10 00	--- Komponenti tal-art	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6810 91 90 00	--- Ohrajn	5	0
6810 99 00 00	-- Ohrajn	5	0
6811	Ogġetti ta' siment ta' asbestos, ta' fibra ċelluloża jew b'halhom:		
6811 40 00	- Li fih l-asbestos		
6811 40 00 10	-- folji mmewwġin pajpijiet, tubi jew aċċessorji ghalihom	10	3
6811 40 00 90	-- ohrajn	5	0
	- Li ma fihx asbestos		
6811 81 00 00	-- Folji mmewwġin	10	3
6811 82	-- Folji, pannelli, madum u ogġetti simili ohrajn:		
6811 82 10 00	--- Folji għal tisqif jew għall-hitan, mhux aktar minn 40 × 60 ċm	5	0
6811 82 90 00	--- Ohrajn	5	0
6811 83 00 00	-- Tubi, pajpijiet u armar ta' tubi jew pajpijiet	10	3
6811 89 00 00	-- Ogġetti ohrajn	5	0
6812	Fibri fabbrikati ta' asbestos; tahlit b'bażi ta' asbestos jew b'bażi ta' asbestos u karbonat ta' manjesju; ogġetti ta' dawn it-tahlitiet jew ta' asbestos (per eżempju, hajt, drapp minsuġ, hwejjeġ, ilbies għar-ras, ilbies għar-riglejn, gaskits), rinfurzati jew le, hliet ogġetti ta' titlu 6811 jew 6813:		
6812 80	- Ta' krocidolit:		
6812 80 10 00	-- Fibri fabbrikati; tahlit b'bażi ta' asbestos jew b'bażi ta' asbestos u karbonat ta' manjesju	5	0
6812 80 90	-- Ohrajn:		
6812 80 90 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6812 80 90 30	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0	0
6812 80 90 90	--- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
6812 91 00 00	-- Hwejjeġ, aċċessorji ta' hwejjeġ, ilbies għar-riglejn u xedd għar-ras	5	0
6812 92 00 00	- Karta, kartun qawwi u feltru	5	0
6812 93 00	-- Materjal li jgħongji ta' fibra ta' asbestos kompressat, f'folji jew rombli		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6812 93 00 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6812 93 00 30	--- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
6812 93 00 90	--- Ohrajn	5	0
6812 99	-- Ohrajn:		
6812 99 10 00	--- Fibri ta' asbestos fabbrikati; taħlit b'bażi ta' asbestos jew b'bażi ta' asbestos u karbonat ta' manjesju	5	0
6812 99 90	--- Ohrajn:		
6812 99 90 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6812 99 90 30	--- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
6812 99 90 90	---- Ohrajn	5	0
6813	Materjal għall-ħakk ta' haġa m'ohra u oġġetti tiegħu (per eżempju, folji, rombli, strixxi, segmenti, diski, woxers, pads), mhux immuntati, għal brejkijiet, klacċijiet jew b'ħalhom, b'bażi ta' asbestos, ta' sustanzi minerali ohrajn jew ta' ċelluloża, magħqudin ma' materjali ta' tessuti jew ohrajn jew le:		
6813 20 00	- Li fih l-asbestos		
6813 20 00 10	-- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6813 20 00 30	-- għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
6813 20 00 90	-- Ohrajn	5	0
	- Li ma fihx asbestos		
6813 81 00	-- Kisi u pads ta' brejkijiet		
6813 81 00 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6813 81 00 30	--- għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
6813 81 00 90	--- Ohrajn	5	0
6813 89 00	-- Ohrajn:		
6813 89 00 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
6813 89 00 30	--- għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
6813 89 00 90	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6814	Mika maħduma jew oġġetti tagħha, inkluża mika miġmuma jew rikostitwita, kemm jekk fuq irfid ta' karta kif jekk le, kartun jew materjali oħrajn		
6814 10 00 00	- Pjanċi, folji u strixxi ta' mika miġmuma jew rikostitwita, fuq irfid jew le	5	0
6814 90 00 00	- Oħrajn	5	0
6815	Oġġetti tal-ġebbla jew ta' sustanzi minerali oħrajn (inklużi fibri tal-karbonju, oġġetti ta' fibri tal-karbonju u oġġetti tal-pit), li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:		
6815 10	- Oġġetti mhux tal-elettriku tal-graffit jew karbonju ieħor:		
6815 10 10 00	-- Fibri tal-karbonju jew oġġetti ta' fibri tal-karbonju	5	0
6815 10 90 00	-- Oħrajn	5	0
6815 20 00 00	- Oġġetti ta' pit	5	0
	- Oġġetti oħrajn:		
6815 91 00 00	-- Li fihom magnesit, dolomit jew kromit	5	0
6815 99	-- Oħrajn:		
6815 99 10 00	--- Ta' materjali refrattorji, imwahnin kimikament	5	0
6815 99 90 00	--- Oħrajn	5	0
69	KAPITOLU 69 - PRODOTTI TAĊ-ĊERAMIKA		
	I. OĠĠETTI TA' PASTI TA' FOSSILI SILIĊIKI JEW FUHHAR SILIĊIKU SIMILI, U OĠĠETTI REFRATTARJI		
6901 00 00 00	Briks, blokki, madum u oġġetti oħrajn taċ-ċeramika ta' pasti ta' fossili siliciċi (perezempju, kieselguhr, tripolit jew dijatomit) jew ta' fuhhar siliciċu simili	10	3
6902	Briks, blokki, madum refrattarji u oġġetti simili refrattarji ta' ċeramika għal kostruzzjoni, hliet dawk ta' pasti ta' fossili siliciċi jew ta' fuhhar siliciċu simili:		
6902 10 00 00	- Li fihom, bil-piż, waħdiet jew flimkien, iktar minn 50 % tal-elementi Mg, Ca jew Cr, murijin bħala MgO, CaO jew Cr ₂ O ₃	5	0
6902 20	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 50 % ta' alumina (Al ₂ O ₃), ta' silika (SiO ₂) jew ta' tahlita jew kompost ta' dawn il-prodotti		
6902 20 10 00	-- Li fihom, bil-piż, 93 % jew aktar silika (SiO ₂)	5	0
	-- Oħrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6902 20 91 00	--- Li fihom, bil-piż, aktar min 7 % iżda anqas minn 45 % ta' alumina (Al ₂ O ₃)	2	0
6902 20 99 00	--- Ohrajn	5	0
6902 90 00 00	- Ohrajn	5	0
6903	Ogġetti ohrajn refrattarji ta' ċeramika (per eżempju, reċipjenti għat-tishin, grigjoli, borom żgħar, żnienen, tappijiet, irfid, kuppetti, tubi, pajpijiet, għantijiet u vireg), hlief dawk ta' pasti ta' fossili siliciki jew ta' fuhħar siliciku simili:		
6903 10 00 00	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 50 % ta' grafita jew ta' karbonju ieħor jew ta' tahlita ta' dawn il-prodotti	10	3
6903 20	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 50 % ta' alumina (Al ₂ O ₃) jew ta' tahlita jew compost ta' alumina u ta' silika (SiO ₂):		
6903 20 10 00	-- Li fihom, bil-piż, inqas minn 45 % ta' alumina (Al ₂ O ₃)	10	3
6903 20 90 00	-- Li fihom, bil-piż, 45 % jew aktar ta' alumina (Al ₂ O ₃)	10	3
6903 90	- Ohrajn:		
6903 90 10 00	-- Li fihom, bil-piż, iktar minn 25 % iżda mhux iktar minn 50 % ta' grafita jew ta' karbonju ieħor jew ta' tahlita ta' dawn il-prodotti	10	3
6903 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
	II. PRODOTTI OHRAJN TA' ĊERAMIKA		
6904	Briks taċ-ċeramika għall-bini, blokki, irfid jew madum għall-mili għall-art u bħalhom:		
6904 10 00 00	- Briks għall-bini	10	3
6904 90 00 00	- Ohrajn	10	3
6905	Madum għat-tisqif, irjus taċ-ċmieni, għotjien taċ-ċmieni (cows), tiżjin arkitettoniku u ogġetti ohrajn taċ-ċeramika għall-kostruzzjoni:		
6905 10 00 00	- Madum għat-tisqif	10	3
6905 90 00 00	- Ohrajn	10	3
6906 00 00 00	Pajpijiet taċ-ċeramika, qani, katusi u tagħmir għal pajpijiet	10	3
6907	Ġangaturi u paviment, madum għall-qighan taċ-ċmieni jew għall-hitan ta' ċeramika mhux igglejżjata; kubi tal-mużajk ta' ċeramika mhux igglejżjata u bħalhom, fuq dahar ta' rfid jew le		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6907 10 00 00	- Madum, kubi u oġġetti simili, rettangolari jew le, li l-akbar erja tal-wiċċ tagħhom tista' tinghalaq fi kwadru li l-ġenb tiegħu huwa inqas minn 7 ċm	5	0
6907 90	- Ohrajn:		
6907 90 10 00	-- Madum doppju tat-tip "Spaltplatten"	5	0
	-- Ohrajn:		
6907 90 91 00	--- Oġġetti magħmulin mill-ġebbla	5	0
6907 90 93 00	--- Fuhħar jew fajjenza fina	5	0
6907 90 99 00	--- Ohrajn	5	0
6908	Ġangaturi u paviment, madum għall-qighan taċ-ċmieni jew għall-ħitan ta' ċeramika igglejżjata; kubi tal-mużajk ta' ċeramika igglejżjata u bħallhom, fuq dahar ta' rfid jew le;		
6908 10	- Madum, kubi u oġġetti simili, rettangolari jew le, li l-akbar erja tal-wiċċ tagħhom tista' tinghalaq fi kwadru li l-ġenb tiegħu huwa inqas minn 7 ċm:		
6908 10 10 00	-- Ta' fuhħar komuni	10	3
6908 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
6908 90	- Ohrajn:		
	-- Ta' fuhħar komuni:		
6908 90 11 00	--- Madum doppju tat-tip "Spaltplatten"	5	0
	--- Ohrajn, ta' hxuna massima		
6908 90 21 00	---- Mhux aktar minn 15 mm	5	0
6908 90 29 00	---- Aktar minn 15 mm	5	0
	-- Ohrajn:		
6908 90 31 00	--- Madum doppju tat-tip "Spaltplatten"	5	0
	--- Ohrajn:		
6908 90 51 00	---- B'wiċċ mhux ikbar minn 90 ċm ²	5	3
	---- Ohrajn:		
6908 90 91 00	---- Oġġetti magħmulin mill-ġebbla	5	0
6908 90 93 00	----- Fuhħar jew fajjenza fina	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6908 90 99 00	----- Ohrajn	5	0
6909	Ogġetti taċ-ċeramika għal użi ta' laboratorju, użi kimiċi jew tekniċi ohrajn; hwat, banjijiet u reċipjenti simili taċ-ċeramika ta' tip użati fl-agrikoltura; kontenituri (pots), ġarar u ogġetti simili taċ-ċeramika ta' tip użati għal ġarr jew ippakkjar ta' merkanzija		
	- Ogġetti taċ-ċeramika għal użi ta' laboratorju, użi kimiċi jew tekniċi ohrajn:		
6909 11 00 00	-- Ta' porċellana jew tal-kina	10	3
6909 12 00 00	-- Ogġetti b'ebusija ta' 9 jew aktar fuq l-iskala Mohs	5	0
6909 19 00 00	-- Ohrajn	2	0
6909 90 00 00	- Ohrajn	2	0
6910	Sinkijiet, sinkijiet tal-wiċċ, pedestalli tas-sinkijiet tal-wiċċ, banjijiet, bidejiet, friskaturi tal-loki, ċisterni tal-flaxing, awrinari taċ-ċeramika u tagħmir simili sanitarju:		
6910 10 00 00	- Ta' porċellana jew tal-kina	10	3
6910 90 00 00	- Ohrajn	5	0
6911	Ogġetti tal-mejda, ogġetti tal-kċina, ogġetti ohrajn tad-dar u ogġetti tat-twaletta, ta' porċellana jew tal-kina		
6911 10 00 00	- Ogġetti tal-mejda u ogġetti tal-kċina	10	5
6911 90 00 00	- Ohrajn	10	5
6912 00	Ogġetti tal-mejda, ogġetti tal-kċina, ogġetti ohrajn tad-dar u ogġetti tat-twaletta taċ-ċeramika, hlief ta' porċellana jew tal-kina:		
6912 00 10 00	- Ta' fuħhar komuni	5	0
6912 00 30 00	- Ogġetti magħmulin mill-ġebbla	5	0
6912 00 50 00	- Fuħhar jew fajjenza fina	5	3
6912 00 90 00	- Ohrajn	5	3
6913	Statwetti u ogġetti ornamenti ohrajn taċ-ċeramika:		
6913 10 00 00	- Ta' porċellana jew tal-kina	5	0
6913 90	- Ohrajn:		
6913 90 10 00	-- Ta' fuħhar komuni	10	3
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6913 90 91 00	--- Oġġetti magħmulin mill-ġebbla	10	3
6913 90 93 00	--- Fuhhar jew fajjenza fina	10	3
6913 90 99 00	--- Ohrajn	10	3
6914	Oġġetti ohrajn taċ-ċeramika:		
6914 10 00 00	- Ta' porċellana jew tal-kina	5	0
6914 90	- Ohrajn:		
6914 90 10 00	-- Ta' fuhhar komuni	10	3
6914 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
70	KAPITOLU 70 - HĠIEĠ U OĠĠETTI TAL-HĠIEĠ		
7001 00	Tkissir u skart u fdal iehor tal-hġieġ; hġieġ bil-gozz:		
7001 00 10 00	- Tkissir u skart u fdal iehor tal-hġieġ	5	0
	- Hġieġ bil-gozz:		
7001 00 91 00	-- Hġieġ ottiku	5	0
7001 00 99 00	-- Ohrajn	5	0
7002	Hġieġ f'boċċi (hlief mikrosferi ta' titlu 7018), vireg jew tubi, mhux maħdumin:		
7002 10 00 00	- Boċċi	10	3
7002 20	- Vireg:		
7002 20 10 00	-- Hġieġ ottiku	2	0
7002 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
	- Tubi:		
7002 31 00 00	-- Ta' kwarzu mgħaqquad bis-shana jew ta' silika ohra mgħaqquad bis-shana	5	0
7002 32 00 00	-- Ta' hġieġ iehor b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin f'medda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	5	0
7002 39 00 00	-- Ohrajn	2	0
7003	Hġieġ magħmul bil-forma u hġieġ mibrum, f'folji jew fi profili, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti jew minghajru, iżda mhux maħdumin mod iehor		
	- Folji minghajr wajer		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7003 12	-- Miżbugħ fil-massa kollha (body tinted), opaċifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti		
7003 12 10 00	-- Hġieg ottiku	10	3
	--- Ohrajn:		
7003 12 91 00	---- B'saff mhux riflettenti	10	3
7003 12 99 00	---- Ohrajn	10	3
7003 19	-- Ohrajn:		
7003 19 10 00	--- Hġieg ottiku	10	3
7003 19 90 00	--- Ohrajn	10	3
7003 20 00 00	- Folji bil-wajer	10	3
7003 30 00 00	- Profili	10	3
7004	Hġieg miġbud u hġieg minfuh, f'folji, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti jew minghajru, iżda mhux maħdum mod ieħor:		
7004 20	- Hġieg miżbugħ fil-massa kollha (body tinted), opaċifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti		
7004 20 10 00	-- Hġieg ottiku	10	3
	-- Ohrajn:		
7004 20 91 00	--- B'saff mhux riflettenti	10	3
7004 20 99 00	--- Ohrajn	10	3
7004 90	- Hġieg ieħor:		
7004 90 10 00	-- Hġieg ottiku	10	3
7004 90 70 00	-- Folji ta' hġieg ortikurali	10	3
	-- Ohrajn, ta' hġuna:		
7004 90 92 00	--- Mhux aktar minn 2,5 mm	10	3
7004 90 98 00	--- Aktar minn 2,5 mm	10	3
7005	Hġieg "float", u hġieg bil-wiċċ immattjat jew illustrat, f'folji, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti jew minghajru, iżda mhux maħdum mod ieħor:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7005 10	- Hġieg mhux bil-wajer, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti:		
7005 10 05 00	-- B'saff mhux riflettenti	10	3
	-- Ohrajn, ta' hxuna:		
7005 10 25 00	--- Mhux aktar minn 3,5 mm	10	3
7005 10 30 00	--- Aktar minn 3,5 mm iżda mhux iktar minn 4,5 mm	10	3
7005 10 80 00	--- Aktar minn 4,5 mm	10	3
	- Hġieg iehor mhux bil-wajer:		
7005 21	-- Hġieg miżbugh fil-massa kollha (body tinted), opaċifikat, mifruż (flushed) jew bil-wiċċ f'it immattjat		
7005 21 25 00	--- Mhux ehxen minn 3,5 mm	10	3
7005 21 30 00	--- Ehxen minn 3,5 mm iżda mhux aktar minn 4,5 mm	10	3
7005 21 80 00	--- Ehxen minn 4,5 mm	10	3
7005 29	-- Ohrajn:		
7005 29 25 00	--- Mhux ehxen minn 3,5 mm	10	3
7005 29 35 00	--- Ehxen minn 3,5 mm iżda mhux aktar minn 4,5 mm	10	3
7005 29 80 00	--- Ehxen minn 4,5 mm	10	3
7005 30 00 00	- Hġieg bil-wajer	10	3
7006 00	Hġieg ta' titlu 7003, 7004 jew 7005, mgħawweġ, bix-xfar mahdumin, imnaqqax, imtaqqab, żmaltat jew mahdum mod iehor, iżda mhux bi gwarniċ jew mgħammar b'materjali ohrajn:		
7006 00 10 00	- Hġieg ottiku	10	3
7006 00 90 00	- Ohrajn	10	3
7007	Hġieg tas-sigurtà, li jikkonsisti fi hġieg imwebbes (ittemprat) jew laminat		
	- Hġieg għas-sigurtà magħmul rezistenti (ittemprat):		
7007 11	-- Ta' qies u għamla tajbin biex jitqegħdu f'vetturi, f'biċċiet ta' l-ajru, f'biċċiet ta' l-ispazju jew f'biċċiet tal-baħar:		
7007 11 10	--- Ta'qies u għamla tajbin biex jitqegħdu f'vetturi bil-mutur:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7007 11 10 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
7007 11 10 90	---- Ohrajn	8	3
7007 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
7007 19	-- Ohrajn:		
7007 19 10 00	--- Żmaltati	5	0
7007 19 20 00	--- Miżbugħ fil-massa kollha (body tinted), opaċifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti jew riflettenti	10	3
7007 19 80 00	--- Ohrajn	5	0
	- Hġieg ta'sigurtà illaminat:		
7007 21	-- Ta' qies u għamla tajbin biex jitqegħdu f'vetturi, f'biċċiet ta' l-ajru, f'biċċiet ta' l-ispazju jew f'biċċiet tal-baħar:		
7007 21 20	--- Ta'qies u għamla tajbin biex jitqegħdu f'vetturi bil-mutur:		
7007 21 20 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
7007 21 20 30	--- Windskrin, mhux bi gwarniċ, għall-użu fl-avjazzjoni ċivili	0	0
7007 21 20 90	---- Ohrajn	8	3
7007 21 80 00	--- Ohrajn	5	0
7007 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
7008 00	Unitajiet tal-hġieg b'hitan multipli iżolaturi:		
7008 00 20 00	- Miżbugħin fil-massa kollha (body tinted), opaċifikati, mifrużin (flushed) jew b'saff assorbenti jew riflettenti	5	0
	- Ohrajn:		
7008 00 81 00	-- Magħmulin minn żewġ pannelli ta' hġieg issiġillat madwar ix-xfarijiet b'għonta li minnha ma tgħaddix arja u separat b'saff arja, gassijiet ohrajn jew vakwu	5	0
7008 00 89 00	-- Ohrajn	5	0
7009	Mirja tal-hġieg, bil-gwarniċ jew le, inklużi mirja biex tara wara:		
7009 10 00	- Mirja biex tara wara għal vetturi		
7009 10 00 10	-- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
7009 10 00 90	-- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
7009 91 00 00	-- Minghajr gwarniċ	10	3
7009 92 00 00	-- Bi gwarniċ	10	3
7010	Damiġġani, fliexken, karaffi, vażetti, borom, fjali, impulluzzi u kontenituri ohrajn, ta' hġieg, ta' tip użati għall-garr jew ippakkjar ta' merkanzija; vażetti tal-hġieg għal ippreservar; tappijiet, ghotien u ghelug iehor, ta' hġieg:		
7010 10 00 00	- Impulluzzi	1	0
7010 20 00 00	- Tappijiet, ghotien u ghelug iehor	5	0
7010 90	- Ohrajn:		
7010 90 10	-- Vażetti għal ippreservar (vażetti għal isterilizzar):		
7010 90 10 10	--- Ta' qies nominali ta' inqas minn 0,15L	6,5	0
7010 90 10 90	--- Ohrajn	6,5	0
	-- Ohrajn:		
7010 90 21 00	--- Maghmulin minn tubi tal-hġieg	5	0
	--- Ohrajn, ta' qies nominali ta':		
7010 90 31	---- 2,5 l jew aktar:		
7010 90 31 10	----- Fliexken ghax-xorb u oġġetti tal-ikel ta' hġieg minghajr kulur	0	0
7010 90 31 90	----- Ohrajn	6,5	3
	---- Inqas minn 2,5 l		
	----- Għal xorb u ikel		
	----- Fliexken:		
	----- Ta' hġieg minghajr kulur, ta' qies nominali ta':		
7010 90 41 00	----- 1 l jew aktar	0	0
7010 90 43 00	----- Iktar minn 0,33 l iżda inqas minn 1 l	6,5	3
7010 90 45 00	----- 0,15 l jew iktar iżda mhux aktar minn 0,33 l	6,5	3
7010 90 47 00	----- Inqas minn 0,15 l	6,5	3
	----- Ta' hġieg minghajr kulur, ta' qies nominali ta':		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7010 90 51 00	----- 1 l jew aktar	6,5	3
7010 90 53 00	----- Iktar minn 0,33 l iżda inqas minn 1 l	6,5	3
7010 90 55 00	----- 0,15 l jew iktar iżda mhux aktar minn 0,33 l	6,5	3
7010 90 57 00	----- Inqas minn 0,15 l	6,5	3
	----- Ohrajn, ta' qies nominali ta':		
7010 90 61 00	----- 0,25 l jew aktar	6,5	3
7010 90 67 00	----- Inqas minn 0,25 l	6,5	3
	----- Għal prodotti farmaċewtiċi, ta' kapaċità nominali:		
7010 90 71	----- Aktar minn 0,055 l:		
7010 90 71 10	----- Mhux aktar minn 0,15 l:	5	3
7010 90 71 90	----- Ohrajn	6,5	3
7010 90 79 00	----- Mhux aktar minn 0,055 l	5	3
	----- Għal prodotti ohrajn:		
7010 90 91 00	----- Ta' hġieġ mingħajr kulur	6,5	3
7010 90 99 00	----- Hġieġ ikkulurit	6,5	3
7011	Envelops tal-hġieġ (inklużi bozoz u tubi), miftuhin, u l-partijiet tagħhom tal-hġieġ, mingħajr tagħmir, għal lampi elettrici, tubi tar-raġġi bil-katowd jew bħalhom:		
7011 10 00 00	- Għad-dawl elettriku	10	3
7011 20 00 00	- Għat-tubi tar-raġġi bil-katowd	10	3
7011 90 00 00	- Ohrajn	10	3
[7012]			
7013	Ogġetti tal-hġieġ tat-tip użat għall- mejda, kċina, twaletta, uffiċċju, tiżjin ta' ġewwa jew għal għanijiet simili (hliet daww ta' titlu 7010 jew 7018):		
7013 10 00 00	- Ta' ċeramika tal-hġieġ	8	5
	- Tazzi tax-xorb ohrajn, hliet daww tal-hġieġ-ċeramika:		
7013 22	-- Ta' kristall taċ-ċomb:		
7013 22 10 00	--- Miġbur bl-idejn	8	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7013 22 90 00	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	8	5
7013 28	-- Ohrajn:		
7013 28 10 00	--- Miġbur bl-idejn	8	5
7013 28 90 00	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	8	5
	- Tazzi tax-xorb ohrajn, hlief dawk tal-ħgieġ-ċeramika		
7013 33	-- Ta' kristall taċ-ċomb:		
	--- Miġbur bl-idejn		
7013 33 11 00	---- Maqtuġħ jew imzejjen mod iehor	8	5
7013 33 19 00	---- Ohrajn	8	5
	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi		
7013 33 91 00	---- Maqtuġħ jew imzejjen mod iehor	8	5
7013 33 99 00	---- Ohrajn	8	5
7013 37	-- Ohrajn:		
7013 37 10 00	--- Ta' ħgieġ magħmul rezistenti (toughened)	8	5
	--- Ohrajn:		
	---- Miġbur bl-idejn:		
7013 37 51 00	---- Maqtuġħ jew imzejjen mod iehor	8	5
7013 37 59 00	----- Ohrajn	8	5
	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi		
7013 37 91 00	---- Maqtuġħ jew imzejjen mod iehor	8	5
7013 37 99 00	----- Ohrajn	8	5
	- Ogġetti tal-ħgieġ tat-tip użati għal fuq il-mejda (hlief tazzi tax-xorb) jew għal kċina hlief dak taċ-ċeramika tal-ħgieġ:		
7013 41	-- Ta' kristall taċ-ċomb:		
7013 41 10 00	--- Miġbur bl-idejn	10	5
7013 41 90 00	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7013 42 00 00	-- Ta' hġieg b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin fmedda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	10	5
7013 49	-- Ohrajn:		
7013 49 10 00	--- Ta' hġieg magħmul rezistenti (toughened)	10	5
	--- Ohrajn:		
7013 49 91 00	---- Miġbur bl-idejn	10	5
7013 49 99 00	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	10	5
	- Ogġetti ohrajn ta' hġieg:		
7013 91	-- Ta' kristall taċ-ċomb:		
7013 91 10 00	--- Miġbur bl-idejn	10	5
7013 91 90 00	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	10	5
7013 99 00 00	-- Ohrajn	10	5
7014 00 00 00	Ogġetti ta' hġieg għas-sinjalar u elementi ottiċi tal-hġieg (hliet dawka ta' titlu 7015), mhux maħdumin ottikament	10	3
7015	HHġieg ta' arloġġi jew ta' arloġġi ta' l-idejn u hġieg bħalhom, hġieg għan-nuċċalijiet mhux-korrettivi jew korrettivi, ikkurvati, mgħawġin, imħaffrin jew bħalhom, mhux maħdumin ottikament; sferi tal-hġieg imħaffrin u segmenti tagħhom, għall-manifattura ta' dan it-tip tal-hġieg		
7015 10 00 00	- Hġieg għal nuċċalijiet korrettivi	10	3
7015 90 00 00	- Ohrajn	10	3
7016	Blokki, ċangaturi, briks, kwadri, madum u ogġetti ohrajn għal pavimentar ta' hġieg ippressat jew bil-forma, bil-wajer jew le, ta' tip użati għal għanijiet ta' bini jew kostruzzjoni; kubi tal-hġieg u ogġetti zġhar ohrajn ta' hġieg, mirfudin b'dahar jew le, għal mużajki jew għanijiet dekorattivi simili; dwal biċ-ċomb u bħalhom; hġieg multicellulari jew fowm fi nlokki, pannelli, pjanci, qxur jew għamliet simili:		
7016 10 00 00	- Kubi ta' hġieg u ogġetti zġhar ohrajn ta' hġieg, mirfudin b'dahar jew le, għal mużajki jew għanijiet dekorattivi simili	10	3
7016 90	- Ohrajn:		
7016 90 10 00	-- Dwal biċ-ċomb jew bħalhom	10	3
7016 90 80 00	-- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7017	Ogġetti ta' hġiegħ għal laboratorju, iġjenici jew farmaċewtiċi, immarkati b'qisien jew kalibrati:		
7017 10 00 00	- Ta' kwarzu mgħaqqad bis-shana jew ta' silika ohra mgħaqqda bis-shana	10	3
7017 20 00 00	- Ta' hġiegħ ieħor b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni ta' mhux aktar minn 5×10^{-6} għal kull Kelvin f'medda ta' temperatura ta' 0 C sa 300°C	10	3
7017 90 00 00	- Ohrajn	10	3
7018	Żibeġ tal-hġiegħ, perli artifiċjali, haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż artifiċjali u ogġetti żgħar tal-hġiegħ simili, u ogġetti tagħhom hlief gojjelli artifiċjali; ghajnejn tal-hġiegħ hlief ogġetti prostetiċi; statwetti u ornamenti ohrajn tal-hġiegħ maħdum bil-lampa, hlief gojjelli artifiċjali; mikrosferi ta' hġiegħ b'dijametru mhux ikbar minn 1 mm:		
7018 10	- Żibeġ tal-hġiegħ, perli artifiċjali, haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż artifiċjali u ogġetti żgħar tal-hġiegħ simili		
	-- Żibeġ tal-hġiegħ:		
7018 10 11 00	--- Maqtuġhin u illustrati b'mezzi mekkaniċi	10	3
7018 10 19 00	--- Ohrajn	10	3
7018 10 30 00	-- Perli artifiċjali	10	3
	-- Haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż artifiċjali:		
7018 10 51 00	--- Maqtuġhin u illustrati b'mezzi mekkaniċi	10	3
7018 10 59 00	--- Ohrajn	10	3
7018 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
7018 20 00 00	- Mikrosferi ta' hġiegħ b'dijametru mhux ikbar minn 1 mm	10	3
7018 90	- Ohrajn:		
7018 90 10 00	-- Ghajnejn tal-hġiegħ; ogġetti żgħar tal-hġiegħ	10	3
7018 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
7019	Fibri ta' hġiegħ (inkluż suf minerali) u ogġetti tiegħu (per eżempju, hġut, fibri minsuġin):		
	- Biċċiet żgħar, ftietel, hġut u trofof imqattgħin:		
7019 11 00 00	-- Trofof imqattgħin, mhux itwal minn 50 mm	10	3
7019 12 00 00	-- Ftietel	10	3
7019 19	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7019 19 10 00	--- Ta' filamenti	10	3
7019 19 90 00	--- Ta' fibri ta' kwalità	10	3
	- Folji rqaq (voiles), xbieki, twapet, saqqijiet, twavel u prodotti oħrajn simili mhux minsuġin:		
7019 31 00 00	-- Twapet	8	3
7019 32 00 00	-- Folji rqaq (voiles)	3	0
7019 39 00 00	-- Oħrajn	3	0
7019 40 00 00	- Drapp minsuġ ta' ftietel	10	3
	- Drappijiet oħrajn minsuġin:		
7019 51 00 00	-- Mhux usa' minn 30 ċm	10	3
7019 52 00 00	-- Usa' minn 30 ċm, nisġa lixxa, jiżen inqas minn 250 g/m ² , ta' filamenti ta' qies kull hajta singla mhux iktar minn 136 teks	10	3
7019 59 00 00	-- Oħrajn	10	3
7019 90	- Oħrajn:		
7019 90 10 00	-- Fibri mhux tessili bil-gożż jew trofof	10	3
7019 90 30 00	-- Kuttunar u kisi għal tubi u pajpijiet iżolaturi	10	3
	-- Oħrajn:		
7019 90 91 00	--- Ta' fibri ta' tessuti	10	3
7019 90 99 00	--- Oħrajn	10	3
7020 00	Ogġetti oħrajn tal-ħġieġ:		
7020 00 05 00	- Tubi u kontenituri ta' reatturi tal-kwarzu mahsubin għad-dhul fi fran ta' diffużjoni u ossidazzjoni għal produzzjoni ta' materjali semikondutturi	0	0
	- Ġewwieni tal-ħġieġ għal fliexken bil-vakwu jew għal recipienti oħrajn bil-vakwu:		
7020 00 07 00	-- Mhux lesti	10	3
7020 00 08 00	-- Lesti	10	3
	- Oħrajn:		
7020 00 10	-- Ta' kwarzu mgħaqqad bis-shana jew ta' silika oħra mgħaqqda bis-shana:		
7020 00 10 10	--- Firepots ta' kwarz imdewweb	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
7020 00 10 90	--- Ohrajn	10	3
7020 00 30 00	-- Ta' hġieg b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin f'medda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	10	3
7020 00 80 00	-- Ohrajn	10	3
XIV	TAQSIMA XIV - PERLI NATURALI JEW KULTIVATI, HAĠAR PREZZJUŻ JEW SEMIPREZZJUŻ, METALLI PREZZJUŻI, METALLI MIKSJIN B'METALL PREZZJUŻ, U OĠĠETTI TAGHHOM, ĠOJJELLI ARTIFIĊJALI; ĠOJJELLI ARTIFIĊJALI; MUNITA		
71	KAPITOLU 71 - PERLI NATURALI JEW KULTIVATI, HAĠAR PREZZJUŻ JEW SEMIPREZZJUŻ, METALLI PREZZJUŻI, METALLI MIKSJIN B'METALL PREZZJUŻ, U OĠĠETTI TAGHHOM, ĠOJJELLI ARTIFIĊJALI; ĠOJJELLI ARTIFIĊJALI; MUNITA		
	I. PERLI NATURALI JEW KULTIVATI U HAĠAR PREZZJUŻ JEW SEMI-PREZZJUŻ		
7101	Perli, naturali jew kultivati, maħdumin jew le jew iggradati iżda mhux midmumin, immuntati jew ingastati; perli, naturali jew kultivati, midmumin temporanjament għal konvenjenza fil-garr		
7101 10 00 00	- Perli naturali	5	0
	- Perli kultivati:		
7101 21 00 00	-- Mhux maħdumin	5	0
7101 22 00 00	-- Maħdumin	5	0
7102	Djamanti, maħdumin jew le, iżda mhux immuntati jew ingastati:		
7102 10 00 00	- Mhux magħżulin	2	0
	- Industrijali:		
7102 21 00 00	-- Mhux maħdumin jew sempliċiment issegati, xpakkati jew maqtughin	5	0
7102 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Mhux industrijali:		
7102 31 00 00	-- Mhux maħdumin jew sempliċiment issegati, xpakkati jew maqtughin	0	0
7102 39 00	-- Ohrajn:		
7102 39 00 10	--- Mahsuba għal aspett	10	3
7102 39 00 90	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7103	Haġar prezzjuż (hlief djamanti) u haġar semi-prezzjuż, maħdum jew iggradat jew le iżda mhux midmum, immuntat jew ingastat; haġar prezzjuż mhux iggradat (hlief djamanti) u haġar semi-prezzjuż, midmum temporanjament għal konvenjenza fil-garr:		
7103 10 00 00	- Mhux maħdumin jew sempliċiment issegati jew iffurmati horox	2	0
	- Maħdumin mod iehor:		
7103 91 00 00	-- Rubini, żaffiri u żmeraldi	2	0
7103 99 00 00	-- Ohrajn	2	0
7104	Haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż artifiċjali jew rikostrutt, maħdum jew iggradat jew le iżda mhux midmum, immuntat jew ingastat; haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż artifiċjali jew rikostrutt mhux iggradat, midmum temporanjament għal konvenjenza fil-garr:		
7104 10 00 00	- Kwarzu pjezoelettriku	2	0
7104 20 00 00	- Ohrajn, mhux maħdumin jew sempliċiment issegati jew iffurmati horox	2	0
7104 90 00 00	- Ohrajn	2	0
7105	Ghabra u trab ta' haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż naturali jew artifiċjali		
7105 10 00	- Ta' djamanti:		
7105 10 00 10	-- Ta' djamanti naturali prezzjużi	2	0
7105 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
7105 90 00 00	- Ohrajn	5	0
	II. METALLI PREZZJUŻI U METALLI MIKSIJIN B'METALL PREZZJUŻ		
7106	Fidda (inkluża fidda miksija bid-deheb jew platinu), mhux maħduma jew f'għamliet semi-manifatturati, jew f'għamla ta' trab:		
7106 10 00 00	- Trab	2	0
	- Ohrajn:		
7106 91	-- Mhux maħdumin		
7106 91 10 00	--- Ta' finezza mhux inqas minn 999 biċċa kull 1 000	2	0
7106 91 90 00	--- Ta' finezza inqas minn 999 biċċa kull 1 000	2	0
7106 92	-- Semimanifatturati		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7106 92 20 00	--- Ta' finezza mhux inqas minn 750 biċċa kull 1 000	2	0
7106 92 80 00	--- Ta' finezza inqas minn 750 biċċa kull 1 000	2	0
7107 00 00 00	Metalli ta' valur baxx miksjin bil-fidda, mhux maħdumin aktar hliet semimanifatturati	2	0
7108	Deheb (inkluż deheb miksi bil-platinu), mhux maħdum jew f'għamla semimanifatturata, jew f'għamla ta' trab		
	- Mhux monetarju		
7108 11 00 00	-- Trab	2	0
7108 12 00 00	-- Għamliet oħrajn mhux maħdumin	2	0
7108 13	-- Għamliet oħrajn semimanifatturati:		
7108 13 10 00	--- Biċċiet, vireg, wajer u sezzjonijiet; pjanci; folji u strixxi ta' hxuna, minghajr xi dahar, akbar minn 0,15 mm	2	0
7108 13 80	--- Oħrajn:		
7108 13 80 10	---- Tubi, pajpijiet u staneg vojta minn ġewwa	5	0
7108 13 80 90	---- Oħrajn	2	0
7108 20 00 00	- Monetarju	2	0
7109 00 00 00	Metalli ta' valur baxx jew fidda, miksjin bid-deheb, mhux maħdumin aktar hliet semimanifatturati	2	0
7110	Platinu, f'għamliet mhux maħdumin jew semimanifatturati, jew f'għamla ta' trab:		
	- Platinu:		
7110 11 00 00	-- Mhux maħdum jew f'għamla ta' trab	2	0
7110 19	-- Oħrajn:		
7110 19 10 00	--- Biċċiet, vireg, wajer u sezzjonijiet; pjanci; folji u strixxi ta' hxuna, minghajr xi dahar, akbar minn 0,15 mm	2	0
7110 19 80 00	--- Oħrajn	2	0
	- Palladju:		
7110 21 00 00	-- Mhux maħdum jew f'għamla ta' trab	2	0
7110 29 00 00	-- Oħrajn	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Rodju:		
7110 31 00 00	-- Mhux maħdum jew fġhamla ta' trab	2	0
7110 39 00 00	-- Ohrajn	2	0
	- Iridju, osmju u rutenimju:		
7110 41 00 00	-- Mhux maħdum jew fġhamla ta' trab	2	0
7110 49 00 00	-- Ohrajn	2	0
7111 00 00 00	Metalli ta' valur baxx, fidda jew deheb, miksi jin bil-platinu, mhux maħdumin aktar hliel semimanifatturati	5	0
7112	Skart u fdal ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż; skart u fdal ieħor li fihom metall prezzjuż jew komposti ta' metall prezzjuż, ta' tip użat l-aktar għall-irkupru ta' metall prezzjuż:		
7112 30 00 00	- Irmied li fih metal prezzjuż jew komposti ta' metall prezzjuż	2	0
	- Ohrajn:		
7112 91 00 00	-- Ta' deheb, inkluż metall miksi bid-deheb iżda esklużi għbir minn knis li fihom metalli prezzjużi ohrajn	2	0
7112 92 00 00	-- Ta' platinu, inkluż metall miksi bi platinu iżda esklużi għbir minn knis li fihom metalli prezzjużi ohrajn	2	0
7112 99 00 00	-- Ohrajn	2	0
	III. ĠOJJELLI, OĠĠETTI TAL-ARGENTIERA U TA' MIN JAĦDEM IL-FIDDA U OĠĠETTI OHRAJN		
7113	Oġġetti ta' ġojjelii u partijiet taġġhom, ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż:		
	- Ta' metall prezzjuż miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż:		
7113 11 00 00	-- Ta' fidda, miksi jew indurata jew le b'metall ieħor prezzjuż	10	3
7113 19 00 00	-- Ta' metall ieħor prezzjuż, miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż	10	3
7113 20 00 00	- Ta' metall b'valur baxx miksi b'metall prezzjuż	10	3
7114	Oġġetti ta' argentiera jew ta' min jaħdem il-fidda u b'cejjeċ taġġhom, ta' metal prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż:		
	- Ta' metall prezzjuż miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7114 11 00 00	-- Ta' fidda, miksija jew indurata jew le b'metall iehor prezzjuż	10	3
7114 19 00 00	-- Ta' metall iehor prezzjuż, miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż	10	3
7114 20 00 00	- Ta' metall b'valur baxx miksi b'metall prezzjuż	10	3
7115	Ogġetti oħra ta' metall prezzjuż jew minn metall miksi b'metall prezzjuż:		
7115 10 00 00	- Katalisti f'għamla ta' drapp tal-wajer jew gradilja, tal-platinu	0	0
7115 90	- Oħrajn:		
7115 90 10 00	-- Ta' metall prezzjuż	0	0
7115 90 90 00	-- Ta' metall miksi b'metall prezzjuż	10	3
7116	Ogġetti ta' perli naturali jew kultivati, haġar prezzjużi jew semiprezzjużi (naturali, sintetiċi jew rikostrutt):		
7116 10 00 00	- Ta' perli naturali jew kultivati	10	3
7116 20	- Ta' haġar prezzjuż jew semiprezzjuż (naturali, artifiċjali jew rikostrutt)		
	-- Magħmul kompletament minn haġar naturali prezzjuż jew semiprezzjuż artifiċjali:		
7116 20 11 00	--- Ġizirajjen, brazzuletti u ogġetti oħrajn ta' haġar naturali prezzjuż jew semiprezzjuż, sempliċiment midmumim mingħajr molol jew aċċessorji oħrajn	10	3
7116 20 19 00	--- Oħrajn	10	3
7116 20 90 00	-- Oħrajn	10	3
7117	Ġojjelli artifiċjali:		
	- Ta' metall ta' valur baxx, miksi jew le b'metall prezzjuż:		
7117 11 00 00	-- Pulzieri u buttuni (studs)	5	0
7117 19	-- Oħrajn:		
7117 19 10 00	--- B'partijiet tal-ħġieġ	5	0
	--- Mingħajr partijiet tal-ħġieġ		
7117 19 91 00	---- Miksijin b'deheb, fidda jew platinu	5	0
7117 19 99 00	---- Oħrajn	5	0
7117 90 00 00	- Oħrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7118	Munita		
7118 10	- Muniti (hlief munita tad-deheb), li mhix valuta legali:		
7118 10 10 00	-- Tal-fidda	5	0
7118 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
7118 90 00 00	- Ohrajn	5	0
XV	TAQSIMA XV - METALLI TA' VALUR BAXX U OĠĠETTI TA' METALLI TA' VALUR BAXX		
72	KAPITOLU 72 – HADID U AZZAR		
	I. MATERJALI PRIMARJI; PRODOTTI F'GHAMLA TA' QMUH JEW TRABIJET		
7201	Hadid mhux maħdum għadu hierēg mill-kalkara (pig iron) u spiegeleisen f'biċċiet tawwalin, blokok jew forom ohrajn primarji		
7201 10	- Bċejjeċ tawwalin ta' hadid mhux liga li fih 0,5 % bil-piż jew inqas ta' fosfru		
	-- Li fihom bil-piż mhux inqas minn 0,4 % ta' manganiż:		
7201 10 11 00	--- Li fihom bil-piż 1 % jew inqas ta' silikon	5	0
7201 10 19 00	--- Li fihom bil-piż aktar minn 1 % ta' silikon	5	0
7201 10 30 00	-- Li fihom bil-piż mhux inqas minn 0,1 % iżda inqas minn 0,4 % ta' manganiż	5	0
7201 10 90 00	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,1 % ta' manganiż	5	0
7201 20 00 00	- Hadid mhux maħdum għadu hierēg mill-kalkara (pig iron) mhux liga li fih bil-piż iktar minn 0,5 % ta' fosfru	5	0
7201 50	- Liga ta' hadid mhux maħdum; Spiegeleisen:		
7201 50 10 00	-- Liga ta' hadid mhux maħdum għadu hierēg mill-kalkara (pig iron) li fih bil-piż mhux inqas minn 0,3 % iżda mhux aktar minn 1 % ta' titanju u mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 1 % ta' vanadju	5	0
7201 50 90 00	-- Ohrajn	5	0
7202	Ligi tal-hadid:		
	- Ferro-manganiż:		
7202 11	-- Li fih bil-piż iktar minn 2 % ta' karbonju:		
7202 11 20 00	--- B'granulometrija mhux akbar minn 5 mm u b'kontenut ta' manganiż oghla minn 65 %	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7202 11 80 00	--- Ohrajn	5	0
7202 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Ferro-silikon:		
7202 21 00 00	-- Li fih bil-piż aktar minn 55 % ta' silikon	3	3
7202 29	-- Ohrajn:		
7202 29 10 00	--- Li fihom bil-piż 4 % jew aktar iżda mhux aktar minn 10 % ta' manjeżju	3	3
7202 29 90 00	--- Ohrajn	3	3
7202 30 00 00	- Manganiż-ferro-silikon	3	0
	- Ferro-kromju:		
7202 41	-- Li fih bil-piż iktar minn 4 % ta' karbonju:		
7202 41 10 00	--- Li fihom bil-piż iktar minn 4 % iżda mhux iktar minn 6 % ta' karbonju	0	0
7202 41 90 00	--- Li fih bil-piż aktar minn 6 % ta' karbonju	0	0
7202 49	-- Ohrajn:		
7202 49 10 00	--- Li fihom bil-piż mhux iktar minn 0,05 % ta' karbonju	3	3
7202 49 50 00	--- Li fihom bil-piż iktar minn 0,05 % iżda mhux iktar minn 0,5 % ta' karbonju	0	0
7202 49 90 00	--- Li fihom bil-piż iktar minn 0,5 % iżda mhux iktar minn 4 % ta' karbonju	3	3
7202 50 00 00	- Kromju-ferro-siliko	2	0
7202 60 00 00	- Ferro-nikil	3	0
7202 70 00 00	- Ferro-molibdenu	2	0
7202 80 00 00	- Ferro-tungstenu u tungstenu-ferro-siliko	3	0
	- Ohrajn:		
7202 91 00 00	-- Ferro-titanju u titanju-ferro-siliko	2	0
7202 92 00 00	-- Ferro-vanadju	2	0
7202 93 00 00	-- Ferro-nijobju	2	0
7202 99	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7202 99 10 00	--- Ferro-fosfru	3	0
7202 99 30 00	--- Manjeżju ferro-siliko	3	0
7202 99 80 00	--- Ohrajn	3	0
7203	Prodotti tal-hadid magħmulin bit-tnaqqis dirett ta' minerali tal-hadid u prodotti ohrajn ta' hadid b'hafna ħofor (spongy), f'għoqod, gerbub jew forom simili; hadid b'purità minima bil-piż ta' 99,94 %, f'għoqod, gerbub jew forom simili:		
7203 10 00 00	- Prodotti ta' hadid magħmulin bit-tnaqqis dirett ta' minerali tal-hadid	5	0
7203 90 00 00	- Ohrajn	5	0
7204	Skart u fdal ta' hadid; tidwib mill-gdid ta' ingotti ta' hadid jew ta' azzar:		
7204 10 00 00	- Skart u fdal ta' hadid fondut	5	0
	- Skart u fdal ta' azzar liga:		
7204 21	-- Ta' stainless steel:		
7204 21 10 00	--- Li fihom bil-piż 8 % jew aktar ta' nikil	0	0
7204 21 90 00	--- Ohrajn	0	0
7204 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
7204 30 00 00	- Skart u fdal ta' hadid jew azzar bil-landa	0	0
	- Skart u fdal ohrajn		
7204 41	-- Rbaba tat-torn, qxur, frak, skart tal-qtugh, serratura, trab tal-illimar, skart tal-prensa u tifrik, f'qatet jew le:		
7204 41 10 00	--- Rbaba tat-torn, qxur, frak, skart tal-qtugh, serratura u trab tal-illimar	0	0
	--- Skart tal-prensa u tifrik		
7204 41 91 00	---- f'qatet	0	0
7204 41 99 00	---- Ohrajn	0	0
7204 49	-- Ohrajn:		
7204 49 10 00	--- Frammentati (imqattgħin biċċiet)	0	0
	--- Ohrajn:		
7204 49 30 00	---- F'qatet	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7204 49 90 00	---- Ohrajn	0	0
7204 50 00 00	- Tidwib mill-ġdid ta' ingotti ta' skart	0	0
7205	Qmuħ u trabijiet, ta' hadid mhux mahdum għadu hierieg mill-kalkara (pig iron), ta' spiegeleisen, ta' hadid jew ta' azzar		
7205 10 00 00	- Qmuħ	5	0
	- Trabijiet:		
7205 21 00 00	-- Ta' azzar liga	5	0
7205 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
	II. HADID U AZZAR MHUX LIGA		
7206	Hadid u hadid mhux liga f'ingotti jew f'forom primarji ohrajn (hlief hadid ta' titlu 7203):		
7206 10 00 00	- Ingotti	0	0
7206 90 00 00	- Ohrajn	5	0
7207	Prodotti nofshom lesti tal-hadid jew ta' azzar lmhux liga:		
	- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		
7207 11	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (inkluż kwadru), il-wisgħa fiha inqas mid-doppju tal-hxuna:		
	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu:		
7207 11 11 00	---- Ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	0	0
	---- Ohrajn:		
7207 11 14 00	----- Mhux ehxen minn 130 mm	0	0
7207 11 16 00	----- Ehxen minn 130 mm	0	0
7207 11 90 00	--- Mikwijin fil-forġa	0	0
7207 12	-- Ohrajn, ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru):		
7207 12 10 00	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu:	0	0
7207 12 90 00	--- Mikwijin fil-forġa	0	0
7207 19	-- Ohrajn:		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond jew poligonal:		
7207 19 12 00	---- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7207 19 19 00	---- Mikwijin fil-forġa	0	0
7207 19 80 00	--- Ohrajn	0	0
7207 20	- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju:		
	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (inkluż kwadru), il-wisgħa fiha inqas mid-doppju tal-hxuna:		
	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu:		
7207 20 11 00	---- Ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	0	0
	---- Ohrajn, li fihom bil-piż		
7207 20 15 00	----- 0,25 % jew aktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	0	0
7207 20 17 00	----- 0,6 % jew aktar ta' karbonju	0	0
7207 20 19 00	--- Mikwijin fil-forġa	0	0
	-- Ohrajn, ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru):		
7207 20 32 00	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu:	0	0
7207 20 39 00	--- Mikwijin fil-forġa	0	0
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond jew poligonali:		
7207 20 52 00	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu:	0	0
7207 20 59 00	--- Mikwijin fil-forġa	0	0
7207 20 80 00	-- Ohrajn	0	0
7208	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux liga rrumblati ċatt, wisgħin 600 mm jew aktar, irrumblati bis-shana, mhux miksi-jin, indurati jew mghottijin:		
7208 10 00 00	- F'koljaturi, mhux mahdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, b'disinji fir-riljiev	0	0
	- Ohrajn, f'koljaturi, mhux mahdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, imnaddfin (pickled):		
7208 25 00 00	-- Ta' hxuna ta' 4,75 mm jew iktar	0	0
7208 26 00 00	-- Ta' hxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm	0	0
7208 27 00 00	-- Ta' hxuna inqas minn 3 mm	0	0
	- Ohrajn, f'koljaturi, mhux mahdumin iktar hlief irrumblati bis-shana:		
7208 36 00 00	-- Ehxen minn 10 mm	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7208 37 00 00	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar iżda mhux eħxen minn 10 mm	0	0
7208 38 00 00	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm	0	0
7208 39 00 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm	0	0
7208 40 00 00	- Mhux f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, b'disinji fir-riljiev	0	0
	- Ohrajn, mhux f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana:		
7208 51	-- Eħxen minn 10 mm:		
7208 51 20 00	--- Eħxen minn 15 mm	0	0
	--- Ta' ħxuna iktar minn 10 mm iżda mhux iktar minn 15 mm, ta':		
7208 51 91 00	---- 2 050 mm jew aktar	0	0
7208 51 98 00	---- Inqas minn 2 050 mm	0	0
7208 52	-- Ta' 4,75 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 10 mm:		
7208 52 10 00	--- Irrumblati fuq erba' uċuh jew ġo forma f'kaxxa magħluqa, mhux aktar minn 1 250 mm	0	0
	--- Ohrajn, ta' wisgħa:		
7208 52 91 00	---- Ta' 2 050 mm jew aktar	0	0
7208 52 99 00	---- Ta' inqas minn 2 050 mm	0	0
7208 53	-- Ta' 3 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 4,75 mm		
7208 53 10 00	--- Irrumblati fuq erba' uċuh jew ġo dawra ta' kaxxa magħluqa, mhux usa' minn 1 250 mm u ta' 4 mm ħxuna jew aktar	0	0
7208 53 90 00	--- Ohrajn	0	0
7208 54 00 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm	0	0
7208 90	- Ohrajn:		
7208 90 20 00	-- Bit-toqob	0	0
7208 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
7209	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux-liga rrumblati ċatt, wisgħin 600 mm jew aktar, irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana), mhux miksiġin, indurati jew mghottijin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- F'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
7209 15 00 00	-- Ta' 3 mm ħxuna jew iktar	0	0
7209 16	-- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm iżda inqas minn 3 mm:		
7209 16 10 00	--- "Elettriċi"	0	0
7209 16 90 00	--- Ohrajn	0	0
7209 17	-- Ta' 0,5 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 1 mm:		
7209 17 10 00	--- "Elettriċi"	0	0
7209 17 90 00	--- Ohrajn	0	0
7209 18	-- Ta' ħxuna inqas minn 0,5 mm:		
7209 18 10 00	--- "Elettriċi"	0	0
	--- Ohrajn:		
7209 18 91 00	---- Ta' 0,35 mm jew aktar iżda anqas minn 0,5 mm:	0	0
7209 18 99 00	---- Ta' ħxuna inqas minn 0,35 mm	0	0
	- Mhux f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
7209 25 00 00	-- Ta' 3 mm ħxuna jew iktar	0	0
7209 26	-- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm iżda inqas minn 3 mm:		
7209 26 10 00	--- "Elettriċi"	0	0
7209 26 90 00	--- Ohrajn	0	0
7209 27	-- Ta' 0,5 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 1 mm:		
7209 27 10 00	--- "Elettriċi"	0	0
7209 27 90 00	--- Ohrajn	0	0
7209 28	-- Ta' ħxuna inqas minn 0,5 mm:		
7209 28 10 00	--- "Elettriċi"	0	0
7209 28 90 00	--- Ohrajn	0	0
7209 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7209 90 20 00	-- Bit-toqob	0	0
7209 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
7210	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux-liga rrumblati ċatt, wisghin 600 mm jew aktar, miksiġin, indurati jew mghottijin:		
	- Indurati jew mghottijin bil-landa:		
7210 11 00 00	-- Ta' 0,5 mm ħxuna jew iktar	0	0
7210 12	-- Ta' ħxuna inqas minn 0,5 mm:		
7210 12 20 00	--- Pjanċa tal-landa	0	0
7210 12 80 00	--- Ohrajn	0	0
7210 20 00 00	- Indurati jew mghottijin biċ-ċomb, inkluż terne-plate (folja tal-hadid miksiġa bl-istann u ċ-ċomb)	0	0
7210 30 00 00	- Miksiġin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	0	0
	- Miksiġin jew mghottijin mod iehor biż-żingu:		
7210 41 00 00	-- Immewwġin	0	0
7210 49 00 00	-- Ohrajn:	0	0
7210 50 00 00	- Miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju	0	0
	- Miksiġin jew mghottijin bl-aluminju		
7210 61 00 00	-- Miksiġin jew mghottijin b'ligi ta' aluminju-żingu	0	0
7210 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
7210 70	- Miżbughin, mogħtijin il-verniċ jew mghottijin bil-plastiks:		
7210 70 10 00	-- Pjanċa tal-landa u prodotti, miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju, mogħtijin il-verniċ	0	0
7210 70 80 00	-- Ohrajn	0	0
7210 90	- Ohrajn:		
7210 90 30 00	-- Miksiġin	0	0
7210 90 40 00	-- Miksiġin bil-landa u stampati	0	0
7210 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
7211	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux-liga rrumblati ċatt, wisghin inqas minn 600 mm, mhux miksiġin, indurati jew mghottijin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana:		
7211 13 00 00	-- Irrumblati fuq erba' uċuħ jew ġo dawra ta' kaxxa magħluqa, usa' minn 150 mm u ta' ħxuna mhux inqas minn 4 mm, mhux f'koljaturi u mingħajr disinji friljiev	0	0
7211 14 00 00	-- Ohrajn, ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar	0	0
7211 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
7211 23	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		
7211 23 20 00	--- "Elettriċi"	0	0
	--- Ohrajn:		
7211 23 30 00	---- Ta' 0,35 mm ħxuna jew aktar	0	0
7211 23 80 00	---- Ta' ħxuna inqas minn 0,35 mm	0	0
7211 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
7211 90	- Ohrajn:		
7211 90 20 00	-- Bit-toqob	0	0
7211 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
7212	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux-liga rrumblati ċatt, wisghin inqas minn 600 mm, miksiġin, indurati jew mghottijin:		
7212 10	- Miksiġin jew mghottijin bil-landa:		
7212 10 10 00	-- Pjanċa tal-landa, mhux maħduma aktar hlief bil-wiċċ ittrattat	0	0
7212 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
7212 20 00 00	- Miksiġin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	0	0
7212 30 00 00	- Miksiġin jew mghottijin mod iehor biż-żingu:	0	0
7212 40	- Miżbugħin, mogħtijin il-vernċ jew mghottijin bil-plastiks:		
7212 40 20 00	-- Pjanċa tal-landa, mhux maħduma aktar hlief mogħtija l-vernċ; prodotti, miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju, mogħtijin il-vernċ	0	0
7212 40 80 00	-- Ohrajn	0	0
7212 50	- Miksiġin jew mghottijin mod iehor		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7212 50 20 00	-- Miksijin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju	0	0
7212 50 30 00	Miksijin jew mghottijin bil-kromju jew bin-nikil	0	0
7212 50 40 00	-- Miksijin jew mghottijin bir-ram	0	0
	-- Miksijin jew mghottijin bl-aluminju		
7212 50 61 00	-- Miksijin jew mghottijin b'ligi ta' zingu-aluminju	0	0
7212 50 69 00	--- Ohrajn	0	0
7212 50 90 00	-- Ohrajn	0	0
7212 60 00 00	- Miksijin	0	0
7213	Biċċiet (bars) u vireg, irrumblati bis-shana, f'koljaturi mkebbin bl-addoċċ, ta' hadid jew azzar mhux-liga:		
7213 10 00 00	- Li fihom forom ta' snien, kustilji, skanalaturi jew deformazzjonijiet ohrajn magħmulin waqt il-proċess ta' irrumblar	0	0
7213 20 00 00	- Ohrajn, ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	0	0
	- Ohrajn:		
7213 91	-- B'wiċċ ta' qtugħ tond li fih dijametru inqas minn 14-il mm:		
7213 91 10 00	--- Ta' tip użat għar-rinforz tal-konkos	0	0
7213 91 20 00	--- Ta' tip użat għal korda tat-tajers	0	0
	--- Ohrajn:		
7213 91 41 00	---- Li fihom bil-piż 0,06 % jew inqas ta' karbonju	0	0
7213 91 49 00	---- Li fihom bil-piż aktar minn 0,06 % iżda inqas minn 0,25 % ta' karbonju	0	0
7213 91 70 00	---- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda mhux aktar minn 0,75 % ta' karbonju	0	0
7213 91 90 00	---- Li fihom bil-piż iktar minn 0,75 % ta' karbonju	0	0
7213 99	-- Ohrajn:		
7213 99 10 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju	0	0
7213 99 90 00	--- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7214	Bicċiet (bars) u vireg oħrajn ta' ħadid jew azzar mhux-liga, mhux maħdum aktar hlief mikwi fil-forġa, irrumblati bis-shana, miġbudin bis-shana jew mahruġin bis-shana, iżda inkluzi dawk mibrumin wara l-irrumblar:		
7214 10 00 00	- Mikwijin fil-forġa	0	0
7214 20 00 00	- Li fihom forom ta' snien, kustilji, skanalaturi jew deformazzjonijiet oħrajn magħmulin waqt il-proċess ta' irrumblar jew mibrumin wara l-irrumblar	0	0
7214 30 00 00	- Oħrajn, ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	0	0
	- Oħrajn:		
7214 91	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (hlief kwadru):		
7214 91 10 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju	0	0
7214 91 90 00	--- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju	0	0
7214 99	-- Oħrajn:		
	--- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		
7214 99 10 00	--- Ta' tip użat għar-rinforz tal-konkos	0	0
	---- Oħrajn, b'wiċċ ta' qtugħ b'dijametru ta' qies:		
7214 99 31 00	----- 80 mm jew aktar	0	0
7214 99 39 00	----- Inqas minn 80 mm	0	0
7214 99 50 00	---- Oħrajn	0	0
	--- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju:		
	---- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond b'dijametru b'qies ta':		
7214 99 71 00	----- 80 mm jew aktar	0	0
7214 99 79 00	----- Inqas minn 80 mm	0	0
7214 99 95 00	---- Oħrajn	0	0
7215	Bicċiet u vireg oħrajn ta' ħadid jew ta' azzar mhux liga:		
7215 10 00 00	- Ta' azzar awtomatiku (free-cutting), mhux maħdum aktar hlief iffurmat fil-kiesah jew lest fil-kiesah	0	0
7215 50	- Oħrajn, mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah:		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7215 50 11 00	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (hlief kwadru)	0	0
7215 50 19 00	--- Ohrajn	0	0
7215 50 80 00	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar	0	0
7215 90 00 00	- Ohrajn	0	0
7216	Angoli, forom u qatgħat ta' ħadid jew azzar mhux-liga:		
7216 10 00 00	- Qatgħat U, I jew H, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, ta' għoli inqas minn 80 mm	0	0
	- Qatgħat L jew T, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, ta' għoli inqas minn 80 mm:		
7216 21 00 00	-- Qatgħat L	0	0
7216 22 00 00	-- Qatgħat T	0	0
	- Qatgħat U, I jew H, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, għoljin 80 mm jew aktar:		
7216 31	-- Qatgħat U:		
7216 31 10 00	--- Għoljin 80 mm jew aktar iżda mhux oghla minn 220 mm	0	0
7216 31 90 00	--- Oghla minn 220 mm	0	0
7216 32	-- Qatgħat I:		
	--- Għoljin 80 mm jew aktar iżda mhux oghla minn 220 mm:		
7216 32 11 00	---- B'učuh ta' flangi paralleli	0	0
7216 32 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Oghla minn 220 mm:		
7216 32 91 00	---- B'učuh ta' flangi paralleli	0	0
7216 32 99 00	---- Ohrajn	0	0
7216 33	-- Qatgħat H:		
7216 33 10 00	--- Għoljin 80 mm jew aktar iżda mhux oghla minn 180 mm	0	0
7216 33 90 00	--- Oghla minn 180 mm	0	0
7216 40	- Qatgħat L jew T, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, għoljin 80 mm jew aktar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7216 40 10 00	-- Qatgħat L	0	0
7216 40 90 00	-- Qatgħat T	0	0
7216 50	- Angoli, forom u qatgħat ohrajn mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana:		
7216 50 10 00	-- B'wiċċ ta' qatgħa li jista' jingħalaq fi kwadru b'genb ta' 80 mm	0	0
	-- Ohrajn:		
7216 50 91 00	--- Pjanċi tal-bozza (bulb flats)	0	0
7216 50 99 00	--- Ohrajn	0	0
	- Angoli, forom u qatgħat mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti filkiesah:		
7216 61	-- Magħmulin minn prodotti rrumblati ċatt:		
7216 61 10 00	--- Qatgħat C, L, U, Z, omega jew bit-tarf miftuh	0	0
7216 61 90 00	--- Ohrajn	0	0
7216 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
7216 91	-- Iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah minn prodotti rrumblati ċatt:		
7216 91 10 00	--- Folji ddisinjati (irrigati)	0	0
7216 91 80 00	--- Ohrajn	0	0
7216 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
7217	Wajer tal-hadid jew tal-azzar mhux liga		
7217 10	- Mhux miksijin jew mghottijin, illustrati jew le:		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		
7217 10 10 00	--- B'daq massimu ta' wiċċ ta' qatgħa inqas minn 0,8 mm	0	0
	--- B'daq massimu ta' wiċċ ta' qatgħa inqas minn 0,8 mm jew aktar:		
7217 10 31 00	---- Li fihom forom ta' snien, kustilji, skanalaturi jew deformazzjonijiet ohrajn magħmulin waqt il-proċess ta' rrumblar	0	0
7217 10 39 00	---- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7217 10 50 00	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	0	0
7217 10 90 00	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	0	0
7217 20	- Miksijin jew mgħottijin biż-żingu:		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		
7217 20 10 00	--- B'daqs massimu ta' wiċċ ta' qatgħa inqas minn 0,8 mm	0	0
7217 20 30 00	--- B'daqs massimu ta' wiċċ ta' qatgħa inqas minn 0,8 mm jew aktar	0	0
7217 20 50 00	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	0	0
7217 20 90 00	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	0	0
7217 30	- Miksijin jew mgħottijin b'metalli oħrajn ta' prezz baxx:		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju:		
7217 30 41 00	--- Miksijin bir-ram	0	0
7217 30 49 00	--- Oħrajn	0	0
7217 30 50 00	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	0	0
7217 30 90 00	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	0	0
7217 90	- Oħrajn:		
7217 90 20 00	-- Li fihom bil-piż 0,25 % ta' karbonju	0	0
7217 90 50 00	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	0	0
7217 90 90 00	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	0	0
	III. STAINLESS STEEL		
7218	Stainless steel flingotti jew f'forom oħrajn primarji; prodotti nofshom lesti ta' stainless steel:		
7218 10 00 00	- Ingotti u forom primarji oħrajn	0	0
	- Oħrajn:		
7218 91	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (hlief kwadru):		
7218 91 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7218 91 80 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7218 99	-- Ohrajn:		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa kwadru:		
7218 99 11 00	---- Irrumblati jew magħmulin b'tishin kontinwu	0	0
7218 99 19 00	---- Mikwijin	0	0
	--- Ohrajn:		
7218 99 20 00	---- Irrumblati jew magħmulin b'tishin kontinwu	0	0
7218 99 80 00	---- Mikwijin	0	0
7219	Prodotti ta' stainless steel irrumblati ċatt, wesgħin 600 mm jew aktar:		
	- Mhux maħdumin aktar hliet irrumblati bis-shana, f'koljaturi:		
7219 11 00 00	-- Ehxen minn 10 mm	0	0
7219 12	-- Ta' 4,75 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 10 mm:		
7219 12 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 12 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 13	-- Ta' 3 mm ħxuna jew aktar iżda inqas minn 4,75 mm:		
7219 13 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 13 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 14	-- Mhux ehxen minn 3 mm:		
7219 14 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 14 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
	- Mhux maħdumin aktar hliet irrumblati bis-shana, mhux f'koljaturi:		
7219 21	-- Ta' ħxuna aktar minn 10 mm:		
7219 21 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 21 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 22	-- Ta' 4,75 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 10 mm:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7219 22 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 22 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 23 00 00	-- Ta' 3 mm ħxuna jew aktar iżda inqas minn 4,75 mm	0	0
7219 24 00 00	-- Mhux eħxen minn 3 mm	0	0
	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
7219 31 00 00	-- Ta' 4,75 mm ħxuna jew aktar	0	0
7219 32	-- Ta' 3 mm ħxuna jew aktar iżda inqas minn 4,75 mm:		
7219 32 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 32 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 33	-- Ta' aktar minn 1 mm ħxuna iżda inqas minn 3 mm:		
7219 33 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 33 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 34	-- Ta' 0,5 mm ħxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 1 mm:		
7219 34 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 34 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 35	-- Mhux eħxen minn 0,5 mm:		
7219 35 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7219 35 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7219 90	- Ohrajn		
7219 90 20 00	-- Bit-toqob	0	0
7219 90 80 00	--- Ohrajn	0	0
7220	Prodotti ta' stainless steel irrumblati ċatti, wiesgħin inqas minn 600 mm:		
	- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana:		
7220 11 00 00	-- Ta' 4,75 mm ħxuna jew aktar	0	0
7220 12 00 00	-- Mhux eħxen minn 4,75 mm	0	0
7220 20	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ta' 3 mm ħxuna jew aktar, li fihom bil-piż:		
7220 20 21 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7220 20 29 00	---- Inqas minn 2,5 % of nikil	0	0
	-- Eħxen minn 0,35 mm iżda inqas minn 3 mm, li fihom bil-piż:		
7220 20 41 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7220 20 49 00	---- Inqas minn 2,5 % of nikil	0	0
	--- Mhux eħxen minn 0,35 mm, li fihom bil-piż:		
7220 20 81 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7220 20 89 00	---- Inqas minn 2,5 % of nikil	0	0
7220 90	- Ohrajn		
7220 90 20 00	-- Bit-toqob	0	0
7220 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
7221 00	Biċċiet u viereg, irrumblati bis-shana, f'koljaturi mkebbin bl-addoċċ, ta' stainless steel:		
7221 00 10 00	- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7221 00 90 00	- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7222	Biċċiet u viereg ohrajn ta' stainless steel; angoli, forom u qatgħat ta' stainless steel:		
	-- Biċċiet u viereg, mhux maħdumin aktar hliief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana:		
7222 11	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond:		
	--- Ta' 80 mm dijametru jew aktar, li fihom bil-piż:		
7222 11 11 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 11 19 00	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
	--- Ta' dijametru inqas minn 80 mm, li fihom bil-piż:		
7222 11 81 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 11 89 00	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7222 19	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7222 19 10 00	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 19 90 00	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7222 20	- Biċċiet u vireg, mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah:		
	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond:		
	--- Ta' 80 mm dijametru jew aktar, li fihom bil-piż:		
7222 20 11 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 20 19 00	---- Inqas minn 2,5 % of nikil	0	0
	--- Ta' dijametru ta' 25 mm jew aktar, iżda inqas minn 80 mm, li fihom bil-piż:		
7222 20 21 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 20 29 00	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
	--- Ta' dijametru inqas minn 25 mm, li fihom bil-piż:		
7222 20 31 00	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 20 39 00	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
	-- Ohrajn, li fihom bil-piż:		
7222 20 81 00	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 20 89 00	--- Inqas minn 2,5 % of nikil	0	0
7222 30	- Biċċiet u vireg oħrajn:		
	-- Mikwijin fil-forġa, li fihom bil-piż:		
7222 30 51 00	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	0	0
7222 30 91 00	--- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	0	0
7222 30 97 00	-- Ohrajn	0	0
7222 40	- Angoli, forom u qatgħat:		
7222 40 10 00	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana	0	0
7222 40 50 00	-- Mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah	0	0
7222 40 90 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
7223 00	Wajer tal-istainless steel:		
	- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil:		
7223 00 11 00	-- Li fihom bil-piż 28 % jew aktar iżda mhux aktar minn 31 % ta' nikil u 20 % jew aktar iżda mhux aktar minn 22 % ta' kromju	0	0
7223 00 19 00	-- Ohrajn	0	0
	- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil:		
7223 00 91 00	-- Li fihom bil-piż 13 % jew aktar iżda mhux aktar minn 25 % ta' kromju u 3,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 6 % ta' aluminju	0	0
7223 00 99 00	-- Ohrajn	0	0
	IV. AZZAR LIGA IEHOR; BIĊĊIET (BARS) U VIREG TAT-TRAPAN VOJTA, TA' AZZAR LIGA JEW MHUX-LIGA		
7224	Azzar liga iehor f'lingotti jew f'forom ohrajn primarji; prodotti nofshom lesti ta' azzar liga iehor:		
7224 10	- Ingotti u forom primarji ohrajn		
7224 10 10 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
7224 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
7224 90	- Ohrajn:		
7224 90 02 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (inkluż kwadru):		
	---- Irrumblati bis-shana jew magħmulin minn tidwib kontinwu:		
	----- B'wisgħa fiha inqas mid-doppju tal-hxuna:		
7224 90 03 00	----- Ta' azzar għal velocità għolja	0	0
7224 90 05 00	----- Li ma fihomx bil-piż aktar minn 0,7 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda, mhux aktar minn 1,2 % ta' manganiż u 0,6 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2,3 % ta' silikon; li fihom bil-piż 0,0008 % jew aktar ta' boron b'xi element iehor anqas mill-kontenut minimu msemmi fin-nota 1(f) għal dan il-kapitolu	0	0
7224 90 07 00	----- Ohrajn	0	0
7224 90 14 00	----- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7224 90 18 00	---- Mikwijin	0	0
	--- Ohrajn:		
	---- Irrumblati bis-shana jew magħmulin minn tidwib kontinwu:		
7224 90 31 00	----- Li fihom, fil-piż, mhux anqas minn 0,9 % iżda mhux aktar 1,15 % karbonju, mhux anqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 2 % kromju u, jekk ikun preżenti, mhux aktar minn 0,5 % molibdenum	0	0
7224 90 38 00	----- Ohrajn	0	0
7224 90 90 00	---- Mikwijin	0	0
7225	Prodotti rrumblati ċatt ta' azzar liga iehor, b'wisgħa ta' 600 mm jew aktar:		
	- Ta' azzar silikon-elettriku:		
7225 11 00 00	-- B'vina parallela (grain-oriented)	0	0
7225 19	-- Ohrajn:		
7225 19 10 00	--- Irrumblati bis-shana	0	0
7225 19 90 00	--- Irrumblati fil-kiesah	0	0
7225 30	- Ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, f'koljaturi		
7225 30 10 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
7225 30 30 00	- Ta' azzar għal velocità għolja	0	0
7225 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
7225 40	- Ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, mhux f'koljaturi:		
7225 40 12 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
7225 40 15 00	- Ta' azzar għal velocità għolja	0	0
	-- Ohrajn:		
7225 40 40 00	--- Eħxen minn 10 mm	0	0
7225 40 60 00	--- Ta' 4,75 mm hxuna jew aktar iżda mhux aktar minn 10 mm	0	0
7225 40 90 00	--- Ta' hxuna inqas minn 4,75 mm	0	0
7225 50	- Ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7225 50 20 00	- Ta' azzar għal velocità għolja	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7225 50 80 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
7225 91 00 00	-- Miksijin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	0	0
7225 92 00 00	-- Miksijin jew mghottijin mod ieħor biż-żingu	0	0
7225 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
7226	Prodotti rrumblati ċatt ta' azzar liga ieħor, b'wisgħa ta' anqas minn 600 mm:		
	- Ta' azzar silikon-elettriku:		
7226 11 00 00	-- B'vina parallela (grain-oriented)	0	0
7226 19	-- Ohrajn:		
7226 19 10 00	--- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-šhana	0	0
7226 19 80 00	--- Ohrajn	0	0
7226 20 00 00	- Ta' azzar għal veloċità għolja	0	0
	- Ohrajn:		
7226 91	-- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-šhana:		
7226 91 20 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
	--- Ohrajn:		
7226 91 91 00	-- Ta' 4,75 mm ħxuna jew aktar	0	0
7226 91 99 00	--- Ta' ħxuna inqas minn 4,75 mm	0	0
7226 92 00 00	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin fil-kiesah)	0	0
7226 99	-- Ohrajn		
7226 99 10 00	-- Miksijin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	0	0
7226 99 30 00	-- Miksijin jew mghottijin mod ieħor biż-żingu	0	0
7226 99 70 00	-- Ohrajn	0	0
7227	Biċċiet u viereg, imsaħħna u mremmbla, f'kojls mibruma b'mod irregolari, ta' liega oħra tal-azzar:		
7227 10 00 00	- Ta' azzar għal veloċità għolja	0	0
7227 20 00 00	- Ta' azzar siliko-manganiż	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7227 90	- Ohrajn:		
7227 90 10 00	-- Li fihom bil-piż 0,0008 % jew aktar ta' boron flimkien ma' xi element ieħor inqas mill-kontenut minimu msemmi f'nota 1(f) għal dan il-kapitlu	0	0
7227 90 50 00	-- Li fihom, bil-piż, 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % molibdenum	0	0
7227 90 95 00	-- Ohrajn	0	0
7228	Biċċiet (bars) u vireg ohrajn ta' azzar liga ieħor; angoli, forom u qatgħat, ta' azzar liga ieħor; biċċiet (bars) u vireg tat-trapan vojta, ta' azzar liga jew mhux-liga:		
7228 10	- Biċċiet u vireg, ta' azzar għal veloċità għolja:		
7228 10 20 00	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana; irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, mhux maħdumin aktar hlief miksijin	0	0
7228 10 50 00	-- Mikwijin fil-forġa	0	0
7228 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
7228 20	- Biċċiet u vireg, tal-azzar silico-manganese:		
7228 20 10 00	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana	0	0
	-- Ohrajn:		
7228 20 91 00	--- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana; irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, mhux maħdumin aktar hlief miksijin	0	0
7228 20 99 00	--- Ohrajn	0	0
7228 30	- Biċċiet (bars) u vireg ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana:		
7228 30 20 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdenu		
7228 30 41 00	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond bi 80 mm dijametru jew aktar	0	0
7228 30 49 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond, b'dijametru ta':		
7228 30 61 00	---- 80 mm jew aktar	0	0
7228 30 69 00	---- Anqas minn 80 mm	0	0
7228 30 70 00	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru), irrumblat fuq erba' uċuħ	0	0
7228 30 89 00	--- Ohrajn	0	0
7228 40	- Biċċiet (bars) u vireg ohra, mhux maħdumin aktar hlief mikwijin fil-forġa:		
7228 40 10 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
7228 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
7228 50	- Biċċiet (bars) u vireg ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah:		
7228 50 20 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
7228 50 40 00	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdenju	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond, b'dijametru ta':		
7228 50 61 00	---- 80 mm jew iktar	0	0
7228 50 69 00	---- Inqas minn 80 mm	0	0
7228 50 80 00	--- Ohrajn	0	0
7228 60	- Biċċiet (bars) u vireg ohrajn:		
7228 60 20 00	-- Ta' azzar għal għodod	0	0
7228 60 80 00	-- Ohrajn	0	0
7228 70	- Angoli, forom u qatgħat:		
7228 70 10 00	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew maħruġin bis-shana	0	0
7228 70 90 00	-- Ohrajn	0	0
7228 80 00 00	- Biċċiet (bars) u vireg tat-trapan vojta:	0	0
7229	Wajer ta' azzar liġa iehor:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7229 20 00 00	- Ta' azzar siliko-manganiz	0	0
7229 90	- Ohrajn:		
7229 90 20 00	- Ta' azzar għal veloċità għolja	0	0
7229 90 50 00	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdenju	0	0
7229 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
73	KAPITOLU 73 - OĠĠETTI TA' HADID JEW TA' AZZAR		
7301	Gzuz ta' pjanċi (sheet piling) tal-hadid jew tal-azzar, imtaqq-bin, imhaffrin jew magħmulin minn elementi mmuntati jew le; angoli, forom u sezzjonijiet iwweldjati, ta' hadid jew ta' azzar:		
7301 10 00 00	- Gzuz ta' pjanċi (sheet piling)	0	0
7301 20 00 00	- Angoli, forom u sezzjonijiet	0	0
7302	Materjal tal-hadid jew tal-azzar għall-kostruzzjoni ta' linji tat-tren jew tat-tramm, dawn li ġejjin: linji, "check rails" u "rack rails", "switch blades", "crossing frogs", "point rods" u bċejjeċ ohrajn tal-qsim, rfid tal-linji (sleepers/cross-ties), "fish-plates", siġġijiet, ifilsa għas-siġġijiet, pjanċi bażi (sole plates), klips tal-linji, pjanċi tal-qiegh, irfid u materjal ieħor speċjalizzat għall-ghaqda jew armar ta' linji:		
7302 10	- Linji:		
7302 10 10 00	-- Li jittrasmettu kurrent, bi bċejjeċ ta' metall mhux ta' hadid	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Godda:		
	---- Linji "vignole":		
7302 10 21 00	----- Ta' piż kull metru ta' 46 kg jew aktar	0	0
7302 10 23 00	----- Ta' piż kull metru ta' 27 kg jew aktar iżda inqas minn 46 kg	0	0
7302 10 29	----- Ta' piż kull metru ta' inqas minn 27 kg:		
7302 10 29 10	----- Ta' piż kull metru ta' inqas minn 20 kg	0	0
7302 10 29 90	----- Ohrajn	0	0
7302 10 40	---- Linji gruvjati:		
7302 10 40 10	----- Ta' piż kull metru ta' inqas minn 20 kg	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7302 10 40 90	----- Ohrajn	0	0
7302 10 50	---- Ohrajn:		
7302 10 50 10	----- Ta' piż kull metru ta' inqas minn 20 kg	0	0
7302 10 50 90	----- Ohrajn	0	0
7302 10 90 00	--- Użati	0	0
7302 30 00 00	- "Switch blades", "crossing frogs", "point rods" u b'cejjec ohrajn tal-qsim	5	0
7302 40 00 00	- Fish-plates u pjanci bażi (sole plates)	0	0
7302 90 00 00	- Ohrajn	0	0
7303 00	Tubi, pajpijiet u profili vojta, ta' hadid fondut:		
7303 00 10 00	- Tubi u pajpijiet ta' tip użati f'sistemi ta' pressjoni	0	0
7303 00 90 00	- Ohrajn	0	0
7304	Tubi, pajpijiet u profili vojta, biċċa wahda, ta' hadid (hlief hadid fondut) jew azzar:		
	--- Pajp tal-linja ta' tip użat għal linji tal-pajpijiet għal żejt jew gass:		
7304 11 00	-- Tal-istainless steel		
7304 11 00 10	--- Izolat b'mod termali	0	0
7304 11 00 90	--- Ohrajn	0	0
7304 19	-- Ohrajn:		
7304 19 10	-- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 168,3 mm		
7304 19 10 10	---- Izolat b'mod termali	0	0
7304 19 10 90	---- Ohrajn	0	0
7304 19 30	-- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm		
7304 19 30 10	---- Izolat b'mod termali	0	0
7304 19 30 90	---- Ohrajn	0	0
7304 19 90	-- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm		
7304 19 90 10	---- Izolat b'mod termali	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7304 19 90 90	---- Ohrajn	0	0
	- Kejsing, tubi u pajpijiet għat-thaffir, ta' tip użati fit-thaffir għal żejt jew gass:		
7304 22 00 00	-- Virga ta' perforazzjoni	0	0
7304 23 00 00	-- Vireg ohrajn tal-perforazzjoni	0	0
7304 24 00 00	-- Ohrajn, tal-istainless steel	0	0
7304 29	-- Ohrajn:		
7304 29 10 00	--- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 406,4 mm	0	0
7304 29 30 00	--- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm	0	0
7304 29 90 00	--- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm	0	0
	- Ohrajn, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' hadid jew ta' azzar mhux liga:		
7304 31	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
7304 31 20 00	---- Tubi ta' preċiżjoni	0	0
7304 31 80	---- Ohrajn:		
7304 31 80 10	---- Izolat b'mod termali	0	0
7304 31 80 90	---- Ohrajn	0	0
7304 39	-- Ohrajn:		
7304 39 10 00	--- Mhux maħdumin, dritti u ta' ħxuna ta' hitan uniformi, għal użu biss fil-manifattura ta' tubi u pajpijiet b'uċuħ ta' qatgħa u ħxuniet ta' hitan ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
7304 39 30 00	---- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 421 mm u ħxuna ta' hitan aktar minn 10,5 mm	0	0
	----- Ohrajn:		
	----- Tubi (pajp tal-gass) bil-kamin jew li jista' jingħad-dilhom kamin:		
7304 39 52	----- Miksijin jew mghottijin b'żingu		
7304 39 52 10	--- Izolat b'mod termali	0	0
7304 39 52 90	----- Ohrajn	0	0
7304 39 58	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7304 39 58 10	--- Izolat b'mod termali	0	0
7304 39 58 90	----- Ohrajn	0	0
	----- Ohrajn, ta' dijametru ta' barra:		
7304 39 92	----- Mhux aktar minn 168,3 mm		
7304 39 92 10	----- Izolat b'mod termali	0	0
7304 39 92 90	----- Ohrajn	0	0
7304 39 93	----- Aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm		
7304 39 93 10	----- Izolat b'mod termali	0	0
7304 39 93 90	----- Ohrajn	0	0
7304 39 99	----- Aktar minn 406,4 mm		
7304 39 99 10	----- Izolat b'mod termali	0	0
7304 39 99 90	----- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' stainless steel:		
7304 41 00	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
7304 41 00 10	--- Izolat b'mod termali	0	0
7304 41 00 90	--- Ohrajn	0	0
7304 49	-- Ohrajn:		
7304 49 10 00	--- Mhux maħdumin, dritti u ta' hxuna ta' hitan uniformi, għal użu biss fil-manifattura ta' tubi u pajpijiet b'uċuħ ta' qatgħa u hxuniet ta' hitan ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
7304 49 92	----- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 406,4 mm		
7304 49 92 10	--- Izolat b'mod termali	0	0
7304 49 92 90	---- Ohrajn:	0	0
7304 49 99	----- Ta'dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm		
7304 49 99 10	----- Izolat b'mod termali	0	0
7304 49 99 90	----- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' azzar liga iehor:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7304 51	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana):		
	--- Dritt u ta' hxuna ta' hitan uniformi, tal-azzar liga li fih bil-piż mhux inqas minn 0,9 % iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibden, ta' tul:		
7304 51 12 00	---- Mhux aktar minn 4,5 m	0	0
7304 51 18 00	---- Aktar minn 4,5 m	0	0
	--- Ohrajn:		
7304 51 81 00	---- Tubi ta' preċiżjoni	0	0
7304 51 89 00	---- Ohrajn:	0	0
7304 59	-- Ohrajn:		
7304 59 10 00	--- Mhux maħdumin, dritt u ta' hxuna ta' hitan uniformi, għal użu biss fil-manifattura ta' tubi u pajpijiet b'uċuh ta' qatgħa u hxuniet ta' hitan ohrajn	0	0
	--- Ohrajn dritt u bi għnub ta' hxuna uniformi, ta' azzar liga li fih bil-piż mhux inqas minn 0,9 % iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux ikatr minn 0,5 % ta' molibdenju, ta' tul:		
7304 59 32 00	---- Mhux aktar minn 4,5 m	0	0
7304 59 38 00	---- Aktar minn 4,5 m	0	0
	--- Ohrajn:		
7304 59 92	----- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 168,3 mm		
7304 59 92 10	--- Izolat b'mod termali	0	0
7304 59 92 90	---- Ohrajn:	0	0
7304 59 93	---- B'dijametru ta' barra aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm		
7304 59 93 10	----- Izolat b'mod termali	0	0
7304 59 93 90	----- Ohrajn	0	0
7304 59 99	----- B'dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm		
7304 59 99 10	----- Izolat b'mod termali	0	0
7304 59 99 90	----- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7304 90 00 00	- Ohrajn:	0	0
7305	Tubi u pajpijiet ohrajn (per eżempju, iwweldjati, irbattuti jew maghluqin hekk), b'učuħ ta' qatgħa tondi, bid-dijametru ta' barra ikbar minn 406,4 mm, ta' hadid jew azzar:		
	--- Pajp tal-linja ta' tip użat għal linji tal-pajpijiet għal żejt jew gass:		
7305 11 00	-- Iwweldjati bl-ark mghaddas mit-tul		
7305 11 00 10	--- Iżolat b'mod termali	0	0
7305 11 00 90	--- Ohrajn	0	0
7305 12 00	-- Ohrajn, iwweldjati mit-tul		
7305 12 00 10	--- Iżolat b'mod termali	0	0
7305 12 00 90	--- Ohrajn	0	0
7305 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
7305 20 00 00	- Kejsing tat-tip użat fi thaffir għal żejt jew gass	0	0
	- Ohrajn, iwweldjati:		
7305 31 00	-- Iwweldjati mit-tul		
7305 31 00 10	--- Iżolat b'mod termali	0	0
7305 31 00 90	--- Ohrajn	0	0
7305 39 00	-- Ohrajn		
7305 39 00 10	--- Iżolat b'mod termali	0	0
7305 39 00 90	--- Ohrajn	0	0
7305 90 00 00	- Ohrajn	0	0
7306	Tubi, pajpijiet u profili vojta ohrajn (per eżempju, mhux maghluqin (open seam) jew iwweldjati, irbattuti jew hekk maghluqin), ta' hadid jew azzar:		
	--- Pajp tal-linja ta' tip użat għal linji tal-pajpijiet għal żejt jew gass:		
7306 11	-- Iwweldjati, tal-istainless steel		
7306 11 10	-- Iwweldjati mit-tul		
7306 11 10 10	--- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 11 10 90	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7306 11 90	-- Iwweldjati b'mod spirali		
7306 11 90 10	---- İzolat b'mod termali	0	0
7306 11 90 90	---- Ohrajn	0	0
7306 19	-- Ohrajn:		
	-- Iwweldjati mit-tul:		
7306 19 11	---- Mhux iktar minn 168,3 mm		
7306 19 11 10	----- iżolat b'mod termali	0	0
7306 19 11 90	----- ohrajn	0	0
7306 19 19	--- Aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm		
7306 19 19 10	----- iżolat b'mod termali	0	0
7306 19 19 90	----- ohrajn	0	0
7306 19 90	-- Iwweldjati b'mod spirali		
7306 19 90 10	----- iżolat b'mod termali	0	0
7306 19 90 90	---- ohrajn	0	0
	- Kejsing u tubi ta' tip użati fi thaffir għal żejt jew gass		
7306 21 00 00	-- Iwweldjati, tal-istainless steel	0	0
7306 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
7306 30	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' hadid jew azzar mhux-liga:		
	--- Tubi ta' preċiżjoni, bi hxuna ta' hitan:		
7306 30 11 00	---- Mhux aktar minn 2 mm	0	0
7306 30 19 00	---- Aktar minn 2 mm	0	0
	--- Ohrajn:		
	----- Tubi (pajp tal-gass) bil-kamin jew li jista' jingħaddilhom kamin:		
7306 30 41	----- Miksijin jew mghottijin b'żingu		
7306 30 41 10	-- İzolat b'mod termali	0	0
7306 30 41 90	----- Ohrajn:	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7306 30 49	---- Ohrajn		
7306 30 49 10	----- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 30 49 90	-- Ohrajn:	0	0
	---- Ohrajn, ta' dijametru ta' barra:		
	----- Mhux aktar minn 168,3 mm:		
7306 30 72	----- Miksijin jew mghottijin b'żingu		
7306 30 72 10	----- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 30 72 90	----- Ohrajn	0	0
7306 30 77	----- Ohrajn		
7306 30 77 10	----- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 30 77 90	----- Ohrajn	0	0
7306 30 80	----- Aktar minn 168,3 mm iżda mhux aktar minn 406,4 mm		
7306 30 80 10	----- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 30 80 90	----- Ohrajn	0	0
7306 40	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' stainless steel:		
7306 40 20	--- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7306 40 20 10	-- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 40 20 90	-- Ohrajn:	0	0
7306 40 80	--- Ohrajn		
7306 40 80 10	-- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 40 80 90	-- Ohrajn:	0	0
7306 50	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' azzar ta' liga iehor:		
7306 50 20 00	--- Tubi ta' preċiżjoni	0	0
7306 50 80	--- Ohrajn		
7306 50 80 10	-- Iżolat b'mod termali	0	0
7306 50 80 90	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa mhux tond:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7306 61	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa forma ta' kaxxa jew rettangolari, bi hxuna ta' hitan:		
	---- Mhux aktar minn 2 mm:		
7306 61 11 00	----- Ta' azzar (li ma jsaddadx) rezistenti għall-hafi	0	0
7306 61 19 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Aktar minn 2 mm:		
7306 61 91 00	----- Ta' azzar (li ma jsaddadx) rezistenti għall-hafi	0	0
7306 61 99 00	-- Ohrajn:	0	0
7306 69	--- Ta' qatgħat ohrajn:		
7306 69 10 00	----- Ta' azzar (li ma jsaddadx) rezistenti għall-hafi	0	0
7306 69 90 00	----- Ohrajn	0	0
7306 90 00 00	- Ohrajn	0	0
7307	Tagħmir ta' tubi u pajpijiet (per eżempju, couplings, liwjiet minkeb, sleeves), ta' hadid jew azzar:		
	- Tagħmir ta' forma:		
7307 11	-- Ta' hadid fondut mhux-malleabbli:		
7307 11 10 00	--- Ta' tip użati f'sistemi ta' pressjoni	5	0
7307 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
7307 19	-- Ohrajn:		
7307 19 10 00	--- Ta' hadid fondut malleabbli	5	0
7307 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn, tal-istainless steel:		
7307 21 00 00	-- Flangijiet	5	0
7307 22	-- Liwjiet minkeb, liwjiet u sleeves bil-kamin:		
7307 22 10 00	--- Sleeves	0	0
7307 22 90 00	--- liwjiet minkeb u liwjiet	0	0
7307 23	-- Tagħmir iwweldjat tarf ma' tarf (butt welding):		
7307 23 10 00	--- liwjiet minkeb u liwjiet	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7307 23 90 00	--- Ohrajn	5	0
7307 29	-- Ohrajn:		
7307 29 10 00	--- Bil-kamin	5	0
7307 29 30 00	--- Għal iwweldjar	5	0
7307 29 90 00	--- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
7307 91 00 00	-- Flangijiet	5	0
7307 92	-- Liwjiet minkeb, liwjiet u sleeves bil-kamin:		
7307 92 10 00	--- Sleeves	0	0
7307 92 90 00	--- liwjiet minkeb u liwjiet	0	0
7307 93	-- Tagħmir iwweldjat tarf ma' tarf (butt welding):		
	--- Bl-ikbar dijametru ta' barra mhux aktar minn 609,6 mm:		
7307 93 11 00	--- Liwjiet minkeb u liwjiet	5	0
7307 93 19 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Bl-ikbar dijametru ta' barra aktar minn 609,6 mm:		
7307 93 91 00	--- Liwjiet minkeb u liwjiet	5	0
7307 93 99 00	---- Ohrajn	5	0
7307 99	-- Ohrajn:		
7307 99 10	--- Bil-kamin:		
7307 99 10 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7307 99 10 90	---- Ohrajn	5	0
7307 99 30 00	--- Għal iwweldjar	5	0
7307 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
7308	Strutturi (hliet bini prefabbrikat ta' titlu 9406) u partijiet ta' strutturi (per eżempju, pontijiet u qatgħat ta' pontijiet, xtabi ta' magħluq (lock-gates), torrijiet, arbli kannizzata, soqfa, qofsa għal tisqif, bibien u twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal bibien, xaters, balavostrar, pilastru u kolonni), ta' hadid jew azzar; pjanci, vireg, angoli, forom, qatgħat, tubi u bħal-hom, imhejjin għal użu fi strutturi, ta' hadid jew azzar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7308 10 00 00	- Pontijiet u qatgħat ta' pontijiet	0	0
7308 20 00 00	- Torrijiet u arbli kannizzata	0	0
7308 30 00 00	- Bibien, twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal bibien	0	0
7308 40	- Tagħmir għal armar, strutturi ta' xaters, irfid u irfid għas-soqfa fejn jithaffer fil-minjieri (pit-propping):		
7308 40 10 00	-- Irfid għal minjieri	0	0
7308 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
7308 90	- Ohrajn:		
7308 90 10 00	-- Digi (weirs), swieqi (sluices), xtabi ta' magħluq (lock-gates), ċattri għall-iżbark (landing stages), baċiri fissi u strutturi ohrajn marittimi u ta' kanali	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Prinċipalment jew biss ta' folji (pjanċi):		
7308 90 51 00	---- Panelli magħmulin minn żewġ hitan ta' folji profilati (irrigati) b'qalba ta' iżolazzjoni	0	0
7308 90 59 00	---- Ohrajn	0	0
7308 90 99 00	--- Ohrajn	0	0
7309 00	Ġibjuni, tankijiet, btieti u kontenituri simili għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdewweb), ta' hadid jew azzar, li jesghu aktar minn 300 l, inforrati jew iżolati għas-shana jew le, iżda mhux mghammrin b'tagħmir mekkaniku jew termali:		
7309 00 10 00	- Għal gassijiet (hlief gass kompressat jew imdewweb)	7	0
	- Għal likwidi:		
7309 00 30 00	-- Miksijin jew iżolati għas-shana	7	0
	-- Ohrajn, li jesghu:		
7309 00 51 00	--- Aktar minn 100 000 l	7	0
7309 00 59 00	--- Mhux aktar minn 100 000 l	7	0
7309 00 90 00	- Għal solidi	7	0
7310	tankijiet, btieti, ċilindri, bottijiet, kaxxi u kontenituri simili, għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdewweb), ta' hadid jew azzar, li jesghu aktar minn 300 l, inforrati jew iżolati għas-shana jew le, iżda mhux mghammrin b'tagħmir mekkaniku jew termali:		
7310 10 00 00	- Jesghu 50 l jew aktar	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Li jesghu inqas minn 50 l:		
7310 21	-- Bottijiet li jridu jingħalqu bl-issaldjar jew bit-tini bil-prensa:		
7310 21 11 00	--- Bottijiet ta' tip użati għal ippreżervar ta' ikel	5	0
7310 21 19 00	--- Bottijiet ta' tip użati għal ippreżervar ta' xorb	5	0
	--- Ohrajn, bi hxuna ta' hitan ta':		
7310 21 91 00	---- Inqas minn 0,5 mm	5	0
7310 21 99 00	---- 0,5 mm jew aktar	5	0
7310 29	-- Ohrajn:		
7310 29 10 00	--- Bi hxuna ta' hitan inqas minn 0,5 mm	5	0
7310 29 90 00	--- Bi hxuna ta' hitan ta' 0,5 mm jew aktar	5	0
7311 00	Kontenituri għal gass kompressat jew imdewweb, ta' hadid jew azzar:		
7311 00 10 00	- Maħdumin biċċa waħda (seamless)	5	0
	- Ohrajn, li jesghu:		
7311 00 91 00	-- Inqas minn 1 000 l	5	0
7311 00 99 00	-- 1 000 l jew iktar	5	0
7312	Wajer bis-swiegli, hbula, kejbils, ċineg immaljati, bragi u bħal-hom, ta' hadid jew azzar, mhux iżolat għall-elettriku:		
7312 10	- Wajer bis-swiegli, hbula u kejbils:		
7312 10 20 00	--- Ta' stainless steel	0	0
	--- Ohrajn, b'qies ta' wiċċ ta' qatgħa massimu:		
	---- Mhux aktar minn 3 mm:		
7312 10 41 00	----- Miksijin jew mghottijin b'ligi ta' ramm-żingu (ramm isfar)	0	0
7312 10 49 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Aktar minn 3 mm:		
	----- Wajer bis-swiegli:		
7312 10 61 00	----- Mhux miksijin	0	0
	----- Miksijin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7312 10 65 00	----- Miksijin jew mghottijin b'żingu	0	0
7312 10 69 00	-- Ohrajn	0	0
	----- Hbula u kejbils (inklużi hbula koljaturi maqfulin):		
	----- Mhux mghottijin jew miksijin jew mghottijin biss b'żingu, b'qies ta' wiċċ il-qatgħa massimu:		
7312 10 81 00	----- aktar minn 3 mm iżda mhux aktar minn 12 mm	0	0
7312 10 83 00	----- Aktar minn 12 mm iżda mhux aktar minn 24 mm	0	0
7312 10 85 00	----- Aktar minn 24 mm iżda mhux aktar minn 48 mm	0	0
7312 10 89 00	----- Aktar minn 48 mm	0	0
7312 10 98 00	----- Ohrajn	0	0
7312 90 00 00	- Ohrajn:	0	0
7313 00 00 00	Fildiferru mxewwek (barbed wire) ta' hadid jew ta' azzar; wajer mibrum għal ċrieki tal-btieti jew singlu ċatt, imxewwek jew le, u wajer doppju mibrum hafif, ta' tip użat għaċ-ċnut, ta' hadid jew azzar	0	0
7314	Drapp (inklużi ċineg bla tarf), grill, xibka u ċnut, ta' wajer hadid jew ta' azzar; folji ta' xibka (expanded metal) ta' hadid jew azzar:		
	- Drapp minsuġ:		
7314 12 00 00	-- Ċineg bla tarf għal makkinarju, ta' stainless steel	0	0
7314 14 00 00	-- Drapp iehor minsuġ, tal-istainless steel	0	0
7314 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
7314 20	- Grill, xibka u ċnut, iwweldjati fl-intersezzjoni, ta' wajer b'qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa ta' 3 mm jew aktar u b'qies ta' toqob tal-malja ta' 100 cm ² jew aktar:		
7314 20 10 00	-- Ta' wajer ikkustiljat	0	0
7314 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Grill, xibka u ċnut ohrajn, iwweldjati fl-intersezzjoni:		
7314 31 00 00	-- Miksijin jew mghottijin biż-żingu	0	0
7314 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Drapp, grill, xibka u ċnut ohrajn:		
7314 41	-- Miksijin jew mghottijin biż-żingu:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7314 41 10 00	--- Xibka eżagonali	0	0
7314 41 90 00	--- Ohrajn	0	0
7314 42	-- Miksijin bi plastiks:		
7314 42 10 00	--- Xibka eżagonali	0	0
7314 42 90 00	--- Ohrajn	0	0
7314 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
7314 50 00 00	- Folji ta' xibka (expanded metal)	0	0
7315	Ktajjen u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar:		
	- Ktajjen b'holoq magħqudin u partijiet tagħhom:		
7315 11	-- Ktajjen rombli (roller chain):		
7315 11 10 00	--- Ta' tip użati għal roti u għal muturi	5	0
7315 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
7315 12 00 00	-- Ktajjen ohrajn	5	0
7315 19 00 00	-- Partijiet	5	0
7315 20 00 00	- Ktajjen kontra ż-żlieq	5	0
	- Ktajjen ohrajn:		
7315 81 00 00	-- Holoq ta' ktajjen bi skontru fihom (stud-link)	5	0
7315 82	-- Ohrajn, holoq iwweldjati:		
7315 82 10 00	--- Il-materjal kostitwenti tagħhom għandu qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa ta' 16-il mm jew inqas	5	0
7315 82 90 00	--- Il-materjal kostitwenti tagħhom għandu qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa ta' aktar minn 16-il mm	5	0
7315 89 00 00	-- Ohrajn	5	0
7315 90 00 00	- Partijiet ohrajn	5	0
7316 00 00 00	Ankri, ankrotti u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar	5	0
7317 00	Msiemer, taċċi, pins (drawing pins), imsiemer immewġin, stej-pils (hlief dawk ta' titlu 8305) u oġġetti simili, ta' hadid jew azzar, b'irjus ta' materjal iehor jew le, iżda esklużi tali oġġetti b'irjus tar-ramm:		
7317 00 10 00	- Pins (drawing pins)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
	-- Ippressati bla shana minn wajer:		
7317 00 20 00	--- Imsiemer fi strixxi jew koljaturi	0	0
7317 00 40 00	--- Imsiemer ta' azzar li fihom bil-piż 0,5 % jew aktar ta' karbonju, imwebbes	0	0
	--- Ohrajn:		
7317 00 61 00	---- Miksijin jew mghottijin b'żingu	0	0
7317 00 69 00	---- Ohrajn	0	0
7317 00 90 00	-- Ohrajn	0	0
7318	Viti, boltijiet, skorfini, coach screws (viti b'ras eżagonali biex jiddawwru bi spanner), gancijiet bil-kamin, rivits, kavilji, ċavi, woxers (inklużi woxers molla) u oġġetti simili, ta' hadid jew azzar		
	- Oġġetti bil-kamin:		
7318 11 00 00	-- Coach screws (viti b'ras eżagonali biex jiddawwru bi spanner)	5	0
7318 12	-- Viti ohrajn għall-injam:		
7318 12 10 00	--- Tal-istainless steel	5	0
7318 12 90	--- Ohrajn:		
7318 12 90 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 12 90 90	---- Ohrajn	5	0
7318 13 00 00	-- Gancijiet bil-kamin u ċrieki kamin	5	0
7318 14	-- Viti li jaqbd u kamin waħedhom (self-tapping):		
7318 14 10 00	--- Tal-istainless steel	2	0
	--- Ohrajn:		
7318 14 91	---- Viti b'kamin spazjat:		
7318 14 91 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 14 91 90	---- Ohrajn	5	0
7318 14 99	---- Ohrajn:		
7318 14 99 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7318 14 99 90	----- Ohrajn	5	0
7318 15	-- Viti u boltijiet ohrajn, bl-iskorfini jew bil-woxers tagħhom jew le:		
7318 15 10	--- Viti, imdawwrin minn biċċiet (bars), vireg, profili, jew wajer, ta' qatgha solida, bil-parti dritta mhux ehxen minn 6 mm:		
7318 15 10 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 10 90	---- Ohrajn	5	0
	--- Ohrajn:		
7318 15 20 00	---- Biex jitwahaħhal materjal tal-kostruzzjoni ta' linji tat-tren	5	0
	---- Ohrajn:		
	----- Bla rjus:		
7318 15 30 00	----- Tal-istainless steel	5	0
	----- Ohrajn, b'sahha ta' piż li jfilhu:		
7318 15 41	----- Inqas minn 800 Mpa:		
7318 15 41 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 41 90	----- Ohrajn	5	0
7318 15 49 00	----- 800 Mpa jew aktar	5	0
	----- Bl-irjus:		
	----- Viti b'xaqq u imhaffrin-salib (stilla):		
7318 15 51 00	----- Tal-istainless steel	5	0
7318 15 59	----- Ohrajn:		
7318 15 59 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 59 90	----- Ohrajn	5	0
	----- Viti bir-ras sokit eżagonali:		
7318 15 61	----- Tal-istainless steel:		
7318 15 61 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 61 90	----- Ohrajn	5	0
7318 15 69	----- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7318 15 69 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 69 90	----- Ohrajn	5	0
	----- Boltijiet eżagonali:		
7318 15 70 00	----- Tal-istainless steel	5	0
	----- Ohrajn, b'sahha ta' piz li jifilhu:		
7318 15 81	----- Inqas minn 800 Mpa:		
7318 15 81 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 81 90	----- Ohrajn	5	0
7318 15 89	----- Ta' 800 MPa jew aktar:		
7318 15 89 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 89 90	----- Ohrajn	5	0
7318 15 90	----- Ohrajn:		
7318 15 90 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 15 90 90	----- Ohrajn	5	0
7318 16	-- Ġewż:		
7318 16 10	--- Imdawwrin minn biċċiet, vireg, profili, jew wajer, ta' qatgħa solida, ta' dijametru ta' toqba mhux aktar minn 6 mm:		
7318 16 10 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 16 10 90	---- Ohrajn	5	0
	--- Ohrajn:		
7318 16 30	--- Tal-istainless steel:		
7318 16 30 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 16 30 90	----- Ohrajn	5	0
	---- Ohrajn:		
7318 16 50	----- Skorfina jaqflu wahedhom (self-locking):		
7318 16 50 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 16 50 90	----- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Ohrajn, b'dijametru ta' ġewwa:		
7318 16 91	----- Mhux aktar minn 12 mm:		
7318 16 91 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 16 91 90	----- Ohrajn	5	0
7318 16 99	----- Aktar minn 12 mm:		
7318 16 99 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 16 99 90	----- Ohrajn	5	0
7318 19 00	-- Ohrajn:		
7318 19 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 19 00 90	--- Ohrajn	5	0
	--- Oġġetti mingħajr kamin:		
7318 21 00	-- Woxers molla u woxers ohrajn jaqflu:		
7318 21 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 21 00 90	--- Ohrajn	5	0
7318 22 00	-- Woxers ohrajn:		
7318 22 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 22 00 90	--- Ohrajn	5	0
7318 23 00	-- Rivits:		
7318 23 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 23 00 90	--- Ohrajn	5	0
7318 24 00	-- Kavi u ċavi:		
7318 24 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 24 00 90	--- Ohrajn	5	0
7318 29 00	-- Ohrajn:		
7318 29 00 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7318 29 00 90	--- Ohrajn	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7319	Labar tal-hjata, labar tas-suf, imsell (bodkins), gangġiet tal-kroxè, labar stiletto tar-rakmu u oġġetti simili, għal użu bl-idejn, ta' hadid jew ta' azzar; labar tas-sarwar u labar ohrajn ta' hadid jew ta' azzar, mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:		
7319 20 00 00	- Labar tas-sarwar	5	0
7319 30 00 00	- Labar ohrajn	5	0
7319 90	- Ohrajn		
7319 90 10 00	- Labar tal-hjata, tat-tiswija jew tar-rakkmu	5	0
7319 90 90 00	- Ohrajn	5	0
7320	Molol u strixxi għal molol, ta' hadid jew azzar:		
7320 10	- Molol tal-istrixxi u strixxi għalihom:		
	-- Mahdumin bis-shana:		
7320 10 11 00	--- Molol laminati u strixxi għalihom	5	0
7320 10 19 00	--- Ohrajn	5	0
7320 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
7320 20	- Molol spirali:		
7320 20 20 00	-- Mahdumin bis-shana	5	0
	-- Ohrajn:		
7320 20 81	--- Molol spirali ta' kompressjoni:		
7320 20 81 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7320 20 81 90	---- Ohrajn	5	0
7320 20 85	--- Molol spirali ta' tensjoni:		
7320 20 85 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7320 20 85 90	---- Ohrajn	5	0
7320 20 89	--- Ohrajn:		
7320 20 89 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7320 20 89 90	---- Ohrajn	5	0
7320 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7320 90 10	-- Molol spirali ċatti:		
7320 90 10 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7320 90 10 90	--- Ohrajn	5	0
7320 90 30	-- Molol diski:		
7320 90 30 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7320 90 30 90	--- Ohrajn	5	0
7320 90 90	-- Ohrajn:		
7320 90 90 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7320 90 90 90	--- Ohrajn	5	0
7321	Fuklari, stuġi, gradilji, kukers (inklużi dawk b'kaldaruni sussidjarji għal tishin ċentrali), barbikju, braċieri, ċrieki tal-gass, apparat għat tishin tal-platti u tagħmir simili tad-dar mhux tal-elettriku, u partijiet tagħom, ta' hadid jew azzar:		
	- Tagħmir tat-tisjir u tagħmir għat-tishin tal-platti:		
7321 11	-- Għal fjuwil gass jew kemm għal fjuwil ta' gass kif ukoll għal fjuwil ohrajn:		
7321 11 10 00	--- Bil-forn, inklużi fran separati	10	0
7321 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
7321 12 00 00	-- Għal fjuwil likwidu	5	0
7321 19 00 00	-- Għal fjuwil solidu	5	0
	- Tagħmir iehor:		
7321 81	-- Għal fjuwil gass jew kemm għal fjuwil ta' gass kif ukoll għal fjuwil ohrajn:		
7321 81 10 00	--- Bi żbokk għall-egżost	5	0
7321 81 90 00	--- Ohrajn	5	0
7321 82	-- Għal fjuwil likwidu:		
7321 82 10 00	--- Bi żbokk għall-egżost	5	0
7321 82 90 00	--- Ohrajn	5	0
7321 89 00 00	-- Għal fjuwil solidu	5	0
7321 90 00 00	- Partijiet	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7322	Radjaturi għal tishin ċentrali, mhux imsahhnin bl-elettriku, u b'ċejjeċ tagħhom, ta' hadid jew azzar; hiters tal-arja u distributuri ta' arja shuna (inklużi distributuri li jistgħu jgħassmu wkoll arja friska jew kundizzjonata), mhux imsahhnin bl-elettriku, li fihom fann jew blower imhaddmin b'mutur, u l-partijiet għalihom, ta' hadid jew azzar:		
	– Radjaturi u partijiet tagħhom:		
7322 11 00 00	-- Ta' hadid fondut	10	0
7322 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
7322 90 00	– Ohrajn:		
7322 90 00 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	1	0
	--- Ohrajn		
7322 90 00 91	-- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7322 90 00 98	-- Ohrajn:	5	0
7323	Ogġetti tal-mejda, tal-kċina jew ogġetti ohrajn tad-dar u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar; suf ta' hadid jew ta' azzar (iron or steel wool); barraxi għall-borom u biċċiet għal brix jew illustrar, ingwanti u bħalhom, ta' hadid jew azzar:		
7323 10 00 00	– Suf ta' hadid jew ta' azzar (iron or steel wool); barraxi għall-borom u biċċiet għall-brix jew illustrar, ingwanti u bħalhom	5	0
	– Ohrajn:		
7323 91 00 00	-- Ta' hadid fondut, mhux żmaltat	5	0
7323 92 00 00	-- Ta' hadid fondut, żmaltat	5	0
7323 93	-- Tal-istainless steel:		
7323 93 10 00	--- Ogġetti għal użu tal-mejda	5	0
7323 93 90 00	--- Ohrajn	5	0
7323 94	-- Ta' hadid (hief hadid fondut) jew azzar, żmaltat:		
7323 94 10 00	--- Ogġetti għal użu tal-mejda	5	0
7323 94 90 00	--- Ohrajn	5	0
7323 99	-- Ohrajn:		
7323 99 10 00	--- Ogġetti għal użu tal-mejda	5	0
	--- Ohrajn:		
7323 99 91 00	---- Mogħtijin il-vernici jew miżbughin	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7323 99 99 00	---- Ohrajn	5	0
7324	Ogġetti għall-kamra tal-banju u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar:		
7324 10 00	- Sinkijiet u friskaturi, tal-istainless steel:		
7324 10 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
7324 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
	- Banjjiet:		
7324 21 00 00	-- Ta' hadid fondut, żmaltat jew le:	10	0
7324 29 00 00	-- Ohrajn:	10	0
7324 90 00	- Ohrajn, inklużi partijiet:		
7324 90 00 10	-- Ogġetti għall-kamra tal-banju (eskluzi partijiet minnhom), għal użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
7324 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
7325	Ogġetti ohrajn ikkastjati ta' hadid jew azzar:		
7325 10	- Ta' hadid fondut mhux-malleabbli:		
7325 10 50 00	-- Kaxxi tal-hajt u tad-distribuzzjoni	5	0
	-- Ohrajn:		
7325 10 92 00	--- Għal sistemi ta' drenaġġ, ilma, eċċ	5	0
7325 10 99 00	--- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
7325 91 00 00	-- Blalen tat-thin u ogġetti simili għal imtiehen	5	0
7325 99	-- Ohrajn:		
7325 99 10 00	--- Ta' hadid fondut malleabbli	5	0
7325 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
7326	Ogġetti ohrajn ta' hadid jew ta' azzar:		
	- Mikwijin fil-forġa jew stampati, iżda mhux mahdum aktar:		
7326 11 00 00	-- Blalen tat-thin u ogġetti simili għal imtiehen	5	0
7326 19	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7326 19 10 00	--- Mikwijin fil-forġa b'forma miftuħa	5	0
7326 19 90	--- Ohrajn:		
7326 19 90 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	5	0
7326 19 90 90	---- Ohrajn		
7326 20	- Ogġetti ta' wajer ta' hadid jew azzar:		
7326 20 30 00	-- Gaġeġ u guvi żgħar	5	0
7326 20 50 00	--- Basktijiet tal-wajer	5	0
7326 20 80	--- Ohrajn		
7326 20 80 10	-- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
7326 20 80 90	-- Ohrajn:	5	0
7326 90	- Ohrajn:		
7326 90 10 00	-- Kaxxetti tan-niskata, kaxxi għas-sigarrett, kaxxi tal-kosmetiċi u tat-terer u ogġetti simili tal-but	5	0
7326 90 30 00	-- Sliem u skaluni	5	0
7326 90 40 00	-- Palits u pjattaforom simili għal maniġġar ta' merkanzija	5	0
7326 90 50 00	-- Rkiekel għal kejbils, pajpijiet u bħalhom	5	0
7326 90 60 00	-- Ventilaturi mhux mekkaniċi, kanali ta' ilma, grampuni u ogġetti bħalhom użati fl-industrija tal-bini	5	0
7326 90 70 00	-- Bramel imtaqqbin u ogġetti simili ta' pjanċa użati biex isaffu ilma fid-dhul ta' drejnijiet	5	0
	-- Ogġetti ohrajn ta' hadid jew azzar:		
7326 90 91 00	--- Mikwijin fil-forġa b'forma miftuħa	5	0
7326 90 93	--- Mikwijin fil-forġa b'forma magħluqa:		
7326 90 93 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
7326 90 93 90	---- Ohrajn	5	0
7326 90 95 00	--- Mgħaqqdin bis-shana	5	0
7326 90 98	--- Ohrajn:		
7326 90 98 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7326 90 98 90	---- Ohrajn	5	0
74	KAPITOLU 74 - RAMM U OĠĠETTI TIEGHU		
7401 00 00 00	Mattes tar-ram; ram siment (ram ipprecipitat):	0	0
7402 00 00 00	Ram mhux raffinat; anodi tar-ram għal irfinar elettrolitiku	0	0
7403	Ram raffinat u ligi ta' ram, mhux maħdumin:		
	- Ram raffinat:		
7403 11 00 00	-- Katodi u qatgħat ta' katodi	0	0
7403 12 00 00	-- Biċċiet shaħ ta' wajer	0	0
7403 13 00 00	-- Billetti	0	0
7403 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ligi ta' ram:		
7403 21 00 00	-- Ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)	0	0
7403 22 00 00	-- Ligi bażi ta' ram-landa (bronz)	0	0
7403 29 00 00	-- Ligi ohrajn ta' ram (hlief ligi principali ta' titlu 7405)	0	0
7404 00	Skart u fdal ta' ram:		
7404 00 10 00	- Ta' ram raffinat	0	0
	- Ta' ligi ta' ram:		
7404 00 91 00	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)	0	0
7404 00 99 00	-- Ohrajn	0	0
7405 00 00 00	Ligi principali ta' ram	0	0
7406	Trabijiet u qxur ta' ram:		
7406 10 00 00	- Trabijiet ta' struttura mhux-lamellari	0	0
7406 20 00 00	- Trabijiet ta' struttura lamellari; qxur	0	0
7407	Biċċiet (bars), vireg u profili tar-ram:		
7407 10 00 00	- Ta' ram raffinat	0	0
	- Ta' ligi ta' ram:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7407 21	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar):		
7407 21 10 00	--- Biċċiet (bars) u vireg	0	0
7407 21 90 00	--- Profili	0	0
7407 29	-- Ohrajn		
7407 29 10 00	-- Ta' ligi b'bażi ramm-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi b'bażi ramm-nikil-żingu (fidda nikil):	0	0
7407 29 90 00	-- Ohrajn	0	0
7408	Wajer tar-ramm:		
	- Ta' ram raffinat:		
7408 11 00 00	-- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż is-6 mm	0	0
7408 19	-- Ohrajn:		
7408 19 10 00	--- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż 0,5 mm	0	0
7408 19 90 00	--- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom ma jaqbix 0,5 mm	0	0
	- Ta' ligi ta' ram:		
7408 21 00 00	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)	0	0
7408 22 00 00	-- Ta' ligi bażi ramm-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi bażi ramm-nikil-żingu (fidda nikil)	0	0
7408 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
7409	Pjanċi, folji u strixxa ta' ram, ehxen minn 0,15 mm:		
	- Ta' ram raffinat:		
7409 11 00 00	-- F'koljaturi	0	0
7409 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ta' ligi bażi tar-ramm-żingu (ramm isfar):		
7409 21 00 00	-- F'koljaturi	0	0
7409 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ligi bażi ta' ramm-landa (bronz):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7409 31 00 00	-- F'koljaturi	0	0
7409 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
7409 40	-- Ta' ligi b'bażi ramm-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi b'bażi ramm-nikil-żingu (fidda nikil):		
7409 40 10 00	-- Ta' ligi bażi ramm-nikil (kupro-nikil)	0	0
7409 40 90 00	-- Ta' ligi bażi ram nikil-żingu (fidda nikil)	0	0
7409 90 00 00	- Ta' ligi ohrajn ta' ram	0	0
7410	Fojl tar-ramm (stampata jew rinfurzata b'karta, kartun, plastik jew materjal simili ta' rinforz jew le) ta' ħxuna (eskluz kull rinforz) mhux aktar minn 0,15 cm:		
	- Mhux rinfurzati:		
7410 11 00 00	-- Ta' ram raffinat	0	0
7410 12 00 00	-- Ta' ligi ta' ram	0	0
	- Rinfurzati:		
7410 21 00 00	-- Ta' ram raffinat	0	0
7410 22 00 00	-- Ta' ligi ta' ram	0	0
7411	Tubi u pajpijiet ta' ram:		
7411 10	- Ta' ram raffinat:		
	-- Dritt, ta' ħxuna ta' hitan:		
7411 10 11 00	--- Aktar minn 0,6 mm	0	0
7411 10 19 00	--- Mhux aktar minn 0,6 mm	0	0
7411 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ta' ligi ta' ram:		
7411 21	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar):		
7411 21 10 00	--- Dritt	0	0
7411 21 90 00	--- Ohrajn	0	0
7411 22 00 00	-- Ta' ligi bażi ram-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi bażi ram-nikil-żingu (fidda nikil)	0	0
7411 29 00 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7412	Tagħmir ta' tubi u pajpijiet ta' ram (per eżempju, iggancjar, liwġiet minkeb, sleeves):		
7412 10 00 00	- Ta' ram raffinat	0	0
7412 20 00 00	- Ta' ligi ta' ram	0	0
7413 00	Wajer bis-swiegli, kejbils, ċineg immaljati u bħalhom, ta' ram, mhux inżulati għall-elettriku:		
7413 00 20 00	-- Ta' ram raffinat	0	0
7413 00 80 00	-- Ta' ligi ta' ram	0	0
[7414]			
7415	Imsiemer, taċċi, pins (drawing pins), stejpls (hliet dawk ta' titlu 8305) u oġġetti simili, ta' ram jew ta' hadid jew ta' azzar bl-irjus ta' ram; viti, boltijiet, skorfini, gancijiet bil-kamin, rivits, kavlji, ċavi, woxers (inklużi woxers molla) u oġġetti simili, ta' ram		
7415 10 00 00	- Imsiemer u taċċi, pins (drawing pins), stejpls u oġġetti simili	0	0
	- Oġġetti oħrajn, mhux bil-kamin:		
7415 21 00 00	-- Woxers (inklużi woxers tal-molol)	0	0
7415 29 00 00	-- Oħrajn	0	0
	- Oġġetti oħrajn, bil-kamin:		
7415 33 00 00	-- Viti; boltijiet u skorfini	0	0
7415 39 00 00	-- Oħrajn	0	0
[7416]			
[7417]			
7418	Oġġetti tal-mejda, tal-kċina jew oġġetti oħrajn tad-dar u partijiet tagħhom, ta' ram; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għerik u illustrar, ta' ram; oġġetti għal kamra tal-banju u bħalhom, ta' ram:		
	- Oġġetti tal-mejda, tal-kċina jew oġġetti oħrajn tad-dar u partijiet tagħhom; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għerik u illustrar;		
7418 11 00 00	-- Barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għall-ghorik u illustrar	0	0
7418 19	-- Oħrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7418 19 10 00	--- Apparat ghat-tisjir jew ghat-tishin ta' tip użat għal għanijiet tad-dar, mhux tal-elettriċi, u partijiet tagħhom	0	0
7418 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
7418 20 00 00	- Ogġetti għal kamra tal-banju u partijiet tagħhom	0	0
7419	Ogġetti ohrajn ta' ram:		
7419 10 00 00	- Ktajjen u partijiet tagħhom	0	0
	- Ohrajn:		
7419 91 00 00	-- Ikkastjati, iffurmati, stampati jew mikwijin fil-forġa, iżda mhux maħdumin aktar	0	0
7419 99	-- Ohrajn		
7419 99 10 00	-- Drapp (inklużi ċineg bla tarf), grill u xibka, ta' wajer tar-ram li l-qies ta' wiċċ il-qatgħa ma jaqbiżx is-6 mm; folji ta' xibka (expanded metal)	0	0
7419 99 30 00	-- Molol tar-ram	0	0
7419 99 90 00	-- Ohrajn	0	0
75	KAPITOLU 75 - NIKIL U OĠĠETTI TIEGĦU		
7501	Mattes tan-nikil, ġebel ta' ossidu tan-nikil u prodotti intermedji ohrajn ta' metallurgija tan-nikil:		
7501 10 00 00	- Mattes tan-nikil	0	0
7501 20 00 00	- Ġebel (sinters) ta' ossidu tan-nikil u prodotti intermedji ohrajn ta' metallurgija tan-nikil	0	0
7502	Nikil mhux maħdum:		
7502 10 00 00	- Nikil, mhux illigat	0	0
7502 20 00 00	- Ligi ta' nikil	0	0
7503 00	Skart u fdal ta' nikil:		
7503 00 10 00	- Ta' nikil, mhux illigat	0	0
7503 00 90 00	- Ta' ligi ta' nikil	0	0
7504 00 00 00	Trabijiet u qxur ta' nikil	0	0
7505	Biċċiet shaħ (bars), vireg, profili u wajer ta' nikil:		
	- Biċċiet shaħ (bars), vireg u profili:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7505 11 00 00	-- Ta' nikil, mhux illigat	0	0
7505 12 00 00	-- Ta' ligi ta' nikil	0	0
	- Wajer:		
7505 21 00 00	-- Ta' nikil, mhux illigat	0	0
7505 22 00 00	-- Ta' ligi ta' nikil	0	0
7506	Pjanċi, folji, strixxa u fojl ta' nikil:		
7506 10 00 00	- Ta' nikil, mhux illigat	0	0
7506 20 00 00	- Ta' ligi ta' nikil	0	0
7507	Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet (pereżempju, iggancjar, liwġiet minkeb, sleeves) ta' nikil:		
	- Tubi u pajpijiet:		
7507 11 00 00	-- Ta' nikil, mhux illigat	0	0
7507 12 00 00	-- Ta' ligi ta' nikil	0	0
7507 20 00 00	- Tagħmir ta' tubi jew pajpijiet	0	0
7508	Ogġetti oħrajn ta' nikil:		
7508 10 00 00	- Drapp, grill u xibka ta' wajer ta' nikil	0	0
7508 90 00 00	- Oħrajn	0	0
76	KAPITOLU 76 - ALUMINJU U OGĠETTI TIEGĦU		
7601	Aluminju mhux maħdum:		
7601 10 00 00	- Aluminju, mhux illigat	0	0
7601 20	- Ligi ta' aluminju:		
7601 20 10 00	-- Primarji	0	0
	-- Sekondarji		
7601 20 91 00	--- F'ingotti jew fi stat likwidu	0	0
7601 20 99 00	--- Oħrajn	0	0
7602 00	Skart u fdal tal-aluminju:		
	- Skart:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7602 00 11 00	-- Irbaba tat-torn, ċana, laqg, skart taċ-ċana, trab tas-segar u l-illimar; skart ta' folji u fojl ikkuluriti, miksijin jew inkullati, ta' ħxuna (mingħajr kull rinforz) ta' mhux aktar minn 0,2 mm	0	0
7602 00 19 00	-- Ohrajn (inklużi twarrib tal-fabbrika)	0	0
7602 00 90 00	- Fdal	0	0
7603	Trabijiet u qxur tal-aluminju:		
7603 10 00 00	- Trabijiet ta' struttura mhux-lamellari	0	0
7603 20 00 00	- Trabijiet ta' struttura lamellari; qxur	0	0
7604	Bicċiet shaħ tal-aluminju, vireg u profili:		
7604 10	- Ta' aluminju, mhux bil-lega:		
7604 10 10 00	-- Bicċiet shaħ (bars) u vireg	0	0
7604 10 90 00	-- Profili	0	0
	- Ta' liegi ta' aluminju:		
7604 21 00 00	-- Profili vojta	0	0
7604 29	-- Ohrajn:		
7604 29 10 00	-- Bicċiet shaħ (bars) u vireg	0	0
7604 29 90 00	--- Profili	0	0
7605	Wajer ta' aluminju:		
	- Ta' aluminju, mhux illigat:		
7605 11 00 00	-- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż is-7 mm	0	0
7605 19 00 00	-- Ohrajn:	0	0
	- Ta' liegi ta' aluminju:		
7605 21 00 00	-- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż is-7 mm	0	0
7605 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
7606	Pjanċi, folji, u strixxi ta' aluminju, eħxen minn 0,2 mm:		
	- Rettangolari (inklużi kwadri):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7606 11	-- Ta' aluminju, mhux illigat:		
7606 11 10 00	--- Mizbughin, mogħtijin il-vernici u mghottijin bi plastiks	0	0
	--- Ohrajn, ta' hxuna ta':		
7606 11 91 00	---- Inqas minn 3 mm	0	0
7606 11 93 00	---- Mhux anqas minn 3 mm izda anqas minn 6 mm	0	0
7606 11 99 00	---- Mhux inqas minn 6 mm	0	0
7606 12	-- Ta' liegi ta' aluminju:		
7606 12 10 00	--- Strixxa għal venetian blinds	0	0
	--- Ohrajn:		
7606 12 50 00	---- Mizbughin, mogħtijin il-vernici u mghottijin bi plastiks	0	0
	---- Ohrajn, ta' hxuna ta':		
7606 12 91 00	----- Inqas minn 3 mm	0	0
7606 12 93 00	----- Mhux anqas minn 3 mm izda anqas minn 6 mm	0	0
7606 12 99 00	----- Mhux inqas minn 6 mm	0	0
	- Ohrajn:		
7606 91 00 00	-- Ta' aluminju, mhux illigat	0	0
7606 92 00 00	-- Ta' liegi ta' aluminju	0	0
7607	Fojl ta' aluminju (stampat jew rinfurzati b'karta, kartun, plastiks jew materjali simili ta' rinfurz) ta' hxuna (minghajr kull rinfurz) mhux aktar minn 0,2 mm:		
	- Mhux rinfurzati:		
7607 11	-- Irrumblati izda mhux maħdumin aktar:		
7607 11 10 00	--- Ta' hxuna ta' anqas minn 0,021 mm	0	0
7607 11 90 00	--- Ta' hxuna mhux inqas minn 0,021 mm izda mhux aktar minn 0,2 mm	0	0
7607 19	-- Ohrajn:		
7607 19 10 00	--- Ta' hxuna ta' anqas minn 0,021 mm	0	0
	--- Ta' hxuna mhux inqas minn 0,021 mm izda mhux aktar minn 0,2 mm:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7607 19 91 00	---- Li jehlu minnhom infushom	0	0
7607 19 99 00	---- Ohrajn	0	0
7607 20	- Rinfurzat:		
7607 20 10 00	-- Ta' ħxuna (mingħajr kull rinforz) inqas minn 0,021 mm	0	0
	-- Ta' ħxuna (mingħajr kull rinforz) ta' mhux inqas minn 0,021 mm iżda ta' mhux aktar minn 0,2 mm:		
7607 20 91 00	--- Li jehlu minnhom infushom	0	0
7607 20 99 00	--- Ohrajn	0	0
7608	Tubi u pajpijiet ta' aluminju:		
7608 10 00 00	- Ta' aluminju, mhux illigat	0	0
7608 20	- Ta' liegi ta' aluminju:		
7608 20 20 00	--- Iwweldjati	0	0
	-- Ohrajn:		
7608 20 81 00	---- Mhux maħdumin aktar hlief maħruġin mill-forma	0	0
7608 20 89 00	--- Ohrajn	0	0
7609 00 00 00	Tagħmir għal tubi u pajpijiet ta' aluminju (per eżempju, igganċjar, liwġiet minkeb, sleeves)	0	0
7610	Strutturi ta' aluminju (hlief bini prefabbrikat ta' titlu 9406) u partijiet ta' strutturi (per eżempju, pontijiet u qatgħat ta' pontijiet, torrijiet, arbli kannizzata, soqfa, oqfsa ta' soqfa, bibien u twieqi u l-oqfsa tagħhom u għetiebi għall-bibien, balavostrar, pilastru u kolonni); pjanċi ta' aluminju, vireg, tubi u bħalhom, ippreparati għall-użu fi strutturi:		
7610 10 00 00	- Bibien, twieqi u l-oqfsa tagħhom u għetiebi għal bibien	0	0
7610 90	- Ohrajn:		
7610 90 10 00	-- Pontijiet u qatgħat ta' pontijiet, torrijiet u arbli kannizzata	0	0
7610 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
7611 00 00 00	Ġibjuni, tankijiet, btieti u kontenituri simili ta' aluminju, għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdeweb), li jesghu aktar minn 300 litru, inforrati jew inżulati għas-shana jew le, iżda mhux mgħammrin b'apparat mekkaniku jew termiku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7612	Btieti, bramel, bottijiet, kaxex u kontenituri simili ta' aluminju (inkluż kontenituri tubulari riġidi jew li jingħalqu fuqhom infushom), għal kull materjal (hlief gass ikkompresat jew imdewweb), li ma jesgħux aktar minn 300 litru, infurrati jew insulati għas-shana jew le, izda mhux mghammrin b'apparat mekkaniku jew termiku:		
7612 10 00 00	- Kontenituri tubulari li jingħalqu fuqhom infushom	0	0
7612 90	- Ohrajn:		
7612 90 10 00	-- Kontenituri tubulari riġidi	0	0
7612 90 20 00	-- Kontenituri ta' tip użati għal ajrusoli	0	0
	-- Ohrajn, li jesgħu:		
7612 90 91 00	--- 50 litru jew aktar	0	0
7612 90 98 00	--- Inqas minn 50 litru	0	0
7613 00 00 00	Kontenituri ta' aluminju għal gass kompresat jew imdewweb	0	0
7614	Wajer bis-swiegli, kejbils, ċineg immaljati u bħalhom, ta' aluminju, mhux insulati għall-elettriku:		
7614 10 00 00	- Bil-qalba ta' azzar	0	0
7614 90 00 00	- Ohrajn	0	0
7615	Ogġetti tal-mejda, tal-kċina jew ogġetti ohrajn tad-dar u partijiet tagħhom, ta' aluminju; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar, ta' aluminju; ogġetti għall-kamra tal-banju u partijiet tagħhom, ta' aluminju:		
	- Ogġetti tal-mejda, tal-kċina jew ogġetti ohrajn tad-dar u partijiet tagħhom; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u llustrar;		
7615 11 00 00	-- Barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar	0	0
7615 19	-- Ohrajn:		
7615 19 10 00	--- Ikkastjati	0	0
7615 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
7615 20 00 00	- Ogġetti għal kamra tal-banju u partijiet tagħhom	0	0
7616	Ogġetti ohrajn ta' aluminju:		
7616 10 00 00	- Imsiemer, taċċi, stejpls (hlief dawk ta' titlu 8305), viti, boltijiet, skorfini, gancijiet bil-kamin, rivets, kaviġi, ċovi, woxers u ogġetti simili	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
7616 91 00 00	-- Drapp, grill, xibka u ċnut, ta' wajer ta' aluminju	0	0
7616 99	-- Ohrajn:		
7616 99 10 00	--- Ikkastjati	0	0
7616 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
78	KAPITOLU 78 - ĊOMB U OĠĠETTI TIEGHU		
7801	Ċomb mhux mahdum:		
7801 10 00 00	- Ċomb raffinat	0	0
	- Ohrajn:		
7801 91 00 00	-- Li fihom bil-piż antimonju bhala l-element l-iehor prinċipali	0	0
7801 99	-- Ohrajn:		
7801 99 10 00	--- Għal raffinar, li fih 0,02 % jew aktar bil-piż fidda (bullion lead)	0	0
	--- Ohrajn:		
7801 99 91 00	---- Ligi taċ-ċomb	0	0
7801 99 99 00	---- Ohrajn	0	0
7802 00 00 00	Skart u fdal ta' ċomb	0	0
[7803]			
7804	Pjanċi, folji, strixxa u fojl ta' ċomb; trabijiet u laqx ta' ċomb:		
	- Pjanċi, folji, strixxi u fojl:		
7804 11 00 00	-- Folji, strixxa u fojl mhux eħxen (mingħajr kull rinforz) minn 0,2 mm	0	0
7804 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
7804 20 00 00	- Trabijiet u laqx	0	0
[7805]			
7806 00	Ogġetti ohrajn ta' ċomb		
7806 00 10 00	- Kontenituri b'kisja ċomb kontra r-radjazzjoni, għall-ġarr jew hażna ta' materjali radjuattivi (Euratom)	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7806 00 30 00	- Biċċiet shaħ, vireg, profili u wajer	0	0
7806 00 50 00	- Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet ta' ċomb (per eżempju, igganċjar, liwjiet minkeb, sleeves)	0	0
7806 00 80 00	- Ohrajn	0	0
79	KAPITOLU 79 - ŻINGU U OĠĠETTI TIEGHU		
7901	Żingu mhux maħdum:		
	- Żingu, mhux illogat:		
7901 11 00 00	-- Li fihom bil-piż 99,99 % jew aktar ta' żingu	0	0
7901 12	-- Li fih bil-piż inqas minn 99,99 % żingu:		
7901 12 10 00	--- Li fih bil-piż 99,95 % jew aktar iżda inqas minn 99,99 % żingu	0	0
7901 12 30 00	--- Li fih bil-piż 98,5 % jew aktar iżda inqas minn 99,95 % żingu	0	0
7901 12 90 00	--- Li fih bil-piż 97,5 % jew aktar iżda inqas minn 98,5 % żingu	0	0
7901 20 00 00	- Ligi ta' żingu	0	0
7902 00 00 00	Skart u fdal ta' żingu	0	0
7903	Trab, terer u laqx ta' żingu:		
7903 10 00 00	- Trab ta' żingu	0	0
7903 90 00 00	- Ohrajn	0	0
7904 00 00 00	Biċċiet shaħ (bars), vireg, profili u wajer ta' żingu	0	0
7905 00 00 00	Pjanċi, folji, strixxa u fojl ta' żingu	0	0
[7906]			
7907 00	Oġġetti ohrajn ta' żingu		
7907 00 10 00	- Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet (pereżempju, igganċjar, liwjiet minkeb, sleeves)	0	0
7907 00 90 00	- Ohrajn	0	0
80	KAPITOLU 80 - LANDA U OĠĠETTI TAGHHA		
8001	Landa mhux maħduma:		
8001 10 00 00	- Landa, mhux illogata	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8001 20 00 00	- Ligi ta' landa	0	0
8002 00 00 00	Skart u fdal ta' landa	0	0
8003 00 00 00	Biċċiet shaħ (bars), vireg, profili u wajer ta' landa	0	0
[8004]			
[8005]			
[8006]			
8007 00	Ogġetti ohrajn ta' landa:		
8007 00 10 00	- Pjanċi, folji u strixxa ta' aluminju, ehxen minn 0,2 mm	0	0
8007 00 30 00	- Fojl (stampat jew rinfurzat b'karta, kartun, plastiks jew materjali simili ta' rinfurz), mhux ehxen (minghajr kull rinfurz) minn 0,2 mm; trabijiet u laqx ta' landa	0	0
8007 00 50 00	- Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet (per eżempju, igganċjar, liwjiet minkeb, sleeves)	0	0
8007 00 90 00	- Ohrajn	0	0
81	KAPITOLU 81 - METALLI OHRAJN TA' VALUR BAXX; ĊERMITI; OGĠETTI TAGHHOM		
8101	Tungstenu (wolfram) u ogġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8101 10 00 00	- Trabijiet	0	0
	- Ohrajn:		
8101 94 00 00	-- Magħmulin sempliċement minn tghaqqid bis-shana	0	0
8101 96 00 00	-- Wajer	0	0
8101 97 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8101 99	-- Ohrajn:		
8101 99 10 00	-- Biċċiet u vireg, hlief dawk magħmulin sempliċement minn tghaqqid bis-shana, profili, pjanċi, folji, strixxa u fojl	0	0
8101 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
8102	Molibdenu u ogġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8102 10 00 00	- Trabijiet	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
8102 94 00 00	-- Molibdenu mhux maħdum, inklużi biċċiet (bars) u vireg magħmulin sempliċiment minn tgħaqqid bis-shana	0	0
8102 95 00 00	-- Biċċiet u vireg, hlief dawk magħmulin sempliċiment minn tgħaqqid bis-shana, profili, pjanci, folji, strixxa u fojl	0	0
8102 96 00 00	-- Wajer	0	0
8102 97 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8102 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
8103	Tantalu u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8103 20 00 00	- Tantalu mhux maħdum, inkluż biċċiet (bars) u vireg magħmulin sempliċiment minn tgħaqqid bis-shana; trabijiet	0	0
8103 30 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8103 90	- Ohrajn:		
8103 90 10 00	-- Biċċiet u vireg, hlief dawk magħmulin sempliċiment minn tgħaqqid bis-shana, profili, pjanci, folji, strixxa u fojl	0	0
8103 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8104	Manjeżju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
	- Manjeżju mhux maħdum:		
8104 11 00 00	-- Li fihom għall-inqas 99,8 % bil-piż ta' manjeżju	0	0
8104 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
8104 20 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8104 30 00 00	- Frak tar-raspa, b'cejjeċ li jaqgħu mit-torn u h'hub, magħżulin skont il-qież; trabijiet	0	0
8104 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8105	Mattes ta' kobalt u prodotti intermedji ohrajn ta' metallurġija ta' kobalt; kobalt u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8105 20 00 00	- Mattes ta' kobalt u prodotti intermedji ohrajn ta' metallurġija ta' kobalt; kobalt mhux maħdum; trabijiet	0	0
8105 30 00 00	- Skart u fdal	0	0
8105 90 00 00	- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8106 00	Bismut u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8106 00 10 00	- Bismut mhux maħdum; skart u fdal; trabijiet	0	0
8106 00 90 00	- Ohrajn	0	0
8107	Kadmju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8107 20 00 00	- Kadmju mhux maħdum; trabijiet	0	0
8107 30 00 00	- Skart u fdal	0	0
8107 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8108	Titanju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8108 20 00	- Titanju mhux maħdum; trabijiet		
8108 20 00 10	- Titanju porus	0	0
8108 20 00 20	-- Trabijiet	0	0
8108 20 00 90	-- Ohrajn	0	0
8108 30 00 00	- Skart u fdal	0	0
8108 90	- Ohrajn:		
8108 90 30 00	-- Biċċiet (bars), vireg, profili u wajer	0	0
8108 90 50 00	-- Pjanci, folji, strixxi u fojl	0	0
8108 90 60 00	-- Tubi u pajpijiet:	0	0
8108 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8109	Žirkonju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8109 20 00 00	- Žirkonju mhux maħdum; trabijiet	0	0
8109 30 00 00	- Skart u fdal	0	0
8109 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8110	Antimonju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		
8110 10 00 00	- Antimonju mhux maħdum; trabijiet	0	0
8110 20 00 00	- Skart u fdal	0	0
8110 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8111 00	Manganiż u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Manganiż mhux maħdum; skart u fdal; trabijiet:		
8111 00 11 00	- Manganiż mhux maħdum; trabijiet	0	0
8111 00 19 00	-- Skart u fdal	0	0
8111 00 90 00	- Ohrajn	0	0
8112	Berillju, kromju, ġermanju, vanadju, gallju, hafnju, indju, nijobju (kolombju), renju u tallju, oġġetti ta' dawn il-metalli, inklużi skart u fdal:		
	- Berillju:		
8112 12 00 00	-- Mhux maħdum; trabijiet	0	0
8112 13 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8112 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Kromju:		
8112 21	-- Mhux maħdum; trabijiet:		
8112 21 10 00	--- Ligi li fihom aktar minn 10 % tal-piż nikil	0	0
8112 21 90 00	--- Ohrajn	0	0
8112 22 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8112 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Tallju:		
8112 51 00 00	-- Mhux maħdum; trabijiet	5	0
8112 52 00 00	-- Skart u fdal	0	0
8112 59 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
8112 92	-- Mhux maħdum; skart u fdal; trabijiet:		
8112 92 10 00	--- Hafnju (ċelzju)	0	0
	--- Nijobju (kolombju); renju; Gallju; Ġermanju; Indju Vanadju:		
8112 92 21 00	---- Skart u fdal	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	---- Ohrajn:		
8112 92 31 00	----- Nijobju (kolombju); renju	0	0
8112 92 81 00	----- Indju	5	0
8112 92 89 00	----- Gallju	0	0
8112 92 91 00	----- Vanadju	0	0
8112 92 95 00	----- Ġermanju	0	0
8112 99	-- Ohrajn:		
8112 99 20 00	--- Hafnju (ċelzju) Ġermanju	0	0
8112 99 30 00	--- Nijobju (kolombju); renju	0	0
8112 99 70	--- Gallju: indju; Vanadju:		
8112 99 70 10	---- Gallju	0	0
8112 99 70 90	---- Ohrajn	0	0
8113 00	Ċermiti u oġġetti tagħhom, inklużi skart u fdal:		
8113 00 20 00	- Mhux maħdumin	0	0
8113 00 40 00	- Skart u fdal	0	0
8113 00 90 00	-- Ohrajn	0	0
82	KAPITOLU 82 - GHODOD, TAGHMIR, POŻATI, MGHAREF U FRIKET, TA' METALL TA' VALUR BAXX; BĈEJJEĈ TAGHHOM TA' METAL TA' VALUR BAXX		
8201	Ghodod tal-idejn, li ġejjin: mghaзақ, pali, fisien, bqaqen, zpapen, furkettuni u xtiebi; mnanar, ronki u ghodda simili għal hsad; secateurs u ghodod taż-żbir ta' kull tip; mniegel, skieken tal-huxlief, ġelem tas-sisien, filsa tal-ghuda u ghodod ohrajn ta' tip użati fl-agrikoltura, ortikoltura jew fl-imsaġar:		
8201 10 00 00	- Mghaзақ u pali	10	3
8201 20 00 00	- Furkettuni	10	3
8201 30 00 00	- Fisien, bqaqen, zpapan u rixtelli	10	3
8201 40 00 00	- Mnanar, ronki u ghodda simili għal hsad	10	3
8201 50 00 00	- Secateurs u mqassijiet taż-żbir u ġeżżieža simili b'manku wiehed (inklużi ġeżżieža tat-tjur)	10	3
8201 60 00 00	- Ġelem tas-sisien, imqassijiet taż-żbir b'zewġ mankijiet u ġeżżieža simili b'zewġ mankijiet	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8201 90 00 00	- Ghodod oħrajn ta' tip użati fl-agrikultura, l-ortikultura jew fl-imsaġar	10	3
8202	Srieraq tal-idejn; xfafar għal srieraq ta' kull tip (inklużi xfafar ta' srieraq għat-tiċrit, għat-tixqiq jew bla snien):		
8202 10 00 00	- Srieraq tal-idejn	10	3
8202 20 00 00	- Xfafar tal-magna tas-serrar	10	3
	- Xfafar tas-srieraq tondi (inklużi xfafar ta' srieraq għat-tiċrit jew għat-tixqiq)		
8202 31 00 00	-- Bil-parti tax-xogħol tal-azzar	2	0
8202 39 00 00	-- Oħrajn, inklużi bċejjeċ	2	0
8202 40 00 00	- Xfafar tal-lupa	2	0
	- Xfafar ta' srieraq oħrajn:		
8202 91 00 00	-- Xfafar ta' srieraq dritti, għal xogħol ta' metall	2	0
8202 99	-- Oħrajn:		
	--- Bil-parti tax-xogħol tal-azzar:		
8202 99 11 00	---- Għal xogħol ta' metall	2	0
8202 99 19 00	---- Għal xogħol fuq materjali oħrajn	2	0
8202 99 90 00	--- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali oħrajn	2	0
8203	Limi, raspi, plajers (inkluż plajers tal-qtuġh), tnalji (pincers), pinzetti, imqassijiet għall-metall, għodod għall-qtuġh ta' pajpijiet, għodod għat-tqaċċit ta' boltijiet, għodod li jagħmlu t-toqob (perforating punches) u għodod tal-idejn simili:		
8203 10 00 00	- Limi, raspi u għodod simili	2	0
8203 20	- Plajers (inkluż cutting plajers), tnalji (pincers), pinzetti u għodod simili:		
8203 20 10 00	-- Pinzetti	2	0
8203 20 90 00	-- Oħrajn	2	0
8203 30 00 00	- Imqassijiet għall-metall u għodod simili	2	0
8203 40 00 00	- Ghodod għall-qtuġh ta' pajpijiet, għodod għat-tqaċċit ta' boltijiet, għodod li jagħmlu t-toqob (perforating punches) u għodod simili	2	0
8204	Spaners u wrenches tal-idejn (inklużi torque meter wrenches iżda ma jinkludux wrenches għall-viti); sokits ta' spaners li jistgħu jinbidlu bejniethom, b'manek jew le:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Spaners u wrenches tal-idejn:		
8204 11 00 00	-- Li ma jistghux jiġu aġġustati	10	3
8204 12 00	-- Li jistghu jiġu aġġustati		
8204 12 00 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	5	0
8204 12 00 90	--- Ohrajn	10	3
8204 20 00 00	- Sokits ta' spaners li jistghu jinbidlu bejniethom, b'manek jew le	10	3
8205	Ghodod tal-idejn (inklużi djamanti tal-vitrara), li mhumiex inklużi jew speċifikati band'ohra; lampi għall-hruq taż-żebgħa; moros, klampijiet u bħalhom, hlief aċċessorji għal u bċejjeċ ta', għodod tal-magni; inkwini; foroġ li jingarru; moli tal-idejn jew li jithaddmu bil-pedala bil-oqfsa tagħhom;		
8205 10 00 00	- Ghodod tat-titqib, li jaqtgħu l-kamini jew li jgħaddu l-kamini fuq ġewwa	10	3
8205 20 00 00	- Imrietel u mazez	10	3
8205 30 00 00	- Ċani, furmaturi, żgorbji u għodod simili tal-qtugh għal xogħol fl-ghuda	10	3
8205 40 00 00	- Tornaviti	10	3
	- Ghodod ohrajn tal-idejn (inkluż djamanti tal-vitrara):		
8205 51 00 00	-- Ghodod tad-dar	10	3
8205 59	-- Ohrajn:		
8205 59 10 00	--- Ghodod għall-bennejja, il-mudellaturi, il-haddiema tassiment, il-kahhala u l-bajjada	8	3
8205 59 30 00	--- Ghodod bl-iskrataċ għal rivitjar, għal kavlilji fil-hajt, eċċ	8	3
8205 59 90	--- Ohrajn:		
8205 59 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	5	0
8205 59 90 90	---- Ohrajn	8	3
8205 60 00 00	- Lampi għall-hruq taż-żebgħa	10	3
8205 70 00 00	- Morsi, klampijiet u bħalhom	10	3
8205 80 00 00	- Inkwini; foroġ li jingarru; moli tal-idejn jew li jithaddmu bil-pedala bil-oqfsa tagħhom	10	3
8205 90 00 00	- Settijiet ta' oġġetti ta' tnejn jew aktar mis-subtitli ta' hawn fuq	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8206 00 00 00	Ghodod ta' tnejn jew aktar mit-titli 8202 sa 8205, ippreżentati għal bejgħ bl-innut f'settijiet	10	3
8207	Ghodod li jistgħu jinbidlu bejniethom għal għodod tal-idejn, li jahdmu permezz ta' muturi jew le, jew għal għodod ta' magni (per eżempju, tal-ippressar, tal-istampar (stamping), jagħmlu toqob, jaqtgħu kamini minn ġewwa u minn barra, għal titqib, thaffir, tisfid, irfinar ta' uċuh (milling), inturnar jew invitar), inklużi dadi għal għbid jew hruġ ta' metalli, u għodod għal thaffir ta' blat jew toqob fl-art:		
	- Ghodod għal thaffir ta' blat jew toqob fl-art:		
8207 13 00 00	--- Bil-parti tax-xogħol ta' ċermiti	2	0
8207 19	-- Ohrajn, inklużi b'ċeċċ:		
8207 19 10 00	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2	0
8207 19 90 00	--- Ohrajn	2	0
8207 20	- Dadi għal għbid jew hruġ ta' metall:		
8207 20 10 00	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2	0
8207 20 90 00	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn	2	0
8207 30	- Ghodod tal-ippressar, tal-istampar (stamping) jew li jagħmlu t-toqob:		
8207 30 10	-- Għal xogħol ta' metall:		
8207 30 10 10	--- Timbri li jistgħu jitbiddu ma' xulxin għall-ittimbrar ta' pajpijiet li jintużaw għall-bankijiet tax-xogħol tas-sottokategorija 8459 70 00 00	0	0
8207 30 10 90	--- Ohrajn	2	0
8207 30 90 00	-- Ohrajn	2	0
8207 40	- Ghodod li jaqtgħu kamini minn ġewwa jew minn barra:		
	-- Għal xogħol ta' metall:		
8207 40 10 00	--- Ghodod li jaqtgħu kamini fuq ġewwa	2	0
8207 40 30 00	--- Ghodod li jaqtgħu kamini fuq barra	2	0
8207 40 90 00	-- Ohrajn	2	0
8207 50	- Ghodod għat-titqib, hliet għat-titqib ta' blat:		
8207 50 10 00	-- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2	0
	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn:		
8207 50 30 00	--- Żgorbji għall-ġebel	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn:		
	---- Għal xogħol tal-metall, bil-parti tax-xogħol:		
8207 50 50 00	----- Ta' ċermiti	2	0
8207 50 60 00	----- Ta' azzar għal velocità qawwija	2	0
8207 50 70 00	----- Ta' materjali ohrajn	2	0
8207 50 90 00	---- Ohrajn	2	0
8207 60	- Ghodod għat-thaffir jew għat-tisfid:		
8207 60 10 00	-- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2	0
	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn:		
	--- Ghodod għat-thaffir:		
8207 60 30 00	---- Għal xogħol tal-metall	2	0
8207 60 50 00	---- Ohrajn	2	0
	--- Ghodod għat-tisfid:		
8207 60 70 00	---- Għal xogħol tal-metall	2	0
8207 60 90 00	---- Ohrajn	2	0
8207 70	- Ghodod għall-irfinar ta' uċuh (milling):		
	-- Għal xogħol ta' metall, bil-parti tax-xogħol:		
8207 70 10 00	--- Ta' ċermiti	2	0
	--- Ta' materjali ohrajn:		
8207 70 31 00	---- Tip ta' marloċċ (shank type)	2	0
8207 70 35 00	---- Ghodda għall-qtuġh tas-snien tar-rota tal-gerijiet (hobs)	2	0
8207 70 38 00	---- Ohrajn	2	0
8207 70 90 00	-- Ohrajn	2	0
8207 80	- Ghodod għall-inturnar:		
	-- Għal xogħol ta' metall, bil-parti tax-xogħol:		
8207 80 11 00	--- Ta' ċermiti	2	0
8207 80 19 00	--- Ta' materjali ohrajn	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8207 80 90 00	-- Ohrajn	2	0
8207 90	--- Ghodod ohrajn li jistgħu jinbidlu bejniethom:		
8207 90 10 00	-- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2	0
	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn:		
8207 90 30 00	--- Biċċiet (ponot) għat-turnavit	2	0
8207 90 50 00	--- Ghodod għall-qtugh tal-gerijiet	2	0
	--- Ohrajn, bil-parti tax-xogħol:		
	---- Ta' ċermiti:		
8207 90 71 00	----- Għal xogħol ta' metall	2	0
8207 90 78 00	----- Ohrajn	2	0
	---- Ta' materjali ohrajn:		
8207 90 91 00	----- Għal xogħol ta' metall	2	0
8207 90 99 00	----- Ohrajn	2	0
8208	Skieken u xfar li jaqtgħu, għal magni jew għal tagħmir mekkaniku:		
8208 10 00 00	- Għal xogħol ta' metall	2	0
8208 20 00 00	- Ghax-xogħol fuq l-injam	2	0
8208 30	- Għal tagħmir tal-kċina jew għal magni użati mill-industrija tal-ikel:		
8208 30 10 00	-- Skieken tondi	2	0
8208 30 90 00	-- Ohrajn	2	0
8208 40 00 00	- Għal magni agrikulturali, ortikulturali jew tal-imsaġar	2	0
8208 90 00 00	- Ohrajn	2	0
8209 00	Pjanċi, bsaten, ponot u bħalhom għal ghodod, mhux immuntati, ta' ċermiti:		
8209 00 20 00	- Inserzjonijiet li jistgħu jiġu indiċjati	2	0
8209 00 80 00	- Ohrajn	2	0
8210 00 00 00	Tagħmir mekkaniku tal-idejn, jiżen 10 kg jew inqas, użat fil-preparazzjoni, kondizzjonar jew tqassim ta' ikel jew xorb	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8211	Skieken bi xfafar li jaqtgħu, bis-snien jew le (inklużi skieken taż-żbir), barra minn skieken tat-titlu 8208, u xfafar għalihom:		
8211 10 00 00	- Settijiet ta' oġġetti mhalltin	10	3
	- Ohrajn:		
8211 91	-- Skieken tal-mejda bi xfafar fissi:		
8211 91 30 00	--- Skieken tal-mejda bil-manku u xafra ta' stainless steel	10	3
8211 91 80 00	--- Ohrajn	10	3
8211 92 00 00	-- Skieken ohrajn bi xfafar fissi	10	3
8211 93 00 00	-- Skieken bi xfafar ohrajn mhux fissi	5	3
8211 94 00 00	-- Xfafar	10	3
8211 95 00 00	-- Manek ta' metall ta' valur baxx	10	3
8212	Ghodod għat-tqaxxir tal-lehja u xfafar tal-lehja (inklużi xfafar tal-lehja vojta (blanks) fi strixxi):		
8212 10	- Ghodod għat-tqaxxir tal-lehja:		
8212 10 10 00	-- Ghodod bis-sigurtà għat-tqaxxir tal-lehja bi xfafar li ma jinbidlux	8	3
8212 10 90 00	-- Ohrajn	8	3
8212 20 00 00	- Xfafar tal-lehja, inklużi xfafar tal-lehja vojta (blanks) fi strixxi	8	3
8212 90 00 00	- Partijiet ohrajn	10	3
8213 00 00 00	Imqassijiet, ġelem tal-hajjata u ġliem simili, u xfafar tagħhom	10	3
8214	Strumenti ohra tal-qtugh (pereżempju, klippers tax-xagħar, skieken tal-biċċiera jew tal-kċina, mannari u skieken tal-ikka-puljat, taljakarti); settijiet ta' strumenti għall-kura tal-idejn u s-saqajn (inklużi limi tad-dwiefer):		
8214 10 00 00	- Taljakarti, fettiehi tal-ittri, skieken li jhassru, temprini tal-lapsijiet u xfafar tagħhom	10	3
8214 20 00 00	- Settijiet u strumenti ta' manikjur jew ta' pedikjur (inklużi limi tad-dwiefer)	10	3
8214 90 00 00	- Ohrajn	10	3
8215	Mgharef, frieket, kuċċaruni, skimmers, skieken tal-kejkijiet, skieken tal-hut, skieken tal-butir, pinzetti taz-zokkor u affarijiet simili ta' fuq il-mejda u tal-kċina:		
8215 10	- Settijiet ta' oġġetti varji li fihom mill-inqas oġġett wiehed miksi b'metall prezzjuż:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8215 10 20 00	-- Li fihom biss oġġetti miksijin b'metall prezzjuż	10	3
	-- Ohrajn:		
8215 10 30 00	--- Tal-istainless steel	10	3
8215 10 80 00	--- Ohrajn	10	3
8215 20	- Settijiet ohrajn ta' oġġetti mhalltin:		
8215 20 10 00	-- Tal-istainless steel	10	3
8215 20 90 00	-- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
8215 91 00 00	-- Miksijin b'metall prezzjuż	10	3
8215 99	-- Ohrajn:		
8215 99 10 00	--- Tal-istainless steel	10	3
8215 99 90 00	--- Ohrajn	10	3
83	KAPITOLU 83 - TAHLITA TA' OĠĠETTI TA' METALL TA' VALUR BAXX		
8301	Katnazzi u serraturi (li jithaddmu biċ-ċwieviet, bil-kumbinazzjoni jew bl-elettriku), ta' metall ta' valur baxx; qfil bil-molla u gwarniċi bil-qfil bil-molla, bis-serraturi fihom, ta' metall ta' valur baxx; ċwieviet għall-oġġetti msemmin fuq, ta' metall ta' valur baxx:		
8301 10 00 00	- Katnazzi	10	3
8301 20 00	- Serraturi ta' tip użati għal vetturi bil-mutur:		
8301 20 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8301 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
8301 30 00 00	- Serraturi ta' tip użati għal għamara	10	3
8301 40	- Serraturi ohrajn:		
	-- Serraturi użati għall-bibien ta' bini:		
8301 40 11 00	--- Ċilindru	10	3
8301 40 19 00	--- Ohrajn	10	3
8301 40 90 00	-- Serraturi ohrajn	10	3
8301 50 00 00	- Qfil bil-molla u gwarniċi bil-qfil bil-molla, bis-serraturi fihom	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8301 60 00	- Partijiet:		
8301 60 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8301 60 00 90	-- Ohrajn	10	3
8301 70 00 00	- Ċwieviet ippreżentati separatament	10	3
8302	Fornituri, taġġmir u oġġetti simili ta' metall ta' valur baxx tajbin għal għamara, bibien, turġien, twieqi, persjani, qofsa ta' vetturi, sruġ, bagolli, sniedaq, kaxxetti jew bħalhom; dniedel tal-kpiepel, witet tal-kpiepel, brazzi u apparat ta' metall ta' valur baxx; castors bl-immuntar ta' metall ta' valur baxx; għeluq awtomatiċi ta' metall ta' valur baxx għal bibien:		
8302 10 00	- Ċappetti:		
8302 10 00 10	-- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8302 10 00 90	-- Ohrajn	10	3
8302 20 00	- Castors:		
8302 20 00 10	-- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8302 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
8302 30 00	- Fornituri, taġġmir u oġġetti simili ohrajn tajbin għal vetturi bil-muturi:		
8302 30 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8302 30 00 90	-- Ohrajn	10	3
	- Fornituri, taġġmir u oġġetti simili ohrajn:		
8302 41 00	-- Tajbin għall-bini:		
8302 41 00 10	--- Taġġmir, komponenti tat-twahhil u prodotti simili użati fil-bini għal għeluq ta' twieqi bi swivel u swivel-hinged sash	2	0
8302 41 00 90	--- Ohrajn	10	3
8302 42 00	-- Ohrajn, tajbin għal għamara:		
8302 42 00 10	-- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8302 42 00 90	--- Ohrajn	10	3
8302 49 00	-- Ohrajn:		
8302 49 00 10	-- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8302 49 00 90	--- Ohrajn	10	3
8302 50 00 00	- Dniedel tal-kpiepel, witet tal-kpiepel, brazzi u apparat simili	10	3
8302 60 00	- Gheluq awtomatiċi għall-bibien:		
8302 60 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8302 60 00 90	-- Ohrajn	10	3
8303 00	Kaxxaforti, kaxxi u bibien rinfurzati u kompartimenti għal depożiti fiż-żgur għal kmamar rinfurzati (strong rooms), kaxxi għal flus jew għal dokumenti u bħalhom korazzati jew rinfurzati, ta' metall ta' valur baxx:		
8303 00 10 00	- Kaxxaforti u kaxxi rinfurzati korazzati jew imsahhin	10	3
8303 00 30 00	- Bibien u kompartimenti għal depożiti fiż-żgur korazzati jew imsahhin għal kmamar rinfurzati	10	3
8303 00 90 00	- Kaxxi għal flus jew dokumenti u bħalhom	10	3
8304 00 00 00	Gabinetti għal iffajljar, gabinetti għal skedarji, trejs għal karti, serh għal karti, trejs għal pinen, dendiela għat-timbri tal-uffiċċju u tagħmir simili għall-uffiċċju jew għall-iskrivanija, ta' metall ta' valur baxx, hliet għamara għall-uffiċċju ta' titlu 9403	10	3
8305	Armar għal qxur jew fajls għal folji jiġru, klipps għall-ittri, kantunieri għall-ittri, paper-clips, tikketti ta' indičjar u oġġetti tal-uffiċċju simili, ta' metall ta' valur baxx; stejpls fi strixxi (per eżempju, għal uffiċċji, tapizzerija, ippakkjar), ta' metall ta' valur baxx:		
8305 10 00 00	- Armur għal qxur jew fajls għal folji jiġru	10	3
8305 20 00 00	- Stejpls fi strixxi	10	3
8305 90 00 00	- Ohrajn, inklużi bċejjeċ	10	3
8306	Qniepen, gongi u bħalhom, mhux tal-elettriku, ta' metall ta' valur baxx; statwetti u ornamenti ohrajn, ta' metall ta' valur baxx; gwarniċi għar-ritratti, għall-istampi jew gwarniċi simili, ta' metall ta' valur baxx; mirja ta' metall ta' valur baxx:		
8306 10 00 00	- Qniepen, gongi u bħalhom	10	3
	- Statwetti u ornamenti ohrajn:		
8306 21 00 00	-- Miksijin b'metall prezzjuż	10	3
8306 29	-- Ohrajn:		
8306 29 10 00	--- Ta' ram	10	3
8306 29 90 00	--- Ta' metall ta' valur baxx	10	3
8306 30 00 00	- Gwarniċi għar-ritratti, għall-istampi jew gwarniċi simili; mirja	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8307	Tubi flessibbli ta' metall ta' valur baxx, bit-tagħmir magħhom jew le:		
8307 10 00	- Ta' hadid jew azzar:		
8307 10 00 10	-- B'armar magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
8307 10 00 90	-- Ohrajn	2	0
8307 90 00	- Ta' metall ta' valur baxx:		
8307 90 00 10	-- B'armar magħhom, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
8307 90 00 90	-- Ohrajn	2	0
8308	Qfil bil-molla, gwarniċi bil-qfil bil-molla, bokkli, bokkli bil-molla, ganċijiet, kurketti, radanċi u x-xorta, ta' metall ta' valur baxx, ta' tip użat għal ilbies, għal xedd tas-saqajn, tined, boroż tan-nisa, oġġetti għas-safar jew oġġetti ohrajn mahdumin, rivits tubulari jew mifruqin fi tnejn, ta' metall ta' valur baxx; żibeg u antaċċoli ta' metall ta' valur baxx:		
8308 10 00 00	- Ganċijiet, kurketti u radanċi	10	3
8308 20 00 00	- Rivits tubulari jew mifruqin fi tnejn	10	3
8308 90 00 00	- Ohrajn, inklużi partijiet	10	3
8309	Tappijiet, kapsuni u ghotien (inklużi tappijiet bis-sufra (crown corks), tappijiet bil-kamin u tappijiet biex tferra' minnhom), kapsuli għal fliexken, tappijiet tal-btieti bil-kamin, ghotien tat-tappijiet tal-btieti, sigilliu aċċessorji ohrajn ta' l-ippakkjar, ta' metall ta' valur baxx:		
8309 10 00 00	- Tappijiet bis-sufra (Crowncorks)	10	3
8309 90	- Ohrajn:		
8309 90 10 00	-- Kapsuli taċ-ċomb; kapsuli tal-aluminju ta' dijametru akbar minn 21 mm	5	0
8309 90 90 00	-- Ohrajn	15	3
8310 00 00 00	Pjanċi tas-sinjali, pjanċi tal-isem, pjanċi tal-indirizz u pjanċi simili, numri, ittri u simboli ohrajn, tal-metall bażiku, għajr dawk ta' titlu 9405	10	3
8311	Wajer, viereg, tubi, pjanċi, elettrodi u prodotti simili, ta' metall ta' valur baxx jew ta' karburi ta' metall, miksijin jew bil-qalba b'materjal li jghin fit-tidwib (flux), ta' tip użati għall-istannjar, ibbrejżjar, iwweldjar jew depożizzjoni ta' metall jew ta' karburi ta' metall; wajer u viereg, ta' trab agglomerat ta' metall ordinarju, użat għal sprejjar ta' metall:		
8311 10	- Elettrodi miksijin ta' metall ta' valur baxx, għal iwweldjar b'arka elettrika:		
8311 10 10	-- Elettrodi tal-iwweldjar bil-qalba tal-hadid jew tal-azzar u miksijin b'materjal refrattorju:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8311 10 10 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8311 10 10 90	--- Ohrajn	10	3
8311 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
8311 20 00	- Wajer bil-qalba ta' metall ta' valur baxx, għal iwweldjar b'arka elettrika:		
8311 20 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8311 20 00 90	-- Ohrajn	10	3
8311 30 00 00	- Vireg miksjin u wajer bil-qalba, ta' metall ta' valur baxx, għall-istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar bi fjamma	10	3
8311 90 00 00	- Ohrajn, inklużi partijiet	10	3
XVI	TAQSIMA XVI - MAKKINARJU U GHODOD MEKKANIĊI: APPARAT ELETTRIKU; PARTIJET TAGHHOM; STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U JIRRIPRODUĊU L-HOSS, STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U JIRRIPRODUĊU STAMPA U HOSS TAT-TELEVIŻJONI, U PARTIJET U AĊĊESSORJI TA' DAWN L-OĠĠETTI		
84	KAPITLU 84 - REATTURI NUKLEARI, KALDARUNI (BOILERS), MAKKINARJU U GHODOD MEKKANIĊI; PARTIJET TAGHHOM		
8401	Reatturi nukleari; elementi ta' karburant (cartridges), mhux irradijati, għar-reatturi nukleari; makkinarju u apparat għal separazzjoni iżotopika:		
8401 10 00 00	- Reatturi nukleari (Euratom)	0	0
8401 20 00 00	- Makkinarju u apparat għal separazzjoni isotopika, u partijiet tagħhom (Euratom)	0	0
8401 30 00 00	- Elementi ta' karburanti (skrataċ), mhux mixghulin (non-irradiated) (Euratom)	0	0
8401 40 00 00	- Partijiet ta' reatturi nukleari (Euratom)	0	0
8402	Bojlers bl-istim jew bojlers ohra li jiġġeneraw fwar (minbarra bojlers tal-mishun tat-tishin ċentrali kapaċi wkoll li jipproduċu stim bi pressjoni baxxa); kaldaruni tal-ilma soprasmahhnin:		
	- Kaldaruni li jipproduċu stim jew fwar iehor:		
8402 11 00 00	-- Kaldaruni bit-tubi tal-ilma bi produzzjoni ta' stim aktar minn 45 tunellata metrika fis-siegħa	2	0
8402 12 00 00	-- Kaldaruni bit-tubi tal-ilma bi produzzjoni ta' stim mhux aktar minn 45 tunellata metrika fis-siegħa	10	3
8402 19	-- Kaldaruni ohrajn li jiġġeneraw fwar, inklużi kaldaruni ibridi:		
8402 19 10 00	--- Kaldaruni bit-tubi ta' gassijiet li jsahhnu	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8402 19 90 00	--- Ohrajn	5	0
8402 20 00 00	- Kaldaruni tal-ilma sopra-msahhnin	5	0
8402 90 00 00	- Partijiet	2	0
8403	Kaldaruni għat-tishin ċentrali hlief dawk ta' titlu 8402		
8403 10	- Kaldaruni:		
8403 10 10 00	-- Ta' hadid fondut	0	0
8403 10 90	-- Ohrajn:		
8403 10 90 10	--- Kaldaruni għat-tishin ċentrali ta' kapaċità li taqbeż 100 kW iżda ma taqbiżx 10 000 kW	10	3
8403 10 90 20	--- Kaldaruni għat-tishin ċentrali ta' kapaċità ma taqbiżx 100 kW	8	3
8403 10 90 90	--- Ohrajn	5	0
8403 90	- Partijiet:		
8403 90 10 00	-- Ta' hadid fondut	0	0
8403 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8404	Impjant awżiljarju għal użu ma' kaldaruni ta' titolu 8402 jew 8403 (pereżempju, ekonomizzaturi, superhitters, nehhejja tan-nugrufun, irkupraturi tal-gass); kundizzjonaturi għall-fwar jew unitajiet tas-saħhiet tal-fwar ohrajn:		
8404 10 00	- Impjant awżiljarju għal użu ma' kaldaruni ta' intestatura 8402 jew 8403:		
8404 10 00 10	- Għas-subkategorija 8402 12 00 00 u l-kategorija 8403 10 90	8	3
8404 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
8404 20 00 00	- Kondensaturi għal unitajiet ta' enerġija bl-istim jew bi fwar ieħor	5	0
8404 90 00 00	- Partijiet	5	0
8405	Ġeneraturi ta' producer gas jew gass tal-ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le; ġeneraturi ta' gass ta' aċitilena u ġeneraturi simili ta' gass bi proċess ta' ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le:		
8405 10 00 00	- Ġeneraturi ta' producer gas jew gass tal-ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le; ġeneraturi ta' gass ta' aċitilena u ġeneraturi simili ta' gass bi proċess ta' ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le	2	0
8405 90 00 00	- Partijiet	2	0
8406	Turbini ta' stim u turbini ta' fwar ieħor:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8406 10 00 00	- Turbini għall-propulsjoni tal-baħar	5	0
	- Turbini oħrajn:		
8406 81	-- Bi produzzjoni oghla minn 40 MW:		
8406 81 10 00	--- Turbini ta' stim għall-generazzjoni ta' elettriku	2	0
8406 81 90 00	--- Ohrajn	2	0
8406 82	-- Bi produzzjoni mhux oghla minn 40 MW:		
	--- Turbini tal-istim għall-generazzjoni tal-elettriku, ta' qawwa:		
8406 82 11 00	---- Mhux aktar minn 10 MW	2	0
8406 82 19 00	---- Aktar minn 10 MW	5	0
8406 82 90 00	--- Ohrajn	2	0
8406 90	- Partijiet:		
8406 90 10 00	-- Stator blades, rotors u xfafar tagħhom	2	0
8406 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
8407	Magni li jaqbd u bi xrara bil-moviment alternat jew magni rotatorji bil-pistuni b'kombustjoni interna:		
8407 10 00	- Magni ta' biċċiet tal-ajru:		
8407 10 00 10	-- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
8407 10 00 90	-- Ohrajn	3	3
	- Magni tal-baħar bi propulsjoni:		
8407 21	-- Muturi awtbord:		
8407 21 10 00	--- Ta' ċilindrata mhux aktar minn 325 cm ³	5	0
	--- Ta' ċilindrata mhux aktar minn 325 cm ³ :		
8407 21 91 00	---- Ta' qawwa mhux aktar minn 30 kW	5	0
8407 21 99 00	---- Ta' qawwa aktar minn 30 kW	5	0
8407 29	-- Ohrajn:		
8407 29 20 00	--- Ta' qawwa mhux aktar minn 200 kW	5	0
8407 29 80 00	--- Ta' qawwa akbar minn 200 kW	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Magni bil-moviment alternat bil-pistuni ta' tip użati għall-propulsjoni ta' vetturi ta' Kapitolu 87:		
8407 31 00 00	-- Ta' ċilindrata ta' mhux aktar minn 50 cm ³	5	0
8407 32	-- Ta' ċilindrata aktar minn 50 cm ³ iżda mhux aktar minn 250 cm ³ :		
8407 32 10 00	--- Ta' ċilindrata aktar minn 50 cm ³ iżda mhux aktar minn 125 cm ³	5	0
8407 32 90 00	--- Ta' ċilindrata aktar minn 125 cm ³ iżda mhux aktar minn 250 cm ³	5	0
8407 33	-- Ta' ċilindrata aktar minn 250 cm ³ iżda mhux aktar minn 1 000 cm ³ :		
8407 33 10 00	--- Għal immuntar industrijali ta': trakers ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitolu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titlu 8703, 8704 u 8705	5	0
8407 33 90 00	--- Ohrajn:	5	0
8407 34	-- Ta' ċilindrata mhux aktar minn 1,000 cm ³ :		
8407 34 10 00	--- Għal immuntar industrijali ta': trakers ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitolu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titlu 8703; vetturi bil-mutur ta' titlu 8704 b'magna b'ċilindrata inqas minn 2,800 cm ³ ; vetturi bil-mutur ta' titlu 8705;	0	0
	--- Ohrajn:		
8407 34 30 00	---- Użati	5	0
	---- Godda, ta' ċilindrata:		
8407 34 91	---- Li ma taqbiżx 1,500 cm ³		
8407 34 91 10	----- Għal immuntar industrijali	0	0
8407 34 91 90	----- Ohrajn	5	0
8407 34 99	----- Akbar minn 1,500 cm ³		
8407 34 99 10	----- Għal immuntar industrijali	0	0
8407 34 99 90	----- Ohrajn	5	0
8407 90	- Magni ohrajn:		
8407 90 10 00	-- Ta' ċilindrata mhux akbar minn 250 cm ³	5	0
	-- Ta' ċilindrata akbar minn 250 cm ³ :		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8407 90 50 00	--- Għal immuntar industrijali ta': traktors ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitolu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titolu 8703; vetturi bil-mutur ta' titolu 8704 b'magna b'cilindrata inqas minn 2,800 cm ³ ; vetturi bil-mutur ta' titolu 8705	2	0
	--- Ohrajn:		
8407 90 80 00	---- Ta' qawwa mhux aktar minn 10 kW	5	0
8407 90 90 00	---- Ta' qawwa aktar minn 10 kW:	5	0
8408	Magni li jaqdbu b'kompresjoni bil-pistuni b'kombustjoni interna (magni diżil jew semi-diżil):		
8408 10	- Magni tal-baħar bi propulsjoni:		
	-- Użati:		
8408 10 11 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 19 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Ġodda, ta' qawwa:		
	--- Mhux aktar minn 15 kW:		
8408 10 22 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 24 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 15 kW iżda mhux aktar minn 50 kW:		
8408 10 26 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 28 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW:		
8408 10 31 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 39 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 100 kW iżda mhux aktar minn 200 kW:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8408 10 41 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 49 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 200 kW iżda mhux aktar minn 300 kW:		
8408 10 51 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 59 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 300 kW iżda mhux aktar minn 500 kW:		
8408 10 61 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 69 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 500 kW iżda mhux aktar minn 1 000 kW:		
8408 10 71 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 79 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 1 000 kW iżda mhux aktar minn 5 000 kW:		
8408 10 81 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 89 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Aktar minn 5 000 kW:		
8408 10 91 00	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 00 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00 00	5	0
8408 10 99 00	---- Ohrajn	5	0
8408 20	- Magni ta' tip użati għall-propulsjoni ta' vetturi ta' Kapitolu 87:		
8408 20 10 00	-- Għal immuntar industrijali ta': trakers ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitlu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titlu 8703; vetturi bil-mutur ta' titlu 8704 b'magna b'ċilindrata inqas minn 2 500 ċm ³ ; vetturi bil-mutur ta' titlu 8705;	0	0
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Għal traktors bir-roti għal użu agrikolu u fl-imsaġar, ta' qawwa:		
8408 20 31 00	---- Mhux aktar minn 50 kW	5	5
8408 20 35 00	---- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW	5	5
8408 20 37 00	---- Aktar minn 100 kW	5	5
	--- Għal vetturi oħrajn ta' Kapitolu 87, ta' qawwa:		
8408 20 51 00	---- Mhux aktar minn 50 kW	5	0
8408 20 55	---- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW:		
8408 20 55 10	----- Għall-immuntar industrijali	0	0
8408 20 55 90	----- Oħrajn	5	0
8408 20 57	---- Aktar minn 100 kW iżda mhux aktar minn 200 kW:		
8408 20 57 10	----- Għall-immuntar industrijali	0	0
8408 20 57 90	----- Oħrajn	5	0
8408 20 99	---- Aktar minn 200 kW:		
8408 20 99 10	----- Għall-immuntar industrijali	2	0
8408 20 99 90	----- Oħrajn	5	0
8408 90	- Magni oħrajn:		
8408 90 21 00	-- Għal ġbid tal-ferrovija	5	0
	-- Oħrajn:		
8408 90 27 00	--- Użati	2	0
	--- Godda, ta' qawwa:		
8408 90 41 00	---- Mhux aktar minn 15 kW	5	0
8408 90 43 00	---- Aktar minn 15 kW iżda mhux aktar minn 30 kW	5	0
8408 90 45 00	---- Aktar minn 30 kW iżda mhux aktar minn 50 kW	5	0
8408 90 47 00	---- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW	5	0
8408 90 61 00	---- Aktar minn 100 kW iżda mhux aktar minn 200 kW	5	0
8408 90 65 00	---- Aktar minn 200 kW iżda mhux aktar minn 300 kW	5	0
8408 90 67 00	---- Aktar minn 300 kW iżda mhux aktar minn 500 kW	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8408 90 81 00	---- Aktar minn 500 kW iżda mhux aktar minn 1,000 kW	5	0
8408 90 85	---- Aktar minn 1,000 kW iżda mhux aktar minn 5,000 kW:		
8408 90 85 10	----- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,4	0
8408 90 85 90	----- Ohrajn	5	0
8408 90 89	---- Aktar minn 5,000 kW:		
8408 90 89 10	----- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,4	0
8408 90 89 90	----- Ohrajn	5	0
8409	Partijiet tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-magni ta' titlu 8407 jew 8408:		
8409 10 00 00	- Għal magni ta' biċċiet tal-ajru:	0	0
	- Ohrajn:		
8409 91 00 00	-- Tajbin biss jew prinċipalment ma' magni li jaqdbu bi xrara bil-pistuni b'kombustjoni interna	0	0
8409 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
8410	Turbini idrawliċi, roti tal-ilma, u regolaturi għalihom:		
	- Turbini idrawliċi u roti tal-ilma:		
8410 11 00 00	-- Ta' qawwa mhux aktar minn 1 000 kW	5	0
8410 12 00 00	-- Ta' qawwa aktar minn 1 000 kW iżda mhux aktar minn 10 000 kW	5	0
8410 13 00 00	-- Ta' qawwa aktar minn 10 000 kW	5	0
8410 90	- Partijiet, inklużi regolaturi:		
8410 90 10 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	5	0
8410 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
8411	Turbo ġettijiet, turbo skrejjen u turbini ohrajn ta' gass:		
	- Turbo-ġettijiet:		
8411 11 00 00	-- Ta' pressjoni mhux akbar minn 25 kN	0	0
8411 12	-- Ta' pressjoni akbar minn 25 kN:		
8411 12 10 00	---- Ta' pressjoni akbar minn 25 kN iżda mhux akbar minn 44 kN	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8411 12 30 00	--- Ta' pressjoni akbar minn 44 kN iżda mhux akbar minn 132 kN	0	0
8411 12 80 00	--- Ta' pressjoni akbar minn 132 kN	0	0
	- Turbo-skrejjen:		
8411 21 00 00	-- Ta' qawwa mhux aktar minn 1,100 kW	0	0
8411 22	-- Ta' qawwa akbar minn 1,100 kW:		
8411 22 20 00	--- Ta' qawwa akbar minn 1,100 kW iżda mhux akbar minn 3,730 kW	0	0
8411 22 80 00	--- Ta' qawwa aktar minn 3,730 kW	0	0
	- Turbini ohrajn ta' gass:		
8411 81 00 00	-- Ta' qawwa mhux aktar minn 5,000 kW	0	0
8411 82	-- Ta' qawwa akbar minn 5 000 kW:		
8411 82 20 00	--- Ta' qawwa aktar minn 5,000 kW iżda mhux aktar minn 20 000 kW	0	0
8411 82 60 00	--- Ta' qawwa akbar minn 20 000 kW iżda mhux akbar minn 50 000 kW	0	0
8411 82 80 00	--- Ta' qawwa akbar minn 50 000 kW	0	0
	- Partijiet:		
8411 91 00 00	-- Ta' turbo-ġettijiet jew turbo-skrejjen	0	0
8411 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
8412	Magni u muturi ohrajn:		
8412 10 00	- Magni ta' reazzjoni hlief turbo-ġettijiet:		
8412 10 00 10	-- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 10 00 90	-- Ohrajn	2	0
	- Magni u muturi ta' qawwa idrawlika:		
8412 21	-- Jahdmu lineari (ċilindri):		
8412 21 20 00	--- Sistemi idrawliċi	1	0
8412 21 80	--- Ohrajn:		
8412 21 80 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8412 21 80 90	---- Ohrajn	5	0
8412 29	-- Ohrajn:		
8412 29 20 00	--- Sistemi idrawliċi	5	0
	--- Ohrajn:		
8412 29 81 00	---- Muturi ta' enerġija bi fluwidu idrawliku	5	0
8412 29 89	---- Ohrajn:		
8412 29 89 10	----- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 29 89 90	----- Ohrajn	5	0
	- Magni u muturi pnevmatiċi ta' enerġija		
8412 31 00	-- Jaħdmu lineari (ċilindri):		
8412 31 00 10	--- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	2	0
	--- Ohrajn:		
8412 31 00 91	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 31 00 98	---- Ohrajn	5	0
8412 39 00	-- Ohrajn:		
8412 39 00 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 39 00 90	--- Ohrajn	5	0
8412 80	- Ohrajn:		
8412 80 10 00	-- Magni ta' enerġija bi stim jew fwar ieħor	0,5	0
8412 80 80	-- Ohrajn:		
8412 80 80 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 80 80 90	--- Ohrajn	5	0
8412 90	- Partijiet:		
8412 90 20	--- Ta' magni ta' reazzjoni hliet turbo-ġettijiet:		
8412 90 20 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 90 20 90	--- Ohrajn	5	0
8412 90 40 00	-- Ta' magni u muturi ta' enerġija idrawliċi	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8412 90 80	-- Ohrajn:		
8412 90 80 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8412 90 80 90	--- Ohrajn	5	0
8413	Pompi għal likwidi, mghammrin b'apparat għal kejl jew le; magni ta' rfiġ għal likwidi:		
	- Pompi mghammrin jew maħsubin biex ikunu mghammrin b'apparat għal kejl:		
8413 11 00 00	-- Pompi għal tqassim ta' karburant jew lubrikanti, tat-tip użati fil-pompi tal-petrol jew f'garaxxijiet	0	0
8413 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
8413 20 00 00	- Pompi mhaddma bl-idejn, hlief dawk tas-subtitlu 8413 11 jew 8413 19:	0	0
8413 30	- Pompi għal materjali karburanti, lubrikanti jew ta' tkessih għal magni bil-pistuni b'kombustjoni interna:		
8413 30 20 00	-- Pompi ta' injezzjoni	0	0
8413 30 80 00	-- Ohrajn	0	0
8413 40 00 00	- Pompi għal konkos	0	0
8413 50	- Pompi ohrajn b'moviment alternat bi spostament pożittiv:		
8413 50 20 00	-- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0	0
8413 50 40 00	-- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Pompi bil-pistuni:		
8413 50 61 00	---- Qawwa ta' fluwidu idrawliku	0	0
8413 50 69 00	---- Ohrajn	0	0
8413 50 80 00	--- Ohrajn	0	0
8413 60	- Pompi ohrajn rotatorji bi spostament pożittiv:		
8413 60 20 00	-- Unitajiet idrawliċi	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Pompi bil-gerijiet:		
8413 60 31 00	---- Qawwa ta' fluwidu idrawliku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8413 60 39 00	----- Ohrajn	0	0
	--- Pompi bil-qala':		
8413 60 61 00	----- Qawwa ta' fluwidu idrawliku	0	0
8413 60 69 00	----- Ohrajn	0	0
8413 60 70 00	--- Pompi bil-kamin	0	0
8413 60 80 00	--- Ohrajn	0	0
8413 70	- Pompi ohrajn ċentrifugi:		
	-- Pompi li jistgħu jitnizzlu taht l-ilma:		
8413 70 21 00	--- Stadju wiehed	0	0
8413 70 29 00	--- Multi-stadji	0	0
8413 70 30 00	-- Pompi b'disk bil-pali (impeller) mingħajr sigill tal-fus (glandless) għal sistemi ta' tishin u provvista ta' ilma shun:	0	0
	-- Ohrajn, b'dijametru ta' hruġ ta' skargar:		
8413 70 35 00	--- Ma jaqbiżx il-15 mm	0	0
	--- Jaqbeż il-15 mm:		
8413 70 45 00	----- Pompi għal kanal b'disk bil-pali (impeller) u pompi għal ġenb ta' kanal	0	0
	----- Pompi bi fluss miċ-ċentru:		
	----- Stadju wiehed		
	----- B'disk bil-pali (impeller) għad-dhul wiehed:		
8413 70 51 00	----- Monoblokk	0	0
8413 70 59 00	----- Ohrajn	0	0
8413 70 65 00	----- B'aktar minn disk bil-pali (impeller) għad-dhul wiehed	0	0
8413 70 75 00	----- Multi-stadji	0	0
	----- Pompi ohrajn ċentrifugi:		
8413 70 81 00	----- Stadju wiehed	0	0
8413 70 89 00	----- Multi-stadji	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Pompi oħrajn; magni ta' rfiġ għal likwidi:		
8413 81 00 00	-- Pompi	0	0
8413 82 00 00	-- Magni ta' rfiġ għal likwidi	0	0
	- Partijiet:		
8413 91 00	-- Ta' pompi:		
8413 91 00 10	--- Unitajiet tal-ippumpjar li kapaci jgħorru bejn 3,2 u 12,5 tunnellati	10	3
8413 91 00 90	--- Oħrajn	0	0
8413 92 00 00	-- Ta' magni ta' rfiġ għal likwidi	0	0
8414	Pompi bl-arja jew bil-vakwu, kompressuri u fannijiet ta' arja jew gass iehor; għata għal ventilazzjoni jew għal riċiklaġġ li fihom fann, mghammar bil-filtri jew le:		
8414 10	- Pompi bil-vakwu:		
8414 10 20 00	-- Għal użu fi produzzjoni ta' semikondutturi	5	0
	-- Oħrajn:		
8414 10 25 00	--- Pompi rotatorji bil-pistuni, pompi rotatorji b'qala' tiżzer-zaq, pompi bi traxxinament molekulari u pompi Roots	2	0
	--- Oħrajn:		
8414 10 81 00	---- Pompi għal tixrid, krijopompi u pompi ta' assorbiment	2	0
8414 10 89	---- Oħrajn:		
8414 10 89 10	----- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 10 89 90	----- Oħrajn	2	0
8414 20	- Pompi tal-arja mhaddmin bl-idejn jew bis-saqajn:		
8414 20 20 00	-- Pompi tal-idejn għar-roti	5	0
8414 20 80	-- Oħrajn:		
8414 20 80 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 20 80 90	--- Oħrajn	5	0
8414 30	- Kumpressuri ta' tip użat f'taġħmir tat-tkessiħ:		
8414 30 20	-- Ta' qawwa mhux akbar minn 0,4 kW:		
8414 30 20 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8414 30 20 90	--- Ohrajn	5	0
	-- Ta' qawwa akbar minn 0,4 kW:		
8414 30 81	--- Ermetiċi jew semi-ermetiċi:		
8414 30 81 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 30 81 90	---- Ohrajn	5	0
8414 30 89	--- Ohrajn:		
8414 30 89 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 30 89 90	---- Ohrajn	5	0
8414 40	- Kumpressuri tal-arja mmuntati fuq qafas bir-roti għal irmun- kar:		
8414 40 10 00	-- Li jagħtu fluss fil-minuta mhux aktar minn 2 m ³	5	0
8414 40 90 00	-- Li jagħtu fluss fil-minuta aktar minn 2 m ³	5	0
	- Fannijiet:		
8414 51 00	-- Fannijiet għall-mejda, għall-art, għat-tieqa jew għas-saqaf, b'mutur tal-elettriku fihom stess li ma jifex iktar minn 125 W:		
8414 51 00 10	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 51 00 90	--- Ohrajn	5	0
8414 59	-- Ohrajn:		
8414 59 20	--- Fannijiet b'fus:		
8414 59 20 10	---- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
	---- Ohrajn:		
8414 59 20 91	----- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 59 20 98	----- Ohrajn	2	0
8414 59 40	--- Fannijiet ċentrifugi:		
8414 59 40 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8414 59 40 90	---- Ohrajn	2	0
8414 59 80	--- Ohrajn:		
8414 59 80 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8414 59 80 90	---- Ohrajn	2	0
8414 60 00 00	- Ghata (hoods) b'genb orizzontali massimu mhux aktar minn 120 ċm	5	0
8414 80	- Ohrajn:		
	-- Turbo-kumpressuri:		
8414 80 11	--- Stadju wieħed		
8414 80 11 10	---- Ghal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0	0
8414 80 11 90	---- Ohrajn	3	0
8414 80 19	--- Multi-stadji		
8414 80 19 10	---- Ghal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0	0
8414 80 19 90	---- Ohrajn	1	0
	-- Kumpressuri ta' spostament b'moviment alternat, li għandhom kapacità ta' ammont ta' pressjoni oghla minn dik atmosferika ta':		
	--- Mhux oghla minn 15 bar, bi fluss fis-siegħa ta':		
8414 80 22	---- Mhux aktar minn 60 m ³ :		
8414 80 22 10	---- Għall-immuntar industrijali	0	0
	----- Ohrajn:		
8414 80 22 91	----- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0	0
8414 80 22 98	----- Ohrajn	1	0
8414 80 28	---- Aktar minn 60 m ³		
8414 80 28 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0	0
8414 80 28 90	---- Ohrajn	1	0
	--- Oghla minn 15 bar, bi fluss fis-siegħa ta':		
8414 80 51 00	---- Mhux aktar minn 120 m ³ :	1	0
8414 80 59 00	---- Aktar minn 120 m ³	1	0
	-- Kumpressuri ta' spostament b'sistema rotatorja:		
8414 80 73	--- B'xaft wieħed:		
8414 80 73 10	---- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	---- Ohrajn:		
8414 80 73 91	----- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0	0
8414 80 73 98	----- Ohrajn	2	0
	--- Multi-xaft:		
8414 80 75 00	---- Kumpressuri bil-kamin	2	0
8414 80 78 00	---- Ohrajn	2	0
8414 80 80 00	-- Ohrajn	2	0
8414 90 00 00	- Partijiet	0	0
8415	Magni tal-arja kundizzjonata, li fihom fann bil-mutur u elementi biex wiehed jibdel it-temperatura u l-umdità, inklużi dawk il-magni li fihom l-umdità ma tistax tkun irregolata separatament:		
8415 10	- Tipi għat-twieqi jew għall-hajt, kollox f'haġa waħda jew sistemi maqsumin (split systems):		
8415 10 10 00	-- Kollox f'haġa waħda	0,5	0
8415 10 90 00	-- Sistemi maqsumin (split system)	0,5	0
8415 20 00	- Ta' tip użat għal persuni, f'vetturi bil-mutur:		
8415 20 00 10	-- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8415 20 00 90	-- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
8415 81 00	-- Li fihom unità għat-tkessih u valv għat-taqlib taċ-ċiklu tat-tkessih/shana (pompi għas-shana li jistgħu jinqalbu):		
8415 81 00 10	--- Kondizzjonatur tal-arja industrijali, kollox f'haġa waħda, b'kapaċità li taqbeż 5 kW, iżda li ma taqbiżx 50 kW	10	3
8415 81 00 30	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8415 81 00 90	--- Ohrajn	2	0
8415 82 00	-- Ohrajn, li fihom unità għat-tkessih:		
8415 82 00 10	--- Kondizzjonatur tal-arja industrijali, kollox f'haġa waħda, b'kapaċità li taqbeż 5 kW, iżda li ma taqbiżx 50 kW	10	3
8415 82 00 30	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8415 82 00 90	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8415 83 00	-- Ohrajn, li ma fihomx unità għat-teksturi:		
8415 83 00 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0	0
8415 83 00 90	--- Ohrajn	3	0
8415 90 00 00	- Partijiet	0	0
8416	Burners tal-fran għal karburant likwidu, għal karburant solidu mfarrak jew għal gass; apparat mekkaniku li jnajar il-bajli, inklużi l-gradilji tagħhom, skargaturi mekkanici ta' rmied u apparat simili:		
8416 10	- Burners tal-fran għal karburant likwidu:		
8416 10 10 00	-- Li fihom apparat ta' kontroll awtomatiku	5	0
8416 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
8416 20	- Burners ohrajn tal-fran, inklużi burners b'tahlita:		
8416 20 10 00	-- Għal gass biss, monoblokk, li fihom ventilatur u apparat ta' kontroll	5	0
8416 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
8416 30 00 00	- Apparati mekkanici li jnajar il-bajli, inklużi l-gradilji tagħhom, skargaturi mekkanici ta' rmied u apparat simili	0	0
8416 90 00 00	- Partijiet	5	0
8417	Fran u fuqkari tal-bajla industrijali jew tal-laboratorju, inklużi incineraturi, mhux tal-elettriku:		
8417 10 00 00	- Fran u fuqkari tal-bajla għax-xiwi, tidwib jew trattament ta' shana iehor ta' minerali, piriti jew ta' metalli	5	0
8417 20	- Fran tal-hobż, inklużi fran għall-hami tal-gallettini:		
8417 20 10 00	-- Fran mina	2	5
8417 20 90 00	-- Ohrajn	2	5
8417 80	- Ohrajn:		
8417 80 10 00	-- Fran u fuqkari tal-bajla għall-hruq taż-żibel	2	0
8417 80 20 00	-- Fran mina u fran għal fuħhar jew enamel biex jinmew prodotti taċ-ċeramika	0	0
8417 80 80 00	-- Ohrajn	2	0
8417 90 00	- Partijiet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8417 90 00 10	-- ta' looped tubular recuperators bi produttività ta' 2 800 - 19 000 m ³ kull siegħa	10	3
8417 90 00 90	-- Ohrajn	2	0
8418	Refrigerejters, friżers u tagħmir ieħor għat-tkessih jew iffriżar, tal-elettriku jew ohrajn; pompi tas-shana hliet magni tal-arja kundizzjonata ta' titlu 8415:		
8418 10	- Refrigerejters-friži kombinati, mġhammin b'bibien ta' barra separati:		
8418 10 20	-- Li jesgħu aktar minn 340 litru:		
8418 10 20 10	--- Domestiċi	5	0
	--- Ohrajn:		
8418 10 20 91	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8418 10 20 98	---- Ohrajn	5	0
8418 10 80	-- Ohrajn:		
8418 10 80 10	--- Domestiċi	5	0
	--- Ohrajn:		
8418 10 80 91	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8418 10 80 98	---- Ohrajn	5	0
	- Refrigerejters, tip domestiku		
8418 21	-- Tip bil-kompressur:		
8418 21 10 00	--- Li jesgħu aktar minn 340 litru:	10	3
	--- Ohrajn:		
8418 21 51 00	---- Mudell tal-mejda	5	0
8418 21 59 00	---- Tip built-in	5	0
	---- Ohrajn, li jesgħu:		
8418 21 91 00	----- Mhux aktar minn 250 litru	10	3
8418 21 99 00	----- Aktar minn 250 litru iżda mhux aktar minn 340 litru	7	3
8418 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
8418 30	- Friži tat-tip senduq, ma jesgħux aktar minn 800 litru:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8418 30 20	-- Li jesgħu mhux aktar minn 400 litru		
8418 30 20 10	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8418 30 20 90	--- Ohrajn	5	0
8418 30 80	-- Li jesgħu aktar minn 400 litru iżda mhux aktar minn 800 litru		
8418 30 80 10	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8418 30 80 90	--- Ohrajn	5	0
8418 40	- Friżi tat-tip wieqaf, li jesgħu mhux aktar minn 900 litru:		
8418 40 20 00	-- Li jesgħu mhux aktar minn 250 litru	0	0
8418 40 80 00	-- Li jesgħu aktar minn 250 litru iżda mhux aktar minn 900 litru	2,5	0
8418 50	- Għamara ohra (sniedaq, armarji, bankijiet għall-wiri, vetrini u ohrajn tal-istess tip) għall-ħażna u għall-wiri, li jinkorporaw tagħmir ta' tkessih jew iffriżar:		
	-- Vetrini u bankuni frigġ (li fihom unità ta' tkessih jew evaporaturi):		
8418 50 11 00	--- Għal ħażna ta' ikel iffriżat	5	0
8418 50 19 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Għamara ohra ta' thessih:		
8418 50 91 00	--- Għal iffriżar (deep-freezing), hliet dawk ta' subtitli 8418 30 u 8418 40	5	0
8418 50 99 00	--- Ohrajn	5	0
	- Tagħmir iehor ta' tkessih jew iffriżar; pompi tas-šana:		
8418 61 00 00	-- Pompi tas-šana hliet magni tal-arja kkondizzjonata ta' titlu 8415	5	0
8418 69 00	-- Ohrajn:		
8418 69 00 10	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0	0
8418 69 00 90	--- Ohrajn	3	0
	- Partijiet:		
8418 91 00 00	-- Għamara mahsuba biex tilqa' fiha apparat għal tkessih jew iffriżar	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8418 99	-- Ohrajn:		
8418 99 10 00	--- Evaporaturi u kondensaturi, hlief dawk għar-refrigerejters tat-tip għad-dar	6	0
8418 99 90	--- Ohrajn:		
8418 99 90 10	---- Partijiet ta' apparat għal tkessiħ u ffrizjar għal refrigerejters u friži domestiċi	5	0
8418 99 90 90	---- Ohrajn	6	0
8419	Makkinarju, apparat għal impjant jew laboratorju, jissahhan bl-elettriku jew le (hlief fran, fuklari tal-bajla u apparat iehor ta' titlu 8514), għat-trattament ta' materjali bi proċess li jinvolvi bidla ta' temperatura bħal tishin, tisjir, xiwi, iddistillar, rettifikar, sterelizzar, pastorizzar, tifwir, tnixxif, evaporar, vaporizzar, ikkondensar jew tibrid, hlief makkinarju jew impjant ta' tip użat għal għanijiet domestiċi; hiters tal-ilma istantanji jew ta' hażna, mhux tal-elettriku:		
	- Hiters tal-ilma istantanji jew ta' hażna, mhux tal-elettriku:		
8419 11 00 00	-- Hiters tal-ilma istantanji bil-gass	2	0
8419 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
8419 20 00 00	- Sterelizzaturi mediċi, kirurġiċi jew ta' laboratorju	0	0
	- Magni li jnixxfu:		
8419 31 00 00	-- Għal prodotti agrikoli	0	0
8419 32 00 00	-- Għal għuda, polpa tal-karta, karta jew kartun	0	0
8419 39	-- Ohrajn:		
8419 39 10 00	--- Għal oġġetti ta' ċeramika	2	0
8419 39 90 00	--- Ohrajn	0	0
8419 40 00 00	- Impjant ta' distillar jew rettifikar	0	0
8419 50 00 00	- Unitajiet ta' trasferiment ta' shana	0	0
8419 60 00 00	- Makkinarju biex idewweb arja jew gassijiet ohrajn	2	0
	- Makkinarju, impjant u tagħmir iehor:		
8419 81	-- Biex isiru xarbiets shan jew għat-tisjir jew tishin ta' ikel:		
8419 81 20	--- Stanjati u apparat iehor għas-sajran ta' kafè u xarbiets ohrajn shan:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8419 81 20 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0	0
8419 81 20 90	---- Ohrajn	3	0
8419 81 80	--- Ohrajn:		
8419 81 80 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0	0
8419 81 80 90	---- Ohrajn	3	0
8419 89	-- Ohrajn:		
8419 89 10 00	--- Torrijiet għat-tkessih u impjant simili għat-tkessih dirett (mingħajr haġt jifred) permezz ta' ilma riċiklat	0	0
8419 89 30 00	--- Impjant ta' vakwu-fwar għad-depożizzjoni ta' metall	2	0
8419 89 98 00	--- Ohrajn	0	0
8419 90	- Partijiet:		
8419 90 15 00	-- Ta' sterelizzaturi ta' subtitlu 8419 20 00 00	0	0
8419 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
8420	Magni tal-mogħdija jew magni ohrajn bir-rombli, hlief għal metalli jew hġieg, u ċilindri għalihom:		
8420 10	- Magni tal-mogħdija jew magni ohrajn bir-rombli:		
8420 10 10 00	-- Ta' tip użati fl-industrija tat-tessuti	5	0
8420 10 30 00	-- Ta' tip użati fl-industrija tal-karta	5	0
8420 10 50 00	-- Ta' tip użati fl-industrija tal-lastiku jew tal-plastiks	5	0
8420 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Partijiet:		
8420 91	-- Ċilindri:		
8420 91 10 00	--- Ta' hadid fondut	5	0
8420 91 80 00	--- Ohrajn	5	0
8420 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
8421	Magni ċentrifugi, inklużi magni ċentrifugi li jnixxfu; makkinarju u tagħmir li jfiltra jew isaffu, likwidi jew gassijiet:		
	- Magni ċentrifugi, inklużi magni ċentrifugi li jnixxfu:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8421 11 00 00	-- Skrematriċi	10	5
8421 12 00 00	-- Magni li jnixxfu l-ħwejjeġ	5	0
8421 19	-- Ohrajn:		
8421 19 20 00	--- Magni ċentrifugi ta' tip użat flaboratorji	2	0
8421 19 70	--- Ohrajn:		
8421 19 70 10	---- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8421 19 70 90	---- Ohrajn	0	0
	- Makkinarju u tagħmir li jiffiltraw jew isaffu likwidi:		
8421 21 00 00	-- Biex jiffiltraw jew isaffu ilma	0	0
8421 22 00 00	-- Biex jiffiltraw jew isaffu xorb hlief ilma		
8421 23 00	-- Filtri ta' żejt jew petrol għal magni b'kombustjoni interna:		
8421 23 00 10	--- Għal immuntar industrijali ta':	0	0
8421 23 00 30	--- Għal użu f'ingenji tal-ajru ċivili	0,5	0
8421 23 00 90	--- Ohrajn	2	0
8421 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Makkinarju u tagħmir li jiffiltraw jew isaffu gassijiet:		
8421 31 00 00	-- Filtri għad-dhul ta' arja għal magni b'kombustjoni interna:	0	0
8421 39	-- Ohrajn:		
8421 39 20 00	--- Makkinarju u tagħmir li jiffiltraw jew isaffu arja	0	0
	--- Makkinarju u tagħmir li jiffiltraw jew isaffu gassijiet ohrajn:		
8421 39 40 00	---- Bi proċess likwidu	2	0
8421 39 60	---- Bi proċess katalitiku:		
8421 39 60 10	----- Għall-immuntar industrijali	0	0
8421 39 60 90	----- Ohrajn	2	0
8421 39 90 00	---- Ohrajn	0,5	0
	- Partijiet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8421 91 00 00	-- Ta' ċentrifugi, inklużi magni ċentrifugi għat-tnixxif:	0	0
8421 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
8422	makkinarju għal tindif jew tnixxif ta' fliexken jew kontenituri ohrajn; makkinarju għal mili, għeluq, issiġillar jew twaħhil ta' tikketti ma' fliexken, bottijiet, kaxex, boroż jew kontenituri ohrajn; makkinarju għal tqeghid ta' ghotien ta' fliexken, vażetti, tubi u kontenituri simili; makkinarju iehor għal ippakkjar jew tgeżwir (inkluż makkinarju ta' tgeżwir li jiqsar u jintrass bis-shana (heat-shrink)); makkinarju li jissupplixxi l-arja fix-xorb:		
	- Magni għal hasil tal-platti:		
8422 11 00 00	-- Ta' tip tad-dar	5	0
8422 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
8422 20 00 00	- Makkinarju għal tindif jew tnixxif ta' fliexken jew kontenituri ohrajn	5	5
8422 30 00	- Makkinarju għal mili, għeluq, issiġillar jew twaħhil ta' tikketti ma' fliexken, bottijiet, kaxex, boroż jew kontenituri ohrajn; makkinarju għal tqeghid ta' ghotien ta' fliexken, vażetti, tubi u kontenituri simili; makkinarju li jissupplixxi l-arja fix-xorb:		
8422 30 00 10	-- Makkinarju għal mili tal-fliexken; makkinarju għal tqeghid ta' ghotien ta' fliexken jew għat twaħhil ta' tikketti, fl-industrija tal-ikel, bi produzzjoni li ma taqbiżx 12 000 fliexkun kull siegħa	5	5
	-- Ohrajn:		
8422 30 00 91	--- Makkinarju għal għeluq ta' fliexken tal-ħgieg b'għatjien tal-metall bil-pizzi, fl-industrija tal-ikel, bi produzzjoni li ma taqbiżx 9 600 fliexkun kull siegħa	2	5
8422 30 00 99	--- Ohrajn	2	0
8422 40 00	- Makkinarju iehor għal ippakkjar jew tgeżwir (inkluż makkinarju ta' tgeżwir li jiqsar u jintrass bis-shana (heat-shrink)):		
8422 40 00 10	-- Makkinarju għal ippakkjar jew tgeżwir (inkluż makkinarju ta' tgeżwir li jiqsar u jintrass bis-shana (heat-shrink)) fl-industrija tal-ikel, bi produzzjoni li ma taqbiżx 12 000 fliexkun kull siegħa	5	5
8422 40 00 90	-- Ohrajn	0	0
8422 90	- Partijiet:		
8422 90 10 00	-- Ta' magni għal hasil tal-platti	2	0
8422 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8423	Makkinarju għal użin (hliet imwieżen b'sensittività ta' 5 ċg jew ahjar), inklużi magni li jghoddu jew jivverifikaw regolati bl-użin; wżien ta' kull tip għal magni ta' użin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8423 10	- Magni ta' użin tal-persuna, inklużi mwieżen għat-trabi; mwieżen tad-dar:		
8423 10 10 00	-- Imwieżen tad-dar	5	0
8423 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
8423 20 00 00	- Imwieżen għal użin kontinwu ta' oġġetti fuq trasportaturi	5	0
8423 30 00 00	- Imwieżen għal piż kostanti u mwieżen biex joħroġu piż predeterminat ta' materjal f'borża jew f'kontenitur, inklużi mwieżen tad-delu	5	0
	- Makkinarju iehor ta' użin:		
8423 81	-- B'kapacità massima ta' użin mhux aktar minn 30 kg:		
8423 81 10 00	--- Imwieżen ta' verifika u magni ta' kontroll awtomatiku li jahdmu b'riferenza għal piż predeterminat	5	0
8423 81 30 00	--- Makkinarju għal użin u twahhil ta' tikketti ma' oġġetti ppakkjati bil-lest	5	0
8423 81 50 00	--- Imwieżen għal hwienet	5	0
8423 81 90 00	--- Ohrajn	5	0
8423 82	-- B'kapacità massima ta' użin aktar minn 30 kg iżda mhux aktar minn 5 000 kg:		
8423 82 10 00	--- Imwieżen ta' verifika u magni ta' kontroll awtomatiku li jahdmu b'riferenza għal piż predeterminat	5	0
8423 82 90	--- Ohrajn:		
8423 82 90 10	---- Imwieżen għal annimali bovini	0	0
8423 82 90 90	---- Ohrajn	5	0
8423 89 00 00	-- Ohrajn	5	0
8423 90 00 00	- Wżien ta' kull tip għal magni ta' użin; partijiet ta' makkinarju ta' użin	5	0
8424	Tagħmir mekkaniku (tal-idejn jew le) għal xhit, tixrid jew traxxix ta' likwidi jew trabijiet; apparat għat-tifi tan-nar, ikkargat jew le; apparat għat-traxxix u tagħmir simili; magni ta' stim jew tindif bit-tfigh tar-ramel (sandblasting) u magni li jixhtu ġettijiet simili:		
8424 10	- Apparatt għat-tifi tan-nar, ikkargat jew le:		
8424 10 20	-- Ta' piż mhux aktar minn 21 kg		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8424 10 20 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8424 10 20 90	--- Ohrajn	2	0
8424 10 80	-- Ohrajn:		
8424 10 80 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8424 10 80 90	--- Ohrajn	2	0
8424 20 00	- Apparat għat-traxxix u tagħmir simili:		
8424 20 00 10	-- Għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur	2	0
8424 20 00 90	-- Ohrajn	5	0
8424 30	- Magni ta' stim jew tindif bit-tfiġh tar-ramel (sandblasting) u magni li jixhtu ġettijiet simili:		
	-- Tagħmir għat-tindif bl-ilma, b'mutur fihom:		
8424 30 01 00	--- Bi strument għat-tishin	5	0
	--- Ohrajn, b'qawwa ta' magna:		
8424 30 05	---- Mhux aktar minn 7,5 kW:		
8424 30 05 10	----- Ghall-immuntar industrijali	0	0
8424 30 05 90	----- Ohrajn	5	0
8424 30 09 00	---- Aktar minn 7,5 kW	5	0
	-- Magni ohrajn:		
8424 30 10 00	--- Mhaddmin b'arja kompressata	2	0
8424 30 90	--- Ohrajn:		
8424 30 90 10	---- Tagħmir li jitfa' trab tal-faħam fil-forn tal-blast	10	3
8424 30 90 20	---- Stazzjon li jerġa' jimla apparat għat-tifi tan-nar bil-pawder	1	0
8424 30 90 90	---- Ohrajn	2	0
	- Tagħmir iehor:		
8424 81	-- Agrikolu jew ortikulturali:		
8424 81 10 00	--- Tagħmir għal tisqija	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn:		
8424 81 30 00	---- Tagħmir li jingarr	0	0
	---- Ohrajn:		
8424 81 91 00	----- Magni għat-traxxix u magni li jxerrdu t-trab maħsubin biex ikunu mmuntati fuq jew miġbudin minn trakers	0	0
8424 81 99 00	----- Ohrajn	0	0
8424 89 00 00	-- Ohrajn	2	0
8424 90 00 00	- Partijiet	2	0
8425	Sett ta' taljoli u paranki hlief paranki ta' gaġeġ (skip-hoists); winċijiet u kapstins;		
	- Sett ta' taljoli u paranki hlief paranki ta' gaġeġ (skip-hoists) jew paranki ta' tip użati għal irfigh ta' vetturi:		
8425 11 00 00	-- Imħaddmin b'mutur elettriku	0	0
8425 19	-- Ohrajn:		
8425 19 20 00	--- Paranki ta' ktajjen imħaddmin bl-idejn	0	0
8425 19 80 00	--- Ohrajn	0	0
	- Winċijiet ohrajn; kapstins:		
8425 31 00 00	-- Imħaddmin b'mutur elettriku	0	0
8425 39	-- Ohrajn:		
8425 39 30 00	--- Imħaddmin b'magni bil-pistuni b'kombustjoni interna	0	0
8425 39 90 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ġakkijiet; paranki ta' tip użati għal irfigh ta' vetturi:		
8425 41 00 00	-- Sistemi ta' iġġakkjar built-in ta' tip użati fil-garaxxijiet	0	0
8425 42 00 00	-- Ġakkijiet u paranki ohrajn, jahdmu b'sistemi idrawliċi:	0	0
8425 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
8426	Krejnijiet, inklużi krejnijiet bil-kejbil; oqfsa ta' rfigh mobbli, straddle carriers u trakkijiet tax-xogħol mghammrin bi krejn:		
	- Krejnijiet li jivvjagġaw imdendlin (overhead), krejnijiet trasportaturi, krejnijiet gantry, krejnijiet pont, qofsa ta' rfigh mobbli u straddle carriers:		
8426 11 00 00	-- Krejnijiet li jivvjagġaw imdendlin (overhead) fuq irfid fiss	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8426 12 00 00	-- Qofsa ta' rfiġ mobbli fuq ir-roti u straddle carriers	0	0
8426 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
8426 20 00 00	- Krejnijiet torri	0	0
8426 30 00 00	- Krejnijiet bil-ġibb portali jew pedestall	0	0
	- Makkinarju iehor, jaħdem awtomatikament minnu nnifsu:		
8426 41 00 00	-- Fuq ir-roti	0	0
8426 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Makkinarju iehor:		
8426 91	-- Mahsub biex jitgħabba fuq vetturi tat-triq:		
8426 91 10 00	--- Krejnijiet idrawliċi maħsubin għat-tagħbija u l-hatt tal-vettura	0	0
8426 91 90 00	--- Ohrajn	0	0
8426 99 00 00	-- Ohrajn:	0	0
8427	Vetturi bil-frieket quddiem; trakkijiet ohrajn tax-xogħol mghammrin b'apparat għal irfiġ jew immaniġġar:		
8427 10	- Trakkijiet jaħdmu awtomatikament minnhom infushom bis-saħħa ta' mutur elettriku:		
8427 10 10 00	-- B'għoli ta' rfiġ ta' 1 m jew aktar	2	0
8427 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
8427 20	- Trakkijiet ohrajn jaħdmu awtomatikament minnhom infushom:		
	-- B'għoli ta' rfiġ ta' 1 m jew aktar:		
8427 20 11 00	--- Vetturi bil-frieket quddiem u trakkijiet ohrajn biex jistivaw, tajbin għal fuq terran imharbat	5	0
8427 20 19 00	--- Ohrajn	0	0
8427 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
8427 90 00 00	- Trakkijiet ohrajn	5	0
8428	Makkinarju iehor għal irfiġ, immaniġġar, tagħbija u hatt (pereżempju, liftijiet, skalaturi, trasportaturi, teleferiki):		
8428 10	- Liftijiet u paranki ta' gaġeġ (skip-hoists):		
8428 10 20 00	-- Imhaddmin bl-elettriku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8428 10 80 00	-- Ohrajn	0	0
8428 20	- Skalaturi u trasportaturi pnevmatiċi:		
8428 20 30 00	-- Mahdumin apposta għal użu fl-agrikultura	0	0
	-- Ohrajn:		
8428 20 91 00	--- Għal materjali bil-kwantità	0	0
8428 20 98 00	--- Ohrajn	0	0
	- Skalaturi u trasportaturi ohrajn li jaħdmu l-hin kollu, għal oġġetti jew materjali:		
8428 31 00 00	-- Mahdumin apposta għal użu taht l-art	0	0
8428 32 00 00	-- Ohrajn, tip ta' barmil	0	0
8428 33 00 00	-- Ohrajn, tip ta' ċinturin	0	0
8428 39	-- Ohrajn:		
8428 39 20 00	--- Trasportaturi bir-rombli	0	0
8428 39 90 00	--- Ohrajn	0	0
8428 40 00 00	- Skalaturi u mogħdijiet għall-mixi jiċċaqilqu	0	0
8428 60 00 00	- Teleferiki, liftijiet-siġġu, ski-draglines; mekkaniżmi ta' għid għal funikulari	0	0
8428 90	- Makkinarju iehor:		
8428 90 30 00	-- Makkinarju bir-rombli; imwejjed bir-rombli għal provvediment u tneħhija ta' prodotti; forġjaturi u manipulatori ta' ingotti, boċċi, bcejjeċ (bars) shaħ u ċangaturi	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Magni għat-tagħbija magħmulin apposta għal użu fl-agrikultura:		
8428 90 71 00	---- Maħsubin biex jitwawhlu ma' trakers agrikoli	0	0
8428 90 79 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
8428 90 91 00	---- Magni mekkaniċi għat-tagħbija għal materjal bil-kwantità	0	0
8428 90 95 00	---- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8429	Buldowżers, raspi, grejders, magni li jinvellaw, barraxi, pali mekkaniċi, gafef, magni għat-tagħbija ta' pali, magni għat-tbattim (tamping machines) u rombli tat-triq li jahdmu awtomatikament minnhom infushom:		
	- Buldowżers u raspi:		
8429 11 00 00	-- Għat-tqegħid ta' toroq	0	0
8429 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
8429 20 00 00	- Grejders u magni li jinvellaw	0	0
8429 30 00 00	- Barraxi	0	0
8429 40	- Magni għat-tbattim (tamping machines) u rombli tat-triq:		
	-- Rombli tat-triq:		
8429 40 10 00	--- Li jivvibraw	0	0
8429 40 30 00	--- Ohrajn	0	0
8429 40 90 00	-- Magni għat-tbattim	0	0
	- Pali mekkaniċi, gafef u magni għat-tagħbija ta' pali:		
8429 51	-- Magni għat-tagħbija ta' pali minn quddiem:		
8429 51 10 00	--- Magni għat-tagħbija magħmulin apposta għal użu taht l-art	0	0
	--- Ohrajn:		
8429 51 91 00	---- Magni għat-tagħbija ta' pali li jimxu fuq ktajjen	0	0
8429 51 99 00	---- Ohrajn	0	0
8429 52	-- Makkiniarju b'soprastruttura ddur 360°:		
8429 52 10 00	--- Gafef għat-tqegħid ta' toroq	0	0
8429 52 90 00	--- Ohrajn	0	0
8429 59 00 00	-- Ohrajn	0	0
8430	Makkiniarju iehor għal ċaqliq, iggradar, invellar, brix, thaffir, ibbatmar, ikkompattar, qlugh jew thaffir, ta' art, minerali jew metalli mhux maħdumin; magni għal twaħhil ta' puntali u magni biex jaqilghu puntali; mharet tas-silġ u magni li jtajru s-silġ:		
8430 10 00 00	- Magni għal twaħhil ta' puntali u magni biex jaqilghu puntali	0	0
8430 20 00 00	- Mharet tas-silġ u magni li jtajru s-silġ	0	0
	- Magni għal qtugh ta' faham jew blat u makkiniarju għal thaffir ta' mini:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8430 31 00 00	-- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom	0	0
8430 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Makkinarju iehor ghal thaffir jew thaffir ta' xaftijiet żgħar fil-minjieri:		
8430 41 00 00	-- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom	0	0
8430 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
8430 50 00 00	- Makkinarju iehor, jahdem awtomatikament minnu nnifsu	0	0
	- Makkinarju iehor, ma jahdimx awtomatikament minnu nnifsu:		
8430 61 00 00	-- Makkinarju għat-tbattim (tamping machines) jew ikkompat-tar	0	0
8430 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
8431	Partijiet tajbin biss jew prinċipalment għal użu mal-makkinarju ta' titli 8425 sa 8430:		
8431 10 00 00	- Ta' makkinarju ta' titlu 8425	0	0
8431 20 00 00	- Ta' makkinarju ta' titlu 8427	0	0
	- Ta' makkinarju ta' titlu 8428:		
8431 31 00 00	-- Ta' liftijiet, paranki ta' gaġeġ (skip-hoists) jew skalaturi	0	0
8431 39	-- Ohrajn:		
8431 39 10 00	--- Magni bir-rombli għal manifattura ta' pjanċi ta' subtitlu 8428 90 30 00	0	0
8431 39 70 00	--- Ohrajn	0	0
	- Ta' makkinarju ta' titlu 8426, 8429 jew 8430:		
8431 41 00 00	-- Bramel, pali, gafef ta' krejnijiet u grabji	0	0
8431 42 00 00	-- Xfatar ta' buldowżer jew ta' raspi	0	0
8431 43 00 00	-- Bċejjeċ għal makkinarju għal thaffir jew thaffir ta' xaftijiet żgħar fil-minjieri ta' subtitlu 8430 41 jew 8430 49	0	0
8431 49	-- Ohrajn:		
8431 49 20 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8431 49 80 00	--- Ohrajn	0	0
8432	Makkinarju agrikoli, ortikulturali jew tal-imsaġar għal preparazzjoni jew kultivazzjoni tal-hamrija; rombli għal lon jew għal terran tal-isports:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8432 10	- Imharet:		
8432 10 10 00	-- Hadida mas-sikka tal-mohriet (mouldboard)	0	0
8432 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Xatbiet, magni biex iholli l-hamrija mingħajr taqlib (scarifiers), magni għat-tfarrik tal-hamrija (cultivators), magni għat-tnehhija tal-haxix hażin u magħzaq:		
8432 21 00 00	-- Xatbiet bid-diska	0	0
8432 29	-- Ohrajn:		
8432 29 10 00	--- Magni biex iholli l-hamrija mingħajr taqlib (scarifiers) u magni għat-tfarrik tal-hamrija (cultivators)	0	0
8432 29 30 00	--- Xatbiet	0	0
8432 29 50 00	--- Rotovators	0	0
8432 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
8432 30	- Magni taż-żriġh, magni tat-taħwil u trapjantaturi:		
	-- Magni taż-żriġh:		
8432 30 11 00	--- Magni taż-żriġh misjuqin centralment bi spazjar eżatt	0	0
8432 30 19 00	--- Ohrajn	0	0
8432 30 90 00	-- Magni tat-taħwil u trapjantaturi	0	0
8432 40	- Magni li jferrxu d-demel u jqassmu l-fertilizzant:		
8432 40 10 00	-- Tqassim ta' fertilizzant minerali jew kimiku	0	0
8432 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
8432 80 00 00	- Makkinarju iehor	0	0
8432 90 00 00	- Partijiet	0	0
8433	Makkinarju tal-ħsad u d-dris, inklużi magni li jinballaw tiben u magħlef; magni tal-ħsad (mowers) tal-haxix jew ħuxlif; magni li jaħslu, jagħżlu u jiggradaw bajd, frott jew prodotti agrikoli ohrajn, ħlif makkinarju ta' titlu 8437:		
	- Magni tal-ħsad għal-lonijiet, għonja pubbliċi jew grawnds tal-isports:		
8433 11	-- Imħaddmin b'enerġija, bit-tagħmir li jaqta' jdur fi pjan orizzontali:		
8433 11 10 00	--- Elettriċi	0	0
	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	---- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom:		
8433 11 51 00	----- B'sedil	0	0
8433 11 59 00	----- Ohrajn	0	0
8433 11 90 00	---- Ohrajn	0	0
8433 19	-- Ohrajn:		
	--- Bil-mutur:		
8433 19 10 00	---- Tal-elettriku	0	0
	---- Ohrajn:		
	----- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom:		
8433 19 51 00	----- B'sedil	0	0
8433 19 59 00	----- Ohrajn	0	0
8433 19 70 00	----- Ohrajn	0	0
8433 19 90 00	--- Minghajr mutur	0	0
8433 20	- Magni ta' hśad ohrajn, inklużi biċċiet (bars) tal-qtuġh għal immuntar fuq trakers:		
8433 20 10 00	-- Bil-mutur	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Maħsubin biex jingarru fuq jew jingibdu minn trakter:		
8433 20 51 00	---- Bit-tagħmir li jaqta' jdur fi pjan orizzontali	0	0
8433 20 59 00	---- Ohrajn	0	0
8433 20 90 00	--- Ohrajn	0	0
8433 30	- Makkinarju iehor għal qtuġh ta' huxlief għat-tnixxif:		
8433 30 10 00	-- Magni li jqallbu, li jiġbru mill-ġenb, u li jifirxu l-huxlief għat-tnixxif	0	0
8433 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
8433 40	- Magni li jinballaw tiben u magħlef, inklużi magni li jinballaw u jiġbru:		
8433 40 10 00	-- Magni li jinballaw u jiġbru	0	0
8433 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Makkinarju iehor tal-ħśad; makkinarju iehor tad-drisk;		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8433 51 00 00	-- Magni tal-ħsad u d-dris kombinati	0	0
8433 52 00 00	-- Makkinarju iehor tad-dris	0	0
8433 53	-- Magni għall-ġbir ta' gheruq jew tuberi:		
8433 53 10 00	--- Magni li jhaffru għall-patata u magni li jiġbru l-patata	0	0
8433 53 30 00	--- Magni li jerfġhu l-pitravi u magni li jiġbru l-pitravi	0	0
8433 53 90 00	--- Ohrajn	0	0
8433 59	-- Ohrajn:		
	--- Magni li jahsdu l-magħlef:		
8433 59 11 00	---- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom	0	0
8433 59 19 00	---- Ohrajn	0	0
8433 59 30 00	--- Magni għall-ġbir tal-gheneb	0	0
8433 59 80 00	--- Ohrajn	0	0
8433 60 00 00	- Magni li jahslu, jagħzlu u jiggradaw bajd, frott jew prodotti agrikoli ohrajn	0	0
8433 90 00 00	- Partijiet	0	0
8434	Magni li jahilbu u makkinarju tal-mahleb:		
8434 10 00 00	- Magni li jahilbu	0	0
8434 20 00 00	- Makkinarju tal-mahleb	0	0
8434 90 00 00	- Partijiet	0	0
8435	Preses, magni li jfarrku u makkinarju simili użat fil-manifattura ta' inbid, sidru, meraq tal-frott jew xarbiet simili:		
8435 10 00 00	- Makkinarju	5	5
8435 90 00 00	- Partijiet	5	5
8436	Makkinarju iehor agrikoli, ortikulturali, għall-imsaġar, għat-trobbija tat-tjur jew għat-trobbija tan-naħal, inklużi impjant tal-ġelbin mghammar b'apparat mekkaniku jew termiku; inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur:		
8436 10 00 00	- Makkinarju għat-tnejjija ta' għalf għall-annimali	0	0
	- Ta' makkinarju għall-armar bit-tjur; jew inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8436 21 00 00	-- Inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur	0	0
8436 29 00	-- Ohrajn:		
8436 29 00 10	--- Makkinarju fil-gaġġa jew fl-art għat-trobbija u t-tgħammir tat-tjur	10	3
8436 29 00 90	--- Ohrajn	0	0
8436 80	- Makkinarju iehor:		
8436 80 10 00	-- Makkinarju għall-imsaġar	0	0
	-- Ohrajn:		
8436 80 91 00	--- Bwieqi awtomatiċi għax-xorb	0	0
8436 80 99 00	--- Ohrajn	0	0
	- Partijiet:		
8436 91 00 00	-- Ta' makkinarju għall-armar bit-tjur jew inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur	0	0
8436 99 00 00	-- Ohrajn	0	0
8437	Magni li jnaddfu, jagħzlu u jiggradaw iż-żrieragħ, qmugh jew veġetali leguminużi nixfin; makkinarju użat fl-industrija tat-tħin jew biex jinhadmu ċereali jew veġetali leguminużi nixfin, hliet makkinarju ta' tip tal-farm:		
8437 10 00 00	- Magni li jnaddfu, jagħzlu jew jiggradaw iż-żrieragħ, qmuh jew veġetali leguminużi nixfin	0	0
8437 80 00 00	- Makkinarju iehor	0	0
8437 90 00 00	- Partijiet	0	0
8438	Makkinarju, mhux speċifikat jew inkluz band'ohra f'dan il-kapitlu, għall-preparazzjoni jew manifattura industrijali ta' ikel jew xorb, hliet makkinarju għall-estrazzjoni jew preparazzjoni ta' xahmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali fissi:		
8438 10	- Makkinarju tal-forn u makkinarju għall-manifattura ta' mqarrun, spagetti jew prodotti simili:		
8438 10 10 00	-- Makkinarju tal-forn	3	5
8438 10 90 00	-- Makkinarju għall-manifattura ta' mqarrun, spagetti jew prodotti simili	3	5
8438 20 00 00	- Makkinarju għal manifattura ta' hlewriet, kawkaw jew ċikkulata	0	0
8438 30 00 00	- Makkinarju għal manifattura ta' zokkor	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8438 40 00 00	- Makkinarju għal birrerija	1	0
8438 50 00 00	- Makkinarju għall-preparazzjoni ta' laħam u tjur	10	5
8438 60 00 00	- Makkinarju għall-preparazzjoni ta' frott, ġewż jew veġetali	5	5
8438 80	- Makkinarju iehor:		
8438 80 10 00	-- Ghall-preparazzjoni ta' te' jew kafè	1	0
	-- Ohrajn:		
8438 80 91 00	--- Ghall-preparazzjoni u manifattura ta' xorb	5	5
8438 80 99 00	--- Ohrajn	1	0
8438 90 00 00	- Partijiet	0	0
8439	Makkinarju biex jagħmel polpa minn materjal ċellulożiku fibruż jew makkinarju li jagħmel jew jorqom karta jew kartun:		
8439 10 00 00	- Makkinarju biex jagħmel polpa minn materjal fibruż ċellulożiku	5	0
8439 20 00 00	- Makkinarju li jagħmel karta jew kartun	2	0
8439 30 00 00	- Makkinarju li jorqom karta jew kartun	5	0
	- Partijiet:		
8439 91	-- Ta' makkinarju li jagħmel polpa minn materjal fibruż ċellulożiku:		
8439 91 10 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	5	0
8439 91 90 00	--- Ohrajn	5	0
8439 99	-- Ohrajn:		
8439 99 10 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	5	0
8439 99 90 00	--- Ohrajn	5	0
8440	Makkinarju għal illegar tal-kotba, inklużi magni tal-hjata tal-kotba:		
8440 10	- Makkinarju:		
8440 10 10 00	-- Magni għat-tiwi	4	0
8440 10 20 00	-- Magni li jqabblu u magni li jiġbru l-folji	4	0
8440 10 30 00	-- Magni li jhitu, jintakkaw bil-wajer u jistejpiljaw	4	0
8440 10 40 00	-- Magni li jillegaw mingħajr hjata (perfett)	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8440 10 90 00	-- Ohrajn	4	0
8440 90 00 00	- Partijiet	5	0
8441	Makkinarju iehor biex issir il-polpa tal-karta, karta jew kartun, inklużi magni ta' qtugħ ta' kull għamla:		
8441 10	- Magni ta' qtugħ:		
8441 10 10 00	-- Magni biex jaqtgħu r-rombli u magni biex jirrumblaw mill-ġdid	5	0
8441 10 20 00	-- Magni ohrajn biex iċartu u jaqtgħu travers	5	0
8441 10 30 00	-- Giljottini	5	0
8441 10 40 00	-- Magni li jittrimjaw bi tliet xfafar	5	0
8441 10 80 00	-- Ohrajn	5	0
8441 20 00 00	- Magni li jagħmlu boroż, xkejjer jew envilops	5	0
8441 30 00 00	- Magni li jagħmlu kaxxi tal-kartun, kaxxi, kaxxetti, tubi, ċilindri jew kontenituri simili, hlief bil-forma	0	0
8441 40 00 00	- Magni biex jiffurmaw oġġetti f'polpa ta' karta, karta jew kartun	0	0
8441 80 00 00	- Makkinarju iehor	0	0
8441 90	- Partijiet:		
8441 90 10 00	-- Ta' magni ta' qtugħ	0	0
8441 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8442	Makkinarju, apparat u tagħmir (hlief l-ghodod tal-magni ta' titli 8456 sa 8465) għat-tnejn jew il-manifattura ta' pjanċi, ċilindri jew komponenti ohra ta' stampar; pjanċi, ċilindri jew komponenti ohra ta' stampar; pjanċi, ċilindri u ġebel litografiku, imhejjija għall-ghanijiet ta' stampar (pereżempju, illixxjati, ivvinati jew illustrati):		
8442 30	- Makkinarju, apparat u tagħmir iehor:		
8442 30 10 00	-- Magni għal issettjar għall-istampa u kompożitriċi	5	0
	-- Ohrajn:		
8442 30 91 00	--- Għall-funderija u l-kompożizzjoni/setting tat-tipi għall-istampar (pereżempju, linotipi, monotipi, intertipi)	5	0
8442 30 99 00	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8442 40 00 00	- Partijiet tal-makkinarju, apparat u tagħmir imsemmi fuq	5	0
8442 50	- Blokok, pjanci, ċilindri u komponenti oħra tal-istampar tat-tip tal-istampar; blokok, pjanci, ċilindri u ġebel litografiku, imħejjija għall-ghanijiet ta' stampar (pereżempju, illixxjati, ivvinati jew illustrati):		
	-- Bi xbiha tal-istampar:		
8442 50 21 00	--- Għal stampar ibbuzzat (relief printing)	5	0
8442 50 23 00	--- Għal stampar planografiku	5	0
8442 50 29 00	--- Ohrajn	5	0
8442 50 80 00	-- Ohrajn	3	0
8443	- Makkinarju għal stampar użat biex jistampa permezz ta' pjanci, ċilindri u komponenti oħra tal-istampar ta' titlu 8442; printers, fotokopjaturi u magni tal-faksimile oħra, kemm jekk magħqudin u kemm jekk mhumiex;		
	- Makkinarju għal stampar użat biex jistampa permezz ta' pjanci, ċilindri u komponenti oħra tal-istampar ta' titlu 8442:		
8443 11 00 00	-- Makkinarju ta' stampar offset, jieħu rombli tal-karta	5	0
8443 12 00 00	-- Makkinarju ta' stampar offset, jieħu folji tal-karta, tat-tip tal-uffiċċju (li juża folji b'naha minnhom li ma taqbiżx it-22 ċm u n-naħa l-oħra ma taqbiżx is-36 ċm fl-istat ta' għom meta mhux mitwija)	5	0
8443 13	-- Makkinarju ieħor għal stampar offset:		
	--- Jieħu rombli tal-karta:		
8443 13 10 00	---- Użati	3	0
	---- Ġodda, jieħdu folji tal-karta ta' qies:		
8443 13 31 00	----- Mhux akbar minn 52 × 74 ċm	3	0
8443 13 35 00	----- Akbar minn 52 × 74 ċm iżda mhux akbar minn 74 × 107 ċm	3	0
8443 13 39 00	----- Akbar minn 74 × 107 ċm	3	0
8443 13 90 00	--- Ohrajn	3	0
8443 14 00 00	-- Makkinarju għal stampar ibbuzzat, jieħu rombli tal-karta, minbarra stampar fleksografiku (flexographic):	5	0
8443 15 00 00	-- Makkinarju għal stampar ibbuzzat, li ma jiehux rombli tal-karta, minbarra stampar fleksografiku (flexographic):	5	0
8443 16 00 00	-- Makkinarju għal stampar fleksografiku (flexographic)	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8443 17 00 00	-- Makkinarju għal stampar b'fotoinċizzjoni	3	0
8443 19	-- Ohrajn:		
8443 19 20 00	--- Għal stampar fuq materjali tessili	4	0
8443 19 40 00	--- Għal użu fil-produzzjoni ta' semikondutturi	4	0
8443 19 70 00	--- Ohrajn	3	0
	- Printers, fotokopjaturi u magni tal-faksimile oħra, kemm jekk magħqudin u kemm jekk mhumiex:		
8443 31	-- Magni li jwettqu żewġ funzjonijiet jew aktar ta' stampar, ikkupjar jew trasmissjoni tal-faksimile, li huma kapaċi jaqbd u ma' magna awtomatika tal-ipproċessar ta' dejta jew ma' netwerk:		
8443 31 10 00	--- Makkinarju li jwettaq il-funzjonijiet ta' ikkupjar u t-trasmissjoni faksimile u li ma jistax jikkopja aktar minn 12-il paġna b'kulur wiehed kull minuta, bi jew mingħajr funzjoni ta' stampar	0	0
	--- Ohrajn:		
8443 31 91 00	---- Makkinarju li jwettaq il-funzjoni ta' kkupjar billi jiskennja l-originali u jistampa l-kopji permezz ta' magna ta' stampar elettrostatiku	0	0
8443 31 99 00	---- Ohrajn	0	0
8443 32	-- Ohrajn, kapaċi jaqbd u ma' magna awtomatika tal-ipproċessar ta' dejta jew ma' netwerk:		
8443 32 10 00	--- Printers	3	0
8443 32 30 00	--- Magni tal-faksimile	0	0
	--- Ohrajn:		
8443 32 91 00	---- Makkinarju li jwettaq il-funzjoni ta' kkupjar billi jiskennja l-originali u jistampa l-kopji permezz ta' magna ta' stampar elettrostatiku	0	0
8443 32 93 00	---- Makkinarju iehor li jwettaq funzjoni ta' kkupjar li jinkorpora sistema ottika	0	0
8443 32 99 00	---- Ohrajn	10	3
8443 39	-- Ohrajn:		
8443 39 10 00	--- Makkinarju li jwettaq il-funzjoni ta' kkupjar billi jiskennja l-originali u jistampa l-kopji permezz ta' magna ta' stampar elettrostatiku	0	0
	--- Apparat iehor ta' kkupjar:		
8443 39 31 00	---- Li fih sistema ottika	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8443 39 39 00	---- Ohrajn	10	3
8443 39 90	--- Ohrajn:		
8443 39 90 10	---- Tajprafter awtomatiku	10	3
8443 39 90 90	---- Ohrajn	3	0
	- Partijiet u aċċessorji:		
8443 91	-- Partijiet u aċċessorji ta' makkinarju tal-istampar użat għall-istampar permezz ta' folji, ċilindri u komponenti oħra tal-istampar ta' titlu 8442:		
8443 91 10 00	--- Ta' apparat ta' subtitlu 8443 19 40	2	0
	--- Ohrajn:		
8443 91 91	---- Ta' haċid fondut jew azzar fondut:		
8443 91 91 10	----- Makkinarju awżiljarju	3	0
8443 91 91 90	----- Ohrajn	2	0
8443 91 99	---- Ohrajn:		
8443 91 99 10	----- Makkinarju awżiljarju	3	0
8443 91 99 90	----- Ohrajn	2	0
8443 99	-- Ohrajn:		
8443 99 10 00	--- Immuntar elettroniku	0	0
8443 99 90	--- Ohrajn:		
8443 99 90 10	---- Makkinarju awżiljarju	3	0
8443 99 90 90	---- Ohrajn	0	0
8444 00	Magni biex jinħarġu, jingibdu, jingħataw nisġa jew jinqatgħu materjali tessili magħmulin mill-bniedem:		
8444 00 10 00	- Magni għall-estrużjoni	5	0
8444 00 90 00	- Ohrajn	5	0
8445	Magni biex jippreparaw fibri ta' tessuti; magni tal-ghażil, magni li jirdupjaw jew magni li jobormu u makkinarju iehor għal produzzjoni ta' ħjut ta' tessuti; magni għal irrumblar jew tkebbib (inkluż tkebbib fuq it-tagħma) u magni biex jippreparaw ħjut tessili għal użu fuq il-magni ta' titlu 8446 jew 8447:		
	- Magni biex jippreparaw fibri tessili:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8445 11 00 00	-- Magni tat-tqardix	0	0
8445 12 00 00	-- Magni li jomxtu	0	0
8445 13 00 00	-- Magni li jiġbdu jew jisiltu-u-jobormu (roving)	0	0
8445 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
8445 20 00 00	- Magni tal-ghażil ta' tessuti	0	0
8445 30	- Magni li jirdupjaw jew magni li jobormu:		
8445 30 10 00	-- Magni li jirdupjaw it-tessuti	0	0
8445 30 90 00	-- Magni li jobormu t-tessuti	0	0
8445 40 00 00	- Magni li jkebbu (inkluż ikebbu fuq taghma) jew magni li jirrumblaw	0	0
8445 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8446	Magni tal-insiġ (nwiġ):		
8446 10 00 00	- Għal insiġ ta' drappijiet ta' wisa' mhux aktar minn 30 ċm	0	0
	- Għal insiġ ta' drappijiet ta' aktar minn 30 ċm wisa', bil-mekkuk:		
8446 21 00 00	-- Nwiġ jahdmu bl-enerġija	0	0
8446 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
8446 30 00 00	- Għal insiġ ta' drappijiet ta' wisa' aktar minn 30 ċm, mingħajr mekkuk	0	0
8447	Magni tas-suf ċatti, magni li jgħaqqdu l-ponti u magni biex jagħmlu ħjut mibrumin (gimped), tull, bizzilla, rakkmu, tirqim, malji jew xibka u magni tat-trapuntar:		
	- Magni tas-suf ċirkolari:		
8447 11	-- B'dijametru taċ-ċilindru mhux aktar minn 165 mm:		
8447 11 10 00	--- Jahdmu bil-labar jinqaflu (latch needles)	0	0
8447 11 90 00	--- Ohrajn	0	0
8447 12	-- B'dijametru taċ-ċilindru aktar minn 165 mm:		
8447 12 10 00	--- Jahdmu bil-labar jinqaflu (latch needles)	0	0
8447 12 90 00	--- Ohrajn	0	0
8447 20	- Magni tas-suf ċatti; magni li jgħaqqdu l-ponti:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8447 20 20 00	-- Magni tas-suf għall-medd (warp knitting) (inklużi tat-tip Raschel); magni li jgħaqqdu l-ponti:	0	0
8447 20 80 00	-- Ohrajn	0	0
8447 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8448	Makkinarju awżiljarju għal użu ma' magni ta' titlu 8444, 8445, 8446 jew 8447 (pereżempju, apparat għan-newl dubbies u jacquards, twaqqif ta' moviment awtomatiku, mekkanizmi biex jibdlu l-mekkkuk); partijiet u aċċessorji tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-magni ta' dan it-titlu jew ta' titlu 8444, 8445, 8446 jew 8447 (pereżempju, mghażel u flajers tal-imgħażel, strixxi bil-wajer ippuntat għal magni tat-tqardix (card clothing), imxat, bżiežel tal-ħruġ, imkiekek, nirien tan-newl u gwarniċi ta' nirien, labar tal-kalzetti):		
	- Makkinarju awżiljarju għal magni ta' titlu 8444, 8445, 8446 jew 8447:		
8448 11 00 00	-- Magni li jnaqqsu t-tqardix, jikkupjaw, itaqqbu jew jimmuntaw biex jintużaw magħhom	0	0
8448 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
8448 20 00 00	- Partijiet u aċċessorji ta' magni ta' titlu 8444 jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom	0	0
	- Partijiet u aċċessorji ta' magni ta' titlu 8445 jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom:		
8448 31 00 00	-- Strixxi bil-wajer ippuntat għal magni tat-tqardix (card clothing)	0	0
8448 32 00 00	-- Ta' magni biex jippreparaw fibri ta' tessuti, hlief strixxi bil-wajer ippuntat għal magni tat-tqardix (card clothing)	0	0
8448 33	-- Imgħażel u flajers tal-imgħażel, ċrieki tal-insiġ u mexxejja taċ-ċrieki:		
8448 33 10 00	--- Imgħażel u flajers tal-imgħażel	0	0
8448 33 90 00	--- Ċrieki tal-insiġ u mexxejja taċ-ċrieki	0	0
8448 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Partijiet u aċċessorji ta' magni tal-insiġ (nwiġ) jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom:		
8448 42 00 00	-- Qasab għan-nwiġ, nirien tan-newl u gwarniċi ta' nirien	0	0
8448 49 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Partijiet u aċċessorji ta' magni ta' titlu 8447 jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom:		
8448 51	-- Sinkers, labar u oġġetti ohrajn użati biex isiru l-ponti:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8448 51 10 00	--- Sinkers	0	0
8448 51 90 00	--- Ohrajn	0	0
8448 59 00 00	-- Ohrajn	0	0
8449 00 00 00	Makkinarju għall-manifattura jew irfinar ta' feltru jew mhux minsuġin bil-biċċa jew f'forom, inkluż makkinarju biex isiru kpiepel tal-feltru; blokki biex isiru l-kpiepel	0	0
8450	Magni tal-ħasil għad-dar jew tip tal-londri, inklużi magni li jahslu kif ukoll inixxfu:		
	- Magni, kull waħda tesa' mhux aktar minn 10 kg hwejjeġ xotti:		
8450 11	-- Magni kompletament awtomatiċi:		
	--- Kull waħda tesa' mhux aktar minn 6 kg hwejjeġ xotti:		
8450 11 11 00	---- Magni jitgħabbew minn quddiem	5	0
8450 11 19 00	---- Magni jitgħabbew minn fuq	5	0
8450 11 90 00	--- Kull waħda tesa' aktar minn 6 kg iżda mhux aktar minn 10 kg hwejjeġ xotti	5	0
8450 12 00 00	-- Magni ohrajn, b'magna li tnixxef ċentrifuga mibnija fihom	5	0
8450 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
8450 20 00 00	- Magni, kull waħda tesa' aktar minn 10 kg ta' hwejjeġ xotti	5	0
8450 90 00 00	- Partijiet	5	0
8451	Makkinarju (ħlief magni ta' titlu 8450) għal ħasil, tindif, għasir, tnixxif, mogħdija, ipressar (inklużi preses li jgongu), ibbliċjar, żbiġħ, tiżjin, irfinar, kisi jew mili b'sustanza oħra ta' ħjut ta' tessuti, drappijiet jew oġġetti tessili magħmulin u magni biex tiġi applikata l-pasta lid-drapp bażi jew lil irfid iehor użati fil-manifattura ta' kisi tal-art bħal linoleum; magni għal tkebbib, ħall, tini, qtugh jew titqib kemm kemm ta' drappijiet ta' tessuti:		
8451 10 00 00	- Magni ta' ħasil fix-xott	0	0
	- Magni li jnixxfu:		
8451 21	-- Kull waħda tesa' mhux aktar minn 10 kg ta' hwejjeġ xotti:		
8451 21 10 00	--- Kull waħda tesa' mhux aktar minn 6 kg hwejjeġ xotti	0	0
8451 21 90 00	--- Kull waħda tesa' aktar minn 6 kg iżda mhux aktar minn 10 kg hwejjeġ xotti	0	0
8451 29 00 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8451 30	- Magni tal-mogħdija u preses (inklużi preses li jgħonġu):		
	-- Imsahhnin fl-elettriku, ta' sahha ta'		
8451 30 10 00	--- Mhux aktar minn 2 500 W	0	0
8451 30 30 00	--- Aktar minn 2 500 W	0	0
8451 30 80 00	-- Ohrajn	0	0
8451 40 00 00	- Magni tal-ħasil, ibbliċjar jew żbigh	0	0
8451 50 00 00	- Magni għal tkebbib, hall, tini, qtugh jew titqib kemm kemm ta' drappijiet ta' tessuti	0	0
8451 80	- Makkinarju iehor:		
8451 80 10 00	-- Magni użati fil-manifattura ta' linoleum jew kisi iehor tal-art biex tkun applikata l-pasta mad-drapp bażi jew irfid iehor	0	0
8451 80 30 00	-- Magni għal tiżjin jew irfinar	0	0
8451 80 80 00	-- Ohrajn	0	0
8451 90 00 00	- Partijiet	0	0
8452	Magni tal-hjata, hlief magni tal-hjata għall-kotba ta' titlu 8440; għamara, bażijiet u għata magħmulin apposta għal magni tal-hjata; labar tal-magni tal-hjata:		
8452 10	- Magni tal-hjata ta' tip għad-dar:		
	-- Magni tal-hjata (lock-stitch biss), bir-ras tal-magna mhux itqal minn 16-il kg minghajr mutur jew 17-il kg bil-mutur; irjus tal-magni tal-hjata (lock-stitch biss), li ma jiżnux iktar minn 16-il kg minghajr mutur jew 17-il kg bil-mutur:		
8452 10 11 00	--- Magni tal-hjata li jiswew (minghajr qofsa, imwejjed jew għamara) aktar minn EUR 65 il-waħda	0	0
8452 10 19 00	--- Ohrajn	0	0
8452 10 90 00	-- Magni tal-hjata ohrajn u rjus ta' magni tal-hjata ohrajn	0	0
	- Magni tal-hjata ohrajn:		
8452 21 00 00	-- Unitajiet ohrajn	0	0
8452 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
8452 30	- Labar tal-magni tal-hjata:		
8452 30 10 00	-- B'lasta waħda ċatta	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8452 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
8452 40 00 00	- Ghamara, bażijiet u għata għal magni tal-hjata u partijiet tagħhom	0	0
8452 90 00 00	- Partijiet ohrajn ta' magni tal-hjata	0	0
8453	Makkinarju għal preparazzjoni, ikkonzar jew xogħol ta' ġlud (hides, skins u leathers) jew biex jintgħamel jew jissewwa xedd tas-saqajn jew oġġetti ohrajn ta' ġlud, hlief magni tal-hjata:		
8453 10 00 00	- Makkinarju għal preparazzjoni, ikkonzar jew xogħol ta' ġlud (hides, skins u leathers)	0	0
8453 20 00 00	- Makkinarju biex jintgħamel jew jissewwa xedd tas-saqajn	0	0
8453 80 00 00	- Makkinarju iehor	0	0
8453 90 00 00	- Partijiet	0	0
8454	Reċipjenti ta' raffinar (converters), kuċċaruni, forom ta' ingotti u magni tal-forom għat-tidwib, ta' tip użati fil-metallurġija jew f'funderiji tal-metall:		
8454 10 00	- Reċipjenti ta' raffinar (converters):		
8454 10 00 10	-- Ta' kapacità bejn 130-300 tunnellata	10	3
8454 10 00 90	-- Ohrajn	5	0
8454 20 00 00	- Forom ta' ingotti u kuċċaruni	5	0
8454 30	- Magni tal-forom għat-tidwib:		
8454 30 10 00	-- Għat-tfiġh fil-forom taħt pressjoni	5	0
8454 30 90 00	-- Ohrajn	5	0
8454 90 00	- Partijiet:		
8454 90 00 10	-- Ta' reċipjent ta' raffinar (converter)	0	0
8454 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
8455	Preses li jirrumblaw il-metall jew rombli tagħhom:		
8455 10 00 00	- Preses tubi	2	0
	- Preses ohrajn għal irrumblar:		
8455 21 00 00	-- Bis-shana jew kombinazzjoni bis-shana u bil-kiesah	10	3
8455 22 00 00	-- Bil-kiesah	10	3
8455 30	- Rombli għal preses tal-irrumblar:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8455 30 10 00	-- Ta' hadid fondut	5	0
	-- Ta' azzar imsahhan fil-forġa b'forma miftuħa (open-die):		
8455 30 31	--- Rombli ta' sapport għal irrumblar bis-shana u rrumblar bil-kiesah		
8455 30 31 10	---- Irrumblar bil-kiesah	10	3
8455 30 31 90	---- Ohrajn	5	0
8455 30 39 00	--- Rombli tax-xogħol għal irrumblar bil-kiesah	5	0
8455 30 90	-- Ta' azzar fondut jew ferrobattut:		
8455 30 90 10	--- Rollijiet Pilger ta' azzar fondut:	10	3
8455 30 90 90	--- Ohrajn	1	0
8455 90 00 00	- Parts ohrajn	5	0
8456	Għodod tal-magni għax-xogħol fuq kull materjal bit-tnehhija ta' materjal, bil-lejżer jew raġġ iehor ta' dawl jew foton, raġġ ultrasoniku, ta' skarg elettriku, elettrokimiku, ta' elettron, raġġ joniku jew proċessi ta' ark ta' plażma:		
8456 10 00 00	- Imhaddmin bil-lejżer jew bi proċessi ohrajn ta' raġġ ta' dawl jew foton:	4	0
8456 20 00 00	- Imhaddmin bi proċessi ultrasoniċi	2	0
8456 30	- Imhaddmin bi proċessi ta' skarg elettriku:		
	-- Ikkontrollati numerikament:		
8456 30 11 00	--- Qtuġh ta' wajer	2	0
8456 30 19 00	--- Ohrajn	2	0
8456 30 90 00	-- Ohrajn	2	0
8456 90 00 00	- Ohrajn	2	0
8457	Ċentri ta' xogħol bil-magni, magni għal kostruzzjoni unità wahda (stazzjon wiehed) u magni ta' trasferiment b'numru ta' stazzjonijiet, għal xogħol tal-metall:		
8457 10	- Ċentri ta' xogħol bil-magni:		
8457 10 10 00	-- Orizzontali	4	0
8457 10 90 00	-- Ohrajn	4	0
8457 20 00 00	- Magni għal kostruzzjoni unità wahda (stazzjon wiehed)	2	0
8457 30	- Magni ta' trasferiment b'numru ta' stazzjonijiet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8457 30 10 00	-- Ikkontrollati numerikament	2	0
8457 30 90 00	-- Ohrajn	2	0
8458	Tornijiet (inklużi ċentri ta' inturnar) għat-tnehhija ta' metall:		
	- Tornijiet orizzontali:		
8458 11	-- Ikkontrollati numerikament:		
8458 11 20 00	--- Ċentri ta' inturnar	3	0
	--- Tornijiet awtomatiċi:		
8458 11 41 00	---- Fus wiehed	3	0
8458 11 49 00	---- Aktar minn fus wiehed	3	0
8458 11 80 00	--- Ohrajn	0	0
8458 19	-- Ohrajn:		
8458 19 20 00	--- Tornijiet ċentrali (kamra tal-magna jew tal-ghodod)	2	0
8458 19 40 00	--- Tornijiet awtomatiċi	4	0
8458 19 80 00	--- Ohrajn	4	0
	- Tornijiet ohrajn:		
8458 91	-- Ikkontrollati numerikament:		
8458 91 20 00	--- Ċentri ta' inturnar	2	0
8458 91 80 00	--- Ohrajn	4	0
8458 99 00 00	-- Ohrajn	5	0
8459	Ghodod tal-magni (inklużi magni way-type b'ras wahda) għal titqib, thaffir, qtugh, qtugh ta' kamini fuq barra jew fuq gewwa bi tnehhija ta' metall, hlief tornijiet (inklużi ċentri ta' inturnar) ta' titlu 8458:		
8459 10 00 00	- Magni way-type b'ras wahda	2	0
	- Magni ohrajn għal titqib:		
8459 21 00 00	-- Ikkontrollati numerikament	2	0
8459 29 00 00	-- Ohrajn	2	0
	- Magni ohrajn għal qtugh-thaffir:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8459 31 00 00	-- Ikkontrollati numerikament	2	0
8459 39 00 00	-- Ohrajn	2	0
8459 40	- Magni ohrajn għal thaffir:		
8459 40 10 00	-- Ikkontrollati numerikament	2	0
8459 40 90 00	-- Ohrajn	2	0
	- Magni ta' qtugh, tip sal-irkoppa:		
8459 51 00 00	-- Ikkontrollati numerikament	2	0
8459 59 00 00	-- Ohrajn	2	0
	- Magni ohrajn ta' qtugh:		
8459 61	-- Ikkontrollati numerikament:		
8459 61 10 00	--- Magni ta' qtugh ta' għodod	4	0
8459 61 90 00	--- Ohrajn	2	0
8459 69	-- Ohrajn:		
8459 69 10 00	--- Magni ta' qtugh ta' għodod	4	0
8459 69 90 00	--- Ohrajn	2	0
8459 70 00 00	- Magni ohrajn għal qtugh ta' kamini minn barra jew minn ġewwa	2	0
8460	Għodod tal-magni biex inehhu x-xfar, iraqqu, ihokku, isinnu, jirbattu, jillustraw jew jirfinaw mod iehor metall jew ċermiti permezz ta' haġar tal-mola, sustanzi li joborxu jew prodotti tal-lostru, hlief magni li jaqtgħu gerijiet, ihokku gerijiet jew jirfinaw gerijiet ta' titlu 8461:		
	- Magni tal-hakk, fejn il-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm:		
8460 11 00 00	-- Ikkontrollati numerikament	0,5	0
8460 19 00 00	-- Ohrajn	2	0
	- Magni ohrajn tal-hakk, fejn il-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm:		
8460 21	-- Ikkontrollati numerikament:		
	--- Għal uċuħ ċilindriċi:		
8460 21 11 00	---- Magni tal-hakk ċilindriċi minn ġewwa	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8460 21 15 00	---- Magni tal-hakk bla ċentru	2	0
8460 21 19 00	---- Ohrajn	2	0
8460 21 90 00	--- Ohrajn	2	0
8460 29	-- Ohrajn:		
	--- Għal uċuħ ċilindriċi:		
8460 29 11 00	---- Magni tal-hakk ċilindriċi minn ġewwa	2	0
8460 29 19 00	---- Ohrajn	2	0
8460 29 90 00	--- Ohrajn	2	0
	- Magni li jraqqu (bl-ghodda jew hakk tax-xafra):		
8460 31 00 00	-- Ikkontrollati numerikament	5	0
8460 39 00 00	-- Ohrajn	1	0
8460 40	- Magni li jillustraw jew li jirbattu:		
8460 40 10	-- Ikkontrollati numerikament:		
8460 40 10 10	--- Bi preċiżjoni fix-xogħol tal-forma tal-apertura li ma taqbiżx 0,01 mm	0,5	0
8460 40 10 90	--- Ohrajn	2	0
8460 40 90 00	-- Ohrajn	2	0
8460 90	- Ohrajn:		
8460 90 10 00	-- Mghammrin b'sistema ta' aġġustar mikrometrika, li fiha l-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm	4	0
8460 90 90 00	-- Ohrajn	2	0
8461	Għodod tal-magni għal inċanar, iffurmar, qtugh ta' xquq, tifsid, qtugh ta' gerijiet, hakk ta' gerijiet jew irfinar ta' gerijiet, isserrar, qtugh barra u għodod ta' magni ohrajn li jahdmu billi jnehhu metall jew ċermiti, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
8461 20 00 00	- Magni li jiffurmaw jew jaqtgħu xquq	3	0
8461 30	- Magni li jofsdu:		
8461 30 10 00	-- Ikkontrollati numerikament	0	0
8461 30 90 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8461 40	- Magni li jaqtgħu gerijiet, ihokku gerijiet jew jirfinaw gerijiet:		
	-- Magni li jaqtgħu gerijiet (inklużi magni li joborxu li jaqtgħu gerijiet):		
	--- Biex jaqtgħu gerijiet ċilindriċi:		
8461 40 11 00	---- Ikkontrollati numerikament	0	0
8461 40 19 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Biex jaqtgħu gerijiet ohrajn:		
8461 40 31 00	---- Ikkontrollati numerikament	0	0
8461 40 39 00	---- Ohrajn	0	0
	-- Magni biex jirfinaw gerijiet:		
	--- Mghammrin b'sistema ta' aġġustar mikrometrika, li fiha l-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm:		
8461 40 71 00	---- Ikkontrollati numerikament	0	0
8461 40 79 00	---- Ohrajn	0	0
8461 40 90 00	--- Ohrajn	0	0
8461 50	- Magni li jisserraw jew jaqtgħu barra:		
	-- Magni tas-serrar:		
8461 50 11 00	--- Srieraq bix-xafra tonda	0	0
8461 50 19 00	--- Ohrajn	4	0
8461 50 90 00	-- Magni li jaqtgħu barra	4	0
8461 90 00 00	- Ohrajn	5	0
8462	Għodod tal-magni (inklużi preses) biex jinhadem metall bit-tishin fil-forġa, immartellar jew stampar ġol-forom; għodod tal-magni (inklużi preses) biex jinhadem metall bit-tgħawwiġ, tini, iddrittar, iċċattjar, għafis, titqib jew qtugh ta' talji; preses għal xogħol ta' metall jew karburi tal-metall, mhux imsem-mijin fuq:		
8462 10	- Magni li jiffurmaw bis-shana jew jistampaw ġol-forom (inklużi preses) u mrijetel:		
8462 10 10 00	-- Ikkontrollati numerikament	5	0
8462 10 90 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Magni li jgħawwġu, jitnu, jiddrittaw jew jiċċattjaw (inklużi preses):		
8462 21	-- Ikkontrollati numerikament:		
8462 21 10 00	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	5	0
8462 21 80 00	--- Ohrajn	5	0
8462 29	-- Ohrajn:		
8462 29 10 00	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	2	0
	--- Ohrajn:		
8462 29 91 00	---- Idrawliċi	5	0
8462 29 98 00	---- Ohrajn	5	0
	- Magni li jagħfsu (inklużi preses), hlief magni kombinati li jtaqqbu u jagħfsu:		
8462 31 00 00	-- Ikkontrollati numerikament	5	0
8462 39	-- Ohrajn:		
8462 39 10 00	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	5	0
	--- Ohrajn:		
8462 39 91 00	---- Idrawliċi	2	0
8462 39 99 00	---- Ohrajn	5	0
	- Magni li jtaqbu jew jaqtgħu t-talji (inklużi preses), inklużi magni kombinati li jtaqqbu u jagħfsu:		
8462 41	-- Ikkontrollati numerikament:		
8462 41 10 00	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	5	0
8462 41 90 00	--- Ohrajn	5	0
8462 49	-- Ohrajn:		
8462 49 10 00	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	4	0
8462 49 90 00	--- Ohrajn	4	0
	- Ohrajn:		
8462 91	-- Preses idrawliċi:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8462 91 10 00	--- Preses biex jiffurmaw trabijiet metalliċi bis-sħana jew preses biex jikkumpressaw metall skart f'balal	5	0
	--- Ohrajn:		
8462 91 50 00	---- Ikkontrollati numerikament	5	0
8462 91 90 00	---- Ohrajn	5	0
8462 99	-- Ohrajn:		
8462 99 10 00	--- Preses biex jiffurmaw trabijiet metalliċi bis-sħana jew preses biex jikkumpressaw metall skart f'balal	4	0
	--- Ohrajn:		
8462 99 50 00	---- Ikkontrollati numerikament	4	0
8462 99 90 00	---- Ohrajn	4	0
8463	Ghodod tal-magni ohrajn biex jinhadem metall jew ċermiti, minghajr ma jitnehha materjal:		
8463 10	- Drawbenches għal bċejjeċ shaħ (bars), tubi, profili, wajer jew bħalhom:		
8463 10 10 00	-- Drawbenches għal wajer	5	0
8463 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
8463 20 00 00	- Magni li jkebbu l-kamin	5	0
8463 30 00 00	- Magni li jahdmu l-wajer	5	0
8463 90 00 00	- Ohrajn	5	0
8464	Ghodod tal-magni biex jahdmu l-ġebbla, ċeramika, konkos, siment-asbestos jew materjali minerali bħalhom jew għal xogħol ta' hġieġ fil-kiesah:		
8464 10 00 00	- Magni tas-serrar:	5	0
8464 20	- Magni għal haħk jew illustrar:		
	-- Biex jahdmu hġieġ:		
8464 20 11 00	--- Hġieġ ottiku	5	0
8464 20 19 00	--- Ohrajn	5	0
8464 20 20 00	-- Biex jahdmu ċeramika	5	0
8464 20 95 00	-- Ohrajn	5	0
8464 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8464 90 20 00	-- Biex jaħdmu ċeramika	5	0
8464 90 80 00	-- Ohrajn	5	0
8465	Ghodod tal-magni (inklużi magni biex isammru, jistejpiljaw, jinkullaw jew jimmuntaw mod ieħor) biex jaħdmu injam, sufra, għadam, lastiku iebes, plastiks ibsin jew materjali simili ibsin:		
8465 10	- Magni li jistgħu jagħmlu tipi differenti ta' xoghlijiet mingħajr bdil ta' ghodda bejn dawn l-operazzjonijiet:		
8465 10 10 00	-- Bi trasferiment bl-idejn tal-oġġett li qed jinħadem bejn kull operazzjoni	5	0
8465 10 90 00	-- Bi trasferiment awtomatiku tal-oġġett li qed jinħadem bejn kull operazzjoni	5	0
	- Ohrajn:		
8465 91	-- Magni tas-serrar:		
8465 91 10 00	--- Lupi (bandsaws)	5	0
8465 91 20 00	--- Srieraq bix-xafra tonda	5	0
8465 91 90 00	--- Ohrajn	1	0
8465 92 00 00	-- Magni li jinċanaw, li jhaffru l-metall (milling) jew li jiffurmaw (bil-qtuġh)	1	0
8465 93 00 00	-- Magni li jhokku, jixkatlaw jew jillustraw	1	0
8465 94 00 00	-- Magni li jgħawwġu jew jimmuntaw	5	0
8465 95 00	-- Magni li jtaqqbu jew jingastaw:		
8465 95 00 10	--- Iddopjati b'aktar minn fus wiehed	1	0
8465 95 00 90	--- Ohrajn	5	0
8465 96 00 00	-- Magni li jixirhu, jfellu jew jaqtgħu t-truf	2	0
8465 99	-- Ohrajn:		
8465 99 10 00	--- Tornijiet	5	0
8465 99 90	--- Ohrajn:		
8465 99 90 10	---- Ghodod għall-magni unilaterali biex jitwawhlu borduri bi twawhhal shun li jdub.	1	0
8465 99 90 90	---- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8466	Partijiet u aċċessorji tajbin biss jew prinċipalment għal użu mal-magni ta' titlu 8456 sa 8465, inklużi howlders għax-xogħol jew għodda, irjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom, irjus li jifirdu u żjidiet ohrajn speċjali għal għodod ta' magni; howlders għall-għodda għal kull tip ta' għodda biex taħdem fl-idejn:		
8466 10	- Howlders għall-għodda u irjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom:		
	-- Howlders għall-għodda:		
8466 10 20 00	--- Fusijiet, vajlori u sleeves	2	0
	--- Ohrajn:		
8466 10 31 00	---- Għal tornijiet	2	0
8466 10 38 00	---- Ohrajn	2	0
8466 10 80 00	-- Irjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom	2	0
8466 20	- Howlders għax-xogħol:		
8466 20 20 00	-- Ġigers u tagħmir fiss għal xogħlijiet speċifiċi; settijiet ta' komponenti standard ta' ġiger u tagħmir fiss	2	0
	-- Ohrajn:		
8466 20 91 00	--- Għal tornijiet	2	0
8466 20 98 00	--- Ohrajn	2	0
8466 30 00 00	- Irjus li jifirdu u żjidiet ohrajn speċjali għal għodod tal-magni	2	0
	- Ohrajn:		
8466 91	-- Għal magni ta' titlu 8464:		
8466 91 20 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	2	0
8466 91 95 00	--- Ohrajn	2	0
8466 92	-- Għal magni ta' titlu 8465:		
8466 92 20 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	2	0
8466 92 80 00	--- Ohrajn	2	0
8466 93 00 00	-- Għal magni ta' titlu 8456 sa 8461:	2	0
8466 94 00 00	-- Għal magni ta' titlu 8462 sa 8463	2	0
8467	Għodod biex jaħdmu fl-idejn, pnevmatiċi, idrawliċi jew b'mutur elettriku jew mhux-elettriku fihom stess:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Pnewmatiċi:		
8467 11	-- Ta' tip rotatorju (inklużi kombinazzjonijiet ta' perkussjoni-rotatorji):		
8467 11 10 00	--- Għal xogħol fil-metall	5	0
8467 11 90 00	--- Ohrajn	5	0
8467 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- B'mutur elettriku fihom stess:		
8467 21	-- Trapani ta' kull tip:		
8467 21 10 00	--- Jistgħu jaħdmu mingħajr sors ta' enerġija estern	2	0
	--- Ohrajn:		
8467 21 91 00	---- Elettropnewmatiċi	2	0
8467 21 99 00	---- Ohrajn	2	0
8467 22	-- Srieraq:		
8467 22 10 00	--- Lupi tal-katina (chainsaws)	5	0
8467 22 30 00	--- Srieraq bix-xafra tonda	2	0
8467 22 90 00	--- Ohrajn	2	0
8467 29	-- Ohrajn:		
8467 29 10 00	--- Ta' tip użati biex jinħadmu materjali ta' tessuti	2	0
	--- Ohrajn:		
8467 29 30 00	---- Jistgħu jaħdmu mingħajr sors ta' enerġija estern	2	0
	---- Ohrajn:		
	----- Moli u magni tal-ixkatlar:		
8467 29 51 00	----- Angle grinders	2	0
8467 29 53 00	----- Magni tal-ixkatlar biċ-ċinga	2	0
8467 29 59 00	----- Ohrajn	5	0
8467 29 70 00	----- Ċani	2	0
8467 29 80 00	----- Għodod li jorqmu s-sisien tal-haxix u li jaqtgħu t-truf tal-lon	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8467 29 90 00	----- Ohrajn	2	0
	- Ghodod ohrajn:		
8467 81 00 00	-- Lupi tal-katina (chainsaws)	2	0
8467 89 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Partijiet:		
8467 91 00	-- Ta' lupi tal-katina (chainsaws):		
8467 91 00 10	--- B'mutur elettriku	2	0
8467 91 00 90	--- Ohrajn	4	0
8467 92 00 00	-- Ta' ghodod pneumatici	5	0
8467 99 00	-- Ohrajn:		
8467 99 00 10	--- B'mutur elettriku	2	0
8467 99 00 90	--- Ohrajn	5	0
8468	Makkinarju u apparat għall-issaldjar, ibbrejżjar jew iwweldjar, kemm jekk jista' jaqta' kif le, hliet dawk ta' titlu 8515; magni u tagħmir li jaħdmu bil-gass biex jitempraw il-wiċċ:		
8468 10 00 00	- Xuxxarelli tal-idejn	5	0
8468 20 00 00	- Makkinarju u apparat ieħor imhaddem bil-gass	5	0
8468 80 00 00	- Makkinarju u apparat ieħor	5	0
8468 90 00 00	- Partijiet	5	0
8469	Tajpraġters hliet printers ta' titlu 8443; magni għall-ipproċessar tal-kliem (word-processing):		
8469 00 10 00	- Magni għall-ipproċessar tal-kliem (word-processing)	0	0
	- Ohrajn:		
8469 00 91 00	-- Bl-elettriku	10	3
8469 00 99 00	-- Ohrajn	10	3
8470	Magni li jikkalkulaw u magni qies tal-but b'funzjonijiet li jikkalkulaw biex jirrekordjaw, jirriproduċu u juru dejta; magni għal kontabilità, magni tal-iffrankar tal-ittri, magni li jagħtu l-biljetti u magni simili, li fihom mezz li jikkalkula; cash registers:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8470 10 00 00	- Magni li jikkalkulaw elettronici li jistgħu jaħdmu mingħajr sors ta' enerġija elettrika estern u magni qies tal-but b'funzjonijiet li jikkalkulaw biex jirrekordjaw, jirriproduċu u juru dejta	0	0
	- Magni elettronici li jikkalkulaw ohrajn:		
8470 21 00 00	-- Li fihom mezz għall-istampar	0	0
8470 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
8470 30 00 00	- Magni ohrajn li jikkalkulaw	0	0
8470 50 00 00	- Cash registers	0	0
8470 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8471	Magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta u unitajiet tagħhom; apparat li jaqra b'sistema manjetika jew ottika, magni biex jittraskrivu dejta fuq mezzi ta' dejta f'għamla kkwodjata u magni biex jipproċessaw din id-dejta, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:		
8471 30 00 00	- Magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta li jistgħu jingarru, li ma jiżnux iktar minn 10 kg, li jikkonsistu għal inqas f'unità ta' pproċessar ċentrali, tastiera u skrin (display)	0	0
	- Magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta ohrajn:		
8471 41 00 00	-- Li fihom għol-istess għata għal inqas unità ta' pproċessar ċentrali u unità ta' dħul u ta' hruġ, flimkien jew le	0	0
8471 49 00 00	-- Ohrajn, ipprezentati f'forma ta' sistemi	0	0
8471 50 00 00	- Unitajiet ta' pproċessar hliet dawk ta' subtitlu 8471 41 jew 8471 49, fihom jew le fl-istess għata wiehed jew tnejn minn dawn it-tipi ta' unità: unitajiet ta' hażna, unitajiet ta' dħul, unitajiet ta' hruġ	0	0
8471 60	- Unitajiet ta' dħul jew ta' hruġ, fihom jew le unitajiet ta' hażna fl-istess għata:		
8471 60 60 00	-- Tastieri	0	0
8471 60 70 00	-- Ohrajn	0	0
8471 70	- Unitajiet ta' hażna:		
8471 70 20 00	-- Unitajiet ta' hażna ċentrali	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Unitajiet ta' hażna fuq diski:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8471 70 30 00	----- Ottiċi, inklużi manjetoottiċi	0	0
	----- Ohrajn:		
8471 70 50 00	----- Apparati (drives) għal diska riġida	0	0
8471 70 70 00	----- Ohrajn	0	0
8471 70 80 00	--- Unitajiet ta' hażna fuq strixxa manjetika	0	0
8471 70 98 00	--- Ohrajn	0	0
8471 80 00 00	- Unitajiet ohrajn ta' magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta	0	0
8471 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8472	Magni ohrajn tal-uffiċċju (pereżempju, duplikaturi bl-ettograf jew stensil, magni tal-indirizzi, distributuri awtomatiċi tal-karti tal-flus, magni li jagħzlu l-muniti, magni li jghoddu jew iġeżwru l-muniti, magni li jitempraw lapsijiet, magni li jtaqqbu jew li jistejpiljaw):		
8472 10 00 00	- Duplikaturi	10	3
8472 30 00 00	- Magni li jagħzlu jew jitwu posta jew idahhlu posta ġo envelopes jew ġo strixxi, magni li jifthu, jagħlqu jew jissigillaw posta u magni li jwadhlu jew jittimbraw bolol postali	10	3
8472 90	- Ohrajn:		
8472 90 10 00	-- Magni li jagħzlu l-muniti, jghoddu l-muniti jew iġeżwru l-muniti	10	3
8472 90 30 00	-- Automatic teller machines	0	0
8472 90 70 00	-- Ohrajn	10	3
8473	Partijiet u aċċessorji (hliet għata, bagalji biex jinġarru fihom u bħal dawn) tajbin biss u prinċipalment għal użu ma' magni ta' titli 8469 sa 8472::		
8473 10	- Partijiet u aċċessorji tal-magni ta' titlu 8469:		
	-- Immuntar elettroniku:		
8473 10 11 00	--- Ta' magni ta' subtitlu 8469 11 00 00	0	0
8473 10 19 00	--- Ohrajn	0	0
8473 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Partijiet u aċċessorji tal-magni ta' titlu 8470:		
8473 21	-- Tal-magni elettroniki li jikkalkulaw ta' subtitlu 8470 10, 8470 21 jew 8470 29:		
8473 21 10 00	--- Immuntar elettroniku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8473 21 90 00	--- Ohrajn	0	0
8473 29	-- Ohrajn:		
8473 29 10 00	--- Immuntar elettroniku	0	0
8473 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
8473 30	- Partijiet u aċċessorji tal-magni ta' titlu 8471:		
8473 30 20 00	-- Immuntar elettroniku	0	0
8473 30 80 00	-- Ohrajn	0	0
8473 40	- Partijiet u aċċessorji tal-magni ta' titlu 8472:		
	-- Immuntar elettroniku:		
8473 40 11 00	--- Ta' magni ta' subtitlu 8472 90 30	0	0
8473 40 18 00	--- Ohrajn	0	0
8473 40 80 00	-- Ohrajn	0	0
8473 50	- Partijiet u aċċessorji tajbin indaqs għal użu ma' magni ta' tnejn jew aktar mit-titli 8469 sa 8472:		
8473 50 20 00	-- Immuntar elettroniku	0	0
8473 50 80 00	-- Ohrajn	0	0
8474	Makkinarju li jagħzel, jgħarbel, jissepara, jahsel, ifarrak, jogħ-rok, ihallat jew jagħgen trab tal-art, ġebel, metall mhux maħdum jew sustanzi minerali ohrajn, f'forma solida (inkluż trab jew pasta); makkinarju li jgħaqqad, jagħti sura jew jiffirma karburanti minerali solidi, pasta taċ-ċeramika, simenti mhux imwebbsin, materjali tat-tikħil jew prodotti minerali ohrajn f'forma ta' trab jew pasta; magni li jagħmlu forom tar-ramel għal funderija:		
8474 10 00 00	- Magni li jagħzlu, jgħarblu, jisseparaw jew jahslu	1	0
8474 20	- Magni li jfarrku u jogħrku:		
8474 20 10 00	-- Għal sustanzi minerali ta' tip użati fl-industrija taċ-ċeramika	7	0
8474 20 90 00	-- Ohrajn	7	0
	- Magni li jhalltu jew jagħgnu:		
8474 31 00 00	-- Miksers tal-konkos jew tat-tajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8474 32 00 00	-- Magni li jhalltu sustanzi minerali mal-qatran	0	0
8474 39	-- Ohrajn:		
8474 39 10 00	--- Makkinarju għal tahlit jew għaġna ta' sustanzi minerali ta' tip użati fl-industrija taċ-ċeramika	0	0
8474 39 90 00	--- Ohrajn	0	0
8474 80	- Makkinarju iehor:		
8474 80 10 00	-- Makkinarju li jgħaqqad, jagħti sura jew jifforma pasta taċ-ċeramika	0	0
8474 80 90 00	-- Ohrajn	0	0
8474 90	- Partijiet:		
8474 90 10 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	5	0
8474 90 90	-- Ohrajn:		
8474 90 90 10	--- Tagħmir li jissortja, jahsel, jagħsar, jew ihallat minerali, hamrija, ġebel u riżorsi minerali ohra	2	0
8474 90 90 90	--- Ohrajn	5	0
8475	Makkinarju għal immuntar ta' lampi elettrici jew elettronici, tubi jew valvi jew bozoz tal-flaxx, fenvelops tal-ħġieg; magni għal manifattura jew xogħol bis-shana ta' ħġieg jew oġġetti ta' ħġieg:		
8475 10 00 00	- Magni għal immuntar ta' lampi elettrici jew elettronici, tubi jew valvi jew bozoz tal-flaxx, fenvelops tal-ħġieg	5	0
	- Magni għal manifattura jew xogħol bis-shana ta' ħġieg jew oġġetti ta' ħġieg:		
8475 21 00 00	-- Magni biex jagħmlu fibri ottici u forom minn qabel tagħhom	5	0
8475 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
8475 90 00 00	- Partijiet	5	0
8476	Magni awtomatichi għal bejgħ ta' oġġetti (pereżempju, magni tal-bolol postali, sigaretti, ikel jew xorb), inklużi magni li jsarrfu l-flus:		
	- Magni awtomatichi għall-bejgħ ta' xorb:		
8476 21 00 00	-- Li fihom tagħmir li jsaħħan jew ikessah	5	0
8476 29 00 00	-- Ohrajn	5	0
	- Magni ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8476 81 00 00	-- Li fihom tagħmir li jsahhan jew ikessaħ	5	0
8476 89 00 00	-- Ohrajn	5	0
8476 90 00 00	- Partijiet	5	0
8477	Makkinarju għal xogħol tal-lastiku jew plastiks jew għall-manifattura ta' prodotti minn dawn il-materjali, mhux speċifikat jew inkluż band'ohra f'dan il-kapitlu:		
8477 10 00 00	- Magni għall-injettar ġo forom	5	0
8477 20 00 00	- Magni li jagħtu forma (extruders)	5	0
8477 30 00 00	- Magni li jonfhu fil-forma (blow-moulding)	5	0
8477 40 00 00	- Magni li jagħtu forma bil-vakwu u magni ohrajn li jagħtu forma bis-shana (thermoforming)	5	0
	- Makkinarju iehor għal iffurmar jew għoti ta' sura mod iehor:		
8477 51 00 00	-- Biex jiffurmaw jew jergħu jagħmlu l-uċuħ ta' tajers pnevmatiċi jew biex jiffurmaw jew jagħtu sura mod iehor tubi ta' ġewwa	5	0
8477 59	-- Ohrajn:		
8477 59 10	---- Preses:		
8477 59 10 10	----- vulkanizzazzjoni idrawlika	1	0
8477 59 10 90	----- Ohrajn	5	0
8477 59 80 00	---- Ohrajn	5	0
8477 80	- Makkinarju iehor:		
	-- Magni għall-manifattura ta' prodotti ta' fowm:		
8477 80 11 00	--- Magni għal ipproċessar ta' reżini reattivi	5	0
8477 80 19 00	--- Ohrajn	5	0
	-- Ohrajn:		
8477 80 91 00	--- Tagħmir li jċekken fil-qies	0	0
8477 80 93 00	--- Miksers, magni li jagħgnu u aġitaturi	0	0
8477 80 95 00	--- Magni li jaqtgħu, jċarrtu u jqaxxru	0	0
8477 80 99 00	--- Ohrajn	0	0
8477 90	- Partijiet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8477 90 10 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8477 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
8478	Makkinarju li jipprepara jew jahdem tabakk, mhux speċifikat jew inkluż band'ohra f'dan il-kapitlu:		
8478 10 00 00	- Makkinarju	1	0
8478 90 00 00	- Partijiet	1	0
8479	Magni u apparat mekkaniku b'funzjonijiet individwali, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu:		
8479 10 00 00	- Makkinarju għal xoghlijiet, bini jew bħalhom pubbliċi	0	0
8479 20 00 00	- Makkinarju għall-estrazzjoni jew preparazzjoni ta' xahmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali fissi	0	0
8479 30	- Preses għall-manifattura ta' bord tal-injam mill-frac jew bord għall-bini tal-fibri tal-injam jew ta' materjali ohrajn ta' injam u makkinarju iehor għat-trattament ta' injam u sufra:		
8479 30 10 00	-- Preses	0	0
8479 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
8479 40 00 00	- Magni li jagħmlu ħbula jew kejbil	2	0
8479 50 00 00	- Robots industrijali, mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra	5	0
8479 60 00 00	- Kondizzjonaturi tal-arja evaporattivi	5	0
	- Magni ohrajn u tagħmir mekkaniku:		
8479 81 00 00	-- Għat-trattament ta' metall, inklużi mhalel ta' koljaturi ta' wajer elettriku	2	0
8479 82 00 00	-- Magni li jhalltu, jagħgnu, jishqu, jogħrku, jgħarblu, inaqqu, jomogenizzaw, jemulsifikaw jew ihawdu	0	0
8479 89	-- Ohrajn:		
8479 89 30 00	--- Irfid mobbli b'enerġija-idrawlika għas-saqaf tal-minjieri	2	0
8479 89 60	--- Sistemi ċentrali ta' iggrizjar:		
8479 89 60 10	---- Dispergatur ultrasoniku	5	0
8479 89 60 90	---- Ohrajn	0	0
8479 89 91 00	--- Magni għal igglejżjar u tiżjin ta' prodotti taċ-ċeramika	5	0
8479 89 97	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8479 89 97 10	---- Makkinarju biex tinfetah u tinghalaq toqba tal-hadid fondut grezz ta' forn tal-blast	5	0
8479 89 97 30	---- Magni u tagħmir mekkaniku għal enkapsulazzjoni, deidrazzjoni, pelitizzazzjoni ta' mediċini	1	0
8479 89 97 50	---- Magni u tagħmir mekkaniku għal kisi ta' pelits u pilloli	1	0
8479 89 97 90	---- Ohrajn	0	0
8479 90	- Partijiet:		
8479 90 20 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8479 90 80 00	-- Ohrajn	0	0
8480	Kaxex forom għal funderija ta' metall; bażijiet ta' forom; disinji ta' forom; forom għal metall (hliet forom ta' ingotti), karburi ta' metall, hġieġ, materjali minerali, lastiku jew plastiks:		
8480 10 00 00	- Kaxex forom għal funderija ta' metall	2	0
8480 20 00 00	- Bażijiet ta' forom	2	0
8480 30	- Disinji ta' forom:		
8480 30 10 00	-- Ta' ghuda	2	0
8480 30 90 00	-- Ohrajn	2	0
	- Forom għal metall jew għal karburi ta' metall:		
8480 41 00 00	-- Tipi ta' injezzjoni jew kompressjoni	2	0
8480 49 00 00	-- Ohrajn	2	0
8480 50 00 00	- Forom għal hġieġ	2	0
8480 60	- Forom għal materjali minerali:		
8480 60 10 00	-- Tipi ta' kompressjoni	2	0
8480 60 90 00	-- Ohrajn	2	0
	- Forom għal lastiku jew plastiks:		
8480 71 00	-- Tipi ta' injezzjoni jew kompressjoni:		
8480 71 00 10	--- Forom għal plastiks (biex jintefgħu taht pressjoni ta' curlings (kapsoli) għal fliexken PET)	0	0
8480 71 00 90	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8480 79 00 00	-- Ohrajn	0	0
8481	Viti, cocks, valvi u tagħmir simili għal pajpijiet, qxur ta' kaldaruni, tankijiet, btieti jew bħalhom, inkluzi valvi biex inaqqsu l-prensa u valvi ikkontrollati b'mod termostatiku:		
8481 10	- Valvi biex inaqqsu l-prensa:		
8481 10 05 00	-- Kombinati ma' filtri jew lubrikaturi	0	0
	-- Ohrajn:		
8481 10 19 00	--- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	0	0
8481 10 99 00	--- Ohrajn	0	0
8481 20	- Valvi għal trasmissjonijiet oleoidrawliċi jew pnevmatiċi:		
8481 20 10 00	-- Valvi għall-kontroll ta' trasmissjoni b'enerġija oleoidrawlika	0	0
8481 20 90 00	-- Valvi għall-kontroll ta' trasmissjoni b'enerġija pnevmatika	0	0
8481 30	- Valvi b'direzzjoni waħda (non-return):		
8481 30 91 00	-- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	0	0
8481 30 99 00	-- Ohrajn	0	0
8481 40	- Valvi ta' sigurezza jew ta' solljev ta' pressjoni:		
8481 40 10 00	-- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	0	0
8481 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
8481 80	- Tagħmir iehor:		
	-- Viti, cocks u valvi għal sinkijiet, friskaturi, bidejiet, lokijiet, banjijiet u tagħmir fiss simili:		
8481 80 11 00	--- Valvi li jhalltu	0	0
8481 80 19 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Valvi tar-radjatur ta' tishin ċentrali:		
8481 80 31 00	--- Valvi termostatiċi	0	0
8481 80 39 00	--- Ohrajn	0	0
8481 80 40 00	-- Valvi għal tajers pnevmatiċi u tubi ta' ġewwa	0	0
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Valvi li jikkontrollaw process:		
8481 80 51 00	---- Regulaturi ta' temperatura	0	0
8481 80 59 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
	---- Valvi xatba (gate valves):		
8481 80 61 00	----- Ta' hadid fondut	0	0
8481 80 63 00	----- Ta' azzar	0	0
8481 80 69 00	----- Ohrajn	0	0
	---- Valvi globu:		
8481 80 71 00	----- Ta' hadid fondut	0	0
8481 80 73 00	----- Ta' azzar	0	0
8481 80 79 00	----- Ohrajn	0	0
8481 80 81 00	---- Valvi bil-balla u t-tapp	0	0
8481 80 85 00	---- Valvi farfett	0	0
8481 80 87 00	---- Valvi bid-dijaframma	0	0
8481 80 99 00	---- Ohrajn	0	0
8481 90 00 00	- Partijiet	0	0
8482	Bolberings jew berings bir-rombli:		
8482 10	- Bolberings:		
8482 10 10 00	-- Bl-akbar dijametru ta' barra mhux iktar minn 30 mm	4	0
8482 10 90 00	-- Ohrajn	4	0
8482 20 00 00	- Berings bir-rombli ġejjin għad-djieg (tapered), inklużi immuntar ta' koni u rombli ġejjin għad-djieg	5	0
8482 30 00 00	- Berings sferikali bir-rombli	6	0
8482 40 00 00	- Berings bir-rombli labar	10	3
8482 50 00 00	- Berings ohrajn bir-rombli cilindriċi	10	3
8482 80 00 00	- Ohrajn, inklużi berings kumbinati boċċi/rombli	2	0
	- Partijiet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8482 91	-- Boċċi, labar u rombli:		
8482 91 10 00	---- Rombli ġejjin għad-djieg	0	0
8482 91 90 00	---- Ohrajn	0	0
8482 99 00 00	-- Ohrajn	5	0
8483	Xaftijiet ta' trasmissjoni (inklużi kamxafts u krankxafts) u krankijiet; hofoor tal-berings u berings tax-xaft lixxi; gerijiet u settijiet ta' gerijiet; viti tal-boċċi jew tar-rombli; kaxex tal-gerijiet u oġġetti ohrajn li jibdli l-veloċità, inklużi torque converters; volanti (flywheels) u tarjoli, inklużi blokki ta' tarjoli; klaċċijiet u gganċjar tax-xaft (couplings) (inklużi universal joints):		
8483 10	- Xaftijiet ta' trasmissjoni (inklużi kamxafts u krankxafts) u krankijiet:		
	-- Krankijiet u krankxafts:		
8483 10 21	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut:		
8483 10 21 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 10 21 90	---- Ohrajn	5	0
8483 10 25	--- Ta' azzar mikwi bil-forma miftuħa (open-die):		
8483 10 25 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 10 25 90	---- Ohrajn	5	0
8483 10 29	--- Ohrajn:		
8483 10 29 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 10 29 90	---- Ohrajn	5	0
8483 10 50	-- Xaftijiet bil-ġogi:		
8483 10 50 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 10 50 90	--- Ohrajn	5	0
8483 10 95	-- Ohrajn:		
8483 10 95 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 10 95 90	--- Ohrajn	5	0
8483 20	- Hofoor tal-berings, inklużi bolberings jew berings bir-rombli:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8483 20 10 00	-- Ta' tip użat f'ingeni tal-ajru u spazjali	5	0
8483 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
8483 30	- Hofor tal-berings, minghajr bolberings jew berings bir-rombli; berings tax-xaft lixxi;		
	-- Hofor tal-berings:		
8483 30 32	--- Għal bolberings u berings bir-rombli:		
8483 30 32 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 30 32 90	---- Ohrajn	5	0
8483 30 38	--- Ohrajn:		
8483 30 38 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 30 38 90	---- Ohrajn	5	0
8483 30 80	-- Berings b'xaft lixx:		
8483 30 80 10	--- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,2	0
8483 30 80 90	--- Ohrajn	5	0
8483 40	- Gerijiet u settijiet ta' gerijiet, hlief roti bis-snien, sprokitts bil-katina u elementi ohrajn ta' trasmissjoni pprezentati separatament; viti tal-boċċi jew tar-rombli; kaxex tal-gerijiet u oġġetti ohrajn li jibdli l-veloċità, inklużi torque converters:		
	-- Gerijiet u settijiet ta' gerijiet (hlief gerijiet bil-frizzjoni):		
8483 40 21 00	--- Xprun u spirali (helical)	0	0
8483 40 23 00	--- Ċanfrin u ċanfrin/xprun	0	0
8483 40 25 00	--- Ingranaġġ f'forma ta' dudu	0	0
8483 40 29 00	--- Ohrajn	0	0
8483 40 30 00	-- Viti tal-boċċi jew tar-rombli	0	0
	-- Kaxex tal-gerijiet u oġġetti ohrajn li jibdli l-veloċità:		
8483 40 51 00	--- Kaxex tal-gerijiet	0	0
8483 40 59 00	--- Ohrajn	0	0
8483 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
8483 50	- Volanti (flywheels) u tarjoli, inklużi blokki ta' tarjoli:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8483 50 20 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8483 50 80 00	-- Ohrajn	0	0
8483 60	- Klacċijiet u gganċjar tax-xaft (couplings) (inklużi universal joints):		
8483 60 20 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8483 60 80 00	-- Ohrajn	0	0
8483 90	- Roti bis-snien, sprokitts tal-katina u elementi ohrajn ta' trasmissjoni ppreżentati separatament; partijiet:		
8483 90 20 00	-- Partijiet ta' hofoor tal-berings	0	0
	-- Ohrajn:		
8483 90 81 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8483 90 89	-- Ohrajn:		
8483 90 89 10	---- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0	0
8483 90 89 90	---- Ohrajn	5	0
8484	Gaskitts u ġonot simili ta' folji ta' metall flimkien ma' materjal iehor jew ta' żewġ saffi jew aktar ta' metall; settijiet jew assortimenti ta' gaskitts u ġonot simili, mhux l-istess fil-kompożizzjoni, ippreżentati f'boroż, envelops jew pakki simili; sigilli mekkaniċi:		
8484 10 00	- Gaskitts u ġonot simili ta' folji ta' metall flimkien ma' materjal iehor jew ta' żewġ saffi jew aktar ta' metall:		
8484 10 00 10	-- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8484 10 00 90	-- Ohrajn	0	0
8484 20 00 00	- Sigilli mekkaniċi	0	0
8484 90 00	- Ohrajn:		
8484 90 00 10	-- Għal użu f'ingeni tal-ajru ċivili	0,5	0
8484 90 00 90	-- Ohrajn	0	0
[8485]			
8486	Magni u tagħmir tat-tip użat biss jew prinċipalment għall-manifattura ta' boules jew wejfers semikondutturi, mezzi semikondutturi, ċirkwiti integrati elettronici jew displays pannelli ċatti; magni u tagħmir speċifikati fin-Nota 9(Ċ) għal dan il-Kapitlu; partijiet u aċċessorji:		
8486 10 00 00	- Magni u tagħmir għall-manifattura ta' boules jew wejfers	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8486 20	- Magni u tagħmir għall-manifattura ta' mezzi semikondutturi jew ta' ċirkwiti integrati elettronici:		
8486 20 10 00	-- Ghodod tal-magni imhaddmin bi proċessi ultrasoniċi	2	0
8486 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
8486 30	- Magni u tagħmir għall-manifattura ta' displays pannelli ċatti:		
8486 30 10 00	-- Apparat għad-depożizzjoni ta' fwar kimiku fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	2	0
8486 30 30 00	-- Apparat għal disinji b'incizjoni fix-xott fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	2	0
8486 30 50 00	-- Apparat għal depożizzjoni fizika bi tbeżliq (sputtering) fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	0	0
8486 30 90	-- Ohrajn:		
8486 30 90 10	--- Apparat għal proġettazzjoni jew apparat għall-applikazzjoni ta' immaġni fuq inforri sensitizzati ta' displays ċatti	10	3
8486 30 90 90	--- Ohrajn	0	0
8486 40 00 00	- Magni u tagħmir speċifikat f'Nota 9(Ċ) ta' dan il-Kapitlu	0	0
8486 90	- Partijiet u aċċessorji:		
8486 90 10 00	-- Howlders għall-ghodda u irjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom	2	0
	-- Ohrajn:		
8486 90 20 00	--- Partijiet ta' magni ċentrifugi (spinners) għal kisi ta' emulsjonijiet fotografici fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	2	0
8486 90 30 00	--- Partijiet ta' magni deflash biex inadddu l-istrixxi ta' metall ta' pakki semikondutturi qabel il-proċess ta' kisi bl-elettrolisi	0	0
8486 90 40 00	--- Partijiet ta' apparat għal depożizzjoni fizika bi tbeżliq (sputtering) fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	5	0
8486 90 50 00	--- Partijiet u aċċessorji ta' apparat għal disinji b'incizjoni fix-xott fuq sottostrati LCD	2	0
8486 90 60 00	--- Partijiet u aċċessorji ta' apparat għad-depożizzjoni ta' fwar kimiku fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	2	0
8486 90 70 00	--- Partijiet u aċċessorji ta' ghodod tal-magni imhaddmin bi proċessi ultrasoniċi	2	0
8486 90 90	--- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8486 90 90 10	---- Għal apparat ta' subtitlu 9010 50 10 00	5	0
8486 90 90 90	---- Ohrajn	0	0
8487	Partijiet ta' makkinarju, minghajr armar ta' konnessjoni elettrika, insulaturi, koljaturi, kuntatti jew karatteristiċi elettrici ohrajn, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu:		
8487 10	- Skrejjien ta' bastimenti jew ta' dghajjes u xfafar għalihom:		
8487 10 10 00	-- Tal-bronż	5	0
8487 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
8487 90	- Ohrajn:		
8487 90 10 00	-- Ta' hadid fondut mhux malleabbli	5	0
8487 90 30 00	-- Ta' hadid fondut malleabbli	5	0
	-- Ta' hadid jew azzar:		
8487 90 51 00	--- Ta' azzar fondut	5	0
8487 90 53 00	--- Ta' hadid jew azzar mikwi b'forma miftuħa (open-die):	5	0
8487 90 55 00	--- Ta' hadid jew azzar mikwi b'forma magħluqa (closed-die):	5	0
8487 90 59 00	--- Ohrajn	0	0
8487 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
85	KAPITOLU 85 - MAKKINARJU U TAGHMIR ELETTRIKU U PARTIJIET TAGHHOM; STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U JIRRIPRODUĊU L-HOSS, STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U JIRRIPRODUĊU STAMPA U HOSS TAT-TELEVIŻJONI, U PARTIJIET U AĊĊESSORJI TA' DAWN L-OĠĠETTI		
8501	Muturi u ġeneraturi elettrici (hlief settijiet ta' ġenerazzjoni):		
8501 10	- Muturi bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 37,5 W:		
8501 10 10 00	-- Muturi sinkroniċi bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 18 W	2	0
	-- Ohrajn:		
8501 10 91 00	--- Muturi universali AC/DC	2	0
8501 10 93 00	--- Muturi AC	0	0
8501 10 99	--- Muturi DC:		
8501 10 99 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8501 10 99 90	---- Ohrajn	2	0
8501 20 00	- Muturi universali AC/DC bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 37,5 W:		
8501 20 00 10	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 735 W iżda mhux aktar minn 150 kW, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 20 00 90	-- Ohrajn	5	3
	- Muturi DC ohrajn; Ġeneraturi DC:		
8501 31 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750W:		
8501 31 00 10	--- Muturi bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 735 W, ġeneraturi DC, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
	--- Ohrajn:		
8501 31 00 91	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8501 31 00 98	---- Ohrajn	5	3
8501 32	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750W iżda mhux aktar minn 75 kW:		
8501 32 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W iżda mhux aktar minn 7,5 kW		
8501 32 20 10	---- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
8501 32 20 90	---- Ohrajn	5	3
8501 32 80	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 W iżda mhux aktar minn 75 kW:		
8501 32 80 10	---- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0	0
8501 32 80 90	---- Ohrajn	5	3
8501 33 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 75 kW iżda mhux aktar minn 375 kW		
8501 33 00 10	--- Muturi bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 150 kW u ġeneraturi, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 33 00 90	--- Ohrajn	0,1	0
8501 34	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 375 kW:		
8501 34 50 00	--- Muturi għall-ġbid (traction)	10	3
	--- Ohrajn, bi produzzjoni ta' enerġija:		
8501 34 92	---- Aktar minn 375 kW iżda mhux aktar minn 750 kW:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8501 34 92 10	----- Ġeneraturi għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 34 92 90	----- Ohrajn	5	3
8501 34 98	---- Aktar minn 750 kW:		
8501 34 98 10	----- Ġeneraturi għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 34 98 90	----- Ohrajn	5	3
8501 40	- Muturi ohrajn AC, single-phase:		
8501 40 20	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 W:		
8501 40 20 10	--- għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 40 20 90	--- Ohrajn	5	3
8501 40 80	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W:		
8501 40 80 10	--- għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 40 80 90	--- Ohrajn	5	3
	- Muturi ohrajn AC, multi-phase:		
8501 51 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750W:		
8501 51 00 10	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 735 W, għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 51 00 90	--- Ohrajn	5	3
8501 52	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750W iżda mhux aktar minn 75 kW:		
8501 52 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W iżda mhux aktar minn 7,5 kW		
8501 52 20 10	---- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8501 52 20 90	---- Ohrajn	2,5	0
8501 52 30	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 W iżda mhux aktar minn 37 kW:		
8501 52 30 10	---- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8501 52 30 90	---- Ohrajn	2,5	0
8501 52 90	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 37 W iżda mhux aktar minn 75 kW:		
8501 52 90 10	---- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8501 52 90 90	---- Ohrajn	2,5	0
8501 53	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 75 kW:		
8501 53 50 00	--- Muturi għall-ġbid (traction)	0	0
	--- Ohrajn, bi produzzjoni ta' enerġija:		
8501 53 81 00	---- Aktar minn 75 kW iżda mhux aktar minn 375 kW	0	0
8501 53 94 00	---- Aktar minn 375 kW iżda mhux aktar minn 750 kW	0	0
8501 53 99 00	---- Aktar minn 750 kW	0	0
	- Ġeneraturi AC (alternaturi):		
8501 61	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 75 kVA:		
8501 61 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kVA:		
8501 61 20 10	---- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8501 61 20 90	--- Ohrajn	3	0
8501 61 80	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 kVA iżda mhux aktar minn 75 kVA:		
8501 61 80 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8501 61 80 90	--- Ohrajn	3	0
8501 62 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 75 kVA iżda mhux aktar minn 375 kVA:		
8501 62 00 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 62 00 90	--- Ohrajn	5	3
8501 63 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 375 kVA iżda mhux aktar minn 750 kVA:		
8501 63 00 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8501 63 00 90	--- Ohrajn	5	3
8501 64 00 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 kVA	5	3
8502	Settijiet ta' ġeneraturi u trasformaturi (converters) rotatorji tal-elettriku:		
	- Settijiet ta' ġenerazzjoni li fihom magni bil-pistuni b'kombustjoni interna li jaqbd u bil-kompressjoni (magni diżil jew semidiżil):		
8502 11	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 75 kVA:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8502 11 20	-- Bi produzzjoni ta'enerġija mhux aktar minn 7,5 kVA:		
8502 11 20 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 11 20 90	--- Ohrajn	5	3
8502 11 80	--- Bi produzzjoni ta'enerġija aktar minn 7,5 kVA iżda mhux aktar minn 75 kVA:		
8502 11 80 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 11 80 90	--- Ohrajn	5	3
8502 12 00	-- Bi produzzjoni ta'enerġija aktar minn 75 kVA iżda mhux aktar minn 375 kVA:		
8502 12 00 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 12 00 90	--- Ohrajn	5	3
8502 13	-- Bi produzzjoni ta'enerġija mhux aktar minn 375 kVA:		
8502 13 20	--- Bi produzzjoni ta'enerġija aktar minn 375 kVA iżda mhux aktar minn 750 kVA:		
8502 13 20 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 13 20 90	--- Ohrajn	5	3
8502 13 40	--- Bi produzzjoni ta'enerġija aktar minn 750 kVA iżda mhux aktar minn 2,000 kVA:		
8502 13 40 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 13 40 90	--- Ohrajn	5	3
8502 13 80	--- Bi produzzjoni ta'enerġija aktar minn 2,000 kVA:		
8502 13 80 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 13 80 90	--- Ohrajn	5	3
8502 20	- Settijiet ta' ġenerazzjoni li fihom magni bil-pistuni b'kombustjoni interna li jaqbd u bix-xrara:		
8502 20 20	-- Bi produzzjoni ta'enerġija mhux aktar minn 7,5 kVA:		
8502 20 20 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 20 20 90	--- Ohrajn	5	3
8502 20 40	-- Bi produzzjoni ta'enerġija aktar minn 7,5 kVA iżda mhux aktar minn 375 kVA:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8502 20 40 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 20 40 90	--- Ohrajn	5	3
8502 20 60	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 375 kVA iżda mhux aktar minn 750 kVA:		
8502 20 60 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 20 60 90	--- Ohrajn	5	3
8502 20 80	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 kVA:		
8502 20 80 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 20 80 90	--- Ohrajn	5	3
	- Settijiet ta' generazzjoni ohrajn:		
8502 31 00 00	-- jaħdmu bir-riħ:	0,5	0
8502 39	-- Ohrajn:		
8502 39 20	--- Ġeneraturi turbo:		
8502 39 20 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 39 20 90	--- Ohrajn	5	3
8502 39 80	--- Ohrajn:		
8502 39 80 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 39 80 90	--- Ohrajn	5	3
8502 40 00	- Trasformaturi (converters) rotatorji tal-elettriku:		
8502 40 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8502 40 00 90	-- Ohrajn	5	3
8503 00	Partijiet tajbin biss jew prinċipalment għal użu mal-magni ta' titlu 8501 jew 8502:		
8503 00 10 00	- Ċrieki mhux-manjetici li jilqgħu (retaining)	5	3
	- Ohrajn:		
8503 00 91 00	-- Ta' haċid fondut jew azzar fondut	5	3
8503 00 99 00	-- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8504	Transformers tal-elettriku, conversters statiči (pereżempju, rectifiers) u inductors:		
8504 10	- Ballasts għal lampi jew tubi li jiskargaw:		
8504 10 20	-- Inductors, imqabbdin ma' capacitor jew le:		
8504 10 20 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
	--- Ohrajn:		
8504 10 20 91	--- Inductors	10	3
8504 10 20 98	--- Ohrajn	5	3
8504 10 80	-- Ohrajn:		
8504 10 80 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
	--- Ohrajn:		
8504 10 80 91	--- Inductors għal lampi jew tubi li jiskargaw	10	3
8504 10 80 99	--- Ohrajn	5	3
	- Transformers ta' likwidu dielettriku:		
8504 21 00 00	-- B'kapaċità ta' manigġar ta' enerġija mhux aktar minn 650 kVA	10	3
8504 22	-- B'kapaċità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 650 kVA iżda mhux aktar minn 10,000 kVA:		
8504 22 10 00	--- Aktar minn 650 kVA iżda mhux aktar minn 1 600 kVA	10	3
8504 22 90 00	--- Aktar minn 1 600 kVA iżda mhux aktar minn 10 000 kVA	10	3
8504 23 00 00	-- B'kapaċità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 10,000 kVA	10	3
	- Transformers ohrajn:		
8504 31	-- B'kapaċità ta' manigġar ta' enerġija mhux aktar minn 1 kVA:		
	--- Transformers għal kejl:		
8504 31 21 00	--- Għal kejl ta' vultaġġ	0	0
8504 31 29 00	--- Ohrajn	0	0
8504 31 80 00	--- Ohrajn	0	0
8504 32	-- B'kapaċità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 1 kVA iżda mhux aktar minn 16 kVA:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8504 32 20	--- Transformers għal kejl:		
8504 32 20 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8504 32 20 90	--- Ohrajn	5	3
8504 32 80	--- Ohrajn:		
8504 32 80 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8504 32 80 90	--- Ohrajn	5	3
8504 33 00	-- B'kapacità ta' maniġġar ta' enerġija aktar minn 16 kVA iżda mhux aktar minn 500 kVA:		
8504 33 00 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8504 33 00 90	--- Ohrajn	5	3
8504 34 00 00	-- B'kapacità ta' maniġġar ta' enerġija aktar minn 500 kVA	5	3
8504 40	- Converters statiċi:		
8504 40 30 00	-- Ta'tip użat ma' apparat ta' telekomunikazzjoni, magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-data u unitajiet tagħhom	0	0
	-- Ohrajn:		
8504 40 40 00	--- Rectifiers ta' semikonduttur polikristallin	0	0
	--- Ohrajn:		
8504 40 55 00	--- Chargers ta' akkumulaturi	0	0
	--- Ohrajn:		
8504 40 81 00	---- Rectifiers	0	0
	---- Inverters:		
8504 40 84 00	----- B'kapacità ta' maniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kVA	0	0
8504 40 88 00	----- B'kapacità ta' maniġġar ta' enerġija aktar minn 7,5 kVA	0	0
8504 40 90 00	--- Ohrajn	0	0
8504 50	- Inductors ohrajn:		
8504 50 20	-- Ta'tip użat ma' apparat ta' telekomunikazzjoni u għat-tagħmir li jipprovdi l-enerġija (power supply) lil magni awtomatiċi għal ipproċessar ta' data u unitajiet tagħhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8504 50 20 10	--- Għall-avjazzjoni ċivili	0	0
8504 50 20 90	--- Ohrajn	0	0
8504 50 95 00	-- Ohrajn:	0	0
8504 90	- Partijiet:		
	-- Ta'transformers u inductors:		
8504 90 05 00	--- Immuntar elettroniku ta' magni ta' subtitlu 8504 50 20 00	0	0
	--- Ohrajn:		
8504 90 11 00	--- Partijiet ċentrali ta' ferrite	5	3
8504 90 18 00	--- Ohrajn	5	3
	-- Ta'converters statiči:		
8504 90 91 00	--- Immuntar elettroniku ta' magni ta' subtitlu 8504 40 30 00	0,5	0
8504 90 99 00	--- Ohrajn	5	3
8505	Elettrokalamiti; kalamiti permanenti u oġġetti maħsubin li jsiru kalamiti permanenti wara manjetizzazzjoni; ċokks, klampijiet u mezzi ohrajn li jaqbd u elettromanjetiči jew kalamiti permanenti; igganċjar, klaċċijiet u brejkijiet elettromanjetiči; irjus ta' magni ta' rfiġ elettromanjetiči:		
	- Kalamiti permanenti u oġġetti maħsubin li jsiru kalamiti permanenti wara manjetizzazzjoni:		
8505 11 00 00	-- Ta'metall	5	3
8505 19	-- Ohrajn:		
8505 19 10 00	--- Kalamiti permanenti ta' ferrite agglomerat	5	3
8505 19 90 00	--- Ohrajn	5	3
8505 20 00 00	- Igganċjar, klaċċijiet u brejkijiet elettromanjetiči	5	3
8505 90	- Ohrajn, inklużi partijiet:		
8505 90 10 00	-- Elettrokalamiti	1	0
8505 90 30 00	-- Ċokks, klampijiet u mezzi ohrajn li jaqbd u elettromanjetiči jew kalamiti permanenti	5	3
8505 90 50 00	- Irjus ta' magni ta' rfiġ elettromanjetiči	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8505 90 90 00	-- Partijiet	5	3
8506	Ċelloli primarji u batteriji primarji:		
8506 10	- Diossidu tal-manganiż:		
	-- Alkalin:		
8506 10 11 00	--- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 10 15 00	--- Ċelluli buttuna	5	3
8506 10 19 00	--- Ohrajn	5	3
	-- Ohrajn:		
8506 10 91 00	--- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 10 95 00	--- Ċelluli buttuna	5	3
8506 10 99 00	--- Ohrajn	5	3
8506 30	- Ossidu tal-merkurju:		
8506 30 10 00	-- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 30 30 00	-- Ċelluli buttuna	5	3
8506 30 90 00	-- Ohrajn	5	3
8506 40	- Ossidu tal-fidda:		
8506 40 10 00	-- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 40 30 00	-- Ċelluli buttuna	5	3
8506 40 90 00	-- Ohrajn	5	3
8506 50	- Litju:		
8506 50 10 00	-- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 50 30 00	-- Ċelluli buttuna	5	3
8506 50 90 00	-- Ohrajn	5	3
8506 60	- Żingu-arja:		
8506 60 10 00	-- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 60 30 00	-- Ċelluli buttuna	5	3
8506 60 90 00	-- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8506 80	- Ċelluli primarji u batteriji primarji oħrajn:		
8506 80 05 00	-- Batteriji xotti ta' karbonju-żingu b'vultaġġ ta' 5,5 V jew aktar iżda mhux aktar minn 6,5 V	5	3
	-- Oħrajn:		
8506 80 11 00	--- Ċelluli ċilindriċi	5	3
8506 80 15 00	--- Ċelluli buttuna	5	3
8506 80 90 00	--- Oħrajn	5	3
8506 90 00 00	- Partijiet	5	3
8507	Akkumulaturi elettrici, inklużi separaturi għalihom, rettangolari (inklużi kwadri) jew le:		
8507 10	- Aċtu taċ-ċomb, ta'tip użat biex iqabbdun makni tal-pistuni:		
	-- Mhux itqal minn 5 kg:		
8507 10 41	--- Jaħdmu b'elettrolit likwidu:		
8507 10 41 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 10 41 90	--- Oħrajn	10	3
8507 10 49	--- Oħrajn:		
8507 10 49 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 10 49 90	--- Oħrajn	10	3
	-- Itqal minn 5 kg:		
8507 10 92	--- Jaħdmu b'elettrolit likwidu:		
8507 10 92 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 10 92 90	--- Oħrajn	10	3
8507 10 98	--- Oħrajn:		
8507 10 98 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 10 98 90	--- Oħrajn	8	3
8507 20	- Akkumulaturi oħrajn ta' aċtu taċ-ċomb:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Akkumulaturi għall-gbid (traction):		
8507 20 41	--- Jaħdmu b'elettrolit likwidu:		
8507 20 41 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 20 41 90	--- Ohrajn	2	0
8507 20 49	--- Ohrajn:		
8507 20 49 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 20 49 90	--- Ohrajn	8	3
	-- Ohrajn:		
8507 20 92	--- Jaħdmu b'elettrolit likwidu:		
8507 20 92 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 20 92 90	--- Ohrajn	10	3
8507 20 98	--- Ohrajn:		
8507 20 98 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8507 20 98 90	--- Ohrajn	8	3
8507 30	- Kadmju-nikil:		
8507 30 20 00	-- Issiġillati ermetikament	0	0
	-- Ohrajn:		
8507 30 81 00	-- Akkumulaturi għall-gbid (traction)	0	0
8507 30 89 00	--- Ohrajn	0	0
8507 40 00 00	- Hadid-nikil	0	0
8507 80	- Akkumulaturi ohrajn:		
8507 80 20 00	-- Idrur tan-nikil	0	0
8507 80 30 00	-- Jone tal-litju	0	0
8507 80 80 00	-- Ohrajn	0	0
8507 90	- Partijiet:		
8507 90 20 00	-- Pjanċi għal akkumulaturi	0	0
8507 90 30 00	-- Separaturi	0	0
8507 90 90 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8508	Cleaners:		
	- Li għandhom fihom mutur elettriku:		
8508 11 00 00	-- Għal voltaġġ inqas minn 110 V li jkollhom borża għat-trab jew sistema li tiġbor it-trab oħra ta' mvolum mhux iktar minn 20 l	10	3
8508 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
8508 60 00 00	- Cleaners oħrajn	0	0
8508 70 00 00	- Partijiet	0	0
8509	Tagħmir elettromekkaniku għad-dar, li għandu inkorporat fih mutur elettriku, minbarra ta' titlu 8508:		
8509 40 00 00	- Magni li jithnu u jhalltu l-ikel; magni li jagħsru l-meraq minn frott jew minn veġetali	10	3
8509 80 00 00	- Ghodod oħrajn	10	3
8509 90 00	- Partijiet:		
8509 90 00 10	-- Ta' cleaners u magni li jillustraw l-art	5	3
8509 90 00 90	-- Ohrajn	10	3
8510	Magni li jqaxxru l-lehja/s-suf, magni li jaqtgħu x-xagħar u għodod li jnehħu x-xagħar, b'mutur tal-elettriku fihom infus-hom:		
8510 10 00 00	- Magni li jqaxxru l-lehja/suf	10	3
8510 20 00 00	- Magni li jaqtgħu x-xagħar	10	3
8510 30 00 00	- Ghodod li jnehħu x-xagħar	5	3
8510 90 00 00	- Partijiet	2	0
8511	Tagħmir tal-elettriku biex iqabbd jew jistartja ta' tip użat għal magni b'kombustjoni interna bi tqabbd bix-xrara jew tqabbd bil-kompressjoni (pereżempju, manjeti għat-tqabbd, dinamos bil-manjete, koljaturi tat-tqabbd, sparking plugs u xemgħat inkandexxenti, muturi għall-istartjar); ġeneraturi (pereżempju, dinamos, alternaturi) u cut-outs ta' tip użat flimkien ma' dawn il-magni:		
8511 10 00	- Sparking plugs:		
8511 10 00 10	-- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
	-- Ohrajn:		
8511 10 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8511 10 00 98	--- Ohrajn	4	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8511 20 00	- Manjeti għat-tqabbid; dinamos bil-manjete; volanti (flywheels) manjetici:		
8511 20 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
8511 20 00 90	-- Ohrajn	5	3
8511 30 00	- Distributuri; -koljaturi tat-tqabbid:		
8511 30 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
	-- Ohrajn:		
8511 30 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8511 30 00 98	--- Ohrajn	5	3
8511 40 00	- Muturi għall-istartjar u ġeneraturi għall-istartjar b'għan doppju (dual purpose):		
8511 40 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
	-- Ohrajn:		
8511 40 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8511 40 00 98	--- Ohrajn	5	3
8511 50 00	- Ġeneraturi ohrajn:		
8511 50 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
	-- Ohrajn:		
8511 50 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8511 50 00 98	--- Ohrajn	1	0
8511 80 00	- Tagħmir ieħor:		
8511 80 00 10	-- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	0,5	0
	-- Ohrajn:		
8511 80 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8511 80 00 98	--- Ohrajn	5	3
8511 90 00	- Partijiet:		
8511 90 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8511 90 00 90	-- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8512	Tagħmir tad-dawl jew tas-sinjalar tal-elettriku (hlief oġġetti ta' titlu 8539), wajpers tal-windskrin, defrostaturi u demisters, ta'tip użati għal roti jew għal vetturi bil-muturi:		
8512 10 00 00	- Tagħmir tad-dawl jew tas-sinjalar viżwali ta' tip użat fuq ir-roti	5	3
8512 20 00	- Tagħmir iehor tad-dawl jew tas-sinjalar viżwali:		
8512 20 00 10	-- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8512 20 00 90	-- Ohrajn	8	3
8512 30	- Tagħmir tas-sinjalar tal-hoss:		
8512 30 10	-- Allarmi tas-serq ta' tip użat għal vetturi bil-mutur		
8512 30 10 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8512 30 10 90	--- Ohrajn	10	3
8512 30 90 00	-- Ohrajn	10	3
8512 40 00	- Wajpers tal-windskrin, defrostaturi u demisters:		
	-- Wajpers tal-windscreen:		
8512 40 00 11	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8512 40 00 19	--- Ohrajn	2	0
8512 40 00 30	-- Aċċessorji, li jipprevjenu frosting	10	3
8512 40 00 90	-- Aċċessorji, li jipprevjenu l-għaraq	10	3
8512 90	- Partijiet:		
8512 90 10	-- Għal tagħmir ta' titlu 8512 30 10:		
8512 90 10 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8512 90 10 90	--- Ohrajn	10	3
8512 90 90	-- Ohrajn:		
8512 90 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8512 90 90 90	--- Ohrajn	10	3
8513	Lampi tal-elettriku li jingarru maħsubin biex jaħdmu mis-sors ta' enerġija tagħhom stess (pereżempju, batteriji xotti, akkumulaturi, manjeti), hlief tagħmir tad-dawl ta' titlu 8512:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8513 10 00 00	- Lampi	10	3
8513 90 00 00	- Partijiet	10	3
8514	Fuklari u fran tal-elettriku industrijali jew tal-laboratorju (inklużi dawk li jaħdmu b'induzzjoni jew telf dielettriku); tagħmir iehor industrijali jew tal-laboratorju għat-trattament bis-shana ta' materjali b'induzzjoni jew telf dielettriku:		
8514 10	- Fuklari u fran imsahħnin b'reżistenza:		
8514 10 10 00	--- Fran tal-hobż (bakery) u tal-biskuttini	5	3
8514 10 80 00	--- Ohrajn	5	3
8514 20	- Fuklari u fran li jaħdmu b'induzzjoni jew telf dielettriku:		
8514 20 10 00	--- Fuklari u fran b'induzzjoni	5	3
8514 20 80 00	--- Fuklari u fran dielettriċi	5	3
8514 30	- Fuklari u fran ohrajn:		
8514 30 19 00	-- Fran b'radjazzjoni infra-ħamra:	5	3
8514 30 99 00	-- Ohrajn:	2	0
8514 40 00 00	- Tagħmir iehor għat-trattament bis-shana ta' materjali b'induzzjoni jew telf dielettriku	5	3
8514 90 00 00	- Partijiet:	5	3
8515	Magni u apparat ta' raġġ elettriku (inkluż gass imsahħan bl-elettriku), lejżer jew ta' dawl jew foton iehor, raġġ ultrasoniku ta' elettronni, ta' stannjar, ta' bbrejżjar jew ta' wweldjar b'polz manjetiku jew arka ta' plażma, kemm jekk tajbin biex jaqtgħu jew le; magni u apparat tal-elettriku għal sprejjar bis-shana ta' metalli u ċermiti:		
	- Magni u apparat tal-ibbrejżjar jew stannjar:		
8515 11 00 00	-- Hdejjed u pistoli tal-istannjar	5	3
8515 19 00 00	-- Ohrajn	5	3
	- Magni u apparat għal iwweldjar ta' metall b'reżistenza:		
8515 21 00 00	-- Awtomatiċi għal kollox jew parzjalment	5	3
8515 29	-- Ohrajn:		
8515 29 10 00	--- Għal iwweldjar tarf ma' tarf (butt)	5	3
8515 29 90 00	--- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Magni u apparat għall-iwweldjar ta' metalli b'arka (inkluż arka ta'plażma):		
8515 31 00 00	-- Awtomatiċi għal kollox jew parzjalment	5	3
8515 39	-- Ohrajn:		
	--- Għal iwweldjar manwali b'elettrodi miksiġin, kompleti b'mezzi ta'weldjar jew qtugh, u kkunsinnati ma':		
8515 39 13 00	--- Transformers	5	3
8515 39 18 00	--- Ġeneraturi jew converters rotatorji jew converters statiċi, rectifiers jew apparat li jirrettifika	5	3
8515 39 90 00	--- Ohrajn	5	3
8515 80	- Magni u apparat ohrajn:		
	--- Għat-trattament ta'metalli:		
8515 80 11 00	--- Għal iwweldjar	5	3
8515 80 19 00	--- Ohrajn	5	3
	--- Ohrajn:		
8515 80 91 00	--- Għal iwweldjar ta' plastiks b'reżistenza	5	3
8515 80 99 00	--- Ohrajn	5	3
8515 90 00 00	- Partijiet:	2	0
8516	Hitters tal-ilma tal-elettriku istantanji jew b'hażna u hijters li jingħaddsu; apparat tal-elettriku għat-tishin ta' spazji u apparat għat-tishin tal-hamrija; apparat elettrotermiku għall-irranġar tax-xagħar (pereżempju, nixxiefa tax-xagħar, apparat li jobrom ix-xagħar, hdejjed hijter għall-brim tax-xagħar) u nixxiefa tal-idejn; hdejjed tal-mogħdija tal-elettriku; taġħmir ieħor elettrotermiku ta' tip użat għal għanijiet tad-dar; resistors elettriċi għat-tishin, ħlief dawk ta' titlu 8545:		
8516 10	- Hitters tal-ilma tal-elettriku istantanji jew b'hażna u hijters li jingħaddsu;		
	-- Heaters tal-ilma:		
8516 10 11 00	--- Hitters tal-ilma istantanji	2	0
8516 10 19 00	--- Ohrajn:	5	3
8516 10 90 00	-- Heaters li jingħaddsu:	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Apparat tal-elettriku għat-tishin ta' spazji u apparat tal-elettriku għat-tishin tal-ħamrija:		
8516 21 00 00	-- Radjaturi għat-tishin bil-ħażna	10	3
8516 29	-- Ohrajn:		
8516 29 10 00	--- Radjaturi mimlijin b'likwidu	10	3
8516 29 50 00	--- Heaters ta' konvezzjoni:	10	3
	--- Ohrajn:		
8516 29 91 00	--- B'fann mibni fihom	10	3
8516 29 99 00	--- Ohrajn	10	3
	- Apparat elettrotermiku għal irranġar tax-xagħar jew tnixxif tal-idejn:		
8516 31	-- Nixxiefa tax-xagħar:		
8516 31 10 00	--- Kappuni għat-tnixxif	10	3
8516 31 90 00	--- Ohrajn	2	0
8516 32 00 00	-- Apparat iehor għall-irranġar tax-xagħar	2	0
8516 33 00 00	-- Apparat għat-tnixxif tal-idejn	10	3
8516 40	- Hdejjed tal-mogħdija tal-elettriku:		
8516 40 10 00	-- Hdejjed tal-mogħdija bl-istim	10	3
8516 40 90 00	-- Ohrajn	10	3
8516 50 00 00	- Fran bil-majkrowejv	8	3
8516 60	- Fran ohrajn; kukers, pjanċi tat-tisjir, boiling rings; gradilji għax-xiwi u fran tax-xiwi:		
8516 60 10 00	-- Kukers (li fihom għallinqas forn u hob)	10	3
	-- Pjanċi tat-tisjir, boiling rings u hobs:		
8516 60 51 00	--- Hobs biex jinbnew fil-post (building-in)	10	3
8516 60 59 00	--- Ohrajn	10	3
8516 60 70 00	-- Gradilji għax-xiwi u fran tax-xiwi	10	3
8516 60 80 00	-- Fran biex jinbnew fil-post (building-in)	10	3
8516 60 90 00	-- Ohrajn	10	3
	- Tagħmir iehor elettrotermiku:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8516 71 00 00	-- Magni li jaġhmlu kafe' jew te'	10	3
8516 72 00 00	-- Towsters	10	3
8516 79	-- Ohrajn:		
8516 79 20 00	--- Twaġen fondi għal qali f'hafna xaham	10	3
8516 79 70 00	--- Ohrajn	10	3
8516 80	- Resistors għat-tishin bl-elettriku:		
8516 80 20	-- Immuntati b'bobbina iżolata:		
8516 80 20 10	--- Immuntati biss b'former sempliċi iżolat u konnessjonijiet elettrici, użati biex ma jiffurmax is-silġ jew biex jitnehha s-silġ, għall-użu f'ajruplani ċivili	2	0
8516 80 20 90	--- Ohrajn	10	3
8516 80 80	-- Ohrajn:		
8516 80 80 10	--- Għall-karozzi tal-passiġġieri	1	0
8516 80 80 30	--- Għall-vaguni tat-tram	1	0
8516 80 80 90	--- Ohrajn	10	3
8516 90 00 00	- Partijiet	5	3
8517	Settijiet tat-telefown, inklużi telefowns għan-netwerks ċellulari jew għal netwerks ohra bla wajers; tagħmir iehor għat-trasmissjoni jew riċezzjoni ta' vuċi, immaġni jew data ohra, inkluż tagħmir għal komunikazzjoni f'netwerk ikkollegat bil-wajer jew bla wajers (bħal netwerk ta' zona lokali jew ta' zona wiesgħa), minbarra tagħmir ta' trasmissjoni jew ta' riċezzjoni ta' titlu 8443, 8525, 8527 jew 8528:		
	- Settijiet tat-telefown, inklużi telefowns għal netwerks ċellulari jew għal netwerks ohra bla wajer;		
8517 11 00 00	-- Settijiet tat-telefown tal-linja b'handsets mingħajr fili	0	0
8517 12 00 00	-- Telefowns għal netwerks ċellulari jew netwerks ohra bla wajer	0	0
8517 18 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Tagħmir iehor għat-trasmissjoni jew riċezzjoni ta' vuċi, immaġni jew forom ta' data ohra, inkluż tagħmir għal komunikazzjoni f'netwerk ikkollegat bil-wajer jew bla wajer (bħal netwerk ta' zona lokali jew ta' zona wiesgħa):		
8517 61 00 00	-- Stazzjonijiet bażi	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8517 62 00 00	-- Magni għar-riċezzjoni, konverzjoni u trasmissjoni jew riġenerazzjoni ta' vuċi, immagni jew data oħra, inkluż tagħmir għall-qlib tal-linji u routing	0	0
8517 69	-- Ohrajn:		
8517 69 10 00	--- Vidjofoni	0	0
8517 69 20 00	--- Sistemi ta' telefown għad-dhul	0	0
	--- Apparat għar-riċezzjoni ta' radjo-telefonija jew radjo-telegrafija:		
8517 69 31 00	--- Riċevituri li jingarru għal sejhiet, twiddib jew ippejġjar	0	0
8517 69 39	--- Ohrajn:		
8517 69 39 10	---- Għall-użu fajruplani ċivili	0	0
8517 69 39 90	---- Ohrajn	5	3
8517 69 90 00	--- Ohrajn	0	0
8517 70	- Partijiet		
	-- Antenni u rifletturi ta' antenni ta' kull tip; partijiet tajbin għal użu magħhom:		
8517 70 11 00	--- Antenni għal apparat radjo-telegrafiku jew radjo-telefoniku	0	0
8517 70 15 00	--- Antenni teleskopici u fforma ta' frosta għal apparat li jingarr jew għal apparat li jitwahhal f'vetturi bil-mutur	10	3
8517 70 19	--- Ohrajn:		
8517 70 19 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0	0
8517 70 19 90	--- Ohrajn	10	3
8517 70 90 00	-- Ohrajn	0	0
8518	Mikrofoni u stands għalihom; lawdspikers, immuntati fil-kaxx tagħhom jew le; headphones u earphones, kombinati ma' mikrofonu jew le, u settijiet magħmulin minn mikrofonu u lawdspiker wiehed jew aktar; amplifikaturi ta' awdjofrekwenza tal-elettriku; settijiet ta' amplifikaturi ta' hoss elettriku:		
8518 10	- Mikrofoni u stands għalihom:		
8518 10 30 00	--- Mikrofoni b'marġni ta' frekwenza ta' 300 Hz sa 3,4 Khz, b'dijametru ta' mhux aktar minn 10 mm u għoli ta' mhux aktar minn 3 mm, ta' tip użat għal telekomunikazzjonijiet	0	0
8518 10 95	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8518 10 95 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8518 10 95 90	--- Ohrajn	0,1	0
	- Lawdspikers, immuntati fil-kaxex tagħhom jew le:		
8518 21 00	-- Lawdspikers singli, immuntati fil-kaxex tagħhom:		
8518 21 00 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8518 21 00 90	--- Ohrajn	10	3
8518 22 00	-- Lawdspikers multipli, immuntati fl-istess kaxxa:		
8518 22 00 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8518 22 00 90	--- Ohrajn	10	3
8518 29	-- Ohrajn:		
8518 29 30 00	--- Lawdspikers b'marġni ta' frekwenza ta' 300 Hz sa 3,4 Khz, b'dijametru ta' mhux aktar minn 50 mm u tul mhux aktar minn 3 mm, ta' tip użat għal telekomunikazzjonijiet	0	0
8518 29 95	--- Ohrajn:		
8518 29 95 10	--- Għall-użu f'ajruplani ċivili	1	0
8518 29 95 90	--- Ohrajn	10	3
8518 30	- Headphones u earphones, kombinati ma' mikrofonu jew le, u settijiet magħmulin minn mikrofonu u lawdspiker wiehed jew aktar:		
8518 30 20	-- Handsets tat-telefown bil-linja:		
8518 30 20 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8518 30 20 90	--- Ohrajn	0	0
8518 30 95	-- Ohrajn:		
8518 30 95 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8518 30 95 90	--- Ohrajn	10	3
8518 40	- Amplifikaturi ta' awdjofrekwenza tal-elettriku:		
8518 40 30	-- Amplifikaturi telefoniċi u għal kejl:		
8518 40 30 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8518 40 30 90	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Ohrajn:		
8518 40 81	--- B'kanal wiehed biss:		
8518 40 81 10	--- Ghall-użu fajruplani ċivili	1	0
8518 40 81 90	--- Ohrajn	10	3
8518 40 89	--- Ohrajn:		
8518 40 89 10	--- Ghall-użu fajruplani ċivili	1	0
8518 40 89 90	--- Ohrajn	10	3
8518 50 00	- Settijiet ta' amplifikaturi tal-hoss tal-elettriku:		
8518 50 00 10	-- Ghall-użu fajruplani ċivili	1	0
8518 50 00 90	-- Ohrajn	0,1	0
8518 90 00 00	- Partijiet	10	3
8519	Turntables (decks għar-rekords), rekord-players, cassette players u apparat iehor li jirriproduċi l-hoss, li ma jinkorporax strument li jirrekordja l-hoss:		
8519 20	- Tagħmir li jithaddem bil-muniti, karti tal-flus, kards tal-banek, towkins jew metodi ohra ta' hlas:		
8519 20 10 00	-- Record-players li jithaddmu b'munita jew b'diska	10	3
	-- Record players ohrajn:		
8519 20 91 00	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer	10	5
8519 20 99 00	--- Ohrajn	10	3
8519 30 00 00	- Turntable (record-decks)	10	3
8519 50 00 00	- Magni li jwieġbu t-telefoni	0	0
	- Tagħmir iehor:		
8519 81	-- Li juża mezzi manjetiċi, ottiċi, jew ta' semikondutturi:		
	--- Apparat għar-riproduzzjoni tal-hoss (inkluż cassette - players), li ma jinkorporax mezz għall-irrekordjar tal-hoss:		
8519 81 11 00	--- Magni għat-traskrizzjoni	10	3
	--- Apparat iehor li jirriproduċi l-hoss:		
8519 81 15 00	---- Cassette-players qies tal-but	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	---- Ohrajn, tip bil-kasset:		
8519 81 21 00	----- B'sistema ta' qari analoga u diġitali	8	5
8519 81 25 00	----- Ohrajn	8	3
	---- Ohrajn:		
	----- B'sistema ta' qari bil-lejżer:		
8519 81 31 00	----- Ta' tip użat f'vetturi bil-mutur, ta' tip li jiehu diski b'dijametru mhux ikbar minn 6,5 cm	10	5
8519 81 35 00	----- Ohrajn	10	5
8519 81 45 00	---- Ohrajn	10	3
	--- Tagħmir iehor:		
8519 81 51 00	--- Magni għad-dettar li ma jahdmux mingħajr sors estern ta' enerġija	10	3
	--- Tejprikorders manjetiċi ohrajn b'apparat li jiriproduċi l-hoss:		
	---- Tat-tip bil-cassette:		
	----- B'amplifikatur mibni fihom u lawdspiker wiehed jew aktar mibnijin fihom:		
8519 81 55 00	----- Li jistgħu jahdmu mingħajr sors estern ta' enerġija	10	3
8519 81 61 00	----- Ohrajn	10	3
8519 81 65 00	----- Rikorders qies tal-but	10	3
8519 81 75 00	----- Ohrajn	10	3
	---- Ohrajn:		
8519 81 81 00	----- Li jużaw tejp manjetiku fi rkiekel, jippermettu rekordjar jew riproduzzjoni ta' hoss jew b'veloċità singla ta' 19-il cm fis-sekonda jew b'diversi veloċitajiet jekk dawk jinkludu biss 19-il cm fis-sekonda u veloċitajiet aktar baxxi	10	3
8519 81 85 00	----- Ohrajn	0	0
8519 81 95	--- Ohrajn:		
8519 81 95 10	---- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0
8519 81 95 90	---- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8519 89	-- Ohrajn:		
	--- Apparat għar-riproduzzjoni tal-hoss, li ma jinkorporax mezz għal rekordjar tal-hoss:		
8519 89 11 00	--- Record-players gramofoniċi, hliet dawk inkluzi fis-subtitlu 8519 20	10	3
8519 89 15 00	--- Magni għat-traskrizzjoni	10	3
8519 89 19 00	--- Ohrajn	10	3
8519 89 90	--- Ohrajn:		
8519 89 90 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0
8519 89 90 90	--- Ohrajn	10	3
[8520]			
8521	Apparat li jirrekordja jew jirriproduċi vidjo, li fih jew ma fihx tuner tal-vidjo:		
8521 10	- Tip b'tejp manjetiku:		
8521 10 20	-- Jużaw tejp mhux usa' minn 1,3 cm u jippermettu rekordjar jew riproduzzjoni b'veloċità ta' tejp mhux aktar minn 50 mm fis-sekonda:		
8521 10 20 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8521 10 20 90	--- Ohrajn	5	3
8521 10 95	-- Ohrajn:		
8521 10 95 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8521 10 95 90	--- Ohrajn	0	0
8521 90 00 00	- ohrajn	5	3
8522	Partijiet u aċċessorji tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat ta' titli 8519 sa 8521:		
8522 10 00 00	- Irjus tal-labra tal-gramofown	10	3
8522 90	- Ohrajn:		
8522 90 30 00	-- Labar; djamanti, żeffiri u haġar iehor prezzjuż jew semi-prezzjuż (naturali, sintetiku jew rikostrowit) għal labar, ingastati jew le	10	3
	-- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Immuntar elettroniku:		
8522 90 41 00	--- Ta' apparat ta' subtitlu 8519 50 00	0	0
8522 90 49 00	--- Ohrajn	1	0
8522 90 70 00	--- Immuntar b'deck ta' kassett wiehed bi hxuna totali mhux aktar minn 53 mm, ta' tip użat fil-manifattura ta' apparat għar-rekordjar u riproduzzjoni ta' hoss	5	3
8522 90 80	--- Ohrajn:		
8522 90 80 10	--- Immuntar u sub-immuntar magħmulin minn żewġ partijiet jew biċċiet jew aktar marbutin jew imwahħlin flimkien, għal apparat ta' subtitli 8519 81 95 u 8519 89 90, għall-użu f'ajruplani ċivili	1	0
8522 90 80 90	--- Ohrajn	0	0
8523	Midja mhux irregistrata ppreparata għar-registrazzjoni tal-hoss jew għar-registrazzjoni simili ta' fenomeni ohra, għajr il-prodotti tal-Kapitolu 37:		
	- Mezzi manjetici:		
8523 21 00 00	-- Kards li fihom strixxa manjetika:	0	0
8523 29	-- Ohrajn:		
	--- Strixxi manjetici; diski manjetici:		
8523 29 15	--- Mhux irrekordjati:		
8523 29 15 10	---- Tejps għar-registrazzjoni tal-hoss	0	0
8523 29 15 30	---- Tejps għar-registrazzjoni tal-immagni	0	0
8523 29 15 90	--- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
8523 29 31 00	---- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immagni	0	0
8523 29 33 00	---- Għar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjonijiet ta' istruzzjonijiet, data, hoss, u immagni registrati f'forma binarja li tinqara mill-magni, u li jistgħu jkunu manipulati jew li joffru interattività lil min jużhom, permezz ta' magna awtomatika għall-ipproċessar ta' data	0	0
8523 29 39 00	---- Ohrajn:	10	3
8523 29 90 00	--- Ohrajn	5	3
8523 40	- Mezzi ottici:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Mhux irrekordjati:		
8523 40 11 00	--- Diski għal sistemi ta' qari bil-lażer b'kapaċità ta' rekordjar li ma taqbiżx 900 megabytes, hlief dawk li jithassru	0	0
8523 40 13 00	--- Diski għal sistemi ta' qari bil-lażer b'kapaċità ta' rekordjar li ma taqbiżx 900 megabytes, iżda ma taqbiżx 18 gigabytes, hlief dawk li jithassru	0	0
8523 40 19 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Diski għal sistema li jinqraw bil-lażer:		
8523 40 25 00	--- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	0	0
	--- Biex jirriproduċu hoss biss:		
8523 40 31 00	---- Ta' dijametru mhux akbar minn 6,5 cm	5	3
8523 40 39 00	---- Ta' dijametru akbar minn 6,5 cm	5	3
	--- Ohrajn:		
8523 40 45 00	---- Għar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjonijiet ta' istruzzjonijiet, dejta, hoss, u immaġni rrekordjata f'forma binarja li tinqara mill-magni, u li jistgħu jkunu manipulatati jew li joffru interattività lil min jużahom, permezz ta' magna awtomatika għal ipproċessar ta' dejta	0	0
	---- Ohrajn:		
8523 40 51 00	----- Diski diġitali versatili (DVD)	10	3
8523 40 59 00	----- Ohrajn	10	3
	--- Ohrajn:		
8523 40 91 00	--- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	0	0
8523 40 93 00	--- Għar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjonijiet ta' istruzzjonijiet, dejta, hoss, u immaġni rrekordjata f'forma binarja li tinqara mill-magni, u li jistgħu jkunu manipulatati jew li joffru interattività lil min jużahom, permezz ta' magna awtomatika għal ipproċessar ta' dejta	0	0
8523 40 99 00	--- Ohrajn	5	3
	- Mezzi tas-semikondutturi		
8523 51	-- Strumenti li jaħżnu l-memorja li mhumiex volatili u li huma fi stat solidu:		
8523 51 10 00	--- Mhux irrekordjati	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn:		
8523 51 91 00	--- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	0	0
8523 51 93 00	--- Ghar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjonijiet ta' istruzzjonijiet, dejta, hoss, u immaġni rrekordjata f'forma binarja li tinqara mill-magni, u li jistgħu jkunu manipulati jew li joffru interattività lil min jużahom, permezz ta' magna awtomatika għal ipproċessar ta' dejta	0	0
8523 51 99 00	--- Ohrajn	5	3
8523 52	-- Kards 'smart':		
8523 52 10 00	--- B'żewġ ċirkwiti integrati elettronici jew aktar	0	0
8523 52 90 00	--- Ohrajn	0	0
8523 59	-- Ohrajn:		
8523 59 10 00	--- Mhux irrekordjati	0	0
	--- Ohrajn:		
8523 59 91 00	-- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	0	0
8523 59 93 00	--- Ghar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjonijiet ta' istruzzjonijiet, dejta, hoss, u immaġni rrekordjata f'forma binarja li tinqara mill-magni, u li jistgħu jkunu manipulati jew li joffru interattività lil min jużahom, permezz ta' magna awtomatika għal ipproċessar ta' dejta	0	0
8523 59 99 00	--- Ohrajn	5	3
8523 80	- Ohrajn:		
8523 80 10 00	-- Mhux irrekordjati	0	0
	-- Ohrajn:		
8523 80 91 00	--- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	0	0
8523 80 93 00	--- Ghar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjonijiet ta' istruzzjonijiet, dejta, hoss, u immaġni rrekordjata f'forma binarja li tinqara mill-magni, u li jistgħu jkunu manipulati jew li joffru interattività lil min jużahom, permezz ta' magna awtomatika għal ipproċessar ta' dejta	0	0
8523 80 99 00	--- Ohrajn	5	3
[8524]			

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8525	Apparat tat-trasmissjoni għar-radju-telefonija, radju-telegrafija, xandir tar-radju jew televiżjoni, sew jekk jinkorporaw apparat għar-riċezzjoni jew għar-reġistrazzjoni tal-hoss jew apparat għar-riproduzzjoni sew jekk le; telekamas; Vidjokamas tal-istampa fissa u vidjokamas ohra ta' reġistrazzjoni; kamasas diġitali:		
8525 50 00	- Apparat ta' trasmissjoni:		
8525 50 00 10	-- Apparat ta' telefonija bil-linja jew ta' telegrafija bil-linja	0	0
8525 50 00 90	-- Ohrajn	3	3
8525 60 00 00	- Tagħmir ta' trażmissjoni li fih tagħmir ta' riċezzjoni:	0	0
8525 80	- Kamasas tat-televiżjoni, kamasas diġitali u vidjowkamasas li jirrekordjaw		
	-- Kamasas tat-televiżjoni:		
8525 80 11 00	--- Bi 3 tubi tal-kamera jew aktar	10	3
8525 80 19 00	--- Ohrajn	10	3
8525 80 30 00	-- Diġitali	0	0
	-- Vidjowkamasas li jirrekordjaw ohrajn:		
8525 80 91 00	--- Jistgħu jirreġistraw biss hoss u immaġni mehudin b'telekama	0	0
8525 80 99 00	--- Ohrajn	0	0
8526	Apparat tar-radar, apparat tar-radju għal għajnuna għan-navigazzjoni u apparat tar-radju bil-kontroll mill-bogħod:		
8526 10 00	- Apparat tar-radar:		
8526 10 00 10	-- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0
8526 10 00 90	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
8526 91	-- Apparat tar-radju għal għajnuna għan-navigazzjoni:		
8526 91 20	--- Riċevituri radju għan-navigazzjoni:		
8526 91 20 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0
8526 91 20 90	--- Ohrajn	0	0
8526 91 80	--- Ohrajn:		
8526 91 80 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8526 91 80 90	--- Ohrajn	0	0
8526 92 00	-- Apparat tar-radju bil-kontroll mill-bogħod:		
8526 92 00 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8526 92 00 90	--- Ohrajn	10	3
8527	Tagħmir ta' riċezzjoni għar-radjutelefonija, radjotelegrafija jew għal xandir bir-radju, sew jekk ikkombinat sew jekk le, fl-istess kaxxa (housing), ma' apparat ta' reġistrazzjoni jew riproduzzjoni tal-hoss jew ma' arloġġ:		
	- Riċevituri għax-xandir bir-radju li jistgħu jaħdmu mingħajr sors ta'enerġija esterna, fosthom apparat li kapaċi jirċievi wkoll radju-telefonija jew radju-telegrafija:		
8527 12	-- Cassette-players bir-radju qies tal-but:		
8527 12 10 00	--- B'sistema ta' qari analoga u diġitali	10	5
8527 12 90 00	--- Ohrajn	10	5
8527 13	-- Tagħmir iehor ikkombinat ma' tagħmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss:		
8527 13 10 00	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer	25	7
	--- Ohrajn:		
8527 13 91 00	--- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	25	7
8527 13 99 00	--- Ohrajn	25	5
8527 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Riċevituri għax-xandir bir-radju li ma jistgħux jaħdmu mingħajr sors ta'enerġija esterna, tat-tip użat fil-vetturi bil-mutur, fosthom apparat li kapaċi jirċievi wkoll radju-telefonija jew radju-telegrafija:		
8527 21	-- Ikkombinati ma' tagħmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss:		
	--- Li jistgħu jirċievu u jiddekwidjaw sinjali tas-sistema ta' data tar-radju diġitali:		
8527 21 20	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer:		
8527 21 20 10	---- Ghall-carriers bil-mutur ta' assemblaġġ industrijali	6	3
8527 21 20 90	---- Ohrajn	10	5
	---- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8527 21 52 00	---- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	10	5
8527 21 59 00	---- Ohrajn	10	5
	--- Ohrajn:		
8527 21 70 00	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer	10	5
	---- Ohrajn:		
8527 21 92	---- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali:		
8527 21 92 10	----- Għall-carriers bil-mutur ta' assemblaġġ industrijali	6	3
8527 21 92 90	----- Ohrajn	10	5
8527 21 98 00	---- Ohrajn	10	5
8527 29 00 00	-- Ohrajn	10	5
	- Ohrajn:		
8527 91	-- Ikkumbinati ma' tagħmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss:		
	--- B'lawdspiker wiehed jew aktar fl-istess kaxxa (housing):		
8527 91 11 00	--- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	10	5
8527 91 19 00	--- Ohrajn	10	5
	--- Ohrajn:		
8527 91 35 00	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer	10	5
	---- Ohrajn:		
8527 91 91 00	---- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	10	5
8527 91 99 00	---- Ohrajn	10	5
8527 92	-- Li mhumiex ikkumbinati ma' tagħmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss iżda kkumbinati ma' arloġġ:		
8527 92 10 00	--- Radjijiet bi żveljarin	10	3
8527 92 90 00	--- Ohrajn	10	5
8527 99 00 00	-- Ohrajn	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8528	Tagħmir ta' riċezzjoni għat-televiżjoni, sew jekk jinkorpora riċevituri għal xandir bir-radju jew tagħmir għal reġistrazzjoni jew riproduzzjoni tal-ħoss jew tal-immaġni; video monitors u video projectors:		
	- Monitors li jinkorporaw tubu b'raġġ tal-elettroni:		
8528 41 00 00	-- Ta' tip użat biss jew prinċipalment ma' sistema awtomatika tal-ipproċessar ta' dejta tal-intestatura 8471	0	0
8528 49	-- Ohrajn:		
8528 49 10 00	-- Iswed u abjad jew monokrom ieħor	2	3
	-- Kulur:		
8528 49 35 00	--- Bi proporzjon wiċċ/gholi ta' skrin inqas minn 1,5	10	5
	---- Ohrajn:		
8528 49 91 00	---- B'parametri ta' skanjar mhux aktar minn 625 linja	0	0
8528 49 99 00	---- B'parametri ta' skanjar aktar minn 625 linja	10	5
	- Monitors ohrajn:		
8528 51 00 00	-- Ta' tip użat biss jew prinċipalment ma' sistema awtomatika tal-ipproċessar ta' dejta tal-intestatura 8471	0	0
8528 59	-- Ohrajn:		
8528 59 10 00	--- Iswed u abjad jew monokrom ieħor	2	3
8528 59 90 00	--- Bil-kulur	10	5
	- Proġekters:		
8528 61 00 00	-- Ta' tip użat biss jew prinċipalment ma' sistema awtomatika tal-ipproċessar ta' dejta tal-intestatura 8471	0	0
8528 69	-- Ohrajn:		
8528 69 10 00	-- Jaħdmu permezz ta' display b'panella ċatta (pereżempju, mezz kristall likwidu), li turi informazzjoni diġitali ġġenerata minn magna ta' ipproċessar ta' dejta awtomatika	0	0
	--- Ohrajn:		
8528 69 91 00	--- Iswed u abjad jew monokrom ieħor	10	3
8528 69 99 00	--- Kulur	10	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Tagħmir ta' riċezzjoni għat-televiżjoni, sew jekk jinkorpora riċevituri għal xandir bir-radju jew tagħmir għal reġistrazzjoni jew riproduzzjoni ta' hoss jew ta' immaġni:		
8528 71	-- Li mhuwiex iddizinjat sabiex jinkorpora fih display jew screen:		
	--- Tuners tal-vidjow:		
8528 71 11 00	--- Immuntar elettroniku biex ikun inkorporat f'magni ta' ipproċessar ta' dejta awtomatiċi	0	0
8528 71 13 00	--- Apparat bi strument ibbażat fuq mikroproċessur li fih mowdem għall-aċċess għall-Internet, u li jkollu funzjoni ta' bdil interattiv ta' informazzjoni, li kapaċi jirċievi sinjali tat-televiżjoni ('kaxxi ta' fuq is-sett bil-funzjoni ta' komunikazzjoni')	10	3
8528 71 19 00	--- Ohrajn	10	5
8528 71 90 00	--- Ohrajn	10	5
8528 72	-- Ohrajn, tal-kulur:		
8528 72 10 00	--- Tagħmir għal projezzjoni ta' televiżjoni	10	5
8528 72 20 00	--- Apparat li fih rikorder jew riproduttur ta' vidjow	10	5
	--- Ohrajn:		
	---- B'tubu integrali:		
	---- Bi proporzjon wisgħa/gholi ta' skrin inqas minn 1,5, b'qies dijagonali tal-iskrin:		
8528 72 31	----- Mhux aktar minn 42 cm:		
8528 72 31 10	----- Mhux aktar minn 37 cm	10	5
8528 72 31 30	----- Aktar minn 37 cm, iżda mhux aktar minn 42 cm	10	5
8528 72 33 00	----- Aktar minn 42 cm iżda mhux aktar minn 52 cm	10	5
8528 72 35	----- Aktar minn 52 cm iżda mhux aktar minn 72 cm:		
8528 72 35 10	----- Aktar minn 52 cm iżda mhux aktar minn 62 cm	10	5
8528 72 35 30	----- Aktar minn 62 cm iżda mhux aktar minn 72 cm	10	5
8528 72 39 00	----- Aktar minn 72 cm	10	5
	---- Ohrajn:		
	----- B'parametri ta' skanjar mhux aktar minn 625 vers, b'qies djagonali tal-iskrin:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8528 72 51	----- Mhux aktar minn 75 cm:		
8528 72 51 10	----- Mhux aktar minn 37 cm	10	5
8528 72 51 30	----- Aktar minn 37 cm iżda mhux aktar minn 54 cm	10	5
8528 72 51 50	----- Aktar minn 54 cm, iżda mhux aktar minn 72 cm	10	5
8528 72 51 70	----- Aktar minn 72 cm	10	5
8528 72 59 00	----- Aktar minn 75 cm	10	5
8528 72 75	----- B'parametri ta' skanjar aktar minn 625 linja:		
8528 72 75 10	----- Mhux aktar minn 37 cm	10	5
8528 72 75 30	----- Aktar minn 37 cm, iżda mhux aktar minn 54 cm	10	5
8528 72 75 50	----- Aktar minn 54 cm	10	5
	---- Ohrajn:		
8528 72 91 00	----- Bi proporzjon wisa'/għoli ta' skrin inqas minn 1,5	10	5
8528 72 99 00	----- Ohrajn	10	5
8528 73 00 00	-- Iswed u abjad jew monokrom iehor	10	3
8529	Partijiet tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat ta' titli 8525 sa 8528		
8529 10	-- Aerials u rifletturi ta' l-aerials ta' kull tip; b'cejjeċ tajbin għal użu magħhom:		
	-- Aerials:		
8529 10 11 00	--- Antenni teleskopici u f'forma ta' frosta għal apparat li jingarr jew għal apparat li jitwahhal f'vetturi bil-mutur:	10	3
	Aerials ta' barra għar-riċevituri tax-xandir bir-radju jew televiżjoni:		
8529 10 31 00	--- Għal riċezzjoni permezz ta' satellita	10	3
8529 10 39 00	--- Ohrajn	10	3
8529 10 65 00	--- Antenni ta' ġewwa għal riċevituri ta' xandir ta' radju jew televiżjoni, inklużi tipi built-in	10	3
8529 10 69	--- Ohrajn:		
8529 10 69 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0	0
8529 10 69 90	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8529 10 80	-- Filters ta' antenni u separaturi:		
8529 10 80 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8529 10 80 90	--- Ohrajn	10	3
8529 10 95	-- Ohrajn:		
8529 10 95 10	--- Ghall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8529 10 95 90	--- Ohrajn	5	3
8529 90	- Ohrajn:		
8529 90 20 00	--- Partijiet minn apparat ta' subtitli 8525 60 00 00, 8525 80 30 00, 8528 41 00 00, 8528 51 00 00, 8528 61 00 00	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Armarji u kaxex:		
8529 90 41 00	--- Tal-ghuda	5	3
8529 90 49 00	--- Ta' materjali ohrajn	5	3
8529 90 65 00	--- Immuntar elettroniku	5	3
	--- Ohrajn:		
8529 90 92 00	--- Għal kameras tat-televiżjoni ta'sottointestaturi 8525 80 11 00 u 8525 80 19 00 u apparat ta'titli 8527 u 8528	5	3
8529 90 97	--- Ohrajn:		
8529 90 97 10	---- Immuntar u sub-immuntar magħmulin minn żewġ partijiet jew biċċiet jew aktar marbutin jew imwahhlin flimkien, għal apparat ta'subtitli 8526 10 00 10, 8526 91 20 10, 8526 91 80 10 u 8526 92 00 10, għall-użu f 'ajruplani ċivili	0	0
8529 90 97 90	---- Ohrajn	1	0
8530	Sinjalar tal-elettriku, tagħmir ta' sigurtà jew kontroll ta' traffiku għal ferroviji, linji tat-tramm, toroq, kanali interni, faċilitajiet għal ipparkjar għal kanali interni, installazzjonijiet tal-port jew imtajar (hliet dawk tat-titlu 8608):		
8530 10 00 00	- Tagħmir għal ferroviji jew linji tat-tramm	10	3
8530 80 00 00	- Tagħmir ieħor	10	3
8530 90 00 00	- Partijiet	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8531	Apparat tas-sinjalar ta' l-elettriku ta' hoss jew viżwali (per eżempju, qniepen, sireni, pannelli indikaturi, allarmi tas-serq jew tan-nar), ħlief dawk ta' intestatura 8512 jew 8530		
8531 10	- Allarmi tas-serq jew tan-nar u apparat simili:		
8531 10 30 00	-- Ta' tip użat għal bini	10	3
8531 10 95	-- Ohrajn:		
8531 10 95 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	1	0
8531 10 95 90	--- Ohrajn	10	3
8531 20	- Pannelli indikaturi li fihom mezzi kristall likwidu (LCD) jew dajowds li jarmu d-dawl (LED):		
8531 20 20	-- Li fihom dajowds li jarmu d-dawl (LED):		
8531 20 20 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	3	0
8531 20 20 90	--- Ohrajn	0	0
	-- Li fihom mezzi kristall likwidu (LCD):		
8531 20 40	--- Li fihom mezzi kristall likwidu (LCD) b'matriċi attiva:		
8531 20 40 10	--- Għall-użu f'ajruplani ċivili	3	0
	--- Ohrajn:		
8531 20 40 91	---- Kulur	0	0
8531 20 40 98	---- Ohrajn	0	0
8531 20 95	--- Ohrajn:		
8531 20 95 10	--- Għall-użu f'ajruplani ċivili	3	0
8531 20 95 90	--- Ohrajn	0	0
8531 80	- Tagħmir iehor:		
8531 80 20	-- Mezzi ta' display pannella ċatta:		
8531 80 20 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	3	0
8531 80 20 90	--- Ohrajn	0	0
8531 80 95	-- Ohrajn:		
8531 80 95 10	--- Għall-użu f 'ajruplani ċivili	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8531 80 95 90	--- Ohrajn	10	3
8531 90	- Partijiet		
8531 90 20 00	-- Ta' apparat ta' subtitli 8531 20 u 8531 80 20	0	0
8531 90 85 00	-- Ohrajn	7	3
8532	Capacitors tal-elettriku, fissi, varjabbli jew li jaġġustaw ruhhom (issettjati minn qabel):		
8532 10 00 00	- Capacitors fissi maħsubin għal użu f'ċirkuwiti 50/60 Hz u b'kapaċità ta' immaniġġar ta' enerġija reattiva ta' mhux inqas minn 0,5 kvar (capacitors ta' enerġija)	0	0
	- Capacitors ohrajn fissi:		
8532 21 00 00	-- Tantalju	0	0
8532 22 00 00	-- Aluminju elettrolitiku	0	0
8532 23 00 00	-- Ċeramika dijelettrika, saff wiehed	0	0
8532 24 00 00	-- Dielettriku taċ-ċeramika, hafna saffi	0	0
8532 25 00 00	-- Dielettriku tal-karta jew plastiks	0	0
8532 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
8532 30 00 00	- Capacitors varjabbli jew li jaġġustaw ruhhom (issettjati minn qabel)	0	0
8532 90 00 00	- Partijiet	0	0
8533	Resistors elettriċi (inklużi reostati u potenzjometri), hliief resistors għat-tishin:		
8533 10 00 00	- Resistors fissi tal-karbonju, tat-tip komposti jew film	0	0
	- Resistors fissi ohrajn:		
8533 21 00 00	-- Għal kapaċità ta'mmaniġġar ta'enerġija mhux aktar minn 20W	0	0
8533 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Resistors varjabbli bil-wajer imkebbeb, inklużi reostati u potenzjometri:		
8533 31 00 00	-- Għal kapaċità ta'mmaniġġar ta'enerġija mhux aktar minn 20W	0	0
8533 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
8533 40	- Resistors varjabbli ohrajn, inklużi reostati u potenzjometri:		
8533 40 10 00	-- Għal kapaċità ta' mmaniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 20W	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8533 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
8533 90 00 00	- Partijiet	0	0
8534 00	Ċirkuwiti stampati:		
	- Magħmulin biss minn elementi u kuntatti kondutturati:		
8534 00 11 00	-- Ċirkuwiti b'hafna saffi	0	0
8534 00 19 00	-- Ohrajn	0	0
8534 00 90 00	- B'elementi ohrajn passivi	0	0
8535	Apparat elettriku biex jixghel (switching) jew jipprotegi ċirkuwiti elettrici, jew biex johloq konnessjonijiet ma' jew go ċirkuwiti elettrici (per eżempju, swiċċijiet, f'fusijiet, apparat ta' protezzjoni kontra s-sajjetti, limitaturi tal-vultaġġ, apparat li jrażżan it-tluġh f'daqqa tal-kurrent, plaggs, sokits, u kaxxi fejn jinghaqdu l-kejbi), għal vultaġġ oghla minn 1 000 V:		
8535 10 00 00	- F'fusijiet	5	3
	- Circuit breakers awtomatiċi:		
8535 21 00 00	-- Għal vultaġġ inqas minn 72,5 kV	2	0
8535 29 00 00	-- Ohrajn	5	3
8535 30	- Swiċċijiet iżolaturi u swiċċijiet make-and-break:		
8535 30 10 00	-- Għal vultaġġ inqas minn 72,5 kV	0	0
8535 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
8535 40 00 00	- Apparat li jilqa' s-sajjetti, apparat li jillimita l-vultaġġ, apparat li jrażżan it-tluġh f'daqqa tal-kurrent	5	3
8535 90 00 00	- Ohrajn	5	3
8536	Tagħmir elettriku biex jixghel (switching) jew jipprotegi ċirkuwiti elettrici, jew biex johloq konnessjonijiet ma' jew go ċirkuwiti elettrici (per eżempju, swiċċijiet, rilejs, f'fusijiet, apparat li jrażżan it-tluġh f'daqqa tal-kurrent, plaggs, sokits, howlders tal-bozoz, u kaxxi fejn jinghaqdu l-kejbi), għal vultaġġ li ma jaqbiżx l-1 000 V;		
8536 10	- F'fusijiet:		
8536 10 10	-- Għal kurrent mhux oghla minn 10 A:		
8536 10 10 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8536 10 10 90	--- Ohrajn	5	3
8536 10 50	-- Għal kurrent oghla minn 10 A iżda mhux oghla minn 63 A:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8536 10 50 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8536 10 50 90	--- Ohrajn	5	3
8536 10 90	-- Għal kurrent oghla minn 63 A:		
8536 10 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8536 10 90 90	--- Ohrajn	5	3
8536 20	- Circuit breakers awtomatiċi:		
8536 20 10 00	-- Għal kurrent mhux oghla minn 63 A	5	3
8536 20 90 00	-- Għal kurrent oghla minn 63 A	5	3
8536 30	- Apparat iehor biex jiproteġi ċirkuwiti elettrici:		
8536 30 10	-- Għal kurrent mhux oghla minn 16 A:		
8536 30 10 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8536 30 10 90	--- Ohrajn	5	3
8536 30 30	-- Għal kurrent oghla minn 16 A iżda mhux oghla minn 125 A:		
8536 30 30 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	2	0
8536 30 30 90	--- Ohrajn	5	3
8536 30 90 00	-- Għal kurrent oghla minn 125 A	5	3
	- Rilejs:		
8536 41	-- Għal voltaġġ mhux oghla minn 60 V:		
8536 41 10	--- Għal kurrent mhux oghla minn 2 A:		
8536 41 10 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 41 10 90	--- Ohrajn	5	3
8536 41 90	--- Għal kurrent oghla minn 2 A:		
8536 41 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 41 90 90	--- Ohrajn	5	3
8536 49 00	-- Ohrajn:		
8536 49 00 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 49 00 90	--- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8536 50	- Swiċċijiet ohrajn:		
8536 50 03 00	-- Swiċċijiet AC elettronici magħmulin minn ċirkuwiti ta' dhul u hruġ akkoppjati ottikament (swiċċijiet AC thyristor iżolati)	0	0
8536 50 05 00	-- Swiċċijiet elettronici, inklużi swiċċijiet elettronici protetti mit-temperatura, magħmulin minn trasistor u ċipp loġiku (teknoloġija ċipp-fuq-ċipp)	0	0
8536 50 07 00	-- Swiċċijiet elettromeccanici li jfaqqghu għal kurrent li ma jaqbiżx 11 A	0	0
	-- Ohrajn:		
	--- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx is-60 V:		
8536 50 11	--- Swiċċijiet push-button:		
8536 50 11 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 50 11 90	---- Ohrajn	5	3
8536 50 15	--- Swiċċijiet rotatorji:		
8536 50 15 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 50 15 90	---- Ohrajn	5	3
8536 50 19	--- Ohrajn:		
8536 50 19 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 50 19 90	---- Ohrajn	5	3
8536 50 80 00	--- Ohrajn	5	3
	- Apparati li jzommu l-bozoz, plaggs u sòkits:		
8536 61	-- Howlders tal-bozoz:		
8536 61 10	--- Howlders tal-bozoz Edison:		
8536 61 10 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 61 10 90	--- Ohrajn	5	3
8536 61 90 00	--- Ohrajn	5	3
8536 69	-- Ohrajn:		
8536 69 10 00	--- Għal kejbils koassjali	0	0
8536 69 30 00	--- Għal ċirkuwiti stampati	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8536 69 90	--- Ohrajn:		
8536 69 90 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 69 90 90	--- Ohrajn	5	3
8536 70 00 00	- Konnekters użati għal fibra ottika, mazzi jew kejbils ta' fibra ottika	0	0
8536 90	- Tagħmir iehor:		
8536 90 01	-- Elementi prefabrikati għal ċirkuwiti elettrici:		
8536 90 01 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8536 90 01 90	--- Ohrajn	0,1	0
8536 90 10 00	-- Konnessjonijiet u elementi kuntatt għal wajer u kejbils:	0	0
8536 90 20 00	-- Sondi (probers) wejfer	0	0
8536 90 85 00	-- Ohrajn:	0	0
8537	Bords, panelli, pannelli għall-kontroll (consoles), skrivaniġi, armarji u bażijiet ohra, armati b'biċċtejn apparat jew aktar ta' titlu 8535 jew 8536, għal kontroll elettriku jew għad-distribuzzjoni tal-elettriku, inklużi dawk li fihom strumenti jew apparat tal-Kapitolu 90, u apparat ta' kontroll numeriku, hlief apparat ta' swiċċjar ta' titlu 8517:		
8537 10	- Għal vultaġġ mhux oghla minn 1 000 V:		
8537 10 10 00	-- Pannelli numerici għal kontroll b'magni awtomatiċi għal ipproċessar ta' dejta mibnijin fihom (built-in)	0	0
	-- Ohrajn:		
8537 10 91 00	--- Kontrolluri tal-memorja li jistgħu jkunu pprogrammati	0	0
8537 10 99	--- Ohrajn:		
8537 10 99 10	--- Ghall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	2	0
8537 10 99 90	--- Ohrajn	5	3
8537 20	- Għal vultaġġ oghla minn 1 000 V:		
8537 20 91 00	-- Għal vultaġġ oghla minn 1 000 V iżda mhux oghla minn 72,5 kV	0,1	0
8537 20 99 00	-- Għal vultaġġ oghla minn 72,5 kV	5	3
8538	Partijiet tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat ta' titlu 8535, 8536 jew 8537:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8538 10 00 00	- Bords, pannelli, pannelli għall-kontroll (consoles), skrivaniji, armarji u bażijiet oħrajn għall-oġġetti ta' titlu 8537, mhux armati bl-apparat tagħhom	0	0
8538 90	- Oħrajn:		
	-- Għal sondi (probers) wejfer ta' subtitlu 8536 90 20 00:		
8538 90 11 00	--- Immuntar elettroniku	0	0
8538 90 19 00	--- Oħrajn	4	3
	-- Oħrajn:		
8538 90 91 00	--- Immuntar elettroniku	4	3
8538 90 99 00	--- Oħrajn	4	3
8539	Bozoz tal-elettriku ta' filament jew discarg, inklużi unitajiet ta' bozoz ragg-issigillat u lampi ultravjola u infrahomor; bozoz b'arka:		
8539 10 00	- Unitajiet ta' lampi ragg-issigillat:		
8539 10 00 10	-- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
8539 10 00 90	-- Oħrajn	5	3
	- Bozoz oħrajn ta' filament, hlief lampi ultravjola jew infrahomor:		
8539 21	-- Alogenu tungstenu:		
8539 21 30	--- Ta'tip użat għal motocikletti jew għal vetturi bil-mutur oħrajn:		
8539 21 30 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8539 21 30 90	--- Oħrajn	3	3
	--- Oħrajn, għal vultaġġ:		
8539 21 92 00	---- Aktar minn 100 V	3	3
8539 21 98 00	---- Mhux aktar minn 100 V	3	3
8539 22	-- Oħrajn, b'enerġija mhux aktar minn 200w u għal vultaġġ oghla minn 100 V:		
8539 22 10 00	--- Bozoz riflettori	3	3
8539 22 90	--- Oħrajn:		
8539 22 90 10	--- Lampi elettrici inkandexxenti b'enerġija mhux aktar minn 200 W u għal vultaġġ oghla minn 100 V	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8539 22 90 90	---- Ohrajn	3	3
8539 29	-- Ohrajn:		
8539 29 30	--- Ta'tip użat għal motoċikletti jew għal vetturi bil-mutur ohrajn:		
8539 29 30 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8539 29 30 90	--- Ohrajn	5	3
	--- Ohrajn, għal vultaġġ:		
8539 29 92 00	--- Aktar minn 100 V	5	3
8539 29 98 00	--- Mhux aktar minn 100 V	5	3
	- Bozoz ta' disċarg, hlief lampi ultravjola:		
8539 31	-- Fluworexxenti, katodu shun:		
8539 31 10 00	--- B'għata b'zewġ itruf	3	3
8539 31 90 00	--- Ohrajn	3	3
8539 32	-- Lampi tal-fwar tal-merkurju jew sodju; Lampi ta' alid tal-metall:		
8539 32 10 00	--- Lampi tal-fwar tal-merkurju	5	3
8539 32 50 00	--- Lampi tal-fwar tas-sodju	5	3
8539 32 90 00	--- Lampi ta' alid tal-metall	5	3
8539 39 00 00	-- Ohrajn	5	3
	- Lampi ultravjola jew infrahomor; bozoz b'arka:		
8539 41 00 00	-- Bozoz b'arka	5	3
8539 49	-- Ohrajn:		
8539 49 10 00	--- Lampi ultravjola	5	3
8539 49 30 00	--- Lampi infrahomor	5	3
8539 90	- Partijiet:		
8539 90 10 00	-- Bażijiet ta' bozoz	5	3
8539 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
8540	Valvi u tubi termjoniċi, katodu kiesah jew fotokatodu (per eżempju, valvi u tubi vakwi jew mimlijin fwar jew gass, valvi u tubi tal-merkurju li jirrettifikaw l-arka, tubi vakwu (cathode ray tubes), tubi tat-telekamera):		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Tubi vakwu (cathode ray tubes) għal stampa tat-televiżjoni, inklużi tubi vakwu (cathode ray tubes) tal-monitor tal-vidjo:		
8540 11	-- Kulur:		
	--- Bi proporzjon wiġġha/gholi ta' skrin inqas minn 1,5, b'qies dijagonali tal-iskrin:		
8540 11 11 00	---- Mhux aktar minn 42 cm	0	0
8540 11 13 00	--- Aktar minn 42 cm iżda mhux aktar minn 52 cm	0	0
8540 11 15 00	--- Aktar minn 52 cm iżda mhux aktar minn 72 cm	0	0
8540 11 19 00	--- Aktar minn 72 cm	0	0
	--- Ohrajn, b'qies dijagonali tal-iskrin:		
8540 11 91 00	--- Mhux aktar minn 75 cm	0	0
8540 11 99 00	--- Aktar minn 75 cm	0	0
8540 12 00 00	-- Iswed u abjad jew monokrom ieħor	5	3
8540 20	- Tubi tal-kamera tat-televiżjoni; converters u intensifikaturi tal-immagni; tubi ohrajn bil-fotokatodu:		
8540 20 10 00	-- Tubi tal-kamera tat-televiżjoni	5	3
8540 20 80 00	-- Ohrajn	5	3
8540 40 00 00	- Tubi display għad-data/grafiċi, kulur, bi grad (pitch) ta' skrin b'tikek tal-fosfru (phosphor dot screen) iżgħar minn 0,4 mm	5	3
8540 50 00 00	- Tubi display għad-dejta/grafiċi, suwed u bojod jew monokrom ieħor	5	3
8540 60 00 00	- Tubi vakwu (cathode ray tubes) ohrajn	5	3
	- Tubi mikrowejv (per eżempju, magnetrons, klystrons, tubi b'mewġa mobbli, carcinotrons), hlief tubi bi grilja għall-kontroll:		
8540 71 00 00	-- Magnetrons	5	3
8540 72 00 00	-- Klystrons	0	0
8540 79 00 00	-- Ohrajn	5	3
	- Valvi u tubi ohrajn:		
8540 81 00 00	-- Valvi u tubi ta' riċevitur jew amplifikatur	5	3
8540 89 00 00	-- Ohrajn	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Partijiet:		
8540 91 00 00	-- Ta' tubi vakwu (cathode ray tubes)	5	3
8540 99 00 00	-- Ohrajn	5	3
8541	Diodes, transistors u mezzi semikondutturi simili; mezzi semikondutturi fotosensittivi, inklużi ċelluli fotovoltajki mmuntati f'moduli jew magħmulin f'pannelli jew le; diodes jarmu d-dawl; kristalli pjezolettriċi ingastati:		
8541 10 00	- Dajowds, hliet dajowds fotosensittivi jew li jarmu d-dawl		
8541 10 00 10	-- Wejfers semikondutturi, għadhom mhux maqtughin fi kristalli; dajowds li jirrettifikaw l-enerġija	0	0
8541 10 00 90	-- Ohrajn	0	0
	- Transisters, hliet transisters fotosensittivi:		
8541 21 00	-- B'rata ta' tnehhija (dissipation) inqas minn 1 W:		
8541 21 00 10	--- Wejfers semikondutturi, għadhom mhux cuted fi kristalli;	0	0
8541 21 00 90	--- Ohrajn	0	0
8541 29 00	-- Ohrajn:		
8541 29 00 10	--- Transisters bilk-kamp, b'sahhithom, silicijci, n-kanal, b'gate iżolata	0	0
8541 29 00 90	--- Ohrajn	0	0
8541 30 00	- Thyristors, diacs u triacs, hliet mezzi fotosensittivi:		
8541 30 00 10	-- Thyristors	0	0
8541 30 00 90	-- Ohrajn	0	0
8541 40	- Mezzi fotosensittivi semikondutturi, inklużi ċelluli fotovoltajċi immuntati f'moduli jew magħmulin f'pannelli jew le; diodes jarmu d-dawl:		
8541 40 10 00	-- Diodes li jarmu d-dawl, inklużi diodes lejżer	0	0
8541 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
8541 50 00	- Mezzi ohrajn semikondutturi		
8541 50 00 10	-- Wejfers semikondutturi, għadhom mhux cuted fi kristalli;	0	0
8541 50 00 90	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8541 60 00 00	- Kristalli pjeżeletriċi ingastati	0	0
8541 90 00 00	- Partijiet	0	0
8542	Ċirkuwiti elettronici integrati u microassemblies:		
	- Ċirkuwiti integrati elettronici:		
8542 31	-- Proċessuri u kontrolluri, kemm jekk ikkombinati ma' memorji, konvertituri, ċirkuwiti loġici, amplifikaturi, synchronizer jew ċirkuwiti oħrajn:		
8542 31 10 00	--- Oġġetti, speċifikati fl-Anness 9(b) (3) ta' dan il-grupp	0	0
8542 31 90 00	--- Oħrajn	0	0
8542 32	-- Memorji:		
8542 32 10 00	--- Oġġetti, speċifikati fl-Anness 9(b) (3) ta' dan il-grupp	0	0
	--- Oħrajn:		
	---- Memorji dinamiċi ta' aċċess bl-addoċċ (random) (D-RAMs):		
8542 32 31 00	---- B'kapaċità ta' hażna li taqbeż 512 Mbits	0	0
8542 32 39 00	---- B'kapaċità ta' hażna li taqbeż il-512 Mbits	0	0
8542 32 45 00	--- Memorji statiki ta' aċċess bl-addoċċ (random) (S-RAMs), inklużi memorji cache ta' aċċess bl-addoċċ (random) (cache-RAMs)	0	0
8542 32 55 00	--- Memorji UV li jiħassru, jistgħu jkunu pprogrammati, jinqraw biss (EPROMs)	0	0
	--- Memorji li jiħassru bl-elettriku, jkunu pprogrammati, jinqraw biss (E2 PROMs), inklużi Flash (E2 PROMs):		
	---- Flash E2 PROMs:		
8542 32 61 00	----- B'kapaċità ta' hażna li ma taqbiżx il-512 Mbits	0	0
8542 32 69 00	----- B'kapaċità ta' hażna li taqbeż il-512 Mbits	0	0
8542 32 75 00	---- Oħrajn	0	0
8542 32 90 00	--- Memorji oħrajn:	0	0
8542 33 00 00	-- Amplifikaturi	0	0
8542 39	-- Oħrajn:		
8542 39 10 00	--- Oġġetti, speċifikati fl-Anness 8(b) (3) ta' dan il-grupp	0	0
8542 39 90 00	--- Oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8542 90 00 00	- Partijiet	0	0
8543	Magni eletriċi u apparat, li jkollu funzjonijiet individwali, mhux speċifikat jew inkluż x'imkien iehor f'dan il-Kapitolu		
8543 10 00 00	- Aċċeleraturi tal-frac:	5	3
8543 20 00 00	- Ġeneraturi tas-sinjali	5	3
8543 30 00 00	- Magni u apparat għall-electroplejtjar, l-elettrolisi jew l-elett-roforesija:	5	3
8543 70	- Magni u tagħmir iehor:		
8543 70 10 00	-- Magni tal-elettriku b'funzjonijiet ta' traduzzjoni jew dizz-junarju	0	0
8543 70 30 00	-- Amplifikaturi tal-antenni	0	0
	-- Sodod għat-tixmix, lampi għat-tixmix u tagħmir simili għat-tixmix		
	--- Għal tubi fluworexxenti li jużaw raġġi A ultravjola:		
8543 70 51 00	--- B'tul massimu ta' tubu ta' 100 cm	0	0
8543 70 55 00	--- Ohrajn	0	0
8543 70 59 00	--- Ohrajn	0	0
8543 70 60 00	-- Energizzaturi ta' stekkat eletriċi	5	3
8543 70 90 00	-- Ohrajn	0	0
8543 90 00	- Partijiet:		
8543 90 00 10	-- Immuntar u sub-immuntar magħmulin minn żewġ partijiet jew biċċiet jew aktar marbutin jew imwahnin flimkien, għal reġistraturi tat-tijira, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
8543 90 00 90	-- Ohrajn	0	0
8544	Wajer iżolat (inkluż żmaltat jew anodizzat), kejbil (inkluż kejbil koassjali) u kondutturi eletriċi iżolati ohrajn, mghammrin b'konnetters jew le; kejbils ta' fibra ottika, magħmulin minn fibri miksijin individwalment, immuntati b'kondutturi eletriċi jew mghammrin b' connectors jew le:		
	- Wajer tat-tkebbib:		
8544 11	-- Tar-ram:		
8544 11 10	--- Ivverniċjat jew żmaltat:		
8544 11 10 10	--- B'dijametru taċ-ċilindru mhux aktar minn 0,1 mm	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8544 11 10 90	--- Ohrajn	10	3
8544 11 90	--- Ohrajn:		
8544 11 90 10	--- B'izolament bil-polimid u sodda tal-fluworu tal-polimid	10	3
8544 11 90 90	--- Ohrajn	2	0
8544 19	-- Ohrajn:		
8544 19 10	--- Ivverniċjat jew żmaltat:		
8544 19 10 10	--- Tal-aluminju	10	3
8544 19 10 90	--- Ohrajn	2	0
8544 19 90 00	--- Ohrajn	2	0
8544 20 00	- Kejbil koassjali u kondutturi elettrici ohrajn koassjali		
8544 20 00 10	-- Irrivjati b'partijiet li jikkonnettu	0	0
8544 20 00 90	-- Ohrajn	0	0
8544 30 00	- Settijiet ta' sistemi ta' wajers ghat-tqabbid jew settijiet ohrajn ta' sistemi ta' wajers ta' tip użat f'vetturi, biċċiet ta' l-ajru jew bastimenti		
8544 30 00 10	-- Għall-użu fajruplani ċivili	0,2	0
	-- Ohrajn:		
8544 30 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8544 30 00 98	--- Ohrajn	2	0
	- Kondutturi elettrici ohrajn, għal vultaġġ li jaqbeż imma ma jaqbeżx 1,000 V:		
8544 42	-- Mġhamrin b'konnektors:		
8544 42 10 00	--- Ta' tip użat għal telekomunikazzjonijiet	0	0
8544 42 90	--- Ohrajn:		
8544 42 90 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
	--- Ohrajn:		
8544 42 90 91	----- Kondutturi elettrici ohra, għal vultaġġ li ma jaqbeżx 80 V	2	0
8544 42 90 98	----- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8544 49	-- Ohrajn:		
8544 49 20 00	--- Użat għal telekomunikazzjonijiet, għal vultaġġ li ma jaqbiżx 80 V:	0	0
	--- Ohrajn:		
8544 49 91 00	--- Wajer u kejbils, b'wajers kondutturi individwali ta' dijametru ikbar minn 0,51 mm	7	3
	--- Ohrajn:		
8544 49 93	---- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx it-80 V:		
8544 49 93 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
	----- Ohrajn:		
8544 49 93 91	----- Iżolament mil-lastiku fluworoplastiku, organosiliku, fibra tal-ħġieġ, fibra taċ-ċeramika	10	3
8544 49 93 93	----- B'izolament minerali	10	3
8544 49 93 98	----- Ohrajn	10	3
8544 49 95 00	--- Għal vultaġġ oghla minn 80 V iżda li ma jaqbiżx l-1 000 V	7	3
8544 49 99 00	--- Għal vultaġġ ta' 1 000 V	7	3
8544 60	- Kondutturi elettrici ohrajn, għal vultaġġ oghla minn 1 000 V:		
8544 60 10	-- B'kondutturi tar-ram:		
8544 60 10 10	--- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx l-10 000 V	10	3
	--- Għal vultaġġ li jaqbeż l-10 000 V		
8544 60 10 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-magna	0	0
8544 60 10 98	--- Ohrajn	2	0
8544 60 90	-- B'kondutturi ohrajn:		
8544 60 90 10	--- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx l-10 000 V	10	5
8544 60 90 90	--- Għal vultaġġ li jaqbeż l-10 000 V	2	0
8544 70 00	- Kejbils ta' fibra ottika		
8544 70 00 10	-- Għal komunikazzjoni, strutturi esterni jew muniċipali	0	0
8544 70 00 90	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8545	Elettrodi tal-karbonju, brushes tal-karbonju, karbonji tal-bozoz, karbonji tal-batteriji u oġġetti oħra ta' grafita jew karbonju iehor, b'metall jew minghajru, ta' tip użat għal għanijiet elettrici:		
	- Elettrodi:		
8545 11 00 00	-- Ta' tip użat għall-ifran	2	0
8545 19	-- Ohrajn:		
8545 19 10 00	--- Elettrodi għal istallazzjonijiet ta' elettrolisi	2	0
8545 19 90 00	--- Ohrajn	2	0
8545 20 00 00	- Brushes:	2	0
8545 90	- Ohrajn:		
8545 90 10 00	-- Resistors għat-tishin	0,1	0
8545 90 90 00	-- Ohrajn	2	0
8546	Iżolaturi elettrici ta' kull materjal:		
8546 10 00 00	- Tal-ħġieġ	5	3
8546 20	- Taċ-ċeramika		
8546 20 10 00	-- B'partijiet mhux tal-metall	5	3
	-- B'partijiet ta' metall:		
8546 20 91 00	--- Għal trasmissjonijiet ta' enerġija jew linji ta' ġibda mill-gholi (overhead)	5	3
8546 20 99	--- Ohrajn:		
8546 20 99 10	--- Iżolaturi elettrici taċ-ċeramika bi bċejjec ta' metall (konnetturi ta' Vultaġġ Għoli għal transformers)	1	0
8546 20 99 90	--- Ohrajn	5	3
8546 90	- Ohrajn:		
8546 90 10 00	-- Ta' plastiks	5	3
8546 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
8547	Tagħmir li jiżola għal magni, għodod jew tagħmir elettriku, li huwa tagħmir kompletament ta' materjal iżolatur hliet xi komponenti minuri ta' metall (pereżempju, sokits bil-kamin) imdahhlin waqt id-dhul fil-forma sempliċiment għal għanijiet ta' mmuntar, hliet iżolaturi ta' l-intestatura 8546; Tubi u ġonot ta' kondjuwit tal-elettriku għalihom, ta' metall ta' valur baxx miksi b'materjal iżolatur:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8547 10	- Tagħmir iżolatur ta'ċeramika:		
8547 10 10 00	-- Li fih 80 % jew aktar tal-piż ossidi metalliċi	5	3
8547 10 90 00	-- Ohrajn	5	3
8547 20 00 00	- Tagħmir iżolatur ta' plastiks	5	3
8547 90 00 00	- Ohrajn	5	3
8548	Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettrici; ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji mahruqin u akkumulaturi tal-elettriku mahruqin; partijiet ta' elettriku ta'magni jew apparat, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra f'dan il-kapitlu:		
8548 10	- Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettrici; ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji mahruqin u akkumulaturi tal-elettriku mahruqin:		
8548 10 10 00	-- Ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji mahruqin	5	3
	-- Akkumulaturi tal-elettriku mahruqin:		
8548 10 21 00	--- Akkumulaturi ta' aċtu taċ-ċomb	5	3
8548 10 29 00	--- Ohrajn	5	3
	-- Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettrici:		
8548 10 91 00	--- Li fihom iċ-ċomb	5	3
8548 10 99 00	--- Ohrajn	5	3
8548 90	- Ohrajn:		
8548 90 20 00	-- Memorji f'forom multikumbinazzjonali b'hal D-RAMs u moduli stack	5	3
8548 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
XVII	TAQSIMA XVII - VETTURI, BIĊĊIET TAL-AJRU, BASTIMENTI U TAGHMIR TAT-TRASPORT ASSOĊJAT		
86	KAPITLU 86 - LOKOMOTTIVI, MAGNI U VAGUNI (ROLLING-STOCK) U PARTIJIET TAGHHOM; TAGHMIR U ARMAR GĦAL-LINJI TA' FERROVIJI JEW TA' TRAMM U PARTIJIET TAGHHOM; TAGHMIR TA' SINJARAR TAT-TRAFFIKU MEKKANIKU (INKLUŻ ELETTROMEKKANIKU) TA' KULL TIP		
8601	Lokomottivi ta' ferroviji b'enerġija minn sors estern ta' elettriku jew minn akkumulaturi elettrici:		
8601 10 00 00	- B'enerġija minn sors estern ta' elettriku	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8601 20 00 00	- B'enerġija minn akkumulaturi elettrici	0	0
8602	Lokomottivi oħrajn ta' ferroviji; trakkijiet imqabbdin ma' (tenders) lokomottivi:		
8602 10 00 00	- Lokomottivi diżil-elettrici	0	0
8602 90 00 00	- Oħrajn	0	0
8603	Kowċijiet, vannijiet u trakkijiet li jitharrku minnhom infushom (self-propelled) ta' ferroviji jew linji tat-tramm, hlief dawk ta' titlu 8604:		
8603 10 00	- B'enerġija minn sors estern ta' elettriku:		
8603 10 00 10	-- Kowċijiet tat-tramm għal-linji tal-ferrovija wesgħin	10	3
8603 10 00 90	-- Oħrajn	0	0
8603 90 00 00	- Oħrajn	0	0
8604 00 00 00	Vetturi ta' manutenzjoni jew servizz għal ferroviji jew linji tat-tramm, li jitharrku minnhom infushom (self-propelled) jew le (per eżempju, hwienet tax-xogħol, krejnijiet għodod li jinvellaw is-sodod taż-żrar (ballast tampers), kisi tal-linji (trackliners), kowċijiet għall-ittejtjar u vetturi għall-ispezzjonar tal-linji)	0	0
8605 00 00 00	Kowċijiet tal-passiġġieri tal-ferrovija jew tal-linbja tat-tramm, ma jitharrkux minnhom infushom; vannijiet għall-valiġġi, kowċijiet tal-uffiċċju tal-posta u kowċijiet oħrajn b'għanijiet apposta tal-ferrovija jew tal-linbja tat-tramm, ma jitharrkux minnhom infushom (not self-propelled) (hlief dawk tat-titlu 8604)	0	0
8606	Vannijiet u vaguni tal-merkanzija tal-ferrovija jew tal-linbja tat-tramm, ma jitharrkux minnhom infushom:		
8606 10 00 00	- Tankijiet vaguni u bħalhom	0	0
8606 30 00 00	- Vannijiet u vaguni li jinhattu waħedhom, hlief dawk ta' subtitlu 8606 10	0	0
	- Oħrajn:		
8606 91	-- Mghottijin u magħluqin:		
8606 91 10 00	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi fi grad għoli (Euratom)	0	0
8606 91 80 00	--- Oħrajn	0	0
8606 92 00 00	-- Miftuhin, bi għnub ma jitnehhewx ta' għoli aktar minn 60 cm	0	0
8606 99 00 00	-- Oħrajn	0	0
8607	Partijiet ta' lokomotivi jew magni u vaguni (rolling-stock) tal-ferroviji jew linji tat-tramm:		
	- Bogies, bissel-bogies, fusien u roti, u partijiet tagħhom:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8607 11 00 00	-- Bogies u bissel-bogies għas-sewqan	0	0
8607 12 00 00	-- Bogies u bissel-bogies oħrajn	0	0
8607 19	-- Oħrajn, inklużi partijiet:		
	--- Fusijiet, immuntati jew le; roti u partijiet tagħhom:		
8607 19 01 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8607 19 11 00	--- Ta' azzar imsahhan f'forma magħluqa (closed-die)	0	0
8607 19 18 00	--- Oħrajn	0	0
	--- Partijiet ta' bogies u bissel-bogies u bħalhom:		
8607 19 91 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8607 19 99 00	--- Oħrajn	0	0
	- Brejkijiet u partijiet tagħhom:		
8607 21	-- Brejkijiet tal-arja u partijiet tagħhom:		
8607 21 10 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8607 21 90 00	--- Oħrajn	0	0
8607 29	-- Oħrajn:		
8607 29 10 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8607 29 90 00	--- Oħrajn	0	0
8607 30	- Gancijiet u mezzi oħrajn ta'gancjar, molol mewwieta, u partijiet tagħhom:		
8607 30 01 00	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8607 30 99 00	-- Oħrajn	0	0
	- Oħrajn:		
8607 91	-- Ta' lokomottivi:		
8607 91 10 00	--- Toqob għal fus u partijiet tagħhom	0	0
	--- Oħrajn:		
8607 91 91 00	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	0	0
8607 91 99 00	--- Oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8607 99	-- Ohrajn:		
8607 99 10 00	--- Toqob għal fus u partijiet tagħhom	0	0
8607 99 30 00	--- Bodis u partijiet tagħhom:	0	0
8607 99 50 00	--- Xażis u partijiet tagħhom:	0	0
8607 99 90 00	--- Ohrajn	0	0
8608 00	Tagħmir u armar għal-linja tal-ferrovija u l-linja tat-tramm; Tagħmir mekkaniku (inkluż elettromekkaniku) ta' sinjalar, sigurtà jew kontroll ta' traffiku għal ferrovijt, linji tat-tramm, toroq, kanali interni, faċilitajiet ta' pparkjar, installazzjonijiet tal-porti jew imtajar; partijiet ta' dawn t'hawn fuq:		
8608 00 10 00	- Tagħmir għal ferroviji u linji tat-tramm	0	0
8608 00 30 00	- Tagħmir ieħor	0	0
8608 00 90 00	- Partijiet	0	0
8609 00	Kontejners (inklużi kontejners għat-trasport ta' fluwidi) mahdumin apposta u mghammrin għal ġarr b'mod ta' trasport wiehed jew aktar:		
8609 00 10 00	- Kontenituri b'kisja ta' comb kontra r-radjazzjoni, għat-trasport ta' materjali radjuattivi	2	0
8609 00 90 00	- Ohrajn	2	0
87	KAPITLU 87 - VETTURI HĦLIEF MAGNI U VAGUNI (ROLLING- STOCK) TA' FERROVJI JEW LINJI TAT-TRAMM, U PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGĦHOM		
8701	Trakters (hĦief trakters ta' titlu 8709):		
8701 10 00 00	- Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi	10	5
8701 20	- Trakters għat-triq għal semi-trejlers:		
8701 20 10 00	-- Ġodda	5	0
8701 20 90 00	-- Użati	10	3
8701 30	- Għat-tqieghid tal-linji:		
8701 30 10 00	-- Li jnaddfu s-silġ (snowgroomers)	0	0
8701 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
8701 90	- Ohrajn:		
	-- Trakters agrikoli (hĦief trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi) u trakters għal xogħol fil-foresti, fuq ir-roti:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ġodda, b'sahha ta' magna:		
8701 90 11 00	--- Mhux aktar minn 18 kW	0	0
8701 90 20	--- Aktar minn 18 kW iżda mhux aktar minn 37 kW:		
8701 90 20 10	---- Aktar minn 18 kW iżda mhux aktar minn 25 kW	10	5
8701 90 20 30	---- Aktar minn 25 kW iżda mhux aktar minn 37 kW	0	0
8701 90 25 00	--- Aktar minn 37 kW iżda mhux aktar minn 59 kW	10	5
8701 90 31 00	--- Aktar minn 59 kW iżda mhux aktar minn 75 kW	10	5
8701 90 35 00	--- Aktar minn 75 kW iżda mhux aktar minn 90 kW	0	0
8701 90 39 00	--- Aktar minn 90 kW	0	0
8701 90 50 00	--- Użati	10	5
8701 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8702	Vetturi bil-mutur għat-trasport ta' 10 persuni jew aktar, inkluż ix-xufier:		
8702 10	- B'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil):		
	-- B 'cilindrata ta' aktar minn 2 500 cm ³ :		
8702 10 11	--- Ġodda:		
8702 10 11 10	--- B'cilindrata mhux akbar minn 5 000 cm ³	10	7
8702 10 11 30	--- B'cilindrata akbar minn 5 000 cm ³	20	7
8702 10 19	--- Użati:		
8702 10 19 10	--- B'cilindrata mhux akbar minn 5 000 cm ³	10	7
8702 10 19 90	--- B'cilindrata akbar minn 5 000 cm ³	20	7
	-- B 'cilindrata ta' mhux aktar minn 2 500 cm ³ :		
8702 10 91 00	--- Ġodda	10	7
8702 10 99 00	--- Użati	10	7
8702 90	- Ohrajn:		
	-- B'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna:		
	-- B'cilindrata ta' aktar minn 2,800 cm ³ :		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8702 90 11 00	--- Ġodda	10	7
8702 90 19 00	--- Użati	10	7
	--- B'cilindrata ta' mhux aktar minn 2,800 cm ³ :		
8702 90 31 00	--- Ġodda	10	7
8702 90 39 00	--- Użati	10	7
8702 90 90	-- B'magni oħrajn:		
8702 90 90 10	--- Trolleybuses	15	7
8702 90 90 90	--- Oħrajn	10	7
8703	Karozzi bil-mutur u vetturi oħrajn bil-mutur prinċipalment maħsubin għat-trasport ta' persuni (hlief dawk ta' titlu 8702), inklużi station wagons u karozzi tat-tlielaq:		
8703 10	- Vetturi maħsubin apposta għal ivvjaġġar fuq is-silġ; karozzi tal-golf u vetturi simili:		
8703 10 11 00	-- Vetturi maħsubin apposta għall-ivvjaġġar fuq is-silġ, b'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil), jew b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b' kombustjoni interna	12	7
8703 10 18 00	-- Oħrajn	12	7
	- Vetturi oħrajn, b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat:		
8703 21	-- B 'cilindrata ta' mhux aktar minn 1,000 cm ³ :		
8703 21 10 00	--- Ġodda	10	7
8703 21 90	--- Użati:		
8703 21 90 10	--- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 21 90 30	--- Aktar minn 5 snin	10	10
8703 22	-- Ta' cilindrata akbar minn 1 000 cm ³ , iżda mhux aktar minn 1 500 cm ³ :		
8703 22 10 00	--- Ġodda	10	10
8703 22 90	--- Użati:		
8703 22 90 10	--- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 22 90 30	--- Aktar minn 5 snin	10	10

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8703 23	-- Ta' ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ , iżda mhux aktar minn 3 000 cm ³ :		
	--- Ġodda:		
8703 23 11	--- Karavani bil-mutur:		
8703 23 11 10	---- Ta' ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ , iżda mhux aktar minn 2,200 cm ³	9	7
8703 23 11 30	---- Ta' ċilindrata akbar minn 2 200 cm ³ , iżda mhux aktar minn 3 000 cm ³	9	7
8703 23 19	--- Ohrajn:		
8703 23 19 10	---- Ta' ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ , iżda mhux aktar minn 2,200 cm ³	10	10
8703 23 19 30	---- Ta' ċilindrata akbar minn 2 200 cm ³ , iżda mhux aktar minn 3 000 cm ³	10	7
8703 23 90	--- Użati:		
	---- Ta' ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ , iżda mhux aktar minn 2,200 cm ³ :		
8703 23 90 11	---- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 23 90 13	---- Aktar minn 5 snin	10	10
	--- Ta' ċilindrata akbar minn 2 200 cm ³ , iżda mhux aktar minn 3 000 cm ³ :		
8703 23 90 31	---- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 23 90 33	---- Aktar minn 5 snin	10	10
8703 24	-- B 'ċilindrata ta' aktar minn 3,000 cm ³ :		
8703 24 10 00	--- Ġodda	9	7
8703 24 90	--- Użati:		
8703 24 90 10	---- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 24 90 30	---- Aktar minn 5 snin	10	10
	- Vetturi ohrajn, b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil):		
8703 31	-- B 'ċilindrata ta' mhux aktar minn 1,500 cm ³ :		
8703 31 10 00	--- Ġodda	10	10

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8703 31 90	--- Użati:		
8703 31 90 10	---- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 31 90 30	---- Aktar minn 5 snin	10	10
8703 32	-- Ta' ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ , iżda mhux aktar minn 2 500 cm ³ :		
	--- Ġodda:		
8703 32 11 00	--- Karavani bil-mutur	10	7
8703 32 19 00	--- Ohrajn	10	10
8703 32 90	--- Użati:		
8703 32 90 10	---- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 32 90 30	---- Aktar minn 5 snin	10	10
8703 33	-- B 'ċilindrata ta' aktar minn 2 500 cm ³ :		
	--- Ġodda:		
8703 33 11 00	--- Karavani bil-mutur	10	7
8703 33 19 00	--- Ohrajn	10	7
8703 33 90	--- Użati:		
8703 33 90 10	---- Mhux aktar minn 5 snin	10	10
8703 33 90 30	---- Aktar minn 5 snin	10	10
8703 90	- Ohrajn:		
8703 90 10 00	-- B'muturi tal-elettriku	10	7
8703 90 90 00	-- Ohrajn	10	7
8704	Vetturi bil-mutur għat-trasport ta' oġġetti:		
8704 10	- Vetturi li jferrgħu l-materjal ta' ġo fihom (dumpers) biex jintużaw 'l hinn mit-triq prinċipali (ġo l-imharbat):		
8704 10 10	-- B'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil), jew b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna:		
8704 10 10 10	--- Dump-trucks aktar minn 75 tonnellata	0	0
8704 10 10 90	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8704 10 90	-- Ohrajn:		
8704 10 90 10	--- Dump-trucks inqas minn 5 tunnellati	0	0
8704 10 90 90	--- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn, b'magna tal-pistuni għall-kombustjoni interna tat-tqabbid bil-kompressjoni (diżil jew semi-diżil):		
8704 21	-- B'piż gross tal-vettura mhux aktar minn 5 tunnellati metriċi:		
8704 21 10 00	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta'materjali radjuattivi fi grad għoli (Euratom)	10	7
	--- Ohrajn:		
	---- B' magni b'cilindrata ta' aktar minn 2 500 cm ³ :		
8704 21 31 00	---- Ġodda	10	7
8704 21 39 00	---- Użati	10	7
	---- B'magni b'cilindrata mhux aktar minn 2 500 cm ³ :		
8704 21 91 00	---- Ġodda	10	7
8704 21 99 00	---- Użati	10	7
8704 22	-- Ta 'piż gross tal-vettura ta' aktar minn 5 tunnellati iżda mhux aktar minn 20 tunnellata:		
8704 22 10 00	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta'materjali radjuattivi fi grad għoli (Euratom)	10	7
	--- Ohrajn:		
8704 22 91 00	--- Ġodda	10	7
8704 22 99 00	--- Użati	10	7
8704 23	-- B'piż gross tal-vettura aktar minn 20 tunnellati:		
8704 23 10 00	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta'materjali radjuattivi fi grad għoli (Euratom)	10	7
	--- Ohrajn:		
8704 23 91 00	--- Ġodda	10	7
8704 23 99 00	--- Użati	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna:		
8704 31	-- B'piz gross tal-vettura mhux aktar minn 5 tunnelli:		
8704 31 10 00	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta'materjali radjuattivi fi grad għoli (Euratom)	5	7
	--- Ohrajn:		
	---- B' magni b'cilindrata ta' aktar minn 2,800 cm ³ :		
8704 31 31 00	---- Ġodda	5	7
8704 31 39 00	---- Użati	5	7
	---- B'magni b'cilindrata mhux aktar minn 2,800 cm ³ :		
8704 31 91 00	---- Ġodda	5	7
8704 31 99 00	---- Użati	5	7
8704 32	-- B'piz gross tal-vettura aktar minn 5 tunnelli:		
8704 32 10 00	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta'materjali radjuattivi fi grad għoli (Euratom)	10	7
	--- Ohrajn:		
8704 32 91 00	--- Ġodda	10	7
8704 32 99 00	--- Użati	10	7
8704 90 00 00	- Ohrajn	10	7
8705	Vetturi bil-mutur b'għanijiet speċjali, hlief dawk prinċipalment maħsubin għat-trasport ta' persuni u oġġetti (pereżempju, trakkijiet għall-ħsarat, trakkijiet krejn, vetturi għat-tifi tan-nar, trakkijiet tal-miksers tal-konkos, trakkijiet għall-knis tatoroq, trakkijiet biex ibexxu, ħwienet tax-xogħol mobbli, unitajiet radjoloġiċi mobbli):		
8705 10 00 00	- Trakkijiet krejn	10	7
8705 20 00 00	- Deriks mobbli għat-thaffir	10	7
8705 30 00	- Vetturi għat-tifi tan-nar:		
8705 30 00 10	-- B'lifter jew sellum	5	7
8705 30 00 90	-- Ohrajn	10	7
8705 40 00 00	- Trakkijiet tal-miksers tal-konkos	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8705 90	- Ohrajn:		
8705 90 10 00	-- Trakkijiet għall-ħsarat	5	7
8705 90 30 00	-- Vetturi li jippumpjaw il-konkos	5	7
8705 90 90	-- Ohrajn:		
8705 90 90 10	--- Vetturi bil-mutur b'għanijiet speċjali għat-trasport ta' stazzjonijiet tat-TV jew tal-hoss	5	7
8705 90 90 90	--- Ohrajn	5	7
8706 00	Xażis armati bil-magni, għall-vetturi ta' titli 8701 sa 8705:		
	- Xażis għal trakers ta' titlu 8701; xażi għal vetturi bil-mutur ta' titlu 8702, 8703 jew 8704, b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (diżil jew semi-diżil) ta' ċilindrata akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata akbar minn 2 800 cm ³ .		
8706 00 11 00	-- Għal vetturi ta' titlu 8702 jew 8704	0	0
8706 00 19 00	-- Ohrajn	0	0
	- Ohrajn:		
8706 00 91	-- Għall-vetturi ta' titlu 8703:		
8706 00 91 10	--- Għall-assemblaġġ industrijali tal-vetturi bil-mutur	0	0
8706 00 91 90	--- Ohrajn	5	0
8706 00 99 00	-- Ohrajn	0	0
8707	Bodis (inklużi kabini) għall-vetturi bil-mutur ta' titli 8701 sa 8705:		
8707 10	- Għal vetturi ta' titlu 8703		
8707 10 10	-- Għal għanijiet ta' immuntar industrijali:		
8707 10 10 10	--- lesti	1	0
8707 10 10 20	--- Mhux lesti	0	0
8707 10 90	-- Ohrajn		
8707 10 90 10	--- Qed jintużaw 5 snin jew anqas	10	3
8707 10 90 20	--- Qed jintużaw aktar minn 5 snin	10	3
8707 10 90 90	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8707 90	- Ohrajn:		
8707 90 10 00	-- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semidijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi b'mutur b'ghanijiet speċjali ta' titlu 8705	5	0
8707 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
8708	Partijiet u aċċessorji tal-vetturi bil-mutur ta' titli 8701 sa 8705		
8708 10	- Bampers u partijiet tagħhom		
8708 10 10 00	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semidijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
8708 10 90	-- Ohrajn		
8708 10 90 10	--- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' garr ta' aktar minn 75 tonnollata	1	0
	--- Ohrajn:		
8708 10 90 91	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 10 90 98	---- Ohrajn	8	0
	- Partijiet u aċċessorji ohrajn ta' bodis (inklużi kabini):		
8708 21	-- Ċintorini tas-sikurezza		
8708 21 10 00	--- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semidijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
8708 21 90	--- Ohrajn		
8708 21 90 10	---- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' garr ta' aktar minn 75 tonnollata	1	0
	---- Ohrajn:		
8708 21 90 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 21 90 98	----- Ohrajn	6	0
8708 29	-- Ohrajn		
8708 29 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semidijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705		
8708 29 10 10	---- Partijiet ta' bodis ittimbrati miksija bil-catophorez għal immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur ta' titlu 8704	0	0
8708 29 10 90	---- Ohrajn	0	0
8708 29 90 00	--- Ohrajn	0	0
8708 30	- Brejkijiet u servo-brejkijiet; partijiet minnhom:		
8708 30 10 00	-- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semidijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	-- Ohrajn		
8708 30 91	--- Għal brejkijiet diska		
8708 30 91 10	---- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnellata	1	0
	---- Ohrajn		
8708 30 91 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	5	0
8708 30 91 98	----- Ohrajn	10	3
8708 30 99	--- Ohrajn:		
8708 30 99 10	---- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnellata	1	0
	---- Ohrajn:		
8708 30 99 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 30 99 98	----- Ohrajn	10	3
8708 40	- Kaxxi tal-ingranaġġ u partijiet minnhom:		
8708 40 20 00	-- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' intestatura 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	-- Ohrajn		
8708 40 50	--- Kaxxi tal-ingranaġġ:		
8708 40 50 10	---- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
	---- Ohrajn		
8708 40 50 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 40 50 98	----- Ohrajn	10	3
	--- Partijiet:		
8708 40 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 40 91 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 40 91 90	----- Ohrajn	5	0
8708 40 99	---- Ohrajn		
8708 40 99 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
	----- Ohrajn		
8708 40 99 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 40 99 98	----- Ohrajn	5	0
8708 50	- Fusijiet li jdawru l-magna (drive axles) bid-differenzjali, kemm jekk huma pprovduti b'komponenti ta' trasmissjoni ohra, u kemm jekk mhumiex:		
8708 50 20	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 50 20 10	--- B'sospensjoni tat-torso indipendenti u brejk diska għall-immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur ta' titlu 8704	0	0
8708 50 20 90	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn		
8708 50 35	- Fusijiet li jdawwru l-magna (drive axles) bid-differenzjali, kemm jekk huma pprovduti b'komponenti ta' trasmissjoni ohra, u b'fusijiet li ma jdawwrox il-magna (non-driving axles), u kemm jekk mhumiex; partijiet minnhom		
8708 50 35 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
	---- Ohrajn		
8708 50 35 91	----- fusijiet li ma jdawwrox il-magna (non-driving axles)	0	0
8708 50 35 98	----- Ohrajn	2	0
	--- Ohrajn		
8708 50 55	Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 50 55 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 50 55 90	----- Ohrajn	5	0
	---- Ohrajn		
8708 50 91	----- Għal fusijiet li ma jdawwrox il-magna (non-driving axles)		
8708 50 91 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnellata	0	0
	----- Ohrajn:		
8708 50 91 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 50 91 98	----- Ohrajn	0	0
8708 50 99	----- Ohrajn		
8708 50 99 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnellata	1	0
	----- Ohrajn:		
8708 50 99 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 50 99 98	----- Ohrajn	5	0
8708 70	- Roti tat-triq u partijiet u aċċessorji tagħhom:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 70 10	-- Għal immuntar industrijali ta': Trakers ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' intestatura 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705		
8708 70 10 10	--- Tat-tip diska, ittimbrati, iwweldjati, minn metalli suwed ta' daqs 5JK16''H;0,20E-16 għall-immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur ta' titlu 8704	2	0
8708 70 10 90	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn		
8708 70 50	--- Roti ta' aluminju; partijiet u aċċessorji ta' roti, ta' aluminju		
8708 70 50 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 70 50 90	---- Ohrajn	5	0
8708 70 91 00	--- Ċentri ta' roti f'forma ta' stilla, iffurmati biċċa waħda, ta' hadid jew azzar	5	0
8708 70 99	--- Ohrajn		
8708 70 99 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 70 99 90	---- Ohrajn	5	0
8708 80	- Sistemi tas-sospensjoni		
8708 80 20 00	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	-- Ohrajn		
8708 80 35	--- Shock-absorbers tas-sospensjoni		
8708 80 35 10	---- Vetturi ta' titlu 8704, dump-trucks ta' ktar minn 75 tunnellata	1	0
	---- Ohrajn		
8708 80 35 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 80 35 98	----- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 80 55	--- Anti roll bars, torsion bars oħrajn		
8708 80 55 10	---- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 80 55 90	---- Ohrajn	5	0
	--- Ohrajn:		
8708 80 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 80 91 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 80 91 90	----- Ohrajn	5	0
8708 80 99	---- Ohrajn		
8708 80 99 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnollata	1	0
	----- Ohrajn		
8708 80 99 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 80 99 98	----- Ohrajn	5	0
	- Partijiet oħrajn u aċċessorji:		
8708 91	-- Radjaturi:		
8708 91 20 00	--- Għal immuntar industrijali ta: Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	--- Ohrajn		
8708 91 35 00	---- Radjaturi	0	0
	---- Partijiet		
8708 91 91	----- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 91 91 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 91 91 90	----- Ohrajn	5	0
8708 91 99	---- Ohrajn		
8708 91 99 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnollata	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	----- Ohrajn		
8708 91 99 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 91 99 98	----- Ohrajn	5	0
8708 92	-- Sajlensers (mufflers) u pajpijiet tal-egżost; partijiet tagħhom		
8708 92 20 00	--- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	--- Ohrajn		
8708 92 35 00	---- Sajlensers (mufflers) u pajpijiet tal-egżost;	10	3
	---- Partijiet		
8708 92 91	----- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 92 91 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 92 91 90	----- Ohrajn	5	0
8708 92 99	----- Ohrajn		
8708 92 99 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapaċità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tonnellata	1	0
	----- Ohrajn		
8708 92 99 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 92 99 98	----- Ohrajn	5	0
8708 93	-- Klacċijiet u partijiet tagħhom:		
8708 93 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705		
8708 93 10 10	---- Klacċijiet, immuntati, b'diska waħda, xotti, b'dijametru estern ta' diska misjuqa 9,25";9,5"; 10,5" għall-immuntar industrijali ta' vetturi bil-mutur ta' titlu 8704	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 93 10 90	---- Ohrajn	0	0
8708 93 90	--- Ohrajn		
8708 93 90 10	---- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
	---- Ohrajn:		
8708 93 90 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 93 90 98	----- Ohrajn	5	0
8708 94	-- Sterings, kolonni tal-istering u kaxxi tal-istering; partijiet tagħhom:		
8708 94 20 00	--- Ghal immuntar industrijali ta': Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	--- Ohrajn		
8708 94 35	---- Sterings, kolonni tal-istering u kaxxi tal-istering		
8708 94 35 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
	----- Ohrajn:		
8708 94 35 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 94 35 98	----- Ohrajn	5	0
	----- Partijiet		
8708 94 91	----- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 94 91 10	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 94 91 90	----- Ohrajn	5	0
8708 94 99	----- Ohrajn		
8708 94 99 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
	----- Ohrajn		
8708 94 99 91	----- Ghall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 94 99 98	----- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 95	-- Boroż tal-arja għas-sigurtà bis-sistema li jintefhu (airbags)		
8708 95 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705		
8708 95 10 10	---- Imhaded pnevmatiċi mas-sistema tal-inflazzjoni	5	0
8708 95 10 90	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn:		
8708 95 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 95 91 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 95 91 90	----- Ohrajn	5	0
8708 95 99	---- Ohrajn		
8708 95 99 10	----- Tal-vetturi bil-mutur ta' titlu 8704 b'kapacità ta' garr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
	----- Ohrajn:		
8708 95 99 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 95 99 98	----- Ohrajn	5	0
8708 99	-- Ohrajn:		
8708 99 10 00	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi ta' titlu 8703; Vetturi ta' titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi ta' titlu 8705	0	0
	--- Ohrajn:		
8708 99 93	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)		
8708 99 93 10	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 99 93 90	----- Ohrajn	5	0
8708 99 97	---- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 99 97 10	----- Tal-vetturi ta' titlu 8704 b'kapacità ta' ġarr ta' aktar minn 75 tunnellata	1	0
8708 99 97 20	----- Gwarniċi sellum b'distanza bejn il-fusien ta' 2 800 mm, 3 300 mm, 3 600 mm, 3 950 mm u 4 180 mm Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur ta' titlu 8704	0	0
	----- Ohrajn		
8708 99 97 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
8708 99 97 98	----- Ohrajn	5	0
8709	Trakkijiet tax-xogħol, li jimxu minnhom infushom (self-propelled), mhux armati b'taġħmir ta' rfiġ jew manigġar, tat-tip użat f'fabbriki, mhażen, madwar baċiri jew ajruporti għal trasport fil-qosor ta' oġġetti; traktors tat-tip użat fuq pjattaformi ta' stazzjonijiet tal-ferrovija; partijiet ta' dawn il-vetturi t'hawn fuq:		
	- Vetturi		
8709 11	-- Tal-elettriku:		
8709 11 10 00	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	10	3
8709 11 90 00	--- Ohrajn	10	3
8709 19	-- Ohrajn		
8709 19 10 00	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	10	3
8709 19 90 00	--- Ohrajn	10	3
8709 90 00 00	- Partijiet	10	3
8710 00 00 00	Tankijiet u vetturi ohrajn korazzati tal-ġlied, immotorizzati, mghammrin b'armi jew le, u partijiet ta' dawn il-vetturi	2	0
8711	Muturi (inklużi roti mutur (mopeds)) u roti mghammrin b'mutur awżiljarju, bis-side- cars jew le; side-cars:		
8711 10 00 00	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata mhux akbar minn 50 cm ³	10	3
8711 20	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 50 cm ³ iżda mhux akbar minn 250 cm ³		
8711 20 10 00	-- Skuters	10	5
	-- Ohrajn, b'cilindrata:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8711 20 91 00	--- Akbar minn 50 cm ³ iżda mhux akbar minn 80 cm ³	10	5
8711 20 93 00	--- Akbar minn 80 cm ³ iżda mhux akbar minn 125 cm ³	10	5
8711 20 98 00	--- Akbar minn 125 cm ³ iżda mhux akbar minn 250 cm ³	10	3
8711 30	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 250 cm ³ iżda mhux akbar minn 500 cm ³		
8711 30 10 00	-- B'cilindrata akbar minn 250 cm ³ iżda mhux akbar minn 380 cm ³	10	3
8711 30 90 00	-- B'cilindrata akbar minn 380 cm ³ iżda mhux akbar minn 500 cm ³	10	3
8711 40 00 00	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 500 cm ³ iżda mhux akbar minn 800 cm ³	10	3
8711 50 00 00	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna u bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 800 cm ³	10	3
8711 90 00 00	- Ohrajn	10	3
8712 00	Bajsikils u roti ohrajn (inklużi triċikletti għat-tqassim), mhux immotorizzati:		
8712 00 10 00	- Minghajr bolberings	10	5
	- Ohrajn:		
8712 00 30 00	-- Bajsikils	10	5
8712 00 80 00	-- Ohrajn	10	5
8713	Vetturi għall-garr ta' persuni b'dizabbiltà, immotorizzati jew le jew immexxijin b'mod iehor mekkaniku:		
8713 10 00 00	- Mhux immexxijin b'mod mekkaniku	0	0
8713 90 00 00	- Ohrajn	0	0
8714	Partijiet u aċċessorji ta' vetturi ta' titlu 8711 sa 8713		
	- Ta' muturi (inklużi roti mutur (mopeds)):		
8714 11 00 00	-- Mgħaqad (saddles)	10	3
8714 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
8714 20 00 00	- Għal vetturi għall-garr ta' persuni b'dizabbiltà	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
8714 91	-- Oqfsa u frieket, u partijiet tagħhom:		
8714 91 10 00	--- Oqfsa	10	3
8714 91 30 00	--- Frieket ta' quddiem	10	3
8714 91 90 00	--- Partijiet	10	3
8714 92	-- Ćrieki (rims) u mghażel tar-roti:		
8714 92 10 00	--- Ćrieki (rims)	10	3
8714 92 90 00	--- Mghażel	10	3
8714 93	-- Btieten, hliet btieten coaster-braking u brejkijiet ta' btieten, u roti bis-snien free-wheel		
8714 93 10 00	--- Btieten minghajr free-wheel jew mezz ta' brejkjar	10	3
8714 93 90 00	--- Roti bis-snien free-wheel	10	3
8714 94	-- Brejkijiet, inklużi btieten coaster-braking u brejkijiet ta' btieten, u partijiet tagħhom		
8714 94 10 00	--- Btieten coaster-braking u brejkijiet ta' btieten	10	3
8714 94 30 00	--- Brejkijiet ohrajn	10	3
8714 94 90 00	--- Partijiet	10	3
8714 95 00 00	-- Mghaqad (saddles)	10	3
8714 96	-- Pedali u mekkaniżmu tagħhom, u partijiet tagħhom		
8714 96 10 00	--- Pedali	10	3
8714 96 30 00	--- Mekkanizmu tal-pedali	10	3
8714 96 90 00	--- Partijiet	10	3
8714 99	-- Ohrajn		
8714 99 10 00	--- Manubriji	10	3
8714 99 30 00	--- Mezzi għall-garr ta' valiggi	10	3
8714 99 50 00	--- Gerijiet derailleur	10	3
8714 99 90 00	--- Ohrajn; partijiet	10	3
8715 00	Mezzi għall-garr tat-trabi u partijiet tagħhom		
8715 00 10 00	- Mezzi għall-garr tat-trabi	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8715 00 90 00	- Partijiet	0	0
8716	Trejlers u semitrejlers; vetturi ohrajn, mhux immexxijin b'mod mekkaniku; partijiet tagħhom:		
8716 10	- Trejlers u semitrejlers ta' tip karavana, għall-akkomodazzjoni jew ikkampjar:		
8716 10 10 00	-- Karavani jintwew	10	3
	-- Ohrajn, ta' piż:		
8716 10 91 00	--- Mhux aktar minn 750 kg	10	3
8716 10 94 00	--- Aktar minn 750 kg iżda mhux iktar minn 1,600 kg	10	3
8716 10 96 00	--- Aktar minn 1,600 kg iżda mhux iktar minn 3,500 kg	10	3
8716 10 99 00	--- Aktar minn 3,500 kg	10	3
8716 20 00 00	- Trejlers u semitrejlers li jitgħabaw jew jinhattu waħedhom għal għanijiet agrikoli	10	3
	- Trejlers u semitrejlers ohrajn għat-trasport ta' oġġetti:		
8716 31 00 00	-- Trejlers tank u semitrejlers tank	10	3
8716 39	-- Ohrajn		
8716 39 10 00	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	10	3
	--- Ohrajn		
	---- Ġodda		
8716 39 30	----- Semitrejlers:		
8716 39 30 10	----- Tar-rimi, bit-tinda, semitrejlers refriġeraturi, semitrejlers għat-trasport tal-kontejners	0	0
8716 39 30 90	----- Ohrajn	10	5
	----- Ohrajn		
8716 39 51 00	----- B'fus wiehed	10	3
8716 39 59	----- Ohrajn		
8716 39 59 10	----- Ta' piż b'ċarġjar shiħ ta' 20 tunnellata jew aktar	1	0
8716 39 59 90	----- Ohrajn	10	3
8716 39 80 00	----- Użati	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8716 40 00	- Trejlers u semitrejlers oħrajn:		
8716 40 00 10	-- Trejlers u semitrejlers ta' piż b'ċarġjar shih ta' 20 tunnellata jew aktar	0	0
8716 40 00 90	-- Oħrajn	10	3
8716 80 00 00	- Vetturi oħrajn	10	3
8716 90	- Partijiet:		
8716 90 10	-- Xażis:		
8716 90 10 10	--- Trejlers u semitrejlers ta' piż b'ċarġjar shih ta' 20 tunnellata jew aktar	5	0
8716 90 10 90	--- Oħrajn	10	3
8716 90 30	-- Bodis:		
8716 90 30 10	--- Trejlers u semitrejlers ta' piż b'ċarġjar shih ta' 20 tunnellata jew aktar	5	0
8716 90 30 90	--- Oħrajn	0	0
8716 90 50	-- Fusien:		
8716 90 50 10	--- Trejlers u semitrejlers ta' piż b'ċarġjar shih ta' 20 tunnellata jew aktar	5	0
8716 90 50 90	--- Oħrajn	0	0
8716 90 90	- Partijiet oħrajn		
8716 90 90 10	--- Trejlers u semitrejlers ta' piż b'ċarġjar shih ta' 20 tunnellata jew aktar	5	0
8716 90 90 90	--- Oħrajn	0	0
88	KAPITLU 88 - INĠENJI TAL-AJRU, INĠENJI TAL-ISPAZJU, U PARTIJJET TAGHHOM		
8801 00	Blalen tal-ajru u bastimenti tal-ajru diriġibbli; glajders, hangglajders u inġenji oħrajn tal-ajru mingħajr mezz ta' enerġija (non-powered)		
8801 00 10	- Glajders u hangglajders		
8801 00 10 10	-- Ghall-avjazzjoni ċivili	1	0
8801 00 10 90	-- Oħrajn	3	0
8801 00 90	- Oħrajn:		
8801 00 90 10	-- Ghall-avjazzjoni ċivili	1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8801 00 90 90	-- Ohrajn	3	0
8802	Inġenji tal-ajru oħrajn (pereżempju, elikopters, ajruplani); inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti) u vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju:		
	Helikopters:		
8802 11 00 00	-- B'piż mingħajr tagħbija mhux aktar minn 2 000 kg	0	0
8802 12 00 00	-- B'piż mingħajr tagħbija aktar minn 2 000 kg	0	0
8802 20 00 00	- Ajruplani u inġenji oħrajn tal-ajru, b'piż mingħajr tagħbija mhux aktar minn 2 000 kg	0	0
8802 30 00 00	- Ajruplani u inġenji oħrajn tal-ajru, b'piż mingħajr tagħbija aktar minn 2 000 kg iżda mhux aktar minn 15 000 kg	0	0
8802 40 00 00	- Ajruplani u inġenji oħrajn tal-ajru, b'piż mingħajr tagħbija aktar minn 15 000 kg	0	0
8802 60	- Inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti) u vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju:		
8802 60 10 00	-- Inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti)	0	0
8802 60 90 00	-- Vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju	0	0
8803	Partijiet ta' oġġetti ta' titlu 8801 jew 8802		
8803 10 00	- Skrejjen u rotors u partijiet tagħhom		
8803 10 00 10	-- Ghall-avjazzjoni ċivili	0	0
8803 10 00 90	-- Ohrajn	3	0
8803 20 00	- Undercarriages u partijiet tagħhom		
8803 20 00 10	-- Ghall-avjazzjoni ċivili	0	0
8803 20 00 90	-- Ohrajn	3	0
8803 30 00	- Partijiet oħrajn ta' ajruplani u elikopters		
8803 30 00 10	-- Ghall-avjazzjoni ċivili	0	0
8803 30 00 90	-- Ohrajn	3	0
8803 90	- Ohrajn:		
8803 90 10 00	-- Ta' tajr (kites)	10	3
8803 90 20 00	-- Ta' inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti)	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8803 90 30 00	-- Ta' vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju	10	3
8803 90 90	-- Ohrajn		
8803 90 90 10	--- Għall-avjazzjoni ċivili	1	0
8803 90 90 90	--- Ohrajn	10	3
8804 00 00 00	Paraxutijiet (inklużi paraxutijiet u paraglajders diriġibbli) u rotochutes; partijiet tagħhom u aċċessorji għalihom	10	3
8805	Armar għall-illanċjar ta' ajruplani; armar ta' deck-arrestor u armar simili; inġenji għat-tahriġ li jtiru fl-art; partijiet tal-oġġetti msemmijin fuq:		
8805 10	Armar għall-illanċjar ta' ajruplani u partijiet tiegħu; armar ta' deck-arrestor u armar simili u partijiet tagħhom		
8805 10 10 00	Armar għall-illanċjar ta' ajruplani u partijiet tiegħu	0	0
8805 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
	- Inġenji għat-tahriġ li jtiru fl-art u partijiet tagħhom:		
8805 21 00 00	-- Simulaturi ta' taqbid fl-ajru u partijiet tagħhom	0	0
8805 29 00 00	-- Ohrajn	0	0
89	KAPITLU 89 - BASTIMENTI, DGHAJJES U STRUTTURI LI JŻOMMU F'WICĊ L-ILMA		
8901	Bastimenti tal-kruċiera, dgħajjes għall-eskursjonijiet, laneċ, bastimenti tat-tagħbija, braken u bastimenti simili għat-trasport ta' persuni jew oġġetti:		
8901 10	- Bastimenti tal-kruċiera, dgħajjes għall-eskursjonijiet u bastimenti simili prinċipalment maħsubin għat-trasport ta' persuni; laneċ ta' kull tip:		
8901 10 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
8901 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
8901 20	- Tankers		
8901 20 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
8901 20 90 00	-- Ohrajn	5	0
8901 30	- Bastimenti friġġ, hliief dawk ta' subtitlu 8901 20:		
8901 30 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
8901 30 90 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8901 90	- Bastimenti oħrajn għat-trasport ta' oġġetti u bastimenti oħrajn għat-trasport kemm ta' persuni kif ukoll ta' oġġetti:		
8901 90 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
	-- Oħrajn		
8901 90 91 00	--- Mhux immexxijin b'mod mekkaniku	5	0
8901 90 99 00	--- Immexxijin b'mod mekkaniku	5	0
8902 00	Bastimenti tas-sajd; bastimenti bażi (factory ships) u bastimenti oħrajn biex jipproċessaw jew jippreservaw prodotti ta' hut		
	- Li jaqsmu l-ibhra		
8902 00 12 00	-- Ta' tunellaġġ gross aktar minn 250	5	0
8902 00 18 00	-- Ta' tunellaġġ gross mhux aktar minn 250	5	0
8902 00 90 00	- Oħrajn	5	0
8903	Jottijiet u bastimenti oħrajn għad-divertiment jew sports; dghajjes tal-qdif u kenuri:		
8903 10	- Li jintefħu:		
8903 10 10 00	-- Mhux itqal minn 100 kg il-wiehed	10	3
8903 10 90 00	-- Oħrajn	10	3
	- Oħrajn:		
8903 91	-- Dghajjes tal-qluġh, b'mutur awżiljarju jew mingħajru:		
8903 91 10 00	--- Li jaqsmu l-ibhra	10	3
	--- Oħrajn		
8903 91 92 00	---- Mhux itwal minn 7,5 m	10	3
8903 91 99 00	---- Itwal minn 7,5 m	10	3
8903 92	-- Dghajjes bil-mutur, hlief dghajjes b'mutur awtbord:		
8903 92 10 00	--- Li jaqsmu l-ibhra	9,5	0
	--- Oħrajn		
8903 92 91 00	---- Mhux itwal minn 7,5 m	10	3
8903 92 99 00	---- Itwal minn 7,5 m	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8903 99	-- Ohrajn		
8903 99 10 00	--- Mhux itqal minn 100 kg il-wiehed	10	3
	--- Ohrajn		
8903 99 91 00	---- Mhux itwal minn 7,5 m	10	3
8903 99 99 00	---- Itwal minn 7,5 m	10	3
8904 00	Laneċ ta' rmonk u mezzi li jimbuttaw		
8904 00 10 00	- Laneċ ta' rmonk	5	0
	- Laneċ ta' rmonk:		
8904 00 91 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
8904 00 99 00	-- Ohrajn	5	0
8905	Bastimenti hfief, fire-floats, krejnijiet li jzommu f'wiċċ l-ilma, u bastimenti ohrajn li l-kundizzjoni ta' tbaħħir tagħhom hija sussidjarja għall-funzjoni prinċipali tagħhom; baċiri idrawliċi; pjattaformi għat-thaffir jew għallproduzzjoni li jzommu f'wiċċ l-ilma jew li jinżlu taht l-ilma:		
8905 10	- Dreġersl		
8905 10 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
8905 10 90 00	-- Ohrajn	2	0
8905 20 00 00	- Pjattaformi ta' thaffir jew ta' produzzjoni li jzommu f'wiċċ l-ilma jew li jinżlu taht l-ilma	0	0
8905 90	- Ohrajn:		
8905 90 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
8905 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
8906	Bastimenti ohrajn, inklużi bastimenti tal-gwerra u dghajjes tas-salvataġġ hlief dghajjes tal-qdif:		
8906 10 00 00	- Bastimenti tal-gwerra	5	0
8906 90	- Ohrajn:		
8906 90 10 00	-- Li jaqsmu l-ibhra	5	0
	- Ohrajn		
8906 90 91 00	--- Mhux itqal minn 100 kg il-wiehed	5	0
8906 90 99 00	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8907	Strutturi ohrajn li jżommu f'wiċċ l-ilma (pereżempju, ċattri, tankijiet, coffer-dams, pjattaformi ta' żbark, baġi u dwal-sinjali)		
8907 10 00 00	- Ċattri jintefġu	10	3
8907 90 00 00	- Ohrajn	10	3
8908 00 00 00	Bastimenti u strutturi ohrajn li jżommu f'wiċċ l-ilma għat-tkissir	10	3
XVIII	TAQSIMA XVIII - STRUMENTI U APPARAT OTTIKU, FOTOGRAFIKU, ĊINEMATOGRAFIKU, TA' KEJL, TA' IĊĊEKKJAR, TA' PREĊIŻJONI, MEDIKU JEW KIRURĠIKU; ARLOĠĠI U ARLOĠĠI TAL-IDEJN; STRUMENTI MUŻIKALI; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGHHOM		
90	KAPITLU 90 - STRUMENTI U APPARAT OTTIKU, FOTOGRAFIKU, ĊINEMATOGRAFIKU, GĦAL KEJL, GĦAL IĊĊEKKJAR, TA' PREĊIŻJONI, MEDIKU JEW KIRURĠIKU; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGHHOM		
9001	Fibri ottiċi u mazzi ta' fibri ottiċi; kejbils ta' fibra ottika hliet dawk ta' titlu 8544; folji u pjanċi ta' materjal li jippolarizza; lentijiet (inklużi lentijiet tal-kuntatt), priżmi, mirja u elementi ottiċi ohrajn, ta' kull materjal, mhux immuntati, hliet dawk l-elementi tal-ħġieġ mhux maħdumin ottikament:		
9001 10	- Fibri ottiċi, mazzi u kejbils ta' fibri ottiċi:		
9001 10 10 00	-- Kejbils li jwasslu immaġni	5	3
9001 10 90	-- Ohrajn		
9001 10 90 10	--- Fibri ottiċi b'dijametru ta' mhux anqas minn 100 mkm	1	0
9001 10 90 90	--- Ohrajn	2	0
9001 20 00 00	- Folji u pjanċi ta' materjal li jippolarizza	0	0
9001 30 00 00	- Lentijiet tal-kuntatt	0	0
9001 40	- Lentijiet tan-nuċċali tal-ħġieġ		
9001 40 20 00	-- Mhux għall-korrezzjoni tal-vista	5	3
	-- Għall-korrezzjoni tal-vista		
	--- Irfinuti miż-żewġ naħat		
9001 40 41 00	---- Fokali singli	10	3
9001 40 49 00	---- Ohrajn	10	3
9001 40 80 00	--- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9001 50	- Lentijiet tan-nuċċali ta' materjali oħrajn		
9001 50 20 00	-- Mhux għall-korrezzjoni tal-vista	0	0
	-- Għall-korrezzjoni tal-vista		
	--- Irfinuti miż-żewġ naħat		
9001 50 41 00	---- Fokali singli	0	0
9001 50 49 00	---- Oħrajn	0	0
9001 50 80 00	--- Oħrajn	0	0
9001 90 00	- Oħrajn:		
9001 90 00 10	-- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
9001 90 00 90	-- Oħrajn	5	3
9002	Lentijiet, prizmi, mirja u elementi ottiċi oħrajn, ta' kull materjal, immuntati, li huma partijiet jew tagħmir għal strumenti jew apparat, hliet dawk l-elementi tal-ħġieġ mhux mahdumin ottikament:		
	- Lentijiet ta' obbjettivi:		
9002 11 00 00	-- Għal kameras, proġektors jew apparat li jkabbar jew iċekken ir-ritratti	5	3
9002 19 00 00	-- Oħrajn	5	3
9002 20 00 00	- Filtri	5	3
9002 90 00	- Oħrajn:		
9002 90 00 10	-- Għall-avjazzjoni ċivili	0,5	0
9002 90 00 90	-- Oħrajn	2	0
9003	Frejms u immuntar ta' nuċċalijiet, gogils jew bħalhom, u partijiet tagħhom:		
	- Frejms u immuntar:		
9003 11 00 00	-- Tal-plastiks	10	3
9003 19	-- Ta' materjali oħrajn:		
9003 19 10 00	--- Ta' metall prezzjuż jew ta' metall prezzjuż irrumblat	0	0
9003 19 30 00	--- Ta' metall ta' valur baxx	0	0
9003 19 90 00	--- Ta' materjali oħrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9003 90 00 00	- Partijiet	0	0
9004	Nuċċalijiet, gogils u bħalhom, korrettivi, protettivi jew oħrajn:		
9004 10	- Nuċċalijiet tax-xemx		
9004 10 10 00	-- B'leġġijiet maħdumin ottikament	0	0
	-- Oħrajn		
9004 10 91 00	--- B'leġġijiet tal-plastiks	0	0
9004 10 99 00	--- Oħrajn	0	0
9004 90	- Oħrajn:		
9004 90 10 00	-- B'leġġijiet tal-plastiks	0	0
9004 90 90 00	-- Oħrajn	0	0
9005	Binokkji, monokuli, teleskopji ottiċi oħrajn, u immuntar għalihom; strumenti astronomici oħrajn u immuntar għalihom, iżda ma jinkludux strumenti għal radjoastronomija:		
9005 10 00 00	- Binokkli	10	3
9005 80 00 00	- Strumenti oħrajn	10	3
9005 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji (inklużi immuntar)	10	3
9006	Kameras fotografici (hlief ċinematografici); apparat tad-dawl flaxx u bozoz tal-flaxx fotografici hlief bozoz ta' disċarġ ta' titlu 8539:		
9006 10 00 00	- Kameras ta' tip użat għat-thejjija ta' pjanci jew ċilindri tal-istampar	5	3
9006 30 00 00	- Kameras maħsubin apposta għal użu taħt l-ilma, għal osservar mill-ajru jew għal eżami mediku jew kirurġiku ta' organi interni; kameras li jikkomparaw għal għanijiet forensiċi jew kriminologiċi	5	3
9006 40 00 00	- Kameras li jstampaw ir-ritratt mill-ewwel	5	3
	- Kameras oħrajn:		
9006 51 00 00	-- Bi viewfinder through-the-lens (lenti wahda riflessa (SLR)), għal film romblu mhux usa' minn 35 mm	5	3
9006 52 00 00	-- Oħrajn, għal film romblu idjeq minn 35 mm	5	3
9006 53	-- Oħrajn, għal film romblu wiesa' 35 mm:		
9006 53 10 00	--- Kameras li jintremew wara l-użu	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9006 53 80 00	--- Ohrajn	5	3
9006 59 00 00	-- Ohrajn	5	3
	- Apparat għal flaxx u bozoz ta' flaxx fotografici:		
9006 61 00 00	-- Apparat għal flaxx b'bozza ta' disċarġ ("elettronika")	5	3
9006 69 00 00	-- Ohrajn	5	3
	- Partijiet u aċċessorji		
9006 91 00 00	-- Għal kameras	5	3
9006 99 00 00	-- Ohrajn	5	3
9007	Kameras u proġekters ċinematografici, b'apparat għal irrekordjar jew riproduzzjoni tal-hoss jew mingħajru:		
	- Kameras:		
9007 11 00 00	-- Għal film idjeq minn 16-il mm jew għal film 8 mm doppju	10	3
9007 19 00 00	-- Ohrajn	0	0
9007 20 00 00	- Proġekters	0	0
	- Partijiet u aċċessorji		
9007 91 00 00	-- Għal kameras	0	0
9007 92 00 00	-- Għal proġekters	0	0
9008	Proġekters ta' immaġni, hlief ċinematografici; apparat li jkabbar jew iċċekken ir-ritratti (hlief ċinematografiku):		
9008 10 00 00	- Proġekters tas-slaids	5	3
9008 20 00 00	Magni li jaqraw mikrofilm, microfiche jew mikroforom ohrajn, li jistghu jipproduċu kopji jew le	5	3
9008 30 00 00	- Proġekters tal-immaġni ohrajn	5	3
9008 40 00 00	- Apparat li jkabbar jew iċċekken ir-ritratti (hlief ċinematografiku)	10	3
9008 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	10	3
[9009]			

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9010	Apparat u għarmar għall-laboratorji fotografici (inkluż ċinematografija) (inkluż apparat għall-projezzjoni ta' forom ta' ċirkuwiti fuq materjali li jgħaddi f'it elettriku u li huma sensittizzati), mhux speċifikat jew inkluż x'imkien ieħor f'dan il-Kapitlu; negatoscopes; skrins għall-projezzjoni:		
9010 10 00 00	Apparat u tagħmir biex ikun żviluppat awtomatikament film jew karta fotografika (inkluż ċinematografika) frombli jew biex ikun espost awtomatikament film żviluppat fuq rombli ta' karta fotografika	5	3
9010 50 00 00	- Apparat u tagħmir ieħor għal laboratorji fotografici (inklużi ċinematografici); negatoscopes	10	3
9010 60 00 00	- Skrins għall-projezzjoni	10	3
9010 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	5	3
9011	Mikroskopji ottiċi komposti, inklużi dawk għal fotomikrografija, ċinefotomikrografija jew mikroprojezzjoni		
9011 10	- Mikroskopji stereoskopici		
9011 10 10 00	-- Armata b'tagħmir speċifikament maħsub għall-manigġar u t-trasport ta' wejfers jew retikoli semikondutturi	0	0
9011 10 90 00	-- Ohrajn	10	5
9011 20	- Mikroskopji ohrajn, għal fotomikrografija, ċinefotomikrografija jew mikroprojezzjoni		
9011 20 10 00	-- Mikroskopji fotomikrografici armata b'tagħmir speċifikament maħsub għall-manigġar u t-trasport ta' wejfers jew retikoli semikondutturi	0	0
9011 20 90 00	-- Ohrajn	10	5
9011 80 00 00	- Mikroskopji ohrajn	10	5
9011 90	- Partijiet u aċċessorji		
9011 90 10 00	-- Ta' apparat ta' subtitlu 9011 10 10 00 jew 9011 20 10 00	0	0
9011 90 90 00	-- Ohrajn	10	5
9012	Mikroskopji hliet mikroskopji ottiċi; apparat ta' difrazzjoni		
9012 10	- Mikroskopji hliet mikroskopji ottiċi; apparat ta' difrazzjoni		
9012 10 10 00	-- Mikroskopju elettroniku armat b'tagħmir speċifikament maħsub għall-manigġar u t-trasport ta' wejfers jew retikoli semikondutturi	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9012 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
9012 90	- Partijiet u aċċessorji		
9012 90 10 00	-- Ta' apparat ta' subtitlu 9012 10 10 00	0	0
9012 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
9013	Mezzi ta' kristall likwidi li ma fihomx oġġetti msemmijin b'mod iktar speċifiku ftitli ohrajn; lejżers, hlief dajowds tal-lejżer; apparat u strumenti ottiċi ohrajn, mhux imsemmijin jew inklużi band' ohra f'dan il-kapitlu:		
9013 10 00 00	- Miri teleskopici biex jintramaw ma' armi; periskopji; teleskopji mahsubin biex ikunu parti minn magni, tagħmir, strumenti jew apparat ta' dan il-kapitlu jew Taqsima XVI	10	3
9013 20 00 00	- Lejżers, hlief dajowds tal-lejżer	10	3
9013 80	- Mezzi, tagħmir u strumenti ohrajn:		
	-- Mezzi ta' kristall likwidu		
9013 80 20 00	--- Mezzi ta' matriċi attiva ta' kristall likwidu	0	0
9013 80 30 00	--- Ohrajn	0	0
9013 80 90 00	-- Ohrajn	10	3
9013 90	- Partijiet u aċċessorji		
9013 90 10 00	-- Għal mezzi ta' kristall likwidu (LCD)	0	0
9013 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
9014	Boxxli biex wiehed isib id-direzzjoni; strumenti u tagħmir iehor għat-tbahhir:		
9014 10 00	- Boxxli biex wiehed isib id-direzzjoni		
9014 10 00 10	-- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0
9014 10 00 90	-- Ohrajn	10	3
9014 20	- Strumenti u tagħmir għal navigazzjoni aeronawtika jew spazjali (hlief boxxli):		
9014 20 20	--- Sistemi ta' navigazzjoni inerzjali		
9014 20 20 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0	0
9014 20 20 90	--- Ohrajn	3	0
9014 20 80	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9014 20 80 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0	0
9014 20 80 90	--- Ohrajn	3	0
9014 80 00 00	- Strumenti u tagħmir iehor	10	3
9014 90 00	- Partijiet u aċċessorji		
9014 90 00 10	-- Ta'strumenti ta' subtitli 9014 10 00 u 9014 20 għall-użu fajruplani ċivili	0	0
9014 90 00 90	-- Ohrajn	3	0
9015	Strumenti u tagħmir għal kejl tal-art (surveying) (inkluż kejl fotogrammetriku), idrografiċi, oċeanografiċi, idroloġiċi, meteoroloġiċi jew ġeofiziċi, hlief boxxli; telemetri:		
9015 10	- Telemetri		
9015 10 10 00	-- Elettronici	10	3
9015 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
9015 20	- Teodoliti u takimetri (takeometri):		
9015 20 10 00	-- Elettronici	4	0
9015 20 90 00	-- Ohrajn	4	0
9015 30	- Livelli:		
9015 30 10 00	-- Elettronici	10	3
9015 30 90 00	-- Ohrajn	10	3
9015 40	- Strumenti u tagħmir għal kejl tal-art (surveying), fotogrammetriċi:		
9015 40 10 00	-- Elettronici	10	3
9015 40 90 00	-- Ohrajn	10	3
9015 80	- Strumenti u tagħmir iehor:		
	-- Elettronici		
9015 80 11 00	--- Strumenti u apparat meteoroloġiku, idroloġiku u ġeofiziku	5	3
9015 80 19 00	--- Ohrajn	5	3
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9015 80 91 00	--- Strumenti u tagħmir użati f'geodesija, topografija, kejl tal-art (surveying) jew invellar; strumenti idrografiċi	5	3
9015 80 93 00	--- Strumenti u apparat meteoroloġiku, idroloġiku u ġeofiziku	5	3
9015 80 99 00	--- Ohrajn	5	3
9015 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	10	3
9016 00	Imwieżen ta' sensittività ta' 5 cg jew ahjar, bl-użini jew minghajrhom		
9016 00 10 00	- Imwieżen	10	3
9016 00 90 00	- Partijiet u aċċessorji	10	3
9017	Strumenti għat-tpiġġija, għall-immarkar ta' linji jew li jagħmlu kalkulazzjonijiet matematiċi (pereżempju, magni għall-abbozzar, pantografi, kwadranti, settijiet ta' iddisinjar, rigi li jislajdjaw (slide rules), kalkulatori tad-diska); strumenti għall-kejl ta' tul, għal użu fl-idejn (pereżempju, vireg u rutelli għall-kejl, mikrometri, kalipers), mhux imsemmijin jew inklużi band' ohra f'dan il-kapitlu:		
9017 10	- Imwejjed u magni għall-iddisinjar, awtomatiċi jew le:		
9017 10 10 00	-- Plotters	0	0
9017 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
9017 20	- Strumenti ohrajn għat-tpiġġija, għall-immarkar ta' linji jew li jagħmlu kalkulazzjonijiet matematiċi:		
9017 20 05 00	-- Plotters	0	0
	-- Strumenti ohrajn għat-tpiġġija:		
9017 20 11 00	--- Settijiet għall-iddisinjar	10	3
9017 20 19 00	--- Ohrajn	10	3
9017 20 39 00	-- Strumenti għall-immarkar ta' linji	10	3
9017 20 90 00	-- Strumenti li jagħmlu kalkulazzjonijiet matematiċi (inklużi rigi li jislajdjaw (slide rules), kalkulatori tad-diska u bħal-hom)	10	3
9017 30	- Mikrometri, kalipers u gejjis		
9017 30 10 00	-- Mikrometri u kalipers	10	3
9017 30 90 00	-- Ohrajn (hlief strumenti għall-kejl minghajr mezz li jistgħu jkunu aġġustati ta' titlu 9031)	10	3
9017 80	- Strumenti ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9017 80 10 00	-- Vireg u rutelli għall-kejl u mwieżen imqassmin (divided scales)	10	3
9017 80 90 00	-- Ohrajn	10	3
9017 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	10	3
9018	- Strumenti u tagħmir użati fi xjenzi mediċi, kirurgċi, dentali jew veterinarji, inkluż apparat xintigrafiku, apparat iehor elettromediku u strumenti għall-eżamijiet tal-vista		
	Apparat elettrodijanostiku (inkluż apparat għal eżami esploratorju funzjonali jew biex ikunu eżaminati parametri fiżjoloġiċi):		
9018 11 00 00	-- Elettrokardjografi	0	0
9018 12 00 00	-- Apparati ta' skannjar ultrasoniku	0	0
9018 13 00 00	-- Apparati ta' kkupjar (imaging) b'reżonanza manjetika	0	0
9018 14 00 00	-- Apparati xintigrafiku	0	0
9018 19	-- Ohrajn		
9018 19 10 00	--- Apparati ta' monitoraġġ għall-monitoraġġ simultanju ta' żewġ parametri jew aktar	0	0
9018 19 90 00	--- Ohrajn	0	0
9018 20 00 00	- Apparati ultravjola jew infraahmar	0	0
	- Siringi, labar, kateters, kannuli u bħalhom:		
9018 31	-- Siringi, bil-labar jew mingħajrhom:		
9018 31 10 00	--- Tal-plastiks	0	0
9018 31 90 00	--- Ohrajn	0	0
9018 32	-- Labar tubulari tal-metall u labar għal suturi:		
9018 32 10 00	- Labar tubulari tal-metall	0	0
9018 32 90 00	- Labar għal suturi	0	0
9018 39 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Strumenti u tagħmir iehor, użati fix-xjenzi dentali:		
9018 41 00 00	-- Magni għal thaffir dentali, kemm jekk ikkombinati fuq bażi waħda ma' tagħmir dentali iehor kif ukoll mhumieħ	0	0
9018 49	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9018 49 10 00	--- Golji, diski, trapani u xkupilji, għal użu f'magni għal thaffir dentali	0	0
9018 49 90 00	--- Ohrajn	0	0
9018 50	- Strumenti u tagħmir ieħor oftalmiċi:		
9018 50 10 00	-- Mhux ottiċi	0	0
9018 50 90 00	-- Ottiċi	0	0
9018 90	- Strumenti u tagħmir ieħor:		
9018 90 10 00	-- Strumenti u tagħmir għal kejl ta' pressjoni tad-demem	0	0
9018 90 20 00	-- Endoskopji	0	0
9018 90 30 00	-- Tagħmir għal dijalisi renali (kliewi artifiċjali, magni tal-kliewi u dijalisaturi)	0	0
	-- Apparat dijatermiku		
9018 90 41 00	--- Ultrasoniku	0	0
9018 90 49 00	--- Ohrajn	0	0
9018 90 50 00	-- Apparat ta' trasfuzjoni	0	0
9018 90 60 00	-- Apparat u strumenti anestetici	0	0
9018 90 70 00	-- Strumenti ta' litotripsija ultrasoniċi	0	0
9018 90 75 00	-- Apparat għal stimolazzjoni tan-nervituri	0	0
9018 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
9019	Apparat ta' terapija mekkanika; apparat għal massaġġi; apparat għal eżami ta' kapaċità psikoloġika; terapija bl-ożonu, terapija bl-ossigenu, terapija bl-ajrusol, apparat ta' respirazzjoni artifiċjali jew ta' respirazzjoni terapewtika oħra:		
9019 10	- Apparat ta' terapija mekkanika; apparat għal massaġġi; apparat għal eżami ta' kapaċità psikoloġika:		
9019 10 10 00	-- Apparat tal-elettriku għal massaġġi vibratorji	0	0
9019 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
9019 20 00 00	- Terapija bl-ożonu, terapija bl-ossigenu, terapija bl-ajrusol, apparat ta' respirazzjoni artifiċjali jew ta' respirazzjoni terapewtika oħra	0	0
9020 00 00 00	Apparat ieħor ta' respirazzjoni u maskri tal-gass, hliet maskri protettivi li la fihom partijiet mekkanici lanqas filtri li jistgħu sostitwibbli	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9021	Apparat ortopediku, inklużi krozzi, ċinturini u rfid kirurġiċi; qassab u apparat iehor għall-ksur; partijiet artifiċjali tal-ġisem; apparat akustiku (hearing aids) u tagħmir iehor li jintlibes jew jingarr, jew jiddahhal fil-ġisem, biex jagħmel tajjeb għal difett jew diżabilità:		
9021 10	- Ogġetti u tagħmir tal-ortopedija jew għall-fratturi:		
9021 10 10 00	-- Ogġetti u tagħmir tal-ortopedija	0	0
9021 10 90 00	-- Qassab u tagħmir iehor għal ksur	0	0
	- Snien u tagħmir dentali artifiċjali:		
9021 21	-- Snien artifiċjali		
9021 21 10 00	--- Ta' plastiks	0	0
9021 21 90 00	--- Ta' materjali oħra	0	0
9021 29 00 00	-- Oħrajn	0	0
	- Partijiet artifiċjali oħrajn tal-ġisem:		
9021 31 00 00	-- Ġogi artifiċjali	0	0
9021 39	-- Oħrajn		
9021 39 10 00	--- Protesi okulari	0	0
9021 39 90 00	--- Oħrajn	0	0
9021 40 00 00	- Apparat akustiku (hearing aids), hlief partijiet u aċċessorji	0	0
9021 50 00 00	- Pacemakers biex jistimulaw il-muskoli tal-qalb, hlief partijiet u aċċessorji	0	0
9021 90	- Oħrajn:		
9021 90 10 00	-- Partijiet u aċċessorji għal apparat akustiku (hearing aids)	0	0
9021 90 90 00	-- Oħrajn	0	0
9022	Apparat ibbażat fuq l-użu ta' raġġi-X jew fuq radjazzjonijiet alfa, beta jew gamma, kemm jekk għal użi mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji jew le, inkluż apparat għal radjografija jew radjoterapija, tubi ta' raġġi-X u ġeneraturi oħrajn ta' raġġi-X ġeneraturi ta' tensjoni għolja, pannelli u deskijiet ta' kontroll, skrins, imwejjed, siġġijiet u affarijiet simili għal eżami jew trattament:		
	- Apparat ibbażat fuq l-użu ta' raġġi-X, kemm jekk għal użi mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji jew le, inkluż apparat ta' radjografija jew radjoterapija:		
9022 12 00 00	-- Apparat ta' tomografija komputata	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9022 13 00 00	-- Ohrajn, għal użi dentali	0	0
9022 14 00 00	-- Ohrajn, għal użi mediċi, kirurġiċi jew veterinarji	0	0
9022 19 00 00	-- Għal użi ohrajn	0	0
	- Apparat ibbażat fuq l-użu ta' radjazzjonijiet alfa, beta jew gamma, kemm jekk għal użu mediku, kirurġiku, dentali jew veterinarju jew le, inkluż apparat ta' radjografija jew radjo-terapija:		
9022 21 00 00	-- Ohrajn, għal użi mediċi, kirurġiċi jew veterinarji	0	0
9022 29 00 00	-- Għal użi ohrajn	0	0
9022 30 00 00	- Tubi għal raġġi-X	0	0
9022 90	- Ohrajn, inklużi partijiet u aċċessorji:		
9022 90 10 00	-- Skrin fluworexxenti ta' raġġi-X u skrin li jintensifikaw ir-raġġi-X; ilqugh u gradilji kontra t-tixrid	0	0
9022 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
9023 00	Strumenti, apparat u mudelli, maħsubin għal għanijiet ta' wiri (pereżempju, fl-edukazzjoni jew esibizzjonijiet), mhux tajbin għal użi ohrajn:		
9023 00 10 00	- Ta' tip użati għat-tagħlim ta' fiżika, kimika jew suġġetti tekniċi	0	0
9023 00 80 00	- Ohrajn	0	0
9024	Magni u tagħmir biex jiġu eżaminati l-ebusija, is-sahha, il-kompressibilità, l-elastiċità jew karatteristiċi mekkaniċi ohrajn ta' materjali (pereżempju, metalli, għuda, tessuti, karta, plastiks):		
9024 10	- Magni u tagħmir biex ikunu eżaminati metalli:		
9024 10 10 00	-- Elettronici	0	0
	-- Ohrajn		
9024 10 91 00	--- Universali jew għal eżamijiet tat-tensjoni	5	3
9024 10 93 00	--- Għal eżamijiet ta' ebusija	5	3
9024 10 99 00	--- Ohrajn	0	0
9024 80	- Magni u tagħmir ieħor		
9024 80 10 00	-- Elettronici	0	0
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9024 80 91 00	--- Biex jeżaminaw tessuti, karta jew kartun	0	0
9024 80 99 00	--- Ohrajn	0	0
9024 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	0	0
9025	Idrometri u strumenti simili li jżommu f'wiċċ l-ilma, termometri, pirometri, barometri, igrometri u psikrometri, li jirrekordjaw jew le, u kwalunkwe tahlita ta' dawn l-istrumenti:		
	- Termometri u pirometri, mhux imhalltin ma' strumenti oħrajn:		
9025 11	-- Mimlijin b'likwidu, għal qari dirett:		
9025 11 20 00	--- Termometri kliniċi jew veterinarji	0	0
9025 11 80	--- Ohrajn		
9025 11 80 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
9025 11 80 90	---- Ohrajn	0	0
9025 19	-- Ohrajn		
9025 19 20	--- Elettronici		
9025 19 20 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
9025 19 20 90	---- Ohrajn	5	3
9025 19 80	--- Ohrajn:		
9025 19 80 10	---- Konvertituri termoelettriċi għat-tehid temperatura ta' liga ta' metall likwidu	10	3
	---- Ohrajn		
9025 19 80 91	----- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
9025 19 80 98	----- Ohrajn	5	3
9025 80	- Strumenti oħrajn:		
9025 80 20	-- Barometri, mhux imhalltin ma' strumenti oħrajn		
9025 80 20 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
9025 80 20 90	--- Ohrajn	5	3
	-- Ohrajn		
9025 80 40	--- Elettronici		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9025 80 40 10	---- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
9025 80 40 90	---- Ohrajn	5	3
9025 80 80	---- Ohrajn		
9025 80 80 10	---- Igrometri, areometri, areometri b'termometri magħhom	6	3
9025 80 80 90	---- Ohrajn	5	3
9025 90 00	- Partijiet u aċċessorji		
9025 90 00 10	-- Oqfsa ta' protezzjoni għal termometri tekniċi	10	3
	-- Ohrajn		
9025 90 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
9025 90 00 95	--- Għall-użu fajruplani ċivili	0,5	0
9025 90 00 98	--- Ohrajn	5	3
9026	Strumenti u apparat għal kejl jew iċċekkjar ta' hruġ, livell, pressjoni jew kwantitajiet varjabbli ohra ta' likwidi jew gassijiet (pereżempju, miters għall-hruġ (flow meters), geġis għal-livell, manometri, miters għas-shana), hlief strumenti u apparat ta' titlu 9014, 9015, 9028 jew 9032		
9026 10	- Għal kejl u iċċekkjar tal-hruġ jew tal-livell ta' likwidi:		
	-- Elettronici:		
9026 10 21 00	--- Miters li jikkalkulaw il-hruġ	0	0
9026 10 29 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn		
9026 10 81 00	--- Miters li jikkalkulaw il-hruġ	0	0
9026 10 89 00	--- Ohrajn	0	0
9026 20	- Għal kejl jew iċċekkjar ta' pressjoni:		
9026 20 20 00	- Elettronici	0	0
	-- Ohrajn		
9026 20 40 00	--- Kejl tal-pressjoni ta' tip spirali jew b'dijaframma tal-metall	0	0
9026 20 80 00	--- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9026 80	- Strumenti jew apparat ieħor:		
9026 80 20 00	-- Elettronici	0	0
9026 80 80 00	-- Ohrajn	0	0
9026 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	0	0
9027	Strumenti u apparat għal analiżi fiżika jew kimika (pereżempju, polarimetri, rifrattometri, spettrometri, apparat għall-analiżi ta' gass jew duħhan); strumenti u apparat għal kejl jew verifika ta' viskożità, porożità, espansjoni, tensjoni tal-wiċċ jew bħallhom; strumenti u apparat għal kejl jew verifika ta' kwantitajiet ta' shana, hoss jew dawl (inklużi miters ta' espożizzjoni (exposure meters)); mikrotomi		
9027 10	- Apparat għal analiżi ta' gass jew duħhan:		
9027 10 10 00	-- Elettronici	0	0
9027 10 90 00	-- Ohrajn	0	0
9027 20 00 00	- Kromatografi u strumenti ta' elettroforesija	0	0
9027 30 00 00	- Spettrometri, spettrofotometri u spettrografi li jużaw radjazzjonijiet ottiċi (UV, viżibbli, IR)	0	0
9027 50 00 00	- Strumenti u apparat ieħor li jużaw radjazzjonijiet ottiċi (UV, viżibbli, IR)	0	0
9027 80	- Strumenti u apparat ieħor:		
9027 80 05 00	- Miters ta' espożizzjoni (exposure meters)	0	0
	-- Ohrajn		
	--- Elettronici		
9027 80 11 00	---- Miters li jkejlu l-pH, miters li jkejlu l-rH u apparat ieħor li jkejjel il-konduttività:	0	0
9027 80 13 00	---- Apparati biex isir il-kejl tal-proprjetajiet fiżiċi ta' materjali semikondutturi jew ta' sottostrati LCD jew saffi assoċjati għall-izolament u konduttività waqt il-proċess ta' produzzjoni ta' wejfers semikondutturi jew il-proċess ta' produzzjoni ta' LCDs	0	0
9027 80 17 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Ohrajn		
9027 80 91 00	---- Viskometri, porożimetri u miters li jikkalkulaw l-espansjoni	0	0
9027 80 93 00	Apparati biex isir il-kejl tal-proprjetajiet fiżiċi ta' materjali semikondutturi jew ta' sottostrati LCD jew saffi assoċjati għall-izolament u konduttività waqt il-proċess ta' produzzjoni ta' wejfers semikondutturi jew il-proċess ta' produzzjoni ta' LCDs	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9027 80 97 00	---- Ohrajn	0	0
9027 90	- Mikrotomi; partijiet u aċċessorji:		
9027 90 10 00	-- Mikrotomi	0	0
	-- Partijiet u aċċessorji		
9027 90 50 00	--- Ta' apparat ta' subtitli 9027 20 sa 9027 80	0	0
9027 90 80 00	--- Ta' mikrotomi jew ta' apparat għall-analiżi ta' gass jew duhhan	0	0
9028	Miters għal forniment jew produzzjoni ta' gass, likwidu jew elettriku, inklużi miters għal kejl tagħhom:		
9028 10 00 00	- Miters tal-gass	0	0
9028 20 00 00	- Miters tal-likwidu	0	0
9028 30	- Miters tal-elettriku:		
	-- Għal kurrent li jalterna		
9028 30 11 00	--- Għal fażi waħda	0	0
9028 30 19 00	--- Għal multi-fażi	10	3
9028 30 90 00	-- Ohrajn	5	3
9028 90	- Partijiet u aċċessorji		
9028 90 10 00	-- Għal miters tal-elettriku	10	3
9028 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
9029	Apparat għal kejl ta' dawran, apparat għal kejl ta' produzzjoni, tassimetri, milometri, pedometri u bħalhom; indikaturi ta' veloċità u takometri, hlief dawk tat-titlu 9014 jew 9015; stroboskopji:		
9029 10 00	- Apparat għal kejl ta' dawran, apparat għal kejl ta' produzzjoni, tassimetri, milometri, pedometri u bħalhom		
9029 10 00 10	-- Apparat elettriku jew elettroniku għal kejl ta' dawran, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
9029 10 00 90	-- Ohrajn	5	3
9029 20	- Indikaturi ta' veloċità u takometri; stroboskopji:		
	-- Indikaturi ta' veloċità u takometri;		
9029 20 31	--- Indikaturi ta' veloċità għal vetturi		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9029 20 31 10	---- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
9029 20 31 90	---- Ohrajn	0,5	0
9029 20 38	--- Ohrajn		
9029 20 38 10	---- Għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
9029 20 38 90	---- Ohrajn	5	3
9029 20 90 00	-- Stroboskopji	5	3
9029 90 00	- Partijiet u aċċessorji		
9029 90 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
9029 90 00 30	-- Ta' apparat għal kejl ta' dawran, indikaturi ta' velocità u takometri, għall-użu f'ajruplani ċivili	0,5	0
9029 90 00 90	-- Ohrajn	5	3
9030	Oxxilloskopji, analizzaturi tal-ispettru u strumenti oħra u apparat iehor għal kejl jew għall-iċċekkjar ta' kwantitajiet elettrici, hlief miters ta' titlu 9028; strumenti u apparat għal kejl jew qbid ta' radjazzjonijiet ta' raġġi alfa, beta, gamma, raggi-X, kosmiċi jew ohrajn li jonizzaw:		
9030 10 00 00	- Strumenti u apparat għal kejl jew qbid ta' radjazzjonijiet jonizzanti	0	0
9030 20	- Oxxilloskopji tar-raġġi katodiċi u oxxillografi tar-raġġi koto-diċi		
9030 20 10 00	-- B'raġġ mill-katodu	0	0
9030 20 30 00	-- Ohrajn, b'mezz ta' rrekordjar	0	0
	-- Ohrajn		
9030 20 91 00	--- Elettronici	0	0
9030 20 99 00	--- Ohrajn	0	0
	Strumenti u tagħmir iehor, għal kejl jew iċċekkjar ta' vultaġġ, kurrent, reżistenza jew qawwa elettrika		
9030 31 00 00	-- Multimeters mingħajr mezz ta' rrekordjar:	0	0
9030 32 00 00	-- Multimeters b'mezz ta' rrekordjar	0	0
9030 33	-- Ohrajn, mingħajr mezz ta' rrekordjar:		
9030 33 10 00	--- Elettronici	0	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9030 33 91 00	---- Voltmetri	0	0
9030 33 99 00	---- Ohrajn	0	0
9030 39 00 00	-- Ohrajn, b'mezz ta' rrekordjar	0	0
9030 40 00 00	- Strumenti u apparat iehor, maħsubin apposta għal telekomunikazzjonijiet (pereżempju, miters għal telefonati fuq xulxin (cross-talk), strumenti għal kejl ta' zieda, miters għal fattur ta' tagħwiġ (distortion), psofometri)	0	0
	- Strumenti u apparat iehor:		
9030 82 00 00	-- Ghall-kejl jew iċċekkjar ta' wejfers jew mezzi semikondutturi	0	0
9030 84 00 00	-- Ohrajn, b'mezz ta' rrekordjar	0	0
9030 89	-- Ohrajn		
9030 89 30 00	--- Elettronici	0	0
9030 89 90 00	--- Ohrajn	0	0
9030 90	- Partijiet u aċċessorji		
9030 90 20 00	-- Ghall-apparat tas-subtitlu 9030 82 00	0	0
9030 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
9031	Strumenti, tagħmir u magni għal kejl jew iċċekkjar, mhux imsemmijin jew inkluzi band' ohra f'dan il-kapitlu; proġekters għal profili;		
9031 10 00 00	- Magni biex jibbilanċjaw partijiet mekkaniċi	0	0
9031 20 00 00	- Bankijiet għal eżaminar (test benches)	0	0
	- Strumenti u tagħmir ottiċi ohrajn:		
9031 41 00 00	-- Biex ikunu eżaminati wejfers jew mezzi semikondutturi jew biex ikunu eżaminati fotomaskri jew retikoli użati fil-manifattura ta' mezzi semikondutturi	0	0
9031 49	-- Ohrajn		
9031 49 10 00	--- Proġekters għal profili	0	0
9031 49 90 00	--- Ohrajn	0	0
9031 80	- Strumenti, tagħmir u magni ohrajn:		
	-- Elettronici		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Għal kejl jew iċċekkjar ta' kwantitajiet ġeometriċi:		
9031 80 32 00	---- Biex ikunu eżaminati wejfers jew mezzi semikondutturi jew biex ikunu eżaminati fotomaskri jew retikoli użati fil-manifattura ta' mezzi semikondutturi	0	0
9031 80 34 00	---- Ohrajn	0	0
9031 80 38 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Ohrajn		
9031 80 91 00	--- Għal kejl jew iċċekkjar ta' kwantitajiet ġeometriċi	0	0
9031 80 98 00	--- Ohrajn	0	0
9031 90	- Partijiet u aċċessorji		
9031 90 20 00	-- Għal apparat ta' subtitlu 9031 41 00 00 jew għal strumenti u tagħmir ottiku biex titkejjel il-kontaminazzjoni tal-wiċċ f'partikuli separati fuq wejfers semikondutturi ta' subtitlu 9031 49 90 00	0	0
9031 90 30 00	-- Għal apparat ta' subtitlu 9031 80 32 00	0	0
9031 90 85 00	-- Ohrajn	0	0
9032	Strumenti u apparat awtomatiku biex jirregolaw jew jikkontrollaw		
9032 10	- Termostati		
9032 10 20 00	-- Elettronici	0	0
	-- Ohrajn		
9032 10 81 00	--- B'mezz ta' hruġ bl-elettriku	0	0
9032 10 89 00	--- Ohrajn	0	0
9032 20 00 00	- Manostati	0	0
	- Strumenti u apparat ieħor:		
9032 81 00 00	-- Idrawliċi jew pnevmatiċi	0	0
9032 89 00 00	-- Ohrajn	0	0
9032 90 00 00	- Partijiet u aċċessorji	0	0
9033 00 00 00	Partijiet u aċċessorji (mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra f'dan il-kapitlu) għal magni, tagħmir, strumenti jew apparat ta' Kapitlu 90	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
91	KAPITOLU 91 - ARLOĠĠI U ARLOĠĠI TAL-IDEJN JEW TAL-BUT U PARTIJET TAGHHOM		
9101	Arloġġi tal-idejn, arloġġi tal-but u arloġġi zġhar ohrajn, inklużi stopwatches, bil-kaxxa ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż:		
	Arloġġi tal-idejn, imhaddmin bl-elettriku, fihom jew ma fihomx faċilità ta' stopwatch:		
9101 11 00 00	-- B'display mekkanika biss	5	3
9101 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Arloġġi tal-idejn ohrajn, b'faċilità fihom ta' stopwatch jew le:		
9101 21 00 00	-- B'ħabel awtomatiku	5	3
9101 29 00 00	-- Ohrajn	5	3
	- Ohrajn:		
9101 91 00 00	-- Jahdmu bl-elettriku	10	3
9101 99 00 00	-- Ohrajn	10	3
9102	Arloġġi tal-idejn, arloġġi tal-but u ohrajn, inklużi stopwatches, hlief dawk ta' titlu 9101:		
	- Arloġġi tal-idejn, jahdmu bl-elettriku, b'faċilità fihom ta' stopwatch jew le		
9102 11 00 00	-- B'display mekkanika biss	5	3
9102 12 00 00	-- B'display otto-elettronika biss	10	3
9102 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Arloġġi tal-idejn ohrajn, b'faċilità fihom ta' stopwatch jew le:		
9102 21 00 00	-- B'ħabel awtomatiku	5	3
9102 29 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
9102 91 00 00	-- Jahdmu bl-elettriku	10	3
9102 99 00 00	-- Ohrajn	10	3
9103	Arloġġi b'mekkaniżmi ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but, hlief arloġġi ta' titlu 9104		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9103 10 00 00	-- Jahdmu bl-elettriku	10	3
9103 90 00 00	- Ohrajn	10	3
9104 00 00	Arloġġi ta' pannella ta' strumenti u arloġġi ta' tip simili għal vetturi, inġenji tal-ajru, inġenji tal-ispazju, jew bastimenti:		
9104 00 00 10	- Għall-użu fajruplani ċivili	1	0
9104 00 00 90	- Ohrajn	15	3
9105	Arloġġi ohrajn:		
	- Żveljarini:		
9105 11 00 00	-- Jahdmu bl-elettriku	10	3
9105 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Arloġġi tal-ħajt:		
9105 21 00 00	-- Jahdmu bl-elettriku	10	3
9105 29 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
9105 91 00 00	-- Jahdmu bl-elettriku	10	3
9105 99	-- Ohrajn		
9105 99 10 00	--- arloġġi għal fuq il-mejda jew tal-ixkaffa tal-fuklar	10	3
9105 99 90 00	--- Ohrajn	10	3
9106	Apparat li jirreġistra l-hin tal-ġurnata u apparat biex ikejjel, jirreġistra jew juri mod iehor intervalli ta' hin, b'mekkaniżmu ta' arloġġ jew ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but jew b'mutur sinkroniku (pereżempju, magni li jirreġistraw il-hin, magni li jzommu l-hin)		
9106 10 00 00	- Magni li jirreġistraw il-hin; magni li jzommu l-hin	5	3
9106 90	- Ohrajn:		
9106 90 10 00	-- Kronometri ta' proċessi, stop-clocks u simili	5	3
9106 90 80 00	-- Ohrajn	5	3
9107 00 00 00	Swiċċijiet tal-hin, b'mekkaniżmu ta' arloġġ jew ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but jew b'mutur sinkroniku	5	3
9108	Mekkaniżmi ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but, kompluti u immuntati		
	- Jahdmu bl-elettriku:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9108 11 00 00	-- B'display mekkanika biss jew b'mezz li miegħu tista' tehel display mekkanika	10	3
9108 12 00 00	-- B'display otto-elettronika biss	10	3
9108 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
9108 20 00 00	- B'habel awtomatiku	10	3
9108 90 00 00	- Ohrajn	10	3
9109	Mekkaniżmi ta' arloġġ, kompluti u immuntati		
	- Jahdmu bl-elettriku:		
9109 11 00 00	-- Ta' żveljarini	10	3
9109 19 00	-- Ohrajn		
9109 19 00 10	--- Ta'wisgħa jew dijametru mhux aktar minn 50 mm, għall-użu fajruplani ċivili	1	0
9109 19 00 90	--- Ohrajn	15	3
9109 90 00	- Ohrajn:		
9109 90 00 10	-- Ta'wisgħa jew dijametru mhux aktar minn 50 mm, għall-użu fajruplani ċivili	1	0
9109 90 00 90	-- Ohrajn	15	3
9110	Mekkaniżmi shaħ ta' arloġġ tal-idejn jew ta' arloġġ, mhux immuntati jew immuntati parzjalment (settijiet tal-mekkaniżmi); mekkanizmi mhux kompluti ta' arloġġ tal-idejn jew ta' arloġġ, immuntati; mekkanizmi tal-arloġġi jew tal-arloġġi tal-idejn, mhux irfinuti		
	- Ta' arloġġi tal-idejn jew tal-but:		
9110 11	-- Mekkaniżmi kompluti, mhux immuntati jew immuntati parzjalment (settijiet ta' mekkanizmi)		
9110 11 10 00	--- B'bilancier u molla rqiqa	5	3
9110 11 90 00	--- Ohrajn	5	3
9110 12 00 00	-- Movimenti mhux kompluti, immuntati	5	3
9110 19 00 00	-- Mekkaniżmi mhux irfinuti	5	3
9110 90 00 00	- Ohrajn	5	3
9111	Kaxex ta' arloġġi tal-idejn u tal-but u partijiet tagħhom:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9111 10 00 00	- Kaxex ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż	5	3
9111 20 00 00	- Kaxex ta' metall ta' valur baxx, indurati bid-deheb jew bil-fidda jew le	5	3
9111 80 00 00	- Kaxex oħrajn	5	3
9111 90 00 00	- Partijiet	5	3
9112	Kaxex ta' arloġġi u kaxex b'halhom għal oġġetti oħrajn ta' dan il-kapitlu, u partijiet għalihom:		
9112 20 00 00	- Kaxex	5	3
9112 90 00 00	- Partijiet	5	3
9113	Ĉineg tal-arloġġi tal-idejn, bands tal-arloġġi tal-idejn u brazzu-letti ta' arloġġi tal-idejn, u partijiet minnhom:		
9113 10	- Ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż:		
9113 10 10 00	-- Ta' metall prezzjuż	10	3
9113 10 90 00	-- Ta' metall miksi b'metall prezzjuż	10	3
9113 20 00 00	- Ta' metall ta' valur baxx, indurat bid-deheb jew bil-fidda jew le	10	3
9113 90	- Oħrajn:		
9113 90 10 00	-- Ta' ġilda jew ta' ġilda artifiċjali	10	3
9113 90 80 00	-- Oħrajn	10	3
9114	Partijiet oħrajn ta' arloġġi jew ta' arloġġi tal-idejn jew tal-but:		
9114 10 00 00	- Molol, inklużi molol irraqq (hair springs)	5	3
9114 20 00 00	- Ġojjelli	5	3
9114 30 00 00	- Kwadranti	5	3
9114 40 00 00	- Pjanċi u briġġijiet	5	3
9114 90 00 00	- Oħrajn	4	3
92	KAPITOLU 92 - STRUMENTI MUŻIKALI; PARTIJET U AĈĈESSORJI TA' OĠĠETTI B'HAL DAWN		
9201	Pjanijiet, inklużi pjanijiet awtomatiċi; ċimblu u strumenti oħrajn bit-tastiera u bil-kordi:		
9201 10	- Pjanijiet vertikali		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9201 10 10 00	-- Ġodda	10	3
9201 10 90 00	-- Użati	5	0
9201 20 00 00	- Pjanijiet kbar	5	0
9201 90 00 00	- Ohrajn	5	0
9202	Strumenti mużikali ohrajn tal-korda (pereżempju, kitarri, vjolini, arpi):		
9202 10	- Li jindaqqu b'ark:		
9202 10 10 00	-- Vjolini	5	0
9202 10 90 00	-- Ohrajn	5	0
9202 90	- Ohrajn:		
9202 90 30 00	-- Kitarri	10	3
9202 90 80 00	-- Ohrajn	5	0
[9203]			
[9204]			
9205	Strumenti mużikali ohrajn tan-nifs (pereżempju, klarinetti, trumbetti, ċirimelli):		
9205 10 00 00	- Strumenti tan-nifs tar-ram	5	0
9205 90	- Ohrajn		
9205 90 10 00	- Akkordjans u strumenti simili	10	3
9205 90 30 00	- Orgnijiet tal-halq	10	3
9205 90 50 00	Orgnijiet bit-tastiera u bil-pajp; armonji u strumenti simili bit-tastiera bil-pajpijiet tal-metall liberi	5	0
9205 90 90 00	- Ohrajn	5	0
9206 00 00 00	Strumenti mużikali tal-perkussjoni (pereżempju, tnabar, ksilofoni, ċimbli, kastanjoli, marakas)	5	0
9207	Strumenti mużikali, li l-hoss tagħhom huwa magħmul, jew għandu jkun amplifikat, bl-elettriku (pereżempju, orgnijiet, kitarri, akkordjins):		
9207 10	- Strumenti bit-tastiera, hlief akkordjins:		
9207 10 10 00	-- Orgnijiet	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9207 10 30 00	-- Pjanijiet diġitali	5	0
9207 10 50 00	-- Sintesajzers	5	0
9207 10 80 00	-- Ohrajn	5	0
9207 90	- Ohrajn:		
9207 90 10 00	-- Kitarri	5	0
9207 90 90 00	-- Ohrajn	5	0
9208	Kaxex mużikali, orgnijiet tal-fieri, orgnijiet mekkaniċi tat-triq, ghasafar tal-ghana mekkaniċi, srieraq mużikali u strumenti mużikali ohrajn li ma jaqgħux taht f'xi titlu ieħor ta' dan il-kapitlu; sejhiet tal-insib ta' kull tip; sfafar, qrun tad-daqq u strumenti ohrajn li jindaqqu bil-halq ghas-sinjalar tal-hoss:		
9208 10 00 00	- Kaxex mużikali	5	0
9208 90 00 00	- Ohrajn	5	0
9209	Partijiet (pereżempju, mekkanizmi għal kaxex mużikali) u aċċessorji (pereżempju, karti, diski u rombli għal strumenti mekkaniċi) ta' strumenti mużikali; metronomi, tuning-forks u pitch pipes ta' kull tip:		
9209 30 00 00	- Kordi għal strumenti mużikali	10	3
	- Ohrajn:		
9209 91 00 00	-- Partijiet u aċċessorji għall-pjanijiet	10	3
9209 92 00 00	-- Partijiet u aċċessorji għal istrumenti mużikali ta' titlu 9202	5	0
9209 94 00 00	-- Partijiet u aċċessorji għal strumenti mużikali ta' titlu 9207	5	0
9209 99	-- Ohrajn		
9209 99 20 00	--- Partijiet u aċċessorji għall-istrumenti mużikali ta' titlu 9205	5	0
	- Ohrajn:		
9209 99 40 00	Metronomi, tuning-forks u pitch pipes	5	0
9209 99 50 00	- Mekkanizmi għal kaxxi mużikali	5	0
9209 99 70 00	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
XIX	TAQSIMA XIX - ARMI U MUNIZZJON; PARTIJIET U AĊĊES-SORJI TAGHHOM		
93	KAPITOLU 93 - ARMI U MUNIZZJON; PARTIJIET U AĊĊES-SORJI TAGHHOM		
9301	Armi militari, ħlief rivolvers, pistoli, u l-armi ta' titlu 9307:		
	- Armi ta' artillerija (pereżempju, xkubetti (guns), howitzers u busijiet):		
9301 11 00 00	-- Li jisparaw minnhom infushom (self-propelled)	5	0
9301 19 00 00	-- Ohrajn	5	0
9301 20 00 00	- Apparat li jispara r-rokitti; armi li jittfegħu n-nar; apparat li jispara l-granati; tubi li jisparaw it-torpidows u proġetturi simili	5	0
9301 90 00	- Ohrajn:		
9301 90 00 10	-- Semiawtomatika bit-toqba lixxa	5	0
	-- Arma rifled:		
9301 90 00 21	--- B'mekkanizmu free breech	5	0
9301 90 00 22	--- Semiawtomatika	5	0
9301 90 00 23	--- Awtomatika	5	0
9301 90 00 29	--- Ohrajn	5	0
9301 90 00 30	-- Machine-guns	5	0
	-- Submachine-guns		
9301 90 00 41	--- Tommy-guns	5	0
9301 90 00 49	--- Ohrajn	5	0
9301 90 00 90	-- Ohrajn	5	0
9302 00 00	Rivolvers u pistoli, ħlief dawki ta' titlu 9303 jew 9304		
9302 00 00 10	- Rivolvers	5	0
	- Armi b'kanna waħda:		
9302 00 00 21	-- Semiawtomatiċi	5	0
9302 00 00 29	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9302 00 00 30	- Armi b'iktar minn kanna waħda	5	0
9303	Armi tan-nar ohrajn u mezzi simili li jaħdmu bl-isparar ta' karga ta' splussiv (pereżempju, snieter u azzarini tal-kaċċa, armi tan-nar li jikkargaw minn quddiem, pistoli Very u mezzi ohrajn maħsubin biex jisparaw biss murtali (flares) tas-sinjalar, pistoli u rivolvers għall-isparar in bjank, armi captive-bolt għall-qtil tal-bhejjem minghajr uġiġh, armi għat-tfiġh tal-hbula):		
9303 10 00 00	- Armi tan-nar li jikkargaw minn quddiem	10	3
9303 20	- Snieter ohrajn tal-isports, għal kaċċa jew sparar għal targits, inklużi snieter-azzarini kombinati:		
9303 20 10	-- B'kanna waħda, bit-toqba lixxa		
	--- Xkubetti u carabines:		
9303 20 10 10	---- Bl-azzjoni li tippompja	10	3
9303 20 10 20	---- Semiawtomatika	10	3
9303 20 10 40	---- Ohrajn	10	3
9303 20 10 90	--- Ohrajn	10	3
9303 20 95	-- Ohrajn		
9303 20 95 10	--- Xkubetti u carabines b'iktar minn kanna waħda, inklużi armi kkombinati	10	3
9303 20 95 90	--- Ohrajn	10	3
9303 30 00	- Azzarini ohrajn tal-isports, għal kaċċa jew sparar għal targits		
9303 30 00 10	-- Singly	10	3
9303 30 00 20	-- Semiawtomatiċi	10	3
9303 30 00 90	-- Ohrajn	10	3
9303 90 00 00	- Ohrajn	10	3
9304 00 00 00	Armi ohrajn (pereżempju, xkubetti u pistoli bil-molla, bl-arja jew bil-gass, lembubi), hliet dawk ta' titlu 9307	10	3
9305	Partijiet u aċċessorji tal-apparat ta' titlu 9301 sa 9304		
9305 10 00	- Ta' rivolvers jew pistoli:		
9305 10 00 10	-- Attivazzjoni tal-mekkanizmi churn-trigger	5	3
9305 10 00 20	-- Kaxxi tal-frejms u tal-kanna	5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9305 10 00 30	-- Kanen tas-snieter	5	3
9305 10 00 40	-- Plungers, pawls ta' breech-mechanism u tubi tal-gass	5	3
9305 10 00 50	-- Magazines u partijiet tagħhom	5	3
9305 10 00 60	-- Armi li jisparaw bla hoss u partijiet tagħhom	5	3
9305 10 00 70	-- Rifle-butts, hilts u brackets	5	3
9305 10 00 80	-- Magazines (għal pistoli) u kanen (għar-rivolvers)	5	3
9305 10 00 90	-- Ohrajn	5	3
	- Ta' snieter jew azzarini ta' titlu 9303:		
9305 21 00 00	-- Kanen tas-snieter	5	3
9305 29 00	-- Ohrajn		
9305 29 00 10	--- Trigger u churn-trigger mechanisms	5	0
9305 29 00 20	--- Kaxxi tal-frejms u tal-kanen	5	0
9305 29 00 30	--- Kanen rifled	5	0
9305 29 00 40	--- Plungers tal-gass, pawls ta' breech-mechanism u tubi tal-gass	5	0
9305 29 00 50	--- Magazines u partijiet tagħhom	5	0
9305 29 00 60	--- Armi li jisparaw bla hoss u partijiet tagħhom	5	0
9305 29 00 70	--- Magazines u partijiet tagħhom	5	0
9305 29 00 80	--- Breech-mechanisms u frejms ta' breech-mechanisms	5	0
9305 29 00 90	--- Ohrajn	5	0
	- Ohrajn:		
9305 91 00	-- Ta' armi militari ta' titlu 9301		
	--- Machine-guns, submachine guns, bit-toqba lixxa u armi rifled:		
9305 91 00 11	---- Mekkanizmi trigger	5	0
9305 91 00 12	---- Kaxxi tal-frejms u tal-kanen	5	0
9305 91 00 13	---- Kanen tas-snieter	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9305 91 00 14	---- Plungers tal-gass, pawls ta' breech-mechanism u tubi tal-gass	5	0
9305 91 00 15	---- Magazines u partijiet tagħhom	5	0
9305 91 00 16	---- Armi li jisparaw bla hooss u partijiet tagħhom	5	0
9305 91 00 17	---- Magazines u partijiet tagħhom	5	0
9305 91 00 18	---- Breech-mechanisms u frejms ta' breech-mechanisms	5	0
9305 91 00 90	--- Ohrajn	5	0
9305 99 00 00	-- Ohrajn	5	0
9306	Bombi, granati, torpidows, mini, missili u munizzjonijiet simili tal-gwerra u partijiet tagħhom; skrataċ u munizzjon u proiettili ohrajn u partijiet tagħhom, inklużi stopop tat-tiri tal-iskrataċ:		
	- Skrataċ tas-snieter u partijiet tagħhom; pellets ta' pistoli tal-arja:		
9306 21 00 00	-- Skrataċ	10	3
9306 29	-- Ohrajn		
9306 29 40 00	--- Kaxex	5	3
9306 29 70 00	--- Ohrajn	10	3
9306 30	- Skrataċ ohrajn u l-partijiet tagħhom:		
9306 30 10 00	Għal revolvers u pistoli ta' titlu 9302 u għal maxinganns hfief ta' titlu 9301	5	3
	-- Ohrajn		
9306 30 30 00	--- Għal armi militari	5	0
	--- Ohrajn		
9306 30 91 00	---- Skrataċ jisparaw ċentru	10	3
9306 30 93 00	---- Skrataċ jisparaw fix-xfar	5	3
9306 30 97	---- Ohrajn		
9306 30 97 10	---- Skrataċ għall-irbattar u għodod simili jew għal qattiela bla mohqrija u partijiet tagħhom	5	3
9306 30 97 90	----- Ohrajn	10	3
9306 90	- Ohrajn:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9306 90 10 00	-- Għal għanijiet militari	5	0
9306 90 90 00	-- Ohrajn	5	3
9307 00 00 00	Xwabel, xablotti, bajonetti, lanez u armi simili u partijiet tagħhom u inforor u għantijiet għalihom	10	3
XX	TAQSIMA XX - OĠĠETTI MANIFATTURATI VARJI		
94	KAPITOLU 94 - GHAMARA; FRIEX, MTIERAĦ, IRFID GĦAL IMTIERAĦ, KUXXINI U TAGĦMIR (FURNISHING) SIMILI MIMLI; LAMPI U TAGĦMIR (FITTINGS) TAD-DAWL MHUX SPEĊIFIKATI JEW INKLUŻI BAND'OHRA; SINJALI MDAWW-LIN, PĴANĊI TAL-ISMIIJET IMDAWLIN U SIMILI; BINI PREFABBRIKAT		
9401	Sedili (minbarra dawk tal-intestatura 9402), kemm jekk jistgħu isiru sodod u kemm jekk le, u l-partijiet għalihom:		
9401 10 00	- Sits (seats) ta' tip użat fuq inġenji tal-ajru		
9401 10 00 10	-- Mhux miksiġin bil-ġilda, għal użu f'ajruplani ċivili	1	0
9401 10 00 90	-- Ohrajn	0	0
9401 20 00 00	- Sits (seats) ta' tip użat f'vetturi bil-mutur	0	0
9401 30	- Sits (seats) iduru b'aġġustament ta' għoli varjabbli:		
9401 30 10 00	-- Miksiġin bit-tapizzerija, b'serhan għad-dahar u ffittjati bir-roti jew glajds	0	0
9401 30 90 00	-- Ohrajn	0	0
9401 40 00 00	- Sits (seats) hliet sits tal-ġnien jew tagħmir għal kampeġġ, li jinbidlu f'sodod	0	0
	- Sits (seats) tal-qasab, tal-vireg taż-żafzafa, bambù jew materjali simili:		
9401 51 00 00	-- Tal-bambu jew tal-kannadindja	0	0
9401 59 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Sits (seats) ohrajn, bil-qofsa tal-injam:		
9401 61 00 00	-- Miksiġin bit-tapizzerija	0	0
9401 69 00 00	-- Ohrajn	0	0
	- Sits (seats) ohrajn, bil-qofsa tal-metall:		
9401 71 00 00	-- Miksiġin bit-tappizzerija	0	0
9401 79 00 00	-- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9401 80 00 00	- Sits (seats) oħrajn	0	0
9401 90	- Partijiet		
9401 90 10 00	- Ta' sits (seats) ta' tip użat fuq inġenji tal-ajru	0	0
	-- Ohrajn		
9401 90 30 00	--- Tal-ġhuda	0	0
9401 90 80 00	--- Ohrajn	0	0
9402	Għamara tat-tobba, tal-kirurgija, dentali jew veterinarja (pereżempju, imwejjed tal-operazzjoni, imwejjed għall-eżami, sodod tal-isptar b'taġhmir mekkaniku, siġġijiet tad-dentisti); siġġijiet tal-barbiera u siġġijiet bħalhom, li jkollhom movimenti li jduru kif ukoll li daharhom jinżel lura kif ukoll li jgħolew; partijiet għall-oġġetti msemmijin hawn fuq:		
9402 10 00 00	- Siġġijiet tad-dentisti, tal-barbiera jew siġġijiet bħalhom u partijiet tagħhom	0	0
9402 90 00 00	- Ohrajn	0	0
9403	Għamara oħra jew partijiet tagħha:		
9403 10	- Għamara tal-metall ta' tip użat fuffiċċji:		
9403 10 10 00	-- Imwejjed tad-disinn (ħlief dawk ta' titlu 9017)	0	0
	-- Ohrajn		
	--- Mhux oġhla minn 80 cm		
9403 10 51 00	---- Skrivaniji	0	0
9403 10 59 00	---- Ohrajn	0	0
	--- Mhux oġhla minn 80 cm:		
9403 10 91 00	---- Armarji bil-bibien, xaters jew flaps	0	0
9403 10 93 00	---- Kabinetti għall-iffajljar, għall-iskedarji u oħrajn	0	0
9403 10 99 00	---- Ohrajn	0	0
9403 20	- Għamara oħra tal-metall:		
9403 20 20 00	--- Sodod	0	0
9403 20 80 00	--- Ohrajn	0	0
9403 30	- Għamara tal-ġhuda ta' tip użat fl-uffiċċji:		
	-- Mhux oġhla minn 80 cm		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9403 30 11 00	--- Skrivaniġi	0	0
9403 30 19 00	--- Ohrajn	0	0
	-- Mhux oġġla minn 80 cm:		
9403 30 91 00	--- Armarji bil-bibien, xaters jew flaps; kabinetti għall-iffajjar, għall-iskedarji u ohrajn	0	0
9403 30 99 00	--- Ohrajn	0	0
9403 40	- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-kċina:		
9403 40 10 00	-- Unitajiet tal-kċina tal-qjies	0	0
9403 40 90 00	-- Ohrajn	0	0
9403 50 00 00	- Ghamara tal-ghuda tat-tip użat fil-kamra tas-sodda	0	0
9403 60	- Ghamara ohra tal-ghuda:		
9403 60 10 00	-- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-kamra tal-ikel u s-salott (living room)	0	0
9403 60 30 00	-- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-ħwienet	0	0
9403 60 90 00	-- Ghamara ohra tal-ghuda	0	0
9403 70 00 00	- Ghamara tal-plastiks	0	0
	- Ghamara ta' materjali ohrajn, inkluż tal-qasab, tal-vireg taż-żafżafa, bambù jew materjali simili:		
9403 81 00 00	-- Tal-bambu jew tal-kannadindja	0	0
9403 89 00 00	-- Ohrajn	0	0
9403 90	- Partijiet		
9403 90 10 00	-- Tal-metall	0	0
9403 90 30 00	-- Tal-injam	0	0
9403 90 90 00	-- Ta' materjali ohra	0	0
9404	Irfid għal imtieraħ; oġġetti ta' friex u tagħmir (furnishing) simili (pereżempju, imtieraħ, kwilts, kutri mimlijin bir-rix tal-edredun, kuxxini, pouffes u mhaded) iffittjati b'molol jew mimlijin jew iffittjati minn ġewwa bi kwalunkwe materjal jew ta' lastiku jew plastiks ċellulari, kemm jekk miksjin jew le:		
9404 10 00 00	- Irfid għal imtieraħ	10	3
	- Imtieraħ:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9404 21	-- Ta' lastiku jew plastiks ċellulari, kemm jekk miksijin jew le:		
9404 21 10 00	-- Ta' lastiku	10	3
9404 21 90 00	--- Ta' plastiks	10	3
9404 29	-- Ta' materjali oħrajn:		
9404 29 10 00	--- Bil-molol ġewwa	10	3
9404 29 90 00	--- Oħrajn	10	3
9404 30 00 00	- Xkejjer għall-irqad (sleeping bags)	10	3
9404 90	- Oħrajn:		
9404 90 10 00	- Mimlija bir-rix jew b'rix artab (down)	10	3
9404 90 90 00	-- Oħrajn	10	3
9405	Lampi u tagħmir (fittings) tad-dawl inklużi serċlajts u spotlajts u partijiet tagħhom, mhux speċifikati jew inklużi band'oħra; sinjali mdawwlin, pjanċi tal-ismijiet imdawwlin u simili, li għandhom sors ta' dawl imwahhal b'mod fiss, u partijiet tagħhom mhux speċifikati jew inklużi band'oħra:		
9405 10	- Linef u tagħmir (fittings) iehor tad-dawl għas-saqaf jew għall-hajt, hliet dawk ta' tip użat biex jiddawwlu postijiet pubbliċi miftuħin jew toroq:		
	-- Tal-plastiks		
9405 10 21	---- Ta' tip użat ma' bozoz bil-filament		
9405 10 21 10	---- għall-użu f'ajruplani ċivili	3	0
9405 10 21 90	---- Oħrajn	5	0
9405 10 28	--- Oħrajn		
9405 10 28 10	---- għall-użu f'ajruplani ċivili	3	0
9405 10 28 90	---- Oħrajn	5	0
9405 10 30 00	--- Ta' materjali ta' ċeramika	5	0
9405 10 50 00	--- Ta' hġieg	5	0
	-- Ta' materjali oħra:		
9405 10 91	---- Ta' tip użat ma' bozoz bil-filament		
9405 10 91 10	-- Ta' metalli bażiċi jew ta' plastiks, għall-użu f'ajruplani ċivili	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9405 10 91 90	---- Ohrajn	5	0
9405 10 98	---- Ohrajn		
9405 10 98 10	-- Ta' metalli bażiċi jew ta' plastiks għall-użu f'ajruplani ċivili	3	0
9405 10 98 90	---- Ohrajn	5	0
9405 20	- Lampi tal-elettriku għal fuq il-mejda, għall-iskrivanija, għal hdejn is-sodda jew weqfin fl-art		
	-- Tal-plastiks		
9405 20 11 00	--- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	10	3
9405 20 19 00	--- Ohrajn	10	3
9405 20 30 00	-- Ta' materjali ta' ċeramika	10	3
9405 20 50 00	-- Ta' hġieg	10	3
	-- Ta' materjali ohrajn:		
9405 20 91 00	--- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	10	3
9405 20 99 00	--- Ohrajn	10	3
9405 30 00 00	- Settijiet tad-dwal ta' tip użat fuq is-siġar tal-Milied	10	3
9405 40	- Bozoz u tagħmir tad-dawl tal-elettriku ohrajn:		
9405 40 10 00	-- Serċlajts u spotlajts	5	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' plastiks		
9405 40 31 00	---- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	5	0
9405 40 35 00	--- Ta' tip użat għal tubi fluworexxenti	5	0
9405 40 39 00	---- Ohrajn	5	0
	--- Ta' materjali ohrajn:		
9405 40 91 00	---- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	5	0
9405 40 95 00	---- Ta' tip użat għal tubi fluworexxenti	5	0
9405 40 99 00	---- Ohrajn	5	0
9405 50 00 00	- Bozoz u tagħmir (fittings) tad-dawl mhux tal-elettriku	10	3
9405 60	- Sinjali mdawlin, pjanċi tal-ismijiet imdawwlin u bħalhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9405 60 20	--- Ta' plastiks		
9405 60 20 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	3	0
9405 60 20 90	--- Ohrajn	5	0
9405 60 80	-- Ta' materjali ohra		
9405 60 80 10	--- Għall-użu fajruplani ċivili	3	0
9405 60 80 10	--- Ohrajn	5	0
	- Partijiet		
9405 91	-- Ta' hġieġ:		
	--- Oġġetti għal tagħmir (fittings) tad-dawl tal-elettriku (hlief serċlajts u spotlajts)		
9405 91 11 00	---- Hġieġ facetted, folji, blalen, qtar forma ta' lanġas, biċċiet forma ta' fjuri, pendent u oġġetti simili għat-tiżjin tal-linef	10	3
9405 91 19 00	---- Ohrajn (pereżempju, apparat għat-tixrid tad-dawl (diffusers), dwal tas-saqaf, skutelli, koppi, lampxejds, globi, biċċiet forma ta' tulipan)	10	3
9405 91 90 00	--- Ohrajn	10	3
9405 92 00	-- Ta' plastiks		
9405 92 00 10	--- Partijiet tal-oġġetti ta' subtitlu 9405 10 jew 9405 60, għall-użu fajruplani ċivili	5	0
9405 92 00 90	--- Ohrajn	10	3
9405 99 00	-- Ohrajn		
9405 99 00 10	--- Partijiet tal-oġġetti ta' subtitlu 9405 10 jew 9405 60, ta' metall bażiku, għall-użu fajruplani ċivili	1	0
9405 99 00 90	--- Ohrajn	10	3
9406 00	Bini prefabbrikat:		
9406 00 11 00	- Djar mobbli	5	0
	- Ohrajn:		
9406 00 20 00	-- Tal-ġhuda	5	0
	-- Ta' hadid jew azzar:		
9406 00 31 00	--- Serer	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9406 00 38 00	--- Ohrajn	5	0
9406 00 80 00	-- Ta' materjali ohrajn	5	0
95	KAPITLU 95 - ĠUGARELLI, LOGĦOB U REKWIŻITI TAL-ISPORTS; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGĦHOM		
[9501]			
[9502]			
9503 00	Ġugarelli bir-roti maħsuba biex jinsaq mit-tfal (pereżempju, tricikletti, skuters, karozzi bil-pedali); karozzelli tal-pupi		
9503 00 10 00	- Karrozzi tal-pupi	0	0
	- Pupi li jirrapprezentaw biss esseri umani		
9503 00 21 00	- Pupi, imlibbsin jew le	0	0
9503 00 29 00	- Partijiet u aċċessorji	0	0
9503 00 30 00	- Ferroviji tal-elettriku, inklużi linji, sinjali u aċċessorji ohrajn għalihom; kitss għall-immuntar ta' mudelli fqies imċekken ("skala")	0	0
	- Settijiet tal-kostruzzjoni u ġugarelli tal-kostruzzjoni ohrajn:		
9503 00 35 00	-- Tal-plastiks	0	0
9503 00 39 00	-- Ta' materjali ohrajn	0	0
	- Ġugarelli li jirrapprezentaw annimali jew hlejjaq mhux umani:		
9503 00 41 00	-- Mimlijin	0	0
9503 00 49 00	-- Ohrajn	0	0
9503 00 55 00	- Strumenti u apparat mużikali tal-logħob	0	0
	- Logħob ta' taħbil il-moħħ		
9503 00 61 00	-- Tal-ghuda	0	0
9503 00 69 00	-- Ohrajn	0	0
9503 00 70 00	- Ġugarelli ohrajn, ipprezentati f'settijiet jew f'taġħmir	0	0
	- Ġugarelli ohra u mudelli, li fihom mutur:		
9503 00 75 00	-- Tal-plastik	0	0
9503 00 79 00	-- Ta' materjali ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn:		
9503 00 81 00	-- Armi tal-logħob	0	0
9503 00 85 00	---- Mudelli fiċ-ċokon die-cast tal-metall	0	0
	---- Ohrajn		
9503 00 95 00	--- Tal-plastiks	0	0
9503 00 99 00	---- Ohrajn	0	0
9504	Ogġetti tad-divertiment għal fieri, logħob tal-mejda jew tas-salott, inklużi mwejjed tal-pinball, biljards, imwejjed speċjali għal logħob tal-kazinò u tagħmir awtomatiklu tal-korsija tal-brilli (bowling):		
9504 10 00 00	- Logħob tal-vidjo ta' tip użat ma' riċevitur tat-televiżjoni	0	0
9504 20	- Ogġetti u aċċessorji għal-biljards		
9504 20 10 00	-- Imwejjed tal-biljards (bis-saqajn jew mingħajrhom)	0	0
9504 20 90 00	-- Ohrajn	0	0
9504 30	- Logħob ieħor, li jaħdem b'muniti, karti tal-flus, kards tal-bank, towkins jew metodi oħra ta' hlas, hliet tagħmir tal-korsija tal-brilli (bowling):		
9504 30 10 00	-- Logħob bl-iskrin	0	0
	-- Logħob ieħor		
9504 30 30 00	--- Flipper	0	0
9504 30 50 00	--- Ohrajn	0	0
9504 30 90 00	-- Partijiet	0	0
9504 40 00 00	- Karti tal-logħob	0	0
9504 90	- Ohrajn:		
9504 90 10 00	-- Settijiet ta' karozzi tat-tlielaq tal-elettriku, li għandhom ix-xehta ta' logħob kompetittiv	0	0
9504 90 90 00	-- Ohrajn	0	0
9505	Ogġetti festivi, tal-karnival jew divertiment ieħor, inklużi logħob tal-bużullotti u ċajt ta' innovazzjoni (novelty jokes)		
9505 10	- Ogġetti għall-festi tal-Milied:		
9505 10 10 00	-- Tal-ħgieġ	0	0
9505 10 90 00	-- Ta' materjali oħra	0	0
9505 90 00 00	- Ohrajn	0	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9506	Ogġetti u tagħmir għal eżerċizzju fiżiku ġenerali, ġinnastika, atletika, sports iehor (inkluż tejbiltenis) jew loġhob ta' barra, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu; pixxini għall-ghawm u pixxini għall-ghawm mhux fondi (paddling pools):		
	- Skis tas-silġ u tagħmir iehor għall-iskis tas-silġ:		
9506 11	-- Skis		
9506 11 10 00	--- Skis għall-cross-country	10	3
	--- Skis għan-niżla:		
9506 11 21 00	---- Monoskis jew snowboards	10	3
9506 11 29 00	---- Ohrajn	10	3
9506 11 80 00	--- Skis ohrajn	10	3
9506 12 00 00	-- Qfil tal-iski (irbit tal-iski)	10	3
9506 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Skis tal-ilma, serfbords, sailboards u tagħmir iehor tal-isports tal-ilma:		
9506 21 00 00	-- Sailboards	10	3
9506 29 00 00	-- Ohrajn	10	3
	- Stikek tal-golf u tagħmir iehor tal-golf:		
9506 31 00 00	-- Stikek, kompluti	5	0
9506 32 00 00	-- Blalen	10	3
9506 39	-- Ohrajn		
9506 39 10 00	--- Partijiet ta' stikek tal-golf	5	0
9506 39 90 00	--- Ohrajn	5	0
9506 40	- Ogġetti u tagħmir għat-tejbiltenis:		
9506 40 10 00	-- Paletti, blalen u xbieki	10	3
9506 40 90 00	-- Ohrajn	10	3
	- Rakketti tat-tennis, tal-badmintin jew ohrajn simili, bl-ispag jew le:		
9506 51 00 00	-- Rakketti tat-tennis, bl-ispag jew le	10	3
9506 59 00 00	-- Ohrajn	20	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Blalen, hlief blalen tal-golf u blalen tat-tejbiltenis:		
9506 61 00 00	-- Blalen tal-lawn-tennis	10	3
9506 62	-- Li jintefhu:		
9506 62 10 00	-- Tal-ġilda	20	5
9506 62 90 00	--- Ohrajn	20	5
9506 69	-- Ohrajn		
9506 69 10 00	--- Blalen tal-kriket u tal-pulu	10	3
9506 69 90 00	--- Ohrajn	10	3
9506 70	- keż tas-silġ u skejz bir-roti, inklużi stivali tal-iskejzjar bi skejz imwählhin:		
9506 70 10 00	-- Skejz tas-silġ	10	3
9506 70 30 00	-- Skejz bir-roti	10	3
9506 70 90 00	-- Partijiet u aċċessorji	10	3
	- Ohrajn:		
9506 91	Ogġetti u tagħmir għal eżerċizzju fiżiku ġenerali, ġinnastika jew atletika:		
9506 91 10 00	Apparat ta' eżerċizzju b'mekkaniżmi ta' rezistenza aġġustibbli	10	3
9506 91 90 00	--- Ohrajn	10	3
9506 99	-- Ohrajn		
9506 99 10 00	--- Tagħmir ta' kriket u pulu, hlief blalen	10	3
9506 99 90 00	--- Ohrajn	10	3
9507	Qasab tas-sajd, snanar u tagħmir iehor tas-sajd bil-lenza; xbieki biex jittella' l-hut, xbieki għall-friefet u xbieki simili; "għasafar" tan-nasba (hlief dawk ta' titlu 9208 jew 9705) u rekwiżiti simili tal-kaċċa jew tal-isparar:		
9507 10 00 00	Qasab tas-sajd	10	3
9507 20	- Snanar tas-sajd, imlanżtin (snelled) jew le:		
9507 20 10 00	-- Snanar tas-sajd, mhux imlanżtin (snelled)	10	3
9507 20 90 00	-- Ohrajn	10	3
9507 30 00 00	- Irkiekel tas-sajd	10	3
9507 90 00 00	- Ohrajn	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9508	Karużelli (roundabouts), bandli, kmamar (galleries) tal-isparar u divertiment iehor tal-fieri; ċirkli u wirjiet ta' annimali li jivvjaġġaw minn post għal iehor; teatri li jivvjaġġaw minn post għal iehor:		
9508 10 00 00	- Ċirkli u wirjiet ta' annimali li jivvjaġġaw minn post għal iehor	10	3
9508 90 00 00	- Ohrajn	10	3
96	KAPITLU 96 - OĠĠETTI MANIFATTURATI VARJI		
9601	Avorju, għadam, qoxra tal-fekruna, qrun, qrun imsagġrin, qroll, madreperla u materjal iehor ta' annimali għall-intaljar maħdum, u oġġetti ta' dawn il-materjali (inklużi oġġetti magħmulin bil-forma)		
9601 10 00 00	- Avorju maħdum u oġġetti tal-avorju	10	3
9601 90	- Ohrajn:		
9601 90 10 00	-- Qroll maħdum (naturali jew agglomerat), u oġġetti tal-qroll	10	3
9601 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
9602 00 00 00	Materjal veġetali jew minerali għall-intaljar maħdum u oġġetti ta' dawn il-materjali; oġġetti ffurmati jew intaljati ta' xemgħa, ta' stearina, ta' gomom naturali jew ta' rezini naturali jew ta' pasti tal-immudellar, u oġġetti ffurmati jew intaljati ohrajn, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; ġelatina maħduma, mhux imwebbsa (hlief ġelatina ta' titlu 3503) u oġġetti ta' ġelatina mhux imwebbsa	10	3
9603	Xkupi, xkupilji/pniezel (inklużi xkupilji li jagħmlu parti minn magni, tagħmir jew vetturi), tagħmir mekkaniku biex jiknes l-art imħaddem bl-idejn, mhux motorizzati, moppijiet u xkupilji tar-rix għat-tfarfir; għoqod u trofof tax-xagħar ippreparati għall-manifattura ta' xkupi jew xkupilji/pniezel; kuxxinetti u rombli għaž-żebgħa; squeegees (għajr squeegees bir-romblu):		
9603 10 00 00	- Xkupi u xkupilji, magħmulin minn friegħi żgħar jew minn materjali veġetali ohrajn marbutin flimkien, b'manki jew mingħajrhom	5	0
	- Xkupilji tas-snien, pniezel tal-lehja, xkupilji tax-xagħar, xkupilji tad-dwiefer, pniezel tax-xagħar tal-ghajnejn u xkupilji ohrajn tat-twaletta għal użu fuq il-persuna, inklużi dawk l-ixkupilji li jagħmlu parti minn tagħmir:		
9603 21 00 00	-- Xkupilji tas-snien, inklużi xkupilji għad-dentaturi	5	0
9603 29	-- Ohrajn		
9603 29 30 00	--- Xkupilji tax-xagħar	5	0
9603 29 80	---- Ohrajn		
9603 29 80 10	---- Xkupilji għat-tqaxxir tal-lehja	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
9603 29 80 90	---- Ohrajn	5	0
9603 30	- Pniezel tal-pittura, pniezel tal-kitba u pniezel simili għall-applikazzjoni tal-kosmetiċi:		
9603 30 10 00	-- Pniezel tal-pittura u tal-kitba	5	0
9603 30 90 00	Pniezel għall-applikazzjoni ta' kosmetiċi	5	0
9603 40	- Pniezel għaż-żebgħa, distempra, verniċ jew bħalhom (hlief pniezel ta' subtitlu 9603 30); kuxxinetti u rombli għaż-żebgħa:		
9603 40 10 00	-- Pniezel għaż-żebgħa, distempra, verniċ jew bħalhom	10	3
9603 40 90 00	-- Kuxxinetti u rombli għaż-żebgħa	5	0
9603 50 00 00	- Xkupilji ohrajn li jagħmlu parti minn magni, tagħmir jew vetturi	10	3
9603 90	- Ohrajn:		
9603 90 10 00	-- Tagħmir mekkaniku biex jiknes l-art imhaddem bl-idejn, mhux motorizzat	5	0
	-- Ohrajn		
9603 90 91 00	--- Xkupi għall-knis tat-triq; xkupi u xkupilji ta' tip għal użu fid-dar, inklużi xkupilji taż-żraben u xkupilji tal-hwejjeġ; xkupilji biex wiehed inaddaf l-animali	5	0
9603 90 99 00	--- Ohrajn	5	0
9604 00 00 00	Passaturi tal-idejn u gheriebel tal-idejn	10	3
9605 00 00 00	Settijiet tal-ivjaġġar għat-twaletta personali, tal-hjata jew għat-tindif taż-żraben jew tal-hwejjeġ	10	3
9606	Buttuni, molol bil-prensa, molol jingħafsu u buttuni bil-prensa, forom tal-buttuni u partijiet ohrajn ta' dawn l-oġġetti; buttuni mhux maħdumin (blanks):		
9606 10 00 00	- Molol bil-prensa, molol jingħafsu u buttuni bil-prensa u partijiet tagħhom	5	0
	- Buttuni:		
9606 21 00 00	-- Ta' plastiks, mhux miksiġin b'materjal tessili	5	0
9606 22 00 00	-- Ta' metall ta' valur baxx, mhux miksiġin b'materjal tessili	10	3
9606 29 00 00	-- Ohrajn	10	3
9606 30 00 00	- Forom tal-buttuni u partijiet ohrajn ta' buttuni; buttuni mhux maħdumin (blanks)	10	3
9607	Žippijiet u partijiet tagħhom:		
	- Žippijiet:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9607 11 00 00	-- Mghammrin bi snien ikkatenati ta' metall ta'valur baxx	10	3
9607 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
9607 20	- Partijiet		
9607 20 10 00	-- Ta' metall ta' valur baxx, inklużi strixxi dojq immuntati bi snien ikkatenati ta' metall ta' valur baxx	10	3
9607 20 90 00	-- Ohrajn	10	3
9608	Bajrows; pinen bil-ponta tal-feltru u pinen u markers bil-ponta poruża; pinen funtana (fountain pens), pinen stilografici u pinen ohrajn; pinen stilografici li jidduplikaw; li tista' tinbidlilhom il-ponta jew bil-ponta tiżżerżaq (sliding); tokok tal-pinen, tokok tal-lapsijiet u tokok simili; partijiet (inklużi kapep u klipep) tal-oġġetti msemmija hawn fuq, hlief dawk ta' titlu 9609:		
9608 10	- Bajrows:		
9608 10 10 00	-- B'linka likwida (pinen b'ballun jirrombla)	10	3
	-- Ohrajn		
9608 10 30 00	--- Bil-biċċa prinċipali jew bil-kappa ta' metall prezzjuż jew metall prezzjuż irrumblat	10	3
	--- Ohrajn		
9608 10 91 00	---- B'kontenitur (refill) li jista' jinbidel	10	3
9608 10 99 00	---- Ohrajn	10	3
9608 20 00 00	- Pinen bil-ponta tal-feltru u pinen u markers b'ponta poruża	10	3
	- Pinen funtana (fountain pens), pinen stilografici u pinen ohrajn:		
9608 31 00 00	-- Pinen tad-disinnjar bil-linka t'Indja	10	3
9608 39	-- Ohrajn		
9608 39 10 00	--- Bil-biċċa prinċipali jew bil-kappa ta' metall prezzjuż jew metall prezzjuż irrumblat	10	3
9608 39 90 00	--- Ohrajn	10	3
9608 40 00 00	- Lapsijiet li tista' tinbidlilhom il-ponta jew bil-ponta tiżżerżaq (sliding)	10	3
9608 50 00 00	- Settijiet ta' oġġetti minn tnejn jew aktar tas-subtitli t'hawn fuq	10	3
9608 60	- Kontenituri li jistgħu jinbidlu (refills) għall-bajrows, li fihom il-ponta bil-ballun u d-depożitu tal-linka:		
9608 60 10 00	-- B'linka likwida (pinen b'ballun jirrombla)	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9608 60 90 00	-- Ohrajn	10	3
	- Ohrajn:		
9608 91 00 00	-- Ponot tal-pinen u truf tal-ponot	10	3
9608 99	-- Ohrajn		
9608 99 20 00	--- Tal-metall	10	3
9608 99 80 00	--- Ohrajn	10	3
9609	Lapsijiet (hlief lapsijiet ta' titlu 9608), krejons, faham tal-lapes, pastelli, faham tal-kannol għat-tpingija, ġibs għall-kitba jew għat-tpingija u ġibs tal-hajjata:		
9609 10	- Lapsijiet u krejons, biċ-ċomb magħluq f'kisja riġida:		
9609 10 10 00	-- Bil-"faħam" ta' grafita	10	3
9609 10 90 00	-- Ohrajn	10	3
9609 20 00 00	- Faħam tal-lapes, iswed jew ikkulurit	10	3
9609 90	- Ohrajn:		
9609 90 10 00	-- Pastelli u faħam tal-kannol għat-tpingija	10	3
9609 90 90 00	-- Ohrajn	10	3
9610 00 00 00	Lavanji u bordijiet, b'uċuħ għall-kitba jew għad-disinnjar, fi gwarniċ jew le	10	3
9611 00 00 00	Timbri tad-data, għas-siġill jew għan-numerar, u bħalhom (inklużi mezz għal stampar jew intaljar ta' tikketti), maħsubin biex jithaddmu bl-idejn; kompożituri mhaddmin bl-idejn u settijiet tal-istampar bl-idejn li fihom kompożituri hekk	10	3
9612	Żigarelli tat-tajpraġter jew bħalhom, bil-linka jew imhejjin mod iehor biex jistampaw, kemm fuq irkiekel jew f'kartriġis kif ukoll jekk le; kuxxinetti tal-linka, bil-linka jew le, bil-kaxex jew le:		
9612 10	- Żigarelli:		
9612 10 10 00	-- Tal-plastiks	10	3
9612 10 20 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem, wesghin inqas minn 30 mm, imqeghdin permanentement ġo kartriġis ta' plastik jew metall bħal dawk użati ftajpraġters awtomatiċi, f'taġħmir ta' ipproċessar ta' data awtomatiku u f'magni ohrajn	10	3
9612 10 80 00	-- Ohrajn	10	3
9612 20 00 00	- Kuxxinetti tal-linka	10	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9613	Lajters tas-sigarretti u lajters ohrajn, kemm jekk mekkaniċi jew elettrici, u partijiet tagħhom hlief żnied u ftejjel:		
9613 10 00 00	- Lajters tal-but, li jixegħlu bil-gass, ma jerġgħux jimtlew	5	0
9613 20	- Lajters tal-but, li jixegħlu bil-gass, jerġgħu jimtlew		
9613 20 10 00	-- B'sistema elettrica ta' tqabbid	10	3
9613 20 90 00	-- B'sistema ohra ta' tqabbid	10	3
9613 80 00	- Lajters ohrajn:		
9613 80 00 10	-- Lajters għal fuq il-mejda	10	3
	-- Ohrajn		
9613 80 00 91	--- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
9613 80 00 99	--- Ohrajn	10	3
9613 90 00	- Partijiet		
9613 90 00 10	-- Għall-assemblaġġ industrijali ta' vetturi bil-mutur	0	0
9613 90 00 90	-- Ohrajn	10	3
9614 00	Pipi tat-tipjip (inklużi bwieqi tal-pipi) u bokkini għal sigarri jew sigarretti, u partijiet tagħhom:		
9614 00 10 00	-- Blokki ta' għuda jew għeruq mhux raffinati, għall-manifattura ta' pipi	10	3
9614 00 90 00	- Ohrajn	10	3
9615	Imxat, klippijiet tax-xagħar u bħalhom; furfiċetti, furfiċetti għan-nukklar, labar għan-nukklar, ċilindri żgħar għan-nukklar tax-xagħar u bħalhom, hlief dawk ta' titlu 8516, u partijiet tagħhom		
	- Imxat, klippijiet tax-xagħar u bħalhom:		
9615 11 00 00	-- Ta' lastku iebes jew ta' plastiks	10	3
9615 19 00 00	-- Ohrajn	10	3
9615 90 00 00	- Ohrajn	10	3
9616	Sprejs tal-fwieha u sprejs simili tat-twaletta, u oġġetti li dawn jitqegħdu fuqhom u rjus għalihom; mopop u kuxxinetti għat-terra għall-applikazzjoni ta' kosmetiċi jew preparazzjonijiet tat-twaletta:		
9616 10	- Sprejs tal-fwieha u sprejs simili tat-twaletta, u oġġetti li dawn jitqegħdu fuqhom u rjus għalihom:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9616 10 10 00	-- Sprejs tat-twaletta	10	3
9616 10 90 00	-- Ogġetti li dawn jitqeghdu fuqhom u rjus għalihom	10	3
9616 20 00 00	- Mopop u kuxxinetti għat-terra għall-applikazzjoni ta' kosmetiċi jew preparazzjonijiet tat-twaletta	10	3
9617 00	Fliexken vakwi u reċipjenti vakwi oħrajn, kompluti bil-kontenituri; partijiet tagħhom hlief interjuri tal-ħġieġ		
	- Fliexken vakwi u reċipjenti vakwi oħrajn, kompluti bil-kontenituri, li jesghu:		
9617 00 11 00	- Mhux aktar minn 0,75 litri	10	3
9617 00 19 00	-- Aktar minn 0,75 litri	10	3
9617 00 90 00	- Partijiet (hlief interjuri tal-ħġieġ)	10	3
9618 00 00 00	Manikini tal-hajjata u figuri-mudelli oħrajn; automata u ogġetti oħrajn animati għall-wiri użati biex iżejnu vetrini tal-hwienet	10	3
	TAQSIMA XXI - XOGHLIJET TAL-ARTI, BIĊĊIET TAL-KOLLEZZJONI U ANTIKITAĠIET		
97	KAPITLU 97 - XOGHLIJET TAL-ARTI, BIĊĊIET TAL-KOLLEZZJONI U ANTIKITAĠIET		
9701	Pitturi, tpingijiet u pastelli, magħmulin kompletament bl-idejn, hlief tpingijiet ta' titlu 4906 u hlief ogġetti manifatturati impittrin bl-idejn jew dekorati bl-idejn; collage u plakek dekorattivi simili:		
9701 10 00 00	- Pitturi, tpingijiet u pastelli	0	0
9701 90 00 00	- Oħrajn	0	0
9702 00 00 00	Inċiżjonijiet, stampi u litografi oriġinali	0	0
9703 00 00 00	Skulturi u statwarji oriġinali, ta' kull materjal	0	0
9704 00 00 00	Bolol postali u tat-taxxa, timbri tal-posta, bolol tal-ewwel jum tal-hruġ, kartolerija postali (karti bil-bolol), u bħalhom, użati jew mhux użati, hlief dawk ta' titlu 4907	0	0
9705 00 00 00	Kollezzjonijiet u biċċiet tal-kollezzjoni ta' interess zoologiku, botaniku, tal-mineralogija, anatomiku, storiku, arkeologiku, paleontologiku, etnografiku jew numismatiku	0	0
9706 00 00 00	Antikitajiet ta' l fuq minn 100 sena	0	0

L-iskedi tat-tariffi tal-UE

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
I	TAQSIMA I – ANNIMALI HAJJIN; PRODOTTI TA' L-ANNIMALI		
01	KAPITOLU 1 – ANNIMALI HAJJIN		
0101	Żwiemel, ħmir, bġhula u bġhula tar-rkib hajjin		
0101 10	- Annimali ta' razza pura għar-razza		
0101 10 10	-- Żwiemel	- Ohrajn	0
0101 10 90	-- Ohrajn	7,7	0
0101 90	- Ohrajn		
	-- Żwiemel		
0101 90 11	--- Ghall-qtil	- Ohrajn	0
0101 90 19	--- Ohrajn	11,5	0
0101 90 30	-- Ħmir	7,7	0
0101 90 90	-- Bġhula u bġhula tar-rkib	10,9	0
0102	Annimali bovini hajjin		
0102 10	- Annimali ta' razza pura għar-razza		
0102 10 10	-- Bovini nisa Heifers (annimali tal-ifrat nisa li qatt ma welldu)	- Ohrajn	0
0102 10 30	-- Baqar	- Ohrajn	0
0102 10 90	-- Ohrajn	- Ohrajn	0
0102 90	- ohrajn		
	-- Speċi domestiċi		
0102 90 05	--- Ta' piż li ma jaqbiżx 80 kg	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
	--- Ta' piż li jaqbeż 80 kg iżda li ma jaqbiżx 160 kg		
0102 90 21	---- Ghall-qatla	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0102 90 29	---- Ohrajn	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
	--- Ta' piż li jaqbeż 160 kg iżda li ma jaqbixx 300 kg		
0102 90 41	---- Ghall-qatla	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
0102 90 49	---- Ohrajn	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
	--- Ta' piż li jaqbeż 300 kg		
	---- Bovini nisa Heifers (annimali tal-ifrat nisa li qatt ma welldu)		
0102 90 51	----- Ghall-qatla	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
0102 90 59	----- Ohrajn	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
	---- Baqar		
0102 90 61	----- Ghall-qatla	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
0102 90 69	----- Ohrajn	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
	---- Ohrajn		
0102 90 71	----- Ghall-qatla	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
0102 90 79	----- Ohrajn	EUR 10,2 + 93,1/100 kg/ nett	0
0102 90 90	-- Ohrajn	- Ohrajn	0
0103	Majjali hajjin		
0103 10 00	- Annimali ta' razza pura għar-razza	- Ohrajn	0
	- oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0103 91	-- Ta' piż li ma jaqbiżx 50 kg		
0103 91 10	--- Speċi domestiċi	EUR 41,2/ 100 kg/nett	0
0103 91 90	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
0103 92	-- Li jiżnu 50 kg jew iżjed		
	--- Speċi domestiċi		
0103 92 11	---- Majjali nisa li jkunu ferrghu għallinqas darba, ta' piż mhux inqas minn 160 kg	EUR 35,1/ 100 kg/nett	0
0103 92 19	---- Ohrajn	EUR 41,2/ 100 kg/nett	0
0103 92 90	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
0104	Nagħaġ u mogħoż ħajjin		
0104 10	- Nagħaġ		
0104 10 10	-- Annimali ta' razza pura għar-razza	- Ohrajn	0
	-- Ohrajn		
0104 10 30	--- Hrief (li ma jkollhomx iżjed minn sena)	EUR 80,5/ 100 kg/nett	0
0104 10 80	--- Ohrajn	EUR 80,5/ 100 kg/nett	0
0104 20	- Mogħoż		
0104 20 10	-- Annimali ta' razza pura għar-razza	3,2	0
0104 20 90	-- Ohrajn	EUR 80,5/ 100 kg/nett	0
0105	Tjur ħajjin, jiġifieri, tjur tal-ispeċi Gallus domesticus, papri, wiżż, dundjani u farawni		
	- Li ma jiżnux iżjed minn 185 g		
0105 11	-- Tjur tal-ispeċi Gallus domesticus		
	--- Flieles nisa nanniet u ġenituri		
0105 11 11	---- Irjus għall-bajd	52 EUR/ 1 000 p/st	0
0105 11 19	---- Ohrajn	52 EUR/ 1 000 p/st	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0105 11 91	---- Irjus għall-bajd	52 EUR/ 1 000 p/st	0
0105 11 99	---- Ohrajn	52 EUR/ 1 000 p/st	0
0105 12 00	-- Dundjani	152 EUR/ 1 000 p/st	0
0105 19	-- Ohrajn		
0105 19 20	--- Wiżż	152 EUR/ 1 000 p/st	0
0105 19 90	--- Papri u farawni	52 EUR/ 1 000 p/st	0
	- ohrajn		
0105 94 00	-- Tjur tal-ispeċi Gallus domesticus	EUR 20,9/ 100 kg/nett	0
0105 99	-- Ohrajn		
0105 99 10	--- Papri	EUR 32,3/ 100 kg/nett	0
0105 99 20	--- Wiżż	EUR 31,6/ 100 kg/nett	0
0105 99 30	--- Dundjani	EUR 23,8/ 100 kg/nett	0
0105 99 50	--- Farawni	EUR 34,5/ 100 kg/nett	0
0106	Annimali ħajjin ohra		
	- Mammiferi		
0106 11 00	-- Primati	- Ohrajn	0
0106 12 00	-- Baleni, delfin u foċeni (mammiferi tal-ordni Cetacea); lamantini u dugongi (ma mmiferi tal-ordni Sirenia)	- Ohrajn	0
0106 19	-- Ohrajn		
0106 19 10	--- Fniek domestiċi	3,8	0
0106 19 90	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
0106 20 00	- Rettili (inklużi sriep u fkieren)	- Ohrajn	0
	- Għasafar		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0106 31 00	-- Ghasafar tal-priża	- Ohrajn	0
0106 32 00	-- Psittaciformes (inklużi pappagalli, parrukketti, makawi u kakatuwi)	- Ohrajn	0
0106 39	-- Ohrajn		
0106 39 10	--- Ħamiem	6,4	0
0106 39 90	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
0106 90 00	- ohrajn	- Ohrajn	0
02	KAPITOLU 2 – LAĦAM U ĠEWWIENI LI JITTIEKEL		
0201	LaĦam ta' annimali tal-ifrat, frisk jew imkessaħ		
0201 10 00	- Karkassi u nofs karkassi	EUR 12,8 + 176,8/ 100 kg/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0201 20	- Qatghat ohra bil-ghadma		
0201 20 20	-- Kwarti (robbi) "kumpensati"	EUR 12,8 + 176,8/ 100 kg/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0201 20 30	-- Kwarti (robbi) ta' quddiem mhux mifrudin jew mifrudin	EUR 12,8 + 141,4/ 100 kg/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0201 20 50	-- Kwarti (robbi) ta' wara mhux mifrudin jew mifrudin	EUR 12,8 + 212,2/100 k- g/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0201 20 90	-- Ohrajn	EUR 12,8 + 265,2/100 k- g/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0201 30 00	- Mingħajr għadam	EUR 12,8 + 303,4/100 k- g/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202	LaĦam ta' annimali tal-ifrat (bovini), iffriżat		
0202 10 00	- Karkassi u nofs karkassi	EUR 12,8 + 176,8/100 k- g/nett	TRQ_tac-ċanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 20	- Qatghat ohra bil-ghadma		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0202 20 10	-- Kwarti (robbi) "kumpensati"	EUR 12,8 + 176,8/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 20 30	-- Kwarti (robbi) ta' quddiem mhux mifrudin jew mifrudin	EUR 12,8 + 141,4/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 20 50	-- Kwarti (robbi) ta' wara mhux mifrudin jew mifrudin	EUR 12,8 + 221,1/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 20 90	-- Ohrajn	EUR 12,8 + 265,3/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 30	- Minghajr għadam		
0202 30 10	-- Kwarti (robbi) ta' quddiem, shah jew imqattghin f'massimu ta' hames biċċiet, kull kwart ikun go blokka waħda; kwarti (robbi) "kumpensati" f'zewġ blokko, waħda minnhom fiha l-kwart ta' quddiem, shih jew maqtugh f'massimu ta' hames biċċiet, u l-ohra fiha l-kwart ta' wara, minghajr flett, f'biċċa waħda	EUR 12,8 + 221,1/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 30 50	-- "Crop", qatgħat ta' spalla u skapula u sidra	EUR 12,8 + 221,1/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0202 30 90	-- Ohrajn	EUR 12,8 + 304,1/100 k- g/nett	TRQ_tac-čanga (12 000 t espressi f'piż nett)
0203	Laham tal-majjal, frisk, imkessah jew iffriżat		
	- Frisk jew imkessah		
0203 11	-- Karkassi u nofs karkassi		
0203 11 10	--- Ta' majjal domestiku	EUR 53,6/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 11 90	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
0203 12	-- Ġarretti, spalel u qatgħat tagħhom, bil-għadma		
	--- Ta' majjal domestiku		
0203 12 11	---- Ġarretti u qatgħat tagħhom	EUR 77,8/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0203 12 19	---- Spalel u qatgħat tagħhom	EUR 60,1/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 12 90	--- Ohrajn	– Ohrajn	0
0203 19	-- Ohrajn		
	--- Ta' majjal domestiku		
0203 19 11	---- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	EUR 60,1/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 19 13	---- Flett u qatgħat tiegħu, bil-ghadma	EUR 86,9/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 19 15	---- Żaqq (streaky) u qatgħat tagħha	EUR 46,7/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
	---- Ohrajn		
0203 19 55	----- Bla għadam	EUR 86,9/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 19 59	----- Ohrajn	EUR 86,9/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 19 90	--- Ohrajn	– Ohrajn	0
	- Iffriżat		
0203 21	-- Karkassi u nofs karkassi		
0203 21 10	--- Ta' majjal domestiku	EUR 53,6/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0203 21 90	--- Ohrajn	– Ohrajn	0
0203 22	-- Ġarretti, spalel u qatgħat tagħhom, bil-ghadma		
	--- Ta' majjal domestiku		
0203 22 11	---- Ġarretti u qatgħat tagħhom	EUR 77,8/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 22 19	---- Spalel u qatgħat tagħhom	EUR 60,1/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 22 90	--- Ohrajn	– Ohrajn	0
0203 29	-- Ohrajn		
	--- Ta' majjal domestiku		
0203 29 11	---- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	EUR 60,1/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 29 13	---- Flett u qatgħat tiegħu, bil-ghadma	EUR 86,9/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 29 15	---- Żaqq (streaky) u qatgħat tagħha	EUR 46,7/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
	---- Ohrajn		
0203 29 55	----- Bla għadam	EUR 86,9/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 29 59	----- Ohrajn	EUR 86,9/ 100 kg/nett	TRQ_Pork (20 000 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Pork addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0203 29 90	--- Ohrajn	– Ohrajn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0204	Laham tan-nagħaġ jew mogħoż, frisk, imkessah jew iffriżat		
0204 10 00	- Karkassi u nofs karkassi tal-haruf, friski jew imkesshin	EUR 12,8 + 171,3/100 k- g/nett	0
	- Laham iehor tan-nagħaġ, frisk jew imkessah		
0204 21 00	-- Karkassi u nofs karkassi	EUR 12,8 + 171,3/100 k- g/nett	0
0204 22	-- Qatghat ohrajn bil-ghadma		
0204 22 10	--- Kwarti (robby) ta' quddiem qosra	EUR 12,8 + 119,9/100 k- g/nett	0
0204 22 30	--- Qatghat tad-dahar u/jew l-ahjar truf	EUR 12,8 + 188,5/100 k- g/nett	0
0204 22 50	--- Saqajn	EUR 12,8 + 222,7/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 - 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 22 90	--- Ohrajn	EUR 12,8 + 222,7/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 - 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 23 00	-- Bla għadam	EUR 12,8 + 311,8/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 - 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 30 00	- Karkassi u nofs karkassi tal-haruf, iffriżati	EUR 12,8 + 128,8/100 k- g/nett	0
	- Laham iehor tan-nagħaġ, iffriżat		
0204 41 00	-- Karkassi u nofs karkassi	EUR 12,8 + 128,8/100 k- g/nett	0
0204 42	-- Qatghat ohrajn bil-ghadma		
0204 42 10	--- Kwarti (robby) ta' quddiem qosra	EUR 12,8 + 90,2/100 kg/ nett	0
0204 42 30	--- Qatghat tad-dahar u/jew l-ahjar truf	EUR 12,8 + 141,7/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 - 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0204 42 50	--- Saqajn	EUR 12,8 + 167,5/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 – 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 42 90	--- Ohrajn	EUR 12,8 + 167,5/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 – 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 43	-- Bla għadam		
0204 43 10	--- Tal-haruf	EUR 12,8 + 234,5/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 – 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 43 90	--- Ohrajn	EUR 12,8 + 234,5/100 k- g/nett	TRQ_Nagħaġ (1 500 – 2,250 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0204 50	- Laħam tal-mogħoż		
	-- Frisk jew imkessah		
0204 50 11	--- Karkassi u nofs karkassi	EUR 12,8 + 171,3/100 k- g/nett	0
0204 50 13	--- Kwarti (robbi) ta' quddiem qosra	EUR 12,8 + 119,9/100 k- g/nett	0
0204 50 15	--- Qatgħat tad-dahar u/jew l-aħjar truf	EUR 12,8 + 188,5/100 k- g/nett	0
0204 50 19	--- Saqajn	EUR 12,8 + 222,7/100 k- g/nett	0
	--- Ohrajn		
0204 50 31	---- Qatgħat bl-għadma	EUR 12,8 + 222,7/100 k- g/nett	0
0204 50 39	---- Qatgħat bla għadma	EUR 12,8 + 311,8/100 k- g/nett	0
	-- Iffriżati		
0204 50 51	--- Karkassi u nofs karkassi	EUR 12,8 + 128,8/100 k- g/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0204 50 53	--- Kwarti (robbi) ta' quddiem qosra	EUR 12,8 + 90,2/100 kg/ nett	0
0204 50 55	--- Qatgħat tad-dahar u/jew l-aħjar truf	EUR 12,8 + 141,7/100 k- g/nett	0
0204 50 59	--- Saqajn	EUR 12,8 + 167,5/100 k- g/nett	0
	--- Ohrajn		
0204 50 71	---- Qatgħat bl-ghadma	EUR 12,8 + 167,5/100 k- g/nett	0
0204 50 79	---- Qatgħat bla għadma	EUR 12,8 + 234,5/100 k- g/nett	0
0205 00	Laham taż-żwiemel, ħmir, bghula jew bghula tal-irkib, frisk, imkessah jew iffriżat		
0205 00 20	- Frisk jew imkessah	5,1	0
0205 00 80	- Iffriżat	5,1	0
0206	Ġewwieni li jittiekel ta' annimali tal-ifrat (bovini), majjali, nagħaġ, mogħoż, żwiemel, ħmir, bghula jew bghula tal-irkib, frisk, imkessah jew iffriżat		
0206 10	- Ta' annimali tal-ifrat, frisk jew imkessah		
0206 10 10	-- Għall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	- Ohrajn	0
	-- Ohrajnther		
0206 10 95	--- Falda ħoxna u falda rqiqa	EUR 12,8 + 303,4/100 k- g/nett	0
0206 10 98	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
	- Ta' annimali tal-ifrat, iffriżat		
0206 21 00	-- Ilsna	- Ohrajn	0
0206 22 00	-- Fwied	- Ohrajn	0
0206 29	-- Ohrajnther		
0206 29 10	--- Għall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	- Ohrajn	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0206 29 91	---- Falda ħoxna u falda rqiq	EUR 12,8 + 304,1/100 k- g/nett	0
0206 29 99	---- Ohrajn	– Ohrajn	0
0206 30 00	– Tal-majjal, friski jew imkesshin	– Ohrajn	0
	– Tal-majjal, iffriżati		
0206 41 00	-- Fwied	– Ohrajn	0
0206 49 00	-- Ohrajnther	– Ohrajn	0
0206 80	– Ohrajn, friski jew imkesshin		
0206 80 10	-- Ghall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	– Ohrajn	0
	-- Ohrajn		
0206 80 91	--- Ta' żwiemel, ħmir jew bġhula	6,4	0
0206 80 99	--- Ta' nagħaġ u mogħoż	– Ohrajn	0
0206 90	– Ohrajn, iffriżati		
0206 90 10	-- Ghall-manifattura ta' prodotti farmaċewtiċi	– Ohrajn	0
	-- Ohrajn		
0206 90 91	--- Ta' żwiemel, ħmir jew bġhula	6,4	0
0206 90 99	--- Ta' nagħaġ u mogħoż	– Ohrajn	0
0207	Laham u ġewwieni li jittiekel, ta' tjur tat-titlu 0105, frisk, imkessah jew friżat		
	– Ta' tjur ta' l-ispeċi Gallus domesticus		
0207 11	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, friski jew imkesshin		
0207 11 10	--- Imnittfa u mnaddfa mill-imsaren, bl-irjus u s-saqajn, magħrufa bhala "83 % tiġieġ"	EUR 26,2/ 100 kg/nett	0
0207 11 30	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufa bhala "70 % tiġieġ"	EUR 29,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0207 11 90	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn u bla ghenuq, qlub, fwied u qnieżah, magħrufa bhala "65 % tiġieġ", jew ippreżentati b'mod ieħor	EUR 32,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0207 12	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, iffriżati		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 12 10	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, maghrufa bhala "70 % tiġieġ"	EUR 29,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 – 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾ + TRQ Tjur tal-irziezet addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0207 12 90	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn u bla ghenuq, qlub, fwied u qnieżah, maghrufa bhala "65 % tiġieġ", jew ipprezentati b'mod iehor	EUR 32,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 – 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾ + TRQ Tjur tal-irziezet addizzjonali (20 000 tunnellata espressi f'piż nett)
0207 13	-- Qatghat u ġewwieni, friski jew imkesshin		
	--- Qatghat		
0207 13 10	---- Bla ghadam	EUR 102,4/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bl-ghadma		
0207 13 20	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	EUR 35,8/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 13 30	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	EUR 26,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 13 40	----- Dahar, ghenuq, dahar bl-ghenuq imwahhlin, biċċiet tad-denb u truf tal-ġwienah	EUR 18,7/ 100 kg/nett	0
0207 13 50	----- Sidriet u qatghat taghhom	EUR 60,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 13 60	----- Saqajn u qatghat taghhom	EUR 46,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 13 70	----- Ohrajn	EUR 100,8/ 100 kg/nett	0
	--- Ġewwieni		
0207 13 91	---- Fwied	6,4	0
0207 13 99	---- Ohrajn	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 14	-- Qatgħat u ġewwieni, iffriżati		
	--- Qatgħat		
0207 14 10	---- Bla għadam	EUR 102,4/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bl-għadma		
0207 14 20	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	EUR 35,8/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 30	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	EUR 26,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 40	----- Dahar, għenuq, dahar bl-għenuq imwāhhlin, biċċiet tad-denb u truff tal-ġwienah	EUR 18,7/ 100 kg/nett	0
0207 14 50	----- Sidriet u qatgħat tagħhom	EUR 60,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 60	----- Saqajn u qatgħat tagħhom	EUR 46,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 14 70	----- Ohrajn	EUR 100,8/ 100 kg/nett	0
	--- Ġewwieni		
0207 14 91	---- Fwied	6,4	0
0207 14 99	---- Ohrajn	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	- Ta' dundjani		
0207 24	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, friski jew imkesshin		
0207 24 10	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-għenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufin bhala "80 % dundjani"	EUR 34/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 24 90	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn u bla għenuq, qlub, fwied u qnieżah, magħrufin bhala "73 % dundjani", jew ippreżentati b'mod ieħor	EUR 37,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 25	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, iffriżati		
0207 25 10	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufin bhala "80 % dundjani"	EUR 34/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 25 90	--- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn u bla ghenuq, qlub, fwied u qnieżah, magħrufin bhala "73 % dundjani", jew ippreżentati b'mod ieħor	EUR 37,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26	-- Qatgħat u ġewwieni, friski jew imkesshin		
	--- Qatgħat		
0207 26 10	---- Bla għadam	EUR 85,1/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bl-għadma		
0207 26 20	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	EUR 41/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 30	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	EUR 26,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 40	----- Dahar, ghenuq, dahar bl-ghenuq imwahhlin, biċċiet tad-denb u truf tal-ġwienah	EUR 18,7/ 100 kg/nett	0
0207 26 50	----- Sidriet u qatgħat tagħhom	EUR 67,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Saqajn u qatgħat tagħhom		
0207 26 60	----- Koxox u qatgħat tal-koxox	EUR 25,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 70	----- Ohrajn	EUR 46/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 26 80	----- Ohrajn	EUR 83/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni		
0207 26 91	---- Fwied	6,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 26 99	---- Ohrajn	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 27	-- Qatgħat u ġewwieni, iffriżati		
	--- Qatgħat		
0207 27 10	---- Bla għadam	EUR 85,1/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bl-għadma		
0207 27 20	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)	EUR 41/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 27 30	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew minghajr ponot	EUR 26,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 27 40	----- Dahar, għenuq, dahar bl-għenuq imwahhlin, biċċiet tad-denb u truf tal-ġwienah	EUR 18,7/ 100 kg/nett	0
0207 27 50	----- Sidriet u qatgħat tagħhom	EUR 67,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Saqajn u qatgħat tagħhom		
0207 27 60	----- Koxox u qatgħat tagħhom	EUR 25,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 27 70	----- Ohrajn	EUR 46/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 27 80	----- Ohrajn	EUR 83/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni		
0207 27 91	---- Fwied	6,4	0
0207 27 99	---- Ohrajn	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	- Tal-papri, wiżż jew farawni		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 32	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, friski jew imkesshin		
	--- Tal-papri		
0207 32 11	---- Imnittfa, żvinati, imnaddfa mill-imsaren iżda mhux imsewwija, bl-irjus u bis-saqajn, magħrufin bhala "85 % papri"	EUR 38/ 100 kg/nett	0
0207 32 15	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufin bhala "70 % papri"	EUR 46,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 32 19	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn u bla għenuq, qlub, fwied u qnieżah, magħrufin bhala "63 % papri", jew ippreżentati b'mod iehor	EUR 51,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Tal-wiżż		
0207 32 51	---- Imnittfa, żvinati, mhux imsewwija, bl-irjus u bis-saqajn, magħrufin bhala "82 % wiżż"	EUR 45,1/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 32 59	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn, bil-qlub u l-qnieżah jew mingħajrhom, magħrufin bhala "75 % wiżż", jew ippreżentati b'mod iehor	EUR 48,1/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 32 90	--- Tal-farawni	EUR 49,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 33	-- Mhux imqattgħin f'biċċiet, iffriżati		
	--- Tal-papri		
0207 33 11	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn iżda bl-ghenuq, bil-qlub, bil-fwied u bil-qnieżah, magħrufin bhala "70 % papri"	EUR 46,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 33 19	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn u bla għenuq, qlub, fwied u qnieżah, magħrufin bhala "63 % papri", jew ippreżentati b'mod iehor	EUR 51,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Tal-wiżż		
0207 33 51	---- Imnittfa, żvinati, mhux imsewwija, bl-irjus u bis-saqajn, magħrufin bhala "82 % wiżż"	EUR 45,1/ 100 kg/nett	0
0207 33 59	---- Imnittfa u msewwija, bla rjus u bla saqajn, bil-qlub u l-qnieżah jew mingħajrhom, magħrufin bhala "75 % wiżż", jew ippreżentati b'mod iehor	EUR 48,1/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 33 90	--- Tal-farawni	EUR 49,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 34	-- Fwied bix-xaħam, frisk jew imkessah		
0207 34 10	--- Tal-wizz	- Ohrajn	0
0207 34 90	--- Tal-papri	- Ohrajn	0
0207 35	-- Ohrajn, friski jew imkesshin		
	--- Qatghat		
	---- Bla għadam		
0207 35 11	----- Tal-wizz	EUR 110,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 15	----- Tal-papri jew tal-farawni	EUR 128,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bl-għadma		
	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)		
0207 35 21	----- Tal-papri	EUR 56,4/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 23	----- Tal-wizz	EUR 52,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 25	----- Tal-farawni	EUR 54,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 31	----- Ġwienah shah, bil-ponot jew mingħajr ponot	EUR 26,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 41	----- Dahar, għenuq, dahar bl-għenuq imwahhlin, biċċiet tad-denb u truff tal-ġwienah	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Sidriet u qatghat tagħhom		
0207 35 51	----- Tal-wizz	EUR 86,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 35 53	----- Tal-papri jew tal-farawni	EUR 115,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Saqajn u qatgħat tagħhom		
0207 35 61	----- Tal-wizz	EUR 69,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 63	----- Tal-papri jew tal-farawni	EUR 46,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 71	----- Palito' tal-wizz jew tal-papri	EUR 66/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 35 79	----- Ohrajn	EUR 123,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni		
0207 35 91	---- Fwied, mhux fwied bix-xaham	6,4	0
0207 35 99	---- Ohrajn	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36	-- Ohrajn, iffriżati		
	--- Qatgħat		
	---- Bla għadam		
0207 36 11	----- Tal-wizz	EUR 110,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 15	----- Tal-papri jew tal-farawni	EUR 128,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Bl-għadma		
	----- Nofsijiet jew kwarti (robbi)		
0207 36 21	----- Tal-papri	EUR 56,4/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 36 23	----- Tal-wizz	EUR 52,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 25	----- Tal-farawni	EUR 54,2/ 100 kg/nett	0
0207 36 31	----- Ġwienah shaħ, bil-ponot jew mingħajr ponot	EUR 26,9/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 41	----- Dahar, għenuq, dahar bl-għenuq imwählin, biċċiet tad-denb u truff tal-ġwienah	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Sidriet u qatgħat tagħhom		
0207 36 51	----- Tal-wizz	EUR 86,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 53	----- Tal-papri jew tal-farawni	EUR 115,5/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	----- Saqajn u qatgħat tagħhom		
0207 36 61	----- Tal-wizz	EUR 69,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 63	----- Tal-papri jew tal-farawni	EUR 46,3/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0207 36 71	----- Palito' tal-wizz jew tal-papri	EUR 66/ 100 kg/nett	0
0207 36 79	----- Ohrajn	EUR 123,2/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Ġewwieni		
	----- Fwied		
0207 36 81	----- Fwied bix-xaham, tal-wizz	- Ohrajn	0
0207 36 85	----- Fwied bix-xaham, tal-papri	- Ohrajn	0
0207 36 89	----- Ohrajn	6,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0207 36 90	---- Ohrajn	EUR 18,7/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0208	Laħam u ġewwieni li jittiekel ieħor, frisk, imkessah jew friżat		
0208 10	- Tal-fenek jew tal-liebru		
0208 10 10	-- Ta' fenek domestiku	6,4	0
0208 10 90	-- Ohrajnther	- Ohrajn	0
0208 30 00	- Ta' primati	9	0
0208 40	- Ta' balieni, dniefel u foċeni (mammiferi tal-ordni Cetacea); ta' "manatees" u dugongs (mammali tal-ordni Sirenia)		
0208 40 10	-- Laħam tal-balieni	6,4	0
0208 40 90	-- Ohrajn	9	0
0208 50 00	- Ta' rettili (inkluzi sriep u fkieren)	9	0
0208 90	- Ohrajn		
0208 90 10	-- Ta' hamiem domestiku	6,4	0
0208 90 30	-- Ta' annimali kkaċċjati, hlief fniek jew liebri	- Ohrajn	0
0208 90 55	-- Laħam tal-foki	6,4	0
0208 90 60	-- Tar-renni	9	0
0208 90 70	-- Saqajn taż-żringijiet	6,4	0
0208 90 95	-- Ohrajnther	9	0
0209 00	Xaħam tal-hanzir, mingħajr laħam dgħif, u xaħam tat-tjur, mhux mirdud jew estratt mod ieħor, frisk, imkessah, iffriżat, immellah, fis-salmura, imnixxef jew affumikat		
	- Xaħam ta' taht il-ġilda tal-majjal		
0209 00 11	-- Frisk, imkessah, iffriżat, immellah jew fis-salmura	EUR 21,4/ 100 kg/nett	0
0209 00 19	-- Imnixxef jew affumikat	EUR 23,6/ 100 kg/nett	0
0209 00 30	- Xaħam tal-majjal, hlief dak tas-subintestatura 0209 00 11 jew 0209 00 19	EUR 12,9/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0209 00 90	- Grass tat-tjur	EUR 41,5/ 100 kg/nett	0
0210	Laħam u ġewwieni li jittiekel, immellah, fis-salmura, imnixxef jew affumikat; dqiġ u biċċiet li jittieklu ta' laħam u ta' ġewwieni tal-laħam		
	- Laħam tal-ħnieżer:		
0210 11	-- Ġarretti, spalel u qatghat tagħhom, bil-ġhadma		
	--- Ta' majjal domestiku		
	---- Immelhin jew fis-salmura		
0210 11 11	----- Ġarretti u qatghat tagħhom	EUR 77,8/ 100 kg/nett	0
0210 11 19	----- Spalel u qatghat tagħhom	EUR 60,1/ 100 kg/nett	0
	---- Imnixxfen jew affumigati		
0210 11 31	----- Ġarretti u qatghat tagħhom	EUR 151,2/ 100 kg/nett	0
0210 11 39	----- Spalel u qatghat tagħhom	EUR 119/ 100 kg/nett	0
0210 11 90	--- Ohrajn	15,4	0
0210 12	-- Żquq (streaky) u qatghat tagħhom		
	--- Ta' majjal domestiku		
0210 12 11	---- Immelhin jew fis-salmura	EUR 46,7/ 100 kg/nett	0
0210 12 19	---- Imnixxfen jew affumigati	EUR 77,8/ 100 kg/nett	0
0210 12 90	--- Ohrajn	15,4	0
0210 19	-- Ohrajn		
	--- Ta' majjal domestiku		
	---- Immelhin jew fis-salmura		
0210 19 10	----- Ġnub jew ħxuniet tal-bejken	EUR 68,7/ 100 kg/nett	0
0210 19 20	----- Ġnub tliet-kwarti (robbi) jew biċċiet tan-nofs	EUR 75,1/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0210 19 30	----- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	EUR 60,1/ 100 kg/nett	0
0210 19 40	----- Flettijiet u qatgħat tagħhom	EUR 86,9/ 100 kg/nett	0
0210 19 50	----- Ohrajn	EUR 86,9/ 100 kg/nett	0
	----- Imnixxin jew affumigati		
0210 19 60	----- Truf ta' quddiem u qatgħat tagħhom	EUR 119/ 100 kg/nett	0
0210 19 70	----- Flettijiet u qatgħat tagħhom	EUR 149,6/ 100 kg/nett	0
	----- Ohrajn		
0210 19 81	----- Bla għadam	EUR 151,2/ 100 kg/nett	0
0210 19 89	----- Ohrajn	EUR 151,2/ 100 kg/nett	0
0210 19 90	--- Ohrajn	15,4	0
0210 20	- Laħam ta' annimali tal-ifrat		
0210 20 10	-- Bl-għadma	EUR 15,4 + 265,2/100 k- g/nett	0
0210 20 90	-- Bla għadam	EUR 15,4 + 303,4/100 k- g/nett	0
	- Ohrajn, inklużi biċċiet u frak mil-laħam u mill-ġewwieni li jittieklu		
0210 91 00	-- Ta' primati	15,4	0
0210 92 00	-- Ta' balieni, dniefel u foċeni (mammiferi tal-ordni Cetacea); ta' "manatees" u dugongs (mammali tal-ordni Sirenia)	15,4	0
0210 93 00	-- Ta' rettili (inklużi sriep u fkieren)	15,4	0
0210 99	-- Ohrajnther		
	--- Laħam		
0210 99 10	---- Taz-żwiemel, immellaħ, fis-salmura jew imnixxef	6,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ta' nagħaġ u mogħoż		
0210 99 21	----- Bl-ghadma	EUR 222,7/ 100 kg/nett	0
0210 99 29	----- Bla għadam	EUR 311,8/ 100 kg/nett	0
0210 99 31	----- Tar-renni	15,4	0
0210 99 39	----- Ohrajn	EUR 130/ 100 kg/nett	TRQ_Tjur tal-irziezet (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piz nett) ⁽¹⁾
	--- Ġewwieni		
	----- Ta' majjal domestiku		
0210 99 41	----- Fwied	EUR 64,9/ 100 kg/nett	0
0210 99 49	----- Ohrajn	EUR 47,2/ 100 kg/nett	0
	----- Ta' annimali tal-ifrat		
0210 99 51	----- Falda hoxna u falda rqiqa	EUR 15,4 + 303,4/100 k- g/nett	0
0210 99 59	----- Ohrajn	12,8	0
0210 99 60	--- Ta' nagħaġ u mogħoż	15,4	0
	----- Ohrajn		
	----- Fwied tat-tjur		
0210 99 71	----- Fwied bix-xaħam ta' wiżż u papri, immellaħ jew fis-salmura	- Ohrajn	0
0210 99 79	----- Ohrajn	6,4	0
0210 99 80	----- Ohrajn	15,4	0
0210 99 90	--- Dqiq u pasti mil-laħam jew mill-ġewwieni li jittiekel	EUR 15,4 + 303,4/ 100 kg/nett	0
03	KAPITOLU 3 - HUT U KRUSTAĊJI, MOLLUSKI U INVERTEBRATI AKKWATIĊI OHRAJN Hut hajjin		
0301	Hut haj		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0301 10	- Hut ornamentali		
0301 10 10	-- Hut tal-ilma helu	- Ohrajn	0
0301 10 90	-- Hut tal-ilma mielaħ	7,5	0
	- Hut iehor haj		
0301 91	-- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>)		
0301 91 10	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus apache</i> jew <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>	8	0
0301 91 90	--- Ohrajn	12	0
0301 92 00	-- Sallur (<i>Abguilla</i> spp.)	- Ohrajn	0
0301 93 00	-- Karpjun	8	0
0301 94 00	-- Tonn tax-xewka kahla (<i>Thunnus thynnus</i>)	16	0
0301 95 00	-- Tonn tan-Nofsinhar (<i>Thunnus maccoyii</i>)	16	0
0301 99	-- Ohrajnther		
	--- Hut tal-ilma helu		
0301 99 11	---- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	2	0
0301 99 19	---- Ohrajn	8	0
0301 99 80	--- Hut tal-ilma mielaħ	16	0
0302	Hut, frisk jew imkessah, minbarra fletti tal-hut u laham iehor tal-hut tal-intestatura 0304		
	- Salmonidae, hlief fwied u bajd		
0302 11	-- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>)		
0302 11 10	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus apache</i> jew <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 11 20	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> , bl-irjus u l-gargi, imsew-wija, jiżnu aktar minn 1,2 kg kull waħda, jew bla rjus, bil-gargi mnehhija u msewwijin, jiżnu aktar minn 1 kg kull waħda	12	0
0302 11 80	--- Ohrajn	12	0
0302 12 00	-- Salamun tal-paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	2	0
0302 19 00	-- Ohrajnther	8	0
	- Hut ċatt (<i>Pleuronectidae</i> , <i>Bothidae</i> , <i>Cynoglossidae</i> , <i>Soleidae</i> , <i>Scophthalmidae</i> u <i>Citharidae</i>), hlief fwied u bajd		
0302 21	-- Halibatt (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i>)		
0302 21 10	--- Halibatt miż-żghir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	8	0
0302 21 30	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	8	0
0302 21 90	--- Halibatt tal-Paċifiku (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)	15	0
0302 22 00	-- Barbun tat-tbajja' (<i>Pleuronectes platesa</i>)	7,5	0
0302 23 00	-- Lingwata (<i>Solea spp.</i>)	15	0
0302 29	-- Ohrajnther		
0302 29 10	--- <i>Lepidorhombus spp.</i>	15	0
0302 29 90	--- Ohrajn	15	0
	- Tonn (tal-ġeneru <i>Thunnus</i>), Skipjack jew bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>), hlief fwied u bajd		
0302 31	-- Alonga jew tonn tax-xewk twil (<i>Thunnus alalunga</i>)		
0302 31 10	--- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	- Ohrajn	0
0302 31 90	--- Ohrajn	22	0
0302 32	-- Tonn tax-xewk safrani (<i>Thunnus albacares</i>)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 32 10	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 32 90	--- Ohrajn	22	0
0302 33	-- Skipjack jew bonito żaqqu rrigata		
0302 33 10	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 33 90	--- Ohrajn	22	0
0302 34	-- Tonn ta' ghajnejh kbar (Thunnus obesus)		
0302 34 10	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 34 90	--- Ohrajn	22	0
0302 35	-- Tonn tax-xewka kahla (Thunnus thynnus)		
0302 35 10	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 35 90	--- Ohrajn	22	0
0302 36	-- Tonn tan-Nofsinhar (Thunnus maccoyii)		
0302 36 10	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 36 90	--- Ohrajn	22	0
0302 39	-- Ohrajnther		
0302 39 10	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taht l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 39 90	--- Ohrajn	22	0
0302 40 00	– Aringi (Clupea harengus, Clupea pallasii), hlief fwied u bajd	15	0
0302 50	– Merluzz (Gadus morhua, Gadus ogac, Gadus macrocephalus), hlief fwied u bajd		
0302 50 10	-- Tal-ispeċi Gadus morhua	12	0
0302 50 90	-- Ohrajn	12	0
	– Other fish, excluding livers and roes		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 61	-- Sardin (Sardina pilchardus, Sardinops spp.), sardinella (Sardinella spp.), aringi żgħar (Sprattus sprattus)		
0302 61 10	--- Sardin tal-ispeċi Sardina pilchardus	23	0
0302 61 30	--- Sardin tal-ġeneru Sardinops; sardinella (Sardinella spp.)	15	0
0302 61 80	--- Aringi żgħar (Sprattus sprattus)	13	0
0302 62 00	-- Bakkaljaw miż-żgħir (Melanogrammus aeglefinus)	7,5	0
0302 63 00	-- Merlangu (Pollachius virens)	7,5	0
0302 64 00	-- Kavalli (Scomber scombrus, Scomber australasicus, Scomber japonicus)	20	0
0302 65	-- Mazzola jew gattarell u klieb-il baħar oħra		
0302 65 20	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi Squalus acanthias	6	0
0302 65 50	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi Scyliorhinus spp.	6	0
0302 65 90	--- Ohrajn	8	0
0302 66 00	-- Sallur (Abguilla spp.)	– Ohrajn	0
0302 67 00	-- Ta' pixxispad (Xiphias gladius)	15	0
0302 68 00	-- Ta' hut tas-sinna (Dissostichus spp.)	15	0
0302 69	-- Ohrajn		
	--- Hut tal-ilma helu		
0302 69 11	---- Karpjun	8	0
0302 69 19	---- Ohrajn	8	0
	--- Hut tal-ilma mielaħ		
	---- Hut tal-ġeneru Euthynnus, hlief skipjack jew bonito żaqqu rrigata (Euthynnus (Katsuwonus)pelamis) imsemmi f'subintestatura 0302 33		
0302 69 21	----- Ġhall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604	– Ohrajn	0
0302 69 25	----- Ohrajn	22	0
	---- Hut aħmar (Sebastes spp.)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0302 69 31	----- Tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	7,5	0
0302 69 33	----- Ohrajn	7,5	0
0302 69 35	----- Ħut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>	12	0
0302 69 41	----- Merlangu (<i>Merlangus merlangus</i>)	7,5	0
0302 69 45	----- Molvi (<i>Molva</i> spp.)	7,5	0
0302 69 51	----- Pollakju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) u pollakju (<i>Pollachius pollachius</i>)	7,5	0
0302 69 55	----- Inċovi (<i>Engraulis</i> spp.)	15	0
0302 69 61	----- Denci (<i>Dentex dentex</i> spp.) u Paġell (<i>Pagellus</i> spp.)	15	0
	----- Marlozz (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.)		
	----- Marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius</i>		
0302 69 66	----- Marlozz tal-mantell (marlozz tal-ilma baxx) (<i>Merluccius capensis</i>) u marlozz tal-ilma fond (<i>Merluccius paradoxus</i>)	15	0
0302 69 67	----- Marlozz ta' nofsinhar (<i>Merluccius australis</i>)	15	0
0302 69 68	----- Ohrajn	15	0
0302 69 69	----- Marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis</i>	15	0
0302 69 75	----- Rundin (<i>Brama</i> spp.)	15	0
0302 69 81	----- Petriċa (<i>Lophius</i> spp.)	15	0
0302 69 85	----- Merlangu ikhal (<i>Micromesistius poutassou</i> jew <i>Gadus poutasou</i>)	7,5	0
0302 69 86	----- Merlangu ikhal tan-nofsinar (<i>Micromesistius australis</i>)	7,5	0
0302 69 91	----- Sawrell (<i>Caranx trachurus</i> , <i>Trachurus trachurus</i>)	15	0
0302 69 92	----- Pink cusk-eel (<i>Genypterus blacodes</i>)	7,5	0
0302 69 94	----- Spnott (<i>Dicentrarchus labrax</i>)	15	0
0302 69 95	----- Awrat (<i>Sparus aurata</i>)	15	0
0302 69 99	----- Ohrajn	15	0
0302 70 00	- Fwied u bajd	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303	Hut, iffriżat, minbarra fletti tal-hut u laham iehor tal-hut tal-intestatura 0304		
	--- Salamun tal-Pacifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), hlief fwied u bajd		
0303 11 00	-- Salamun dahru blu tal-Alaska (salamun ahmar) (<i>Oncorhynchus nerka</i>)	2	0
0303 19 00	-- Ohrajn	2	0
	- Salmonidae ohrajn, hlief fwied u bajd		
0303 21	-- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>)		
0303 21 10	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus apache</i> jew <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>	9	0
0303 21 20	--- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> , bl-irjus u l-garġi, imsew-wija, jiżnu aktar minn 1,2 kg kull wahda, jew bla rjus, bil-garġi mnehhija u msew-wijin, jiżnu aktar minn 1 kg kull wahda	12	0
0303 21 80	--- Ohrajn	12	0
0303 22 00	-- Salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	2	0
0303 29 00	-- Ohrajn	9	0
	- Hut ċatt (<i>Pleuronectidae</i> , <i>Bothidae</i> , <i>Cynoglossidae</i> , <i>Soleidae</i> , <i>Scophthalmidae</i> u <i>Citharidae</i>), hlief fwied u bajd		
0303 31	-- Halibatt (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i> , <i>Hippoglossus hippoglossus</i> , <i>Hippoglossus stenolepis</i>)		
0303 31 10	--- Halibatt miż-żghir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	7,5	0
0303 31 30	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	7,5	0
0303 31 90	--- Halibatt tal-Pacifiku (<i>Hippoglossus stenolepis</i>)	15	0
0303 32 00	-- Barbun tat-tbajja' (<i>Pleuronectes platesa</i>)	15	0
0303 33 00	-- Lingwata (<i>Solea</i> spp.)	7,5	0
0303 39	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 39 10	--- Barbun tal-ghajna (<i>Platichthys flesus</i>)	7,5	0
0303 39 30	--- Hut tal-ġeneru <i>Rhombosolea</i>	7,5	0
0303 39 70	--- Ohrajn	15	0
	- Tonn (tal-ġeneru <i>Thunnus</i>), Skipjack jew bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>), hliet fwied u bajd		
0303 41	-- Alonga jew tonn tax-xewk twil (<i>Thunnus alalunga</i>)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		
0303 41 11	---- Shaħ	- Ohrajn	0
0303 41 13	---- Bla gargi u msewwija	- Ohrajn	0
0303 41 19	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	- Ohrajn	0
0303 41 90	--- Ohrajn	22	0
0303 42	-- Tonn tax-xewk safrani (<i>Thunnus albacares</i>)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		
	---- Shaħ		
0303 42 12	----- Itqal minn 10 kg kull wiehed	- Ohrajn	0
0303 42 18	----- Ohrajn	- Ohrajn	0
	---- Bla gargi u msewwija		
0303 42 32	----- Itqal minn 10 kg kull wiehed	- Ohrajn	0
0303 42 38	----- Ohrajn	- Ohrajn	0
	---- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")		
0303 42 52	----- Itqal minn 10 kg kull wiehed	- Ohrajn	0
0303 42 58	----- Ohrajn	- Ohrajn	0
0303 42 90	--- Ohrajn	22	0
0303 43	-- Skipjack jew bonito żaqqu rrigata		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 43 11	----- Shaħ	– Ohrajn	0
0303 43 13	----- Bla gargi u msewwija	– Ohrajn	0
0303 43 19	----- Ohrajn (per eżempju, “bla rjus”)	– Ohrajn	0
0303 43 90	--- Ohrajn	22	0
0303 44	-- Tonn ta' għajnejh kbar (Thunnus obesus)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		
0303 44 11	----- Shaħ	– Ohrajn	0
0303 44 13	----- Bla gargi u msewwija	– Ohrajn	0
0303 44 19	----- Ohrajn (per eżempju, “bla rjus”)	– Ohrajn	0
0303 44 90	--- Ohrajn	22	0
0303 45	-- Tonn tax-xewka kahla (Thunnus thynnus)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		
0303 45 11	----- Shaħ	– Ohrajn	0
0303 45 13	----- Bla gargi u msewwija	– Ohrajn	0
0303 45 19	----- Ohrajn (per eżempju, “bla rjus”)	– Ohrajn	0
0303 45 90	--- Ohrajn	22	0
0303 46	-- Tonn tan-Nofsinhar (Thunnus maccoyii)		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		
0303 46 11	----- Shaħ	– Ohrajn	0
0303 46 13	----- Bla gargi u msewwija	– Ohrajn	0
0303 46 19	----- Ohrajn (per eżempju, “bla rjus”)	– Ohrajn	0
0303 46 90	--- Ohrajn	22	0
0303 49	-- Ohrajn		
	--- Ghall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 49 31	---- Shaħ	– Ohrajn	0
0303 49 33	---- Bla gargi u msewija	– Ohrajn	0
0303 49 39	---- Ohrajn (per eżempju, “bla rjus”)	– Ohrajn	0
0303 49 80	--- Ohrajn	22	0
	– Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>), u Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>), hliet fwied u bajd		
0303 51 00	-- Hut affumigat, inkluzi qatgħat	15	0
0303 52	-- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)		
0303 52 10	--- Tal-ispeċi <i>Gadus morhua</i>	12	0
0303 52 30	--- Tal-ispeċi <i>Gadus ogac</i>	12	0
0303 52 90	--- Tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	12	0
	– Pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>) u hut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.), hliet fwied u bajd		
0303 61 00	-- Ta' pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)	7,5	0
0303 62 00	-- Ta' hut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.)	15	0
	– Other fish, excluding livers and roes		
0303 71	-- Sardin (<i>Sardina pilchardus</i> , <i>Sardinops</i> spp.), sardinella (<i>Sardinella</i> spp.), aringi żgħar (<i>Sprattus sprattus</i>)		
0303 71 10	--- Sardin tal-ispeċi <i>Sardina pilchardus</i>	23	0
0303 71 30	--- Sardin tal-ġeneru <i>Sardinops</i> ; sardinella (<i>Sardinella</i> spp.)	15	0
0303 71 80	--- Aringi żgħar (<i>Sprattus sprattus</i>)	13	0
0303 72 00	-- Bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	7,5	0
0303 73 00	-- Merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	7,5	0
0303 74	-- Kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)		
0303 74 30	--- Tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i> jew <i>Scomber japonicus</i>	20	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0303 74 90	--- Tal-ispeċi <i>Scomber australasicus</i>	15	0
0303 75	-- Mazzola jew gattarell u klieb-il baħar oħra		
0303 75 20	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi <i>Squalus acanthias</i>	6	0
0303 75 50	--- Klieb il-baħar tal-ispeċi <i>Scyliorhinus</i> spp.	6	0
0303 75 90	--- Ohrajn	8	0
0303 76 00	-- Sallur (<i>Abguilla</i> spp.)	– Ohrajn	0
0303 77 00	-- Spnott (<i>Dicentrarchus labrax</i> , <i>Dicentrarchus punctatus</i>)	15	0
0303 78	-- Marlozz (<i>Merluccius</i> spp., <i>Urophycis</i> spp.)		
	--- Marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius</i>		
0303 78 11	---- Marlozz tal-mantell (marlozz tal-ilma baxx) (<i>Merluccius capensis</i>) u marlozz tal-ilma fond (<i>Merluccius paradoxus</i>)	15	0
0303 78 12	---- Marlozz Argentini (marlozz tal-Atlantiku tal-Lbiċ) (<i>Merluccius hubbsi</i>)	15	0
0303 78 13	---- Marlozz ta' nofsinħar (<i>Merluccius australis</i>)	15	0
0303 78 19	---- Ohrajn	15	0
0303 78 90	--- Marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis</i>	15	0
0303 79	-- Ohrajn		
	--- Hut tal-ilma helu		
0303 79 11	---- Karpjun	8	0
0303 79 19	---- Ohrajn	8	0
	--- Hut tal-ilma mielħ		
	---- Hut tal-ġeneru <i>Euthynnus</i> , hliet skipjack jew bonito żaqqu rrigata (<i>Euthynnus (Katsuwonus) pelamis</i>) imsemmi f'subintestatura 0303 43		
	----- Għall-manifattura industrijali ta' prodotti taħt l-intestatura 1604		
0303 79 21	----- Shaħ	– Ohrajn	0
0303 79 23	----- Bla garġi u msewwija	– Ohrajn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
0303 79 29	----- Ohrajn (per eżempju, "bla rjus")	– Ohrajn	0
0303 79 31	----- Ohrajn	22	0
	----- Hut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.)		
0303 79 35	----- Tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	7,5	0
0303 79 37	----- Ohrajn	7,5	0
0303 79 41	----- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>	12	0
0303 79 45	----- Merlangu (<i>Merlangus merlangus</i>)	7,5	0
0303 79 51	----- Molvi (<i>Molva</i> spp.)	7,5	0
0303 79 55	----- Pollakju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) u pollakju (<i>Pollachius pollachius</i>)	15	0
0303 79 58	----- Hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i>	10	0
0303 79 65	----- Inċovi (<i>Engraulis</i> spp.)	15	0
0303 79 71	----- Denci (<i>Dentex dentex</i> spp.) u Paġell (<i>Pagellus</i> spp.)	15	0
0303 79 75	----- Rundin (<i>Brama</i> spp.)	15	0
0303 79 81	----- Petriċa (<i>Lophius</i> spp.)	15	0
0303 79 83	----- Merlangu ikhal (<i>Micromesistius poutassou</i> jew <i>Gadus poutasou</i>)	7,5	0
0303 79 85	----- Merlangu ikhal tan-nofsinar (<i>Micromesistius australis</i>)	7,5	0
0303 79 91	----- Sawrell (<i>Caranx trachurus</i> , <i>Trachurus trachurus</i>)	15	0
0303 79 92	----- Grenadier ikhal (<i>Macruronus novaezealandiae</i>)	7,5	0
0303 79 93	----- Pink cusk-eel (<i>Genypterus blacodes</i>)	7,5	0
0303 79 94	----- Hut tal-ispeċi <i>Pelotreis flavilatus</i> jew <i>Peltorhamphus novaezealandiae</i>	7,5	0
0303 79 98	----- Ohrajn	15	0
0303 80	– Fwied u bajd		
0303 80 10	-- Bajd iebes u artab għall-manifattura ta' aċidu deossiribonuklejku jew sulfat tal-protamina	– Ohrajn	0
0303 80 90	-- Ohrajn	10	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0304	Fletti tal-ħut u laħam iehor tal-ħut (kemm jekk ikkapuljat kif ukoll jekk le), friski, imkesshin jew iffriżati		
	- Frisk jew imkessaħ		
0304 11	-- Ta' pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)		
0304 11 10	--- Qatgħat ta' ħut	18	0
0304 11 90	--- Laħam iehor tal-ħut (kapuljat jew mhuiwix)	15	0
0304 12	-- Ta' ħut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.)		
0304 12 10	--- Qatgħat ta' ħut	18	0
0304 12 90	--- Laħam iehor tal-ħut (kapuljat jew mhuiwix)	15	0
0304 19	-- Ohrajn		
	--- Qatgħat ta' ħut		
	---- Ta' ħut tal-ilma ħelu		
0304 19 13	----- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	2	0
	----- Trot tal-ispeċi <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> u <i>Oncorhynchus gilae</i>		
0304 19 15	----- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> jiżnu iktar minn 400 g kull waħda	12	0
0304 19 17	----- Ohrajn	12	0
0304 19 19	----- Ta' ħut tal-ilma ħelu	9	3
	----- Ohrajn		
0304 19 31	----- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) u ta' ħut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i>	18	0
0304 19 33	----- Ta' merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	18	0
0304 19 35	----- Ta' ħut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.)	18	0
0304 19 39	----- Ohrajn	18	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Laħam ieħor tal-ħut (kapuljat jew mhux)		
0304 19 91	---- Ta' ħut tal-ilma ħelu	8	0
	---- Ohrajn		
0304 19 97	----- Ġwienah tal-aringi	15	0
0304 19 99	----- Ohrajn	15	0
	- Qatghat friżati		
0304 21 00	-- Ta' pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)	7,5	0
0304 22 00	-- Ta' ħut tas-sinna (<i>Dissostichus</i> spp.)	15	0
0304 29	-- Ohrajn		
	--- Ta' ħut tal-ilma ħelu		
0304 29 13	---- Ta' salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbusha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	2	0
	---- Ta' trot tal-ispeċi <i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> u <i>Oncorhynchus gilae</i>		
0304 29 15	----- Tal-ispeċi <i>Oncorhynchus mykiss</i> jiżnu aktar minn 400 g kull waħda	12	0
0304 29 17	----- Ohrajn	12	0
0304 29 19	---- Ta' ħut tal-ilma ħelu	9	3
	--- Ohrajn		
	---- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus macrocephalus</i> , <i>Gadus ogac</i>) u ta' ħut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i>		
0304 29 21	----- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	7,5	0
0304 29 29	----- Ohrajn	7,5	0
0304 29 31	---- Ta' merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	7,5	0
0304 29 33	---- Bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	7,5	0
	---- Ta' ħut aħmar (<i>Sebastes</i> spp.)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0304 29 35	----- Tal-ispeċi <i>Sebastes marinus</i>	7,5	0
0304 29 39	----- Ohrajn	7,5	0
0304 29 41	----- Ta' merlangu (<i>Merlangus merlangus</i>)	7,5	0
0304 29 43	----- Ta' molvi (<i>Molva spp.</i>)	7,5	0
0304 29 45	----- Ta' tonn (tal-ġeneru <i>Thunnus</i>) u ta' hut tal-ġeneru <i>Euthynnus</i>	18	0
	----- Ta' kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i> :		
0304 29 51	----- Ta' kavalli tal-ispeċi <i>Scomber australasicus</i>	15	0
0304 29 53	----- Ohrajn	15	0
	----- Ta' marlozz (<i>Merluccius spp.</i> , <i>Urophycis spp.</i>)		
	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Merluccius</i>		
0304 29 55	----- Ta' marlozz tal-mantell (marlozz tal-ilma baxx) (<i>Merluccius capensis</i>) u ta' marlozz tal-ilma fond (<i>Merluccius paradoxus</i>)	7,5	0
0304 29 56	----- Ta' marlozz Argentin (marlozz tal-Atlantiku tal-Lbiċ) (<i>Merluccius hubbsi</i>)	7,5	0
0304 29 58	----- Ohrajn	6,1	0
0304 29 59	----- Ta' marlozz tal-ġeneru <i>Urophycis</i>	7,5	0
	----- Ta' klieb il-baħar u tawri ohrajn		
0304 29 61	----- Ta' klieb il-baħar (<i>Squalus acanthias</i> u <i>Scyliorhinus spp.</i>)	7,5	0
0304 29 69	----- Ta' klieb il-baħar ohrajn	7,5	0
0304 29 71	----- Ta' barbun (<i>Pleuronectes platessa</i>)	7,5	0
0304 29 73	----- Ta' barbun tal-ġhajna (<i>Platichthys flesus</i>)	7,5	0
0304 29 75	----- Ta' aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	15	0
0304 29 79	----- Ta' <i>Lepidorhombus spp.</i>	15	0
0304 29 83	----- Ta' petriċa (<i>Lophius spp.</i>)	15	0
0304 29 85	----- Ta' pollakkju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>)	13,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0304 29 91	---- Ta' grenadier ikhal (<i>Macrurus novaezealandiae</i>)	7,5	0
0304 29 99	---- Ohrajn	15	3
	- ohrajn		
0304 91 00	-- Ta' pixxispad (<i>Xiphias gladius</i>)	7,5	0
0304 92 00	-- Ta' hut tas-sinna (<i>Dissostichus spp.</i>)	7,5	0
0304 99	-- Ohrajn		
0304 99 10	--- Surimi	14,2	0
	--- Ohrajn		
0304 99 21	---- Ta' hut tal-ilma helu	8	0
	---- Ohrajn		
0304 99 23	----- Tal-aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	15	0
0304 99 29	----- Ta' hut aħmar (<i>Sebastes spp.</i>)	8	0
	----- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Boreogadus saida</i>		
0304 99 31	----- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	7,5	0
0304 99 33	----- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus morhua</i>	7,5	0
0304 99 39	----- Ohrajn	7,5	0
0304 99 41	----- Ta' merlangu (<i>Pollachius virens</i>)	7,5	0
0304 99 45	----- Bakkaljaw miż-żgħir (<i>Melanogrammus aeglefinus</i>)	7,5	0
0304 99 51	----- Ta' marlozz (<i>Merluccius spp.</i> , <i>Urophycis spp.</i>)	7,5	0
0304 99 55	----- Ta' <i>Lepidorhombus spp.</i>	15	0
0304 99 61	----- Ta' rundin (<i>Brama spp.</i>)	15	0
0304 99 65	----- Ta' petriċa (<i>Lophius spp.</i>)	7,5	0
0304 99 71	----- Ta' merlangu ikhal (<i>Micromesistius poutassou</i> jew <i>Gadus poutasou</i>)	7,5	0
0304 99 75	----- Ta' pollakkju tal-Alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>)	7,5	0
0304 99 99	----- Ohrajn	7,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0305	Hut, imnixxef, immellah jew fis-salmura; hut affumigat, kemm jekk imsajjar qabel jew matul il-proċess tal-affumigar; dqiq, pasta u pritkuni tal-hut, tajbin għall-konsum tal-bniedem		
0305 10 00	- Dqiq, frak u gerbub ta' hut, tajbin għall-konsum mill-bniedem	13	0
0305 20 00	- Fwied u bajd ta' hut, imnixxfen, affumigati, immelhin jew fis-salmura	11	0
0305 30	- Qatgħat ta' hut, imnixxfen, immelhin jew fis-salmura, iżda mhux affumigati		
	-- Ta' merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>) u ta' hut tal-ispeċi <i>Boreogadus</i> saida		
0305 30 11	--- Ta' merluzz tal-ispeċi <i>Gadus macrocephalus</i>	16	0
0305 30 19	--- Ohrajn	20	0
0305 30 30	-- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>), immelhin jew fis-salmura	15	0
0305 30 50	-- Halibatt miż-żgħir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>), immellah jew fis-salmura	15	0
0305 30 90	-- Ohrajn	16	0
	- Hut affumigat inkluż filets		
0305 41 00	-- Salamun tal-paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorboscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	13	0
0305 42 00	-- Hut affumigat, inklużi qatgħat	10	0
0305 49	-- Ohrajn		
0305 49 10	--- Halibatt miż-żgħir jew tal-Grenlanda (<i>Reinhardtius hippoglossoides</i>)	15	0
0305 49 20	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	16	0
0305 49 30	--- Kavalli (<i>Scomber scombrus</i> , <i>Scomber australasicus</i> , <i>Scomber japonicus</i>)	14	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0305 49 45	--- Trot (<i>Salmo trutta</i> , <i>Oncorhynchus mykiss</i> , <i>Oncorhynchus clarki</i> , <i>Oncorhynchus aguabonita</i> , <i>Oncorhynchus gilae</i> , <i>Oncorhynchus apache</i> u <i>Oncorhynchus chrysogaster</i>)	14	0
0305 49 50	--- Sallur (<i>Anguilla</i> spp.)	14	0
0305 49 80	--- Ohrajn	14	0
	- Hut immixxef, kemm jekk immellah jew le iżda mhux affumigat		
0305 51	-- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)		
0305 51 10	--- Imnixxef, mhux immellah	13	0
0305 51 90	--- Imnixxef, immellah	13	0
0305 59	-- Ohrajn		
	--- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>		
0305 59 11	---- Imnixxef, mhux immellah	13	0
0305 59 19	---- Imnixxef, immellah	13	0
0305 59 30	--- Aringi (<i>Clupea harengus</i> , <i>Clupea pallasii</i>)	12	0
0305 59 50	--- Inċova (<i>Engraulis</i> spp.)	10	0
0305 59 70	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	15	0
0305 59 80	--- Ohrajn	12	0
	- Hut, immellah iżda mhux immixxef jew affumigat u hut fis-salmura		
0305 61 00	-- Hut affumigat, inkluzi qatghat	12	0
0305 62 00	-- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)	13	0
0305 63 00	-- Inċova (<i>Engraulis</i> spp.)	10	0
0305 69	-- Ohrajnther		
0305 69 10	--- Hut tar-razza <i>Boreogadus saida</i>	13	0
0305 69 30	--- Halibatt tal-Atlantiku (<i>Hippoglossus hippoglossus</i>)	15	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0305 69 50	--- Salamun tal-Paċifiku (<i>Oncorhynchus nerka</i> , <i>Oncorhynchus gorbuscha</i> , <i>Oncorhynchus keta</i> , <i>Oncorhynchus tshawytscha</i> , <i>Oncorhynchus kisutch</i> , <i>Oncorhynchus masou</i> u <i>Oncorhynchus rhodurus</i>), salamun tal-Atlantiku (<i>Salmo salar</i>) u salamun tad-Danubju (<i>Hucho hucho</i>)	11	0
0305 69 80	--- Ohrajn	12	0
0306	Krustaċċi, sew fil-qoxra sew jekk le, ħajjin, friski, imkessha, iffriżati, imnixxa, immellha jew fis-salnitru; Krustaċċi, fil-qoxra, imsajra bil-fwar, jew mġhollija fil-miżjun, imkessha jew le, iffriżati, imnixxa, immellha jew fis-salmura; krustaċċi bħala dqiq, proċessat jew pritekuna, għall-konsum mill-bniedem		
	- Iffriżat		
0306 11	-- Awwista tal-blat u awwist ohrajn tal-baħar (<i>Palinurus</i> spp., <i>Panulirus</i> spp., <i>Jasus</i> spp.)		
0306 11 10	--- Dnub tal-awwisti	12,5	0
0306 11 90	--- Ohrajn	12,5	0
0306 12	-- Awwisti (<i>Homarus</i> spp.)		
0306 12 10	--- Shaħ	6	0
0306 12 90	--- Ohrajn	16	0
0306 13	-- Gambli u gambli kbar		
0306 13 10	--- Tal-familja <i>Pandalidae</i>	12	0
0306 13 30	--- Gambli tal-ġeneru <i>Crangon</i>	18	0
0306 13 40	--- Gambli roża tal-ilma fond (<i>Parapenaeus longirostris</i>)	12	0
0306 13 50	--- Gambli tal-ġeneru <i>Penaeus</i>	12	0
0306 13 80	--- Ohrajn	12	0
0306 14	-- Granċi		
0306 14 10	--- Granċi tal-ispeċi <i>Paralithodes camchaticus</i> , <i>Chionoecetes</i> spp. u <i>Callinectes sapidus</i>	7,5	0
0306 14 30	--- Granċi tal-ispeċi <i>Cancer pagurus</i>	7,5	0
0306 14 90	--- Ohrajn	7,5	0
0306 19	-- Ohrajn, inklużi dqiq, fraq u gerbub ta' krustaċċi, tajbin għall-konsum mill-bniedem		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0306 19 10	--- Awwisti tal-ilma helu	7,5	0
0306 19 30	--- Awwisti tan-Norveġja (<i>Nephrops norvegicus</i>)	12	0
0306 19 90	--- Ohrajn	12	0
	--- Mhux friżati		
0306 21 00	-- Awwista tal-blatt u awwist ohrajn tal-baħar (<i>Palinurus spp.</i> , <i>Panulirus spp.</i> , <i>Jasus spp.</i>)	12,5	0
0306 22	-- Awwisti (<i>Homarus spp.</i>)		
0306 22 10	--- Hajjin	8	0
	--- Ohrajn		
0306 22 91	---- Shaħ	8	0
0306 22 99	---- Ohrajn	10	0
0306 23	-- Gambli u gambli kbar		
0306 23 10	--- Tal-familja <i>Pandalidae</i>	12	0
	--- Gambli tal-ġeneru <i>Crangon</i>		
0306 23 31	---- Friski, imkesshin jew imsajrin bl-istim jew bit-toghlija fl-ilma	18	0
0306 23 39	---- Ohrajn	18	0
0306 23 90	--- Ohrajn	12	0
0306 24	-- Granċi		
0306 24 30	--- Granċi tal-ispeċi <i>Cancer pagurus</i>	7,5	0
0306 24 80	--- Ohrajn	7,5	0
0306 29	-- Ohrajn, inklużi dqiq, fraq u gerbub ta' krustaċċi, tajbin għall-konsum mill-bniedem		
0306 29 10	--- Awwisti tal-ilma helu	7,5	0
0306 29 30	--- Awwisti tan-Norveġja (<i>Nephrops norvegicus</i>)	12	0
0306 29 90	--- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0307	Molluski, kemm jekk fil-qoxra kif ukoll jekk le, hajjin, friski, imkesshin, iffriżati, imnixxfen, immellhin jew fis-salmura; invertebrati akwatiċi għajr krustaċji u molluski, hajjin, friski, imkesshin, friżati, imnixxfen, immellhin jew fis-salmura; dqiġ, pasti u gerbub ta' invertebrati akwatiċi għajr krustaċji, tajbin għall-konsum uman		
0307 10	- Gajdri		
0307 10 10	-- Gajdri ċatti (tal-ġeneru <i>Ostrea</i>), hajjin u jiznu (bil-qoxra b'kollox) mhux aktar minn 40 g kull waħda	- Ohrajn	0
0307 10 90	-- Ohrajn	9	0
	- "Scallops" (mxat, tip ta' molluski bivalvi), li jinkludu mriewħ, tal-ġeneri <i>Pecten</i> , <i>Chlamys</i> jew <i>Placopecten</i>		
0307 21 00	-- Hajjin, friski jew imkesshin	8	0
0307 29	-- Ohrajn		
0307 29 10	--- Pellegrini (<i>Coquilles St Jacques</i>) (<i>Pecten maximus</i>), iffriżati	8	0
0307 29 90	--- Ohrajn	8	0
	- "Mussels" (mitili, tip ta' molluski bivalvi) (<i>Mytilus</i> spp., <i>Perna</i> spp.)		
0307 31	-- Hajjin, friski jew imkesshin		
0307 31 10	--- <i>Mytilus</i> spp.	10	0
0307 31 90	--- <i>Perna</i> spp.	8	0
0307 39	-- Ohrajn		
0307 39 10	--- <i>Mytilus</i> spp.	10	0
0307 39 90	--- <i>Perna</i> spp.	8	0
	- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.) u klamari (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.)		
0307 41	-- Hajjin, friski jew imkesshin		
0307 41 10	--- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.)	8	0
	--- Klamari (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.)		
0307 41 91	---- <i>Loligo</i> spp., <i>Ommastrephes sagittatus</i>	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0307 41 99	---- Ohrajn	8	0
0307 49	-- Ohrajn		
	--- Iffriżati		
	---- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.)		
	----- Tal-ġeneru <i>Sepiola</i>		
0307 49 01	----- Siċċ miż-żgħar (<i>Sepiola rondeleti</i>)	6	0
0307 49 11	----- Ohrajn	8	0
0307 49 18	----- Ohrajn	8	0
	---- Klamari (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.)		
	----- <i>Loligo</i> spp.		
0307 49 31	----- <i>Loligo vulgaris</i>	6	0
0307 49 33	----- <i>Loligo pealei</i>	6	0
0307 49 35	----- <i>Loligo patagonica</i>	6	0
0307 49 38	----- Ohrajn	6	0
0307 49 51	----- <i>Ommastrephes sagittatus</i>	6	0
0307 49 59	----- Ohrajn	8	0
	--- Ohrajn		
0307 49 71	---- Siċċ (<i>Sepia officinalis</i> , <i>Rossia macrosoma</i> , <i>Sepiola</i> spp.)	8	0
	---- Klamari (<i>Ommastrephes</i> spp., <i>Loligo</i> spp., <i>Nototodarus</i> spp., <i>Sepioteuthis</i> spp.)		
0307 49 91	----- <i>Loligo</i> spp., <i>Ommastrephes sagittatus</i>	6	0
0307 49 99	----- Ohrajn	8	0
	- Qarnit (<i>Octopus</i> spp.)		
0307 51 00	-- Hajjin, friski jew imkesshin	8	0
0307 59	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0307 59 10	--- Iffriżati	8	0
0307 59 90	--- Ohrajn	8	0
0307 60 00	- Bebbux, għajr bebbux tal-baħar	- Ohrajn	0
	- Ohrajn, inklużi dqiq, frak u gerbub ta' invertebrati akkwatiċi għajr krustaċji, tajbin għall-konsum mill-bniedem		
0307 91 00	-- Hajjin, friski jew imkesshin	11	0
0307 99	-- Ohrajn		
	--- Iffriżati		
0307 99 11	---- Illex spp.	8	0
0307 99 13	---- Venus irrigata u speċi ohrajn tal-familja Veneridae	8	0
0307 99 15	---- Bram (Rhopilema spp.)	- Ohrajn	0
0307 99 18	---- Ohrajn	11	0
0307 99 90	--- Ohrajn	11	0
04	KAPITLU 4 – PRODOTTI TAL-HALIB; BAJD TAT-TJUR; GĦASEL NATURALI; PRODOTTI TAJBIN GĦALL-IKEL ĠEJJIN MINN ANNIMALI, LI MHUMIEX IMSEMMIJIN JEW INKLUŻI BAND'OHRA		
0401	Halib u krema, li la huma kkonċentrati u lanqas fihom zokkor miżjud jew materja ohra li żżid il-hlewwa		
0401 10	- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 1 %		
0401 10 10	-- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	EUR 13,8/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tonnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0401 10 90	-- Ohrajn	EUR 12,9/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tonnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0401 20	- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 1 % iżda mhux aktar minn 6 %		
	-- Mhux aktar minn 3 %		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0401 20 11	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	EUR 18,8/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0401 20 19	--- Ohrajn	EUR 17,9/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	-- Aktar minn 3 %		
0401 20 91	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	EUR 22,7/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0401 20 99	--- Ohrajn	EUR 21,8/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0401 30	- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 6 %		
	-- Mhux aktar minn 21 %		
0401 30 11	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	EUR 57,5/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0401 30 19	--- Ohrajn	EUR 56,6/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	-- Aktar minn 21 % iżda mhux aktar minn 45 %		
0401 30 31	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	EUR 110/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0401 30 39	--- Ohrajn	EUR 109,1/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	-- Aktar minn 45 %		
0401 30 91	--- F'pakki diretti ta' kontenut nett mhux akbar minn żewġ litri	EUR 183,7/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0401 30 99	--- Ohrajn	EUR 182,8/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0402	Halib u krema, koncentradi jew li fihom zokkor miżjud jew materja oħra li żżid il-hlewwa		
0402 10	- Fi trab, hġub jew forom solidi oħrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 1,5 %		
	-- Mingħajr zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu		
0402 10 11	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	EUR 125,4/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 10 19	--- Ohrajn	EUR 118,8/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	-- Ohrajn		
0402 10 91	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	1,19 EUR/kg + 27,5 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 10 99	--- Ohrajn	1,19 EUR/kg + 21 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	- Fi trab, hġub u forom solidi oħrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 1,5 %		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0402 21	-- Minghajr zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu		
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 27 %		
0402 21 11	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	EUR 135,7/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	---- Ohrajn		
0402 21 17	----- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 11 %	EUR 130,4/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 21 19	----- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 11 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 130,4/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 27 %		
0402 21 91	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	EUR 167,2/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 21 99	---- Ohrajn	EUR 161,9/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 29	-- Ohrajn		
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 27 %		
0402 29 11	---- Halib speċjali, għal trabi, f'kontenituri ssiġillati ermetikament b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 500 g, b'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 10 %	1,31 EUR/kg + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	---- Ohrajn		
0402 29 15	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	1,31 EUR/kg + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 29 19	----- Ohrajn	1,31 EUR/kg + 16,8 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 27 %		
0402 29 91	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	1,62 EUR/kg + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-ħalib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0402 29 99	---- Ohrajn	1,62 EUR/kg + 16,8 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-ħalib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	- Ohrajn		
0402 91	-- Minghajr zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu		
0402 91 10	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 8 %	EUR 34,7/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0402 91 30	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 8 % iżda mhux aktar minn 10 %	EUR 43,4/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 45 %		
0402 91 51	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	EUR 110/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0402 91 59	---- Ohrajn	EUR 109,1/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 45 %		
0402 91 91	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	EUR 183,7/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0402 91 99	---- Ohrajn	EUR 182,8/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0402 99	-- Ohrajn		
0402 99 10	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 9,5 %	EUR 57,2/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 9,5 % iżda mhux aktar minn 45 %		
0402 99 31	---- F'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	1,08 EUR/kg + 19,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0402 99 39	---- Ohrajn	1,08 EUR/kg + 18,5 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 45 %		
0402 99 91	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2,5 kg	1,81 EUR/kg + 19,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0402 99 99	---- Ohrajn	1,81 EUR/kg + 18,5 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0403	Xorrox tal-butir, baqta u krema, jogurt, kefir u halib u krema ohrajn iffermentati jew li saru aciđuži, kemm jekk ikkonċentratu kif ukoll jekk le jew biz-zokkor jew b'materja ohra li tagħti hlewwa miżjuda jew imħawrin jew miżjudin bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw		
0403 10	- Jogurt		
	-- Mogħti toġhma jew li fih frott, ġewż jew kawkaw miżjud		
	--- Mingħajr zokkor jew materjal ieħor li jagħti hlewwa miżjud, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0403 10 11	----- Mhux aktar minn 3 %	EUR 20,5/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0403 10 13	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	EUR 24,4/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0403 10 19	----- Aktar minn 6 %	EUR 59,2/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0403 10 31	----- Mhux aktar minn 3 %	0,17 EUR/kg + 21,1 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0403 10 33	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	0,20 EUR/kg + 21,1 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
0403 10 39	----- Aktar minn 6 %	0,54 EUR/kg + 21,1 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, halib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
	-- Mogħti toghma jew li fih frott, ġewż jew kawkaw miżjud		
	--- Fi trab, ħbub jew forom solidi ohrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0403 10 51	----- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 8,3 + 95/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 10 53	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 8,3 + 130,4/100 k- g/nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0403 10 59	---- Aktar minn 27 %	EUR 8,3 + 168,8/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' xaham tal-halib, bil-piż		
0403 10 91	---- Mhux aktar minn 3 %	EUR 8,3 + 12,4/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 10 93	---- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	EUR 8,3 + 17,1/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 10 99	---- Aktar minn 6 %	EUR 8,3 + 26,6/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 90	- Ohrajn		
	-- Mogħti toghma jew li fih frott, ġewż jew kawkaw miżjud		
	--- Fi trab, hġub jew forom solidi ohrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
	---- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħti hlewwa, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0403 90 11	----- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 100,4/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0403 90 13	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 135,7/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0403 90 19	----- Aktar minn 27 %	EUR 167,2/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
	---- Ohrajn, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0403 90 31	----- Mhux aktar minn 1,5 %	0,95 EUR/kg + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)
0403 90 33	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	1,31 EUR/kg + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) (!)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0403 90 39	----- Aktar minn 27 %	1,62 EUR/kg + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	--- Ohrajn		
	---- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħti hlewwa, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0403 90 51	----- Mhux aktar minn 3 %	EUR 20,5/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0403 90 53	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	EUR 24,4/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0403 90 59	----- Aktar minn 6 %	EUR 59,2/ 100 kg/nett	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	---- Ohrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0403 90 61	----- Mhux aktar minn 3 %	0,17 EUR/kg + 21,1 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0403 90 63	----- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	0,20 EUR/kg + 21,1 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0403 90 69	----- Aktar minn 6 %	0,54 EUR/kg + 21,1 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Halib u krema, ħalib kondensat u jogurts (8 000 – 10 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	-- Mogħti toghma jew li fih frott, ġewż jew kawkaw miżjud		
	--- Fi trab, ħbub jew forom solidi ohrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0403 90 71	---- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 8,3 + 95/100 kg/ nett	TRQ_Prodotti tal- ħalib fermentat ipproċessati (2 000 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0403 90 73	---- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 8,3 + 130,4/100 k- g/nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 90 79	---- Aktar minn 27 %	EUR 8,3 + 168,8/100 k- g/nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' xaham tal-halib, bil-piż		
0403 90 91	---- Mhux aktar minn 3 %	EUR 8,3 + 12,4/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 90 93	---- Aktar minn 3 % iżda mhux aktar minn 6 %	EUR 8,3 + 17,1/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0403 90 99	---- Aktar minn 6 %	EUR 8,3 + 26,6/100 kg/ nett	TRQ_ Prodotti tal- halib fermentat ipproċessati (2 000 t)
0404	Xorrox, kemm jekk konċentrat kif le jew biz-zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu; prodotti magħmulin minn konstitwenti naturali tal-halib, kemm jekk biz-zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu jew le, li mhumiex imsem-mijin jew inklużi band'ohra		
0404 10	- Xorrox u xorrox modifikat, kemm jekk ikkonċentrat kif ukoll jekk le jew biz-zokkor jew materjal ieħor li jagħti hlewwa miżjud		
	-- Fi trab, hħub jew forom solidi ohrajn		
	--- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħti hlewwa, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu × 6,38), bil-piż		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0404 10 02	----- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 7/ 100 kg/nett	0
0404 10 04	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 135,7/ 100 kg/nett	0
0404 10 06	----- Aktar minn 27 %	EUR 167,2/ 100 kg/nett	0
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0404 10 12	----- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 100,4/ 100 kg/nett	0
0404 10 14	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 135,7/ 100 kg/nett	0
0404 10 16	----- Aktar minn 27 %	EUR 167,2/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu × 6,38), bil-piż		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0404 10 26	----- Mhux aktar minn 1,5 %	0,07 EUR/kg/ netti + 16,8 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 28	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	1,31 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 32	----- Aktar minn 27 %	1,62 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0404 10 34	----- Mhux aktar minn 1,5 %	0,95 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 36	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	1,31 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 38	----- Aktar minn 27 %	1,62 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
	-- Ohrajnther		
	--- Mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal ieħor li jagħti hlewwa, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu × 6,38), bil-piż		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0404 10 48	----- Mhux aktar minn 1,5 %	0,07 EUR/kg/ netti	0
0404 10 52	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 135,7/ 100 kg/nett	0
0404 10 54	----- Aktar minn 27 %	EUR 167,2/ 100 kg/nett	0
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0404 10 56	----- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 100,4/ 100 kg/nett	0
0404 10 58	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	EUR 135,7/ 100 kg/nett	0
0404 10 62	----- Aktar minn 27 %	EUR 167,2/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn, b'kontenut ta' proteina (kontenut ta' nitroġenu × 6,38), bil-piż		
	---- Mhux aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0404 10 72	----- Mhux aktar minn 1,5 %	0,07 EUR/kg/ netti + 16,8 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 74	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	1,31 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 76	----- Aktar minn 27 %	1,62 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
	---- Aktar minn 15 %, b'kontenut ta' xaham, bil-piż		
0404 10 78	----- Mhux aktar minn 1,5 %	0,95 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 10 82	----- Aktar minn 1,5 % iżda mhux aktar minn 27 %	1,31 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0404 10 84	----- Aktar minn 27 %	1,62 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	0
0404 90	- oħrajn		
	-- Minghajr żieda ta' zokkor jew materjal iehor li jaghti hlewwa, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0404 90 21	--- Mhux aktar minn 1,5 %	EUR 100,4/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0404 90 23	--- Ta' iktar minn 1,5 % iżda ta' mhux iktar minn 27 %	EUR 135,7/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0404 90 29	--- Aktar minn 27 %	EUR 167,2/ 100 kg/nett	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	-- Oħrajn, b'kontenut ta' xaħam, bil-piż		
0404 90 81	--- Mhux aktar minn 1,5 %	0,95 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0404 90 83	--- Ta' iktar minn 1,5 % iżda ta' mhux iktar minn 27 %	1,31 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0404 90 89	--- Aktar minn 27 %	1,62 EUR/kg/ netti + 22 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Trab tal-halib (1 500 – 5 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
0405	Butir u xaħmijiet u żjut oħra derivati mill-halib; prodotti li jiddelku li ġejjin mill-halib		
0405 10	- Butir		
	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 85 %		
	--- Butir naturali		
0405 10 11	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	EUR 189,6/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0405 10 19	---- Ohrajn	EUR 189,6/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0405 10 30	--- Butir rekombinat	EUR 189,6/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0405 10 50	--- Butir tax-xorrox	EUR 189,6/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0405 10 90	-- Ohrajn	EUR 231,3/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0405 20	- Dlik (pejst) tal-butir		
0405 20 10	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' 39 % jew aktar iżda inqas minn 60 %	9 + EA	TRQ_Butir ipproċessat (250 t)
0405 20 30	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' 60 % jew aktar iżda mhux aktar minn 75 %	9 + EA	TRQ_Butir ipproċessat (250 t)
0405 20 90	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' aktar minn 75 % iżda anqas minn 80 %	EUR 189,6/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0405 90	- Ohrajn		
0405 90 10	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' 99,3 % jew aktar u b'kontenut ta' ilma, bil-piż, ta' mhux aktar minn 0,5 %	EUR 231,3/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0405 90 90	-- Ohrajn	EUR 231,3/ 100 kg/nett	TRQ_Butir (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0406	Ġobon u baqta		
0406 10	- Ġobon frisk (mhux misjur jew konservat), inkluż ġobon tax-xorrox, u baqta		
0406 10 20	-- B'kontenut ta' xaħam, bil-piż, ta' mhux aktar minn 40 %	EUR 185,2/ 100 kg/nett	0
0406 10 80	-- Ohrajn	EUR 221,2/ 100 kg/nett	0
0406 20	- Ġobon mahkuk jew trab, ta' kull tip		
0406 20 10	-- Ġobon glarus bil-hxejjex (maghruf bhala Schabziger) magħmul minn halib xkumat u mhallat ma' hxejjex mithunin fin	7,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0406 20 90	-- Ohrajn	EUR 188,2/ 100 kg/nett	0
0406 30	- Ġobon proċessat, mhux mahkuk jew trab		
0406 30 10	-- Li fil-manifattura tiegħu ma ntuża ebda ġobon hlief Emmentaler, Gruyère u Appenzell u li jista' jkun fih, miżjud, ġobon glarus bil-hxejjex (magħruf bhala Schabziger); għall-bejgħ bl-immnut, b'kontenut ta' xaham, bil-piż, fil-materja niexfa, li ma jkunx aktar minn 56 %	EUR 144,9/ 100 kg/nett	0
	-- Ohrajn		
	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 36 % u b'kontenut ta' xaham, bil-piż, fil-materjal xott		
0406 30 31	---- Mhux aktar minn 48 %	EUR 139,1/ 100 kg/nett	0
0406 30 39	---- Aktar minn 48 %	EUR 144,9/ 100 kg/nett	0
0406 30 90	--- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' aktar minn 36 %	EUR 215/ 100 kg/nett	0
0406 40	- Ġobon blu tal-gorgonzola (ġobon tat-tursina) u ġobon ieħor bil-vini prodott mill-Penicilium Roqueforti		
0406 40 10	-- Roquefort	EUR 140,9/ 100 kg/nett	0
0406 40 50	-- Gorgonzola	EUR 140,9/ 100 kg/nett	0
0406 40 90	-- Ohrajn	EUR 140,9/ 100 kg/nett	0
0406 90	- Ġobon ieħor		
0406 90 01	-- Għal proċessar	EUR 167,1/ 100 kg/nett	0
	-- Ohrajn		
0406 90 13	--- Emmentaler	EUR 171,7/ 100 kg/nett	0
0406 90 15	--- Gruyère, Sbrinz	EUR 171,7/ 100 kg/nett	0
0406 90 17	--- Bergkäse, Appenzell	EUR 171,7/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0406 90 18	--- Fromage fribourgeois, Vacherin Mont d'Or u Tête de Moine	EUR 171,7/ 100 kg/nett	0
0406 90 19	--- Glarus bil-hxejjex (maghruf bhala Schabziger) magħmul minn halib xkumat u mhallat ma' hxejjex mithunin fin	7,7	0
0406 90 21	--- Cheddar	EUR 167,1/ 100 kg/nett	0
0406 90 23	--- Edam	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 25	--- Tilsit	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 27	--- Butterkäse	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 29	--- Kashkaval	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 32	--- Feta	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 35	--- Kefalo-Tyri	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 37	--- Finlandia	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 39	--- Jarlsberg	EUR 151/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn		
0406 90 50	---- Minn halib tan-naghaġ jew minn halib tal-buflu f'kontenituri bis-salmura, jew fi flieksen tal-ġilda tan-naghaġ jew tal-ġilda tal-moghoż	EUR 151/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		
	----- B'kontenut ta' xaham, bil-piż, ta' mhux aktar minn 40 % u b'kontenut ta' ilma, bil-piż, fil-materjal mhux xahmi		
	----- Mhux aktar minn 47 %		
0406 90 61	----- Grana Padano, Parmigiano Reggiano	EUR 188,2/ 100 kg/nett	0
0406 90 63	----- Fiore Sardo, Pecorino	EUR 188,2/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0406 90 69	----- Ohrajn	EUR 188,2/ 100 kg/nett	0
	----- Aktar minn 47 % iżda mhux aktar minn 72 %		
0406 90 73	----- Provolone	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 75	----- Asiago, Caciocavallo, Montasio, Ragusano	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 76	----- Danbo, Fontal, Fontina, Fynbo, Havarti, Maribo, Samsø	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 78	----- Gouda	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 79	----- Esrom, Italico, Kernhem, Saint-Nectaire, Saint-Paulin, Taleggio	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 81	----- Cantal, Cheshire, Wensleydale, Lancashire, Double Gloucester, Blarney, Colby, Monterey	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 82	----- Camembert	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 84	----- Brie	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 85	----- Kefalograviera, Kasseri	EUR 151/ 100 kg/nett	0
	----- Ġobon ieħor, b'kontenut ta' ilma, bil-piż, fil-materjal mhux xahmi		
0406 90 86	----- Iktar minn 47 % iżda mhux aktar minn 52 %	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 87	----- Iktar minn 52 % iżda mhux aktar minn 62 %	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 88	----- Iktar minn 62 % iżda mhux aktar minn 72 %	EUR 151/ 100 kg/nett	0
0406 90 93	----- Aktar minn 72 %	EUR 185,2/ 100 kg/nett	0
0406 90 99	----- Ohrajn	EUR 221,2/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0407 00	Bajd tal-ghasafar, fil-qoxra, frisk, ippreservat jew imsajjar		
	- Tat-tjur tal-irziezet (poultry)		
	-- Ghat-tifqis		
0407 00 11	--- Ta' dundjani jew wizż	105 EUR/ 1 000 p/st	0
0407 00 19	--- Ohrajn	35 EUR/ 1 000 p/st	0
0407 00 30	-- Ohrajn	EUR 30,4/ 100 kg/nett	TRQ_Bajd (1 500 – 3 000 tonnollata espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra) (1) + TRQ bajd addizz- jonali (3 000 tunnell- lati espressi f'piz nett)
0407 00 90	- Ohrajn	7,7	0
0408	Bajd ta' l-ghasafar, mhux fil-qoxra, u isfar tal-bajd, friski, imnixxfin, imsajrin bil-fwar jew mgħolljin fl-ilma, iffurmati, iffriżati jew ippreservati mod iehor, li fihom iz-zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu miżjud jew le		
	- Isfar tal-bajd		
0408 11	-- Imnixxfin		
0408 11 20	--- Mhux tajbin għall-konsum uman	- Ohrajn	0
0408 11 80	--- Ohrajn	EUR 142,3/ 100 kg/nett	TRQ_Bajd (1 500 – 3 000 tonnollata espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra) (1)
0408 19	-- Ohrajn		
0408 19 20	--- Mhux tajbin għall-konsum uman	- Ohrajn	0
	--- Ohrajn		
0408 19 81	---- Likwidu	EUR 62/ 100 kg/nett	TRQ_Bajd (1 500 – 3 000 tonnollata espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra) (1)
0408 19 89	---- Ohrajn, inkluzi iffriżati	EUR 66,3/ 100 kg/nett	TRQ_Bajd (1 500 – 3 000 tonnollata espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra) (1)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	- Ohrajn		
0408 91	-- Imnixxfin		
0408 91 20	--- Mhux tajbin għall-konsum uman	- Ohrajn	0
0408 91 80	--- Ohrajn	EUR 137,4/ 100 kg/nett	TRQ_Bajd (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra) (1)
0408 99	-- Ohrajn		
0408 99 20	--- Mhux tajbin għall-konsum uman	- Ohrajn	0
0408 99 80	--- Ohrajn	EUR 35,3/ 100 kg/nett	TRQ_Bajd (1 500 – 3 000 tunnellata espressi f'ekwivalenti ta' bajd fil-qoxra) (1)
0409 00 00	Ghasel naturali	17,3	TRQ_Ghasel (5 000 – 6 000 tunnellata espressi f'piż nett) (1)
0410 00 00	Prodotti li jistghu jittieklu li joriġinaw mill-annimali iżda li mhumiex imsemmija jew inklużi band'ohra	7,7	0
05	KAPITOLU 5 - PRODOTTI ĠEJJIN MILL-ANNIMALI LI MHUMIEX SPECIFIKATI JEW INKLUŻI BAND'OHRA		
0501 00 00	Xagħar uman, mhux maħdum, ke mm jekk maħsul u mnaddaf kif ukoll jekk le; skart ta' xagħar uman	- Ohrajn	0
0502	Lanzit u xagħar tal-ħnieżer, majjali tas-simna (hogs) jew ċingjali; xagħar tal-baġer u xagħar iehor għall-manifattura ta' l-ixkupilji; skart minn dan il-lanzit u x-xagħar		
0502 10 00	- Lanzit u xagħar tal-ħnieżer, majjali tas-simna (hogs) jew ċingjali u skart tagħhom	- Ohrajn	0
0502 90 00	- Ohrajn	- Ohrajn	0
0504 00 00	Imsaren, bżieġaq u stonki ta' annimali (ħlief hut), shaħ jew bċejjeċ minnħom, friski, imkesshin, iffriżati, immellhin, fis-salmura, imqaddin jew affumikati	- Ohrajn	0
0505	Ġlud u partijiet ohrajn minn għasafar, bir-rix, rix u bċejjeċ tar-rix (kemm bit-trufijiet mirqumin jew le), mhumiex maħdumin aktar minn imnaddfin, disinnettati jew trattati għall-preservazzjoni; trab u skart tar-rix jew partijiet tar-rix		
0505 10	-- -Rix tat-tip li jintuża għall-mili; rix irqiġ artab		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0505 10 10	-- Mhux proċessati	– Ohrajn	0
0505 10 90	-- Ohrajn	– Ohrajn	0
0505 90 00	– Ohrajn	– Ohrajn	0
0506	Għadam u ċ-ċentru tal-qrun, mhux maħdumin, bix-xaħam imnehhi, sempliċiment preparati (iżda mhux maqtugħin għall-forma), trattati bl-aċtu jew deġelatinizzati; trab u skart minn dawn il-prodotti		
0506 10 00	– Ossejn u għadam trattati bl-aċidu	– Ohrajn	0
0506 90 00	– Ohrajn	– Ohrajn	0
0507	Avorju, qoxra tal-fekruna, (għadma tal-) baliena u x-xaġħar tagħha, qrun (inkluzi dawk imsagġra), qawqab, dwiefer u mnaqar, mhux maħdumin jew sempliċiment preparati iżda mhux maqtugħin għall-forma; trab u skart minn dawn il-prodotti		
0507 10 00	---Avorju; trab u skart tal-avorju	– Ohrajn	0
0507 90 00	– ohrajn	– Ohrajn	0
0508 00 00	Qroll u materjali simili, mhux maħdumin jew sempliċiment preparati iżda mhux maħdumin mod ieħor; qxur tal-molluski, krustaċej jew ekinodermi u għadam tas-siċċ, mhux maħduma jew sempliċiment imhejjija imma mhux maqtugħa f'xi forma, trab u skart li johroġ minnhom	– Ohrajn	0
0510 00 00	Ambra griża, kastorew, żibett u misk; kanatridi; bili, niexfa jew le; glandoli u prodotti ohrajn ta' annimali użati fil-preparazzjoni ta' prodotti farmaċewtiċi, friski, imkesshin, frizati jew preservati mod ieħor provvizorjament	– Ohrajn	0
0511	Prodotti ta' l-annimali li mhumiex imsemmija jew inkluzi band'ohra; annimali mejtin ta' Kapitolu 1 jew 3, mhux tajbin għall-konsum mill-bniedem		
0511 10 00	– Semen minn annimali tal-ifrat	– Ohrajn	0
	– ohrajn		
0511 91	-- Prodotti ta' ħut jew krustaċej, molluski u invertebrati akkwatiċi ohrajn; annimali mejtin ta' Kapitolu 3		
0511 91 10	--- Skart tal-ħut	– Ohrajn	0
0511 91 90	--- Ohrajn	– Ohrajn	0
0511 99	-- Ohrajnther		
0511 99 10	--- Muskoli jew gheruq; bċejjeċ u skart simili ta' ġlud mhux proċessati	– Ohrajn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Sponož naturali ġejjin minn annimali		
0511 99 31	---- Mhux proċessati	– Ohrajn	0
0511 99 39	---- Ohrajn	5,1	0
0511 99 85	--- Ohrajn	– Ohrajn	0
II	TAQSIMA II – PRODOTTI VEĠETALI		
06	KAPITOLU 6 - SIĠAR HAJJIN U PJANTI OHRAJN; BASAL, GHERUQ U BĦALHOM; FJURI MAQTUGHIN U WERAQ ORNAMENTALI		
0601	Basal, tuberi, gheruq tuberużi, corms, crowns u riżomi, reġdin, jarmu jew bil-ward; pjanti taċ-ċikwejra u gheruq ħlief dawk l-għeruq tal-intestatura 1212		
0601 10	– Basal, tuberi, gheruq tuberużi, corms, crowns u riżomi, reġdin		
0601 10 10	-- Ġjaċinti	5,1	0
0601 10 20	-- Narcis	5,1	0
0601 10 30	-- Tulipan	5,1	0
0601 10 40	-- Gladjoli	5,1	0
0601 10 90	-- Ohrajnther	5,1	0
0601 20	– Basal, tuberi, gheruq tuberużi, corms, crowns u riżomi, jarmu jew bil-ward; pjanti taċ-ċikwejra u gheruq		
0601 20 10	-- Pjanti taċ-ċikwejra u gheruq	– Ohrajn	0
0601 20 30	-- Orkidej, ġjaċinti, narcis u tulipan	9,6	0
0601 20 90	-- Ohrajnther	6,4	0
0602	Pjanti hajjin ohra (inklużi l-għeruq tagħhom), biċċiet u żabriet; spawn għall-faqqiegh		
0602 10	– Biċċiet u żabriet maqluġhin mill-għeruq		
0602 10 10	-- Tad-dwieli	– Ohrajn	0
0602 10 90	-- Ohrajnther	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0602 20	- Siġar, arbuxxelli u buxxijiet, imlaqqmin jew le, ta' razez li jaghmlu frott u ġewż li jittiekel		
0602 20 10	-- Żraġen tad-dwieli, imlaqqmin jew bl-gheruq	- Ohrajn	0
0602 20 90	-- Ohrajnther	8,3	0
0602 30 00	- Rododendri u azaleji, imlaqqmin jew le	8,3	0
0602 40 00	- Ward, imlaqqmin jew le	8,3	0
0602 90	- ohrajn		
0602 90 10	-- Spawn għall-faqqiegh	8,3	0
0602 90 20	-- Pjanti tal-ananas	- Ohrajn	0
0602 90 30	-- Pjanti veġetali u tal-frawli	8,3	0
	-- Ohrajnther		
	--- Pjanti ta' barra		
	---- Siġar, arbuxxelli u buxxijiet		
0602 90 41	----- Siġar tal-foresta	8,3	0
	----- Ohrajn		
0602 90 45	----- Biċċiet bl-gheruq u pjanti żgħar	6,5	0
0602 90 49	----- Ohrajn	8,3	0
0602 90 50	----- Pjanti ohrajn ta' barra	8,3	0
	--- Pjanti perenni		
0602 90 70	---- Biċċiet bl-gheruq u pjanti żgħar, hliet kakti	6,5	0
	---- Ohrajn		
0602 90 91	----- Pjanti li jaghmlu l-fjuri bil-blanzuni jew bil-fjuri, hliet kakti	6,5	0
0602 90 99	----- Ohrajn	6,5	0
0603	Fjuri maqtuġhin u blanzuni ta' fjuri ta' tip adattati għal bukketti u għal għanijiet ornamentali, friski, nixfin, miżbuġhin, ibbliċjati, mimlijin jew ippreparati mod ieħor		
	- Frisk		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0603 11 00	-- Ward	8,5	0
0603 12 00	-- Qronfli	8,5	0
0603 13 00	-- Orkidej	8,5	0
0603 14 00	-- Kriżantemi	8,5	0
0603 19	-- Ohrajn		
0603 19 10	--- Gladjoli	8,5	0
0603 19 90	--- Ohrajn	8,5	0
0603 90 00	- oħrajn	10	0
0604	Weraq, frieghi u partijiet oħrajn ta' pjanti, mingħajr fjuri jew blanzuni, u ħaxix, ħażiż u likeni, li huma oġġetti adattati għal bukketti jew għal għanijiet ornamentali, friski, nixfin, miżbu-ghin, ibbliċjati, mimlijin jew ippreparati mod iehor		
0604 10	- Ħaxix u likeni		
0604 10 10	-- Likena tar-renna	- Ohrajn	0
0604 10 90	-- Ohrajn	5	0
	- oħrajn		
0604 91	-- Friski		
0604 91 20	--- Siġar tal-Milied	2,5	0
0604 91 40	--- Frieghi tal-koniferi	2,5	0
0604 91 90	--- Ohrajn	2	0
0604 99	-- Ohrajn		
0604 99 10	--- Mħumiex ippreparati għajr imnixxfin	- Ohrajn	0
0604 99 90	--- Ohrajn	10,9	0
07	KAPITOLU 7 - VEĠETALI U ĊERTI GHERUQ U TUBERI TAJBIN GHALL-IKEL		
0701	Patata, friska jew imkessha		
0701 10 00	- Żerriegħa	4,5	0
0701 90	- oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0701 90 10	-- Ghall-manifattura tal-lamtu	5,8	0
	-- Ohrajn		
0701 90 50	--- Ġdida, mill-1 ta' Jannar sat-30 ta' Ġunju	9,6	0
0701 90 90	--- Ohrajn	11,5	0
0702 00 00	Tadam, frisk jew imkessaħ	Ara l-Anness 2	Hielsa mill-ad valorem (prezz tad-dhul)
0703	Basal, shallots, tewm, kurrat u veġetali ohrajn tal-ġens tat-tewm, friski jew imkesshin		
0703 10	- Basal u shallots		
	-- Basal		
0703 10 11	--- Sets (xorta ta' basal żgħir għaž-żriegħ)	9,6	0
0703 10 19	--- Ohrajn	9,6	0
0703 10 90	-- Shallots	9,6	0
0703 20 00	- Tewm	EUR 9,6 + 120/100 kg/ nett	TRQ_Tewm (500 tunnellata espressi f'piż nett)
0703 90 00	- Kurrat u veġetali ohrajn tal-ġens tat-tewm	10,4	0
0704	Kaboċċi, pastard, ġdur u brassicae ohrajn li jittieklu, friski jew imkesshin		
0704 10 00	- Pastard u brokkli bir-ras	9,6 MIN 1,1 EUR/ 100 kg/netti	0
0704 20 00	- Brussels sprouts	12	0
0704 90	- ohrajn		
0704 90 10	-- Kaboċċi bojod u kaboċċi ħomor	12 MIN 0,4 EUR/ 100 kg/netti	0
0704 90 90	-- Ohrajn	12	0
0705	Hass (Lactuca sativa) u ċikwejra (Cichorium spp.), friski jew imkesshin		
	- Hass		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0705 11 00	-- Hass ikkabbuċċat	10,4 MIN 1,3 EUR/ 100 kg/br	0
0705 19 00	-- Ohrajn	10,4	0
	- Ċikwejra		
0705 21 00	-- Ċikwejra Witloof (<i>Cichorium intybus</i> var. <i>Foliosum</i>)	10,4	0
0705 29 00	-- Ohrajn	10,4	0
0706	Karrotti, turnips (xorta ta' Brassica), pitravi għall-insalata, sassefrika, celeriac (xorta ta' krafes), ravanell u gheruq ohrajn simili tajbin għall-ikel, friski jew imkesshin		
0706 10 00	- Karrotti u turnips (xorta ta' Brassica)	13,6	0
0706 90	- ohrajn		
0706 90 10	-- Celeriac (celeriace bl-għeruq jew celeriac Ġermaniża)	13,6	0
0706 90 30	-- Gherq tal-mustarda (<i>Cochlearia armoracia</i>)	12	0
0706 90 90	-- Ohrajn	13,6	0
0707 00	Hjar u gherkins (xorta ta' hjar żgħir), friski jew imkesshin		
0707 00 05	- Hjar	Ara l-Anness 2	Hielsa mill-ad valorem (prezz tad- dhul)
0707 00 90	- Gherkins (xorta ta' hjar żgħir)	12,8	0
0708	Hxejjex leguminużi, imqaxxin jew bil-qoxra, friski jew imkesshin		
0708 10 00	- Piżelli (<i>Pisum sativum</i>)	8	0
0708 20 00	- Fażola (<i>Vigna</i> spp., <i>Phaseolus</i> spp.)	10,4 MIN 1,6 EUR/ 100 kg/netti	0
0708 90 00	- Veġetali ohrajn leguminużi	11,2	0
0709	Haxix iehor, frisk jew imkessaħ		
0709 20 00	- Asparagu	10,2	0
0709 30 00	- Brunġiel	12,8	0
0709 40 00	- Krafes hlief celeriac	12,8	0
	- Faqqiegh u tartuf		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0709 51 00	-- Faqqieġh tal-ġeneru Agaricus	12,8	0
0709 59	-- Ohrajn		
0709 59 10	--- Chanterelles	3,2	0
0709 59 30	--- Flap mushrooms	5,6	0
0709 59 50	--- Tartufi	6,4	0
0709 59 90	--- Ohrajn	6,4	0
0709 60	- Frottijiet tal-ġenus Capsicum jew tal-ġenus Pimenta		
0709 60 10	-- Bżar helu	7,2	0
	-- Ohrajn		
0709 60 91	--- Tal-ġens Capsicum, għall-manifattura ta' capsicin jew ta' żebgħa minn oleoraża tal-capsicum	- Ohrajn	0
0709 60 95	--- Għall-manifattura industrijali ta' żjut essenzjali jew rażinojdi	- Ohrajn	0
0709 60 99	--- Ohrajn	6,4	0
0709 70 00	- Spinaċi, spinaċi ta' New Zealand u spinaċi tal-ġonna (orache)	10,4	0
0709 90	- oħrajn		
0709 90 10	-- Veġetali għall-insalata, hlief hass (Lactuca sativa) u ċikwejra (Cichorium spp.)	10,4	0
0709 90 20	-- Pitravi chard (jew pitravi zokkrija) u kardun	10,4	0
	-- Żebbuġ		
0709 90 31	--- Għal użi hlief għall-produzzjoni taż-żejt	4,5	0
0709 90 39	--- Ohrajn	EUR 13,1/ 100 kg/nett	0
0709 90 40	-- Kappar	5,6	0
0709 90 50	-- Bużbież	8	0
0709 90 60	-- Qamh helu	EUR 9,4/ 100 kg/nett	0
0709 90 70	-- Zukkini (qarabaghli żgħir)	Ara l-Anness 2	Hielsa mill-ad valorem (prezz tad- dħul)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0709 90 80	-- Qaqoċċ	Ara l-Anness 2	Hielsa mill-ad valorem (prezz tad-dhul)
0709 90 90	-- Ohrajnther	12,8	0
0710	Haxix (mhux imsajjar jew imsajjar bil-fwar jew bit-toghlija fl-ilma), iffriżat		
0710 10 00	- Patata	14,4	0
	- Veġetali leguminużi, imqaxxin jew bil-qoxra		
0710 21 00	-- Piżelli (<i>Pisum sativum</i>)	14,4	0
0710 22 00	-- Fażola (<i>Vigna spp.</i> , <i>Phaseolus spp.</i>)	14,4	0
0710 29 00	-- Ohrajn	14,4	0
0710 30 00	- Spinaci, spinaci ta' New Zealand u spinaci tal-ġonna (orache)	14,4	0
0710 40 00	- Qamh helu	EUR 5,1 + 9,4/100 kg/ nett	TRQ_Qamh helu (1 500 tonnellata)
0710 80	- Veġetali ohrajn		
0710 80 10	-- Żebbuġ	15,2	0
	-- Frottijiet tal-ġenus <i>Capsicum</i> jew tal-ġenus <i>Pimenta</i>		
0710 80 51	--- Bżar helu	14,4	0
0710 80 59	--- Ohrajn	6,4	0
	-- Faqqiegh		
0710 80 61	--- Tal-ġens <i>Agaricus</i>	14,4	0
0710 80 69	--- Ohrajn	14,4	0
0710 80 70	-- Tadam	14,4	0
0710 80 80	-- Qaqoċċ	14,4	0
0710 80 85	-- Asparagu	14,4	0
0710 80 95	-- Ohrajn	14,4	0
0710 90 00	- Taħlitiet ta' veġetali	14,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0711	Veġetali preservati provviżorjament (per eżempju, bil-gass dijossidu tal-kubrit, fis-salmura, filma tal-kubrit jew f'tahlitiet oħrajn biex jippreservaw), iżda mhux tajbin f'dak l-istat għal konsum immedjat		
0711 20	- Żebbuġ		
0711 20 10	-- Għal uzi hlief għall-produzzjoni taż-żejt	6,4	0
0711 20 90	-- Oħrajn	EUR 13,1/ 100 kg/nett	0
0711 40 00	- Hjar u hjar żgħir (gherkins)	12	0
	- Faqqieġh u tartuf		
0711 51 00	-- Faqqieġh tal-ġeneru Agaricus	9,6 + 191 EUR/ 100 kg/net eda	TRQ_Faqqieġh (500 tunnellata espressi f'piż nett) + TRQ Faqqieġh addizzjonali (500 tunnellata espressi f'piż nett)
0711 59 00	-- Oħrajn	9,6	0
0711 90	- Veġetali oħrajn; mixtures of vegetables		
	-- Haxix		
0711 90 10	--- Frott tal-ġens Capsicum jew tal-ġens Pimenta, hlief bżar helu	6,4	0
0711 90 30	--- Qamh helu	EUR 5,1 + 9,4/100 kg/ nett	TRQ_Qamh helu (1 500 tunnellata)
0711 90 50	--- Basal	7,2	0
0711 90 70	--- Kappar	4,8	0
0711 90 80	--- Oħrajn	9,6	0
0711 90 90	-- Tahlitiet ta' hxejjex	12	0
0712	Hxejjex imnixxfin, shaħ, imqattgħin, imfella, imfarrkin jew fi trab, imma mhux imhejjin aktar		
0712 20 00	- Basal	12,8	0
	- Faqqieġh tal-ispeċi Auricularia spp., Tremella spp. u tartuf		
0712 31 00	-- Faqqieġh tal-ġeneru Agaricus	12,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0712 32 00	-- Faqqieġh tal-ispeċi Auricularia spp	12,8	0
0712 33 00	-- Faqqieġh tal-ispeċi Tremella spp	12,8	0
0712 39 00	-- Ohrajn	12,8	0
0712 90	- Veġetali ohrajn; mixtures of vegetables		
0712 90 05	-- Patata, imqattgħa jew flieli jew le iżda mhux ippreparata aktar minn hekk	10,2	0
	-- Qamh helu (Zea mays var. saccharata)		
0712 90 11	--- Ibridi għaž-żriegħ	- Ohrajn	0
0712 90 19	--- Ohrajn	EUR 9,4/ 100 kg/nett	0
0712 90 30	-- Tadam	12,8	0
0712 90 50	-- Karrotti	12,8	0
0712 90 90	-- Ohrajn	12,8	0
0713	Hxejjex leguminużi mnixxfa, bil-qoxra, sew jekk imqaxxin u sew jekk maqsumin		
0713 10	- Piżelli (Pisum sativum)		
0713 10 10	-- Għaž-żriegħ	- Ohrajn	0
0713 10 90	-- Ohrajnther	- Ohrajn	0
0713 20 00	- Ċicri (garbanzos)	- Ohrajn	0
	- Fażola (Vigna spp., Phaseolus spp.)		
0713 31 00	-- Fażola ta' l-ispeċi Vigna mungo (L.) Hepper jew Vigna radiata (L.) Wilczek	- Ohrajn	0
0713 32 00	--- Fażola żghira hamra (Adzuki) (Phaseolus jew Vigna angularis)	- Ohrajn	0
0713 33	-- Fażola kidnija, inkluża fażola mill-bajda (Phaseolus vulgaris)		
0713 33 10	--- Għaž-żriegħ	- Ohrajn	0
0713 33 90	--- Ohrajn	- Ohrajn	0
0713 39 00	-- Ohrajn	- Ohrajn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0713 40 00	- Ghads	- Ohrajn	0
0713 50 00	- Ful (Vicia faba var. major) u ful ta' varjetà raffa (Vicia faba var. equina, Vicia faba var. minor)	3,2	0
0713 90 00	- Ohrajn	3,2	0
0714	Manjoka, ararut, salep, artiċokks, patata helwa u gheruq u tuberi simili b'kontenut għoli ta' lamtu jew inulina, friski, imkesshin, iffriżati jew imnixxfin, ke mm jekk flieli jew le jew f'forma ta' gerbub; sago pith.		
0714 10	- Manjoka (kassava)		
0714 10 91	-- Ta' kwalità użata għal konsum uman, f'pakki diretti ta' kontenut nett mhux aktar minn 28 kg, jew friski u shaħ inkella mqaxxin u friżati, kemm flieli kif le	EUR 9,5/ 100 kg/nett	0
0714 10 98	-- Ohrajn	EUR 9,5/ 100 kg/nett	0
0714 20	- Patata helwa		
0714 20 10	-- Friska, shiha, mahsuba għall-konsum mill-bniedem	3,0	0
0714 20 90	-- Ohrajn	EUR 6,4/ 100 kg/nett	0
0714 90	- Ohrajn		
	-- Ararut, salep u gheruq u tuberi simili b'kontenut għoli ta' lamtu		
0714 90 11	--- Ta' kwalità użata għall-konsum mill-bniedem, f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 28 kg, jew friski u shaħ inkella mqaxxin u iffriżati, kemm flieli kif ukoll le	EUR 9,5/ 100 kg/nett	0
0714 90 19	--- Ohrajn	EUR 9,5/ 100 kg/nett	0
0714 90 90	-- Ohrajn	3,8	0
08	KAPITOLU 8 - FROTT U ĠEWŻ TAJBIN GĦALL-IKEL; QOXRA TAL-FROTT TAĊ-ĊITRU JEW BETTIEH		
0801	Ġewż tal-Indi, ġewż tal-Brazil, u ġewż tal-anakardju, friski jew imnixxfin, imqaxxin jew imfesdqin jew le		
	- Ġewż tal-Indi		
0801 11 00	-- Imqadded	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0801 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ġewż tal-Brazil		
0801 21 00	-- Fil-qoxra	Eżenti	0
0801 22 00	-- Imqaxxin	Eżenti	0
	- Ġewż tal-anakardju		
0801 31 00	-- Fil-qoxra	Eżenti	0
0801 32 00	-- Imqaxxin	Eżenti	0
0802	Ġewż iehor, frisk jew imnixxef, imqaxxar jew imfesdaq jew le		
	- Lewż		
0802 11	-- Fil-qoxra		
0802 11 10	--- Morr	Eżenti	0
0802 11 90	--- Ohrajn	5,6	0
0802 12	-- Imqaxxin		
0802 12 10	--- Morr	Eżenti	0
0802 12 90	--- Ohrajn	3,5	0
	- Ġellewż jew is-siġar tiegħu (<i>Corylus</i> spp.)		
0802 21 00	-- Fil-qoxra	3,2	0
0802 22 00	-- Imqaxxin	3,2	0
	- Ġewż		
0802 31 00	-- Fil-qoxra	4	0
0802 32 00	-- Imqaxxin	5,1	0
0802 40 00	- Qastan (<i>Castanea</i> spp.)	5,6	0
0802 50 00	- Pistaċċi	1,6	0
0802 60 00	- Ġewż ta' makadamja	2	0
0802 90	- Ohrajn		
0802 90 20	-- Areka (jew betel), kola u ġewż Amerikan	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0802 90 50	-- Ġewż tal-arżnu	2	0
0802 90 85	-- Ohrajn	2	0
0803 00	Banana, inklużi pjantaġġini, friski jew imnixxfen		
	- Frisk		
0803 00 11	-- Pjantaġġini	16	0
0803 00 19	-- Ohrajn	176 EUR/ 1,000 kg/ netti	0
0803 00 90	- Imnixxfen	16	0
0804	Tamal, tin, ananas, avokado, gwav, mang u mangostan, friski jew imnixxfen		
0804 10 00	- Tamal	7,7	0
0804 20	- Tin		
0804 20 10	-- Friski	5,6	0
0804 20 90	-- Imnixxfen	8	0
0804 30 00	- Ananans	5,8	0
0804 40 00	- Avokado	4	0
0804 50 00	- Gwav, mang u mangostan	Eżenti	0
0805	Frott taċ-ċitru, frisk jew imnixxfen		
0805 10	- Laring		
0805 10 20	-- Laring ħelu, frisk	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad- Dhul)
0805 10 80	-- Ohrajn	16	0
0805 20	- Mandolina (inklużi l-varjetajiet tangerines u satsumas); klementini, wilkings u ibridi ta' frott taċ-ċitru simili		
0805 20 10	-- Klementina	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad- Dhul)
0805 20 30	-- Monreales u satsumas	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad- Dhul)
0805 20 50	-- Mandolina u wilkings	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad- Dhul)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
0805 20 70	-- Tangerines	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0805 20 90	-- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0805 40 00	- Grejppfrut, inkluż pomelos	1,5	0
0805 50	- Lumi (Citrus limon, Citrus limonum) u xkomp (Citrus aurantifolia, Citrus latifolia)		
0805 50 10	-- Lumi (Citrus limon, Citrus limonum)	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0805 50 90	-- Xkomp (Citrus aurantifolia, Citrus latifolia)	12,8	0
0805 90 00	- Ohrajn	12,8	0
0806	Gheneb, frisk jew imnixxef		
0806 10	- Frisk		
0806 10 10	-- Gheneb tal-mejda	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0806 10 90	-- Ohrajn	14,4	0
0806 20	- Imnixxef		
0806 20 10	-- Passolina	2,4	0
0806 20 30	-- Sultana	2,4	0
0806 20 90	-- Ohrajn	2,4	0
0807	Bettiegh (inkluż id-dulliegh) u papaws (papayas), frisk		
	- Bettiegh (inkluż dulliegh)		
0807 11 00	-- Dulliegh	8,8	0
0807 19 00	-- Ohrajn	8,8	0
0807 20 00	- Pawpaw (papaj)	Eżenti	0
0808	Tuffiegh, langas u sfargel, frisk		
0808 10	- Tuffiegh		
0808 10 10	-- Tuffiegh tas-sidru, bil-kwantità, mis-16 ta' Settembru sal-15 ta' Dicembru	7,2 MIN 0,36 EUR/ 100 kg/net	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0808 10 80	-- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0808 20	- Langas u sfargel		
	-- Langas		
0808 20 10	--- Langas tal-Perry, bil-kwantità, mill-1 ta' Awwissu sal-31 ta' Diċembru	7,2 MIN 0,36 EUR/ 100 kg/net	0
0808 20 50	--- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0808 20 90	-- Sfargel	7,2	0
0809	Berquq, ċirasa, hawh (inkluż nuċiprisk), għanbaqar u pruna selvaġġa (sloes), friski		
0809 10 00	- Berquq	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0809 20	- Ċirasa		
0809 20 05	-- Ċirasa qarsa (Prunus cerasus):	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0809 20 95	-- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0809 30	- Hawh, inkluż nuċiprisk		
0809 30 10	-- Nuċiprisk	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0809 30 90	-- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0809 40	- Għanbaqar u pruna selvaġġa (sloes)		
0809 40 05	-- Għanbaqar	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad-Dhul)
0809 40 90	-- Pruna selvaġġa (sloes)	12	0
0810	Frott iehor, frisk		
0810 10 00	- Frawli	11,2	0
0810 20	- Lampun, tut, ċawli u loganberries		
0810 20 10	-- Lampun	8,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0810 20 90	-- Ohrajn	9,6	0
0810 40	- Cranberries, mirtill u frott iehor tal-ġens Vaccinium		
0810 40 10	-- Gheneb tal-muntanja (cowberries), foxberries jew cranberries tal-muntanja (frott tal-ispeċi Vaccinium vitis-idaea)	Eżenti	0
0810 40 30	-- Frott tal-ispeċi Vaccinium myrtillus	3,2	0
0810 40 50	-- Frott tal-ispeċi Vaccinium macrocarpon u Vaccinium corymbosum	3,2	0
0810 40 90	-- Ohrajn	9,6	0
0810 50 00	- Ribes Ċiniż (kiwifruit)	8,8	0
0810 60 00	- Durians	8,8	0
0810 90	- Ohrajn		
0810 90 20	-- Tamarind, frott tal-anakardju, lii (litchi), frott tas-sira tal- Yobý (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola u pitaĶaja	Eżenti	0
	-- Passolina sewda, bajda u ħamra u ribes (gooseberries)		
0810 90 50	--- Passolina sewda	8,8	0
0810 90 60	--- Passolina ħamra	8,8	0
0810 90 70	--- Ohrajn	9,6	0
0810 90 95	-- Ohrajn	8,8	0
0811	Frott u ġewż, nejjin jew imsajrin bl-istim jew bit-toghlija fl- filma, friżati, kemm jekk biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel ħelu jew mingħajrha		
0811 10	- Frawli		
	-- Biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal iehor biex jagħmel ħelu		
0811 10 11	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	20,8 + 8,4 EUR// 100 kg/nett	0
0811 10 19	--- Ohrajn	20,8	0
0811 10 90	-- Ohrajn	14,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0811 20	- Lampun, tut, ċawsli u loganberries, passolina sewda, bajda jew hamra u ribes (gooseberries)		
	-- Biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal ieħor biex jagħmel helu		
0811 20 11	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż	20,8 + 8,4/EUR/ 100 kg/nett	0
0811 20 19	--- Ohrajn	20,8	0
	-- Ohrajn		
0811 20 31	--- Lampun	14,4	0
0811 20 39	--- Passolina sewda	14,4	0
0811 20 51	--- Passolina hamra	12	0
0811 20 59	--- Tut u ċawsli	12	0
0811 20 90	--- Ohrajn	14,4	0
0811 90	- Ohrajn		
	-- Biż-żieda ta' zokkor jew ta' xi materjal ieħor biex jagħmel helu		
	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % tal-piż		
0811 90 11	-- Frott tropikali u ġewż tropikali	13 + 5,3 EUR// 100 kg/nett	0
0811 90 19	---- Ohrajn	20,8 + 8,4 EUR/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn		
0811 90 31	-- Frott tropikali u ġewż tropikali	13	0
0811 90 39	---- Ohrajn	20,8	0
	-- Ohrajn		
0811 90 50	--- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtillus</i>	12	0
0811 90 70	--- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtilloides</i> u <i>Vaccinium angustifolium</i>	3,2	0
	--- Ċirasa		
0811 90 75	---- Ċirasa qarsa (<i>Prunus cerasus</i>)	14,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0811 90 80	---- Ohrajn	14,4	0
0811 90 85	--- Frott tropikali u ġewż tropikali	9	0
0811 90 95	--- Ohrajn	14,4	0
0812	Frott u ġewż, ippreservat provviżorjament (pereżempju, bil-gass tad-dijossidu tal-kubrit, fis-salmura, filma tal-kubrit jew f'soluzzjonijiet oħra li jippreservaw), iżda mhux adattat f'dak l-istat għall-konsum immedjat		
0812 10 00	- Ċirasa	8,8	0
0812 90	- Ohrajn		
0812 90 10	-- Berquq	12,8	0
0812 90 20	-- Laring	12,8	0
0812 90 30	-- Pawpaw (papaja)	2,3	0
0812 90 40	-- Frott tal-ispeċi <i>Vaccinium myrtillus</i>	6,4	0
0812 90 70	-- Gwav, mang, mangostan, tamarind, frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-siġra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola, pitahaja u ġewż	5,5	0
0812 90 98	-- Ohrajn	8,8	0
0813	Frott, imnixxef, hlief dak ta' titli 0801 sa 0806; taħlit ta' ġewż u frott imnixxef ta' dan il-kapitlu		
0813 10 00	- Berquq	5,6	0
0813 20 00	- Pruna	9,6	0
0813 30 00	- Tuffieħ	3,2	0
0813 40	- Frott iehor		
0813 40 10	-- Hawħ, inkluż nuċiprisk	5,6	0
0813 40 30	-- Langas	6,4	0
0813 40 50	-- Pawpaw (papaja)	2	0
0813 40 65	-- Tamarind, frott tal-anakardju, lii (litchi), frott tas-sira tal-Ķobý (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola u pitaĶaja	Eżenti	0
0813 40 95	-- Ohrajn	2,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0813 50	- Tahlit ta' ġewż jew frott imnixxef ta' dan il-kapitlu		
	-- Tahlit ta' frott imnixxef, hlief dak ta' intestaturi 0801 sa 0806		
	--- Minghajr pruna		
0813 50 12	---- Ta' pawpaw (papaja), tamarind, frott tal-anakardju, liċċi (litchi), frott tas-siġra tal-hobż (jackfruit), frott tas-sapodilja, frott tal-passjoni, karambola u pitahaja	4	0
0813 50 15	---- Ohrajn	6,4	0
0813 50 19	--- Bil-pruna	9,6	0
	-- Tahlit esklussivament ta' ġewż imnixxef ta' titli 0801 u 0802		
0813 50 31	--- Ta' ġewż tropikali	4	0
0813 50 39	--- Ohrajn	6,4	0
	-- Tahlit iehor		
0813 50 91	--- Li ma jkunx fihom pruna jew tin	8	0
0813 50 99	--- Ohrajn	9,6	0
0814 00 00	Qoxra tal-frott taċ-ċitru jew tal-bettieħ (inkluż dullieħ), friska, frizata, imnixxfa jew provvizorjament preservata fis-salmura, fl-ilma tal-kubrit jew ftahlitiet ohrajn preservattivi	1,6	0
09	KAPITOLU 9 - KAFÈ, TÈ, MATÈ U HWAWAR		
0901	Kafè, kemm jekk inkaljat jew bil-kaffeina mnehħija jew le; qxur u fosdoq tal-kafè; sostituti tal-kafè li fihom kafè fi kwalunkwe proporzjon		
	- Kafè, mhux inkaljat		
0901 11 00	-- Minghajr ma titneħħielu l-kaffeina	Eżenti	0
0901 12 00	-- Bil-kaffeina mnehħija	8,3	0
	- Kafè, inkaljat		
0901 21 00	-- Minghajr ma titneħħielu l-kaffeina	7,5	0
0901 22 00	-- Bil-kaffeina mnehħija	9	0
0901 90	- Ohrajn		
0901 90 10	-- Hlief u qxur tal-kafè	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0901 90 90	-- Sostituti tal-kafè li fihom il-kafè	11,5	0
0902	Té, imhawwar u sew jekk le		
0902 10 00	- Te aħdar (mhux iffermentat) f'pakki diretti ta' kontenut mhux aktar minn 3 kg	3,2	0
0902 20 00	- Te aħdar ieħor (mhux iffermentat)	Eżenti	0
0902 30 00	- Te iswed (iffermentat) u te parzjalment iffermentat, f'pakki diretti ta' kontenut mhux aktar minn 3 kg	Eżenti	0
0902 40 00	- Te iswed ieħor (iffermentat) u te parzjalment iffermentat ieħor	Eżenti	0
0903 00 00	Matè	Eżenti	0
0904	Bżar tal-ġens Piper; frott imnixxef jew imfarrak jew mithun tal-ġeneru Capsicum jew tal-ġeneru Pimenta		
	- Bżar		
0904 11 00	-- La mfarrak lanqas mithun	Eżenti	0
0904 12 00	-- Imfarrak jew mithun	4	0
0904 20	- Frott tal-ġens Capsicum jew tal-ġens Pimenta, imnixxef jew imfarrak jew mithun		
	-- La mfarrak lanqas mithun		
0904 20 10	--- Bżar helu	9,6	0
0904 20 30	--- Ohrajn	Eżenti	0
0904 20 90	-- Imfarrak jew mithun	5	0
0905 00 00	Vanilla	6	0
0906	Kannella u fjuri tas-siġra tal-kannella		
	- La mfarrak lanqas mithun		
0906 11 00	-- Kannella (Cinnamomum zeylanicum Blume)	Eżenti	0
0906 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
0906 20 00	- Imfarrak jew mithun	Eżenti	0
0907 00 00	Msiemer tal-qronfol (frott shih, insiemer u zkuk)	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0908	Noċemuskata, qoxra ta' barra taġħha (mace) u kardamomu		
0908 10 00	- Noċemuskata	Eżenti	0
0908 20 00	- Qoxra ta' barra taġħha (mace)	Eżenti	0
0908 30 00	- Kardamomu	Eżenti	0
0909	Żrieragħ tal-hlewwa, badian, bużbież, kosbor, kemmun jew hlewwa Ġermaniża (caraway); tut tal-ġnibru		
0909 10 00	- Żrieragħ tal-hlewwa (anisi) jew badjan	Eżenti	0
0909 20 00	- Żrieragħ tal-kosbor	Eżenti	0
0909 30 00	- Żrieragħ tal-kemmun	Eżenti	0
0909 40 00	- Żrieragħ tal-hlewwa Ġermaniża (caraway)	Eżenti	0
0909 50 00	- Żrieragħ tal-bużbież; tut tal-ġnibru	Eżenti	0
0910	Ġiġer, żagħfran, żagħfran tal-Indja (turmeric, kurkuma), saġhtar, weraq tar-rand, kàri u hwawar ohrajn		
0910 10 00	- Ġiġer	Eżenti	0
0910 20	- Żagħfran		
0910 20 10	-- La mfarrak lanqas mithun	Eżenti	0
0910 20 90	-- Imfarrak jew mithun	8,5	0
0910 30 00	- Żagħfran tal-Indja (turmeruic, kurkuma)	Eżenti	0
	- Hwawar ohrajn		
0910 91	-- Tahlit imsemmi fin-nota 1(b) għal dan il-kapitlu		
0910 91 10	--- La mfarrak lanqas mithun	Eżenti	0
0910 91 90	--- Imfarrak jew mithun	12,5	0
0910 99	-- Ohrajn		
0910 99 10	--- Żerriegħa tal-fienu	Eżenti	0
	--- Saġhtar		
	---- La mfarrak lanqas mithun		
0910 99 31	----- Saġhtar salvaġġ (Thymus serpyllum)	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
0910 99 33	----- Ohrajn	7	0
0910 99 39	--- Imfarrak jew mithun	8,5	0
0910 99 50	--- Weraq tar-rand	7	0
0910 99 60	--- Kàri	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
0910 99 91	---- La mfarrak lanqas mithun	Eżenti	0
0910 99 99	--- Imfarrak jew mithun	12,5	0
10	KAPITOLU 10 - ĊEREALI		
1001	Qamh u meslin		
1001 10 00	- Qamh durum	148 EUR/t	0
1001 90	- Ohrajn		
1001 90 10	-- Spelt għaż-żriegħ	12,8	0
	-- Spelt ieħor, qamh komuni u meslin		
1001 90 91	--- Qamh komuni u żerriegħa tal-meslin	95 EUR/t	0
1001 90 99	--- Ohrajn	95 EUR/t	TRQ_Qamh (950 000 - 1 000 000 t) ⁽¹⁾
1002 00 00	Segala	93 EUR/t	0
1003 00	Xghir		
1003 00 10	- Żerriegħa	93 EUR/t	0
1003 00 90	- Ohrajn	93 EUR/t	TRQ_Xghir (250 000 - 350 000 t) ⁽¹⁾
1004 00 00	Hafur	89 EUR/t	TRQ_Hafur (4 000 t)
1005	Qamhirrum (qamh)		
1005 10	- Żerriegħa		
	-- Ibridi		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1005 10 11	--- Ibridi doppji u ibridi tal-oghla inkroċju	Eżenti	0
1005 10 13	--- Ibridi ta' tliet inkroċji	Eżenti	0
1005 10 15	--- Ibridi sempliċi	Eżenti	0
1005 10 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
1005 10 90	-- Ohrajn	94 EUR/t	0
1005 90 00	- Ohrajn	94 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) (1)
1006	Ross		
1006 10	- Ross fil-ħlief (paddy jew aħrax)		
1006 10 10	-- Għaż-żriġh	7,7	0
	-- Ohrajn		
	--- Mogħti nofs tghollija (parboiled)		
1006 10 21	---- Habba tonda	211 EUR/t	0
1006 10 23	---- Habba mezzana	211 EUR/t	0
	---- Habba twila		
1006 10 25	----- Bi proporzjon tul/ħxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	211 EUR/t	0
1006 10 27	----- Bi proporzjon tul/ħxuna ta' jew ikbar minn 3	211 EUR/t	0
	--- Ohrajn		
1006 10 92	---- Habba tonda	211 EUR/t	0
1006 10 94	---- Habba mezzana	211 EUR/t	0
	---- Habba twila		
1006 10 96	----- Bi proporzjon tul/ħxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	211 EUR/t	0
1006 10 98	----- Bi proporzjon tul/ħxuna ta' jew ikbar minn 3	211 EUR/t	0
1006 20	- Ross bla ħlief (brown)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	-- Mogħti nofs tgħollija (parboiled)		
1006 20 11	--- Habba tonda	264 EUR/t	0
1006 20 13	--- Habba mezzana	264 EUR/t	0
	--- Habba twila		
1006 20 15	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	264 EUR/t	0
1006 20 17	---- Bi proporzjon tul/hxuna ta' jew ikbar minn 3	264 EUR/t	0
	-- Ohrajn		
1006 20 92	--- Habba tonda	264 EUR/t	0
1006 20 94	--- Habba mezzana	264 EUR/t	0
	--- Habba twila		
1006 20 96	---- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	264 EUR/t	0
1006 20 98	---- Bi proporzjon tul/hxuna ta' jew ikbar minn 3	264 EUR/t	0
1006 30	- Ross mithun jew nofsu mithun, kemm jekk illustrat jew igglejżjat jew le		
	-- Ross nofsu mithun		
	--- Mogħti nofs tgħollija (parboiled)		
1006 30 21	---- Habba tonda	416 EUR/t	0
1006 30 23	---- Habba mezzana	416 EUR/t	0
	---- Habba twila		
1006 30 25	----- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	416 EUR/t	0
1006 30 27	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' jew ikbar minn 3	416 EUR/t	0
	--- Ohrajn		
1006 30 42	---- Habba tonda	416 EUR/t	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1006 30 44	---- Habba mezzana	416 EUR/t	0
	---- Habba twila		
1006 30 46	----- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	416 EUR/t	0
1006 30 48	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' jew ikbar minn 3	416 EUR/t	0
	-- Ross mithun għal kollox		
	--- Mogħti nofs tghollija (parboiled)		
1006 30 61	---- Habba tonda	416 EUR/t	0
1006 30 63	---- Habba mezzana	416 EUR/t	0
	---- Habba twila		
1006 30 65	----- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	416 EUR/t	0
1006 30 67	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' jew ikbar minn 3	416 EUR/t	0
	--- Ohrajn		
1006 30 92	---- Habba tonda	416 EUR/t	0
1006 30 94	---- Habba mezzana	416 EUR/t	0
	---- Habba twila		
1006 30 96	----- Bi proporzjon tul/hxuna ikbar minn 2 iżda iżgħar minn 3	416 EUR/t	0
1006 30 98	----- Bi proporzjon tul/hxuna ta' jew ikbar minn 3	416 EUR/t	0
1006 40 00	- Ross imfarrak	128 EUR/t	0
1007 00	Sorgu tal-qamħ		
1007 00 10	- Ibridi għaž-żriegħ	6,4	0
1007 00 90	- Ohrajn	94 EUR/t	0
1008	Buckwheat, millieg u skalora; cereali ohrajn		
1008 10 00	- Buckwheat	37 EUR/t	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1008 20 00	- Millieġ	56 EUR/t	0
1008 30 00	-- Skalora	Eżenti	0
1008 90	- Ċereali oħrajn		
1008 90 10	-- Triticale	93 EUR/t	0
1008 90 90	-- Oħrajn	37 EUR/t	0
11	KAPITOLU 11 - PRODOTTI TAL-INDUSTRIJA TAT-THIN; MALT; LAMTI; INULINA; GLUTINA TAL-QAMĦ		
1101 00	Dqiq tal-qamħ jew tal-meslin		
	- Dqiq tal-qamħ		
1101 00 11	-- Ta' qamħ durum	172 EUR/t	0
1101 00 15	-- Ta' qamħ komuni u spelt	172 EUR/t	TRQ_Qamħ (950 000 - 1 000 000 t) ⁽¹⁾
1101 00 90	- Dqiq meslin	172 EUR/t	TRQ_Qamħ (950 000 - 1 000 000 t) ⁽¹⁾
1102	Dqiq taċ-ċereali hlief tal-qamħ u tal-meslin		
1102 10 00	- Dqiq tal-hafur	168 EUR/t	0
1102 20	- Dqiq tal-qamħirrum		
1102 20 10	-- B'kontenut ta' xaħam mhux aktar minn 1,5 % tal-piż	173 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) ⁽¹⁾
1102 20 90	-- Oħrajn	98 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) ⁽¹⁾
1102 90	- Oħrajn		
1102 90 10	-- Dqiq tal-barli	171 EUR/t	TRQ_Xghir (250 000 - 350 000 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1102 90 30	-- Dqiq tal-ħafur	164 EUR/t	0
1102 90 50	-- Dqiq tar-ross	138 EUR/t	0
1102 90 90	-- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Qamħ (950 000 - 1 000 000 t) ⁽¹⁾
1103	Xgħir u barli mithun oħxon (cereal groats), pasta u gerbub		
	- Xgħir u barli mithun oħxon (groats) u pasta		
1103 11	-- Tal-qamħ		
1103 11 10	--- Qamħ durum	267 EUR/t	0
1103 11 90	--- Qamħ komuni u spelt	186 EUR/t	TRQ_Qamħ (950 000 - 1 000 000 t) ⁽¹⁾
1103 13	-- Ta' qamħirrun (com)		
1103 13 10	--- B'kontenut ta' xaham mhux aktar minn 1,5 % tal-piż	173 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) ⁽¹⁾
1103 13 90	--- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) ⁽¹⁾
1103 19	-- Minn ċereali ohrajn		
1103 19 10	--- Tas-segala	171 EUR/t	0
1103 19 30	--- Tax-xgħir	171 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) ⁽¹⁾
1103 19 40	--- Tal-ħafur	164 EUR/t	0
1103 19 50	--- Ta' ross	138 EUR/t	0
1103 19 90	--- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1103 20	- Gerbub		
1103 20 10	-- Tas-sikrana	171 EUR/t	0
1103 20 20	-- Tax-xghir	171 EUR/t	TRQ_Xghir (250 000 - 350 000 t) ⁽¹⁾
1103 20 30	-- Tal-hafur	164 EUR/t	0
1103 20 40	-- Tal-qamhirrun	173 EUR/t	TRQ_Qamhirrun (400 000 - 650 000 t) ⁽¹⁾
1103 20 50	-- Ta' ross	138 EUR/t	0
1103 20 60	-- Tal-qamh	175 EUR/t	TRQ_Qamh (950 000 - 1 000 000 t) ⁽¹⁾
1103 20 90	-- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) ⁽¹⁾
1104	Ħbub tal-qamh maħdumin mod ieħor (perezempju, mqaxxin, imremblin, imqattghin irqiq, imfarrkin f'biċċiet tondi, mfettin jew mithunin ohxon), hlief ross tat-titolu 1006; nebbieta ta' ċereali, shaħ, irrumblati, imlaqqxa jew mithuna		
	- Qamh imrembel jew imqatta' irqiq		
1104 12	-- Tal-hafur		
1104 12 10	--- Imrembel	93 EUR/t	0
1104 12 90	--- Imqatta' irqiq	182 EUR/t	0
1104 19	-- Minn ċereali ohrajn		
1104 19 10	--- Tal-qamh	175 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) ⁽¹⁾
1104 19 30	--- Tas-segala	171 EUR/t	0
1104 19 50	--- Tal-qamhirrun	173 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Tax-xghir		
1104 19 61	---- Imrembel	97 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 19 69	--- Imqatta' irqiq	189 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
	--- Ohrajn		
1104 19 91	---- Ross imqatta' irqiq	234 EUR/t	0
1104 19 99	---- Ohrajn	173 EUR/t	0
	- Hbub ohrajn maħdumin (per eżempju. mqaxxin, imfarrkin f'biċċiet tondi, mfettin jew mithunin ohxon)		
1104 22	-- Tal-hafur		
1104 22 20	--- Imqaxxar (bla qxur jew imfesdaq)	162 EUR/t	0
1104 22 30	--- Imqaxxar u mfettet jew mithun ohxon ("Grütze" jew "grutten")	162 EUR/t	0
1104 22 50	--- Imfarrak f'biċċiet tondi	145 EUR/t	0
1104 22 90	--- Mhux maħduma mod ieħor ghajr mithuna fi frak ohxon	93 EUR/t	0
1104 22 98	--- Ohrajn	93 EUR/t	0
1104 23	-- Ta' qamħirrun (com)		
1104 23 10	--- Imqaxxar (bla qxur jew imfesdaq), kemm jekk imfettet jew mithun ohxon kif ukoll jekk le	152 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) (1)
1104 23 30	--- Imfarrak f'biċċiet tondi	152 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) (1)
1104 23 90	--- Mhux maħduma mod ieħor ghajr mithuna fi frak ohxon	98 EUR/t	TRQ_Qamħirrun (400 000 - 650 000 t) (1)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1104 23 99	--- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Qamhrrun (400 000 - 650 000 t) (1)
1104 29	-- Minn ċereali ohrajn		
	--- Tax-xghir		
1104 29 01	---- Imqaxxar (bla qxur jew imfesdaq)	150 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 29 03	---- Imqaxxar u mfettet jew mithun ohxon ("Grütze" jew "grutten")	150 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 29 05	---- Imfarrak f'biċċiet tondi	236 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 29 07	---- Mhux maħduma mod iehor għajr mithuna fi frak ohxon	97 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 29 09	---- Ohrajn	97 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
	--- Ohrajn		
	---- Imqaxxar (bla qxur jew imfesdaq), kemm jekk imfettet jew mithun ohxon u kemm le		
1104 29 11	----- Tal-qamh	129 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 29 18	----- Ohrajn	129 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
1104 29 30	---- Imfarrak f'biċċiet tondi	154 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)
	---- Mhux maħduma mod iehor għajr mithuna fi frak ohxon		
1104 29 51	----- Tal-qamh	99 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (1)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1104 29 55	----- Tas-segala	97 EUR/t	0
1104 29 59	----- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (!)
	---- Ohrajn		
1104 29 81	----- Tal-qamh	99 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (!)
1104 29 85	----- Tas-segala	97 EUR/t	0
1104 29 89	----- Ohrajn	98 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (!)
1104 30	- Niġbieta taċ-ċereali, shiha, irromblata, mqatta' irqiq jew mithuna		
1104 30 10	-- Tal-qamh	76 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (!)
1104 30 90	-- Minn ċereali ohrajn	75 EUR/t	TRQ_Pasta (6 300 - 7 800 t) (!)
1105	Dqiq, pasta, trab, flakes, frak u gerbub tal-patata		
1105 10 00	- Dqiq, pasta u trab	12,2	0
1105 20 00	- Bċejjeċ irqaq, ħbub u gerbub	12,2	0
1106	Dqiq, pasta u trab tal-veġetali leguminużi imnixxfen tal-intestatura 0713, tas-sagu jew ta' għeruq jew tuberi tal-intestatura 0714 jew tal-prodotti ta' Kapitolu 8		
1106 10 00	- Tal-veġetali leguminużi mnixxfen tal-intestatura 0713	7,7	0
1106 20	- Tas-sagu jew ta' għeruq jew tuberi tal-intestatura 0714		
1106 20 10	-- Snaturati	95 EUR/t	0
1106 20 90	-- Ohrajn	166 EUR/t	0
1106 30	- Tal-prodotti ta' Kapitolu 8		
1106 30 10	-- Tal-banana	10,9	0
1106 30 90	-- Ohrajn	8,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1107	Malt, kemm jekk inkaljat jew le		
1107 10	- Mhux inkaljat		
	-- Tal-qamħ		
1107 10 11	--- F'forma ta' dqiq	177 EUR/t	TRQ_Malt u l-glutina tal-qamħ (7 000 t)
1107 10 19	--- Ohrajn	134 EUR/t	TRQ_Malt u l-glutina tal-qamħ (7 000 t)
	-- Ohrajn		
1107 10 91	--- F'forma ta' dqiq	173 EUR/t	TRQ_Malt u l-glutina tal-qamħ (7 000 t)
1107 10 99	--- Ohrajn	131 EUR/t	TRQ_Malt u l-glutina tal-qamħ (7 000 t)
1107 20 00	-- Inkaljati	152 EUR/t	TRQ_Malt u l-glutina tal-qamħ (7 000 t)
1108	Lamti; inulina		
	- Lamti		
1108 11 00	-- Lamtu tal-qamħ	224 EUR/t	TRQ_Lamti (10 000 t)
1108 12 00	-- Lamtu tal-qamħirrun	166 EUR/t	TRQ_Lamti (10 000 t)
1108 13 00	-- Lamtu tal-patata	166 EUR/t	TRQ_Lamti (10 000 t)
1108 14 00	-- Lamtu tal-kassava (manioc)	166 EUR/t	0
1108 19	-- Lamti ohrajn		
1108 19 10	--- Lamtu tar-ross	216 EUR/t	0
1108 19 90	--- Ohrajn	166 EUR/t	0
1108 20 00	- Inulina	19,2	0
1109 00 00	Glutina tal-qamħ, kemm jekk niexfa jew le	512 EUR/t	TRQ_Malt u l-glutina tal-qamħ (7 000 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
12	KAPITOLU 12 - ŻRIERAGH U FROTT ŻEJTNIN; QMUH VARJI, ŻRIERAGH U FROTT; PJANTI INDUSTRIJALI JEW MEDIĊINALI; TIBEN U MAGHLEF		
1201 00	Sojja, imkissra jew le		
1201 00 10	- Għaż-żrigh	Eżenti	0
1201 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
1202	Karawett, mhux inkaljat jew imsajjar mod iehor, kemm jekk imqaxxar jew imkisser jew le		
1202 10	- Fil-qoxra		
1202 10 10	-- Għaż-żrigh	Eżenti	0
1202 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
1202 20 00	- Imqaxxar, kemm jekk imkisser kif ukoll jekk le	Eżenti	0
1203 00 00	Kopra	Eżenti	0
1204 00	Żerriegħa tal-kittien, imkissra jew le		
1204 00 10	- Għaż-żrigh	Eżenti	0
1204 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
1205	Lift jew żerriegħa tal-kolza, imkissra jew le		
1205 10	- Lift jew żerriegħa tal-kolza b'aċidu eruċiku baxx		
1205 10 10	-- Għaż-żrigh	Eżenti	0
1205 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
1205 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
1206 00	Żerriegħa tal-ġirasol, imkissra jew le		
1206 00 10	- Għaż-żrigh	Eżenti	0
	- Ohrajn		
1206 00 91	-- Imqaxxra; F'qoxra rrigata griż bl-abjad	Eżenti	0
1206 00 99	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1207	Żerriegħa oħra taż-żejt u frott żejtini, sew jekk imkisser kif ukoll jekk le		
1207 20	- Żrieragħ tal-qoton		
1207 20 10	-- Għaž-żriġħ	Eżenti	0
1207 20 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
1207 40	- Ġulgħien		
1207 40 10	-- Għaž-żriġħ	Eżenti	0
1207 40 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
1207 50	- Żerriegħa tal-mustarda		
1207 50 10	-- Għaž-żriġħ	Eżenti	0
1207 50 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
	- Oħrajn		
1207 91	-- Żerriegħa tal-peprin		
1207 91 10	--- Għaž-żriġħ	Eżenti	0
1207 91 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
1207 99	-- Oħrajn		
1207 99 15	--- Għaž-żriġħ	Eżenti	0
	--- Oħrajn		
1207 99 91	---- Qannebusa	Eżenti	0
1207 99 97	---- Oħrajn	Eżenti	0
1208	Dqiq u pasti ta' żrieragħ jew frott żejtnin, hliel daww tal-mustarda		
1208 10 00	- Tas-sojja	4,5	0
1208 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
1209	Żrieragħ, frott u spori, ta' kwalità użati għaž-żriġħ		
1209 10 00	- Żerriegħa tal-pitravi	8,3	0
	- Żrieragħ ta' pjanti għall-għalf		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1209 21 00	-- Żerriegħa tax-xnien (alfalfa)	2,5	0
1209 22	-- Żerriegħa tas-silla (<i>Trifolium</i> spp.)		
1209 22 10	--- Silla ħamra (<i>Trifolium pratense</i> L.)	Eżenti	0
1209 22 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
1209 23	-- Żerriegħa taż-żwien		
1209 23 11	--- Żerriegħa taż-żwien tal-bur (<i>Festuca pratensis</i> Huds.)	Eżenti	0
1209 23 15	--- Żerriegħa taż-żwien aħmar (<i>Festuca rubra</i> L.)	Eżenti	0
1209 23 80	--- Ohrajn	2,5	0
1209 24 00	-- Żerriegħa tal-ħuxlief ikħal ta' Kentucky (<i>Poa pratensis</i> L.)	Eżenti	0
1209 25	-- Żerriegħa tas-sikrana (<i>Lolium multiflorum</i> Lam., <i>Lolium perenne</i> L.)		
1209 25 10	--- Sikrana Taljana (inkluża westerwolds) (<i>Lolium multiflorum</i> Lam.)	Eżenti	0
1209 25 90	--- Sikrana perenni (<i>Lolium perenne</i> L.)	Eżenti	0
1209 29	-- Ohrajn		
1209 29 10	--- Żerriegħa tal-gulbiena; żerriegħa tal-gens Poa (<i>Poa palustris</i> L., <i>Poa trivialis</i> L.); sieq is-serduk (<i>Dactylis glomerata</i> L.); <i>Agrostis</i>	Eżenti	0
1209 29 35	--- Żerriegħa tat-Timothygrass	Eżenti	0
1209 29 50	--- Żerriegħa tal-lupina	2,5	0
1209 29 60	--- Żerriegħa tal-pitravi għall-għalf (<i>Beta vulgaris</i> var. <i>alba</i>)	8,3	0
1209 29 80	--- Ohrajn	2,5	0
1209 30 00	- Żerriegħa ta' pjanti erbaċej ikkultivati prinċipalment għall-furi tagħhom	3	0
	- Ohrajn		
1209 91	-- Żrieragħ ta' veġetali		
1209 91 10	--- Żerriegħa tal-ġidra (<i>Brassica oleracea</i> L. var. <i>caulorapa</i> u <i>gongylodes</i> L.)	3	0
1209 91 30	--- Żerriegħa tal-pitravi tal-insalata jew żerriegħa tal-pitravi (<i>Beta vulgaris</i> var. <i>Conditiv</i>)	8,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1209 91 90	--- Ohrajn	3	0
1209 99	-- Ohrajn		
1209 99 10	--- Żrieragh tas-siġar tal-foresta	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
1209 99 91	---- Żrieragh ta' pjanti kkultivati prinċipalment għall-fjuri tagħhom, hlief dawk ta' subintestatura 1209 30 00	3	0
1209 99 99	---- Ohrajn	4	0
1210	Koni tal-hops, frisk jew niexef, mithun jew le, trab jew fforma ta' gerbub; lupulina		
1210 10 00	- Koni tal-hops, la mithunin la trab u lanqas forma ta' gerbub	5,8	0
1210 20	- Koni tal-hops, mithunin, trab jew forma ta' gerbub; lupulina		
1210 20 10	-- Koni tal-hops, mithunin, trab jew forma ta' gerbub, b'kontenut oġhla ta' lupulina; lupulina	5,8	0
1210 20 90	-- Ohrajn	5,8	0
1211	Pjanti u partijiet tagħhom (inklużi żerriegħa u frott), ta' kwalità użata l-aktar fil-fwejjah, fil-farmacija jew għal għanijiet ta' insettiċidi, funġiċidi jew għal għanijiet simili ohrajn, friski jew innixxfin, maqtughin jew le, mishuqin jew trab		
1211 20 00	- Gheruq ta' ġinseng	Eżenti	0
1211 30 00	- Weraq tal-koka	Eżenti	0
1211 40 00	- Tiben tal-peprin	Eżenti	0
1211 90	- Ohrajn		
1211 90 30	-- Ful tonquin	3	0
1211 90 85	-- Ohrajn	Eżenti	0
1212	Harrub, alki tal-baħar u alki ohrajn, pitravi u kannamieli, friski, imkesshin, iffriżati jew innixxfin, mithunin jew le; għadam u qlub tal-għadam tal-frott u prodotti veġetali ohrajn (inklużi gheruq mhux inkaljati taċ-ċikwejra tal-varjetà Cichorium intybussativum) ta' kwalità użata l-aktar għall-konsum mill-bniedem, mhux imsemmijin jew inklużi band'ohra		
1212 20 00	--- Alka tal-baħar u alka ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1212 91	-- Pitravi zokkrija		
1212 91 20	--- Imnixxfa, mithuna jew le	23 EUR/ 100 kg/netti	0
1212 91 80	--- Ohrajn	6,7 EUR/ 100 kg/netti	0
1212 99	-- Ohrajn		
1212 99 20	--- Kannamieli	4,6 EUR/ 100 kg/netti	0
1212 99 30	--- Harrub	5,1	0
	--- Żrieragh tal-harrub		
1212 99 41	---- Bil-qoxra mhux imqaxxa, imqattgħin bċejjeċ jew mithunin	Eżenti	0
1212 99 49	---- Ohrajn	5,8	0
1212 99 70	--- Ohrajn	Eżenti	0
1213 00 00	Tiben u ħliefa taċ-ċereali, mhux preparati, kemm jekk imqattgħin bċejjeċ, mithunin, magħsurin jew forma ta' gerbub jew le	Eżenti	0
1214	Swedes, mangoldi, għeruq għall-għalf, huxlief, xnien (alfalfa), silla, sainfoin, kaboċċi għall-magħlef, lupini, ġulbiena u prodotti simili tal-għalf, kemm jekk forma ta' gerbub jew le		
1214 10 00	- Pasta u gerbub tax-xnien (alfalfa)	Eżenti	0
1214 90	- Ohrajn		
1214 90 10	-- Mangoldi, swedes u għeruq ohrajn għall-għalf	5,8	0
1214 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
13	KAPITOLU 13 - GOMMALAKKA; GOMOM, RAŽI, U LINEF U ESTRATTI VEĠETALI OHRAJN		
1301	Gommalakka; gomom naturali, raži, raži tal-gomma u oleoreżini (perezempju, balzmi)		
1301 20 00	- Gomma arabika	Eżenti	0
1301 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1302	Linef u estratti veġetali; sustanzi tal-pektin, pektinati u pektati; agar-agar u muċilaġni u materjali li jhaxxnu, kemm jekk modifikati kif ukoll jekk le, derivati minn prodotti veġetali		
	- Linef u estratti veġetali		
1302 11 00	-- Loppju	Eżenti	0
1302 12 00	-- Ta' għud is-sus	3,2	0
1302 13 00	-- Tal-hops	3,2	0
1302 19	-- Ohrajn		
1302 19 05	--- Oleoreżina tal-vanilla	3	0
1302 19 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
1302 20	- Sustanzi tal-pektin, pektinati u pektati		
1302 20 10	-- Xotti	19,2	0
1302 20 90	-- Ohrajn	11,2	0
	- Muċilaġni u materjali li jhaxxnu, kemm jekk modifikati kif ukoll jekk le, derivati minn prodotti veġetali		
1302 31 00	-- Agar-agar	Eżenti	0
1302 32	-- Muċilaġni u materjali li jhaxxnu, kemm jekk modifikati kif ukoll jekk le, derivati minn harrub, żerriegħa tal-harrub jew żerriegħa tal-gwar		
1302 32 10	--- Tal-harrub jew iż-żerriegħa tal-harrub	Eżenti	0
1302 32 90	--- Taż-żerriegħa tal-gwar	Eżenti	0
1302 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
14	KAPITOLU 14 - MATERJALI VEĠETALI TAT-TRIZZA; PRODOTTI VEĠETALI LI MHUMIEX IMSEMMIJIN JEW INKLUŻI BAND'OHRA		
1401	Materjali veġetali ta' kwalità użata primarjament għat-trizza (per eżempju, bambù, rattan, qasab, ġummar, żafżaf, raffja, tiben taċ-ċereali mnaddaf, ibbliċjat jew miżbugħ, u qoxra tas-siġra tal-lajm)		
1401 10 00	- Bambù	Eżenti	0
1401 20 00	- Rattan	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1401 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
1404	Prodotti veġetali li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra		
1404 20 00	- Hjut tal-qoton li jibqgħu maż-żerriegħa wara t-tfesdiq (cotton linters)	Eżenti	0
1404 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
III	TAQSIMA III - XAĦMIJJIET U ŻJUT TA' ANNIMALI JEW HXEJJJEX U PRODOTTI MILL-QSIM TAGĦHOM; XAĦMIJJIET IPPREPARATI TAJBIN GĦALL-IKEL; XAMGHAT TA' ANNIMALI JEW HXEJJJEX		
15	KAPITOLU 15 - XAĦMIJJIET U ŻJUT TA' ANNIMALI JEW HXEJJJEX U PRODOTTI MILL-QSIM TAGĦHOM; XAĦMIJJIET IPPREPARATI TAJBIN GĦALL-IKEL; XAMGHAT TA' ANNIMALI JEW HXEJJJEX		
1501 00	Xaħam tal-majjal (inkluz ix-xaħam) u xaħam tat-tjur, għajr dak tal-intestatura Nru 0209 jew 1503:		
	- Grass tal-majjal (inkluz ix-xaħam)		
1501 00 11	-- Għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għall-konsum uman	Eżenti	0
1501 00 19	-- Ohrajn	17,2 EUR/ 100 kg/netti	0
1501 00 90	- Grass tat-tjur	11,5	0
1502 00	Grass ta' annimali ta' l-ifrat, nagħaġ u mogħoż, hlief dawk ta' titlu 1503		
1502 00 10	- Għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għall-konsum uman	Eżenti	0
1502 00 90	- Ohrajn	3,2	0
1503 00	Stearina tax-xaħam, żejt tax-xaħam, oleostearina u żejt tax-xaħam tad-dam, mhux emulsifikati jew imħalltin jew preparati b'xi mod iehor		
	- Stearina tax-xaħam u oleostearina		
1503 00 11	-- Għal użi industrijali	Eżenti	0
1503 00 19	-- Ohrajn	5,1	0
1503 00 30	- Żejt tax-xaħam tad-dam għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	Eżenti	0
1503 00 90	- Ohrajn	6,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1504	Xaħmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom, ta' hut jew mammiferi tal-baħar, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament		
1504 10	- Żjut tal-fwied tal-hut u l-frazzjonijiet tagħhom		
1504 10 10	-- B'kontenut ta' vitamina A mhux oġhla minn 2 500 IU/g	3,8	0
	-- Ohrajn		
1504 10 91	--- Tal-halibatt	Eżenti	0
1504 10 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
1504 20	- Xaħmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom, tal-hut, hlief żjut tal-fwied		
1504 20 10	-- Frazzjonijiet solidi	10,9	0
1504 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
1504 30	- Xaħmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom, ta' mammiferi tal-baħar		
1504 30 10	-- Frazzjonijiet solidi	10,9	0
1504 30 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
1505 00	Xaħam tas-suf u sustanzi xaħmija derivati minnhom (inkluż il-lanolin)		
1505 00 10	- Xaħam tas-suf, mhux raffinat	3,2	0
1505 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
1506 00 00	Xaħam u żjut ohrajn ta' annimali u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament	Eżenti	0
1507	Żejt tas-sojja u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament		
1507 10	- Żejt mhux raffinat, iddegommat jew le		
1507 10 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
1507 10 90	-- Ohrajn	6,4	0
1507 90	- Ohrajn		
1507 90 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1507 90 90	-- Ohrajn	9,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1508	Żejt tal-karawett u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament		
1508 10	- Żejt mhux raffinat		
1508 10 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	Eżenti	0
1508 10 90	-- Ohrajn	6,4	0
1508 90	- Ohrajn		
1508 90 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1508 90 90	-- Ohrajn	9,6	0
1509	Żejt taż-żebbuġa u l-frazzjonijiet tiegħu, kemm jekk raffinat kif ukoll jekk le, iżda mhux modifikat kimikament		
1509 10	- Vergni		
1509 10 10	-- Żejt taż-żebbuġ lampante	122,6 EUR/ 100 kg/netti	0
1509 10 90	-- Ohrajn	124,5 EUR/ 100 kg/netti	0
1509 90 00	- Ohrajn	134,6 EUR/ 100 kg/netti	0
1510 00	Żjut oħra u l-frazzjonijiet tagħhom, miksubin biss miż-żebbuġ, kemm jekk raffinati kif ukoll jekk le, iżda mhux modifikati kimikament, inklużi taħlitiet ta' dawn iż-żjut jew frazzjonijiet ma' żjut jew frazzjonijiet tat-titolu 1509		
1510 00 10	- Żjut mhux raffinati	110,2 EUR/ 100 kg/netti	0
1510 00 90	- Ohrajn	160,3 EUR/ 100 kg/netti	0
1511	Żejt tal-palm u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament		
1511 10	- Żejt mhux raffinat		
1511 10 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	Eżenti	0
1511 10 90	-- Ohrajn	3,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1511 90	- Ohrajn		
	-- Frazzjonijiet solidi		
1511 90 11	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1511 90 19	--- Ohrajn	10,9	0
	-- Ohrajn		
1511 90 91	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1511 90 99	--- Ohrajn	9	0
1512	Żejt taż-żerriegħa tal-ġirasol, tal-ġhosfor jew taż-żerriegħa tal-qoton u l-frazzjonijiet tiegħu, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament		
	- Żejt taż-żerriegħa tal-ġirasol jew tal-ġhosfor u l-frazzjonijiet tiegħu		
1512 11	-- Żejt mhux raffinat		
1512 11 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
	--- Ohrajn		
1512 11 91	---- Żejt taż-żerriegħa tal-fjura tax-xemx	6,4	0
1512 11 99	---- Żejt tal-ġhosfor	6,4	0
1512 19	-- Ohrajn		
1512 19 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1512 19 90	--- Ohrajn	9,6	0
	- Żejt taż-żerriegħa tal-qoton u l-frazzjonijiet tiegħu		
1512 21	-- Żejt mhux raffinat, kemm jekk tnehħa l-gossipol anke jekk le		
1512 21 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
1512 21 90	--- Ohrajn	6,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1512 29	-- Ohrajn		
1512 29 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1512 29 90	--- Ohrajn	9,6	0
1513	Żejt tal-ġewż ta' l-Indi (kopra), tal-qalba tal-ġewż tal-palm jew żejt babassu u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinat jew le, iżda mhux modifikat kimikament		
	- Żejt tal-ġewż tal-Indi (kopra) u l-frazzjonijiet tiegħu		
1513 11	-- Żejt mhux raffinat		
1513 11 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	2,5	0
	--- Ohrajn		
1513 11 91	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1513 11 99	---- Ohrajn	6,4	0
1513 19	-- Ohrajn		
	--- Frazzjonijiet solidi		
1513 19 11	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1513 19 19	---- Ohrajn	10,9	0
	--- Ohrajn		
1513 19 30	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
	---- Ohrajn		
1513 19 91	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1513 19 99	----- Ohrajn	9,6	0
	- Żejt tal-qalba tal-ġewż tal-palm jew żejt babassu u l-frazzjonijiet tagħhom		
1513 21	-- Żejt mhux raffinat		
1513 21 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1513 21 30	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1513 21 90	---- Ohrajn	6,4	0
1513 29	-- Ohrajn		
	--- Frazzjonijiet solidi		
1513 29 11	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1513 29 19	---- Ohrajn	10,9	0
	--- Ohrajn		
1513 29 30	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
	---- Ohrajn		
1513 29 50	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1513 29 90	----- Ohrajn	9,6	0
1514	Żejt tal-lift, kolza jew tal-mustarda u l-frazzjonijiet tagħhom, kemm jekk raffinati kif ukoll jekk le, iżda mhux modifikati kimikament		
	- Żejt tal-lift jew tal-kolza b'aċtu eruċiku baxx u l-frazzjonijiet tiegħu		
1514 11	-- Żejt mhux raffinat		
1514 11 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
1514 11 90	--- Ohrajn	6,4	0
1514 19	-- Ohrajn		
1514 19 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1514 19 90	--- Ohrajn	9,6	0
	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1514 91	-- Żejt mhux raffinat		
1514 91 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
1514 91 90	--- Ohrajn	6,4	0
1514 99	-- Ohrajn		
1514 99 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1514 99 90	--- Ohrajn	9,6	0
1515	Xaħmijiet u żjut ohrajn fissi ta' veġetali (inkluż żejt tal-ġoġoba) u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament		
	- Żejt tal-kittien u l-frazzjonijiet tiegħu		
1515 11 00	-- Żejt mhux raffinat	3,2	0
1515 19	-- Ohrajn		
1515 19 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1515 19 90	--- Ohrajn	9,6	0
	- Żejt tal-qamhirrun (qamħ) u l-frazzjonijiet tiegħu		
1515 21	-- Żejt mhux raffinat		
1515 21 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
1515 21 90	--- Ohrajn	6,4	0
1515 29	-- Ohrajn		
1515 29 10	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1515 29 90	--- Ohrajn	9,6	0
1515 30	- Żejt ir-riġnu u l-frazzjonijiet tiegħu		
1515 30 10	-- Għall-produzzjoni ta' aċtu aminoundekanoiku għal użu fil-manifattura ta' ħjut tessili sintetiċi jew ta' materjali artifiċjali tal-plastik	Eżenti	0
1515 30 90	-- Ohrajn	5,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1515 50	- Żejt tal-perilla u l-frazzjonijiet tiegħu		
	-- Żejt mhux raffinat		
1515 50 11	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
1515 50 19	--- Ohrajn	6,4	0
	-- Ohrajn		
1515 50 91	-- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
1515 50 99	--- Ohrajn	9,6	0
1515 90	- Ohrajn		
1515 90 11	-- Żejt taż-żerriegħa tas-siġra tat-tung; Żjut tal-ġoġoba u tal-ojtiċika; xama' tar-rihan u tal-Ġapan; il-frazzjonijiet tagħhom	Eżenti	0
	-- Żejt taż-żerriegħa tat-tabakk u l-frazzjonijiet tiegħu		
	--- Żejt mhux raffinat		
1515 90 21	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	Eżenti	0
1515 90 29	---- Ohrajn	6,4	0
	--- Ohrajn		
1515 90 31	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	Eżenti	0
1515 90 39	---- Ohrajn	9,6	0
	-- Żjut ohra u l-frazzjonijiet tagħhom		
	--- Żjut mhux raffinati		
1515 90 40	---- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	3,2	0
	---- Ohrajn		
1515 90 51	----- Solidi, f'pakki diretti ta' kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	12,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1515 90 59	----- Solidi, ohrajn; fluwidi	6,4	0
	--- Ohrajn		
1515 90 60	----- Għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
	----- Ohrajn		
1515 90 91	----- Solidi, f'pakki diretti ta' kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1515 90 99	----- Solidi, ohrajn; fluwidi	9,6	0
1516	Xahmijiet u żjut ta' annimali jew ta' veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, parzjalment jew għalkollox idroġenati, interesterifikati, riesterifikati jew elajdinizzati, raffinati jew le, iżda mhux preparati aktar		
1516 10	- Xahmijiet u żjut ta' annimali u l-frazzjonijiet tagħhom		
1516 10 10	-- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
1516 10 90	-- Ohrajn	10,9	0
1516 20	- Xahmijiet u żjut tal-haxix u l-frazzjonijiet tagħhom		
1516 20 10	-- Żejt ir-riġnu idroġenat, imsejjah "xama' opali"	3,4	0
	-- Ohrajn		
1516 20 91	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	12,8	0
	--- Ohrajn		
1516 20 95	----- Żjut tal-kolza, taż-żerriegħa tal-kittien, taż-żerriegħa tal-lift, taż-żerriegħa tal-ġirasol, illipe, karite, makore, touloukouna jew babassu, għal użi tekniċi jew industrijali hlief għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman	5,1	0
	----- Ohrajn		
1516 20 96	----- Żjut tal-karawett, taż-żerriegħa tal-qoton, tas-sojja jew taż-żerriegħa tal-ġirasol; żjut ohrajn li fihom inqas minn 50 % tal-piż aċti hielsa xahmin u hlief żjut tal-qлуб tal-ġewż tal-palm, illipe, ġewż tal-Indi, kolza, żerriegħa tal-lint jew żjut kopajba	9,6	0
1516 20 98	----- Ohrajn	10,9	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1517	Marġerina; oħrajn minbarra xahmijiet u żjut tajbin għall-ikel jew il-frazzjonijiet tagħhom tat-titlu 1516		
1517 10	- Marġerina, imbarra l-marġerina likwida		
1517 10 10	-- Li fihom, bil-piż, aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 15 % ta' xahmijiet tal-halib	8,3 + 28,4 EUR/ 100 kg/nett	0
1517 10 90	-- Oħrajn	16	0
1517 90	- Oħrajn		
1517 90 10	-- Li fihom, bil-piż, aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 15 % ta' xahmijiet tal-halib	8,3 + 28,4 EUR/ 100 kg/nett	0
	-- Oħrajn		
1517 90 91	--- Żjutveġetali fissi, likwidi, imhallta	9,6	0
1517 90 93	--- Tahlitiet jew preparazzjonijiet tajbin għall-ikel ta' tip użat bħala preparazzjonijiet li jehilsu l-moffa	2,9	0
1517 90 99	--- Oħrajn	16	0
1518 00	Xahmijiet u żjut ta' l-annimali jew veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, mgholljin, ossidati, imnixxa, ittrattati bil-kubrit, minfuha, ippolimerizzati bis-shana fil-vakwu jew fil-gass inerti jew b'xi mod ieħor immodifikati bil-kimika, esklużi dawk ta' l-intestatura 1516; tahlitiet u preparazzjonijiet ta' xahmijiet u żjut ta' annimali jew veġetali li mhumiex tajbin għall-ikel jew ta' frazzjonijiet ta' xahmijiet jew żjut differenti ta' dan il-kapitlu, li mhumiex imsemmijin jew inkluzi band'ohra		
1518 00 10	-- Linossina	7,7	0
	- Żjut veġetali fissi, fluwidi, imhalltin, għal użi tekniċi jew industrijali hliet għall-manifattura ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman		
1518 00 31	-- Mhux raffinat	3,2	0
1518 00 39	-- Oħrajn	5,1	0
	- Oħrajn		
1518 00 91	-- Xahmijiet u żjut ta' annimali u veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, mgholljin, ossidizzati, deidroġenizzati, ittrattati bil-kubrit, minfuħin, ippolimerizzati bis-shana fvakwu jew f-gass inert jew mod ieħor modifikati kimikament, esklużi dawk tal-intestatura 1516	7,7	0
	-- Oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1518 00 95	--- tahlitiet jew thejjijiet li ma humiex tabjin għall-ikel ta' xahmijiet u żjut ta' animali jew ħaxix u frazzjonijiet tagħhom	2	0
1518 00 99	--- Ohrajn	7,7	0
1520 00 00	Gliċerina, grezza; ilmijiet tal-gliċerol u xorta ta' lsiesi tal-gliċerol	Eżenti	0
1521	Xemgħat veġetali (hlief trigliceridi), xema' tan-naħal, xemgħat u spermaċeti ta' insetti ohrajn, kemm jekk raffinati jew kuluriti inkella le		
1521 10 00	- Xemgħat veġetali	Eżenti	0
1521 90	- Ohrajn		
1521 90 10	-- Spermaċeti, huma jew ma humiex irfinuti jew ikkuluriti	Eżenti	0
	-- Xema' tan-naħal u xemgħat ohra tal-insetti, kemm jekk irfinuti jew ikkuluriti u kemm jekk le		
1521 90 91	--- Grezzi	Eżenti	0
1521 90 99	--- Ohrajn	2,5	0
1522 00	Degras; fdal li jibqa' mit-trattament ta' sustanzi xahmin jew xemgħat ta' animali jew veġetali		
1522 00 10	---Degras	3,8	0
	- Fdal li jibqa' mit-trattament ta' sustanzi xahmin jew xemgħat ta' animali jew veġetali		
	-- Li fih żejt bil-karatteristiċi ta' żejt taż-żebug		
1522 00 31	--- Sapun sempliċi (soap-stock)	29,9 EUR/ 100 kg/netti	0
1522 00 39	--- Ohrajn	47,8 EUR/ 100 kg/netti	0
	-- Ohrajn		
1522 00 91	--- Tartru u residwi taż-żejt; sapun sempliċi (soap-stock)	3,2	0
1522 00 99	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
IV	TAQSIMA IV – PREPARAZZJONIJIET TAL-IKEL XORB, SPIRTI U HALL; TABAKK U SOSTITUTI MANIFATTURATI TA' TABAKK		
16	KAPITLU 16 - PREPARAZZJONIJIET TA' LAĦAM, TA' HUT JEW TA' KRUSTAĊEJ, MOLLUSKI JEW INVERTEBRATI AKKWATIĊI OĦRAJN		
1601 00	Zalzett u prodotti simili, ta' laħam, ġewwieni tal-laħam jew demm; preparazzjonijiet tal-ikel ibbażati fuq dawn il-prodotti		
1601 00 10	- Tal-fwied	15,4	0
	- Oħrajn		
1601 00 91	-- Zliezet, niexfa jew biex jiddelku, mhux imsajra	149,4 EUR/ 100 kg/netti	0
1601 00 99	-- Oħrajn	100,5 EUR/ 100 kg/netti	0
1602	Laħam, fdal tal-laħam jew demm oħrajn preparati jew preservati		
1602 10 00	- Preparazzjonijiet omoġenizzati	16,6	0
1602 20	- Ta' fwied ta' kull animal		
1602 20 10	-- Fwied tal-wiżża jew tal-papra	10,2	0
1602 20 90	-- Oħrajn	16	0
	- Ta' tjur tal-intestatura 0105		
1602 31	-- Ta' dundjani		
	--- Li fihom 57 % jew aktar tal-piż laħam jew fdal tal-laħam tat-tjur		
1602 31 11	---- Li fihom esklussivament laħam nej tad- Dundjan	102,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tonnollata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1602 31 19	---- Oħrajn	102,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tonnollata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1602 31 30	--- Li fihom 25 % jew aktar iżda inqas minn 57 % tal-piż laħam jew fdal tal-laħam tat-tjur	102,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tonnollata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1602 31 90	--- Ohrajn	102,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
1602 32	-- Ta' tjur tal-ispeċi Gallus domesticus		
	--- Li fihom 57 % jew aktar tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur		
1602 32 11	---- Nejjin	86,7 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
1602 32 19	---- Ohrajn	102,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
1602 32 30	--- Li fihom 25 % jew aktar iżda inqas minn 57 % tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur	10,9	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
1602 32 90	--- Ohrajn	10,9	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
1602 39	-- Ohrajn		
	--- Li fihom 57 % jew aktar tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur		
1602 39 21	---- Nejjin	86,7 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Tjur (16 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) (!)
1602 39 29	---- Ohrajn	10,9	0
1602 39 40	--- Li fihom 25 % jew aktar iżda inqas minn 57 % tal-piż laham jew fdal tal-laħam tat-tjur	10,9	0
1602 39 80	--- Ohrajn	10,9	0
	- Ta' majjali		
1602 41	-- Koxox u qatgħat tagħhom		
1602 41 10	--- Ta' majjal domestiku	156,8 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 41 90	--- Ohrajn	10,9	0
1602 42	-- Spallejn u qatgħat ta' dawn		
1602 42 10	--- Ta' majjal domestiku	129,3 EUR/ 100 kg/netti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1602 42 90	--- Ohrajn	10,9	0
1602 49	-- Ohrajn, inklużi tahlitiet		
	--- Ta' majjal domestiku		
	---- Li fihom 80 % jew aktar tal-piż laham jew fdal tal-laħam, ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip u oriġini		
1602 49 11	----- Ġenbejn (mingħajr għenuq) u qatgħat tagħhom, inklużi tahlit ta' ġenbejn u koxox	156,8 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 49 13	----- Għenuq u qatgħat tagħhom, inklużi tahlit ta' għenuq u spallejn	129,3 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 49 15	----- Tahlit iehor li jinkludi koxox (saqajn), spallejn, ġenbejn jew għenuq, u qatgħat tagħhom	129,3 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 49 19	----- Ohrajn	85,7 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 49 30	---- Li fihom 40 % jew aktar tal-piż iżda inqas minn 80 % laħam jew fdal tal-laħam, ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip u oriġni	75 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 49 50	---- Li fihom anqas minn 40 % tal-piż laħam jew fdal tal-laħam, ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip u oriġini	54,3 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 49 90	--- Ohrajn	10,9	0
1602 50	- Ta' annimali bovini		
1602 50 10	-- Nejġin; tahlitiet ta' laħam jew ġewwieni ta' l-annimali imsajjar u laħam jew ġewwieni ta' l-annimali mhux imsajjar	303,4 EUR/ 100 kg/netti	0
	-- Ohrajn		
1602 50 31	--- Bulubif (corned beef) f'kontenituri ertajt	16,6	0
1602 50 95	--- Ohrajn	16,6	0
1602 90	- Ohrajn, inklużi preparazzjonijiet ta' demm ta' kull animal		
1602 90 10	-- Preparazzjonijiet ta' demm ta' kull animal	16,6	0
	-- Ohrajn		
1602 90 31	--- Ta' kaċċa jew fniek	10,9	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1602 90 51	---- Li fihom laham jew fdal tal-laħam ta' majjal domestiku	85,7 EUR/ 100 kg/netti	0
	---- Ohrajn		
	----- Li fihom laham jew fdal tal-laħam ta' annimali tal-ifrat		
1602 90 61	----- Nejjin; tahlitiet ta' laħam jew ġewwieni ta' l-annimali imsajjar u laħam jew ġewwieni ta' l-annimali mhux imsajjar	303,4 EUR/ 100 kg/netti	0
1602 90 69	----- Ohrajn	16,6	0
	----- Ohrajn		
	----- Tan-nagħaġ u l-mogħoż:		
	----- Nejjin; tahlitiet ta' laħam jew ġewwieni ta' l-annimali imsajjar u laħam jew ġewwieni ta' l-annimali mhux imsajjar		
1602 90 72	----- Tan-nagħaġ	12,8	0
1602 90 74	----- Ta' mogħoż	16,6	0
	----- Ohrajn		
1602 90 76	----- Tan-nagħaġ	12,8	0
1602 90 78	----- Ta' mogħoż	16,6	0
1602 90 99	----- Ohrajn	16,6	0
1603 00	Estratti u sugu ta' laħam, ħut jew krustaċji, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn		
1603 00 10	- Fpakki diretti ta' kontenut nett ta' 1 kg jew inqas	12,8	0
1603 00 80	- Ohrajn	Eżenti	0
1604	Ħut imhejji jew ippreservat; caviar and caviar substitutes prepared from fish eggs		
	- Ħut, shih jew f'biċċiet, iżda mhux ikkapuljat		
1604 11 00	-- Salamun	5,5	0
1604 12	-- Aringi		
1604 12 10	--- Fetet, nejja, miksija hafif bil-panura jew bil-frak tal-hobż, moqlija jew ma ħumiex fiż-żejt minn qabel, iffriżati	15	3
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1604 12 91	---- F'kontenituri ertajt	20	3
1604 12 99	---- Ohrajn	20	3
1604 13	-- Sardin, sardinella u sardin jew aringi żgħar		
	--- Sardin		
1604 13 11	---- F'żejt taż-żebbuġ	12,5	0
1604 13 19	---- Ohrajn	12,5	0
1604 13 90	--- Ohrajn	12,5	0
1604 14	-- Tonn, tonn qabbieži u plamtu (Sarda spp.)		
	--- Tonn u tonn qabbieži		
1604 14 11	---- F'żejt vegetali	24	7
	---- Ohrajn		
1604 14 16	----- Fetet magħrufa bhala "lonzi"	24	7
1604 14 18	----- Ohrajn	24	7
1604 14 90	--- Plamtu (Sarda spp.)	25	7
1604 15	-- Kavalli		
	--- Tal-ispeċji Scomber scombrus u Scomber japonicus		
1604 15 11	---- Qatgħat	25	3
1604 15 19	---- Ohrajn	25	3
1604 15 90	--- Tal-ispeċi Scomber australasicus	20	3
1604 16 00	-- Inċovi	25	3
1604 19	-- Ohrajn		
1604 19 10	--- Tal-ġens Salmonidae, hlief salamun	7	3
	--- Hut tal-generu Euthynnus, hlief tonn qabbieži (Euthynnus (Katsuwonus) pelamis)		
1604 19 31	---- Fetet magħrufa bhala "lonzi"	24	3
1604 19 39	---- Ohrajn	24	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1604 19 50	--- Ħut tal-ġens <i>Orcynopsis unicolor</i>	12,5	3
	--- Ohrajn		
1604 19 91	---- Fetet, nejja, miksija hafif bil-panura jew bil-frac tal-hobż, moqlija jew ma humiex fiż-żejt minn qabel, iffriżati	7,5	3
	---- Ohrajn		
1604 19 92	----- Merluzz (<i>Gadus morhua</i> , <i>Gadus ogac</i> , <i>Gadus macrocephalus</i>)	20	3
1604 19 93	----- Pollakju (<i>saithe</i>) (<i>Pollachius virens</i>)	20	3
1604 19 94	----- Marlozz (<i>Merluccius spp.</i> , <i>Urophycis spp.</i>)	20	3
1604 19 95	----- Pollakju tal-alaska (<i>Theragra chalcogramma</i>) u pollakju (<i>Pollachius pollachius</i>)	20	3
1604 19 98	----- Ohrajn	20	3
1604 20	- Ħut iehor preparat jew preservat		
1604 20 05	-- Preparazzjonijiet ta' surimi	20	3
	-- Ohrajn		
1604 20 10	--- Ta' salamun	5,5	3
1604 20 30	--- Tal-ispeċji <i>Salmonidae</i> , hliet salamun	7	3
1604 20 40	--- Ta' inċova	25	3
1604 20 50	--- Ta' sardin, plantu, kavalli tal-ispeċi <i>Scomber scombrus</i> u <i>Scomber japonicus</i> , hut tal-ispeċi <i>Orcynopsis unicolor</i>	25	3
1604 20 70	--- Ta' tonn, tonn qabbieži u hut iehor tal-ġens <i>Euthynnus</i>	24	3
1604 20 90	--- Ta' hut iehor	14	3
1604 30	- Kavjar u sostituti tal-kavjar		
1604 30 10	-- Kavjar (<i>sturgeon roe</i>)	20	3
1604 30 90	-- Sostituti tal-kavjar	20	3
1605	Krustaċej, molluski u invertebrati akkwatiċi ohrajn, preparati jew preservati		
1605 10 00	- Granċijiet	8	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1605 20	- Gambli u gambli kbar		
1605 20 10	-- F'kontenituri ertajt	20	3
	-- Ohrajn		
1605 20 91	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 2 kg	20	3
1605 20 99	--- Ohrajn	20	3
1605 30	- Awwista		
1605 30 10	-- Laħam tal-awwist, imsajjar, għall-manifattura ta' butir tal-awwist jew ta' pejst, paté, sopop jew zlazi tal-awwist	Eżenti	0
1605 30 90	-- Ohrajn	20	3
1605 40 00	- Krustaċej ohrajn	20	3
1605 90	- Ohrajn		
	-- Molluski		
	--- Molluski tal-ispeċji Mytilus spp. u tal-ispeċji Perna spp.		
1605 90 11	---- F'kontenituri ertajt	20	3
1605 90 19	---- Ohrajn	20	3
1605 90 30	--- Ohrajn	20	3
1605 90 90	-- Invertebrati akkwatiċi ohrajn	26	3
17	KAPITLU 17 - ZOKKOR U HELU TAZ-ZOKKOR		
1701	Zokkor tal-kannamieli jew tal-pitravi u sukrows kimikalment, f'forma solida		
	- Zokkor mhux raffinat li ma fiħx miżjudin ħwawar jew materjal biex jagħti l-kulur		
1701 11	-- Zokkor tal-kannamieli		
1701 11 10	--- Għar-raffinar	33,9 EUR/ 100 kg/netti	0
1701 11 90	--- Ohrajn	41,9 EUR/ 100 kg/netti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1701 12	-- Zokkor tal-pitravi		
1701 12 10	--- Ghar-raffinar	33,9 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tonnollata espressi f'piż nett)
1701 12 90	--- Ohrajn	41,9 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tonnollata espressi f'piż nett)
	- Ohrajn		
1701 91 00	-- Li jkollha hwawar miżjuda jew sustanza li tagħti l-kulur	41,9 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tonnollata espressi f'piż nett)
1701 99	-- Ohrajn		
1701 99 10	--- Zokkor abjad	41,9 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tonnollata espressi f'piż nett)
1701 99 90	--- Ohrajn	41,9 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tonnollata espressi f'piż nett)
1702	Zokkrijiet ohrajn, inklużi lattożju, maltożju, glukozju u frut- tożju kimikament puri, f'forma solida; ġuleppijiet taz-zokkor li ma fihomx miżjudin hwawar jew materjali li jagħtu l-kulur; għasel artifiċjali, sew jekk imhallat ma' għasel naturali u sew jekk le; karamel		
	- Laktows u ġulepp tal-laktows		
1702 11 00	-- Li fihom 99 % tal-piż jew aktar lattożju, imfisser bhala lattożju anidruż, kalkulat fuq il-materjal xott	14 EUR/ 100 kg/netti	0
1702 19 00	-- Ohrajn	14 EUR/ 100 kg/netti	0
1702 20	- Zokkor tal-aġġru u ġulepp tal-aġġru		
1702 20 10	-- Ġulepp tal-aġġru li mhuwiex miżjud b'sustanzi biex jagħtu t-toġhma	0,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tonnollata espressi f'piż nett)
1702 20 90	-- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1702 30	- Glukows u ġulepp tal-glukows, li ma fihomx fruktows jew fihom fl-istat xott anqas minn 20 % tal-piż fruktows		
1702 30 10	-- Isoglukows	50,7 EUR/ 100 kg/nett mas	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	-- Ohrajn		
1702 30 50	--- Fil-forma ta' trab abjad bħal kristall, sew jekk mehud flimkien kemm jekk le	26,8 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702 30 90	--- Ohrajn	20 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702 40	- Glukożju u ġulepp tal-glukożju, li fihom fl-istat xott għal-linqas 20 % iżda inqas minn 50 % tal-piż fruttożju, hlief zokkor maqlub (invert)		
1702 40 10	-- Isoglukows	50,7 EUR/ 100 kg/nett mas	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702 40 90	-- Ohrajn	20 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702 50 00	--- Zokkor tal-frott kimikament pur	16 + 50,7 EUR/ 100 kg/nett mas	TRQ_Zokkor processat (2 000 - 3 000 t) ⁽¹⁾
1702 60	- Fruttożju iehor u ġulepp tal-fruttożju, li fihom fl-istat xott aktar minn 50 % tal-piż fruttożju, hlief zokkor maqlub (invert)		
1702 60 10	-- Isoglukows	50,7 EUR/ 100 kg/nett mas	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702 60 80	-- Ġulepp tal-inulina	0,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1702 60 95	-- Ohrajn	0,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor iehor (10 000 - 20 000 tunnellata espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
1702 90	- Ohrajn, inklużi zokkor maqlub (invert) u zokkor iehor u tahlit ta' ġulepp taz-zokkor li fihom fl-istat xott 50 % tal- piż fruttożju		
1702 90 10	-- Maltożju kimikament pur	12,8	TRQ_Zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) ⁽¹⁾
1702 90 30	-- Isoglukows	50,7 EUR/ 100 kg/nett mas	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
1702 90 50	-- Maltodestrina u ġulepp tal-maltodestrina	20 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
	-- Karamel		
1702 90 71	--- Li fihom 50 % jew aktar tal-piż sukrows fil-materjal xott	0,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
	--- Ohrajn		
1702 90 75	---- F'forma ta' trab, mgħaqqad jew le	27,7 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
1702 90 79	---- Ohrajn	19,2 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
1702 90 80	-- Ġulepp tal-inulina	0,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
1702 90 95	-- Ohrajn	0,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor (20 070 tunnellata espressi f'piż nett)
1703	Molassi li jirriżultaw mill-estrazzjoni jew tar-raffinar taz- zokkor		
1703 10 00	- Għasel iswed tal-kannamieli	0,35 EUR/ 100 kg/netti	0
1703 90 00	- Ohrajn	0,35 EUR/ 100 kg/netti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1704	Helu taz-zokkor (inkluża ċikkulata bajda) minghajr kawkaw:		
1704 10	- Ċjuwing-gamm, kemm jekk miksi biz-zokkor u kemm le		
1704 10 10	-- B'anqas, bhala piż ta' sucrose, minn 60 %, (inkluż zokkor invert muri bhala sucrose)	6,2 + 27,1 EUR/ 100 kg/net MAX 17,9	0
1704 10 90	-- B'piż ta' sucrose ta' 60 % jew aktar (inkluż zokkor invert muri bhala sucrose)	6,3 + 30,9 EUR/ 100 kg/net MAX 18,2	0
1704 90	- Ohrajn		
1704 90 10	-- Estratt tas-sugu li fih aktar minn 10 % tal-piż sukrożju iżda ma fihx sustanzi ohrajn miżjudin	13,4	0
1704 90 30	-- Ċikkulata bajda	9,1 + 45,1 EUR/ 100 kg/net MAX 18,9 + 16,5 EUR/ 100 kg/net	0
	-- Ohrajn		
1704 90 51	--- Pastes, inkluż il-marzipan, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' kilo jew aktar	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1704 90 55	-- Mustardini tal-grizmejn u mustardini tas-soghla	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1704 90 61	--- Prodotti miksija biz-zokkor (panned)	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
	--- Ohrajn		
1704 90 65	---- Helu tal-gomma u helu tal-gèli, inklużi pejsts tal-frott f'forma ta' helu taz-zokkor	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1704 90 71	--- Helu mgħolli, mimli jew le	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1704 90 75	---- Tõfi, karamelli u helu simili	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
	---- Ohrajn		
1704 90 81	----- Pilloli kkompresati	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1704 90 99	----- Ohrajn	9 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0 għal kontenut taz-zokkor < 70 % - TRQ_Zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) għal kontenut taz-zokkor ≥ 70 % ⁽¹⁾
18	KAPITLU 18 - KAWKAW U PREPARAZZJONIJIET TAL-KAWKAW		
1801 00 00	Żerriegħa tal-kawkaw, shiha jew imkissra, nejja jew mixwija	Eżenti	0
1802 00 00	Qxur tal-kakaw, qxur, ġlud u skart iehor tal-kakaw	Eżenti	0
1803	Pejst tal-kawkaw, bix-xaham imnehhi jew le		
1803 10 00	-- -Bil-grass mhux imnehhi minnu	9,6	0
1803 20 00	-- -Bil-grass kollu jew parzjalment imnehhi	9,6	0
1804 00 00	Butir tal-kawkaw, xaham u żejt	7,7	0
1805 00 00	Trab tal-kawkaw, mingħajr zieda ta' zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu	8	0
1806	Ċikkulata u preparati ohra ta' l-ikel li fihom il-kawkaw		
1806 10	- Trab tal-kawkaw, li fih zokkor miżjud jew sustanza ohra li tagħti l-hlewwa		
1806 10 15	-- Li ma fihomx sukrows jew fihom inqas minn 5 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	8	0
1806 10 20	-- Li fihom 5 % jew aktar iżda inqas minn 65 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	8 + 25,2 EUR/ 100 kg/netti	0
1806 10 30	-- Li fihom 65 % jew aktar iżda inqas minn 80 % tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) magħruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	8 + 31,4 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1806 10 90	--- Li fihom 80 % jew aktar tal-piż sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) maghruf bhala sukrows) jew isoglukows imfisser bhala sukrows	8 + 41,9 EUR/ 100 kg/netti	TRQ_Zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) ⁽¹⁾
1806 20	- Preparazzjonijiet ohrajn fi blokki, ċangaturi jew biċċiet li jiżnu aktar minn 2 kg jew f'forma likwida, pejst, trab, granulari jew f'forma ohra bl-ingrossa ġo kontenituri jew pakki diretti, b'kontenut itqal minn 2 kg		
1806 20 10	-- Li jkun fihom 31 % jew aktar, bil-piż, ta' butir tal-kawkaw jew ikun fihom piż kombinat ta' 31 % jew aktar ta' halib tal-kawkaw u xaħam tal-halib	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 20 30	-- Li fihom piż magħqud ta' 25 % jew aktar, iżda inqas minn 31 % ta' butir tal-kakaw jew ta' xaħam tal-halib	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
	-- Ohrajn		
1806 20 50	-- Bi 18 % jew aktar, bil-piż, ta' butir tal-kawkaw	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 20 70	--- Ċikkulata tal-halib imfarrka	15,4 + EA	TRQ_Krema tal-halib (300 – 500 t) ⁽¹⁾
1806 20 80	--- Kisi bit-togħma ta' ċikkulata	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 20 95	--- Ohrajn	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0 għal kontenut taz-zokkor < 70 % - TRQ_Zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) għal kontenut taz-zokkor ≥ 70 % ⁽¹⁾
	- Ohra, bhala blokko, ċangaturi jew biċċiet shaħ:		
1806 31 00	-- Mimplija	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 32	-- Mhux mimplija		
1806 32 10	--- Biċ-ċereali, frott jew lewż miżjuda	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 32 90	--- Ohrajn	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1806 90	- Ohrajn		
	-- Ċikkulata u prodotti taċ-ċikkulata		
	--- Ċikkulati (inklużi pralines) sew jekk mimlija u sew jekk le		
1806 90 11	---- Li jkun fihom l-alkohol	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 90 19	---- Ohrajn	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
	--- Ohrajn		
1806 90 31	---- Mimlija	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 90 39	---- Mhux mimlija	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 90 50	-- Dolċerija taz-zokkor jew sostitut għaliha magħmula minn prodotti ta' sostituzzjoni taz-zokkor, li fihom il-kawkaw	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 90 60	-- Pejsts li jkun fihom il-kawkaw	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 90 70	-- Preparazzjonijiet, li fihom il-kawkaw, biex jinhadem ix-xorb	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
1806 90 90	-- Ohrajn	8,3 + EA MASS 18,7 + AD S/Z	0
19	KAPITLU 19 - PREPARAZZJONIJIET TA' ĊEREALI, DQIQ, LAMTU JEW HALIB; PRODOTTI TA' KOKI TAL-GĦAĠINA		
1901	Estratt tax-xgħir; preparazzjonijiet tal-ikel tad-dqiq, groats (xgħir u barli mithun ohxon), pasta, lamtu jew estratt tax-xgħir, ma fihomx kawkaw jew fihom inqas minn 40 % tal-piż kawkaw kalkulata fuq bażi għalkollox minghajr xaham, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra; preparazzjonijiet tal-ikel ta' oġġetti ta' titli 0401 sa 0404, ma fihomx kawkaw jew fihom inqas minn 5 % tal-piż kawkaw kalkulata fuq bażi totalment minghajr xaham, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
1901 10 00	---Thejjijiet għall-użu mit-trabi, fimballaġġ għall-bejgh bl-imnut	7,6 + EA	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1901 20 00	--Tahlitiet u għaġina għall-preparazzjoni tal-prodotti tal-furnara li jidhru taht l-intestatura 1905	7,6 + EA	0
1901 90	- Ohrajn		
	-- Estratt tax-xgħir		
1901 90 11	--- Li fih 90 % estratt niexef jew aktar bil-piż	5,1 + 18 EUR/ 100 kg/nett	0
1901 90 19	--- Ohrajn	5,1 + 14,7 EUR/ 100 kg/nett	0
	-- Ohrajn		
1901 90 91	--- Li ma fihomx xaħam tal-halib, sukrożju, iżoglukożju, glukożju jew lamtu jew li fihom anqas minn 1,5 % xaħam tal-halib, 5 % sukrożju (inkluż iz-zokkor invertit) jew iżoglukożju, 5 % glukożju jew lamtu, minbarra preparati ta' l-ikel f'għamla ta' trab ta' prodotti ta' l-intestaturi 0401 sa 0404	12,8	0
1901 90 99	--- Ohrajn	7,6 + EA	0 għal kontenut taz-zokkor < 70 % - TRQ_Zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) għal kontenut taz-zokkor ≥ 70 % (1)
1902	Għaġin, imsajjar jew le jew mimli (bil-laħam jew sustanzi ohrajn) jew preparat mod iehor, bħal spagetti, mqarrun, taljarini (noodles), lażanji, njokki, ravjul, kannelloni; couscous, whether or not prepared		
	- Għaġin mhux imsajjar, mhux mimli jew ippreparat b'xi mod iehor		
1902 11 00	-- Għaġin mhux misjur, mhux mimli jew imhejji mod iehor:	7,7 + 24,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 19	-- Ohrajn		
1902 19 10	--- li ma fihomx dqiq mill-qamħ komuni jew għaġin	7,7 + 24,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 19 90	--- Ohrajn	7,7 + 21,1 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 20	- Għaġin mimli, msajjar jew le jew ippreparat mod iehor		
1902 20 10	-- Li fih iktar minn 20 % tal-piż hut, krustaċji, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn	8,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1902 20 30	-- Li fiha aktar minn 20 % fil-piż ta' zalcett u simili, ta' laħam u ġewwieni tal-annimali ta' kull tip, inklużi xahmijiet ta' kull tip jew oriġini	54,3 EUR/ 100 kg/netti	0
	-- Ohrajn		
1902 20 91	--- Imsajjar	8,3 + 6,1 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 20 99	--- Ohrajn	8,3 + 17,1 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 30	- Għaġin ieħor		
1902 30 10	-- Imnixxfin	6,4 + 24,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 30 90	-- Ohrajn	6,4 + 9,7 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 40	-- Couscous		
1902 40 10	-- Mhux ippreparat	7,7 + 24,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1902 40 90	-- Ohrajn	6,4 + 9,7 EUR/ 100 kg/nett	0
1903 00 00	Tapjoka u sostituti tagħha ppreparati minn lamtu, fforma ta' qxur, ħbub, perli, frakijiet jew forom simili	6,4 + 15,1 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Ċereali ppro- ċessati (2 000 t)
1904	lkel ippreparat miksub min-nefha jew mix-xiwi ta' ċereali jew prodotti taċ-ċereali (pereżempju, kornflejks); ċereali (ħlief qamħirrun (qamħ)) fforma ta' ħbub jew fforma ta' qxur jew qmuh ohrajn maħdumin (ħlief dqiq, groats u pasta), imsajrin minn qabel jew ippreparati mod ieħor, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
1904 10	- lkel preparat permezz tan-nefha jew ix-xiwi ta' ċereali jew prodotti taċ-ċereali		
1904 10 10	-- Miksub mill-qamħirrun	3,8 + 20 EUR/ 100 kg/nett	0
1904 10 30	-- Miksub mir-ross	5,1 + 46 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1904 10 90	-- Ohrajn	5,1 + 33,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1904 20	- Ikel preparat miksub minn qxur taċ-ċereali mhux mixwijn jew minn tahlit ta' qxur ta' ċereali mhux mixwijn u qxur taċ-ċereali mixwijn jew ċereali minfuhin		
1904 20 10	-- Preparazzjoni tal-Musli bbażata fuq qxur taċ-ċereali mhux mixwija	9 + EA	0
	-- Ohrajn		
1904 20 91	---- Miksub mill-qamħirrun	3,8 + 20 EUR/ 100 kg/nett	0
1904 20 95	--- Miksub mir-ross	5,1 + 46 EUR/ 100 kg/nett	0
1904 20 99	--- Ohrajn	5,1 + 33,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1904 30 00	-- Ċereali bulgur	8,3 + 25,7 EUR/ 100 kg/nett	TRQ Ċereali ppro- ċessati (2 000 t)
1904 90	- Ohrajn		
1904 90 10	-- Ross	8,3 + 46 EUR/ 100 kg/nett	0
1904 90 80	-- Ohrajn	8,3 + 25,7 EUR/ 100 kg/nett	0
1905	Hobż, għaġina, kejkijiet, gallettini u prodotti oħra tal-furnara, fihom il-kawkaw jew le; ostji tat-tqarbin, cachets vojta ta' kwalità li huma tajbin għal użu farmaċewtiku, karti tas-siġill (sealing wafers), karta ostja u prodotti simili		
1905 10 00	--- Hobż iqarmec	5,8 + 13 EUR/ 100 kg/nett	0
1905 20	- Kejk tal-ġinger (gingerbread) u prodotti bħalu		
1905 20 10	-- B'anqas minn 30 %, bil-piż, ta' sukrożju, (inkluż zokkor invertit muri bħala sukrożju)	9,4 + 18,3 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1905 20 30	-- Li fih piż 30 % jew iktar iżda inqas minn 50 % sukrows (inkluż zokkor maqlub (invert) maghruf bhala sukrows)	9,8 + 24,6 EUR/ 100 kg/nett	0
1905 20 90	-- B'kontenut ta' sukrosju (inkluż iz-zokkor invertit espress bhala sukrosju), bil-piż, ta' 50 % jew iżjed	10,1 + 31,4 EUR/ 100 kg/nett	0
	--- Gallettini helwin; Waffles u wejfers		
1905 31	-- Gallettini helwin		
	--- Kompletament jew parzjalment miksijin biċ-ċikkulata jew xi preparazzjonijiet ohra li fihom il-kawkaw		
1905 31 11	---- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 85 g	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
1905 31 19	---- Ohrajn	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
	--- Ohrajn		
1905 31 30	---- Li bil-piż fihom 8 % jew iktar ta' xahmijiet tal-halib	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
	---- Ohrajn		
1905 31 91	----- Gallettini forma ta' sandwiċ	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
1905 31 99	----- Ohrajn	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
1905 32	-- Waffles u wejfers:		
1905 32 05	--- Waffles u wejfers b'kontenut ta' ilma li jaqbeż l-10 % tal-piż	9 + EA MASS 20,7 + AD F/M	0
	--- Ohrajn		
	---- Kompletament jew parzjalment miksijin biċ-ċikkulata jew xi preparazzjonijiet ohra li fihom il-kawkaw		
1905 32 11	----- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 85 g	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
1905 32 19	----- Ohrajn	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
	---- Ohrajn		
1905 32 91	----- Immelhin, jekk mimlija u kemm jekk le	9 + EA MASS 20,7 + AD F/M	0
1905 32 99	----- Ohrajn	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
1905 40	- Hobż imbaskat (rusks), hobż mixwi u prodotti simili mixwi- jin		
1905 40 10	-- Hobż imbaskat (rusks)	9,7 + EA	0
1905 40 90	-- Ohrajn	9,7 + EA	0
1905 90	- Ohrajn		
1905 90 10	-- Matzos	3,8 + 15,9 EUR/ 100 kg/nett	0
1905 90 20	-- Ostji tat-tqarbin, recipjenti żgħar ta' l-ghaġina msajra tat-tip adattat għal użi mediċinali, ostji ta' l-isigillar, karta tar-ross u prodotti simili	4,5 + 60,5 EUR/ 100 kg/nett	0
	-- Ohrajn		
1905 90 30	-- Hobż li ma jkunx fih għasel, bajd, ġobon jew frott miżjuda u li meta jkun xott ma jkunx fih, bil-piż, aktar minn 5 % ta' zokkor u aktar minn 5 % ta' xaħam	9,7 + EA	0
1905 90 45	--- Gallettini	9 + EA MASS 20,7 + AD F/M	0
1905 90 55	--- Prodotti estrużi jew expanduti, savoury jew immelhin	9 + EA MASS 20,7 + AD F/M	0
	--- Ohrajn		
1905 90 60	-- B'sustanza ta' hlewwa miżjuda	9 + EA MASS 24,2 + AD S/Z	0
1905 90 90	----- Ohrajn	9 + EA MASS 20,7 + AD F/M	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
20	KAPITLU 20 - PREPARAZZJONIJIET TA' HXEJJEX, FROTT, ĠEWŻ U PARTIJIET OĦRAJN TA' PJANTI		
2001	Hxejjex, frott, ġewż u partijiet oħrajn ta' pjanti tajbin għall-ikel, preparati u preservati bil-hall jew b'aċtu aċetiku		
2001 10 00	- Hjar u gherkins	17,6	0
2001 90	- Oħrajn		
2001 90 10	-- Ċatni tal-mang	Eżenti	0
2001 90 20	-- Frott tal-ispeċi Capsicum minbarra bżar helu jew bżar Ġamajkan	5	0
2001 90 30	-- Qamh helu (Zea mays var. saccharata)	5,1 + 9,4 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Qamh helu (1 500 t)
2001 90 40	-- Jammijiet, patata helwa u partijiet simili ta' pjanti tajbin għall-ikel li fihom 5 % jew aktar tal-piż lamtu	8,3 + 3,8 EUR/ 100 kg/nett	0
2001 90 50	-- Faqqiegh	16	0
2001 90 60	-- Qlub tal-palm	10	0
2001 90 65	-- Żebbuġ	16	0
2001 90 70	-- Bżar helu	16	0
2001 90 91	-- Frott tropikali u ġewż tropikali	10	0
2001 90 97	-- Oħrajn	16	0
2002	Tadam ipproċessat jew ippreservat mod iehor minbarra bil-hall jew bl-aċidu aċetiku		
2002 10	- Tadam, shih jew f'biċċiet		
2002 10 10	-- Imqaxxar	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
2002 10 90	-- Oħrajn	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
2002 90	- Oħrajn		
	-- B'kontenut ta' materjal xott inqas minn 12 % tal-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2002 90 11	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
2002 90 19	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
	-- B'kontenut ta' materjal xott mhux inqas minn 12 % iżda mhux aktar minn 30 % tal-piż		
2002 90 31	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
2002 90 39	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
	-- B'kontenut ta' materjal xott aktar minn 30 % tal-piż		
2002 90 91	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
2002 90 99	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	14,4	TRQ_Tadam (10 000 t espressi f'piż nett)
2003	Faqqiegh u tartuf, ippreparati jew ippreservati mod ieħor milli bil-hall jew bl-aċtu aċetiku		
2003 10	- Faqqiegh tal-ġenus Agaricus		
2003 10 20	-- Ipprezervat proviżorjament, imsajjar għal kollox	18,4 + 191 EUR/ 100 kg/net eda	TRQ_Faqqiegh (500 t espressi f'piż nett)
2003 10 30	-- Ohrajn	18,4 + 222 EUR/ 100 kg/net eda	TRQ_Faqqiegh (500 t espressi f'piż nett)
2003 20 00	- Tartufi	14,4	0
2003 90 00	- Ohrajn	18,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2004	Hxejjex ohrajn, ippreparati jew ippreservati mod ieħor milli bil-hall jew bl-aċtu aċetiku, friżati, hlief prodotti ta' titlu 2006		
2004 10	- Patata		
2004 10 10	-- Imsajrin, mhux preparati mod ieħor	14,4	0
	-- Ohrajn		
2004 10 91	--- F'forma ta' dqiġ, qamħ mithun ohxon jew qxur	7,6 + EA	0
2004 10 99	--- Ohrajn	17,6	0
2004 90	- Hxejjex ohrajn u taħlitiet ta' hxejjex:		
2004 90 10	-- Qamħ helu (Zea mays var. saccharata)	5,1 + 9,4 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Qamħ helu (1 500 t)
2004 90 30	-- Sauerkraut, kappar u żebbuġ	16	0
2004 90 50	-- Piżelli (Pisum sativum) ful għadu żgħir tal-ispeċi Phaseolus spp., fil-fosdqa	19,2	0
	-- Ohrajn, inklużi taħlitiet		
2004 90 91	--- Basal, imsajjar, mhux ippreparat mod ieħor	14,4	0
2004 90 98	--- Ohrajn	17,6	0
2005	Hxejjex ohrajn, ippreparati jew ippreservati mod ieħor milli bil-hall jew bl-aċtu aċetiku, mhux friżati, hlief prodotti ta' titlu 2006		
2005 10 00	- Hxejjex omoġenizzati	17,6	0
2005 20	- Patata		
2005 20 10	-- F'forma ta' dqiġ, qamħ mithun ohxon jew qxur	8,8 + EA	0
	-- Ohrajn		
2005 20 20	--- Flieli rqaq, moqlijin jew mohmijin, kemm jekk melhin jew imħawrin kif jekk le, ġo hakki li jżommu l-arja, tajbin għal konsum immedjat	14,1	0
2005 20 80	--- Ohrajn	14,1	0
2005 40 00	- Piżelli (Pisum sativum)	19,2	0
	- Fażola (Vigna spp., Phaseolus spp.)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2005 51 00	-- Ful, imqaxxar	17,6	0
2005 59 00	-- Ohrajn	19,2	0
2005 60 00	- Asparagu	17,6	0
2005 70 00	- Żebbuġ	12,8	0
2005 80 00	- Qamh helu (Zea mays var. saccharata)	5,1 + 9,4 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Qamh helu (1 500 t)
	- Hxejjex ohrajn u taħlitiet ta' hxejjex:		
2005 91 00	-- Rimi tal-bambù	17,6	0
2005 99	-- Ohrajn		
2005 99 10	--- Frott tal-ġens Capsicum, hliet bżar helu jew piment	6,4	0
2005 99 20	--- Kappar	16	0
2005 99 30	--- Qaqoċċ	17,6	0
2005 99 40	--- Karrotti	17,6	0
2005 99 50	--- Taħlitiet ta' veġetali	17,6	0
2005 99 60	--- Kaboċċi mqattgħin immarinati (sauerkraut)	16	0
2005 99 90	--- Ohrajn	17,6	0
2006 00	Hxejjex, frott, ġewż, qoxra tal-frott u partijiet oħra ta' pjanti, ippreservati biz-zokkor (ixxutati, glasè jew mghasslin)		
2006 00 10	- Ġiġer	Eżenti	0
	- Ohrajn		
	-- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż		
2006 00 31	--- Ċirasa	20 + 23,9 EUR/ 100 kg/nett	0
2006 00 35	--- Frott tropikali u ġewż tropikali	12,5 + 15 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2006 00 38	--- Ohrajn	20 + 23,9 EUR/ 100 kg/nett	0
	-- Ohrajn		
2006 00 91	--- Frott tropikali u ġewż tropikali	12,5	0
2006 00 99	--- Ohrajn	20	0
2007	Ġammijiet, ġeli tal-frott, marmellati, puré tal-frott jew tal-ġewż u pejsts tal-frott u tal-ġewż, miksubin bit-tisjir, kemm jekk fihom zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu miżjud inkella le		
2007 10	- Preparazzjonijiet omoġenizzati		
2007 10 10	-- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż	24 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	-- Ohrajn		
2007 10 91	--- Ta' frott tropikali	15	0
2007 10 99	--- Ohrajn	24	0
	- Ohrajn		
2007 91	-- Frott taċ-ċitru		
2007 91 10	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 30 % tal-piż	20 + 23 EUR/ 100 kg/nett	0
2007 91 30	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 13 % imma mhux iktar minn 30 % tal-piż	20 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
2007 91 90	--- Ohrajn	21,6	0
2007 99	-- Ohrajn		
	--- B'kontenut ta' zokkor aktar minn 30 % tal-piż		
2007 99 10	---- Purée u pejst tal-ghanbaqar u purée u pejst tal-pruna, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' iktar minn 100 kg għall-ipproċessar industrijali	22,4	0
2007 99 20	---- Purée u pejst tal-qastan	24 + 19,7 EUR/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2007 99 31	----- Taċ-ċirasa	24 + 23 EUR/ 100 kg/nett	0
2007 99 33	----- Tal-frawli	24 + 23 EUR/ 100 kg/nett	0
2007 99 35	----- Tal-lampuni	24 + 23 EUR/ 100 kg/nett	0
2007 99 39	----- Ohrajn	24 + 23 EUR/ 100 kg/nett	0
2007 99 50	--- B'kontenut ta' zokkor oghla minn 13 % iżda mhux oghla minn 30 % tal-piż	24 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn		
2007 99 93	---- Minn frott tropikali u ġewż tropikali	15	0
2007 99 97	---- Ohrajn	24	0
2008	Frott, ġewż u partijiet ohrajn ta' pjanti tajbin għall-ikel, ippreparati jew ippreservati mod iehor, kemm jekk fihom zokkor jew materjal iehor li jagħmel helu jew spiritu miżjud inkella le, li ma huma speċifikati jew inklużi mkien aktar		
	- Ġewż, ġewż mithun u żrieragh ohra, huma jew ma humiex imħallta flimkien:		
2008 11	-- Ġewż mithun		
2008 11 10	--- Butir tal-karawett	12,8	0
	--- Ohrajn, f'ippakkjar dirett b'kontenut nett		
2008 11 91	---- Aktar minn 1 kg	11,2	0
	---- Mhux aktar minn 1 kg		
2008 11 96	----- Inkaljati	12	0
2008 11 98	----- Ohrajn	12,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 19	-- Ohrajn, inklużi taħlitiet		
	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 19 11	---- Ġewż tropikali taħlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali	7	0
	---- Ohrajn		
2008 19 13	----- Lewż u pistaċċi nkaljati	9	0
2008 19 19	----- Ohrajn	11,2	0
	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 19 91	---- Ġewż tropikali taħlitiet li fihom 50 % jew aktar tal-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali	8	0
	---- Ohrajn		
	---- Ġewż inkaljati		
2008 19 93	----- Lewż u pistaċċi nkaljati	10,2	0
2008 19 95	----- Ohrajn	12	0
2008 19 99	----- Ohrajn	12,8	0
2008 20	- Ananans		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 20 11	---- Li fihom aktar minn 17 % kontenut ta' zokkor bil-piż	25,6 + 2,5 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 20 19	---- Ohrajn	25,6	0
	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 20 31	---- Li fihom aktar minn 19 % kontenut ta' zokkor bil-piż	25,6 + 2,5 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 20 39	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 20 51	---- Li fihom aktar minn 17 % kontenut ta' zokkor bil-piż	19,2	0
2008 20 59	---- Ohrajn	17,6	0
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 20 71	---- Li fihom aktar minn 19 % kontenut ta' zokkor bil-piż	20,8	0
2008 20 79	---- Ohrajn	19,2	0
2008 20 90	--- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	18,4	0
2008 30	- Frott taċ-ċitru		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 9 % tal-piż		
2008 30 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	25,6	0
2008 30 19	---- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn		
2008 30 31	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	24	0
2008 30 39	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 30 51	--- Flieli tal-grejpfrut, inklużi pomelos	15,2	0
2008 30 55	---- Mandolina (inklużi l-varjetajiet tangerines u satsumas); klementini, wilkings u ibridi ohrajn taċ-ċitru	18,4	0
2008 30 59	---- Ohrajn	17,6	0
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 30 71	--- Flieli tal-grejpfrut, inklużi pomelos	15,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 30 75	---- Mandolina (inklużi l-varjetajiet tangerines u satsumas); klementini, wilkings u ibridi ohrajn taċ-ċitru	17,6	0
2008 30 79	---- Ohrajn	20,8	0
2008 30 90	--- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	18,4	0
2008 40	- Langas		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
	---- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż		
2008 40 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	25,6	0
2008 40 19	----- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		
2008 40 21	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	24	0
2008 40 29	----- Ohrajn	25,6	0
	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 40 31	---- Li fihom aktar minn 15 % kontenut ta' zokkor bil-piż	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 40 39	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 40 51	---- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż	17,6	0
2008 40 59	---- Ohrajn	16	0
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 40 71	---- Li fihom aktar minn 15 % kontenut ta' zokkor bil-piż	19,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 40 79	---- Ohrajn	17,6	0
2008 40 90	--- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	16,8	0
2008 50	- Berquq		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
	---- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż		
2008 50 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	25,6	0
2008 50 19	----- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		
2008 50 31	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	24	0
2008 50 39	----- Ohrajn	25,6	0
	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 50 51	---- Li fihom aktar minn 15 % kontenut ta' zokkor bil-piż	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 50 59	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 50 61	---- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż	19,2	0
2008 50 69	---- Ohrajn	17,6	0
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 50 71	---- Li fihom aktar minn 15 % kontenut ta' zokkor bil-piż	20,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 50 79	---- Ohrajn	19,2	0
	--- Ma fihomx zokkor miżjud, fippakkjar dirett b'kontenut nett		
2008 50 92	---- Ta' 5 kg jew aktar	13,6	0
2008 50 94	---- Ta' 4,5 kg jew aktar iżda anqas minn 5 kg	17	0
2008 50 99	---- Inqas minn 4,5 kg	18,4	0
2008 60	- Ċirasa		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 9 % tal-piż		
2008 60 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	25,6	0
2008 60 19	---- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn		
2008 60 31	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	24	0
2008 60 39	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	--- Fihom zokkor miżjud, fippakkjar immedjat b'kontenut nett		
2008 60 50	---- Aktar minn 1 kg	17,6	0
2008 60 60	---- Mhux aktar minn 1 kg	20,8	0
	--- Ma fihomx zokkor miżjud, fippakkjar dirett b'kontenut nett		
2008 60 70	---- Ta' 4,5 kg jew aktar	18,4	0
2008 60 90	---- Inqas minn 4,5 kg	18,4	0
2008 70	- Hawh, inkluż nuċiprisk		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
	---- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 70 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	25,6	0
2008 70 19	----- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		
2008 70 31	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	24	0
2008 70 39	----- Ohrajn	25,6	0
	--- f'pakki diretti ta' kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 70 51	---- Li fihom aktar minn 15 % kontenut ta' zokkor bil-piż	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 70 59	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 70 61	---- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż	19,2	0
2008 70 69	---- Ohrajn	17,6	0
	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 70 71	---- Li fihom aktar minn 15 % kontenut ta' zokkor bil-piż	19,2	0
2008 70 79	---- Ohrajn	17,6	0
	--- Ma fihomx zokkor miżjud, f'ippakkjar dirett b'kontenut nett		
2008 70 92	---- Ta' 5 kg jew aktar	15,2	0
2008 70 98	---- Inqas minn 5 kg	18,4	0
2008 80	- Frawli		
	-- Li fihom spirtu miżjud		
	--- B'kontenut ta' zokkor iktar minn 9 % tal-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 80 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	25,6	0
2008 80 19	---- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	--- Ohrajn		
2008 80 31	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	24	0
2008 80 39	---- Ohrajn	25,6	0
	-- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
2008 80 50	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg	17,6	0
2008 80 70	--- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg	20,8	0
2008 80 90	--- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	18,4	0
	- Ohrajn, inklużi tahlitiet hlief dawk tas-subintestatura 2008 19		
2008 91 00	-- Qlub tal-palm	10	0
2008 92	-- Tahlitiet		
	--- Li fihom spirtu miżjud		
	---- Li fihom aktar minn 9 % kontenut ta' zokkor bil-piż		
	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 92 12	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	16	0
2008 92 14	----- Ohrajn	25,6	0
	----- Ohrajn		
2008 92 16	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	16 + 2,6 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 92 18	----- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		
	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 92 32	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	15	0
2008 92 34	----- Ohrajn	24	0
	----- Ohrajn		
2008 92 36	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	16	0
2008 92 38	----- Ohrajn	25,6	0
	--- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	---- Li fihom zokkor miżjud		
	----- Ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 92 51	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	11	0
2008 92 59	----- Ohrajn	17,6	0
	----- Ohrajn		
	----- Tahlitiet ta' frott li fihom ebda frotha individwali ma taqbeż 50 % tal-piż totali tal-frott		
2008 92 72	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	8,5	0
2008 92 74	----- Ohrajn	13,6	0
	----- Ohrajn		
2008 92 76	----- Ta' frott tropikali (inklużi tahlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 92 78	----- Ohrajn	19,2	0
	---- Ma fihomx zokkor miżjud, fippakkjar dirett b'kontenut nett		
	----- Ta' 5 kg jew aktar		
2008 92 92	----- Ta' frott tropikali (inklużi taħlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	11,5	0
2008 92 93	----- Ohrajn	18,4	0
	----- Ta' 4,5 kg jew aktar iżda anqas minn 5 kg		
2008 92 94	----- Ta' frott tropikali (inklużi taħlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	11,5	0
2008 92 96	----- Ohrajn	18,4	0
	----- Ta' inqas minn 4,5 kg		
2008 92 97	----- Ta' frott tropikali (inklużi taħlitiet li jkun fihom 50 % jew aktar bil-piż ta' ġewż tropikali u frott tropikali)	11,5	0
2008 92 98	----- Ohrajn	18,4	0
2008 99	-- Ohrajn		
	--- Li fihom spirtu miżjud		
	---- Ġinger		
2008 99 11	---- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas	10	0
2008 99 19	----- Ohrajn	16	0
	---- Gheneb		
2008 99 21	----- Li fihom aktar minn 13 % kontenut ta' zokkor bil-piż	25,6 + 3,8 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 99 23	----- Ohrajn	25,6	0
	---- Ohrajn		
	----- Li fihom aktar minn 9 % kontenut ta' zokkor bil-piż		
	----- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 99 24	----- Frott tropikali	16	0
2008 99 28	----- Ohrajn	25,6	0
	----- Ohrajn		
2008 99 31	----- Frott tropikali	16 + 2,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 99 34	----- Ohrajn	25,6 + 4,2 EUR/ 100 kg/nett	0
	----- Ohrajn		
	----- Ta' qawwa alkoholika attwali bil-massa ta' mhux aktar minn 11,85 % mas		
2008 99 36	----- Frott tropikali	15	0
2008 99 37	----- Ohrajn	24	0
	----- Ohrajn		
2008 99 38	----- Frott tropikali	16	0
2008 99 40	----- Ohrajn	25,6	0
	--- Li ma humiex miżjuda bl-ispirtu		
	---- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' aktar minn 1 kg		
2008 99 41	----- Ġiġer	Eżenti	0
2008 99 43	----- Gheneb	19,2	0
2008 99 45	----- Għanbaqar u pruna	17,6	0
2008 99 48	----- Frott tropikali	11	0
2008 99 49	----- Ohrajn	17,6	0
	---- Li jkun fihom zokkor miżjud, ippakkjati għall-konsum b'kontenut nett ta' mhux aktar minn 1 kg		
2008 99 51	----- Ġiġer	Eżenti	0
2008 99 63	----- Frott tropikali	13	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2008 99 67	----- Ohrajn	20,8	0
	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:		
	----- Għanbaqar u pruna, f'pakki diretti b'kontenut nett		
2008 99 72	----- Ta' 5 kg jew aktar	15,2	0
2008 99 78	----- Ta' inqas minn 5 kg	18,4	0
2008 99 85	----- Qamhbirrun, hlief qamh helu (Zea mays var. saccharata)	5,1 + 9,4 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 99 91	----- Jams, patata helwa u partijiet simili li jittieklu tal-pjanti li fihom 5 % jew aktar, bil-piż, ta' lamtu	8,3 + 3,8 EUR/ 100 kg/nett	0
2008 99 99	----- Ohrajn	18,4	0
2009	Meraq tal-frott (inkluż il-most tal-għenba) u meraq mill-ħxej-jex, mhux iffermentat u mingħajr spirtu miżjud, sew jekk fihom zokkor miżjud jew xi sustanza oħra ta' hlewwa u sew jekk le		
	- Meraq tal-laring		
2009 11	-- Iffrizati		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		
2009 11 11	----- B'valur li mhuwiex oġġla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 11 19	----- Ohrajn	33,6	0
	--- Ta' valur Brix mhux aktar minn 67		
2009 11 91	----- Ta' valur li mhuwiex aktar minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	15,2 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 11 99	----- Ohrajn	15,2	0
2009 12 00	-- Mhux iffrizati, ta' valur Brix li ma jaqbiżx l-20	12,2	0
2009 19	-- Ohrajn		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 19 11	---- B'valur li mhuwiex oġhla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 19 19	---- Ohrajn	33,6	0
	--- B'valur Brix oġhla minn 20 iżda mhux oġhla minn 67		
2009 19 91	---- Ta' valur li mhuwiex aktar minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	15,2 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 19 98	---- Ohrajn	12,2	0
	- Meraq, tal-grejpfrut, (inkluż dak tal-pomelos)		
2009 21 00	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 20:	12	0
2009 29	-- Ohrajn		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		
2009 29 11	---- B'valur li mhuwiex oġhla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 29 19	---- Ohrajn	33,6	0
	--- B'valur Brix oġhla minn 20 iżda mhux oġhla minn 67		
2009 29 91	---- Ta' valur li mhuwiex aktar minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	12 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 29 99	---- Ohrajn	12	0
	- Meraq ta' kull frotta taċ-ċitru oħra singola		
2009 31	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 20		
	--- B'valur li huwa oġhla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett		
2009 31 11	---- Li fihom zokkor miżjud	14,4	0
2009 31 19	---- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	15,2	0
	--- B'valur li mhuwiex oġhla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett		
	---- Meraq tal-lumi		
2009 31 51	----- Li fihom zokkor miżjud	14,4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 31 59	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	15,2	0
	---- Meraq ta' frott taċ-ċitru ieħor		
2009 31 91	----- Li fihom zokkor miżjud	14,4	0
2009 31 99	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	15,2	0
2009 39	-- Ohrajn		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		
2009 39 11	---- B'valur li mhuwiex oghla minn EUR 30 għal kull 100 kg fpiż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 39 19	---- Ohrajn	33,6	0
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda mhux oghla minn 67		
	---- B'valur li huwa oghla minn EUR 30 għal kull 100 kg fpiż nett		
2009 39 31	----- Li fihom zokkor miżjud	14,4	0
2009 39 39	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	15,2	0
	---- B'valur li mhuwiex oghla minn EUR 30 għal kull 100 kg fpiż nett		
	----- Meraq tal-lumi		
2009 39 51	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż	14,4 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 39 55	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	14,4	0
2009 39 59	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	15,2	0
	----- Meraq ta' frott taċ-ċitru ieħor		
2009 39 91	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż	14,4 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 39 95	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	14,4	0
2009 39 99	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	15,2	0
	- Meraq tal-ananas		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 41	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 20:		
2009 41 10	--- Ta' valur li huwa aktar minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett, li fih zokkor miżjud	15,2	0
	--- Ohrajn		
2009 41 91	---- Li fihom zokkor miżjud	15,2	0
2009 41 99	---- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	16	0
2009 49	-- Ohrajn		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		
2009 49 11	---- B'valur li mhuwiex oghla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 49 19	---- Ohrajn	33,6	0
	--- B'valur Brix oghla minn 20 iżda mhux oghla minn 67		
2009 49 30	---- Ta' valur li huwa aktar minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett, li fih zokkor miżjud	15,2	0
	---- Ohrajn		
2009 49 91	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż	15,2 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 49 93	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż:	15,2	0
2009 49 99	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	16	0
2009 50	- Meraq tat-tadam		
2009 50 10	-- Li fih zokkor miżjud	16	0
2009 50 90	-- Ohrajn	16,8	0
	- Meraq ta l-gheneb (inkluz għaġna tal-gheneb magħsur)		
2009 61	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 30:		
2009 61 10	--- B'valur li huwa oghla minn EUR 18 għal kull 100 kg f'piż nett	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-ad valorem (Prezz tad- Dhul)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 61 90	--- B'valur li mhuwiex oġhla minn EUR 18 għal kull 100 kg f'piż nett	22,4 + 27 EUR/hl	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
2009 69	-- Ohrajn		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		
2009 69 11	---- B'valur li mhuwiex oġhla minn EUR 22 għal kull 100 kg f'piż nett	40 + 121 EUR/hl + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
2009 69 19	---- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-advalorem (Prezz tad-Dhul)
	--- B'valur Brix oġhla minn 30 iżda mhux oġhla minn 67		
	---- B'valur li huwa oġhla minn EUR 18 għal kull 100 kg f'piż nett		
2009 69 51	----- Konċentrat	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-advalorem (Prezz tad-Dhul)
2009 69 59	----- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti mill-advalorem (Prezz tad-Dhul)
	---- B'valur li mhuwiex oġhla minn EUR 18 għal kull 100 kg f'piż nett		
	---- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż		
2009 69 71	----- Konċentrat	22,4 + 131 EUR/hl + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
2009 69 79	----- Ohrajn	22,4 + 27 EUR/hl + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
2009 69 90	----- Ohrajn	22,4 + 27 EUR/hl	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) ⁽¹⁾
	- Meraq tat-tuffieħ		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 71	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 20:		
2009 71 20	--- Li fihom zokkor miżjud	18	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
2009 71 99	--- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud:	18	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
2009 79	-- Ohrajn		
	--- Ta' valur Brix aktar minn 67		
2009 79 11	---- B'valur li mhuwiex oġġla minn EUR 22 għal kull 100 kg f'piż nett	30 + 18,4 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
2009 79 19	---- Ohrajn	30	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
	--- B'valur Brix oġġla minn 20 iżda mhux oġġla minn 67		
2009 79 30	---- Ta' valur li huwa aktar minn EUR 18 għal kull 100 kg f'piż nett, li fih zokkor miżjud	18	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
	---- Ohrajn		
2009 79 91	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż	18 + 19,3 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
2009 79 93	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż:	18	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
2009 79 99	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	18	TRQ_Meraq tat-Tuffieħ u tal-Gheneb (10 000 - 20 000 t espressi f'piż nett) (!)
2009 80	- Meraq ta' kull frota jew veġetali oħra singola		
	-- Ta' valur Brix aktar minn 67		
	--- Meraq tal-langas		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 80 11	---- B'valur li mhuwiex oġġla minn EUR 22 għal kull 100 kg fpiż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 80 19	---- Ohrajn	33,6	0
	--- Ohrajn		
	---- B'valur li mhuwiex oġġla minn EUR 30 għal kull 100 kg fpiż nett		
2009 80 34	----- Meraq ta' frott tropikali	21 + 12,9 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 80 35	----- Ohrajn	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
	---- Ohrajn		
2009 80 36	----- Meraq ta' frott tropikali	21	0
2009 80 38	----- Ohrajn	33,6	0
	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 67:		
	--- Meraq tal-langas		
2009 80 50	---- Ta' valur li huwa aktar minn EUR 18 għal kull 100 kg fpiż nett, li fih zokkor miżjud	19,2	0
	---- Ohrajn		
2009 80 61	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż	19,2 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 80 63	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż:	19,2	0
2009 80 69	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	20	0
	--- Ohrajn		
	---- Ta' valur li huwa aktar minn EUR 30 għal kull 100 kg fpiż nett, li fih zokkor miżjud		
2009 80 71	----- Meraq taċ-ċirasa	16,8	0
2009 80 73	----- Meraq ta' frott tropikali	10,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 80 79	----- Ohrajn	16,8	0
	----- Ohrajn		
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż		
2009 80 85	----- Meraq ta' frott tropikali	10,5 + 12,9 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 80 86	----- Ohrajn	16,8 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż:		
2009 80 88	----- Meraq ta' frott tropikali	10,5	0
2009 80 89	----- Ohrajn	16,8	0
	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud		
2009 80 95	----- Meraq ta' frott tal-ispeċi <i>Vaccinium macrocarpon</i>	14	0
2009 80 96	----- Meraq taċ-ċirasa	17,6	0
2009 80 97	----- Meraq ta' frott tropikali	11	0
2009 80 99	----- Ohrajn	17,6	0
2009 90	- Tahlit ta' meraq		
	-- Ta' valur Brix aktar minn 67		
	--- Tahlitiet ta' meraq tat-tuffieħ u tal-langas		
2009 90 11	----- B'valur li mhuwiex oġġla minn EUR 22 għal kull 100 kg f'piż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 90 19	----- Ohrajn	33,6	0
	--- Ohrajn		
2009 90 21	----- B'valur li mhuwiex oġġla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett	33,6 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 90 29	---- Ohrajn	33,6	0
	-- B'valur Brix ta' mhux aktar minn 67:		
	--- Tahlitiet ta' meraq tat-tuffieħ u tal-langas		
2009 90 31	---- Ta' valur li mhuwiex aktar minn EUR 18 għal kull 100 kg f'piż nett u b'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	20 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 90 39	---- Ohrajn	20	0
	--- Ohrajn		
	---- B'valur li huwa oghla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett		
	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott taċ-ċitru u ananas		
2009 90 41	----- Li fihom zokkor miżjud	15,2	0
2009 90 49	----- Ohrajn	16	0
	----- Ohrajn		
2009 90 51	----- Li fihom zokkor miżjud	16,8	0
2009 90 59	----- Ohrajn	17,6	0
	---- B'valur li mhuwiex oghla minn EUR 30 għal kull 100 kg f'piż nett		
	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott taċ-ċitru u ananas		
2009 90 71	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż	15,2 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
2009 90 73	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż	15,2	0
2009 90 79	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud	16	0
	----- Ohrajn		
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' aktar minn 30 % bil-piż		
2009 90 92	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali	10,5 + 12,9 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2009 90 94	----- Ohrajn	16,8 + 20,6 EUR/ 100 kg/nett	0
	----- B'kontenut ta' zokkor miżjud ta' mhux aktar minn 30 % bil-piż		
2009 90 95	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali	10,5	0
2009 90 96	----- Ohrajn	16,8	0
	----- Li ma jkunx fihom zokkor miżjud		
2009 90 97	----- Tahlitiet ta' meraq ta' frott tropikali	11	0
2009 90 98	----- Ohrajn	17,6	0
21	KAPITLU 21 - PREPARAZZJONIJIET DIVERSI TA'JBIN GHALL-IKEL		
2101	Estratti, essenzi u konċentrati, ta' kafè, tè jew matè u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn il-prodotti jew b'bażi ta' kafè, tè jew matè; ċikwejra inkaljata u sostituti tal-kafè ohrajn inkaljati, u estratti, essenzi u konċentrati tagħhom		
	- Estratti, essenzi u konċentrati, ta' kafè, u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati jew b'bażi ta' kafè		
2101 11 00	-- Estratti, essenzi u konċentrati	9	0
2101 12	-- Preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati jew b'bażi ta' kafè:		
2101 12 92	--- Preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi jew konċentrati ta' kafè:	11,5	0
2101 12 98	--- Ohrajn	9 + EA	TRQ_zokkor ipproċessat (2 000 – 3 000 t) (!)
2101 20	- Estratti, essenzi u konċentrati ta' té jew matè u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn l-estratti, essenzi u konċentrati, jew b'bażi ta' té jew matè		
2101 20 20	-- Estratti; essenzi u konċentrati	6	0
	-- Preparazzjonijiet		
2101 20 92	--- B'bażi ta' estratti, essenzi jew konċentrati ta' te jew matè	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2101 20 98	--- Ohrajn	6,5 + EA	TRQ_zokkor ipproċessat (2 000 – 3 000 t) (1)
2101 30	- Ċikwejra inkaljata u sostituti tal-kafe nkaljati, u estratti, essenza u konċentrati tagħhom		
	-- Ċikwejra inkaljata u sostituti ohra tal-kafe inkaljati:		
2101 30 11	--- Ċikwejra inkaljata	11,5	0
2101 30 19	--- Ohrajn	EUR 5,1 + 12,7/100 kg/ nett	0
	-- Estratti, essenzi u konċentrati ta' ċikwejra inkaljati u sostituti ohrajn tal-kafe inkaljati		
2101 30 91	--- Ta' ċikwejra inkaljata	14,1	0
2101 30 99	--- Ohrajn	EUR 10,8 + 22,7/100 kg/ nett	0
2102	Hmira (attiva jew inattiva); mikro-organiżmi ohrajn b'cellula waħda, mejtin (iżda ma jinkludux vaċċini ta' titlu 3002); trabiġiet tal-hami ppreparati		
2102 10	-- Hmira attiva		
2102 10 10	-- Hmira minn koltura	10,9	0
	-- Hmira tal-furnara		
2102 10 31	--- Imnixxa	EUR 12 + 49,2/100 kg/ nett	0
2102 10 39	--- Ohrajn	EUR 12 + 14,5/100 kg/ nett	0
2102 10 90	-- Ohrajn	14,7	0
2102 20	- Hmira inattiva; mikro-organiżmi ohrajn b'cellula waħda, mejtin		
	-- Hmira inattiva		
2102 20 11	--- F'forma ta' pilloli, dada jew ghamla simili, jew f'pakki diretti b'kontenut nett mhux aktar minn 1 kg	8,3	0
2102 20 19	--- Ohrajn	5,1	0
2102 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2102 30 00	- Trabijiet tal-hami ppreparati	6,1	0
2103	Zlazi u preparazzjonijiet tagħhom; kondimenti mhalltin u hwawar imhalltin; dqiġ u pasta tal-mustarda u mustarda ppreparata		
2103 10 00	- Zalza tas-sojja (Soya sauce)	7,7	0
2103 20 00	- Keċap tat-tadam u zlazi oħrajn tat-tadam	10,2	0
2103 30	- Dqiġ u pasta tal-mustarda u mustarda ppreparata		
2103 30 10	-- Dqiġ u pasta tal-mustarda	Eżenti	0
2103 30 90	-- Mustarda ppreparata	9	0
2103 90	- Oħrajn		
2103 90 10	-- Ċatni tal-mang, likwidu	Eżenti	0
2103 90 30	-- Morr aromatika ta' saħħa alkoħolika bil-volum ta' 44,2 sa 49,2 % vol li fiha minn 1,5 sa 6 % tal-piż ġenzjan, hwawar u ingredjenti varji u minn 4 sa 10 % zokkor, f'kontenituri li jesgħu 0,5 litru jew anqas	Eżenti	0
2103 90 90	-- Oħrajnther	7,7	0
2104	Sopop u brodu u preparazzjonijiet tagħhom; preparazzjonijiet tal-ikel komposti omoġenizzati		
2104 10 00	- Sopop u brodi u preparazzjonijiet tagħhom	11,5	0
2104 20 00	- Preparazzjonijiet tal-ikel komposti omoġenizzati	14,1	0
2105 00	Ġelati u silġ ieħor tajjeb għall-ikel, kemm jekk fihom il-kawkaw jew le		
2105 00 10	- Ma fihomx xaħmijiet tal-halib jew fihom inqas minn 3 % bil-piż minn dawn ix-xaħmijiet	EUR 8,6 + 20,2 /100 kg/nett MAX EUR 19,4 + 9,4 /100 kg/ net	0
	- Fihom xaħmijiet tal-halib bil-piż		
2105 00 91	-- 3 % jew aktar iżda anqas minn 7 %	EUR 8 + 38,5 /100 kg/nett MASS 18,1 + 7 EUR/ 100 kg/nett	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2105 00 99	-- 7 % jew iktar	EUR 7,9 + 54 /100 kg/ nett MASS 17,8 + 6,9 EUR/ 100 kg/nett	0
2106	Preparazzjonijiet tal-ikel li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra		
2106 10	- Konċentrati ta' proteini u sustanzi ta' proteini minsuġin		
2106 10 20	-- Ma fihomx xaħmijiet tal-ħalib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom, bilpiż, inqas minn 1,5 % xaħam tal-ħalib, 5 % sukrows jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu	12,8	0
2106 10 80	-- Ohrajn	EA	TRQ_Krema tal-ħalib (300 - 500 t) (1)
2106 90	- Ohrajn		
2106 90 20	-- Preparazzjonijiet alkoholiċi komposti, hlief dawk ibbażati fuq sustanzi li jfuħu, ta' tip użat għall-manifattura tax-xarbiet	EUR 17,3 MIN 1 /% vol/hl	0
	-- Ġuleppijiet taz-zokkor imħawrin jew ikkulluriti		
2106 90 30	--- Ġuleppijiet tal-isoglukows	EUR 42,7 /100 kg/nett mas	TRQ_Ġuleppijiet (2 000 t espressi f'piż nett)
	--- Ohrajn		
2106 90 51	---- Ġulepp tal-laktows	EUR 14/ 100 kg/nett	0
2106 90 55	---- Ġulepp tal-glukows u ġulepp tal-maltodestrin	EUR 20/ 100 kg/nett	TRQ_Ġuleppijiet (2 000 t espressi f'piż nett)
2106 90 59	---- Ohrajn	EUR 0,4/ 100 kg/nett	TRQ_Ġuleppijiet (2 000 t espressi f'piż nett)
	-- Ohrajnther		
2106 90 92	--- Ma fihomx xaħmijiet tal-ħalib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom, bilpiż, inqas minn 1,5 % xaħam tal-ħalib, 5 % sukrows jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu	12,8	0
2106 90 98	--- Ohrajn	9 + EA	TRQ_Preparazzjoni- jiet tal-ikel (2 000 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
22	KAPITLU 22 - XORB, SPIRTI U HALL		
2201	Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u effervexxenti naturali jew artifiċjali, mingħajr zokkor miżjud jew materjal ieħor li jagħmel helu u mhux imhawwrin; silġ		
2201 10	- Ilmijiet minerali u ilmijiet effervexxenti:		
	-- Ilmijiet minerali naturali:		
2201 10 11	---- Mhux karbonizzati	Eżenti	0
2201 10 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
2201 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
2201 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2202	Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u ilmijiet effervexxenti, biz-zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu jew imhawwrin, u xorb ieħor li mhux alkoholiku, mhux meraq tal-frott jew tal-ħxejjex ta' titlu 2009:		
2202 10 00	- Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u ilma effervexxenti, biz-zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu miżjud jew imhawwrin	9,6	0
2202 90	- Ohrajn		
2202 90 10	-- Ma fihomx prodotti ta' titlu 0401 sa 0404 jew xaħam miksub mill-prodotti ta' titli 0401 sa 0404	9,6	0
	-- Ohrajn, fihom piż ta' xaħam miksub mill-prodotti ta' titli 0401 sa 0404		
2202 90 91	--- Anqas minn 0,2 %	EUR 6,4 + 13,7/100 kg/ nett	0
2202 90 95	--- 0,2 % jew aktar iżda anqas minn 2 %	EUR 5,5 + 12,1/100 kg/ nett	0
2202 90 99	--- 2 % jew aktar	EUR 5,4 + 21,2/100 kg/ nett	TRQ_Krema tal-halib (300 - 500 t) ⁽¹⁾
2203 00	Birra magħmula mix-xgħir (malt)		
	- F'kontenituri jesgħu 10 litri jew anqas		
2203 00 01	-- Fi fliexken	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2203 00 09	-- Ohrajn	Eżenti	0
2203 00 10	- F'kontenituri jesgħu aktar minn 10 litri	Eżenti	0
2204	Inbid ta' għeneb frisk, inklużi nbejjed imsahħin; għeneb magħsur qabel jehmer hlief dak ta' titlu 2009		
2204 10	- Inbid effervexxenti		
	-- Ta' saħħa alkoholika attwali bil-volum mhux inqas minn 8,5 % vol		
2204 10 11	--- Xampanja	32 EUR/hl	0
2204 10 19	--- Ohrajn	32 EUR/hl	0
	-- Ohrajn		
2204 10 91	--- Asti Spumante	32 EUR/hl	0
2204 10 99	--- Ohrajn	32 EUR/hl	0
	- Inbid iehor; għeneb magħsur bil-fermentazzjoni miżmuma jew imwaqqfa biż-żieda ta' alkohol		
2204 21	-- F'kontenituri li jesgħu 2 litri jew inqas		
2204 21 10	--- Inbid, hlief dak imsemmi fis-subtitlu 2204 10, fi fliexken bit-tappijiet għamla ta' faqqiegh miżmumin f'posthom b'rabtiet u bi qfil; inbid, ippreżentat mod iehor, bi pressjoni żejda minhabba dijossidu karboniku f'soluzzjoni ta' mhux inqas minn 1 bar iżda inqas minn 3 bar, imkejla f'temperatura ta' 20 °C	32 EUR/hl	0
	--- Ohrajn		
	---- B'saħħa alkoholika attwali bil-volum mhux aktar minn 13 % vol		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'regħuni speċifiċi		
	----- Bojod		
2204 21 11	----- Alsace	13,1 EUR/hl	0
2204 21 12	----- Bordeaux	13,1 EUR/hl	0
2204 21 13	----- Bourgogne (Burgundy)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 17	----- Val de Loire (Loire Valley)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 18	----- Mosel-Saar-Ruwer	13,1 EUR/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 21 19	----- Pfalz	13,1 EUR/hl	0
2204 21 22	----- Rheinhessen	13,1 EUR/hl	0
2204 21 23	----- Tokaj	14,8 EUR/hl	0
2204 21 24	----- Lazio (Latium)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 26	----- Toscana (Tuscany)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 27	----- Trentino, Alto Adige u Friuli	13,1 EUR/hl	0
2204 21 28	----- Veneto	13,1 EUR/hl	0
2204 21 32	----- Vinho Verde	13,1 EUR/hl	0
2204 21 34	----- Penedés	13,1 EUR/hl	0
2204 21 36	----- Rioja	13,1 EUR/hl	0
2204 21 37	----- Valencia	13,1 EUR/hl	0
2204 21 38	----- Ohrajn	13,1 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
2204 21 42	----- Bordeaux	13,1 EUR/hl	0
2204 21 43	----- Bourgogne (Burgundy)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 44	----- Beaujolais	13,1 EUR/hl	0
2204 21 46	----- Côtes-du-Rhône	13,1 EUR/hl	0
2204 21 47	----- Languedoc-Roussillon	13,1 EUR/hl	0
2204 21 48	----- Val de Loire (Loire Valley)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 62	----- Piemonte	13,1 EUR/hl	0
2204 21 66	----- Toscana (Tuscany)	13,1 EUR/hl	0
2204 21 67	----- Trentino, Alto Adige u Friuli	13,1 EUR/hl	0
2204 21 68	----- Veneto	13,1 EUR/hl	0
2204 21 69	----- Dão, Bairrada u Douro	13,1 EUR/hl	0
2204 21 71	----- Navarra	13,1 EUR/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 21 74	----- Penedés	13,1 EUR/hl	0
2204 21 76	----- Rioja	13,1 EUR/hl	0
2204 21 77	----- Valdepeñas	13,1 EUR/hl	0
2204 21 78	----- Ohrajn	13,1 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
2204 21 79	----- Bojod	13,1 EUR/hl	0
2204 21 80	----- Ohrajn	13,1 EUR/hl	0
	----- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 13 % vol iżda mhux oghla minn 15 % vol		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'reġjuni speċifiċi		
	----- Bojod		
2204 21 81	----- Tokaj	15,8 EUR/hl	0
2204 21 82	----- Ohrajn	15,4 EUR/hl	0
2204 21 83	----- Ohrajn	15,4 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
2204 21 84	----- Bojod	15,4 EUR/hl	0
2204 21 85	----- Ohrajn	15,4 EUR/hl	0
	----- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 15 % vol iżda mhux oghla minn 18 % vol		
2204 21 87	----- Marsala	18,6 EUR/hl	0
2204 21 88	----- Samos u Muscat de Lemnos	18,6 EUR/hl	0
2204 21 89	----- Port	14,8 EUR/hl	0
2204 21 91	----- Madeira u Setubal muscatel	14,8 EUR/hl	0
2204 21 92	----- Xèri	14,8 EUR/hl	0
2204 21 94	----- Ohrajn	18,6 EUR/hl	0
	----- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol iżda mhux oghla minn 22 % vol		
2204 21 95	----- Port	15,8 EUR/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 21 96	----- Madeira, xèri u Setubal muscatel	15,8 EUR/hl	0
2204 21 98	----- Ohrajn	20,9 EUR/hl	0
2204 21 99	----- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 22 %	1,75 EUR/% vol/hl	0
2204 29	-- Ohrajn		
2204 29 10	--- Inbid, hlief dak imsemmi f'subtitlu 2204 10, fi fliexken bit-tappijiet għamla ta' faqqiegh miżmumin f'posthom b'rabtiet jew bi qfil; inbid, ipprezentat mod iehor, bi pressjoni żejda minhabba dijossidu karboniku f'soluzzjoni ta' mhux inqas minn 1 bar iżda inqas minn 3 bar, imkejla f'temperatura ta' 20 °C	32 EUR/hl	0
	--- Ohrajn		
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum mhux aktar minn 13 % vol		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'reġjuni speċifiċi		
	----- Bojod		
2204 29 11	----- Tokaj	13,1 EUR/hl	0
2204 29 12	----- Bordeaux	9,9 EUR/hl	0
2204 29 13	----- Bourgogne (Burgundy)	9,9 EUR/hl	0
2204 29 17	----- Val de Loire (Loire Valley)	9,9 EUR/hl	0
2204 29 18	----- Ohrajn	9,9 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
2204 29 42	----- Bordeaux	9,9 EUR/hl	0
2204 29 43	----- Bourgogne (Burgundy)	9,9 EUR/hl	0
2204 29 44	----- Beaujolais	9,9 EUR/hl	0
2204 29 46	----- Côtes-du-Rhône	9,9 EUR/hl	0
2204 29 47	----- Languedoc-Roussillon	9,9 EUR/hl	0
2204 29 48	----- Val de Loire (Loire Valley)	9,9 EUR/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 29 58	----- Ohrajn	9,9 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
	----- Bojod		
2204 29 62	----- Sicilia (Sqallija)	9,9 EUR/hl	0
2204 29 64	----- Veneto	9,9 EUR/hl	0
2204 29 65	----- Ohrajn	9,9 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
2204 29 71	----- Puglia (Apuglia)	9,9 EUR/hl	0
2204 29 72	----- Sicilia (Sqallija)	9,9 EUR/hl	0
2204 29 75	----- Ohrajn	9,9 EUR/hl	0
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 13 % vol iżda mhux aktar minn 15 % vol		
	----- Inbejjed ta' kwalità magħmulin f'reġjuni speċifiċi		
	----- Bojod		
2204 29 77	----- Tokaj	14,2 EUR/hl	0
2204 29 78	----- Ohrajn	12,1 EUR/hl	0
2204 29 82	----- Ohrajn	12,1 EUR/hl	0
	----- Ohrajn		
2204 29 83	----- Bojod	12,1 EUR/hl	0
2204 29 84	----- Ohrajn	12,1 EUR/hl	0
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 15 % vol iżda mhux aktar minn 18 % vol		
2204 29 87	----- Marsala	15,4 EUR/hl	0
2204 29 88	----- Samos u Muscat de Lemnos	15,4 EUR/hl	0
2204 29 89	----- Port	12,1 EUR/hl	0
2204 29 91	----- Madeira u Setubal muscatel	12,1 EUR/hl	0
2204 29 92	----- Xèri	12,1 EUR/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2204 29 94	----- Ohrajn	15,4 EUR/hl	0
	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol iżda mhux oghla minn 22 % vol		
2204 29 95	----- Port	13,1 EUR/hl	0
2204 29 96	----- Madeira, xèri u Setubal muscatel	13,1 EUR/hl	0
2204 29 98	----- Ohrajn	20,9 EUR/hl	0
2204 29 99	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 22 %	1,75 EUR/% vol/hl	0
2204 30	- Gheneb magħsur qabel jehmer ieħor		
2204 30 10	-- Fil-fermentazzjoni jew bil-fermentazzjoni mwaqqfa mod ieħor li mhuwiex biż-żieda ta' alkohol	32	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' densità ta' 1,33 g/cm ³ jew inqas f'temperatura ta' 20°C u b'sahha alkoholika attwali bil-volum mhux aktar minn 1 % vol		
2204 30 92	---- Koncentrati	Ara l-Anness 2	Eżenti ad valorem (prezz tad-dhul)
2204 30 94	---- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti ad valorem (prezz tad-dhul)
2204 30 96	---- Koncentrati	Ara l-Anness 2	Eżenti ad valorem (prezz tad-dhul)
2204 30 98	---- Ohrajn	Ara l-Anness 2	Eżenti ad valorem (prezz tad-dhul)
2205	Vermut u nbid ieħor ta' gheneb frisk imhawrin bi pjanti jew sustanzi aromatiċi		
2205 10	- F'kontenituri li jesgħu 2 litri jew anqas		
2205 10 10	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum ta' 18 % vol jew anqas	10,9 EUR/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2205 10 90	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol	0,9 EUR/% vol/hl + 6,4 EUR/hl	0
2205 90	- Ohrajn		
2205 90 10	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum ta' 18 % vol jew anqas	9 EUR/hl	0
2205 90 90	-- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 18 % vol	0,9 EUR/% vol/hl	0
2206 00	Xorb ieħor iffermentat (pereżempju, sidru, perry, mead); {0>mixtures of fermented beverages and mixtures of fermented beverages and non-alcoholic beverages, not else- here specified or included<}100{>}»tahlit ta' xorb iffermentat u tahlit ta' xorb iffermentat u xorb mhux alkoholiku, li mhumiex speċifikatijew inklużi band'ohra«< 0}		
2206 00 10	- Piquette	1,3 EUR/% vol/hl MIN 7,2 EUR/hl	0
	- Ohrajn		
	-- Effervexxenti		
2206 00 31	--- Sidru u perry	19,2 EUR/hl	0
2206 00 39	--- Ohrajn	19,2 EUR/hl	0
	-- Mhux effervexxenti, f'kontenituri jesgħu		
	--- 2 litri jew anqas		
2206 00 51	---- Sidru u perry	7,7 EUR/hl	0
2206 00 59	---- Ohrajn	7,7 EUR/hl	0
	--- Aktar minn 2 litri		
2206 00 81	---- Sidru u perry	5,76 EUR/hl	0
2206 00 89	---- Ohrajn	5,76 EUR/hl	0
2207	Alkohol etiliku mhux żnaturat b'sahha alkoholika bil-volum ta' 80 % vol jew aktar; alkohol etiliku u spirti ohrajn, żnatu- rati, ta' kull sahha		
2207 10 00	- Alkohol etiliku mhux żnaturat ta' sahha alkoholika bil- volum ta' 80 % vol jew aktar	19,2 EUR/hl	TRQ_Etanol (27 000 - 100 000 t) ⁽¹⁾
2207 20 00	- Alkohol etiliku u spirti ohrajn, żnaturati, ta' kull sahha	10,2 EUR/hl	TRQ_Ethanol (27 000 - 100 000 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208	Alkohol etiliku mhux żnaturat b'saħħa alkoholika bil-volum ta' inqas minn 80 % vol; spirti, likuri u xorb iehor bl-ispirti		
2208 20	- Spirti magħmulin bid-distillar ta' inbid tal-gheneb jew ta' karfa ta' gheneb magħsur		
	-- F'kontenituri jesgħu 2 litri jew inqas		
2208 20 12	--- Konjakk	Eżenti	0
2208 20 14	--- Armanjakk	Eżenti	0
2208 20 26	--- Grappa	Eżenti	0
2208 20 27	--- Brandi de Jerez	Eżenti	0
2208 20 29	--- Ohrajn	Eżenti	0
	-- F'kontenituri jesgħu aktar minn 2 litri		
2208 20 40	--- Distillat mhux imsoffi	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
2208 20 62	---- Konjakk	Eżenti	0
2208 20 64	---- Armanjakk	Eżenti	0
2208 20 86	---- Grappa	Eżenti	0
2208 20 87	---- Brandi de Jerez	Eżenti	0
2208 20 89	---- Ohrajn	Eżenti	0
2208 30	- Wiski:		
	-- Wiski Bourbon, f'kontenituri jesgħu:		
2208 30 11	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 30 19	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	-- Wiski Skoċċiz:		
	--- Wiski tax-xgħir (malt), f'kontenituri jesgħu:		
2208 30 32	---- 2 litri jew inqas	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 30 38	---- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	--- Wiski mhallat, f'kontenituri jesghu:		
2208 30 52	---- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 30 58	---- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	--- Ohrajn f'kontenituri jesghu:		
2208 30 72	---- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 30 78	---- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	-- Ohrajn f'kontenituri jesghu:		
2208 30 82	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 30 88	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
2208 40	- Rum u spirti ohra maghmulin bid-distillar ta' prodotti miz-zokkor tal-kannamieli fermentat		
	-- F'kontenituri li jesghu 2 litri jew inqas		
2208 40 11	--- Rum b'kontenut ta' sustanzi volatili li mhumiex alkoħol etiliku u metiliku ta' 225 grammi jew aktar kull ettolitru ta' alkoħol pur (b'tolleranza ta' 10 %)	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl	0
	--- Ohrajn		
2208 40 31	---- Ta' valur oghla minn EUR 7,9 kull litru ta' alkoħol pur	Eżenti	0
2208 40 39	---- Ohrajn	0,6 EUR/% vol/hl + 3,2 EUR/hl	0
	-- F'kontenituri jesghu aktar minn 2 litri		
2208 40 51	--- Rum b'kontenut ta' sustanzi volatili li mhumiex alkoħol etiliku u metiliku ta' 225 grammi jew aktar kull ettolitru ta' alkoħol pur (b'tolleranza ta' 10 %)	0,6 EUR/% vol/hl	0
	--- Ohrajn		
2208 40 91	---- Ta' valur oghla minn EUR 2 kull litru ta' alkoħol pur	Eżenti	0
2208 40 99	---- Ohrajn	0,6 EUR/% vol/hl	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 50	- Ġinn u Ġnibru		
	-- Ġnibru, f'kontenituri li jesgħu:		
2208 50 11	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 50 19	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	-- Ġnibru, f'kontenituri li jesgħu:		
2208 50 91	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 50 99	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
2208 60	- Vodka:		
	-- B'sahħa alkoholika attwali bil-volum ta' 45,4 % vol jew inqas f'kontenituri li jesgħu		
2208 60 11	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 60 19	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	-- B'sahħa alkoholika attwali bil-volum ta' aktar minn 45,4 % vol f'kontenituri li jesgħu		
2208 60 91	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 60 99	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
2208 70	- Likuri u kordjali:		
2208 70 10	-- F'kontenituri li jesgħu 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 70 90	-- F'kontenituri jesgħu aktar minn 2 litri	Eżenti	0
2208 90	- Ohrajn		
	-- Għarak, f'kontenituri li jesgħu:		
2208 90 11	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0
2208 90 19	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	-- Spirtu ta' għanbaqar, langas jew ċirasa (eskluzi likuri), f'kontenituri li jesgħu:		
2208 90 33	--- 2 litri jew inqas	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2208 90 38	--- Aktar minn 2 litri	Eżenti	0
	-- Spirti oħrajn u xorb iehor spirituz, fkontenituri li jesghu		
	--- 2 litri jew inqas		
2208 90 41	---- Ouzo	Eżenti	0
	---- Oħrajn		
	----- Spirti (hlief likuri):		
	----- Distillat minn frott		
2208 90 45	----- Calvados	Eżenti	0
2208 90 48	----- Oħrajn	Eżenti	0
	----- Oħrajn		
2208 90 52	----- Korn	Eżenti	0
2208 90 54	----- Tequila	Eżenti	0
2208 90 56	----- Oħrajn	Eżenti	0
2208 90 69	-- Xorb iehor spirituz	Eżenti	0
	--- Aktar minn 2 litri		
	---- Spirti (hlief likuri):		
2208 90 71	-- Distillat mill-frott:	Eżenti	0
2208 90 75	----- Tequila	Eżenti	0
2208 90 77	----- Oħrajn	Eżenti	0
2208 90 78	-- Xorb iehor spirituz	Eżenti	0
	-- Alkohol etiliku mhux żnaturat b'sahha alkoholika bil-volum ta' anqas minn 80 % vol, fkontenituri li jesghu		
2208 90 91	--- 2 litri jew inqas	1 EUR/% vol/hl + 6,4 EUR/hl	TRQ_Etanol (27 000 - 100 000 t) ⁽¹⁾
2208 90 99	--- Aktar minn 2 litri	1 EUR/% vol/hl	TRQ_Etanol (27 000 - 100 000 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2209 00	Hall u sostituti tal-hall magħmulin minn aċtu aċetiku		
	- Hall tal-inbid, f'kontenituri li jesgħu		
2209 00 11	-- 2 litri jew anqas	6,4 EUR/hl	0
2209 00 19	-- Aktar minn 2 litri	4,8 EUR/hl	0
	- Ohrajn f'kontenituri jesgħu:		
2209 00 91	-- 2 litri jew anqas	5,12 EUR/hl	0
2209 00 99	-- Aktar minn 2 litri	3,84 EUR/hl	0
23	KAPITLU 23 – FDAL U SKART MILL-INDUSTRIJA TAL-IKEL; GĦALF TAL-ANNIMALI PPREPARAT		
2301	Dqiq, pasta u gerbub, ta' laham jew fdal ta' laham, ta' hut jew ta' krustaċċi, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn, mhumiex tajbin għal konsum uman; skart tax-xaħam ta' dam (greaves)		
2301 10 00	- Dqiq, pasta u gerbub, ta' laham jew fdal ta' laham; skart tax-xaħam ta' dam (greaves)	Eżenti	0
2301 20 00	- Dqiq, pasta u gerbub, ta' hut jew ta' krustaċċi, molluski jew invertebrati akkwatiċi ohrajn	Eżenti	0
2302	Granza, dqiq inferjuri (sharps) u fdal ohrajn, fil-forma ta' gerbub jew le, ġejjin mit-tnaqqih, thin jew xogħol iehor fuq ċereali jew pjanti leguminużi		
2302 10	- Ta' qamħirrum (qamħ)		
2302 10 10	-- B'kontenut ta' lamtu mhux aktar minn 35 % tal-piż	EUR 44 għal kull tunnel-lata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾
2302 10 90	-- Ohrajn	EUR 89 għal kull tunnel-lata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾
2302 30	- Ta' qamħ		
2302 30 10	-- Meta l-kontenut ta' lamtu ma jaqbiżx 28 % tal-piż, u li l-proporzjon tiegħu li jgħaddi minn passatur b'apertura ta' 0,2 mm ma jaqbiżx 10 % tal-piż jew inkella il-proporzjon li jgħaddi mill-passatur għandu kontenut ta' rmied, meqjus fuq il-prodott xott, ta' 1,5 % jew aktar tal-piż	EUR 44 għal kull tunnel-lata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾
2302 30 90	-- Ohrajn	EUR 89 għal kull tunnel-lata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2302 40	- Ta' ċereali oħrajn		
	-- Ta' ross		
2302 40 02	--- B'kontenut ta' lamtu mhux aktar minn 35 % tal-piż	EUR 44 għal kull tunnel-lata	0
2302 40 08	--- Oħrajn	EUR 89 għal kull tunnel-lata	0
	-- Oħrajn		
2302 40 10	--- Meta l-kontenut ta' lamtu ma jaqbiżx 28 % tal-piż, u li l-proporzjon tiegħu li jgħaddi minn passatur b'apertura ta' 0,2 mm ma jaqbiżx 10 % tal-piż jew inkella il-proporzjon li jgħaddi mill-passatur għandu kontenut ta' rmied, meqjus fuq il-prodott xott, ta' 1,5 % jew aktar tal-piż	EUR 44 għal kull tunnel-lata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾
2302 40 90	--- Oħrajn	EUR 89 għal kull tunnel-lata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾
2302 50 00	- Ta' pjanti leguminużi	5,1	0
2303	Fdal ta' manifattura ta' lamtu u fdal simili, polpa tal-kannamieli, bagasse u skart ieħor tal-manifattura taz-zokkor, fermentazzjoni jew distillar ta' fond u skart, f'forma ta' gerbub jew le		
2303 10	- Fdal tal-manifattura tal-lamtu u fdalijiet simili		
	-- Fdal mill-manifattura ta' lamtu mill-qamhbirrun (ħlief likuri koncentri mit-tixrib), b'kontenut ta' proteina, kalkulat fuq il-prodott xott		
2303 10 11	--- Aktar minn 40 % tal-piż	EUR 320 għal kull tunnellata	TRQ_Bran (16 000 - 21 000 t) ⁽¹⁾
2303 10 19	--- Mhux aktar minn 40 % tal-piż	Eżenti	0
2303 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
2303 20	- Polpa tal-kannamieli, bagasse u skart ieħor tal-manifattura taz-zokkor		
2303 20 10	-- Polpa tal-kannamieli	Eżenti	0
2303 20 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
2303 30 00	- Fermentazzjoni jew distillar ta' fond u skart	Eżenti	0
2304 00 00	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn solidi, kemm jekk mithunin jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' żejt tas-soġja	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2305 00 00	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn solidi, kemm jekk mithunin jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' żejt tal-karawett	Eżenti	0
2306	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn solidi, kemm jekk mithunin jew f'forma ta' gerbub kif ukoll jekk le, li jirriżulta mill-estrazzjoni ta' xaham u żejt veġetali, ħlief dawk ta' titlu 2304 jew 2305		
2306 10 00	- Taż-żerriegħa tal-qoton	Eżenti	0
2306 20 00	- Taż-żerriegħa tal-ghażel	Eżenti	0
2306 30 00	- Taż-żerriegħa tal-ġirasol	Eżenti	0
	- Ta' żrieragħ tal-lift jew tal-kolza		
2306 41 00	-- Ta' żrieragħ tal-lift jew tal-kolza b'aċtu eruciku baxx	Eżenti	0
2306 49 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
2306 50 00	- Ta' ġewż tal-Indi jew kopra	Eżenti	0
2306 60 00	- Ta' ġewż tal-palm jew il-qlub tagħhom	Eżenti	0
2306 90	- Oħrajn		
2306 90 05	-- Ta' nebbieta tal-qamħirrun (qamħ)	Eżenti	0
	-- Oħrajn		
	--- Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdalijiet oħrajn li jirriżultaw mill-estrazzjoni ta' żejt taż-żebbuġ		
2306 90 11	---- Li fihom 3 % jew anqas tal-piż żejt taż-żebbuġ	Eżenti	0
2306 90 19	---- Li fihom aktar minn 3 % tal-piż żejt taż-żebbuġ	EUR 48 għal kull tunnellata	0
2306 90 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
2307 00	Fond tal-inbid; argol		
	- Fond tal-inbid		
2307 00 11	-- B'sahha alkoholika totali bil-massa mhux aktar minn 7,9 % mas u kontenut ta' materjal xott mhux inqas minn 25 % tal-piż	Eżenti	0
2307 00 19	-- Oħrajn	1,62 EUR/kg/ tot. alc.	0
2307 00 90	- Argol	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2308 00	Materjali veġetali u skart veġetali, fdal veġetali u prodotti li jirriżultaw minnhom, kemm f'forma ta' gerbub kif ukoll le, ta' kwalità użata għal għalf ta' annimali, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
	- Karfa ta' għeneb magħsur		
2308 00 11	-- B'sahha alkoħolika totali bil-massa mhux aktar minn 4,3 % mas u kontenut ta' materjal xott mhux inqas minn 40 % tal-piż	Eżenti	0
2308 00 19	-- Ohrajn	1,62 EUR/kg/ tot. alc.	0
2308 00 40	- Ġandar u qastan selvaġġ; lbieba jew karfa tal-frott, hlief ta' għeneb	Eżenti	0
2308 00 90	- Ohrajn	1,6	0
2309	Preparazzjonijiet ta' tip użat għall-għalf ta' annimali		
2309 10	- Ikel għal klieb jew għal qtates, ippreżentat għal bejgħ bl-imnut		
	-- Li fih lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina ta' subtitli 1702 30 50, 1702 30 90, 1702 40 90, 1702 90 50 u 2106 90 55 jew prodotti ta' halib		
	--- Li fih lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina		
	---- Li ma fihx lamtu jew fih lamtu 10 % jew anqas bil-piż		
2309 10 11	----- Mingħajr prodotti ta' halib jew fih inqas minn 10 % bil-piż minn dawn il-prodotti	Eżenti	0
2309 10 13	----- Fih mhux anqas minn 10 % iżda anqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	498 EUR/t	0
2309 10 15	----- Fih mhux anqas minn 50 % iżda anqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' halib	EUR 730 għal kull tunnellata	0
2309 10 19	----- Fih mhux inqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' halib	EUR 948 għal kull tunnellata	0
	---- Li fih aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 30 % bil-piż lamtu		
2309 10 31	----- Ma fihx prodotti ta' halib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	Eżenti	0
2309 10 33	----- Fih mhux anqas minn 10 % iżda anqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' halib	EUR 530 għal kull tunnellata	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2309 10 39	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 888 għal kull tunnellata	0
	----- Li fih aktar minn 30 % tal-piż lamtu		
2309 10 51	----- Mingħajr prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % bil-piż minn dawn il-prodotti	EUR 102 għal kull tunnellata	0
2309 10 53	----- Fih mhux anqas minn 10 % iżda anqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 577 għal kull tunnellata	0
2309 10 59	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 730 għal kull tunnellata	0
2309 10 70	--- Ma fihx lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp talmaltodestrina iżda fih prodotti ta' ħalib	EUR 948 għal kull tunnellata	0
2309 10 90	-- Ohrajn	9,6	0
2309 90	- Ohrajn		
2309 90 10	-- Materjali li jinħallu ta' ħut jew ta' mammiferi tal-baħar	3,8	0
2309 90 20	-- Prodotti msemmijin f'nota addizzjonali 5 għal dan il-kapitlu	Eżenti	0
	-- Ohrajn, inklużi tahlitiet lesti		
	--- Li fihom lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp talmaltodestrina ta' subtitli 1702 30 50, 1702 30 90, 1702 40 90, 1702 90 50 u 2106 90 55 jew prodotti ta' ħalib		
	---- Li fih lamtu, glukows, ġulepp tal-glukows, maltodestrina jew ġulepp tal-maltodestrina		
	----- Li ma fihx lamtu jew fih lamtu 10 % jew anqas bil-piż		
2309 90 31	----- Mingħajr prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	EUR 23 għal kull tunnellata	0
2309 90 33	----- Fih mhux anqas minn 10 % iżda anqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 498 għal kull tunnellata	0
2309 90 35	----- Fih mhux anqas minn 50 % iżda anqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 730 għal kull tunnellata	0
2309 90 39	----- Fih mhux inqas minn 75 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 948 għal kull tunnellata	0
	----- Li fih aktar minn 10 % iżda mhux aktar minn 30 % bil-piż lamtu		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2309 90 41	----- Minghajr prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	EUR 55 għal kull tunnellata	0
2309 90 43	----- Fih mhux anqas minn 10 % iżda anqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 530 għal kull tunnellata	0
2309 90 49	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 888 għal kull tunnellata	0
	----- Li fih aktar minn 30 % tal-piż lamtu		
2309 90 51	----- Ma fihx prodotti ta' ħalib jew fih inqas minn 10 % tal-piż minn dawn il-prodotti	EUR 102 għal kull tunnellata	0
2309 90 53	----- Fih mhux anqas minn 10 % iżda anqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 577 għal kull tunnellata	0
2309 90 59	----- Fih mhux inqas minn 50 % tal-piż prodotti ta' ħalib	EUR 730 għal kull tunnellata	0
2309 90 70	---- Ma fihx lamtu, glukows, gulepp tal-glukows, maltodestrina jew gulepp tal-maltodestrina iżda fih prodotti ta' ħalib	EUR 948 għal kull tunnellata	0
	--- Ohrajn		
2309 90 91	---- Polpa tal-kannamieli b'għasel iswed miżjud	12	0
	---- Ohrajn		
2309 90 95	----- Fih 49 % jew iktar bil-piż ta' klorur tal-kolin, fuq bażi organika jew inorganika	9,6	0
2309 90 99	----- Ohrajn	9,6	0
24	KAPITLU 24 - TABAKK U SOSTITUTI MANIFATTURATI TA' TABAKK		
2401	Tabakk mhux manifatturat; skart ta' tabakk		
2401 10	- Tabakk, biz-zokk mhux maqtuġh		
	-- Tabakk tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured) u tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi l-ibridi tal-Burley); tabakk Maryland ċar imqadded bl-arja u tabakk imqadded bin-nar		
2401 10 10	--- Tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2401 10 20	--- Tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi ibridi Burley)	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
2401 10 30	--- Tat-tip Maryland ċar imqadded bl-arja	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
	--- Tabakk imqadded bin-nar		
2401 10 41	---- Tat-tip Kentucky	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
2401 10 49	---- Ohrajn	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
	-- Ohrajn		
2401 10 50	--- Tabakk ċar imqadded bl-arja	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 10 60	--- Tabakk ta' tip orjentali imqadded fix-xemx	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 10 70	--- Tabakk skur u imqadded bl-arja	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ et MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 10 80	--- Tabakk imqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 10 90	--- Tabakk iehor	EUR 10 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2401 20	- Tabakk, biz-zokk maqtugh kompletament jew parzjalment		
	-- Tabakk tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured) u tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi l-ibridi tal-Burley); tabakk Maryland ċar imqadded bl-arja u tabakk imqadded bin-nar		
2401 20 10	--- Tat-tip Virginia mqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
2401 20 20	--- Tat-tip Burley ċar imqadded bl-arja (inklużi ibridi Burley)	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
2401 20 30	--- Tat-tip Maryland ċar imqadded bl-arja	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
	--- Tabakk imqadded bin-nar		
2401 20 41	---- Tat-tip Kentucky	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
2401 20 49	---- Ohrajn	EUR 18,4 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 24/ 100 kg/net	0
	-- Ohrajn		
2401 20 50	--- Tabakk ċar imqadded bl-arja	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 20 60	--- Tabakk ta' tip orjentali imqadded fix-xemx	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 20 70	--- Tabakk skur imqadded bl-arja	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2401 20 80	--- Tabakk imqadded bi shana artifiċjali (flue-cured)	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 20 90	--- Tabakk iehor	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2401 30 00	- Skart ta' tabakk	EUR 11,2 MIN 22/100 kg/ net MAX EUR 56/ 100 kg/net	0
2402	Sigarri, cheroots, cigarillos u sigarretti, ta' tabakk jew ta' sostituti ta' tabakk		
2402 10 00	-- Sigarri, cheroots u cigarillos, li fihom tabakk	26	TRQ_Cigarettes (2 500 t)
2402 20	- Sigarretti li fihom tabakk		
2402 20 10	-- Li fihom imsiemer tal-qronfol	10	0
2402 20 90	-- Ohrajn	57,6	TRQ_Cigarettes (2 500 t)
2402 90 00	- Ohrajn	57,6	0
2403	Tabakk iehor manifatturat u sostituti ta' tabakk manifatturat; tabakk "omoġenizzat" jew "rikostitwit"; estratti u essenzi ta' tabakk		
2403 10	- Tabakk tat-tipjip, kemm jekk fih sostituti ta' tabakk f'kull proporzjon kif ukoll jekk ma fihx		
2403 10 10	-- F'pakki dirett b'kontenut nett mhux akbar minn 500 g	74,9	0
2403 10 90	-- Ohrajn	74,9	0
	- Ohrajn		
2403 91 00	-- Tabakk "omoġenizzat" jew "rikostitwit"	16,6	0
2403 99	-- Ohrajn		
2403 99 10	-- Magħda u tabakk tal-immieher	41,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2403 99 90	--- Ohrajn	16,6	0
V	TAQSIMA V - PRODOTTI MINERALI		
25	KAPITLU 25 - MELH; KUBRIT; TRABIJJET U HAĠAR; MATERJALI TAT-TIKHIL, ĠIR U SIMENT		
2501 00	Melh (inkluż melh tal-mejda u melh żnaturat) u melh (sodium chloride) pur, kemm jekk mahlul f'soluzzjoni ta' ilma jew li jkollu miżjudin miegħu aġenti biex ma jagħqadx jew aġenti għal mixi hieles u kemm jekk le; ilma bahar		
2501 00 10	- Ilma bahar u likuri melhin	Eżenti	0
	--- Melh komuni (inkluż melh tal-mejda u melh żnaturat) u melh (sodium chloride) pur, kemm jekk mahlul f'soluzzjoni ta' ilma jew li jkollu miżjudin miegħu aġenti biex ma jagħqadx jew aġenti għal mixi hieles u kemm jekk le		
2501 00 31	-- Għal trasformazzjoni kimika (separazzjoni ta' Na minn Cl) għall-manifattura ta' prodotti ohrajn	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
2501 00 51	--- Żnaturati jew għal użi industrijali (inkluż irfinar) għajr il-preservazzjoni jew il-preparazzjoni ta' oġġetti tal-ikel għal konsum uman jew minn animali	EUR 1,7/ 1,000 kg/nett	3
	--- Ohrajn		
2501 00 91	---- Melh tajjeb għal konsum uman	EUR 2,6/ 1,000 kg/nett	3
2501 00 99	---- Ohrajn	EUR 2,6/ 1,000 kg/nett	3
2502 00 00	Pirite tal-hadid mhux inkaljat	Eżenti	0
2503 00	Kubrit ta' kull tip, hliet kubrit sublimat, kubrit preċipitat u kubrit kollojde		
2503 00 10	- Kubrit mhux raffinat	Eżenti	0
2503 00 90	- Ohrajn	1,7	0
2504	Grafita naturali		
2504 10 00	- F'forma ta' trab jew ta' qxur	Eżenti	0
2504 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2505	Ramel naturali ta' kull xorta, kemm jekk huwa kkulurit u kemm jekk le, hlief ramel li jkun fih metall ta' Kapitolu 26		
2505 10 00	- Ramel silika u ramel kwarz	Eżenti	0
2505 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2506	Kwarz (barra ramel naturali); kwarzit, kemm jekk mirqum minghajr finezza jew sempliciment maqtuġh, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangatura ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le		
2506 10 00	- Kwarz	Eżenti	0
2506 20 00	- Kwarzit	Eżenti	0
2507 00	Kawlina u tafal kawliniku ieħor, kemm jekk magħmul ġir u kemm jekk le		
2507 00 20	- Kawlina	Eżenti	0
2507 00 80	- Tafal kawliniku ieħor	Eżenti	0
2508	Tafal ieħor (li ma jinkludix tafal expandut tat-titolu 6806), andalusit, kjanit u sillimanit, kemm jekk magħmul ġir u kemm jekk le; mullit; chamotte jew tafal dinas		
2508 10 00	- Bentonit	Eżenti	0
2508 30 00	- Tafal li jiflah in-nar	Eżenti	0
2508 40 00	- Tafal ieħor	Eżenti	0
2508 50 00	- Andalusit, kjanit u sillimanit	Eżenti	0
2508 60 00	- Mullit	Eżenti	0
2508 70 00	- Chamotte jew tafal dinas	Eżenti	0
2509 00 00	Ġibs	Eżenti	0
2510	Fosfati tal-kalcju naturali, fosfati tal-aluminju tal-kalcju naturali u ġibs fosfatiku		
2510 10 00	- Mhux mithun	Eżenti	0
2510 20 00	- Mithun	Eżenti	0
2511	Sulfat ta' barju naturali (baritina); karbonat ta' barju naturali (witherite), kemm jekk magħmul ġir u kemm jekk le, hlief ossidu tal-barju ta' titlu 2816		
2511 10 00	- Sulfat ta' barju naturali (baritina)	Free	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2511 20 00	- Karbonat ta' barju naturali (whiterite)	Eżenti	0
2512 00 00	Pasti ta' fossili silikużi (pereżempju, kieselguhr, tripolite u diatomite) u tafal silikuż simili, kemm jekk magħmulin ġir u kemm jekk le, ta' gravità speċifika fid-dieher ta' 1 jew inqas	Eżenti	0
2513	Haffiefa; żmerill; kurundun naturali, granata naturali u sustanzi oħrajn abbrassivi naturali, kemm jekk trattati bis-sħana u kemm jekk le		
2513 10 00	- Haffiefa	Eżenti	0
2513 20 00	- Żmerill, kurundun naturali, granata naturali u sustanzi oħrajn abbrassivi naturali	Eżenti	0
2514 00 00	Lavanja, kemm jekk mirquma minghajr finezza jew semplici-ment maqtugħa, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le	Eżenti	0
2515	Irham, travertina, ecaussine u ġebel ieħor kalkaruż għal monu-menti jew għal bini ta' gravità speċifika fid-dieher ta' 2,5 jew iżjed, u alabastru, kemm jekk mirqum minghajr finezza jew semplici-ment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le		
	Irham u travertina		
2515 11 00	-- Mhux raffinat jew mirqum minghajr finezza	Eżenti	0
2515 12	-- Semplici-ment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra)		
2515 12 20	--- Ta' hxuna li ma taqbiżx 4 cm	Eżenti	0
2515 12 50	--- Ta' hxuna li taqbeż 4 cm iżda li ma taqbiżx 25 cm	Eżenti	0
2515 12 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
2515 20 00	- Ecaussine u ġebel kalkaruż ieħor għal monu-menti jew għal bini; alabastru	Eżenti	0
2516	Granit, porfirju, bażalt, ġebel imrammel u ġebel ieħor għal monu-menti jew għal bini, kemm jekk mirqum minghajr finezza jew semplici-ment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le		
	- Granit		
2516 11 00	-- Mhux raffinat jew mirqum minghajr finezza	Eżenti	0
2516 12	-- Semplici-ment maqtugħ, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra)		
2516 12 10	--- Ta' hxuna li ma taqbiżx 25 cm	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
2516 12 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
2516 20 00	- Ġebel imrammel	Eżenti	0
2516 90 00	- Ġebel ieħor għal monumenti jew għal bini	Eżenti	0
2517	Ĉaġhaq, żrar, ġebel imkisser jew imfarrak, ta' tip użat ġeneralment għal tahlit tal-konkos, għat-tiswijiet ta' toroq jew linji tal-ferroviji jew savorra oħra, Ĉaġhaq żgħir u żnied, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le; makadam tal-gagazza, skart ta' metalli jew skart industrijali simili, kemm jekk ikollhom magħhom materjali msemminjin fl-ewwel parti tat-titlu u kemm jekk le; makadam bil-qatran; frak, żrar u trab, ta' ġebel ta' titlu 2515 jew 2516, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le		
2517 10	- Ĉaġhaq, żrar, ġebel imkisser jew imfarrak, ta' tip użat ġeneralment għal tahlit tal-konkos, għat-tiswijiet ta' toroq jew linji tal-ferroviji jew savorra oħra, Ĉaġhaq żgħir u żnied, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le		
2517 10 10	-- Ĉaġhaq, żrar, Ĉaġhaq żgħir u żnied	Eżenti	0
2517 10 20	-- Ġebli tal-franka, dolomit u ġebel ieħor kalkaruż, imkisser jew imfarrak	Eżenti	0
2517 10 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
2517 20 00	- Makadam tal-gagazza, skart ta' metalli jew skart industrijali simili, kemm jekk ikollhom magħhom il-materjali msemminjin fl-ewwel parti tat-titlu u kemm jekk le	Eżenti	0
2517 30 00	- Makadam bil-qatran	Eżenti	0
	- Frak, żrar u trab, ta' ġebel ta' titlu 2515 jew 2516, kemm jekk trattat bis-shana u kemm jekk le		
2517 41 00	-- Ta' rham	Eżenti	0
2517 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
2518	Dolomit, kemm jekk magħmul ġir jew mgħaqqad ma' trab bis-shana u kemm jekk le, inkluż dolomit mirqum mingħajr finezza jew sempliciment maqtuġh, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, fi blokki jew f'Ĉangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le; tahlita għal twebbis ta' dolomit		
2518 10 00	- Dolomit, mhux magħmul ġir jew mgħaqqad ma' trab bis-shana	Eżenti	0
2518 20 00	- Dolomit magħmul ġir jew mgħaqqad ma' trab bis-shana	Eżenti	0
2518 30 00	- Tahlita għal twebbis ta' dolomit	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2519	Karbonat ta' manjesju naturali (magnesite); manjesja mdewba; manjesja mahruqa għal kollox (mgħaqqda ma' trab bis-shana), kemm jekk fiha kwantitajiet żgħar ta' ossidi oħrajn miżjudin qabel it-tgħaqqid ma' trab bis-shana u kemm jekk le; ossidu tal-manjesju iehor, pur jew le		
2519 10 00	- Karbonat ta' manjesju naturali (magnesite)	Eżenti	0
2519 90	- Oħrajn		
2519 90 10	-- Ossidu tal-manjesju, hliet karbonat ta' manjesju naturali magħmul ġir	1,7	0
2519 90 30	-- Manjesja mahruqa għal kollox (mgħaqqda ma' trab bis-shana)	Eżenti	0
2519 90 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
2520	Ġibs; anidride; ġibs għall-kisi (jikkonsisti f'ġibs magħmul ġir jew sulfat tal-kalċju) kemm jekk ikkulurit u kemm jekk le, bi kwantitajiet żgħar ta' sustanzi li jgħaġġu jew li jdewmu l-proċess jew mingħajrhom		
2520 10 00	- Ġibs; anidride	Eżenti	0
2520 20	-- -Ġibs għall-kisi		
2520 20 10	-- Għall-bini	Eżenti	0
2520 20 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
2521 00 00	Flux tal-gebla tal-franka; gebla tal-franka u gebla kalkaruż iehor, tat-tip użat fil-manifattura ta' ġir jew siment	Eżenti	0
2522	Ġir verġni, ġir imħallat bl-ilma u ġir idrawliku, barra ossidu u idrossidu tal-kalċju ta' titlu 2825		
2522 10 00	- Ġir verġni	1,7	0
2522 20 00	- Ġir imħallat bl-ilma	1,7	0
2522 30 00	- Ġir idrawliku	1,7	0
2523	Siment ta' Portland, siment tal-allumi, siment li għandu mill-gagazza, siment sulfuru eċċezzjonali u siment idrawliku simili, kemm jekk ikkulurit jew fil-forma ta'gagazza u kemm jekk le		
2523 10 00	- Gagazza tas-simenti	1,7	0
	- Siment ta' Portland		
2523 21 00	-- Siment abjad, kemm jekk ikkulurit b'mod artifiċjali u kemm jekk le	1,7	0
2523 29 00	-- Oħrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2523 30 00	- Siment tal-allumi	1,7	0
2523 90	- Siment idrawliku iehor		
2523 90 10	-- Siment mill-kalkara tal-funderija	1,7	0
2523 90 80	-- Ohrajn	1,7	0
2524	Asbestos		
2524 10 00	- Crocidolite	Eżenti	0
2524 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2525	Majka, inklużi qasmiet; skart tal-majka		
2525 10 00	- Majka mhux irfinata u majka maqsuma f'folji jew f'qasmiet	Eżenti	0
2525 20 00	- Trab tal-majka	Eżenti	0
2525 30 00	- Skart tal-majka	Eżenti	0
2526	Steatite naturali, kemm jekk mirqum minghajr finezza jew sempliċiment maqtuġh, permezz ta' ssegar jew mod iehor, fi blokki jew f'ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra) u kemm jekk le; terra		
2526 10 00	- Mhux imfarrak, mhux mithun	Eżenti	0
2526 20 00	- Imfarrka jew mithun	Eżenti	0
2528	Borati naturali u koncentradi tagħhom (kemm jekk magħmulin ġir u kemm jekk le), iżda li ma jinkludux borati separati minn ilma mielah naturali; aċidu boriku naturali li fih aktar minn 85 % ta' H ₃ BO ₃ ikkalkulat fuq piż xott		
2528 10 00	- Borati ta' sodju naturali u koncentradi tagħhom (kemm jekk magħmulin ġir u kemm jekk le)	Eżenti	0
2528 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2529	Feldspar; lewċite; nefelina u sijenit tan-nefelina; fluworuspar		
2529 10 00	- Feldspar	Eżenti	0
	- Fluworuspar		
2529 21 00	-- Li fih bil-piż 97 % jew anqas ta' fluworidu tal-kalċju	Eżenti	0
2529 22 00	-- Li fih bil-piż iżjed minn 97 % ta' fluworidu tal-kalċju	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2529 30 00	- Lewċite; nefelina u sijenit tan-nefelina	Eżenti	0
2530	Sustanzi minerali mhux speċifikati jew inklużi band'ohra		
2530 10	- Vermikulit, perlit u kloriti, mhux expanduti		
2530 10 10	-- Perlit	Eżenti	0
2530 10 90	-- Vermikulit u kloriti	Eżenti	0
2530 20 00	- Kjeserit, epsomit (sulfati ta' manjeżju naturali)	Eżenti	0
2530 90	- Ohrajn		
2530 90 20	-- Sepjolit	Eżenti	0
2530 90 98	-- Ohrajn	Eżenti	0
26	KAPITLU 26 - MINERALI (ORES), GAGAZZA U RMIED		
2601	Minerali u konċentrati tal-hadid, inklużi pirite tal-hadid inkaljati		
	- Minerali u konċentrati tal-hadid, hlief pirite tal-hadid inkaljati		
2601 11 00	-- Mhux mgħaqdin	Eżenti	0
2601 12 00	-- Mgħaqdin	Eżenti	0
2601 20 00	- Pirite tal-hadid inkaljati	Eżenti	0
2602 00 00	Minerali u konċentrati tal-manganiż, inklużi minerali u konċentrati ta' manganiż ferruġinuż, b'kontenut ta' manganiż ta' 20 % jew iktar, kalkulat fuq il-piż xott	Eżenti	0
2603 00 00	Minerali u konċentrati tar-ram	Eżenti	0
2604 00 00	Minerali u konċentrati tan-nikil	Eżenti	0
2605 00 00	Minerali u konċentrati tal-kobalt	Eżenti	0
2606 00 00	Minerali u konċentrati tal-aluminju	Eżenti	0
2607 00 00	Minerali u konċentrati taċ-ċomb	Eżenti	0
2608 00 00	Minerali u konċentrati taż-żingu	Eżenti	0
2609 00 00	Minerali u konċentrati tal-landa	Eżenti	0
2610 00 00	Minerali u konċentrati tal-kromju	Eżenti	0
2611 00 00	Minerali u konċentrati tat-tungstenu	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2612	Minerali u konċentrati tal-uranju u tat-torju		
2612 10	- Minerali u konċentrati tal-uranju		
2612 10 10	-- Minerali u piċblend tal-uranju, u konċentrati tagħhom, b'kontenut ta' uranju ta' aktar minn 5 % tal-piż (Ewratom)	Eżenti	0
2612 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
2612 20	- Minerali u konċentrati tat-torju		
2612 20 10	-- Monazit; urano-torjanit u minerali u konċentrati ohrajn tat-torju, b'kontenut ta' torju aktar minn 20 % tal-piż (Ewratom)	Eżenti	0
2612 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
2613	Minerali u konċentrati tal-molibdenum		
2613 10 00	- Inkaljati	Eżenti	0
2613 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2614 00	Minerali u konċentrati tat-titanju		
2614 00 10	- Ilmenite u konċentrati tiegħu	Eżenti	0
2614 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
2615	Minerali u konċentrati tan-niobju, tantalu, vanadju jew žirkonju		
2615 10 00	- Minerali u konċentrati taż-żirkonju	Eżenti	0
2615 90	- Ohrajn		
2615 90 10	-- Minerali u konċentrati tan-niobju u tat-tantalu	Eżenti	0
2615 90 90	-- Minerali u konċentrati tal-vanadju	Eżenti	0
2616	Minerali u konċentrati ta' metalli prezzjużi		
2616 10 00	- Minerali u konċentrati tal-fidda	Eżenti	0
2616 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2617	Minerali u konċentrati ohrajn		
2617 10 00	- Minerali u konċentrati tal-antimonju	Eżenti	0
2617 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2618 00 00	Gagazza mfarrka (ramel tal-gagazza) mill-manifattura tal-hadid jew l-azzar	Eżenti	0
2619 00	Gagazza, rmixk tal-metalli (hlief gagazza mfarrka), qxur u skart iehor mill-manifattura tal-hadid jew l-azzar		
2619 00 20	- Skart tajjeb għall-irkupru tal-hadid jew manganiż	Eżenti	0
2619 00 40	- Gagazza tajba għall-estrazzjoni tal-ossidu tat-titanju	Eżenti	0
2619 00 80	- Ohrajn	Eżenti	0
2620	Gagazza, irmied u fdal (hlief mill-manifattura tal-hadid jew tal-azzar), li fihom metalli, arseniku jew il-komposti tagħhom		
	- Li fihom l-aktar żingu		
2620 11 00	-- Żingu iebes mhux pur (spelter)	Eżenti	0
2620 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Li fihom l-aktar ċomb		
2620 21 00	-- Tjun biċ-ċomb tal-gażolina u tjun biċ-ċomb ta' komposti kontra l-hsejjes bl-iskossi (anti-knock)	Eżenti	0
2620 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
2620 30 00	- Li fihom l-aktar ram	Eżenti	0
2620 40 00	- Li jkollhom l-aktar aluminju	Eżenti	0
2620 60 00	- Li fihom arseniku, merkurju, tallju jew taħlitiet tagħhom, ta' kwalità użata għall-estrazzjoni tal-arseniku jew dawk il-metalli jew għall-manifattura tal-komposti kemikali tagħhom	Eżenti	0
	- Ohrajn		
2620 91 00	-- Li fihom antimonju, berillju, kadmju, kromju jew taħlitiet tagħhom	Eżenti	0
2620 99	-- Ohrajn		
2620 99 10	--- Li fihom l-aktar nikil	Eżenti	0
2620 99 20	--- Li fihom l-aktar niobju u tantalu	Eżenti	0
2620 99 40	--- Li fihom l-aktar landa	Eżenti	0
2620 99 60	--- Li fihom l-aktar titanju	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2620 99 95	--- Ohrajn	Eżenti	0
2621	Gagazza u rmied ohrajn, inklużi rmied tal-alka (kelp); irmied u fdal mill-hruq ta' skart municipali		
2621 10 00	- Irmied u fdal mill-hruq ta' skart municipali	Eżenti	0
2621 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
27	KAPITLU 27 - KARBURANTI MINERALI, ŻJUT MINERALI U PRODOTTI TAD-DISTILLAZZJONI TAGĦHOM; SUSTANZI BITUMINUŻI; XEMGHA MINERALI		
2701	Faham; briquettes, ovojdi u karburanti simili solidi manifatturati mill-faham		
	- Faham, trab jew le, iżda mhux mgħaqqad		
2701 11	-- Antraċite		
2701 11 10	--- B'limitu ta' materjal volatili (fuq bażi xotta, hielsa-minn-materjal-minerali) mhux oghla minn 10 %	Eżenti	0
2701 11 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
2701 12	-- Faham bituminuż		
2701 12 10	--- Faham għal kokk	Eżenti	0
2701 12 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
2701 19 00	-- Faham ieħor	Eżenti	0
2701 20 00	- Briquettes, ovojdi u karburanti simili solidi manifatturati mill-faham	Eżenti	0
2702	Lignite, mgħaqqad jew le, hlief ġett		
2702 10 00	- Lignite, magħmul trab jew le, iżda mhux mgħaqqad	Eżenti	0
2702 20 00	- Lignite mgħaqqad	Eżenti	0
2703 00 00	Pit (inkluż skart tal-pit), mgħaqqad jew le	Eżenti	0
2704 00	Kokk u semikokk tal-faham, ta' lignite u tal-pit, mgħaqqad jew le; karbonju tal-istorta		
	- Kokk u semikokk tal-faham		
2704 00 11	-- Ghall-manifattura ta' elettrodi	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2704 00 19	-- Ohrajn	Eżenti	0
2704 00 30	- Kokk u semikokk tal-lignite	Eżenti	0
2704 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
2705 00 00	Gass tal-faħam, gass tal-ilma, gass produttur u gassijiet simili, hlief gassijiet ta' żejt mhux raffinat u idrokarboni ohrajn bil-gass	Eżenti	0
2706 00 00	Qatran distillat mill-faħam, mil-lignite jew mill-pit, u qatran iehor minerali, kemm jekk deidrati jew parzjalment distillati jew le, inkluż qatran rikostitwit	Eżenti	0
2707	Żjut u prodotti ohrajn tad-distillazzjoni ta' qatran tal-faħam b'temperatura gholja; prodotti simili li fihom il-piż tal-kostitwenti aromatiċi jaqbeż dak kostitwenti mhux aromatiċi		
2707 10	- Benzol (benzina)		
2707 10 10	-- Għall-użu bħala karburrant għall-enerġija jew għas-shana	3	0
2707 10 90	-- Għal għanijiet ohrajn	Eżenti	0
2707 20	- Toluol (toluwina)		
2707 20 10	-- Għall-użu bħala karburrant għall-enerġija jew għas-shana	3	0
2707 20 90	-- Għal għanijiet ohrajn	Eżenti	0
2707 30	- Ksilol (ksilini)		
2707 30 10	-- Għall-użu bħala karburrant għall-enerġija jew għas-shana	3	0
2707 30 90	-- Għal għanijiet ohrajn	Eżenti	0
2707 40 00	- Naftalina	Eżenti	0
2707 50	- Tahlitiet aromatiċi ohrajn ta' idrokarboni li minnhom 65 % jew aktar bil-volum (inkluż telf) jiddistilla f'250°C bil-metodu ASTM D 86		
2707 50 10	-- Għall-użu bħala karburant għall-enerġija jew għas-shana	3	0
2707 50 90	-- Għal għanijiet ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
2707 91 00	-- Krijożoti	1,7	0
2707 99	-- Ohrajn		
	--- Żjut mhux raffinati		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2707 99 11	---- Żjut ħfief mhux raffinati li minnhom 90 % jew aktar bil-volum jiddistillaw ftemperaturi sa 200 °C	1,7	0
2707 99 19	---- Ohrajn	Eżenti	0
2707 99 30	--- Uċuħ bil-kubrit	Eżenti	0
2707 99 50	--- Prodotti bażiċi	1,7	0
2707 99 70	--- Antraċene	Eżenti	0
2707 99 80	--- Fenoli	1,2	0
	--- Ohrajn		
2707 99 91	---- Ghall-manifattura tal-prodotti ta' titlu 2803	Eżenti	0
2707 99 99	---- Ohrajn	1,7	0
2708	Żift u kokk taż-żift, miksub minn qatran tal-faħam jew minn qatran ieħor minerali		
2708 10 00	- Żift	Eżenti	0
2708 20 00	- Kokk taż-żift	Eżenti	0
2709 00	Żjut minerali (petroleum) u żjut miksubin minn minerali bituminużi, mhux raffinati		
2709 00 10	- Kondensati ta' gass naturali	Eżenti	0
2709 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
2710	Żjut minerali (petroleum) u żjut miksubin minn minerali bituminużi, ħlief dawk mhux raffinati; preparazzjonijiet li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra, li fihom 70 % jew aktar tal-piż żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi, meta dawn iż-żjut ikunu l-kostitwenti bażiċi tal-preparazzjonijiet; żjut għar-rimi		
	- Żjut minerali (petroleum) u żjut miksubin minn minerali bituminużi (ħlief dawk mhux raffinati) u preparazzjonijiet li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra, li fihom 70 % jew aktar tal-piż żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi, meta dawn iż-żjut ikunu l-kostitwenti bażiċi tal-preparazzjonijiet, ħlief żjut għar-rimi		
2710 11	-- Żjut u preparazzjonijiet ħfief		
2710 11 11	--- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2710 11 15	--- Biex jgħaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 11 11	4,7	0
	--- Għal għanijiet oħrajn		
	---- Spiriti speċjali:		
2710 11 21	----- Spirtu abjad	4,7	0
2710 11 25	----- Ohrajn	4,7	0
	----- Ohrajn		
	----- Spirtu tal-muturi		
2710 11 31	----- Spirtu tal-avjazzjoni	4,7	0
	----- Ohrajn, b'kontenut ta' ċomb		
	----- Mhux aktar minn 0,013 g kull litru		
2710 11 41	----- B'numru ta' ottan (RON) inqas minn 95	4,7	0
2710 11 45	----- B'numru ta' ottan (RON) 95 jew oghla iżda inqas minn 98	4,7	0
2710 11 49	----- B'numru ta' ottan (RON) 98 jew oghla	4,7	0
	----- Mhux aktar minn 0,013 g kull litru		
2710 11 51	----- B'numru ta' ottan (RON) inqas minn 98	4,7	0
2710 11 59	----- B'numru ta' ottan (RON) 98 jew oghla	4,7	0
2710 11 70	----- Karburant tal-ġett ta' tip bhal spirtu	4,7	0
2710 11 90	----- Żjut hliet oħrajn	4,7	0
2710 19	-- Ohrajn		
	--- Żjut medji		
2710 19 11	---- Biex jgħaddu minn proċess speċifiku	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2710 19 15	---- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 11	4,7	0
	---- Għal għanijiet oħrajn		
	----- Pitrolju		
2710 19 21	----- Karburant tal-ġett	4,7	0
2710 19 25	----- Oħrajn	4,7	0
2710 19 29	----- Oħrajn	4,7	0
	--- Żjut hoxnin		
	---- Żjut tal-gass		
2710 19 31	----- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	3,5	0
2710 19 35	----- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 31	3,5	0
	----- Għal għanijiet oħrajn		
2710 19 41	----- B'kontenut ta' kubrit mhux oġhla minn 0,05 % tal-piż	3,5	0
2710 19 45	----- B'kontenut ta' kubrit oġhla minn 0,05 % tal-piż iżda mhux oġhla minn 0,2 % tal-piż	3,5	0
2710 19 49	----- B'kontenut ta' kubrit oġhla minn 0,2 % tal-piż	3,5	0
	---- Żjut karburanti		
2710 19 51	----- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	3,5	0
2710 19 55	----- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 51	3,5	0
	----- Għal għanijiet oħrajn		
2710 19 61	----- B'kontenut ta' kubrit mhux oġhla minn 1 % tal-piż	3,5	0
2710 19 63	----- B'kontenut ta' kubrit oġhla minn 1 % tal-piż iżda mhux oġhla minn 2 % tal-piż	3,5	0
2710 19 65	----- B'kontenut ta' kubrit oġhla minn 2 % tal-piż iżda mhux oġhla minn 2,8 % tal-piż	3,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2710 19 69	----- B'kontenut ta' kubrit oghla minn 2,8 % tal-piż	3,5	0
	----- Żjut lubrikanti; żjut oħrajn		
2710 19 71	----- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	3,7	0
2710 19 75	----- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess ħlief dawk speċifikati dwar subtitlu 2710 19 71	3,7	0
	----- Għal għanijiet oħrajn		
2710 19 81	----- Żjut tal-muturi, żjut għall-kompressuri, żjut għat-turbini	3,7	0
2710 19 83	----- Żjut għal għanijiet idrawliċi	3,7	0
2710 19 85	----- Żjut bojod, żejt tal-parafina	3,7	0
2710 19 87	----- Żjut tal-gerijiet u żjut tar-ridutturi	3,7	0
2710 19 91	----- Komposti tax-xogħol tal-hadid, żjut għar-rilaxx tal-forom, żjut kontra l-korrużjoni	3,7	0
2710 19 93	----- Żjut għall-iżolazzjoni elettrika	3,7	0
2710 19 99	----- Żjut lubrikanti oħrajn u żjut oħrajn	3,7	0
	- Żjut għar-rimi		
2710 91 00	-- Li fihom bifenilipoliklorinati (PCBs), terfenilipoliklorinati (PCTs) jew bifenilipolibrominati (PBBs)	3,5	0
2710 99 00	-- Oħrajn	3,5	0
2711	Gassijiet minerali (petroleum) u idrokarbonji oħrajn bil-gass		
	- Imdewbin		
2711 11 00	-- Gass naturali	0,7	0
2711 12	-- Propan		
	--- Propan b'purità mhux anqas minn 99 %:		
2711 12 11	---- Għall-użu bħala karburrant għall-enerġija jew għas-shana	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2711 12 19	---- Ghal ghanijiet ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
2711 12 91	---- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	0,7	0
2711 12 93	---- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hlief dawk speċifikati dwar subtitlu 2711 12 91	0,7	0
	---- Ghal ghanijiet ohrajn		
2711 12 94	----- Ta' purità oghla minn 90 % iżda inqas minn 99 %	0,7	0
2711 12 97	----- Ohrajn	0,7	0
2711 13	-- Butani		
2711 13 10	--- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	0,7	0
2711 13 30	--- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hlief dawk speċifikati dwar subtitlu 2711 13 10	0,7	0
	--- Ghal ghanijiet ohrajn		
2711 13 91	---- Ta' purità oghla minn 90 % iżda inqas minn 95 %	0,7	0
2711 13 97	---- Ohrajn	0,7	0
2711 14 00	-- Etilene, propilene, butilene u butadina	0,7	0
2711 19 00	-- Ohrajn	0,7	0
	- Fi stat ta' gass		
2711 21 00	-- Gass naturali	0,7	0
2711 29 00	-- Ohrajn	0,7	0
2712	Vażelina; xema' bajda (tal-parafina), xema' taż-żejt minerali (petroleum) mikrokristallina, xema' slack, ożoċerita, xema' lignite, xema' tal-pit, xemghat ohrajn minerali, u prodotti simili miksubin b'sintesi jew bi proċessi ohrajn, ikkukuriti jew le		
2712 10	- Vażelina		
2712 10 10	-- Mhux raffinata	0,7	0
2712 10 90	-- Ohrajn	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2712 20	- Xemgħa bajda (tal-paraffina) li fiha anqas minn 0,75 % żejt bil-piż		
2712 20 10	-- Xema' bajda sintetika b'piż molekulari ta' 460 jew aktar iżda mhux aktar minn 1 560	Eżenti	0
2712 20 90	-- Ohrajn	2,2	0
2712 90	- Ohrajn		
	-- Ożoċerita, xema' lignite jew xema' tal-piż (prodotti naturali)		
2712 90 11	--- Mhux raffinata	0,7	0
2712 90 19	--- Ohrajn	2,2	0
	-- Ohrajn		
	--- Mhux raffinati		
2712 90 31	---- Biex jghaddu minn proċess speċifiku	0,7	0
2712 90 33	---- Biex jghaddu minn trasformazzjoni kimika bi proċess hliet dawk speċifikati dwar subtitlu 2712 90 31	0,7	0
2712 90 39	---- Għal għanijiet ohrajn	0,7	0
	--- Ohrajn		
2712 90 91	---- Tahlita ta' 1-alkini li fihom 80 % bil-piż 80 % jew aktar ta' 1-alkini ta' katina tul ta' 24 atomu tal-karbonju jew aktar iżda ma tinqabix 28 atomu tal-karbonju	Eżenti	0
2712 90 99	---- Ohrajn	2,2	0
2713	Kokk taż-żejt minerali (petroleum), qatran taż-żejt minerali (petroleum) u fdalijiet ohrajn ta' żjut minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi		
	- Kokk taż-żejt minerali (petroleum)		
2713 11 00	-- Mhux kalċinat	Eżenti	0
2713 12 00	-- Kalċinat	Eżenti	0
2713 20 00	- Qatran ta' żejt minerali (petroleum)	Eżenti	0
2713 90	- Fdalijiet ohrajn ta' żejt minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi		
2713 90 10	-- Għall-manifattura tal-prodotti ta' titlu 2803	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2713 90 90	-- Ohrajn	0,7	0
2714	Qatran u asfalt, naturali; "shale" tal-qatran jew taż-żejt u ramel taż-żift; asfaltiti u blat asfaltiku		
2714 10 00	- "Shale" tal-qatran jew taż-żejt u ramel taż-żift	Eżenti	0
2714 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2715 00 00	Tahlitiet bituminużi bbażati fuq asfalt naturali, fuq qatran naturali, fuq qatran ta' żejt minerali (petroleum), fuq żift minerali jew fuq qatran (tar pitch) minerali (pereżempju, gomom/siment bituminużi, "cut-backs")	Eżenti	0
2716 00 00	Energija elettrika	Eżenti	0
VI	TAQSIMA VI - PRODOTTI TAL-INDUSTRIJA KIMIKA JEW DAWK RELATATI MAGĦHA		
28	KAPITLU 28 - KIMIĊI INORGANIĊI; KOMPOSTI ORGANIĊI JEW INORGANIĊI TA' METALLI PREZZJUŻI, TA' ELEMENTI KIMIĊI METALLIĊI RARI (RARE-EARTH METALS), TA' ELEMENTI RADJOATTIVI JEW TA' ISOTOPI		
	I. ELEMENTI KIMIĊI		
2801	Fluworin, klorin, bromin u jodju		
2801 10 00	- Klorin	5,5	0
2801 20 00	- Jodju	Eżenti	0
2801 30	- Fluworin; bromin		
2801 30 10	-- Fluworin	5	0
2801 30 90	-- Bromin	5,5	0
2802 00 00	Kubrit, sublimat jew precipitat; kubrit kollojde	4,6	0
2803 00	Karbonju (iswed tal-karbonju u forom ohrajn ta' karbonju li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra)		
2803 00 10	- Iswed tal-metanu	Eżenti	0
2803 00 80	- Ohrajn	Eżenti	0
2804	Idroġenu, gassijiet rari u nonmetalli ohrajn		
2804 10 00	- Idroġenu	3,7	0
	- Gassijiet rari		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2804 21 00	-- Argon	5	0
2804 29	-- Ohrajn		
2804 29 10	--- Elju	Eżenti	0
2804 29 90	--- Ohrajn	5	0
2804 30 00	- Nitroġenu	5,5	0
2804 40 00	- Ossigenu	5	0
2804 50	- Boron; tellurju		
2804 50 10	-- Boron	5,5	0
2804 50 90	-- Tellurju	2,1	0
	- Silikon		
2804 61 00	-- Li fih piż mhux inqas minn 99,99 % ta' silikon	Eżenti	0
2804 69 00	-- Ohrajn	5,5	5
2804 70 00	- Fosfru	5,5	0
2804 80 00	- Arseniku	2,1	0
2804 90 00	- Selenju	Eżenti	0
2805	Alkali jew elementi metalliċi alkalini (alkaline-earth metals); elementi kimiċi metalliċi rari (rare-earth metals), skandju u ittriju, imhalltin jew illigati flimkien jew le; merkurju		
	- Alkali jew elementi metalliċi alkalini (alkaline-earth metals)		
2805 11 00	-- Sodju	5	5
2805 12 00	-- Kalċju	5,5	5
2805 19	-- Ohrajn		
2805 19 10	--- Stronzju u barju	5,5	5
2805 19 90	--- Ohrajn	4,1	3
2805 30	- Elementi kimiċi metalliċi rari (rare-earth metals), skandju u ittriju, imhalltin jew illigati flimkien jew le		
2805 30 10	-- Taħlit jew ligi flimkien	5,5	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2805 30 90	-- Ohrajn	2,7	3
2805 40	- Merkurju		
2805 40 10	-- Fi fliexken (fjasketti) b'kontenut nett ta' 34,5 kg (piż standard), b'valur fob (frank abbord), kull fjasketta, mhux aktar minn EUR 224	3	3
2805 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	II. AĊTI INORGANIĊI U KOMPOSTI INORGANIĊI TAL-OSSIĠNU TA' NON-METALLI		
2806	Klorur tal-idroġenu (aċtu idrokloriku); aċtu klorosulfuriku		
2806 10 00	- Klorur tal-idroġenu (aċtu idrokloriku)	5,5	0
2806 20 00	- Aċtu klorosulfuriku	5,5	0
2807 00	Aċtu sulfuriku; oleu		
2807 00 10	- Aċtu sulfuriku	3	0
2807 00 90	- Oleu	3	0
2808 00 00	Aċtu nitriku; aċti sulfonitriċi	5,5	0
2809	Pentaossidu tad-difosfru; aċtu fosforiku; aċti polifosforiċi, definiti kimikament jew le		
2809 10 00	- Pentaossidu tad-difosfru	5,5	0
2809 20 00	- Aċtu fosforiku u aċti polifosforiċi	5,5	0
2810 00	Ossidi tal-boron; aċti boriċi		
2810 00 10	- Triossidu tad-diboron	Eżenti	0
2810 00 90	- Ohrajn	3,7	0
2811	Aċti inorganici ohrajn u komposti inorganici ohrajn tal-ossiġnu ta' non-metalli		
	- Aċti inorganici ohrajn		
2811 11 00	-- Fluworidu tal-idroġenu (aċtu idrofluworiku)	5,5	0
2811 19	-- Ohrajn		
2811 19 10	--- Bromur tal-idroġenu (aċtu idrobromiku)	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2811 19 20	--- Ċjanur tal-idroġenu (aċtu idroċjaniku)	5,3	0
2811 19 80	--- Ohrajn	5,3	0
	- Komposti inorganici ohrajn tal-ossiġnu ta' nonmetalli		
2811 21 00	-- Diossidu tal-karbonju	5,5	0
2811 22 00	-- Diossidu tas-silikon	4,6	0
2811 29	-- Ohrajn		
2811 29 05	--- Diossidu tal-kubrit	5,5	0
2811 29 10	--- Triossidu tal-kubrit (anidride sulfurika); triossidu djarseniku	4,6	0
2811 29 30	--- Ossidi tan-nitroġenu	5	0
2811 29 90	--- Ohrajn	5,3	0
	III. KOMPOSTI TA' NON-METALLI TA' ALOĠENU JEW TA' KUBRIT		
2812	Alidi u ossidi tal-alid ta' non-metalli		
2812 10	- Kloruri u ossidi tal-klorur		
	-- Tal-foffru		
2812 10 11	--- Ossidu tat-triklorur tal-foffru (triklorur tal-fofforil)	5,5	0
2812 10 15	--- Triklorur tal-foffru	5,5	0
2812 10 16	--- Pentaklorur tal-foffru	5,5	0
2812 10 18	--- Ohrajn	5,5	0
	-- Ohrajn		
2812 10 91	--- Diklorur disulfuriku	5,5	0
2812 10 93	--- Diklorat sulfuriku	5,5	0
2812 10 94	--- Fosġen (klorur tal-karbonil)	5,5	0
2812 10 95	--- Diklorur tijonil (klorur tijonil)	5,5	0
2812 10 99	--- Ohrajn	5,5	0
2812 90 00	- Ohrajn	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2813	Sulfidi ta' non-metalli; trijusulfid tal-foffru kummerċjali		
2813 10 00	- Disulfid tal-karbonju	5,5	0
2813 90	- Ohrajn		
2813 90 10	-- Sulfidi tal-foffru, trijusulfid tal-foffru kummerċjali	5,3	0
2813 90 90	-- Ohrajn	3,7	0
	IV. BAŻIJIET U OSSIDI, IDROSSIDI U PEROSSIDI INORGANICI TA' METALLI		
2814	Ammonja, anidra jew f'soluzzjoni ta' ilma		
2814 10 00	- Ammonja anidra	5,5	0
2814 20 00	- Ammonja f'soluzzjoni ta' ilma	5,5	0
2815	Idrossidu tas-sodju (soda kawstika); idrossidu tal-potassju (potassju kawstiku); perossidi tas-sodju jew tal-potassju		
	- Idrossidu tas-sodju (soda kawstika)		
2815 11 00	-- Solidu	5,5	0
2815 12 00	-- F'soluzzjoni ta' ilma (soluzzjoni tas-soda jew soda likwida)	5,5	0
2815 20	- Idrossidju tal-potassju (potassa kawstika)		
2815 20 10	-- Solidu	5,5	0
2815 20 90	-- F'soluzzjoni ta' ilma (soluzzjoni tal-potassju jew potassju likwidu)	5,5	0
2815 30 00	- Perossidji tas-sodju jew tal-potassju	5,5	0
2816	Idrossidu u perossidu tal-manjesju; ossidi, idrossidi u perossidi, tal-istronzju jew tal-barju		
2816 10 00	- Idrossidu u perossidu tal-manjesju	4,1	0
2816 40 00	- Ossidi, idrossidi u perossidi, tal-istronzju u tal-barju	5,5	0
2817 00 00	Ossidu taż-żingu; perossidu taż-żingu	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2818	Korundun artifiċjali, definit kimikament jew le; ossidu tal-aluminju; idrossidu tal-aluminju		
2818 10	- Korundun artifiċjali, definit kimikament jew le;		
	-- B'kontenut ta' ossidu ta' aluminju ta' 98,5 % tal-piż jew aktar		
2818 10 11	--- B'inqas minn 50 % tal-partikuli għandhom dijametru iktar minn 10 mm tal-piż totali	5,2	0
2818 10 19	--- B'50 % jew aktar tal-partikuli għandhom dijametru iktar minn 10 mm tal-piż totali	5,2	0
	-- B'kontenut ta' ossidu ta' aluminju ta' inqas minn 98,5 % tal-piż		
2818 10 91	--- B'inqas minn 50 % tal-partikuli għandhom dijametru iktar minn 10 mm tal-piż totali	5,2	0
2818 10 99	--- B'50 % jew aktar tal-partikuli għandhom dijametru iktar minn 10 mm tal-piż totali	5,2	0
2818 20 00	- Ossidu tal-aluminju, hliet korundun artifiċjali	4	3
2818 30 00	- Idrossidu tal-aluminju	5,5	5
2819	Ossidi u idrossidi tal-kromju		
2819 10 00	- Triossidu tal-kromju	5,5	0
2819 90	- Ohrajn		
2819 90 10	-- Diossidu tal-kromju	3,7	0
2819 90 90	-- Ohrajn	5,5	0
2820	Ossidi tal-manganiż		
2820 10 00	- Diossidu tal-manganiż	5,3	0
2820 90	- Ohrajn		
2820 90 10	-- Ossidu tal-manganiż li fih 77 % tal-piż jew aktar manganiż	Eżenti	0
2820 90 90	-- Ohrajn	5,5	0
2821	Ossidi u idrossidi tal-ħadid; kuluri tal-art (earth colours) li fihom 70 % jew aktar tal-piż ħadid kombinat valutat bħala Fe ₂ O ₃		
2821 10 00	- Ossidi u idrossidi tal-ħadid	4,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2821 20 00	- Kuluri tal-art (earth colours)	4,6	0
2822 00 00	Ossidi u idrossidi tal-kobalt; ossidi tal-kobalt kummerċjali	4,6	0
2823 00 00	Ossidi tat-titanju	5,5	0
2824	Ossidi taċ-ċomb; ċomb aħmar u ċomb oranġjo		
2824 10 00	- Monossidu taċ-ċomb (litarġ, massikott)	5,5	0
2824 90	- Ohrajn		
2824 90 10	-- Ċomb aħmar u ċomb oranġjo	5,5	0
2824 90 90	-- Ohrajn	5,5	0
2825	Idrażin u idroksilamin u l-melħ inorganiku tagħhom; bażijiet ohrajn inorganici; ossidi, idrossidi u perossidi metalliċi ohrajn		
2825 10 00	- Idrażin u idroksilamin u l-melħ inorganiku tagħhom	5,5	0
2825 20 00	- Ossidu u idrossidu tal-litju	5,3	0
2825 30 00	- Ossidi u idrossidi tal-vanadju	5,5	0
2825 40 00	- Ossidi u idrossidi tan-nikil	Eżenti	0
2825 50 00	- Ossidi u idrossidi tar-ram	3,2	0
2825 60 00	- Ossidi tal-ġermanju u diossidi taż-żirkonju	5,5	0
2825 70 00	- Ossidi u idrossidi tal-molibdenu	5,3	0
2825 80 00	- Ossidi tal-antimonju	5,5	0
2825 90	- Ohrajn		
	-- Ossidu, idrossidu u perossidu tal-kalċju		
2825 90 11	--- Idrossidu tal-kalċju ta' 98 % jew aktar purità kalkulata fuq il-piż xott, f'forma ta' frak li minnhom: -mhux aktar minn 1 % tal-piż għandhom qies ta' farka ikbar minn 75 mikrometri u -mhux aktar minn 4 % tal-piż għandhom qies ta' farka iżgħar minn 1,3 mikrometri	Eżenti	0
2825 90 19	--- Ohrajn	4,6	0
2825 90 20	-- Ossidu u idrossidu tal-berillju	5,3	0
2825 90 30	-- Ossidi tal-landa	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2825 90 40	-- Ossidi u idrossidi tat-tungstenu	4,6	0
2825 90 60	-- Ossidi tal-kadmju	Eżenti	0
2825 90 80	-- Ohrajn	5,5	0
	V. MELĦ U MELĦ PEROSSIDU, TA' AĊTI U METALLI INORGANIĊI		
2826	Fluworidi; fluworosilikati, fluworoaluminati u melħ fluworin kumpless ieħor		
	- Fluworidi		
2826 12 00	-- Tal-aluminju	5,3	0
2826 19	-- Ohrajn		
2826 19 10	-- Tal-ammonju jew tas-sodju	5,5	0
2826 19 90	--- Ohrajn	5,3	0
2826 30 00	- Eksafluworoaluminat tas-sodju (krijolit sintetiku)	5,5	0
2826 90	- Ohrajn		
2826 90 10	-- Eksafluworożirkonat tad-dipotassju	5	0
2826 90 80	-- Ohrajn	5,5	0
2827	Klorur, ossidi tal-klorur u idrossidi tal-klorur; bromuri u ossidi tal-bromur; joduri u ossidi tal-jodur		
2827 10 00	- Klorur tal-ammonju	5,5	0
2827 20 00	--- -Klorur tal-kalċju	4,6	0
	- Kloruri ohrajn		
2827 31 00	-- Tal-manjesju	4,6	0
2827 32 00	-- Tal-aluminju	5,5	0
2827 35 00	-- Tan-nikil	5,5	0
2827 39	-- Ohrajn		
2827 39 10	--- Tal-landa	4,1	0
2827 39 20	--- Tal-ħadid	2,1	0
2827 39 30	--- Tal-kobalt	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2827 39 85	--- Ohrajn	5,5	0
	- Ossidi tal-klorur u idrossidi tal-klorur		
2827 41 00	-- Tar-ram	3,2	0
2827 49	-- Ohrajn		
2827 49 10	--- Taċ-ċomb	3,2	0
2827 49 90	--- Ohrajn	5,3	0
	- Bromuri u ossidi tal-bromur		
2827 51 00	-- Bromuri tas-sodju jew tal-potassju	5,5	0
2827 59 00	-- Ohrajn	5,5	0
2827 60 00	- Joduri u ossidi tal-jodur	5,5	0
2828	Ippokloriti; ippoklorit tal-kalċju kummerċjali; kloriti; ippobromiti		
2828 10 00	- Ippoklorit tal-kalċju kummerċjali u ippokloriti ohrajn tal-kalċju	5,5	0
2828 90 00	- Ohrajn	5,5	0
2829	Klorati u perklorati; Bromati u perbromati; jodati u perjodati		
	- Klorati		
2829 11 00	-- Tas-sodju	5,5	0
2829 19 00	-- Ohrajn	5,5	0
2829 90	- Ohrajn		
2829 90 10	-- Perklorati	4,8	0
2829 90 40	-- Bromati tal-potassju jew tas-sodju	Eżenti	0
2829 90 80	-- Ohrajn	5,5	0
2830	Sulfidi; polisulfidi, definiti kimikament jew le		
2830 10 00	- Sulfidi tas-sodju	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2830 90	- Ohrajn		
2830 90 11	--- Sulfidi tal-kalċju, tal-antimonju jew tal-hadid	4,6	0
2830 90 85	-- Ohrajn	5,5	0
2831	Ditijoniti u sulfoksilati:		
2831 10 00	- Tas-sodju	5,5	0
2831 90 00	- Ohrajn	5,5	0
2832	Sulfiti; tiosulfati		
2832 10 00	- Sulfiti tas-sodju	5,5	0
2832 20 00	- Sulfiti ohrajn	5,5	0
2832 30 00	- Tiosulfati	5,5	0
2833	Sulfati; allumi; perossosulfati (persulfati)		
	- Sulfati tas-sodju		
2833 11 00	-- Sulfat tad-disodju	5,5	0
2833 19 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Sulfati ohrajn		
2833 21 00	-- Tal-manjesju	5,5	0
2833 22 00	-- Tal-aluminju	5,5	0
2833 24 00	-- Tan-nikil	5	0
2833 25 00	-- Tar-ram	3,2	0
2833 27 00	-- Tal-barju	5,5	0
2833 29	-- Ohrajn		
2833 29 20	--- Tal-kadmju; tal-kromju; taż-żingu	5,5	0
2833 29 30	--- Tal-kobalt; tat-titanju	5,3	0
2833 29 50	--- Tal-hadid	5	0
2833 29 60	--- Taċ-ċomb	4,6	0
2833 29 90	--- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2833 30 00	- Allumi	5,5	0
2833 40 00	- Perossosulfati (persulfati)	5,5	0
2834	Nitriti; nitrati		
2834 10 00	- Nitriti	5,5	0
	- Nitrati		
2834 21 00	-- Tal-potassju	5,5	0
2834 29	-- Ohrajn		
2834 29 20	--- Tal-barju tal-berillju; tal-kadmju; tal-kobalt; tan-nikil; taċ- comb	5,5	0
2834 29 40	--- Tar-ram	4,6	0
2834 29 80	--- Ohrajn	3	0
2835	Fosfinati (ippofosfiti), fosfonati (fosfiti) u fosfati; polifosfati, definiti kimikament jew le		
2835 10 00	- Fosfinati (ipofosfiti) u fosfonati (fosfiti)	5,5	0
	- Fosfati		
2835 22 00	-- Ta' mono- jew disodju	5,5	0
2835 24 00	-- Ta' potassju	5,5	0
2835 25	-- Idroġenu tal-kalċju jew tofosfat ("fosfat tad-dikalċju")		
2835 25 10	--- B'kontenut ta' fluworin ta' anqas minn 0,005 % tal-piż tal-prodott anidru xott	5,5	0
2835 25 90	--- B'kontenut ta' fluworin ta' 0,005 % jew aktar iżda inqas minn 0,2 % tal-piż tal-prodott anidru xott	5,5	0
2835 26	-- Fosfati ohrajn tal-kalċju		
2835 26 10	--- B'kontenut ta' fluworin ta' anqas minn 0,005 % tal-piż tal-prodott anidru xott	5,5	0
2835 26 90	-- B'kontenut ta' fluworin ta' 0,005 % jew aktar tal-piż tal- prodott anidru xott	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2835 29	-- Ohrajn		
2835 29 10	--- Ta' triammonju	5,3	0
2835 29 30	--- Ta' trisodju	5,5	0
2835 29 90	--- Ohrajn	5,5	0
	- Polifosfati		
2835 31 00	-- Trifostat tas-sodju (tripolifosfat tas-sodju)	5,5	0
2835 39 00	-- Ohrajn	5,5	0
2836	Karbonati; perossikarbonati (perkarbonati); karbonat tal-ammonju kummerċjali li fih karbammat tal-ammonju		
2836 20 00	- Karbonat tad-disodju	5,5	5
2836 30 00	- Karbonat tal-idroġenu tas-sodju (bikarbonat tas-sodju)	5,5	0
2836 40 00	- Karbonati tal-potassju	5,5	0
2836 50 00	- Karbonat tal-kalcju	5	0
2836 60 00	- Karbonat tal-barju	5,5	0
	- Ohrajn		
2836 91 00	-- Karbonati tal-litju	5,5	0
2836 92 00	-- Karbonat tal-istronzju	5,5	0
2836 99	-- Ohrajn		
	--- Karbonati		
2836 99 11	---- Tal-manjesju tar-ram:	3,7	0
2836 99 17	---- Ohrajn	5,5	0
2836 99 90	--- Perossikarbonati (perkarbonati)	5,5	0
2837	Ċjanuri, ossidi taċ-ċjanur u ċjanuri kumplessi		
	- Ċjanuri u ossidi taċ-ċjanur		
2837 11 00	-- Tas-sodju	5,5	0
2837 19 00	-- Ohrajn	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2837 20 00	- Ġjanuri kumplessi	5,5	0
2839	Silikati; silikati tal-metall alkaliniku kummerċjali		
	- Tas-sodju		
2839 11 00	-- Metasilikati tas-sodju	5	0
2839 19 00	-- Ohrajn	5	0
2839 90	- Ohrajn		
2839 90 10	-- Tal-potassju	5	0
2839 90 90	-- Ohrajn	5	0
2840	Borati; Perossiborati (perborati)		
	- Tetraborat tad-disodju (buraxx irfinat)		
2840 11 00	-- Anidru	Eżenti	0
2840 19	-- Ohrajn		
2840 19 10	--- Pentaidrat tetraborat tad-disodju	Eżenti	0
2840 19 90	--- Ohrajn	5,3	0
2840 20	- Borati ohrajn		
2840 20 10	-- Borati tas-sodju, anidri	Eżenti	0
2840 20 90	-- Ohrajn	5,3	0
2840 30 00	- Perossiborati (perborati)	5,5	0
2841	Melħ ta' aċti oksometalliċi jew peroksometalliċi		
2841 30 00	- Dikromat tas-sodju	5,5	0
2841 50 00	- Kromati u dikromati ohrajn; perossokromati	5,5	0
	- Manganiti, manganati u permanganati		
2841 61 00	-- Permanganat tal-potassju	5,5	0
2841 69 00	-- Ohrajn	5,5	0
2841 70 00	- Molibdati	5,5	0
2841 80 00	- Tungstati (wolframati)	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2841 90	- Ohrajn		
2841 90 30	-- Żingati u vanadati	4,6	0
2841 90 85	-- Ohrajn	5,5	0
2842	Melh iehor ta' aċti inorganici jew perossiaċidi (inklużi aluminosilikati kimikament definiti jew le), hlief ażuri		
2842 10 00	- Silikati doppji jew kumplessi, inklużi aluminosilikati definiti kemikament jew le	5,5	0
2842 90	- Ohrajn		
2842 90 10	-- Melh, melh doppju jew kumpless ta' aċti tas-selenju jew tattellurju	5,3	0
2842 90 80	-- Ohrajn	5,5	0
	VI. MIXXELLANJI		
2843	Metalli prezzjużi kollojdali; komposti inorganici jew organici ta' metalli prezzjużi, kimikament definiti jew le; amalgamati ta' metalli prezzjużi		
2843 10	- Metalli prezzjużi kollojdali		
2843 10 10	-- Fidda	5,3	0
2843 10 90	-- Ohrajn	3,7	0
	- Komposti tal-fidda		
2843 21 00	-- Nitrat tal-fidda	5,5	0
2843 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
2843 30 00	- Komposti tad-deheb	3	0
2843 90	- Komposti oħrajn; Amalgami		
2843 90 10	-- Amalgami	5,3	0
2843 90 90	-- Ohrajn	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2844	Elementi kimiċi radjuattivi u isotopi radjuattivi (inklużi l-elementi u l-isotopi kimiċi fissili jew fertili) u l-komposti tagħhom; tahlit u fdalijiet li fihom dawn il-prodotti		
2844 10	- Uranju naturali u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom uranju naturali jew komposti naturali tal-uranju		
	-- Uranju naturali		
2844 10 10	--- Mhux raffinat; skart u fdal (Euratom)	Eżenti	0
2844 10 30	--- Mahdum (Euratom)	Eżenti	0
2844 10 50	-- Ferro-uranju	Eżenti	0
2844 10 90	-- Ohrajn (Euratom)	Eżenti	0
2844 20	- Uranju arrikkit f'U 235 u l-komposti tiegħu; plutonju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom uranju arrikkit f'U 235, plutonju jew komposti ta' dawn il-prodotti		
	-- Uranju arrikkit f'U 235 u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom uranju arrikkit f'U 235, plutonju jew komposti ta' dawn il-prodotti		
2844 20 25	--- Ferro-uranju	Eżenti	0
2844 20 35	--- Ohrajn (Euratom)	Eżenti	0
	-- Plutonju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom plutonju jew komposti ta' dawn il-prodotti		
	--- Tahlit ta' uranju u plutonju		
2844 20 51	---- Ferro-uranju	Eżenti	0
2844 20 59	---- Ohrajn (Euratom)	Eżenti	0
2844 20 99	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2844 30	- Uranju mbattal f'U 235 u l-komposti tiegħu; torju u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom uranju mbattal f'U 235, torju jew komposti ta' dawn il-prodotti		
	-- Uranju imbattal f'U 235; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom uranju imbattal f'U 235 jew komposti ta' dan il-prodott		
2844 30 11	--- Ċermiti	5,5	0
2844 30 19	--- Ohrajn	2,9	3
	-- Torju; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom torju jew komposti ta' dan il-prodott		
2844 30 51	--- Ċermiti	5,5	0
	--- Ohrajn		
2844 30 55	---- Mhux raffinat; skart u fdal (Euratom)	Eżenti	0
	---- Maħdum		
2844 30 61	----- Biċċiet, vireg, angoli, forom u sezzjonijiet, folji u strippi (Euratom)	Eżenti	0
2844 30 69	----- Ohrajn (Euratom)	Eżenti	0
	-- Komposti ta' uranju imbattal f'U 235 jew ta' torju, imħallat flimkien jew le		
2844 30 91	--- Ta' torju jew ta' uranju imbattal f'U 235, imħallat flimkien jew le (Euratom), hlief melh tat-torju	Eżenti	0
2844 30 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
2844 40	- Elementi u isotopi u komposti radjuattivi hlief dawk ta' subtitlu 2844 10, 2844 20 jew 2844 30; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika li fihom dawn l-elementi, isotopi jew komposti; fdal radjuattiv		
2844 40 10	-- Uranju derivat minn U 233 u l-komposti tiegħu; ligi, tixrid (inklużi ċermiti), prodotti u tahlit taċ-ċeramika u komposti derivati minn U 233 jew komposti ta' dan il-prodott	Eżenti	0
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2844 40 20	--- Isotopi radjuattivi artifiċjali (Euratom)	Eżenti	0
2844 40 30	--- Komposti ta' isotopi radjuattivi artifiċjali (Euratom)	Eżenti	0
2844 40 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
2844 50 00	- Elementi karburanti (skrataċ) użati (irradjati) ta' reatturi nukleari (Euratom)	Eżenti	0
2845	Iżotopi hliet dawk tal-intestatura 2844; komposti, inorganici jew organici, definiti kimikament jew le		
2845 10 00	- Ilma tqil (ossidu tad-dewterju) (Euratom)	5,5	5
2845 90	- Ohrajn		
2845 90 10	-- Dewterju u l-komposti tiegħu; idroġenu u l-komposti tiegħu, arrikkiti bid-dewterju; tahlit u soluzzjonijiet li fihom dawn il-prodotti (Euratom)	5,5	5
2845 90 90	-- Ohrajn	5,5	0
2846	Komposti, inorganici jew organici, ta' elementi kimiċi metalliċi rari (rare-earth metals), ta' ittirju jew ta' skandju jew ta' tahlitiet ta' dawn il-metalli		
2846 10 00	- Komposti taċ-ċerju	3,2	0
2846 90 00	- Ohrajn	3,2	0
2847 00 00	Perossidu tal-idroġenu, solidifikat bl-urea jew le	5,5	0
2848 00 00	Fosfidi, definiti kimikament jew le, hliet ferrosfosfru	5,5	0
2849	Karburi, definiti kimikament jew le		
2849 10 00	- Tal-kalċju	5,5	0
2849 20 00	- Tas-silikon	5,5	0
2849 90	- Ohrajn		
2849 90 10	-- Tal-boron	4,1	0
2849 90 30	-- Tat-tungstenu	5,5	0
2849 90 50	-- Tal-aluminju; tal-kromju; tal-molibdenu; tal-vanadju; tat-tantalju; tat-titanju	5,5	0
2849 90 90	-- Ohrajn	5,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2850 00	Idruri, nitridi, ażuri, siliciċi u boruri, definiti kimikament jew le, hliet komposti li huma wkoll karburi tat-titlu 2849		
2850 00 20	- Idruri; nitridi	4,6	0
2850 00 50	- Ażuri	5,5	0
2850 00 70	- Siliciċi	5,5	0
2850 00 90	- Boruri	5,3	0
2852 00 00	Komposti, inorganici jew organici, tal-merkurju, hliet l-amalgami	5,5	0
2853 00	Komposti inorganici ohrajn (inklużi ilma distillat jew għall-konduttività u ilma ta' purità simili); arja likwida (bil-gassijiet rari mnehħijin jew le); arja kompressata; amalgami, hliet amalgami ta' metalli prezzjużi		
2853 00 10	- Ilma ddistillat u għall-konduttività u ilma ta purità simili	2,7	0
2853 00 30	- Arja likwida (bil-gassijiet rari mnehħijin jew le); arja kompressata	4,1	0
2853 00 50	- Klorur ċjanogenu	5,5	0
2853 00 90	- Ohrajn	5,5	0
29	KAPITLU 29 - KIMIĊI ORGANIĊI		
	I. IDROKARBONI U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2901	Idrokarboni aċikliċi		
2901 10 00	- Saturati	Eżenti	0
	- Mhux saturati		
2901 21 00	-- Etilene	Eżenti	0
2901 22 00	-- Propin (propilin)	Eżenti	0
2901 23	-- Butin (butilin) u l-isomeri tiegħu		
2901 23 10	--- But-1-ene u but-2-ene	Eżenti	0
2901 23 90	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2901 24	-- Buta-1,3-diene u isoprin		
2901 24 10	--- Buta-1,3-diene	Eżenti	0
2901 24 90	--- Isoprin	Eżenti	0
2901 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
2902	Idrokarboni ċikliċi		
	- Ċiklani, ċiklini u ċikloterpini		
2902 11 00	-- Ċikloeksin	Eżenti	0
2902 19	-- Ohrajn		
2902 19 10	--- Ċikloterpini	Eżenti	0
2902 19 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
2902 20 00	- Benżin	Eżenti	0
2902 30 00	- Tolwin	Eżenti	0
	- Ksilini		
2902 41 00	-- o-Ksilin	Eżenti	0
2902 42 00	-- m-Ksilin	Eżenti	0
2902 43 00	-- p-Ksilin	Eżenti	0
2902 44 00	-- Isomeri ta' ksilin imħallat	Eżenti	0
2902 50 00	- Stirin	Eżenti	0
2902 60 00	- Etilbenżin	Eżenti	0
2902 70 00	- Kumin	Eżenti	0
2902 90	- Ohrajn		
2902 90 10	-- Naftalina u antraċene	Eżenti	0
2902 90 30	-- Bipenil u terfenili	Eżenti	0
2902 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2903	Derivattivi aloġenati ta' idrokarboni		
	- Derivattivi saturati klorinati ta' idrokarboni aċikliċi		
2903 11 00	-- Klorometanu (klorur tal-metile) u kloroetanu (klorur tal-etile)	5,5	0
2903 12 00	-- Diklorometanu (klorur tal-metilin)	5,5	0
2903 13 00	-- Kloroform (triklorometan)	5,5	0
2903 14 00	-- Tetraklorat tal-karbonju	5,5	0
2903 15 00	-- Diklorat tal-etilene (ISO) (1,2-dixloroetanu)	5,5	0
2903 19	-- Ohrajn		
2903 19 10	--- 1,1,1-Trikloroetanu (metilkloroform)	5,5	0
2903 19 80	--- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi mhux saturati klorinati ta' idrokarboni aċikliċi		
2903 21 00	-- Klorur tal-vinil (kloroetilene)	5,5	0
2903 22 00	-- Trikloroetilene	5,5	0
2903 23 00	-- Tetrakloroetilene (perkloroetilene)	5,5	0
2903 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi fluworinati, brominati jew jodinati ta' idrokarboni aċikliċi		
2903 31 00	-- Dibromur tal-etilene (ISO) (1,2dibromoetanu)	5,5	0
2903 39	-- Ohrajn		
	--- Bromuri		
2903 39 11	---- Bromometan (bromur tal-metil)	5,5	0
2903 39 15	---- Dibromometan	Eżenti	0
2903 39 19	---- Ohrajn	5,5	0
2903 39 90	--- Fluworidi u joduri	5,5	0
	- Derivattivi aloġenati ta' idrokarboni aċikliċi li fihom żewġ aloġeni differenti jew aktar		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2903 41 00	-- Triklorofluworometan	5,5	0
2903 42 00	- Diklorofluworometan	5,5	0
2903 43 00	- Triklorotrifluworoetani	5,5	0
2903 44	-- Diklorotetrafluworoetani u kloropentafluworoetan		
2903 44 10	--- Diklorotetrafluworoetani	5,5	0
2903 44 90	--- Kloropentafluworoetanu	5,5	0
2903 45	-- Derivattivi oħrajn peralogenati biss bil-fluworin u l-klorin		
2903 45 10	--- Klorotrifluworometan	5,5	0
2903 45 15	--- Pentaklorofluworoetan	5,5	0
2903 45 20	--- Tetraklorodifluworoetani	5,5	0
2903 45 25	--- Eptaklorofluworopropani	5,5	0
2903 45 30	--- Eksaklorodifluworopropani	5,5	0
2903 45 35	--- Pentaklorotrifluworopropani	5,5	0
2903 45 40	--- Tetraklorotrifluworopropani	5,5	0
2903 45 45	--- Trikloropentafluworopropani	5,5	0
2903 45 50	--- Dikloroheksafluworopropani	5,5	0
2903 45 55	--- Kloroheptafluworopropani	5,5	0
2903 45 90	--- Oħrajn	5,5	0
2903 46	-- Bromoklorodifluworometan, bromotrifluworometan u dibromotetrafluworoetani		
2903 46 10	--- Bromoklorodifluworometan	5,5	0
2903 46 20	--- Bromotrifluworometan	5,5	0
2903 46 90	--- Dibromotetrafluworoetani	5,5	0
2903 47 00	-- Derivattivi oħrajn peraloginati	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2903 49	-- Ohrajn		
	--- Alogenati biss bil-fluworin u l-klorin		
	---- Ta' metanu, etanu jew propan (HCFCs)		
2903 49 11	----- Klorodifluworometan (HCFC-22)	5,5	0
2903 49 15	----- 1,1-Dikloro-1-fluwoetanu (HCFC-141b)	5,5	0
2903 49 19	----- Ohrajn	5,5	0
2903 49 20	---- Ohrajn	5,5	0
	--- Alogenati biss bil-fluworin u l-bromu		
2903 49 30	---- Ta' metanu, etanu jew propan	5,5	0
2903 49 40	---- Ohrajn	5,5	0
2903 49 80	--- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi alogenati ta' idrokarboni ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi		
2903 51 00	-- 1,2,3,4,5,6-Eksakloroċikloeksan (HCH (ISO)), inkluż il-lindanu (ISO, INN)	5,5	0
2903 52 00	-- Aldrina (ISO), klordan (ISO) u eptakloru (ISO)	5,5	0
2903 59	-- Ohrajn		
2903 59 10	--- 1,2-Dibromo-4-(1,2-dibromoetile)ċikloeksan	Eżenti	0
2903 59 30	--- Tetrabromoċikloottani	Eżenti	0
2903 59 80	--- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi alogenati ta' idrokarboni aromatiċi		
2903 61 00	-- Klorobenżin, o-diklorobenżin u p-diklorobenżin	5,5	0
2903 62 00	-- Eksaklorobenżin (ISO) u DDT (ISO) (klofenotan (INN), 1,1,1-trikloro-2,2-bis(p-klorofenil)etan)	5,5	0
2903 69	-- Ohrajn		
2903 69 10	--- 2,3,4,5,6-Pentabromoetilbenżin	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2903 69 90	--- Ohrajn	5,5	0
2904	Derivattivi ta' idrokarboni sulfonati, nitrati jew nitrosati, aloġenati jew le		
2904 10 00	- Derivattivi li fihom biss gruppi sulfo, il-melħ tagħhom u etilesteri	5,5	0
2904 20 00	- Derivattivi li fihom gruppi nitro biss jew nitrosi biss	5,5	0
2904 90	- Ohrajn		
2904 90 20	-- Derivattivi sulfoaloġenati	5,5	0
2904 90 40	-- Trikloronitrometanu (kloropikrin)	5,5	0
2904 90 85	-- Ohrajn	5,5	0
	II. ALKOHOLI U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2905	Alkoholi aċikliċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Alkoholi monoidriċi saturati		
2905 11 00	-- Metanol (alkoħol metiliku)	5,5	0
2905 12 00	-- Propan-1-ol(alkoħol propiliku) u propan-2-ol (alkoħol isopropiliku)	5,5	0
2905 13 00	-- Butan-1-ol(alkoħol n-butiliku)	5,5	0
2905 14	-- Butanoli oħrajn		
2905 14 10	--- 2-Metilpropan-2-ol (alkoħol tert-butil)	4,6	0
2905 14 90	--- Ohrajn	5,5	0
2905 16	-- Ottanol (alkoħol ottiliku) u isomeri tiegħu		
2905 16 10	--- 2-Etileksan-1-ol	5,5	0
2905 16 20	--- Ottan-2-ol	Eżenti	0
2905 16 80	--- Ohrajn	5,5	0
2905 17 00	-- Dodekan-1-ol (alkoħol lawriku), eksesadekan-1-ol (alkoħol ċetiliku) u ottadekan-1-ol (alkoħol stearylku)	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2905 19 00	-- Ohrajn	5,5	0
	--- -Alkoħoli monoidriċi mhux saturati		
2905 22	-- Alkoħoli ta' terpin aċikliċu		
2905 22 10	--- Ġeranjol, ċitronellol, linalol, rodinol u nerol	5,5	0
2905 22 90	--- Ohrajn	5,5	0
2905 29	-- Ohrajn		
2905 29 10	--- Alkoħol alliliku	5,5	0
2905 29 90	--- Ohrajn	5,5	0
	- Dijoli		
2905 31 00	-- Glikol etilniku (etanedjol)	5,5	0
2905 32 00	-- Glikol propilniku (propan-1,2-djol)	5,5	0
2905 39	-- Ohrajn		
2905 39 10	--- 2-Metilpentanu-2,4-djol (glikol eksilniku)	5,5	0
2905 39 20	--- Butan-1,3-djol	Eżenti	0
2905 39 25	--- Butan-1,4-djol	5,5	0
2905 39 30	--- 2,4,7,9-Tetrametildek-5-in-4,7-djol	Eżenti	0
2905 39 85	--- Ohrajn	5,5	0
	--- -Alkoħoli polidriċi ohrajn		
2905 41 00	-- 2-Etil-2-(idrossimetil)propan-1,3-djol (trimetilolpropan)	5,5	0
2905 42 00	-- Pentaeritritol	5,5	0
2905 43 00	-- -Mannitol	EUR 9,6 + 125,8/100 k- g/nett	TRQ_mannitol Sorbitol (100 t)
2905 44	-- -D-glucitol (sorbitol):		
	--- -F'soluzzjoni ta' l-ilma:		
2905 44 11	--- Li fih 2 % jew inqas tal-piż ta' D-mannitol, ikkalkulat fuq il-kontenut ta' D-glucitol	EUR 7,7 + 16,1/100 kg/ nett	TRQ_mannitol Sorbitol (100 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2905 44 19	---- Ohrajn	EUR 9,6 + 37,8/100 kg/ nett	TRQ_mannitol Sorbitol (100 t)
	--- Ohrajn		
2905 44 91	---- Li fi h 2 % jew inqas tal-piż ta' D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-glucitol	EUR 7,7 + 23/100 kg/ nett	TRQ_mannitol Sorbitol (100 t)
2905 44 99	---- Ohrajn	EUR 9,6 + 53,7/100 kg/ nett	TRQ_mannitol Sorbitol (100 t)
2905 45 00	---- Glicerol	3,8	0
2905 49	-- Ohrajn		
2905 49 10	--- Trijoli; tetroli	5,5	0
2905 49 80	--- Ohrajn	5,5	0
	- Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati ta alko- holi aċikliċi		
2905 51 00	-- Etklorvinol (INN)	Eżenti	0
2905 59	-- Ohrajn		
2905 59 10	--- Ta' alkoholi monoidriċi	5,5	0
	--- Ta' alkoholi poliidriċi		
2905 59 91	---- 2,2-Bis(bromometil)propanedjol	Eżenti	0
2905 59 99	---- Ohrajn	5,5	0
2906	Alkoholi ċikliċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici		
2906 11 00	-- Mentol	5,5	0
2906 12 00	-- Ċikloeksanol, metilċikloeksanol u dimetilċikloeksanol	5,5	0
2906 13	-- Steroli u inositoli		
2906 13 10	--- Steroli	5,5	0
2906 13 90	--- Inositoli	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2906 19 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Aromatċi		
2906 21 00	-- Alkohol benziliku	5,5	0
2906 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
	III. FENOLI, FENOL-ALKOĦOLI, U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2907	Fenoli; fenol-alkoholi		
	- Monofenoli		
2907 11 00	-- Fenol (idrossibenzina) u melh tiegħu	3	0
2907 12 00	-- Kresoli u l-melħ tagħhom	2,1	0
2907 13 00	-- Oktilfenol, nonilfenol u l-isomeri tagħhom; il-melħ tagħhom	5,5	0
2907 15	-- Naftoli u l-melħ tagħhom		
2907 15 10	--- 1-Naftol	Eżenti	0
2907 15 90	--- Ohrajn	5,5	0
2907 19	-- Ohrajn		
2907 19 10	--- Ksilenoli u l-melħ tagħhom	2,1	0
2907 19 90	--- Ohrajn	5,5	0
	- Polifenoli; fenol-alkoholi		
2907 21 00	-- Resorcinol u melħ tiegħu	5,5	0
2907 22 00	-- Idrokinone (kinol) u melħ tiegħu	5,5	0
2907 23 00	-- 4,4'-Isopropilidenedifenol (bisfenol A, difenilolpropan) u l-melħ tiegħu	5,5	0
2907 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
2908	Derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati ta' fenoli jew fenolalkoholi		
	- Derivattivi li fihom biss sostitwenti ta' alogenu u l-melħ tagħhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2908 11 00	-- Pentaklorofenolu (ISO)	5,5	0
2908 19 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Ohrajn		
2908 91 00	-- Dinoseb (ISO) u l-melħ tiegħu	5,5	0
2908 99	-- Ohrajn		
2908 99 10	--- Derivattivi li fihom biss gruppi sulfo, il-melħ u l-esteri tagħhom	5,5	0
2908 99 90	--- Ohrajn	5,5	0
	IV. ETERI, PEROSSIDI TA' ALKOĦOL, PEROSSIDI TAL-ETERE, PEROSSIDI TAL-KETON, EPOSSIDI B'ĊIRKU BI TLJET MEMBRI, AĊETALI U EMIĊETALI, U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2909	Eteri, eter-alkoħoli, eter-fenoli, eter-alkoħol-fenoli, perossidi ta' alkoħol, eter perossidi, keton perossidi (definiti kemikament jew le), u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Eteri aċikliċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
2909 11 00	-- Etere dietiliku	5,5	0
2909 19	-- Ohrajn		
2909 19 10	--- Tert-butil etil eter (etil-tertio-butyl-eter, ETBE)	5,5	0
2909 19 90	--- Ohrajn	5,5	0
2909 20 00	- Eteri ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	5,5	0
2909 30	- Eteri aromatiċi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
2909 30 10	-- Difenil etere	Eżenti	0
	--- Derivattivi brominati		
2909 30 31	--- Etere pentabromodifenil; 1,2,4,5-tetrabromo-3,6-bis(pentabromofenoksi)benzin	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2909 30 35	--- 1,2-Bis(2,4,6-tribromofenoksi)etanu, għall-manifattura ta' akrilonitril-butadjenesterin (ABS)	Eżenti	0
2909 30 38	--- Ohrajn	5,5	0
2909 30 90	-- Ohrajn	5,5	0
	- Eter-alkoħoli u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
2909 41 00	-- 2,2'-Oksidjetanol (glikol djetilniku, digol)	5,5	0
2909 43 00	-- Eteri monobutiliċi ta' glikol etilniku jew ta' glikol djetilniku	5,5	0
2909 44 00	-- Eteri monoalkiliċi ohrajn ta' glikol etilniku jew ta' glikol djetilniku	5,5	0
2909 49	-- Ohrajn		
	--- Aċiliċi		
2909 49 11	---- 2-(2-Kloroetossil)etanolu	Eżenti	0
2909 49 18	---- Ohrajn	5,5	0
2909 49 90	--- Ċikliċi	5,5	0
2909 50	- Eter-fenoli, eter-alkohol-fenoli u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
2909 50 10	-- Gwajakol u sulfonati gwajakol tal-potassju	5,5	0
2909 50 90	-- Ohrajn	5,5	0
2909 60 00	- Perossidi tal-alkohol, eter perossidi, keton perossidi u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	5,5	0
2910	Epossidi, epoksialkoholi u epoksieteri, b'ċirku bi tliet membri, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom:		
2910 10 00	- Oksiran (ossidu etilniku)	5,5	0
2910 20 00	- Metiloksiran (ossidu propilniku)	5,5	0
2910 30 00	- 1-Kloro-2,3-epoksiopropanu (epikloroidrin)	5,5	0
2910 40 00	- Dieldrin (ISO, INN)	5,5	0
2910 90 00	- Ohrajn	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2911 00 00	Aċetali u emiaċetali, b'funzjoni ta' ossiġnu jew le, u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	5	0
	V. KOMPOSTI FUNZJONI-ALDEIDE		
2912	Aldeidi, sew jekk b'funzjoni ta' ossiġnu; polimeri ċikliċi ta' aldeidi; paraformaldeide		
	- Aldeidi aċikliċi mingħajr funzjoni oħra t'ossiġnu		
2912 11 00	-- Metanal (formaldeide)	5,5	0
2912 12 00	-- Etanal (aċetaldeide)	5,5	0
2912 19	-- Ohrajn		
2912 19 10	--- Butanal (butiraldeide, isomer normali)	5,5	0
2912 19 90	--- Ohrajn	5,5	0
	- Aldeidi ċikliċi mingħajr funzjoni ta' ossiġnu		
2912 21 00	-- Benzaldeide	5,5	0
2912 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
2912 30 00	- Alkoholi-aldeidi	5,5	0
	- Eteri-aldeidi, fenoli-aldeidi u aldeidi b'funzjoni oħra ta' ossiġnu		
2912 41 00	-- Vanillin (4-idrossi-3-metoksibenżaldeide)	5,5	0
2912 42 00	-- Etilvanillin (3-idrossi-3-metoksibenżaldeide)	5,5	0
2912 49 00	-- Ohrajn	5,5	0
2912 50 00	- Polimeri ċikliċi ta' aldeidi	5,5	0
2912 60 00	- Paraformaldeide	5,5	0
2913 00 00	Derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati ta' prodotti ta' titlu 2912	5,5	0
	VI. KOMPOSTI FUNZJONI-KETON U KOMPOSTI FUNZJONI-KINONE		
2914	Ketoni u kinoni, b'funzjoni ta' ossiġnu kif ukoll jekk le, u d-derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Ketoni aċikliċi mingħajr funzjoni oħra t' ossiġnu		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2914 11 00	-- Aċetun	5,5	0
2914 12 00	-- Butanun (metil-etil keton)	5,5	0
2914 13 00	-- 4-Metilpentan-2-un (metil isobutil keton)	5,5	0
2914 19	-- Ohrajn		
2914 19 10	--- 5-Metileksan-2-un	Eżenti	0
2914 19 90	--- Ohrajn	5,5	0
	- Ketoni ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici mingħajr funzjoni oħra ta' ossiġenu		
2914 21 00	-- Ganfra	5,5	0
2914 22 00	-- Ċikloeksanun u metilċikloeksanuni	5,5	0
2914 23 00	-- Jononi u metiljononi	5,5	0
2914 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Ketoni aromatiċi mingħajr funzjoni oħra t'ossiġnu		
2914 31 00	-- Fenilacetun (fenilpropan-2-un)	5,5	0
2914 39 00	-- Ohrajn	5,5	0
2914 40	- Alkoholi keton u aldeidi keton		
2914 40 10	-- 4-Idroksi-4-metilpentan-2-un (alkohol diacetun)	5,5	0
2914 40 90	-- Ohrajn	3	0
2914 50 00	- Fenoli-keton u ketoni b'funzjoni oħra t'ossiġnu	5,5	0
	- Kinoni		
2914 61 00	-- Antrakini	5,5	0
2914 69	-- Ohrajn		
2914 69 10	--- 1,4-Naftokinone	Eżenti	0
2914 69 90	--- Ohrajn	5,5	0
2914 70 00	- Derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	VII. AĊTI KARBOKSILIĊI U L-ANIDRIDI TAGĦHOM, ALIDI, PEROSSIDI U PEROSSIAĊTI U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2915	Aċti aċikliċi monokarboksiliċi saturati u l-anidridi tagħhom, alidi, perossidi u perossiaċti; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Aċtu formiku, il-melħ u l-esteri tiegħu		
2915 11 00	-- Aċtu formiku	5,5	0
2915 12 00	-- Melħ tal-aċtu formiku	5,5	0
2915 13 00	-- Esteri ta' l-aċtu formiku	5,5	0
	- Aċtu aċetiku u l-melħ tiegħu; anidride aċetika		
2915 21 00	-- Aċtu aċetiku	5,5	0
2915 24 00	-- Anidride aċetika	5,5	0
2915 29 00	-- Ohrajn	5,5	0
	- Esteri ta' aċtu aċetiku		
2915 31 00	-- Etil aċetat	5,5	0
2915 32 00	-- Aċetat viniliku	5,5	0
2915 33 00	-- Aċetat n-Butiliku	5,5	0
2915 36 00	-- Aċetat ta' Dinoseb (ISO)	5,5	0
2915 39	-- Ohrajn		
2915 39 10	--- Aċetat propiliku u aċetat isopropiliku	5,5	0
2915 39 30	--- Aċetat metiliku, aċetat pentiliku (aċetat amil), aċetat isopentiliku (aċetat isoamil) u aċetati tal-gliċerol	5,5	0
2915 39 50	--- Aċetat p-Tolil, aċetati fenilpropil, aċetati benziliċi, aċetati rodiniliċi, aċetati santaliliċi u l-aċetati ta' feniletanu-1,2-djol	5,5	0
2915 39 80	--- Ohrajn	5,5	0
2915 40 00	- Aċti mono-, di- jew trikloroaċetici, il-melħ u l-esteri tagħhom	5,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2915 50 00	- Aċti propjoniċi, il-melħ u l-esteri tagħhom	4,2	0
2915 60	- Aċti butanojki, aċti pentanojki, il-melħ u l-esteri tagħhom		
	-- Aċti butanojki u l-melħ u l-esteri tagħhom		
2915 60 11	--- 1-Isopropil-2,2-dimetiltrimetilina diisobutirat	Eżenti	0
2915 60 19	--- Ohrajn	5,5	0
2915 60 90	-- Aċti pentanojka u l-melħ u l-esteri tagħhom	5,5	0
2915 70	- Aċti palmitiċi, aċti steariċi, il-melħ u l-esteri tagħhom		
2915 70 15	-- Aċtu palmitiku	5,5	0
2915 70 20	-- Melħ u esteri ta' aċti palmitiċi	5,5	0
2915 70 25	-- Aċtu steariku	5,5	0
2915 70 30	-- Melħ ta' aċtu steariku	5,5	0
2915 70 80	-- Esteri ta' aċtu steariku	5,5	0
2915 90	- Ohrajn		
2915 90 10	-- Aċtu lawriku	5,5	0
2915 90 20	-- Kloroformati	5,5	0
2915 90 80	-- Ohrajn	5,5	0
2916	Aċti aċikliċi monokarboksiliċi mhux saturati, l-anidridi tagħhom, alidi, perossidi u peroksiāċti; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Aċti aċikliċi monokarboksiliċi mhux saturati, l-anidridi, alidi, perossidi, peroksiāċti u d-derivattivi tagħhom		
2916 11 00	-- Aċtu akriliku u l-melħ tiegħu	6,5	0
2916 12	-- Esteri ta' aċtu akriliku		
2916 12 10	--- Akrilat metiliku	6,5	3
2916 12 20	--- Akrilat etiliku	6,5	3
2916 12 90	--- Ohrajn	6,5	3
2916 13 00	-- Aċtu metakriliku u l-melħ tiegħu	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2916 14	-- Esteri ta' aċtu metakriliku		
2916 14 10	--- Metakrilat metiliku	6,5	0
2916 14 90	--- Ohrajn	6,5	0
2916 15 00	-- Aċti oleiċi, linoleiċi jew linoleniċi, il-melħ u l-esteri tagħhom	6,5	0
2916 19	-- Ohrajn		
2916 19 10	--- Aċti mhux desenoċi u l-melħ u l-esteri tagħhom	5,9	0
2916 19 30	--- Aċti ekxa-2,4-dienoiku (aċtu sorbiku)	6,5	0
2916 19 40	--- Aċtu krotoniku	Eżenti	0
2916 19 50	-- Binapakril (ISO)	6,5	0
2916 19 70	--- Ohrajn	6,5	0
2916 20 00	- Aċti monokarboksiliċi ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpiniċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom	6,5	0
	- Aċti monokarboksiliċi armotaċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom		
2916 31 00	-- Aċtu benzojku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2916 32	-- Perossidu benzoiliku u klorur benzoiliku		
2916 32 10	--- Perossidu benzoiliku	6,5	0
2916 32 90	--- Klorur benzoiliku	6,5	0
2916 34 00	-- Aċtu fenilaċetiku u l-melħ tiegħu	Eżenti	0
2916 35 00	-- Esteri ta' aċtu fenilaċetiku	Eżenti	0
2916 39 00	-- Ohrajn	6,5	0
2917	Aċti polikarboksiliċi, l-anidridi, alidi, perossidi u l-perossiaċidi tagħhom; id-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Aċti polikarboksiliċi aċikliċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom		
2917 11 00	-- Aċtu oksaliku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2917 12	-- Aċtu adipiku, il-melħ u l-esteri tiegħu		
2917 12 10	--- Aċtu adipiku u l-melħ tiegħu	6,5	3
2917 12 90	--- Esteri ta' aċtu adipiku	6,5	0
2917 13	-- Aċtu aželajku, aċtu sebaċiku. il-melħ u l-esteri tagħhom		
2917 13 10	--- Aċtu sebaċiku	Eżenti	0
2917 13 90	--- Ohrajn	6	0
2917 14 00	-- Anidride maleika	6,5	0
2917 19	-- Ohrajn		
2917 19 10	--- Aċtu maloniku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2917 19 90	--- Ohrajn	6,3	0
2917 20 00	- Aċti polikarboksiliċi ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom	6	0
	- Aċti polikarboksiliċi aromatiċi, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiaċidi u d-derivattivi tagħhom		
2917 32 00	-- Ortoftalati dioktiliċi	6,5	3
2917 33 00	-- Ortoftalati dinoniliċi jew dideċiliċi	6,5	0
2917 34	-- Esteri ohrajn ta' aċtu ortoftaliku		
2917 34 10	--- Ortoftalati dibutiliċi	6,5	0
2917 34 90	--- Ohrajn	6,5	0
2917 35 00	-- Anidride ftalika	6,5	3
2917 36 00	-- Aċtu tereftaliku u l-melħ tiegħu	6,5	3
2917 37 00	-- Tereftalat dimetiliku	6,5	0
2917 39	-- Ohrajn		
	--- Derivattivi brominati		
2917 39 11	---- Ester jew anidride ta' aċtu tetrabromoftaliku	Eżenti	0
2917 39 19	---- Ohrajn	6,5	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2917 39 30	---- Aċtu benżin-1,2,4-trikarboksiliku	Eżenti	0
2917 39 40	---- Diklorur isoftaloliku, li fihi 0,8 % bil-piż jew anqas diklorur tereftaloliku	Eżenti	0
2917 39 50	---- Aċtu naftalina-1,4,5,8-tetrakarboksiliku	Eżenti	0
2917 39 60	---- Anidride tetrakloro-ftalika	Eżenti	0
2917 39 70	---- Sodju 3,5-bis(metoksikarbonil)benżinsulfonat	Eżenti	0
2917 39 80	---- Ohrajn	6,5	0
2918	Aċti karboksilici b'funzjoni ta' ossiġnu addizzjonali u l-anidridi, alidi, perossidi u perossiacidi tagħhom; id-derivati aloġenati, sulfonati, nitrati u nitrosati tagħhom		
	- Aċti karboksilici b'funzjoni ta' alkohol iżda mingħajr funzjoni ta' ossiġnu ohra, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiacidi u d-derivattivi tagħhom		
2918 11 00	-- Aċtu lattiku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2918 12 00	-- Aċtu tartariku	6,5	0
2918 13 00	-- Melħ u esterji ta' aċtu tartariku	6,5	0
2918 14 00	-- Aċtu ċitriku	6,5	3
2918 15 00	-- Melħ u esterji ta' aċtu ċitriku	6,5	3
2918 16 00	-- Aċtu glukoniku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2918 18 00	-- Klorobenżilat (ISO)	6,5	5
2918 19	-- Ohrajn		
2918 19 30	--- Aċtu koliku, aċtu 3- α ,12- α -diidroksi-5- β -kolan-24-oiku (aċtu deoksikoliku), il-melħ u l-esteri tagħhom	6,3	0
2918 19 40	--- Aċtu 2,2-bis(idroksimetil)propjoniku	Eżenti	0
2918 19 85	--- Ohrajn	6,5	0
	- Aċti karboksilici b'funzjoni ta' fenol mingħajr funzjoni ta' ossiġnu ohra, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiacidi u d-derivattivi tagħhom		
2918 21 00	-- Aċtu saliciliku u l-melħ tiegħu	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2918 22 00	-- Aċtu o-aċetisaliċiliku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	3
2918 23	-- Esteri Ohrajn ta' aċtu saliciliku u l-melħ tagħhom		
2918 23 10	--- Salicilat metiliku u saklicilat feniliku (salol)	6,5	0
2918 23 90	--- Ohrajn	6,5	0
2918 29	-- Ohrajn		
2918 29 10	--- Aċti sulfosalicilici, aċti idrossinaftoċji; il-melħ u l-esteri tagħhom	6,5	0
2918 29 30	--- Aċtu 4-idroksibenzojku, il-melħ u l-esteri tiegħu	6,5	0
2918 29 80	--- Ohrajn	6,5	0
2918 30 00	- Aċti karboksilici b'funzjoni ta' aldeide jew ta' keton iżda mingħajr funzjoni ta' ossiġenu ohra, l-anidridi, alidi, perossidi, perossiacidi u d-derivattivi tagħhom	6,5	0
	- Ohrajn		
2918 91 00	-- 2,4,5-T (ISO) (2,4,5 aċidu triklorofenossiacetiku), il-melħ u l-esteri tagħhom	6,5	0
2918 99	-- Ohrajn		
2918 99 10	--- Aċti 2,6-dimetoksibenzojku	Eżenti	0
2918 99 20	--- Dikamba (ISO)	Eżenti	0
2918 99 30	--- Fenossiacetat tas-sodju	Eżenti	0
2918 99 90	--- Ohrajn	6,5	0
	VIII. ESTERI TA' AĊTI INORGANIĊI TA' NON-METALLI U L-MELĦ TAGĦHOM, U D-DERIVATTIVI ALOĠENATI, SULFONATI, NITRATI JEW NITROSATI TAGĦHOM		
2919	Esteri fosforici u l-melħ tagħhom, inklużi lattofosfati; id-derivati alogenati, sulfonati, nitrati u nitrosati tagħhom		
2919 10 00	- Fosfati tributilici, fosfat trifeniliku, fosfati tritolilici, fosfati trikasililici, u fosfat tris(2-kloroetiliku)	6,5	0
2919 90	- Ohrajn		
2919 90 10	-- Fosfati tributilici, fosfat trifeniliku, fosfati tritolilici, fosfati trikasililici, u fosfat tris(2-kloroetiliku)	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2919 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
2920	Esteri ta' aċti ohrajn inorganici ta' non-metalli (eskluzi esterj ta' alidi tal-idroġenu) u l-melħ tagħhom; id-derivati aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
	- Esteri tiofosforici (fosforotjoati) u l-melħ tagħhom; id-derivati aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom		
2920 11 00	-- Paration (ISO) u paration metili (ISO) (metil-paration)	6,5	0
2920 19 00	-- Ohrajn	6,5	0
2920 90	- Ohrajn		
2920 90 10	-- Esteri sulfurici u esterj karbonici u l-melħ tagħhom, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew tagħhom	6,5	0
2920 90 20	-- Fosfonat dimetiliku (fosfit dimetiliku)	6,5	0
2920 90 30	-- Fosfit trimetiliku (trimetoksifosfin)	6,5	0
2920 90 40	-- Fosfit trielitiku	6,5	0
2920 90 50	-- Fosfonat dietiliku (fosfitidroġenu dietiliku) (fosfit dietiliku)	6,5	0
2920 90 85	-- Prodotti ohrajn	6,5	0
	IX. KOMPOSTI FUNZJONI-NITROĠENU		
2921	Komposti funzjoni-ammina		
	- Monammini aċikliċi u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2921 11	-- Metilammina, di- jew trimetilammina u l-melħ tagħhom		
2921 11 10	--- Metilammina, di- jew trimetilammina	6,5	3
2921 11 90	--- Melħ	6,5	3
2921 19	-- Ohrajn		
2921 19 10	--- Trimetilammina u l-melħ tagħha	6,5	3
2921 19 30	--- Isopropilammina u l-melħ tagħha	6,5	3
2921 19 40	--- 1,1,3,3-Tetrametilbutilammina	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2921 19 50	--- Dietilammina u l-melħ tagħha	5,7	0
2921 19 80	--- Ohrajn	6,5	3
	- Poliamini aċikliċi u d-derivattivi tagħhom; il-melħ tagħhom		
2921 21 00	-- Etilenediammina u l-melħ tagħha	6	0
2921 22 00	-- Eksametilenediammina u l-melħ tagħha	6,5	3
2921 29 00	-- Ohrajn	6	0
2921 30	- Mono- jew poliammini ċiklaniċi, ċikliniċi jew ċikloterpinici, u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2921 30 10	-- Ċikloksilammina u ċikloksildimetilammina, u l-melħ tagħhom	6,3	3
2921 30 91	-- Ċikloks-1,3-ilenediammina (1,3-diamminoċikloksan)	Eżenti	0
2921 30 99	-- Ohrajn	6,5	3
	- Monammini aromatiċi u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2921 41 00	-- Anilina u l-melħ tagħha	6,5	3
2921 42	-- Derivattivi ta' anilina u l-melħ tagħhom		
2921 42 10	--- Derivattivi alogenati, sulfonati, nitrati u nitrosati u l-melħ tagħhom	6,5	3
2921 42 90	--- Ohrajn	6,5	3
2921 43 00	-- Tolwidini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom	6,5	3
2921 44 00	-- Difenilammina u d-derivattivi tagħha; melħ tagħhom	6,5	3
2921 45 00	-- 1- Naftilamina (α -naftilamina), 2-naftilamina (β -naftilamina) u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom	6,5	3
2921 46 00	-- Amfetammina (INN), benzfetammina (INN), deksafetammina (INN), etilamfetammina (INN), fenkamfammina (INN), lefetammina (INN), levamfetammina (INN), mefenoressa (INN) u fentermina (INN); melħ tagħhom	Eżenti	0
2921 49	-- Ohrajn		
2921 49 10	--- Eksilidini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2921 49 80	--- Ohrajn	6,5	3
	- Poliammini aromatiċi u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom		
2921 51	-- o-, m-, p-Fenilenediammina, diamminotolweni, u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom		
	--- o-, m-, p-Fenilenediammina, diamminotolweni u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati u nitrosati tagħhom; melh tagħhom		
2921 51 11	---- m-Fenilenediammina, b'purità ta' 99 % bil-piż jew aktar u li fih: -1 % jew inqas bil-piż ta' ilma, -200 mg/kg jew inqas ta' o-fenilenediammina u -450 mg/kg jew inqas ta' p-fenilenediammina	Eżenti	0
2921 51 19	---- Ohrajn	6,5	3
2921 51 90	--- Ohrajn	6,5	3
2921 59	-- Ohrajn		
2921 59 10	--- m-Fenilenebis(metilammina)	Eżenti	0
2921 59 20	--- 2,2'-Dikloro-4,4'-metilenedianilina	Eżenti	0
2921 59 30	--- 4,4'-Bi-o-tolwidina	Eżenti	0
2921 59 40	--- 1,8-Naftilenediammina	Eżenti	0
2921 59 90	--- Ohrajn	6,5	3
2922	Amino-komposti funzjoni-ossigenu		
	- Ammino-alkoholi, hlief dawk li fihom iktar minn tip wieħed ta' funzjoni ta' ossigenu, l-eteri u l-esteri tagħhom; melh tagħhom		
2922 11 00	-- Monoetanolammina u l-melħ tagħha	6,5	3
2922 12 00	-- Dietanolammina u l-melħ tagħha	6,5	3
2922 13	-- Trietanolammina u l-melħ tagħha		
2922 13 10	--- Trietanolammina	6,5	3
2922 13 90	--- Melħ ta' trietanolamina	6,5	3
2922 14 00	-- Dekstropropoksifene(INN) u l-melħ tagħha	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2922 19	-- Ohrajn		
2922 19 10	--- n-Etildietanolamina	6,5	3
2922 19 20	--- 2,2'-Metiliminodietanol (N-metildietanolamina)	6,5	3
2922 19 80	--- Ohrajn	6,5	3
	- Ammino-naftoli u ammino-fenoli ohrajn, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni-ossigenu, l-eteri u l-esteri tagħhom; melh tagħhom		
2922 21 00	-- Aċti aminoidroksinaftalenesulfonici u l-melh tagħhom	6,5	3
2922 29 00	-- Ohrajn	6,5	3
	- Ammino-aldeidi, ammino-ketoni u ammino kinoni, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni ta' ossigenu; melh tagħhom		
2922 31 00	-- Amfepramon (INN), metadon (INN) u normetadon (INN); melh tagħhom	Eżenti	0
2922 39 00	-- Ohrajn	6,5	3
	- Ammino-aċti, hlief dawk li fihom iktar minn tip wiehed ta' funzjoni-ossigenu, u l-esteri tagħhom; melh tagħhom		
2922 41 00	-- Lisina u l-esteri tagħha; melh tagħhom	6,3	3
2922 42 00	-- Aċtu glutamiku u l-melh tiegħu	6,5	3
2922 43 00	-- Aċtu antraniliku u l-melh tiegħu	6,5	3
2922 44 00	-- Tilidine (INN) u l-melh tagħha	Eżenti	0
2922 49	-- Ohrajn		
2922 49 10	--- Glicina	6,5	3
2922 49 20	--- β -Alanina	Eżenti	0
2922 49 95	--- Ohrajn	6,5	3
2922 50 00	- Fenoli-ammino-alkoħol, fenoli-ammino-aċti u komposti-ammino ohrajn b'funzjoni ossigenu	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2923	Melħ u idrossidi ta' ammonju kwaternarju; leċitini u fosfoaminolipidi Ohrajn, sew jekk definiti kimikament sew jekk le		
2923 10 00	- Kolin u l-melħ tiegħu	6,5	0
2923 20 00	- Leċitini u fosfoaminolipidi ohrajn	5,7	0
2923 90 00	- Ohrajn	6,5	0
2924	Komposti funzjoni-karboksiamide; komposti funzjoni-amide ta' aċtu karboniku		
	- Amidi aċikliċi (inklużi karbamati aċikliċi) u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2924 11 00	-- Meprobamat (INN)	Eżenti	0
2924 12 00	-- Flworoaċetamidi (ISO), monokrotofos (ISO) u fosfamidoni (ISO)	6,5	0
2924 19 00	-- Ohrajn	6,5	0
	- Amino ċikliċi (inklużi karbamati ċikliċi) u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2924 21	-- Ureini u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2924 21 10	--- Isoproturon (ISO)	6,5	0
2924 21 90	--- Ohrajn	6,5	0
2924 23 00	-- Aċtu 2-aċetamidobenżojku (aċtu N-aċetilantraniliku) u l-melħ tiegħu	6,5	0
2924 24 00	-- Etinamat (INN)	Eżenti	0
2924 29	-- Ohrajn		
2924 29 10	--- Lidokaina (INN)	Eżenti	0
2924 29 30	--- Paracetamol (INN)	6,5	3
2924 29 95	--- Ohrajn	6,5	0
2925	Komposti funzjoni-karboksimida (inkluża sakkarina u l-melħ tagħha) u komposti funzjoni-imine		
	- Imidi u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2925 11 00	-- Sakkarina u l-melħ tagħha	6,5	0
2925 12 00	-- Glutetimide (INN)	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2925 19	-- Ohrajn		
2925 19 10	--- 3,3',4,4',5,5',6,6'-Ottabromo-N,N'-etilenediftalimid	Eżenti	0
2925 19 30	--- N,N'-etilenebis(4,5-dibromoeksajdro-3,6-metanoftalimid)	Eżenti	0
2925 19 95	--- Ohrajn	6,5	0
	- Imini u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom		
2925 21 00	-- Klordimeformi (ISO)	6,5	0
2925 29 00	-- Ohrajn	6,5	0
2926	Komposti funzjoni-nitril		
2926 10 00	- Akrlonitril	6,5	3
2926 20 00	- 1-Ċjanogwanidin (disiandiamid)	6,5	0
2926 30 00	- Fenpropopress (INN) u l-melh tiegħu; metadon (INN) (4- cjano-2-dimetilammino-4,4-difenilbutan) intermedju	6,5	0
2926 90	- Ohrajn		
2926 90 20	-- Isoftalonitril	6	0
2926 90 95	-- Ohrajn	6,5	0
2927 00 00	Komposti-diažo, -ažo jew -ažoksi	6,5	0
2928 00	Derivattivi organiċi tal-idrażin jew tal-idroksilammin		
2928 00 10	- N,N-Bis(2-metoksietil)idroksilammin	Eżenti	0
2928 00 90	- Ohrajn	6,5	0
2929	Komposti b'funzjoni-nitroġenu ohra		
2929 10	- Isoċjanati		
2929 10 10	-- Diisoċjanati tal-metilfenilina (diisoċjanati tat-tolwina)	6,5	3
2929 10 90	-- Ohrajn	6,5	3
2929 90 00	- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	X. KOMPOSTI ORGANO-INORGANIĊI, KOMPOSTI ETERO- ĊIKLIĊI, AĊTI NUKLEJĊI U L-MELĦ TAGĦHOM, U SULFONAMIDI		
2930	Komposti organo-sulfuriċi		
2930 20 00	- Tjokarbamati u dizjokarbamati	6,5	0
2930 30 00	- Mono-, di- jew tetrasulfidi ta' tjuram	6,5	0
2930 40	- Mezjonin		
2930 40 10	-- Mezjonin (INN)	Eżenti	0
2930 40 90	-- Ohrajn	6,5	0
2930 50 00	- Captafol (ISO) u methamidofos (ISO)	6,5	0
2930 90	- Ohrajn		
2930 90 13	-- Ċistejn u ċistin	6,5	3
2930 90 16	-- Derivattivi ta' ċistejn jew ċistin	6,5	3
2930 90 20	-- Tiodiglikol (INN) (2,2'-tiodjetanol)	6,5	3
2930 90 30	-- Aċtu DL-2-idroksi-4-(metiltio)butiriku	Eżenti	0
2930 90 40	-- 2,2'-Tiodjetilbis[3-(3,5-di-tert-butyl-4-idroksifenil)propjonat]	Eżenti	0
2930 90 50	-- Taħlita ta' isomeri magħmulin minn 4-metil-2,6-bis(metil- zjo)-m-fenilenediammina u 2-metil-4,6-bis(metilzjo)-m- fenilenediammina	Eżenti	0
2930 90 85	-- Ohrajn	6,5	0
2931 00	Komposti organo-inorganiċi ohrajn		
2931 00 10	- Metilfosfonat dimetiliku	6,5	0
2931 00 20	- Difluworidu metilfosfonojl (difluworidu metilfosfoniku)	6,5	0
2931 00 30	- Diklorur metilfosfonojl (diklorur metilfosfoniku)	6,5	0
2931 00 95	- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2932	Komposti eteroċikličji b'etero-atomu(i) ta' ossiġnu biss		
	-- Komposti li fihom ċirku furan mhux imgħonġi (idroġenat jew le) fl-istruttura		
2932 11 00	-- Tetraidrofuran	6,5	0
2932 12 00	-- 2-Furaldeide (furfuraldeide)	6,5	3
2932 13 00	-- Alkoħol furfuriliku u alkoħol tetraidrofurfuriliku	6,5	3
2932 19 00	-- Ohrajn	6,5	0
	- Lattoni		
2932 21 00	-- Kumarin, metilkumarini u etilkumarini	6,5	3
2932 29	-- Lattoni Ohrajn		
2932 29 10	--- Fenolftalejn	Eżenti	0
2932 29 20	--- Aċtu 1-idroksi-4-[1-(4-idroksi-3-metoksikarbonil-1-naftil)-3-okso-1H, 3H-benžo [de]isokromen-1-il]-6-oktadesiloksi-2-naftoiku	Eżenti	0
2932 29 30	--- 3'-Kloro-6'-ċikloksilamminospiro[isobenzofuran-1(3 H), 9'-ksanten]-3-on	Eżenti	0
2932 29 40	--- 6'-(N-Etill-p-tolwidino)-2'-metilspiro[isobenzofuran-1(3 H), 9'-ksanten]-3-on	Eżenti	0
2932 29 50	--- Metil-6-dokosiloksi-1-idroksi-4-[1-(4-idroksi-3-metil-1-fenantril)-3-oxo-1H, 3H-nafto[1,8-cd]piran-1-il]naftalene-2-karboksilat	Eżenti	0
2932 29 60	--- gamma-Butyrolactone	6,5	0
2932 29 85	--- Ohrajn	6,5	0
	- Ohrajn		
2932 91 00	-- Isosafrol	6,5	0
2932 92 00	-- 1-(1,3-Benzodioksol-5-il)propan-2-on	6,5	0
2932 93 00	-- Piperonal	6,5	0
2932 94 00	-- Safrol	6,5	0
2932 95 00	-- Tetraidrokannabinoli (isomeri kollha)	6,5	0
2932 99	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2932 99 50	--- Epossidi b'ċirku b'erba' membri	6,5	0
2932 99 70	--- Aċetali u emiaċetali interni ċikličji ohrajn, b'funzjonijiet ossiġenu ohrajn jew le, u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	6,5	0
2932 99 85	--- Ohrajn	6,5	0
2933	Komposti eteroċikličji b'eteroatomu(i) ta' nitroġenu biss		
	- Komposti li fihom ċirku ta' pirazol mhux imġonġi (idroġenat jew le) fl-istruttura		
2933 11	-- Fenazon (antipirin) u d-derivattivi tiegħu		
2933 11 10	--- Propifenazon (INN)	Eżenti	0
2933 11 90	--- Ohrajn	6,5	0
2933 19	-- Ohrajn		
2933 19 10	--- Fenilbutazon (INN)	Eżenti	0
2933 19 90	--- Ohrajn	6,5	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' imidazol mhux imġonġi (idroġenat jew le) fl-istruttura		
2933 21 00	-- Idantojn u d-derivattivi tiegħu	6,5	0
2933 29	-- Ohrajn		
2933 29 10	--- Idroklorur tan-nafażolina (INN) u nitrat tan-nafażolina (INN); fentolammia(INN); idroklorur tat-tolażolina (INN)	Eżenti	0
2933 29 90	--- Ohrajn	6,5	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' piridin mhux imġonġi (idroġenat jew le) fl-istruttura		
2933 31 00	-- Piridina u l-melħ tagħha	5,3	0
2933 32 00	-- Piperidina u l-melħ tagħha	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2933 33 00	-- Alfentanil (INN), anileridina (INN), bežitramide (INN), bromażepam (INN), difenoksin (INN), difenoksilat (INN), dipipanon (INN), fentanil (INN), ketobemidon (INN), metilfenidat (INN), pentazokina (INN), petidina (INN), petidina (INN) intermedja A, fenciklidina (INN) (PCP), fenoperidina (INN), pipradrol (INN), piritramide (INN), propiram (INN) u trimeperidina (INN); melh tagħhom	6,5	0
2933 39	-- Ohrajn		
2933 39 10	--- Ipronjażid (INN); idroklorur tal-ketobemidon (INN); bromur tal-piridostigmina (INN)	Eżenti	0
2933 39 20	--- 2,3,5,6-Tetrakloropiridina	Eżenti	0
2933 39 25	--- Aċtu 3,6-dikloropiridina-2-karboksiliku	Eżenti	0
2933 39 35	--- 2-Idroksietilammonju-3,6-dikloropiridina-2-karboksilat	Eżenti	0
2933 39 40	--- Aċetat 2-butoksietil(3,5,6-trikloro-2-piridiloksi)	Eżenti	0
2933 39 45	--- 3,5-Dikloro-2,4,6-trifluworopiridina	Eżenti	0
2933 39 50	--- Fluroksipir (ISO), esteru tal-metil	4	0
2933 39 55	--- 4-Metilpiridina	Eżenti	0
2933 39 99	--- Ohrajn	6,5	0
	- Komposti li fl-istruttura fihom sistema ta' ċrieki ta' kinolina jew isokinolina (idroġenat jew le), mhux imġongin aktar		
2933 41 00	-- Levorfanol (INN) u l-melħ tiegħu	Eżenti	0
2933 49	-- Ohrajn		
2933 49 10	--- Derivattivi aloġeniċi ta' kinolina; derivattivi ta' aċtu karboksiliku ta' kinolina	5,5	0
2933 49 30	--- Dekstrometorfan (INN) u l-melħ tiegħu	Eżenti	0
2933 49 90	--- Ohrajn	6,5	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' pirimidina (idroġenata jew le) jew ċirku ta' piperazina fl-istruttura		
2933 52 00	-- Malonilureja (aċtu barbituriku) u l-melħ tiegħu	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2933 53	-- Allobarbitol (INN), amobarbitol (INN), barbitol (INN), butalbitol (INN), butobarbitol, ċiklobarbitol (INN), metilfenobarbitol (INN), pentobarbitol (INN), fenobarbitol (INN), sekbutabarbitol (INN), sekobarbitol (INN) u vinilbitol (INN); melh tagħhom		
2933 53 10	--- Fenobarbitol (INN), barbitol (INN), u l-melh tagħhom	Eżenti	0
2933 53 90	--- Ohrajn	6,5	0
2933 54 00	-- Derivattivi ohrajn ta' malonilureja (aċtu barbituriku); melh tagħhom	6,5	0
2933 55 00	-- Loprazolam (INN), meklokwalon (INN), metakwalon (INN) u žiperprol (INN); melh tagħhom	Eżenti	0
2933 59	-- Ohrajn		
2933 59 10	--- Djażinon (ISO)	Eżenti	0
2933 59 20	--- 1,4-Djażabċiklo[2,2,2]ottan (trietilenediammina)	Eżenti	0
2933 59 95	--- Ohrajn	6,5	0
	- Komposti li fihom ċirku ta' triażina mhux imġonġi (idrogenata jew le) fl-istruttura		
2933 61 00	-- Melammina	6,5	3
2933 69	-- Ohrajn		
2933 69 10	--- Atrazina (ISO); propazina (ISO); simazina (ISO); eksaidro-1,3,5-trinitro-1,3,5-triazina (eksogen, trimetilenetrinitrammina)	5,5	0
2933 69 20	--- Metenammina (INN) (eksametilenetetrammina)	Eżenti	0
2933 69 30	--- 2,6-Di-tert-butil-4-[4,6-bis(ottilzjo)-1,3,5-triazin-2-ilamminno]fenol	Eżenti	0
2933 69 80	--- Ohrajn	6,5	0
	- Lattami		
2933 71 00	-- 6-Eksanelattam (epsilon-kaprolattam)	6,5	0
2933 72 00	-- Klobazam (INN) and methiprilon (INN)	Eżenti	0
2933 79 00	-- Lattami ohrajn	6,5	0
	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2933 91	-- Alprazolam (INN), kamażepam (INN), klordiażeposside (INN), klonazepam (INN), klorazepat, delorazepam (INN), diażepam (INN), estażolam (INN), etil loflazepat (INN), fludiazepam (INN), flunitrazepam (INN), flurazepam (INN), alazepam (INN), lorażepam (INN), lormetażepam (INN), mażindol (INN), medażepam (INN), midażolam (INN), nimetażepam (INN), nitrazepam (INN), nordażepam (INN), oksażepam (INN), pinażepam (INN), prażepam (INN), pirovaleron (INN), temażepam (INN), tetrażepam (INN) u triazolam (INN); melh tagħhom		
2933 91 10	--- Klordiażeposside (INN)	Eżenti	0
2933 91 90	--- Ohrajn	6,5	0
2933 99	-- Ohrajn		
2933 99 10	--- Benzimidażol-2-tjol (merkaptobenzimidazol)	6,5	0
2933 99 20	--- Indole, 3-metilindole (skatole), 6-allil-6,7-diidro-5H-dibenz[c,e]azepina (azapetina), fenindamina (INN) u l-melh tagħhom; idroklorur tal-imipramina (INN)	5,5	0
2933 99 30	--- Monoažepina	6,5	0
2933 99 40	--- Diażepini	6,5	0
2933 99 50	--- 2,4-Di-tert-butyl-6-(5-klorobenzotriazol-2-il)fenol	Eżenti	0
2933 99 90	--- Ohrajn	6,5	0
2934	Aċti nukleġki u melh tagħhom, sew jekk definiti kimikament sew jekk le; komposti eteroċikliċi oħra		
2934 10 00	- Komposti li fihom ċirku ta' tijażol mhux imġonġi (idroġenat jew le) fl-istruttura	6,5	0
2934 20	- Komposti li fl-istruttura fihom sistema ta' ċrieki ta' benzotjażol (idroġenati jew le), mhux imġonġijin aktar		
2934 20 20	-- Di(benzotjażol-2-il)disulfid; benzotjażol-2-tjol (merkaptobenzotjażol) u l-melh tiegħu	6,5	0
2934 20 80	-- Ohrajn	6,5	0
2934 30	- Komposti li fl-istruttura fihom sistema ta' ċrieki ta' fenotiazina (idroġenati jew le), mhux imġonġijin aktar		
2934 30 10	-- Tietilperazina (INN); tijoridażina (INN) u l-melh tagħha	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2934 30 90	-- Ohrajn	6,5	0
	- Ohrajn		
2934 91 00	-- Aminorex (INN), brotizolam (INN), klotiażepam (INN), kloxażolam (INN), deksstromoramide (INN), aloksażolam (INN), ketażolam (INN), mesokarb (INN), oksażolam (INN), pemolina (INN), fendimetrażina (INN), fenmetrażina (INN) u sufentanil (INN); melh tagħhom	Eżenti	0
2934 99	-- Ohrajn		
2934 99 10	--- Klorprotiksene (INN); tenalidina (INN) u t-tartri u l-maleati tagħha	Eżenti	0
2934 99 20	--- Furażolidon (INN)	Eżenti	0
2934 99 30	--- Aċtu 7-amminoċefalosporaniku	Eżenti	0
2934 99 40	--- Melh u esteri ta' aċtu (6R,7R)-3-aċetoksimetil-7-[(R)-2-formiloksi-2-fenilacetamido]-8-okso-5-tia-1-ażabiciċlo[4,2.0]jott-2-ene-2-karboksiliku	Eżenti	0
2934 99 50	--- Bromur 1-[2-(1,3-Dioksan-2-il)etil]-2-metilpiridinju	Eżenti	0
2934 99 90	--- Ohrajn	6,5	0
2935 00	Sulfonamidi		
2935 00 10	- 3-[1-[7-(Eksadeċilsulfonilammino)-1H-indole-3-il]-3-okso-1H,3H-nafto[1,8-cd]piran-1-il]-N,N-dimetil-1H-indole-7-sulfonamide	Eżenti	0
2935 00 20	- Metosulam (ISO)	Eżenti	0
2935 00 90	- Ohrajn	6,5	3
	XI. PROVITAMINI, VITAMINI U ORMONI		
2936	Provitamini u vitamini, naturali jew riprodotti b'sintesi (inklużi koncentradi naturali), derivattivi tagħhom użati primarjament bhala vitamini, u taħlit flimkien ta' dawn li ssemew fuq, fxi solvent jew le		
	- Vitamini u d-derivattivi tagħhom, mhux imhalltin		
2936 21 00	-- Vitamini A u d-derivattivi tagħhom	Eżenti	0
2936 22 00	-- Vitamina B1 u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 23 00	-- Vitamina B2 u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2936 24 00	-- Aċtu Pantoteniku D jew DL (vitamina B3 jew vitamina B5) u d-derivattivi tiegħu	Eżenti	0
2936 25 00	-- Vitamina B6 u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 26 00	-- Vitamina B12 u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 27 00	-- Vitamina Ċ u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 28 00	-- Vitamina E u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 29	-- Vitamini oħrajn u d-derivattivi tagħhom		
2936 29 10	--- Vitamina B9 u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 29 30	--- Vitamina H u d-derivattivi tagħha	Eżenti	0
2936 29 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
2936 90	- Oħrajn, inklużi konċentrati naturali		
	-- Konċentrati naturali ta' vitamini		
2936 90 11	--- Konċentrati naturali ta' vitamini A + D	Eżenti	0
2936 90 19	--- Oħrajn	Eżenti	0
2936 90 80	-- Oħrajn	Eżenti	0
2937	Ormoni, prostaglandini, tromboksani u lewkotrieni, naturali jew riprodotti b'sintesi; derivattivi u analogi strutturali tagħhom, inklużi polipeptidi b'katina modifikata, użati primarjament bhala ormoni		
	- Ormoni polipeptidi, ormoni proteini u ormoni glikoproteini, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom		
2937 11 00	-- Somatropin, id-derivattivi u l-analogi strutturali tiegħu	Eżenti	0
2937 12 00	-- Insulina u l-melh tagħha	Eżenti	0
2937 19 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
	- Ormoni sterojdali, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom		
2937 21 00	-- Kortison, idrokortison, prednison (deidrokortison) u prednisolon (deidroidrokortison)	Eżenti	0
2937 22 00	-- Derivattivi aloġenati ta' ormoni kortikosterojdali	Eżenti	0
2937 23 00	-- Estroġeni u proġestogeni	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2937 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ormoni katekolamini, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom		
2937 31 00	-- Epinefrin	Eżenti	0
2937 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
2937 40 00	- Derivattivi ta' ammino-aċtu	Eżenti	0
2937 50 00	- Prostaglandini, tromboksani u lewkotrieni, id-derivattivi u analogi strutturali tagħhom	Eżenti	0
2937 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
	XII. GLIKOSSIDI U ALKALOJDI VEĠETALI, NATURALI JEW RIPRODOTTI B'SINTESE, U L-MELĦ, ETERI, ESTERI U DERIVATTIVI OHRAJN TAGĦHOM		
2938	Glikossidi, naturali jew riprodotti b'sintesi, u l-melĦ, eteri, esteri u derivattivi ohrajn tagħhom		
2938 10 00	- Rutoside (rutin) u d-derivattivi tiegħu	6,5	0
2938 90	- Ohrajn		
2938 90 10	-- Glikossidi digitalis	6	0
2938 90 30	-- Aċtu glicirriziku u glicirrizati	5,7	0
2938 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
2939	Alkaloidi veġetali, naturali jew riprodotti b'sintesi, u l-melĦ, eteri, esteri u derivattivi ohrajn tagħhom		
	- Alkaloidi tal-opju u d-derivattivi tagħhom; melĦ tagħhom		
2939 11 00	-- Konċentrati ta' tiben tal-peprin; buprenorfina (INN), kodeina, diidrokodeina (INN), etilmorfina, etorfina (INN), eroina, idrokodon (INN), idromorfon (INN), morfina, nikomorfina (INN), oksikodon (INN), oksimorfon (INN), folkodina (INN), tebakon (INN) u tebaina; melĦ tagħhom	Eżenti	0
2939 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
2939 20 00	- Alkaloidi ta' ċinkona u d-derivattivi tagħhom; melĦ tagħhom	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2939 30 00	- Kafeina u l-melħ tagħha	Eżenti	0
	- Efedrina u l-melħ tagħha		
2939 41 00	-- Efedrina u l-melħ tagħha	Eżenti	0
2939 42 00	-- Pseudofedrina (INN) u l-melħ tagħha	Eżenti	0
2939 43 00	-- Katina (INN) u l-melħ tagħha	Eżenti	0
2939 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Teofillina u amminofillina (teofillina-etilenediammina) u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2939 51 00	-- Fenetillina u l-melħ tagħha	Eżenti	0
2939 59 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Alkaloidi ta' ergotina tas-segala u d-derivattivi tagħhom; melħ tagħhom		
2939 61 00	-- Ergometrina (INN) u l-melħ tagħha	Eżenti	0
2939 62 00	-- Ergotamina (INN) u l-melħ tagħha	Eżenti	0
2939 63 00	-- Aċtu liserġiku u l-melħ tiegħu	Eżenti	0
2939 69 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
2939 91	-- Kokaina, ekgonina, levometamfetammina, metamfetamina (INN), rakemat ta' metamfetammina; melħ, esterji u derivattivi ohrajn tagħhom		
	--- Kokaina u l-melħ tagħha		
2939 91 11	---- Kokaina mhux maħduma	Eżenti	0
2939 91 19	---- Ohrajn	Eżenti	0
2939 91 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
2939 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	XIII. KOMPOSTI ORGANIĊI OHRAJN		
2940 00 00	Zokkrijiet, kimikament puri, hlief sukrows, lattsosju, maltosju, glukows u fruktows; eteri taz-zokkor, aċetali taz-zokkor u esterji taz-zokkor, u l-melħ tagħhom, hlief prodotti ta' titlu 2937, 2938 jew 2939	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
2941	Antibijotiċi		
2941 10	- Peniċillini u d-derivattivi tagħhom bi struttura ta' aċtu peniċillaniku; melh tagħhom		
2941 10 10	-- Amoksillina (INN) u l-melh tagħha	Eżenti	0
2941 10 20	-- Ampicillina (INN), metampicillina (INN), pivampicillina (INN) u l-melh tagħhom	Eżenti	0
2941 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
2941 20	- Streptomiciċini u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom		
2941 20 30	-- Diidroestreptomicina, il-melh, esteri u idrati tagħha	5,3	0
2941 20 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
2941 30 00	- Tetraciklini u d-derivattivi tagħhom; melh tagħhom	Eżenti	0
2941 40 00	- Kloramfenikol u d-derivattivi tiegħu; melh tagħhom	Eżenti	0
2941 50 00	- Eritromiciċina u d-derivattivi tagħha; melh tagħhom	Eżenti	0
2941 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
2942 00 00	Komposti organiċi ohrajn	6,5	0
30	KAPITOLU 30 - PRODOTTI FARMAĊEWTIĊI		
3001	Glandoli u organi ohrajn għal użi organo-terapewtiċi, imnixx-fin, magħmulin trab jew le; estratti ta' glandoli jew organi ohrajn jew tat-tnixxijiet tagħhom għal użi organoterapewtiċi; heparina u l-melh tagħha; sustanzi ohrajn umani jew animali ppreparati għal użi terapewtiċi jew profilattiċi, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
3001 20	- Estratti ta' glandoli jew organi ohrajn jew tat-tnixxijiet tagħhom		
3001 20 10	-- Ta' oriġni umana	Eżenti	0
3001 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3001 90	- Ohrajn		
3001 90 20	-- Ta' oriġni umana	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
3001 90 91	--- Heparina u l-melh tagħha	Eżenti	0
3001 90 98	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3002	Demm tal-bniedem; demm ta' annimali ppreparat għal użi terapewtiċi, profilattiċi jew diagnostiċi; antisera u frazzjonijiet oħra tad-demm u prodotti immunoloġiċi modifikati, miksubin permezz ta' proċessi bijoteknoloġiċi jew le; vaċċini, tossini, kulturi ta' mikroorganizmi (ħlief ħmira) u prodotti simili		
3002 10	- Antisera u frazzjonijiet oħrajn tad-demm u prodotti immunoloġiċi modifikati, miksubin permezz ta' proċessi bioteknoloġiċi jew le		
3002 10 10	-- Antisera	Eżenti	0
	-- Oħrajn		
3002 10 91	--- Emoglobina, globulini tad-demm u globulini tas-serum	Eżenti	0
	--- Oħrajn		
3002 10 95	---- Ta' oriġni umana	Eżenti	0
3002 10 99	---- Oħrajn	Eżenti	0
3002 20 00	- Vaċċini għal medicina għall-bniedem	Eżenti	0
3002 30 00	- Vaċċini għal medicina veterinarja	Eżenti	0
3002 90	- Oħrajn		
3002 90 10	-- Demm uman	Eżenti	0
3002 90 30	-- Demm annimali ppreparat għal użi terapewtiċi, profilattiċi jew dijanjostiċi	Eżenti	0
3002 90 50	-- Kulturi ta' mikro-organizmi	Eżenti	0
3002 90 90	-- Oħrajn	- Eżenti	0
3003	Medikamenti (ħlief oġġetti ta' titlu 3002, 3005 jew 3006) li jikkonsistu f'żewġ kostitwenti jew aktar li thalltu flimkien għal użi terapewtiċi jew profilattiċi, mhux ippreżentati f'dożi meqjusin jew f'forom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut		
3003 10 00	- Li fihom penicillini jew derivattivi tagħhom, bi struttura ta' aċtu penicillaniku, jew streptomiciċini jew derivattivi tagħhom	Eżenti	0
3003 20 00	- Li fihom antibijotiċi oħrajn	Eżenti	0
	- Li fihom ormoni jew prodotti oħrajn ta' titlu 2937 iżda ma fihomx antibijotiċi		
3003 31 00	-- Li fihom l-insulina	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3003 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
3003 40 00	- Li fihom alkaloidi jew derivattivi tagħhom iżda li ma fihomx ormoni jew prodotti ohrajn ta' titlu 2937 jew antibijotiċi	Eżenti	0
3003 90	- Ohrajn		
3003 90 10	-- fihom jodju jew komposti ta' jodju	Eżenti	0
3003 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3004	Medikamenti (hlief oġġetti ta' titlu 3002, 3005 jew 3006) li jikkonsistu fi prodotti mhalltin jew mhux imhalltin għal użu terapewtiku jew profilattiku, ppreżentati fdożi meqjusin (inklużi dawk f'forma ta' sistemi li jinghataw mill-ġilda (transdermalni)) jew f'forom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut		
3004 10	- Li fihom penicillini jew derivattivi tagħhom, bi struttura ta' aċtu penicillaniku, jew streptomicini jew derivattivi tagħhom		
3004 10 10	-- Li fihom, bhala sustanzi attivi, penicillini jew derivattivi tagħhom biss bi struttura ta' aċtu penicillaniku	Eżenti	0
3004 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3004 20	- Li fihom antibijotiċi ohrajn		
3004 20 10	-- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalita' għall-bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
3004 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Li fihom ormoni jew prodotti ohrajn ta' titlu 2937 iżda ma fihomx antibijotiċi		
3004 31	-- Li fihom l-insulina		
3004 31 10	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki kwalita' għal bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
3004 31 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
3004 32	-- Li fihom ormoni kortikosteroidi, id-derivattivi u l-analogi strutturali tagħhom		
3004 32 10	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki kwalita' għal bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
3004 32 90	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3004 39	-- Ohrajn		
3004 39 10	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki kwalita' għal bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
3004 39 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
3004 40	- Li fihom alkaloidi jew derivattivi tagħhom iżda li ma fihomx ormoni, prodotti ohrajn ta' titlu 2937 jew antibijotiċi		
3004 40 10	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalita' għall-bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
3004 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3004 50	- Medikamenti ohrajn li fihom vitamini jew prodotti ohrajn ta' titlu 2936		
3004 50 10	-- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalita' għall-bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
3004 50 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3004 90	- Ohrajn		
	-- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' kwalita' għall-bejgħ bl-imnut		
3004 90 11	--- Li fihom jodju jew komposti ta' jodju	Eżenti	0
3004 90 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
3004 90 91	--- Li fihom jodju jew komposti ta' jodju	Eżenti	0
3004 90 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
3005	Tajjar, garża, faxex u oġġetti simili (pereżempju, infaxxar, stikk li jehel, għajjar), mimlijin jew miksijin b'sustanzi farmaċewtiċi jew ippreżentati f'forom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut għal għanijiet mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji		
3005 10 00	- Infaxxar li jehel u oġġetti ohrajn li għandhom saff li jehel	Eżenti	0
3005 90	- Ohrajn		
3005 90 10	-- Tajjar u oġġetti ta' tajjar	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' materjali tessili		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3005 90 31	---- Garża u oġġetti ta' garża	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
3005 90 51	----- Tessuti mhux minsuġin	Eżenti	0
3005 90 55	----- Ohrajn	Eżenti	0
3005 90 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
3006	Oġġetti farmaċewtiċi speċifikati f'nota 4 għal dan il-kapitlu		
3006 10	- Ketgut kirurġika sterili, materjali simili sterili (inklużi hjut kirurġiċi jew dentali sterilizzati jistgħu jkunu assorbabbli) u tessut sterili li jehel għall-gheluq ta' feriti kirurġiċi; laminarja sterili u tampuni sterili ta' laminarja; emostatiċi sterili kirurġiċi jew dentali assorbabbli; protezzjoni sterili kirurġiċi jew dentali kemm jekk assorbabbli jew le		
3006 10 10	-- Ketgut kirurġika sterili	Eżenti	0
3006 10 30	-- Protezzjonijiet sterili kirurġiċi jew dentali kemm jekk assorbabbli jew le	6,5	0
3006 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3006 20 00	- Reaġenti ta' ragruppar tad-demem	Eżenti	0
3006 30 00	- Preparazzjonijiet biex itappnu għal eżamijiet bir-raġġi-X; reaġenti diagnostiċi ddisinjati biex jingħataw lill-pazjent	Eżenti	0
3006 40 00	- Simenti dentali u mili ieħor dentali; simenti għar-rikostruzzjoni ta' għadam	Eżenti	0
3006 50 00	- Kaxex u settijiet ta' għajnuna medika	Eżenti	0
3006 60	- Preparazzjonijiet kimiċi kontraċettivi bbażati fuq ormoni, fuq prodotti ohrajn ta' titlu 2937 jew fuq spermiciċi		
	-- Ibbażati fuq ormoni jew prodotti ohrajn ta' titlu 2937		
3006 60 11	--- Ippreżentati f'forom jew f'pakki ta' tip li jinbiegħu bl-imnut	Eżenti	0
3006 60 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
3006 60 90	-- Ibbażati fuq spermiciċi	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3006 70 00	- Preparazzjonijiet ta' ġel maħsubin għal użu ta' medicina umana jew veterinarja bhala lubrikant għal partijiet tal-ġisem għal operazzjonijiet kirurġiċi jew eżamijiet fiżiċi jew bhala aġent għal akkoppjar bejn il-ġisem u strumenti mediċi	6,5	5
	- Ohrajn		
3006 91 00	- Strumenti identifikabbli għall-użu tal-ostjomija	6,5	0
3006 92 00	-- Farmaċewtiċi ta' skart	Eżenti	0
31	KAPITOLU 31 - FERTILIZZANTI		
3101 00 00	Fertilizzanti ta' annimali jew veġetali, imhalltin flimkien jew trattati kimikament jew le; fertilizzanti magħmulin bit-tahlit jew trattament kimiku ta' prodotti ta' annimali jew veġetali	Eżenti	0
3102	Fertilizzanti minerali jew kimiċi, nitroġeniċi		
3102 10	- Urea, f'soluzzjoni ta' ilma jew le		
3102 10 10	-- Urea li fiha aktar minn 45 % tal-piż tal-prodott xott anid-riku nitroġenu	6,5	7
3102 10 90	-- Ohrajn	6,5	7
	- Sulfat tal-ammonju; melh doppju u tahlit ta' sulfat tal-ammonju u nitrat tal-ammonju		
3102 21 00	-- Sulfat tal-ammonju	6,5	7
3102 29 00	-- Ohrajn	6,5	7
3102 30	- Nitrat tal-ammonju; f'soluzzjoni ta' ilma jew le		
3102 30 10	-- F'soluzzjoni ta' ilma:	6,5	7
3102 30 90	-- Ohrajn	6,5	7
3102 40	- Tahlit ta' nitrat tal-ammonju ma' karbonat tal-kalċju jew ma' sustanzi ohrajn inorganiċi mhux fertilizzanti		
3102 40 10	-- B'kontenut ta' nitroġenu mhux aktar minn 28 % tal-piż	6,5	7
3102 40 90	-- B'kontenut ta' nitroġenu aktar minn 28 % tal-piż	6,5	7
3102 50	- Nitrat tas-sodju		
3102 50 10	-- Nitrat tas-sodju naturali	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3102 50 90	-- Ohrajn	6,5	7
3102 60 00	- Melh doppju u taħlitiet ta' nitrat tal-kalċju u nitrat ta' l-ammonju	6,5	7
3102 80 00	- Taħlitiet ta' ureja u nitrat tal-ammonju f'soluzzjoni milwiema jew ammonjakali	6,5	7
3102 90 00	- Ohrajn, inklużi taħlitiet mhux speċifikati fis-subintestaturi li għaddew	6,5	7
3103	Fertilizzanti minerali jew kimiċi, fosfatiċi		
3103 10	- Superfosfati		
3103 10 10	-- Li fihom aktar minn 35 % tal-piż pentossidu tad-difosfru	4,8	5
3103 10 90	-- Ohrajn	4,8	5
3103 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
3104	Fertilizzanti minerali jew kimiċi, potassiċi		
3104 20	- Klorur tal-potassju		
3104 20 10	-- B'kontenut ta' potassju stmat bhala K ₂ O, bil-piż, mhux aktar minn 40 % tal-prodott xott anidriku	Eżenti	0
3104 20 50	-- B'kontenut ta' potassju stmat bhala K ₂ O, bil-piż, aktar minn 40 % iżda mhux aktar minn 62 % tal-prodott xott anidriku	Eżenti	0
3104 20 90	-- B'kontenut ta' potassju stmat bhala K ₂ O, bil-piż, aktar minn 62 % tal-prodott xott anidriku	Eżenti	0
3104 30 00	- Sulfat tal-potassju	Eżenti	0
3104 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
3105	Fertilizzanti minerali jew kimiċi li fihom żewġ jew tliet elementi fertilizzanti min-nitroġenu, il-fosforu u l-potassju; fertilizzanti ohrajn; oġġetti ta' dan il-kapitolu f'għamla ta' b'cejjeċ jew forom simili jew f'pakki ta' piż gross mhux aktar minn 10 kg		
3105 10 00	- Oġġetti ta' dan il-kapitolu f'għamla ta' b'cejjeċ jew forom simili jew f'pakki ta' piż gross mhux aktar minn 10 kg	6,5	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3105 20	- Fertilizzanti minerali jew kimiċi li fihom it-tliet elementi fertilizzanti nitroġenu, fosfru u potassju		
3105 20 10	-- B'kontenut ta' nitroġenu aktar minn 10 % tal-piż tal-prodott xott anidriku	6,5	7
3105 20 90	-- Ohrajn	6,5	7
3105 30 00	- Idroġenortofosfat diammoniku (fosfat ta' diammonju)	6,5	7
3105 40 00	- Idroġenortofosfat ammoniku (fosfat ta' monammonju) u tahlit tiegħu ma' idroġenortofosfat diammoniku (fosfat ta' diammonju)	6,5	7
	- Fertilizzanti minerali jew kimiċi ohrajn li fihom iż-żewġ elementi fertilizzanti nitroġenu u fosforu		
3105 51 00	-- Li fihom nitrati u fosfati	6,5	7
3105 59 00	-- Ohrajn	6,5	7
3105 60	- Fertilizzanti minerali jew kimiċi li fihom iż-żewġ elementi fertilizzanti fosforu u potassju		
3105 60 10	-- Superfosfati potassiċi	3,2	0
3105 60 90	-- Ohrajn	3,2	0
3105 90	- Ohrajn		
3105 90 10	-- Nitrat naturali ta' sodju potassiku, magħmul minn tahlita naturali ta' nitrat tas-sodju u nitrat tal-potassju (il-proporzjon ta' nitrat tal-potassju jista' jkun għoli sa 44 %), b'kontenut totali ta' nitroġenu mhux aktar minn 16,3 % tal-piż tal-prodott xott anidriku	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
3105 90 91	--- B'kontenut ta' nitroġenu aktar minn 10 % tal-piż tal-prodott xott anidriku	6,5	7
3105 90 99	--- Ohrajn	3,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
32	KAPITOLU 32 - ESTRATTI GĦALL-IKKUNZAR JEW GĦAŻ- ŻBIGĦ; TANNINI U DERIVATTIVI TAGĦHOM; ŻEBGĦA, PIGMENTI U MATERJAL IEHOR TAŻ-ŻBIGĦ; ŻEBGĦA U VERNIĊI; STOKK U GOMOM OHRAJN; LINEK		
3201	Estratti ta' oriġni veġetali għall-ikkunzar; tannini u l-melh tagħhom, eteri, esterji u derivattivi oħrajn		
3201 10 00	- Estratt tal-quebracho	Eżenti	0
3201 20 00	- Estratt ta' acacia Awstraljana (wattle)	6,5	5
3201 90	- Oħrajn		
3201 90 20	-- Estratt tax-xumakk, estratt tal-ġandar (vallonia), estratt tal- ballut jew estratt tal-qastan	5,8	5
3201 90 90	-- Oħrajn	5,3	5
3202	Sustanzi organiċi sintetiċi għall-ikkunzar; sustanzi inorganiċi għall-ikkunzar; preparazzjonijiet għall-ikkunzar, fihom jew le sustanzi naturali għall-ikkunzar; preparazzjonijiet enżimatiċi għal qabel l-ikkunzar		
3202 10 00	- Sustanzi organiċi għall-ikkunzar	5,3	0
3202 90 00	- Oħrajn	5,3	0
3203 00	Materjal taż-żbigh ta' oriġni veġetali jew ta' annimali (inklużi estratti taż-żbigh iżda esklużi iswed ta' annimali), definiti kimi- kament jew le; preparazzjonijiet kif speċifikat f'Nota 3 għal dan il-kapitolu bbażati fuq materjal taż-żbigh ta' oriġni veġe- tali jew tal-annimali		
3203 00 10	- Materjal taż-żbigh ta' oriġni veġetali u preparazzjonijiet ibba- żati fuqu	Eżenti	0
3203 00 90	- Materjal taż-żbigh ta' oriġni ta' annimali u preparazzjonijiet ibbażati fuqu	2,5	0
3204	Materjal taż-żbigh organiku sintetiku, definit kimikament jew le; Preparazzjonijiet kif speċifikati f'nota 3 għal dan il-kapitlu bbażati fuq materjal taż-żbigh organiku sintetiku; prodotti organiċi sintetiċi ta' tip użati bħala aġenti li jdawwlu fluwo- rexxenti jew bħala luminofori, definiti kimikament jew le		
	- Materjal taż-żbigh organiku sintetiku u preparazzjonijiet ibbażati fuq kif speċifikati f'nota 3 għal dan il-kapitlu		
3204 11 00	-- Żebgħat li jinxterdu u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3204 12 00	-- Żebgħat aċidużi, premetallizzati jew le, u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom; żebgħat korrużivi (mordant) u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0
3204 13 00	-- Żebgħat bażiċi u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0
3204 14 00	-- Żebgħat diretti u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0
3204 15 00	-- Żebgħat tal-bittija (inklużi dawk li jintużaw f'dak l-istat bħala pigmenti) u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0
3204 16 00	-- Żebgħat reattivi u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0
3204 17 00	-- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuqhom	6,5	0
3204 19 00	-- Ohrajn, inklużi taħlitiet ta' materjal taż-żbigh minn tnejn jew aktar mis-subtitli 3204 11 sa 3204 19	6,5	0
3204 20 00	- Prodotti organiċi sintetiċi ta' tip użati bħala aġenti li jdawlu fluworexxenti	6	0
3204 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3205 00 00	Lagi tal-kulur; preparazzjonijiet kif speċifikati f'nota 3 għal dan il-kapitlu bbażati fuq lagi tal-kulur	6,5	0
3206	Materjal ieħor taż-żbigh; preparazzjonijiet kif speċifikati f'nota 3 għal dan il-kapitlu, hliet dawk ta' titlu 3203, 3204 jew 3205; prodotti inorganiċi ta' tip użat bħala luminofori, sew jekk definita kimikament sew jekk le		
	- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq diossidu tat-titanju		
3206 11 00	-- Li fihom 80 % jew aktar tal-piż ta' diossidu tat-titanju meqjus fuq il-materjal xott	6	5
3206 19 00	-- Ohrajn	6,5	3
3206 20 00	- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq komposti tal-kromju	6,5	3
	- Materjal ieħor taż-żbigh u preparazzjonijiet ohrajn:		
3206 41 00	-- Ultramarin u preparazzjonijiet ibbażati fuqu	6,5	3
3206 42 00	-- Litofonu u pigmenti ohrajn u preparazzjonijiet ibbażati fuq sulfur taż-żingu	6,5	3
3206 49	-- Ohrajn		
3206 49 10	--- Manjetit	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3206 49 30	--- Pigmenti u preparazzjonijiet ibbażati fuq komposti tal-kadmju	6,5	3
3206 49 80	--- Ohrajn	6,5	3
3206 50 00	- Prodotti inorganici ta' tip użati bhala luminofores	5,3	0
3207	Pigmenti ppreparati, materjali li jtappnu ppreparati u kuluri ppreparati, enamel u glejż li jsiru hġieg, engobes (slips), lostri likwidi u preparazzjonijiet simili, ta' tip użati fl-industrija taċ-ċeramika, tal-enamel jew tal-hġieg; hġieg frit u hġieg iehor, fil-forma ta' trab, frak jew taqxir		
3207 10 00	- Pigmenti ppreparati, materjali li jtappnu ippreparati, kuluri ippreparati u preparazzjonijiet simili	6,5	0
3207 20	- Enamel u glejż li jsiru hġieg, engobes (slips) u preparazzjonijiet simili		
3207 20 10	-- Engobes (slips)	5,3	0
3207 20 90	-- Ohrajn	6,3	0
3207 30 00	- Lostri likwidi u preparazzjonijiet simili	5,3	0
3207 40	- Fritt tal-hġieg u hġieg iehor, f'ghamla ta' trab, qmuh jew qxur		
3207 40 10	-- Hġieg tal-varjeta maghrufa bhala hġieg tal-"enamel"	3,7	0
3207 40 20	-- Hġieg f'forma ta' qxur ta' tul 0,1 mm jew aktar iżda mhux aktar minn 3,5 mm u ta' hxuna ta' 2 mikrometri jew aktar iżda mhux aktar minn 5 mikrometri	Eżenti	0
3207 40 30	-- Hġieg f'forma ta' trab jew qmuh, li fih bil-piż 99 % jew aktar ta' diossidu tas-silikon	Eżenti	0
3207 40 80	-- Ohrajn	3,7	0
3208	Żebgħa u verniċ (inkluzi enamel u laker) ibbażati fuq polimeri sintetiċi jew polimeri naturali modifikati kimikament, imxerrdin jew imdewbin f'mezz mhux ta' ilma; soluzzjonijiet kif definiti fin-nota 4 għal dan il-kapitolu		
3208 10	-- Ibbażati fuq poliesteri		
3208 10 10	-- Soluzzjonijiet kif spjegati f'nota 4 għal dan il-kapitolu	6,5	0
3208 10 90	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3208 20	-- Ibbażati fuq polimeri ta' akriliku jew vinil		
3208 20 10	-- Soluzzjonijiet kif spjegati fnota 4 għal dan il-kapitolu	6,5	0
3208 20 90	-- Ohrajn	6,5	0
3208 90	- Ohrajn		
	-- Soluzzjonijiet kif spjegati fnota 4 għal dan il-kapitolu		
3208 90 11	--- Poliuretejn ta' 2,2'-(tert-butylimmino)dietanol u 4,4'-metilinedikloeksil diisocjanat, fil-forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetilaċetamid, li jkun fihom bil-piż 48 % jew aktar ta' polimeru	Eżenti	0
3208 90 13	--- Kopolimeru ta' p-kresol u divinilbenżina, f'forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetilaċetamid, li jkun fihom bil-piż 48 % jew aktar ta' polimeru	Eżenti	0
3208 90 19	--- Ohrajn	6,5	0
	-- Ohrajn		
3208 90 91	--- Ibbażati fuq polimeri sintetiċi	6,5	0
3208 90 99	--- Ibbażati fuq polimeri naturali modifikati kimikament	6,5	0
3209	Żebgħa u verniċ (inklużi enamel u laker) ibbażati fuq polimeri sintetiċi jew polimeri naturali modifikati kimikament, imxerrdin jew imdewbin f'mezz ta' ilma		
3209 10 00	- Ibbażati fuq polimeri ta' akriliku jew vinil	6,5	0
3209 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3210 00	Żebgħa u verniċ ohrajn (inklużi enamel, laker u distemper); pigmenti ta' ilma ppreparati ta' tip użati biex tkun irfinata l-gilda		
3210 00 10	- Żebgħa taż-żejt u verniċ (inklużi enamel u laker)	6,5	0
3210 00 90	- Ohrajn	6,5	0
3211 00 00	Nixxiefa ppreparati	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3212	Pigmenti (inklużi trab u qxur metalliku) mxerrdin fmezzi mhux ta' ilma, fforma likwida jew ta' pasta, ta' tip użat fil-manifattura ta' żebgħa (inklużi enamel); fojls ta' l-istampar; żebgħa u materjal iehor taż-żbigh ipprezentat fforom jew f'pakki għal bejgħ bl-imnut		
3212 10	- Fojls tal-istampar		
3212 10 10	-- B'bażi ta' metall ta' valur baxx	6,5	0
3212 10 90	-- Ohrajn	6,5	0
3212 90	- Ohrajn		
	-- Pigmenti (inklużi trab u qxur tal-metall) imxerrdin fmezzi mhux ta' ilma, fforma likwida jew ta' pasta, ta' tip użati fil-manifattura taż-żebgħa (inklużi enamel)		
3212 90 31	--- B'bażi ta' trab ta' aluminju	6,5	0
3212 90 38	--- Ohrajn	6,5	0
3212 90 90	-- Żebgħa u materjal iehor taż-żbigh ipprezentati fforom jew f'pakki għall-bejgħ bl-imnut	6,5	0
3213	Kuluri tal-pitturi, ta' l-istudenti jew taż-żebbiegħa tat-tabelli, żebgħa hafifa (tints) għal modifikar, ilwien tad-diveriment u bħalhom, f'biċċiet, stoċċijiet, vażetti, fliexken, laned jew fforom jew f'pakki simili		
3213 10 00	- Settijiet ta' kuluri	6,5	0
3213 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3214	Stokk tal-ħġieġ, stokk tat-tilqim, simenti tar-reżina, komposti u gomom ohrajn għat-tqalfit; mili taż-żebbiegħa; preparazzjonijiet ta' kisi mhux rifrattivi għal faċċati, hitan interni, artijiet, soqfa u bħalhom		
3214 10	- Stokk tal-ħġieġ, stokk tat-tilqim, simenti tar-reżina, komposti u gomom ohrajn għat-tqalfit; mili taż-żebbiegħa		
3214 10 10	-- Stokk tal-ħġieġ, stokk tat-tilqim, simenti tar-reżina, komposti u gomom ohrajn għat-tqalfit	5	0
3214 10 90	-- Mili taż-żebbiegħa	5	0
3214 90 00	- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3215	Linka tal-istampar, linka għall-kitba jew għat-tpiġġija u linek ohrajn, kemm jekk koncentratu jew solidu jew le		
	- Linka tal-istampar		
3215 11 00	-- Iswed	6,5	0
3215 19 00	-- Ohrajn	6,5	0
3215 90	- Ohrajn		
3215 90 10	-- Linka għall-kitba jew għat-tpiġġija	6,5	0
3215 90 80	-- Ohrajn	6,5	0
33	KAPITOLU 33 - ŻJUT ESSENZJALI U REŻINOJDI; PREPARAZZJONIJIET TA' FWEJJAĦ, KOSMETIĊI JEW TAT-TWALETTA		
3301	Żjut essenzjali (mingħajr terpene jew bit-terpene), inklużi l-konkreti u l-assoluti; reżinojdi; oleoreżi estratti; koncentratu ta' żjut essenzjali fix-xaħam, fi żjut fissi, fix-xemgħa jew hekk, magħmulin permezz ta' enfleurage jew maċerazzjoni; prodotti sekondarji terpeniċi tad-deterpenazzjoni ta' żjut essenzjali; distillati ta' ilma u soluzzjonijiet ta' ilma ta' żjut essenzjali		
	- Żjut essenzjali ta' frott taċ-ċitru		
3301 12	-- Ta' laring		
3301 12 10	--- Mhux deterpenati	7	0
3301 12 90	--- Deterpenati	4,4	0
3301 13	-- Ta' lumi		
3301 13 10	--- Mhux deterpenati	7	0
3301 13 90	--- Deterpenati	4,4	0
3301 19	-- Ohrajn		
3301 19 20	--- Mhux deterpenati	7	0
3301 19 80	--- Deterpenati	4,4	0
	- Żjut essenzjali hlief dawk ta' frott taċ-ċitru		
3301 24	-- Ta' pepermint jew nagħniegħ (Mentha piperita)		
3301 24 10	--- Mhux deterpenati	Eżenti	0
3301 24 90	--- Deterpenati	2,9	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3301 25	-- Ta' nagħniegħ iehor		
3301 25 10	--- Mhux deterpenati	Eżenti	0
3301 25 90	--- Deterpenati	2,9	0
3301 29	-- Ohrajn		
	--- Ta' msiemer tal-qronfol, niaouli u ilang-ilang		
3301 29 11	---- Mhux deterpenati	Eżenti	0
3301 29 31	---- Deterpenati	2,3	0
	--- Ohrajn		
3301 29 41	---- Mhux deterpenati	Eżenti	0
	---- Deterpenati		
3301 29 71	----- Ta' ġeranju; ta' ġiżimin; ta' vetiver	2,3	0
3301 29 79	----- Ta' lavanda jew ta' lavandin	2,9	0
3301 29 91	----- Ohrajn	2,3	0
3301 30 00	- Reżinojdi	2	0
3301 90	- Ohrajn		
3301 90 10	-- --Prodotti sekondarji terpeniċi tad-deterpenazzjoni ta' żjut essenzjali	2,3	0
	-- Oleo rażi estratti		
3301 90 21	--- Ta' ġhud is-sus u ta' ħops	3,2	0
3301 90 30	--- Ohrajn	Eżenti	0
3301 90 90	-- Ohrajn	3	0
3302	Tahlit ta' sustanzi li jfuhu u tahlit (inklużi soluzzjonijiet alkoholiċi) b'bażi ta' wahda jew aktar minn dawn is-sustanzi, ta' tip użati bhala materja prima fl-industrija; preparazzjonijiet ohrajn ibbażati fuq sustanzi li jfuhu, ta' tip użati għall-manifattura tax-xorb		
3302 10	- Ta' tip użati fl-industrija tal-ikel u x-xorb		
	-- Ta' tip użati fl-industrija tax-xorb		
	--- Preparazzjonijiet li fihom l-aġenti kollha ta' taħwir li jikkarakterizzaw xarba		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3302 10 10	---- B'sahha alkoholika attwali bil-volum aktar minn 0,5 %	17,3 MIN 1 EUR/% vol/hl	0
	---- Ohrajn		
3302 10 21	----- Ma fihomx xaħmijiet tal-ħalib, sukrows, isoglukows, glukows jew lamtu jew fihom, bil-piż, inqas minn 1,5 % xaħam tal-ħalib, 5 % sukrows jew isoglukows, 5 % glukows jew lamtu	12,8	0
3302 10 29	----- Ohrajn	9 + EA	TRQ_iz-zokkor proċessat (2 000 - 3 000 t) (!)
3302 10 40	--- Ohrajn	Eżenti	0
3302 10 90	-- Ta' tip użati fl-industrija tal-ikel	Eżenti	0
3302 90	- Ohrajn		
3302 90 10	-- Soluzzjonijiet alkoħoliċi	Eżenti	0
3302 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3303 00	Fwejjah jew ilmijiet tat-twaletta		
3303 00 10	- Fwejjah	Eżenti	0
3303 00 90	- Ilmijiet tat-twaletta	Eżenti	0
3304	Preparazzjonijiet tas-sbuhija jew tal-mejkapp u preparazzjonijiet għall-kura tal-ġilda(hlief medikamenti), inklużi preparazzjonijiet għall-ilqugh jew għas-smurija tal-ġilda mix-xemx; preparazzjonijiet għat-trattament tal-idejn u għat-trattament tas-saqajn		
3304 10 00	- Preparazzjonijiet ta' mejkapp għax-xufftejn	Eżenti	0
3304 20 00	- Preparazzjonijiet ta' mejkapp għall-ghajnejn	Eżenti	0
3304 30 00	- Preparazzjonijiet għat-trattament tal-idejn u għat-trattament tas-saqajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
3304 91 00	-- Trabijiet (terer), ikkompresati jew le	Eżenti	0
3304 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
3305	Preparazzjonijiet għal użu fuq ix-xagħar		
3305 10 00	- Xampujiet	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3305 20 00	- Preparazzjonijiet għal innukklar jew illixxar permanenti	Eżenti	0
3305 30 00	- Lakerijiet tax-xagħar	Eżenti	0
3305 90	- Ohrajn		
3305 90 10	-- Lozjonijiet tax-xagħar	Eżenti	0
3305 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3306	Preparazzjonijiet għal iġjene tal-halq u tas-snien, inklużi pasta u trabijiet għat-twahħil tad-dentatura; ħjut użati għat-tindif bejn is-snien (ħjut dentali), f'pakki individwali għal bejgħ bl-imnut		
3306 10 00	- Dentifriċji	Eżenti	0
3306 20 00	- Ħjut użati għat-tindif bejn is-snien (ħjut dentali)	4	0
3306 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
3307	Preparazzjonijiet għal qabel, waqt jew wara t-tqaxxir tal-lehja, deodoranti personali, preparazzjonijiet għall-banju, preparazzjonijiet għat-tneħħija tax-xagħar u fwejjah ohrajn, preparazzjonijiet kosmetiċi jew tat-twaletta, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; deodorizzanti ppreparati għal kmamar, imfewħin jew bi proprjetajiet disinfezzanti jew le		
3307 10 00	- Preparazzjonijiet għal qabel, waqt jew wara t-tqaxxir tal-lehja	6,5	0
3307 20 00	- Deodoranti u preparazzjonijiet personali kontra l-gharaq	6,5	0
3307 30 00	- Melħ imfewwah tal-banju u preparazzjonijiet ohrajn tal-banju	6,5	0
	- Preparazzjonijiet għat-tifwih jew deodorizzar ta' kmamar, inklużi preparazzjonijiet li jfuhu użati waqt riti reliġjużi		
3307 41 00	-- "Agarbatti" u preparazzjonijiet Ohrajn li jfuhu u li jahdmu billi jinharqu	6,5	0
3307 49 00	-- Ohrajn	6,5	0
3307 90 00	- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
34	KAPITOLU 34 - SAPUN, AĠENTI ORGANIĊI LI JAĠIXXU FUQ IL-PROPRJETAJIET LI JXARRBU (SURFACE-ACTIVE), PREPARAZZJONIJIET GĦAL HASIL, PREPARAZZJONIJIET GĦAL LUBRIKAR, XEMGHAT ARTIFIĊJALI, XEMGHAT IPPREPARATI, PREPARAZZJONIJIET GĦAL LOSTRAR JEW GĦAL GHORIK, XEMGHAT U OĠĠETTI SIMILI, PASTA GĦAL MUDELLAR, XEMGHAT DENTALI (DENTAL WAXES) U PREPARAZZJONIJIET DENTALI B'BAŽI TA'ĠIBS		
3401	Sapun; prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet għal użu bħal sapun, fforma ta' biċċiet, fforma ta' sapuna, biċċiet jew għamliet iffurmati, li jkun fihom is-sapun jew le; prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet għal hasil tal-ġilda, fforma ta' likwidu jew krema u pprezentati għal bejgħ bl-imnut, li jkun fihom is-sapun jew le; karti, tajjar, felt u hjut mhux minsuġin, mimlijin, miksijin jew mghottijin b'sapun jew deterġent		
	- Sapun u prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) u preparazzjonijiet, fforma ta' biċċiet, fforma ta' sapuna, biċċiet jew għamliet iffurmati, u karti, tajjar, felt u hjut mhux minsuġin, mimlijin, miksijin jew mghottijin b'sapun jew deterġent		
3401 11 00	-- Għal użu tat-twaletta (inklużi prodotti medikati)	Eżenti	0
3401 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
3401 20	- Sapun fforom ohra		
3401 20 10	-- Qxur, wejfers, qmuħ jew trabijiet	Eżenti	0
3401 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3401 30 00	- Prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-karatteristiċi tal-wiċċ u preparazzjonijiet għall-hasil tal-ġilda, fforma ta' likwidu jew krema u pprezentati għal bejgħ bl-imnut, li jkun fihom is-sapun jew le	4	0
3402	Aġenti organiċi li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active) (ħlief sapun); preparazzjonijiet minn dawn l-aġenti organiċi li jaġixxu fuq il-karatteristiċi tal-wiċċ, preparazzjonijiet għal hasil (inklużi preparazzjonijiet awżiljarji għal hasil) u preparazzjonijiet għal tindif, kemm li fihom is-sapun kif ukoll le, ħlief dawk ta' titlu 3401		
	- Prodotti organiċi li jaġixxu fuq il-karatteristiċi tal-wiċċ, ipprezentati għal bejgħ bl-imnut jew le		
3402 11	-- Anjoniċi		
3402 11 10	--- Soluzzjoni ta' ilma li fiha 30 % jew aktar bil-piż iżda mhux aktar minn 50 % ta' alkil [oksid(benzinasulfonat)] tad-dissodju	Eżenti	0
3402 11 90	--- Ohrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3402 12 00	-- Katjoniċi	4	0
3402 13 00	-- Mhux-joniċi	4	0
3402 19 00	-- Ohrajn	4	0
3402 20	- Preparazzjonijiet għal bejgħ bl-imnut		
3402 20 20	-- Preparazzjonijiet attivi fil-wieċ	4	0
3402 20 90	-- Preparazzjonijiet għal hasil u preparazzjonijiet għal tindif	4	0
3402 90	- Ohrajn		
3402 90 10	-- Preparazzjonijiet li jaġixxu fuq il-proprjetajiet li jxarrbu (surface-active)	4	0
3402 90 90	-- Preparazzjonijiet għall-hasil u preparazzjonijiet għat-tindif	4	0
3403	Preparazzjonijiet għal lubrikar (inklużi preparazzjonijiet ta' żejt għal qtugħ, preparazzjonijiet biex jerħu boltijiet u skorfini, preparazzjonijiet kontra s-sadid jew kontra l-korrużjoni u preparazzjonijiet li jerħu l-moffa, ibbażati fuq lubrikanti) u preparazzjonijiet ta' tip użati għat-trattament biż-żejt jew bil-grass ta' materjali tessili, ġlud, ferijiet jew materjali ohrajn, iżda esklużi preparazzjonijiet li fihom, bhala kostitwenti bażiċi, 70 % jew aktar bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi		
	- Li fihom żjut minerali (petroleum) jew żjut magħmulin minn minerali bituminużi		
3403 11 00	-- Preparazzjonijiet għat-trattament ta' materjali tessili, ġlud, ferijiet u materjali ohrajn	4,6	0
3403 19	-- Ohrajn		
3403 19 10	--- Li fihom 70 % jew aktar bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi iżda mhux bhala l-kostitwent bażiku	6,5	0
	--- Ohrajn		
3403 19 91	---- Preparazzjonijiet għal lubrikar ta' magni, għodod u inġenji	4,6	0
3403 19 99	---- Ohrajn	4,6	0
	- Ohrajn		
3403 91 00	-- Preparazzjonijiet għat-trattament ta' materjali tessili, ġlud, ferijiet u materjali ohrajn	4,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3403 99	-- Ohrajn		
3403 99 10	--- Preparazzjonijiet għal lubrikar ta' magni, għodod u inġenji	4,6	0
3403 99 90	--- Ohrajn	4,6	0
3404	Xemgħat artifiċjali u xemgħat ippreparati		
3404 20 00	- Ta' poli(oksietilene) (glikol ta' polietilene)	Eżenti	0
3404 90	- Ohrajn		
3404 90 10	-- Xemgħat ippreparati, inkluża xemgħa tas-sigillar (inċira)	Eżenti	0
3404 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
3405	Lostri u kremi, għaž-żraben, għamara, art, qafas ta' vetturi, hġieg jew metall, pasti u trabijiet għal gharik u preparazzjonijiet simili (kemm jekk f'forma ta' karti, tajjar, feltru, hġut mhux minsuġin, plastik ċellolari jew gomom ċellolari, mimlijin, miksijin jew mghottijin b'dawn il-preparazzjonijiet), hlief xemgħat ta' titlu 3404		
3405 10 00	- Lostri, kremi u preparazzjonijiet simili, għaž-żraben jew ġilda	Eżenti	0
3405 20 00	- Lostri, kremi u preparazzjonijiet simili, għall-manutenzjoni ta' għamara u artijiet tal-ghuda, jew xogħol tal-ghuda ieħor	Eżenti	0
3405 30 00	- Lostri u preparazzjonijiet simili għal oqfsa ta' vetturi, hlief lostri għal metall	Eżenti	0
3405 40 00	- Pejst u trabijiet għall-ghorik u preparazzjonijiet ohrajn għall-ghorik	Eżenti	0
3405 90	- Ohrajn		
3405 90 10	-- Lostri tal-metall	Eżenti	0
3405 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
3406 00	Xemgħat, kandiletti u bħalhom		
	- Xemgħat		
3406 00 11	-- Semplici, mingħajr fwieha	Eżenti	0
3406 00 19	-- Ohrajn	Eżenti	0
3406 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3407 00 00	Pasti għal mudellar, inklużi dawk ippreżentati għad-divertiment tat-tfal; preparazzjonijiet magħrufin bhala "xemgħat dentali" (dental waxes) jew bhala "komposti għal forom dentali", ippreżentati f'settijiet, f'pakki għal bejgħ bl-immnut jew f'dentaturi (plates), forma ta' nagħal, bsaten jew forom simili; preparazzjonijiet ohrajn għal użu fid-dentistria, b'bażi ta' ġibs (ta' ġibs kalċinat jew sulfat tal-kalċju)	Eżenti	0
35	KAPITOLU 35 - SUSTANZI ALBUMINOJDALI; LAMTI MODIFIKATI; KOLOL; ENŻIMI		
3501	Kaseina, kaseinati u derivattivi ohrajn ta' kaseina; kolol ta' kaseina		
3501 10	- Kaseina		
3501 10 10	-- Għall-manifattura ta' fibri tessili riġenerati	Eżenti	0
3501 10 50	-- Għal użi industrijali hlief għall-manifattura ta' ikel jew għalf	3,2	0
3501 10 90	-- Ohrajn	9	0
3501 90	- Ohrajn		
3501 90 10	-- Kolol ta' kaseina	8,3	0
3501 90 90	-- Ohrajn	6,4	0
3502	Albumini (inklużi koncentri ta' żewġ proteini jew aktar tax-xorrox, li fihom bil-piż iktar minn 80 % ta' proteini tax-xorrox, meqjusin fuq il-materjal xott), albuminati u derivattivi ohrajn ta' albumina		
	- Albumina tal-bajd		
3502 11	-- Imnixxfin		
3502 11 10	--- Mhux tajbin, jew biex jingħamlu mhux tajbin, għal konsum uman	Eżenti	0
3502 11 90	--- Ohrajn	EUR 123,5/ 100 kg/nett	TRQ_tal-bajd (1 500 - 3 000 t espressi ekwivalenti fi qxur tal-bajd) (1)
3502 19	-- Ohrajn		
3502 19 10	--- Mhux tajbin, jew biex jingħamlu mhux tajbin, għal konsum uman	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3502 19 90	--- Ohrajn	EUR 16,7/ 100 kg/nett	TRQ_tal-bajd (1 500 - 3 000 t espressi ekwivalenti fi qxur tal-bajd) (1)
3502 20	- Albumina tal-halib, inklużi koncentрати ta' żewġ proteini jew aktar tax-xorrox		
3502 20 10	-- Mhux tajbin, jew biex jinghamlu mhux tajbin, għal konsum uman	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
3502 20 91	--- Imnixxfen (per eżempju, ffolji, qxur, trofof, trab)	EUR 123,5/ 100 kg/nett	TRQ_tal-bajd (1 500 - 3 000 t espressi ekwivalenti fi qxur tal-bajd) (1)
3502 20 99	--- Eżenti	EUR 16,7/ 100 kg/nett	TRQ_tal-bajd (1,500 - 3 000 t espressi ekwivalenti fi qxur tal-bajd) (1)
3502 90	- Ohrajn		
	-- Albumini, hlief albumina tal-bajd u albumina tal-halib (albumina lattali)		
3502 90 20	--- Mhux tajbin, jew biex jinghamlu mhux tajbin, għal konsum uman	Eżenti	0
3502 90 70	--- Ohrajn	6,4	0
3502 90 90	--- Albuminati u derivattivi ohrajn ta' albumina	7,7	0
3503 00	Ġelatina (inkluża ġelatina ffolji rettangolari (inklużi kwadri), kemm jekk bil-wiċċ maħdum jew ikkulurit jew le) u derivattivi tal-ġelatina; geli ċar (isinglass); kolol ohrajn ta' oriġni ta' anni- mali, hlief kolol tal-kaseina ta' titlu 3501;		
3503 00 10	- Ġelatina u derivattivi tagħha	7,7	0
3503 00 80	- Ohrajn	7,7	0
3504 00 00	Peptuni u derivattivi tagħhom; sustanzi ohrajn ta' proteini u derivattivi tagħhom, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra; trab għal ġilda (hide powder), kromat jew le	3,4	0
3505	Destrini u lamti ohra mmodifikati (pereżempju, lamti preġe- latinizzati jew esterifikati); kolol ibbażati fuq lamti, jew fuq destrini jew lamti ohrajn modifikati		
3505 10	- Destrini u lamti ohrajn modifikati		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3505 10 10	-- Destrini	9 + 17,7 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_lamtu ppro- cessat (1 000 - 2 000 t) (!)
	-- Lamti oħrajn modifikati:		
3505 10 50	--- Lamti, esterifikati jew eterifikati	7,7	0
3505 10 90	--- Oħrajn	9 + 17,7 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_lamtu ppro- cessat (1 000 - 2 000 t) (!)
3505 20	- Kolol		
3505 20 10	-- Li fihom, bil-piż, inqas minn 25 % ta' lamti jew destrini jew lamti oħrajn modifikati	8,3 + 4,5 EUR/ 100 kg/net MAX 11,5	0
3505 20 30	-- Li fihom, bil-piż, 25 % jew iktar iżda inqas minn 55 % ta' lamti jew destrini jew lamti oħrajn modifikati	8,3 + 8,9 EUR/ 100 kg/net MAX 11,5	TRQ_lamtu ppro- cessat (1 000 - 2 000 t) (!)
3505 20 50	-- Li fihom, bil-piż, 55 % jew iktar iżda inqas minn 80 % ta' lamti jew destrini jew lamti oħrajn modifikati	8,3 + 14,2 EUR/ 100 kg/net MAX 11,5	TRQ_lamtu ppro- cessat (1 000 - 2 000 t) (!)
3505 20 90	-- Li fihom, bil-piż, 80 % jew iktar lamti jew destrini jew lamti oħrajn modifikati	8,3 + 17,7 EUR/ 100 kg/net MAX 11,5	TRQ_lamtu ppro- cessat (1 000 - 2 000 t) (!)
3506	Kolol ippreparati u sustanzi ppreparati oħrajn li jwāhhlu, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra; Prodotti tajbin għal użu bħala kolol jew sustanzi li jwāhhlu, ipprezentati għal bejgħ bl-imnut bħala kolol jew sustanzi li jwāhhlu, mhux itqal minn piż nett ta' 1 kg		
3506 10 00	- Prodotti tajbin għall-użu bħala kolol jew sustanzi li jwāhhlu, ipprezentati għall-bejgħ bl-imnut bħala kolol jew sustanzi li jwāhhlu, li ma jaqbūx il-piż ta' 1 kg	6,5	0
	- Oħrajn		
3506 91 00	-- Sustanzi li jwāhhlu bbażati fuq polimeri ta' intestaturi 3901 sa 3913 jew fuq gomma	6,5	0
3506 99 00	-- Oħrajn	6,5	0
3507	Enżimi; enżimi preparati li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra:		
3507 10 00	- Tames u koncentratu tiegħu	6,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3507 90	- Ohrajn		
3507 90 10	-- Lipaž ta' lipoproteina	Eżenti	0
3507 90 20	-- Proteiż alkalin aspergillus	Eżenti	0
3507 90 90	-- Ohrajn	6,3	0
36	KAPITOLU 36 - SPLUSSIVI; PRODOTTI PIROTEKNIĊI; SULFARINI; LIEGI PIROFORIĊI; ĊERTI PREPARAZZJONIJIET KOMBUSTIBBLI		
3601 00 00	Porvli (propellant powders)	5,7	0
3602 00 00	Splussivi ppreparati, hlief porvli (propellant powders)	6,5	0
3603 00	Fjusijiet tas-sigurta'; fjusijiet detonaturi; kaps tad-daqqa (percussion) jew detonaturi; apparati li jqabbdu (igniters); detonaturi tal-elettriku		
3603 00 10	- Fjusijiet tas-sigurtà; fjusijiet detonaturi	6	0
3603 00 90	- Ohrajn	6,5	0
3604	Ġigġifogu, murtali tas-sinjali, rokits ġhax-xita, sinjali ġhac-ċpar u oġġetti ohrajn piroteknici		
3604 10 00	- Ġigġifogu	6,5	0
3604 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3605 00 00	Sulfarini, hlief oġġetti piroteknici ta' titlu 3604	6,5	0
3606	Ferro-ċerju u ligi ohrajn piroforiċi f'kull forma; oġġetti ta' materjali kombustibbli kif speċifikati f'Nota 2 għal dan il-kapitolu		
3606 10 00	- Karburanti likwidi jew ta' gass likwifikat f'kontenituri ta' tip użati għall-mili jew mili mill-ġdid ta' lajters tas-sigarretti jew Ohrajn b'halhom u li ma jesgħux aktar minn 300 cm ³	6,5	0
3606 90	- Ohrajn		
3606 90 10	---- Ferro-ċerju u ligi ohrajn piroforiċi f'kull forma;	6	0
3606 90 90	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
37	KAPITOLU 37 - OĠĠETTI FOTOGRAFIĊI JEW ĊINEMATO- GRAFIĊI		
3701	Pjanċi fotografici u films ċatti, sensitizzati, mhux mehudin, ta' kwalunkwe materjal hliet karta, kartun jew tessuti; film għal stampar fil-pront ċatt, sensitizzat, mhux mehud, f'pakki jew le		
3701 10	-- Għa raġġi X		
3701 10 10	-- Għal użu mediku, dentali jew veterinarju	6,5	0
3701 10 90	-- Ohrajn	6,5	0
3701 20 00	- Film għal stampar fil-pront	6,5	0
3701 30 00	- Pjanċi ohrajn u film, b'xi ġenb aktar minn 255 mm	6,5	0
	- Ohrajn		
3701 91 00	-- Għal fotografija bil-kulur (polikroma)	6,5	0
3701 99 00	-- Ohrajn	6,5	0
3702	Film fotografiku f'rombli, sensitizzat, mhux mehud, ta' kwalunkwe materjal hliet karta, kartonċin jew tessuti; film f'rombli għal stampar fil-pront, sensitizzat, mhux mehud		
3702 10 00	-- Għal raġġi X	6,5	0
	- Film iehor, mingħajr perforazzjonijiet, mhux usa' minn 105 mm		
3702 31	-- Għal fotografija bil-kulur (polikroma)		
3702 31 20	--- Ta' tul mhux itwal minn 30 m	6,5	0
	--- Ta' tul itwal minn 30 m		
3702 31 91	---- Film negattiv tal-kulur: wiesa' 75 mm jew aktar iżda mhux aktar minn 105 mm u twil 100 m jew aktar għall-manifattura ta' pakki ta' films għal ritratti fil-pront	Eżenti	0
3702 31 98	---- Ohrajn	6,5	0
3702 32	-- Ohrajn, b'emulsjoni ta' alide tal-fidda		
	--- Mhux usa' minn 35 mm		
3702 32 10	---- Mikrofilm; film għall-arti grafiċi	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3702 32 20	---- Ohrajn	5,3	0
	--- Ta' wisa' mhux aktar minn 35 mm		
3702 32 31	---- Mikrofilm	6,5	0
3702 32 50	---- Film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 32 80	---- Ohrajn	6,5	0
3702 39 00	-- Ohrajn	6,5	0
	- Film ieħor, minghajr perforazzjonijiet, usa' minn 105 mm		
3702 41 00	-- Usa' minn 610 mm u itwal minn 200 m, għal fotografija bil-kulur (polikroma)	6,5	0
3702 42 00	-- Usa' minn 610 mm u itwal minn 200 m, hlief għal fotografija bil-kulur	6,5	0
3702 43 00	-- Usa' minn 610 mm u mhux itwal minn 200 m	6,5	0
3702 44 00	-- Usa' minn 105 mm iżda mhux usa' minn 610 mm	6,5	0
	- Film ieħor, għal fotografija bil-kulur (polikroma)		
3702 51 00	-- Mhux usa' minn 16 mm u mhux itwal minn 14 m	5,3	0
3702 52 00	-- Mhux usa' minn 16 mm u itwal minn 14 m	5,3	0
3702 53 00	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u mhux itwal minn 30 m, għas-sljajds	5,3	0
3702 54	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u mhux itwal minn 30 m, għajr għas-sljajds		
3702 54 10	--- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 24 mm	5	0
3702 54 90	--- Usa' minn 24 mm iżda mhux usa' minn 35 mm	5	0
3702 55 00	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u itwal minn 30 m	5,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3702 56 00	-- Usa' minn 35 mm	6,5	0
	- Ohrajn		
3702 91	-- Mhux usa' minn 16 mm		
3702 91 20	-- Film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 91 80	--- Ohrajn	5,3	0
3702 93	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u mhux itwal minn 30 m		
3702 93 10	--- Mikrofilm; film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 93 90	--- Ohrajn	5,3	0
3702 94	-- Usa' minn 16 mm iżda mhux usa' minn 35 mm u itwal minn 30 m		
3702 94 10	--- Mikrofilm; film għall-arti grafiċi	6,5	0
3702 94 90	--- Ohrajn	5,3	0
3702 95 00	-- Usa' minn 35 mm	6,5	0
3703	Karta, kartun u tessuti fotografici, sensitizzati, mhux mehudin		
3703 10 00	- F'rombli usa' minn 610 mm	6,5	0
3703 20	- Ohrajn, għal fotografija bil-kulur (polikroma)		
3703 20 10	-- Għal ritratti magħmulin minn film ta' tip li jinqaleb (reversal)	6,5	0
3703 20 90	-- Ohrajn	6,5	0
3703 90	- Ohrajn		
3703 90 10	-- Sensitizzati b'melħ tal-fidda jew tal-platinu	6,5	0
3703 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3704 00	Pjanċi fotografici, film, karta, kartun u tessuti, mehudin iżda mhux żviluppjati		
3704 00 10	-- Pjanċi u film	Eżenti	0
3704 00 90	- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3705	Pjanċi u film fotografici, mehudin u żviluppati, hlief film ċinematografiku		
3705 10 00	- Għal riproduzzjoni offset	5,3	0
3705 90	- Ohrajn		
3705 90 10	-- Mikrofilms	3,2	0
3705 90 90	-- Ohrajn	5,3	0
3706	Film ċinematografiku, mehud u żviluppat, b'kolonna sonora inkorporata jew mingħajrha jew magħmulin biss minn kolonna sonora		
3706 10	- Wiesa' 35 mm jew aktar		
3706 10 10	-- Magħmulin biss minn kolonna sonora	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
3706 10 91	--- Negattivi; pożittivi intermedji	Eżenti	0
3706 10 99	--- Pożittivi ohrajn	5 EUR/100 m	0
3706 90	- Ohrajn		
3706 90 10	-- Magħmulin biss minn kolonna sonora	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
3706 90 31	--- Negattivi; pożittivi intermedji	Eżenti	0
	--- Pożittivi ohrajn		
3706 90 51	---- Films ta' ahbarijiet (newsreels)	Eżenti	0
	---- Ohrajn, ta' wisgħa		
3706 90 91	----- Inqas minn 10 mm	Eżenti	0
3706 90 99	----- 10 mm jew iktar	3,5 EUR/100 m	0
3707	Preparazzjonijiet kimiċi għal użi fotografici (hlief verniċi, kolol, materjali li jwadhlu u preparazzjonijiet simili); prodotti mhux imhalltin għal użu fotografiku, ippreżentati f'porzjonijiet meqjusin jew ippreżentati għal bejgħ bl-imnut f'forma lesta għall-użu		
3707 10 00	- Emulsjonijiet biex jissensittizzaw	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3707 90	- Ohrajn		
	-- Kimiċi ta' żviluppar u li jnaddfu (fixers)		
	--- Għal fotografija bil-kulur (polikroma)		
3707 90 11	---- Għal films u pjanċi fotografici	6	0
3707 90 19	---- Ohrajn	6	0
3707 90 30	--- Ohrajn	6	0
3707 90 90	-- Ohrajn	6	0
38	KAPITOLU 38 - DIVERSI PRODOTTI KIMIĊI		
3801	Grafita artifiċjali; grafita kollojdali jew semi-kollojdali; prepa-razzjonijiet ibbażatifuq grafita jew karbonju iehor f'forma ta' pasti, blokki, pjanċi jew semi-manifatturi ohrajn		
3801 10 00	- Grafita artifiċjali	3,6	0
3801 20	- Grafita kollojdali jew semi-kollojdali		
3801 20 10	-- Grafita kollojdali f'sospensjoni fiż-żejt; grafita semi-kollojdali	6,5	0
3801 20 90	-- Ohrajn	4,1	0
3801 30 00	- Pasti karbonaċċj għall-elettrodi u pasti simili għall-kisi tal-fran	5,3	0
3801 90 00	- Ohrajn	3,7	0
3802	Karbonju attiv; prodotti minerali naturali attivati; iswed ta' animali, inkluż iswed mahruq ta' animali		
3802 10 00	-- Karbonju attiv	3,2	0
3802 90 00	- Ohrajn	5,7	0
3803 00	Tall Oil, raffinat jew le		
3803 00 10	- Mhux raffinat	Eżenti	0
3803 00 90	- Ohrajn	4,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3804 00	Lissiji residwali mill-manifattura ta' polpa tal-ghuda, konċentratu jew le, biz-zokkor imnehhi jew trattati kimikament, inklużi sulfonati tal-linjin, iżda eskluż tal oil ta' titlu 3803		
3804 00 10	- Lissija ta' sulfat konċentrat	5	0
3804 00 90	- Ohrajn	5	0
3805	Terpentina tal-gomma, ghuda jew sulfat u żjut ohrajn terpeniċi magħmulin mid-distillar jew trattament ieħor ta' ghuda konifera; dipentina mhux raffinata; terpentina tas-sulfat u paracimin ohrajn mhux raffinati; żejt tal-arżnu li fih alfa-terpineol-bhala l-kostitwent prinċipali		
3805 10	- Żjut ta' terpentina ta' gomom, ghuda jew sulfat		
3805 10 10	-- Terpentina tal-gomma	4	0
3805 10 30	-- Terpentina tal-ghuda	3,7	0
3805 10 90	-- Terpentina tas-sulfat	3,2	0
3805 90	- Ohrajn		
3805 90 10	-- Żejt tal-arżnu	3,7	0
3805 90 90	-- Ohrajn	3,4	0
3806	Aċti tar-rożin u tar-raża, u derivattivi tagħhom; spirtu tar-raża u żjut tar-raża; run gums		
3806 10	- Aċti tar-rożin u tar-raża		
3806 10 10	-- Magħmulin minn oleoraži friski	5	0
3806 10 90	-- Ohrajn	5	0
3806 20 00	- Melh tar-rożin, ta' aċti tar-raża jew ta' derivattivi tar-rożin jew aċti tar-raża, hlief melh ta' addutti (adducts) ta' rożin	4,2	0
3806 30 00	- Gomom esteri	6,5	0
3806 90 00	- Ohrajn	4,2	0
3807 00	Qatran veġetali (wood tar); żjut ta' qatran veġetali; krejożot ta' l-injam; nafta veġetali; żift veġetali; żift tal-birriera u preparazzjonijiet simili bbażati fuq rożin, aċti tarrażajew fuq żift veġetali		
3807 00 10	- Qatran veġetali	2,1	0
3807 00 90	- Ohrajn	4,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3808	Insettiċidi, rodentiċidi, fuġiċidi, erbiċidi, prodotti kontra n-nebbieta u regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti, disinfettanti u prodotti simili, ipprezentati fforom jew pakki għal bejgħ bl-imnut jew bhala preparazzjonijiet jew oġġetti (per eżempju, strixxi, ftejjel u xemgħat ittrattati bil-kubrit, u karti tad-dubbien)		
3808 50 00	- Oġġetti speċifikati fin-nota 1 tas-subtitlu għal dan il-Kapitolu	6	0
	- Ohrajn		
3808 91	-- Insettiċidi		
3808 91 10	--- Ibbażati fuq piretrojdi	6	0
3808 91 20	--- Ibbażati fuq idrokarboni klorinati	6	0
3808 91 30	--- Ibbażati fuq karbamati	6	0
3808 91 40	--- Ibbażati fuq komposti ta' organofosfru	6	0
3808 91 90	--- Ohrajn	6	0
3808 92	-- Funġiċidi		
	--- Inorganiki		
3808 92 10	---- Preparazzjonijiet ibbażati fuq komposti tar-ram	4,6	0
3808 92 20	---- Ohrajn	6	0
	--- Ohrajn		
3808 92 30	---- Ibbażati fuq dizjokarbamati	6	0
3808 92 40	---- Ibbażati fuq benzimidazoli	6	0
3808 92 50	---- Ibbażati fuq diazoli jew triazoli	6	0
3808 92 60	---- Ibbażati fuq diazini jew morfolini	6	0
3808 92 90	---- Ohrajn	6	0
3808 93	-- Erbiċidi, prodotti kontra n-nebbieta u regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti		
	--- Erbiċidi		
3808 93 11	---- Ibbażati fuq fenoksi-fitormoni	6	0
3808 93 13	---- Ibbażati fuq triazini	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3808 93 15	---- Ibbażati fuq amidi	6	0
3808 93 17	---- Ibbażati fuq karbamati	6	0
3808 93 21	---- Ibbażati fuq derivattivi ta' dinitroanilina	6	0
3808 93 23	---- Ibbażati fuq derivattivi ta' urea, ta' uraċil jew ta' sulfoni-lurea	6	0
3808 93 27	---- Ohrajn	6	0
3808 93 30	--- Prodotti kontra n-nebbieta	6	0
3808 93 90	--- Regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti	6,5	0
3808 94	-- Disinfettanti		
3808 94 10	--- Ibbażati fuq melh ta' ammonju kwaternarju	6	0
3808 94 20	--- Ibbażati fuq komposti alogenati	6	0
3808 94 90	--- Ohrajn	6	0
3808 99	-- Ohrajn		
3808 99 10	--- Rodenticidi	6	0
3808 99 90	--- Ohrajn	6	0
3809	Aġenti għall-irfinar, katalisti (carriers) biex ihaffu iż-żbigh jew l-iffissar ta' sustanzi taż-żbigh u prodotti ohrajn u preparazzjonijiet (pereżempju, sustanzi għat-twebbis u murdenti), ta' tip użati fl-industriji tat-tessuti, tal-karta, tal-ġilda jew bħalhom, li ma humiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
3809 10	-- B'bażi ta' sustanzi amilaceużi		
3809 10 10	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi inqas minn 55 %	8,3 + 8,9 EUR/ 100 kg/net MAX 12,8	TRQ_malt lamtu pproċessat (2 000 t)
3809 10 30	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi 70 % jew aktar iżda inqas minn 83 %	8,3 + 12,4 EUR/ 100 kg/net MAX 12,8	TRQ_malt lamtu pproċessat (2 000 t)
3809 10 50	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi 70 % jew aktar iżda inqas minn 83 %	8,3 + 15,1 EUR/ 100 kg/net MAX 12,8	TRQ_malt lamtu pproċessat (2 000 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3809 10 90	-- Li fihom bil-piż minn dawn is-sustanzi 83 % jew aktar	8,3 + 17,7 EUR/ 100 kg/net MAX 12,8	TRQ_malt lamtu pproċessat (2 000 t)
	- Ohrajn		
3809 91 00	-- Ta' tip użati fl-industriji tat-tessuti jew bħallhom	6,3	0
3809 92 00	-- Ta' tip użati fl-industriji tal-karta jew bħallhom	6,3	0
3809 93 00	-- Ta' tip użati fl-industriji tal-ġilda jew bħallhom	6,3	0
3810	Preparazzjonijiet għat-tindif (pickling) għal uċuħ tal-metall; flaks u preparazzjonijiet awżiljari ohrajn għal istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar; trabijiet u pasti għal istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar li jikkonsistu f'metall jew materjali ohrajn; trap jew pasta għall-istan, il-brejżing jew il-welding magħmula mill-metall jew materjal ieħor; preparazzjonijiet ta' tip użati bħala qlub jew kisi għal elettrodi jew vireg tal-iwweldjar		
3810 10 00	- Preparazzjonijiet għat-tindif (pickling) għal uċuħ tal-metall; trabijiet u pasti għal istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar li jikkonsistu f'metall jew materjali ohrajn	6,5	0
3810 90	- Ohrajn		
3810 90 10	-- Preparazzjonijiet ta' tip użat bħala qlub jew kisi għal elettrodi jew vireg tal-iwweldjar	4,1	0
3810 90 90	-- Ohrajn	5	0
3811	Preparazzjonijiet kontra l-iskossi (anti-knock), materjali għat-trażżin tas-sadid, materjali għat-trażżin tal-gomma, materjali li jgħinu l-viskożità, preparazzjonijiet kontra s-sadid u addittivi ppreparati ohrajn, għal żjut minerali (inkluż gażolina) jew għal likwidi ohrajn użati għall-istess għanijiet bħal żjut minerali:		
	-- Preparazzjonijiet kontra l-iskossi (anti-knock)		
3811 11	-- Ibbażati fuq komposti taċ-ċomb		
3811 11 10	--- ibbażati fuq ċomb-tetraetiliku	6,5	0
3811 11 90	--- Ohrajn	5,8	0
3811 19 00	-- Ohrajn	5,8	0
	-- Addittivi għal żjut lubrikanti		
3811 21 00	-- Li fihom żjut minerali (petroleum) jew żjut magħmulin minn minerali bituminużi	5,3	0
3811 29 00	-- Ohrajn	5,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3811 90 00	- Ohrajn	5,8	0
3812	Acċeleraturi tal-gomma ppreparati; plastikizzaturi komposti għal gomma jew għal plastiks, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra; preparazzjonijiet kontra s-sadid u stabbilizzaturi komposti ohrajn għal gomma u plastiks		
3812 10 00	-- Acċeleraturi tal-gomma ppreparati	6,3	0
3812 20	-- Plastikizzaturi komposti għal gomma jew għal plastiks		
3812 20 10	-- Tahlita ta' reazzjoni li fiha benzil 3-isobutiriloksi-1-isopropil-2,2-dimetilpropil ftalat u benzil 3-isobutiriloksi-2,2,4-trimetilpentil ftalat	Eżenti	0
3812 20 90	-- Ohrajn	6,5	0
3812 30	-- Preparazzjonijiet kontra s-sadid u stabbilizzaturi komposti ohrajn għal gomma u għal plastiks		
	-- Preparazzjonijiet kontra s-sadid		
3812 30 21	-- Tahlita ta' 1,2-dijidro-2,2,4-trimetil-kwinolin u l-oligomeri tagħha	6,5	0
3812 30 29	--- Ohrajn	6,5	0
3812 30 80	-- Ohrajn	6,5	0
3813 00 00	Preparazzjonijiet u kargi għal apparat ta' tifi tan-nar; granati kkargati għat-tifi tan-nar	6,5	0
3814 00	Solventi u tinners organiċi komposti, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra; nehhejja ppreparati ta' żebgħa jew verniċ		
3814 00 10	-- Ibbażati fuq acetat butiliku	6,5	0
3814 00 90	- Ohrajn	6,5	0
3815	Inizjaturi ta' reazzjoni, acċelerraturi ta' reazzjoni u preparazzjonijiet katalitiċi, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra		
	- Katalisti mirfudin		
3815 11 00	-- Bin-nikil jew komposti tan-nikil bħala s-sustanza attiva	6,5	0
3815 12 00	-- B'metall prezzjuż jew komposti ta' metall prezzjuż bħala s-sustanza attiva	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3815 19	-- Ohrajn		
3815 19 10	--- Katalist f'forma ta' qmuħ li 90 % jew aktar bil-piż minnhom ikollhom qies tal-fraka mhux akbar minn 10 mikrometri, magħmul minn tahlita ta' ossidi fuq rifda ta' silikat tal-manjesju, li fih bil-piż: -20 % jew aktar iżda mhux aktar minn 35 % ta' ram u -2 % jew aktar iżda mhux aktar minn 3 % ta' bismut, u ta' gravità speċifika evidenti ta' 0,2 jew aktar iżda mhux oghla minn 1,0	Eżenti	0
3815 19 90	--- Ohrajn	6,5	0
3815 90	- Ohrajn		
3815 90 10	-- Katalist magħmul minn aċetat tal-etiltrifenilfosfonju f'forma ta' soluzzjoni ta' metanol	Eżenti	0
3815 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3816 00 00	Simenti refrattarji, tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma, konkos u komposti simili, hliet prodotti ta' titlu 3801	2,7	0
3817 00	Alkilbenżini mhalltin u alkilnaftalini mhalltin, hliet dawk tat-titolu 2707 jew 2902		
3817 00 50	- Alkilbenżin linejari	6,3	3
3817 00 80	- Ohrajn	6,3	3
3818 00	Elementi kimiċi ddożati għall-użu fl-elettronika fil-forma ta' diski, wejfers jew forom simili; komposti kimiċi miżjudin għal użu fl-elettronika		
3818 00 10	-- Silikon miżjud	Eżenti	0
3818 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
3819 00 00	Fluwidi ta' brejkijiet idrawliċi u likwidi ohrajn ippreparati għal trasmissjoni idrawlika, li ma fihomx jew fihom inqas minn 70 % bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi	6,5	0
3820 00 00	Preparazzjonijiet kontra l-iffriżar u fluwidi ppreparati għat-tneħħija tas-silġ	6,5	0
3821 00 00	Mezzi mhejjija għall-kultura għall-iżvilupp jew il-manutenzjoni ta' mikro-organiżmi (inklużi virus u dawk simili) jew taċċelluli tal-pjanti, tal-bnedmin jew tal-annimali	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3822 00 00	Reaġenti dijanjostiċi jew ta' laboratorju fuq rinforz, reaġenti ppreparati dijanjostiċijew ta' laboratorju fuq rinforz jew le, ħlief dawk ta' titlu 3002 jew 3006; materjali ta' referenza ċertifikati	Eżenti	0
3823	Aċti xahmin monokarboksiliċi industrijali; żjut aċtużi minn raffinar; alkoholi xahmin industrijali		
	-- Aċti xahmin monokarboksiliċi industrijali; żjut aċtużi minn raffinar		
3823 11 00	-- Aċtu steariku	5,1	0
3823 12 00	-- Aċtu olejku	4,5	0
3823 13 00	-- Aċti xahmin ta' tall oil	2,9	0
3823 19	-- Ohrajn		
3823 19 10	--- Aċti xahmin distillati	2,9	0
3823 19 30	--- Distillat ta' aċti xahmin	2,9	0
3823 19 90	--- Ohrajn	2,9	0
3823 70 00	-- Alkoholi xahmin industrijali	3,8	0
3824	Materjali li jgħaqqdu ppreparati għal forom jew ċentri ta' funderija; prodotti u preparazzjonijiet kimiċi ta' l-industrija kimiċi jew li għandhom x'jaqsmu magħhom (inklużi dawk li jikkonsistu f'tahlitiet ta' prodottim naturali), mhux speċifikati jew inklużi band' oħra		
3824 10 00	-- Materjali li jgħaqqdu ppreparati għal forom jew ċentri ta' funderija	6,5	0
3824 30 00	- Karburi ta' metall mhux magħqudin imhalltin flimkien jew ma' sustanzi metalliċi li jgħaqqdu	5,3	0
3824 40 00	- Addittivi ppreparati għal simenti, tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma jew konkos	6,5	0
3824 50	- Tahlit ta' ġir jew siment, ramel u ilma u konkos mhux refrattarji		
3824 50 10	-- Konkos lest biex jiferra'	6,5	0
3824 50 90	-- Ohrajn	6,5	0
3824 60	- Sorbitol ħlief dak ta' subtitlu 2905 44		
	-- F'soluzzjoni milwiema:		
3824 60 11	--- Li fihom 2 % jew inqas bil-piż D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-glūċitol	7,7 + 16,1 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Mannitol sorbitol (100 t)

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3824 60 19	--- Ohrajn	9,6 + 37,8 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Mannitol sorbitol (100 t)
	-- Ohrajn		
3824 60 91	--- Li fihom 2 % jew inqas bil-piż D-mannitol, meqjus fuq il-kontenut ta' D-glucitol	7,7 + 23 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Mannitol sorbitol (100 t)
3824 60 99	--- Ohrajn	9,6 + 53,7 EUR/ 100 kg/nett	TRQ_Mannitol sorbitol (100 t)
	- Tahlitiet li fihom derivattivi alogenati tal-metanu, etanu jew propanu		
3824 71 00	-- Li fihom klorofluworokarbonji (CFCs); kemm jekk għandhom idroklorofluworokarbonji (HCFCs) u kemm jekk ma għandhomx; perfluworokarbonji (PFCs) jew idrofluworokarbonji (HFCs)	6,5	0
3824 72 00	-- Li fihom bromoklorodifluworometanu, bromotrifluworometanu jew dibromotetrafluworoetani	6,5	0
3824 73 00	-- Li fihom idrobromofluworokarbonji (HBFCs)	6,5	0
3824 74 00	-- Li fihom idroklorofluworokarbonji (HCFCs); kemm jekk fihom perfluworokarbonji (PFCs) jew idrofluworokarbonji (HFCs) u kemm jekk ma fihomx; iżda li ma fihomx klorofluworokarbonji (CFCs)	6,5	0
3824 75 00	-- Li fihom tetraklorur tal-karbonju	6,5	0
3824 76 00	-- Li fihom 1,1,1-trikloroetanu (kloroform tal-metil)	6,5	0
3824 77 00	-- Li fihom bromometanu (bromur tal-metil) jew bromoklorometanu	6,5	0
3824 78 00	-- Li fihom perfluworokarbonji (PFCs); jew idroklorofluworokarbonji (HFCs) iżda li ma fihomx klorofluworokarbonji (CFCs) jew idrofluworokarbonji (HCFCs)	6,5	0
3824 79 00	-- Ohrajn	6,5	0
	- Tahlit u preparazzjonijiet li fihom ossiran (ossidu ta' l-etilene), bifenili polibrominati (PBBs), bifenili poliklorinati (PCBs), trifenili poliklorinati (PCTs) jew fosfat ta' tris (2,3-dibromopropili)		
3824 81 00	-- Li fihom ossiran (ossidu ta' l-etilin)	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3824 82 00	-- Li fihom bifenili poliklorinati (PCBs), trifenili poliklorinati (PCTs) jew bifenili polibrominati (PBBs)	6,5	0
3824 83 00	-- Li fihom fosfat ta' tris (2,3-dibromopropili)	6,5	0
3824 90	- Ohrajn		
3824 90 10	-- Sulfonati ta' żejt minerali (petroleum), hlief sulfonati ta' żejt minerali (petroleum) ta' metalli alkali, ta' ammonju jew ta' etanolamini; aċti sulfonici tiofenati ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi, u l-melħ tagħhom	5,7	0
3824 90 15	-- Sustanzi għal bdil ta' joni	6,5	0
3824 90 20	-- Sustanzi għat-tbattil ta' tubi vakwi	6	0
3824 90 25	-- Pirolinjiti (per eżempju, ta' kalċju); tartrat tal-kalċju mhux raffinat; ċitrat tal-kalċju mhux raffinat	5,1	0
3824 90 30	-- Aċti nafteniċi, il-melħ tagħhom li ma jdubx fl-ilma u l-esteri tagħhom	3,2	0
3824 90 35	--- - Preparazzjonijiet kontra s-sadid li fihom amini bhala kostitwenti attivi	6,5	0
3824 90 40	-- Solventi u tinnners inorganici komposti għal verniċi u prodotti simili	6,5	0
	-- Ohrajn		
3824 90 45	--- Komposti kontra l-gebla u ohrajn simili	6,5	0
3824 90 50	--- Preparazzjonijiet għal kisi ta' metall b'elettrolisi	6,5	0
3824 90 55	--- Tahlit ta' mono-, di- u tri-, esters ta' aċti grassi ta' glicerol (emulsjonanti għal xahmijiet)	6,5	0
	-- Prodotti u preparazzjonijiet għal użi farmaċewtiċi jew kirurġiċi		
3824 90 61	---- Prodotti intermedji tal-proċess tal-manifattura ta' l-anti-bijotiċi miksubin mill-fermentazzjonita' Streptomyces tenebrarius, imnixxfin jew le, għal użu fil-manifatturata' medikamenti umani ta' titlu 3004	Eżenti	0
3824 90 62	---- Prodotti intermedji mill-manifattura ta' melħ monensin	Eżenti	0
3824 90 64	---- Ohrajn	6,5	0
3824 90 65	--- Prodotti awżiljari għal funderiji (hlief dawk ta' subtitlu 3824 10 00)	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3824 90 70	--- Preparazzjonijiet li jirreżistu n-nar, li jirreżistu l-ilma u preparazzjonijiet protettivi simili użati fl-industrija tal-bini	6,5	0
	--- Ohrajn		
3824 90 75	---- Wejfer ta' nijobat tal-lizju, mhux miżjud	Eżenti	0
3824 90 80	---- Tahlita ta' amini derivati minn aċti xahmin dimerizzati, b'piż molekulari medju ta' 520 jew aktar iżda ma jaqbiżx il-550	Eżenti	0
3824 90 85	---- 3-(1-Etil-1-metilpropil)isoksażol-5-ilamina, fil-forma ta' soluzzjoni f'tolwina	Eżenti	0
3824 90 91	-- Esteri mono-alkali ta' aċti xahmin li fihom 96,5 % jew aktar bil-volum ta' esterji (FAMAE)	6,5	0
3824 90 97	---- Ohrajn	6,5	0
3825	Prodotti residwali tal-industrija kimiċi jew li għandhom x'jaqsmu magħhom, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra; skart municiċipali; tajn tad-drenaġġ; skart iehor speċifikat fin-nota 6 ma' dan il-kapitolu		
3825 10 00	-- Skart municiċipali	6,5	0
3825 20 00	- Tajn tad-drenaġġ	6,5	0
3825 30 00	- Skart kliniku	6,5	0
	-- Solventi organiċi ta' skart		
3825 41 00	-- Aloġenati	6,5	0
3825 49 00	-- Ohrajn	6,5	0
3825 50 00	- Skart ta' likwidi għat-tindif (pickling) tal-metall, fluwidi idrawliċi, fluwidi ta' brejkijiet u fluwidi kontra l-iffriżar	6,5	0
	-- Skart iehor mill-industrija kimiċi u dawk li għandhom x'jaqsmu magħhom		
3825 61 00	-- Prinċipalment fihom kostitwenti organiċi	6,5	0
3825 69 00	-- Ohrajn	6,5	0
3825 90	- Ohrajn		
3825 90 10	-- Ossidu tal-hadid alkalin għall-purifikazzjoni tal-gass	5	0
3825 90 90	-- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
VII	TAQSIMA VII - PLASTIK U OĠĠETTI TIEGĦU; GOMMA (LASTIKU) U OĠĠETTI TAGĦHA		
39	KAPITOLU 39 - PLASTIK U OĠĠETTI TIEGĦU		
	I. FOROM PRIMARJI		
3901	Polimeri ta' etilene, f'forom primarji		
3901 10	- Polietilene bi gravità speċifika inqas minn 0,94		
3901 10 10	-- Polietilene linejari	6,5	3
3901 10 90	-- Ohrajn	6,5	3
3901 20	- Polietilene bi gravità speċifika 0,94 jew aktar		
3901 20 10	-- Polietilene f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitlu, ta' gravità speċifika 0,958 jew aktar fi 23 °C, li fiha: 50 mg/kg jew inqas ta' aluminju, 2 mg/kg jew inqas ta' kalcju, 2 mg/kg jew inqas ta' kromju, 2 mg/kg jew inqas ta' hadid, 2 mg/kg jew inqas ta' nikil, 2 mg/kg jew inqas ta' titanju, u 8 mg/kg jew inqas ta' vanadju, għall-manifattura ta' polietilene klorosulfonata	Eżenti	0
3901 20 90	-- Ohrajn	6,5	3
3901 30 00	-- Kopolimeri ta' aċetat ta' vinil-etilene	6,5	3
3901 90	- Ohrajn		
3901 90 10	-- Raża jonomer magħmula minn melh ta' terpolimer ta' etilene b'aċrilat ta' isobutil u aċtu metacriliku	Eżenti	0
3901 90 20	-- Kopolimer blokk A-B-A ta' polistirene, kopolimer ta' etilene-butilene u polistirene, li fiha bil-piż 35 % jew inqas stirene, f'forma minn dawk imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitlu	Eżenti	0
3901 90 90	-- Ohrajn	6,5	3
3902	Polimeri ta' propilene jew olefini ohrajn, f'forom primarji		
3902 10 00	- Polipropilene	6,5	3
3902 20 00	- Poliisobutilin	6,5	3
3902 30 00	-- Kopolimeri ta' propilene	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3902 90	- Ohrajn		
3902 90 10	-- Kopolimer blokk A-B-A ta' polisterin, kopolimer ta' etilene-butilene u polisterin, li fiha bil-piż 35 % jew inqas sterin, f'forma minn dawk imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
3902 90 20	-- Polibut-1-in, kopolimer ta' but-1-in b'etilin li fiha bil-piż 10 % jew inqas etilin, jew tahlita ta' polibut-1-in b'polietilene u/jew polipropilene li fiha bil-piż 10 % jew inqas ta' polietilene u/jew 25 % jew inqas polipropilene, f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
3902 90 90	-- Ohrajn	6,5	3
3903	Polimeri ta' sterin, f'forom primarji		
	-- Polisterin		
3903 11 00	-- Li jista' jespandi	6,5	3
3903 19 00	-- Ohrajn	6,5	0
3903 20 00	-- Kopolimeri ta' sterin-akrilonitrili (SAN)	6,5	3
3903 30 00	-- Kopolimeri ta' akrilonitrili-butadin-sterin (ABS)	6,5	3
3903 90	- Ohrajn		
3903 90 10	-- Kopolimer, ta' sterin wahedha b'alkohol alliliku, b'valur aċetiliku ta' 175 jew aktar	Eżenti	0
3903 90 20	-- Polisterin brominata, li fiha bil-piż 58 % jew aktar iżda mhux aktar minn 71 % ta' bromu, f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
3903 90 90	-- Ohrajn	6,5	3
3904	Polimeri ta' klorur tal-vinil jew ta' olefini alogenati ohrajn, f'forom primarji		
3904 10 00	- Poli(klorur tal-vinil), mhux imhallat ma' xi sustanzi ohrajn	6,5	3
	-- Poli(klorur tal-vinil) ohrajn		
3904 21 00	-- Mhux plastiċizzat	6,5	3
3904 22 00	-- Plastiċizzat	6,5	3
3904 30 00	-- Kopolimeri ta' aċetat ta' vinil-klorur ta' vinil	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3904 40 00	-- Kopolimeri oħrajn ta' klorur tal-vinil	6,5	3
3904 50	- Polimeri ta' klorur ta' vinilidin		
3904 50 10	-- Kopolimeri ta' klorur ta' vinilidene b'akrilonitril, f'forma ta' żibeġ li jistgħu jespandu b'dijametru ta' 4 mikrometri jew aktar iżda mhux aktar minn 20 mikrometru	Eżenti	0
3904 50 90	-- Oħrajn	6,5	3
	- Fluworo-polimeri		
3904 61 00	-- Politerfluworoetilene	6,5	3
3904 69	-- Oħrajn		
3904 69 10	--- Poli(fluworidu tal-vinil), f'wahda mill-forom imsemmijin f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
3904 69 90	--- Oħrajn	6,5	3
3904 90 00	- Oħrajn	6,5	3
3905	Polimeri ta' aċetat tal-vinil jew ta' esteri oħrajn tal-vinil; polimeri viniliċi oħrajn fil-forom primarji		
	-- Poli(aċetat tal-vinil)		
3905 12 00	-- F'tahlita milwiema mxerrda (aqueous dispersion)	6,5	0
3905 19 00	-- Oħrajn	6,5	0
	- Kopolimeri ta' aċetat tal-vinil		
3905 21 00	-- F'tahlita milwiema mxerrda (aqueous dispersion)	6,5	0
3905 29 00	-- Oħrajn	6,5	0
3905 30 00	- Poli(alkoħol tal-vinil), kemm jekk fih gruppi ta' aċetat mhux idrolizzati kif ukoll jekk le	6,5	0
	- Oħrajn		
3905 91 00	-- Kopolimeri	6,5	0
3905 99	-- Oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3905 99 10	--- Poli(formal tal-vinil), f'wahda mill-forom imsemmijin fnota 6(b) għal dan il-kapitolu, ta' piż molekulari ta' 10 000 jew aktar iżda mhux aktar minn 40 000 u fih bil-piż: 9,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 13 % ta' gruppi aċetili stmati bhala aċetat tal-vinil u 5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 6,5 % ta' gruppi idroksini stmati bhala alkoħol tal-vinil	Eżenti	0
3905 99 90	--- Ohrajn	6,5	0
3906	Polimeri aċriliċi f'forom primarji		
3906 10 00	-- Poli(metakrilat tal-metil)	6,5	3
3906 90	- Ohrajn		
3906 90 10	-- Poli[N-(3-idroksiimino-1,1-dimetilbutil)akrilamid]	Eżenti	0
3906 90 20	-- Kopolimer ta' 2-diisopropilaminoetil metakrilat b'deċil metakrilat, f'forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetilacetamide, li fih bil-piż 55 % jew aktar ta' kopolimer	Eżenti	0
3906 90 30	-- Kopolimer ta' aċtu akriliku b'2-etileksil akrilat, li fih bil-piż 10 % jew aktar iżda mhux aktar minn 11 % ta' 2-etileksil akrilat	Eżenti	0
3906 90 40	-- Kopolimer ta' akrilonitril b'akrilat tal-metil, modifikat b'akrilonitril ta' polibutadin (NBR)	Eżenti	0
3906 90 50	-- Prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' aċtu akriliku b'metakrilat alkiliku u kwantitajiet ċkejnin ta' monomeri ohrajn, għal użu biex ihaxxen fil-manifattura ta' pasti għal stampar fuq materjal tessili	Eżenti	0
3906 90 60	-- Kopolimer ta' akrilat tal-metil b'etilin u monomer li fih grupp karboksi mhux-terminali bhala sostitwent, li fih bil-piż 50 % jew aktar akrilat tal-metil, imħallat jew le bis-silika	5	0
3906 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3907	Poliaċetali, rażi ohrajn ta' polieteri u epossidi, f'forom primarji; polikarbonati, rażi alkidi, esterji polialliliċi u poliesteri ohrajn, f'forom primarji		
3907 10 00	- Poliaċetali	6,5	0
3907 20	- Polieteri Ohrajn		
	-- Alkoħoli polieteri		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3907 20 11	--- Glikoli ta' polietilene	6,5	0
	--- Ohrajn		
3907 20 21	---- B'numru ta' idroksil mhux oghla minn 100	6,5	0
3907 20 29	---- Ohrajn	6,5	0
	-- Ohrajn		
3907 20 91	--- Kopolimeri ta' 1-kloro-2,3-epoksiopropan b'ossidu ta' etilene	Eżenti	0
3907 20 99	--- Ohrajn	6,5	0
3907 30 00	- Razi ta' eposside	6,5	0
3907 40 00	- Polikarbonati	6,5	0
3907 50 00	- Razi alkidi	6,5	0
3907 60	-- Poli(etilene tereftalat)		
3907 60 20	-- B'numru ta' viskożità ta' 78 ml/g jew aktar	6,5	3
3907 60 80	-- Ohrajn	6,5	3
3907 70 00	-- Poli(acidu lattiku)	6,5	3
	- Poliesteri Ohrajn		
3907 91	-- Mhux saturati		
3907 91 10	--- Likwidu	6,5	0
3907 91 90	--- Ohrajn	6,5	0
3907 99	-- Ohrajn		
	--- B'numru ta' idroksil mhux oghla minn 100		
3907 99 11	-- Poli(etilene naftalina-2,6-dikarboksilat)	Eżenti	0
3907 99 19	---- Ohrajn	6,5	3
	--- Ohrajn		
3907 99 91	-- Poli(etilene naftalina-2,6-dikarboksilat)	Eżenti	0
3907 99 98	---- Ohrajn	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3908	Poliamidi f'forom primarji		
3908 10 00	- Poliamide-6, -11, -12, -6,6, -6,9, -6,10 jew -6,12	6,5	0
3908 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3909	Amino-rażi, rażi fenoliċi u poliuretani, f'forom primarji		
3909 10 00	- Rażi ta' urea; rażi ta' tiourea	6,5	0
3909 20 00	- Rażi ta' melamina	6,5	0
3909 30 00	-- Amino-rażi ohrajn	6,5	0
3909 40 00	- Rażi fenoliċi	6,5	0
3909 50	- Poliuretani		
3909 50 10	-- Poliuretan ta' 2,2'-(tert-butylimino)djetanol u 4,4'-metilenediċikloksil diisocināt, f'forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetiletamida, li fih bil-piż 50 % jew aktar ta' polimer	Eżenti	0
3909 50 90	-- Ohrajn	6,5	0
3910 00 00	Silikoni f'forom primarji	6,5	0
3911	Raży ta' żejt minerali (petroleum), raży coumarone-indene, politerpini, polisulfidi, polisulfoni u prodotti Ohrajn speċifikati f'Nota 3 għal dan il-kapitlu, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra, f'forom primarji		
3911 10 00	- Raży ta' żejt minerali (petroleum), raży coumarone, indene jew coumarone-indene u politerpini	6,5	0
3911 90	- Ohrajn		
	-- Prodotti polimerizzati ta' kondensazzjoni jew riarranġament modifikati kimikament jew le		
3911 90 11	--- Poli(oksi-1,4-fenilenesulfonil-1,4-fenileneoksi-1,4-fenileneisopropilidina-1,4-fenilin), f'wahda mill-forom imsemminjati f'nota 6(b) għal dan il-kapitolu	3,5	0
3911 90 13	--- Poli(tio-1,4-fenilin)	Eżenti	0
3911 90 19	--- Ohrajn	6,5	0
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3911 90 91	--- Kopolimer ta' p-kresol u divinilbenzin, f'forma ta' soluzzjoni f'N,N-dimetilacetamida, li fih bil-piż 50 % jew aktar ta' polimer	Eżenti	0
3911 90 93	-- Kopolimeri idroġenati ta' viniltolwina u á-metilstirene	Eżenti	0
3911 90 99	--- Ohrajn	6,5	0
3912	Ċelluloża u d-derivattivi kimiċi tagħha, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra, f'forom primarji		
	- Aċetati ta' ċelluloża		
3912 11 00	-- Mhux plastiċizzati	6,5	0
3912 12 00	-- Plastiċizzati	6,5	0
3912 20	-- Nitrati taċ-ċelluloża (inkluż kollojdjoni)		
	-- Mhux plastiċizzati		
3912 20 11	--- Kollojdjoni u ċellojdin	6,5	0
3912 20 19	--- Ohrajn	6	0
3912 20 90	-- Plastiċizzati	6,5	0
	- Eteri ta' ċelluloża		
3912 31 00	-- Karboksimetilċelluloża u l-melħ tagħha	6,5	0
3912 39	-- Ohrajn		
3912 39 10	--- Etilċelluloża	6,5	0
3912 39 20	--- Idroksipropilċelluloża	Eżenti	0
3912 39 80	--- Ohrajn	6,5	0
3912 90	- Ohrajn		
3912 90 10	-- Esteri ta' ċelluloża	6,4	0
3912 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3913	Polimeri naturali (pereżempju, aċtu alġiniku) u polimeri naturali modifikati (pereżempju, proteini mwebbsin, derivattivi kimiċi ta' gomma (lastku) naturali), li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra, f'forom primarji		
3913 10 00	- Aċtu alġiniku, il-melħ u l-esteri tiegħu	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3913 90 00	- Ohrajn	6,5	0
3914 00 00	Sustanzi għall-bdil ta' joni bbażati fuq polimeri ta' intestaturi 3901 sa 3913, f'forom primarji	6,5	0
	II. SKART, BĈEJJEĈ MAQTUGHIN U FDAL; SEMI-MANIFATTURI; OĠĠETTI		
3915	Skart, bĈejjeĈ maqtughin u fdal, ta' plastiks		
3915 10 00	- Ta' polimeri ta' etilene	6,5	0
3915 20 00	- Ta' polimeri tal-sterin	6,5	0
3915 30 00	- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil	6,5	0
3915 90	- Ta' plastiks ohrajn		
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjeda		
3915 90 11	--- Ta' polimeri ta' propilene	6,5	0
3915 90 18	--- Ohrajn	6,5	0
3915 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3916	Monofilament meta qies ta' xi wiċċ mill-qtugh (cross-sectional) jaqbeż il-1 mm, viereg, bsaten u suriet profili, kemm jekk bil-wiċċ maħdum jew le iżda mhux maħdumin mod iehor, tal-plastiks		
3916 10 00	- Ta' polimeri ta' etilene	6,5	0
3916 20	- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil		
3916 20 10	-- Ta' poli(klorur tal-vinil)	6,5	0
3916 20 90	-- Ohrajn	6,5	0
3916 90	- Ta' plastiks ohrajn		
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le		
3916 90 11	--- Ta' poliesteri	6,5	0
3916 90 13	--- Ta' poliamidi	6,5	0
3916 90 15	--- Ta' rażi ta' eposside	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3916 90 19	--- Ohrajn	6,5	0
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjeda		
3916 90 51	--- Ta' polimeri ta' propilene	6,5	0
3916 90 59	--- Ohrajn	6,5	0
3916 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3917	Tubi, pajpijiet u manek, u tagħmir għalihom (pereżempju, ġogi, imniekeb, flanġi), tal-plastiks		
3917 10	- Imsaren artifiċjali (tubi għaz-zalzett) ta' proteina mwebbsa jew ta' materjali ċellulożiċi		
3917 10 10	-- Ta' proteina mwebbsa	5,3	0
3917 10 90	-- Ta' materjali ċellulożiċi	6,5	0
	- Tubi, pajpijiet u manek, riġidi		
3917 21	-- Ta' polimeri ta' etilene		
3917 21 10	--- Bla ħjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtuġh (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor	6,5	0
3917 21 90	--- Ohrajn	6,5	0
3917 22	-- Ta' polimeri ta' propilene		
3917 22 10	--- Bla ħjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtuġh (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor	6,5	0
3917 22 90	--- Ohrajn	6,5	0
3917 23	-- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil		
3917 23 10	--- Bla ħjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtuġh (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor	6,5	0
3917 23 90	--- Ohrajn	6,5	0
3917 29	-- Ta' plastiks ohrajn		
	--- Bla ħjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtuġh (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3917 29 12	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le	6,5	0
3917 29 15	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda	6,5	0
3917 29 19	---- Ohrajn	6,5	0
3917 29 90	--- Ohrajn	6,5	0
	- Tubi, pajpijiet u manek ohrajn		
3917 31 00	-- Tubi, pajpijiet u manek flessibbli, bi pressjoni minima ta' tifqigh ta' 27,6 MPa	6,5	0
3917 32	-- Ohrajn, mhux rinfurzati jew b'xi mod ieħor magħqudin ma' materjali ohrajn, mingħajr tagħmir		
	--- Bla hjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtugh (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor		
3917 32 10	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le	6,5	0
	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda		
3917 32 31	----- Ta' polimeri ta' etilene	6,5	0
3917 32 35	----- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil	6,5	0
3917 32 39	----- Ohrajn	6,5	0
3917 32 51	---- Ohrajn	6,5	0
	--- Ohrajn		
3917 32 91	---- Tubi artifiċjali għaz-zalzett	6,5	0
3917 32 99	---- Ohrajn	6,5	0
3917 33 00	-- Ohrajn, mhux rinfurzati jew b'xi mod ieħor magħqudin ma' materjali ohrajn, mingħajr tagħmir	6,5	0
3917 39	-- Ohrajn		
	--- Bla hjata u ta' tul aktar mill-qies tal-akbar wiċċ mill-qtugh (cross-section), bil-wiċċ maħdum jew le, iżda mhux maħdumin mod ieħor		
3917 39 12	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le	6,5	0
3917 39 15	---- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3917 39 19	----- Ohrajn	6,5	0
3917 39 90	--- Ohrajn	6,5	0
3917 40 00	- Tagħmir	6,5	0
3918	Kisi tal-art tal-plastiks li jehel wahdu jew le, frombli jew f'forma ta' madum; kisi tal-hajt jew tas-saqaf tal-plastiks, kif definit fin-nota 9 għal dan il-kapitolu		
3918 10	- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil		
3918 10 10	-- Magħmulin minn rinforz mimli, miksi jew mghotti b'poli(klorur tal-vinil)	6,5	0
3918 10 90	-- Ohrajn	6,5	0
3918 90 00	- Ta' plastiks ohrajn	6,5	0
3919	Pjanċi, folji, film, fojl, tejp, strixxa u forom ohrajn ċatti li jehlu wahedhom, tal-plastiks, frombli jew le		
3919 10	- Frombli mhux aktar minn 20 ċm wisgħa		
	-- Strixxi, li l-kisi tagħhom magħmul minn lastiku naturali jew sintetiku mhux ivvulkanizzat		
3919 10 11	--- Ta' poli(klorur tal-vinil) jew ta' polietilene plastiċizzati	6,3	0
3919 10 13	-- Ta' poli(klorur tal-vinil) mhux plastiċizzat	6,3	0
3919 10 15	--- Ta' polipropilene	6,3	0
3919 10 19	--- Ohrajn	6,3	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le		
3919 10 31	----- Ta' poliesteri	6,5	0
3919 10 38	----- Ohrajn	6,5	0
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjeda		
3919 10 61	----- Ta' poli(klorur tal-vinil) jew ta' polietilene plastiċizzati	6,5	0
3919 10 69	----- Ohrajn	6,5	0
3919 10 90	--- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3919 90	- Ohrajn		
3919 90 10	-- Mahdumin aktar milli fil-wiċċ biss, jew maqtughin fforom hlief rettangolari (inklużi kwadri)	6,5	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le		
3919 90 31	---- Ta' polikarbonati, rażi alkidi, ester poliallilici jew polies-teri ohrajn	6,5	0
3919 90 38	---- Ohrajn	6,5	0
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjeda		
3919 90 61	---- Ta' poli(klorur tal-vinil) jew ta' polietilene plasticizzati	6,5	0
3919 90 69	---- Ohrajn	6,5	0
3919 90 90	--- Ohrajn	6,5	0
3920	Pjanċi, folji, film, fojl u strixxa ohrajn, ta' plastiks, mhux ċellulari u mhux rinfurzati, laminati, mirfudin jew hekk magh-qudin ma' materjali ohrajn		
3920 10	- Ta' polimeri ta' etilene		
	-- Ta' ħxuna mhux aktar minn 0,125 mm		
	--- Ta' polietilene bi gravità speċifika ta'		
	---- Inqas minn 0,94		
3920 10 23	----- Film ta' polietilene, ta' ħxuna ta' 20 mikrometri jew aktar iżda mhux iżjed minn 40 mikrometri, għall-produzzjoni ta' film foto rezistenti użat fil-manifattura ta' semi-kondutturi jew ċirkuwiti stampati	Eżenti	0
	----- Ohrajn		
	----- Mhux stampati		
3920 10 24	----- Film jiggebbed	6,5	0
3920 10 26	----- Ohrajn	6,5	0
3920 10 27	----- Stampat	6,5	0
3920 10 28	---- 0,94 jew aktar	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3920 10 40	--- Ohrajn	6,5	0
	-- Ta' ħxuna aktar minn 0,125 mm		
3920 10 81	--- Polpa tal-karta sintetika, f'forma ta' folji nidjin magħmulin minn fibrilli ta' polietilene imferrghin fin mhux imqabbdin flimkien, imhalltin jew le bi ħjut ta' ċelluloża fi kwantità mhux akbar minn 15 %, li fiha poli(alkohol tal-vinil) maħlul fl-ilma bħala l-aġent li jniddi	Eżenti	0
3920 10 89	--- Ohrajn	6,5	0
3920 20	- Ta' polimeri ta' propilene		
	-- Ta' ħxuna mhux aktar minn 0,10 mm		
3920 20 21	--- B'orjentament biassjali	6,5	3
3920 20 29	--- Ohrajn	6,5	3
	-- Ta' ħxuna aktar minn 0,10 mm		
	--- Strixxa ta' wisgha aktar minn 5 mm iżda mhux aktar minn 20 mm tat-tip uzata għall-ippakkjar		
3920 20 71	---- Strixxa dekorattiva	6,5	3
3920 20 79	---- Ohrajn	6,5	3
3920 20 90	--- Ohrajn	6,5	3
3920 30 00	- Ta' polimeri ta' sterin	6,5	3
	- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil		
3920 43	-- Fihom bil-piż mhux inqas minn 6 % ta' platiċizzaturi		
3920 43 10	--- Ta' ħxuna mhux iktar minn 1 mm	6,5	3
3920 43 90	--- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm	6,5	3
3920 49	-- Ohrajn		
3920 49 10	--- Ta' ħxuna mhux iktar minn 1 mm	6,5	3
3920 49 90	--- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm	6,5	3
	- Ta' polimeri akrilici		
3920 51 00	-- Ta' poli(metil metakrilat)	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3920 59	-- Ohrajn		
3920 59 10	--- Kopolimer ta' ester akrilici u metakrilici, f'forma ta' film ta' ħxuna mhux aktar minn 150 mikrometru	Eżenti	0
3920 59 90	--- Ohrajn	6,5	3
	- Ta' polikarbonati, rażi alkidi, ester poliallilici jew poliesteri ohrajn		
3920 61 00	-- Ta' polikarbonati	6,5	3
3920 62	-- Ta' poli(etilene tereftalat)		
	--- Ta' ħxuna mhux iktar minn 0,35 mm		
3920 62 11	---- Film ta' poli(etilene tereftalat), ta' ħxuna ta' 72 mikrometru jew aktar iżda mhux iżjed minn 79 mikrometru, għall-manifattura ta' diski manjetici flessibbli	Eżenti	0
3920 62 13	---- Film ta' poli(etilene tereftalat), ta' ħxuna ta' 100 mikrometru jew aktar iżda mhux iżjed minn 150 mikrometru, għall-manifattura ta' pjanci fotopolimeri għall-istampar	Eżenti	0
3920 62 19	---- Ohrajn	6,5	3
3920 62 90	--- Ta' ħxuna aktar minn 0,35 mm	6,5	3
3920 63 00	-- Ta' poliesteri mhux saturati	6,5	3
3920 69 00	-- Ta' poliesteri ohrajn	6,5	3
	- Ta' ċelluloża u d-derivattivi kimiċi tagħha		
3920 71	-- Ta' ċelluloża riġenerata		
3920 71 10	--- Folji, film jew strixxa, imkebbin (coiled) jew le, ta' ħxuna inqas minn 0,75 mm	6,5	3
3920 71 90	--- Ohrajn	6,5	3
3920 73	-- Ta' acetat ta' ċelluloża		
3920 73 10	--- Film f'rombli jew fi strixxi, għaċ-ċinematografija jew għall-fotografija	6,3	3
3920 73 50	--- Folji, film jew strixxa, imkebbin (coiled) jew le, ta' ħxuna inqas minn 0,75 mm	6,5	3
3920 73 90	--- Ohrajn	6,5	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3920 79	-- Ta' derivattivi ċellulożi oħrajn		
3920 79 10	--- Ta' fibra vvulkanizzata	5,7	0
3920 79 90	--- Oħrajn	6,5	3
	- Ta' plastiks oħrajn		
3920 91 00	-- Ta' poli(butiral tal-vinil)	6,1	3
3920 92 00	-- Ta' poliamidi	6,5	3
3920 93 00	-- Ta' amino-rażi	6,5	3
3920 94 00	-- Ta' rażi fenoliċi	6,5	3
3920 99	-- Ta' plastiks oħrajn		
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarranġament, modifikati kimikament jew le		
3920 99 21	---- Folja u strixxa ta' polimidi, mhux miksija, jew miksija jew mghottija biss bil-plastik	Eżenti	0
3920 99 28	---- Oħrajn	6,5	3
	--- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda		
3920 99 51	---- Folja ta' poli(fluworidu tal-vinil)	Eżenti	0
3920 99 53	---- Membrani għal bdil ta' joni ta' materjal ta' plastik fluworinat, għal użu f'ċelloli elettrolitiċi ta' klor-alkali	Eżenti	0
3920 99 55	---- Film ta' poli(alkohol tal-vinil) b'orjentament biassjali, li fih bil-piż 97 % jew aktar ta' poli(alkohol tal-vinil), mhux miksi, ta' ħxuna mhux aktar minn 1 mm	Eżenti	0
3920 99 59	---- Oħrajn	6,5	3
3920 99 90	--- Oħrajn	6,5	3
3921	Pjanċi, folji, film u strixxa oħrajn, tal-plastiks		
	- Ċellulari		
3921 11 00	-- Ta' polimeri ta' sterin	6,5	0
3921 12 00	-- Ta' polimeri ta' klorur tal-vinil	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3921 13	-- Ta' poliuretani		
3921 13 10	--- Flessibbli	6,5	0
3921 13 90	--- Ohrajn	6,5	0
3921 14 00	-- Ta' ċelluloża riġenerata	6,5	0
3921 19 00	-- Ta' plastiks ohrajn	6,5	0
3921 90	- Ohrajn		
	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' kondensazzjoni jew riarrangament, modifikati kimikament jew le		
	--- Ta' poliesteri		
3921 90 11	---- Folji u pjanci mmewwġin	6,5	0
3921 90 19	---- Ohrajn	6,5	3
3921 90 30	--- Ta' razi fenoliċi	6,5	0
	--- Ta' amino-rażi		
	---- Laminati		
3921 90 41	----- Laminati għal pressjoni qawwija b'wiċċ dekorattiv fuq naha waħda jew fuq iż-żewġ naħat	6,5	0
3921 90 43	----- Ohrajn	6,5	0
3921 90 49	---- Ohrajn	6,5	0
3921 90 55	--- Ohrajn	6,5	0
3921 90 60	-- Ta' prodotti ta' polimerizzazzjoni ta' żjieda	6,5	0
3921 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3922	Banjijiet, banjijiet tad-doċċa, sinkijiet, friskaturi, bedejiet, lokijiet, sedini u ghotjien, flaxxings u oġġetti simili tal-kamra tal-banju, tal-plastik		
3922 10 00	- Banjijiet, banjijiet tad-doċċa, sinkijiet u friskaturi	6,5	0
3922 20 00	- Sedili u ghotjien tal-loki	6,5	0
3922 90 00	- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3923	Ogġetti għall-garr jew l-ippakkjar ta' ogġetti ta' plastiks; tappijiet, għotjien, kuperċi u għeluq iehor, ta' plastiks		
3923 10 00	- Kaxex, kontenituri, ċestuni u ogġetti simili	6,5	0
	- Xkejjer u boroż (inklużi koni)		
3923 21 00	-- Ta' polimeri ta' etilene	6,5	3
3923 29	-- Ta' plastiks oħrajn		
3923 29 10	--- Ta' poli(klorur tal-vinil)	6,5	0
3923 29 90	--- Oħrajn	6,5	0
3923 30	- Damiġġjani, fliexken, fjasketti u ogġetti simili		
3923 30 10	-- Li jesghu mhux aktar minn żewġ litri	6,5	0
3923 30 90	-- Li jesghu aktar minn żewġ litri	6,5	0
3923 40	- Irkiekel, imgħażel, bobini u rfid iehor		
3923 40 10	-- Irkiekel, bobini u rfid simili għal film fotografiku jew ċinematografiku jew għal tejs, films u bhalhom ta' titolu 8523	5,3	0
3923 40 90	-- Oħrajn	6,5	0
3923 50	- Tappijiet, għotien, kuperċi u għeluq iehor		
3923 50 10	-- Tappijiet u kapsuni għal fliexken	6,5	0
3923 50 90	-- Oħrajn	6,5	0
3923 90	- Oħrajn		
3923 90 10	-- Xibka ffurmata f'għamla tubulari	6,5	0
3923 90 90	-- Oħrajn	6,5	0
3924	Ogġetti tal-mejda, ogġetti tal-kċina, ogġetti oħrajn tad-dar u ogġetti tal-igjene jew tat-twaletta, tal-plastiks		
3924 10 00	- Ogġetti tal-mejda u ogġetti tal-kċina	6,5	0
3924 90	- Oħrajn		
	-- Ta' ċelluloża riġenerata		
3924 90 11	--- Sponoż	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
3924 90 19	--- Ohrajn	6,5	0
3924 90 90	-- Ohrajn	6,5	0
3925	Ogġetti tal-plastiks tal-bennejja, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra		
3925 10 00	- Ġibjuni, tankijiet, btieti u kontenituri simili, li jesgħu aktar minn 300 litru	6,5	0
3925 20 00	- Bibien, twieqi u t-tilari tagħhom u għetiebi għal bibien	6,5	0
3925 30 00	- Xaters, purtieri (inkluzi venetian blinds) u ogġetti simili u partijiet tagħhom	6,5	0
3925 90	- Ohrajn		
3925 90 10	-- Tagħmir u armar maħsubin għal stallazzjoni permanenti ġo jew fuq bibien, twieqi, turgien, hitan jew partijiet ohrajn tal-bini	6,5	0
3925 90 20	-- Trunking, tubi u tilari għal kejbils ta' ċirkuwiti elettrici	6,5	0
3925 90 80	-- Ohrajn	6,5	0
3926	Ogġetti ohrajn tal-plastiks u ogġetti ta' materjali ohrajn ta' titli 3901 sa 3914		
3926 10 00	- Provvisti għall-uffiċċju jew għall-iskola	6,5	0
3926 20 00	- Ogġetti ta' lbies u aċċessorji tal-hwejjeġ (inkluzi ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba (mitts))	6,5	0
3926 30 00	- Tagħmir għal għamara, qofsa ta' vetturi jew bħalhom	6,5	0
3926 40 00	- Statwetti u ogġetti ornamentali ohrajn	6,5	0
3926 90	- Ohrajn		
3926 90 50	-- Bramel imtaqqbin u ogġetti simili użati biex jiffiltraw ilma fi dhul għal katusi (drains)	6,5	0
	-- Ohrajn		
3926 90 92	--- Magħmulin minn folja	6,5	0
3926 90 97	--- Ohrajn	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
40	KAPITOLU 40 - GOMMA (LASTIKU) U OĠĠETTI TAGHHA		
4001	Gomma naturali, balata, guttaperka, gwajul (guayule), ħalib tas-sapodilja u gomom naturali simili, f'forom primarji jew fi pjanċi, folji jew strixxa		
4001 10 00	- Latex ta' gomma naturali, ivvulkanizzata minn qabel jew le	Eżenti	0
	- Gomma naturali f'forom oħrajn		
4001 21 00	-- Folji mdahħnin	Eżenti	0
4001 22 00	-- Gomma naturali teknikament speċifikata (TSNR)	Eżenti	0
4001 29 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
4001 30 00	- Balata, guttaperka, gwajul (guayule), ħalib tas-sapodilja u gomom naturali simili	Eżenti	0
4002	Gomma sintetika u fattis (factice) derivat miż-żjut, f'forom primarji jew fi pjanċi, folji jew strixxa; tahlit ta' xi prodott ta' titolu 4001 ma' xi prodott ta' dan it-titolu, f'forom primarji jew fi pjanċi, folji jew strixxa		
	- Gomma sterin-butadin (SBR); gomma sterin-butadin karbosilata (XSBR)		
4002 11 00	-- Latex	Eżenti	0
4002 19	-- Oħrajn		
4002 19 10	--- Gomma tat-tip sterin-butadin magħmul minn polimerizzazzjoni ta' emulsjoni (E-SBR), imballati	Eżenti	0
4002 19 20	--- Blokki ta' ko-polimeri tat-tip sterin-butadin-sterin magħmula permezz tal-polimerizzazzjoni ta' soluzzjoni (SBS, elastomeri termoplastiċi), fi hħub, fraq jew trab	Eżenti	0
4002 19 30	--- Gomma tat-tip sterin-butadin magħmul permezz tal-polimerizzazzjoni ta' soluzzjoni (S-SBR), imballati	Eżenti	0
4002 19 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
4002 20 00	- Gomma butadin (BR)	Eżenti	0
	- Gomma isobutin-isoprina (butil) (IIR); gomma alo-isobutin-isoprina (CIIR jew BIIR)		
4002 31 00	-- Gomma isobutin-isoprina (butil) (IIR)	Eżenti	0
4002 39 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
	- Gomma kloroprin (klorobutadin) (CR)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4002 41 00	-- Latex	Eżenti	0
4002 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Gomma akrilonitril-butadin (NBR)		
4002 51 00	-- Latex	Eżenti	0
4002 59 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4002 60 00	- Gomma isoprina (IR)	Eżenti	0
4002 70 00	- Gomma diene etilene-propilene-mhux-mgħaqda (EPDM)	Eżenti	0
4002 80 00	- Tahlit ta' xi prodott ta' titolu 4001 ma' xi prodott ta' dan it-titolu	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4002 91 00	-- Latex	Eżenti	0
4002 99	-- Ohrajn		
4002 99 10	--- Prodotti modifikati bl-inkorporazzjoni ta' plastiks	2,9	0
4002 99 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4003 00 00	Gomma reklamata f'forom primarji jew fi pjanci, folji jew strixxa	Eżenti	0
4004 00 00	Skart, bċejjeċ maqtuġhin u fdal ta' gomma (hliet gomma iebsa) u trabijiet u qmuh miksubin minnhom	Eżenti	0
4005	Gomma komposta, mhux ivvulkanizzata, f'forom primarji jew fi pjanci, folji jew strixxa		
4005 10 00	- Komposta b'iswed karbonju jew silika	Eżenti	0
4005 20 00	- Soluzzjonijiet; tixrid hliet dawk ta' subtitlu 4005 10	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4005 91 00	-- Pjanci, folji u strixxa	Eżenti	0
4005 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4006	Forom ohrajn (pereżempju, vireg, tubi u forom profil) u oġġetti (pereżempju, diski u ċrieki), ta' gomma mhux ivvulkanizzata		
4006 10 00	- Strixxi "dahar tal-ġemel" għal bdil tal-uċuh ta' tajers tal-gomma	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4006 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
4007 00 00	Hjut u korda ta' gomma ivvulkanizzata	3	0
4008	Pjanċi, folji, vireg u forom profili, ta' gomma ivvulkanizzata ħlief gomma iebsa		
	- Ta' gomma ċellulari		
4008 11 00	-- Pjanċi, folji u strixxa	3	0
4008 19 00	-- Ohrajn	2,9	0
	- Ta' gomma mhux ċellulari		
4008 21	-- Pjanċi, folji u strixxa		
4008 21 10	--- Kisi għall-art u twapet	3	0
4008 21 90	--- Ohrajn	3	0
4008 29 00	-- Ohrajn	2,9	0
4009	Tubi, pajpijiet u manki, ta' gomma vulkanizzata ħlief gomma iebsa, bit-tagħmir tagħhom magħhom jew mingħajru (pere- żempju, ġonot, imniekeb, flanġijiet)		
	- Mhux rinfurzati jew b'xi mod ieħor imħalltin ma' materjali ohrajn		
4009 11 00	-- Mingħajr tagħmir	3	0
4009 12 00	-- Bit-tagħmir	3	0
	- Rinfurzati jew b'xi mod ieħor imħalltin biss ma' metall		
4009 21 00	-- Mingħajr tagħmir	3	0
4009 22 00	-- Bit-tagħmir	3	0
	- Rinfurzati jew b'xi mod ieħor imħalltin biss ma' materjali tessili		
4009 31 00	-- Mingħajr tagħmir	3	0
4009 32 00	-- Bit-tagħmir	3	0
	- Rinfurzati jew b'xi mod ieħor imħalltin biss ma' materjali ohrajn		
4009 41 00	-- Mingħajr tagħmir	3	0
4009 42 00	-- Bit-tagħmir	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4010	Ĉineg jew tagħmir ta' ċineg ta' trasportatur (conveyor) jew ta' trażmissjoni, ta' gomma ivvulkanizzata		
	- Ĉineg jew tagħmir ta' ċineg ta' trasportatur (conveyor)		
4010 11 00	-- Rinfurzati biss b'metall	6,5	0
4010 12 00	-- Rinfurzati biss b'materjali tessili	6,5	0
4010 19 00	-- Ohrajn	6,5	0
	- Ĉineg jew tagħmir ta' ċineg ta' trasportatur (conveyor)		
4010 31 00	-- Ĉineg ta' trażmissjoni bla tarf ta' wiċċ ta' qatgħa trapezoidali (V-belts), V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 60 ċm iżda mhux akbar minn 180 ċm	6,5	0
4010 32 00	-- Ĉineg ta' trażmissjoni bla tarf ta' wiċċ ta' qatgħa trapezoidali (V-belts), ħlief V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 60 ċm iżda mhux akbar minn 180 ċm	6,5	0
4010 33 00	-- Ĉineg ta' trażmissjoni bla tarf ta' wiċċ ta' qatgħa trapezoidali (V-belts), V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 180 ċm iżda mhux akbar minn 240 ċm	6,5	0
4010 34 00	-- Ĉineg ta' trażmissjoni bla tarf ta' wiċċ ta' qatgħa trapezoidali (V-belts), ħlief V-ribbed, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 180 ċm iżda mhux akbar minn 240 ċm	6,5	0
4010 35 00	-- Ĉineg sinkroniċi bla tarf, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 60 ċm iżda mhux akbar minn 150 ċm	6,5	0
4010 36 00	-- Ĉineg sinkroniċi bla tarf, b'ċirkomferenza ta' barra akbar minn 150 ċm iżda mhux akbar minn 198 ċm	6,5	0
4010 39 00	-- Ohrajn	6,5	0
4011	Tajers pnevmatiċi godda, ta' gomma		
4011 10 00	- Ta' tip użati f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq)	4,5	0
4011 20	- Ta' tip użati f'karożzi tal-linja jew trakkijiet		
4011 20 10	-- B'indiċi ta' tagħbija (load index) li ma jaqbiżx 121	4,5	0
4011 20 90	-- B'indiċi ta' tagħbija li jaqbeż 121	4,5	0
4011 30 00	- Ta' tip użati fuq bċejjeċ tal-ajru	4,5	0
4011 40	- Ta' tip użat fuq muturi		
4011 40 20	-- Għal rimmijiet b'dijametru mhux ikbar minn 33 ċm	4,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4011 40 80	-- Ohrajn	4,5	0
4011 50 00	- Ta' tip użati fuq roti	4	0
	- Ohrajn, li fihom disinn "tal-wiċċ forma ta' xewka" jew bhalu		
4011 61 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni agrikoli jew għall-foresti	4	0
4011 62 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-manigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm mhux akbar minn 61 ċm	4	0
4011 63 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-immanigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm akbar minn 61 ċm	4	0
4011 69 00	-- Ohrajn	4	0
	- Ohrajn		
4011 92 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni agrikoli jew għall-foresti	4	0
4011 93 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-manigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm mhux akbar minn 61 ċm	4	0
4011 94 00	-- Ta' tip użat fuq vetturi u magni tal-bini jew għall-immanigġar industrijali u li għandhom qies tar-rimm akbar minn 61 ċm	4	0
4011 99 00	-- Ohrajn	4	0
4012	Tajers pnevmatiċi tal-gomma miksijin mill-ġdid (retreaded) jew użati; tajers solidi jew vojta (cushion), uċuħ (treads) ta' tajers u flaps ta' tajers, tal-gomma		
	- Tajers miksijin mill-ġdid (retreaded)		
4012 11 00	-- Ta' tip użati f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq)	4,5	0
4012 12 00	-- Ta' tip użat f'karożzi tal-linja jew trakkijiet	4,5	0
4012 13 00	-- Ta' tip użat fuq bċejjeċ tal-ajru	4,5	0
4012 19 00	-- Ohrajn	4,5	0
4012 20 00	- Tajers pnevmatiċi użati	4,5	0
4012 90	- Ohrajn		
4012 90 20	-- Tajers solidi jew vojta (cushion)	2,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4012 90 30	-- Uċuħ (treads) ta' tajers	2,5	0
4012 90 90	-- Flaps ta' tajers	4	0
4013	Tubi ta' ġewwa, ta' gomma		
4013 10	- Tat-tip użat f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq), karożzi tal-linja jew trakkijiet		
4013 10 10	-- Tat-tip użat f'vetturi bil-mutur (inklużi station wagons u karożzi tat-tlielaq)	4	0
4013 10 90	-- Tat-tip użati f'karożzi tal-linja jew trakkijiet	4	0
4013 20 00	- Ta' tip użati fuq roti	4	0
4013 90 00	- Ohrajn	4	0
4014	Ogġetti iġjenici jew farmaċewtiċi (inklużi gazażi), ta' gomma vulkanizzata hliet gomma iebes, bit-tagħmir ta' gomma iebes jew mingħajru		
4014 10 00	- Kontraċettivi f'għamla ta' għant	Eżenti	0
4014 90	- Ohrajn		
4014 90 10	-- Gazażi, lqugh tal-beżżula, u ogġetti simili għat-trabi	Eżenti	0
4014 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4015	Ogġetti tal-ilbies u aċċessorji tal-hwejjeġ (inklużi ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)), għall-għanijiet kollha, ta' gomma vulkanizzata hliet gomma iebes		
	- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)		
4015 11 00	-- Kirurġiċi	2	0
4015 19	-- Ohrajn		
4015 19 10	--- Ingwanti tad-dar	2,7	0
4015 19 90	--- Ohrajn	2,7	0
4015 90 00	- Ohrajn	5	0
4016	Ogġetti ohrajn ta' gomma vulkanizzata hliet gomma iebes		
4016 10 00	- Ta' gomma ċellulari	3,5	0
	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4016 91 00	-- Kisi għall-art u twapet	2,5	0
4016 92 00	-- Gomom li jhassru	2,5	0
4016 93 00	-- Gaskits, woxers u sigilli ohrajn	2,5	0
4016 94 00	-- Fenders għad-dgħajjes jew għall-baċiri, li jintefhu jew le	2,5	0
4016 95 00	-- Ogġetti ohrajn li jintefhu	2,5	0
4016 99	-- Ohrajn		
4016 99 20	--- Expander sleeves	2,5	0
	--- Ohrajn		
	---- Għal vetturi bil-mutur ta' titoli 8701 sa 8705		
4016 99 52	----- Bċejjeċ inkullati gomma-ma'-metall	2,5	0
4016 99 58	----- Ohrajn	2,5	0
	----- Ohrajn		
4016 99 91	----- Bċejjeċ inkullati gomma-ma'-metall	2,5	0
4016 99 99	----- Ohrajn	2,5	0
4017 00	Gomma iebsa (per eżempju, vulkanit) fil-forom kollha, inkluż fdal u skart; ogġetti ta' gomma iebsa		
4017 00 10	- Gomma iebsa (per eżempju, vulkanit) f'kull forma, inklużi fdal u skart	Eżenti	0
4017 00 90	- Ogġetti ta' gomma iebsa	Eżenti	0
VIII	TAQSIMA VIII - ĠLUD MHUX MAHDUMIN, ĠILDA, FERIJET U OGĠETTI MAGHMULIN MINNHOM; OGĠETTI TASSARRAĠ U XEDD; OGĠETTI GHAS-SAFAR, BOROŽ TAL-IDEJN U KONTENITURI SIMILI; OGĠETTI TAL-MUSRANA TAL-ANNIMALI (HLIEF MUSRANA TAD-DUDU TAL-HARIR)		
41	KAPITOLU 41 - ĠLUD MHUX MAHDUMIN (HLIEF FERIJET) U ĠILDA		
4101	Ġlud mhux maħdumin ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu) jew annimali ekwini (friski, jew immellhin, imnixxfen, trattati bil-gir, imnaddfin jew ippreparati mod iehor, iżda mhux ikkunzati, mhejjjin għal parċmina jew ippreparati aktar), bix-xagħar imnehhi jew maqsumin jew le		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4101 20	- Ġlud shah, ta' piż kull ġilda ta' mhux aktar minn 8 kg meta mnixxfen biss, 10 kg meta immellhin fix-xott, jew 16 kg meta friski, immellhin fin-niedi jew ippreservati mod iehor		
4101 20 10	-- Friski	Eżenti	0
4101 20 30	-- Immellhin fin-niedi	Eżenti	0
4101 20 50	-- Imnixxfen jew immellhin fix-xott	Eżenti	0
4101 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4101 50	- Ġlud shah, ta' piż aktar minn 16 kg		
4101 50 10	-- Friski	Eżenti	0
4101 50 30	-- Immellhin fin-niedi	Eżenti	0
4101 50 50	-- Imnixxfen jew immellhin fix-xott	Eżenti	0
4101 50 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4101 90 00	- Ohrajn, inklużi warranijiet, nofshom (bends) u żquq	Eżenti	0
4102	Ġlud mhux maħdumin ta' nagħaġ jew hrief (friski, jew immellhin, imnixxfen, trattati bil-ġir, imnaddfin jew ippreparati mod iehor, iżda mhux ikkunzati, mhejjijin għal parċmina jew ippreparati aktar), bis-suf imnehhi jew maqsumin jew le, hrief daww imhollijin barra b'nota 1(c) għal dan il-kapitolu		
4102 10	- Bis-suf		
4102 10 10	-- Tal-hrief	Eżenti	0
4102 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Minghajr suf		
4102 21 00	-- Imnaddfin (pickled)	Eżenti	0
4102 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4103	Ġlud mhux maħdumin ohrajn (friski, jew immellhin, imnixxfen, trattati bil-ġir, imnaddfin jew ippreparati mod iehor, iżda mhux ikkunzati, mhejjijin għal parċmina jew ippreparati aktar), bix-xagħar imnehhi jew maqsumin jew le, hrief daww imhollijin barra b'nota 1(b) jew 1(c) għal dan il-kapitolu		
4103 20 00	- Ta' rettili	Eżenti	0
4103 30 00	- Ta' majjali	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
4103 90	- Ohrajn		
4103 90 10	-- Ta' moghoż jew gidien	Eżenti	0
4103 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4104	Ġlud ikkunzati jew magħmulin qoxra ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu) jew annimali ekwini, minghajr xagħar, maqsumin jew le, iżda mhux ippreparati aktar		
	- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi)		
4104 11	-- Ġlud shaħ bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin; ġlud bix-xagħar imnehhi u maqsumin		
4104 11 10	--- Ġlud shaħ ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
	---- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)		
4104 11 51	----- Ġlud shaħ, b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	Eżenti	0
4104 11 59	----- Ohrajn	Eżenti	0
4104 11 90	----- Ohrajn	5,5	0
4104 19	-- Ohrajn		
4104 19 10	--- Ġlud shaħ ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
	---- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)		
4104 19 51	----- Ġlud shaħ, b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	Eżenti	0
4104 19 59	----- Ohrajn	Eżenti	0
4104 19 90	----- Ohrajn	5,5	5
	- Fi stat xott (qoxra)		
4104 41	-- Ġlud shaħ bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin; ġlud bix-xagħar imnehhi u maqsumin		
	--- Ġlud shaħ ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4104 41 11	----- Ġilda ta' animal żgħir (kip) tal-Indja tal-Lvant, shiha, bl-irjus u s-saqajn jew imnehħijin, kull waħda b'piż nett ta' mhux aktar minn 4,5 kg, mhux ippreparata aktar minn ikkunzar veġetali, mġhoddija minn ċerti trattamenti jew le, iżda ovvjament mhux tajba għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	Eżenti	0
4104 41 19	----- Ohrajn	6,5	0
	--- Ohrajn		
	----- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)		
4104 41 51	----- Ġlud shaħ, b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	6,5	3
4104 41 59	----- Ohrajn	6,5	3
4104 41 90	----- Ohrajn	5,5	0
4104 49	-- Ohrajn		
	--- Ġlud shaħ ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)		
4104 49 11	----- Ġilda ta' animal żgħir (kip) tal-Indja tal-Lvant, shiha, bl-irjus u s-saqajn jew imnehħijin, kull waħda b'piż nett ta' mhux aktar minn 4,5 kg, mhux ippreparata aktar minn ikkunzar veġetali, mġhoddija minn ċerti trattamenti jew le, iżda ovvjament mhux tajba għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	Eżenti	0
4104 49 19	----- Ohrajn	6,5	0
	--- Ohrajn		
	----- Ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)		
4104 49 51	----- Ġlud shaħ, b'erja ta' superfiċje għal kull unità ta' aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	6,5	3
4104 49 59	----- Ohrajn	6,5	3
4104 49 90	----- Ohrajn	5,5	0
4105	Ġlud ikkunzati jew magħmulin qoxra ta' nagħaġ jew ħrief, mingħajr suf, maqsumin jew le, iżda mhux ippreparati aktar		
4105 10	- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi)		
4105 10 10	-- Mhux maqsumin	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4105 10 90	-- Maqsumin	2	0
4105 30	- Fi stat xott (qoxra)		
4105 30 10	-- Hair sheep Indjani ikkunzati minn qabel b'mod veġetali, kemm jekk mghoddija minn ċerti trattamenti jew le, iżda ovvjament mhux tajbin għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
4105 30 91	--- Mhux maqsumin	2	0
4105 30 99	--- Maqsumin	2	0
4106	Ġlud ikkunzati jew magħmulin qoxra ta' annimali ohrajn, minghajr suf jew xagħar, maqsumin jew le, iżda mhux ippreparati aktar		
	- Ta' mogħoż jew gidien		
4106 21	-- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi)		
4106 21 10	--- Mhux maqsumin	2	0
4106 21 90	--- Maqsumin	2	0
4106 22	-- Fl-istat xott (qoxra)		
4106 22 10	--- Mogħża jew gidi Indjani kkunzati minn qabel b'mod veġetali, mghoddija minn ċerti trattamenti jew le, iżda ovvjament mhux tajbin għal użu immedjat għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda	Eżenti	0
4106 22 90	--- Ohrajn	2	0
	- Ta' majjali		
4106 31	-- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi)		
4106 31 10	--- Mhux maqsumin	2	0
4106 31 90	--- Maqsumin	2	0
4106 32	-- Fi stat xott (qoxra)		
4106 32 10	--- Mhux maqsumin	2	0
4106 32 90	--- Maqsumin	2	0
4106 40	- Ta' rettili		
4106 40 10	-- Ikkunzati minn qabel b'mod veġetali	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4106 40 90	-- Ohrajn	2	0
	- Ohrajn		
4106 91 00	-- Fi stat imxarrab (inkluż ikhal-niedi)	2	0
4106 92 00	-- Fi stat xott (qoxra)	2	0
4107	Ġilda ippreparata aktar wara li tkun ikkuzata jew maghmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu) jew ta' annimali ekwini, minghajr xagħar, maqsuma jew le, hlief ġilda ta' titolu 4114		
	- Ġlud shaħ		
4107 11	-- Ġlud shaħ bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin		
	--- Ġilda ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)		
4107 11 11	---- Boxcalf	6,5	3
4107 11 19	---- Ohrajn	6,5	3
4107 11 90	--- Ohrajn	6,5	3
4107 12	-- Ġlud shaħ bix-xagħar imnehhi, maqsumin		
	--- Ġilda ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)		
4107 12 11	---- Boxcalf	6,5	3
4107 12 19	---- Ohrajn	6,5	3
	--- Ohrajn		
4107 12 91	---- Ġilda ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu)	5,5	0
4107 12 99	---- Ġilda ta' annimali ekwini	6,5	3
4107 19	-- Ohrajn		
4107 19 10	--- Ġilda ta' bhejtem tal-ifrat (inkluż buflu), b'erja ta' superficje għal kull unità ta' mhux aktar minn 28 pied kwadru (2,6 m ²)	6,5	3
4107 19 90	--- Ohrajn	6,5	3
	- Ohrajn, inklużi ġenbejn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4107 91	-- Ġlud shah bix-xagħar imnehhi, mhux maqsumin		
4107 91 10	--- Ġilda għall-qighan	6,5	3
4107 91 90	--- Ohrajn	6,5	3
4107 92	-- Ġlud shah bix-xagħar imnehhi, maqsumin		
4107 92 10	--- Ġilda ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)	5,5	0
4107 92 90	--- Ġilda ta' annimali ekwini	6,5	3
4107 99	-- Ohrajn		
4107 99 10	--- Ġilda ta' bhejjem tal-ifrat (inkluż buflu)	6,5	3
4107 99 90	--- Ġilda ta' annimali ekwini	6,5	3
4112 00 00	Ġilda ippreparata aktar wara li tkun ikkuzata jew magħmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, ta' nagħag jew ta' hrief, mingħajr suf, maqsuma jew le, hlief ġilda ta' titolu 4114	3,5	0
4113	Ġilda ippreparata aktar wara li tkun ikkuzata jew magħmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, ta' annimali ohrajn, mingħajr suf jew xagħar, maqsuma jew le, hlief ġilda ta' titolu 4114		
4113 10 00	- Ta' mogħoż jew gidien	3,5	0
4113 20 00	- Ta' majjali	2	0
4113 30 00	- Ta' rettili	2	0
4113 90 00	- Ohrajn	2	0
4114	Ġilda tal-kamoxxa (inkluża kamoxxa artifiċjali); ġilda tal-alakka u ġilda tal-alakka laminata; ġilda metallizzata		
4114 10	- Ġilda tal-kamoxxa (inkluża kamoxxa artifiċjali)		
4114 10 10	-- Ta' nagħag jew ta' hrief	2,5	0
4114 10 90	-- Ta' annimali ohrajn	2,5	0
4114 20 00	- Ġilda tal-aklakka u ġilda tal-alakka laminata; ġilda metallizzata	2,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4115	Ġilda artifiċjali b'bażi ta' ġilda jew fibra tal-ġilda, f'ċangaturi, folji jew strixxa, f'rombli jew le; biċċiet maqtughin jew skart iehor tal-ġilda jew ta' ġilda artifiċjali, mhux tajbin għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda; trab, terra u frak tal-ġilda		
4115 10 00	- Ġilda artifiċjali b'bażi ta' ġilda jew fibra tal-ġilda, f'ċangaturi, folji jew strixxa, f'rombli jew le	2,5	0
4115 20 00	- Biċċiet maqtughin jew skart iehor ta' ġilda jew ta' ġilda artifiċjali, mhux tajbin għall-manifattura ta' oġġetti tal-ġilda; trab, terra u frak tal-ġilda	Eżenti	0
42	KAPITOLU 42 - OĠĠETTI TAL-ĠILDA; OĠĠETTI TASSARRAĠ U XEDD; OĠĠETTI GĦAS-SAFAR, BOROŽ TAL-IDEJN U KONTENITURI SIMILI; OĠĠETTI TAL-MUSRANA TAL-ANNIMALI (ĦLIEF MUSRANA TAD-DUDU TAL-HARIR)		
4201 00 00	Oġġetti tas-sarraġ u xedd għal kull animal (inklużi tiranti, ċineg, protezzjoni għall-irkubbtejn, sarimi, drapp għas-sarġ, borož għas-sarġ, kowtijiet għal klieb u bħalhom), ta' kull materjal	2,7	0
4202	Bagolli, valiġġi, vanity-cases, executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola, kaxex għan-nuċċalijiet, kaxex għat-trombi, kaxex tal-kamera, kaxex ta' strumenti tal-mużika, kaxex ta' xkubetti, stoċċijiet tal-pistola u kontenituri simili; bagalji għas-safar, borož iżolati għal ikel jew xorb, borož tat-twaletta, barżakki, borož tal-idejn, borož tax-xiri, kartieri, portmonijiet, kaxex għall-mapep, kaxex għas-sigarretti, borož tat-tabakk, borož tal-ghodda, borož tal-isports, kaxex tal-fliexken, kaxex għall-ġojjelli, kaxex tat-terra, kaxex tal-pożati u kontenituri bħalhom, tal-ġilda jew ta' ġilda artifiċjali, ta' folji tal-plastiks, ta' materjali tessili, ta' fibra vulkanizzata jew tal-kartun, jew kollha jew prinċipalment miksjin b'dawn il-materjali jew bil-karta		
	- Bagolli, valiġġi, vanity-cases, executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili		
4202 11	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda artifiċjali jew tal-alakka		
4202 11 10	--- Executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili	3	0
4202 11 90	--- Ohrajn	3	0
4202 12	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-plastiks jew ta' materjali tessili		
	-- F'forma ta' folji tal-plastik		
4202 12 11	---- Executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili	9,7	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4202 12 19	---- Ohrajn	9,7	3
4202 12 50	--- Ta' materjal tal-plastik iffurmat	5,2	0
	--- Ta' materjali ohrajn, inkluż fibra vulkanizzata		
4202 12 91	---- Executive-cases, brief-cases, basktijiet tal-iskola u kontenituri simili	3,7	0
4202 12 99	---- Ohrajn	3,7	0
4202 19	-- Ohrajn		
4202 19 10	--- Tal-aluminju	5,7	0
4202 19 90	--- Ta' materjali ohrajn	3,7	0
	- Boroż tal-idejn, biċ-ċinga għall-ispalla jew le, inklużi dawk minghajr għalaq		
4202 21 00	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda artifiċjali jew tal-alakka	3	0
4202 22	-- Bil-wiċċ ta' barra ta' folji tal-plastik jew ta' materjali tessili		
4202 22 10	--- Ta' folji tal-plastik	9,7	3
4202 22 90	--- Ta' materjali tessili	3,7	0
4202 29 00	-- Ohrajn	3,7	0
	- Ogġetti ta' tip li normalment jinġarru fil-but jew fil-borża tal-idejn		
4202 31 00	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda artifiċjali jew tal-alakka	3	0
4202 32	-- Bil-wiċċ ta' barra ta' folji tal-plastik jew ta' materjali tessili		
4202 32 10	--- Ta' folji tal-plastik	9,7	3
4202 32 90	--- Ta' materjali tessili	3,7	0
4202 39 00	-- Ohrajn	3,7	0
	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4202 91	-- Bil-wiċċ ta' barra tal-ġilda, ta' ġilda artifiċjali jew tal-alakka		
4202 91 10	--- Bagalji għas-safar, boroż tal-iġjene personali, barżakki u boroż tal-isports	3	0
4202 91 80	--- Ohrajn	3	0
4202 92	-- Bil-wiċċ ta' barra ta' folji tal-plastik jew ta' materjali tessili		
	--- Ta' folji tal-plastik		
4202 92 11	---- Bagalji għas-safar, boroż tat-twaletta, barżakki u boroż tal-isports	9,7	3
4202 92 15	---- Kaxex ta' strumenti tal-mużika	6,7	0
4202 92 19	---- Ohrajn	9,7	3
	--- Ta' materjali tessili		
4202 92 91	---- Bagalji għas-safar, boroż tat-twaletta, barżakki u boroż tal-isports	2,7	0
4202 92 98	---- Ohrajn	2,7	0
4202 99 00	-- Ohrajn	3,7	0
4203	Oġġetti ta' lbies u aċċessorji tal-ħwejjeg, tal-ġilda jew ta' ġilda artifiċjali		
4203 10 00	- Oġġetti ta' lbies	4	0
	- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)		
4203 21 00	-- Iddisinnati apposta għal użu fl-isports	9	5
4203 29	-- Ohrajn		
4203 29 10	--- Protettivi għas-snajja' kollha	9	5
	--- Ohrajn		
4203 29 91	---- Għal irġiel u għal subien	7	3
4203 29 99	---- Ohrajn	7	3
4203 30 00	- Ċinturini u bandolieri	5	0
4203 40 00	- Aċċessorji ohrajn tal-ħwejjeg	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4205 00	Ogġetti oħrajn tal-ġilda jew ta' ġilda artifiċjali		
	- Ta' tip użati fil-magni jew f'għodod mekkaniċi jew għal użi tekniċi oħrajn		
4205 00 11	-- Ćineg jew tagħmir ċineg ta' trasportatur (conveyor) jew ta' trasmissjoni	2	0
4205 00 19	-- Oħrajn	3	0
4205 00 90	- Oħrajn	2,5	0
4206 00 00	Ogġetti mill-imsaren (hliet musrana tad-dudu tal-harir), goldbeater's skin, mill-bzieżaq tal-awrina jew mill-għeruq	1,7	0
43	KAPITOLU 43 - FERIJET U FER ARTIFIĊJALI; PRODOTTI TAGHHOM		
4301	Ferijiet mhux maħdumin (bl-irjus, dnub, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat oħrajn, tajbin għal użu ta' min jaħdem il-fer), hliet ġlud mhux maħdumin ta' titolu 4101, 4102 jew 4103		
4301 10 00	- Tal-mink, shih, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom	Eżenti	0
4301 30 00	- Tal-haruf, kif ġej: Astrakhan, Broadtail, Karakul, Persjani u hrief simili, hrief Indjani, Ćiniżi, Mongoljani jew Tibetjani, shah, bir-ras, denb u saqajn jew mingħajrhom	Eżenti	0
4301 60 00	- Ta' volpi, shih, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom	Eżenti	0
4301 80	- Ferijiet oħrajn, shah, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom		
4301 80 30	-- Ta' farien il-ġebel	Eżenti	0
4301 80 50	-- Ta' felini slavaġ	Eżenti	0
4301 80 70	-- Oħrajn	Eżenti	0
4301 90 00	- Irjus, dnub, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat oħrajn, tajbin għal użu ta' min jaħdem il-fer	Eżenti	0
4302	Ferijiet ikkunzati jew imnaddfin (inklużi rjus, dnub, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat oħrajn), mhux magħqudin, jew magħqudin (mingħajr zieda ta' materjali oħrajn) hliet dawk ta' titolu 4303		
	- Ġlud shah, bir-ras, denb jew saqajn jew mingħajrhom, mhux magħqudin		
4302 11 00	-- Ta' mink	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4302 19	-- Ohrajn		
4302 19 10	--- Ta' kastur	Eżenti	0
4302 19 20	--- Ta' farien tal-misk tal-ilma	Eżenti	0
4302 19 30	--- Ta' volpi	Eżenti	0
4302 19 35	--- Ta' fenek jew liebru	Eżenti	0
	--- Ta' foka		
4302 19 41	---- Ta' ġriewi bil-pil abjad ta' bumerini tal-arpa jew ta' ġriewi ta' bumerini bil-kappun (daharhom ikhal)	2,2	0
4302 19 49	---- Ohrajn	2,2	0
4302 19 50	--- Ta' lontri tal-bahar jew ta' nutria (kastur tal-ġhadajjar)	2,2	0
4302 19 60	--- Ta' farien il-ġebel	2,2	0
4302 19 70	--- Ta' felini slavaġ	2,2	0
	--- Ta' nagħaġ jew ta' hrief		
4302 19 75	---- Ta' haruf, kif ġej: Astrakhan, Broadtail, Karakul, Persjani jew hrief simili, hrief Indjani, Ċiniżi, Mongoljani jew Tibetjani	Eżenti	0
4302 19 80	---- Ohrajn	2,2	0
4302 19 95	--- Ohrajn	2,2	0
4302 20 00	- Irjus, dnub, saqajn u bċejjeċ jew qatgħat ohrajn, mhux magħqudin	Eżenti	0
4302 30	- Ġlud shah u bċejjeċ jew qatgħat tagħhom, magħqudin		
4302 30 10	-- Ferijiet "imwaqqgħin" (dropped)	2,7	0
	-- Ohrajn		
4302 30 21	--- Ta' mink	2,2	0
4302 30 25	--- Ta' fenek jew liebru	2,2	0
4302 30 31	--- Ta' haruf, kif ġej: Astrakhan, Broadtail, Karakul, Persjani jew hrief simili, hrief Indjani, Ċiniżi, Mongoljani jew Tibetjani	2,2	0
4302 30 41	--- Ta' farien tal-misk tal-ilma	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4302 30 45	--- Ta' volpi	2,2	0
	--- Ta' foka		
4302 30 51	---- Ta' ġriewi bil-pil abjad ta' bumerini tal-arpa jew ta' ġriewi ta' bumerini bil-kappun (daharhom ikhal)	2,2	0
4302 30 55	---- Ohrajn	2,2	0
4302 30 61	--- Ta' lontri tal-bahar jew ta' nutria (kastur tal-ghadajjar)	2,2	0
4302 30 71	-- Ta' felini slavaġ	2,2	0
4302 30 95	--- Ohrajn	2,2	0
4303	Ogġetti ta' hwejjeġ, aċċessorji ta' lbies u ogġetti ohrajn tal-fer		
4303 10	- Ogġetti ta' ilbies u aċċessorji tal-hwejjeġ		
4303 10 10	-- Ta' ferrjiet ta' ġriewi bil-pil abjad ta' bumerini tal-arpa jew ta' ġriewi ta' bumerini bil-kappun (daharhom ikhal)	3,7	0
4303 10 90	-- Ohrajn	3,7	0
4303 90 00	- Ohrajn	3,7	0
4304 00 00	Fer artifiċjali u ogġetti tiegħu	3,2	0
IX	TAQSIMA IX - INJAM U OĠĠETTI TAL-INJAM; FAHAM TAL-INJAM; SUFRA U OĠĠETTI TAS-SUFRA; MANIFATTURA TAT-TIBEN, TAL-ISPARTU JEW TA' MATERJALI OHRAJN GHALL-IMMALJAR; XOGHOL TAL-QFIEF U XOGHOL TAL-QASAB		
44	KAPITOLU 44 - INJAM U OĠĠETTI TAL-INJAM; FAHAM TAL-INJAM		
4401	Hatab f'forma ta' zkuk, zkuk hoxnin, friegħi, qatet ta' ghesieleg jew forom simili; injam f'laqx jew fraq; serratura u skart u fdal ta' injam, kemm jekk magħqudin fi zkuk, briquettes, gerbub jew forom simili jew le		
4401 10 00	- Hatab f'forma ta' zkuk, zkuk hoxnin, friegħi, qatet ta' ghesieleg jew forom simili	Eżenti	0
	- Injam f'laqx jew fraq		
4401 21 00	-- Koniferu	Eżenti	0
4401 22 00	-- Mhux koniferu	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4401 30	- Serratura u skart u fdal ta' injam, kemm jekk magħqudin fi zkuk, briquettes, gerbub jew forom simili jew le		
4401 30 10	-- Serratura	Eżenti	0
4401 30 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4402	Faham tal-kannol tal-injam (inkluż faham tal-kannol tal-qoxra jew tal-ġewża), magħqud jew le		
4402 10 00	- Tal-bambù	Eżenti	0
4402 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
4403	Injam għadu ahrax, kemm jekk bil-qoxra jew bl-ilbieba mneħ-hija jew le, jew magħmul kwadru raff		
4403 10 00	- Trattat b'żebgħa, likwidu għat-tlewwin, krijożott jew preservattivi ohrajn	Eżenti	0
4403 20	- Ohrajn, koniferu		
	-- Injam tal-abjad tal-ispeċi " <i>Picea abies</i> Karst." jew żnuber abjad (<i>Abies alba</i> Mill.)		
4403 20 11	--- Zkuk tas-serrar	Eżenti	0
4403 20 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
	-- Injam tal-ispeċi " <i>Pinus sylvestris</i> L."		
4403 20 31	--- Zkuk tas-serrar	Eżenti	0
4403 20 39	--- Ohrajn	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
4403 20 91	--- Zkuk tas-serrar	Eżenti	0
4403 20 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn, ta' injam tropikali speċifikat fnota 1 għas-subtitlu għal dan il-kapitolu		
4403 41 00	-- Meranti ahmar skur, meranti ahmar ċar u meranti bakau	Eżenti	0
4403 49	-- Ohrajn		
4403 49 10	--- Acajou d'Afrique, iroko u sapele	Eżenti	0
4403 49 20	--- Okoumé	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4403 49 40	--- Sipo	Eżenti	0
4403 49 95	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4403 91	-- Tal-ballut (Quercus spp.)		
4403 91 10	--- Zkuk tas-serrar	Eżenti	0
4403 91 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4403 92	-- Tal-fagu (Fagus spp.)		
4403 92 10	--- Zkuk tas-serrar	Eżenti	0
4403 92 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4403 99	-- Ohrajn		
4403 99 10	--- Tal-luq	Eżenti	0
4403 99 30	--- Tal-ewkaliptu	Eżenti	0
	--- Tal-betula		
4403 99 51	---- Zkuk tas-serrar	Eżenti	0
4403 99 59	---- Ohrajn	Eżenti	0
4403 99 95	--- Ohrajn	Eżenti	0
4404	Injam għaċ-crieki; arbli maqsumin; puntali, pali u bsaten tal-injam, bil-ponta iżda mhux isserrati mit-tul; bsaten tal-injam, mirqumin raff iżda mhux inturnati, milwijin jew mahdumin mod iehor, tajbin għall-manifattura tal-bsaten tal-mixi, umbrellel, mankijiet tal-ghodod jew bħalhom; injam magħmul minn laqx tal-injam (chipwood) u bħalu		
4404 10 00	- Koniferu	Eżenti	0
4404 20 00	- Mhux koniferu	Eżenti	0
4405 00 00	Ċana rqiqa tal-fraxxnu (wood wool); dqiq tal-injam	Eżenti	0
4406	Travi tal-injam mimdudin (sleepers, cross-ties) għal-linji tal-ferrovija jew tat-tramm		
4406 10 00	- Mhux imsappin (not impregnated)	Eżenti	0
4406 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4407	Injam isserrat jew imlaqqax mit-tul, imfellel jew imqaxxar, inċanat jew le, xkatlat jew imminċottat fit-truf, ta' ħxuna ta' iktar minn 6 mm		
4407 10	- Koniferu		
4407 10 15	-- Xkatlat; imminċottjat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
	---- Inċanat		
4407 10 31	---- Injam tal-abjad tal-ispeċi "Picea abies Karst." jew żnuber abjad (Abies alba Mill.)	Eżenti	0
4407 10 33	---- Injam tal-ispeċi "Pinus sylvestris L."	Eżenti	0
4407 10 38	---- Ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4407 10 91	---- Injam tal-abjad tal-ispeċi "Picea abies Karst." jew żnuber abjad (Abies alba Mill.)	Eżenti	0
4407 10 93	---- Injam tal-ispeċi "Pinus sylvestris L."	Eżenti	0
4407 10 98	---- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ta' injam tropikali speċifikat f'nota 1 għas-subtitlu għal dan il-kapitolu		
4407 21	-- Kawba (Swietenia spp.)		
4407 21 10	--- Xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
4407 21 91	---- Inċanat	2	0
4407 21 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 22	-- Virola, imbia u balsa		
4407 22 10	--- Xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
4407 22 91	---- Inċanat	2	0
4407 22 99	---- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
4407 25	-- Meranti aħmar skur, meranti aħmar ċar u meranti bakau		
4407 25 10	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
4407 25 30	---- Inċanat	2	0
4407 25 50	---- Xkatlat	2,5	0
4407 25 90	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 26	-- Lauan abjad, meranti abjad, seraya abjad, meranti isfar u alan		
4407 26 10	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
4407 26 30	---- Inċanat	2	0
4407 26 50	---- Xkatlat	2,5	0
4407 26 90	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 27	-- Sapelli		
4407 27 10	--- Xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
4407 27 91	---- Inċanat	2	0
4407 27 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 28	-- Iroko		
4407 28 10	--- Xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
4407 28 91	---- Inċanat	2	0
4407 28 99	---- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4407 29	-- Ohrajn		
4407 29 15	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	2,5	0
	--- Ohrajn		
	---- Acajou d'Afrique, azobé, dibétou, ilomba, jelutong, jongkong, kapur, kempas, keruing, limba, makoré, mansonia, merbau, obeche, okoumé, palissandre de Rio, palissandre de Para, palissandre de Rose, ramin, sipo, tikk u tiama		
	---- Inċanat		
4407 29 20	----- Palissandre de Para, palissandre de Rio u palissandre de Rose	2	0
4407 29 25	----- Ohrajn	2	0
4407 29 45	----- Xkatlat	2,5	0
	----- Ohrajn		
4407 29 61	----- Azobé	Eżenti	0
4407 29 68	----- Ohrajn	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
4407 29 83	----- Inċanat	2	0
4407 29 85	----- Xkatlat	2,5	0
4407 29 95	----- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4407 91	-- Tal-ballut (Quercus spp.)		
4407 91 15	--- Xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
	---- Inċanat		
4407 91 31	----- Blokok, strixxi u freggi għal parkè jew blokok ta' injam għall-kisi tal-art, mhux immuntat	Eżenti	0
4407 91 39	----- Ohrajn	Eżenti	0
4407 91 90	----- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4407 92 00	-- Tal-fagu (<i>Fagus</i> spp.)	Eżenti	0
4407 93	-- Tal-aġġru (<i>Acer</i> spp.)		
4407 93 10	--- Inċanat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4407 93 91	---- Xkatlat	2,5	0
4407 93 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 94	-- Taċ-ċirasa (<i>Prunus</i> spp.)		
4407 94 10	--- Inċanat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4407 94 91	---- Xkatlat	2,5	0
4407 94 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 95	-- Tal-fraxxnu (<i>Fraxinus</i> spp.)		
4407 95 10	--- Inċanat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4407 95 91	---- Xkatlat	2,5	0
4407 95 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
4407 99	-- Ohrajn		
4407 99 20	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4407 99 25	---- Inċanat	Eżenti	0
4407 99 40	---- Xkatlat	2,5	0
	---- Ohrajn		
4407 99 91	----- Tal-luq	Eżenti	0
4407 99 96	----- Ta' injam tropikali	Eżenti	0
4407 99 98	----- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4408	Folji għall-fuljetta (inklużi daww magħmulin bit-tiflil ta' injam laminat), għat-triplaj jew għal injam simili laminat u injam iehor isserrat mit-tul, imfellel jew imqaxxar, inċanat, xkatlat, impalellat jew imminċottat fit-truf, mhux ehxen minn 6 mm		
4408 10	– Koniferu		
4408 10 15	-- Inċanat; xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	3	0
	-- Ohrajn		
4408 10 91	--- Twavel żgħar għall-manifattura ta' lapsijiet	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4408 10 93	---- Mhux ehxen minn 1 mm	4	0
4408 10 99	---- Ehxen minn 1 mm	4	0
	– Ta' injam tropikali speċifikat f'nota 1 għas-subtitlu għal dan il-kapitolu		
4408 31	-- Meranti aħmar skur, meranti aħmar ċar u meranti bakau		
4408 31 11	--- Imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	4,9	0
	--- Ohrajn		
4408 31 21	---- Inċanat	4	0
4408 31 25	---- Xkatlat	4,9	0
4408 31 30	---- Ohrajn	6	0
4408 39	-- Ohrajn		
	--- Acajou d'Afrique, limba, kawba (Swietenia spp.), obeche, okoumé, palissandre de Para, palissandre de Rio, palissandre de Rose, sapelli, sipo, virola u lauan abjad,		
4408 39 15	---- Xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	4,9	0
	---- Ohrajn		
4408 39 21	----- Inċanat	4	0
	----- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4408 39 31	----- Mhux eħxen minn 1 mm	6	0
4408 39 35	----- Ehxen minn 1 mm	6	0
	---- Ohrajn		
4408 39 55	---- Inċanat; xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	3	0
	---- Ohrajn		
4408 39 70	----- Twavel żgħar għall-manifattura ta' lapsijiet	Eżenti	0
	----- Ohrajn		
4408 39 85	----- Mhux eħxen minn 1 mm	4	0
4408 39 95	----- Ehxen minn 1 mm	4	0
4408 90	- Ohrajn		
4408 90 15	-- Inċanat; xkatlat; imminċottat fit-truf, inċanat jew xkatlat jew le	3	0
	-- Ohrajn		
4408 90 35	--- Twavel żgħar għall-manifattura ta' lapsijiet	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4408 90 85	---- Mhux eħxen minn 1 mm	4	0
4408 90 95	---- Ehxen minn 1 mm	4	0
4409	Injam (inklużi strixxi u fregġi għal kisi ta' art bil-parkè, mhux immuntat) b'forma kontinwa (mudullun, gruvjat, irbattut, iċċanfrinat, ingastat-V, imżebbeġ, iffurmat, ittundjat jew hekk) tul xi xifer, tarf jew wiċċ tiegħu, inċanat, xkatlat jew imminċottat fit-truf jew le		
4409 10	- Koniferu		
4409 10 11	-- Xogħol bil-forma bħal gwarniċi għal pitturi, ritratti, mirja jew oġġetti simili	Eżenti	0
4409 10 18	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Mhux koniferu		
4409 21 00	-- Tal-bambù	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4409 29	-- Ohrajn		
4409 29 10	--- Xogħol bil-forma bħal gwarniċi għal pitturi, ritratti, mirja jew oġġetti simili	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4409 29 91	---- Blokk, strixxi u freġġi għal parkè jew blokki ta' injam għall-kisi tal-art, mhux immuntati	Eżenti	0
4409 29 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
4410	Bord tal-injam mill-frac, bord tat-tip oriented strand board (OSB) u bord simili (per eżempju, waferboard) tal-injam jew ta' materjali ohrajn għudin, magħqudin bir-rażi jew sustanzi organiċi ohrajn li jgħaqqdu jew le		
	- Tal-injam		
4410 11	-- Bord magħmul mill-frac		
4410 11 10	--- Mhux maħdum jew mhux maħdum hliet xkatlat	7	3
4410 11 30	--- Bil-wiċċ miksi b'karta mimlija melamina	7	3
4410 11 50	--- Bil-wiċċ miksi bi plastik laminat dekorattiv	7	3
4410 11 90	--- Ohrajn	7	3
4410 12	-- Bord tat-tip oriented strand board (OSB)		
4410 12 10	--- Mhux maħdum jew mhux maħdum hliet xkatlat	7	3
4410 12 90	--- Ohrajn	7	3
4410 19 00	-- Ohrajn	7	3
4410 90 00	- Ohrajn	7	3
4411	Bord tal-fibri ta' injam jew materjali ohrajn għudin, magħqudin bir-rażi jew b'sustanzi organiċi ohrajn jew le		
	- Bord tal-fibri ta' densità medja (MDF)		
4411 12	-- Ta' h'xuna li taqbeż il-5 mm		
4411 12 10	--- Mhux maħdum jew bil-wiċċ miksi b'mezzi mekkaniċi	7	3
4411 12 90	--- Ohrajn	7	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4411 13	-- Ta' ħxuna li taqbeż il-5 mm iżda ma taqbiżx id-9 mm		
4411 13 10	--- Mhux maħdum jew bil-wiċċ miksi b'mezzi mekkaniċi	7	3
4411 13 90	--- Ohrajn	7	3
4411 14	-- Ta' ħxuna li taqbeż id-9 mm		
4411 14 10	--- Mhux maħdum jew bil-wiċċ miksi b'mezzi mekkaniċi	7	3
4411 14 90	--- Ohrajn	7	3
	- Ohrajn		
4411 92	-- Ta' densità li taqbeż iż-0,8 g/cm ³		
4411 92 10	--- Mhux maħdum jew bil-wiċċ miksi b'mezzi mekkaniċi	7	3
4411 92 90	--- Ohrajn	7	3
4411 93	-- Ta' densità li taqbeż iż-0,5 g/cm ³ iżda ma taqbiżx iż-0,8 g/cm ³		
4411 93 10	--- Mhux maħdum jew bil-wiċċ miksi b'mezzi mekkaniċi	7	3
4411 93 90	--- Ohrajn	7	3
4411 94	-- Ta' densità li ma taqbiżx iż-0,5 g/cm ³		
4411 94 10	--- Mhux maħdum jew bil-wiċċ miksi b'mezzi mekkaniċi	7	3
4411 94 90	--- Ohrajn	7	3
4412	Triplaj, pannelli miksijin bil-fuljetta u injam laminat b'halhom		
4412 10 00	- Tal-bambù	10	5
	- Plajwud ieħor magħmul biss minn folji tal-injam, (minbarra l-bambù) b'kull folja ma taqbiżx il-ħxuna ta' 6 mm		
4412 31	-- Ghallinqas b'saff wiehed ta' barra ta' injam tropikali speċifikat f'nota 1 għas-subtitlu ta' dan il-kapitolu		
4412 31 10	--- Ta' acajou d'Afrique, meranti aħmar skur, meranti aħmar ċar, limba, kawba (Swietenia spp.), obeche, okoumé, palissandre de Para, palissandre de Rio, palissandre de Rose sapele, sipo, virola u lauan abjad	10	5
4412 31 90	--- Ohrajn	7	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4412 32 00	-- Ohrajn għallinqas b'saff wiehed ta' barra ta' injam mhux koniferu	7	3
4412 39 00	-- Ohrajn	7	3
	- Ohrajn		
4412 94	-- Blokkbord, laminbord u battenboard		
4412 94 10	--- Ghallinqas b'saff wiehed ta' barra ta' injam mhux koniferu	10	5
4412 94 90	--- Ohrajn	6	0
4412 99	-- Ohrajn		
4412 99 30	--- Ghallinqas b'saff wiehed ta' bord mill-frak	6	0
4412 99 70	--- Ohrajn	10	5
4413 00 00	Injam densifikat, fi blokki, folji, strixxi jew forom profil	Eżenti	0
4414 00	Gwarniċi tal-injam għal pitturi, ritratti, mirja u oġġetti simili		
4414 00 10	- Ta' injam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	2,5	0
4414 00 90	- Ta' injam ieħor	Eżenti	0
4415	Kontenituri għall-ippakkjar, kaxxi, ċestuni, ċilindri u kontenituri simili, tal-injam; rombli tal-injam tal-kejbil; palits, palits tal-kaxxi u twavel ohrajn tat-tagħbija, ta' injam; għenuq tal-palits tal-injam		
4415 10	- Kontenituri, kaxxi, ċestuni, tnabar u kontenituri simili; rombli tal-kejbil		
4415 10 10	-- Kontenituri, kaxxi, ċestuni, tnabar u kontenituri simili	4	0
4415 10 90	-- Rombli tal-kejbil	3	0
4415 20	- Pelits, pelits tal-kaxxi u twavel ohrajn tat-tagħbija; għenuq tal-pelits		
4415 20 20	-- Palits ċatti; għenuq tal-pelits	3	0
4415 20 90	-- Ohrajn	4	0
4416 00 00	Btieti (casks, barrels, vats), tnelli u prodotti ohrajn ta' buttar u partijiet tagħhom, ta' injam, inklużi l-injam imqawwes (staves)	Eżenti	0
4417 00 00	Għodod, il-partijiet prinċipali ta' għodod, manek ta' għodod, xkupi jew xkupilji proprji u l-manek tagħhom, ta' injam; forom ta' bwiez jew żraben, ta' injam	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4418	Xogħol ta' injam għal bennejja, inklużi pannelli ta' injam ċellulari, pannelli mmuntati għall-paviment, shingles u shakes		
4418 10	- Twieqi, twieqi Franciżi u l-gwarniċi tagħhom		
4418 10 10	-- Ta' injam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	3	0
4418 10 50	-- Koniferu	3	0
4418 10 90	-- Ohrajn	3	0
4418 20	- Bibien u l-gwarniċi u l-ghetiebi tagħhom		
4418 20 10	-- Ta' injam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	3	0
4418 20 50	-- Koniferu	Eżenti	0
4418 20 80	-- Ta' injam ieħor	Eżenti	0
4418 40 00	- Armar għall-xogħol ta' kostruzzjoni tal-konkos	Eżenti	0
4418 50 00	- Shingles u shakes	Eżenti	0
4418 60 00	- Arbli u travi	Eżenti	0
	- Pannelli immuntati għall-paviment		
4418 71 00	-- Għal paviment tal-mużajk	3	0
4418 72 00	-- Ohrajn, b'ħafna saffi	Eżenti	0
4418 79 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4418 90	- Ohrajn		
4418 90 10	-- Injam laminat bil-kolla	Eżenti	0
4418 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
4419 00	Ogġetti tal-mejda u tal-kċina, tal-injam		
4419 00 10	- Ta' injam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
4419 00 90	- Ta' injam ieħor	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4420	Intarsjar fl-injam u injam intarsjat; kaxxetti u kaxxi għall- għojjelli u požati, u oġġetti bħalhom, tal-injam; statwetti u ornamenti ohrajn, tal-injam; oġġetti ta' injam ta' għamara li ma jaqghux fil-Kapitolu 94		
4420 10	- Statwetti u ornamenti ohrajn, tal-injam		
4420 10 11	-- Ta' injam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	3	0
4420 10 19	-- Ta' injam iehor	Eżenti	0
4420 90	- Ohrajn		
4420 90 10	-- Intarsjar fl-injam u injam intarsjat	4	0
	-- Ohrajn		
4420 90 91	--- Ta' injam tropikali, kif speċifikat f'nota addizzjonali 2 għal dan il-kapitolu	3	0
4420 90 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
4421	Oġġetti ohrajn ta' injam		
4421 10 00	- Spallieri	Eżenti	0
4421 90	- Ohrajn		
4421 90 91	-- Ta' bord tal-fibri	4	0
4421 90 98	-- Ohrajn	Eżenti	0
45	KAPITOLU 45 - SUFRA U OĠĠETTI TAS-SUFRA		
4501	Sufra naturali, mhux maħduma jew sempliċi ppreparata; fdal ta' sufra; sufra mishuqa, imrammla jew mithuna		
4501 10 00	- Sufra naturali, mhux maħduma jew sempliċi ippreparata	Eżenti	0
4501 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
4502 00 00	Sufra naturali, maqluġha mis-siġra jew maqtuġha bejn wiehed u iehor kwadra, jew fi blokki rettangolari (inklużi kwadri), pjanċi, folji jew strixxa (inklużi mhux maħdumin bix-xfar jaqtgħu għas-sufri jew tappijiet)	Eżenti	0
4503	Oġġetti tas-sufra naturali		
4503 10	- Sufri u tappijiet		
4503 10 10	-- Ċilindriċi	4,7	0
4503 10 90	-- Ohrajn	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4503 90 00	- Ohrajn	4,7	0
4504	Sufra magħquda (b'sustanza li tgħaqqad jew le) u oġġetti ta' sufra magħquda		
4504 10	- Blokki, pjanċi, folji u strixxa; ċangaturi ta' kull għamla; ċilindri solidi, inklużi diski		
	-- Sufri u tappijiet		
4504 10 11	--- Għal inbid ifeffex, inklużi dawk b'diski ta' sufra naturali	4,7	0
4504 10 19	--- Ohrajn	4,7	0
	-- Ohrajn		
4504 10 91	--- B'sustanza li tgħaqqad	4,7	0
4504 10 99	--- Ohrajn	4,7	0
4504 90	- Ohrajn		
4504 90 20	-- Sufri u tappijiet	4,7	0
4504 90 80	-- Ohrajn	4,7	0
46	KAPITOLU 46 - MANIFATTURI TA' TIBNA, TA' SPARTU JEW MATERJALI OHRAJN TA' TRIZZA; XOGHOL TAL-QFIEF U XOGHOL TAL-QASAB		
4601	Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le; materjali ta' trizza, trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, marbutin flimkien fi swiegli paralleli jew minsuġin, f'forma ta' folji, kemm jekk huma oġġetti maħdumin lesti jew le (pereżempju, twapet, materjal tal-hsajjar jew twapet, paraventi)		
	- Twapet, materjal tal-hsajjar jew tat-twapet u paraventi ta' materjali veġetali		
4601 21	-- Tal-bambù		
4601 21 10	--- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	3,7	0
4601 21 90	--- Ohrajn	2,2	0
4601 22	-- Tal-kannadindja		
4601 22 10	--- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	3,7	0
4601 22 90	--- Ohrajn	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4601 29	-- Ohrajn		
4601 29 10	--- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	3,7	0
4601 29 90	--- Ohrajn	2,2	0
	- Ohrajn		
4601 92	-- Tal-bambù		
4601 92 05	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4601 92 10	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	3,7	0
4601 92 90	---- Ohrajn	2,2	0
4601 93	-- Tal-kannadindja		
4601 93 05	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4601 93 10	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	3,7	0
4601 93 90	---- Ohrajn	2,2	0
4601 94	-- Ta' materjali veġetali oħrajn		
4601 94 05	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4601 94 10	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	3,7	0
4601 94 90	---- Ohrajn	2,2	0
4601 99	-- Ohrajn		
4601 99 05	--- Trizza u prodotti simili ta' materjali ta' trizza, immuntati fi strixxi jew le	1,7	0
	--- Ohrajn		
4601 99 10	---- Ta' trizza jew prodotti simili ta' materjali ta' trizza	4,7	0
4601 99 90	---- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4602	Xogħol tal-qfief, xogħol tal-qasab u oġġetti ohrajn, magħmulin direttament għall-forma minn materjali ta' trizza jew magħmulin minn oġġetti ta' titolu 4601; oġġetti ta' lufa		
	- Ta' materjali veġetali		
4602 11 00	-- Tal-bambù	3,7	0
4602 12 00	-- Tal-kannadindja	3,7	0
4602 19	-- Ohrajn		
4602 19 10	--- Enveloppi tat-tibna għall-fliexken	1,7	0
	--- Ohrajn		
4602 19 91	---- Xogħol tal-qfief, xogħol tal-qasab u oġġetti ohrajn, magħmulin direttament għall-forma minn materjali ta' trizza	3,7	0
4602 19 99	---- Ohrajn	3,7	0
4602 90 00	- Ohrajn	4,7	0
X	KAPITOLU 47 - POLPA TAL-INJAM JEW TA' MATERJAL IEHOR ĊELLULOŽIKU FIBRUŻ; (SKART U FDAL TA') KARTA JEW KARTUN IRKUPRAT; KARTA JEW KARTUN U OĠĠETTI MAGHMULIN MINNHOM		
47	KAPITOLU 47 - POLPA TAL-INJAM JEW TA' MATERJAL IEHOR ĊELLULOŽIKU FIBRUŻ; (SKART U FDAL TA') KARTA JEW KARTUN IRKUPRAT		
4701 00	Polpa ta' injam mekkanika		
4701 00 10	- Polpa ta' injam termo-mekkanika	Eżenti	0
4701 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
4702 00 00	Polpa ta' injam kimika, gradi li jdubu	Eżenti	0
4703	Polpa ta' injam kimika, soda jew sulfat, hlief gradi li jdubu		
	- Mhux ibbliċjata		
4703 11 00	-- Konifera	Eżenti	0
4703 19 00	-- Mhux konifera	Eżenti	0
	- Semi-ibbliċjata jew ibbliċjata		
4703 21 00	-- Konifera	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4703 29 00	-- Mhux konifera	Eżenti	0
4704	Għaġna ta' injam kimika, sulfit, hlief gradi li jdubu		
	- Mhux ibbliċjata		
4704 11 00	-- Konifera	Eżenti	0
4704 19 00	-- Mhux konifera	Eżenti	0
	- Semi-ibbliċjata jew ibbliċjata		
4704 21 00	-- Konifera	Eżenti	0
4704 29 00	-- Mhux konifera	Eżenti	0
4705 00 00	Polpa ta' injam miksuba b'taħlita ta' proċessi mekkaniċi u kimiċi li jagħmlu polpa	Eżenti	0
4706	Polpi ta' fibri ġejjin minn (skart u fdal ta') karta jew kartun irkuprat ta' materjal ċellulożiku fibruż ieħor		
4706 10 00	- Polpa ta' hjut qosra (linters) tal-qoton	Eżenti	0
4706 20 00	- Polpi ta' fibri ġejjin minn (skart u fdal ta') karta jew kartun	Eżenti	0
4706 30 00	- Ohrajn, tal-bambù	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4706 91 00	-- Mekkaniki	Eżenti	0
4706 92 00	-- Kimiċi	Eżenti	0
4706 93 00	-- Semi-kimiċi	Eżenti	0
4707	(Skart u fdal ta') karta jew kartun irkuprat		
4707 10 00	- Karta b'saħħitha kannella (kraft paper) jew kartun jew karta jew kartun immewġin mhux ibbliċjati	Eżenti	0
4707 20 00	- Karta jew kartun ieħor magħmulin prinċipalment minn polpa kimika ibbliċjata, fil-biċċa l-kbira mhux miżbugħin	Eżenti	0
4707 30	- Karti jew kartun magħmulin prinċipalment minn polpa mekkanika (pereżempju, gazzetti, ġurnali u materjal simili stampat)		
4707 30 10	-- Gazzetti u perjodiċi qodma u mhux miżbugħin, direttorji tat-telefown, brochures u materjal ta' reklamar stampat	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4707 30 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4707 90	- Ohrajn, inklużi skart u fdal mhux magħżulin		
4707 90 10	-- Mhux magħżulin	Eżenti	0
4707 90 90	-- Magħżulin	Eżenti	0
48	KAPITOLU 48 - KARTA U KARTUN; OĠĠETTI TA' POLPA TAL-KARTA, TAL-KARTA JEW TAL-KARTUN		
4801 00 00	Karta tal-gazzetti, frombli jew folji	Eżenti	0
4802	Karta u kartun mhux miksjin, ta' tip użat għall-kitba, stampar jew għanijiet grafiċi ohrajn, u kartun tal-ippaċjar u karta għat-tejp tal-ippaċjar mhux imtaqqbin, frombli jew ffolji rettangolari (inklużi kwadri), ta' kull qies, hlief karta ta' titolu 4801 jew 4803; karta jew kartun magħmulin bl-idejn		
4802 10 00	- Karta jew kartun magħmulin bl-idejn	Eżenti	0
4802 20 00	- Karta jew kartun ta' tip użat bhala bażi ta' karta jew kartun foto-sensittivi, sensittivi għas-shana jew elettro-sensittivi	Eżenti	0
4802 40	- Bażi ta' karta tal-hajt		
4802 40 10	-- Mingħajr fibri magħmulin bi proċess mekkaniku jew li minnu mhux aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri minn dawn	Eżenti	0
4802 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta jew kartun ohrajn, mingħajr fibri miksubin bi proċess mekkaniku jew kemimekkaniku jew li minnu mhux aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri minn dawn		
4802 54 00	-- Jiżnu inqas minn 40 g/m ²	Eżenti	0
4802 55	-- Jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda mhux aktar minn 150 g/m ² , frombli		
4802 55 15	--- Jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda inqas minn 60 g/m ²	Eżenti	0
4802 55 25	--- Jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda inqas minn 75 g/m ²	Eżenti	0
4802 55 30	--- Jiżnu 75 g/m ² jew aktar iżda inqas minn 80 g/m ²	Eżenti	0
4802 55 90	--- Jiżnu 80 g/m ² jew aktar	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4802 56	-- Jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda mhux aktar minn 150 g/m ² , f'folji b'ġenb wiehed mhux aktar minn 435 mm u l-ġenb l-iehor mhux aktar minn 297 mm, fl-istat mhux mitnijin		
4802 56 20	--- B'ġenb wiehed fih 297 mm u l-ġenb l-iehor fih 210 mm (format A4)	Eżenti	0
4802 56 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
4802 57 00	-- Ohrajn, jiżnu 40 g/m ² jew aktar iżda mhux aktar minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4802 58	-- Jiżnu iktar minn 150 g/m ²		
4802 58 10	--- F'rombli	Eżenti	0
4802 58 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun ohrajn, li minnhom, aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri miksubin bi proċess mekkaniku jew kemi-mekkaniku		
4802 61	-- F'rombli		
4802 61 15	--- Jiżnu inqas minn 72 g/m ² u li minnhom, iktar minn 50 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huma fibri miksubin bi proċess mekkaniku	Eżenti	0
4802 61 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
4802 62 00	-- F'folji b'ġenb wiehed mhux aktar minn 435 mm u l-ġenb l-iehor mhux aktar minn 297 mm meta mhux mitnijin	Eżenti	0
4802 69 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4803 00	Materjal lest biex minnu jsir tixju tat-tojlit jew tal-wiċċ, materjal lest għax-xugamani jew srievet u karta simili ta' tip użata għal għanijiet tad-dar jew sanitarji, materjal artab ta' ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi, imġegħdin (creped) jew le, imkemmixin, imqabbżin, imtaqqbin, bil-wiċċ miżbugħ, bil-wiċċ imżejjen jew stampat, f'rombli jew folji		
4803 00 10	- Materjal artab taċ-ċelluloża	Eżenti	0
	- Karta imġieghda u nsig ta' fibri ċellulożi (tixju), jiżnu, kull saff		
4803 00 31	-- Mhux aktar minn 25 g/m ²	Eżenti	0
4803 00 39	-- Aktar minn 25 g/m ²	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4803 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
4804	Karta jew kartun kraft mhux miksi, f'rombli jew folji, hliet dawk ta' titolu 4802 jew 4803		
	- Kraftliner		
4804 11	-- Mhux ibbliċjati		
	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % bil-piż tal-kontenut totali tal-fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda		
4804 11 11	---- Inqas minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4804 11 15	---- 150 g/m ² jew aktar iżda inqas minn 175 g/m ²	Eżenti	0
4804 11 19	---- 175 g/m ² jew aktar	Eżenti	0
4804 11 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4804 19	-- Ohrajn		
	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda		
	---- Magħmulin minn saff wiehed jew iktar mhux ibbliċjati u saff fuq barra ibbliċjat, semi-ibbliċjat jew miżbugħ, b'piż kull m ² ta'		
4804 19 11	----- Inqas minn 150 g	Eżenti	0
4804 19 15	----- 150 g jew iktar iżda inqas minn 175 g	Eżenti	0
4804 19 19	----- 175 g jew iktar	Eżenti	0
	---- Ohrajn, b'piż kull m ² ta'		
4804 19 31	----- Inqas minn 150 g	Eżenti	0
4804 19 38	----- 150 g jew iktar	Eżenti	0
4804 19 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta kraft għal xkejjer		
4804 21	-- Mhux ibbliċjati		
4804 21 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4804 21 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4804 29	-- Ohrajn		
4804 29 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
4804 29 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun tal-kraft ohrajn jiżnu 150 g/m ² jew inqas		
4804 31	-- Mhux ibbliċjati		
	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda		
4804 31 51	---- Karta kraft elettro-teknika li sservi għall-izolament	Eżenti	0
4804 31 58	---- Ohrajn	Eżenti	0
4804 31 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
4804 39	-- Ohrajn		
	---- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda		
4804 39 51	---- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha	Eżenti	0
4804 39 58	---- Ohrajn	Eżenti	0
4804 39 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun tal-kraft ohrajn jiżnu iktar minn 150 g/m ² iżda inqas minn 225 g/m ²		
4804 41	-- Mhux ibbliċjati		
4804 41 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
4804 41 91	---- Kraft għas-saturazzjoni	Eżenti	0
4804 41 99	---- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4804 42	-- Ibblċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom iktar minn 95 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri ta' injam maghmulin bi proċess kimiku		
4804 42 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
4804 42 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4804 49	-- Ohrajn		
4804 49 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
4804 49 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun tal-kraft ohrajn li jiżnu 225 g/m ² jew aktar		
4804 51	-- Mhux ibblċjati		
4804 51 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
4804 51 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4804 52	-- Ibblċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom iktar minn 95 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri ta' injam maghmulin bi proċess kimiku		
4804 52 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
4804 52 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4804 59	-- Ohrajn		
4804 59 10	--- Li minnhom mhux inqas minn 80 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa fibri koniferi miksubin bil-proċess kimiku ta' sulfat jew soda	Eżenti	0
4804 59 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4805	Karta jew kartun ohrajn mhux miksi, frombli jew folji, mhux maħdumin jew ipproċessati aktar minn kif speċifikat f'nota 3 għal dan il-kapitolu		
	- Karta għal skanalatura (fluting)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4805 11 00	-- Karta semi-kimika għal skanalatura (fluting)	Eżenti	0
4805 12 00	-- Karta tat-tiben għal skanalatura (fluting)	Eżenti	0
4805 19	-- Ohrajn		
4805 19 10	--- Wellenstoff	Eżenti	0
4805 19 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Testliner (kartun biex jinforra riciklat)		
4805 24 00	-- Jiżen 150 g/m ² jew inqas	Eżenti	0
4805 25 00	-- Jiżen iktar minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4805 30	- Karta tat-tqartis tas-sulfit		
4805 30 10	-- Tiżen inqas minn 30 g/m ²	Eżenti	0
4805 30 90	-- Tiżen 30 g/m ² jew aktar	Eżenti	0
4805 40 00	- Karta u kartun għal filtru	Eżenti	0
4805 50 00	- Karta u kartun tal-feltru	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4805 91 00	-- Jiżnu 150 g/m ² jew inqas	Eżenti	0
4805 92 00	-- Jiżnu iktar minn 150 g/m ² iżda inqas minn 225 g/m ²	Eżenti	0
4805 93	-- Jiżnu 225 g/m ² jew aktar		
4805 93 20	-- Magħmulin minn skart ta' karta	Eżenti	0
4805 93 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
4806	Parċmina veġetali, karti oljati, karti għat-traċċar u karti jleqqu (glassine) u karti ohrajn igglejżjati trasparenti jew translucidi, f'rombli jew folji		
4806 10 00	- Parċmina veġetali	Eżenti	0
4806 20 00	- Karti oljati	Eżenti	0
4806 30 00	- Karti għat-traċċar	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4806 40	- Karti jleqqu (glassine) u karti oħrajn igglejżjati trasparenti jew translucidi		
4806 40 10	-- Karti jleqqu (glassine)	Eżenti	0
4806 40 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
4807 00	Karta u kartun komposti (magħmulin billi jitwählhu saffi ċatti ta' karta jew kartun flimkien b'kolla), mhux bil-wiċċ miksi jew mimli kimika (impregnated), kemm jekk mirfudin minn ġewwa jew le, frombli jew folji		
4807 00 30	- Magħmulin minn skart ta' karta, miksi jin bil-karta jew le	Eżenti	0
4807 00 80	- Oħrajn	Eżenti	0
4808	Karta u kartun, immewwġin (b'folji ċatti nkullati fil-wiċċ jew mingħajrhom), imġegħdin, imkemmixin, imqabbżin jew imtaqqbin, frombli jew folji, hlief karta tat-tip deskritt ftitolu 4803		
4808 10 00	- Karta u kartun immewwġ, imtaqqab jew le	Eżenti	0
4808 20 00	- Karta kraft għal għal xkejjer, imġieghda jew imkemmxa, imqabbża jew imtaqqba jew le	Eżenti	0
4808 30 00	- Karta kraft oħra, imġieghda jew imkemmxa, imqabbża jew imtaqqba jew le	Eżenti	0
4808 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
4809	Karta saħħara, karta li tikkopja minnha nfisha u karti oħrajn għal ikkupjar jew trasferiment (inkluża karta miksi ja jew mimli ja kimika (impregnated) għal stensils tad-duplikatur jew pjanċi tal-offset), stampati jew le, frombli jew folji		
4809 20	- Karta li tikkopja minnha nfisha		
4809 20 10	-- Frombli	Eżenti	0
4809 20 90	-- Ffolji	Eżenti	0
4809 90	- Oħrajn		
4809 90 10	-- Karti saħħara jew karta simili għall-ikkupjar	Eżenti	0
4809 90 90	-- Oħrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4810	Karta u kartun, miksijin minn naha wahda jew miż-żewġ naha b'kawlina (tafal taċ-Ċina) jew sustanzi oħrajn inorganici, b'materjal li jgħaqqad jew le, u minghajr ebda kisja oħra, bil-wiċċ miżbugħ, bil-wiċċ imżejjen jew stampat f'rombli jew folji rettangolari (inklużi kwadri) jew le, ta' kull qies		
	– Karta u kartun ta' tip użat għall-kitba, għall-istampar jew għanijiet grafiċi oħrajn, minghajr fibri miksubin bi proċess mekkaniku jew kemi-mekkaniku, jew li minnhom mhux aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa minn dawn il-fibri		
4810 13	-- F'rombli		
4810 13 20	--- Karta u kartun ta' tip użati bħala bażi ta' karta jew kartun foto-sensittivi, sensittivi għas-shana jew elettro-sensittivi, li ma jiżnux iktar minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4810 13 80	--- Oħrajn	Eżenti	0
4810 14	-- F'folji b'għenb wiehed mhux itwal minn 435 mm u l-għenb l-iehor mhux itwal minn 297 mm meta mhux mitnijin		
4810 14 20	--- Karta u kartun ta' tip użati bħala bażi ta' karta jew kartun foto-sensittivi, sensittivi għas-shana jew elettro-sensittivi, li ma jiżnux iktar minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4810 14 80	--- Oħrajn	Eżenti	0
4810 19	-- Oħrajn		
4810 19 10	--- Karta u kartun ta' tip użati bħala bażi ta' karta jew kartun foto-sensittivi, sensittivi għas-shana jew elettro-sensittivi, li ma jiżnux iktar minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4810 19 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
	– Karta u kartun ta' tip użati għal kitba, stampar jew għanijiet grafiċi oħrajn, li minnhom mhux aktar minn 10 % tal-piż tal-kontenut totali ta' fibra huwa minn fibri magħmulin minn proċess mekkaniku jew kemi-mekkaniku		
4810 22	-- Karta miksija hafifa		
4810 22 10	--- F'rombli usa' minn 15-il ċm jew f'folji b'għenb itwal minn 36 ċm u l-għenb l-iehor itwal minn 15-il ċm fl-istat mhux mitnijin	Eżenti	0
4810 22 90	--- Oħrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4810 29	--- Ohrajn		
4810 29 30	---- F'rombli	Eżenti	0
4810 29 80	---- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun kraft, hlief dawk ta' tip użati għall-kitba, stampar jew għanijiet grafiċi ohrajn		
4810 31 00	-- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom aktar minn 95 % tal-piż tal-kontenut totali tal-fibri huwa fibri ta' injam miksubin bi proċess kimiku, u li jiżnu 150 g/m ² jew inqas	Eżenti	0
4810 32	-- Ibbliċjati b'mod uniformi mal-massa kollha u li minnhom aktar minn 95 % tal-piż tal-kontenut totali tal-fibra huwa fibri ta' injam miksubin bi proċess kimiku, u li jiżnu iktar minn 150 g/m ²		
4810 32 10	---- Miksijin bil-kawlina	Eżenti	0
4810 32 90	---- Ohrajn	Eżenti	0
4810 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun ohrajn		
4810 92	-- B'hafna saffi		
4810 92 10	---- Kull saff ibbliċjat	Eżenti	0
4810 92 30	---- B'saff wiehed biss fuq barra ibbliċjat	Eżenti	0
4810 92 90	---- Ohrajn	Eżenti	0
4810 99	-- Ohrajn		
4810 99 10	---- Karta u kartun ibbliċjati, miksijin bil-kawlina	Eżenti	0
4810 99 30	---- Miksijin bi trab tal-majka	Eżenti	0
4810 99 90	---- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4811	Karta, kartun, materjal artab ta' ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi, miksijin, mimlijin kimika (impregnated), mghottijin, bil-wiċċ miżbugħ, bil-wiċċ imżejjen jew stampat, f'rombli jew folji rettangolari (inklużi kwadri), ta' kull qies, hlief oġġetti tat-tip deskritt f'titolu 4803, 4809 jew 4810		
4811 10 00	-- Karta u kartun biż-żift, bil-qatran jew asfaltati	Eżenti	0
	- Karta u kartun iggommati jew li jehlu		
4811 41	-- Li jehlu minnhom infushom		
4811 41 20	--- Mhux usa' minn 10 ċm, b'kisja ta' gomma mhux ivvulkanizzata naturali jew artifiċjali	Eżenti	0
4811 41 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4811 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Karta u kartun, miksijin, mimlijin kimika (impregnated) jew miksijin bi plastiks (hlief dawk li jehlu)		
4811 51 00	-- Ibbliċjati, jiżnu iktar minn 150 g/m ²	Eżenti	0
4811 59 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4811 60 00	- Karta u kartun, miksijin, mimlijin kimika (impregnated) jew miksijin b'xama', xama' bajda, stearina, żejt jew gliċerol	Eżenti	0
4811 90 00	- Karta, kartun, materjal artab taċ-ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi ohrajn	Eżenti	0
4812 00 00	Blokki, ċangaturi u pjanċi ta' filtru, ta' polpa tal-karta	Eżenti	0
4813	Karta tas-sigarretti, maqtugħa għal qies jew le jew f'forma ta' libretti jew tubi		
4813 10 00	- F'forma ta' libretti jew tubi	Eżenti	0
4813 20 00	- F'rombli mhux usa' minn 5 ċm	Eżenti	0
4813 90	- Ohrajn		
4813 90 10	-- F'rombli ta' wiswa' li taqbeż il- 5 ċm iżda li ma taqbix il-15-il ċm	Eżenti	0
4813 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4814	Karta tal-hajt u kisi simili tal-hajt; trasparenzi tal-karta għal twieqi		
4814 10 00	- Karta "ivvinata" ("ingrain")	Eżenti	0
4814 20 00	- Karta tal-hajt u kisi simili tal-hajt, magħmul minn karta miksija jew mghottija, fuq in-naħa tas-sewwa, b'saff ta' plastiks ivvinat, imqabbeż, miżbugħ, stampat b'disinn jew imzejjen mod iehor	Eżenti	0
4814 90	- Ohrajn		
4814 90 10	-- Karta tal-hajt u kisi simili tal-hajt, magħmul minn karta ivvinata, imqabbża, bil-wiċċ miżbugħ, stampata b'disinn jew bil-wiċċ imzejjen mod iehor, miksija jew mghottija bi plastiks protettivi trasparenti	Eżenti	0
4814 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
4816	Karta saħħara, karta li tikkopja minnha innfisha u karti ohrajn għal ikkupjar jew trasferiment (ħlief dawk ta-titolu 4809), stensils tad-duplikatur u pjanci tal-offset, ta' karta, ipprezentati fil-kaxxi jew le		
4816 20 00	- Karta li tikkopja minnha nnfisha	Eżenti	0
4816 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
4817	Enveloppi, kartolini tal-ittri, kartolini sempliċi u kartolini għall-korrispondenza, tal-karta jew kartun; kaxex, boroż, kartieri u pakketti għall-kitba (compendiums), tal-karta jew tal-kartun, li fihom tahlita ta' kartolerija tal-karti		
4817 10 00	- Enveloppi	Eżenti	0
4817 20 00	- Karti tal-ittri, kartolini sempliċi u kartolini għall-korrispondenza	Eżenti	0
4817 30 00	- Kaxex, boroż, kartieri u pakketti għall-kitba (compendiums), tal-karta jew tal-kartun, li fihom tahlita ta' kartolerija tal-karti	Eżenti	0
4818	Karta tat-tojlit u karta simili, materjal artab taċ-ċelluloża jew insiġ ta' fibri ċellulożi, ta' tip użati għal għanijiet tad-dar jew sanitarji, frombli mhux usa' minn 36 ċm, jew maqtughin għal qies jew għamla; imkatar, tixjus għat-tindif, xugamani, tvalji, srievet, srievet għat-trabi, tampuni, lożor u oġġetti simili tad-dar, sanitarji jew tal-isptar, oġġetti ta' ilbies u aċċessorji tal-ħwejjeġ, ta' polpa tal-karta, tal-karta, ta' materjal artab ta' ċelluloża jew ta' nsiġ ta' fibri ċellulożi		
4818 10	- Karta tat-tojlit		
4818 10 10	-- Tiżen, kull saff, 25 g/m ² jew inqas	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4818 10 90	-- Tiżen, kull saff, aktar minn 25 g/m ²	Eżenti	0
4818 20	- Imkatar, tixjus u xugamani tat-tindif jew għall-wiċċ		
4818 20 10	-- Imkatar u tixjus tat-tindif jew għal wiċċ	Eżenti	0
	-- Xugamani tal-idejn		
4818 20 91	--- F'rombli	Eżenti	0
4818 20 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
4818 30 00	- Tvalji u srievet	Eżenti	0
4818 40	- Xugamani u tampuni sanitarji, hrieqi u qliebi għat-trabi u oġġetti sanitarji simili		
	-- Xugamani, tampuni u oġġetti simili sanitarji		
4818 40 11	--- Xugamani sanitarji	Eżenti	0
4818 40 13	---- Tampuni	Eżenti	0
4818 40 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
4818 40 90	-- Hrieqi u qliebi għat-trabi u oġġetti simili sanitarji	Eżenti	0
4818 50 00	- Oġġetti ta' ilbies u aċċessorji tal-hwejjeg	Eżenti	0
4818 90	- Ohrajn		
4818 90 10	-- Oġġetti ta' tip użati għal għanijiet ta' kirurġija, medicina jew iġjene, mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	Eżenti	0
4818 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4819	Kartun, kaxxi, kontenituri, boroż u kontenituri ohrajn għall-ippakkjar, tal-karta, materjal artab ta' ċelluloża jew insiġ ta' fibri ċellulożi; fajls kaxxa, trejs tal-ittri, u oġġetti simili, tal-karta jew kartun, ta' tip użati fuffiċċji, hwienet jew bħalhom		
4819 10 00	- Kartun, kaxxi u kontenituri, tal-karta jew kartun immewġin	Eżenti	0
4819 20 00	- Kartun, kaxxi u kontenituri, ta' karta jew kartun mhux immewwġin, li jintnew	Eżenti	0
4819 30 00	- Xkejjer u basktijiet, b'qiegħ wiesa 40 ċm jew aktar	Eżenti	0
4819 40 00	- Xkejjer u basktijiet ohra, inklużi koni	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4819 50 00	- Kontenituri oħrajn għal ippakkjar, inklużi envelops tad-diski	Eżenti	0
4819 60 00	- Fajls kaxxa, trejs tal-ittri, kaxxi għall-hażna u oġġetti simili, ta' tip użati f'uffiċċji, hwienet jew bħallhom	Eżenti	0
4820	Reġistri, kotba tal-kontijiet, kotba għan-noti, kotba għall-ordnijiet, kotba tal-irċevuti, mazzi folji tal-ittri, mazzi tal-memorandum, djarji u oġġetti simili, pitazzi, mazzi tal-karta xuga, fajls (għal folji sfużi jew oħrajn), fowlders, qxur tal-fajls, formoli tal-kummerċ ta' tipi differenti, settijiet bil-karti shaħar bejn il-folji u oġġetti oħrajn ta' kartolerija, ta' karta jew kartun; albums għal kampjuni jew għal kollezzjonijiet u qxur tal-kotba, tal-karta jew kartun		
4820 10	- Reġistri, kotba tal-kontijiet, kotba għan-noti, kotba għall-ordnijiet, kotba tal-irċevuti, mazzi folji tal-ittri, mazzi tal-memorandum, djarji u oġġetti simili		
4820 10 10	-- Reġistri, kotba tal-kontijiet, kotba għall-ordnijiet u kotba tal-irċevuti	Eżenti	0
4820 10 30	-- Kotba għan-noti, mazzi folji tal-ittri u mazzi tal-memorandum	Eżenti	0
4820 10 50	-- Djarji	Eżenti	0
4820 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
4820 20 00	- Pitazzi	Eżenti	0
4820 30 00	- Fajls (hlief qxur tal-kotba), fowlders u qxur tal-fajls	Eżenti	0
4820 40	- Formoli tal-kummerċ ta' tipi differenti u settijiet bil-karti shaħar bejn il-folji		
4820 40 10	-- Formoli kontinwi	Eżenti	0
4820 40 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
4820 50 00	- Albums għal kampjuni jew għall-kollezzjonijiet	Eżenti	0
4820 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
4821	Tikketti tal-karta jew tal-kartun ta' kull tip, stampati jew le		
4821 10	- Stampati		
4821 10 10	-- Li jehlu minnhom infushom	Eżenti	0
4821 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
4821 90	- Oħrajn		
4821 90 10	-- Li jehlu minnhom infushom	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4821 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4822	Ġombini, irkiekel, kobob u irfid simili, ta' polpa tal-karta, karta jew kartun (kemm jekk imtaqqbin jew imwebbsin)		
4822 10 00	- Ta' tip użat biex jitkebbeb haġt tessili	Eżenti	0
4822 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
4823	Karta ohra, kartun, materjal artab taċ-ċelluloża u nsig ta' fibri ċellulożi, maqtuġhin għal qies jew għamla; oġġetti ohrajn ta' polpa tal-karta, karta, kartun, materjal artab ta' ċelluloża jew insig ta' fibri ċellulożi		
4823 20 00	- Karta u kartun għal filtru	Eżenti	0
4823 40 00	- Rombli, folji u kwadranti, stampati għall-apparat li jirreġistra wahdu	Eżenti	0
	- Trejs, dixxijiet, platti, kikkri u bħalhom, tal-karta jew tal-kartun		
4823 61 00	-- Tal-bambù	Eżenti	0
4823 69	-- Ohrajn		
4823 69 10	--- Trejs, dixxijiet u platti	Eżenti	0
4823 69 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
4823 70	- Oġġetti ffurmati jew ippressati ta' polpa ta' injam		
4823 70 10	-- Trejs u kaxxi ffurmati għal ippakkjar tal-bajd	Eżenti	0
4823 70 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4823 90	- Ohrajn		
4823 90 40	-- Karta u kartun, ta' tip użati għall-kitba, istampar u għanijiet grafiċi ohrajn	Eżenti	0
4823 90 85	-- Ohrajn	Eżenti	0
49	KAPITOLU 49 - KOTBA STAMPATI, GAZZETTI, STAMPI U PRODOTTI OHRAJN TAL-INDUSTRIJA TAL-ISTAMPAR; MANUSKRITTI, TESTI TTAJJPJATI U PJANTI		
4901	Kotba stampati, brochures, fuljetti u materjal stampat simili, ffolji wahdiet sfużi jew le		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4901 10 00	- F'folji wahdiet, mitnijn jew le	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4901 91 00	-- Dizzjunarji u enciklopediji, u faxxikli tagħhom	Eżenti	0
4901 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4902	Gazzetti, ġurnali u perjodici, kemm jekk bl-istampi jew bir-reklami u jekk le		
4902 10 00	- Li johorġu għallinqas erba' darbiet fil-ġimġha	Eżenti	0
4902 90	- Ohrajn		
4902 90 10	- Li johorġu darba fil-ġimġha	Eżenti	0
4902 90 30	-- Li johorġu darba fix-xahar	Eżenti	0
4902 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
4903 00 00	Kotba għat-tfal bl-istampi, bid-disinji jew għat-tpiġġija bil-kulur	Eżenti	0
4904 00 00	Mużika, stampata jew fmanuskritt, illegata jew bl-istampi jew le	Eżenti	0
4905	Mapep, inklużi dawk idrografiċi jew simili ta' kull tip, fosthom atlasijiet, mapep għall-hajt, pjanti topografici u globi, stampati		
4905 10 00	- Globi	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4905 91 00	-- F'forma ta' ktieb	Eżenti	0
4905 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
4906 00 00	Pjanti u disinji għal għanijiet arkitettorali, tal-ingenierija, industrijali, kummerċjali, topografici jew simili, meta huma originali ddisinjati bl-idejn; testi miktubin bl-idejn; riproduzzjoniet fotografici fuq karta sensitizzata jew kopji eżatti ta' dawn t'hawn fuq	Eżenti	0
4907 00	Bolol postali, tat-taxxa jew ohrajn simili mhux uzati li jkunu nharġu attwalment jew li jkunu nharġu godda fil-pajjiż li fih huma għandhom, jew se jkollhom, il-valur stampat rikonoxxut; karta bbollata; karti ta' flus; formoli taċ-ċekkijiet; ċertifikati ta' stokks, ishma jew bonds u dokumenti simili ta' jedd		
4907 00 10	- Bolol postali, ta' taxxa u ohrajn simili	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
4907 00 30	- Karti ta' flus	Eżenti	0
4907 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
4908	Trasferimenti ta' disinji (dekalkomaniji)		
4908 10 00	- Trasferimenti ta' disinji (dekalkomaniji), vitrifikabbli	Eżenti	0
4908 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
4909 00	Kartolini stampati jew illustrati; Kartolini stampati b'xewqat, messaġġi jew aħbarijiet personali, bi stampi jew le, bl-enveloppi jew b'dekorazzjonijiet jew mingħajrhom		
4909 00 10	- Kartolini stampati jew bl-istampi	Eżenti	0
4909 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
4910 00 00	Kalendarji ta' kull tip, stampati, inklużi blokki ta' kalendarji	Eżenti	0
4911	Materjal iehor stampat, inklużi stampi u ritratti stampati		
4911 10	- Materjal ta' reklamar kummerċjali, katalgi kummerċjali u bħalhom		
4911 10 10	-- Katalgi kummerċjali	Eżenti	0
4911 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
4911 91 00	-- Stampi, disinji u ritratti	Eżenti	0
4911 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
XI	TAQSIMA XI - TESSUTI U OĠĠETTI TA' TESSUTI		
50	KAPITOLU 50 - HARIR		
5001 00 00	Fosdqiet tad-dudu tal-harir tajbin għat-tkebbib	Eżenti	0
5002 00 00	Harir mhux maħdum (mhux mibrum)	Eżenti	0
5003 00 00	Skart tal-harir (inkluż il-fosdqiet mhix tajbin għat-tkebbib, skart tal-ħjut u materjal "garnetted")	Eżenti	0
5004 00	Ħjut tal-harir (ħlief ħjut mibrumin minn skart tal-harir) mhux ippreżentati għal bejgħ bl-immnut		
5004 00 10	- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5004 00 90	- Ohrajn	4	0
5005 00	Hjut mibrumin minn skart tal-harir, mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
5005 00 10	- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	2,9	0
5005 00 90	- Ohrajn	2,9	0
5006 00	Hjut tal-harir u hjut mibrumin minn skart tal-harir, ipprezentati għal bejgħ bl-imnut; imsaren tad-dudu tal-harir		
5006 00 10	- Hjut tal-harir	5	0
5006 00 90	- Hjut mibrumin minn dak li jibqa' fil-moxt (noil) jew skart ieħor tal-harir; imsaren tad-dudu tal-harir	2,9	0
5007	Drappijiet minsuġin ta' harir jew ta' skart ta' harir		
5007 10 00	- Drappijiet ta' harir li jibqa' fil-moxt (noil)	3	0
5007 20	- Drappijiet ohrajn, li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' harir jew ta' skart ta' harir hlief harir li jibqa' fil-moxt (noil)		
	-- Kripp		
5007 20 11	--- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	6,9	0
5007 20 19	--- Ohrajn	6,9	0
	-- Pongee, habutai, honan, shantung, corah u drappijiet simili mil-lvant imbiegħed, kompletament mill-harir (mhux imhallat ma' skart tal-harir li jibqa' fil-moxt (noil) jew skart ieħor tal-harir jew ma' materjali tessili ohrajn)		
5007 20 21	--- Sempliciment minsuġin, mhux ibbliċjati jew mhux ipprocessati aktar hlief megħrukin	5,3	0
	--- Ohrajn		
5007 20 31	---- Sempliciment minsuġin	7,5	0
5007 20 39	---- Ohrajn	7,5	0
	-- Ohrajn		
5007 20 41	--- Drappijiet djafani (nisġa miftuħa)	7,2	0
	--- Ohrajn		
5007 20 51	---- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	7,2	0
5007 20 59	---- Mizbugħin	7,2	0
	---- Ta' hjut ta' lwien differenti		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5007 20 61	----- Usa' minn 57 ċm iżda mhux usa' minn 75 ċm	7,2	0
5007 20 69	----- Ohrajn	7,2	0
5007 20 71	----- Stampati	7,2	0
5007 90	- Drappijiet ohrajn		
5007 90 10	-- Mhux ibbliċjati, megħrukin jew ibbliċjati	6,9	0
5007 90 30	-- Miżbugħin	6,9	0
5007 90 50	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	6,9	0
5007 90 90	-- Stampati	6,9	0
51	KAPITOLU 51 - SUF, XAGĦAR FIN JEW AHRAX TA' ANNI-MALI; ĦJUT U DRAPP MINSUĠ MINN KRIN		
5101	Suf, mhux mimxut jew imqardex		
	- Maħmuġ, inkluż suf maħsul bħala ġeżża		
5101 11 00	-- Suf imġeżż	Eżenti	0
5101 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Imnaddaf, mhux ikkarbonizzat		
5101 21 00	-- Suf imġeżż	Eżenti	0
5101 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
5101 30 00	- Ikkarbonizzat	Eżenti	0
5102	Xagħar fin jew aħrax ta' annimali, mhux mimxut jew imqardex		
	- Xagħar fin ta' annimali		
5102 11 00	-- Ta' mogħoż Kaxmer (Kazimiri)	Eżenti	0
5102 19	-- Ohrajn		
5102 19 10	--- Ta' fenek angora	Eżenti	0
5102 19 30	--- Ta' alpaka, ljama jew vikunja	Eżenti	0
5102 19 40	--- Ta' ġemel (inkluż dromedarju) jew jak, jew mogħoż angora, Tibetani, jew bħalhom	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5102 19 90	--- Ta' fenek (hliet fenek angora), liebru, kastru, nutria jew far tal-misk tal-ilma	Eżenti	0
5102 20 00	- Xagħar ahrax ta' annimali	Eżenti	0
5103	Skart tas-suf jew ta' xagħar fin jew ahrax ta' annimali, inkluż skart tal-hjut iżda eskluż materjal "garnetted"		
5103 10	- Fdalijiet li jibqa' fil-moxt (<i>noils</i>) ta' suf jew ta' xagħar fin ta' annimali		
5103 10 10	- Mhux ikkarbonizzati	Eżenti	0
5103 10 90	-- Ikkarbonizzati	Eżenti	0
5103 20	- Skart iehor ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5103 20 10	-- Skart ta' hjut	Eżenti	0
	-- Ohrajn:		
5103 20 91	--- Mhux ikkarbonizzati	Eżenti	0
5103 20 99	--- Ikkarbonizzati	Eżenti	0
5103 30 00	- Skart ta' xagħar ahrax ta' annimali	Eżenti	0
5104 00 00	Materjal "garnetted" ta' suf jew ta' xagħar fin jew ahrax ta' annimali	Eżenti	0
5105	Suf u xagħar fin jew ahrax ta' annimali; mimxut jew imqardex (inkluż suf mimxu f'biċċiet):		
5105 10 00	- Suf imqardex	2	0
	- Uċuħ ta' suf u suf iehor mimxut		
5105 21 00	---Suf mimxut f'biċċiet	2	0
5105 29 00	---Ohrajn	2	0
	-- Xagħar fin ta' annimali, mimxut jew imqardex		
5105 31 00	-- Ta' mogħoż Kaxmer (Kazimiri)		
5105 39	-- Ohrajn:		
5105 39 10	--- Mimxut		
5105 39 90	--- Imqardex		
5105 40 00	- Xagħar ahrax ta' annimali, mimxut jew imqardex		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5106	Hjut ta' suf mimxut, mhux ipprezentat għal bejgħ bl-imnut		
5106 10	-- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf		
5106 10 10	--- Mhux ibbliċjat		
5106 10 90	--- Ohrajn		
5106 20	- Fih inqas minn 85 % tal-piż suf		
5106 20 10	-- Fih 85 % jew aktar bil-piż ta' suf u xagħar fin ta' annimali	3,8	0
	-- Ohrajn		
5106 20 91	--- Mhux ibbliċjati	4	0
5106 20 99	--- Ohrajn	4	0
5107	Hjut ta' suf imqardex, mhux ipprezentat għal bejgħ bl-imnut		
5107 10	- Fih 85 % jew aktar tal-piż suf		
5107 10 10	--- Mhux ibbliċjat	3,8	0
5107 10 90	-- Ohrajn	3,8	0
5107 20	- Fih inqas minn 85 % tal-piż suf		
	-- Fih 85 % jew aktar bil-piż ta' suf u xagħar fin ta' annimali		
5107 20 10	--- Mhux ibbliċjati	4	0
5107 20 30	--- Ohrajn	4	0
	-- Ohrajn		
	--- Imħallat biss u l-aktar b'fibri artifiċjali tajbin		
5107 20 51	--- Mhux ibbliċjat	4	0
5107 20 59	---- Ohrajn	4	0
	--- Imħallat mod iehor		
5107 20 91	--- Mhux ibbliċjat	4	0
5107 20 99	---- Ohrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5108	Hjut ta' xagħar fin (mimxut jew imqardex) ta' annimali, mhux ipprezentati għal bejgh bl-imnut		
5108 10	- Mimxut		
5108 10 10	--- Mhux ibbliċjat	3,2	0
5108 10 90	-- Ohrajn	3,2	0
5108 20	- Mimxut		
5108 20 10	--- Mhux ibbliċjat	3,2	0
5108 20 90	-- Ohrajn	3,2	0
5109	Hjut ta' suf jew xagħar fin ta' annimali, ipprezentati għal bejgh bl-imnut		
5109 10	- Li fihom 85 % jew aktar bil-piż ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5109 10 10	-- F'kobob, marelli jew ġażri, itqal minn 125 g iżda mhux itqal minn 500 g	3,8	0
5109 10 90	-- Ohrajn	5	0
5109 90	- Ohrajn		
5109 90 10	-- F'kobob, marelli jew ġażri, itqal minn 125 g iżda mhux itqal minn 500 g	5	0
5109 90 90	-- Ohrajn	5	0
5110 00 00	Hjut ta' xagħar ahrax ta' annimali jew ta' krin (inkluż hjut ta' krin b'wajer għaddej ġo fih (<i>gimped</i>)), kemm jekk ipprezentat għal bejgh bl-imnut kif ukoll jekk le	3,5	0
5111	Drappijiet minsuġin ta' suf mimxut jew ta' xagħar fin ta' annimali mimxut		
	- Li fihom 85 % jew aktar bil-piż ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5111 11 00	-- Ta' piż mhux aktar minn 300 g/m ²	8	0
5111 19	-- Ohrajn		
5111 19 10	--- Itqal minn 300 g/m ² iżda li ma jaqbiżx 450 g/m ²	8	0
5111 19 90	--- Itqal minn 450 g/m ²	8	0
5111 20 00	- Ohrajn, imhalltin l-aktar jew biss b'filamenti magħmulin mill-bniedem	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5111 30	- Ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' fibri tajbin magħmulin mill-bniedem		
5111 30 10	-- Mhux itqal minn 300 g/m ²	8	0
5111 30 30	-- Itqal minn 300 g/m ² iżda mhux itqal minn 450 g/m ²	8	0
5111 30 90	-- Itqal minn 450 g/m ²	8	0
5111 90	- Ohrajn		
5111 90 10	-- Fihom total ta' aktar minn 10 % bil-piż ta' materjali tessili tal-Kapitolu 50	7,2	0
	-- Ohrajn		
5111 90 91	--- Mhux itqal minn 300 g/m ²	8	0
5111 90 93	--- Itqal minn 300 g/m ² iżda mhux itqal minn 450 g/m ²	8	0
5111 90 99	--- Itqal minn Itqal minn 450 g/m ²	8	0
5112	Drappijiet minsuġin minn suf imqardex jew minn xagħar fin imqardex ta' annimali		
	- Li fihom 85 % jew aktar bil-piż ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5112 11 00	-- Mhux itqal minn 200 g/m ²	8	0
5112 19	-- Ohrajn		
5112 19 10	--- Itqal minn 200 g/m ² iżda mhux itqal minn 375 g/m ²	8	0
5112 19 90	--- Itqal minn Itqal minn 375 g/m ²	8	0
5112 20 00	- Ohrajn, imhalltin l-aktar jew biss b'filamenti magħmulin mill-bniedem	8	0
5112 30	- Ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' fibri tajbin magħmulin mill-bniedem		
5112 30 10	-- Mhux itqal minn 200 g/m ²	8	0
5112 30 30	-- Itqal minn 200 g/m ² iżda mhux itqal minn 375 g/m ²	8	0
5112 30 90	-- Itqal minn 375 g/m ²	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5112 90	- Ohrajn		
5112 90 10	-- Fihom total ta' aktar minn 10 % bil-piż ta' materjali tessili tal-Kapitolu 50	7,2	0
	-- Ohrajn		
5112 90 91	--- Mhux itqal minn 200 g/m ²	8	0
5112 90 93	--- Itqal minn 200 g/m ² iżda mhux itqal minn 375 g/m ²	8	0
5112 90 99	--- Itqal minn 375 g/m ²	8	0
5113 00 00	Drappijiet minsuġin minn xagħar aħrax ta' annimali jew minn krin	5,3	0
52	KAPITOLU 52 - QOTON (TAJJAR)		
5201 00	Qoton, mhux mimxut jew imqardex		
5201 00 10	- Magħmul assorbenti jew ibbliċjat	Eżenti	0
5201 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
5202	Skart tal-qoton (inkluż l-iskart tal-hjut u stokk ta' granata)		
5202 10 00	- Skart tal-hjut (rmixk tal-hajt)	Eżenti	0
	- Ohrajn		
5202 91 00	-- Materjal "garnetted"	Eżenti	0
5202 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
5203 00 00	Qoton, mimxut jew imqardex	Eżenti	0
5204	Hajt għall-hjata tal-qoton, ipprezentat għall-bejgħ bl-imnut jew le		
	- Mhux ipprezentat għal bejgħ bl-imnut		
5204 11 00	-- Fih 85 % jew aktar tal-piż qoton	4	0
5204 19 00	-- Ohrajn	4	0
5204 20 00	- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	5	0
5205	Hjut tal-qoton (hliet hajt tal-hjata), li fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton, mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut		
	- Hajta singla, ta' fibri mhux imqardxin		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5205 11 00	-- Ta' qies ta' 714,29 deciteks jew iktar (mhux iżjed minn 14 numru metriku)	4	0
5205 12 00	-- Ta' qies anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)	4	0
5205 13 00	-- Ta' qies anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)	4	0
5205 14 00	-- Ta' qies anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku)	4	0
5205 15	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku)		
5205 15 10	--- Ta' qies anqas minn 125 deciteks iżda mhux anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 80 numru metriku iżda mhux aktar minn 120 numru metriku)	4,4	0
5205 15 90	--- Inqas minn 83,33 deciteks (iżjed minn 120 numru metriku)	4	0
	- Hajta singla, ta' fibri mqardxin		
5205 21 00	-- Ta' qies 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14 numru metriku)	4	0
5205 22 00	-- Ta' qies inqas minn 714,29 deciteks iżda mhux inqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)	4	0
5205 23 00	-- Ta' qies inqas minn 232,56 deciteks iżda mhux inqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)	4	0
5205 24 00	-- Ta' qies anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku)	4	0
5205 26 00	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks iżda mhux anqas minn 106,38 deciteks (aktar minn 80 numru metriku iżda mhux aktar minn 94 numru metriku)	4	0
5205 27 00	-- Ta' qies anqas minn 106,38 deciteks iżda mhux anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 94 numru metriku iżda mhux aktar minn 120 numru metriku)	4	0
5205 28 00	-- Ta' qies anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 120 numru metriku)	4	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri mhux imqardxin		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5205 31 00	-- Ta' qies kull hajta singla 714,29 deciteks jew aktar (mhux aktar minn 14 numrumetriku kull hajta singla)	4	0
5205 32 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 33 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 34 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 35 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri mqardxin		
5205 41 00	-- Ta' qies aktar minn 714,29 deciteks (aktar minn 14 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 42 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 43 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 44 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 46 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deciteks iżda mhux anqas minn 106,38 deciteks (aktar minn 80 numru metriku iżda mhux aktar minn 94 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 47 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 106,38 deciteks iżda mhux anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 94 numru metriku iżda mhux aktar minn 120 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5205 48 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 83,33 deciteks (aktar minn 120 numru metriku kull hajta singla)	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5206	Hjut tal-qoton (hlief hjat tal-hjata), li fihom inqas minn 85 % bil-piż qoton, mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
	- Hajta singla, ta' fibri mhux imqardxin		
5206 11 00	-- Ta' qies ta' 714,29 deciteks jew iktar (mhux iżjed minn 14 numru metriku)	4	0
5206 12 00	-- Ta' qies inqas minn 714,29 deciteks iżda mhux inqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)	4	0
5206 13 00	-- Ta' qies inqas minn 232,56 deciteks iżda mhux inqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)	4	0
5206 14 00	-- Ta' qies inqas minn 192,31 deciteks iżda mhux inqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku)	4	0
5206 15 00	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku)	4	0
	- Hajta singla, ta' fibri mqardxin		
5206 21 00	-- Ta' qies ta' 714,29 deciteks jew iktar (mhux iżjed minn 14 numru metriku)	4	0
5206 22 00	-- Ta' qies inqas minn 714,29 deciteks iżda mhux inqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14-il numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku)	4	0
5206 23 00	-- Ta' qies inqas minn 232,56 deciteks iżda mhux inqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku)	4	0
5206 24 00	-- Ta' qies inqas minn 192,31 deciteks iżda mhux inqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku)	4	0
5206 25 00	-- Ta' qies anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku)	4	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri mhux imqardxin		
5206 31 00	-- Ta' qies aktar minn 714,29 deciteks (aktar minn 14 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 32 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla)	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5206 33 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 34 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 35 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
	- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati, ta' fibri mqardxin		
5206 41 00	-- Ta' qies aktar minn 714,29 deciteks (aktar minn 14 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 42 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 714,29 deciteks iżda mhux anqas minn 232,56 deciteks (aktar minn 14 numru metriku iżda mhux aktar minn 43 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 43 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 232,56 deciteks iżda mhux anqas minn 192,31 deciteks (aktar minn 43 numru metriku iżda mhux aktar minn 52 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 44 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 192,31 deciteks iżda mhux anqas minn 125 deciteks (aktar minn 52 numru metriku iżda mhux aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5206 45 00	-- Ta' qies kull hajta singla anqas minn 125 deciteks (aktar minn 80 numru metriku kull hajta singla)	4	0
5207	Hjut tal-qoton (barra hajt tal-hjata) ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
5207 10 00	- Li fihom 85 % jew aktar bil-piż ta' qoton	5	0
5207 90 00	- Ohrajn	5	0
5208	Drappijiet minsuġin tal-qoton, li fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton, jiżnu mhux aktar minn 200 g/m ²		
	- Mhux ibbliċjat		
5208 11	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²		
5208 11 10	--- Drappijiet għal manifattura ta' faxex, materjali għal feriti u garżi mediċi	8	0
5208 11 90	--- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5208 12	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²		
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesa'		
5208 12 16	---- Mhux aktar minn 165 cm	8	0
5208 12 19	---- Aktar minn 165 cm	8	0
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 130 g/m ² u wiesgħin		
5208 12 96	---- Mhux aktar minn 165 cm	8	0
5208 12 99	---- Aktar minn 165 cm	8	0
5208 13 00	-- twill bi tlieta jew b'erbat ihjut, inkluż cross twill	8	0
5208 19 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ibbliċjati		
5208 21	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²		
5208 21 10	--- Drappijiet għal manifattura ta' faxex, materjali għal feriti u garżi mediċi	8	0
5208 21 90	--- Oħrajn	8	0
5208 22	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²		
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesa'		
5208 22 16	---- Mhux aktar minn 165 cm	8	0
5208 22 19	---- Aktar minn 165 cm	8	0
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 130 g/m ² u wiesgħin		
5208 22 96	---- Mhux aktar minn 165 cm	8	0
5208 22 99	---- Aktar minn 165 cm	8	0
5208 23 00	-- twill bi tlieta jew b'erbat ihjut, inkluż cross twill	8	0
5208 29 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Mizbugħin		
5208 31 00	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5208 32	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²		
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ² iżda mhux aktar minn 130 g/m ² u wiesa'		
5208 32 16	---- Mhux aktar minn 165 cm	8	0
5208 32 19	---- Aktar minn 165 cm	8	0
	--- Nisġa sempliċi, itqal minn 130 g/m ² u wiesgħin		
5208 32 96	---- Mhux aktar minn 165 cm	8	0
5208 32 99	---- Aktar minn 165 cm	8	0
5208 33 00	-- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5208 39 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5208 41 00	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²	8	0
5208 42 00	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²	8	0
5208 43 00	-- twill bi tlieta jew b'erbat ihjut, inkluż cross twill	8	0
5208 49 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Stampati		
5208 51 00	-- Nisġa sempliċi, mhux itqal minn 100 g/m ²	8	0
5208 52 00	-- Nisġa sempliċi, itqal minn 100 g/m ²	8	0
5208 59	-- Drappijiet oħrajn		
5208 59 10	--- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5208 59 90	--- Oħrajn	8	0
5209	Drappijiet minsuġin tal-qoton, li fihom 85 % jew aktar tal-piż qoton, jiżnu aktar minn 200 g/m ²		
	- Mhux ibbliċjat		
5209 11 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5209 12 00	-- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5209 19 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ibbliċjati		
5209 21 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5209 22 00	-- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5209 29 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Miżbughin		
5209 31 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5209 32 00	-- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5209 39 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ta' ħjut ta' lwiien differenti		
5209 41 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5209 42 00	-- Denim	8	0
5209 43 00	-- Drappijiet oħrajn ta' djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5209 49 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Stampati		
5209 51 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5209 52 00	-- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5209 59 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
5210	Drappijiet minsuġin tal-qoton, li fihom inqas minn 85 % bil-piż qoton, imhalltin prinċipalment jew biss ma' fibri magħmulin mill-bniedem, ma jiżnux aktar minn 200 g/m ²		
	- Mhux ibbliċjati		
5210 11 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5210 19 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ibbliċjati		
5210 21 00	-- Nisġa sempliċi	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5210 29 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Miżbughin		
5210 31 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5210 32 00	-- Djaġunal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djaġunal travers	8	0
5210 39 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5210 41 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5210 49 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Stampati		
5210 51 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5210 59 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
5211	Drappijiet minsuġin tal-qoton, fihom anqas minn 85 % tal-piż qoton, imħalltin prinċipalment jew biss ma' fibri magħmulin mill-bniedem, jiżnu aktar minn 200 g/m ²		
	- Mhux ibbliċjati		
5211 11 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5211 12 00	-- Djaġunal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djaġunal travers	8	0
5211 19 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
5211 20 00	- Ibbliċjati	8	0
	- Miżbughin		
5211 31 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5211 32 00	-- Djaġunal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djaġunal travers	8	0
5211 39 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
	- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5211 41 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5211 42 00	-- Denim	8	0
5211 43 00	-- Drappijiet oħrajn ta' djaġunal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djaġunal travers	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5211 49	-- Drappijiet oħrajn		
5211 49 10	--- Drappijiet "Jacquard"	8	0
5211 49 90	--- Oħrajn	8	0
	- Stampati		
5211 51 00	-- Nisġa sempliċi	8	0
5211 52 00	-- Djagonal bi 3-ħajtiet jew b'4-ħajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5211 59 00	-- Drappijiet oħrajn	8	0
5212	Drappijiet oħrajn minsuġin tat-tajjar		
	- Li ma jiżnux iżjed minn 200 g/m ²		
5212 11	--- Mhux ibbliċjati		
5212 11 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 11 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 12	-- Ibbliċjati		
5212 12 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 12 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 13	-- Miżbugħin		
5212 13 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 13 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 14	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5212 14 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 14 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 15	-- Stampati		
5212 15 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 15 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
	- Jiżnu aktar minn 200 g/m ²		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5212 21	--- Mhux ibbliċjati		
5212 21 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 21 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 22	-- Ibbliċjati		
5212 22 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 22 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 23	-- Miżbugħin		
5212 23 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 23 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 24	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5212 24 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 24 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
5212 25	-- Stampati		
5212 25 10	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' għażel	8	0
5212 25 90	--- Imħalltin mod ieħor	8	0
53	KAPITOLU 53 - FIBRI OHRAJN TA' TESSUTI VEĠETALI; ĦJUT TAL-KARTI U DRAPP MINSUĠ MILL-ĦJUT TAL-KARTI		
5301	Kittien, mhux maħdum jew ipproċessat imma mhux bin-newl; frak u rmixk ta' għażel (inkluż skart tal-ħjut u materjal "gar-netted")		
5301 10 00	- Għażel, mhux maħdum jew imrattab	Eżenti	0
	- Għażel, mishuq, imħabbat, mimxut jew ipproċessat mod ieħor, iżda mhux mibrum		
5301 21 00	-- Mishuq jew imħabbat	Eżenti	0
5301 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
5301 30	- Frak u rmixk ta' għażel		
5301 30 10	-- Frak ta' għażel	Eżenti	0
5301 30 90	-- Skart ta' għażel	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5302	Qanneb veru (<i>Cannabis sativa</i> L.); mhux maħdum jew ipproċessat iżda mhux mibrum; frak u rmixk ta' qanneb (inkluż skart tal-ħjut u materjal "garnetted")		
5302 10 00	- Qanneb ġenwin, pur jew imrattab	Eżenti	0
5302 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
5303	Ġuta u fibri ohrajn tessili tat-tilju (ħlief għażel, qanneb veru u rami), mhux maħdumin jew ipproċessati iżda mhux mibrumin; frak u rmixk ta' dawn il-fibri (inkluż skart tal-ħjut u materjal "garnetted")		
5303 10 00	- Ġuta u fibri ohrajn tessili tat-tilju, mhux maħdumin jew imrattab	Eżenti	0
5303 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
5305 00 00	Ġewż tal-Indi, manilla (qanneb Manilla jew <i>Musa Textilis</i> Nee), rami u fibri tessili veġetali ohrajn, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra, mhux maħdumin jew ipproċessati iżda mhux mibrumin; frak, fibri qosra li jibqgħu fil-moxt (noils) u rmixk ta' dawn il-fibri (inkluż skart tal-ħjut u materjal "garnetted")	Eżenti	0
5306	Ĥjut tal-għażel		
5306 10	- Singli		
	-- Preparazzjonijiet għal bejgħ bl-imnut		
5306 10 10	--- Ta' qies ta' 833,3 deciteks jew iktar (mhux iżjed minn 12 numru metriku)	4	0
5306 10 30	--- Inqas minn 833,3 deciteks iżda mhux inqas minn 277,8 deciteks (iżjed minn 12 numru metriku iżda mhux iżjed minn 36 numru metriku)	4	0
5306 10 50	--- Inqas minn 277,8 deciteks (iżjed minn 36 numru metriku)	3,8	0
5306 10 90	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	5	0
5306 20	- Multipli (mitnijin) jew immaljati		
5306 20 10	-- Preparazzjonijiet għal bejgħ bl-imnut	4	0
5306 20 90	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	5	0
5307	Ĥjut ta' ġuta jew fibri tessili ohrajn tat-tilju tat-titolu 5303		
5307 10	- Singli		
5307 10 10	-- Ta' qies ta' 1 000 deciteks jew inqas (10 numru metriku jew aktar)	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5307 10 90	-- Aktar minn 1 000 deciteks (inqas minn 10 numru metriku)	Eżenti	0
5307 20 00	- Multipli (mitnijin) jew immaljati	Eżenti	0
5308	Ħjut ta' fibri tessili veġetali ohrajn; hajt tal-karta		
5308 10 00	- Hajt tal-kajjar	Eżenti	0
5308 20	- Ħjut ta' qanneb veru		
5308 20 10	-- Mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	3	0
5308 20 90	-- Ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	4,9	0
5308 90	- Ohrajn		
	-- Ħjut tar-rami		
5308 90 12	--- Ta' qies ta' 277,8 deciteks jew iktar (mhux iżjed minn 36 numru metriku)	4	0
5308 90 19	--- Inqas minn 277,8 deciteks (iżjed minn 36 numru metriku)	3,8	0
5308 90 50	-- Ħjut tal-karta	4	0
5308 90 90	-- Ohrajn	3,8	0
5309	Drappijiet minsuġin ta' għażel		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż għażel		
5309 11	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati		
5309 11 10	--- Mhux ibbliċjati	8	0
5309 11 90	--- Ibbliċjat	8	0
5309 19 00	-- Ohrajn	8	0
	- Fihom anqas minn 85 % tal-piż għażel		
5309 21	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati		
5309 21 10	--- Mhux ibbliċjat	8	0
5309 21 90	--- Ibbliċjat	8	0
5309 29 00	-- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5310	Drappijiet minsuġin ta' ġuta jew ta' fibri oħrajn tessili tat-tilju tat-titolu 5303		
5310 10	- Mhux ibbliċjati		
5310 10 10	-- Mhux usa' minn 150 cm	4	0
5310 10 90	-- Usa' minn 150 cm	4	0
5310 90 00	- Oħrajn	4	0
5311 00	Drappijiet minsuġin ta' fibri tessili veġetali oħrajn; drappijiet minsuġin ta' ħjut tal-karta		
5311 00 10	- Tar-rami	8	0
5311 00 90	- Oħrajn	5,8	0
54	KAPITOLU 54 - FILAMENTI MAGHMULIN MILL-BNIEDEM STRIXXI U OĠGETTI SIMILI TA' MATERJALI TESSILI MAGHMULIN MILL-BNIEDEM		
5401	Ħjut tal-ħjata ta' filamenti maghmulin mill-bniedem, ippreżentati għal bejgħ bl-imnut jew le		
5401 10	- Ta' filamenti sintetiċi		
	-- Mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut		
	--- Ħjut tal-qalba		
5401 10 12	--- Filamenti ta' poliesteru mdawwrin bil-fibri tal-qoton	4	0
5401 10 14	---- Oħrajn	4	0
	--- Oħrajn		
5401 10 16	---- Ħjut b'nisġa	4	0
5401 10 18	---- Oħrajn	4	0
5401 10 90	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	5	0
5401 20	- Ta' filamenti artifiċjali		
5401 20 10	-- Preparazzjonijiet għal bejgħ bl-imnut	4	0
5401 20 90	-- Ippreżentati għal bejgħ bl-imnut	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5402	Hjut ta' filament sintetiku (hlief hjut tal-hjata), mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut, inkluż monofilament sintetiku inqas minn 67 deċiteks		
	- Hjut b'sahhithom hafna (high tenacity) ta' najlon jew poliamidi oħrajn		
5402 11 00	-- Ta' aramidi	4	0
5402 19 00	-- Oħrajn	4	0
5402 20 00	- Hjut b'sahhithom hafna (<i>high tenacity</i>) tal-poliesteri	4	0
	- Hjut b'nisġa		
5402 31 00	-- Ta' najlon jew poliamidi oħrajn, b'qies kull hajta singla mhux aktar minn 50 teks	4	0
5402 32 00	-- Ta' najlon jew poliamidi oħrajn, b'qies kull hajta singla iktar minn 50 teks	4	0
5402 33 00	-- Ta' poliesteri	4	0
5402 34 00	-- Ta' polipropilene	4	0
5402 39 00	-- Oħrajn	4	0
	- Hjut oħrajn, singli, mhux mibrumin jew b'barma ta' mhux aktar minn 50 dawra kull metru		
5402 44 00	-- Elastomeri	4	0
5402 45 00	-- Oħrajn, tan-najlon jew poliamidi oħrajn	4	0
5402 46 00	-- Oħrajn, ta' poliesteri, orjentati parzjalment	4	0
5402 47 00	-- Oħrajn, ta' poliesteri	4	0
5402 48 00	-- Oħrajn, ta' polipropilene	4	0
5402 49 00	-- Oħrajn	4	0
	- Hjut oħrajn, singli, b'barma ta' aktar minn 50 dawra kull metru		
5402 51 00	-- Dwar in-najlon u poliamidi oħra	4	0
5402 52 00	-- Ta' poliesteri	4	0
5402 59	-- Oħrajn		
5402 59 10	--- Ta' polipropilene	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5402 59 90	--- Ohrajn	4	0
	- Hjut ohrajn, multipli (mitnijin) jew immaljati		
5402 61 00	-- Ta' suf najlon jew poliamidi ohrajn	4	0
5402 62 00	-- Ta' poliesteri	4	0
5402 69	-- Ohrajn		
5402 69 10	--- Ta' polipropilene	4	0
5402 69 90	--- Ohrajn	4	0
5403	Hjut ta' filament artifiċjali (hlief hjut tal-hjata), mhux ippreżentati għal bejgħ bl-imnut, inkluż monofilament artifiċjali inqas minn 67 deċiteks		
5403 10 00	- Hjut b'sahhithom hafna (<i>high tenacity</i>) ta' rejon viskuż	4	0
	- Hjut ohrajn, singli		
5403 31 00	-- Tar-rejon viskuż, mhux mibrumin jew b'barma ta' mhux aktar minn 120 dawra kull metru	4	0
5403 32 00	-- Ta' rejon viskuż, b'barma ta' aktar minn 120 dawra kull metru	4	0
5403 33 00	-- Ta' aċetat ta' ċelluloża	4	0
5403 39 00	-- Ohrajn	4	0
	- Hjut ohrajn, multipli (mitnijin) jew immaljati		
5403 41 00	-- Ta' rejon viskuż	4	0
5403 42 00	-- Ta' aċetat ta' ċelluloża	4	0
5403 49 00	-- Ohrajn	4	0
5404	Monofilament sintetiku ta' 67 deċiteks jew aktar li tiegħu ebda qies ta' dimensjoni trasversali ma huwa ikbar minn 1 mm; strixxa u bħalha (pereżempju, tiben artifiċjali), ta' materjali tessili sintetiċi, ta' wisgħa li tidher mhux aktar minn 5 mm		
	- Monofilament		
5404 11 00	-- Elastomeriċi	4	0
5404 12 00	-- Ohrajn, ta' polipropilene	4	0
5404 19 00	-- Ohrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5404 90	- Ohrajn		
	-- Ta' polipropilene		
5404 90 11	--- Strixxa dekorattiva tat-tip użat għall-ippakkjar	4	0
5404 90 19	--- Ohrajn	4	0
5404 90 90	-- Ohrajn	4	0
5405 00 00	Monofilament artifiċjali ta' 67 deċiteks jew aktar li tiegħu ebda qies ta' wiċċ mill-qtugħ ma huwa ikbar minn 1 mm; strixxa u bħalha (pereżempju, tiben artifiċjali), ta' materjali tessili artifiċjali, ta' wisgħa li tidher mhux aktar minn 5 mm	3,8	0
5406 00 00	Hjut ta' filament magħmul mill-bniedem (hlief hjut tal-hjata), ipprezentati għal bejgħ bl-immnut	5	0
5407	Drappijiet minsuġin ta' hjut ta' filament sintetiku, inklużi drappijiet minsuġin magħmulin minn materjali tat-titolu 5404		
5407 10 00	- Drappijiet minsuġin magħmulin minn hjut b'sahhithom hafna (high tenacity) ta' najlon jew poliamidi ohrajn jew ta' poliesteri	8	0
5407 20	- Drappijiet minsuġin magħmulin minn strixxa jew bħalha		
	-- Ta' polietilene jew polipropilene, ta' wisgħa		
5407 20 11	--- Anqas minn 3 m	8	0
5407 20 19	--- Ta' 3 m jew iktar	8	0
5407 20 90	-- Ohrajn	8	0
5407 30 00	- Drappijiet speċifikati fin-nota 9 għat-Taqsima XI	8	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar bil-piż filamenti ta' najlon jew poliamidi ohrajn		
5407 41 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5407 42 00	-- Miżbugħin	8	0
5407 43 00	-- Ta' hjut ta' lwiien differenti	8	0
5407 44 00	-- Stampati	8	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar bil-piż filamenti ta' poliesteru b'nisgħa		
5407 51 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5407 52 00	-- Miżbugħin	8	0
5407 53 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
5407 54 00	-- Stampati	8	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar bil-piż filamenti ta' poliesteru		
5407 61	-- Fihom 85 % jew aktar bil-piż filamenti ta' poliesteru minghajr nisġa		
5407 61 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5407 61 30	--- Miżbugħin	8	0
5407 61 50	--- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
5407 61 90	--- Stampati	8	0
5407 69	-- Oħrajn		
5407 69 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5407 69 90	--- Oħrajn	8	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar tal-piż filamenti sintetiċi		
5407 71 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5407 72 00	-- Miżbugħin	8	0
5407 73 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
5407 74 00	-- Stampati	8	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom inqas minn 85 % bil-piż filamenti sintetiċi, magħmulin prinċipalment jew għal kollox minn qoton		
5407 81 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5407 82 00	-- Miżbugħin	8	0
5407 83 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
5407 84 00	-- Stampati	8	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5407 91 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5407 92 00	-- Miżbugħin	8	0
5407 93 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
5407 94 00	-- Stampati	8	0
5408	Drappijiet minsuġin ta' ħjut ta' filament artifiċjali, inklużi drappijiet minsuġin magħmulin minn materjali tat-titolu 5405		
5408 10 00	- Drappijiet minsuġin magħmulin minn ħjut b'saħħithom hafna (<i>high tenacity</i>) ta' rejon viskuż	8	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin, li fihom 85 % jew aktar bil-piż filamenti artifiċjali jew strixxa jew bħalha		
5408 21 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5408 22	-- Miżbugħin		
5408 22 10	--- Usa' minn 135 cm iżda mhux usa' minn 155 m, nisġa lixxa, nisġa djagunali, nisġa djagunali salib jew nisġa satin	8	0
5408 22 90	--- Oħrajn	8	0
5408 23	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5408 23 10	--- Drappijiet b'rakkmu kumplikat (Jacquard) usa' minn 115 cm iżda idjeq minn 140 cm, ta' piż iktar minn 250 g/m ²	8	0
5408 23 90	--- Oħrajn	8	0
5408 24 00	-- Stampati	8	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin		
5408 31 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5408 32 00	-- Miżbugħin	8	0
5408 33 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
5408 34 00	-- Stampati	8	0
55	KAPITOLU 55 - FIBRI MAGĦMULIN MILL-BNIEDEM TA' QISIEN TA' QOSOR PREDETERMINAT (STAPLE)		
5501	Truf ta' filament sintetiku		
5501 10 00	- Ta' suf najlon jew poliamidi oħrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5501 20 00	- Ta' poliesteri	4	0
5501 30 00	- Akriliku jew modakriliku	4	0
5501 40 00	- Ta' polipropilene	4	0
5501 90 00	- Ohrajn	4	0
5502 00	Truf ta' filament artifiċjali		
5502 00 10	- Tar-rejon tal-viskuż	4	0
5502 00 40	- Ta' aċetat	4	0
5502 00 80	- Ohrajn	4	0
5503	Fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux mimxutin, mqardxin jew processati mod iehor għal għażil		
	- Ta' suf najlon jew poliamidi ohrajn		
5503 11 00	-- Ta' aramidi	4	0
5503 19 00	-- Ohrajn	4	0
5503 20 00	- Ta' poliesteri	4	0
5503 30 00	- Akriliku jew modakriliku	4	0
5503 40 00	- Ta' polipropilene	4	0
5503 90	- Ohrajn		
5503 90 10	-- Klorofibri	4	0
5503 90 90	-- Ohrajn	4	0
5504	Fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux mimxutin, mqardxin jew processati mod iehor għal għażil		
5504 10 00	- Tar-rejon tal-viskuż	4	0
5504 90 00	- Ohrajn	4	0
5505	Fdal (inklużi fibri qosra li jibqgħu fil-moxt (noils), fdal tal-hjut u materjal "garnetted") ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
5505 10	- Ta' fibri sintetiċi		
5505 10 10	-- Ta' najlon jew poliamidi ohrajn	4	0
5505 10 30	-- Ta' poliesteri	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5505 10 50	-- Akriliku jew modakriliku	4	0
5505 10 70	-- Ta' polipropilene	4	0
5505 10 90	-- Ohrajn	4	0
5505 20 00	- Ta' fibri artifiċjali	4	0
5506	Fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mimxutin, mqardxin jew processati mod iehor għal għażil		
5506 10 00	- Ta' suf najlon jew poliamidi ohrajn	4	0
5506 20 00	- Ta' poliesteri	4	0
5506 30 00	- Akriliku jew modakriliku	4	0
5506 90	- Ohrajn		
5506 90 10	-- Klorofibri	4	0
5506 90 90	-- Ohrajn	4	0
5507 00 00	Fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mimxutin, mqardxin jew processati mod iehor għal għażil	4	0
5508	Hjut tal-hjata ta' fibri magħmulin mill-bniedem ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), ipprezentati għal bejgħ bl-imnut jew le		
5508 10	- Ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		
5508 10 10	-- Mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	4	0
5508 10 90	-- Ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	5	0
5508 20	- Ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		
5508 20 10	-- Mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	4	0
5508 20 90	-- Ipprezentati għal bejgħ bl-imnut	5	0
5509	Hjut (hlief hjut tal-hjata) ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' najlon jew poliamidi ohrajn		
5509 11 00	-- Hjut singli	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5509 12 00	-- Hġut multipli (mitnijin) jew immaljati	4	0
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru		
5509 21 00	-- Hġut singli	4	0
5509 22 00	-- Hġut multipli (mitnijin) jew immaljati	4	0
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku u modakriliku		
5509 31 00	-- Hġut singli	4	0
5509 32 00	-- Hġut multipli (mitnijin) jew immaljati	4	0
	- Hġut ohrajn, li fihom 85 % jew aktar bil-piż ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat)		
5509 41 00	-- Hġut singli	4	0
5509 42 00	-- Hġut multipli (mitnijin) jew immaljati	4	0
	- Hġut ohrajn, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru		
5509 51 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)	4	0
5509 52 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali	4	0
5509 53 00	-- Mħalltin l-aktar jew biss ma' qoton	4	0
5509 59 00	-- Ohrajn	4	0
	- Hġut ohrajn, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku jew modakriliku		
5509 61 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali	4	0
5509 62 00	-- Mħalltin l-aktar jew biss ma' qoton	4	0
5509 69 00	-- Ohrajn	4	0
	- Hġut ohrajn		
5509 91 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali	4	0
5509 92 00	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' qoton	4	0
5509 99 00	-- Ohrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5510	Hjut (hlief hjut tal-hjata) ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), mhux ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		
5510 11 00	-- Hjut singli	4	0
5510 12 00	-- Hjut multipli (mitnijin) jew immaljati	4	0
5510 20 00	- Hjut ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' animali	4	0
5510 30 00	- Hjut ohrajn, imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton	4	0
5510 90 00	- Hjut ohrajn	4	0
5511	Hjut (hlief hjut tal-hjata) ta' fibri magħmulin mill-bniedem ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), ipprezentati għal bejgħ bl-imnut		
5511 10 00	- Ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' dawn il-fibri	5	0
5511 20 00	- Ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat), li fihom inqas minn 85 % bil-piż ta' dawn il-fibri	5	0
5511 30 00	- Ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat)	5	0
5512	Drappijiet minsuġin ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru		
5512 11 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5512 19	-- Ohrajn		
5512 19 10	--- Stampati	8	0
5512 19 90	--- Ohrajn	8	0
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku u modakriliku		
5512 21 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5512 29	-- Ohrajn		
5512 29 10	--- Stampati	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5512 29 90	--- Ohrajn	8	0
	- Ohrajn		
5512 91 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5512 99	-- Ohrajn		
5512 99 10	--- Stampati	8	0
5512 99 90	--- Ohrajn	8	0
5513	Drappijiet minsuġin ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' dawn il-fibri, imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton, ta' piż mhux aktar minn 170 g/m ²		
	- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati		
5513 11	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa		
5513 11 20	--- Ta' wisgħa ta' 165 cm jew inqas	8	0
5513 11 90	--- Ta' wisgħa ta' aktar minn 165 cm	8	0
5513 12 00	-- Djagonal bi 3-hajtiet jew b'4-hajtiet, inkluż djagonal travers, ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	8	0
5513 13 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	8	0
5513 19 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin	8	0
	- Miżbughin		
5513 21	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa		
5513 21 10	--- Ta' wisgħa ta' 135 cm jew inqas	8	0
5513 21 30	--- Ta' wisgħa ta' aktar minn 135 cm iżda mhux aktar minn 165 cm	8	0
5513 21 90	--- Usa' minn 165 cm	8	0
5513 23	-- Drappijiet ohrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru		
5513 23 10	--- Djagonal bi 3-hajtiet jew b'4-hajtiet, inkluż djagonal travers	8	0
5513 23 90	--- Ohrajn	8	0
5513 29 00	-- Drappijiet ohrajn minsuġin	8	0
	- Ta' hjut ta' lwien differenti		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5513 31 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	8	0
5513 39 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	8	0
	- Stampati		
5513 41 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	8	0
5513 49 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	8	0
5514	Drappijiet minsuġin ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), li fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' dawn il-fibri, imhalltin prinċipalment jew biss ma' qoton, ta' piż aktar minn 170 g/m ²		
	- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati		
5514 11 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	8	0
5514 12 00	-- Djaġonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djaġonal travers, ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat) ta' poliesteru	8	0
5514 19	-- Drappijiet oħrajn minsuġin		
5514 19 10	--- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) tal-poliesteri	8	0
5514 19 90	--- Oħrajn	8	0
	- Miżbughin		
5514 21 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	8	0
5514 22 00	-- Djaġonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djaġonal travers, ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat) ta' poliesteru	8	0
5514 23 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	8	0
5514 29 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	8	0
5514 30	- Ta' hjut ta' lwien differenti		
5514 30 10	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	8	0
5514 30 30	-- Djaġonal bi 3 hajtiet jew b'4 hajtiet, inkluż djaġonal travers, ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat) ta' poliesteru	8	0
5514 30 50	-- Drappijiet oħrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	8	0
5514 30 90	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	8	0
	- Stampati		
5514 41 00	-- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru, nisġa lixxa	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5514 42 00	-- Djaġonal bi 3 haġtiet jew b'4 haġtiet, inkluż djaġonal travers, ta' staple fibres (fibri sintetiċi ta' tul predeterminat) ta' poliesteru	8	0
5514 43 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru	8	0
5514 49 00	-- Drappijiet oħrajn minsuġin	8	0
5515	Drappijiet minsuġin oħrajn ta' fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		
	- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' poliesteru		
5515 11	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' rejon viskuż		
5515 11 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 11 30	--- Stampati	8	0
5515 11 90	--- Oħrajn	8	0
5515 12	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem		
5515 12 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 12 30	--- Stampati	8	0
5515 12 90	--- Oħrajn	8	0
5515 13	-- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali		
	--- Imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali (tas-suf) imqardxin		
5515 13 11	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 13 19	---- Oħrajn	8	0
	--- Imħalltin prinċipalment jew biss mas-suf jew xagħar fin tal-annimali (worsted) mimxutin		
5515 13 91	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 13 99	---- Oħrajn	8	0
5515 19	-- Oħrajn		
5515 19 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 19 30	--- Stampati	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5515 19 90	--- Ohrajn	8	0
	- Ta' fibri ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple) ta' akriliku jew modakriliku		
5515 21	-- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem		
5515 21 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 21 30	--- Stampati	8	0
5515 21 90	--- Ohrajn	8	0
5515 22	-- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali		
	--- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali (tas-suf) imqardxin		
5515 22 11	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 22 19	---- Ohrajn	8	0
	--- Imhalltin prinċipalment jew biss mas-suf jew xagħar fin tal-annimali (worsted) mimxutin		
5515 22 91	---- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 22 99	---- Ohrajn	8	0
5515 29 00	-- Ohrajn	8	0
	- Drappijiet ohrajn minsuġin		
5515 91	-- Imhalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem		
5515 91 10	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 91 30	--- Stampati	8	0
5515 91 90	--- Ohrajn	8	0
5515 99	-- Ohrajn		
5515 99 20	--- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5515 99 40	--- Stampati	8	0
5515 99 80	--- Ohrajn	8	0
5516	Drappijiet minsuġin ohrajn ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		
	- Fihom 85 % jew aktar tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5516 11 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5516 12 00	-- Miżbugħin	8	0
5516 13 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
5516 14 00	-- Stampati	8	0
	- Fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), imħalltin prinċipalment jew biss ma' filamenti magħmulin mill-bniedem		
5516 21 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5516 22 00	-- Miżbugħin	8	0
5516 23	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti		
5516 23 10	--- Drappijiet b'rakkmu kumplikat (jacquard) ta' 140 ċm wisgħa jew aktar (materjal użat biex jgħatti l-imentierah)	8	0
5516 23 90	--- Ohrajn	8	0
5516 24 00	-- Stampati	8	0
	- Fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), imħalltin prinċipalment jew biss ma' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5516 31 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5516 32 00	-- Miżbugħin	8	0
5516 33 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
5516 34 00	-- Stampati	8	0
	- Fihom inqas minn 85 % tal-piż ta' fibri artifiċjali ta' qisien ta' qosor predeterminat (staple), imħalltin prinċipalment jew biss ma' qoton		
5516 41 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
5516 42 00	-- Miżbugħin	8	0
5516 43 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
5516 44 00	-- Stampati	8	0
	- Ohrajn		
5516 91 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5516 92 00	-- Miżbugħin	8	0
5516 93 00	-- Ta' ħjut ta' lwiien differenti	8	0
5516 94 00	-- Stampati	8	0
56	KAPITOLU 56 - MATERJAL TESSILI ARTAB, FELTRU U MATERJALI MHUX MINSUGĠIN; ĦJUT SPEĊJALI; SPAG, ĊWIEMI, ĦBULA U KEJBILS U OĠĠETTI MINNHOM		
5601	Materjal tessili artab u oġġetti minnu; fibri tessili, mhux itwal minn 5 mm (trofof), trab tessili u biċċiet tal-fibri mill-mithna (mill neps)		
5601 10	- Assorbenti iġeniċi u tampuni, ħrieqi u qliebi għat-trabi u oġġetti iġeniċi simili, ta' materjal artab		
5601 10 10	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	5	0
5601 10 90	-- Ta' materji tessili oħrajn	3,8	0
	- Materjal artab; oġġetti oħrajn ta' materjal artab		
5601 21	-- Tal-qoton		
5601 21 10	--- Assorbenti	3,8	0
5601 21 90	--- Oħrajn	3,8	0
5601 22	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
5601 22 10	--- Rombli ta' dijametru mhux iktar minn 8 mm	3,8	0
	--- Oħrajn		
5601 22 91	---- Ta' fibri sintetiċi	4	0
5601 22 99	---- Ta' fibri artifiċjali	4	0
5601 29 00	-- Oħrajn	3,8	0
5601 30 00	- Truf u trab ta' tessuti u biċċiet tal-fibri mill-mithna (mill neps)	3,2	0
5602	Feltru, kemm jekk mimli b'sustanza oħra, miksi, mgħotti jew laminat inkella le		
5602 10	- Feltru tan-newl tal-labar u drappijiet ta' fibra marbutin bil-ponti		
	-- Mhux mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mgħottijin jew laminati		
	--- Feltru tan-newl tal-labar		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5602 10 11	---- Ta' ġuta jew fibri tessili oħrajn ta' tilju tat-titolu 5303	6,7	0
5602 10 19	---- Ta' materjali tessili oħrajn	6,7	0
	--- Drappijiet ta' fibra marbutin bil-ponti		
5602 10 31	---- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	6,7	0
5602 10 35	---- Ta' xagħar aħrax ta' annimali	6,7	0
5602 10 39	---- Ta' materjali tessili oħrajn	6,7	0
5602 10 90	-- Mimplijin b'sustanza oħra, miksijin, mghottijin jew laminati	6,7	0
	- Feltru iehor, mhux mimli b'sustanza oħra, miksi, mghotti jew laminat		
5602 21 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	6,7	0
5602 29 00	-- Ta' materjali tessili oħrajn	6,7	0
5602 90 00	- Oħrajn	6,7	0
5603	Materjali mhux minsuġin, kemm jekk mimplijin b'sustanza oħra, miksijin, mghottijin jew laminati kif ukoll jekk le		
	- Ta' filamenti magħmulin mill-bniedem		
5603 11	-- Ma jiżnux aktar minn 25 g/m ²		
5603 11 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 11 90	--- Oħrajn	4,3	0
5603 12	-- Jiżnu iktar minn 25 g/m ² iżda mhux iktar minn 70 g/m ²		
5603 12 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 12 90	--- Oħrajn	4,3	0
5603 13	-- Jiżnu iktar minn 25 g/m ² iżda mhux iktar minn 70 g/m ²		
5603 13 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 13 90	--- Oħrajn	4,3	0
5603 14	-- Jiżnu aktar minn 150 g/m ²		
5603 14 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5603 14 90	--- Ohrajn	4,3	0
	- Ohrajn		
5603 91	-- Ma jiżnux aktar minn 25 g/m ²		
5603 91 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 91 90	--- Ohrajn	4,3	0
5603 92	-- Jiżnu iktar minn 25 g/m ² iżda mhux iktar minn 70 g/m ²		
5603 92 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 92 90	--- Ohrajn	4,3	0
5603 93	-- Jiżnu iktar minn 25 g/m ² iżda mhux iktar minn 70 g/m ²		
5603 93 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 93 90	--- Ohrajn	4,3	0
5603 94	-- Jiżnu aktar minn 150 g/m ²		
5603 94 10	--- Miksijin jew mghottijin	4,3	0
5603 94 90	--- Ohrajn	4,3	0
5604	Hjut u spag tal-lastku, miksijin bit-tessuti; hjut u strixxa u bħalhom, ta' tessuti, tat-titolu 5404 jew 5405, mimlijin b'sustanza ohra, miksijin, mghottijin jew inforrati bil-lastiku jew bil-plastiks		
5604 10 00	- Hjut u spag tal-lastiku, miksijin bit-tessuti	4	0
5604 90	- Ohrajn		
5604 90 10	-- Hjut li ma jċedux malajr ta' poliesteri, ta' najlon jew ta' poliamidi ohrajn jew ta' rejon viskuż, mimlijin b'sustanza ohra jew miksijin	4	0
5604 90 90	-- Ohrajn	4	0
5605 00 00	Hjut immetallizzati, b'wajer ġo fihom jew le, li jkunu hjut ta' tessuti, jew strixxa jew bħalhom tat-titolu 5404 jew 5405, maqgħudin mal-metall f'għamla ta' ħajta, strixxa jew trab jew miksijin b'metall	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5606 00	Ħjut b'wajer ġo fihom u strixxa u b'halha tat-titolu 5404 jew 5405, b'wajer ġo fihom (hlief dawk tat-titolu 5605 u ħjut ta' krin b'wajer ġo fih); ħjut ta' xinilja (inklużi trofofta' ħjut ta' xinilja); u loop wale-yarn		
5606 00 10	- Loop wale-yarn	8	0
	- Ohrajn		
5606 00 91	-- Ħjut b'wajer ġo fihom	5,3	0
5606 00 99	-- Ohrajn	5,3	0
5607	Spag, ċwiemi, ħbula u kejbils, mitnijin jew immaljati jew le u mimlijin b'sustanza ohra, miksijin, mgħottijin jew inforrati bil-lastiku jew bil-plastiks inkella le		
	- Ta' sisal jew fibri tessili ohrajn tal-ġens Agave		
5607 21 00	-- Spag għall-irbit jew għall-imballar	12	0
5607 29	-- Ohrajn		
5607 29 10	--- Ikbar minn 100 000 deċiteks (10 g/m)	12	0
5607 29 90	--- Ta' qies ta' 100 000 deċiteks (10 g/m) jew inqas	12	0
	- Ta' polietilene jew polipropilene		
5607 41 00	-- Spag għall-irbit jew għall-imballar	8	0
5607 49	-- Ohrajn		
	--- Ikbar minn 50 000 deċiteks (5 g/m)		
5607 49 11	---- Mitnijin jew immaljati	8	0
5607 49 19	---- Ohrajn	8	0
5607 49 90	--- Ta' qies ta' 50 000 deċiteks (5 g/m) jew inqas	8	0
5607 50	- Ta' fibri sintetiċi ohrajn		
	-- Tan-najlon jew poliamidi ohrajn jew tal-poliesteri		
	--- Ikbar minn 50 000 deċiteks (5 g/m)		
5607 50 11	---- Mitnijin jew immaljati	8	0
5607 50 19	---- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5607 50 30	--- Ta' qies ta' 50 000 deċiteks (5 g/m) jew inqas	8	0
5607 50 90	-- Ta' fibri sintetici oħrajn	8	0
5607 90	- Oħrajn		
5607 90 20	-- Tal-abaka (<i>Manila hempe</i> jew <i>Musa testilis Nee</i>) jew fibri oħrajn (ta' weraq) ibsin; tal-ġuta jew fibri tat-tilju oħrajn tat-titolu 5303	6	0
5607 90 90	-- Oħrajn	8	0
5608	Xbieki b'għoqiedi ta' spag, ċwiemi jew hbula; xbieki tas-sajd maħdumin u xbieki oħrajn maħdumin, ta' materjali tessili		
	- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem		
5608 11	-- Xbieki tas-sajd maħdumin		
	--- Ta' suf najlon jew poliamidi oħrajn		
5608 11 11	---- Ta' spag, ċwiemi, hbula jew kejbils	8	0
5608 11 19	---- Ta' hjut	8	0
	--- Oħrajn		
5608 11 91	---- Ta' spag, ċwiemi, hbula jew kejbils	8	0
5608 11 99	---- Ta' hjut	8	0
5608 19	-- Oħrajn		
	--- Xbieki magħmulin		
	---- Ta' najlon jew poliamidi oħrajn		
5608 19 11	----- Ta' spag, ċwiemi, hbula jew kejbils	8	0
5608 19 19	----- Oħrajn	8	0
5608 19 30	----- Oħrajn	8	0
5608 19 90	--- Oħrajn	8	0
5608 90 00	- Oħrajn	8	0
5609 00 00	Ogġetti ta' hajt, strixxa jew simili tat-titolu 5404 jew 5405, spag, ċwiemi, hbula jew kejbils, mhux speċifikati jew inkluzi band'oħra	5,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
57	KAPITOLU 57 - TWAPEL U KISI TAL-ART IEHOR TA' TESSUTI		
5701	Twapel u kisi tal-art ieħor ta' tessuti, bl-ghoqiedi, manifatturati jew le		
5701 10	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5701 10 10	-- Fihom total ta' aktar minn 10 % tal-piż harir jew skart tal-harir hlief truf li jibqgħu fil-moxt (noil)	8	0
5701 10 90	-- Ohrajn	8 MAX 2,8 EUR /m ²	0
5701 90	- Ta' materjali tessili ohrajn		
5701 90 10	-- Ta' harir, skart ta' harir hlief truf li jibqgħu fil-moxt (noil), ta' fibri sintetiċi, ta' ħjut tat-titolu 5605 jew ta' materjali tessili li fihom ħjut ta' metall	8	0
5701 90 90	-- Ta' materjali tessili ohrajn	3,5	0
5702	Twapel u kisi tal-art ieħor ta' tessuti, minsuġin, mingħajr bżiebez jew trofof, manifatturati jew le, inklużi "Kelem", "Schumacks", "Karamanie" u twapel simili minsuġin bl-idejn		
5702 10 00	- "Kelem", "Schumacks", "Karamanie" u twapel simili minsuġin bl-idejn	3	0
5702 20 00	- Koperturi tal-art ta' fibri tal-ġewża tal-Indi (kajjar)	4	0
	- Ohrajn, tal-pil, mhux manifatturati		
5702 31	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5702 31 10	--- Twapel Axminster	8	0
5702 31 80	--- Ohrajn	8	0
5702 32	-- Ta' materjali ta' tessuti magħmulin mill-bniedem		
5702 32 10	--- Twapel Axminster	8	0
5702 32 90	--- Ohrajn	8	0
5702 39 00	-- Ta' materjali tessili ohrajn	8	0
	- Ohrajn, tal-pil, manifatturati		
5702 41	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
5702 41 10	--- Twapel Axminster	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5702 41 90	--- Ohrajn	8	0
5702 42	-- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem		
5702 42 10	--- Twapet Axminster	8	0
5702 42 90	--- Ohrajn	8	0
5702 49 00	-- Ta' materjali tessili ohrajn	8	0
5702 50	- Ohrajn, mhux tal-pil, mhux manifatturati		
5702 50 10	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
	-- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem		
5702 50 31	--- Ta' polipropilene	8	0
5702 50 39	--- Ohrajn	8	0
5702 50 90	-- Ta' materjali tessili ohrajn	8	0
	- Ohrajn, mhux tal-pil, manifatturati		
5702 91 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
5702 92	-- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem		
5702 92 10	--- Ta' polipropilene	8	0
5702 92 90	--- Ohrajn	8	0
5702 99 00	-- Ta' materjali tessili ohrajn	8	0
5703	Twapet u kisi tal-art ieħor ta' tessuti, bil-bżiebeż, manifatturati jew le		
5703 10 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
5703 20	- Ta' suf najlon jew poliamidi ohrajn		
	-- Stampati bil-bżiebeż		
5703 20 12	--- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 1 m ²	8	0
5703 20 18	--- Ohrajn	8	0
	-- Ohrajn		
5703 20 92	--- Ġangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 1 m ²	8	0
5703 20 98	--- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5703 30	- Ta' materjali tessili oħrajn magħmulin mill-bniedem		
	-- Ta' polipropilene		
5703 30 12	--- Ċangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 1 m ²	8	0
5703 30 18	--- Ohrajn	8	0
	-- Ohrajn		
5703 30 82	--- Ċangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 1 m ²	8	0
5703 30 88	--- Ohrajn	8	0
5703 90	- Ta' materjali tessili oħrajn		
5703 90 20	-- Ċangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 1 m ²	8	0
5703 90 80	-- Ohrajn	8	0
5704	Twapet u kisi tal-art iehor ta' tessuti, tal-feltru, mingħajr bżiebeż jew trofof, manifatturati jew le		
5704 10 00	- Ċangaturi, b'erja tal-wiċċ massima ta' 0,3 m ²	6,7	0
5704 90 00	- Ohrajn	6,7	0
5705 00	Twapet oħrajn u kisi tal-art iehor ta' tessuti, manifatturati jew le		
5705 00 10	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
5705 00 30	- Ta' materjali tessili magħmulin mill-bniedem	8	0
5705 00 90	- Ta' materjali tessili oħrajn	8	0
58	KAPITOLU 58 - DRAPPIJET MINSUĠIN SPEĊJALI; DRAPPIJET TA' TESSUTI BIL-BŻIEBEŻ; BIZZILLA; TAPIZZERII; AĊCESSORJI; RAKKMU		
5801	Drappijiet bil-pil minsuġin u drappijiet ta' xinilja, hlief drappijiet tat-titolu 5802 jew 5806		
5801 10 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
	- Tal-qoton		
5801 21 00	-- Drappijiet ta' tghama bil-pil mhux maqtughin	8	0
5801 22 00	-- Korduroj maqtugh	8	0
5801 23 00	-- Drappijiet ta' tghama bil-pil oħrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5801 24 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, épinglé (mhux maqtughin)	8	0
5801 25 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, maqtughin	8	0
5801 26 00	-- Drappijiet tax-xinilja	8	0
	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
5801 31 00	-- Drappijiet ta' tghama bil-pil mhux maqtughin	8	0
5801 32 00	-- Korduroj maqtugh	8	0
5801 33 00	-- Drappijiet ta' tghama ohrajn bil-pil	8	0
5801 34 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, épinglé (mhux maqtughin)	8	0
5801 35 00	-- Drappijiet tal-medd bil-pil, maqtughin	8	0
5801 36 00	-- Drappijiet tax-xinilja	8	0
5801 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
5801 90 10	-- Tal-ghazel	8	0
5801 90 90	-- Ohrajn	8	0
5802	Drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili, hliet drappijiet dojq tat-titolu 5806; drappijiet ta' tessuti bil-bziebeż, hliet prodotti tat-titolu 5703		
	- Drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili, tal-qoton		
5802 11 00	--- Mhux ibbliċjati	8	0
5802 19 00	-- Ohrajn	8	0
5802 20 00	- Drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili, ta' materjali tessili ohrajn	8	0
5802 30 00	- Drappijiet ta' tessuti bil-bziebeż	8	0
5803 00	Garża, hliet drappijiet dojq tat-titolu 5806		
5803 00 10	- Tal-qoton	5,8	0
5803 00 30	- Tal-harir jew ta' skart tal-harir	7,2	0
5803 00 90	- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5804	Tullijiet u drappijiet oħrajn ta' xibka, mhux inklużi drappijiet minsuġin, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; bizzilla bil-biċċa, fi strixxi jew f'motifi, hliet drappijiet tat-titoli minn 6002 sa 6006		
5804 10	- Tullijiet u drappijiet oħrajn ta' xibka		
	-- Lixxa		
5804 10 11	--- Drappijiet ta' xibka bl-ghoqod	6,5	0
5804 10 19	--- Oħrajn	6,5	0
5804 10 90	-- Oħrajn	8	0
	- Bizzilla maħduma b'mezzi mekkaniċi		
5804 21	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
5804 21 10	--- Maħdumin fuq makni b'combini mekkaniċi	8	0
5804 21 90	--- Oħrajn	8	0
5804 29	-- Ta' materjali tessili oħrajn		
5804 29 10	--- Maħdumin fuq makni b'combini mekkaniċi	8	0
5804 29 90	--- Oħrajn	8	0
5804 30 00	- Bizzilla maħduma bl-idejn	8	0
5805 00 00	Tapizzeriji maħdumin bl-idejn tat-tip Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais u bħalhom, u tapizzeriji maħdumin bil-labra (perežempju, petit point, pont xewka), manifatturati jew le	5,6	0
5806	Drappijiet minsuġin doġoq, hliet oġġetti tat-titolu 5807; drappijiet doġoq magħmulin minn medd minghajr tghama mmuntati permezz ta' kolla (bolducs)		
5806 10 00	- Drappijiet bil-pil minsuġin (inklużi drapp tax-xugaman terri u drappijiet minsuġin terri simili) u drappijiet ta' xinilja	6,3	0
5806 20 00	- Drappijiet minsuġin oħrajn, li fihom piż 5 % jew aktar ta' hġut elastomeriċi jew hġut ta' lastiku	7,5	0
	- Drappijiet oħrajn minsuġin		
5806 31 00	-- Tal-qoton	7,5	0
5806 32	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
5806 32 10	--- B'haxxjiet ta' veru	7,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5806 32 90	--- Ohrajn	7,5	0
5806 39 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	7,5	0
5806 40 00	- Drappijiet magħmulin minn medd minghajr tghama mmuntati permezz ta' kolla (bolducs)	6,2	0
5807	Tikketti, badges u oġġetti simili ta' materjali tessili, bil-biċċa, fi strixxi jew maqtuġhin għal għamla jew qies, mhux irrakkmati		
5807 10	- Minsuġin		
5807 10 10	-- Bi skrizzjoni minsuġa	6,2	0
5807 10 90	--- Ohrajn	6,2	0
5807 90	- Ohrajn		
5807 90 10	-- Ta' feltru jew materjali mhux minsuġin	6,3	0
5807 90 90	--- Ohrajn	8	0
5808	Žigarelli bil-biċċa; aċċessorji ornamentali bil-biċċa, minghajr rakkmu, hlief maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; ġmiemen, pompoms u oġġetti simili		
5808 10 00	- Žigarelli, bil-biċċa	5	0
5808 90 00	- Ohrajn	5,3	0
5809 00 00	Drappijiet minsuġin ta' hjut ta' metall u drappijiet minsuġin ta' hjut metallizzati tat-titolu 5605, ta' tip użati fl-ilbies, bħala drappijiet għat-tagħmir tad-dar jew għal għanijiet ohrajn simili, mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra	5,6	0
5810	Rakkmu bil-biċċa, fi strixxi jew f'motifi		
5810 10	- Rakkmu minghajr bażi tidher		
5810 10 10	-- Ta' valur ikbar minn EUR 35/kg (piż nett)	5,8	0
5810 10 90	-- Ohrajn	8	0
	- Rakkmu iehor		
5810 91	-- Tal-qoton		
5810 91 10	--- Ta' valur ikbar minn EUR 17,50/kg (piż nett)	5,8	0
5810 91 90	--- Ohrajn	7,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5810 92	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
5810 92 10	--- Ta' valur ikbar minn EUR 17,50/kg (piż nett)	5,8	0
5810 92 90	--- Ohrajn	7,2	0
5810 99	-- Ta' materjali tessili oħrajn		
5810 99 10	--- Ta' valur ikbar minn EUR 17,50/kg (piż nett)	5,8	0
5810 99 90	--- Ohrajn	7,2	0
5811 00 00	Prodotti ta' tessuti kkuttunati bil-biċċa, magħmulin minn saff wiehed jew aktar ta' materjali tessili mmuntati bl-ikkuttunar bil-hjata jew mod ieħor, hlief rakkmu tat-titolu 5810	8	0
59	KAPITOLU 59 - DRAPPIJET TA' TESSUTI MIMLIJIN B'SUS-TANZA OĦRA (IMPREGNATED), MIKSIJIN, MGHOTTIJIN JEW LAMINATI; OĠĠETTI TA' TESSUTI TA' TIP TAJBIN GĦAL UŻU INDUSTRIJALI		
5901	Drappijiet ta' tessuti miksjin b'gomma jew sustanzi amilaċe-jużi, ta' tip użat għal qxur ta' barra ta' kotba jew bħalhom; drapp ta' traċċar; kanvas għat-tpiġġa ppreparat; bakrum u drappijiet simili ta' tessuti mwebbsin ta' tip użat għal bażijiet ta' kpiepel		
5901 10 00	- Drappijiet ta' tessuti miksjin b'gomma jew sustanzi amilaċe-jużi, ta' tip użat għal qxur ta' barra ta' kotba jew bħalhom	6,5	0
5901 90 00	- Ohrajn	6,5	0
5902	Drapp ta' korda tat-tajers ta' hjut li ma jcedux malajr ta' najlon jew poliamidi oħrajn, poliesteri jew rejon viskuż		
5902 10	- Ta' suf najlon jew poliamidi oħrajn		
5902 10 10	-- Mimlijin bil-gomma	5,6	0
5902 10 90	-- Ohrajn	8	0
5902 20	- Ta' poliesteri		
5902 20 10	-- Mimlijin bil-gomma	5,6	0
5902 20 90	-- Ohrajn	8	0
5902 90	- Ohrajn		
5902 90 10	-- Mimlijin bil-gomma	5,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5902 90 90	-- Ohrajn	8	0
5903	Drappijiet ta' tessuti mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mghottijin jew laminati bi plastiks, hlief dawk tat-titolu 5902		
5903 10	- Bi klorul ta' (poli)vinil		
5903 10 10	-- Mimlijin b'sustanza oħra	8	0
5903 10 90	-- Miksijin, mghottijin jew laminati	8	0
5903 20	- B'poliuretejn		
5903 20 10	-- Mimlijin b'sustanza oħra	8	0
5903 20 90	-- Miksijin, mghottijin jew laminati	8	0
5903 90	- Ohrajn		
5903 90 10	-- Mimlijin b'sustanza oħra	8	0
	-- Miksijin, mghottijin jew laminati		
5903 90 91	--- B'derivattivi ta' ċelluloża jew plastiks ohrajn, bid-drapp fuq is-sewwa	8	0
5903 90 99	--- Ohrajn	8	0
5904	Linoljum, maqtuġh għal forma jew le; kisi ta' l-art magħmul minn kiswa jew għata poġġuti fuq rinforz ta' tessuti, maqtuġh għal forma jew le:		
5904 10 00	- Linoljum	5,3	0
5904 90 00	- Ohrajn	5,3	0
5905 00	Kisi tal-ħajt ta' tessuti		
5905 00 10	- Magħmulin minn ħjut paralleli, marbutin fuq rinforz ta' kull materjal	5,8	0
	- Ohrajn		
5905 00 30	-- Ta' għazel	8	0
5905 00 50	-- Tal-ġuta	4	0
5905 00 70	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	8	0
5905 00 90	-- Ohrajn	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5906	Drappijiet ta' tessuti ttrattati bil-gomma, hliet dawk tat-titolu 5902		
5906 10 00	- Tejp li jehel mhux usa' minn 20 cm	4,6	0
	- Ohrajn		
5906 91 00	-- Mahdumin bil-labar jew bil-ganċ	6,5	0
5906 99	-- Ohrajn		
5906 99 10	--- Drappijiet imsemmijin fin-Nota 4(c) għal dan il-kapitolu	8	0
5906 99 90	--- Ohrajn	5,6	0
5907 00	Drappijiet ta' tessuti mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, jew mghottijin mod iehor; kanvas miżbugħ bhala xeni ta' teatru, fundali ta' studji jew bħalhom		
5907 00 10	- Drapp taż-żejt u drappijiet ta' tessuti oħrajn miksijin bi preparazzjonijiet b'bażi ta' żejt jinxef	4,9	0
5907 00 90	- Ohrajn	4,9	0
5908 00 00	Ftejjel ta' tessuti, minsuġin, immaljati jew mahdumin bil-labar, għal lampi, spiritieri, lajters, xemgħat jew bħalhom; mantils tal-gass inkandexxenti u drapp tal-mantil mahdum bil-labar f'forma ta'tubu għalihom, mimlijin b'sustanza oħra jew le	5,6	0
5909 00	Manek ta' tessuti u tubi simili ta' tessuti, inforrati jew le, armati jew b'aċċessorji ta' materjali oħrajn		
5909 00 10	- Ta' fibri sintetiċi	6,5	0
5909 00 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	6,5	0
5910 00 00	Tagħmir ċineg jew ċineg ta' trasmissjoni jew garr, ta' materjal ta' tessuti, mimli b'sustanza oħra, miksi, mghotti jew laminat bi plastiks jew le, jew rinfurzat b'metall jew materjal iehor	5,1	0
5911	Prodotti u oġġetti ta' tessuti, għal użi tekniċi, speċifikati fin-Nota 7 għal dan il-kapitolu		
5911 10 00	- Drappijiet ta' tessuti, feltru u drappijiet minsuġin inforrati bil-feltru, miksijin, mghottijin jew laminati bil-gomma, ġilda jew materjal iehor, ta' tip użat għal drapp tal-magni tat-tqardix, u drappijiet simili ta' tip użat għal ghanijiet tekniċi oħrajn, inklużi drappijiet dojoq magħmulin minn bellus mimli bil-gomma, biex jinksew magħżel tal-insiġ (qasab tan-newl)	5,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
5911 20 00	- Drapp tal-pezza, manifatturat jew le	4,6	0
	- Drappijiet u feltri ta' tessuti, bla truf jew armati b'mekkanizmu li jgħaqqad, ta' tip użat f'makni għall-manifattura tal-karta jew oħrajn simili (pereżempju, għal polpa jew siment tal-asbestos)		
5911 31	-- Ta' piż li ma jaqbiżx 650 g/m ²		
	--- Ta' fibri tal-harir jew magħmulin mill-bniedem		
5911 31 11	---- Drappijiet minsuġin, bil-feltru jew le, ta' fibri sintetiċi, ta' tip użat f'makni għall-manifattura tal-karta	5,8	0
5911 31 19	---- Oħrajn	5,8	0
5911 31 90	--- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	4,4	0
5911 32	-- Li jiżnu 650 g/m ² jew iżjed		
5911 32 10	--- Ta' fibri tal-harir jew magħmulin mill-bniedem	5,8	0
5911 32 90	--- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	4,4	0
5911 40 00	- Drapp għat-tisfija ta' tip użat fil-preses taż-żejt jew bħalu, inkluż dak ta' xagħar uman	6	0
5911 90	- Oħrajn		
5911 90 10	-- Ta' feltru	6	0
5911 90 90	-- Oħrajn	6	0
60	KAPITOLU 60 - DRAPPIJJET MAHDUMIN BIL-LABAR (KNITTED) JEW BIL-GANĊ (CROCHETED)		
6001	Drappijiet bil-pil, inklużi drappijiet ta' "pil twil" u drappijiet terri, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6001 10 00	- Drappijiet ta' "pil twil"	8	0
	- Drappijiet bil-pil holoq		
6001 21 00	-- Tal-qoton	8	0
6001 22 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	8	0
6001 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	8	0
	- Oħrajn		
6001 91 00	-- Tal-qoton	8	0
6001 92 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6001 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	8	0
6002	Drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ mhux usa' minn 30 cm, li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi jew ħjut tal-lastiku, hlief dawk tat-titolu 6001		
6002 40 00	- Li fihom bil-piż 5 % jew aktar ta' ħjut elastometriċi, iżda ma fihomx ħjut ta' lastiku	8	0
6002 90 00	- Oħrajn	6,5	0
6003	Drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ mhux usa' minn 30 cm, hlief dawk tat-titolu 6001 jew 6002		
6003 10 00	- Ta' suf jew xagħar ta' annimali fin	8	0
6003 20 00	- Ta' qoton	8	0
6003 30	- Ta' fibri sintetiċi		
6003 30 10	-- Bizzilla Raschel	8	0
6003 30 90	-- Oħrajn	8	0
6003 40 00	- Ta' fibri artifiċjali	8	0
6003 90 00	- Oħrajn	8	0
6004	Drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ usa' minn 30 cm, li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi jew ħjut tal-lastiku, hlief dawk tat-titolu 6001		
6004 10 00	- Li fihom bil-piż 5 % jew aktar ħjut elastometriċi, iżda ma fihomx ħjut tal-lastiku	8	0
6004 90 00	- Oħrajn	6,5	0
6005	Drappijiet maħdumin malja mal-medd (inklużi dawk magħmulin fuq makni tas-suf tal-gallun), hlief dawk tat-titoli minn 6001 sa 6004		
	- Tal-qoton		
6005 21 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6005 22 00	-- Miżbugħin	8	0
6005 23 00	-- Ta' ħjut ta' lwiien differenti	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6005 24 00	-- Stampati	8	0
	- Ta' fibri sintetiċi		
6005 31	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati		
6005 31 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 31 50	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 31 90	--- Ohrajn	8	0
6005 32	-- Miżbugħin		
6005 32 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 32 50	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 32 90	--- Ohrajn	8	0
6005 33	-- Ta' hjut ta' lwien differenti		
6005 33 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 33 50	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 33 90	--- Ohrajn	8	0
6005 34	-- Stampati		
6005 34 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 34 50	--- Bizzilla Raschel, hlief għal purtieri jew drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6005 34 90	--- Ohrajn	8	0
	- Ta' fibri artifiċjali		
6005 41 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6005 42 00	-- Miżbugħin	8	0
6005 43 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
6005 44 00	-- Stampati	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6005 90	- Ohrajn		
6005 90 10	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
6005 90 90	-- Ohrajn	8	0
6006	Drappijiet ohrajn maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6006 10 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	8	0
	- Ta'qoton		
6006 21 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6006 22 00	-- Miżbugħin	8	0
6006 23 00	-- Ta' hjut ta' lwien differenti	8	0
6006 24 00	-- Stampati	8	0
	- Ta' fibri sintetiċi		
6006 31	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati		
6006 31 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 31 90	--- Ohrajn	8	0
6006 32	-- Miżbugħin		
6006 32 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 32 90	--- Ohrajn	8	0
6006 33	-- Ta' hjut ta' lwien differenti		
6006 33 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 33 90	--- Ohrajn	8	0
6006 34	-- Stampati		
6006 34 10	--- Għal purtieri, inkluż drapp tal-purtieri tax-xibka	8	0
6006 34 90	--- Ohrajn	8	0
	- Ta' fibri artifiċjali		
6006 41 00	-- Mhux ibbliċjati jew ibbliċjati	8	0
6006 42 00	-- Miżbugħin	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6006 43 00	-- Ta' ħjut ta' lwien differenti	8	0
6006 44 00	-- Stampati	8	0
6006 90 00	- Ohrajn	8	0
61	KAPITOLU 61 - OĠĠETTI TA' LBIES U AĊĊESSORJI TAL-HWEJJEĠ, MAHDUMIN BIL-LABAR (KNITTED) JEW BIL-GANĊ (CROCHETED)		
6101	Surtù, car coats, kapep, imnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, hlief dawk tat-titolu 6103		
6101 20	- Tal-qoton		
6101 20 10	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6101 20 90	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6101 30	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6101 30 10	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6101 30 90	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6101 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6101 90 20	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6101 90 80	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6102	Surtù, car-coats, kapep, imnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, hlief dawk tat-titolu 6104		
6102 10	- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali		
6102 10 10	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 10 90	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6102 20	- Tal-qoton		
6102 20 10	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 20 90	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6102 30	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6102 30 10	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 30 90	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6102 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6102 90 10	-- Surtù, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili	12	0
6102 90 90	-- Anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili	12	0
6103	Ilbiesi shaħ, ensembles, ġkieket, blejzers, qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches) u xorzjiet (hlief malji tal-ghawm) tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6103 10	- Ilbiesi shaħ		
6103 10 10	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6103 10 90	-- Oħrajn	12	0
	- Ensembles		
6103 22 00	-- Tal-qoton	12	0
6103 23 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6103 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ġkieket u blejzers		
6103 31 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6103 32 00	-- Tal-qoton	12	0
6103 33 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6103 39 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches)		
6103 41 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6103 42 00	-- Tal-qoton	12	0
6103 43 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6103 49 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6104	Ilbiesi shaħ, ensembles, ġkieket, blejżers, ilbiesi, dbielet, dbielet mifrudin, qliezet, owverols b'avalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzjiet (ħlief malji tal-ghawm) tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	- Ilbiesi shaħ		
6104 13 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6104 19	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6104 19 20	--- Tal-qoton	12	0
6104 19 90	--- Oħrajn	12	0
	- Ensembles		
6104 22 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 23 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6104 29	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6104 29 10	--- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6104 29 90	--- Oħrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers		
6104 31 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6104 32 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 33 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6104 39 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ilbiesi		
6104 41 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6104 42 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 43 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6104 44 00	-- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6104 49 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Dbielet u dbielet mifrudin		
6104 51 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6104 52 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 53 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6104 59 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzijietowverolsvavalor		
6104 61 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6104 62 00	-- Tal-qoton	12	0
6104 63 00	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6104 69 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6105	Qomos tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6105 10 00	- Tal-qoton	12	0
6105 20	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6105 20 10	-- Ta' fibri sintetici	12	0
6105 20 90	-- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6105 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6105 90 10	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6105 90 90	-- Oħrajn	12	0
6106	Blawżijiet, qomos u qomos-blawżijiet tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6106 10 00	- Tal-qoton	12	0
6106 20 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6106 90	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6106 90 10	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6106 90 30	-- Tal-harir jew ta' skart tal-harir	12	0
6106 90 50	-- Ta' għażel jew ta' rami	12	0
6106 90 90	-- Oħrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6107	Qliezet ta' taħt, briefs, qomos tas-sodda, piġami, ġagagi tal-banju, bluži ta' ġewwa u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	- Qliezet ta' taħt u briefs		
6107 11 00	-- Tal-qoton	12	0
6107 12 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6107 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Qomos tas-sodda u piġami		
6107 21 00	-- Tal-qoton	12	0
6107 22 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6107 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Oħrajn		
6107 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6107 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6108	Ilbiesi ta' taħt, dbielet ta' taħt, briefs, qliezet ta' taħt, ilbiesi tas-sodda, piġami, négligés, ġagagi tal-banju, bluži ta' ġewwa u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	- Ilbiesi ta' taħt u dbielet ta' taħt		
6108 11 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6108 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Briefs u qliezet ta' taħt		
6108 21 00	-- Tal-qoton	12	0
6108 22 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6108 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Ilbiesi tas-sodda u piġami		
6108 31 00	-- Tal-qoton	12	0
6108 32 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6108 39 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn		
6108 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6108 92 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6108 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6109	T-shirts, flokkijiet ta' taht taċ-ċingi u flokkijiet ta' taht ohrajn, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6109 10 00	- Tal-qoton	12	0
6109 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6109 90 20	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali jew fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6109 90 90	-- Ohrajn	12	0
6110	Ġersijiet, pullovers, kardigans, sdieri u oġġetti simili, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
6110 11	-- Ta' suf		
6110 11 10	--- Ġersijiet u pullovers, li fihom għallinqas 50 % tal-piż suf u jiżnu 600 g jew aktar kull oġġett	10,5	0
	--- Ohrajn		
6110 11 30	---- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6110 11 90	---- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 12	-- Ta' mogħoż ta' Kaxmer (Każimiri)		
6110 12 10	--- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6110 12 90	--- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 19	-- Ohrajn		
6110 19 10	--- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6110 19 90	--- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6110 20	- Tal-qoton		
6110 20 10	-- Flokkijiet tas-suf (jumpers) u pulowvers hfief maħdumin fin bil-labar bl-ghonq jinqaleb fuqu nnifsu, polo jew fekruna	12	0
	-- Ohrajn		
6110 20 91	--- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6110 20 99	--- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 30	- Ta' fibri maġmulin mill-bniedem		
6110 30 10	-- Flokkijiet tas-suf (jumpers) u pulowvers hfief maħdumin fin bil-labar bl-ghonq jinqaleb fuqu nnifsu, polo jew fekruna	12	0
	-- Ohrajn		
6110 30 91	--- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6110 30 99	--- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6110 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6110 90 10	-- Ta' għażel jew rami	12	0
6110 90 90	-- Ohrajn	12	0
6111	Hwejjeg u aċċessorji ta' hwejjeg ta' trabi, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6111 20	- Tal-qoton		
6111 20 10	-- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba' biss (mitts)	8,9	0
6111 20 90	-- Ohrajn	12	0
6111 30	- Ta' fibri sintetiċi		
6111 30 10	-- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba' biss (mitts)	8,9	0
6111 30 90	-- Ohrajn	12	0
6111 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali		
6111 90 11	--- Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba' biss (mitts)	8,9	0
6111 90 19	--- Ohrajn	12	0
6111 90 90	-- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6112	Track suits, ilbiesi ta' skijar u malji tal-ghawm, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	- Track suits		
6112 11 00	-- Tal-qoton	12	0
6112 12 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6112 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6112 20 00	- Ilbiesi tal-iskijar	12	0
	- Malji tal-ghawm tal-irġiel jew tas-subien		
6112 31	-- Ta' fibri sintetiċi		
6112 31 10	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastku	8	0
6112 31 90	--- Oħrajn	12	0
6112 39	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6112 39 10	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastku	8	0
6112 39 90	--- Oħrajn	12	0
	- Malji tal-ghawm tan-nisa jew tal-bniet		
6112 41	-- Ta' fibri sintetiċi		
6112 41 10	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastku	8	0
6112 41 90	--- Oħrajn	12	0
6112 49	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6112 49 10	--- Li fihom 5 % jew aktar tal-piż hjut tal-lastku	8	0
6112 49 90	--- Oħrajn	12	0
6113 00	Hwejjeġ, magħmulin minn drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ tat-titolu 5903, 5906, jew 5907		
6113 00 10	- Ta' drappijiet maħdumin bil-labar jew bil-ganċ tat-titolu 5906	8	0
6113 00 90	- Oħrajn	12	0
6114	Hwejjeġ oħrajn, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6114 20 00	- Tal-qoton	12	0
6114 30 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6114 90 00	- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6115	Panty hose, tajts, kalzetti, kalzetti qosra u maljerija oħra, inkluża maljerija b'kompresjoni ggradwata (per eżempju, kalzetti għal vini varikużi) u lbies għar-riglejn mahdumin bil-labar jew bil-ganċ mingħajr qigħan imwahnin		
6115 10	- Maljerija b'kompresjoni ggradwata (per eżempju, kalzetti għal vini varikużi)		
6115 10 10	--- Kalzetti magħmula mill-fibri sintetici għall-vini varikużi	8	0
6115 10 90	-- Oħrajn	12	0
	- Pantyhose u tajts oħrajn		
6115 21 00	-- Ta' fibri sintetici, ta' qies kull hajta singla inqas minn 67 deciteks	12	0
6115 22 00	-- Ta' fibri sintetici, ta' qies għal kull hajta tas-suf waħidha ta' 67 deciteks jew aktar	12	0
6115 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6115 30	- Maljerija oħra tan-nisa t-tul kollu jew li tasal sal-irkoppa, ta' qjies kull hajta singla ta' anqas minn 67 deciteks		
	-- Ta' fibri sintetici		
6115 30 11	--- Kalzetti sal-irkoppa	12	0
6115 30 19	--- Oħrajn	12	0
6115 30 90	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Oħrajn		
6115 94 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6115 95 00	-- Tal-qoton	12	0
6115 96	-- Ta' fibri sintetici		
6115 96 10	--- Kalzetti sa l-irkoppa	12	0
	--- Oħrajn		
6115 96 91	---- Kalzetti tan-nisa	12	0
6115 96 99	---- Oħrajn	12	0
6115 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6116	Ingwanti, ingwanti li jghattu erba' swaba biss (mittens), maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6116 10	- Mimlijin b'sustanza ohra, miksjin jew mghottijin bi plastiks jew gomma		
6116 10 20	-- Ingwanti mimlijin b'sustanza ohra, miksjin jew mghottijin b'gomma	8	0
6116 10 80	-- Ohrajn	8,9	0
	- Ohrajn		
6116 91 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	8,9	0
6116 92 00	-- Tal-qoton	8,9	0
6116 93 00	-- Ta' fibri sintetiċi	8,9	0
6116 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	8,9	0
6117	Aċċessorji ohrajn ta' lbies manifatturati, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; biċċiet ta' hwejjeġ jew ta' aċċessorji tal-hwejjeġ maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
6117 10 00	- Xalel, xalpi, maflers, mantilji, velijiet u bħalhom	12	0
6117 80	- Aċċessorji ohrajn		
6117 80 10	-- Maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, bil-lastiku jew bil-gomma	8	0
6117 80 80	-- Ohrajn	12	0
6117 90 00	- Partijiet	12	0
62	KAPITOLU 62 - OĠĠETTI TA' LBIES U AĊĊESSORJI TAL-HWEJJEĠ, MHUX MAĤDUMIN BIL-LABAR (KNITTED) JEW BIL-GANĊ (CROCHETED)		
6201	Surtù, car coats, kapep, imnatar, anoraks (inklużi ġkieket ta' l-iskijar), windcheaters, ġkieket għar-riħ u oġġetti simili ta' l-irġiel jew tas-subien, hlief dawk tat-titolu 6203		
	- Surtù, kapotti għax-xita, car coats, kapep, imnatar u oġġetti simili		
6201 11 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6201 12	-- Tal-qoton		
6201 12 10	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeġ, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6201 12 90	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeġ, aktar minn 1 kg	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6201 13	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6201 13 10	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6201 13 90	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, aktar minn 1 kg	12	0
6201 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Oħrajn		
6201 91 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6201 92 00	-- Tal-qoton	12	0
6201 93 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6201 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6202	Surtù, car-coats, kapep, mnatar, anoraks (inklużi ġkieket tal-iskijar), wind-cheaters, ġkieket għar-rih u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet, hlief dawk tat-titolu 6204		
	- Surtù, kapotti għax-xita, car-coats, kapep, mnatar u oġġetti simili		
6202 11 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6202 12	-- Tal-qoton		
6202 12 10	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6202 12 90	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, aktar minn 1 kg	12	0
6202 13	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6202 13 10	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, mhux aktar minn 1 kg	12	0
6202 13 90	--- Ta' piż, kull biċċa hwejjeg, aktar minn 1 kg	12	0
6202 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Oħrajn		
6202 91 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	12	0
6202 92 00	-- Tal-qoton	12	0
6202 93 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6202 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6203	Ilbiesi shah, ensembles, ġkieket, blejżers, qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches) u xorzijiet (ħlief malji tal-ghawm) tal-irġiel jew tas-subien		
	- Ilbiesi shah		
6203 11 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6203 12 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6203 19	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6203 19 10	--- Tal-qoton	12	0
6203 19 30	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6203 19 90	--- Oħrajn	12	0
	- Ensembles		
6203 22	-- Tal-qoton		
6203 22 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 22 80	--- Oħrajn	12	0
6203 23	-- Ta' fibri sintetiċi		
6203 23 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 23 80	--- Oħrajn	12	0
6203 29	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
6203 29 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 29 18	---- Oħrajn	12	0
6203 29 30	--- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6203 29 90	--- Oħrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers		
6203 31 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6203 32	-- Tal-qoton		
6203 32 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6203 32 90	--- Ohrajn	12	0
6203 33	-- Ta' fibri sintetiċi		
6203 33 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 33 90	--- Ohrajn	12	0
6203 39	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
6203 39 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 39 19	---- Ohrajn	12	0
6203 39 90	--- Ohrajn	12	0
	- Qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzjietowverolsvavalor		
6203 41	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
6203 41 10	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)	12	0
6203 41 30	--- Owverols b'vavalor u biċ-ċineġ	12	0
6203 41 90	--- Ohrajn	12	0
6203 42	-- Tal-qoton		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)		
6203 42 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
	---- Ohrajn		
6203 42 31	----- Ta' denim	12	0
6203 42 33	----- Ta' korduroj maqtuġħ	12	0
6203 42 35	----- Ohrajn	12	0
	--- Owverols vavaloru biċ-ċineġ		
6203 42 51	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 42 59	---- Ohrajn	12	0
6203 42 90	--- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6203 43	-- Ta' fibri sintetiċi		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches)		
6203 43 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 43 19	---- Ohrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u biċ-ċineġ		
6203 43 31	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 43 39	---- Ohrajn	12	0
6203 43 90	--- Ohrajn	12	0
6203 49	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
	---- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches)		
6203 49 11	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 49 19	----- Ohrajn	12	0
	---- Owverols b'vavalor u biċ-ċineġ		
6203 49 31	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6203 49 39	----- Ohrajn	12	0
6203 49 50	---- Ohrajn	12	0
6203 49 90	--- Ohrajn	12	0
6204	Ilbiesi shaħ, ensembles, ġkieket, blejzers, ilbiesi, dbielet, dbielet mifrudin, qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breeches) u xorzijiet (ħlief malji tal-ghawm) tan-nisa jew tal-bniet		
	- Ilbiesi shaħ		
6204 11 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animal	12	0
6204 12 00	-- Tal-qoton	12	0
6204 13 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6204 19	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6204 19 10	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6204 19 90	--- Ohrajn	12	0
	- Ensembles		
6204 21 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6204 22	-- Tal-qoton		
6204 22 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 22 80	--- Ohrajn	12	0
6204 23	-- Ta' fibri sintetiċi		
6204 23 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 23 80	--- Ohrajn	12	0
6204 29	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
6204 29 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 29 18	---- Ohrajn	12	0
6204 29 90	--- Ohrajn	12	0
	- Ġkieket u blejżers		
6204 31 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6204 32	-- Tal-qoton		
6204 32 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 32 90	--- Ohrajn	12	0
6204 33	-- Ta' fibri sintetiċi		
6204 33 10	--- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 33 90	--- Ohrajn	12	0
6204 39	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
6204 39 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 39 19	---- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6204 39 90	--- Ohrajn	12	0
	- Ilbiesi		
6204 41 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6204 42 00	-- Tal-qoton	12	0
6204 43 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6204 44 00	-- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6204 49	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6204 49 10	--- Tal-harir jew ta' skart tal-harir	12	0
6204 49 90	--- Ohrajn	12	0
	- Dbielet u dbielet mifrudin		
6204 51 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6204 52 00	-- Tal-qoton	12	0
6204 53 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6204 59	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6204 59 10	--- Ta' fibri artifiċjali	12	0
6204 59 90	--- Ohrajn	12	0
	-- Qliezet, owverols b'vavalor u ċineġ, qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches) u xorzjiet owverolsvavalor		
6204 61	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali		
6204 61 10	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)	12	0
6204 61 85	--- Ohrajn	12	0
6204 62	-- Tal-qoton		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taħt l-irkoppa (breeches)		
6204 62 11	---- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
	---- Ohrajn		
6204 62 31	----- Ta' denim	12	0
6204 62 33	----- Ta' korduroj maqtuġh	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6204 62 39	----- Ohrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u biċ-ċineġ		
6204 62 51	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 62 59	----- Ohrajn	12	0
6204 62 90	--- Ohrajn	12	0
6204 63	-- Ta' fibri sintetiċi		
	--- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breec-hes)		
6204 63 11	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 63 18	----- Ohrajn	12	0
	--- Owverols b'vavalor u biċ-ċineġ		
6204 63 31	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 63 39	----- Ohrajn	12	0
6204 63 90	--- Ohrajn	12	0
6204 69	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
	--- Ta' fibri artifiċjali		
	---- Qliezet u qliezet li jaslu u jintrabtu taht l-irkoppa (breec-hes)		
6204 69 11	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 69 18	----- Ohrajn	12	0
	---- Owverols b'vavalor u ċineġ		
6204 69 31	----- Industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
6204 69 39	----- Ohrajn	12	0
6204 69 50	----- Ohrajn	12	0
6204 69 90	--- Ohrajn	12	0
6205	Qomos tal-irġiel u tas-subien		
6205 20 00	- Tal-qoton	12	0
6205 30 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6205 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6205 90 10	-- Ta' għażel jew rami	12	0
6205 90 80	-- Ohrajn	12	0
6206	Blawżijiet, qomos u qomos-blawżijiet tan-nisa jew tal-bniet		
6206 10 00	- Tal-harir jew ta' skart tal-harir	12	0
6206 20 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6206 30 00	- Tal-qoton	12	0
6206 40 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6206 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6206 90 10	-- Ta' għażel jew rami	12	0
6206 90 90	-- Ohrajn	12	0
6207	Flokkijiet ta' taht taċ-ċingi u flokkijiet ta' taht ohrajn, qliezet ta' taht, briefs, qomos tas-sodda, piġami, ġagagi tal-banju, bluži ta' ġewwa u oġġetti simili tal-irġiel jew tas-subien		
	- Qliezet ta' taht u briefs		
6207 11 00	-- Tal-qoton	12	0
6207 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Qomos tas-sodda u piġami		
6207 21 00	-- Tal-qoton	12	0
6207 22 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6207 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn		
6207 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6207 99	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6207 99 10	--- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6207 99 90	--- Ohrajn	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6208	Flokkijiet ta' taħt taċ-ċingi u flokkijiet ta' taħt ohrajn, ilbiesi ta' taħt, dbielet ta' taħt, briefs, qliezet ta' taħt, ilbiesi tas-sodda, piġami, négligés, ġagagi tal-banju, bluži ta' ġewwa u oġġetti simili tan-nisa jew tal-bniet		
	- Ilbiesi ta' taħt u dbielet ta' taħt		
6208 11 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6208 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ilbiesi tas-sodda u piġami		
6208 21 00	-- Tal-qoton	12	0
6208 22 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6208 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Ohrajn		
6208 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6208 92 00	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	12	0
6208 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6209	Hwejjeġ u aċċessorji ta' hwejjeġ ta' trabi		
6209 20 00	- Tal-qoton	10,5	0
6209 30 00	- Ta' fibri sintetiċi	10,5	0
6209 90	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6209 90 10	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' animali	10,5	0
6209 90 90	-- Ohrajn	10,5	0
6210	Hwejjeġ, magħmulin minn drappijiet ta' intestaturi 5602, 5603, 5903, 5906 jew 5907		
6210 10	- Ta' drappijiet tat-titolu 5602 jew 5603		
6210 10 10	-- Ta' drappijiet tat-titolu 5602	12	0
6210 10 90	-- Ta' drappijiet tat-titolu 5603	12	0
6210 20 00	- Hwejjeġ ohrajn, tat-tip deskritt fis-subintestaturi 6201 11 sa 6201 19	12	0
6210 30 00	- Hwejjeġ ohrajn, tat-tip deskritt fis-subintestaturi minn 6202 11 sa 6202 19	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6210 40 00	- Hwejjeġ ohrajn ta' rġiel jew ta' subien	12	0
6210 50 00	- Hwejjeġ ohrajn ta' nisa jew ta' bniet	12	0
6211	Track suits, ilbiesi ta' skijar u malji tal-ghawm; hwejjeġ ohrajn		
	- Malji tal-ghawm		
6211 11 00	-- Tal-irġiel jew tas-subien	12	0
6211 12 00	-- Tan-nisa jew tal-bniet	12	0
6211 20 00	- Ilbiesi tal-iskijar	12	0
	- Hwejjeġ ohrajn, tal-irġiel jew tas-subien		
6211 32	-- Tal-qoton		
6211 32 10	--- Hwejjeġ industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
	--- Track suits bl-inforra		
6211 32 31	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	---- Ohrajn		
6211 32 41	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 32 42	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 32 90	--- Ohrajn	12	0
6211 33	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6211 33 10	--- Hwejjeġ industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol	12	0
	--- Track suits bl-inforra		
6211 33 31	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	---- Ohrajn		
6211 33 41	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 33 42	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 33 90	--- Ohrajn	12	0
6211 39 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Hwejjeġ ohrajn ta' nisa jew ta' bniet		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6211 41 00	-- Ta' suf jew xagħar fin ta' annimali	12	0
6211 42	--- Tal-qoton		
6211 42 10	--- Fradal, owverols, smock-overalls u hwejjeġ oħrajn industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol (tajbin ukoll għal użu domestiku jew le)	12	0
	--- Track suits bl-inforra		
6211 42 31	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	---- Oħrajn		
6211 42 41	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 42 42	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 42 90	--- Oħrajn	12	0
6211 43	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6211 43 10	--- Fradal, owverols, smock-overalls u hwejjeġ oħrajn industrijali u li għandhom x'jaqsmu max-xogħol (tajbin ukoll għal użu domestiku jew le)	12	0
	--- Track suits bl-inforra		
6211 43 31	---- B'qoxra ta' barra minn drapp wiehed identiku	12	0
	---- Oħrajn		
6211 43 41	----- Biċċiet ta' fuq	12	0
6211 43 42	----- Biċċiet ta' isfel	12	0
6211 43 90	--- Oħrajn	12	0
6211 49 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6212	Riċipettijiet, ċinet, kurpetti, ċineg, suspenders, takkalji u oġġetti simili u partijiet tagħhom, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ jew le		
6212 10	- Riċipettijiet		
6212 10 10	-- F'sett ipprezentat għal bejgħ bl-imnut magħmul minn riċipetto u qalziet ta' taħt	6,5	0
6212 10 90	-- Oħrajn	6,5	0
6212 20 00	- Ċinet u ċinet tal-qliezet ta' taħt	6,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6212 30 00	- Corselettes	6,5	0
6212 90 00	- Ohrajn	6,5	0
6213	Imkatar		
6213 20 00	- Ta' qoton	10	0
6213 90 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	10	0
6214	Xalel, xalpi, maflers, mantilji, velijiet u bhalhom		
6214 10 00	- Tal-ħarir jew ta' skart tal-ħarir	8	0
6214 20 00	- Ta' suf jew xagħar fin ta' animalali	8	0
6214 30 00	- Ta' fibri sintetiċi	8	0
6214 40 00	- Ta' fibri artifiċjali	8	0
6214 90 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	8	0
6215	Ingravajjet, ċfuf u mkatar tal-ghonq		
6215 10 00	- Tal-ħarir jew ta' skart tal-ħarir	6,3	0
6215 20 00	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	6,3	0
6215 90 00	- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	6,3	0
6216 00 00	Ingwanti, ingwanti li jgħattu erba' swaba biss (mittens) u ingwanti li jgħattu nofs is-swaba biss (mitts)	7,6	0
6217	Accessorji ohrajn tal-hwejjeġ manifatturati; biċċiet ta' lbies jew ta' accessorji ta' lbies, hlief dawk tat-titolu 6212		
6217 10 00	- Accessorji	6,3	0
6217 90 00	- Partijiet	12	0
63	KAPITLU 63 - OĠĠETTI OHRAJN MANIFATTURATI TA' TESSUTI; SETTJIJET; HWEJJEĠ LI JINTLIBSU U OĠĠETTI TA' TESSUTI LI JINTLIBSU; ĊRARET		
	I. OĠĠETTI OHRAJN MANIFATTURATI TA' TESSUTI		
6301	Kutri u raggs tas-safar		
6301 10 00	- Kutri tal-elettriku	6,9	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6301 20	- Kutri (hlief kutri tal-elettriku) u raggs tas-safar, tas-suf jew ta' xagħar fin ta' animali		
6301 20 10	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 20 90	-- Ohrajn	12	0
6301 30	- Kutri (hlief kutri ta' l-elettriku) u raggs tas-safar, tal-qoton		
6301 30 10	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 30 90	-- Ohrajn	7,5	0
6301 40	- Kutri (hlief kutri ta' l-elettriku) u raggs tas-safar, ta' fibri sintetiċi		
6301 40 10	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 40 90	-- Ohrajn	12	0
6301 90	- Kutri (hlief kutri tal-elettriku) u twapet tas-safar ohrajn		
6301 90 10	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6301 90 90	-- Ohrajn	12	0
6302	Bjankerija tas-sodda, bjankerija tal-mejda, bjankerija tat-twaletta u bjankerija tal-kċina		
6302 10 00	- Bjankerija tas-sodda, maħduma bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	- Bjankerija oħra tas-sodda, stampata		
6302 21 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 22	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6302 22 10	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 22 90	--- Ohrajn	12	0
6302 29	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6302 29 10	--- Tal-ghażel jew rami	12	0
6302 29 90	--- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Bjankerija oħra tas-sodda		
6302 31 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 32	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6302 32 10	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 32 90	--- Ohrajn	12	0
6302 39	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6302 39 20	--- Tal-ghażel jew rami	12	0
6302 39 90	--- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6302 40 00	- Bjankerija tas-sodda, maħduma bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	- Bjankerija ohra tal-mejda		
6302 51 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 53	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6302 53 10	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 53 90	--- Ohrajn	12	0
6302 59	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6302 59 10	--- Tal-ghażel	12	0
6302 59 90	--- Ohrajn	12	0
6302 60 00	- Bjankerija tat-twaletta u bjankerija tal-kċina, ta' materjal tax-xugaman terri jew ta' materjali terri simili, tal-qoton	12	0
	- Ohrajn		
6302 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6302 93	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6302 93 10	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6302 93 90	--- Ohrajn	12	0
6302 99	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn		
6302 99 10	--- Tal-ghażel	12	0
6302 99 90	--- Ohrajn	12	0
6303	Purtieri (inklużi drappijiet) u blinds ta' ġewwa; damask tal-purtieri u tas-sodda		
	- Maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6303 12 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6303 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Oħrajn		
6303 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6303 92	-- Ta' fibri sintetiċi		
6303 92 10	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6303 92 90	--- Oħrajn	12	0
6303 99	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn		
6303 99 10	--- Mhux minsuġin	6,9	0
6303 99 90	--- Oħrajn	12	0
6304	Ogġetti oħrajn għat-tagħmir, hlief dawk ta' titlu 9404		
	- Gverti		
6304 11 00	-- Maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6304 19	-- Oħrajn		
6304 19 10	--- Tal-qoton	12	0
6304 19 30	--- Tal-ghażel jew rami	12	0
6304 19 90	--- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
	- Oħrajn		
6304 91 00	-- Maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6304 92 00	-- Mhux maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), tal-qoton	12	0
6304 93 00	-- Mhux maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), ta' fibri sintetiċi	12	0
6304 99 00	-- Mhux maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), ta' materjali ta' tessuti oħrajn	12	0
6305	Xkejjer u boroż, ta' tip użati għall-ippakkjar ta' ogġetti		
6305 10	- Ta' ġuta jew ta' fibri oħrajn ta' tessuti ta' tilju ta' titlu 5303		
6305 10 10	-- Użati	2	0
6305 10 90	-- Oħrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6305 20 00	- Tal-qoton	7,2	0
	- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem		
6305 32	-- Kontenituri flessibbli għal gozz tan-nofs		
	--- Ta' strixxa ta' polietilene jew polipropilene jew bħalhom		
6305 32 11	---- Maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	---- Ohrajn		
6305 32 81	----- Ta' drapp jiżen 120 g/m ² jew inqas	7,2	0
6305 32 89	----- Ta' drapp jiżen iktar minn 120 g/m ²	7,2	0
6305 32 90	--- Ohrajn	7,2	0
6305 33	-- Ohrajn, ta' strixxa ta' polietilene jew polipropilene jew bħalhom		
6305 33 10	--- Maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	--- Ohrajn		
6305 33 91	---- Ta' drapp jiżen 120 g/m ² jew inqas	7,2	0
6305 33 99	---- Ta' drapp jiżen iktar minn 120 g/m ²	7,2	0
6305 39 00	-- Ohrajn	7,2	0
6305 90 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	6,2	0
6306	Tarpolini, tined għad-dghajjes (awnings) u lqugh mix-xemx; tined; qlugh għad-dghajjes, sailboards jew inġenji tal-art; oġġetti għall-ikkampjar		
	- Tarpolini, tined għad-dghajjes (awnings) u lqugh mix-xemx		
6306 12 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6306 19 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
	- Tined		
6306 22 00	-- Ta' fibri sintetiċi	12	0
6306 29 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6306 30 00	- Qlugh	12	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
6306 40 00	- Imtieraħ pneumatici	12	0
	- Ohrajn		
6306 91 00	-- Tal-qoton	12	0
6306 99 00	-- Ta' materjali ta' tessuti ohrajn	12	0
6307	Oġġetti ohrajn manifatturati, inklużi mudelli ta' lbies		
6307 10	- Biċċiet tal-art, biċċiet tal-platti, biċċiet tat-tfarfir u biċċiet ohrajn għat-tindif		
6307 10 10	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
6307 10 30	-- Mhux minsuġin	6,9	0
6307 10 90	-- Ohrajn	7,7	0
6307 20 00	- Ġkieket tas-salvataġġ u ċinturi tas-salvataġġ	6,3	0
6307 90	- Ohrajn		
6307 90 10	-- Mahdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	12	0
	-- Ohrajn		
6307 90 91	--- Tal-feltru	6,3	0
6307 90 99	--- Ohrajn	6,3	0
	II. SETTIJJET		
6308 00 00	Settijiet naghmulin minn drapp u ħjut minsuġin, bl-aċċessorji jew mingħajrhom, biex minnhom isiru twapet, tapizzeriji, tvalji tal-mejda jew srievet irrakmati, jew oġġetti simili ta' tessuti, ipprezentati f'pakki għall-bejgħ bl-imnut	12	0
	III. ILBIES MILBUS U OĠĠETTI TA' TESSUTI MILBUSIN; ĊRARET		
6309 00 00	Ilbies milbus u oġġetti ohrajn milbusin	5,3	0
6310	Ċraret użati jew godda, skart ta' spag, ħbula, ċwiemi u kejbils u oġġetti mikulin ta' spag, ħbula, ċwiemi jew kejbils, ta' materjali ta' tessuti		
6310 10	- Magħżulin		
6310 10 10	-- Ta' suf jew xagħar ta' annimali fin jew ahrax	Eżenti	0
6310 10 30	-- Tal-ghażel jew qoton	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6310 10 90	-- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	Eżenti	0
6310 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
XII	TAQSIMA XII – ILBIES GĦAR-RIĠLEJN, ILBIES GĦAR-RAS, UMBRELEL, UMBRELEL TAX-XEMX, BSATEN GĦALL-MIXI, BSATEN-SIĠĠU, SWAT U OĠĠETTI MAGĦMULIN MINNU; RIX IPPREPARAT U OĠĠETTI MAGĦMULIN MINNU; FJURI ARTIFIĊJALI; OĠĠETTI TA' XAGĦAR UMAN		
64	KAPITLU 64 - ILBIES GĦAR-RIĠLEJN, OĠĠETTI U BĦAL-HOM; PARTIJET TA' DAWN L-OĠĠETT		
6401	Ilbies għar-riġlejn li minnu ma jgħaddix ilma bil-qighan ta' barra u l-uċuħ tal-lastiku jew tal-plastiks, li l-uċuħ tagħhom la huma mwahhlin u lanqas immuntati mal-qiegħ bi ħjata, imsiemer irbattuti (rivets), imsiemer, viti, tappijiet jew proċessi simili		
6401 10	- Ilbies għar-riġlejn li fih maskaretta protettiva ta' metall		
6401 10 10	-- B'uċuħ tal-lastiku	17	5
6401 10 90	-- B'uċuħ tal-plastiks	17	5
	- Ilbies iehor għar-riġlejn		
6401 92	-- Jgħatti l-ghaksa imma ma jgħattix l-irkoppa		
6401 92 10	--- B'uċuħ tal-lastiku	17	5
6401 92 90	--- B'uċuħ tal-plastiks	17	5
6401 99 00	-- Oħrajn	17	5
6402	Ilbies iehor għar-riġlejn b'qighan ta' barra u uċuħ tal-lastiku jew tal-plastiks		
	- Ilbies tal-isport għar-riġlejn		
6402 12	-- Stvali għall-iskijar, ilbies tar-riġlejn għal skijar fil-kampanja u stvali tal-bords tas-silġ		
6402 12 10	--- Bwiez għall-iskijar u ilbies tar-riġlejn għal skijar fil-kampanja	17	5
6402 12 90	--- Bwiez tal-bords tas-silġ	17	5
6402 19 00	-- Oħrajn	16,9	5
6402 20 00	- Ilbies għar-riġlejn b'uċuħ ta' ċineg jew strixxi mmuntati mal-qiegħ permezz ta' tappijiet	17	5
	- Ilbies iehor għar-riġlejn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6402 91	-- Jgħatti l-ghaksa		
6402 91 10	--- Li fih maskaretta protettiva tal-metall	17	5
6402 91 90	--- Ohrajn	16,9	5
6402 99	-- Ohrajn		
6402 99 05	--- Li fih maskaretta protettiva tal-metall	17	5
	--- Ohrajn		
6402 99 10	---- B'uċuh tal-lastiku	16,8	5
	---- B'uċuh tal-plastiks		
	----- Ilbies għar-riġlejn b'quddiem tal-wiċċ magħmul minn ċineġ jew li għandu biċċa jew bosta biċċiet maqtugħin barra		
6402 99 31	----- Bil-qiegh u l-gharqub flimkien oghla minn 3 ċm	16,8	5
6402 99 39	----- Ohrajn	16,8	5
6402 99 50	----- Papoċċi u lbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	16,8	5
	----- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6402 99 91	----- Inqas minn 24 ċm	16,8	5
	----- Ta' 24 ċm jew iktar		
6402 99 93	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	16,8	5
	----- Ohrajn		
6402 99 96	----- Tal-irġiel	16,8	5
6402 99 98	----- Tan-nisa	16,8	5
6403	Ilbies għar-riġlejn b'qighan ta' barra tal-lastiku, plastiks, ġilda jew imitazzjoni ta' ġilda u b'uċuh tal-ġilda		
	- Ilbies tal-isport għar-riġlejn		
6403 12 00	-- Stvali għall-iskijar, ilbies tar-riġlejn għal skijar fil-kampanja u stvali tal-bords tas-silġ	8	3
6403 19 00	-- Ohrajn	8	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 20 00	- Ilbies għar-riġlejn b'qighan ta' barra tal-ġilda, u b'uċuħ li jikkonsistu f'ċineg tal-ġilda matul wiċċ is-sieq u madwar is-saba' l-kbir	8	3
6403 40 00	- Ilbies iehor għar-riġlejn li fih maskaretta protettiva ta' metall	8	3
	- Ilbies iehor għar-riġlejn bil-qighan ta' barra tal-ġilda		
6403 51	-- Jgħatti l-ghaksa		
6403 51 05	--- Magħmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	8	3
	--- Ohrajn		
	---- Jgħatti l-ghaksa iżda l-ebda biċċa mill-pexxun, b'qighan minn ġewwa ta' tul		
6403 51 11	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		
6403 51 15	----- Tal-irġiel	8	3
6403 51 19	----- Tan-nisa	8	3
	----- Ohrajn, bil-qiegħ ġewwa ta' tul		
6403 51 91	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		
6403 51 95	----- Tal-irġiel	8	3
6403 51 99	----- Tan-nisa	8	3
6403 59	-- Ohrajn		
6403 59 05	--- Magħmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	8	3
	--- Ohrajn		
	---- Ilbies għar-riġlejn b'quddiem tal-wiċċ magħmul minn ċineg jew li għandu biċċa jew bosta biċċiet maqtughin barra		
6403 59 11	----- Bil-qiegħ u l-għarqub flimkien oghla minn 3 ċm	5	0
	----- Ohrajn, bil-qiegħ ġewwa ta' tul		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 59 31	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew iktar		
6403 59 35	----- Tal-irġiel	8	3
6403 59 39	----- Tan-nisa	8	3
6403 59 50	---- Papoċċi u lbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	8	3
	---- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 59 91	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		
6403 59 95	----- Tal-irġiel	8	3
6403 59 99	----- Tan-nisa	8	3
	- Ilbies iehor ghar-riġlejn		
6403 91	-- Jgħatti l-ghaksa		
6403 91 05	--- Maghmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	8	3
	--- Ohrajn		
	---- Jgħatti l-ghaksa iżda l-ebda biċċa mill-pexxun, b'qighan minn ġewwa ta' tul		
6403 91 11	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		
6403 91 13	----- Ilbies ghar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies ghar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	8	5
	----- Ohrajn		
6403 91 16	----- Tal-irġiel	8	3
6403 91 18	----- Tan-nisa	8	3
	---- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 91 91	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 91 93	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	8	3
	----- Ohrajn		
6403 91 96	----- Tal-irġiel	8	3
6403 91 98	----- Tan-nisa	5	0
6403 99	-- Ohrajn		
6403 99 05	--- Magħmula fuq bażi jew pjattaforma tal-injam, mingħajr suletta minn ġewwa	8	3
	--- Ohrajn		
	---- Ilbies għar-riġlejn b'quddiem tal-wiċċ magħmul minn ċineġ jew li għandu biċċa jew bosta biċċiet maqtugħin barra		
6403 99 11	----- Bil-qiegh u l-għarqub flimkien oghla minn 3 ċm	8	5
	----- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 99 31	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew iktar		
6403 99 33	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	8	3
	----- Ohrajn		
6403 99 36	----- Tal-irġiel	8	5
6403 99 38	----- Tan-nisa	5	0
6403 99 50	---- Papoċċi u lbies tar-riġlejn ieħor ta' ġewwa	8	3
	---- Ohrajn, bil-qiegh ġewwa ta' tul		
6403 99 91	----- Inqas minn 24 ċm	8	3
	----- Ta' 24 ċm jew aktar		
6403 99 93	----- Ilbies għar-riġlejn li ma jistax jingharaf jekk huwiex ilbies għar-riġlejn tal-irġiel jew tan-nisa	8	3
	----- Ohrajn		
6403 99 96	----- Tal-irġiel	8	3

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6403 99 98	----- Tan-nisa	7	3
6404	Ilbies għar-riġlejn b'qigħan ta' barra tal-lastiku, plastiks, ġilda jew imitazzjoni ta' ġilda u b'uċuħ ta' materjali ta' tessuti		
	- Ilbies għar-riġlejn bil-qigħan ta' barra tal-lastiku jew tal-plastiks		
6404 11 00	-- Ilbies tal-isport għar-riġlejn; żraben tat-tennis, żraben tal-basketbol, żraben tal-ġinnasju, żraben tat-taħriġ u bħalhom	16,9	5
6404 19	-- Ohrajn		
6404 19 10	--- Papoċċi u lbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	16,9	5
6404 19 90	--- Ohrajn	17	5
6404 20	- Ilbies għar-riġlejn bil-qigħan ta' barra tal-ġilda jew ta' kompożizzjoni tal-ġilda		
6404 20 10	-- Papoċċi u lbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	17	5
6404 20 90	-- Ohrajn	17	5
6405	Ilbies iehor għar-riġlejn		
6405 10 00	- B'uċuħ tal-ġilda jew kompożizzjoni ta' ġilda	3,5	0
6405 20	- B'uċuħ ta' materjali ta' tessuti		
6405 20 10	-- Bil-qigħan ta' barra tal-injam jew tas-sufra	3,5	0
	-- Bil-qigħan ta' barra ta' materjali ohrajn		
6405 20 91	--- Papoċċi u lbies tar-riġlejn iehor ta' ġewwa	4	0
6405 20 99	--- Ohrajn	4	0
6405 90	- Ohrajn		
6405 90 10	-- Bil-qigħan ta' barra tal-lastiku, tal-plastiks, tal-ġilda jew ta' kompożizzjoni ta' ġilda	17	5
6405 90 90	-- Bil-qigħan ta' barra ta' materjali ohrajn	4	0
6406	Partijiet ta' lbies iehor għar-riġlejn (inklużi uċuħ imwahnin jew le mal-qigħan hliet qigħan ta' barra); qigħan ta' ġewwa li jstgħu jinqalgħu, kuxxini tal-għarqbejn u oġġetti simili; getti, ghata tal-pexxun (leggings) u oġġetti simili, u partijiet tagħhom		
6406 10	- Uċuħ u partijiet tagħhom, hliet oġġetti li jwebbsu (stiffeners)		
	-- Tal-ġilda		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6406 10 11	--- Uċuħ	3	0
6406 10 19	--- Partijiet minn uċuħ	3	0
6406 10 90	-- Ta' materjali oħrajn	3	0
6406 20	- Qighan ta' barra u għarqbejn, tal-lastiku jew tal-plastiks		
6406 20 10	-- Tal-lastiku	3	0
6406 20 90	-- Tal-plastiks	3	0
	- Oħrajn		
6406 91 00	-- Tal-injam	3	0
6406 99	-- Ta' materjali oħrajn		
6406 99 10	--- Getti, għata tal-pexxun (leggings) u oġġetti simili, u partijiet tagħhom	3	0
6406 99 30	--- Immuntaturi ta' uċuħ imwahnin ma' qighan ta' ġewwa jew ma' komponenti ta' qighan ta' barra, iżda mingħajr qighan ta' barra	3	0
6406 99 50	--- Qighan ta' ġewwa li jistgħu jinqalgħu u aċċessorji oħrajn li jistgħu jinqalgħu	3	0
6406 99 60	--- Qighan ta' barra tal-ġilda jew kompożizzjoni tal-ġilda	3	0
6406 99 80	--- Oħrajn	3	0
65	KAPITLU 65 – ILBIES GĦAR-RAS U PARTIJIET TIEGĦU		
6501 00 00	Forom ta' kpiepel, oqfsa ta' kpiepel u barnużi tal-feltru la jekk magħfusin għall-forma u lanqas jekk bil-faldi maħdumin; plateaux u manchons (inklużi manchons bil-qasma), tal-feltru	2,7	0
6502 00 00	Forom ta' kpiepel, tat-tibna jew magħmulin bl-immuntar ta' strixxi ta' xi materjal, la jekk magħfusin għall-forma, lanqas jekk bil-faldi maħdumin, la inforrati, lanqas mirqumin	Eżenti	0
6504 00 00	Kpiepel u ilbies iehor għar-ras, tat-tibna jew magħmulin bl-immuntar ta' strixxi ta' xi materjal, inforrati jew mirqumin jew le	Eżenti	0
6505	Kpiepel u ilbies iehor għar-ras, maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted), jew magħmulin minn bizzilla, feltru jew drapp iehor ta' tessuti, bil-biċċa (iżda mhux fi strixxi), inforrati jew mirqumin jew le; xbieki għax-xagħar ta' kull materjal, inforrati jew mirqumin jew le		
6505 10 00	- Xbieki għax-xagħar	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6505 90	- Ohrajn		
6505 90 05	-- Tal-feltru tal-fer jew tal-feltru tas-suf u fer, magħmul mill-oqfsa tal-kpiepel, barnużi jew plateaux ta' titlu 6501	5,7	0
	-- Ohrajn		
6505 90 10	--- Brieret, bonnets, kallotti, fezzijiet, trabex u bħalhom	2,7	0
6505 90 30	--- Brieret bil-pizz	2,7	0
6505 90 80	--- Ohrajn	2,7	0
6506	Ilbies iehor għar-ras, inforrat jew mirqum jew le		
6506 10	- Ilbies għar-ras għas-sigurtà		
6506 10 10	-- Tal-plastiks	2,7	0
6506 10 80	-- Ta' materjali ohrajn	2,7	0
	- Ohrajn		
6506 91 00	-- Tal-lastiku jew tal-plastiks	2,7	0
6506 99	-- Ta' materjali ohrajn		
6506 99 10	--- Tal-feltru tal-fer jew tal-feltru tas-suf u fer, magħmul mill-oqfsa tal-kpiepel, barnużi jew plateaux ta' titlu 6501	5,7	0
6506 99 90	--- Ohrajn	2,7	0
6507 00 00	Strixxi għar-ras (headbands), inforor, għata, bażijiet ta' kpiepel, frejms ta' kpiepel, pizzijiet u ċineg tal-ilhit, għal ilbies għar-ras	2,7	0
66	KAPITLU 66 – UMBRELEL, UMBRELEL TAX-XEMX, BSATEN GHALL-MIXI, BSATEN-SIĠĠU, SWAT, FROSTI U PARTIJJET TAGHHOM;		
6601	Umbrelel u umbrelel tax-xemx (inklużi bsaten umbrelel, umbrelel għall-ġonna u umbrelel simili)		
6601 10 00	- Umbrelel għal ġonna jew umbrelel simili	4,7	0
	- Ohrajn		
6601 91 00	-- B'lasta teleskopika	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6601 99	-- Ohrajn		
	--- B'għata ta' materjali ta' tessuti minsuġin		
6601 99 11	---- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem	4,7	0
6601 99 19	---- Ta' materjali ta' tessuti oħrajn	4,7	0
6601 99 90	--- Ohrajn	4,7	0
6602 00 00	Bsaten għall-mixi, bsaten sigġu, swat, frosti u bħalhom	2,7	0
6603	Partijiet, ornamenti u aċċessorji ta' oġġetti ta' titlu 6601 jew 6602		
6603 20 00	- Oqfsa ta' umbrelel, inklużi qofsa mmuntati fuq qasab (bsaten)	5,2	0
6603 90	- Ohrajn		
6603 90 10	-- Mankijiet u pumi	2,7	0
6603 90 90	-- Ohrajn	5	0
67	KAPITLU 67 – RIX U L-EWWEL RIX (DOWN) U OĠĠETTI MAGĦMULIN MINN RIX JEW MILL-EWWEL RIX FJURI ARTIFICJALI; OĠĠETTI TA' XAGĦAR UMAN		
6701 00 00	Ġlud u partijiet oħra ta' ghasafar bir-rix jew bl-ewwel rix, rix, partijiet tar-rix, l-ewwel rix u partijiet tiegħu (hlief oġġetti ta' titlu 0505 u pinen tal-ġwienah u tal-qasab tar-rix maħdumin)	2,7	0
6702	Fjuri, weraq u frott artifiċjali u partijiet tagħhom; oġġetti magħmulin minn fjuri, weraq jew frott artifiċjali		
6702 10 00	- Tal-plastiks	4,7	0
6702 90 00	- Ta' materjali oħrajn	4,7	0
6703 00 00	Xagħar uman, imħejji, imnoqqi, ibbliċjat jew maħdum mod ieħor; suf jew xagħar ieħor tal-annimali jew materjali oħrajn ta' tessuti, ippreparati għall-użu biex isiru parrokki jew bħalhom	1,7	0
6704	Parrokki, daqniet foloz, huġbejn u xagħar ta' xfar l-ghajnejn, trofof marbutin minn tarf wiehed u bħalhom, ta' xagħar uman jew ta' annimali jew ta' materjali ta' tessuti; ta' xagħar uman jew ta' annimali jew ta' materjali ta' tessuti; oġġetti ta' xagħar uman mhux speċifikati jew inklużi band'oħra		
	- Ta' materjali sintetiċi ta' tessuti		
6704 11 00	-- Parrokki shaħ	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6704 19 00	-- Ohrajn	2,2	0
6704 20 00	- Ta' xagħar uman	2,2	0
6704 90 00	- Ta' materjali ohrajn	2,2	0
XIII	TAQSIMA XII – OĠĠETTI TAL-ĠEBEL, ĠIBS, SIMENT, ASBESTOS, MIKA JEW MATERJALI SIMILI; HĠIEĠ U OĠĠETTI TAL-HĠIEĠ		
68	Kapitlu 68 – OĠĠETTI TAL-ĠEBEL, ĠIBS, SIMENT, ASBESTOS, MIKA JEW MATERJALI SIMILI		
6801 00 00	Ġangaturi tal-granit, ghazez u ċangar, ta' ġebbla naturali (hlief lavanja)	Eżenti	0
6802	Ġebbla monumentali jew għall-bini mahduma (hlief lavanja) u oġġetti tagħha, hlief oġġetti ta' titlu 6801; kubi tal-mużajk u bħalhom, ta' ġebbla naturali (inkluża lavanja), fuq dahar ta' rinforz jew le; hġub, laqx u trab, ta' ġebbla naturali, b'kuluri artifiċjali (inkluża lavanja)		
6802 10 00	- Ġangaturi, kubi u oġġetti simili, rettangolari jew le (inkluż kwadri), li l-akbar erja ta' wiċċ tagħhom tista' tkun magħluqa fi kwadru li l-ġenb tiegħu huwa inqas minn 7 ċm; hġub, laqx u trab b'kuluri artifiċjali	Eżenti	0
	- Ġebbla ohra monumentali jew għall-bini u oġġetti tagħha, b'wiċċ ċatt jew lixx		
6802 21 00	-- Irġam, travertin u alabastru	1,7	0
6802 23 00	-- Granit	1,7	0
6802 29 00	-- Ġebel ieħor	1,7	0
	- Ohrajn		
6802 91	-- Irġam, travertin u alabastru		
6802 91 10	--- Alabastru illustrat, imżejjen jew maħdum mod ieħor, izda mhux imnaqqax	1,7	0
6802 91 90	--- Ohrajn	1,7	0
6802 92	-- Ġebbla ohra tal-ġir		
6802 92 10	--- Illustrata, imżejna jew mahduma mod ieħor, izda mhux imnaqqax	1,7	0
6802 92 90	--- Ohrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6802 93	-- Granit		
6802 93 10	--- Illustrat, imżejjen jew mahdum mod iehor, izda mhux imnaqqax, ta' piż nett ta' 10 kg jew aktar	Eżenti	0
6802 93 90	--- Ohrajn	1,7	0
6802 99	-- Ġebel iehor		
6802 99 10	--- Illustrat, imżejjen jew mahdum mod iehor, izda mhux imnaqqax, ta' piż nett ta' 10 kg jew aktar	Eżenti	0
6802 99 90	--- Ohrajn	1,7	0
6803 00	Lavanja mahduma u oġġetti ta' lavanja jew ta' lavanja miġmuma		
6803 00 10	- Folji ta' lavanja għall-bjut jew għall-hitan	1,7	0
6803 00 90	- Ohrajn	1,7	0
6804	Ġebel tal-mithna, ġebel tat-thin, roti tat-thin u bħalhom, minghajr qofsa, għat-thin, sann, illustrar, aġġustar jew qtugh, ġebel ta' sann jew illustrar bl-idejn, u partijiet tagħhom, ta' ġebbla naturali, ta' barraxa naturali jew artifiċjali miġmumin, jew ta' ċeramika, b'partijiet ta' materjali ohrajn jew minghajr-hom		
6804 10 00	- Ġebel tal-mithna u ġebel tat-thin għat-thin, tfarrik jew issir polpa	Eżenti	0
	- Ġebel tal-mithna, ġebel tat-thin, roti tat-thin u ohrajn bħalhom		
6804 21 00	-- Ta' djamant miġmum sintetiku jew naturali	1,7	0
6804 22	-- Ta' barraxi ohrajn miġmumin jew ta' ċeramika		
	--- Ta' barraxi artifiċjali, b'materjal li jgħaqqqqad		
	---- Ta' raża sintetika jew artifiċjali		
6804 22 12	----- Mhux rinfurzati	Eżenti	0
6804 22 18	----- Rinfurzati	Eżenti	0
6804 22 30	---- Ta' ċeramiki jew siliki	Eżenti	0
6804 22 50	---- Ta' materjali ohrajn	Eżenti	0
6804 22 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
6804 23 00	-- Ta' ġebbla naturali	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6804 30 00	- Ġebel għas-sann u llustrar bl-idejn	Eżenti	0
6805	Trab jew frak li jobrox naturali jew artifiċjali, fuq bażi ta' materjal ta' tessuti, ta' karta, ta' kartun jew ta' materjali oħrajn, maqtuġh għall-forma jew mehjut jew magħmul mod ieħor		
6805 10 00	- Fuq bażi ta' drapp ta' tessuti minsuġ biss	1,7	0
6805 20 00	- Fuq bażi ta' karta jew kartun biss	1,7	0
6805 30	- Fuq bażi ta' materjali oħrajn		
6805 30 10	-- Fuq bażi ta' drapp ta' tessuti minsuġ flimkien ma' karta jew kartun	1,7	0
6805 30 20	-- Fuq bażi ta' fibra vulkanizzata	1,7	0
6805 30 80	-- Oħrajn	1,7	0
6806	Gagazza minerali (slag-wool), gagazza tal-blat u gagazzi minerali simili; vermikulat sfuljat, tafal expandut, gagazza bil-fowm u materjali minerali simili expanduti; tahlit u oġġetti ta' materjali minerali li jżolaw is-sħana, li jżolaw il-hoss jew li jassorbu l-hoss, hliet dawk ta' titlu 6811 jew 6812 jew ta' Kapitlu 69		
6806 10 00	- Gagazza minerali (slag-wool), gagazza tal-blat u gagazzi minerali simili (inklużi tahlitiet tagħhom bejniethom), bil-gożz, folji jew rombli	Eżenti	0
6806 20	- Vermikulat sfuljat, tafal expandut, gagazza bil-fowm u materjali minerali simili expanduti (inkluż tahlitiet tagħhom bejniethom);		
6806 20 10	-- Tafal expandut	Eżenti	0
6806 20 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
6806 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
6807	Oġġetti tal-asfalt jew ta' materjal simili (perezempju, qatran minerali jew żift tal-qatran tal-faħam)		
6807 10	- F'rombli		
6807 10 10	-- Prodotti għal tisqif u lquġh	Eżenti	0
6807 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
6807 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6808 00 00	Pannelli, twavel, ċangaturi, blokki u oġġetti simili ta' fibra veġetali, ta' tiben jew ta' ċana, laqx, frak jew fdal iehor ta' serratura tal-injam, miġmum ma' siment, ġibs jew materjali oħrajn minerali li jgħaqqdu	1,7	0
6809	Oġġetti ta' ġibs jew ta' kompożizzjonijiet ibbażati fuq il-ġibs		
	- Twavel, folji, pannelli, ċangaturi u oġġetti simili, mhux imzejnin		
6809 11 00	-- Bi lqugh jew rinfurzati b'karta jew kartun biss	1,7	0
6809 19 00	-- Oħrajn	1,7	0
6809 90 00	- Oġġetti oħrajn	1,7	0
6810	Oġġetti ta' siment, tal-konkos jew ta' ġebel artifiċjali, rinfurzati jew le		
	- Madum, ċangaturi, brikks u oġġetti simili		
6810 11	-- Blokki u brikks għall-bini		
6810 11 10	--- Ta' konkos hafif (b'bażi ta' haffiefa mishuqa, gagazza mfarrka, eċċ.)	1,7	0
6810 11 90	--- Oħrajn	1,7	0
6810 19	-- Oħrajn		
6810 19 10	--- Madum għat-tisqif	1,7	0
	--- Madum u paviment iehor		
6810 19 31	---- Tal-konkrit	1,7	0
6810 19 39	---- Oħrajn	1,7	0
6810 19 90	--- Oħrajn	1,7	0
	- Oġġetti oħrajn		
6810 91	-- Komponenti strutturali prefabbricati għal bini jew inġinerija ċivili		
6810 91 10	--- Komponenti tal-art	1,7	0
6810 91 90	--- Oħrajn	1,7	0
6810 99 00	-- Oħrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6811	Ogġetti ta' siment ta' asbestos, ta' fibra ċelluloża jew bħalhom		
6811 40 00	- Li fih l-asbestos	1,7	0
	- Li ma fihx asbestos		
6811 81 00	-- Folji immewġin	1,7	0
6811 82	- Folji, pannelli, madum u ogġetti simili oħrajn		
6811 82 10	--- Folji għal tisqif jew għall-hitan, mhux aktar minn 40 × 60 cm	1,7	0
6811 82 90	--- Oħrajn	1,7	0
6811 83 00	-- Tubi, pajpijiet u armar ta' tubi jew pajpijiet	1,7	0
6811 89 00	-- Ogġetti oħrajn	1,7	0
6812	Fibri fabbrikati ta' asbestos; tahlit b'bażi ta' asbestos jew b'bażi ta' karbonat tal-manjesju; ogġetti ta' dawn it-tahlitiet jew ta' asbestos (perezempju ħajt, drapp minsuġ, hwejjeg, ilbies għar-ras, ilbies għar-riġlejn, gaskits), rinfurzati jew le, hliet ogġetti ta' titlu 6811 jew 6813		
6812 80	- Tal-krocidolit		
6812 80 10	-- Fibri fabbrikati; tahlit b'bażi ta' asbestos jew b'bażi ta' karbonat tal-manjesju	1,7	0
6812 80 90	-- Oħrajn	3,7	0
	- Oħrajn		
6812 91 00	-- Hwejjeg, aċċessorji ta' hwejjeg, ilbies għar-riġlejn u xedd għar-ras	3,7	0
6812 92 00	-- Karta, kartun qawwi u feltru	3,7	0
6812 93 00	-- Materjal li jgongji ta' fibra ta' asbestos kompressat, ffolji jew rombli	3,7	0
6812 99	-- Oħrajn		
6812 99 10	--- Fibri ta' asbestos fabbrikati; tahlit b'bażi ta' asbestos jew b'bażi ta' karbonat tal-manjesju	1,7	0
6812 99 90	--- Oħrajn	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6813	Materjal għall-hakk ta' haġa m'ohra u oġġetti tiegħu (pereżempju folji, rombli, strixxi, segmenti, diski, woxers, pads), mhux immuntati, għal brejkijiet, klacċijiet, jew bħalhom, b'bażi ta' asbestos, ta' sustanzi minerali oħrajn jew ta' ċelluloża, magħqudin ma' materjali ta' tessuti jew oħrajn jew le		
6813 20 00	- Li fih l-asbestos	2,7	0
	- Li ma fihx asbestos		
6813 81 00	-- Kisi u pads ta' brejkijiet	2,7	0
6813 89 00	-- Oħrajn	2,7	0
6814	Mika mahduma jew oġġetti tagħha, inkluża mika miġmuma jew rikostitwita, kemm jekk fuq irfid ta' karta kif jekk le, kartun jew materjali oħrajn		
6814 10 00	- Pjanċi, folji u strixxi ta' mika miġmuma jew rikostitwita, fuq irfid jew le	1,7	0
6814 90 00	- Oħrajn	1,7	0
6815	Oġġetti tal-ġebbla jew ta' sustanzi minerali oħrajn (inklużi fibri tal-karbonju, oġġetti ta' fibri tal-karbonju u oġġetti tal-pît), li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
6815 10	- Oġġetti mhux tal-elettriku ta' grafita jew ta' karbonju iehor		
6815 10 10	-- Fibri tal-karbonju jew oġġetti ta' fibri ta' karbonju	Eżenti	0
6815 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
6815 20 00	- Oġġetti ta' pît	Eżenti	0
	- Oġġetti oħrajn		
6815 91 00	-- Li fihom magnesit, dolomit jew kromit	Eżenti	0
6815 99	-- Oħrajn		
6815 99 10	--- Ta' materjali refrattorji, imwahhlin kimikament	Eżenti	0
6815 99 90	--- Oħrajn	Eżenti	0
69	KAPITLU 69 – PRODOTTI TAĊ-ĊERAMIKA		
	I. OĠĠETTI TA' PASTI TA' FOSSILI SILIĊIKI JEW FUHHAR SILIĊIKU SIMILI, U OĠĠETTI REFRATTARJI		
6901 00 00	Briks, blokki, madum u oġġetti oħrajn taċ-ċeramika ta' pasti ta' fossili siliciċi (pereżempju, kieselguhr, tripolit jew diatomit	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6902	Briks, blokki, madum refrattarji u oġġetti simili refrattarji ta' ċeramika għall-konstruzzjoni, hliet dawk ta' pasti ta' fossili siliciċi jew ta' fuhhar siliciċu simili		
6902 10 00	- Li fihom, bil-piż, waħdiet jew flimkien, iktar minn 50 % tal-elementi Mg, Ca jew Cr, murijin bhala MgO, CaO jew Cr ₂ O ₃	2	0
6902 20	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 50 % ta' alumina (Al ₂ O ₃), tassilika (SiO ₂) jew ta' tahlita jew kompost ta' dawn il-prodotti		
6902 20 10	-- Li fihom, bil-piż, 93 % jew aktar silika (SiO ₂)	2	0
	-- Ohrajn		
6902 20 91	-- Li fihom, bil-piż, iktar minn 7 % iżda inqas minn 45 % ta' alumina (Al ₂ O ₃)	2	0
6902 20 99	--- Ohrajn	2	0
6902 90 00	- Ohrajn	2	0
6903	Oġġetti ohrajn refrattarji ta' ċeramika (per eżempju, reċipjenti għat-tishin, griġjoli, borom żgħar, żnienen, tappijiet, irfid, kuppetti, tubi, pajpijiet, għantijiet u vireg), hliet dawk ta' pasti ta' fossili siliciċi jew ta' fuhhar siliciċu simili		
6903 10 00	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 50 % ta' grafita jew ta' karbonju iehor jew ta' tahlita ta' dawn il-prodotti	5	0
6903 20	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 50 % ta' alumina (Al ₂ O ₃) jew ta' tahlita jew kompost ta' alumina u ta' silika (SiO ₂)		
6903 20 10	-- Li fihom, bil-piż, inqas minn 45 % ta' alumina (Al ₂ O ₃)	5	0
6903 20 90	-- Li fihom, bil-piż, inqas 45 % jew iktar ta' alumina (Al ₂ O ₃)	5	0
6903 90	- Ohrajn		
6903 90 10	- Li fihom, bil-piż, iktar minn 25 % iżda mhux aktar minn 50 % ta' grafita jew ta' karbonju iehor jew ta' tahlita ta' dawn il-prodotti	5	0
6903 90 90	-- Ohrajn	5	0
	II. PRODOTTI OHRAJN TA' ĊERAMIKA		
6904	Briks ta' ċeramika għall-bini, blokki, irfid jew madum għall-mili għall-art u bħalhom		
6904 10 00	- Briks għall-bini	2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6904 90 00	- Ohrajn	2	0
6905	Madum għat-tisqif, irjus taċ-ċmieni, għotjien taċ-ċmieni (cows), tiżjin arkitettoniku u oġġetti ohrajn taċ-ċeramika għall-kostruzzjoni:		
6905 10 00	- Madum għat-tisqif	Eżenti	0
6905 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
6906 00 00	Pajpijiet taċ-ċeramika, qani, katusi u tagħmir għal pajpijiet	Eżenti	0
6907	Ġangaturi u paviment, madum għall-qighan taċ-ċmieni jew għall-ħitan taċ-ċeramika mhux igglejżjata; kubi tal-mużajk ta' ċeramika mhux igglejżjata u bħalhom, fuq dahar ta' rfid jew le		
6907 10 00	- Ġangaturi, kubi u oġġetti simili, rettangolari jew le, li l-akbar erja ta' wiċċ tagħhom tista' tingħalaq fi kwadru li l-ġenb tiegħu huwa inqas minn 7 ċm;	5	0
6907 90	- Ohrajn		
6907 90 10	-- Madum doppju tat-tip "Spaltplatten"	5	0
	-- Ohrajn		
6907 90 91	--- Oġġetti magħmulin mill-ġebbla	5	0
6907 90 93	--- Fuhhar jew fajjenza fina	5	0
6907 90 99	--- Ohrajn	5	0
6908	Ġangaturi u paviment, madum għall-qighan taċ-ċmieni jew għall-ħitan taċ-ċeramika mhux igglejżjata; kubi tal-mużajk ta' ċeramika mhux igglejżjata u bħalhom, fuq dahar ta' rfid jew le		
6908 10	- Madum, kubi u oġġetti simili, rettangolari jew le, li l-akbar erja ta' wiċċ tagħhom tista' tingħalaq fi kwadru li l-ġenb tiegħu huwa inqas minn 7 ċm		
6908 10 10	-- Ta' fuhhar komuni	7	3
6908 10 90	-- Ohrajn	7	3
6908 90	- Ohrajn		
	-- Ta' fuhhar komuni		
6908 90 11	--- Madum doppju tat-tip "Spaltplatten"	6	0
	--- Ohrajn, ta' ħxuna massima		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6908 90 21	---- Mhux iktar minn 15 mm	5	0
6908 90 29	---- Aktar minn 15 mm	5	0
	-- Ohrajn		
6908 90 31	--- Madum doppju tat-tip "Spaltplatten"	5	0
	--- Ohrajn		
6908 90 51	---- B'wiċċ mhux ikbar minn 90 cm ²	7	3
	---- Ohrajn		
6908 90 91	----- Ogġetti magħmulin mill-ġebbla	5	0
6908 90 93	----- Fuhhar jew fajjenza fina	5	0
6908 90 99	----- Ohrajn	5	0
6909	Ogġetti taċ-ċeramika għal użi ta' laboratorju, użi kimiċi jew tekniċi ohrajn; hwat, banjijiet u reċipjenti simili taċ-ċeramika tat-tip użati fl-agrikoltura; kontenituri (pots), ġarar u ogġetti simili taċ-ċeramika tat-tip użati għall-ġarr jew ippakkjar tal-merkanzija		
	- Ogġetti taċ-ċeramika għal użi ta' laboratorju, użi kimiċi jew tekniċi ohrajn		
6909 11 00	-- Tal-porċellana jew tal-kina	5	0
6909 12 00	-- Ogġetti b'ebusija ta' 9 jew aktar fuq l-iskala Mohs	5	0
6909 19 00	-- Ohrajn	5	0
6909 90 00	- Ohrajn	5	0
6910	Sinkijiet, sinkijiet tal-wiċċ, pedestalli tas-sinkijiet tal-wiċċ, banjijiet, bidejiet, friskaturi tal-loki, ċisterni tal-flaxing, awrinari taċ-ċeramika u tagħmir simili sanitarju		
6910 10 00	- Tal-porċellana jew tal-kina	7	0
6910 90 00	- Ohrajn	7	0
6911	Ogġetti tal-mejda, ogġetti tal-kċina, ogġetti ohrajn tad-dar u ogġetti tat-twaletta, tal-porċellana jew tal-kina		
6911 10 00	- Ogġetti tal-mejda u ogġetti tal-kċina	12	5
6911 90 00	- Ohrajn	12	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
6912 00	Ogġetti tal-mejda, ogġetti tal-keċina, ogġetti ohrajn tad-dar u ogġetti tat-twaletta taċ-ċeramika, hlief tal-porċellana jew tal-kina		
6912 00 10	- Ta' fuħhar komuni	5	0
6912 00 30	- Ogġetti magħmulin mill-gebla	5,5	0
6912 00 50	- Fuħhar jew fajjenza fina	9	5
6912 00 90	- Ohrajn	7	3
6913	Statwetti u ogġetti ornamentali ohrajn taċ-ċeramika		
6913 10 00	- Tal-porċellana jew tal-kina	6	0
6913 90	- Ohrajn		
6913 90 10	-- Ta' fuħhar komuni	3,5	0
	-- Ohrajn		
6913 90 91	--- Ogġetti magħmulin mill-gebla	6	0
6913 90 93	--- Fuħhar jew fajjenza fina	6	0
6913 90 99	--- Ohrajn	6	0
6914	Ogġetti ohrajn taċ-ċeramika		
6914 10 00	- Tal-porċellana jew tal-kina	5	0
6914 90	- Ohrajn		
6914 90 10	-- Ta' fuħhar komuni	3	0
6914 90 90	-- Ohrajn	3	0
70	KAPITLU 70 - HĠIEĠ U OGĠETTI TAL-HĠIEĠ		
7001 00	Tkissir u skart u fdal ieħor tal-hġieġ; hġieġ bil-gozz		
7001 00 10	- Tkissir u skart u fdal ieħor tal-hġieġ;	Eżenti	0
	- Hġieġ bil-gozz		
7001 00 91	-- Hġieġ ottiku	3	0
7001 00 99	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7002	Hġieg f'boċċi (hlief mikrosferi ta' titlu 7018), vireg jew tubi, mhux mahdumin		
7002 10 00	- Boċċi	3	0
7002 20	- Vireg		
7002 20 10	-- Hġieg ottiku	3	0
7002 20 90	-- Ohrajn	3	0
	- Tubi		
7002 31 00	-- Ta' kwarzu mgħaqquad bis-shana jew ta' silika ohra mgħaqqda bis-shana	3	0
7002 32 00	-- Ta' hġieg iehor b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin f'medda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	3	0
7002 39 00	-- Ohrajn	3	0
7003	Hġieg magħmul bil-forma u hġieg mibrum, f'folji jew fi profili, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux-riflettenti jew mingħajru, iżda mhux mahdum mod iehor		
	- Folji mingħajr wajer		
7003 12	-- Miżbugħ fil-massa kollha (body tinted), opacifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti		
7003 12 10	--- Ta' hġieg ottiku	3	0
	--- Ohrajn		
7003 12 91	---- B'saff mhux riflettenti	3	0
7003 12 99	---- Ohrajn	3,8 MIN 0,6 EUR/ 100 kg/br	0
7003 19	-- Ohrajn		
7003 19 10	--- Ta' hġieg ottiku	3	0
7003 19 90	--- Ohrajn	3,8 MIN 0,6 EUR/ 100 kg/br	0
7003 20 00	- Folji bil-wajer	3,8 MIN 0,4 EUR/ 100 kg/br	0
7003 30 00	- Profili	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7004	Hġieġ migbud u hġieġ minfuh, ffolji, b'saff assorbenti riflettenti jew mhux riflettenti jew minghajru, iżda mhux maħdum mod ieħor		
7004 20	- Miżbugħ fil-massa kollha (body tinted), opaċifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti		
7004 20 10	-- Hġieġ ottiku	3	0
	-- Ohrajn		
7004 20 91	--- B'saff mhux riflettenti	3	0
7004 20 99	--- Ohrajn	4,4 MIN 0,4 EUR/ 100 kg/br	0
7004 90	- Hġieġ ieħor		
7004 90 10	-- Hġieġ ottiku	3	0
7004 90 70	-- Ffolji ta' hġieġ ortikurali	4,4 MIN 0,4 EUR/ 100 kg/br	0
	-- Ohrajn, ta' ħxuna		
7004 90 92	--- Mhux iktar minn 2,5 mm	4,4 MIN 0,4 EUR/ 100 kg/br	0
7004 90 98	--- Aktar minn 2,5 mm	4,4 MIN 0,4 EUR/ 100 kg/br	0
7005	Hġieġ "float", u hġieġ bil-wiċċ immattjat jew illustrat, ffolji, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux-riflettenti jew minghajru, iżda mhux maħdum mod ieħor		
7005 10	- Hġieġ mhux bil-wajer, b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti		
7005 10 05	-- B'saff mhux riflettenti	3	0
	-- Ohrajn, ta' ħxuna		
7005 10 25	--- Mhux iktar minn 3,5 mm	2	0
7005 10 30	--- Aktar minn 3,5 mm iżda mhux aktar minn 4,5 mm	2	0
7005 10 80	--- Aktar minn 4,5 mm	2	0
	- Hġieġ ieħor mhux bil-wajer		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7005 21	-- Hġieg miżbugh fil-massa kollha (body tinted), opacifikat, mifruż (flushed) jew bil-wiċċ f'it imattjat		
7005 21 25	--- Mhux ehxen minn 3,5 mm	2	0
7005 21 30	--- Ehxen minn 3,5 mm iżda mhux aktar minn 4,5 mm	2	0
7005 21 80	--- Mhux ehxen minn 4,5 mm	2	0
7005 29	-- Ohrajn		
7005 29 25	--- Mhux ehxen minn 3,5 mm	2	0
7005 29 35	--- Ehxen minn 3,5 mm iżda mhux aktar minn 4,5 mm	2	0
7005 29 80	--- Mhux ehxen minn 4,5 mm	2	0
7005 30 00	- Hġieg bil-wajer	2	0
7006 00	Hġieg ta' titlu 7003, 7004 jew 7005, mgħawweġ, bix-xfar maħdumin, imnaqqax, imtaqqab, żmaltat jew maħdum mod ieħor, iżda mhux bi gwarniċ jew mgħammar b'materjali ohrajn		
7006 00 10	- Hġieg ottiku	3	0
7006 00 90	- Ohrajn	3	0
7007	Hġieg għas-sigurtà, magħmul minn hġieg magħmul rezistenti (ittemprat) jew illaminat		
	- Hġieg għas-sigurtà magħmul rezistenti (ittemprat)		
7007 11	-- Ta' qies u għamla tajbin biex jitqeghdu f'vetturi, f'biċċiet tal-ajru, f'biċċiet tal-ispazju jew f'biċċiet tal-baħar		
7007 11 10	--- Ta' qies u għamla tajbin biex jitqeghdu f'vetturi bil-mutur	3	0
7007 11 90	--- Ohrajn	3	0
7007 19	-- Ohrajn		
7007 19 10	--- Żmaltati	3	0
7007 19 20	--- Miżbugh fil-massa kollha (body tinted), opacifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti, riflettenti jew mhux riflettenti	3	0
7007 19 80	--- Ohrajn	3	0
	- Hġieg ta' sigurtà illaminat		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7007 21	-- Ta' qies u għamla tajbin biex jitqegħdu f'vetturi, f'biċċiet tal-ajru, f'biċċiet tal-ispazju jew f'biċċiet tal-baħar		
7007 21 20	--- Ta' qies u għamla tajbin biex jitqegħdu f'vetturi bil-mutur	3	0
7007 21 80	--- Ohrajn	3	0
7007 29 00	-- Ohrajn	3	0
7008 00	Unitajiet ta' hġieg b'hitani multipli iżolaturi		
7008 00 20	- Miżbugħ fil-massa kollha (body tinted), opaċifikat, mifruż (flushed) jew b'saff assorbenti jew riflettenti	3	0
	- Ohrajn		
7008 00 81	-- Magħmulin minn żewġ pannelli ta' hġieg issiġillat madwar ix-xfarjiet b'għonta li minnha ma tgħaddix arja u separat b'saff arja, gassijiet ohrajn jew vakwu	3	0
7008 00 89	-- Ohrajn	3	0
7009	Mirja tal-hġieg, bil-gwarniċ jew le, inklużi mirja biex tara wara		
7009 10 00	- Mirja biex tara wara għal vetturi	4	0
	- Ohrajn		
7009 91 00	-- Mingħajr gwarniċ	4	0
7009 92 00	-- Bi gwarniċ	4	0
7010	Damiġġani, fliexken, karaffi, vażetti, borom, fjali, impulluzzi u kontenituri ohrajn, ta' hġieg, ta' tip użati għall-garr jew ippakkjar ta' merkanzija; vażetti tal-hġieg għal ippreservar; tappijiet, ghotien u għeluq iehor, ta' hġieg		
7010 10 00	- Impulluzzi	3	0
7010 20 00	- Tappijiet, ghotien u għeluq iehor	5	0
7010 90	- Ohrajn		
7010 90 10	-- Vażetti għall-ippreservar (vażetti għal isterilizzar)	5	0
	-- Ohrajn		
7010 90 21	--- Magħmulin minn tubi tal-hġieg	5	0
	--- Ohrajn, ta' qies nominali ta'		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7010 90 31	----- 2,5 l jew aktar	5	0
	----- Inqas minn 2,5 l		
	----- Għal xorb u ikel		
	----- Fliexken		
	----- Ta' hġieġ minghajr kulur, ta' qies nominali ta'		
7010 90 41	----- 1 l jew aktar	5	0
7010 90 43	----- Iktar minn 0,33 l iżda inqas minn 1 l	5	0
7010 90 45	----- 0,15 l jew aktar iżda mhux aktar minn 0,33 l	5	0
7010 90 47	----- Inqas minn 0,15 l	5	0
	----- Ta' hġieġ ikkulurit, ta' qies nominali ta'		
7010 90 51	----- 1 l jew aktar	5	0
7010 90 53	----- Iktar minn 0,33 l iżda inqas minn 1 l	5	0
7010 90 55	----- 0,15 l jew aktar iżda mhux aktar minn 0,33 l	5	0
7010 90 57	----- Inqas minn 0,15 l	5	0
	----- Ohrajn, ta' qies nominali ta'		
7010 90 61	----- 0,25 l jew aktar	5	0
7010 90 67	----- Inqas minn 0,25 l	5	0
	----- Għal prodotti farmaċewtiċi, ta' qies nominali ta'		
7010 90 71	----- Aktar minn 0,055 l	5	0
7010 90 79	----- Mhux iktar minn 0,055 l	5	0
	----- Għal prodotti ohrajn		
7010 90 91	----- Ta' hġieġ minghajr kulur	5	0
7010 90 99	----- Ta' hġieġ ikkulurit	5	0
7011	Envelops tal-hġieġ (inkluzi bozoz u tubi), miftuhin, u l-partijiet tagħhom tal-hġieġ, minghajr tagħmir, għal lampi elettrici, tubi tar-raġġi bil-katowd jew bħalhom		
7011 10 00	- Għad-dawl elettriku	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7011 20 00	- Għat-tubi tar-raġġi bil-katowd	4	0
7011 90 00	- Ohrajn	4	0
7013	Ogġetti tal-ħgieġ tat-tip użat għall- mejda, kċina, twaletta, uffiċċju, tiżjin ta' ġewwa jew għal għanijiet simili (ħlief dawk ta' titlu 7010 jew 7018)		
7013 10 00	- Ta' ċeramika tal-ħgieġ	11	7
	- Xogħol ta' tazzi tax-xorb bis-sieq, minbarra dak taċ-ċeramika tal-ħgieġ		
7013 22	-- Ta' kristall taċ-ċomb		
7013 22 10	--- Miġbur bl-idejn	11	7
7013 22 90	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	11	7
7013 28	-- Ohrajn		
7013 28 10	--- Miġbur bl-idejn	11	7
7013 28 90	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	11	7
	- Tazzi tax-xorb ohrajn, minbarra dawk taċ-ċeramika tal-ħgieġ		
7013 33	-- Ta' kristall taċ-ċomb		
	--- Miġbur bl-idejn		
7013 33 11	---- Maqtuġh jew imzejjen mod iehor	11	7
7013 33 19	---- Ohrajn	11	7
	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi		
7013 33 91	---- Maqtuġh jew imzejjen mod iehor	11	7
7013 33 99	---- Ohrajn	11	7
7013 37	-- Ohrajn		
7013 37 10	--- Ta' ħgieġ magħmul rezistenti (toughened)	11	7
	--- Ohrajn		
	---- Miġbur bl-idejn		
7013 37 51	----- Maqtuġh jew imzejjen mod iehor	11	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7013 37 59	----- Ohrajn	11	7
	---- Miġbur b'mezzi mekkaniċi		
7013 37 91	----- Maqtuġh jew imzejjen mod iehor	11	7
7013 37 99	----- Ohrajn	11	7
	- Ogġetti tal-ħgieġ tat-tip użati għal fuq il-mejda (ħlief tazzi tax-xorb) jew għall-kċina, ħlief dak taċ-ċeramika tal-ħgieġ		
7013 41	-- Ta' kristall taċ-ċomb		
7013 41 10	--- Miġbur bl-idejn	11	7
7013 41 90	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	11	7
7013 42 00	-- Ta' ħgieġ iehor b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin f'medda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	11	7
7013 49	-- Ohrajn		
7013 49 10	--- Ta' ħgieġ magħmul rezistenti (toughened)	11	7
	--- Ohrajn		
7013 49 91	---- Miġbur bl-idejn	11	7
7013 49 99	---- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	11	7
	- Ogġetti ohrajn tal-ħgieġ		
7013 91	-- Ta' kristall taċ-ċomb		
7013 91 10	--- Miġbur bl-idejn	11	7
7013 91 90	--- Miġbur b'mezzi mekkaniċi	11	7
7013 99 00	-- Ohrajn	11	7
7014 00 00	Ogġetti ta' ħgieġ għas-sinjalar u elementi ottiċi ta' ħgieġ (ħlief dawk ta' titlu 7015), mhux maħdumin ottikament	3	0
7015	ħgieġ ta' arloġġi jew ta' arloġġi tal-idejn u ħgieġ bħalhom, ħgieġ għan-nuċċalijiet, mhux-korrettivi jew korrettivi, ikkurvati, mghawġin, imħaffrin jew bħalhom, mhux maħdumin ottikament; sferi ta' ħgieġ imħaffrin u segmenti tagħhom, għall-manifattura ta' dal-ħgieġ		
7015 10 00	- Ĥgieġ għal nuċċalijiet korrettivi	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7015 90 00	- Ohrajn	3	0
7016	Blokki, ċangaturi, briks, kwadri, madum u oġġetti ohrajn għal pavimentar ta' hġieg, ippressat jew bil-forma, bil-wajer jew le, ta' tip użati għal għanijiet ta' bini jew kostruzzjoni; kubi tal-hġieg u oġġetti żgħar ohrajn ta' hġieg, mirfudin b'dahar jew le, għal mużajki jew għanijiet dekorattivi simili; dwal biċ-ċomb jew bħalhom; hġieg multicellulari jew fowm fi blokki, pannelli, pjanċi, qxur jew għamliet simili		
7016 10 00	- Kubi tal-hġieg u oġġetti żgħar ohrajn ta' hġieg, mirfudin b'dahar jew le, għal mużajki jew għanijiet dekorattivi simili;	8	3
7016 90	- Ohrajn		
7016 90 10	-- Dwal biċ-ċomb jew bħalhom	3	0
7016 90 80	-- Ohrajn	3 MIN 1,2 EUR/ 100 kg/br	0
7017	Oġġetti ta' hġieg għal laboratorju, iġġeniċi jew farmaċewtiċi, immarkati b'qisien jew kalibri		
7017 10 00	- Ta' kwarzu mgħaqqad bis-shana jew ta' silika ohra mgħaqqda bis-shana	3	0
7017 20 00	- Ta' hġieg iehor b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin f'medda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	3	0
7017 90 00	- Ohrajn	3	0
7018	Żibeġ tal-hġieg, perli artifiċjali, haġar prezzjuż jew semiprezzjuż artifiċjali u oġġetti żgħar tal-hġieg simili, u oġġetti tagħhom hliet gojjelli artifiċjali; ghajnejn tal-hġieg hliet oġġetti prostetiċi; statwetti u ornamenti ohrajn ta' hġieg maħdum bil-lampa, hliet gojjelli artifiċjali; mikrosferi ta' hġieg b'dijametru mhux ikbar minn 1 mm		
7018 10	- Żibeġ tal-hġieg, perli artifiċjali, haġar prezzjuż jew semiprezzjuż artifiċjali u oġġetti żgħar tal-hġieg simili		
	-- Żibeġ tal-hġieg		
7018 10 11	--- Maqtuġhin u llustrati b'mezzi mekkaniċi	Eżenti	0
7018 10 19	--- Ohrajn	7	0
7018 10 30	--- Perli artifiċjali	Eżenti	0
	-- Haġar prezzjuż jew semiprezzjuż artifiċjali		
7018 10 51	--- Maqtuġhin u llustrati b'mezzi mekkaniċi	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7018 10 59	--- Ohrajn	3	0
7018 10 90	-- Ohrajn	3	0
7018 20 00	- Mikrosferi ta' hġieġ b'dijametru mhux ikbar minn 1 mm	3	0
7018 90	- Ohrajn		
7018 90 10	-- Ghajnejn tal-hġieġ oġġetti żgħar tal-hġieġ	3	0
7018 90 90	-- Ohrajn	6	0
7019	Fibri ta' hġieġ (inkluż suf minerali) u oġġetti tiegħu (per eżempju, hġut, fibri minsuġin)		
	- Biċċiet żgħar, ftietel, hġut u trofof imqattgħin		
7019 11 00	-- Trofof imqattgħin, mhux itwal minn 50 mm	7	3
7019 12 00	-- Ftietel	7	3
7019 19	-- Ohrajn		
7019 19 10	--- Ta' filamenti	7	3
7019 19 90	--- Ta' fibri ta' kwalità	7	3
	- Folji rqaq (voiles), xbieki, twapet, saqqijiet, twavel u prodotti ohrajn simili mhux minsuġin		
7019 31 00	-- Twapet	7	0
7019 32 00	-- Folji rqaq (voiles)	5	0
7019 39 00	-- Ohrajn	5	0
7019 40 00	- Drapp minsuġ ta' ftietel	7	3
	- Drappijiet ohrajn minsuġin		
7019 51 00	-- Mhux usa' minn 30 ċm	7	3
7019 52 00	-- Usa' minn 30 ċm, nisġa lixxa, jiżen inqas minn 250 g/m ² , ta' filamenti ta' qies kull hajta singla mhux iktar minn 136 teks	7	3
7019 59 00	-- Ohrajn	7	3
7019 90	- Ohrajn		
7019 90 10	-- Fibri mhux tessili bil-gożż jew trofof	7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7019 90 30	-- Kuttunar u kisi għal tubi u pajpijiet iżolaturi	7	0
	-- Ohrajn		
7019 90 91	--- Ta' fibri ta' tessuti	7	0
7019 90 99	--- Ohrajn	7	0
7020 00	Ogġetti ohrajn ta' hġieg		
7020 00 05	- Tubi u kontenituri ta' reatturi tal-kwarzu maħsubin għad-dhul fi fran ta' difużjoni u ossidazzjoni għal produzzjoni ta' materjali semikondutturi	Eżenti	0
	- Ġewwieni tal-hġieg għal fliexken bil-vakwu jew għal reċipjenti ohrajn bil-vakwu		
7020 00 07	-- Mhux lesti	3	0
7020 00 08	-- Lesti	6	0
	- Ohrajn		
7020 00 10	-- Ta' kwarzu mgħaqqad bis-shana jew ta' silika ohra mgħaqqda bis-shana	3	0
7020 00 30	-- Ta' hġieg iehor b'koeffiċjent lineari ta' espansjoni mhux iktar minn 5×10^{-6} kull Kelvin f'medda ta' temperatura minn 0°C sa 300°C	3	0
7020 00 80	-- Ohrajn	3	0
XIV	TAQSIMA XIV - PERLI NATURALI JEW KULTIVATI, HAĠAR PREZZJUŻ JEW SEMI-PREZZJUŻ, METALLI PREZZJUŻI, METALLI MIKSIJIN B'METALL PREZZJUŻ, U OGĠETTI TAGĦHOM; ĠOJJELLI ARTIFIĊJALI MUNITA		
71	KAPITLU 71 - PERLI NATURALI JEW KULTIVATI, HAĠAR PREZZJUŻ JEW SEMI-PREZZJUŻ, METALLI PREZZJUŻI, METALLI MIKSIJIN B'METALL PREZZJUŻ, U OGĠETTI TAGĦHOM; ĠOJJELLI ARTIFIĊJALI MUNITA		
	I. PERLI NATURALI JEW KULTIVATI U HAĠAR PREZZJUŻ JEW SEMIPREZZJUŻ		
7101	Perli, naturali jew kultivati, maħdumin jew le jew iggradati iżda mhux midmumin, immuntati jew ingastati; perli, naturali jew kultivati, midmumin temporanjament għal konvenjenza fil-ġarr		
7101 10 00	- Perli naturali	Eżenti	0
	- Perli kultivati		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7101 21 00	-- Mhux maħdumin	Eżenti	0
7101 22 00	-- Maħdumin	Eżenti	0
7102	Djamanti, maħdumin jew le, iżda mhux immuntati jew ingastati		
7102 10 00	- Mhux magħżulin	Eżenti	0
	- Industrijali		
7102 21 00	-- Mhux maħdumin jew sempliċiment issegati, xpakkati jew maqtugħin	Eżenti	0
7102 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Mhux industrijali		
7102 31 00	-- Mhux maħdumin jew sempliċiment issegati, xpakkati jew maqtugħin	Eżenti	0
7102 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7103	Haġar prezzjuż (hlief djamanti) u haġar semiprezzjuż, maħdum jew iggradat jew le iżda mhux midmum, immuntat jew ingastat; haġar prezzjuż mhux iggradat (hlief djamanti) u haġar semiprezzjuż, midmum temporanjament għal konvenjenza fil-ġarr		
7103 10 00	- Mhux maħdumin jew sempliċiment issegati jew iffurmati horox	Eżenti	0
	- Maħdumin mod iehor		
7103 91 00	-- Rubini, żaffiri u żmeraldi	Eżenti	0
7103 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7104	Haġar prezzjuż jew semiprezzjuż artifiċjali jew rikostrutt, maħdum jew iggradat; jew le iżda mhux midmum, immuntat jew ingastat; haġar prezzjuż jew semiprezzjuż artifiċjali jew rikostrutt mhux iggradat, midmum temporanjament għal konvenjenza fil-ġarr		
7104 10 00	- Kwarzu pjeżoelettriku	Eżenti	0
7104 20 00	- Ohrajn, mhux maħdumin jew sempliċiment issegati jew iffurmati horox	Eżenti	0
7104 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
7105	Għabra u trab ta' haġar prezzjuż jew semiprezzjuż naturali jew artifiċjali		
7105 10 00	- Tad-djamanti	Eżenti	0
7105 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	II. METALLI PREZZJUŻI U METALLI MIKSIJIN B'METALL PREZZJUŻ		
7106	Fidda (inkluża fidda miksija bid-deheb jew platinu), mhux maħduma jew f'għamliet semimanifatturati, jew f'għamla ta' trab		
7106 10 00	- Trab	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7106 91	-- Mhux maħdumin		
7106 91 10	--- Ta' finezza mhux inqas minn 999 biċċa kull 1 000	Eżenti	0
7106 91 90	--- Ta' finezza inqas minn 999 biċċa kull 1 000	Eżenti	0
7106 92	-- Semimanifatturati		
7106 92 20	--- Ta' finezza mhux inqas minn 750 biċċa kull 1 000	Eżenti	0
7106 92 80	--- Ta' finezza inqas minn 750 biċċa kull 1 000	Eżenti	0
7107 00 00	Metalli ta' valur baxx miksijin bil-fidda, mhux maħdumin aktar hlief semimanifatturati	Eżenti	0
7108	Deheb (inkluż deheb miksi bi platinu), mhux maħdum jew f'għamla semimanifatturata, jew f'għamla ta' trab		
	- Mhux monetarju		
7108 11 00	-- Trab	Eżenti	0
7108 12 00	-- Għamliet ohrajn mhux maħdumin	Eżenti	0
7108 13	-- Għamliet ohrajn semimanifatturati		
7108 13 10	--- Biċċiet, viereg, wajer u sezzjonijiet pjanċi; folji u strixxi ta' hxuna, mingħajr xi dahar, akbar minn 0,15 mm	Eżenti	0
7108 13 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
7108 20 00	- Monetarju	Eżenti	0
7109 00 00	Metalli ta' valur baxx jew fidda, miksijin bid-deheb, mhux maħdumin aktar hlief semimanifatturati	Eżenti	0
7110	Platinu, f'għamliet mhux maħdumin jew semi-manifatturati, jew f'għamla ta' trab		
	- Platinu		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7110 11 00	-- Mhux maħdum jew f'għamla ta' trab	Eżenti	0
7110 19	-- Ohrajn		
7110 19 10	--- Biċċiet, viereg, wajer u sezzjonijiet pjanċi; folji u strixxi ta' ħxuna, mingħajr xi dahar, akbar minn 0,15 mm	Eżenti	0
7110 19 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Palladju		
7110 21 00	-- Mhux maħdum jew f'għamla ta' trab	Eżenti	0
7110 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Rodju		
7110 31 00	-- Mhux maħdum jew f'għamla ta' trab	Eżenti	0
7110 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Iridju, osmju u rutenju		
7110 41 00	-- Mhux maħdum jew f'għamla ta' trab	Eżenti	0
7110 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7111 00 00	Metalli ta' valur baxx, fidda jew deheb, miksi jin bil-platinu, mhux maħdumin aktar ħlief semimanifatturati	Eżenti	0
7112	Skart u fdal ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż; skart u fdal iehor li fihom metall prezzjuż jew komposti ta' metall prezzjuż, ta' tip użat l-aktar għall-irkupru ta' metall prezzjuż		
7112 30 00	- Irmied li fih metall prezzjuż jew komposti ta' metall prezzjuż	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7112 91 00	-- Ta' deheb, inkluż metall miksi bid-deheb iżda esklużi għbir minn knis li fihom metalli prezzjużi ohrajn	Eżenti	0
7112 92 00	-- Ta' platinu, inkluż metall miksi bi platinu iżda esklużi għbir minn knis li fihom metalli prezzjużi ohrajn	Eżenti	0
7112 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	III. ĠOJJELLI, OĠĠETTI TA' L-ARĠENTIERA U TA' MIN JAHDDEM IL-FIDDA U OĠĠETTI OHRAJN		
7113	Oġġetti ta' ġojjelii u partijiet tagħhom, ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż		
	- Ta' metall prezzjuż miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż		
7113 11 00	-- Ta' fidda, miksija jew indurata jew le b'metall iehor prezzjuż	2,5	0
7113 19 00	-- Ta' metall iehor prezzjuż, miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż	2,5	0
7113 20 00	- Ta' metall b'valur baxx miksi b'metall prezzjuż	4	0
7114	Oġġetti ta' arġentiera jew ta' min jahdem il-fidda u bcejjeċ tagħhom, ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż		
	- Ta' metall prezzjuż miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż		
7114 11 00	-- Ta' fidda, miksija jew indurata jew le b'metall iehor prezzjuż	2	0
7114 19 00	-- Ta' metall iehor prezzjuż, miksi jew indurat jew le b'metall prezzjuż	2	0
7114 20 00	- Ta' metall b'valur baxx miksi b'metall prezzjuż	2	0
7115	Oġġetti ohrajn ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż		
7115 10 00	- Katalisti f'għamla ta' drapp tal-wajer jew gradilja, tal-platinu	Eżenti	0
7115 90	- Ohrajn		
7115 90 10	-- Ta' metall prezzjuż	3	0
7115 90 90	-- Ta' metall miksi b'metall prezzjuż	3	0
7116	Oġġetti ta' perli naturali jew kultivati, haġar prezzjuż jew semiprezzjuż (naturali, artifiċjali jew rikostrutt)		
7116 10 00	- Ta' perli naturali jew kultivati	Eżenti	0
7116 20	- Ta' haġar prezzjuż jew semiprezzjuż (naturali, artifiċjali jew rikostrutt)		
	-- Magħmul kompletament minn haġar naturali prezzjuż jew semiprezzjuż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7116 20 11	--- Ġizirajjen, brazzuletti u oġġetti oħrajn ta' haġar naturali prezzjuż jew semiprezzjuż, sempliċiment midmumim mingħajr molol jew aċċessorji oħrajn	Eżenti	0
7116 20 19	--- Oħrajn	2,5	0
7116 20 90	-- Oħrajn	2,5	0
7117	Ġojjelli artifiċjali		
	- Ta' metall ta' valur baxx, miksi jew le b'metall prezzjuż		
7117 11 00	-- Pulzjeri u buttuni (studs)	4	0
7117 19	-- Oħrajn		
7117 19 10	--- B'partijiet tal-ħġieġ	4	0
	--- Mingħajr partijiet tal-ħġieġ		
7117 19 91	---- Miksijin b'deheb, fidda jew platinu	4	0
7117 19 99	---- Oħrajn	4	0
7117 90 00	- Oħrajn	4	0
7118	Munita		
7118 10	- Munita (ħlief munita tad-deheb), li mhix valuta legali		
7118 10 10	-- Tad-deheb	Eżenti	0
7118 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
7118 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
XV	TAQSIMA XV - METALLI TA' VALUR BAXX U OġĠETTI TA' METALLI TA' VALUR BAXX		
72	KAPITLU 72 – HADID U AZZAR		
	I. MATERJALI PRIMARJI; PRODOTTI F'GHAMLA TA' QMUH JEW TA' TRAB		
7201	Hadid mhux maħdum għadu hieriġ mill-kalkara (pig iron) u spiegeleisen f'biċċiet tawwalin, blokok jew forom oħrajn primarji		
7201 10	- Bċeġċ tawwalin ta' hadid mhux-liga li fih 0,5 % tal-piż jew inqas ta' fosfru		
	-- Li fihom, bil-piż, inqas minn 0,4 % ta' manganiz		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7201 10 11	--- Li fihom bil-piż 1 % jew inqas ta' silikon	1,7	0
7201 10 19	--- Li fihom bil-piż aktar minn 1 % ta' silikon	1,7	0
7201 10 30	-- Li fihom bil-piż mhux inqas minn 0,1 % iżda inqas minn 0,4 % ta' manganiż	1,7	0
7201 10 90	-- Li fihom, bil-piż, inqas minn 0,1 % ta' manganiż	Eżenti	0
7201 20 00	- Hadid mhux maħdum għadu hiereġ mill-kalkara (pig iron) mhux-liga li fih bil-piż iktar minn 0,5 % ta' fosfru	2,2	0
7201 50	- Liga ta' hadid mhux maħdum għadu hiereġ mill-kalkara (pig iron); spiegeleisen		
7201 50 10	-- Liga ta' hadid mhux maħdum għadu hiereġ mill-kalkara (pig iron) li fih bil-piż mhux inqas minn 0,3 % iżda mhux aktar minn 1 % ta' titanju u mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 1 % ta' vanadju	Eżenti	0
7201 50 90	-- Ohrajn	1,7	0
7202	Ligi tal-hadid		
	- Ferromanganiż		
7202 11	-- Li fihom bil-piż aktar minn 2 % ta' karbonju		
7202 11 20	--- B'granulometrija mhux akbar minn 5 mm u b'kontenut ta' manganiż oghla minn 65 %	2,7	0
7202 11 80	--- Ohrajn	2,7	0
7202 19 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Ferrosilikon		
7202 21 00	-- Li fihom bil-piż aktar minn 55 % ta' silikon	5,7	5
7202 29	-- Ohrajn		
7202 29 10	--- Li fihom bil-piż 4 % jew aktar iżda mhux aktar minn 10 % ta' manganiż	5,7	5
7202 29 90	--- Ohrajn	5,7	5
7202 30 00	- Manganiżferrosilikon	3,7	0
	- Ferrokromju		
7202 41	-- Li fihom bil-piż aktar minn 4 % ta' karbonju		
7202 41 10	--- Li fihom bil-piż aktar minn 4 % iżda mhux aktar minn 6 % ta' karbonju	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7202 41 90	--- Li fihom bil-piż iktar minn 6 % ta' karbonju	4	0
7202 49	-- Ohrajn		
7202 49 10	--- Li fihom bil-piż mhux iktar minn 0,05 % ta' karbonju	7	5
7202 49 50	--- Li fihom bil-piż aktar minn 0,05 % iżda mhux aktar minn 0,5 % ta' karbonju	7	5
7202 49 90	--- Li fihom bil-piż aktar minn 0,05 % iżda mhux aktar minn 4 % ta' karbonju	7	5
7202 50 00	- Kromjuferrosiliko	2,7	0
7202 60 00	- Ferronikil	Eżenti	0
7202 70 00	- Ferromolibdenu	2,7	0
7202 80 00	- Ferrotungstenu u tungstenuferrosiliko	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7202 91 00	-- Ferrotitanju u titanjuferrosiliko	2,7	0
7202 92 00	-- Ferrovanadju	2,7	0
7202 93 00	-- Ferronijobju	Eżenti	0
7202 99	-- Ohrajn		
7202 99 10	--- Ferrofosfru	Eżenti	0
7202 99 30	-- Manganizferrosiliko	2,7	0
7202 99 80	--- Ohrajn	2,7	0
7203	Prodotti ta' hadid maghmulin bit-tnaqqis dirett ta' minerali tal-hadid u prodotti ohrajn ta' hadid b'hafna hofor (spongy), f'għoqod, gerbub jew forom simili; hadid b'purità minima bil-piż ta' 99,94 %, f'għoqod, gerbub jew forom simili		
7203 10 00	- Prodotti ta' hadid maghmulin bit-tnaqqis dirett ta' minerali tal-hadid	Eżenti	0
7203 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
7204	Skart u fdal ta' hadid tidwib mill-ġdid ta' ingotti ta' hadid jew azzar		
7204 10 00	- Skart u fdal ta' hadid fondut	Eżenti	0
	- Skart u fdal ta' azzar liga		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7204 21	-- Ta' stainless steel		
7204 21 10	--- Li fihom bil-piż 8 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7204 21 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7204 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7204 30 00	- Skart u fdal ta' hadid jew azzar bil-landa	Eżenti	0
	- Skart u fdal ohrajn		
7204 41	-- Rbaba tat-torn, qxur, frammenti, skart tal-qtugħ, serratura, trab tal-illimar, skart tal-prensa u tifrik, fqatet jew le		
7204 41 10	--- Rbaba tat-torn, qxur, frammenti, skart tal-qtugħ, serratura u trab tal-illimar	Eżenti	0
	--- Skart tal-prensa u tifrik		
7204 41 91	---- Fqatet	Eżenti	0
7204 41 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
7204 49	-- Ohrajn		
7204 49 10	--- Frammentati (imqattgħin biċċiet)	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7204 49 30	---- Fqatet	Eżenti	0
7204 49 90	---- Ohrajn	Eżenti	0
7204 50 00	- Tidwib mill-ġdid ta' ingotti ta' skart	Eżenti	0
7205	Qmuh u trabijiet, ta' hadid mhux maħdum għadu hierieg mill-kalkara (pig iron) ta' spiegeleisen, ta' hadid jew ta' azzar		
7205 10 00	- Qmuh	Eżenti	0
	- Trabijiet		
7205 21 00	-- Ta' azzar liga	Eżenti	0
7205 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	II. HADID U AZZAR MHUX LIGA		
7206	Hadid u hadid mhux-liga f'ingotti jew f'forom oħrajn primarji (hlief hadid ta' titlu 7203)		
7206 10 00	- Ingotti	Eżenti	0
7206 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
7207	Prodotti nofshom lesti ta' hadid jew ta' azzar mhux liga		
	- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7207 11	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (inkluż kwadru), il-wisa' fiha inqas mid-doppju tal-hxuna		
	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu		
7207 11 11	---- Ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	Eżenti	0
	---- Oħrajn		
7207 11 14	----- Mhux ehxen minn 130 mm	Eżenti	0
7207 11 16	----- Ehxen minn 130 mm	Eżenti	0
7207 11 90	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7207 12	-- Oħrajn, ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru)		
7207 12 10	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu	Eżenti	0
7207 12 90	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7207 19	-- Oħrajn		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond jew poligonal		
7207 19 12	---- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu	Eżenti	0
7207 19 19	---- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7207 19 80	--- Oħrajn	Eżenti	0
7207 20	- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju		
	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (inkluż kwadru), il-wisa' fiha inqas mid-doppju tal-hxuna		
	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7207 20 11	---- Ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	Eżenti	0
	---- Ohrajn, li fihom bil-piż		
7207 20 15	----- 0,25 % jew aktar iżda mhux aktar minn 0,6 % ta' karbonju	Eżenti	0
7207 20 17	----- 0,6 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7207 20 19	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
	-- Ohrajn, ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru)		
7207 20 32	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu	Eżenti	0
7207 20 39	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond jew poligonal		
7207 20 52	--- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu	Eżenti	0
7207 20 59	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7207 20 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7208	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux liga rrumblati ċatt, wisgħin 600 mm jew aktar, irrumblati bis-shana, mhux miksi-jin, indurati jew mghottijin		
7208 10 00	- F'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, b'disinji fir-riljiev	Eżenti	0
	- Ohrajn, f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, imnaddfin (pickled)		
7208 25 00	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar	Eżenti	0
7208 26 00	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm	Eżenti	0
7208 27 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm	Eżenti	0
	- Ohrajn, f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana		
7208 36 00	--- Eħxen minn 10 mm	Eżenti	0
7208 37 00	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar iżda mhux eħxen minn 10 mm	Eżenti	0
7208 38 00	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm	Eżenti	0
7208 39 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7208 40 00	- Mhux f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, b'disinji fir-riljiev	Eżenti	0
	- Ohrajn, mhux f'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana		
7208 51	--- Ehxen minn 10 mm		
7208 51 20	--- Mhux ehxen minn 15 mm	Eżenti	0
	--- Ehxen minn 10 mm iżda mhux aktar minn 15 mm, ta' wisa' ta'		
7208 51 91	---- 2,050 mm jew aktar	Eżenti	0
7208 51 98	---- Inqas minn 2,050 mm	Eżenti	0
7208 52	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar iżda mhux ehxen minn 10 mm		
7208 52 10	--- Irrumblati fuq erba' ucuħ jew ġo dawra ta' kaxxa magħluqa, mhux usa' minn 1 250 mm	Eżenti	0
	--- Ohrajn, ta' wisa' ta'		
7208 52 91	---- 2,050 mm jew aktar	Eżenti	0
7208 52 99	---- Inqas minn 2,050 mm	Eżenti	0
7208 53	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm		
7208 53 10	--- Irrumblati fuq erba' ucuħ jew ġo dawra ta' kaxxa magħluqa, mhux usa' minn 1 250 mm u ta' ħxuna ta' 4 mm jew iktar	Eżenti	0
7208 53 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7208 54 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm	Eżenti	0
7208 90	- Ohrajn		
7208 90 20	-- Bit-toqob	Eżenti	0
7208 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7209	Prodotti ta' ħadid jew ta' azzar mhux liġa rrumblati ċatt, wisgħin 600 mm jew aktar, irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana), mhux miksiġin, indurati jew mghottijin		
	- F'koljaturi, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7209 15 00	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar	Eżenti	0
7209 16	-- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm iżda inqas minn 3 mm		
7209 16 10	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
7209 16 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7209 17	-- Ta' ħxuna ta' 0,5 mm jew iktar iżda mhux ehxen minn 1 mm		
7209 17 10	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
7209 17 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7209 18	-- Ta' ħxuna inqas minn 0,5 mm		
7209 18 10	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7209 18 91	---- Ta' ħxuna ta' 0,35 mm jew iktar iżda anqas minn 0,5 mm	Eżenti	0
7209 18 99	---- Ta' ħxuna inqas minn 0,35 mm	Eżenti	0
	- Mhux f'koljaturi, mhux maħdumin iktar ħlief irrumbliati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7209 25 00	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar	Eżenti	0
7209 26	-- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm iżda inqas minn 3 mm		
7209 26 10	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
7209 26 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7209 27	-- Ta' ħxuna ta' 0,5 mm jew iktar iżda mhux ehxen minn 1 mm		
7209 27 10	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
7209 27 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7209 28	-- Ta' ħxuna inqas minn 0,5 mm		
7209 28 10	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
7209 28 90	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7209 90	- Ohrajn		
7209 90 20	-- Bit-toqob	Eżenti	0
7209 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7210	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux liga rrumblati ċatt, wisghin 600 mm jew aktar, miksiġin, indurati jew mghottijin		
	- Indurati jew mghottijin bil-landa		
7210 11 00	-- Ta' hxuna ta' 0,5 mm jew iktar	Eżenti	0
7210 12	-- Ta' hxuna inqas minn 0,5 mm		
7210 12 20	--- Pjanċa tal-landa	Eżenti	0
7210 12 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
7210 20 00	- Indurati jew mghottijin biċ-ċomb, inkluż terne-plate (folja tal-hadid miksiġa bl-istann u ċ-ċomb)	Eżenti	0
7210 30 00	- Miksiġin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	Eżenti	0
	- Miksiġin jew mghottijin mod iehor biż-żingu		
7210 41 00	-- Immewġin	Eżenti	0
7210 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7210 50 00	- Miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju	Eżenti	0
	- Miksiġin jew mghottijin b'aluminju		
7210 61 00	-- Miksiġin jew mghottijin b'ligi ta aluminju-żingu	Eżenti	0
7210 69 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7210 70	- Miżbughin, moghtijin il-verniċ jew mghottijin bil-plastiks		
7210 70 10	-- Pjanċa tal-landa, moghtija l-verniċ; prodotti, miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju, moghtijin il-verniċ	Eżenti	0
7210 70 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7210 90	- Ohrajn		
7210 90 30	-- Miksiġin	Eżenti	0
7210 90 40	-- Miksiġin bil-landa u stampati	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7210 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7211	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux liga rrumblati ċatt, wisgħin inqas minn 600 mm, mhux miksijin, indurati jew mghottijin		
	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana		
7211 13 00	-- Irrumblati fuq erba' ucuħ jew ġo dawra ta' kaxxa magħluqa, usa' minn 150 mm u ta' ħxuna mhux inqas minn 4 mm, mhux f'koljaturi u mingħajr disinji friljiev	Eżenti	0
7211 14 00	-- Ohrajn, ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar	Eżenti	0
7211 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7211 23	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7211 23 20	--- "Elettriċi"	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7211 23 30	---- Ta' ħxuna ta' 0,35 mm jew iktar	Eżenti	0
7211 23 80	---- Ta' ħxuna inqas minn 0,35 mm	Eżenti	0
7211 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7211 90	- Ohrajn		
7211 90 20	-- Bit-toqob	Eżenti	0
7211 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7212	Prodotti ta' hadid jew ta' azzar mhux liga rrumblati ċatt, wisgħin inqas minn 600 mm, miksijin, indurati jew mghottijin		
7212 10	- Indurati jew mghottijin bil-landa		
7212 10 10	-- Pjanċa tal-landa, mhux maħduma aktar hlief bil-wiċċ ittrat	Eżenti	0
7212 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7212 20 00	- Miksijin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	Eżenti	0
7212 30 00	- Miksijin jew mghottijin mod iehor biż-żingu	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7212 40	- Miżbughin, mogħtijin il-verniċ jew mghottijin bil-plastiks		
7212 40 20	-- Pjanċa tal-landa, mhux maħduma aktar hlief mogħtija l-verniċ; prodotti, miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju, mogħtijin il-verniċ	Eżenti	0
7212 40 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7212 50	- Miksiġin jew mghottijin mod iehor		
7212 50 20	-- Miksiġin jew mghottijin b'ossidi tal-kromju jew bil-kromju u b'ossidi tal-kromju	Eżenti	0
7212 50 30	-- Miksiġin jew mghottijin bil-kromju jew bin-nikil	Eżenti	0
7212 50 40	-- Miksiġin jew mghottijin bir-ram	Eżenti	0
	-- Miksiġin jew mghottijin bl-aluminju		
7212 50 61	--- Miksiġin jew mghottijin b'ligi ta aluminju-żingu	Eżenti	0
7212 50 69	--- Ohrajn	Eżenti	0
7212 50 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7212 60 00	- Miksiġin	Eżenti	0
7213	Biċċiet (bars) u vireg, irrumblati bis-shana, f'koljaturi mkebbin bl-addoċċ, ta' hadid jew azzar mhux liga		
7213 10 00	- Li fihom forom ta' snien, kustilji, skanalaturi jew deformazzjonijiet ohrajn magħmulin waqt il-proċess ta' rrumblar	Eżenti	0
7213 20 00	- Ohrajn, ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7213 91	-- B'wiċċ ta' qtugh tond li fih dijametru inqas minn 14-il mm		
7213 91 10	--- Ta' tip użat għar-rinforz tal-konkos	Eżenti	0
7213 91 20	--- Ta' tip użat għall-korda tat-tajers	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7213 91 41	---- Li fihom bil-piż 0,06 % jew inqas ta' karbonju	Eżenti	0
7213 91 49	---- Li fihom bil-piż aktar minn 0,05 % iżda mhux aktar minn 0,25 % ta' karbonju	Eżenti	0
7213 91 70	---- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar iżda mhux aktar minn 0,75 % ta' karbonju	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7213 91 90	---- Li fihom bil-piż iktar minn 0,75 % ta' karbonju	Eżenti	0
7213 99	-- Ohrajn		
7213 99 10	--- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju	Eżenti	0
7213 99 90	--- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7214	Bicċiet (bars) u vireg ohrajn ta' hadid jew azzar mhux liga, mhux maħdum aktar hliet mikwi fil-forġa, irrumblati bis-shana, miġbudin bis-shana jew maħruġin bis-shana wara l-irrumblar		
7214 10 00	- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7214 20 00	- Li fihom forom ta' snien, kustilji, skanalaturi jew deformazzjonijiet ohrajn magħmulin waqt il-proċess ta' rrumblar jew mibrumin wara l-irrumblar	Eżenti	0
7214 30 00	- Ohrajn, ta' azzar awtomatiku (free-cutting)	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7214 91	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru)		
7214 91 10	--- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju	Eżenti	0
7214 91 90	--- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7214 99	-- Ohrajn		
	--- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7214 99 10	---- Ta' tip użat għar-rinforz tal-konkos	Eżenti	0
	---- Ohrajn, b'wiċċ ta' qtugħ b'dijametru ta' qies		
7214 99 31	----- 80 mm jew aktar	Eżenti	0
7214 99 39	----- Inqas minn 80 mm	Eżenti	0
7214 99 50	---- Ohrajn	Eżenti	0
	--- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju		
	---- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond b'dijametru b'qies ta'		
7214 99 71	----- 80 mm jew aktar	Eżenti	0
7214 99 79	----- Inqas minn 80 mm	Eżenti	0
7214 99 95	---- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7215	Biċċiet (bars) u vireg oħrajn ta' hadid jew azzar mhux liga		
7215 10 00	- Ta' azzar awtomatiku (free-cutting), mhux maħdum aktar hlief iffurmat fil-kiesah jew lest fil-kiesah	Eżenti	0
7215 50	- Oħrajn, mhux maħdum aktar hlief iffurmat fil-kiesah jew lest fil-kiesah		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7215 50 11	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru)	Eżenti	0
7215 50 19	--- Oħrajn	Eżenti	0
7215 50 80	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7215 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
7216	Angoli, forom u qatgħat ta' hadid jew azzar mhux liga		
7216 10 00	- Qatgħat U, I jew H, mhux maħdumin aktar hlief irrumbliati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, ta' għoli inqas minn 80 mm	Eżenti	0
	- Qatgħat L jew T, mhux maħdumin aktar hlief irrumbliati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, ta' għoli inqas minn 80 mm		
7216 21 00	-- Qatgħat L	Eżenti	0
7216 22 00	-- Qatgħat T	Eżenti	0
	- Qatgħat U, I jew H, mhux maħdumin aktar hlief irrumbliati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, għoljin 80 mm jew aktar		
7216 31	-- Qatgħat U		
7216 31 10	--- Ta' hxuna ta' 80 mm jew iktar iżda mhux eħxen minn 220 mm	Eżenti	0
7216 31 90	--- Oghla minn 220 mm	Eżenti	0
7216 32	-- Qatgħat I		
	--- Għoljin 80 mm jew aktar iżda mhux oghla minn 220 mm		
7216 32 11	---- B'učuh ta' flanġi paralleli	Eżenti	0
7216 32 19	---- Oħrajn	Eżenti	0
	--- Oghla minn 220 mm		
7216 32 91	---- B'učuh ta' flanġi paralleli	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7216 32 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
7216 33	-- Qatgħat H		
7216 33 10	--- Għoljin 80 mm jew aktar iżda mhux oghla minn 180 mm	Eżenti	0
7216 33 90	--- Oghla minn 180 mm	Eżenti	0
7216 40	- Qatgħat L jew T, mhux maħdumin aktar hlief irrumbliati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, għoljin 80 mm jew aktar		
7216 40 10	-- Qatgħat L	Eżenti	0
7216 40 90	-- Qatgħat T	Eżenti	0
7216 50	- Angoli, forom u qatgħat ohrajn mhux maħdumin aktar hlief irrumbliati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana		
7216 50 10	-- B'wiċċ ta' qatgħa li jista' jingħalaq fi kwadru b'genb ta' 80 mm	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
7216 50 91	--- Pjanci tal-bozza (bulb flats)	Eżenti	0
7216 50 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Angoli, forom u qatgħat mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah		
7216 61	-- Magħmulin minn prodotti rumbliati ċatt		
7216 61 10	--- Qatgħat C, L, U, Z, omega jew bit-tarf miftuħ	Eżenti	0
7216 61 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7216 69 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7216 91	-- Iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah minn prodotti rumbliati ċatt		
7216 91 10	--- Folji ddisinjati (irrigati)	Eżenti	0
7216 91 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
7216 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7217	Wajer tal-hadid jew tal-azzar mhux liga		
7217 10	- Mhux miksiġin jew mgħottijin, illustrati jew le		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7217 10 10	--- B'daq massimu ta' wiċċ ta' qatgħa inqas minn 0,8 mm	Eżenti	0
	--- B'daq massimu ta' wiċċ ta' qatgħa 0,8 mm jew aktar		
7217 10 31	---- Li fihom forom ta' snien, kustilji, skanalaturi jew deformazzjonijiet ohrajn magħmulin waqt il-proċess ta' rrumblar	Eżenti	0
7217 10 39	---- Ohrajn	Eżenti	0
7217 10 50	-- Li fihom bil-piż 0,02 % jew iktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	Eżenti	0
7217 10 90	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7217 20	- Indurati jew mgħottijin biż-żingu		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7217 20 10	--- B'daq massimu ta' wiċċ ta' qatgħa inqas minn 0,8 mm	Eżenti	0
7217 20 30	--- B'daq massimu ta' wiċċ ta' qatgħa 0,8 mm jew aktar	Eżenti	0
7217 20 50	-- Li fihom bil-piż 0,025 % jew iktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	Eżenti	0
7217 20 90	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7217 30	- Miksiġin jew mgħottijin b'metalli ohrajn ta' prezz baxx		
	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju		
7217 30 41	--- Miksiġin bir-ram	Eżenti	0
7217 30 49	--- Ohrajn	Eżenti	0
7217 30 50	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew iktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	Eżenti	0
7217 30 90	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
7217 90	- Ohrajn		
7217 90 20	-- Li fihom bil-piż inqas minn 0,25 % ta' karbonju	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7217 90 50	-- Li fihom bil-piż 0,25 % jew iktar iżda inqas minn 0,6 % ta' karbonju	Eżenti	0
7217 90 90	-- Li fihom bil-piż 0,6 % jew aktar ta' karbonju	Eżenti	0
	III. STAINLESS STEEL		
7218	Stainless steel f'ingotti jew f'forom oħrajn primarji; prodotti nofshom lesti ta' stainless steel		
7218 10 00	- Ingotti u forom primarji oħrajn	Eżenti	0
	- Oħrajn		
7218 91	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru)		
7218 91 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7218 91 80	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7218 99	-- Oħrajn		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa kwadru		
7218 99 11	---- Irrumblati jew magħmulin b'tishin kontinwu	Eżenti	0
7218 99 19	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
	--- Oħrajn		
7218 99 20	---- Irrumblati jew magħmulin minn tidwib kontinwu	Eżenti	0
7218 99 80	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7219	Prodotti ta' stainless steel irrumblati ċatt, wesgħin 600 mm jew aktar		
	- Mhux maħdumin aktar hliet irrumblati bis-shana, f'koljaturi		
7219 11 00	--- Eħxen minn 10 mm	Eżenti	0
7219 12	-- Ta' h'xuna ta' 4,75 mm jew iktar iżda mhux eħxen minn 10 mm		
7219 12 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 12 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 13	-- Ta' h'xuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm		
7219 13 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7219 13 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 14	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm		
7219 14 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 14 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, mhux f'koljaturi		
7219 21	--- Eħxen minn 10 mm		
7219 21 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 21 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 22	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar iżda mhux eħxen minn 10 mm		
7219 22 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 22 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 23 00	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm	Eżenti	0
7219 24 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 3 mm	Eżenti	0
	- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7219 31 00	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar	Eżenti	0
7219 32	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar iżda anqas minn 4,75 mm		
7219 32 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 32 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 33	-- Ta' ħxuna aktar minn 1 mm iżda inqas minn 3 mm		
7219 33 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 33 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 34	-- Ta' ħxuna ta' 0,5 mm jew iktar iżda mhux eħxen minn 1 mm		
7219 34 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 34 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7219 35	-- Ta' ħxuna inqas minn 0,5 mm		
7219 35 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7219 35 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7219 90	- Ohrajn		
7219 90 20	-- Bit-toqob	Eżenti	0
7219 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7220	Prodotti ta' stainless steel irrumblati ċatt, wesghin inqas minn 600 mm		
	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-šhana		
7220 11 00	-- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar	Eżenti	0
7220 12 00	-- Ta' ħxuna inqas minn 4,75 mm	Eżenti	0
7220 20	- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla šhana)		
	-- Ta' ħxuna ta' 3 mm jew iktar, li fihom bil-piż		
7220 20 21	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7220 20 29	--- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	-- Ta' ħxuna aktar minn 0,35 mm iżda inqas minn 3 mm, li fihom bil-piż		
7220 20 41	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7220 20 49	--- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	-- Mhux eħxen minn 0,35 mm, li fihom bil-piż		
7220 20 81	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7220 20 89	--- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7220 90	- Ohrajn		
7220 90 20	-- Bit-toqob	Eżenti	0
7220 90 80	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7221 00	Biċċiet u vireg, irrumblati bis-shana, f'koljaturi imkebbin bl-addoċċ, ta' stainless steel		
7221 00 10	- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7221 00 90	- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7222	Biċċiet (bars) u vireg oħrajn ta' stainless steel; angoli, forom u qatgħat ta' stainless steel		
	- Biċċiet u vireg, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana		
7222 11	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond		
	--- Ta' 80 mm dijametru jew aktar, li fihom bil-piż		
7222 11 11	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 11 19	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	--- Ta' inqas minn 80 mm dijametru, li fihom bil-piż		
7222 11 81	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 11 89	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7222 19	-- Oħrajn		
7222 19 10	--- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 19 90	--- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7222 20	- Biċċiet u vireg, mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah		
	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond		
	--- Ta' 80 mm dijametru jew aktar, li fihom bil-piż		
7222 20 11	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 20 19	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	--- Ta' 25 mm dijametru jew aktar, iżda inqas minn 80 mm, li fihom bil-piż		
7222 20 21	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 20 29	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	--- Ta' inqas minn 25 mm dijametru, li fihom bil-piż		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7222 20 31	---- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 20 39	---- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
	-- Ohrajn, li fihom bil-piż		
7222 20 81	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 20 89	--- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7222 30	- Biċċiet u vireg ohrajn		
	-- Mikwijin fil-forġa, li fihom bil-piż		
7222 30 51	--- 2,5 % jew aktar ta' nikil	Eżenti	0
7222 30 91	--- Inqas minn 2,5 % ta' nikil	Eżenti	0
7222 30 97	-- Ohrajn	Eżenti	0
7222 40	- Angoli, forom u qatgħat		
7222 40 10	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana	Eżenti	0
7222 40 50	-- Mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah	Eżenti	0
7222 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7223 00	Wajer tal-istainless steel		
	- Li fihom bil-piż 2,5 % jew aktar ta' nikil		
7223 00 11	-- Li fihom bil-piż 28 % jew aktar iżda mhux aktar minn 31 % ta' nikil u 20 % jew aktar iżda mhux aktar minn 22 % ta' kromju	Eżenti	0
7223 00 19	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Li fihom bil-piż inqas minn 2,5 % ta' nikil		
7223 00 91	-- Li fihom bil-piż 13 % jew aktar iżda mhux aktar minn 25 % ta' kromju u 3,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 6 % ta' aluminju	Eżenti	0
7223 00 99	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	IV. AZZAR LIGA IEHOR; BIĊĊIET (BARS) U VIREG TAT-TRAPAN VOJTA, TA' AZZAR LIGA JEW MHUX LIGA		
7224	Azzar liga iehor f'ingotti jew f'forom oħrajn primarji; prodotti nofshom lesti ta' azzar liga iehor		
7224 10	- Ingotti u forom primarji oħrajn		
7224 10 10	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
7224 10 90	-- Oħrajn	Eżenti	0
7224 90	- Oħrajn		
7224 90 02	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
	-- Oħrajn		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (inkluż kwadru)		
	---- Irrumblati bis-shana jew magħmulin minn tidwib kontinwu		
	----- B'wisa' fiha inqas mid-doppju tal-ħxuna		
7224 90 03	----- Ta' azzar għal veloċita' għolja	Eżenti	0
7224 90 05	----- Li ma fihomx bil-piż aktar minn 0,7 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda, mhux aktar minn 1,2 % ta' manganiż u 0,6 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2,3 % ta' silikon; li fihom bil-piż 0,0008 % jew aktar ta' boron b'xi element iehor anqas mill-kontenut minimu imsemmi fin-nota 1(f) għal dan il-kapitlu	Eżenti	0
7224 90 07	----- Oħrajn	Eżenti	0
7224 90 14	----- Oħrajn	Eżenti	0
7224 90 18	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
	--- Oħrajn		
	---- Irrumblati bis-shana jew magħmulin minn tidwib kontinwu		
7224 90 31	----- Li ma fihomx bil-piż inqas minn 0,9 % iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdenu	Eżenti	0
7224 90 38	----- Oħrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7224 90 90	--- Mikwijin fil-forġa	Eżenti	0
7225	Prodotti rrumblati ċatt ta' azzar liga iehor, wesghin 600 mm jew aktar		
	- Ta' azzar silikon-elettriku		
7225 11 00	-- B'vina parallela (grain-oriented)	Eżenti	0
7225 19	-- Ohrajn		
7225 19 10	--- Irrumblati bis-shana	Eżenti	0
7225 19 90	--- Irrumblati fil-kiesah	Eżenti	0
7225 30	- Ohrajn, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, f'koljaturi		
7225 30 10	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
7225 30 30	-- Ta' azzar għal velocità' gholja	Eżenti	0
7225 30 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7225 40	- Ohrajn, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati bis-shana, mhux f'koljaturi		
7225 40 12	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
7225 40 15	-- Ta' azzar għal velocità' gholja	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
7225 40 40	--- Ehxen minn 10 mm	Eżenti	0
7225 40 60	--- Ta' ħxuna ta' 4,75 mm jew iktar iżda mhux ehxen minn 10 mm	Eżenti	0
7225 40 90	--- Ta' ħxuna inqas minn 4,75 mm	Eżenti	0
7225 50	- Ohrajn, mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7225 50 20	-- Ta' azzar għal velocità' gholja	Eżenti	0
7225 50 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7225 91 00	-- Miksijin jew mgħottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	Eżenti	0
7225 92 00	-- Miksijin jew mgħottijin mod iehor biż-żingu	Eżenti	0
7225 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7226	Prodotti rrumblati ċatt ta' azzar liga ieħor, b'wisa' ta' inqas minn 600 mm		
	- Ta' azzar silikon-elettriku		
7226 11 00	-- B'vina parallela (grain-oriented)	Eżenti	0
7226 19	-- Ohrajn		
7226 19 10	--- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana	Eżenti	0
7226 19 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
7226 20 00	- Ta' azzar għal veloċità' għolja	Eżenti	0
	- Ohrajn		
7226 91	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana		
7226 91 20	--- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7226 91 91	---- Ta' hxuna ta' 4,75 mm jew iktar	Eżenti	0
7226 91 99	---- Ta' hxuna inqas minn 4,75 mm	Eżenti	0
7226 92 00	-- Mhux maħdumin iktar hlief irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)	Eżenti	0
7226 99	-- Ohrajn		
7226 99 10	--- Miksijin jew mghottijin b'mod elettrolitiku biż-żingu	Eżenti	0
7226 99 30	--- Miksijin jew mghottijin mod ieħor biż-żingu	Eżenti	0
7226 99 70	--- Ohrajn	Eżenti	0
7227	Biċċiet u vireg, irrumblati bis-shana, f'koljaturi imkebbin bl-addoċċ, ta' azzar liga ieħor		
7227 10 00	- Ta' azzar għal veloċità' għolja	Eżenti	0
7227 20 00	- Ta' azzar silikomanganiz	Eżenti	0
7227 90	- Ohrajn		
7227 90 10	-- Li fihom bil-piż 0,0008 % ta' boron flimkien ma' xi element ieħor inqas mill-kontenut minimu imsemmi f'nota 1(f) għal dan il-kapitlu	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7227 90 50	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdeno	Eżenti	0
7227 90 95	-- Ohrajn	Eżenti	0
7228	Biċċiet (bars) u vireg ohrajn ta' azzar liga iehor; angoli, forom u qatgħat ta' azzar liga iehor biċċiet (bars) u vireg tat-trapan vojta, ta' azzar liga jew mhux liga		
7228 10	- Biċċiet (bars) u vireg, ta' azzar għal velocità għolja		
7228 10 20	-- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana; irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, mhux maħdumin aktar hlief miksijin	Eżenti	0
7228 10 50	-- Mikwijn fil-forġa	Eżenti	0
7228 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7228 20	- Biċċiet (bars) u vireg, ta' azzar silikomanganiż		
7228 20 10	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru), irrumblat fuq erba' ucuħ	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
7228 20 91	--- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana; irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana, mhux maħdumin aktar hlief miksijin	Eżenti	0
7228 20 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
7228 30	- Biċċiet (bars) u vireg ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana miġbudin jew mahruġin bis-shana		
7228 30 20	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdeno		
7228 30 41	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond bi 80 mm dijametru jew aktar	Eżenti	0
7228 30 49	--- Ohrajn	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond, b'dijametru ta'		
7228 30 61	---- 80 mm jew aktar	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7228 30 69	---- Inqas minn 80 mm	Eżenti	0
7228 30 70	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa rettangolari (mhux kwadru), irrumblat fuq erba' uċuħ	Eżenti	0
7228 30 89	--- Ohrajn	Eżenti	0
7228 40	- Biċċiet (bars) u vireg ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief mikwijin fil-forga		
7228 40 10	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
7228 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7228 50	- Biċċiet (bars) u vireg ohrajn, mhux maħdumin aktar hlief iffurmati fil-kiesah jew lesti fil-kiesah		
7228 50 20	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
7228 50 40	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdenu	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' wiċċ ta' qatgħa tond, b'dijametru ta'		
7228 50 61	---- 80 mm jew aktar	Eżenti	0
7228 50 69	---- Inqas minn 80 mm	Eżenti	0
7228 50 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
7228 60	- Biċċiet u vireg ohrajn		
7228 60 20	-- Ta' azzar għall-ghodod	Eżenti	0
7228 60 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7228 70	- Angoli, forom u qatgħat		
7228 70 10	- Mhux maħdumin aktar hlief irrumblati bis-shana, miġbudin jew mahruġin bis-shana	Eżenti	0
7228 70 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7228 80 00	- Biċċiet (bars) u vireg tat-trapan vojta	Eżenti	0
7229	Wajer ta' azzar liga ieħor		
7229 20 00	- Ta' azzar silikomanganiz	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7229 90	- Ohrajn		
7229 90 20	-- Ta' azzar għal velocità ta' għolja	Eżenti	0
7229 90 50	-- Li fihom bil-piż 0,9 % jew aktar iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, 0,5 % jew aktar iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux aktar minn 0,5 % ta' molibdenju	Eżenti	0
7229 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
73	KAPITOLU 73 - OĠĠETTI TA' HADID JEW AZZAR		
7301	Gżuz ta' pjanċi (sheet piling) ta' hadid jew azzar, imtaqqbin, imhaffrin jew magħmulin minn elementi mmuntati jew le; angoli, forom u qatgħat iwweldjati, ta' hadid jew azzar		
7301 10 00	- Gżuz ta' pjanċi (sheet piling)	Eżenti	0
7301 20 00	- Angoli, forom u qatgħat	Eżenti	0
7302	Materjal tal-hadid jew tal-azzar għall-kostruzzjoni ta' linji tat-tren jew tat-tramm, dawn li għejjin: linji, "check rails" u "rack rails", "switch blades", "crossing frogs", "point rods" u bċejjeċ ohrajn tal-qsim, rfid tal-linji (sleepers/cross-ties), "fish-plates", sigġijiet, ifilsa għas-sigġijiet, pjanċi bażi (sole plates), klips tal-linji, pjanċi tal-qiegħ, irfid u materjal ieħor speċjalizzat għall-għaqda jew armar ta' linji		
7302 10	- Linji		
7302 10 10	-- Li jittrasmettu kurrent, bi bċejjeċ ta' metall mhux ta' hadid	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Ġodda		
	---- Linji "Vignole"		
7302 10 21	----- Ta' piż kull metru ta' 46 kg jew aktar	Eżenti	0
7302 10 23	----- Ta' piż kull metru ta' 27 kg jew aktar iżda inqas minn 46 kg	Eżenti	0
7302 10 29	----- Ta' piż kull metru ta' inqas minn 27 kg	Eżenti	0
7302 10 40	---- Linji gruvjati	Eżenti	0
7302 10 50	---- Ohrajn	Eżenti	0
7302 10 90	--- Użati	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7302 30 00	- "Switch blades", "crossing frogs", "point rods" u bċejjeċ ohrajn tal-qsim	2,7	0
7302 40 00	- "Fish-plates" u pjanci bażi (sole plates)	Eżenti	0
7302 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
7303 00	Tubi, pajpijiet u profili vojta, ta' hadid fondut		
7303 00 10	- Tubi u pajpijiet ta' tip użati f'sistemi ta' pressjoni	3,2	0
7303 00 90	- Ohrajn	3,2	0
7304	Tubi, pajpijiet u profili vojta, biċċa waħda, ta' hadid (hlief hadid fondut) jew azzar		
	- Pajp tal-linja ta' tip użat għal linji tal-pajpijiet għal żejt jew gass		
7304 11 00	-- Tal-istainless steel	Eżenti	0
7304 19	-- Ohrajn		
7304 19 10	--- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 168,3 mm	Eżenti	0
7304 19 30	--- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
7304 19 90	--- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
	- Kejsing, tubi u pajp għat-thaffir, ta' tip użati fit-thaffir għal żejt jew gass		
7304 22 00	-- Virga ta' perforazzjoni tal-istainless steel	Eżenti	0
7304 23 00	-- Vireg ohrajn tal-perforazzjoni	Eżenti	0
7304 24 00	-- Ohrajn, tal-istainless steel	Eżenti	0
7304 29	-- Ohrajn		
7304 29 10	--- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 168,3 mm	Eżenti	0
7304 29 30	--- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
7304 29 90	--- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
	- Ohrajn, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' hadid jew ta' azzar mhux liga		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7304 31	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
7304 31 20	--- Tubi ta' preċiżjoni	Eżenti	0
7304 31 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
7304 39	-- Ohrajn		
7304 39 10	--- Mhux maħdumin, dritti u ta' hxuna ta' hitan uniformi, għal użu biss fil-manifattura ta' tubi u pajpijiet b'uċuh ta' qatgħa u hxuniet ta' hitan ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7304 39 30	---- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 421 mm u hxuna ta' hitan aktar minn 10,5 mm	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
	----- Tubi (pajp tal-gass) bil-kamin jew li jista' jingħaddilhom kamin		
7304 39 52	----- Miksijin jew mġhottijin biż-żingu	Eżenti	0
7304 39 58	----- Ohrajn	Eżenti	0
	----- Ohrajn, b'dijametru ta' barra		
7304 39 92	----- Mhux aktar minn 168,3 mm	Eżenti	0
7304 39 93	----- Aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
7304 39 99	----- Aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
	- Ohrajn, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' stainless steel		
7304 41 00	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)	Eżenti	0
7304 49	-- Ohrajn		
7304 49 10	--- Mhux maħdumin, dritti u ta' hxuna ta' hitan uniformi, għal użu biss fil-manifattura ta' tubi u pajpijiet b'uċuh ta' qatgħa u hxuniet ta' hitan ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7304 49 93	---- Ta' dijametru ta' barra mhux aktar minn 168,3 mm	Eżenti	0
7304 49 95	---- Ta' dijametru ta' barra aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7304 49 99	---- Ta'dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
	- Ohrajn, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' azzar liga iehor		
7304 51	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)		
	--- Dritti u ta' hxuna ta' hitan uniformi, ta' azzar liga li fih bil-piż mhux inqas minn 0,9 % iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux iktar minn 0,5 % ta' molibdeno, ta' tul		
7304 51 12	---- Mhux aktar minn 0,5 m	Eżenti	0
7304 51 18	---- Aktar minn 0,5 m	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7304 51 81	---- Tubi ta' precizjoni	Eżenti	0
7304 51 89	---- Ohrajn	Eżenti	0
7304 59	-- Ohrajn		
7304 59 10	--- Mhux maħdumin, dritti u ta' hxuna ta' hitan uniformi, għal użu biss fil-manifattura ta' tubi u pajpijiet b'uċuħ ta' qatgħa u hxuniet ta' hitan ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn dritti u ta' hxuna ta' hitan uniformi, ta' azzar liga li fih bil-piż mhux inqas minn 0,9 % iżda mhux aktar minn 1,15 % ta' karbonju, mhux inqas minn 0,5 % iżda mhux aktar minn 2 % ta' kromju u, jekk ikun hemm, mhux iktar minn 0,5 % ta' molibdeno, ta' tul		
7304 59 32	---- Mhux aktar minn 0,5 m	Eżenti	0
7304 59 38	---- Aktar minn 0,5 m	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7304 59 92	---- B'dijametru ta' barra mhux aktar minn 168,3 mm	Eżenti	0
7304 59 93	---- B'dijametru ta' barra aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
7304 59 99	---- B'dijametru ta' barra aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
7304 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7305	Tubi u pajpijiet oħrajn (pereżempju, iwweldjati, irbattuti jew magħluqin hekk), b'uċuħ ta' qatgħa tondi, bid-dijametru ta' barra ikbar minn 406,4 mm, ta' hadid jew azzar		
	- Pajp tal-linja ta' tip użat għal linji tal-pajpijiet għal żejt jew gass		
7305 11 00	-- Iwweldjati bl-ark mghaddas mit-tul	Eżenti	0
7305 12 00	-- Oħrajn, iwweldjati mit-tul	Eżenti	0
7305 19 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
7305 20 00	- Kejsing ta' tip użat fi thaffir għal żejt jew gass	Eżenti	0
	- Oħrajn, iwweldjati		
7305 31 00	-- Iwweldjati mit-tul	Eżenti	0
7305 39 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
7305 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
7306	Tubi, pajpijiet u profili vojta oħrajn (pereżempju, mhux magħluqin (open seam) jew iwweldjati, irbattuti jew hekk magħluqin), ta' hadid jew azzar		
	- Pajp tal-linja ta' tip użat għal linji tal-pajpijiet għal żejt jew gass		
7306 11	-- Iwweldjati, tal-istainless steel		
7306 11 10	--- Iwweldjati mit-tul	Eżenti	0
7306 11 90	--- Iwweldjati b'mod spirali	Eżenti	0
7306 19	-- Oħrajn		
7306 19 10	--- Iwweldjati mit-tul	Eżenti	0
7306 19 90	--- Iwweldjati b'mod spirali	Eżenti	0
	- Kejsing u tubi ta' tip użati fi thaffir għal żejt jew gass		
7306 21 00	-- Iwweldjati, tal-istainless steel	Eżenti	0
7306 29 00	-- Oħrajn	Eżenti	0
7306 30	- Oħrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' hadid jew azzar mhux liga		
	-- Tubi ta' preċiżjoni, bi ħxuna ta' hitan		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7306 30 11	--- Mhux aktar minn 2 mm	Eżenti	0
7306 30 19	--- Aktar minn 2 mm	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Tubi (pajp tal-gass) bil-kamin jew li jista' jingħaddilhom kamin		
7306 30 41	---- Miksijin jew mghottijin biż-żingu	Eżenti	0
7306 30 49	---- Ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn, b'dijametru ta' barra		
	---- Mhux aktar minn 168,3 mm		
7306 30 72	----- Miksijin jew mghottijin biż-żingu	Eżenti	0
7306 30 77	----- Ohrajn	Eżenti	0
7306 30 80	---- Aktar minn 168,3 mm, iżda mhux aktar minn 406,4 mm	Eżenti	0
7306 40	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' stainless steel		
7306 40 20	-- Miġbudin fil-kiesah jew irrumblati fil-kiesah (imnaqqsin bla shana)	Eżenti	0
7306 40 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
7306 50	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa tond, ta' azzar ta' liga iehor		
7306 50 20	-- Tubi ta' preċiżjoni	Eżenti	0
7306 50 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ohrajn, iwweldjati, b'wiċċ ta' qatgħa mhux tond		
7306 61	-- Ta' wiċċ ta' qatgħa forma ta' kaxxa jew rettangolari		
7306 61 10	--- Tal-istainless steel	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7306 61 92	---- Bi ħxuna ta' hitan mhux iktar minn 2 mm	Eżenti	0
7306 61 99	---- Bi ħxuna ta' hitan iktar minn 2 mm	Eżenti	0
7306 69	-- Ta' ohrajn, ta' wiċċ ta' qatgħa mhux tond		
7306 69 10	--- Tal-istainless steel	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7306 69 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7306 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
7307	Tagħmir ta' tubi u pajpijiet (pereżempju, couplings, liwjiet minkeb, sleeves), ta' hadid jew azzar		
	- Tagħmir ta' forma		
7307 11	-- Ta' hadid fondut mhux-malleabbli		
7307 11 10	--- Ta' tip użati f'sistemi ta' pressjoni	3,7	0
7307 11 90	--- Ohrajn	3,7	0
7307 19	-- Ohrajn		
7307 19 10	--- Ta' hadid fondut malleabbli	3,7	0
7307 19 90	--- Ohrajn	3,7	0
	- Ohrajn, tal-istainless steel		
7307 21 00	-- Flangijiet	3,7	0
7307 22	-- Liwjiet minkeb, liwjiet u sleeves bil-kamin		
7307 22 10	--- Sleeves	Eżenti	0
7307 22 90	--- Liwjiet minkeb u liwjiet	3,7	0
7307 23	-- Tagħmir iwweldjat tarf ma' tarf (butt welding)		
7307 23 10	--- Liwjiet minkeb u liwjiet	3,7	0
7307 23 90	--- Ohrajn	3,7	0
7307 29	-- Ohrajn		
7307 29 10	--- Bil-kamin	3,7	0
7307 29 30	--- Għal iwweldjar	3,7	0
7307 29 90	--- Ohrajn	3,7	0
	- Ohrajn		
7307 91 00	-- Flangijiet	3,7	0
7307 92	-- Liwjiet minkeb, liwjiet u sleeves bil-kamin		
7307 92 10	--- Sleeves	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7307 92 90	--- Liwjiet minkeb u liwjiet	3,7	0
7307 93	-- Tagħmir iwweldjat tarf ma' tarf (butt welding)		
	--- Bl-ikbar dijametru ta' barra mhux aktar minn 609,6 mm		
7307 93 11	---- Liwjiet minkeb u liwjiet	3,7	0
7307 93 19	---- Ohrajn	3,7	0
	--- Bl-ikbar dijametru ta' barra aktar minn 609,6 mm		
7307 93 91	---- Liwjiet minkeb u liwjiet	3,7	0
7307 93 99	---- Ohrajn	3,7	0
7307 99	-- Ohrajn		
7307 99 10	--- Bil-kamin	3,7	0
7307 99 30	--- Għal iwweldjar	3,7	0
7307 99 90	--- Ohrajn	3,7	0
7308	Strutturi (hliet bini prefabbrikat ta' titlu 9406) u partijiet ta' strutturi (pereżempju, pontijiet u qatgħat ta' pontijiet, xtabi ta' magħluq (lock-gates), torrijiet, arbli kannizzata, soqfa, qofsa għal tisqif, bibien u twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal bibien, xaters, balavostrar, pilastru u kolonni), ta' hadid jew azzar; pjanċi, vireg, angoli, forom, qatgħat, tubi u bħal-hom, imħejjijin għal użu fi strutturi, ta' hadid jew azzar		
7308 10 00	- Pontijiet u qatgħat ta' pontijiet	Eżenti	0
7308 20 00	- Torrijiet u arbli kannizzata	Eżenti	0
7308 30 00	- Bibien, twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal bibien	Eżenti	0
7308 40	- Tagħmir għal armar, strutturi ta' xaters, irfid u irfid għas-soqfa fejn jithaffer fil-minjieri (pit-propping)		
7308 40 10	-- Irfid għal minjieri	Eżenti	0
7308 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7308 90	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7308 90 10	-- Digi (weirs), swieqi (sluices), xatbi ta' maghluq (lock-gates), ċattri għall-iżbark (landing stages), baċiri fissi u strutturi oħrajn marittimi u ta' kanali	Eżenti	0
	-- Oħrajn		
	--- Prinċipalment jew biss ta' folji (pjanċi)		
7308 90 51	---- Panelli magħmulin minn żewġ hitan ta' folji profilati (irrigati) b'qalba ta' iżolazzjoni	Eżenti	0
7308 90 59	---- Oħrajn	Eżenti	0
7308 90 99	--- Oħrajn	Eżenti	0
7309 00	Ġibjuni, tankijiet, btieti u kontenituri simili għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdewweb), ta' hadid jew azzar, li jesghu aktar minn 300 l, inforrati jew iżolati għas-shana jew le, iżda mhux mghammrin b'tagħmir mekkaniku jew termali		
7309 00 10	- Għall-gassijiet (hlief gass kompressat jew imdewweb)	2,2	0
	- Għal likwidi		
7309 00 30	-- Miksijin jew iżolati għas-shana	2,2	0
	-- Oħrajn, li jesghu		
7309 00 51	--- Aktar minn 100 000 l	2,2	0
7309 00 59	--- Mhux aktar minn 100 000 l	2,2	0
7309 00 90	- Għal solidi	2,2	0
7310	Tankijiet, btieti, ċilindri, bottijiet, kaxxi u kontenituri simili, għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdewweb), ta' hadid jew azzar, li jesghu mhux aktar minn 300 l, inforrati jew iżolati għas-shana jew le, iżda mhux mghammrin b'tagħmir mekkaniku jew termali		
7310 10 00	- Jesghu 50 l jew aktar	2,7	0
	- Li jesghu inqas minn 50 l		
7310 21	-- Bottijiet li jridu jingħalqu bl-issaldjar jew bit-tini bil-prensa		
7310 21 11	--- Bottijiet ta' tip użati għal ippreservar ta' ikel	2,7	0
7310 21 19	--- Bottijiet ta' tip użati għal ippreservar ta' xorb	2,7	0
	--- Oħrajn, bi ħxuna ta' hitan ta'		
7310 21 91	---- Inqas minn 0,5 mm	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7310 21 99	----- 0,5 mm jew iktar	2,7	0
7310 29	-- Ohrajn		
7310 29 10	--- Bi ħxuna ta' hitan inqas minn 0,5 mm	2,7	0
7310 29 90	--- Bi ħxuna ta' hitan ta' 0,5 mm jew aktar	2,7	0
7311 00	Kontenituri għal gass ikkompresat jew imdewweb, ta' hadid jew azzar		
7311 00 10	- Mahdumin biċċa waħda (seamless)	2,7	0
	- Ohrajn, li jesghu		
7311 00 91	-- Inqas minn 1 000 l	2,7	0
7311 00 99	-- 1 000 l jew aktar	2,7	0
7312	Wajer bis-swiegli, ħbula, kejbils, ċineg immaljati, bragi u bħal-hom, ta' hadid jew azzar, mhux iżolat għall-elettriku		
7312 10	- Wajer bis-swiegli, ħbula u kejbils		
7312 10 20	-- Tal-istainless steel	Eżenti	0
	-- Ohrajn, b'qies ta' wiċċ ta' qatgħa massimu		
	--- Mhux aktar minn 3 mm		
7312 10 41	---- Miksijin jew mghottijin b'ligi ta' ramm-żingu (ramm isfar)	Eżenti	0
7312 10 49	---- Ohrajn	Eżenti	0
	--- Aktar minn 3 mm		
	---- Wajer bis-swiegli		
7312 10 61	----- Mhux miksijin	Eżenti	0
	----- Miksijin		
7312 10 65	----- Miksijin jew mghottijin biż-żingu	Eżenti	0
7312 10 69	----- Ohrajn	Eżenti	0
	---- Ħbula u kejbils (inklużi ħbula koljaturi maqfulin)		
	----- Mhux mghottijin jew miksijin jew mghottijin biss b'żingu, b'qies ta' wiċċ il-qatgħa		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7312 10 81	----- Aktar minn 3 mm iżda mhux aktar minn 12 mm	Eżenti	0
7312 10 83	----- Aktar minn 12 mm iżda mhux aktar minn 24 mm	Eżenti	0
7312 10 85	----- Aktar minn 24 mm iżda mhux aktar minn 48 mm	Eżenti	0
7312 10 89	----- Aktar minn 48 mm	Eżenti	0
7312 10 98	----- Ohrajn	Eżenti	0
7312 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
7313 00 00	Fildiferru mxewwek (barbed wire) ta' hadid jew azzar; wajer mibrum għal ċrieki tal-btieti jew singlu ċatt, imxewwek jew le, u wajer doppju mibrum hafif, ta' tip użat għaċ-ċnut, ta' hadid jew azzar	Eżenti	0
7314	Drapp (inklużi ċineg bla tarf), grill, xibka u ċnut, ta' wajer hadid jew ta' azzar; folji ta' xibka (expanded metal) ta' hadid jew azzar		
	- Drapp minsuġ		
7314 12 00	-- Ċineg bla tarf għal makkinarju, tal-istainless steel	Eżenti	0
7314 14 00	-- Drapp ieħor minsuġ, tal-istainless steel	Eżenti	0
7314 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7314 20	- Grill, xibka u ċnut, iwweldjati fl-intersessjoni, ta' wajer b'qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa ta' 3 mm jew aktar u b'qies ta' toqob tal-malja ta' 100 cm ² jew aktar		
7314 20 10	-- Ta' wajer ikkustiljat	Eżenti	0
7314 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Grill, xibka u ċnut ohrajn, iwweldjati fl-intersessjoni		
7314 31 00	-- Miksijin jew mgħottijin biż-żingu	Eżenti	0
7314 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Drapp, grill, xibka u ċnut ohrajn		
7314 41	-- Miksijin jew mgħottijin biż-żingu		
7314 41 10	--- Xibka eżagonali	Eżenti	0
7314 41 90	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7314 42	-- Miksijin bi plastiks		
7314 42 10	--- Xibka eżagonali	Eżenti	0
7314 42 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
7314 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
7314 50 00	- Folji ta' xibka (expanded metal)	Eżenti	0
7315	Ktajjen u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar		
	-Ktajjen b'holoq magħqudin u partijiet tagħhom		
7315 11	-- Ktajjen rombli (roller chain)		
7315 11 10	--- Ta' tip użati għal roti u għal muturi	2,7	0
7315 11 90	--- Ohrajn	2,7	0
7315 12 00	-- Ktajjen ohrajn	2,7	0
7315 19 00	-- Partijiet	2,7	0
7315 20 00	-Ktajjen kontra ż-żlieq	2,7	0
	- Ktajjen ohrajn		
7315 81 00	-- Holoq ta' ktajjen bi skontru fihom (stud-link)	2,7	0
7315 82	-- Ohrajn, holoq iwweldjati		
7315 82 10	--- Il-materjal kostitwenti tagħhom għandu qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa ta' 16-il mm jew inqas	2,7	0
7315 82 90	--- Il-materjal kostitwenti tagħhom għandu qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa ta' aktar minn 16-il mm	2,7	0
7315 89 00	-- Ohrajn	2,7	0
7315 90 00	- Partijiet ohrajn	2,7	0
7316 00 00	Ankri, ankrotti u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar	2,7	0
7317 00	Imsiemer, taċċi, pins (drawing pins), imsiemer immewwġin, stejpls (hlief dawk ta' titlu 8305) u oġġetti simili, ta' hadid jew azzar, bl-irjus ta' materjal ieħor jew le, iżda esklużi tali oġġetti b'irjus ta' ram		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7317 00 10	- Pins (drawing pins)	Eżenti	0
	- Ohrajn		
	-- Ippressati bla sħana minn wajer		
7317 00 20	--- Imsiemer fi strixxi jew koljaturi	Eżenti	0
7317 00 40	--- Imsiemer ta' azzar li fihom bil-piż 0,5 % jew aktar ta' karbonju, imwebbes	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7317 00 61	---- Miksijin jew mgħottijin b'żingu	Eżenti	0
7317 00 69	---- Ohrajn	Eżenti	0
7317 00 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
7318	Viti, boltijiet, skorfini, coach screws (viti b'ras eżagonali biex jiddawwru bi spanner), gancijiet bil-kamin, rivits, kavilji, ċavi, woxers (inklużi woxers molla) u oġġetti simili, ta' hadid jew azzar		
	- Oġġetti bil-kamin		
7318 11 00	-- Coach screws (viti b'ras eżagonali biex jiddawwru bi spanner)	3,7	0
7318 12	-- Viti ohrajn għall-injam		
7318 12 10	--- Tal-istainless steel	3,7	0
7318 12 90	--- Ohrajn	3,7	0
7318 13 00	-- Gancijiet bil-kamin u ċrieki kamin	3,7	0
7318 14	-- Viti li jaqbd u kamin waħedhom (self-tapping)		
7318 14 10	--- Tal-istainless steel	3,7	0
	--- Ohrajn		
7318 14 91	---- Viti b'kamin spazjat	3,7	0
7318 14 99	---- Ohrajn	3,7	0
7318 15	-- Viti u boltijiet ohrajn, bl-iskorfini jew bil-woxers tagħhom jew le		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7318 15 10	--- Viti, imdawwrin minn biċċiet (bars), vireg, profili, jew wajer, ta' qatgħa solida, bil-parti dritta mhux ehxen minn 6 mm	3,7	0
	--- Ohrajn		
7318 15 20	---- Biex jitwahħhal materjal tal-kostruzzjoni ta' linji tat-tren	3,7	0
	---- Ohrajn		
	----- Bla rjus		
7318 15 30	----- Tal-istainless steel	3,7	0
	----- Ohrajn, b'sahħa ta' piż li jifilhu		
7318 15 41	----- Inqas minn 800 MPa	3,7	0
7318 15 49	----- 800 Mpa jew aktar	3,7	0
	----- Bl-Irjus		
	----- Viti b'xaqq u imhaffrin-salib (stilla)		
7318 15 51	----- Tal-istainless steel	3,7	0
7318 15 59	----- Ohrajn	3,7	0
	----- Viti bir-ras sokit eżagonali		
7318 15 61	----- Tal-istainless steel	3,7	0
7318 15 69	----- Ohrajn	3,7	0
	----- Boltijiet eżagonali		
7318 15 70	----- Tal-istainless steel	3,7	0
	----- Ohrajn, b'sahħa ta' piż li jifilhu		
7318 15 81	----- Inqas minn 800 MPa	3,7	0
7318 15 89	----- Ta' 800 MPa jew aktar	3,7	0
7318 15 90	----- Ohrajn	3,7	0
7318 16	-- Skorfina		
7318 16 10	--- Imdawwrin minn biċċiet, vireg, profili, jew wajer, ta' qatgħa solida, ta' dijametru ta' toqba mhux aktar minn 6 mm	3,7	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7318 16 30	---- Tal-istainless steel	3,7	0
	---- Ohrajn		
7318 16 50	----- Skorfini jaqflu wahedhom (self-locking)	3,7	0
	----- Ohrajn, b'dijametru ta' ġewwa		
7318 16 91	----- Mhux aktar minn 12 mm	3,7	0
7318 16 99	----- Aktar minn 12 mm	3,7	0
7318 19 00	-- Ohrajn	3,7	0
	- Ogġetti mingħajr kamin		
7318 21 00	-- Woxers molla u woxers ohrajn jaqflu	3,7	0
7318 22 00	-- Woxers ohrajn	3,7	0
7318 23 00	-- Rivits	3,7	0
7318 24 00	-- Kavi u ċavi	3,7	0
7318 29 00	-- Ohrajn	3,7	0
7319	Labar tal-hjata, labar tas-suf, imsell (bodkins), gangġiet tal-kroxxè, labar stiletto tar-rakmu u ogġetti simili, għal użu bl-idejn, ta' hadid jew azzar; labar tas-sarwar u labar ohrajn ta' hadid jew azzar, mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra		
7319 20 00	- Labar tas-sarwar	2,7	0
7319 30 00	- Labar ohrajn	2,7	0
7319 90	- Ohrajn		
7319 90 10	-- Labar tal-hjata, tat-tiswija jew tar-rakkmu	2,7	0
7319 90 90	-- Ohrajn	2,7	0
7320	Molol u strixxi għal molol, ta' hadid jew azzar		
7320 10	- Molol tal-istrixxi u strixxi għalihom		
	-- Mahdumin bis-shana		
7320 10 11	--- Molol laminati u strixxi għalihom	2,7	0
7320 10 19	--- Ohrajn	2,7	0
7320 10 90	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7320 20	- Molol spirali		
7320 20 20	-- Mahdumin bis-shana	2,7	0
	-- Ohrajn		
7320 20 81	--- Molol spirali ta' kompressjoni	2,7	0
7320 20 85	--- Molol spirali ta' tensjoni	2,7	0
7320 20 89	--- Ohrajn	2,7	0
7320 90	- Ohrajn		
7320 90 10	-- Molol spirali ċatti	2,7	0
7320 90 30	-- Molol diski	2,7	0
7320 90 90	-- Ohrajn	2,7	0
7321	Fuklari, stuġi, gradilji, kukers (inklużi dawk b'kaldaruni sussidjarji għal tishin ċentrali), barbikju, braċieri, ċrieki tal-gass, apparat għat tishin tal-platti u tagħmir simili tad -dar mhux tal-elettriku, u partijiet tagħom, ta' hađid jew azzar		
	- Tagħmir tat-tisjir u tagħmir għat-tishin tal-platti		
7321 11	-- Għal fjuwil ta' gass jew kemm għal fjuwil ta' gass kif ukoll għal fjuwil ohrajn		
7321 11 10	--- Bil-form, inklużi fran separati	2,7	0
7321 11 90	--- Ohrajn	2,7	0
7321 12 00	-- Għal fjuwil likwidu	2,7	0
7321 19 00	-- Ohrajn, inklużi tagħmir għal fuwil solidu	2,7	0
	- Tagħmir iehor		
7321 81	-- Għal fjuwil gass jew kemm għal fjuwil ta' gass kif ukoll għal fjuwil ohrajn		
7321 81 10	--- Bi żbokk għal egżost	2,7	0
7321 81 90	--- Ohrajn	2,7	0
7321 82	-- Għal fjuwil likwidu		
7321 82 10	--- Bi żbokk għal egżost	2,7	0
7321 82 90	--- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7321 89 00	-- Ohrajn, inklużi tagħmir għal fuwil solidu	2,7	0
7321 90 00	- Partijiet	2,7	0
7322	Radjaturi għal tishin ċentrali, mhux imsahħnin bl-elettriku, u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar; hiters tal-arja u distributuri ta' arja sħuna (inklużi distributuri li jistgħu jgħassmu ukoll arja friska jew kundizzjonata), mhux imsahħnin bl-elettriku, li fihom fann jew blower imhaddmin b'mutur, u l-partijiet għalihom, ta' hadid jew azzar		
	- Radjaturi u partijiet tagħhom		
7322 11 00	-- Ta' hadid fondut	3,2	0
7322 19 00	-- Ohrajn	3,2	0
7322 90 00	- Ohrajn	3,2	0
7323	Ogġetti tal-mejda, tal-kċina jew ogġetti ohrajn tad-dar u partijiet tagħhom, ta' hadid u azzar; suf ta' hadid jew ta' azzar (iron or steel wool); barraxi għal borom u biċċiet għal brix jew illustrar, ingwanti u bħalhom, ta' hadid jew azzar		
7323 10 00	- Suf ta' hadid jew ta' azzar (iron or steel wool); barraxi għal borom u biċċiet għal brix jew illustrar, ingwanti u bħalhom	3,2	0
	- Ohrajn		
7323 91 00	-- Ta' hadid fondut, mhux żmaltat	3,2	0
7323 92 00	-- Ta' hadid fondut, żmaltat	3,2	0
7323 93	-- Tal-istainless steel		
7323 93 10	--- Ogġetti għal użu tal-mejda	3,2	0
7323 93 90	--- Ohrajn	3,2	0
7323 94	-- Ta' hadid (hlief hadid fondut) jew azzar, żmaltat		
7323 94 10	--- Ogġetti għal użu tal-mejda	3,2	0
7323 94 90	--- Ohrajn	3,2	0
7323 99	-- Ohrajn		
7323 99 10	--- Ogġetti għal użu tal-mejda	3,2	0
	--- Ohrajn		
7323 99 91	---- Mogħtijin il-vernici jew miżbugħin	3,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7323 99 99	---- Ohrajn	3,2	0
7324	Ogġetti għall-kamra tal-banju u partijiet tagħhom, ta' hadid jew azzar		
7324 10 00	- Sinkijiet u friskaturi, tal-istainless steel	2,7	0
	- Banjijiet		
7324 21 00	-- Ta' hadid fondut, żmaltat jew le	3,2	0
7324 29 00	-- Ohrajn	3,2	0
7324 90 00	- Ohrajn, inklużi partijiet	3,2	0
7325	Ogġetti ohrajn ikkastjati ta' hadid jew azzar		
7325 10	- Ta' hadid fondut mhux-malleabbli		
7325 10 50	-- Kaxex tal-hajt u tad-distribuzzjoni	1,7	0
	-- Ohrajn		
7325 10 92	--- Għal sistemi ta' drenagg, ilma, eċċ	1,7	0
7325 10 99	--- Ohrajn	1,7	0
	- Ohrajn		
7325 91 00	-- Blalen tat-thin u ogġetti simili għal imtiehen	2,7	0
7325 99	-- Ohrajn		
7325 99 10	--- Ta' hadid fondut malleabbli	2,7	0
7325 99 90	--- Ohrajn	2,7	0
7326	Ogġetti ohrajn ta' hadid jew azzar		
	- Mikwijin fil-forġa jew stampati, iżda mhux maħdumin aktar		
7326 11 00	-- Blalen tat-thin u ogġetti simili għal imtiehen	2,7	0
7326 19	-- Ohrajn		
7326 19 10	--- Mikwijin fil-forġa b'forma miftuħa	2,7	0
7326 19 90	--- Ohrajn	2,7	0
7326 20	- Ogġetti ta' wajer ta' hadid jew azzar		
7326 20 30	-- Gaġeġ u guvi zġħar	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7326 20 50	-- Basktijiet tal-wajer	2,7	0
7326 20 80	-- Ohrajn	2,7	0
7326 90	- Ohrajn		
7326 90 10	-- Kaxxetti tan-niskata, kaxxi għas-sigarrett, kaxxi tal-kosmetiċi u tat-terer, u oġġetti simili tal-but	2,7	0
7326 90 30	-- Slielem u skaluni	2,7	0
7326 90 40	-- Palits u pjattaforom simili għal maniġġar ta' merkanzija	2,7	0
7326 90 50	-- Rkiekel għal kejbils, pajpijiet u bħalhom	2,7	0
7326 90 60	-- Ventilaturi mhux-mekkaniċi, kanali ta' ilma, grampuni u oġġetti bħalhom użati fl-industrija tal-bini	2,7	0
7326 90 70	-- Bramel imtaqqbin u oġġetti simili ta' pjanċa użati biex isaffu ilma fid-dhul ta' drejnijiet	2,7	0
	-- Oġġetti ohrajn ta' hadid jew azzar		
7326 90 91	--- Mikwijin fil-forġa b'forma miftuħa	2,7	0
7326 90 93	--- Mikwijin fil-forġa b'forma magħluqa	2,7	0
7326 90 95	--- Mghaqqdin bis-shana	2,7	0
7326 90 98	--- Ohrajn	2,7	0
74	KAPITOLU 74 - RAM U OĠĠETTI TIEGHU		
7401 00 00	Mattes tar-ram; ram siment (ram ippreċipitat)	Eżenti	0
7402 00 00	Ram mhux raffinat; anodi tar-ram għal irfinar elettrolitiku	Eżenti	0
7403	Ram raffinat u ligi ta' ram, mhux maħdumin		
	- Ram raffinat		
7403 11 00	-- Katodi u qatgħat ta' katodi	Eżenti	0
7403 12 00	-- Biċċiet shah ta' wajer	Eżenti	0
7403 13 00	-- Billetti	Eżenti	0
7403 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ligi ta' ram		
7403 21 00	-- Ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar):	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7403 22 00	-- Ligi bażi ta' ram-landa (bronż)	Eżenti	0
7403 29 00	-- Ligi ohrajn ta' ram (hlief ligi prinċipali ta' titlu 7405)	Eżenti	0
7404 00	Skart u fdal ta' ram		
7404 00 10	- Ta' ram raffinat	Eżenti	0
	- Ta' ligi ta' ram		
7404 00 91	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)	Eżenti	0
7404 00 99	-- Ohrajn	Eżenti	0
7405 00 00	Ligi prinċipali ta' ram	Eżenti	0
7406	Trabijiet u qxur ta' ram		
7406 10 00	- Trabijiet ta' struttura mhux lamellari	Eżenti	0
7406 20 00	- Trabijiet ta' struttura lamellari; qxur	Eżenti	0
7407	Biċċiet (bars), vireg u profili tar-ram		
7407 10 00	- Ta' ram raffinat	4,8	5
	- Ta' ligi ta' ram		
7407 21	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)		
7407 21 10	--- Biċċiet (bars) u vireg	4,8	5
7407 21 90	--- Profili	4,8	5
7407 29	-- Ohrajn		
7407 29 10	--- Ta' ligi bażi ram-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi bażi ram-nikil-żingu (fidda nikil)	4,8	5
7407 29 90	--- Ohrajn	4,8	5
7408	Wajer tar-ram		
	- Ta' ram raffinat		
7408 11 00	-- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż is-6 mm	4,8	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7408 19	-- Ohrajn		
7408 19 10	--- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż in-0,5 mm	4,8	5
7408 19 90	--- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom ma jaqbix in-0,5 mm	4,8	5
	- Ta' ligi tar-ram		
7408 21 00	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)	4,8	5
7408 22 00	-- Ta' ligi bażi ram-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi bażi ram-nikil-żingu (fidda nikil)	4,8	5
7408 29 00	-- Ohrajn	4,8	5
7409	Pjanċi, folji u strixxa ta' ram, ehxen minn 0,15 mm		
	- Ta' ram raffinat		
7409 11 00	-- F'koljaturi	4,8	5
7409 19 00	-- Ohrajn	4,8	5
	- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)		
7409 21 00	-- F'koljaturi	4,8	5
7409 29 00	-- Ohrajn	4,8	5
	- Ligi bażi ta' ram-landa (bronz)		
7409 31 00	-- F'koljaturi	4,8	5
7409 39 00	-- Ohrajn	4,8	5
7409 40	- Ta' ligi bażi ram-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi bażi ram-nikil-żingu (fidda nikil)		
7409 40 10	-- Ta' ligi bażi ram-nikil (kupro-nikil)	4,8	5
7409 40 90	-- Ta' ligi bażi ram-nikil-żingu (fidda nikil)	4,8	5
7409 90 00	- Ta' ligi ohrajn ta' ram	4,8	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7410	Fojl tar-ram (stampata jew rinfurzata b'karta, kartun, plastiks jew materjal simili ta' rinforz jew le) ta' ħxuna (eskluz kull rinforz) mhux aktar minn 0,15 mm		
	- Mhux rinfurzati		
7410 11 00	-- Ta' ram raffinat	5,2	5
7410 12 00	-- Ta' ligi ta' ram	5,2	5
	- Rinfurzati		
7410 21 00	-- Ta' ram raffinat	5,2	5
7410 22 00	-- Ta' ligi ta' ram	5,2	5
7411	Tubi u pajpijiet ta' ram		
7411 10	- Ta' ram raffinat		
	-- Dritti, ta' ħxuna ta' hitan		
7411 10 11	--- Aktar minn 0,6 mm	4,8	5
7411 10 19	--- Mhux aktar minn 0,6 mm	4,8	5
7411 10 90	-- Ohrajn	4,8	5
	- Ta' ligi ta' ram		
7411 21	-- Ta' ligi bażi ta' ram-żingu (ram isfar)		
7411 21 10	--- Dritti	4,8	5
7411 21 90	--- Ohrajn	4,8	5
7411 22 00	-- Ta' ligi bażi ram-nikil (kupro-nikil) jew ta' ligi bażi ram-nikil-żingu (fidda nikil)	4,8	5
7411 29 00	-- Ohrajn	4,8	5
7412	Tagħmir ta' tubi u pajpijiet ta' ram (perezempju, iggancjar, liwjiet minkeb, sleeves)		
7412 10 00	- Ta' ram raffinat	5,2	5
7412 20 00	- Ta' ligi ta' ram	5,2	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7413 00	Wajer bis-swiegli, kejbils, ċineg immaljati u bħalhom, ta' ram, mhux inżulati għall-elettriku		
7413 00 20	- Ta' ram raffinat	5,2	5
7413 00 80	- Ta' ligi ta' ram	5,2	5
7415	Imsiemer, taċċi, pins (drawing pins), stejpls (hliet dawk ta' titlu 8305) u oġġetti simili, ta' ram jew ta' hađid jew ta' azzar bl-irjus ta' ram; viti, boltijiet, skorfini, gancijiet bil-kamin, rivits, kavilji, ċavi, woxers (inkluži woxers molla) u oġġetti simili, ta' ram		
7415 10 00	- Imsiemer u taċċi, pins (drawing pins), stejpls u oġġetti simili	4	0
	- Oġġetti oħrajn, mhux bil-kamin		
7415 21 00	-- Woxers (inkluži woxers molla)	3	0
7415 29 00	-- Oħrajn	3	0
	- Oġġetti oħrajn bil-kamin		
7415 33 00	-- Viti; boltijiet u skorfini	3	0
7415 39 00	-- Oħrajn	3	0
7418	Oġġetti tal-mejda, tal-kċina jew oġġetti oħrajn tad-dar u partijiet tagħhom, ta' ram; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għerik u illustrar, ta' ram; oġġetti għal kamra tal-banju u bħalhom, ta' ram		
	- Oġġetti tal-mejda, tal-kċina jew oġġetti oħrajn tad-dar u partijiet tagħhom; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar		
7418 11 00	-- Barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar	3	0
7418 19	-- Oħrajn		
7418 19 10	--- Apparat għat-tisjir jew għat-tishin ta' tip użat għal għanijiet tad-dar, mhux elettrici, u partijiet tagħhom	4	0
7418 19 90	--- Oħrajn	3	0
7418 20 00	- Oġġetti għal kamra tal-banju u partijiet tagħhom	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7419	Oġġetti oħrajn ta' ram		
7419 10 00	- Ktajjen u partijiet tagħhom	3	0
	- Oħrajn		
7419 91 00	-- Ikkastjati, iffurmati, stampati jew mikwijin fil-forġa, iżda mhux maħdumin aktar	3	0
7419 99	-- Oħrajn		
7419 99 10	--- Drapp (inklużi ċineg bla tarf), grill u xibka, ta' wajer tar-ram li l-qies ta' wiċċ il-qatgħa ma jaqbiżx is-6 mm; folji ta' xibka (expanded metal)	4,3	0
7419 99 30	--- Molol	4	0
7419 99 90	--- Oħrajn	3	0
75	KAPITOLU 75 - NIKIL U OĠĠETTI TIEGĦU		
7501	Mattes tan-nikil, ġebel (sinters) ta' ossidu tan-nikil u prodotti intermedji oħrajn ta' metallurġija tan-nikil		
7501 10 00	- Mattes tan-nikil	Eżenti	0
7501 20 00	- Ġebel (sinters) ta' ossidu tan-nikil u prodotti intermedji oħrajn ta' metallurġija tan-nikil	Eżenti	0
7502	Nikil mhux maħdum		
7502 10 00	- Nikil, mhux illigat	Eżenti	0
7502 20 00	- Ligi ta' nikil	Eżenti	0
7503 00	Skart u fdal ta' nikil		
7503 00 10	- Ta' nikil, mhux illigat	Eżenti	0
7503 00 90	- Ta' ligi tan-nikil	Eżenti	0
7504 00 00	Trabijiet u qxur ta' nikil	Eżenti	0
7505	Biċċiet shaħ (bars), vireg, profili u wajer ta' nikil		
	- Biċċiet shaħ (bars), vireg u profili		
7505 11 00	-- Ta' nikil, mhux illigat	Eżenti	0
7505 12 00	-- Ta' ligi tan-nikil	2,9	0
	- Wajer		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7505 21 00	-- Ta' nikil, mhux illigat	Eżenti	0
7505 22 00	-- Ta' ligi ta' nikil	2,9	0
7506	Pjanċi, folji, strixxa u fojl ta' nikil		
7506 10 00	- Ta' nikil, mhux illigat	Eżenti	0
7506 20 00	- Ta' ligi ta' nikil	3,3	0
7507	Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet (pereżempju, igganċjar, liwjiet minkeb, sleeves) ta' nikil		
	- Tubi u pajpijiet		
7507 11 00	-- Ta' nikil, mhux illigat	Eżenti	0
7507 12 00	-- Ta' ligi ta' nikil	Eżenti	0
7507 20 00	- Tagħmir ta' tubi jew pajpijiet	2,5	0
7508	Ogġetti oħrajn ta' nikil		
7508 10 00	- Drapp, grill u xibka ta' wajer ta' nikil	Eżenti	0
7508 90 00	- Oħrajn	Eżenti	0
76	KAPITOLU 76 - ALUMINJU U OGĠETTI TIEGĦU		
7601	Aluminju mhux mahdum		
7601 10 00	- Aluminju, mhux illigat	3	3
7601 20	- Ligi ta' aluminju		
7601 20 10	-- Primarji	6	5
	-- Sekondarji		
7601 20 91	--- F'ingotti jew fi stat likwidu	6	5
7601 20 99	--- Oħrajn	6	5
7602 00	Skart u fdal ta' aluminju		
	- Skart		
7602 00 11	-- Irbaba tat-torn, ċana, laqx, skart taċ-ċana, trab tas-segar u l-illimar; skart ta' folji u fojl ikkulluriti, miksijin jew inkullati, ta' hxuna (minghajr kull rinforz) ta' mhux aktar minn 0,2 mm	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7602 00 19	-- Ohrajn (inklużi twarrib tal-fabbrika)	Eżenti	0
7602 00 90	- Fdal	Eżenti	0
7603	Trabijiet u qxur tal-aluminju		
7603 10 00	- Trabijiet ta' struttura mhux lamellari	5	0
7603 20 00	- Trabijiet ta' struttura lamellari; qxur	5	0
7604	Biċċiet shaħ ta' aluminju, vireg u profili		
7604 10	- Ta' aluminju, mhux illigat		
7604 10 10	-- Biċċiet shaħ (bars) u vireg	7,5	7
7604 10 90	-- Profili	7,5	7
	- Ta' ligi tal-aluminju		
7604 21 00	-- Profili vojta	7,5	7
7604 29	-- Ohrajn		
7604 29 10	--- Biċċiet shaħ (bars) u vireg	7,5	7
7604 29 90	--- Profili	7,5	7
7605	Wajer ta' aluminju		
	- Ta' aluminju, mhux illigat		
7605 11 00	-- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż is-7 mm	7,5	7
7605 19 00	-- Ohrajn	7,5	7
	- Ta' ligi ta' aluminju		
7605 21 00	-- Li l-qies massimu ta' wiċċ ta' qatgħa tagħhom jaqbeż is-7 mm	7,5	7
7605 29 00	-- Ohrajn	7,5	7
7606	Pjanċi, folji u strixxa ta' aluminju, ehxen minn 0,2 mm		
	- Rettangolari (inklużi kwadri)		
7606 11	-- Ta' aluminju, mhux illigat		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7606 11 10	--- Mizbugħin, mogħtijin il-verniċ u mghottijin bi plastiks	7,5	7
	--- Ohrajn, ta' ħxuna ta'		
	--- Ta' ħxuna mhux inqas minn 0,021 mm iżda ta' mhux aktar minn 0,2 mm		
7606 11 91	---- Inqas minn 3 mm	7,5	7
7606 11 93	---- Mhux inqas minn 3 mm iżda inqas minn 6 mm	7,5	7
7606 11 99	---- Mhux inqas minn 6 mm	7,5	7
7606 12	-- Ta' ligi ta' aluminju		
7606 12 10	--- Strixxa għal venetian blinds	7,5	7
	--- Ohrajn		
7606 12 50	---- Mizbugħin, mogħtijin il-verniċ u mghottijin bi plastiks	7,5	7
	---- Ohrajn, ta' ħxuna ta'		
7606 12 91	----- Inqas minn 3 mm	7,5	7
7606 12 93	----- Mhux inqas minn 3 mm iżda inqas minn 6 mm	7,5	7
7606 12 99	----- Mhux inqas minn 6 mm	7,5	7
	- Ohrajn		
7606 91 00	-- Ta' aluminju, mhux illigat	7,5	7
7606 92 00	-- Ta' ligi ta' aluminju	7,5	7
7607	Fojl ta' aluminju (stampat jew rinfurzat b'karta, kartun, plastiks jew materjali simili ta' rinforz jew le) ta' ħxuna (mingħajr kull rinforz) mhux aktar minn 0,2 mm		
	- Mhux rinfurzat		
7607 11	-- Irrumblat iżda mhux maħdum aktar		
7607 11 10	--- Mhux ehxen minn 0,021 mm	7,5	7
7607 11 90	--- Ta' ħxuna mhux inqas minn 0,021 mm iżda mhux aktar minn 0,2 mm	7,5	7
7607 19	-- Ohrajn		
7607 19 10	--- Mhux ehxen minn 0,021 mm	7,5	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7607 19 91	---- Li jehlu minnhom infushom (self-adhesive)	7,5	7
7607 19 99	---- Ohrajn	7,5	7
7607 20	- Rinfurzat		
7607 20 10	-- Ta' hxuna (minghajr kull rinforz) inqas minn 0,021 mm	10	7
	-- Ta' hxuna (minghajr kull rinforz) ta' mhux inqas minn 0,021 mm iżda mhux aktar minn 0,2 mm		
7607 20 91	--- Li jehel minnu innifsu (self-adhesive)	7,5	7
7607 20 99	--- Ohrajn	7,5	7
7608	Tubi u pajpijiet ta' aluminju		
7608 10 00	- Ta' aluminju, mhux illigat	7,5	7
7608 20	- Ta' ligi ta' aluminju		
7608 20 20	-- Iwweldjati	7,5	7
	-- Ohrajn		
7608 20 81	--- Mhux maħdumin aktar hlief maħrugjin mill-forma	7,5	7
7608 20 89	--- Ohrajn	7,5	7
7609 00 00	Tagħmir għal tubi u pajpijiet ta' aluminju (perezempju, igganċjar, liwjiet minkeb, sleeves)	5,9	5
7610	Strutturi ta' aluminju (hlief bini prefabbrikat ta' titlu 9406) u partijiet ta' strutturi (perezempju, pontijiet u qatgħat ta' pontijiet, torrijiet, arbli kannizzata, soqfa, qofsa ta' soqfa, bibien u twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal-bibien, balavostrar, pilastru u kolonni); pjanci ta' aluminju, vireg, tubi u bħalhom, ippreparati għal użu fi strutturi		
7610 10 00	- Bibien, twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal bibien	6	5
7610 90	- Ohrajn		
7610 90 10	-- Pontijiet u qatgħatta' pontijiet, torrijiet u arbli kannizzata	7	3
7610 90 90	-- Ohrajn	6	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7611 00 00	Ġibjuni, tankijiet, btieti u kontenituri simili ta' aluminju, għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdewweb), li jesghu aktar minn 300 litru, inforrati jew inżulati għas-shana jew le, iżda mhux mghammin b'apparat mekkaniku jew termiku	6	0
7612	Btieti, bramel, bottijiet, kaxxi u kontenituri simili ta' aluminju (inklużi kontenituri tubulari riġidi jew li jingħalqu fuqhom infushom), għal kull materjal (hlief gass kompressat jew imdewweb), li ma jesghux aktar minn 300 litru, inforrati jew insulati għas-shana jew le, iżda mhux mghammin b'apparat mekkaniku jew termiku		
7612 10 00	- Kontenituri tubulari li jingħalqu fuqhom infushom	6	5
7612 90	- Ohrajn		
7612 90 10	-- Kontenituri tubulari riġidi	6	0
7612 90 20	-- Kontenituri ta' tip użati għal ajrusoli	6	0
	-- Ohrajn, li jesghu		
7612 90 91	--- 50 litru jew aktar	6	0
7612 90 98	--- Inqas minn 50 litru	6	0
7613 00 00	Kontenituri ta' aluminju għal gass kompressat jew imdewweb	6	5
7614	Wajer bis-swiegli, kejbils, ċineg immaljati u bħalhom, ta' aluminju, mhux insulati għall-elettriku		
7614 10 00	- Bil-qalba ta' azzar	6	5
7614 90 00	- Ohrajn	6	5
7615	Ogġetti tal-mejda, tal-kċina jew ogġetti ohrajn tad-dar u partijiet tagħhom, ta' aluminju; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar, ta' aluminju; ogġetti għal kamra tal-banju u partijiet tagħhom, ta' aluminju		
	- Ogġetti tal-mejda, tal-kċina jew ogġetti ohrajn tad-dar u partijiet tagħhom; barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar		
7615 11 00	-- Barraxi tal-borom u biċċiet, ingwanti u bħalhom, għal għorik u illustrar	6	5
7615 19	-- Ohrajn		
7615 19 10	--- Ikkastjati	6	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7615 19 90	--- Ohrajn	6	5
7615 20 00	- Oġġetti għal kamra tal-banju u partijiet tagħhom	6	5
7616	Oġġetti ohrajn ta' aluminju		
7616 10 00	- Imsieme, taċċi, stejpls (hliet dawk ta' titlu 8305), viti, boltijiet, skorfini, gancijiet bil-kamin, rivits, kavilji, čovi, woxers u oġġetti simili	6	5
	- Ohrajn		
7616 91 00	-- Drapp, grill, xibka u ċnut, ta' wajer ta' aluminju	6	5
7616 99	-- Ohrajn		
7616 99 10	--- Ikkastjati	6	5
7616 99 90	--- Ohrajn	6	5
78	KAPITOLU 78 - ĊOMB U OĠĠETTI TIEGĦU		
7801	Ċomb mhux mahdum		
7801 10 00	- Ċomb raffinat	2,5	0
	- Ohrajn		
7801 91 00	-- Li fihom bil-piż antimonju bhala l-element l-iehor prinċipali	2,5	0
7801 99	-- Ohrajn		
7801 99 10	--- Għal raffinar, li fih 0,02 % jew aktar bil-piż fidda (bullion lead)	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
7801 99 91	---- Ligi ta' ċomb	2,5	0
7801 99 99	---- Ohrajn	2,5	0
7802 00 00	Skart u fdal ta' ċomb	Eżenti	0
7804	Pjanċi, folji, strixxa u fojl ta' ċomb; trabijiet u laqx ta' ċomb		
	- Pjanċi, folji, strixxa u fojl		
7804 11 00	-- Folji, strixxa u fojl mhux ehxen (mingħajr kull rinforz) minn 0,2 mm	5	0
7804 19 00	-- Ohrajn	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7804 20 00	- Trabijiet u laqx	Eżenti	0
7806 00	Ogġetti oħrajn ta' ċomb		
7806 00 10	- Kontenituri b'kisja ċomb kontra r-radjazzjoni, għall-ġarr jew hażna ta' materjali radjuattivi (Euratom)	Eżenti	0
7806 00 30	- Biċċiet shah (bars), vireg, profili u wajer	5	0
7806 00 50	- Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet ta' ċomb (pereżempju, iggancjar, liwġiet minkeb, sleeves)	5	0
7806 00 90	- Oħrajn	5	0
79	KAPITOLU 79 - ŻINGU U OĠĠETTI TIEGHU		
7901	Żingu mhux maħdum		
	- Żingu, mhux illigat		
7901 11 00	-- Li fih bil-piż 99,99 % jew aktar żingu	2,5	0
7901 12	-- Li fih bil-piż inqas minn 99,99 % żingu		
7901 12 10	--- Li fih bil-piż 99,95 % jew aktar iżda inqas minn 99,99 % żingu	2,5	0
7901 12 30	--- Li fih bil-piż 98,5 % jew aktar iżda inqas minn 99,95 % żingu	2,5	0
7901 12 90	--- Li fih bil-piż 97,5 % jew aktar iżda inqas minn 98,5 % żingu	2,5	0
7901 20 00	- Ligi ta' żingu	2,5	0
7902 00 00	Skart u fdal ta' żingu	Eżenti	0
7903	Trab, terer u laqx ta' żingu		
7903 10 00	- Trab ta' żingu	2,5	0
7903 90 00	- Oħrajn	2,5	0
7904 00 00	Biċċiet shah (bars), vireg, profili u wajer ta' żingu	5	0
7905 00 00	Pjanci, folji, strixxa u fojl ta' żingu	5	0
7907 00	Ogġetti oħrajn ta' żingu		
7907 00 10	- Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet (pereżempju, iggancjar, liwġiet minkeb, sleeves)	5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
7907 00 90	- Ohrajn	5	0
80	KAPITOLU 80 - LANDA U OĠĠETTI TAGHHA		
8001	Landa mhux maħduma		
8001 10 00	- Landa, mhux illigata	Eżenti	0
8001 20 00	- Ligi ta' landa	Eżenti	0
8002 00 00	Skart u fdal ta' landa	Eżenti	0
8003 00 00	Biċċiet shaħ (bars), vireg, profili u wajer ta' landa	Eżenti	0
8007 00	Oġġetti ohrajn ta' landa		
8007 00 10	- Pjanċi, folji u strixxa, ehxen minn 0,2 mm	Eżenti	0
8007 00 30	- Fojl (stampat jew rinfurzat b'karta, kartun, plastiks jew materjali simili ta' rinforz), mhux ehxen (minghajr kull rinforz) minn 0,2 mm; trabijiet u laqx	Eżenti	0
8007 00 50	- Tubi, pajpijiet u tagħmir ta' tubi jew pajpijiet (pereżempju, igganċjar, liwjiet minkeb, sleeves)	Eżenti	0
8007 00 90	- Ohrajn	Eżenti	0
81	KAPITOLU 81 - METALLI OHRAJN TA' VALUR BAXX; ĊERMITI; OĠĠETTI TAGHHOM		
8101	Tungstenu (wolfram) u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8101 10 00	- Trabijiet	5	5
	- Ohrajn		
8101 94 00	-- Tungstenu mhux maħdum, inklużi biċċiet (bars) u vireg magħmulin sempliċiment minn tghaqqid bis-shana	5	5
8101 96 00	-- Wajer	6	5
8101 97 00	-- Skart u fdal	Eżenti	0
8101 99	-- Ohrajn		
8101 99 10	--- Biċċiet (bars) u vireg, hlief dawk magħmulin sempliċiment minn tghaqqid bis-shana, profili, pjanċi, folji, strixxa u fojl	6	0
8101 99 90	--- Ohrajn	7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8102	Molibdenu u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8102 10 00	- Trabijiet	4	3
	- Ohrajn		
8102 94 00	-- Molibdenu mhux maħdum, inklużi biċċiet (bars) u vireg magħmulin sempliċiment minn tghaqqid bis-shana	3	3
8102 95 00	-- Biċċiet (bars) u vireg, hlief dawk magħmulin sempliċiment minn tghaqqid bis-shana, profili, pjanċi, folji, strixxa u fojl	5	0
8102 96 00	-- Wajer	6,1	3
8102 97 00	-- Skart u fdal	Eżenti	0
8102 99 00	-- Ohrajn	7	0
8103	Tantalu u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8103 20 00	- Tantalu mhux maħdum, inklużi biċċiet (bars) u vireg magħmulin sempliċiment minn tghaqqid bis-shana; trabijiet	Eżenti	0
8103 30 00	- Skart u fdal	Eżenti	0
8103 90	- Ohrajn		
8103 90 10	-- Biċċiet (bars) u vireg, hlief dawk magħmulin sempliċiment minn tghaqqid bis-shana, profili, pjanċi, folji, strixxa u fojl	3	0
8103 90 90	-- Ohrajn	4	0
8104	Manjeżju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
	- Manjeżju mhux maħdum		
8104 11 00	-- Li fihom għallinqas 99,8 % bil-piż ta' manjeżju	5,3	5
8104 19 00	-- Ohrajn	4	3
8104 20 00	- Skart u fdal	Eżenti	0
8104 30 00	- Frak tar-raspa, b'cejjeċ li jaqgħu mit-torn u h'hub, magħżulin skont il-qies; trabijiet	4	0
8104 90 00	- Ohrajn	4	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8105	Mattes ta' kobalt u prodotti oħrajn intermedji ta' metallurġija ta' kobalt; kobalt u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8105 20 00	- Mattes ta' kobalt u prodotti oħrajn intermedji ta' metallurġija ta' kobalt; kobalt mhux maħdum; trabijiet	Eżenti	0
8105 30 00	- Skart u fdal	Eżenti	0
8105 90 00	- Oħrajn	3	0
8106 00	Bismut u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8106 00 10	- Bismut mhux maħdum; skart u fdal; trabijiet	Eżenti	0
8106 00 90	- Oħrajn	2	0
8107	Kadmju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8107 20 00	- Kadmju mhux maħdum; trabijiet	3	3
8107 30 00	- Skart u fdal	Eżenti	0
8107 90 00	- Oħrajn	4	0
8108	Titanju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8108 20 00	- Titanju mhux maħdum; trabijiet	5	5
8108 30 00	- Skart u fdal	5	3
8108 90	- Oħrajn		
8108 90 30	-- Biċċiet (bars), vireg, profili u wajer	7	3
8108 90 50	-- Pjanċi, folji, strixxa u fojl	7	3
8108 90 60	-- Tubi u pajpijiet	7	3
8108 90 90	-- Oħrajn	7	3
8109	Žirkonju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8109 20 00	- Žirkonju mhux maħdum; trabijiet	5	3
8109 30 00	- Skart u fdal	Eżenti	0
8109 90 00	- Oħrajn	9	5
8110	Antimonju u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
8110 10 00	- Antimonju mhux maħdum; trabijiet	7	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8110 20 00	- Skart u fdal	Eżenti	0
8110 90 00	- Ohrajn	7	0
8111 00	Manganiż u oġġetti tiegħu, inklużi skart u fdal		
	- Manganiż mhux maħdum; skart u fdal; trabijiet		
8111 00 11	-- Manganiż mhux maħdum; trabijiet	Eżenti	0
8111 00 19	-- Skart u fdal	Eżenti	0
8111 00 90	- Ohrajn	5	0
8112	Berillju, kromju, ġermanju, vanadju, gallju, ħafnju, indju, nijobju (kolombju), renju u tallju, oġġetti ta' dawn il-metalli, inklużi skart u fdal		
	- Berillju		
8112 12 00	-- Mhux maħdum; trabijiet	Eżenti	0
8112 13 00	-- Skart u fdal	Eżenti	0
8112 19 00	-- Ohrajn	3	0
	- Kromju		
8112 21	-- Mhux maħdum; trabijiet		
8112 21 10	--- Ligi li fihom aktar minn 10 % tal-piż nikil	Eżenti	0
8112 21 90	--- Ohrajn	3	3
8112 22 00	-- Skart u fdal	Eżenti	0
8112 29 00	-- Ohrajn	5	0
	- Tallju		
8112 51 00	-- Mhux maħdum; trabijiet	1,5	0
8112 52 00	-- Skart u fdal	Eżenti	0
8112 59 00	-- Ohrajn	3	3
	- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8112 92	-- Mhux maħdumin; skart u fdal; trabijiet		
8112 92 10	--- Hafnju (ċelzju)	3	3
	--- Nijobju (kolombju); renju; gallju; indju; vanadju; ġermanju		
8112 92 21	---- Skart u fdal	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
8112 92 31	----- Nijobju (kolombju); renju	3	3
8112 92 81	----- Indju	2	0
8112 92 89	----- Gallju	1,5	0
8112 92 91	----- Vanadju	Eżenti	0
8112 92 95	----- Ġermanju	4,5	3
8112 99	-- Ohrajn		
8112 99 20	--- Hafnju (ċelzju); ġermanju	7	3
8112 99 30	--- Nijobju (kolombju); renju	9	5
8112 99 70	--- Gallju; indju; vanadju;	3	0
8113 00	Ĉermiti u oġġetti tagħhom, inklużi skart u fdal		
8113 00 20	- Mhux maħdumin	4	3
8113 00 40	- Skart u fdal	Eżenti	0
8113 00 90	- Ohrajn	5	0
82	KAPITOLU 82 - GHODOD, TAGHMIR, POŻATI, MGHAREF U FRIEKET, TA' METALL TA' VALUR BAXX; BĈEJJEĈ TAGĦHOM TA' METALL TA' VALUR BAXX		
8201	Ghodod tal-idejn, li ġejjin: mghażaq, pali, fisien, bqaqen, zpapen, furkettuni u xtiebi; mnanar, ronki u għodod simili għal hsad; secateurs u għodod taż-żbir ta' kull tip; mniegel, skieken tal-huxlief, ġelem tas-sisien, filsa tal-ghuda u għodod ohrajn ta' tip użati fl-agrikoltura, ortikoltura jew fl-imsaġar		
8201 10 00	- Mghażaq u pali	1,7	0
8201 20 00	- Furkettuni	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8201 30 00	- Fisien, bqaqen, zpagen u xtiebi	1,7	0
8201 40 00	- Mnanar, ronki u għodod simili għal hsad	1,7	0
8201 50 00	- Secateurs u mqassijiet taż-żbir u ġeżżieža simili b'manku wiehed (inklużi ġeżżieža tat-tjur)	1,7	0
8201 60 00	- Ġelem tas-sisien, imqassijiet taż-żbir b'żewġ mankijiet u ġeżżieža simili b'żewġ mankijiet	1,7	0
8201 90 00	- Għodod oħrajn ta' tip użati fl-agrikultura, ortikultura jew fl-imsaġar	1,7	0
8202	Srieraq tal-idejn; xfafar għal srieraq ta' kull tip (inklużi xfafar ta' srieraq għat-tiċrit, għat-tixqiq jew bla snien)		
8202 10 00	- Srieraq tal-idejn	1,7	0
8202 20 00	- Xfatar tal-magna tas-serrar	1,7	0
	- Xfatar tas-srieraq tonndi (inklużi xfafar ta' srieraq għat-tiċrit jew għat-tixqiq)		
8202 31 00	-- Bil-parti tax-xogħol tal-azzar	2,7	0
8202 39 00	-- Oħrajn, inklużi bċejjeċ	2,7	0
8202 40 00	- Xfatar tal-lupa	1,7	0
	- Xfatar ta' srieraq oħrajn		
8202 91 00	-- Xfatar ta' srieraq dritti, għal xogħol ta' metall	2,7	0
8202 99	-- Oħrajn		
	--- Bil-parti tax-xogħol tal-azzar		
8202 99 11	---- Għal xogħol ta' metall	2,7	0
8202 99 19	---- Għal xogħol fuq materjali oħrajn	2,7	0
8202 99 90	--- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali oħrajn	2,7	0
8203	Limi, raspi, plajers (inklużi cutting pliers), tnalji (pincers), pinzetti, imqassijiet għall-metall għodod għall-qtuġh ta' pajpijiet, għodod għat-tqaċċit ta' boltijiet, għodod li jagħmlu t-toqob (perforating punches) u għodod tal-idejn simili		
8203 10 00	- Limi, raspi u għodod simili	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8203 20	- Plajers (inklużi cutting pliers), tnalji (pincers), pinzetti u għodod simili		
8203 20 10	-- Pinzetti	1,7	0
8203 20 90	-- Ohrajn	1,7	0
8203 30 00	- Imqassijiet għall-metall u għodod simili	1,7	0
8203 40 00	- Għodod għall-qtugh ta' pajpijiet, għodod għat-tqaċċit ta' boltijiet, għodod li jagħmlu t-toqob (perforating punches) u għodod simili	1,7	0
8204	Spaners u wrenches tal-idejn (inklużi torque meter wrenches iżda ma jinkludux wrenches għall-viti); sokits ta' spaners li jistgħu jinbidlu bejniethom, b'manek jew le		
	- Spaners u wrenches tal-idejn		
8204 11 00	-- Li ma jistgħux jiġu aġġustati	1,7	0
8204 12 00	-- Li jistgħu jiġu aġġustati	1,7	0
8204 20 00	- Sokits ta' spaners li jistgħu jinbidlu bejniethom, b'manek jew le	1,7	0
8205	Għodod tal-idejn (inklużi djamanti tal-vitrara), li mhumiex inklużi jew speċifikati band'ohra; lampi għall-ħruq taż-żebgħa (blowlamps); moros, klampijiet u bħalhom, hliief aċċessorji għal u b'ċeġċ ta', għodod tal-magni; inkwini; foroġ li jingarru; moli tal-idejn jew li jithaddmu bil-pedala bl-oqfsa tagħhom		
8205 10 00	- Għodod tat-titqib, li jaqtgħu l-kamini jew li jgħaddu l-kamini fuq ġewwa	1,7	0
8205 20 00	- Imrietel u mazez	3,7	0
8205 30 00	- Ċani, furmaturi, żgorbji u għodod simili tal-qtugh għal xogħol fl-għuda	3,7	0
8205 40 00	- Turnaviti	3,7	0
	- Għodod ohrajn tal-idejn (inkluż djamanti tal-vitrara)		
8205 51 00	-- Għodod tad-dar	3,7	0
8205 59	-- Ohrajn		
8205 59 10	--- Għodod għall-bennejja, mudellaturi, haddiema tas-siment, kahhala u bajjada	3,7	0
8205 59 30	--- Għodod bl-iskrataċ għal rivitjar, għal kaviġi fil-ħajt, eċċ	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8205 59 90	--- Ohrajn	2,7	0
8205 60 00	- Lampi għall-hruq taż-żebgħa (blowlamps)	2,7	0
8205 70 00	- Moros, klampijiet u bħalhom	3,7	0
8205 80 00	- Inkwini; foroġ li jingarru; moli tal-idejn jew li jithaddmu bil-pedala bl-oqfsa tagħhom	2,7	0
8205 90 00	- Settijiet ta' oġġetti ta' tnejn jew aktar mis-subtitli t'hawn fuq	3,7	0
8206 00 00	Ghodod ta' tnejn jew aktar mit-titli 8202 sa 8205, ippreżentati għal bejgħ bl-imnut f'settijiet	3,7	0
8207	Ghodod li jistgħu jinbidlu bejniethom għal għodod tal-idejn, li jahdmu permezz ta' muturi jew le, jew għal għodod ta' magni (pereżempju, tal-ippressar, tal-istampar (stamping), jagħmlu toqob, jaqtgħu kamini minn ġewwa u minn barra, għal titqib, thaffir, tisfid, irfinar ta' uċuħ (milling), inturnar jew invitar), inklużi dadi għal għbid jew hruġ ta' metalli, u għodod għal thaffir ta' blat jew toqob fl-art		
	- Ghodod għal thaffir ta' blat jew toqob fl-art		
8207 13 00	-- Bil-parti tax-xogħol ta' ċermiti	2,7	0
8207 19	-- Ohrajn, inklużi bċejjeċ		
8207 19 10	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2,7	0
8207 19 90	--- Ohrajn	2,7	0
8207 20	- Dadi għal għbid jew hruġ ta' metall		
8207 20 10	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2,7	0
8207 20 90	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn	2,7	0
8207 30	- Ghodod tal-ippressar, tal-istampar (stamping) jew li jagħmlu t-toqob		
8207 30 10	-- Għal xogħol ta' metall	2,7	0
8207 30 90	-- Ohrajn	2,7	0
8207 40	- Ghodod li jaqtgħu kamini minn ġewwa jew minn barra		
	-- Għal xogħol ta' metall		
8207 40 10	--- Ghodod li jaqtgħu kamini fuq ġewwa	2,7	0
8207 40 30	--- Ghodod li jaqtgħu kamini fuq barra	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8207 40 90	-- Ohrajn	2,7	0
8207 50	- Ghodod għal titqib, hlief għat-titqib ta' blat		
8207 50 10	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2,7	0
	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn		
8207 50 30	--- Żgorbji għal ġebel	2,7	0
	--- Ohrajn		
	---- Għal xogħol tal-metall, bil-parti tax-xogħol		
8207 50 50	----- Ta' ċermiti	2,7	0
8207 50 60	----- Ta' azzar għal velocità qawwija	2,7	0
8207 50 70	----- Ta' materjali ohrajn	2,7	0
8207 50 90	---- Ohrajn	2,7	0
8207 60	- Ghodod għat-thaffir jew għat-tisfid		
8207 60 10	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2,7	0
	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn		
	--- Ghodod għat-thaffir		
8207 60 30	---- Għal xogħol ta' metall	2,7	0
8207 60 50	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Ghodod għat-tisfid		
8207 60 70	---- Għal xogħol ta' metall	2,7	0
8207 60 90	---- Ohrajn	2,7	0
8207 70	- Ghodod għal irfinar ta' uċuh (milling)		
	-- Għal xogħol ta' metall, bil-parti tax-xogħol		
8207 70 10	--- Ta' ċermiti	2,7	0
	--- Ta' materjali ohrajn		
8207 70 31	---- Tip ta' marloċċ (shank type)	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8207 70 35	---- Ghodda għall-qtugħ tas-snien tar-rota tal-gerijiet (hobs)	2,7	0
8207 70 38	---- Ohrajn	2,7	0
8207 70 90	-- Ohrajn	2,7	0
8207 80	- Ghodod għal inturnar		
	-- Għal xogħol ta' metall, bil-parti tax-xogħol		
8207 80 11	--- Ta' ċermiti	2,7	0
8207 80 19	--- Ta' materjali ohrajn	2,7	0
8207 80 90	-- Ohrajn	2,7	0
8207 90	- Ghodod ohrajn li jistgħu jinbidlu bejniethom		
8207 90 10	--- Bil-parti tax-xogħol ta' djamant jew djamant agglomerat	2,7	0
	-- Bil-parti tax-xogħol ta' materjali ohrajn		
8207 90 30	--- Biċċiet (ponot) għat-turnavit	2,7	0
8207 90 50	---- Ghodod għall-qtugħ tal-gerijiet	2,7	0
	---- Ohrajn, bil-parti tax-xogħol		
	----- Ta' ċermiti		
8207 90 71	----- Għal xogħol ta' metall	2,7	0
8207 90 78	----- Ohrajn	2,7	0
	----- Ta' materjali ohrajn		
8207 90 91	----- Għal xogħol ta' metall	2,7	0
8207 90 99	----- Ohrajn	2,7	0
8208	Skieken u xfafar li jaqtgħu, għal magni jew għal tagħmir mekkaniku		
8208 10 00	- Għal xogħol ta' metall	1,7	0
8208 20 00	- Għal xogħol ta' għuda	1,7	0
8208 30	- Għat-tagħmir tal-kċina jew għal magni użati mill-industrija tal-ikel		
8208 30 10	-- Skieken tonni	1,7	0
8208 30 90	-- Ohrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8208 40 00	- Għal magni agrikulturali, ortikulturali jew tal-imsaġar	1,7	0
8208 90 00	- Ohrajn	1,7	0
8209 00	Pjanċi, bsaten, ponot u bħalhom għal għodod, mhux immun-tati, ta' ċermiti		
8209 00 20	- Inserzjonijiet li jistgħu jiġu indiċjati	2,7	0
8209 00 80	- Ohrajn	2,7	0
8210 00 00	Tagħmir mekkaniku ta l-idejn, jiżen 10 kg jew inqas, użat fil-preparazzjoni, kondizzjonar jew tqassim ta' ikel jew xorb	2,7	0
8211	Skieken bi xfafar li jaqtgħu, bis-snien jew le (inklużi skieken taż-żbir), hlief skieken ta' titlu 8208, u xfafar għalihom		
8211 10 00	- Settijiet ta' oġġetti mhalltin	8,5	3
	- Ohrajn		
8211 91	-- Skieken tal-mejda bi xfafar fissi		
8211 91 30	--- Skieken tal-mejda bil-manku u xafra ta' stainless steel	8,5	3
8211 91 80	--- Ohrajn	8,5	3
8211 92 00	-- Skieken ohrajn bi xfafar fissi	8,5	3
8211 93 00	-- Skieken bi xfafar ohrajn mhux fissi	8,5	3
8211 94 00	-- Xfatar	6,7	0
8211 95 00	-- Manek ta' metall ta' valur baxx	2,7	0
8212	Għodod għat-tqaxxir tal-lehja u xfafar tal-lehja (inklużi xfafar tal-lehja vojta (blanks) fi strixxi)		
8212 10	- Ghodod għat-tqaxxir tal-lehja		
8212 10 10	-- Ghodod bis-sigurtà għat-tqaxxir tal-lehja bi xfafar li ma jinbidlux	2,7	0
8212 10 90	-- Ohrajn	2,7	0
8212 20 00	- Xfatar tal-lehja, inklużi xfafar tal-lehja vojta (blanks) fi strixxi	2,7	0
8212 90 00	- Bćejjeċ ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8213 00 00	Imqassijiet, ġelem tal-hajjata u ġliem simili, u xfafar tagħhom	4,2	0
8214	Ogġetti oħrajn ta' pożati (pereżempju, qattiegħa tax-xagħar, skieken b'xafra wiesgħa tal-biċċiera jew tal-kċina, mannari u skieken tal-ikkapuljat, taljakarti); settijiet u strumenti tal-manikjur jew pedikjur (inklużi limi tad-dwiefer)		
8214 10 00	- Taljakarti, fettieh tal-ittri, skieken li jhassru, temprini tal-lapsijiet u xfafar tagħhom	2,7	0
8214 20 00	- Settijiet u strumenti ta' manikjur jew ta' pedikjur (inklużi limi tad-dwiefer)	2,7	0
8214 90 00	- Oħrajn	2,7	0
8215	Mgħaref, frieket, kuċċaruni, xkumaturi, cake servers, skieken tal-ħut, skieken tal-butir, pinzetti taz-zokkor u ogġetti simili tal-kċina jew tal-mejda		
8215 10	- Settijiet ta' ogġetti mhalltin li fihom għallinqas ogġett wiehed miksi b'metall prezzjuż		
8215 10 20	-- Li fihom biss ogġetti miksi b'metall prezzjuż	4,7	0
	-- Oħrajn		
8215 10 30	--- Ta' stainless steel	8,5	3
8215 10 80	--- Oħrajn	4,7	0
8215 20	- Settijiet oħrajn ta' ogġetti mhalltin		
8215 20 10	-- Ta' stainless steel	8,5	3
8215 20 90	-- Oħrajn	4,7	0
	- Oħrajn		
8215 91 00	-- Miksi b'metall prezzjuż	4,7	0
8215 99	-- Oħrajn		
8215 99 10	--- Ta' stainless steel	8,5	3
8215 99 90	--- Oħrajn	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
83	KAPITOLU 83 - TAHLITA TA' OĠĠETTI TA' METALL TA' VALUR BAXX		
8301	Katnazzi u serraturi (imhaddmin biċ-ċwieviet, bil-kumbinazzjoni jew bl-elettriku), ta' metall ta' valur baxx; qfil bil-molla u gwarniċi bil-qfil bil-molla, bis-serraturi fihom, ta' metall ta' valur baxx; ċwieviet għall-oġġetti msemmijin fuq, ta' metall ta' valur baxx		
8301 10 00	- Katnazzi	2,7	0
8301 20 00	- Serraturi ta' tip użati għal vetturi bil-mutur	2,7	0
8301 30 00	- Serraturi ta' tip użati għal għamara	2,7	0
8301 40	- Serraturi ohrajn		
	-- Serraturi użati għal bibien ta' bini		
8301 40 11	--- Ċilindru	2,7	0
8301 40 19	--- Ohrajn	2,7	0
8301 40 90	-- Serraturi ohrajn	2,7	0
8301 50 00	- Qfil bil-molla u gwarniċi bil-qfil bil-molla, bis-serraturi fihom	2,7	0
8301 60 00	- Partijiet	2,7	0
8301 70 00	- Ċwieviet ippreżentati separatament	2,7	0
8302	Fornituri, tagħmir u oġġetti simili ta' metall ta' valur baxx tajbin għal għamara, bibien, turgien, twieqi, persjani, qofsa ta' vetturi, sruġ, bagolli, sniedaq, kaxxetti jew bħalhom; dnedel tal-kpiepel, witet tal-kpiepel, brazzi u apparat ta' metall ta' valur baxx; castors bl-immuntar ta' metall ta' valur baxx; għeluq awtomatiċi ta' metall ta' valur baxx għal bibien		
8302 10 00	- Ċappetti	2,7	0
8302 20 00	- Castors	2,7	0
8302 30 00	- Fornituri, tagħmir u oġġetti simili ohrajn tajbin għal vetturi bil-muturi	2,7	0
	- Fornituri, tagħmir u oġġetti simili ohrajn		
8302 41 00	-- Tajbin għal bini	2,7	0
8302 42 00	-- Ohrajn, tajbin għal għamara	2,7	0
8302 49 00	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8302 50 00	- Dniedel tal-kpiepel, witet tal-kpiepel, brazzi u apparat simili	2,7	0
8302 60 00	- Gheluq awtomatiku għal bibien	2,7	0
8303 00	Kaxxaforti, kaxxi u bibien rinfurzati u kompartimenti għal depożiti fiż-żgur għal kmamar rinfurzati (strong rooms), kaxxi għal flus jew għal dokumenti u bħalhom korazzati jew rinfurzati, ta' metall ta' valur baxx		
8303 00 10	- Kaxxaforti u kaxxi rinfurzati korazzati jew imsahhin	2,7	0
8303 00 30	- Bibien u kompartimenti għal depożiti fiż-żgur korazzati jew imsahhin għal kmamar rinfurzati	2,7	0
8303 00 90	- Kaxex għal flus jew għal dokumenti u bħalhom	2,7	0
8304 00 00	Kabinetti għal iffajljar, kabinetti għal skedarji, trejs għal karti, serh għal karti, trejs għal pinen, dendiela għat-timbri tal-uffiċċju u tagħmir simili għall-uffiċċju jew għall-iskrivanija, ta' metall ta' valur baxx, hliet għamara għall-uffiċċju ta' titlu 9403	2,7	0
8305	Armar għal qxur jew fajls għal folji jiġru, klipps għall-ittri, kantunieri għall-ittri, paper-clips, tikketti ta' indiċjar u oġġetti tal-uffiċċju simili, ta' metall ta' valur baxx; stejpls fi strixxi (perezempju, għal uffiċċji, tapizzerija, ippakkjar), ta' metall ta' valur baxx		
8305 10 00	- Armarm għal qxur jew fajls għal folji jiġru	2,7	0
8305 20 00	- Stejpls fi strixxi	2,7	0
8305 90 00	- Ohrajn, inklużi partijiet	2,7	0
8306	Qniepen, gongi u bħalhom, mhux tal-elettriku, ta' metall ta' valur baxx; statwetti u ornamenti ohrajn, ta' metall ta' valur baxx; gwarniċi għar-ritratti, għall-istampi jew gwarniċi simili, ta' metall ta' valur baxx; mirja ta' metall ta' valur baxx		
8306 10 00	- Qniepen, gongi u bħalhom	Eżenti	0
	- Statwetti u ornamenti ohrajn		
8306 21 00	-- Miksijin b'metall prezzjuż	Eżenti	0
8306 29	-- Ohrajn		
8306 29 10	--- Ta' ram	Eżenti	0
8306 29 90	--- Ta' metalli ohrajn ta' valur baxx	Eżenti	0
8306 30 00	- Gwarniċi għar-ritratti, għall-istampi jew gwarniċi simili; mirja	2,7	0
8307	Tubi flessibbli ta' metall ta' valur baxx, bit-tagħmir magħhom jew le		
8307 10 00	- Ta' hadid jew azzar	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8307 90 00	- Ta' metall iehor ta' valur baxx	2,7	0
8308	Qfil bil-molla, gwarniċi bil-qfil bil-molla, bokkli, bokkli bil-molla, gancijiet, kurketti, radanċi u bħalhom, ta' metall ta' valur baxx, ta' tip użat għal ilbies, għal xedd tas-saqajn, tined, boroż tan-nisa, oġġetti għas-safar jew oġġetti oħrajn mahdumin, rivits tubulari jew mifruqin fi tnejn, ta' metall ta' valur baxx; żibeg u antaċċoli ta' metall ta' valur baxx		
8308 10 00	- Gancijiet, kurketti u radanċi	2,7	0
8308 20 00	- Rivits tubulari jew mifruqin fi tnejn	2,7	0
8308 90 00	- Oħrajn, inklużi partijiet	2,7	0
8309	Tappijiet (inklużi tappini, tappijiet bil-kamin u tappijiet sabiex tferra), għotjien, kapsuli għal fliexken, tappijiet bil-kamin ta' bittija/garra, kuperċi tat-tappijiet, sigilli u aċċessorji oħrajn għall-imbagg maghmula minn metalli komuni		
8309 10 00	- Tappijiet bis-sufra (crown corks)	2,7	0
8309 90	- Oħrajn		
8309 90 10	-- Kapsuli taċ-ċomb; kapsuli tal-aluminju ta' dijametru ikbar minn 21 mm	3,7	0
8309 90 90	-- Oħrajn	2,7	0
8310 00 00	Pjanċi tas-sinjali, pjanċi bl-isem, pjanċi bl-indirizz u pjanċi simili, numri, ittri u simboli oħrajn, ta' metall ta' valur baxx, hliet dawki ta' titlu 9405	2,7	0
8311	Wajer, vireg, tubi, pjanċi, elettrodi u prodotti simili, ta' metall ta' valur baxx jew ta' karburi ta' metall, miksiġin jew bil-qalba b'materjal li jghin fit-tidwib (flux), ta' tip użat għall-istannjar, ibbrejżjar, iwweldjar jew depożizzjoni ta' metall jew ta' karburi ta' metall; wajer u vireg, ta' trab agglomerat ta' metall ta' valur baxx, użat għal sprejjar ta' metall		
8311 10	- Elettrodi miksiġin ta' metall ta' valur baxx, għal iwweldjar b'arka elettrika		
8311 10 10	-- Elettrodi tal-iwweldjar bil-qalba ta' hadid jew azzar u miksiġin b'materjal refrattorju	2,7	0
8311 10 90	-- Oħrajn	2,7	0
8311 20 00	- Wajer bil-qalba ta' metall ta' valur baxx, għal iwweldjar b'arka elettrika	2,7	0
8311 30 00	- Vireg miksiġin u wajer bil-qalba, ta' metall ta' valur baxx, għall-istannjar, ibbrejżjar jew iwweldjar bi fjamma	2,7	0
8311 90 00	- Oħrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
XVI	TAQSIMA XVI - MAKKINARJU U GHODOD MEKKANIĊI; APPARAT ELETTRIKU; PARTIJET TAGHHOM; STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U STRUMENTI LI JIRRIPRODUĊU L-HOSS; STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U STRUMENTI LI JIRRIPRODUĊU STAMPA U HOSS TELEVIŻIVI U PARTIJET U AĊĊESSORJI TA' DAWN L-OĠĠETTI		
84	KAPITLU 84 - REATTURI NUKLEARI, KALDARUNI (BOILERS), MAKKINARJU U GHODOD MEKKANIĊI; PARTIJET TAGHHOM		
8401	Reatturi nuklejari; elementi ta' karburanti (skrataċ), mhux mixghulin (non-irradiated), għal reatturi nuklejari; makkinarju u apparat għal separazzjoni isotopika		
8401 10 00	- Reatturi nuklejari (Euratom)	5,7	0
8401 20 00	- Makkinarju u apparat għal separazzjoni isotopika, u partijiet tagħhom (Euratom)	3,7	0
8401 30 00	- Elementi ta' karburanti (skrataċ), mhux mixghulin (non-irradiated) (Euratom)	3,7	0
8401 40 00	- Partijiet ta' reatturi nuklejari (Euratom)	3,7	0
8402	Kaldaruni li jiġġeneraw stim jew fwar iehor (hlief kaldaruni ta' mishun ta' tishin ċentrali li jistgħu jipproduċu ukoll stim ta' pressjoni baxxa); kaldaruni ta' ilma sopra-msaħħnin		
	- Kaldaruni li jipproduċu stim jew fwar iehor		
8402 11 00	-- Kaldaruni bit-tubi tal-ilma bi produzzjoni ta' stim aktar minn 45 tunellati metriċi fis-siegha	2,7	0
8402 12 00	-- Kaldaruni bit-tubi tal-ilma bi produzzjoni ta' stim mhux aktar minn 45 tunellati metriċi fis-siegha	2,7	0
8402 19	-- Kaldaruni ohrajn li jiġġeneraw fwar, inklużi kaldaruni ibridi		
8402 19 10	--- Kaldaruni bit-tubi ta' gassijiet li jsaħħnu	2,7	0
8402 19 90	--- Ohrajn	2,7	0
8402 20 00	- Kaldaruni ta' ilma sopra-msaħħnin	2,7	0
8402 90 00	- Partijiet	2,7	0
8403	Kaldaruni għat-tishin ċentrali hlief dawk ta' titlu 8402		
8403 10	- Kaldaruni		
8403 10 10	-- Ta' hadid fondut	2,7	0
8403 10 90	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8403 90	- Partijiet		
8403 90 10	-- Ta' hadid fondut	2,7	0
8403 90 90	-- Ohrajn	2,7	0
8404	Impjant awżiljarju għal użu ma' kaldaruni ta' titlu 8402 jew 8403 (pereżempju, ekonomizzaturi, superhitters, nehhejja tan-nugruffun, irkupraturi tal-gass); kondensaturi għal unitajiet ta' enerġija bl-istim jew bi fwar iehor		
8404 10 00	- Impjant awżiljarju għal użu ma' kaldaruni ta' titlu 8402 jew 8403	2,7	0
8404 20 00	- Kondensaturi għal unitajiet ta' enerġija bl-istim jew bi fwar iehor	2,7	0
8404 90 00	- Partijiet	2,7	0
8405	Ġeneraturi ta' gass produttur (producer gas) jew gass tal-ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le; ġeneraturi ta' gass ta' aċitilena u ġeneraturi simili ta' gass bi proċess ta' ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le		
8405 10 00	- Ġeneraturi ta' gass produttur (producer gas) jew gass tal-ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le; ġeneraturi ta' gass ta' aċitilena u ġeneraturi simili ta' gass bi proċess ta' ilma, bil-purifikaturi tagħhom jew le	1,7	0
8405 90 00	- Partijiet	1,7	0
8406	Turbini ta' stim u turbini ta' fwar iehor		
8406 10 00	- Turbini għal propulsjoni tal-baħar	2,7	0
	- Turbini ohrajn		
8406 81	-- Bi produzzjoni oġhla minn 40 MW		
8406 81 10	--- Turbini ta' stim għal ġenerazzjoni ta' elettriku	2,7	0
8406 81 90	--- Ohrajn	2,7	0
8406 82	-- Bi produzzjoni mhux oġhla minn 40 MW		
	--- Turbini ta' stim għal ġenerazzjoni ta' elettriku, ta' qawwa		
8406 82 11	---- Mhux aktar minn 10 MW	2,7	0
8406 82 19	---- Aktar minn 10 MW	2,7	0
8406 82 90	--- Ohrajn	2,7	0
8406 90	- Partijiet		
8406 90 10	-- Stator blades, rotors u xfafar tagħhom	2,7	0
8406 90 90	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8407	Magni li jaqbd u bi xrara bil-moviment alternat jew magni rotatorji bil-pistuni b'kombustjoni interna		
8407 10 00	- Magni ta' biċċiet tal-ajru	1,7	0
	- Magni tal-baħar bi propulsjoni		
8407 21	-- Muturi awtbord		
8407 21 10	--- Ta' ċilindrata mhux akbar minn 325 cm ³	6,2	0
	--- Ta' ċilindrata akbar minn 325 cm ³		
8407 21 91	---- Ta' qawwa mhux aktar minn 30 kW	4,2	0
8407 21 99	---- Ta' qawwa aktar minn 30 kW	4,2	0
8407 29	-- Ohrajn		
8407 29 20	--- Ta' qawwa mhux aktar minn 200 kW	4,2	0
8407 29 80	--- Ta' qawwa aktar minn 200 kW	4,2	0
	- Magni bil-moviment alternat bil-pistuni ta' tip użat għall-propulsjoni ta' vetturi ta' Kapitolu 87		
8407 31 00	-- Ta' ċilindrata mhux akbar minn 50 cm ³	2,7	0
8407 32	-- Ta' ċilindrata akbar minn 50 cm ³ iżda mhux akbar minn 250 cm ³		
8407 32 10	--- Ta' ċilindrata akbar minn 50 cm ³ iżda mhux akbar minn 125 cm ³	2,7	0
8407 32 90	--- Ta' ċilindrata akbar minn 125 cm ³ iżda mhux akbar minn 250 cm ³	2,7	0
8407 33	-- Ta' ċilindrata akbar minn 250 cm ³ iżda mhux akbar minn 1 000 cm ³		
8407 33 10	--- Għal immuntar industrijali ta: trakers ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitlu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titli 8703, 8704 u 8705	2,7	0
8407 33 90	--- Ohrajn	2,7	0
8407 34	-- Ta' ċilindrata akbar minn 1 000 cm ³		
8407 34 10	--- Għal immuntar industrijali ta: trakers ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitlu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titlu 8703; vetturi bil-mutur ta' titlu 8704 b'magna b'ċilindrata inqas minn 2 800 cm ³ ; vetturi bil-mutur ta' titlu 8705	2,7	0
	--- Ohrajn		
8407 34 30	---- Użati	4,2	0
	---- Ġodda, ta' ċilindrata		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8407 34 91	----- Mhux akbar minn 1 500 cm ³	4,2	0
8407 34 99	----- Akbar minn 1 500 cm ³	4,2	0
8407 90	- Magni oħrajn		
8407 90 10	-- Ta' ċilindrata mhux akbar minn 250 cm ³	2,7	0
	-- Ta' ċilindrata akbar minn 250 cm ³		
8407 90 50	--- Għal immuntar industrijali ta: trakers ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitlu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titlu 8703; vetturi bil-mutur ta' titlu 8704 b'magna b'ċilindrata inqas minn 2 800 cm ³ ; vetturi bil-mutur ta' titlu 8705	2,7	0
	--- Oħrajn		
8407 90 80	----- Ta' qawwa mhux aktar minn 10 kW	4,2	0
8407 90 90	----- Ta' qawwa aktar minn 10 kW	4,2	0
8408	Magni li jaqbd u b'kompresjoni bil-pistuni b'kombustjoni interna (magni diżil jew semi-diżil)		
8408 10	- Magni tal-baħar bi propulsjoni		
	-- Użati		
8408 10 11	--- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 19	--- Oħrajn	2,7	0
	-- Ġodda, ta' qawwa		
	--- Mhux aktar minn 15 kW		
8408 10 22	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tar-rmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 24	---- Oħrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 15 kW iżda mhux aktar minn 50 kW		
8408 10 26	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 28	---- Oħrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8408 10 31	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 39	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 100 kW iżda mhux aktar minn 200 kW		
8408 10 41	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 49	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 200 kW iżda mhux aktar minn 300 kW		
8408 10 51	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 59	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 300 kW iżda mhux aktar minn 500 kW		
8408 10 61	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 69	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 500 kW iżda mhux aktar minn 1 000 kW		
8408 10 71	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 79	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 1 000 kW iżda mhux aktar minn 5 000 kW		
8408 10 81	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 89	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Aktar minn 5 000 kW		
8408 10 91	---- Għal bastimenti li jbahħru ta' titli 8901 sa 8906, laneċ tal-irmonk ta' subtitlu 8904 00 10 u bastimenti tal-gwerra ta' subtitlu 8906 10 00	Eżenti	0
8408 10 99	---- Ohrajn	2,7	0
8408 20	- Magni ta' tip użati għall-propulsjoni ta' vetturi ta' Kapitolu 87		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8408 20 10	-- Għal immuntar industrijali ta': traktors ikkontrollati minn min ikun bil-mixi ta' subtitlu 8701 10; vetturi bil-mutur ta' titlu 8703; vetturi bil-mutur ta' titlu 8704 b'magna b'ċilindrata inqas minn 2 500 cm ³ ; vetturi bil-mutur ta' titlu 8705	2,7	0
	-- Ohrajn		
	--- Għal traktors bir-roti għal użu agrikolu u fl-imsaġar, ta' qawwa		
8408 20 31	---- Mhux aktar minn 50 kW	4,2	0
8408 20 35	---- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW	4,2	0
8408 20 37	---- Aktar minn 100 kW	4,2	0
	--- Għal vetturi ohrajn ta' Kapitolu 87, ta' qawwa		
8408 20 51	---- Mhux aktar minn 50 kW	4,2	0
8408 20 55	---- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW	4,2	0
8408 20 57	---- Aktar minn 100 kW iżda mhux aktar minn 200 kW	4,2	0
8408 20 99	---- Aktar minn 200 kW	4,2	0
8408 90	- Magni ohrajn		
8408 90 21	-- Għal ġbid tal-ferrovija	4,2	0
	-- Ohrajn		
8408 90 27	--- Użati	4,2	0
	--- Ġodda, ta' qawwa		
8408 90 41	---- Mhux aktar minn 15 kW	4,2	0
8408 90 43	---- Aktar minn 15 kW iżda mhux aktar minn 30 kW	4,2	0
8408 90 45	---- Aktar minn 30 kW iżda mhux aktar minn 50 kW	4,2	0
8408 90 47	---- Aktar minn 50 kW iżda mhux aktar minn 100 kW	4,2	0
8408 90 61	---- Aktar minn 100 kW iżda mhux aktar minn 200 kW	4,2	0
8408 90 65	---- Aktar minn 200 kW iżda mhux aktar minn 300 kW	4,2	0
8408 90 67	---- Aktar minn 300 kW iżda mhux aktar minn 500 kW	4,2	0
8408 90 81	---- Aktar minn 500 kW iżda mhux aktar minn 1 000 kW	4,2	0
8408 90 85	---- Aktar minn 1 000 kW iżda mhux aktar minn 5 000 kW	4,2	0
8408 90 89	---- Aktar minn 5 000 kW	4,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8409	Partijiet tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-magni tat-titlu 8407 jew 8408		
8409 10 00	- Għal magni ta' biċċiet tal-ajru	1,7	0
	- Ohrajn		
8409 91 00	-- Tajbin biss jew prinċipalment ma' magni li jaqdbu bi xrara bil-pistuni b'kombustjoni interna	2,7	0
8409 99 00	-- Ohrajn	2,7	0
8410	Turbini idrawliċi, roti tal-ilma, u regolaturi għalihom		
	- Turbini idrawliċi u roti tal-ilma		
8410 11 00	-- Ta' qawwa mhux aktar minn 1 000 kW	4,5	0
8410 12 00	-- Ta' qawwa aktar minn 1 000 kW iżda mhux aktar minn 10 000 kW	4,5	0
8410 13 00	-- Ta' qawwa aktar minn 10 000 kW	4,5	0
8410 90	- Partijiet, inklużi regolaturi		
8410 90 10	-- Ta' haċid fondut jew azzar fondut	4,5	0
8410 90 90	-- Ohrajn	4,5	0
8411	Turbo-ġettijiet, turbo skrejjen u turbini ohrajn ta' gass		
	- Turbo-ġettijiet		
8411 11 00	-- Ta' pressjoni mhux akbar minn 25 kN	3,2	0
8411 12	-- Ta' pressjoni akbar minn 25 kN		
8411 12 10	--- Ta' pressjoni akbar minn 25 kN iżda mhux akbar minn 44 kN	2,7	0
8411 12 30	--- Ta' pressjoni akbar minn 44 kN iżda mhux akbar minn 132 kN	2,7	0
8411 12 80	--- Ta' pressjoni akbar minn 132 kN	2,7	0
	- Turbo skrejjen		
8411 21 00	-- Ta' qawwa mhux akbar minn 1 100 kW	3,6	0
8411 22	-- Ta' qawwa akbar minn 1 100 kW		
8411 22 20	--- Ta' qawwa akbar minn 1 100 kW iżda mhux akbar minn 3 730 kW	2,7	0
8411 22 80	--- Ta' qawwa aktar minn 3 730 kW	2,7	0
	- Turbini ohrajn ta' gass		
8411 81 00	-- Ta' qawwa mhux akbar minn 5 000 kW	4,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8411 82	-- Ta' qawwa akbar minn 5 000 kW		
8411 82 20	--- Ta' qawwa akbar minn 5 000 kW iżda mhux akbar minn 20 000 kW	4,1	0
8411 82 60	--- Ta' qawwa akbar minn 20 000 kW iżda mhux akbar minn 50 000 kW	4,1	0
8411 82 80	--- Ta' qawwa aktar minn 50 000 kW	4,1	0
	- Partijiet		
8411 91 00	-- Ta' turbo-ġettijiet jew turbo-skrejjen	2,7	0
8411 99 00	-- Ohrajn	4,1	0
8412	Magni u muturi ohrajn		
8412 10 00	- Magni ta' reazzjoni hlief turbo-ġettijiet	2,2	0
	- Magni u muturi tal-qawwa idrawlika		
8412 21	-- Jaħdmu lineari (ċilindri)		
8412 21 20	--- Sistemi idrawliċi	2,7	0
8412 21 80	--- Ohrajn	2,7	0
8412 29	-- Ohrajn		
8412 29 20	--- Sistemi idrawliċi	4,2	0
	--- Ohrajn		
8412 29 81	---- Muturi ta' enerġija bi fluwidu idrawliku	4,2	0
8412 29 89	---- Ohrajn	4,2	0
	- Magni u muturi pnevmatiċi ta' enerġija		
8412 31 00	-- Jaħdmu lineari (ċilindri)	4,2	0
8412 39 00	-- Ohrajn	4,2	0
8412 80	- Ohrajn		
8412 80 10	- Magni ta' enerġija bi stim jew fwar ieħor	2,7	0
8412 80 80	-- Ohrajn	4,2	0
8412 90	- Partijiet		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8412 90 20	-- Ta' magni ta' reazzjoni hlief turbo-ġettijiet	1,7	0
8412 90 40	-- Ta' magni u muturi ta' enerġija idrawliċi	2,7	0
8412 90 80	-- Ohrajn	2,7	0
8413	Pompi għal likwidi, mġhammrin b'apparat għal kejl jew le; magni ta' rfiġ għal likwidi		
	- Pompi mġhammrin jew maħsubin biex ikunu mġhammrin b'apparat għal kejl		
8413 11 00	-- Pompi għal tqassim ta' karburant jew lubrikanti, tat-tip użati fil-pompi tal-petrol jew f'garaxxijiet	1,7	0
8413 19 00	-- Ohrajn	1,7	0
8413 20 00	- Pompi mhaddma bl-idejn, hlief dawk tas- subtitlu 8413 11 jew 8413 19	1,7	0
8413 30	- Pompi għal materjali karburanti, lubrikanti jew ta' tkessih għal magni bil-pistuni b'kombustjoni interna		
8413 30 20	-- Pompi ta' injezzjoni	1,7	0
8413 30 80	-- Ohrajn	1,7	0
8413 40 00	- Pompi għal konkos	1,7	0
8413 50	- Pompi ohrajn b'moviment alternat bi spostament pożittiv		
8413 50 20	-- Unitajiet idrawliċi	1,7	0
8413 50 40	-- Pompi ta' iddożar u proporzjonar	1,7	0
	-- Ohrajn		
	--- Pompi bil-pistuni		
8413 50 61	---- Qawwa ta' fluwidu idrawliku	1,7	0
8413 50 69	---- Ohrajn	1,7	0
8413 50 80	--- Ohrajn	1,7	0
8413 60	- Pompi ohrajn rotatorji bi spostament pożittiv		
8413 60 20	-- Unitajiet idrawliċi	1,7	0
	-- Ohrajn		
	--- Pompi bil-gerijiet		
8413 60 31	---- Qawwa ta' fluwidu idrawliku	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8413 60 39	---- Ohrajn	1,7	0
	--- Pompi bil-qala'		
8413 60 61	---- Qawwa ta' fluwidu idrawliku	1,7	0
8413 60 69	---- Ohrajn	1,7	0
8413 60 70	--- Pompi bil-kamin	1,7	0
8413 60 80	--- Ohrajn	1,7	0
8413 70	- Pompi ohrajn ċentrifugi		
	-- Pompi li jistgħu jitnizzlu taht l-ilma		
8413 70 21	--- Stadju wiehed	1,7	0
8413 70 29	--- Multi-stadji	1,7	0
8413 70 30	-- Pompi b'disk bil-pali (impeller) minghajr sigill tal-fus (glandless) għal sistemi ta' tishin u provvista ta' ilma shun	1,7	0
	-- Ohrajn, b'dijametru ta' hrug ta' skargar		
8413 70 35	--- Ma jaqbiżx il-15-il mm	1,7	0
	--- Jaqbeż il-15-il mm		
8413 70 45	---- Pompi għal kanal b'disk bil-pali (impeller) u pompi għal ġenb ta' kanal	1,7	0
	---- Pompi bi fluss miċ-ċentru		
	----- Stadju wiehed		
	----- B'disk bil-pali (impeller) għad-dhul wiehed		
8413 70 51	----- Monoblokk	1,7	0
8413 70 59	----- Ohrajn	1,7	0
8413 70 65	----- B'aktar minn diska bil-pali (impeller) għad-dhul wahda	1,7	0
8413 70 75	----- Multi-stadju	1,7	0
	---- Pompi ohrajn ċentrifugi		
8413 70 81	----- Stadju wiehed	1,7	0
8413 70 89	----- Multi-stadji	1,7	0
	- Pompi ohrajn; magni ta' rfiġ għal-likwidi		
8413 81 00	-- Pompi	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8413 82 00	-- Magni ta' rfiġ tal-likwidi	1,7	0
	- Partijiet		
8413 91 00	-- Ta' pompi	1,7	0
8413 92 00	-- Ta' magni ta' rfiġ tal-likwidi	1,7	0
8414	Pompi bl-arja jew bil-vakwu, kompressuri u fannijiet tal-arja jew gass iehor; ghata għall-ventilazzjoni jew għar-riċiklaġġ li fihom fann, mghammar bil-filtri jew le		
8414 10	- Pompi tal-vakwu		
8414 10 20	-- Għal użu fi produzzjoni ta' semikondutturi	1,7	0
	-- Ohrajn		
8414 10 25	--- Pompi rotatorji bil-pistuni, pompi rotatorji b'qala' tiżzer- zaq, pompi bi traxxinament molekulari u pompi Roots	1,7	0
	--- Ohrajn		
8414 10 81	---- Pompi għal tixrid, krijopompi u pompi ta' assorbiment	1,7	0
8414 10 89	---- Ohrajn	1,7	0
8414 20	- Pompi tal-arja mhaddmin bl-idejn jew bis-saqajn		
8414 20 20	-- Pompi tal-idejn għar-roti	1,7	0
8414 20 80	-- Ohrajn	2,2	0
8414 30	- Kumpressuri ta' tip użat f'taġħmir tat-tkessiħ		
8414 30 20	-- Ta' qawwa mhux aktar minn 0,4 kW	2,2	0
	-- Ta' qawwa aktar minn 0,4 kW		
8414 30 81	--- Ermetiċi jew semiermetiċi	2,2	0
8414 30 89	--- Ohrajn	2,2	0
8414 40	- Kompressuri tal-arja mmuntati fuq xażi bir-roti għall-irmun- kar		
8414 40 10	-- Li jagħtu fluss fil-minuta mhux aktar minn 2 m ³	2,2	0
8414 40 90	-- Li jagħtu fluss fil-minuta aktar minn 2 m ³	2,2	0
	- Fannijiet		
8414 51 00	-- Fannijiet għall-mejda, għall-art, għat-tieqa jew għas-saqaf, b'mutur tal-elettriku fihom stess li ma jitfghux iktar minn 125W	3,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8414 59	-- Ohrajn		
8414 59 20	--- Fannijiet b'fus	2,3	0
8414 59 40	--- Fannijiet ċentrifugi	2,3	0
8414 59 80	--- Ohrajn	2,3	0
8414 60 00	- Ghata (hoods) b'ġenb orizzontali massimu mhux aktar minn 120 ċm	2,7	0
8414 80	- Ohrajn		
	-- Turbo-kumpressuri		
8414 80 11	--- Stadju wiehed	2,2	0
8414 80 19	--- Multi-stadji	2,2	0
	-- Kumpressuri ta' spostament b'moviment alternat, li għandhom kapacità ta' ammonn ta' pressjoni oghla minn dik atmosferika ta'		
	--- Mhux oghla minn 15 bar, bi fluss fis-sieġha ta'		
8414 80 22	---- Mhux aktar minn 60 m ³	2,2	0
8414 80 28	---- Aktar minn 60 m ³	2,2	0
	--- Oghla minn 15-il bar, bi fluss fis-sieġha ta'		
8414 80 51	---- Mhux aktar minn 120 m ³	2,2	0
8414 80 59	---- Aktar minn 120 m ³	2,2	0
	-- Kumpressuri ta' spostament b'sistema rotatorja		
8414 80 73	--- B'xaft wiehed	2,2	0
	--- Multi-xaft		
8414 80 75	---- Kumpressuri bil-kamin	2,2	0
8414 80 78	---- Ohrajn	2,2	0
8414 80 80	-- Ohrajn	2,2	0
8414 90 00	- Partijiet	2,2	0
8415	Magni tal-arja kundizzjonata, li fihom fann bil-mutur u elementi biex wiehed jibdel it-temperatura u l-umdità, inklużi dawk il-magni li fihom l-umdità ma tistax tkun irregolata separatament		
8415 10	- Tipi għat-twieqi jew għall-hajt, kollox f'haġa wahda jew 'sistemi maqsumin' (split systems)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8415 10 10	-- Kollox f'haġa wahda	2,2	0
8415 10 90	-- Sistemi maqsumin (split system)	2,7	0
8415 20 00	- Ta' tip użati għal persuni, f'vetturi bil-mutur	2,7	0
	- Ohrajn		
8415 81 00	-- Li fihom unità għat-tkessih u valv għat-taqlib taċ-ċiklu tat-tkessih/shana (pompi għas-shana li jistgħu jinqalbu)	2,7	0
8415 82 00	-- Ohrajn, li fihom unità għat-tkessih	2,7	0
8415 83 00	-- Li ma fihomx unità għat-tkessih	2,7	0
8415 90 00	- Partijiet	2,7	0
8416	Berners tal-ifran għal karburant likwidu, għal karburant solidu mfarrak jew għal gass; apparat mekkaniku li jnajar il-bajli, inklużi l-gradilji tagħhom, skargaturi mekkanici ta' rmied u apparat simili		
8416 10	- Berners tal-fran għal karburant likwidu		
8416 10 10	-- Li fihom apparat ta' kontroll awtomatiku	1,7	0
8416 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
8416 20	- Berners ohrajn tal-fran, inklużi berners b'tahlita		
8416 20 10	-- Għal gass biss, monoblokk, li fihom ventilatur u apparat ta' kontroll	1,7	0
8416 20 90	-- Ohrajn	1,7	0
8416 30 00	- Apparat mekkaniku li jnajar il-bajli, inklużi l-gradilji tagħhom, skargaturi mekkanici ta' rmied u apparat simili	1,7	0
8416 90 00	- Partijiet	1,7	0
8417	Fran u fuklari tal-bajla industrijali jew tal-laboratorju, inklużi incineraturi, mhux tal-elettriku		
8417 10 00	- Fran u fuklari tal-bajla għax-xiwi, tidwib jew trattament ta' shana ieħor ta' minerali, piriti jew ta' metalli	1,7	0
8417 20	- Fran tal-hobż, inklużi fran għall-hami tal-galettni		
8417 20 10	-- Fran mina	1,7	0
8417 20 90	-- Ohrajn	1,7	0
8417 80	- Ohrajn		
8417 80 10	-- Fran u fuklari tal-bajla għall-hruq taż-żibel	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8417 80 20	-- Fran mina u fran għal fuħhar jew enamel biex jinhmew prodotti taċ-ċeramika	1,7	0
8417 80 80	-- Ohrajn	1,7	0
8417 90 00	- Partijiet	1,7	0
8418	Refrigeraturi, frizers u tagħmir ieħor li jkessaħ jew jiffriża, elettriku jew mod ieħor; pompi tas-shana ħlief magni tal-arja kundizzjonata ta' intestatura 8415		
8418 10	- Frigġijiet-frizi kombinati, mġhamrin b'bibien ta' barra separati		
8418 10 20	-- Li jesgħu aktar minn 340 litru	1,9	0
8418 10 80	-- Ohrajn	1,9	0
	- Frigġijiet, tip għad-dar		
8418 21	-- Tip bil-kompressur		
8418 21 10	--- Li jesgħu aktar minn 340 litru	1,5	0
	--- Ohrajn		
8418 21 51	---- Mudell tal-mejda	2,5	0
8418 21 59	---- Tip bhala parti mill-madwar (built-in)	1,9	0
	---- Ohrajn, li jesgħu		
8418 21 91	----- Mhux aktar minn 250 litru	2,5	0
8418 21 99	----- Aktar minn 250 litru iżda mhux aktar minn 340 litru	1,9	0
8418 29 00	-- Ohrajn	2,2	0
8418 30	- Friži tat-tip senduq, ma jesgħux aktar minn 800 litru		
8418 30 20	-- Li jesgħu mhux aktar minn 400 litru	2,2	0
8418 30 80	-- Li jesgħu aktar minn 400 litru iżda mhux aktar minn 800 litru	2,2	0
8418 40	- Friži tat-tip wieqaf, li jesgħu mhux aktar minn 900 litru		
8418 40 20	-- Li jesgħu mhux aktar minn 250 litru	2,2	0
8418 40 80	-- Li jesgħu aktar minn 250 litru iżda mhux aktar minn 900 litru	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8418 50	- Sniedaq, armarji, banek tal-wiri, vetrini oħrajn għal tkessih jew iffriżar u għamara simili għal tkessih jew iffriżar		
	-- Vetrini u banek frigg (li fihom unità ta' tkessih jew evaporaturi)		
8418 50 11	--- Għal hażna ta' ikel iffriżat	2,2	0
8418 50 19	--- Oħrajn	2,2	0
	-- Għamara oħra frigg		
8418 50 91	--- Għal iffriżar (deep-freezing), hlief dawk ta' subintestaturi 8418 30 u 8418 40	2,2	0
8418 50 99	--- Oħrajn	2,2	0
	- Tagħmir iehor ta' tkessih jew iffriżar; pompi tas-shana		
8418 61 00	-- Pompi tas-shana għajr dawk ta' magni ta' kundizzjonar tal-arja ta' intestatura 8415	2,2	0
8418 69 00	-- Oħrajn	2,2	0
	- Partijiet		
8418 91 00	-- Għamara maħsuba biex tilqa' fiha apparat għal tkessih jew iffriżar	2,2	0
8418 99	-- Oħrajn		
8418 99 10	--- Evaporaturi u kondensaturi, hlief dawk għall-friggijiet tat-tip għad-dar	2,2	0
8418 99 90	--- Oħrajn	2,2	0
8419	Makkinarju, apparat għal impjant jew laboratorju, kemm jekk jissahhan bl-elettriku kif ukoll jekk le (hlief fran, fuqlari tal-bajla u apparat iehor ta' intestatura 8514), għat-trattament ta' materjali bi proċess li jinvolvi bidla fit-temperatura bħal tishin, tisjir, xiwi, distillar, rettifikar, sterelizzar, pastorizzar, tifwir, tnixxif, evaporar, vaporizzar, ikkondensar jew tibrid, hlief makkinarju jew impjant ta' tip użat għal għanjiet domestiċi; hiters tal-ilma istantanji jew ta' hażna, mhux tal-elettriku		
	- Hiters tal-ilma istantanji jew ta' hażna, mhux tal-elettriku		
8419 11 00	-- Hiters tal-ilma istantanji bil-gass	2,6	0
8419 19 00	-- Oħrajn	2,6	0
8419 20 00	- Sterelizzaturi mediċi, kirurġiċi jew ta' laboratorju	Eżenti	0
	- Magni li jnixxfu		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8419 31 00	-- Għal prodotti agrikoli	1,7	0
8419 32 00	-- Għal għuda, polpa tal-karta, karta jew kartun	1,7	0
8419 39	-- Ohrajn		
8419 39 10	--- Għal oġġetti ta' ċeramika	1,7	0
8419 39 90	--- Ohrajn	1,7	0
8419 40 00	- Impjant ta' distillar jew rettifikar	1,7	0
8419 50 00	- Unitajiet ta' trasferiment ta' shana	1,7	0
8419 60 00	- Magni biex jillikwifikaw l-arja jew gassijiet ohra	1,7	0
	- Makkinarju, impjant u tagħmir ieħor		
8419 81	-- Biex isiru xarbiet shan jew għat-tisjir jew it-tishin tal-ikel		
8419 81 20	--- Stanjati u apparat ieħor għas-sajran ta' kafe' u xarbiet ohrajn shan	2,7	0
8419 81 80	--- Ohrajn	1,7	0
8419 89	-- Ohrajn		
8419 89 10	--- Torrijiet għat-tkessih u impjant simili għat-tkessih dirett (mingħajr hajt jifred) permezz ta' ilma riċiklat	1,7	0
8419 89 30	--- Impjant ta' vakwu-fwar għad-depożizzjoni ta' metall	2,4	0
8419 89 98	--- Ohrajn	2,4	0
8419 90	- Partijiet		
8419 90 15	-- Ta' sterelizzaturi ta' subintestatura 8419 20 00	Eżenti	0
8419 90 85	-- Ohrajn	1,7	0
8420	Magni tal-mogħdija jew magni ohrajn bir-rombli, hlief għal metalli jew hġieg, u ċilindri għalihom		
8420 10	- Magni tal-mogħdija jew magni ohrajn bir-rombli		
8420 10 10	-- Ta' tip użati fl-industrija tat-tessuti	1,7	0
8420 10 30	-- Ta' tip użati fl-industrija tal-karta	1,7	0
8420 10 50	-- Ta' tip użati fl-industriji tal-lastiku jew tal-plastiks	1,7	0
8420 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
	- Partijiet		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8420 91	-- Ċilindri		
8420 91 10	--- Ta' hadid fondut	1,7	0
8420 91 80	--- Ohrajn	2,2	0
8420 99 00	-- Ohrajn	2,2	0
8421	Magni ċentrifugi, inklużi magni ċentrifugi li jnixxfu; makkinarju u tagħmir li jffiltraw jew isaffu, likwidi jew gassijiet		
	- Magni ċentrifugi, inklużi magni ċentrifugi li jnixxfu		
8421 11 00	-- Skrematriċi	2,2	0
8421 12 00	-- Magni li jnixxfu l-hwejjeġ	2,7	0
8421 19	-- Ohrajn		
8421 19 20	--- Magni ċentrifugi ta' tip użati flaboratorji	1,5	0
8421 19 70	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Makkinarju u tagħmir li jffiltraw jew isaffu likwidi		
8421 21 00	-- Biex jffiltraw jew isaffu ilma	1,7	0
8421 22 00	-- Biex jiġu ffiltrati jew ippurifikati xarbiet għajr l-ilma	1,7	0
8421 23 00	-- Filtri ta' żejt/petrol għal magni bkombustjoni interna	1,7	0
8421 29 00	-- Ohrajn	1,7	0
	- Makkinarju u tagħmir li jffiltraw jew isaffu gassijiet		
8421 31 00	-- Filtri għad-dhul ta' arja għal magni b'kombustjoni interna	1,7	0
8421 39	-- Ohrajn		
8421 39 20	--- Makkinarju u tagħmir li jffiltraw jew isaffu arja	1,7	0
	--- Makkinarju u tagħmir li jffiltraw jew isaffu gassijiet ohrajn		
8421 39 40	---- Bi proċess likwidu	1,7	0
8421 39 60	---- Bi proċess katalitiku	1,7	0
8421 39 90	---- Ohrajn	1,7	0
	- Partijiet		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8421 91 00	-- Ta' ċentrifugi, inklużi magni ċentrifugi għat-tnixxif	1,7	0
8421 99 00	-- Ohrajn	1,7	0
8422	Magni għal hasil tal-platti; magni għal tnaddif jew tnixxif ta' fliexken jew kontenituri ohrajn; makkinarju għal mili, għeluq, issigilljar jew tikkettjar ta' fliexken, bottijiet, kaxxi, boroż jew kontenituri ohrajn; makkinarju għall-inkapsular ta' fliexken, vażetti, tubi jew kontenituri simili; makkinarju iehor għall-ippakkjar jew it-tgeżwir (inkluż makkinarju ta' tgeżwir li jiqsar u jintrass bis-shana (heat-shrink)); makkinarju li jissupplixxi l-arja fix-xorb		
	- Magni għal hasil tal-platti		
8422 11 00	-- Ta' tip tad-dar	2,7	0
8422 19 00	-- Ohrajn	1,7	0
8422 20 00	- Makkinarju għal tindif jew tnixxif ta' fliexken jew kontenituri ohrajn	1,7	0
8422 30 00	- Makkinarju għal mili, għeluq, issigilljar jew twaħhil ta' tikketti ma' fliexken, bottijiet, kaxxi, boroż jew kontenituri ohrajn; makkinarju għall-inkapsular ta' fliexken, vażetti, tubi jew kontenituri simili; makkinarju li jissupplixxi l-arja fix-xorb	1,7	0
8422 40 00	- Makkinarju iehor għal ippakkjar jew tgeżwir (inkluż makkinarju ta' tgeżwir li jiqsar u jintrass bis-shana (heat-shrink))	1,7	0
8422 90	- Partijiet		
8422 90 10	-- Ta' magni għal hasil tal-platti	1,7	0
8422 90 90	-- Ohrajn	1,7	0
8423	Makkinarju għall-użin (hliet imwieżen b'sensittività ta' 5 cg jew ahjar), inklużi magni li jgħoddu jew jivverifikaw regolati bl-użin; użien ta' kull tip għal magni ta' użin		
8423 10	- Magni ta' użin tal-persuna, inklużi mwieżen għat-trabi; imwieżen tad-dar		
8423 10 10	-- Mwieżen tad-dar	1,7	0
8423 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
8423 20 00	- Mwieżen għal użin kontinwu ta' oġġetti fuq trasportaturi	1,7	0
8423 30 00	- Imwieżen għal piż kostanti u mwieżen biex joħroġu piż predeterminat ta' materjal f'borża jew f'kontenitur, inklużi mwieżen tad-delu	1,7	0
	- Makkinarju tal-użin iehor		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8423 81	-- B'kapaciċa massima ta' użin mhux aktar minn 30 kg		
8423 81 10	--- Mwieżen ta' verifika u magni ta' kontroll awtomatiku li jahdmu b'riferenza għal piż predeterminat	1,7	0
8423 81 30	--- Makkinarju għal użin u twaħħil ta' tikketti ma' oġġetti ppakkjati bil-lest	1,7	0
8423 81 50	--- Imwieżen għall-hwienet	1,7	0
8423 81 90	--- Ohrajn	1,7	0
8423 82	-- B'kapaciċa massima ta' użin aktar minn 30 kg iżda mhux aktar minn 5 000 kg		
8423 82 10	--- Mwieżen ta' verifika u magni ta' kontroll awtomatiku li jahdmu b'riferenza għal piż predeterminat	1,7	0
8423 82 90	--- Ohrajn	1,7	0
8423 89 00	-- Ohrajn	1,7	0
8423 90 00	- Użin ta' kull tip għal magni tal-użin; partijiet ta' makkinarju ta' użin	1,7	0
8424	Tagħmir mekkaniku (tal-idejn jew le) għal xhit, tixrid jew traxxix ta' likwidi jew trabijiet; apparat għat-tifi tan-nar, ikkargat jew le; apparat għat-traxxix u tagħmir simili; magni ta' stim jew tindif bit-tfiġh tar-ramel (sandblasting) u magni li jixhtu ġettijiet simili		
8424 10	- Apparatt għat-tifi tan-nar, ikkargat jew le		
8424 10 20	-- Ta' piż mhux aktar minn 21 kg	1,7	0
8424 10 80	-- Ohrajn	1,7	0
8424 20 00	- Apparatt għat-traxxix u tagħmir simili	1,7	0
8424 30	- Magni ta' stim jew tindif bit-tfiġh tar-ramel (sandblasting) u magni li jixhtu ġettijiet simili		
	-- Tagħmir għat-tindif bl-ilma, b'mutur fihom		
8424 30 01	--- Bi strument għat-tishin	1,7	0
	--- Ohrajn, b'qawwa ta' magna		
8424 30 05	---- Mhux aktar minn 7,5 kW	1,7	0
8424 30 09	---- Aktar minn 7,5 kW	1,7	0
	-- Magni ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8424 30 10	--- Mhaddmin b'arja kompressata	1,7	0
8424 30 90	--- Ohrajn	1,7	0
	- Tagħmir iehor		
8424 81	-- Agrikolu jew ortikulturali		
8424 81 10	--- Tagħmir għal tisqija	1,7	0
	--- Ohrajn		
8424 81 30	---- Tagħmir li jinġarr	1,7	0
	---- Ohrajn		
8424 81 91	----- Magni għat-traxxix u magni li jxerdu t-trab maħsubin biex jiġu mmuntati fuq jew miġbudin minn trakers	1,7	0
8424 81 99	----- Ohrajn	1,7	0
8424 89 00	-- Ohrajn	1,7	0
8424 90 00	- Partijiet	1,7	0
8425	Sett ta' taljoli u paranki hlief paranki ta' gaġeġ (skip-hoists); winċijiet u kapstani; ġakkijiet		
	- Sett ta' taljoli u paranki hlief paranki ta' gaġeġ (skip-hoists) jew paranki ta' tip użati għall-irfiġh ta' vetturi		
8425 11 00	-- Mhaddmin b'mutur elettriku	Eżenti	0
8425 19	-- Ohrajn		
8425 19 20	--- Paranki ta' ktajjen imħaddmin bl-idejn	Eżenti	0
8425 19 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Winċijiet ohrajn; kapstins		
8425 31 00	-- Mhaddmin b'mutur elettriku	Eżenti	0
8425 39	-- Ohrajn		
8425 39 30	--- Imħaddmin b'magni bil-pistuni b'kombustjoni interna	Eżenti	0
8425 39 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ġakkijiet; paranki ta' tip użat għall-irfiġh ta' vetturi		
8425 41 00	-- Sistemi ta' ġgakkjar bhala parti mill-madwar (built-in) ta' tip użati fil-garaxxijiet	Eżenti	0
8425 42 00	-- Ġakkijiet u paranki ohrajn, jahdmu b'sistemi idrawliċi	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8425 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8426	Deriks ta' vapuri; krejnijiet, inklużi l-krejnijiet tal-kejbil; oqfsa tat-tqandil mobbli, straddle carriers u trakkijiet tax-xogħol iffittjati bi krejn		
	- Krejnijiet li jivvjaġġaw imdendlin (overhead), krejnijiet trasportaturi, krejnijiet gantry, krenijiet pont, oqfsa ta' rfiġ mobbli u straddle carriers		
8426 11 00	-- Krejnijiet li jivvjaġġaw imdendlin (overhead) fuq irfid fiss	Eżenti	0
8426 12 00	-- Oqfsa ta' rfiġ mobblin fuq ir-roti u straddle carriers	Eżenti	0
8426 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8426 20 00	- Krejnijiet torri	Eżenti	0
8426 30 00	- Krejnijiet bil-ġibb portali jew pedestall	Eżenti	0
	- Makkinarju iehor, jahdem awtomatikament minnu nnifsu		
8426 41 00	-- Fuq ir-roti	Eżenti	0
8426 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Makkinarju iehor		
8426 91	-- Mahsubin biex jitgħabbew fuq vetturi tat-triq		
8426 91 10	--- Krejnijiet idrawliċi mahsubin għat-tagħbija u l-hatt tal-vettura	Eżenti	0
8426 91 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8426 99 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8427	Trakkijiet fork-lifters; trakkijiet tax-xogħol ohra iffittjati b'taġmhir għat-tqandil jew għall-manipular		
8427 10	- Trakkijiet jahdmu awtomatikament minnhom infushom bis-saħħa ta' mutur elettriku		
8427 10 10	-- B'għoli ta' rfiġ ta' 1 m jew aktar	4,5	0
8427 10 90	-- Ohrajn	4,5	0
8427 20	- Trakkijiet ohrajn jahdmu awtomatikament minnhom infushom		
	-- B'għoli ta' rfiġ ta' 1 m jew aktar		
8427 20 11	--- Vetturi bil-frieket quddiem u trakkijiet ohrajn biex jistivaw, tajbin għal fuq terran imharbat	4,5	0
8427 20 19	--- Ohrajn	4,5	0
8427 20 90	-- Ohrajn	4,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8427 90 00	- Trakkijiet ohrajn	4	0
8428	Makkinarju iehor għal irfigh, immaniggar, taghbija u hatt (perezempju, liftijiet, skalaturi, trasportaturi, teleferiki)		
8428 10	- Liftijiet u paranki ta' gaġeġ (skip-hoists)		
8428 10 20	-- Imhaddmin bl-elettriku	Eżenti	0
8428 10 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
8428 20	- Skalaturi u trasportaturi pnevmatiċi		
8428 20 30	-- Magħmulin apposta għal użu fl-agrikultura:	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
8428 20 91	--- Għal materjali bil-kwantità	Eżenti	0
8428 20 98	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Skalaturi u trasportaturi ohrajn li jahdmu l-hin kollu, għal oġġetti jew materjali		
8428 31 00	-- Mahdumin apposta għal użu taht l-art	Eżenti	0
8428 32 00	-- Ohrajn, tip ta' barmil	Eżenti	0
8428 33 00	-- Ohrajn, tip ta' ċinturin	Eżenti	0
8428 39	-- Ohrajn		
8428 39 20	--- Trasportaturi bir-rombli	Eżenti	0
8428 39 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8428 40 00	- Skalaturi u mogħdijiet għall-mixi jiċċaqilqu	Eżenti	0
8428 60 00	- Teleferiċi, liftijiet-siġġu, ski-draglines; mekkanizmi ta' għbid għal funikulari	Eżenti	0
8428 90	- Makkinarju iehor		
8428 90 30	-- Magni bir-rombli għal manifattura ta' pjanci; imwejjed bir-rombli għall-provvediment u t-tnehhija ta' prodotti; forġjaturi u manipulatori ta' ingotti, boċċi, bċejjeċ (bars) shaħ u ċangaturi	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Magni għat-taghbija magħmulin apposta għal użu fl-agrikultura		
8428 90 71	---- mahsubin biex jitwāhħlu ma' trasters agrikolu	Eżenti	0
8428 90 79	---- Ohrajn	Eżenti	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8428 90 91	---- Magni mekkaniċi għat-tagħbija għal materjal bil-kwantità	Eżenti	0
8428 90 95	---- Ohrajn	Eżenti	0
8429	Buldowżers, raspi, grejders, magni li jinvellaw, barraxi, pali mekkaniċi, gafef, magni għat-tagħbija ta' pali, magni għat-tbattim (tamping machines) u rombli tat-triq li jahdmu awtomatikament minnhom infushom		
	- Buldowżers u raspi		
8429 11 00	-- Għat-tqegħid ta' toroq	Eżenti	0
8429 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8429 20 00	- Grejders u magni li jinvellaw	Eżenti	0
8429 30 00	- Barraxi	Eżenti	0
8429 40	- Magni għat-tbattim (tamping machines) u rombli tat-triq		
	-- Rombli tat-triq		
8429 40 10	--- Li jivvibraw	Eżenti	0
8429 40 30	--- Ohrajn	Eżenti	0
8429 40 90	-- Magni għat-tbattim	Eżenti	0
	- Pali mekkaniċi, gafef u magni għat-tagħbija ta' pali		
8429 51	-- Magni għat-tagħbija ta' pali minn quddiem		
8429 51 10	--- Magni għat-tagħbija magħmulin apposta għal użu taht l-art	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8429 51 91	---- Magni għat-tagħbija ta' pali li jimxu fuq ktajjen	Eżenti	0
8429 51 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
8429 52	-- Makkiniarju b'soprastruttura ddu 360°		
8429 52 10	--- Gafef għat-tqegħid ta' toroq	Eżenti	0
8429 52 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8429 59 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8430	Makkiniarju iehor għal ċaqliq, iggradar, invellar, brix, thaffir, ibbatmar, ikkompattar, qlugh jew thaffir, ta' art, minerali jew metalli mhux maħdumin; magni għal twaħhil ta' puntali u magni biex jaqilghu puntali; imħaret tas-snow u magni li jtajru s-silġ (snow-blowers)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8430 10 00	- Magni għal twaħħil ta' puntali u magni biex jaqalghu puntali	Eżenti	0
8430 20 00	- Imharet tas-silġ u magni li jtajjru s-silġ	Eżenti	0
	- Magni għal qtugh ta' faham jew blat u makkinarju għal thaffir ta' mini		
8430 31 00	-- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom	Eżenti	0
8430 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Makkinarju ieħor għal thaffir jew thaffir ta' xaftijiet żgħar fil-minjieri		
8430 41 00	-- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom	Eżenti	0
8430 49 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8430 50 00	- Makkinarju ieħor, jahdem awtomatikament minnu nnifsu	Eżenti	0
	- Makkinarju ieħor, ma jahdimx awtomatikament minnu nnifsu		
8430 61 00	-- Makkinarju għat-tbattim (tamping machines) jew ikkompat-tar	Eżenti	0
8430 69 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8431	Partijiet tajbin biss jew prinċipalment għal użu mal-makkinarju tat-titoli minn 8425 sa 8430		
8431 10 00	- Ta' makkinarju ta' intestatura 8425	Eżenti	0
8431 20 00	- Ta' makkinarju ta' intestatura 8427	4	0
	- Ta' makkinarju ta' intestatura 8428		
8431 31 00	-- Ta' liftijiet, paranki ta' gaġeġ (skip-hoists) jew skalaturi	Eżenti	0
8431 39	-- Ohrajn		
8431 39 10	--- Magni bir-rombli għal manifattura ta' pjanċi ta' subintestatura 8428 90 30	Eżenti	0
8431 39 70	--- Ohrajn	Eżenti	0
	- Ta' makkinarju ta' intestatura 8426, 8429 jew 8430		
8431 41 00	-- Bramel, pali, gafef ta' krejnijiet u grabji	Eżenti	0
8431 42 00	-- Xfatar ta' buldowżer jew ta' raspi	Eżenti	0
8431 43 00	-- Bçejjec għal makkinarju għal thaffir jew thaffir ta' xaftijiet żgħar fil-minjieri ta' subintestatura 8430 41 jew 8430 49	Eżenti	0
8431 49	-- Ohrajn		
8431 49 20	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	Eżenti	0
8431 49 80	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8432	Makkinarju agrikoli, ortikulturali jew tal-imsaġar għall-preparazzjoni jew il-kultivazzjoni tal-hamrija; rombli għal lon jew għal terran tal-isports		
8432 10	- Mharet		
8432 10 10	-- Hadida mas-sikka tal-mohriet (mouldboard)	Eżenti	0
8432 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Xatbiet, magni biex iħollu l-hamrija mingħajr taqlib (scarifiers), magni li jfarrku l-hamrija (cultivators), magni għat-tnehhija tal-haxix hażin u magħżaq		
8432 21 00	-- Xatbiet bid-diska	Eżenti	0
8432 29	-- Ohrajn		
8432 29 10	--- Magni biex iħollu l-hamrija mingħajr taqlib (scarifiers) u magni għat-tfarruk tal-hamrija	Eżenti	0
8432 29 30	--- Xatbiet	Eżenti	0
8432 29 50	--- Rotovators	Eżenti	0
8432 29 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8432 30	- Magni taż-żriġh, magni tat-taħwil u trapjantaturi		
	-- Magni taż-żriġh		
8432 30 11	--- Magni taż-żriġh misjuqin centralment bi spazjar eżatt	Eżenti	0
8432 30 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
8432 30 90	-- Magni tat-taħwil u trapjantaturi	Eżenti	0
8432 40	- Magni li jferrxu d-demel u jqassmu l-fertilizzant		
8432 40 10	-- Tqassim ta' fertilizzant minerali jew kimiku	Eżenti	0
8432 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8432 80 00	- Makkinarju ieħor	Eżenti	0
8432 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8433	Makkinarju tal-hsad u d-dris, inklużi magni li jinballaw tiben u magħlef; mowers tal-haxix jew tal-huxlief; magni li jaħslu, jagħżlu u jiggradaw bajd, frott jew prodotti agrikoli ohrajn, ħlief makkinarju ta' intestatura 8437		
	- Magni tal-hsad għal-lonijiet, għonja pubbliċi jew grawnds tal-isports		
8433 11	-- Imħaddmin b'enerġija, bit-tagħmir li jaqta' idur fi pjan orizzontali		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8433 11 10	--- Elettriċi	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
	---- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom		
8433 11 51	----- B'sedil	Eżenti	0
8433 11 59	----- Ohrajn	Eżenti	0
8433 11 90	---- Ohrajn	Eżenti	0
8433 19	-- Ohrajn		
	--- Bil-mutur		
8433 19 10	---- Tal-elettriku	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
	----- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom		
8433 19 51	----- B'sedil	Eżenti	0
8433 19 59	----- Ohrajn	Eżenti	0
8433 19 70	----- Ohrajn	Eżenti	0
8433 19 90	--- Minghajr mutur	Eżenti	0
8433 20	- Magni ta' hśad ohrajn, inklużi biċċiet tal-qtuġh għal immuntar fuq trakers		
8433 20 10	--- Bil-mutur	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Mahsubin biex jingarru fuq jew jingibdu minn trakter		
8433 20 51	---- Bit-tagħmir li jaqta' idur fi pjan orizzontali	Eżenti	0
8433 20 59	---- Ohrajn	Eżenti	0
8433 20 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8433 30	- Makkinarju iehor għal qtuġh ta' huxlief għat-tnixxif		
8433 30 10	-- Magni li jqallbu, li jiġbru mill-ġenb, u li jifirxu l-huxlief għat-tnixxif	Eżenti	0
8433 30 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8433 40	- Magni li jinballaw tiben u magħlef, inklużi magni li jinballaw u jiġbru		
8433 40 10	-- Magni li jinballaw u jiġbru	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8433 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Makkinarju iehor tal-ħsad; makkinarju tad-dris		
8433 51 00	-- Magni tal-ħsad u d-dris kombinati	Eżenti	0
8433 52 00	-- Makkinarju iehor tad-dris	Eżenti	0
8433 53	-- Magni għall-ġbir ta' gheruq jew tuberi		
8433 53 10	--- Magni li jhaffru għall-patata u magni li jiġbru l-patata	Eżenti	0
8433 53 30	--- Magni li jerfġu l-pitravi u magni li jiġbru l-pitravi	Eżenti	0
8433 53 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8433 59	-- Ohrajn		
	--- Magni li jahsdu l-magħlef		
8433 59 11	---- Jahdmu awtomatikament minnhom infushom	Eżenti	0
8433 59 19	---- Ohrajn	Eżenti	0
8433 59 30	--- Magni għall-ġbir tal-gheneb	Eżenti	0
8433 59 80	--- Ohrajn	Eżenti	0
8433 60 00	- Magni li jahslu, jagħzlu u jiggradaw bajd, frott jew prodotti agrikoli ohrajn	Eżenti	0
8433 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8434	Magni li jahilbu u makkinarju tal-mahleb		
8434 10 00	- Magni li jahilbu	Eżenti	0
8434 20 00	- Makkinarju tal-mahleb	Eżenti	0
8434 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8435	Preses, magni li jfarrku u makkinarju simili użat fil-manifattura ta' nbid, sidru, meraq tal-frott jew xarbiet simili		
8435 10 00	- Makkinarju	1,7	0
8435 90 00	- Partijiet	1,7	0
8436	Makkinarju iehor agrikolu, ortikulturali, għall-imsaġar, għat-trobbija tat-tjur jew għat-trobbija tan-naħal, inkluż impjant tal-ġelbin mġhammar b'apparat mekkaniku jew termiku; inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8436 10 00	- Makkinarju għat-thejjija ta' għalf għall-annimali	1,7	0
	- Makkinarju għall-armar bit-tjur; inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur		
8436 21 00	-- Inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur	1,7	0
8436 29 00	-- Ohrajn	1,7	0
8436 80	- Makkinarju ieħor		
8436 80 10	-- Makkinarju għall-imsaġar	1,7	0
	-- Ohrajn		
8436 80 91	--- Bwieqi għax-xorb awtomatiċi	1,7	0
8436 80 99	--- Ohrajn	1,7	0
	- Partijiet		
8436 91 00	-- Ta' makkinarju għall-armar bit-tjur jew inkubaturi u tagħmir għat-trobbija tat-tjur	1,7	0
8436 99 00	-- Ohrajn	1,7	0
8437	Magni li jnaddfu, jagħzlu u jiggradaw iż-żrieragh, qmugh jew veġetali leguminużi nixfin; makkinarju użat fl-industrija tat-tħin jew biex jinħadmu ċereali jew veġetali leguminużi nixfin, hliet makkinarju ta' tip tal-farm		
8437 10 00	- Magni li jnaddfu, jagħzlu jew jiggradaw iż-żrieragh, qmugh jew veġetali leguminużi nixfin	1,7	0
8437 80 00	- Makkinarju ieħor	1,7	0
8437 90 00	- Partijiet	1,7	0
8438	Makkinarju, mhux speċifikat jew inkluz band'oħra f'dan il-kapitlu, għall-preparazzjoni jew il-manifattura industrijali ta' ikel jew xorb, hliet makkinarju għall-estrazzjoni jew il-preparazzjoni ta' xahmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali fissi		
8438 10	- Makkinarju tal-forn u makkinarju għall-manifattura ta' mqarrun, spagetti jew prodotti simili		
8438 10 10	-- Makkinarju tal-forn	1,7	0
8438 10 90	-- Makkinarju għall-manifattura ta' mqarrun, spagetti jew prodotti simili	1,7	0
8438 20 00	- Makkinarju għall-manifattura ta' hlewriet, kawkaw jew ċikkulata	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8438 30 00	- Makkinarju għal manifattura ta' zokkor	1,7	0
8438 40 00	- Makkinarju għall-birrerija	1,7	0
8438 50 00	- Makkinarju għall-preparazzjoni ta' laħam u tjur	1,7	0
8438 60 00	- Makkinarju għall-preparazzjoni ta' frott, ġewż jew veġetali	1,7	0
8438 80	- Makkinarju iehor		
8438 80 10	-- Għall-preparazzjoni ta' te jew kafe	1,7	0
	-- Ohrajn		
8438 80 91	--- Għall-preparazzjoni jew manifattura ta' xorb	1,7	0
8438 80 99	--- Ohrajn	1,7	0
8438 90 00	- Partijiet	1,7	0
8439	Makkinarju biex jagħmel polpa minn materjal ċellulożiku fibruż jew makkinarju li jagħmel jew jorqom karta jew kartun		
8439 10 00	- Makkinarju biex jagħmel polpa minn materjal fibruż ċellulożiku	1,7	0
8439 20 00	- Makkinarju li jagħmel karta jew kartun	1,7	0
8439 30 00	- Makkinarju li jorqom karta jew kartun	1,7	0
	- Partijiet		
8439 91	-- Ta' makkinarju li jagħmel polpa minn materjal fibruż ċellulożiku		
8439 91 10	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8439 91 90	--- Ohrajn	1,7	0
8439 99	-- Ohrajn		
8439 99 10	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8439 99 90	--- Ohrajn	1,7	0
8440	Makkinarju għall-illegar tal-kotba, inklużi magni tal-hjata tal-kotba		
8440 10	- Makkinarju		
8440 10 10	-- Magni għal-liwi	1,7	0
8440 10 20	-- Magni li jqabblu u magni li jiġbru l-folji	1,7	0
8440 10 30	-- Magni li jhitu, jintakkaw bil-wajer u jistejpiljaw	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8440 10 40	-- Magni li jillegaw minghajn hjata (perfett)	1,7	0
8440 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
8440 90 00	- Partijiet	1,7	0
8441	Makkinarju ieħor biex issir il-polpa tal-karta, karta jew kartun, inklużi magni ta' qtugh ta' kull għamla		
8441 10	- Magni ta' qtugh		
8441 10 10	-- Magni biex jaqtgħu r-rombli u magni biex jirrumblaw mill-gdid	1,7	0
8441 10 20	-- Magni ohrajn biex iċartu u jaqtgħu travers	1,7	0
8441 10 30	-- Giljottini	1,7	0
8441 10 40	-- Magni li jittrimmjaw bi tliet xfafar	1,7	0
8441 10 80	-- Ohrajn	1,7	0
8441 20 00	- Magni li jagħmlu boroż, xkejjer jew invilops	1,7	0
8441 30 00	- Magni li jagħmlu kaxex tal-kartun, kaxex, kaxxetti, tubi, ċilindri jew kontenituri simili, hlief bil-forma	1,7	0
8441 40 00	- Magni biex jiffurmaw oġġetti fpolpa ta' karta, karta jew kartun	1,7	0
8441 80 00	- Makkinarju ieħor	1,7	0
8441 90	- Partijiet		
8441 90 10	-- Ta' magni ta' qtugh	1,7	0
8441 90 90	-- Ohrajn	1,7	0
8442	Makkinarju, apparat u tagħmir (hlief l-ghodod tal-magni tat-titoli minn 8456 sa 8465) għat-thejjija jew il-manifattura ta' pjanċi, ċilindri jew komponenti ohra ta' stampar; pjanċi, ċilindri u komponenti ohra ta' stampar; blokok, pjanċi, ċilindri u ġebel litografiku, imhejjjin għal għanijiet ta' stampar (pereżempju, illixxati, ivvinati jew illustrati)		
8442 30	- Makkinarju, apparat u tagħmir ieħor		
8442 30 10	-- Magni għall-issettjar għall-istampa u kompożituri	1,7	0
	-- Ohrajn		
8442 30 91	--- Għal tidwib u ssettjar (per eżempju, lajnotajp, monotajp, intertajp), kemm b'apparat għat-tidwib kif ukoll mhux b'apparat għat-tidwib	Ohrajn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8442 30 99	--- Ohrajn	1,7	0
8442 40 00	- Bćejjeċ tal-makkinarju, apparat u taġħmir imsemmi fuq	1,7	0
8442 50	- Tipi, blokko, pjanci, ċilindri tal-istampar u komponenti ohrajn tal-istampar; blokko, pjanci, ċilindri u ġebel litografiku, imħejjijin għal għanijiet ta' stampar (pereżempju, illix-xati, ivvinati jew illustrati)		
	-- Bi xbiha tal-istampar		
8442 50 21	--- Għal stampar ibbuzzat (relief printing)	1,7	0
8442 50 23	--- Għal stampar planografiku	1,7	0
8442 50 29	--- Ohrajn	1,7	0
8442 50 80	-- Ohrajn	1,7	0
8443	Makkinarju għal stampar użat biex jistampa permezz ta' pjanci, ċilindri u komponenti ohrajn tal-istampar ta' intestatura 8442; stampaturi ohrajn, magni għall-ikkuppjar u l-faks, ikkombinati jew le; bćejjeċ u aċċessorji taġħhom		
	- Makkinarju għal stampar użat biex jistampa permezz ta' tipi, blokki, pjanci, ċilindri tal-istampar u komponenti ohrajn tal-istampar ta' intestatura 8442		
8443 11 00	-- Makkinarju ta' stampar offset, jieħu rombli tal-karta	1,7	0
8443 12 00	-- Makkinarju ta' stampar offset, jieħu rombli tal-karta, tat-tip tal-uffiċċju (li juża folji b'naha minnhom li ma taqbiżx 22 cm u bin-naha l-ohra li ma taqbiżx 36 cm fl-istat mhux mitwi)	1,7	0
8443 13	-- Makkinarju ta' stampar offset ieħor		
	--- Jieħu rombli tal-karta		
8443 13 10	---- Użati	1,7	0
	---- Ġdid, jieħu folji tal-karta ta' qies		
8443 13 31	----- Mhux akbar minn 52 × 74 ċm	1,7	0
8443 13 35	----- Akbar minn 52 × 74 ċm iżda mhux akbar minn 74 × 107 ċm	1,7	0
8443 13 39	----- Akbar minn 74 × 107 ċm	1,7	0
8443 13 90	--- Ohrajn	1,7	0
8443 14 00	-- Makkinarju tal-istampar letterpress, li jieħu l-karti minn rombli, għajr stampar flessografiku	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8443 15 00	-- Makkinarju tal-istampar letterpress, li ma jhux il-karti minn rombli, ghajr stampar flessografiku	1,7	0
8443 16 00	-- Makkinarju tal-istampar flessografiku	1,7	0
8443 17 00	-- Makkinarju tal-istampar b'fotoincizjoni	1,7	0
8443 19	-- Ohrajn		
8443 19 20	--- Ghal stampar fuq materjali tessili	1,7	0
8443 19 40	--- Ghal użu fil-produzzjoni ta' semikondutturi	1,7	0
8443 19 70	--- Ohrajn	1,7	0
	- Printers, magni tal-ikkuppjar u magni tal-facsimile ohrajn, kemm jekk ikkombinati kif ukoll jekk le		
8443 31	-- Magni li jwettqu żewġ funzjonijiet jew aktar minn stampar, ikkupjar jew trasmissjoni b'facsimile, li kapaċi jaqbd u ma' magna ta' pproċessar tad-data awtomatika jew ma' netwerk		
8443 31 10	--- Magni li jwettqu żewġ funzjonijiet jew aktar minn ikkupjar u trasmissjoni b'facsimile, kemm jekk b'funzjoni ta' stampar kif ukoll jekk le, b'veloċità tal-ikkupjar ta' mhux aktar minn 12-il paġna monokrom fil-minuta	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8443 31 91	---- Makkinarju li jwettaq il-funzjonijiet tal-ikkuppjar billi jiskennja l-originali u jistampa l-kopji permzz ta' magna tal-istampar elettrostatika.	6	0
8443 31 99	---- Ohrajn	Eżenti	0
8443 32	-- Ohrajn, li kapaċi jaqbd u ma' magna ta' pproċessar tad-data awtomatika jew ma' netwerk		
8443 32 10	--- Printers	Eżenti	0
8443 32 30	--- Magni tal-faksimile	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8443 32 91	---- Makkinarju li jwettaq il-funzjoni ta' kkuppjar billi jiskennja l-originali u jistampa l-kopji permzz ta' magna ta' stampar elettrostatiku	6	0
8443 32 93	---- Magni ohrajn li jwettqu funzjoni ta' kkuppjar li jinkorporaw sistema ottika	Eżenti	0
8443 32 99	---- Ohrajn	2,2	0
8443 39	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8443 39 10	---- Makkinarju li jwettaq il-funzjoni ta' kkuppar billi jiskennja l-originali u jistampa l-kopji permezz ta' magna ta' stampar elettrostatiku	6	0
	--- Magni ohrajn tal-ikkupjar		
8443 39 31	---- Li jinkorporaw sistema ottika	Eżenti	0
8443 39 39	---- Ohrajn	3	0
8443 39 90	--- Ohrajn	2,2	0
	- Partijiet u aċċessorji		
8443 91	-- Partijiet u aċċessorji użati għall-istampar permezz ta' pjanċi, cilindri u komponenti ohrajn tal-istampar tal-intestatura 8442		
8443 91 10	--- Ta' apparat tas-subintestatura 8443 19 40	1,7	0
	--- Ohrajn		
8443 91 91	---- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	1,7	0
8443 91 99	---- Ohrajn	1,7	0
8443 99	-- Ohrajn		
8443 99 10	--- Immuntar elettroniku	Eżenti	0
8443 99 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8444 00	Magni biex jinharġu, jinġibdu, jinghataw nisġa jew jinqatgħu materjali tessili magħmulin mill-bniedem		
8444 00 10	- Magni għall-estrużjoni	1,7	0
8444 00 90	- Ohrajn	1,7	0
8445	Magni biex jippreparaw fibri ta' tessuti; għażil, magni tal-irduppar u tat-tidwir u makkinarju iehor għall-produzzjoni tal-ħjut tat-tessut; magni għal irrumblar jew tkebbib (inkluż tkebbib fuq it-tagħma) u magni biex jippreparaw ħjut tessili għal użu fuq il-magni ta' intestatura 8446 jew 8447		
	- Magni biex jippreparaw fibri tessili		
8445 11 00	-- Magni tat-tqardix	1,7	0
8445 12 00	-- Magni li jomxtu	1,7	0
8445 13 00	-- Magni li jiġbdu jew jisitlu-u-jobormu (roving)	1,7	0
8445 19 00	-- Ohrajn	1,7	0
8445 20 00	- Magni tal-għażil ta' tessuti	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8445 30	- Magni li jirdupjaw jew magni li jobormu		
8445 30 10	-- Magni li jirdupjaw it-tessuti	1,7	0
8445 30 90	-- Magni li jobormu t-tessuti	1,7	0
8445 40 00	- Magni li jkebbu (inkluż ikebbu fuq tagħma) jew magni li jirrumblaw	1,7	0
8445 90 00	- Ohrajn	1,7	0
8446	Magni tal-insiġ (nwiġ)		
8446 10 00	- Għal insiġ ta' drappijiet ta' wisgħa mhux aktar minn 30 ċm	1,7	0
	- Għal insiġ ta' drappijiet ta' aktar minn 30 ċm wisgħa, bil-mekkkuk		
8446 21 00	-- Inwiġ jaħdmu bl-enerġija	1,7	0
8446 29 00	-- Ohrajn	1,7	0
8446 30 00	- Għal insiġ ta' drappijiet ta' wisgħa aktar minn 30 ċm, mingħajr mekkuk	1,7	0
8447	Magni tas-suf ċatti, magni li jgħaqqdu l-ponti u magni biex jagħmlu ħjut mibrumin (gimped), tull, bizzilla, rakkmu, tirqim, malji jew xibka u magni tat-trapuntar		
	- Magni tal-innittjar ċirkolari		
8447 11	-- B'dijametru taċ-ċilindru mhux aktar minn 165 mm		
8447 11 10	--- Jaħdmu bil-labar jinqaflu (latch needles)	1,7	0
8447 11 90	--- Ohrajn	1,7	0
8447 12	-- B'dijametru taċ-ċilindru aktar minn 165 mm		
8447 12 10	--- Jaħdmu bil-labar jinqaflu (latch needles)	1,7	0
8447 12 90	--- Ohrajn	1,7	0
8447 20	- Magni tas-suf ċatti; magni li jgħaqqdu l-ponti		
8447 20 20	-- Magni tas-suf għall-medd (warp knitting) (inklużi tat-tip Raschel); magni li jgħaqqdu l-ponti	1,7	0
8447 20 80	-- Ohrajn	1,7	0
8447 90 00	- Ohrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8448	Makkinarju awżiljarju għal użu ma' magni ta' intestatura 8444, 8445, 8446 jew 8447 (pereżempju, apparat għan-newl dubbies u jacquards, twaqqif ta' moviment awtomatiku, mekkanizmi biex jibdlu l-mekkuk); bċejjeċ u aċċessorji tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-magni ta' din l-intestatura jew tal-intestaturi 8444, 8445, 8446 jew 8447 (pereżempju, mghażel u flajers tal-imghażel, strixxi bil-wajer ippuntat għal magni tat-tqardix (card clothing), mxat, bzieżel tal-ħruġ, mkiekek, nirien tan-newl u gwarniċi ta' nirien, labar tal-kalzetti)		
	- Makkinarju awżiljarju għal magni ta' intestatura 8444, 8445, 8446 jew 8447		
8448 11 00	-- Dobbies u jacquards; magni li jnaqqsu t-tqardix, jikkupjaw, itaqqu jew jimmuntaw biex jintużaw magħhom	1,7	0
8448 19 00	-- Ohrajn	1,7	0
8448 20 00	- Bċejjeċ u aċċessorji ta' magni ta' intestatura 8444 jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom	1,7	0
	- Bċejjeċ u aċċessorji ta' magni ta' intestatura 8445 jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom		
8448 31 00	-- Strixxi bil-wajer ippuntat għal magni tat-tqardix (card clothing)	1,7	0
8448 32 00	-- Ta' magni biex jippreparaw fibri ta' tessuti, hliet strixxi bil-wajer ippuntat għal magni tat-tqardix (card clothing)	1,7	0
8448 33	-- Mghażel u flajers tal-imghażel, ċrieki tal-insiġ u mexxejja taċ-ċrieki		
8448 33 10	--- Mghażel u flajers tal-imghażel	1,7	0
8448 33 90	--- Ċrieki tal-insiġ u mexxejja taċ-ċrieki	1,7	0
8448 39 00	-- Ohrajn	1,7	0
	- Partijiet u aċċessorji ta' magni tal-insiġ (nwiġ) jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom		
8448 42 00	-- Qasab għan-nwiġ, nirien tan-newl u gwarniċi ta' nirien	1,7	0
8448 49 00	-- Ohrajn	1,7	0
	- Bċejjeċ u aċċessorji ta' magni ta' intestatura 8447 jew tal-makkinarju awżiljarju tagħhom		
8448 51	-- Sinkers, labar u oġġetti ohrajn użati biex isiru l-ponti		
8448 51 10	--- Sinkers	1,7	0
8448 51 90	--- Ohrajn	1,7	0
8448 59 00	-- Ohrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8449 00 00	Makkinarju għall-maniattura jew irfinar ta' feltru jew mhux minsuġin bil-biċċa jew fforom, inkluż makkinarju biex isiru kpiepel tal-feltru; blokki biex isiru l-kpiepel	1,7	0
8450	Magni tal-ħasil għad-dar jew tip tal-londri, inklużi magni li jahslu kif ukoll inixxfu		
	- Magni, kull waħda tesa' mhux aktar minn 10 kg hwejjeġ xotti		
8450 11	-- Magni awtomatiċi għal kollox		
	--- Kull waħda tesa' mhux aktar minn 6 kg hwejjeġ xotti		
8450 11 11	---- Magni li jitgħabbew minn quddiem	3	0
8450 11 19	---- Magni li jitgħabbew minn fuq	3	0
8450 11 90	--- Kull waħda tesa' aktar minn 6 kg iżda mhux aktar minn 10 kg hwejjeġ xotti	2,6	0
8450 12 00	-- Magni oħrajn, b'magna li tnixxef ċentrifuga mibnija fihom	2,7	0
8450 19 00	-- Oħrajn	2,7	0
8450 20 00	- Magni, kull waħda tesa' aktar minn 10 kg ta' hwejjeġ xotti	2,2	0
8450 90 00	- Partijiet	2,7	0
8451	Makkinarju (ħlief magni tat-titolu 8450) għal ħasil, tindif, għasir, tnixxif, mghodija, ipressar (inklużi preses li jgōngu), ibbliċjar, żbiġħ, tiżjin, irfinar, kisi jew mili b'sustanza oħra ta' ħjut ta' tessuti, drappijiet jew oġġetti tessili magħmulin u magni biex tiġi applikata l-pasta lid-drapp bażi jew lil irfid iehor użati fil-manifattura ta' kisi tal-art bħal linoleum; magni għal tkebbib, ħall, tini, qtugh jew titqib kemm kemm ta' drappijiet ta' tessuti		
8451 10 00	- Magni ta' ħasil fix-xott	2,2	0
	- Magni li jnixxfu		
8451 21	-- Kull waħda tesa' mhux aktar minn 10 kg ta' hwejjeġ xotti		
8451 21 10	--- Kull waħda tesa' mhux aktar minn 6 kg hwejjeġ xotti	2,2	0
8451 21 90	--- Kull waħda tesa' aktar minn 6 kg iżda mhux aktar minn 10 kg hwejjeġ xotti	2,2	0
8451 29 00	-- Oħrajn	2,2	0
8451 30	- Magni tal-mogħdija u preses (inklużi preses li jgōngu)		
	-- Imsaħħnin fl-elettriku, ta' saħħa ta'		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8451 30 10	--- Mhux aktar minn 2 500 W	2,2	0
8451 30 30	--- Aktar minn 2 500 W	2,2	0
8451 30 80	-- Ohrajn	2,2	0
8451 40 00	- Magni tal-ħasil, ibbliċjar jew żbigh	2,2	0
8451 50 00	- Magni għal tkebbib, hall, tiwi, qtugħ jew titqib kemm kemm ta' drappijiet ta' tessuti	2,2	0
8451 80	- Makkinarju iehor		
8451 80 10	-- Magni użati fil-manifattura ta' linoleum jew kisi iehor tal-art biex tkun applikata l-pasta mad-drapp bażi jew irfid iehor	2,2	0
8451 80 30	-- Magni għal tiżjin jew irfinar	2,2	0
8451 80 80	-- Ohrajn	2,2	0
8451 90 00	- Partijiet	2,2	0
8452	Magni tal-hjata, hlief magni tal-hjata għall-kotba tat-titlu 8440; għamara, bażijiet u kutri ddisinjati speċifikament għal magni tal-hjata; labar tal-magni tal-hjata		
8452 10	- Magni tal-hjata ta' tip għad-dar		
	-- Magni tal-hjata (lock-stitch biss), bir-ras tal-magna mhux itqal minn 16-il kg mingħajr mutur jew 17-il kg bil-mutur; irjus tal-magni tal-hjata (lock-stitch biss), li ma jiżnux iktar minn 16-il kg mingħajr mutur jew 17-il kg bil-mutur		
8452 10 11	--- Magni tal-hjata li jiswew (mingħajr oqfsa, mwejjed jew għamara) aktar minn EUR 65 il-waħda	5,7	0
8452 10 19	--- Ohrajn	9,7	0
8452 10 90	-- Magni tal-hjata ohrajn u rjus ta' magni tal-hjata ohrajn	3,7	0
	- Magni tal-hjata ohrajn		
8452 21 00	-- Unitajiet awtomatiċi	3,7	0
8452 29 00	-- Ohrajn	3,7	0
8452 30	- Labar tal-magni tal-hjata		
8452 30 10	-- B'lasta waħda ċatta	2,7	0
8452 30 90	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8452 40 00	- Ghamara, bażijiet u għata għal magni tal-hjata u bcejjeċ tagħhom	2,7	0
8452 90 00	- Parts ohrajn għall-magni tal-hjata	2,7	0
8453	Makkinarju għal preparazzjoni, ikkonzar jew xogħol ta' ġlud (hides, skins u leathers) jew biex jintgħamel jew jissewwa xedd tas-saqajn jew oġġetti ohrajn ta' ġlud, hlief magni tal-hjata		
8453 10 00	- Makkinarju għal preparazzjoni, ikkonzar jew xogħol ta' ġlud (hides, skins u leathers)	1,7	0
8453 20 00	- Makkinarju biex jintgħamel jew jissewwa xedd tas-saqajn	1,7	0
8453 80 00	- Makkinarju iehor	1,7	0
8453 90 00	- Partijiet	1,7	0
8454	Reċipjenti ta' raffinar (converters), kuċċaruni, forom ta' ingotti u magni tal-forom għat-tidwib, ta' tip użat fil-metallurgija jew f'funderiji tal-metall		
8454 10 00	- Reċipjenti ta' raffinar (converters)	1,7	0
8454 20 00	- Forom ta' lingotti u kuċċaruni	1,7	0
8454 30	- Magni tal-forom għat-tidwib		
8454 30 10	-- Għat-tfiġh fil-forom taht pressjoni	1,7	0
8454 30 90	-- Ohrajn	1,7	0
8454 90 00	- Partijiet	1,7	0
8455	Preses li jirrumblaw il-metall jew rombli tagħhom		
8455 10 00	- Preses tubi	2,7	0
	- Preses ohrajn għal irrumblar		
8455 21 00	-- Jahraq jew ke mm jahraq u kiesaħ	2,7	0
8455 22 00	-- Fil-kiesah	2,7	0
8455 30	- Rombli għal preses tal-irrumblar		
8455 30 10	-- Ta' hadid fondut	2,7	0
	-- Tal-azzar mikwi bil-forma miftuha (open-die)		
8455 30 31	--- Rombli tax-xogħol għal irrumblar bis-shana; rombli ta' support għall-irrumblar bis-shana u rrumblar bil-kiesah	2,7	0
8455 30 39	--- Rombli tax-xogħol għal irrumblar fil-kiesah	2,7	0
8455 30 90	-- Ta' azzar fondut jew ferrobattut	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8455 90 00	- Bċejjeċ ohrajn	2,7	0
8456	Ghodod tal-magni ghax-xoghol fuq kull materjal bit-tnehhija ta' materjal, bil-lejżer jew raġġ iehor ta' dawl jew foton, raġġ ultrasoniku, ta' skarg elettriku, elettrokimiku, ta' elettron, raġġ joniku jew proċessi ta' ark ta' plażma		
8456 10 00	- Li jahdmu bil-lejżer jew bi proċessi tad-dawl jew tar-raġġi foton ohrajn	4,5	0
8456 20 00	- Li jahdmu bi proċessi ultrasoniċi	3,5	0
8456 30	- Imhaddmin bi proċessi ta' skarg elettriku		
	-- Ikkontrollati numerikament		
8456 30 11	--- Qtuġh ta' wajer	3,5	0
8456 30 19	--- Ohrajn	3,5	0
8456 30 90	-- Ohrajn	3,5	0
8456 90 00	- Ohrajn	3,5	0
8457	Ċentri tal-magni, unitajiet tal-kostruzzjoni tal-magni (bi stazzjon wiehed) u hafna stazzjonijiet għat-trasferiment tal-magni, biex jinhadem il-metall		
8457 10	- Ċentri ta' xoghol bil-magni		
8457 10 10	-- Orizzontali	2,7	0
8457 10 90	-- Ohrajn	2,7	0
8457 20 00	- Magni għall-bini ta' unitajiet (stazzjoni unika)	2,7	0
8457 30	- Magni ta' trasferiment b'numru ta' stazzjonijiet		
8457 30 10	-- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8457 30 90	-- Ohrajn	2,7	0
8458	Tornijiet (inklużi ċentri ta' inturnar) għat-tnehhija ta' metall		
	- Tornijiet orizzontali		
8458 11	-- Ikkontrollati numerikament		
8458 11 20	--- Ċentri ta' inturnar	2,7	0
	--- Tornijiet awtomatiċi		
8458 11 41	---- Fus wiehed	2,7	0
8458 11 49	---- Aktar minn fus wiehed	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8458 11 80	--- Ohrajn	2,7	0
8458 19	-- Ohrajn		
8458 19 20	--- Tornijiet ċentrali (kamra tal-magna jew tal-ġhodod)	2,7	0
8458 19 40	--- Tornijiet awtomatiċi	2,7	0
8458 19 80	--- Ohrajn	2,7	0
	- Tornijiet ohrajn		
8458 91	-- Ikkontrollati numerikament		
8458 91 20	--- Ċentri ta' inturnar	2,7	0
8458 91 80	--- Ohrajn	2,7	0
8458 99 00	-- Ohrajn	2,7	0
8459	Għodod tal-magna (inklużi magni way-type b'ras wahda) għal titqib, thaffir, qtugh, qtugh ta' kamini fuq barra jew fuq ġewwa bi tnehhija ta' metall, hliet tornijiet (inklużi ċentri ta' inturnar) tat-titolu 8458		
8459 10 00	- Magni way-type b'ras wahda	2,7	0
	- Magni ohrajn għal titqib		
8459 21 00	-- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8459 29 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Magni ohrajn għal qtugh-thaffir		
8459 31 00	-- Ikkontrollati numerikament	1,7	0
8459 39 00	-- Ohrajn	1,7	0
8459 40	- Magni ohrajn għal thaffir		
8459 40 10	-- Ikkontrollati numerikament	1,7	0
8459 40 90	-- Ohrajn	1,7	0
	- Magni ta' qtugh, tip sa l-irkoppa		
8459 51 00	-- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8459 59 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Magni ohrajn ta' qtugh		
8459 61	-- Ikkontrollati numerikament		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8459 61 10	--- Magni ta' qtugħ ta' għodod	2,7	0
8459 61 90	--- Ohrajn	2,7	0
8459 69	-- Ohrajn		
8459 69 10	--- Magni ta' qtugħ ta' għodod	2,7	0
8459 69 90	--- Ohrajn	2,7	0
8459 70 00	- Magni ohrajn għal qtugħ ta' kamini minn barra jew minn ġewwa	2,7	0
8460	Għodod tal-magni biex inehhu x-xfar, iraqqu, ihokku, isinnu, jirbattu, jillustraw jew jirfinaw mod iehor metall jew ċermiti permezz ta' haġar tal-mola, sustanzi li joborxu jew prodotti tal-lostru, hlief magni li jaqtgħu gerijiet, ihokku gerijiet jew jirfinaw gerijiet tat-titolu 8461		
	- Magni tal-hakk, fejn il-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm		
8460 11 00	-- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8460 19 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Magni ohrajn tal-hakk, fejn il-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm		
8460 21	-- Ikkontrollati numerikament		
	--- Għal uċuħ ċilindriċi		
8460 21 11	---- Magni tal-hakk ċilindriċi minn ġewwa	2,7	0
8460 21 15	---- Magni tal-hakk bla ċentru	2,7	0
8460 21 19	---- Ohrajn	2,7	0
8460 21 90	--- Ohrajn	2,7	0
8460 29	-- Ohrajn		
	--- Għal uċuħ ċilindriċi		
8460 29 11	---- Magni tal-hakk ċilindriċi minn ġewwa	2,7	0
8460 29 19	---- Ohrajn	2,7	0
8460 29 90	--- Ohrajn	2,7	0
	- Magni li jraqu (bl-ghodda jew hakk tax-xafra)		
8460 31 00	-- Ikkontrollati numerikament	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8460 39 00	-- Ohrajn	1,7	0
8460 40	- Magni li jillustraw jew li jirbattu		
8460 40 10	-- Ikkontrollati numerikament	1,7	0
8460 40 90	-- Ohrajn	1,7	0
8460 90	- Ohrajn		
8460 90 10	-- Mghammrin b'sistema ta' aġġustar mikrometrika, li fiha l-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm	2,7	0
8460 90 90	-- Ohrajn	1,7	0
8461	Ghodod tal-magni għal incanar, iffurmar, qtugh ta' xquq, tifsid, qtugh ta' gerijiet, hakk ta' gerijiet jew irfinar ta' gerijiet, isserrar, qtugh barra u għodod ta' magni ohrajn li jaħdmu billi jnehħu metall jew ċermiti, li mhumiex speċifikati jew inklużi band' ohra		
8461 20 00	- Magni li jiffurmaw jew jaqtgħu xquq	1,7	0
8461 30	- Magni li jofsdu		
8461 30 10	-- Ikkontrollati numerikament	1,7	0
8461 30 90	-- Ohrajn	1,7	0
8461 40	- Magni li jaqtgħu gerijiet, ihokku gerijiet jew jirfinaw gerijiet		
	-- Magni li jaqtgħu gerijiet (inklużi magni li joborxu li jaqtgħu gerijiet)		
	--- Biex jaqtgħu gerijiet ċilindriċi		
8461 40 11	---- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8461 40 19	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Biex jaqtgħu gerijiet ohrajn		
8461 40 31	---- Ikkontrollati numerikament	1,7	0
8461 40 39	---- Ohrajn	1,7	0
	-- Magni biex jirfinaw gerijiet		
	--- Mghammrin b'sistema ta' aġġustar mikrometrika, li fiha, il-pożizzjoni f'xi assi minnhom tista' titqiegħed għal preċiżjoni ta' mill-inqas 0,01 mm		
8461 40 71	---- Ikkontrollati numerikament	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8461 40 79	---- Ohrajn	2,7	0
8461 40 90	--- Ohrajn	1,7	0
8461 50	- Magni li jisserraw jew jaqtgħu barra		
	-- Magni ta' serrar		
8461 50 11	--- Srieraq bix-xafra tonda	1,7	0
8461 50 19	--- Ohrajn	1,7	0
8461 50 90	-- Magni li jaqtgħu barra	1,7	0
8461 90 00	- Ohrajn	2,7	0
8462	Għodod tal-magni (inkluzi preses) biex jinhadem metall bit-tishin fil-forġa, immartellar jew stampar ġol-forom; għodda tal-magni (inkluzi preses) biex jinhadem metall bit-tgħawwiġ, tini, iddrittar, iċċattjar, għafis, titqib jew qtugh ta' talji; preses għat-thaddim tal-metall jew karburi tal-metall, mhux speċifikati hawn fuq		
8462 10	- Magni li jiffurmaw bis-shana jew jistampaw ġol-forom (inkluzi preses) u mrieta		
8462 10 10	-- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8462 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
	- Magni li jagħwġu, jitnu, jiddrittaw jew jiċċattjaw (inkluzi preses)		
8462 21	-- Ikkontrollati numerikament		
8462 21 10	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	2,7	0
8462 21 80	--- Ohrajn	2,7	0
8462 29	-- Ohrajn		
8462 29 10	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	1,7	0
	--- Ohrajn		
8462 29 91	---- Idrawliċi	1,7	0
8462 29 98	---- Ohrajn	1,7	0
	- Magni li jagħfsu (inkluzi preses), hlief magni kombinati li jtaqqbu u jagħfsu		
8462 31 00	-- Ikkontrollati numerikament	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8462 39	-- Ohrajn		
8462 39 10	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	1,7	0
	--- Ohrajn		
8462 39 91	---- Idrawliċi	1,7	0
8462 39 99	---- Ohrajn	1,7	0
	- Magni li jtaqqbu jew jaqtgħu t-talji (inklużi preses), inklużi magni kombinati li jtaqqbu u jagħfsu		
8462 41	-- Ikkontrollati numerikament		
8462 41 10	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	2,7	0
8462 41 90	--- Ohrajn	2,7	0
8462 49	-- Ohrajn		
8462 49 10	--- Biex jahdmu prodotti ċatti	1,7	0
8462 49 90	--- Ohrajn	1,7	0
	- Ohrajn		
8462 91	-- Preses idrawliċi		
8462 91 10	--- Preses biex jiffurmaw trabijiet metalliċi bis-sħana jew preses biex jikkumpressaw metall skart f'balal	2,7	0
	--- Ohrajn		
8462 91 50	---- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8462 91 90	---- Ohrajn	2,7	0
8462 99	-- Ohrajn		
8462 99 10	--- Preses biex jiffurmaw trabijiet metalliċi bis-sħana jew preses biex jikkumpressaw metall skart f'balal	2,7	0
	--- Ohrajn		
8462 99 50	---- Ikkontrollati numerikament	2,7	0
8462 99 90	---- Ohrajn	2,7	0
8463	Għodod tal-magni oħrajn biex jinħadem metall jew ċermiti, mingħajr ma jitnehħa materjal		
8463 10	- Drawbenches għal bċejjeċ shaħ, tubi, profili, wajer jew bħal-hom		
8463 10 10	-- Drawbenches għal wajer	2,7	0
8463 10 90	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8463 20 00	- Magni li jkebbu l-kamin	2,7	0
8463 30 00	- Magni biex jahdmu wajer	2,7	0
8463 90 00	- Ohrajn	2,7	0
8464	Ghodod mekkaniċi biex jinhadem ġebel, ċeramika, konkrit, konkrit-asbestos jew materjal minerali simili jew għall-hidma ta' hġieg kiesah		
8464 10 00	- Magni tas-serrar	2,2	0
8464 20	- Magni għal xogħol bil-grinder jew għall-illustrar		
	-- Biex jahdmu hġieg		
8464 20 11	--- Hġieg ottiku	2,2	0
8464 20 19	--- Ohrajn	2,2	0
8464 20 20	-- Biex jahdmu ċeramika	2,2	0
8464 20 95	-- Ohrajn	2,2	0
8464 90	- Ohrajn		
8464 90 20	-- Biex jahdmu ċeramika	2,2	0
8464 90 80	-- Ohrajn	2,2	0
8465	Ghodod tal-magni (inkluzi magni biex isammru, jistejpiljaw, jinkullaw jew jimmuntaw mod ieħor) biex jahdmu injam, sufra, għadam, lastiku iebes, plastiks ibsin jew materjali simili ibsin		
8465 10	- Magni li jistgħu jagħmlu tipi differenti ta' xogħlijiet mingħajt bdil ta' għodda bejn dawn l-operazzjonijiet		
8465 10 10	-- Bi trasferiment bl-idejn tal-oġġett li qed jinhadem bejn kull operazzjoni	2,7	0
8465 10 90	-- Bi trasferiment awtomatiku tal-oġġett li qed jinhadem bejn kull operazzjoni	2,7	0
	- Ohrajn		
8465 91	-- Magni ta' serrar		
8465 91 10	--- Lupi (bandsaws)	2,7	0
8465 91 20	--- Srieriq bix-xafra tonda	2,7	0
8465 91 90	--- Ohrajn	2,7	0
8465 92 00	-- Magni li jinċanaw, li jhaffru l-metall (milling) jew li jiffurmaw (bil-qtugh)	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8465 93 00	-- Magni li jhokku, jixkatlaw jew jillustraw	2,7	0
8465 94 00	-- Magni li jghawwġu jew jimmuntaw	2,7	0
8465 95 00	-- Magni li jtaqqbu jew jingastaw	2,7	0
8465 96 00	-- Magni li jixirfu, jfellu jew jaqtgħu t-truf	2,7	0
8465 99	-- Ohrajn		
8465 99 10	--- Tornijiet	2,7	0
8465 99 90	--- Ohrajn	2,7	0
8466	Bċejjeċ u aċċessorji tajbin biss jew prinċipalment għal użu mal-magni tat-titoli minn 8456 sa 8465, inklużi oġġetti li jzommu xogħol jew għodda, irjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom, irjus li jifirdu u židiet ohrajn speċjali għal għodod ta' magni; oġġetti li jzommu l-għodda għal kull tip ta' għodda biex taħdem fl-idejn		
8466 10	- Oġġetti li jzommu għodda u rjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom		
	-- Oġġetti li jzommu għodda		
8466 10 20	--- Fusien, vajlori u sleeves	1,2	0
	--- Ohrajn		
8466 10 31	---- Għal tornijiet	1,2	0
8466 10 38	---- Ohrajn	1,2	0
8466 10 80	-- Irjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom	1,2	0
8466 20	- Howlders għax-xogħol		
8466 20 20	-- Jigs u tagħmir fiss għal xogħlijiet speċifiċi; settijiet ta' komponenti standard ta' ġiger u tagħmir fiss	1,2	0
	-- Ohrajn		
8466 20 91	--- Għal tornijiet	1,2	0
8466 20 98	--- Ohrajn	1,2	0
8466 30 00	- Irjus li jifirdu u židiet ohrajn speċjali għall-għodod tal-magni	1,2	0
	- Ohrajn		
8466 91	-- Għal magni ta' intestatura 8464		
8466 91 20	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,2	0
8466 91 95	--- Ohrajn	1,2	0
8466 92	-- Għal magni ta' intestatura 8465		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8466 92 20	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,2	0
8466 92 80	--- Ohrajn	1,2	0
8466 93 00	-- Għal magni ta' intestaturi 8456 sa 8461	1,2	0
8466 94 00	-- Għal magni ta' intestaturi 8462 jew 8463	1,2	0
8467	Għodod biex jahdmu fl-idejn, pnevmatiċi, idrawliċi jew b'mutur elettriku jew mhux elettriku fihom stess		
	- Pnevmatiċi		
8467 11	-- Ta' tip rotatorju (inkluzi kombinazzjonijiet ta' perkussjoni-rotatorji)		
8467 11 10	--- Għal xogħol fuq il-metall	1,7	0
8467 11 90	--- Ohrajn	1,7	0
8467 19 00	-- Ohrajn	1,7	0
	- Li għandhom fihom mutur elettriku		
8467 21	-- Trapani ta' kull tip		
8467 21 10	--- Jistgħu jahdmu mingħajr sors ta' enerġija estern	2,7	0
	--- Ohrajn		
8467 21 91	---- Elettropnevmatiċi	2,7	0
8467 21 99	---- Ohrajn	2,7	0
8467 22	-- Srieraq		
8467 22 10	--- Lupi tal-katina (chainsaws)	2,7	0
8467 22 30	--- Srieraq bix-xafra tonda	2,7	0
8467 22 90	--- Ohrajn	2,7	0
8467 29	-- Ohrajn		
8467 29 10	--- Ta' tip użati biex jinhadmu materjali ta' tessuti	2,7	0
	--- Ohrajn		
8467 29 30	---- Jistgħu jahdmu mingħajr sors ta' enerġija estern	2,7	0
	---- Ohrajn		
	----- Moli u magni tal-ixkatlar		
8467 29 51	----- Angle grinders	2,7	0
8467 29 53	----- Magni tal-ixkatlar biċ-ċinga	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8467 29 59	----- Ohrajn	2,7	0
8467 29 70	----- Ċani	2,7	0
8467 29 80	----- Ghodod li jorqmu s-sisien tal-haxix u li jaqtgħu t-truf tal-lon	2,7	0
8467 29 90	----- Ohrajn	2,7	0
	- Ghodod ohrajn		
8467 81 00	-- Lupi tal-katina (chainsaws)	1,7	0
8467 89 00	-- Ohrajn	1,7	0
	- Partijiet		
8467 91 00	-- Ta' lupi tal-katina (chainsaws)	1,7	0
8467 92 00	-- Ta' ghodod pneumatici	1,7	0
8467 99 00	-- Ohrajn	1,7	0
8468	Makkinarju u apparat għall-issaldjar, ibbrejżjar jew iwweldjar, kemm jekk jista' jaqta' kif le, hliet daww tat-titolu 8515; magni u tagħmir li jaħdmu bil-gass biex jitempraw il-wiċċ		
8468 10 00	- Xuxxarelli tal-idejn	2,2	0
8468 20 00	- Makkinarju u apparat ieħor imħaddem bil-gass	2,2	0
8468 80 00	- Makkinarju u apparat ieħor	2,2	0
8468 90 00	- Partijiet	2,2	0
8469 00	Tajpraġters hliet printers ta' intestatura 8443; magni għall-ipprocessor tal-kliem (word-processing)		
8469 00 10	- Magni għall-word-processing	Eżenti	0
	- Ohrajn		
8469 00 91	-- Tal-elettriku	2,3	0
8469 00 99	-- Ohrajn	2,5	0
8470	Magni li jikkalkulaw u magni qies tal-but b'funzjonijiet li jikkalkulaw biex jirrekordjaw, jirriproduċu u juru dejta; magni għal kontabilità, magni tal-iffrankar tal-ittri, magni li jagħtu l-biljetti u magni simili, li fihom mezz li jikkalkula; cash registers		
8470 10 00	- Magni elettronici li jikkalkulaw li jistgħu jaħdmu mingħajr sors ta' enerġija elettrika estern u magni qies tal-but b'funzjonijiet li jikkalkulaw biex jirrekordjaw, jirriproduċu u juru data	Eżenti	0
	- Magni li jikkalkolaw elettronici ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8470 21 00	-- Li fihom mezz għall-istampar	Eżenti	0
8470 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8470 30 00	- Magni ohrajn li jikkalkulaw	Eżenti	0
8470 50 00	- Reġistri tal-flus	Eżenti	0
8470 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
8471	Magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta u unitajiet tagħhom; apparat li jaqra b'sistema manjetika jew ottika, magni biex jittraskrivu dejta fuq mezzi ta' dejta f'għamla kkwodjata u magni biex jipproċessaw din id-dejta, li mhumiex speċifikati jew inkluzi band'ohra		
8471 30 00	- Magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-data diġitali li jistgħu jinġarru, li ma jiżnux iktar minn 10 kg, li jikkonsistu għallinqas f'unità ta' ipproċessar ċentrali, tastiera u skrin (display)	Eżenti	0
	- Magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-data ohrajn		
8471 41 00	-- Li fihom go l-istess għata għallinqas unità ta' pproċessar ċentrali u unità ta' dhul u ta' hruġ, kemm jekk ikkombinata kif ukoll jekk le	Eżenti	0
8471 49 00	-- Ohrajn, ipprezentati f'forma ta' sistemi	Eżenti	0
8471 50 00	- Unitajiet ta' pproċessar diġitali hlief dawk ta' subintestatura 8471 41 jew 8471 49, kemm jekk fl-istess għata fihom jew le wiehed jew tnejn minn dawn it-tipi ta' unitajiet kif ukoll jekk le: unitajiet ta' hażna, unitajiet ta' dhul, unitajiet ta' hruġ	Eżenti	0
8471 60	- Unitajiet ta' dhul jew ta' hruġ, kemm jekk fihom unitajiet ta' hażna fl-istess għata kif ukoll jekk le		
8471 60 60	-- Tastieri	Eżenti	0
8471 60 70	-- Ohrajn	Eżenti	0
8471 70	- Unitajiet ta' hażna		
8471 70 20	-- Unitajiet ta' hażna ċentrali	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Unitajiet ta' hażna fuq diski		
8471 70 30	---- Ottiċi, inkluzi manjetoottiċi	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
8471 70 50	----- Apparat (drives) b'diska riġida	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8471 70 70	----- Ohrajn	Eżenti	0
8471 70 80	--- Unitajiet ta' hażna fuq strixxa manjetika	Eżenti	0
8471 70 98	--- Ohrajn	Eżenti	0
8471 80 00	- Unitajiet ohrajn ta' magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta	Eżenti	0
8471 90 00	- Ohrajn	Eżenti	0
8472	Magni ohrajn tal-uffiċċju (pereżempju, duplikaturi bl-ettograf jew stensil, magni tal-indirizzi, distributuri awtomatiċi tal-karti tal-flus, magni li jagħzlu l-muniti, magni li jghoddu jew iġezwru l-muniti, magni li jitempraw lapsijiet, magni li jtaqqbu jew li jistejpiljaw)		
8472 10 00	- Duplikaturi	2	0
8472 30 00	- Magni li jagħzlu jew jitwu posta jew idahhlu posta ġo envelopes jew ġo strixxi, magni li jiftu, jagħlqu jew jissigillaw posta u magni li jwadhlu jew jittimbraw bolol postali	2,2	0
8472 90	- Ohrajn		
8472 90 10	-- Magni li jagħzlu l-muniti, jghoddu l-muniti jew iġezwru l-muniti	2,2	0
8472 90 30	-- Automatic teller machines	Eżenti	0
8472 90 70	-- Ohrajn	2,2	0
8473	Bċejjeċ u aċċessorji (hliet għata, bagalji biex jinġarru fihom u bħal dawn) tajbin biss u prinċipalment għal użu ma' magni tat-titoli minn 8469 sa 8472		
8473 10	- Bċejjeċ u aċċessorji tal-magni ta' intestatura 8469		
	-- Immuntar elettroniku		
8473 10 11	--- Ta' magni ta' subintestatura 8469 00 10	Eżenti	0
8473 10 19	--- Ohrajn	3	0
8473 10 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Bċejjeċ u aċċessorji tal-magni ta' intestatura 8470		
8473 21	-- Tal-magni elettronici li jikkalkulaw ta' subintestatura 8470 10, 8470 21 jew 8470 29		
8473 21 10	--- Immuntar elettroniku	Eżenti	0
8473 21 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8473 29	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8473 29 10	--- Immuntar elettroniku	Eżenti	0
8473 29 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8473 30	- Bċejjeċ u aċċessorji tal-magni ta' intestatura 8471		
8473 30 20	-- Immuntar elettroniku	Eżenti	0
8473 30 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
8473 40	- Bċejjeċ u aċċessorji tal-magni ta' intestatura 8472		
	-- Immuntar elettroniku		
8473 40 11	--- Ta' magni ta' subintestatura 8472 90 30	Eżenti	0
8473 40 18	--- Ohrajn	3	0
8473 40 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
8473 50	- Bċejjeċ u aċċessorji li jistgħu jintużaw xorta waħda fuq magni ta' tnejn jew aktar mill-intestaturi 8469 sa 8472		
8473 50 20	-- Immuntar elettroniku	Eżenti	0
8473 50 80	-- Ohrajn	Eżenti	0
8474	Makkinarju li jagħzel, jgħarbel, jissepara, jahsel, ifarrak, jogħ-rok, ihallat jew jagħġen trab tal-art, ġebel, metall mhux mahdum jew sustanzi minerali ohrajn, f'forma solida (inklużi trab u pasta); makkinarju li jgħaqqad, jagħti sura jew jifforma karburanti minerali solidi, pasta taċ-ċeramika, simenti mhux imwebbsin, materjali tat-tikħil jew prodotti minerali ohrajn f'forma ta' trab jew pasta; magni għall-iffurmar ta' forum tal-funderija tar-ramel		
8474 10 00	- Magni li jagħzlu, jgħarblu, jisseparaw jew jahslu	Eżenti	0
8474 20	- Magni li jfarrku u jogħrku		
8474 20 10	-- Għal sustanzi minerali ta' tip użat fl-industrija taċ-ċeramika	Eżenti	0
8474 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Magni li jhalltu jew jagħġnu		
8474 31 00	-- Miksers tal-konkos jew tat-tajn	Eżenti	0
8474 32 00	-- Magni kies ihalltu sustanzi minerali bil-bitum	Eżenti	0
8474 39	-- Ohrajn		
8474 39 10	--- Makkinarju għal tahlit jew għaġna ta' sustanzi minerali ta' tip użati fl-industrija taċ-ċeramika	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8474 39 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8474 80	- Makkinarju ieħor		
8474 80 10	-- Makkinarju li jgħaqqad, jagħti sura jew jiffirma pasta taċ-ċeramika	Eżenti	0
8474 80 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8474 90	- Partijiet		
8474 90 10	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	Eżenti	0
8474 90 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8475	Makkinarju għall-assemblaġġ ta' lampi tal-elettriku jew elettronici, tubi jew valvi jew bozoz tal-flaxx, f'enveloppi tal-ħġieġ; magni għall-manifattura jew hidma bis-shana ta' ħġieġ jew oġġetti tal-ħġieġ		
8475 10 00	- Magni għall-immuntar ta' lampi tal-elettriku jew elettronici, tubi jew valvi jew bozoz tal-flaxx, f'enveloppi tal-ħġieġ	1,7	0
	- Magni għal manifattura jew xogħol bis-shana ta' ħġieġ jew oġġetti ta' ħġieġ		
8475 21 00	-- Magni biex jagħmlu l-fibri ottici u l-forom minn qabel tagħhom	1,7	0
8475 29 00	-- Ohrajn	1,7	0
8475 90 00	- Partijiet	1,7	0
8476	Magni awtomatiċi għal bejgħ ta' oġġetti (perezempju, magni tal-bolol postali, sigaretti, ikel jew xorb), inklużi magni li jsarrfu l-flus		
	- Magni awtomatiċi għall-bejgħ ta' xorb		
8476 21 00	-- Li jinkorporaw apparat ta' tishin jew ta' tkessih	1,7	0
8476 29 00	-- Ohrajn	1,7	0
	- Magni ohrajn		
8476 81 00	-- Li jinkorporaw apparat ta' tishin jew ta' tkessih	1,7	0
8476 89 00	-- Ohrajn	1,7	0
8476 90 00	- Partijiet	1,7	0
8477	Makkinarju għal xogħol tal-lastku jew plastiks jew għall-manifattura ta' prodotti minn dawn il-materjali, mhux speċifikat jew inkluż band'oħra f'dan il-kapitlu		
8477 10 00	- Magni għall-injettar ġo forom	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8477 20 00	- Magni li jaghtu forma (extruders)	1,7	0
8477 30 00	- Magni li jonfhu fil-forma (blow-moulding)	1,7	0
8477 40 00	- Magni li jaghtu forma bil-vakwu u magni ohrajn li jaghtu forma bis-shana (thermoforming)	1,7	0
	- Makkinarju ieħor għal iffurmar jew għoti ta' sura mod ieħor		
8477 51 00	-- Biex jiffurmaw jew jerggħu jagħmlu l-uċuħ ta' tajers pneumatici jew biex jiffurmaw jew jaghtu sura mod ieħor tubi ta' ġewwa	1,7	0
8477 59	-- Ohrajn		
8477 59 10	--- Preses	1,7	0
8477 59 80	--- Ohrajn	1,7	0
8477 80	- Makkinarju ieħor		
	-- Magni għall-manifattura ta' prodotti ta' fowm		
8477 80 11	--- Magni għal ipprocessar ta' reżini reattivi	1,7	0
8477 80 19	--- Ohrajn	1,7	0
	-- Ohrajn		
8477 80 91	--- Tagħmir li jċekken fil-qies	1,7	0
8477 80 93	--- Miksers, magni li jagħgnu u aġitaturi	1,7	0
8477 80 95	--- Magni li jaqtgħu, jċarrtu u jqaxxru	1,7	0
8477 80 99	--- Ohrajn	1,7	0
8477 90	- Partijiet		
8477 90 10	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8477 90 80	-- Ohrajn	1,7	0
8478	Makkinarju li jipprepara jew li jaħdem tabakk, mhux speċifikat jew inkluż band'ohra f'dan il-kapitolu		
8478 10 00	- Makkinarju	1,7	0
8478 90 00	- Partijiet	1,7	0
8479	Magni u apparat mekkaniku b'funzjonijiet individwali, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitolu		
8479 10 00	- Makkinarju għal xogħlijiet pubbliċi, bini jew simili	Eżenti	0
8479 20 00	- Makkinarju għall-estrazzjoni jew preparazzjoni ta' xaħmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali fissi	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8479 30	- Preses għall-manifattura ta' particle board jew fibre board għall-bini ta' ghuda jew ta' materjali oħrajn ta' injam u makkinarju iehor għat-trattament ta' injam u sufra		
8479 30 10	-- Preses	1,7	0
8479 30 90	-- Oħrajn	1,7	0
8479 40 00	- Magni li jagħmlu l-hbula jew il-kejbils	1,7	0
8479 50 00	- Robots industrijali, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra	1,7	0
8479 60 00	- Kondizzjonaturi tal-arja evaporattivi	1,7	0
	- Magni oħrajn u tagħmir mekkaniku		
8479 81 00	-- Għat-trattament ta' metall, inklużi mhalel ta' koljaturi ta' wajer elettriku	1,7	0
8479 82 00	-- Magni li jhalltu, jagħgħnu, jishqu, jghorku, jgharblu, inaqqu, jomoġenizzaw, jemulsifikaw jew ihawwdu	1,7	0
8479 89	-- Oħrajn		
8479 89 30	--- Irfid mobbli b'enerġija-idrawlika għas-saqaf tal-minjieri	1,7	0
8479 89 60	--- Sistemi ċentrali ta' iggrizjar	1,7	0
8479 89 91	--- Magni għal igglejżjar u tiżjin ta' prodotti taċ-ċeramika	1,7	0
8479 89 97	--- Oħrajn	1,7	0
8479 90	- Partijiet		
8479 90 20	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8479 90 80	-- Oħrajn	1,7	0
8480	Kaxxi tal-forom għall-funderiji tal-metalli; bażijiet ta' forom; disinni ta' forom; forom għall-metall (hlief forom ta' lingotti), karburi ta' metall, hġieġ, materjali minerali, lastku jew plastiks		
8480 10 00	- Kaxex forom għal funderija ta' metall	1,7	0
8480 20 00	- Bażijiet ta' forom	1,7	0
8480 30	- Disinji ta' forom		
8480 30 10	-- Mill-injam	1,7	0
8480 30 90	-- Oħrajn	2,7	0
	- Forom għal metall jew għal karburi ta' metall		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8480 41 00	-- Tat-tip ta' injezzjoni jew kumpressjoni	1,7	0
8480 49 00	-- Ohrajn	1,7	0
8480 50 00	- Forom għal hġieg	1,7	0
8480 60	- Forom għal materjal minerali		
8480 60 10	-- Tipi ta' kumpressjoni	1,7	0
8480 60 90	-- Ohrajn	1,7	0
	- Forom għal lastiku jew plastiks		
8480 71 00	-- Tat-tip ta' injezzjoni jew kumpressjoni	1,7	0
8480 79 00	-- Ohrajn	1,7	0
8481	Viti, cocks, valvi u tagħmir simili għal pajpijiet, qxur ta' kaldaruni, tankijiet, btieti jew bħalhom, inklużi valvi biex inaqqsu l-pressa u valvi kkontrollati b'mod termostatiku		
8481 10	- Valvi li jnaqqsu l-pressjoni		
8481 10 05	-- Kombinati ma' filtri jew lubrikaturi	2,2	0
	-- Ohrajn		
8481 10 19	--- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	2,2	0
8481 10 99	--- Ohrajn	2,2	0
8481 20	- Valvi għal trasmissjonijiet oleoidrawliċi jew pnevmatiċi		
8481 20 10	-- Valvi għall-kontroll ta' trasmissjoni b'enerġija oleoidrawlika	2,2	0
8481 20 90	-- Valvi għall-kontroll ta' trasmissjoni b'enerġija pnevmatika	2,2	0
8481 30	- Valvi b'direzzjoni wahda (non-return)		
8481 30 91	-- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	2,2	0
8481 30 99	-- Ohrajn	2,2	0
8481 40	- Valvi ta' sigurezza jew ta' solljev ta' pressjoni		
8481 40 10	-- Ta' hadid fondut jew ta' azzar fondut	2,2	0
8481 40 90	-- Ohrajn	2,2	0
8481 80	- Tagħmir ieħor		
	-- Viti, cocks u valvi għal sinkijiet, friskaturi, bidejiet, lokijiet, banjijiet u tagħmir fiess simili		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8481 80 11	--- Valvi li jhalltu	2,2	0
8481 80 19	--- Ohrajn	2,2	0
	-- Valvi tar-radjatur ta' tishin ċentrali		
8481 80 31	--- Valvi termostatiċi	2,2	0
8481 80 39	--- Ohrajn	2,2	0
8481 80 40	-- Valvi għal tajers pneumatici u tubi ta' ġewwa	2,2	0
	-- Ohrajn		
	--- Valvi li jikkontrollaw proċess		
8481 80 51	---- Regulaturi ta' temperatura	2,2	0
8481 80 59	---- Ohrajn	2,2	0
	--- Ohrajn		
	---- Valvi xatba (gate valves)		
8481 80 61	----- Ta' hadid fondut	2,2	0
8481 80 63	----- Ta' azzar	2,2	0
8481 80 69	----- Ohrajn	2,2	0
	---- Valvi globu		
8481 80 71	----- Ta' hadid fondut	2,2	0
8481 80 73	----- Ta' azzar	2,2	0
8481 80 79	----- Ohrajn	2,2	0
8481 80 81	---- Valvi bil-ballun u t-tapp	2,2	0
8481 80 85	---- Valvi farfett (butterfly)	2,2	0
8481 80 87	---- Valvi bid-dijaframma	2,2	0
8481 80 99	---- Ohrajn	2,2	0
8481 90 00	- Partijiet	2,2	0
8482	Bolberings jew berings bir-rombli		
8482 10	- Ballbearings		
8482 10 10	-- Bl-ikbar dijametru ta' barra mhux aktar minn 30 mm	8	0
8482 10 90	-- Ohrajn	8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8482 20 00	- Berings bir-rombli ġejjin għad-djieg (tapered), inklużi immuntar ta' koni u rombli ġejjin għad-djieg	8	0
8482 30 00	- Berings bir-rombli sferiċi	8	0
8482 40 00	- Berings bir-rombli labar	8	0
8482 50 00	- Berings b'rombli ohrajn ċilindriċi	8	0
8482 80 00	- Ohrajn, inklużi berings ikkombinati boċċi/rombli	8	0
	- Partijiet		
8482 91	-- Boċċi, labar u rombli		
8482 91 10	--- Rombli ġejjin għad-djieg	8	0
8482 91 90	--- Ohrajn	7,7	0
8482 99 00	-- Ohrajn	8	0
8483	Xaftijiet ta' trażmissjoni (inklużi kamxafts u krankxafts) u krankijiet; ilqugġ tal-berings u berings tax-xaft lixxi; gerijiet u settijiet ta' gerijiet; Viti tal-boċċi jew tar-rombli; kaxex tal-gerijiet u oġġetti ohrajn li jibdli l-veloċità, inklużi torque converters; volanti (flywheels) u tarjoli, inklużi blokko ta' tarjoli; klačċijiet u iggancjar tax-xaft (couplings) (inklużi universal joints)		
8483 10	- Xaftijiet ta' trasmissjoni (inklużi kamxafts u krankxafts) u krankijiet		
	-- Krankijiet u krankxafts		
8483 10 21	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	4	0
8483 10 25	--- Tal-azzar mikwi bil-forma miftuħa (open-die)	4	0
8483 10 29	--- Ohrajn	4	0
8483 10 50	-- Xaftijiet bil-ġogi	4	0
8483 10 95	-- Ohrajn	4	0
8483 20	- Hofor tal-berings, inklużi bolberings jew berings bir-rombli		
8483 20 10	-- Ta' tip użati f'biċċiet tal-ajru u biċċiet tal-ispazju	6	0
8483 20 90	-- Ohrajn	6	0
8483 30	- Hofor tal-berings, mingħajr bolberings jew bearings bir-rombli; berings b'xaft lixx		
	-- Hofor tal-berings		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
8483 30 32	--- Għal bolberings u berings bir-rombli	5,7	0
8483 30 38	--- Ohrajn	3,4	0
8483 30 80	-- Bearings sempliċi tax-xaftijiet	3,4	0
8483 40	- Gerijiet u settijiet ta' gerijiet, hlief roti bis-snien, sprokita bil-katina u elementi ohrajn ta' trasmissjoni pprezentati separatament; Viti tal-boċċi jew tar-rombli; kaxex talgerijiet u oġġetti ohrajn li jibdlu l-veloċità, inklużi torque converters		
	-- Gerijiet u settijiet ta' gerijiet (hlief gerijiet bil-frizzjoni)		
8483 40 21	--- Xprun u spirali (helical)	3,7	0
8483 40 23	--- Ċanfrin u ċanfrin/xprun	3,7	0
8483 40 25	--- Ingranaġġ f'forma ta' dudu	3,7	0
8483 40 29	--- Ohrajn	3,7	0
8483 40 30	-- Viti tal-boċċi jew tar-rombli	3,7	0
	-- Kaxex tal-gerijiet u oġġetti ohrajn li jibdlu l-veloċità		
8483 40 51	--- Kaxxi tal-ingranaġġ	3,7	0
8483 40 59	--- Ohrajn	3,7	0
8483 40 90	-- Ohrajn	3,7	0
8483 50	- Volanti (flywheels) u tarjoli, inklużi blokk ta' tarjoli		
8483 50 20	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	2,7	0
8483 50 80	-- Ohrajn	2,7	0
8483 60	- Klacċijiet u igganċjar tax-xaft (couplings) (inklużi universal joints)		
8483 60 20	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	2,7	0
8483 60 80	-- Ohrajn	2,7	0
8483 90	- Roti bis-snien, sprokita tal-katina u elementi ohrajn ta' trażmissjoni pprezentati separatament; partijiet		
8483 90 20	--- Partijiet ta' hofor tal-berings	5,7	0
	-- Ohrajn		
8483 90 81	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	2,7	0
8483 90 89	--- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8484	Gaskits u ġonot simili ta' folji tal- metall ikkombinati ma' materjal ieħor jew ta' żewġ saffi jew aktar ta' metall; settijiet jew assortimenti ta' gaskits u ġonot simili, mhux l-istess fil-kompożizzjoni, ippreżentati f'boroż, envelops jew pakki simili; sigilli mekkaniċi		
8484 10 00	- Gaskets and similar joints of metal sheeting combined with other material or of two or more layers of metal	1,7	0
8484 20 00	- Sigilli mekkaniċi	1,7	0
8484 90 00	- Ohrajn	1,7	0
8486	Magni u apparat ta' tip użat biss jew b'mod prinċipali għall-manifattura ta' boules jew wejfers semikondutturi, apparat semikonduttur, ċirkuwiti integrati elettronici jew displejs b'pannelli ċatti; magni u apparat speċifikat fin-Nota 9(C) għal dan il-kapitolu; b'ċeġġec u aċċessorji		
8486 10 00	- Magni u tagħmir għall-manifattura ta' boules jew wejfers	Eżenti	0
8486 20	- Magni u tagħmir għall-manifattura ta' mezzi semikondutturi jew ta' ċirkuwiti integrati elettronici		
8486 20 10	-- Ghodod tal-magni imhaddmin bi proċessi ultrasonici	3,5	0
8486 20 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8486 30	- Magni u tagħmir għall-manifattura ta' displays pannelli ċatti		
8486 30 10	-- Apparatt għad-depożizzjoni ta' fwar kimiku fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	2,4	0
8486 30 30	-- Apparatt għal disinji b'incizjoni fix-xott fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	3,5	0
8486 30 50	-- Apparatt għal depożizzjoni fizika bi tbeżliq (sputtering) fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	3,7	0
8486 30 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8486 40 00	- Magni u apparat speċifikat fin-Nota 9(C) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
8486 90	- Partijiet u aċċessorji		
8486 90 10	-- Howlders għall-ghodda u rjus ta' forom (dieheads) jinfethu wahedhom; howlders ghax- xogħol	1,2	0
	-- Ohrajn		
8486 90 20	--- Partijiet ta' magni ċentrifugi (spinners) għal kisi ta' emulsjonijiet fotografici fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8486 90 30	--- Partijiet ta' magni deflash biex inadddu l-istrixxi ta' metall ta' pakki semikondutturi qabel il-proċess ta' kisi bl-elettrolisi	1,7	0
8486 90 40	--- Partijiet ta' apparat għal depożizzjoni fiżika bi tbeżliq (sputtering) fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	3,7	0
8486 90 50	--- Partijiet u aċċessorji ta' apparat għal disinji b'inciżjoni fixxott fuq sottostrati LCD	1,2	0
8486 90 60	--- Partijiet u aċċessorji ta' apparat għad-depożizzjoni ta' fwar kimiku fuq sottostrati ta' mezzi kristalli likwidi (LCD)	1,7	0
8486 90 70	--- Partijiet u aċċessorji ta' għodod tal-magni mhaddmin bi proċessi ultrasoniċi	1,2	0
8486 90 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8487	Partijiet minn makkinarju, li ma fihomx konnekters tal-elettriku, iżolaturi, kojlaturi, kuntatti jew karatteristiċi tal-elettriku ohrajn, mhux speċifikati jew inkluzi x'imkien ieħor f'dan il-kapitolu		
8487 10	- Skrunijiet tal-vapuri jew tad-dghajjes u xfafar ta' dawn		
8487 10 10	-- Tal-bronż	1,7	0
8487 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
8487 90	- Ohrajn		
8487 90 10	- Ta' hadid fondut mhux-malleabbli	1,7	0
8487 90 30	-- Tal-hadid fondut malleabbli	1,7	0
	-- Oġġetti magħmula mill-hadid jew l-azzar		
8487 90 51	--- Ta' azzar fondut	1,7	0
8487 90 53	--- Ta' hadid jew azzar mikwi b'forma miftuħa (open-die)	1,7	0
8487 90 55	--- Tal-hadid jew azzar mikwi b'forma magħluqa (closed-die)	1,7	0
8487 90 59	--- Ohrajn	1,7	0
8487 90 90	-- Ohrajn	1,7	0
85	KAPITOLU 85 - MAKKINARJU U TAGĦMIR ELETRIKU U BĈEJJEĈ TAGĦHOM; STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U JIRRIPRODUĈU L-HOSS, STRUMENTI LI JIRREKORDJAW U JIRRIPRODUĈU STAMPA U HOSS TAT-TELEVIŻJONI, U PARTIJIET U AĈĈESSORJI TA' DAWN L-OĠĠETTI		
8501	Muturi u ġeneraturi elettrici (ħlief settijiet ta' ġenerazzjoni)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8501 10	- Muturi bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 37,5 W		
8501 10 10	-- Muturi sinkroniċi bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 18 W	4,7	0
	-- Ohrajn		
8501 10 91	--- Muturi AC/DC universali	2,7	0
8501 10 93	--- Muturi AC	2,7	0
8501 10 99	--- Muturi DC	2,7	0
8501 20 00	- Muturi universali AC/DC bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 37,5 W	2,7	0
	- Muturi DC ohrajn; Ġeneraturi DC		
8501 31 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 W	2,7	0
8501 32	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W iżda mhux aktar minn 75 kW		
8501 32 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W iżda mhux aktar minn 7,5 kW	2,7	0
8501 32 80	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 W iżda mhux aktar minn 75 kW	2,7	0
8501 33 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 75 kW iżda mhux aktar minn 375 kW	2,7	0
8501 34	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 375 kW		
8501 34 50	--- Muturi għall-ġbid (traction)	2,7	0
	--- Ohrajn, bi produzzjoni ta' enerġija		
8501 34 92	---- Aktar minn 375 kW iżda mhux aktar minn 750 kW	2,7	0
8501 34 98	---- Aktar minn 750 kW	2,7	0
8501 40	- Muturi ohrajn AC, single-phase		
8501 40 20	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 W	2,7	0
8501 40 80	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W	2,7	0
	- Muturi ohrajn AC, multi-phase		
8501 51 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 W	2,7	0
8501 52	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W iżda mhux aktar minn 75 kW		
8501 52 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 W iżda mhux aktar minn 7,5 kW	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8501 52 30	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 W iżda mhux aktar minn 37 kW	2,7	0
8501 52 90	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 37 W iżda mhux aktar minn 75 kW	2,7	0
8501 53	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 75 kW		
8501 53 50	--- Muturi għall-ġbid (traction)	2,7	0
	--- Ohrajn, bi produzzjoni ta' enerġija		
8501 53 81	---- Aktar minn 75 kW iżda mhux aktar minn 375 kW	2,7	0
8501 53 94	---- Aktar minn 375 kW iżda mhux aktar minn 750 kW	2,7	0
8501 53 99	---- Aktar minn 750 kW	2,7	0
	- Ġeneraturi KA (alternators)		
8501 61	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 75 kW		
8501 61 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kW	2,7	0
8501 61 80	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 kVA iżda mhux aktar minn 75 kVA:	2,7	0
8501 62 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 75 kVA iżda mhux aktar minn 375 kVA:	2,7	0
8501 63 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 375 kVA iżda mhux aktar minn 750 kVA:	2,7	0
8501 64 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 W	2,7	0
8502	Settijiet ta' ġenerazzjoni u trasformaturi (converters) rotatorji tal-elettriku		
	- Settijiet ta' ġenerazzjoni li fihom magni bil-pistuni b'kombustjoni interna li jaqdbu bil-kompresjoni (magni diżil jew semi-diżil)		
8502 11	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 75 kW		
8502 11 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kW	2,7	0
8502 11 80	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 kVA iżda mhux aktar minn 75 kVA:	2,7	0
8502 12 00	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 75 kVA iżda mhux aktar minn 375 kVA:	2,7	0
8502 13	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 375 W		
8502 13 20	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 375 kVA iżda mhux aktar minn 750 kVA:	2,7	0
8502 13 40	--- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 750 kVA iżda mhux aktar minn 2,000 kVA:	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8502 13 80	--- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 2,000 kVA:	2,7	0
8502 20	- Settijiet ta' ġenerazzjoni li fihom magni bil-pistuni b'kombustjoni interna li jaqbd u bix-xrara		
8502 20 20	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kW	2,7	0
8502 20 40	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 7,5 kVA iżda mhux aktar minn 375 %kVA:	2,7	0
8502 20 60	-- Bi produzzjoni ta' enerġija aktar minn 375 kVA iżda mhux aktar minn 750 %kVA:	2,7	0
8502 20 80	-- Bi produzzjoni ta' enerġija mhux aktar minn 750 W	2,7	0
	- Settijiet ta' ġenerazzjoni oħrajn		
8502 31 00	-- Bl-enerġija tar-riħ	2,7	0
8502 39	-- Oħrajn		
8502 39 20	--- Turbo-ġeneraturi	2,7	0
8502 39 80	--- Oħrajn	2,7	0
8502 40 00	- Trasformaturi (converters) rotatorji tal-elettriku	2,7	0
8503 00	Bċejjeċ tajbin biss jew prinċipalment għal użu mal-magni tat-titolu 8501 jew 8502		
8503 00 10	- Ċrieki mhux-manjetici li jilqgħu (retaining)	2,7	0
	- Oħrajn		
8503 00 91	-- Ta' ħadid fondut jew azzar fondut	2,7	0
8503 00 99	-- Oħrajn	2,7	0
8504	Trasformaturi tal-elettriku, converters statiči (per eżempju, rectifiers) u inductors		
8504 10	- Ballasts għal lampi jew tubi li jiskargaw		
8504 10 20	--- Inductors, kemm jekk imqabbdin ma' capacitor kif ukoll jekk le	3,7	0
8504 10 80	-- Oħrajn	3,7	0
	- Transformers ta' likwidu dielettriku		
8504 21 00	-- B'kapaċità ta' maniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 650 kVA	3,7	0
8504 22	-- Li għandhom kapaċità ta' maniġġar ta' enerġija aktar minn 650 kVA iżda mhux aktar minn 10 000 kVA:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8504 22 10	--- Aktar minn 650 kVA iżda mhux aktar minn 1 600 kVA	3,7	0
8504 22 90	--- Aktar minn 1 600 kVA iżda mhux aktar minn 10 000 kVA	3,7	0
8504 23 00	-- B'kapacità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 10, 000 kVA	3,7	0
	- Transformers ohrajn		
8504 31	-- B'kapacità ta' manigġar ta' enerġija mhux aktar minn 1 kVA		
	--- Transformers għal kejl		
8504 31 21	--- Għal kejl ta' vultaġġ	3,7	0
8504 31 29	---- Ohrajn	3,7	0
8504 31 80	--- Ohrajn	3,7	0
8504 32	-- Li għandhom kapacità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 1 kVA iżda mhux aktar minn 16 kVA:		
8504 32 20	--- Transformers għal kejl	3,7	0
8504 32 80	--- Ohrajn	3,7	0
8504 33 00	-- Li għandhom kapacità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 16 kVA iżda mhux aktar minn 500 kVA:	3,7	0
8504 34 00	-- B'kapacità ta' manigġar ta' enerġija aktar minn 500 kVA	3,7	0
8504 40	- Converters statiċi		
8504 40 30	-- Ta' tip użati ma' apparat tat-telekomunikazzjoni, magni awtomatiċi għall-ipproċessar ta' data u unitajiet tagħhom	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
8504 40 40	--- Rectifiers ta' semikonduttur polikristallin	3,3	0
	--- Ohrajn		
8504 40 55	---- Iċċarġjaturi akkumulaturi	3,3	0
	---- Ohrajn		
8504 40 81	----- Rettifikaturi	3,3	0
	----- Inverters		
8504 40 84	----- B'kapacità ta' manigġar ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kVA	3,3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8504 40 88	----- B'kapacità ta' maniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 7,5 kVA	3,3	0
8504 40 90	----- Ohrajn	3,3	0
8504 50	- Other inductors		
8504 50 20	-- Ta' tip użat ma' apparat ta' telekomunikazzjoni u ghat-tagħmir li jipprovdi l-enerġija (power supply) lil magni awtomatiċi għal ipproċessar ta' dejta u unitajiet tagħhom	Eżenti	0
8504 50 95	-- Ohrajn	3,7	0
8504 90	- Partijiet		
	-- Ta' transformers u inductors		
8504 90 05	--- Assemblaġġ elettroniku ta' magni ta' subintestatura 8504 50 20	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8504 90 11	---- Partijiet ċentrali ta' ferrite	2,2	0
8504 90 18	---- Ohrajn	2,2	0
	--- Ta' converters statiċi		
8504 90 91	--- Assemblaġġ elettroniku ta' magni ta' subintestatura 8504 40 30	Eżenti	0
8504 90 99	--- Ohrajn	2,2	0
8505	Elettrokalamiti; kalamiti permanenti u oġġetti intenzjonati sabiex isiru kalamiti permanenti wara manjetizzazzjoni; ċokks, klampijiet u mezzi ohrajn li jaqbd, elettromanjetici jew kalamiti permanenti; couplings, klaċċijiet u brejkijiet elettromanjetici; irjus ta' rfiġ elettromanjetici		
	- Kalamiti permanenti u oġġetti maħsubin li jsiru kalamiti permanenti wara manjetizzazzjoni		
8505 11 00	-- Tal-metall	2,2	0
8505 19	-- Ohrajn		
8505 19 10	--- Kalamiti permanenti ta' ferrite agglomerat	2,2	0
8505 19 90	--- Ohrajn	2,2	0
8505 20 00	- Igganċjar, klaċċijiet u brejkijiet elettromanjetici	2,2	0
8505 90	- Ohrajn, inklużi b'cejjeċ		
8505 90 10	-- Elettrokalamiti	1,8	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8505 90 30	-- Ċokks, klampijiet u mezzi oħrajn li jaqbd u elettromanjetici jew kalamiti permanenti	1,8	0
8505 90 50	-- Irjus ta' magni ta' rfiġ elettromanjetici	2,2	0
8505 90 90	-- Partijiet	1,8	0
8506	Ċelluli primarji u batteriji primarji		
8506 10	- Diossidu tal-manganiż		
	-- Alkalin		
8506 10 11	--- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 10 15	--- Ċelluli buttuna	4,7	0
8506 10 19	--- Oħrajn	4,7	0
	-- Oħrajn		
8506 10 91	--- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 10 95	--- Ċelluli buttuna	4,7	0
8506 10 99	--- Oħrajn	4,7	0
8506 30	- Ossidu tal-merkurju		
8506 30 10	-- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 30 30	-- Ċelluli buttuna	4,7	0
8506 30 90	-- Oħrajn	4,7	0
8506 40	- Silver oxide		
8506 40 10	-- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 40 30	-- Ċelluli buttuna	4,7	0
8506 40 90	-- Oħrajn	4,7	0
8506 50	- Litju		
8506 50 10	-- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 50 30	-- Ċelluli buttuna	4,7	0
8506 50 90	-- Oħrajn	4,7	0
8506 60	- Żingu-arja		
8506 60 10	-- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 60 30	-- Ċelluli buttuna	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8506 60 90	-- Ohrajn	4,7	0
8506 80	- Ċelluli primarji u batteriji primarji ohrajn		
8506 80 05	-- Batteriji xotti ta' żingu karbonju b'vultaġġ ta' 5,5 V jew aktar iżda mhux aktar minn 6,5 V	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
8506 80 11	--- Ċelluli ċilindriċi	4,7	0
8506 80 15	--- Ċelluli buttuna	4,7	0
8506 80 90	--- Ohrajn	4,7	0
8506 90 00	- Partijiet	4,7	0
8507	Akkumulaturi tal-elettriku, inklużi separaturi għalihom, rettangolari (inklużi kwadri) jew le		
8507 10	- Aċtu taċ-ċomb, ta' tip użat biex iqabbdm magni tal-pistuni		
	-- Ta' piż mhux aktar minn 5 kg		
8507 10 41	--- Jahdmu b'elettrolit likwidu	3,7	0
8507 10 49	--- Ohrajn	3,7	0
	-- Ta' piż li jaqbeż 5 kg		
8507 10 92	--- Jahdmu b'elettrolit likwidu	3,7	0
8507 10 98	--- Ohrajn	3,7	0
8507 20	- Akkumulaturi ta' aċtu taċ-ċomb ohrajn		
	-- Akkumulaturi għall-ġbid (traction)		
8507 20 41	--- Jahdmu b'elettrolit likwidu	3,7	0
8507 20 49	--- Ohrajn	3,7	0
	-- Ohrajn		
8507 20 92	--- Jahdmu b'elettrolit likwidu	3,7	0
8507 20 98	--- Ohrajn	3,7	0
8507 30	- Nikil-kadmju		
8507 30 20	-- Issiġillati ermetikament	2,6	0
	-- Ohrajn		
8507 30 81	--- Akkumulaturi għall-ġbid (traction)	2,6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8507 30 89	--- Ohrajn	2,6	0
8507 40 00	- Nikil-hadid	2,7	0
8507 80	- Akkumulaturi ohrajn		
8507 80 20	-- Idrur tan-nikil	2,7	0
8507 80 30	-- Jone tal-litju	2,7	0
8507 80 80	-- Ohrajn	2,7	0
8507 90	- Partijiet		
8507 90 20	-- Pjanci għal akkumulaturi	2,7	0
8507 90 30	-- Separaturi	2,7	0
8507 90 90	-- Ohrajn	2,7	0
8508	Vacuum cleaners		
	- Li għandhom fihom mutur elettriku		
8508 11 00	-- Ta' sahha ta' mhux aktar minn 1 500 W u b'borża tat-trab jew kapacità ta' ġbir ohra ta' mhux aktar minn 20 l	2,2	0
8508 19 00	-- Ohrajn	1,7	0
8508 60 00	- Vacuum cleaners ohrajn	1,7	0
8508 70 00	- Partijiet	1,7	0
8509	Apparat tad-dar elettromekkaniku, li jkollu fih mutur elettriku, barra minn vacuum cleaners taht l-intestatura 8508		
8509 40 00	- Magni li jhawdu jew jithnu l-ikel; magni li jgħasru l-frott jew il-hxejjex	2,2	0
8509 80 00	- Tagħmir iehor	2,2	0
8509 90 00	- Partijiet	2,2	0
8510	Magni li jqaxxru l-lehja/s-suf, magni li jaqtgħu x-xagħar u għodod li jnehħu x-xagħar, b'mutur tal-elettriku fihom infus-hom		
8510 10 00	- Magni li jqaxxru l-lehja/is-suf	2,2	0
8510 20 00	- Magni li jaqtgħu x-xagħar	2,2	0
8510 30 00	- Apparat li jnehħi x-xagħar	2,2	0
8510 90 00	- Partijiet	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8511	Tagħmir tal-elettriku biex iqabbd jew jistartja ta' tip użat għal magni b'kombustjoni interna bi spark ignition jew tqabbd bil-kompressjoni (per eżempju, manjeti għat-tqabbd, dinamos bil-manjete, koljaturi tat-tqabbd, sparking plugs u glow plugs, muturi għall-istartjar); ġeneraturi (per eżempju, dinamos, alternaturi) u cut-outs ta' tip użati flimkien ma' dawn il-magni		
8511 10 00	- Sparking plugs	3,2	0
8511 20 00	- Manjeti għat-tqabbd; dinamos bil-manjete; volanti (flywheels) manjetiċi	3,2	0
8511 30 00	- Distributori; koljaturi tat-tqabbd	3,2	0
8511 40 00	- Muturi għall-istartjar u ġeneraturi għall-istartjar b'għan doppju (dual purpose)	3,2	0
8511 50 00	- Ġeneraturi oħrajn	3,2	0
8511 80 00	- Tagħmir iehor	3,2	0
8511 90 00	- Partijiet	3,2	0
8512	Tagħmir tad-dawl jew tas-sinjalar tal-elettriku (hlief oġġetti ta' intestatura 8539), wajpers tal-windskrin, defrostaturi u demisters, ta' tip użati għal roti jew għal vetturi b'muturi		
8512 10 00	- Tagħmir tad-dawl jew tas-sinjalar viżwali ta' tip użat fuq ir-roti	2,7	0
8512 20 00	- Tagħmir iehor tad-dawl jew tas-sinjalar viżwali	2,7	0
8512 30	- Apparat ta' sinjalar bil-hoss		
8512 30 10	-- Allarmi tas-serq ta' tip użat għal vetturi bil-mutur	2,2	0
8512 30 90	-- Oħrajn	2,7	0
8512 40 00	- Wajpers tal-windskrin, defrostaturi u demisters	2,7	0
8512 90	- Partijiet		
8512 90 10	-- Ta' apparat tas-subtitlu 8512 30 10	2,2	0
8512 90 90	-- Oħrajn	2,7	0
8513	Lampi tal-elettriku li jingarru maħsubin biex jahdmu mis-sors ta' enerġija tagħhom stess (pereżempju, batteriji xotti, akkumulaturi, manjeti), hlief tagħmir tad-dawl tat-titlu 8512		
8513 10 00	- Lampi	5,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8513 90 00	- Partijiet	5,7	0
8514	Fuklari u fran tal-elettriku industrijali jew tal-laboratorju (inklużi dawk li jahdmu b'induzzjoni jew telf dielettriku); tagħmir iehor industrijali jew tal-laboratorju għat-trattament bis-shana ta' materjali b'induzzjonijew telf dielettriku		
8514 10	- Fran imsahhna bir-reżistenza		
8514 10 10	-- Fran tal-hobż (bakery) u tal-biskuttini	2,2	0
8514 10 80	-- Ohrajn	2,2	0
8514 20	- Fuklari u fran li jahdmu b'induzzjoni jew b'telf dielettriku		
8514 20 10	-- Fuklari u fran b'induzzjoni	2,2	0
8514 20 80	-- Fuklari u fran dielettriċi	2,2	0
8514 30	- Fuklari tal-bajla u fran ohrajn		
8514 30 19	-- Fran b'radjazzjoni infra-ħamra	2,2	0
8514 30 99	-- Ohrajn	2,2	0
8514 40 00	- Tagħmir iehor industrijali jew tal-laboratorju għat-trattament bis-shana ta' materjali b'induzzjoni jew telf dielettriku	2,2	0
8514 90 00	- Partijiet	2,2	0
8515	Magni u apparat ta' raġġ elettriku (inkluż gass imsahhan bl-elettriku), lejżer jew ta' dawl jew foton iehor, raġġ ultrasoniku ta' elettronni, ta' stannjar, ta' ibbrejżjar jew ta' wwdjar b'polz manjetiku jew arka ta' plażma, kemm jekk tajbin biex jaqtgħu kif ukoll jekk le; magni elettriċi u tagħmir għall-isprejjar bis-shana ta' metalli jew ċermiti		
	- Magni u apparat tal-ibbrejżjar jew stannjar		
8515 11 00	-- Hdejjed u pistoli tal-istannjar	2,7	0
8515 19 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Magni u apparat għal iwweldjar ta' metall b'reżistenza		
8515 21 00	-- Awtomatiċi għal kollox jew parzjalment	2,7	0
8515 29	-- Ohrajn		
8515 29 10	--- Għal iwweldjar tarf ma' tarf (butt)	2,7	0
8515 29 90	--- Ohrajn	2,7	0
	- Magni u apparat għal iwweldjar ta' metalli b'arka (inkluż arka ta' plażma)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8515 31 00	-- Awtomatiċi għal kollox jew parzjalment	2,7	0
8515 39	-- Ohrajn		
	--- Għal iwweldjar manwali b'elettrodi miksijin, kompleti b'mezzi ta' wweldjar jew qtugh, u kkunsinnati ma'		
8515 39 13	---- Transformers	2,7	0
8515 39 18	---- Ġeneraturi jew converters rotatorji jew converters statiči, rectifiers jew apparat li jirrettifika	2,7	0
8515 39 90	--- Ohrajn	2,7	0
8515 80	- Magni u apparat ieħor		
	-- Għat-trattament ta' metalli		
8515 80 11	--- Għal iwweldjar	2,7	0
8515 80 19	--- Ohrajn	2,7	0
	-- Ohrajn		
8515 80 91	--- Għal iwweldjar ta' plastiks b'reżistenza	2,7	0
8515 80 99	--- Ohrajn	2,7	0
8515 90 00	- Partijiet	2,7	0
8516	Hiters tal-ilma tal-elettriku istantanji jew b'hażna u hiters li jingħaddsu; tagħmir elettriku għat-tishin tal-ispazju u tagħmir għat-tishin tal-hamrija; apparat elettrotermiku għall-irrangar tax-xagħar (per eżempju, nixxiefa tax-xagħar, apparat li jobrom ix-xagħar, hdejjed hiter għall-brim tax-xagħar) u nixxiefa tal-idejn; hdejjed tal-mogħdija tal-elettriku; tagħmir ieħor elettrotermiku ta' tip użat għal għanijiet tad-dar; resistors elettrici għat-tishin, hlief dawk tat-titlu 8545		
8516 10	- Hiters tal-ilma tal-elettriku istantanji jew b'hażna u hiters li jingħaddsu		
	-- Hiters tal-ilma		
8516 10 11	--- Hiters tal-ilma istantanji	2,7	0
8516 10 19	--- Ohrajn	2,7	0
8516 10 90	-- Hiters li jingħaddsu	2,7	0
	- Apparatt tal-elettriku għat-tishin ta' spazji u apparat tal-elettriku għat-tishin tal-hamrija		
8516 21 00	-- Radjaturi għat-tishin bil-hażna	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8516 29	-- Ohrajn		
8516 29 10	--- Radjaturi mimlijin b'likwidu	2,7	0
8516 29 50	--- Hitters ta' konvezzjoni	2,7	0
	--- Ohrajn		
8516 29 91	---- B'fann mibni fihom	2,7	0
8516 29 99	---- Ohrajn	2,7	0
	- Apparat elettrotermiku ghal irranġar tax-xaghar jew tnixxif tal-idejn		
8516 31	- Nixxiefa tax-xaghar		
8516 31 10	--- Kappuni ghat-tnixxif	2,7	0
8516 31 90	--- Ohrajn	2,7	0
8516 32 00	-- Apparat iehor ghal irranġar tax-xaghar	2,7	0
8516 33 00	-- Apparat li jnixxef l-idejn	2,7	0
8516 40	- Hadidiet tal-moghdija tal-elettriku		
8516 40 10	-- Hdejjed tal-moghdija bl-istim	2,7	0
8516 40 90	-- Ohrajn	2,7	0
8516 50 00	- Fran bil-majkrowejv	5	0
8516 60	- Fran ohrajn; kukers, pjanċi tat-tisjir, boiling rings; gradilji għax-xiwi u fran tax-xiwi:		
8516 60 10	-- Kukers (li fihom għallinqas forn u hob)	2,7	0
	-- Pjanċi tat-tisjir, boiling rings u hobs		
8516 60 51	--- Hobs biex jinbnew fil-post (building-in)	2,7	0
8516 60 59	--- Ohrajn	2,7	0
8516 60 70	-- Gradilji għax-xiwi u fran tax-xiwi	2,7	0
8516 60 80	-- Fran biex jinbnew fil-post (building-in)	2,7	0
8516 60 90	-- Ohrajn	2,7	0
	- Tagħmir iehor elettrotermiku		
8516 71 00	-- Magni li jagħmlu kafè jew te	2,7	0
8516 72 00	-- Magni għax-xiwi tal-hobż	2,7	0
8516 79	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8516 79 20	--- Twaġen fondi għal qali f'hafna xaham	2,7	0
8516 79 70	--- Ohrajn	2,7	0
8516 80	- Resistors tal-elettriku għat-tiġin		
8516 80 20	-- Immuntati b'bobbina insulata	2,7	0
8516 80 80	-- Ohrajn	2,7	0
8516 90 00	- Partijiet	2,7	0
8517	Settijiet tat-telefon, inkluż telefons għal netwerks ċellulari jew għal netwerks bla fili ohrajn; tagħmir iehor għat-trasmissjoni jew riċezzjoni ta' vuċi, immaġni jew data ohra, inkluż tagħmir għal komunikazzjoni f'netwerk ikkollegat bil-wajer jew bla wajers (bħal netwerk ta' zona lokali jew ta' zona wiesgħa), minbarra tagħmir ta' trasmissjoni jew ta' riċezzjoni tat-titlu 8443, 8525, 8527 jew 8528		
	- Settijiet tat-telefown, inklużi telefowns għal netwerks ċellulari jew għal netwerks ohra bla wajer		
8517 11 00	-- Settijiet tat-telefown tal-linja b'handsets minghajr fili	Eżenti	0
8517 12 00	-- Telefonijiet għan-netwerk ċellulari jew għan-netwerks ohra minghajr wajer	Eżenti	0
8517 18 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Apparat iehor għat-trasmissjoni jew riċeviment ta' vuċi, stampi jew data ohra, inkluż apparat għal komunikazzjoni f'netwerk bil-fili u bla fili (bħal netwerk ferja lokali jew wiesgħa)		
8517 61 00	-- Stazzjonijiet bażi	Eżenti	0
8517 62 00	-- Magni għar-riċezzjoni, konverzjoni u trażmissjoni jew riġenerazzjoni ta' vuċi, immaġini jew dejta ohra, inkluż tagħmir għall-qlib tal-linji u routing	Eżenti	0
8517 69	-- Ohrajn		
8517 69 10	--- Telefowns bil-vidjow	Eżenti	0
8517 69 20	--- Sistemi ta' telefown għad-dhul	Eżenti	0
	--- Apparat għar-riċezzjoni ta' radjo-telefonija jew radjo-telegrafija		
8517 69 31	---- Riċevituri li jinġarru għal sejhiet, twiddib jew ippejġjar	Eżenti	0
8517 69 39	---- Ohrajn	9,3	5
8517 69 90	--- Ohrajn	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8517 70	- Partijiet		
	-- Aerials u rifletturi tal-aerials ta' kull tip; b'cejjeċ tajbin għal użu magħhom		
8517 70 11	--- Antenni għal apparat radjotelegrafiku jew radjotelefoniku	Eżenti	0
8517 70 15	--- Antenni teleskopici u f'forma ta' frosta għal apparat li jingarr jew għal apparat li jitwahhal f'vetturi bil-mutur	5	0
8517 70 19	--- Ohrajn	3,6	0
8517 70 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8518	Mikrofoni u stands għalihom; lawdspikers, immuntati fil-kaxex tagħhom jew le; headphones u earphones, ikkombinati ma' mikrofonu kif ukoll jekk le, u settijiet magħmulin minn mikrofonu u lawdspiker wiehed jew aktar; amplifikaturi elettrici tal-frekwenza awdjo; settijiet ta' amplifikaturi ta' hoss elettriku		
8518 10	- Mikrofoni u stands għalihom		
8518 10 30	-- Mikrofoni b'marġni ta' frekwenza ta' 300 Hz sa 3,4 Khz, b'dijametru ta' mhux aktar minn 10 mm u għoli ta' mhux aktar minn 3 mm, ta' tip użat għal telekomunikazzjonijiet	Eżenti	0
8518 10 95	-- Ohrajn	2,5	0
	- Lawdspikers, immuntati fil-kaxex tagħhom jew le		
8518 21 00	-- Lawdspikers singli, immuntati fil-kaxex tagħhom	4,5	0
8518 22 00	-- Lawdspikers multipli, i mmuntati fl-istess kaxxa	4,5	0
8518 29	-- Ohrajn		
8518 29 30	--- Lawdspikers b'marġni ta' frekwenza ta' 300 Hz sa 3,4 KHz, b'dijametru mhux aktar minn 50 mm, ta' tip użat għal telekomunikazzjonijiet	Eżenti	0
8518 29 95	--- Ohrajn	3	0
8518 30	- Headphones u earphones, kombinati ma' mikrofonu jew le, u settijiet magħmulin minn mikrofonu u lawdspiker wiehed jew aktar		
8518 30 20	-- Handsets tat-telefown bil-linja	Eżenti	0
8518 30 95	-- Ohrajn	2	0
8518 40	- Amplifikaturi ta' awdjofrekwenza tal-elettriku		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8518 40 30	-- Amplifikaturi telefoniċi u għal kejl	3	0
	-- Ohrajn		
8518 40 81	--- B'kanal wiehed biss	4,5	0
8518 40 89	--- Ohrajn	4,5	0
8518 50 00	- Settijiet ta' amplifikaturi tal-hoss tal-elettriku	2	0
8518 90 00	- Partijiet	2	0
8519	Tagħmir ta' rrekordjar jew riproduzzjoni tal-hoss		
8519 20	- Tagħmir li jithaddem bil-muniti, karti tal-flus, kards tal-bank, towkins jew metodi oħra ta' hlas		
8519 20 10	-- Record-players li jithaddmu b'munita jew b'diska	6	0
	-- Ohrajn		
8519 20 91	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer	9,5	5
8519 20 99	--- Ohrajn	4,5	0
8519 30 00	- Turntable (record-decks)	2	0
8519 50 00	- Magni li jwieġbu t-telefown	Eżenti	0
	- Apparat iehor		
8519 81	-- Li juża mezzi manjetiċi, ottiċi, jew ta' semikondutturi		
	--- Apparat għar-riproduzzjoni tal-hoss (inkluż cassette-players), li ma jinkorporax mezz għall-irrekordjar tal-hoss		
8519 81 11	---- Magni għat-traskrizzjoni	5	0
	---- Apparat iehor għar-riproduzzjoni tal-hoss		
8519 81 15	----- Cassette-players qies tal-but	Eżenti	0
	----- Ohrajn, tip bil-kassett		
8519 81 21	----- B'sistema ta' qari analoga u diġitali	9	5
8519 81 25	----- Ohrajn	2	0
	----- Ohrajn		
	----- B'sistema ta' qari bil-lejżer		
8519 81 31	----- Ta' tip użat f'vetturi bil-mutur, ta' tip li jiehu diski b'dijametru mhux ikbar minn 6,5 ċm	9	5

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8519 81 35	----- Ohrajn	9,5	5
8519 81 45	----- Ohrajn	4,5	0
	--- Apparat ieħor		
8519 81 51	---- Magni għad-dettar li ma jaħdmux mingħajr sors estern ta' enerġija	4	0
	---- Tejprikorders manjetici ohrajn b'apparat li jirriproduci l-hoss		
	----- Tip bil-kassett		
	----- B'amplifikatur mibni fihom u lawdspiker wiehed jew aktar mibnijin fihom		
8519 81 55	----- Li jistghu jaħdmu mingħajr sors estern ta' enerġija	Eżenti	0
8519 81 61	----- Ohrajn	2	0
8519 81 65	----- Rikorders qies tal-but	Eżenti	0
8519 81 75	----- Ohrajn	2	0
	----- Ohrajn		
8519 81 81	----- Li jużaw tejp manjetiku fi rkiekel, jippermettu reġistrazzjoni jew riproduzzjoni ta' hoss jew b'veloċità singla ta' 19-il ċm fis-sekonda jew b'diversi veloċitajiet jekk dawk jinkludu biss 19-il ċm fis-sekonda u veloċitajiet aktar baxxi	2	0
8519 81 85	----- Ohrajn	7	3
8519 81 95	---- Ohrajn	2	0
8519 89	-- Ohrajn		
	--- Apparat għar-riproduzzjoni tal-hoss, li ma jinkorporax mezz għal rekordjar tal-hoss		
8519 89 11	---- Record-players, hlief dawk tas-subtitlu 8519 20	2	0
8519 89 15	---- Magni għat-traskrizzjoni	5	0
8519 89 19	---- Ohrajn	4,5	0
8519 89 90	--- Ohrajn	2	0
8521	Apparat li jirrekordja jew jirriproduci vidjo, li fih jew ma fihx tuner tal-vidjo		
8521 10	- Tip b'tejp manjetiku		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8521 10 20	-- Jużaw tejp mhux usa' minn 1,3 ċm u jippermettu rekordjar jew riproduzzjoni b'veloċità ta' tejp mhux aktar minn 50 mm fis-sekonda	14	7
8521 10 95	-- Ohrajn	8	5
8521 90 00	- Ohrajn	13,9	7
8522	Bċeġjeċ u aċċessorji tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat ta' intestaturi 8519 sa 8521		
8522 10 00	- Irjus tal-labra tal-gramofown	4	0
8522 90	- Ohrajn		
8522 90 30	Labar; djamanti, żeffiri u haġar ieħor prezzjuż jew semi-prezzjuż (naturali, sintetiku jew rikostruwit) għal labar, ingastati jew le	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Immuntar elettroniku		
8522 90 41	---- Ta' apparat tas-subtitolu 8519 50 00	Eżenti	0
8522 90 49	---- Ohrajn	4	0
8522 90 70	--- Immuntar b'deck ta' kassett wiehed bi ħxuna totali mhux aktar minn 53 mm, ta' tip użat fil-manifattura ta' apparat għar-rekordjar u riproduzzjoni ta' hoss	Eżenti	0
8522 90 80	--- Ohrajn	4	0
8523	Diski, tejps, strumenti li jaħznu l-memorja li mhumiex volatili u li huma fi stat solidu, "kards "smart"" u mezzi oħra għall-irrekordjar tal-hoss jew ta' fenomeni oħra, kemm jekk irrekordjati u kemm jekk mhumiex, inklużi matrici u originali għall-produzzjoni tad-diski, iżda esklużi l-prodotti ta' Kapitlu 37		
	- Mezzi manjetici		
8523 21 00	-- Kards bi strixxa manjetika	3,5	0
8523 29	-- Ohrajn		
	--- Tejps manjetici; diski manjetici		
8523 29 15	---- Mhux registrati	Eżenti	0
	---- Ohrajn		
8523 29 31	---- Biex jirriproduċu fenomeni ħlief hoss jew immaġni	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8523 29 33	----- Għar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjoni ta' struzzjonijiet, data, hoss, u stampi reġistrati f'għamla ta' binary li tinqara mill-magni, u li kapaċi tiġi manipulata jew li tipprovdi interattività lil utent, permezz ta' magni ta' pprocessar ta' data b'mod awtomatiku	Eżenti	0
8523 29 39	----- Ohrajn	3,5	0
8523 29 90	--- Ohrajn	3,5	0
8523 40	- Mezzi ottiċi		
	-- Mhux reġistrati		
8523 40 11	--- Diski għal sistemi ta' qari bil-lejżer b'kapaċità ta' rekordjar li ma taqbiżx 900 megabytes, hlief dawk li jithassru	Eżenti	0
8523 40 13	--- Diski għal sistemi ta' qari bil-lejżer ta' kapaċità ta' reġistrazzjoni ta' mhux aktar minn 900 megabytes iżda li taqbeż 18 gigabytes, għajr dawk li minn fuqhom tista' tithassar l-informazzjoni	Eżenti	0
8523 40 19	--- Ohrajn	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Diski għal sistemi li jaqraw bil-lejżer		
8523 40 25	---- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	Eżenti	0
	---- Għar-riproduzzjoni tal-hoss biss		
8523 40 31	----- Ta' dijametru mhux akbar minn 6,5 ċm	3,5	0
8523 40 39	----- Ta' dijametru akbar minn 6,5 ċm	3,5	0
	---- Ohrajn		
8523 40 45	----- Għar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjoni ta' struzzjonijiet, data, hoss, u stampi reġistrati f'għamla ta' binary li tinqara mill-magni, u li kapaċi tiġi manipulata jew li tipprovdi interattività lil utent, permezz ta' magni ta' pprocessar ta' data b'mod awtomatiku	Eżenti	0
	----- Ohrajn		
8523 40 51	----- Diski diġitali versatili (DVD)	3,5	0
8523 40 59	----- Ohrajn	3,5	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8523 40 91	---- Biex jirriproduċu fenomeni ħlief hoss jew immaġni	Eżenti	0
8523 40 93	---- Ghar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjoni ta' struzzjonijiet, data, hoss, u stampi reġistrati f'għamla ta' binary li tinqara mill-magni, u li kapaċi tiġi manipulata jew li tipprovdi interattività lil utent, permezz ta' magni ta' pprocessar ta' data b'mod awtomatiku	Eżenti	0
8523 40 99	---- Ohrajn	3,5	0
	- Mezzi tas-semikondutturi		
8523 51	-- Strumenti li jaħżnu l-memorja li mhumiex volatili u li huma fi stat solidu		
8523 51 10	--- Mhux reġistrati	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8523 51 91	---- Biex jirriproduċu fenomeni ħlief hoss jew immaġni	Eżenti	0
8523 51 93	---- Ghar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjoni ta' struzzjonijiet, data, hoss, u stampi reġistrati f'għamla ta' binary li tinqara mill-magni, u li kapaċi tiġi manipulata jew li tipprovdi interattività lil utent, permezz ta' magni ta' pprocessar ta' data b'mod awtomatiku	Eżenti	0
8523 51 99	---- Ohrajn	3,5	0
8523 52	-- "Kards smart"		
8523 52 10	--- B'żewġ ċirkwiti integrati elettronici jew aktar	3,7	0
8523 52 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8523 59	-- Ohrajn		
8523 59 10	--- Mhux reġistrati	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8523 59 91	---- Biex jirriproduċu fenomeni ħlief hoss jew immaġni	Eżenti	0
8523 59 93	---- Ghar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjoni ta' struzzjonijiet, data, hoss, u stampi reġistrati f'għamla ta' binary li tinqara mill-magni, u li kapaċi tiġi manipulata jew li tipprovdi interattività lil utent, permezz ta' magni ta' pprocessar ta' data b'mod awtomatiku	Eżenti	0
8523 59 99	---- Ohrajn	3,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8523 80	- Ohrajn		
8523 80 10	-- Mhux reġistrati	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
8523 80 91	--- Biex jirriproduċu fenomeni hlief hoss jew immaġni	Eżenti	0
8523 80 93	--- Għar-riproduzzjoni ta' rappreżentazzjoni ta' struzzjonijiet, data, hoss, u stampi reġistrati f'għamla ta' binary li tinqara mill-magni, u li kapaċi tiġi manipulata jew li tippovdi interattività lil utent, permezz ta' magni ta' pprocessar ta' data b'mod awtomatiku	Eżenti	0
8523 80 99	--- Ohrajn	3,5	0
8525	Tagħmir ta' trażmissjoni għax-xandir fuq ir-radju jew it-tele- viżjoni, li jinkorpora jew le tagħmir li jirċievi jew tagħmir li jirrekordja l-hoss jew li jirriproduċi; kameras tat-tele- viżjoni, kameras diġitali u vidjokameras li jirrekordjaw		
8525 50 00	- Apparat ta' trasmissjoni	3,6	0
8525 60 00	- Apparat ta' trasmissjoni li fiha apparat għar-riċeviment	Eżenti	0
8525 80	- Kameras tat-tele- viżjoni, kameras diġitali u vidjokameras li jirrekordjaw		
	-- Telekameras		
8525 80 11	--- Bi tliet tubi jew aktar tal-kamera	3	0
8525 80 19	--- Ohrajn	4,9	0
8525 80 30	-- Kameras diġitali	Eżenti	0
	-- Reġistraturi tal-kameras tal- vidjo		
8525 80 91	--- Jistgħu jirreġistraw biss hoss u immaġni meħudin b'tele- kamera	4,9	0
8525 80 99	--- Ohrajn	14	5
8526	Apparat tar-radar, apparat tar-radju għal għajnuna għan- navigazzjoni u apparat tar-radju bil-kontroll mill-bogħod		
8526 10 00	- Apparat tar-radar	3,7	0
	- Ohrajn		
8526 91	-- Apparat tar-radju għal għajnuna għan-navigazzjoni		
8526 91 20	--- Riċevituri radju għan-navigazzjoni	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8526 91 80	--- Ohrajn	3,7	0
8526 92 00	-- Apparat tar-radju bil-kontroll mill-bogħod	3,7	0
8527	Apparat ta' riċezzjoni għax-xandir bir-radju, kemm jekk ikkombinat fl-istess kaxxa jew le, ma' apparat ta' reġistrazzjoni jew riproduzzjoni ta' hsejjes jew arloġġ		
	- Riċevituri għax-xandir bir-radju li jistgħu jaħdmu mingħajr sors ta' enerġija esterna		
8527 12	-- Cassette-players bir-radju qies tal-but		
8527 12 10	--- B'sistema ta' qari analoga u diġitali	14	7
8527 12 90	--- Ohrajn	10	5
8527 13	-- Apparat ieħor ikkombinat ma' apparat li jirreġistra jew li jirriproduċi l-hoss		
8527 13 10	--- B'sistema ta' qari bil-lejżer	12	7
	--- Ohrajn		
8527 13 91	---- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	14	7
8527 13 99	---- Ohrajn	10	5
8527 19 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Riċevituri għax-xandir bir-radju li ma jistgħux jaħdmu mingħajr sors estern ta' enerġija, tat-tip użat fil-vetturi bil-mutur		
8527 21	-- Ikkombinati ma' taġġmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss		
	--- Li jistgħu jirċievu u jiddekwidjaw sinjali tas-sistema ta' dejta tar-radju diġitali		
8527 21 20	---- B'sistema ta' qari bil-lejżer	14	7
	---- Ohrajn		
8527 21 52	----- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	14	7
8527 21 59	----- Ohrajn	10	5
	--- Ohrajn		
8527 21 70	---- B'sistema ta' qari bil-lejżer	14	7
	---- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8527 21 92	----- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	14	7
8527 21 98	----- Ohrajn	10	5
8527 29 00	-- Ohrajn	12	7
	- Ohrajn		
8527 91	-- Ikkumbinati ma' tagħmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss		
	--- B'lawdspiker wiehed jew aktar fl-istess kaxxa (housing)		
8527 91 11	---- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	14	7
8527 91 19	---- Ohrajn	10	5
	---- Ohrajn		
8527 91 35	---- B'sistema ta' qari bil-lejżer	12	7
	---- Ohrajn		
8527 91 91	----- Ta' tip bil-kassett b'sistema ta' qari analoga u diġitali	14	7
8527 91 99	----- Ohrajn	10	5
8527 92	-- Li mhumiex ikkumbinati ma' tagħmir li jirrekordja jew jirriproduċi l-hoss iżda kkumbinati ma' arloġġ		
8527 92 10	--- Radjijiet bi żveljarin	Eżenti	0
8527 92 90	--- Ohrajn	9	5
8527 99 00	-- Ohrajn	9	5
8528	Monitors u projetturi, li ma jinkorporawx apparat ta' riċezzjoni tat-televiżjoni; apparat ta' riċezzjoni għat-televiżjoni, kemm jekk jinkorpora jew le riċevituri tax-xandir bir-radju jew apparat għar-registrazzjoni jew riproduzzjoni ta' hsejjes u vidjo		
	- Monitors b'tubu vakwu (cathode ray tube)		
8528 41 00	-- Ta' tip użat biss jew prinċipalment ma' sistema awtomatika tal-ipproċessar ta' data ta' titlu 8471	Eżenti	0
8528 49	-- Ohrajn		
8528 49 10	--- Iswed u abjad jew monokrom iehor	14	7
	--- Bil-kulur		
8528 49 35	---- Bi proporzjon wisgħa/gholi ta' skrin inqas minn 1,5	14	7
	---- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8528 49 91	----- B'parametri ta' skenjar ta' mhux aktar minn 625 linja	14	7
8528 49 99	----- B'parametri ta' skenjar aktar minn 625 linja	14	7
	- Moniters ohrajn		
8528 51 00	-- Ta' tip użat biss jew prinċipalment ma' sistema awtomatika tal-ipproċessar ta' data ta' titlu 8471	Eżenti	0
8528 59	-- Ohrajn		
8528 59 10	--- Iswed u abjad jew monokrom ieħor	14	7
8528 59 90	--- Bil-kulur	14	7
	- Proġekters		
8528 61 00	-- Ta' tip użat biss jew prinċipalment ma' sistema awtomatika tal-ipproċessar ta' data ta' titlu 8471	Eżenti	0
8528 69	-- Ohrajn		
8528 69 10	--- Jahdmu permezz ta' display pannella ċatta (pereżempju, mezz kristall likwidu), li turi informazzjoni diġitali ġġenerata minn magna ta' pproċessar ta' data awtomatika	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8528 69 91	----- Iswed u abjad jew monokrom ieħor	2	0
8528 69 99	----- Bil-kulur	14	7
	- Tagħmir ta' riċezzjoni għat-televiżjoni, sew jekk jinkorpora riċevituri għal xandir bir-radju jew tagħmir għal reġistrazzjoni jew riproduzzjoni ta' hoss jew ta' immaġni		
8528 71	-- Li mhuwiex iddiżinjat sabiex jinkorpora fih display jew skrin tal-vidjow		
	--- Tuners tal-vidjow		
8528 71 11	----- Immuntar elettroniku biex ikun inkorporat f'magni ta' pproċessar ta' data awtomatiċi	Eżenti	0
8528 71 13	----- Apparat b'mezz ibbażat fuq mikroproċessur li fih mowdem għall-aċċess għall-Internet, u li jkollu funzjoni ta' bdil interattiv ta' informazzjoni, li jista' jirċievi sinjali tat-televiżjoni ("set-top boxes b'funzjoni ta' komunikazzjoni")	Eżenti	0
8528 71 19	----- Ohrajn	14	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8528 71 90	--- Ohrajn	14	7
8528 72	-- Ohrajn, bil-kulur		
8528 72 10	--- Tagħmir għal projezzjoni ta' televiżjoni	14	7
8528 72 20	--- Apparatt li fih registratur jew riproduttur ta' vidjow	14	7
	--- Ohrajn		
	---- B'tubu integrali		
	----- Bi proporzjon wisa'/għoli ta' skrin inqas minn 1,5, b'qies djagonali tal-iskrin		
8528 72 31	----- Mhux aktar minn 42 cm	14	7
8528 72 33	----- Aktar minn 42 cm iżda mhux aktar minn 52 cm	14	7
8528 72 35	----- Aktar minn 52 cm iżda mhux aktar minn 72 cm	14	7
8528 72 39	----- Aktar minn 72 cm	14	7
	----- Ohrajn		
	----- B'parametri ta' skenjar ta' mhux aktar minn 625 vers, b'qies dijagonali tal-iskrin		
8528 72 51	----- Aktar minn 75 cm	14	7
8528 72 59	----- Mhux aktar minn 72 cm	14	7
8528 72 75	----- B'parametri ta' skenjar aktar minn 625 linja	14	7
	---- Ohrajn		
8528 72 91	----- Bi proporzjon wisa'/għoli ta' skrin inqas minn 1,5	14	7
8528 72 99	----- Ohrajn	14	7
8528 73 00	-- Ohrajn, iswed u abjad jew monokrom ieħor	2	0
8529	Partijiet tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat ta' titli 8525 sa 8528		
8529 10	- Aerials u rifletturi tal-aerials ta' kull tip; b'cejjeċ tajbin għal użu magħhom		
	-- Aerials		
8529 10 11	--- Antenni teleskopici u fforma ta' frosta għal apparat li jingjar jew għal apparat li jitwawhal f'vetturi bil-mutur	5	0
	--- Aerials ta' barra għar-riċevituri tax-xandir bir-radju jew televiżjoni		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8529 10 31	---- Għal riċezzjoni permezz ta' satellita	3,6	0
8529 10 39	---- Ohrajn	3,6	0
8529 10 65	--- Antenni ta' ġewwa għal riċevituri ta' xandir ta' radju jew televiżjoni, inklużi tipi built-in	4	0
8529 10 69	--- Ohrajn	3,6	0
8529 10 80	-- Filtri u separaturi	3,6	0
8529 10 95	-- Ohrajn	3,6	0
8529 90	- Ohrajn		
8529 90 20	-- Bċejjeċ minn apparat ta' subintestaturi 8525 60 00, 8525 80 30, 8528 41 00, 8528 51 00 u 8528 61 00	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Armarji u kaxx		
8529 90 41	---- Tal-ghuda	2	0
8529 90 49	---- Ta' materjali ohrajn	3	0
8529 90 65	--- Immuntar elettroniku	3	0
	--- Ohrajn		
8529 90 92	---- Għal kameras tat-televiżjoni ta' subtitli 8525 80 11 u 8525 80 19 u apparat tat-titli 8527 u 8528	5	0
8529 90 97	---- Ohrajn	3	0
8530	Sinjalar tal-elettriku, tagħmir ta' sigurtà jew kontroll ta' traffiku għal ferroviji, linji tat-tramm, toroq, kanali interni, faċilitajiet għal ipparkjar għal kanali interni, installazzjonijiet tal-port jew mtajar hlief dawk ta' titlu 8608)		
8530 10 00	- Tagħmir għal ferroviji u linji tat-tramm	1,7	0
8530 80 00	- Tagħmir ieħor	1,7	0
8530 90 00	- Partijiet	1,7	0
8531	Apparat tas-sinjalar tal-elettriku ta' hoss jew viżwali (pereżempju, qniepen, sireni, pannelli indikaturi, allarmi tas-serq jew tan-nar), hlief dawk tat-titlu 8512 jew 8530		
8531 10	- Allarmi tas-serq jew tan-nar u apparat simili		
8531 10 30	-- Ta' tip użat għal bini	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8531 10 95	-- Ohrajn	2,2	0
8531 20	- Pannelli indikaturi li fihom mezz kristall likwidu (LCD) jew dajowds li jarmu d-dawl (LED)		
8531 20 20	-- Li fihom dajowds li jarmu d-dawl (LED)	Eżenti	0
	-- Li fihom mezz kristall likwidu (LCD)		
8531 20 40	--- Li fihom mezz kristall likwidu (LCD) b'matriċi attiva	Eżenti	0
8531 20 95	--- Ohrajn	Eżenti	0
8531 80	- Apparat iehor		
8531 80 20	-- Mezz ta' display pannella ċatta	Eżenti	0
8531 80 95	-- Ohrajn	2,2	0
8531 90	- Partijiet		
8531 90 20	-- Ta' apparat ta' subintestaturi 8531 20 u 8531 80 20	Eżenti	0
8531 90 85	-- Ohrajn	2,2	0
8532	Capacitors tal-elettriku, fissi, varjabbli jew li jaġġustaw ruħhom (issettjati minn qabel)		
8532 10 00	- Capacitors fissi maħsubin għal użu f'ċirkuwiti 50/60 Hz u b'kapacità ta' mmaniġġjar ta' enerġija reattiva ta' mhux inqas minn 0,5 kvar (capacitors ta' enerġija)	Eżenti	0
	- Kondensaturi fissi ohrajn		
8532 21 00	-- Tantalju	Eżenti	0
8532 22 00	-- Aluminju elettrolitiku	Eżenti	0
8532 23 00	-- Ċeramika dijelettrika, saff wiehed	Eżenti	0
8532 24 00	-- Dielettriku taċ-ċeramika, hafna saffi	Eżenti	0
8532 25 00	-- Dielettriku tal-karta jew plastiks	Eżenti	0
8532 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8532 30 00	- Capacitors varjabbli jew li jaġġustaw ruħhom (issettjati minn qabel)	Eżenti	0
8532 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8533	Resistors tal-elettriku (inklużi reostati u potenzjometri), hlief resistors għat-tishin		
8533 10 00	- Resistors fissi tal-karbonju, tat-tip komposti jew film	Eżenti	0
	- Resistors fissi ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8533 21 00	-- Għal kapacità ta' mmaniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 20W	Eżenti	0
8533 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
	- Resistors varjabbli bil-wajer imkebbeb, inklużi reostati u potenzjometri		
8533 31 00	-- Għal kapacità ta' mmaniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 20W	Eżenti	0
8533 39 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8533 40	- Resistors varjabbli ohrajn, inklużi reostati u potenzjometri		
8533 40 10	-- Għal kapacità ta' mmaniġġar ta' enerġija mhux aktar minn 20W	Eżenti	0
8533 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8533 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8534 00	Ċirkuwiti stampati		
	- Consisting only of conductor elements and contacts		
8534 00 11	-- Ċirkuwiti b'hafna saffi	Eżenti	0
8534 00 19	-- Ohrajn	Eżenti	0
8534 00 90	- B'elementi ohrajn passivi	Eżenti	0
8535	Apparat elettriku biex jixghel (switching) jew jiproteġi ċirkuwiti elettrici, jew biex johloq konnessjonijiet ma' jew go ċirkuwiti elettrici (perezempju, swiċċijiet, f'fusijiet, apparat li jilqa' s-sajjetti, apparat li jillimita l-vultaġġ, apparat li jrażżan it-tluġh f'daqqa tal-kurrent, plaggs u konnektors ohrajn u kaxxi fejn jingħaqdu l-kejbils), għal vultaġġ oghla minn 1,000 V		
8535 10 00	- F'fusijiet	2,7	0
	- Circuit breakers awtomatiċi		
8535 21 00	-- Għal vultaġġ inqas minn 72,5 kV	2,7	0
8535 29 00	-- Ohrajn	2,7	0
8535 30	- Swiċċijiet ta' izolazzjoni u swiċċijiet make-and-break		
8535 30 10	-- Għal vultaġġ inqas minn 72,5 kV	2,7	0
8535 30 90	-- Ohrajn	2,7	0
8535 40 00	- Arresters tas-sajjetti, limitaturi tal-vultaġġ u apparat li jrażżan it-tluġh f'daqqa tal-kurrent	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8535 90 00	- Ohrajn	2,7	0
8536	Tagħmir elettriku għall-isswiċċjar jew protezzjoni taċ-ċirkwiti elettrici, jew biex isiru konnessjonijiet ma' jew f'ċirkwiti elettrici (pereżempju, swiċċijiet, relays, f'fusijiet, suppressuri tal-elettriku għoli, plaggijiet, sokits, holders tal-lampi u konnetturi ohra, kaxx tat-twaħħil), għal vultaġġ li ma jaqbiżx 1 000 V; konnetturi għal fibri ottiċi, qatgħat jew kejbils tal-fibri ottiċi		
8536 10	- F'fusijiet		
8536 10 10	-- Għal kurrent mhux oghla minn 10 A	2,3	0
8536 10 50	-- Għal kurrent oghla minn 10 A iżda mhux oghla minn 63 A	2,3	0
8536 10 90	-- Għal kurrent oghla minn 63 A	2,3	0
8536 20	- Circuit breakers awtomatiċi		
8536 20 10	-- Għal kurrent mhux oghla minn 63 A	2,3	0
8536 20 90	-- Għal kurrent oghla minn 63 A	2,3	0
8536 30	- Apparat iehor għall-protezzjoni ta' ċirkwiti tal-elettriku		
8536 30 10	-- Għal kurrent mhux oghla minn 16 A	2,3	0
8536 30 30	-- Għal kurrent oghla minn 16 A iżda mhux oghla minn 125 A	2,3	0
8536 30 90	-- Għal kurrent oghla minn 125 A	2,3	0
	- Rilejs		
8536 41	-- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx is-60 V		
8536 41 10	--- Għal kurrent mhux oghla minn 2 A	2,3	0
8536 41 90	--- Għal kurrent oghla minn 2 A	2,3	0
8536 49 00	-- Ohrajn	2,3	0
8536 50	- Swiċċijiet ohrajn		
8536 50 03	-- Swiċċijiet AC elettronici magħmulin minn ċirkuwiti ta' dhul u hruġ akkoppjati ottikament (swiċċijiet AC thyristor iżolati)	Eżenti	0
8536 50 05	-- Swiċċijiet elettronici, inklużi swiċċijiet elettronici protetti mit-temperatura, magħmulin minn trasistor u ċipp loġiku (teknoloġija ċipp-fuq-ċipp)	Eżenti	0
8536 50 07	-- Swiċċijiet snap-action elettromekkaniċi għal kurrent mhux oghla minn 11 A	Eżenti	0
	-- Ohrajn		
	--- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx is-60 V		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8536 50 11	---- Swiċċijiet push-button	2,3	0
8536 50 15	---- Swiċċijiet rotatorji	2,3	0
8536 50 19	---- Ohrajn	2,3	0
8536 50 80	--- Ohrajn	2,3	0
	- Howlders tal-bozoz, plaggs u sokits		
8536 61	-- Holders tal-bozoz		
8536 61 10	--- Howlders tal-bozoz Edison	2,3	0
8536 61 90	--- Ohrajn	2,3	0
8536 69	-- Ohrajn		
8536 69 10	--- Għal kejbils koassjali	Eżenti	0
8536 69 30	--- Għal ċirkuwiti stampati	Eżenti	0
8536 69 90	--- Ohrajn	2,3	0
8536 70 00	- Konnetturi għal fibri ottiċi, qatgħat jew kejbils tal-fibri ottiċi	3	0
8536 90	- Apparat iehor		
8536 90 01	-- Elementi prefabbrikati għal ċirkuwiti elettriċi	2,3	0
8536 90 10	-- Konnessjonijiet u elementi kuntatt għal wajer u kejbils	Eżenti	0
8536 90 20	-- Sondi (probers) wejfer	Eżenti	0
8536 90 85	-- Ohrajn	2,3	0
8537	Bords, pannelli, pannelli għall-kontroll (consoles), skrivaniji, armarji u bażijiet ohrajn, armati b'biċċtejn apparat jew aktar tat-titlu 8535 jew 8536, għal kontroll elettriku jew għad-distribuzzjoni tal-elettriku, inklużi dawk li fihom strumenti jew apparat ta' Kapitlu 90, u apparat ta' kontroll numeriku, hliet apparat ta' swiċċjar tat-titlu 8517		
8537 10	- Għal vultaġġ mhux oghla minn 1 000 V		
8537 10 10	-- Pannelli numerici għal kontroll b'magni awtomatiċi għal ipproċessar ta' dejta mibnijin fihom (built-in)	2,1	0
	-- Ohrajn		
8537 10 91	--- Kontrolluri tal-memorja li jistgħu jkunu pprogrammati	2,1	0
8537 10 99	--- Ohrajn	2,1	0
8537 20	- Għal vultaġġ oghla minn 1 000 V		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8537 20 91	-- Għal vultaġġ oghla minn 1 000 V iżda mhux oghla minn 72,5 kV	2,1	0
8537 20 99	-- Għal vultaġġ oghla minn 72,5 kV	2,1	0
8538	Partijiet tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat tat-titlu 8535, 8536 jew 8537		
8538 10 00	- Bords, pannelli, pannelli għall-kontroll (consoles), skrivaniji, armarji u bażijiet ohrajn għall-oġġetti ta' intestatura 8537, mhux armati bl-apparat tagħhom	2,2	0
8538 90	- Ohrajn		
	-- Għal sondi (probers) wejfer ta' subintestatura 8536 90 20		
8538 90 11	--- Immuntar elettroniku	3,2	0
8538 90 19	--- Ohrajn	1,7	0
	-- Ohrajn		
8538 90 91	--- Immuntar elettroniku	3,2	0
8538 90 99	--- Ohrajn	1,7	0
8539	Bozoz tal-elettriku ta' filament jew skarg, inklużi unitajiet ta' bozoz raġġ-issigillat u lampi ultravjola u infrahomor; bozoz b'arka		
8539 10 00	- Lampi sealed beam	2,7	0
	- Bozoz ohrajn ta' filament, hlief lampi ultravjola jew infrahomor		
8539 21	-- Alogenu tungstenu		
8539 21 30	--- Ta' tip użat għal motoċikletti jew għal vetturi bil-mutur ohrajn	2,7	0
	--- Ohrajn, għal vultaġġ		
8539 21 92	---- Aktar minn 100 V	2,7	0
8539 21 98	---- Mhux aktar minn 100 V	2,7	0
8539 22	-- Ohrajn, b'enerġija mhux aktar minn 200 W u għal vultaġġ oghla minn 100 V		
8539 22 10	--- Bozoz rifletturi	2,7	0
8539 22 90	--- Ohrajn	2,7	0
8539 29	-- Ohrajn		
8539 29 30	--- Ta' tip użat għal motoċikletti jew għal vetturi bil-mutur ohrajn	2,7	0
	--- Ohrajn, għal vultaġġ		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8539 29 92	---- Aktar minn 100 V	2,7	0
8539 29 98	---- Mhux aktar minn 100 V	2,7	0
	- Bozoz ta' disċarġ, hlief lampi ultravjola		
8539 31	-- Fluworexxenti, katodu shun		
8539 31 10	--- B'ghata b'żewġ itruf	2,7	0
8539 31 90	--- Ohrajn	2,7	0
8539 32	-- Lampi tal-fwar tal-merkurju jew sodju; lampi ta' alid tal-metall		
8539 32 10	--- Lampi tal-fwar tal-merkurju	2,7	0
8539 32 50	--- Lampi tal-fwar tas-sodju	2,7	0
8539 32 90	--- Lampi ta' alid tal-metall	2,7	0
8539 39 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Lampi ultravjola jew infrahomor; bozoz b'arka		
8539 41 00	-- Bozoz b'arka	2,7	0
8539 49	-- Ohrajn		
8539 49 10	--- Lampi ultravjola	2,7	0
8539 49 30	--- Lampi infrahomor	2,7	0
8539 90	- Partijiet		
8539 90 10	-- Bażijiet ta' bozoz	2,7	0
8539 90 90	-- Ohrajn	2,7	0
8540	Valvi u tubi termjoniċi, katodu kiesah jew fotokatodu (per eżempju, valvi u tubi vakwi jew mimlijin fwar jew gass, valvi u tubi tal-merkurju li jirrettifikaw l-arka, tubi vakwu (cathode ray tubes), tubi tal-kamera tat-televiżjoni)		
	- Tubi cathode ray tal-istampa tat-televiżjoni, inklużi tubi cathode ray tal-vidjo monitor		
8540 11	-- Bil-kulur		
	--- Bi proporzjon wisa'/gholi ta' skrin inqas minn 1,5, b'qies djaġgonali tal-iskrin		
8540 11 11	---- Mhux aktar minn 42 cm	14	7
8540 11 13	---- Aktar minn 42 cm iżda mhux aktar minn 52 cm	14	7
8540 11 15	---- Aktar minn 52 cm iżda mhux aktar minn 72 cm	14	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8540 11 19	---- Aktar minn 72 cm	14	7
	--- Ohrajn, b'qies dijagonali tal-iskrin		
8540 11 91	---- Mhux aktar minn 75 cm	14	7
8540 11 99	---- Aktar minn 75 cm	14	7
8540 12 00	-- Iswed u abjad jew monokrom iehor	7,5	3
8540 20	- Tubi tal-kamera tat-televiżjoni; converters u intensifikaturi tal-immagni; tubi ohrajn fotokatodu		
8540 20 10	-- Tubi tal-kamera tat-televiżjoni	2,7	0
8540 20 80	-- Ohrajn	2,7	0
8540 40 00	- Tubi display għad-dejta/grafiċi, kulur, bi grad (pitch) ta' skrin b'tikek tal-fosfru (phosphor dot screen) iżgħar minn 0,4 mm	2,6	0
8540 50 00	- Tubi ta' displej għad-data/grafiċi, suwed u bojod jew monokrom ohrajn	2,6	0
8540 60 00	- Tubi vakwu (cathode ray tubes) ohrajn	2,6	0
	- Tubi mikrowejv (per eżempju, magnetrons, klystrons, tubi b'mewġa mobbli, carcinotrons), hlief tubi bi grilja għall-kontroll		
8540 71 00	-- Magnetrons	2,7	0
8540 72 00	-- Klystrons	2,7	0
8540 79 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Valvi u tubi ohrajn		
8540 81 00	-- Valvi u tubi ta' riċevitur jew amplifikatur	2,7	0
8540 89 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Partijiet		
8540 91 00	-- Ta' tubi vakwu (cathode ray tubes)	2,7	0
8540 99 00	-- Ohrajn	2,7	0
8541	Diodes, transistors u mezzi semikondutturi simili; mezzi semikondutturi fotosensittivi, inklużi ċelluli fotovoltajki kemm jekk immuntati f'moduli jew maġmulin f'pannelli kif ukoll jekk le; diodes jarmu d-dawl; kristalli pjeżotal-elettriku ingastati		
8541 10 00	- Diodes, hlief diodes fotosensittivi jew li jarmu d-dawl	Eżenti	0
	- Transisters, hlief transisters fotosensittivi		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8541 21 00	-- B'rata ta' tnehhija (dissipation) inqas minn 1 W	Eżenti	0
8541 29 00	-- Ohrajn	Eżenti	0
8541 30 00	- Thyristors, diacs u triacs, hliet mezzi fotosensittivi	Eżenti	0
8541 40	- Mezzi fotosensittivi semikondutturi, inklużi ċelluli fotovoltajċi kemm jekk immuntati f'moduli jew maghmulin f'pannelli kif ukoll jekk le; diodes li jarmu d-dawl		
8541 40 10	-- Diodes li jarmu d-dawl, inklużi diodes lejżer	Eżenti	0
8541 40 90	-- Ohrajn	Eżenti	0
8541 50 00	- Mezzi ohrajn semikondutturi	Eżenti	0
8541 60 00	- Kristalli pjezoelettriċi ingastati	Eżenti	0
8541 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8542	Ċirkuwiti integrati elettronici		
	- Ċirkuwiti integrati elettronici		
8542 31	-- Proċessuri u kontrolluri, kemm jekk ikkombinati b'memorji kif ukoll jekk le, konverters, ċirkuwiti loġiċi, amplifikaturi, ċirkuwiti ta' arloġġi u ta' tehid ta' hin, jew ċirkuwiti ohrajn		
8542 31 10	--- Ogġetti speċifikati fin-nota 8(b)(3) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
8542 31 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8542 32	-- Memorji		
8542 32 10	--- Ogġetti speċifikati fin-nota 8(b)(3) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
	---- Memorji dinamiċi ta' aċċess bl-addoċċ (random) (D-RAMs)		
8542 32 31	----- B'kapacità ta' hażna li ma taqbiżx 512 Mbits	Eżenti	0
8542 32 39	----- B'kapacità ta' hażna li taqbeż il-512-il Mbit	Eżenti	0
8542 32 45	---- Static random-access memories (S-RAMs), inklużi cache random-access memories (cache-RAMs)	Eżenti	0
8542 32 55	---- Memorji UV li jithassru, jistgħu jkunu pprogrammati, jinqraw biss (EPROMs)	Eżenti	0
	---- Memorji li jithassru bl-elettriku, jkunu pprogrammati, jinqraw biss (EPROMs), inklużi Flash EPROMs		
	----- FLASH EPROMs		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8542 32 61	----- B'kapacità ta' hażna li ma taqbiżx 512 Mbits	Eżenti	0
8542 32 69	----- B'kapacità ta' hażna li taqbeż il-512-il Mbit	Eżenti	0
8542 32 75	----- Ohrajn	Eżenti	0
8542 32 90	---- Memorji ohrajn	Eżenti	0
8542 33 00	-- Amplifikaturi	Eżenti	0
8542 39	-- Ohrajn		
8542 39 10	--- Ogġetti speċifikati fin-nota 8(b)(3) għal dan il-kapitolu	Eżenti	0
8542 39 90	--- Ohrajn	Eżenti	0
8542 90 00	- Partijiet	Eżenti	0
8543	Magni u apparat elettrici, b'funzjonijiet individwali, mhux speċifikati jew inklużi band' ohra f'dan il-kapitlu		
8543 10 00	- Accelleraturi tal-particelli	4	0
8543 20 00	- Apparati li jiġġenera s-sinjali	3,7	0
8543 30 00	- Magni u apparat għal elettroplejtjar, elettrolisi jew elettroforesija	3,7	0
8543 70	- Magni u apparat ieħor		
8543 70 10	-- Magni tal-elettriku b'funzjonijiet ta' traduzzjoni jew dizzjunarju	Eżenti	0
8543 70 30	-- Amplifikaturi tal-antenni	3,7	0
	-- Sodod għat-tixmix, lampi għat-tixmix u tagħmir simili għat-tixmix		
	--- Għal tubi fluworexxenti li jużaw raġġi A ultravjola		
8543 70 51	---- B'tul massimu ta' tubu ta' 100 cm	3,7	0
8543 70 55	---- Ohrajn	3,7	0
8543 70 59	--- Ohrajn	3,7	0
8543 70 60	-- Energizzaturi ta' stekkat elettrici	3,7	0
8543 70 90	-- Ohrajn	3,7	0
8543 90 00	- Partijiet	3,7	0
8544	Wajer iżolat (inkluż żmaltat jew anodizzat), kejbil (inkluż kejbil koassjali) u kondutturi elettrici iżolati ohrajn, mghammrin b'konnetters jew le; kejbils ta' fibra ottika, magħmulin minn fibri miksijin individwalment, immuntati b'kondutturi elettrici jew mghammrin b'konnetters jew le		
	- Wajer tat-tkebbib		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8544 11	-- Tar-ramm		
8544 11 10	--- Ivverniċjat jew żmaltat	3,7	0
8544 11 90	--- Ohrajn	3,7	0
8544 19	-- Ohrajn		
8544 19 10	--- Ivverniċjat jew żmaltat	3,7	0
8544 19 90	--- Ohrajn	3,7	0
8544 20 00	- Kejbil koassjali u kondutturi koassjali elettrici ohrajn	3,7	0
8544 30 00	- Settijiet tal-wajers tal-ignixin u settijiet tal-wajers ohrajn ta' tip użat fil-vetturi, l-ajruplani u l-bastimenti	3,7	0
	- Kondutturi elettrici ohra, għal vultaġġ li ma jaqbiżx l-1 000 V		
8544 42	-- Mghamrin b'konnetters		
8544 42 10	--- Ta' tip użat għal telekomunikazzjonijiet	Eżenti	0
8544 42 90	--- Ohrajn	3,3	0
8544 49	-- Ohrajn		
8544 49 20	--- Ta' tip użati għal telekomunikazzjonijiet, għal vultaġġ mhux oghla minn 80 V	Eżenti	0
	--- Ohrajn		
8544 49 91	---- Wajer u kejbils, b'wajers kondutturi individwali ta' dijametru ikbar minn 0,51 mm	3,7	0
	---- Ohrajn		
8544 49 93	----- Għal vultaġġ li ma jaqbiżx it-80 V	3,7	0
8544 49 95	----- Għal vultaġġ oghla minn 80 V iżda mhux oghla minn 1 000 V	3,7	0
8544 49 99	----- Għal vultaġġ ta' 1 000 V	3,7	0
8544 60	- Kondutturi elettrici ohrajn, għal vultaġġ oghla minn 1 000 V		
8544 60 10	-- B'kondutturi tar-ram	3,7	0
8544 60 90	-- B'kondutturi ohrajn	3,7	0
8544 70 00	- Kejbils ta' fibra ottika	Eżenti	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8545	Elettrodi tal-karbonju, xkupilji tal-karbonju, lampi tal-karbonju, batteriji tal-karbonju u oġġetti oħra tal-grafita jew ta' karbonju ieħor, b'metall jew mingħajr metall, ta' tip użat għal għanijiet elettrici		
	- Elettrodi		
8545 11 00	-- Ta' tip użat għall-ifran	2,7	0
8545 19	-- Oħrajn		
8545 19 10	--- Elettrodi għal installazzjonijiet ta' elettrolisi	2,7	0
8545 19 90	--- Oħrajn	2,7	0
8545 20 00	- Xkupilji	2,7	0
8545 90	- Oħrajn		
8545 90 10	-- Resistors għat-tishin	1,7	0
8545 90 90	-- Oħrajn	2,7	0
8546	Iżolaturi elettrici ta' kull materjal		
8546 10 00	- Tal-ħġieg	3,7	0
8546 20	- Taċ-ċeramika		
8546 20 10	- Mingħajr partijiet ta' metall	4,7	0
	-- Bi bċejjeċ ta' metall		
8546 20 91	--- Għal trasmissjonijiet ta' enerġija jew linji ta' ġibda mill-gholi (overhead)	4,7	0
8546 20 99	--- Oħrajn	4,7	0
8546 90	- Oħrajn		
8546 90 10	-- Tal-plastik	3,7	0
8546 90 90	-- Oħrajn	3,7	0
8547	Tagħmir li jiżola għal magni, għodod jew tagħmir elettriku, li huwa tagħmir kompletament ta' materjal iżolatur hliexi komponenti minuri ta' metall (pereżempju, sokits bil-kamin) imdahhlin waqt id-dhul fil-forma sempliċiment għal għanijiet ta' mmuntar, hliex iżolaturi tat-titlu 8546; tubi u ġonot ta' kondjuwit tal-elettriku għalihom, ta' metall ta' valur baxx miksi b'materjal iżolatur		
8547 10	- Tagħmir iżolatur ta' ċeramika		
8547 10 10	-- Li fih 80 % jew aktar tal-piż ossidi metalliċi	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8547 10 90	-- Ohrajn	4,7	0
8547 20 00	- Tagħmir iżolatatur ta' plastiks	3,7	0
8547 90 00	- Ohrajn	3,7	0
8548	Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettriċi; ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji u akkumulaturi tal-elettriku li jkunu spiċċaw; partijiet ta' elettriku ta' magni jew apparat, mhux speċifikati jew inklużi band' ohra f'dan il-kapitlu		
8548 10	- Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettriċi; ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji mahruqin u akkumulaturi tal-elettriku mahruqin		
8548 10 10	-- Ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji mahruqin	4,7	0
	-- Akkumulaturi tal-elettriku mahruqin		
8548 10 21	--- Akkumulaturi ta' aċtu taċ-ċomb	2,6	0
8548 10 29	--- Ohrajn	2,6	0
	-- Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettriċi;		
8548 10 91	--- Li fihom iċ-ċomb	Eżenti	0
8548 10 99	--- Ohrajn	Eżenti	0
8548 90	- Ohrajn		
8548 90 20	-- Memorji f'forom multikombinazzjonali b'hal D-RAMs u moduli stack	Eżenti	0
8548 90 90	-- Ohrajn	2,7	0
XVII	TAQSIMA XVII - VETTURI, BIĊĊIET TAL-AJRU, BASTIMENTI U TAGHMIR TAT-TRASPORT ASSOĊJAT		
86	KAPITLU 86 - LOKOMOTTIVI, MAGNI U VAGUNI (ROLLING-STOCK) U PARTIJET TAGHHOM TA' FERROVIJI JEW TA' TRAMM; TAGHMIR U ARMAR U PARTIJET TAGHHOM GHAL-LINJI TA' FERROVIJI JEW TA' TRAMM; TAGHMIR TA' SINJALAR TAT-TRAFFIKU MEKKANIKU (INKLUŻ ELETTROMEKKANIKU) TA' KULL TIP		
8601	Lokomottivi ta' ferroviji b'enerġija minn sors estern ta' elettriku jew minn akkumulaturi elettriċi		
8601 10 00	- B'enerġija minn sors estern ta' elettriku	1,7	0
8601 20 00	- B'enerġija minn akkumulaturi elettriċi	1,7	0
8602	Lokomottivi ohrajn ta' ferroviji; trakkijiet imqabbdin ma' (tenders) lokomottivi		
8602 10 00	- Lokomottivi diżil-elettriċi	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
8602 90 00	- Ohrajn	1,7	0
8603	Kowċijiet, vannijiet u trakkijiet li jitharrku minnhom infushom (self-propelled) ta' ferroviji jew linji tat-tramm, hlief dawk tat-titlu 8604		
8603 10 00	- B'enerġija minn sors estern ta' elettriku	1,7	0
8603 90 00	- Ohrajn	1,7	0
8604 00 00	Vetturi ta' manutenzjoni jew servizz li jużaw linji tal-ferrovija jew il-linji tat-tramm, li jitharrku minnhom infushom (self-propelled) jew le (per eżempju, hwienet tax-xoghol, krejnijiet, għodod li jinvellaw is-sodod taż-żrar (ballast tampers), kisi tal-linji (trackliners), kowċijiet għall-ittestjar u vetturi għall-ispezzjonar tal-linji)	1,7	0
8605 00 00	Kowċijiet tal-passiġġieri tal-ferrovija jew tal-linja tat-tramm, ma jitharrkux minnhom infushom (not self-propelled) vannijiet għall-valiġġi, kowċijiet tal-uffiċċju tal-posta u kowċijiet ohrajn b'għanijiet apposta tal-ferrovija jew tal-linja tat-tramm, ma jitharrkux minnhom infushom (mhux self-propelled) (hlief dawk tat-titlu 8604)	1,7	0
8606	Vannijiet u vaguni tal-merkanzija tal-ferrovija jew tal-linja tat-tramm, ma jitharrkux minnhom infushom (not self-propelled)		
8606 10 00	- Tankijiet-vaguni u bħalhom	1,7	0
8606 30 00	- Vannijiet u vaguni li jinhattu wahedhom, hlief dawk ta' subtitlu 8606 10	1,7	0
	- Ohrajn		
8606 91	-- Mghottijin u magħluqin		
8606 91 10	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	1,7	0
8606 91 80	--- Ohrajn	1,7	0
8606 92 00	-- Miftuħin, bi għub ma jitnehhewx ta' għoli aktar minn 60 ċm	1,7	0
8606 99 00	-- Ohrajn	1,7	0
8607	Partijiet ta' lokomottivi jew magni u vaguni (rolling-stock) ta' ferroviji jew linji tat-tramm		
	- Bogies u bissel-bogies, fusijiet u roti, u partijiet tagħhom		
8607 11 00	-- Bogies u bissel-bogies għas-sewqan	1,7	0
8607 12 00	-- Bogies u bissel-bogies ohrajn	1,7	0
8607 19	-- Ohrajn, inklużi partijiet		
	--- Fusien, immuntati jew le; roti u partijiet tagħhom		
8607 19 01	---- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	2,7	0
8607 19 11	---- Ta' azzar imsahhan fforma magħluqa (closed-die)	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8607 19 18	---- Ohrajn	2,7	0
	--- Partijiet ta' bogies u bissel-bogies u bhalhom		
8607 19 91	---- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8607 19 99	---- Ohrajn	1,7	0
	- Brejkijiet u partijiet tagħhom		
8607 21	-- Brejkijiet tal-arja u partijiet tagħhom:		
8607 21 10	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8607 21 90	--- Ohrajn	1,7	0
8607 29	-- Ohrajn		
8607 29 10	--- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8607 29 90	--- Ohrajn	1,7	0
8607 30	- Gancijiet u mezzi ohrajn ta' ggancjar, molol mewwieta, u partijiet tagħhom		
8607 30 01	-- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8607 30 99	-- Ohrajn	1,7	0
	- Ohrajn		
8607 91	-- Ta' lokomottivi		
8607 91 10	--- Toqob għal fus u partijiet tagħhom	3,7	0
	--- Ohrajn		
8607 91 91	---- Ta' hadid fondut jew azzar fondut	1,7	0
8607 91 99	---- Ohrajn	1,7	0
8607 99	-- Ohrajn		
8607 99 10	--- Toqob għal fus u partijiet tagħhom	3,7	0
8607 99 30	--- Bodis u partijiet tagħhom	1,7	0
8607 99 50	--- Xażis u partijiet tagħhom	1,7	0
8607 99 90	--- Ohrajn	1,7	0
8608 00	Tagħmir u armar għal-linja tal-ferrovija u l-linja tat-tramm; tagħmir mekkaniku (inkluż elettromekkaniku) ta' sinjalar, sigurtà jew kontroll ta' traffiku għal ferroviji, linji tat-tramm, toroq, kanali interni, facilitajiet ta' pparkjar, installazzjonijiet tal-port jew imtajar; partijiet ta' dawn t'hawn fuq		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8608 00 10	- Tagħmir għal ferroviji jew linji tat-tramm	1,7	0
8608 00 30	- Tagħmir iehor	1,7	0
8608 00 90	- Partijiet	1,7	0
8609 00	Kontejners (inklużi kontejners għat-trasport ta' fluwidi) maħdumin apposta u mghammrin għal ġarr b'mod ta' trasport wiehed jew aktar		
8609 00 10	- Kontejners b'kisja ta' ċomb kontra r-radjazzjoni, għat-trasport ta' materjali radjuattivi (Euratom)	B'xejn	0
8609 00 90	- Ohrajn	B'xejn	0
87	KAPITOLU 87 - VETTURI HLIEF MAGNI U VAGUNI (ROLLING-STOCK) TA' FERROVIJI JEW LINJI TAT-TRAMM; U PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGĦHOM		
8701	Traktors (hlief traktors tat-titlu 8709)		
8701 10 00	- Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled)	3	0
8701 20	Traktors għat-triq għal semi-trejlers		
8701 20 10	-- Ġodda	16	0
8701 20 90	-- Użati	16	0
8701 30	- Traktors għat-tqeghid tal-linji		
8701 30 10	-- Li jnaddfu s-silġ (snowgroomers)	B'xejn	0
8701 30 90	-- Ohrajn	B'xejn	0
8701 90	- Ohrajn		
	-- Traktors agrikoli (hlief traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi) u traktors għal xogħol fil-foresti, fuq ir-roti		
	--- Ġodda, b'saħħa ta' magna		
8701 90 11	---- Mhux aktar minn 18 kW	B'xejn	0
8701 90 20	---- Aktar minn 18 kW iżda mhux aktar minn 37 kW	B'xejn	0
8701 90 25	---- Aktar minn 37 kW iżda mhux aktar minn 59 kW	B'xejn	0
8701 90 31	---- Aktar minn 59 kW iżda mhux aktar minn 75 kW	B'xejn	0
8701 90 35	---- Aktar minn 75 kW iżda mhux aktar minn 90 kW	B'xejn	0
8701 90 39	---- Aktar minn 90 kW	B'xejn	0
8701 90 50	--- Użati	B'xejn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8701 90 90	-- Ohrajn	7	0
8702	Vetturi b'mutur għat-trasport għal għaxar persuni jew aktar, inkluż ix-xufier		
8702 10	- B'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil)		
	-- B'cilindrata akbar minn 2 500 cm ³		
8702 10 11	--- Ġodda	16	7
8702 10 19	--- Użati	16	7
	-- B'cilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³		
8702 10 91	--- Ġodda	10	7
8702 10 99	--- Użati	10	7
8702 90	- Ohrajn		
	-- B'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna		
	--- B'cilindrata akbar minn 2 800 cm ³		
8702 90 11	--- Ġodda	16	7
8702 90 19	--- Użati	16	7
	-- B'cilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³		
8702 90 31	--- Ġodda	10	7
8702 90 39	---- Użati	10	7
8702 90 90	-- B'magni ohrajn	10	7
8703	Karozzi bil-mutur u vetturi ohrajn bil-mutur prinċipalment maħsubin għat-trasport ta' persuni (hliet dawg tat-titlu 8702), inklużi station wagons u karozzi tat-tlielaq		
8703 10	- Vetturi maħsubin apposta għal ivvjaġġar fuq is-silġ; karozzi tal-golf u vetturi simili		
8703 10 11	-- Vetturi maħsubin apposta għall-ivvjaġġar fuq is-silġ, b'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil), jew b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna	5	0
8703 10 18	-- Ohrajn	10	7
	- Vetturi ohrajn, b'magna li titqabbd bi xrara, b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat		
8703 21	-- B'cilindrata mhux akbar minn 1 000 cm ³		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8703 21 10	--- Ġodda	10	7
8703 21 90	--- Użati	10	7
8703 22	-- B'ċilindrata akbar minn 1 000 cm ³ iżda mhux akbar minn 1 500 cm ³		
8703 22 10	--- Ġodda	10	7
8703 22 90	--- Użati	10	7
8703 23	-- B'ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ iżda mhux akbar minn 3 000 cm ³		
	--- Ġodda		
8703 23 11	---- Karavani bil-mutur	10	7
8703 23 19	---- Ohrajn	10	7
8703 23 90	--- Użati	10	7
8703 24	-- B'ċilindrata akbar minn 3 000 cm ³		
8703 24 10	--- Ġodda	10	7
8703 24 90	--- Użati	10	7
	- Vetturi ohrajn, b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil)		
8703 31	-- B'ċilindrata mhux akbar minn 1 500 cm ³		
8703 31 10	--- Ġodda	10	7
8703 31 90	--- Użati	10	7
8703 32	-- B'ċilindrata akbar minn 1 500 cm ³ iżda mhux akbar minn 2 500 cm ³		
	--- Ġodda		
8703 32 11	---- Karavani bil-mutur	10	7
8703 32 19	---- Ohrajn	10	7
8703 32 90	--- Użati	10	7
8703 33	-- B'ċilindrata akbar minn 2 500 cm ³		
	--- Ġodda		
8703 33 11	---- Karavani bil-mutur	10	7
8703 33 19	---- Ohrajn	10	7
8703 33 90	--- Użati	10	7

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8703 90	- Ohrajn		
8703 90 10	-- B'muturi elettrici	10	7
8703 90 90	-- Ohrajn	10	7
8704	Vetturi bil-mutur għat-trasport ta' oġġetti		
8704 10	- Vetturi li jferrghu l-materjal ta' go fihom (dumpers) biex jintużaw l hinn mit-triq prinċipali (go l-imharbat)		
8704 10 10	-- B'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijzil jew semidijzil), jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna	B'xejn	0
8704 10 90	-- Ohrajn	B'xejn	0
	- Ohrajn, b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijzil jew semi-dijzil)		
8704 21	-- B'piz gross tal-vettura mhux aktar minn 5 tunnelli metriċi		
8704 21 10	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	3,5	0
	--- Ohrajn		
	---- B'magni b'cilindrata aktar minn 2 500cm ³		
8704 21 31	----- Ġodda	22	7
8704 21 39	----- Użati	22	7
	---- B'magni b'cilindrata mhux aktar minn 2 500 cm ³		
8704 21 91	----- Ġodda	10	7
8704 21 99	----- Użati	10	5
8704 22	-- B'piz gross tal-vettura aktar minn 5 tunnelli metriċi iżda mhux aktar minn 20 tunnelli metrika		
8704 22 10	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	3,5	0
	--- Ohrajn		
8704 22 91	---- Ġodda	22	7
8704 22 99	---- Użati	22	7
8704 23	-- B'piz gross tal-vettura aktar minn 20 tunnelli metrika		
8704 23 10	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	3,5	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8704 23 91	---- Ġodda	22	7
8704 23 99	---- Użati	22	7
	- Ohrajn, b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna		
8704 31	-- B'piz gross tal-vettura mhux aktar minn 5 tunnelli metriċi		
8704 31 10	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	3,5	0
	--- Ohrajn		
	---- B'magni b'cilindrata aktar minn 2 800 cm ³		
8704 31 31	----- Ġodda	22	7
8704 31 39	----- Użati	22	7
	---- B'magni b'cilindrata mhux aktar minn 2 800 cm ³		
8704 31 91	----- Ġodda	10	7
8704 31 99	----- Użati	10	7
8704 32	-- B'piz gross tal-vettura aktar minn 5 tunnelli metriċi		
8704 32 10	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	3,5	0
	--- Ohrajn		
8704 32 91	---- Ġodda	22	7
8704 32 99	---- Użati	22	7
8704 90 00	- Ohrajn	10	7
8705	Vetturi bil-mutur b'ghanijiet speċjali, hlief daww prinċipalment maħsubin għat-trasport ta' persuni u oġġetti (per eżempju, trakkijiet għall-ħsarat, trakkijiet krejn, vetturi għat-tifi tan-nar, trakkijiet tal-miksers tal-konkos, trakkijiet għall-knis tatoroq, trakkijiet biex ibexxu, hwienet tax-xogħol mobbli, unitajiet radjoloġiċi mobbli)		
8705 10 00	- Trakkijiet krejn	3,7	0
8705 20 00	- Deriks mobbli għat-thaffir	3,7	0
8705 30 00	- Vetturi għat-tifi tan-nar	3,7	0
8705 40 00	- Trakkijiet tal-miksers tal-konkos	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8705 90	- Ohrajn		
8705 90 10	-- Trakkijiet għall-ħsarat	3,7	0
8705 90 30	-- Vetturi li jippumpjaw il-konkos	3,7	0
8705 90 90	-- Ohrajn	3,7	0
8706 00	Xażis armati bil-magni, għall-vetturi ta' titli 8701 sa 8705		
	- Xażis għal traktors tat-titlu 8701; xażi għal vetturi b'mutur tat-titlu 8702, 8703 jew 8704, b'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semidijżil) ta' ċilindrata akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata akbar minn 2 800 cm ³		
8706 00 11	-- Għal vetturi tat-titlu 8702 jew 8704	19	7
8706 00 19	-- Ohrajn	6	0
	- Ohrajn		
8706 00 91	-- Għal vetturi tat-titlu 8703	4,5	0
8706 00 99	-- Ohrajn	10	7
8707	Bodis (inklużi kabini), għall-vetturi b'mutur ta' titli 8701 sa 8705		
8707 10	- Għal vetturi tat-titlu 8703		
8707 10 10	-- Għal għanijiet ta' mmuntar industrijali	4,5	0
8707 10 90	-- Ohrajn	4,5	0
8707 90	- Ohrajn		
8707 90 10	-- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbd b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbd bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi b'mutur b'għanijiet speċjali tat-titlu 8705	4,5	0
8707 90 90	-- Ohrajn	4,5	0
8708	Partijiet u aċċessorji tal-vetturi b'mutur ta' titli 8701 sa 8705		
8708 10	- Bampers u partijiet tagħhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 10 10	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
8708 10 90	-- Ohrajn	4,5	0
	- Partijiet u aċċessorji ohrajn ta' bodis (inklużi kabini)		
8708 21	-- Ċinturini tas-sigurezza		
8708 21 10	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
8708 21 90	--- Ohrajn	4,5	0
8708 29	-- Ohrajn		
8708 29 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
8708 29 90	--- Ohrajn	4,5	0
8708 30	- Brejkijiet u servobrejkijiet; partijiet minnhom		
8708 30 10	-- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	-- Ohrajn		
8708 30 91	--- Għal brejkijiet diska	4,5	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 30 99	--- Ohrajn	4,5	0
8708 40	- Kaxxi tal-ingranaġġ u partijiet minnhom		
8708 40 20	-- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	-- Ohrajn		
8708 40 50	--- Kaxxi tal-ingranaġġ	4,5	0
	--- Partijiet		
8708 40 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 40 99	---- Ohrajn	3,5	0
8708 50	- Fusijiet li jdawwru l-magna (drive axles) b'differenzjali, kemm jekk huma pprovduti b'komponenti ta' trasmissjoni ohra, u b'fusijiet li ma jdawwrux il-magna (non-driving axles), u kemm jekk mhumiex; partijiet minnhom		
8708 50 20	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	-- Ohrajn		
8708 50 35	--- Fusijiet li jdawwru l-magna (drive axles) b'differenzjali, kemm jekk huma pprovduti b'komponenti ta' trasmissjoni ohra, u b'fusijiet li ma jdawwrux il-magna (non-driving axles), u kemm jekk mhumiex;	4,5	0
	--- Partijiet		
8708 50 55	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
	---- Ohrajn		
8708 50 91	----- Għal fusijiet li ma jdawwrux il-magna (non-driving axles)	4,5	0
8708 50 99	----- Ohrajn	3,5	0
8708 70	- Roti tat-triq u bċejjeċ u aċċessorji tagħhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 70 10	-- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	-- Ohrajn		
8708 70 50	--- Roti ta' aluminju; partijiet u aċċessorji ta' roti, ta' aluminju	4,5	0
8708 70 91	--- Ċentri ta' roti f'forma ta' stilla, iffurmati biċċa wahda, ta' hadid jew azzar	3	0
8708 70 99	--- Ohrajn	4,5	0
8708 80	- Sistemi tas-sospensjoni u partijiet minnhom (inklużi shock-absorbers)		
8708 80 20	-- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	-- Ohrajn		
8708 80 35	--- Shock-absorbers tas-sospensjoni	4,5	0
8708 80 55	--- Vireg kontra l-irrolljar; Torsion bars ohrajn	3,5	0
	--- Ohrajn		
8708 80 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 80 99	---- Ohrajn	3,5	0
	- Partijiet ohrajn u aċċessorji		
8708 91	-- Radjaturi u partijiet tagħhom		
8708 91 20	--- Għal immuntar industrijali ta': Traktors ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
	--- Ohrajn		
8708 91 35	---- Radjaturi	4,5	0
	---- Partijiet		
8708 91 91	----- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 91 99	----- Ohrajn	3,5	0
8708 92	-- Sajlensers u pajpijiet tal-egżost; partijiet minnhom		
8708 92 20	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	--- Ohrajn		
8708 92 35	---- Sajlensers (mufflers) u pajpijiet tal-egżost;	4,5	0
	--- Partijiet		
8708 92 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 92 99	---- Ohrajn	3,5	0
8708 93	-- Klacċijiet u partijiet tagħhom		
8708 93 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
8708 93 90	--- Ohrajn	4,5	0
8708 94	-- Sterings, kolonni tal-istering u kaxex tal-istering; partijiet minnhom		
8708 94 20	--- Għal immuntar industrijali ta': Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	--- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8708 94 35	---- Sterings, kolonni tal-istering u kaxex tal-istering;	4,5	0
	---- Partijiet		
8708 94 91	----- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 94 99	----- Ohrajn	3,5	0
8708 95	-- Boroż tal-arja għas-sigurtà bis-sistema li jintefhu (airbags); partijiet minnhom		
8708 95 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian-controlled) ta' subtitlu 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	--- Ohrajn		
8708 95 91	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 95 99	---- Ohrajn	3,5	0
8708 99	-- Ohrajn		
8708 99 10	--- Għal immuntar industrijali ta': Trakters ikkontrollati minn xi hadd bil-mixi (pedestrian) ta' subintestatura 8701 10; Vetturi tat-titlu 8703; Vetturi tat-titlu 8704 b'magna li titqabbad b'kompresjoni b'pistuni b'kombustjoni interna (dijżil jew semi-dijżil) ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 500 cm ³ jew b'magna li titqabbad bi xrara b'pistuni b'kombustjoni interna ta' ċilindrata mhux akbar minn 2 800 cm ³ ; Vetturi tat-titlu 8705	3	0
	--- Ohrajn		
8708 99 93	---- Ta' azzar fondut f'forma magħluqa (closed-die)	4,5	0
8708 99 97	---- Ohrajn	3,5	0
8709	Trakkijiet tax-xogħol, li jimxu minnhom infushom (self-propelled), mhux armati b'taġhmira ta' rfiġ jew manigġar, tat-tip użat f'fabbriki, mhażen, madwar baċiri jew ajruporti għal trasport fil-qosor ta' oġġetti; trakters tat-tip użat fuq pjattaformi ta' stazzjonijiet tal-ferrovija; partijiet ta' dawn il-vetturi t'hawn fuq		
	- Vetturi		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8709 11	-- Tal-elettriku		
8709 11 10	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	2	0
8709 11 90	--- Ohrajn	4	0
8709 19	-- Ohrajn		
8709 19 10	--- Mahsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	2	0
8709 19 90	--- Ohrajn	4	0
8709 90 00	- Partijiet	3,5	0
8710 00 00	Tankijiet u vetturi oħrajn korazzati tal-għied, immotorizzati, mghammrin b'armi jew le, u partijiet ta' dawn il-vetturi	1,7	0
8711	Muturi (inklużi roti mutur (mopeds)) u roti mghammrin b'mutur awżiljarju, bis- side-cars jew le; side-cars		
8711 10 00	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata mhux akbar minn 50 cm ³	8	3
8711 20	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 50 cm ³ iżda mhux akbar minn 250 cm ³		
8711 20 10	-- Skuters	8	5
	-- Ohrajn, b'cilindrata		
8711 20 91	--- Akbar minn 50 cm ³ iżda mhux akbar minn 80 cm ³	8	5
8711 20 93	--- Akbar minn 80 cm ³ iżda mhux akbar minn 125 cm ³	8	5
8711 20 98	--- Akbar minn 125 cm ³ iżda mhux akbar minn 250 cm ³	8	3
8711 30	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 250 cm ³ iżda mhux akbar minn 500 cm ³		
8711 30 10	-- B'cilindrata akbar minn 250 cm ³ iżda mhux akbar minn 380 cm ³	6	0
8711 30 90	-- B'cilindrata akbar minn 380 cm ³ iżda mhux akbar minn 500 cm ³	6	0
8711 40 00	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 500 cm ³ iżda mhux akbar minn 800 cm ³	6	0
8711 50 00	- B'magna b'pistuni b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata akbar minn 800 cm ³	6	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8711 90 00	- Ohrajn	6	0
8712 00	Bajsikils u roti ohrajn (inklużi triċikletti għat-tqassim), mhux immotorizzati		
8712 00 10	- Minghajr bolberings	15	7
	- Ohrajn		
8712 00 30	-- Bajsikils	14	7
8712 00 80	-- Ohrajn	15	7
8713	Vetturi għall-garr ta' persuni b'diżabbiltà, immotorizzati jew le jew immexxijin b'mod iehor mekkaniku		
8713 10 00	- Mhux immexxijin b'mod mekkaniku	B'xejn	0
8713 90 00	- Ohrajn	B'xejn	0
8714	Partijiet u aċċessorji ta' vetturi ta' titli 8711 sa 8713		
	- Ta' muturi (inklużi roti mutur (mopeds))		
8714 11 00	-- Mghaqad (saddles)	3,7	0
8714 19 00	-- Ohrajn	3,7	0
8714 20 00	- Għal vetturi għall-garr ta' persuni b'diżabbiltà	B'xejn	0
	- Ohrajn		
8714 91	-- Oqfsa u frieket, u bcejjeċ tagħhom		
8714 91 10	--- Oqfsa	4,7	0
8714 91 30	--- Frieket ta' quddiem	4,7	0
8714 91 90	--- Partijiet	4,7	0
8714 92	-- Ċrieki (rims) u mghażel tar-roti		
8714 92 10	--- Ċrieki (rims)	4,7	0
8714 92 90	--- Mghażel	4,7	0
8714 93	-- Btieten, hlief btieten coaster-braking u brejkijiet ta' btieten, u roti bis-snien freewheel		
8714 93 10	--- Btieten minghajr free-wheel jew mezz ta' brejkjar	4,7	0
8714 93 90	--- Roti bis-snien free-wheel	4,7	0
8714 94	-- Brejkijiet, inklużi btieten coaster-braking u brejkijiet ta' btieten, u partijiet tagħhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8714 94 10	--- Btieten coaster-braking u brejkijiet ta' btieten	4,7	0
8714 94 30	--- Brejkijiet ohrajn	4,7	0
8714 94 90	--- Partijiet	4,7	0
8714 95 00	-- Mghaqad (saddles)	4,7	0
8714 96	-- Pedali u mekkaniżmu tagħhom, u bçejeċ tagħhom		
8714 96 10	--- Pedali	4,7	0
8714 96 30	--- Mekkanizmu tal-pedali	4,7	0
8714 96 90	--- Partijiet	4,7	0
8714 99	-- Ohrajn		
8714 99 10	--- Manubriji	4,7	0
8714 99 30	--- Mezzi għall-garr ta' valiggi	4,7	0
8714 99 50	--- Gerijiet derailleur	4,7	0
8714 99 90	--- Ohrajn; partijiet	4,7	0
8715 00	Mezzi għall-garr tat-trabi u partijiet tagħhom		
8715 00 10	- Mezzi għall-garr tat-trabi	2,7	0
8715 00 90	- Partijiet	2,7	0
8716	Trejlers u semi-trejlers; vetturi ohrajn, mhux immexxijin b'mod mekkaniku; u partijiet minnhom		
8716 10	- Trejlers u semi-trejlers ta' tip karavana, għal akkomodazzjoni jew ikkampjar		
8716 10 10	-- Karavani jintwew	2,7	0
	-- Ohrajn, ta' piż		
8716 10 91	--- Mhux aktar minn 740 kg	2,7	0
8716 10 94	--- Aktar minn 750 kg iżda mhux aktar minn 1 600 kg	2,7	0
8716 10 96	--- Aktar minn 1 600 kg iżda mhux aktar minn 3 500 kg	2,7	0
8716 10 99	--- Aktar minn 3 500 kg	2,7	0
8716 20 00	- Trejlers u semi-trejlers li jitgħabbew jew jinhattu waħedhom għal għanijiet agrikoli	2,7	0
	- Trejlers u semi-trejlers ohrajn għat-trasport ta' oġġetti		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8716 31 00	-- Trejlers tank u semi-trejlers tank	2,7	0
8716 39	-- Ohrajn		
8716 39 10	--- Maħsubin apposta għat-trasport ta' materjali radjuattivi hafna (Euratom)	2,7	0
	--- Ohrajn		
	---- Ġodda		
8716 39 30	----- Semi-trejlers	2,7	0
	----- Ohrajn		
8716 39 51	----- B'fus wiehed	2,7	0
8716 39 59	----- Ohrajn	2,7	0
8716 39 80	---- Użati	2,7	0
8716 40 00	- Trejlers u semi-trejlers ohrajn	2,7	0
8716 80 00	- Vetturi ohrajn	1,7	0
8716 90	- Partijiet		
8716 90 10	-- Xażis	1,7	0
8716 90 30	-- Bodis	1,7	0
8716 90 50	-- Fusijiet	1,7	0
8716 90 90	-- Partijiet ohrajn	1,7	0
88	KAPITOLU 88 - INĠENJI TAL-AJRU, INĠENJI TAL-ISPAZJU, U PARTIJIET TAGHHOM		
8801 00	Blalen tal-ajru u bastimenti tal-ajru dirigibbli; glajders, hang gliders u inġenji ohrajn tal-ajru mingħajr mezz ta' enerġija (non-powered)		
8801 00 10	- Blalen tal-ajru u bastimenti tal-ajru dirigibbli; glajders u hangglajders	3,7	0
8801 00 90	- Ohrajn	2,7	0
8802	Inġenji tal-ajru ohrajn (per eżempju, elikopters, ajruplani); inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti) u vetturi suborbitali u biex jillancjaw inġenji tal-ispazju		
	- Helikopters		
8802 11 00	-- B'piż mingħajr tagħbija mhux aktar minn 2 000 kg	7,5	0
8802 12 00	-- B'piż mingħajr tagħbija aktar minn 2 000 kg	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8802 20 00	- Ajruplani u inġenji oħrajn tal-ajru, b'piż mingħajr tagħbija mhux aktar minn 2 000 kg	7,7	0
8802 30 00	- Ajruplani u inġenji oħrajn tal-ajru, b'piż mingħajr tagħbija aktar minn 2 000 kg iżda mhux aktar minn 15 000 kg	2,7	0
8802 40 00	- Ajruplani u inġenji oħrajn tal-ajru, b'piż mingħajr tagħbija aktar minn 15 000 kg	2,7	0
8802 60	- Inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti) u vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju		
8802 60 10	-- Inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti)	4,2	0
8802 60 90	-- Vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju	4,2	0
8803	Bćejjec ta' oġġetti ta' intestatura 8801 jew 8802		
8803 10 00	- Skrejjen u rotors u partijiet tagħhom	2,7	0
8803 20 00	- Undercarriages u partijiet tagħhom	2,7	0
8803 30 00	- Partijiet oħrajn ta' ajruplani jew elikopters	2,7	0
8803 90	- Oħrajn		
8803 90 10	-- Ta' tajr (kites)	1,7	0
8803 90 20	-- Ta' inġenji tal-ispazju (inklużi satelliti)	1,7	0
8803 90 30	-- Ta' vetturi suborbitali u biex jillanċjaw inġenji tal-ispazju	1,7	0
8803 90 90	-- Oħrajn	2,7	0
8804 00 00	Paraxutijiet (inklużi paraxutijiet u paraglajders dirigiġbli) u rotochutes; partijiet tagħhom u aċċessorji għalihom	2,7	0
8805	Armar għal illanċjar ta' ajruplani; armar ta' deck-arrestor u armar simili; inġenji għat-tahriġ li jtiru fl-art; partijiet tal-oġġetti msemmijin fuq		
8805 10	- Armur għal illanċjar ta' ajruplani u partijiet tiegħu; armar ta' deck-arrestor u armar simili u partijiet tagħhom		
8805 10 10	-- Armur għal illanċjar ta' ajruplani u partijiet tiegħu	2,7	0
8805 10 90	-- Oħrajn	1,7	0
	- Inġenji għat-tahriġ li jtiru fl-art u partijiet tagħhom		
8805 21 00	-- Simulaturi ta' taqbid fl-ajru u partijiet tagħhom	1,7	0
8805 29 00	-- Oħrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
89	KAPITOLU 89 - BASTIMENTI, DGĦAJJES U STRUTTURI LI JŻOMMU F'WIĊĊ L-ILMA		
8901	Bastimenti tal-kruċiera, dgħajjes għall-eskursjonijiet, bastimenti tat-tagħbija, braken u bastimenti simili għat-trasport ta' persuni jew oġġetti		
8901 10	- Bastimenti tal-kruċiera, dgħajjes għall-eskursjonijiet u bastimenti simili prinċipalment maħsubin għat-trasport ta' persuni; laneċ ta' kull tip		
8901 10 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
8901 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
8901 20	- Tankers		
8901 20 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
8901 20 90	-- Ohrajn	1,7	0
8901 30	- Bastimenti frigġ, hlief dawk ta' subtitlu 8901 20		
8901 30 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
8901 30 90	-- Ohrajn	1,7	0
8901 90	- Bastimenti ohrajn għat-trasport ta' oġġetti u bastimenti ohrajn għat-trasport kemm ta' persuni kif ta' oġġetti		
8901 90 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
	-- Ohrajn		
8901 90 91	--- Mhux immexxijin b'mod mekkaniku	1,7	0
8901 90 99	--- Immexxijin b'mod mekkaniku	1,7	0
8902 00	Bastimenti tas-sajd; bastimenti bażi (factory ships) u bastimenti ohrajn biex jipproċessaw jew jippreservaw prodotti ta' hut		
	- Li jaqsmu l-ibhra		
8902 00 12	-- Ta' tunnellaġġ gross aktar minn 250	B'xejn	0
8902 00 18	-- Ta' tunnellaġġ gross mhux aktar minn 250	B'xejn	0
8902 00 90	- Ohrajn	1,7	0
8903	Jottijiet u bastimenti ohrajn għad-divertiment jew sports; dgħajjes tal-qdif u kenuri		
8903 10	- Li jintefhu		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8903 10 10	-- Mhux itqal minn 100 kg il-wahda	2,7	0
8903 10 90	-- Ohrajn	1,7	0
	- Ohrajn		
8903 91	-- Dgħajjes tal-qluġh, b'mutur awżiljarju jew mingħajru		
8903 91 10	--- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
	--- Ohrajn		
8903 91 92	---- Mhux itwal minn 7,5 m	1,7	0
8903 91 99	---- Itwal minn 7,5 m	1,7	0
8903 92	-- Dgħajjes b'mutur, hlief dgħajjes b'mutur awtbord		
8903 92 10	--- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
	--- Ohrajn		
8903 92 91	---- Mhux itwal minn 7,5 m	1,7	0
8903 92 99	---- Itwal minn 7,5 m	1,7	0
8903 99	-- Ohrajn		
8903 99 10	--- Mhux itqal minn 100 kg il-wahda	2,7	0
	--- Ohrajn		
8903 99 91	---- Mhux itwal minn 7,5 m	1,7	0
8903 99 99	---- Itwal minn 7,5 m	1,7	0
8904 00	Laneċ ta' rmonk u bċejeċ li jimbuttaw		
8904 00 10	- Laneċ ta' rmonk	B'xejn	0
	- Mezzi li jimbuttaw		
8904 00 91	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
8904 00 99	-- Ohrajn	1,7	0
8905	Bastimenti hfief, fire-floats, dreġers, krejnijiet li jzommu f'wiċċ l-ilma, u bastimenti ohrajn li l-kundizzjoni ta' tbahhir tagħhom hija sussidjarja għall-funzjoni prinċipali tagħhom; baċiri li jzommu f'wiċċ l-ilma; pjattaformi għat-thaffir jew għallproduzzjonili jzommu f'wiċċ l-ilma jew li jinżlu taht l-ilma		
8905 10	- Dreġers		
8905 10 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
8905 10 90	-- Ohrajn	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
8905 20 00	- Pjattaformi ta' thaffir jew ta' produzzjoni li jżommu fil-wiċċ jew li jinżlu taht l-ilma	B'xejn	0
8905 90	- Ohrajn		
8905 90 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
8905 90 90	-- Ohrajn	1,7	0
8906	Bastimenti ohrajn, inklużi bastimenti tal-gwerra u dghajjes tas-salvataġġ hliet dghajjes tal-qdif		
8906 10 00	- Bastimenti tal-gwerra	B'xejn	0
8906 90	- Ohrajn		
8906 90 10	-- Li jaqsmu l-ibhra	B'xejn	0
	-- Ohrajn		
8906 90 91	--- Mhux itqal minn 100 kg il-wahda	2,7	0
8906 90 99	--- Ohrajn	1,7	0
8907	Strutturi ohrajn li jżommu f'wiċċ l-ilma (per eżempju, ċattri, tankijiet, coffer-dams, pjattaformi ta' żbark, bagi u dwal-sinjali)		
8907 10 00	- Ċattri jintefhu	2,7	0
8907 90 00	- Ohrajn	2,7	0
8908 00 00	Bastimenti u strutturi ohrajn li jżommu fil-wiċċ għat-tkissir	B'xejn	0
XVIII	STRUMENTI U APPARAT OTTIKU, FOTOGRAFIKU, ĊINEMATOGRAFIKU, TA' KEJL, TA' IĊĊEKKJAR, TA' PREĊIŻJONI, MEDIKU JEW KIRURĠIKU; ARLOĠĠI U ARLOĠĠI TA' L-IDEJN; STRUMENTI MUŻIKALI; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGHHOM		
90	KAPITLU 90 - STRUMENTI U APPARAT OTTIKU, FOTOGRAFIKU, ĊINEMATOGRAFIKU, GĦAL KEJL, GĦAL IĊĊEKKJAR, TA' PREĊIŻJONI, MEDIKU JEW KIRURĠIKU; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGHHOM		
9001	Fibri ottiċi u mazes ta' fibri ottiċi; kejbils ta' fibri ottiċi hliet dawk tat-titlu 8544; folji u pjanċi ta' materjal li jippolarizza; lentijiet (inklużi lentijiet tal-kuntatt), priżmi, mirja u elementi ottiċi ohrajn, ta' kull materjal, mhux immuntati, hliet dawk l-elementi tal-hġieg mhux mahdumin ottikament		
9001 10	- Fibri ottiċi, mazes u kejbils ta' fibri ottiċi		
9001 10 10	-- Kejbils li jwasslu immaġni	2,9	0
9001 10 90	-- Ohrajn	2,9	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9001 20 00	- Folji u pjanci ta' materjal li jippolarizza	2,9	0
9001 30 00	- Lentijiet tal-kuntatt	2,9	0
9001 40	- Lentijiet tan-nuċċali tal-ħġieġ		
9001 40 20	-- Mhux għall-korrezzjoni tal-vista	2,9	0
	-- Għall-korrezzjoni tal-vista		
	--- Irfinuti miż-żewġ naħat		
9001 40 41	---- Fokali singli	2,9	0
9001 40 49	---- Ohrajn	2,9	0
9001 40 80	--- Ohrajn	2,9	0
9001 50	- Lentijiet tan-nuċċali ta' materjali ohrajn		
9001 50 20	-- Mhux għall-korrezzjoni tal-vista	2,9	0
	-- Għall-korrezzjoni tal-vista		
	--- Irfinuti miż-żewġ naħat		
9001 50 41	---- Fokali singli	2,9	0
9001 50 49	---- Ohrajn	2,9	0
9001 50 80	--- Ohrajn	2,9	0
9001 90 00	- Ohrajn	2,9	0
9002	Lentijiet, prizmi, mirja u elementi ottiċi ohrajn, ta' kull materjal, immuntati, li huma partijiet jew tagħmir għal strumenti jew apparat, hlief dawk l-elementi tal-ħġieġ mhux mahdumin ottikament		
	- Lentijiet ta' obbjettivi		
9002 11 00	-- Għal kameras, proġektors jew apparat li jkabbar jew iċekken ir-ritratti	6,7	5
9002 19 00	-- Ohrajn	6,7	5
9002 20 00	- Filtri	6,7	5
9002 90 00	- Ohrajn	6,7	0
9003	Frejms u immuntar ta' nuċċalijiet, gogils jew bħalhom, u partijiet tagħhom		
	- Frejms u immuntar		
9003 11 00	-- Ta' plastiks	2,2	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9003 19	-- Ta' materjali oħrajn		
9003 19 10	--- Ta' metall prezzjuż jew ta' metall prezzjuż irrumblat	2,2	0
9003 19 30	--- Ta' metall ta' valur baxx	2,2	0
9003 19 90	--- Ta' materjali oħrajn	2,2	0
9003 90 00	- Partijiet	2,2	0
9004	Nuċċalijiet, goggles u bħallhom, korrettivi, protettivi jew oħrajn		
9004 10	- Nuċċalijiet tax-xemx		
9004 10 10	-- B'leñtijiet maħdumin ottikament	2,9	0
	-- Oħrajn		
9004 10 91	--- B'leñtijiet tal-plastiks	2,9	0
9004 10 99	--- Oħrajn	2,9	0
9004 90	- Oħrajn		
9004 90 10	-- B'leñtijiet tal-plastiks	2,9	0
9004 90 90	-- Oħrajn	2,9	0
9005	Binokkji, monokuli, teleskopji ottiċi oħrajn, u immuntar għalihom; strumenti oħrajn astronomiċi u immuntar għalihom, iżda ma jinkludux strumenti għal radjoastronomija		
9005 10 00	- Binokkji	4,2	0
9005 80 00	- Strumenti oħrajn	4,2	0
9005 90 00	- Partijiet u aċċessorji (inklużi immuntar)	4,2	0
9006	Kameras fotografici (hlief ċinematografici); apparat tad-dawl flaxx u bozoz tal-flaxx fotografici hlief bozoz ta' discarg tat-titlu 8539:		
9006 10 00	- Kameras ta' tip użat għat-thejjija ta' pjanci jew ċilindri tal-istampar	4,2	0
9006 30 00	- Kameras maħsubin apposta għal użu taħt l-ilma, għal osservar mill-ajru jew għal eżami mediku jew kirurġiku ta' organi interni; kameras li jikkomparaw għal għanijiet forensiċi jew kriminologiċi	4,2	0
9006 40 00	- Kameras li jstampaw ir-ritratt mill-ewwel	3,2	0
	- Kameras oħrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9006 51 00	-- Bi viewfinder through-the-lens (lenti wahda riflessa (SLR)), għal film romblu mhux usa' minn 35 mm	4,2	0
9006 52 00	-- Ohrajn, għal film romblu idjeq minn 35 mm.	4,2	0
9006 53	-- Ohrajn, għal film romblu wiesa' 35 mm		
9006 53 10	--- Kameras li jintremew wara l-użu	4,2	0
9006 53 80	--- Ohrajn	4,2	0
9006 59 00	-- Ohrajn	4,2	0
	- Apparat għal flaxx u bozoz ta' flaxx fotografici		
9006 61 00	-- Apparat għal flaxx b'bozza ta' disċarġ ("elettronika")	3,2	0
9006 69 00	-- Ohrajn	3,2	0
	- Partijiet u aċċessorji		
9006 91 00	-- Għal kameras	3,7	0
9006 99 00	-- Ohrajn	3,2	0
9007	Kameras u proġekters ċinematografici, b'apparat għal irrekordjar jew riproduzzjoni tal-hoss jew minghajru		
	- Kameras		
9007 11 00	-- Għal film idjeq minn 16-il mm jew għal film 8 mm doppju	3,7	0
9007 19 00	-- Ohrajn	3,7	0
9007 20 00	- Proġekters	3,7	0
	- Partijiet u aċċessorji		
9007 91 00	-- Għal kameras	3,7	0
9007 92 00	-- Għal proġekters	3,7	0
9008	Proġekters ta' immagni, hlief ċinematografici; apparat li jkabbar jew iċċekken ir-ritratti (hlief ċinematografiku)		
9008 10 00	- Proġekters tas-sljads	3,7	0
9008 20 00	- Magni li jaqraw mikrofilm, microfiche jew mikroforom ohrajn, li jistgħu jipproduċu kopji jew le	3,7	0
9008 30 00	- Proġekters ta' immagni ohrajn	3,7	0
9008 40 00	- Apparat li jkabbar jew iċċekken ir-ritratti (hlief ċinematografiku)	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9008 90 00	- Partijiet u aċċessorji	3,7	0
9010	Apparat u tagħmir għal laboratorji fotografici (inklużi ċinematografiċi), mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu; negatoscopes; skrins għall-projezzjoni		
9010 10 00	- Apparat u tagħmir biex ikun żviluppat awtomatikament film jew karta fotografika (inkluż ċinematografika) f'rombli jew biex ikun espost awtomatikament film żviluppat fuq rombli ta' karta fotografika	2,7	0
9010 50 00	- Apparat u tagħmir ieħor għal laboratorji fotografici (inklużi ċinematografiċi); negatoscopes	2,7	0
9010 60 00	Skrins għall-projezzjoni	2,7	0
9010 90 00	- Partijiet u aċċessorji	2,7	0
9011	Mikroskopji ottiċi komposti, inklużi dawk għall-fotomikrografija, ċinefotomikrografija jew mikroprojezzjoni		
9011 10	- Mikroskopji stereoskopici		
9011 10 10	-- Armata b'tagħmir speċifikatament maħsub għall-manigġar u trasport ta' wejfers jew retikoli semikondutturi	B'xejn	0
9011 10 90	-- Ohrajn	6,7	5
9011 20	- Mikroskopji ohrajn, għal fotomikrografija, ċinefotomikrografija jew mikroprojezzjoni		
9011 20 10	-- Mikroskopji fotomikrografici armata b'tagħmir speċifikatament maħsub għall-manigġar u trasport ta' wejfers jew retikoli semikondutturi	B'xejn	0
9011 20 90	-- Ohrajn	6,7	5
9011 80 00	- Mikroskopji ohrajn	6,7	5
9011 90	- Partijiet u aċċessorji		
9011 90 10	-- Ta' apparat ta' subtitlu 9011 10 10 jew 9011 20 10	B'xejn	0
9011 90 90	-- Ohrajn	6,7	5
9012	Mikroskopji hlief mikroskopji ottiċi; apparat ta' difrazzjoni		
9012 10	- Mikroskopji hlief mikroskopji ottiċi; apparat ta' difrazzjoni		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9012 10 10	-- Mikroskopju elettroniku armat b'tagħmir speċifikament maħsub għall-manigġjar u trasport ta' wejfers jew retikoli semikondutturi	B'xejn	0
9012 10 90	-- Ohrajn	3,7	0
9012 90	- Partijiet u aċċessorji		
9012 90 10	-- Ta' apparat tas-subtitolu 9012 10 10	B'xejn	0
9012 90 90	-- Ohrajn	3,7	0
9013	Mezzi ta' kristall likwidi li ma fihomx oġġetti msemmin b'mod iktar speċifiku f'titli ohrajn; lejzers, hlief dajowds tal-lejzer; apparat u strumenti ottiċi ohrajn, mhux imsemmin jew inklużi band' ohra f'dan il-kapitlu:		
9013 10 00	- Miri teleskopici biex jintramaw ma' armi; periskopji; teleskopji maħsubin biex ikunu parti minn magni, tagħmir, strumenti jew apparat ta' dan il-kapitlu jew Taqsima XVI	4,7	3
9013 20 00	- Lejzers, hlief dajowds tal-lejzer	4,7	3
9013 80	- Mezzi, tagħmir u strumenti ohrajn		
	-- Mezzi ta' kristall likwidu		
9013 80 20	--- Mezzi ta' matriċi attiva ta' kristall likwidu	B'xejn	0
9013 80 30	--- Ohrajn	B'xejn	0
9013 80 90	-- Ohrajn	4,7	3
9013 90	- Partijiet u aċċessorji		
9013 90 10	-- Għal mezzi ta' kristall likwidu (LCD)	B'xejn	0
9013 90 90	-- Ohrajn	4,7	3
9014	Boxxli biex wiehed isib id-direzzjoni; strumenti u tagħmir iehor għat-tbahhir		
9014 10 00	- Boxxli biex wiehed issib id-direzzjoni	2,7	0
9014 20	- Strumenti u tagħmir għal navigazzjoni aeronawtika jew spazjali (hlief boxxli)		
9014 20 20	-- Sistemi ta' navigazzjoni inerzjali	3,7	0
9014 20 80	-- Ohrajn	3,7	0
9014 80 00	- Strumenti u tagħmir ohrajn	3,7	0
9014 90 00	- Partijiet u aċċessorji	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9015	Strumenti u tagħmir għal kejl tal-art (surveying) (inkluż kejl fotogrammetriku), idrografiċi, oċeanografiċi, idroloġiċi, meteoroloġiċi jew ġeofiziċi, hliet boxxli; telemetri		
9015 10	- Telemetri		
9015 10 10	-- Elettronici	3,7	0
9015 10 90	-- Ohrajn	2,7	0
9015 20	- Teodoliti u takimetri (takeometri)		
9015 20 10	-- Elettronici	3,7	0
9015 20 90	-- Ohrajn	2,7	0
9015 30	- Invelli		
9015 30 10	-- Elettronici	3,7	0
9015 30 90	-- Ohrajn	2,7	0
9015 40	- Strumenti u tagħmir għal kejl tal-art (surveying), fotogrammetriċi		
9015 40 10	-- Elettronici	3,7	0
9015 40 90	-- Ohrajn	2,7	0
9015 80	- Strumenti u tagħmir ohrajn		
	-- Elettronici		
9015 80 11	--- Strumenti u apparat meteoroloġiku, idroloġiku u ġeofiziku	3,7	0
9015 80 19	--- Ohrajn	3,7	0
	-- Ohrajn		
9015 80 91	--- Strumenti u tagħmir użati f'ġeodesija, topografija, kejl tal-art (surveying) jew invellar; strumenti idrografiċi	2,7	0
9015 80 93	--- Strumenti u apparat meteoroloġiku, idroloġiku u ġeofiziku	2,7	0
9015 80 99	--- Ohrajn	2,7	0
9015 90 00	- Partijiet u aċċessorji	2,7	0
9016 00	Imwieżen ta' sensitività ta' 5 ċg jew ahjar, bl-użini jew minghajrhom		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9016 00 10	- Imwieżen	3,7	0
9016 00 90	- Partijiet u aċċessorji	3,7	0
9017	Strumenti għat-tpiġġija, għall-immarkar ta' linji jew li jagħmlu kalkulazzjonijietmatematiċi (per eżempju, magni għall-abbozzar, pantografi, kwadranti, settijiet ta' iddisinjar, rigi li jislajdjaw (slide rules), kalkulatori tad-diska); strumenti għat-tkejjil ta' tul, għal użu fl-idejn (per eżempju, vireg u rutelli għat-tkejjil, mikrometri, kalipers), mhux imsemmijin jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu:		
9017 10	- Imwejjed u magni għall-iddisinjar, awtomatiċi jew le		
9017 10 10	-- Plotters	B'xejn	0
9017 10 90	-- Ohrajn	2,7	0
9017 20	- Strumenti oħrajn għat-tpiġġija, għall-immarkar ta' linji jew li jagħmlu kalkulazzjonijiet matematiċi:		
9017 20 05	-- Plotters	B'xejn	0
	-- Strumenti oħrajn għat-tpiġġija		
9017 20 11	--- Settijiet għall-iddisinjar	2,7	0
9017 20 19	--- Ohrajn	2,7	0
9017 20 39	-- Strumenti għall-immarkar ta' linji	2,7	0
9017 20 90	-- Strumenti li jagħmlu kalkulazzjonijiet matematiċi (inklużi rigi li jislajdjaw (slide rules), kalkulatori tad-diska u bħal-hom)	2,7	0
9017 30	- Mikrometri, kalipers u gejjis		
9017 30 10	-- Mikrometri u kalipers	2,7	0
9017 30 90	-- Ohrajn (hlief strumenti għall-kejl mingħajr mezz li jistgħu jkunu aġġustati tat-titlu 9031)	2,7	0
9017 80	- Strumenti oħrajn		
9017 80 10	-- Vireg u rutelli għat-tkejjil u mwieżen imqassmin (divided scales)	2,7	0
9017 80 90	-- Ohrajn	2,7	0
9017 90 00	- Partijiet u aċċessorji	2,7	0
9018	Strumenti u apparat użati fi xjenzi mediċi, kirurgici, dentali jew veterinarji, inkluż apparat xintigrafiku, apparat iehor elettromediku u strumenti għal eżamijiet tal-vista		
	- Apparatt elettrodijanostiku (inkluż apparat għal eżami esploratorju funzjonali jew biex ikunu eżaminati parametri fiżjoloġiċi)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9018 11 00	-- Elettrokardjografi	B'xejn	0
9018 12 00	-- Apparat ta' skannjar ultrasoniku	B'xejn	0
9018 13 00	-- Apparat ta' ikkupjar (imaging) b'reżonanza manjetika	B'xejn	0
9018 14 00	-- Apparat xintigrafiku	B'xejn	0
9018 19	-- Ohrajn		
9018 19 10	--- Apparat ta' monitoraġġ għall-monitoraġġ simultanju ta' żewġ parametri jew aktar	B'xejn	0
9018 19 90	--- Ohrajn	B'xejn	0
9018 20 00	- Apparat ultravjola jew infra-aħmar	B'xejn	0
	- Siringi, labar, kateters, kannuli u bħalhom		
9018 31	-- Siringi, bil-labar jew minghajrhom		
9018 31 10	--- Ta' plastiks	B'xejn	0
9018 31 90	--- Ohrajn	B'xejn	0
9018 32	-- Labar tubulari tal-metall u labar għal suturi		
9018 32 10	--- Labar tubulari tal-metall	B'xejn	0
9018 32 90	--- Labar għal suturi	B'xejn	0
9018 39 00	-- Ohrajn	B'xejn	0
	- Strumenti u tagħmir ieħor, użati fix-xjenzi dentali		
9018 41 00	-- Magni għal thaffir dentali, kemm jekk kombinati fuq bażi waħda ma' tagħmir dentali ieħor kif ukoll jekk mhumiex	B'xejn	0
9018 49	-- Ohrajn		
9018 49 10	--- Golji, diski, trapani u xkupilji, għal użu f'magni għal thaffir dentali	B'xejn	0
9018 49 90	--- Ohrajn	B'xejn	0
9018 50	- Strumenti u tagħmir ohrajn oftalmiċi		
9018 50 10	-- Mhux ottiċi	B'xejn	0
9018 50 90	-- Ottiċi	B'xejn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9018 90	- Strumenti u tagħmir oħrajn		
9018 90 10	-- Strumenti u tagħmir għal kejl tal-pressure tad-demmm	B'xejn	0
9018 90 20	-- Endoskopji	B'xejn	0
9018 90 30	-- Tagħmir għal dijaliżi renali (kliewi artifiċjali, magni tal-kliewi u dijaliżaturi)	B'xejn	0
	-- Apparat dijatermiku		
9018 90 41	--- Ultrasoniku	B'xejn	0
9018 90 49	--- Oħrajn	B'xejn	0
9018 90 50	-- Apparat ta' trasfuzjoni	B'xejn	0
9018 90 60	-- Apparat u strumenti anestetici	B'xejn	0
9018 90 70	-- Strumenti ultrasonici tal-litotripsija	B'xejn	0
9018 90 75	-- Apparat għal stimolazzjoni tan-nervituri	B'xejn	0
9018 90 85	-- Oħrajn	B'xejn	0
9019	Apparat ta' terapija mekkanika; apparat għall-massaġġi; apparat għal eżami ta' kapaċità psikoloġika; terapija bl-ożonu, terapija bl-ossigenu, terapija bl-ajrusol, apparat ta' respirazzjoni artifiċjali jew ta' respirazzjoni terapewtika oħra		
9019 10	- Apparat ta' terapija mekkanika; apparat għall-massaġġi; apparat għal eżami ta' kapaċità psikoloġika		
9019 10 10	-- Apparat tal-elettriku għal massaġġi vibratorji	B'xejn	0
9019 10 90	-- Oħrajn	B'xejn	0
9019 20 00	- Terapija bl-ożonu, terapija bl-ossigenu, terapija bl-ajrusol, apparat ta' respirazzjoni artifiċjali jew ta' respirazzjoni terapewtika oħra	B'xejn	0
9020 00 00	Tagħmir ieħor ta' respirazzjoni u maskri tal-gass, hliet maskri protettivi li la fihom partijiet mekkanici u lanqas filtri sostitwibbli	1,7	0
9021	Apparat ortopediku, inklużi krozzji, ċinturini u rfid kirurgici; qassab u apparat ieħor għall-ksur; partijiet artifiċjali tal-ġisem; apparat akustiku (hearing aids) u tagħmir ieħor li jintlibes jew jingarr, jew jiddahhal fil-ġisem, biex jagħmel tajjeb għal difett jew dizabilità		
9021 10	- Ogġetti u tagħmir ta' l-ortopedija jew għall-fratturi		
9021 10 10	-- Ogġetti u tagħmir tal-ortopedija	B'xejn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9021 10 90	-- Qassab u tagħmir iehor għal ksor	B'xejn	0
	- Snien u tagħmir dentali artifiċjali		
9021 21	-- Snien artifiċjali		
9021 21 10	--- Ta' plastiks	B'xejn	0
9021 21 90	--- Ta' materjali oħrajn	B'xejn	0
9021 29 00	-- Oħrajn	B'xejn	0
	- Partijiet artifiċjali oħrajn tal-gisem		
9021 31 00	-- Ġogi artifiċjali	B'xejn	0
9021 39	-- Oħrajn		
9021 39 10	--- Protesi okulari	B'xejn	0
9021 39 90	--- Oħrajn	B'xejn	0
9021 40 00	- Apparat akustiku (hearing aids), hlief partijiet u aċċessorji	B'xejn	0
9021 50 00	- Pacemakers biex jistimulaw il-muskoli tal-qalb, hlief partijiet u aċċessorji	B'xejn	0
9021 90	- Oħrajn		
9021 90 10	-- Partijiet u aċċessorji għal apparat akustiku (hearing aids)	B'xejn	0
9021 90 90	-- Oħrajn	B'xejn	0
9022	Apparat ibbażat fuq l-użu ta' raġġi-X jew fuq radjazzjonijiet alfa, beta jew gamma, kemm jekk għal uzi mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji jew le, inkluż apparat għal radjografija jew radjoterapija, tubi għal raġġi-X u ġeneraturi oħrajn għal raġġi-X, ġeneraturi ta' tensjoni għolja, pannelli u deskrijiet għal kontroll, skrins, imwejjed, sigġijiet u affarijiet simili għal eżami jew trattament:		
	- Apparat ibbażat fuq l-użu ta' raġġi-X, kemm jekk għal uzi mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji jew le, inkluż apparat ta' radjografija jew radjoterapija:		
9022 12 00	-- Apparat għal tomografija komputata	B'xejn	0
9022 13 00	-- Oħrajn, għal uzi dentali	B'xejn	0
9022 14 00	-- Oħrajn, għal uzi mediċi, kirurġiċi jew veterinarji	B'xejn	0
9022 19 00	-- Għal uzi oħrajn	B'xejn	0
	- Apparat ibbażat fuq l-użu ta' radjazzjonijiet alfa, beta jew gamma, kemm jekk għal uzi mediċi, kirurġiċi, dentali jew veterinarji jew le, inkluż apparat għal radjografija jew radjoterapija:		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9022 21 00	-- Ohrajn, għal użi mediċi, kirurġiċi jew veterinarji	B'xejn	0
9022 29 00	-- Għal użi ohrajn	2,1	0
9022 30 00	- Tubi għal raġġi-X	2,1	0
9022 90	- Ohrajn, inklużi partijiet u aċċessorji		
9022 90 10	-- Skrins fluworexxenti għal raġġi-X u skrins li jintensifikaw ir-raġġi-X; lqugħ u gradilji kontra t-tixrid lqugħ u gradilji kontra t-tixrid	2,1	0
9022 90 90	-- Ohrajn	2,1	0
9023 00	Strumenti, apparat u mudelli, maħsubin għal għanijiet ta' wiri (pereżempju, fl-edukazzjoni jew esibizzjonijiet), mhux tajbin għal użi ohrajn		
9023 00 10	- Ta' tip użati għat-tagħlim ta' fiżika, kimika jew suġġetti tekniċi	1,4	0
9023 00 80	- Ohrajn	1,4	0
9024	Magni u tagħmir biex jiġu eżaminati l-ebusija, is-sahha, il-kompressibilità, l-elasticità jew propjetajiet ohrajn mekkaniċi ta' materjali (pereżempju, metalli, għuda, tessuti, karta, plastiks)		
9024 10	- Magni u tagħmir biex ikunu eżaminati metalli		
	-- Elettroniki		
9024 10 11	--- Universali jew għal eżamijiet tat-tensjoni	3,2	0
9024 10 13	--- Għal eżamijiet ta' ebusija	3,2	0
9024 10 19	--- Ohrajn	3,2	0
9024 10 90	-- Ohrajn	2,1	0
9024 80	- Magni u tagħmir ieħor		
	-- Elettroniki		
9024 80 11	--- Biex jeżaminaw tessuti, karta jew kartun	3,2	0
9024 80 19	--- Ohrajn	3,2	0
9024 80 90	-- Ohrajn	2,1	0
9024 90 00	- Bċejjeċ u aċċessorji	2,1	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9025	Idrometri u strumenti simili li jzommu f'wiċċ l-ilma, termometri, pirometri, barometri, igrometri u psikrometri, li jirrekordjaw jew le, u kwalunkwe tahlita ta' dawn l-istrumenti:		
	- Termometri u pirometri, mhux imhalltin ma' strumenti oħrajn		
9025 11	-- Mimlijin b'likwidu, għal qari dirett		
9025 11 20	--- Termometri kliniċi jew veterinarji	B'xejn	0
9025 11 80	--- Oħrajn	2,8	0
9025 19	-- Oħrajn		
9025 19 20	--- Elettroniċi	3,2	0
9025 19 80	--- Oħrajn	2,1	0
9025 80	- Strumenti oħrajn		
9025 80 20	-- Barometri, mhux imhalltin ma' strumenti oħrajn	2,1	0
	-- Oħrajn		
9025 80 40	--- Elettroniċi	3,2	0
9025 80 80	--- Oħrajn	2,1	0
9025 90 00	- Partijiet u aċċessorji	3,2	0
9026	Strumenti u apparat għal kejl jew iċċekkjar ta' hruġ, livell, pressjoni jew kwantitajiet varjabbli oħra ta' likwidi jew gassijiet (per eżempju, miters għall-hruġ (flow meters), geġġis għal-livell, manometri, miters għas-shana), hliet strumenti u apparat tat-titlu 9014, 9015, 9028 jew 9032:		
9026 10	- Għal kejl u iċċekkjar tal-hruġ jew tal-livell ta' likwidi		
	-- Elettroniċi		
9026 10 21	--- Miters li jikkalkulaw il-hruġ	B'xejn	0
9026 10 29	--- Oħrajn	B'xejn	0
	-- Oħrajn		
9026 10 81	--- Miters li jikkalkulaw il-hruġ	B'xejn	0
9026 10 89	--- Oħrajn	B'xejn	0
9026 20	- Għal kejl jew iċċekkjar ta' pressjoni		
9026 20 20	-- Elettroniċi	B'xejn	0
	-- Oħrajn		
9026 20 40	--- Kejl tal-pressjoni ta' tip spirali jew b'dijaframma tal-metall	B'xejn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9026 20 80	--- Ohrajn	B'xejn	0
9026 80	- Strumenti jew apparat ieħor		
9026 80 20	-- Elettronici	B'xejn	0
9026 80 80	-- Ohrajn	B'xejn	0
9026 90 00	- Partijiet u aċċessorji	B'xejn	0
9027	Strumenti u apparat għal analiżi fiżika jew kimika (pereżempju, polarimetri, rifrattometri, spettrometri, apparat għall-analiżi ta' gass jew duħhan); strumenti u apparat għal kejl jew verifika ta' viskożità, porożità, espansjoni, tensjoni tal-wiċċ jew bħallhom; strumenti u apparat għal kejl jew iċċekkjjar ta' kwantitajiet ta' shana, hoss jew dawl (inklużi miters ta' espożizzjoni (exposure meters)); mikrotomi		
9027 10	- Apparatt għal analiżi ta' gass jew duħhan		
9027 10 10	-- Elettronici	2,5	0
9027 10 90	-- Ohrajn	2,5	0
9027 20 00	- Kromatografi u strumenti ta' elettroforesija	B'xejn	0
9027 30 00	- Spettrometri, spettrofotometri u spettrografi li jużaw radjazzjonijiet ottiċi (UV, viżibbli, IR)	B'xejn	0
9027 50 00	- Strumenti u apparat ieħor li jużaw radjazzjonijiet ottiċi (UV, viżibbli, IR)	B'xejn	0
9027 80	- Strumenti u apparat ieħor		
9027 80 05	-- Miters ta' espożizzjoni (exposure meters)	2,5	0
	-- Ohrajn		
	--- Elettronici		
9027 80 11	---- Miters li jkejlu l-pH, miters li jkejlu l-rH u apparat ieħor li jkejjel il-konduttività	B'xejn	0
9027 80 13	---- Apparatt biex isir il-kejl tal-proprietajiet fiżiċi ta' materjali semikondutturi jew ta' sottostrati LCD jew saffi assoċjati għall-iżolament u konduttività waqt il-proċess ta' produzzjoni ta' wejfers semikondutturi jew il-proċess ta' produzzjoni ta' LCDs	B'xejn	0
9027 80 17	---- Ohrajn	B'xejn	0
	--- Ohrajn		
9027 80 91	---- Viskometri, porożimetri u miters li jikkalkulaw l-espansjoni	B'xejn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9027 80 93	---- Apparat biex isir il-kejl tal-proprietajiet fiżiċi ta' materjali semikondutturi jew ta' sottostrati LCD jew saffi assoċjati għall-izolament u konduttività waqt il-proċess ta' produzzjoni ta' wejfers semikondutturi jew il-proċess ta' produzzjoni ta' LCDs	B'xejn	0
9027 80 97	---- Ohrajn	B'xejn	0
9027 90	- Mikrotomi; partijiet u aċċessorji		
9027 90 10	-- Mikrotomi;	2,5	0
	-- Partijiet u aċċessorji		
9027 90 50	--- Ta' apparat ta' subtitli 9027 20 sa 9027 80	B'xejn	0
9027 90 80	--- Ta' mikrotomi jew ta' apparat għall-analiżi ta' gass jew duhhan	2,5	0
9028	Miters għal forniment jew produzzjoni ta' gass, likwidu jew elettriku, inklużi miters għal kejl tagħhom		
9028 10 00	- Miters tal-gass	2,1	0
9028 20 00	- Miters tal-likwidu	2,1	0
9028 30	- Miters tal-elettriku		
	-- Għal kurrent li jalterna		
9028 30 11	--- Għal fażi wahda	2,1	0
9028 30 19	--- Għal multi-fażi	2,1	0
9028 30 90	-- Ohrajn	2,1	0
9028 90	- Partijiet u aċċessorji		
9028 90 10	-- Għal miters tal-elettriku	2,1	0
9028 90 90	-- Ohrajn	2,1	0
9029	Apparat għal kejl ta' dawran, apparat għal kejl ta' produzzjoni, tassimetri, milometri, pedometri u bħalhom; indikaturi ta' velocità u takometri, hliet dawk tat-titlu 9014 jew 9015; stroboskopji		
9029 10 00	- Apparat għal kejl ta' dawran, apparat għal kejl ta' produzzjoni, tassimetri, milometri, pedometri u bħalhom	1,9	0
9029 20	- Indikaturi ta' velocità u takometri; stroboskopji		
	-- Indikaturi ta' velocità u takometri;		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9029 20 31	--- Indikaturi ta' velocità għal vetturi	2,6	0
9029 20 38	--- Ohrajn	2,6	0
9029 20 90	-- Stroboskopji	2,6	0
9029 90 00	- Bċejjeċ u aċċessorji	2,2	0
9030	Ossilloskopji, analizzaturi tal-ispettru jew strumenti u apparat ieħor għal kejl jew iwwerifikar ta' kwantitajiet elettrici, hlief miters tat-titlu 9028; strumenti u apparat għal kejl jew qbid ta' radjazzjonijiet ta' raġġi alfa, beta, gamma, raġġi-X, kosmiċi jew ohrajn li jonizzaw		
9030 10 00	- Strumenti u apparat għal kejl jew qbid ta' radjazzjonijiet jonizzanti	4,2	0
9030 20	- Ossilloskopji u ossillografi		
9030 20 10	-- B'raġġ mill-katodu	4,2	0
9030 20 30	-- Ohrajn, b'mezz ta' rrekordjar	B'xejn	0
	--- Ohrajn		
9030 20 91	--- Elettronici	B'xejn	0
9030 20 99	--- Ohrajn	2,1	0
	- Strumenti u tagħmir ieħor, għal kejl jew iċċekkjar ta' vultaġġ, kurrent, reżistenza jew qawwa elettrika		
9030 31 00	-- Multimetri, mingħajr mezz ta' rrekordjar	4,2	0
9030 32 00	-- Multimetri, b'mezz ta' rrekordjar	B'xejn	0
9030 33	-- Ohrajn, mingħajr mezz ta' rrekordjar		
9030 33 10	--- Elettronici	4,2	0
	--- Ohrajn		
9030 33 91	---- Voltmetri	2,1	0
9030 33 99	---- Ohrajn	2,1	0
9030 39 00	-- Ohrajn, b'mezz ta' rrekordjar	B'xejn	0
9030 40 00	- Strumenti u apparat ieħor, maħsubin apposta għal telekomunikazzjonijiet (pereżempju, miters għal telefonati fuq xulxin (cross-talk), strumenti għal kejl ta' zieda, miters għal fattur ta' tagħwiġ (distortion), psometri)	B'xejn	0
	- Strumenti u apparat ieħor		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9030 82 00	-- Għall-kejl jew iċċekkjar ta' wejfers jew mezzi semikondutturi	B'xejn	0
9030 84 00	-- Ohrajn, b'mezz ta' rrekordjar	B'xejn	0
9030 89	-- Ohrajn		
9030 89 30	--- Elettronici	B'xejn	0
9030 89 90	--- Ohrajn	2,1	0
9030 90	- Bċejjeċ u aċċessorji		
9030 90 20	-- Għal apparat ta' subtitlu 9030 82 00	B'xejn	0
9030 90 85	-- Ohrajn	2,5	0
9031	Strumenti, tagħmir u magni għal kejl jew iċċekkjar, mhux imsemmijin jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu; proġekters għal profili		
9031 10 00	- Magni biex jibbilanċjaw partijiet mekkaniċi	2,8	0
9031 20 00	- Bankijiet għal eżaminar (test benches)	2,8	0
	- Strumenti u tagħmir ottiċi ohrajn		
9031 41 00	-- Biex ikunu eżaminati wejfers jew mezzi semikondutturi jew biex ikunu eżaminati fotomaskri jew retikoli użati fil-manifattura ta' mezzi semikondutturi	B'xejn	0
9031 49	-- Ohrajn		
9031 49 10	--- Proġekters għal profili	2,8	0
9031 49 90	--- Ohrajn	B'xejn	0
9031 80	- Strumenti, tagħmir u magni ohrajn		
	-- Elettronici		
	--- Għal kejl jew iċċekkjar ta' kwantitajiet ġeometriċi		
9031 80 32	-- Biex ikunu eżaminati wejfers jew mezzi semikondutturi jew biex ikunu eżaminati fotomaskri jew retikoli użati fil-manifattura ta' mezzi semikondutturi	2,8	0
9031 80 34	---- Ohrajn	2,8	0
9031 80 38	--- Ohrajn	4	0
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9031 80 91	--- Għal kejl jew iċċekkjar ta' kwantitajiet ġeometriċi	2,8	0
9031 80 98	--- Ohrajn	4	0
9031 90	- Partijiet u aċċessorji		
9031 90 20	-- Għal apparat ta' subtitlu 9031 41 00 jew għal strumenti u tagħmir ottiku biex titkejjel il-kontaminazzjoni tal-wiċċ f'partikuli separati fuq wejfers semikondutturi ta' subtitlu 9031 49 90	B'xejn	0
9031 90 30	-- Għal apparat ta' subtitlu 9031 80 32	2,8	0
9031 90 85	-- Ohrajn	2,8	0
9032	Strumenti u apparat awtomatiku biex jirregolaw jew jikkontrollaw		
9032 10	- Termostati		
9032 10 20	-- Elettronici	2,8	0
	-- Ohrajn		
9032 10 81	--- B'mezz ta' hrug bl-elettriku	2,1	0
9032 10 89	--- Ohrajn	2,1	0
9032 20 00	- Manustati	2,8	0
	- Strumenti u apparat ieħor		
9032 81 00	-- Idrawliċi jew pnevmatiċi	2,8	0
9032 89 00	-- Ohrajn	2,8	0
9032 90 00	- Partijiet u aċċessorji	2,8	0
9033 00 00	Partijiet u aċċessorji (mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra f'dan il-kapitlu) għal magni, tagħmir, strumenti jew apparat ta' Kapitlu 90	3,7	0
91	KAPITOLU 91 - ARLOĠĠI U ARLOĠĠI TAL-IDEJN JEW TAL-BUT U PARTIJET TAGĦHOM		
9101	Arloġġi tal-idejn, arloġġi tal-but u arloġġi zġhar ohrajn, inkluzi stopwatches, bil-kaxxa ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż		
	- Arloġġi tal-idejn, jahdmu bl-elettriku, fihom jew fihomx faċiltà ta' stopwatch		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9101 11 00	-- B'display mekkanika biss	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9101 19 00	-- Ohrajn	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
	- Arloġġi ta' l-idejn ohrajn, b'faċilità fihom ta' stopwatch jew le:		
9101 21 00	-- B'habel awtomatiku	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9101 29 00	-- Ohrajn	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
	- Ohrajn		
9101 91 00	-- Jahdmu bl-elettriku	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9101 99 00	-- Ohrajn	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9102	Arloġġi tal-idejn. arloġġi tal-but u arloġġi ohrajn, inklużi stopwatches, hlief dawk tat-titlu 9101		
	- Arloġġi tal-idejn, jahdmu bl-elettriku, b'faċilità fihom ta' stopwatch jew le		
9102 11 00	-- B'display mekkanika biss	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9102 12 00	-- B'display ottoelettronika biss	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9102 19 00	-- Ohrajn	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
	- Arloġġi tal-idejn ohrajn, b'faċilità fihom ta' stopwatch jew le:		
9102 21 00	-- B'habel awtomatiku	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9102 29 00	-- Ohrajn	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
	- Ohrajn		
9102 91 00	-- Jahdmu bl-elettriku	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9102 99 00	-- Ohrajn	4,5 MIN 0,3 EUR p/st MAX 0,8 EUR p/st	0
9103	Arloġġi b'mekkaniżmi ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but, hlief arloġġi tat-titlu 9104		
9103 10 00	- Jahdmu bl-elettriku	4,7	0
9103 90 00	- Ohrajn	4,7	0
9104 00 00	Arloġġi b'pannelli ta' strumenti u arloġġi ta' tip simili għal vetturi, inġenji tal-ajru, inġenji tal-ispazju, jew bastimenti	3,7	0
9105	Arloġġi ohrajn		
	- Żveljarini		
9105 11 00	-- Jahdmu bl-elettriku	4,7	0
9105 19 00	-- Ohrajn	3,7	0
	- Arloġġi tal-hajt		
9105 21 00	-- Jahdmu bl-elettriku	4,7	0
9105 29 00	-- Ohrajn	3,7	0
	- Ohrajn		
9105 91 00	-- Jahdmu bl-elettriku	4,7	0
9105 99	-- Ohrajn		
9105 99 10	--- Arloġġi għal fuq il-mejda jew tal-ixkaffa tal-fuklar	3,7	0
9105 99 90	--- Ohrajn	3,7	0
9106	Apparat li jirreġistra l-hin tal-gurnata u apparat biex ikejjel, jirreġistra jew juri mod iehor intervalli ta' hin, b'mekkaniżmu ta' arloġġ jew ta' arloġġ ta' l-idejn jew tal-but jew b'mutur sinkroniku (per eżempju, magni li jirreġistraw il-hin, magni li jzommu l-hin)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9106 10 00	- Magni li jirreġistraw il-hin; magni li jzommu l-hin	4,7	0
9106 90	- Ohrajn		
9106 90 10	-- Kronometri ta' proċessi, stop-clocks u bħallhom	4,7	0
9106 90 80	-- Ohrajn	4,7	0
9107 00 00	Swiċċijiet tal-hin, b'mekkaniżmu ta' arloġġ jew ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but jew b'mutur sinkroniku	4,7	0
9108	Mekkaniżmi ta' arloġġ tal-idejn jew tal-but, kompluti u immuntati		
	- Jaħdmu bl-elettriku		
9108 11 00	-- B'display mekkanika biss jew b'mezz li miegħu tista' tehel display mekkanika	4,7	0
9108 12 00	-- B'display ottoelettronika biss	4,7	0
9108 19 00	-- Ohrajn	4,7	0
9108 20 00	-- B'ħabel awtomatiku	5 MIN 0,17 EUR p/st	0
9108 90 00	- Ohrajn	5 MIN 0,17 EUR p/st	0
9109	Mekkaniżmi ta' arloġġi, kompluti u mmuntati		
	- Jaħdmu bl-elettriku		
9109 11 00	-- Ta' żveljarini	4,7	0
9109 19 00	-- Ohrajn	4,7	0
9109 90 00	- Ohrajn	4,7	0
9110	Mekkaniżmi shaħ ta' arloġġ ta' l-idejn jew ta' arloġġ, mhux immuntati jew immuntati parzjalment (settijiet ta' mekkanizmu); mekkanizmi mhux kompluti ta' arloġġ ta' l-idejn jew ta' arloġġ, immuntati; mekkanizmi ta' arloġġ tal-idejn jew ta' arloġġ mhux irfinuti		
	- Ta' arloġġi tal-idejn		
9110 11	-- Mekkaniżmi kompluti, mhux immuntati jew immuntati parzjalment (settijiet ta' mekkanizmi)		
9110 11 10	--- B'bilancier u molla rqiq	5 MIN 0,17 EUR p/st	0
9110 11 90	--- Ohrajn	4,7	0
9110 12 00	-- Mekkaniżmi mhux kompluti, immuntati	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9110 19 00	-- Mekkanizmi mhux irfinuti	4,7	0
9110 90 00	- Ohrajn	3,7	0
9111	Kaxex ta' arloġġi tal-idejn u tal-but u partijiet tagħhom		
9111 10 00	- Kaxex ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż	0,5 EUR p/st MIN 2,7 MAX 4,6	0
9111 20 00	- Kaxex ta' metall ta' valur baxx, indurati bid-deheb jew bil-fidda jew le	0,5 EUR p/st MIN 2,7 MAX 4,6	0
9111 80 00	- Kaxex ohrajn	0,5 EUR p/st MIN 2,7 MAX 4,6	0
9111 90 00	- Partijiet	0,5 EUR p/st MIN 2,7 MAX 4,6	0
9112	Kaxex ta' arloġġi u kaxex bhalhom għal oġġetti ohrajn ta' dan il-kapitlu, u partijiet tagħhom		
9112 20 00	- Kaxex	2,7	0
9112 90 00	- Partijiet	2,7	0
9113	Ĉineg ta' arloġġi tal-idejn, bands ta' arloġġi tal-idejn u braz-zuletti ta' arloġġi tal-idejn, u partijiet tagħhom		
9113 10	- Ta' metall prezzjuż jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż		
9113 10 10	-- Ta' metall prezzjuż	2,7	0
9113 10 90	-- Ta' metall miksi b'metall prezzjuż	3,7	0
9113 20 00	- Ta' metall ta' valur baxx, indurat bid-deheb jew bil-fidda jew le	6	0
9113 90	- Ohrajn		
9113 90 10	-- Ta' ġilda jew ta' ġilda artifiċjali	6	0
9113 90 80	-- Ohrajn	6	0
9114	Partijiet ohrajn ta' arloġġi jew ta' arloġġi tal-idejn		
9114 10 00	- Molol, inklużi molol irqaq (hairsprings)	3,7	0
9114 20 00	- Ġojjelli	2,7	0
9114 30 00	- Kwadranti	2,7	0
9114 40 00	- Pjanċi u brigġijiet	2,7	0
9114 90 00	- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
92	KAPITOLU 92 - STRUMENTI MUŻIKALI; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TA' OĠĠETTI BĦAL DAWN		
9201	Pjanijiet, inklużi pjanijiet awtomatiċi; ċimbli u strumenti oħrajn bit-tastiera u bil-kordi		
9201 10	- Pjanijiet vertikali		
9201 10 10	-- Ġodda	4	0
9201 10 90	-- Użati	4	0
9201 20 00	- Pjanijiet kbar	4	0
9201 90 00	- Oħrajn	4	0
9202	Strumenti mużikali oħrajn tal-korda (pereżempju, kitarri, vjolini, arpi)		
9202 10	- Li jindaqqu b'ark		
9202 10 10	-- Vjolini	3,2	0
9202 10 90	-- Oħrajn	3,2	0
9202 90	- Oħrajn		
9202 90 30	-- Kitarri	3,2	0
9202 90 80	-- Oħrajn	3,2	0
9205	Strumenti mużikali oħrajn tan-nifs (pereżempju, klarinetti, trumbetti, ċirimelli)		
9205 10 00	- Strumenti tan-nifs tar-ram	3,2	0
9205 90	- Oħrajn		
9205 90 10	-- Akkordjani u strumenti simili	3,7	0
9205 90 30	-- Orgnijiet tal-halq	3,7	0
9205 90 50	-- Orgnijiet bit-tastiera u bil-pajp; armonji u strumenti simili bit-tastiera bil-pajpiet tal-metall liberi	3,2	0
9205 90 90	-- Oħrajn	3,2	0
9206 00 00	Strumenti mużikali tal-perkussjoni (pereżempju, tñabar, ksiloni, ċimbli, kastanjoli, marakas)	3,2	0
9207	Strumenti mużikali, li l-hoss tagħhom huwa magħmul, jew għandu jkun amplifikat, bl-elettriku (pereżempju, orgnijiet, kitarri, akkordjani):		
9207 10	- Strumenti bit-tastiera, hlief akkordjani		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9207 10 10	-- Orgnijiet	3,2	0
9207 10 30	-- Pjanijiet diġitali	3,2	0
9207 10 50	-- Sintesajzers	3,2	0
9207 10 80	-- Ohrajn	3,2	0
9207 90	- Ohrajn		
9207 90 10	-- Kitarri	3,7	0
9207 90 90	-- Ohrajn	3,7	0
9208	Kaxex mużikali, orgnijiet tal-fieri, orgnijiet mekkaniċi tat-triq, għasafar tal-ghana mekkaniċi, srieraq mużikali u strumenti mużikali ohrajn li ma jaqghux f'xi titlu ieħor ta' dan il-kapitlu; sejhiet tal-insib ta' kull tip; sfafar, qrun tad-daqq u strumenti ohrajn li jindaqqu bil-halq għas-sinjalar bil-hoss		
9208 10 00	- Kaxex mużikali	2,7	0
9208 90 00	- Ohrajn	3,2	0
9209	Partijiet (per eżempju, mekkaniżmi għal kaxxi mużikali) u aċċessorji (per eżempju, karti, diski u rombli għal strumenti mekkaniċi) ta' strumenti mużikali; metronomi, tuning-forks u pitch pipes ta' kull tip		
9209 30 00	- Kordi għal strumenti mużikali	2,7	0
	- Ohrajn		
9209 91 00	-- Partijiet u aċċessorji għal pjanijiet	2,7	0
9209 92 00	-- Partijiet u aċċessorji għall-istrumenti mużikali tat-titlu 9202	2,7	0
9209 94 00	-- Partijiet u aċċessorji għall-istrumenti mużikali tat-titlu 9207	2,7	0
9209 99	-- Ohrajn		
9209 99 20	--- Partijiet u aċċessorji għal strumenti mużikali tat-titlu 9205	2,7	0
	--- Ohrajn		
9209 99 40	---- Metronomi, tuning-forks u pitch pipes	3,2	0
9209 99 50	---- Mekkaniżmi għal kaxxi mużikali	1,7	0
9209 99 70	--- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
XIX	TAQSIMA XIX - ARMI U MUNIZZJON; PARTIJIET U AĊĊES-SORJI TAGHHOM		
93	KAPITOLU 93 - ARMI U MUNIZZJON; PARTIJIET U AĊĊES-SORJI TAGHHOM		
9301	Armi militari, hlief revolvers, pistoli u l-armi tat-titlu 9307		
	- Armi ta' artillerija (pereżempju, xkubetti (guns), howitzers u busijiet)		
9301 11 00	-- Li jisparaw minnhom infushom (self-propelled)	B'xejn	0
9301 19 00	-- Ohrajn	B'xejn	0
9301 20 00	- Apparat li jispara r-rokits; armi li jitfġu n-nar; apparat li jispara l-granati; tubi li jisparaw it-torpidows u proġetturi simili	B'xejn	0
9301 90 00	- Ohrajn	B'xejn	0
9302 00 00	Rivolvers u pistoli, hlief dawk tat-titlu 9303 jew 9304	2,7	0
9303	Armi tan-nar ohrajn u mezz simili li jahdmu bl-isparar ta' karga ta' splussiv (pereżempju, snieter u azzarini tal-kaċċa, armi tan-nar li jikkargaw minn quddiem, pistoli Very u mezz ohrajn maħsubin biex jisparaw biss murtali (flares) tas-sinjalar, pistoli u revolvers għall-isparar in bjank, armi captive-bolt għall-qtil tal-bhejjem mingħajr uġiġħ, armi għat-figh tal-hbula)		
9303 10 00	- Armi tan-nar li jikkargaw minn quddiem	3,2	3
9303 20	- Snieter ohrajn tal-isports, għal kaċċa jew sparar fuq miri, inklużi snieter-azzarini kombinati		
9303 20 10	-- B'kanna waħda, bit-toqba lixxa	3,2	0
9303 20 95	-- Ohrajn	3,2	0
9303 30 00	- Azzarini ohrajn tal-isports, għal kaċċa jew sparar għal targits	3,2	0
9303 90 00	- Ohrajn	3,2	0
9304 00 00	Armi ohrajn (pereżempju, xkubetti u pistoli bil-molla, bl-arja jew bil-gass, lembubi), hlief dawk tat-titlu 9307	3,2	0
9305	Partijiet u aċċessorji ta' oġġetti ta' titli 9301 sa 9304		
9305 10 00	- Ta' revolvers jew pistoli	3,2	3
	- Ta' snieter jew azzarini tat-titlu 9303		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9305 21 00	-- Kanen tas-snieter	2,7	3
9305 29 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Ohrajn		
9305 91 00	-- Ta' armi militari tat-titlu 9301	B'xejn	0
9305 99 00	-- Ohrajn	2,7	0
9306	Bombi, granati, torpidows, mini, missili u munizzjonijiet simili tal-gwerra u partijiet tagħhom; skrataċ u munizzjon u proiettili ohrajn u partijiet tagħhom, inklużi stopop tat-tiri u taliskrataċ		
	- Skrataċ tas-snieter u partijiet tagħhom; gerbub ta' xkubetti tal-arja		
9306 21 00	-- Skrataċ	2,7	3
9306 29	-- Ohrajn		
9306 29 40	--- Kaxex	2,7	3
9306 29 70	--- Ohrajn	2,7	0
9306 30	- Skrataċ ohrajn u partijiet tagħhom		
9306 30 10	-- Għal rivolvers u pistoli tat-titlu 9302 u għal maxinganns ħfief tat-titlu 9301	2,7	3
	-- Ohrajn		
9306 30 30	--- Għal armi militari	1,7	0
	--- Ohrajn		
9306 30 91	---- Skrataċ jisparaw ċentru	2,7	3
9306 30 93	---- Skrataċ jisparaw fix-xfar	2,7	3
9306 30 97	---- Ohrajn	2,7	3
9306 90	- Ohrajn		
9306 90 10	-- Għal għanijiet militari	1,7	0
9306 90 90	-- Ohrajn	2,7	3
9307 00 00	Xwabel, xablotti, bajonetti, lanez u armi simili u partijiet tagħhom u inforor u għantijiet għalihom	1,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
XX	TAQSIMA XX - OĠĠETTI MANIFATTURATI VARJI		
94	KAPITOLU 94 - GHAMARA; GHAMARA; FRIEX, MTIERAĦ, IRFID GĦAL IMTIERAĦ, KUXXINI U TAGĦMIR (FURNISHING) SIMILI MIMLI; LAMPI U TAGĦMIR (FITTINGS) TADDAWL MHUX SPEĊIFIKATI JEW INKLUŻI BAND'OHRA; SINJALI MDAWWLIN, PĴANĊI TAL-ISMIJET IMDAWWLIN U SIMILI; BINI PREFABBRIKAT		
9401	Sits (seats) (hlief dawk tat-titlu 9402), kemm jekk jinbidlu f'sodod kif ukoll jekk le, u partijiet tagħhom		
9401 10 00	- Sits (seats) ta' tip użat fuq inġenji tal-ajru	B'xejn	0
9401 20 00	- Sits (seats) ta' tip użat f'vetturi bil-mutur	3,7	0
9401 30	- Sits (seats) iduru b'agġustament ta' għoli varjabbli		
9401 30 10	-- Miksijin bit-tapizzerija, b'serhan għad-dahar u fittjati bir-roti jew glajds	B'xejn	0
9401 30 90	-- Ohrajn	B'xejn	0
9401 40 00	- Sits (seats) hlief sits (seats) tal-ġnien jew tagħmir għal kampeġġ, li jinbidlu f'sodod	B'xejn	0
	- Sits (seats) tal-qasab, tal-vireg taż-żafzafa, bambu' jew materjali simili		
9401 51 00	-- Tal-bambu' jew tal-kannadindja	5,6	0
9401 59 00	-- Ohrajn	5,6	0
	- Sits (seats) ohrajn, bl-oqfsa tal-injam		
9401 61 00	-- Miksijin bit-tapizzerija	B'xejn	0
9401 69 00	-- Ohrajn	B'xejn	0
	- Sits ohrajn, bl-oqfsa tal-metall		
9401 71 00	-- Miksijin bit-tapizzerija	B'xejn	0
9401 79 00	-- Ohrajn	B'xejn	0
9401 80 00	- Sits (seats) ohrajn	B'xejn	0
9401 90	- Partijiet		
9401 90 10	-- Ta' sits (seats) ta' tip użat fuq inġenji tal-ajru	1,7	0
	-- Ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9401 90 30	--- Tal-ghuda	2,7	0
9401 90 80	--- Ohrajn	2,7	0
9402	Ghamara tat-tobba, tal-kirurgija, dentali jew veterinarja (per eżempju, imwejjed ta' l-operazzjoni, imwejjed għall-eżami, sodod ta' l-isptar b'tagħmir mekkaniku, sigġijiet tad-dentisti); sigġijiet tal-barbiera u sigġijiet bħalhom, li jkollhom movimenti li jduru kif ukoll li daharhom jinżel lura kif ukoll li jgħolew; partijiet tal-oġġetti msemmijin hawn fuq		
9402 10 00	- Sigġijiet tad-dentisti, tal-barbiera jew sigġijiet bħalhom u partijiet tagħhom	B'xejn	0
9402 90 00	- Ohrajn	B'xejn	0
9403	Ghamara ohra u partijiet tagħha		
9403 10	- Ghamara tal-metall ta' tip użat fuċċċji		
9403 10 10	-- Imwejjed tad-disinn (hliet dawk tat-titlu 9017)	B'xejn	0
	-- Ohrajn		
	--- Mhux oghla minn 80 ċm		
9403 10 51	----- Skrivaniji	B'xejn	0
9403 10 59	----- Ohrajn	B'xejn	0
	--- Oghla minn 80 ċm		
9403 10 91	----- Armarji bil-bibien, xaters jew flaps	B'xejn	0
9403 10 93	----- Kabinetti għall-iffajljar, għall-iskedarji u ohrajn	B'xejn	0
9403 10 99	----- Ohrajn	B'xejn	0
9403 20	- Ghamara ohra tal-metall		
9403 20 20	-- Sodod	B'xejn	0
9403 20 80	-- Ohrajn	B'xejn	0
9403 30	- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fl-uffiċċji		
	-- Mhux oghla minn 80 ċm		
9403 30 11	--- Skrivaniji	B'xejn	0
9403 30 19	--- Ohrajn	B'xejn	0
	-- Oghla minn 80 ċm		
9403 30 91	--- Armarji bil-bibien, xaters jew flaps kabinetti għall-iffajljar, għall-iskedarji u ohrajn	B'xejn	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Faži
9403 30 99	--- Ohrajn	B'xejn	0
9403 40	- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-kċina		
9403 40 10	-- Unitajiet tal-kċina tal-qjies	2,7	0
9403 40 90	-- Ohrajn	2,7	0
9403 50 00	- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-kamra tas-sodda	B'xejn	0
9403 60	- Ghamara ohra tal-injam		
9403 60 10	-- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-kamra tal-ikel u s-salott (living room)	B'xejn	0
9403 60 30	-- Ghamara tal-ghuda ta' tip użat fil-hwienet	B'xejn	0
9403 60 90	-- Ghamara ohra tal-injam	B'xejn	0
9403 70 00	- Ghamara tal-plastiks	B'xejn	0
	- Ghamara ta' materjali ohrajn, inkluż tal-qasab, tal-vireg taż-żafżafa, bambu' jew materjali simili		
9403 81 00	-- Tal-bambu' jew tal-kannadindja	5,6	0
9403 89 00	-- Ohrajn	5,6	0
9403 90	- Partijiet		
9403 90 10	-- Tal-metall	2,7	0
9403 90 30	-- Tal-injam	2,7	0
9403 90 90	-- Ta' materjali ohrajn	2,7	0
9404	Irfid għal imtieraħ; oġġetti ta' friex u tagħmir (furnishing) simili (per eżempju, imtieraħ, kwilts, kutri mimlijin bir-rix ta' l-edredun, kuxxini, pouffes u mhaded) iffittjati b'molol jew mimlijin jew iffittjati minn ġewwa bi kwalunkwe materjal jew ta' lastiku jew plastiks ċellulari, kemm jekk miksijin jew le:		
9404 10 00	- Irfid għal imtieraħ	3,7	0
	- Imtieraħ		
9404 21	-- Ta' lastiku jew plastiks ċellulari, kemm jekk miksijin jew le		
9404 21 10	--- Tal-lastiku	3,7	0
9404 21 90	--- Ta' plastiks	3,7	0
9404 29	-- Ta' materjali ohrajn		
9404 29 10	--- Bil-molol ġewwa	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9404 29 90	--- Ohrajn	3,7	0
9404 30 00	- Xkejjer għall-irqad	3,7	0
9404 90	- Ohrajn		
9404 90 10	-- Mimlija bir-rix jew b'rix artab (down)	3,7	0
9404 90 90	-- Ohrajn	3,7	0
9405	Lampi u tagħmir (fittings) tad-dawl inklużi serċlajts u spotlajts u partijiet tagħhom, mhux speċifikati jew inklużi band' ohra; sinjali mdawwlin, pjanċi ta' l-ismijiet imdawwlin u simili, li għandhom sors ta' dawl imwahhal b'mod fiss, u partijiet tagħhom mhux speċifikati jew inklużi band'ohra:		
9405 10	- Linef u tagħmir (fittings) iehor tad-dawl għas-saqaf jew għall-hajt, hliet daww ta' tip użat biex jiddawwlu postijiet pubbliċi miftuħin jew toroq		
	-- Ta' plastiks		
9405 10 21	--- Ta' tip użat ma' bozoz bil-filament	4,7	0
9405 10 28	--- Ohrajn	4,7	0
9405 10 30	-- Ta' materjali ta' ċeramika	4,7	0
9405 10 50	-- Ta' hġieġ	3,7	0
	-- Ta' materjali ohrajn		
9405 10 91	--- Ta' tip użat ma' bozoz bil-filament	2,7	0
9405 10 98	--- Ohrajn	2,7	0
9405 20	- Lampi tal-elettriku għal fuq il-mejda, għall-iskrivanija, għal hdejn is-sodda jew weqfin fl-art		
	-- Ta' plastiks		
9405 20 11	--- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	4,7	0
9405 20 19	--- Ohrajn	4,7	0
9405 20 30	-- Ta' materjali ta' ċeramika	4,7	0
9405 20 50	-- Ta' hġieġ	3,7	0
	-- Ta' materjali ohrajn		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9405 20 91	--- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	2,7	0
9405 20 99	--- Ohrajn	2,7	0
9405 30 00	- Settijiet tad-dawl ta' tip użat għas-siġar tal-Milied	3,7	0
9405 40	- Bozoz u tagħmir tad-dawl tal-elettriku ohrajn		
9405 40 10	-- Serċlajts u spotlajts	3,7	0
	-- Ohrajn		
	--- Ta' plastiks		
9405 40 31	--- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	4,7	0
9405 40 35	---- Ta' tip użat għal tubi fluworexxenti	4,7	0
9405 40 39	---- Ohrajn	4,7	0
	--- Ta' materjali ohrajn		
9405 40 91	---- Ta' tip użat għal bozoz bil-filament	2,7	0
9405 40 95	---- Ta' tip użat għal tubi fluworexxenti	2,7	0
9405 40 99	---- Ohrajn	2,7	0
9405 50 00	- Bozoz u tagħmir (fittings) tad-dawl mhux tal-elettriku	2,7	0
9405 60	- Sinjali mdawwlin, pjanci tal-ismijiet imdawwlin u bħalhom		
9405 60 20	-- Ta' plastiks	4,7	0
9405 60 80	-- Ta' materjali ohrajn	2,7	0
	- Partijiet		
9405 91	-- Ta' hġieg		
	--- Oġġetti għal tagħmir (fittings) tad-dawl tal-elettriku (hliet serċlajts u spotlajts)		
9405 91 11	---- Hġieg faceted, folji, blalen, qtar forma ta' lanġas, biċċiet forma ta' fjuri, pendenti u oġġetti simili għat-tiżjin tal-linef	5,7	0
9405 91 19	---- Ohrajn (per eżempju, apparat għat-tixrid tad-dawl (diffusers), dawl tas-saqaf, skutelli, koppi, lampxejds, globi, biċċiet forma ta' tulipan)	5,7	0
9405 91 90	--- Ohrajn	3,7	0
9405 92 00	-- Ta' plastiks	4,7	0
9405 99 00	-- Ohrajn	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9406 00	Bini prefabbrikat		
9406 00 11	- Djar mobbli	2,7	0
	- Ohrajn		
9406 00 20	-- Tal-ghuda	2,7	0
	-- Ta' hadid jew azzar		
9406 00 31	--- Serer	2,7	0
9406 00 38	--- Ohrajn	2,7	0
9406 00 80	-- Ta' materjali ohrajn	2,7	0
95	KAPITOLU 95 - ĠUGARELLI, LOGHOB U REKWIŻITI TAL-ISPORTS; PARTIJIET U AĊĊESSORJI TAGHHOM		
9503 00	Triċikletti, skuters, karozzi tal-pedali u ġugarelli bir-roti simili; karozzelli tal-pupi; pupi; ġugarelli ohra; mudelli fqies imċekken ("skala") u mudelli ta' rikreazzjoni simili, jahdmu jew le; logħob ta' taħbil il-moħħ ta' kull tip		
9503 00 10	- Triċikletti, skuters, karozzi tal-pedali u ġugarelli bir-roti simili; karozzelli tal-pupi	B'xejn	0
	- Pupi li jirrapprezentaw biss esseri umani u bċejjeċ u aċċessorji		
9503 00 21	-- Pupi	4,7	0
9503 00 29	-- Partijiet u aċċessorji	B'xejn	0
9503 00 30	- Ferroviji tal-elettriku, inklużi linji, sinjali u aċċessorji ohrajn għalihom; Kitts għall-immuntar ta' mudelli fqies imċekken ("skala")	B'xejn	0
	- Settijiet ohrajn ta' kostruzzjoni u ġugarelli ta' kostruzzjoni		
9503 00 35	-- Ta' plastiks	4,7	0
9503 00 39	-- Ta' materjali ohrajn	B'xejn	0
	- Ġugarelli li jirrapprezentaw annimali jew hlejjaq mhux umani		
9503 00 41	-- Mimlijin	4,7	0
9503 00 49	-- Ohrajn	B'xejn	0
9503 00 55	- Strumenti u apparat mużikali tal-logħob	B'xejn	0
	- Logħob ta' taħbil il-moħħ		
9503 00 61	-- Tal-injam	B'xejn	0
9503 00 69	-- Ohrajn	4,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9503 00 70	- Ġugarelli ohrajn, ipprezentati f'settijiet jew f'tagħmir	4,7	0
	- Ġugarelli u mudelli ohrajn, li fihom mutur		
9503 00 75	-- Ta' plastiks	4,7	0
9503 00 79	-- Ta' materjali ohrajn	B'xejn	0
	- Ohrajn		
9503 00 81	-- Armi tal-logħob	B'xejn	0
9503 00 85	-- Mudelli minjaturi tal-metal fondut fil-forma	4,7	0
	-- Ohrajn		
9503 00 95	--- Ta' plastiks	4,7	0
9503 00 99	--- Ohrajn	B'xejn	0
9504	Ogġetti tad-divertiment għal fieri, logħob tal-mejda jew tas-salott, inklużi mwejjed tal-pinball, biljards, imwejjed speċjali għal logħob tal-każino' u tagħmir awtomatiklu tal-korsija tal-brilli (bowling):		
9504 10 00	- Logħob tal-vidjow ta' tip użat ma' riċevitur tat-televiżjoni	B'xejn	0
9504 20	- Ogġetti u aċċessorji għal biljards ta' kull tip		
9504 20 10	-- Imwejjed tal-biljards (bis-saqajn jew mingħajrhom)	B'xejn	0
9504 20 90	-- Ohrajn	B'xejn	0
9504 30	- Logħob iehor, li jahdem bil-muniti, karti tal-flus, kards tal-bank, towkins jew metodi ohra ta' hlas, hlief tagħmir tal-korsija tal-brilli (bowling):		
9504 30 10	-- Logħob bl-iskrin	B'xejn	0
	-- Logħob iehor		
9504 30 30	--- Flipper	B'xejn	0
9504 30 50	--- Ohrajn	B'xejn	0
9504 30 90	-- Partijiet	B'xejn	0
9504 40 00	- Karti tal-logħob	2,7	0
9504 90	- Ohrajn		
9504 90 10	-- Settijiet ta' karożzi tat-tlielaq tal-elettriku, li għandhom ix-xehta ta' logħob kompetittiv	B'xejn	0
9504 90 90	-- Ohrajn	B'xejn	0
9505	Ogġetti festivi, tal-karnival jew divertiment iehor, inklużi logħob tal-bużullotti u ċajt ta' innovazzjoni (novelty jokes)		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9505 10	- Ogġetti għall-festi tal-Milied		
9505 10 10	-- Tal-ħgieg	B'xejn	0
9505 10 90	-- Ta' materjali oħrajn	2,7	0
9505 90 00	- Oħrajn	2,7	0
9506	Ogġetti u tagħmir għal eżerċizzju fiżiku ġenerali, ġinnastika, atletika, sports iehor (inkluż tejbiltenis) jew loġhob ta' barra, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitolu; pixxini għall-ghawm u pixxini għall-ghawm mhux fondi (paddling pools)		
	- Skis tas-silg u tagħmir iehor għall-iskis tas-silg		
9506 11	-- Skis		
9506 11 10	--- Skis għall-cross-country	3,7	0
	--- Skis għan-nizla		
9506 11 21	---- Monoskis jew snowboards	3,7	0
9506 11 29	---- Oħrajn	3,7	0
9506 11 80	--- Skis oħrajn	3,7	0
9506 12 00	-- Qfil tal-iski (irbit tal-iski)	3,7	0
9506 19 00	-- Oħrajn	2,7	0
	- Skis tal-ilma, serfbords, sailboards u tagħmir iehor tal-isports tal-ilma		
9506 21 00	-- Sailboards	2,7	0
9506 29 00	-- Oħrajn	2,7	0
	- Stikek tal-golf u tagħmir iehor tal-golf		
9506 31 00	-- Stikek, kompluti	2,7	0
9506 32 00	-- Blalen	2,7	0
9506 39	-- Oħrajn		
9506 39 10	--- Partijiet ta' stikek tal-golf	2,7	0
9506 39 90	--- Oħrajn	2,7	0
9506 40	- Ogġetti u tagħmir għat-tejbiltenis		
9506 40 10	-- Paletti, blalen u xbieki	2,7	0
9506 40 90	-- Oħrajn	2,7	0
	- Rakketti tat-tennis, tal-badminton jew oħrajn simili, bl-ispag jew le		

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9506 51 00	-- Rakketti tat-tennis, bl-ispag jew le	4,7	0
9506 59 00	-- Ohrajn	2,7	0
	- Blalen, hlief blalen tal-golf u blalen tat-tejbiltenis		
9506 61 00	-- Blalen tal-lawn tennis	2,7	0
9506 62	-- Li jintefhu		
9506 62 10	--- Tal-ġilda	2,7	0
9506 62 90	--- Ohrajn	2,7	0
9506 69	-- Ohrajn		
9506 69 10	--- Blalen tal-kriket u tal-pulu	B'xejn	0
9506 69 90	--- Ohrajn	2,7	0
9506 70	- Skejz tas-silġ u skejz bir-roti, inklużi stvali tal-iskejzjar bi skejz imwahnlin		
9506 70 10	-- Skejz tas-silġ	B'xejn	0
9506 70 30	-- Skejz bir-roti	2,7	0
9506 70 90	-- Partijiet u aċċessorji	2,7	0
	- Ohrajn		
9506 91	-- Ogġetti u tagħmir għal eżercizzju fiżiku ġenerali, ġinnastika jew atletika		
9506 91 10	--- Apparat ta' eżercizzju b'mekkaniżmi ta' reżistenza aġġustibbli	2,7	0
9506 91 90	--- Ohrajn	2,7	0
9506 99	-- Ohrajn		
9506 99 10	--- Tagħmir ta' kriket u pulu, hlief blalen	B'xejn	0
9506 99 90	--- Ohrajn	2,7	0
9507	Qasab tas-sajd, snanar u tagħmir iehor tas-sajd bil-lenza; xbieki biex jittella' l-hut, xbieki għall-friefet u xbieki simili; "ghasafar" tan-nasba (hlief dawk tat-titlu 9208 jew 9705) u rekwiżiti simili tal-kaċċa jew tal-isparar		
9507 10 00	- Qasab tas-sajd	3,7	0
9507 20	- Snanar tas-sajd, imlanżtin (snelled) jew le		
9507 20 10	-- Snanar tas-sajd, mhux imlanżtin (snelled)	1,7	0
9507 20 90	-- Ohrajn	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9507 30 00	- Rkiekel tas-sajd	3,7	0
9507 90 00	- Ohrajn	3,7	0
9508	Karużelli (roundabouts), bandli, kmamar (galleries) tal-isparar u divertiment ieħor tal-feri; ċirkli u wirjiet ta' annimali li jivvjaġġaw minn post għal ieħor; teatri li jivvjaġġaw minn post għal ieħor		
9508 10 00	- Ċirkli u wirjiet ta' annimali li jivvjaġġaw minn post għal ieħor	1,7	0
9508 90 00	- Ohrajn	1,7	0
96	KAPITOLU 96 - OĠĠETTI MANIFATTURATI VARJI		
9601	Avorju, għadam, qoxra tal-fekruna, qrun, qrun imsaggrin, qroll, madreperla u materjal ieħor ta' annimali għall-intaljar maħdum, u oġġetti ta' dawn il-materjali (inklużi oġġetti magħmulin bil-forma):		
9601 10 00	- Avorju maħdum u oġġetti tal-avorju	2,7	0
9601 90	- Ohrajn		
9601 90 10	-- Qroll maħdum (naturali jew agglomerat), u oġġetti tal-qroll	B'xejn	0
9601 90 90	-- Ohrajn	B'xejn	0
9602 00 00	Materjal veġetali jew minerali għall-intaljar maħdum u oġġetti ta' dawn il-materjali; oġġetti fformati jew intaljati ta' xemgħa, ta' stearina, ta' gomom naturali jew ta' rezini naturali jew ta' pasti tal-immudellar, u oġġetti fformati jew intaljati ohrajn, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; ġelatina maħduma, mhux imwebbsa (hlief ġelatina tat-titlu 3503) u oġġetti ta' ġelatina mhux imwebbsa	2,2	0
9603	Xkupi, xkupilji/pniezel (inklużi xkupilji li jagħmlu parti minn magni, tagħmir jew vetturi), tagħmir mekkaniku biex jiknes l-art imhaddem bl-idejn, mhux motorizzati, moppijiet u xkupilji tar-rix għat-tfarfir; għoqod u trofof tax-xagħar ippreparati għall-manifattura ta' xkupi jew xkupilji/pniezel; kuxxinetti u rombli għaż-żebgħa squeegees (hlief squeegees bir-romblu)		
9603 10 00	- Xkupi u xkupilji, magħmulin minn friegħi żgħar jew minn materjali veġetali ohrajn marbutin flimkien, b'manki jew mingħajrhom	3,7	0
	- Xkupilji tas-snien, pniezel tal-lehja, xkupilji tax-xagħar, xkupilji tad-dwiefer, pniezel tax-xagħar tal-ghajnejn u xkupilji ohrajn tat-twaletta għal użu fuq il-persuna, inklużi dawk l-ixkupilji li jagħmlu parti minn tagħmir		
9603 21 00	-- Xkupilji tas-snien, inklużi xkupilji għad-dentaturi	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9603 29	-- Ohrajn		
9603 29 30	--- Xkupilji tax-xagħar	3,7	0
9603 29 80	--- Ohrajn	3,7	0
9603 30	- Pniezel tal-pittura, pniezel tal-kitba u pniezel simili għall-applikazzjoni tal-kosmetiċi		
9603 30 10	-- Pniezel tal-pittura u tal-kitba	3,7	0
9603 30 90	-- Pniezel għall-applikazzjoni ta' kosmetiċi	3,7	0
9603 40	- Pniezel għaž-żebgħa, distempra, verniċ jew bħalhom (hlief pniezel ta' subtitlu 9603 30); kuxxinetti u rombli għaž-żebgħa		
9603 40 10	-- Pniezel għaž-żebgħa, distempra, verniċ jew bħalhom	3,7	0
9603 40 90	-- Kuxxinetti u rombli għaž-żebgħa	3,7	0
9603 50 00	- Xkupilji oħrajn li jagħmlu parti minn magni, tagħmir jew vetturi	2,7	0
9603 90	- Ohrajn		
9603 90 10	-- Tagħmir mekkaniku biex jiknes l-art imhaddem bl-idejn, mhux motorizzat	2,7	0
	-- Ohrajn		
9603 90 91	--- Xkupi għall-knis tat-triq; xkupi u xkupilji ta' tip għal użu fid-dar, inklużi xkupilji taż-żraben u xkupilji tal-hwejjeġ; xkupilji biex wiehed inaddaf l-animali	3,7	0
9603 90 99	--- Ohrajn	3,7	0
9604 00 00	Passaturi tal-idejn u gheriebel tal-idejn	3,7	0
9605 00 00	Settijiet tal-ivjaġġar għat-twaletta personali, tal-hjata jew għat-tindif taż-żraben jew tal-hwejjeġ	3,7	0
9606	Buttuni, molol bil-prensa, molol jingħafsu u buttuni bil-prensa, forom tal-buttuni u partijiet oħrajn ta' dawn l-oġġetti; blanks tal-buttuni		
9606 10 00	- Molol bil-prensa, molol jingħafsu u buttuni bil-prensa u partijiet għalihon	3,7	0
	- Buttuni		
9606 21 00	-- Ta' plastiks, mhux miksiġin b'materjal tessili	3,7	0
9606 22 00	-- Ta' metall ta' valur baxx, mhux miksiġin b'materjal tessili	3,7	0
9606 29 00	-- Ohrajn	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9606 30 00	- Forom tal-buttuni u partijiet oħrajn tal-buttuni; buttuni mhux maħdumin (blanks)	2,7	0
9607	Żippijiet u partijiet tagħhom		
	- Żippijiet		
9607 11 00	-- Mġhammrin bi snien ikkatenati ta' metall ta' valur baxx	6,7	0
9607 19 00	-- Oħrajn	7,7	0
9607 20	- Partijiet		
9607 20 10	-- Ta' metall ta' valur baxx, inklużi strixxi doġoq immuntati bi snien ikkatenati ta' metall ta' valur baxx	6,7	0
9607 20 90	-- Oħrajn	7,7	0
9608	Bajrows; pinen bil-ponta tal-feltru u pinen u markers bil-ponta poruża; pinen funtana (fountain pens), pinen stilografici u pinen oħrajn; pinen stilografici li jidduplikaw; lapsijiet li tista' tinbidlilhom il-ponta jew bil-ponta tiżżerżaq (sliding); tokok tal-pinen, tokok tal-lapsijiet u tokok simili; partijiet (inklużi kapep u klipep) tal-oġġetti msemmija hawn fuq, hliet daww tat-titlu 9609		
9608 10	- Bajrows		
9608 10 10	-- B'linka likwida (pinen b'ballun jirrombla)	3,7	0
	-- Oħrajn		
9608 10 30	--- Bil-biċċa prinċipali jew bil-kappa ta' metall prezzjuż jew metall prezzjuż irrumblat	3,7	0
	--- Oħrajn		
9608 10 91	---- B'kontenitur (refill) li jista' jinbidel	3,7	0
9608 10 99	---- Oħrajn	3,7	0
9608 20 00	- Pinen bil-ponta tal-feltru u pinen u markers b'ponta poruża	3,7	0
	- Pinen funtana (fountain pens), pinen stilografici u pinen oħrajn		
9608 31 00	-- Pinen tad-disinnjar bil-linka t'Indja	3,7	0
9608 39	-- Oħrajn		
9608 39 10	--- Bil-biċċa prinċipali jew bil-kappa ta' metall prezzjuż jew metall prezzjuż irrumblat	3,7	0
9608 39 90	--- Oħrajn	3,7	0
9608 40 00	- Lapsijiet li tista' tinbidlilhom il-ponta jew bil-ponta tiżżerżaq (sliding)	3,7	0
9608 50 00	- Settijiet ta' oġġetti minn tnejn jew aktar tas-subtitli t'hawn fuq	3,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9608 60	- Kontenituri li jistgħu jinbidlu (refills) għall-bajrows, li fihom il-ponta bil-ballun u d-depożitu tal-linka:		
9608 60 10	-- B'linka likwida (pinen b'ballun jirrombla)	2,7	0
9608 60 90	-- Ohrajn	2,7	0
	- Ohrajn		
9608 91 00	-- Ponot tal-pinen u truf tal-ponot	2,7	0
9608 99	-- Ohrajn		
9608 99 20	--- Tal-metall	2,7	0
9608 99 80	--- Ohrajn	2,7	0
9609	Lapsijiet (hliet lapsijiet ta' intestatura 9608), krejons, faħam tal-lapsijiet, pastelli, faħam tal-kannol għat-tpiġġija, ġibs għall-kitba jew għat-tpiġġija u ġibs tal-hajjata		
9609 10	- Lapsijiet u krejons, bil-faħam magħluq f'kisja riġida		
9609 10 10	-- Bil-"faħam" ta' grafita	2,7	0
9609 10 90	-- Ohrajn	2,7	0
9609 20 00	- Faħam tal-lapes, iswed jew ikkulurit	2,7	0
9609 90	- Ohrajn		
9609 90 10	-- Pastelli u faħam tal-kannol għat-tpiġġija	2,7	0
9609 90 90	-- Ohrajn	1,7	0
9610 00 00	Lavanji u bordijiet, b'uċuħ għall-kitba jew għad-disinnjar, fi gwarniċ jew le	2,7	0
9611 00 00	Timbri tad-data, għas-siġill jew għan-numerar, u bħalhom (inklużi mezz għal stampar jew intaljar ta' tikketti), mahsubin biex jithaddmu bl-idejn; kompożituri mhaddmin bl-idejn u settijiet tal-istampar bl-idejn li fihom kompożituri bħal dawn	2,7	0
9612	Żigarelli tat-tajpraġters jew bħalhom, bil-linka jew ippreparati mod ieħor biex jistampaw, kemm fuq irkiekel jew f'kartriġis kif ukoll jekk le; kuxxinetti tal-linka, bil-linka jew le, bil-kaxex jew le		
9612 10	- Żigarelli		
9612 10 10	-- Ta' plastiks	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9612 10 20	-- Ta' fibri magħmulin mill-bniedem, wesghin inqas minn 30 mm, imqegħdin permanentement ġo kartriġis ta' plastik jew metall bħal dawk użati ftajpwrjaters awtomatiċi, ftagħmir ta' ipproċessar ta' data awtomatiku u f'magni oħrajn	B'xejn	0
9612 10 80	-- Oħrajn	2,7	0
9612 20 00	- Kuxxinetti tal-linka	2,7	0
9613	Lajters tas-sigarretti, kemm jekk mekkaniċi jew elettriċi, u partijiet tagħhom hliet żnied u ftejjel		
9613 10 00	- Lajters tal-but, li jixegħlu bil-gass, ma jerġghux jimtlew	2,7	0
9613 20	- Lajters tal-but, li jixegħlu bil-gass, jerġghu jimtlew		
9613 20 10	-- B'sistema elettriċa ta' tqabbid	2,7	0
9613 20 90	-- B'sistema oħra ta' tqabbid	2,7	0
9613 80 00	- Lajters oħrajn	2,7	0
9613 90 00	- Partijiet	2,7	0
9614 00	Pipi tat-tipjip (inklużi bwieqi tal-pipi) u bokkini għal sigarri jew sigarretti, u partijiet tagħhom		
9614 00 10	- Blokok ta' injam jew gheruq mhux raffinati, għall-manifattura ta' pipi	B'xejn	0
9614 00 90	- Oħrajn	2,7	0
9615	Imxat, klippijiet tax-xagħar u bħalhom; furfiċetti, furfiċetti għan-nukklar, labar għan-nukklar, ċilindri żgħar għan-nukklar tax-xagħar u bħalhom, hliet dawk ta' titlu 8516, u partijiet tagħhom		
	- Imxat, klippijiet tax-xagħar u simili		
9615 11 00	-- Ta' lastiku iebes jew ta' plastiks	2,7	0
9615 19 00	-- Oħrajn	2,7	0
9615 90 00	- Oħrajn	2,7	0
9616	Sprejs tal-fwieha u sprejs simili tat-twaletta, u oġġetti li dawn jitqegħdu fuqhom u rjus għalihom; mopop u kuxxinetti għat-terra għall-applikazzjoni ta' kosmetiċi jew preparazzjonijiet tat-twaletta		
9616 10	- Sprejs tal-fwieha u sprejs simili tat-twaletta, u oġġetti li dawn jitqegħdu fuqhom u rjus għalihom		
9616 10 10	-- Sprejs tat-twaletta	2,7	0
9616 10 90	-- Oġġetti li dawn jitqegħdu fuqhom u rjus għalihom	2,7	0

CN 2008	Deskrizzjoni	Rata bażi	Kategorija tal-Fażi
9616 20 00	- Mopop u kuxxinetti għat-terra għall-applikazzjoni ta' kosmetiċi jew preparazzjonijiet tat-twaletta	2,7	0
9617 00	Fliexken vakwu u reċipjenti vakwu oħrajn, kompluti bil-kontenituri; partijiet tagħhom hliet interjuri tal-ħġieġ		
	- Fliexken vakwu u reċipjenti vakwu oħrajn, li jiġu bil-kontenituri magħhom, li jesghu		
9617 00 11	-- Mhux aktar minn 0,75 litri	6,7	0
9617 00 19	-- Aktar minn 0,75 litru	6,7	0
9617 00 90	- Partijiet (hliet interjuri tal-ħġieġ)	6,7	0
9618 00 00	Manikini tal-hajjata u figuri-mudelli oħrajn; automata u oġġetti oħrajn animati għall-wiri użati biex iżejnu vetrini tal-hwienet	1,7	0
XXI	TAQSIMA XXI - XOGHLIJET TAL-ARTI, BIĊĊIET TAL-KOLLEZZJONI U ANTIKITAĠIET		
97	KAPITOLU 97 - XOGHLIJET TAL-ARTI, BĊEJJEĊ TAL-KOLLEZZJONI U ANTIKITAĠIET		
9701	Pitturi, tpingijiet u pastelli, magħmulin kompletament bl-idejn, hliet tpingijiet ta' titlu 4906 u hliet oġġetti manifatturati impittrin bl-idejn jew dekorati bl-idejn; collage u plakek dekorattivi simili		
9701 10 00	- Pitturi, tpingijiet u pastelli	B'xejn	0
9701 90 00	- Oħrajn	B'xejn	0
9702 00 00	Inċiżjonijiet, stampi u litografi oriġinali	B'xejn	0
9703 00 00	Skulturi u statwarji oriġinali, ta' kull materjal	B'xejn	0
9704 00 00	Bolol postali u tat-taxxa, timbri tal-posta, bolol tal-ewwel jum tal-hruġ, kartolerija postali (karti bil-bolol), u bħallhom, użati jew mhux użati, hliet dawk ta' titlu 4907	B'xejn	0
9705 00 00	Kollezzjonijiet u biċċiet tal-kollezzjoni ta' interess żoologiku, botaniku, tal-mineraloġija, anatomiku, storiku, arkeologiku, paleontologiku, etnografiku jew numismatiku	B'xejn	0
9706 00 00	Antikitajiet ta' il fuq minn 100 sena	B'xejn	0

(¹) Żjieda lineari f'5 snin.

Appendiċi tal-Anness I-A ⁽¹⁾

Dan l-Appendiċi jagħti fil-qosor il-kwantitajiet aggregati kif stabbiliti fl-Anness I-A, fejn applikabbli.

A. Aggregati indikattivi tat-TRQ għal importazzjonijiet lejn l-UE

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
Laham ta' bhejjem tal-ifrat	0201.10.(00) 0201.20.(20-30-50-90) 0201.30.(00) 0202.10.(00) 0202.20.(10-30-50-90) 0202.30.(10-50-90)	12 000 tunnellati/sena espressi f'piz nett
Laham tal-majjal	0203.11.(10) 0203.12.(11-19) 0203.19.(11-13-15-55-59) 0203.21.(10) 0203.22.(11-19) 0203.29.(11-13-15-55-59)	20 000 tunnellata/sena espress f'piz nett + 20 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett (għall-kodiċi NM 0203.11.(10) 0203.12.(19) 0203.19.(11-15-59) 0203.21.(10) 0203.22.(19) 0203.29.(11-15-59))
Laham tan-nagħaġ	0204.22.(50-90) 0204.23.(00) 0204.42.(30-50-90) 0204.43.(10-90)	1 500 tunnellata/sena espressi f'piz nett B'zieda lineari f'hames snin għal 2 250 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Laham tat-tjur u prodotti tal-laham tat-tjur	0207.11.(30-90) 0207.12.(10-90) 0207.13.(10-20-30-50-60-99) 0207.14.(10-20-30-50-60-99) 0207.24.(10-90) 0207.25.(10-90) 0207.26.(10-20-30-50-60-70-80-99) 0207.27.(10-20-30-50-60-70-80-99) 0207.32.(15-19-51-59-90) 0207.33.(11-19-59-90) 0207.35.(11-15-21-23-25-31-41-51-53-61-63-71-79-99)	16 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett b'zieda lineari f'hames snin għal 20 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett + 20 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett (għall-kodiċi NM 0207.12.(10-90))

⁽¹⁾ Fil-każ ta' konflitt bejn dispożizzjoni ta'dan l-Appendiċi u dispożizzjoni ta' Anness I-A, id-dispożizzjoni ta' dan tal-aħħar għandu jipprevali safejn jidhol il-konflitt.

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
	0207.36.(11-15-21-23-31-41-51-53-61-63-79-90) 0210.99.(39) 1602.31.(11-19-30-90) 1602.32.(11-19-30-90) 1602.39.(21)	
Halib, krema, halib ikkondensat u jogurts	0401.10.(10-90) 0401.20.(11-19-91-99) 0401.30.(11-19-31-39-91-99) 0402.91.(10-30-51-59-91-99) 0402.99.(10-31-39-91-99) 0403.10.(11-13-19-31-33-39) 0403.90.(51-53-59-61-63-69)	8 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 10 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Trab tal-ħalib	0402.10.(11-19-91-99) 0402.21.(11-17-19-91-99) 0402.29.(11-15-19-91-99) 0403.90.(11-13-19-31-33-39) 0404.90.(21-23-29-81-83-89)	1 500 tunnellata/sena espressi f'piz nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 5 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Butir u ta' prodotti tal-ħalib	0405.10.(11-19-30-50-90) 0405.20.(90) 0405.90.(10-90)	1 500 tunnellata/sena espressi f'piz nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 3 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Albumini u bajd	0407.00.(30) 0408.11.(80) 0408.19.(81-89) 0408.91.(80) 0408.99.(80) 3502.11.(90) 3502.19.(90) 3502.20.(91-99)	1 500 tunnellata/sena espressi fekwivalenti ta' qxur tal-bajd b'żieda lineari f'ħames snin għal 3 000 tunnellata/sena espressi fekwivalenti ta' qxur tal-bajd + 3 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett (għall-kodiċi NM 0407.00.(30))
Għasel	0409.00.(00)	5 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 6 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Tewm	0703.20.(00)	500 tunnellata/sena espressi f'piz nett

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
Zokkor	1701.12.(10-90) 1701.91.(00) 1701.99.(10-90) 1702.20.(10) 1702.90.(30-50-71-75-79-80-95)	20 070 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Zokkrijiet ohra	1702.30.(10-50-90) 1702.40.(10-90) 1702.60.(10-80-95)	10 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 20 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Ġuleppijiet taz-zokkor	2106.90.(30-55-59)	2 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Qamħ komuni, dqiq, u gerbub	1001.90.(99) 1101.00.(15-90) 1102.90.(90) 1103.11.(90) 1103.20.(60)	950 000 tunnellata/sena b'żieda lineari f'ħames snin għal 1 000 000 tunnellata/sena
Barli, dqiq u gerbub	1003.00.(90) 1102.90.(10) 1103.20.(20)	250 000 tunnellata/sena b'żieda lineari f'ħames snin għal 350 000 tunnellata/sena
Hafur	1004.00.(00)	4 000 tunnellata/sena
Qamħirrum, dqiq u gerbub	1005.90.(00) 1102.20.(10-90) 1103.13.(10-90) 1103.20.(40) 1104.23.(10-30-90-99)	400 000 tunnellata/sena b'żieda lineari f'ħames snin għal 650 000 tunnellata/sena
Barli mithun ohxon u pasta tal-barli; ħbub tal-qamħ maħdumin mod ieħor	1103.19.(30-90) 1103.20.(90) 1104.19.(10-50-61-69) 1104.29.(01-03-05-07-09-11-18-30-51-59-81-89) 1104.30.(10-90)	6 300 tunnellata/sena b'żieda lineari f'ħames snin għal 7 800 tunnellata/sena
Xghir u l-glutina tal-qamħ	1107.10.(11-19-91-99) 1107.20.(00) 1109.00.(00)	7 000 tunnellata/sena

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
Lamti	1108.11.(00) 1108.12.(00) 1108.13.(00)	10 000 tunnellata/sena
Lamtu pproċessat	3505.10.(10-90) 3505.20.(30-50-90)	1 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 2 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Granza, shaps u residwi	2302.10.(10-90) 2302.30.(10-90) 2302.40.(10-90) 2303.10.(11)	16 000 tunnellata/sena b'żieda lineari f'ħames snin għal 21 000 tunnellata/sena
Faqqiegh	0711.51.(00) 2003.10.(20-30)	500 tunnellata/sena espressi f'piż nett + 500 tunnellata/sena espressi f'piż nett (għall-kodiċi NM 0711.51. (00))
Tadam ipproċessat	2002.10.(10-90) 2002.90.(11-19-31-39-91-99)	10 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Meraq tal-gheneb u tat-tuffieh	2009.61.(90) 2009.69.(11-71-79-90) 2009.71.(20-99) 2009.79.(11-19-30-91-93-99)	10 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 20 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Prodotti pproċessati tal-halib iffermentat	0403.10.(51-53-59-91-93-99) 0403.90.(71-73-79-91-93-99)	2 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Prodotti ta' butir ipproċessat	0405.20.(10-30)	250 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Qamh helu	0710.40.(00) 0711.90.(30) 2001.90.(30) 2004.90.(10) 2005.80.(00)	1 500 tunnellata/sena espressi f'piż nett
Prodotti taz-zokkor ipproċessat	1702.50.(00) 1702.90.(10) 1704.90.(99) (għal kontenut taz-zokkor $\geq 70\%$) 1806.10.(30-90) 1806.20.(95) (għal kontenut taz-zokkor $\geq 70\%$) 1901.90.(99) (għal kontenut taz-zokkor $\geq 70\%$)	2 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 3 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
	2101.12.(98) 2101.20.(98) 3302.10.(29)	
Prodotti proċessati miċ-ċereali	1903.00.(00) 1904.30.(00)	2 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Prodotti pproċessati għal halib/krema	1806.20.(70) 2106.10.(80) 2202.90.(99)	300 tunnellata/sena espressi ta' piz nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 500 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Preparazzjonijiet tal-ikel	2106.90.(98)	2 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Etanol	2207.10.(00) 2208.90.(91-99) 2207.20.(00)	27 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett b'żieda lineari f'ħames snin għal 100 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Sigarri u sigaretti	2402.10.(00) 2402.20.(90)	2 500 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Mannitol-sorbitol	2905.43.(00) 2905.44.(11-19-91-99) 3824.60.(11-19-91-99)	100 tunnellata/sena espressi f'piz nett
Prodotti pproċessati tax-xghir/lamtu	3809.10.(10-30-50-90)	2 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett

B. Aggregati indikattivi tat-TRQ għal importazzjonijiet lejn l-UE

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
Laham tal-majjal	0203.11.(10-90) 0203.12.(11-19-90) 0203.19.(11-13-15-55-59-90) 0203.21.(10-90) 0203.22.(11-19-90) 0203.29.(11-13-15-55-59-90)	10 000 tunnellata/sena espressi f'piz nett + 10 000 tunnellata/sena espress f'piz nett (għal kodiċi NM) 0203.11.(10) 0203.12.(19) 0203.19.(11-15-59) 0203.21.(10) 0203.22.(19) 0203.29.(11-15-59))

Il-prodott	Klassifikazzjoni tariffarja	Kwantità
Laham tat-tjur u prodotti tal-laham tat-tjur	0207.12.(10-90) 0207.14.(10-20-30-40-50-60-70-91-99) 0207.26.(10-20-30-40-50-60-70-80-99) 0207.27.(10-20-30-40-50-60-70-80-91-99) 0207.35.(11-15-21-23-25-31-41-61-63-71-79-99) 0207.36.(31-41-61-63-71-79-89-90)	8 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett b'zieda lineari f'ħames snin għal 10 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett + 10 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett (għall-kodiċi NM 0207.12. (10-90))
Zokkrijiet	1701.11.(10-90) 1701.12.(10-90) 1701.91.(00) 1701.99.(10-90)	30 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett b'zieda lineari f'ħames snin għal 40 000 tunnellata/sena espressi f'piż nett

Il-kwantitajiet għandhom jidhlu fuq bażi ta' min jiġi l-ewwel, jinqeda l-ewwel.

ANNEX I-B TAL-KAPITOLU 1

KUNDIZZJONIJET ADDIZZJONALI TAL-KUMMERĊ GHALL-HWEJJEĠ LI JINTLIBSU*Artikolu 1*

Il-Partijiet qablu dwar il-kundizzjonijiet speċjali li ġejjin ta' kummerċ għal hwejjeġ li jintlibsu fil-kummerċ preferenzjali bejn il-Partijiet:

1. Għal hwejjeġ li jintlibsu (il-Kodiċi Doganali tal-Ukraina 6309 00 00) l-Ukraina se telimina d-dazji fuq l-importazzjonijiet skont il-kondizzjonijiet li ġejjin:
 - sal-1 ta' Jannar tas-sena ta' wara d-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim l-Ukraina tapplika għal dazji fuq l-importazzjonijiet validi fil-mument tad-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim;
 - mill-1 ta' Jannar tas-sena wara d-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, l-Ukraina għandha, fi żmien hames snin, tnaqqas id-dazji fuq l-importazzjonijiet b'punt perċentwali 1 kull sena matul l-ewwel erba' snin u għandha tnehhom mhux aktar tard mit-tmiem tal-hames sena.
2. Flimkien mat-tnaqqis annwali ta' dazji fuq l-importazzjonijiet l-Ukraina se tintroduċi l-prezz tad-dhul determinat feuro għal kull kilogramma ta' piż nett. Matul il-perjodu tranzitorju ta' eliminazzjoni tad-dazji, id-dazji doganali MFN se jiġu imposti fuq l-importazzjonijiet ta' prodotti li l-valur tagħhom huwa taht il-prezz tad-dhul kif definit fil-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu.
3. L-Ukraina se tippubblika fl-1 ta' Jannar ta' kull sena l-prezz medju annwali ta' sentejn qabel (Y-2) tal-prodotti li jaqgħu fil-kodiċijiet doganali msemmija fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu. Din il-medja se tkun il-bażi għall-kalkolu tal-prezz tad-dhul tal-prodotti li jaqgħu fil-kodiċi doganali msemmi fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu. Il-prezz tad-dhul stabbilit se jkun applikabbli fit-territorju doganali kollu tal-Ukraina għas-sena shiha.
4. Ir-rata tal-prezz tad-dhul se tiġi ddefinita bhala 30 % tal-medja għall-valur doganali tas-sena preċedenti tal-hwejjeġ li jaqgħu fil-kodiċijiet doganali Ukraini li ġejjin: 6101, 6102, 6103, 6104, 6105, 6106, 6109, 6110, 6111, 6112, 6114, 6116, 6117, 6201, 6202, 6203, 6204, 6205, 6206, 6209, 6210, 6211, 6214, 6217.
5. Kull sena, l-Ukraina se tippubblika l-istatistika tal-kummerċ annwali dwar il-kwantitajiet ta' prodotti importati skont il-kodiċi doganali msemmi fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

SKEDI TAL-ELIMINAZZJONI TAD-DAZJU TAL-ESPORTAZZJONI

Nota: It-tabella ta' hawn taht tapplika jekk is-sena tad-dhul fis-sehh (minn hawn 'il quddiem id-"DFS") tal-Ftehim issehh bejn l-1 ta' Jannar 2013 u l-15 ta' Mejju 2014. Jekk id-DFS ma jsirx matul dan il-perjodu ta' żmien, it-tabella jkollha terġa' tiġi kkalkulata mill-ġdid biex iżomm il-preferenza relattiva (l-istess proporzjon) meta mqabbla mar-rati tad-dazju għall-esportazzjonijiet stabbiliti mid-WTO applikabbli għal kull perjodu.

Id-dazji espressi f% sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor.

Bhejjem u materja prima tal-ġlud

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS+1 (2014)	DFS+2 (2015)	DFS+3 (2016)	DFS+4 (2017)	DFS+5 (2018)	DFS+6 (2019)	DFS+7 (2020)	DFS+8 (2021)	DFS+9 (2022)	DFS+10 (2023)	Miżuri ta' Salvagwardja
	Annimali tal-ifrat hajjin ta' speċi domestiċi, għajr annimali ta' razza pura għar-razza:												
0102 90 05 00	Speċi domestiċi ta' piż li ma jaqbiżx 80 kg	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 21 00	Speċi domestiċi ta' piż li jaqbeż 80 kg iżda li ma jaqbiżx 160 kg għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 29 00	Speċi domestiċi ta' piż li jaqbeż 80 kg iżda li ma jaqbiżx 160 kg mhux għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 41 00	Speċi domestiċi ta' piż li jaqbeż 160 kg iżda li ma jaqbiżx 300 kg għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 49 00	Speċi domestiċi ta' piż li jaqbeż 160 kg iżda li ma jaqbiżx 300 kg mhux għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 51 00	Għoġġela (annimali tal-ifrat nisa li qatt ma welldu) ta' piż li jaqbeż 300 kg għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 59 00	Għoġġela (annimali tal-ifrat nisa li qatt ma welldu) ta' piż li jaqbeż 300 kg mhux għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 61 00	Baqar ta' piż li jaqbeż 300 kg għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 69 00	Baqar ta' piż li jaqbeż 300 kg mhux għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS+1 (2014)	DFS+2 (2015)	DFS+3 (2016)	DFS+4 (2017)	DFS+5 (2018)	DFS+6 (2019)	DFS+7 (2020)	DFS+8 (2021)	DFS+9 (2022)	DFS+10 (2023)	Mizuri ta' Salvagwardja
0102 90 71 00	Speċi domestiċi għajr għoġġiela u baqar ta' piż li jaqbeż 300 kg għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 79 00	Speċi domestiċi għajr għoġġiela u baqar ta' piż li jaqbeż 300 kg mhux għall-qatla	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0102 90 90 00	Frat mhux domestiċi	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
	Nagħaġ hajjin:	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0104 10 10 00	Nagħaġ ta' razza pura	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
	annimali mrobbija	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0104 10 30 00	Hrief (li ma jkollhomx iżjed minn sena)	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
0104 10 80 00	nagħaġ hajjin oħra għajr annimali ta' razza pura għar-razza u hrief (sal-età ta' sena)	23,0	18,0	13,0	8,0	6,86	5,71	4,57	3,43	2,29	1,14	0,0	
4101	Ġlud mhux maħdumin ta' bhejjem tal-ifrat (inkluz buflu) jew annimali ekwini (friski, jew immellhin, imnixxfin, trattati bil-ġir, imnaddfin jew ippreparati mod iehor, iżda mhux ikkunzati, mhejjjin għall-parċmina jew ippreparati aktar), bix-xagħar imnehhi jew maqsumin jew le	12,5	11,25	10,0	8,75	7,5	6,25	5,0	3,75	2,5	1,25	0,0	ara l-Anness I-D
4102	Ġlud mhux maħdumin ta' nagħaġ jew hrief (friski, jew immellhin, imnixxfin, trattati bil-ġir, imnaddfin jew ippreparati mod iehor, iżda mhux ikkunzati, mhejjjin għal parċmina jew ippreparati aktar), bis-suf imnehhi jew maqsumin jew le, hrief dawk imħolljin barra bin-Nota 1(c) għal dan il-kapitlu	12,5	11,25	10,0	8,75	7,5	6,25	5,0	3,75	2,5	1,25	0,0	ara l-Anness I-D
4103 90	Ġlud mhux maħdumin oħrajn (friski jew immellhin, imnixxfin, trattati bil-ġir, imnaddfin jew ippreparati mod iehor iżda mhux ikkunzati, imhejjjin għal parċmina jew ippreparati aktar), bix-xagħar imnehhi jew maqsumin jew le, hrief dawk imħolljin barra bin-Nota 1(b) jew 1(c) għal dan il-kapitolu barra r-rettili u l-ħmiezer	12,5	11,25	10,0	8,75	7,5	6,25	5,0	3,75	2,5	1,25	0,0	ara l-Anness I-D

Żrieragh ta' ċerti tipi ta' uċuh li jipproduċu ż-żejt

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS + 1 (2014)	DFS + 2 (2015)	DFS + 3 (2016)	DFS + 4 (2017)	DFS + 5 (2018)	DFS + 6 (2019)	DFS + 7 (2020)	DFS + 8 (2021)	DFS + 9 (2022)	DFS+10 (2023)	Mizuri ta' salvagwardja
1204 00	Linseed, whether or not broken	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0	
1206 00	Sunflower seeds, whether or not broken	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0	ara l-Anness I-D
1207 99 97 00	Only rape seeds	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0	

Fdal tal-metall illigat li fih il-hadid, fdal tal-metall li ma fihx hadid u prodotti semi-manifatturati minnhom

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS + 1 (2014)	DFS + 2 (2015)	DFS + 3 (2016)	DFS + 4 (2017)	DFS + 5 (2018)	DFS + 6 (2019)	DFS + 7 (2020)	DFS + 8 (2021)	DFS + 9 (2022)	DFS+10 (2023)	Mizuri ta' salvagwardja
7202 99 80 00	Ferrochrome nikil u ferro-ligi oħrajn	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7204 21	skart u fdal ta' azzar li ma jsaddadx (stainless steel)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7204 29 00 00	skart u fdal ta' azzar illigat, oħrajn	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7204 50 00 00	skart fingotti (charge ingots) għat-tidwib mill-ġdid, ta' azzar illigat	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7218 10 00 00	stainless steel f'forma ta' ingotti u f'forom oħrajn primarji	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7401 00 00 00	mattes tar-ram; ram siment (ram ippreċipitat)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7402 00 00 00	ram mhux irfinat; anodi tar-ram għal irfinar elettrolitiku	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7403 12 00 00	cast bars għall-manifattura ta' wajers (biċċiet shaħ ta' wajer) ta' ram raffinat	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7403 13 00 00	Billette ta' ram raffinat	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7403 19 00 00	ram raffinat, oħrajn	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7403 21 00 00	ligi baži ta' ram-żingu (ram isfar)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS + 1 (2014)	DFS + 2 (2015)	DFS + 3 (2016)	DFS + 4 (2017)	DFS + 5 (2018)	DFS +6 (2019)	DFS +7 (2020)	DFS +8 (2021)	DFS +9 (2022)	DFS+10 (2023)	Miżuri ta' salvagwardja
7403 22 00 00	ligi bażi ta' ram-landa (bronż)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7403 29 00 00	Ligi oħrajn tar-ram (hlief ligi prinċipali tat-titolu 7 405); Ligi ta' ram u nikil (cupronickels), jew ligi ta' ramm, nikil u žingu (fidda nikil)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7404 00	skart u fdal ta' ram	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7405 00 00 00	ligi prinċipali tar-ram	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7406	trabijiet u qxur tar-ram	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7419 99 10 00	gradilji u malji tar-ram	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7415 29 00 00	oġġetti oħrajn tar-ram minghajr kamini, hlief għal woxers (inklużi woxers molla)	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7415 39 00 00	oġġetti oħrajn tar-ram bil-kamin (hlief għal viti, għall-injam, viti oħra, boltijiet u skorfini)	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
7418 19 90 00	oġġetti tal-mejda, tal-kċina u oġġetti oħrajn tad-dar u partijiet tagħhom, tar-ram (għajr barraxxi għall-borom u biċċiet għall-brix jew illustrar, ingwanti u bhalhom u apparat għat-tisjir jew għat-tishin ta' tip użat għal għanijiet tad-dar, mhux elettriċi u partijiet tagħhom)	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7419	oġġetti oħrajn tar-ram	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7503 00	fdalijiet u skart tan-nikil	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7602 00	skart u fdal ta' aluminju	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7802 00 00 00	skart u fdal taċ-ċomb	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
7902 00 00 00	skart u fdal taż-żingu	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS + 1 (2014)	DFS + 2 (2015)	DFS + 3 (2016)	DFS + 4 (2017)	DFS + 5 (2018)	DFS + 6 (2019)	DFS + 7 (2020)	DFS + 8 (2021)	DFS + 9 (2022)	DFS+10 (2023)	Mizuri ta' salvagwardja
8002 00 00 00	skart u fdal tal-landa	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
8101 97 00 00	skart u fdal tat-tungstenu	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
8105 30 00 00	skart u fdal ta' kobalt u ta' oġġetti magħmulin minnu	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	
8108 30 00 00	skart u fdal tat-titanju u ta' oġġetti magħmulin minnu	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0	ara l-Anness I-D
8113 00 40 00	skart u fdal ta' ċermiti u ta' oġġetti magħmulin minnhom	13,64	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0	4,0	3,0	2,0	0,0	

Prodotti tal-iskart u r-ruttam ta' metalli li fihom il-hadid

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS + 1 (2014)	DFS + 2 (2015)	DFS + 3 (2016)	DFS + 4 (2017)	DFS + 5 (2018)	DFS + 6 (2019)	DFS + 7 (2020)	DFS + 8 (2021)	DFS + 9 (2022)	DFS+10 (2023)	Mizuri ta' salvagwardja
7204 10 00 00	skart u fdal ta' hadid fondut	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 30 00 00	skart u fdal ta' hadid jew azzar bil-landa	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 41 10 00	rbaba tat-torn, qxur, frak, skart tal-qtuġh, serratura u trab tal-illimar	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 euro għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 41 91 00	skart tal-prensa u tifrik, f'qatet	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	

Kodiċi HS	Deskrizzjoni	DFS (2013)	DFS + 1 (2014)	DFS + 2 (2015)	DFS + 3 (2016)	DFS + 4 (2017)	DFS + 5 (2018)	DFS + 6 (2019)	DFS + 7 (2020)	DFS + 8 (2021)	DFS + 9 (2022)	DFS+10 (2023)	Miżuri ta' salvagwardja
7204 41 99 00	skart tal-prensa u tifrik mhux fqatet	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 49 10 00	skart u fdal ta' metalli tal-hadid, frammentati (imqattgħin biċċiet)	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 49 30 00	skart u fdal ta' metalli tal-hadid fqatet	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 49 90 00	skart u fdal tal-hadid differenzjati u mhux differenzjati (sorted and non-sorted)	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	
7204 50 00 00	skart f'biċċiet (charge bars) għat-tidwib ta' metalli tal-hadid hliet ligi tal-azzar	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 9,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 7,5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 5 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	EUR 3 għal kull tunn-ellata	0,0	0,0	0,0	

ANNEX I-D TAL-KAPITOLU 1

MIŻURI TA' SALVAGWARDJA GĦAD-DAZZI FUQ L-ESPORTAZZJONIJIET

1. Matul il-15-il sena wara d-DFS tal-Ftehim, l-Ukraina tista' tapplika miżura ta' salvagwardja fil-forma ta' soprataxxa għad-dazju fuq l-esportazzjonijiet fuq il-prodotti mniżżla fl-Anness I-D, konsistenti mal-paragrafi minn 1 sa 11, jekk matul kwalunkwe perjodu ta' sena (1) wara d-DFS il-volum kumulattiv ta' esportazzjonijiet mill-Ukraina lejn l-UE elenkat skont kull kodiċi doganali Ukrain jaqbeż il-livell ta' skatt, kif stabbilit fl-Iskeda tagħha inkluża fl-Anness I-D.
2. Il-hlas żejjed li l-Ukraina tista' tapplika skont il-paragrafu 1 għandu jiġu stipulat skont l-Iskeda tagħha inkluża fl-Anness I-D u jista' biss jiġi applikat għall-kumplement tal-perjodu kif definit fil-paragrafu 1.
3. L-Ukraina għandha tapplika kwalunkwe miżura ta' salvagwardja b'mod trasparenti. Għal dan l-għan, l-Ukraina għandha mill-aktar fis possibbli tipprovdi notifika bil-miktub lill-UE bl-intenzjoni tagħha li tapplika tali miżura u li tipprovdi t-tagħrif pertinenti kollu inkluż il-volum (ftunnellati) ta' produzzjoni domestika jew ta' għbir ta' materjali, u l-volum ta' esportazzjonijiet lejn l-Unjoni Ewropea u lid-dinja. L-Ukraina għandha tistieden lill-Unjoni Ewropea għal konsultazzjonijiet qabel ma tiehu tali miżura sakemm hu prattikabbli sabiex tiġi diskussa din l-informazzjoni. L-ebda miżura ma għandha tittiehed fi żmien 30 jum wara l-istedina għall-konsultazzjonijiet.
4. L-Ukraina għandha tiżgura li l-istatistika li tintuża bħala xhieda għal miżuri bħal dawn tkun affidabbli, adegwata u aċċessibbli pubblikament fi żmien xieraq. L-Ukraina għandha tipprovdi mingħajr dewmien l-istatistika ta' kull tliet xhur dwar il-volumi (ftunnellati) ta' esportazzjonijiet lejn l-Unjoni Ewropea u lid-dinja.
5. L-implimentazzjoni u t-tħaddim tal-Artikolu 31 ta' dan il-Ftehim u l-Annessi relatati jistgħu jkunu s-suġġett ta' diskussjoni u evalwazzjoni fil-Kumitat għall-Kummerċ msemmi fl-Artikolu 465 ta' dan il-Ftehim.
6. Kull provvista ta' oġġetti inkwistjoni li kienu fi triqithom fuq il-bażi ta' kuntratt li sar qabel ma giet imposta s-soprataxxa skont il-paragrafi minn 1 sa 3, għandha tiġi eżentata minn kwalunkwe tali soprataxxa.

L-iskeda tal-Ukraina: Il-Merkanzija Kkonċernata, il-Livelli ta' Skatt u Dazji Massimi ta' Salvagwardja

Nota: It-tabelli hawn taht japplikaw jekk id-dhul fis-seħh tal-Ftehim ikun bejn l-1 ta' Jannar 2013 u l-15 ta' Mejju 2014. Jekk id-DFS ma jsirx matul dan il-perjodu ta' żmien, it-tabella jkollha terġa' tiġi kkalkulata mill-ġdid biex iżżomm il-preferenza relattiva (l-istess proporzjon) meta mqabbla mar-rati tad-dazju għall-esportazzjonijiet stabbiliti mid-WTO applikabbli għal kull perjodu.

7. Dan l-Anness jistabbilixxi: dawk il-prodotti oriġinarji li jistgħu jkunu soġġetti għal miżuri ta' salvagwardja skont l-Artikolu 31 ta' dan il-Ftehim, il-livelli ta' skatt għall-applikazzjoni ta' tali miżuri definiti għal kull kodiċi doganali Ukrainjan kkwotat, u s-soprataxxa massima għad-dazju fuq l-esportazzjoni li tista' tiġi applikata għal kull perjodu ta' sena (1) għal kull tali prodott flimkien mad-dazju fuq l-esportazzjoni. Id-dazji kollha huma espressi f% sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor; Id-DFS jirreferi għall-perjodu ta' 12-il xahar wara d-data ta' dhul fis-seħh tal-Ftehim; DFS + 1 tirreferi għal perjodu ta' 12-il xahar li jibda fl-ewwel anniversarju tad-dhul fis-seħh tal-Ftehim; u l-bqija l-istess sa DFS + 15.
8. Għall-materja prima tal-ġlud kif koperti hawn taht:

Kopertura: il-materja prima tal-ġlud li taqa' fil-kodiċijiet doganali tal-Ukraina li ġejjin: 4101, 4102, 4103 90.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	25,0	24,0	23,0	22,0	21,0	20,0
Sena (il-Ftehim)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	12,50	11,25	10,00	8,75	7,50	6,25
Livell ta' skatt (ftunnellati)	300,0	315,0	330,0	345,0	360,0	375,0
Soprataxxa massima	0,00	0,75	1,50	2,25	3,00	3,75

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	20,0	20,0	20,0	20,0	20,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukrajja lejn l-UE	5,0	3,75	2,50	1,25	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	390,0	405,0	420,0	435,0	450,0
Soprataxxa massima	5,0	6,25	7,5	8,75	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	20,0	20,0	20,0	20,0	20,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	450,0	450,0	450,0	450,0	450,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

9. Għaż-żerriegħa tal-ġirasol, imkissra jew le kif koperta hawn taht:

Kopertura: żrieragh tal-ġirasol, imkissra jew le li jaqgħu fil-kodicijiet doganali Ukraini li ġejjin: 1206 00.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	11,0	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Sena (il-Ftehim)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	9,1	8,2	7,3	6,4	5,5	4,5
Livell ta' skatt (ftunnellati)	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0
Soprataxxa massima	0,9	1,8	2,7	3,6	4,5	5,5

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	3,6	2,7	1,8	0,9	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0
Soprataxxa massima	6,4	7,3	8,2	9,1	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	10,0	10,0	10,0	10,0	10,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0	100 000,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

10. Ghall-fdal tal-metall illigat li fih il-hadid, fdal tal-metall li ma fihx hadid u prodotti semi-manifatturati minnhom kif koperti hawn taht:

Kopertura: l-iskart u l-fdal ta' azzar illigat li jaqghu f'kodicijiet doganali Ukraini li ġejjin: 7204 21, 7204 29 00 00, 7204 50 00 00.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	4 000,0	4 200,0	4 400,0	4 600,0	4 800,0	5 000,0
Soprataxxa massima	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	5 200,0	5 400,0	5 600,0	5 800,0	6 000,0
Soprataxxa massima	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Kopertura: azzar li ma jsaddadx f'forma ta' lingotti jew f'forom primarji ohra li jaqghu fil-kodiċijiet doganali Ukraini li ġejjin: 7218 10 00 00.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	2 000,0	2 100,0	2 200,0	2 300,0	2 400,0	2 500,0
Soprataxxa massima	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	2 600,0	2 700,0	2 800,0	2 900,0	3 000,0
Soprataxxa massima	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	3 000,0	3 000,0	3 000,0	3 000,0	3 000,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Kopertura: ir-ram li jaqa' fil-kodiċijiet doganali Ukraini li ġejjin: 7401 00 00 00, 7402 00 00 00, 7403 12 00 00, 7403 13 00 00, 7403 19 00 00.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	200,0	210,0	220,0	230,0	240,0	250,0
Soprataxxa massima	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	260,0	270,0	280,0	290,0	300,0
Soprataxxa massima	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	300,0	300,0	300,0	300,0	300,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Kopertura: ir-ram li jaqa' fil-kodicijiet doganali Ukraini li ġejjin: 7403 21 00 00, 7403 22 00 00, 7403 29 00 00.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (FTA)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	4 000,0	4 200,0	4 400,0	4 600,0	4 800,0	5 000,0
Soprataxxa massima	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	5 200,0	5 400,0	5 600,0	5 800,0	6 000,0
Soprataxxa massima	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (ftunnellati)	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0	6 000,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

Kopertura: fdal tal-metall illigat li fih il-hadid, fdal tal-metall li ma fihx hadid u prodotti semi-manifatturati minnhom li jaqgħu fil-kodiċijiet doganali Ukraini li ġejjin: 7404 00, 7405 00 00 00, 7406, 7418 19 90 00, 7419, 7503 00, 7602 00, 7802 00 00 00, 7902 00 00 00, 8108 30 00 00.

Sena (WTO)	2013	2014	2015	2016	2017	2018
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS	DFS + 1	DFS + 2	DFS + 3	DFS + 4	DFS + 5
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	10,0	9,0	8,0	7,0	6,0	5,0
Livell ta' skatt (f'tunnellati)	200,0	210,0	220,0	230,0	240,0	250,0
Soprataxxa massima	0,0	1,0	2,0	3,0	4,0	5,0

Sena (WTO)	2019	2020	2021	2022	2023
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 6	DFS + 7	DFS + 8	DFS + 9	DFS + 10
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	4,0	3,0	2,0	1,0	0,0
Livell ta' skatt (f'tunnellati)	260,0	270,0	280,0	290,0	300,0
Soprataxxa massima	6,0	7,0	8,0	9,0	10,0

Sena (WTO)	2024	2025	2026	2027	2028
L-impenn tal-Ukraina lejn id-WTO	15,0	15,0	15,0	15,0	15,0
Sena (il-Ftehim)	DFS + 11	DFS + 12	DFS + 13	DFS + 14	DFS + 15
Dazju ta' esportazzjoni tal-Ukraina lejn l-UE	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0
Livell ta' skatt (f'tunnellati)	300,0	300,0	300,0	300,0	300,0
Soprataxxa massima	8,0	6,0	4,0	2,0	0,0

11. Ghall-hames snin wara t-tmiem tal-perjodu transitorju, jiġifieri, bejn id-DFS + 10 u d-DFS + 15, il-mekkanizmu ta' salvagwardja se jkompli jkun disponibbli. Il-valur massimu ta' soprataxxa se jonqos b'mod lineari mill-valur tiegħu speċifikat fid-DFS + 10 sa 0 fid-DFS + 15.

ANNEX II TAL-KAPITOLU 2

MIŻURI TA' SALVAGWARDJA TAL-KAROZZI TAL-PASSIĠĠIERI

Skeda tal-Ukraina

Livelli ta' Attivazzjoni u Dazji Massimi ta' Salvagwardja

Dan l-Anness jistipula l-livelli ta' attivazzjoni biex jiġu applikati miżuri ta' salvagwardja fuq il-prodott skont it-Taqsima 2 tal-Kapitolu 2 (Rimedji Kummercjali) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u dazju massimu ta' salvagwardja li jista' jiġi applikat kull sena.

Sena	1	2	3	4	5	6	7
Livell tal-attivazzjoni (unitajiet)	L-ebda salvagwardja applikabbli	45 000	45 000	45 000	45 000	45 000	45 000
Percentwali ta' attivazzjoni	L-ebda salvagwardja applikabbli	20 %	21 %	22 %	23 %	24 %	25 %
Livell massimu ta' dazju ta' importazzjoni ta' salvagwardja (%) (*)	L-ebda salvagwardja applikabbli	10	10	10	10	10	10

Sena	8	9	10	11	12	13	14	15
Livell tal-attivazzjoni (unitajiet)	45 000	45 000	45 000	45 000	45 000	45 000	45 000	45 000
Percentwali ta' attivazzjoni	25 %	25 %	25 %	25 %	25 %	25 %	25 %	25 %
Livell massimu ta' dazju fuq l-importazzjoni flimkien mas-soprataxxa ta' salvagwardja (%) (*)	10	10	10	10	10	10	10	10

(*) Il-livell tad-dazju applikabbli fuq l-importazzjoni – ara l-iskeda tal-impenji rispettivi għal linji tariffarji taht l-intestatura ta' tariffi 8703

ANNEX III TAL-KAPITOLU 3

LISTA TA' LEĠIŻLAZZJONI GHALL-ALLINJAMENT, BI' SKEDA TA' ŻMIEN GHALL-IMPLIMENTAZZJONI TAGHHA

1. **Il-leġiżlazzjoni (qafas) orizzontali**

1.1 Is-sigurtà ġenerali tal-prodotti

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

1.2 Ir-rekwiziti għall-akkreditament u għas-sorveljanza tas-suq relatati mal-kummerċjalizzazzjoni tal-prodotti.

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

1.3 Qafas komuni għall-kummerċjalizzazzjoni ta' prodotti

L-iskeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

1.4 L-unitajiet tal-kejl

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

1.5 Responsabbiltà għall-prodotti difettużi

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2. **Leġiżlazzjoni vertikali (settorjali)**

2.1 Makkinarju

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.2 Kompatibilità elettromanjetika

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.3 Reċipjenti sempliċi taht pressjoni

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.4 Apparat ta' pressjoni

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.5 Apparat ta' pressjoni li jista' jingarr

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.6 Liftijiet

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.7 Is-sigurtà tal-ġugarelli

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

2.8 Tagħmir elettriku ddisinjat għall-użu fi hdan ċerti limiti tal-voltaġġ

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-sehh tal-Ftehim

- 2.9 Il-htigijiet ta' effiċjenza għal bojlers tal-mishun godda li jahdmu b'karburanti likwidi jew gassużi
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sentejn wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.10 Tagħmir li juża l-gass
Skeda taż-żmien: matul il-perjodu ta' sentejn wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.11 Tagħmir protettiv personali
Skeda taż-żmien: matul il-perjodu ta' sentejn wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.12 Htiġijiet ta' effiċjenza tal-enerġija għal refrigerators tad-dar li jahdmu bl-elettriku, freezers u kombinazzjonijiet tagħhom
Skeda taż-żmien: matul il-perjodu ta' sentejn wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.13 Strumenti tal-użin mhux awtomatiċi
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sena wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.14 It-tagħmir għall-kejl
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' hames snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.15 It-tagħmir marittimu
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sentejn wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.16 Apparat Mediku
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' sentejn wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.17 Apparat mediku attiv impjantabbli
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.18 Mezzi mediċi dijanjostiċi in vitro:
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.19 It-tagħmir u sistemi ta' protezzjoni maħsuba għall-użu f'atmosferi potenzjalment esplożivi
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.20 Tagħmir tar-radju u tagħmir terminali tat-telekomunikazzjonijiet u r-rikonossiment reċiproku tal-konformità tagħhom
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.21 L-installazzjonijiet ta' funikulari maħsuba biex iġorru n-nies
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.22 Dgħajjes li jintużaw għar-rikreazzjoni
Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' erba' snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim
- 2.23 Prodotti tal-kostruzzjoni, inklużi l-miżuri ta' implimentazzjoni tagħhom
Skeda taż-żmien: Sal-aħhar tal-2020.

2.24 L-imballaġġ u l-iskart tal-imballaġġ

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim

2.25 Splużivi għal użi ċivili

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim

2.26 Indikazzjoni permezz tat-ttikketta u informazzjoni standard tal-prodott dwar il-konsum tal-enerġija u riżorsi oħra minn prodotti relatati mal-enerġija inklużi l-miżuri ta' implimentazzjoni tagħhom

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' hames snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim

2.27 Il-binarji tal-ferroviji b'veloċità għolja

Skeda taż-żmien: Matul il-perjodu ta' hames snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim

ANNEX IV TAL-KAPITOLU 4 - KOPERTURA

ANNEX IV-A TAL-KAPITOLU 4

MIZURI SPS

Parti 1

Miżuri applikabbli għall-kategoriji ewlenin ta' animali hajjin

- I. Ekwidi (inklużi ż-żebra) jew speċi tal-hmir jew il-wild tat-tahlit ta' dawn l-ispeċi
- II. Annimali bovini (inklużi *Bubalus bubalis* u *Bison*)
- III. Nagħaġ u moghoż
- IV. Annimali porċini
- V. Tjur (inklużi l-pollam, id-dundjani, il-fargħuni, il-papri, il-wiżż)
- VI. Hut ħaj
- VII. Krustaċji
- VIII. Molluski
- IX. Bajd u gameti ta' hut ħaj
- X. Bajd għat-tfaqqis
- XI. Embrijoni tas-semen ova
- XII. Mammiferi ohra
- XIII. Għasafar ohra
- XIV. Rettili
- XV. Anfibi
- XVI. Vertebrati ohra
- XVII. Naħal

Parti 2

Miżuri applikabbli għall-prodotti tal-animali

- I. Kategoriji ta' prodotti ewlenin ta' prodotti tal-animali għall-konsum mill-bniedem
 1. Laħam frisk ta' unġulati domestiċi, tjur u lagomorfi, annimali tar-razzett u tal-kaċċa selvaġġi, inkluż il-ġewwieni
 2. Laħam ikkapuljat, preparazzjonijiet tal-laħam, laħam isseparat mekkanikament (LSM), prodotti tal-laħam
 3. Molluski bivalvi hajjin
 4. Prodotti tas-sajd
 5. Ħalib mhux ittrattat, kolostru, prodotti li ġejjin mill-ħalib u prodotti bbażati fuq il-kolostru
 6. Bajd u prodotti tal-bajd
 7. Saqajn taż-żringijiet u bebbux

8. Xaħam tal-annimali mdewweb u gambali
9. L-istonki, il-bżieġaq tal-awrina u l-imsaren ittrattati
10. Ġelatina, il-materja prima għall-produzzjoni tal-ġelatina maħsuba għall-konsum mill-bniedem
11. Kollagġini
12. Għasel u prodotti apicultural
- II. Kategoriji ta' prodotti ewlenin ta' prodotti sekondarji tal-annimali:

F'biċċeriji	Prodotti sekondarji mill-annimali biex jintemgħu lill-annimali tal-pil
	Prodotti sekondarji mill-annimali għall-manifattura ta' ikel għall-annimali domestiċi
	Demm u prodotti tad-demm ta' ekwidi biex jintużaw barra mill-katina tal-ġhalf
	Ġlud friski jew imkesshin ta' unġulati
	Prodotti sekondarji tal-annimali għall-manifattura ta' prodotti derivati għal użijiet barra mill-katina tal-ġhalf
F'impjanti tal-ħalib	ħalib, prodotti b'bażi tal-ħalib u prodotti derivati mill-ħalib
	Il-kolostru u l-prodotti tal-kolostru
F'faċilitajiet oħra għall-ġbir jew għat-tqandil ta' prodotti sekondarji tal-annimali (jiġifieri materjali mhux ipproċessati/mhux ittrattati	Demm u prodotti tad-demm ta' ekwidi biex jintużaw barra mill-katina tal-ġhalf
	Prodotti tad-demm mhux ittrattati, eskluż dak ta' ekwidi, għal prodotti derivati għal finijiet barra mill-katina tal-ġhalf għal annimali mrobbijin fi rżiezet
	Prodotti mid-demm ittrattati, eskluż dak ta' ekwidi, għall-manifattura ta' prodotti derivati għal finijiet barra mill-katina tal-ġhalf għal annimali mrobbijin fi rżiezet
	Ġlud friski jew imkesshin ta' unġulati
	Lanzit tal-ħnieżer minn pajjiżi terzi jew minn reġjuni tagħhom li jkunu hielsa mill-marda Afrikana tal-ħnieżer
	Għadam u prodotti tal-għadam (eskluż għadam mithun), qrun u prodotti ta' qrun (eskluż qrun mithun) u qwieqeb u prodotti ta' qwieqeb (esklużi qwieqeb mithuna) għal użijiet minbarra bhala materjal ta' ġhalf, fertilizzant organiku jew materjal li jtejjeb il-ħamrija
	Qrun u prodotti ta' qrun, eskluż qrun mithun, u qwieqeb u prodotti ta' qwieqeb, esklużi qwieqeb mithuna, għall-produzzjoni ta' fertilizzanti organiċi jew ta' materjali li jtejjbu l-ħamrija
	Ġelatina mhux maħsuba għall-konsum mill-bniedem biex tintuża fl-industrija tal-fotografija
	Suf u xagħar
Rix ittrattati, partijiet ta' rix u l-ewwel rix (down)	

F'impjanti tal-ipproċessar	Proteina pproċessata tal-annimali, inklużi taħlitiet u prodotti oħra għajr ikel għall-annimali domestiċi li jkun fihom proteina bhalha
	Prodotti tad-demm li jistgħu jintużaw bħala materjal għall-għalf
	Ġlud ittrattati ta' unġulati
	Ġlud ittrattati ta' annimali li jixtarru u ta' ekwidi (21 jum)
	Lanżit tal-ħnieżer minn pajjiżi terzi jew minn reġjuni tagħhom li mhumiex hielsa mill-marda Afrikana tal-ħnieżer
	Żejt tal-ħut biex jintuża bħala materjal ta' għalf jew għal finijiet barra mill-katina tal-għalf
	Xahmijiet imdewba biex jintużaw bħala materjali għall-għalf
	Xahmijiet imdewba għal ċerti finijiet barra mill-katina tal-għalf għall-annimali mrobbija fi rżieżet
	Ġelatina jew Kollaġini biex jintużaw bħala materjal ta' għalf jew għal finijiet barra mill-katina tal-għalf
	Proteini idrolizzati, fosfat tad-dikalċju jew Fosfat tatrikalċju biex jintuża bħala materjal ta' għalf jew għal finijiet barra mill-katina tal-għalf
	Prodotti sekondarji tal-apikultura mahsubin esklussivament għall-użu fl-Apikultura
	Derivattivi mix-xaħam biex jintużaw barra mill-katina tal-għalf
	Derivattivi mix-xaħam biex jintużaw bħala għalf jew barra mill-katina tal-għalf
Prodotti tal-bajd li jistgħu jintużaw bħala materjal għall-għalf	
F'impjanti ta' annimali domestiċi (inkluż impjanti li jimmanifatturaw magħda tal-klieb u interjuri għat-taħwir)	Ikel fil-landa għall-annimali domestiċi
	Ikel ipproċessat għall-annimali domestiċi minbarra ikel fil-landa għall-annimali domestiċi
	Magħda tal-klieb
	Ikel mhux ipproċessat għall-annimali domestiċi għall-bejgħ dirett
	Interjuri għat-taħwir għall-użu fil-manifattura ta' ikel għall-annimali domestiċi
F'impjanti tat-trofej tal-kaċċa	Trofej tal-kaċċa ttrattati u thejjijiet oħra ta' għasafar u unġulati, li jkunu biss għadam, qrun, qwieqeb, dwiefer, qrun imsagġra, snien jew ġlud
	Trofej tal-kaċċa jew thejjijiet oħra ta' għasafar u unġulati li jikkonsistu minn partijiet shaħ li ma kinux ittrattati
F'impjanti jew stabbilimenti li jimmanifatturaw prodotti intermedji	Prodotti intermedji
Fertilizzanti u sustanzi li jtejbju l-ħamrija	Proteina pproċessata tal-annimali, inklużi taħlitiet u prodotti oħra għajr ikel għall-annimali domestiċi li jkun fihom proteina bhalha
	Demel ipproċessat, prodotti derivati minn demel ipproċessat u minn gwanu tal-friefet il-lejl
Fi ħżin ta' prodotti dderivati	Il-prodotti derivati kollha

III. Aġenti patoġeniċi

PARTI 3

Pjanti, prodotti tal-pjanti u oġġetti oħra

Pjanti, prodotti tal-pjanti u oġġetti oħra ⁽¹⁾ li potenzjalment jistgħu jgħorru l-pesti li, min-natura tagħhom jew bl-ipproċessar tagħhom, jistgħu johlqu riskju għall-introduzzjoni u t-tifrix tal-insetti

PARTI 4

Miżuri applikabbli għall-addittivi tal-ikel u l-għalf

Ikel:

1. L-addittivi tal-ikel (L-addittivi tal-ikel u l-kuluri kollha)
2. Għajnuniet ta' pproċessar;
3. Tahwir tal-ikel;
4. Enzimi fl-ikel.

Għalf ⁽²⁾

1. Addittivi tal-għalf;
2. Materjali għall-għalf;
3. Għalf kompost u ikel għall-annimali domestiċi hliet jekk koperti mill-Parti 2(II);
4. Sustanzi mhux mixtieqa fl-għalf.

⁽¹⁾ Imballaġġ, trasferimenti, kontejners, hamrija u mezzi li jikbru u kwalunkwe organiżmi, oġġetti jew materjali oħra li kapaci jiġbru fihom jew iferrxu l-insetti.

⁽²⁾ Prodotti sekondarji tal-annimali li joriġinaw biss minn annimali jew partijiet ta' annimali, iddikjarati bħala tajbin għall-konsum tal-bniedem jistgħu jidhlu fil-katina tal-għalf tal-annimali.

ANNEX IV-B TAL-KAPITOLU 4

STANDARDS TAL-BENESSERI TAL-ANIMALI

L-istandards tal-benesseri tal-animali li jikkonċernaw:

1. sturdament u tbiċċir ta' animali;
2. it-trasport tal-animali u operazzjonijiet relatati;
3. animali tal-biedja.

ANNEX IV-C TAL-KAPITOLU 4

MIŻURI OHRA KOPERTI MINN DAN IL-KAPITOLU

1. Kimiċi li joriġinaw mill-migrazzjoni ta' sustanzi millmaterjali tal-imballaġġ;
2. Il-prodotti komposti;
3. Organizmi Ġenetikament Modifikati (OGM) ⁽¹⁾.

Il-leġiżlazzjoni dwar l-Organizmi Ġenetikament Modifikati se tiġi inkluża fl-Istrateġija komprensiva kif stabbilita fl-Artikolu 64(4) ta' dan il-Ftehim u għandha wkoll tinkludi l-iskedi ta' żmien għall-approssimazzjoni tal-leġiżlazzjoni dwar l-OGM tal-Ukraina ma' dik tal-UE.

ANNEX IV-D TAL-KAPITOLU 4

MIŻURI BIEH JIĠU INKLUŻI WARA L-APPROSSIMAZZJONI TAL-LEĠIŻLAZZJONI

1. Il-kimiċi għad-dekontaminazzjoni tal-ikel;
2. Ormoni, tireostatiċi, ċerti ormoni u B-agonisti li jipromwovu t-tkabbir;
3. Kloni;
4. Irradjazzjoni (jonizzazzjoni).

⁽¹⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 641/2004 tas-6 ta' April 2004 dwar regoli dettaljati għall-implementazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 1829/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward l-applikazzjoni tal-awtorizzazzjoni tal-ikel u l-għalf ġdid ġenetikament modifikat, in-notifika ta' prodotti eżistenti u preżenża aċċidentali jew teknikament inevitabbli ta' materjal ġenetikament modifikati li bbenifika minn valutazzjoni tar-riskju favorevoli
Ir-Regolament (KE) Nru 1829/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ikel u għalf modifikat ġenetikament.
Ir-Regolament (KE) Nru 1830/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2003 dwar it-traċċjabilità u l-ittikkettjar ta' organizmi modifikati ġenetikament u t-traċċjabilità ta' prodotti tal-ikel u għalf manifatturati minn organizmi modifikati ġenetikament u li jemenda d-Direttiva 2001/18/KE.

ANNEX V TAL-KAPITOLU 4

**STRATEĠIJA KOMPRESIVA GHALL-IMPLIMENTAZZJONI TAL-KAPITOLU IV
(MIŻURI SANITARJI U FITOSANITARJI)**

L-Ukraina ghandha tippreżenta strateġija komprensiva skont l-Artikolu 64(4) ta' dan il-Ftehim.

ANNEX VI TAL-KAPITOLU 4

LISTA TA' MARD NOTIFIKABBLI TAL-ANNIMALI U TAL-AKKWAKULTURA U PESTI REGOLATI LI GHALIHOM TISTA' TIĠI RIKONOXXUTA L-LIBERTÀ REĠJONALI

ANNEX VI-A TAL-KAPITOLU 4

MARD TAL-ANIMALI U L-HUT SOĠĠETTI GĦAL NOTIFIKA, LI GĦALIH HUWA RRIKONOXXUT L-ISTATUS TAL-PARTIJET U LI GĦALIH JISTGĦU JITTIEĦDU DEĊIŻJONIJET TA' REĠJONALIZZAZZJONI

1. Il-marda tal-ilsien u d-dwiefer
 2. Il-marda vesikulari tal-ħnieżer
 3. Stomatite vesikulari
 4. Il-marda Afrikana taż-żwiemel
 5. Id-deni Afrikan tal-ħnieżer
 6. Il-Bluetongue
 7. L-influwenza Avjarja
 8. Il-marda tan-Newcastle (NCD)
 9. Ir-Rinderpest
 10. Deni klassiku tal-ħnieżer
 11. Plewropnewmonite tal-bovini li tittiehed
 12. *Peste des petits ruminants*
 13. Il-ġidri tan-nagħaġ u l-moghoż
 14. Id-deni tar-Rift Valley
 15. Il-marda tal-inafet fil-ġilda
 16. L-enċefalomjelite ekwina tal-Venezwela
 17. Glanders
 18. Dourine
 19. Enċefalomjelite enterovirali
 20. Nekrozi ematopojetika infettiva (IHN)
 21. Is-setticemija virali emorragika (VHS)
 22. Enemija infettiva tas-Salamun (ISA)
 23. *Bonamia ostreae*
 24. *Marteilia refringens*
-

ANNEX VI-B TAL-KAPITOLU 4

RIKONOXXIMENT TAL-ISTATUS TAL-INSETTI, ŻONI HIELSA MILL-INSETTI JEW ŻONI PROTETTI**A. Ir-rikonoxximent tal-istatus ta' organiżmi ta' ħsara**

Kull Parti għandha tistabbilixxi u tikkomunika lista ta' pesti regolati bbażata fuq il-prinċipji li ġejjin:

1. Il-pesti mhux magħrufa li jseħhu fi kwalunkwe parti tat-territorju tagħha stess;
2. Il-pesti magħrufa li jseħhu fi kwalunkwe parti tat-territorju tagħha stess u taht kontroll uffiċjali;
3. Il-pesti magħrufa li jseħhu fi kwalunkwe parti tat-territorju tagħha stess, taht kontroll uffiċjali u li għalihom żoni ħielsa mill-insetti/żoni protetti huma stabbiliti.

Kwalunkwe bidla fil-lista tal-istatus tal-organiżmi ta' ħsara għandha tiġi notifikata minnufih lill-Parti l-oħra, sakemm ma tiġix notifikata mod ieħor lill-organizzazzjoni internazzjonali rilevanti.

B. Rikonoxximent ta' Żoni Ħielsa mill-Insetti (PFAs) u żoni protetti

Il-Partijiet jirrikonoxxu l-kunċett tal-PFAs, u l-applikazzjoni tagħhom rigward l-ISPMS rilevanti, kif emendat minn żmien għal żmien u żoni protetti.

ANNEX VII TAL-KAPITOLU 4

REĠJONALIZZAZZJONI/ŻONIZZAZZJONI, ŻONI HIJLSA MILL-ORGANIŻMI TA' HSARA U ŻONI PROTETTI**A. Mard tal-annimali u tal-akkwakultura**

1. Mard tal-annimali

Il-baži għar-rikonoxximent tal-*istatus* tal-mard tal-annimali ta' Parti jew reġjun tagħha għandha tkun il-Kodiċi Internazzjonali tas-Sahħa tal-Annimali tal-OIE. Il-baži għad-deċiżjonijiet ta' reġjonalizzazzjoni għall-mard tal-annimali għandha tkun il-Kodiċi tas-Sahħa tal-Annimali Terrestri tal-OIE:

2. Mard tal-akkwakultura

Il-baži għad-deċiżjonijiet ta' reġjonalizzazzjoni għall-mard tal-akkwakultura għandha tkun il-Kodiċi tas-Sahħa tal-Annimali Terrestri tal-OIE.

B. Pesti

Il-kriterji għall-istabbiliment ta' żoni hijsa mill-organizmi ta' hsara jew taż-żoni protetti għal ċerti pesti għandhom jikkonformaw mad-dispożizzjonijiet ta', jew:

- l-Istandard Internazzjonali għal Miżuri Fitosanitarji tal-FAO Nru 4 dwar Rekwiżiti għall-istabbiliment ta' żoni hijsa mill-organizmi ta' hsara u d-definizzjonijiet tal-ISPMs rilevanti, jew
- l-Artikolu 2(1)(h) tad-Direttiva 2000/29/KE;

C. Il-kriterji tar-rikonoxximent tal-*istatus* speċjali tal-mard tal-annimali jew tat-territorju jew tar-reġjun ta' Parti

1. Meta l-Parti li qiegħda timporta tikkonsidra li t-territorju tagħha jew parti mit-territorju tagħha hija hijsa minn mard tal-annimali għajr elenkati fl-Anness III.A., għandha tippresenta lill-Parti li tesporta dokumentazzjoni li sostenn xierqa li tistabbilixxi b'mod partikolari l-kriterji li ġejjin:

- in-natura tal-marda u l-istorja tal-okkorrenza tagħha fit-territorju tagħha;
- Ir-rizultati tal-ittestjar ta' sorveljanza bbażat fuq l-investigazzjoni seroloġika, mikrobijoloġika, patoloġika jew epidemjoloġika u fuq il-fatt li l-marda, bil-liġi, għandha tkun notifikat lill-awtoritajiet kompetenti;
- il-perjodu li matulu saret is-sorveljanza;
- meta jkun applikabbli, il-perjodu li matulu t-tilqim kontra l-marda tkun giet ipprojbata u ż-żona ġeografika kkonċernata mill-projbizzjoni;
- l-arranġamenti biex jivverifikaw l-assenza tal-marda.

2. Il-garanziji addizzjonali, generali jew speċifiċi, li jistgħu jkunu meħtieġa mill-Parti li timporta ma għandhomx jaqbzū dawk li l-Parti li timporta normalment timplimenta.

3. Il-Partijiet għandhom jinnotifikaw lil xulxin bi kwalunkwe tibdila fil-kriterji speċifikati fil-paragrafu 1 li għandhom x'jaqsmu mal-marda. Il-garanziji addizzjonali definiti skont il-paragrafu 2 jistgħu, fid-dawl tat-tali notifika, jiġu emendati jew mhassra mis-Sotto Kumitat tal-SPS imsemmija fl-Artikolu 74 ta' dan il-ftehim.

ANNEX VIII TAL-KAPITOLU 4

APPROVAZZJONI PROVVIŻORJA TA' STABILIMENTI

Kundizzjonijiet u dispożizzjonijiet għall-approvazzjoni provviżorja ta' stabilimenti

1. Approvazzjoni provviżorja ta' stabilimenti tfisser li l-Parti li timporta, għall-finijiet tal-importazzjoni, tapprova provviżorjament l-istabilimenti fil-Parti li tesporta abbażi tal-garanziji xierqa provduti minn dik il-Parti minghajr spezzjoni minn qabel mill-Parti li timporta tal-istabilimenti individwali skont id-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 4. Bl-istess proċedura u taht l-istess kundizzjonijiet, il-Partijiet għandhom jimmodifikaw jew ilestu l-listi provduti fil-paragrafu 2 biex jiehu kont tal-applikazzjonijiet u l-garanziji li jaslu. Għal dak li jirrigwarda biss il-lista inizjali ta' stabilimenti l-verifika tista' tkun parti mill-proċedura skont id-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 4(d).
- 2.1. L-approvazzjoni provviżorja fil-bidu għandha tiġi applikata għall-kategoriji ta' stabilimenti li ġejjin
 - 2.1.1. Stabilimenti għal prodotti li joriġinaw mill-annimali għall-konsum tal-bniedem:
 - Biċċeriji għall-laħam frisk tal-ungulati domestiċi, it-tjur, il-lagomorfi u l-annimali tal-kaċċa tar-razzett (l-Anness IV-A, il-Parti I)
 - Stabilimenti li jittrattaw it-tjur
 - Impjanti tat-tqattigh
 - Stabilimenti għall-laħam ikkapuljat, preparazzjonijiet tal-laħam, laħam isseparat mekkanikament u prodotti tal-laħam
 - Ċentri ta' purifikazzjoni u għall-konsenja tal-molluski bivalvi hajjin
 Stabilimenti għal:
 - prodotti tal-bajd
 - prodotti tal-halib
 - prodotti tas-sajd
 - stonki, bżieċaq tal-awrina u intestini ttrattati
 - ġelatina u kollagen
 - żejt tal-hut
 - bastimenti tal-fabbriki
 - bastimenti tal-friza
 - 2.1.2. Stabilimenti approvati jew irregistrati li jipproduċu prodotti sekondarji tal-annimali u kategoriji ewlenin ta' prodotti sekondarji tal-annimali mhux għall-konsum mill-bniedem

Tip ta' stabilimenti u impjanti approvati jew irregistrati	Prodott
Biċċeriji	Prodotti sekondarji tal-annimali li jinghataw bhala għalf għall-annimali tal-fer
	Prodotti sekondarji tal-annimali għall-manifattura ta' ikel għall-annimali domestiċi
	Demm u prodotti tad-demm tal-ekwidi li għandhom jintużaw barra mill-katina tal-għalf
	Ġlud friski jew imkesshin tal-ungulati
	Prodotti sekondarji tal-annimali għall-manifattura ta' prodotti derivati għal użijiet barra mill-katina tal-għalf

Tip ta' stabbilimenti u impjanti approvati jew irreġistrati	Prodott
Impjanti tal-prodotti tal-halib	Halib, prodotti b'bażi tal-halib u prodotti derivati mill-halib
	Kolostru u l-prodotti tal-kolostru
Faċilitajiet oħra għall-gbir jew l-immaniġġjar tal-prodotti sekondarji tal-annimali (jiġifieri materjali mhux proċessati/mhux ittrattati)	Demm u prodotti tad-demm tal-ekwidi li għandhom jintużaw barra mill-katina tal-ghalf
	Prodotti tad-demm mhux ittrattat, eskluż dak tal-ekwidi, għal prodotti derivati għal finijiet barra mill-katina tal-ghalf għal annimali mrobbijin fl-irziezet
	Prodotti mid-demm ittrattat, eskluż dak tal-ekwidi, għall-manifattura ta' prodotti derivati għal finijiet barra mill-katina tal-ghalf għal annimali mrobbijin fl-irziezet
	Ġlud friski jew imkesshin tal-ungulati
	Lanzit tal-hnieżer minn pajjiżi terzi jew minn reġjuni tagħhom li jkunu hielsa mill-marda Afrikana tal-hnieżer
	Għadam u prodotti tal-għadam (eskluz għadam mithun), qrun u prodotti ta' qrun (eskluz qrun mithun) u qwieqeb u prodotti ta' qwieqeb (eskluz qwieqeb mithuna) għal użijiet minbarra bhala materjal ta' għalf, fertilizzant organiku jew materjali li jtejbu l-hamrija
	Qrun u prodotti ta' qrun, eskluż qrun mithun, u qwieqeb u prodotti ta' qwieqeb, eskluż qwieqeb mithuna, għall-produzzjoni ta' fertilizzanti organiċi jew ta' materjali li jtejbu l-hamrija
	Ġelatina mhux maħsuba għall-konsum mill-bniedem biex tintuża fl-industrija tal-fotografija
	Suf u xagħar
	Rix ittrattat, partijiet tar-rix u l-ewwel rix (down)
Impjanti tal-ipproċessar	Proteina pproċessata tal-annimali, inkluzi tahlitiet u prodotti oħra minbarra ikel għall-annimali domestiċi li jkun fihom proteina bhal din
	Prodotti tad-demm li jstgħu jintużaw bhala materjal għall-ghalf
	Ġlud ittrattati tal-ungulati
	Ġlud ittrattati tar-ruminanti u tal-ekwidi (21 jum)
	Lanzit tal-hnieżer minn pajjiżi terzi jew minn reġjuni tagħhom li mhumiex hielsa mill-marda Afrikana tal-hnieżer
	Żejt tal-hut biex jintuża bhala materjal ta' għalf jew għal finijiet barra mill-katina tal-ghalf
	Xahmijiet imdewba biex jintużaw bhala materjali għall-ghalf
	Xahmijiet imdewba għal ċerti finijiet barra mill-katina tal-ghalf għall-annimali mrobbija fl-irziezet
	Ġelatina jew Kollaġen biex jintużaw bhala materjal tal-ghalf jew għal finijiet barra mill-katina tal-ghalf

Tip ta' stabbilimenti u impjanti approvati jew irregistrati	Prodott
	<p>Proteina idrolizzata, fosfat tad-dikalċju jew fosfat tat-trikalċju biex jintużaw bhala materjal ta' għalf jew għalf finijiet barra mill-katina tal-għalf</p> <p>Prodotti sekondarji tal-apikultura maħsubin esklussivament għal użu fl-apikultura</p> <p>Prodotti derivati mix-xaham biex jintużaw barra mill-katina tal-għalf</p> <p>Derivattivi mix-xaham biex jintużaw bhala għalf jew barra mill-katina tal-għalf</p> <p>Prodotti tal-bajd li jistgħu jintużaw bhala materjal għall-għalf</p>
Impjanti tal-ikel għall-annimali domestiċi (inklużi impjanti li jimmanifatturaw magħda tal-klieb (dog-chews) u interjuri għat-taħwir)	<p>Ikel fil-landa għall-annimali domestiċi</p> <p>Ikel ipproċessat għall-annimali domestiċi minbarra ikel fil-landa għall-annimali domestiċi</p> <p>Magħda tal-klieb</p> <p>Ikel għall-annimali domestiċi nej għall-bejgħ dirett</p> <p>Interjuri għat-taħwir għall-użu fil-manifattura tal-ikel għall-annimali domestiċi</p>
Impjanti tat-trofej tal-kaċċa	<p>Trofej tal-kaċċa ttrattati u thejjijiet ohra ta' ghasafar u ungu-lati, li jkunu biss għadam, qrun, qwieqeb, dwiefer, qrun imsagħra, snien jew glud</p> <p>Trofej tal-kaċċa jew thejjijiet ohra ta' ghasafar u ungu-lati li jikkonsistu minn partijiet shaħ li ma kinux ittrattati</p>
Impjanti jew stabbilimenti li jimmanifatturaw prodotti intermedji	Prodotti intermedji
Fertilizzanti u sustanzi li jtejbu l-hamrija	<p>Proteina pproċessata tal-annimali, inklużi tahlitiet u prodotti ohra minbarra ikel għall-annimali domestiċi li jkun fihom proteina bhal din</p> <p>Demel ipproċessat, prodotti derivati minn demel ipproċessat u minn gwanu tal-friefet il-lejl</p>
Hzin ta' prodotti derivati	Prodotti derivati kollha

3. Il-Parti li timporta għandha tfassal listi ta' stabbilimenti approvati b'mod provvizorju kif imsemmi fi 2.1.1 u għandha tagħmel dawn il-listi disponibbli għall-pubbliku.
4. Kundizzjonijiet u proċeduri għall-approvazzjoni provvizorja:
 - (a) Jekk l-importazzjoni tal-prodott tal-annimali kkonċernat mill-Parti li tesporta tkun giet awtorizzata mill-Parti li timporta u l-kundizzjonijiet ta' importazzjoni rilevanti u r-rekwiżiti ta' certifikazzjoni għall-prodotti kkonċernati jkunu ġew stabbiliti;
 - (b) Jekk l-awtorità kompetenti tal-Parti li tesporta tkun ipprovdiet lill-Parti li timporta garanziji sodisfaċenti li l-istabbilimenti li jidhru fil-lista jew il-listi tagħha jissodisfaw ir-rekwiżiti rilevanti tas-saħħa tal-Parti li timporta u tkun approvat uffiċjalment l-istabbilimenti li jidhru fil-listi għall-esportazzjoni lejn il-Parti li timporta;
 - (c) L-awtorità kompetenti tal-Parti li tesporta għandu jkollha setgħa reali biex tissospendi l-attivitajiet għall-esportazzjoni lejn il-Parti li timporta minn stabbiliment li għalih dik l-awtorità tkun ipprovdiet garanziji, fil-każ ta' nuqqas ta' konformità mal-garanziji msemmija

- (d) Il-verifika skont id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 71 tal-Ftehim mill-Parti li timporta tista' tkun parti mill-proċedura ta' approvazzjoni provviżorja. Din il-verifika tikkonċerna l-istruttura u l-organizzazzjoni tal-awtorità kompetenti responsabbli għall-approvazzjoni tal-istabbiliment kif ukoll is-setgħat disponibbli għal dik l-awtorità kompetenti u l-garanziji li tista' tipprovdni fir-rigward tal-implimentazzjoni tar-regoli tal-Parti li timporta. Dawn il-kontrolli jistgħu jinkludu l-ispezzjoni fil-post ta' għadd rappreżentattiv ta' stabbilimenti li jidhru fil-lista jew il-listi pprovduti mill-Parti li tesporta.

Filwaqt li titqies l-istruttura speċifika u t-tqassim tal-kompetenza ġewwa l-Unjoni Ewropea, tali verifika fl-Unjoni Ewropea tista' tikkonċerna lill-Istati Membri individwali.

- (e) Fuq il-bażi tar-riżultati tal-verifika prevista fis-subparagrafu (d), il-Parti li timporta tista' temenda l-lista eżistenti ta' stabbilimenti.
-

ANNEX IX TAL-KAPITOLU 4

PROĊESS GHAD-DETERMINAZZJONI TAL-EKWIVALENZA**1. Prinċipji**

- (a) L-ekwivalenza tista' tiġi ddeterminata għal miżura individwali jew għal gruppi ta' miżuri jew sistemi relatati ma' ċerta komodità jew kategoriji ta' komoditajiet jew kollha kemm huma;
- (b) Il-kunsiderazzjoni tal-ekwivalenza mill-Parti li timpорта ta' talba mill-Parti li tesporta għar-rikonoxximent tal-miżuri tagħha fir-rigward ta' komodità speċifika ma għandhiex tkun raġuni għat-tfixkil tal-kummerċ jew is-sospensjoni tal-importazzjonijiet li qed isiru mill-Parti li tesporta l-komodità kkonċernata;
- (c) Id-determinazzjoni tal-ekwivalenza hija proċess interattiv bejn il-Parti li tesporta u l-Parti li timpорта. Il-proċess jikkonsisti minn dimostrazzjoni oġġettiva tal-ekwivalenza ta' miżuri individwali mill-Parti li tesporta u l-valutazzjoni oġġettiva ta' din id-dimostrazzjoni bil-ħsieb ta' rikonoxximent possibbli tal-ekwivalenza mill-Parti li timpорта;
- (d) Ir-rikonoxximent finali tal-ekwivalenza tal-miżuri rilevanti tal-Parti li tesporta tibqa' r-responsabbiltà tal-Parti li timpорта biss.

2. Kundizzjonijiet minn qabel

- (a) Il-proċess jiddependi fuq l-istat tas-saħħa u tal-pesti, il-leġiżlazzjoni u l-effettività tas-sistema ta' spezzjoni u kontroll relatata mal-komodità fil-Parti li tesporta. Għal dan l-ghan, għandha titqies il-leġiżlazzjoni fis-settur ikkonċernat, kif ukoll l-istruttura tal-awtorità kompetenti tal-Parti li tesporta, il-katina ta' kmand, l-awtorità, il-proċeduri u r-riżorsi operattivi, u l-prestazzjoni tal-awtoritajiet kompetenti fir-rigward tas-sistemi ta' spezzjoni u kontroll, inkluż il-livell ta' infurzar relatat mal-komodità u r-regolarità u r-rapidità tal-informazzjoni lill-Parti li timpорта fil-każ ta' perikli identifikati. Dan ir-rikonoxximent jista' jiġi appoġġat minn dokumentazzjoni, verifika u esperjenza ddokumentata ta' qabel;
- (b) Il-Partijiet għandhom jibdeu il-proċess tad-determinazzjoni tal-ekwivalenza bbażat fuq il-prijoritajiet stabbiliti fl-Artikolu 66(4) tal-Ftehim.
- (c) Il-Parti li tesporta għandha biss tibda l-proċess meta ma tkunx tapplika l-ebda miżura ta' salvagwardja imposta mill-Parti li timpорта lill-Parti li tesporta fir-rigward tal-komodità.

3. Il-proċess

- (a) Il-Parti li tesporta tibda l-proċess billi tippreżenta talba lill-Parti li timpорта għar-rikonoxximent tal-ekwivalenza ta' miżura individwali jew gruppi ta' miżuri jew sistemi għal komodità jew kategorija ta' komoditajiet f'settur jew subsettur jew kollha kemm huma;
- (b) Fejn xieraq, din it-talba tinkludi wkoll it-talba u d-dokumentazzjoni rikjesta għall-approvazzjoni mill-Parti li timpорта fuq il-bażi tal-ekwivalenza ta' kwalunkwe programm jew pjan tal-Parti li tesporta rikjest mill-Parti li timpорта bħala kundizzjoni biex jingħata permess għall-importazzjoni ta' dik il-komodità jew kategoriji ta' komoditajiet;
- (c) B'din it-talba, il-Parti li tesporta:
 - (i) tispjega l-importanza tal-kummerċ ta' dik il-komodità jew kategoriji ta' komoditajiet;
 - (ii) tidentifika l-miżura(i) individwali li biha tista' tikkonforma mill-miżuri kollha espressi fil-kundizzjonijiet tal-importazzjoni tal-Parti li timpорта applikabbli għal dik il-komodità jew kategoriji ta' komoditajiet;
 - (iii) tidentifika l-miżura(i) individwali li għaliha qed titlob l-ekwivalenza mill-miżuri kollha espressi fil-kundizzjonijiet tal-importazzjoni tal-Parti li timpорта, applikabbli għal dik il-komodità jew kategoriji ta' komoditajiet;

- (d) Bħala tweġiba għal din it-talba, il-Parti li timporta tispejga l-mira globali u individwali u r-raġunament tal-miżura(i) tagħha, inkluża l-identifikazzjoni tar-riskju;
- (e) B'din l-ispejgazzjoni, il-Parti li timporta tinforma lill-Parti li tesporta dwar ir-relazzjoni tal-miżuri domestiċi u l-kundizzjonijiet tal-importazzjoni għal dik il-komodità jew kategoriji ta' komoditajiet;
- (f) Il-Parti li tesporta turi b'mod oġġettiv lill-Parti li timporta li l-miżuri li identifikat huma ekwivalenti għall-kundizzjonijiet ta' importazzjoni għal dik il-komodità jew kategoriji ta' komoditajiet;
- (g) Il-Parti li timporta tivvaluta b'mod oġġettiv it-turija ta' ekwivalenza mill-Parti li tesporta;
- (h) Il-Parti li timporta tikkonkludi jekk l-ekwivalenza tkunx inkisbet jew le;
- (i) Il-Parti li timporta tipprovdi lill-Parti li tesporta spjegazzjoni sħiħa u dejta ta' appoġġ għad-determinazzjoni u d-deċizjoni tagħha jekk dawn jiġu rikjesti mill-Parti li tesporta;

4. It-turija tal-ekwivalenza tal-miżuri bill-Parti li tesporta u l-valutazzjoni ta' din it-turija mill-Parti li timporta

- (a) Il-Parti li tesporta għandha turi l-ekwivalenza b'mod oġġettiv għal kull wahda mill-miżuri identifikati tal-Parti li timporta espressi fil-kundizzjonijiet tal-importazzjoni tagħha. Fejn xieraq, l-ekwivalenza għandha tintwera b'mod oġġettiv għal kwalunkwe pjan jew programm rikjest mill-Parti li timporta bħala kundizzjoni għall-importazzjoni (pereżempju pjan għar-residwi, eċċ);
- (b) It-turija u l-valutazzjoni oġġettivi f'dan il-kuntest għandhom ikunu bbażati, kemm jista' jkun, fuq:
 - standards rikonoxxuti internazzjonalment; u/jew standards ibbażati fuq evidenza xjentifika xierqa; u/jew
 - il-valutazzjoni tar-riskju; u/jew
 - esperjenza ddokumentata oġġettiva ta' qabel; u
 - status legali jew livell ta' status amministrattiv tal-miżuri; u
 - livell ta' implimentazzjoni u infurzar fuq il-bażi ta', b'mod partikolari:
 - riżultati korrispondenti ta' programmi ta' sorveljanza u monitoraġġ;
 - riżultati ta' spezzjoni mill-Parti li tesporta;
 - riżultati ta' analiżi b'metodi ta' analiżi rikonoxxuti;
 - riżultati tal-verifika u l-kontroll tal-importazzjoni mill-Parti li timporta;
 - il-prestazzjoni tal-awtoritajiet kompetenti tal-Parti li tesporta; u
 - esperjenzi ta' qabel.

5. Konkluzjoni tal-Parti li timporta

Fil-każ li l-Parti li timporta tasal għal konkluzjoni negattiva, hija għandha tipprovdi lill-Parti li tesporta spjegazzjoni dettaljata u motivata.

- 6. Għall-pjanti u l-prodotti tal-pjanti, l-ekwivalenza li tikkonċerna l-miżuri fitosanitarji għandha tkun ibbażata fuq ISPMs rilevanti.

ANNEX X TAL-KAPITOLU 4

LINJI GWIDA GĦAT-TWETTIQ TAL-VERIFIKI

Il-verifiki jistgħu jitwettqu fuq il-bażi tal-awditjar u/jew permezz ta' kontrolli għal għarrieda.

Għall-finijiet ta' dan l-Anness:

- (a) il-“Parti awditjata” hija l-Parti soġġetta għall-verifika;
- (b) l-“awditur” huwa l-Parti li twettaq il-verifika

1. Principji ġenerali tal-verifika

- 1.1. Il-verifiki għandhom jitwettqu b'kooperazzjoni bejn l-awditur u l-parti awditjata skont id-dispożizzjonijiet stipulati f'dan l-Anness.
- 1.2. Il-verifiki għandhom jitfasslu b'mod li jiċċekkjaw l-effettività tal-kontrolli tal-Parti awditjata aktar milli biex jikkundannaw annimali individwali, gruppi ta' annimali, konsenji ta' stabbilimenti tal-ikel jew lottijiet individwali ta' pjanti jew prodotti tal-pjanti. Fejn il-verifika tesponi riskju serju lil saħħet l-annimali, il-pjanti jew lill-bniedem, il-Parti awditjata trid tiegħu azzjoni korrettiva minnufih. Il-proċess jista' jinkludi l-istudju tar-regolamenti rilevanti, tal-metodu ta' implimentazzjoni, tal-valutazzjoni tar-riżultat aħħari, tal-livell ta' konformità ma' dak kollu stabbilit u tal-azzjonijiet ta' rimedju li jsiru wara.
- 1.3. Il-frekwenza tal-verifiki għandha tinħadem abbażi tal-prestazzjoni. Prestazzjoni ta' livell baxx għandha tirriżulta fiż-żieda tal-frekwenza tal-verifiki; prestazzjoni mhux sodisfaċenti għandha tiġi kkoreġuta mill-parti awditjata għas-sodisfazzjoni tal-awditur.
- 1.4. Il-verifiki, u d-deċiżjonijiet ibbażati fuqhom, għandhom jitwettqu b'mod trasparenti u konsistenti bla dewmien mhux dovut u b'mod mhux inqas favorevoli għall-prodotti importati milli għall-prodotti domestiċi simili.

2. Principji li jirrigwardaw lill-awditur

L-awdituri għandhom ihejju pjan, skont standards rikonoxxuti internazzjonalment, fejn japplika, li jkopri l-punti li ġejjin:

- 2.1. is-sugġett, il-fond u l-kamp ta' applikazzjoni tal-verifika;
- 2.2. id-data u l-post tal-verifika, flimkien ma' skeda taż-żmien sa meta johroġ ir-rapport finali, u li tinkludi l-hruġ tiegħu;
- 2.3. il-lingwa jew lingwi li se tintuża/jintużaw għat-twettiq tal-verifika u għar-rapport miktub;
- 2.4. l-identità tal-awdituri u jekk jintuża approċċ ta' tim, l-identità tal-mexxej tat-tim. Jistgħu jkunu mitluba hliet professjonali speċjalizzati għat-twettiq tal-verifika ta' sistemi u ta' programmi speċjalizzati;
- 2.5. skeda ta' laqgħat mal-uffiċjali u żjarat fi stabbilimenti u faċilitajiet, skont il-każ. L-identità tal-istabbilimenti jew il-faċilitajiet li tkun se ssirilhom żjara ma hemmx għalfejn tingħata minn qabel;
- 2.6. l-awditur irid jirrispetta l-kunfidenzjalità kummerċjali, u dan sugġett għad-dispożizzjonijiet dwar il-libertà tal-informazzjoni. Għandhom jiġu evitati l-kunflitti ta' interess;
- 2.7. rispett tar-regoli li jirregolaw is-saħħa u s-sikurezza okkupazzjonali, u d-drittijiet tal-operatur. Dan il-pjan għandu jkun rivedut, minn qabel, mar-rappreżentanti tal-Parti awditjata.

3. Principji li jirrigwardaw il-parti awditjata

Il-principji li ġejjin japplikaw għall-azzjonijiet meħuda mill-parti awditjata, sabiex tiġi ffaċilitata l-verifika:

- 3.1. Il-parti awditjata għandha tikkopera bis-shih mal-awditur u għandha tinnomina persunal responsabbli għal dan ix-xogħol.

Il-kooperazzjoni tista' tinkludi, pereżempju:

- l-aċċess għar-regolamenti u għall-istandards kollha rilevanti;
- l-aċċess għal programmi tal-konformità u rekords u dokumenti xierqa;
- l-aċċess għar-rapporti ta' awditjar u ta' spezzjoni;
- id-dokumentazzjoni dwar azzjonijiet u sanzjonijiet korrettivi;
- l-iffaċilitar tad-dhul għall-istabbilimenti.

3.2. Il-parti awditjata għandha topera programm dokumentat biex turi lill-awditur li l-istandards qed jiġu ssodisfatti fuq bażi konsistenti u uniformi.

4. Proċeduri

4.1. Laqgħa tal-ftuħ

Għandha ssir laqgħa tal-ftuħ bejn ir-rappreżentanti tal-Partijiet. F'din il-laqgħa l-awditur ikun responsabbli għar-reviżjoni tal-pjan ta' verifika u biex jikkonferma li riżorsi, dokumentazzjoni u faċilitajiet xierqa ohra meħtieġa huma disponibbli għat-twettiq tal-verifika.

4.2. Reviżjoni tad-dokumenti

Ir-reviżjoni tad-dokumenti tista' tikkonsisti minn reviżjoni tad-dokumenti u tar-rekords imsemmija fil-paragrafu 3.1, l-istrutturi u s-setgħat tal-parti awditjata, u kwalunkwe bidla rilevanti fis-sistemi ta' spezzjoni u ċertifikazzjoni mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim jew mill-verifika preċedenti, b'enfasi fuq l-implimentazzjoni ta' elementi tas-sistema ta' spezzjoni u ċertifikazzjoni għall-annimali, il-prodotti tal-annimali, il-pjanti jew il-prodotti tal-pjanti ta' interess. Dan jista' jinkludi eżami ta' rekords ta' spezzjoni u ta' ċertifikazzjoni u ta' dokumenti rilevanti.

4.3. Kontrolli għall-għarrieda

4.3.1. Id-deċiżjoni li jiġi inkluz dan l-istadju għandha tkun ibbażata fuq valutazzjoni tar-riskju, filwaqt li jitqiesu fatturi bħal pereżempju l-annimali, il-prodotti tal-annimali, il-pjanti jew il-prodotti tal-pjanti kkonċernati, l-istorja tal-konformità mar-rekwiżiti mis-setturi tal-industrija jew il-Parti esportatur, il-volum ta' prodott manifatturat u importat jew esportat, il-bidliet fl-infrastruttura u s-sistemi nazzjonali ta' spezzjoni u ċertifikazzjoni.

4.3.2. Il-kontrolli għall-għarrieda jistgħu jinvolvu zjarat fil-faċilitajiet ta' produzzjoni u manifattura, iż-żoni tal-immanigġjar jew il-hażna tal-ikel u l-laboratorji ta' kontroll biex tiġi vverifikata l-konformità mal-informazzjoni fil-materjal ta' dokumentazzjoni msemmi fil-paragrafu 4.2.

4.4. Verifika ta' segwitu

Fejn tkun qed titwettaq verifika ta' segwitu sabiex tivverifika l-korrezzjoni ta' xi nuqqasijiet, jista' jkun biżżejjed li jiġu eżaminati biss dawk il-punti li nstabu li kienu jeħtieġu l-korrezzjoni.

5. Dokumenti ta' hidma

Il-formoli għar-rappurtar tas-sejbiet fl-awditajr u r-rappurtar tal-konkluzjonijiet għandhom ikunu standardizzati kemm jista' jkun possibbli biex l-istrategija lejn il-verifika tkun dejjem aktar uniformi, trasparenti u effiċjenti. Id-dokumenti ta' hidma jisgħu jinkludu kwalunkwe listi ta' kontroll ta' elementi għall-valutazzjoni. Listi bħal dawn jistgħu jkopru:

- il-leġiżlazzjoni;
- l-istruttura u l-operazzjonijiet ta' spezzjoni u tas-servizzi ta' ċertifikazzjoni;
- id-dettalji tal-istabbiliment u tal-proċeduri tax-xogħol, statistika dwar is-sahha, il-pjanijiet tat-tehid ta' kampjuni u r-riżultati;
- azzjoni u proċeduri ta' konformità;
- rappurtar u proċeduri ta' lmenti; u
- programmi ta' tahriġ.

6. Laqgħa tal-gheluq

Għandha ssir laqgħa tal-gheluq bejn ir-rappreżentanti tal-Partijiet, inklużi, fejn xieraq, l-uffiċjali responsabbli mill-programmi nazzjonali tal-ispezzjoni u taċ-ċertifikazzjoni. F'din il-laqgħa l-awditur għandu jippreżenta s-sejbiet tal-verifiki. L-informazzjoni għandha tkun ippreżentata b'mod ċar u konċiż b'mod li l-konklużjonijiet tal-awditjar ikunu jinftehm u b'mod ċar. Għandu jitfassal pjan ta' azzjoni għall-korrezzjoni ta' kwalunkwe nuqqasijiet innutati mill-parti awditjata, preferibbilment bid-dati ta' mira għat-tlestija.

7. Rapport

L-abbozz tar-rapport tal-verifika għandu jingħata lill-parti awditjata fi żmien 20 jum ta' xogħol. Il-parti awditjata għandu jkollha 25 jum ta' xogħol li fihom tkun tista' tikkummenta dwar l-abbozz tar-rapport. Il-kummenti tal-parti awditjata għandhom jiġu mehmuża, u fejn xieraq, jiġu inklużi fir-rapport finali. Madankollu, meta jiġi identifikat riskju pubbliku, għall-annimali jew għall-pjanti sinifikanti matul il-verifika, il-parti awditjata għandha tiġi infurmata malajr kemm jista' jkun u fi kwalunkwe każ fi żmien għaxart ijiem wara t-tmiem tal-verifika.

ANNEX XI TAL-KAPITOLU 4

IMPOSTI TAL-KONTROLLI FUQ L-IMPORTAZZJONI U L-ISPEZZJONI

A. **Prinċipji tal-kontrolli tal-importazzjonijiet**

Il-kontrolli tal-importazzjonijiet jikkonsistu f'kontrolli tad-dokumenti, kontrolli tal-identità u kontrolli fiżiċi.

Fir-rigward tal-annimali u l-prodotti tal-annimali, il-kontrolli fiżiċi u l-frekwenza tagħhom għandhom ikunu bbażati fuq ir-riskju assoċjat ma' tali importazzjonijiet.

Fit-twettiq tal-kontrolli għall-iskopijiet tas-saħħa tal-pjanti, il-Parti li timporta għandha tiżgura li l-pjanti, il-prodotti tal-pjanti u oġġetti oħrajn ikunu spezzjonati bir-reqqa fuq bażi uffiċjali, kollha kemm huma jew kampjun rappreżentattiv tagħhom, sabiex jiġi żgurat, li ma jkunux ikkontaminati minn pesti.

Jekk il-kontrolli jiżvelaw nuqqas ta' konformità mal-istandards u/jew ir-reqwiziti rilevanti, il-Parti li timporta għandha tiegħu l-miżuri li huma proporzjonali għar-riskju involut. Kull fejn ikun possibbli, għandu jingħata aċċess lill-importatur jew lir-rappreżentant tiegħu għall-kunsinna u għandhom jingħataw l-opportunità li jikkontribwixxu b'kull informazzjoni rilevanti biex jgħinu lill-Parti li timporta tiegħu deċiżjoni finali fir-rigward tal-kunsinna. Tali deċiżjoni għandha tkun proporzjonali għar-riskju.

B. **Frekwenzi tal-kontrolli fiżiċi**

B.1. Importazzjoni ta' annimali u ta' prodotti tal-annimali fl-Unjoni Ewropea u fl-Ukraina

Tip ta' kontrolli fil-fruntiera	Rata tal-frekwenza
1. Kontrolli tad-dokumenti	100 %
2. Kontrolli tal-identità:	100 %
3. Kontrolli fiżiċi	
Annimali ħajjin	100 %
Prodotti tal-Kategorija I Laħam frisk li jinkludi l-ġewwieni, u l-prodotti tal-ispeċijiet tal-bovini, ovini, kaprini, porċini u ekwini kif definiti fid-Direttiva tal-Kunsill 92/5/KEE tal-10 ta' Frar 1992 li temenda u tagġorna d-Direttiva 77/99/KEE dwar problemi tas-saħħa li jaffettwaw il-kummerċ intra-Komunitarju fil-prodotti tal-laħam u li temenda d-Direttiva 64/433/KEE Prodotti mis-sajd ippakkjati ermetikament f'kontenituri sigillati intiżi li jrenduhom stabbli f'temperaturi ambjentali, hut frisk jew iffriżat u prodotti tas-sajd niexfa u/jew mielha Bajd shih Xaħam tal-ikel u xaħmijiet imdewba Ġlud tal-annimali Bajd għat-tfaqqis	20 %
Prodotti tal-Kategorija II Laħam tat-tjur u prodotti tal-laħam tat-tjur Laħam tal-fenek, laħam tal-annimali tal-kaċċa (selvaġġ u mrobbi) u prodotti tagħhom Ħalib u prodotti tal-ħalib għall-konsum mill-bniedem Prodotti tal-bajd	50 %

Tip ta' kontrolli fil-fruntiera	Rata tal-frekwenza
<p>Proteini tal-annimali pprocessati għall-konsum mill-bniedem (100 % għall-ewwel sitt kunsinni bl-ingrossa - id-Direttiva tal-Kunsill 92/118/KEE tas-17 ta' Diċembru 1992 li ttipprovdi għal rekwiżiti fir-rigward tas-saħħa tal-annimali u tas-saħħa pubblika li jirregolaw il-kummerċ u l-importazzjoni fil-Komunità ta' prodotti mhux soġġetti għar-rekwiżiti stabbiliti f'regoli Komunitarji speċifiċi msemmija fl-Anness A(I) tad-Direttiva 89/662/KEE u, fejn jidhlu l-patoġeni, għad-Direttiva 90/425/KEE)</p> <p>Prodotti oħra tas-sajd għajr dawk imsemmijin fid-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2006/766/KEE li tistabbilixxi l-listi ta' pajjiżi terzi u territorji li minnhom l-importazzjonijiet ta' molluski bivalvi, ekinodermi, tunikati, gastropodi tal-ibhra u prodotti tas-sajd huma permessi</p> <p>Molluski bivalvi</p> <p>Għasel</p>	
<p>Prodotti tal-Kategorija III</p> <p>Semen</p> <p>Embrijuni</p> <p>Demel</p> <p>Halib u prodotti tal-halib (mhux għall-konsum mill-bniedem)</p> <p>Ġelatina</p> <p>Saqajn taz-zringijiet u bebbux</p> <p>Għadam u prodotti tal-għadam</p> <p>Ġlud</p> <p>Lanżit, suf, xagħar u rix</p> <p>Qrun, prodotti tal-qrun, nagħal u prodotti tan-nagħal</p> <p>Prodotti tal-apikultura</p> <p>Trofej tal-kacċa</p> <p>Ikel ipprocessat għall-annimali domestiċi</p> <p>Materja prima għall-manifattura ta' ikel tal-annimali</p> <p>Materja prima, demm, prodotti tad-demm, glandoli u organi għall-użu farmaċewtiku jew tekniku</p> <p>Tiben u qamh</p> <p>Patogēni</p> <p>Proteina pprocessata tal-annimali (fil-pakkett)</p>	<p>Minimu ta' 1 %</p> <p>Massimu ta' 10 %</p>
<p>Proteina tal-annimali pprocessata għall-konsum mill-bniedem (bl-ingrossa)</p>	<p>100 % għall-ewwel sitt kunsinni (il-punti 10 u 11 tal-Kapitolu II tal-Anness VII tar-Regolament (KE) Nru 1774/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Ottubru 2002 li jippreskrivi regoli tas-saħħa li jirrigwardaw prodotti sekondarji tal-annimali mhux maħsuba għall-konsum uman</p>

B.2. Importazzjoni ta' ikel mhux magħmul mill-annimali fl-Unjoni Ewropea u fl-Ukraina

— Bżar ħelu (<i>Capsicum annuum</i>), imfarrak jew mithun — ex 0904 20 90	10 % għaż-żebrgħat tas-Sudan mill-pajjiżi terzi kollha
— Prodotti tal-bżar ħelu (curry) — 0910 91 05	
— <i>Curcuma longa</i> (turmeric) — 0910 30 00	
(Ikel – ħwawar imnixxfi)	
— Żejt tal-palm aħmar — ex 1511 10 90	

B.3. Importazzjoni fl-Unjoni Ewropea u fl-Ukraina ta' pjanti, prodotti tal-pjanti u oġġetti oħra prodotti tal-pjanti u oġġetti oħra

Għall-pjanti, il-prodotti tal-pjanti u l-oġġetti l-oħra elenkati fl-Anness V, il-Parti B tad-Direttiva 2000/29/KE

Il-Parti li timporta tista' twettaq kontrolli sabiex tivverifika l-istatus fitosanitarju tal-kunsinna(i).

Tista' tiġi stabbilita frekwenza ridotta ta' kontrolli tal-importazzjoni dwar is-saħħa tal-pjanti għall-komoditajiet regolati għajr għall-pjanti li huma maħsuba għat-thawwil.

ANNEX XII TAL-KAPITOLU 4

ĊERTIFIKAZZJONI

A. Prinċipji taċ-ċertifikazzjoni

Pjanti u prodotti tal-pjanti u oġġetti ohra:

Fir-rigward taċ-ċertifikazzjoni tal-pjanti, il-prodotti tal-pjanti u oġġetti ohra, l-awtoritajiet kompetenti għandhom japplikaw il-prinċipji stipulati fl-ISPMS rilevanti.

Annimali u prodotti tal-annimali:

1. L-awtoritajiet kompetenti tal-Partijiet għandhom jiżguraw li l-uffiċjali taċ-ċertifikazzjoni għandhom għarfien sodisfacenti tal-leġiżlazzjoni veterinarja fir-rigward tal-annimali jew il-prodotti tal-annimali li għandhom jiġu ċertifikati u, b'mod ġenerali, huma infurmati dwar ir-regoli li għandhom jiġu segwiti għat-tfassil u l-hruġ taċ-ċertifikati u - jekk meħtieġ - dwar in-natura u l-limitu tal-inkjesti, it-testijiet jew l-eżamiijiet li għandhom jitwettqu qabel iċ-ċertifikazzjoni.
2. L-uffiċjali taċ-ċertifikazzjoni jistgħu biss jiċcertifikaw dejta li jkollhom għarfien personali tagħha jew li jistgħu jivverifikaw.
3. L-uffiċjali taċ-ċertifikazzjoni ma għandhomx jiffirmaw ċertifikati vojta jew mhux kompluti relatati ma' annimali jew prodotti tal-annimali li ma jkunux spezzjonaw jew li ma jkunux għadhom taht il-kontroll tagħhom. Meta ċertifikat jiġi ffirmat fuq il-bażi ta' ċertifikat ieħor jew attestazzjoni ohra, l-uffiċjal taċ-ċertifikazzjoni għandu jkollu dak id-dokument fil-pussess tiegħu qabel ma jiffirma.
4. Uffiċjal taċ-ċertifikazzjoni jista' jiċcertifika dejta li tkun:
 - (a) giet ivverifikata fuq il-bażi tal-paragrafi minn 1 sa 3 minn persuna ohra awtorizzata biex tagħmel dan mill-awtorità kompetenti u li taġixxi taht il-kontroll ta' dik l-awtorità, sakemm l-awtorità taċ-ċertifikazzjoni tkun tista' tivverifika l-eżattezza tad-dejta; jew
 - (b) inkisbet, fil-kuntest tal-programmi ta' monitoraġġ, b'referenza għal skemi għall-garanzija tal-kwalità rikonossuti uffiċjalment jew permezz ta' sistema ta' sorveljanza epidemjoloġika meta din tkun awtorizzata skont il-leġiżlazzjoni veterinarja.
5. L-awtoritajiet kompetenti tal-Partijiet għandhom jiehdu l-passi kollha meħtieġa biex jiżguraw l-integrità taċ-ċertifikazzjoni. B'mod partikolari għandhom jiżguraw li l-uffiċjali taċ-ċertifikazzjoni mahtura minnhom:
 - (a) ikollhom *status* li jiżgura l-imparzjalità tagħhom u li ma jkollhom l-ebda interess kummerċjali dirett fl-annimali jew fil-prodotti li jkunu qegħdin jiġu ċertifikati jew fl-azjendi jew l-istabbilimenti li joriġinaw minnhom; u
 - (b) huma konxji b'mod shiħ tat-tifsira tal-kontenut ta' kull ċertifikat li jiffirmaw.
6. Iċ-ċertifikati għandhom jifasslu b'mod li jiżguraw rabta bejn iċ-ċertifikat u l-kunsinna, f'mill-inqas lingwa li tintfieh mill-uffiċjal taċ-ċertifikazzjoni u f'mill-inqas lingwa waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Parti li timporta kif stipulat fil-Parti C ta' dan l-Anness.
7. Kull awtorità kompetenti għandha tkun f'pożizzjoni li tistabbilixxi rabta bejn iċ-ċertifikati u l-uffiċjal taċ-ċertifikazzjoni rilevanti u tiżgura li kopja taċ-ċertifikati kollha tkun disponibbli għal perjodu li hija għandha tiddetermina.
8. Kull Parti għandha ddahhal tali verifiki u tiżgura li jittiehdu tali miżuri ta' kontroll kif meħtieġ biex jiġi evitat il-hruġ ta' ċertifikazzjoni falza jew qarrieqa u l-produzzjoni jew użu frodulent ta' ċertifikati li suppost inharġu għall-iskopijiet tal-leġiżlazzjoni veterinarja.

9. Bla hsara ghal kwalunkwe proċediment jew piena legali, l-awtoritajiet kompetenti għandhom iwettqu investigazzjonijiet jew verifiki u jiehdu l-miżuri xierqa biex jippenalizzaw kwalunkwe każ ta' ċertifikazzjoni falsa jew qarrieqa, li jkunu ġew mgharrfa bih. Tali miżuri jistgħu jinkludu s-sospensjoni temporanja tal-uffiċjali taċ-ċertifikazzjoni mill-kompiti tagħhom sakemm issir l-investigazzjoni. B'mod partikolari:

(a) jekk jinstab matul il-verifiki li uffiċjal taċ-ċertifikazzjoni jkun hareġ ċertifikat frodulenti intenzjonalment, l-awtorità kompetenti għandha tiegħu l-passi kollha mehtieġa biex tiżgura, sakemm ikun possibbli, li l-persuna kkonċernata ma tkunx tista' terġa' tagħmel ir-reat;

(b) jekk jinstab matul il-verifiki li individwu jew azjenda għamel użu frodulenti minn ċertifikazzjoni uffiċjali jew għamel xi tibdil fiha, l-awtorità kompetenti għandha tiegħu l-miżuri kollha mehtieġa biex tiżgura, sakemm ikun possibbli, li l-individwu jew l-azjenda ma jkunx jista' jerġa' jagħmel ir-reat. Tali miżuri jistgħu jinkludu rifjut li jerġa' jinhareġ ċertifikat uffiċjali lil dik il-persuna jew azjenda kkonċernata.

B. Ċertifikat imsemmi fl-Artikolu 69(2)(a) ta' dan il-Ftehim.

L-attestazzjoni tas-sahha fiċ-ċertifikat tirrifletti l-istatus ta' ekwivalenza tal-komodità kkonċernata. L-attestazzjoni tas-sahha tiddikjara l-konformità mal-istandards ta' produzzjoni tal-Parti li tesporta li huma rikonnoxuti bhala ekwivalenti mill-Parti li timporta.

C. Lingwi uffiċjali għaċ-ċertifikazzjoni

1. Importazzjoni fl-Unjoni Ewropea

Għall-pjanti, il-prodotti tal-pjanti u l-oġġetti l-ohra:

Iċ-ċertifikati għandhom jifasslu f'mill-inqas lingwa mifhuma mill-uffiċjal taċ-ċertifikazzjoni u f'mill-inqas waħda mil-lingwi uffiċjali tal-pajjiż tad-destinazzjoni.

Għall-annimali u l-prodotti tal-annimali:

Iċ-ċertifikat tas-sahha għandu jifassal f'mill-inqas waħda mil-lingwi uffiċjali tal-Istat Membru tad-destinazzjoni u f'waħda minn dawk tal-Istat Membru li fih twettqu l-verifiki ta' importazzjoni previsti fl-Artikolu 73 tal-Ftehim.

2. Importazzjoni fl-Ukraina

Iċ-ċertifikat tas-sahha għandu jifassal fil-lingwa Ukraina jew lingwa ohra. Jekk jifassal f'lingwa ohra għandha tiġi pprovvduta traduzzjoni fil-lingwa Ukraina.

*ANNEX XIII TAL-KAPITOLU 4***KWISTJONIJIET PENDENTI**

Il-Partijiet għandhom iqisu kull kwistjoni pendenti fil-qafas tas-Sottokomitat tal-SPS imsemmi fl-Artikolu 74 ta' dan il-Ftehim.

*ANNEX XIV TAL-KAPITOLU 4***KOMPARTIMENTALIZZAZZJONI**

Il-Partijiet jimpenjaw ruhhom li jwettqu diskussjonijiet ohra bl-għan li jimplimentaw il-prinċipju ta' kompartimentalizzazzjoni.

ANNEX XV TAL-KAPITOLU 5

APPROSSIMAZZJONI TAL-LEĠIŻLAZZJONI DOGANALI**Kodiċi doganali tal-UE:**

Ir-Regolament (KE) Nru 450/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2008 li jstabbilixxi l-Kodiċi Doganali Komunitarju (Kodiċi Doganali Modernizzat).

Skeda taż-żmien:

id-dispożizzjonijiet tar-Regolament imsemmi hawn fuq, għajr l-Artikoli 1, 3, 10, 13, il-paragrafi 3, 17, 25, 26, 28, 33-34, 39, 55, 69, 70, 77, 78, 93, 106, 133, 146,-147, 183-187 għandhom jiddaħhlu fil-liġi Ukraina fi żmien tliet snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, skont it-Tabelli ta' Korrelazzjoni stipulati fl-Anness tar-Regolament (KE) Nru 450/2008 u b'mod konformi man-nota ta' spjega mehmuża ma' dan l-Anness.

Tranzitu Komuni u DAU

— Konvenzjoni tal-20 ta' Mejju 1987 dwar is-Semplifikazzjoni tal-Formalitajiet fil-Kummerċ tal-Merkanzija

— Konvenzjoni tal-20 ta' Mejju 1987 dwar proċedura ta' tranzitu komuni, kif riveduta

Skeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet ta' dawn il-Konvenzjonijiet għandhom jiddaħhlu fil-liġi Ukraina fi żmien sena wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Eżenzjonijiet mid-dazji doganali

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1186/2009 tas-16 ta' Novembru 2009 li jstabbilixxi sistema Komunitarja ta' eżenzjonijiet mid-dazju doganali

Skeda taż-żmien: It-Titoli I u II ta' dan ir-Regolament kif miftiehem mill-Partijiet għandhom jiddaħhlu fil-liġi Ukraina l-aktar tard tliet snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Protezzjoni tad-DPI

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1383/2003 tat-22 ta' Lulju 2003 li jikkonċerna azzjoni doganali kontra merkanzija suspettati li jiksru ċerti drittijiet ta' proprjetà intellettwali u l-miżuri li għandhom jittiehdu kontra merkanzija li jinsabu li jkunu kisru dawk id-drittijiet.

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1891/2004 tal-21 ta' Ottubru 2004 li jstabbilixxi dispożizzjonijiet għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1383/2003 tat-22 ta' Lulju 2003 li jikkonċerna azzjoni doganali kontra merkanzija[merkanziji] suspettati li jiksru ċerti drittijiet ta' proprjetà intellettwali u l-miżuri li għandhom jittiehdu kontra merkanziji li jinsabu li jkunu kisru dawk id-drittijiet, bla ħsara għar-riżultati tar-reviżjoni attwali tal-leġiżlazzjoni tal-UE dwar l-infurzar doganali tad-drittijiet tal-proprjetà intellettwali.

Skeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tar-Regolamenti ta' hawn fuq għandhom jiddaħhlu fil-liġi Ukraina fi żmien tliet snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Nota ta' spjega

dwar l-approssimazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 450/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2008 li jstabbilixxi l-Kodiċi Doganali Komunitarju - Kodiċi Doganali Modernizzat (KDM) ⁽¹⁾

Din in-nota fiha tliet listi ta' dispożizzjonijiet tal-KDM:

1. applikabbli biss għall-Istati Membri tal-UE u mhux rilevanti għall-approssimazzjoni,

⁽¹⁾ Wahda mill-kundizzjonijiet ewlenin għal funzjonament effettiv u tajjeb taż-żona tal-kummerċ hieles hija li jiġi provdut l-istess ambjent operattiv jew wiehed simili għall-operaturi tal-kummerċ. Għal dan hija meħtieġa l-approssimazzjoni massima possibbli f'għadd ta' oqsma importanti, miftiehma b'mod komuni tal-*acquis* doganali, li l-Kodiċi Doganali tiegħu huwa fundamentali.

2. dispożizzjonijiet għall-approssimazzjoni bbażati fuq il-prinċipju tal-aħjar sforz,
3. dispożizzjonijiet għall-approssimazzjoni.

Għall-fini ta' emendi possibbli futuri tal-KDM, l-approssimazzjoni għandha titwettaq skont it-Tabelli ta' Korrelazzjoni bejn l-Artikoli rilevanti tar-Regolament (KEE) Nru 2913/92 (il-Kodiċi Doganali tal-KE attwali) u tar-Regolament (KE) Nru 450/2008 (KDM), kif speċifikat fl-Anness tal-KDM, u kif indikat fil-listi 2 u 3 ta' din in-nota.

1. Id-dispożizzjonijiet tal-KDM huma applikabbli biss għall-Istati Membri tal-UE u huma esklużi mill-approssimazzjoni⁽¹⁾.

Artikolu	Suġġett	Kummenti
1	Suġġett u kamp ta' applikazzjoni	
3	Territorju doganali	
10	Sistemi elettronici	Rekwiżit li jkun hemm interkonnnessjoni bejn l-Istati Membri (SM)
13, par 3	Applikazzjoni u awtorizzazzjoni	Paragrafu 3 - rikonnoxximent tal-istatus ta' Operatur Ekonomiku Awtorizzat (OEA) fl-SM kollha
17	Validità tad-deċiżjonijiet mal-Komunità kollha	
25	Kontrolli doganali - it-tieni sottoparagrafu tal-paragrafu 2	Żvilupp ta' qafas komuni għall-ġestjoni tar-riskji
26	Kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet, it-tieni paragrafu	Kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet tal-SM
28	Titjiriet u vjaġġi bil-baħar intra-Komunitarji	
33-34	Tariffa Doganali Komuni u klassifikazzjoni tat-tariffa tal-oġġetti	
39	Orìġini preferenzjali tal-oġġetti	Rilevanti għall-miżuri fil-ftehimiet konkluzi mill-UE
55	Post fejn isir id-dejn doganali	
69	Dhul fil-kontijiet	
70	Hin tad-dhul fil-kontijiet	
77	Facilitajiet oħra għall-hlas - it-tieni u t-tielet sottoparagrafu tal-paragrafu 1	Stabbiliment tar-rata tal-imghax ta' kreditu
78	Infurzar tal-hlas u l-arretrati - it-tieni u t-tielet sottoparagrafu tal-paragrafu 2	Stabbiliment tar-rata tal-imghax fuq l-arretrati
93	Servizzi bl-ajru u bil-baħar fl-Unjoni Ewropea	
106	Żdoganar ċentralizzat	
133	Prodotti tas-sajd u prodotti oħra tal-baħar	
146-147	Tranzitu Komunitarju	
183-187	Kumitat dwar il-Kodiċi Doganali u Dispożizzjonijiet Finali	

⁽¹⁾ Dan japplika wkoll għall-Artikoli u l-Paragrafi tal-KDM kollu (mhux elenkati) li jirreferu għall-proċedura tal-adozzjoni ta' miżuri għall-implimentazzjoni ta' Artikoli partikolari.

2. Dispożizzjonijiet tal-KDM li huwa mistenni jsir approssimazzjoni tagħhom fuq il-bażi tal-prinċipju tal-ahjar sforz

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
2	Missjoni tal-awtoritajiet doganali		
4	Definizzjonijiet		4, 235
5	Skambju u hażna tad-dejta		36b, 182d
7	Skambju ta' informazzjoni addizzjonali bejn l-awtoritajiet doganali u l-operaturi ekonomiċi		
11	Rappreżentant doganali	Għajr id-dispożizzjonijiet rilevanti għall-validità tal-UE	5
13	Applikazzjoni u awtorizzazzjoni (Operaturi Ekonomiku Awtorizzat - OEA)	Għajr il-paragrafu 3 dwar ir-rikonoxximent tal-UE tal-istatus ta' OEA	5a
14	Għotja tal-istatus		5a
15	Miżuri ta' implimentazzjoni	Elementi li jridu jiġu inkluzi fil-miżuri ta' implimentazzjoni	5a
22	Appelli, deċiżjonijiet meħuda minn awtorità ġudizzjarja		246
29	Żamma ta' dokumenti u ta' informazzjoni oħra		16
31	Konverżjoni tal-munita	Għal dak li jikkonċerna l-pubblikazzjoni tar-rata ta' kambju	18
35-37	Regoli tal-orijini (skop, akkwist, prova tal-orijini)		22, 23, 24, 26
44-47	Dejn doganali fuq l-importazzjoni Rilaxx għaċ-ċirkolazzjoni libera u d-dhul temporanju, dispożizzjonijiet speċjali li jirrigwardaw il-prodotti mhux ta' orijini, dejn doganali mgarrab minhabba n-nuqqas ta' konformità, tnaqqis ta' ammont ta' dazju fuq l-importazzjoni li diġà thallas)		143, 144, 210, 202, 203, 204, 205, 206
48-49	Dejn doganali fuq l-esportazzjoni esportazzjoni u pprocessar passiv, dejn doganali mgarrab minhabba n-nuqqas ta' konformità)		145, 209, 210, 211
50-53	Dispożizzjonijiet komuni għad-dejn doganali mgarrab fuq l-importazzjoni u l-esportazzjoni. Projbizzjonijiet u restrizzjonijiet. Diversi debituri. Regoli ġenerali għall-kalkolu tal-ammont ta' dazju fuq l-importazzjoni jew l-esportazzjoni		112, 121, 122, 135, 136, 144, 178, 212, 212a, 213, 214

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
56-65	<p>Garanzija għal dejn doganali potenzjali jew eżistenti.</p> <p>Dispożizzjonijiet ġenerali.</p> <p>Garanzija obbligatorja.</p> <p>Garanzija mhux obbligatorja.</p> <p>Għoti ta' garanzija,</p> <p>Għażla ta' garanzija.</p> <p>Garanti.</p> <p>Garanzija komprensiva.</p> <p>Dispożizzjonijiet addizzjonali marbuta mal-użu tal-garanziji.</p> <p>Garanzija addizzjonali jew ta' sostituzzjoni.</p> <p>Rilaxx tal-garanzija</p>		94, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199
66	Determinazzjoni tal-ammont ta' dazju fuq l-importazzjoni jew l-esportazzjoni		215, 217
67	Notifika tad-dejn doganali		221
68	Limitazzjoni tad-dejn doganali		221
72	Limiti ta' żmien ġenerali għall-hlas u s-sospensjoni tal-iskadenza tal-hlas		222
73	Hlas		223, 230, 231
74	Differiment tal-hlas		224, 225, 226
75	Limiti ta' żmien għall-hlas differit		227
77	Facilitajiet oħra għall-hlas (għajr it-tieni u t-tielet sottoparagrafu tal-paragrafu 1)	Stabbiliment tar-rata tal-imghax ta' kreditu	229
78	Infurzar tal-hlas u l-arretrati (għajr it-tieni u t-tielet sottoparagrafu tal-paragrafu 2)	Metodu tal-istabbiliment tar-rata ta' imghax fuq l-arretrati	214, 232
79	Hlas lura u mahfra		236-242
80	Hlas lura u mahfra tal-ammonti ta' dazju fuq l-importazzjoni jew l-esportazzjoni mhallsin żejda		236
81	Oggetti difettużi jew oggetti li ma jikkonformawx mat-termini tal-kuntratt		238
82	Hlas lura jew mahfra minhabba żball mill-awtoritajiet kompetenti		220
83	Hlas lura u mahfra fl-ekwità		239
84	Proċedura għall-hlas lura u l-mahfra		236-239

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
86	Hlas tad-dejn doganali		204, 206, 207, 233, 234
87	Obbligu li tiġi pprezentata dikjarazzjoni fil-qosor tad-dhul		36a
88	Prezentazzjoni u persuna responsabbli		36b
89	Emenda tad-dikjarazzjoni fil-qosor tad-dhul		36
90	Dikjarazzjoni doganali li tissostitwixxi d-dikjarazzjoni fil-qosor tad-dhul		36c
91	Supervizjoni doganali		37, 42, 58
92	Trasport għall-post adegwat		38
94	Trasport taht ċirkostanzi speċjali		39
101-103	Status doganali tal-oġġetti	L-għan: l-approssimazzjoni tal-prinċipji tad-determinazzjoni tal-istatus doganali tal-oġġetti	83, 164
104	Dikjarazzjoni doganali tal-oġġetti u supervizjoni doganali tal-oġġetti Komunitarji		59
105	Uffiċċji doganali kompetenti		60
107	Tipi ta' dikjarazzjonijiet doganali		61
108	Kontenut ta' dikjarazzjoni u dokumenti ta' appoġġ		62, 76, 77
109	Dikjarazzjoni simplifikata		76
110	Dikjarazzjoni supplimentari		76
116	Simplifikazzjoni ta' formalitajiet u kontrolli doganali		19
136	Awtorizzazzjoni (għal proċedura speċjali)		85, 86, 87, 88, 94, 95, 100, 104, 116, 117, 132, 133, 138, 147, 148
139	Trasferiment ta' drittijiet u obbligi		90
140	Moviment tal-oġġetti (li jghaddu minn proċedura speċjali)		91, 111
142	Oġġetti ekwivalenti		114, 115
144	Tranzitu estern		91
145	Tranzitu intern		163, 164
166	Proċedura ta' użu aħhari		82
167	Rata tar-rendiment (ipproċessar)		119

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
173	Sistema standard ta' skambju		154, 155, 156
174	Importazzjoni minn qabel ta' prodotti sostituti		154, 157
175-177	Ogġetti li jtlqu mit-territorju doganali Obbligu li ssir dikjarazzjoni qabel it-tluq Mizuri li jistabbilixxu certi dettalji Supervizjoni doganali u formalitajiet tal-hruġ		161, 162, 182a, 182b, 182c, 183
178	Ogġetti Komunitarji (esportazzjoni u esportazzjoni mill-ġdid)		161
179	Ogġetti mhux Komunitarji (esportazzjoni u esportazzjoni mill-ġdid)		182, 182c
180	Dikjarazzjoni sommarja tal-hruġ (esportazzjoni u esportazzjoni mill-ġdid)		182c, 182d
181	Emenda tad-dikjarazzjoni sommarja tal-hruġ		182d
182	Esportazzjoni temporanja (eżenzjoni mid-dazji fuq l-esportazzjoni)		—

3. Dispożizzjonijiet ta' KDM li għalihom hija mistennija l-approssimazzjoni

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
6	Protezzjoni tad-dejta		15
8	Provvista ta' informazzjoni mill-awtoritajiet doganali		—
9	Provvista ta' informazzjoni lill-awtoritajiet doganali		14
12	Għoti ta' setgħa/awtorizzazzjoni		5
16	Deċiżjonijiet relatati mal-applikazzjoni tal-leġiżlazzjoni doganali. Dispożizzjonijiet ġenerali		6, 7, 10
18	Annullament ta' deċiżjonijiet favorevoli		8
19	Revoka u emenda tad-deċiżjonijiet favorevoli		9
20	Deċiżjonijiet relatati ma' informazzjoni li torbot		12
21	L-applikazzjoni ta' penali	L-esklużjoni tal-par. 3 (notifika lill-Kummissjoni)	—

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
23	Dritt għal appell		243
24	Sospensjoni tal-implimentazzjoni		244
25	Kontrolli doganali	L-esklużjoni tat-tieni subparagrafu tal-par. 2 u l-esklużjoni tal-par. 3- rilevanti għall-UE.	13
26	Kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet	L-esklużjoni tal-paragrafu 2 rilevanti għall-UE	13
27	Kontroll wara r-rilaxx		78
30	Imposti u spejjeż		11
32	Skadenzi		17
40-43	Valur tal-prodotti għal finijiet ta' dwana Ambitu Metodu tal-valutazzjoni doganali msejjes fuq il-valur tat-tranzazzjoni Metodu sekondarju tal-valutazzjoni doganali Miżuri ta' implimentazzjoni (l-ambitu)		28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 36
95-96	Preżentazzjoni, ħatt u eżaminar tal-merkanzija		40, 41, 46, 47
97-98	Formalitajiet wara l-preżentazzjoni L-obbligu li l-merkanzija (mhux Komunitarja) titpoġġa taht proċedura doganali Merkanzija meqjusa għal hażna temporanja		48, 50, 58
99-100	Merkanzija li tpoġġiet taht proċedura ta' tranżitu Tnehhija għall-merkanzija li waslet permezz ta' tranżitu Dispożizzjonijiet applikabbli għal merkanzija (mhux Komunitarja) wara li tkun tlestiet proċedura ta' tranżitu		54, 55
111-114	Dispożizzjonijiet li japplikaw għad-dikjarazzjonijiet doganali kollha. Persuna li tipprezenta dikjarazzjoni Aċċettazzjoni ta' dikjarazzjoni Emenda ta' dikjarazzjoni Invalidar ta' dikjarazzjoni		63, 64, 65, 66, 67, 76
115	Facilitar tat-tfassil tad-dikjarazzjonijiet doganali għall-merkanzija li taqa' taht sub-intestaturi tariffarji differenti		81

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
117-121	Verifika Verifika ta' dikjarazzjoni doganali Eżaminar u kampjunar tal-merkanzija Eżaminar u kampjunar tal-merkanzija parzjali Riżultati tal-verifika Miżuri ta' identifikazzjoni	Esklużjoni tad-dispożizzjonijiet fuq effett legali fit-territorju doganali kollu tal-Komunità	19, 68, 69, 70, 71, 72
123-124	Rilaxx Rilaxx tal-merkanzija Ir-rilaxx jiddependi mill-hlas tal-ammont ta' dazju fuq l-importazzjoni jew l-esportazzjoni li jikkorrispondi mad-dejn doganali jew mad-dispożizzjoni ta' garanzija		73, 74
125-127	Disponiment tal-merkanzija Il-qerda tal-merkanzija Miżuri mehuda mill-awtoritajiet doganali L-abbandun tal-merkanzija		56, 57, 75, 182
129	Rilaxx għaċ-ċirkolazzjoni libera. Ambitu u effett		79
130-132	Merkanzija rritornata Ambitu u effett Każijiet li fihom ma tinghata l-ebda eżenzjoni mid-dazji fuq l-importazzjoni Merkanzija li qabel tqiegħdet taht il-proċedura ta' proċessar attiv		185, 186, 187
135	Proċeduri speċjali, Ambitu		84
137	Rekords		105, 106, 107, 176
138	Helsien minn proċedura		89
141	Forom komuni tat-tqandil		109, 173
148-150	Hżin. Dispożizzjonijiet komuni Ambitu Responsabbiltajiet tad-detentur tal-awtorizzazzjoni jew tal-proċedura Dewmien ta' proċedura ta' hażna		98, 101, 102, 108, 166, 171
151-152	Hażna temporanja It-tqegħid ta' merkanzija f'hażna temporanja Merkanzija f'hażna temporanja		50, 51, 52, 53

Artikolu	Suġġett	Kumment	Artikoli rilevanti tal-Kodiċi Doganali attwali (Korrelazzjoni mar-Regolament (KEE) Nru 2913/92)
153-154	Hażna doganali Hżin f'imhażen doganali merkanzija (Komunitarja), użu finali u servizzi tal-ipproċessar		99, 106, 110
155-161	Żoni liberi Nominazzjoni ta' Żoni Liberi Bini u attivitajiet f'żoni liberi Preżentazzjoni ta' merkanzija u t-tqeghid tagħhom taht il-proċedura Merkanzija (Komunitarja) fiż-żoni liberi Merkanzija (mhux Komunitarja) fiż-żoni liberi Hruġ ta' merkanzija barra minn zona libera Status doganali		167, 168, 169, 170, 172, 173, 175, 177, 180, 181
162-165	Dhul temporanju Ambitu Perjodu li matulu l-merkanzija tista' tibqa' taht il-proċedura ta' dhul temporanju Sitwazzjonijiet koperti mid-dhul temporanju Ammont ta' dazju fuq l-importazzjoni f'każ ta' dhul temporanju b'eżenzjoni parzjali mid-dazji fuq l-importazzjonijiet		137, 139, 140, 141, 142, 143
168-170	Ipproċessar attiv Ambitu Perjodu ta' rilaxx Esportazzjoni mill-ġdid temporanja għal aktar ipproċessar		114, 118, 123, 130, 182
171-172	Ipproċessar passiv Ambitu Merkanzija msewwija bla hlas		145, 146, 149, 150, 151, 152, 153

ANNEX XVI TAL-KAPITOLU 6

LISTA TA' RIŻERVI GHAT-TWAQQIF; LISTA TA' IMPENJI TA' FORNIMENT TRANSKONFINALI TA' SERVIZZI; LISTA TA' RIŻERVI GHALL-FORNITURI TA' SERVIZZI KUNTRATTWALI U PROFESSJONISTI INDIPENDENTI**Parti tal-UE**

1. Riżervi fkonformità mal-Artikolu 88(2) (Twaqqif): Anness XVI-A
2. Lista ta' impenji b'mod konformi mal-Artikolu 95(1) (Forniment Transkonfinali): Anness XVI-B
3. Riżervi fkonformità mal-Artikoli 101 (Fornituri ta' servizzi kuntrattwali) u 102 (Professjonisti Indipendenti): Annex XVI-C

L-Ukraina

4. Riżervi fkonformità mal-Artikolu 88(3) (Twaqqif) Anness XVI-D;
5. Lista ta' impenji b'mod konformi mal-Artikolu 95(1) (Forniment Transkonfinali): Anness XVI-E
6. Riżervi fkonformità mal-Artikoli 101 (Fornituri ta' servizzi kuntrattwali) u 102 (Professjonisti Indipendenti): Anness XVI-F
7. L-abbrevjazzjonijiet li ġejjin jintużaw għall-iskopijiet tal-Annessi XVI-A, XVI-B, XVI-C:

AT L-Awstrija

BE Il-Belġju

BG Il-Bulgarija

CY Ċipru

CZ Ir-Repubblika Ċeka

DE Il-Ġermanja

DK Id-Danimarka

UE L-Unjoni Ewropea, inklużi l-Istati Membri kollha tagħha

ES Spanja

EE L-Estonja

FI Il-Finlandja

FR Franza

EL Il-Greċja

HR Il-Kroazja

HU L-Ungerija

IE L-Irlanda

IT L-Italja

LV Il-Latvja

LT Il-Litwanja

LU Il-Lussemburgu

MT Malta

NL Il-Pajjiżi l-Baxxi

PL Il-Polonja

PT Il-Portugall

RO Ir-Rumanija

SK Ir-Repubblika Slovakka

SI Is-Slovenja

SE L-Isvezja

UK Ir-Renju Unit

8. L-abbrevjazzjoni li ġejja tintuża għall-iskopijiet tal-Annessi XVI-D, XVI-E, XVI-F:

UA L-Ukraina

ANNEX XVI-A TAL-KAPITOLU 6

RIŻERVI TAL-PARTI TAL-UE GHAT-TWAQQIF

(imsemmija fl-Artikolu 88(2))

1. Il-lista hawn taht tindika l-attivitajiet ekonomiċi fejn ir-riżervi għat-trattament nazzjonali jew l-iktar trattament favorevoli mill-UE skont l-Artikolu 88(2) japplikaw għall-istabbilimenti u l-investituri tal-Ukraina.

Il-lista hija magħmula mill-elementi li ġejjin:

- (a) Lista ta' riżervi orizzontali li japplikaw għas-setturi jew is-sottosetturi kollha.
- (b) Lista ta' riżervi speċifiċi għas-setturi jew is-sottosetturi kollha li tindika s-settur jew is-sottosettur ikkonċernat flimkien mar-riżerva(riżervi) applikabbli.

Riżerva li tikkorrispondi għal attività li mhijiex liberalizzata (Mingħajr restrizzjonijiet) tiġi espressa kif ġej: "Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament tal-aktar nazzjon iffavorit".

Meta riżerva f(a) jew (b) tinkludi biss riżervi speċifiċi għall-Istati Membri, l-Istati Membri mhux imsemmija fihom jieħdu l-obbligi tal-Artikolu 88(2) fis-settur ikkonċernat mingħajr riżervi (in-nuqqas ta' riżervi speċifiċi għall-Istati Membri f'settur partikolari hu bla hsara għar-riżervi orizzontali jew għar-riżervi settorjali tal-UE kollha li jistgħu japplikaw).

2. Skont l-Artikolu 85(3) tal-Ftehim, il-lista ma tinkludix miżuri dwar sussidji mogħtija mill-Partijiet.
3. Għas-setturi kkonċernati mill-approssimazzjoni regolatorja, kif stipulat fl-Anness XVII, ir-restrizzjonijiet elenkati hawn taht għandhom jitnehhew skont l-Artikolu 4(3) tal-Anness XVII.
4. Id-drittijiet u l-obbligi li ġejjin mil-lista li tinsab hawn taht m'għandu jkollhom l-ebda effett awtoeżekuttiv, u għalhekk ma jagħtux drittijiet direttament lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi.

Riżervi orizzontali*Servizzi pubbliċi*

UE: Attivitajiet ekonomiċi kkunsidrati bħala servizzi pubbliċi fuq livell nazzjonali jew lokali jistgħu jkunu soġġetti għal monopolji pubbliċi jew drittijiet esklużivi mogħtija lil operaturi privati.

Investiment u tipi ta' twaqqif

UE: It-trattament mogħti lis-sussidjarji (ta' kumpaniji tal-Ukraina) li ġew iffurmati skont il-liġi ta' Stat Membru u li għandhom l-uffiċċju rreġistrat, amministrazzjoni ċentrali jew post prinċipali tal-kummerċ tagħhom fl-Unjoni mhuwiex estiż lil ferġat jew aġenziji mwaqqfa fi Stat Membru minn kumpanija Ukraina.

UE: Fxi Stati Membri hija meħtieġa l-inkorporazzjoni fl-UE għat-twaqqif fxi setturi tas-servizzi. ⁽¹⁾

EE: Jekk mill-inqas nofs il-membri tal-bord tal-ġestjoni tal-kumpanija privata jew pubblika limitata ma jkollhomx ir-residenza tagħhom fl-Estonja, fi Stat Membru ieħor tal-Unjoni Ewropea jew l-Isvizzera, il-kumpanija għandha tagħti lir-reġistratur l-informazzjoni (inkluż l-indirizz) dwar persuna li jkollha r-residenza tagħha fl-Estonja u li tkun intitolata fisem il-kumpanija li tirċievi d-dokumenti proċedurali tal-kumpanija u li taċċetta dikjarazzjonijiet ta' intenzjoni indirizzati lill-kumpanija.

AT: Diretturi maniġerjali tal-ferġat ta' persuni ġuridiċi għandhom ikunu residenti fl-Awstrija; il-persuni fiżiċi responsabbli fi hdan persuna ġuridika jew ferġa għall-osservanza tal-Att dwar il-Kummerċ tal-Awstrija għandu jkollhom domicilju fl-Awstrija.

⁽¹⁾ Għaċ-ċarezza, inkorporazzjoni għandha tinftiehem bħala d-determinazzjoni ta' persuna ġuridika.

FI: Persuna ġuridika barranija li twestaq kummerċ bhala shab fi shubija Finlandiża limitata jew generali tehtieg permess kummerċjali mill-Bord Nazzjonali tal-Brevetti u r-Registrazzjoni sakemm il-persuna ġuridika ma tkunx diġà stabbilita fiż-ŻEE. Jekk organizzazzjoni barranija ghandha l-ghan li taghmel negozju jew kummerċ billi twaqqaf fergħa fil-Finlandja, jehtigilha permess kummerċjali. Għas-setturi kollha, mill-inqas wiehed mill-Membri u l-Membri deputati tal-Bord ghandu jkun residenti fiż-ŻEE; madankollu, jistgħu jingħataw xi eżenzjonijiet lil ċerti kumpaniji.

FI: L-akkwist ta' ishma minn proprjetarji barranin li jagħti aktar minn terz tad-drittijiet tal-vot ta' kumpanija prinċipali Finlandiża jew attività kummerċjali importanti, (b'izjed minn 1 000 impjegat jew b'fatturat ta' izjed minn EUR 168 miljun jew b'bilanċ totali ta' izjed minn EUR 168 miljun) huwa soġġett għall-konferma mill-awtoritajiet Finlandiżi; il-konferma tista' ma tingħatax biss jekk ikun hemm interess nazzjonali importanti mhadded. Dawn il-limitazzjonijiet ma japplikawx għas-servizzi tat-telekomunikazzjonijiet, hlief fir-rigward tar-rekwiżit tar-residenza li jikkonċerna l-Membri tal-Bord.

SK: Persuna fiżika barranija li isimha ser ikun registrat fir-Registru Kummerċjali bhala persuna awtorizzata li tagħxi f'isem l-intraprenditur (kumpanija) trid tissottometti l-permess temporanju ta' residenza tar-Repubblika Slovakkja.

HU: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament tal-aktar nazzjon favorevoli għall- akkwist ta' proprjetajiet tal-istat.

PL: Is-setturi kolha hlief għas-servizzi legali u s-servizzi pprovduti mill-unitajiet tal-kura tas-sahħa: it-twaqqif min-naħa ta' fornituri barranin tas-servizzi jista' jiehu l-forma ta' soċjetà limitata, kumpanija b'responsabbiltà limitata jew kumpanija b'kapital azzjonarju.

Xiri ta' beni immobbli

Fl-Istati Membri, ix-xiri tal-beni immobbli huwa soġġett għal xi limitazzjonijiet.

AT: L-akkwist, ix-xiri kif ukoll il-kiri u l-kiri fit-tul ta' beni immobbli minn persuni fiżiċi u ġuridiċi barranin jehtiegu awtorizzazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti reġjonali (Länder) li jridu jaraw jekk jiġux affettwati interessi ekonomiċi, soċjali u kulturali importanti.

BG: Persuni fiżiċi u ġuridiċi barranin (kif ukoll permezz ta' fergħa) ma jistgħux isiru proprjetarji ta' art. Il-persuni ġuridiċi Bulgari b'sehem barranin ma jistgħux isiru proprjetarji ta' art agrikola. Il-persuni ġuridiċi barranin u ċ-ċittadini barranin bir-residenza permanenti barra mill-pajjiż jistgħu jsiru proprjetarji ta' bini u jakkwistaw drittijiet limitati tal-proprjetà (id-dritt tal-użu, id-dritt tal-bini, id-dritt li jibnu superstruttura u servitù) tal-beni immobbli.

CZ: L-art agrikola u l-foresti jistgħu jiġu akkwistati mill-persuni ġuridiċi barranin biss meta jkollhom residenza permanenti fir-Repubblika Ċeka. Għall-art agrikola u forestali japplikaw regoli speċifiċi fis-sjeda tal-istat. Dawn il-limitazzjonijiet huma validi sa seba' snin wara l-adeżjoni Ċeka mal-UE.

DK: Limitazzjonijiet fuq ix-xiri tal-proprjetà minn entitajiet fiżiċi u ġuridiċi mhux residenti. Limitazzjonijiet fuq ix-xiri ta' art agrikola minn persuni fiżiċi u ġuridiċi barranin.

HU: Soġġetti għall-eċċezzjonijiet inklużi fil-legiżazzjoni dwar l-art agrikola, il-persuni fiżiċi u ġuridiċi barranin mhux permessi jakkwistaw art agrikola. Ix-xiri ta' beni immobbli mill-barranin huwa soġġett għall-ksib ta' permess mill-aġenzija tal-amministrazzjoni pubblika kompetenti tal-pajjiż fuq il-bażi ta' fejn ikunu jinsabu l-beni immobbli.

EE: Limitazzjonijiet fuq l-akkwist ta' art agrikola, forestali u art fuq il-fruntieri.

EL: Skont il-Liġi Nru 1892/90, huwa mehtieg permess mill-Ministeru tad-Difiża biex ċittadin jakkwista art f'żoni qrib il-fruntieri. Skont il-prassi amministrattiva l-permess jingħata faċilment għal investment dirett.

HR: Mingħajr restrizzjonijiet rigward l-akkwist ta' proprjetà immobbli minn fornituri ta' servizzi mhux stabbiliti u inkorporati fil-Kroazja L-akkwist ta' proprjetà immobbli mehtieġa għall-forniment ta' servizzi minn kumpaniji stabbiliti u inkorporati fil-Kroazja bhala persuni ġuridiċi huwa permess. L-akkwist ta' proprjetà immobbli mehtieġa għall-forniment ta' servizzi mill-fergħat jehtieg l-approvazzjoni tal-Ministeru tal-Ġustizzja L-art agrikola ma tistax tiġi akkwistata minn persuni ġuridiċi jew fiżiċi barranin.

MT: Ir-reqwiziti tal-liġi u r-regolamenti Maltin dwar l-akkwist tal-proprjetà immobbli ikompli japplikaw.

LT: L-akkwist ta' art, ilmijiet interni u foresti għandu jkun permess lill-barranin li jissodisfaw il-kriterji tal-integrazzjoni Ewropea u transatlantika. Il-proċedura, it-termini u l-kundizzjonijiet għall-akkwist ta' plott tal-art, kif ukoll ir-restrizzjonijiet għandhom, ikunu stabbiliti bil-liġi kostituzzjonali.

LV: Limitazzjonijiet fuq l-akkwist tal-art f'żoni rurali u art fil-bliet jew iż-żoni urbani.

PL: L-akkwist tal-proprjetà immobbli, dirett jew indirett, jirrikjedi permess. Il-permess jinħareġ b'deċiżjoni amministrattiva ta' ministru kompetenti fl-affarijiet interni, bil-kunsens tal-Ministru tad-Difiża Nazzjonali, u fil-każ ta' beni immobbli agrikoli, ukoll bil-kunsens tal-Ministru tal-Agricoltura u l-Iżvilupp Rurali.

RO: Persuni fiżiċi li ma jkollhomx ċittadinanza Rumena u permess ta' residenza fir-Rumanija, kif ukoll il-persuni ġuridiċi li ma jkollhomx ċittadinanza Rumena u l-kwartieri generali tagħhom fir-Rumanija, ma jistax ikollhom titolu fuq kwalunkwe tip ta' art, permezz ta' atti inter vivos.

SI: Ferġhat imwaqqfa fir-Repubblika tas-Slovenja minn persuni barranin jistgħu jakkwistaw proprjetà immobbli biss, iżda mhux art, li titqies necessarja għat-twertiq tal-attivitajiet ekonomiċi li għalihom kienu mwaqqfa.

SK: L-art agrikola u l-foresti ma jstgħux jiġu akkwistati minn persuni ġuridiċi jew fiżiċi barranin. Japplikaw regoli speċifiki għal ċerti kategoriji oħra ta' beni immobbli

Riżervi settorjali

Agricoltura u Kaċċa

FR: It-twaqqif ta' impriżi agrikoli minn kumpaniji li mhux tal-UE u l-akkwist ta' dwieli minn investituri li mhux mill-UE, huma soġġetti għall-awtorizzazzjoni.

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward ta' attivitajiet agrikoli.

Sajd u Akkwakultura

UE: L-aċċess għal u l-użu tar-riżorsi bijoloġiċi u l-postijiet tas-sajd li jinsabu fl-ilmijiet marittimi li jaqgħu taht is-sovranità jew fil-ġurisdizzjoni tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea huma ristretti għal bastimenti tas-sajd li tjafru l-bandiera ta' territorju tal-Unjoni Ewropea, sakemm mhux stipulat mod ieħor.

Xogħol fil-minjieri u fil-barrieri

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar trattament favorevoli fir-rigward tal-persuni ġuridiċi tal-Ukraina kkontrollati⁽¹⁾ minn persuni fiżiċi jew ġuridiċi ta' pajjiż li jirrapprezenta iktar minn 5 % tal-importazzjonijiet taż-żejt jew il-gass naturali tal-UE⁽²⁾, sakemm l-UE ma tipprovdix aċċess komprensiv għal dan is-settur lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi ta' dan il-pajjiż, fil-kuntest ta' ftehim ta' integrazzjoni ekonomika konkluz ma' dak il-pajjiż.

Manifattura

Pubblikazzjoni, stampar u riproduzzjoni ta' midja rrekordjata⁽³⁾

IT: Kundizzjoni ta' ċittadinanza għal sid il-kumpanija tal-pubblikazzjoni u l-istampar.

⁽¹⁾ Persuna ġuridika tkun ikkontrollata minn persuna(i) fiżika/fiżiċi jew ġuridika/ġuridiċi oħra/ohrajn jekk din/dawn tal-aħħar ikollha/ ikollhom is-setgħa li tinnomina/jinnominaw maġġoranza tad-diretturi tagħha jew inkella li jidderieġu l-azzjonijiet tagħha b'mod legali. B'mod partikolari, il-pussess ta' iktar minn 50 % tal-interess ta' ekwità f'persuna ġuridika għandhom jitqiesu li jikkostitwixxu kontroll.

⁽²⁾ Abbażi taċ-ċifri ppubblikati mid-Direttorat Ġenerali inkargat mill-Energija fl-aħħar ktejjeb tal-istatistika tal-UE dwar l-enerġija: importazzjonijiet taż-żejt mhux raffinat espressi f'piż, importazzjonijiet tal-gass f'valur kalorifiku

⁽³⁾ Is-settur huwa limitat għal attivitajiet ta' manifattura. Ma jinkludix attivitajiet li huma relatati ma' l-awdjovizjoni jew għandhom kontenut kulturali.

HR: Publikazzjoni, stampar u riproduzzjoni ta' midja rrekordjata

Manifattura ta' prodotti taż-żejt raffinat ⁽¹⁾

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tal-persuni ġuridici tal-Ukraina kkontrollati ⁽²⁾ minn persuni fiżiċi jew ġuridici ta' pajjiż li jirrapprezenta iktar minn 5 % tal-importazzjonijiet taż-żejt jew il-gass naturali tal-UE ⁽³⁾, sakemm l-UE ma tipprovdix aċċess komprensiv għal dan is-settur lil persuni fiżiċi jew ġuridici ta' dan il-pajjiż, fil-kuntest ta' ftehim ta' integrazzjoni ekonomika konkluż ma' dak il-pajjiż.

Produzzjoni, trażmissjoni u distribuzzjoni għal rashom tal-elettriku, il-gass, il-fwar u l-mishun ⁽⁴⁾ (għajr generazzjoni tal-elettriku bbażata fuq l-enerġija nukleari)

Produzzjoni ta' elettriku; trażmissjoni u distribuzzjoni tal-elettriku għal rashom

Manifattura ta' gass; tqassim ta' fjuwil fi stat ta' gass permezz ta' mejns għal rashom

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar trattament favorevoli għall-produzzjoni tal-elettriku, it-trażmissjoni u d-distribuzzjoni tal-elettriku għal rashom u l-manifattura tal-gass, id-distribuzzjoni ta' fjuwil fi stat ta' gass.

Għall-produzzjoni, it-trażmissjoni u d-distribuzzjoni ta' fwar u mishun

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar trattament favorevoli fir-rigward tal-persuni ġuridici kkontrollati ⁽⁵⁾ minn persuni fiżiċi jew ġuridici ta' pajjiż mhux tal-UE li jirrapprezenta iktar minn 5 % tal-importazzjonijiet taż-żejt, l-elettriku jew il-gass naturali tal-Unjoni Ewropea. Minghajr restrizzjonijiet għal ferghat diretti (hija meħtieġa l-inkorporazzjoni).

Is-servizzi tan-negozji

Servizzi professjonali

UE ⁽⁶⁾: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament l-iktar favorevoli fir-rigward ta' servizzi ta' konsulenza legali u servizzi ta' dokumentazzjoni u ċertifikazzjoni legali pprovduti minn professjonisti legali fdati b'funzjonijiet pubbliċi, bħan-nutara.

AT: Fir-rigward tas-servizzi legali, l-investment ta' avukati barranin (li għandhom ikunu kkwalifikati bis-shiħ f'pajjiżhom) ta' ekwità u l-ishma fir-riżultati operattivi ta' kwalunkwe ditta legali ma tistax taqbeż il-25 fil-mija; Ma jistgħux ikollhom influwenza deċiżiva fit-teħid tad-deċiżjonijiet. Għal investituri barranin b'minoranza, jew il-persunal kwalifikat tagħhom, l-għoti ta' servizzi legali huwa awtorizzat biss fir-rigward tal-liġi internazzjonali pubblika u l-liġi tal-ġurisdizzjoni fejn ikunu kkwalifikati jahdmu bhala avukati; l-għoti ta' servizzi legali fir-rigward tal-liġi domestika (l-UE u l-Istat Membru) inkluża r-rappreżentazzjoni fil-qrati, jirrikjedi ammissjoni shiha fl-avukatatura li hija soġġetta għal kundizzjoni ta' ċittadinanza.

⁽¹⁾ Japplika l-limitu orizzontali fuq l-utilitajiet pubbliċi.

⁽²⁾ Persuna ġuridika tkun ikkontrollata minn persuna(i) fiżika/fiżiċi jew ġuridika/ġuridici ohra/ohrajn jekk din/dawn tal-ahħar ikollha/ ikollhom is-setgħa li tinnomina/jinnominaw maġġoranza tad-diretturi tagħha jew inkella li jidderieġu l-azzjonijiet tagħha b'mod legali. B'mod partikolari, il-pussess ta' iktar minn 50 % tal-interess ta' ekwità f'persuna ġuridika għandhom jitqiesu li jikkostitwixxu kontroll.

⁽³⁾ Abbazi taċ-ċifri ppubblikati mid-Direttorat Ġenerali inkargat mill-Enerġija fl-ahħar ktejjeb tal-istatistika tal-UE dwar l-enerġija: importazzjonijiet taż-żejt mhux raffinat espressi f'piz, importazzjonijiet tal-gass f'valur kalorifiku

⁽⁴⁾ Japplika l-limitu orizzontali fuq l-utilitajiet pubbliċi.

⁽⁵⁾ Persuna ġuridika tkun ikkontrollata minn persuna(i) fiżika/fiżiċi jew ġuridika/ġuridici ohra/ohrajn jekk din/dawn tal-ahħar ikollha/ ikollhom is-setgħa li tinnomina/jinnominaw maġġoranza tad-diretturi tagħha jew inkella li jidderieġu l-azzjonijiet tagħha b'mod legali. B'mod partikolari, il-pussess ta' iktar minn 50 fil-mija tal-interessi tal-ishma azzjonarji f'persuna ġuridika għandhom jitqiesu bhala li jikkostitwixxu kontroll.

⁽⁶⁾ L-għoti ta' servizzi ġuridici huwa awtorizzat biss fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali, il-liġi tal-UE u l-liġi ta' kwalunkwe ġurisdizzjoni fejn l-investitur jew il-persunal tiegħu jkunu kwalifikati bhala avukati, u, bħall-għoti ta' servizzi ohra, huwa soġġett għal rekwiżiti tal-licenzja u l-proċeduri applikabbli fl-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea. Għall-avukati li jipprovdur servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija, dawn jistgħu fost ohrajn, ikunu f'konformità mal-kodiċi lokali ta' etika, jużaw ir-rekwiżiti tal-assigurazzjoni tat-titlu domestiku (sakemm ma jkunx inkiseb rikonoxximent mat-titlu tal-pajjiż ospitanti), reġistrazzjoni sempliċi mal-avukatatura tal-pajjiż ospitanti jew ammissjoni ssemplifikata fl-avukatatura tal-pajjiż ospitanti permezz ta' test tal-hiliet u domicilju legali jew professjonali fil-pajjiż ospitanti. Fil-prinċipju, is-servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi tal-UE għandhom jitwettqu minn jew permezz ta' avukat ikkwalifikat bis-shiħ li gie ammess fl-avukatatura tal-UE huwa u jaġixxi personalment, u s-servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea għandhom fil-prinċipju jitwettqu minn jew permezz ta' avukat kompletament ikkwalifikat ammess fl-avukatatura ta' dak l-Istat Membru huwa u jaġixxi personalment. L-ammissjoni shiha fl-avukatatura tal-Istat Membru relevanti tal-Unjoni Ewropea tista' għallhekk tkun meħtieġa għar-rappreżentanza fil-qrati u quddiem awtoritajiet kompetenti ohra fl-UE, billi tinvolvi l-prattika tal-liġi proċedurali nazzjonali u tal-UE. Madankollu, f'xi Stati Membri, l-avukati barranin mhux ammessi kompletament fl-avukatatura huma permessi jirrapprezentaw f'proċedimenti ċivili parti li tkun ċittadina jew li tagħmel parti mill-Istati fejn l-avukat huwa intitolat jipprattika.

Fir-rigward tas-servizzi tal-kontabilità, iż-żamma tal-kotba, il-verifika u ta' konsulenza fiskali, l-investment ta' ekwità u d-drittijiet tal-vot ta' persuni intitolati li jeżerċitaw il-professjoni skont il-liġi barranija ma jistgħux jaqbu l-25 fil-mija. Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew trattament tal-iktar nazzjon favorevoli għas-servizzi mediċi (hlief għas-servizzi dentali u għall-psikolgi u l-psikoterapisti) u s-servizzi veterinarji.

BG: Fir-rigward tas-servizzi legali, xi tipi ta' forma legali ("*advokatsko sadrujie*" u "*advokatsko drujestvo*") huma riżervati għal avukati ammessi bis-shih fl-avukatura fil-Bulgarija. Fir-rigward tas-servizzi arkitettorali, l-ippjanar urban u s-servizzi arkitettorali tal-pajsaġġi, is-servizzi tal-Inġinerija u tal-Inġinerija Integrata, persuni fiżiċi u ġuridiċi barranin, li jkollhom kompetenza ta' disinjatur liċenzjata u rikonoxxuta skont il-leġiżlazzjoni nazzjonali tagħhom, jistgħu jistmaw u jiddisinjaw xoghlijiet fil-Bulgarija indipendentement biss wara li jkunu rebħu proċedura kompetittiva u meta jintgħazlu bħala kuntratturi skont it-termini u skont il-proċedura stabbilita mill-Att dwar l-Akkwisti Pubbliċi.

FR: Fir-rigward tas-servizzi legali, xi tipi ta' forom ġuridiċi ("*association d'avocats*" u "*société en participation d'avocat*") huma riżervati għal avukati ammessi bis-shih fl-avukatura fi Franza. Fir-rigward tas-servizzi arkitettoniċi, is-servizzi mediċi (inkluż il-psikologi) u dentali, is-servizzi tal-qwiebel u s-servizzi ta' infermiera, fiżjoterapisti u persunal paramediku, l-investituri barranin għandhom aċċess biss għall-forom ġuridiċi ta' "*société d'exercice libéral*" u "*société civile professionnelle*".

HR: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal konsultazzjoni dwar il-liġi tal-pajjiż, barranija u internazzjonali. Ir-rappreżentazzjoni tal-partijiet quddiem il-qrati tista' tiġi pprattikata biss mill-membri tal-Kunsill tal-Avukati tal-Kroazja (it-titlu bil-Kroat "odvjetnici"). Il-htieġa taċ-ċittadinanza għas-shubija fil-Kunsill tal-Avukati. Fi proċedimenti li jinvolvu elementi internazzjonali, il-partijiet jistgħu jkunu rrapreżentati quddiem qrati tal-arbitraġġ - qrati ad hoc minn avukati li huma membri tal-assoċjazzjonijiet tal-avukatura ta' pajjiżi oħra.

Biex jingħataw servizzi ta' awditjar hemm htieġa ta' liċenzja. Persuni fiżiċi u ġuridiċi jistgħu jfornu servizzi ta' periti u inġinerija bl-approvazzjoni tal-Kamra tal-Periti tal-Kroazja u l-Kamra tal-Enġiniera tal-Kroazja rispettivament.

Il-persuni kollha li jipprovdu servizzi direttament lil pazjenti/li jittrattaw lil pazjenti jehtieġu liċenzja mill-kamra tal-professjoni.

HU: It-twaqqif irid jiehu s-sura ta' shubija ma' avukat Ungeriz (ügyvéd) jew ma' uffiċju ta' avukat (ügyvédi iroda), jew uffiċju rappreżentattiv.

PL: Filwaqt li tipi oħra ta' forom ġuridiċi huma disponibbli għal avukati tal-UE, avukati barranin għandhom aċċess biss għall-forom ġuridiċi ta' soċjetajiet reġistrati u soċjetajiet limitati jew soċjetà limitata bi stokk kongunt.

FI: Fir-rigward tas-servizzi ta' verifika, rekwiżit ta' residenza għal mill-inqas wiehed mill-awdituri ta' kumpanija ta' Responsabbiltà Finlandiża

LT: Fir-rigward tas-servizzi ta' verifika, mill-inqas tliet kwarti tal-ishma ta' kumpanija tal-verifika iridu jkunu ta' awdituri jew ta' kumpaniji tal-awdituri mill-UE jew iż-ŻEE. L-ammissjoni shiha fl-avukatura rikjesta għall-prattika tal-liġi domestika (tal-UE u tal-Istat Membru), hija soġġetta għal kundizzjoni ta' nazzjonalità.

LV: F'kumpanija kummerċjali ta' awdituri li hađu l-ġurament iktar minn 50 fil-mija tal-ishma tal-kapital bid-dritt tal-vot għandu jkun proprjetà ta' awdituri li hađu l-ġurament jew ta' kumpaniji kummerċjali ta' awdituri li hađu l-ġurament tal-UE jew iż-ŻEE.

Servizzi ta' Ricerka u Żvilupp

UE: Għal servizzi ta' Ricerka u Żvilupp b'fondi pubbliċi, id-drittijiet esklużivi u/jew awtorizzazzjonijiet jistgħu jingħataw biss lil ċittadini tal-UE u lil persuni ġuridiċi tal-UE li jkollhom il-kwartieri generali tagħhom fil-UE.

Is-Servizzi ta' Kera/Kera fit-Tul (leasing) mingħajr Operaturi

UE: Fir-rigward tal-kiri u l-kiri fit-tul (leasing) marbuta mal-inġenji tal-ajru, għalkemm jista' jkun hemm eċċezzjonijiet għal kuntratti tal-kiri qosra, l-inġenji tal-ajru għandhom ikunu proprjetà jew ta' persuni fiżiċi li jissodisfaw il-kriterji speċifiċi taċ-ċittadinanza jew ta' persuni ġuridiċi li jissodisfaw il-kriterji speċifiċi li jirrigwardaw is-sjeda tal-kapital u l-kontroll (inkluża ċ-ċittadinanza tad-diretturi).

Servizzi oħrajn ta' negozju;

AT: Rigward is-servizzi tal-impjegi u l-aġenziji tal-kiri tal-haddiema, tista' tinghata awtorizzazzjoni biss lil persuni ġuridiċi li jkollhom il-kwartieri tagħhom fiż-ŻEE u l-membri tal-bord tal-ġestjoni jew l-imsieħba/azzjonarji li jkollhom sehem fil-ġestjoni u li jkunu intitolati li jirrapprezentaw il-persuna ġuridika għandhom ikunu ċittadini taż-ŻEE u jkollhom domicilju fiż-ŻEE.

BE: Fir-rigward tas-servizzi tas-sigurtà, iċ-ċittadinanza tal-UE u r-residenza fl-UE huma rikjesti għall-manigers.

FI: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi relatati (jiġifieri s-servizzi Mediċi, inkluż il-Psikologi, u s-servizzi dentali; Servizzi ta' qwiebel; Fiżjoterapisti u staff paramediku).

EL: Ma hemmx obbligi ta' trattament tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat- teknixins tas-snien.

LV: Fir-rigward tas-servizzi tal-investigazzjonijiet, il-kumpaniji tal-investigazzjoni privata biss li l-kap tagħhom u kull persuna li jkollha uffiċċju fl-istituzzjonijiet amministrattivi tagħha jkunu ċittadin tal-UE jew taż-ŻEE huma intitolati jiksbu liċenzja. Fir-rigward tas-servizzi tas-sigurtà, mill-inqas nofs il-kapital tal-ekwità għandu jkun fil-pussess ta' persuni fiżiċi u ġuridiċi tal-UE jew taż-ŻEE biex jiksbu liċenzja.

LT: L-attività tas-servizzi tas-sigurtà tista' titwettaq biss minn persuni biċ-ċittadinanza ta' pajjiż miż-Zona Ekonomika Ewropea jew ta' pajjiż membru tan-NATO.

EE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament tal-aktar nazzjon favorevoli għas-servizzi tas-sigurtà.

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament tal-aktar nazzjon favorevoli għas-servizzi tas-sigurtà; investigazzjoni u servizzi tas-sigurtà.

PL: Fir-rigward tas-servizzi ta' investigazzjoni, il-liċenzja tista' tinghata lill-intraprenditur li jkun persuna fiżika jew lill-plenipotenzjarju li jkollu l-eligibilità professjonali (liċenzja ta' investigazzjoni privata). Fil-każ li l-intraprenditur ma jkunx persuna naturali - mill-inqas wiehed mill-membri awtorizzati għar-rappreżentazzjoni jew plenipotenzjarju għandu jkollu l-eligibilità professjonali. Il-liċenzja professjonali tista' tinghata lil persuna li jkollha ċittadinanza Pollakka jew lil ċittadina ta' Stat Membru ieħor tal-UE, taż-ŻEE jew tal-Isvizzera. Fir-rigward tal-liċenzja tas-servizzi tas-sigurtà, din tista' tinghata lil intraprenditur li jkun persuna fiżika li jkollha liċenzja professjonali tat-tieni grad; lil intraprenditur li ma jkunx persuna fiżika, jekk il-liċenzja tkun fil-pussess ta' mill-inqas membru wiehed li jkun azzjonist tas-shubija ġenerali jew ta' soċjetà limitata; membru tal-bord; prokuratur jew plenipotenzjarju li jkun imqabba minn intraprenditur biex imexxi l-attività speċifikata fil-liċenzja. Liċenzja professjonali tista' tinghata biss lil persuna li jkollha ċittadinanza Pollakka jew lil ċittadin ta' Stat Membru ieħor tal-UE, taż-ŻEE jew tal-Isvizzera.

PL: L-editur ewlieni tal-gazzetti u l-ġurnali għandu jkollu ċittadinanza Pollakka.

DK: Fir-rigward tas-servizzi tas-sigurtà, il-manigers u l-maġġoranza tal-bord għandhom ikunu residenti tad-Danimarka.

SK: Fir-rigward tas-servizzi tal-investigazzjoni u s-servizzi tas-sigurtà, il-liċenzji jistgħu jinghataw biss jekk ma jkunx hemm riskju għas-sigurtà u jekk il-manigers kollha jkunu ċittadini tal-UE, taż-ŻEE jew tal-Isvizzera.

ES: Fir-rigward tas-servizzi tas-sigurtà accessis subject to prior authorization.

FR: Ma hemmx obbligu ta' trattament nazzjonali jew obbligi tat-trattament tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tal-ghoti tad-drittijiet fil-qasam tas-servizzi tal-pjazzamenti.

PT: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament tal-aktar nazzjon favorevoli għas-servizzi tal-investigazzjoni.

Is-servizzi ta' distribuzzjoni

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tad-distribuzzjoni tal-armi, il-munizzjonijiet u l-isplussivi.

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tad-distribuzzjoni tal-prodotti tat-tabakk.

FR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali u tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tal-ghoti tad-drittijiet esklużivi fil-oqsma tal-bejgh tat-tabakk fil-livell tal-konsum.

FI: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tad-distribuzzjoni tal-alkohol u l-farmaċewtiċi.

AT: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tad-distribuzzjoni tal-farmaċewtiċi.

Is-Servizzi Finanzjarji ⁽¹⁾

UE: Kumpaniji biss li jkollhom l-uffiċċju registrat tagħhom fl-Unjoni Ewropea jistgħu jaġixxu bhala depożitarji tal-assi ta' fondi għall-investment. It-twaqqif ta' kumpanija speċjalizzata tal-ġestjoni, li jkollha l-uffiċċju prinċipali u l-uffiċċju rreġistrat tagħha fl-istess Stat Membru, huwa mehtieg biex jitwettqu l-attivitajiet ta' ġestjoni ta' unit trusts u kumpaniji tal-investment.

BG: L-assigurazzjoni tal-pensjonijiet għandha tiġi implimentata permezz ta' partecipazzjoni f'imprizi kongunti tal-assigurazzjoni tal-pensjonijiet. Ir-residenza permanenti fil-Bulgarija hija rikjesta biss għall-president tal-bord tal-ġestjoni u l-president tal-bord tad-diretturi. Qabel tiġi mwaqqfa fergħa jew aġenzija fil-Bulgarija biex jipprovdu ċerti klassijiet ta' assicurazzjoni, l-assiguraturi barranin għandu jkollhom l-awtorizzazzjoni biex joperaw fl-istess klassijiet ta' assicurazzjoni fil-pajjiż tal-oriġini tagħhom.

HR: Ebda, għajr servizzi ta' saldu u kklerjar fejn l-Aġenzija Ċentrali Depositarja (CDA) hija l-uniku fornitur fil-Kroazja. Access għas-servizzi tas-CDA se jingħata lil non-residenti fuq bażi non-diskriminatorja.

HU: Is-servizzi tal-ġestjoni tal-assi għall-fondi privati tal-pensjonijiet domestiċi obligatorji u għall-fondi tal-assigurazzjoni reciproka volontarja huma rizervati għall-kumpaniji li jkollhom il-kwartieri ġenerali tagħhom jew il-fergħat tagħhom fi Stat Membru ieħor tal-UE.

PT: Ġestjoni tal-fondi tal-pensjonijiet tista' tingħata biss minn kumpaniji speċjalizzati inkorporati fil-Portugall għal dak l-iskop u minn kumpaniji tal-assigurazzjoni mwaqqfa fil-Portugall u awtorizzati li jwettqu n-negozju tal-assigurazzjoni tal-hajja jew minn entitajiet awtorizzati għall-ġestjoni tal-fondi tal-pensjonijiet fi Stati Membri ohra tal-UE.

Biex iwaqqfu fergħa fil-Portugall, il-kumpaniji barranin tal-assigurazzjoni jehtigilhom esperjenza precedenti fil-qasam ta' mill-inqas hames snin.

FI: Għall-kumpaniji tal-assigurazzjoni li jipprovdu l-assigurazzjoni statutorja tal-pensjonijiet: mill-inqas nofs il-promoturi u l-membri tal-bord tad-diretturi u l-bord supervizorju għandu jkollhom il-post tar-residenza tagħhom fl-UE, sakemm l-awtoritajiet kompetenti ma jkunux taw eżenzjoni.

Kumpaniji tal-assigurazzjoni ohrajn minbarra dawk li jipprovdu l-assigurazzjoni statutorja tal-pensjonijiet: rekwizit tar-residenza għal mill-inqas membru wiehed tal-bord tad-diretturi u tal-bord supervizorju.

IT: Huma biss banek, kumpaniji tal-assigurazzjoni, kumpaniji tal-investment u kumpaniji li jmexxu l-UCITS armonizzati skont il-leġislazzjoni tal-Unjoni Ewropea u li jkollhom l-uffiċċju legali prinċipali tagħhom fl-Unjoni Ewropea, kif ukoll UCITS inkorporati fl-Italja li jistgħu jwettqu attivitajiet ta' ġestjoni tar-rizorsi tal-fondi tal-pensjonijiet. Fl-ghoti tal-attività tal-bejgh bieb bieb, l-intermedjarji għandhom jużaw il-bejjtegħa finanzjarji awtorizzati elenkati fir-reġistru Taljan. Uffiċċji rappreżentattivi ta' intermedjarji barranin ma jistgħux iwettqu attivitajiet li l-ghan tagħhom huwa li jipprovdu servizzi ta' investment.

LT: Dawk l-imprizi li għandhom l-uffiċċju jew il-fergħa rreġistrati fil-Litwanja biss jistgħu jkunu depożitarji tal-fondi tal-pensjonijiet.

⁽¹⁾ Tapplika l-limitazzjoni orizzontali fuq id-differenza fit-trattament bejn il-fergħat u s-sussidjarji. Il-fergħat barranin jistgħu jingħataw biss awtorizzazzjoni biex joperaw fit-territorju ta' Stat Membru bil-kundizzjonijiet previsti fil-leġislazzjoni rilevanti ta' dak l-Istat Membru u għalhekk jistgħu jiġu mitluba jissodisfaw għadd ta' rekwiziti prudenzjali speċifiċi.

Servizzi tas-Saħħa, Servizzi Soċjali u Servizzi tal-Edukazzjoni

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi tas-saħħa, tas-servizzi soċjali u tas-servizzi tal-edukazzjoni li jkunu ffinanzjati pubblikament fir-rigward tas-servizzi tal-edukazzjoni ffinanzjati privatament, jistgħu japplikaw kundizzjonijiet taċ-ċittadinanza għall-maġġoranza tal-membri tal-Bord.

FI: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi tas-saħħa, tas-servizzi soċjali u tas-servizzi tal-edukazzjoni li jkunu ffinanzjati pubblikament L-iskejjel sekondarji barranin ma jistgħux jifihom d-diviżjonijiet tagħhom fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija. L-iskejjel sekondarji barranin jistgħu jifihom fakultajiet, dipartimenti, istituti u kulleġġi fil-Bulgarija biss fi hdan l-istruttura tal-iskejjel sekondarji Bulgarija u f'kooperazzjoni magħhom.

EL: Fir-rigward tas-servizzi tal-edukazzjoni għolja, ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat-twaqqif ta' istituzzjonijiet edukattivi li jagħtu diplomi rikonossuti tal-Istat.

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tad-distribuzzjoni tal-farmaceutiċi.

Servizzi relatati mat-Turiżmu u l-Ivvjaġġar

PT: Rekwizit ta' kostituzzjoni ta' kumpanija kummerċjali b'bażi korporattiva fil-Portugall għall-aġenziji tal-ivvjaġġar u servizzi tal-operaturi tat-tours.

HR: Il-postazzjoni ta' żoni protetti ta' interess partikolari storiku u artistiku u f'parks nazzjonali u ta' pajsagġ hija soġġetta għall-approvazzjoni mill-Gvern tar-Repubblika tal-Kroazja li tista' tincahad.

*Servizzi ta' rikreazzjoni, kulturali u sportivi**Servizzi tal-Aħbarijiet u Aġenziji tal-Istampa*

FR: Fir-rigward tal-aġenziji tal-istampa, it-trattament nazzjonali għat-twaqqif ta' persuni ġuridiċi huwa soġġett għar-reċiproċità.

Libreriji, arkivji, mużewijiet u servizzi kulturali ohra

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tal-libreriji pubbliċi, l-arkivji, l-mużewijiet u servizzi kulturali pubbliċi oħrajn.

Sports u Servizzi Rekreattivi Ohra

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi tal-logħob tal-azzard u l-imhatri. Għaċ-ċertezza legali, qed jiġi ċċarat li ma jinghatax aċċess għas-suq.

AT: Fir-rigward tal-iskejjel tal-iski u s-servizzi tal-gwida tal-muntanji, id-diretturi tal-manigment tal-persuni ġuridiċi għandhom ikunu ċittadini taż-ŻEE.

*Servizzi ta' trasport**Trasport marittimu*

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat-trasport marittimu nazzjonali tal-kabotaġġ.

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tal-istabbilment ta' kumpanija rreġistrata sabiex topera flotta bil-bandiera nazzjonali tal-Istat tat-twaqqif.

FI: Għas-servizzi awżiljarji għat-trasport marittimu, jistgħu jingħataw servizzi biss minn bastimenti li joperaw bil-bandiera Finlandiża.

HR: Għal servizzi awżiljarji għal persuna ġuridika barranija fit-trasport marittimu huwa meħtieġ li tiġi stabbilita kumpanija li għandha tingħata l-permess mill-awtorità tal-port, wara proċedura pubblika ta' appalt. L-għadd ta' fornituri ta' servizzi jista' jiġi limitat biex jirrifletti l-limitazzjonijiet fil-kapaċità tal-port.

it-Trasport bil-Mogħdijiet tal-Ilma Interni ⁽¹⁾

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat-trasport nazzjonali tal-kabotaġġ. Miżuri bbażati fuq ftehimiet eżistenti u futuri dwar l-aċċess għall-mogħdijiet tal-ilma interni (inklużi ftehimiet li ġew wara l-konnessjoni Rhine-Main-Danube) jirriżervaw ċerti drittijiet tat-traffiku għall-operaturi bbażati fil-pajjiżi kkonċernati u li jissodisfaw il-kriterji ta' ċittadinanza dwar is-sjieda. Soġġett għar-regolamenti li jimplementaw il-Konvenzjoni ta' Mannheim dwar it-Tbahhir fuq ir-Rhine.

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew ta' trattament tal-aktar nazzjon favorevoli għat-trasport fuq mogħdijiet tal-ilma interni.

AT, HU: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat-twaqqif ta' kumpanija rreġistrata sabiex topera flotta taħt bandiera nazzjonali tal-Istat tat-twaqqif:

AT: Fir-rigward tal-mogħdijiet interni tal-ilma, tingħata konċessjoni biss lill-persuni ġuridici taż-ŻEE u iktar minn 50 % tal-ishma kapitali, id-drittijiet tal-vot u l-maġġoranza fil-bordijiet tat-tmexxija għandhom ikunu rriżervati għaċ-ċittadini taż-ŻEE.

Servizzi tat-trasport bl-ajru

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjonali favorevoli għas-servizzi tat-trasport bl-ajru domestiku u internazzjonali u servizzi, skedati jew le, u servizzi marbuta direttament mal-eżerċizzju tad-drittijiet tat-traffiku, minbarra t-tiswija tal-inġenji tal-ajru u s-servizzi tal-manutenzjoni, il-bejgħ u l-kummerċjalizzazzjoni tas-servizzi tat-trasport bl-ajru, servizzi CRS u servizzi oħra awżiljarji għas-servizzi tat-trasport bl-ajru, bħas-servizzi tal-groundhandling, is-servizzi tal-kiri tal-inġenji tal-ajru bil-persunal u servizzi tal-operat tal-ajruporti. Il-kundizzjonijiet ta' aċċess reċiproku għas-suq fit-trasport tal-ajru għandhom jiġu indirizzati fil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri taqgħha u l-Ukraina dwar it-twaqqif ta' żona komuni tal-avjazzjoni.

Kiri ta' inġenju tal-ajru bl-ekwipaġġ

UE: Inġenji tal-ajru użati minn linji tal-ajru tal-Unjoni Ewropea għandhom ikunu rreġistrati fl-Istat Membratal-Unjoni Ewropeali jillicenzjaw il-linja tal-ajru, jew xi mkien iehor fl-Unjoni Ewropea. Fir-rigward tal-kiri ta' inġenji tal-ajru bl-ekwipaġġ, l-inġenju tal-ajru għandu jkun ta' persuni fiżiċi li jissodisfaw il-kriterji speċifiċi taċ-ċittadinanza jew ta' persuni ġuridici li jissodisfaw il-kriterji speċifiċi marbuta mal-pussess tal-kapital u l-kontroll. L-inġenju tal-ajru jrid ikun operat minn trasportatur tal-ajru li jkun il-proprietà ta' persuni ġuridici li jissodisfaw il-kriterji speċifiċi taċ-ċittadinanza jew minn persuni ġuridici li jissodisfaw il-kriterji speċifiċi rigward il-pussess tal-kapital u l-kontroll.

Is-Sistema ta' riżervazzjoni bil-Kompjuter (Computer Reservations System – CRS)

UE: Fir-rigward tas-servizzi tar-riżervazzjoni bil-kompjuter, fejn it-trasportaturi tal-ajru tal-Unjoni Ewropea ma jingħataw trattament ekwivalenti ⁽²⁾ għal dak ipprovdut fl-Unjoni Ewropea mill-fornituri tas-servizzi CRS barra l-UE, jew fejn il-fornituri tas-servizzi CRS tal-Unjoni Ewropea ma jingħataw trattament ekwivalenti għal dak ipprovdut fl-Unjoni Ewropea minn trasportaturi tal-ajru barra mill-UE, jistgħu jittiehdu miżuri sabiex jingħata trattament ekwivalenti, rispettivament, lit-trasportaturi tal-ajru barra mill-UE mill-fornituri tas-servizzi CRS fl-Unjoni Ewropea, jew lill-fornituri tas-servizzi CRS barra mill-UE mit-trasportaturi tal-ajru fl-Unjoni Ewropea.

Trasport bil-ferrovija

HR: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjonali favorevoli għat-trasport tal-passiġġieri u tal-merkanzija, minbarra t-trattament stabbilit skont l-Artikolu 136 tal-Kapitolu 6 (Twaqqif, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

⁽¹⁾ Inklużi s-servizzi awżiljarji għat-trasport bil-mogħdijiet interni tal-ilma

⁽²⁾ Trattament ekwivalenti jimplika trattament mhux diskriminatorju tal-operaturi tal-ajru tal-Unjoni Ewropea u fornituri tas-servizzi CRS tal-Unjoni Ewropea.

It-trasport b'vetturi tat-triq

UE: Fir-rigward tat-trasport tal-passiġġieri (CPC 7121 u CPC 7122), l-investituri barranin ma jistgħux jipprovdu servizzi ta' trasport fi Stat Membru (kabotaġġ), hlief għall-kiri ta' servizzi mhux skedati ta' karożzi tal-linja mal-operatur.

Settur tal-Energija

UE: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tal-persuni ġuridiċi tal-Ukraina kkontrollati ⁽¹⁾ minn persuni fiżiċi jew ġuridiċi ta' pajjiż li jirrapprezenta iktar minn 5 % tal-importazzjonijiet taż-żejt jew il-gass naturali tal-UE ⁽²⁾, sakemm l-UE ma tipprovdix aċċess komprensiv għal dan is-settur lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi ta' dan il-pajjiż, fil-kuntest ta' ftehim ta' integrazzjoni ekonomika konkluz ma' dak il-pajjiż.

UE: Iċ-ċertifikazzjoni ta' operatur ta' sistema tat-trażmissjoni li huwa kkontrollat minn persuna fiżika jew ġuridika minn pajjiż terz jew pajjiżi terzi tista' tiġi rrifjutata jekk l-operatur ma jkunx wera li l-ghoti taċ-ċertifikazzjoni ma tpoġġix fir-riskju s-sigurtà tal-provvista tal-enerġija fi Stat Membru u/jew l-UE, skont l-Artikolu 11 tad-Direttiva 2009/72/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Lulju 2009 dwar ir-regoli komuni għas-suq intern fil-qasam tal-elettriku u l-Artikolu 11 tad-Direttiva 2009/73/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Lulju 2009 dwar ir-regoli komuni għas-suq intern tal-gass naturali.

BE, BG, CY, CZ, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi tat-trasport tal-fjuwil bil-pajpijiet, minbarra servizzi ta' konsulenza.

LV: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat-trasport tal-gass naturali bil-pajpijiet, minbarra servizzi ta' konsulenza.

BE, BG, CY, CZ, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, HU, LU, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SK: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi incidentali għad-distribuzzjoni tal-enerġija, minbarra servizzi ta' konsulenza.

SI: Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tas-servizzi incidentali għad-distribuzzjoni tal-enerġija, minbarra servizzi incidentali għad-distribuzzjoni tal-gass.

CY: Tirriżerva d-dritt li tirrikjedi r-riċiproċità għall-ghoti ta' licenzji fir-rigward tal-attivitajiet tat-tiftix, l-esplorazzjoni u l-esplortazzjoni tal-idrokarburi.

⁽¹⁾ Persuna ġuridika tkun ikkontrollata minn persuna(i) fiżika/fiżiċi jew ġuridika/ġuridiċi ohra/ohrajn jekk din/dawn tal-aħħar ikollha/ ikollhom is-setgħa li tinnomina/jinnominaw maġġoranza taċ-ċertifikazzjoni tagħha jew inkella li jidderieġu l-azzjonijiet tagħha b'mod legali. B'mod partikolari, il-pussess ta' iktar minn 50 % tal-interess ta' ekwità f'persuna ġuridika għandhom jitqiesu li jikkostitwixxu kontroll.

⁽²⁾ Abbażi taċ-ċifri ppubblikati mid-Direttorat Ġenerali inkargat mill-Energija fl-aħħar ktejjeb tal-istatistika tal-UE dwar l-enerġija: importazzjonijiet taż-żejt mhux raffinat espressi f'piż, importazzjonijiet tal-gass f'valur kalorifiku

ANNEX XVI-B TAL-KAPITOLU 6

LISTA TA' IMPENJI TA' SERVIZZI TRANSFRUNTIERA

(Imsemmija fl-Artikolu 95)

Il-Parti tal-UE

1. Il-lista ta' impenji hawn taht tindika s-setturi tas-servizzi liberalizzati mill-Parti tal-UE skont l-Artikolu 95 u, permezz ta' riżervi, l-aċċess għas-suq u l-limiti ta' trattament nazzjonali li japplikaw għal servizzi u fornituri ta' servizzi tal-Ukraina f'dawk is-setturi. Il-listi huma magħmulin mill-elementi li ġejjin:

(a) L-ewwel kolonna tindika s-settur jew is-sottosettur li fih l-impenn ikun mehud mill-Parti, u l-kamp ta' applikazzjoni ta' liberalizzazzjoni li għalih japplikaw ir-riżervi.

(b) It-tieni kolonna tiddekrivi r-riżervi applikabbli.

Meta l-kolonna msemmija f'(b) tinkludi biss riżervi speċifiċi għall-Istati Membri, l-Istati Membri mhux imsemmija fiha jieħdu impenji fis-settur ikkonċernat mingħajr riżervi (in-nuqqas ta' riżervi speċifiċi għall-Istati Membri f'settur partikolari hu bla ħsara għar-riżervi orizzontali jew għar-riżervi settorjali tal-UE kollha li jistgħu japplaw).

Is-setturi jew is-sottosetturi li ma jissewewx fil-lista ta' hawn taht ma hadux impenji.

2. Fl-identifikazzjoni tas-setturi u s-sottosetturi individwali:

(a) CPC tfisser Central Products Classification (Klassifika Ċentrali tal-Prodotti) kif stabbilita fl-Uffiċċju tal-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti, id-Dokumenti dwar l-Istatistika, Serje M, N° 77, *CPC prov*, 1991.

(b) CPC ver. 1.0 tfisser il-Klassifikazzjoni Ċentrali tal-Prodotti kif stabbilita fl-Uffiċċju tal-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti, id-Dokumenti dwar l-Istatistika, is-Serje M, N° 77, *CPC ver 1.0*, 1998.

3. Il-lista ta' hawn isfel ma tinkludix miżuri marbuta mar-rekwiżiti għall-kwalifikazzjoni u l-proċeduri, l-istandards tekniċi u r-rekwiżiti u l-proċeduri għall-ghoti tal-liċenzji meta ma jikkostitwixxux aċċess għas-suq jew limitu tat-trattament nazzjonali skont it-tifsira tal-Artikoli 93 u 94 tal-Ftehim. Dawk il-miżuri (eż. il-htieġa għal liċenzja, obbligi ta' servizz universali, il-htieġa għal rikonoxximent tal-kwalifiki fis-setturi regolati, il-htieġa li tgħaddi minn eżamijiet speċifiċi, inkluż tal-lingwa, rekwiżit mhux diskriminatorju li ċerti attivitajiet ma jsirux f'żoni ambjentali protetti jew żoni ta' interess storiku jew artistiku partikolari), anki jekk mhux elenkati, japplikaw fi kwalunkwe każ għall-investituri tal-Parti l-oħra.

4. Il-lista ta' hawn taht hija bla ħsara għall-fattibilità tal-Modalità 1 f'ċerti setturi u sottosetturi tas-servizzi u bla ħsara għall-eżistenza ta' monopolji pubbliċi u drittijiet esklużivi kif deskritt fil-lista ta' impenji relatati mat-twaqqif.

5. Skont l-Artikolu 85(3) tal-Ftehim, il-lista ma tinkludix miżuri dwar sussidji mogħtija mill-Partijiet.

6. Id-drittijiet u l-obbligi li jirriżultaw minn din il-lista ta' impenji ma għandux ikollhom effett ta' eżekuzzjoni awtomatika u għalhekk ma jikkonferixxu l-ebda dritt direttament lill-persuni fiżiċi jew lil persuni ġuridiċi individwali.

7. Għas-setturi kkonċernati mill-approssimazzjoni regolatorja, kif stipulat fl-Anness XVII, ir-restrizzjonijiet elenkati hawn taht għandhom jitnehhew skont l-Artikolu 4(3) tal-Anness XVII.

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
1. SERVIZZI TAN-NEGOZJU	
A. Servizzi professjonali	
<p>a) Is-Servizzi Legali</p> <p>(CPC 861) ⁽¹⁾</p> <p>(minbarra servizzi ta' konsulenza legali u servizzi ta' dokumentazzjoni u ċertifikazzjoni legali mogħtija minn professjonisti legali li jaqdu funzjonijiet pubbliċi, bħal nutara, <i>huissiers de justice</i> jew <i>officiers publics et ministériels</i> oħrajn)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>AT, CY, ES, EL, LT, MT, SK: L-ammissjoni shiha fl-avukatura rikjesta għall-prattika tal-liġi domestika (tal-UE u tal-Istat Membru), hija soġġetta għal kundizzjoni ta' nazzjonalità.</p> <p>BE, FI: L-ammissjoni shiha fl-avukatura, rikjesta għal servizzi ta' rappreżentanza legali, hija soġġetta għal kundizzjoni ta' nazzjonalità, flimkien ma' rekwiżiti ta' residenza. Fil-BE, japplikaw kwoti biex wiehed jidher quddiem il-<i>"Cour de cassation"</i> f'każijiet mhux kriminali.</p> <p>BG: Avukati barranin jistgħu jipprovdu servizzi ta' rappreżentanza legali biss ta' ċittadin ta' pajjiżhom u soġġett għar-riċiproċità u l-kooperazzjoni ma' avukat Bulgaru. Għal servizzi ta' medjazzjoni legali, tinthieġ residenza permanenti.</p> <p>FR: L-aċċess tal-avukati għall-professjoni ta' <i>"avocat auprès de la Cour de Cassation"</i> u <i>"avocat auprès du Conseil d'Etat"</i> huwa soġġett għall-kwoti u għall-kundizzjoni ta' nazzjonalità.</p> <p>HU: L-ammissjoni shiha fl-avukatura hija soġġetta għal kundizzjoni ta' nazzjonalità, flimkien ma' rekwiżiti ta' residenza. Għal avukati barranin l-ambitu tal-attivitajiet legali huwa limitat għall-ghoti ta' pariri legali.</p> <p>LV: Ir-rekwiżit ta' nazzjonalità għal avukati liċenzjati li r-rappreżentanza legali fi proċedimenti kriminali hi riżervata għalihom</p> <p>DK: Il-kummerċjalizzazzjoni ta' attivitajiet ta' konsulenza legali huwa ristrett għall-avukati b'liċenzja tal-prattika Daniza u uffiċċji legali rreġistrati fid-Danimarka. Rekwiżit ta' eżami legali Daniż sabiex tinkiseb liċenzja Daniza.</p> <p>SE: L-ammissjoni fl-avukatura, meħtieġa biss għall-użu tat-titlu Svediz <i>"advokat"</i>, hija soġġetta għal rekwiżit ta' residenza.</p> <p>Għall-Modalità 1:</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal konsultazzjoni dwar il-liġi barranija u internazzjonali. Mingħajr restrizzjonijiet għall-prattika tal-liġi Kroata</p>
<p>b) 1. Is-Servizzi tal-Kontabbiltà u taż-Żamma tal-Kotba</p> <p>(CPC 86212 minbarra "is-servizzi ta' verifika", CPC 86213, CPC 86219 u CPC 86220)</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>FR, HU, IT, MT, RO, SI: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>AT: Kundizzjoni ta' nazzjonalità għar-rappreżentazzjoni quddiem l-awtoritajiet kompetenti.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>L-Istati Membri kollha hlief DE: Xejn</p> <p>DE: Il-verifiki statutorji jistgħu jsiru biss minn awdituri jew kumpaniji tal-verifika statutorji li huma approvati fil-Germanja.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>b) 2. Is-servizzi ta' verifika (CPC 86211 u 86212 hlief is-servizzi ta' kontabilità)</p>	<p>Ghall-Modalità 1: BE, BG, CY, DE, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PT, RO, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>AT: Kundizzjoni taċ-ċittadinanza għar-rappreżentanza quddiem l-awtoritajiet kompetenti u għat-twettiq ta' verifiki prevista fil-liġijiet Awstrijaċi (pereżempju, liġi tal-kumpaniji azzjonarji, liġi tal-borża, liġi tal-banek, eċċ.).</p> <p>SE: Huma biss l-awdituri approvati fl-Iżvezja li jistgħu jwettqu servizzi legali ta' verifika f'ċerti entitajiet ġuridiċi, fosthom fil-kumpaniji limitati kollha. Huma biss dawn il-persuni li jistgħu jkunu azzjonisti jew li jiffurmaw shubijiet kummerċjali f'kumpaniji li jipprattikaw awditjar kkwalifikat (għal għanijiet uffiċjali). Residenza mehtieġa għall-approvazzjoni.</p> <p>HR: Ditti barranin tal-verifika jistgħu jipprovdu servizzi tal-awditjar fuq it-territorju Kroat fejn ikunu stabbilew fergħa, skont id-dispożizzjonijiet tal-Att dwar il-Kumpaniji.</p> <p>Ghall-Modalità 2: Xejn</p>
<p>c) Is-Servizzi ta' Konsulenza dwar it-Taxxa (CPC 863) (?)</p>	<p>Ghall-Modalità 1: AT: Kundizzjoni ta' nazzjonalità għar-rappreżentazzjoni quddiem l-awtoritajiet kompetenti.</p> <p>CY: L-aġenti tat-taxxa jridu jkunu awtorizzati kif dovut mill-Ministru tal-Finanzi. L-awtorizzazzjoni hija suġġetta għat-test tal-htigijiet ekonomiċi. Il-kriterji użati huma analogi għal dawk li jintużaw meta jingħata permess għall-investiment barrani (elenkati fit-taqsimha orizzontali), kif japplikaw għal dan is-sottosettur, filwaqt li titqies is-sitwazzjoni tal-impjegji fis-settur sekondarju.</p> <p>BG, MT, RO, SI: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2: Xejn</p>
<p>d) Is-Servizzi Arkitettoniċi kif ukoll e) L-Ippjanar Urban u s-Servizzi Arkitettoniċi tal-Pajsaġġ (CPC 8671 u CPC 8674)</p>	<p>Ghall-Modalità 1: AT: Mingħajr restrizzjonijiet minbarra għal servizzi ta' ppjanar.</p> <p>BE, BG, CY, EL, IT, MT, PL, PT, SI: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>DE: L-applikazzjoni tar-regoli nazzjonali dwar it-tariffi u l-emolumenti għas-servizzi kollha li jitwettqu minn barra mill-pajjiż</p> <p>HU, RO: Mingħajr restrizzjonijiet rigward servizzi arkitettonali tal-pajsaġġ.</p> <p>HR: Is-Servizzi arkitettoniċi: Persuni fiżiċi u ġuridiċi jistgħu jfornu dawn is-servizzi bl-approvazzjoni tal-Kamra tal-Periti tal-Kroazja Disinn jew proġett imfassal barra mill-pajjiż irid jiġi rikonoxxut (ivvalidat) minn persuna fiżika jew ġuridika awtorizzata fil-Kroazja rigward il-konformità tiegħu mal-Liġi Kroata. L-awtorizzazzjoni għar-rikonoxximent (il-validazzjoni) trid tohroġ mill-Ministeru tal-Kostruzzjoni u l-Ippjanar Urban.</p> <p>L-ippjanar urban: Persuni fiżiċi u ġuridiċi jistgħu jfornu dawn is-servizzi wara li jirċievu l-approvazzjoni mill-Ministeru tal-Kostruzzjoni u l-Ippjanar Urban</p> <p>Ghall-Modalità 2: Xejn</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-rizervi
<p>f) Is-Servizzi tal-Inginerija; kif ukoll</p> <p>g) Is-Servizzi tal-Inginerija integrata (CPC 8672 u CPC 8673)</p>	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, SI: Mingħajr restrizzjonijiet minbarra servizzi eskużivament ta' ppjanar.</p> <p>BG, CY, EL, IT, MT, PT: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>HR: Persuni fiżiċi u ġuridiċi jistgħu jfornu dawn is-servizzi bl-approvazzjoni tal-Kamra tal-Inginjera tal-Kroazja Disinn jew proġett imfassal barra mill-pajjiż irid jipi rikonoxxut (invalidat) minn persuna fiżika jew ġuridika awtorizzata fil-Kroazja rigward il-konformità tiegħu mal-Liġi Kroata. L-awtorizzazzjoni għar-rikonoxximent (il-validazzjoni) trid tohroġ mill-Ministeru tal-Kostruzzjoni u l-Ippjanifikar Urban.</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>h) Is-Servizzi Mediċi (inklużi psikologi), u s-servizzi dentali (CPC 9312 u parti minn CPC 85201)</p>	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, BG, CY, DE, DK, EE, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PT, RO, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>SI: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' mediċina soċjali, sanitarji, epidemjoloġiċi, mediċi/ekoloġiċi, il-provvista tad-demmm, il-preparazzjonijiet tad-demmm u t-trapjanti u l-awtopsji.</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet, hlief għal telemedicina: Xejn.</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>i) Is-Servizzi Veterinarji (CPC 932)</p>	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FR, EL, HU, IE, IT, LV, MT, NL, PT, RO, SI, SK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>UK: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal servizzi ta' laboratorji veterinarji u servizzi tekniċi pprovduti lil kirurgi veterinarji, pariri ġenerali, gwida u informazzjoni, eż.: pariri dwar in-nutrizzjoni, dwar l-imġiba u l-harsien tal-annimali domestiċi.</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>j) 1. Servizzi ta' qwiebel (parti minn CPC 93191)</p> <p>j) 2. Servizzi pprovduti minn Infermiera, Fizjoterapisti u Haddiema Paramediċi (parti minn CPC 93191)</p>	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PT, RO, SI, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>FI, PL: Mingħajr restrizzjonijiet, hlief għall-infermiera</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet, hlief għal telemedicina: Xejn.</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
k) Bejgħ fil-livell tal-konsum ta' prodotti farmaceutiċi u bejgħ bl-fil-livell tal-konsum ta' prodotti mediċi u ortopediċi (CPC 63211) u servizzi oħra mogħtija mill-ispizjara ⁽³⁾	Għall-Modalità 1: AT, BE, BG, DE, CY, CZ, DK, ES, FI, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SE, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet LV, LT: Mingħajr restrizzjonijiet minbarra għal ordni postali HU: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal CPC 63211 Għall-Modalità 2: Xejn
B. Is-Servizzi tal-kompjuter u servizzi relatati (CPC 84)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
C. Is-Servizzi tar-Riċerka u l-Iżvilupp	
a) Is-Servizzi tar-R&D dwar ix-Xjenzi Soċjali u l-Istudji Umanistiċi (CPC 852 minbarra s-servizzi tal-psikologi) ⁽⁴⁾ b) Riċerka u Żvilupp fix-xjenzi naturali (CPC 851) u c) Is-Servizzi tar-R&D interdixiplinari (CPC 853)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 UE: Għal servizzi ta' R&D iffinanzjati mill-pubbliku, id-drittijiet esklużivi u/jew l-awtorizzazzjonijiet jistgħu jingħataw biss lil ċittadini tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea u lil persuni ġuridiċi tal-Unjoni Ewropea li jkollhom il-kwartieri generali tagħhom fl-Unjoni Ewropea.
D. Is-Servizzi tal-Beni Immobbli ⁽⁵⁾	
a) Li jinvolvu proprjetà b'sjieda proprja jew mikrija (CPC 821)	Għall-Modalità 1: BG, CY, CZ, EE, HU, IE, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet HR: Mitluba preżenza kummerċjali. Għall-Modalità 2: Xejn
b) Fuq Bażi ta' Tariffa jew Kuntratt (CPC 822)	Għall-Modalità 1: BG, CY, CZ, EE, HU, IE, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet HR: Mitluba preżenza kummerċjali. Għall-Modalità 2: Xejn

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
E. Is-Servizz tal-Kiri/Leasing mingħajr Operaturi	
a) Relatati mal-bastimenti (CPC 83103)	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>BG, CY, DE, HU, MT, RO: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
b) Relatati mal-Inġenji tal-Ajru (CPC 83104)	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>BG, CY, CZ, HU, LV, MT, PL, RO, SK: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>BG, CY, CZ, LV, MT, PL, RO, SK: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>AT, BE, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LT, LU, NL, PT, SI, SE, UK: L-inġenji tal-ajru li jintużaw minn trasportatur tal-ajru tal-Unjoni Ewropea jridu jkunu registrati fl-Istat Membru tal-Unjoni Ewropea li jagħti l-licenzja lit-trasportatur tal-ajru jew xi mkien iehor fl-Unjoni Ewropea. Jistgħu jingħataw eżenzjonijiet għal kuntratti ta' leasing fil-qosor jew f'cirkostanzi eċċezzjonali.</p>
c) Relatati ma' Tagħmir tat-Trasport Iehor (CPC 83101, CPC 83102 u CPC 83105)	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>BG, CY, HU, LV, MT, PL, RO, SI: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>SE: Il-fornituri ta' servizzi tal-kiri jew tal-leasing tal-karozzi u ta' ċerti vetturi off-road (terrängmotorfordon) mingħajr xufier, mikrija jew leased għal perjodu ta' inqas minn sena, huma obbligati jaħtru lil xi hadd biex ikun responsabbli, fost l-oħrajn, biex jiżgura li n-negozju jsir skont ir-regoli u r-regolamenti applikabbli u li jiġu segwiti r-regoli tas-sikurezza tat-traffiku fit-triq. Il-persuna responsabbli għandha tkun residenti fl-Isvezja</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
d) Relatati ma' Makkinarju u Tagħmir Iehor (CPC 83106, CPC 83107, CPC 83108 u CPC 83109)	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>BG, CY, CZ, HU, MT, PL, RO, SK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
e) Relatati ma' prodotti personali u tad-dar (CPC 832)	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
f) Il-Kiri ta' tagħmir tat-telekomunikazzjoni (CPC 7541)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2: Xejn.
F. Servizzi Ohra tan-Negożju	
a) Ir-Reklamar (CPC 871)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2: Xejn.
b) Ir-Ricerka tas-Suq u Stharriġ tal-Opinjoni Pubblika (CPC 864)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2: Xejn
c) Is-Servizzi ta' Konsulenza dwar il-Ġestjoni (CPC 865)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2: Xejn.
d) Is-Servizzi Relatati mal-Konsulenza dwar il-Ġestjoni (CPC 866)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2: HU: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' arbitraġġ u konċiljazzjoni (CPC 86602).
e) Is-Servizzi ta' Ttestjar Tekniku u ta' Analizi (CPC 8676)	Ghall-Modalità 1: IT: Mhemmx irbit għal professjoni ta' bijologu u analista tal-kimika. BG, CY, CZ, MT, PL, RO, SK, SE: Mingħajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: BG, CY, CZ, MT, PL, RO, SK, SE: Mingħajr restrizzjonijiet
f) Is-Servizzi ta' Pariri u Konsulenza dwar l-Agrikoltura, il-Kaċċa u l-Forestrija (parti minn CPC 881)	Ghall-Modalità 1: IT: Mingħajr restrizzjonijiet għal attivitajiet riżervati għal agronomi u "periti agrari". EE, MT, RO, SI: Mingħajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: Xejn
g) Is-Servizzi ta' Pariri u Konsulenza dwar is-Sajd (parti minn CPC 882)	Ghall-Modalità 1: LV, MT, RO, SI: Mingħajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: Xejn
h) Is-Servizzi ta' Pariri u Konsulenza dwar il-Manifattura (parti minn CPC 884 u parti minn CPC 885)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn.

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
i) Is-Servizzi ta' Sejbien u Forniment ta' Persunal	
i) 1. Tfittxija eżekuttiva (CPC 87201)	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, ES, FI, HR, IE, LV, LT, MT, PL, PT, RO, SK, SI, SE: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, EE, FI, HR, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet.</p>
i) 2. Servizzi ta' sejbien ta' impjeg (CPC 87202)	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, EL, FI, FR, HR, IE, IT, LU, LV, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, EE, FI, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet.</p>
i) 3. Servizzi ta' forniment ta' Impjegati ta' Appoġġ fl-Uffiċċju (CPC 87203)	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, FI, FR, HR, IT, IE, LV, LT, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, EE, FI, HR, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet</p>
i) 4. Servizzi ta' forniment ta' persunal tal-ghajjn domestika, haddiema kummerċjali jew industrijali oħra, haddiema tal-kura u oħrajn (CPCs 87204, 87205, 87206, 87209)	<p>Ghall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>L-Istati Membri kollha hliet għal HU: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>HU: Xejn.</p>
j) 1. Servizzi ta' investigazzjoni (CPC 87301)	<p>Ghall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p>
j) 2. Servizzi tas-sigurtà (CPC 87302, CPC 87303, CPC 87304 u CPC 87305)	<p>Ghall-Modalità 1:</p> <p>HU: Mingħajr restrizzjonijiet għal CPC 87304, CPC 87305</p> <p>BE, BG, CY, CZ, ES, EE, FI, FR, HR, IT, LV, LT, MT, PT, PL, RO, SI, SK: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>HU: Mingħajr restrizzjonijiet għal CPC 87304, CPC 87305</p> <p>BG, CY, CZ, EE, HR, LV, LT, MT, PL, RO, SI, SK: Mingħajr restrizzjonijiet.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
k) Is-Servizzi ta' Konsulenza Xjentifika u Teknika Relatati (CPC 8675)	Għall-Modalità 1: BE, BG, CY, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi ta' esplorazzjoni HR: Ebda, hliet li servizzi ta' riċerka bażika ġeoloġika, ġeodedika, u dwar l-estrazzjoni kif ukoll servizzi ta' riċerka relatata dwar il-harsien tal-ambjent fuq it-territorju Kroat tista' titwettaq biss b'mod kongunt ma' /jew permezz ta' persuni ġuridici domestiċi. Għall-Modalità 2: Xejn
l) 1. Il-manutenzjoni u t-tiswija tal-bastimenti (parti minn CPC 8868)	Għall-Modalità 1: Għal bastimenti tat-trasport marittimu: BE, BG, DE, DK, EL, ES, FI, FR, HR, IE, IT, LU, NL, PT, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet. Għal bastimenti tat-trasport fil-mogħdijiet tal-ilma interni: UE minbarra EE, HU, LV, PL: Mingħajr restrizzjonijiet. Għall-Modalità 2: Xejn
l) 2. Manutenzjoni u tiswija ta' tagħmir tat-trasport bil-ferrovija (parti minn CPC 8868)	Għall-Modalità 1: AT, BE, BG, DE, CY, CZ, DK, ES, FI, FR, HR, EL, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn
l) 3. Manutenzjoni u tiswija ta' karozzi, muturi, muturi tas-silġ u tagħmir għat-trasport fuq it-triq (CPC 6112, CPC 6122, parti minn CPC 8867 u parti minn CPC 8868)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
l) 4. Manutenzjoni u tiswija ta' ajruplani u partijiet minnhom (parti minn CPC 8868)	Għall-Modalità 1: BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, HR, EL, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn
l) 5. Manutenzjoni u tiswija ta' prodotti tal-metall, ta' makkinarju (mhux tal-uffiċċju), ta' tagħmir (mhux tat-trasport u mhux tal-uffiċċju) u ta' prodotti personali u tad-dar ⁽⁶⁾ (CPC 633, CPC 7545, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8864, CPC 8865 u CPC 8866)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
m) Is-Servizzi ta' tindif tal-bini (CPC 874)	Għall-Modalità 1: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, IE, IT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn.
n) Is-Servizzi fotografici (CPC 875)	Għall-Modalità 1: BG, EE, MT, PL: Mingħajr restrizzjonijiet għall-forniment ta' servizzi fotografici mill-ajru HR, LV: Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi fotografici speċjalizzati (CPC 87504) Għall-Modalità 2: Xejn.
o) Is-Servizzi ta' Ppakkjar (CPC 876)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
p) L-Istampar u l-Pubblikazzjoni (CPC 88442)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
q) Is-Servizzi ta' Konvenzjonijiet (parti minn CPC 87909)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
r) Ohrajn	
r) 1. Servizzi ta' traduzzjoni u interpretazzjoni (CPC 87905)	Għall-Modalità 1: PL: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' interpreti u tradutturi taht ġurament HU, SK: Mingħajr restrizzjonijiet għal traduzzjoni u interpretazzjoni uffiċjali. HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal dokumenti uffiċjali Għall-Modalità 2: Xejn
r) 2. Diżinn tal-intern u servizzi ohra ta' diżinn ta' speċjalità (CPC 87907)	Għall-Modalità 1: DE: Applikazzjoni tar-regoli nazzjonali dwar il-mizati u rimunerazzjonijiet għas-servizzi kollha mwettqa fl-esteru. HR: Mingħajr restrizzjonijiet. Għall-Modalità 2: Xejn

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
r) 3. Servizzi tal-Aġenzija tal-Kollezzjoni (CPC 87902)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Minghajr restrizzjonijiet
r) 4. Servizz ta' rappurtar ta' kreditu (CPC 87901)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Minghajr restrizzjonijiet
r) 5. Sevizzi ta' duplikazzjoni (CPC 87904) ⁽⁷⁾	Ghall-Modalità 1: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Minghajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: Xejn
r) 6. Servizzi ta' konsulenza dwar it-telekomunikazzjoni (CPC 7544)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
r) 7. Servizzi ta' tweġib ta' telefonati (CPC 87903)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn

2. SERVIZZI TA' KOMUNIKAZZJONI

A. Sevizzi Postali u ta' Kurjer (Servizzi relati mal-immaniġġjar ⁽⁸⁾ ta' oġġetti postali ⁽⁹⁾ skont il-lista li ġejja ta' sottosetturi, kemm jekk għal destinazzjonijiet domestiċi u kemm jekk għal dawk barranin.	
(i) Immaniġġjar ta' komunikazzjonijiet miktubin indirizzati fuq kwalunkwe mezz fiżiku ⁽¹⁰⁾ , inkluż servizz ta' Posta ibrida u Posta diretta	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn ⁽¹²⁾
(ii) Immaniġġjar ta' kaxxi u pakketti indirizzati ⁽¹¹⁾ ,	
(iii) Immaniġġjar ta' prodotti stampati indirizzati ⁽¹³⁾ ,	
(iv) Immaniġġjar tal-oġġetti msemmija hawn fuq minn (i) sa (iii) bħala posta rreġistrata jew assicurata,	

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>(v) Is-Servizzi ta' kunsinna express ⁽¹⁴⁾ għall-oġġetti msemmija fuq minn (i) sa (iii),</p> <p>(vi) L-Immaniġġjar ta' oġġetti mhux indirizzati,</p> <p>(vii) L-Iskambju ta' dokumenti ⁽¹⁵⁾</p> <p>Is-sottosetturi (i), (iv) u (v) jistgħu madankollu jkunu esklużi meta jidhlu fil-kamp ta' applikazzjoni tas-servizzi li jistgħu jkunu riżervati, li huma: għal oġġetti ta' korrispondenza, fejn il-prezz ikun darbtejn u nofs anqas mit-tariffa bażika pubblika, sakemm jiżnu anqas minn 50 gramma ⁽¹⁶⁾, flimkien mas-servizz tal-posta rreġistrata fil-proċess ta' proċeduri ġudizzjarji jew amministrattivi.</p> <p>(parti minn CPC 751, parti minn CPC 71235 ⁽¹⁷⁾ u parti minn CPC 73210 ⁽¹⁸⁾)</p>	
<p>B. Servizzi ta' Telekomunikazzjoni</p> <p>Dawn is-servizzi ma jkoprox l-attività ekonomika li tikkonsisti minn forniment tal-kontenut li jirrikjedi servizzi ta' telekomunikazzjoni għat-trasport tiegħu.</p>	
<p>a) Is-servizzi kollha li jikkonsistu mit-trażmissjoni u r-riċezzjoni ta' sinjali bi kwalunkwe mezz elettromanjetiku ⁽¹⁹⁾, minbarra ix-xandir ⁽²⁰⁾</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>Xejn</p>
<p>b) Is-Servizzi ta' trażmissjoni mxandra bis-satellita ⁽²¹⁾</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>UE: Xejn hlief li l-fornituri tas-servizzi f'dan is-settur jistgħu jkunu soġġetti għal obbligi li jharsu l-ghanijiet ta' interess ġenerali marbuta mal-ghoti tal-kontenut permezz tan-netwerk tagħhom f'konformità mal-qafas regolatorju tal-UE għall-komunikazzjonijiet elettronici.</p> <p>BE: Minghajr restrizzjonijiet</p>
<p>3. SERVIZZI TAL-BINI U TAL-INGĠNERIJA RELATATI</p>	
<p>Is-servizzi tal-bini tal-inginerija relatati</p> <p>(CPC 511, CPC 512, CPC 513, CPC 514, CPC 515, CPC 516, CPC 517 u CPC 518)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>Xejn</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>4. SERVIZZI TA' DISTRIBUZZJONI</p> <p>(eskluz id-distribuzzjoni ta' armi tan-nar, munizzjonijiet, splussivi u materjal iehor tal-gwerra)</p>	
<p>A. Servizzi ta' Aġenti Kummissjonanti</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p>
<p>a) Is-Servizzi tal-Aġenti Kummissjonanti ta' vetturi bil-mutur, muturi u snowmobiles u partijiet u aċċessorji ta' dawn</p> <p>(parti minn CPC 61111, parti minn CPC 6113 u parti minn CPC 6121)</p> <p>b) Is-Servizzi Ohra ta' Aġenti ta' Kummissjonanti</p> <p>(CPC 621)</p>	<p>UE minbarra AT, SI, SE, FI: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' prodotti kimiċi, u għal metalli (u haġar) prezzjużi.</p> <p>AT: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' prodotti pirotekniċi, ta' oġġetti li jaqbd u splussivi u sustanzi tossiċi.</p> <p>AT, BG: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' prodotti għal użu mediku bħalma huwa apparat mediku u kirurġiku, sustanzi mediċi u oġġetti għal użu mediku.</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' tabakk jew prodotti tat-tabakk.</p>
<p>B. Servizzi ta' Kummerċ bl-Ingrossa</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p>
<p>a) Is-Servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa ta' vetturi bil-mutur, muturi u snowmobiles u partijiet u aċċessorji ta' dawn</p> <p>(parti minn CPC 61111, parti minn CPC 6113 u parti minn CPC 6121)</p> <p>b) Is-Servizzi ta' Kummerċ bl-Ingrossa ta' tagħmir terminali tat-telekomunikazzjoni</p> <p>(parti minn CPC 7542)</p> <p>c) Is-Servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa oħrajn</p> <p>(CPC 622 minbarra servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa ta' prodotti tal-enerġija ⁽²³⁾)</p>	<p>AT, BG, FR, PL, RO: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' tabakk jew prodotti tat-tabakk.</p> <p>IT: Għal servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa, monopolju tal-istat fuq it-tabakk</p> <p>BG, FI, PL, RO: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' xorb alkoholiku</p> <p>SE: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni ta' xorb alkoholiku fil-livell tal-konsum.</p> <p>AT, BG, CZ, FI, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet għad-distribuzzjoni tal-farmaċewtiċi,</p> <p>BG, HU, PL: Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi tal-brokers tal-prodotti.</p> <p>FR: Għal servizzi tal-aġenti kummissjonanti, mingħajr restrizzjonijiet għal traders u brokers li jaħdmu fi 17-il suq ta' interess nazzjonali fi prodotti tal-ikel frisk. Mingħajr restrizzjonijiet għall-bejgħ bl-ingrossa tal-farmaċewtiċi</p>
<p>C. Servizzi ta' Bejgħ fil-livell tal-Konsum ⁽²³⁾</p> <p>Is-servizzi ta' bejgħ bl-imnut ta' vetturi bil-magna, muturi u snowmobiles u l-partijiet u l-aċċessorji tagħhom</p> <p>(CPC 61112, parti minn CPC 6113 u parti minn CPC 6121)</p> <p>Is-Servizzi ta' bejgħ bl-imnut ta' tagħmir tat-terminali tat-telekomunikazzjoni</p> <p>(parti minn CPC 7542)</p> <p>Is-Servizzi ta' bejgħ fil-livell tal-konsum ta' ikel</p> <p>(CPC 631)</p>	<p>MT: Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi tal-aġenti kummissjonanti</p> <p>BE, BG, CY, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SK, UK: Għal servizzi ta' bejgħ fil-livell tal-konsum, mingħajr restrizzjonijiet minbarra ordnijiet bil-posta.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
Servizzi ta' bejgħ bl-imnut ta' prodotti oħra (mhux tal-enerġija), hliet bejgħ bl-imnut ta' prodotti farmaċewtiċi, mediċi u ortopediċi ⁽²⁴⁾ (CPC 632 eskluż CPC 63211 u 63297) D. Il-Franchising (CPC 8929)	
5. SERVIZŻI EDUKATTIVI (servizzi ffinanzjati mill-privat biss)	
A. Is-Servizzi ta' Edukazzjoni Primarja (CPC 921)	Għall-Modalità 1: BG, CY, FI, FR, HR, IT, MT, RO, SE, SI: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: CY, FI, HR, MT, RO, SE, SI: Mingħajr restrizzjonijiet
B. Is-Servizzi ta' Edukazzjoni Sekondarja (CPC 922)	Għall-Modalità 1: BG, CY, FI, FR, HR, IT, MT, RO, SE: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: CY, FI, MT, RO, SE: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalitajiet 1 u 2 LV: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi tal-edukazzjoni marbuta ma' tat-tip tal-iskejjel sekondarji tekniċi u vokazzjonali għal studenti b'diżabilità (CPC 9224)
C. Is-Servizzi ta' Edukazzjoni Gholja (CPC 923)	Għall-Modalità 1: AT, BG, CY, FI, MT, RO, SE: Mingħajr restrizzjonijiet FR: Kundizzjoni taċ-ċittadinanza. Madankollu, iċ-ċittadini barranin jista' jkollhom awtorizzazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti sabiex iwaqqfu u jmexxu istituzzjoni edukattiva, u biex jgħallmu. IT: Kundizzjoni taċ-ċittadinanza għal fornituri tas-servizzi li jkollhom jiġu awtorizzati biex johorġu diplomi rikonoxxuti mill-Istat. Għall-Modalità 2: AT, BG, CY, FI, MT, RO, SE: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalitajiet 1 u 2 CZ, SK: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi tal-edukazzjoni gholja, hliet għal servizzi ta' edukazzjoni postsekondarja teknika u vokazzjonali (CPC 92310)

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
D. Is-Servizzi ta' Edukazzjoni għall-Adulti (CPC 924)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 CY, FI, MT, RO, SE: Mingħajr restrizzjonijiet. AT: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' edukazzjoni għall-adulti permezz ta' xandiriet bir-radju jew bit-telewizjoni.
E. Is-Servizzi edukattivi oħra (CPC 929)	Għall-Modalitajiet 1 u 2 AT, BE, BG, CY, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet. Għall-Modalità 1 HR: Ebda għal edukazzjoni fil-korrispondenza jew edukazzjoni permezz tat-telekomunikazzjoni. Għall-Modalità 2 Xejn

6. SERVIZZI AMBJENTALI

A. Is-Servizzi ta' Ilma tad-Drenaġġ (CPC 9401) ⁽²⁵⁾	Għall-Modalità 1: UE: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal servizzi ta' konsulenza.
B. L-immanigjar ta' skart solidu/perikoluż, eskluż it-trasport transfruntier ta' skart perikoluż a) Is-Servizzi tar-Rimi tal-Iskart (CPC 9402) b) Is-Servizzi tas-Sanità u Servizzi Simili (CPC 9403)	Għall-Modalità 2: Xejn
C. Il-Ħarsien tal-ambjent u l-klima (CPC 9404) ⁽²⁶⁾	
D. Ir-Rimedjar u t-tindif ta' ħamrija u ilma a) It-trattament, rimedjar ta' ħamrija u ilma kontaminati/imniġġsa (parti minn CPC 94060) ⁽²⁷⁾	
E. It-Tnaqqis tal-istorbju u l-vibrazzjoni (CPC 9405)	

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>F. Il-Harsien tal-bijodiversità u l-pajsaġġ</p> <p>a) Is-Servizzi ta' harsien tan-natura u l-pajsaġġ</p> <p>(parti minn CPC 9406)</p> <p>G. Is-Servizzi ambjentali oħra u servizzi anċillari</p> <p>(CPC 94090)</p>	
7. SERVIZZI FINANZJARJI	
A. L-Assigurazzjoni u s-servizzi relatati mal-assigurazzjoni	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>AT, BE, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, NL, PL, PT, RO, SK, SE, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' assicurazzjoni diretta hlief għall-assigurazzjoni ta' riskji li għandhom x'jaqsmu ma':</p> <p>i) Trasport marittimu u avjazzjoni kummerċjali, tluġh fl-ispazju u trasport ta' merkanzija (inklużi s-satelliti), b'assicurazzjoni li tkopri kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin jew kollha kemm huma: l-oġġetti li jkunu qed jigu trasportati, il-vettura li ġgħorr l-oġġetti, u kwalunkwe responsabbiltà li tkun gejjja minn dawn; kif ukoll</p> <p>ii) oġġetti fi tranżitu internazzjonali</p> <p>AT: L-attività promozzjonali u l-intermedjazzjoni f'isem kumpanija sussidjarja mhux imwaqqfa fl-Unjoni Ewropea jew f'isem fergħa mhux imwaqqfa fl-Awstrija (hlief għal assicurazzjoni mill-ġdid u għar-retroċessjoni) huma pprojbiti. L-assicurazzjoni obbligatorja tat-trasport bl-ajru, hlief għall-assigurazzjoni tat-trasport internazzjonali kummerċjali bl-ajru, tista' tiġi sottokrita biss minn sussidjarju mwaqqaf fl-Unjoni Ewropea jew permezz ta' fergħa mwaqqfa fl-Awstrija.</p> <p>DK: L-assicurazzjoni obbligatorja għat-trasport bl-ajru tista' tkun sottokrita biss minn ditti mwaqqfa fl-Unjoni Ewropea. L-ebda persuna jew kumpanija (inklużi kumpaniji tal-assicurazzjoni) ma jistgħu, għal għanijiet ta' negozju fid-Danimarka, jassistu fil-hruġ ta' assicurazzjoni diretta għal persuni residenti fid-Danimarka, għal bastimenti Daniżi jew għal proprjetà fid-Danimarka, hlief għal kumpaniji tal-assicurazzjoni liċenzjati mil-liġi Daniża jew mill-awtoritajiet kompetenti Daniżi.</p> <p>DE: Il-poloż tal-assicurazzjoni obbligatorja għat-trasport bl-ajru jistgħu jkunu sottokritti biss minn kumpanija sussidjarja mwaqqfa fl-Unjoni Ewropea jew minn fergħa mwaqqfa fil-Germanja. Jekk kumpanija barranija tal-assicurazzjoni tkun waqfiet fergħa fil-Germanja, tista' tikkonkludi kuntratti ta' assicurazzjoni fil-Germanja relatati ma' trasport internazzjonali biss permezz tal-fergħa tagħha stabbilita fil-Germanja.</p> <p>FR: L-assicurazzjoni tar-riskji marbuta mat-trasport fuq l-art tista' ssir biss minn kumpaniji tal-assicurazzjoni mwaqqfa fl-Unjoni Ewropea.</p> <p>PL: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal assicurazzjoni mill-ġdid, ir-retroċessjoni u l-assicurazzjoni ta' oġġetti fit-trasport internazzjonali.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
	<p>PT: Assigurazzjoni ta' trasport bl-ajru u l-baħar li tkopri merkanzija, inġenji tal-ajru, korp ta' bastiment u responsabbiltà tista' tiġi sottoskritta biss minn kumpaniji mwaqqfa fl-UE; persuni jew kumpaniji mwaqqfa fl-UE biss jistgħu jaħdmu bhala intermedjarji għal negozju ta' assicurazzjoni bħal dan fil-Portugall.</p> <p>Għall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, NL, PT, RO, SK, SE, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi diretti ta' intermedjazzjoni tal-assigurazzjoni hlief għall-assigurazzjoni tar-riskji marbuta ma':</p> <p>i) Trasport marittimu u avjazzjoni kummerċjali, tluġh fl-ispazju u trasport ta' merkanzija (inklużi s-satelliti), b'assigurazzjoni li tkopri kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin jew kollha kemm huma: l-oġġetti li jkunu qed jigu trasportati, il-vettura li ġōorr l-oġġetti, u kwalunkwe responsabbiltà li tkun geġja minn dawn; kif ukoll</p> <p>ii) oġġetti fi tranżitu internazzjonali</p> <p>BG: Mingħajr restrizzjonijiet għall-assigurazzjoni diretta, għajr għas-servizzi mogħtija mill-fornituri barranin lil persuni barranin fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija. Assigurazzjoni tat-trasport li tkopri l-oġġetti, assigurazzjoni tal-vetturi bhala tali u l-obbligazzjoni tal-assigurazzjoni fir-rigward riskji li jsehhu fir-Repubblika tal-Bulgarija ma jistgħux jiġu sottoskritti direttament minn kumpaniji tal-assigurazzjoni barranin. Kumpanija tal-assigurazzjoni barranija tista' tikkonkludi kuntratti ta' assicurazzjoni biss permezz ta' ferġha. Mingħajr restrizzjonijiet għall-assigurazzjoni ta' depożitu u skemi simili ta' kumpens, kif ukoll skemi ta' assicurazzjoni obbligatorja.</p> <p>CY, LV, MT: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' assicurazzjoni diretta hlief għall-assigurazzjoni ta' riskji li għandhom x'jaqsmu ma':</p> <p>i) Trasport marittimu u avjazzjoni kummerċjali, tluġh fl-ispazju u trasport ta' merkanzija (inklużi s-satelliti), b'assigurazzjoni li tkopri kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin jew kollha kemm huma: il-merkanzija trasportata, il-vettura għat-trasport tal-merkanzija u kwalunkwe obbligu ieħor li jirriżulta; kif ukoll</p> <p>ii) oġġetti fi tranżitu internazzjonali</p> <p>LT: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' assicurazzjoni diretta hlief għall-assigurazzjoni ta' riskji li għandhom x'jaqsmu ma':</p> <p>i) Trasport marittimu u avjazzjoni kummerċjali, tluġh fl-ispazju u trasport ta' merkanzija (inklużi s-satelliti), b'assigurazzjoni li tkopri kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin jew kollha kemm huma: l-oġġetti li jkunu qed jigu trasportati, il-vettura li ġōorr l-oġġetti, u kwalunkwe responsabbiltà li tkun geġja minn dawn; kif ukoll</p> <p>ii) oġġetti fi tranżitu internazzjonali, hlief f'relazzjoni mat-trasport bit-triq fejn ir-riskju jkun jinsab fil-Litwanja</p> <p>BG, LV, LT, PL: Mingħajr restrizzjonijiet għall-intermedjazzjoni tal-assigurazzjoni</p> <p>FI: L-assiguraturi biss li jkollhom l-uffiċċju prinċipali tagħhom fl-UE jew li jkollhom il-ferġha tagħhom fil-Finlandja jistgħu joffru servizzi ta' assicurazzjoni diretta (inkluż il-koassigurazzjoni). Il-forniment ta' servizzi ta' sensara tal-assigurazzjoni huwa soġġett għal post permanenti ta' negozju fl-UE.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
	<p>HU: Il-forniment ta' assigurazzjoni diretta fit-territorju tal-Ungerija mill-kumpaniji tal-assigurazzjoni mhux imwaqqa fl-UE huwa permess biss minn uffiċċju ta' fergħa rreġistrata fl-Ungerija</p> <p>IT: Mingħajr restrizzjonijiet għall-professjoni attwarjali. L-assigurazzjoni għat-trasport tal-merkanzija, l-assigurazzjoni tal-vetturi bhala tali u l-obbligazzjoni tal-assigurazzjoni fir-rigward tar-riskji fl-Italja jistgħu jkunu sottoskritti biss minn kumpaniji tal-assigurazzjoni mwaqqa fl-Unjoni Ewropea. Din ir-riżerva ma tapplikax għat-trasport internazzjonali li jinvolvi l-importazzjoni fl-Italja.</p> <p>SE: Il-provvista ta' assigurazzjoni diretta hija permessa biss permezz ta' fornitur ta' servizz tal-assigurazzjoni awtorizzat fl-Isvezja, bil-kundizzjoni li l-fornitur barrani tas-servizz u l-kumpanija tal-assigurazzjoni Svediza jkunu proprjetà tal-istess grupp ta' kumpaniji jew ikollhom ftehim ta' kooperazzjoni bejniethom.</p> <p>ES: Għas-servizzi attwarjali, ir-reqwizit tar-residenza u esperjenza rilevanti ta' tliet snin.</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal assigurazzjoni diretta u servizzi ta' intermedjazzjoni tal-assigurazzjoni diretta hlief</p> <p>a) l-assigurazzjoni fuq il-hajja: għall-forniment tal-assigurazzjoni fuq il-hajja lil persuni barranin li jirrisjedu fuq il-Kroazja</p> <p>b) l-assigurazzjoni mhux fuq il-hajja għall-forniment ta' assigurazzjoni mhux fuq il-hajja lil persuni barranin li jirrisjedu fuq il-Kroazja hlief għal obbligazzjoni fuq il-vetturi</p> <p>c) marittimu, avjazzjoni, trasport.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>AT, BE, BG, CZ, CY, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SE, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet għall-intermedjazzjoni</p> <p>BG: Għall-assigurazzjoni diretta, persuni Bulgari fiżiċi u ġuridiċi, kif ukoll persuni barranin li jagħmlu attività ta' negozju fit-territorju tar-Repubblika tal-Bulgarija, jistgħu jikkonkludu kuntratti ta' assigurazzjoni ma' fornituri fir-rigward tal-attività tagħhom fil-Bulgarija biss, li huma liċenzjati li jagħmlu attività ta' assigurazzjoni fil-Bulgarija. Il-kumpens ta' assigurazzjoni li jirriżulta minn dawn il-kuntratti għandu jithallas fil-Bulgarija. Mingħajr restrizzjonijiet għall-assigurazzjoni ta' depożitu u skemi simili ta' kumpens, kif ukoll skemi ta' assigurazzjoni obligatorja.</p> <p>IT: L-assigurazzjoni għat-trasport tal-merkanzija, l-assigurazzjoni tal-vetturi bhala tali u l-obbligazzjoni tal-assigurazzjoni fir-rigward tar-riskji fl-Italja jistgħu jkunu sottoskritti biss minn kumpaniji tal-assigurazzjoni mwaqqa fl-Unjoni Ewropea. Din ir-riżerva ma tapplikax għat-trasport internazzjonali li jinvolvi l-importazzjoni fl-Italja.</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal assigurazzjoni diretta u servizzi ta' intermedjazzjoni tal-assigurazzjoni diretta hlief</p> <p>a) assigurazzjoni fuq il-hajja: għall-kapaċità biex persuni barranin li jirrisjedu fuq il-Kroazja jakkwistaw assigurazzjoni fuq il-hajja;</p> <p>b) assigurazzjoni mhux fuq il-hajja</p> <p>(i) għall-kapaċità biex persuni barranin li jirrisjedu fuq il-Kroazja jakkwistaw assigurazzjoni mhux fuq il-hajja hlief għal obbligazzjoni fuq il-vetturi;</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
	<p>(ii) assigurazzjoni tar-riskju persunali jew fuq il-proprjetà li mhix disponibbli fir-Repubblika tal-Kroazja; - kumpaniji li jixtru l-assigurazzjoni barra mill-pajjiż b'konnessjoni ma' xogħlijiet ta' investment barra mill-pajjiż inkluż l-apparat għal dawk ix-xogħolijiet; - għall-assigurar tar-ritorn tas- self barrani (assigurazzjoni kollaterali); - assigurazzjoni persunali u fuq il-proprjetà ta' impriżi bi sjieda shiha jew kongunta li jesegwixxu attività ekonomika f'pajjiż barrani, jekk dan ikun skont ir-regolamenti ta' dak il-pajjiż jew mehtieġa mir- reġim ta' registrazzjoni tiegħu; - vapuri li qed jinbnew jew għaddejjin minn tiġdid maġġuri jekk dan ikun stipulat mill-kuntratt konkluż mal-klijent barrani (xerrej);</p> <p>c) marittimu, avjazzjoni, trasport.</p>
<p>B. Servizzi bankarji u servizzi finanzjarji oħra (minbarra l-assigurazzjoni):</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, BG, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HU, IE, IT, LU, NL, PL, PT, SK, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għall-forniment ta' informazzjoni finanzjarja u pproċessar ta' dejta finanzjarja u għal servizzi ta' konsulenza u servizzi awżiljarji oħra minbarra l-intermedjazzjoni</p> <p>BE: Huwa mehtieġ it-twaqqif fil-Belġju biex jingħataw servizzi ta' konsulenza dwar l-investment.</p> <p>BG: Limitazzjonijiet u kundizzjonijiet relatati mal-użu tan-netwerk tat-telekomunikazzjonijiet jistgħu japplikaw.</p> <p>CY: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għan-negozjar ta' titoli ta' sigurtà trasferibbli, għall-forniment ta' informazzjoni finanzjarja u pproċessar ta' dejta finanzjarja u għal servizzi ta' konsulenza u servizzi awżiljarji oħra minbarra l-intermedjazzjoni</p> <p>EE: Għall-aċċettazzjoni tad-depożiti, tinhtieġ l-awtorizzazzjoni tal-Awtorità Superviżorja Finanzjarja tal-Estonja u registrazzjoni skont il-Liġi tal-Estonja bħala kumpanija bi stokk kongunt, sussidjarja jew fergħa.</p> <p>It-twaqqif ta' kumpanija tal-manigment speċjalizzata huwa mehtieġ biex jitwettqu attivitajiet ta' manigment ta' fondi ta' investment, u huma biss dawk il-kumpaniji li jkollhom l-uffiċċju tagħhom irreġistrat fl-Unjoni Ewropea li jistgħu jaġixxu bħala depożitarji tal-assi ta' fondi għall-investment.</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal self, kiri finanzjarju, servizzi ta' pagament u trazmissjoni ta' flus, garanziji u impenji, intermedjazzjoni finanzjarja, il-forniment u t-trasferiment ta' informazzjoni finanzjarja u servizzi ta' konsulenza finanzjarja u oħrajn awżiljarji minbarra intermedjazzjoni.</p> <p>LT: It-twaqqif ta' kumpanija tal-manigment speċjalizzata jinhtieġ biex jitwettqu attivitajiet ta' manigment ta' fondi ta' investment, u huma biss dawk id-ditti li għandhom l-uffiċċju jew il-fergħa tagħhom irreġistrati fil-Litwanja li jistgħu jaġixxu bħala depożitarji tal-assi ta' fondi għall-investment</p> <p>IE: Il-forniment ta' servizzi ta' investment jew ta' pariri dwar l-investimenti jirrikjedi jew (I) l-awtorizzazzjoni fl-Irlanda li normalment titlob li l-entità tkun inkorporata jew tkun shubija jew negozjant wahdu, u f'kull każ bis-sede jew b'uffiċċju registrat fl-Irlanda (l-awtorizzazzjoni tista' ma tkunx mehtieġa f'ċerti każi, pereżempju, fil-każ ta' fornitur tas-servizz minn pajjiż terz li ma jkollux preżenza kummerċjali fl-Irlanda u s-servizz ma jiġix provdut lill-persuni privati), jew (II) l-awtorizzazzjoni fi Stat Membru iehor b'konformità mad-Direttiva dwar is-Servizzi tal-Investment fl-UE.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
	<p>IT: Mingħajr restrizzjonijiet għal "promotori di servizi finanzjari" (bejjiegha finanzjarji).</p> <p>LV: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għall-partecipazzjoni fl-ghoti ta' kull tip ta' titoli ta' sigurtà, għall-forniment ta' informazzjoni finanzjarja u pproċessar ta' dejta finanzjarja u għal servizzi ta' konsulenza u servizzi awżiljarji oħra minbarra l-intermedjazzjoni</p> <p>LT: Il-preżenza kummerċjali hija rikjesta għall-ġestjoni ta' fondi tal-pensjonijiet</p> <p>MT: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għall-aċċettazzjoni tad-depożiti, għas-self ta' kull tip, għall-forniment ta' informazzjoni finanzjarja u pproċessar ta' dejta finanzjarja u għal servizzi ta' konsulenza u servizzi awżiljarji oħra minbarra l-intermedjazzjoni</p> <p>PL: Għall-forniment u t-trasferiment tal-informazzjoni finanzjarja, u l-ipproċessar tad-dejta finanzjarja u s-sofwer relatat: Rekwizit li jintuża n-netwerk tat-telekomunikazzjoni pubblika, jew in-netwerk ta' operaturi awtorizzati oħra.</p> <p>RO: Mingħajr restrizzjonijiet għall-kiri finanzjarju, għan-negozjar fi strumenti tas-suq finanzjarju, il-kambju, prodotti derivattivi, ir-rata tal-kambju u l-istrumenti tar-rata tal-interess, titoli ta' sigurtà trasferibbli u strumenti negozjabbli u assi finanzjarji oħra, għall-partecipazzjoni fil-hruġ ta' kull tip ta' titoli, għall-ġestjoni tal-assi u għal servizzi ta' saldu u kklerjar għal assi finanzjarji. Servizzi ta' pagamenti u trażmissjoni tal-flus huma permessi biss minn bank residenti.</p> <p>SI:</p> <p>(i) Partecipazzjoni fil-hruġ ta' bonds tat-Teżor, ġestjoni tal-fondi tal-pensjonijiet: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>(ii) Is-sottosetturi l-oħra kollha, hlief il-forniment u t-trasferiment tal-informazzjoni finanzjarja, l-aċċettazzjoni tal-kreditu (self ta' kull tip) u l-aċċettazzjoni ta' garanziji u impenji minn istituzzjonijiet tal-kreditu barranin mill-entitajiet ġuridici u proprjetarji esklużivi domestiċi u servizzi ta' konsulenza finanzjarja u servizzi awżiljarji oħra: Mingħajr restrizzjonijiet. Il-membri tal-Kambju Sloven għandhom ikunu inkorporati fir-Repubblika tas-Slovenja jew ikunu fergħat ta' ditti jew banek tal-investment barranin.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>BG: Limitazzjonijiet u kundizzjonijiet relatati mal-użu tan-netwerk tat-telekomunikazzjonijiet jistgħu japplikaw.</p> <p>PL: Għall-forniment u t-trasferiment tal-informazzjoni finanzjarja, u l-ipproċessar tad-dejta finanzjarja u s-sofwer relatat: Rekwizit li jintuża n-netwerk tat-telekomunikazzjoni pubblika, jew in-netwerk ta' operaturi awtorizzati oħra.</p>

8. SERVIZZI TAS-SAĦĦA U SERVIZZI SOĊJALI

(servizzi ffinanzjati mill-privat biss)

<p>A. Is-Servizzi tal-Isptarijiet (CPC 9311)</p> <p>C. Il-Faċilitajiet residenzjali tas-saħħa minbarra servizzi ta' sptarijiet (CPC 93193)</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>AT, BE, BG, DE, CY, CZ, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LT, MT, LU, NL, PL, PT, RO, SI, SE, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal telemedicina.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
--	--

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
D. Is-Servizzi Soċjali (CPC 933)	Għall-Modalità 1: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, EL, FI, FR, HR, HU, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SE, SI, SK, UK: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: BE: Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi soċjali hlief djar tal-konvaleszenza u tal-mistrieħ u djar tax-xjuħ
9. SERVIZZI RELATATI MAT-TURIŻMU U L-IVVJAĠĠAR	
A. Il-Lukandi, ir-Ristoranti u l-Kejtering (CPC 641, CPC 642 u CPC 643) minbarra kejtering fis-servizzi tat-trasport tal-ajru ⁽²⁸⁾	Għall-Modalità 1: AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għall-catering HR: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn
B. Is-Servizzi ta' Aġenziji tal-Ivvjaġġar u Operaturi tat-Tours (inklużi manijers tat-tours) (CPC 7471)	Għall-Modalità 1: BG, HU: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn
C. Is-Servizzi ta' Gwidi Turistiċi (CPC 7472)	Għall-Modalità 1: BG, CY, CZ, HU, IT, LT, MT, PL, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet. Għall-Modalità 2: Xejn
10. SERVIZZI RIKREATTIVI, KULTURALI U SPORTIVI (minbarra servizzi awdjoviżivi)	
A. Is-Servizzi ta' Divertiment (inklużi servizzi ta' Teatru, Gruppi tal-Mużika lajv, Ċirku u Diskoteki) (CPC 9619)	Għall-Modalità 1: BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LV, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, UK: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: CY, CZ, FI, HR, MT, PL, RO, SK, SI: Mingħajr restrizzjonijiet BG: Mingħajr restrizzjonijiet, hlief għal servizzi tad-divertiment minn produttori teatrali, gruppi tal-kant, gruppi tal-mużika u orkestri (CPC 96191); servizzi pprovduti minn awturi, kompożituri, skulturi, entertainers u artisti oħra individwali (CPC 96192); servizzi teatrali anċillari (CPC 96193)

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
	<p>EE: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi oħra ta' divertiment (CPC 96199), hlief għal servizzi ta' teatri li jservu ta' ċinema</p> <p>LT, LV: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal servizzi ta' operat ta' teatri li jservu ta' ta' ċinema (parti minn CPC 96199)</p>
<p>B. Is-Servizzi ta' Aġenziji tal-Ahbarijiet u tal-Istampa</p> <p>(CPC 962)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>Xejn</p>
<p>C. Biblijoteki, arkivji, mużewijiet u servizzi kulturali oħra</p> <p>(CPC 963)</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HR, HU, IE, IT, LT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p>
<p>D. Is-Servizzi sportivi</p> <p>(CPC 9641)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>AT: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' skola tal-iski u ta' gwida tal-muntanji.</p> <p>BG, CZ, LV, MT, PL, RO, SK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Għall-Modalità 1:</p> <p>CY, EE, HR: Mingħajr restrizzjonijiet</p>
<p>E. Is-Servizzi rikreattivi tal-parks u tal-bajjiet</p> <p>(CPC 96491)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>Xejn</p>
<p>11. SERVIZZI TAT-TRASPORT</p>	
<p>A. Trasport Marittimu</p> <p>a) It-trasport internazzjonali tal-passiġġieri</p> <p>(CPC 7211 eskluż it-trasport bil-kabotaġġ nazzjonali ⁽²⁹⁾)</p> <p>b) It-trasport internazzjonali tal-merkanzija</p> <p>(CPC 7212 għajr il-kabotaġġ nazzjonali) ⁽³⁰⁾</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>BG, CY, DE, EE, ES, FR, FI, EL, IT, LT, LV, MT, PT, RO, SI, SE: Servizzi ta' distribuzzjoni (feeder) bl-awtorizzazzjoni.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>B. It-Trasport bil-Mogħdijiet tal-Ilma Interni</p> <p>a) It-Trasport tal-passiġġieri</p> <p>(CPC 7221 għajr il-kabotaġġ nazzjonali)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>UE: Miżuri bbażati fuq ftehimiet eżistenti u futuri dwar l-aċċess għall-mogħdijiet tal-ilma interni (inklużi ftehimiet li ġew wara l-konnessjoni Rhine-Main-Danube) jirriżervaw ċerti drittijiet tat-traffiku għall-operaturi bbażati fil-pajjiżi kkonċernati u li jissodisfaw il-kriterji ta' ċittadinanza dwar is-sjieda. Regolamenti li jimplementaw il-Konvenzjoni ta' Mannheim dwar it-Tbahhir fuq ir-Rhine u l-Konvenzjoni ta' Belgrade dwar in-Navigazzjoni fuq id-Danubju.</p>
<p>b) It-Trasport tal-merkanzija</p> <p>(CPC 7222 għajr il-kabotaġġ nazzjonali)</p>	<p>AT: Kumpanija rreġistrata jew stabbiliment permanenti fl-Awstrija hima meħtieġa.</p> <p>BG, CY, CZ, EE, FI, HR, HU, LT, MT, RO, SE, SI, SK: Mingħajr restrizzjonijiet</p>
<p>C. It-Trasport bil-Ferrovija</p> <p>a) It-Trasport tal-passiġġieri</p> <p>(CPC 7111)</p> <p>b) It-Trasport tal-merkanzija</p> <p>(CPC 7112)</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn.</p>
<p>D. It-Trasport bit-triq</p> <p>a) It-Trasport tal-Passiġġieri</p> <p>(CPC 7121 u CPC 7122)</p> <p>b) It-Trasport tal-Merkanzija</p> <p>(CPC 7123, minbarra t-trasport tal-posta fuq kont proprju ⁽³¹⁾).</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>E. It-Trasport bil-pajpijiet ta' oġġetti minbarra l-fjuwil ⁽³²⁾</p> <p>(CPC 7139)</p>	<p>Għall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>Għall-Modalità 2</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
12. SERVIZZI AWŻILJARI TAT-TRASPORT ⁽³³⁾	
<p>A. Is-Servizzi awżiljari għat-trasport marittimu</p> <p>a) Is-Servizzi ta' Mmaniġġjar ta' Merkanzija Marittima</p> <p>b) Is-Servizzi ta' hżin u magażinaġġ (parti minn CPC 742)</p> <p>c) Is-Servizzi ta' approvazzjoni doganali</p> <p>d) Stazzjon tal-Kontejners u ta' Depot</p> <p>e) Is-Servizzi tal-Aġenziji Marittimi</p> <p>f) Is-Servizzi Marittimi ta' Dispaċċ tal-Merkanzija</p> <p>g) Il-Kiri ta' Bastimenti bl-Ekwipaġġ (CPC 7213)</p> <p>h) Is-Servizzi ta' mbuttar u rmunkar (CPC 7214)</p> <p>i) Is-Servizzi ta' appoġġ għat-trasport marittimu (parti minn CPC 745)</p> <p>j) Is-Servizzi ta' appoġġ u servizzi awżiljari oħra (parti minn CPC 749)</p>	<p>Għall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi ta' mmaniġġjar tal-merkanzija marittima, servizzi ta' mbuttar u rmunkar, servizzi ta' approvazzjoni doganali u għal servizzi ta' stazzjon u depot tal-kontejners</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, HU, LT, MT, PL, RO, SK, SI, SE: Mingħajr restrizzjonijiet għall-kiri ta' bastimenti bl-ekwipaġġ</p> <p>BG: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HR, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' magażinaġġ u hżin</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal f) servizzi tal-aġenziji għal trasport ta' merkanzija</p> <p>Għall-Modalità 2</p> <p>Xejn</p>
<p>B. Is-Servizzi awżiljari għat-trasport bilmoghħdijiet interni tal-ilma</p> <p>a) Is-Servizzi ta' mmaniġġjar tal-merkanzija (parti minn CPC 741)</p> <p>b) Is-Servizzi ta' hżin u magażinaġġ (parti minn CPC 742)</p> <p>c) Is-Servizzi tal-aġenzija tat-trasport tal-merkanzija (parti minn CPC 748)</p> <p>d) Il-Kiri ta' Bastimenti bl-Ekwipaġġ (CPC 7223)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>UE: Miżuri bbażati fuq ftehimiet eżistenti u futuri dwar access għall-moghħdijiet tal-ilma interni (inklużi ftehimiet li gew wara l-konnessjoni Rhine-Main-Danube) jirriżervaw ċerti drittijiet tat-traffiku għall-operaturi bbażati fil-pajjiżi kkonċernati u li jissodisfaw il-kriterji ta' ċittadinanza dwar is-sjeda. Regolamenti li jimplementaw il-Konvenzjoni ta' Mannheim dwar it-Tbahħir fuq ir-Rhine.</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' mbuttar u rmunkar</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal c) servizzi tal-aġenziji għal trasport ta' merkanzija</p> <p>Għall-Modalità 1:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, EE, FI, HU, LV, LT, MT, RO, SK, SI, SE: Mingħajr restrizzjonijiet għall-kiri ta' bastimenti bl-ekwipaġġ</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>e) Is-Servizzi ta' mbuttjar u rmunkar (CPC 7224)</p> <p>f) Is-Servizzi ta' appoġġ għat-trasport fil-mogħdijiet tal-ilma interni (parti minn CPC 745)</p> <p>g) Is-Servizzi ta' appoġġ u awżiljari oħra (parti minn CPC 749)</p>	
<p>C. Is-Servizzi awżiljari għat-trasport bil-ferrovija</p> <p>a) Is-Servizzi ta' mmaniġġjar tal-merkanzija (parti minn CPC 741)</p> <p>b) Is-Servizzi ta' ħżin u magażinaġġ (parti minn CPC 742)</p> <p>c) Is-Servizzi tal-aġenzija tat-trasport tal-merkanzija (parti minn CPC 748)</p> <p>d) Is-Servizzi ta' mbuttjar u rmunkar (CPC 7113)</p> <p>e) Is-Servizzi ta' appoġġ għat-trasport bil-ferrovija (CPC 743)</p> <p>f) Is-Servizzi ta' appoġġ u servizzi awżiljari oħra (parti minn CPC 749)</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' mbuttjar u rmunkar</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal f) servizzi tal-aġenziji għal trasport ta' merkanzija</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>D. Is-Servizzi awżiljari tat-trasport bit-triq</p> <p>a) Is-Servizzi ta' mmaniġġjar tal-merkanzija (parti minn CPC 741)</p> <p>b) Is-Servizzi ta' ħżin u magażinaġġ (parti minn CPC 742)</p> <p>c) Is-Servizzi tal-aġenzija tat-trasport tal-merkanzija (parti minn CPC 748)</p>	<p>Għall-Modalità 1:</p> <p>AT, BG, CY, CZ, EE, HU, LV, LT, MT, PL, RO, SK, SI, SE: Mingħajr restrizzjonijiet għall-Kiri ta' Vetturi tat-Triq Kummercjali bl-Operaturi</p> <p>HR: Mingħajr restrizzjonijiet għal c) servizzi tal-aġenziji għal trasport ta' merkanzija u f) servizzi ta' sostenn għal trasport fit-triq li huma suġġetti għal liċenzja.</p> <p>Għall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>d) Il-Kiri ta' Vetturi Kummerċjali tat-Triq bl-Operaturi (CPC 7124)</p> <p>e) Is-Servizzi ta' appoġġ għat-trasport bit-triq (CPC 744)</p> <p>f) Is-Servizzi ta' appoġġ u servizzi awżiljari ohra (parti minn CPC 749)</p>	
<p>E. Is-Servizzi awżiljarji għat-trasport bl-ajru</p>	
<p>a) Servizzi ta' groundhandling (inkluzi servizzi ta' kejtering)</p>	<p>Għall-Modalità 1: UE: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għall-catering</p> <p>Għall-Modalità 2: BG, CY, CZ, HR, HU, MT, PL, RO, SK SI: Mingħajr restrizzjonijiet.</p>
<p>b) Is-Servizzi ta' hżin u magazinagg (parti minn CPC 742)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn.</p>
<p>c) Is-Servizzi tal-aġenzija tat-trasport tal-merkanzija (parti minn CPC 748)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn</p>
<p>d) Il-Kiri ta' ajruplani bl-ekwipaġġ (CPC 734)</p>	<p>Għall-Modalitajiet 1 u 2</p> <p>UE: Inġenji tal-ajru użati mill-operaturi tat-titjiriet tal-Unjoni Ewropea jridu jkunu reġistrati fl-Istat Membru li jagħti l-liċenzja lill-operatur tat-titjiriet jew banda ohra fl-Unjoni Ewropea.</p> <p>Biex ikun reġistrat, jista' jkun stipulat li inġenju tal-ajru jkun jew bi sjieda ta' persuni fiżiċi li jissodisfaw kriterji speċifiċi taċ-ċittadinanza jew ta' persuni ġuridiċi li jissodisfaw kriterji speċifiċi marbuta mas-sjieda ta' kapital u kontroll.</p> <p>Bħala eċċezzjoni, inġenju tal-ajru rreġistrat barra l-UE jista' jinkera minn trasportatur tal-ajru barrani lil trasportatur tal-ajru tal-Unjoni Ewropea f'ċirkostanzi speċifiċi għall-htigijiet straordinarji tat-trasportatur tal-ajru tal-Unjoni Ewropea, għall-htigijiet tal-kapaċità staġonali, jew sabiex jiġu meġhluca diffikultajiet operattivi, li ma jkunux jistghu jiġu ssodisfati b'mod raġonevoli permezz ta' kiri ta' inġenju tal-ajru rreġistrat fl-Unjoni Ewropa, u soġġett għall-ksib tal-approvazzjoni għal perjodu limitat mill-Istat Membru tal-Unjoni Ewropea li jagħti l-liċenzja lit-trasportatur tal-ajru tal-Unjoni Ewropea.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
e) Il-Bejgħ u l-Kummerċjalizzazzjoni	Għall-Modalitajiet 1 u 2
f) Is-Sistema ta' Riżervazzjoni permezz tal-Kompjuter	UE: Fejn trasportaturi tal-ajru tal-Unjoni Ewropea ma jingħatawx trattament ekwivalenti ⁽³⁴⁾ għal dak mogħti fl-Unjoni Ewropea mill-fornituri tas-servizzi CRS barra l-UE, jew fejn il-fornituri tas-servizzi CRS tal-Unjoni Ewropea ma jingħatawx trattament ekwivalenti għal dak mogħti fl-Unjoni Ewropea minn trasportaturi tal-ajru barra mill-UE, jistgħu jittiehdu miżuri sabiex jingħataw trattament ekwivalenti, rispettivament, għat-trasportaturi tal-ajru barra mill-UE mill-fornituri tas-servizzi CRS fl-Unjoni Ewropea, jew lill-fornituri tas-servizzi CRS barra mill-UE mit-trasportaturi tal-ajru fl-Unjoni Ewropea.
g) Il-Ġestjoni tal-ajruporti	Għall-Modalità 1: UE: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn
F. Is-Servizzi awżiljari għat-trasport bil-pajpijiet ta' prodotti barra l-fjuwil ⁽³⁵⁾ a) Il-Ħżin u s-servizzi ta' magażinaġġ ta' prodotti barra l-fjuwil ittrasportati bil-pajpijiet, (parti minn CPC 742)	Għall-Modalità 1 AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HR, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet Għall-Modalità 2: Xejn
13. SERVIZZI OĦRA TAT-TRASPORT	
(Forniment ta' Servizz Ikkumbinat ta' Trasport)	BE, DE, DK, EL, ES, FI, FR, IE, IT, LU, NL, PT, UK: Mingħajr restrizzjonijiet, bla hsara għal-limitazzjonijiet fil-Lista tal-Impenji li jaffettwaw kwalunkwe mod ta' trasport partikolari. AT, BG, CY, CZ, EE, HR, HU, LT, LV, MT, PL, RO, SE, SI, SK: Mingħajr restrizzjonijiet.
14. SERVIZZI TAL-ENERĠIJA	
A. Is-Servizzi Incidentali għat-Thaffir tal-Minjieri (CPC 883) ⁽³⁶⁾	Għall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn
B. It-Transport tal-fjuwil bil-Pajpijiet (CPC 7131)	Għall-Modalità 1 UE: Mingħajr restrizzjonijiet. Għall-Modalità 2 AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, EE, FI, FR, EL, IE, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>C. Il-Ħżin u s-servizzi ta' maġažinaġġ ta' fjuwil trasportat bil-pajpijiet</p> <p>(parti minn CPC 742)</p>	<p>Ghall-Modalità 1</p> <p>AT, BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FI, FR, EL, HR, IE, IT, LT, LU, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SI, SE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>D. Is-Servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa ta' fjuwils solidi, likwidi u gassużi u prodotti relatati</p> <p>(CPC 62271)</p> <p>u servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa tal-elettriku, il-fwar u l-mishun</p>	<p>Ghall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa ta' elettriku, fwar u mishun</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>E. Is-Servizzi ta' Bejgħ bl-Imnut ta' fjuwil tal-magni</p> <p>(CPC 613)</p>	<p>Ghall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>F. Il-Bejgħ bl-Imnut, ta' karburant, gass fit-tankijiet, faħam u injam</p> <p>(CPC 63297)</p> <p>u servizzi ta' bejgħ bl-imnut ta' elettriku, gass (mhux fit-tankijiet), fwar u mishun</p>	<p>Ghall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet għal servizzi ta' bejgħ bl-imnut ta' elettriku, gass (mhux fit-tankijiet), fwar u mishun</p> <p>BE, BG, CY, CZ, DE, DK, ES, FR, EL, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SK, UK: Għal bejgħ bl-imnut ta' karburant, gass fit-tankijiet, faħam u injam, mingħajr restrizzjonijiet hlief għal ordnijiet bil-posta fejn: xejn.</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>G. Is-Servizzi incidentali għad-distribuzzjoni tal-enerġija</p> <p>(CPC 887)</p>	<p>Ghall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għal servizzi ta' konsulenza fejn: xejn</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>
<p>15. SERVIZZI OĦRA MHUX INKLUŻI MKIEN IEHOR</p>	
<p>a) Is-Servizzi ta' Hasil, Tindif u Żbigh tal-Hwejjeg</p> <p>(CPC 9701)</p>	<p>Ghall-Modalità 1</p> <p>UE: Mingħajr restrizzjonijiet</p> <p>Ghall-Modalità 2:</p> <p>Xejn</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
b) Is-Servizzi tal-hairdressing UE: Mingħajr restrizzjonijiet	Ghall-Modalità 1 (CPC 97021) Ghall-Modalità 2: Xejn.
c) Trattament kozmetiku, servizzi ta' manikur u pedikur (CPC 97022)	Ghall-Modalità 1 UE: Mingħajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: Xejn
d) Servizzi ohra ta' trattamenti estetici n.e.c (CPC 97029)	Ghall-Modalità 1 UE: Mingħajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: Xejn
e) Is-Servizzi ta' spa u massaġġi mhux terapewtiċi, sa fejn jingħataw bhala servizzi ta' rilassament għall-benessri fiżiku u mhux għal skopijiet mediċi jew ta' riabilitazzjoni ⁽³⁷⁾ (CPC ver. 1.0 97230)	Ghall-Modalità 1 UE: Mingħajr restrizzjonijiet Ghall-Modalità 2: Xejn
g) Is-Servizzi ta' konnessjonijiet tat-tele-komunikazzjonijiet (CPC 7543)	Ghall-Modalitajiet 1 u 2 Xejn

(1) Inkluzi s-servizzi ta' konsulenza legali, rappreżentanza legali, arbitraġġ u konċiljazzjoni/medjazzjoni legali, u ta' dokumentazzjoni u ċertifikazzjoni legali. L-ghoti ta' servizzi ġuridici huwa awtorizzat biss fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali, il-liġi tal-UE u l-liġi ta' kwalunkwe ġurisdizzjoni fejn l-investitur jew il-persunal tiegħu jkunu kwalifikati bhala avukati, u, bhall-ghoti ta' servizzi ohra, huwa soġġett għal rekwiżiti ta' liċenzja u l-proċeduri applikabbli fl-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea. Għall-avukati li jipprovdu servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija, dawn jistgħu fost oħrajn, ikunu f'konformità mal-kodiċi lokali ta' etika, jużaw ir-rekwiżiti tal-assigurazzjoni tat-titlu domestiku (sakemm ma jkunx inkiseb rikonoxximent mat-titlu tal-pajjiż ospitanti), registrazzjoni sempliċi mal-avukatura tal-pajjiż ospitanti jew ammissjoni ssimplifikata fl-avukatura tal-pajjiż ospitanti permezz ta' test tal-hiliet u domicilju legali jew professjonali fil-pajjiż ospitanti. Fil-prinċipju, is-servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi tal-UE għandhom jitwettqu minn jew permezz ta' avukat ikkwalifikat bis-shih li ġie ammess fl-avukatura tal-UE huwa u jaġixxi personalment, u s-servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea għandhom fil-prinċipju jitwettqu minn jew permezz ta' avukat kompletament ikkwalifikat ammess fl-avukatura ta' dak l-Istat Membru huwa u jaġixxi personalment. L-ammissjoni shiha fl-avukatura tal-Istat Membru rilevanti tal-Unjoni Ewropea tista' għalhekk tkun meħtieġa għar-rappreżentanza fil-qrati u quddiem awtoritajiet kompetenti ohra fl-UE, billi tinvolvi l-prattika tal-liġi proċedurali nazjonali u tal-UE. Madankollu, f'xi Stati Membri, l-avukati barranin mhux ammessi kompletament fl-avukatura huma permessi jirrappreżentaw f'proċedimenti civili parti li tkun ċittadina jew li tagħmel parti mill-Istati fejn l-avukat huwa intitolat jipprattika.

(2) Minbarra s-servizzi ta' konsulenza legali u ta' rappreżentanza legali dwar kwistjonijiet tat-taxxa, li jinsabu f'1.A.a). Servizzi ġuridici.

(3) Il-forniment tal-farmaċewtiċi lill-pubbliku ġenerali, bhall-ghoti ta' servizzi ohra, huwa soġġett għal rekwiżiti ta' liċenzji u kwalifiki u l-proċeduri applikabbli fl-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea. Bhala regola ġenerali, din l-attività hija riżervata għall-ispizjara. F'xi Stati Membri, il-forniment ta' mediċina bir-riċetta biss huwa riżervat għall-ispizjara.

(4) Parti minn CPC 85201, li jinsab taht 1.A.h. Servizzi mediċi u dentali.

(5) Is-servizz involut jirrelata mal-professjoni ta' aġenti tal-proprjetà u ma jaffettwa l-ebda dritt u/jew restrizzjoni fuq persuni fiżiċi u persuni ġuridici li jixtru proprjetà.

(6) Servizzi ta' manutenzjoni u tiswija ta' tagħmir tat-trasport (CPC 6112, 6122, 8867 u CPC 8868) jinsabu f'1.F. l) 1 sa 1.F.l) 4.

(7) Ma jinkludix servizzi ta' stampar, li jaqgħu taht CPC 88442 u jinsabu f'6.F p).

(8) It-terminu "immaniġġjar" jinkludi rilaxx, tqassim, trasport u kunsinna.

(9) "Ogġetti postali" tfisser ogġetti pproċessati minn kwalunkwe tip ta' operatur kummerċjali, kemm pubbliku kif ukoll privat.

(10) Eż. ittri, kartolini.

(11) Kotba, katalgi huma inkluzi hawn taht.

- (12) Għas-sottosetturi i) sa iv), jistgħu jintalbu licenzji individwali li jimponu servizzi universali partikolari u/jew kontribut finanzjarju għal fond ta' kumpens.
- (13) Gurnali, gazzetti, perjodiċi
- (14) Servizzi ta' kunsinna express jistgħu jinkludu, flimkien ma' velocità u responsabbiltà akbar, elementi ta' valur miżjud bħalma huma għbir mill-punt tal-oriġini, tqassim personali lid-destinatarju, traċċjar u tiftix, possibiltà ta' bdil tad-destinazzjoni u tad-destinatarju waqt it-tranzitu, konferma tal-wasla.
- (15) Provvista tal-mezzi, inkluzi l-provvista ta' bini ad hoc kif ukoll trasport minn parti terza, li tippermetti awtotwassil permezz ta' skambju reċiproku ta' oġġetti postali bejn utenti sottoskritti għal dan is-servizz. Oġġetti postali jirreferi għal oġġetti mwassla minn kwalunkwe tip ta' operatur kummerċjali, sew jekk pubbliku jew privat.
- (16) "Oġġetti ta' korrispondenza": komunikazzjoni f'forma miktuba fuq kwalunkwe mezz fiżiku li jitwassal u jitqassam f'indirizz indikat minn dak li bagħatha fuq l-oġġett innifisu jew fuq il-karta li tgeżwru. Kotba, katalgi, gazzetti u rivisti perjodiċi ma jittqisux bħala oġġetti ta' korrispondenza.
- (17) Trasport tal-posta għal rashom bi kwalunkwe mezz fl-art.
- (18) Trasport ta' oġġetti postali għal rashom bl-ajru.
- (19) Dawn is-servizzi ma jinkludux informazzjoni onlajn u/jew proċessar ta' dejta (inkluż l-ipproċessar ta' tranżazzjonijiet) (parti minn CPC 843) li jinsabu taħt 1.B. Servizzi tal-kompjuter.
- (20) Ix-xandir huwa definit bħala katina mhux interrotta ta' trażmissjoni meħtieġa għad-distribuzzjoni ta' sinjali tat-televiżjoni u tar-radju lill-pubbliku ġenerali iżda ma jkoprix links ta' kontribut bejn l-operaturi.
- (21) Dawn is-servizzi jkopru s-servizzi ta' telekomunikazzjonijiet li jikkonsistu fit-trażmissjoni u r-riċezzjoni ta' xandir bir-radju u t-televiżjoni bis-satellita (il-katina mhux interrotta ta' trażmissjoni permezz tas-satellita meħtieġa għad-distribuzzjoni ta' programmi televiżivi u tar-radju lill-pubbliku ġenerali). Dan ikopri l-bejgħ tal-użu tas-servizzi bis-satellita, iżda ma jinkludix il-bejgħ ta' pakketti ta' programmi televiżivi lill-unitajiet domestiċi.
- (22) Dawn is-servizzi, li jinkludu CPC 62271, jinsabu fis-SERVIZZI TAL-ENERĠIJA fi 18.D.
- (23) Ma jinkludix manutenzjoni u tiswija, li jinsabu taħt is-SERVIZZI KUMMERĊJALI taħt 1.B. u 1.F.I).
- (24) Il-bejgħ bl-innut ta' oġġetti farmaċewtiċi, mediċi u ortopediċi jinsab taħt SERVICI PROFESSIONALI f'1.A.k).
- (25) Jikkorrispondi għal servizzi tad-drenagg.
- (26) Jikkorrispondi għas-Servizzi tat-Tindif tal-Gassijiet tal-Egżost.
- (27) Jikkorrispondi għall-partijiet mis-Servizzi tal-Harsien tan-Natura u l-Pajsaġġi.
- (28) Il-catering fis-servizzi tat-trasport bl-ajru jinsabu f'SERVIZZI AWŻILJARJI GĦAS-SERVIZZI TAT-TRASPORT f'17.D.a) Servizzi ta' groundhandling.
- (29) Bla hsara għall-kamp ta' applikazzjoni tal-attivitatiet li jistgħu jitqiesu bħala kabotaġġ skont il-liġijiet nazzjonali rilevanti, din l-iskeda ma tinkludix trasport b'kabotaġġ nazzjonali, li huwa preżunt li jkopri t-trasport ta' passigġieri jew oġġetti bejn port jew punt li jinsab fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea u port jew punt ieħor fl-istess Stat Membru, inkluż fuq l-ixkaffa kontinentali tiegħu kif previst fil-Konvenzjoni tan-NU dwar il-Liġi tal-Baħar, u t-traffiku li joriġina u li jintemm fl-istess port jew punt li jinsab fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea.
- (30) Jinkludu servizzi ta' feeding u moviment tat-tagħmir vojti minn fornituri ta' trasport marittimu internazzjonali bejn portijiet li jinsabu fl-istess Stat.
- (31) Parti minn CPC 71235, li tinstab fis-SERVIZZI TA' KOMUNIKAZZJONI taħt 2.A.
- (32) It-trasport bil-pajpijiet tal-fjuwils jinsab taħt SERVICI TAL-ENERĠIJA f'13.B
- (33) Ma tinkludix il-manutenzjoni u t-tiswija ta' tagħmir tat-trasport, li jinsabu fis-SERVIZZI TAN-NEGOZJU taħt 1.F.I) 1. sa 1.F.I) 4.
- (34) "Trattament ekwivalenti" timplika trattament mhux diskriminatorju mit-trasportaturi tal-ajru tal-Unjoni Ewropea u l-fornituri tas-servizzi CRS tal-Unjoni Ewropea.
- (35) Is-servizzi awżiljarji għat-trasport bil-pajpijiet tal-fjuwils jinsab taħt SERVICI TAL-ENERĠIJA f'13.C.
- (36) Jinkludi s-servizzi li għejjin li jsiru fuq bażi ta' hlas ta' imposti jew kuntratt: servizzi ta' għoti ta' pariri u ta' konsulenza dwar it-thaffir tal-minjieri, dwar it-thejjija tas-siti fuq l-art, dwar l-installazzjoni tal-impjanti tat-thaffir (rigs) fuq l-art, it-thaffir, is-servizzi tal-golji tat-thaffir, is-servizzi tal-kisi u tat-tubi, l-ingerinija u l-provvista tat-tajn, il-kontroll tas-solidi, l-operazzjonijiet ta' sajd u operazzjonijiet "downhole" speċjali, il-ġeologija tas-siti tal-bjar u l-kontroll tat-thaffir, it-tehid ta' kampjuni (cores) mill-art, l-ittestjar tal-bjar, is-servizzi wireline, il-forniment u t-thaddim tal-fluwidi tat-tlestija (salmuri), il-forniment u l-installazzjoni tat-tagħmir tat-tlestija, simentar (l-ippumpjar taħt pressjoni), is-servizzi ta' stimolazzjoni (it-tixqiq, l-aċidifikar u l-ippumpjar taħt pressjoni), is-servizzi ta' "workover" u ta' tiswija tal-bjar, l-issigillar u l-abbandunar tal-bjar
- (37) Is-servizzi ta' massaġġi terapewtiċi u ta' kura termali jinsabu taħt 1.A.h) Servizzi mediċi, 1.A.j) 2 Servizzi mogħtija mill-infermiera, il-fiżjoterapisti u l-persunal paramediku u servizzi tas-saħħa (8.A u 8 C).

ANNEX XVI-C TAL-KAPITOLU 6

RIŻERVI FUQ FORNITURI TAS-SERVIZZI KUNTRATTWALI U PROFESSJONISTI INDIPENDENTI

Il-Parti tal-UE

1. Il-lista ta' riżervi hawn taht tindika s-setturi tas-servizzi liberalizzati skont l-Artikoli 101(2) u 102(2) (CSS u IP) li ghalihom japplikaw il-limitazzjonijiet fuq il-fornituri tas-servizzi kuntrattwali u l-professjonisti indipendenti (CSS u IP) u tispeċifika dawn il-limitazzjonijiet.
2. Il-lista hija magħmula mill-elementi li ġejjin:
 - (a) l-ewwel kolonna tindika s-settur jew is-sottosettur li ghalihom japplikaw il-limiti; kif ukoll
 - (b) it-tieni kolonna tiddekrivi l-limiti applikabbli.

Il-Parti tal-UE mhi qed timpenja ruhha ghal forniture tas-servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti għall-ebda settur tas-servizzi, hlief għal dawk li huma msemmija esplicitament hawn taht.
3. Fl-identifikazzjoni tas-setturi u s-sottosetturi individwali:
 - (a) CPC tfisser il-Klassifikazzjoni Ċentrali tal-Prodotti kif stabbilita fl-Uffiċċju tal-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti, id-Dokumenti dwar l-Istatistika, is-Serje M, Nru^o 77, CPC prov, 1991. kif ukoll
 - (b) CPC ver. 1.0 tfisser il-Klassifikazzjoni Ċentrali tal-Prodotti kif stabbilita fl-Uffiċċju tal-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti, id-Dokumenti dwar l-Istatistika, is-Serje M, N^o 77, CPC ver 1.0, 1998.
4. Impenji fuq forniture tas-servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti ma japplikawx f'każijiet fejn l-għan jew l-effett tal-preżenza temporanja tagħhom huwa li jinterferixxi mar-riżultati ta' kwalunke tilwima jew negozjati bejn il-haddiema/il-manigment, jew b'xi mod ieħor jaffettwahom.
5. Il-lista hawn taht ma tinkludix miżuri relatati ma' rekwiżiti u proċeduri tal-kwalifiki, standards tekniċi u rekwiżiti u proċeduri ta' liċenzji meta dawn ma jkunux jikkostitwixxu aċċess limitazzjoni nazzjonali skont it-tifsira tal-Artikoli 101(2) u 102(2) (CSS u IP). Dawk il-miżuri (pereżempju, il-htieġa li tinkiseb liċenzja, il-htieġa li jinkiseb għarfien tal-kwalifiki f'setturi rregolati, il-htieġa li wiehed jgħaddi minn eżamijiet speċifiċi, inklużi eżamijiet tal-lingwa, u l-htieġa ta' domicilju legali fit-territorju fejn titwettaq l-attività ekonomika), anke jekk mhumiex elenkati hawn taht, japplikaw f'kull każ għall-forniture tas-servizzi kuntrattwali u l-professjonisti indipendenti tal-Ukraina.
6. Il-lista ta' hawn taht ma fihiex miżuri li jirrigwardaw sussidji mogħtija mill-Partijiet.
7. Il-lista hawn taht hija bla hsara għall-eżistenza tal-monopolji pubbliċi jew id-drittijiet esklużivi fis-setturi rilevanti, kif stipulat mill-UE fl-Iskeda tagħha (l-Anness XVI-A jew l-Anness XVI-B) għall-Kapitlu Sitta (Twaqqif, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.
8. Fis-setturi fejn jiġu applikati testijiet tal-htigijiet ekonomiċi, il-kriterji ewlenin tagħhom se jkunu l-evalwazzjoni tas-sitwazzjoni rilevanti tas-suq fl-Istat Membru tal-Unjoni Ewropea jew ir-reġjun fejn għandu jiġi pprovdut is-servizz, inkluż fir-rigward tal-għadd ta' forniture eżistenti tas-servizz u l-impatt fuqhom.
9. Id-drittijiet u l-obbligi li ġejjin mil-lista ta' hawn taht m'għandu jkollhom l-ebda effett awtoeżekuttiv, u għalhekk ma jagħtu l-ebda dritt direttament lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi.
10. It- taqsiriet li ġejjin qed jintużaw fil-lista li tinsab hawn taht:

AT L-Awstrija

BE Il-Belġju

BG	Il-Bulgarija
CY	Ċipru
CZ	Ir-Repubblika Ċeka
DE	Il-Ġermanja
DK	Id-Danimarka
UE	L-Unjoni Ewropea, inklużi l-Istati Membri kollha tagħha
ES	Spanja
EE	L-Estonja
FI	Il-Finlandja
FR	Franza
EL	Il-Greċja
HR	Il-Kroazja
HU	L-Ungerija
IE	L-Irlanda
IT	L-Italja
LV	Il-Latvja
LT	Il-Litwanja
LU	Il-Lussemburgu
MT	Malta
NL	Il-Pajjiżi l-Baxxi
PL	Il-Polonja
PT	Il-Portugall
RO	Ir-Rumanija
SK	Ir-Repubblika Slovakka
SI	Is-Slovenja
SE	L-Isvezja
UK	Ir-Renju Unit

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
IS-SETTURI KOLLHA	<p>Perjodi tranżizzjonali</p> <p>BG u RO: L-impenji għandhom jidhlu fis-seħh b'effett mill-1 ta' Jannar 2014.</p> <p>Rikonoxximent</p> <p>UE: Id-Direttivi tal-UE dwar ir-rikonoxximent reciproku tad-diplomi japplikaw biss għal ċittadini tal-Istati Membri tal-UE. Id-dritt li persuna tipprattika servizz professjonali rregolat fi Stat Membru ma jiggarantixxix dritt awtomatiku li din tkun tista' tagħmel l-istess fi Stat Membru ieħor (!).</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>Servizzi Konsultattivi Legali fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija (jiġifieri, liġi mhux tal-UE)</p> <p>(parti minn CPC 861) ⁽²⁾</p>	<p>AT, CY, DE, EE, IE, LU, NL, PL, PT, SE, UK: Xejn.</p> <p>BE, ES, HR, IT, EL: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP.</p> <p>LV: Test tal-htigijiet ekonomiċi għas-CSS.</p> <p>BG, CZ, DK, FI, HU, LT, MT, RO, SI, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi.</p> <p>DK: Il-kummerċjalizzazzjoni ta' attivitajiet ta' għoti ta' pariri legali hija limitata għall-avukati li għandhom liċenzja Daniża biex jipprattikaw. Rekwizit ta' eżami legali Daniż sabiex tinkiseb liċenzja Daniża.</p> <p>FR: Mehtieġa ammissjoni shiha (simplifikata) fl-avukatura permezz ta' test tal-hiliet. L-aċċess tal-avukati għall-professjonijiet ta' "avocat auprès de la Cour de Cassation" u "avocat auprès du Conseil d'Etat" huwa soġġett għal kwoti u kundizzjoni ta' nazzjonalità.</p> <p>HR: L-ammissjoni shiha fl-avukatura, rikjesta għal servizzi ta' rappreżentanza legali, hija soġġetta għal kundizzjoni ta' nazzjonalità, flimkien ma' rekwiziti ta' residenza.</p>
<p>Is-Servizzi tal-Kontabbiltà u taż-Żamma tal-Kotba</p> <p>(CPC 86212 minbarra "is-servizzi ta' verifika", CPC 86213, CPC 86219 u CPC 86220)</p>	<p>BE, CY, DE, EE, ES, IE, IT, LU, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>AT: L-impjegatur għandu jkun membru tal-korp ta' professjonisti rilevanti fil-pajjiż tal-orijini, fejn jeżisti korp bħal dan.</p> <p>FR: Rekwizit ta' awtorizzazzjoni. L-għoti ta' servizzi ta' kontabbiltà u żamma tal-kotba jiddependi minn deċiżjoni tal-Ministru tal-Ekonomija, il-Finanzi u l-Industrija, bi ftehim mal-Ministru tal-Affarijiet Barranin.</p> <p>BG, CZ, DK, EL, FI, HU, LT, LV, MT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>HR: Rekwizit tar-residenza.</p>
<p>Is-Servizzi ta' Konsulenza dwar it-Taxxa</p> <p>(CPC 863) ⁽³⁾</p>	<p>BE, DE, EE, ES, FR, IE, IT, LU, NL, PL, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>AT: L-impjegatur għandu jkun membru tal-korp ta' professjonisti rilevanti fil-pajjiż tal-orijini, fejn jeżisti korp bħal dan; kundizzjoni ta' nazzjonalità għar-rappreżentazzjoni quddiem l-awtoritajiet kompetenti.</p> <p>BG, CZ, DK, EL, FI, HU, LT, LV, MT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>CY: Mingħajr restrizzjonijiet għas-sottomissjoni tal-prospett tat-taxxa.</p> <p>PT: Mingħajr restrizzjonijiet.</p> <p>HR, HU: Rekwizit ta' residenza.</p>
<p>Is-Servizzi arkitettoniċi kif ukoll</p> <p>Is-Servizzi tal-ippjanar urban u tal-arkitettura tal-pajsaġġ</p> <p>(CPC 8671 u CPC 8674)</p>	<p>EE, EL, FR, IE, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>BE, ES, HR, IT: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP.</p> <p>LV: Test tal-htigijiet ekonomiċi għas-CSS.</p> <p>FI: Il-persuna fiżika għandha turi li hu/hi għandu/ha għarfien speċjali rilevanti għas-servizzi mogħti.</p> <p>DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur</p> <p>BG, CY, CZ, DE, FI, HU, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>AT: Servizzi ta' pplanar biss, fejn: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>HR, HU, SK: Rekwizit ta' residenza.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>Is-Servizzi tal-inġinerija U Is-Servizzi tal-inġinerija integrata (CPC 8672 u CPC 8673)</p>	<p>EE, EL, FR, IE, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn. BE, ES, HR, IT: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP. LV: Test tal-htigijiet ekonomiċi għas-CSS. FI: Il-persuna fiżika għandha turi li hu/hi għandu/ha għarfien speċjali relevanti għas-servizzi mogħti. DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur BG, CY, CZ, DE, FI, HU, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi AT: Servizzi ta' ppjanar biss, fejn: Test tal-htigijiet ekonomiċi HR, HU: Rekwizit ta' residenza.</p>
<p>Is-Servizzi tal-kompjuters u oħrajn relatati (CPC 84)</p>	<p>EE, EL, FR, IE, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: Xejn. ES, IT: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP. LV: Test tal-htigijiet ekonomiċi għas-CSS. BE: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP. DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur AT, DE, BG, CY, CZ, FI, HU, LT, RO, SK, UK: Test tal-htigijiet ekonomiċi HR: Rekwizit ta' residenza għal psikologi. Mingħajr restrizzjonijiet għall-inter-medjazzjoni.</p>
<p>Is-Servizzi ta' Riċerka u Żvilupp (CPC 851, 852 minbarra servizzi ta' psikologi ⁽⁴⁾, 853)</p>	<p>UE, hlief BE, UK: Jinhtieg ftehim ta' ospitar ma' organizzazzjoni approvata tar-riċerka ⁽³⁾. CZ, DK, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi BE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet. HR: Rekwizit tar-residenza.</p>
<p>Ir-Reklamar (CPC 871)</p>	<p>BE, CY, DE, EE, ES, FR, HR, IE, IT, LU, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn. AT, BG, CZ, DK, EL, FI, HU, LT, LV, MT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi.</p>
<p>Is-Servizzi ta' Konsulenza dwar il- Ġestjoni (CPC 865)</p>	<p>DE, EE, EL, FR, IE, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn. ES, IT: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP. BE, HR: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP. DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur AT, BG, CY, CZ, FI, HU, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi.</p>
<p>Is-Servizzi relatati mal-konsulenza fil-manigment (CPC 866)</p>	<p>DE, EE, EL, FR, IE, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn. BE, ES, HR, IT: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP. DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur AT, BG, CY, CZ, FI, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi HU: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal servizzi ta' arbitraġġ u konċiljazzjoni (CPC 86602), fejn: Mingħajr restrizzjonijiet.</p>
<p>Is-Servizzi ta' Ttestjar u Analizi Tekniċi (CPC 8676)</p>	<p>BE, DE, EE, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LU, NL, PL, SI, SE, UK: Xejn. DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur AT, BG, CY, CZ, FI, HU, LT, LV, MT, PT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
<p>Is-Servizzi ta' Konsulenza Xjentifika u Teknika Relatati (CPC 8675)</p>	<p>BE, EE, EL, ES, HR, IE, IT, LU, NL, PL, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>AT, CY, CZ, DE, DK, FI, HU, LT, LV, MT, PT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>DE: Minghajr restrizzjonijiet għal surveyors mahtura pubblikament.</p> <p>FR: Minghajr restrizzjonijiet għal operazzjonijiet ta' "surveying" marbuta mal-istabbiliment tad-drittijiet tal-proprjetà u mal-liġi tal-art.</p> <p>BG: Minghajr restrizzjonijiet.</p>
<p>Il-manutenzjoni u t-tiswija tal-bastimenti (parti minn CPC 8868)</p>	<p>BE, CY, EE, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, NL, PL, PT, SI, SE: Xejn.</p> <p>AT, BG, CZ, DE, DK, FI, HU, IE, LT, MT, RO: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>UK: Minghajr restrizzjonijiet.</p>
<p>Il-manutenzjoni u t-tiswija tat-tagħmir tat-trasport bil-ferrovija (parti minn CPC 8868)</p>	<p>BE, CY, EE, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: Xejn.</p> <p>AT, BG, CZ, DE, DK, FI, HU, IE, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>UK: Minghajr restrizzjonijiet.</p>
<p>Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' vetturi bil-magna, muturi, snow-mobles u tagħmir tat-trasport bit-triq (CPC 6112, CPC 6122, parti minn CPC 8867 u parti minn CPC 8868)</p>	<p>BE, EE, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, NL, PL, PT, SI, SE: Xejn.</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, DK, FI, HU, IE, LT, MT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>UK: Minghajr restrizzjonijiet.</p>
<p>Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' inġenji tal-ajru u partijiet minnhom (parti minn CPC 8868)</p>	<p>BE, CY, EE, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE: Xejn.</p> <p>AT, BG, CZ, DE, DK, FI, HU, IE, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>UK: Minghajr restrizzjonijiet.</p>
<p>Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' prodotti tal-metall, ta' makkinarju (mhux tal-uffiċċju), ta' tagħmir (mhux tat-trasport u mhux tal-uffiċċju) u ta' prodotti personali u tad-dar ⁽⁶⁾ (CPC 633, CPC 7545, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8864, CPC 8865 u CPC 8866)</p>	<p>BE, EE, EL, ES, FR, HR, IT, LV, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>AT, BG, CY, CZ, DE, DK, FI, HU, IE, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p>
<p>Traduzzjoni (CPC 87905, minbarra attivitajiet uffiċjali jew iċċertifikati)</p>	<p>DE, EE, FR, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>BE, ES, IT, EL: Test tal-htigijiet ekonomiċi għall-IP.</p> <p>CY, LV: Test tal-htigijiet ekonomiċi għas-CSS.</p> <p>AT, BG, CZ, DK, FI, HU, IE, LT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>HR: Minghajr restrizzjonijiet għall-intermedjazzjoni.</p>
<p>Ix-Xogħol ta' investigazzjoni fuq il-post (CPC 5111)</p>	<p>BE, DE, EE, EL, ES, FR, HR, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn.</p> <p>AT, BG, CY, CZ, FI, HU, LT, LV, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi</p> <p>DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur.</p>

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
Is-Servizzi ambjentali (CPC 9401 ⁽⁷⁾ , CPC 9402, CPC 9403, CPC 9404 ⁽⁸⁾ , parti minn CPC 94060 ⁽⁹⁾ , CPC 9405, parti minn CPC 9406, CPC 9409)	BE, EE, ES, FR, HR, IE, IT, LU, MT, NL, PL, PT, SI, SE, UK: Xejn. AT, BG, CY, CZ, DE, DK, EL, FI, HU, LT, LV, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi.
Is-Servizzi tal-Aġenziji tal-Ivvjaġġar u tal-Operaturi tal-Vjaġġi Turisitiċi (inklużi manigġers tat-tours ⁽¹⁰⁾) (CPC 7471)	AT, CZ, DE, EE, ES, FR, IT, LU, NL, PL, SI, SE: Xejn. DK: Test tal-htigijiet ekonomiċi hlief għal soġġorni CSS sa massimu ta' tliet xhur IE: Mingħajr restrizzjonijiet hlief għall-manigġers tat-tours. BG, EL, FI, HU, LT, LV, MT, PT, RO, SK: Test tal-htigijiet ekonomiċi BE, CY: Mingħajr restrizzjonijiet, hlief għal manigġers tat-tours (persuni li l-funzjoni tagħhom hi li jakkumpanjaw grupp ta' mill-anqas 10 persuni, mingħajr ma jaħdmu ta' gwidi f'postijiet speċifiċi) HR: Rekwizit tar-residenza. UK: Mingħajr restrizzjonijiet.
SIs-Servizzi tad-Divertiment minbarra s-servizzi awdjoviżivi (inklużi s-servizzi ta' Teatru, Gruppi tal-Mużika Lajv, Ċirku u Diskoteki) (CPC 9619)	AT, BG, CZ, DE, DK, EE, EL, ES, FI, HU, IE, IT, LT, LU, LV, MT, NL, PL, PT, RO, SK, SE: Tista' tiġi mitluba kwalifika ⁽¹¹⁾ avvanzata. Test tal-htigijiet ekonomiċi. SI: It-tul taż-żjara huwa limitat għal sebat ijiem għal kull avveniment. Għal servizzi taċ-ċirku u parkijiet tad-divertiment, it-tul taż-żjara huwa limitat għal massimu ta' 30 jum kull sena kalendarja. FR: Mingħajr restrizzjonijiet għal CSS, hlief jekk: — L-artisti jkunu kisbu kuntratt ta' impjeg minn intrapriża awtorizzata tad-divertiment. — Il-permess tax-xogħol jingħata għal perjodu li ma jaqbiżx id-disa' xhur u li jista' jiġġedded għal tul ta' tliet xhur. — Mitluba l-konformità ma' Test tal-htigijiet Ekonomiċi. Kriterji ewlenin: valutazzjoni tas-sitwazzjoni tas-suq tax-xogħol fil-qasam tal-attività kkonċernat fiż-żona geografika fejn għandu jingħata s-servizz. — L-intrapriża tad-divertiment għandha thallas taxxa lill-Office Français de l'Immigration et de l'Intégration. CY: Test tal-htigijiet ekonomiċi għal Servizzi ta' Gruppi tal-Mużika Lajv u tad-Diskoteki. BE, UK: Mingħajr restrizzjonijiet.

⁽¹⁾ Sabiex ċittadini ta' pajjiżi terzi jakkwistaw rikkonoximent mal-UE kollha tal-kwalifiki tagħhom, jeħtieġ li jiġi nnegozjat Ftehim ta' Rikonoximent Reċiproku fi hdan il-qafas definit fl-Artikolu 18 tal-Ftehim.

⁽²⁾ Bħall-forniment ta' servizzi oħra, is-Servizzi Legali huma soġġetti għal rekwiziti ta' licenzji u proceduri applikabbli fl-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea. Għall-avukati li jipprovdu servizzi ġuridici fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija, dawn jistgħu fost oħrajn, ikunu f'konformità mal-kodiċi lokali ta' etika, iżjed ir-rekwiziti tal-assigurazzjoni tat-titlu domestiku (sakemm ma jkunx inkiseb rikonoximent mat-titlu tal-pajjiż ospitanti), reġistrazzjoni sempliċi mal-avukatura tal-pajjiż ospitanti jew ammissjoni ssimplifikata fl-avukatura tal-pajjiż ospitanti permezz ta' test tal-hiliet u domicilju legali jew professjonali fil-pajjiż ospitanti.

⁽³⁾ Ma jinkludux servizzi ta' konsulenza u rappreżentanza legali dwar kwistjonijiet tat-taxxa, li jinsabu taht is-Servizzi ta' Konsulenza Legali fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija.

⁽⁴⁾ Parti minn CPC 85201, li għandu jinsab taht is-Servizzi mediċi u dentali.

⁽⁵⁾ Għall-Istati Membri kollha minbarra DK, l-approvazzjoni tal-organizzazzjoni tar-riċerka u l-ftehim ta' ospitar għandhom jissodisfaw il-kundizzjonijiet stabbiliti skont id-Direttiva tal-UE 2005/71/KE.

⁽⁶⁾ Servizzi ta' manutenzjoni u tiswija ta' makkinarju u tagħmir tal-uffiċċju inklużi l-kompjuters (CPC 845) jinsabu taht Servizzi tal-Kompjuter.

⁽⁷⁾ Jikkorrispondi għal servizzi tad-drenagg.

⁽⁸⁾ Jikkorrispondi għas-Servizzi tat-Tindif tal-Gassijiet tal-Egżost.

⁽⁹⁾ Jikkorrispondi għall-partijiet mis-Servizzi tal-Harsien tan-Natura u l-Pajsaġġi.

⁽¹⁰⁾ Fornituri tas-servizzi li l-funzjoni tagħhom hija li jakkumpanjaw grupp tat-tours ta' minimu ta' 10 persuni, mingħajr ma jaġixxu bhala gwidi f'postijiet speċifiċi.

⁽¹¹⁾ Fejn il-kwalifika ma tkunx inkiseb fl-UE u l-Istati Membri tagħha, l-Istat Membru kkonċernat jista' jevalwa jekk tkunx ekwivalenti għall-kwalifika rikjesta fit-territorju tiegħu.

ANNEX XVI-D TAL-KAPITOLU 6

IR-RIŻERVI TAL-UKRAINA GĦAT-TWAQQIF

(imsemmija fl-Artikolu 88(1))

Is-Sjeda tal-art

Iċ-ċittadini barranin u l-persuni mingħajr ċittadinanza ma għandhomx id-dritt li jakkwistaw sjeda ta' artijiet agrikoli. Iċ-ċittadini barranin u l-persuni mingħajr ċittadinanza ma għandhomx dritt jakkwistaw mingħajr ħlas il-plots tal-art, li huma tal-Istat jew proprjetà Muniċipali, jew li jipprivatizzaw il-plots tal-art li kienu nġhatawlihom qabel biex jużaw.

Il-persuni ġuridiċi barranin jistgħu jakkwistaw drittijiet tal-proprjetà biss għal plots tal-art li mhumiex ta' destinazzjoni agrikola fit-territorju tal-lokalitajiet popolati fil-każ tal-akkwist ta' oġġetti ta' beni immobbli marbuta mal-attività tan-negozju mwettqa fl-Ukraina, u barra mil-lokalitajiet abitati - fil-każ tal-akkwist ta' oġġetti ta' beni immobbli.

Ma hemmx restrizzjonijiet fuq il-kiri tal-art mill-barranin jew minn entitajiet ġuridiċi barranin.

L-akkwist, ix-xiri kif ukoll il-kiri jew il-kiri fit-tul ta' proprjetà immobbli mill-persuni fiżiċi u ġuridiċi barranin jistgħu jirrikjedu l-awtorizzazzjoni.

Il-Forestrija

Il-foresti jistgħu jkunu proprjetà biss ta' ċittadini u entitajiet ġuridiċi Ukraini.

L-akkwist ta' proprjetajiet tal-Istat

L-intrapriżi u l-aġenziji governattivi fejn is-sjeda tal-Istat tkun ta' iktar minn 25 % mhumiex awtorizzati jiehdu sehem fil-privatizzazzjoni tal-intrapriżi Ukraini.

It-tiftix u l-esplorazzjoni għal u l-produzzjoni tal-idrokarburi

It-twaqqif għandu jkun konformi mal-Artikolu 279 (dwar it-tiftix u l-esplorazzjoni għal u l-produzzjoni tal-idrokarburi fil-Kapitlu 11 (Energija marbuta mal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

Servizzi notarili

Iċ-ċittadini tal-Ukraina biss huma permessi li jagħtu servizzi notarili.

Servizzi mediċi u dentali

Hemm rekwiżiti ta' kwalifika professjonali skont il-leġislazzjoni Ukraina. Il-fornituri barranin tas-servizzi għandhom ikun jafu jtkellmu bl-Ukrain.

Is-servizzi privati provduti mill-Qwiebel, l-Infermiera, il-Fiżjoterapisti u l-Persunal Paramediku

Hemm rekwiżiti ta' kwalifika professjonali skont il-leġislazzjoni Ukraina. Il-fornituri barranin tas-servizzi għandhom ikun jafu jtkellmu bl-Ukrain.

Servizzi postali u tal-Kurjer (inklużi servizzi ta' kunsinna express) ⁽¹⁾

Ma hemmx trattament nazzjonali għall-ittri ordinarji ⁽²⁾ li jiżnu inqas minn 50 gramma u għall-kartolini.

⁽¹⁾ L-impenn fuq is-servizzi tal-posta u tal-kurjer u s-servizzi ta' kunsinna express japplika għall-operaturi kummerċjali ta' kull tip ta' sjeda, kemm privati u kif ukoll tal-istat.

⁽²⁾ Posta ordinarja mibgħuta permezz tal-kaxxa tal-ittri jew l-uffiċċju tal-posta u mwassla sal-kaxxa tal-ittri fl-indirizz imsemmi mingħajr irċevuti.

Tista' tintalab licenzja ghal:

(i) L-immaniġġjar ta' komunikazzjonijiet miktubin indirizzati fuq kwalunkwe mezz fiżiku ⁽¹⁾, inklużi

— Servizz ta' posta ibrida

— Posta diretta

(ii) Immaniġġjar ta' kaxxi u pakketti indirizzati ⁽²⁾

(iii) Immaniġġjar ta' prodotti stampati indirizzati ⁽³⁾

(iv) Immaniġġjar tal-oġġetti msemmija hawn fuq minn (i) sa (iii) bhala posta rreġistrata jew assicurata,

— li jeżistu għaliha Obbligi ta' Servizz Universali.

Dawn il-licenzji jistgħu jkunu suġġetti għal Obbligi ta' Servizz Unviersali partikolari u/jew kontribuzzjoni finanzjarja lil fond ta' kumpens.

is-Servizzi Edukattivi

Servizzi tal-edukazzjoni primarja, Servizzi tal-edukazzjoni sekondarja, Servizzi tal-edukazzjoni għolja

F'konformità mal-leġizlazzjoni Ukraina, iċ-ċittadini tal-Ukraina biss jistgħu jkunu l-kap ta' istituzzjoni edukattiva, irrispettivament mit-tip ta' sjieda.

Is-Servizzi Finanzjarji

Il-partecipazzjoni fil-hruġ ta' kull tip ta' titoli ta' sigurtà, inkluż is-sottoskrizzjoni u l-pjazzament bhala aġent (pubblikament jew privatament) u l-provvista ta' servizzi relatati ma' hruġ ta' din ix-xorta, jistgħu jsiru biss minn persuni ġuridici involuti esklussivament fil-hruġ ta' titoli ta' sigurtà, u mill-banek.

Is-Servizzi Marbuta mas-Sahha u s-Servizzi Soċjali

Ir-rekwiziti tal-kwalifiki professjonali skont il-leġizlazzjoni Ukraina għas-servizzi tal-isptar, inklużi s-Servizzi tal-Ġestjoni tal-Isptarijiet u servizzi oħra tas-sahha tal-bniedem.

Is-Servizzi ta' Rikreazzjoni, Kultura u Sport

Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli għall-aċċess għas-sussidji għal servizzi tal-operat ta' teatri li jservu ta' ta' ċinema.

L-investment barrani għall-fornituri tas-servizzi tal-aġenziji tal-ahbarijiet huwa limitat għal 35 %.

it-Trasport bil-Mogħdijiet tal-Ilma Interni ⁽⁴⁾

Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjon favorevoli fir-rigward tat-trasport nazzjonali tal-kabotagġ. Miżuri bbażati fuq ftehimiet eżistenti u futuri dwar l-aċċess għall-mogħdijiet tal-ilma interni (inklużi ftehimiet li ġew wara l-konnessjoni Rhine-Main-Danube) jirriżervaw ċerti drittijiet tat-traffiku għall-operaturi bbażati fil-pajjiżi kkonċernati u li jissodisfaw il-kriterji ta' ċittadinanza dwar is-sjieda. Soġġett għar-regolamenti li jimplementaw il-Konvenzjoni ta' Mannheim dwar it-Tbaħħir fuq ir-Rhine.

⁽¹⁾ Eż. ittri, kartolini.

⁽²⁾ Il-kotba u l-katalgi huma inklużi f'dan is-sottosettur.

⁽³⁾ Ġurnali, gazzetti u rivisti.

⁽⁴⁾ Inklużi s-servizzi awżiljarji għat-trasport bil-mogħdijiet interni tal-ilma

Servizzi tat-Trasport bl-Ajru

Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjonali favorevoli għas-servizzi tat-trasport bl-ajru domestiku u internazzjonali u servizzi, skedati jew le, u servizzi marbuta direttament mal-eżerċizzju tad-drittijiet tat-traffiku, minbarra t-tiswija tal-inġenji tal-ajru u s-servizzi tal-manutenzjoni, il-bejgh u l-kummerċjalizzazzjoni tas-servizzi tat-trasport bl-ajru, servizzi CRS u servizzi oħra awżiljarji għas-servizzi tat-trasport bl-ajru, bħas-servizzi tal-groundhandling, is-servizzi tal-kiri tal-inġenji tal-ajru bil-persunal u servizzi tal-operat tal-ajruporti. Il-kundizzjonijiet ta' aċċess reċiproku għas-suq fit-trasport tal-ajru għandhom jiġu indirizzati fil-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha u l-Ukraina dwar it-twaqqif ta' żona komuni tal-avjazzjoni.

Servizzi tat-Trasport bil-Ferrovija

Ma hemmx obbligi ta' trattament nazzjonali jew tal-iktar nazzjonali favorevoli għat-trasport tal-passiġġieri u tal-merkanzija, minbarra t-trattament stabbilit skont l-Artikolu 136 tal-Kapitolu 6 (Twaqqif, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

Servizzi tat-Trasport fuq l-Art

Il-kumpaniji tat-trasport tal-passiġġieri u tal-merkanzija għandhom jiġu rreġistrati bħala entità ġuridika.

ANNEX XVI-E TAL-KAPITOLU 6

LISTA TAL-UKRAINA TA' IMPENJI FIR-RIGWARD TAS-SERVIZZI TRANSKONFINALI

(Imsemmija fl-Artikolu 95)

I. SERVIZZI TAN-NEGOZJU

1. Servizzi professjonali

(a) Servizzi ġuridiċi	(1) Xejn.
— Servizzi ta' pariri legali u rappreżentanza dwar il-liġi kriminali (CPC 86111)	(2) Xejn.
— Servizzi ta' konsulenza u rappreżentazzjoni legali fi proċeduri ġudizzjarji li jirrigwardaw oqsma tal-liġi li mhumiex il-liġi kriminali (CPC 86119)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Servizzi ta' konsulenza u rappreżentazzjoni legali fi proċeduri statutorji (CPC 8612) (CPC 86120)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Servizzi ta' dokumentazzjoni u ċertifikazzjoni legali (CPC 8613) (CPC 86130)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Servizzi oħra ta' konsulenza u informazzjoni legali, minbarra s-servizzi notarili (CPC 8619) (CPC 86190)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Konsulenza dwar il-liġi tal-pajjiż tal-oriġini, il-liġi internazzjonali u l-liġi ta' pajjiżi terzi (parti minn CPC 861)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Servizzi notarili	(1) Iċ-ċittadini tal-Ukraina biss huma permessi li jagħtu servizzi notarili. (2) Xejn.
(b) Servizzi tal-kontabbiltà u taż-żamma tal-kotba (CPC 862 (hliet CPC 86211))	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Is-servizzi ta' verifika (CPC 86211)	(1) Xejn, hliet li r-rapporti uffiċjali ta' verifika għandhom jiġu kkonfermati minn awditur jew kumpanija tal-verifika tal-Ukraina. (2) Xejn.

(c) Servizzi tat-tassazzjoni (CPC 863)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Is-Servizzi arkitettoniċi (CPC 8671)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(e) Is-Servizzi tal-inġinerija (CPC 8672)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(f) Is-Servizzi integrati tal-inġinerija (CPC 8673)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(g) Servizzi tal-ippjanar urban u tal-arkitettura tal-pajsagġ (CPC 8674)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(h) Servizzi mediċi u dentali (CPC 9312)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(i) Is-servizzi veterinarji (CPC 932)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(j) Is-servizzi privati provduti mill-Qwiebel, l-Infermiera, il-Fiżjoterapisti u l-Persunal Paramediku (parti minn CPC 93191)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
2. Is-Servizzi tal-kompjuters u oħrajn relatati	
(a) Is-Servizzi ta' konsulenza relatata mal-installazzjoni ta' hardwer tal-kompjuter (CPC 841)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi ta' implimentazzjoni ta' softwer (CPC 842)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi tal-ipproċessar tad-dejta (CPC 843)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Is-Servizzi ta' Bażijiet tad-Dejta (CPC 844)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(f) Servizzi oħra tal-kompjuter — Servizzi ta' manutenzjoni u ta' tiswija tal-makkinarju u taat-tagħmir tal-uffiċċji, inklużi l-kompjuters; (CPC 845)	(1) Xejn. (2) Xejn.

— Is-Servizzi tal-preparazzjoni tad-dejta (CPC 849)	(1) Xejn. (2) Xejn.
3. Is-Servizzi ta' Riċerka u Żvilupp	
(a) Is-Servizzi tar-R&D dwar ix-Xjenzi Naturali (CPC 851)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi tar-R&D dwar ix-Xjenzi Soċjali u l-Istudji Umanistiċi (CPC 852)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi tar-R&D interdixiplinari (CPC 853)	(1) Xejn. (2) Xejn.
4. Servizzi ta' Beni Immobbli	
— Servizzi ta' Bejgħ ta' beni immobbli, CPC 821-822)	(1) Xejn. (2) Xejn.
5. Servizzi ta' Kera/Kera fit-Tul (leasing) mingħajr Operaturi	
(e) Ohrajn — Is-Servizzi ta' kiri jew kiri fit-tul (minbarra finanzjarji) CPC 831-832) — Inkluz il-kiri jew il-kiri fit-tul ta' tagħmir tal-irrekordjar fl-istudjow (CPC 83109)**	(1) Xejn. (2) Xejn.
6. Servizzi ohrajn tan-Negozju	
(a) Is-Servizzi ta' reklamar (CPC 871)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi ta' studju tas-suq u sħarriġ tal-opinjoni pubblika (CPC 864)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi ta' konsulenza dwar il-manigment (CPC 865)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Is-Servizzi relatati mal-konsulenza dwar il-manigment (CPC 866)	(1) Xejn. (2) Xejn.

(e) Is-Servizzi tal-ittestjar u l-analiżi tekniċi, inklużi servizzi tal-istharrig tal-vapuri (CPC 8676)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(f) Is-Servizzi anċillari għall-agrikoltura, il-kaċċa u l-forestrija (hlief it-tifi tan-nar, il-valutazzjoni tal-injam, il-ġestjoni tal-foresti inklużi s-servizzi tal-valutazzjoni tal-ħsara fil-foresti) (parti minn CPC 881)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Is-Servizzi ta' konsulenza dwar it-tifi tan-nar, il-valutazzjoni tal-injam, il-ġestjoni tal-foresti inklużi s-servizzi tal-valutazzjoni tal-ħsara fil-foresti (parti minn CPC 881)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(g) Is-Servizzi inċidentali tas-sajd (CPC 882)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(h) Is-Servizzi inċidentali tal-minjieri (CPC 883+5115)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(i) Is-Servizzi anċillari għall-manifattura (parti minn CPC 884 + parti minn CPC 885)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(j) Is-Servizzi inċidentali għad-distribuzzjoni tal-enerġija (CPC 887)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(k) Is-Servizzi ta' sejbien ta' postijiet tax-xogħol u ta' forniment tal-persunal (CPC 872)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(m) Is-Servizzi relatati ta' konsulenza xjentifika u teknika (CPC 8675)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(n) Il-manutenzjoni u t-tiswija tat-tagħmir (eskluzi bastimenti marittimi, inġenji tal-ajru u tagħmir tat-trasport ieħor) (CPC 6112, 6122, 633+8861-8866) Inklużi s-Servizzi tal-Manutenzjoni u t-Tiswija tal-Vetturi (CPC 8867)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(o) Is-Servizzi tat-Tindif tal-Bini (CPC 874)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(p) Is-servizzi fotografici (hlief għall-fotografija mill-ajru) (CPC 875)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet (2) Xejn.

(q) Is-servizzi tal-ippakkjar (CPC 876)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(r) Stampar, pubblikazzjoni (CPC 88442)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(s) Is-Servizzi ta' Konvenzjoni (CPC 87909)*	(1) Xejn. (2) Xejn.
(t) Ohrajn — Servizzi ta' traduzzjoni u interpretar) (CPC 87905)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Servizzi ta' disinn speċjalizzati (CPC 87907)	(1) Xejn. (2) Xejn.

II. SERVIZZI TA' KOMUNIKAZZJONI

1. u 2. Servizzi postali u tal-Kurjer (inklużi servizzi ta' kunsinna express) ⁽¹⁾

<p>Is-Servizzi relati mal-immaniġġjar ⁽²⁾ ta' oġġetti skont il-lista li ġejja ta' sottosetturi, kemm jekk għal destinazzjonijiet domestiċi kif ukoll barranin. Għall-iskop tal-impenji li ġejjin, il-komunikazzjoni bil-miktub teskludi ittri ordinarji ⁽³⁾ li jiżnu inqas minn 50 gramma u kartolini.</p> <p>(i) L-immaniġġjar ta' komunikazzjonijiet miktubin indirizzati fuq kwalunkwe mezz fiżiku ⁽⁴⁾, inklużi</p> <p>— Servizz ta' posta ibrida</p> <p>— Posta diretta</p> <p>(ii) Immaniġġjar ta' kaxxi u pakketti indirizzati ⁽⁵⁾</p> <p>(iii) Immaniġġjar ta' prodotti stampati indirizzati ⁽⁶⁾</p> <p>(iv) Immaniġġjar tal-oġġetti msemmija hawn fuq minn (i) sa (iii) bħala posta rreġistrata jew assicurata</p> <p>(v) Servizzi express ta' twassil ⁽⁷⁾ għall-oġġetti msemmija hawn fuq minn (i) sa (iii)</p> <p>(vi) Immaniġġjar ta' oġġetti mhux indirizzati</p> <p>(vii) Skambju ta' dokumenti ⁽⁸⁾</p> <p>(viii) Servizzi ohra mhux speċifikati xi imkien ieħor</p>	<p>(1) (2) Jistgħu jkunu mwaqqfa sistemi ta' licenzjar għas-sottosetturi (i) sa (v) li għalihom hemm Obbligu ta' Servizz Universali ġenerali. Dawn il-licenzji jistgħu jkunu suġġetti għal Obbligi ta' Servizz Unviersali partikolari u/jew kontribuzzjoni finanzjarja lil fond ta' kumpens. Xejn għas-sottosetturi (v) sa (viii).</p>
--	--

3. Servizzi ta' telekomunikazzjoni

Servizzi Bażiċi tat-Telekomunikazzjoni:

(a) Is-Servizzi tat-telefonija bil-vuċi (CPC 7521)	(1) Xejn. (2) Xejn.
---	------------------------

(b) Is-Servizzi ta' trażmissjoni ta' dejta packet-switched (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi ta' trażmissjoni ta' dejta circuit-switched (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Is-Servizzi tat-telex (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(e) Is-Servizzi tat-telegrafu (CPC 7522)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(f) Is-Servizzi ta' Facsimile (CPC 7521**+7529**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(g) Is-Servizzi ta' ċirkwiti mikrija privatament (CPC 7522**+7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(o) Oħrajn — Is-Servizzi mobbli tal-vuċi u d-dejta (CPC 75213) — Is-Servizzi tal-paging (CPC 75291) — Is-Servizzi ta' telekonferenzi (CPC 75292) — Is-Servizzi ta' telekomunikazzjoni integrata eskluż ix-xandir ⁽⁹⁾ (CPC 7526)	(1) Xejn. (2) Xejn.
Servizzi tat-Telekomunikazzjoni b'valur miżjud	
(h) Il-posta elettronika (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(i) Il-voice mail (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(j) L-irkupru onlajn ta' informazzjoni u tal-bażijiet tad-dejta (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.

(k) L-interkambju ta' dejta elettronika (EDI) (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(l) Is-Servizzi ta' facsimile b'valur miżjud inklużi l-ħażna u l-bgħit, il-ħażna u l-irkupru, store and retrieve (CPC 7523**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(m) Il-konverżjoni tal-kodiċi u l-protokoll	(1) Xejn. (2) Xejn.
(n) L-ipproċessar onlajn tal-informazzjoni u/jew id-dejta (inkluż ipproċessar tat-tranzazzjonijiet) (CPC 843)	(1) Xejn. (2) Xejn.

III. SERVIZZI TAL-BINI U TAL-INGINERIJA RELATATI

— Ix-xogħol ta' qabel ma jinbeda l-bini f'siti ta' kostruzzjoni (CPC 511)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(a) Ix-xogħol ġenerali ta' kostruzzjoni għall-bini (CPC 512)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Ix-xogħol ta' kostruzzjoni għall-inginerija ċivili, inklużi servizzi ta' thammil (CPC 513)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) L-assemblaġġ, it-twaqqif ta' kostruzzjonijiet prefabrikati u x-xogħol ta' installazzjoni (CPC 514+516)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) L-ikkompletar tal-bini u l-irfinar tax-xogħol (CPC 517)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(e) Ohrajn — Ix-xogħol ta' kostruzzjoni speċjali (CPC 515)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Is-Servizzi ta' kiri relatati mat-tagħmir ta' kostruzzjoni jew twaqqiġ tal-bini jew xogħlijiet ta' inginerija ċivili, b'operatur (CPC 518)	(1) Xejn. (2) Xejn.

IV. SERVIZZI TA' DISTRIBUZZJONI

(a) Is-Servizzi tal-aġenti kummerċjali CPC 621, 6111, 6113, 6121.	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa (CPC 6121, 61111, 6113, 622 (hlief CPC 62262))	(1) Xejn. (2) Xejn.

— Is-Servizzi ta' kummerċ bl-ingrossa tal-kotba, gazzetti, rivisti (hlief kartolerija) (CPC 62262)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi ta' bejgh fil-livell tal-konsumatur (CPC 631+632+6111+6113 + 6121+613, inkluż rekords u tejs tal-awdjo u vidjow CPC 63234)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Franchising (CPC 8929)	(1) Xejn. (2) Xejn.

V. SERVIZZI EDUKATTIVI

(a) Is-Servizzi fl-edukazzjoni primarja (CPC 921)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi fl-edukazzjoni sekondarja (CPC 922)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi fl-edukazzjoni għolja (CPC 923)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Is-Servizzi ta' Edukazzjoni għall-Adulti (CPC 924)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(e) Is-Servizzi edukattivi oħra (CPC 929)	(1) Xejn. (2) Xejn.

VI. SERVIZZI AMBJENTALI

(a) Is-Servizzi tad-Drenaġġ (CPC 9401)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-servizzi tar-rimi tal-iskart (CPC 9402)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi ta' sanità u servizzi simili (CPC 9403)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Oħrajn — Is-Servizzi tat-tindif tal-gassijiet tal-egżost (CPC 9404)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Is-Servizzi biex jittaffa l-istorbju (CPC 9405)	(1) Xejn. (2) Xejn.

— Is-Servizzi tal-harsien tan-natura u l-pajsaġġ (CPC 9406)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— Servizzi oħrajn tal-harsien tal-ambjent (CPC 9409)	(1) Xejn. (2) Xejn.

VII. SERVIZZI FINANZJARJI

1. Is-servizzi kollha tal-assigurazzjoni u s-servizzi kollha marbuta mal-assigurazzjoni

Il-kumpaniji tal-assigurazzjoni barranin jistgħu jipprovdnu servizzi tal-assigurazzjoni permezz ta' ferġat hames snin biss wara l-adeżjoni tal-Ukraina mad-WTO.

(i) L-assigurazzjoni diretta (inkluża l-assigurazzjoni kongunta): (A) Is-Servizzi tal-assigurazzjoni fuq il-hajja (B) Is-Servizzi tal-assigurazzjoni mhux fuq il-hajja (inkluża l-assigurazzjoni tal-baħar u tal-ajru) (ii) Is-Servizzi ta' riassigurazzjoni u retroċessjoni (iii) Is-Servizzi awżiljarji għall-assigurazzjoni, bhals-servizzi ta' konsultazzjoni, attwarji, ta' valutazzjoni tar-riskju u ta' riżoluzzjoni tat-talbiet	(1) Mingħajr restrizzjonijiet, hlief xejn għal: — assigurazzjoni tar-riskji marbuta mat-traffiku marittimu u l-avjazzjoni kummerċjali, it-tluġh fl-ispazju u t-trasport tal-merkanzija (inklużi s-satelliti), b'livell ta' assigurazzjoni li jkopri kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin jew kollha kemm huma: l-oġġetti li jkunu qed jigu trasportati, il-vettura li għorr l-oġġetti, u kwalunkwe responsabbiltà li tkun geġja minn dawn; — ir-riassigurazzjoni — is-servizzi awżiljari għall-assigurazzjoni. (2) Xejn.
(iv) L-intermedjazzjoni tal-assigurazzjoni, bħal senseriji kummerċjali (brokerage) u aġenziji	(1) Mingħajr restrizzjonijiet, hlief xejn għal: — assigurazzjoni tar-riskji marbuta mat-traffiku marittimu u l-avjazzjoni kummerċjali, it-tluġh fl-ispazju u t-trasport tal-merkanzija (inklużi s-satelliti), b'livell ta' assigurazzjoni li jkopri kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin jew kollha kemm huma: l-oġġetti li jkunu qed jigu trasportati, il-vettura li għorr l-oġġetti, u kwalunkwe responsabbiltà li tkun geġja minn dawn; — ir-riassigurazzjoni Wara hames snin mid-data tal-adeżjoni mad-WTO: xejn. (2) Xejn.

2. Servizzi bankarji u servizzi finanzjarji oħra (eskluzi l-assigurazzjoni):

(v) L-aċċettazzjoni ta' depożiti u fondi pubbliċi oħrajn li jiġihallu lura	(1) Xejn. (2) Xejn.
(vi) Is-Self ta' kull tip, inklużi kreditu tal-konsumatur, kreditu b'ipoteka, fatturar u ffinanzjar tat-tranzazzjonijiet kummerċjali;	(1) Xejn. (2) Xejn.
(vii) Il-kiri finanzjarju	(1) Xejn. (2) Xejn.

(viii) Is-Servizzi kollha ta' pagament u ta' trażmissjoni ta' flus, inklużi l-kreditu, tariffi u kards ta' debitu, ċekkijiet tal-vjaġġaturi u kambjali	(1) Xejn. (2) Xejn.
(ix) Garanzji u impenji.	(1) Xejn. (2) Xejn.
(x) Negożjar għall-kont proprju jew għall-kont tal-klijenti, kemm jekk fuq skambju, f'suq over-the-counter jew mod ieħor, dawn li ġejjin:	
— (A) strumenti tas-suq monetarju (inklużi ċekkijiet, kambjali, ċertifikati ta' depożitu)	(1) Xejn. (2) Xejn.
— (B) kambju fi flus barranin	(1) Xejn. (2) Xejn.
— (C) prodotti derivattivi li jinkludu, iżda mhux limitati għal, kuntratti ta' xiri fil-futur u opzjonijiet fuq l-ishma	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
— (D) strumenti tar-rati tal-kambju u tar-rati tal-imghax, inklużi prodotti bħal tpartit u ftehimiet b'rata forward	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
— (E) titoli ta' sigurtà trasferibbli	(1) Xejn. (2) Xejn.
— (F) strumenti negożjabbli oħrajn, inklużi l-ingotti tad-deheb jew tal-fidda qabel jinhadmu	(1) Xejn. (2) Xejn.
(xi) Partecipazzjoni fil-hruġ ta' kull tip ta' titoli ta' sigurtà, inkluż is-sottoskrizzjoni u l-pjazzament bhala aġent (kemm jekk pubblikament u kemm jekk b'mod privat) u l-forniment ta' servizzi relatati ma' tali hruġ	(1) Xejn. (2) Xejn.
(xii) L-intermedjazzjoni finanzjarja	(1) Xejn. (2) Xejn.
(xiii) L-amministrazzjoni tal-assi, bhall-amministrazzjoni ta' flus kontanti jew ta' portafoll, il-forom kollha ta' amministrazzjoni ta' investiment kollettiv, amministrazzjoni ta' fondi għall-pensjoni, servizzi ta' kustodja, depożitarji u fiduċjarji.	(1) Xejn. (2) Xejn.
(xiv) Is-Servizzi ta' likwidazzjoni u kumpens għal assi finanzjarji, inklużi titoli ta' sigurtà, prodotti derivattivi, u strumenti oħra negożjabbli	(1) Xejn. (2) Xejn.

(xv) Il-forniment u trasferiment ta' tagħrif finanzjarju u pproċessar ta' dejta finanzjarja u softwer relatat mill-fornituri ta' servizzi finanzjarji oħrajn	(1) Xejn. (2) Xejn.
(xvi) Is-Servizzi ta' konsulenza, intermedjazzjoni u servizzi finanzjarji awżiljari oħra fuq l-attivitajiet kollha msemmija fil-paragrafi (v)-(xv), inklużi r-referenzi u l-analizi ta' kreditu, ir-riċerka u l-pariri dwar l-investimenti u l-portafolli, il-pariri dwar l-akkwist u dwar ir-ristrutturar u l-istrateġija tal-kumpaniji	(1) Xejn. (2) Xejn.
(viii) SERVIZZI MARBUTA MAS-SAĦĦA U SERVIZZI SOĊJALI	
(a) Is-Servizzi tal-isptarijiet, inkluż is-Servizzi tal-Ġestjoni tal-Isptarijiet (CPC 9311)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
(b) Servizzi oħrajn tas-saħħa tal-bniedem (CPC 9319 (hlief 93191))	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi Soċjali (CPC 933**)	(1) Xejn. (2) Xejn.
IX. SERVIZZI RELATATI MAT-TURIŻMU U L-IVVJAĠĠAR	
(a) Il-lukandi u r-ristoranti (inkluż il-kejtering), inklużi s-Servizzi tal-Ġestjoni tal-Lukandi CPC 641-643)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi ta' aġenziji tal-ivvjaġġar u ta' operaturi tat-tours (CPC 7471)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Servizzi ta' gwidi turistiċi (CPC 7472)	(1) Xejn. (2) Xejn.
X. SERVIZZI TA' RIKREAZZJONI, KULTURALI U TAL-ISPORT	
(a) Is-Servizzi ta' Divertiment (inklużi s-servizzi tat-teatru, tal-g-ruppi tal-mużika lajv u ċ-ċirku) (CPC 9619) minbarra s-servizzi tal-operat ta' teatri li jservu ta' ċinema u servizzi ta' struzzjoni taż-żfin minbarra ż-żfin kompetittiv	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
— Is-Servizzi tal-operat taċ-ta' teatri li jservu ta' ċinema (CPC 96199**)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
— Is-Servizzi ta' struzzjoni taż-żfin, hlief iż-żfin kompetittiv (CPC 96195**)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn. (3) Xejn.

(b) Is-Servizzi ta' aġenziji tal-ahbarijiet (CPC 962)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Il-libreriji, l-arkivji, il-mużewijiet u servizzi kulturali oħrajn (CPC 963)	(1) Minghajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
(d) Is-Servizzi tal-isport (CPC 9641) u servizzi rikreattivi oħra (CPC 9649) minbarra servizzi tal-logħob tal-azzard u l-imhatri.	(1) Xejn. (2) Xejn.
XI. SERVIZZI TAT-TRASPORT	
1. Servizzi tat-trasport marittimu	
— It-trasport Internazzjonali (merkanzija u passiġġieri) (CPC 7211 u 7212 eskluż it-trasport bil-kabotaġġ)	(1) (a) It-trasport bil-Liners: xejn. (b) Tbaħħir "bulk", "tramp", u tbaħħir internazzjonali iehor, inkluż it-trasport tal-passiġġieri; xejn. (2) Xejn.
— Is-Servizzi Marittimi ta' Ġarr tal-Merkanzija (CPC 741)	(1) Minghajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
— Is-Servizzi ta' Hżin u magažinagġ (CPC 742)	
— Is-Servizzi ta' Approvazzjoni Doganali għas-Servizzi tat- Trasport Marittimu	
— Is-Servizzi ta' Stazzjon tal-Kontejners u ta' Depożitorju	
— Is-Servizzi ta' Aġenzija Marittima	
— Servizzi ta' Aġenti tal-Merkanzija (Freight Forwarding) (marittimi)	
2. Mogħdijiet tal-ilma interni	
(a) it-trasport tal-passiġġieri u t-trasport tal-merkanzija (hliet il-kabotaġġ) (CPC 7221 + CPC 7222)	(1) Miżuri bbażati fuq ftehimiet eżistenti jew futuri dwar aċċess għall-mogħdijiet tal-ilma interni (inklużi ftehi- miet li gew wara l-konnessjoni Rhine-Main-Danube) jirriżervaw ċerti drittijiet tat-traffiku għall-operaturi bbażati fil-pajjiżi kkonċernati u li jissodisfaw kriterji ta' cittadinanza dwar is-sjieda. Regolamenti li jimpli- mentaw il-Konvenzjoni ta' Mannheim dwar it-Tbaħħir fuq ir-Rhine u l-Konvenzjoni ta' Belgrade dwar in-Navi- gazzjoni fuq id-Danubju. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi ta' kiri ta' bastimenti bl-ekwipaġġ (CPC 7213)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Il-manutenzjoni u t-tiswija tal-bastimenti (CPC 8868**)	(1) Xejn. (2) Xejn.

(e) Is-Servizzi ta' mbuttar u rmunkar (CPC 7224)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(f) Servizzi ta' appoġġ għat-trasport bl-ilmijiet interni (CPC 745)	(1) Xejn. (2) Xejn.
3. Servizzi tat-Transport bl-Ajru	
(a) It-tiswija tal-ajruplani u servizzi ta' manutenzjoni	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) il-bejgħ u l-kummerċjalizzazzjoni ta' servizzi ta' trasport bl-ajru	(1) Xejn. (2) Xejn.
(c) Is-Sistema ta' Riżervazzjoni bil-Kompjuter (CRS).	(1) Xejn. (2) Xejn.
4. Servizzi tat-Transport bil-Ferrovija	
(a), (b) Transport ta' passiġġieri u merkanzija (CPC 7111+7112)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
Offlajn:	(1) Xejn.
(d) Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' tagħmir tat-transport bil-ferrovija (CPC 8868**)	(2) Xejn.
(e) Is-Servizzi ta' sostenn għal servizzi ta' trasport bil-ferrovija (CPC 743)	(1) Xejn. (2) Xejn.
5. Servizzi tat-Transport fuq l-Art	
(a) It-trasport tal-Passiġġieri CPC 7121+7122)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
(b) It-trasport tal-merkanzija (CPC 7123)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet. (2) Xejn.
(c) Il-kiri ta' vetturi kummerċjali bl-operatur (CPC 7124)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' apparat tat-transport bil-ferrovija (CPC 6112+8867)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(e) Is-Servizzi ta' appoġġ għas-servizzi tat-transport bit-triq (CPC 744)	(1) Xejn. (2) Xejn.

6. Trasport permezz ta' Pajplajn

(a) It-trasport tal-fjuwil (CPC 7131)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(b) It-trasport ta' prodotti oħra (CPC 7139)	(1) Xejn. (2) Xejn.

7. Servizzi awżiljari għall-modi kollha tat-trasport hlief it-trasport marittimu

(a) Is-Servizzi tal-ġarr tal-merkanzija (CPC 741)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi tal-groundhandling tat-trasport bl-ajru. (2) Xejn.
(b) Is-Servizzi ta' Hżin u ta' Magażinaġġ (CPC 742)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet għas-servizzi tal-groundhandling tat-trasport bl-ajru. (2) Xejn.
(c) Is-servizzi ta' aġenzija tat-trasport tal-merkanzija (CPC 748)	(1) Xejn. (2) Xejn.
(d) Ohrajn — Spezzjoni tal-Merkanzija (Parti minn CPC 749)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet (2) Xejn.

XII. SERVIZZI OĦRA MHUX SPEĊIFIKATI XI IMKIEN IEHOR

— Is-Servizzi tas-Sbuhija u l-Benessri Fiziku	(1) Mingħajr restrizzjonijiet
— Is-Servizzi ta' Massaġġi hlief il-Massaġġi Terapewtiċi (parti minn CPC Ver. 1.0: 1.0: 97230) ⁽¹⁰⁾	(2) Xejn.
— Is-Servizzi ta' Spa (parti minn CPC Ver. 1.0: 1.0: 97230) ⁽¹⁰⁾ , inklużi is-Servizzi ta' Ġestjoni tal-Ispas	(1) Mingħajr restrizzjonijiet (2) Xejn.
— Is-Servizzi tax-xaġġar u servizzi oħra tas-sbuhija (CPC 9702)	(1) Mingħajr restrizzjonijiet (2) Xejn.

⁽¹⁾ L-impenn fuq is-servizzi tal-posta u tal-kurjer u s-servizzi ta' kunsinna express japplika għall-operaturi kummerċjali ta' kull tip ta' sjieda, kemm privati u kif ukoll tal-istat.

⁽²⁾ It-terminu "immaniġġjar" jinkludi rilaxx, tqassim, trasport u kunsinna.

⁽³⁾ Posta ordinarja mibghuta permezz tal-kaxxa tal-ittri jew l-uffiċċju tal-posta u mwassla sal-kaxxa tal-ittri fl-indirizz imsemmi mingħajr irċevuti

⁽⁴⁾ Eż. ittri, kartolini.

⁽⁵⁾ Il-kotba u l-katalgi huma inklużi f'dan is-sottosettur.

⁽⁶⁾ Ġurnali, gazzetti u rivisti.

⁽⁷⁾ Servizzi ta' kunsinna express huma definiti bħala l-ġbir, it-trasport u t-twassil ta' dokumenti, affarijiet stampati, pakketti, prodotti jew oġġetti oħra fuq bażi espedita, filwaqt li jsir traċċjar u jinżamm kontroll ta' dawn l-affarijiet waqt il-forniment tas-servizz.

⁽⁸⁾ Provvista tal-mezzi, inklużi l-provvista ta' bini ad hoc kif ukoll trasport minn parti terza, li tippermetti awtotwassil permezz ta' skambju reciproku ta' oġġetti postali bejn utenti sottoskritti għal dan is-servizz. Oġġetti postali jirreferi għal oġġetti mwassla minn kwalunkwe tip ta' operatur kummerċjali, sew jekk pubbliku jew privat.

⁽⁹⁾ Ix-xandir huwa definit bħala l-katina mhux interrotta meħtieġa għad-distribuzzjoni ta' sinjali ta' programmi televiżivi u tar-radju lill-pubbliku generali, iżda ma jkoprix konnessjonijiet bejn l-operaturi.

⁽¹⁰⁾ Din is-sottoklassi ma tinkludix s-servizzi ta' trattament mediku, cf.

ANNEX XVI-F TAL-KAPITOLU 6

RIŻERVI FUQ FORNITURI TAS-SERVIZZI KUNTRATTWALI U PROFESSJONISTI INDIPENDENTI

L-Ukraina

1. Il-lista ta' riżervi hawn taht tindika s-setturi tas-servizzi liberalizzati skont l-Artikoli 101(2) u 102(2) (CSS u IP) li għalihom japplikaw il-limitazzjonijiet fuq il-fornituri tas-servizzi kuntrattwali u l-professjonisti indipendenti (CSS u IP) u tispeċifika dawn il-limitazzjonijiet.
2. Il-lista hija magħmula mill-elementi li ġejjin:
 - (a) l-ewwel kolonna tindika s-settur jew is-sottosettur li għalihom japplikaw il-limiti; kif ukoll
 - (b) it-tieni kolonna tiddekrivi l-limiti applikabbli.

L-Ukraina mhi qed timpenja ruhha għal forniture tas-servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti għal ebda settur tas-servizzi, hlief dawk li huma msemmija esplicitament hawn taht.
3. Fl-identifikazzjoni tas-setturi u s-sottosetturi individwali:
 - (a) CPC tfisser il-Klassifikazzjoni Ċentrali tal-Prodotti kif stabbilita fl-Uffiċċju tal-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti, id-Dokumenti dwar l-Istatistika, is-Serje M, Nru^o 77, CPC *prov*, 1991. kif ukoll
 - (b) CPC ver. 1.0 tfisser il-Klassifikazzjoni Ċentrali tal-Prodotti kif stabbilita fl-Uffiċċju tal-Istatistika tan-Nazzjonijiet Uniti, id-Dokumenti dwar l-Istatistika, is-Serje M, N^o 77, CPC *ver 1.0*, 1998.
4. Impenji fuq forniture tas-servizzi kuntrattwali u professjonisti indipendenti ma japplikawx f'kazijiet fejn l-għan jew l-effett tal-preżenza temporanja tagħhom huwa li jinterferixxi mar-riżultati ta' kwalunke tilwima jew negozjati bejn il-haddiema/il-manigment, jew b'xi mod iehor jaffettwahom.
5. Il-lista hawn taht ma tinkludix miżuri relatati ma' rekwiżiti u proċeduri tal-kwalifiki, standards tekniċi u rekwiżiti u proċeduri ta' licenzji meta dawn ma jkunux jikkostitwixxu aċċess limitazzjoni nazzjonali skont it-tifsira tal-Artikoli 101(2) u 102(2) (CSS u IP). Dawk il-miżuri (pereżempju, il-htieġa li tinkiseb licenzja, il-htieġa li jinkiseb għarfien tal-kwalifiki f'setturi rregolati, il-htieġa li wiehed jgħaddi minn eżamijiet speċifiċi, inklużi eżamijiet tal-lingwa, u l-htieġa ta' domicilju legali fit-territorju fejn qed titwettaq l-attività ekonomika), anke jekk mhumiex elenkati, japplikaw f'kull kaz għall-forniture tas-servizzi kuntrattwali u l-professjonisti indipendenti tal-Parti tal-UE u l-Istati Membri tagħha.
6. Il-lista ta' hawn taht ma fihix miżuri li jirrigwardaw sussidji mogħtija mill-Partijiet.
7. Il-lista hawn taht hija bla hsara għall-eżistenza tal-monopolji pubbliċi jew id-drittijiet esklużivi fis-setturi rilevanti, kif stipulat mill-Ukraina fl-Iskeda tagħha (l-Anness XVI-D jew l-Anness XVI-E) għall-Kapitlu 6 (Twaqqif, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.
8. Id-drittijiet u l-obbligi li ġejjin mil-lista ta' hawn taht m'għandu jkollhom l-ebda effett awtoeżekuttiv, u għalhekk ma jagħtu l-ebda dritt direttament lil persuni fiżiċi jew ġuridiċi.

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
Is-Servizzi Konsultattivi Legali fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija (parti minn CPC 861)	Xejn.

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
Is-Servizzi tal-Kontabbiltà u taż-Żamma tal-Kotba (CPC 86212 minbarra "is-servizzi ta' awditjar", CPC 86213, CPC 86219 u CPC 86220)	Xejn.
Is-Servizzi ta' Konsulenza dwar it-Taxxa (CPC 863) ⁽¹⁾	Xejn.
Is-Servizzi arkitettoniċi kif ukoll Is-Servizzi tal-ippjanar urban u tal-arkitettura tal-pajsagġ (CPC 8671 u CPC 8674)	Xejn.
Is-Servizzi tal-inġinerija kif ukoll Is-Servizzi tal-inġinerija integrata (CPC 8672 u CPC 8673)	Xejn.
Is-Servizzi tal-kompjuters u oħrajn relatati (CPC 84)	Xejn.
Is-Servizzi ta' Riċerka u Żvilupp (CPC 851, 852 minbarra servizzi ta' psikologi ⁽²⁾ , 853)	Jinhtieg ftehim ta' ospitar ma' organizzazzjoni approvata tar-riċerka.
Ir-Reklamar (CPC 871)	Xejn.
Is-Servizzi ta' Konsulenza dwar il-Ġestjoni (CPC 865)	Xejn.
Is-Servizzi relatati mal-konsulenza fil-manigment (CPC 866)	Xejn.
Is-Servizzi ta' Ttestjar u Analizi Tekniċi (CPC 8676)	Xejn.
Is-Servizzi ta' Konsulenza Xjentifika u Teknika Relatati (CPC 8675)	Xejn.
Il-manutenzjoni u t-tiswija tal-bastimenti (parti minn CPC 8868)	Xejn.
Il-manutenzjoni u t-tiswija tat-tagħmir tat-trasport bil-ferrovija (parti minn CPC 8868)	Xejn.
Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' vetturi bil-magna, muturi, snowmobiles u tagħmir tat-trasport bit-triq (CPC 6112, CPC 6122, parti minn CPC 8867 u parti minn CPC 8868)	Xejn.
Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' ingeni tal-ajru u partijiet minnhom (parti minn CPC 8868)	Xejn.

Settur jew sottosettur	Deskrizzjoni tar-riżervi
Il-manutenzjoni u t-tiswija ta' prodotti tal-metall, ta' makkinarju (mhux tal-uffiċċju), ta' tagħmir (mhux tat-trasport u mhux tal-uffiċċju) u ta' prodotti personali u tad-dar ⁽¹⁾ (CPC 633, CPC 7545, CPC 8861, CPC 8862, CPC 8864, CPC 8865 u CPC 8866)	Xejn.
Traduzzjoni (CPC 87905, minbarra attivitajiet uffiċjali jew iċċertifikati)	Xejn.
Ix-Xogħol ta' investigazzjoni fuq il-post (CPC 5111)	Xejn.
Is-Servizzi ambjentali (CPC 9401 ⁽⁴⁾ , CPC 9402, CPC 9403, CPC 9404 ⁽⁵⁾ , parti minn CPC 94060 ⁽⁶⁾ , CPC 9405, parti minn CPC 9406, CPC 9409)	Xejn.
Is-Servizzi tal-Aġenziji tal-Ivvjaġġar u tal-Operaturi tal-Vjaġġi Turisitici (inklużi manigġers tat-tours ⁽⁷⁾) (CPC 7471)	Xejn.
Is-Servizzi tad-Divertiment minbarra s-servizzi awdjoviżivi (inklużi s-Servizzi ta' Teatru, Gruppi tal-Muzika Lajv, Ċirku u Diskoteki) (CPC 9619)	Tista' tiġi mitluba kwalifika ⁽⁸⁾ avvanzata.

⁽¹⁾ 931. Ma jinkludux servizzi ta' konsulenza u rappreżentanza legali dwar kwistjonijiet tat-taxxa, li jinsabu taħt is-Servizzi ta' Konsulenza Legali fir-rigward tal-liġi pubblika internazzjonali u l-liġi barranija.

⁽²⁾ Parti minn CPC 85201, li għandu jinsab taħt is-Servizzi mediċi u dentali.

⁽³⁾ Servizzi ta' manutenzjoni u tiswija ta' makkinarju u tagħmir tal-uffiċċju inklużi l-kompjuters (CPC 845) jinsabu taħt Servizzi tal-Kompjuter.

⁽⁴⁾ Jikkorrispondi għal servizzi tad-drenaġġ.

⁽⁵⁾ Jikkorrispondi għas-Servizzi tat-Tindif tal-Gassijiet tal-Egżost.

⁽⁶⁾ Jikkorrispondi għall-partijiet mis-Servizzi tal-Harsien tan-Natura u l-Pajsaġġi.

⁽⁷⁾ Fornituri tas-servizzi li l-funzjoni tagħhom hija li jakkumpanjaw grupp tat-tours ta' minimu ta' 10 persuni, minghajr ma jaġixxu bhala gwidi fpostijiet speċifiċi.

⁽⁸⁾ Meta l-kwalifika ma tkunx inkisbet fl-Ukraina, l-Ukraina tista' tevalwa jekk din tkunx ekwivalenti għall-kwalifika meħtieġa fit-territorju tagħha.

ANNEX XVII

APPROSSIMAZZJONI REGOLATORJA

Artikolu 1

Kamp ta' applikazzjoni

1. Dan l-Anness jipprevedi l-approssimazzjoni regolatorja bejn il-Partijiet fis-setturi li ġejjin: Is-Servizzi Finanzjarji, is-Servizzi tat-Telekomunikazzjoni, is-Servizzi Postali u tal-Kurrier, is-Servizzi tat-Trasport Marittimu Internazzjonali (minn hawn 'il quddiem imsejhin is-"setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja").
2. Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti tal-Unjoni Ewropea għas-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja jinsabu, rispettivament, fl-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5, minn hawn 'il quddiem imsejhin l-"Appendiċijiet".
3. L-Appendiċi XVII-6 jinkludi regoli speċjali dwar il-monitoraġġ tal-proċess tal-approssimazzjoni regolatorja.

Artikolu 2

Prinċipji ġenerali u obbligi dwar l-approssimazzjoni regolatorja

1. Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti msemmijin fl-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5 għandhom ikunu vinkolati għall-Partijiet, skont l-adattamenti orizzontali u r-regoli ta' proċedura stipulati fl-Appendiċi XVII-1 u l-arranġamenti speċifiċi stipulati fl-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5. Il-partijiet għandhom jiżguraw l-implimentazzjoni sħiħa u kompluta ta' daww id-dispożizzjonijiet. ⁽¹⁾
2. Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jiġu inkorporati fl-ordni legali tal-Ukraina kif jidher hawn taht:
 - (a) att li jikkorrispondi ma' Regolament jew Deċiżjoni tal-UE għandu jsir parti mill-ordni legali intern tal-Ukraina;
 - (b) att li jikkorrispondi ma' Direttiva tal-UE għandu jhalli l-għażla tal-forma u l-metodu tal-implimentazzjoni, fidejn l-awtoritajiet tal-Ukraina.
3. Il-Partijiet għandhom jikkooperaw biex jiżguraw li jkun hemm konformità ma' dan l-Anness mill-Ukraina permezz ta':
 - konsultazzjonijiet perjodiċi, fil-qafas tal-Kumitat tal-Kummerċ għall-interpretazzjoni tad-dispożizzjonijiet applikabbli għas-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja u oqsma oħra relatati koperti mill-Ftehim;
 - diskussjonijiet perjodiċi dwar kwistjonijiet istituzzjonali, ta' kapaċità u ta' riżorsi rilevanti għall-proċess tal-approssimazzjoni legali;
 - konsultazzjonijiet u skambju tal-informazzjoni dwar il-leġiżlazzjoni eżistenti u dik ġdida skont it-Titolu VII (Dispożizzjonijiet Istituzzjonali, Ġenerali u Finali) ta' dan il-Ftehim.
4. Il-Partijiet għandhom jinfurmaw lil xulxin bl-awtoritajiet rispettivi tagħhom responsabbli għas-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja.
5. Skont il-prinċipju ta' kooperazzjoni leali, il-Partijiet għandhom, b'rispett reċiproku sħiħ, jgħinu lil xulxin fl-eżekuzzjoni tal-kompiti li jirriżultaw minn dan l-Anness u l-Appendiċijiet tiegħu. Il-Partijiet għandhom jiehdu kull miżura xierqa biex jiżguraw li jiġu ssodisfati l-obbligi li jirriżultaw minn dan l-Anness u l-Appendiċijiet tiegħu jew li jirriżultaw mill-atti tal-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea. Il-Partijiet għandhom jiffaċilitaw il-kisba tal-approssimazzjoni regolatorja u jevitaw kull miżura li tista' tipperikola jew tittardja l-kisba tal-oġġettivi ta' dan il-Ftehim.

⁽¹⁾ L-*aquis* japplika kollu kemm hu, inkluż bl-eċċezzjonijiet mogħtija lill-Istati Membri tal-UE tul il-proċess tal-adeżjoni tagħhom

*Artikolu 3***Approssimazzjoni regolatorja qabel jinghata it-trattament tas-suq shih f'settur speċifiku**

1. Skont l-Artikoli 114, 124, 133 u 139 tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Negozju fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) u l-Kapitolu 7 (Pagamenti Attwali u Moviment tal-Kapital) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u l-Artikolu 2(1) ta' dan l-Anness, l-Ukraina għandha tittrasponi u timplimenta kontinwament il-leġiżlazzjoni tal-UE eżistenti elenkata fl-Appendiċijiet fis-sistema legali domestika tagħha, skont l-Artikolu 2(2) ta' dan l-Anness.
2. Sabiex tiġi garantita ċertezza legali, il-Parti tal-UE se tinforma lill-Ukraina u lill-Kumitat tal-Kummerċ, b'mod regolari u bil-miktub, dwar il-leġiżlazzjoni kollha ġdida jew emendata tal-UE li hija speċifika għas-setturi.
3. Il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jżid mal-Appendiċijiet, fi żmien xahrejn, kull att leġiżlattiv tal-UE ġdid jew emendat. Ladarba att leġiżlattiv tal-UE ġdid jew emendat jiżdied mal-Appendiċi rilevanti, l-Ukraina għandha tittrasponi l-leġiżlazzjoni fis-sistema legali domestika tagħha skont l-Artikolu 2(2) ta' dan l-Anness. Il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jstabbilixxi wkoll perjodu indikattiv għat-traspożizzjoni tal-att.
4. Fkaż li l-Ukraina tipprevedi li se jkollha diffikultajiet partikolari fit-traspożizzjoni tal-att leġiżlattiv tal-UE fil-leġiżlazzjoni domestika tagħha, hija għandha tinforma lill-UE u lill-Kumitat tal-Kummerċ b'dan minnufih. Il-Kumitat tal-Kummerċ jista' jiddeċiedi jekk l-Ukraina, taht ċirkostanzi eċċezzjonali, tistax tiġi eżentata parzjalment u temporanjament mill-obbligi tagħha ta' traspożizzjoni fl-Artikolu 3(3) ta' dan l-Anness.
5. Jekk il-Kumitat tal-Kummerċ jagħti deroga bħal din abbażi tal-Artikolu 3(4) ta' dan l-Anness, l-Ukraina għandha tirrapporta regolarment dwar il-progress li jkun sar biex tiġi trasposta l-leġiżlazzjoni tal-UE rilevanti.

*Artikolu 4***Valutazzjoni tat-traspożizzjoni u tal-implimentazzjoni tal-leġiżlazzjoni tal-UE u aċċess addizzjonali għas-suq**

1. It-tranzizzjoni gradwali tal-Ukraini lejn il-promulgazzjoni shiha u l-implimentazzjoni shiha u kompleta tad-dispożizzjonijiet applikabbli kollha għas-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja, għandha tkun soġġetta għal valutazzjoni u monitoraġġ regolari skont l-Appendiċi XVII-6.
2. Ladarba l-Ukraina tkun ċerta li jkunu ġew issodisfati l-kundizzjonijiet biex titlesta l-promulgazzjoni u l-implimentazzjoni, inklużi kapacità supervizorja xierqa u arrangamenti ta' superviżjoni, tad-dispożizzjonijiet applikabbli kollha f'settur jew setturi partikolari milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja, hija għandha tinforma lill-Unjoni Ewropea li għandha ssir valutazzjoni komprensiva f'dak is-settur. Il-valutazzjonijiet għandhom jitwettqu mill-Unjoni Ewropea b'kooperazzjoni mal-Ukraina, skont il-prinċipji stipulati fl-Appendiċi XVII-6. Ladarba titlesta din il-valutazzjoni, l-Unjoni Ewropea għandha tipproponi deċiżjoni lill-Kumitat tal-Kummerċ.
3. Jekk l-Unjoni Ewropea tiddetermina, abbażi tal-valutazzjoni msemmija fil-paragrafu 2, li l-kundizzjonijiet ikunu ġew issodisfati, hija għandha tinforma lill-Kumitat tal-Kummerċ kif xieraq. Wara dan, il-Kumitat tal-Kummerċ jista' jiddeċiedi li l-Partijiet għandhom jagħtu lil xulxin trattament tas-suq intern fir-rigward tas-settur(i) tas-servizzi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja. Trattament bħal dan jirrikjedi li fir-rigward tas-settur(i) ma għandux ikun hemm:
 - restrizzjonijiet fuq il-libertà tal-istabbiliment ta' persuni ġuridiċi tal-UE jew tal-Ukraina fit-territorji tagħhom u li l-persuni ġuridiċi stabbiliti skont il-liġi ta' Stat Membru tal-UE jew tal-Ukraina u li jkollhom l-uffiċċju reġistrat, l-amministrazzjoni ċentrali jew il-post prinċipali tan-negozju tagħhom fit-territorju tal-Partijiet, għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, għandhom jiġu trattati bl-istess mod bħall-persuni ġuridiċi tal-Istati Membri tal-UE jew tal-Ukraina. Dan għandu japplika wkoll għat-twaqqif ta' aġenziji, ferġat jew sussidjarji minn persuni ġuridiċi tal-UE jew tal-Ukraina stabbiliti fit-territorju tal-Parti l-oħra; u
 - restrizzjonijiet fuq il-libertà li persuna ġuridika tipprovdi servizz fit-territorju tal-Parti l-oħra, fir-rigward tal-persuni tal-Istati Membri tal-UE u tal-Ukraina li huma stabbiliti fl-UE jew fl-Ukraina.
4. Għall-finijiet ta' dan it-trattament, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet rilevanti kollha li jinsabu fl-Artikolu 86 tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Negozju fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

5. Trattament bhal dan ma ghandux japplika, fejn tkun koncernata kwalunkwe Parti partikolari, għall-attivitàjiet li f'dik il-Parti huma konnessi, anki okkażjonalment, mal-eżerċizzju ta' awtorità pubblika.

6. Għal finijiet ta' ċarezza, tali trattament ma ghandux jinkludi d-dritt li tibda u tkompli twestaq attività bhala persuna li taħdem għal rasha u li twaqqaf u tiġġestixxi impriza u ma ghandux iwaqqaf lil Parti milli tapplika miżuri biex tirregola d-dhul ta' persuni fiżiċi, jew is-sogġorn temporanju tagħhom, fit-territorju tagħha, inkluż dawk il-miżuri neċessarji għall-protezzjoni tal-integrità ta' persuni fiżiċi u għall-iżgurar ta' ċaqliq kif suppost tagħhom lil hinn mill-fruntieri tagħha, sakemm miżuri bhal dawn ma jiġux applikati b'tali mod li jhassar jew idgħajef it-termini tal-Ftehim. ⁽¹⁾

7. Il-paragrafu 3 u l-miżuri mehuda fir-rigward tiegħu ma ghandhomx ikunu ta' hsara għall-applikabbiltà tad-dispożizzjonijiet stabbilti mil-liġi, mir-regolamenti jew mill-azzjoni amministrattiva li jipprevedu trattament speċjali għal cittadini barranin fuq il-bażi ta' politika pubblika, sigurtà pubblika jew ta' saħha pubblika.

8. Jekk l-Unjoni Ewropea tiddetermina li l-kundizzjonijiet biex jingħata trattament tas-suq intern ma jkunux ġew issodisfati, hija għandha tirrapporta dan lill-Kumitat tal-Kummerċ. L-Unjoni Ewropea, f'konformità mal-Appendiċi XVII-6, għandha tirrakkomanda lill-Ukraina miżuri speċifiċi u tiddetermina perjodu ta' implimentazzjoni, li fih ikun jista' jiġi implimentat dan it-titjib b'mod raġonevoli. Qabel tmiem dak il-perjodu ta' implimentazzjoni, għandha ssir it-tieni valutazzjoni, u jekk ikun neċessarju aktar valutazzjonijiet, dwar jekk il-miżuri rakkomandati jkunux ġew implimentati b'mod effettiv u sodisfaċenti.

Artikolu 5

Implimentazzjoni mill-Ukraina tal-leġislazzjoni tal-UE wara l-ghoti tat-trattament shih tas-suq intern f'settur speċifiku

1. L-Unjoni Ewropea żżomm id-dritt tagħha li tadotta leġislazzjoni ġdida jew li temenda l-leġislazzjoni eżistenti tagħha fis-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja. L-Unjoni Ewropea għandha tinnotifika lill-Ukraina u lill-Kumitat tal-Kummerċ, bil-miktub u fi żmien xieraq, bi kwalunkwe att vinkolanti legalment fis-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja ladarba din tiġi adottata mill-Unjoni Ewropea.

2. Il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiddeciedi fi żmien tliet xhur jekk iżidx att leġislattiv tal-UE ġdid jew emendat partikolari mal-Appendiċijiet.

3. Ladarba att leġislattiv tal-UE ġdid jew emendat jizjed mal-Appendiċi rilevanti, l-Ukraina għandha tittrasponi l-leġislazzjoni fis-sistema legali domestika tagħha skont l-Artikolu 2(1) u (2) ta' dan l-Anness u f'konformità mal-iskadenzi li ġejjin:

(a) Regolament għandu jiġi implimentat u infurzat l-aktar tard tliet xhur wara d-dhul fis-seħh previst fir-Regolament, sakemm ma jkunx deciz mod iehor mill-Kumitat tal-Kummerċ.

(b) Id-Direttivi għandhom jiġu implimentati u infurzati l-aktar tard tliet xhur wara l-iskadenza tat-traspożizzjoni prevista fid-Direttiva, sakemm ma jkunx deciz mod iehor mill-Kumitat tal-Kummerċ.

L-Ukraina għandha tiżgura li fl-aħhar tal-perjodu ta' żmien rilevanti, l-ordni legali tagħha jkun kompletament konformi mal-att legali tal-UE li għandu jiġi implimentat.

4. Titwettaq valutazzjoni tal-implimentazzjoni mill-Unjoni Ewropea b'kooperazzjoni mal-Ukraina, skont il-prinċipji stipulati fl-Appendiċi XVII-6.

5. F'każ li l-Ukraina tipprevedi li se jkollha diffikultajiet partikolari fit-traspożizzjoni ta' att leġislattiv tal-UE ġdid jew emendat fil-leġislazzjoni domestika tagħha, hija għandha tinforma lill-UE u lill-Kumitat tal-Kummerċ b'dan minnufih. Il-Kumitat tal-Kummerċ jista' jiddeciedi jekk l-Ukraina, f'ċirkostanzi eċċezzjonali, tistax tiġi eżentata parzjalment u temporanjament mill-obbligi tagħha ta' traspożizzjoni fl-Artikolu 5(3) ta' dan l-Anness, fir-rigward ta' atti leġislattivi tal-UE godda jew emendati. Jekk il-Kumitat tal-Kummerċ jagħti deroga bhal din, l-Ukraina għandha tirrapporta regolarment dwar il-progress li jkun sar biex tiġi trasposta l-leġislazzjoni tal-UE rilevanti.

⁽¹⁾ Il-fatt waħdieni li persuni fiżiċi ta' ċerti pajjiżi u mhux ta' oħrajn jintalbu viża, ma għandux jitqies bhala wiehed li jhassar jew li jdgħajef il-benefiċċji fil-Ftehim.

6. Jekk minkejja l-applikazzjoni tal-Artikolu 5(2), (3) u (5) ta' dan l-Anness, ma jkunx jista' jintlahaq qbil dwar iż-żieda ta' att leġislativ tal-UE ġdid jew emendat mal-Appendiċijiet tliet xhur wara n-notifika tagħha lill-Kumitat tal-Kummerċ, l-Unjoni Ewropea tista' tiddeċiedi li tissospendi l-ghoti ta' trattament tas-suq intern fis-suq ikkonċernat. F'każ li l-Ukraina ma taqbilx mal-proporzjonalità tal-miżuri ta' sospensjoni, kwalunkwe waħda minnhom tista' tirrikorri għal soluzzjoni tat-tilwim, skont l-Artikolu 7 ta' dan l-Anness. Dawn il-miżuri ta' sospensjoni għandhom jitnehhew immedjatament ladarba l-Kumitat tal-Kummerċ jirnexxilu, fir-rigward ta' atti leġislativi tal-UE ġodda jew emendati, jaġġorna l-Appendiċi rilevanti jew inkella jsib soluzzjoni għall-problema aċċettabbli għal parti.

7. Meta l-Ukraina tkun trid tadotta leġislazzjoni ġdida jew temenda l-leġislazzjoni eżistenti tagħha fis-setturi milqutin mill-approssimazzjoni regolatorja, għandhom japplikaw ir-rekwiżiti ta' rappurtar u valutazzjoni stipulati fl-Appendiċi XVII-6.

Artikolu 6

Interpretazzjoni

Sakemm id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Anness u d-dispożizzjonijiet applikabbli speċifikati fl-Appendiċijiet ikunu identiċi fis-sustanza għar-regoli korrispondenti tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea u għall-atti adottati skontu, dawk id-dispożizzjonijiet għandhom, fl-implimentazzjoni u l-applikazzjoni tagħhom, jiġu interpretati f'konformità mad-deċiżjonijiet rilevanti tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Kummissjoni Ewropea.

Artikolu 7

Nuqqas ta' konformità ma' dan l-Anness

1. Jekk Parti tkun tal-fehma li l-Parti l-oħra ma tkunx konformi mal-obbligi stipulati f'dan l-Anness, hija għandha tinforma lill-Parti l-oħra u lill-Kumitat tal-Kummerċ immedjatament bil-miktub dwar dan.
2. Il-Parti kkonċernata tista' tressaq quddiem il-Parti l-oħra u l-Kumitat tal-Kummerċ talba formali biex il-kwistjoni li jkun hemm it-tilwim dwarha tiġi solvuta u għandha tipprovi l-informazzjoni rilevanti kollha meħtieġa għal eżami bir-reqqa tas-sitwazzjoni.
3. Wara li ssir talba bhal din, għandhom japplikaw ir-regoli u l-proċeduri tal-Kapitolu 14 (Soluzzjoni tat-Tilwim) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.
4. Permezz ta' deroga mill-Artikoli 312, 313 u 315(1) tal-Kapitolu 14 (Soluzzjoni tat-Tilwim) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, jekk jinstab li Parti ma tkunx qed timxi f'konformità ma' deċiżjoni ta' panil ta' arbitraġġ u jekk ikun hemm ċirkostanzi eċċezzjonali li jirrikjedu azzjoni urġenti, il-Parti l-oħra għandu jkollha d-dritt li tissospendi l-obbligi li jirriżultaw mill-Artikolu 4(3) ta' dan l-Anness minnufih.
5. Miżuri ta' sospensjoni bhal dawn għandhom jitnehhew immedjatament wara l-implimentazzjoni shiha tar-rapport ta' arbitraġġ mill-Parti kkonċernata.

Artikolu 8

Miżuri ta' salvagwardja – il-prinċipji

1. Jekk inqalghu jew hemm riskju li jinqalghu diffikultajiet ekonomiċi, soċjetali jew ambjentali serji ta' natura settorjali jew reġjonali li huwa probabbli li jippersistu fi kwalunkwe waħda mill-Partijiet, il-Parti kkonċernata tista' tiehu l-miżuri ta' salvagwardja xieraq fir-rigward tat-trattament mogħti skont l-Artikolu 4(3) ta' dan l-Anness, skont il-kundizzjonijiet u l-proċeduri stipulati fl-Artikolu 9 minn (1) sa (6) ta' dan l-Anness.
2. Miżuri ta' salvagwardja bhal dawn għandhom ikunu limitati fir-rigward tal-kamp ta' applikazzjoni u t-tul ta' żmien tagħhom, għal dak li huwa strettament meħtieġ sabiex titranġa s-sitwazzjoni fis-settur jew ir-reġjun ikkonċernat. Għandha tinghata prijorità lil dawk il-miżuri li jfixklu l-inqas it-thaddim ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 9

Miżuri ta' salvagwardja – il-proċeduri

1. Jekk Parti tkun qed tikkonsidra li tiehu miżuri ta' salvagwardja, hija għandha tavza lill-Parti l-oħra bl-intenzjoni tagħha permezz tal-Kumitat tal-Kummerċ u għandha tforri l-informazzjoni rilevanti kollha.

2. Il-Partijiet għandhom jikkonsultaw minnufih fil-Kumitat tal-Kummerċ bil-ghan li tinstab soluzzjoni aċċettabbli għal kulhadd. Parti għandi tastjeni milli tiehu miżuri ta' salvagwardja sakemm isiru tentattivi biex tinstab soluzzjoni aċċettabbli għal kulhadd.
3. Il-Parti kkonċernata ma tistax tiehu miżuri ta' salvagwardja qabel ma jkun għadda xahar mid-data ta' notifika skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, sakemm il-proċedura ta' konsultazzjoni fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu ma tkunx giet konkluzja qabel l-iskadenza tal-perjodu ta' żmien imsemmi. Permezz ta' deroga minn dan ir-rekwiżit, meta ċirkostanzi eċċezzjonali li jirrikjedu azzjoni urġenti jeskludu l-eżami minn qabel, Parti tista' tapplika minnufih il-miżuri protettivi li huma strettament meħtieġa biex tiġi rimedjata s-sitwazzjoni.
4. Il-Parti kkonċernata għandha, mingħajr dewmien, tavża lill-Kumitat tal-Kummerċ dwar il-miżuri ta' salvagwardja mehuda u għandha tforni l-informazzjoni rilevanti kollha.
5. Kwalunkwe miżura ta' salvagwardja għandha titwaqqaf ladarba l-fatturi li wasslu għall-adozzjoni ta' dik il-miżura ma jibqgħux jeżistu.
6. Il-miżuri ta' salvagwardja meħudin għandhom ikunu soġġetti għal konsultazzjonijiet kontinwi fil-Kumitat tal-Kummerċ, bil-ghan li jitnehhew jew li jiġi limitat il-kamp ta' applikazzjoni tagħhom.
7. Jekk, minkejja l-applikazzjoni tal-paragrafu 6, ma tkunx tista' tinstab soluzzjoni aċċettabbli għal kulhadd fi żmien sitt xhur u l-miżura ta' salvagwardja tohloq żbilanċ bejn id-drittijiet u l-obbligi tal-Partijiet fis-settur ikkonċernat, il-Parti kkonċernata tista' tiehu miżuri proporzjonati li johlqu bilanċ mill-ġdid u li huma strettament neċessarji biex jiġi rimedjat l-iżbilanċ. Għandha tinghata prijorità lil dawk il-miżuri li jxekkklul l-anqas il-funzjonament tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Negozju fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, dan l-Anness u l-Appendiċijiet tiegħu.
8. Il-Parti kkonċernata għandha, mingħajr dewmien, tavża lill-Kumitat tal-Kummerċ dwar il-miżuri li johlqu bilanċ mill-ġdid mehuda u għandha tforni l-informazzjoni rilevanti kollha. Kwalunkwe miżura li tohloq bilanċ mill-ġdid bħal din għandha titwaqqaf ladarba l-fatturi li wasslu għall-adozzjoni ta' dik il-miżura ma jibqgħux jeżistu.
9. Kwalunkwe miżura li tohloq bilanċ mill-ġdid mehuda għandha tkun soġġetta għal konsultazzjonijiet kontinwi fil-Kumitat tal-Kummerċ, bil-ghan li titneħha jew li jiġi limitat il-kamp ta' applikazzjoni tagħha.

Artikolu 10

Dispożizzjonijiet speċifiċi marbutin mas-Servizzi Finanzjarji

1. Fir-rigward tas-servizzi finanzjarji jew settur jew sottosettur speċifiku ta' servizzi finanzjarji, f'dan il-Ftehim xejn ma għandu jitqies li jillimita lill-awtorità tal-Partijiet biex tiehu l-miżuri xierqa u immedjati kollha skont l-Artikolu 126 (Konċessjoni Prudenzjali) tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Negozju fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim wara li jinghata trattament tas-suq intern.
2. Kwalunkwe miżura adottata skont id-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 1 ma tistax tiġi soġġetta għall-proċedura ta' soluzzjoni tat-tilwim stabbilita fil-Kapitolu 14 (Soluzzjoni tat-Tilwim) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

Artikolu 11

Modifika ta' dan l-Anness

Il-Kumitat tal-Kummerċ jista' jiddeciedi li jimmodifika d-dispożizzjonijiet tal-Anness XVII, f'każ li jqis li dan ikun neċessarju.

Appendiċi XVII-1

ADATTAMENTI ORIZZONTALI U REGOLI TA' PROĊEDURA

Id-dispożizzjonijiet tal-atti speċifikati fl-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5 (minn hawn 'il quddiem l-“Appendiċijiet”) għandhom ikunu applikabbli f'konformità ma' dan il-Ftehim u l-punti minn 1 sa 6 ta' dan l-Appendiċi, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor fl-Appendiċijiet. L-adattamenti speċifiċi neċessarji għall-atti individwali huma stipulati fl-Appendiċijiet.

Dan il-Ftehim għandu jkun applikabbli skont ir-regoli ta' proċedura stipulati fil-punti 7, 8 u 9 ta' dan l-Appendiċi.

1. Partijiet introdutturji tal-atti

Il-preamboli tal-atti speċifikati mhumiex adattati għall-finijiet ta' dan il-Ftehim. Dawn huma neċessarji sa fejn huma meħtieġa għall-interpretazzjoni u l-applikazzjoni kif xieraq, fil-qafas ta' dan il-Ftehim, tad-dispożizzjonijiet inklużi f'atti bħal dawn.

2. Terminoloġija speċifika tal-atti

It-termini li ġejjin u li huma użati fl-atti speċifikati fl-Anness XVII ma' dan il-Ftehim għandhom jinqraw kif jidher hawn taht:

- (a) it-terminu “Komunità” jew “Unjoni Ewropea” għandu jkun “UE-Ukraina”;
- (b) it-termini “liġi tal-Komunità jew tal-Unjoni Ewropea”, “leġiżlazzjoni tal-Komunità jew tal-Unjoni Ewropea”, “strumenti tal-Komunità jew tal-Unjoni Ewropea” u “Trattat KE” jew “Trattat dwar il-Funzjonament tal-UE” għandhom ikunu “Ftehim ta' Kummerċ Hieles bejn l-UE u l-Ukraina”;
- (c) it-terminu “*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Komunitajiet Ewropej*” jew “*Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*” għandhom ikunu “*Il-Ġurnali Uffiċjali tal-Partijiet*”.

3. Referenzi għall-Istati Membri

Kull meta l-atti speċifikati fl-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5 ma' dan il-Ftehim jinkludu referenzi għall-“Istat(i) Membru(i)”, għandu jinftehem li r-referenzi jinkludu lill-Ukraina, barra mill-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea.

4. Referenzi għat-territorji

Kull meta l-atti msemmija jinkludu referenzi għat-territorju tal-“Komunità” jew tal-“Unjoni Ewropea” jew tas-“suq komuni”, għall-finijiet tal-Ftehim għandu jinftehem li r-referenzi huma referenzi għat-territorji tal-Partijiet kif inhu definit fl-Artikolu 483 ta' dan il-Ftehim.

5. Referenzi għall-istituzzjonijiet

Kull meta l-atti msemmija jinkludu referenzi għal istituzzjonijiet, kumitati jew korpi oħra tal-UE, huwa mifhum li l-Ukraina mhix se ssir membru ta' tali istituzzjonijiet, kumitati jew korpi.

6. Drittijiet u obbligi

Id-drittijiet mogħtija u l-obbligi imposti fuq l-Istati Membri tal-UE jew l-entitajiet pubbliċi, l-impriżi jew l-individwi tagħhom b'raba ma' xulxin, għandhom jinftehem li huma mogħtija jew imposti fuq il-Partijiet Kontraenti, b'din tal-aħħar tinftehem ukoll, skont il-każ, bħala l-awtoritajiet, l-entitajiet pubbliċi, l-impriżi jew l-individwi tagħhom.

7. Kooperazzjoni u Skambju tal-informazzjoni

Biex jiġi ffaċilitat l-eżerċizzju tas-setgħat rilevanti tal-awtoritajiet kompetenti tal-Partijiet, meta ssirihom talba tali awtoritajiet għandhom jiskambjaw b'mod reċiproku l-informazzjoni kollha neċessarja għall-funzjonament kif xieraq ta' dan il-Ftehim.

8. Referenzi għal-lingwi

Il-Partijiet għandu jkollhom id-dritt li jużaw, fil-proċeduri stabbiliti fl-ambitu ta' dan il-Ftehim, kwalunkwe lingwa uffiċjali tal-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina. Jekk lingwa li ma tkunx lingwa uffiċjali tal-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea tintuża f'dokument uffiċjali, għandha tinghata b'mod simultanju traduzzjoni f'lingwa uffiċjali tal-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea.

9. Dhul fis-seħh u implimentazzjoni tal-atti

Id-dispożizzjonijiet dwar id-dhul fis-seħh jew l-implimentazzjoni tad-dispożizzjonijiet applikabbli msemmija fl-atti elenkati fl-Annessi, mhumiex rilevanti għall-finijiet tal-Ftehim. Il-limiti taż-żmien u d-dati biex l-Ukraina tippromulga d-dispożizzjonijiet applikabbli u tiżgura l-implimentazzjoni shiha u kompluta tagħhom, huma stabbiliti fl-arranġamenti speċifikati fl-Annessi.

Appendiċi XVII-2

REGOLI APPLIKABBLI GĦAS-SERVIZZI FINANZJARJI

Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti tal-UE li ġejjin għandhom ikunu applikabbli skont id-dispożizzjonijiet dwar l-adattamenti orizzontali stipulati fl-Appendiċi XVII-1, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor. Fejn meħtieġ, minn hawn 'il quddiem qed ikunu stabbiliti adattamenti speċifiċi għal kull att individwali.

Dispożizzjonijiet applikabbli li għandhom jiġu adottati:

A. Settur bankarju

Id-Direttiva 2006/48/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ġunju 2006 rigward il-bidu u l-eżerċizzju tan-negozju tal-istituzzjonijiet ta' kreditu (tfassil mill-ġdid) (minn hawn 'il quddiem id-"Direttiva 2006/48/KE")

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet applikabbli tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati skont din l-iskeda taż-żmien.

Il-progress mistenni fl-adozzjoni tar-regolament tal-UE għall-istituzzjonijiet ta' kreditu	Id-dispożizzjonijiet applikabbli tad-Direttiva 2006/48/KE	Il-limitu taż-żmien mistenni għall-implimentazzjoni
Rekwiżiti dwar l-aċċess għall-bidu u l-eżerċizzju ta' negozju tal-istituzzjonijiet ta' kreditu.	Titolu II	Erba' snin
Relazzjonijiet ma' pajjiżi terzi	Titolu IV	Erba' snin
Prinċipji tas-supervizjoni prudenzjali	It-Taqsima 2-4 tal-Kapitolu 1 tat-Titolu V	Erba' snin
Definizzjoni ta' fondi proprji	It-Taqsima 1 tal-Kapitolu 2 tat-Titolu V	Erba' snin
Dispożizzjonijiet dwar esponimenti kbar	It-Taqsima 5 tal-Kapitolu 2 tat-Titolu V	Erba' snin
Dispożizzjonijiet kontra r-riskju skont Basel I: — Rekwiżiti ta' kapital għal riskju ta' kreditu — Rekwiżiti ta' kapital għal riskju ta' pożizzjoni, riskju ta' saldu u ta' kontroparti, riskju tar-rati tal-kambju (FX) u tal-prodotti. — Bl-esklużjoni tal-applikazzjoni tal-Kapitolu 5 tat-Titolu V tal-Artikolu 123, jiġifieri l-proċess ta' revizjoni superviżorja u r-rekwiżiti tal-iżvelar	It-Taqsima 2 tal-Kapitolu 2 tat-Titolu V	Erba' snin
Id-dispożizzjoni li jibqa' tad-Direttiva (skont Basel II) speċjalment: — Rekwiżiti ta' kapital għal riskju ta' kreditu — Rekwiżit ta' kapital għal riskju operattiv — Rekwiżiti ta' kapital għal riskju ta' pożizzjoni, riskju ta' saldu u ta' kontroparti, riskju tar-rati tal-kambju (FX) u tal-prodotti. — L-applikazzjoni tal-Kapitolu 5 tat-Titolu V tal-Artikolu 123, jiġifieri l-proċess ta' revizjoni superviżorja u r-rekwiżiti tal-iżvelar Il-Kapitolu 4 tat-Titolu V dwar is-supervizjoni		Sitt snin

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2007/18/KE tas-27 ta' Marzu 2007 li temenda d-Direttiva 2006/48/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-esklużjoni jew l-inkluzjoni ta' ċerti istituzzjonijiet mill-ambitu tal-applikazzjoni u tat-tattament ta' exposures għall-banek ta' żvilupp multilaterali

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2007/44/KE tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill tal-5 ta' Settembru 2007 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 92/49/KEE u d-Direttivi 2002/83/KE, 2004/39/KE, 2005/68/KE u 2006/48/KE, fir-rigward tar-regoli ta' proċedura u l-kriterji ta' evalwazzjoni għall-evalwazzjoni prudenzjali ta' akkwisti u židiet fil-holdings fis-settur finanzjarju

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2006/49/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ġunju 2006 dwar l-adeqgatezza tal-kapital tal-kumpaniji tal-investment u istituzzjonijiet ta' kreditu (tfassil mill-ġdid) (minn hawn 'il quddiem id-"Direttiva 2006/49/KE")

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati skont din l-iskeda taż-żmien.

Il-progress mistenni fl-adozzjoni tar-regolament tal-UE għad-ditti tal-investment	Id-dispożizzjonijiet applikabbli tad-Direttiva 2006/49/KE	L-iskadenza mistennija għall-implimentazzjoni mill-Ukraina
Kapital inizjali	Kapitolu 2	Erba' snin
Definizzjoni ta' portafoll tan-negożjar	Kapitolu 3	Erba' snin
Fondi proprji	Kapitolu 4	Erba' snin
Dispożizzjonijiet kontra r-riskju skont Basel I: — Rekwiżiti ta' kapital għal riskju ta' kreditu — Rekwiżiti ta' kapital għal riskju ta' pożizzjoni, riskju ta' saldu u ta' kontroparti, riskju tar-rati tal-kambju (FX) u tal-prodotti.	It-Taqsima 1 tal-Kapitolu 5	Erba' snin
Dispożizzjoni li jibqa' tad-Direttiva		Sitt snin

Id-Direttiva 2002/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Diċembru 2002 dwar is-superviżjoni supplementari ta' istituzzjonijiet ta' kreditu dwar impriži ta' assigurazzjoni u ditti tal-investment f'konglomerat finanzjarju u li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 73/239/KEE, 79/267/KEE, 92/49/KEE, 92/96/KEE, 93/6/KEE u 93/22/KEE, u d-Direttivi 98/78/KE u 2000/12/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2009/110/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Settembru 2009 dwar il-bidu, l-eżerċizzju u s-superviżjoni prudenzjali tan-negożju tal-istituzzjonijiet tal-flus elettronici

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 94/19/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-30 ta' Mejju 1994 dwar skemi ta' garanzija għal depożiti

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Direttiva tal-Kunsill 86/635/KEE tat-8 ta' Diċembru 1986 fuq il-kontijiet annwali u l-kontijiet konsolidati ta' banek u istituzzjonijiet finanzjarji ohra

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2001/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Settembru 2001 li temenda d-Direttivi 78/660/KEE, 83/349/KEE u 86/635/KEE fir-rigward tar-regoli ta' valutazzjoni għall-kontijiet annwali u kkonsolidati ta' ċerti tipi ta' kumpaniji kif ukoll ta' banek u istituzzjonijiet finanzjarji ohra

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/51/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Ġunju 2003 li temenda d-Direttivi 78/660/KEE, 83/349/KEE, 86/635/KEE u 91/674/KEE fuq il-bilanċ ta' kontijiet annwali u konsolidati ta' ċerti kumpaniji, banek u istituzzjonijiet finanzjarji u impriži tal-assigurazzjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2006/46/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Ġunju 2006 li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 78/660/KEE dwar il-kontijiet annwali ta' ċerti tipi ta' kumpaniji, 83/349/KEE dwar kontijiet konsolidati, 86/635/KEE dwar il-kontijiet annwali u l-kontijiet konsolidati ta' banek u istituzzjonijiet finanzjarji oħrajn u 91/674/KEE dwar il-kontijiet annwali u l-kontijiet konsolidati ta' intrapriži tal-assigurazzjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 89/117/EEC tat-13 ta' Frar 1989 dwar l-obbligi ta' fergħat stabbiliti fi Stat Membru ta' istituzzjonijiet ta' kreditu u istituzzjonijiet finanzjarji li jkollhom l-uffiċċji ewlenin tagħhom barra dak l-Istat Membru rigward il-pubblikazzjoni tad-dokumenti tal-kontijiet annwali

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2001/24/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' April 2001 fuq ir-riorganizzazzjoni u l-istralċ ta' istituzzjonijiet ta' kreditu

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

B. Assigurazzjoni

Id-Direttiva 2009/138/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009 dwar il-bidu u l-eżerċizzju tan-negozju tal-assigurazzjoni u tar-riassigurazzjoni (Solvibbiltà II)

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin minn wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, bl-eċċezzjoni tal-Artikoli 127 u 17c, li għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien snin minn wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2009/103/KE tas-16 ta' Settembru 2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-assigurazzjoni kontra responsabbiltà ċivili fir-rigward tal-użu ta' vetturi bil-mutur u l-infurzar tal-obbligu ta' assigurazzjoni kontra din ir-responsabbiltà (Verżjoni kkodifikata)

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn, bl-eċċezzjoni tal-Artikolu 9 li għandu jiġi implimentat tmien snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 91/674/KEE tad-19 ta' Dicembru 1991 dwar il-kontijiet annwali u l-kontijiet konsolidati ta' intrapriži tal-assigurazzjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

92/48/KEE: Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tat-18 ta' Dicembru 1991 dwar l-intermedjarji tal-assigurazzjoni

L-iskeda taż-żmien: ma hemmx bżonn ta' inizjattiva leġiżlattiva.

Id-Direttiva 2002/92/KE tal-Parlament u tal-Kunsill Ewropew tad-9 ta' Dicembru 2002 dwar il-medjazzjoni fl-assigurazzjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/41/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Ġunju 2003 dwar l-attivitàjiet u s-superviżjoni ta' istituzzjonijiet għall-provvista ta' rtirar okkupazzjonali

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

C. Titoli azzjonarji

Id-Direttiva 2004/39/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' April 2004 dwar is-swieq tas-servizzi finanzjarji li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 85/611/KEE u 93/6/KEE u d-Direttiva 2000/12/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u li thassar id-Direttiva tal-Kunsill 93/22/KEE

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2006/73/KE tal-10 ta' Awwissu 2006 li timplimenta d-Direttiva 2004/39/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-rekwiżiti organizzattivi u l-kundizzjonijiet ta' hidma tal-kumpaniji tal-investiment u t-termini definiti għall-għanijiet ta' dik id-Direttiva

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1287/2006 tal-10 ta' Awwissu 2006 li jimplimenta d-Direttiva 2004/39/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-obbligi tad-ditti ta' investiment li jzommu l-kotba, ir-rappurtaġġ tat-tranzazzjonijiet, it-trasparenza tas-suq, l-ammissjoni tal-istrumenti finanzjarji għan-negozjar, u termini definiti għall-finijiet ta' dik id-Direttiva

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' Novembru 2003 dwar il-prospett li għandu jiġi ppubblikat meta titoli jiġu offruti lill-pubbliku jew jiġu ammessi għall-kummerċ u li temenda d-Direttiva 2001/34/KE

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 809/2004 tad-29 ta' April 2004 li jimplimenta d-Direttiva 2003/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-informazzjoni inkluża fil-prospetti kif ukoll il-format, l-inkorporazzjoni b'referenza u l-pubblikazzjoni ta' prospetti bhal dawn u d-disseminazzjoni tar-riklami

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1787/2006 tal-4 ta' Diċembru 2006 li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 809/2004 li jimplimenta d-Direttiva 2003/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-informazzjoni inkluża fil-prospetti kif ukoll il-format, l-inkorporazzjoni b'referenza u l-pubblikazzjoni ta' prospetti bhal dawn u d-disseminazzjoni tar-riklami

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2004/109/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Diċembru 2004 dwar l-armonizzazzjoni tar-rekwiżiti ta' trasparenza f'dak li għandu x'jaqsam ma' informazzjoni dwar emittenti li t-titoli tagħhom huma ammessi għall-kummerċ f'suq regolat u li temenda d-Direttiva 2001/34/KE

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2007/14/KE tat-8 ta' Marzu 2007 li tistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni ta' xi dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2004/109/KE dwar l-armonizzazzjoni tar-rekwiżiti ta' trasparenza f'dak li għandu x'jaqsam ma' informazzjoni dwar emittenti li t-titoli tagħhom huma ammessi għall-kummerċ f'suq regolat

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 97/9/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Marzu 1997 dwar skemi ta' kumpens għall-investituri

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-28 ta' Jannar 2003 dwar insider dealing u manipulazzjoni tas-suq (abbuż tas-suq)

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2004/72/KE tad-29 ta' April 2004 li timplimenta d-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill f'dak li jrigwarda l-prattiki aċċettati tas-suq, id-definizzjoni tal-informazzjoni interna b'relazzjoni mad-derivattivi dwar il-kommoditajiet, it-thejjija ta' listi ta' persuni interni, in-notifika tat-tranzazzjonijiet tal-amministraturi u n-notifika ta' tranzazzjonijiet suspettużi

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2003/124/KE tat-22 ta' Diċembru 2003 li timplimenta d-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward id-definizzjoni u l-iżvelar pubbliku tat-tagħrif minn ġewwa u d-definizzjoni tal-manipulazzjoni tas-swieq

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2003/125/KE tat-22 ta' Diċembru 2003 li timplimenta d-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward ir-rakkomandazzjonijiet għar-rappreżentazzjoni ġusta tal-investimenti u l-iżvelar tal-konflitti ta' interess

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2273/2003 tat-22 ta' Diċembru 2003 li jimplimenta d-Direttiva 2003/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill rigward l-eżenzjonijiet għall-programmi tax-xiri lura u l-istabbilizzazzjoni tal-istrumenti finanzjarji

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 1060/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Settembru dwar aġenziji li jiggradow il-kreditu

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2000/64/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Novembru 2000 li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 85/611/KEE, 92/49/KEE, 92/96/KEE u 93/22/KEE rigward l-iskambju ta' informazzjoni ma' pajjiżi terzi

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2001/34/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-28 ta' Mejju 2001 fuq l-ammissjoni ta' titoli għal-listi ta' stock exchange uffiċjali u fuq informazzjoni li għandha tkun ippubblikata fuq dawk il-titoli.

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2006/31/EC tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' April 2006 li temenda d-Direttiva 2004/39/KE dwar is-swieq fl-istrumenti finanzjarji, fir-rigward ta' ċerti limiti ta' żmien.

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 211/2007 tas-27 ta' Frar 2007 li jemenda r-Regolament (KE) Nru 809/2004 li jimplimenta d-Direttiva 2003/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-informazzjoni finanzjarja fi prospettivi fejn min johroġha jkollu storja finanzjarja kumplessa jew ikun għamel impenn finanzjarju importanti

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolamenti għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1569/2007 tal-21 ta' Diċembru 2007 li jstabbilixxi mekkaniżmu għad-determinazzjoni tal-ekwivalenza għall-istandards tal-kontabbiltà applikati mill-emittenti tal-pajjiż terz ta' titoli skont id-Direttiva 2003/71/KE u 2004/109/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2008/10/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2008 li temenda d-Direttiva 2004/39/KE dwar is-swieq fl-istrumenti finanzjarji, fir-rigward tas-setgħat ta' implimentazzjoni konferiti lill-Kummissjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2008/11/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2008 li temenda d-Direttiva 2003/71/KE dwar il-prospett li għandu jiġi ppubblikat meta titoli jiġu offruti lill-pubbliku jew jiġu ammessi għall-kummerċ, fir-rigward tas-setgħat ta' implimentazzjoni konferiti lill-Kummissjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2008/26/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2008 li temenda d-Direttiva 2003/6/KE dwar l-insider dealing u l-manipulazzjoni tas-suq (abbuż tas-suq) fir-rigward tas-setgħat ta' implimentazzjoni konferiti lill-Kummissjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1289/2008 tat-12 ta' Diċembru 2008 li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 809/2004 li jimplimenta d-Direttiva 2003/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward ta' elementi relatati mal-prospetti u r-reklami

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

D. UCITS

Id-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Lulju 2009 dwar il-koordinazzjoni ta' liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi fir-rigward tal-imprezzi ta' investiment kollettiv f'titoli trasferibbli (UCITS) (riformulazzjoni);

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2010/43/UE tal-1 ta' Lulju 2010 li timplimenta d-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tar-rekwiżiti organizzazzjonali, il-konflitti ta' interess, il-kondotta fin-negozju, l-immaniġġjar tar-riskji u l-kontenut tal-ftehim ta' bejn id-depożitarju u l-kumpanija maniġerjali

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2010/44/UE tal-1 ta' Lulju 2010 li timplimenta d-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar ċerti dispożizzjonijiet li jikkoncernaw fużjonijiet ta' fondi, strutturi prinċipali alimentatriċi u l-proċeduri tan-notifikazzjoni

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 583/2010 tal-1 ta' Lulju 2010 li jimplimenta d-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar tagħrif ewlieni għall-investitur u l-kundizzjonijiet li għandhom jintlahqu meta jingħata tagħrif ewlieni lill-investitur jew il-prospett b'mezz li jibqa' li mhux stampat jew permezz ta' sit elettroniku

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 584/2010 tal-1 ta' Lulju 2010 li jimplimenta d-Direttiva 2009/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-forma u l-kontenut tal-ittra ta' notifika u attestazzjoni UCITS standardizzati, l-użu ta' komunikazzjoni elettronika bejn l-awtoritajiet kompetenti għall-fini ta' notifika, u proceduri għal verifiki fuq il-post u investigazzjonijiet u l-iskambju ta' informazzjoni bejn l-awtoritajiet kompetenti

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Direttiva tal-Kummissjoni 2007/16/KE tad-19 ta' Marzu 2007 li timplimenta d-Direttiva tal-Kunsill 85/611/KEE dwar il-koordinazzjoni ta' liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi li jirrelataw għal impriži ta' investiment kollettiv f'titoli trasferibbli (UCITS) rigward il-kjarifika ta' ċerti definizzjonijiet.

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

E. Infrastruttura tas-suq

Id-Direttiva 2002/47/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Ġunju 2002 dwar arranġamenti finanzjarji kollaterali

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2009/44/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Mejju 2009 li temenda d-Direttiva 98/26/KE dwar finalità ta' settlement fis-sistemi ta' settlement ta' pagamenti u titoli u d-Direttiva 2002/47/KE dwar arranġamenti finanzjarji kollaterali rigward sistemi konnessi u talbiet għal kreditu

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 98/26/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Mejju 1998 dwar finalità ta' settlement fis-sistemi ta' settlement ta' pagamenti u titoli

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

F. Pagamenti

Id-Direttiva 2007/64/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Novembru 2007 dwar is-servizzi ta' hlas fis-suq intern li temenda d-Direttivi 97/7/KE, 2002/65/KE, 2005/60/KE u 2006/48/KE u li tħassar id-Direttiva 97/5/KE

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

G. Prevenzjoni tal-ħasil tal-flus

Id-Direttiva 2005/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ottubru 2005 dwar il-prevenzjoni tal-użu tas-sistema finanzjarja għall-iskop tal-ħasil tal-flus u l-finanzjament tat-terroriżmu

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2006/70/KE tal-1 ta' Awwissu 2006 li tistabbilixxi miżuri implimentattivi għad-Direttiva 2005/60/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar id-definizzjoni ta' persuni esposti politikament u l-kriterji tekniċi għal proceduri ssimplifikati tad-diliġenza dovuta mal-klijent u għal eżenzjoni għal raġunijiet ta' attività finanzjarja mwettqa fuq bażi okkażjonali jew limitata hafna

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 1781/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Novembru 2006 dwar informazzjoni dwar il-pagatur, li għandha takkumpanja t-trasferimenti ta' fondi

L-iskeda taż-żmien: Id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

H. Moviment liberu ta' kapital u pagamenti

L-Artikolu 63 TFUE

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni ta' din id-dispożizzjoni tat-Trattat.

L-Artikolu 64 TFUE

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni ta' din id-dispożizzjoni tat-Trattat.

L-Artikolu 65 TFUE

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni ta' din id-dispożizzjoni tat-Trattat.

L-Artikolu 66 TFUE

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni ta' din id-dispożizzjoni tat-Trattat.

L-Artikolu 75 TFUE

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni ta' din id-dispożizzjoni tat-Trattat.

L-Artikolu 215 TFUE

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni ta' din id-dispożizzjoni tat-Trattat.

L-Anness I mad-Direttiva 88/361/KEE tal-24 ta' Ġunju 1988 għall-applikazzjoni tal-Artikolu 67 tat-Trattat

L-iskeda taż-żmien: hames snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, il-Kumitat tal-Kummerċ għandu jiehu deċiżjoni finali dwar l-iskeda taż-żmien għall-implimentazzjoni għall-Anness I mad-Direttiva 88/361/KEE tal-24 ta' Ġunju 1988.

Appendiċi XVII-3

REGOLI APPLIKABBLI GĦAS-SERVIZZI TAT-TELEKOMUNIKAZZJONI

Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti tal-UE li ġejjin għandhom ikunu applikabbli skont id-dispożizzjonijiet dwar l-adattamenti orizzontali stipulati fl-Appendiċi XVII-1, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor. Fejn meħtieġ, minn hawn 'il quddiem qed ikunu stabbiliti adattamenti speċifiċi għal kull att individwali.

Dispożizzjonijiet applikabbli li għandhom jiġu adottati:

Id-Direttiva 2002/21/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta Marzu 2002 dwar kwadru regolatorju komuni għan-netwerks ta' komunikazzjonijiet u servizzi elettronici (Direttiva Kwadru) kif emendata bid-Direttiva 2009/140/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009

- definizzjoni tal-prodott rilevanti u tas-swieq tas-servizzi fis-settur tal-komunikazzjonijiet elettronici, li huma suxxettibbli għal regolazzjoni *ex ante* u analiżi ta' dawk is-swieq bil-għan li jiġi determinat jekk għandhomx setgħa sinifikanti fis-suq (SMP).
- tishih tal-indipendenza u l-kapaċità amministrattiva tar-regolatur nazzjonali fil-qasam tal-komunikazzjonijiet elettronici (l-Artikolu 3(2))
- twaqqif ta' proċeduri ta' konsultazzjoni pubblika għall-miżuri regolatorji l-godda
- twaqqif ta' mekkaniżmi effettivi għal appell kontra d-deċiżjonijiet tar-regolatur Nazzjonali fil-qasam tal-komunikazzjonijiet elettronici.

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2002/20/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta Marzu 2002 dwar l-awtorizzazzjoni ta' netwerks u servizzi ta' komunikazzjonijiet elettronici (Direttiva ta' Awtorizzazzjoni) kif emendata bid-Direttiva 2009/140/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009

- implimentazzjoni ta' regolament dwar il-previżjoni tal-awtorizzazzjonijiet ġenerali, u restrizzjoni tal-htieġa għal licenzi individwali għal każijiet speċifiċi u ġustifikati kif xieraq.

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2002/19/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta Marzu 2002 dwar l-aċċess għal, u l-interkonnessjoni ta' netwerks ta' komunikazzjonijiet elettronici u faċilitajiet assoċjati (Direttiva tal-Aċċess) kif emendata mid-Direttiva 2009/140/KE tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009.

Fuq bażi tal-analiżi tas-suq imwettqa skont id-direttiva qafas, ir-regolatur nazzjonali fil-qafas tal-komunikazzjonijiet elettronici, għandu jimponi fuq l-operaturi li jinstab li jkollhom sahha sinifikanti fis-suq (SMP) fis-swieq rilevanti, obbligi regolatorji xierqa fir-rigward ta':

- l-aċċess għal, u l-użu ta', faċilitajiet speċifiċi tan-netwerk
- kontrolli tal-prezzijiet fir-rigward tal-miżati għall-aċċess u l-interkonnessjoni, inklużi l-obbligi tal-orjentazzjoni tal-ispejjeż
- trasparenza, nuqqas ta' diskriminazzjoni u separazzjoni kontabilistika

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2002/22/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Marzu 2002 dwar servizz universali u d-drittijiet tal-utenti li jirrelataw ma' networks u servizzi ta' komunikazzjonijiet elettronici (Direttiva Servizz Universali) kif emendata mid-Direttiva 2009/136/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Novembru 2009

- implimentazzjoni ta' regolament dwar l-Obbligi tas-Servizzi Universali (OSU), inkluż l-istabbiliment ta' mekkaniżmi għall-ispejjeż u l-finanzjament
- aċċertazzjoni li l-interessi u d-drittijiet tal-utenti jiġu rispettati, partikolarment bl-introduzzjoni tal-portabbiltà tan-numri u n-numru uniku 112 għal Sejhiet ta' Emergenza fl-Ewropa

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-ftehim.

Id-Deciżjoni Nru 676/2002/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Marzu 2002 dwar qafas regolatorju għall-politika dwar l-ispettru tar-radju fil-Komunità Ewropea.

- adotazzjoni ta' politika u regolament li jiżguraw id-disponibbiltà armonizzata u l-użu effiċjenti tal-ispettru

L-iskeda taż-żmien: il-miżuri li jirriżultaw mill-operat ta' din id-deciżjoni għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2002/77/KE tas-16 ta' Settembru 2002 dwar kompetizzjoni fis-swieq tan-networks u s-servizzi tal-komunikazzjonijiet elettronici

- monitoraġġ ta' kompetizzjoni ġusta fis-swieq tal-komunikazzjonijiet elettronici, partikolarment fir-rigward ta' prezzijiet orjentati lejn l-ispejjeż għas-servizzi

Id-Direttiva 98/84/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Novembru 1998 dwar il-protezzjoni legali ta' servizzi bbażati fuq, jew li jikkonsistu minn, aċċess kundizzjonali.

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2000/31/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-8 ta' Ġunju 2000 dwar ċerti aspetti legali tas-servizzi minn soċjetà tal-informazzjoni, partikolarment il-kummerċ elettroniku, fis-Suq Intern (Direttiva dwar il-kummerċ elettroniku)

Id-Direttiva tkopri s-servizzi kollha tas-soċjetà tal-informazzjoni, kemm bejn negozju u iehor negozju u kemm bejn negozju u konsumatur, jiġifieri kwalunkwe servizz li normalment jinghata għal rimunerazzjoni, mill-bogħod, permezz ta' mezzi elettronici u fuq talba individwali ta' reċipjent tas-servizz.

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 1999/93/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Dicembru 1999 dwar kwadru tal-Komunità għall-frem elettronici

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-ftehim.

*Appendiċi XVII-4***REGOLI APPLIKABBLI GĦAS-SERVIZZI POSTALI U TAL-KURRIER**

Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti tal-UE li ġejjin għandhom ikunu applikabbli skont id-dispożizzjonijiet dwar l-adattamenti orizzontali stipulati fl-Appendiċi XVII-1, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor. Fejn meħtieġ, minn hawn 'il quddiem qed ikunu stabbiliti adattamenti speċifiċi għal kull att individwali.

Dispożizzjonijiet applikabbli li għandhom jiġu adottati:

Id-Direttiva 97/67/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Diċembru 1997 regoli komuni għall-iżvilupp tas-suq intern tas-servizzi postali tal-Komunità u t-titjib fil-kwalità tas-servizz

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2002/39/KE EC tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-10 ta' Ġunju 2002 li temenda d-Direttiva 97/67/KE fir-rigward tal-ftuħ ulterjuri għal kompetizzjoni tas-servizzi postali Komunitarji

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2008/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Frar 2008 li temenda d-Direttiva 97/67/KE dwar it-tlestija kompleta tas-suq intern tas-servizzi postali Komunitarji

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Appendiċi XVII-5

REGOLI APPLIKABBLI GĦAT-TRASPORT INTERNAZZJONALI MARITTIMU

Id-dispożizzjonijiet applikabbli tal-atti tal-UE li ġejjin għandhom ikunu applikabbli skont id-dispożizzjonijiet dwar l-adattamenti orizzontali stipulati fl-Appendiċi XVII-1, sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor. Fejn meħtieġ, minn hawn 'il quddiem qed ikunu stabbiliti adattamenti speċifiċi għal kull att individwali.

Dispożizzjonijiet applikabbli li għandhom jiġu adottati:

Sigurtà marittima – L-istat tal-bandiera / soċjetajiet ta' klassifika

Id-Direttiva tal-Kunsill 94/57/KE tat-22 ta' Novembru 1994 dwar ir-regoli u l-istandards komuni għall-ispezzjoni tal-bastimenti u l-organizzazzjonijiet tal-perizji u għall-attivitajiet rilevanti tal-amministrazzjonijiet marittimi

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 336/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Frar 2006 dwar l-implimentazzjoni tal-Kodiċi Internazzjonali dwar l-Amministrazzjoni tas-Sigurtà fi hdan il-Komunità u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 3051/95

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Deċiżjonijiet ta' applikazzjoni

Lista ta' organizzazzjonijiet rikonoxxuti skont id-Direttiva tal-Kunsill 94/57/KE tat-22 ta' Novembru 1994 dwar ir-regoli u l-istandards komuni għall-ispezzjoni tal-bastimenti u l-organizzazzjonijiet tal-perizji u għall-attivitajiet rilevanti tal-amministrazzjonijiet marittimi

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Stat tal-Port

Id-Direttiva tal-Kunsill 95/21/KE tad-19 ta' Ġunju 1995 fir-rigward ta' bastimenti li jużaw il-portijiet tal-Komunità u li jbahhru fl-ibhra taht il-ġurisdizzjoni tal-Istati Membri, ta' standards internazzjonali għas-sigurtà tal-bastimenti, il-prevenzjoni ta' tniġġis u l-kundizzjonijiet tal-ġhajxien u tax-xogħol abbord (kontroll portwali tal-Istat)

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Monitoraġġ tat-traffiku

Id-Direttiva 2002/59/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Ġunju 2002 li tistabbilixxi sistema għall-monitoraġġ u l-informazzjoni dwar it-traffiku tal-bastimenti fil-Komunità u li thassar id-Direttiva tal-Kunsill 93/75/KEE

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

(a) Regoli tekniċi u operattivi

— Vapuri tal-passiġġieri.

Id-Direttiva tal-Kunsill 98/18/KE tas-17 ta' Marzu 1998 dwar ir-regoli u n-normi ta' sigurtà għal vapuri tal-passiġġieri

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 1999/35/KE tad-29 ta' April 1999 dwar sistema ta' sħarriġ obbligatorju għall-operazzjoni bla perikolu ta' laneċ ro-ro regolari u servizzi tal-inġenji tal-baħar ta' veloċità kbira għall-passiġġieri

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2003/25/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' April 2003 dwar htigiet speċifiki ta' stabbiltà għall-bastimenti tal-passiġġieri ro-ro

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

— It-tankers taż-żejt

Ir-Regolament (KE) Nru 417/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Frar 2002 dwar id-dhul gradwali aċċellerat ta' htigiet ta' buq doppju jew ta' disinn ekwivalenti għal tankers taż-żejt b'buq wiehed u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2978/94

L-iskeda taż-żmien biex jiġu eliminati gradwalment it-tankers b'buq wiehed se tkun bhall-iskeda kif inhi speċifikata fil-Konvenzjoni MARPOL

— Bastimenti ta' tagħbija bl-ingrossa

Id-Direttiva 2001/96/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' Diċembru 2001 li tistabbilixxi l-htigijiet u l-proċeduri armonizzati għat-tagħbija u l-hatt b'sigurtà ta' bastimenti ta' tagħbija bl-ingrossa

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

— Ekwipaġġ

Id-Direttiva 2001/25/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' April 2001 dwar il-livell minimu ta' tahrig tal-baħhara

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

(b) Ambjent

Id-Direttiva 2000/59/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Novembru 2000 dwar il-facilitajiet tal-akkoljenza fil-portijiet għall-iskart iġġenerat mill-bastimenti u għall-fdalijiet mill-merkanzija

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 782/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' April 2003 dwar il-projbizzjoni tal-komposti tal-organotin fuq il-bastimenti

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Kundizzjonijiet tekniċi

Id-Direttiva 2002/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Frar 2002 dwar il-formalitajiet tar-rappurtar għall-bastimenti li jkunu waslu u/jew li jkunu qed jitilqu minn portijiet tal-Istati Membri tal-Komunità

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Il-kundizzjonijiet soċjali

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/29/KEE tal-31 ta' Marzu 1992, dwar htigijiet minimi ta' sigurtà u ta' sahha għal trattament mediku mtejjeb abbord bastimenti

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 1999/63/KE tal-21 ta' Ġunju 1999 dwar il-Ftehim dwar l-organizzazzjoni tal-hin ta' xogħol tal-baħhara konkluż mill-Assoċjazzjoni tal-Komunità Ewropea tas-Sidien tal-Bastimenti (ECSA) u l-Federazzjoni tal-Unjonijiet tal-Haddiema tat-Trasport (FST) – Anness: Ftehim Ewropew dwar l-organizzazzjoni tal-hin tax-xogħol tal-baħhara, minbarra l-Klawżola 16

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim, bl-eċċezzjoni tal-Klawżola 16 li għandha tiġi implimentata fi żmien seba' snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 1999/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 1999 dwar l-infurzar ta' dispożizzjonijiet fir-rigward tas-siġhat tax-xogħol tal-baħhara abbord bastimenti li jidhlu fil-portijiet tal-Komunità.

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Is-sigurtà marittima

Id-Direttiva 2005/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ottubru 2005 dwar it-titjib tas-sigurtà fil-portijiet

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva (minbarra dawk marbutin mal-ispezzjonijiet tal-Kummissjoni) għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 725/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-31 ta' Marzu 2004 dwar it-titjib fis-sigurtà fuq il-bastimenti u fil-faċilitajiet tal-portijiet

L-iskeda taż-żmien: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (minbarra dawk marbutin mal-ispezzjonijiet tal-Kummissjoni) għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Appendiċi XVII-6

DISPOŻIZZJONIJIET DWAR IL-MONITORAĠĠ**1. Dispożizzjonijiet relatati mal-iskambju tal-informazzjoni u l-kooperazzjoni**

Sabiex tiġi żgurata l-applikazzjoni korretta tal-Anness XVII, partikolarment l-Artikoli 2, 3, 4 u 5 tiegħu, il-Partijiet u l-awtoritajiet u l-korpi rilevanti tagħhom għandhom jiskambjaw l-informazzjoni l-informazzjoni kollha rilevanti għall-approssimazzjoni u l-implimentazzjoni tal-leġiżlazzjoni rilevanti tal-UE. Il-Partijiet se jiżguraw kooperazzjoni amministrattiva shiha.

Il-Partijiet se jaqblu dwar proċeduri għall-iskambju tal-informazzjoni, inkluża lista tal-awtoritajiet rilevanti b'punt ta' kuntatt għal kull biċċa leġiżlazzjoni koperta mill-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5. Kull Parti hija awtorizzata li tistabbilixxi kuntatti diretti mal-awtoritajiet u l-korpi kollha tal-Parti l-oħra, inklużi fil-lista imsemmija fuq.

Id-dokumenti pprezentati lill-UE għandhom dejjem jinkludu verżjoni bl-Ingliż. L-UE dejjem tikkomunika bl-Ingliż, sakemm ma jiġix deciz mod iehor.

2. Pjan direzzjonali

Fi żmien perjodu ta' sitt xhur mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim, l-Ukraina għandha tipprezenta pjan ta' direzzjoni dettaljat għal kull settur għall-promulgazzjoni u l-implimentazzjoni tal-atti kollha speċifiċi għas-setturi msemmijin fl-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5 (minn hawn 'il quddiem, l-"atti legali tal-UE"), li jenfasizza l-bidliet leġiżlattivi u istituzzjonali possibbli meħtieġa, il-perjodi ta' żmien intermedji u stima tal-htigijiet ta' kapacità amministrattiva. Il-pjanijiet direzzjonali huma indikattivi u jistgħu jiġu aġġustati.

3. Rappurtar u Valutazzjoni

Ladarba l-Ukraina tkun tal-fehma li att legali partikolari tal-UE jkun ġie implimentat kif suppost, hija għandha tinforma lill-UE b'dan. L-Ukraina għandha tibgħat lis-servizz kompetenti tal-Kummissjoni l-att intern b'tabella ta' paragun ("tabella ta' traspożizzjoni") li turi fid-dettall il-korrispondenza ma' kull artikolu tal-att legali tal-UE kif ukoll, jekk ikun applikabbli, lista ta' atti legali Ukreni li għandhom jiġu emendati jew imħassrin sabiex jiġi implimentat kompletament l-att legali tal-UE.

L-UE se tivvaluta l-approssimazzjoni tal-Ukraina lejn l-att legali tal-UE abbażi tat-tabelli ta' traspożizzjoni msemmijin qabel, il-lista ta' atti Ukreni li għandhom jiġu emendati jew imħassrin u informazzjoni rilevanti oħra mogħtija skont l-Artikolu 1 ta' dan l-Appendiċi. Il-valutazzjoni formali se tkun ibbażata esklużivament fuq tqabbil bejn l-atti legali finali u l-att legali speċifiku tal-UE.

Is-servizzi kompetenti tal-Kummissjoni joħorġu valutazzjoni tal-att fi żmien 12-il ġimgha wara li jintbagħat uffiċjalment. Dan il-perjodu jista' jiġi mtawwal b'ġustifikazzjoni xierqa. Mingħajr hsara għall-Artikoli 4(3) u 5(3) tal-Anness XVII dwar l-Approssimazzjoni Regolatorja, jekk il-valutazzjoni prevista fil-paragrafi preċedenti tikkonkludi li l-Ukraina ma għamlitx approssimazzjoni xierqa lejn att legali tal-UE partikolari, l-UE għandha toħroġ rakkomandazzjonijiet bil-miktub dwar il-miżuri xierqa biex tiġi żgurata konsistenza shiha mal-att legali tal-UE. Dawn ir-rakkomandazzjonijiet jistgħu jiġu diskussi fil-Kumitat tal-Kummerċ, jekk issir talba biex isir dan.

Il-proċess għall-valutazzjoni formali tal-approssimazzjoni lejn l-att legali tal-UE huwa bla hsara għall-valutazzjoni tal-promulgazzjoni u l-infurzar effettivi tal-att legali tal-UE għall-finijiet tal-Artikoli 4(3) u 5(3) tal-Anness XVII.

4. Il-valutazzjoni tal-progress fil-promulgazzjoni u l-implimentazzjoni effettivi tal-atti legali tal-UE.

L-Ukraina għandha tiżgura li l-awtoritajiet u l-korpi fil-ġurisdizzjoni tagħha, li huma responsabbli mill-applikazzjoni effettiva tal-leġiżlazzjoni nazzjonali adottata skont l-Artikoli 114, 124, 133 u 139 tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) u l-Kapitolu 7 (Pagament Attwali u Moviment tal-Kapital) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u l-Anness XVII flimkien mal-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5 japplikaw u jinfurzwaw kontinwament u b'mod xieraq il-leġiżlazzjoni kollha li għaliha l-valutazzjoni formali tal-UE tal-isforzi ta' approssimazzjoni tal-Ukraina kienet pożittiva, kif ukoll il-leġiżlazzjoni futura tal-UE kollha skont l-Artikoli 3, 4 u 5 tal-Anness XVII.

L-Ukraina għandha tirrapporta regolarment u tal-inqas darbtejn f'sena dwar il-progress fl-implimentazzjoni ġenerali f'settur partikolari u fir-rigward tal-eżekuzzjoni tal-pjan direzzjonali previst fl-Artikolu 2 ta' dan l-Appendiċi. Iż-żewġ Partijiet għandhom jaqblu dwar il-format u l-kontenut preċiżi tar-rapporti

Ir-rapporti dwar il-progress għandhom, f'konformità mal-Artikolu 1 ta' dan l-Appendiċi, jintbagħtu lis-servizz kompetenti tal-Kummissjoni u jistgħu jiġu diskussi f'kumitati jew korpi speċjali mwaqqfin skont il-qafas istituzzjonali skont il-Ftehim ta' Assoċjazzjoni.

L-Ukraina għandha ttipprovi evidenza adegwata dwar il-promulgazzjoni u l-infurzar effettivi tal-atti legali tal-UE. Għal dan il-ghan, l-Ukraina għandha tesebixxi biżżejjed kapacià amministrattiva biex tinforza il-leġiżlazzjoni nazzjonali adottata skont l-Artikoli 114, 124, 133 u 139 tal-Kapitolu 6 (Stabbiliment, Kummerċ fis-Servizzi u Kummerċ Elettroniku) u l-Kapitolu 7 (Pagamenti Attwali u Moviment tal-Kapital) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u tal-Anness XVII flimkien mal-Appendiċijiet minn XVII-2 sa XVII-5 u ttipprovi rekord sodisfaċenti ta' sorveljanza u investigazzjoni speċifiċi għas-setturi, prosekuzzjonijiet, u trattament amministrattiv u ġudizzjarju tan-nuqqas ta' konformità.

Mingħajr hsara għall-Artikoli 4(3) u 5(3) tal-Anness XVII dwar l-approssimazzjoni regolatorja, l-UE tista' tivvaluta l-progress b'missjonijiet fuq il-post, imwettqin f'kooperazzjoni mal-awtoritajiet Ukreni kompetenti u tista' tirrikorri, fejn ikun xieraq, għall-assistenza ta' partijiet terzi f'livell nazzjonali jew internazzjonali, kif ukoll għal organizzazzjonijiet privati.

ANNEX XVIII TAL-KAPITOLU 6

POSTIJJET TA' INFORMAZZJONI

Għandu jiġi inkluż fi żmien tliet xhur mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, ara l-Artikolu 107(1) ta' dan il-Ftehim.

ANNEX XIX TAL-KAPITOLU 6

LISTA INDIKATTIVA TAL-UE TA' SWIEQ RILEVANTI TA' PRODOTTI U SERVIZZI LI GHANDHA TIĠI ANALIZZATA SKONT L-ARTIKOLU 116 TA' DAN IL-FTEHIM**Il-livell tal-bejgħ fil-livell tal-konsum**

Aċċess għan-netwerk pubbliku tat-telefown f'post fiss għall-klijenti residenzjali u mhux residenzjali.

Il-livell tal-bejgħ bl-ingrossa

1. Oriġini tas-sejha fuq in-netwerk pubbliku tat-telefown provdut f'post fiss.

Għall-finijiet ta' din il-lista, l-orijini tas-sejha tinkludi t-trasferiment tas-sejha, iddelineat b'tali mod li tkun konsistenti, f'kuntast nazzjonali, mal-konfini delineati għas-suq tat-tranzitu tas-sejha u tat-terminazzjoni tas-sejhiet fuq in-netwerk pubbliku tat-telefown provdut f'post fiss.

2. It-terminazzjoni tas-sejha fuq netwerks pubbliċi tat-telefown individwali provduti f'post fiss.

Għall-finijiet ta' din il-lista, it-terminazzjoni tas-sejha tinkludi t-trasferiment tas-sejha ddelineat b'tali mod li tkun konsistenti, f'kuntast nazzjonali, mal-konfini delineati għas-suq tal-orijini tas-sejha u s-suq tat-tranzitu tas-sejhiet fuq in-netwerk pubbliku tat-telefown provdut f'post fiss.

3. Aċċess għall-infrastruttura tan-netwerk (fiżiku) bl-ingrossa (inkluż aċċess maqsum jew kompletament diżaggregat) f'post fiss.

4. Aċċess għall-broadband bl-ingrossa.

Dan is-suq huwa magħmul minn aċċess għan-netwerk mhux fiżiku jew virtwali inkluż aċċess għas-sekwenza ta' bit ("bit-stream") f'post fiss. Dan is-suq jinsab 'l isfel fil-katina tal-provvista mill-aċċess fiżiku kopert minn suq Nru 3 elenkat hawn fuq, billi l-aċċess għall-broadband bl-ingrossa jista' jiġi stabbilit permezz tal-użu ta' dan l-input flimkien ma' elementi oħra.

5. Il-bejgħ bl-ingrossa ta' segmenti terminali ta' linji mikrija, irrispettivament mit-teknoloġija użata biex tipprovdi kapaxità mikrija jew dedikata.

6. It-terminazzjoni ta' sejha bil-vuċi fuq netwerks individwali mobbli.

ANNEX XX TAL-KAPITOLU 6

LISTA INDIKATTIVA TAL-UKRAINA TA' SWIEQ RILEVANTI LI GHANDHA TIĠI ANALIZZATA SKONT L-ARTIKOLU 116 TA' DAN IL-FTEHIM**Il-livell tal-bejgħ fil-livell tal-konsum**

1. Aċċess għan-netwerk pubbliku tat-telefown f'post fiss għall-klijenti residenzjali.
2. Aċċess għan-netwerk pubbliku tat-telefown f'post fiss għall-klijenti mhux residenzjali.
3. Servizzi tat-telefown nazzjonali u/jew lokali disponibbli għall-pubbliku u pprovduti f'post fiss għall-klijenti residenzjali.
4. Servizzi tat-telefown internazzjonali disponibbli għall-pubbliku u pprovduti f'post fiss għall-klijenti residenzjali.
5. Servizzi tat-telefown nazzjonali u/jew lokali disponibbli għall-pubbliku u pprovduti f'post fiss għall-klijenti mhux residenzjali.
6. Servizzi tat-telefown internazzjonali disponibbli għall-pubbliku u pprovduti f'post fiss għall-klijenti mhux residenzjali.
7. Is-sett minimu ta' linji mikrijin (li jinkludi t-tipi speċifikati ta' linji mikrijin sa u inkluż 2 Mb/sec).

Il-livell tal-bejgħ bl-ingrossa

8. Oriġini tas-sejha fuq in-netwerk pubbliku tat-telefown provdut f'post fiss.
9. It-terminazzjoni tas-sejha fuq netwerks pubbliċi tat-telefown individwali provduti f'post fiss.
10. Servizzi ta' tranżitu f'netwerk fiss pubbliku tat-telefown.
11. Aċċess diżaggregat bl-ingrossa (inkluż l-aċċes kondiviż) għal loops metalliċi u sub-loops biex jingħataw servizzi tal-broadband u tal-vuċi.
12. Aċċess għall-broadband bl-ingrossa.
13. Segmenti terminali bl-ingrossa ta' linji mikrijin.
14. Segmenti trunk bl-ingrossa ta' linji mikrijin.
15. Aċċess u oriġini tas-sejha fuq netwerks mobbli pubbliċi tat-telefown.
16. It-terminazzjoni ta' sejha bil-vuċi fuq netwerks individwali mobbli.
17. Is-suq nazzjonali tal-bejgħ bl-ingrossa għal roaming internazzjonali fuq netwerk pubbliku mobbli.

ANNEX XXI TAL-KAPITOLU 8

AKKWIST PUBBLIKU

ANNEX XXI-A TAL-KAPITOLU 8 ⁽¹⁾

SKEDA TA' ŻMIEN INDIKATTIVA GĦAR-RIFORMA ISTITUZZJONALI, L-APPROSSIMAZZJONI TAL-LIĠIJET U L-AĊĊESS GĦAS-SUQ

Fazi		Skeda ta' żmien indikattiva	Aċċess għas-suq mogħti lill-UE mill-Ukraina	Aċċess għas-suq mogħti lill-Ukraina mill-UE	
1	Implimentazzjoni tal-Artikolu 151 Implimentazzjoni tar-Riforma Istituzzjonali stabbilita fl-Artikolu 150.2 Ftehim tal-Istrateġija tar-Riforma stabbilita fl-Artikolu 152	Sitt shur wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim	Provvisti għall-awtoritajiet tal-gvern ċentrali	Provvisti għall-awtoritajiet tal-gvern ċentrali	
2	Approssimazzjoni u implimentazzjoni tal-elementi bażiċi tad-Direttiva 2004/18/KE u tad-Direttiva 89/665/KEE	Tliet snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim	Provvisti għall-istat, l-awtoritajiet u l-korpi reġjonali u lokali rregolati mil-liġi pubblika	Provvisti għall-istat, l-awtoritajiet u l-korpi reġjonali u lokali rregolati mil-liġi pubblika	Annessi XXI-B u XXI-C
3	Approssimazzjoni u implimentazzjoni tal-elementi bażiċi tad-Direttiva 2004/17/KE u tad-Direttiva 92/13/KEE	Erba' snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim	Provvisti għall-entitajiet kontraenti kollha fis-settur tal-utilitajiet	Provvisti għall-entitajiet kontraenti kollha	Annessi XXI-D u XXI-E
4	Approssimazzjoni u implimentazzjoni ta' elementi oħrajn tad-Direttiva 2004/18/KE	Sitt snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim	Kuntratti ta' servizzi u ta' xogħlijiet pubbliċi u konċessjonijiet għall-awtoritajiet kontraenti kollha	Kuntratti ta' servizzi u ta' xogħlijiet pubbliċi u konċessjonijiet għall-awtoritajiet kontraenti kollha	Annessi XXI-F, XXI-G u XXI-H
5	Approssimazzjoni u implimentazzjoni ta' elementi oħrajn tad-Direttiva 2004/17/KE	Tmien snin wara d-dhul fis-seħh tal-Ftehim	Kuntratti ta' servizzi u ta' xogħlijiet pubbliċi għall-entitajiet kontraenti kollha fis-settur tal-utilitajiet	Kuntratti ta' servizzi u ta' xogħlijiet pubbliċi għall-entitajiet kontraenti kollha fis-settur tal-utilitajiet	Annessi XXI-I u XXI-J

⁽¹⁾ Skont il-Kapitolu dwar l-Akkwist Pubbliku tal-Ftehim dan l-Anness huwa bbażat fuq id-dispożizzjonijiet tad-Direttivi 2004/17/KE, 2004/18/KE, 89/665/KEE, 92/13/KEE u 2007/66/KE li jkopru l-ghoti tal-kuntratti u l-proċeduri ta' revizzjoni ġewwa l-Unjoni Ewropea. Dan jista' jkajjem mistoqsijiet prattiċi fl-interpretazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet tat-tali Direttivi matul l-approssimazzjoni tal-liġijiet. Ftali każijiet l-approssimazzjoni tal-liġijiet għandha titwettag *mutatis mutandis*, filwaqt li jitqiesu r-relazzjonijiet bejn l-UE u l-Ukraina kif stipulat f'dan il-Ftehim. L-Ukraina għandha tagħzel l-istrumenti legali xierqa biex jiġu trasposti l-obbligi li jirriżultaw minn dan il-Kapitolu skont l-ordni kostituzzjonali tiegħu stess.

ANNEX XXI-B TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI BAŻIĊI TAD-DIRETTIVA 2004/18/KE

(FAŽI 2)

TITOLU I

Definizzjonijiet u prinċipji ġenerali

Artikolu 1 Definizzjonijiet (punti: 1, 2, 8, 9 ⁽¹⁾, 11a, b u d, 12, 13, 14, 15)

Artikolu 2 Prinċipji għall-ghoti ta' kuntratti

Artikolu 3 Għoti ta' drittijiet speċjali jew esklussivi: klawżola tan-nondiskriminazzjoni

TITOLU II

Regoli dwar kuntratti pubbliċi

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 4 Operaturi ekonomiċi

Artikolu 6 Kunfidenzjalità

KAPITOLU II

Kamp ta' applikazzjoni

Taqsim 1

Livelli limiti

Artikolu 8 Kuntratti ssusidjati b'aktar minn 50 % minn awtoritajiet kontraenti ⁽²⁾

Artikolu 9 Metodi biex jiġi kkalkolat il-valur stmat tal-kuntratti pubbliċi, il-ftehimiet qafas u s-sistemi dinamiċi ta' xiri.

Taqsim 2

Sitwazzjonijiet speċifiċi

Artikolu 10 Akkwist pubbliku fil-qasam tad-difiża ⁽³⁾

Taqsim 3

Kuntratti esklużi

Artikolu 12 Kuntratti fis-setturi tas-servizzi tal-ilma, tal-enerġija, tat-trasport u tal-posta (biss meta r-regoli bażiċi tad-Direttiva 2004/17/KE jkunu ġew trasposti)

Artikolu 13 Esklużjonijiet speċifiċi fil-qasam tat-telekomunikazzjoni

Artikolu 14 Kuntratti sigrieti u kuntratti li jehtieġu miżuri speċjali ta' sigurtà

⁽¹⁾ Huwa nnutat li l-"korpi rregolati mil-liġi pubblika" huma korpi li jissodisfaw it-tliet kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 1(9) tad-Direttiva 2004/18/KE

⁽²⁾ Huwa nnutat li l-Artikolu 9(8)(b)(ii) tad-Direttiva 2004/18/KE ma jobbligax lil Parti biex tuża l-kuntratti mingħajr tul ta' żmien fiss. Il-leġiżlatur nazzjonali jiddetermina jekk u fejn jistgħu jintużaw tali kuntratti.

⁽³⁾ Dan il-Ftehim ikopri biss l-akkwist pubbliku relatat mad-difiża kif stabbilit fl-Anness V tad-Direttiva 2004/18/KE. Il-Partijiet jistgħu jneħhu xi oġġetti min din il-lista fi kwalunkwe mument permezz ta' deċiżjoni tal-Kumitat dwar il-Kummerċ.

Artikolu 15 Kuntratti mogħtija skont ir-regoli internazzjonali

Artikolu 18 Kuntratti ta' servizz mogħtija fuq il-bażi ta' dritt esklussiv

Taqsim a 4

Arranġament speċjali

Artikolu 19 Kuntratti riżervati

KAPITOLU III

Arranġamenti għal kuntratti ta' servizz pubbliku

Artikolu 20 Kuntratti ta' servizz elenkati fl-Anness II A

Artikolu 21 Kuntratti ta' servizz elenkati fl-Anness II B

Artikolu 22 Kuntratti mħallta li jinkludu servizzi elenkati fl-Anness II A u servizzi elenkati fl-Anness II B

KAPITOLU IV

Regoli speċifiċi li jirregolaw l-ispeċifikazzjonijiet u d-dokumenti ta' kuntratt

Artikolu 23 Speċifikazzjonijiet tekniċi

Artikolu 24 Varjanti

Artikolu 25 Sottokuntrattar

Artikolu 26 Kundizzjonijiet għat-twettiq tal-kuntratti

Artikolu 27 Obbligi relatati mat-taxxa, il-protezzjoni tal-ambjent, id-dispożizzjonijiet għal protezzjoni tal-impjeg u l-kundizzjonijiet tax-xogħol

KAPITOLU V

Proċeduri

Artikolu 28 Użu ta' proċeduri miftuħa, ristretti u negozjati u ta' djalogu kompetittiv

Artikolu 30 Każijiet li jiġġustifikaw l-użu ta' proċedura negozjata b'pubblikazzjoni minn qabel ta' avviż dwar kuntratt

Artikolu 31 Każijiet li jiġġustifikaw l-użu tal-proċedura negozjata mingħajr publikazzjoni ta' avviż dwar kuntratt

KAPITOLU VI

Regoli dwar ir-reklamar u t-trasparenza

Taqsim a 1

Pubblikazzjoni ta' avviżi

Artikolu 35 Avviżi: paragrafu 1 *mutatis mutandis* ⁽¹⁾; paragrafu 2 ⁽²⁾; paragrafu 4, l-ewwel, it-tielet u r-raba' subparagrafu

Artikolu 36 Forma u mod kif jiġu ppubblikati l-avviżi paragrafu 1; paragrafu 7.

⁽¹⁾ It-tliet subparagrafi wara l-inciz c) ma għandhomx għalfejn jiġu trasposti.

⁽²⁾ Ir-referenza għad-"djalogi kompetittivi", il-"ftehimiet qafas" u s-"sistemi dinamiċi ta' xiri" fl-Artikolu 35(2), (3) u (4) għandha tiġi implimentata bħala parti mill-Fażi 4.

Taqsima 2

Limiti ta' żmien

Artikolu 38 Limiti ta' żmien biex jaslu t-talbiet għall-partecipazzjoni u biex jaslu l-offerti

Artikolu 39 Proċeduri miftuħa: Speċifikazzjonijiet, dokumenti u informazzjoni addizzjonali

Taqsima 3

Kontenut tal-informazzjoni u mezzi ta' trasmissjoni

Artikolu 40 Stedinet għas-sottomissjoni ta' offerta, partecipazzjoni fid-djalogu jew negozjar

Artikolu 41 ⁽¹⁾ Informazzjoni għall-kandidati u l-offerenti

Taqsima 4

Komunikazzjoni

Artikolu 42 Regoli applikabbli għall-komunikazzjoni

KAPITOLU VII

Twettiq tal-proċedura

Taqsima 1

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 44 Verifika tal-adegwatezza u l-għażla tal-partecipanti u għoti tal-kuntratti

Taqsima 2

Kriterji għall-għażla kwalitattiva

Artikolu 45 ⁽²⁾ Sitwazzjoni personali tal-kandidat jew tal-offerent

Artikolu 46 ⁽³⁾ Adegwatezza għall-eżerċizzju tal-attività professjonali

Artikolu 47 Qagħda ekonomika u finanzjarja

Artikolu 48 Kapacità teknika u/jew professjonali

Artikolu 49 Standards tal-garanzija tal-kwalità

Artikolu 50 Standards tal-ġestjoni ambjentali

Artikolu 51 Dokumentazzjoni u informazzjoni addizzjonali

Taqsima 3

Għoti tal-kuntratt

Artikolu 53 Kriterji għall-għoti tal-kuntratti

Artikolu 55 Offerti anormalment baxxi

⁽¹⁾ Ir-referenza għall-“ftehimiet qafas” u s-“sistemi dinamici ta' xiri” fl-Artikolu 41 għandha tiġi implimentata bħala parti mill-Fażi 4.

⁽²⁾ L-Ukraina ma għandiex tkun obbligata li tissieheb mal-ebda waħda mill-Konvenzjonijiet imsemmijin f'dan l-Artikolu. Minflok, fejn meħtieġ, għandha tittrasponi d-definizzjonijiet li jinsabu f'dawn il-Konvenzjonijiet fil-leġizlazzjoni nazzjonali tagħha.

⁽³⁾ Fit-traspożizzjoni tal-Artikolu 46 tad-Direttiva 2004/18/KE, l-Ukraina għandha tinkludi lista ta' registri professjonali jew kummerċjali li jikkorrispondu għal dawk stabbiliti fl-Annessi IX-A, IX-B u IX-C ta' dik id-Direttiva.

ANNESI

- Anness I Lista tal-attivitajiet imsemmijin fl-Artikolu 1(2)(b)
- Anness II Servizzi msemmija fl-Artikolu 1(2)(d)
- Anness II A
- Anness II B
- Anness V Lista ta' prodotti msemmijin fl-Artikolu 7 rigward il-kuntratti mogħtija mill-awtoritajiet kontraenti fil-qasam tad-difiża
- Anness VI Definizzjoni ta' ċerti speċifikazzjonijiet tekniċi
- Anness VII Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avvizi
- Anness VII A Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avvizi dwar il-kuntratti pubbliċi
- Anness X Rekwiżiti relatati mat-tagħmir għall-aċċettazzjoni elettronika tal-offerti, it-talbiet għall-partecipazzjoni u l-pjanijiet u l-proġetti fil-kompetizzjonijiet tad-disinn.
-

ANNEX XXI-C TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI BAŻIĊI TAD-DIRETTIVA 89/665/KEE ⁽¹⁾ TAL-21 TA' DIĊEMBRU 1989 DWAR IL-KOORDINAZZJONI TAL-LIĠIJET, IR-REGOLAMENTI U D-DISPOŻIZZJONIJET AMMINISTRATTIVI RIGWARD L-APPLIKAZZJONI TAL-PROCEDURI TA' REVIŻJONI GHALL-GHOTI TA' KUNTRATTI TA' PROVVISTA PUBBLIKA U XOGHLIJET PUBBLIĊI (AKTAR 'IL QUDDIEM IMSEJHA D-"DIRETTIVA 89/665/KEE") KIF EMENDATA BID-DIRETTIVA 2007/66/KE TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL TAL-11 TA' DIĊEMBRU 2007 LI TEMENDA D-DIRETTIVI TAL-KUNSILL 89/665/KEE U 92/13/KEE FIR-RIGWARD TAT-TITJIB FL-EFFETTIVITÀ TA' PROCEDURI TA' REVIŻJONI DWAR L-GHOTI TA' KUNTRATTI PUBBLIĊI

(AKTAR 'IL QUDDIEM IMSEJHA D-"DIRETTIVA 2007/66/KE")

(FAŽI 2)

- Artikolu 1 Kamp ta' applikazzjoni u disponibbiltà tal-proċeduri ta' revizzjoni
- Artikolu 2 Rekwiziti għall-proċeduri ta' revizzjoni
- Artikolu 2a Perjodu sospensiv
- Artikolu 2b Derogi mill-perjodu sospensiv
- Paragrafu (b)
- Artikolu 2c Limiti ta' żmien għall-applikazzjoni ta' revizzjoni
- Artikolu 2d Nuqqas ta' effettività ⁽²⁾
- Paragrafu 1(b)
- Paragrafi 2 u 3
- Artikolu 2e Ksur ta' din id-Direttiva u penali alternattivi
- Artikolu 2f Limiti ta' żmien

⁽¹⁾ Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, huwa ċċarat li l-għan tal-approssimazzjoni tal-liġijiet għad-Direttiva 89/665/KEE jikkonsisti fl-iżgurar tad-disponibbiltà ta' proċeduri xierqa ta' rimedju għall-kuntratti li jidhlu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Ftehim. Għalhekk, ir-referenzi fid-Direttiva 89/665/KEE għall-"kuntratti msemmija fid-Direttiva 2004/18/KE" jew għall-"kuntratti li jidhlu fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2004/18/KE" għandhom jinftehemu bħala referenzi għall-kuntratti koperti b'dan il-Ftehim, u r-referenzi għall-"ksur tal-liġi Komunitarja" għandhom jinftehemu li jfissru ksur ta' dan il-Ftehim. Meta d-Direttiva 89/665/KEE tirreferi għall-pubblikazzjoni ta' avviż dwar offerta jew avviż dwar ghotja ta' kuntratt f'Il-Gurnal Uffiċjali tal-UE, tali referenza, fil-każ tal-Ukraina, għandha tfisser il-pubblikazzjoni fil-midja xierqa tal-Ukraina. Huwa wkoll miftiehem li l-Ukraina tista' tuża l-flessibbiltajiet kollha stipulati fid-Direttiva 89/665/KEE.

⁽²⁾ Fir-rigward tas-sejba li kuntratt għandu jitqies bħala mhux effettiv skont l-Artikolu 2(d) tad-Direttiva 89/665/KEE, huwa nnutat li, b'konformità mal-Artikolu 2(2) tal-istess Direttiva, l-Ukraina tista' tagħti setgħat lil korpi separati responsabbli għal aspetti differenti tal-proċedura, inkluża lill-fergħa gudiżzarja. Madankollu, sabiex jiġi ssodisfat ir-rekwizit tal-effettività, il-korpi responsabbli għandhom ikunu jistgħu jiehdu tali deċiżjonijiet bil-heffa, pereżempju permezz ta' proċedura aċċellerata.

ANNEX XXI-D TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI BAŽIĊI TAD-DIRETTIVA 2004/17/KE

(FAŽI 3)

TITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali applikabbli għall-kuntratti u l-kompetizzjonijiet tad-disinn

KAPITOLU I

Termini bażiċi

Artikolu 1 Definizzjonijiet: punti 2, 7, 9, 11, 12, 13

KAPITOLU II

Definizzjonijiet tal-attivitajiet u l-entitajiet koperti

Taqsima 1

Entitajiet

Artikolu 2 Entitajiet kontraenti ⁽¹⁾

Taqsima 2

Attivitajiet

Artikolu 3 Gass, shana u elettriku

Artikolu 4 Ilma

Artikolu 5 Servizzi tat-trasport ⁽²⁾

Artikolu 6 Servizzi postali ⁽³⁾

Artikolu 7 Esplorazzjoni għal, jew estrazzjoni ta', żejt, gass, faham jew fjuwils solidi ohra, kif ukoll portijiet u ajruporti

Artikolu 9 Kuntratti li jkopru bosta attivitajiet ⁽⁴⁾

KAPITOLU III

Prinċipji ġenerali

Artikolu 10 Prinċipji għall-ġhoti ta' kuntratti

⁽¹⁾ Huwa nnutat li l-"korpi rregolati mil-liġi pubblika" huma korpi li jissodisfaw it-tliet kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 2(1)(a) tad-Direttiva 2004/17/KE. Fir-rigward tal-"imprezi pubbliċi", il-preżunzjoni legali fl-Artikolu 2(1)(b) tad-Direttiva 2004/17/KE sservi biex tiċċara l-kamp ta' applikazzjoni ta' dik id-Direttiva u tibqa' bla hsara għal-liġi kummerċjali tal-Istati Membri tal-UE, jew tal-Ukraina. Għall-finijiet tal-Artikolu 2(3) tad-Direttiva 2004/17/KE, "id-dispożizzjonijiet leġislattivi, regolatorji jew amministrattivi" huma atti legali adottati minn awtoritajiet tal-Istat, awtoritajiet reġjonali jew lokali u l-amministrazzjonijiet tagħhom, fil-kompetenza tagħhom.

⁽²⁾ Skont l-Artikolu 5(2) tad-Direttiva 2004/17/KE, dik id-Direttiva ma tapplikax għall-entitajiet li jipprovdu servizzi tat-trasport bix-xarabank lill-pubbliku fejn entitajiet oħrajn ikunu liberi li jipprovdu dawn is-servizzi, f'żona ġeografika ġenerali jew partikolari, bl-istess kundizzjonijiet bħal dawk tal-entitajiet kontraenti.

⁽³⁾ Ir-referenzi għad-Direttiva 97/67/KE fl-Artikolu 6 tad-Direttiva 2004/17/KE jservu biex jiċċaraw li din tal-aħħar mhux se tapplika għall-attivitajiet li huma marbuta mal-provvista ta' servizzi postali wara l-liberalizzazzjoni tagħhom (jiġifieri l-ftuħ għall-kompetizzjoni sħiħa). L-istess għandu japplika għall-Ukraina, jekk u meta l-Ukraina tiddeċiedi li tilliberalizza s-suq għas-servizzi postali. Barra minn hekk huwa wkoll innutat li l-amministrazzjoni Postali tal-Ukraina attwalment ma toffrix is-servizzi kollha elenkati fl-Artikolu 6(2)(c) tad-Direttiva 2004/17/KE, iżda li, jekk tali servizzi jiġu offruti aktar tard, dawn ikunu koperti b'dan il-Kapitolu.

⁽⁴⁾ Għall-applikazzjoni attwali tal-Artikolu 9 tad-Direttiva 2004/17/KE, huma pprovduti gwida u assistenza permezz tan-Nota ta' Spjega "Utilities Directive – Contracts involving more than one activity" ("Id-Direttiva tal-Utilitajiet - Kuntratti li jinvolvu aktar minn attività waħda", li ġiet ippubblikata mill-Kummissjoni Ewropea. Meta tadotta l-leġislazzjoni speċifika biex timplimenta l-Artikolu 9, l-Ukraina se tqis il-gwida pprovduta f'dak id-dokument.

TITOLU II

Regoli applikabbli għall-kuntratti

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 11 Operaturi ekonomiċi

Artikolu 13 Kunfidenzjalità

KAPITOLU II

Dispożizzjonijiet dwar il-livelli limiti u l-esklużjoni

Taqsima 1

Livelli limiti

Artikolu 16 Livelli limiti ta' kuntratti

Artikolu 17 Metodi ta' kalkolu tal-valur stmat ta' kuntratti, ftehimiet qafas u sistemi dinamici

Taqsima 2

Kuntratti u konċessjonijiet u kuntratti soġġetti għal arrangamenti speċjali

Sottotaqsima 2

Esklużjonijiet applikabbli għall-entitajiet kontraenti kollha u għat-tipi kollha ta' kuntratti

Artikolu 19 Kuntratti mogħtija għall-finijiet ta' bejgħ mill-ġdid jew kiri lill-partijiet terzi ⁽¹⁾

Artikolu 20 Kuntratti mogħtija għall-ghanijiet oħra għajr is-segwiment ta' attività koperta jew għas-segwiment ta' din l-attività f'pajjiż terz: paragrafu 1

Artikolu 21 Kuntratti li huma sigrieti jew jeħtieġu miżuri speċjali ta' sigurtà

Artikolu 22 Kuntratti mogħtija skont ir-regoli internazzjonali ⁽²⁾

Artikolu 23 Kuntratti mogħtija lil impriża assoċjata ⁽³⁾, lil impriża kongunta jew lil entità kontraenti li tiffirma parti minn impriża kongunta

Sottotaqsima 3

Esklużjonijiet applikabbli għall-entitajiet kontraenti kollha, imma għall-kuntratti ta' servizz biss

Artikolu 24 Kuntratti li għandhom x'jaqsmu ma' ċerti servizzi esklużi mill-kamp ta' applikazzjoni ta' din id-Direttiva

Artikolu 25 Kuntratti ta' servizz mogħtija fuq il-bażi ta' dritt esklussiv ⁽⁴⁾

⁽¹⁾ L-Artikolu 19(2) tad-Direttiva 2004/17/KE mhuwiex applikabbli għall-entitajiet kontraenti mill-Ukraina. Minflok, il-Kumitat dwar il-Kummerċ jista' jitlob lill-entitajiet kontraenti tal-Ukraina biex jipprovdu informazzjoni rilevanti.

⁽²⁾ Jekk u meta l-Ukraina teskludi kuntratti mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-kapitolu skont l-Artikolu 22(a) tad-Direttiva 2004/17/KE, in-notifiki previsti minn dik id-dispożizzjoni għandhom isiru lill-Kumitat dwar il-Kummerċ.

⁽³⁾ Id-Direttiva 83/349/KEE ma tapplikax għall-Ukraina. Għalhekk, "impriża assoċjata" hija mifhuma bħala kwalunkwe impriża li l-kontijiet annwali tagħha huma kkonsolidati ma' dawk tal-entità kontraenti jew kwalunkwe impriża li fuqha l-entità kontraenti tista' teżerċita, direttament jew indirettament, influwenza dominanti skont it-tifsira tal-Artikolu 2(1)(b) tad-Direttiva 2004/17/KE jew li tista' teżerċita influwenza dominanti fuq l-entità kontraenti jew li, b'mod komuni mal-entità kontraenti, hija soġġetta għall-influwenza dominanti ta' impriża oħra minhabba s-sjieda, il-partecipazzjoni finanzjarja, jew ir-regoli li jirregolawha. Jekk u meta l-Ukraina teskludi kuntratti mill-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-kapitolu skont l-Artikolu 23 tad-Direttiva 2004/17/KE, in-notifiki previsti minn dik id-dispożizzjoni għandhom isiru lill-Kumitat dwar il-Kummerċ.

⁽⁴⁾ Ir-referenza għat-Trattat KE fl-Artikolu 25 tad-Direttiva 2004/17/KE ma tapplikax direttament lill-entitajiet kontraenti tal-Ukraina. Minflok, din ir-referenza għandha tiġi mifhuma li tirreferi għall-prinċipji tan-nondiskriminazzjoni, it-ttrattament ugwali, it-trasparenza, ir-rikonossiment reċiproku u l-proporzjonalità.

Sottotaqsima 4

Esklużjonijiet applikabbli għal ċerti entitajiet kontraenti biss

Artikolu 26 Kuntratti mogħtija minn ċerti entitajiet kontraenti għax-xiri ta' ilma u għall-provvista ta' enerġija jew ta' fjuwils għall-produzzjoni tal-enerġija

KAPITOLU III

Regoli applikabbli għall-kuntratti ta' servizz

Artikolu 31 Kuntratti ta' servizz elenkati fl-Anness XVII A

Artikolu 32 Kuntratti ta' servizz elenkati fl-Anness XVII B

Artikolu 33 Kuntratti ta' servizz imħallta li jinkludu s-servizzi elenkati fl-Anness XVII A u s-servizzi elenkati fl-Anness XVII B

KAPITOLU IV

Regoli speċifiċi li jirregolaw l-ispeċifikazzjonijiet u d-dokumenti tal-kuntratt

Artikolu 34 Speċifikazzjonijiet tekniċi ⁽¹⁾

Artikolu 35 Komunikazzjoni tal-ispeċifikazzjonijiet tekniċi

Artikolu 36 Varjanti

Artikolu 37 Sottokuntrattar

Artikolu 39 Obbligi relatati mat-taxxa, il-protezzjoni tal-ambjent, id-dispożizzjonijiet għall-protezzjoni tal-impjegi u l-kundizzjonijiet tax-xogħol

KAPITOLU V

Proċeduri

Artikolu 40 (għajr il-paragrafu 3(i) u (l)) L-użu ta' proċeduri miftuħa, ristretti u negozjati

KAPITOLU VI

Regoli dwar il-pubblikazzjoni ⁽²⁾ u t-trasparenza

Taqsima 1

Pubblikazzjoni ta' avvizi

Artikolu 41 Avvizi indikattivi perjodiċi u avvizi dwar l-eżistenza ta' sistema ta' kwalifika ⁽³⁾

Artikolu 42 Avvizi użati bhala mezz ta' sejha għall-kompetizzjoni: paragrafi 1 u 3:

Artikolu 43 Avvizi dwar l-ghoti ta' kuntratti (għajr għall-paragrafu 1, it-tieni u t-tielet subparagrafi)

Artikolu 44 Forma u mod tal-pubblikazzjoni tal-avvizi (għajr għall-paragrafu 2, l-ewwel subparagrafu; paragrafu 4; paragrafu 5; paragrafu 7)

⁽¹⁾ L-ispeċifikazzjonijiet tekniċi użati mill-entitajiet kontraenti taż-żewġ partijiet għandhom jikkonformaw għal dak li jiġi miftiehem fil-Kapitolu rilevanti (l-eliminazzjoni tal-Ostakli Tekniċi għall-Kummerċ) ta' dan il-Ftehim.

⁽²⁾ Meta, fil-kuntest ta' dan il-Kapitolu tad-Direttiva 2004/17/KE u l-Annessi rilevanti, issir referenza għan-notifiki lill-Kummissjoni, jew għall-pubblikazzjoni tal-informazzjoni mill-Kummissjoni, huma mifhum li l-entitajiet kontraenti tal-Ukraina jindirizzaw tali notifiki lill-entità kompetenti mahtura mil-liġi Ukraina, li mbagħad tipproċedi bil-pubblikazzjoni meħtieġa tal-informazzjoni kkonċernata skont ir-regoli stabbiliti fil-liġi Ukraina. Se jkun hemm mezz wieħed ta' publikazzjoni fl-Ukraina responsabbli għall-pubblikazzjoni tal-avvizi kollha dwar kuntratt skont dan il-Kapitolu. Barra minn hekk, l-entitajiet kontraenti tal-Ukraina jistgħu jippubblikaw l-istess informazzjoni wkoll b'mezzi oħra.

⁽³⁾ Skont l-Artikolu 41(1) tad-Direttiva 2004/17/KE, il-pubblikazzjoni meħtieġa ta' informazzjoni tista' ssir jew permezz tal-pubblikazzjoni ta' avvizi indikattivi perjodiku (kif previst mill-Anness XV-A), jew inkella, permezz ta' "profil ta' xerrej" (kif deskritt fl-Anness XX).

Taqsim a 2

Limiti ta' żmien

Artikolu 45 Limiti ta' żmien għall-wasla ta' talbiet għall-partecipazzjoni u għall-wasla ta' offeriti

Artikolu 46 Proċeduri miftuħa: speċifikazzjonijiet, dokumenti u informazzjoni addizzjonali

Artikolu 47 Stedinet għas-sottomissjoni ta' offerta jew għan-negożjar

Taqsim a 3

Komunikazzjoni u informazzjoni

Artikolu 48 Regoli applikabbli għall-komunikazzjoni ⁽¹⁾

Artikolu 49 Informazzjoni għall-applikanti għall-kwalifika, il-kandidati u l-offerenti

KAPITOLU VII

Twettiq tal-proċedura

Artikolu 51 Dispożizzjonijiet ġenerali

Taqsim a 1

Kwalifika u għażla kwalitattiva

Artikolu 52 Rikonossiment reċiproku rigward il-kundizzjonijiet amministrattivi, tekniċi jew finanzjarji, u ċ-ċertifikati, it-testijiet u l-evidenza

Artikolu 54 Kriterji għall-għażla kwalitattiva

Taqsim a 2

Għoti tal-kuntratt

Artikolu 55 Kriterji għall-għoti tal-kuntratti

Artikolu 57 Offeriti anormalment baxxi

ANNESI

Anness XIII Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avviżi dwar il-kuntratti:

A. Proċeduri miftuħa

B. Proċeduri ristretti

C. Proċeduri nnegożjati

Anness XIV Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avviżi dwar l-eżistenza ta' sistema ta' kwalifika

Anness XV A Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avviżi indikattiv perijodiku

Anness XV B Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avviżi dwar il-pubblikazzjoni ta' avviż perijodiku dwar profil ta' xerrej mhux użat bħala mezz ta' sejha għall-kompetizzjoni

Anness XVI Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avviżi dwar l-għoti ta' kuntratt

Anness XVII A Servizzi skont it-tifsira tal-Artikolu 31

⁽¹⁾ L-Artikolu 48(6)(a) tad-Direttiva 2004/17/KE: fl-Ukraina, it-talbiet għall-partecipazzjoni għandhom isiru bil-miktub.

- Anness XVII B Servizzi skont it-tifsira tal-Artikolu 32
- Anness XX Karatteristiċi li jikkonċernaw il-pubblikazzjoni
- Anness XXI Definizzjoni ta' ċerti speċifikazzjonijiet tekniċi
- Anness XXIII Dispożizzjonijiet tal-liġi internazzjonali dwar ix-xoghol skont it-tifsira tal-Artikolu 59(4)
- Anness XXIV Rekwiżiti relatati mat-tagħmir għall-wasla b'mod elettroniku tal-offerti, it-talbiet għal partecipazzjoni, l-applikazzjonijiet għall-kwalifiki kif ukoll il-pjanijiet u il-proġetti
-

ANNEX XXI-E TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI BAŻIĊI TAD-DIRETTIVA TAL-KUNSILL 92/13/KEE ⁽¹⁾ TAL-25 TA' FRAR 1992 LI TIKKOORDINA L-LIĠIJET, IR-REGOLAMENTI U D-DISPOŻIZZJONIJET AMMINISTRATTIVI LI JIRRELATAW GĦALL-APPLIKAZZJONI TAR-REGOLI KOMUNITARJI DWAR IL-PROCEDURI TA' AKKWIST TA' ENTITAJIET LI JOPERAW FIS-SETTURI TAL-ILMA, L-ENERĠIJA, IT-TRASPORT U T-TELEKOMUNIKAZZJONI (AKTAR 'IL QUDDIEM IMSEJHA BHALA "D-DIRETTIVA 92/13/KEE") KIF EMENDATA BID-DIRETTIVA 2007/66/KE

(FAŽI 3)

- Artikolu 1 Kamp ta' applikazzjoni u disponibbiltà tal-proċeduri ta' revizzjoni
- Artikolu 2 Rekwiziti għall-proċeduri ta' revizzjoni ⁽²⁾
- Artikolu 2a Perjodu sospensiv
- Artikolu 2b Derogi mill-perjodu sospensiv
- Paragrafu (b)
- Artikolu 2c Limiti ta' żmien għall-applikazzjoni ta' revizzjoni
- Artikolu 2d Nuqqas ta' effettività ⁽³⁾
- Paragrafu 1(b)
- Paragrafi 2 u 3
- Artikolu 2e Ksur ta' din id-Direttiva u penali alternattivi
- Artikolu 2f Limiti ta' żmien

⁽¹⁾ Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, huwa ċċarat li l-għan tal-approssimazzjoni tal-liġijiet għad-Direttiva 92/13/KEE tikkonsisti fl-iżgurar tad-disponibbiltà ta' proċeduri xierqa ta' rimedju għall-kuntratti li jidhlu fil-kamp ta' applikazzjoni ta' dan il-Ftehim. Għalhekk, ir-referenzi fid-Direttiva 92/13/KEE għall-"kuntratti msemmija fid-Direttiva 2004/17/KE" jew għall-"kuntratti li jidhlu fil-kamp ta' applikazzjoni tad-Direttiva 2004/17/KE" għandhom jinftehem bhala referenzi għall-kuntratti koperti b'dan il-Ftehim, u r-referenzi għall-"ksur tal-liġi Komunitarja" għandhom jinftehem li jfissru ksur ta' dan il-Ftehim. Meta d-Direttiva 92/13/KEE tirreferi għall-pubblikazzjoni ta' avviż dwar offerta jew avviż dwar għotja ta' kuntratt fil-Ġurnal Uffiċjali tal-UE, tali referenza, fil-każ tal-Ukraina, għandha tfisser il-pubblikazzjoni fil-midja xierqa tal-Ukraina. Huwa wkoll miftiehem li l-Ukraina tista' tuża l-flessibbiltajiet kollha stipulati fid-Direttiva 92/13/KEE.

⁽²⁾ L-Artikolu 2(1) tad-Direttiva 92/13/KEE joffri għażla li jiġu implimentati l-miżuri previsti fis-subparagrafi (a), (b), u (d), jew – inkella – il-miżuri previsti fis-subparagrafi (c) u (d) ta' dik id-dispożizzjoni. L-Ukraina indikat il-hsieb tagħha li tuża l-ewwel għażla, minhabba li l-istat attwali tal-leġiżlazzjoni ma jippermettix l-użu tat-tieni għażla. Madankollu, l-Ukraina għandha d-dritt li tuża t-tieni għażla fi stadju ulterjuri.

⁽³⁾ Fir-rigward tas-sejba li kuntratt għandu jitqies bhala mhux effettiv skont l-Artikolu 2 tad-Direttiva 92/13/KEE, huwa nnutat li, b'konformità mal-Artikolu 2(2) tal-istess Direttiva, l-Ukraina tista' tagħti setgħat lil korpi separati responsabbli għal aspetti differenti tal-proċedura, inkluża lill-fergħa ġudizzjarja. Madankollu, sabiex jiġi ssodisfat ir-rekwizit tal-effettività, il-korpi responsabbli għandhom ikunu jistgħu jiehdu tali deċiżjonijiet bil-heffa, pereżempju permezz ta' proċedura aċċellerata. Huwa nnutat ukoll li l-obbligu li jiġu previsti proċeduri ta' revizzjoni relatati mal-akkwist li jsir skont il-ftehimiet qafas u/jew sistemi dinamici ta' xiri jiddependi fuq il-kundizzjoni li l-Ukraina tiddeciedi li tuża dawn il-proċeduri; fl-istess hin, għandu jiġi nnutat li dan il-Ftehim ma jobbligax lill-Ukraina li tuża ftehimiet qafas u/jew sistemi dinamici ta' xiri.

ANNEX XXI-F TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI OĦRA MHUX OBBLIGATORJI TAD-DIRETTIVA 2004/18/KE**(FAŽI 4)**

(L-elementi tad-Direttiva 2004/18/KE stipulati fl-Anness XXI-F mhumiex obbligatorji. Ghalhekk l-Ukraina ghandha tiddeċiedi jekk tridx timplimenta dawn l-elementi, u jekk tixtieqx timplimentahom fil-limitu ta' żmien stabbilit fl-iskeda taż-żmien. L-UE, min-naħa tagħha, tirrakkomanda l-implimentazzjoni ta' dawn l-elementi.)

TITOLU I

Definizzjonijiet u prinċipji ġenerali

Artikolu 1 Definizzjonijiet (punti: 5, 6, 7, 10, u 11c)

TITOLU II

Regoli dwar kuntratti pubbliċi

KAPITOLU II

Kamp ta' applikazzjoni

Taqsima 2

Sitwazzjonijiet speċifiċi

Artikolu 11 Kuntratti pubbliċi u ftehimiet qafas mogħtija minn korpi ta' xiri ċentrali

Taqsima 4

Arranġament speċjali

Artikolu 19 Kuntratti riżervati

KAPITOLU V

Proċeduri

Artikolu 29 Djalogu kompetittiv

Artikolu 32 Ftehimiet qafas

Artikolu 33 Sistemi dinamiċi ta' xiri

Artikolu 34 Kuntratti ta' xoghlijiet pubbliċi regoli partikolari fuq skemi ta' abitazzjonijiet sussidjati

KAPITOLU VI

Regoli dwar ir-reklamar u t-trasparenza

Taqsima 1

Pubblikazzjoni ta' avvizi

Artikolu 35 Avvizi: paragrafu 3; paragrafu 4, subparagrafi tnejn u tlieta

KAPITOLU VII

Twettiq tal-proċedura

Taqsim 2

Kriterji għall-għażla kwalitattiva

Artikolu 52 Listi uffiċjali ta' operaturi ekonomiċi approvati u ċertifikazzjoni minn korpi stabbiliti fil-liġi pubblika jew privata

Taqsim 3

Għoti tal-kuntratt

Artikolu 54 Użu ta' rkantijiet elettronici

ANNEX XXI-G TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI OĦRA OBBLIGATORJI TAD-DIRETTIVA 2004/18/KE

(FAŽI 4)

TITOLU I

Definizzjonijiet u prinċipji ġenerali

Artikolu 1 Definizzjonijiet (punti: 3, 4, u 11e)

TITOLU II

Regoli dwar kuntratti pubbliċi

KAPITOLU II

Kamp ta' applikazzjoni

Taqsima 3

Kuntratti esklużi

Artikolu 17 Konċessjonijiet ta' servizz

TITOLU III

Regoli għall-konċessjonijiet ta' xogħlijiet pubbliċi

KAPITOLU I

Regli li jikkontrollaw il-konċessjonijiet ta' xogħlijiet pubbliċi

Artikolu 56 Kamp ta' applikazzjoni

Artikolu 57 Esklużjonijiet mill-kamp ta' applikazzjoni (għajr l-aħħar paragrafu)

Artikolu 58 Pubblikazzjoni tal-avviż li jikkonċerna l-konċessjonijiet ta' xogħlijiet pubbliċi

Artikolu 59 Limitu ta' żmien

Artikolu 60 Sottokuntrattar ⁽¹⁾

Artikolu 61 Għoti ta' xogħlijiet addizzjonali lill-konċessjonarju

KAPITOLU II

Regoli dwar kuntratti mogħtija minn konċessjonarji li huma awtoritajiet kontraenti

Artikolu 62 Regoli applikabbli

KAPITOLU III

Regoli applikabbli għal kuntratti mogħtija minn konċessjonarji li mhumiex awtoritajiet kontraenti

Artikolu 63 Regoli tar-reklamar: livelli limiti u eċċezzjonijiet

Artikolu 64 Pubblikazzjoni tal-avviż

Artikolu 65 Limitu ta' żmien għall-wasla tat-talbiet għall-partecipazzjoni u l-wasla tal-offerti

⁽¹⁾ Għall-finijiet ta' dan il-Ftehim, il-Partijiet iqisu li l-Artikolu 60 tad-Direttiva 2004/18/KE għandu jiġi interpretat li jfisser li, jekk awtorità kontraenti tiddeċiedi li timponi kundizzjoni relatata mas-sottokuntrattar, din għandha tagħżel bejn iż-żewġ għażliet (a) u (b) stipulati f'dak l-Artikolu.

TITOLU IV

Regoli li jirregolaw il-kompetizzjonijiet tad-disinn

Artikolu 66 Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 67 Kamp ta' applikazzjoni ⁽¹⁾

Artikolu 68 Esklużjonijiet mill-kamp ta' applikazzjoni

Artikolu 69 Avviżi

Artikolu 70 Forma u mod tal-pubblikazzjoni tal-avviżi tal-kompetizzjonijiet

Artikolu 71 Mezzi ta' komunikazzjoni

Artikolu 72 Selezzjoni tal-kompetituri

Artikolu 73 Kompożizzjoni tal-ġurija ⁽²⁾

Artikolu 74 Deċiżjonijiet tal-ġurija

ANNESI

Anness VII B Informazzjoni li għandha tidher fl-avviżi tal-konċessjonijiet ta' xogħlijiet pubbliċi

Anness VII C Informazzjoni li għandha tidher fl-avviżi tax-xogħlijiet pubbliċi tal-konċessjonarji li mhumiex awtoritajiet kontraenti

Anness VII D Informazzjoni li għandha tidher fl-avviżi tal-kompetizzjonijiet tad-disinn

⁽¹⁾ Fil-każ stipulat fl-Artikolu 67(2)(b) tad-Direttiva 2004/18/KE, ir-regoli li jirregolaw il-kompetizzjonijiet tad-disinn (Titolu IV) ma japplikawx jekk il-premijiet u l-hlasijiet huma taht il-livelli limiti definiti fl-Artikolu 149(3) tal-Kapitolu dwar l-Akkwist Pubbliku ta' dan il-Ftehim u l-avviż tal-kompetizzjoni jeskludi l-ghotja ta' kuntratt ta' servizz pubbliku wara l-kompetizzjoni. Madankollu, dawn ir-regoli japplikaw fil-każijiet fejn jingħata premju lir-rebbieh tal-kompetizzjoni u l-avviż tal-kompetizzjoni ma jeskludix l-ghoti ta' kuntratt ta' servizz pubbliku wara l-kompetizzjoni, jekk il-valur magħqud tal-premju u l-kuntratt jaqbeż dawn il-livelli limiti. Ir-regoli japplikaw ukoll meta ma jingħata l-ebda premju iżda l-valur tal-kuntratt li jingħata wara huwa mistenni li jaqbeż il-livelli limiti tal-Artikolu 149(3) tal-Kapitolu dwar l-Akkwist Pubbliku ta' dan il-Ftehim.

⁽²⁾ Huwa ċċarat li l-awtorità kontraenti ma tiġix ipprojbata milli tiffirma ġurija li tinkludi, jew tikkonsisti minn, l-impjegati ta' għajha stess, sakemm dawk l-impjegati jissodisfaw il-kriterji stabbiliti fl-Artikolu 73 tad-Direttiva 2004/18/KE (jiġifieri li huma *independenti mill-partecipanti fil-kompetizzjoni u għandhom il-kwalifiki meħtieġa*).

ANNEX XXI-H TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI OĦRA TAD-DIRETTIVA 89/665/KEE ⁽¹⁾ KIF EMENDATA MID-DIRETTIVA 2007/66/KE**(FAŽI 4)**

Artikolu 2b Derogi mill-perjodu sospensiv

Paragrafu (c)

Artikolu 2d Nuqqas ta' effettività ⁽²⁾

Paragrafu 1(c)

Paragrafu 5

—

⁽¹⁾ Ara n-Nota 10

⁽²⁾ Ara n-Nota 11

ANNEX XXI-I TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI OĦRA MHUX OBBLIGATORJI TAD-DIRETTIVA 2004/17/KE**(FAŽI 5)**

(L-elementi tad-Direttiva 2004/17/KE stipulati fl-Anness XXI-I mhumiex obbligatorji. Ghalhekk l-Ukraina ghandha tiddeċiedi jekk tridx timplimenta dawn l-elementi, u jekk tixtieqx timplimentahom fil-limitu ta' żmien stabbilit fl-iskeda taż-żmien. L-UE, min-naħa tagħha, tirrakkomanda l-implimentazzjoni ta' dawn l-elementi)

TITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali applikabbli għall-kuntratti u l-kompetizzjonijiet tad-disinn

KAPITOLU I

Termini bażiċi

Artikolu 1 Definizzjonijiet: punti 4, 5, 6, 8

TITOLU II

Regoli applikabbli għall-kuntratti

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 14 Ftehimiet qafas

Artikolu 15 Sistemi dinamiċi ta' xiri

Taqsima 2

Kuntratti u konċessjonijiet u kuntratti soġġetti għal arrangamenti speċjali

Sottotaqsima 5

Kuntratti soġġetti għal arrangamenti speċjali, dispożizzjonijiet rigward korpi ta' xiri ċentrali u l-proċedura ġenerali fil-każ ta' esposizzjoni diretta għall-kompetizzjoni

Artikolu 28 Kuntratti riżervati

Artikolu 29 Kuntratti u ftehimiet qafas mogħtija minn korpi ta' xiri ċentrali

KAPITOLU V

Proċeduri

Artikolu 40(3)(i) u (l)

KAPITOLU VI

Regoli dwar il-pubblikazzjoni u t-trasparenza

Taqsima 1

Pubblikazzjoni ta' avvizi

Artikolu 42 Avvizi użati bħala mezz ta' sejha għall-kompetizzjoni: paragrafu 2.

Artikolu 43 Avvizi ta' għoti ta' kuntratti (għall-paragrafu 1, it-tieni u t-tielet subparagrafi biss)

KAPITOLU VII

Twettiq tal-proċedura

Taqsim 2

Għoti tal-kuntratt

Artikolu 56 Użu ta' rkantijiet elettronici

ANNESI

Anness XIII Informazzjoni li għandha tiġi inkluża fl-avvizi dwar il-kuntratti:

D. Avviż simplifikat ta' kuntratt għall-użu f'sistema dinamika ta' xiri

ANNEX XXI-J TAL-KAPITOLU 8

ELEMENTI OĦRA TAD-DIRETTIVA 92/13/KEE ⁽¹⁾ KIF EMENDATA MID-DIRETTIVA 2007/66/KE**(FAŽI 5)**

Artikolu 2b Derogi mill-perjodu sospensiv

Paragrafu (c)

Artikolu 2d Nuqqas ta' effettività ⁽²⁾

Paragrafu 1(c)

Paragrafu 5

—

⁽¹⁾ Ara n-Nota 24

⁽²⁾ Ara n-Nota 11

ANNEX XXI-K TAL-KAPITOLU 8

DISPOŻIZZJONIJIET TAD-DIRETTIVA 2004/18/KE 'IL BARRA MILL-KAMP TA' APPLIKAZZJONI TAL-PROĊESS TAL-APPROSSIMAZZJONI TAL-LIĠIJET

(L-elementi elenkati f'dan l-Anness mhumiex soġġetti għall-proċess tal-approssimazzjoni tal-liġijiet u għalhekk mhux mehtieg li jiġu trasposti fil-leġiżlazzjoni Ukraina)

TITOLU II

Regoli dwar kuntratti pubbliċi

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 5 Kundizzjonijiet relatati ma' ftehimiet konklużi fl-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ

KAPITOLU VI

Regoli dwar ir-reklamar u t-trasparenza

Taqsima 1

Pubblikazzjoni ta' avvizi

Artikolu 36 Forma u mod kif jiġu ppubblikati l-avvizi: paragrafu 2, paragrafu 3, paragrafu 4, paragrafu 5, paragrafu 6, paragrafu 8

Artikolu 37 Pubblikazzjoni mhux obligatorja

Sezzjoni 5

Rapporti

Artikolu 43 Kontenut tar-rapporti

TITOLU V

Obbligi statistiċi, setgħat eżekutorji u dispożizzjonijiet finali

Artikolu 75 Obbligi statistiċi

Artikolu 76 Kontenut tar-rapport statistiku

Artikolu 77 Kumitat Konsultattiv

Artikolu 78 Revizjoni tal-livelli limiti

Artikolu 79 Emendi

Artikolu 80 Implimentazzjoni

Artikolu 81 Mekkaniżmi ta' monitoraġġ

Artikolu 82 Revoki

Artikolu 83 Dhul fis-Seħħ

Artikolu 84 Destinatarji

ANNESI

- Anness III Lista ta' korpi u kategoriji ta' korpi regolati mil-liġi pubblika msemmija fit-tieni subparagrafu tal-Artikolu 1(9)
- Anness IV Awtoritajiet tal-Gvern Ċentrali
- Anness VIII Karatteristiċi li jikkonċernaw il-pubblikazzjoni
- Anness IX Registri
- Anness IX A Kuntratti ta' xogħlijiet pubbliċi
- Anness IX B Kuntratti ta' provvista pubblika
- Anness IX-C Kuntratti ta' servizz pubbliku
- Anness XI Skadenzi għat-traspożizzjoni u l-applikazzjoni (Artikolu 80)
- Anness XII Tabella ta' korrelazzjoni
-

ANNEX XXI-L TAL-KAPITOLU 8

DISPOŻIZZJONIJIET TAD-DIRETTIVA 2004/17/KE 'IL BARRA MILL-KAMP TA' APPLIKAZZJONI TAL-PROĊESS TAL-APPROSSIMAZZJONI TAL-LIĠIJIJET

(L-elementi elenkati f'dan l-Anness mhumiex soġġetti għall-proċess tal-approssimazzjoni tal-liġijiet u għalhekk mhux meħtieġ li jiġu trasposti fil-leġiżlazzjoni Ukraina)

TITOLU I

Dispożizzjonijiet generali applikabbli għall-kuntratti u l-kompetizzjonijiet tad-disinn

KAPITOLU II

Definizzjonijiet tal-attivitajiet u l-entitajiet koperti

Taqsima 2

Attivitajiet

Artikolu 8 Listi ta' entitajiet kontraenti

TITOLU II

Regoli applikabbli għall-kuntratti

KAPITOLU I

Dispożizzjonijiet ġenerali

Artikolu 12 Kundizzjonijiet relatati ma' ftehimiet konklużi fl-Organizzazzjoni Dinjija tal-Kummerċ.

Taqsima 2

Kuntratti u konċessjonijiet u kuntratti soġġetti għal arranġamenti speċjali

Sottotaqsima 1

Artikolu 18 Konċessjonijiet ta' xogħlijiet u servizz

Sottotaqsima 2

Esklużjonijiet applikabbli għall-entitajiet kontraenti kollha u għat-tipi kollha ta' kuntratti

Artikolu 20 Kuntratti mogħtija għall-ghanijiet ohra għajr is-segwiment ta' attività koperta jew għas-segwiment ta' din l-attività fpajjiż terz: paragrafu 2.

Sottotaqsima 5

Kuntratti soġġetti għal arranġamenti speċjali, dispożizzjonijiet rigward korpi ta' xiri ċentrali u l-proċedura ġenerali fil-każ ta' espożizzjoni diretta għall-kompetizzjoni

Artikolu 27 Kuntratti soġġetti għal arranġamenti speċjali

Artikolu 30 Proċedura biex jiġi stabbilit jekk attività speċifika hijiex esposta direttament għall-kompetizzjoni ⁽¹⁾

KAPITOLU IV

Regoli speċifiċi li jirregolaw l-ispeċifikazzjonijiet u d-dokumenti tal-kuntratt

Artikolu 38 Kundizzjonijiet għat-tweqqif tal-kuntratti

(¹) Jekk u meta l-Ukraina tiddeciedi li timplimenta proċedura biex jiġi stabbilit jekk attività speċifika hijiex esposta direttament għall-kompetizzjoni simili għal dik stabbilita fl-Artikolu 30 tad-Direttiva 2004/17/KE, l-UE se tippovdi gwida u assistenza teknika. Ir-regoli applikabbli fl-UE huma stabbiliti fid-: Deċiżjoni tal-Kummissjoni 2005/15/KE tas-7 ta' Jannar 2005 rigward il-modalitajiet ta' applikazzjoni tal-proċedura prevista fl-Artikolu 30 tad-Direttiva 2004/17/KE.

KAPITOLU VI

Regoli dwar il-pubblikazzjoni u t-trasparenza

Taqsima 1

Pubblikazzjoni ta' avvizi

Artikolu 44 Forma u mod għall-pubblikazzjoni tal-avviżi (għall-paragrafu 2, l-ewwel subparagrafu biss; paragrafu 4; paragrafu 5; paragrafu 7)

Taqsima 3

Komunikazzjoni u informazzjoni

Artikolu 50 Informazzjoni li għandha tiġi rreġistrata rigward l-ghotjiet

KAPITOLU VII

Twettiq tal-proċedura

Taqsima 3

Offerti li jikkonsistu fi prodotti li joriġinaw minn pajjiżi terzi u relazzjonijiet ma' daww il-pajjiżi

Artikolu 58 Offerti li jikkonsistu fi prodotti li joriġinaw minn pajjiżi terzi

Artikolu 59 Relazzjonijiet ma' pajjiżi terzi fir-rigward tal-kuntratti ta' servizz

TITOLU IV

Obbligi statistiċi, setgħat eżekutorji u dispożizzjonijiet finali

Artikolu 67 Obbligi statistiċi

Artikolu 68 Kumitat Konsultattiv

Artikolu 69 Revizjoni tal-livelli limiti

Artikolu 70 Emendi

Artikolu 71 Implimentazzjoni tad-Direttiva

Artikolu 72 Mekkanizmi ta' monitoraġġ

Artikolu 73 Revoka

Artikolu 74 Dhul fis-Seħħ

Artikolu 75 Destinatarji

ANNESI

Anness I Entitajiet kontraenti fis-setturi tat-trasport jew tat-tqassim tal-gass jew tas-shana

Anness II Entitajiet kontraenti fis-setturi tal-produzzjoni, tat-trasport jew tat-tqassim tal-elettriku

Anness III Entitajiet kontraenti fis-setturi tal-produzzjoni, tat-trasport jew tat-tqassim tal-ilma tajjeb għax-xorb

Anness IV Entitajiet kontraenti fil-qasam tas-servizzi bil-ferrovija

Anness V	Entitajiet kontraenti fil-qasam tas-servizzi urbani tal-ferrovija, tat-trammijiet, tat-trolleybus jew tal-karrozza tal-linja
Anness VI	Entitajiet kontraenti fis-settur tas-servizzi postali
Anness VII	Entitajiet kontraenti fis-setturi tal-esplorazzjoni għal u l-estrazzjoni taż-żejt jew tal-gass
Anness VIII	Entitajiet kontraenti fis-setturi tal-esplorazzjoni għal u l-estrazzjoni tal-faħam u fjuwils solidi ohra
Anness IX	Entitajiet kontraenti fil-qasam ta' port marittimu jew intern jew faċilitajiet ta' terminals ohra
Anness X	Entitajiet kontraenti fil-qasam tal-istallazzjonijiet tal-ajruporti
Anness XI	Lista tal-legiżlazzjoni msemmija fl-Artikolu 30(3)
Anness XII	Lista tal-attivitajiet professjonali kif stabbilita fl-Artikolu 1(2)(b)
Anness XXII	Tabella sommarja tal-limit ta' żmien stabbiliti fl-Artikolu 45
Anness XXV	Limiti ta' żmien għat-traspożizzjoni u l-implimentazzjoni
Anness XXVI	Tabella ta' korrelazzjoni

ANNEX XXI-M TAL-KAPITOLU 8

DISPOŻIZZJONIJIET TAD-DIRETTIVA 89/665/KEE KIF EMENDATA BID-DIRETTIVA 2007/66/KE 'IL BARRA MILL-KAMP TA' APPLIKAZZJONI TAL-PROĊESS TAL-APPROSSIMAZZJONI TAL-LIĠIJIJET

(L-elementi elenkati f'dan l-Anness mhumiex soġġetti għall-proċess tal-approssimazzjoni tal-liġijiet u għalhekk mhux meħtieġ li jiġu trasposti fil-leġiżlazzjoni Ukraina)

Artikolu 2b Derogi mill-perjodu sospensiv

Paragrafu (c)

Artikolu 2d Nuqqas ta' effettività

Paragrafu 1(a)

Paragrafu 4

Artikolu 3 Mekkaniżmi Korrettivi

Artikolu 3a Kontenut tal-avviż għat-trasparenza *ex-ante* volontarja

Artikolu 3b Proċedura ta' Kumitat

Artikolu 4 Implimentazzjoni

Artikolu 4a Reviżjoni

ANNEX XXI-N TAL-KAPITOLU 8

DISPOŻIZZJONIJIET TAD-DIRETTIVA 92/13/KEE KIF EMENDATA BID-DIRETTIVA 2007/66/KE 'IL BARRA MILL-KAMP TA' APPLIKAZZJONI TAL-PROĊESS TAL-APPROSSIMAZZJONI TAL-LIĠIJET

(L-elementi elenkati f'dan l-Anness mhumiex soġġetti għall-proċess tal-approssimazzjoni tal-liġijiet u għalhekk mhux mehtieg li jiġu trasposti fil-leġiżlazzjoni Ukraina)

Artikolu 2b Derogi mill-perjodu sospensiv

Paragrafu (a)

Artikolu 2d Nuqqas ta' effettività

Paragrafu 1(a)

Paragrafu 4

Artikolu 3a Kontenut tal-avviż għat-trasparenza *ex-ante* volontarja

Artikolu 3b Proċedura ta' Kumitat

Artikolu 8 Mekkaniżmi Korrettivi

Artikolu 12 Implimentazzjoni

Artikolu 12a Revizjoni

ANNEX XXI-O TAL-KAPITOLU 8

LISTA INDIKATTIVA TA' KWISTJONIJIET GĦALL-KOOPERAZZJONI

- it-tahriġ, fl-Ukraina u l-pajjiżi tal-UE, tal-uffiċjali Ukraini minn korpi tal-gvern impenjati fl-akkwist pubbliku;
 - it-tahriġ tal-fornituri interessati li jippartecipaw fl-akkwist pubbliku;
 - l-iskambju ta' informazzjoni u esperjenza dwar l-aħjar prassi u r-regoli regolatorji fil-qasam tal-akkwist pubbliku;
 - it-tishih tal-funzjonalità tal-Websajt tal-Akkwist Pubbliku u l-istabbiliment ta' sistema għall-monitoraġġ tal-akkwist pubbliku;
 - konsultazzjonijiet u assistenza metodoloġika mill-Parti tal-UE b'applikazzjoni ta' teknoloġiji elettronici moderni fil-qasam tal-akkwist pubbliku;
 - it-tishih tal-korpi li huma responsabbli għall-garanzija ta' politika koerenti fl-oqsma kollha relatati mal-akkwist pubbliku u l-kunsiderazzjoni (reviżjoni) indipendenti u imparzjali tad-deċiżjonijiet tal-awtoritajiet kontraenti. (Ara l-Artikolu 150(2) ta' dan il-Ftehim)
-

ANNEX XXI-P TAL-KAPITOLU 8

LIMITI

(ARTIKOLU 149(3))

Il-limiti tal-valur imsemmija fl-Artikolu 149(3) għandhom ikunu għaż-żewġ partijiet ⁽¹⁾:

- (a) EUR 133 000 għal kuntratti ta' provvista u ta' servizzi pubbliċi mogħtija mill-awtoritajiet governattivi ċentrali, hliet għal kuntratti tas-servizz pubbliku kif definiti fl-Artikolu 7(b) it-tielet inċiż tad-Direttiva 2004/18/KE;
- (b) EUR 206 000 fil-każ ta' kuntratti ta' provvista u ta' servizzi pubbliċi mhux koperti mill-punt a);
- (c) EUR 5 150 000 fil-każ ta' kuntratti ta' xogħlijiet u konċessjonijiet pubbliċi;
- (d) EUR 5 150 000 fil-każ ta' kuntratti tax-xogħlijiet fis-settur tal-utilitajiet;
- (e) EUR 412 000 fil-każ ta' kuntratti ta' provvista u ta' servizzi fis-settur tal-utilitajiet.

⁽¹⁾ Il-limiti ta' EUR kkwotati f'dan l-Anness għandhom ikunu addatti fil-mument tad-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim biex jirriflettu l-limiti li jkunu fis-seħh dakinhar skont id-Direttivi tal-UE.

ANNEX XXII-A TAL-KAPITOLU 9

INDIKAZZJONIJIET ĠEOGRAFIĊI - LEĠIŻLAZZJONI TAL-PARTIJIET U ELEMENTI GĦAR-REĠISTRAZZJONI U L-KONTROLL

Parti A

Il-leġiżlazzjoni tal-Partijiet

Il-leġiżlazzjoni tal-Ukraina

Il-liġi tal-Ukraina dwar il-Protezzjoni tad-Drittijiet għal Indikazzjonijiet tal-Origini tal-Ogġetti tas-16 ta' Ġunju 1999 u r-regoli ta' implimentazzjoni tagħha.

Il-liġi tal-Ukraina dwar l-Gheneb u l-Inbid tal-Gheneb tal-5 ta' Frar 2006 u r-regoli ta' implimentazzjoni tagħha.

Il-leġiżlazzjoni tal-UE

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 510/2006, tal-20 ta' Marzu 2006 dwar il-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografici u d-denominazzjonijiet tal-origini għall-prodotti agrikoli u l-ogġetti tal-ikel -u r-regoli ta' implimentazzjoni tiegħu.

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jstabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispożizzjonijiet speċifiċi għal ċerti prodotti agrikoli, (Regolament dwar l-OKS Unika), u r-regoli ta' implimentazzjoni tiegħu.

Ir-Regolament (KE) Nru 110/2008 tal-Parlament Ewropew u l-Kunsill tal-15 ta' Jannar 2008 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-preżentazzjoni, l-ittikkettar, u l-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografici, ta' xorb spirituw u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1576/89 u r-regoli ta' implimentazzjoni tiegħu.

Ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1601/91 tal-10 ta' Ġunju 1991 li jstabbilixxi regoli ġenerali dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni u l-preżentazzjoni ta' nbejjed aromatizzati, xorb ibbażat fuq inbid aromatizzati u cocktails aromatizzati magħmula mill-prodotti tal-inbid, u r-regoli ta' implimentazzjoni tiegħu.

PARTI B

Elementi għar-reġistrazzjoni u l-kontroll ta' indikazzjonijiet ġeografici kif imsemmija fl-Artikolu 202(1) u 202(2) ta' dan il-Ftehim

1. Regjistru li jelenka l-indikazzjonijiet ġeografici protetti fit-territorju.
2. Proċess amministrattiv li jivverifika li l-indikazzjonijiet ġeografici jidentifikaw prodott bħala li joriġina f'territorju, freġjun jew flokalità ta' Stat wiehed jew iktar, fejn kwalità, reputazzjoni jew karatteristika oħra partikolari tal-prodott essenzjalment tkun tista' tiġi attribwita lill-origini ġeografika tiegħu.
3. Rekwiżit li isem registrat ikun jikkorrispondi ma' prodott speċifiku jew ma' prodotti speċifiċi li għalih jew għalihom tkun stabbilita speċifikazzjoni tal-prodott, li tista' tiġi emendata biss permezz ta' proċess amministrattiv xieraq.
4. Dispożizzjonijiet dwar il-kontroll li japplikaw għall-produzzjoni.
5. Dritt għal kull produttur stabbilit fil-qasam li joqghod għas-sistema ta' kontrolli li jipproduċi l-prodott u jikkummerċjalizza l-prodott bit-tikketta tal-isem protett bil-kundizzjoni li l-produttur jirrispetta l-ispeċifikazzjoni tal-prodott.
6. Proċedura ta' oġġezzjoni li tippermetti li jiġu kkunsidrati l-interessi legittimi ta' utenti preċedenti tal-ismijiet, kemm jekk daww l-ismijiet ikunu protetti bħala forma ta' proprjetà intellettuali kif ukoll jekk le.
7. Dispożizzjonijiet dwar ir-reġistrazzjoni, li jistgħu jinkludu r-rifjut ta' reġistrazzjoni ta' termini li jkunu omonimi jew parzjalment omonimi ma' ismijiet registrati, ta' termini li jkunu abitwali f'lingwaġġ komuni bħala l-isem komuni ta' oġġetti, ta' termini li fihom jew li jinkludu l-ismijiet ta' varjetajiet ta' pjanti u ta' razez ta' animali. Dispożizzjonijiet ta' din ix-xorta għandhom iqisu l-interessi legittimi tal-partijiet kollha kkonċernati.

ANNEX XXII-B TAL-KAPITOLU 9

INDIKAZZJONIJET ĠEOGRAFIĊI - KRITERJI LI JRIDU JIĠU INKLUŽI FIL-PROĊEDURA TA' OĠĠEZZJONI GĦALL-PRODOTTI MSEMMIJA FL-ARTIKOLI 202(3) U 202(4) TA' DAN IL-FTEHM

- (a) Lista ta' isem jew ismijiet flimkien mat-traskrizzjoni korrispondenti f'karatteri Latini jew Ukraini, fejn ikun il-każ;
- (b) Informazzjoni dwar it-tip ta' prodott.
- (c) Stedina lil kwalunkwe Stat Membru, fil-każ tal-Unjoni Ewropea, jew pajjiż terz jew kwalunkwe persuna fiżika jew ġuridika li jkollha interess legittimu, li tkun stabbilita jew residenti fi Stat Membru fil-każ tal-Unjoni Ewropea, fl-Ukraina jew f'pajjiż terz, sabiex jissottomettu oġġezzjonijiet għal tali protezzjoni billi jressqu dikjarazzjoni sostanzjata kif suppost;
- (d) Id-dikjarazzjonijiet ta' oġġezzjoni jridu jaslu għand il-Kummissjoni Ewropea jew għand il-Gvern tal-Ukraina fi żmien xahrejn mid-data tal-pubblikazzjoni tal-avviż ta' informazzjoni;
- (e) Id-dikjarazzjonijiet ta' oġġezzjoni għandhom ikunu ammissibbli biss jekk jiġu riċevuti fil-limitu ta' żmien stabbilit fil-punt (d) u jekk juru li l-protezzjoni tal-isem propost:
- tidhol f'kunflitt mal-isem ta' varjetà ta' pjanti, inkluża varjetà ta' ġheneb tal-inbid jew razza ta' annimali, u għaldaqstant huwa probabbli li tqarraq lill-konsumatur dwar l-orijini vera tal-prodott;
 - tidhol f'kunflitt ma' isem omonimu u li jqarraq lill-konsumatur biex jemmen li l-prodotti ġejjin minn territorju ieħor;
 - x'aktarx li se tqarraq lill-konsumatur dwar l-identità vera tal-prodott, fid-dawl tar-reputazzjoni u l-fama tal-marka kummerċjali u t-tul ta' żmien li ilha tintuża;
 - se tipperikola l-eżistenza ta' isem kompletament jew parzjalment identiku jew ta' marka kummerċjali jew l-eżistenza ta' prodott li jkunu ilhom fis-suq b'mod legali għal mill-inqas hames snin qabel id-data tal-pubblikazzjoni ta' dan l-avviż;
 - tidhol f'kunflitt ma' isem li huwa kkunsidrat bħala wiehed ġeneriku.
- (f) Il-kriterji msemmija fil-punt (e) għandhom jiġu evalwati b'rabta mat-territorju tal-Unjoni Ewropea, li fil-każ tad-drittijiet tal-proprjetà intelletwali jirreferi biss għat-territorju jew għat-territorji fejn id-drittijiet huma protetti, jew it-territorju tal-Ukraina.

ANNEX XXII-C TO CHAPTER 9

GEOGRAPHICAL INDICATIONS OF THE AGRICULTURAL PRODUCTS AND FOODSTUFFS AS REFERRED TO IN ARTICLE 202(3) OF THIS AGREEMENT

Agricultural products and foodstuffs others than wines, spirits and aromatised wines of the European Union to be protected in Ukraine

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
AT	Gailtaler Speck	<i>Гайльталер Шпек</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - laħam tal-majjal ippreservat
AT	Tiroler Speck	<i>Тіролер Шпек</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - laħam tal-majjal ippreservat
AT	Gailtaler Almkäse	<i>Гайльталер Алькэзе</i>	Ġobnijiet
AT	Tiroler Almkäse/Tiroler Alpkäse	<i>Тіролер Алькэзе/Тіролер Альпкэзе</i>	Ġobnijiet
AT	Tiroler Bergkäse	<i>Тіролер Бергкэзе</i>	Ġobnijiet
AT	Tiroler Graukäse	<i>Тіролер Граукэзе</i>	Ġobnijiet
AT	Vorarlberger Alpkäse	<i>Форарльбергер Альпкэзе</i>	Ġobnijiet
AT	Vorarlberger Bergkäse	<i>Форарльбергер Бергкэзе</i>	Ġobnijiet
AT	Steirisches Kübiskernöl	<i>Штайршес Кюрбіскернль</i>	Żejt
AT	Marchfeldspargel	<i>Мархфельдшпaргель</i>	Haħix -asparagu
AT	Steirischer Kren	<i>Штайршер Крен</i>	Haħix - għerq mustarda
AT	Wachauer Marille	<i>Вахауер Марилле</i>	Frott - berquq
AT	Waldviertler Graumohn	<i>Вальдфіртель Граумон</i>	Żerriegħa tal-peprin
BE	Jambon d'Ardenne	<i>Жамбон Дарден</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
BE	Fromage de Herve	<i>Фромаж де Евр</i>	Ġobnijiet
BE	Beurre d'Ardenne	<i>Бьор Дарден</i>	Butir
BE	Brussels grondwitloof	<i>Брюссельс грондвїтльоф</i>	Haħix - indivja
BE	Vlaams - Brabantse Tafeldruif	<i>Влямс -БрабантсеТaфелдрeф</i>	Frott - gheneb tal-mejda
BE	Pâté gaumais	<i>Пaте Гaме</i>	Għaġina, prodott moħmi
BE	Geraardsbergse Mattentaart	<i>Гeрaрдбeрхce Мaттeнтaарт</i>	Għaġina, kejkijiet
CY	Λουκούμι Γεροσκίπου	<i>Лoкyмї Гeрoскїпy</i>	Hlewriet
CZ	Nošovické kysané zelí	<i>Нoшoвїцкe кисaнe зeлї</i>	Haħix -kaboċċa
CZ	Všestarská cibule	<i>Вшeстaрскa цїбулe</i>	Haħix - basal

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
CZ	Pohořelický kapr	Погоржелицьки капр	Hut frisk
CZ	Třeboňský kapr	Тршебоньски капр	Hut frisk
CZ	Český kmín	Чески кмін	Hwawar - żrieragh tal-hlewwa
CZ	Chamomilla bohemica	Хамомілла богеміка	Hwawar - ħxejjex aromatici
CZ	Žatecký chmel	Жатецьки хмел	Hops
CZ	Budějovické pivo	Будейовіцке піво	Birer
CZ	Budějovický měšťanský var	Будейовіцки мнєштянски вар	Birer
CZ	České pivo	Ческе піво	Birer
CZ	Českobudějovické pivo	Ческобудейовіцке піво	Birer
CZ	Chodské pivo	Ходске піво	Birer
CZ	Znojemské pivo	Зноємске піво	Birer
CZ	Hořické trubičky	Горжіцке трубічки	Gallettini - wejfers
CZ	Karlovarský suchar	Карловарски сухар	Gallettini - wejfers
CZ	Lomnické suchary	Ломніцке сухари	Gallettini - wejfers
CZ	Mariánskolázeňské oplatky	Маріансколазєньске оplatки	Gallettini - wejfers
CZ	Pardubický perník	Пардубіцки пернік	Kejkijiet, gallettini
CZ	Štramberské uši	Штрамберске уши	Gallettini
DE	Diepholzer Moorschnucke	Діпгольцер Мооршнукке	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ovini
DE	Lüneburger Heidschnucke	Люнебургер Гайдшнукке	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ovini
DE	Schwäbisch-Hällisches Qualitätsschweinefleisch	Швебіш-Геллішес Квалітетсвайнефляйш	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
DE	Ammerländer Dielenrauschinken/Ammerländer Katenschinken	Аммерлендер Діленраухшінкен/Аммерлендер Катєнішкінген	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
DE	Ammerländer Schinken/Ammerländer Knochenschinken	Аммерлендер Шінкен/Аммерлендер Кнохєнішкінген	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
DE	Greußener Salami	Гройсенер Залямї	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
DE	Nürnberger Bratwürste/Nürnberger Rostbratwürste	Нюрнбергер Братвюрсте/Нюрнбергер Ротсбратвюрсте	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett
DE	Schwarzwälder Schinken	Шварцвельдер Шінкен	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikat, eċċ) - perżut

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
DE	Thüringer Leberwurst	<i>Тюрингер Лебервурст</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett tal-fwied
DE	Thüringer Rostbratwurst	<i>Тюрингер Ростбратвурст</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett iggrilljat
DE	Thüringer Rotwurst	<i>Тюрингер Ротвурст</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - mazzit
DE	Allgäuer Bergkäse	<i>Альгойер Бергкезе</i>	Ġobnijiet
DE	Allgäuer Emmentaler	<i>Альгойер Емменталер</i>	Ġobnijiet
DE	Altenburger Ziegenkäse	<i>Альтенбургер Цігенкезе</i>	Ġobnijiet
DE	Odenwälder Frühstückskäse	<i>Оденвельдер Фрюштюкскезе</i>	Ġobnijiet
DE	Lausitzer Leinöl	<i>Ляузітцер Ляйноль</i>	Żejt tal-kittien
DE	Bayerischer Meerrettich/Bayerischer Kren	<i>Байрішер Мерреттіх/Байрішер Крен</i>	Haħix - għerq mustarda
DE	Feldsalate von der Insel Reichenau	<i>Фельдсалате фон дер Инзель Райхенау</i>	Haħix - l-insalata Valerjanella (field salad)
DE	Gurken von der Insel Reichenau	<i>Гуркен фон дер Инзель Райхенау</i>	Haħix - ħjar
DE	Salate von der Insel Reichenau	<i>Залате фон дер Инзель Райхенау</i>	Haħix - insalati
DE	Spreewälder Gurken	<i>Шпревельдер Гуркен</i>	Haħix - ħjar żgħir tal-pikles
DE	Spreewälder Meerrettich	<i>Шпревельдер Мерреттіх</i>	Haħix - għerq il-mustarda
DE	Tomaten von der Insel Reichenau	<i>Томатен фон дер Инзель Райхенау</i>	Haħix - tadam
DE	Holsteiner Karpfen	<i>Гольштайнер Карпфен</i>	Ħut frisk
DE	Oberpfälzer Karpfen	<i>Оберпфельцер Карпфен</i>	Ħut frisk
DE	Schwarzwaldforelle	<i>Шварцвальд Форелле</i>	Ħut frisk
DE	Bayerisches Bier	<i>Баєрішес Бір</i>	Birer
DE	Bremer Bier	<i>Бремер Бір</i>	Birer
DE	Dortmunder Bier	<i>Дортмундер Бір</i>	Birer
DE	Hofer Bier	<i>Гофер Бір</i>	Birer
DE	Kölsch	<i>Кьольш</i>	Birer
DE	Kulmbacher Bier	<i>Кульмбахер Бір</i>	Birer
DE	Mainfranken Bier	<i>Майнфранкен Бір</i>	Birer
DE	Münchener Bier	<i>Мюнхенер Бір</i>	Birer

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
DE	Reuther Bier	Ројтер Бір	Birer
DE	Wernesgrüner Bier	Вернесгрюнер Бір	Birer
DE	Aachener Printen	Аахенер Принтен	Gallettini
DE	Lübecker Marzipan	Любеккер Марціпан	Ħlewriet
DE	Meißner Fummel	Майснер Фуммель	Ġhaġina
DE	Nürnbergger Lebkuchen	Нюрнбергер Лебкухен	Kejkijiet
DK	Danablu	Данаблю	Ġobnijiet
EL	Ανεβαστό	Ανεβαστο	Ġobnijiet
EL	Γαλοτύρι	Γαλοτύρι	Ġobnijiet
EL	Γραβιέρα Αγράφων	Γραβιέρα Αγραфон	Ġobnijiet
EL	Γραβιέρα Κρήτης	Γραβιέρα Κρήτις	Ġobnijiet
EL	Γραβιέρα Νάξου	Γραβιέρα Ναξυ	Ġobnijiet
EL	Καλαθάκι Λήμνου	Καλαθάκι Λίμνου	Ġobnijiet
EL	Κασέρι	Κασερι	Ġobnijiet
EL	Κατίκι Δομοκού	Κατίκι Δομοκυ	Ġobnijiet
EL	Κεφαλογραβιέρα	Κεφαλογραβιέρα	Ġobnijiet
EL	Κοπανιστή	Κοπανιστί	Ġobnijiet
EL	Λαδοτύρι Μυτιλήνης	Λαδοτύρι Μιτιλίνης	Ġobnijiet
EL	Μανούρι	Μανυρί	Ġobnijiet
EL	Μετσοβόνη	Μετσοβονη	Ġobnijiet
EL	Μπάτζος	Ματζος	Ġobnijiet
EL	Ξυνομυζήθρα Κρήτης	Κσινόμυζιθρα Κρήτις	Ġobnijiet
EL	Πηχτόγαλο Χανίων	Πιχτογαλίο Χανίων	Ġobnijiet
EL	Σαν Μιχάλη	Сан Μιχάλι	Ġobnijiet
EL	Σφέλα	Сфеля	Ġobnijiet
EL	Φέτα	Фета	Ġobnijiet
EL	Φορμαέλλα Αράχωβας Παρνασσού	Φορμαελλα Αραховας Парнасу	Ġobnijiet
EL	Άγιος Ματθαίος Κέρκυρας	Аγiос Ματσειος Керκiρας	Żjut u xahmijiet (butir, margarina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
EL	Αποκορώνας Χανίων Κρήτης	<i>Αποκορωνας Χανιον Κριμις</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Αρχάνες Ηρακλείου Κρήτης	<i>Αρχανες Ηρακλιου Κριμις</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Βιάννος Ηρακλείου Κρήτης	<i>Βιαννος Ηρακλιου Κριμις</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Βόρειος Μυλοπόταμος Ρεθύμνης Κρήτης	<i>Βοριος Μιλυποταμος Ρετσιμνις Κριμις</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο "Τροιζηνία"	<i>Εκσερετικο παρσενο ελεοляδο "Τριζινια"</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Εξαιρετικό παρθένο ελαιόλαδο Θραψανό	<i>Εκσερετικο παρσενο ελεοляδο Τραψανο</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Ζάκυνθος	<i>Ζακινθος</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Θάσος	<i>Τασος</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Καλαμάτα	<i>Καλαματα</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) iż-żejt taż-żebbuġa
EL	Κεφαλονιά	<i>Κεφαλονια</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Κολυμβάρι Χανίων Κρήτης	<i>Κολιμβαρι Χανιον Κριμις</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Κρανίδι Αργολίδας	<i>Κρανιδι, Αργολιδας</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Κροκεές Λακωνίας	<i>Κροκεες Λακωνιας</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Λακωνία	<i>Λακωνια</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Λέσβος / Μυτιλήνη	<i>Λεσвос / Μιτιλινη</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Λυγουριό Ασκληπείου	<i>Λιγουριο Ασκλιπιου</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Ολυμπία	<i>Ολιμπια</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Πεζά Ηρακλείου Κρήτης	<i>Πεζα Ηρακλιου Κριμις</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
EL	Πέτρινα Λακωνίας	<i>Петрина Λακωνίας</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Πρέβεζα	<i>Πρεβεζα</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Ρόδος	<i>Ροδος</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Σάμος	<i>Σαμος</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Σητεία Λασιθίου Κρήτης	<i>Ситіа Ласітіу Κρίтіс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Φοινικί Λακωνίας	<i>Фінікі Λακωνίας</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) iz-żejt taż-żebbuġa
EL	Χανιά Κρήτης	<i>Χανя Κρίтіс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
EL	Ακτινίδιο Περίας	<i>Ακτινίδιο Περίας</i>	Frott - kiwi
EL	Ακτινίδιο Σπερχειού	<i>Ακτινίδιο Σπερχειού</i>	Frott - kiwi
EL	Ελιά Καλαμάτας	<i>Εля Καλαμάτας</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Θρούμπα Αμπαδιάς Ρεθύμνης Κρήτης	<i>Фрумба Αλβαδιάс Ρεθίμνιс Κρίтіс</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Θρούμπα Θάσου	<i>Фрумба Тасу</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Θρούμπα Χίου	<i>Фрумба Χіу</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κελυφωτό φυσίκι Φθιώτιδας	<i>Κελіфото фісікі Фтіотідас</i>	Frott bil-qoxra - pistaċċi bil-qoxra
EL	Κεράσια τραγανά Ροδοχωρίου	<i>Керасія трагана Ροδοχοριу</i>	Frott - ċirasa
EL	Κονσερβολιά Αμφίσσης	<i>Консерволия Αμφісіс</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κονσερβολιά Άρτας	<i>Консерволия Αρτας</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κονσερβολιά Αταλάντης	<i>Консерволия Αταλαντίс</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κονσερβολιά Πηλίου Βόλου	<i>Консерволия Πіліу Волю</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κονσερβολιά Ροβίων	<i>Консерволия Ροβίон</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κονσερβολιά Στυλίδας	<i>Консерволия Стілідас</i>	Haxix - żebbuġ tal-mejda
EL	Κορινθιακή Σταφίδα Βοστίτσα	<i>Κορίνθιαкі σταφίδα Βοστίτσα</i>	Frott - passolina
EL	Κουμ Κουάτ Κέρκυρας	<i>Κυμ-куат Керкірас</i>	Frott - kumquat
EL	Μήλα Ζαγοράς Πηλίου	<i>Μіля Ζαγορας Πіліу</i>	Frott - tuffieħ

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
EL	Μήλα Ντελίσσιους Πιλαΐά Τριπόλεως	Μίλα δελίσιους Πιλαφα Τριπολεος	Frott - tuffieħ
EL	Μήλο Καστοριάς	Μίλβο Καστοριάς	Frott - tuffieħ
EL	Ξερά σύκα Κύμης	Κσερα σίκα Κίμικ	Frott, ipproċessat - tin imqadedd
EL	Πατάτα Κάτω Νευροκοπίου	Πατατα Κάτω Νευροκοπίυ	Haxix - patata
EL	Πορτοκάλια Μάλεμε Χανίων Κρήτης	Πορτοκαλα Μάλεμε Χανίων Κρίμικ	Frott - laring
EL	Ροδάκινα Νάουσας	Ροζακίνα Ναυσας	Frott - laring
EL	Σταφίδα Ζακύνθου	Σταφίδα Ζακίντυ	Frott - passolina
EL	Σύκα Βραβρώνας Μαρκοπούλου Μεσογείων	Σίκα Βραβρονας Μαρκοπουλο Μεσογίον	Frott - tin
EL	Τσακωνική μελιτζάνα Λεωνιδίου	Τσακονίικι μελιτζανα Λεονιδίυ	Haxix - brungiel
EL	Φασόλια (Γίγαντες Ελέφαντες) Πρεσπών Φλώρινας	Φασολια (γίγαντες - ελεφαντες) Πρεσπον Φλωρίνας	Haxix - fažola
EL	Φασόλια (πλακέ μεγαλόσπερμα) Πρεσπών Φλώρινας	Φασολια (πλακέ μεγαλόςπερμα) πρεσπον Φλωρίνας	Haxix - fažola
EL	Φασολια γίγαντες — Ελεφαντες Καστοριάς	Φασολια (γίγαντες - ελεφαντες) Καστοριάς	Haxix - fažola
EL	Φασόλια γίγαντες ελέφαντες Κάτω Νευροκοπίου	Φασολια (γίγαντες - ελεφαντες) Κάτω Νευροκοπίυ	Haxix - fažola
EL	Φασόλια κοινά μεσόσπερμα Κάτω Νευροκοπίου	Φασολια κίνα μεσόσπερμα Κάτω Νευροκοπίυ	Haxix - fažola
EL	Φυστική Αίγινας	Φιστίικι Εγίνας	Frott bil-qoxra - pistaċċi fil-qoxra
EL	Φυστική Μεγάρων	Φιστίικι Μεγαρον	Frott bil-qoxra - pistaċċi fil-qoxra
EL	Αυγοτάραχο Μεσολογγίου	Αβγοταραχο Μεσολογγίυ	Hut frisk
EL	Κρόκος Κοζάνης	Κροκος Κozανίς	Hwawar (žaghfran)
EL	Μέλι Ελάτης Μαινάλου Βανίλια	Μελί Ελατίς Μενάλυ βανίλια	Ghasel
EL	Κρητικό παξιμάδι	Κρίμικο πακσίμαδι	Gallettini
EL	Μαστίχα Χίου	Μαστίχα Χίυ	Gums u reżini naturali
EL	Τσίχλα Χίου	Τσίχλα Χίυ	Gums u reżini naturali
EL	Μαστιχέλαιο Χίου	Μαστίχελεο Χίυ	Żjut essenzjali (žejt mastiku tal-Khios)
ES	Carne de Ávila	Καρνε δε Αβίλα	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
ES	Carne de Cantabria	<i>Карне де Кантабрия</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
ES	Carne de la Sierra de Guadarrama	<i>Карне де ля Сьерра де Гвадаррама</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
ES	Carne de Morucha de Salamanca	<i>Карне де Моруча де Саламанка</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
ES	Carne de Vacuno del País Vasco/ Euskal Okela	<i>Карне де Бакуно дель Паис Баско/Еускаль Океля</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
ES	Cordero de Navarra/Nafarroako Arkumea	<i>Кордеро де Наварра/Нафарроако Аркумеа</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
ES	Cordero Manchego	<i>Кордеро Манчего</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
ES	Lacón Gallego	<i>Лякон Гаего</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
ES	Lechazo de Castilla y León	<i>Лечасо де Кастия і Леон</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
ES	Pollo y Capón del Prat	<i>Пойо і Капон дель Прат</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
ES	Ternasco de Aragón	<i>Тернаско де Арагон</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
ES	Ternera Asturiana	<i>Тернера Астуриана</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
ES	Ternera de Extremadura	<i>Тернера де Экстремадура</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
ES	Ternera de Navarra/Nafarroako Aratxea	<i>Тернера де Наварра/Нафарроако Аратхеа</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
ES	Ternera Gallega	<i>Тернера Гаега</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
ES	Botillo del Bierzo	<i>Ботийо дель Бьерсо</i>	Prodotti tal-laħam (misjurin, immellhin, affumikati, eċċ.)
ES	Cecina de León	<i>Сесина де Леон</i>	Prodotti tal-laħam (misjurin, immellhin, affumikati, eċċ.)
ES	Dehesa de Extremadura	<i>Дееса де экстремадура</i>	Prodotti tal-laħam (misjurin, immellhin, affumikati, eċċ.)
ES	Guijuelo	<i>Гихуельо</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
ES	Jamón de Huelva	<i>Хамон де Уельва</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
ES	Jamón de Teruel	<i>Хамон де Теруель</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
ES	Jamón de Trevélez	<i>Хамон де Тревелес</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
ES	Salchichón de Vic/Llonganissa de Vic	<i>Сальчишон де Вик/Йонганиса де Вик</i>	Prodotti tal-laħam (misjurin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
ES	Sobrasada de Mallorca	<i>Собрасада де Майорка</i>	Prodotti tal-laham (misjurin, immellhin, affumikati, eċċ.)
ES	Afuega'l Pitu	<i>Афугаль Піту</i>	Ġobnijiet
ES	Cabrales	<i>Кабралес</i>	Ġobnijiet
ES	Cebreiro	<i>Себрейро</i>	Ġobnijiet
ES	Gamoneu/Gamonedo	<i>Галонеу/Галонедо</i>	Ġobnijiet
ES	Idiazábal	<i>Ідіасабал</i>	Ġobnijiet
ES	Mahón-Menorca	<i>Махон-Менорка</i>	Ġobnijiet
ES	Picón Bejes-Tresviso	<i>Пікон Бехес-Тресвісо</i>	Ġobnijiet
ES	Queso de La Serena	<i>Кесо де ля Серена</i>	Ġobnijiet
ES	Queso de l'Alt Urgell y la Cerdanya	<i>Кесо де л'Алт Ургель і ля Серданія</i>	Ġobnijiet
ES	Queso de Murcia	<i>Кесо де Мурсія</i>	Ġobnijiet
ES	Queso de Murcia al vino	<i>Кесо де Мурсія аль віно</i>	Ġobnijiet
ES	Queso de Valdeón	<i>Кесо де Вальдеон</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Ibores	<i>Кесо Іборес</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Majorero	<i>Кесо Махореро</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Manchego	<i>Кесо Манчего</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Nata de Cantabria	<i>Кесо Ната де Кантабрія</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Palmero/Queso de la Palma	<i>Кесо Пальтеро/Кесо де ля Пальма</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Tetilla	<i>Кесо Тетія</i>	Ġobnijiet
ES	Queso Zamorano	<i>Кесо Саморано</i>	Ġobnijiet
ES	Quesucos de Liébana	<i>Кесурос де Лієбана</i>	Ġobnijiet
ES	Roncal	<i>Ронкаль</i>	Ġobnijiet
ES	San Simón da Costa	<i>Сан Сімон да Коста</i>	Ġobnijiet
ES	Torta del Casar	<i>Торта дель Касар</i>	Ġobnijiet
ES	Miel de Galicia/Mel de Galicia	<i>Мійель де Галісія/Мель де Галісія</i>	Prodotti ohra li joriginaw mill-annimali - għasel
ES	Miel de Granada	<i>Мійель де Гранาดา</i>	Prodotti ohra li joriginaw mill-annimali - għasel

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
ES	Miel de La Alcarria	<i>Мійель де Ля Алькаррія</i>	Prodotti oħra li joriginaw mill-annimali - għasel
ES	Aceite de La Alcarria	<i>Асейте де Ля Алькаррія</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Aceite de la Rioja	<i>Асейте де ля Ріоха</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Aceite de Mallorca/Aceite mallorquí/Oli de Mallorca/Oli mallorquí	<i>Асейте де Майорка/Асейте майоркін/Олі де Майорка/Олі майоркі</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Aceite de Terra Alta/Oli de Terra Alta	<i>Асейте де Терра Альта/Олі де Терра Альта</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Aceite del Baix Ebre-Montsià / Oli del Baix Ebre-Montsià	<i>Асейте дель Байш Ебре-Монція / Олі дель Байш Ебре-Монція</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) iż-żejt taż-żebbuġa
ES	Aceite del Bajo Aragón	<i>Асейте дель Бахо Арагон</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Aceite Monterrubio	<i>Асейте Монтерубіо</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Antequera	<i>Антекера</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Baena	<i>Баена</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Gata-Hurdes	<i>Гата-Урдес</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Les Garrigues	<i>Лес Гаррірес</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Mantequilla de l'Alt Urgell y la Cerdanya/Mantega de l'Alt Urgell i la Cerdanya	<i>Мантекія де Лялт Ургель і ля Серданія/Мантега де Лялт Ургель і ля Серданія</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - butir
ES	Mantequilla de Soria	<i>Мантекія де Сорія</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - butir
ES	Montes de Granada	<i>Монтес де Гранада</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Montes de Toledo	<i>Монтес де Толедо</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Poniente de Granada	<i>Поньенте де Гранада</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Priego de Córdoba	<i>Прьего де Кордова</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
ES	Sierra de Cadiz	<i>Сьерра де Кадис</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Sierra de Cazorla	<i>Сьерра де Касорля</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Sierra de Segura	<i>Сьерра де Сегура</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Sierra Mágina	<i>Сьерра Махіна</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Siurana	<i>Сиурана</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
ES	Ajo Morado de las Pedroñeras	<i>Ахо Морадо де ляс Педроньерас</i>	Haxix, friski jew ipproċessati - tewm
ES	Alcachofa de Benicarló/Carxofa de Benicarló	<i>Аљкачофа де Бенікарло/Карчофа де Бенікарло</i>	Haxix, frisk jew ipproċessat - qaqoċċ
ES	Alcachofa de Tudela	<i>Аљкачофа де Туделя</i>	Haxix, frisk jew ipproċessat - qaqoċċ
ES	Arroz de Valencia/Arròs de València	<i>Арроз де Валенсія/Аррос де Валенсія</i>	Ċereali - ross
ES	Arroz del Delta del Ebro/Arròs del Delta de l'Ebre	<i>Арроз дель Дельта дель Ебро/Аррос дель Дельта дель Ебре</i>	Ċereali - ross
ES	Avellana de Reus	<i>Авеяна де Реус</i>	Frott bil-qoxra - ġellewż
ES	Berenjena de Almagro	<i>Беренхена де Альмагро</i>	Haxix - brunġiel
ES	Calasparra	<i>Каласпарра</i>	Ċereali - ross
ES	Calçot de Valls	<i>Калсот де Валлс</i>	Haxix - rimjiet il-basal (onion shoots)
ES	Cereza del Jerte	<i>Сереса дель Херте</i>	Frott - ċirasa
ES	Cerezas de la Montaña de Alicante	<i>Сересас де ля Монтанья де Аликанте</i>	Frott - ċirasa
ES	Cítricos Valencianos/Cítricos Valencians	<i>Сітрікос Валенсіанос/Сітрікс Валенсіанс</i>	Frott - frott taċ-ċitru
ES	Clementinas de las Tierras del Ebro/Clementines de les Terres de l'Ebre	<i>Клєментінас де ляс Тьеррас дель Ебро/Клєментінес де лєс Террес дель Ебре</i>	Frott - klementina
ES	Coliflor de Calahorra	<i>Коліфлор де Каляорра</i>	Haxix - kaboċċa
ES	Espárrago de Huétor-Tájar	<i>Еспарраго де Уетор-Тахар</i>	Haxix - asparagu
ES	Espárrago de Navarra	<i>Еспарраго де Наварра</i>	Haxix - asparagu

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
ES	Faba Asturiana	Фаба Астурияна	Haxix - fażola
ES	Garbanzo de Fuentesauco	Гарбансо де Фуентесауко	Haxix - ċiċri
ES	Judías de El Barco de Ávila	Худіас де Ель Барко де Авіла	Haxix - fażola
ES	Kaki Ribera del Xúquer	Какі Рівера дель Шукер	Frott - kaki
ES	Lenteja de La Armuña	Лентеха де ля Армуња	Haxix - għads
ES	Lenteja Pardina de Tierra de Campos	Лентеха Пардіна де Тьерра де Кампос	Haxix - għads
ES	Manzana de Girona/Poma de Girona	Манзана де Хірона/Пома де Гірона	Frott - tuffieħ
ES	Manzana Reineta del Bierzo	Манзана Рейнета дель Бьерсо	Frott - tuffieħ
ES	Melocotón de Calanda	Мельокотон де Калянда	Frott - hawħ
ES	Nísperos Callosa d'En Sarriá	Нісперос Кайоса д'Ен Сарріа	Frott - naspli
ES	Pataca de Galicia/Patata de Galicia	Патака де Галісія/Патата де Галісія	Haxix - patata
ES	Patatas de Prades/Patates de Prades	Пататас де Прадес/Пататес де Прадес	Haxix - patata
ES	Pera de Jumilla	Пера де Хумія	Frott - langas
ES	Peras de Rincón de Soto	Перас де Рінкон де Сото	Frott - langas
ES	Pimiento Asado del Bierzo	Піменто Асадо дель Бьерсо	Haxix, ipproċessat - bżar
ES	Pimiento Riojano	Піменто Ріохано	Haxix - bżar
ES	Pimientos del Piquillo de Lodosa	Піментос дель Пікільо де Льодоса	Haxix - bżar
ES	Uva de mesa embolsada "Vinalopó"	Ува де меса еMBOLЗАДА "Вінальопо"	Frott - għeneb
ES	Caballa de Andalucía	Кабая де Андалусія	Hut frisk
ES	Mejillón de Galicia/Mexillón de Galicia	Мехійон де Галісія/Мешійьон де Галісія	Molluski
ES	Melva de Andalucía	Мельва де Андалусія	Hut frisk
ES	Azafrán de la Mancha	Азафран де ля Манча	Hwawar
ES	Chufa de Valencia	Чуфа де Валенсія	Frott - tuberu
ES	Pimentón de la Vera	Піментон де ля Вера	Hwawar
ES	Pimentón de Murcia	Піментон де Мурсія	Hwawar

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
ES	Sidra de Asturias/Sidra d'Asturies	<i>Сідра де Астурияс/Сідра д'Астуриєс</i>	Sidru
ES	Alfajor de Medina Sidonia	<i>Альфажор де Медіна Сідонія</i>	Hlewwiet
ES	Ensaïmada de Mallorca/Ensaïmada mallorquina	<i>Енсаїмада де Майорка/Енсаїмада майоркіна</i>	Hobż, kejkijiet
ES	Jijona	<i>Хіхона</i>	Hlewwiet
ES	Mantecadas de Astorga	<i>Мантекадас де Асторга</i>	Hlewwiet
ES	Mazapán de Toledo	<i>Масапан де Толедо</i>	Hlewwiet
ES	Pan de Cea	<i>Пан де Сеа</i>	Hobż
ES	Turrón de Agramunt/Torró d'Agramunt	<i>Туррон де Аграмунт/Торро д'Аграмунт</i>	Hlewwiet
ES	Turrón de Alicante	<i>Туррон де Аліканте</i>	Hlewwiet
FI	Lapin Poron liha	<i>Лاپін Порон ліха</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tarrenna
FI	Lapin Puikula	<i>Лاپін Пуйкула</i>	Haħix - patata
FI	Kainuun rönttönen	<i>Кайнуунрьонтъонен</i>	Għaġina
FR	Agneau de l'Aveyron	<i>Аньо дьо лАверон</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau de Lozère	<i>Аньо дьо Лъозер</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau de Pauillac	<i>Аньо дьо Пояк</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau de Sisteron	<i>Аньо дьо Сістерон</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau du Bourbonnais	<i>Аньо дю Бурбоне</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau du Limousin	<i>Аньо дю Лімузан</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau du Poitou-Charentes	<i>Аньо дю Пуату-Шарант</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Agneau du Quercy	<i>Аньо дю Керсі</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
FR	Barèges-Gavarnie	<i>Барез-Гаварні</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ovini
FR	Bœuf charolais du Bourbonnais	<i>Бьоф Шароле дю Бурбоне</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
FR	Boeuf de Bazas	<i>Бьоф дьо Базас</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
FR	Bœuf de Chalosse	<i>Бьоф дьо Шальос</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
FR	Bœuf du Maine	<i>Бьоф дю Мен</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
FR	Dinde de Bresse	<i>Данд дьо Бресс</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - dundjan

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
FR	Porc de la Sarthe	Пор дьо ля Сарт	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
FR	Porc de Normandie	Пор дьо Норманді	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
FR	Porc de Vendée	Пор дьо Ванде	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
FR	Porc du Limousin	Пор дьо Лімузан	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
FR	Taureau de Camargue	Торо дьо Камарг	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
FR	Veau de l'Aveyron et du Ségala	Во дьо Лаверон е дю Сегала	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
FR	Veau du Limousin	Во дю Лімузан	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
FR	Volailles d'Alsace	Воляй д'Альзас	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles d'Ancenis	Воляй д'Ансьоні	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles d'Auvergne	Воляй д'Оверньо	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Bourgogne	Воляй дьо Бургонь	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Bresse	Воляй дьо Бресс	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Bretagne	Воляй дьо Бретань	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Challans	Воляй дьо Шалян	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Cholet	Воляй дьо Шоле	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Gascogne	Воляй дьо Гасконь	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Houdan	Воляй дьо Удан	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Janzé	Воляй дьо Жанзе	Fresh meat (and offal) - poultry
FR	Volailles de la Champagne	Воляй дьо ля Шампань	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de la Drôme	Воляй дьо ля Дром	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de l'Ain	Воляй дьо Аян	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Licques	Воляй дьо Лік	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de l'Orléanais	Воляй дьо льОрлеане	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Loué	Воляй дьо Люе	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Normandie	Воляй дьо Норманді	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles de Vendée	Воляй дьо Ванде	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles des Landes	Воляй де Лянд	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Béarn	Воляй дьо Беарн	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
FR	Volailles du Berry	<i>Воляй дю Берри</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Charolais	<i>Воляй дю Шароле</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Forez	<i>Воляй дю Форэ</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Gatinais	<i>Воляй дю Гатине</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Gers	<i>Воляй дю Жерс</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Languedoc	<i>Воляй дю Лангедок</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Lauragais	<i>Воляй дю Льяраге</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Maine	<i>Воляй дьо Мен</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du plateau de Langres	<i>Воляй дю плато дьо Лянгр</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Val de Sèvres	<i>Воляй дю Валь дьо Севр</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Volailles du Velay	<i>Воляй дю Вьоле</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - tjur
FR	Boudin blanc de Rethel	<i>Будан блан дьо Рьотель</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.)
FR	Canard à foie gras du Sud-Ouest (Chalosse, Gascogne, Gers, Landes, Périgord, Quercy)	<i>Канар а фуа гра дю Суд-Уест (Шальос, Гасконь, Жерс, Лянд, Перігор, Керсі)</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - papra
FR	Jambon de Bayonne	<i>Жамбон дьо Байонн</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
FR	Jambon sec et noix de jambon sec des Ardennes	<i>Жамбон сек е нуа дьо жамбон сек де Арден</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
FR	Abondance	<i>Абонданс</i>	Ġobnijiet
FR	Banon	<i>Банон</i>	Ġobnijiet
FR	Beaufort	<i>Бофор</i>	Ġobnijiet
FR	Bleu d'Auvergne	<i>Бльо д'Оверньо</i>	Ġobnijiet
FR	Bleu de Gex Haut-Jura/Bleu de Septmoncel	<i>Бльо дьо Жекс О-Жюра/Бльо дьо Септмонсель</i>	Ġobnijiet
FR	Bleu des Causses	<i>Бльо де Косс</i>	Ġobnijiet
FR	Bleu du Vercors-Sassenage	<i>Бльо дю Веркор-Сассьонаж</i>	Ġobnijiet
FR	Brie de Meaux	<i>Брі дьо Мо</i>	Ġobnijiet
FR	Brie de Melun	<i>Брі дьо Мьолан</i>	Ġobnijiet
FR	Brocciu Corse/Brocciu	<i>Броцию Корс/Броцию</i>	Ġobnijiet

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
FR	Camembert de Normandie	<i>Камембер дьо Норманді</i>	Ġobnijiet
FR	Cantal/Fourme de Cantal/Cantalet	<i>Канталь/Фурм дьо Канталь/Кантале</i>	Ġobnijiet
FR	Chabichou du Poitou	<i>Шабішу дю Пуату</i>	Ġobnijiet
FR	Chaource	<i>Шаурс</i>	Ġobnijiet
FR	Chevrotin	<i>Шевротен</i>	Ġobnijiet
FR	Comté	<i>Комте</i>	Ġobnijiet
FR	Crottin de Chavignol/Chavignol	<i>Кротта дьо Шавіньйоль/Шавіньйоль</i>	Ġobnijiet
FR	Emmental de Savoie	<i>Емменталь дьо Савуа</i>	Ġobnijiet
FR	Emmental français est-central	<i>Емменталь Франсе Ест Сантраль</i>	Ġobnijiet
FR	Époisses	<i>Епуас</i>	Ġobnijiet
FR	Fourme d'Ambert/Fourme de Montbrison	<i>Фурм д'Амбер/Фурм дьо Мон Брізон</i>	Ġobnijiet
FR	Laguiole	<i>Лягіоль</i>	Ġobnijiet
FR	Langres	<i>Лянгр</i>	Ġobnijiet
FR	Livarot	<i>Ліваро</i>	Ġobnijiet
FR	Maroilles/Marolles	<i>Маруаль/Мароль</i>	Ġobnijiet
FR	Mont d'or/Vacherin du Haut-Doubs	<i>Мон д'Ор/Вашеран дю О-Ду</i>	Ġobnijiet
FR	Morbier	<i>Морбье</i>	Ġobnijiet
FR	Munster/Munster-Géromé	<i>Манстер/Манстер-Жероме</i>	Ġobnijiet
FR	Neufchâtel	<i>Ньофшатель</i>	Ġobnijiet
FR	Ossau-Iraty	<i>Оссо-Іраті</i>	Ġobnijiet
FR	Pélardon	<i>Пелярдон</i>	Ġobnijiet
FR	Picodon de l'Ardèche/Picodon de la Drôme	<i>Пікодон дьо л'Ардеш/Пікодон дьо ля Дром</i>	Ġobnijiet
FR	Pont-l'Évêque	<i>Пон льЕвек</i>	Ġobnijiet
FR	Poulligny-Saint-Pierre	<i>Пуліні-Сан-Пьер</i>	Ġobnijiet
FR	Reblochon/Reblochon de Savoie	<i>Ребльошон/Ребльошон дьо Савуа</i>	Ġobnijiet
FR	Rocamadour	<i>Рокаматур</i>	Ġobnijiet

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
FR	Roquefort	<i>Рокфор</i>	Ġobnijiet
FR	Sainte-Maure de Touraine	<i>Сант-Мор дьо Турен</i>	Ġobnijiet
FR	Saint-Nectaire	<i>Сан-Нектер</i>	Ġobnijiet
FR	Salers	<i>Салерс</i>	Ġobnijiet
FR	Selles-sur-Cher	<i>Сель-сюр-Шер</i>	Ġobnijiet
FR	Tome des Bauges	<i>Том-де-Бож</i>	Ġobnijiet
FR	Tomme de Savoie	<i>Томм дьо Савуа</i>	Ġobnijiet
FR	Tomme des Pyrénées	<i>Томм де Пірене</i>	Ġobnijiet
FR	Valençay	<i>Валянсе</i>	Ġobnijiet
FR	Crème d'Isigny	<i>Крем дІзіньї</i>	Prodotti tal-halib (krema)
FR	Crème fraîche fluide d'Alsace	<i>Крем фреш флюїд дАльзас</i>	Prodotti tal-halib (krema)
FR	Miel d'Alsace	<i>Мьель дАльзас</i>	Għasel
FR	Miel de Corse / Mele di Corsica	<i>Мьель дьо Корс / Меле ді Корсіка</i>	Għasel
FR	Miel de Provence	<i>Мьель дьо Прованс</i>	Għasel
FR	Miel de sapin des Vosges	<i>Мьель дьо Сапан де Вож</i>	Għasel
FR	Œufs de Loué	<i>Оеф дьо Люе</i>	Bajd
FR	Beurre Charentes-Poitou/Beurre des Charentes/Beurre des Deux-Sèvres	<i>Бьор Шарант-Пуату/Бьор де Шарант/Бьор де Дьо-Севр</i>	Butir
FR	Beurre d'Isigny	<i>Бьор дІзіньї</i>	Butir
FR	Huile d'olive d'Aix-en-Provence	<i>Уіль д олів д Екс-ан-Прованс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
FR	Huile d'olive de Corse/Huile d'olive de Corse-Oliu di Corsica	<i>Уіль д олів дьо Корс/Уіль д олів дьо Корс-Оліо ді Корсіка</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
FR	Huile d'olive de Haute-Provence	<i>Уіль д олів дьо От-Прованс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, žejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
FR	Huile d'olive de la Vallée des Baux-de-Provence	<i>Уіль д олів дьо ля Валеє де Бо-дьо-Прованс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, žejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
FR	Huile d'olive de Nice	<i>Уіль д олів дьо Ніс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, žejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
FR	Huile d'olive de Nîmes	<i>Уіль д олів дьо Нім</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebuga
FR	Huile d'olive de Nyons	<i>Уіль д олів дьо Нйонс</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebuga
FR	Huile essentielle de lavande de Haute-Provence	<i>Уіль ессансіель дьо лаванд дьо От-Прованс</i>	Żjut essenżjali - żejt tal-lavanda
FR	Ail blanc de Lomagne	<i>Ай блян дьо Льомань</i>	Haxix - tewm
FR	Ail de la Drôme	<i>Ай дьо ля Дром</i>	Haxix - tewm
FR	Ail rose de Lautrec	<i>Ай роз дьо Лотрек</i>	Haxix - tewm
FR	Asperge des sables des Landes	<i>Асперж де Сабль де Лянд</i>	Haxix - asparagu
FR	Chasselas de Moissac	<i>Шасселя дьо Муассак</i>	Frott - għeneb tal-mejda
FR	Clémentine de Corse	<i>Клементін дьо Корс</i>	Frott - klementina
FR	Coco de Paimpol	<i>Коко дьо Палполь</i>	Haxix - fażola
FR	Fraise du Périgord	<i>Фрез дю Перігор</i>	Frott - frawli
FR	Haricot tarbais	<i>Аріко тарбе</i>	Haxix - fażola
FR	Kiwi de l'Adour	<i>Ківі дьо льАдур</i>	Frott - kiwi
FR	Lentille vert du Puy	<i>Лонтій вер дю Пюї</i>	Haxix - għads
FR	Lentilles vertes du Berry	<i>Лонтій верт дю Беррі</i>	Haxix - għads
FR	Lingot du Nord	<i>Лянго дю Нор</i>	Haxix - fażola
FR	Mâche nantaise	<i>Маш нантез</i>	Haxix - Insalata tal-qamharrun
FR	Melon du Haut-Poitou	<i>Мельон дю О-Пуату</i>	Frott - bettieħ
FR	Melon du Quercy	<i>Мельон дю Керсі</i>	Frott - bettieħ
FR	Mirabelles de Lorraine	<i>Мірабель дьо Лоррен</i>	Frott - għanbaqar
FR	Muscato du Ventoux	<i>Мюска дю Ванту</i>	Frott - għeneb tal-mejda
FR	Noix de Grenoble	<i>Нуа дьо Гренобль</i>	Frott bil-qoxra
FR	Noix du Périgord	<i>Нуа дю Перігор</i>	Frott bil-qoxra
FR	Oignon doux des Cévennes	<i>Онйон ду де Севен</i>	Haxix - basal
FR	Olive de Nice	<i>Олів дьо Ніс</i>	Haxix - żebug

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
FR	Olives cassées de la Vallée des Baux-de-Provence	Олів кассе дьо ля Валлеє де Бо-дьо-Прованс	Haxix - żebbuġ
FR	Olives noires de la Vallée des Baux de Provence	Олів нуар дьо ля Валлеє де Бо-дьо-Прованс	Haxix - žebbuġ
FR	Olives noires de Nyons	Олів нуар дьо Нюнс	Haxix - žebbuġ
FR	Petit Epeautre de Haute Provence	Петі Епотр дьо От Прованс	Ċereali
FR	Poireaux de Créances	Пуаро дьо Креанс	Haxix - kurrat
FR	Pomme de terre de l'Île de Ré	Помт дьо терр дьо л иль дьо Ре	Haxix - patata
FR	Pomme du Limousin	Помт дю Лімузан	Frott - tuffieħ
FR	Pommes de terre de Merville	Помт дьо терр дьо Мервіль	Haxix - patata
FR	Pommes et poires de Savoie	Помт е нуар дьо Савуа	Frott - tuffieħ u langas
FR	Pruneaux d'Agen / Pruneaux d'Agen mi-cuits	Прюно д Ажан / Прюно д Ажан мі-кюї	Frott - ghanbaqar; frott, ipproċessat - pruna
FR	Riz de Camargue	Рі дьо Камарг	Ċereali - ross
FR	Anchois de Collioure	Аншуа дьо Кольюр	Hut, ipproċessat
FR	Coquille Saint-Jacques des Côtes d'Armor	Кокій Сан-Жак де Кот д Армор	Molluski
FR	Cidre de Bretagne/Cidre Breton	Сідр дьо Бретань/Сідр Бретон	Sidru
FR	Cidre de Normandie/Cidre Normand	Сідр дьо Норманді/Сідр Норман	Sidru
FR	Cornouaille	Корнуай	Sidru
FR	Domfront	Домфрон	Perry
FR	Huîtres Marennes Oléron	Уітр Маренн Олерон	Molluski - gajdri
FR	Pays d'Auge/Pays d'Auge-Cambremer	Пеї д Ож/Пеї д Ож-Камбремер	Ċidru
FR	Piment d'Espelette/Piment d'Espelette - Ezpeletako Biperria	Піман дЕспелетт/Піман дЕспелетт- Еспелетако Біперра	Hwawar
FR	Bergamote(s) de Nancy	Бергамот дьо Нансі	Hlewviet
FR	Brioche vendéenne	Брійош вандеен	Hobz
FR	Pâtes d'Alsace	Пан дАльзас	Għagin
FR	Foin de Crau	Фуа дьо Кро	Huxlief

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
HU	Budapesti téliszalámi	<i>Будапешти телісаламі</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
HU	Szegedi szalámi/Szegedi téliszalámi	<i>Сегеді саламі/ Сегеді телісаламі</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IE	Connemara Hill lamb/Uain Sléibhe Chonamara	<i>Кономара Гіл лам/Уун Шлейв Хономара</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
IE	Timoleague Brown Pudding	<i>Тімоліг браун пуддін</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - majjal ipproċessat
IE	Imokilly Regato	<i>Імокілі Регато</i>	Ġobnijiet
IE	Clare Island Salmon	<i>Клер Айланд салмон</i>	Ѓут
IT	Abbacchio Romano	<i>Аббакіо Романо</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
IT	Agnello di Sardegna	<i>Аньелло ді Сарденья</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
IT	Mortadella Bologna	<i>Мортаделла Болонья</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.)
IT	Prosciutto di S. Daniele	<i>Прошутто ді Сан Даніеле</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
IT	Vitellone bianco dell'Appennino Centrale	<i>Вітеллоне Б'янко дель Аппенніно Централє</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - vitella
IT	Bresaola della Valtellina	<i>Брезаола делла Вальтелліна</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ)
IT	Capocollo di Calabria	<i>Капоколло ді Калабрія</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - laħam ippreservat
IT	Coppa Piacentina	<i>Коппа П'яцентіна</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - laħam ippreservat
IT	Cotechino Modena	<i>Котекіно Модена</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - majjal ipproċessat
IT	Culatello di Zibello	<i>Кулателло ді Дзібелло</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - laħam ippreservat
IT	Lardo di Colonnata	<i>Лардо ді Колонната</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - xaham tal-majjal
IT	Pancetta di Calabria	<i>Панцетта ді Калабрія</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - majjal
IT	Pancetta Piacentina	<i>Панцетта П'яцентіна</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - majjal
IT	Prosciutto di Carpegna	<i>Прошутто ді Карпенья</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.)perżut

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Prosciutto di Modena	<i>Прошутто ді Модена</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) perżut
IT	Prosciutto di Norcia	<i>Прошутто ді Норчіа</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
IT	Prosciutto di Parma	<i>Прошутто ді Парма</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
IT	Prosciutto Toscano	<i>Прошутто Тоскано</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
IT	Prosciutto Veneto Berico-Euganeo	<i>Прошутто Венето Беріко-Еуганео</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
IT	Salame Brianza	<i>Саламе Бріанца</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IT	Salame Cremona	<i>Саламе Кремена</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IT	Salame di Varzi	<i>Саламе ді Вардзі</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IT	Salame d'oca di Mortara	<i>Саламе д' ока ді Мортара</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami tal-papra
IT	Salame Piacentino	<i>Саламе П'яцентіно</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IT	Salame S. Angelo	<i>Саламе Сант Анжело</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IT	Salamini italiani alla cacciatora	<i>Саламіні італ'яні алла качіятора</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami
IT	Salsiccia di Calabria	<i>Сальсічіа ді Калабрія</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami tal-majjal
IT	Soppressata di Calabria	<i>Соппрессата ді Калабрія</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami tal-majjal
IT	Sopressa Vicentina	<i>Сопресса Вієнтіна</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - salami tal-majjal
IT	Speck dell'Alto Adige/Südtiroler Markenspeck/Südtiroler Speck	<i>Спек дель Альто Адідже/Сюдтіролер Маркенипек/Сюдтіролер Спек</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - majjal affumikat
IT	Valle d'Aosta Jambon de Bosses	<i>Валле д' Аоста Жамбон де Босс</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
IT	Valle d'Aosta Lard d'Arnad	<i>Валле д' Аоста Лард д' Арнад</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - xaħam tal-majjal

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Zampone Modena	<i>Дзмпоне Модена</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - majjal ipprocessat
IT	Asiago	<i>Азіаго</i>	Ġobnijiet
IT	Bitto	<i>Бітто</i>	Ġobnijiet
IT	Bra	<i>Бра</i>	Ġobnijiet
IT	Caciocavallo Silano	<i>Качіо Кавалло сілано</i>	Ġobnijiet
IT	Canestrato Pugliese	<i>Канестрато Пульезе</i>	Ġobnijiet
IT	Casatella Trevigiana	<i>Казателла Тревіджіана</i>	Ġobnijiet
IT	Casciotta d'Urbino	<i>Кашьотта д'Урбіно</i>	Ġobnijiet
IT	Castelmagno	<i>Кастельманьйо</i>	Ġobnijiet
IT	Fiore Sardo	<i>Фьйоре Сардо</i>	Ġobnijiet
IT	Fontina	<i>Фонтіна</i>	Ġobnijiet
IT	Formai de Mut dell'Alta Valle Brembana	<i>Формаї де Мут дель Альта Валле Брембана</i>	Ġobnijiet
IT	Gorgonzola	<i>Горгондозола</i>	Ġobnijiet
IT	Grana Padano	<i>Грана Падано</i>	Ġobnijiet
IT	Montasio	<i>Монтасіо</i>	Ġobnijiet
IT	Monte Veronese	<i>Монте Веронезе</i>	Ġobnijiet
IT	Mozzarella di Bufala Campana	<i>Моццарелла ді Буфала Кампана</i>	Ġobnijiet
IT	Murazzano	<i>Мураццано</i>	Ġobnijiet
IT	Parmigiano Reggiano	<i>Парміджіано Реджіано</i>	Ġobnijiet
IT	Pecorino di Filiano	<i>Пекоріно ді Філіано</i>	Ġobnijiet
IT	Pecorino Romano	<i>Пекоріно Романо</i>	Ġobnijiet
IT	Pecorino Sardo	<i>Пекоріно Сардо</i>	Ġobnijiet
IT	Pecorino Siciliano	<i>Пекоріно Сіціліано</i>	Ġobnijiet
IT	Pecorino Toscano	<i>Пекоріно Тоскано</i>	Ġobnijiet
IT	Provolone Valpadana	<i>Проволоне Вальпадана</i>	Ġobnijiet
IT	Quartirolo Lombardo	<i>Квартіроло Ломбардо</i>	Ġobnijiet
IT	Ragusano	<i>Рагузано</i>	Ġobnijiet
IT	Raschera	<i>Раскєра</i>	Ġobnijiet

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Ricotta Romana	<i>Рікотта Романа</i>	Ġobnijiet
IT	Robiola di Roccaverano	<i>Робіола ді Роккаверано</i>	Ġobnijiet
IT	Spresa delle Giudicarie	<i>Спресса делле Джудікаріє</i>	Ġobnijiet
IT	Stelvio/Stilfser	<i>Стельвіо/Стільфсер</i>	Ġobnijiet
IT	Taleggio	<i>Таледжіо</i>	Ġobnijiet
IT	Toma Piemontese	<i>Тома П'ємонтезе</i>	Ġobnijiet
IT	Valle d'Aosta Fromadzo	<i>Валле д'Аоста Фромадзо</i>	Ġobnijiet
IT	Valtellina Casera	<i>Вальтелліна Казера</i>	Ġobnijiet
IT	Miele della Lunigiana	<i>М'еле делла Луніджіана</i>	Ghasel
IT	Alto Crotonese	<i>Альто Кротонезе</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Aprutino Pescarese	<i>Апрутіно Пескаресе</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Brisighella	<i>Брізігелла</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Bruzio	<i>Бруціо</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Canino	<i>Каніно</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Cartoceto	<i>Картоцето</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Chianti Classico	<i>К'янти класіко</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Cilento	<i>Чіленто</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Collina di Brindisi	<i>Колліна ді Бріндізі</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Colline di Romagna	<i>Колліне ді Романья</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Colline Salernitane	<i>Колліне Салернітане</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Colline Teatine	<i>Колліне Театіне</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Dauno	<i>Дауно</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Garda	<i>Гарда</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Laghi Lombardi	<i>Лягі Ломбарді</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Lametia	<i>Ламетіа</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Lucca	<i>Лукка</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Molise	<i>Молізе</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Monte Etna	<i>Монте Етна</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Monti Iblei	<i>Монті Іблей</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Penisola Sorrentina	<i>Пенізола Соррентіна</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Pretuziano delle Colline Teramane	<i>Претуціано делле Колліне Терамане</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Riviera Ligure	<i>Рів'єра Лігуре</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Sabina	<i>Сабіна</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Sardegna	<i>Сарденья</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Tergeste	<i>Терджесте</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Terra di Bari	<i>Терра ді Барі</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Terra d'Otranto	<i>Терра д'Отранто</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Terre di Siena	<i>Терре ді Сієна</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Terre Tarentine	<i>Терре Тарентіне</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Toscana	<i>Тоскана</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Tuscia	<i>Тушија</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Umbria	<i>Умбрія</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Val di Mazara	<i>Валь ді Мадзара</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) iż-żejt taż-żebbuġa
IT	Valdemone	<i>Вальдемоне</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Valle del Belice	<i>Валле дель Беліче</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Valli Trapanesi	<i>Валлі Трапанезі</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Veneto Valpolicella, Veneto Euganei e Berici, Veneto del Grappa	<i>Венето Вальполічелла, Венето Еуганей е Беріці, Венето дель Граппа</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, marġerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
IT	Arancia del Gargano	<i>Аранчіа дель Гаргано</i>	Frott - laring
IT	Arancia Rossa di Sicilia	<i>Аранчіа Росса ді Січіліа</i>	Frott - laring
IT	Asparago Bianco di Bassano	<i>Аспараго б'яно ді Бассано</i>	Haħix - asparagu
IT	Asparago bianco di Cimadolmo	<i>Аспараго б'яно ді Чімадолмо</i>	Haħix - asparagu
IT	Asparago verde di Altedo	<i>Аспараго верде ді Альтедо</i>	Haħix - asparagu
IT	Basilico Genovese	<i>Базіліко дженовезе</i>	Haħix - haħaq
IT	Cappero di Pantelleria	<i>Капперо ді Пантеллерія</i>	Haħix - kappar
IT	Carciofo di Paestum	<i>Карціофо ді Пестум</i>	Haħix - qaḡoċċ
IT	Carciofo Romanesco del Lazio	<i>Карціофо Романеско дель Лаціо</i>	Haħix - qaḡoċċ
IT	Carota dell'Altopiano del Fucino	<i>Карота дель Альтоп'яно дель Фуціно</i>	Haħix - karrotti
IT	Castagna Cuneo	<i>Кастанья Кунео</i>	Frott - qastan
IT	Castagna del Monte Amiata	<i>Кастанья дель Монте Аміата</i>	Frott - qastan
IT	Castagna di Montella	<i>Кастанья ді Монтелла</i>	Frott - qastan
IT	Castagna di Vallerano	<i>Кастанья ді Валлерано</i>	Frott - qastan
IT	Ciliegia di Marostica	<i>Чільеджіа ді Маростіка</i>	Frott - ċirasa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Cipolla Rossa di Tropea Calabria	Чіполла Росса ді Тропеа Калабрія	Haxix - basal
IT	Cipollotto Nocerino	Чіполлотто Ноцеріно	Haxix - basal
IT	Clementine del Golfo di Taranto	Клементіне дель Гольфо ді Таранто	Frott - klementina
IT	Clementine di Calabria	Клементіне ді Калабрія	Frott - klementina
IT	Fagiolo di Lamon della Vallata Bellunese	Фаджоло ді Ламон делла Валлата Беллулезе	Haxix - fażola
IT	Fagiolo di Sarconi	Фаджоло ді Сарконі	Haxix - fażola
IT	Fagiolo di Sorana	Фаджоло ді Сорана	Haxix - fażola
IT	Farina di Neccio della Garfagnana	Фаріна ді Нецио делла Гарфаньяна	Frott - dqiq tal-qastan
IT	Farro della Garfagnana	Фарро делла Гарфаньяна	Ċereali
IT	Fico Bianco del Cilento	Фіко б'янко дель Чіленто	Frott - tin
IT	Ficodindia dell'Etna	Фікодіндія дель Етна	Frott - bajtar tax-xewk
IT	Fungo di Borgotaro	Фунго ді Борготаро	Haxix - faqqiegh selvaġġ
IT	Kiwi Latina	Ківі Латіна	Frott - kiwi
IT	La Bella della Daunia	Ла Белла делла Даунія	Haxix - żebbuġ tal-mejda
IT	Lenticchia di Castelluccio di Norcia	Лентіккья ді Кастеллуціо ді Норчія	Haxix - ġhads
IT	Limone Costa d'Amalfi	Лімоне Коста д'Амальфі	Frott - lumi
IT	Limone di Sorrento	Лімоне ді Сорренто	Frott - lumi
IT	Limone Femminello del Gargano	Лімоне Феммінелло дель Гаргано	Frott - lumi
IT	Marrone del Mugello	Марроне дель Муджелло	Frott - qastan
IT	Marrone di Castel del Rio	Марроне ді Кастель дель Ріо	Frott - qastan
IT	Marrone di Roccadaspide	Марроне ді Роккадаспиде	Frott - qastan
IT	Marrone di San Zeno	Марроне ді Сан Дзено	Frott - qastan
IT	Mela Alto Adige/Südtiroler Apfel	Меля Альто Адідже/Зюдтіролер Апфель	Frott - tuffieħ
IT	Mela Val di Non	Меля Валь ді Нон	Frott - tuffieħ
IT	Melannurca Campana	Меляннурка Кампана	Frott - tuffieħ
IT	Nocciola del Piemonte/Nocciola Piemonte	Ноціола дель П'ємонте/Ноціола П'ємонте	Frott bil-qoxra - ġellewż

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Nocciola di Giffoni	Ноциола ді Джіффоні	Frott bil-qoxra - gellewż
IT	Nocellara del Belice	Ноцеллара дель Беліче	Haxix - Żebbuġ
IT	Oliva Ascolana del Piceno	Оліва Асколана дель Пічено	Haxix - żebbuġ
IT	Peperone di Senise	Пепероне ді Сенізе	Haxix - bżar
IT	Pera dell'Emilia Romagna	Пера дель Емілія Романья	Frott - langas
IT	Pera mantovana	Пера мантована	Frott - langas
IT	Pesca e nettarina di Romagna	Песка е неттаріна ді Романья	Frott -hawh u nuċiprisk
IT	Pomodoro di Pachino	Помодоро ді Пакіно	Haxix - tadam
IT	Pomodoro S. Marzano dell'Agro Sarnese-Nocerino	Помодоро Сан Марцано дель Агро Сарнезе-Ноцеріно	Haxix - tadam
IT	Radicchio di Chioggia	Радіккіо ді Кйоджа	Haxix - indivja
IT	Radicchio di Verona	Радіккіо ді Верона	Haxix - indivja
IT	Radicchio Rosso di Treviso	Радіккіо Россо ді Тревизо	Haxix - indivja
IT	Radicchio Variegato di Castel-franco	Радіккіо Варьєгато ді Кастельфранко	Haxix - indivja
IT	Riso di Baraggia Biellese e Vercellese	Різо ді Бараджа Б'єллезе e Верчеллезе	Ċereali - ross
IT	Riso Nano Vialone Veronese	Різо Нано Віалоне Веронезе	Ċereali - ross
IT	Scalogni di Romagna	Скалоньйо ді Романья	Haxix - shallot
IT	Uva da tavola di Canicattì	Ува да тавола ді Канікатті	Frott - gheneb tal-mejda
IT	Uva da tavola di Mazzarrone	Ува да тавола ді Мадзарроне	Frott - gheneb tal-mejda
IT	Acciughe Sotto Sale del Mar Ligure	Аччуге сотто сале дель мар Лігуре	Ћut, ipproċessat
IT	Tinca Gobba Dorata del Pianalto di Poirino	Тінка Гобба Дората дель Пьянальто ді Поіріно	Ћut
IT	Zafferano di Sardegna	Дзафферано ді Сарденья	Hwawar (żaghfran)
IT	Aceto Balsamico di Modena	Ацето Бальзаміко ді Модена	Hall
IT	Aceto balsamico tradizionale di Modena	Ацето бальзаміко традиціонале ді Модена	Hall
IT	Aceto balsamico tradizionale di Reggio Emilia	Ацето бальзаміко традиціонале ді Реджіо Емілія	Hall

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
IT	Zafferano dell'Aquila	Дзафферано дель Аквіла	Hwawar (żaghfran)
IT	Zafferano di San Gimignano	Дзафферано ді Сан Джіміньяно	Hwawar (żaghfran)
IT	Coppia Ferrarese	Копп'я Феррарезе	Hobż
IT	Pagnotta del Dittaino	Паньотта дель Діттаіно	Hobż
IT	Pane casareccio di Genzano	Пане казареччіо ді Дженцано	Hobż
IT	Pane di Altamura	Пане ді Альтамура	Hobż
IT	Pane di Matera	Пане ді Матера	Hobż
IT	Bergamotto di Reggio Calabria - Olio essenziale	Бергамотто ді Реджіо Калабрія - Оліо ессенціале	Żjut essenzjali (żejt tal-bergamott)
LU	Viande de porc, marque nationale grand-duché de Luxembourg	Вйод дьо порк, марк насіональ Гран-Дюше де Люксембург	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
LU	Salaisons fumées, marque nationale grand-duché de Luxembourg	Салезон фюме, марк насіональ Гран-Дюше де Люксембург	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) perżut ippreżervat
LU	Miel - Marque nationale du Grand-Duché de Luxembourg	Мьель, марк насіональ дю Гран-Дюше де Люксембург	Għasel
LU	Beurre rose - Marque Nationale du Grand-Duché de Luxembourg	Бьор роз - марк насіональ Гран-Дюше де Люксембург	Butir
NL	Boeren-Leidse met sleutels	Бурен-Лайтсе мет Сльотелс	Ġobnijiet
NL	Kanterkaas/ Kanternagelkaas/ Kanterkomijnkaas	Кантеркаас/ Кантернагелькаас/ Кантеркомєнкаас	Ġobnijiet
NL	Noord-Hollandse Edammer	Ноорт-Холландсе Едаммер	Ġobnijiet
NL	Noord-Hollandse Gouda	Ноорт-Холландсе Хауда	Ġobnijiet
NL	Opperdoezer Ronde	Оппердузер Ронде	Haħix - patata
NL	Westlandse druif	Вестландсе драйф	Frott - għeneb
PL	Bryndza Podhalańska	Бриндза Подхаланьска	Ġobnijiet
PL	Oscypek	Осципек	Ġobnijiet
PL	Wielkopolski ser smażony	Велькопольскі сер смажони	Ġobnijiet
PL	Miód wrzosowy z Borów Dolnośląskich	Мюд вжосови з Борув Дольнослонскіх	Għasel
PL	Andruty kaliskie	Андрути каліске	Gallettini - wejfer
PL	Rogal świętomarciński	Рогаль съвентомарціньскі	Għaġina

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
PT	Borrego da Beira	<i>Буррего да Бейра</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
PT	Borrego de Montemor-o-Novo	<i>Буррего де Монтемор-у-Нову</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
PT	Borrego do Baixo Alentejo	<i>Буррего ду Байшу Алентежо</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
PT	Borrego do Nordeste Alentejano	<i>Буррего ду Нордешт Алентежано</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
PT	Borrego Serra da Estrela	<i>Буррего Сер да Иштрела</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
PT	Borrego Terrincho	<i>Буррего Тирринчу</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
PT	Cabrito da Beira	<i>Кабриту да Байра</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - mogħoż
PT	Cabrito da Gralheira	<i>Кабриту да Граляйра</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - mogħoż
PT	Cabrito das Terras Altas do Minho	<i>Кабриту даш Тераш Алтеш ди Миню</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - mogħoż
PT	Cabrito de Barroso	<i>Кабриту д Баррозу</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - mogħoż
PT	Cabrito Transmontano	<i>Кабриту Трансимонтано</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - mogħoż
PT	Carnalentejana	<i>Карнелентежана</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Arouquesa	<i>Карне Арокеза</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Barrosã	<i>Карне Барроза</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Cachena da Peneda	<i>Карне Кашена да Пенедра</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne da Charneca	<i>Карне да Шернека</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne de Bísaro Transmonano/ Carne de Porco Transmontano	<i>Карне д бізеру Транжмонтану/Карне д порку Транжмонтану</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
PT	Carne de Bovino Cruzado dos Lameiros do Barroso	<i>Карне д бовіну крузадо душ Ламейруш ду Баррозу</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne de Porco Alentejano	<i>Карне д порку Алентежану</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - majjal
PT	Carne dos Açores	<i>Карне душ Ассореш</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Marinhosa	<i>Карне Мариньоза</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Maronesa	<i>Карне Марунеза</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Mertolenga	<i>Карне Миртуленга</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Carne Mirandesa	<i>Карне Мірандеса</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
PT	Cordeiro Bragançano	<i>Курдайру Брагансану</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
PT	Cordeiro de Barroso/Anho de Barroso/Cordeiro de leite de Barroso	Курдайру д Баррозу/Аню д Баррозу/Курдайру д Лайте д Баррозу	Laham frisk (u l-ġewwieni) - haruf
PT	Vitela de Lafões	Вителла д Лафойш	Laham frisk (u l-ġewwieni) - vitella
PT	Alheira de Barroso-Montalegre	Аляйра д Баррозу-Монталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Alheira de Vinhais	Аляйра д Виняйш	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Butelo de Vinhais/Bucho de Vinhais/Chouriço de Ossos de Vinhais	Бутелло д Виняйш/Бушу д Виняйш/Шорісу д Осуш д Виняйш	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Cacholeira Branca de Portalegre	Кешулайра бранка д Порталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett stimjat
PT	Chouriça de carne de Barroso-Montalegre	Шоріса ди карне д Баррозу-Монталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriça de Carne de Vinhais/Linguiça de Vinhais	Шоріса ди карне д Виняйш/Лінгуіса д Виняйш	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) zalzett affumikat
PT	Chouriça doce de Vinhais	Шоріса дос д Виняйш	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriço azedo de Vinhais/Azedo de Vinhais/Chouriço de Pão de Vinhais	Шорісу азеду д Виняйш/азеду д Виняйш/Шорісу ди Паун д Виняйш	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriço de Abóbora de Barroso-Montalegre	Шорісу д аобура д Баррозу-Монталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriço de Carne de Estremoz e Borba	Шорісу ди карне д Ештремош і Борба	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriço de Portalegre	Шорісу д Порталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriço grosso de Estremoz e Borba	Шорісу гросу д Ештремош і Борба	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Chouriço Mouro de Portalegre	Шорісу мору д Порталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Farinheira de Estremoz e Borba	Фарініяйра д Ештремош і Борба	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Farinheira de Portalegre	Фарініяйра д Порталегри	Prodotti tal-laham (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
PT	Linguiça de Portalegre	<i>Лінгуїса д Порталеґри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Linguiça do Baixo Alentejo/Chouriço de carne do Baixo Alentejo	<i>Лінгуїса ду Байшу Алентежу/Шорісу д карне ду Байшу Алентежу</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Lombo Branco de Portalegre	<i>Ломбу бранку д Порталеґри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Lombo Enguitado de Portalegre	<i>Ломбу інґітаду д Порталеґри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Morcela de Assar de Portalegre	<i>Мурсела ди асар д Порталеґри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Morcela de Cozer de Portalegre	<i>Мурсела ди кузер д Порталеґри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Morcela de Estremoz e Borba	<i>Мурсела д Ештремош і Борба</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Paia de Estremoz e Borba	<i>Пая д Ештремош і Борба</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Paia de Lombo de Estremoz e Borba	<i>Пая д ломбу д Ештремош і Борба</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Paia de Toucinho de Estremoz e Borba	<i>Пая д тосіню д Ештремош і Борба</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Painho de Portalegre	<i>Паіню д Порталеґри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -zalzett affumikat
PT	Paio de Beja	<i>Паю д Бежа</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - laħam ippreservat
PT	Presunto de Barrancos	<i>Призунту д Барранкуш</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -perżut
PT	Presunto de Barroso	<i>Призунту д Баррозу</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -perżut
PT	Presunto de Camp Maior e Elvas/Paleta de Campo Maior e Elvas	<i>Призунту д Кампу Майор і Елваш/Палита д Кампу Майор і Елваш</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -perżut
PT	Presunto de Santana da Serra/Paleta de Santana da Serra	<i>Призунту д Сантана да Сера/Палита д Сатана д Сера</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -perżut
PT	Presunto de Vinhais / Presunto Bísaro de Vinhais	<i>Призунту д Віняйш, призунту бісеру д Віняйш</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) -perżut

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
PT	Presunto do Alentejo/Paleta do Alentejo	<i>Призунту ду Алентежу/Палита ду Алентежу</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - perżut
PT	Salpicão de Barroso-Montalegre	<i>Салпікау д Баррозу-Монталегри</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Salpicão de Vinhais	<i>Салпікау д Віняйш</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Sangueira de Barroso-Montalegre	<i>Сангайра д Баррозу-Монталегре</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - zalzett affumikat
PT	Queijo de Azeitão	<i>Кейжу д Азейтау</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo de cabra Transmontano	<i>Кейжу д кабра Транжмонтану</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo de Nisa	<i>Кейжу д Ніза</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo do Pico	<i>Кейжу ду Піку</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo mestiço de Tolosa	<i>Кейжу мештісу д Тулоза</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo Rabaçal	<i>Кейжу Рабасал</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo S. Jorge	<i>Кейжу Сан Жорж</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo Serpa	<i>Кейжу Серпа</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo Serra da Estrela	<i>Кейжу Серра да Ештрела</i>	Ġobnijiet
PT	Queijo Terrincho	<i>Кейжу Террінчу</i>	Ġobnijiet
PT	Queijos da Beira Baixa (Queijo de Castelo Branco, Queijo Amarelo da Beira Baixa, Queijo Picante da Beira Baixa)	<i>Кейжу да Байра Байша (Кейжу д Каштелу Бранку, Кейжу Аларело да Байра Байша, Кейжу піканте да Байра Байша)</i>	Ġobnijiet
PT	Azeite do Alentejo Interior	<i>Азейте ду Алентежу Інтеріор</i>	Żejt taż-żebbuġa
PT	Mel da Serra da Lousã	<i>Мел да Серра да Лоуза</i>	Għasel
PT	Mel da Serra de Monchique	<i>Мел да Серра д Моншіки</i>	Għasel
PT	Mel da Terra Quente	<i>Мел да Терра Кенте</i>	Għasel
PT	Mel das Terras Altas do Minho	<i>Мел даш Террас Алтас ду Міню</i>	Għasel
PT	Mel de Barroso	<i>Мел д Баррозу</i>	Għasel
PT	Mel do Alentejo	<i>Мел ду Алентежу</i>	Għasel
PT	Mel do Parque de Montezinho	<i>Мел ду Парке д Монтезіню</i>	Għasel

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
PT	Mel do Ribatejo Norte (Serra d'Aire, Albufeira de Castelo de Bode, Bairro, Alto Nabão)	<i>Мел д Рібатежу Норте (Серра дАйре, Албуфейра ди Каштелу ди Боди, Байру, Алту Набау)</i>	Għasel
PT	Mel dos Açores	<i>Мел душ Асориш</i>	Għasel
PT	Requeijão Serra da Estrela	<i>Рикейжау Серра да Ештрела</i>	Ġobnijiet
PT	Azeite de Moura	<i>Азейте ди Мора</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
PT	Azeite de Trás-os-Montes	<i>Азейте д Траш-уж-Монтиш</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
PT	Azeites da Beira Interior (Azeite da Beira Alta, Azeite da Beira Baixa)	<i>Азейтиш да Байра Интериор (Азейте да Байра Алта, Азейте да Байра Байша)</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
PT	Azeites do Norte Alentejano	<i>Азітиш ду Норте Алентежану</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
PT	Azeites do Ribatejo	<i>Азейтиш ду Рібетежу</i>	Żjut u xaħmijiet (butir, margerina, żejt, eċċ.) - żejt taż-żebbuġa
PT	Queijo de Évora	<i>Кейжу д Евора</i>	Ġobnijiet
PT	Ameixa d'Elvas	<i>Алайша д Елваш</i>	Frott - għanbaqar
PT	Amêndoa Douro	<i>Амендуа дору</i>	Frott - lewż
PT	Ananás dos Açores/São Miguel	<i>Ананаш душ Асориш/ Сан Мігел</i>	Frott - pineapple
PT	Anona da Madeira	<i>Анона да Мадейра</i>	Frott - cherimoya
PT	Arroz Carolino Lezírias Ribatejanas	<i>Арош Кароліно Лезіріаш Рібатежанаш</i>	Ċereali - ross
PT	Azeitona de conserva Negrinha de Freixo	<i>Азейтона д консерва Негрінья ди Фрайшу</i>	Haixix – żebbuġ tal-mejda
PT	Azeitonas de Conserva de Elvas e Campo Maior	<i>Азейтонаш д консерва д Елваш і Кампу Майор</i>	Haixix – żebbuġ tal-mejda
PT	Batata de Trás-os-montes	<i>Батата д Траш-уж-Монтиш</i>	Haixix – patata
PT	Castanha da Terra Fria	<i>Каштанья да Терра Фрія</i>	Frott - qastan
PT	Castanha de Padrela	<i>Каштанья д Падрела</i>	Frott - qastan
PT	Castanha dos Soutos da Lapa	<i>Каштанья душ Сотуш да Лапа</i>	Frott - qastan
PT	Castanha Marvão-Portalegre	<i>Каштанья Марвау-Порталегри</i>	Frott - qastan
PT	Cereja da Cova da Beira	<i>Сереза да Кова да Байра</i>	Frott - ċirasa

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
PT	Cereja de São Julião-Portalegre	<i>Сережа д Сао Жуліаю-Порталегри</i>	Frott - ċirasa
PT	Citrinos do Algarve	<i>Сітрінуш ду Алгарви</i>	Frott - frott taċ-ċitru
PT	Maçã Bravo de Esmolfe	<i>Масса Браву ди Ешполфи</i>	Frott - tuffieħ
PT	Maçã da Beira Alta	<i>Масса да Байра Алта</i>	Frott - tuffieħ
PT	Maçã da Cova da Beira	<i>Масса да Кова да Байра</i>	Frott - tuffieħ
PT	Maçã de Alcobaça	<i>Масса д Алкубаса</i>	Frott - tuffieħ
PT	Maçã de Portalegre	<i>Масса д Порталегри</i>	Frott - tuffieħ
PT	Maracujá dos Açores/S. Miguel	<i>Маракужа душ Азорш/Сан Мігел</i>	Frott - maracuya
PT	Pêra Rocha do Oeste	<i>Пера роша ду Оешт</i>	Frott - langas
PT	Pêssego da Cova da Beira	<i>Пессуго да Кова да Байра</i>	Frott - hawħ
PT	Ovos moles de Aveiro	<i>Овуш молиш д Авайру</i>	Oġġetti tal-furnara
SE	Svecia	<i>Свеція</i>	Ġobnijiet
SE	Skånsk spettekaka	<i>Сконск спетткака</i>	Kejkijiet
SI	Ekstra deviško oljčno olje Slovenske Istre	<i>Екстра девішко ољчно ол'е Словенске Истре</i>	Żejt taż-żebbuġa
SK	Slovenská bryndza	<i>Словенска бріндза</i>	Ġobnijiet
SK	Slovenská parenica	<i>Словенска пареница</i>	Ġobnijiet
SK	Slovenský oštiepok	<i>Словенскі Оштиєпок</i>	Ġobnijiet
SK	Skalický trdelník	<i>Скалицкі тирделнік</i>	Kejkijiet
UK	Isle of Man Manx Loaghtan Lamb	<i>Айл оф Мен Менкс Локтон лем</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
UK	Orkney beef	<i>Оркні биф</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
UK	Orkney lamb	<i>Оркні лем</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
UK	Scotch Beef	<i>Скотч биф</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
UK	Scotch Lamb	<i>Скотч лем</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
UK	Shetland Lamb	<i>Шетланд лем</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
UK	Welsh Beef	<i>Уели биф</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - bovini
UK	Welsh lamb	<i>Уели лем</i>	Laħam frisk (u l-ġewwieni) - ħaruf
UK	Beacon Fell traditional Lancashire cheese	<i>Бікон Фелл традиціонал Ланкешер чіз</i>	Ġobnijiet

Stat Membru tal-EU	L-isem li ghandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini	Tip ta' prodott
UK	Bonchester cheese	<i>Бончестер чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Buxton blue	<i>Бокстон блю</i>	Ġobnijiet
UK	Dorset Blue Cheese	<i>Дорсет блю чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Dovedale cheese	<i>Довдейл чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Exmoor Blue Cheese	<i>Ексмур блю чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Single Gloucester	<i>Сінгл Глостер</i>	Ġobnijiet
UK	Staffordshire Cheese	<i>Стаффордшир чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Swaledale cheese/Swaledale ewes' cheese	<i>Свалдейл чіз/Свалдейл юз чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Teviotdale Cheese	<i>Тівотдейл чіз</i>	Ġobnijiet
UK	West Country farmhouse Cheddar cheese	<i>Уест каунтри фармгауз Чеддар чіз</i>	Ġobnijiet
UK	White Stilton cheese/Blue Stilton cheese	<i>Уайт Стілтон чіз/Блю Стілтон чіз</i>	Ġobnijiet
UK	Melton Mowbray Pork Pie	<i>Мелтон Мобрей порк пай</i>	Prodotti tal-laħam (imsajrin, immellhin, affumikati, eċċ.) - torta tal-majjal
UK	Cornish Clotted Cream	<i>Корниш клоттед крил</i>	Prodotti tal-ħalib (krema)
UK	Jersey Royal potatoes	<i>Джерси Роял потейтос</i>	ħaxix – patata
UK	Arbroath Smokies	<i>Арброт Смокіс</i>	ħut
UK	Scottish Farmed Salmon	<i>Скоттиш фармд салон</i>	ħut
UK	Whitstable oysters	<i>Уйтстебл ойстерс</i>	Molluski (gajdri)
UK	Gloucestershire cider/perry	<i>Глостершиер сайдер/перри</i>	Sidru/perry
UK	Herefordshire cider/perry	<i>Гертфордшиер сайдер/ перри</i>	Sidru/perry
UK	Worcestershire cider/perry	<i>Вустершир сайдер/ перри</i>	Sidru/perry
UK	Kentish ale and Kentish strong ale	<i>Кенттиш ейл энд Кенттиш стронг ейл</i>	Birer
UK	Rutland Bitter	<i>Ратленд Биттер</i>	Birer

ANNEX XXII-D TAL-KAPITOLU 9

INDIKAZZJONIJIET ĠEOGRAFIĊI TA' NBEJJED, INBEJJED AROMATIZZATI U XARBIET SPIRITUŽI KIF IMSEMMIJA FL-ARTIKOLI 202(3) U 202(4) TA' DAN IL-FTEHM

PARTI A

Indikazzjonijiet ġeografiki għall-inbejjed u l-inbejjed aromatizzati li għandhom ikunu protetti fl-Ukraina

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
IL-BELĠJU	Côtes de Sambre et Meuse	Кот де Самбр е Мюз
	Hagelandse wijn	Хагеладсе вен
	Haspengouwse Wijn	Хаспенхаусе вен
	Heuvellandse Wijn	Гевенладсе вен
	Vlaamse mousserende kwaliteitswijn	Влямс муссе ренде квалітєтс вен
	Cremant de Wallonie	Креман де Валлоні
	Vin mousseux de qualite de Wallonie	Вен муссе де каліте де Валлоні
	Vin de pays des Jardins de Wallonie	Вен де পেі де жардан де Валлоні
	Vlaamse landwijn	Вламсе лант вен
IL-BULGARIJA	Асеновград <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Asenovgrad	Асеновград <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu Ekwivalenti: Асеновград
	Брестник <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Brestnik	Брестник <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Брестнік
	Варна <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Varna	Варна <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Варна
	Велики Преслав <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Veliki Preslav	Велікі-Преслав <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Велікі Преслав
	Видин <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Vidin	Відін <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Відін
	Враца <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Vratsa	Враца <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Враца

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	<p>Върбица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Varbitsa</p>	<p>Вирбица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Варбица</p>
	<p>Долината на Струма <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Struma valley</p>	<p>Долината на Струма <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Струма велей</p>
	<p>Драгоєво <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Dragoevo</p>	<p>Драгоєво <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Драгоєво</p>
	<p>Евксиноград <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Evksinograd</p>	<p>Євксиноград <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Евксиноград</p>
	<p>Ивайловград <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Ivaylovgrad</p>	<p>Івайловград <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Івайловград</p>
	<p>Карлово <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Karlovo</p>	<p>Карлово <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Карлово</p>
	<p>Карнобат <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Karnobat</p>	<p>Карнобат <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Карнобат</p>
	<p>Ловеч <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Lovech</p>	<p>Ловеч <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Ловеч</p>
	<p>Лозица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Lozitsa</p>	<p>Лозица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Лозица</p>
	<p>Лом <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Lom</p>	<p>Лом <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Лом</p>
	<p>Любимец <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Lyubimets</p>	<p>Любімець <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i></p> <p>Terminu ekwivalenti: Любімець</p>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Лясковец <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Lyaskovets	Лясковец <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Лясковец
	Мелник <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Melnik	Мелник <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Мелник
	Монтана <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Montana	Монтана <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Монтана
	Нова Загора <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Nova Zagora	Нова-Загора <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Нова Загора
	Нови Пазар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Novi Pazar	Нови-Пазар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Нови Пазар
	Ново село <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Novo Selo	Ново-село <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Ново село
	Оряховица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Oryahovitsa	Оряховица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Оряховица
	Павликени <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Pavlikeni	Павликени <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti
	Пазарджик <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Pazardjik	Пазарджик <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Пазарджик
	Перушица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Perushtitsa	Перушица <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Перушица
	Плевен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Pleven	Плевен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Плевен

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	ПЛОВДИВ <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Plovdiv	Пловдів <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Пловдів
	Поморіе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Pomorie	Поморіе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Поморіе
	Русе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Ruse	Русе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Русе
	Сакар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Sakar	Сакар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Сакар
	Сандански <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Sandanski	Санданські <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Санданські
	Свишов <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Svishtov	Свишов <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Свішов
	Септември <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Septemvri	Септември <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Септември
	Славянци <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Slavyantsi	Славянци <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Славянци
	Сливен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Sliven	Сливен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Сливен
	Стамболово <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Stambolovo	Стамболово <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Стамболово
	Стара Загора <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Stara Zagora	Стара Загора <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar</i> Terminu ekwivalenti: Стара Загора

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Сунгурларе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Sungurlare	Сунгурларе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Сунгурларе
	Сухиндол <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Suhindol	Сухиндол <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Сухиндол
	Търговище <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Targovishte	Търговище <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Тарговище
	Хан Крум <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Han Krum	Хан Крум <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Хан Крум
	Хасково <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Haskovo	Хасково <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Хасково
	Хисаря <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Hisarya	Хисаря <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Хисарія
	Хърсово <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Harsovo	Хирсово <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Харсаво
	Черноморски район <i>segwit jew le bis-sottoreġjun u/jew b'unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Black Sea Region (Irreġjun tal-Baħar l-Iswed)	Черноморски район <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Блек Сii Ріджен
	Черноморски район <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Southern Black Sea Coast (Il-kosta tan-Nofsinhar tal-Baħar l-Iswed)	Черноморски район <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Черноморіе</i> Terminu ekwivalenti: Саузерн Блек Сii Коуст
	Шивачево <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Shivachevo	Шивачево <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Шивачево
	Шумен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Shumen	Шумен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżghar</i> Terminu ekwivalenti: Шумен

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ямбол sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Yambol	Ямбол (Il-kosta tan-Nofsinhar tal-Baħar l-Iswed) Terminu ekwivalenti: Ямбол
	Болярво	Болярво
	Дунавска равнина Terminu ekwivalenti: Pjanura tad-Danubju	Дунавска равнина Terminu ekwivalenti: Данубе Плейн
	Тракийска низина Terminu ekwivalenti: Pjanura tat-Trakja	Тракийска Нізіна Terminu ekwivalenti: Срасіан Лоулендс
IR-REPUBBLIKA ČEKA	Čechy sew jekk hu jew mhux segwit minn Litoměřická	Чехи sew jekk hu jew mhux segwit minn Літомнержіцка
	Čechy sew jekk hu jew mhux segwit minn Mělnická	Чехи sew jekk hu jew mhux segwit minn Мнелніцка
	Morava sew jekk hu jew mhux segwit minn Mikulovská	Морава sew jekk hu jew mhux segwit minn Мікуловска
	Morava sew jekk hu jew mhux segwit minn Slovácká	Морава sew jekk hu jew mhux segwit minn Словацка
	Morava sew jekk hu jew mhux segwit minn Velkopavlovická	Морава sew jekk hu jew mhux segwit minn Велкопавловіцка
	Morava sew jekk hu jew mhux segwit minn Znojemská	Морава sew jekk hu jew mhux segwit minn Зноємска
	České	Ческе
	Moravské	Моравске
IL-ĠERMANJA	Ahr sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Ар sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Baden sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Баден sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Franken sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Франкен sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Hessische Bergstraße sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Гессіше Бергштрассе sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Mittelrhein sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Міттельрайн sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Mosel-Saar-Ruwer sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Mosel	Мозель-Заар-Руввер sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Мозель
	Nahe sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Наре sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Pfalz sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Пфальц sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Rheingau sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Райнгау kemm jekk segwit, kif ukoll jekk le, bl-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Rheinhessen sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Райнгессен sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Saale-Unstrut sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Заале-Унштрутсєw jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Sachsen sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Заксен sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Württemberg sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Вюртембергсєw jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Ahrtaler	Арталер
	Badischer	Бадішер
	Bayerischer Bodensee	Баєрішер Бодензе
	Mosel	Мозель
	Ruwer	Рувер
	Saar	Заар
	Main	Майн
	Mecklenburger	Мекленбургер
	Mitteldeutscher	Міттельдойчер
	Nahegauer	Нагегауер
	Pfälzer	Пфельцер
	Regensburger	Регенсбургер
	Rheinburgen	Райнбурген
	Rheingauer	Райнгауер
	Rheinischer	Райнішер
	Saarländischer	Заарлендішер
	Sächsischer	Зексішер
	Schwäbischer	Швебішер

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Starkenburger	Штаркенбургер
	Taubertäler	Таубертелер
	Brandenburger	Бранденбургер
	Neckar	Некар
	Oberrhein	Оберрайн
	Rhein	Райн
	Rhein-Neckar	Райн-Некар
	Schleswig-Holsteinischer	Шлезвіг-Гольштайнішер
	Nürnbergischer Glühwein	Нюрнбергер глювайн
	Thüringer Glühwein	Тюрингер глювайн
IL-GREĊJA	Αγχιάλος Terminu ekwivalenti: Anchialos	Анхіалос Terminu ekwivalenti: Анхіалос
	Αμύνταιο Terminu ekwivalenti: Amynteo	Аміндео Terminu ekwivalenti: Аміндео
	Αρχάνες Terminu ekwivalenti: Archanes	Арханес Terminu ekwivalenti: Арханес
	Γουμένισσα Terminu ekwivalenti: Goumenissa	Гуменісса Terminu ekwivalenti: Гуменісса
	Δαφνές Terminu ekwivalenti: Dafnes	Дафнес Terminu ekwivalenti: Дафнес
	Ζίτσα Terminu ekwivalenti: Zitsa	Зітца Terminu ekwivalenti: Зітца
	Λήμνος Terminu ekwivalenti: Lemnos	Лімнос Terminu ekwivalenti: Лемнос
	Μαντινεία Terminu ekwivalenti: Mantinia	Мантінія Terminu ekwivalenti: Мантінія
	Μαυροδάφνη Κεφαλληνίας Terminu ekwivalenti: Mavrodaphne ta' Cephalonia	Μαυροδάφνη Κεφαλληνίας Terminu ekwivalenti: Мавродафні оф Кефалонія

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Μαυροδάφνη Πατρών Terminu ekwivalenti: Mavrodaphne ta' Patras	Μαυροδάφνη Πατρών Terminu ekwivalenti: Мавродафні оф Патрас
	Μεσσηνικόλα Terminu ekwivalenti: Messenikola	Μεσσηνικόλα Terminu ekwivalenti: Мессенікола
	Μοσχάτος Κεφαλληνίας Terminu ekwivalenti: Kefalonia Muscatel	Μοσχάτος Κεφαλληνίας Terminu ekwivalenti: Кефалонія Мускател
	Μοσχάτος Λήμνου Terminu ekwivalenti: Lemnos Muscatel	Μοσχάτος Λήμνου Terminu ekwivalenti: Лемнос Мускател
	Μοσχάτος Πατρών Terminu ekwivalenti: Patras Muscatel	Μοσχάτος Πατρών Terminu ekwivalenti: Патрас Мускател
	Μοσχάτος Ρίου Πατρών Terminu ekwivalenti: Rio Patron Muscatel	Μοσχάτος Ρίου Πατρών Terminu ekwivalenti: Ρіо Патрон Мускател
	Μοσχάτος Ρόδου Terminu ekwivalenti: Rhodes Muscatel	Μοσχάτος Ρόδου Terminu ekwivalenti: Родес Мускател
	Νάουσα Terminu ekwivalenti: Naoussa	Νάουσα Terminu ekwivalenti: Науса
	Νεμέα Terminu ekwivalenti: Nemea	Νεμέα Terminu ekwivalenti: Немеа
	Πάρος Terminu ekwivalenti: Paros	Πάρος Terminu ekwivalenti: Парос
	Πάτρα Terminu ekwivalenti: Patras	Πάτρα Terminu ekwivalenti: Патра
	Πεζά Terminu ekwivalenti: Peza	Πεζά Terminu ekwivalenti: Пеза
	Πλαγιές Μελίτωνα Terminu ekwivalenti: Slopes Meliton	Πλαγιές Μελίτωνα Terminu ekwivalenti: Слoпес Мелітон
	Ραψάνη Terminu ekwivalenti: Rapsani	Ραψάνη Terminu ekwivalenti: Рапсани

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ρόδος Terminu ekwivalenti: Rhodes	Родос Terminu ekwivalenti: Родес
	Ρομπόλα Κεφαλληνίας Terminu ekwivalenti: Rompolá Kefalonia	Ромболя Кефальніяс Terminu ekwivalenti: Ромпола Кефалонія
	Σάμος Terminu ekwivalenti: Samos	Самос Terminu ekwivalenti: Самос
	Σαντορίνη Terminu ekwivalenti: Santorini	Санτορίνι Terminu ekwivalenti: Санτορίνι
	Σητεία Terminu ekwivalenti: Sitia	Сітія Terminu ekwivalenti: Сітія
	Κω Terminu ekwivalenti: Kos	Кос Terminu ekwivalenti: Кос
	Μαγνησία Terminu ekwivalenti: Magnissia	Μαγνίσια Terminu ekwivalenti: Магнісія
	Αιγαίο Πέλαγος Terminu ekwivalenti: Aegean Sea	Егейο Πελαγος Terminu ekwivalenti: Еджіан сії
	Αττική Terminu ekwivalenti: Attiki	Αττική Terminu ekwivalenti: Αττική
	Αχαΐα Terminu ekwivalenti: Achaia	Αχαιΐα Terminu ekwivalenti: Ачайя
	Βερντέα Ονομασία κατά παράδοση Ζακύνθου Terminu ekwivalenti: Verdea Onomasia kata paradosi Zakinthou	Вердеа Оноμασία ката парадосі Закінсу Terminu ekwivalenti: Вердеа Оноμασία ката парадосі Закінсу
	Ἠπειρος Terminu ekwivalenti: Epirus	Іпірос Terminu ekwivalenti: Еперос
	Ηράκλειο Terminu ekwivalenti: Heraklion	Іρακλίο Terminu ekwivalenti: Іраκλίон
	Θεσσαλία Terminu ekwivalenti: Thessalia	Сесалия Terminu ekwivalenti: Сесалия

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Θήβα Terminu ekwivalenti: Thebes	Фіва Terminu ekwivalenti: Себес
	Θράκη Terminu ekwivalenti: Thrace	Сракі Terminu ekwivalenti: Срейс
	Ίσμαρος Terminu ekwivalenti: Ismaros	Ісмарос Terminu ekwivalenti: Ісмарос
	Κάρυστος Terminu ekwivalenti: Karystos	Карістос Terminu ekwivalenti: Карістос
	Κόρινθος Terminu ekwivalenti: Korinthos	Корінсос Terminu ekwivalenti: Корінсос
	Κρήτη Terminu ekwivalenti: Crete	Кріті Terminu ekwivalenti: Кріті
	Λακωνία Terminu ekwivalenti: Lakonia	Лаконія Terminu ekwivalenti: Лаконія
	Μακεδονία Terminu ekwivalenti: Macedonia	Македонія Terminu ekwivalenti: Македонія
	Νέα Μεσσήμβρια Terminu ekwivalenti: Nea Messimvria	Неа Месіμβрія Terminu ekwivalenti: Неа Месіμβрія
	Μεσσηνία Terminu ekwivalenti: Messinia	Мессінія Terminu ekwivalenti: Мессінія
	Μέτσοβο Terminu ekwivalenti: Metsovo	Местово Terminu ekwivalenti: Местово
	Μονεμβασία Terminu ekwivalenti: Monemvasia	Монемвасія Terminu ekwivalenti: Монемвасія
	Παιανία Terminu ekwivalenti: Peanea	Пеанія Terminu ekwivalenti: Пеанія
	Παλλήνη Terminu ekwivalenti: Pallini	Палліні Terminu ekwivalenti: Палліні

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Πελοπόννησος Terminu ekwivalenti: Peloponnese	Пелопоннесос Terminu ekwivalenti: Πελοπποнес
	Ρετινα Αττικής jista' jkollu miegħu l-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Attiki	Реціна Аττικής jista' jkollu miegħu l-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Реціна оф Аттiki
	Ρετινα Βοιωτίας jista' jkollu miegħu l-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Viotia	Реціна Βοιωτίας jista' jkollu miegħu l-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Реціна оф Βιοτία
	Ρετινα Γιάλτρων (sew jekk ikollu miegħu jew le Εύβοια) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Gialtra (sew jekk ikollu miegħu jew le Evvia)	Реціна Γιάλτρον (sew jekk ikollu miegħu jew le Ев'я) Terminu ekwivalenti: Реціна оф Джιάλτρα (sew jekk ikollu miegħu jew le Ев'я)
	Ρετινα Ευβοίας jista' jkollu miegħu l-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Evvia	Реціна Ев'яс jista' jkollu miegħu l-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Реціна оф Ев'я
	Ρετινα Θηβών (sew jekk ikollu miegħu jew le Βοιωτία) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Thebes (sew jekk ikollu miegħu jew le Viotia)	Реціна Сивон (sew jekk ikollu miegħu jew le Βιοτία) Terminu ekwivalenti: Реціна оф Себес (sew jekk ikollu miegħu jew le Βιοτία)
	Ρετινα Καρύστου (sew jekk ikollu miegħu jew le Εύβοια) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Karystos (sew jekk ikollu miegħu jew le Evvia)	Реціна Καρίστου (sew jekk ikollu miegħu jew le Ев'я) Terminu ekwivalenti: Реціна оф Καρίστος (sew jekk ikollu miegħu jew le Ев'я)
	Ρετινα Κρωπίας 'jew' Ρετινα Κορωπίου (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Kropia 'jew' Retsina ta' Koropi (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Κρωπ'яс або Реціна Κοροπ'iu (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оф Κροπ'я або Реціна оф Κοροπ'и (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετινα Μαρκοπούλου (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Markopoulo (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Μαρκοποло (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оф Μαρκοποло (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετινα Μεγάρων (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Megara (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Μεγαρον (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оф Μεγαρα (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ρετσίνα Μεσογείων (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Mesogia (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Месογίον (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оφ Μесογία (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετσίνα Παιανίας 'jew' Ρετσίνα Λιοπεσίου (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Peania 'jew' Retsina ta' Liopesi (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Παιανίας "jew" Реціна Λιοπεσίου (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оφ Παιανία "jew" Реціна оφ Λιοπεσι (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετσίνα Παλλήνης (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Pallini (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Παλλήνις (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оφ Παλλίνι (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετσίνα Πικερμίου (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Pikermi (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Πικερμίου (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оφ Πικερμί (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετσίνα Σπάτων (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Spata (sew jekk ikollu miegħu jew le Attika)	Реціна Σπατων (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική) Terminu ekwivalenti: Реціна оφ Σπατα (sew jekk ikollu miegħu jew le Αττική)
	Ρετσίνα Χαλκίδας (sew jekk ikollu miegħu jew le Εύβοια) Terminu ekwivalenti: Retsina ta' Halkida (sew jekk ikollu miegħu jew le Evvia)	Реціна Χαλκίδας (sew jekk ikollu miegħu jew le Εύβοια) Terminu ekwivalenti: Реціна оφ Χαλκίδα (sew jekk ikollu miegħu jew le Εύβοια)
	Σύρος Terminu ekwivalenti: Syros	Сίρος Terminu ekwivalenti: Сίρος
	Αβδηρα Terminu ekwivalenti: Avdira	Αφδίρα Terminu ekwivalenti: Αφδίρα
	Άγιο Όρος Terminu ekwivalenti: Mount Athos / Holy Mountain	Άγιο Ορος Terminu ekwivalenti: Μοунт Ёйсос / Χολι Маунтін
	Αγορά Terminu ekwivalenti: Agora	Αγορά Terminu ekwivalenti: Αγορά
	Αδριανή Terminu ekwivalenti: Adriani	Αδριανή Terminu ekwivalenti: Αδριανή

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ανάβυσσος Terminu ekwivalenti: Anavyssos	Анавісос Terminu ekwivalenti: Анавісос
	Αργολίδα Terminu ekwivalenti: Argolida	Арголіда Terminu ekwivalenti: Арголіда
	Αρκαδία Terminu ekwivalenti: Arkadia	Аркадіа Terminu ekwivalenti: Аркадіа
	Βελβεντός Terminu ekwivalenti: Velventos	Вельвендос Terminu ekwivalenti: Вельвендос
	Βίλιτσα Terminu ekwivalenti: Vilitsa	Вілиця Terminu ekwivalenti: Вілиця
	Γεράνεια Terminu ekwivalenti: Gerania	Єранія Terminu ekwivalenti: Єранія
	Γρεβενά Terminu ekwivalenti: Grevena	Гревена Terminu ekwivalenti: Гревена
	Δράμα Terminu ekwivalenti: Drama	Драма Terminu ekwivalenti: Драма
	Δωδεκάνησος Terminu ekwivalenti: Dodekanese	Додекансос Terminu ekwivalenti: Додеканес
	Επανομή Terminu ekwivalenti: Epanomi	Епаномі Terminu ekwivalenti: Епаномі
	Ηλεία Terminu ekwivalenti: Iliа	Іліія Terminu ekwivalenti: Іліія
	Ημαθία Terminu ekwivalenti: Imathia	Імафіа Terminu ekwivalenti: Імафіа
	Θαψανά Terminu ekwivalenti: Thapsana	Сапсана Terminu ekwivalenti: Сапсана
	Θεσσαλονίκη Terminu ekwivalenti: Thessaloniki	Сесалонікі Terminu ekwivalenti: Сесалонікі

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ικαρία Terminu ekwivalenti: Ikaria	Ікарія Terminu ekwivalenti: Ікарія
	Ίλιον Terminu ekwivalenti: Ilion	Іліон Terminu ekwivalenti: Іліон
	Ιωάννινα Terminu ekwivalenti: Ioannina	Іоанніна Terminu ekwivalenti: Іоанніна
	Καρδίτσα Terminu ekwivalenti: Karditsa	Кардіца Terminu ekwivalenti: Кардіца
	Καστοριά Terminu ekwivalenti: Kastoria	Касторія Terminu ekwivalenti: Касторія
	Κέρκυρα Terminu ekwivalenti: Corfu	Керкіра Terminu ekwivalenti: Корфу
	Κίσσαμος Terminu ekwivalenti: Kissamos	Κίσσαμος Terminu ekwivalenti: Кісамос
	Κλημέντι Terminu ekwivalenti: Klimenti	Кліменті Terminu ekwivalenti: Кліменті
	Κοζάνη Terminu ekwivalenti: Kozani	Κοζάνη Terminu ekwivalenti: Козані
	Αταλάντη Terminu ekwivalenti: Atalanti	Аталанді Terminu ekwivalenti: Аталанді
	Κοροπί Terminu ekwivalenti: Koropi	Κοροπί Terminu ekwivalenti: Κοροπί
	Κρανιά Terminu ekwivalenti: Krania	Κρανιά Terminu ekwivalenti: Κρανιά
	Κρανώνα Terminu ekwivalenti: Krannona	Κρανώνα Terminu ekwivalenti: Κρανώνα
	Κυκλάδες Terminu ekwivalenti: Cyclades	Κυκλάδες Terminu ekwivalenti: Кіκляδες

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Λασίθι Terminu ekwivalenti: Lasithi	Лясіфі Terminu ekwivalenti: Лясіфі
	Λετρίνα Terminu ekwivalenti: Letrines	Летріна Terminu ekwivalenti: Летрінес
	Λευκάδας Terminu ekwivalenti: Lefkada	Лефказас Terminu ekwivalenti: Лефкада
	Ληλάντιο Πεδίο Terminu ekwivalenti: Lilantio Pedio	Ліляндіо Педіо Terminu ekwivalenti: Ліляндіо Педіо
	Μαντζαβινάτα Terminu ekwivalenti: Mantzavinata	Мандзавіната Terminu ekwivalenti: Мандзавіната
	Μαρκόπουλο Terminu ekwivalenti: Markopoulo	Маркопульо Terminu ekwivalenti: Маркопульо
	Μαρτίνο Terminu ekwivalenti: Martino	Мартіно Terminu ekwivalenti: Мартіно
	Μεταξάτα Terminu ekwivalenti: Metaxata	Метаксата Terminu ekwivalenti: Метаксата
	Μετέωρα Terminu ekwivalenti: Meteora	Μετεορα Terminu ekwivalenti: Μετεορα
	Οπούντια Λοκρίδος Terminu ekwivalenti: Opountia Lokridos	Опундія Льокрідос Terminu ekwivalenti: Опундія Льокрідос
	Ραγγαίο Terminu ekwivalenti: Paggaiο	Ραγεο Terminu ekwivalenti: Ραγεο
	Ραρνασσός Terminu ekwivalenti: Parnasos	Ραρнасος Terminu ekwivalenti: Ραρнасος
	Ρέλλα Terminu ekwivalenti: Pella	Ρελλα Terminu ekwivalenti: Ρελλα
	Ριερία Terminu ekwivalenti: Pieria	Рієрія Terminu ekwivalenti: Рієрія

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Πισάτιδα Terminu ekwivalenti: Pisatis	Пісатида Terminu ekwivalenti: Писатис
	Πλαγίες Αιγιαλείας Terminu ekwivalenti: Slopes Egialias	Плейєс Еяліяс Terminu ekwivalenti: Слoпeс Іджієліяс
	Πλαγίες Αμπέλου Terminu ekwivalenti: Slopes Ambelos	Плейєс Амбєлю Terminu ekwivalenti: Слoпeс Амбєлoс
	Πλαγίες Βερτίσκου Terminu ekwivalenti: Slopes Vertiskos	Плейєс Βєртіску Terminu ekwivalenti: Слoпeс Βєртіскoс
	Πλαγίες του Αίνου Terminu ekwivalenti: Slopes of Enos	Плейєсту Ену Terminu ekwivalenti: Слoпeс oф Енос
	Κίθαρώνας Terminu ekwivalenti: Kitherona	Кісєрoнaс Terminu ekwivalenti: Кісєрoнa
	Κνημίδα Terminu ekwivalenti: Knimida	Кнїмїдa Terminu ekwivalenti: Кнїмїдa
	Πλαγίες Πάρνηθας Terminu ekwivalenti: Slopes Parnitha	Плейєс Пaрнїтaс Terminu ekwivalenti: Слoпeс Пaрнїтa
	Πλαγίες Πεντελικού Terminu ekwivalenti: Slopes Pendeliko	Плейєс Пєндєлїку Terminu ekwivalenti: Слoпeс Пєндєлїкo
	Πλαγίες Πετρωτού Terminu ekwivalenti: Slopes Petroto	Плейєс Пєтрoту Terminu ekwivalenti: Слoпeс Пєтрoтo
	Πυλία Terminu ekwivalenti: Pylia	Пїліa Terminu ekwivalenti: Пїліa
	Ριτσώνα Terminu ekwivalenti: Ritsona	Рїцoнa Terminu ekwivalenti: Рїцoнa
	Σέρρες Terminu ekwivalenti: Serres	Сєрєс Terminu ekwivalenti: Сєрєс
	Σιάτιστα Terminu ekwivalenti: Siatista	Сїaтїстa Terminu ekwivalenti: Сїaтїстa

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Σιθωνία Terminu ekwivalenti: Sithonia	Сісонія Terminu ekwivalenti: Сісонія
	Σπάτα Terminu ekwivalenti: Spata	Спата Terminu ekwivalenti: Спата
	Στερεά Ελλάδα Terminu ekwivalenti: Sterea Ellada	Стереа Еляда Terminu ekwivalenti: Стереа Еляда
	Τεγέα Terminu ekwivalenti: Tegea	Тейя Terminu ekwivalenti: Тейя
	Τριφυλία Terminu ekwivalenti: Trifilia	Трифілія Terminu ekwivalenti: Трифілія
	Τυρνάβος Terminu ekwivalenti: Tyrnavos	Тірनावос Terminu ekwivalenti: Тірनावос
	Φλώρινα Terminu ekwivalenti: Florina	Фльоріна Terminu ekwivalenti: Фльоріна
	Χαλκίδα Terminu ekwivalenti: Halikouna	Халікуна Terminu ekwivalenti: Халікуна
	Χαλκιδική Terminu ekwivalenti: Halkidiki	Халькідікі Terminu ekwivalenti: Халькідікі
FRANZA	Ajaccio	Ажаксіо
	Aloxe-Corton	Алокс-Кортон
	Alsace sew jekk hu jew mhux segwit b'isem ta' varjetà tad-dielja u/jew bl-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Vin d'Alsace	Ельзас sew jekk hu jew mhux segwit b'isem ta' varjetà ta' inbid u/jew bl-isem ta' unità ġeografika iżgħar Terminu ekwivalenti: Вен д'Ельзас
	Alsace Grand Cru segwit minn Altenberg de Bergbieten	Ельзас Гран Крю segwit minn Альтенберг де Бергбітен
	Alsace Grand Cru segwit minn Altenberg de Bergheim	Ельзас Гран Крю segwit minn Альтенберг де Бергбітен
	Alsace Grand Cru segwit minn Altenberg de Wolxheim	Ельзас Гран Крю segwit minn Альтенберг де Бергбітен
	Alsace Grand Cru segwit minn Brand	Ельзас Гран Крю segwit minn Бранд

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Bruderthal	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Бранд
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Eichberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Ейшберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Engelberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Енгельберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Florimont	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Флоримон
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Frankstein	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Франкштейн
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Froehn	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Фроенн
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Furstentum	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Фюрстентум
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Geisberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Гейсберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Gloeckelberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Глокельберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Goldert	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Голдерт
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Hatschbourg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Хатчбург
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Hengst	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Хенгст
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Kanzlerberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Канцлерберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Kastelberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Канцлерберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Kessler	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Кесслер
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Kirchberg de Barr	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Кіршберг де Барр
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Kirchberg de Ribeauvillé	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Кіршберг де Рібовілле
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Kitterlé	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Кіттерле
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Mambourg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Мамбург
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Mandelberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Мандельберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Marckrain	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Маркрен
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Moenchberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Моеншберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Muenchberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Мюеншберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Ollwiller	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Олівілле
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Osterberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Остерберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Pfersigberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Пферсігсберг

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Pфingstberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Пфінгстберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Praelatenberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Праелятенберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Rangen	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Ранген
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Saering	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Саерінг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Schlossberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Шлоссберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Schoenenbourg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Шоненбург
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Sommerberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Коммерберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Sonnenglanz	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Соннегланц
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Spiegel	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Шпігель
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Sporen	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Шпорен
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Steinen	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Штейнен
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Steingrubler	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Штейнгрублер
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Steinklotz	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Штейнклотц
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Vorbourg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Форбург
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Wiebelsberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Вібельсберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Wineck-Schlossberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Вінек-Шлоссберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Winzenberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Вінценберг
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Zinnkoeplé	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Цінккопфлэ
	Alsace Grand Cru <i>segwit minn</i> Zotzenberg	Ельзас Гран Крю <i>segwit minn</i> Зотценберг
	Alsace Grand Cru <i>preċedut minn</i> Rangen	Ельзас Гран Крю <i>preċedut minn</i> Розаккер
	Anjou <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> 'mousseux' <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn</i> 'Rose'	Анжу <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> "муссо" <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn</i> "Розе"
	Anjou Coteaux de la Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Анжу Кото де ля Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Anjou Villages <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Анжу Вілляж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Anjou-Villages Brissac <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Анжу-Вілляж Бріссак <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Arbois <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Pupillin</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux'</i>	Арбуа <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Пуопійен</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссо'</i>
	Auxey-Duresses <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Оксе-Дюресс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот дьо Бон' jew 'Кот дьо Бон-Вілляж'</i>
	Bandol Terminu ekwivalenti: Vin de Bandol	Бандоль Термину еквіваленти: Вен де Бандоль
	Banyuls <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Grand Cru' u/jew 'Rancio'</i>	Баніульс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Гран Крю' u/jew 'Рансіо'</i>
	Barsac	Барсак
	Bâtard-Montrachet	Батар-Монраше
	Béarn <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Bellocq</i>	Беарн <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Беллок</i>
	Beaujolais <i>sew jekk hu jew mhux segwit bl-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Villages' jew jekk hu jew mhux segwit minn 'Supérieur'</i>	Божоле <i>sew jekk hu jew mhux segwit bl-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Вілляж' jew jekk hu jew mhux segwit minn 'Сюперіор'</i>
	Beaune	Бон
	Bellet Terminu ekwivalenti: Vin de Bellet	Белле Термину еквіваленти: Вен де Белле
	Bergerac <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'sec'</i>	Бержерак <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'сек'</i>
	Bienvenues-Bâtard-Montrachet	Бієнвеню-Батар-Монраше
	Blagny <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Beaune / Côte de Beaune-Villages</i>	Блянї <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Кот де Бон / Кот де Бон-Вілляж</i>
	Blanquette de Limoux	Блянкетт де Ліму
	Blanquette méthode ancestrale	Блянкетт метод ансестраль
	Blaye	Бляйє
	Bonnes-mares	Бонн-мар
	Bonnezeaux <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Боннезо <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Bordeaux <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Claret', 'Rosé', 'Mousseux' jew 'supérieur'</i>	Бордо <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе, 'Муссо' jew 'Сюперіор'</i>
	Bordeaux Côtes de Francs	Бордо Кот де Франк
	Bordeaux Haut-Benauge	Бордо О-Бенож

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Bourg Terminu ekwivalenti: Côtes de Bourg / Bourgeais	Бур Terminu ekwivalenti: Кот де Бур / Бурже
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Chitry	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Шитри
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Côte Chalonnaise	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Кот Шалоннез
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Côte Saint-Jacques	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Кот Сен-Жак
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Côtes d'Auxerre	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Кот д'Оксерр
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Côtes du Couchois	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Кот дю Кушюа
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Coulanges-la-Vineuse	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Куланж-ля-Венеэ
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Épineuil	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Епинеи
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Hautes Côtes de Beaune	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar От Кот де Бон
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Hautes Côtes de Nuits	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar От Кот де Нюї
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar La Chapelle Notre-Dame	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Ля Шатель Нотр-Дам
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Le Chapitre	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Ле Шапитр
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Montrecul / Montre-cul / En Montre-Cul	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Монтркю / Монтр-кю / Ан Монтр-Кю
	Bourgogne sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé' jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Vézelay	Бургонь sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе jew mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar Везелей

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Bourgogne <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Clairet', 'Rosé', 'ordinaire' jew 'grand ordinaire'</i>	Бургонь <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кларет', Розе, 'ордінер' jew 'гран ордінер'</i>
	Bourgogne aligoté	Бургонь аліготе
	Bourgogne passe-tout-grains	Бургонь пасс-ту-грєн
	Bourgueil	Бургей
	Bouzeron	Бузерон
	Brouilly	Бруїї
	Bugey <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Cerdon sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vins du', 'Mousseux du', 'Pétillant' jew 'Roussette du' jew segwit minn 'Mousseux' jew 'Pétillant' sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Бюжей <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Сердон sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вєн дю', 'Муссьо дю', 'Петїян' jew 'Руссетт дю' jew segwit minn 'Муссьо' or 'Петїян' sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Buzet	Бюзе
	Cabardès	Кабардєс
	Cabernet d'Anjou <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Кабєрнє d'Анжу <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Cabernet de Saumur <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Кабєрнє де Сомиор <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Cadillac	Кадїяк
	Cahors	Каор
	Cassis	Кассїс
	Cérons	Серон
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Beauroy sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Боруа sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прємьє крїю'</i>
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Berdiot sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Бердіо sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прємьє крїю'</i>
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Beugnons</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Бєньон</i>
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Butteaux sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Бютто sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прємьє крїю'</i>
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Chapelot sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Шапєло sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прємьє крїю'</i>
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Chatains sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Шатєн sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прємьє крїю'</i>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Chaume de Talvat sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Шом де Тальва sew jekk hu jew mhux segwit minn премье крю
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Bréchain sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Брешен sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Cuissy	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Кюіссі
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Fontenay sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Фонтеней sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Jouan sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Жуан sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Léchet sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Леше sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Savant sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Саван sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Vaubarousse sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Вобарусс sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte des Prés Girots sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Кор де Пре Жіро sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Forêts sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Форє sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Fourchaume sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Фуршом sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn L'Homme mort sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Л'Омм мор sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Les Beauregards sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn бы Ле Борегар sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn by Les Épinottes sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Лєз Епінотт sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Les Fourneaux sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Ле Фурно sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье крю'

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn by Les Lys sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn by Ле Ліс sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Mélinots sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Меліно sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Mont de Milieu sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Мон де Мілійо sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Montée de Tonnerre	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Монте де Тоннер
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Montmains sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Монмен sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Morein sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Морен sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Pied d'Aloup sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn П'є д'Алуп sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Roncières sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Ронсьєр sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Sécher sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Сешє sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Troesmes sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Троесм sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Vailions sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Ваййон sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn sew jekk hu jew mhux segwit minn Vau de Vey sew jekk hu jew mhux segwit minn sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Во де Вей sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Vau Ligneau sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Во Ліньо sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Vaucoupin sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Вокупен sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Vaugiraut sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Вожіро sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Vaulorent sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Волоран sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'
	Chablis sew jekk hu jew mhux segwit minn Vaupulent sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'	Шаблі sew jekk hu jew mhux segwit minn Воюлен sew jekk hu jew mhux segwit minn 'прем'є кр'ю'

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Vaux-Ragons</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Во-Рагон</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье криу'</i>
	Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Vosgros</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'premier cru'</i>	Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Вогро</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'премье криу'</i>
	Chablis	Шаблі
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Blanchot</i>	Шаблі Гран Крю <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Бланшо</i>
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Bougros</i>	Шаблі Гран Крю <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Бугро</i>
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Grenouilles</i>	Шаблі Гран Крю <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Гренуй</i>
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Les Clos</i>	Шаблі Гран Крю <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ле Кло</i>
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Preuses</i>	Шаблі Гран Крю <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn През</i>
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Valmur</i>	Шаблі Гран Крю <i>whesew jekk hu jew mhux segwit minn Вальмур</i>
	Chablis grand cru <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Vaudésir</i>	Шаблі Гран Крю <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Водезір</i>
	Chambertin	Шамбертен
	Chambertin-Clos-de-Bèze	Шамбертен –Кло-де-Без
	Chambolle-Musigny	Шамболь-Мюзіні
	Champagne	Шампань
	Chapelle-Chambertin	Шапель - Шамбертен
	Charlemagne	Шарлемань
	Charmes-Chambertin	Шарм-Шамбертен
	Chassagne-Montrachet <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Beaune / Côtes de Beaune-Villages</i>	Шассань-Монраше <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Кот де Бон / Кот де Бон-Вілляж</i>
	Château Grillet	Шато Грійє
	Château-Chalon	Шато-Шалон
	Châteaumeillant	Шатомейян
	Châteauneuf-du-Pape	Шато-неф-дю-Пап

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Châtillon-en-Diois	Шатійон-ан-Діуа
	Chaume - Premier Cru des coteaux du Layon	Шом - Премье Крю де Кото дю Лейон
	Chenas	Шена
	Chevalier-Montrachet	Шевалье-Монраше
	Cheverny	Шеверні
	Chinon	Шінон
	Chiroubles	Шірубль
	Chorey-les-Beaune <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Côte de Beaune / Côte de Beaune-Villages</i>	Шорей-ле-Бон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Кот де Бон / Кот де Бон-Вілляж</i>
	Clairette de Bellegarde	Клерет де Бельгард
	Clairette de Die	Клерет де Ді
	Clairette de Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Клерет де Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Clos de la Roche	Кло де ля Рош
	Clos de Tart	Кло де Тар
	Clos de Vougeot	Кло де Вужо
	Clos des Lambrays	Кло де Лямбре
	Clos Saint-Denis	Кло Сен-Дені
	Collioure	Колліур
	Condrieu	Кондрію
	Corbières	Корбьер
	Cornas	КомасКорнас
	Corse <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Calvi sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vin de'</i>	Корс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Кальві sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вен де'</i>
	Corse <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Coteaux du Cap Corse sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vin de'</i>	Корс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Кото дю Сар Корс sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вен де'</i>
	Corse <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Figari sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vin de'</i>	Корс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Фігарісєw jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вен де'</i>
	Corse <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Porto-Vecchio sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vin de'</i>	Корс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Порто-Веккіо sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вен де'</i>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Corse <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Sartène</i> <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vin de'</i>	Корс <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Сартен</i> <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вен де'</i>
	Corse <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Vin de'</i>	Корс <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Вен де'</i>
	Corton	Кортон
	Corton-Charlemagne	Кортон-Шарлемань
	Costières de Nîmes	Костьер де Ним
	Côte de Beaune <i>preċedut mill-isem ta' unità</i> <i>ġeografika iżgħar</i>	Кот де Бон <i>preċedut mill-isem ta' unità</i> <i>ġeografika iżgħar</i>
	Côte de Beaune-Villages	Кот де Бон-Вілляж
	Côte de Brouilly	Кот де Бруйї
	Côte de Nuits-villages	Кот де Нюї-Вілляж
	Côte roannaise	Кот роанез
	Côte Rôtie	Кот Роті
	Coteaux champenois <i>sew jekk hu jew mhux</i> <i>segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Кото шампенуа <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Coteaux d'Aix-en-Provence	Кото д Екс-ан-Прованс
	Coteaux d'Ancenis <i>segwit mill-isem tal-varjetà</i> <i>tad-dielja</i>	Кото д'Ансені <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>mill-isem tal-varjetà tad-dielja</i>
	Coteaux de Die	Кото де Ді
	Coteaux de l'Aubance <i>sew jekk hu jew mhux</i> <i>segwit minn Val de Loire</i>	Кото де л'Обанс <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>minn Валь де Луар</i>
	Coteaux de Pierrevert	Кото де Пьервер
	Coteaux de Saumur <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>minn Val de Loire</i>	Кото де Сомюр <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>minn Валь де Луар</i>
	Coteaux du Giennois	Кото дю Жьеннуа
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux</i> <i>segwit minn Cabrières</i>	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>minn Кабриер</i>
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux</i> <i>segwit minn Coteaux de la Méjanelle / La</i> <i>Méjanelle</i>	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>minn Кото де ля Межанель / Ля Межанель</i>
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux</i> <i>segwit minn Coteaux de Saint-Christol ' / Saint-</i> <i>Christol</i>	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit</i> <i>minn Кото де Сен-Крістоль ' / Сен-Крістоль</i>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Coteaux de Vérargues / Vérargues	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кото де Верарг / Верарг
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Grès de Montpellier	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Гре де Монпелье
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> La Clape	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Ля Кляп
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Montpeyroux	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Монперу
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Pic-Saint-Loup	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Пик-Сен-Лу
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Quatourze	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Катурз
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Saint-Drézéry	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сен-Дрезери
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Saint-Georges-d'Orques	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сен-Жорж-д'Орк
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Saint-Saturnin	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сен-Сатурнен
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Coteaux du Languedoc <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Picpoul-de-Pinet	Кото дю Лангедок <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Пикпуль-де-Пине
	Coteaux du Layon <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Кото дю Лейон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Coteaux du Layon Chaume <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Кото дю Лейон Шом <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Coteaux du Loir <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Кото дю Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Coteaux du Lyonnais	Кото дю Лионне
	Coteaux du Quercy	Кото дю Керси
	Coteaux du Tricastin	Кото дю Трикастен
	Coteaux du Vendômois <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Кото дю Вандома <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Coteaux varois	Кото варуа

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Côtes Canon Fronsac Terminu ekwivalenti: Canon Fronsac	Кот Канон Фронсак Термину еквиваленти: Канон Фронсак
	Côtes d'Auvergne <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Boudes	Кот д'Овернь <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Буд
	Côtes d'Auvergne <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Chanturgue	Кот д'Овернь <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Шантюрг
	Côtes d'Auvergne <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Châteaugay	Кот д'Овернь <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Шатоге
	Côtes d'Auvergne <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Corent	Кот д'Овернь <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Корен
	Côtes d'Auvergne <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Madargue	Кот д'Овернь <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Мадарг
	Côtes de Bergerac	Кот де Бержерак
	Côtes de Blaye	Кот де Бляй
	Côtes de Bordeaux Saint-Macaire	Кот де Бордо Сен-Маке
	Côtes de Castillon	Кот де Кастийон
	Côtes de Duras	Кот де Дюра
	Côtes de Millau	Кот де Мийо
	Côtes de Montravel	Кот де Монравель
	Côtes de Provence	Кот де Прованс
	Côtes de Saint-Mont	Кот де Сен-Мон
	Côtes de Toul	Кот де Туль
	Côtes du Brulhois	Кот дю Брюлуа
	Côtes du Forez	Кот дю Форез
	Côtes du Jura <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux'</i>	Кот дю Жюра <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссьо'</i>
	Côtes du Lubéron	Кот дю Люберон
	Côtes du Marmandais	Кот дю Марманде
	Côtes du Rhône	Кот дю Рон
	Côtes du Roussillon	Кот дю Русийон

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Côtes du Roussillon Villages <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Кот дю Русійон Вілляж <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Côtes du Ventoux	Кот дю Ванту
	Côtes du Vivarais	Кот дю Віваре
	Cour-Cheverny <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Кур-Шевєрні <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Crémant d'Alsace	Креман д'Ельзас
	Crémant de Bordeaux	Креман де Бордо
	Crémant de Bourgogne	Креман де Бургонь
	Crémant de Die	Креман де Ді
	Crémant de Limoux	Креман де Ліму
	Crémant de Loire	Креман де Луар
	Crémant du Jura	Креман дю Жюра
	Crépy	Крепі
	Criots-Bâtard-Montrachet	Кріо-Батар-Монраше
	Crozes-Hermitage Terminu ekwivalenti: Crozes-Ermitage	Кроз-Ермітаж Terminu ekwivalenti: Кроз-Ермітаж
	Échezeaux	Ешезо
	Entre-Deux-Mers	Антр-де-Мєр
	Entre-Deux-Mers-Haut-Benauge	Антр-де-Мєр -О-Бєнож
	Faugères	Фожєр
	Fiefs Vendéens <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Brem</i>	Фьєф Вандєєн <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Брем</i>
	Fiefs Vendéens <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Mareuil</i>	Фьєф Вандєєн <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Марєй</i>
	Fiefs Vendéens <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Pissotte</i>	Фьєф Вандєєн <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Піссотт</i>
	Fiefs Vendéens <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Vix</i>	Фьєф Вандєєн <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Вікс</i>
	Fitou	Фіту

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Fixin	Фіксен
	Fleurie	Флери
	Floc de Gascogne	Флок де Гасконь
	Fronsac	Фронзак
	Frontignan <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn 'Muscat de' jew 'Vin de'</i>	Фронтіньян <i>sew jekk hu jew mhux preċedut minn by 'Муска де' jew 'Вен де'</i>
	Gaillac <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux'</i>	Гайяк <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссо'</i>
	Gaillac premières côtes	Гайяк прем'єр Кот
	Gevrey-Chambertin	Жевре-Шамбертен
	Gigondas	Жігондас
	Givry	Жіврі
	Grand Roussillon <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Rancio'</i>	Гран Русійон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Рансіо'</i>
	Grand-Échezeaux	Гран-Ешезо
	Graves <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'supérieures'</i>	Грав <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Сюперіор'</i>
	Graves de Vayres	Грав де Вейр
	Griotte-Chambertin	Гріот-Шамбертен
	Gros plant du Pays nantais	Гро пля дю Пеї Нанте
	Haut-Médoc	О-Медок
	Haut-Montravel	О-Монравель
	Haut-Poitou	О-Пуату
	Hermitage	Ермітаж
	Terminu ekwivalenti: l'Hermitage / Ermitage / l'Ermitage	Terminu ekwivalenti: л'Ермітаж / Ермітаж / л'Ермітаж
	Irancy	Ірансі
	Irouléguay	Ірулєгі
	Jasnières <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Жаньєр <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Juliéna	Жюлієнас

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Jurançon <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'sec'</i>	Жюрансон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'сек'</i>
	L'Étoile <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux'</i>	Л'Етуаль <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссо'</i>
	La Grande Rue	Ля Гранд Рю
	Ladoix <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Лядуа <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Lalande de Pomerol	Лялянд де Помероль
	Latricières-Chambertin	Лятрисьєр-Шамбертен
	Les Baux de Provence	Ле Бо де Прованс
	Limoux	Ліму
	Lirac	Лірак
	Listrac-Médoc	Лістрак-Медок
	Loupiac	Лупіак
	Lussac-Saint-Émilion	Люссак-Сент-Емільйон
	Mâcon <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn unità ġeografika iżgħar sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Supérieur' jew 'Villages'</i>	Макон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn unità ġeografika iżgħar sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Сюперіор' jew 'Вілляж'</i>
	Terminu ekwivalenti: Pinot-Chardonnay-Mâcon	Термину еквіваленти: Піно-Шардонне-Макон
	Macvin du Jura	Маквен дю Жюра
	Madiran	Мадіран
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Clos de la Boutière</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Кло де ля Бутьєр</i>
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn La Croix Moines</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ля Круа Муан</i>
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn La Fussiaère</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ля Фюссьєр</i>
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Le Clos des Loyères</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ле Кло де Луайєр</i>
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Le Clos des Rois</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ле Кло де Руа</i>
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Les Clos Roussots</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ле Кло Руссо</i>
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Maranges <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Маранж <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Marcillac	Марсійяк
	Margaux	Марго
	Marsannay <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'rosé'</i>	Марсанне <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn "розе"</i>
	Maury <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Rancio'</i>	Морі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Рансіо'</i>
	Mazis-Chambertin	Мазі-Шамбертен
	Mazoyères-Chambertin	Мазойєр-Шамбертен
	Médoc	Медок
	Menetou-Salon <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn unità ġeografika iżgħar sew jekk hu jew mhux segwit minn sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Менету-Салон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn unità ġeografika iżgħar sew jekk hu jew mhux segwit minn sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Mercurey	Меркюрей
	Meursault <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Мерсо <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Minervois	Мінервуа
	Minervois-La-Livinière	Мінервуа -Ля-Лівіньєр
	Monbazillac	Монбазіяк
	Montagne Saint-Émilion	Монтань Сент-Емільйон
	Montagny	Монтанї
	Monthélie <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Монтелі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Montlouis-sur-Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux' jew 'pétillant'</i>	Монлуї-сюр-Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссо' jew 'петіян'</i>
	Montrachet	Монраше
	Montravel	Монравель
	Morey-Saint-Denis	Морей-Сен-Дені
	Morgon	Моргон
	Moselle	Мозель
	Moulin-à-Vent	Мулен-а-Ван

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Moulis Terminu ekwivalenti: Moulis-en-Médoc	Мулі Terminu ekwivalenti: Мулі-ан-Медок
	Muscadet <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Мюскаде <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Muscadet-Coteaux de la Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Мюскаде-Кото де ля Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Muscadet-Côtes de Grandlieu <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Мюскаде-Кот де Гран-Лье <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Muscadet-Sèvre et Maine <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val de Loire	Мюскаде-Севр е Мен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь де Луар
	Muscat de Beaumes-de-Venise	Муска де Бом-де-Веніз
	Muscat de Lunel	Муска де Люнель
	Muscat de Mireval	Муска де Міреваль
	Muscat de Saint-Jean-de-Minvervois	Муска де Сен-Жан-де-Мінервуа
	Muscat du Cap Corse	Муска дю Сар Корс
	Musigny	Мюзіні
	Néac	Неак
	Nuits Terminu ekwivalenti: Nuits-Saint-Georges	Нюї Terminu ekwivalenti: Нюї-Сен-Жорж
	Orléans <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Cléry	Орлеан <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Клері
	Pacherenc du Vic-Bilh <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> 'sec'	Пашеренк дю Вік Біль <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> 'сек'
	Palette	Палетт
	Patrimonio	Патрімоніо
	Pauillac	Пойяк
	Pécharmant	Пешарман
	Pernand-Vergelesses <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> 'Côte de Beaune' <i>jew</i> 'Côte de Beaune-Villages'	Пернан-Вержелес <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> 'Кот де Бон' <i>jew</i> 'Кот де Бон-Вілляж'
	Pessac-Léognan	Пессак-Леоньян
	Petit Chablis <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Петі Шаблі <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Pineau des Charentes Terminu ekwivalenti: Pineau Charentais	Піно де Шарант Термину еквіваленти: Піно Шаранте
	Pomerol	Помроль
	Pommard	Поммар
	Pouilly-Fuissé	Пуйї-Фюїссє
	Pouilly-Loché	Пуйї -Лоше
	Pouilly-sur-Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i> Terminu ekwivalenti: Blanc Fumé de Pouilly / Pouilly-Fumé	Пуйї -сюр-Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i> Термину еквіваленти: Блан Фюме де Пуйї / Пуйї -Фюме
	Pouilly-Vinzelles	Пуйї -Вензель
	Premières Côtes de Blaye	Прем'єр Кот де Бляй
	Premières Côtes de Bordeaux <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Прем'єр Кот де Бордо <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Puisseguin-Saint-Emilion	Пюїссєген-Сєнт-Ємільйон
	Puligny-Montrachet <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Пюліні-Монраше <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Quarts de Chaume <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Кар де Шом <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Quincy <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Кансі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Rasteau <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Rancio'</i>	Расто <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Рансіо'</i>
	Régnié	Рєньє
	Reuilly <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Рейї <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Richebourg	Рішбур
	Rivesaltes <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Rancio' sew jekk hu jew mhux precedut minn 'Muscat'</i>	Рівєзальт <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Рансіо' sew jekk hu jew mhux precedut minn 'Муска'</i>
	Romanée (La)	Романє (Ля)
	Romanée Contie	Романє Конті
	Romanée Saint-Vivant	Романє Сєн-Віван

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Rosé de Loire <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Розе де Луар <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Rosé des Riceys	Розе де Рісе
	Rosette	Розет
	Roussette de Savoie <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Руссет де Савуа <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Ruchottes-Chambertin	Рюшот-Шамбертен
	Rully	Рюллі
	Saint-Amour	Сент-Амур
	Saint-Aubin <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Сент-Обен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Saint-Bris	Сен-Брі
	Saint-Chinian	Сен-Шіньян
	Saint-Émilion	Сент-Емільйон
	Saint-Émilion Grand Cru	Сент-Емільйон Гран Крю
	Saint-Estèphe	Сент-Естеф
	Saint-Georges-Saint-Émilion	Сен-Жорж-Сент-Емільйон
	Saint-Joseph	Сен-Жозеф
	Saint-Julien	Сен-Жюльєн
	Saint-Nicolas-de-Bourgueil <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Сен-Ніколя-де-Бургрей <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Saint-Péray <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux'</i>	Сен-Пере <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссьо'</i>
	Saint-Pourçain	Сен-Пурсен
	Saint-Romain <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Сен-Ромен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Saint-Véran	Сен-Веран
	Sainte-Croix du Mont	Сент-Круа дю Мон
	Sainte-Foy Bordeaux	Сент-Фуа Бордо
	Sancerre	Сансер

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Santenay <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Сантене <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Saumur <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux' jew 'pétillant'</i>	Сомюр <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссьо' jew 'петійян'</i>
	Saumur-Champigny <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Сомюр-Шампigny <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Saussignac	Соссіньак
	Sauternes	Сотерн
	Savennières <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Савеньер <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Savennières-Coulée de Serrant <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Савеньер -Куле де Серран <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Savennières-Roche-aux-Moines <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Савеньер-Рош-о-Муан <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Savigny-les-Beaune <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Côte de Beaune' jew 'Côte de Beaune-Villages'</i>	Савіньї-ле-Бон <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'Кот де Бон' jew 'Кот де Бон-Вілляж'</i>
	Terminu ekwivalenti: Savigny	Terminu ekwivalenti Савіньї
	Seyssel <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux'</i>	Сессель <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссьо'</i>
	Tâche (La)	Таш (Ля)
	Tavel	Тавель
	Touraine <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux' jew 'pétillant'</i>	Турен <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссьо' jew 'петійян'</i>
	Touraine Amboise <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Турен Амбуаз <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Touraine Azay-le-Rideau <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Турен Азе-ле – Рідо <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Touraine Mestand <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Турен Местан <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Touraine Noble Joué <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire</i>	Турен Нобль Жуе <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар</i>
	Tursan	Тюрсан
	Vacqueyras	Ваккерас
	Valençay	Валенсе

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Vin d'Entraygues et du Fel	Вен д'Антрег е дю Фель
	Vin d'Estaing	Вен д'Естен
	Vin de Lavedieu	Вен де Лявільюдю
	Vin de Savoie <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn unità ġeografika iżgħar sew jekk hu jew mhux segwit minn sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux' jew 'pétillant'</i>	Вен де Савуа <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn unità ġeografika iżgħar sew jekk hu jew mhux segwit minn sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссо' jew 'петійян'</i>
	Vins du Thouarsais	Вен дю Туарсе
	Vins Fins de la Côte de Nuits	Вен Фен де ля Кот де Нюї
	Viré-Clessé	Віре-Клессе
	Volnay	Вольне
	Volnay Santenots	Вольне Сантено
	Vosnes Romanée	Вон Романе
	Vougeot	Вужо
	Vouvray <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Loire sew jekk hu jew mhux segwit minn 'mousseux' jew 'pétillant'</i>	Вувре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Луар sew jekk hu jew mhux segwit minn 'муссо' jew 'петійон'</i>
	Agenais	Ажене
	Aigues	Ег
	Ain	Ен
	Allier	Альє
	Allobrogie	Аллоброжі
	Alpes de Haute Provence	Альп де От Прованс
	Alpes Maritimes	Альп Марітім
	Alpilles	Альпій
	Ardèche	Ардеш
	Argens	Аржан
	Ariège	Арєж
	Aude	Од
	Aveyron	Аверон

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Balmes Dauphinoises	Бальм Дофінуаз
	Bénoüe	Бенові
	Bérange	Беранж
	Bessan	Бессан
	Bigorre	Бігорр
	Bouches du Rhône	Буш дю Рон
	Bourbonnais	Бурбонне
	Calvados	Кальвадос
	Cassan	Кассан
	Cathare	Катар
	Caux	Ко
	Cessenon	Сессенон
	Cévennes <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Mont Bouquet	Севенн <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Мон Буке
	Charentais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Ile d'Oléron	Шаранте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Иль д'Олерон
	Charentais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Ile de Ré	Шаранте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Иль де Ре
	Charentais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Saint Sornin	Шаранте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сен Сорнен
	Charente	Шарант
	Charentes Maritimes	Шарант Марітім
	Cher	Шер
	Cité de Carcassonne	Сіте де Каркассон
	Collines de la Moure	Коллін де ля Мур
	Collines Rhodaniennes	Коллін Роданьен
	Comté de Grignan	Комте де Гріньян
	Comté Tolosan	Комте Толозан
	Comtés Rhodaniens	Комте Роданьен

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Corrèze	Коррез
	Côte Vermeille	Кот Вермей
	Coteaux Charitois	Кото Шарітуа
	Coteaux de Bessilles	Кото де Бессій
	Coteaux de Cèze	Кото де Сез
	Coteaux de Coiffy	Кото де Куаффі
	Coteaux de Fontcaude	Кото де Фонкод
	Coteaux de Glanes	Кото де Глан
	Coteaux de l'Ardèche	Кото де л'Ардеш
	Coteaux de la Cabrerisse	Кото де ля Кабреріс
	Coteaux de Laurens	Кото де Лоран
	Coteaux de l'Auxois	Кото де л'Оксуа
	Coteaux de Miramont	Кото де Мірамон
	Coteaux de Montélimar	Кото де Монтелімар
	Coteaux de Murviel	Кото де Мюрвіель
	Coteaux de Narbonne	Кото де Нарбонн
	Coteaux de Peyriac	Кото де Пейріак
	Coteaux de Tannay	Кото де Танне
	Coteaux des Baronnie	Кото де Бароні
	Coteaux du Cher et de l'Arnon	Кото дю Шер е де л'Арнон
	Coteaux du Grésivaudan	Кото дю Грезіводан
	Coteaux du Libron	Кото дю Ліброн
	Coteaux du Littoral Audois	Кото дю Літораль Одуа
	Coteaux du Pont du Gard	Кото дю Пон дю Гар
	Coteaux du Salagou	Кото дю Салагу
	Coteaux du Verdon	Кото дю Вердон
	Coteaux d'Enserune	Кото д'Енсерюн

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Coteaux et Terrasses de Montauban	Кото е Террасс де Монтобан
	Coteaux Flaviens	Кото Флавьен
	Côtes Catalanes	Кот Каталан
	Côtes de Ceressou	Кот де Серессу
	Côtes de Gascogne	Кот де Гасконь
	Côtes de Lastours	Кот де Ластур
	Côtes de Meuse	Кот де Мьоз
	Côtes de Montestruc	Кот де Монтестрюк
	Côtes de Pérignan	Кот де Периньян
	Côtes de Prouilhe	Кот де Пруіль
	Côtes de Thau	Кот де То
	Côtes de Thongue	Кот де Тонг
	Côtes du Brian	Кот дю Бриан
	Côtes du Condomois	Кот дю Кондомуа
	Côtes du Tarn	Кот дю Тарн
	Côtes du Vidourle	Кот дю Відурль
	Creuse	Крьоз
	Cucugnan	Кюкюньян
	Deux-Sèvres	Де-Севр
	Dordogne	Дордонь
	Doubs	Ду
	Drôme	Дром
	Duché d'Uzès	Дюше д'Узес
	Franche-Comté <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Coteaux de Champplitte	Франш-Комте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кото де Шамплітт
	Gard	Гар
	Gers	Жерс

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Haute Vallée de l'Orb	От Валле де л'Орб
	Haute Vallée de l'Aude	От Валле де л'Од
	Haute-Garonne	От Гаронн
	Haute-Marne	От Марн
	Haute-Saône	От Сон
	Haute-Vienne	От-Виенн
	Hauterive <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Coteaux du Termenès	Отрив <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кото дю Терменес
	Hauterive <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Côtes de Léznigan	Отрив <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кот де Лезіньян
	Hauterive <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val d'Orbieu	Отрив <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь д'Орбйю
	Hautes-Alpes	Отз-Альп
	Hautes-Pyrénées	От-Пірене
	Hauts de Badens	О де Ваданс
	Hérault	Еро
	Île de Beauté	Іль де Боте
	Indre	Андр
	Indre et Loire	Андр е Луар
	Isère	Ізер
	Landes	Ланд
	Loir et Cher	Луар е Шер
	Loire-Atlantique	Луар-Атлантік
	Loiret	Луаре
	Lot	Лот
	Lot et Garonne	Лот е Гаронн
	Maine et Loire	Мен е Луар
	Maures	Мор
	Méditerranée	Медітерране

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Meuse	Мьоз
	Mont Baudile	Мон Боділь
	Mont-Caume	Мон-Ком
	Monts de la Grage	Монс де ля Граж
	Nièvre	Ньєвр
	Oc	Ок
	Périgord <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Vin de Domme	Перігор <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Вен де Домм
	Petite Crau	Петіт Кро
	Principauté d'Orange	Прансіпоте д'Оранж
	Puy de Dôme	Пуї де Дом
	Pyrénées Orientales	Піренез Орієнталь
	Pyrénées-Atlantiques	Піренез Атлантик
	Sables du Golfe du Lion	Сабль дю Гольф дю Ліон
	Saint-Guilhem-le-Désert	Сен-Гійем-льо-Дезер
	Saint-Sardos	Сен-Сардос
	Sainte Baume	Сент-Бом
	Sainte Marie la Blanche	Сент-Марі-ля-Бланш
	Saône et Loire	Сон-е-Луар
	Sarthe	Сарт
	Seine et Marne	Сен е Марн
	Tarn	Тарн
	Tarn et Garonne	Тарн е Гаронн
	Terroirs Landais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Coteaux de Chalosse	Терруар Ланде <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кото де Шалосс
	Terroirs Landais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Côtes de L'Adour	Терруар Ланде <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кот де Л'Адур
	Terroirs Landais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Sables de l'Océan	Терруар Ланде <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сабль де л'Осеан

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Terroirs Landais <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Sables Fauves</i>	Терруар Ланде <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Сабль Фов</i>
	Thézac-Perricard	Тезак-Перрікар
	Torgan	Торган
	Urfé	Іурфе
	Val de Cesse	Валь де Сесс
	Val de Dagne	Валь де Дань
	Val de Loire	Валь де Луар
	Val de Montferrand	Валь де Монфerrан
	Vallée du Paradis	Валле дю Параді
	Var	Вар
	Vaucluse	Воклюз
	Vaunage	Вонаж
	Vendée	Ванде
	Vicomté d'Aumelas	Вікомте д'Омеляс
	Vienne	Вієнн
	Vistrenque	Вістренк
	Yonne	Йонн
	Vermouth de Chambéry	Вермут де Шабері
L-ITALJA	Aglianico del Taburno Terminu ekwivalenti: Taburno	Альяніко дель Табурно Термину еквіваленти: Табурно
	Aglianico del Vulture	Альяніко дель Вультуре
	Albana di Romagna	Альбана ді Романья
	Albugnano	Альбуньяно
	Alcamo	Алькамо
	Aleatico di Gradoli	Алеатіко ді Градоли
	Aleatico di Puglia	Алеатіко ді Пулія

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Alezio	Алеціо
	Alghero	Альгеро
	Alta Langa	Альта Ланга
	Alto Adige <i>segwit minn</i> Colli di Bolzano Terminu ekwivalenti: Südtiroler Bozner Leiten	Альто Адідже <i>segwit minn</i> Коллі ді Больцано Terminu ekwivalenti: Зюдтіролер Боцнер Ляйтен
	Alto Adige <i>segwit minn</i> Meranese di collina Terminu ekwivalenti: Alto Adige Meranese / Südtirol Meraner Hügel / Südtirol Meraner	Альто Адідже <i>segwit minn</i> Меранезе ді колліна Terminu ekwivalenti: Альто Адідже Меранезе / Зюдтіроль Меранер Гюгель / Зюдтіроль Меранер
	Alto Adige <i>segwit minn</i> Santa Maddalena Terminu ekwivalenti: Südtiroler St.Magdalener	Альто Адідже <i>segwit minn</i> Санта Мадалена Terminu ekwivalenti: Зюдтіролер Сент Мадаленер
	Alto Adige <i>segwit minn</i> Terlano Terminu ekwivalenti: Südtirol Terlaner	Альто Адідже <i>segwit minn</i> Терлано Terminu ekwivalenti: Зюдтіроль Терланер
	Alto Adige <i>segwit minn</i> Valle Isarco Terminu ekwivalenti: Südtiroler Eisacktal / Eisacktaler	Альто Адідже <i>segwit minn</i> Валле Ізарко Terminu ekwivalenti: Зюдтіролер Айзакталь / Айзакталер
	Alto Adige <i>segwit minn</i> Valle Venosta Terminu ekwivalenti: Südtirol Vinschgau	Альто Адідже <i>segwit minn</i> Валле Веноста Terminu ekwivalenti: Зюдтіроль Віншгау
	Alto Adige Terminu ekwivalenti: dell'Alto Adige / Südtirol / Südtiroler	Альто Адідже Terminu ekwivalenti: дель Альто Адідже / Зюдтіроль / Зюдтіролер
	Alto Adige 'jew' dell'Alto Adige <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Bressanone Terminu ekwivalenti: 'jew' dell'Alto Adige Südtirol 'jew' Südtiroler Brixner	Альто Адідже <i>jew</i> дель Альто Адідже <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Брессаноне Terminu ekwivalenti: <i>jew</i> дель Альто Адідже Зюдтіроль <i>jew</i> Зюдтіролер Брікснер
	Alto Adige 'jew' dell'Alto Adige <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Burgraviato Terminu ekwivalenti: 'jew' dell'Alto Adige Südtirol 'jew' Südtiroler Buggraffler	Альто Адідже <i>jew</i> дель Альто Адідже <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Бурґравіато Terminu ekwivalenti: <i>jew</i> дель Альто Адідже Зюдтіроль <i>jew</i> Зюдтіролер Бугграфлер
	Ansonica Costa dell'Argentario	Ансоніка Коста дель Арджентаріо
	Aprilia	Апріліа
	Arborea	Арбореа

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Arcole	Арколе
	Assisi	Ассізі
	Asti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn "spumante" jew preċedut minn "Moscato"</i>	Асті <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn "spumante" jew preċedut minn "Москато"</i>
	Atina	Атіна
	Aversa	Аверса
	Bagnoli di Sopra Terminu ekwivalenti: Bagnoli	Баньолі ді Сопра Terminu ekwivalenti: Баньолі
	Barbaresco	Барбареско
	Barbera d'Alba	Барбера д'Альба
	Barbera d'Asti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Colli Astiani o Astiano</i>	Барбера д'Асті <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Коллі Астіані "чи" Астіано</i>
	Barbera d'Asti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Nizza</i>	Барбера д'Асті <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ніцца</i>
	Barbera d'Asti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Tinella</i>	Барбера д'Асті <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Тінелла</i>
	Barbera del Monferrato	Барбера дель Монферрато
	Barbera del Monferrato Superiore	Барбера дель Монферрато Суперіоре
	Barco Reale di Carmignano Terminu ekwivalenti: Rosato di Carmignano / Vin santo di Carmignano / Vin Santo di Carmignano occhio di pernice	Барко Реале ді Карміньяно Terminu ekwivalenti: Розато ді Карміньяно / Він санто ді Карміньяно / Він санто ді Карміньяно оккьо ді перніче
	Bardolino	Бардоліно
	Bardolino Superiore	Бардоліно Суперіоре
	Barolo	Бароло
	Bianchetto del Metauro	Б'янкелло дель Метауро
	Bianco Capena	Б'янко Капена
	Bianco dell'Empolese	Б'янко дель Емполезе
	Bianco della Valdinievole	Б'янко делла Вальдінєволе
	Bianco di Custoza Terminu ekwivalenti: Custoza	Б'янко ді Кустоза Terminu ekwivalenti: Кустоза

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Bianco di Pitigliano	Б'яно ді Пітільяно
	Bianco Pisano di San Torpè	Б'яно Пізано ді Сан Торпє
	Biferno	Біферно
	Bivongi	Бівонджі
	Boca	Бока
	Bolgheri sew jekk hu jew mhux segwit minn Sassicaia	Больгері sew jekk hu jew mhux segwit minn Сассікаія
	Bosco Eliceo	Боско Елічео
	Botticino	Боттічіно
	Brachetto d'Acqui Terminu ekwivalenti: Acqui	Бракетто д'Акві Terminu ekwivalenti: Акві
	Bramaterra	Браматерра
	Breganze	Бреганце
	Brindisi	Бріндізі
	Brunello di Montalcino	Брунелло ді Монтальчіно
	Cacc 'e' mmitte di Lucera	Качче ммітте ді Лучера
	Cagnina di Romagna	Каніна ді Романья
	Campi Flegrei	Кампі Флегреї
	Campidano di Terralba Terminu ekwivalenti: Terralba	Кампідано ді Терральба Terminu ekwivalenti: Терральба
	Canavese	Канавезе
	Candia dei Colli Apuani	Кандія деї Коллі Апуані
	Cannonau di Sardegna sew jekk hu jew mhux segwit minn Capo Ferrato	Каннонау ді Сарденья sew jekk hu jew mhux segwit minn Капо Феррато
	Cannonau di Sardegna sew jekk hu jew mhux segwit minn Jerzu	Каннонау ді Сарденья sew jekk hu jew mhux segwit minn Йерцу
	Cannonau di Sardegna sew jekk hu jew mhux segwit minn Oliena / Nepente di Oliena	Каннонау ді Сарденья sew jekk hu jew mhux segwit minn Олієна / Непенте ді Олієна
	Capalbio	Капальбіо

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Capri	Капрі
	Capriano del Colle	Капріано дель Колле
	Carema	Карема
	Carignano del Sulcis	Каріньяно дель Сульчіс
	Carmignano	Карміньяно
	Carso	Карсо
	Castel del Monte	Кастель дель Монте
	Castel San Lorenzo	Кастель Сан Лоренцо
	Casteller	Кастеллер
	Castelli Romani	Кастеллі Романі
	Cellatica	Челлатіка
	Cerasuolo di Vittoria	Черасуоло ді Вітторія
	Cerveteri	Черветері
	Cesanese del Piglio Terminu ekwivalenti: Piglio	Чезанезе дель Пільйо Terminu ekwivalenti: Пільйо
	Cesanese di Affile Terminu ekwivalenti: Affile	Чезанезе ді Аффіле Terminu ekwivalenti: Аффіле
	Cesanese di Olevano Romano Terminu ekwivalenti: Olevano Romano	Чезанезе ді Олевано Романо Terminu ekwivalenti: Олевано Романо
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colli Aretini	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Коллі Аретіні
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colli Fiorentini	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Коллі Ф'йорентіні
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colli Senesi	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Коллі Сенезі
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colline Pisane	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Колліне Пізане
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Montalbano	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Монтальбано
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Montespertoli	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Монтеспертолі

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Chianti <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Rufina	К'янти <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Руфіна
	Chianti Classico	К'янти Классіко
	Cilento	Чіленто
	Cinque Terre <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Costa da Posa Terminu ekwivalenti: Cinque Terre Sciacchetrà	Чінкве Терре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Коста да Поза Terminu ekwivalenti: Чінкве Терре Шаккетра
	Cinque Terre <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Costa de Campu Terminu ekwivalenti: Cinque Terre Sciacchetrà	Чінкве Терре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Коста де Кампу Terminu ekwivalenti: Чінкве Терре Шаккетра
	Cinque Terre <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Costa de Sera Terminu ekwivalenti: Cinque Terre Sciacchetrà	Чінкве Терре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Коста де Сера Terminu ekwivalenti: Чінкве Терре Шаккетра
	Circeo	Чірчео
	Cirò	Чіро
	Cisterna d'Asti	Чістерна д'Асті
	Colli Albani	Коллі Альбані
	Colli Altotiberini	Коллі Альтотіберіні
	Colli Amerini	Коллі Амеріні
	Colli Berici	Коллі Берічі
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colline di Oliveto	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Колліне ді Олівето
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colline di Riosto	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Колліне ді Ріосто
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colline Marconiane	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Колліне Марконьяне
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Monte San Pietro	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Монте Сан П'єтро
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Serravalle	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Серавалле
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Terre di Montebudello	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Терре ді Монтебуделло
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Zola Predosa	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Дзола Предоза

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Colli Bolognesi <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Коллі Болоньезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Colli Bolognesi Classico - Pignoletto	Коллі Болоньезі Классіко – Піннолетто
	Colli d'Imola	Коллі д'Імола
	Colli del Trasimeno Terminu ekwivalenti: Trasimeno	Коллі дель Тразімено Terminu ekwivalenti: Тразімено
	Colli dell'Etruria Centrale	Коллі дель Етрурія Централє
	Colli della Sabina	Коллі делла Сабіна
	Colli di Conegliano <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Fregona</i>	Коллі ді Конельяно <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Фрегона</i>
	Colli di Conegliano <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Refrontolo</i>	Коллі ді Конельяно <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Рефронтоло</i>
	Colli di Faenza	Коллі ді Фаенца
	Colli di Luni	Коллі ді Луні
	Colli di Parma	Коллі ді Парма
	Colli di Rimini	Коллі ді Ріміні
	Colli di Scandiano e di Canossa	Коллі ді Сканпьяно е ді Каносса
	Colli Etruschi Viterbesi	Коллі Етрускі Вітербезі
	Colli Euganei	Коллі Еуганєі
	Colli Lanuvini	Коллі Ланувіні
	Colli Maceratesi	Коллі Мачератезі
	Colli Martani	Коллі Мартані
	Colli Orientali del Friuli <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Cialla</i>	Коллі Орієнталі дель Фріулі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Чялла</i>
	Colli Orientali del Friuli <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Rosazzo</i>	Коллі Орієнталі дель Фріулі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Розаццо</i>
	Colli Orientali del Friuli <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Schiopettino di Prepotto</i>	Коллі Орієнталі дель Фріулі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Скъопеттіно ді Препотто</i>
	Colli Orientali del Friuli Picolit <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Cialla</i>	Коллі Орієнталі дель Фріулі Піколіт <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Чялла</i>
	Colli Perugini	Коллі Перуджіні

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Colli Pesaresi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Focara	Коллі Пезарезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Фокара
	Colli Pesaresi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Roncaglia	Коллі Пезарезі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Ронкалья
	Colli Piacentini <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Gutturmo	Коллі П'яцентіні <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Гуттурмо
	Colli Piacentini <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Monterosso Val d'Arda	Коллі П'яцентіні <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Монтероссо Валь д'Арда
	Colli Piacentini <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Val Trebbia	Коллі П'яцентіні <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Валь Треб'я
	Colli Piacentini <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Valnure	Коллі П'яцентіні <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Вальнуре
	Colli Piacentini <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Vigoleno	Коллі П'яцентіні <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Віголено
	Colli Romagna centrale	Коллі Романья централе
	Colli Tortonesi	Коллі Тортолезі
	Collina Torinese	Колліна Торінезе
	Colline di Levanto	Колліне ді Леванто
	Colline Joniche Taratine	Колліне йоніке Таратіне
	Colline Lucchesi	Колліне Луккезі
	Colline Novaresi	Колліне Новарезі
	Colline Saluzzesi	Колліне Салуцезі
	Collio Goriziano Terminu ekwivalenti: Collio	Кольйо Горіціано Terminu ekwivalenti: Кольйо
	Conegliano - Valdobbiadene <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Cartizze Terminu ekwivalenti: Conegliano 'or' Valdobbiadene	Конельяно – Вальдоб'ядене <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Картіцце Terminu ekwivalenti: Конельяно або Вальдоб'ядене
	Cònero	Конеро
	Contea di Sclafani	Контеа ді Склафані
	Contessa Entellina	Контецца Ентелліна
	Controguerra	Контрогуєрра
	Copertino	Копертіно

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Cori	Кори
	Cortese dell'Alto Monferrato	Кортесе дель Альто Монферрато
	Corti Benedettine del Padovano	Корти Бенедеттине дель Падовано
	Cortona	Кортона
	Costa d'Amalfi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Furore	Коста д'Амальфі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Фуро́ре
	Costa d'Amalfi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Ravello	Коста д'Амальфі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Равелло
	Costa d'Amalfi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Tramonti	Коста д'Амальфі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Трамонти
	Coste della Sesia	Косте делла Сезія
	Curtefranca	Куртефранка
	Delia Nivolelli	Делія Нівоеллі
	Dolcetto d'Acqui	Дольчетто д'Акві
	Dolcetto d'Alba	Дольчетто д'Альба
	Dolcetto d'Asti	Дольчетто д'Асті
	Dolcetto delle Langhe Monregalesi	Дольчетто делле Ланге Монрегалезі
	Dolcetto di Diano d'Alba Terminu ekwivalenti: Diano d'Alba	Дольчетто ді Діано д'Альба Terminu ekwivalenti: Діано д'Альба
	Dolcetto di Dogliani	Дольчетто ді Дольяні
	Dolcetto di Dogliani Superiore Terminu ekwivalenti: Dogliani	Дольчетто ді Дольяні Суперіоре Terminu ekwivalenti: Дольяні
	Dolcetto di Ovada Terminu ekwivalenti: Dolcetto d'Ovada	Дольчетто ді Овада Terminu ekwivalenti: Дольчетто д' Овада
	Dolcetto di Ovada Superiore o Ovada	Дольчетто ді Овада Суперіоре o Овада
	Donnici	Доннічі
	Elba	Ельба
	Eloro <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Pachino	Елоро <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Пакіно

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Erbaluce di Caluso Terminu ekwivalenti: Caluso	Ербалуче ді Калузо Термину еквіваленти: Калузо
	Erice	Еріче
	Esino	Езіно
	Est!Est!!Est!!! di Montefiascone	Ест!Ест!!Ест!!! ді Монтеф'ясконе
	Etna	Етна
	Falerio dei Colli Ascolani Terminu ekwivalenti: Falerio	Фалеріо dei Коллі Асколани Термину еквіваленти:Фалеріо
	Falerno del Massico	Фалерно дель Массіко
	Fara	Фара
	Faro	Фаро
	Fiano di Avellino	Ф'яно ді Авелліно
	Franciacorta	Франчіакорта
	Frascati	Фраскаті
	Freisa d'Asti	Фрейза д'Асті
	Freisa di Chieri	Фрейза ді Кьєрі
	Friuli Annia	Фріулі Аннья
	Friuli Aquileia	Фріулі Аквілея
	Friuli Grave	Фріулі Граве
	Friuli Isonzo Terminu ekwivalenti: Isonzo del Friuli	Фріулі Ізонцо Термину еквіваленти: Ізонцо дель Фріулі
	Friuli Latisana	Фріулі Латісана
	Gabiano	Габ'яно
	Galatina	Галатіна
	Galluccio	Галлюччо
	Gambellara	Гамбеллара
	Garda	Гарда

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Garda Colli Mantovani	Гарда Коллі Мантовані
	Gattinara	Гаттінара
	Gavi Terminu ekwivalenti: Cortese di Gavi	Гаві Terminu ekwivalenti: Кортезе ді Гаві
	Genazzano	Дженаццано
	Ghemme	Гемме
	Gioia del Colle	Джіоія дель Колле
	Girò di Cagliari	Джіро ді Кальярі
	Golfo del Tigullio	Гольфо дель Тігулліо
	Gravina	Гравіна
	Greco di Bianco	Греко ді Б'янко
	Greco di Tufo	Греко ді Туфо
	Grignolino d'Asti	Гріньоліно д'Асті
	Grignolino del Monferrato Casalese	Гріньоліно дель Монферрато Казалезе
	Guardia Sanframondi Terminu ekwivalenti: Guardiolo	Гвардія Санфрамонді Terminu ekwivalenti: Гвардіоло
	I Terreni di San Severino	І Террені ді Сан Северіно
	Irpinia <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Campi Taurasini	Ірпінія <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Кампі Тауразіні
	Ischia	Іскья
	Lacrima di Morro Terminu ekwivalenti: Lacrima di Morro d'Alba	Лакріма ді Морро Terminu ekwivalenti: Лакріма ді Морро д'Альба
	Lago di Caldaro Terminu ekwivalenti: Caldaro / Kalterer / Kalterersee	Лаго ді Кальдаро Terminu ekwivalenti: Кальдаро / Кальтерер / Кальтерерзее
	Lago di Corbara	Лаго ді Корбара
	Lambrusco di Sorbara	Ламбруско ді Сорбара
	Lambrusco Grasparossa di Castelvetro	Ламбруско Граспаросса ді Кастельветро

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Lambrusco Mantovano <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Oltre Po Mantovano</i>	Ламбруско Мантовано <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ольтре По Мантовано</i>
	Lambrusco Mantovano <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Viadanese-Sabbionetano</i>	Ламбруско Мантовано <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn В'яданезе Саббйонетано</i>
	Lambrusco Salamino di Santa Croce	Ламбруско Саламіно ді Санта Кроче
	Lamezia	Ламеція
	Langhe	Ланге
	Lessona	Лессона
	Leverano	Леверано
	Lison-Pramaggiore	Лізон-Прамаджіоре
	Lizzano	Лідцано
	Loazzolo	Лоаццоло
	Locorotondo	Локоротондо
	Lugana	Лугана
	Malvasia delle Lipari	Мальвазія делле Ліпарі
	Malvasia di Bosa	Мальвазія ді Боза
	Malvasia di Cagliari	Мальвазія ді Кальярі
	Malvasia di Casorzo d'Asti Terminu ekwivalenti: Cosorzo / Malvasia di Cosorzo	Мальвазія ді Казорцо д'Асті Terminu ekwivalenti: Козорцо / Мальвазія ді Козорцо
	Malvasia di Castelnuovo Don Bosco	Мальвазія ді Кастельнуово Дон Боско
	Mamertino di Milazzo Terminu ekwivalenti: Mamertino	Мамертіно ді Мілаццо Terminu ekwivalenti: Мамертіно
	Mandrolisai	Мандролісай
	Marino	Маріно
	Marsala	Марсала
	Martina Terminu ekwivalenti: Martina Franca	Мартіна Terminu ekwivalenti: Мартіна Франка
	Matino	Матіно

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Melissa	Мелісса
	Menfi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Bonera	Менфі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Бонера
	Menfi <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Feudo dei Fiori	Менфі <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Феудо деі Фьорі
	Merlara	Мерлара
	Molise Terminu ekwivalenti: del Molise	Молізе Термину еквіваленти: дель Молізе
	Monferrato <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Casalese	Монферрато <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Казалезе
	Monica di Cagliari	Моніка ді Кальярі
	Monica di Sardegna	Моніка ді Сарденья
	Monreale	Монреале
	Montecarlo	Монтекарло
	Montecompati-Colonna Terminu ekwivalenti: Montecompati / Colonna	Монтекомпатрі- Колонна Еквіалент: Монтекомпатрі / Колонна
	Montecucco	Монтекукко
	Montefalco	Монтефалько
	Montefalco Sagrantino	Монтефалько Сагрантіно
	Montello e Colli Asolani	Монтелло е Коллі Азолані
	Montepulciano d'Abruzzo <i>sew jekk ikollu miegħu jew le</i> Casauria / Terre di Casauria	Монтепульчано д'Абруццо <i>sew jekk ikollu miegħu jew le</i> Казурія / Терре ді Казурія
	Montepulciano d'Abruzzo <i>sew jekk ikollu miegħu jew le</i> Terre dei Vestini	Монтепульчано д'Абруццо <i>sew jekk ikollu miegħu jew le</i> Терре деі Вестіні
	Montepulciano d'Abruzzo <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Colline Teramane	Монтепульчано д'Абруццо <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Колліне Терамане
	Monteregio di Massa Marittima	Монтереджіо ді Масса Маріттима
	Montescudaio	Монтескудайо
	Monti Lessini Terminu ekwivalenti: Lessini	Монті Лессіні Термину еквіваленти: Лессіні
	Morellino di Scansano	Морелліно ді Скансано

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Moscadello di Montalcino	Москаделло ді Монтальчіно
	Moscato di Cagliari	Москато ді Кальярі
	Moscato di Pantelleria Terminu ekwivalenti: Passito di Pantelleria / Pantelleria	Москато ді Пантеллерія Terminu ekwivalenti: Пассіто ді Пантеллерія / Пантеллерія
	Moscato di Sardegna <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Gallura</i>	Москато ді Сарденья <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Галлюра</i>
	Moscato di Sardegna <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Tempio Pausania</i>	Москато ді Сарденья <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Темпіо Паузанія</i>
	Moscato di Sardegna <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Tempo</i>	Москато ді Сарденья <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Темпо</i>
	Moscato di Siracusa	Москато ді Сіракуза
	Moscato di Sorso-Sennori Terminu ekwivalenti: Moscato di Sorso / Moscato di Sennori	Москато ді Сорсо-Сеннорі Terminu ekwivalenti: Москато ді Сорсо / Москато ді Сеннорі
	Moscato di Trani	Москато ді Трані
	Nardò	Нардо
	Nasco di Cagliari	Наско ді Кальярі
	Nebbiolo d'Alba	Неббіоло д'Альба
	Nettuno	Неттуно
	Noto	Ното
	Nuragus di Cagliari	Нурагус ді Кальярі
	Offida	Оффіда
	Oltrepò Pavese	Ольтрепо Павезе
	Orcia	Орча
	Orta Nova	Орта Нова
	Orvieto	Орв'єто
	Ostuni	Остуні
	Pagadebit di Romagna <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Bertinoro</i>	Пагадебіт ді Романья <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Бертіноро</i>

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Parrina	Парріна
	Penisola Sorrentina <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Gragnano	Пенізола Соррентіна <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Граньяно
	Penisola Sorrentina <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Lettere	Пенізола Соррентіна <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Леттере
	Penisola Sorrentina <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Sorrento	Пенізола Соррентіна <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сорренто
	Pentro di Isernia Terminu ekwivalenti: Pentro	Пентро ді Ізернія Terminu ekwivalenti:Пентро
	Pergola	Пергола
	Piemonte	П'ємонтє
	Pietraviva	П'єтравіва
	Pinerolese	Пінеролєзе
	Pollino	Полліно
	Pomino	Поміно
	Pornassio Terminu ekwivalenti: Ormeasco di Pornassio	Порнассіо Terminu ekwivalenti:Ормеаско ді Порнассіо
	Primitivo di Manduria	Прімітиво ді Мандурія
	Ramandolo	Рамандоло
	Recioto di Gambellara	Речьото ді Гамбелліара
	Recioto di Soave	Речьото ді Соаве
	Reggiano	Реджяно
	Reno	Рено
	Riesi	Рієзі
	Riviera del Brenta	Рів'єра дель Brenta
	Riviera del Garda Bresciano Terminu ekwivalenti: Garda Bresciano	Рів'єра дель Гарда Брешяно Terminu ekwivalenti: Гарда Брешяно
	Riviera ligure di Ponente <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Albenga / Albengalese	Рів'єра лігурє ді поненте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Альбенга / Альбенгалєзе

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Riviera ligure di Ponente <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Finale / Finalese	Рів'єра лігуре ді поненте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Фінале / Фіналезе
	Riviera ligure di ponente <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Riviera dei Fiori	Рів'єра лігуре ді поненте <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Рів'єра деі Фьорі
	Roero	Роєро
	Romagna Albana spumante	Романья Альбана спуманте
	Rossese di Dolceacqua Terminu ekwivalenti: Dolceacqua	Россезе ді Дольчеаква Terminu ekwivalenti: Дольчеаква
	Rosso Barletta	Россо Барлетта
	Rosso Canosa <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Canusium	Россо Каноза <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Канузійум
	Rosso Conero	Россо Конєро
	Rosso di Cerignola	Россо ді Черіньола
	Rosso di Montalcino	Россо ді Монтальчіно
	Rosso di Montepulciano	Россо ді Монтепульчано
	Rosso Orvietano Terminu ekwivalenti: Orvietano Rosso	Россо Орв'єтано Terminu ekwivalenti: Орв'єтано Россо
	Rosso Piceno	Россо Пічено
	Rubino di Cantavenna	Рубіно ді Кантавенна
	Ruchè di Castagnole Monferrato	Руке ді Кастаньоле Монфєррато
	Salaparuta	Салапарута
	Salice Salentino	Саліче Салентіно
	Sambuca di Sicilia	Самбука ді Січілія
	San Colombano al Lambro Terminu ekwivalenti: San Colombano	Сан Коломбано аль Ламбро Terminu ekwivalenti: Сан Коломбано
	San Gimignano	Сан Джіміньяно
	San Ginesio	Сан Джінезіо
	San Martino della Battaglia	Сан Мартіно делла Баталья
	San Severo	Сан Северо

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	San Vito di Luzzi	Сан Віто ді Луцці
	Sangiovese di Romagna	Санджіовезе ді Романья
	Sannio	Санньо
	Sant 'Agata de' Goti Terminu ekwivalenti: Sant'Agata dei Goti	Сант Агата де Готі Terminu ekwivalenti: Сант Агата dei Готі
	Sant'Anna di Isola Capo Rizzuto	Сант Анна ді Ізола Капо Ріццута
	Sant'Antimo	Сант Антімо
	Santa Margherita di Belice	Санта Маргеріта ді Беліче
	Sardegna Semidano <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Mogoro</i>	Сарденья Семідано <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Могоро</i>
	Savuto	Савуто
	Scanzo Terminu ekwivalenti: Moscato di Scanzo	Сканцо Terminu ekwivalenti: Москато ді Сканцо
	Scavigna	Скавінья
	Sciacca	Шакка
	Serrapetrona	Серрапетрона
	Sforzato di Valtellina Terminu ekwivalenti: Sfursat di Valtellina	Сфорцато ді Вальтелліна Terminu ekwivalenti: Сфурсат ді Вальтелліна
	Sizzano	Сіццано
	Soave <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Colli Scaligeri</i>	Соаве <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Коллі Скаліджері</i>
	Soave Superiore	Соаве Суперіоре
	Solopaca	Солопака
	Sovana	Сована
	Squinzano	Сквінцано
	Strevi	Стреві
	Tarquini	Тарквінія
	Taurasi	Таурасі

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Teroldego Rotaliano	Терольдего Ротальяно
	Terracina Terminu ekwivalenti: Moscato di Terracina	Террачина Термину еквіваленти:Москато ді Террачина
	Terratico di Bibbona <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>	Терратіко ді Біббона <i>sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar</i>
	Terre dell'Alta Val d'Agri	Терре дель Альта Валь д'Агри
	Terre di Casole	Терре ді Казоле
	Terre Tollesi Terminu ekwivalenti: Tullum	Терре Толлезі Еквілент: Тулліум
	Torgiano	Торджано
	Torgiano rosso riserva	Торджано rosso рiзерва
	Trebbiano d'Abruzzo	Треб'яно д'Абруццо
	Trebbiano di Romagna	Треб'яно ді Романья
	Trentino <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Isera / d'Isera</i>	Трентіно <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ізера / д'Ізера</i>
	Trentino <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Sorni</i>	Трентіно <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Сорні</i>
	Trentino <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Ziresi / dei Ziresi</i>	Трентіно <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Цірезі / деі Цірезі</i>
	Trento	Тренто
	Val d'Arbia	Валь д'Арбія
	Val di Cornia <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Suvereto</i>	Валь ді Корнія <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Суверето</i>
	Val Polcèvera <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Coronata</i>	Валь Польчевера <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Короната</i>
	Valcalepio	Валькалепіо
	Valdadige <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Terra dei Forti</i> Terminu ekwivalenti: Etschtaler	Вальдадідже <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn Терра деі Форті</i> Термину еквіваленти: Етшталер
	Valdadige Terradeiforti Terminu ekwivalenti: Terradeiforti Valdadige	Вальдадідже Террадеіфорті Термину еквіваленти: Террадеіфорті Вальдадідже
	Valdichiana	Вальдікьяна

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Arnad-Montjovet Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Арнад-Монжове Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Blanc de Morgex et de la Salle Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Блан д Моржо Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Chambave Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Шамбав Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Donnas Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Доннас Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Enfer d'Arvier Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Анфер д'Арвіер Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Nus Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Нус Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valle d'Aosta <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Torrette Terminu ekwivalenti: Vallée d'Aoste	Валле д'Аоста <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Торретте Terminu ekwivalenti: Валле д'Аосте
	Valpolicella <i>sew jekk ikollu miegħu jew le</i> Valpantena	Вальполічелла <i>sew jekk ikollu miegħu jew le</i> Вальпантена
	Valsusa	Вальсуза
	Valtellina Superiore <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Grumello	Вальтелліна Суперіоре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Грумелльо
	Valtellina Superiore <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Inferno	Вальтелліна Суперіоре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Інферно
	Valtellina Superiore <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Maroggia	Вальтелліна Суперіоре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Мароджа
	Valtellina Superiore <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Sassella	Вальтелліна Суперіоре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Сасселла
	Valtellina Superiore <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Valgella	Вальтелліна Суперіоре <i>sew jekk hu jew mhux segwit minn</i> Вальджелла
	Velletri	Веллетрі

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Verbicaro	Вербікаро
	Verdicchio dei Castelli di Jesi	Вердіккьо dei Кастеллі ді Йезі
	Verdicchio di Matelica	Вердіккьо ді Мателіка
	Verduno Pelaverga Terminu ekwivalenti: Verduno	Вердуно Пелаверга Еквівалент: Вердуно
	Vermentino di Gallura	Верментіно ді Галлура
	Vermentino di Sardegna	Верментіно ді Сарденья
	Vernaccia di Oristano	Верначья ді Орістано
	Vernaccia di San Gimignano	Верначья ді Сан Джімініньяно
	Vernaccia di Serrapetrona	Верначья ді Серрапетрона
	Vesuvio	Везувіо
	Vicenza	Віченца
	Vignanello	Віньянелло
	Vin Santo del Chianti	Він Санто дель К'янті
	Vin Santo del Chianti Classico	Він Санто дель К'янті Классіко
	Vin Santo di Montepulciano	Він Санто ді Мотепулчано
	Vini del Piave Terminu ekwivalenti: Piave	Віні дель П'яве еквівалент: П'яве
	Vino Nobile di Montepulciano	Віно Нобіле ді Мотепулчано
	Vittoria	Вітторія
	Zagarolo	Цагароло
	Allerona	Аллерона
	Alta Valle della Greve	Альта Валле делла Грєве
	Alto Livenza	Альто Лівєнца
	Alto Mincio	Альто Мінчіо
	Alto Tirino	Альто Тіріно
	Argilla	Аргілла

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Barbagia	Барбаджя
	Basilicata	Базіліката
	Benaco bresciano	Бенако брешіано
	Beneventano	Беневентано
	Bergamasca	Бергамаска
	Bettona	Беттона
	Bianco del Sillaro	Біанко дель Сілларо
	Terminu ekwivalenti: Sillaro	Terminu ekwivalenti: Сілларо
	Bianco di Castelfranco Emilia	Біанко ді Кастельфранко Емілія
	Calabria	Калабрія
	Camarro	Камарро
	Campania	Кампанія
	Cannara	Каннара
	Civitella d'Agliano	Чівітелла д'Альяно
	Colli Aprutini	Коллі Апрутіні
	Colli Cimini	Коллі Чіміні
	Colli del Limbara	Коллі дель Лімбара
	Colli del Sangro	Коллі дель Сангро
	Colli della Toscana centrale	Коллі делла Тоскана централе
	Colli di Salerno	Коллі ді Салерно
	Colli Trevigiani	Коллі Тревіджяні
	Collina del Milanese	Колліна дель Міланезе
	Colline di Genovesato	Колліне ді Дженовезато
	Colline Frentane	Колліне Френтане
	Colline Pescaresi	Колліне Пескарезі
	Colline Savonesi	Колліне Савонезі
	Colline Teatine	Колліне Театіне

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Condoleo	Кондолео
	Conselvano	Консельвано
	Costa Viola	Коста Віоля
	Daunia	Даунія
	Del Vastese Terminu ekwivalenti: Histonium	Дель Вастезе Еквівалент: Гістоніум
	Delle Venezie	Делле Венеціе
	Dugenta	Дуджента
	Emilia Terminu ekwivalenti: Dell'Emilia	Емілія Еквівалент: Дель Емілія
	Epomeo	Епомео
	Esaro	Езаро
	Fontanarossa di Cerda	Фонтанаросса ді Черда
	Forlì	Форлі
	Fortana del Taro	Фортана дель Таро
	Frusinate Terminu ekwivalenti: del Frusinate	Фрузінате Еквівалент: дель Фрузінате
	Golfo dei Poeti La Spezia Terminu ekwivalenti: Golfo dei Poeti	Гольфо деі Поети Ла Спеція Еквівалент: Гольфо деі Поети
	Grottino di Roccanova	Гроттіно ді Рокканова
	Isola dei Nuraghi	Ізола деі Нурагі
	Lazio	Лацио
	Lipuda	Ліпуда
	Locride	Локріде
	Marca Trevigiana	Марка Тревіджіана
	Marche	Марке
	Maremma Toscana	Маремма Тоскана

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Marmilla	Мармілла
	Mitterberg tra Cauria e Tel Terminu ekwivalenti: Mitterberg / Mitterberg zwischen Gfrill und Toll	Міттерберг тра Каурія е Тел Terminu ekwivalenti: / Міттерберг цвішен Гфрілл унд Толл
	Modena Terminu ekwivalenti: Provincia di Modena / di Modena	Модена Terminu ekwivalenti: Провінція ді Модена / Ді Модена
	Montecastelli	Монтекастеллі
	Montenetto di Brescia	Монтенетто ді Брешя
	Murgia	Мурджія
	Narni	Нарні
	Nurra	Нурра
	Ogliastra	Ольястра
	Oscò Terminu ekwivalenti: Terre degli Osci	Оско Terminu ekwivalenti: Терре дельї Оші
	Paestum	Пестум
	Palizzi	Паліцці
	Parteolla	Партеолла
	Pellaro	Пелларо
	Planargia	Планарджія
	Pompeiano	Помпейано
	Provincia di Mantova	Провінція ді Мантова
	Provincia di Nuoro	Провінція ді Нуоро
	Provincia di Pavia	Провінція ді Павія
	Provincia di Verona Terminu ekwivalenti: Veronese	Провінція ді Верона Terminu ekwivalenti: Веронезе
	Puglia	Пулья
	Quistello	Квістелло

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ravenna	Равенна
	Roccamonfina	Роккамонфіна
	Romangia	Романджіа
	Ronchi di Brescia	Ронкі ді Брешіа
	Ronchi Varesini	Ронкі Варезіні
	Rotae	Роте
	Rubicone	Рубіконе
	Sabbioneta	Саббйонета
	Salemi	Салемі
	Salento	Саленто
	Salina	Саліна
	Scilla	Шілля
	Sebino	Себіно
	Sibiola	Сібіола
	Sicilia	Січілія
	Spello	Спелло
	Tarantino	Тарантіно
	Terrazze Retiche di Sondrio	Террацце Ретіке ді Сондріо
	Terre Aquilane	Терре Аквілане
	Terminu ekwivalenti: Terre dell'Aquila	Терміну еквіваленти: Терре дель Аквіла
	Terre del Volturno	Терре дель Вольтурно
	Terre di Chieti	Терре ді К'еті
	Terre di Veleja	Терре ді Велея
	Terre Lariane	Терре Ларіане
	Tharros	Таррос
	Toscano	Тоскано
	Terminu ekwivalenti: Toscana	Терміну еквіваленти: Тоскана

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Trexenta	Трексента
	Umbria	Умбрія
	Val di Magra	Валь ді Магра
	Val di Neto	Валь ді Нето
	Val Tidone	Валь Тідоне
	Valcamonica	Валькамоніка
	Valdamato	Вальдамато
	Vallagarina	Валлагаріна
	Valle Belice	Валле Беліче
	Valle d'Itria	Валле д'Ітрія
	Valle del Crati	Валле дель Краті
	Valle del Tirso	Валле дель Тірсо
	Valle Peligna	Валле Пелінья
	Valli di Porto Pino	Валлі ді Порто Піно
	Veneto	Венето
	Veneto Orientale	Венето Орієнтале
	Venezia Giulia	Венеція Джулія
	Vigneti delle Dolomiti	Віньєті делле Доломіті
	Terminu ekwivalenti: Weinberg Dolomiten	Terminu ekwivalenti: Вайнберг Доломітен
	Vermouth di Torino	Вермут ді Торіно
ĊIPRU	Βουνί Παναγιάς – Αμπελίτη	Вуні Панаяс – Амбеліті
	Terminu ekwivalenti: Vouni Panayia - Ampelitis	Terminu ekwivalenti: Вуні Панаяс – Амбеліті
	Κομάνδρια	Кумандарія
	Terminu ekwivalenti: Commandaria	Terminu ekwivalenti: Кумандарія
	Κρασοχώρια Λεμεσού sew jekk hu jew mhux segwit minn Αφάμης	Красохор'я Лемесу sew jekk hu jew mhux segwit minn Афаміс
	Terminu ekwivalenti: Krasohoria Lemesou sew jekk hu jew mhux segwit minn Afames	Terminu ekwivalenti: Красохор'я Лемесу sew jekk hu jew mhux segwit minn Афаміс

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Κρασοχώρια Λεμεσού sew jekk hu jew mhux segwit minn Λαόνα Terminu ekwivalenti: Krasohoria Lemesou sew jekk hu jew mhux segwit minn Laona	Красохор'я Лемесу sew jekk hu jew mhux segwit minn Лаона Terminu ekwivalenti: Красохор'я Лемесу sew jekk hu jew mhux segwit minn Лаона
	Λαόνα Ακάμα Terminu ekwivalenti: Laona Akama	Лаона Акама Terminu ekwivalenti: Лаона Акама
	Πιτσιλιά Terminu ekwivalenti: Pitsilia	Піцилія Terminu ekwivalenti: Піцилія
	Λάρνακα Terminu ekwivalenti: Larnaka	Ларнака Terminu ekwivalenti: Ларнака
	Λεμεσός Terminu ekwivalenti: Lemosos	Лемесос Terminu ekwivalenti: Лемесос
	Λευκωσία Terminu ekwivalenti: Lefkosia	Лєфкосія Terminu ekwivalenti: Лєфкосія
	Πάφος Terminu ekwivalenti: Pafos	Пафос Terminu ekwivalenti: Пафос
IL-LUSSEMBURGU	Crémant du Luxembourg	Креман дю Люксембург
	Moselle Luxembourgeoise segwit minn Ahn / Assel / Bech-Kleinmacher / Born / Bous / Burmerange / Canach / Ehnen / Ellingen / Elvange / Erpeldingen / Gostingen / Greiveldingen / Grevemacher segwit minn Appellation contrôlée	Мозель Люксембуржуаз segwit minn / Аан / Ассель / Бехь-Кляйнмахер / Борн / Бус / Бюрмеранж / Канах / Енен / Еллінген / Эльвонж / Ерпельдінген / Гостінген / Гревельдінген / Гревенмахер / segwit minn Appellation contrôlée
	Moselle Luxembourgeoise segwit minn Lenningen / Machtum / Mertert / Moersdorf / Mondorf / Niederdonven / Oberdonven / Oberwormeldingrn / Remich / Rolling / Rosport / Stadtbredimus segwit minn Appellation contrôlée	Мозель Люксембуржуаз segwit minn / Леннінген / Махтум / Мертерт / Мьорсдорф / Мондорф / Нідердонвен / Обердонвен / Обервормельдінген / Реміх / Роллінг / Роспорт / Штадтбрєдімус segwit minn Appellation contrôlée
	Moselle Luxembourgeoise segwit minn Remerschen / Remich / Schengen / Schwebingen / Stadtbredimus / Trintingen / Wasserbillig / Wellenstein / Wintringen jew Wormeldingen segwit minn Appellation contrôlée	Мозель Люксембуржуаз segwit minn / Ремершен / Реміх / Шенген / Швєбсінген / Штадтбрєдімус / Трінтінген / Вассєрбіліх / Вєлленштайн / Вінтрінген / Вормельдінген segwit minn Appellation contrôlée
	Moselle Luxembourgeoise segwit mill-isem tal-varjeta tad-dielja segwit minn Appellation contrôlée	Мозель Люксембуржуаз sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoregjun, il-municipalita jew is-sit

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
L-UNGHERIJA	Neszmélyi sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Несмель sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Badacsonyi sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Бадачонь sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Balaton	Балатон
	Balaton-felvidék sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Балатон-фелвидек sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Balatonboglár sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Балатонбоглар sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Balatonfüred-Csopak sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Балатонфюред-Чопак sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Bükk sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Бюккі sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Csongrád sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Чонград
	Debrői hárslevelű	Дебрői харшлелевлю
	Duna	Дуна
	Etyek-Buda sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Етьек-Буда sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Hajós-Baja sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Хайош-Бая sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Izsáki Arany Sárfehér	Іжакі Арань Шарфехер
	Kunság sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Куншар sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
	Mátra sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Матра sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit
Mór sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Мор sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	
Nagy-Somló sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	Надь-Шомло sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-muniċipalitá jew is-sit	

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Pannonhalma sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Паннонхалма sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Pécs sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Печ sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Somló	Шомлоі
	Somló Arany	Шомлоі Арань
	Somló Nászejszakák Bora	Шомлоі Насейсакак Бора
	Sopron sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Шопрон sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Szekszárd sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Сексард sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Токай sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Tolna sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Толна sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Villány sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Віллань sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Villányi védett eredetű classicus	Віллані ведетт ередетю класікуш
	Zala sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit	Зала sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Eger	Егер
	Egerszóláti Olaszrizling	Егерсолати Оласрізлінг
	Káli	Калі
	Neszmély	Несмель
	Pannon	Паннон
	Tihany	Тіхань
	Alföldi sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Алфьолді sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Balatonmelléki sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Балатонмеллекі sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' sottoreġjun, il-municipalitá jew is-sit
	Dél-alföldi	Дел-алфьолді

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Dél-dunántúli	Дел-дунантулі
	Duna melléki	Дуна меллекі
	Duna-Tisza közi	Дуна-Тіса кьозі
	Dunántúli	Дунантулі
	Észak-Dunántúli	Есак-Дунантулі
	Felső-Magyarországi	Фелшьо-мад'ярорсагі
	Nyugat-Dunántúli	Нюгат-Дунантулі
	Tisza melléki	Тіса меллекі
	Tisza völgyi	Тіса вьоллі
	Zempléni	Земплени
MALTA	Gozo	Гоузо
	Malta	Мальта
	Maltese Islands	Молтіз Айлендс
IL-PAJJIŻI BAXXI	Drenthe	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Flevoland	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Friesland	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Gelderland	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Groningen	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Limburg	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Noord Brabant	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Noord Holland	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Overijssel	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Utrecht	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Zeeland	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
	Zuid Holland	Mhix mitluba protezzjoni f'din il-fażi
AWSTRIJA	Burgenland sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Бургенланд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Carnuntum sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Карнунтум sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Donauland sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Донауланд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Kamptal sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Кампталъ sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Kärnten sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Кернтен sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Kremstal sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Кремсталъ sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Mittelburgenland sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Міттельбургенланд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Neusiedlersee sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Нойзідлерзее sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Neusiedlersee-Hügelland sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Нойзідлерзее -Хюгелланд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Niederösterreich sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Нідерьостеррайх sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Oberösterreich sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Оберьостеррайх sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Salzburg sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Зальцбург sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Steiermark sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Штайермарк sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Süd-Oststeiermark sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Зюд-Остштайермарк sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Südburgenland sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Зюдбургенланд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Südsteiermark sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Зюдштайермарк sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Thermenregion sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Терменрегіон sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Tirol sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Тіроль sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Traisental sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Трайзенталъ sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Vorarlberg sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Форарльберг sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Wachau sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Вахай sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Weinviertel sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Вайнфіртель sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Weststeiermark sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Вестштайермарк sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Wien sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Віін sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar
	Bergland	Бергланд
	Steierland	Штайерланд
	Weinland	Вайнланд
	Wien	Віін
IL-PORTUGALL	Alenquer	Аленкер
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Borba	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Борба
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Évora	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Евра
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Granja-Amareleja	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Гранжа-Амарележа
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Moura	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Моура
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Portalegre	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Порталегри
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Redondo	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Редонду
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Reguengos	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Регенгуш
	Alentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Vidigueira	Алентежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Відігейра
	Arruda	Арруда
	Bairrada	Байррада
	Beira Interior sew jekk hu jew mhux segwit minn Castelo Rodrigo	Бейра Интеріор (Внутрішній Берг) sew jekk hu jew mhux segwit minn Каштелу Родрігу
	Beira Interior sew jekk hu jew mhux segwit minn Cova da Beira	Бейра Интеріор (Внутрішній Берг) sew jekk hu jew mhux segwit minn Кова да Бейра

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Beira Interior sew jekk hu jew mhux segwit minn Pinhel	Бейра Інтеріор (Внутрішній Берер) sew jekk hu jew mhux segwit minn Пінхел
	Biscoitos	Бішкоїтуш
	Bucelas	Буселаш
	Carcavelos	Каркавелуш
	Colares	Кулариш
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Alva	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Алва
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Besteiros	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Бештайруш
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Castendo	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Каштенду
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Serra da Estrela	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Серра да Ештрела
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Silgueiros	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Сілгайруш
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Terras de Azurara	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Терраш ди Азурара
	Dão sew jekk hu jew mhux segwit minn Terras de Senhorim	Дау sew jekk hu jew mhux segwit minn Терраш ди Синьорін
	Dão Nobre	Дау Нобри
	Douro sew jekk hu jew mhux segwit minn Baixo Corgo Terminu ekwivalenti: Vinho do Douro	Дору sew jekk hu jew mhux segwit minn Байшу Коргу Terminu ekwivalenti: Віню ду Дору
	Douro sew jekk hu jew mhux segwit minn Cima Corgo Terminu ekwivalenti: Vinho do Douro	Дору sew jekk hu jew mhux segwit minn Сіма Коргу Terminu ekwivalenti: Віню ду Дору
	Douro sew jekk hu jew mhux segwit minn Douro Superior Terminu ekwivalenti: Vinho do Douro	Дору sew jekk hu jew mhux segwit minn Дору Суперіор Terminu ekwivalenti: Віню ду Дору
	Encostas d'Aire sew jekk hu jew mhux segwit minn Alcobaça	Енкошташ д'Аіри sew jekk hu jew mhux segwit minn Алкубаца
	Encostas d'Aire sew jekk hu jew mhux segwit minn Ourém	Енкошташ д'Айре sew jekk hu jew mhux segwit minn Оурань
	Graciosa	Грасіоза
	Lafões	Лафоїш

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Lagoa	Лагуа
	Lagos	Лагуш
	Madeirense	Мадейренси
	Madera Terminu ekwivalenti: Madeira / Vinho da Madeira / Madeira Weine / Madeira Wine / Vin de Madère / Vino di Madera / Madeira Wijn	Мадера -Terminu ekwivalenti: Мадейра / Віню да Мадейра / Мадейра Вайне / Мадейра Уайн / Ван де Мадер / Віно ді Мадера / Мадейра Віін
	Moscatel de Setúbal	Мушкател д Сетубал
	Moscatel do Douro	Мошкател ду Дору
	Óbidos	Обідуш
	Oporto Terminu ekwivalenti: Porto / Vinho do Porto / Vin de Porto / Port / Port Wine / Portwein / Portvin / Portwijn	Опорту Terminu ekwivalenti: Порто / Віню ду Порту / Ван де Порто / Порт / Порт Вайн / Портвейн / Портван / Портвіін
	Palmela	Палмела
	Pico	Піку
	Portimão	Портімאו
	Ribatejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Almeirim	Рібатежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Алмейрінь
	Ribatejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Cartaxo	Рібатежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Карташу
	Ribatejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Chamusca	Рібатежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Шамушка
	Ribatejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Coruche	Рібатежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Коруши
	Ribatejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Santarém	Рібатежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Сантарень
	Ribatejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Tomar	Рібатежу sew jekk hu jew mhux segwit minn Томар
	Setúbal	Сетубал
	Setúbal Roxo	Сетубал Рошу
	Tavira	Тавіра
	Távora-Varosa	Тавра-Вароза
	Torres Vedras	Ториш Ведраш

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Trás-os-Montes sew jekk hu jew mhux segwit minn Chaves	Траш-уж-Монтиш sew jekk hu jew mhux segwit minn Шавиш
	Trás-os-Montes sew jekk hu jew mhux segwit minn Planalto Mirandês	Траш-уж-Монтиш sew jekk hu jew mhux segwit minn Планалту Мірандеш
	Trás-os-Montes sew jekk hu jew mhux segwit minn Valpaços	Траш-уж-Монтиш sew jekk hu jew mhux segwit minn Валпасуш
	Vinho do Douro sew jekk hu jew mhux segwit minn Baixo Corgo Terminu ekwivalenti: Douro	Віню ду Дору sew jekk hu jew mhux segwit minn Байшу Коргу Terminu ekwivalenti: Дору
	Vinho do Douro sew jekk hu jew mhux segwit minn Cima Corgo Terminu ekwivalenti: Douro	Віню ду Дору sew jekk hu jew mhux segwit minn Сіма Коргу Terminu ekwivalenti: Дору
	Vinho do Douro sew jekk hu jew mhux segwit minn Douro Superior Terminu ekwivalenti: Douro	Віню ду Дору sew jekk hu jew mhux segwit minn Дору Суперіор Terminu ekwivalenti: Дору
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Amarante	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Амаранти
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Ave	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Ави
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Baião	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Байао
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Basto	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Башту
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Cávado	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Каваду
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Lima	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Ліма
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Monção e Melgaço	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Монсао і Мелгасу
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Paiva	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Пайва
	Vinho Verde sew jekk hu jew mhux segwit minn Sousa	Віню Верде sew jekk hu jew mhux segwit minn Соза
	Vinho Verde Alvarinho	Віню Верде Алварініо
	Vinho Verde Alvarinho Espumante	Віню Верде Алварініо Шпуманте
	Lisboa sew jekk hu jew mhux segwit minn Alta Estremadura	Лішбоа sew jekk hu jew mhux segwit minn Алта Ештремадура
	Lisboa sew jekk hu jew mhux segwit minn Estremadura	Лішбоа sew jekk hu jew mhux segwit minn Ештремадура

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Tejo	Тежу
	Vinho Espumante Beiras sew jekk hu jew mhux segwit minn Beira Alta	Віню Шпуманте Бейраш sew jekk hu jew mhux segwit minn Бейра Алта
	Vinho Espumante Beiras sew jekk hu jew mhux segwit minn Beira Litoral	Віню Шпуманте Бейраш sew jekk hu jew mhux segwit minn Бейра Літурал
	Vinho Espumante Beiras sew jekk hu jew mhux segwit minn Terras de Sicó	Віню Шпуманте Бейраш sew jekk hu jew mhux segwit minn Терраш ди Сіко
	Vinho Licoroso Algarve	Віню ліқурозу Алгарв
	Vinho Regional Açores	Віню режіонал Асориш
	Vinho Regional Alentejano	Віню режіонал Алентежану
	Vinho Regional Algarve	Віню режіонал Алгарв
	Vinho Regional Beiras sew jekk hu jew mhux segwit minn Beira Alta	Віню режіонал Бейраш sew jekk hu jew mhux segwit minn Бейра Алта
	Vinho Regional Beiras sew jekk hu jew mhux segwit minn Beira Litoral	Віню режіонал Бейраш sew jekk hu jew mhux segwit minn Бейра Літурал
	Vinho Regional Beiras sew jekk hu jew mhux segwit minn Terras de Sicó	Віню режіонал Бейраш sew jekk hu jew mhux segwit minn Терраш ди Сіко
	Vinho Regional Duriense	Віню режіонал Дуріенси
	Vinho Regional Minho	Віню режіонал Міню
	Vinho Regional Terras do Sado	Віню режіонал Терраш ду Саду
	Vinho Regional Terras Madeirenses	Віню режіонал Терраш Мадейренсеш
	Vinho Regional Transmontano	Віню режіонал Транжмонтану
IR-RUMANIJA	Aiud sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Аюд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Alba Iulia sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Алба Юлія sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Babadag sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Бабадаг sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Banat sew jekk hu jew mhux segwit minn Dealurile Tirolului	Банат sew jekk hu jew mhux segwit minn Дялуріле Тіролулуй
	Banat sew jekk hu jew mhux segwit minn Moldova Nouă	Банат sew jekk hu jew mhux segwit minn Мольдова Ноуа
	Banat sew jekk hu jew mhux segwit minn Silagiu	Банат sew jekk hu jew mhux segwit minn Сіляджю

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Banu Mărăciine sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Бану Меречіне sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Bohotin sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Бохотін sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Cernătești - Podgoria sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Чернатешть-Подгорія sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Cotești sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Котешть sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Cotnari	Котнарь
	Crișana sew jekk hu jew mhux segwit minn Biharia	Крішана sew jekk hu jew mhux segwit minn Біхарія
	Crișana sew jekk hu jew mhux segwit minn Diosig	Крішана sew jekk hu jew mhux segwit minn Діосіг
	Crișana sew jekk hu jew mhux segwit minn Șimleu Silvaniei	Крішана sew jekk hu jew mhux segwit minn Шімлеу Сілваніей
	Dealu Bujorului sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Деаљу Бужорулуй sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Boldești	Деаљу Маре, sew jekk hu jew mhux segwit minn Болдешть
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Breaza	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Бряза
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Ceptura	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Чептура
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Merei	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Мерей
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Tohani	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Тохань
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Urlați	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Урлаць
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Valea Călugărească	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Валеа Келюгараска
	Dealu Mare sew jekk hu jew mhux segwit minn Zorești	Деаљу Маре sew jekk hu jew mhux segwit minn Зорешть
	Drăgășani sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Драгашань sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Huși sew jekk hu jew mhux segwit minn Vutcani	Хушь sew jekk hu jew mhux segwit minn Вуткань
	Iana sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Яна sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Iași sew jekk hu jew mhux segwit minn Bucium	Яшь sew jekk hu jew mhux segwit minn Бучум
	Iași sew jekk hu jew mhux segwit minn Copou	Яшь sew jekk hu jew mhux segwit minn Копоу
	Iași sew jekk hu jew mhux segwit minn Uricani	Яшь sew jekk hu jew mhux segwit minn Урікань
	Lechința sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Лекінца sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Mehedinți sew jekk hu jew mhux segwit minn Corcova	Мегедінць sew jekk hu jew mhux segwit minn Коркова
	Mehedinți sew jekk hu jew mhux segwit minn Golul Drâncei	Мегедінць sew jekk hu jew mhux segwit minn Голуль Дрнчей
	Mehedinți sew jekk hu jew mhux segwit minn Orevița	Мегедінць sew jekk hu jew mhux segwit minn Оревіца
	Mehedinți sew jekk hu jew mhux segwit minn Severin	Мегедінць sew jekk hu jew mhux segwit minn Северін
	Mehedinți sew jekk hu jew mhux segwit minn Vânju Mare	Мегедінць sew jekk hu jew mhux segwit minn Винжу Маре
	Miniș sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Мініш sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Murfatlar sew jekk hu jew mhux segwit minn Cernavodă	Мурфатляр sew jekk hu jew mhux segwit minn Чернавода
	Murfatlar sew jekk hu jew mhux segwit minn Medgidia	Мурфетляр sew jekk hu jew mhux segwit minn Меджілія
	Nicorești sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Нікорешть sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Odobesti sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Одобешть sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Oltina sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Ольтіна sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Panciu sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Панчу sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Pietroasa sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Піетроаса sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Recaș sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Рекаш sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Sâmburești sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Симбурешть sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Sarica Niculițel sew jekk hu jew mhux segwit minn Tulcea	Саріка Нікуліцель sew jekk hu jew mhux segwit minn Тульча

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Sebeş - Apold sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Себеш - Апольд sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Segarcea sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Сегарча sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Ştefăneşti sew jekk hu jew mhux segwit minn Costeşti	Штефенешть sew jekk hu jew mhux segwit minn Костешть
	Târnave sew jekk hu jew mhux segwit minn Blaj	Тирнаве sew jekk hu jew mhux segwit minn Бляж
	Târnave sew jekk hu jew mhux segwit minn Jidvei	Тирнаве sew jekk hu jew mhux segwit minn Жидвей
	Târnave sew jekk hu jew mhux segwit minn Mediaş	Тирнаве sew jekk hu jew mhux segwit minn Медіаш
	Colinele Dobrogei sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Колінеле Доброджей sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Dealurile Crişanei sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun	Деалуріле Кришаней sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem tas-sottoreġjun
	Dealurile Moldovei jew, skont il-każ Dealurile Covurluiului	Деалуріле Молдовей jew, skont il-każ Деалуріле Ковурлююлуй
	Dealurile Moldovei jew, skont il-każ Dealurile Hârlăului	Деалуріле Молдовей jew, skont il-każ Деалуріле Хирлеулуй
	Dealurile Moldovei jew, skont il-każ Dealurile Huşilor	Деалуріле Молдовей jew, skont il-każ Деалуріле Хушілор
	Dealurile Moldovei jew, skont il-każ Dealurile Iaşilor	Деалуріле Молдовей jew, skont il-każ Деалуріле Яшілор
	Dealurile Moldovei jew, skont il-każ Dealurile Tutovei	Деалуріле Молдовей jew, skont il-każ Деалуріле Тутовей
	Dealurile Moldovei jew, skont il-każ Terasale Siretului	Деалуріле Молдовей jew, skont il-każ Тераселе Сіретулуй
	Dealurile Moldovei	Деалуріле Молдовей
	Dealurile Munteniei	Деалуріле Мунтеніей
	Dealurile Olteniei	Деалуріле Ольтеніей
	Dealurile Sătmarului	Деалуріле Сетмарулуй
	Dealurile Transilvaniei	Деалуріле Трансільваніей
	Dealurile Vrancei	Деалуріле Вранчей
	Dealurile Zarandului	Деалуріле Зарандулуй
	Terasale Dunării	Тераселе Дунарі

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Viile Caraşului	Вийле Карашулуй
	Viile Timişului	Вийле Тімішулуй
IS-SLOVENJA	Bela krajina sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Бела крайна sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Belokranjec sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Белокранец sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Bizeljsko-Sremič sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Sremič-Bizeljsko	Бізелсько-Сремич sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Сремич-Бізелсько
	Cviček, Dolenjska sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Цвічек, Доленська sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Dolenjska sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Доленська sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Goriška Brda sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Brda	Горішка Брда sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Брда
	Kras sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Крас sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Metliška črnina sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Метлішка чрніна sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Prekmurje sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Prekmurčan	Прекмур'є sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Прекмурчан
	Slovenska Istra sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Словенска Істра sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
	Štajerska Slovenija sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Штаерска Словенія sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli
Teran, Kras sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	Теран, Крас sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli	

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Vipavska dolina sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Vipava, Vipavec, Vipavčan	Віпавска Долина sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar u/jew l-isem ta' stabbiliment tad-dwieli Terminu ekwivalenti: Віпава, Віпавец, Віпавчан
	Podravje jista' jiġi segwit mill-espressjoni "mlado vino" l-ismijiet jistgħu jintużaw ukoll fil-forma aġġettivali	Подраве jista' jiġi segwit mill-espressjoni "млядо вино" l-ismijiet jistgħu jintużaw ukoll fil-forma aġġettivali
	Posavje jista' jiġi segwit mill-espressjoni "mlado vino" l-ismijiet jistgħu jintużaw ukoll fil-forma aġġettivali	Посаєе jista' jiġi segwit mill-espressjoni "млядо вино" l-ismijiet jistgħu jintużaw ukoll fil-forma aġġettivali
	Primorska jista' jiġi segwit mill-espressjoni "mlado vino" l-ismijiet jistgħu jintużaw ukoll fil-forma aġġettivali	Пріморска jista' jiġi segwit mill-espressjoni "млядо вино" l-ismijiet jistgħu jintużaw ukoll fil-forma aġġettivali
IS-SLOVAKKJA	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Dunajskostredský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Дунайскострецькі вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Hurbanovský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Гурбановські вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Komárňanský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Комарнянські вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Palárikovský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Паляріковські вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Štúrovský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Штуровські вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Šamorínsky vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Шаморінські вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoregjun u/jew unità ġeografika iżgħar	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoregjun u/jew unità ġeografika iżgħar
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Strekovský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Стрековські вінограднічкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Galantský vinohradnícky rajón	Южнословенска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Галанські вінограднічкі район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Vrbovský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Врбовські вінограднічкі район

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Trnavský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Трнавські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Skalický vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Скалицькі вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Orešanský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Орешанські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Hlohovecký vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Глововецькі вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Doľanský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Долянські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Senecký vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Сенецькі вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Stupavský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Ступавські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Modranský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Модранські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Bratislavský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Братіславські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Pezinský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Пезинські вінограднічки район
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Záhorský vinohradnícky rajón	Малокарпатска вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Загорські вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Pukanecký vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Пуканецькі вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Žitavský vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Жітавські вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Želiezovský vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Жельєзовські вінограднічки район

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Nitriansky vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Нітриянські вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Vrábeľský vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Врăбелські вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Tekovský vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область Тековські вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Zlatomoravecký vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Златоморавецкі вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Šintavský vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Шінтавські вінограднічки район
	Nitrianska vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Radošinský vinohradnícky rajón	Нітриянська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Радосінські вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Fil'akovský vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Філяковські вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Gemerský vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Гемерські вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Hontiansky vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Гонт'єнські вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Ipel'ský vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Іпельські вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Vinický vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Вініцкі вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Tornaľský vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Торнальські вінограднічки район
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Modrokamencký vinohradnícky rajón	Стредословенська вінограднічка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Модрокамєнські вінограднічки район

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Viničky	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn Вінічки
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit mill-isem ta' unità ġeografika iżgħar	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Velká Třňa	Віноградніцка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Велка Трня
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Malá Třňa	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn Мала Трня
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Čerhov	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn Чергов
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Slovenské Nové Mesto	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn Словенске Нове Место
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Černochoy	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn Чернохов
	Vinohradnícka oblasť Tokaj sew jekk hu jew mhux segwit minn Bara	Віноградніцка область Токай sew jekk hu jew mhux segwit minn Бара
	Východoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Michalovský vinohradnícky rajón	Віходословенска віноградніцка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Міхаловські віноградніцкі район
	Východoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar	Віходословенска віноградніцка область sew jekk hu jew mhux segwit minn sottoreġjun u/jew unità ġeografika iżgħar
	Východoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Kráľovskochľmecký vinohradnícky rajón	Віходословенска віноградніцка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Краловскохольмецькі віноградніцкі район
	Východoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Moldavský vinohradnícky rajón	Віходословенска віноградніцка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Молдавські віноградніцкі район
	Východoslovenská vinohradnícka oblasť sew jekk hu jew mhux segwit minn Sobranecký vinohradnícky rajón	Віходословенска віноградніцка область sew jekk hu jew mhux segwit minn Собранецькі віноградніцкі район
	Južnoslovenská vinohradnícka oblasť jista' jkollu miegħu t-terminu "oblastné víno"	Южнословенска віноградніцка область jista' jkollu miegħu t-terminu "обласне віно"
	Malokarpatská vinohradnícka oblasť jista' jkollu miegħu t-terminu "oblastné víno"	Малокарпатска віноградніцка область jista' jkollu miegħu t-terminu "обласне віно"
	Nitrianska vinohradnícka oblasť jista' jkollu miegħu t-terminu "oblastné víno"	Нітріянска віноградніцка область jista' jkollu miegħu t-terminu "обласне віно"
	Stredoslovenská vinohradnícka oblasť jista' jkollu miegħu t-terminu "oblastné víno"	Стредославенска віноградніцка область jista' jkollu miegħu t-terminu "обласне віно"

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Tokajská / Tokajské / Tokajský vinohradnícka oblasť jista' jkollu miegħu t-terminu "oblastné vino"	Токайска / Токайске / Токайські вінограднічка область jista' jkollu miegħu t-terminu "обласне віно"
	Východoslovenská vinohradnícka oblasť jista' jkollu miegħu t-terminu "oblastné vino"	Віходословенска вінограднічка область jista' jkollu miegħu t-terminu "обласне віно"
SPANJA	Abona	Абона
	Alella	Алея
	Alicante sew jekk hu jew mhux segwit minn Marina Alta	Аліканте sew jekk hu jew mhux segwit minn Маріна Альта
	Almansa	Альманса
	Ampurdán-Costa Brava	Ампурдан-Коста Брава
	Arabako Txakolina Terminu ekwivalenti: Txakolí de Álava	Арабако Тчаколіна Terminu ekwivalenti: Тчаколі де Алава
	Arlanza	Арлянса
	Arribes	Аррібес
	Bierzo	Бьерсо
	Binissalem	Бініссалем
	Bizkaiko Txakolina Terminu ekwivalenti: Chacolí de Bizkaia	Біскайко Тчаколіна Terminu ekwivalenti: Чаколі де Біскайя
	Bullas	Буяс
	Calatayud	Калатаюд
	Campo de Borja	Кампо де Борха
	Cariñena	Каріньена
	Cataluña	Каталуња
Cava	Кава	
Chacolí de Bizkaia Terminu ekwivalenti: Bizkaiko Txakolina	Чаколі де Біскайя Terminu ekwivalenti: Біскайко Тчаколіна	
Chacolí de Getaria Terminu ekwivalenti: Getariako Txakolina	Чаколі де Гетарія Terminu ekwivalenti: Гетаріяко Тчаколіна	

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Cigales	Сігалес
	Conca de Barberá	Конка де Барбера
	Condado de Huelva	Кондадо де Уельва
	Costers del Segre sew jekk hu jew mhux segwit minn Artesa	Костерс дель Серге sew jekk hu jew mhux segwit minn Артеза
	Costers del Segre sew jekk hu jew mhux segwit minn Les Garrigues	Костерс дель Серге sew jekk hu jew mhux segwit minn Лес Гаррігес
	Costers del Segre sew jekk hu jew mhux segwit minn Raimat	Костерс дель Серге sew jekk hu jew mhux segwit minn Раймат
	Costers del Segre sew jekk hu jew mhux segwit minn Valls de Riu Corb	Костерс дель Серге sew jekk hu jew mhux segwit minn Валлс де Ріу Корб
	Dehesa del Carrizal	Дееза дель Каррісаль
	Dominio de Valdepusa	Домініо де Вальдепуза
	El Hierro	Ель Єрро
	Finca Élez	Фінка Елес
	Getariako Txakolina Terminu ekwivalenti: Chacolí de Getaria	Гетаріяко Тчаколіна/ Terminu ekwivalenti: Чаколі де Гетарія
	Guijoso	Гіхосо
	Jerez-Xérès-Sherry Jerez / Xérès / Sherry	Херес-Ксерес-Черрі Херес / Ксерес / Черрі
	Jumilla	Хумія
	La Mancha	ЛяМанча
	La Palma sew jekk hu jew mhux segwit minn Fuencaliente	Ля Пальма sew jekk hu jew mhux segwit minn Фуенкальенте
	La Palma sew jekk hu jew mhux segwit minn Hoyo de Mazo	Ля Пальма sew jekk hu jew mhux segwit minn Ойо де Масо
	La Palma sew jekk hu jew mhux segwit minn Norte de la Palma	Ля Пальма sew jekk hu jew mhux segwit minn Норте де ля Пальма
	Lanzarote	Лянсароте
	Málaga	Малага
	Manchuela	Манчуеля
	Manzanilla Sanlúcar de Barrameda	Мансанія Санлюкар де Баррамеда

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Méntrida	Ментріда
	Mondéjar	Мондехар
	Monterrei sew jekk hu jew mhux segwit minn Ladera de Monterrei	Монтеррей sew jekk hu jew mhux segwit minn Лядера де Монтеррей
	Monterrei sew jekk hu jew mhux segwit minn Val de Monterrei	Монтеррей sew jekk hu jew mhux segwit minn Валь де Монтеррей
	Montilla-Moriles	Монтія-Морілес
	Montsant	Монтсант
	Navarra sew jekk hu jew mhux segwit minn Baja Montaña	Наварра sew jekk hu jew mhux segwit minn Баха Монтанья
	Navarra sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribera Alta	Наварра sew jekk hu jew mhux segwit minn Рібера Альта
	Navarra sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribera Baja	Наварра sew jekk hu jew mhux segwit minn Рібера Баха
	Navarra sew jekk hu jew mhux segwit minn Tierra Estella	Наварра sew jekk hu jew mhux segwit minn Тьерра Естея
	Navarra sew jekk hu jew mhux segwit minn Valdizarbe	Наварра sew jekk hu jew mhux segwit minn Вальдісарбе
	Pago de Arínzano Terminu ekwivalenti: Vino de pago de Arinzano	Паго де Арінсано Термину еквиваленти: Віно де Паго де Арінсано
	Penedés	Пенедес
	Pla de Bages	Пля де Бахес
	Pla i Llevant	Пля і Ллевант
	Priorato	Пріорато
	Rías Baixas sew jekk hu jew mhux segwit minn Condado do Tea	Ріас Байшяс sew jekk hu jew mhux segwit minn Кондадо до Теа
	Rías Baixas sew jekk hu jew mhux segwit minn O Rosal	Ріас Байшяс sew jekk hu jew mhux segwit minn О Росаль
	Rías Baixas sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribeira do Ulla	Ріас Байшяс sew jekk hu jew mhux segwit minn Рібейра до Уя
	Rías Baixas sew jekk hu jew mhux segwit minn Soutomaior	Ріас Байшяс sew jekk hu jew mhux segwit minn Сутомайор
	Rías Baixas sew jekk hu jew mhux segwit minn Val do Salnés	Ріас Байшяс sew jekk hu jew mhux segwit minn Вал до Сальнес

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Ribeira Sacra sew jekk hu jew mhux segwit minn Amandi	Рібе́йра Сакра sew jekk hu jew mhux segwit minn Аманді
	Ribeira Sacra sew jekk hu jew mhux segwit minn Chantada	Рібе́йра Сакра sew jekk hu jew mhux segwit minn Чантада
	Ribeira Sacra sew jekk hu jew mhux segwit minn Quiroga-Bibei	Рібе́йра Сакра sew jekk hu jew mhux segwit minn Кірога-Бібей
	Ribeira Sacra sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribeiras do Miño	Рібе́йра Сакра sew jekk hu jew mhux segwit minn Рібе́йрас до Міньо
	Ribeira Sacra sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribeiras do Sil	Рібе́йра Сакра sew jekk hu jew mhux segwit minn Рібе́йрас до Сіль
	Ribeiro	Рібе́йро
	Ribera del Duero	Рі́бера дель Ду́еро
	Ribera del Guadiana sew jekk hu jew mhux segwit minn Cañamero	Рі́бера дель Гуа́діана sew jekk hu jew mhux segwit minn Ка́ньямеро
	Ribera del Guadiana sew jekk hu jew mhux segwit minn Matanegra	Рі́бера дель Гуа́діана sew jekk hu jew mhux segwit minn Матане́гра
	Ribera del Guadiana sew jekk hu jew mhux segwit minn Montánchez	Рі́бера дель Гуа́діана sew jekk hu jew mhux segwit minn Монтанчес
	Ribera del Guadiana sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribera Alta	Рі́бера дель Гуа́діана sew jekk hu jew mhux segwit minn Рі́бера Альта
	Ribera del Guadiana sew jekk hu jew mhux segwit minn Ribera Baja	Рі́бера дель Гуа́діана sew jekk hu jew mhux segwit minn Рі́бера Баха
	Ribera del Guadiana sew jekk hu jew mhux segwit minn Tierra de Barros	Рі́бера дель Гуа́діана sew jekk hu jew mhux segwit minn Тьє́рра де Баррос
	Ribera del Júcar	Рі́бера дель Ху́кар
	Rioja sew jekk hu jew mhux segwit minn Rioja Alavesa	Рі́оха sew jekk hu jew mhux segwit minn Рі́оха Алавеса
	Rioja sew jekk hu jew mhux segwit minn Rioja Alta	Рі́оха sew jekk hu jew mhux segwit minn Рі́оха Альта
	Rioja sew jekk hu jew mhux segwit minn Rioja Baja	Рі́оха sew jekk hu jew mhux segwit minn Рі́оха Баха
	Rueda	Ру́еда
	Sierras de Málaga sew jekk hu jew mhux segwit minn Serranía de Ronda	Сіє́ррас де Мала́га sew jekk hu jew mhux segwit minn Сєрра́нія де Ронда
	Somontano	Сомонта́но
	Tacoronte-Acentejo sew jekk hu jew mhux segwit minn Anaga	Такоронте-Асє́нтехо sew jekk hu jew mhux segwit minn Ана́га

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Tarragona	Таррагона
	Terra Alta	Терра Альта
	Tierra de León	Тьерра де Леон
	Tierra del Vino de Zamora	Тьерра дель Вино де Самора
	Toro	Торо
	Txakolí de Álava Terminu ekwivalenti: Arabako Txakolina	Тчаколі де Алава Terminu ekwivalenti: Арабако Тчаколіна
	Uclés	Уклес
	Utiel-Requena	Утьел-Рекена
	Valdeorras	Вальдеоррас
	Valdepeñas	Вальдепеньяс
	Valencia sew jekk hu jew mhux segwit minn Alto Turia	Валенсія sew jekk hu jew mhux segwit minn Альто Туріа
	Valencia sew jekk hu jew mhux segwit minn Clariano	Валенсія sew jekk hu jew mhux segwit minn Кларіано
	Valencia sew jekk hu jew mhux segwit minn Moscatel de Valencia	Валенсія sew jekk hu jew mhux segwit minn Москатель де Валенсія
	Valencia sew jekk hu jew mhux segwit minn Valentino	Валенсія sew jekk hu jew mhux segwit minn Валентино
	Valle de Güímar	Ває де Гуймар
	Valle de la Orotava	Ває де ля Оротава
	Valles de Benavente	Ваєс де Бенавенте
	Vino de Calidad de Valtiendas	Віно де Калідад де Вальтьєндас
	Vinos de Madrid sew jekk hu jew mhux segwit minn Arganda	Вінос де Мадрид sew jekk hu jew mhux segwit minn Арганда
	Vinos de Madrid sew jekk hu jew mhux segwit minn Navalcarnero	Вінос де Мадрид sew jekk hu jew mhux segwit minn Навалькарнеро
	Vinos de Madrid sew jekk hu jew mhux segwit minn San Martín de Valdeiglesias	Вінос де Мадрид sew jekk hu jew mhux segwit minn Сан Мартін де Вальдеіглесіас
	Ycoden-Daute-Isora	Ікодєн-Дауте-Ісора
	Yecla	Єкля

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Abanilla	Абанія
	Bajo Aragón	Бахо Арагон
	Ribera del Gállego-Cinco Villas	Рівера дель Гаґо -Сінко Віяс
	Ribera del Jiloca	Рівера дель Хільока
	Valdejalón	Вальдехалон
	Valle del Cinca	Вае дель Сінка
	Bailén	Байлен
	Barbanza e Iria	Барбанса е Ірія
	Betanzos	Бетансос
	Cádiz	Кадіс
	Campo de Cartagena	Кампо де Картахена
	Cangas	Кангас
	Castelló	Кастейо
	Castilla	Кастія
	Castilla y León	Кастія і Леон
	Contraviesa-Alpujarra	Контравьеса-Альпухарра
	Córdoba	Кордова
	Costa de Cantabria	Коста де Кантабрія
	Desierto de Almería	Десьєрто де Альмерія
	El Terrerazo	Ель Террерасо
	Extremadura	Екстремадура
	Formentera	Форментера
	Gálvez	Гальвес
	Granada Sur-Oeste	Гранада Сур-Оесте
	Ibiza	Ібіса
	Illes Balears	Ійес Балеарс
	Isla de Menorca	Ісла де Менорка

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	Laujar-Alpujarra	Ляухар-Альпухарра
	Liébana	Льєбана
	Los Palacios	Льос Палясіос
	Norte de Almería	Норте де Альмерія
	Norte de Granada	Норте де Гранада
	Pozohondo	Посоондо
	Ribera del Andarax	Рібера дель Андаракс
	Ribera del Queiles	Рібера дель Кейлес
	Serra de Tramuntana-Costa Nord	Серра де Трамунтана-Коста Норд
	Sierra de Alcaraz	Сієрра де Алькарас
	Sierra Norte de Sevilla	Сієрра Норте де Севія
	Sierra Sur de Jaén	Сієрра Сур де Хаен
	Torreperogil	Торреперогіль
	Valle del Miño-Ourense	Бає дель Міньо-Оуренсе
	Valles de Sadacia	Баєс де Садасія
	Villaviciosa de Córdoba	Біавісіоса де Кордова
IR-RENJU UNIT	English Vineyards	Інглiш віньярдс
	Welsh Vineyards	Уелш віньярдс
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Berkshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Баркшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Buckinghamshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Бакінггемшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Cheshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Чешир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Cornwall	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Корнуол
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Derbyshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Дарбішир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Devon	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Девон
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Dorset	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Дорсет

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn East Anglia	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Іст Англія
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Gloucestershire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Глостершир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Hampshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Гемпшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Herefordshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Herefordшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Isle of Wight	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Айл оф Уайт
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Isles of Scilly	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Айлс оф Сіллі
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Kent	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn КЕНТ
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Lancashire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Ланкашир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Leicestershire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Лестершир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Lincolnshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Лінконшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Northamptonshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Нортгемптоншир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Nottinghamshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Ноттінгемшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Oxfordshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Оксфордшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Rutland	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Ратланд
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Shropshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Шропшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Somerset	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Соммерсет
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Staffordshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Стаффордшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Surrey	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Саррей
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Sussex	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Сассекс
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Warwickshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Ворікшир

Stat Membru tal-EU	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn West Midlands	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Уест Мідлендс
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Wiltshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Уїлтшир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Worcestershire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Вустершир
	England sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Yorkshire	Інгланд sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Йоркшир
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Cardiff	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Кардіфф
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Cardiganshire	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Кардіганшир
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Carmarthenshire	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Кармантершир
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Denbighshire	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Денбігшир
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Gwynedd	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Гвінет
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Monmouthshire	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Монмитшир
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Newport	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Ньюпорт
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Pembrokeshire	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Пембрукшир
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Rhondda Cynon Taf	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Ронда Кайнон Таф
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Swansea	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Сванзі
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn The Vale of Glamorgan	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Вейл оф Гламорган
	Wales sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Wrexham	Уелс sew jekk hu jew mhux sostitwit minn Рексем

Indikazzjonijiet ġeografiċi għal inbejjed tal-Ukraina li għandhom ikunu protetti mill-Unjoni Ewropea

L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Latini
Сонячна Долина	Soniachna Dolyna (Soniachna Dolina)
Новий Світ	Novyj Svet (Novy Svet)

PARTI B

Indikazzjonijiet ġeografici għal xorb spiritiż tal-Unjoni Ewropea li għandhom ikunu protetti fl-Ukraina

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
l-Awstrija	Wachauer Weinbrand	Вахауер Вайнбранд
l-Awstrija	Weinbrand Dürnstein	Вайнбранд Дюрнштайн
l-Awstrija	Wachauer Marillenbrand	Вахауер Марілленбранд
l-Awstrija	Grossglockner Alpenbitter	Гросглокнер Альпенбіттер
l-Awstrija	Mariazeller Magenlikör	Маріацеллер Магенлікьор
l-Awstrija	Mariazeller Jagasaftl	Маріацеллер Ягазафтль
l-Awstrija	Puchheimer Bitter	Пуххаймер Біттер
l-Awstrija	Steinfelder Magenbitter	Штайнфельдер Магенбіттер
l-Awstrija	Wachauer Marillenlikör	Вахауер Марілленлікьор
l-Awstrija	Jägertee / Jagertee / Jagatee	Єгертеє / Ягертеє / Ягатеє
l-Awstrija	Inländerrum	Інлендеррум
il-Belġju (Balegem)	Balegemse jenever	Балгемс Йоневр
il-Belġju (Hasselt, Zonhoven, Diepenbeek)	Hasseltse jenever / Hasselt	гассельдс йоневр / Гассельт
il-Belġju (Oost-Vlaanderen)	O' de Flander / Oost-Vlaamse Graanjenever	О де Фландр-Ост / Влямсе-Граанийоневр
il-Belġju (Région wallonne)	Peket / Pekêt / Pèket / Pèkèt de Wallonie	Пекет / Пеке / Пекет / Пеке де Валлоні
il-Belġju, il-Pajjiżi l-Baxxi	Jonge jenever, jonge genever	Йонге йоневр / йонге гевевр
il-Belġju, il-Pajjiżi l-Baxxi	Oude jenever / oude genever	Ауде йоневр / ауде гевевр,
il-Belġju, il-Pajjiżi l-Baxxi, Franza (Départements Nord (59) u Pas-de-Calais (62))	Genièvre de grains / Graanjenever / Graangenever	Женьєвр де Гра / Граанийоневр / Граангевевр
il-Belġju, il-Pajjiżi l-Baxxi, Franza (Départements Nord (59) u Pas-de-Calais (62)), il-Ġermanja (German Bundesländer Nordrhein-Westfalen u Niedersachsen)	Genièvre aux fruits / Vruchtenjenever / Jenever met vruchten / Fruchtgenever	Женьєвр о фруі / Врюхтенйоневр / Йоневр мет Врюхтен / Фрухт Гевевр
il-Belġju, il-Pajjiżi l-Baxxi, Franza (Départements Nord (59) u Pas-de-Calais (62)), il-Ġermanja (German Bundesländer Nordrhein-Westfalen u Niedersachsen)	Genièvre / Jenever / Genever	Женьєвр / Йоневр / Гевевр

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
il-Bulgarija	Сунгурларска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сунгурларе / Sungurlarska grozdova rakya / Grozdova rakya minn Sungurlare	Сунгурларска гроздова ракия
il-Bulgarija	Сливенска перла (Сливенска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сливен) / Slivenska perla (Slivenska grozdova rakya / Grozdova rakya minn Sliven)	Слівенска перла (Слівенска гроздова ракия / Гроздова ракия от Слівен)
il-Bulgarija	Стралджанска Мускатова ракия / Мускатова ракия от Стралджа / Straldjanska Muscatova rakya / Muscatova rakya minn Straldja	Стралджанска мускатова ракия / Мускатова ракия от Стралджи
il-Bulgarija	Поморийска гроздова ракия / Гроздова ракия от Поморие / Pomoriyska grozdova rakya / Grozdova rakya minn Pomorie	Поморійска гроздова ракия / Гроздова ракия от Поморіє
il-Bulgarija	Русенска бисерна гроздова ракия / Бисерна гроздова ракия от Русе / Russenska biserna grozdova rakya / Biserna grozdova rakya from Russe	Русенска бисерна гроздова ракия / Бисерна гроздова ракия от Русе
il-Bulgarija	Бургаска Мускатова ракия / Мускатова ракия от Бургас / Bourgaska Muscatova rakya / Muscatova rakya minn Bourgas	Бургаска мускатова ракия / Мускатова ракия от Бургас
il-Bulgarija	Добруджанска мускатова ракия / Мускатова ракия от Добруджа / Dobrudjanska muscatova rakya / muscatova rakya minn Dobrudja	Добруджанска мускатова ракия / Мускатова ракия от Добруджа
il-Bulgarija	Сухиндолска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сухиндол / Suhindolska grozdova rakya / Grozdova rakya minn Suhindol	Сухіндолска гроздова ракия / Гроздова ракия от Сухіндол
il-Bulgarija	Карловска гроздова ракия / Гроздова Ракия от Карлово / Karlovska grozdova rakya / Grozdova Rakya minn Karlovo	Карловска гроздова ракия / Гроздова ракия от Карлово
il-Bulgarija	Троянска сливова ракия / Сливова ракия от Троян / Troyanska slivova rakya / Slivova rakya minn Troyan	Троянска сливова ракия / Сливова ракия от Троян
il-Bulgarija	Силистренска кайсиева ракия / Кайсиева ракия от Силистра / Silistrenska kaysieva rakya / Kaysieva rakya minn Silistra	Сілістренска кайсієва ракия / Кайсієва ракия от Сілістра
il-Bulgarija	Тервелска кайсиева ракия / Кайсиева ракия от Тервел / Tervelska kaysieva rakya / Kaysieva rakya minn Tervel	Тервелска кайсієва ракия / Кайсієва ракия от Тервел

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
il-Bulgarija	Ловешка сливова ракия / Сливова ракия от Ловеч / Loveska slivova rakya / Slivova rakya minn Lovech	Ловешка сливова ракия / Сливова ракия от Ловеш
Ċipru	Ziḡavia / Τζιḡavia / Ziḡava / Zivania	Зіванія / Дзіванія / Зівана
Ċipru, il-Greċja	Ouzo / Ούζο	Узо
ir-Repubblika Ċeka	Karlovarská Hořká	Карловарска Горжка
id-Danimarka	Dansk Akvavit / Dansk Aquavit	Данск аквавіт / Данск Акуавіт
l-Estonja	Estonian vodka	Естоніан Водка
il-Finlandja	Suomalainen Vodka / Finsk Vodka / Vodka of Finland	Суомалайнен Водка / Фінск водка / Водка оф Фінланд
il-Finlandja	Suomalainen Marjalikööri / Suomalainen Hedelmälikööri / Finsk Bärlikör / Finsk Frukttlikör / Finnish berry liqueur / Finnish fruit liqueur	Суомалайнен Марьялікьорі / Суомалайнен Хедельмялікьорі / Фінск Берлікьор / Фінск Фруктлікьор / Фінніш беррі лікьор / Фінніш фрут лікьор
Franza	Rhum de la Martinique	Ром де ля Мартінік
Franza	Rhum de la Guadeloupe	Ром де ля Гуаделуп
Franza	Rhum de la Réunion	Ром де ля Реюньон
Franza	Rhum de la Guyane	Ром де ля Гюйан
Franza	Rhum de sucrerie de la Baie du Galion	Ром дьо сукрері де ля Бе дю Галіон
Franza	Rhum des Antilles françaises	Ром дез Антій Француз
Franza	Rhum des départements français d'outre-mer	Ром де департемон франце д утре-мер
Franza	Whisky breton / Whisky de Bretagne	Уіскі Бретон / Уіскі де Бретань
Franza	Whisky alsacien / Whisky d'Alsace	Уіскі Ельзасіан / Уіскі д Альзас
Franza	Eau-de-vie de Cognac	О-де-ві де Коньяк
Franza	Eau-de-vie des Charentes	О-де-ві де Шарант
Franza	Eau-de-vie de Jura	О-де-ві де Жюра

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
Franza	Cognac (Id-denominazzjoni "Cognac" jista' jkollha magħha t-termini li ġejjin: — Fine — Grande Fine Champagne — Grande Champagne — Petite Fine Champagne — Petite Champagne — Fine Champagne — Borderies — Fins Bois — Bons Bois)	Коньяк (Id-denominazzjoni "Коньяк" jista' jkollha magħha t-termini li ġejjin: — Фін — Гранд Фін Шампань — Гранд Шампань — Петіт Фін Шампань — Петіт Шампань — Фін Шампань — Бордері — Фан Буа — Бон Буа)
Franza	Fine Bordeaux	Фін Бордо
Franza	Fine de Bourgogne	Фін де Бургонь
Franza	Armagnac	Арманьяк
Franza	Bas-Armagnac	Ба-Арманьяк
Franza	Haut-Armagnac	О Арманьяк
Franza	Armagnac-Ténarèze	Арманьяк-Тенарез
Franza	Blanche Armagnac	Бланш Арманьяк
Franza	Eau-de-vie de vin de la Marne	О-де-ві де вен де ля Марн
Franza	Eau-de-vie de vin originaire d'Aquitaine	О-де-ві де вен орижінер д'Акітен
Franza	Eau-de-vie de vin de Bourgogne	О-де-ві де вен де Бургонь
Franza	Eau-de-vie de vin originaire du Centre-Est	О-де-ві де вен орижінер дю Сантр-Ест
Franza	Eau-de-vie de vin originaire de Franche-Comté	О-де-ві де вен орижінер де Франш-Конте
Franza	Eau-de-vie de vin originaire du Bugey	О-де-ві де вен орижінер дю Бюже
Franza	Eau-de-vie de vin de Savoie	О-де-ві де вен де Савуа

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
Franza	Eau-de-vie de vin originaire des Coteaux de la Loire	О-де-ві де вен орижінер де Кото де ля Луар
Franza	Eau-de-vie de vin des Côtes-du-Rhône	О-де-ві де вен де Кот-дю-Рон
Franza	Eau-de-vie de vin originaire de Provence	О-де-ві де вен орижінер де Прованс
Franza	Eau-de-vie de Faugères / Faugères	О-де-ві де Фожер / Фожер
Franza	Eau-de-vie de vin originaire du Languedoc	О-де-ві де вен орижінер дю Лангедок
Franza	Brandy français / Brandy de France	Бранді франце / Бранді дьо Франц
Franza	Marc de Champagne / Eau-de-vie de marc de Champagne	Мар де Шампань / О-де-ві де мар де Шампань
Franza	Marc d'Aquitaine / Eau-de-vie de marc originaire d'Aquitaine	Мар д'Акітен / О-де-ві де марк орижінер д'Акітен
Franza	Marc de Bourgogne / Eau-de-vie de marc de Bourgogne	Мар де Бургонь / О-де-ві де мар де Бургонь
Franza	Marc du Centre-Est / Eau-de-vie de marc originaire du Centre-Est	Мар дю Сантр-Ест / О-де-ві де мар орижінер дю Сантр-Ест
Franza	Marc de Franche-Comté / Eau-de-vie de marc originaire de Franche-Comté	Мар де Франш-Комте / О-де-ві де мар орижінер де Франш-Комте
Franza	Marc du Bugey / Eau-de-vie de marc originaire de Bugey	Мар дю Бюже / О-де-ві де мар орижінер дю Бюже
Franza	Marc de Savoie / Eau-de-vie de marc originaire de Savoie	Мар де Савуа / О-де-ві де мар орижінер де Савуа
Franza	Marc des Coteaux de la Loire / Eau-de-vie de marc originaire des Coteaux de la Loire	Мар де Кото де ля Луар / О-де-ві де мар орижінер Кото де ля Луар
Franza	Marc des Côtes-du-Rhône / Eau-de-vie de marc des Côtes du Rhône	Мар де Кот-дю-Рон / О-де-ві де мар де Кот-дю-Рон
Franza	Marc de Provence / Eau-de-vie de marc originaire de Provence	Мар де Прованс / О-де-ві де мар орижінер де Прованс
Franza	Marc du Languedoc / Eau-de-vie de marc originaire du Languedoc	Мар дю Лангедок / О-де-ві де мар орижінер дю Лангедок
Franza	Marc d'Alsace Gewürztraminer	Мар д'Альзас Гевюрцтрамінер

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
Franza	Marc de Lorraine	Мар де Лоррен
Franza	Marc d'Auvergne	Мар д'Овернь
Franza	Marc du Jura	Мар дю Жюра
Franza	Mirabelle de Lorraine	Мірабель де Лоррен
Franza	Kirsch d'Alsace	Кірш д'Альзас
Franza	Quetsch d'Alsace	Куч д'Альзас
Franza	Framboise d'Alsace	Фрамбуаз д'Альзас
Franza	Mirabelle d'Alsace	Мірабель д'Альзас
Franza	Kirsch de Fougerolles	Кірш де Фужероль
Franza	Williams d'Orléans	Вільямс д'Орлеан
Franza	Calvados	Кальвадос
Franza	Calvados Pays d'Auge	Кальвадос Пеї д'Ож
Franza	Calvados Domfrontais	Кальвадос Домфронте
Franza	Eau-de-vie de cidre de Bretagne	О-де-ві де сідр де Бретань
Franza	Eau-de-vie de poiré de Bretagne	О-де-ві де пуаре де Бретань
Franza	Eau-de-vie de cidre de Normandie	О-де-ві де сідр де Норманді
Franza	Eau-de-vie de poiré de Normandie	О-де-ві де пуаре де Норманді
Franza	Eau-de-vie de cidre du Maine	О-де-ві де сідр дю Мен
Franza	Eau-de-vie de poiré du Maine	О-де-ві де пуаре дю Мен
Franza	Ratafia de Champagne	Ратафія де Шампань
Franza	Cassis de Bourgogne	Кассіс де Бургонь
Franza	Cassis de Dijon	Кассіс де Діжон
Franza	Cassis de Saintonge	Кассіс де Сентонж
Franza	Cassis du Dauphiné	Кассіс дю Дофіне

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
Franza	Pommeau de Bretagne	Поммо де Бретань
Franza	Pommeau du Maine	Поммо дю Мен
Franza	Pommeau de Normandie	Поммо де Норманді
Franza (Départements Nord (59) u Pas-de-Calais (62))	Genièvre Flandres Artois	Женієвр Фланре Артуа
Franza, l-Italja	Génépi des Alpes / Genepi degli Alpi	Женепі дез Альп / Дженепі дельі Альпі
il-Ġermanja	Münsterländer Korn / Kornbrand	Мюнстерлендер Корн / Корнбранд
il-Ġermanja	Sendenhorster Korn / Kornbrand	Зенденхорстер Корн / Корнбранд
il-Ġermanja	Bergischer Korn / Kornbrand	Бергішер Корн / Корнбранд
il-Ġermanja	Emsländer Korn / Kornbrand	Емслендер Корн / Корнбранд
il-Ġermanja	Haselünner Korn / Kornbrand	Газелюннер Корн / Корнбранд
il-Ġermanja	Hasetaler Korn / Kornbrand	Газеталер Корн / Корнбранд
il-Ġermanja	Deutscher Weinbrand	Дойчер Вайнбранд
il-Ġermanja	Pfälzer Weinbrand	Пфельцер Вайнбранд
il-Ġermanja	Schwarzwälder Kirschwasser	Шварцвельдер Кіршвассер
il-Ġermanja	Schwarzwälder Mirabellenwasser	Шварцвельдер Мірабелленвассер
il-Ġermanja	Schwarzwälder Williamsbirne	Шварцвельдер Вільямсбірне
il-Ġermanja	Schwarzwälder Zwetschgenwasser	Шварцвельдер Цветшгенвассер
il-Ġermanja	Fränkisches Zwetschgenwasser	Френкішес Цветшгенвассер
il-Ġermanja	Fränkisches Kirschwasser	Френкішес Кіршвассер
il-Ġermanja	Fränkischer Obstler	Френкішер Обстлер
il-Ġermanja	Schwarzwälder Himbeergeist	Шварцвельдер Гімбеергајст
il-Ġermanja	Bayerischer Gebirgsenzian	Баерішер Гебіргсенціан
il-Ġermanja	Ostfriesischer Korngenever	Остфрізішер Корнгenever
il-Ġermanja	Steinhäger	Штайнгер

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
il-Ġermanja	Rheinberger Kräuter	Райнбергер Кройтер
il-Ġermanja	Berliner Kümmel	Берлінер Кюммель
il-Ġermanja	Hamburger Kümmel	Гамбургер Кюммель
il-Ġermanja	Münchener Kümmel	Мюнхенер Кюммель
il-Ġermanja	Chiemseer Klosterlikör	Кімзеер Клостерлікѳор
il-Ġermanja	Bayerischer Kräuterlikör	Баерішер Кройтерлікѳор
il-Ġermanja	Benediktbeurer Klosterlikör	Бенедіктбойер Клостерлікѳор
il-Ġermanja	Ettaler Klosterlikör	Етталер Клостерлікѳор
il-Ġermanja	Hüttentee	Гюттентее
il-Ġermanja	Bärwurz	Бервурц
il-Ġermanja	Königsberger Bärenfang	Кьонігсбергер Беренфан
il-Ġermanja	Ostpreußischer Bärenfang	Остпройсішер Беренфан
il-Ġermanja	Blutwurz	Блютвурц
il-Ġermanja, l-Awstrija, il-Belġju (il-Komunità li titkellem bil-Ġermaniż)	Korn / Kornbrand	Корн / Корнбранд
il-Greċja	Brandy Αττικής / Brandy of Attica	Бранді Аттікис / Бренді оф Аттіка
il-Greċja	Brandy Πελοποννήσου / Brandy of the Peloponnese	Бранді Пельопонісу / Бренді оф Пелопоніс
il-Greċja	Brandy Κεντρικής Ελλάδας / Brandy of central Greece	Бранді Кендрікіс Елядас / Бренді оф Централ Гріс
il-Greċja	Τσικουδιά / Tsikoudia	Цікудья
il-Greċja	Τσικουδιά Κρήτης / Tsikoudia of Crete	Цікудья Крітіс
il-Greċja	Τσίπουρο / Tsipouro	Ціпууро
il-Greċja	Τσίπουρο Μακεδονίας / Tsipouro of Macedonia	Ціпууро Македоніяс
il-Greċja	Τσίπουρο Θεσσαλίας / Tsipouro of Thessaly	Ціпууро Фессаліяс
il-Greċja	Τσίπουρο Τυρνάβου / Tsipouro of Tynavos	Ціпууро Тірनावу

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
il-Greċja	Ούζο Μυτιλήνης / Ouzo of Mitilene	Узо Мітілініс
il-Greċja	Ούζο Πλωμαρίου / Ouzo of Plomari	Узо Пломаріу
il-Greċja	Ούζο Καλαμάτας / Ouzo of Kalamata	Узо Каламатас
il-Greċja	Ούζο Θράκης / Ouzo of Thrace	Узо Фракіс
il-Greċja	Ούζο Μακεδονίας / Ouzo of Macedonia	Узо Македоніяс
il-Greċja	Μαστίχα Χίου / Masticha of Chios	Мастіχα Хіу
il-Greċja	Κίτρο Νάξου / Kitro of Naxos	Кітро Наксу
il-Greċja	Κουμκουάτ Κέρκυρας / Koum Kouat of Corfu	Кімкуат Керкірас
il-Greċja	Τεντούρα / Tentoura	Тентура
l-Ungerija	Törkölypálinka	Тёркельпалінка
l-Ungerija	Szatmári Szilvapálinka	Сатмарі Сілвапалінка
l-Ungerija	Kecskeméti Barackpálinka	Кечкеметі Барацкпалінка
l-Ungerija	Békési Szilvapálinka	Бекеші Сілвапалінка
l-Ungerija	Szabolcsi Almapálinka	Саболчі Алмапалінка
l-Ungerija	Gönci Barackpálinka	Гёнці Барацкпалінка
l-Ungerija, l-Awstrija (għal spirti talberquq prodotti biss fil-Länder ta': Niederösterreich, Burgenland, Steiermark, Wien)	Pálinka	Палінка
l-Irlanda	Irish Whiskey / Uisce Beatha Eireannach / Irish Whisky	Айріш Уіскі / Ішке Баха / Еренок / Айріш Уіскі
l-Irlanda	Irish Cream	Айріш Крім
l-Irlanda	Irish Poteen / Irish Póitín	Айріш Потін / Айріш Почін
l-Italja	Brandy italiano	Бренди італьяно
l-Italja	Grappa	Граппа
l-Italja	Grappa di Barolo	Граппа ді Бароло

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
l-Italja	Grappa piemontese / Grappa del Piemonte	Граппа п'ємонтезе / Граппа дель П'ємонте
l-Italja	Grappa lombarda / Grappa di Lombardia	Граппа ломбарда / Граппа ді Ломбардія
l-Italja	Grappa trentina / Grappa del Trentino	Граппа трентіна / Граппа дель Трентіно
l-Italja	Grappa friulana / Grappa del Friuli	Граппа фріулана / Граппа дель Фріулі
l-Italja	Grappa veneta / Grappa del Veneto	Граппа венета / Граппа дель Венето
l-Italja	Südtiroler Grappa / Grappa dell'Alto Adige	Зюдтіролер Граппа / Граппа дель Альто Адідже
l-Italja	Grappa Siciliana / Grappa di Sicilia	Граппа Січіліана / Граппа ді Січілія
l-Italja	Grappa di Marsala	Граппа ді Марсала
l-Italja	Südtiroler Williams / Williams dell'Alto Adige	Зюдтіролер Вільямс / Вільямс дель Альто Адідже
l-Italja	Südtiroler Aprikot / Aprikot dell'Alto Adige	Зюдтіролер Априкот / Априкот дель Альто Адідже
l-Italja	Südtiroler Marille / Marille dell'Alto Adige	Зюдтіролер Марілліе / Марілліе дель Альто Адідже
l-Italja	Südtiroler Kirsch / Kirsch dell'Alto Adige	Зюдтіролер Кірш / Кірш дель Альто Адідже
l-Italja	Südtiroler Zwetschgeler / Zwetschgeler dell'Alto Adige	Зюдтіролер Цветшгелер / Цветшгелер дель Альто Адідже
l-Italja	Südtiroler Gravensteiner / Gravensteiner dell'Alto Adige	Зюдтіролер Гравенштайнер / Гравенштайнер дель Альто Адідже
l-Italja	Südtiroler Golden Delicious / Golden Delicious dell'Alto Adige	Зюдтіролер Голден Делішес / Голден Делішес дель Альто Адідже
l-Italja	Williams friulano / Williams del Friuli	Вільямс фріулано / Вільямс дель Фріулі
l-Italja	Sliwovitz del Veneto	Слівовіц дель Венето
l-Italja	Sliwovitz del Friuli-Venezia Giulia	Слівовіц дель Фріулі-Венеція Джулія
l-Italja	Sliwovitz del Trentino-Alto Adige	Слівовіц дель Трентіно- Альто Адідже

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
l-Italja	Distillato di mele trentino / Distillato di mele del Trentino	Дістїллато ді меле трентїно / Дістїллато ді меле дель Трентїно
l-Italja	Williams trentino / Williams del Trentino	Вільямс трентїно / Вільямс дель Трентїно
l-Italja	Sliwovitz trentino / Sliwovitz del Trentino	Слівовїц трентїно / Слівовїц дель Трентїно
l-Italja	Aprikot trentino / Aprikot del Trentino	Апрїкот трентїно / Апрїкот дель Трентїно
l-Italja	Kirsch Friulano / Kirschwasser Friulano	Кїрш Фріулано / Кїршвассер Фріулано
l-Italja	Kirsch Trentino / Kirschwasser Trentino	Кїрш Трентїно / Кїршвассер Трентїно
l-Italja	Kirsch Veneto / Kirschwasser Veneto	Кїрш Венето / Кїршвассер Венето
l-Italja	Südtiroler Enzian / Genziana dell'Alto Adige	Зюдтіролер Енціан / Дженціана дель Альто Адїдже
l-Italja	Genziana trentina / Genziana del Trentino	Дженціана трентїна / Дженціана дель Трентїно
l-Italja	Mirto di Sardegna	Мїрто ді Сарденья
l-Italja	Liquore di limone di Sorrento	Лїкворе ді лимоне ді Сорренто
l-Italja	Liquore di limone della Costa d'Amalfi	Лїкворе ді лимоне дельла Коста д'Амальфі
l-Italja	Genepì del Piemonte	Дженепї дель П'ємонт
l-Italja	Genepì della Valle d'Aosta	Дженепї дельла Валле д'Аоста
l-Italja	Nocino di Modena	Ночїно ді Модена
l-Italja	Südtiroler Obstler / Obstler dell'Alto Adige	Зюдтіролер Обстлер / Обстлер дель Альто Адїдже
il-Latvja	Latvijas Dzidrais	Латвіяс Дзїдраїс
il-Latvja	Rīgas Degvīns	Рїгас Дегвінс
il-Latvja	Allažu Ķimelis	Аллажу Кїмелїс
il-Litwanja	Samanė	Самане

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jiġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
il-Litwanja	Originali Lietuviška degtinė / Original Lithuanian vodka	Оригінали Ліетувішка дектіне / ОріджінеЛ Літуаніян водка
il-Litwanja	Vilniaus Džinas / Vilnius Gin	Вільняус Джінас / Вільнюс Джін
il-Litwanja	Trejos devynerios	Трейос девінерьос
il-Litwanja	Čepkelių	Чепкелю
il-Litwanja	Trauktinė	Трауктіне
il-Litwanja	Trauktinė Palanga	Трауктіне Паланга
il-Litwanja	Trauktinė Dainava	Трауктіне Дайнава
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de seigle de marque nationale luxembourgeoise	О-дъ-ві дъо сегль дъо марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de marc de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де мар де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de pommes de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де помм де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de poires de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де пуар де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de kirsch de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де кірш де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de quetsch de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де куеч де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de mirabelle de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де мірабель де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Eau-de-vie de prunelles de marque nationale luxembourgeoise	О-де-ві де прюнель де марк насіональ люксембуржуаз
il-Lussemburgu	Cassis de Beaufort	Кассіс де Бофор
il-Polonja	Polska Wódka / Polish Vodka	Польска Вудка / Поліш водка
il-Polonja	Vodka bi hxejjex aromatiċi mit-Tramuntana tal-Pjanura Podlasie aromatizzata b'estratt ta' ħaxix tal-bizonti / Wódka ziołowa z Niziny Północnopodlaskiej aromatyzowana ekstraktem z trawy żubrowej	Вудка жьолова з Ніжіни Пулнощноподляскей, ароматизована екстрактем з трави жубровей
il-Polonja	Polish Cherry	Поліш Чері

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
il-Portugall	Rum da Madeira	Рум да Мадейра
il-Portugall	Aguardente de Vinho Douro	Агуарденти д Виню Дору
il-Portugall	Aguardente de Vinho Ribatejo	Агуарденти д Виню Рібатежу
il-Portugall	Aguardente de Vinho Alentejo	Агуарденти д Виню Алентежу
il-Portugall	Aguardente de Vinho da Região dos Vinhos Verdes	Агуарденти д Виню да режіоу душ вінюш вердеш
il-Portugall	Aguardente de Vinho da Região dos Vinhos Verdes de Alvarinho	Агуарденти д Виню да режіоу душ вінюш вердеш ди Алваринью
il-Portugall	Aguardente de Vinho Lourinhã	Агуарденти д Виню Лоуринья
il-Portugall	Aguardente Bagaceira Bairrada	Агуарденти Багасейра Байррада
il-Portugall	Aguardente Bagaceira Alentejo	Агуарденти Багасейра Алентежу
il-Portugall	Aguardente Bagaceira da Região dos Vinhos Verdes	Агуарденти Багасейра да режіоу душ вінюш вердеш
il-Portugall	Aguardente Bagaceira da Região dos Vinhos Verdes de Alvarinho	Агуарденти Багасейра да режіоу душ вінюш вердеш ди Алваринью
il-Portugall	Medronho do Algarve	Медронью ду Алгарви
il-Portugall	Medronho do Buçaco	Медронью ду Бусаку
il-Portugall	Aguardente de pêra da Lousã	Агуарденте ди пера да Лоуза
il-Portugall	Évora anisada	Евора Анізада
il-Portugall	Ginjinha portuguesa	Жінжинья Португеза
il-Portugall	Licor de Singeverga	Лікор ди Сінжеверга
il-Portugall	Anis português	Аніш португеш
il-Portugall	Poncha da Madeira	Понша да Мадейра
ir-Rumanija	Vinars Târnave	Вінарс Тирнаве
ir-Rumanija	Vinars Vaslui	Вінарс Васлуй
ir-Rumanija	Vinars Murfatlar	Вінарс Мурфатлар
ir-Rumanija	Vinars Vrancea	Вінарс Вранча

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
ir-Rumanija	Vinars Segarcea	Вінарс Сегарча
ir-Rumanija	Pălincă	Палінка
ir-Rumanija	Țuică Zetea de Medieșu Aurit	Цуйка Зетя де Медіешу Ауріт
ir-Rumanija	Țuică de Valea Milcovului	Цуйка де Валя Мілковулуй
ir-Rumanija	Țuică de Buzău	Цуйка де Бузеу
ir-Rumanija	Țuică de Argeș	Цуйка де Арджеш
ir-Rumanija	Țuică de Zalău	Цуйка де Залеу
ir-Rumanija	Țuică Ardelenească de Bistrița	Цуйка Арделеняске де Бістріца
ir-Rumanija	Horincă de Maramureș	Хорінка де Марамуреш
ir-Rumanija	Horincă de Cămârzana	Хорінка де Камірзана
ir-Rumanija	Horincă de Seini	Хорінка де Сеїні
ir-Rumanija	Horincă de Chioar	Хорінка де Кіоар
ir-Rumanija	Horincă de Lăpuș	Хорінка де Ляпуш
ir-Rumanija	Turț de Oaș	Турц де Оаш
ir-Rumanija	Turț de Maramureș	Турц де Марамуреш
is-Slovakkja	Karpatské brandy špeciál	Карпатске бренді шпещіал
is-Slovakkja	Bošácka Slivovica	Бошацка Слівовіця
is-Slovakkja	Laugarício Vodka	Лаугаріціо Водка
is-Slovakkja	Spišská Borovička	Спішска Боровічка
is-Slovakkja	Slovenská Borovička Juniperus	Словенска боровічка Юніперус
is-Slovakkja	Slovenská Borovička	Словенска боровічка
is-Slovakkja	Inovecká Borovička	Іновецка Боровічка
is-Slovakkja	Liptovská Borovička	Ліптовска Боровічка
is-Slovakkja	Demänovka bylinná horká	Деменовка билінна горка

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
is-Slovakkja	Demänovka Bylinný Likér	Деменовка билінни лікер
is-Slovenja	Brinjevec	Бріневец
is-Slovenja	Dolenjski sadjevec	Доленські садевец
is-Slovenja	Janeževc	Янежевец
is-Slovenja	Slovenska travarica	Словенска траварица
is-Slovenja	Pelinkovec	Пелінковец
is-Slovenja	Orehovec	Ореховец
is-Slovenja	Domači rum	Домачі рум
Spanja	Ron de Málaga	Рон де Маляга
Spanja	Ron de Granada	Рон де Гранада
Spanja	Whisky español	Уіскі Еспаньоль
Spanja	Brandy de Jerez	Бранді де Херес
Spanja	Brandy del Penedés	Бранді дель Пенедес
Spanja	Orujo de Galicia	Орухо де Галісія
Spanja	Aguardiente de sidra de Asturias	Агуардъенте де сідра де Астурияс
Spanja	Gin de Mahón	Хін де Маон
Spanja	Anis español	Аніс Еспаньоль
Spanja	Anís Paloma Monforte del Cid	Аніс Пальома Монфорте дель Сід
Spanja	Hierbas de Mallorca	Єрбас де Майорка
Spanja	Hierbas Ibicencas	Єрбас Ібісенкас
Spanja	Cazalla	Касая
Spanja	Chinchón	Чінчон
Spanja	Ojén	Охен
Spanja	Rute	Руте
Spanja	Palo de Mallorca	Пальо де Майорка

Stat Membru tal-UE	L-isem li għandu jġi protett	Traskrizzjoni fil-karattri Ukraini
Spanja	Ratafia catalana	Ратафія Каталяна
Spanja	Cantueso Alicantino	Кантуесо Алікантино
Spanja	Licor café de Galicia	Лікор кафе де Галісія
Spanja	Licor de hierbas de Galicia	Лікор де ербас де Галісія
Spanja	Pacharán navarro	Пачаран наварро
Spanja	Pacharán	Пачаран
Spanja	Aguardiente de hierbas de Galicia	Агуардъенте де ербас де Галісія
Spanja	Aperitivo Café de Alcoy	Аперітиво кафе де Алькой
Spanja	Herbero de la Sierra de Mariola	Ерберо дея Сієрра де Маріоля
Spanja	Ronmiel	Ронмієль
Spanja	Ronmiel de Canarias	Ронмієль де Канаріяс
l-Isvezja	Svensk Vodka / Swedish Vodka	свенск водка / сүідіш водка
l-Isvezja	Svensk Aquavit / Svensk Akvavit / Swedish Aquavit	свенск акуавіт / свенск аквавіт / сүідіш акуавіт
l-Isvezja	Svensk Punsch / Swedish Punch	свенск пунш / сүідіш панш
ir-Renju Unit	Plymouth Gin	Плімут джін
ir-Renju Unit (l-Iskozja)	Scotch Whisky	Скотч үіскі

Dikjarazzjoni Komuni dwar id-dritt li jintużaw ċerti ismijiet

L-Ukraina tirriserva d-dritt li matul il-kummerċ, tuża ċerti ismijiet li jew huma l-isem ta' żoni ġeografika fit-territorju tagħha, bħal pereżempju:

- Шарин,
- Добрушине,
- Тарнава,
- Карпатські (карпатський),
- Троян,
- Бистриця,
- Марамуреш,
- Боровичі,

- Орiховещь,
- Самбiр
- Брестiв
- Переяславське
- Вiднiв
- Вербиця
- Драгово
- Карлiвка
- Лозниця
- Люблинець
- Мельники
- Загора
- Нове село
- Русiв
- Слов'янськ
- Сливине
- Чорноморський район
- Болярка
- Чехи
- Мельнич
- Мельниця
- Коса
- Коси
- Македони
- Кропи
- Аркадiя
- Iонине
- Коропи
- Маркопiль
- Мартини
- Шампанiя,
- Пила
- Бурдей

- Кодак
- Мелені
- Корна
- Брем
- Лядова
- Романів
- Вільне
- Шарин
- Ірпінь
- Рені
- Славута
- Красногірка
- Іжаківка
- Тиха
- Земляне
- Таврія
- Созань
- Баба-Даг
- Біла Криниця
- Долинська
- Приморськ
- Приморське
- Приморський
- Дунайсько
- Стреків (стреківський)
- Карпати
- Карпати Вербовець (вербовецький)
- Карпати Тарнавка (тарнавський)
- Карпати Долинне, Долинка
- Карпати Ступаківка (ступаківський)
- Карпати Загора (загорський)
- Житані (житанський)

- Врубівський
- Теково (теківський)
- Радошинка
- Філянівка (філянівський)
- Гонтівка (гонтівський)
- Вінниця (вінницький)
- Велика Тур'я
- Мала Тур'я
- Нове Місто
- Черняхів
- Михайлівка (михайлівський)
- Молдовка (молдовський)
- Галичина (Галичина)

jew ismijiet komuni fil-lingwa Ukraina:

Med; *eng. honey* (diminuttiv: Medok)

Kawa; *eng. Coffee*

B'konformità mad-dispożizzjonijiet tas-Sottosezzjoni 3 (Indikazzjonijiet Ġeografici) tal-Kapitolu 9 (Proprjetà Intellettuali) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim, u b'mod partikolari b'konformità mal-Artikolu 204 (Il-kamp ta' applikazzjoni tal-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografici) tiegħu.

Dikjarazzjoni Komuni dwar il-Karop

L-Ukraina tista' tibqa' tuża l-isem "Karop" fit-territorju tagħha stess għal inbid imsahħaħ Ukrain, magħmul skont l-ispeċifikazzjonijiet ewlenin imsemmija hawn taht:

- magħmul minn għeneb u most lokali,
- fermentazzjoni mwaqqfa permezz ta' alkoħol etiliku,
- kontenut alkoħoliku tal-prodott finali 15 - 17 % vol.alc.,
- kontenut ta' zokkor fil-prodott finali 140 - 200 g/l.

ANNEX XXIII TAL-KAPITOLU 10

GLOSSARJU TA' TERMINI

Il-glossarju li ġej huwa maħsub biex jagħti t-tifsira ta' ċerti termini użati fil-Kapitolu 10 dwar (Kompetizzjoni) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim. Dan il-glossarju ma jorbotx legalment u jibqa' bla ħsara għad-dispożizzjonijiet inklużi f'dan il-Kapitolu.

- (a) Żoni fejn l-istandard tal-ġhixien huwa baxx b'mod abnormali jew fejn hemm sottoimpjeg serju: Dawn huma żoni fejn il-qagħda ekonomika hija estremament mhux favorevoli b'rabta mal-Unjoni Ewropea kollha. Din il-kundizzjoni hija ssodisfata jekk reġjun jew entità amministrattiva ġeografika sottonazzjonali, b'popolazzjoni medja ta' madwar 800 000 sa 3 000 000 abitanti, għandha prodott domestiku gross (PDG) *per capita*, imkejjel permezz tal-istandards tal-poter tal-akkwist (PPS), ta' inqas minn 75 % tal-medja tal-Unjoni.
- (b) Taqlib serju: It-taqlib inkwistjoni għandu jaffettwa l-ekonomija kollha tal-Parti kkonċernata, jew wiehed mill-Istati Membri tagħha. It-taqlib huwa meqjus li mhuwiex serju għall-ghanijiet ta' din it-taqsimha jekk huwa limitat għal wiehed mir-reġjuni tal-Partijiet jew partijiet mit-territorji tagħhom.
- (c) Servizz ta' interess ekonomiku ġenerali ("SGEI"): Dan ifisser li l-attivitajiet ekonomiċi li l-awtoritajiet pubbliċi jidentifikaw bħala ta' importanza partikolari għaċ-ċittadini u li ma jiġux provduti (jew jiġu provduti taht kundizzjonijiet differenti) jekk ma jkunx hemm intervent pubbliku. L-attività trid turi karatteristiċi speċjali kif imqabbla mal-interess ekonomiku ġenerali ta' attivitajiet ekonomiċi oħra.
- (d) Intrapriži pubbliċi: Kwalunkwe intrapriża li fuqha l-awtoritajiet pubbliċi jistgħu jeżerċitaw influenza dominanti diretta jew indiretta bis-sahha tal-pussess li għandhom tagħha, il-partecipazzjoni finanzjarja tagħhom fiha, jew ir-regoli li jiggwidawha.
- (e) Drittijiet esklussivi: Dawn huma drittijiet mogħtija minn Stat Membru lil intrapriża waħda b'kull strument legiżlattiv, regolatorju jew amministrattiv, u li jirrizervalha d-dritt li tipprovdi servizz jew twestaq attività f'żona ġeografika partikolari.
- (f) Drittijiet speċjali: Dawn huma drittijiet li huma mogħtija minn Stat Membru lil għadd limitat ta' intrapriži li, f'żona ġeografika partikolari, jew inkella skont kriterji oġġettivi, kriterji proporzjonati u nondiskriminatorji,
- jillimitaw għal tnejn jew aktar l-għadd ta' intrapriži bħal dawn awtorizzati biex jipprovdu servizz jew iwettqu attività, jew
 - jaħtru bosta intrapriži kompetituri bħala li jkun awtorizzati biex jipprovdu servizz jew iwettqu attività, jew
 - jagħtu lil kull intrapriża jew intrapriži, kwalunkwe vantaġġ legali jew regolatorju li jaffettwa sostanzjalment l-abbiltà ta' kwalunkwe intrapriża oħra biex tipprovdi l-istess servizz jew biex topera l-istess attività fl-istess żona ġeografika taht kundizzjonijiet sostanzjalment ekwivalenti.
- (g) Proġett importanti fl-interess komuni Ewropew jew fl-interess komuni tal-Partijiet: Proġett huwa importanti u fl-interess komuni Ewropew jew fl-interess komuni tal-Partijiet jekk
- (i) l-għajnuna tirrigwardja proġett li huwa definit b'mod ċar dwar it-termini tal-implimentazzjoni inkluż il-partecipanti tiegħu, kif ukoll l-oġġettivi tiegħu;
 - (ii) il-proġett għandu jkun fl-interess komuni Ewropew fis-sens li l-vantaġġ miksub mill-oġġettiv tal-proġett ma għandux ikun limitat għal Stat Membru wiehed jew Stati Membri li jimplementah, iżda għandu jkun estiz għall-UE kollha
- jew,
- għandu jkun fl-interess komuni tal-Partijiet, fis-sens li l-vantaġġ miksub mill-oġġettiv tal-proġett għandu jestendi għaž-żewġ Partijiet;

- (iii) il-proġett għandu jkun ta' importanza kbira fir-rigward tal-karattru u l-volum tiegħu: għandu jkun proġett rilevanti fir-rigward tal-oġettivi tiegħu u proġett ta' daqs sostanzjali.
- (h) Monopolju tal-Istat ta' karattru kummerċjali: Il-monopolji tal-Istat ta' karattru kummerċjali huma monopolji li permezz tagħhom l-awtoritajiet nazzjonali, reġjonali jew lokali jew korpi pubbliċi ta' kwalunkwe tip ta' Parti huma f'qagħda, fil-liġi jew fil-fatt, biex jissorveljaw, jiddeterminaw jew jinfluwenzaw b'mod apprezzabbli, sew direttament jew indirettament, importazzjonijiet jew esportazzjonijiet bejn il-Partijiet. Id-dispożizzjonijiet f'dan il-Ftehim dwar il-monopolji tal-Istat ta' karattru kummerċjali japplikaw bl-istess mod għal monopolji delegati mill-Partijiet.
-

ANNEX XXIV TAL-KAPITOLU 14

REGOLI TA' PROCĊEDURA GĦAL SOLUZZJONI TAT-TILWIM

DISPOŻIZZJONIJET ĠENERALI

1. Fil-Kapitolu 14 (Soluzzjoni tat-Tilwin) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim u skont dawn ir-regoli:

“konsulent” ifisser persuna miżmuma minn Parti biex tagħti pariri jew tghin lil dik il-Parti b'rabta mal-proċedimenti tal-bord tal-arbitraġġ;

“bord tal-arbitraġġ” ifisser bord imwaqqaf skont l-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim;

“arbitru” jfisser membru ta' bord tal-arbitraġġ stabbilit skont l-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim;

“assistent” ifisser persuna li, skont it-termini tal-ħatra ta' arbitru, twettaq ricerka jew tipprovdi assistenza lill-arbitru;

“Parti kwerelanti” jfisser kwalunkwe Parti li titlob it-twaqqif ta' bord tal-arbitraġġ skont l-Artikolu 306 ta' dan il-Ftehim;

“Parti li sar l-ilment fil-konfront tagħha” jfisser li l-Parti li hija allegat li aġixxiet b'mod inkonsistenti ma' dan il-Ftehim;

“rappreżentant ta' Parti” jfisser impjegat jew kwalunkwe persuna mahtura minn dipartiment jew aġenzija tal-gvern jew kwalunkwe entità pubblika ohra ta' Parti, li tirrappreżenta l-Parti għall-ghanijiet ta' tilwim skont dan il-Ftehim;

“jum” ifisser jum kalendarju.

2. Il-Parti konvenuta għandha tkun inkarigata mill-amministrazzjoni logistika tal-proċedimenti għas-soluzzjoni tat-tilwim, b'mod partikolari l-organizzazzjoni tas-smigh, sakemm ma jkunx hemm qbil mod ieħor. Madankollu, iż-żewġ partijiet għandhom jaqsmu l-ispejjeż li jirriżultaw minn kwistjonijiet organizzattivi, inklużi l-ispejjeż tal-arbitri.

NOTIFIKI

3. Il-Partijiet u l-bord ta' arbitraġġ għandhom jibagħtu kull talba, avviż, sottomissjoni bil-miktub jew kull dokument ieħor b'kunsinna b'irċevuta, posta reġistrata, courier, faks, telex, telegramma jew kwalunkwe mezz ieħor ta' telekomunikazzjoni li jipprovdi evidenza li dawn ikunu ntbagħtu.
4. Parti għandha tipprovdi kopja ta' kull wahda mis-sottomissjonijiet bil-miktub tagħha lill-Parti l-oħra u lil kull wiehed mill-arbitri. Għandha tiġi pprovduta wkoll kopja tad-dokument f'format elettroniku.
5. In-notifiki kollha, inklużi t-talbiet għal konsultazzjoni, għandhom ikunu indirizzati lill-Ministeru tal-Affarijiet Barrani tal-Ukraina u lid-Direttorat-Ġenerali għall-Kummerċ tal-Kummissjoni Ewropea, rispettivament.
6. Żbalji żgħar ta' natura klerikali li jsiru fi kwalunkwe talba, avviż, sottomissjoni bil-miktub jew dokument ieħor relatat mal-proċeduri tal-bord tal-arbitraġġ jistgħu jitrangaw permezz tal-kunsinna ta' dokument għdid li jindika l-bidliet b'mod ċar.
7. Jekk l-aħhar jum li fi h trid issir il-kunsinna tad-dokument jahbat f'jum ta' vaganza legali tal-Ukraina jew tal-istituzzjonijiet tal-Unjoni Ewropea, id-dokument jista' jitwassal fl-ewwel jum ta' xogħol li jmiss.

IL-BIDU TAL-ARBITRAĠĠ

8. Sakemm il-Partijiet ma jiftehmux mod ieħor, huma għandhom jiltaqgħu mal-bord tal-arbitraġġ fi żmien sebat ijiem mit-twaqqif tiegħu sabiex jiddeterminaw dawk il-kwistjonijiet li l-Partijiet jew il-bord tal-arbitraġġ iqisu xierqa, inklużi r-rimunerazzjoni u l-ispejjeż li għandhom jithallsu lill-arbitri, li jkunu skont l-istandards tad-WTO.

SOTTOMISSJONIJIET INIZJALI

9. Il-Parti li tressaq l-ilment għandha tippreżenta s-sottomissjoni inizjali tagħha bil-miktub mhux aktar tard minn 20 jum wara d-data tat-twaqqif tal-bord tal-arbitraġġ. Il-Parti li sar l-ilment dwarha għandha tippreżenta l-kontrosottomissjoni tagħha bil-miktub mhux aktar tard minn 20 jum wara d-data tal-preżentazzjoni tas-sottomissjoni inizjali bil-miktub.

IL-HIDMA TAL-BORDJIET TAL-ARBITRAĠĠ

10. Il-president tal-bord tal-arbitraġġ għandu jippresjedi fil-laqgħat kollha tiegħu. Bord tal-arbitraġġ jista' jiddelega l-awtorità lill-president biex jiehu deċiżjonijiet amministrattivi u proċedurali.
11. Sakemm ma jkunx stipulat mod ieħor f'dan il-Ftehim u bla hsara għall-paragrafu 24, il-bord tal-arbitraġġ jista' jwettaq l-attivitajiet tiegħu bi kwalunkwe mezz, inkluż bit-telefown, trażmissjonijiet bil-faks jew kollegamenti bil-kompjuter.
12. L-arbitri biss jistgħu jieħdu sehem fid-deliberazzjonijiet tal-bord tal-arbitraġġ, iżda l-bord tal-arbitraġġ jista' jippermetti lill-assistenti tiegħu biex ikunu preżenti waqt id-deliberazzjonijiet tiegħu.
13. L-abbozzar ta' kwalunkwe deċiżjoni għandu jibqa' r-responsabbiltà esklussiva tal-bord tal-arbitraġġ u ma tistax tiġi delegata.
14. Meta tqum xi kwistjoni proċedurali li mhix koperta mid-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim u l-annessi tiegħu, il-bord tal-arbitraġġ jista' jadotta kwalunkwe proċedura xierqa sakemm il-proċedura tiżgura trattament ugwali bejn il-Partijiet u hija kompatibbli mad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Ftehim u l-Annessi tiegħu.
15. Meta l-bord tal-arbitraġġ iqis li hemm il-htieġa li jimmodifika xi limitu taż-żmien applikabbli fil-proċedimenti jew li jagħmel kwalunkwe aġġustament proċedurali jew amministrattiv ieħor, huwa għandu jinforma bil-miktub lill-Partijiet bir-raġunijiet għall-bidla jew l-aġġustament u bil-perjodu jew aġġustament mehtieġ. L-iskadenzi tal-Artikolu 310(2) ta' dan il-Ftehim ma għandhomx jinbidlu mingħajr il-ftehim tal-Partijiet.

SOSTITUZZJONI

16. Jekk arbitru ma jkunx jista' jipparteċipa fil-proċediment, jirtira ruhu, jew ikollu jinbidel, għandu jintgħażel sostitut f'konformità mal-Artikolu 307(3) u (4) ta' dan il-Ftehim.
17. Meta Parti tqis li xi arbitru ma jikkonformax mar-rekwiżiti tal-Kodiċi ta' Kondotta u għaldaqstant għandu jiġi sostitwit, din il-Parti għandha tinnotifika lill-Parti l-oħra fi żmien 15-il jum minn meta tkun saret taf biċ-ċirkustanzi tal-vjolazzjoni tal-Kodiċi ta' Kondotta min-naħa tal-arbitru.
18. a) Meta Parti tqis li arbitru għajr il-president ma jikkonformax mar-rekwiżiti tal-Kodiċi ta' Kondotta, il-Partijiet għandhom jikkonsultaw u, jekk jaqblu fuq hekk, jinbidel l-arbitru billi jagħzlu sostitut skont il-proċedura stabbilita fl-Artikolu 307(3) u (4) ta' dan il-Ftehim.
- b) Jekk il-Partijiet jonqsu milli jaqblu dwar il-htieġa li jinbidel arbitru, kwalunkwe Parti tista' titlob li din il-kwistjoni tiġi riferuta lill-president tal-bord tal-arbitraġġ, u d-deċiżjoni tiegħu tkun wahda finali.
- c) Jekk, skont talba bħal din, il-president isib li xi arbitru ma jikkonformax mar-rekwiżiti tal-Kodiċi ta' Kondotta, dan jew din għandu/għandha jagħzel/tagħzel arbitru ġdid bix-xorti minn fost il-ġabra ta' individwi msemmija fl-Artikolu 323(1) ta' dan il-Ftehim li tagħha kien Membru l-arbitru originali. Jekk l-arbitru originali kien intgħażel mill-Partijiet skont l-Artikolu 307(2) ta' dan il-Ftehim, is-sostitut għandu jintgħażel bix-xorti minn fost il-ġabra ta' individwi li jkunu ġew proposti mill-Parti li tressaq l-ilment u mill-Parti li fil-konfront tagħha jsir l-ilment skont l-Artikolu 323(1) ta' dan il-Ftehim. L-għażla tal-arbitru l-ġdid għandha ssir fil-preżenza tal-Partijiet u fi żmien hamest ijiem tax-xogħol minn dakinhar li titressaq it-talba lill-president tal-bord tal-arbitraġġ.

19. a) Meta Parti tqis li l-president tal-bord tal-arbitraġġ ma jikkonformax mar-rekwiżiti tal-Kodiċi ta' Kondotta, il-Partijiet għandhom jikkonsultaw u, jekk jaqblu dwar dan, jibdli l-president billi jagħzlu sostitut billi jseguw l-proċedura stabbilita fl-Artikolu 307(3) u (4) ta' dan il-Ftehim.
- b) Jekk il-Partijiet jonqsu milli jaqblu dwar il-htieġa li jibdli l-president, kwalunkwe Parti tista' titlob li din il-kwistjoni tinghadda lil xi wiehed mill-membri li jkun għad fadal fost il-ġabra ta' individwi magħżula sabiex jagħmluha ta' presidenti skont l-Artikolu 323(1) ta' dan il-Ftehim. Isimha jew ismu jrid jittella' bil-polza, fil-preżenza tal-Partijiet, mill-president tal-Kumitat għall-Kummerċ, jew mid-delegat tal-president. Id-deċiżjoni ta' din il-persuna dwar il-htieġa li jinbidel il-president tkun finali.
- c) Jekk din il-persuna tiddeċiedi li l-president oriġinali ma jikkonformax mar-rekwiżiti tal-Kodiċi ta' Kondotta, hija jew huwa għandu jagħzel president ġdid bix-xorti minn fost il-bqija tal-ġabra ta' individwi fil-lista msemmija fl-Artikolu 323(1) ta' dan il-Ftehim li jistgħu jaġixxu ta' presidenti. Din l-għażla tal-president il-ġdid għandha ssir fil-preżenza tal-Partijiet u fi żmien hamest ijiem tax-xogħol minn dakinhar li titressaq it-talba msemmija f'dan il-paragrafu.
20. Il-proċedimenti tal-bord tal-arbitraġġ għandhom jiġu sospizi matul il-perjodu ta' żmien li jittiehed sabiex jitwettqu l-proċeduri previsti fil-paragrafi 16, 17, 18 u 19.

SMIGH

21. Il-president għandu jirranġa d-data u l-hin għas-smigh f'konsultazzjoni mal-Partijiet u l-membri l-oħra tal-bord tal-arbitraġġ, u jikkonferma dan bil-miktub lill-Partijiet. Din l-informazzjoni għandha tkun disponibbli pubblikament ukoll mill-Parti inkarigata mill-amministrazzjoni loġistika tal-proċedimenti meta s-smigh ikun miftuh għall-pubbliku. Sakemm ma jkunx hemm Parti li ma taqbilx, il-bord tal-arbitraġġ jista' jiddeċiedi li ma jlaqqax smigh.
22. Sakemm il-Partijiet ma jaqblux mod iehor, is-smigh għandu jsir fi Brussell jekk il-Parti li tressaq l-ilment tkun l-Ukraina u fi Kyiv jekk il-Parti li tressaq l-ilment tkun l-Unjoni Ewropea.
23. Il-Bord tal-Arbitraġġ jista' jitlob li jkun hemm aktar minn smigh wiehed jekk il-Partijiet jaqblu dwar dan.
24. L-arbitri kollha għandhom ikunu preżenti matul is-smigh kollu.
25. Il-persuni li ġejjin jistgħu jattendu għas-smigh, irrispettivament minn jekk is-smigh huwiex magħluq għall-pubbliku jew le:
- (a) ir-rappreżentanti tal-Partijiet;
 - (b) il-konsulenti tal-Partijiet;
 - (c) il-persunal amministrattiv, l-interpreti, it-tradutturi u l-korrispondenti tal-qorti; u
 - (d) l-assistenti tal-arbitri.
- Ir-rappreżentanti u l-konsulenti tal-Partijiet biss jistgħu jindirizzaw lill-bord tal-arbitraġġ.
26. Mhux aktar tard minn hamest ijiem tax-xogħol qabel id-data tas-smigh, kull Parti għandha tipprovdi lill-bord tal-arbitraġġ lista tal-ismijiet ta' dawk il-persuni li jkunu sejrin jitekellmu matul is-smigh fisem dik il-Parti u ta' rappreżentanti jew konsulenti oħra li jkunu se jattendu s-smigh.
27. Is-smigh tal-bordijiet tal-arbitraġġ għandhom ikunu miftuħin għall-pubbliku, sakemm il-Partijiet ma jiddeċidux li s-smigh għandu jkun parzjalment jew kompletament magħluq għall-pubbliku. Madankollu, il-bord tal-arbitraġġ għandu jiltaqa' f'seduta magħluqa meta s-sottomissjoni u l-argumenti ta' xi Parti jkun fihom tagħrif kunfidenzjali.

28. Il-Bord tal-Arbitraġġ għandu jmessxi s-smigh b'dan il-mod, filwaqt li jiżgura li l-Parti li qed tressaq l-ilment u l-Parti li qed isir l-ilment kontriha jinghataw l-istess hin:

L-Argument

- (a) l-argument tal-Parti li tressaq l-ilment
- (b) l-argument tal-Parti li sar l-ilment dwarha

Il-Kontroargument

- (a) l-argument tal-Parti li tressaq l-ilment
- (b) il-kontrorisposta tal-Parti li sar l-ilment dwarha

29. Il-bord tal-arbitraġġ jista' jindirizza direttament mistoqsijiet liz-żewġ Partijiet fi kwalunkwe hin matul is-smigh.
30. Il-bord tal-arbitraġġ għandu jagħmel arrangamenti, mill-aktar fis possibbli, għat-tlestija u l-kunsinna lill-Partijiet tat-traskrizzjoni ta' kull smigh.
31. Kull Parti tista' tagħti sottomissjoni supplimentari bil-miktub rigward kwalunkwe kwistjoni li tkun qamet matul is-smigh fi żmien 10 ijiem mid-data tas-smigh.

MISTOQSJIET BIL-MIKTUB

32. Il-bord tal-arbitraġġ jista' fi kwalunkwe hin matul il-proċedimenti jindirizza mistoqsijiet bil-miktub lil wiehed mill-Partijiet jew lit-tnejn li huma. Kull wiehed mill-Partijiet għandhom jirċievu kopja tal-mistoqsijiet kollha magħmula mill-bord tal-arbitraġġ.
33. Il-Parti għandha ttipprovi kopja tat-twegiba tagħha bil-miktub għall-mistoqsijiet li l-bord tal-arbitraġġ ikun għamel lill-Parti l-oħra. Kull Parti għandha tinghata l-opportunità li tagħti l-kummenti tagħha bil-miktub għat-twegibiet mogħtija mill-Parti l-oħra fi żmien hamest ijiem mill-wasla tagħhom.

KUNFIDENZJALITÀ

34. Il-Partijiet u l-konsulenti tagħhom għandhom iżommu l-kunfidenzjalità tas-smigh tal-bord tal-arbitraġġ meta s-smigh isir f'sessjonijiet fil-magħluq, b'konformità mal-paragrafu 27. Kull Parti u l-konsulenti tagħha għandhom jittrattaw bhala kunfidenzjali t-tagħrif imressaq mill-Parti l-oħra lill-bord tal-arbitraġġ u li dik il-Parti tkun indikat bhala kunfidenzjali. Meta Parti tressaq verżjoni kunfidenzjali tas-sottomissjonijiet bil-miktub lill-bord tal-arbitraġġ, hija għandha wkoll, fuq talba tal-Parti l-oħra, ttipprovi sommarju mhux kunfidenzjali tat-tagħrif li jinsab fis-sottomissjonijiet tagħha li jkun jista' jitqiegħed għad-dispożizzjoni tal-pubbliku, sa mhux aktar tard minn 15-il jum wara d-data tat-talba jew tas-sottomissjoni, skont liema minnhom tiġi l-aħhar. Xejn f'dawn ir-regoli ma jzomm lil xi Parti milli tiżvela lill-pubbliku stqarrijiet dwar il-pożizzjonijiet tagħha nfisha sakemm dawn ma jinkludux tagħrif kunfidenzjali.

KUNTATTI EX PARTE

35. Il-bord tal-arbitraġġ ma għandux jikkuntattja jew jiltaqa' ma' Parti fl-assenza tal-Parti l-oħra.
36. Il-membri tal-bord tal-arbitraġġ ma jistgħu jiddiskutu l-ebda aspett tas-suġġett tal-proċedimenti ma' Parti wahda jew maż-żewġ Partijiet fl-assenza tal-arbitri l-oħra.

SOTTOMISSJONIJET AMICUS CURIAE

37. Sakemm il-Partijiet ma jiddeċidux mod ieħor fi żmien tlett ijiem mid-data tat-twaqqif tal-bord tal-arbitraġġ, il-bord tal-arbitraġġ jista' jirċievi sottomissjonijiet bil-miktub mingħajr ma jkun talab għalihom, minn persuni fiżiċi jew ġuridiċi interessati stabbiliti fit-territorji tal-Partijiet, sakemm ikunu saru fi żmien 30 jum mid-data tat-twaqqif tal-bord tal-arbitraġġ, u li jkunu konċiżi, inkluż kwalunkwe anness, u li jkunu direttament rilevanti għall-kwistjonijiet fattwali u legali li jkun qiegħed jikkunsidra l-bord tal-arbitraġġ. Il-bord tal-arbitraġġ jista' jiddeċiedi li jimponi limitu fuq il-paġni għal sottomissjonijiet bħal dawn.

38. Is-sottomissjoni għandha tinkludi deskrizzjoni tal-persuna li tkun qiegħda tagħmel is-sottomissjoni, sew fiżika kif ukoll ġuridika, inkluż il-post ta' stabbiliment tagħha, in-natura tal-attivitajiet tagħha u s-sorsi tal-finanzjament tagħha, u tispeċifika n-natura tal-interess li dik l-istess persuna għandha fil-proċediment tal-arbitraġġ.
39. Fid-deċiżjoni tiegħu, il-bord tal-arbitraġġ għandu jelenka s-sottomissjonijiet kollha li jkun irċieva li jkunu konformi mar-regoli msemmija hawn fuq. Il-bord tal-arbitraġġ ma għandux ikun obbligat jindirizza fid-deċiżjoni tiegħu l-argumenti fattwali jew legali li saru f'dawn is-sottomissjonijiet. Kull sottomissjoni li jikseb il-bord tal-arbitraġġ skont din ir-regola għandha tiġi sottomessa lill-Partijiet għall-kummenti tagħhom.

KAŻIJET URĠENTI

40. F'każijiet urġenti msemmija fl-Artikolu 310(2) ta' dan il-Ftehim, il-bord tal-arbitraġġ għandu jaġġusta l-limiti ta' żmien imsemmija f'dawn ir-regoli kif xieraq.

TRADUZZJONI U INTERPRETAZZJONI

41. Matul il-konsultazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 305 ta' dan il-Ftehim, u mhux aktar tard mil-laqgħa msemmija fil-paragrafu 8(b) ta' dawn ir-Regoli ta' Proċedura, il-Partijiet għandhom jagħmlu l-almu tagħhom sabiex jilhqu qbil fuq lingwa ta' hidma komuni għall-proċedimenti quddiem il-bord tal-arbitraġġ.
42. Jekk il-Partijiet ma jkunux jistgħu jaqblu fuq lingwa ta' hidma komuni, kull Parti għandha tagħmel arranġamenti minnufih u ġġarrab l-ispejjeż tat-traduzzjoni tas-sottomissjonijiet tagħha bil-miktub fil-lingwa magħżula mill-Parti l-oħra u l-Parti konvenuta għandha tagħmel arranġamenti għall-interpretazzjoni ta' sottomissjonijiet orali fil-lingwi magħżula mill-Partijiet.
43. Id-deċiżjonijiet tal-bord tal-arbitraġġ għandhom jiġu nnotifikati bil-lingwa jew lingwi magħżula mill-Partijiet.
44. L-ispejjeż li jirrizultaw mit-traduzzjoni ta' deċiżjoni tal-bord tal-arbitraġġ għandhom jinqasmu b'mod ugwali bejn il-Partijiet.
45. Kwalunkwe Parti tista' ttipprovi kummenti dwar kwalunkwe verżjoni tradotta ta' dokument li tkun saret skont dawn ir-regoli.

KALKOLU TAL-LIMITI TA' ŻMIEN

46. Meta, minhabba l-applikazzjoni tal-paragrafu 7 ta' dawn ir-Regoli ta' Proċedura, xi Parti tirċievi dokument f'data differenti mid-data li l-Parti l-oħra tkun irċeviet l-istess dokument, kwalunkwe perjodu ta' żmien li huwa kkalkulat abbażi tad-data tal-wasla ta' dak id-dokument għandu jkun ikkalkulat mill-aħħar data tal-wasla ta' dak id-dokument.

PROĊEDURI OHRA

47. Dawn ir-Regoli ta' Proċedura huma applikabbli wkoll għall-proċeduri stabbiliti skont l-Artikolu 312(2), l-Artikolu 313(2), l-Artikolu 315(3) u l-Artikolu 316(2) ta' dan il-Ftehim. Madankollu, il-limiti ta' żmien stabbiliti f'dawn ir-Regoli ta' Proċedura għandhom jiġu aġġustati skont il-limiti ta' żmien speċjali stipulati għall-adozzjoni ta' deċiżjoni mill-bord tal-arbitraġġ f'dawk il-proċeduri l-oħra.

ANNEX XXV TAL-KAPITOLU 15

KODIĊI ta' KONDOTTA GHALL-MEMBRI TAL-BORDIJET TAL-ARBITRAĠĠ U L-MEDJATURI**Definizzjonijiet**

1. F'dan il-Kodiċi ta' Kondotta:

- (a) "arbitru" jfisser membru ta' bord tal-arbitraġġ stabbilit skont l-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim;
- (b) "medjatur" ifisser persuna li tmexxi proċedura ta' medjazzjoni skont il-Kapitolu 15 (Mekkaniżmu ta' Medjazzjoni) tat-Titolu IV;
- (c) "kandidat" ifisser individwu li ismu jkun fuq il-lista tal-arbitri msemmija fl-Artikolu 323 ta' dan il-Ftehim u li jkun ikkunsidrat għall-għażla bħala membru tal-bord tal-arbitraġġ skont l-Artikolu 307 ta' dan il-Ftehim;
- (d) "assistent" ifisser persuna li, skont it-termini tal-hatra ta' arbitru jew medjatur, twettaq riċerka jew tipprovdi assistenza lill-arbitru jew lill-medjatur;
- (e) "proċediment", sakemm ma jkunx speċifikat mod ieħor, ifisser proċediment tal-bord tal-arbitraġġ skont dan il-Ftehim;
- (f) "persunal", fir-rigward ta' arbitru jew medjatur, ifisser dawk il-persuni li jaqgħu taht id-direzzjoni u l-kontroll tal-arbitru jew medjatur, hlief l-assistenti.

Responsabbiltajiet lejn il-proċess

2. Kull kandidat u arbitru jew medjatur għandu jevita kondotta mhux xierqa u l-impresjoni ta' kondotta mhux xierqa, għandu jkun indipendenti u imparzjali, għandu jevita kunflitti ta' interess diretti jew indiretti u għandu josserva standards għoljin ta' kondotta sabiex l-integrità u l-imparzjalità tal-mekkaniżmu tas-soluzzjoni għat-tilwim ikun ippreservat. Dawk li kienu kandidati qabel, l-arbitri jew il-medjaturi għandhom ikunu konformi mal-obbligi stabbiliti fil-paragrafi 15, 16, 17 u 18 ta' dan il-Kodiċi ta' Kondotta.

Obbligi dwar id-divulgazzjoni

- 3. Qabel ma tkun ikkonfermata l-għażla ta' kandidat bħala arbitru jew medjatur skont dan il-Ftehim, huwa għandu jiddikjara kwalunkwe interess, relazzjoni jew kwistjoni li x'aktarx li taffettwa l-indipendenza jew l-imparzjalità tiegħu, jew li jista' johloq raġonevolment dehra ta' kondotta mhux xierqa jew preġudizzju fil-proċedura. Għal dan il-għan, kandidat għandu jagħmel l-isforzi raġonevoli kollha sabiex isir konxju ta' kwalunkwe interess, relazzjoni u kwistjoni ta' dan it-tip.
- 4. Il-kandidat, l-arbitru jew il-medjatur għandu jikkomunika affarijiet relatati mal-vjolazzjoni attwali jew potenzjal ta' dan il-Kodiċi ta' Kondotta lill-Kumitat tal-Kummerċ biex ikunu kkunsidrati mill-Partijiet.
- 5. Wara li jintgħażel, l-arbitru jew il-medjatur għandu jkompli jagħmel kull sforz raġonevoli biex isir konxju ta' kwalunkwe interess, relazzjoni jew kwistjoni msemmija fil-paragrafu 3 ta' dan il-Kodiċi ta' Kondotta u għandu jiżvelahom. L-obbligu ta' divulgazzjoni huwa dmir kontinwu li jitlob li arbitru jew medjatur għandu jiżvela kwalunkwe interess, relazzjoni jew kwistjoni bħal dawn li jistgħu jiffaċċaw matul kwalunkwe stadju tal-proċediment. Il-membri għandu jiżvela interessi, relazzjonijiet jew kwistjonijiet bħal dawn billi jinforma lill-Kumitat għall-Kummerċ, bil-miktub, biex ikunu kkunsidrati mill-Partijiet.

Dmirijiet tal-Arbitri jew Medjaturi

- 6. Meta jinħatar l-arbitru jew il-medjatur, dan għandu jwettaq id-dmirijiet tiegħu jew tagħha b'mod shiħ u bla dewmien matul il-proċediment, u b'mod gust u kawt.
- 7. Arbitru jew medjatur għandu jikkunsidra biss dawk il-kwistjonijiet li jkunu tqajmu waqt il-proċediment u li jitqiesu mehtieġa biex tittiehed deċizzjoni u dan id-dmir ma għandux jiġi delegat lil ebda persuna oħra.

8. Il-membri jew l-arbitri għandu jwettaq il-passi kollha xierqa biex jiżgura li l-assistent u l-persunal tiegħu jkunu konxji tal-paragrafi 2, 3, 4, 5, 16, 17 u 18 ta' dan il-Kodiċi ta' Kondotta u jikkonformaw magħhom.
9. Bla hsara għall-Artikolu 330 ta' dan il-Ftehim, l-arbitri jew medjaturi ma għandhomx jagħmlu kuntatti *ex parte* dwar il-proċediment.

Indipendenza u imparzjalità tal-arbitri jew il-medjaturi

10. L-arbitri jew il-medjaturi għandu jkun indipendenti u imparzjali u jevita li johloq impressjoni ta' kondotta mhux xierqa jew preġudizzju u ma għandux ikun influwenzat minn interess personali, pressjoni esterna, konsiderazzjonijiet politiċi, fama pubblika, u lealtà lejn xi Parti jew biża' mill-kritika.
11. L-arbitri jew il-membri ma għandux jidhol, direttament jew indirettament, għal obbligi jew jaċċetta kwalunkwe benefiċċju li jista' bi kwalunkwe mod jindahal, jew jidher li jindahal, fil-prestazzjoni xierqa ta' dmirijietu.
12. L-arbitri jew il-medjaturi ma għandux jinqeda bil-pożizzjoni tiegħu jew tagħha fuq il-bord tal-arbitraġġ biex jaġevola xi interess personali jew privat u għandu jevita azzjonijiet li jistgħu jagħtu l-impressjoni li oħrajn jinsabu f'pożizzjoni speċjali biex jinfluwenzaw jew jinfluwenzawha.
13. L-arbitri jew il-medjaturi jista' ma jippermettix relazzjonijiet jew responsabilitajiet finanzjarji, tan-negozju, professjonali, familjari jew soċjali jinfluwenzaw il-kondotta jew il-ġudizzju tiegħu jew tagħha.
14. L-arbitri jew il-medjaturi għandu jevita milli jidhol fi kwalunkwe relazzjoni jew li jakkwista kwalunkwe interess finanzjarju, li x'aktarx jaffettwa l-imparzjalità tiegħu jew li jista' raġonevolment johloq impressjoni ta' kondotta mhux xierqa jew ta' preġudizzju.

Obbligi ta' arbitri jew medjaturi preċedenti

15. L-arbitri jew medjaturi preċedenti kollha għandhom jevitaw azzjonijiet li jistgħu joholqu l-impressjoni li kienu ppreġudikati fit-tweqqif ta' dmirijiethom jew li bbenefikaw minn kwalunkwe deċiżjoni tal-bord tal-arbitraġġ jew minn opinjoni konsultattiva.

Kunfidenzjalità

16. L-ebda arbitri jew medjaturi jew arbitri preċedenti jew medjaturi preċedenti ma għandu fl-ebda mument jiżvela jew juża tagħrif mhux pubbliku li jikkonċerna proċediment jew akkwistat waqt proċediment hliet għall-finijiet ta' dak il-proċediment u ma għandu, fl-ebda każ, jiżvela jew juża l-ebda tagħrif bhal dan biex jikseb vantaġġ personali jew vantaġġ għal oħrajn jew biex jaffettwa hażin l-interessi ta' oħrajn.
17. Arbitri ma għandux jiżvela deċiżjoni tal-bord tal-arbitraġġ jew partijiet minnha qabel ma tiġi ppubblikata b'konformità ma' dan il-Ftehim.
18. L-arbitri jew arbitri preċedenti ma għandu fl-ebda mument jiżvela d-deliberazzjonijiet tal-bord tal-arbitraġġ, jew il-fehma ta' kwalunkwe arbitri.

ANNESI TAT-TITOLU V: KOPERAZZJONI EKONOMIKA U SETTORJALI

ANNES XXVI TAL-KAPITOLU 1

IL-KOOPERAZZJONI FL-ENERĠIJA, INKLUŻI KWISTJONIJIET NUKLEARI

1. L-EU u l-Ukrajna b'dan qed jstabilixxu 'Mekkaniżmu ta' Twissija Bikrija' bl-objettiv li jtfasslu miżuri prattiċi intenzjonati għall-prevenzjoni u għal reazzjoni rapida fil-każ ta' sitwazzjoni ta' emerġenza jew ta' theddida li tinqala' sitwazzjoni ta' emerġenza. Huwa jipprevedi evalwazzjoni bikrija tar-riskji u l-problemi potenzjali marbuta mal-provvista u d-domanda ta' gass naturali, żejt jew enerġija elettrika, u l-prevenzjoni u r-reazzjoni rapida fil-każ ta' sitwazzjoni ta' emerġenza jew ta' theddida li tinqala' sitwazzjoni ta' emerġenza.
2. Għall-iskopijiet ta' dan l-Anness, sitwazzjoni ta' emerġenza hija sitwazzjoni li tikkawża sfrattar sinifikanti / interruzzjoni fiżika tal-provvista tal-gass naturali, taż-żejt jew tal-enerġija elettrika bejn l-Ukrajna u l-Unjoni Ewropea.
3. Għall-iskop ta' dan l-Anness il-Koordinaturi huma l-Ministru tal-Enerġija tal-Ukrajna u l-Membri tal-Kummissjoni Ewropea inkarigati mill-Enerġija.
4. Iż-żewġ Partijiet għandhom jagħmlu b'mod kongunt evalwazzjoni bikrija tar-riskji u l-problemi potenzjali marbuta mal-provvista u d-domanda tal-materjali u l-prodotti tal-enerġija, b'mod partikolari fil-qafas tal-Memorandum ta' Ftehim dwar il-kooperazzjoni fil-qasam tal-enerġija bejn l-Unjoni Ewropea u l-Ukrajna tal-1 ta' Diċembru 2005 u l-Koordinaturi għandhom jinżammu mgħarrfa b'mod regolari.
5. F'każ li xi waħda mill-Partijiet ta' dan il-Ftehim issir konxja minn sitwazzjoni ta' emerġenza jew ta' sitwazzjoni li fl-opinjoni tagħha tista' twassal għal sitwazzjoni ta' emerġenza, dik il-Parti għandha tinforma lill-Parti l-oħra bla dewmien.
6. Taht iċ-ċirkostanzi mfissra fil-paragrafu 5 ta' dan l-Anness, il-Koordinaturi għandhom jinnotifikaw lil xulxin, mill-aktar fis possibbli, bin-neċessità li jiġi inizjalat il-Mekkaniżmu ta' Twissija Bikrija. In-notifika għandha tindika, fost affarijiet oħra, persuni maħtura li jkunu awtorizzati mill-Koordinaturi biex iżommu kuntatt permanenti ma' xulxin.
7. Hekk kif issir in-notifika skont il-paragrafu 6 ta' dan l-Anness, kull Parti għandha tipprovdi lill-Parti l-oħra bl-evalwazzjoni tagħha stess. Din l-evalwazzjoni tkun tinkludi stima tal-perjodu ta' żmien li jkun meħtieġ biex it-theddida ta' sitwazzjoni ta' emerġenza jew is-sitwazzjoni ta' emerġenza tkun tista' tiġi eliminata. Iż-żewġ Partijiet għandhom jirraġixxu bla telf ta' żmien għall-evalwazzjoni pprovduta mill-Parti l-oġra u jikkomplimentawha b'informazzjoni addizzjonali disponibbli.
8. Jekk Parti waħda ma tkunx tista' tevalwa b'mod xieraq jew taċċetta l-evalwazzjoni tas-sitwazzjoni li tkun saret mill-Parti l-oħra, jew l-istima tal-perjodu ta' żmien li fih tkun tista' tiġi eliminata theddida ta' sitwazzjoni ta' emerġenza jew sitwazzjoni ta' emerġenza, il-Koordinatur korrispondenti jista' jitlob konsultazzjonijiet, li għandhom jibdeu mhux aktar tard minn 3 ijiem mill-mument li ssir in-notifika stipulata fil-paragrafu 6 ta' dan l-Anness. Dawn il-konsultazzjonijiet għandhom isiru permezz ta' Grupp ta' Esperti li jikkonsisti minn rappreżentanti awtorizzati mill-Koordinaturi. Il-konsultazzjonijiet ikollhom l-għan li:
 - ifasslu evalwazzjoni komuni tas-sitwazzjoni u tal-avvenimenti ulterjuri li possibbilment jistgħu jsehhu;
 - ifasslu rakkomandazzjonijiet għall-eliminazzjoni tat-theddid ta' sitwazzjoni ta' emerġenza jew biex tiġi eliminata sitwazzjoni ta' emerġenza;
 - ifasslu rakkomandazzjonijiet dwar pjan ta' azzjoni kongunta tal-Partijiet sabiex jiġi mminimizzat l-impatt ta' sitwazzjoni ta' emerġenza u, jekk ikun possibbli, biex tingheleb is-sitwazzjoni ta' emerġenza, inkluż il-possibbiltà li jiġi stabbili Grupp Speċjali ta' Sorveljanza.
9. Il-konsultazzjonijiet, l-evalwazzjonijiet komuni u r-rakkomandazzjonijiet proposti għandhom jiġu bbażati fuq il-prinċipji tat-trasparenza, tan-nondiskriminazzjoni u tal-proporzjonalità.
10. Il-Koordinaturi, fi hdan il-kompetenzi tagħhom, jaħdmu biex jeliminaw it-theddida ta' sitwazzjoni ta' emerġenza, jew biex jegħlbu s-sitwazzjoni ta' emerġenza billi jieħdu b'kunsiderazzjoni r-rakkomandazzjonijiet li jkunu tfasslu bhala riżultat tal-konsultazzjonijiet.

11. Il-Grupp ta' Esperti msemmi fil-paragrafu 8 jaghti rendikont lill-Koordinaturi dwar l-attivitàjiet tiegħu, mill-aktar fis possibbli wara l-implimentazzjoni ta' kwalunkwe pjan ta' azzjoni miftiehem.
12. F'każ li tinqala' sitwazzjoni ta' emerġenza, il-Koordinaturi jkunu jistgħu jistabbilixxu Grupp Speċjali ta' Sorveljanza biex jiflu ċ-ċirkostanzi li jkunu għaddejjja, u l-mod kif ikunu qed jiżviluppaw l-avvenimenti, u biex jirreġistrawhom b'mod ogġettiv. Il-Grupp jikkonsisti minn:
 - rappreżentanti taż-żewġ Partijiet;
 - rappreżentanti ta' kumpaniji tal-enerġija tal-Partijiet;
 - rappreżentanti ta' organizzazzjonijiet internazzjonali tal-enerġija, proposti u reċiprokament aċċettati mill-Partijiet;
 - esperti indipendenti proposti u reċiprokament approvati mill-Partijiet.
13. Il-Grupp Speċjali ta' Sorveljanza għandu jibda' l-hidma tiegħu minghajr dewmien u għandu jopera, kif ikun meħtieġ, sakemm is-sitwazzjoni ta' emerġenza tkun ġiet solvuta. Deċiżjoni dwar it-terminazzjoni tal-hidma tal-Grupp Speċjali ta' Sorveljanza tittiehed b'mod kongunt mill-Koordinaturi.
14. Mill-mument li jiġu skoperti ċ-ċirkostanzi deskritti fil-paragrafu 5, u sakemm titlesta l-proċedura għall-applikazzjoni tal-Mekkanizmu tat-Twissija Bikrija, kif ukoll sakemm tiġi eliminata t-theddia ta' sitwazzjoni ta' emerġenza jew ir-riżoluzzjoni tas-sitwazzjoni ta' emerġenza, il-Partijiet jagħmlu dak kollu li jistgħu biex jimminimizzaw il-konsegwenzi negattivi għall-Parti l-oħra. Iz-żewġ Partijiet jikkooperaw bil-ghan li tinstab soluzzjoni immedjata fi spirtu ta' trasparenza. Il-Partijiet joqogħdu lura milli jwettqu azzjonijiet mhux relatati mas-sitwazzjoni ta' emerġenza li tkun għaddejjja li jistgħu johlqu jew jisserjaw il-konsegwenzi negattivi għall-forniment ta' gass naturali, żejt jew enerġija elettrika bejn l-Ukrajna u l-Unjoni Ewropea.
15. Kull Parti ġgorr, indipendentement l-ispejjeż relatati mal-azzjonijiet fil-qafas ta' dan l-Anness.
16. Il-Partijiet għandhom iżommu għalihom biss l-informazzjoni kollha li tiġi skambjata bejniethom li tkun ikklassifikata bhala ta' natura kunfidenzjali. Il-Partijiet għandhom jieħdu l-miżuri neċessarji kollha biex jiproteġu l-informazzjoni kunfidenzjali abbażi tal-atti legali u normattivi rilevanti tal-Ukrajna, jew tal-Unjoni Ewropea u/jew l-Istati Membri tagħha, kif ikun applikabbli, kif ukoll skont il-ftehimiet u konvenzjonijiet internazzjonali applikabbli.
17. Il-Partijiet jistgħu jistiednu, bi qbil reċiproku, rappreżentanti ta' partijiet terzi biex jieħdu sehem fil-konsultazzjonijiet jew fil-monitoraġġ imsemmi fil-paragrafi 8 u 12.
18. Il-Partijiet jistgħu jilhq u qbil biex jadattaw id-dispożizzjonijiet ta' dan l-Anness bil-hsieb li jistabbilixxu mekkanizmu ta' twissija bikrija bejniethom u partijiet oħra.
19. Ksur ta' dan il-mekkanizmu ma jistax jitqies bhala bażi għal proċeduri ta' riżoluzzjoni ta' dispużiti taht dan il-Ftehim. Barra minn dan, fi proċeduri bħal dawn ta' riżoluzzjoni ta' dispużiti, Parti ma tistax tibbaża fuq, jew tintroduci bhala evidenza:
 - pożizzjonijiet meħuda jew proposti magħmula mill-Parti l-oħra matul il-proċedura; jew
 - il-fatt li l-Parti l-oħra tkun indikat ir-rieda tagħha li taċċetta soluzzjoni għas-sitwazzjoni ta' emerġenza suġġetta għal dan il-mekkanizmu;

ANNEX XXVII TAL-KAPITOLU 1

IL-KOOPERAZZJONI FL-ENERĠIJA, INKLUŻI KWISTJONIJET NUKLEARI

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

L-Elettriku

Id-Direttiva 2003/54/KE dwar ir-regoli komuni għas-suq intern fil-qasam tal-elettriku.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-1.1.2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Enerġija.

Ir-Regolament (KE) 1228/2003 dwar kondizzjonijiet għall-aċċess għan-networks għall-bdil bejn il-fruntieri fl-elettriku, kif emendat mid-Deżjoni tal-Kummissjoni 2006/770/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati sal-1.1.2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Enerġija.

Id-Direttiva 2005/89/KE dwar miżuri għas-salvagwardja tas-sigurtà fil-provvista tal-elettriku u tal-investment fl-infras-truttura

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-1.1.2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Enerġija.

Il-Gass

Id-Direttiva 2003/55/KE dwar ir-regoli komuni għas-suq intern fil-qasam tal-gass

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-1.1.2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Enerġija.

Ir-Regolament (KE) Nru 1775/2005 dwar il-kondizzjonijiet għall-aċċess għan-networks ta' trasmissjoni tal-gass naturali

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati sal-1.1.2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Enerġija.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2004/67/KE li għandha x'taqsam mal-miżuri biex tissalvagwardja s-sigurtà tal-provvista ta' gass naturali

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-1.1.2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Enerġija.

Iż-Żejt

Id-Direttiva 2006/67/KE li timponi obbligu fuq l-Istati Membri li jżommu hażniet minimi ta' prodotti taż-zejt mhux maħdum u/jew prodotti petroliferi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu riflessi fil-leġiżlazzjoni Ukrajna fi żmien tliet (3) snin u jiġu implimentati fi żmien 11 snin wara li dan il-Ftehim ikun daħal fis-seħh.

Il-prospettar u l-esplorazzjoni tal-idrokarburi

Id-Direttiva 94/22/KE dwar il-kondizzjonijiet għall-għoti u l-użu ta' awtorizzazzjonijiet għall-prospettar, esplorazzjoni u produzzjoni ta' idrokarburi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dħul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, bil-kunsiderazzjoni tal-Artikoli (12 u 13) tad-dispożizzjonijiet dwar l-enerġija relatati mal-kummerċ koperti mill-Kapitolu 11 (Enerġija relatata mal-Kummerċ) tat-Titolu IV (Kummerċ u affarijiet relatati mal-Kummerċ).

Effiċjenza fl-użu tal-enerġija

Id-Direttiva 2004/8/KE fuq il-promozzjoni tal-koġenerazzjoni

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2002/91/KE dwar il-prestazzjoni tal-enerġija tal-bini

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu riflessi fil-legiżlazzjoni Ukrajna fi żmien tliet (3) snin u jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin wara li dan il-Ftehim ikun daħal fis-sehħ.

Id-Direttiva 2006/32/KE dwar effiċjenza fl-użu finali tal-enerġija u dwar servizzi tal-enerġija

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu riflessi fil-legiżlazzjoni Ukrajna fi żmien hames (5) snin u jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin wara li dan il-Ftehim ikun daħal fis-sehħ.

Id-Direttiva 2005/32/KE dwar it-twaqqif ta' qafas għall-iffissar tar-rekwiziti għall-eko-disinn ta' prodotti li jużaw l-enerġija

Direttivi Implimentattivi/Regolamenti:

- Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 278/2009 rigward ir-rekwiziti tal-ekodisinn għall-konsum tal-elettriku f'kundizzjoni ta' minghajr tagħbija u l-medja tal-effiċjenzi tal-istat attiv ta' provvisti tal-elettriku esterni;
- Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 245/2009 dwar ir-rekwiziti tal-ekodisinn għall-bozoz fluworexxenti minghajr ballast integrata, għall-bozoz b'discharge ta' intensità għolja, u għall-ballasts u l-lampi li kapaċi jhaddmu bozoz ta' dan it-tip;
- Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 244/2009 fir-rigward tar-rekwiziti tal-ekodizzinn għal bozoz tad-dar li ma jittfughux id-dawl f'direzzjoni waħda
- Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 107/2009 fir-rigward tar-rekwiziti tal-ekodizzinn għal bozoz tad-dar li ma jittfughux id-dawl f'direzzjoni waħda
- Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1275/2008 dwar ir-rekwiziti tal-ekodisinn għall-konsum tal-elettriku ta' tagħmir tal-elettriku u elettroniku tad-dar u tal-uffiċċju f'modalità standby u f'modalità mitfija;
- Id-Direttiva tal-Kunsill 92/42/KEE dwar il-htigiet ta' effiċjenza għal kaldaruni tal-mishun godda li jahdmu b'karburanti likwidi jew gassużi;
- Id-Direttiva 96/57/KE fuq htigiet ta' effiċjenza fl-enerġija għall-frigġijiet, frizers elettrici domestiċi u kombinazzjonijiet tagħhom
- Id-Direttiva 2000/55/KE dwar il-htigiet ta' effiċjenza fl-enerġija ta' alimentaturi għal dawl fluorexxenti.

Skeda: Id-dispożizzjonijiet fid-Direttiva ta' qafas kif ukoll fil-miżuri ta' implimentazzjoni rilevanti eżistenti ("direttivi jew regolamenti mnissla") għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin wara d-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim. Direttivi/regolamenti mnissla godda jiġu implimentati f'konformità mal-iskedi stabbiliti f'dawn id-direttivi/regolamenti wara bidliet għal dan l-Anness, f'konformità mad-dispożizzjonijiet istituzzjonali tat-Titolu VII ta' dan il-Ftehim kif innotifikat lin-naħa Ukrajna.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/75/KEE dwar l-indikazzjoni permezz ta' ittikkettjar u l-informazzjoni standard tal-prodott dwar il-konsum tal-enerġija u riżorsi ohra skont l-apparat tad-dar

Direttivi Implimentattivi/Regolamenti:

- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2003/66/KE fir-rigward tal-ittikkettjar tal-enerġija ta' refriferaturi, freezers elettrici domestiċi u l-kombinazzjonijiet tagħhom;
- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2002/40/KE rigward l-ittekkjar li jindika l-konsum tal-enerġija tal-fran tal-elettriku domestiċi
- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2002/31/KE rigward l-ittikkettjar li jindika l-konsum ta' enerġija tal-kondizzjonaturi tal-arja domestiċi

- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 98/11/KE fir-rigward tat-tikketti għall-enerġija ta' lampi tad-dar;
- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 97/17/KE rigward it-tikketti li jindikaw il-konsum ta' enerġija tal-makni tad-dar tal-ħasil tal-platti, emendata bid-Direttiva tal-Kummissjoni 1999/9/KE rigward it-tikketti li jindikaw il-konsum tal-enerġija tal-magni tal-dar tal-ħasil tal-platti;
- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 96/60/KE rigward it-tikketti li jindikaw il-konsum tal-enerġija ta' magni tad-dar għall-ħasil u għat-tnixxif tal-hwejjeġ f'daqqa
- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 95/13/KE rigward l-indikazzjoni tal-konsum ta' enerġija tal-magni tad-dar tal-elettriku għat-tnixxif tal-hwejjeġ
- Id-Direttiva tal-Kummissjoni 95/12/KE rigward l-ittikkettjar li jindika l-konsum tal-enerġija ta' magni tal-ħasil tal-hwejjeġ.

Skeda: Id-dispożizzjonijiet fid-Direttiva ta' qafas kif ukoll fil-miżuri ta' implimentazzjoni relevanti eżistenti ("direttivi jew regolamenti mnissla") għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Direttivi/regolamenti mnissla godda jiġu implimentati f'konformità mal-iskedi stabbiliti f'dawn id-direttivi/regolamenti wara bidliet għal dan l-Anness, f'konformità mad-dispożizzjonijiet istituzzjonali tat-Titolu VII ta' dan il-Ftehim kif innotifikat lin-naħa Ukrajna.

In-Nukleari

Id-Direttiva tal-Kunsill 96/29/Euratom li tistabbilixxi standards bażiċi ta' sigurtà għall-ħarsien tas-saħħa tal-haddiema u l-pubbliku ġenerali kontra l-perikli li jiġu minn radjazzjoni jonizzanti

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2006/117 dwar is-supervizjoni u l-kontroll ta' vjeġġi ta' skart radjuattiv u ta' kombustibbli nukleari eżawrit;

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2003/122/Euratom dwar il-kontroll ta' sorsi radjoattivi sigillati ta' attività għolja

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

—

ANNEX XXVIII TAL-KAPITOLU 4

TASSAZZJONI

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

Tassazzjoni indiretta

Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE ta' 28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva, hlief għall-artikoli 5-8, 20, 33, 40-42, 79, 100-101, 123-130, 140-142, 145, 146 (1B), 147, 155, 164-166, 170-171, 175, 203, 205, 209, 210, 212, 219, 238-240, 245, 254, 258, 274-280, 293-294, 370-395, 396-400, 402-410, 411-413 (dispożizzjonijiet applikabbli għall-Istati Membri tal-UE); l-artikoli 281-294, 295-305, 306-325, 326-332, 333-343, 348-349, 358-369 (dwar sistemi speċjali tat-taxxa), għandhom ikunu implimentati fi żmien hames (5) snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2007/74/KE tal- 20 ta' Diċembru 2007 dwar l-eżenzjoni mit-taxxa fuq il-valur miżjud u d-dazju tas-sisa fuq oġġetti importati minn persuni li jkunu qed jivvjaġġaw minn pajjiżi terzi

— taqsima 3 dwar limiti ta' kwantità

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/83/KEE tad-19 ta' Ottubru 1992 dwar l-armonizzazzjoni tal-istrutturi tat-taxxi tas-sisa fuq l-alkohol u x-xorb alkoholiku

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2003/96 tas-27 ta' Ottubru 2003 li tirrifirma l-istruttura tal-Komunità dwar tassazzjoni fuq prodotti ta' enerġija u elettriku

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati b'mod progressiv, filwaqt li jittiehdu f'kunsiderazzjoni l-htigijiet tal-Ukrajna fil-qasam tal-protezzjoni ambjentali u tal-effiċjenza tal-enerġija, hekk kif dawn jistgħu jinholqu b'mod partikolari bhala riżultat tas-sitwazzjoni wara n-negozjati internazzjonali tal-2012 dwar it-tibdil fil-klima.

Direttiva tal-Kunsill 2008/118/KE tas-16 ta' Diċembru 2008 dwar l-arranġamenti ġenerali għad-dazju tas-sisa u li jhassar id-Direttiva 92/12/KEE

— Artikolu 1

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2011/64/UE tal-21 ta' Ġunju 2011 dwar l-istruttura u r-rati tad-dazju tas-sisa fuq it-tabakk manifatturat (kodifikazzjoni)

Skeda: Id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim hlief għall-Art 7.2, Art. 8, 9, 10, 11, 12 Art. 14.1, 14.2, 14.4, Art 18 u l-Art 19, li għalihom l-iskeda ta' implimentazzjoni trid tiġi stabbilita mill-Kunsill ta' Assocjazzjoni.

Malli jidhol fis-seħħ dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni ghandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna tad-direttivi segwenti:

It-Tlethax-il Direttiva tal-Kunsill 86/560/KEE tas-17 ta' Novembru 1986 fir-rigward tal-armonizzazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri li għandhom x'jaqsmu mat-taxxi ta' ċaqliq ta' flus - Arrangamenti għar-rifond tat-taxxa fuq il-valur miżjud lil persuni taxxabbli li ma humiex stabbiliti fit-territorju tal-Komunità

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/83/KEE tad-19 ta' Ottubru 1992 dwar l-armonizzazzjoni tal-istrutturi tat-taxxi tas-sisa fuq l-alkohol u x-xorb alkoholiku fejn tidhol il-kategorija tal-prodott intermedju kif definit fid-direttiva

L-Art. 7.2, l-Art. 8, 9, 10, 11, 12, l-Art. 14.1, 14.2, 14.4, l-Art 18 u l-Art 19 tad-Direttiva tal-Kunsill 2011/64/UE tal-21 ta' Gunju 2011 dwar l-istruttura u r-rati tad-dazju tas-sisa fuq it-tabakk manifatturat (kodifikazzjoni)

ANNESS XXIX TAL-KAPITOLU 5

STATISTIKA

L-acquis fl-istatistika kif imsemmi fl-Artikolu 355 tal-Kapitolu 5 (Statistika), Titolu V (Koperazzjoni Ekonomika u Settorjali) huwa stabbilit fil-Kompendju ta' Rekwiżiti ta' Statistika aġġornat kull sena, li huwa meqjus mill-Partijiet bħala anness ma' dan il-Ftehim.

L-aħħar verżjoni disponibbli tal-Kompendju ta' Rekwiżiti ta' Statistika huwa disponibbli fil-websajt tal-Uffiċċju Ewropew tal-Istatistika tal-Unjoni Ewropea (Eurostat) f'format elettroniku

<http://epp.eurostat.ec.europa.eu>

ANNEX XXX TAL-KAPITOLU 6

L-AMBJENT

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni taghha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

Il-governanza ambjentali u l-integrazzjoni tal-ambjent f'oqsma ohra ta' politika

Id-Direttiva 2011/92/KE dwar l-istima tal-effetti ta' ċerti proġetti pubbliċi u privati fuq l-ambjent (kodifikazzjoni)

Għall-proġett li jaqgħu taht it-Trattat li jstabilixxi l-Komunità tal-Energija d-dispożizzjonijiet kollha tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-01/01/2013 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna f'dan it-Trattat. Għal proġetti ohra japplikaw id-dispożizzjonijiet li ġejjin:

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabiliment ta' rekwiżiti li l-proġett tal-Anness I ikunu suġġetti għal evalwazzjoni dwar l-impatt fuq l-ambjent u għal proċedura biex jiġi deċiż liema proġetti tal-Anness I jkunu jirrekjedu EIA (l-art. 4)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— id-determinazzjoni tal-iskop tal-informazzjoni għandha tiġi pprovduta mill-iżviluppatur (l-art. 5)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabiliment ta' proċedura ta' konsultazzjoni ma' awtoritajiet ambjentali u proċedura ta' konsultazzjoni pubblika (l-art. 6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabiliment ta' arrangamenti ma' pajjiżi ġirien għal skambju ta' informazzjoni u konsultazzjoni (l-art. 7)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabiliment ta' miżuri biex il-pubbliku jkunu jista' jiġi nnotifikat bir-riżultati ta' deċiżjonijiet dwar applikazzjonijiet għall-kunsens għall-iżvilupp (l-art. 9)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2001/42/KE dwar l-istima tal-effetti ta' ċerti pjani u programmi fuq l-ambjent

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

— l-istabiliment ta' proċedura għal deċiżjoni dwar liema pjani jew programmi jkunu jirrekjedu valutazzjoni ambjentali strategika u ta' rekwiżiti li l-pjani u l-programmi li għalihom il-valutazzjoni ambjentali strategika tkun obligatorja jkunu suġġetti għal evalwazzjoni bħal din (l-art. 3)

— l-istabbiliment ta' proċedura ta' konsultazzjoni ma' awtoritajiet ambjentali u proċedura ta' konsultazzjoni pubblika (l-art. 6)

— l-istabbiliment ta' arrangamenti ma' pajjiżi ġirien għal skambju ta' informazzjoni u konsultazzjoni (l-art. 7)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/4/KE dwar l-aċċess pubbliku għat-tagħrif ambjentali u li tħassar id-Direttiva 90/313/KEE.

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

— l-istabbiliment ta' arrangamenti prattiċi skont liema l-informazzjonijiet ambjentali ssir disponibbli lill-pubbliku u l-eċċezzjonijiet applikabbli (l-art. 3 u 4)

— l-awtoritajiet pubbliċi jaraw li l-pubbliku jkollu għad-dispożizzjoni tiegħu l-informazzjoni ambjentali (l-art. 3.1)

— l-istabbiliment ta' proċeduri biex jiġu rivisti deċiżjonijiet li jittiehdu li ma tingħatax informazzjoni ambjentali jew li tingħata biss informazzjoni parzjali (l-art. 6)

— l-istabbiliment ta' sistema għat-tixrid ta' informazzjoni ambjentali lill-pubblu (l-art. 7)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/35/KE li ttiprovdi għall-partecipazzjoni pubblika rigward it-tfassil ta' ċerti pjani u programmi li għandhom x'jaqsmu mal-ambjent u li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 85/337/KEE u 96/61/KEE rigward il-partecipazzjoni pubblika u l-aċċess għall-ġustizzja

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

— l-istabbiliment ta' mekkaniżmu biex il-pubbliku jingħata informazzjoni (l-art. 2.2a u 2.2d)

— l-istabbiliment ta' mekkaniżmu ta' konsultazzjoni pubblika (l-art. 2.2b u 2.3)

— l-istabbiliment ta' mekkaniżmu biex kummenti u opinjonijiet mill-pubbliku jittiehdu f'kunsiderazzjoni fil-proċess ta' teħid ta' deċiżjonijiet (l-art. 2.2c)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-kwalità tal-arja

Id-Direttiva 2008/50/KE dwar il-kwalità tal-arja fl-ambjent u arja iktar nadifa għall-Ewropa

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' livelli massimi u minimi ta' valutazzjoni (l-art. 5), ta' valuri immirati u valuri ta' limitu (l-art. 13,14,16.2,17.1) u tal-mira għat-tnaqqis tal-espożizzjoni għall-PM 2.5 (l-art. 15.1)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fil-każ tad-dijossidu tas-sulfat, tad-dijossidu tan-nitroġenu u tal-ossodi tan-nitroġenu, taċ-ċomb, tal-benżin, tal-monossidu tal-karbonju, tal-ożonu, tal-PM 10 u tal-PM 2.5 fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim abbażi ta' sitwazzjoni eżistenti fl-Ukrajna. Mad-dhul fis-seħh dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assocjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-direttivi sabiex tkun għal kollox konformi mar-rekwiżiti tad-Direttiva.

— l-istabbiliment u l-klasifikazzjoni ta' żoni u ta' agglomerazzjonijiet (l-art. 4 u 5)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' sistema għall-valutazzjoni tal-kwalità tal-arja ambjentali f'relazzjoni ma' sustanzi li jniġġżu l-arja (l-art. 5, 6 u 9)

— l-istabbiliment ta' pjani tal-kwalità tal-arja għal żoni u agglomerazzjonijiet fejn il-livelli tas-sustanzi li jniġġżu jkunu jaqsbu l-valur ta' limitu/il-valur immirat (l-art. 23)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fil-każ tad-dijossidu tas-sulfat, tad-dijossidu tan-nitroġenu u tal-ossodi tan-nitroġenu, taċ-ċomb, tal-benżin, tal-monossidu tal-karbonju, tal-ożonu, tal-PM 10 u tal-PM 2.5 fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim abbażi ta' sitwazzjoni eżistenti fl-Ukrajna. Mad-dhul fis-sehh dan il-ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-direttivi sabiex tkun għal kollox konformi mar-rekwiżiti tad-Direttiva.

— l-istabbiliment ta' pjani ta' azzjoni għal perjodu qasir fil-każ ta' żoni u agglomerazzjonijiet fejn ikun hemm riskju li l-limiti ta' allert jinqabzu (l-art. 24)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

— l-istabbiliment ta' sistema biex il-pubbliku jingħata informazzjoni (l-art. 26)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 2004/107/KE dwar l-arseniku, il-kadmju, il-merkurju, in-nikil u l-idrokarboni aromatiċi poličikliči fl-arja ambjentali

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

— l-istabbiliment ta' livelli ta' stima superjuri u inferjuri (l-art 4.6) u ta' valuri ta' mira (l-art. 3)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fil-każ tal-arseniku, tan-nikil, tal-kadmju u tal-benzo(a)pirin fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim abbażi tas-sitwazzjoni eżistenti fl-Ukrajna. Mad-dhul fis-sehh dan il-ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-direttivi sabiex tkun għal kollox konformi mar-rekwiżiti tad-Direttiva.

— l-istabbiliment u l-klasifikazzjoni ta' żoni u ta' agglomerazzjonijiet (l-art. 3 u 4.6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim.

— l-istabbiliment ta' sistema għall-valutazzjoni tal-kwalità tal-arja ambjentali f'relazzjoni ma' sustanzi li jniġġżu l-arja (l-art. 4)

— it-tehid ta' miżuri sabiex tinzamm/tittejeb il-kwalità tal-arja għar-rigward tas-sustanzi li jniġġżu relevanti (l-art. 3)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-ftehim abbażi tas-sitwazzjoni eżistenti fl-Ukrajna. Mad-dhul fis-sehh dan il-ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-direttivi sabiex tkun għal kollox konformi mar-rekwiżiti tad-Direttiva.

Id-Direttiva 98/70/KE dwar il-kwalità tal-karburanti tal-petrol u tad-dizil u li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 93/12/KEE kif emendata bid-Direttivi 2000/71/KE, 2003/17/KE u 2009/30/KE u r-Regolament (KE) 1882/2003

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- it-twertiq ta' valutazzjoni tal-konsum nazzjonali tal-karburanti
- l-istabbiliment ta' sistema għall-monitoraġġ tal-kwalità tal-karburanti (l-art. 8)
- il-projbizzjoni tal-bejgħ ta' petrol biċ-ċomb (l-art. 3.1)
- jithalla l-bejgħ ta' petrol bla ċomb, ta' karburant tad-dizil u ta' żjut tal-gass intenzjonati għal makkinarju mobbli mhux għall-użu fuq it-triq u għal tratturi użati fl-agrikultura u fil-forestrija sakemm dawn ikunu jirrispettaw ir-rekwiżiti rilevanti (l-art. 3 u 4)
- l-istabbiliment ta' sistema regolatorja biex jiġu koperti ċirkostanzi eċċezzjonali u ta' sistema ta' ġbir ta' dejta dwar il-kwalità nazzjonali tal-karburanti (l-art. 7 u 8)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 1999/32/KE dwar it-tnaqqis tal-kontenut tal-kubri f'ċerti karburanti likwidi u li temenda d-Direttiva 93/12/KE kif emendata bir-Regolament (KE) 1882/2003 u d-Direttiva 2005/33/KE

Fil-każ ta' karburanti użati għall-iskopijiet li jaqgħu taħt it-Trattat li jstabbilixxi l-Komunità tal-Enerġija d-dispożizzjonijiet kollha tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-01/01/2012 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna f'dan it-Trattat. Fil-każ ta' karburanti użati għal skopijiet ohra għandhom jiġu implimentati d-dispożizzjonijiet li ġejjin:

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' sistema effettiva ta' teħid ta' kampjuni u ta' metodi analitiċi xierqa ta' analiżi (l-art. 6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- il-projbizzjoni kontra l-użu ta' żjut karburanti tqal u ta' żejt tal-gass b'kontenut ta' sulfat li jkun akbar mil-limiti massimi stabbiliti (l-art. 3.1 u 4.1)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-applikazzjoni ta' valuri ta' limitu għall-kontenut ta' sulfat ta' karburanti marittimi (l-art 4a u 4b)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 94/63/KE dwar il-kontroll ta' emissjonijiet ta' komposti organiċi volatili li jirriżultaw mill-hażna tal-petrol u d-distribuzzjoni tiegħu minn terminals għall-istazzjonijiet ta' servizz kif emendata mir-Regolament (KE) 1882/2003

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-identifikazzjoni tat-terminals kollha ta' hażna u ta' għoti tal-petrol (l-art. 2)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' miżuri tekniċi biex jitnaqqas it-telf ta' petrol minn stallazzjonijiet ta' hażna f'terminals u fi stazzjonijiet ta' servizz u matul it-tgħabija/il-hatt ta' kontejners mobbli fit-terminal (l-art. 3, 4 u 6 u l-Anness III)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (9) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- ikun obligatorju li l-irfid għat-tagħbija ta' tankers tat-triq u l-kontejners mobbli jkunu jirrispettaw ir-rekwiżiti kollha (l-art. 4 u 5)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien disa' (9) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2004/42/KE dwar il-limitazzjonijiet ta' emissjonijiet ta' komposizzjonijiet organiċi volatili minhabba l-użu ta' solventi f'ċertu żebgħa u lostri u prodotti ta' lostru mil-ġdid ta' vetturi u li jemenda d-Direttiva 1999/13/KE

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-istabbiliment ta' valuri ta' limitu ta' kontenut ta' VOC għaž-żebgħat u għal-lostri (l-art. 3 u l-Anness II)
- l-istabbiliment ta' rekwiżiti biex jiġi żgurat l-ittikettar ta' prodotti li jitqieghdu fis-suq u t-tqieghid fis-suq ta' prodotti konformi mar-rekwiżiti rilevanti (l-art. 3 u 4)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

L-immaniġġar tal-iskart u tar-riżorsi

Id-Direttiva 2008/98/KE dwar l-iskart

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- il-preparazzjoni ta' pjanijiet għall-immaniġġar tal-iskart konformi mal-ġerarkija tal-iskart ta' hames passi u ta' programmi għall-prevenzjoni tal-iskart (il-Kapitolu V tad-Direttiva 2008/98/KE)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' mekkaniżmu għall-irkupru shih tal-kosti f'konformità mal-prinċipju li jhallas min iniggeż u l-prinċipju ta' responsabbiltà estiża tal-produttur (l-art. 14)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' sistema ta' permessi għal stabbilimenti/imprizi li jwettqu operazzjonijiet biex jiddisponu minn skart jew li jirkuprawh, b'obbligi speċifiċi għall-ġestjoni ta' skart perikoluż (il-Kapitolu IV tad-Direttiva 2008/98/KE)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' registru ta' stabbilimenti u imprizi ta' għbir u trasport tal-iskart (il-Kapitolu IV tad-Direttiva 2008/98/KE)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 1999/31/KE dwar ir-rimi ta' skart f'terraferma kif emendat bir-Regolament (KE) 1882/2003

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- il-klassifikazzjoni ta' siti ta' terraferma (l-art. 4)
- il-preparazzjoni ta' strategija nazzjonali biex jitnaqqas l-ammont ta' skart municipali biodegradabbli li jintrema fit-terraferma (l-art. 5)
- l-istabbiliment ta' sistema ta' applikazzjoni u ta' permessi u ta' proċeduri ta' aċċettazzjoni tal-iskart (l-art. 5-7, 11, 12 u 14)
- l-istabbiliment ta' proċeduri ta' kontroll u ta' monitoraġġ fil-fażi operattiva ta' terraferma u ta' proċeduri ta' għeluq u ta' kura ta' wara għal terraferma li jkunu se jingħalqu (l-art. 12 u 13)
- l-istabbiliment ta' pjani ta' kundizzjonament għal terraferma eżistenti (l-art. 14)
- l-istabbiliment ta' mekkaniżmu ta' kkostjar (l-art. 10)
- jiġi żgurat li l-iskart rilevanti jkun soġġett għat-trattament qabel jintrema fit-terraferma (l-art. 6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Għal kwalunkwe stallazzjoni li tkun bdiet topera wara l-iffirmar ta' dan il-ftehim, id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati mid-data tad-dhul fis-seħh tal-ftehim.

Id-Direttiva 2006/21/KE dwar l-immaniġġar ta' skart mill-industriji ta' estrazzjoni u li temenda d-Direttiva 2004/35/KE

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-istabbiliment ta' sistema li tiżgura li l-opeeraturi jfasslu pjanijiet ta' mmaniġġar tal-iskart (l-identifikazzjoni u l-klassifikazzjoni ta' faċilitajiet tal-iskart; il-karatterizzazzjoni tal-iskart) (l-art. 4 u 9)
- l-istabbiliment ta' sistema ta' permessi, ta' garanziji finanzjarji u ta' sistema ta' spezzjoni (l-art. 7, 14 u 17)
- l-istabbiliment ta' proċeduri għall-immaniġġar u l-monitoraġġ tal-ispazji mhaffra (l-art. 10)
- l-istavviliment ta' proċeduri ta' għeluq u ta' wara l-għeluq għal faċilitajiet tal-iskart (l-art. 12)
- it-tfassil ta' inventarju ta' faċilitajiet tal-iskart magħluqa (l-art. 20)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-Kwalità tal-Ilma u l-immaniġġar tar-riżorsi tal-ilma, inkluż l-ambjent marittimu

Id-Direttiva 2000/60/KE li tistabbilixxi qafas għal azzjoni Komunitarja fil-qasam tal-politika tal-ilma kif emendata mid-Deciżjoni Nru 2455/2001/KE u d-Direttiva 2009/31/KE

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' definizzjoni leġiżlattiva tal-unità taż-zonar idrografiku tat-territorju tal-pajjiż

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-iżvilupp ta' leġiżlazzjoni nazzjonali xierqa (Regolament dwar il-Direttorat tal-Baċir) b'mod li "id-Direttorat tal-baċir" isir responsabbli għall-funzjonijiet stipulati fl-Art. 3 tad-Direttiva 2000/60/KE

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-identifikazzjoni ta' distretti ta' baċin tax-xmara u l-istabbiliment ta' arranġamenti amministrattivi għal xmajjar, għadajjar u ilmijiet kostali internazzjonali (l-art. 3)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- analiżi tal-karatteristiċi ta' distretti tal-baċin tax-xmara (l-art. 5)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' programmi għall-monitoraġġ tal-kwalità tal-ilma (l-art. 8)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- il-preparazzjoni ta' pjanijiet ta' mmaniġġar tal-baċin tax-xmara, konsultazzjonijiet mal-publiku u l-pubblikazzjoni ta' dawn il-pjanijiet (l-art. 13 u 14)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2007/60/KE dwar il-valutazzjoni u l-immaniġġar tar-riskji tal-ghargħar

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- issir valutazzjoni preliminari dwar l-ghargħar (l-art. 4 u 5)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- il-preparazzjoni ta' mapep ta' periklu tal-ghargħar u mapep ta' riskju ta' ghargħar (l-art. 6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

- l-istabbiliment ta' pjanijiet għall-immaniġġar tar-riskju ta' ghargħar (l-art. 7)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2008/56/KE li tistabbilixxi qafas għal Azzjoni Komunitarja fil-qasam tal-Politika tal-Ambjent Marin

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-iżvilupp ta' strateġija marina f'kooperazzjoni mal-Istati Membri tal-UE (l-art. 5 u 6)

— evalwazzjoni inizjali ta' ilmijiet marini, id-determinazzjoni ta' status ambjentali tajjeb u l-istabbiliment ta' miri u indikaturi ambjentali (l-art. 5 u 8 - 10)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' programm ta' monitoraġġ għall-valutazzjoni kontinwa u għal aġġornar regolari tal-miri (l-art. 5 u 11)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— il-preparazzjoni ta' programm ta' miżuri biex jinkiseb status ambjentali tajjeb (l-art. 5 u 13)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 91/271/KEE dwar it-trattament tal-ilma urban mormi kif emendata bid-Direttiva 98/15/KE u r-Regolament (KE) 1882/2003 u r-Regolament (KE) Nru 1137/2008

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— il-valutazzjoni tal-qagħda fejn jidhol il-ġbir u t-trattament tal-ilma urban mormi

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-identifikazzjoni ta' zoni u agglomerazzjonijiet sensitivi (l-art. 5 u l-Anness II)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— il-preparazzjoni ta' programm tekniku u ta' investiment għall-implimentazzjoni tar-rekwiżiti tat-trattament tal-ilma urban mormi (l-art. 17)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 98/83/KEE dwar il-kwalità tal-ilma maħsuub għall-konsum mill-bniedem kif emendat bir-Regolament (KE) 1882/2003 u r-Regolament (KE) 596/2009

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

— l-istabbiliment ta' standards għall-ilma tax-xorb (l-art. 4 u 5)

— l-istabbiliment ta' sistema ta' monitoraġġ (l-art. 6 u 7)

— l-istabbiliment ta' mekkaniżmu biex il-konsumaturi jingħataw informazzjoni (l-art. 13)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 91/676/KE dwar il-protezzjoni tal-ilma kontra t-tniġġiż ikkawżat minn nitrati minn sorsi agrikoli kif emendat mir-Regolament (KE) 1882/2003

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-identifikazzjoni ta' żoni vulnerabbli tan-nitrati (l-art. 3)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' pjanijiet ta' azzjoni għal żoni vulnerabbli tan-nitrati (l-art. 5)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' programmi għall-monitoraġġ (l-art. 6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-Harsien tan-Natura

Id-Direttiva 2009/147/KE dwar il-konservazzjoni tal-ghasafar selvaġġi

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— il-valutazzjoni ta' speċi ta' ghasafar li jkunu jirrekjedu miżuri speċjali ta' konservazzjoni u ta' speċi migratorji regolari

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-identifikazzjoni u l-hatra ta' żoni speċjali ta' protezzjoni għal speċi ta' ghasafar (l-art. 4.1)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' miżuri speċjali ta' konservazzjoni għall-protezzjoni ta' speċi migratorji regolari (l-art. 4.2)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati sal-01/01/2015 kif indikat fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Komunità tal-Energija.

— l-istabbiliment ta' sistema ġenerali ta' harsien għall-ispeċi kollha ta' ghasafar selvaġġi li minnhom l-ispeċi kkaċċjati huma sottogrupp speċjali u l-projbizzjoni ta' ċerti modi ta' qtil/qbid (l-art. 5, 6,7,8,9.1 u 9.2)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 92/43/KE dwar il-konservazzjoni tal-habitat naturali u tal-fawna u l-flora selvaġġa emendata bid-Direttiva 97/62/KE, 2006/105/KE u r-Regolament (KE) 1882/2003

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— il-preparazzjoni ta' inventarju ta' siti, il-ħatra ta' dawn is-siti u l-istabbiliment ta' prioritajiet għall-ġestjoni ta' tagħhom (inkuż it-tlestija tal-inventarju ta' siti Emerald potenzjali u l-istabbiliment ta' miżuri ta' harsien u ta' mmanigġar għal dawn is-siti) (l-art. 4)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' miżuri meħtieġa għall-konservazzjoni ta' siti bħal dawn (l-art. 6)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' sistema biex jiġi mmonitorjat l-istat ta' konservazzjoni tal-abitati u l-ispeċi (l-art. 11)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' sistema stretta ta' protezzjoni tal-ispeċi għal speċi elenkati fl-Anness IV kif ikun rilevanti għall-Ukrajna (l-art. 12)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-istabbiliment ta' mekkaniżmu għall-promozzjoni tal-edukazzjoni u tal-informazzjoni ġenerali lill-pubbliku (l-art. 22)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

It-tniġġiż industrijali u l-perikli industrijali

id-Direttiva 2010/75/UE dwar l-emissjonijiet industrijali (il-prevenzjoni u l-kontroll integrat tat-tniġġiż) (kodifikazzjoni)

— l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-ħatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-identifikazzjoni ta' stallazzjonijiet li jkunu jinhtieġu permiss (l-Anness I)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien ħames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— l-implimentazzjoni tal-BAT billi jittiehdu fkunsiderazzjoni l-konkluzjonijiet tal-BREFs (l-art. 14(3-6) u 15(2-4))

Skeda: malli jidhol fis-seħh dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-dispożizzjonijiet għal stallazzjonijiet eżistenti.

— l-istabbiliment ta' sistema integrata ta' permessi (l-art. 6 – 9 u 13)

— l-istabbiliment ta' mekkaniżmu tal-monitoraġġ tal-konformità (art. 8, 14 (1d) u 23(1))

— l-istabbiliment ta' valuri limiti tal-emissjonijiet għal impjanti tal-kombustjoni (l-art. 30 l-Anness V)

— il-preparazzjoni ta' programmi biex jitnaqqsu l-emissjonijiet totali annwali minn impjanti eżistenti (fakoltattiv għall-istabbiliment ta' valuri limiti tal-emissjonijiet għal impjanti eżistenti) (l-art. 32)

Skeda: bhala prijorità immedjata, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-dispożizzjonijiet għal stallazzjonijiet godda. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu wkoll jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna ta' dawn id-dispożizzjonijiet għal stallazzjonijiet eżistenti. L-iskeda għandha ssir bla ħsara għal skandenzi stabbiliti fil-Protokoll dwar l-Adeżjoni tal-Ukrajna fit-Trattat tal-Energija għal impjanti tal-kombustjoni li jaqgħu taht l-ambitu tal-Komunità tal-Komunità tal-Energija. Stallazzjonijiet eżistenti huma stallazzjonijiet li jingħataw permess fi żmien hames (5) snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim, sakemm impjanti bħal dawn ikunu qed joperaw mhux aktar tard minn sitt (6) snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Id-Direttiva 96/82/KE dwar il-kontroll ta' perikoli ta' accidenti kbar fl-użu ta' sustanzi perikolużi kif emendata bid-Direttiva 2003/105/KE u r-Regolament (KE) 1882/2003

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-istabbiliment ta' mekkaniżmu effettivi ta' koordinazzjoni bejn l-awtoritajiet relevanti
- l-istabbiliment ta' sistemi għar-reġistrazzjoni tal-informazzjoni dwar stallazzjonijiet relevanti u għall-irrapportar dwar accidenti maġġuri (l-art. 13 u 14)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

It-tibdil fil-klima u l-harsien tas-saff tal-ożonu

Id-Direttiva 2003/87/KE li tistabbilixxi skema għall-iskambju ta' kwoti ta' emissjonijiet ta' gassijiet serra ġewwa l-Komunità u li temenda d-Direttiva 96/61/KE kif emendata mid-Direttiva 2004/101/KE

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-istabbiliment ta' sistema għall-identifikazzjoni ta' stallazzjonijiet relevanti u għall-identifikazzjoni ta' gassijiet serra (l-Annessi I u III)
- l-iżvilupp ta' pjan nazzjonali ta' allokkazzjoni biex jiġu distribwiti l-konċessjonijiet bejn l-istallazzjonijiet (l-art. 9)
- l-istabbiliment ta' sistema għall-hruġ ta' permessi għall-emissjonijiet tal-gassijiet serra u l-hruġ ta' konċessjonijiet li jkunu jistgħu jitpartu lokalment fost l-istallazzjonijiet fl-Ukrajna (l-art. 4 u 11 – 13)
- l-istabbiliment ta' sistemi ta' monitoraġġ, rappurta, verifika u infurzar u ta' proċeduri ta' konsultazzjoni pubblika (l-art. 9, 14 – 17, 19 u 21)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Ir-Regolament (KE) 842/2006 dwar ċerti gassijiet serra flworinati

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-istabbiliment/l-adozzjoni ta' rekwiżiti nazzjonali ta' taħriġ u ta' ċertifikazzjoni għal persunal u kumpaniji relevanti (l-art. 5)
- l-istabbiliment ta' sistemi ta' rappurta għall-akkwist ta' dejta dwar l-emissjoni mis-setturi relevanti (l-art. 6)
- l-istabbiliment ta' sistema ta' infurzar (l-art. 13)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-ftehim.

Ir-Regolament (KE) 2037/2000 dwar sustanzi li jnaqqsu s-saff tal-ożonu kif emendat bir-Regolamenti (KE) 2038/2000, (KE) 2039/2000, (KE) 1804/2003, (KE) 2077/2004, (KE) 29/2006, (KE) 1366/2006, (KE) 1784/2006, (KE) 1791/2006 u (KE) 2007/899 u d-Deċiżjonijiet 2003/160/KE, 2004/232/KE u 2007/54/KE

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-istabbiliment ta' projbizzjonijiet kontra sustanzi kkontrollati inkluż li jintemm l-użu ta' idrokloroflorokarburi verġni sal-2010 u tal-idrokloroflorokarburi sal-2020 (l-art. 4 u 5)
- jiġi stabbiliti limiti kwantitattivi għall-użu tal-bromid tal-metil għall-applikazzjonijiet ta' kwarantina jew ta' qabel it-tagħbija fil-livell tal-użu medju fis-snin 1996, 1997 u 1998 (l-art. 4)
- jiġi eliminat gradwalment it-tqieghid fis-suq tal-idroflworokarburi verġni sal-2015 (l-art. 4)
- jiġi stabbiliti obbligi għall-irkupru, ir-riċiklar, ir-reklamazzjoni u l-qerda ta' sustanzi kkontrollati użati (l-Art. 16)
- jiġu stabbiliti proċeduri għall-monitiraġġ u l-ispezzjoni ta' tnixxija ta' sustanzi kkontrollati (l-art. 17)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

L-organizmi ġenetikament modifikati

Acquis tal-UE relvanti li jirrigwardja l-organizmi ġenetikament modifikati (GMOs) huwa wkoll koperti fil-Kapitolu 4 (Miżuri Sanitarji u Fitosanitarji) tat-Titolu IV (Kummerċ u Materji relatati mal-Kummerċ)

Id-Direttiva 2001/18/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Marzu 2001 dwar ir-rilaxx intenzjonat fl-ambjent ta' organizmi modifikati ġenetikament u li tħassar id-Diretiv atal-Kunsill 90/220/KEE kif emendata bid-Deċiżjonijiet 2002/623/KE u 2002/811/KE, ir-Regolamenti (KE) 1829/2003 u (KE) 1830/2003 u d-Direttiva 2008/27/KE

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- l-eliminazzjoni gradwali ta' indikaturi ta' rezistenza antibijotika fil-GMOs imqieghda fis-suq skont il-Parti C u fFMOs awtorizzati skont il-Parti B (l-art. 4.2)
- tiġi stabbilita sistema effettiva ta' spezzjoni u ta' kontroll sabiex tiġi żgurata l-konformità mad-dispożizzjonijiet tad-Direttiva u b'mod partikolari fejn jidhlu GMOs mhux awtorizzati (l-art. 4(5))
- jiġu stabbiliti proċeduri ta' notifika minn qabel għal rilaxxi skont il-parti B (l-art. 6) u għal rilaxxi skont il-Parti C (l-art. 13)
- jiġu stabbiliti proċeduri ta' evalwazzjoni tar-riskju għal rilaxxi skont il-Parti B (l-art. 6/11) u l-Parti C (l-art. 13-24)
- jiġi stabbilit regjistru pubbliku ta' postijiet ta' rilaxx skont il-Parti B (l-art. 31.3(a))
- jiġi stabbilit regjistru ta' postijiet fejn jitkabbru GMOs skont il-Parti C (l-art. 31.3(b))
- jiġu stabbiliti proċeduri għall-konsultazzjoni tal-pubbliku u, fejn ikun xieraq, ta' gruppi (l-art. 9)
- tiġi stabbilita proċedura li tirrekjedi lin-notifikaturi jibgħatu r-riżultati tar-rilaxx lill-awtorità jew awtoritajiet kompetenti (l-art. 10)
- jiġi żgurata li prodotti li jitqieghdu fis-suq ikunu konformi mar-rekwiżiti rigward ittikettjar u imballaġġ (l-art. 21)
- tiġi żgurata l-kunfidenzjalità tal-informazzjoni u tad-drittijiet ta' proprjetà intellettwali (l-art. 25)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 1946/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Lulju 2003 dwar il-movimenti transkonfinali ta' organiżmi modifikati ġenetikament

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- jiġu stabbiliti proċeduri għal GMOs maħsuba għar-rilaxx intenzjonat fl-ambjent (l-art. 4 – 8)
- jiġu stabbiliti proċeduri għal GMOs maħsuba għall-użu dirett bhala ikel jew għalf, jew għall-ipproċessar (l-art. 9 u 10) u għal GMOs maħsuba għal użu kontenut (l-art. 11)
- jiġu stabbiliti proċeduri għall-identifikazzjoni u dokumentazzjoni akkumpanjanti (l-art. 12) u għan-notifika tat-tranzitu ta' GMOs (l-art. 13)
- tiġi stabbilita sistema biex tiġi żgurata l-kunfidenzjalità (l-art. 16)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Direttiva 2009/41/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Mejju 2009 dwar l-użu konfinat ta' mikro-organiżmi modifikati ġenetikament

- l-adozzjoni ta' leġiżlazzjoni nazzjonali u l-hatra ta' awtorita/awtoritajiet kompetenti
- il-klassifikazzjoni tal-GMMs u jiġi żgurat li l-utenti jwettqu valutazzjonijiet tar-riskju (l-art. 4)
- l-applikazzjoni tal-principji ġenerali u l-miżuri xierqa ta' konteniment u miżuri protettivi ohra mfissra fl-Anness IV (l-art. 5)
- jiġu stabbiliti proċeduri ta' notifika (l-art. 6-9)
- jiġu stabbiliti kriterji għal pjanijiet ta' emerġenza (l-art. 13-15)
- tiġi stabbilita sistema biex tiġi żgurata l-kunfidenzjalità (l-art. 18)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

ANNEX XXXI TAL-KAPITOLU 6

L-AMBJENT

L-implimentazzjoni mill-Ukrajna tal-protokoll ta' Kyoto, inklużi l-kriterji ta' eliġibbiltà għall-użu shih tal-mekkanizmi ta' Kyoto

L-iżvilupp ta' pjan ta' azjoni għat-tul (jiġifieri għal wara l-2012) biex tittaffa l-bidla fil-klima u ssir adattazzjoni għaliha

L-iżvilupp u l-implimentazzjoni ta' miżuri għat-tul biex jitnaqqsu l-emissjonijiet ta' gassijiet serra

ANNEX XXXII TAL-KAPITOLU 7

TRASPORT

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

(1) **Trasport fuq it-triq**

Kundizzjonijiet tekniċi

Direttiva tal-Kunsill 92/6/KEE tal-10 ta' Frar 1992 dwar l-installazzjoni u l-użu ta' tagħmir għal-limitazzjoni tal-velocità għal xi kategoriji ta' vetturi bil-mutur fil-Komunità

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati għall-vetturi kollha li jintużaw fit-trasport internazzjonali ta' prodotti fi żmien sena (1) u għall-vetturi kollha użati fit-trasport internazzjonali ta' passiġġieri fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim, u għall-vetturi kollha, li jkunu ġew irregistrati l-ewwel darba wara l-1 ta' Jannar 2008, użati fit-trasport nazzjonali fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 96/53/KE tal-25 ta' Lulju 1996 li tistabbilixxi għal ċerti vetturi tat-triq li jiċċirkolaw fi hdan il-Komunità id-dimensjonijiet massimi awtorizzati fit-traffiku nazzjonali u internazzjonali u l-piżijiet massimi awtorizzati fit-traffiku internazzjonali

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ għall-vetturi rregistrati fl-UE matul il-moviment tagħhom biss f'toroq tan-netwerk internazzjonali "E" skont l-Anness I tal-Ftehim Ewropew dwar l-Arterji Ewlenin tat-Traffiku Internazzjonali (AGR) tal-15 ta' Novembru 1975, ta' dan il-Ftehim. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni se jiehu deċiżjoni dwar l-estensjoni tal-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għan-netwerk shiħ u għall-vetturi kollha fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Direttiva 2009/40/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Mejju 2009 dwar testijiet tal-kundizzjoni ta' vetturi u tal-karrijiet tagħhom għat-triq

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati għall-vetturi kollha li jintużaw fit-trasport internazzjonali ta' prodotti fi żmien sena (1) u għall-vetturi kollha użati fit-trasport internazzjonali ta' passiġġieri fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim, u għall-vetturi kollha fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Kundizzjonijiet ta' sigurtà

Id-Direttiva tal-Kunsill 91/439/KEE tad-29 ta' Lulju 1991 dwar il-licenzji tas-sewqan

— L-introduzzjoni tal-kategoriji tal-licenzji tas-sewqan (l-art. 3)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

— Kundizzjonijiet għall-hruġ ta' licenzji tas-sewqan (l-art. 4, 5, 6 u 7)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

— Rekwiżiti għat-testijiet tas-sewqan (l-Annessi II u III)

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2008/68/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Settembru 2008 dwar it-trasport intern ta' oġġetti perikolużi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati għat-trasport kollu ta' prodotti perikolużi fit-traffiku internazzjonali tat-triq fi żmien sena (1) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, fil-każ ta' traffiku nazzjonali tat-triq fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Kundizzjonijiet soċjali

Ir-Regolament (KE) Nru 561/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal- 15 ta' Marzu 2006 dwar l-armonizzazzjoni ta' ċerta leġislazzjoni soċjali li għandha x'taqsam mat-trasport bit-triq u li jemenda r-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nru 3821/85 u (KE) Nru 2135/98 u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 3820/85

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fit-trasport nazzjonali fi żmien ħames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) 3821/85 tal-20 ta' Dicembru 1985 dwar l-apparat ta' reġistrazzjoni għat-trasport bit-triq

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fit-trasport nazzjonali fi żmien ħames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2006/22/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal- 15 ta' Marzu 2006 dwar il-kundizzjonijiet minimi għall-implimentazzjoni tar-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nri 3820/85 u 3821/85 dwar il-leġiżlazzjoni soċjali li għandha x'taqsam ma' attivitajiet tat-trasport bit-triq u li thassar id-Direttiva tal-Kunsill 88/599/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fit-trasport nazzjonali fi żmien ħames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Regolament (KE) Nru 1071/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' Ottubru 2009 li jstabilixxi regoli komuni dwar il-kundizzjonijiet li għandhom jiġu rispettati għall-eżerċizzju tal-professjoni ta' operatur tat-trasport bit-triq u li jhassar id-Direttiva tal-Kunsill 96/26/KE

— l-Artikolu 3, 4, 5, 6, 7 (mingħajr valur monetarju tas-sitwazzjoni finanzjarja), 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15 u l-Anness I

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati għall-imprezzi kollha ta' trasport impenjati fit-traffiku internazzjonali fi żmien tliet (3) snin, l-ohrajn kollha fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2002/15/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2002 dwar l-organizzazzjoni tal-hin tax-xogħol ta' haddiema li jwettqu attivitajiet mobbli tat-trasport fit-toroq

Skeda: id-dispożizzjonijiet ta' din id-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim fit-trasport internazzjonali u fi żmien ħames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim fil-każ tat-trasport nazzjonali.

Id-Direttiva 2003/59/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Lulju 2003 dwar il-kwalifikazzjoni inizzjali u t-taħriġ perjodiku għal sewwieqa ta' ċerti vetturi tat-triq għat-trasport tal-merkanzija jew tal-passiġġieri, li temenda r-Regolament tal-Kunsill (KEE) 3820/85 u d-Direttiva tal-Kunsill 91/439/KEE u li thassar id-Direttiva tal-Kunsill 76/914/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati għal sewwieqa impenjati fit-trasport internazzjonali fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, għal sewwieqa impenjati fit-trasport nazzjonali fi żmien ħames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Kundizzjonijiet fiskali

Id-Direttiva 99/62/KE dwar il-hlas li jrid isir minn vetturi ta' merkanzija tqila għall-użu ta' ċerti infrastrutturi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati darba li l-Ukrajna tiddeciedi li tintroduci nollijiet jew hlasijiet għall-użu tal-infrastruttura tagħha.

(2) Trasport ferrovjarju

Access għas-suq u għall-infrastruttura

Direttiva tal-Kunsill 91/440/KEE tad-29 ta' Lulju 1991 dwar l-iżvilupp tal-linji tal-ferrovija tal-Komunità

— Introduzzjoni ta' ġestjoni indipendenti u titjib tas-sitwazzjoni finanzjarja (l-art. 2, 3, 4, 5 u 9)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

— Is-separazzjoni bejn il-ġestjoni tal-infrastruttura u l-operazzjonijiet ta' trasport (l-art. 6, 7 u 8)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 95/18/KE tad-19 ta' Ġunju 1995 dwar il-liċenzjar ta' imprizi tal-linji tal-ferroviji

— L-introduzzjoni ta' liċenzji skont il-kundizzjonijiet elenkati fl-Artikoli 1, 2, 3, 4 (hliet għall-Artikoli 4.5.), 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13 u 15

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2001/14/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Frar 2001 dwar l-allokazzjoni ta' kapacità ta' infrastruttura tal-ferroviji u t-tqeghid ta' piżijiet għall-użu ta' infrastruttura tal-ferroviji u ċertifikazzjoni tas-sigurtà

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (UE) Nru 913/2010 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Settembru 2010 dwar netwerk ferrovjarju Ewropew għat-trasport ta' merkanzija kompetittiv

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Kundizzjonijiet tekniċi u ta' sigurtà

Id-Direttiva 2004/49/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar is-sigurtà tal-ferroviji fil-Komunità li temenda d-Direttiva 95/18/KE tal-Kunsill dwar l-ghoti ta' liċenzji lill-intraprizi tal-ferroviji u tad-Direttiva 2001/14/KE dwar l-allokazzjoni ta' kapacità ta' infrastruttura tal-linji tal-ferrovija u l-intaxxar ta' miżati sabiex jintużaw l-infrastrutturi tal-linji tal-ferrovija u ċertifikazzjoni tas-sigurtà (id-Direttiva dwar is-Sigurtà Ferrovjarja)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2007/59/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2007 dwar iċ-ċertifikazzjoni ta' sewwieqa tal-ferroviji li joperaw lokomotivi u ferroviji fuq is-sistema ferrovjarja tal-Komunità

Skeda: id-dispożizzjonijiet ta' din id-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, b'attenzjoni partikolari għall-artikolu 9.2 ta' din id-Direttiva li jippermetti lill-Ukrajna li tapplika rekwiżiti aktar stretti minn dawk li bħalissa huma fis-seħh fil-leġiżlazzjoni Ukrajna.

Id-Direttiva 2008/68/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Settembru 2008 dwar it-trasport intern ta' oġġetti perikolużi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati għat-trasport kollu ta' prodotti perikolużi fit-traffiku internazzjonali bil-ferrovija mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, fil-każ ta' traffiku nazzjonali fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Standardizzazzjoni ta' kontijiet u ta' statistika

Ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) 1192/69 tas-26 ta' Ġunju 1969 dwar regoli komuni għan-normalizzazzjoni tal-kontijiet ta' intrapriżi tal-ferrovija

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Interoperabilità

Id-Direttiva 2008/57/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Ġunju 2008 dwar l-interoperabilità tas-sistema ferrovjarja fil-Komunità (Riformulazzjoni)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Trasport Ikkombinat

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/106/KEE tas-7 ta' Diċembru 1992 dwar l-istabbiliment ta' regoli komuni għal ċerti tipi ta' trasport ikkombinat ta' prodotti bejn l-Istati Membri

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Aspetti oħra

Ir-Regolament (KE) Nru 1370/2007 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2007 dwar servizzi pubbliċi tat-trasport tal-passiġġieri bil-ferrovija u bit-triq u li jhassar ir-Regolamenti tal-Kunsill (KEE) Nri 1191/69 u 1107/70.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, hliief l-Artikolu 7.2.

Ir-Regolament (KE) Nru 1371/2007 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ottubru 2007 dwar id-drittijiet u l-obbligi tal-passiġġieri tal-ferroviji.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tmien (8) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim u fil-każ tal-Artikoli 13, 16 u 17 il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni se jiddeċiedi dwar l-iskadenza għall-implimentazzjoni.

(3) It-trasport bl-ajru

— Il-konklużjoni u l-implimentazzjoni ta' Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni komprensiv.

— Bla hsara għall-konklużjoni tal-Ftehim dwar Spazju Komuni tal-Avjazzjoni, tiġi żgurata l-implimentazzjoni u l-iżvilupp koordinat ta' ftehimiet ta' servizzi bilaterali tal-ajru bejn l-Ukrajna u l-Istati Membri tal-UE, kif emendati bil-“Ftehim orizzontali”.

(4) Trasport marittimu

Is-sigurtà marittima – Pajjiż tal-bandiera / soċjetajiet ta' klassifikazzjoni

Id-Direttiva Nru 2009/15/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2009 dwar ir-regoli u l-istandards komuni għall-organizzazzjonijiet għall-ispezzjoni u l-perizji tal-vapuri u għall-attivitajiet rilevanti tal-amministrazzjonijiet marittimi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Regolament (KE) Nru 391/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat- 23 ta' April 2009 dwar ir-regoli u l-istandards komuni għall-organizzazzjonijiet għall-ispezzjoni u l-perizji tal-vapuri

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2009/21/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2009 dwar il-konformità mar-reqwiżiti tal-Istat tal-bandiera

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Stat tal-Port

Direttiva 2009/16/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat- 23 ta' April 2009 dwar il-kontroll tal-Istat tal-Port

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-responsabbiltajiet tat-trasportaturi ta' passiġġieri

Ir-Regolament (KE) Nru 336/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Frar 2006 dwar l-implimentazzjoni tal-Kodiċi Internazzjonali dwar l-Amministrazzjoni tas-Sigurtà fi hdan il-Komunità u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 3051/95

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 392/2009 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2009 dwar ir-responsabbiltà tat-trasportaturi ta' passiġġieri fuq il-baħar fil-każ ta' incidenti.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-monitoraġġ tat-traffiku

Id-Direttiva 2002/59/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Ġunju 2002 li tistabbilixxi sistema għall-monitoraġġ u l-informazzjoni dwar it-traffiku tal-bastimenti fil-Komunità u li thassar id-Direttiva tal-Kunsill 93/75/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Regoli tekniċi u operattivi

Il-bastimenti tal-passiġġieri

Direttiva 2009/45/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Mejju 2009 dwar regoli u standards ta' sigurtà għal vapuri tal-passiġġieri

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 1999/35/KE tad-29 ta' April 1999 dwar sistema ta' stharrig obbligatorju għall-operazzjoni bla perikolu ta' laneċ ro-ro regolari u servizzi tal-inġenji tal-baħar ta' velocità kbira għall-passiġġieri

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/25/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar htigiet speċifiki ta' stabbiltà għall-bastimenti tal-passiġġieri ro-ro

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

It-tankers taż-żejt

Ir-Regolament (KE) Nru 417/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Frar 2002 dwar id-dhul gradwali aċċellerat ta' htigiet ta' buq doppju jew ta' disinn ekwivalenti għal tankers taż-żejt b'buq wiehed u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2978/94

L-iskeda għall-eliminazzjoni gradwali ta' tankers ta' buq wiehed se ssegwi l-iskeda kif speċifikata fil-Konvenzjoni MARPOL tal-1973.

Il-bastimenti li jgħorru l-merkanzija bl-ingrossa

Id-Direttiva 2001/96/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' Diċembru 2001 li tistabbilixxi l-htigiet u l-proċeduri armonizzati għat-tagħbija u l-hatt b' sigurtà ta' bastimenti ta' tagħbija bl-ingrossa

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ekwipaġġ

Id-Direttiva 2008/106 dwar il-livell minimu ta' taħriġ tal-baħħara

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

L-Ambjent

Id-Direttiva 2000/59/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Novembru 2000 dwar il-facilitajiet tal-akkoljenza fil-portijiet għall-iskart iġġenerat mill-bastimenti u għall-fdalijiet mill-merkanzija

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sitt (6) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 782/2003 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' April 2003 dwar il-projbizzjoni tal-komposti tal-organotin fuq il-bastimenti

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Kundizzjonijiet tekniċi

Id-Direttiva 2010/65 dwar il-formalitajiet tar-rappurtar għall-bastimenti li jkunu waslu u/jew li jkunu qed jitolqu minn portijiet tal-Istati Membri tal-Komunità li thassar id-Direttiva 2002/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Frar 2002 valida sat-18 ta' Mejju 2012

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Kundizzjonijiet soċjali

Id-Direttiva tal-Kunsill 1999/63/KE tal-21 ta' Ġunju 1999 dwar il-Ftehim dwar l-organizzazzjoni tal-hin ta' xogħol tal-baħħara konkluz mill-Assoċjazzjoni tal-Komunità Ewropea tas-Sidien tal-Bastimenti (AKESB) u l-Federazzjoni tal-Unjonijiet tal-Haddiema tat-Trasport (FUHT) – Anness: il-Ftehim Ewropew dwar l-organizzazzjoni tal-hin tax-xogħol tal-baħħara, hlief il-Klawżola 16

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, bl-eċċezzjoni tal-Klawżola 16 li għandha tkun implimentata fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 1999/95/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-13 ta' Diċembru 1999 li tikkonċerna l-applikazzjoni ta' dispożizzjonijiet fejn għandhom x'jaqsmu s-siġhat tax-xogħol tal-baħħara abbord vapuri li jidhlu f'portijiet Komunitarji

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Is-sigurtà marittima

Id-Direttiva 2005/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-26 ta' Ottubru 2005 dwar it-titjib tas-sigurtà fil-portijiet

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva (hlief dawk li jikkonċernaw l-ispezzjonijiet tal-Kummissjoni) għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 725/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-31 ta' Marzu 2004 dwar it-titjib fis-sigurtà fuq il-bastimenti u fil-portijiet

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament (hlief dawk li jikkonċernaw l-ispezzjonijiet tal-Kummissjoni) għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

(5) It-trasport fl-ilmijiet navigabbli interni

It-thaddim tas-suq

Id-Direttiva tal-Kunsill (KE) Nru 96/75 dwar is-sistemi ta' kiri u prezzar fit-trasport nazzjonali u internazzjonali bil-passaġġi fuq l-ilma interni fil-Komunità.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Aċċess għall-professjoni

Id-Direttiva tal-Kunsill (KEE) Nru 87/540 dwar l-aċċess għax-xogħol ta' trasportatur ta' merkanzija fuq il-passaġġi fuq l-ilma fi trasport nazzjonali u internazzjonali u dwar ir-rikonoxximent reċiproku ta' diplomi, ċertifikati u provi oħrajn ta' kwalifiki formali għal dan ix-xogħol

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 96/50/KE dwar l-armonizzazzjoni tal-kondizzjonijiet għall-akkwist taċ-ċertifikati nazzjonali tas-sidien tad-dgħajjes għat-trasport ta' merkanzija u passaġġieri permezz ta' passaġġi tal-ilma interni fil-Komunità.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Sigurtà

Id-Direttiva 2006/87/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-12 ta' Diċembru 2006 li tistabbilixxi r-rekwiżiti tekniċi għall-bastimenti tal-passaġġi fuq l-ilma interni

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva se jiġu trasposti fil-qafas tal-Kummissjoni tad-Danubju.

Id-Direttiva 2008/68/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Settembru 2008 dwar it-trasport intern ta' oġġetti perikolużi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati għat-trasport kollu fil-passaġġi fuq l-ilma interni ta' prodotti perikolużi fit-traffiku internazzjonali fi żmien sena (1) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim, fil-każ ta' traffiku nazzjonali fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Servizzi ta' Informazzjoni dwar ix-Xmajjar

Id-Direttiva 2005/44/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-7 ta' Settembru 2005 dwar is-Servizzi Armonizzati ta' Informazzjoni tax-Xmajjar (RIS) f'passaġġi fuq l-ilma interni fil-Komunità

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

ANNEX XXXIII TAL-KAPITOLU 7

TRASPORT

1. Il-Partijiet jirrikonoxxu l-importanza li jittejbu l-konnessjonijiet ta' trasport billi jgibuhom joperaw b'anqas skossi, aktar sikuri u aktar ta' min joqgħod fuqhom. Dan ikun għall-benefiċċju reċiproku tal-UE u tal-Ukrajna. Il-Partijiet se jikkooperaw sabiex ikomplu jiżvilupaw il-konnessjonijiet ta' trasport b'mod partikolari permezz ta':
 - (a) kooperazzjoni ta' politika, proċeduri amministrattivi aħjar fil-postijiet ta' qsik tal-konfini u t-tnehhija ta' staġnar fl-infrastruttura;
 - (b) kooperazzjoni fi ħdan il-Bord ta' Trasport tas-Shubija tal-Lvant, qafas permanenti orjentat lejn ir-riżultati għall-kooperazzjoni fit-trasport bejn l-UE u l-pajjiżi tas-Shubija tal-Lvant;
 - (c) kooperazzjoni ma' istituzzjonijiet finanzjarji internazzjonali li tkun tista' tkun ta' kontribut għal titjib fit-trasport;
 - (d) żvilupp ulterjuri f'mekkanizmu ta' koordinazzjoni u ta' sistema ta' informazzjoni Ukraini sabiex jiġu żgurati l-effikaċja u t-trasparenza tal-ippjanar tal-infrastruttura, inklużi s-sistemi ta' ġestjoni tat-traffiku, il-gbir ta' nollijiet u l-iffinanzjar;
 - (e) adozzjoni ta' azzjonijiet ta' ffacilitar fil-qsim tal-konfini f'konformità ma' dak li hu stipulat fil-parti ta' dan il-Ftehim rigward id-dwana, bil-għan li jittejjeb il-funzjonament tan-netwerk ta' trasport sabiex tiżdied il-fluwidità tal-flussi ta' trasport bejn l-Ukrajna, is-shab reġjonali u l-UE;
 - (f) skambju tal-aħjar prassi dwar l-opzjonijiet ta' ffianzjar ta' proġett (sew miżuri infrastrutturali kif ukoll orizzontali), inkluż is-shubijiet bejn il-pubbliku u l-privat, il-leġiżlazzjoni rilevanti u l-gbir ta' nollijiet mill-utenti;
 - (g) it-tehid f'kunsiderazzjoni fejn ikun rilevanti ta' dispożizzjonijiet ambjentali kif imfisser fil-parti ta' dan il-Ftehim rigward l-ambjent, b'mod partikolari d-direttivi dwar il-valutazzjoni strategika tal-impatt, il-valutazzjoni tal-impatt ambjentali, dwak marbuta man-natura u dawk dwar il-kwalità tal-arja;
 - (h) żvilupp ta' sistemi effiċjenti ta' ġestjoni tat-traffiku, bhal ma hi ERTMS fil-livell reġjonali sabiex jiġu żgurati l-effikaċja, l-interoperabilità u l-kwalità għolja.
2. Il-Partijiet jinnotaw il-pjanijiet direzzjonali indikattivi ppreżentati mill-Ukrajna. Il-Partijiet se jikkooperaw sabiex jistabilixxu n-netwerk strateġiku ta' trasport tal-Ukrajna konness ma' in-netwerk TEN-T kif ukoll in-netwerks tar-reġjun.
3. Il-Partijiet se jirsistu biex jidentifikaw proġetti ta' interess reċiproku lokalizzati fin-netwerk strateġiku ta' trasport tal-Ukrajna.
4. Mapep



ANNEX XXXIV TAL-KAPITOLU 13

ID-DRITT SOĊJETARJU, IL-GOVERNANZA KORPORATTIVA, IL-KONTABBILTÀ U L-AWDITJAR

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

L-ewwel Direttiva tal-Kunsill 68/151/KEE tad-9 ta' Marzu tal-1968, kif emendata mid-Direttiva 2003/58 dwar il-koordinazzjoni ta' salvagwardji li, għall-protezzjoni tal-interessi ta' membri u oħrajn, huma meħtieġa mill-Istati Membri minn kumpanniji fis-sens tat-tieni paragrafu tal-Artikolu 58 tat-Trattat, bil-għan li tagħmel dawn is-salvagwardji ekwivalenti f'kull parti tal-Komunità

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

It-tieni Direttiva tal-Kunsill 77/91/KEE tat-13 ta' Diċembru 1976, kif emendata mid-Direttivi 92/101/KEE u 2006/68/KE dwar il-koordinazzjoni ta' salvagwardji li, għall-protezzjoni tal-interessi ta' membri u oħrajn, huma meħtieġa mill-Istati Membri ta' kumpanniji fis-sens tat-tieni paragrafu tal-Artikolu 58 tat-Trattat, dwar il-formazzjoni ta' kumpanniji pubbliċi ta' responsabbiltà limitata u ż-żamma u t-tibdil tal-kapital tagħhom, bil-għan li jagħmlu dawn is-salvagwardji ekwivalenti

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

It-tielet Direttiva tal-Kunsill 78/855/KEE tad-9 ta' Ottubru 1978 ibbażata fuq l-Artikolu 54(3)(g) tat-Trattat dwar amalgamazzjonijiet ta' kumpanniji b'responsabilità limitata pubbliċi, kif emendata mid-Direttiva 2007/63/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Is-sitt Direttiva tal-Kunsill 82/891/KEE tas-17 ta' Diċembru 1982 ibbażata fuq l-Artikolu 54(3)(g) tat-Trattat dwar id-diviżjoni ta' kumpanniji b'responsabilità limitata pubbliċi, kif emendata mid-Direttiva 2007/63/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-hdax-il Direttiva tal-Kunsill 89/666/KEE tal-21 ta' Diċembru 1989 dwar il-htigiet tal-iżvelar rigward il-friegħi miftuha fi Stat Membru minn ċerti tipi ta' kumpanniji rregolati bil-liġijiet ta' Stat iehor

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

It-tnax-il Direttiva tal-Kunsill rigward liġijiet tal-kumpanniji 89/667/KEE tal-21 ta' Diċembru 1989 dwar il-kumpanniji privati ta' membru wiehed b'responsabbiltà limitata

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2004/25/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-21 ta' April 2004 fuq offerti ta' xiri

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2004/109/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Diċembru 2004 dwar l-armonizzazzjoni tar-rekwiżiti ta' trasparenza f'dak li għandu x'jaqsam ma' informazzjoni dwar emittenti li t-titoli tagħhom huma ammessi għall-kummerċ f'suq regolat u li temenda d-Direttiva 2001/34/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2007/14/KE tat-8 ta' Marzu 2007 li tistabilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni ta' xi dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2004/109/KE dwar l-armonizzazzjoni tar-rekwiżiti ta' trasparenza f'dak li għandu x'jaqsam ma' informazzjoni dwar emittenti li t-titoli tagħhom huma ammessi għall-kummerċ fsuq regolat.

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2007/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Lulju 2007 dwar l-eżercizzju ta' ċerti drittijiet tal-azzjonisti ta' kumpanniji kkwotati

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

ANNEX XXXV TAL-KAPITOLU 13

ID-DRITT SOĊJETARJU, IL-GOVERNANZA KORPORATTIVA, IL-KONTABBILTÀ U L-AWDITJAR

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

Ir-Raba' Direttiva tal-Kunsill tal-25 ta' Lulju 1978 ibbażata fuq l-Artikolu 54(3)(g) tat-Trattat dwar il-kontijiet annwali ta' ċerti tipi ta' kumpaniji (78/660/KEE).

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Is-Seba' Direttiva tal-Kunsill tat-13 ta' Ġunju tal-1983 ibbażata fuq l-Artikolu 54 (3)(g) tat-Trattat dwar il-kontijiet konsolidati (83/349/KEE).

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Regolament (KE) Nru 1606/2002 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Lulju 2002 rigward l-applikazzjoni ta' standards internazzjonali tal-kontabbiltà

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Direttiva 2006/43/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Mejju 2006 dwar il-verifiki statutorji tal-kontijiet annwali u tal-kontijiet konsolidati, li temenda d-Direttivi tal-Kunsill 78/660/KEE u 83/349/KEE u li tħassar id-Direttiva tal-Kunsill 84/253/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

ANNEX XXXVI TAL-KAPITOLU 13

ID-DRITT SOĊJETARJU, IL-GOVERNANZA KORPORATTIVA, IL-KONTABBILTÀ U L-AWDITJAR

- Il-Prinċipji tal-OECD dwar il-Governanza Korporattiva.
- Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tal-14 ta' Diċembru 2004 sabiex titkattar sistema għar-remunerazzjoni ta' diretturi ta' kumpaniji kwotati (2004/913/KE)
- Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tal-15 ta' Frar 2005 dwar ir-rwol ta' diretturi mhux-esekuttivi jew superviżorji ta' kumpaniji kkwotati fil-borża u dwar il-kumitati tal-bord (superviżorju) (2005/162/KE).

ANNEX XXXVII TAL-KAPITOLU 15

IL-POLITIKA AWDJOVIŽIVA

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha fi żmien perjodi stipulati għal:

Il-Konvenzjoni Ewropea dwar it-Televiżjoni Transkonfinali tal-1989.

Id-Direttiva 2007/65/KE tal-11 ta' Diċembru 2007 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 89/552/KEE dwar il-koordinazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet stabbiliti bil-liġi, b'regolament jew b'azzjoni amministrattiva fi Stati Membri dwar it-twettiq ta' attivitajiet ta' xandir bit-televiżjoni u kif imhassra bid-Direttiva 2010/13/UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-10 ta' Marzu 2010 dwar il-koordinazzjoni ta' ċerti dispożizzjonijiet stabbiliti bil-liġi, b'regolament jew b'azzjoni amministrattiva fi Stati Membri dwar il-forniment ta' servizzi tal-media awdjoviżiva (id-Direttiva dwar is-Servizzi tal-Media Awdjoviżivi)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-Konvenzjoni Ewropea dwar it-Televiżjoni Transkonfinali tal-1989.

Skeda: mhux applikabbli

ANNEX XXXVIII TAL-KAPITOLU 17

L-AGRIKOLTURA U L-IŻVILUPP RURALI

Ir-Regolamenti, Direttivi, Deċiżjonijiet, Rakkomandazzjonijiet u Komunikazzjonijiet elenkati tal-UE jikkostitwixxu r-referenzi leġislattivi meta n-naħa Ukrajna tikkunsidra qribija gradwali ta' leġislazzjoni f'settur jew prodott speċifiku.

Politika dwar il-kwalità

Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 510/2006 tal-20 ta' Marzu 2006 dwar il-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografici u denominazzjonijiet tal-orġini għall-prodotti agrikoli u l-oġġetti tal-ikel

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1898/2006 tal-14 ta' Diċembru 2006 li jstabilixxi r-regoli ddettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) 510/2006 dwar il-protezzjoni tal-indikazzjonijiet ġeografici u denominazzjonijiet tal-orġini għal prodotti agrikoli u tal-ikel;

Ir-Regolament (KE) Nru 110/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Jannar 2008 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-prezentazzjoni, l-ittikkettar, u l-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografici ta' xorb spirituz

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 479/2008 tad-29 ta' April 2008 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-suq tal-inbid, speċifikament it-Titolu III "Miżuri regolatorji" u l-Artikolu 117 dwar il-kontrolli kif imhassar bir-Regolament 491/2009 tal-25 ta' Mejju 2009 u kif inkorporat fir-Regolament Waħdieni dwar l-OKS tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 555/2008 tas-27 ta' Ġunju 2008 li jstabilixxi regoli ddettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 479/2008 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-suq tal-inbid fir-rigward ta' programmi ta' appoġġ, kummerċ ma' pajjiżi terzi, potenzjal tal-produzzjoni u kontrolli fis-settur tal-inbid, speċifikament, it-Titolu V "Kontrolli fis-settur tal-inbid"

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 509/2006 tal-20 ta' Marzu 2006 dwar il-prodotti agrikoli u l-prodotti tal-ikel bħala speċjalitajiet tradizzjonali garantiti

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1216/2007 tat-18 ta' Ottubru 2007 li jstipula regoli ddettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 509/2006 dwar prodotti agrikoli u prodotti tal-ikel bħala speċjalitajiet tradizzjonali garantiti

Biedja organika

Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 834/2007 tat-28 ta' Ġunju 2007 dwar il-produzzjoni organika u t-tikkettar ta' prodotti organiċi u li jemenda r-Regolament (KEE) Nru 2092/91

Regolament tal-Kummissjoni (KE) NRU 889/2008 tal-5 ta' Settembru 2008 li jstabilixxi regoli ddettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 834/2007 dwar il-produzzjoni organika u t-tikkettar ta' prodotti organiċi fir-rigward tal-produzzjoni, it-tikkettar u l-kontroll organiku

Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1235/2008 tat-8 ta' Diċembru 2008 li jstabilixxi r-regoli ddettaljati għall-implimentazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 834/2007 dwar l-arranġamenti għall-importazzjonijiet ta' prodotti organiċi minn pajjiżi terzi

Prodotti tar-raba' genetikament modifikati

Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tat-23 ta' Lulju 2003 dwar linji gwida għall-iżvilupp ta' strateġiji nazzjonali u l-aħjar prassi biex tkun żgurata l-koeżistenza tal-uċuħ modifikati genetikament mal-biedja konvenzjonali u organika

Il-Bijodiversità

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 870/2004 tal-24 ta' April 2004 li jwaqqaf programm tal-Komunità dwar il-harsien, karatterizzazzjoni, ġbir u l-użu ta' rizorsi genetiċi fl-agrikoltura u li jhassar Regolament (KE) Nru 1467/94

Standards ta' kummerċjalizzazzjoni għall-pjanti, prodotti mnisla minn pjanti, frott u hxejjex

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KEE) Nru 890/78 tat-28 ta' April 1978 li jstabbilixxi r-regoli dettaljati għall-attestazzjoni tal-hops

Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jstabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispożizzjonijiet speċifiċi għal ċerti prodotti agrikoli (Ir-Regolament Waħdieni dwar l-OKS)

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KEE) Nru 1850/2006 tal-14 ta' Diċembru 2006 li jstabbilixxi r-regoli dettaljati dwar iċ-certifikazzjoni tal-hops u l-prodotti tal-hops

Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1295/2008 ta' 18 ta' Diċembru 2008 dwar l-importazzjoni tal-hops mill-pajjiżi terzi (Verżjoni kodifikata)

Id-Direttiva tal-Kunsill 66/401/KEE tal-14 ta' Ġunju 1966 dwar il-marketing ta' żerriegħa ta' pjanti għall-ghalf

Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 382/2005 tas-7 ta' Marzu 2005 li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1786/2003 dwar l-organizzazzjoni komuni tas-suq fl-ghalf niexef

Id-Direttiva tal-Kunsill 66/402/KEE tal-14 ta' Ġunju 1966 dwar il-marketing ta' żerriegħa taċ-ċereali

Id-Direttiva tal-Kunsill 68/193/KEE tad-9 ta' April 1968 dwar il-marketing ta' materjal għall-propagazzjoni veġetattiva tad-dielja

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/33/KEE tat-28 ta' April 1992 dwar il-marketing ta' hxejjex ta' propagazzjoni u materjal taż-żriġħ, barra ż-żerriegħa

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/34/KEE tat-28 ta' April 1992 dwar il-marketing tal-materjal tal-propagazzjoni tal-pjanti tal-frott u tal-pjanti tal-frott maħsuba għall-produzzjoni tal-frott

Id-Direttiva tal-Kunsill 98/56/KE tal-20 ta' Lulju 1998 dwar il-marketing tal-materjali tal-propagazzjoni tal-pjanti orna-mentali

Id-Direttiva tal-Kunsill 1999/105/KEE tat-22 ta' Diċembru 1999 dwar il-marketing ta' materjali riproduttivi tal-foresti

Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/111/KEE tal-20 ta' Diċembru 2001 li għandha x'taqsam ma' ċerti tipi ta' zokkor maħsuba għall-konsum mill-bniedem

Ir-Regolament Tal-Kummissjoni (KEE) Nru 2568/91 tal-11 ta' Lulju 1991 dwar il-karatteristiċi taż-żejt taż-żebbuġa u l-fdal taż-żejt taż-żebbuġa u dwar il-metodi ta' analiżi rilevanti

Id-Direttiva tal-Kunsill 76/621/KEE tal-20 ta' Lulju 1976 dwar l-iffissar tal-livell massimu ta' aċidu erukiku fiż-żjut u x-xahmijiet maħsubin bhala tali għall-konsum mill-bniedem u fl-oġġetti ta' l-ikel li fihom żjut u xahmijiet miżjudin

L-Art. 52 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1782/2003 tad-29 ta' Settembru 2003 li jstabbilixxi regoli komuni għal skemi diretti ta' appoġġ fi hdan il-politika agrikola komuni u li jstabbilixxi ċerti skemi ta' appoġġ għall-bdiewa u li jemenda r-Regolamenti (KEE) Nru 2019/93, (KE) Nru 1452/2001, (KE) Nru 1453/2001, (KE) Nru 1454/2001, (KE) Nru 1868/94, (KE) Nru 1251/1999, (KE) Nru 1254/1999, (KE) Nru 1673/2000, (KE) Nru 2358/71 u (KE) Nru 2529/2001

L-Art. 157 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jstabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispożizzjonijiet speċifiċi għal ċerti prodotti agrikoli (ir-Regolament Waħdieni dwar l-OKS);

Id-Direttiva tal-Kunsill 2002/53/KEE tat-13 ta' Ġunju 2002 dwar il-varjetajiet komuni ta' katalgi ta' speċi ta' pjanti agrikoli

Direttiva tal-Kunsill 2002/54/KE tat-13 ta' Ġunju 2002 dwar il-bejgħ fis-suq ta' żerriegħa tal-pitravi

Id-Direttiva tal-Kunsill 2002/55/KE tat-13 ta' Ġunju 2002 dwar il-marketing ta' żrieragħ tal-ħxejjex

Direttiva tal-Kunsill 2002/56/KE tat-13 ta' Ġunju 2002 dwar il-bejgħ fis-suq tal-patata taż-żerriegħa

Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1345/2005 tas-16 ta' Awwissu 2005 li jistabbilixxi regoli ddettaljati dwar is-sistema tal-liċenzji ta' importazzjoni fis-settur taż-żejt taż-żebbuġa

Direttiva tal-Kunsill 2002/57/KE tat-13 ta' Ġunju 2002 fuq il-marketing taż-żerriegħa ta' pjanti taż-żejt u tal-fibra

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1019/2002 tat-13 ta' Ġunju 2002 dwar l-istandards ta' marketing għaž-żejt taż-żebbuġa

L-Art. 123, 126, 177, 178 tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispożizzjonijiet speċifiċi għal ċerti prodotti agrikoli (ir-Regolament Wahdieni dwar l-OKS)

L-Art. 171cg, l-Art. 171ch ul-Art. 171cj tar-Rettifika tar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1973/2004 tad-29 ta' Ottubru 2004 li jistabbilixxi regoli ddettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1782/2003 għal dak li għandu x'jaqşam mal-iskemi ta' appoġġ li hemm provvediment għalihom fit-Titoli IV u IVa ta' dak ir-Regolament u l-użu ta' art imwarra għall-produzzjoni ta' materja prima

Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 507/2008 tas- 6 ta' Ġunju 2008 li jistabbilixxi regoli ddettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1673/2000 fuq l-organizzazzjoni komuni tas-swieq tal-kittien u l-qanneb ikkoltivati għall-fibra

Id-Direttiva 2000/36/ke tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Ġunju 2000 rigward il-prodotti mill-kawkaw u miċ-ċikkulata maħsuba għall-konsum mill-bniedem

Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/113/KE tal-20 ta' Diċembru 2001 li għandha x'taqşam mal-ġamm tal-frott, il-ġelatini u l-marmellati u mal-purejiet tal-qastan mogħtija l-hlewwa maħsuba għal konsum mill-bniedem

Id-Direttiva 1999/4/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-22 ta' Frar 1999 li għandha x'taqşam ma' l-estratti tal-kafè u l-estratti taċ-ċikwejra

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 223/2008 tat-12 ta' Marzu 2008 li jistipula kundizzjonijiet u proċeduri għar-rikonossiment ta' organizzazzjonijiet ta' produttori li jrabbru d-dud tal-harir

Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/112/KE ta' l-20 ta' Diċembru 2001 li tirrigwarda l-meraġ tal-frott u ċerti prodotti simili maħsuba għall-konsum uman

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1580/2007 tal-21 ta' Diċembru 2007 li jistabbilixxi regoli ta' implimentazzjoni tar-Regolamenti tal-Kunsill (KE) Nru 2200/96, (KE) Nru 2201/96 u (KE) Nru 1182/2007 fis-settur tal-frott u ħxejjex

Standards ta' kummerċjalizzazzjoni għal annimali ħajjin u prodotti tal-annimali

Ir-Regolament (KE) Nru 1760/2000 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' Lulju 2000 li jistabbilixxi sistema għall-identifikazzjoni u r-reġistrazzjoni tal-bhejjem tal-fart u dwar it-tikkettjar tal-laħam taċ-ċanga u tal-prodotti tal-laħam taċ-ċanga u li jħassar ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 820/97

Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 tat-22 ta' Ottubru 2007 li jistabbilixxi organizzazzjoni komuni ta' swieq agrikoli u dwar dispożizzjonijiet speċifiċi għal ċerti prodotti agrikoli (Ir-Regolament Wahdieni dwar l-OKS)

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 566/2008 tat-18 ta' Ġunju 2008 li jistabbilixxi regoli ddettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 rigward il-kummerċjalizzazzjoni tal-laħam ta' l-annimali bovini li għandhom 12-il xahar jew anqas

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 589/2008 tat-23 ta' Ġunju 2008 dwar it-termini ta' l-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 f'dak li jikkonċerna n-normi tat-tqeghid fuq is-suq applikabbli għall-bajd

Rettifika għar-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 543/2008 tas-16 ta' Ġunju 2008 li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 f'dak li għandu x'jaqsam mal-istandards għat-tqeghid fis-suq tal-laħam tat-tjur

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 1249/2008 tal-10 ta' Diċembru 2008 li jstabbilixxi regoli dettaljati dwar l-implimentazzjoni tal-iskali tal-Komunità għall-klassifikazzjoni ta' karkassi taċ-ċanga, tal-majjal, u tal-laħam tan-nagħaġ u r-rapportar tal-prezzijiet tagħhom

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 617/2008 tas- 27 ta' Ġunju 2008 dwar it-termini ta' l-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 f'dak li jikkonċerna n-normi għat-tqeghid fis-suq tal-bajd tat-tifqis u tal-flieles tat-tjur tal-irziezet

Ir-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2991/94 tal-5 ta' Diċembru 1994 li jstabbilixxi standards għal xahmijiet li jistgħu jiddelku

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 445/2007 tat-23 ta' April 2007 li jstabbilixxi ċerti regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 2991/94 li jstabbilixxi standards għal xahmijiet li jistgħu jiddelku u tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1898/87 dwar il-protezzjoni tal-ismijiet użati fil-marketing tal-laħlib u l-prodotti tal-laħlib (Verżjoni kodifikata)

Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/114/KE tal-20 ta' Diċembru 2001 rigward ċertu laħlib ippriservat disidratat in parti jew kollu għall-konsum tal-bniedem

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 273/2008 tal-5 ta' Marzu 2008 li jstipula regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1255/1999 fir-rigward ta' metodi għall-analiżi u għall-evalwazzjoni tal-kwalità tal-laħlib u tal-prodotti tal-laħlib

Ir-Regolament Tal-Kunsill (KEE) Nru 3220/84 tat-13 ta' Novembru 1984 li jiddetermina l-iskala Komunitarja għall-klassifika ta' karkassi tal-majjali

Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 543/2008 li jstabbilixxi regoli dettaljati għall-applikazzjoni tar-Regolament tal-Kunsill (KE) Nru 1234/2007 f'dak li għandu x'jaqsam mal-istandards għat-tqeghid fis-suq tal-laħam tat-tjur

Rettifika għad-Direttiva tal-Kunsill 2001/110/KE tal-20 ta' Diċembru 2001 li tirrigwarda l-għasel

—

ANNEX XXXIX TAL-KAPITOLU 20

PROTEZZJONI TAL-KONSUMATUR

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

Is-Sikurezza tal-prodotti

Id-Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-3 ta' Diċembru 2001 dwar is-sigurtà generali tal-prodotti (2001/95/KE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill tal-25 ta' Ġunju 1987 dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet tal-Istati Membri dwar prodotti li, minhabba li jidhru li jkunu xi haġa oħra milli fil-fatt ikunu, jipperikolaw is-saħħa jew is-sigurtà tal-konsumaturi (87/357/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni tal- 21 ta' April 2008 li titlob lill-Istati Membri jiżguraw li ġugarelli bil-kalamita mqiegħda jew inkella magħmula disponibbli fis-suq juru twissija dwar ir-riskji għas-saħħa u għas-sikurezza li jġibu magħhom (2008/329/KE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni tal-11 ta' Mejju 2006 li tehtieg li l-Istati Membri jiehdu miżuri sabiex jiżguraw li l-lajters li jitqiegħdu fis-suq ikunu biss dawk reżistenti għat-tfal u li jipprojbixxu t-tqegħid fis-suq tal-lajters magħrufa bħala novelty lighters (2006/502/KE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Il-kummerċjalizzazzjoni

Id-Direttiva 98/6/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-16 ta' Frar 1998 dwar il-protezzjoni tal-konsumatur fl-indikazzjoni tal-prezzijiet ta' prodotti offruti lill-konsumaturi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2005/29/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Mejju 2005 dwar prattiki kummerċjali żleali fin-negożju mal-konsumatur fis-suq intern, li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 84/450/KEE, id-Direttivi 97/7/KE, 98/27/KE u 2002/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u tar-Regolament (KE) Nru 2006/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ("Direttiva dwar il-Prattiki Kummerċjali Inġusti fin-Negożju").

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Dritt Kuntrattwali

Id-Direttiva 1999/44/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Mejju 1999 dwar ċerti aspetti tal-bejgħ ta' oġġetti tal-konsum u garanziji assoċjati magħhom

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Termini ta' kuntratti inġusti,

Id-Direttiva tal-Kunsill 93/13/KEE tal-5 ta' April 1993 dwar klawżoli inġusti f'kuntratti mal-konsumatur

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) mid-dhul fis-sehħ ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 97/7/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-20 ta' Mejju 1997 dwar il-protezzjoni tal-konsumaturi in rigward ta' kuntratti li jsiru mill-bogħod - Dikjarazzjoni mill-Kunsill u mill-Parlament rigward l-Artikolu 6(1) - Dikjarazzjoni mill-Kummissjoni rigward l-Artikolu 3(1), l-ewwel inċiż

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 90/314/KEE tat-13 ta' Ġunju 1990 dwar il-vjaġġi kollox kompriż (package travel), il-vaganzi kollox kompriż u t-tours kollox kompriż

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2008/122/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-14 ta' Jannar 2009 dwar il-protezzjoni tal-konsumatur rigward ċerti aspetti ta' kuntratti ta' timeshare, kuntratti dwar prodotti ta' vaganza għal perjodu fit-tul, kuntratti ta' bejgħ mill-ġdid u kuntratti ta' skambju

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Bejgħ bieb bieb

Id-Direttiva tal-Kunsill 85/577/KEE tal-20 ta' Diċembru 1985 biex thares lill-konsumatur rigward kuntratti nnegożjati barra mill-lok tan-negożju

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Servizzi Finanzjarji

Id-Direttiva 2002/65/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' Settembru 2002 li tikkonċerna t-tqegħid fis-suq b'distanza ta' servizzi finanzjarji ta' konsumaturi u li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 90/619/KEE u d-Direttivi 97/7/KE u 98/27/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Kreditu tal-konsumatur

Direttiva 2008/48/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2008 dwar ftehim ta' kreditu għall-konsumatur u li thassar id-Direttiva tal-Kunsill 87/102/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Rimedju

Rakkomandazzjoni dwar il-prinċipji applikabbli għal riżoluzzjoni barra l-qorti (98/257/KE) Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tat-30 ta' Marzu 1998 dwar il-prinċipji applikabbli għall-entitajiet responsabbli għar-riżoluzzjoni tad-disputi barra l-qorti

Skeda: ma hemm l-ebda hteġa ta' inizjattiva legizlattiva.

Rakkomandazzjoni dwar ir-riżoluzzjoni konsenswali barra l-qorti (2001/310/KE) Rakkomandazzjoni tal-Kummissjoni tal-4 ta' April 2001 dwar il-prinċipji għal entitajiet ta' barra l-qorti involuti fir-riżoluzzjoni konsenswali ta' disputi tal-konsumaturi

Skeda: ma hemm l-ebda hteġa ta' inizjattiva legizlattiva.

Infurzar

Id-Direttiva 98/27/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-19 ta' Mejju 1998 dwar l-ingunzjonijiet għall-protezzjoni tal-interessi tal-konsumaturi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Il-kooperazzjoni fil-qasam tal-protezzjoni tal-konsumaturi (regolament)

Ir-Regolament (KE) Nru 2006/2004 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas- 27 ta' Ottubru 2004 dwar il-kooperazzjoni bejn l-awtoritajiet nazzjonali responsabbli għall-infurzar tal-liġijiet tal-protezzjoni tal-konsumaturi ("ir-Regolament dwar kooperazzjoni fil-protezzjoni tal-konsumaturi")

Skeda: id-dispożizzjonijiet tar-Regolament għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

ANNEX XL TAL-KAPITOLU 21

IL-KOOPERAZZJONI DWAR OPPORTUNITAJIET TA' IMPJIEGI, POLITIKA SOĊJALI U OPPORTUNITAJIET INDAQS

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

Il-liġi tax-xogħol

Id-Direttiva tal-Kunsill 91/533/KEE tal-14 ta' Ottubru 1991 dwar l-obbligazzjoni ta' min ihaddem li jgħarraf lill-haddiema bil-kondizzjonijiet applikabbli għall-kuntratt jew għar-relazzjoni tal-impjieg

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 1999/70/KE tat-28 ta' Ġunju 1999 dwar il-ftehim qafas dwar xogħol għal żmien fiss konkluz mill-ETUC, mill-UNICE u miċ-CEEP

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 97/81/KE tal-15 ta' Diċembru 1997 li tikkonċerna l-Ftehim Qafas dwar ix-xogħol part-time konkluz minn UKIIE, ĊEIP u KETU – Anness: Ftehim ta' Qafas dwar xogħol part-time,

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 91/383/KEE tal-25 ta' Ġunju 1991 li tissupplementa l-miżuri biex jinkoraġġixxu t-titjib fis-sigurtà u s-saħha fix-xogħol tal-haddiema li għandhom relazzjoni ta' mpjieg b'dewmien fiss jew ta' mpjieg temporanju

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 98/59/KE tal-20 ta' Lulju 1998 dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet ta' l-Istati Membri li għandhom x'jaqsmu ma' telf kollettiv ta' impjieg

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2001/23/KE tat-12 ta' Marzu 2001 dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet ta' l-Istati Membri relatati mas-salvagwardja tad-drittijiet ta' l-impjegati fil-każ ta' trasferiment ta' impriži, negozji jew partijiet ta' impriži jew negozji

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2002/14/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-11 ta' Marzu 2002 li tistabbilixxi qafas ġenerali dwar l-informazzjoni u l-konsultazzjoni ta' l-impjegati fil-Komunità Ewropea – Dikjarazzjoni kongunta tal-Parlament Ewropew, tal-Kunsill u tal-Kummissjoni dwar ir-rappreżentazzjoni tal-impjegati

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Hidma kontra d-diskriminazzjoni u dwar l-ugwaljanza bejn is-sessi

Id-Direttiva tal-Kunsill 2000/43/KE tad-29 ta' Ġunju 2000 li timplimenta l-prinċipju tat-trattament ugwali bejn il-persuni irrespettivament mill-oriġini tar-razza jew l-etniċità

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Id-Direttiva tal-Kunsill 2000/78/KE tas-27 ta' Novembru 2000 li tistabbilixxi qafas ġenerali għall-ugwaljanza fit-trattament fl-impjieg u fix-xogħol

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien erba' (4) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 2004/113/KE tat-13 ta' Diċembru 2004 li timplimenta l-prinċipju ta' trattament ugwali bejn l-irġiel u n-nisa fl-aċċess għal u l-provvista ta' merkanzija u servizzi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 96/34/KE tat-3 ta' Ġunju 1996 dwar il-ftehim qafas fuq il-leave tal-ġenituri konkluz mill-UNICE, CEEP u ta' ETUC

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/85/KEE tad-19 ta' Ottubru 1992 dwar l-introduzzjoni ta' mizuri biex jinkoraġġixxu t-titjib fis-saħħa u s-sigurtà fuq il-post tax-xogħol għall-haddiema nisa tqal u haddiema li welldu reċentement, jew li qed ireddgħu (l-għaxar Direttiva partikolari fis-sens tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 79/7/KEE tad-19 ta' Diċembru 1978 dwar l-implimentazzjoni progressiva tal-prinċipju tat-trattament ugwali tal-irġiel u n-nisa fi kwistjonijiet ta' sigurtà soċjali

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 89/391/KEE tat-12 ta' Ġunju 1989 dwar l-introduzzjoni ta' mizuri sabiex jinkoraġġixxu titjib fis-sikurezza u s-saħħa tal-haddiema fuq ix-xogħol

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 89/654/KEE tat-30 ta' Novembru 1989 dwar il-htigiet minimi ta' sigurtà u ta' saħħa fuq il-post tax-xogħol (l-ewwel direttiva individwali fi hdan it-tifsira ta' l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Postijiet tax-xogħol li diġà jkunu qed joperaw qabel id-data finali li fiha din id-Direttiva tkun se tiġi implimentata għandhom jissodisfaw ir-rekwiżiti minimi rigward is-saħħa u s-sigurtà stipulati fl-Anness II mhux aktar tard minn sitt snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim

Id-Direttiva tal-Kunsill 89/655/KEE tat-30 ta' Novembru 1989 li tirrigwarda l-htigijiet minimi tas-sigurtà u s-saħħa fl-użu tat-tagħmir tax-xogħol mill-haddiema fuq ix-xogħol (it-tieni Direttiva individwali fit-tifsira ta' l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Tagħmir tax-xogħol diġà pprovdut lill-haddiema fl-impriza u/jew fl-istabbliment sad-data finali li fiha din id-Direttiva tkun se tiġi implimentata għandhom ikunu konformi mar-rekwiżiti minimi stipulati fl-Anness mhux aktar tard minn seba' (7) snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2001/45/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Ġunju 2001 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 89/655/KEE li tirrigwarda l-htigiet minimi tas-sigurtà u tas-saħħa għall-użu tat-tagħmir tax-xogħol mill-haddiema fuq il-post tax-xogħol (it-tieni Direttiva individwali fit-tifsira tal-Artikolu 16 (1) tad-Direttiva (89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/91/KEE tat-3 ta' November 1992 li tikkoncerna l-htigiet minimi għat-titjib tal-harsien tas-sigurtà u tas-saħħa tal-haddiema fl-industriji tal-estrazzjoni tal-minerali permezz tat-thaffir (il-hdax id-Direttiva individwali fil-qofol tat-tifsir ta' Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Il-postijiet tax-xogħol li diġà jkunu qed joperaw qabel id-data li fiha din id-Direttiva tkun se tiġi implimentata għandhom jissodisfaw ir-rekwiżiti minimi ta' saħħa u sigurtà stipulati fl-Anness mill-aktar fis possibbli u mhux aktar tard minn hames (5) snin wara dik id-data.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/104/KEE tat-3 ta' Diċembru 1992 dwar il-htigijiet minimi biex tittejjeb is-sigurtà u l-protezzjoni tas-saħħa ta' haddiema ta' l-industriji għall-estrazzjoni tal-minerali kemm fuq, kif ukoll taht l-art (it-tnax-il Direttiva individwali fis-sens ta' l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim. Il-postijiet tax-xogħol li diġà jkunu qed joperaw qabel id-data li fiha din id-Direttiva tkun se tiġi implimentata għandhom jissodisfaw ir-rekwiżiti minimi ta' saħħa u sigurtà stipulati fl-Anness mill-aktar fis possibbli u mhux aktar tard minn disa' (9) snin wara dik id-data.

Id-Direttiva tal-Kunsill 89/656/KEE tat-30 ta' Novembru 1989 dwar il-htigiet minimi ta' sigurtà u ta' saħħa għall-użu ta' tagħmir ta' protezzjoni personali mill-haddiema fuq il-post tax-xogħol (it-tielet Direttiva individwali fi hdan it-tifsira ta' l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/57/KEE tal-24 ta' Ġunju 1992 dwar il-htigiet minimi ta' sigurtà u saħħa li għandhom jiġu implimentati fpostijiet ta' kostruzzjoni temporanji jew mobbli (it-tmien Direttiva individwali fis-sens ta' l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 83/477/KEE tad-19 ta' Settembru 1983 dwar il-protezzjoni tal-haddiema mir-riskji konnessi mal-esposizzjoni għall-asbestos fuq ix-xogħol (it-tieni Direttiva individwali skont it-tifsira tal-Artikolu 8 tad-Direttiva 80/1107/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 91/382/KEE tal-25 ta' Ġunju 1991 li temenda d-Direttiva 83/477/KEE dwar il-protezzjoni tal-haddiema kontra r-riskji konnessi mal-esposizzjoni għall-asbestos fuq ix-xogħol (it-tieni Direttiva individwali skont it-tifsira tal-Artikolu 8 tad-Direttiva 80/1107/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/18/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' Marzu 2003 li temenda d-Direttiva tal-Kunsill 83/477/KEE dwar il-protezzjoni ta' haddiema minn riskji relatati ma' l-esposizzjoni għall-asbestos fuq ix-xogħol

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2004/37/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-29 ta' April 2004 dwar il-harsien tal-haddiema mir-riskji relatati mal-espożizzjoni għal karcinogeni jew mutageni fuq il-post tax-xogħol, (is-sitt direttiva individwali fit-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE) – Kodifikazzjonin tad-Direttiva 90/394/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2000/54/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Settembru 2000 dwar il-harsien tal-haddiema mir-riskji relatati mal-esponiment għal sustanzi bijoloġiċi fuq il-post tax-xogħol, (is-seba' direttiva individwali fit-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE) - Kodifikazzjoni tad-Direttiva 90/679/KEE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 90/270/KEE tad-29 ta' Mejju 1990 dwar il-htigijiet minimi ta' saħħa u sigurtà għax-xogħol b'tagħmir li għandu display screen (il-hames Direttiva individwali fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/58/KEE tal-24 ta' Ġunju 1992 dwar il-htigijiet minimi għall-provvista ta' sinjali tas-sigurtà u/jew tas-saħha fuq ix-xogħol (id-disa' Direttiva individwali fl-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien seba' (7) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 98/24/KE tas-7 ta' April 1998 dwar il-protezzjoni tas-saħha u s-sigurtà tal-haddiema mir-riskji li għandhom x'jaqsmu ma' l-aġenti kimiċi fuq il-post tax-xogħol (l-erbatax-il Direttiva individwali fit-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 1999/92/KE tas-16 ta' Diċembru 1999 dwar il-htigiet minimi għat-titjib tas-sigurtà u s-saħha tal-haddiema potenzjalment fir-riskju mill-atmosfera splussivi (il-hmistax-il Direttiva individwali fit-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 2002/44/KE tal-25 ta' Ġunju 2002 dwar il-htigijiet minimi tas-saħha u tas-sigurtà li jirrigwardaw l-espożizzjoni tal-haddiema għar-riskji li jinholqu mill-aġenti fiżiċi (il-vibrazzjoni) (is-sittax-il Direttiva individwali fit-tifsira ta' l-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/10/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-6 ta' Frar 2003 dwar il-htigiet minimi ta' saħha u sigurtà li jirrigwardaw l-espożizzjoni ta' haddiema għal riskji li jirriżultaw minn aġenti fiżiċi (hoss) (is-sbatax-il Direttiva individwali skond it-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2004/40/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-29 ta' April 2004 dwar il-htigijiet minimi għas-saħha u s-sigurtà fir-rigward tal-espożizzjoni ta' haddiema għal riskji li jiġu minn aġenti fiżiċi (kampj elettro-manjetiċi) (it-18-il Direttiva individwali fis-sens tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2006/25/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill, tal-5 ta' April 2006, dwar il-htigijiet minimi ta' saħha u ta' sigurtà li jirrigwardaw l-espożizzjoni tal-haddiema għar-riskji li jirriżultaw mill-aġenti fiżiċi (radjazzjoni ottika artifiċjali) (id-19-il Direttiva individwali fit-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 93/103/KE tat-23 ta' Novembru 1993 li tirrigwarda l-htigijiet minimi tas-sigurtà u s-saħha għax-xogħol abbord il-bastimenti tas-sajd (it-tlettax-il Direttiva individwali li taqa' taht it-tifsira tal-Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 92/29/KEE tal-31 ta' Marzu 1992 dwar htigiet minimi ta' sigurtà u ta' saħha għal trattament mediku mtejjeb abbord bastimenti

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kunsill 90/269/KEE tad-29 ta' Mejju 1990 dwar il-htigijiet minimi tas-saħha u tas-sigurtà għat-tqandil manwali tat-tagħbija fejn hemm riskju partikolarment ta' korriment tad-dahar għall-haddiema (ir-raba' Direttiva individwali fit-tifsira ta' Artikolu 16(1) tad-Direttiva 89/391/KEE)

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 91/322/KEE tad-29 ta' Mejju 1991 dwar l-istabbiliment ta' valuri ta' limiti indikattivi permess tal-implimentazzjoni tad-Direttiva tal-Kunsill 80/1107/KEE dwar il-protezzjoni tal-haddiema mir-riskji relatati mal-esposizzjoni għal aġenti kimiċi, fiżiċi u bijoloġiċi fuq ix-xogħol

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2000/39/KEE li tistabbilixxi l-ewwel lista ta' valuri ta' limiti ta' esposizzjoni fuq ix-xogħol biex timplimenta d-Direttiva 98/24/KE dwar il-protezzjoni tas-saħħa u s-sigurtà tal-haddiema minn riskji relatati ma' aġenti kimiċi fuq ix-xogħol

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2006/15/KE li tistabbilixxi t-tieni lista ta' valuri ta' limitu indikattivi ta' esposizzjoni waqt ix-xogħol fl-implimentazzjoni tad-Direttiva tal-Kunsill 98/24/KE u li temenda d-Direttivi 91/322/KEE u 2000/39/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien għaxar (10) snin mid-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

Malli jidhol fis-seħh dan il-Ftehim, il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni għandu jiddefinixxi l-iskeda għall-implimentazzjoni mill-Ukrajna tad-direttivi segwenti:

- Id-Direttiva 2003/88/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-4 ta' Novembru 2003 li tikkonċerna ċerti aspetti tal-organizzazzjoni tal-ħin tax-xogħol;
 - Id-Direttiva 2006/54/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-5 ta' Lulju 2006 dwar l-implimentazzjoni tal-prinċipju ta' opportunitajiet indaqs u ta' trattament ugwali tal-irġiel u n-nisa fi kwistjonijiet ta' impjegi u xogħol (tfassil mill-ġdid)
-

ANNEX XLI TAL-KAPITOLU 22

SAHHA PUBBLIKA

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni taghha ghal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

It-Tabakk

Id-Direttiva 2001/37/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill tal-5 ta' Ġunju 2001 dwar l-approssimazzjoni tal-liġijiet, regolamenti u dispożizzjonijiet amministrattivi ta' l-Istati Membri li jirrelataw mal-manifattura, preżentazzjoni u l-bejgħ ta' prodotti tat-tabakk

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva 2003/33/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill tas- 26 ta' Mejju 2003 dwar it-tqarrib lejn xulxin tal-liġijiet, ir-regolamenti u d-dispożizzjonijiet amministrattivi ta' l-Istati Membri li għandhom x'jaqsmu mar-reklmar u l-patrunaġġ tal-prodotti tat-tabakk

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tat-2 ta' Diċembru 2002 dwar il-prevenzjoni tat-tipjip u dwar inizjattivi biex jitjieb il-kontroll tat-tabakk

Skeda: ma hemm l-ebda htieġa ta' inizjattiva leġiżlattiva

Il-Mard li jittiehed

Id-Deciżjoni Nru 2119/98/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill tal-24 ta' Settembru 1998 dwar l-istabbiliment ta' network għas-sorveljanza epidemoloġika u kontroll ta' mard li jinxtered fil-Komunità.

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu implimentati hekk kif jidhol fis-sehh dan il-Ftehim.

Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2000/96/KE tat-22 ta' Diċembru 1999 dwar mard li jittiehed li għandu jiġi kopert b'mod progressiv fin-network tal-Komunità taht id-Deciżjoni Nru 2119/98/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu implimentati hekk kif jidhol fis-sehh dan il-Ftehim.

Id-Deciżjoni tal-Kummissjoni 2002/253/KE tad-19 ta' Marzu 2002 li tistabbilixxi d-definizzjonijiet ta' każ għar-rappurtaġġ ta' mard li jinxtered fin-network tal-Komunità permezz tad-Deciżjoni Nru 2119/98/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill.

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu implimentati hekk kif jidhol fis-sehh dan il-Ftehim.

Id-Demm

Id-Direttiva 2002/98/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill tas-27 ta' Jannar 2003 li tistabbilixxi livelli stabbiliti ta' kwalità u sigurtà għall-għbir, l-ittestjar, l-ipproċessar, il-ħażna u t-tqassim ta' demm tal-bniedem u komponenti tad-demm u li temenda d-Direttiva 2001/83/KE

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2004/33/KE tat-22 ta' Marzu 2004 li timplimenta d-Direttiva 2002/98/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill rigward ċerti htigiet tekniċi tad-demm u tal-komponenti tad-demm

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2005/62/KE tat- 30 ta' Settembru 2005 li timplimenta d-Direttiva 2002/98/KE tal-Parlament Ewropej u tal-Kunsill dwar standards u speċifikazzjonijiet Komunitarji fir-rigward ta' sistema ta' kwalità għall-istabbilimenti tad-demm

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2005/61/KE tat-30 ta' Settembru 2005 li timplimenta d-Direttiva 2002/98/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-kundizzjonijiet meħtieġa għat-traċċabilità u n-notifika ta' reazzjonijiet u avvenimenti li huma serjament avversi

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien tliet (3) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Tessuti, ċelloli u organi

Id-Direttiva 2004/23/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-31 ta' Marzu 2004 dwar l-iffissar ta' standards ta' kwalità u sigurezza għad-donazzjoni, ksib, ittestjar, proċessar, priżervazzjoni, hażna u tqassim ta' tessuti u ċelloli tal-bniedem

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2006/17/KE tat-8 ta' Frar 2006 li timplimenta d-Direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill 2004/23/KE rigward ċerti rekwiżiti tekniċi għad-donazzjoni, għall-ksib u għall-ittestjar tat-tessuti u taċ-ċelluli umani

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Id-Direttiva tal-Kummissjoni 2006/86/KE tal-24 ta' Ottubru 2006 li timplimenta d-Direttiva 2004/23/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tal-kondizzjonijiet tar-rintraċċabbiltà, notifikazzjoni dwar rejazzjonijiet u avvenimenti ta' ħsara serja u ċerti kondizzjonijiet tekniċi għall-ikkowdjar, l-ipproċessar, il-preżervazzjoni, il-hażna u d-distribuzzjoni ta' tessuti u ċelluli umani

Skeda: id-dispożizzjonijiet tad-Direttiva għandhom jiġu implimentati fi żmien sentejn (2) mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Is-Sahha mentali – Dipendenza fuq id-drogi

Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill 2003/488/KE tat-18 ta' Ġunju 2003 dwar il-prevenzjoni u t-tnaqqis ta' ħsara għas-sahha assoċjati mad-dipendenza fuq id-drogi

Skeda: ma hemm l-ebda hteġa ta' inizjattiva legiżlattiva.

L-Alkohol

Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill 2001/458/KE tal-5 ta' Ġunju 2001 dwar ix-xorb tal-alkoħol miż-żgħażaġh, b'mod partikolari mit-tfal u l-adoloxxenti

Skeda: ma hemm l-ebda hteġa ta' inizjattiva legiżlattiva.

Il-kanċer

Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill 2003/878/KE tat-2 ta' Diċembru 2003 dwar l-iskrinjar għall-kanċer

Skeda: ma hemm l-ebda hteġa ta' inizjattiva legiżlattiva.

Il-prevenzjoni tal-korrimenti u l-promozzjoni tas-sikurezza

Ir-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill tal-31 ta' Mejju 2007 dwar il-prevenzjoni tal-korriment u l-promozzjoni tas-sikurezza

Skeda: ma hemm l-ebda hteġa ta' inizjattiva legiżlattiva.

ANNEX XLII TAL-KAPITOLU 23

EDUKAZZJONI, TAHRIG U ŻGHAŻAGH

- Ir-Rakkomandazzjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Frar 2006 dwar iktar kooperazzjoni Ewropea fl-assigurazzjoni tal-kwalità tal-edukazzjoni oghla (2006/143/KE)
 - Ir-Rakkomandazzjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-23 ta' April 2008 li tistabbilixxi l-qafas Ewropew tal-kwalifiki għall-edukazzjoni u t-tahriġ tul il-hajja kollha (2008/C 111/01)
-

ANNESI TAT-TITOLU VI:IL-KOOPERAZZONI FINANZJARJA, B'DISPOŻIZZJONIJET KONTRA L-FRODI

ANNEX XLIII TAT-TITOLU VI

IL-KOOPERAZZONI FINANZJARJA, B'DISPOŻIZZJONIJET KONTRA L-FRODI

Dispożizzjonijiet kontra l-frodi u ta' kontroll

Definizzjonijiet

Ghall-finijiet tat-*Titolu VI* (*Kooperazzjoni Finanzjarja, b'Dispożizzjonijiet kontra l-Frodi*) ta' dan il-Ftehim, japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin.

"Irregolarità" ghandha tfisser kull ksur ta' dispożizzjoni tal-liġi tal-UE, dan il-Ftehim jew ftehimiet u kuntratti li jsegwu minnu, li jirriżulta minn att jew nuqqas ta' operatur ekonomiku, li għandu, jew li jista' jkollu, l-effett li jippreġudika l-budget ġenerali tal-UE jew il-budgets mmexxija minnhom, jew billi jnaqqas jew jitlef id-dhul li jakkumula minn riżorsi tagħhom stess miġbura direttament jew għan-nom tal-UE, jew permezz ta' nefqa mhux ġustifikata.

"Frodi" ghandha tfisser kull att intenzjonat jew ommissjoni marbut ma':

- (a) l-użu jew il-preżentazzjoni ta' dikjarazzjonijiet jew dokumenti foloz, mhux korretti jew mhux kompleti, li jkollhom bħala effett l-appropriazzjoni jew iż-żamma bla dritt ta' fondi mill-budget ġenerali tal-UE jew mill-budgets amministrati minn, jew f'isem, l-UE;
- (b) in-nuqqas li tinkixef informazzjoni bi ksur ta' xi obbligu speċifiku, bl-istess effett;
- (c) l-użu hażin ta' fondi bħal dawn għal finijiet għajr dawk li għalihom ġew originarjament mogħtija;

"Korruzzjoni attiva" tfisser l-azzjoni maħsuba ta' kwalunkwe persuna li twieghed, jew tagħti, direttament jew permezz ta' intermedjarju, kwalunkwe vantaġġ lil uffiċjali għalih innifsu jew għal parti terza li jaġixxi jew jonqos milli jaġixxi skont id-dmirijiet tiegħu jew fl-eżercizzju tal-funzjonijiet tiegħu bi ksur tad-dmirijiet uffiċjali tiegħu b'mod li jagħmel hsara jew li jkun probabbli li jagħmel hsara lill-interessi finanzjarji tal-UE.

"Korruzzjoni passiva" tfisser l-azzjoni maħsuba ta' uffiċjal li, direttament jew permezz ta' intermedjarju, jitlob jew jirċievi vantaġġi ta' kwalunkwe tip, għalih innifsu jew għal parti terza, li jaċċetta wegħda ta' vantaġġ bħal dak, li jaġixxi jew jonqos milli jaġixxi skont id-dmirijiet tiegħu jew fl-eżercizzju tal-funzjonijiet tiegħu bi ksur tad-dmirijiet uffiċjali tiegħu b'mod li jagħmel hsara jew li jkun probabbli li jagħmel hsara lill-interessi finanzjarji tal-UE.

"Kunflitt ta' interess" jitqies li jkun jeżisti f'kull sitwazzjoni li tkun tista' titfa' dubju fuq l-abbiltà tal-persunal li jaġixxi b'manjera imparzjali u oġġettiva għal raġunijiet li jinvolvu l-familja, il-hajja emozzjonali, l-affinità politika jew nazzjonali, l-interess ekonomiku jew kwalunkwe interess kondiviz iehor ma' offerent, applikant jew benefiċjarju, jew li jista' raġjonevolment jidher li jkun hekk minn parti terza esterna.

"Imħallas b'mod mhux misthoq" tfisser hlas li jsir bi ksur tar-regoli dwar il-fondi tal-UE.

L-"Uffiċċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi" huwa d-dipartiment speċjalizzat tal-Kummissjoni Ewropea għal kontra l-frodi. L-Uffiċċju jgawdi indipendenza operattiva u huwa responsabbli li jwettaq investigazzjonijiet amministrattivi maħsuba biex jiġu miġġielda l-frodi, il-korruzzjoni u kwalunkwe attività illegali ohra li taffettwa hażin l-interessi finanzjarji tal-UE, kif stipulat fid-Deċizzjoni tal-Kummissjoni tat-28 ta' April 1999 li tistabbilixxi l-Uffiċċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi, ir-Regolament (KE) Nru 1073/1999 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-25 ta' Mejju 1999 li jikkoncerna investigazzjonijiet mill-Uffiċċju Ewropew kontra l-Frodi u r-Regolament tal-Kunsill (Euratom, KE) Nru 2185/96 tal-11 ta' Novembru 1996 dwar il-verifika u l-ispezzjonijiet fuq il-post imwettaqa mill-Kummissjoni sabiex tippoteġi l-interessi finanzjarji tal-Komunitajiet Ewropea kontra l-frodi u irregolaritajiet ohra.

"Aġenzija tal-gvern li tiffinanzja" tfisser l-awtorità eżekuttiva relevanti tal-Ukrajna, li tirċievi riżorsi finanzjarji mill-UE bil-ghan li timplimenta l-assistenza finanzjarja tal-UE.

*Artikolu 1***L-iskambju ta' informazzjoni u kooperazzjoni ulterjuri fil-livell operattiv**

1. Bil-ghan li dan l-Anness ikun implimentat kif xieraq, l-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna u tal-UE għandhom fuq bażi regolari jiskambjaw informazzjoni u, fuq talba ta' wahda mill-Partijiet, imexxu konsultazzjonijiet.
2. L-Uffiċċju Ewropew kontra l-Frodi jista' jilhaq qbil mal-kontropartijiet tiegħu fl-Ukrajna dwar kooperazzjoni ulterjuri fil-qasam tal-ġlieda kontra l-frodi inkluż permezz ta' arrangamenti operattivi mal-awtoritajiet tal-Ukrajna fejn jidhlu investigazzjonijiet speċifiċi.
3. Meta tiġi kkomunikata dejta personali għandu japplika l-Artikolu 10 tal-Anness XLIII ta' dan il-Ftehim.

*Artikolu 2***Il-prevenzjoni ta' irregolaritajiet, frodi u korruzzjoni**

1. L-awtoritajiet tal-Ukrajna u tal-UE għandhom jivverdikaw b'mod regolari li l-operazzjonijiet ifffinanzjati b'fondi tal-UE jkunu ġew implimentati kif jixraq. Għandhom jieħdu kull miżura xierqa biex jipprevnu u jirrimedjaw irregolaritajiet u frodi.
2. L-awtoritajiet tal-Ukrajna u tal-UE għandhom jieħdu kull miżura xierqa biex jipprevnu u jirrimedjaw kull prassi ta' korruzzjoni attiva jew passiva u jeskludu kull kunflitt ta' interess fi kwalunkwe stadju tal-proċedura għall-ghoti ta' kuntratti jew għotjiet jew fl-implimentazzjoni tal-kuntratti relatati.
3. L-awtoritajiet tal-Ukrajna għandhom jinfurmaw lill-Kummissjoni bi kwalunkwe miżura preventiva li tkun ittiegħet. Il-Kummissjoni għandha tinforma lill-awtoritajiet Ukraini dwar l-iżvilupp tal-miżuri preventivi tagħha, kif ikun xieraq.
4. Fil-każ tal-implimentazzjoni ta' strumenti ta' assistenza finanzjarja permezz ta' ġestjoni decentralizzata u ġestjoni centralizzata indiretta, il-Kummissjoni għandha tkun intitolata li tikseb evidenza skont l-Artikolu 56 tar-Regolament (KE, Euratom) Nru 1605/2002 tal-25 ta' Ġunju 2002.

Għanda tkun intitolata wkoll li tikseb evidenza li l-proċeduri dwar xiri pubbliku u għotjiet jissodisaw il-prinċipji ta' trasparenza, trattament indaqs u mhux diskriminatorju, jipprevnu kull kunflitt ta' interess, joffru garanziji ekwivalenti għal standards aċċettati internazzjonalment u jiżguraw konformità mad-dispożizzjonijiet ta' ġestjoni finanzjarja soda.

Għal dan il-ghan, l-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna għandhom jagħtu lill-Kummissjoni fi żmien raġjonevoli kull informazzjoni marbuta mal-implimentazzjoni ta' fondi tal-UE li titlob u għandhom jinfurmawha mingħajr dewmien b'kull bidla sostanzjali fil-proċeduri jew sistemi tagħhom.

5. Meta jintroduċu jew jimplementaw miżuri preventivi ġodda, l-awtoritajiet tal-Ukrajna jistgħu jibbenifikaw mill-kompetenza esperta tal-Kummissjoni.

*Artikolu 3***L-investigazzjoni u l-prosekuzzjoni**

Il-Partijiet għandhom jiżguraw li ssir investigazzjoni u prosekuzzjoni ta' każijiet suspettati, jew każijiet attwali, ta' frodi, korruzzjoni jew kwalunkwe irregolarità oħra, inkluż il-kunflitt ta' interess, wara kontrolli nazzjonali jew tal-UE. Fejn ikun xieraq, l-Uffiċċju Ewropew ta' Kontra l-Frodi jistgħu jasistu lill-awtoritajiet kompetenti Ukraini f'dan il-kompitu.

*Artikolu 4***Il-komunikazzjoni ta' irregolaritajiet**

1. L-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna għandhom jgħaddu lill-Kummissjoni mingħajr telf ta' żmien kull informazzjoni li jsiru jafu biha dwar każijiet suspettati, jew każijiet attwali, ta' frodi, korruzzjoni jew kwalunkwe irregolarità oħra, inkluż kunflitt ta' interess, fraġta mal-implimentazzjoni ta' fondi tal-UE. F'każ ta' suspett ta' frodi u korruzzjoni, l-Uffiċċju Ewropew Kontra l-Frodi għandu wkoll ikun infurmat.
2. L-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna għandhom jirrapportaw ukoll kull miżura mehuda fraġta mal-fatti kkomunikati skont dan l-artikolu. F'każ li ma jkun hemm l-ebda każijiet sospettati jew attwali ta' frodi, korruzzjoni, jew kwalunkwe irregolarità oħra x'jiġu rrapportati, l-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna għandhom jinfurmaw lill-Kummissjoni wara t-tmien ta' kull sena kalendarja.

3. Il-Kummissjoni għandha tipprovdi, kif ikun xieraq, lill-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna bl-informazzjoni relevant dwar ix-xejriet u l-modus operandi fejn jidhlu l-frodi u l-korruzzjoni.

4. Il-Kunsill ta' Assoċjazzjoni se jiddefinixxi lill-Kummissjoni l-modalitajiet għat-trasmissjoni ta' informazzjoni mill-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna.

Artikolu 5

Awditjar

1. Il-Kummissjoni u l-Qorti Ewropea tal-Awdituri għandhom jeżaminaw jekk in-nefqa kollha relatata mal-implimentazzjoni ta' fondi tal-UE tkunx irriżultat b'manjera legali u regolari u jekk il-ġestjoni finanzjarja kinitx soda.

L-awditjar għandu jsir abbażi kemm tal-impenji mehuda kif ukoll tal-hlasijiet li jkunu saru. Għandhom ikunu bbażati fuq id-dokumenti u, jekk ikun hemm bżonn, jitwettqu fil-bini u l-uffiċċji ta' kwalunkwe entità li tiġġestixxi jew tiehu parti fl-implimentazzjoni ta' fondi tal-UE. L-awditjar jista' jsir qabel għeluq il-kontijiet għas-sena finanzjarja in kwistjoni u għal perjodu ta' hames snin mid-data tal-hlas tal-bilanċ

L-ispetturi tal-Kummissjoni jew kwalunkwe persuna mahtura mill-Kummissjoni jew mill-Qorti Ewropea tal-Awdituri jistgħu iwettqu kontrolli ta' dokumenti jew fuq il-post u awditjar fl-uffiċċji ta' kwalunkwe entità li tiġġestixxi jew tiehu sehem fl-implimentazzjoni ta' fondi tal-UE u tas-sottokuntratturi fl-Ukrajna.

2. Il-Kummissjoni u l-Qorti Ewropea tal-Awdituri għandu jkollhom aċċess xieraq għal siti, xogħlijiet u dokumenti u għal kull informazzjoni meħtieġa bil-għan li jsir dan l-awditjar, inkluż ukoll f'forma elettronika. Dan id-dritt ta' aċċess għandu jkun ikkomunikat lill-istituzzjonijiet pubbliċi tal-Ukrajna u għandu jkun iddikjarat b'mod espliċitu fil-kuntratti konklużi għall-implimentazzjoni tal-istrumenti msemmija f'dan il-Ftehim.

3. Il-kontrolli u l-awditjar deskritti hawn fuq huma applikabbli għall-kuntratturi u s-sottokuntratturi kollha li jkunu rċevew direttament jew indirettament fondi mill-UE. Fit-tweġġ tal-kompiti tagħhom, il-Qorti Ewropea tal-Awdituri u l-entitajiet tal-awditjar tal-Ukrajna għandhom jikkooperaw fi spirtu ta' fiduċja filwaqt li jżommu l-indipendenza tagħhom.

Artikolu 6

Kontrolli fuq il-post

1. Fi hdan il-qafas ta' dan il-Ftehim, l-Uffiċċju Ewropew Kontra l-Frodi għandu jiġi awtorizzat li jwettaq kontrolli u spezzjonijiet fuq il-post sabiex jiproteġu l-interessi finanzjarji tal-UE kontra l-frodi u irregolaritajiet oħra fit-territorju tal-Ukrajna, skont id-dispożizzjonijiet tar-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 2185/96 tal-11 ta' Novembru 1996.

Fit-tweġġ ta' dawn il-kontrolli u l-ispezzjonijiet fuq il-post l-uffiċjali tal-Uffiċċju Ewropew Kontra l-Frodi għandhom jieħdu f'kunsiderazzjoni r-regoli tal-leġiżlazzjoni tal-Ukrajna kif ikun xieraq.

2. Il-kontrolli u l-ispezzjonijiet fuq il-post għandhom jithejjew u jitmexxew mill-Uffiċċju Ewropea Kontra l-Frodi f'kollaborazzjoni mill-qrib mal-awtoritajiet kompetenti ta' kontra l-frodi tal-Ukrajna.

L-awtoritajiet tal-Ukrajna għandhom jiġu nnotifikati bil-mira, l-iskop u l-bażi legali tal-kontrolli u l-ispezzjonijiet, sabiex ikunu jistgħu jipprovdu l-għajjnuna kollha rekwizita. Għal dan il-għan, l-uffiċjali tal-awtoritajiet kompetenti tal-Ukrajna, jistgħu jipparteċipaw f'kontrolli u spezzjonijiet fuq il-post.

3. Jekk l-awtoritajiet ikkonċernati tal-Ukrajna jesprimu l-interess tagħhom, ikunu jistgħu jagħmlu kontroll u spezzjonijiet fuq il-post b'mod kongunt mal-Uffiċċju Ewropew Kontra l-Frodi.

4. Jekk il-benefiċjarji ta' fondi tal-UE jesprimu reżistenza kontra xi kontroll jew spezzjoni fuq il-post, l-awtoritajiet tal-Ukrajna, b'konformità mar-regoli nazzjonali, għandhom jagħtu l-assistenza meħtieġa lill-ispetturi tal-Kummissjoni biex ikun jistgħu jaqdu dmirijietom ta' kontroll u spezzjoni fuq il-post.

*Artikolu 7***Miżuri u sanzjonijiet amministrattivi**

Minghajr preġudizzju għall-applikazzjoni tal-liġi kriminali tal-Ukrajna, il-Kummissjoni tista' timponi miżuri u penali amministrattivi f'konformità mar-Regolamenti (KE, Euratom) Nru 1605/2002 tal-25 ta' Ġunju 2002 u (KE, Euratom) Nru 2342/2002 tat-23 ta' Diċembru 2002 u mar-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 2988/95 tat-18 ta' Diċembru 1995 dwar il-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-Komunitajiet Ewropej.

*Artikolu 8***Irkupru**

1. L-awtoritajiet tal-Ukrajna għandhom jieħdu kull miżura xierqa biex jirkupraw għall-aġenzija governattiva tal-iffinanzjar, fondi tal-UE li jkunu mhallsa bla misthoqq.

Meta l-awtoritajiet tal-Ukrajna jkunu fdati bl-implimentazzjoni ta' fondi tal-UE, il-Kummissjoni hija intitolata li tirkupra fondi tal-UE li jkunu mhallsa bla misthoqq, b'mod partikolari permezz ta' korrezzjonijiet finanzjarji. Il-Kummissjoni se tiehu f'kunsiderazzjoni l-miżuri mehuda mill-awtoritajiet tal-Ukrajna biex ma thalliex li jintilfu l-fondi tal-UE kkonċernati.

Il-Kummissjoni għandha tikkonsulta mal-Ukrajna dwar il-materja, qabel tiehu xi deċiżjoni dwar irkupru. Disputi dwar l-irkupru jiġu diskussi fil-Kunsill tal-Assoċjazzjoni.

2. Meta l-Kummissjoni timplimenta fondi tal-UE direttament jew indirettament billi tafda kompiti ta' implimentazzjoni tal-baġit lil partijiet terzi, deċiżjonijiet mehuda mill-Kummissjoni li jaqgħu fi hdan l-ambitu tal-kapitolu dwar il-kooperazzjoni finanzjarja ta' dan il-Ftehim, li jimponu obbligu finanzjarju fuq persuni bl-eċċezzjoni ta' Stati, għandhom ikunu infurzabbli fl-Ukrajna skont il-prinċipji li ġejjin:

(a) L-infurzar għandu jkun regolat bir-regoli tal-proċedura ċivili li jkunu qed isehhu fl-Ukrajna. Id-digriet ta' eżekuzzjoni tad-deċiżjoni għandu jkun anness magħha, minghajr il-htieġa ta' xi formalità oħra, hlief il-verifika tal-awtenticità tad-deċiżjoni, mill-awtorità nazzjonali li l-Gvern tal-Ukrajna jahtar għal dan il-ghan u li jgħarraf biha lill-Kummissjoni u lill-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea.

(b) Wara t-tweqqif ta' dawn il-formalitajiet fuq it-talba tal-parti kkonċernata, din tal-aħhar tista' tipproċedi bl-infurzar skont il-liġi tal-Ukrajna, billi tressaq il-kwestjoni direttament quddiem l-awtorità kompetenti.

(c) L-infurzar jista' jiġi sospiza biss b'deċiżjoni tal-Qorti. Madanakollu, il-qrati tal-Ukrajna kkonċernati għandu jkollhom ġurisdizzjoni fuq ilmenti dwar tweqqif irregolari ta' infurzar.

3. L-ordni ta' infurzar għandha tinhareġ, minghajr l-ebda kontroll ulterjuri hlief għall-verifika tal-awtenticità tal-att, mill-awtoritajiet mahtura mill-gvern tal-Ukrajna. L-infurzar għandu jsehh f'konformità mar-regoli ta' proċedura tal-Ukrajna. Il-legalità tad-deċiżjoni tal-infurzar għandha tkun soġġetta għal kontroll mill-Qorti tal-Ġustizzja tal-UE.

4. Sentenzi mogħtija mill-Qorti tal-Ġustizzja tal-UE skont klawżola ta' arbitraġġ f'kuntratt fi hdan l-ambitu ta' dan l-Anness għandhom ikunu infurzabbli bl-istess kundizzjonijiet.

*Artikolu 9***Kunfidenzjalità**

L-informazzjoni kkomunikata jew akkwistata fi kwalunkwe għamla taħt dan l-Anness għandha tkun koperta bis-segretzza professjonali u protetta bl-istess mod ta' kif informazzjoni simili hija protetta bil-liġi tal-Ukrajna u bid-dispożizzjonijiet korrispondenti applikabbli għall-istituzzjonijiet tal-UE. Tali informazzjoni ma tistax tiġi kkomunikata għajr lil persuni fl-istituzzjonijiet tal-UE, fl-Istati Membri jew fl-Ukrajna, li l-funzjonijiet tagħhom jirrikjedu li jkunu jafu biha, l-anqas ma tista' tintuża għal għanijiet oħra hlief dawk biex ikun żgurat il-harsien effettiv tal-interessi finanzjarji tal-Partijiet.

*Artikolu 10***Protezzjoni tad-data**

1. Il-komunikazzjoni ta' dejta personali għandha ssehh biss jekk tali komunikazzjoni tkun meħtieġa għall-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim mill-awtoritajiet kompetenti tal-Ukraina jew tal-UE skont il-każ. Meta jkunu qed jikkomunikaw, jipproċessaw jew jittrattaw dejta personali f'xi każ partikolari, f'konformità mal-Artikolu 15, l-awtoritajiet kompetenti tal-Ukraina għandhom iżommu mal-leġiżlazzjoni rilevanti tal-Ukraina, u l-Awtoritajiet tal-UE għandhom iżommu mad-dispożizzjonijiet tar-Regolament (KE) Nru 45/2001 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tat-18 ta' Diċembru 2000 dwar il-protezzjoni ta' individwi fir-rigward tal-ipproċessar ta' dejta personali mill-istituzzjonijiet u l-korpi tal-UE u dwar il-movement liberu ta' dak id-data.

2. B'mod partikolari għandhom japplikaw għal tali komunikazzjoni l-istandards tal-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Individwi fir-rigward tal-Ipproċessar Awtomatiku ta' Dejta Personali, iffirmata fit-28 ta' Jannar 1981 (ETS Nru 108) u tal-Protokoll Addizzjonali tal-Konvenzjoni għall-Protezzjoni tal-Individwi fir-rigward tal-Ipproċessar Awtomatiku ta' Dejta Personali, għar-rigward tal-Awtoritajiet Superviżorji u Flussu tad-Dejta bejn il-fruntier, iffirmata fit-8 ta' Novembru 2001 (ETS Nru 181).

3. Barra minn hekk, għandhom japplikaw il-principji li ġejjin:

- (a) kemm l-awtorità li tikkomunika kif ukoll l-awtorità li tirċeviha għandhom jiehdu kull pass raġonevoli biex jiżguraw kif xieraq il-korrezzjoni, it-thassir jew l-imblukkar tad-dejta personali fejn l-ipproċessar tagħha ma jkunx konformi mad-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu, b'mod partikolari għaliex dik id-dejta ma tkunx xierqa, adegwata, preċiża jew għaliex tkun eċċessiva fir-rigward tal-fini tal-ipproċessar. Dan jinkludi n-notifika ta' kwalunkwe rettifika, thassir jew imblukkar għall-Parti l-oħra;
- (b) fuq talba, l-awtorità li tirċievi għandha tinforma lill-awtorità li tikkomunika dwar l-użu tad-dejta kkomunikata u r-riżultati miksuba minnha;
- (c) id-dejta personali tista' tkun komunikata biss lill-awtoritajiet kompetenti. Komunikazzjoni ulterjuri lil entitajiet oħrajn teħtieġ kunsens minn qabel tal-awtorità li tikkomunika kompetenti;
- (d) l-awtorità li tikkomunika u l-awtorità li tirċievi huma obbligati li jirreġistraw bil-miktub il-komunikazzjoni u l-wasla ta' dejta personali.

ANNEX XLIV TAT-TITOLU VI

IL-KOOPERAZZONI FINANZJARJA, B'DISPOŻIZZJONIJIET KONTRA L-FRODI

L-Ukrajna tassumi l-impenn li gradwalment tqarreb il-leġiżlazzjoni tagħha għal-leġiżlazzjoni li ġejja tal-UE fi żmien perjodi stipulati:

- Il-Konvenzjoni tal-UE tas-26 ta' Lulju 1995 dwar il-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-Komunitajiet Ewropej;
- Artikolu 1 Dispożizzjonijiet ġenerali, tifsir;
- Artikolu 2 (1) billi jittiehdu l-miżuri neċessarji biex jiġi żgurat li l-imġieba msemmija fl-Artikolu 1, u l-fatt li wiehed jipparteċipa fi, jistiga, jew jipprova jwettaq l-imġieba msemmija fl-Artikoli 1 (1), tkun punibbli permezz ta' penali kriminali effettivi, proporzjonati u dissważivi;
- Artikolu 3 – Responsabbiltà kriminali tal-kapijiet ta' negozji.

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

Il-Protokoll tal-Konvenzjoni dwar il-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-Komunitajiet Ewropej:

- Artikolu 1(1)(c) u Artikolu 1(2) - Tifsiriet rilevanti
- Artikolu 2 – Korruzzjoni passiva
- Artikolu 3 – Korruzzjoni attiva
- Artikolu 5 (1) billi jittiehdu l-miżuri neċessarji biex jiġi żgurat li l-imġieba msemmija fl-Artikolu 2 u 3, u l-fatt li wiehed jipparteċipa fi, u jistiga, l-imġieba msemmija, tkun punibbli permezz ta' penali kriminali effettivi, proporzjonati u dissważivi.
- Artikolu 7 safejn dan jirreferi għall-Artikolu 3 tal-Konvenzjoni

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

It-Tieni Protokoll tal-Konvenzjoni dwar il-protezzjoni tal-interessi finanzjarji tal-Komunitajiet Ewropej

- Artikolu 1 - Tifsir
- Artikolu 2 – Hasil tal-flus
- Artikolu 3 – Responsabbiltà ta' persuni ġuridiċi
- Artikolu 4 – Sanzjonijiet għal persuni ġuridiċi
- Artikolu 12 safejn dan jirreferi għall-Artikolu 3 tal-Konvenzjoni

Skeda: dawn id-dispożizzjonijiet għandhom jiġu implimentati fi żmien hames (5) snin mid-dhul fis-sehh ta' dan il-Ftehim.

PROTOKOLL 1**dwar id-definizzjoni tal-kunċett ta' "prodotti li joriġinaw" u metodi ta' kooperazzjoni amministrattiva****WERREJ**

TITOLU I	DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI
Artikolu 1	Definizzjonijiet
TITOLU II	ID-DEFINIZZJONI TAL-KUNĊETT TA' "PRODOTTI LI JORIĠINAW"
Artikolu 2	Ir-rekwiżiti ġenerali
Artikolu 3	Akkumulazzjoni fl-Unjoni Ewropea
Artikolu 4	Akkumulazzjoni fl-Ukraina
Artikolu 5	Prodotti miksuba għal kollox
Artikolu 6	Prodotti maħduma jew ipproċessati biżżejjed
Artikolu 7	Mhux maħduma jew ipproċessati biżżejjed
Artikolu 8	L-unità ta' kwalifika
Artikolu 9	L-aċċessorji, partijiet ta' rikambju u għodod
Artikolu 10	Sets
Artikolu 11	Elemanti newtrali
TITOLU III	REKWIŻITI TERRITORJALI
Artikolu 12	Prinċipju ta' territorjalità
Artikolu 13	Trasport dirett
Artikolu 14	Wirjiet
TITOLU IV	TEHID LURA JEW EŻENZJONI
Artikolu 15	Projbizzjoni ta' rifużjoni ta' dazji doganali jew eżenzjoni minnhom
TITOLU V	PROVA TA' ORIĠINI
Artikolu 16	Ir-rekwiżiti ġenerali
Artikolu 17	Proċedura għall-hruġ ta' ċertifikat ta' moviment EUR.1
Artikolu 18	Ċertifikati ta' moviment EUR.1 maħruġa retrospettivament
Artikolu 19	Hruġ ta' ċertifikat ta' moviment EUR.1 idduplikat
Artikolu 20	Hruġ ta' ċertifikati ta' moviment EUR.1 fuq il-bażi tal-prova ta' oriġini maħruġa jew magħmula preċedentament
Artikolu 21	Firda fil-kontabbiltà
Artikolu 22	Kondizzjonijiet għall-kumpilazzjoni ta' dikjarazzjoni tal-fattura

- Artikolu 23 Esportatur Approvat
- Artikolu 24 Validità tal-prova ta' oriġini
- Artikolu 25 Preżentazzjoni tal-provi ta' oriġini
- Artikolu 26 Importazzjoni gradwali
- Artikolu 27 Eżenzjoni mill-provi ta' oriġini
- Artikolu 28 Dokumenti ta' sostenn
- Artikolu 29 Preżervazzjoni tal-Prova ta' Oriġini u tad-Dokumenti ta' Sostenn
- Artikolu 30 Id-diskrepanzi u l-iżbalji formali
- Artikolu 31 Ammonti mfissra feuro
- TITOLU VI ARRANGAMENTI GĦAL KOOPERAZZJONI AMMINISTRATTIVA
- Artikolu 32 Għajnuna reċiproka
- Artikolu 33 Verifika tal-Provi tal-Oriġini
- Artikolu 34 Riżoluzzjoni tat-tilwim
- Artikolu 35 Penalijiet
- Artikolu 36 Iż-żoni hielsa
- TITOLU VII CEUTA U MELILLA
- Artikolu 37 Applikazzjoni tal-Protokoll
- Artikolu 38 Kundizzjonijiet Speċjali
- TITOLU VIII DISPOŻIZZJONIJIET FINALI
- Artikolu 39 Emendi fil-Protokoll

LISTA TA' ANNESSI

- Anness I: Noti introdutturji għal-lista fl-Anness II
- Anness II: Lista tax-xogħol jew l-ipproċessar meħtieġa li jsiru fuq materjali mhux oriġinanti sabiex il-prodott manifatturat ikun jista' jikseb l-istatus ta' oriġini
- Anness III: EŻEMPJI TA' ĊERTIFIKAT TA' MOVIMENT EUR.1 U APPLIKAZZJONI GĦAL ĊERTIFIKAT TA' MOVIMENT EUR.1
- Anness IV: It-test tad-dikjarazzjoni tal-fattura

Dikjarazzjonijiet Kongunti

Dikjarazzjoni kongunta dwar il-Prinċipalità ta' Andorra

Dikjarazzjoni kongunta dwar ir-Repubblika ta' San Marino

Dikjarazzjoni kongunta dwar ir-reviżjoni tar-regoli tal-oriġini li jinsabu f'dan il-Protokoll

TITOLU I

DISPOŻIZZJONIJIET ĠENERALI

Artikolu 1

Definizzjonijiet

Ghall-finijiet ta' dan il-Protokoll:

- (a) "manifattura" tfisser kull xorta ta' xoghol jew ipproċessar inklużi l-assemblaġġ jew hidmiet speċifiċi;
- (b) "materjal" tfisser kull ingredjent, materjal mhux maħdum, komponent jew parti, eċċ., użat fil-fabbrikazzjoni tal-prodott;
- (c) (ċ) "prodott" tfisser il-prodott li jkun fabbrikat, anke jekk ikun maħsub għal użu aktar tard fxi operazzjoni ta' fabbrikazzjoni ohra;
- (d) "merkanziji" tfisser kemm materjali u prodotti;
- (e) "valur doganali" tfisser il-valur kif determinat skont il-Ftehim tal-1994 dwar l-implementazzjoni tal-Artikolu VII tal-Ftehim Ġenerali dwar it-Tariffi u l-Kummerċ (il-Ftehim tad-WTO dwar il-Valutazzjoni Doganali);
- (f) "prezz mill-fabbrika" tfisser il-prezz imhallas għall-prodott kif johroġ mill-fabbrika lill-manifattur fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina li l-aħħar hidma jew ipproċessar saru fl-intrapriża tiegħu, sakemm il-prezz jinkludi l-valur tal-materjali kollha użati, b'kull taxxa interna li tiġi, jew li tista' tiġi, imhallsa lura meta l-prodott li jinkiseb jiġi esportat mnaqqsa minnu;
- (g) "valur ta' materjali" tfisser il-valur doganali meta jiġu importati l-materjali mhux originanti li jintużaw, jew, jekk dan mhuwiex magħruf u ma jistax jiġi vverifikat, il-prezz verifikabbli mhallas għall-materjali fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina;
- (h) "il-valur tal-materjali li joriġinaw" tfisser il-valur doganali ta' tali materjali kif definit fis-subparagrafu (g) applikat *mutatis mutandis*;
- (i) "valur miżjud" hija l-prezz mill-fabbrika bl-esklużjoni bil-valur doganali ta' kull wiehed mill-materjali inkorporati li joriġina fil-pajjiżi l-oħra msemmija fl-Artikoli 3 u 4 ta' dan il-Protokoll jew, meta l-valur doganali mhuwiex magħruf jew ma jistax jiġi vverifikat, l-ewwel prezz verifikabbli mhallas għall-materjali fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina;
- (j) "kapitoli" u "intestaturi" ifissru l-kapitoli u l-intestaturi (kodiċi b'erba' ċifri) użati fin-nomenklatura li tiffirma d-Deskrizzjoni Armonizzata ta' Komodità u Sistema ta' Kodiċi, imsemmija f'dan il-Protokoll bħala "is-Sistema Armonizzata" jew "SA";
- (k) "klassifikat" tfisser il-klassifikazzjoni ta' prodott jew materjal taħt xi intestatura partikolari;
- (l) "kunsinna" tfisser il-prodotti li jkunu ġew mibgħuta jew simultanjament minghand esportatur wiehed lejn destinatariju wiehed jew koperti b'dokument tat-trasport wiehed li jkopri l-ispedizzjoni tagħhom minghand l-esportatur lejn id-destinatarju jew, fin-nuqqas ta' dokument bħal dan, b'fattura waħda;
- (m) "territorji" tinkludi l-ibhra territorjali.

TITOLU II

ID-DEFINIZZJONI TAL-KUNĊETT TA' "PRODOTTI LI JORIĠINAW"*Artikolu 2***Ir-reqwiżiti ġenerali**

1. Għall-fini tal-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, il-prodotti li ġejjin għandhom jiġu kkunsidrati bħala li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea:

- (a) il-prodotti miksuba għal kollox fl-Unjoni Ewropea skont it-tifsira tal-Artikolu 5 ta' dan il-Protokoll;
- (b) prodotti miksuba fl-Unjoni Ewropea li jinkorporaw materjali li ma ġewx miksuba għal kollox hemmhekk, iżda li dawn il-materjali jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed fl-Unjoni Ewropea fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll.

2. Għall-fini tal-implimentazzjoni ta' dan il-Ftehim, il-prodotti li ġejjin għandhom jiġu kkunsidrati bħala li joriġinaw fl-Ukraina:

- (a) prodotti miksuba għal kollox fl-Ukraina fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 5 ta' dan il-Protokoll;
- (b) prodotti miksuba fl-Ukraina li jinkorporaw materjali li ma ġewx miksuba għal kollox hemmhekk, iżda li dawn il-materjali jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed fl-Ukraina fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll.

*Artikolu 3***Akkumulazzjoni fl-Unjoni Ewropea**

Mingħajr preġudizzju għad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 2(1) ta' dan il-Protokoll, il-prodotti għandhom jitqiesu li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea jekk tali prodotti jinkisbu hemm, jinkorporaw materjali li joriġinaw fl-Ukraina skont id-dispożizzjonijiet tal-Protokoll dwar ir-regoli tal-orijini annessi mal-Ftehim, sakemm ix-xogħol jew l-ipproċessar li jsir fl-Unjoni Ewropea jkun aktar mill-operazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 7 ta' dan il-Protokoll. Mhuwiex se jkun meħtieġ li daww il-materjali jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed.

*Artikolu 4***Akkumulazzjoni fl-Ukraina**

Mingħajr preġudizzju għad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 2(2) ta' dan il-Protokoll, il-prodotti għandhom jitqiesu li joriġinaw fl-Ukraina jekk tali prodotti jinkisbu hemm, jinkorporaw materjali li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea skont id-dispożizzjonijiet tal-Protokoll dwar ir-regoli tal-orijini annessi mal-Ftehim, sakemm ix-xogħol jew l-ipproċessar li jsir fl-Ukraina jkun aktar mill-operazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 7 ta' dan il-Protokoll. Mhuwiex se jkun meħtieġ li dawn il-materjali jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed.

*Artikolu 5***Prodotti miksuba għal kollox**

1. Dawn li ġejjin għandhom jiġu kkunsidrati bħala miksuba għal kollox mill-Unjoni Ewropea jew mill-Ukraina:

- (a) prodotti minerali estratti mill-hamrija tagħhom jew minn qiegh il-baħar tagħhom;
- (b) prodotti tal-hxejjex maħsuda hemmhekk;
- (c) annimali hajjin imwiġda u mrobbija hemmhekk;

- (d) prodotti minn animali hajjin imrobbija hemmhekk;
- (e) prodotti akkwistati mill-kaċċa jew mis-sajd imwettqa hemmhekk;
- (f) prodotti tas-sajd mill-baħar u prodotti ohra mehuda mill-baħar "il barra mill-ibhra territorjali tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina mill-bastimenti tagħhom;
- (g) prodotti magħmula fuq il-bastimenti tagħhom li jipproċessaw il-hut esklużivament mill-prodotti msemmija f'(f);
- (h) oġġetti użati miġbura hemmhekk tajbin biss għall-irkupru ta' materji prima, inklużi tajers użati adattati biss biex jitfellihom mill-ġdid il-wiċċ ta' barra jew għal użu bħala skart;
- (i) skart u bċejeċ li jirriżultaw minn operazzjonijiet ta' manifattura mwettqa hemmhekk;
- (j) prodotti estratti mill-hamrija jew mis-saff ta' taht il-hamrija marittima lil hinn mill-ibhra territorjali tagħhom, sakemm ikollhom id-drittijiet esklużivi li jahdmu dik il-hamrija jew is-saff ta' taht dik il-hamrija;
- (k) merkanziji prodotti hemmhekk esklużivament minn prodotti speċifikati fis-sottoparagrafi (a) sa (j) ta' dan l-Artikolu.

2. It-termini "il-bastimenti tagħhom" u "il-bastimenti tagħhom li jipproċessaw il-hut" fil-paragrafu 1(f) u (g) ta' dan l-Artikolu għandhom japplikaw biss għall-bastimenti u għall-bastimenti li jipproċessaw il-hut:

- (a) li huma rreġistrati jew elenkati fi Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina;
- (b) li jbahhru bil-bandiera ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina;
- (c) li huma l-proprjetà sal-limitu ta' mill-anqas 50 fil-mija minn ċittadini ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina, jew minn kumpanija li jkollha l-uffiċċju ewlieni tagħha f'wiehed minn dawk l-Istati, li l-manijer jew manijers tagħha, il-President tal-Bord tad-Diretturi jew tal-Bord tas-Superviżjoni tagħha u l-maġġoranza tal-membri ta' tali bordijiet ikunu ċittadini ta' Stati Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina, u li minnhom, barra minn dan, fil-każ ta' soċjetajiet kummerċjali jew kumpaniji b'responsabbiltà limitata, mill-anqas nofs il-kapital ikun proprjetà ta' dawk l-Istati jew ta' korpi pubbliċi jew ta' ċittadini tal-Istati msemmija;
- (d) li l-kaptan u l-uffiċjali tagħhom ikunu ċittadini ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina;

u

- (e) li għandhom mill-anqas 75 fil-mija tal-ekwipaġġ li huma ċittadini ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina;

Artikolu 6

Prodotti maħduma jew ipproċessati biżżejjed

1. Għall-għanijiet tal-Artikolu 2 ta' dan il-Protokoll, il-prodotti li ma jkunux kompletament miksuba huma meqjusa li jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed meta jilhqgħu l-kondizzjonijiet stipulati fil-lista fl-Anness II ta' dan il-Protokoll.

Il-kundizzjonijiet imsemmija hawn fuq jindikaw, għall-prodotti kollha koperti bil-Ftehim, il-hidma jew l-ipproċessar li għandhom jitwettqu fuq materjali mhux oriġinanti li jintużaw fil-manifattura u japplikaw biss fir-rigward ta' materjali bħal dawn. Għaldaqstant, huwa xieraq li jekk prodott li jkun kiseb status ta' oriġini billi jkun issodisfa l-kundizzjonijiet imsemmija fil-lista jintuża fil-manifattura ta' prodott ieħor, il-kundizzjonijiet li japplikaw għall-prodott li fih jiġi inkorporat ma japplikawx għalih, u ma għandhomx jitqiesu l-materjali mhux oriġinanti li setgħu ntuzaw fil-manifattura tiegħu.

2. Minkejja dak li hemm fil-paragrafu 1, materjali mhux oriġinanti li, skont il-kondizzjonijiet stipulati fil-lista, ma għandhomx jintużaw fil-manifattura ta' prodott, jistgħu jintużaw xorta waħda sakemm:

- (a) il-valur totali tagħhom ma jkunx jeċċedi l-10 fil-mija tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott;
- (b) l-ebda wiehed mill-perċentwali mogħtija fil-lista għall-valur massimu ta' materjali mhux oriġinanti ma jinqabeż bl-applikazzjoni ta' dan il-paragrafu.

Dan il-paragrafu m'għandux japplika għall-prodotti li jaqgħu taħt il-Kapitoli 50 sa 63 tas-Sistema Armonizzata.

3. Il-paragrafi 1 u 2 għandhom japplikaw bla ħsara għad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 7 ta' dan il-Protokoll.

Artikolu 7

Mhux maħduma jew ipproċessati biżżejjed

1. Mingħajr preġudizzju għall-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, dawn l-operazzjonijiet li ġejjin għandhom jitqiesu li ma ġewx maħduma jew ipproċessati biżżejjed biex jingħata l-istatus ta' prodott li joriġinaw, kemm jekk jiġu sodisfatti r-rekwiżiti tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll kif ukoll jekk le:

- (a) operazzjonijiet ta' preżervazzjoni sabiex ikun żgurat li l-prodotti jibqgħu f'kundizzjoni tajba matul it-trasport u l-ħażna;
- (b) tqassim u assemblaġġ ta' pakketti;
- (c) hasil, tindif; tneħħija ta' trab, ossidu, żejt, żebġa jew kisi ieħor;
- (d) mogħdija jew pressa tat-tessuti;
- (e) operazzjonijiet sempliċi ta' żebġa u lostru;
- (f) ħruġ mill-fosdqa, ibbliċjar parzjali jew totali, illustrar u gglejżjar ta' ċereali u rossi;
- (g) operazzjonijiet sabiex jingħata l-kulur liz-zokkor jew sabiex jiġu f'furmati ċangaturi taz-zokkor; thin parzjali jew totali ta' zokkor kristallizat;
- (h) tqaxxir, tneħħija tal-ghadma jew fsiq ta' frott, ġewż u ħaxix;
- (i) tisnin, thin sempliċi jew qtugħ sempliċi;
- (j) tgħarbil, skrinjar, issortjar, klassifikazzjoni, tqabbil; (inkluż l-immuntar f'settijiet ta' oġġetti);
- (k) tqegħid sempliċi fi fliexken, laned, fjasketti, boroż, kontenituri, kaxxi, twaħhil fuq kartun jew twavel u l-operazzjonijiet sempliċi l-oħra kollha ta' ppakkjar;
- (l) twaħhil jew stampar ta' marki, tikketti, logos u sinjali oħra simili ta' distinzjoni fuq il-prodotti jew l-imballaġġ tagħhom;
- (m) tahlit sempliċi tal-prodotti, kemm jekk ta' tipi differenti u kemm jekk le, inkluż it-tahlit taz-zokkor ma' kwalunkwe materjal;
- (n) immuntar sempliċi ta' partijiet ta' oġġetti sabiex jikkostitwixxu oġġett sħiħ jew iż-żarmar ta' prodott f'partijiet;
- (o) tagħqid ta' żewġ operati jew aktar speċifikati f'sottoparagrafi (a) sa (n);
- (p) tbiċċir ta' animali.

2. L-operazzjonijiet kollha li jitwettqu fuq prodott speċifikat fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina għandhom jitqiesu flimkien meta jkun qed jiġi ddeterminat jekk ix-xogħol jew l-ipproċessar li għadda minnu l-prodott għandux jitqies bħal mhux biżżejjed skont it-tifsira tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

Artikolu 8

L-unità ta' kwalifika

1. L-unità ta' kwalifika għall-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll għandha tkun il-prodott partikolari li huwa kkunsidrat bħala l-unità bażika fid-determinazzjoni tal-klassifikazzjoni bl-użu tan-nomenklatura tas-Sistema Armonizzata.

Minn dan johroġ li:

- (a) meta prodott magħmul minn grupp jew numru ta' oġġetti jkun ikklassifikat skont it-termini tas-Sistema Armonizzata taht intestatura waħda, dan jifforma unità ta' kwalifikazzjoni kollu kemm hu;
 - (b) meta kunsinna tkun magħmula minn numru ta' prodotti identiċi kklassifikati taht l-istess intestatura tas-Sistema Armonizzata, kull prodott għandu jitqies b'mod individwali fl-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll.
2. Meta, skont ir-Regola Ġenerali 5 tas-Sistema Armonizzata, l-imballaġġ ikun inkluż mal-prodott għall-finijiet ta' klassifikazzjoni, għandu jkun inkluż għall-finijiet tad-determinazzjoni tal-orijini.

Artikolu 9

L-aċċessorji, partijiet ta' rikambju u għodod

L-aċċessorji, partijiet ta' rikambju u għodod mibgħuta ma' biċċa tagħmir, makkinarju, apparat jew vettura, li jkunu parti mit-tagħmir normali u inklużi fil-prezz tiegħu jew li ma tkunx inharġitilhom fattura separata, għandhom jitqiesu bħala haġa waħda mat-tagħmir, il-makkinarju, l-apparat jew il-vettura kkonċernata.

Artikolu 10

Sets

Is-sets, kif inhuma definiti fir-Regola Ġenerali 3 tas-Sistema Armonizzata, għandhom jitqiesu bħala prodotti tal-orijini meta l-prodotti komponenti kollha jkunu tal-orijini. Madankollu, meta sett ikun kompost minn prodotti li jorijinaw u oħrajn mhux orijinanti, is-sett shiħ għandu jitqies bħala orijinanti, sakemm il-valur tal-prodotti mhux orijinanti ma jaqbiżx il-15 fil-mija tal-prezz mill-fabbrika tas-sett.

Artikolu 11

Elementi newtrali

Sabiex ikun iddeterminat jekk prodott ikunx ta' orijini, ma għandux ikun meħtieġ li tkun determinata l-orijini ta' dawn li ġejjin, li jistgħu jintużaw fil-manifattura tiegħu:

- (a) l-enerġija u l-karburant;
- (b) impjant u tagħmir;
- (c) makkinarju u għodda;
- (d) merkanziji li ma jidhlux u li mhumiex intenzjonati li jidhlu fil-kompożizzjoni finali tal-prodott.

TITOLU III

REKWIŻITI TERRITORJALI

Artikolu 12

Prinċipju ta' territorjalità

1. Hlief kif ipprovdut fl-Artikoli 3 u 4 ta' dan il-Protokoll u l-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu, il-kundizzjonijiet sabiex jinkiseb status ta' oriġini li jinsabu fit-Titolu II għandhom ikunu sodisfatti minghajr interruzzjoni fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina.

2. Hlief kif ipprovdut fl-Artikoli 3 u 4 ta' dan il-Protokoll, meta merkanziji oriġinanti li huma esportati mill-Unjoni Ewropea jew mill-Ukraina lejn pajjiż iehor jirritornaw, għandhom jitqiesu bhala mhux oriġinanti, sakemm ma jkunx jista' jintwera, għas-sodisfazzjon tal-awtoritajiet doganali li:

(a) il-merkanziji li jerġghu lura jkunu l-istess bhal daww esportati;

u

(b) ma saritlhom l-ebda operazzjoni aktar minn dak mehtieg sabiex ikunu ppriservati waqt li jkunu f'dak il-pajjiż jew waqt l-esportazzjoni.

3. L-akkwist ta' status ta' oriġini skont il-kundizzjonijiet stipulati fit-Titolu II ta' dan il-Protokoll ma għandux ikun effettwat minn xogħol jew ipproċessar li jsir barra mill-Unjoni Ewropea jew mill-Ukraina fuq materjali esportati mill-Unjoni Ewropea jew mill-Ukraina u, sussegwentement, importat hemm mill-ġdid, sakemm:

(a) il-materjali msemmija jkunu miksuba għal kollox fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina jew għaddew minn xogħol jew ipproċessar li jmur lil hinn mill-operazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 7 ta' dan il-Protokoll qabel ma ġew esportati;

u

(b) jista' jintwera b'mod li jissodisfa lill-awtoritajiet doganali li:

(i) il-merkanziji impurtati mill-ġdid ikunu nkisbu billi sar xogħol jew ipproċessar fuq il-materjali esportati;

u

(ii) il-valur miżjud totali akkwistat barra mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina bl-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu ma jkunx jaqbeż l-10 fil-mija tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott finali li għalih qiegħed jintalab status ta' oriġini.

4. Għall-ghanijiet tal-paragrafu 3 ta' dan l-Artikolu, il-kundizzjonijiet għall-akkwist ta' status ta' oriġini stipulat fit-Titolu II ta' dan il-Protokoll ma għandhomx japplikaw għal xogħol jew ipproċessar li jkun sar barra mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina. Iżda, fejn, fil-lista fl-Anness II ta' dan il-Protokoll, tiġi applikata regola li tistabbilixxi valur massimu għall-materjali kollha mhux oriġinanti inkorporati fid-determinazzjoni tal-istatus ta' oriġini tal-prodott finali, il-valur totali tal-materjali mhux oriġinanti inkorporati fit-territorju tal-parti kkonċernata, mehuda flimkien mal-valur miżjud totali miksub barra mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina bl-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu, m'għandux ikun aktar mill-perċentwali msemmija.

5. Għall-finijiet tal-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 3 u 4 ta' dan l-Artikolu, il-"valur miżjud totali" għandu jfisser l-ispejjeż kollha li jinqalghu barra mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina, inkluż il-valur tal-materjali inkorporati hemm.

6. Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 3 u 4 ta' dan l-Artikolu m'għandhomx japplikaw għal prodotti li ma jkunux jissodisfaw il-kundizzjonijiet elenkati fil-lista fl-Anness II ta' dan il-Protokoll jew li jkunu jistgħu jitqiesu bhala maħdumin jew ipproċessati biżżejjed fil-każ biss li tiġi applikata t-tolleranza ġenerali stabbilita fl-Artikolu 6(2) ta' dan il-Protokoll.

7. Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 3 u 4 ta' dan l-Artikolu m'għandhomx japplikaw għall-prodotti tal-Kapitoli minn 50 sa 63 tas-Sistema Armonizzata.

8. Kull xogħol jew ipproċessar tat-tip kopert mid-dispożizzjonijiet ta' dan l-Artikolu u li jsir barra mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina għandu jsir taht l-arrangament dwar l-ipproċessar estern, jew arrangamenti simili.

Artikolu 13

It-trasport dirett

1. It-trattament preferenzjali previst taht il-Ftehim japplika biss għal prodotti li jissodisfaw ir-rekwiżiti ta' dan il-Protokoll, li huma trasportati direttament bejn l-Unjoni Ewropea u l-Ukraina. Madankollu, prodotti li jiffurmaw konsenja wahda jistgħu jkunu trasportati minn territorji oħrajn u, jekk ikun il-każ, ikunu trasbordati jew maħżuna temporanjament f'tali territorji, sakemm jibqgħu taht is-sorveljanza tal-awtoritajiet doganali fil-pajjiż fejn isir it-tranzitu jew il-ħażna u ma jsirux operazzjonijiet fuqhom għajr hatt, tagħbija jew kwalunkwe operazzjoni maħsuba sabiex jibqgħu f'kundizzjoni tajba.

Prodotti li joriġinaw jistgħu jiġu trasportati permezz ta' pajp li jgħaddi minn territorju li mhuwiex dak tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina.

2. Evidenza li l-kondizzjonijiet stipulati fil-paragrafu 1 ikunu ġew issodisfati tista' tkun fornita lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni bil-produzzjoni ta':

(a) dokument uniku tat-trasport li jkopri l-passaġġ mill-pajjiż tal-esportazzjoni u li jgħaddi mill-pajjiż tat-tranzitu; jew

(b) ċertifikat mahruġ mill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tat-tranzitu:

(i) li jagħti deskrizzjoni eżatta tal-prodotti;

(ii) li jiddikjara d-dati tal-hatt u tat-tagħbija mill-ġdid tal-prodotti u, meta applikabbli, l-ismijiet tal-vapuri jew tal-mezzi l-oħrajn tat-trasport użati;

u

(iii) li jiċċertifika l-kondizzjonijiet li tahtom il-prodotti kienu baqgħu fil-pajjiż tat-tranzitu; jew

(c) fin-nuqqas ta' dawn, kull dokument ieħor ta' prova.

Artikolu 14

Wirjiet

1. Prodotti li joriġinaw, mibgħuta għall-wirja f'pajjiż li mhuwiex pajjiż fl-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina u mibjugħa wara l-esebizzjoni għall-importazzjoni fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina għandhom jibbenefikaw meta ssir l-importazzjoni mid-dispożizzjonijiet tal-Ftehim sakemm jiġi muri għas-sodisfazzjon tal-awtoritajiet doganali li:

(a) esportatur ikun ikkonsenja dawn il-prodotti mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina lejn il-pajjiż fejn tinzamm il-wirja u jkun urihom hemm;

(b) dak l-esportatur biegh il-prodotti, jew iddispona minnhom b'xi mod ieħor, lil persuna fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina;

(c) il-prodotti jkunu ntbaghtu matul il-wirja jew eżatt wara fl-istat li fih dawn ikunu ntbaghtu għall-wirja;

u

(d) il-prodotti ma jkunux intużaw, minn dakinhar li ntbaghtu għall-wirja, għal xi skop għajr dak ta' esibizzjoni fil-wirja.

2. Prova ta' orġini għandha tinhareġ jew issir skont id-dispożizzjonijiet tat-Titolu V ta' dan il-Protokoll u ppreżentata lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni kif isir is-soltu. Din għandha tindika l-isem u l-indirizz tal-wirja. Fejn ikun meħtieġ, tista' tinħtieġ evidenza dokumentarja addizzjonali tal-kundizzjonijiet li taħthom ġew eżibiti l-prodotti.

3. Il-paragrafu 1 għandu japplika għal kwalunkwe wirja kummerċjali, industrijali, agrikola jew tal-artiġġjanat, fiera jew esibizzjoni jew wirja pubblika simili li ma tkunx organizzata għal skopijiet privati fi hwienet jew postijiet ta' negozju bl-għan ta' bejgħ ta' prodotti barranin, u li matulha l-prodotti jibqgħu taħt kontroll doganali.

TITOLU IV

RIFUŻJONI JEW EŻENZJONI

Artikolu 15

Projbizzjoni ta' rifużjoni ta' dazji doganali jew eżenzjoni minnhom

1. Materjali mhux oriġinanti użati fil-manifattura ta' prodotti li joriġinaw fl-Unjoni jew fl-Ukraina li għalihom tinhareġ jew tingħata prova ta' orġini skont id-dispożizzjonijiet tat-Titolu V ta' dan il-Protokoll ma għandhomx ikunu eliġibbli fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina għal rifużjoni ta' dazji doganali ta' kull tip jew eżenzjoni minnhom.

2. Il-projbizzjoni fil-paragrafu 1 għandha tapplika għal kull arrangament għar-rifużjoni, nuqqas ta' hlas jew helsien, parzjalment jew kompletament, tad-dazji jew imposti doganali b'effett ekwivalenti, applikabbli fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina għal materjali użati fil-manifattura, meta tali rifużjoni, nuqqas ta' hlas jew helsien mid-dazji doganali japplika, espressament jew effettivament, meta l-prodotti li jkunu nkisbu mill-materjali msemmija jiġu esportati u mhux meta jinżammu għall-użu fid-dar hemmhekk.

3. L-esportatur ta' prodotti koperti bi prova ta' orġini għandu jkun lest li jippreżenta f'kull waqt, fuq talba mill-awtoritajiet doganali, id-dokumenti xierqa kollha li jagħtu prova li ma nkisbet l-ebda rifużjoni f'dak li għandu x'jaqsam ma' materjali mhux oriġinanti użati fil-manifattura tal-prodotti kkonċernati u li d-dazji jew l-imposti doganali kollha b'effett ekwivalenti applikabbli għal tali materjali fil-fatt thallsu.

4. Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 1 sa 3 ta' dan l-Artikolu għandhom japplikaw ukoll fir-rigward tal-ippakkjar fis-sens tal-Artikolu 8(2) ta' dan il-Protokoll, aċċessorji, spare parts u għodod fis-sens tal-Artikolu 9 u l-prodotti f'sett fis-sens tal-Artikolu 10 ta' dan il-Protokoll meta dawn it-tipi ta' oġġetti ma jkunux oriġinanti.

5. Id-dispożizzjonijiet tal-paragrafi 1 sa 4 ta' dan l-Artikolu għandhom japplikaw biss fir-rigward ta' materjali li huma tat-tip li għalihom japplika il-Ftehim.

TITOLU V

PROVA TA' ORIĠINI

Artikolu 16

Ir-reqwiżiti ġenerali

1. Prodotti li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea għandhom, fil-mument tal-importazzjoni tagħhom fl-Ukraina u prodotti li joriġinaw fl-Ukraina għandhom, fil-mument tal-importazzjoni tagħhom fl-Unjoni Ewropea jgawdu mill-Ftehim mal-preżentazzjoni ta' jew:

(a) ċertifikat ta' moviment EUR.1, li kampjun tiegħu jidher fl-Anness III ta' dan il-Protokoll; jew

(b) fil-kazijiet speċifikati fl-Artikolu 22(1) ta' dan il-Protokoll, dikjarazzjoni, iktar 'il quddiem imsejha "id-dikjarazzjoni tal-fattura", mogħtija mill-esportatur fuq fattura, nota ta' kunsinna jew kull dokument kummerċjali iehor li jiddeskrivi l-prodotti kkonċernati f'dettall biżżejjed sabiex ikunu jistgħu jiġu identifikati; it-test tad-dikjarazzjoni tal-fattura jidher fl-Anness IV ta' dan il-Protokoll.

2. Minkejja l-paragrafu 1, prodotti li joriġinaw fi hdan it-tifsira ta' dan il-Protokoll għandhom, fil-kazijiet speċifikati fl-Artikolu 27, jibbenefikaw mill-Ftehim mingħajr ma jkun meħtieġ li jiġi ppreżentat kwalunkwe wiehed mid-dokumenti msemmija hawn fuq.

Artikolu 17

Proċedura għall-hruġ ta' ċertifikat tal-moviment EUR.1

1. Għandu jinhareġ ċertifikat ta' moviment EUR.1 mill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni wara li ssir applikazzjoni bil-miktub mill-esportatur jew, taħt ir-responsabbiltà tal-esportatur, mir-rappreżentant awtorizzat tiegħu.

2. Għal dan il-ghan, l-esportatur jew ir-rappreżentant awtorizzat tiegħu għandhom jimlew kemm iċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 kif ukoll il-formola ta' applikazzjoni, li jidhru kampjuni tagħhom fl-Annessi III. Dawn il-formoli għandhom jimtlew f'wahda mil-lingwi li jkunu ntużaw f'dan il-Ftehim u skont id-disposizzjonijiet tal-liġi domestika tal-pajjiż tal-esportazzjoni. Jekk jinkitbu bl-idejn, għandhom jimtlew bil-linka b'karattri stampati. Id-deskrizzjoni tal-prodotti għandha tingħata fil-kaxxa riżervata għal dan il-ghan mingħajr ma jithallew linji vojta. Meta l-kaxxa ma tkunx mimlija għalkollox, għandu jkun hemm sinjal orizzontali taħt l-aħħar linja tad-deskrizzjoni u l-ispace vojta għandu jkun ingassat.

3. L-esportatur li japplika għall-hruġ ta' ċertifikat ta' moviment EUR.1 għandu jkun ippreparat sabiex jissottometti, f'kull hin, fuq it-talba tal-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni fejn jinhareġ iċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1, id-dokumenti kollha xierqa li jagħtu prova tal-istatus ta' oriġini tal-prodotti kkonċernati kif ukoll it-tweġġiq tar-rekwiziti l-oħra ta' dan il-Protokoll.

4. Ċertifikat ta' moviment EUR.1 għandu jinhareġ mill-awtoritajiet doganali ta' Stat Membru tal-Unjoni Ewropea jew tal-Ukraina jekk il-prodotti kkonċernati jkunu jistgħu jitqiesu bhala prodotti li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina u li jissodisfaw ir-rekwiziti l-oħra ta' dan il-Protokoll.

5. L-awtoritajiet doganali li joriġinaw iċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 għandhom jiehdu l-passi meħtieġa sabiex jivverifikaw l-istatus ta' oriġini tal-prodotti u li r-rekwiziti l-oħrajn ta' dan il-Protokoll ġew sodisfatti. Għal dan il-ghan, huma għandu jkollhom id-dritt li jitolbu kull xhieda u li jwettqu kull spezzjoni tal-kontroll ta' l-esportatur jew kull stħarriġ iehor meqjus xieraq. Għandhom jiżguraw ukoll li l-formoli msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu jimtlew kif suppost. B'mod partikolari, huma għandhom jivverifikaw jekk l-ispace riservat għad-deskrizzjoni tal-prodotti jkunx tlesta f'tali manjiera li teskludi kull possibiltà ta' żidiet frawdolenti.

6. Id-data tal-hruġ ta' iċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 għandha tiġi indikata fil-Kaxxa 11 ta' iċ-ċertifikat.

7. L-awtoritajiet doganali għandhom joriġinaw u jgħaddu għad-dispożizzjoni tal-esportatur ċertifikat ta' moviment EUR.1 hekk kif l-esportazzjoni attwali tkun twettqet jew tkun għet żgurata.

Artikolu 18

Ċertifikat ta' moviment EUR.1 mahruġ retrospettivament

1. Minkejja l-Artikolu 17(7) ta' dan il-Protokoll, ċertifikat ta' moviment EUR.1 jista' b'mod eċċezzjonali jinhareġ wara l-esportazzjoni tal-prodotti għal liema jirreferi jekk:

(a) ma kienx inhareġ fil-mument tal-esportazzjoni minhabba żbalji jew ommissjonijiet involuntarji jew ċirkostanzi speċjali;

jew

(b) jintwera għas-sodisfazzjoni tal-awtoritajiet doganali li kien ġie mahruġ ċertifikat ta' moviment EUR.1 iżda li ma kienx ġie aċċettat mal-importazzjoni minhabba raġunijiet tekniċi.

2. Għall-implimentazzjoni tal-paragrafu 1, l-esportatur għandu jindika fl-applikazzjoni tiegħu l-post u d-data tal-esportazzjoni tal-prodotti koperti miċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 u għandu jiddikjara r-raġunijiet għat-talba tiegħu.

3. L-awtoritajiet doganali jistgħu joħroġu ċertifikat ta' moviment EUR.1 b'mod retrospettiv biss wara li jkunu vverifikaw li t-tagħrif mogħti fl-applikazzjoni tal-esportatur ikun jaqbel mal-fajl korrispondenti.

4. Ċertifikati ta' moviment EUR.1 mahruġa b'mod retrospettiv għandhom jiġu ċertifikati bil-frazi li ġeja bl-Ingliż:

"ISSUED RETROSPECTIVELY"

5. L-approvazzjoni msemmija fil-paragrafu 4 ta' dan l-Artikolu għandha tiddaħhal fil-kaxxa "Rimarki" taċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1.

Artikolu 19

Hruġ ta' ċertifikat ta' moviment EUR.1 idduplikat

1. Fil-każ ta' serq, telf jew qerda ta' ċertifikat ta' moviment EUR.1, l-esportatur jista' japplika mal-awtoritajiet doganali li jkunu harġuh għal kopja magħmula fuq il-bażi tad-dokumenti ta' esportazzjoni fil-pussess tagħhom.

2. Il-kopja mahruġa b'dan il-mod għandha tiġi ċertifikata bil-kelma li ġeja bl-Ingliż:

"DUPLICATE"

3. L-approvazzjoni msemmija fil-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu għandha tiddaħhal fil-kaxxa "Rimarki" taċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 idduplikat.

4. Iċ-ċertifikat idduplikat, li għandu jkollu d-data tal-hruġ taċ-ċertifikat oriġinali ta' moviment EUR.1, għandu jibda japplika minn dik id-data.

Artikolu 20

Hruġ ta' ċertifikati ta' moviment EUR 1 fuq il-bażi tal-prova ta' oriġini mahruġa jew magħmula preċedentament

Meta prodottii oriġinanti jitpoġġew taħt il-kontroll ta' uffiċċju doganali fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina, għandu jkun possibbli li l-prova oriġinali ta' oriġini tiġi sostitwita b'ċertifikat wiehed jew aktar ta' moviment EUR.1 bl-għan li dawn il-prodotti kollha jew uħud minnhom jintbagħtu x'imkien iehor fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina. Iċ-ċertifikat/ċertifikati sostitut/sostituti ta' moviment EUR.1 għandu/għandhom jinhareġ/jinhargu mill-uffiċċju doganali li tahtu tqieghdu l-kontroll tal-prodotti.

Artikolu 21

Segregazzjoni kontabilistika

1. Meta jinqalghu spejjeż jew diffikultajiet materjali apprezabbli ta' stokks separati ta' materjali oriġinanti u mhux oriġinanti li huma identiċi u jistgħu jieħdu post xulxin, l-awtoritajiet doganali jistgħu, fuq talba bil-milkub minghand dawk ikkonċernati, jawtorizzaw l-użu tal-metodu hekk-imsejjah "segregazzjoni kontabilistika" fl-immaniġġar ta' dawn l-istokks.

2. Il-metodu għandu jkun jiżgura li, għal perjodu ta' referenza speċifiku, l-għadd ta' prodotti miksuba li jistgħu jitqiesu bħala "oriġinanti" jkun l-istess bħal dak l-għadd li kien jinkiseb kieku kien hemm segregazzjoni fizika tal-hażniet.

3. L-awtoritajiet doganali jistgħu jagħtu awtorizzazzjoni bħal din taħt il-kundizzjonijiet li jqisu xierqa.

4. Dan il-metodu huwa rreġistrat u applikat fuq il-bażi tal-prinċipji generali tal-kontabbiltà applikabbli fil-pajjiż fejn il-prodott għe mmanifatturat.
5. Il-benefiċjarju ta' din il-facilità jista' johroġ provi ta' oriġini jew japplika għalihom, skont il-każ, għall-kwantità ta' prodotti li jistgħu jitqiesu bhala prodotti li joriġinaw. Fuq it-talba tal-awtoritajiet doganali, il-benefiċjarju għandu jipprovdi stqarrija ta' kif għew immaniġġati l-kwantitajiet.
6. L-awtoritajiet doganali għandhom jissorveljaw l-użu li sar mill-awtorizzazzjoni u jistgħu jirtirawha f'kull waqt meta l-benefiċjarju jagħmel użu li mhux xieraq mill-awtorizzazzjoni fi kwalunkwe mod possibbli jew jonqos milli jissodisfa kwalunkwe kondizzjoni oħra stipulata f'dan il-Protokoll.

Artikolu 22

Kondizzjonijiet għall-kumpilazzjoni ta' dikjarazzjoni tal-fattura

1. Tista' ssir dikjarazzjoni tal-fattura kif imsemmija fl-Artikolu 16(1)(b) ta' dan il-Protokoll:
 - (a) minn esportatur approvat skond it-tifsira tal-Artikolu 23 ta' dan il-Protokoll;

jew
 - (b) minn kull esportatur għal kull konsenja li tikkonsisti f'pakkett jew pakketti li jikkontjenu prodotti li joriġinaw li l-valur totali tagħhom ma jkunx aktar minn EUR 6,000.
2. Dikjarazzjoni tal-fattura tista' ssir jekk il-prodotti kkonċernati jistgħu jiġu kkunsidrati bhala prodotti li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina u jissodisfaw ir-rekwiżiti l-oħra ta' dan il-Protokoll.
3. L-esportatur li jagħmel id-dikjarazzjoni tal-fattura għandu jkun ppreparat li jissottometti f'kull hin, fuq it-talba tal-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni, id-dokumenti xierqa li jagħtu prova tal-istatus ta' oriġini tal-prodotti kkonċernati kif ukoll it-tweġiq tar-rekwiżiti l-oħra ta' dan il-Protokoll.
4. Dikjarazzjoni tal-fattura għanda ssir mill-esportatur bl-ittajppar, bl-istampar jew b'timbru fuq il-fattura, in-nota tal-konsenja jew xi dokument kummerċjali ieħor, id-dikjarazzjoni, li t-test tagħha jidher fl-Annes IV ta' dan il-Protokoll, billi jintużaw il-verżjonijiet lingwistiċi elenkati f'dak l-Anness u skont id-dispożizzjonijiet tal-liġi domestika tal-pajjiż tal-esportazzjoni. Jekk id-dikjarazzjoni tinkiteb bl-idejn, għandha tinkiteb bil-linka b'karattri stampati.
5. Id-dikjarazzjonijiet tal-fattura għandu jkollhom il-firma oriġinali magħmula bil-miktub mill-esportatur. Madankollu, esportatur approvat skont it-tifsira tal-Artikolu 23 ta' dan il-Protokoll m'għandux jiġi meħtieġ li jiffirma dikjarazzjonijiet bhala dawn sakemm jagħti lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni impenn bil-miktub li jaċċetta responsabbiltà shiha għal kull dikjarazzjoni tal-fattura li tidentifika bhallikieku tali dikjarazzjoni kienet għet iffirmata bil-kitba bl-idejn minnu stess.
6. Tista' tinhareġ dikjarazzjoni tal-fattura mill-esportatur meta l-prodotti li tkopri jiġu esportati jew wara l-esportazzjoni sakemm tiġi pprezentata fil-pajjiż tal-importazzjoni mhux aktar minn sentejn wara l-importazzjoni tal-prodotti li hija tkopri.

Artikolu 23

Esportatur Approvat

1. L-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni jistgħu jawtorizzaw kull esportatur, minn issa 'l quddiem imsejjah l-"esportatur approvat", li jagħmel konsenji spissi ta' prodotti taħt dan il-Ftehim sabiex jagħmel dikjarazzjonijiet tal-fatturi irrispettivament mill-valur tal-prodotti kkonċernati. Esportatur li jkun irid din it-tip ta' awtorizzazzjoni għandu joffri, għas-sodisfazzjoni tal-awtoritajiet doganali, il-garanziji kollha meħtieġa sabiex dawn jivverifikaw l-istatus ta' oriġini tal-prodotti kif ukoll jivverifikaw it-tweġiq tar-rekwiżiti l-oħrajn ta' dan il-Protokoll.

2. L-awtoritajiet doganali jistgħu jagħtu l-istatus ta' esportatur approvat sugġett għal kwalunkwe kondizzjoni li huma jqisu xierqa.
3. L-awtoritajiet doganali għandhom jagħtu lill-esportatur approvat numru tal-awtorizzazzjoni doganali li għandu jidher fuq id-dikjarazzjoni tal-fattura.
4. L-awtoritajiet doganali għandhom jimmonitorjaw l-użu tal-awtorizzazzjoni mill-esportatur approvat.
5. L-awtoritajiet doganali jistgħu jirtiraw l-awtorizzazzjoni fi kwalunkwe waqt. Għandhom jagħmlu dan meta l-esportatur approvat ma jkunx għadu joffri l-garanzija msemmija fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, ma jkunx għadu jissodisfa l-kondizzjonijiet msemmija fil-paragrafu 2 jew meta jkun b'xi mod iehor jagħmel użu ħażin mill-awtorizzazzjoni.

Artikolu 24

Validità tal-prova ta' oriġini

1. Il-prova ta' oriġini għandha tkun valida għal erba' xhur mid-data tal-hruġ fil-pajjiż tal-esportazzjoni, u għandha tkun ipprezentata matul il-perjodu msemmi lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni.
2. Il-provi ta' oriġini li huma pprezentati lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż importatur wara d-data finali għall-prezentazzjoni speċifikata fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu jistgħu jiġu aċċettati għall-iskop li jiġi applikat trattament preferenzjali, fejn in-nuqqas ta' prezentazzjoni ta' dawn id-dokumenti sad-data finali stabbilita jkun dovut għal ċirkostanzi eċċezzjonali.
3. F'każijiet oħrajn ta' prezentazzjoni li saret tard, l-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni jistgħu jaċċettaw il-prova ta' oriġini meta l-oġġetti jkunu ġew ipprezentati lilhom qabel id-data finali msemmija.

Artikolu 25

Prezentazzjoni tal-provi ta' oriġini

Għandhom jiġu pprezentati provi ta' oriġini lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni skont il-proċeduri applikabbli f'dak il-pajjiż. L-awtoritajiet imsemmija jistgħu wkoll jitolbu traduzzjoni tal-prova ta' oriġini u jistgħu wkoll jitolbu li d-dikjarazzjoni ta' importazzjoni tkun akkumpanjata minn stqarrija mingħand l-importatur li fiha jiddikjara li l-prodotti jkunu jissodisfaw il-kundizzjonijiet meħtieġa għall-implementazzjoni tal-Ftehim.

Artikolu 26

Importazzjoni gradwali

Meta, fuq it-talba tal-importatur u bil-kundizzjonijiet stipulati mill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni, jiġu importati gradwalment prodotti żarmati jew mhux armati skont it-tifsira tar-Regola Ġenerali 2(a) tas-Sistema Armonizzata li jaqgħu taħt it-Taqsimiet XVI u XVII jew l-intestaturi 7308 u 9406 tas-Sistema Armonizzata, għandha tkun ipprezentata prova wahda ta' oriġini għal prodotti bħal dawn lill-awtoritajiet doganali mal-importazzjoni tal-ewwel konsenja.

Artikolu 27

Eżenzjonijiet mill-provi ta' oriġini

1. Il-prodotti mibgħuta bhala pakketti zġhar minn persuni privati lil persuni privati jew li jiffurmaw parti mill-bagalji personali ta' vjaġġaturi għandhom ikunu ammessi bhala prodotti li joriġinaw mingħajr ma jirrikjedu l-prezentazzjoni ta' prova formali ta' oriġini, sakemm dawn il-prodotti ma jkunux importati f'għamla ta' kummerċ u jkunu ddikjarati li jissodisfaw ir-rekwiziti ta' dan il-Protokoll u meta ma jkun hemm l-ebda dubju dwar l-eżattezza ta' din it-tip ta' dikjarazzjoni. Fil-każ ta' prodotti li jintbagħtu bil-posta, din id-dikjarazzjoni tista' ssir fuq id-dikjarazzjoni doganali CN22/CN23 jew fuq karta meħmuża ma' dak id-dokument.
2. Importazzjonijiet li ma jkunux regolari u li jikkonsistu biss minn prodotti għall-użu personali tad-destinatari jew tal-vjaġġaturi jew tal-familji tagħhom ma għandhomx jitqiesu bhala importazzjonijiet bi skop kummerċjali jekk ikun evidenti min-natura u l-kwantità tal-prodotti li ma hemm ebda skop kummerċjali.

3. Aktar minn hekk, il-valur totali ta' dawn il-prodotti m'għandux jaqbeż il-EUR 500 fil-każ ta' pakketti żgħar jew l-EUR 1,200 fil-każ ta' prodotti li jiffurmuw parti mill-baġalji personali tal-vjaġġaturi.

Artikolu 28

Dokumenti ta' sostenn

Id-dokumenti msemmija fl-Artikoli 17(3) u 22(3) ta' dan il-Protokoll użati bil-ghan li jagħtu prova li l-prodotti koperti biċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 jew dikjarazzjoni tal-fattura jistgħu jiġu kkunsidrati bħala prodotti li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina u li jissodisfaw ir-rekwiżiti l-oħra ta' dan il-Protokoll jistgħu jikkonsistu *inter alia* f'dan li ġej:

- (a) evidenza diretta tal-ipproċessar imwettaq mill-esportatur jew mill-fornitur sabiex jikseb il-merkanziji kkonċernati, li jinsabu, pereżempju, fil-kontijiet tiegħu jew fiż-żamma tal-kotba interni tiegħu;
- (b) dokumenti li jagħtu prova tal-istatus ta' oriġini tal-materjali użati, maħruġa jew magħmula fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina fejn dawn id-dokumenti jintużaw skont il-liġi domestika;
- (c) dokumenti li jagħtu prova tax-xogħol jew l-ipproċessar tal-materjali fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina, maħruġa jew magħmula fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina, fejn dawn id-dokumenti jintużaw skont il-liġi domestika;
- (d) ċertifikati ta' moviment EUR.1 jew dikjarazzjonijiet tal-fattura li jagħtu prova tal-istatus ta' oriġini tal-materjali użati, maħruġa jew magħmula fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina skont dan il-Protokoll.
- (e) evidenza xierqa dwar il-hidma jew l-ipproċessar li twettqu barra mill-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina permezz tal-applikazzjoni tal-Artikolu 12 ta' dan il-Protokoll, li taġti prova li r-rekwiżiti ta' dak l-Artikolu ġew sodisfatti.

Artikolu 29

Preżervazzjoni tal-Prova ta' Oriġini u tad-dokumenti ta' sostenn

1. L-esportatur li japplika għall-hruġ ta' ċertifikat ta' moviment EUR.1 għandu jżomm għal mill-inqas tliet snin id-dokumenti msemmija fl-Artikolu 17(3) ta' dan il-Protokoll.
2. L-esportatur li jimla dikjarazzjoni tal-fattura għandu jżomm kopja ta' din id-dikjarazzjoni tal-fattura kif ukoll tad-dokumenti msemmija fl-Artikolu 22(3) ta' dan il-Protokoll għal mill-anqas tliet snin.
3. L-awtoritajiet doganali tal-pajjiż esportatur li johroġ ċertifikat ta' moviment EUR.1 għandhom iżommu għal mill-inqas tliet snin il-formula ta' applikazzjoni msemmija fl-Artikolu 17(2) ta' dan il-Protokoll.
4. L-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni għandhom iżommu għal mill-inqas tliet snin iċ-ċertifikati ta' moviment EUR.1 u d-dikjarazzjonijiet tal-fattura pprezentati lilhom.

Artikolu 30

Id-diskrepanzi u l-iżbalji formali

1. Is-sejba ta' diskrepanzi żgħar bejn l-istqarrijiet magħmula fil-prova ta' oriġini u dawk magħmula fid-dokumenti pprezentati lill-uffiċċju doganali biex jitwettqu l-formalitajiet għall-importazzjoni tal-prodotti, ma għandhiex *ipso facto* tannulla l-prova ta' oriġini jekk ikun stabbilit kif xieraq li dan id-dokument fil-fatt jikkorrispondi għall-prodotti sottomessi.

2. Żbalji formali ovgji bħalma huma żbalji tat-tajping fi prova ta' oriġini ma għandhomx iwasslu biex dan id-dokument jiġi rifjutat jekk dawn l-iżbalji ma jkunux tali li johlqu dubji dwar il-korrettezza tad-dikjarazzjonijiet magħmula f'dan id-dokument.

Artikolu 31

Ammonti mfissra feuro

1. Għall-applikazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 22(1)(b) u l-Artikolu 27(3) ta' dan il-Protokoll f'kazijiet fejn tohrog fattura għall-prodotti f'xi munita li mhix euro, l-ammonti fil-munita nazzjonali tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina li huma ekwivalenti għall-ammonti espressi feuro għandhom ikunu f'fissati, darba fis-sena, minn kull wiehed mill-pajjiżi kkonċernati.

2. Konsenja tibbenefika mid-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 22(1)(b) jew l-Artikolu 27(3) ta' dan il-Protokoll b'referenza għall-munita li fiha tkun inharġet il-fattura, skont l-ammont iffissat mill-pajjiż ikkonċernat.

3. L-ammonti li għandhom jintużaw fi kwalunkwe munita nazzjonali, f'dik il-munita għandhom ikunu l-ekwivalenti għall-ammonti espressi feuro mill-ewwel jum ta' xogħol f'Ottubru. L-ammonti għandhom jiġu kkomunikati lill-Kummissjoni Ewropea sal-15 ta' Ottubru u għandhom japplikaw mill-1 ta' Jannar tas-sena ta' wara. Il-Kummissjoni Ewropea għandha tinnotifika lill-pajjiżi kollha kkonċernati bl-ammonti rilevanti.

4. Pajjiż jista' jnaqqas jew iżid l-ammont li jirriżulta mill-iskambju għall-munita nazzjonali ta' ammont espress feuro, biex jagħti ċifra għad-dritt. L-ammont mogħti għad-dritt ma jstax ikun differenti b'aktar minn 5 % mill-ammont li jirriżulta mill-kambju. Pajjiż jista' jzomm mhux mibdul l-ekwivalenti tal-munita nazzjonali għal ammont espress feuro jekk, fiż-żmien tal-aġġustament ta' darba fis-sena previst fil-paragrafu 3, il-kambju ta' dak l-ammont, qabel ma ngħata għad-dritt, jirriżulta f'żieda ta' anqas minn 15 % fl-ekwivalenti tal-munita nazzjonali. L-ekwivalenti fil-munita nazzjonali jista' jinżamm mhux mibdul jekk il-konverżjoni tirriżulta fi tnaqqis f'dak il-valur ekwivalenti.

5. L-ammonti mfissra feuro għandhom jiġu riveduti mis-Sottokumitat fuq talba tal-Unjoni Ewropea jew l-Ukraina. Meta jwettaq din ir-reviżjoni, is-Sottokumitat għandu jqis is-siwi li l-effetti ta' dawn il-limiti jiġu ppreżervati f'termini reali. Għal dan il-ghan, jista' jiddeciedi li jimmodifika l-ammonti espressi feuro.

TITOLU VI

ARRANĠAMENTI GĦAL KOOPERAZZJONI AMMINISTRATTIVA

Artikolu 32

Għajnuna reċiproka

1. L-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea u l-Ukraina għandhom jipprovdu lil xulxin, permezz tal-Kummissjoni Ewropea, b'kampjuni ta' impressjonijiet tat-timbri użati fl-uffiċċji doganali tagħhom għall-hruġ taċ-ċertifikati ta' moviment EUR.1, flimkien mal-indirizzi tal-awtoritajiet doganali responsabbli li jivverifikaw dawn iċ-ċertifikati u dikjarazzjonijiet tal-fattura.

2. Sabiex jiżguraw l-applikazzjoni xierqa ta' dan il-Protokoll, l-Unjoni Ewropea u l-Ukraina għandhom jgħinu lil xulxin, permezz tal-amministrazzjonijiet doganali kompetenti, fil-kontroll tal-awtenticità taċ-ċertifikati ta' moviment EUR.1 jew tad-dikjarazzjonijiet tal-fattura u tal-eżattezza tat-tagħrif mogħti f'dawn id-dokumenti.

Artikolu 33

Verifika tal-Provi ta' Oriġini

1. Verifiki sussegwenti tal-provi ta' oriġini għandhom jitwettqu b'mod każwali jew meta l-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni ikollhom dubji raġonevoli fir-rigward tal-awtenticità ta' dawn it-tipi ta' dokumenti, l-istatus ta' oriġini tal-prodotti kkonċernati jew it-twettiq tar-rekwiżiti l-oħra ta' dan il-Protokoll.

2. Għall-għanijiet tal-implementazzjoni tad-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, l-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni għandhom jibagħtu lura ċ-ċertifikat ta' moviment EUR.1 u tal-fattura, jekk din tkun giet ippreżentata, id-dikjarazzjoni tal-fattura, jew ta' kopja ta' dawn id-dokumenti, lill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni filwaqt li jagħtu, meta xieraq, ir-raġunijiet għall-inkjesta. Kull dokument u tagħrif miksub li jissuġġerixxu li t-tagħrif mogħti fil-prova ta' oriġini huwa żbaljat għandu jintbagħat biex isostni t-talba għal verifika.
3. Il-verifika titwettaq mill-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-esportazzjoni. Għal dan il-ghan, huma għandu jkollhom id-dritt li jitolbu kull prova u li jwettqu kull spezzjoni tal-kontijiet tal-esportatur jew kull sħarriġ iehor meqjus xieraq.
4. Jekk l-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni jiddeċiedu li jissospendu l-ghoti tat-trattament preferenzjali lill-prodotti kkonċernati waqt li jkunu jistennew ir-riżultati tal-verifika, dawn joffru li jirrilaxxaw il-prodotti lill-importatur soġġett għal kwalunkwe miżura ta' prekawzjoni li huma jidhrilhom meħtieġa.
5. L-awtoritajiet doganali li jitolbu għall-verifika jiġu informati bir-riżultati ta' din il-verifika malajr kemm jista' jkun. Dawn ir-riżultati għandhom jindikaw b'mod ċar jekk id-dokumenti humiex awtentiċi u jekk il-prodotti kkonċernati jistgħux jiġiesu bhala prodotti li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina u jekk dawn il-prodotti jissodisfawx ir-rekwiżiti l-oħra ta' dan il-Protokoll.
6. Jekk fil-każijiet ta' dubbju raġonevoli ma jkunx hemm twegiba fi żmien għaxar xhur mid-data tat-talba għal verifika jew jekk it-twegiba ma jkunx fiha tagħrif suffiċjenti sabiex tiġi ddeterminata l-awtenticità tad-dokument fil-kwistjoni jew sabiex tiġi ddeterminata l-oriġini vera tal-prodotti, l-awtoritajiet doganali li jressqu t-talba għandhom, hlief f'ċirkostanzi eċċezzjonali, jiċhdu d-dritt għall-preferenzi.

Artikolu 34

Riżoluzzjoni tat-tilwim

Meta jinqala' tilwim li ma jistax jissolva f'dak li għandu x'jaqsam mal-proċeduri ta' verifika tal-Artikolu 33 ta' dan il-Protokoll bejn l-awtoritajiet doganali li qegħdin jitolbu verifika u l-awtoritajiet doganali li huma responsabbli li jwettqu din il-verifika jew meta titqajjem mistoqsija fir-rigward tal-interpretazzjoni ta' dan il-Protokoll, dawn il-każijiet għandhom jiġu ppreżentati lill-Kumitat Kummerċjali.

Fil-każijiet kollha s-soluzzjoni ta' tilwim bejn l-importatur u l-awtoritajiet doganali tal-pajjiż tal-importazzjoni għandha tkun skont il-leġislazzjoni tal-pajjiż imsemmi.

Artikolu 35

Penalijiet

Il-penalijiet għandhom jiġu imposti fuq kull persuna li tfassal, jew tikkaġuna t-tfassil, ta' dokument li jkun fih tagħrif mhux korrett bil-ghan li jinkiseb trattament preferenzjali għal prodotti.

Artikolu 36

Iż-żoni hielsa

1. L-Unjoni Ewropea u l-Ukraina għandhom jiehdu l-passi kollha meħtieġa sabiex jiżguraw li l-prodotti negozjati taħt il-kappa ta' prova ta' oriġini li, waqt it-trasport, jużaw żona hielsa fit-territorju tagħhom, ma jkunux sostitwiti minn merkanziji oħra u ma' jsirx maniġġar tagħhom hlief operazzjonijiet normali mahsuba biex jevitaw id-deterjorazzjoni tal-prodotti.

2. B'deroga mid-dispożizzjonijiet li jinsabu fil-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu, meta prodotti li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea jew fl-Ukraina jiġu importati f'żona hielsa taħt il-kappa ta' prova ta' oriġini u jgħaddu minn trattament jew ipproċessar, l-awtoritajiet ikkonċernati għandhom johorġu ċertifikat ta' moviment EUR.1 ġdid fuq it-talba tal-esportatur, jekk it-trattament jew l-ipproċessar li għaddew minnu huwa skont id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll.

TITOLU VII
CEUTA U MELILLA

Artikolu 37

Applikazzjoni tal-Protokoll

1. It-terminu "Unjoni Ewropea" użata fl-Artikolu 2 ta' dan il-Protokoll ma tkoprix Ceuta u Melilla.
2. Prodotti li joriġinaw fl-Ukraina, meta jkunu importati f'Ceuta jew Melilla, għandhom jibbenefikaw mill-istess sistema doganali bħal dik applikata fuq prodotti li joriġinaw fit-territorju doganali tal-Unjoni Ewropea skont il-Protokoll 2 tal-Atti ta' Adeżjoni tar-Renju ta' Spanja u r-Repubblika Portugiża mal-Komunitajiet Ewropej. L-Ukraina għandha tapplika fuq il-prodotti importati taht dan il-Ftehim u li joriġinaw f'Ceuta u Melilla l-istess sistema doganali bħal dik applikata fuq prodotti importati minn, u li joriġinaw fl-Unjoni Ewropea.
3. Għall-għan tal-applikazzjoni tal-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu li jikkonċerna prodotti li joriġinaw f'Ceuta u Melilla, dan il-Protokoll għandu japplika *mutatis mutandis* sugġett għall-kondizzjonijiet speċjali stabbiliti fl-Artikolu 38 ta' dan il-Protokoll.

Artikolu 38

Kundizzjonijiet Speċjali

1. Sakemm kienu ttrasportati direttament skont id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 13 ta' dan il-Protokoll, dawn li ġejjin għandhom jitqiesu bħala:

(1) prodotti li joriġinaw minn Ceuta u Melilla:

- (a) prodotti miksuba kompletament minn Ceuta u Melilla;
- (b) prodotti miksuba minn Ceuta u Melilla li, fil-manifattura tagħhom, jintużaw prodotti oħrajn minbarra dawk imsemmijin f'(a), sakemm:
 - (i) dawn l-imsejha prodotti jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll;
jew
 - (ii) dawk il-prodotti li joriġinaw fl-Ukraina jew fl-Unjoni Ewropea, sakemm ikunu għaddew minn xogħol jew ipproċessar li jmur lil hinn mill-operazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 7 ta' dan il-Protokoll.

(2) prodotti li joriġinaw fl-Ukraina:

- (a) prodotti miksuba kompletament mill-Ukraina;
- (b) prodotti miksuba fl-Ukraina u li fil-manifattura tagħhom intużaw prodotti għajr dawk imsemmija f'(a), sakemm:
 - (i) dawn l-imsejha prodotti jkunu ġew maħduma jew ipproċessati biżżejjed fi hdan it-tifsira tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll;
jew
 - (ii) dawk il-prodotti joriġinaw f'Ceuta u Melilla jew fl-Unjoni Ewropea, sakemm ikunu għaddew minn xogħol jew ipproċessar li jmur lil hinn mill-operazzjonijiet imsemmija fl-Artikolu 7 ta' dan il-Protokoll.

2. Ceuta u Melilla jitqiesu bhala territorju wiehed.
3. L-esportatur jew ir-rappreżentant awtorizzat tiegħu għandhom inizzju "Ukraina" u "Ceuta u Melilla" fil-Kaxxa 2 ta' ċertifikati ta' moviment EUR.1 jew fuq id-dikjarazzjonijiet tal-fattura. Barra minn dan, fil-każ ta' prodotti li joriginaw f'Ceuta u Melilla, dan għandu jiġi indikat fil-Kaxxa nru 4 ta' ċertifikati ta' moviment EUR.1 jew fuq id-dikjarazzjonijiet tal-fattura.
4. L-awtoritajiet doganali Spanjoli għandhom ikunu responsabbli għall-applikazzjoni ta' dan il-Protokoll f'Ceuta u f'Melilla.

TITOLU VIII

DISPOŻIZZJONIJET FINALI*Artikolu 39***Emendi fil-Protokoll**

1. Is-Sottokomitat Doganali jista' jiddeciedi li jemenda d-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll.
 2. Is-Sottokomitat Doganali jista' jiddeciedi wkoll, wara l-adeżjoni tal-Ukraina mal-Konvenzjoni Reġjonali dwar ir-regoli preferenzjali tal-origini pan-Ewro-Mediterranji, li jissostitwixxi r-regoli ta' origini stipulati f'dan il-Protokoll ma' dawn annessi mal-Konvenzjoni.
-

ANNEX I

NOTI INTRODUTTORJI GĦAL-LISTA FL-ANNEX II

Nota 1:

Il-lista tistabbilixxi l-kundizzjonijiet mehtieġa sabiex il-prodotti kollha jitqiesu li huma maħduma jew ipproċessati biżżejjed fis-sens tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll.

Nota 2:

- 2.1. L-ewwel żewġ kolonni fil-lista jiddeskrivu l-prodott miksub. L-ewwel kolonna tagħti n-numru tal-intestatura jew in-numru tal-kapitolu użat fis-Sistema Armonizzata u t-tieni kolonna tagħti d-deskrizzjoni ta' merkanziji użata f'dik is-sistema għal dik l-intestatura jew dak il-kapitolu. Għal kull annotazzjoni fl-ewwel żewġ kolonni hemm regola speċifikata fil-kolonna 3 jew 4. Fejn, f'xi każijiet, l-annotazzjoni fl-ewwel kolonna hija ppreċeduta minn "ex", dan ifisser li r-regoli fil-kolonna 3 jew 4 japplikaw biss għall-parti ta' dik l-intestatura kif deskritt fil-kolonna 2.
- 2.2. Meta diversi numri ta' intestatura jkunu miġbura flimkien fil-kolonna 1 jew meta jingħata numru ta' Kapitlu u għalhekk id-deskrizzjoni tal-prodotti fil-kolonna 2 tingħata f'termini ġenerali, ir-regoli ta' hdejha fil-kolonna 3 jew 4 japplikaw għall-prodotti kollha li, fis-Sistema Armonizzata, huma kklassifikati taht l-intestaturi tal-Kapitlu jew f'xi waħda mill-intestaturi miġbura flimkien fil-kolonna 1.
- 2.3. Meta jkun hemm regoli differenti fil-lista li japplikaw għal prodotti differenti taht intestatura, kull inciz ikun fih deskrizzjoni ta' dik il-parti tal-intestatura koperta bir-regoli ta' hdejha fil-kolonna 3 jew 4.
- 2.4. Meta, għal annotazzjoni fl-ewwel żewġ kolonni tiġi speċifikata regola kemm f'kolonna 3 u kemm f'kolonna 4, l-esportatur jista' jagħżel, bhala alternattiva, li japplika r-regola stabbilita fil-kolonna 3 jew dik stabbilita fil-kolonna 4. Jekk ma tingħata l-ebda regola tal-orġini fil-kolonna 4, għandha tiġi applikata r-regola stabbilita fil-kolonna 3.

Nota 3:

- 3.1. Id-dispożizzjonijiet tal-Artikolu 6 ta' dan il-Protokoll, li jirrigwardaw prodotti li jkunu kisbu status ta' oriġini li jintużaw fil-manifattura ta' prodotti oħra, għandhom japplikaw, irrispettivament minn jekk dan l-istatus ikunx inkiseb ġewwa l-fabbrika fejn jintużaw dawn il-prodotti jew ġewwa fabbrica oħra f'parti kontraenti.

Eżempju:

Magna tal-intestatura 8407, li għaliha r-regola tiddikjara li l-valur tal-materjali mhux oriġinanti li jistgħu jkunu inkorporati ma jistax jaqbeż l-40 % tal-prezz mill-fabbrika, hija magħmula minn "liga tal-azzar oħra, iffurmata bejn wiehed u iehor fil-forġa" taht l-intestatura ex 7224.

Jekk dan ix-xogħol tal-forġa jkun sar fl-Unjoni Ewropea minn ingott mhux oriġinanti, tkun diġà kisbet status ta' oriġini permezz tar-regola għall-intestatura ex 7224 fil-lista. Ix-xogħol tal-forġa, b'hekk, jista' jitqies bhala oriġinanti fil-kalkolu tal-valur tal-magna, mingħajr ma jingħata każ jekk kinitx prodotta fl-istess fabbrica jew f'xi fabbrica oħra fl-Unjoni Ewropea. Il-valur tal-ingott mhux oriġinanti għalhekk ma jitqiesx meta jiġi kkalkolat il-valur tal-materjali mhux oriġinanti li jintużaw.

- 3.2. Ir-regola fil-lista tirrappreżenta l-ammont minimu ta' hidma jew ipproċessar mehtieġ u t-twertiq ta' aktar hidma jew ipproċessar jagħti wkoll stat ta' oriġini; min-naħa l-oħra, it-twertiq ta' anqas hidma jew ipproċessar ma jistax jagħti stat ta' oriġini. B'hekk, jekk regola tistipula li materjal mhux oriġinanti jista' jintuża meta jintlaħaq ċertu stadju tal-manifattura, l-użu ta' tali materjal fi stadju iktar bikri huwa permess waqt li l-użu ta' tali materjal fi stadju iktar tard mhux permess.
- 3.3. Mingħajr preġudizzju għan-Nota 3.2, meta regola tuża l-espressjoni "Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura", allura materjali ta' kwalunkwe intestatura(i) (anke materjali tal-istess deskrizzjoni u intestatura bhala l-prodott) jistgħu jintużaw, soġġetti, madankollu, għal xi limitazzjonijiet speċifiċi li jista' jkun hemm fir-regola.

Madankollu, l-espressjoni "Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, inklużi materjali oħra tal-intestatura" jew "Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, inklużi materjali oħra tal-istess intestatura tal-prodott" tfisser li jistgħu jintużaw materjali ta' kwalunkwe intestatura(i), hlief dawk bl-istess deskrizzjoni tal-prodott kif tidher fil-kolonna 2 tal-lista.

- 3.4. Meta regola fil-lista tispeċifika li prodott jista' jiġi mmanifatturat minn materjal wiehed jew aktar, dan ifisser li jista' jintuża materjal wiehed jew aktar. Ma tirrikjedix li jintużaw kollha.

Eżempju:

Ir-regola għat-tessuti taħt l-intestaturi 5208 sa 5212 tistipula li jistgħu jintużaw fibri naturali u li materjali kimiċi, fost affarijiet oħra, jistgħu jintużaw ukoll. Dan ma jfissirx li t-tnejn iridu jintużaw; jista' jintuża wiehed jew l-iehor, jew it-tnejn.

- 3.5. Fejn regola fil-lista tispeċifika li prodott irid ikun manifatturat minn materjal partikolari, il-kondizzjoni naturalment ma żżommokx milli tuża materjali oħra li minhabba n-natura tagħhom stess ma jistgħux jissodisfaw ir-regola. (Ara wkoll in-Nota 6.2 hawn taħt fir-rigward tat-tessuti).

Eżempju:

Ir-regola dwar ikel ippreparat taħt l-intestatura 1904, li teskludi speċifikament l-użu taċ-ċereali jew derivattivi tagħhom, ma żżommokx li tuża mluha minerali, sustanzi kimiċi u addittivi oħra li mhumiex prodotti miċ-ċereali.

Madankollu, dan ma japplikax għal prodotti li, għalkemm ma jistgħux ikunu immanifatturati minn materjali partikolari speċifikati fil-lista, jistgħu jiġu magħmula minn materjal tal-istess natura fi stadju aktar bikri tal-manifattura.

Eżempju:

Fil-każ ta' oġġett tal-ilbies tal-ex Kapitolu 62 magħmul minn materjali mhux minsuġa, jekk huwa permess l-użu biss ta' ħjut mibruma li ma joriġinawx għal din il-klassi ta' oġġett, mhux possibbli li tibda minn drapp mhux minsuġ - anki jekk drappijiet mhux minsuġa ma jistgħux, normalment, isiru mill-ħjut mibruma. F'każijiet bħal dawn, il-materjali tal-bidu normalment ikunu fl-istadju ta' qabel il-ħajt - jiġifieri l-istadju tal-fibri.

- 3.6. Meta f'regola fil-lista, jingħataw żewġ perċentwali għall-valur massimu tal-materjali mhux tal-orijini li jistgħu jintużaw, allura dawn il-perċentwali ma jistgħux jingħaddu flimkien. Fi kliem ieħor, il-valur massimu tal-materjali kollha użati mhux originanti qatt ma jista' jaqbeż l-oġġla wiehed mill-perċentwali mogħtija. Barra minn hekk, il-perċentwali individwali ma jistgħux jinqabzu, fir-rigward tal-materjali partikolari li għalihom japplikaw.

Nota 4:

- 4.1. Il-kliem "fibri naturali" huwa użat fil-lista biex jirreferi għal fibri li mhumiex fibri artifiċjali jew sintetiċi. Huma limitati għall-istadju ta' qabel ma jinbarmu l-fibri, jinkludu l-iskart u, sakemm mhux speċifikat mod ieħor, jinkludu fibri naturali li ġew imqardxa, mimxuta jew ipproċessati b'xi mod ieħor iżda mhux mibruma.
- 4.2. Il-kliem "fibri naturali" jinkludu xagħar iż-żiemel tal-intestatura 0503, ħarir tal-intestaturi 5002 u 5003 kif ukoll fibri tas-suf u suf tal-annimali fin jew oħxon tal-intestaturi 5101 sa 5105, fibri tal-qoton tal-intestaturi 5201 sa 5203 u fibri veġetali oħra tal-intestaturi 5301 sa 5305.
- 4.3. Il-kliem "polpa tat-tessut", "materjali kimiċi" u "materjali li minnhom issiru il-karta" huma użati fil-lista biex jiddeskrivu l-materjali, li mhumiex klassifikati fil-Kapitolu 50 sa 63, li jistgħu jintużaw biex jiffabbrikaw fibri jew ħjut artifiċjali, sintetiċi jew tal-karta.
- 4.4. Il-kliem "fibri bażiċi magħmula mill-bniedem" huwa użat fil-lista biex jirreferi għal filament tow sintetiku jew artifiċjali, fibri bażiċi jew skart, tal-intestatura 5501 sa 5507.

Nota 5:

- 5.1. Meta, għal prodott partikolari fil-lista, issir referenza għal din in-Nota, il-kundizzjonijiet stabbiliti fil-kolonna 3 m'għandhomx jiġu applikati għal xi materjali tat-tessuti bażiċi użati fil-manifattura ta' dan il-prodott u li, meta jittiehdu flimkien, jirrappreżentaw 10 % jew anqas mill-piż totali tal-materjali bażiċi tat-tessuti kollha użati. (Ara wkoll in-Noti 5.3 u 5.4 hawn taht.)
- 5.2. Minkejja dan, it-tolleranza msemmija fin-Nota 5.1 tista' tkun applikata biss għal prodotti mhallta li jkunu nħadmu minn żewġ materjali ta' tessuti bażiċi jew aktar.

Dawn li ġejjin huma l-materjali bażiċi tat-tessut:

- harir,
- suf
- xagħar rozz tal-annimali,
- xagħar fin tal-annimali,
- xagħar iż-żiemel,
- qoton,
- materjal li minnu ssir il-karta u karta,
- kittien,
- qanneb veru,
- ġuta jew fibri tessili tat-tilju oħra,
- sisa u fibri oħrajn tat-tessuti tal-ġenus Agave,
- ġewż tal-indi, abaka, ramie u fibri tal-insiġ tal-ħaxix oħrajn,
- filamenti sintetiċi magħmula mill-bniedem,
- filamenti artifiċjali magħmula mill-bniedem,
- filamenti li jgħaddi minnhom l-elettriku,
- fibri prinċipali sintetiċi tal-polipropilen magħmula mill-bniedem,
- fibri prinċipali sintetiċi tal-polyester magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-polyamide magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-polyacrylonitrile magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-polyamide magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-polytetrafluoroethylene magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-poly(phenylene sulphide) magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-poly(vinyl chloride) magħmula mill-bniedem,
- il-fibri prinċipali sintetiċi oħra magħmula mill-bniedem,

- il-fibri prinċipali sintetiċi tal-visk magħmula mill-bniedem,
- il-fibri oħra artifiċjali magħmula mill-bniedem,
- ħjut magħmula minn polijuretejn segmentat b'segmenti flessibbli tal-polijeter, sew jekk mibruma u anki jekk le,
- ħjut magħmula minn polijuretejn segmentat b'segmenti flessibbli tal-polijester, sew jekk mibruma u anki jekk le,
- prodotti tat-titlu 5605 (ħjut metallizzati) li jinkorporaw strixxa li tikkonsisti f'qalba ta' fojl tal-aluminju jew qalba ta' filament tal-plastik, kemm jekk miksija bit-trab tal-aluminju u kemm jekk le, b'wisa' ta' mhux aktar minn 5 mm, maqbuda bejn żewġ saffi ta' filament tal-plastik permezz ta' kolla trasparenti jew ikkolorita.
- il-prodotti l-oħra tal-intestatura 5605.

Eżempju:

Hajt tal-intestatura 5205, magħmul minn fibri tal-qoton tal-intestatura 5203 u fibri sintetiċi ta' qisien ta' qosor predeterminat tal-intestatura 5506, huwa hajt imhallat. Għalhekk, fibri bażiċi sintetiċi li ma joriġinawx u ma jissodisfawx ir-regoli dwar l-oriġini (li jirrikjedu l-manifattura minn materjali kimiċi jew polpa tat-tessut) jistgħu jintużaw, sakemm il-piż totali tagħhom ma jkunx aktar minn 10 % tal-piż totali tal-ħjut mibruma.

Eżempju:

Drapp tas-suf, tal-intestatura 5112, magħmul minn hajt tas-suf tal-intestatura 5107 u hajt sintetiku ta' fibri prinċipali tal-intestatura 5509, huwa drapp imhallat. Għalhekk, ħjut mibruma sintetiċi li ma jissodisfawx ir-regoli oriġinarji (li jirrikjedu manifattura minn materjali kimiċi jew polpa tat-tessuti), jew ħjut mibruma tas-suf li ma jissodisfawx ir-regoli ta' oriġini (li jirrikjedu manifattura minn fibri naturali li ma jkunux imqardxa, mimxuta jew ippreparati għall-brim b'xi mod ieħor), jew taħlita tat-tnejn, jistgħu jintużaw sakemm il-piż totali tagħhom ma jkunx aktar minn 10 % tal-piż totali tat-tessut.

Eżempju:

Tessut minsuġ bil-pil, tal-intestatura 5802, magħmul minn ħjut mibruma tal-qoton tal-intestatura 5205 u tessut tal-qoton tal-intestatura 5210, ikun prodott imhallat biss jekk it-tessut tal-qoton innifsu jkun tessut imhallat magħmul minn ħjut mibruma kklassifikati taht żewġ intestaturi separati, jew jekk il-ħjut mibruma tal-qoton użati jkunu taħlita huma stess.

Eżempju:

Kieku t-tessut minsuġ bil-pil ikkonċernat kien magħmul minn ħjut mibruma tal-qoton tal-intestatura 5205 u tessut sintetiku tal-intestatura 5407, allura, ovvjament, il-ħjut mibruma użati jkunu żewġ materjali bażiċi tat-tessut separati u t-tessut minsuġ bil-pil ikun, għalhekk, prodott imhallat.

- 5.3. Fil-każ ta' prodotti li jinkorporaw "ħjut magħmula minn polijuretejn segmentat b'segmenti flessibbli tal-polijeter, sew jekk mibruma u anki jekk le", din it-tolleranza hija 20 % fir-rigward ta' dawn il-ħjut.
- 5.4. Fil-każ ta' prodotti li jinkorporaw "strixxa li tikkonsisti f'qalba ta' fojl tal-aluminju jew qalba ta' strixxa tal-plastik, kemm jekk miksija bit-trab tal-aluminju u kemm jekk le, b'wisa' ta' mhux aktar minn 5 mm, maqbuda bejn żewġ strixxi rqaq tal-plastik permezz ta' kolla trasparenti jew kulurita" din it-tolleranza hija ta' 30 % fir-rigward ta' din l-istrixxa.

Nota 6:

- 6.1. Fejn, fil-lista, issir riferenza għal din in-Nota, materjali tat-tessut (bl-eċċezzjoni ta' kisi u kisi minn gewwa), li ma jissodisfawx ir-regola dikjarata fil-lista f'kolonna 3 għall-prodott maħdum konċernat jistgħu jintużaw, basta iżda li huma klassifikati f'intestatura oħra għajr tal-prodott u li l-valur tagħhom ma jaqbiżx it-8 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott.

- 6.2. Bla hsara ghan-Nota 6.3, materjali li mhumiex klassifikati fil-Kapitoli 50 sa 63 jistghu jintużaw b'mod hieles fil-fabbrikazzjoni ta' prodotti tat-tessut, kemm jekk ikun fihom tessuti u kemm jekk le.

Eżempju:

Jekk regola fil-lista tipprovi li, għal oġġett tat-tessut partikolari (bħal qalziet), għandu jintuża l-hajt, dan ma jwaqqfx l-użu ta' oġġetti tal-metall, bħalma huma buttuni, minhabba li l-buttuni mhumiex klassifikati fil-Kapitoli 50 sa 63. Għall-istess raġuni, dan ma jwaqqafx l-użu ta' wahhala li jżżerzqu (żippijiet) għalkemm wahhala li jżżerzqu (żippijiet) ikunu normalment jinkludu tessuti.

- 6.3. Fejn tapplika regola dwar percentwali, il-valur tal-materjal li mhuwiex ikklassifikat fi hdan il-Kapitoli 50 sa 63 għandu jiġi kkunsidrat meta jiġi kkalkulat il-valur tal-materjal li ma joriginax li jkun inkorporat.

Nota 7:

- 7.1. Għall-ghanijiet tal-intestaturi ex 2707, 2713 sa 2715, ex 2901, ex 2902 u ex 3403. il-"proċessi speċifiċi" huma dawn li ġejjin:

- (a) distillazzjoni ġo vakwu;
- (b) distillazzjoni mill-ġdid bi proċess metikoluż ta' taqsim fi frazzjonijiet;
- (c) (ċ) cracking;
- (d) riformar;
- (e) estrazzjoni permezz ta' solventi magħżula;
- (f) il-proċess li jinkludi l-operazzjonijiet kollha li ġejjin: l-ipproċessar bl-aċtu sulfuriku (spirtu tal-melħ) ikkonċentrat, anidridu tal-oleum jew tal-kubrit; in-newtralizzazzjoni b'agenti alkalini; tnehhija tal-kulur jew purifikazzjoni bi trab naturali attiv, trab attiv, faħam tal-kannol jew boksajt attiv;
- (g) il-polimerizzazzjoni;
- (h) l-alkilazzjoni;
- (i) isomerizzazzjoni.

- 7.2. Għall-iskopijiet tal-intestaturi 2710, 2711 u 2712, il-"proċessi speċifiċi" huma dawn li ġejjin:

- (a) distillazzjoni ġo vakwu;
- (b) distillazzjoni mill-ġdid bi proċess metikoluż ta' taqsim fi frazzjonijiet;
- (c) cracking;
- (d) riformar;
- (e) estrazzjoni permezz ta' solventi magħżula;
- (f) il-proċess li jinkludi l-operazzjonijiet kollha li ġejjin: l-ipproċessar bl-aċtu sulfuriku (spirtu tal-melħ) ikkonċentrat, anidridu tal-oleum jew tal-kubrit; in-newtralizzazzjoni b'agenti alkalini; tnehhija tal-kulur jew purifikazzjoni bi trab naturali attiv, trab attiv, faħam tal-kannol jew boksajt attiv;
- (g) il-polimerizzazzjoni;
- (h) l-alkilazzjoni;

- (i) isomerizzazzjoni.
- (j) fir-rigward ta' żjut hoxnin tal-intestatura ex 2710 biss, l-eliminazzjoni tal-kubrit bl-idroġenu, li jirriżulta fi tnaqqis ta' mill-anqas 85 % tal-kontenut tal-kubrit mill-prodotti pproċessati (il-metodu ASTM D 1266-59 T);
- (k) fir-rigward tal-prodotti tal-intestatura 2710 biss, it-tneħhija tal-pitrolji bi proċess iehor għajr il-filtrazzjoni;
- (l) fir-rigward taż-żjut hoxnin tal-intestatura ex 2710 biss, it-trattament bl-idroġenu, taht pressjoni ta' aktar minn 20 bar u temperatura ta' aktar minn 250 °C, bl-użu ta' katalist, għajr biex issir id-desulfurizzazzjoni, meta l-idroġenu jikkostitwixxi element attiv f'reazzjoni kimika. It-trattament ulterjuri, bl-idroġenu, ta' żjut lubrikanti tal-intestatura ex 2710 (eż. it-tlestija bl-ilma – hydrofinishing – jew it-tneħhija tal-kulur) sabiex, speċjalment, ikun hemm titjib fil-kulur jew l-istabbiltà, m'għandhomx, madankollu, jitqiesu bhala proċess speċifiku;
- (m) fir-rigward ta' żjut karburanti tal-intestatura ex 2710 biss, distillazzjoni atmosferika, sakemm anqas minn 30 % ta' dawn il-prodotti jiddistillaw, bil-volum, inkluż it-telf, f'300 °C, permezz tal-metodu ASTM D 86;
- (n) fir-rigward ta' żjut hoxnin għajr iż-żjut tal-gass u ż-żjut karburanti tat-titlu ex 2710 biss, trattament permezz ta' rilaxx ta' karga elettrika ta' frekwenza għolja;
- (o) fir-rigward ta' prodotti mhux irrafinati (minbarra l-ġeli tal-petroljum, l-ożoċerit, ix-xama' tal-linjite jew ix-xama' tal-pit, xama' bajda li fiha mill-piż anqas minn 0.75 % ta' żejt) tal-intestatura ex 2712 biss, it-tneħhija taż-żejt permezz tal-kristallizzazzjoni frazzjonali.

7.3. Għall-finijiet tat-titli ex 2707, 2713 sa 2715, ex 2901, ex 2902 u ex 3403, operazzjonijiet sempliċi bhal tindif, tferriegħ, tneħhija tal-melħ, separazzjoni tal-ilma, filtrazzjoni, kulur, immarkar, determinazzjoni tal-kontenut ta' kubrit bhala riżultat ta' tahlit ta' prodotti b'kontenuti differenti ta' kubrit, jew kull kombinazzjoni ta' dawn l-operazzjonijiet jew operazzjonijiet simili, ma jagħtux l-istatus tal-orijini.

ANNEX II

LISTA TAX-XOGHOL JEW TAL-IPPROĊESSAR MEHTIEĠA LI JSIRU FUQ IL-MATERJALI MHUX ORIGINANTI SABIEX IL-PRODOTT MANIFATTURAT JISTA' JIKSEB L-ISTATUS ORIGINARJU

Il-prodotti msemmijin fil-lista jistgħu ma jkunux kollha koperti bil-Ftehim. Huwa, għalhekk, meħtieġ li jkunu kkonsultati l-partijiet l-oħra tal-Ftehim.

Intestatura SA Nru	Deskrizzjoni tal-prodott	Xogħol jew ipproċessar, magħmul fuq materjali li ma joriġinawx, li jagħti l-istatus ta' oriġini	
(1)	(2)	(3)	(4)
Kapitolu 1	Annimali hajjin	L-annimali kollha tal-Kapitolu 1 użati għandhom ikunu miksuba għal kollox	
Kapitolu 2	Laham u ġewwieni li jittiekel	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 1 u 2 jinkisbu għalkollox	
Kapitolu 3	Ħut u krustaċji, molluski u invertebrati akkwatiċi oħrajn	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 3 jinkisbu għalkollox	
ex Kapitolu 4	Prodotti tal-halib; bajd tat-tjur; għasel naturali; natural honey; prodotti ġejjin mill-annimali tajbin għall-ikel, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'oħra; ġhajr:	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 4 jinkisbu għalkollox	
0403	Xorrox tal-butir, baqta u krema, jogurt, kefir u halib u krema oħra fermentati jew aċidużi, sew jekk ikkonċentrati u sew jekk le jew biz-zokkor miżjud jew sustanza ta' hlewwa jew imħawrin jew bil-frott, bil-ġewż jew bil-kawkaw miżjud	Manifattura fejn: — il-materjali kollha tal-Kapitolu 4 użati għandhom ikunu miksuba għal kollox; — kwalunkwe tip ta' meraq tal-frott (ġhajr tal-pine-apple, tal-lajm jew tat-tronġa) tal-intestatura Nru 2009 li jintuża jrid ikun diġà ta' oriġini; — l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 li jintużaw ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 5	Prodotti li ġejjin mill-annimali, mhux speċifikati jew inklużi band'oħra; ġhajr:	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 5 jinkisbu għalkollox	
ex 0502	Lanzit u xagħar tal-qżieqeż, tal-hnieżer jew taċ-ċingjali	Tindif, diżinfettar, issortjar u ddrittjar ta' lanzit u xagħar	

(1)	(2)	(3)	jew	(4)
Kapitolu 6	Siġar hajjin u pjanti ohra; basal, gheruq u affarijiet simili; fjuri maqtughin u weraq orna-mentali	Manifattura fejn: — il-materjali kollha tal-Kapitolu 6 użati għandhom ikunu miksuba għal kolloxx; — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx 50 % tal-prezz ex fabbrika tal-prodott		
Kapitolu 7	Hxejjex u ċerti gheruq u tuberi li jittieklu	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 7 jinkisbu għalkolloxx		
Kapitolu 8	Frott u ġewż li jittieklu; qoxra tal-frott taċ-ċitru jew bettiegh	Manifattura fejn: — il-frott u l-ġewż kollu li ntuża jinkiseb shih, u — il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jkunux jaqbżu it-30 % tal-valur tal-prezz tal-prodott ex-works.		
ex Kapitolu 9	Kafé, té, maté u hwawar; ghajr:	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 9 jinkisbu għalkolloxx		
0901	Kafè, kemm jekk inkaljat jew bil-kaffeina mnehhija jew le; qxur u fosdqiet tal-kafe; sostituti tal-kafè li fihom kafè fi kwalunkwe proporzjon	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura		
0902	Té, imhawwar u sew jekk le	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura		
ex 0910	Tahlitiet ta' hwawar	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura		
Kapitolu 10	Ċereali	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 10 jinkisbu għalkolloxx		
ex Kapitolu 11	Prodotti tal-industrija tat-tħin; xghir; lamti; inulina; glutina tal-qamh; ghajr:	Manifattura li fiha ċ-ċereali kollha, il-hxejjex, l-gheruq u t-tuberi li jittieklu tat-titlu 0714 jew il-frott użat jinkisbu għalkolloxx		
ex 1106	Dqiq, pasta u trab tal-hxejjex leguminużi mqaxxin u mnixxin tat-titlu 0713	Tnixxif u tħin ta' hxejjex leguminużi tat-titlu 0708		

(1)	(2)	(3)	jew (4)
Kapitolu 12	<p>Żrieragh u frott żejtnin; grani, żerriegha u frott varji; pjanti industrijali jew mediċinali; tiben u maghlef</p>	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitlu 12 jinkisbu għalkollox	
1301	Gommalakka; gomom naturali, rażi, rażi tal-gomma u oleoreżini (perezempju, balzmi)	Manifattura fejn il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 1301 ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
1302	Meraq jew estratti tal-hxejjex; sustanzi tal-pektin, pektinati u pektati; agar-agar u muċilaġnijiet u materjali li jhaxxnu, modifikati jew le, derivati minn prodotti veġetali:		
	- Muċilaġnijiet u sustanzi li jhaxxnu, modifikati, derivati minn prodotti veġetali	Manifattura minn muċilaġnijiet u sustanzi li jhaxxnu mhux modifikati	
	- Ohrajn	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
Kapitolu 14	Materjali veġetali tat-trizza; prodotti veġetali mhux speċifikati jew inklużi band'ohra	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitlu 14 jinkisbu għalkollox	
ex Kapitolu 15	Xahmijiet u żjut tal-annimali jew veġetali u l-prodotti mill-qsim taġghom; xahmijiet tal-ikel ippreparati; xamgħat tal-annimali jew tal-hxejjex; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
1501	Grass tal-majjal (inkluż ix-xaħam) u grass tat-tjur, barra minn dak tat-titlu 0209 jew 1503:		
	- Xahmijiet mill-ghadam jew l-iskart	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, hlief dawk tat-titlu 0203, 0206 jew 0207 jew l-ghadam tat-titlu 0506	
	- Ohrajn	Manifattura mill-laħam jew mill-ġewwieni li jittiekel tal-majjali tat-titli 0203 jew 0206 jew tal-laħam jew il-ġewwieni li jittiekel tat-tjur tat-titlu 0207	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
1502	<p>Grass ta' annimali tal-ifrat, nagħaġ u mogħoż, hlief dawk ta' titlu 1503</p> <p>- Xahmijiet mill-ghadam jew l-iskart</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, hlief dawk tat-titlu 0201, 0202, 0204 jew 0206 jew l-ghadam tat-titlu 0506</p> <p>Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitlu 2 jinkisbu ghalkollox</p>	
1504	<p>Xahmijiet u żjut u l-frazzjonijiet tagħhom, ta' hut jew ta' mammali marini, sew jekk raffinati u sew jekk le, imma mhux modifikati kimikament:</p> <p>- Frazzjonijiet solidi</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjal ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohrajn tat-titlu 1504</p> <p>Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitoli 2 u 3 jinkisbu ghalkollox</p>	
ex 1505	Lanolina raffinata	Manifattura minn xaham tas-suf mhux raffinat tat-titlu 1505	
1506	<p>Xahmijiet u żjut ohrajn ta' annimali, u l-frazzjonijiet tagħhom, raffinati jew le, iżda mhux modifikati kimikament</p> <p>- Frazzjonijiet solidi</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura inklużi materjali ohra tat-titlu 1506</p> <p>Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitlu 2 jinkisbu ghalkollox</p>	
1507 sa 1515	<p>Żjut veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom:</p> <p>- Żejt tas-sojja, tal-lewż mithun, tal-palm, tal-kopra, tal-ghadam tal-palm, tal-babassu, tat-tung u tal-oitiċica, xema' tar-rihana u xema' tal-Ġappun, frazzjonijiet taż-żejt tal-jojoba u żjut għal użijiet tekniċi u industrijali minnbarra l-manifattura ta' prodotti tal-ikel għall-konsum mill-bniedem</p>	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
1516	<p>– Frazzjonijiet solidi, għajr għal dik taż-żejt tal-ġoġoba</p> <p>– Oħrajn</p> <p>Xahmijiet u żjut ta' annimali jew ta' veġetali u l-frazzjonijiet tagħhom, parzjalment jew għalkollox idroġenati, intersterifikati, riersterifikati jew elajdinizzati, raffinati jew le, iżda mhux preparati aktar</p>	<p>Manifattura minn materjali oħra tal-intestaturi 1507 sa 1515</p> <p>Manifattura fejn il-materjali veġetali kollha użati jinkisbu għalkollox</p> <p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha tal-Kapitolu 2 użati għandhom ikunu miksuba għal kollox; — l-materjali veġetali kollha użati jinkisbu għalkollox. Madankollu, il-materjali tal-intestaturi 1507, 1508, 1511 u 1513 jistgħu jintużaw 	
1517	<p>tahlitiet jew preparazzjonijiet tajbin għall-ikel ta' xahmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali jew ta' frazzjonijiet ta' xahmijiet u żjut differenti ta' dan il-kapitlu; tahlitiet jew preparazzjonijiet tajbin għall-ikel ta' xahmijiet jew żjut ta' annimali jew veġetali jew frazzjonijiet ta' xahmijiet u żjut differenti ta' dan il-Kapitlu, minbarra xahmijiet u żjut tajbin għall-ikel jew il-frazzjonijiet tagħhom tat-titlu 1516</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha tal-Kapitolu 2 u 4 li jintużaw jinkisbu shah, u — l-materjali veġetali kollha użati jinkisbu għalkollox. Madankollu, il-materjali tal-intestaturi 1507, 1508, 1511 u 1513 jistgħu jintużaw 	
Kapitolu 16	<p>Preparazzjonijiet ta' laham, ta' hut jew ta' krustaċej, molluski jew invertebrati akkwatiċi oħrajn</p>	<p>Manifattura:</p> <ul style="list-style-type: none"> — minn annimali tal-Kapitolu 1, u/jew — li fiha l-materjali kollha użati tal-Kapitolu 3 jkunu kompletament miksuba 	
ex Kapitolu 17	<p>Zokkor u heġu magħmul miz-zokkor; għajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p>	
ex 1701	<p>Zokkor tal-kannamieli u tal-pitravi u sukrożju kimikament pur, f'forma solida, li fih sustanzi tat-togħma jew kulur miżjuda</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jkunx aktar minn 30 % tal-prezz ex works tal-prodott</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
1702	<p>Other sugars, including chemically pure lactose, maltose, glucose and fructose, in solid form; ġuleppijiet taz-zokkor li ma jkunx fihom materja sabiex jagħti toġhma jew kulur miżġuda; ġhasel artiċjali, sew jekk imhallat ma' ġhasel naturali u sew jekk le; karamella:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Maltożju u fruttożju kimika-ment puri - Zokkor ieħor fil-forma solida, li fih sustanzi sabiex jagħtu t-toġhma u l-kulur miżġuda - Ohrajn 	<p>Manifattura minn materjal ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohrajn tat-titlu 1702</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitlu 17 użati ma jkunx aktar minn 30 % tal-prezz ex works tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-materjali kollha użati jridu jkunu diġà originarji</p>	
ex 1703	<p>Ġhasel iswed miksub mill-estrazzjoni jew ir-raffinar ta' zokkor li jkun fih sustanzi ta' toġhma jew kulur miżġuda</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitlu 17 użati ma jkunx aktar minn 30 % tal-prezz ex works tal-prodott</p>	
1704	<p>Helu taz-zokkor (inkluża ċikkulata bajda) mingħajr kawkaw:</p>	<p>Manifattura:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbzux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	
Kapitolu 18	<p>Kawkaw u preparazzjonijiet tal-kawkaw</p>	<p>Manifattura:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbzux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
1901	<p>Estratt tax-xghir; preparazzjonijiet tal-ikel tad-dqiq, groats (xghir u barli mithun ohxon), pasta, lamtu jew estratt tax-xghir, ma fihomx kawkaw jew fihom inqas minn 40 % tal-piż kawkaw kalkulata fuq bażi għalkollox minghajr xaħam, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra; preparazzjonijiet tal-ikel ta' oġġetti tat-titli 0401 sa 0404, ma fihomx kawkaw jew li fihom anqas minn 5 %, tal-piż, kawkaw ikkalkulat għalkollox minghajr xaħam, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Estratt ta' xghir/qamh/barli (malt) - Ohrajn 	<p>Manifattura miċ-ċereali tal-Kapitlu 10</p> <p>Manifattura:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbżux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	
1902	<p>Għaġin, imsajjar jew le jew mimli (bil-laħam jew sustanzi ohrajn) jew preparat mod iehor, bħal spagetti, mqarrun, taljarini (noodles), lażanji, njokki, ravjul, kannelloni; kuskus, ippreparat jew le:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Li fihom 20 % jew anqas bil-piż ta' laħam, ġewwieni tal-laħam, hut, krustaċji jew molluski - Li fihom aktar minn 20 % bil-piż ta' laħam, ġewwieni tal-laħam, hut, krustaċji jew molluski 	<p>Manifattura fejn iċ-ċereali u d-derivattivi (hliet għall-qamh durum u d-derivattivi tiegħu) jinkisbu għalkollox</p> <p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — iċ-ċereali kollha u d-derivattivi tagħhom (minbarra qamh durum u d-derivattivi tiegħu) użati jkunu totalment miksuba, u — l-materjali kollha tal-Kapitolu 2 u 3 li jintużaw jinkisbu kollha 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
1903	Tapioca u sostituti tagħha ippreparati mill-lamtu fil-forma ta' flejks, granuli, perli, mgħarbla, jew f'forom simili	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra l-lamtu tal-patata tat-titlu 1108	
1904	Ikel ippreparat miksub min-nefha jew mix-xiwi ta' ċereali jew prodotti taċ-ċereali (pereżempju, kornflejks); ċereali (hlief qamhirrun (qamh)) f'forma ta' hbuw jew f'forma ta' qxur jew qmuh oħrajn maħdumin (hlief dqiq, groats u pasta), imsajrin minn qabel jew ippreparati mod iehor, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra	Manifattura: <ul style="list-style-type: none"> — minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, għajr dawk tal-intestatura 1806, — li fiha iċ-ċereali kollha u d-dqiq (għajr għall-qamh durum u l-qamhirrun Zea indurata, u d-derivattivi tagħhom), użati huma miksuba bis-shih, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbzux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	
1905	Hobż, għaġina, kejkijiet, gallettini u prodotti oħra tal-furnara, fihom il-kawkaw jew le; ostji tat-tqarbin, cachets vojta ta' kwalità li huma tajbin għal użu farmaċewtiku, karti tas-siġill (sealing wafers), karta ostja u prodotti simili	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, hlief dawk tal-Kapitlu 11	
ex Kapitolu 20	Preparati ta' hxejjex, frott, ġewż jew partijiet oħra ta' pjanti; għajr:	Manifattura li fiha l-frott, il-ġewż jew il-hxejjex kollha li jintużaw jinkisbu shah	
ex 2001	Jams, patata helwa u partijiet simili ta' pjanti tajbin għall-ikel li fihom 5 % jew aktar tal-piż ta' lamtu, ippreparati jew ippreżervati bil-hall jew bl-aċtu aċetiku	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 2004 u ex 2005	Patata forma ta' dqiq, pasta jew qxur, ippreparata jew ippreżervata b'sustanzi oħra għajr il-hall jew l-aċidu aċetiku	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
2006	Hxejjex, frott, lewż, qxur tal-frott u partijiet oħra ta' pjanti, ippreżervati biz-zokkor (imsafija, glacé jew kristallizzati)	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitlu 17 użati ma jkunx aktar minn 30 % tal-prezz ex works tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
2007	Ġammijiet, ġèli tal-frott, marmellati, purée tal-frott jew tal-ġewż u pejsts tal-frott u tal-ġewż, miksubin bit-tisjir, kemm jekk fihom zokkor jew materjal ieħor li jagħmel helu miżjud inkella le	<p>Manifattura:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbżux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	
ex 2008	<ul style="list-style-type: none"> - Ġewż, li ma fihx zokkor miżjud jew spirti - Butir tal-karawett; tahlitiet ibbażati fuq iċ-ċereali; qlub tal-palm; qamhirrum (qamh) - Ohra għajr għal frott u ġewż imsajrin b'mod ieħor barra fuq il-fwar jew mghollijin fl-ilma, mingħajr zokkor miżjud, iffriżati 	<p>Manifattura fejn il-valur tal-lewż u ż-żejt taż-żerriegħa originati tal-intestaturi Nru 0801, 0802 u 1202 sa 1207 użati jaqbeż 60 % tal-prezz ex fabbrica tal-prodott</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbżux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	
2009	Meraq tal-frott (inkluz il-most tal-għenba) u meraq mill-hxejjex, mhux iffermentat u mingħajr spirtu miżjud, sew jekk fihom zokkor miżjud jew xi sustanza ohra ta' hlewwa u sew jekk le	<p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbżux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works. 	
ex Kapitolu 21	Preparati tal-ikel varji; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
2101	Estratti, essenzi u koncentradi, ta' kafè, tè jew matè u preparazzjonijiet b'bażi ta' dawn il-prodotti jew b'bażi ta' kafè, tè jew matè; ċikwejra nkaljata u sostituti tal-kafè oħrajn inkaljati, u estratti, essenzi u koncentradi tagħhom	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — Li fiha ċ-ċikorja kollha użati hija kompletament miksuba	
2103	Zlazi u preparazzjonijiet għalihom; kondimenti mhallta u hwawar imhallta; dqiġ u pasta tal-mustarda u mustarda ppreparata: – Zlazi u preparazzjonijiet għalihom; kondimenti mhalltin u hwawar imhalltin – Dqiġ u thin oħxon tal-mustarda u mustarda ppreparata	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliief dik tal-prodott. Madankollu, jista' jintuża dqiġ jew thin oħxon tal-mustarda jew mustarda ppreparata Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura	
ex 2104	Sopop u brodi u preparazzjonijiet tagħhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu għajr hxejjex ippreparati jew ippreżervati tat-titli 2002 sa 2005	
2106	Preparazzjonijiet tal-ikel li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra	Manifattura: — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbzux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works.	
ex Kapitolu 22	Xarbiet, spirti u hall; għajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn l-għeneb kollu jew kwalunkwe materjal derivat mill-għeneb użat għandu jkun miksub għal kollox	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
2202	Ilmijiet, inklużi ilmijiet minerali u ilmijiet effervexxenti, biz-zokkor jew materjal ieħor li jaġhmel helu jew imħawrin, u xorb ieħor li mhux alkoholiku, minbarra meraq tal-frott jew tal-hxejjex tat-titlu 2009:	jew — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, — li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 17 użati ma jaqbżux it-30 % tal-prezz tal-prodott ex-works, u — li fiha l-meraq tal-frott kollu użat (minbarra dak tal-ananas, tal-lajm jew tat-tronġa) jkun jorigina	
2207	Alkohol etiliku mhux denaturat ta' sahha alkoholika skond il-volum ta' 80 % jew għola; alkohol etiliku u spirti oħrajn, żnaturati, ta' kull sahha	jew — minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra t-titlu 2207 jew 2208, u — li fiha l-gheneb kollu jew materjali derivattivi mill-gheneb li jintużaw jinkisbu shaħ jew, jekk il-materjali l-oħra kollha li jintużaw huma diġà ta' origini, l-gharak jista' jintuża sa limitu ta' 5 % skont il-volum	
2208	Alkohol etiliku mhux żnaturat b'qawwa alkoholika bil-volum ta' inqas minn 80 % vol; spirti, likuri u xorb ieħor bl-ispiriti	jew — minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra t-titlu 2207 jew 2208, u — li fiha l-gheneb kollu jew materjali derivattivi mill-gheneb li jintużaw jinkisbu shaħ jew, jekk il-materjali l-oħra kollha li jintużaw huma diġà ta' origini, l-gharak jista' jintuża sa limitu ta' 5 % skont il-volum	
ex Kapitolu 23	Fdalijiet u skart mill-industrija tal-ikel; għalf għall-annimali ppreparat; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 2301	Thin mill-baleni; dqiqijiet, thin u pritkuni tal-hut jew tal-krustaċċi, molluski jew invertebrati akwatici oħra, li ma jistgħux jittiekle mill-bnedmin	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 2 u 3 jinkisbu għalkollox	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 2303	Fdal mill-manifattura ta' lamtu mill-qamhirrum (hlief likuri konċentratu mit-tixrib), b'kontenut ta' proteina kalkulat fuq il-prodott xott, b'aktar minn 40 % bil-piż	Manifattura fejn il-qamhirrun kollu użat irid ikun miksub għal kollox	
ex 2306	Għalf tal-bhejjem (oilcake) u fdal oħrajn solidi li jirriżultaw mill-estrazzjoni taż-żejt taż-żebbuġa, li fihom aktar minn 3 % ta' żejt taż-żebbuġa	Manifattura li fiha ż-żebbuġ kollu li jintuża jinkiseb shih	
2309	Preparazzjonijiet ta' tip użati għall-għalf tal-annimali	Manifattura fejn: <ul style="list-style-type: none"> — iċ-ċereali kollha, iz-zokkor jew l-għasel iswed, il-laħam jew il-ħalib li jintużaw huma ta' oriġini, u — il-materjali kollha tal-Kapitolu 3 użati jkunu kompletament miksuba 	
ex Kapitolu 24	Tabakk u sostituti manifatturati ta' tabakk; għajr:	Manifattura fejn il-materjali kollha użati tal-Kapitolu 24 jinkisbu għalkollox	
2402	Sigarri, cheroots, cigarillos u sigarretti, ta' tabakk jew ta' sostituti ta' tabakk	Manifattura fejn tal-inqas 70 % bhala piż tat-tabakk użat mhux manifatturat jew tal-iskart tat-tabakk tat-titlu 2401 ikun tal-oriġini	
ex 2403	Tabakk tat-tipjip	Manifattura fejn tal-inqas 70 % bhala piż tat-tabakk użat mhux manifatturat jew tal-iskart tat-tabakk tat-titlu 2401 ikun tal-oriġini	
ex Kapitolu 25	Melh; kubrit; prodotti ta' trab u ġebel; materjali tal-kisi, ġir u siment; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 2504	Grafita naturali kristallina, b'kontenut ta' karbonju arrikkit, purifikat u mithun	Arrikkiment tal-kontenut tal-karbonju, purifikazzjoni u thin tal-grafita kristallina mhux raffinata	
ex 2515	Irham, semplicement maqtugh, permezz ta' ssegar jew b'xi mod ieħor, fi blokki jew ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża kwadra), ta' ħxuna li ma taqbiżx il-25 cm	Qtugh, permezz ta' ssegar jew mod ieħor, ta' rham (anki jekk diġà maqtugh) ta' ħxuna ta' aktar minn 25 cm	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 2516	Granit, porfirju, bażalt, ġebbla ramlja u ġebel iehor monumentali jew tal-bini, sempliċement maqtugħ, isserrat jew b'xi mod iehor, fi blokki jew ċangaturi ta' forma rettangolari (inkluża forma kwadra), ta' ħxuna li ma tkunx aktar minn 25 ċm	Qtugħ, permezz ta' ssegar jew mod iehor, tal-ġebel (anki jekk digà maqtugħ) bi ħxuna ta' aktar minn 25 ċm	
ex 2518	Dolomit ridott f'ġir (calcined)	Riduzzjoni ta' dolomit mhux maħdum f'ġir	
ex 2519	Karbonat tal-manjeżju naturali mfarrak (magnesite), f'kontenituri issiġillati ermetikament, u ossidu tal-menjesju, sew jekk pur jew le, li mhux manjesja mdewba bis-shana jew majesja dead-burned (magħquda bis-shana)	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, karbonat tal-manjeżju naturali (magnesite) jista' jintuża	
ex 2520	Ġibsijiet preparati speċifikament għad-dentistrija	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 2524	Fibri naturali tal-asbestos	Manifattura minn koncentrat tal-asbestos	
ex 2525	Trab tal-majka	Trab tal-majka mithun jew skart tal-majka	
ex 2530	Pigmenti naturali, kalċinat jew trab	Riduzzjoni fi trab jew thin tal-kuluri tal-art	
Kapitolu 26	Metalli, f'dalijiet u rmied	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 27	Karburanti minerali, żjut minerali u prodotti mid-distillazzjoni tagħhom; sustanzi li fihom il-qatran; xemgħat minerali; ġhajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 2707	Żjut fejn il-piż tal-kostitwenti aromatiċi huwa oghla minn dak tal-kostitwenti mhux aromatiċi, jiġifieri żjut huma simili għaż-żjut minerali miksuba bid-distillazzjoni tal-qatran f'temperatura għolja, li minnhom aktar minn 65 % bhala volum jiddistilla f'temperatura li tlaħhaq sal-250 °C (inklużi taħlitiet ta' spirtu tal-petroleum u benzol), użati bhala karburanti għall-enerġija jew għas-shana	Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽¹⁾ jew Operazzjonijiet oħra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Izda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 2709	Żejt mhux raffinat miksub minn minerali tal-bitum	Distillazzjoni distruttiva ta' materjali bituminużi	
2710	Żjut tal-petroljum u żjur miksuba minn materjali bituminużi, minbarra żejt mhux irfinat; preparati mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra, li fihom 70 % bhala piż jew aktar ta' żjut mhux raffinati tal-petroleum jew ta' żjut miksuba minn materjal bituminuż, b'dawn iż-żjut li jkunu l-kostitwenti bażiċi ta' dawn il-preparati; żjut użati Operazzjonijiet ta' raffinar u/jew proċess jew proċessi speċifiċi jew Operazzjonijiet ohra li fihom il-materjali kollha użati huma kklassifikati taht intestatura għajr minn dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess intestatura bhall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx 50 % tal-prezz tal-prodott ex-works.	Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽²⁾ jew Operazzjonijiet ohra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
2711	xama' tal-paraffin, xama' tal-paraffin mikrokristallina, xama' nofsha raffinata b'kontenut ta' żejt għoli (slack wax), ozokerit, ix-xama' tal-lignite, ix-xama' tal-pit, xemghat ohra minerali u prodotti simili miksuba permezz ta' sinteżi jew permezz ta' proċessi oħrajn kemm jekk ikkuluriti jew le.	Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽²⁾ jew Operazzjonijiet ohra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
2712	Vazelina; xama' tal-pitrolju, xama' tal-petroljum mikrokristallin, xama' mhux magħquda, ozokerit, xama' tal-lignite, xama' tal-pit, xemghat minerali oħrajn, u prodotti simili miksuba b'sinteżi jew bi proċessi oħrajn, kemm jekk ikunu imlewna jew le	Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽²⁾ jew Operazzjonijiet ohra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
2713	Kokk tal-petroljum, bitumen tal-petroljum u fdalijiet oħrajn ta' żjut tal-petroljum oils jew ta' żjut miksuba minn materjali bituminużi	<p>Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽¹⁾</p> <p>jew</p> <p>Operazzjonijiet oħra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Izda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	
2714	Qatran u asfalt, naturali; bituminużi jew shale taż-żejt u ramel tal-qatran; asfaltiti u blat asfaltiku	<p>Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽¹⁾</p> <p>jew</p> <p>Operazzjonijiet oħra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Izda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	
2715	Tahlitiet bituminużi ibbażati fuq asfalt naturali, fuq qatran naturali, fuq qatran ta' żejt minerali (petroleum), fuq żift minerali jew qatran (tar pitch) minerali (pereżempju, gomom/siment bituminużi, "cut-backs")	<p>Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽¹⁾</p> <p>jew</p> <p>Operazzjonijiet oħra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Izda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	
ex Kapitolu 28	Kimiċi inorganici; komposti organiċi jew inorganici ta' metalli prezzjużi, ta' metalli rari, ta' elementi radjoattivi jew ta' isotopi; ghajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bhall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 2805	"Mischmetall"	Manifattura bi trattament elettrolitiku jew termali fejn il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 2811	Triossidu tal-kubrit	Manifattura mid-diossidu tal-kubrit	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 2833	Sulfat tal-aluminju	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 2840	Perborat tas-sodju	Manifattura mit-tetraborat tad-dissodju pentaidrat	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 2852	Komposti tal-merkurju ta' eteri interni u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrożati tagħhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu. Madankollu, il-valur tal-materjali kollha użati tat-titlu 2909 ma għandux jaqbeż l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex Kapitolu 29	Komposti tal-merkurju ta' aċti nukleji u l-impluħ tagħhom, kemm jekk definiti kimikament u kemm jekk le; komposti eteroċikliċi oħra	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu. Madankollu, il-valur tal-materjali kollha użati tat-titli 2852, 2932, 2933 u 2934 ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex Kapitolu 29	Kimiċi organiċi; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bhall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 2901	Idrokarburi aċikliċi użati bhala fjuwils għall-enerġija jew fjuwils għat-tishin	<p>Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽¹⁾</p> <p>jew</p> <p>Operazzjonijiet oħra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	
ex 2902	Iċ-ċiklani u ċ-ċiklini (hliet għall-azulen), il-benzin, it-tolwin, il-ksilin, użati bhala fjuwils għall-enerġija jew fjuwils għat-tishin	<p>Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar ⁽¹⁾</p> <p>jew</p> <p>Operazzjonijiet oħra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	
ex 2905	Alkoholati metalliċi ta' alkohols ta' dan it-titlu u tal-etanol	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali oħra tat-titlu 2905. Madankollu, materjali oħra ta' dan it-titlu jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
2915	Aċidi aċikliċi monokarbossiliċi saturati u l-anidridi, alidi, perossidi u perossiaċidi tagħhom; id-derivati aloġenati, sulfonati, nitrati u nitrużati tagħhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu. Madankollu, il-valur tal-materjali kollha użati tal-intestaturi 2915 u 2916 li ma għandux jaqbeż l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 2932	– Eteri interni u d-derivattivi aloġeniċi, sulfonati, nitrati jew nitrosati tagħhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu. Madankollu, il-valur tal-materjali kollha użati tat-titlu 2909 ma għandux jaqbeż l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	<p>– Aċetali ċikliċi u emiaċetali interni u d-derivattivi aloġenati, sulfonati, nitrati jew nitrożati tagħhom</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
2933	<p>Komposti eteroċikliċi b'eteroatomu(i) ta' nitroġenu biss</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu. Madankollu, il-valur tal-materjali kollha użati tat-titli 2932 u 2933 ma għandux jaqbeż l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
2934	<p>Aċidi nuklei u l-imluh tagħhom, sew jekk definiti kimikament sew jekk le; komposti eteroċikliċi ohra</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu. Madankollu, il-valur tal-materjali kollha użati tat-titli 2932, 2933 u 2934 ma għandux jaqbeż l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex 2939	<p>Konċentrati tat-tiben tal-peprin li fihom mhux inqas minn 50 % bil-piż ta' alkaloidi</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
ex Kapitolu 30	<p>Prodotti farmaċewtiċi; għajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliet dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.</p>	
3002	<p>Demm uman; demm ta' animali ppreparat għal użi terapewtiċi, profilattiċi jew diagnostici; antisera u frazzjonijiet ohra tad-demmi u prodotti immunoloġiċi modifikati, sew jekk miksuba permezz ta' proċessi bijoteknoloġiċi jew jekk le; vaċċini, tossini, kulturi ta' mikro-organizmi (hliet għall-hmira) u prodotti simili:</p> <p>– Prodotti li jikkonsistu f'żewġ kostitwenti jew aktar li thalltu flimkien għal użi terapewtiċi jew profilattiċi jew prodotti mhux imhalltin għal dawn l-użi, ippreżentati f'dożi mkejla jew f'forom jew f'pakketti għal bejgħ bl-imnut</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohra tat-titlu 3002. Iżda, il-materjali tal-istess deskrizzjoni bħal tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	- Ohrajn		
	-- Demm uman	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohra tat-titlu 3002. Iżda, il-materjali tal-istess deskrizzjoni bhal tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
	-- Demm tal-annimali ppreparat għal użi terapewtiċi jew profilattiċi	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohra tat-titlu 3002. Iżda, il-materjali tal-istess deskrizzjoni bhal tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
	-- Frazzjonijiet tad-demem barra mill-antisera, l-emoglobina, globulini tad-demem u globulini tas-serum	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohra tat-titlu 3002. Iżda, il-materjali tal-istess deskrizzjoni bhal tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
	-- Emoglobina, globulini tad-demem u globulini tas-serum	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohra tat-titlu 3002. Iżda, il-materjali tal-istess deskrizzjoni bhal tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
	-- Ohrajn	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, inklużi materjali ohra tat-titlu 3002. Iżda, il-materjali tal-istess deskrizzjoni bhal tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
3003 u 3004	<p>Medikamenti (minbarra oġġetti tat-titli 3002, 3005 jew 3006):</p> <ul style="list-style-type: none"> - Miksubin mill-amikaċina tal-intestatura 2941 - Ohrajn 	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Izda, materjali tal-intestaturi 3003 u 3004 jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott. Izda, materjali tal-intestaturi 3003 u 3004 jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott 	
ex 3006	<ul style="list-style-type: none"> - Skart farmaċewtiku speċifikat fin-nota 4(k) għal dan il-Kapitolu - Barrieri sterili kirurġiċi jew ta' adeżjoni dentali, kemm dawk li jistgħu jiġu assorbiti u kemm dawk li ma jistgħux: - magħmulin minn plastik - magħmulin minn drappijiet 	<p>L-origini tal-prodott fil-klassifika originali tiegħu għandha tinzamm</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 39 li jintużaw ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott ⁽⁵⁾</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali — fibri komuni magħmulin mill-bniedem, li ma jkunux imqardxa jew mimxuta, jew ipproċessati mod iehor għall-għażil, <p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — materjali kimiċi jew polpa tad-drapp 	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott –</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	– Strumenti identifikabbli għall-użu tal-ostjomija	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 31	Fertilizzanti; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliet dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 3105	Fertilizzanti minerali jew kimiċi li fihom tnejn jew tlieta mit-tliet elementi fertilizzanti nitroġenu, fosfru u potassju; fertilizzanti oħra; oġġetti ta' dan il-Kapitlu, f'għamla ta' b'cejjeċ jew forom simili jew f'pakki ta' piż gross mhux aktar minn 10 kg, għajr għal: — in-nitrat tas-sodju — sijanamid tal-kalċju — potassju tas-sulfat — sulfat tal-potassju manjeżju	jew — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess intestatura bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx 20 % tal-prezz tal-prodott ex-works, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex Kapitolu 32	Estratti tal-kunzatura jew taż-żebrgħa; tannini u d-derivattivi tagħhom; żebrgħat, pigmenti u materja oħra koloranti; żebrgħat u verniċi; stokk u mastiċi oħrajn; linek; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliet dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 3201	Tannini u l-imluha tagħhom, eteri, eteri u derivattivi oħra	Manifattura minn estratti għall-ikkonzar ta' oriġini veġetali	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
3205	Koloranti; preparazzjonijiet kif speċifikati fin-nota 3 għal dan il-kapitlu bbażati fuq lagi tal-kulur ⁽³⁾	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, hliet it-titli 3203, 3204 jew 3205. Madankollu, materjali tat-titlu 3205 jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx 20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex Kapitolu 33	<p>Żjut essenzjali u sustanzi tar-raża; fwejjah, preparati kożmetiċi jew tat-twaletta; għajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bhall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
3301	<p>Żjut essenzjali (bla terpeni jew le), inklużi konkreti u assoluti; reżinojdi; oleorezi estratti; koncentradi ta' essential oils fix-xaham, żjut fixed, xamgħa jew simili, miksuba bl-enfleurage jew bil-maċerazzjoni; il-prodotti terpeniċi li johorġu mid-deterpenazzjoni taż-żjut essenzjali; distillati tal-ilma u soluzzjonijiet tal-ilma taż-żjut essenzjali</p>	<p>Manifattura minn materjal ta' kwalunkwe intestatura, inkluż materjal ta' "grupp" (4) differenti f'din l-intestatura. Madankollu, materjali tal-istess grupp jistgħu jintużaw, sakemm il-valur tagħhom ma jaqbiżx 20 % tal-prezz ex fabbrica tal-prodott</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex Kapitolu 34	<p>Sapun, aġenti organiċi attivi tal-wiċċ, preparati tal-ħasil, preparati lubrikanti, xema' artifiċjali, xema' ppreparata, preparati tal-illostrar jew għarik, xemgħat u oġġetti simili, pejst għall-modellazzjoni, "dental waxes" u preparati dentali b'bażi ta' ġibs; għajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bhall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex 3403	<p>Preparazzjoni għal-lubrikar li fihom anqas minn 70 % bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi.</p>	<p>Operazzjonijiet ta' rfinar u/jew proċess speċifiku wiehed jew aktar (1)</p> <p>jew</p> <p>Operazzjonijiet ohra fejn il-materjali kollha li użati jkunu kklassifikati f'intestatura li mhux dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
3404	<p>Xemgħat artifiċjali u xemgħat ippreparati;</p> <p>– B'bażi ta' paraffin, xema' tal-petroleum, xema' miksuba minn minerali bituminużi, xema' minn tahlita ta' żejt u xema' (slack) jew minn tahlita li fiha inqas żejt (scale)</p> <p>– Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, ghajr:</p> <p>— żjut idroġenati ta' kwalità ta' xemgħat tal-intestatura 1516</p> <p>— aċti grassi mhux definiti kimikament jew alkohol grass industrjali tal-istess kwalità tax-xemgħat tal-intestatura 3823,</p> <p>— materjali tal-intestatura 3404;</p> <p>Madankollu, dawn il-materjali jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex Kapitolu 35	<p>Sustanzi albuminojdali; lamti mmodifikati; kolol; enzimi; ghajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bhall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
3505	<p>Destrini u lamti ohra mmodifikati (pereżempju, lamti preġelatinizzati jew esterifikati); kolol ibbażati fuq lamti, jew fuq destrini jew lamti ohra mmodifikati:</p> <p>– Eteri u esteri tal-lamtu</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura inklużi materjali ohra tat-titlu 3505</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 3507	<p>– Ohrajn</p> <p>Enzimi ppreparati mhux speċifikati jew inkluzi band'ohra</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, ghajr dawk tat-titlu 1108</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
Kapitolu 36	Splussivi; prodotti piroteknici; sulfarini; ligi piroforici; ċerti preparati kombustibbli	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex Kapitolu 37	<p>Ogġetti fotografici u ċinematografici; ghajr:</p> <p>3701</p> <p>Pjanċi fotografici u films ċatti, sensitizzati, mhux esposti, ta' kwalunkwe materjal hlief karta, kartun jew tessuti; instant film fiċ-ċatt, sensitizzat, mhux espost, kemm jekk f'pakketti u kemm le:</p> <p>– Instant film għall-istampar ta' fotografija bil-kulur, f'pakketti</p> <p>– Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, hlief dawk tat-titli 3701 u 3702. Madankollu, il-materjali tat-titlu 3702 jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, hlief dawk tat-titli 3701 u 3702. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tat-titli 3701 u 3702, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
3702	Film fotografiku f'rombli, sensitizzat, mhux mehud, ta' kwalunkwe materjal hlief karta, kartonċin jew tessuti; film f'rombli għal stampar fil-pront, sensitizzat, mhux mehud	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra dawk tat-titli 3701 u 3702	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
3704	Pjanċi fotografici, karta tal-film, kartun u tessuti, mehudin iżda mhux żviluppati	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dawk tal-intestaturi 3701 sa 3704	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex Kapitolu 38	Prodotti kimiċi mixxellanji; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal-istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 3801	<p>– Sospensjoni ta' grafita kollojdali fiż-żejt u grafita semikollojdali; pasti karbonaċej għall-elettrodi</p> <p>– Grafita f'forma ta' pejst, bħala tahlita ta' aktar minn 30 % bil-piż ta' grafita ma' żjut minerali</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 3403 ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex 3803	Raža likwida raffinata	Raffinar ta' żejt tar-raža	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 3805	Spiriti tas-sulfat tat-terpentina, ippurifikati	Purifikazzjoni permezz tad-distillazzjoni jew raffinar ta' spiriti mhux raffinati tat-terpentina tas-sulfat	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 3806	Gomom esteri	Manifattura minn aċti tar-reżina	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 3807	Żift veġetali (qatran taż-żift veġetali)	Distillazzjoni tal-qatran veġetali	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
3808	Insettiċidi, rodentiċidi, fuġiċidi, erbiċidi, prodotti kontra n-nebbieta u regolaturi tat-tkabbir tal-pjanti, disinfezzanti u prodotti simili, ippreżentati fforom jew pakki għal bejgh bl-imnut jew bhala preparazzjonijiet jew oġġetti (per eżempju, strixxi, ftejjel u xemgħat ittrattati bil-kubrit, u karti tad-dubbien)	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodotti mill-fabbrika	
3809	Aġenti għall-irfinar, katalisti (carriers) biex ihaffu iż-żbigh jew l-iffissar ta' sustanzi taż-żbigh u prodotti oħrajn u preparazzjonijiet (pereżempju, sustanzi għat-twebbis u murdenti), ta' tip użati fl-industrija tat-tessuti, tal-karta, tal-ġilda jew bħalhom, li ma humiex speċifikati jew inkluzi band'ohra	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodotti mill-fabbrika	
3810	Preparati għat-tindif tal-uċuħ tal-metall b'soluzzjoni aċiduża; sustanzi li jservu biex il-metalli jagħqudu flimkien u preparati awżiljarji oħrajn għall-issaldjar, l-ibbrejżjar jew l-iwweldjar; trap jew pasta għall-istan, il-brejżing jew il-welding magħmula mill-metall jew materjal iehor; preparati ta' tip użat bhala forom interni li jimlew l-ispazju li jrid jithalla vojt meta jgħaqqad il-metall imdewweb jew bhala kisi għall-iwweldjar tal-elettrodi jew tal-vireg	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodotti mill-fabbrika	
3811	<p>Preparazzjonijiet kontra l-iskossi (anti-knock), materjali għat-trażzin tas-sadid, materjali għat-trażzin tal-gomma, materjali li jghinu l-viskożità, preparazzjonijiet kontra s-sadid u addittivi ppreparati oħra, għal żjut minerali (inkluża l-gažolina) jew għal likwidi oħrajn użati għall-istess għanijiet bħal żjut minerali:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Addittivi preparati għal żejt lubrikanti, li fihom żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi - Oħrajn 	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 3811 ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
3812	Aċċeleraturi tal-gomma preparati; plastiċizzanti komposti għall-gomma jew plastik, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; grenades għat-tifi tan-nar ikkargati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3813	Preparati u ikkargar għaċ-ċilindri tat-tifi tan-nar; granati ikkargati għat-tifi tan-nar	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3814	Solventi u thinners komposti organiċi, mhux speċifikati jew inklużi x'imkien iehor; preparati li jneħhu ż-żebgħa jew il-vernici	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3818	Elementi kimiċi ddożati għall-użu fl-elettronika fil-forma ta' diski, wejfers jew forom simili; komposti kimiċi ddożati għall-użu fl-elettronika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3819	Fluwidi ta' brejkijiet idrawliċi u likwidi ohrajn ippreparati għal trasmissjoni idrawlika, li ma fihomx jew fihom inqas minn 70 % bil-piż ta' żjut minerali (petroleum) jew żjut miksubin minn minerali bituminużi	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3820	Preparazzjonijiet kontra l-iffriżar u fluwidi ppreparati għat-tneħhija tas-silġ	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 3821	Mezzi mhejjija għall-kultura għall-iżvilupp jew il-manutenzjoni ta' mikro-organiżmi (inklużi virus u dawk simili) jew taċ-ċelluli tal-pjanti, tal-bnedmin jew tal-animalli	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3822	Reaġenti għad-dijanjosi jew tal-laboratorji mmuntati, reaġenti lesti għad-dijanjosi jew tal-laboratorji sew jekk immuntati u sew jekk le, minbarra dawk tal-intestatura 3002 jew 3006; materjali ta' referenza ċertifikati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
3823	<p>Āċidi xahmin monokarboksi- liċi industrijali; żjut āċidużi minn raffinar; alkoholi xahmin industrijali:</p> <p>– Āċidi grassi monokarbossi- liċi industrijali, żjut āċidi mir-raffinar</p> <p>– Alkohol grass industrijali</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura inklużi materjali oħra tat-titlu 3823</p>	
3824	<p>Materjali li jgħaqqu ppreparati għal forom jew ċentri ta' funderija; prodotti kimiċi u preparazzjonijiet tal-industrija kimiċi jew li għandhom x'jaqsmu magħhom (inklużi dawk li jikkonsistu f'tahlitiet ta' prodotti naturali), mhux speċi- fikati jew inklużi band'oħra:</p> <p>– Dan li ġej ta' dan it-titlu:</p> <p>– – Materjali li jgħaqqu ppreparati għal forom jew ċentri ta' funderija bbażati fuq prodotti naturali reżi- nużi</p> <p>– – Āċidi nafteniċi, l-impluħ tagħhom li ma jdubux fl- ilma u l-eteri tagħhom</p> <p>– – Sorbitol li mhux dak tal- intestatura 2905.</p> <p>– – Sulfonati tal-petroleum, eskluzi s-sulfonati tal- petroleum tal-metalli alkali, tal-ammonju jew tal-etanolamini; āċidi sulfoniċi tiofenati ta' żjut miksubin minn minerali bituminużi, u l-melħ tagħhom</p> <p>– – Sustanzi li jbiddu l-joni</p> <p>– – Sustanzi għat-tbattil ta' tubi vakwi</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw materjali tal- istess titlu bħall-prodott sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabb- rika.</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal- materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	<ul style="list-style-type: none"> -- Ossidu alkalini tal-hadid għall-purifikazzjoni tal-gass -- Gass likwidu ammonijakali u ossidu eżawrit prodott fil-purifikazzjoni tal-gass tal-faħam -- Aċidi sulfo-naftenici, l-imluħ ta' tagħhom li ma jinhallux fl-ilma u l-esteri ta' tagħhom -- Żajt fusel u żejt ta' Dippel -- Tahlitiet ta' mluħ b'anjoni differenti -- Pasti għall-ikkupjar b'bażi ta' ġelatina, sew jekk immuntati fuq karta jew drapp sew jekk le - Ohrajn 	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
<p>3901 sa 3915</p>	<p>Plastiks f'forom primarji, skart, qxur u biċċiet, tal-plastik; għajr għall-intestaturi ex 3907 u 3912 li għalihom ir-regoli huma stabbiliti hawn taħt:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Prodotti addizzjonali ta' omopolimerizzazzjoni li fihom monomeru wiehed jikkontribwixxi aktar minn 99 % bil-piż fil-kontenut totali tal-polimer - Ohrajn 	<p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitlu 3 użati ma jkunx aktar minn 20 % tal-prezz ex works tal-prodott ⁽⁵⁾ <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati tal-Kapitlu 39, ma jaqbiżx il-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika ⁽⁵⁾</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 3907	<ul style="list-style-type: none"> - Kopolimer, magħmul mill-polikarbonat u l-kopolimer akrilonitril-butadijen-stiren (ABS) - Poliester 	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlied dik tal-prodott. Iżda, il-materjali mill-istess intestatura tal-prodott jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott ⁽⁵⁾</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjali kollha użati tal-Kapitlu 39 ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika u/jew manifattura mill-polikarbonat tat-tetrabromo-(bisfenol A)</p>	
3912	Ċelluloża u d-derivattivi kimiċi tagħha, li mhumiex speċifikati jew inklużi band'ohra, f'forom primarji	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat tal-istess intestatura tal-prodott ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
3916 sa 3921	<p>Semi-manifatturi u oġġetti tal-plastik; Oġġetto semi-manifatturati u oġġetti tal-plastika minbarra l-intestaturi ex 3916, ex 3917, ex 3920 u ex 3921 li għalihom hemm ir-regoli stipulati hawn taht:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Prodotti ċatti, aktar elaborati milli sempliċiment maħdumin fil-wiċċ jew maqtughin f'forom għajr dawk rettangolari (inkluża l-forma kwadra); prodotti oħra, maħduma aktar minn dawk li huma maħduma biss fil-wiċċ - Oħrajn: -- Prodotti addizzjonali ta' omopolimerizzazzjoni li fihom monomeru wiehed jikkontribwixxi aktar minn 99 % bil-piż fil-kontenut totali tal-polimer 	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjali kollha tal-Kapitolu 39 li jintużaw ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-Kapitlu 3 użati ma jkunx aktar minn 20 % al-prezz ex works tal-prodott ⁽⁵⁾ 	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 3916 u ex 3917	<p>-- Oħrajn</p> <p>Profil ta' forom u tubi</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati tal-Kapitlu 39, ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika ⁽⁵⁾</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-istess intestatura tal-prodott li jintużaw ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex 3920	<p>- Folja jew tertuqa jonomera</p> <p>- Folji taċ-ċelluloża riġenerata, poliamidi jew polietileni</p>	<p>Manifattura minn melh parzjali ta' termoplastiku li huwa kopolimer tal-etilen u l-aċidu metakriliku parzjalment newtralizzat bl-ijoni tal-metall, prinċipalment taż-żingu u tas-sodju</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat tal-istess intestatura tal-prodott ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex 3921	Fojls tal-plastik, metalizzati	Manifattura minn fuljetti tal-polijester trasparenti ħafna bi ħxuna ta' anqas minn 23 mikron ⁽⁶⁾	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
3922 sa 3926	Ogġetti tal-plastik	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 40	Lastku u ogġetti tiegħu; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 4001	Folji hoxnin laminati tal-lastiku crepe għaž-żraben	Laminazzjoni ta' folji tal-lastiku naturali	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
4005	Lastku kompost mhux vulkanizzat, f'forom primarji jew fi pjastri, folji jew strixxi	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati, minbarra l-lastku naturali, ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
4012	Tajers pnevmatiċi tal-gomma retreaded jew użati; tajers solidi jew kuxxin tajers, tredds tat-tajers u flepps tat-tajers, tal-lastku: – Tajers pnevmatiċi, miksijin mill-ġdid (retreaded), solidi jew vojta, tal-lastku – Oħrajn	Kisi mill-ġdid ta' tajers użati Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra dawk tat-titli 4011 u 4012	
ex 4017	Ogġetti tal-lastiku iebes	Manifattura minn lastku iebes	
ex Kapitolu 41	Ġlud mhux ikkunzati (għajr ġlud tal-fer); għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 4102	Ġlud mhux ikkunzati mqaxxa tan-nagħaġ jew il-hrief, mingħajr suf	It-tnehhija tas-suf mill-ġild tan-nagħaġ jew tal-hrief, bis-suf fuqhom	
4104 sa 4106	Ġlud hoxnin u irqaq ikkunzati jew bil-qoxra mingħajr suf jew xuxa fuqhom, maqsumin jew le, iżda mhux aktar ipproċessati minn hekk.	Ikkunzar mill-ġdid ta' ġlud ikkunzati jew Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
4107, 4112 u 4113	Ġilda ppreparata aktar wara li tkun ikkunzata jew magħmula qoxra, inkluża ġilda mhejjija għal parċmina, mingħajr suf jew xagħar, kemm jekk maqsum u kemm jekk le, hlief ġilda tat-titlu 4114	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, għajr l-intestaturi 4104 sa 4113	
ex 4114	Ġild tal-aklakka u ġilda tal-alakka laminata; ġild metallizzat	Manifattura minn materjali tat-titli 4104 sa 4106, 4107, 4112 jew 4113, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
Kapitolu 42	Ogġetti tal-ġild; ogġetti għall-armor taż-żwiemel; ogġetti għall-ivvjagġar, handbags u kontenituri simili; ogġetti tal-musrana tal-annimali (hlief musrana tad-dudu tal-harir)	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex Kapitolu 43	<p>Ġlud tal-fer u fer artifiċjali; manifatturi tagħhom; ghajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p>	
ex 4302	<p>Ġlud tal-fer ikkunzati jew ittrattati, immuntati:</p> <p>- Pjanċi, slaleb u forom simili</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Ibbliċjar jew iż-żebgħa, flimkien mal-qtugħ u l-immuntar ta' ferijiet ikkunzati jew imnaddfin mhux magħqudin</p> <p>Manifattura minn ferijiet ikkunzati jew imnaddfin iżda mhux maqghqudin:</p>	
4303	<p>Ogġetti ta' lbies u aċċessorji tal-ilbies u ogġetti ohra tal-ġild tal-fer</p>	<p>Manifattura minn ferijiet ikkunzati jew imnaddfin mhux magħqudin tal-intestatura 4302</p>	
ex Kapitolu 44	<p>Injam u ogġetti tal-injam; faham tal-injam; ghajr:</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p>	
ex 4403	<p>Injam maqtugħ kwadru raff</p>	<p>Manifattura minn injam mhux maħdum, kemm jekk bil-qoxra mnehhija jew le jew inċanat hafif biss</p>	
ex 4407	<p>Injam isserrat jew imlaqqax mit-tul, imfellel jew imqaxxar, inċanat, xkatlat jew imminċottat fit-truf, ta' ħxuna iktar minn 6 mm</p>	<p>Inċanar, xkatlar jew tiġnit mit-truf</p>	
ex 4408	<p>Folji għall-fuljetta (inklużi daww magħmulin bit-tiflil tal-injam laminat) għat-triplaj, mhux ehxen minn 6 mm, jew għal injam simili laminat u njam ieħor, isserrat mit-tul, imfellel jew imqaxxar, inċanat, xkatlat jew impallelat jew imminċottat fit-truf</p>	<p>Irbit, inċanar, xkatlar jew finger-jointing</p>	
ex 4409	<p>Injam b'forma kontinwa tul xi xifer, tarf jew wiċċ tiegħu, sew jekk inċanat, xkatlat jew imminċottat fit-truf jew le:</p> <p>- Xkatlat jew imminċottat fit-truf</p> <p>- Biż-żibeg u xogħol bil-forma</p>	<p>Xkatlar jew imminċottat fit-truf</p> <p>Biż-żibeg jew xogħol bil-forma</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 4410 sa ex 4413	Dekorazzjonijiet biż-żibeġ u xogħol bil-forma, inklużi skertings bil-forma u twavel ohra bil-forma	Biż-żibeġ jew xogħol bil-forma	
ex 4415	Kontenituri għall-ippakkjar, kaxxi, ċestuni, tnabar u kontenituri simili, tal-injam	Manifattura minn twavel mhux maqtughin għall-qies	
ex 4416	Btieti, krietel, tankijiet, tnellijiet u prodotti ohra tal-buttar u partijiet minnhom, tal-injam	Manifattura minn biċċiet tal-injam imċarrta, mhux maħduma iżjed milli kieku sserrati fuq iż-żewġ uċuħ prinċipali	
ex 4418	– Xogħol ta' injam għal benneja – Biż-żibeġ u xogħol bil-forma	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu jistgħu jintużaw, pannelli ċellulari tal-injam, shingles u shakes Biż-żibeġ jew xogħol bil-forma	
ex 4421	Qasbiet tas-sulfarini; utied u labar taż-żraben	Manifattura minn injam ta' kwalunkwe intestatura, hlief injam drawn tal-intestatura 4409	
ex Kapitolu 45	Sufra u oġġetti tas-sufra; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
4503	Oġġetti tas-sufra naturali	Manifattura mis-sufra tat-titlu 4501	
Kapitolu 46	Manifatturi ta' tibna, ta' spartu jew materjali ohrajn ta' trizza; insiġ ta' qfuf u xogħol tal-qasab	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
Kapitolu 47	Polpa tal-injam jew ta' materjal iehor ċellulosiku fibruż; karta jew kartun (fdalijiet jew skart) irkuprati	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 48	Karta u kartonċin; oġġetti mill-polpa tal-karta, tal-karta jew tal-kartun; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 4811	Karta u kartun, irrigati, bil-linji jew bil-kaxxi biss	Manifattura mill-materjali għall-manifattura tal-karta tal-Kapitlu 47	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
4816	Karta saħħara, karta li tikkopja minnha innfisha u karti oħrajn għal ikkupjar jew trasferiment (hlief dawk ta-titlu 4809), stensils tad-duplikatur u pjanċi tal-offset, ta' karta, ippreżentati fil-kaxxi jew le	Manifattura mill-materjali għall-manifattura tal-karta tal-Kapitlu 47	
4817	Enveloppi, biljetti tal-ittri, kartolini sempliċi u kartolini għall-korrispondenza, tal-karta jew kartun; kaxex, boroż, kartieri u pakketti għall-kitba (compendiums), tal-karta jew tal-kartun, li fihom tahlita ta' kartolerija tal-karti	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
ex 4818	Karta tat-tojlit (toilet paper)	Manifattura mill-materjali għall-manifattura tal-karta tal-Kapitlu 47	
ex 4819	Kartun, kaxxi, kontenituri, boroż u kontenituri oħrajn għall-ippakkjar, ta' karta, kartun, materjal artab taċ-celluloża jew insiġ ta' fibri cellulożi	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
ex 4820	Karti tal-ittri	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 4823	Karti, kartun, wadding taċ-celluloża u webs tal-fibra taċ-celluloża oħrajn, maqtugħa għall-qies jew għamla	Manifattura mill-materjali għall-manifattura tal-karta tal-Kapitlu 47	
ex Kapitolu 49	Kotba stampati, gazzetti, stampi u prodotti oħra tal-industrija tal-istampar: manuskritti, dokumenti ttajpjati u pjanti; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
4909	Kartolini stampati jew illustrati; biljetti stampati b'xewqat, messaġġi jew aħbarijiet personali, bi stampi jew le, sew jekk bl-envelops jew b'dekorazzjonijiet jew mingħajrhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra dawk tat-titli 4909 u 4911	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
4910	<p>Kalendarji ta' kull tip, stampati, inklużi blokki tal-kalendarji:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Kalendarji tat-tip "perpetwu" jew bi blokko li jistgħu jinbidlu, immuntati fuq bażijiet għajr dawk tal-karti jew tal-kartun - Ohrajn 	<p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra dawk tat-titli 4909 u 4911</p>	
ex Kapitolu 50	Harir; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 5003	Skart tal-harir (inklużi fosdqat mhux tajbin biex jinhattu, skart tal-hjut mibruma u stokk irkuprat), mqardax jew mimxut	It-tqardix jew l-imxut ta' skart tal-harir	
5004 sa ex 5006	Hjut tal-harir u hjut magħmula mill-fdalijiet tal-harir	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — harir grezz jew skart tal-harir, imqardax jew mimxut jew ippreparat mod iehor għall-brim, — fibri naturali ohra, li mhumiex imqardax jew mimxuta jew ippreparati mod iehor għall-brim, — materjali kimici jew polpa tessili, jew — materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta 	
5007	<p>Tessuti minsuġin tal-għażel jew tal-iskart tal-għażel:</p> <ul style="list-style-type: none"> - li jinkorporaw hajt tal-gomma - Ohrajn 	<p>Manifattura minn hajt wahda (7)</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — hajt tal-kajjar, — fibri naturali, 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		<p>— fibri naturali, mhux mimxutin jew imqardxin jew imhejjijin mod iehor għall-għażil,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— karta</p> <p>Jew</p> <p>Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bhalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-šhana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
<p>ex Kapitolu 51</p> <p>5106 sa 5110</p> <p>5111 sa 5113</p>	<p>Suf, xagħar tal-annimali fin jew grezz; ħjut tax-xagħar taż-żiemel u drappijiet minsuġa; għajr:</p> <p>Ħjut tas-suf, tax-xagħar fin jew ohxon tal-annimali jew tal-krin</p> <p>Drappijiet minsuġa tas-suf, jew tax-xagħar taż-żiemel fin jew grezz:</p> <p>- li jinkorporaw ħajt tal-gomma</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn ⁽⁷⁾:</p> <p>— ħarir grezz jew skart tal-ħarir, imqardax jew mimxut jew ippreparat mod iehor għall-brim,</p> <p>— fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ippreparati mod iehor għall-brim,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta</p> <p>Manifattura minn ħajta wahda ⁽⁷⁾</p> <p>Manifattura minn ⁽⁷⁾:</p> <p>— ħajt tal-kajjar,</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		<p>— fibri naturali,</p> <p>— fibri naturali, mhux mimxutin jew imqardxin jew imhejjijin mod iehor għall-għażil,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— karta</p> <p>Jew</p> <p>Stampar flimkien ma' tal-inqas żewġ operazzjonijiet ta' preparazzjoni jew ta' rfinar (bhall-ghorik, l-ibbljicjar, it-trattament bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-sħana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
ex Kapitolu 52	<p>Qoton; għajr:</p> <p>5204 sa 5207 Hjut u hjut tal-qoton</p> <p>5208 sa 5212 Drappijiet minsuġa tal-qoton:</p> <p>– li jinkorporaw hajt tal-gomma</p> <p>– Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <p>— ħarir grezz jew skart tal-ħarir, imqardax jew mimxut jew ippreparat mod iehor għall-brim,</p> <p>— fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ippreparati mod iehor għall-brim,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta</p> <p>Manifattura minn hajt wahda (7)</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <p>— hajt tal-kajjar,</p> <p>— fibri naturali,</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		<ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, mhux mimxutin jew imqardxin jew imhejjijin mod iehor għall-għażil, — materjali kimiċi jew polpa tessili, jew — karta <p>Jew</p> <p>Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bħalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
<p>ex Kapitolu 53</p> <p>5306 sa 5308</p>	<p>Fibri tat-tessuti veġetali oħra; ħjut tal-karta u tessuti minsuġin tal-ħjut tal-karta; għajr:</p> <p>Ħjut ta' fibri tessili veġetali oħrajn; ħajt tal-karta</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — ħarir grezz jew skart tal-ħarir, imqardax jew mimxut jew ippreparat mod iehor għall-brim, — fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ippreparati mod iehor għall-brim, — materjali kimiċi jew polpa tessili, jew — materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta 	
<p>5309 sa 5311</p>	<p>Drappijiet minsuġin ta' fibri tessili veġetali oħrajn; drappijiet minsuġa mill-ħajt tal-karta:</p> <ul style="list-style-type: none"> - li jinkorporaw ħajt tal-gomma - Oħrajn 	<p>Manifattura minn ħajta wahda (7)</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — ħajt tal-kajjar, — ħajt tal-ġuta, 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		<p>— fibri naturali,</p> <p>— fibri naturali, mhux mimxutin jew imqardxin jew imhejjijin mod iehor għall-għażil,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— karta</p> <p>Jew</p> <p>Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bħalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
5401 sa 5406	Hjut, monofilamenti u hjut minn filamenti magħmula mill-bniedem	<p>Manifattura minn (7):</p> <p>— ħarir grezz jew skart tal-ħarir, imqardax jew mimxut jew ippreparat mod iehor għall-brim,</p> <p>— fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ippreparati mod iehor għall-brim,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta</p>	
5407 u 5408	<p>Drappijiet minsuġa mill-bniedem minn filament tal-hajt:</p> <p>– li jinkorporaw hajt tal-gomma</p> <p>– Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn hajt wahda (7)</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <p>— hajt tal-kajjar,</p> <p>— fibri naturali,</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		<p>— fibri naturali, mhux mimxutin jew imqardxin jew imhejjijin mod ieħor għall-għażil,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— karta</p> <p>Jew</p> <p>Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bħalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issetjar bis-šhana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
5501 sa 5507	Fibri prinċipali magħmulin mill-bniedem	Manufatturati minn materjali kimiċi jew polpa tat-tessuti	
5508 sa 5511	Hjut u hjut tal-hjata ta' fibri magħmulin mill-bniedem ta' qies ta' qosor predeterminat	<p>Manifattura minn (7):</p> <p>— ħarir grezz jew skart tal-ħarir, imqardax jew mimxut jew ippreparat mod ieħor għall-brim,</p> <p>— fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ippreparati mod ieħor għall-brim,</p> <p>— materjali kimiċi jew polpa tessili, jew</p> <p>— materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta</p>	
5512 sa 5516	<p>Drappijiet minsuġin fibri ta' qies ta' qosor predeterminat magħmulin mill-bniedem:</p> <p>– li jinkorporaw ħajt tal-gomma</p> <p>– Oħrajn</p>	<p>Manifattura minn ħajta wahda (7)</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <p>— ħajt tal-kajjar,</p> <p>— fibri naturali,</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		<ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, mhux mimxutin jew imqardxin jew imhejjijin mod ieħor għall-għażil, — materjali kimiċi jew polpa tessili, jew — karta <p style="margin-left: 20px;">Jew</p> <p>Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bħalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
ex Kapitolu 56	<p>Materjal tessili artab, feltru u materjali mhux minsuġin; ħajt speċjali; spag, lenez u ħbula u oġġetti tagħhom; għajr:</p> <p>5602 Felt, kemm jekk impregnated, miksi jew laminat u kemm jekk le:</p> <p>– Feltru tal-labra</p>	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — ħajt tal-kajjar, — fibri naturali, — materjali kimiċi jew polpa tessili, jew — materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili <p>Madankollu:</p> <ul style="list-style-type: none"> — filamenti tal-polipropilin tat-titlu 5402, — fibri tal-polipropilin tat-titlu 5503 jew 5506, jew — truf tal-filamenti tal-polipropilin tat-titlu 5501, 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
5604	<p>- Ohrajn</p> <p>Ħjut u spag tal-lastku, miksijin bit-tessuti; ħjut u strixxa u bħalhom, ta' tessuti, tal-intestatura 5404 jew 5405, mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mghottijin jew inforati bil-lastku jew bil-plastiks:</p> <p>- Ħajt u korda tal-lastku, mghotti bit-tessuti</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>fejn id-denominazzjoni fil-każijiet kollha ta' filament wiehed jew fibra wahda hija anqas minn 9 deciteks, jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem magħmula mill-kaseina, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili <p>Manifattura minn ħajt tal-lastku jew korda, mhux miksijin bid-drapp</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati b'xi mod iehor għall-brim, — materjali kimiċi jew polpa tessili, jew — materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta 	
5605	<p>Ħjut immetallizzati, b'wajer go fihom jew le, li jkunu ħjut ta' tessuti, jew strixxa jew bħalhom tat-titlu 5404 jew 5405, maqgħudin mal-metall f'għamla ta' ħajta, strixxa jew trab jew miksijin b'metall</p>	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod iehor għall-brim, — materjali kimiċi jew polpa tessili, jew — materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
5606	<p>Hjut b'wajer ġo fihom u strixxa u b'halha tal-intestatura 5404 jew 5405, b'wajer ġo fihom (hlief dawk tal-intestatura 5605 u hjut ta' krin b'wajer ġo fih); hjut ta' xinilja (inklużi truf ta' hjut ta' xenilja); hjut immaljati</p>	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod ieħor għall-brim, — materjali kimici jew polpa tessili, jew — materjal għall-fabbrikazzjoni tal-karta 	
Kapitolu 57	<p>Tapiti u tessuti oħra li jgħattu l-art:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Minn pannu tal-labra tan-newl - Ta' feltru ieħor 	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, jew — materjali kimici jew polpa tessili <p>Madankollu:</p> <ul style="list-style-type: none"> — filamenti tal-polipropilin tat-titlu 5402, — fibri tal-polipropilin tat-titlu 5503 jew 5506, jew — truf tal-filamenti tal-polipropilin tat-titlu 5501, <p>fejn id-denominazzjoni fil-każijiet kollha ta' filament wieħed jew fibra waħda hija anqas minn 9 deciteks, jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Drappijiet tal-ġuta jistgħu jintużaw bhala mili</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati b'xi mod ieħor għall-brim, jew — materjali kimici jew polpa tessili 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	- Ohrajn	Manifattura minn (7): — hjut mibruma tal-kajjar jew hjut tal-ġuta, — hjut tal-filament sintetiċi jew artifiċjali, — fibri naturali, jew — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod iehor għall-brim Drappijiet tal-ġuta jistgħu jintuzaw bhala mili	
ex Kapitolu 58	Drappijiet speċjali minsuġin; drappijiet tat-tessut imberfla; bizzilla; tapizzeriji; aċċessorji; rakkmu; għajr: - dawk ikkombinati mal-hjut tal-gomma - Ohrajn	Manifattura minn hajta wahda (7) Manifattura minn (7): — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod iehor għall-brim, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili Jew Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bhalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
5805	Tapizzeriji minsuġa bl-idejn tat-tip gobelins, Flanders, aubusson, Beauvais u simili, u tapizzeriji maħduma bil-labar (pereżempju, petit point, cross stitch), sew jekk magħmula u sew jekk le	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
5810	Rakkmu bil-biċċa, fi strixxi jew f'motifi	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
5901	Drappijiet li jistgħu jintisġu, b'sustanzi tal-gomma jew bil-lantu (amylaceous), tat-tip użat għall-qxur ta' barra tal-kotba jew oġġetti simili; drapp tal-intraċċar; kanvas għat-tpinġija ippreparat; bakrum u drappijiet imwebbsa simili li jistgħu jintisġu tat-tip użat għall-bażijiet tal-kpiepel	Manifattura mill-hajt	
5902	Fabric ta' ħjut mibruma tan-najlon ta' tenaċità għolja jew poliamidi, poliesters oħra jew viscose rayon: - li ma fihomx aktar minn 90 % tal-piż tat-tessuti - Oħrajn	Manifattura mill-hajt Manufatturati minn materjali kimiċi jew polpa tat-tessuti	
5903	Drappijiet ta' tessuti mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, mghottijin jew laminati bi plastiks, hliet dawk tat-titlu 5902	Manifattura mill-hajt jew Stampar akkumpanjat b'minn tal-inqas żewġ proċessi preparatorji jew ta' irfinar (bhall-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixar u l-kumpressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
5904	Linolju, sew jekk maqtuġh fil-forma mixtieqa u sew jekk le; kisi tal-art li jikkonsisti f'kisja applikata fuq rinforz tat-tessuti, sew jekk maqtuġh fil-forma mixtieqa u sew jekk le	Manifattura mill-hajt (7)	
5905	<p>Ghata tal-hitan tat-tessut:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Mimli, miksi, mġhotti jew laminat bil-lastku, plastik jew materjal iehor - Ohrajn 	<p>Manifattura mill-hajt</p> <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — ħajt tal-kajjar, — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mħumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod iehor għall-brim, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili <p>Jew</p> <p>Stampar akkumpanjat mill-anqas minn żewġ operazzjonijiet preparatorji jew tal-irfinar (bħalma huma l-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament tal-qoton bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixxar u l-kompressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
5906	<p>Drappijiet ta' tessuti ttrattati bil-gomma ħlief dawk tat-titlu 5902:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Drappijiet maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted) 	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mħumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod iehor għall-brim, jew 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
5907	<ul style="list-style-type: none"> - Drappijiet oħra magħmulin minn ħjut ta' filament sintetiku, li fihom aktar minn 90 % bil-piż ta' materjali tat-tessut - Oħrajn <p>Drappijiet ta' tessuti mimlijin b'sustanza oħra, miksijin, jew mgħottijin mod ieħor; kanvas impingji bħala xenarju teatrali, drappijiet għall-isfond ta' studjo jew simili</p>	<p>— materjali kimiċi jew polpa tessili</p> <p>Manifattura minn materjali kimiċi</p> <p>Manifattura mill-ħajt</p> <p>Manifattura mill-ħajt</p> <p>jew</p> <p>Stampar akkumpanjat b'minn tal-inqas żewġ proċessi preparatorji jew ta' irfinar (bħall-ghorik, l-ibbliċjar, it-trattament bl-idrossidu tas-sodju, l-issettjar bis-shana, ir-raising, l-illixar u l-kumpressar, l-ipproċessar sabiex id-drapp ma jinxtorobx meta jixxarrab, l-irfinar permanenti, it-trattament bil-fwar, il-mili tat-tessut, it-tiswija u t-tindif mill-ghoqod), sakemm il-valur tal-materjal mhux stampat ma jaqbiżx is-47,5 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
5908	<p>Ftejjel tad-drapp, minsuġin, immaljati jew innittjati, għall-lampi, fran, lajters, xemghat jew simili; mantils tal-gass inkandexxenti u d-drapp tal-mantils tal-gass maħdum bil-labar f'forma ta' tubu li jintuża għal tali mantils, kemm jekk mimli u kemm jekk le:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Mantili tal-gass inkandexxenti, mimlijin - Oħrajn 	<p>Manifattura minn drapp tubulari u tal-malja tal-mantles tal-gass</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p>	
5909 sa 5911	<p>Ogġetti ta' tessut ta' tip addattat għall-użu industrijali:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Diski jew anelli tal-lostru għajr dawk tal-feltru tal-indestatura 5911 	<p>Manifattura minn ħjut jew fdalijiet tad-drapp jew ċarret tal-intestatura Nru 6310</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	<p>- Drappijiet minsuġin, tat-tip li jintuża l-aktar biex isiru l-karti jew għal użi tekniċi oħra, bil-feltru jew minghajru, kemm jekk mimlijin jew miksijin u kemm jekk le, f'forma ta' tubu jew bla truf b'medd wiehed jew aktar u/jew tagħma, jew minsuġin ċatti b'aktar minn medd wiehed u/jew tagħma tat-titlu 5911</p> <p>- Oħrajn</p>	<p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — ħajt tal-kajjar, — il-materjali li ġejjin: <ul style="list-style-type: none"> -- ħjut mibruma tal-polytetrafluoroethylene ⁽⁸⁾, -- ħjut, multipli, tal-polijamidu, miksija, mimlija jew mghottija bir-reżina fenolika, -- ħjut ta' fibri tat-tessut sintetiċi tal-poliamidu aromatiċi, miksubin bil-polikondensazzjoni ta' m-fenilenediammina u aċidu izoftaliku, -- monofil ta' polytetrafluoroethylene ⁽⁸⁾, -- ħjut ta' fibri tat-tessut sintetiċi tal-poli(p-fenilene tereftalamid), -- ħjut tal-fibra tal-ħġieġ, miksijin bir-reżina tal-fenol u ggimmjati bil-ħjut tal-akrilik ⁽⁸⁾, -- monofilamenti tal-kopolijester ta' polijester u ta' reżina tal-aċtu tereftaliku u 1.4 cyclohexanediethanol u aċtu isoftaliku, -- fibri naturali, -- fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod ieħor għall-brim, jew -- materjali kimiċi jew polpa tessili <p>Manifattura minn (7):</p> <ul style="list-style-type: none"> — ħajt tal-kajjar, — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipproċessati mod ieħor għall-brim, jew 	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
		— materjali kimiċi jew polpa tessili	
Kapitolu 60	Drappijiet maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted)	Manifattura minn (7): — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipprocessati mod iehor għall-brim, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili	
Kapitolu 61	Ogġetti ta' lbies u aċċessorji tal-hwejjeġ, maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted): – Jinkisbu billi jinhietu flimkien jew jitgħaqqu b'xi mod iehor żewġ biċċiet jew aktar ta' drapp innitjat jew maħdum bil-ganċ li nqata' f'forma jew jinkisbu direttament f'forma – Ohrajn	Manifattura mill-hajt (7) (9) Manifattura minn (7): — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipprocessati mod iehor għall-brim, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili	
ex Kapitolu 62 ex 6202, ex 6204, ex 6206, ex 6209 u ex 6211	Ogġetti ta' lbies u aċċessorji tal-hwejjeġ, mhux maħdumin bil-labar (knitted) jew bil-ganċ (crocheted); għajr: Ilbies tan-nisa, tal-bniet u tat-trabi u aċċessorji tal-ilbies tat-trabi, irrakkmati	Manifattura mill-hajt (7) (9) Manifattura mill-hajt (9) jew Manifattura minn drapp irrakkmat, sakemm il-valur tad-drapp mhux irrakkmat li jintuża ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott (9)	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	<p>- Tagħmir li jirreżisti n-nar ta' drapp miksi bil-fojl ta' poliester aluminizzat</p> <p>- Inforra għall-ghenuq u l-pulzjeri, maqtugħa</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn drapp irrakkmat, sakemm il-valur tad-drapp mhux irrakkmat li jintuża ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott ⁽⁹⁾</p> <p>Manifattura mill-hajt ⁽⁹⁾</p> <p>jew</p> <p>Manifattura minn drapp mhux miksi, sakemm il-valur tad-drapp mhux miksi li jintuża ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott ⁽⁹⁾</p> <p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura mill-hajt ⁽⁹⁾</p>	
<p>ex Kapitolu 63</p> <p>6301 sa 6304</p>	<p>Ogġetti oħra magħmula mit-tessuti; settijiet; hwejjeġ li jintlibsu u ogġetti ta' tessuti li jintlibsu; biċċiet ta' drapp; għajr:</p> <p>Kutri, għata għar-riglejn, bjan-kerija tas-sodda eċċ; purtieri eċċ.; ogġetti oħra ta' tagħmir:</p> <p>- Tal-felt, ta' ogġetti mhux minsuġin</p> <p>- Ohrajn:</p> <p>-- Irrakkmati</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn ⁽⁷⁾:</p> <p>— fibri naturali, jew</p> <p>— materjali kimici jew polpa tessili</p> <p>Manifattura minn hajtja waħda mhux ibbliċjata ⁽⁹⁾ ⁽¹⁰⁾</p> <p>jew</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
6305	<p>-- Ohrajn</p> <p>Xkejjer u boroż, ta' tip użati għall-ippakkjar ta' oġġetti</p>	<p>Manifattura minn drapp mhux irrakkmat (għajr għal drapp maħdum bil-labar jew maħdum bil-ganċ), sakemm il-valur tad-drapp mhux irrakkmat użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura minn hajta wahda mhux ibbliċjata ⁽⁷⁾ ⁽¹⁰⁾</p> <p>Manifattura minn ⁽⁷⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, — fibri bażiċi magħmula mill-bniedem, li mhumiex imqardxa jew mimxuta jew ipprocessati mod iehor għall-brim, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili 	
6306	<p>Tarpolini, tined tad-dgħajjes/bastimenti u tendini għat-twieqi biex jilqgħu x-xemx; tined; qluġh għad-dgħajjes, għat-twavel bil-qluġh jew karrijiet bil-qluġh; oġġetti għall-ikkampjar:</p> <p>- Ta' oġġetti mhux minsuġin</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn ⁽⁷⁾ ⁽⁹⁾:</p> <ul style="list-style-type: none"> — fibri naturali, jew — materjali kimiċi jew polpa tessili <p>Manifattura minn hajta wahda mhux ibbliċjata ⁽⁷⁾ ⁽⁹⁾</p>	
6307	Oġġetti ohrajn ippreparati, inklużi d-disinji tal-ilbiesi	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
6308	Settijiet magħmulin minn drapp u ħjut minsuġin, bl-aċċessorji jew mingħajrhom, biex minnhom isiru twapet, tapizzeriji, dvalji tal-mejda jew srievet irrakkmati, jew oġġetti simili ta' tessuti, ipprezentati f'pakki għall-bejgħ bl-imnut	Kull oġġett fis-sett għandu jissodisfa r-regola li tapplika għalih kieku ma kienx inkluż fis-sett. Madankollu, jistgħu jiġu inkorporati oġġetti mhux tal-orijini, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-15 % tal-prezz tas-sett mill-fabbrika	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex Kapitolu 64 6406	Xedd tas-saqajn, getti u simili; biċċiet minn oġġetti bhal dawn; għajr: Partijiet tal-ilbies tas-saqajn (inklużi l-partijiet ta' fuq sew jekk imwähħla mal-pettijiet taż-żraben u sew jekk le, minbarra mill-pettijiet ta' barra); qigħan ta' ġewwa li jistgħu jinqalghu, kuxxini tal-ġharqbejn u oġġetti simili; gettijiet, ghata tal-pexxun u oġġetti bhalhom, u partijiet minnhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra minn immuntatura ta' uċuħ imwähħlin ma' qigħan ta' ġewwa jew ma' komponenti ta' qigħan ohra tat-titlu 6406 Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 65 6505	Kpiepel u bċejjeċ minnhom; għajr: Kpiepel u xedd ir-ras iehor, innittjati jew maħduma bil-ganċ, jew magħmula mill-bizzilla, pannu jew drapp tessili iehor, bil-biċċiet (iżda mhux fi strixxi), sew jekk infurrati jew ittrimmjati u sew jekk le; xbieki tax-xagħar ta' kull materjal, kemm jekk infurrati jew mirqumin u kemm jekk le	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott Manifattura minn hjut mibruma jew fibri tat-tessuti ⁽⁹⁾	
ex Kapitolu 66 6601	Umbrelel, umbrelel tax-xemx, bsaten, seat-sticks, frosti, frosti taż-żwiemel, u partijiet tagħhom; għajr: Umbrelel u umbrelel tax-xemx (inklużi bsaten umbrelel, umbrelel għall-ġnien u umbrelel simili)	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
Kapitolu 67	Rix ippreparat u oġġetti magħmula mir-rix; fjuri arti-fiċjali; oġġetti ta' xagħar tal-bniedem	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 68	Oġġetti tal-ġebel, ġibs, siment, asbestos, majka jew materjali simili; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 6803	Oġġetti ta' lavanja jew ta' lavanja miġmuma	Manifattura minn lavanja maħduma	
ex 6812	Oġġetti tal-asbestos; oġġetti ta' tahlitiet b'baži ta' asbestos jew ta' tahlitiet b'baži ta' asbestos u karbonat tal-manjesju	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 6814	Ogġetti tal-mika, inkluża l-mika miġmuma jew rikostitwita, kemm jekk fuq irfid ta' karta, kemm jekk le, kartun jew materjali oħra	Manifattura minn majka maħduma (inkluża majka agglomerata jew ikkostitwita mill-ġdid)	
Kapitolu 69	Prodotti ta' ċeramika	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 70 ex 7003, ex 7004 u ex 7005 7006 7007 7008 7009	<p>Hġieġ u ogġetti tal-hġieġ; għajr:</p> <p>Hġieġ b'saff li ma jirriflettix</p> <p>Hġieġ tat-titli 7003, 7004 jew 7005, mgħawweġ, bix-xfar maħdumin, imnaqqax, imtaqqab, żmaltat jew maħdum mod ieħor, iżda mhux bi gwarniċ jew mghammar b'materjali oħrajn:</p> <ul style="list-style-type: none"> - Sottostrati ta' folji tal-hġieġ, miksija bi żlieġa rqiqa dielettrika, u bi grad ta' semikonduttur skont l-istandards SEMI (11) - Oħrajn <p>Hġieġa għas-sigurtà, magħmul minn hġieġ magħmul rezistenti (ittemprat) jew illaminat</p> <p>Unitajiet ta' hġieġ b'hitan multipli iżolaturi</p> <p>Mirja tal-hġieġ, kemm jekk fi gwarniċ u kemm jekk le, inklużi l-mirja tal-vetturi (rear-view mirrors)</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7001</p> <p>Manifattura minn sottostrat mhux miksi ta' pjanċi tal-hġieġ tat-titlu 7006</p> <p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7001</p> <p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7001</p> <p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7001</p>	
7010	Damigġjani, fliexken, vażetti, pots, kunjetti, ampolti u kontenituri oħra, tal-hġieġ, ta' tip użat għat-trasport jew l-ippakkjar tal-ogġetti; vażetti tal-hġieġ għal ippreservar; tappijiet, għotjien u ogġetti oħra li jagħlqu, tal-hġieġ	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>jew</p> <p>Qtugh ta' ogġetti tal-hġieġ, sakemm il-valur totali tal-ogġetti mhux maqtughin użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
7013	Ogġetti tal-ħġieġ tat-tip użat għall-mejda, kċina, twaletta, uffiċċju, tiżjin ta' ġewwa jew għal għanijiet simili (ħlief dawk tat-titlu 7010 jew 7018)	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>jew</p> <p>Qtuġh ta' ogġetti tal-ħġieġ, sakemm il-valur totali tal-ogġetti mhux maqtuġhin użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>jew</p> <p>Dekorazzjoni bl-idejn (għajr għall-ipprintjar fuq skrins tal-harir) ta' ogġetti tal-ħġieġ minfuhin bl-idejn, sakemm il-valur totali tal-ogġetti minfuhin li jintużaw ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	
ex 7019	Ogġetti (ħlief għall-ħjut) tal-fibra tal-ħġieġ	<p>Manifattura minn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — biċċiet zgħar, fietel, ħjut jew trofof imqattgħin u bla kulur, jew — suf tal-ħġieġ 	
ex Kapitolu 71	Perli naturali jew koltivati, haġar prezzjuż jew semi-prezzjuż, metalli prezzjużi, metalli miksijin b'metall prezzjuż u ogġetti tagħhom; gojjelli artifiċjali; muniti; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 7101	Perli naturali jew ikkultivati, iggradati u midmumin temporanjament għall-konvenjenza tat-trasport	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 7102, ex 7103 u ex 7104	Haġar prezzjuż jew semi prezzjuż maħdum (naturali, sintetiku jew maħdum mill-ġdid)	Manifattura minn haġar prezzjuż jew semiprezzjuż mhux maħdum	
7106, 7108 u 7110	<p>Metalli prezzjużi:</p> <p>– Mhux maħduma</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, għajr dawk tat-titli 7106, 7108 u 7110</p> <p>jew</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	– Semi-manifatturati jew f'forma ta' trab	Separazzjoni elettrolitika, termali jew kimika ta' metalli prezzjużi tal-intestaturi 7106, 7108 jew 7110 jew Taħlit ta' metalli prezzjużi tat-titlu 7106, 7108 jew 7110 bejniethom jew ma' metalli bażiċi Manifattura minn metalli prezzjużi grezz	
ex 7107, ex 7109 u ex 7111 7116 7117	Metalli miksijin b'metalli prezzjużi, semi-manifatturati Ġojjelli ta' imitazzjoni Manifattura minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott jew Ġojjelli artifiċjali	Manifattura minn metalli miksija b'metalli prezzjużi, mhux maħduma Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott jew Manifattura minn partijiet ta' metalli bażiċi, mhux miksijin jew mghotijjin b'metalli prezzjużi, sakemm il-valur tal-materjali kollha li użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 72 7207 7208 sa 7216 7217	Hadid u azzar; ghajr: Prodotti nofshom-lesti ta' hadid jew ta' azzar mhux-liga Prodotti rrumblati ċatti, biċċiet jew viereg, viereg tal-angilajin, forom u bċejeċ tal-hadid jew tal-azzar bla liga Wajer tal-hadid jew tal-azzar mhux-liga	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott Manifattura minn materjal tal-intestatura 7201, 7202, 7203, 7204 jew 7205 Manifattura minn lingotti jew forom primarji oħra tal-intestatura 7206 Manifattura minn materjali nofshom lesti tat-titlu 7207	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
<p>ex 7218, 7219 sa 7222</p> <p>7223</p> <p>ex 7224, 7225 sa 7228</p> <p>7229</p>	<p>Prodotti nofshom lesti, prodotti rrumblati ċatti, biċċiet jew viereg, viereg tal-angilajin, forom u bċejjeċ tal-azzar li ma jissaddadx</p> <p>Wajer tal-istainless steel</p> <p>Prodotti semi-irfinuti, prodotti mremblin ċatti, spraneg u viereg imremblin bis-shana, f'kojls mibruma b'mod irregolari; viereg tal-angilajin, forom u bċejjeċ, ta' kull azzar ieħor bil-liga; biċċiet u viereg imtaqqbin bit-trapan u vojta, tal-azzar bil-liga jew bla liga</p> <p>Wajer ta' liga tal-azzar oħra</p>	<p>Manifattura minn lingotti jew forom oħra primarji tal-intestatura 7218</p> <p>Manifattura minn materjali nofshom lesti tat-titlu 7218</p> <p>Manifattura minn lingotti jew forom oħra primarji tal-intestatura 7206, 7218 jew 7224</p> <p>Manifattura minn materjali nofshom lesti tat-titlu 7224</p>	
<p>ex Kapitolu 73</p> <p>ex 7301</p>	<p>Ogġetti tal-hadid jew azzar; ghajr:</p> <p>Munzell ta pjanċi</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7206</p>	
<p>7302</p> <p>7304, 7305 u 7306</p> <p>ex 7307</p>	<p>Il-materjal tal-hadid jew tal-azzar tal-kostruzzjoni tal-linji ta' ferrovija jew tat-tramm, dan li ġej: viereg, checkrails u viereg tal-ixtillieri, xfafar fejn il-ferrovija taqleb minn linja għall-oħra, intersezzjoni ta' żewġ linji tal-ferrovija, viereg tal-ponta u biċċiet oħra li jintużaw għall-qsim, sleepers (ghoqiedi msallba), fish-plates, sigġijiet, feles tas-sigġijiet, folji tal-qiegh (folji tal-baži), molol tal-linja, bedplates, ghoqiedi u materjal ieħor speċjalizzat biex jitgħaqqdu jew jitpoġġew il-linji</p> <p>Tubi, pajpijiet u profili vojta, ta' hadid (hief hadid fondut) jew azzar</p> <p>Tubi jew kanen li jitwählhlu b'mod permanenti tal-azzar li ma jissaddadx (ISO Nru X5CrNiMo 1712), li jikkonsistu f'diversi partijiet</p>	<p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7206</p> <p>Manifattura minn materjali tat-titlu 7206, 7207, 7218 jew 7224</p> <p>Tidwir, titqib, irrajmar, mogħdija ta' kamini, tnehhija ta' xfar u sandblasting ta' matrici fonduti, sakemm il-valur totali tal-matrici fonduti li jintużaw ma jaqbiżx il-35 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
7308	Strutturi (hlief bini prefabbrikat tat-titlu 9406) u bċejjeċ ta' strutturi (pereżempju, pontijiet u qagħtat ta' pontijiet, xtabi ta' magħluq (lock-gates), torrijiet, arbli kannizzata, soqfa, qofsa għal tisqif, bibien u twieqi u l-qofsa tagħhom u għetiebi għal bibien, xaters, balavostrar, pilastri u kolonni), ta' hadid jew azzar; folji, vireg, angoli, forom, partijiet, tubi u oġġetti simili, ippreparati għall-użu fi strutturi, tal-hadid jew tal-azzar	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, angoli wweldjati, forom u qatgħat tat-titlu 7301 ma jistgħux jintużaw	
ex 7315	Ktajjen kontra ż-żliq	Manifattura fejn il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 7315 ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 74	Ramm u oġġetti magħmula minnu; għajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
7401	Mattes tar-ramm; ram issolidifikat minn soluzzjoni permezz tat-tishin (precipitated copper)	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
7402	Ramm mhux raffinat; anodi tar-ram għall-irfinar elettrolitiku	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
7403	Ram raffinat u ligi ta' ram, mhux maħdumin: – Ram raffinat – Ligi tar-ram u ram raffinat li fih elementi oħra	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott Manifattura minn ram raffinat, mhux fondut, jew skart u fdal tar-ram	
7404	Skart u fdal ta' ram	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
7405	Ligi prinċipali tar-ram	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 75 7501 sa 7503	Nikil u oġġetti tiegħu; għajr: Mattes tan-nikil, ġebel tal-ossidu tan-nikil u prodotti oħra intermedji tal-metallurgija tan-nikil; nikil mhux maħdum; fdalijiet u skart tan-nikil	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 76 7601 7602	Manifattura: minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, u għajr: Aluminju mhux maħdum Skart jew fdal tal-aluminju	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott jew Skart u fdalijiet tal-aluminju Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 7616	Ogġetti oħrajn tal-aluminju minbarra garżi, drapp, grills, xbieki tal-wajer, ċnut, drapp ta' rinforz u materjali simili (inklużi ċineg bla tarf) ta' wajer tal-aluminju, u metall tal-aluminju li saritlu espnasjoni	jew — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott. Madankollu, garżi, drappijiet, grills, xbieki tal-wajer, ċnut, drapp ta' rinforz u materjali bhal dawn (inklużi ċineg bla tarf) tal-wajer tal-aluminju, jew metall imwessa' tal-aluminju jistgħu jintużaw; u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
Kapitolu 77	Riżervat għall-użu possibbli fil-futur fis-SA		
ex Kapitolu 78	Ċomb u ogġetti minnu; għajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
7801	Ċomb mhux mahdum: - Ċomb raffinat - Oħrajn	Manifattura minn vireg taċ-ċomb jew ċomb għall-welding Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliet dik tal-prodott. Madankollu, l-iskart u l-fdal tat-titlu 7802 ma jistgħux jintużaw	
7802	Skart u fdal taċ-ċomb	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 79	Žingu u ogġetti minnu; għajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
7901	Żingu mhux fondut:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, fdaljiet u skart tal-intestatura Nru 7902 ma jistgħux jintużaw	
7902	Skart u fdal ta' żingu	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 80	Landa u oġġetti tagħha; ghajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura ghajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbixx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
8001	Landa mhux maħduma	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, l-iskart u l-fdal tat-titlu 8002 ma jistgħux jintużaw	
8002 u 8007	Skart u fdal tal-landa; oġġetti oħra tal-landa	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
Kapitolu 81	Metalli ordinarji oħrajn; ċermiti; oġġetti tagħhom: - Metalli bażiċi oħra, fonduti; oġġetti magħmula minnhom - Oħrajn	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat tal-istess titlu tal-prodott ma jaqbixx l-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex Kapitolu 82	Ghodod, tagħmir, pożati, mgharef u frieket, ta' metall ordinarju; b'cejjeċ tagħhom ta' metall ta' valur baxx; ghajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8206	Ghodod ta' tnejn jew aktar mill-intestaturi 8202 sa 8205, ipprezentati għall-bejgħ bl-innut f'settijiet	Manifattura fejn il-materjali kollha użati huma klassifikati taht intestatura oħra għajr l-intestaturi Nru 8202 sa 8205. Madankollu, l-ghodod tal-intestaturi Nru 8202 sa 8205 jistgħu jiġu inkorporati fis-sett bil-kondizzjoni li l-valur tagħhom ma jaqbiżx 15 % tal-prezz ex fabbrika tas-sett	
8207	Ghodod li jistgħu jinbidlu bejniethom għal ghodod tal-idejn, li jahdmu permezz ta' muturi jew le, jew għal ghodod ta' magni (pereżempju, tal-ippressar, tal-istampar (stamping), jagħmlu toqob, jaqtgħu kamini minn gewwa u minn barra, għal titqib, tisfid, irfinar ta' uċuħ (milling), intunar jew invitar), inkluzi dadi għall-ġbid jew hruġ tal-metalli, u ghodod għal thaffir ta' blat jew toqob fl-art	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
8208	Skieken u xfafar li jaqtgħu, għal magni jew għal tagħmir mekkaniku	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 8211	Skieken bi xfafar li jaqtgħu, bis-snien jew le (inkluzi skieken taz-żabra), għajr minn skieken tal-intestatura Nru 8208	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw xfafar ta' skieken u mankijiet ta' metall ta' valur baxx	
8214	Strumenti oħra tal-qtugh (pereżempju, klippers tax-xagħar, skieken tal-biċċiera jew tal-kċina, mannari u skieken tal-ikkapuljat, taljakarti); settijiet u strumenti tal-manikura u tal-pedikura (inkluzi l-limi tad-dwiefer)	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Izda jistgħu jintużaw mankijiet ta' metall bażiku	
8215	Mgharef, frieket, kuċċaruni, xkumaturi, cake servers, skieken tal-ħut, skieken tal-butir, pinzetti taz-zokkor u oġġetti simili tal-kċina jew tal-mejda	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Izda jistgħu jintużaw mankijiet ta' metall bażiku	
ex Kapitolu 83	Oġġetti mixxellanji ta' metall bażi; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 8302	Mountings, fittings u oġġetti simili oħra tajbin għall-bini, u tagħmir għall-gheluq awtomatiku tal-bibien	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, materjali oħra tat-titlu 8302 jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx it-20 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 8306	Statwetti u oġġetti oħra ta' tiżjin, ta' metall ordinarju	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madankollu, materjali oħra tat-titlu 8306 jistgħu jintużaw, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx l-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 84	Reatturi nuklejari, bojlers, makkinarju u tagħmir mekkaniku; partijiet tagħhom; għajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex 8401	Elementi ta' karburanti nukleari	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, minbarra dak tal-prodott ⁽¹²⁾	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8402	Bojlers bl-istim jew bojlers oħra li jiġġeneraw fwar (minbarra bojlers tal-mishun tat-tishin ċentrali kapaċi wkoll li jipproduċu stim bi pressjoni baxxa); bojlers tal-ilma li jkunu jsaħhnu hafna	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8403 u ex 8404	Kaldaruni għat-tishin ċentrali hlief dawk tat-titlu 8402 u impjant awżiljarju għall-użu mal-kaldaruni tat-tishin ċentrali	Manifattura minn materjal ta' kwalunkwe titlu, hlief dak tat-titli 8403 u 8404	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8406	Turbini ta' stim u turbini ta' fwar ieħor	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8407	Magni b'kombustjoni interna bil-pistins alternanti jew rotatorji li jaqbd u bix-xrar	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8408	Magni bil-pistuni b'kombustjoni interna li jaqbd u b'kompresjoni (magni diesel jew semi-diesel)	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8409	Bçejjec tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-magni tat-titlu 8407 jew 8408	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8411	Turbo ġettijiet, turbo skrejjien u turbini oħra tal-gass	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8412	Magni u muturi oħrajn	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
ex 8413	Pompi li jaqbd u b'istema rotatorja bi spostament pożittiv	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 8414	Fannijiet industrijali, blowers u oġġetti simili	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8415	Magni tal-arja kkundizzjonata, li fihom fann bil-mutur u elementi biex wiehed jibdel it-temperatura u l-umdità, inklużi dawk il-magni li fihom l-umdità ma tistax tkun irregolata separatament	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbix 1-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8418	Refrigerejters, frizers u tagħmir għat-tekstili jew l-iffriżar, tal-elettriku jew oħrajn; pompi tas-shana hlief magni tal-arja kkundizzjonata tat-titlu 8415	jew — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, — fejn il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbix 1-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbix il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati.	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbix il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 8419	Makkinarju għall-industriji tal-injam, polpa tal-karta, karta u kartun	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbix 1-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu msemmi hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha użati tal-istess titlu tal-prodott ma jaqbix il-25 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbix it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8420	Magni li jillixxaw il-wiċċ tal-karta jew magni oħrajn birromblu, hlief dawk għall-metalli jew hġieġ, u ċ-ċilindri għalihom	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbix 1-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu msemmi hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha użati tal-istess titlu tal-prodott ma jaqbix il-25 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbix it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8423	Makkinarju għall-użin (hlief imwieżen b'sensittività ta' 5 cg jew ahjar), inkluzi magni li jgħoddu jew jivverifikaw regolati bl-użin; użien ta' kull tip għal magni ta' użin	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8425 sa 8428	Makkinarju għall-irfiġh, immanigġar, tagħbija jew hatt	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-intestatura 8431 li jintużaw ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8429	Gafef li jimxu minnhom infushom, raspi, magni li jwittu, magni li jillivellaw, barraxa, magni li jimpalaw, skavaturi, shovel loaders, magni li jippressaw il-konkos u rombli għat-twittija tat-toroq: - Rombli tat-triq - Ohrajn	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-intestatura 8431 li jintużaw ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8430	Makkinarju iehor għal ċaqliq, iggradar, invellar, brix, thaffir, ibbatmar, ikkompattar, qluġh jew thaffir, ta' art, minerali jew metalli mhux maħdumin; magni għal twahhil ta' puntali u magni biex jaqilghu l-puntali; mharet tas-silġ u magni li jtajru s-silġ (snow-blowers)	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-intestatura 8431 li jintużaw ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex 8431	Bċeġjeċ tajbin biss jew prinċipalment għal użu ma' rombli tat-triq	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8439	Makkinarju biex jagħmel polpa minn materjal ċellulożiku fibruż jew makkinarju li jagħmel jew jorqom karta jew kartun	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu msemmi hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha użati tal-istess titlu tal-prodott ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8441	Makkinarju iehor biex issir il-polpa tal-karta, karta jew kartun, inklużi magni ta' qtugh ta' kull għamla	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu msemmi hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha użati tal-istess titlu tal-prodott ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex 8443	Printers, għall-magni tal-uffiċċji (pereżempju magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-dejta, magni għall-ipproċessar tal-kliem (word-processing machines), eċċ)	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8444 sa 8447	Makkinarju ta' dawn l-intestaturi għall-użu fl-industrija tat-tessuti	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
ex 8448	Makkinarju awżiljarju għall-użu ma' magni tat-titli 8444 u 8445	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8452	<p>Magni tal-hjata, hlief magni tal-hjata għall-kotba tat-titlu 8440; għamara, bażijiet u kutri ddisinjati speċifikament għal magni tal-hjata; labar tal-magni tal-hjata:</p> <p>– Magni tal-hjata (lock stitch biss) bir-ras tal-magna mhux itqal minn 16 kg minghajr mutur jew 17 kg bil-mutur</p> <p>– Ohrajn</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika,</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati fl-immuntar tar-ras (minghajr il-mutur) ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati, u</p> <p>— il-mekkaniżmi li jintużaw li jistiraw il-hjut, tal-ganċ u l-pont zigzag huma tal-origini</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>	
8456 sa 8466	Għodod tal-magna u magni u l-partijiet u l-aċċessorji tagħhom tat-titli 8456 sa 8466	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8469 sa 8472	Magni tal-uffiċċju (pereżempju, tajpraġters, magni li jikkalkolaw, magni li jipproċessaw id-dejta awtomatikament, magni li jidduplikaw, magni li jistejpiljaw)	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8480	Kaxxex forom għal funderija ta' metall; bazziet tal-forom; disinni ta' forom; forom għall-metall (hlief forom ta' lingotti), karburi ta' metall, hġieg, materjali minerali, lastku jew plastiks	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
8482	Bolberings jew rolerberings	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8484	Gaskits u ġonot simili ta' folji ta' metall ikkombinati ma' materjal ieħor jew ta' żewġ saffi jew aktar ta' metall; settijiet jew assortimenti ta' gaskits u ġonot ta' din ix-xorta, ta' kompożizzjoni differenti, imqieghda f'boros, envelops jew ippakkjar ta' din ix-xorta; Siġilli mekkaniċi	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
ex 8486	<ul style="list-style-type: none"> — Ghodod tal-magni biex jinhadem kwalunkwe materjal permezz tat-tnehhija ta' materjal, bil-lejżer jew b'raġġi oħra ta' dawl jew ta' fotoni, ultrasonika, b'elettrodiscarġ, elettrokimika, b'raġġi ta' elettroni, b'raġġi ta' joni jew bi proċessi ta' ark plasma u partijiet u aċċessorji għalihom — għodod tal-magni (inkluzi preses) biex jinhadem metall permezz ta' tghawwiġ, liwi, iddrittar, iċċattjar u partijiet u aċċessorji għalihom — għodod tal-magni biex jinhadmu ġebel, ċeramika, konkrit, konkrit-asbestos jew materjal minerali simili jew għal hġieg biex jinhadem kiesaħ u partijiet u aċċessorji għalihom 	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8487	<p>— strumenti ta' mmakar li huma tagħmir li jgġenera dizinn tat-tip użat biex isiru maskri jew retikoli minn sottostrati fotoreżistenti miksijin; b'ċeġ u aċċessorji tagħhom</p> <p>– tat-tip tal-forom, tal-injezzjoni jew tal-kompressjoni</p> <p>– makkinarju tat-tqandil, il-garr, it-tagħbija jew il-hatt</p> <p>Biċċiet ta' makkinarju li ma fihomx konnektors tal-elettriku, iżolaturi, kojls, konnessjonijiet jew tagħmir iehor tal-elettriku, mhux speċifikat jew inkluż band' oħra f'dan il-Kapitolu</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— fi h'dan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-intestatura 8431 li jintużaw ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>
ex Kapitolu 85	<p>Makkinarju u tagħmir elettriku u b'ċeġ tagħhom; strumenti li jirrekordjaw u jirriproduċu l-hoss, strumenti li jirrekordjaw u jirriproduċu stampa u h'ss tat-televiżjoni, u b'ċeġ u aċċessorji ta' dawn l-oġġetti; għajr:</p>	<p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>
8501	<p>Magni u ġeneraturi tal-elettriku (eskluzi settijiet tal-ġenerazzjoni)</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8502	Settijiet ta' generazzjoni u trasformaturi (converters) rotatorji tal-elettriku	<p>— fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tal-intestatura 8503 ma jaqbiżx 10 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— fil-limitu msemmi hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-intestaturi 8501 u 8503 użati ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex 8504	Unitajiet ta' provvista tal-enerġija għal magni awtomatiċi għall-ipproċessar tad-data	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
ex 8517	Apparat ieħor għat-trażmissjoni jew għar-riċezzjoni ta' vuċi, immaġni jew data oħra, inkluż tagħmir għall-komunikazzjoni f'network mingħajr wajers (bħal network lokali jew ta' żona wiesgħa), minbarra tagħmir ta' trażmissjoni jew riċezzjoni tat-titli 8443, 8525, 8527 jew 8528	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— l-valur tal-materjali kollha mhux ta' oriġini li jintużaw ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha ta' oriġini li jintużaw</p>	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 8518	Mikrofoni u stands għalihom; lawdspikers, immuntati fil-kaxxa tagħhom jew le; amplifikaturi elettrici tal-frekwenza awdjo; settijiet elettrici tal-amplifikazzjoni tal-awdjo	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati</p>	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8519	Apparat ta' reġistrazzjoni jew ta' riproduzzjoni tal-hoss.	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8521	Apparat li jirrekordja jew jirriproduci vidjo, li fih jew ma fihx tuner tal-vidjo	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8522	Bċeġjeċ u aċċessorji tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat ta' intestaturi 8519 sa 8521	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8523	- Diski mhux irrekordjati, tejps, u taġħmir iehor għall-ħżin fi stat solidu u li ma jintilifx, u mezzi oħra għar-reġistrazzjoni tal-hoss jew ta' fenomeni oħra, iżda li jeskludu l-prodotti tal-Kapitolu 37; - diski, tejps, u taġħmir iehor irreġistrati għall-ħżin fi stat solidu u li ma jintilifx, u mezzi oħra għar-reġistrazzjoni tal-hoss jew ta' fenomeni oħra, iżda li jeskludu l-prodotti tal-Kapitolu 37	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fil-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tal-intestatura 8523 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
	<p>– matrici u originali għall-produzzjoni ta' diski, iżda li jeskludu l-prodotti tal-Kapitolu 37;</p> <p>– kards ta' prossimità u "kards 'smart cards'", b'żewġ ċirkwiti elettronici integrati jew aktar</p> <p>– "smart cards" b'ċirkwit elettroniku integrat wiehed</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— fil-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tal-intestatura 8523 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura:</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 8541 u 8542 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>jew</p> <p>L-operazzjoni ta' diffużjoni fejn ċirkwiti integrati jiġu ffurmati fuq sottostrat ta' semikonduttur bl-introduzzjoni selettiva ta' dopant xieraq, sew jekk immuntati u/jew ittestjati f'pajjiż barra minn dawk speċifikati fl-Artikoli 3 u 4 u sew jekk le</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8525	Tagħmir ta' trażmissjoni għax-xandir fuq ir-radju jew it-tele-viżjoni, li jinkorpora jew le tagħmir li jirċievi jew tagħmir li jirriproduċi; kameras tat-tele-viżjoni, kameras diġitali u vidjokameras li jirrekordjaw	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8526	Tagħmir tar-radar, tagħmir bir-radju għall-ghajjnuna fin-navi-gazzjoni u tagħmir bir-radju bir-remote control	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8527	Apparat ta' riċezzjoni għax-xandir bir-radju, kemm jekk ikkombinat fl-istess kaxxa jew le, ma' apparat ta' reġistrazzjoni jew riproduzzjoni ta' hsejjes jew arloġġ	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8528	– monitors u proġekters li ma jinkorporawx apparat ta' riċezzjoni televiżiva, tat-tip użati biss jew prinċipalment għas-sistema awtomatika fl-ipproċessar tad-data tal-intestatura 8471	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8529	<p>– moniters u projjetturi oħra, li ma jinkorporawx apparat ta' riċezzjoni tat-televiżjoni; Apparatt ta' riċezzjoni għat-televiżjoni, kemm jekk ikun fih riċevituri ta' xandir bir-radju jew apparat ta' reġistrazzjoni jew riproduzzjoni tal-hoss jew tal-immagħni u kemm jekk le;</p> <p>Bċejjeċ tajbin għal użu biss jew prinċipalment mal-apparat tat-titli 8525 sa 8528:</p> <p>– Addattati biss jew prinċipalment għall-użu ma' apparat ta' reġistrazzjoni jew riproduzzjoni tal-immagħni</p> <p>– Addattati biss jew prinċipalment għall-użu ma' moniters u projjetturi li ma jinkorporawx apparat ta' riċezzjoni tat-televiżjoni, ta' tip addattat biss jew prinċipalment għall-użu f'sistema awtomatika għall-proċessar tad-dejta, tal-intestatura 8471</p> <p>– Oħrajn</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8535	Apparat elettriku biex jinxtegħlu jew jitharsu ċirkuwiti elettrici, jew biex isiru ġonot ma' jew f'ċirkuwiti elettrici għal vultaġġ li jaqbeż l-1 000 V	<p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 8538 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika 	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8536	<p>– Tagħmir elettriku biex jinxtegħlu jew jitharsu ċirkuwiti elettrici, jew biex isiru ġonot ma' jew f'ċirkuwiti elettrici għal vultaġġ li ma jaqbiżx l-1000 V</p> <p>– konnektors użati għal fibra ottika, mazzi jew kejbils ta' fibra ottika</p> <p>-- tal-plastik</p> <p>-- taċ-ċeramika</p> <p>-- tar-ram</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 8538 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott</p> <p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott 	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8537	Bords, pannelli, pannelli għall-kontroll (consoles), skrivaniji, armarji u bażijiet oħrajn, armati b'biċċtejn apparat jew aktar tat-titlu 8535 jew 8536, għal kontroll elettriku jew għad-distribuzzjoni tal-elettriku, inklużi dawk li fihom strumenti jew apparat ta' Kapitlu 90, u apparat ta' kontroll numeriku, ħlief apparat ta' swiċċjar tat-titlu 8517	<p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 8538 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika 	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex 8541	Dajowds, tranzisters u strumenti semikondutturi simili, minbarra wejfers li għadhom mhux maqtugħa f'ċippi	<p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika 	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 8542	Ċirkuwiti integrati elettronici - Ċirkuwiti integrati monolitici	<p>Manifattura fejn:</p> <ul style="list-style-type: none"> — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 8541 u 8542 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika <p>jew</p> <p>L-operazzjoni ta' diffużjoni fejn ċirkuwiti integrati jiġu ffurmati fuq sottostrat ta' semikonduttur bl-introduzzjoni selettiva ta' dopant xieraq, sew jekk immuntati u/jew ittestjati f'pajjiż barra minn dawk speċifikati fl-Artikoli 3 u 4 u sew jekk le</p>	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8544	<p>- multichips li huma partijiet ta' makkinarju jew apparat, mhux speċifikati jew inkluż band'ohra f'dan il-Kapitolu</p> <p>- ohra</p> <p>Wajer iżolat (inkluż żmaltat jew anodizzat), kejbil (inkluż kejbil koassjali) u kondutturi elettrici iżolati oħrajn, mghammrin b'konnetters jew le; kejbils bil-fibra ottika, magħmula minn fibri miksija individwalment, armati jew le b'konduktors tal-elettriku, bil-konnetters magħhom jew le</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott, u</p> <p>— fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha li ntuzaw li jaqgħu taht l-intestauri 8541 u 8542 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
8545	<p>Elettrodi tal-karbonju, xkupilji tal-karbonju, lampi tal-karbonju, batteriji tal-karbonju u oġġetti oħra tal-grafita jew ta' karbonju iehor, b'metall jew mingħajr metall, ta' tip użat għal għanijiet elettrici</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>	
8546	<p>Iżolaturi elettrici ta' kull materjal</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>	
8547	<p>Tagħmir li jiżola għal magni, għodod jew tagħmir elettriku, li huwa tagħmir għalkollox ta' materjal iżolatur hlief xi komponenti minuri ta' metall (pereżempju, sokits bil-kamin) imdahhlin waqt id-dhul fil-forma semplicement għal għanijiet ta' mmuntar, hlief iżolaturi tat-titlu 8546; kondjuwit tal-elettriku u gonot għalih, ta' metall bażiku miksi b'materjal għall-iżolament</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8548	<p>– Skart u fdal ta' ċelluli primarji, batteriji primarji u akkumulaturi elettrici; ċelluli primarji mahruqin, batteriji primarji mahruqin u akkumulaturi tal-elettriku mahruqin; parts tal-elettriku ta' makkinarju jew taġħmir, mhux speċifikati jew imdahhla bnadi oħra f'dan il-Kapitolu</p> <p>– Mikrommuntar elettroniku</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— fi h'dan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 8541 u 8542 ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>
ex Kapitolu 86	Lokomotivi tal-ferrovija jew tat-tramm, magni u vaguni u partijiet taġħhom; taġħmir fiss u aċċessorji tal-binari tal-ferrovija jew tat-tramm u partijiet minnhom; taġħmir mekkaniku (inkluż elettromekkaniku) għas-sinjalar tat-traffiku ta' kull tip; għajr:	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
8608	Ogġetti li jitwählhu u fittings tal-linji tal-ferrovija jew tat-tramm; taġħmir mekkaniku (inkluż dak elettromekkaniku) ta' sinjalar, sigurtà jew kontroll tat-traffiku għal-linji tal-ferrovija u tat-tramm, toroq, kanali interni, faċilitajiet ta' ipparkjar, installazzjonijiet tal-portijiet jew wesgħat għall-avjazzjoni; b'ċeġċ ta' dawn t'hawn fuq	<p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex Kapitolu 87	Vetturi hliet magni u vaguni (rolling-stock) tal-ferroviji jew linji tat-tramm, u b'ċeġċ u aċċessorji taġħhom; għajr:	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
8709	Trakkijiet tax-xoghol, li jitharrku minnhom infushom awtomatikament, li mhux mghammra b'apparat għall-irfiġh jew għall-immaniġġjar, tat-tip użat fil-fabbriki, mahżnijiet, baċiri jew ajruporti għat-trasport fuq distanza qasira ta' prodott; tratturi tat-tip użat fuq pjattaformi tal-istazzjonijiet tal-ferrovija; bċejjeċ minn dawn il-vetturi t'hawn fuq	Manifattura: — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8710	Tankijiet u vetturi oħrajn korazati tal-ġlied, immotorizzati, mghammrin b'armi jew le, u bċejjeċ ta' dawn il-vetturi	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8711	Muturi (inklużi roti mutur (mopeds)) u roti mghammrin b'mutur awżiljarju, bis-sidecars jew le; sajdkars: — B'magna bil-pistins b'kombustjoni interna bil-moviment alternat b'cilindrata: -- Li ma taqbiżx 50 cm ³ -- Li taqbeż 50 cm ³	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-20 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 8712	<p>- Ohrajn</p> <p>Bajsikils minghajr bolberings</p>	<p>Manifattura fejn:</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u</p> <p>— il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati</p> <p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe titlu, għajr dawk tat-titlu 8714</p>	<p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p> <p>Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>
8715	Karożzi tat-trabi u partijiet minnhom	<p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
8716	Karrigiet u semi-karrigiet; vetturi ohrajn, mhux immexxijin b'mod mekkaniku; u partijiet minnhom	<p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
ex Kapitolu 88	Vetturi tal-ajru, vetturi tal-ispazju u partijiet minnhom; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex 8804	Rotochutes	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura inklużi materjali ohra tat-titlu 8804	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
8805	deck-arrestor jew tagħmir simili; deck-arrestor jew tagħmir bħalu; tagħmir ta' simulazzjoni ta' titjir; partijiet mill-oġġetti ta' hawn fuq	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
Kapitolu 89	Vapuri, dgħajjes u strutturi gallegġjanti	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliet dik tal-prodott. Madankollu, il-bwieq tat-titlu 8906 ma jistgħux jintużaw	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
ex Kapitolu 90	Strumenti u tagħmir ottiċi, fotografici, ċinematografici, tal-kejl, tal-verifika, tal-preċiżjoni, mediċi jew kirurġiċi; partijiet u aċċessorji tagħhom; għajr:	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9001	Fibri ottiċi u bandils ta' fibri ottiċi; kejbils ta' fibra ottika hliet dawk tat-titlu 8544; folji u pjanċi ta' materjal li jippolarizza; lentijiet (inklużi lentijiet ta' kuntatt), priżmi, mirja u elementi ottiċi oħra, ta' kwalunkwe materjal, mhux immuntati, għajr għal elementi ta' hġieg bħal dawn mhux ottikament maħdumin	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9002	Lentijiet, priżmi, mirja u elementi ottiċi oħrajn, ta' kull materjal, immuntati, li huma partijiet jew tagħmir għal strumenti jew apparat, hliet dawk l-elementi tal-hġieg mhux maħdumin ottikament	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9004	Nuċċalijiet, goggles u bħalhom, korrettivi, protettivi jew oħrajn	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex 9005	Trombi taż-żewġ, monokuli, teleskopji ottiċi oħra, u mowntings għalihom, għajr għal teleskopji astronomici ta' rifrazzjoni u mowntings għalihom	jew — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, — fejn il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika; u	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 9006	Kameras fotografici (hlief għal dawk ċinematografici); apparat għall-flaxx u bozoz tal-flaxx fotografici hlief bozoz li jixgħelu b'mod elettriku	<p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — li fiha l-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati. — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, — fejn il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati. 	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9007	Kameras u proġetturi ċinematografici, b'apparat għal reġistrazzjoni jew riproduzzjoni tal-hoss jew mingħajru	<p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, — fejn il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati. 	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9011	Mikrosopji ottici komposti, inklużi dawk għall-fotomikrografija, ċinefotomikrografija jew mikroprojazzjoni	<p>jew</p> <ul style="list-style-type: none"> — minn materjali ta' kull intestatura minbarra dik tal-prodott, — fejn il-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — li fiha l-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati. 	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 9014	Strumenti u tagħmir għat-tbahhir	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9015	Strumenti u tagħmir għal kejl tal-art (surveying) (inkluż kejl fotogrammetriku), idrografiċi, oċeanografiċi, idroloġiċi, meteoroloġiċi jew ġeofiziċi, hliet boxxli; telemetri	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9016	Imwieżen ta' sensittività ta' 5 cg jew aħjar, bl-użini jew minghajrhom	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9017	Strumenti tad-disinn, immarkar jew ta' kalkolu matematiku (pereżempju, magni tal-abbuzzar, pantografi, kwadranti, settijiet tad-disinn, slide rules, disc calculators); strumenti għal kejl ta' tul, biex jintużaw fl-idejn (pereżempju, vireg u żagarelli għall-kejl, mikrometri, kalipers), mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-Kapitlu	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9018	<p>Strumenti u tagħmir użati fix-xjenza medika, kirurġika, dentali jew veterinarja, inkluż apparat xintigrafiku, apparat iehor elettro-mediku u strumenti ta' ittestjar tal-vista:</p> <p>- Siġġijiet tad-dentisti li jkollhom magħhom tagħmir dentali jew sputaturi tad-dentisti</p> <p>- Ohrajn</p>	<p>Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura inklużi materjali oħra tat-titlu 9018</p> <p>jew</p> <p>— il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott;</p> <p>— fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika</p>	<p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p> <p>Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott</p>

(1)	(2)	(3)	jew (4)
9019	Tagħmir ta' mekkano-terapija; apparat għall-massaġġi; apparat għal eżami ta' kapacità psikoloġiku; terapija bl-ożonu, terapija bl-ossiġnu, terapija bl-ajrusol, apparat ta' respirazzjoni artifiċjali jew ta' respirazzjoni terapewtika ohra	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
9020	Tagħmir iehor ta' respirazzjoni u maskri tal-gass, hliet maskri protettivi li la fihom bċejeċ mekkaniċi u lanqas filtri sostitwibbli	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
9024	Magni u tagħmir biex jiġu eżaminati l-ebusija, is-saħħa, il-kompressibilità, l-elastiċità jew propjetajiet oħrajn mekkaniċi ta' materjali (pereżempju, metalli, għuda, tessuti, karta, plastiks)	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9025	Idrometri u strumenti simili li jżommu fil-wiċċ, termometri, pirometri, barometri, igrometri u psikrometri, li jirreġistraw jew le, u kull tahlita ta' dawn l-istrumenti	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9026	Strumenti u apparat għal kejl jew verifika tal-fluss, livell, pressjoni jew kwantitajiet varjabbli oħra ta' likwidi jew gassijiet (pereżempju, arloġġi li jikkalkolaw il-fluss, kejl ta' livell, manometri, arloġġi li jikkalkolaw is-sħana), hliet strumenti u apparat tat-titli 9014, 9015, 9028 jew 9032	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
9027	Strumenti u apparat għal analiżi fiżika jew kimika (pereżempju, polarimetri, rifrattometri, spettrometri, apparat għall-analiżi ta' gass jew duhhan); strumenti u apparat għal kejl jew verifika ta' viskożità, porożità, espansjoni, tensjoni tal-wiċċ jew bħalhom; strumenti u apparat għal kejl jew verifika ta' kwantitajiet ta' shana, hoss jew dawl (inklużi arloġġi li jikkalkolaw l-illuminazzjoni); mikrotomi	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9028	Meters tal-provvista jew tal-produzzjoni ta' gass, likwidu jew elettriku, inklużi l-meters ta' kalibrazzjoni għalihom: - Bċeġjeċ u aċċessorji - Ohrajn	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriġinawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriġinaw użati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9029	Apparat għal kejl ta' dawran, apparat għal kejl ta' produzzjoni, tassimetri, milometri, pedometri u bħalhom; indikaturi ta' veloċità u takometri, ħlief dawk tat-titlu 9014 jew 9015; Stroboskopji	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9030	Oxxilloskopji, analizzaturi tal-ispettru u strumenti oħra u tagħmir għall-kejl jew għall-kontroll ta' kwantitajiet elettrici, esklużi l-meters tal-intestatura 9028; strumenti u tagħmir għall-kejl jew l-osservazzjoni ta' radjazzjonijiet alfa, beta, raġġi-X, kosmiċi jew radjazzjonijiet oħra jonizzanti	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
9031	Strumenti għal kejl jew i-verifikar, tagħmir u magni, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-Kapitlu; proġetturi tal-profil	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9032	Strumenti awtomatiċi li jirregolaw jew jikkontrollaw u tagħmir	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9033	Bċejjeċ u aċċessorji (mhux speċifikati jew inklużi band'ohra f'dan il-kapitlu) għal magni, tagħmir, strumenti jew apparat ta' Kapitlu 90	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
ex Kapitolu 91	Arloġġi u arloġġi tal-idejn u partijiet tagħhom; għajr:	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	
9105	Arloġġi oħrajn	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9109	Mekkaniżmi ta' arloġġi, kompluti u mmuntati	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — il-valur tal-materjali kollha li ma joriginawx użati ma jaqbiżx il-valur tal-materjali kollha li joriginaw użati	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika

(1)	(2)	(3)	jew (4)
9110	Mekkaniżmi kompluti ta' arloġġi tal-hajt jew tal-id, mhux immuntati jew immuntati parzjalment (settijiet ta' mekkaniżmu); mekkaniżmi tal-arloġġi jew tal-arloġġi tal-idejn, immuntati; mekkaniżmi ta' arloġġ tal-idejn jew ta' arloġġ mhux irfinuti	Manifattura fejn: — il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — fi hdan il-limitu ta' hawn fuq, il-valur tal-materjali kollha tal-intestatura 9114 li jintużaw ma jaqbiżx l-10 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9111	Kaxex ta' arloġġi tal-idejn u tal-but u bċejjeċ tagħhom	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9112	Kaxex ta' arloġġi u kaxex bħalhom għal oġġetti oħrajn ta' dan il-kapitlu, u bċejjeċ tagħhom	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx it-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika
9113	Ĉineg tal-arloġġi tal-idejn, ċineg tal-metall tal-arloġġi tal-idejn u brazzuletti tal-arloġġi tal-idejn, u biċċiet minnhom: - Ta' metall ta' valur baxx, kemm jekk indurat biddeheb jew bil-fidda jew le, jew ta' metall miksi b'metall prezzjuż - Oħrajn	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
Kapitolu 92	Strumenti muzikali; partijiet u aċċessorji ta' dawn l-oġġetti	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
Kapitolu 93	Armi u munizzjonijiet; bċejeċ u aċċessorji tagħhom	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 94 ex 9401 u ex 9403	Għamara; friex, mtieraħ, irfid għal imtieraħ, kuxxini u tagħmir simili mimli; lampi u tagħmir (fittings) tad-dawl, mhux speċifikati jew inklużi band'ohra; sinjali mdawlin, pjanċi tal-isem imdawlin u bħalhom; bini prefabbrikat; għajr: Għamara ta' metall komuni, li fiha drapp tal-qoton mhux mimli ta' piż ta' 300 g/m ² jew anqas	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott jew Manifattura minn drapp tal-qoton diġà maħdum f'forma lesta għall-użu b'materjali tat-titlu 9401 jew 9403, sakemm: — il-valur tad-drapp kollu li jintuża ma jaqbiżx il-25 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika, u — l-materjali kollha l-oħra li jintużaw ikunu tal-origini u jkunu kklassifikati f'titlu għajr t-titlu 9401 jew 9403	Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott Manifattura li fiha l-valur tal-materjal kollu użat ma jaqbiżx l-40 % tal-prezz mill-fabbrika tal-prodott
9405 9406	Lampi u fittings tad-dawl inklużi serċlajts u spotlajts u partijiet tagħhom, mhux speċifikati jew inklużi x'imkien ieħor; sinjali mdawwlin, pjanċi bl-isem imdawwlin u oġġetti bħalhom, li għandhom sors ta' dawl imwahhal b'mod permanenti, u partijiet minnhom mhux speċifikati jew inklużi band'ohra Bini prefabrikat	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
ex Kapitolu 95	Ġugarelli, loġġob u materjal sportiv; partijiet u aċċessorji tagħhom; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew (4)
ex 9503	Ġugarelli oħrajn; mudelli ta' daqs imnaqqas ("scale") u mudelli simili tal-mogħdija taż-żmien, jaħdmu jew le; puzzles ta' kwalunkwe tip	jew — il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; — li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	
ex 9506	Stikek tal-golf u partijiet minnhom	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hliet dik tal-prodott. Madankollu, jistgħu jintużaw blokok mhux irfinuti fil-manifattura tal-irjus tal-istikek tal-golf	
ex Kapitolu 96	Ogġetti mixxellanji manifatturati; għajr:	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott	
ex 9601 u ex 9602	Ogġetti minn materjali tat-tnaqqix mill-annimali, veġetali jew minerali	Manifattura minn materjal ta' tnaqqix "maħdum" tal-istess titlu bħall-prodott	
ex 9603	Xkupi u xkupilji (għajr għal imsielah u ogġetti simili u xkupilji magħmula mix-xagħar tal-martora jew tal-iskojjattlu), xkupi mekkaniċi tal-art li jithaddmu bl-id, mhux motorizzati, pads taż-żebgħa u rollers, squeegees u moppijiet	Manifattura fejn il-valur tal-materjali kollha użati ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika	
9605	Settijiet tal-ivjaġġar għat-twaletta personali, tal-hjata jew għat-tindif taż-żraben jew tal-hwejjeġ	Kull ogġett fis-sett għandu jissodisfa r-regola li tapplika għalih kieku ma kienx inkluz fis-sett. Madankollu, ogġetti li mhumiex tal-orijini jistgħu jiġu inkorporati, sakemm il-valur totali tagħhom ma jaqbiżx il-15 % tal-prezz tas-sett mill-fabbrika	
9606	Buttuni, molol jingħafsu, molol bil-pressa u forom ta' buttuni u biċċiet oħra minn dawn l-ogġetti; mammi tal-buttuni	jew il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx il-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott	

(1)	(2)	(3)	jew	(4)
9608	Bajrows; binen bil-ponta tal-feltru u pinen u markers oħra bil-ponta poruża; pinen tal-linka, pinen stilografici u pinen oħrajn; pinen stilografici li jidduplikaw; lapsijiet awtomatiċi jew li jitiġħu u jinżlu; tokok tal-pinen, tokok tal-lapsijiet u tokok simili; bċejjeċ (inklużi kapep u klipep) tal-oġġetti msemmija hawn fuq, hlief dawk tat-titlu 9609	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, hlief dik tal-prodott. Madanakollu, jistgħu jintużaw ponot tal-pinen (nibs jew nib-points) tal-istess intestatura tal-prodott		
9612	Žigarelli tat-tajpraġters jew žigarelli bħalhom, bil-linka jew ippreparati mod iehor biex iħallu marka, kemm fuq irkiekel jew f'cartridges u kemm jekk le; kuxxinetti tal-linka, bil-linka jew le, bil-kaxex jew le	jew il-materjali kollha użati huma klassifikati f'intestatura għajr dik tal-prodott; li fiha l-valur tal-materjali kollha li jintużaw ma jaqbiżx l-50 % tal-prezz tal-fabbrika tal-prodott		
ex 9613	Lajters b'apparat li jqabba tal-pjezo	Manifattura fejn il-valur tal-materjal kollu użat tat-titlu 9613 ma jaqbiżx il-30 % tal-prezz tal-prodott mill-fabbrika		
ex 9614	Pipi għat-tipjip u skutelli tal-pipi	Manifattura minn blokki b'forma mhux irfinata		
Kapitolu 97	Xoġhlijiet tal-arti, bċejjeċ tal-kollezzjoni u antikitajiet	Manifattura minn materjali ta' kwalunkwe intestatura, minbarra dak tal-prodott		

(1) Għall-kondizzjonijiet speċjali relatati mal-"proċessi speċifiċi", ara n-Noti Introductivi 7.1 u 7.3.

(2) Għall-kondizzjonijiet speċjali relatati mal-"proċessi speċifiċi", ara n-Nota ta' Introduzzjoni 7.2.

(3) In-Nota 3 għal Kapitolu 32 tgħid li dawn il-preparazzjonijiet huma tat-tip użat biex jingħata l-kulur kwalunkwe materjal jew użati bħala ingredjenti fil-manifattura ta' preparazzjonijiet ta' sustanzi li jagħtu l-kulur, sakemm ma jkunux kklassifikati taht titlu oħra fil-Kapitolu 32.

(4) "Grupp" huwa meqjus bħala kwalunkwe parti tal-intestatura sseparat mill-bqija b'semikowlin.

(5) Fil-każ tal-prodotti magħmula minn materjal ikklassifikat kemm fit-titli 3901 sa 3906, minn naħa waħda, kif ukoll fit-titli 3907 sa 3911, min-naħa oħra, din ir-restrizzjoni tapplika biss għal dak il-grupp ta' materjal li jippredomina fil-prodott fir-rigward ta' piż.

(6) Il-fuljetti li ġejjin huma għandhom jitqiesu bħala trasparenti hafna: fuljetti rqaq, li l-optical dimming tagħhom, imkejjel skont l-ASTM-D 1003-16 minn Gardner Hazemeter (i.e. Hazefactor), huwa inqas minn 2 %.

(7) Għall-kondizzjonijiet speċjali marbuta ma' prodotti magħmula minn taħlita ta' materjali tat-tessuti, ara n-Nota ta' Introduzzjoni 5.

(8) L-użu ta' dan il-materjal huwa ristrett għall-manifattura ta' drappijiet minsuġa tat-tip użati fil-makkinarju għall-manifattura tal-karta.

(9) Ara n-Nota Introducttorja 6

(10) Għal oġġetti minsuġa jew "crocheted" mhux elastici jew tal-gomma, ġejjien mil-hjut jew l-assemblaġġ ta' partijiet ta' tessut minsuġ jew "crocheted" (maqtuġha jew minsuġa direttamnet għad-daqs), ara n-Nota Introducttorja 6

(11) SEMII – Semiconductor Equipment and Materials Institute Incorporated (Istitut Inkorporat għat-Tagħmir u l-Materjal Semikunduttur

(12) Din ir-regola għandha tapplika sal- 31.12.2005.

ANNEX III

KAMPJUNI TAĊ-ĊERTIFIKAT TA' ĊAQLIQ TAL-MERKANZIJA EUR.1 U L-APPLIKAZZJONI GĦAĊ-ĊERTIFIKAT TA' ĊAQLIQ TAL-MERKANZIJA EUR.1**Istruzzjonijiet dwar l-istampar**

1. Kull formola għandha tkun tad-daqs 210×297 mm; hija permessa tolleranza sa 5 mm inqas jew sa 8 mm aktar fit-tul. Il-karta użata għandha tkun bajda, ippreparata għall-kitba, li ma jkunx fiha polpa mekkanika u li tiżen mhux anqas minn 25 g/m^2 . Ikollha sfond b'disinn guilloche aħdar stampat li, permezz tiegħu, kull falsifikazzjoni b'mezzi mekkanici jew kimiċi tkun tista' tiġi identifikata.
2. L-awtoritajiet kompetenti tal-partijiet kontraenti jistgħu jirriżervaw id-dritt li jistampaw huma stess il-formoli jew li jibagħtuhom għall-istampar għand stampaturi approvati. Fit-tieni każ, kull formola għandha tinkludi referenza għal din l-approvazzjoni. Kull formola għandha jkollha l-isem u l-indirizz tal-istampatur jew xi marka li permezz tagħha l-istampatur jista' jkun identifikat. Ikollha wkoll in-numru tas-serje, stampat jew le, li permezz tiegħu jista' jiġi identifikat.

ĊERTIFIKAT TAL-MOVIMENT

1. Esportatur (Isem, indirizz shih, pajjiż)	EUR.1 Nru A 000.000		
3. Destinatarju (Isem, indirizz shih, pajjiż) (Mhux obbligatorju)	Ara n-noti fuq wara tal-paġna qabel ma timla din il-formola.		
	2. Ċertifikat użat għal kummerċ preferenzjali bejn u (dahhal il-pajjiżi xierqa, il-gruppi ta' pajjiżi jew it-territorji)		
6. Dettalji tat-trasport (Mhux obbligatorji)	4. Il-pajjiż, il-grupp ta' pajjiżi jew territorji li fihom il-prodotti huma kkonsidrati li joriginaw	5. Il-pajjiż, il-grupp ta' pajjiżi jew it-territorju ta' destinazzjoni	7. Rimarki
8. Numru tal-oġġett; Marki u numri; In-numru u t-tip ta' pakketti ⁽¹⁾ ; Deskrizzjoni tal-oġġetti	9. Massa grossa (kg) jew kejl ieħor (litri, m ³ , eċċ.)	10. Fatturi (Mhux obbligatorji)	

⁽¹⁾ Jekk il-prodotti mhumiex ippakkjati, indika n-numru tal-oġġetti jew iddikjara "bil-kwantità" kif inhu xieraq

<p>11. KONFERMA TAD-DWANA</p> <p><i>Dikjarazzjoni ċertifikata</i></p> <p>Dokument tal-esportazzjoni ⁽¹⁾</p> <p>Formola Nru</p> <p>Ta'</p> <p>Uffiċċju doganali</p> <p>Pajjiż jew territorju tal-hruġ Timbru</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>Post u data</p> <p>.....</p> <p>.....</p> <p>(Firma)</p>	<p>12. DIKJARAZZJONI TAL-ESPORTATUR</p> <p>Jiena, hawn taht iffirmat, niddikjara li l-prodotti hawn fuq deskritti jissodisfaw il-kundizzjonijiet mehtieġa għall-hruġ ta' dan iċ-ċertifikat.</p> <p>Post u data</p> <p>.....</p> <p>(Firma)</p>
<p>13. TALBA GĦAL VERIFIKA, biex</p>	<p>14. RIŻULTAT TAL-VERIFIKA</p> <p>Il-verifika li twettqet turi li dan iċ-ċertifikat (*)</p> <p><input type="checkbox"/> nħareġ mill-uffiċċju tad-dwana indikat u li l-informazzjoni li tinsab fih hija eżatta.</p> <p><input type="checkbox"/> ma jissodisfax ir-rekwiżiti fir-rigward tal-awtenticità u l-eżattezza (ara r-rimarki mehmuża).</p>
<p>Talba għal verifika tal-awtenticità u l-eżattezza ta' dan iċ-ċertifikat</p> <p>.....</p> <p>(Il-post u d-data)</p> <p>Timbru</p> <p>.....</p> <p>(Firma)</p>	<p>.....</p> <p>(Il-post u d-data)</p> <p>Timbru</p> <p>.....</p> <p>(Firma)</p> <p>.....</p> <p>(*) Daħhal X fil-kaxxa li tapplika.</p>

⁽¹⁾ Imla biss fejn huwa mehtieġ skont ir-regolamenti tal-pajjiż jew tat-territorju esportatur.

NOTI

1. Iċ-ċertifikat ma jistax ikollu kliem imhassar jew kliem miktuba fuq xulxin. Kull tibdil għandu jsir billi jiġu ngassati d-dettalji żbaljati u jiġu miżjuda l-korrezzjonijiet meħtieġa. Kull tibdil bħal dan għandu jkollu l-inizjali tal-persuna li mliet iċ-ċertifikat u l-approvazzjoni tal-awtoritajiet tad-Dwana tal-pajjiż jew territorju li minnu jinħareġ.
2. ma jrid jithalla l-ebda spazju bejn l-oġġetti mnizzla fiċ-ċertifikat u quddiem kull oġġett irid jtnizzel in-numru tal-oġġett. Għandha tingibed linja mimduda minnufih taht l-aħhar oġġett. Kull vojta mhux użata għandu jiġi ngassat b'mod li ma jkunx possibbli jsir aktar tiżjid.
3. Il-prodotti jridu jkunu deskritti skont il-prassi kummerċjali u bid-dettalji kollha meħtieġa halli jkunu jistgħu jiġu identifikati.

APPLIKAZZJONI GĦAL ĊERTIFIKAT TA' MOVIMENT

<p>1. Esportatur (Isem, indirizz shih, pajjiż)</p>	<p>EUR.1 Nru A 000.000</p>		
<p>3. Destinatarju (Isem, indirizz shih, pajjiż) (Mhux obbligatorju)</p>	<p>Ara n-noti fuq wara tal-paġna qabel ma timla din il-formola.</p>		
<p>6. Dettalji tat-trasport (Mhux obbligatorji)</p>	<p>2. Applikazzjoni għal ċertifikat li se jintuża għal kummerċ preferenzjali bejn</p> <p>.....</p> <p style="text-align: center;">u</p> <p>.....</p> <p>(Nizzel il-pajjiżi, il-gruppi ta' pajjiżi jew it-territorji adatti)</p>		
<p>8. Numru tal-oġġetti; Marki u numri; In-numru u t-tip ta' pakketti ⁽¹⁾ Deskrizzjoni tal-prodotti</p>	<p>4. Il-pajjiż, il-grupp ta' pajjiżi jew territorji li fihom il-prodotti huma kkonsiderati li joriginaw</p>	<p>5. Il-pajjiż, il-grupp ta' pajjiżi jew it-territorju ta' destinazzjoni</p>	<p>7. Rimarki</p>
	<p>9. Massa grossa (kg) jew kejl ieħor (litri, m³, eċċ.)</p>	<p>10. Fatturi (Mhux obbligatorji)</p>	

⁽¹⁾ Jekk il-merkanzija ma tkunx ippakkjata, indika n-numru ta' oġġetti jew nizzel "bil-kwantità" kif jixraq.

DIKJARAZZJONI TAL-ESPORTATUR

Jiena, hawn taht iffirmat, esportatur tal-prodotti deskritti hawn wara,

NIDDIKJARA li l-oġġetti jissodisfaw il-kundizzjonijiet mehtieġa għall-hruġ taċ-ċertifikat meħmuż;

NISPEĊIFIKA kif ġej iċ-ċirkostanzi li jippermettu li din il-merkanzija tirrispetta l-kundizzjonijiet ta' hawn fuq:

.....
.....
.....
.....

NISSOTTOMETTI id-dokument ta' sostenn li ġejjin ⁽¹⁾:

.....
.....
.....
.....

NINTRABAT li nipprezenta, fuq talba tal-awtoritajiet xierqa, kull evidenza ta' sostenn li dawn l-awtoritajiet jistgħu jitolbu biex jinhareġ iċ-ċertifikat meħmuż, u nintrabat, jekk ikun mehtieġ, li nagħti l-aċċess għal kull ispezzjoni tal-kontijiet tiegħi u għal kull verifika tal-proċess tal-manifattura tal-oġġetti ta' hawn fuq, magħmula mill-imsemmija awtoritajiet;

TALBA il-hruġ taċ-ċertifikat meħmuż għal dawn il-prodotti.

.....
(Il-post u d-data)

.....
(Firma)

⁽¹⁾ Pereżempju: id-dokumenti tal-importazzjoni, iċ-ċertifikati tal-moviment, il-fatturi, id-dikjarazzjoni tal-manifattur, eċċ., b'riferenza għall-prodotti użati fil-manifattura jew għall-prodotti li jergħu jkunu esportati fl-istess stat

ANNEX IV

IT-TEST TAD-DIKJARAZZJONI TAL-FATTURA

Id-dikjarazzjoni tal-fattura, li t-test tagħha huwa mogħti hawn taht, trid issir skont in-noti ta' qiegh il-paġna. Madankollu, in-noti ta' qiegh il-paġna m'għandhomx għalfejn ikunu riprodotti.

Verżjoni bl-Ispanjol

El exportador de los productos incluidos en el presente documento (autorización aduanera n° ... ⁽¹⁾) declara que, salvo indicación en sentido contrario, estos productos gozan de un origen preferencial ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni biċ-Ċek

Vývozce výrobků uvedených v tomto dokumentu (číslo povolení ... ⁽¹⁾) prohlašuje, že kromě zřetelně označených, mají tyto výrobky preferenční původ v ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bid-Daniż

Eksportøren af varer, der er omfattet af nærværende dokument, (toldmyndighedernes tilladelse nr. ... ⁽¹⁾), erklærer, at varerne, medmindre andet tydeligt er angivet, har præferenceoprindelse i ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Ġermaniż

Der Ausführer (Ermächtigter Ausführer; Bewilligungs-Nr. ... ⁽¹⁾) der Waren, auf die sich dieses Handelspapier bezieht, erklärt, dass diese Waren, soweit nicht anderes angegeben, präferenzbegünstigte ... ⁽²⁾ Ursprungswaren sind.

Il-verżjoni bl-Estonjan

Käesoleva dokumendiga hõlmatud toodete eksportija (tolliameti kinnitus nr. ... ⁽¹⁾) deklareerib, et need tooted on ... ⁽²⁾ sooduspäritoluga, välja arvatud juhul kui on selgelt näidatud teisiti.

Il-verżjoni bil-Grieg

Ο εξαγωγέας των προϊόντων που καλύπτονται από το παρόν έγγραφο (άδεια τελωνείου υπ' αριθ. ... ⁽¹⁾) δηλώνει ότι, εκτός εάν δηλώνεται σαφώς άλλως, τα προϊόντα αυτά είναι προτιμιακής καταγωγής ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bl-Ingliż

The exporter of the products covered by this document (customs authorization No ... ⁽¹⁾) declares that, except where otherwise clearly indicated, these products are of ... ⁽²⁾ preferential origin.

Il-verżjoni bil-Franċiż

L'exportateur des produits couverts par le présent document (autorisation douanière n° ... ⁽¹⁾) déclare que, sauf indication claire du contraire, ces produits ont l'origine préférentielle ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bit-Taljan

L'esportatore delle merci contemplate nel presente documento (autorizzazione doganale n. ... ⁽¹⁾) dichiara che, salvo indicazione contraria, le merci sono di origine preferenziale ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Latvjān

Eksportētājs produktiem, kuri ietverti šajā dokumentā (muitas pilnvara Nr. ... ⁽¹⁾), deklarē, ka, izņemot tur, kur ir citādi skaidri noteikts, šiem produktiem ir priekšrocību izcelsme no ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Litwan

Šiame dokumente išvardintų prekių eksportuotojas (muitinės liudijimo Nr ... ⁽¹⁾) deklaruoja, kad, jeigu kitaip nenurodyta, tai yra ... ⁽²⁾ preferencinės kilmės prekės.

Il-verżjoni bl-Ungeriz

A jelen okmányban szereplő áruk exportőre (vámfelhatalmazási szám: ... ⁽¹⁾) kijelentem, hogy eltérő jelzés hiányában az áruk kedvezményes ... ⁽²⁾ származásúak.

Il-verżjoni bil-Malti

L-esportatur tal-prodotti koperti b'dan id-dokument (awtorizzazzjoni tad-dwana nru. ... ⁽¹⁾) jiddikjara li, hliief fejn indikat b'mod ċar li mhux hekk, dawn il-prodotti huma ta' oriġini preferenzjali ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bl-Olandiż

De exporteur van de goederen waarop dit document van toepassing is (douanevergunning nr. ... ⁽¹⁾), verklaart dat, behoudens uitdrukkelijke andersluidende vermelding, deze goederen van preferentiële ... oorsprong zijn ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Pollakk

Eksporter produktów objętych tym dokumentem (upoważnienie władz celnych nr ... ⁽¹⁾) deklaruje, że z wyjątkiem gdzie jest to wyraźnie określone, produkty te mają ... ⁽²⁾ preferencyjne pochodzenie.

Il-verżjoni bil-Portugiż

O abaixo assinado, exportador dos produtos cobertos pelo presente documento (autorização aduaneira n.º. ... ⁽¹⁾), declara que, salvo expressamente indicado em contrário, estes produtos são de origem preferencial ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bis-Sloven

Izvoznik blaga, zajetega s tem dokumentom (pooblastilo carinskih organov št ... ⁽¹⁾) izjavlja, da, razen če ni drugače jasno navedeno, ima to blago preferencialno ... ⁽²⁾ poreklo.

Il-verżjoni bis-Slovakk

Vývozca výrobkov uvedených v tomto dokumente (číslo povolenia ... ⁽¹⁾) vyhlasuje, že okrem zreteľne označených, majú tieto výrobky preferenčný pôvod v ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Finlandiż

Tässä asiakirjassa mainittujen tuotteiden viejä (tullin lupa n:o ... ⁽¹⁾) ilmoittaa, että nämä tuotteet ovat, ellei toisin ole selvästi merkitty, etuuskohteluun oikeutettuja ... alkuperätuotteita ⁽²⁾.

Il-verżjoni bl-Isvediz

Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr. ... ⁽¹⁾) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ... ursprung ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Bulgaru

Износителят на продуктите, обхванати от този документ (митническо разрешение № ... ⁽¹⁾) декларира, че освен където е отбелязано друго, тези продукти са с ... преференциален произход ⁽²⁾.

Il-verżjoni bir-Rumen

Exportatorul produselor ce fac obiectul acestui document (autorizația vamală nr. ... ⁽¹⁾) declară că, exceptând cazul în care în mod expres este indicat altfel, aceste produse sunt de origine preferențială ... ⁽²⁾.

Il-verżjoni bil-Kroat

Izvoznik proizvoda obuhvaćenih ovom ispravom (carinsko ovlaštenje br. ... ⁽¹⁾) izjavljuje da su, osim ako je drukčije izričito navedeno, ovi proizvodi ... ⁽²⁾ preferencijalnog podrijetla

Il-verżjoni bl-Ukrain

Експортер продукції, на яку поширюється цей документ (митний дозвіл № ... ⁽¹⁾), заявляє, що за винятком випадків, де це явно зазначено, ці товари є товарами преференційного походження ... ⁽²⁾

..... ⁽³⁾

(Місце та дата)

..... ⁽⁴⁾

(Підпис експортера, додатково прізвище та ім'я особи, яка підписала декларацію, має бути зазначено розбірливо)

- ⁽¹⁾ Якщо оформлення декларації здійснюється уповноваженим експортером, номер митного уповноваження повинен бути зазначений у цьому місці. Якщо оформлення декларації здійснюється не уповноваженим експортером, слова в дужках залишаються без заповнення або залишається вільне місце.
- ⁽²⁾ Зазначається походження продуктів. Якщо декларація стосується усіх продуктів або їх частини походженням з Сеути та Мелільї, то експортер повинен чітко зазначити це в документах, відповідно до яких здійснюється оформлення декларації, за допомогою символу "СМ".
- ⁽³⁾ Ці свідчення можуть не зазначатись, якщо інформація міститься безпосередньо в документі.
- ⁽⁴⁾ У випадку, коли не вимагається підпис експортера, звільнення від підпису також передбачає й звільнення від зазначення прізвища та ім'я підписуючої особи

Dikjarazzjoni kongunta dwar il-Prinċipalit  ta' Andorra

1. Il-prodotti li joriginaw mill-Prinċipalit  ta' Andorra li jaqgħu taht il-Kapitoli 25 sa 97 tas-Sistema Armonizzata għandhom ikunu aċċettati mill-Ukraina bħala li joriginaw mill-Unjoni skont it-tifsira ta' dan il-Ftehim.
 2. Il-Protokoll 1 għandu japplika *mutatis mutandis* għall-iskop li jiġi definit l-istatus tal-prodotti hawn fuq imsemmija bħala prodotti li joriginaw.
-

Dikjarazzjoni kongunta dwar ir-Repubblika ta' San Marino

1. Prodotti li joriginaw mir-Repubblika ta' San Marino għandhom jiġu aċċettati mill-Ukraina kif joriginaw mill-Unjoni skont it-tifsira ta' dan il-Ftehim
 2. Il-Protokoll 1 japplika *mutatis mutandis* għall-finijiet biex jiġi definit l-istatus ta' oriġini tal-prodotti msemmija aktar 'il fuq.
-

Dikjarazzjoni kongunta dwar ir-reviżjoni tar-regoli tal-oriġini li jinsabu fil-Protokoll 1

1. Il-partijiet jaqblu li jirrevedu r-regoli tal-oriġini li jinsabu f'dan il-Protokoll u li jiddiskutu l-emendi neċessarji fuq talba ta' Parti minnhom u fi kwalunkwe każ mhux aktar tard minn ħames snin wara d-dhul fis-seħħ ta' dan il-ftehim. F'dawn id-diskussjonijiet il-Partijiet għandhom iqisu l-iżvilupp tat-teknoloġiji, il-proċessi ta' produzzjoni u l-fatturi l-oħra kollha, inklużi riformi kurrenti ta' regoli tal-oriġini li jistgħu jiġġustifikaw it-tibdil fir-regoli.
 2. L-Anness II ta' dan il-Protokoll se jiġi adattat skont it-tibdil minn żmien għal żmien fis-Sistema Armonizzata.
-

PROTOKOLL II**dwar assistenza amministrattiva reċiproka fi kwistjonijiet doganali***Artikolu 1***Definizzjonijiet**

Ghall-finijiet ta' dan il-Protokoll:

- (a) "leġiżlazzjoni doganali" għandha tfisser kull disposizzjoni legali jew regolatorja li tapplika fit-territorji tal-Partijiet Kontraenti u li tirregola l-importazzjoni, l-esportazzjoni u t-transitu ta' merkanzija u t-tqeghid taghha taht kull sistema jew proċedura doganali, inklużi miżuri ta' projbizzjoni, restrizzjoni u kontroll;
- (b) "awtorità applikanti" għandha tfisser awtorità amministrattiva kompetenti li tkun intgħazlet minn Parti għal dan il-ghan u li tagħmel talba għall-assistenza fuq il-bażi ta' dan il-Protokoll;
- (c) "awtorità li ssirilha t-talba" għandha tfisser awtorità amministrattiva kompetenti li tkun intgħazlet minn Parti għal dan il-ghan u li tirċievi talba għall-assistenza fuq il-bażi ta' dan il-Protokoll;
- (d) "dejta personali" għandha tfisser kull informazzjoni li għandha x'taqsam ma' individwu identifikat jew identifikabbli;
- (e) "ksur fil-leġiżlazzjoni doganali" għandha tfisser kull vjolazzjoni jew attentat ta' vjolazzjoni tal-leġiżlazzjoni doganali.

*Artikolu 2***Kamp ta' applikazzjoni**

1. Fl-oqsma li jaqgħu taht il-kompetenza tagħhom, il-Partijiet għandhom jgħinu lil xulxin bil-mod u bil-kundizzjonijiet preskritti f'dan il-Protokoll, biex jiżguraw l-applikazzjoni korretta tal-leġiżlazzjoni doganali, b'mod partikolari billi jipprevjenu; jinveſtigaw u jiġġieldu l-ksur ta' dik il-leġiżlazzjoni.
2. L-ghajnuna fi kwistjonijiet doganali, kif previst f'dan il-Protokoll, għandha tapplika għal kwalunkwe awtorità amministrattiva tal-Partijiet li tkun kompetenti għall-applikazzjoni ta' dan il-Protokoll. Hija m'għandhiex tippregudika r-regoli li jirregolaw l-assistenza reċiproka fi kwistjonijiet kriminali. Lanqas m'għandha tkopri informazzjoni miksuba taht setgħat eżerċitati fuq it-talba ta' awtorità ġudizzjarja, hlief fejn il-komunikazzjoni ta' tali informazzjoni hija awtorizzata minn dik l-awtorità.
3. L-assistenza biex jiġu rkuprati dazji, taxxi jew multi mhijiex koperta minn dan il-Protokoll.

*Artikolu 3***Assistenza fuq talba**

1. Fuq talba tal-awtorità applikanti, l-awtorità interpellata għandha tipprovdiha bl-informazzjoni rilevanti kollha li tippermettilha tiżgura li l-leġiżlazzjoni doganali hi applikata korrettament, inkluża informazzjoni dwar attivitajiet aċċertati jew programmati li huma jew jistgħu jkunu ksur tal-leġiżlazzjoni doganali.
2. Fuq talba tal-awtorità applikanti, l-awtorità li ssirilha t-talba għandha tinfurmaha:
 - (a) jekk il-merkanzija esportata mit-territorju ta' wahda mill-Partijiet gietx impurtata b'mod korrett fit-territorju tal-Parti l-oħra, billi tispeċifika, fejn ikun xieraq, il-proċedura doganali li giet applikata għall-merkanzija;
 - (b) jekk il-merkanzija impurtata fit-territorju ta' wahda mill-Partijiet gietx esportata b'mod korrett mit-territorju tal-Parti l-oħra, billi tispeċifika, fejn ikun xieraq, il-proċedura doganali li giet applikata għall-merkanzija.

3. Fuq talba mill-awtorità applikanti, l-awtorità li ssirilha t-talba għandha, fil-qafas tad-dispożizzjonijiet legali tagħha, tiegħu l-passi neċessarji sabiex tassigura s-sorveljanza speċjali ta':

- (a) persuni fiżiċi jew ġuridiċi li fir-rigward tagħhom ikun hemm bażi raġonevoli sabiex wiehed jemmen li huma, jew kienu, involuti f'operazzjonijiet bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali;
- (b) postijiet fejn hażniet ta' merkanzija kienu jew setgħu kienu miġbura b'tali mod illi jkun hemm raġunijiet raġonevoli li jwasslu sabiex wiehed jemmen li dik il-merkanzija kienet maħsuba biex tintuża bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali;
- (c) merkanzija li tkun jew li tista' tiġi trasportata b'tali mod li jkun hemm bażi raġonevoli biex wiehed jemmen li din tkun intenzjonata sabiex tintuża f'operazzjonijiet bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali;
- (d) mezzi ta' trasport li jkunu jew li jistgħu jintużaw b'mod li jkun hemm bażi raġonevoli biex wiehed jemmen li jkunu intenzjonati sabiex jintużaw bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali.

Artikolu 4

Assistenza spontanja

Il-Partijiet għandhom jghinu lil xulxin fuq l-inizjattiva tagħhom stess u skont id-dispożizzjonijiet legali tagħhom, jekk jikkunsidraw li dan huwa neċessarju għall-applikazzjoni korretta tal-leġislazzjoni doganali, partikolarment billi jipprovdu informazzjoni miksuba dwar:

- attivitajiet li jkunu jew li jidhru li huma operazzjonijiet bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali u li jistgħu jkunu ta' interess għall-Parti l-oħra;
- mezzi jew metodi godda li jintużaw fil-ksur tal-leġiżlazzjoni doganali;
- merkanzija magħrufa li hija soġġetta għall-ksur tal-leġiżlazzjoni doganali;
- persuni fiżiċi jew ġuridiċi li fir-rigward tagħhom ikun hemm bażi raġonevoli sabiex wiehed jemmen li huma, jew kienu, involuti f'operazzjonijiet bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali;
- mezzi ta' trasport li fir-rigward tagħhom ikun hemm bażi raġonevoli sabiex wiehed jemmen li kienu jintużaw, qed jintużaw, jew jistgħu jintużaw f'operazzjonijiet bi ksur tal-leġiżlazzjoni doganali.

Artikolu 5

Kunsinna, Notifika

Fuq talba tal-awtorità applikanti, l-awtorità li ssirilha t-talba għandha, b'konformità mad-dispożizzjonijiet legali applikabbli għal tal-aħhar, tiegħu l-miżuri neċessarji kollha biex:

- tikkunsinna kull dokument; jew
- tinnotifika kwalunkwe deċiżjoni,

li joriġinaw mill-awtorità applikanti u li jaqgħu fil-kamp tal-applikazzjoni ta' dan il-Protokoll, lil kull persuna indirizzata li tirrisjedi jew li hija stabbilita fit-territorju tal-awtorità li tirċievi t-talba.

It-talbiet għall-kunsinna ta' dokumenti jew notifika ta' deċiżjonijiet għandhom isiru bil-miktub f'lingwa uffiċjali tal-awtorità li tirċievi t-talba jew f'lingwa aċċettabbli għal dik l-awtorità.

Artikolu 6

Forma u sustanza tat-talbiet għal assistenza

1. It-talbiet skont dan il-Protokoll għandhom isiru bil-miktub. Huma għandhom ikunu akkumpanjati mid-dokumenti meħtieġa biex ikun hemm konformità mat-talba. Meta jkun meħtieġ minhabba l-urġenza tas-sitwazzjoni, jistgħu jiġu aċċettati talbiet orali, iżda dawn iridu jiġu kkonfermati immedjatament bil-miktub.
2. Talbiet skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu għandhom jinkludu l-informazzjoni li ġejja:
 - (a) l-awtorità applikanti;
 - (b) il-miżura mitluba;
 - (c) l-għan u r-raġuni għat-talba;
 - (d) id-dispożizzjonijiet legali jew regolamentari u elementi legali oħra involuti;
 - (e) indikazzjonijiet kemm jista' jkun eżatti u komprensivi dwar il-persuni fiżiċi u ġuridiċi li jkunu l-mira tal-investigazzjonijiet;
 - (f) sommarju tal-fatti rilevanti u tal-istharriġ li diġà jkun twettaq.
3. It-talbiet għandhom jitressqu f'isjen uffiċjali tal-awtorità li ssirilha t-talba jew f'isjen aċċettabbli għal dik l-awtorità. Dan ir-rekwiżit ma għandux japplika għal kull dokument li jakkumpanja t-talba skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.
4. Jekk it-talba ma tkunx konformi mar-rekwiżiti formali t'hawn fuq, tista' tintalab il-korrezzjoni jew it-tkomplija tagħha; fil-frattemp jistgħu jkunu ordnati miżuri kawtelatorji.

Artikolu 7

Eżekuzzjoni ta' talbiet

1. Sabiex tikkonforma mat-talba għall-ghajnuna, l-awtorità li ssirilha t-talba għandha fuq talba tal-awtorità applikanti tipproċedi, fil-limiti tal-kompetenza tagħha u tar-riżorsi disponibbli, billi tippovdi informazzjoni li diġà jkollha, billi twettaq stharriġiet amministrattivi xierqa li jikkoncernaw l-operazzjonijiet li jikkostitwixxu, jew li skont fil-fehma tal-awtorità applikanti jikkostitwixxu, ksur tal-legiżlazzjoni doganali jew billi tagħmel arranġamenti biex dawn jitwettqu.

L-awtorità li ssirilha t-talba jew l-awtorità kompetenti l-oħra li jkollha rikors għaliha għandha twettaq stharriġiet amministrattivi bhallikieku qiegħda taġixxi minn jeddha jew fuq talba ta' xi awtorità oħra ta' dik l-istess Parti.

L-awtorità li ssirilha t-talba għandha tikkomunika r-riżultati ta' dawn l-istharriġiet amministrattivi lill-awtorità applikanti.

2. Jekk l-awtorità li ssirilha t-talba mhijiex l-awtorità xierqa biex tikkonforma ma' talba għall-ghajnuna, għandha tgħaddi t-talba lill-awtorità kompetenti, u tfitx il-kooperazzjoni ta' dik l-awtorità. F'każ bhal dan, id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll se jkunu applikabbli għal dik l-awtorità *mutatis mutandis*. L-awtorità applikanti għandha tkun avżata f'dan ir-rigward.
3. It-talbiet għall-ghajnuna għandhom jitwettqu skont il-legiżlazzjoni rilevanti tal-Parti li ssirilha t-talba.
4. Bi ftehim bejn l-awtorità applikanti u l-awtorità li ssirilha t-talba u soġġett għall-kundizzjonijiet stipulati minn din tal-aħħar, l-uffiċjali mahtura mill-awtorità applikanti jistgħu jkunu preżenti għall-istharriġiet amministrattivi msemmija fil-paragrafu 1 u jkollhom aċċess għall-istess bini u għall-istess dokumenti bhall-awtorità li ssirilha t-talba biex jiksbu informazzjoni relatata mal-attivitàjiet li huma jew jistgħu jkunu operazzjonijiet bi ksur tal-legiżlazzjoni doganali li l-awtorità applikanti teħtieġ għall-iskopijiet ta' dan il-Protokoll.

*Artikolu 8***Forma li fiha l-informazzjoni għandha tkun ikkomunikata**

1. L-awtorità li ssirilha t-talba għandha tikkomunika r-riżultati tal-istharrig lill-awtorità applikanti bil-miktub flimkien mad-dokumenti rilevanti, ma' kopji ċċertifikati jew ma' elementi oħra.
2. Din l-informazzjoni tista' tkun f'forma kompjużerizzata, sakemm ma jiġix mitlub mod ieħor mill-awtorità applikanti.
3. F'każijiet fejn il-kopji ċċertifikati ma jkunux suffiċjenti, id-dokumenti originali għandhom jiġu trasmessi biss jekk jintalbu. Dawn l-originali għandhom jintbagħtu lura mal-ewwel opportunità.

*Artikolu 9***Eċċezzjonijiet għall-obbligu ta' għoti ta' assistenza**

1. L-ghajnuna tista' tiġi rrifjutata jew tista' tkun sugġetta għal ċerti kundizzjonijiet jew rekwiżiti, f'każijiet fejn Parti tkun tal-opinjoni li l-ghajnuna taht dan il-Protokoll:
 - (a) x'aktarx li tippregudika s-sovranità tal-Ukraina jew dik ta' Stat Membru tal-Unjoni li jkun intalab biex jipprovdi ghajnuna skont dan il-Protokoll; jew
 - (b) x'aktarx li tippregudika l-politika pubblika, is-sigurtà jew interessi essenzjali oħra, b'mod partikulari fil-każijiet imsem-mija taht l-Artikolu 10(2) ta' dan il-Protokoll; jew
 - (c) tikser is-sigrieti industrijali, kummerċjali jew professjonali mharsa mil-liġi.
2. L-assistenza tista' tiġi posposta mill-awtorità li ssirilha t-talba minhabba li tinterferixxi ma' investigazzjoni, prosekuzzjoni jew proċedura li tkun għaddejja. F'każ bhal dan, l-awtorità interpellata għandha tikkonsulta mal-awtorità applikanti biex tistabbilixxi jekk l-assistenza tistax tinghata soġġetta għall-modalitajiet jew il-kondizzjonijiet li l-awtorità interpellata tista' teżiġi.
3. Fejn l-awtorità applikanti tfttex assistenza li hija stess ma tkunx tista' ttiprovdi jekk tintalab tagħmel dan, hija għandha tiġbed l-attenzjoni għal dan il-fatt fit-talba tagħha. Hija mbagħad l-awtorità li tircievi t-talba li għandha tiddeċiedi kif għandha tirispondi għal talba bhal din.
4. Għall-każijiet imsem-mija fil-paragrafi 1 u 2 ta' dan l-Artikolu, id-deċiżjoni tal-awtorità li ssirilha t-talba u r-raġunijiet għal din id-deċiżjoni għalhekk iridu jiġu kkomunikati lill-awtorità applikanti minghajr dewmien.

*Artikolu 10***L-iskambju ta' informazzjoni u l-kunfidenzjalità**

1. Kull informazzjoni kkomunikata fi kwalunkwe forma skont dan il-Protokoll għandha tkun ta' natura kunfidenzjali jew ristretta, skont ir-regoli applikabbli f'kull waħda mill-Partijiet. Din għandha tkun koperta bl-obbligu tas-sigriet uffiċjali u għandha tgawdi l-protezzjoni estiża fuq informazzjoni simili taht il-liġijiet rilevanti tal-Parti li rċevietha u d-dispożizzjonijiet korrispondenti applikabbli għall-awtoritajiet tal-Parti tal-UE.
2. Jista' jkun hemm skambju ta' dejta personali biss meta l-Parti li tista' tircievihom timpenja ruhha li tagħti lit-tali dejta livell adegwat ta' protezzjoni b'konformità mal-istandards u l-istrumenti legali msem-mija fl-Artikolu 15 tat-Titolu III Ġustizzja, Libertà u Sigurtà ta' dan il-Ftehim.
3. Fi proċedimenti gudizzjarji jew amministrattivi istitwiti fir-rigward tal-ksur tal-legiżlazzjoni doganali, l-użu ta' informazzjoni miksuba skont dan il-Protokoll jitqies li jkun għall-finijiet ta' dan il-Protokoll. Għalhekk il-Partijiet jistgħu, fir-rekords tagħhom ta' xhieda, frapporti u f'testimonjanzi u fi proċedimenti u akkużi miġjubin quddiem il-qrati, jużaw bhala xhieda informazzjoni miksuba u dokumenti kkonsultati skont id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll. L-awtorità kompetenti li tkun tat dik l-informazzjoni jew tat aċċess għal dawk id-dokumenti għandha tkun innotifikata dwar użu bhal dan.

4. L-informazzjoni miksuba ghandha tintuża biss għall-finijiet ta' dan il-Protokoll. Fejn waħda mill-Partijiet tkun tixtieq tuża informazzjoni bhal din għal finijiet oħra, hija ghandha tikseb il-kunsens bil-miktub minn qabel tal-awtorità li tkun tat l-informazzjoni. Użu bhal dan ghandu mbagħad ikun soġġett għal kull restrizzjoni stabbilita minn dik l-awtorità.

Artikolu 11

Esperti u xhieda

Uffiċjal ta' awtorità li jirċievi talba jista' jiġi awtorizzat sabiex jidher, fil-limitazzjonijiet tal-awtorizzazzjoni mogħtija, bħala perit jew xhud fi proċedimenti ġudizzjarji jew amministrattivi fir-rigward ta' kwistjonijiet koperti minn dan il-Protokoll u sabiex jipproduċi dawk l-oġġetti, dokumenti jew kopji ċertifikati ta' għom li jistgħu jkunu meħtieġa għall-proċedimenti. It-talba għad-dehra ghandha turi speċifikament quddiem liema awtorità ġudizzjarja jew amministrattiva ghandu jidher l-uffiċjal, dwar liema kwistjonijiet u bis-saħħa ta' liema titolu jew kwalifika ghandu jkun interrogat l-uffiċjal.

Artikolu 12

Spejjeż ta' assistenza

Il-Partijiet għandhom jirrinunzjaw għal kull talba kontra xulxin għar-rimborż ta' spejjeż imġarrba skont dan il-Protokoll, hlief, skont il-każ, għal spejjeż għal esperti u xhieda, u dawk għal interpreti u tradutturi li ma jkunux impjegati fis-servizz pubbliku.

Artikolu 13

Implimentazzjoni

1. L-implimentazzjoni ta' dan il-Protokoll ghandha tkun fdata, minn naħa waħda, lill-awtorità doganali ċentrali tal-Ukraina u, min-naħa l-oħra, lis-servizzi kompetenti tal-Kummissjoni Ewropea u l-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea, kif ikun xieraq. Huma għandhom jiddeċiedu dwar il-miżuri prattiċi kollha u l-arranġamenti meħtieġa għall-applikazzjoni tiegħu, filwaqt li jqisu r-regoli fis-seħh b'mod partikolari fil-qasam tal-protezzjoni tad-dejta. Huma jistgħu jirrakkomandaw emendi, li huma jikkunsidraw li għandhom jsiru lil dan il-Protokoll, lill-korpi kompetenti.

2. Il-Partijiet għandhom jagħmlu skambju u jaġġornaw il-listi tal-awtoritajiet rispettivi awtorizzati minnhom għall-implimentazzjoni ta' dan il-Protokoll.

3. Il-Partijiet għandhom jikkonsultaw lil xulxin u sussegwentement iżommu lil xulxin infurmati dwar ir-regoli dettaljati tal-implimentazzjoni li jiġu adottati skont id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll.

Artikolu 14

Ftehimiet Oħra

1. Meta jitqiesu l-kompetenzi rispettivi tal-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri, u mingħajr preġudizzju għad-dispożizzjonijiet tal-paragrafu 2 ta' dan l-Artikolu, id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll għandhom:

- ma jaffettwawx l-obbligi tal-Partijiet skont kwalunkwe ftehim jew konvenzjoni internazzjonali oħra, inklużi l-Ftehimiet bilaterali dwar l-ghajnuna reċiproka li jkunu ġew jew li jistgħu jiġu konklużi bejn Stati Membri individwali u l-Ukraina;
- jitqiesu komplementari għall-Ftehimiet dwar ghajnuna reċiproka li jkunu ġew jew li jistgħu jiġu konklużi bejn Stati Membri individwali u l-Ukraina;
- ma jipprekludux ghajnuna reċiproka estensiva li tista' tingħata taht dawn il-Ftehimiet; u m'għandhomx
- jaffettwaw id-dispożizzjonijiet tal-Unjoni Ewropea li jirregolaw il-komunikazzjoni bejn is-servizzi kompetenti tal-Kummissjoni Ewropea u l-awtoritajiet doganali tal-Istati Membri tal-Unjoni Ewropea ta' kwalunkwe informazzjoni miksuba taht dan il-Protokoll li tista' tkun ta' interess għall-Unjoni Ewropea.

2. Id-dispożizzjonijiet ta' dan il-Protokoll għandhom jiehdu preċedenza fuq id-dispożizzjonijiet ta' kull Ftehim bilaterali dwar għajnuna reċiprokali li għet jew li tista' tiġi konkluża bejn l-Istati Membri individwali tal-Unjoni Ewropea u l-Ukraina safejn id-dispożizzjonijiet ta' dan tal-aħhar ikunu inkompatibbli ma' dawk ta' dan il-Protokoll.

Artikolu 15

Konsultazzjonijiet

Fir-rigward tal-mistoqsijiet relatati mal-applikabbiltà ta' dan il-Protokoll, il-Partijiet għandhom jikkonsultaw lil xulxin sabiex isolvu l-kwistjoni fil-qafas tas-Sottokomitat Doganali stabbilit taht l-Artikolu 83 tal-Kapitolu 5 (Dwana u Faċilitazzjoni tal-Kummerċ) tat-Titolu IV ta' dan il-Ftehim.

PROTOKOLL III**dwar ftehim qafas bejn l-unjoni ewropea u l-ukraina dwar il-prinċipji ġenerali għall-parteeipazzjoni tal-ukraina fi programmi tal-unjoni**

IL-PARTIJIET B'DAN JIFTIEHMU KIF ĠEJ:

Artikolu 1

L-Ukraina għandha tithalla tipparteċipa fil-programmi kollha attwali u futuri tal-Unjoni li jkunu miftuha għall-parteeipazzjoni tal-Ukraina f'konformità mad-dispożizzjonijiet relevanti li jadottaw dawn il-programmi.

Artikolu 2

L-Ukraina għandha tikkontribwixxi finanzjarjament għall-baġit ġenerali tal-Unjoni li jikkorrispondi għall-programmi speċifiċi li fihom tipparteċipa l-Ukraina.

Artikolu 3

Ir-rappreżentanti tal-Ukraina għandhom jithallew jiehdu sehem, bhala osservaturi u għall-punti li jikkonċernaw lill-Ukraina, fil-komitati tal-ġestjoni responsabbli għas-sorveljanza tal-programmi li l-Ukraina tikkontribwixxi finanzjarjament għalihom.

Artikolu 4

Il-proġetti u inizjattivi mressqa minn parteċipanti mill-Ukraina għandhom, kemm jista' jkun, ikunu suġġetti għall-istess kundizzjonijiet, regoli u proċeduri li għandhom x'jaqsmu mal-programmi kkonċernati kif huma applikati għall-Istati Membri.

Artikolu 5

It-termini u l-kundizzjonijiet speċifiċi rigward il-parteeipazzjoni tal-Ukraina f'kull programm partikulari, b'mod partikulari l-kontribuzzjoni finanzjarja pagabbli u l-proċeduri tar-rapportar u tal-evalwazzjoni, iridu jiġu ddeterminati f'Memorandum ta' Qbil bejn il-Kummissjoni u l-awtoritajiet kompetenti tal-Ukraina fuq il-bażi tal-kriterji stabbiliti permezz tal-programmi kkonċernati.

Jekk l-Ukraina tapplika għall-assistenza esterna tal-Unjoni biex tipparteċipa fi programm partikulari tal-Unjoni abbażi tal-Artikolu 3 tar-Regolament (KE) Nru 1638/2006 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-24 ta' Ottubru 2006 li jistabbilixxi dispożizzjonijiet ġenerali għat-twaqqif ta' Strument Ewropew ta' Viċinat u Shubija jew skont kwalunkwe Regolament simili li jipprevedi l-assistenza esterna tal-Unjoni lill-Ukraina għandha tiġi adottata fil-futur, il-kundizzjonijiet li jirregolaw l-użu mill-Ukraina tal-assistenza esterna tal-Unjoni għandhom jiġu ddeterminati minn ftehim dwar l-iffinanzjar, u b'mod partikulari jirrispettaw l-Artikolu 20 tar-Regolament (KE) Nru 1638/2006.

Artikolu 6

F'konformità mar-Regolament tal-Kunsill (KE, Euratom) Nru 1605/2002 tal-25 ta' Ġunju 2002 rigward ir-Regolament Finanzjarju applikabbli għall-baġit ġenerali tal-Komunitajiet Ewropej, kull Memorandum ta' Qbil li ġie konkluż skont l-Artikolu 5 se jistipula li l-kontrolli finanzjarji jew l-awditjar jew *verifiki ohra, inklużi investigazzjonijiet amministrattivi*, se jitwettqu minn, jew skont l-awtorità tal-Kummissjoni, il-Qorti Ewropea tal-Awdituri u l-Uffiċċju Ewropew kontra l-Frodi.

Għandhom isiru dispożizzjonijiet dettaljati dwar il-kontrolli u l-awditjar finanzjarju, il-miżuri amministrattivi, il-penali u l-irkupru li jippermetti lill-Kummissjoni Ewropea, lill-Uffiċċju Ewropew Kontra l-Frodi u lill-Qorti tal-Awdituri li jinghataw setgħat li jkunu ekwivalenti għas-setgħat tagħhom fir-rigward tal-benefiċjarji jew il-kuntratturi stabbiliti fl-Unjoni.

Artikolu 7

Dan il-Protokoll għandu japplika għall-perjodu li għalih huwa fis-seħh il-Ftehim.

Kull Parti tista' tiddenunzja dan il-Protokoll b'notifika bil-miktub lill-Parti l-oħra. Dan il-Protokoll għandu jintemm sitt xhur wara d-data ta' din in-notifika.

It-tmiem tal-Protokoll li jiġi wara denunzja minn kwalunkwe waħda mill-Partijiet ma għandu jkollu l-ebda influwenza fuq l-ispezzjonijiet u l-kontrolli li għandhom jitwettqu f'konformita mad-dispożizzjonijiet stipulati fl-Artikoli 5 u 6 fejn xieraq.

Artikolu 8

Mhux aktar tard minn tliet snin wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Protokoll, u wara kull tliet snin sussegwenti, iż-żewġ Partijiet jistgħu jirrevedu l-implimentazzjoni ta' dan il-Protokoll abbażi tal-partecipazzjoni attwali tal-Ukraina fi programmi tal-Unjoni.

Dikjarazzjoni kongunta

L-Unjoni Ewropea (minn hawn 'il quddiem imsemmija l-“UE”) tfakkar l-obbligi ta' dawk l-Istati li stabbilixxew Unjoni Doganali mal-UE biex jallinjaw ir-reġim tal-kummerċ tagħhom ma' dak tal-UE, u għal uħud minnhom, biex jikkonkludu ftehimiet preferenzjali ma' pajjiżi li għandhom ftehimiet preferenzjali mal-UE.

F'dan il-kuntest, il-Partijiet jinnutaw li l-Ukraina għandha tibda negozjati ma' dawk l-istati li

(a) stabbilixxew Unjoni Doganali mal-UE, u

(b) li l-prodotti tagħhom ma jibbenefikawx mill-koncessjonijiet tariffarji taht dan il-Ftehim,

bil-għan li jiġi konkluz ftehim bilaterali li jstabbilixxi zona ta' kummerċ hieles b'konformità mal-Artikolu XXIV tal-GATT (biex b'hekk ikun b'mod sostanzjali kopert il-kummerċ kollu). L-Ukraina għandha tibda negozjati malajr kemm jista' jkun bil-għan li jkollha l-ftehim imsemmi hawn fuq li jidhol fis-seħh malajr kemm jista' jkun wara d-dhul fis-seħh ta' dan il-Ftehim.

ATT FINALI

tas-Summit bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naha waħda, u l-Ukraina, min-naha l-oħra, rigward il-ftehim ta' assoċjazzjoni

Fil-21 ta' Marzu 2014 fi Brussell, sar Summit bejn l-Unjoni Ewropea u l-Istati Membri tagħha, minn naha waħda, u l-Ukraina, min-naha l-oħra.

Ir-Rappreżentanti ta':

IR-RENJU TAL-BELĠJU,

IR-REPUBBLIKA TAL-BULGARIJA,

IR-REPUBBLIKA ĊEKA,

IR-RENJU TAD-DANIMARKA,

IR-REPUBBLIKA FEDERALI TAL-ĠERMANJA,

IR-REPUBBLIKA TAL-ESTONJA,

L-IRLANDA,

IR-REPUBBLIKA ELLENIKA,

IR-RENJU TA' SPANJA,

IR-REPUBBLIKA TA' FRANZA,

IR-REPUBBLIKA TAL-KROAZJA,

IR-REPUBBLIKA TALJANA,

IR-REPUBBLIKA TA' ĊIPRU,

IR-REPUBBLIKA TAL-LATVJA,

IR-REPUBBLIKA TAL-LITWANJA,

IL-GRAN DUKAT TAL-LUSSEMBURGU,

L-UNGERIJA,

IR-REPUBBLIKA TA' MALTA,

IR-RENJU TAL-PAJJIŻI L-BAXXI,

IR-REPUBBLIKA TAL-AWSTRJA,

IR-REPUBBLIKA TAL-POLONJA,

IR-REPUBBLIKA PORTUGIŻA,

IR-RUMANIJA,

IR-REPUBBLIKA TAS-SLOVENJA,

IR-REPUBBLIKA SLOVAKKA,

IR-REPUBBLIKA TAL-FINLANDJA,

IR-RENJU TAL-ISVEZJA,

IR-RENJU UNIT TAL-GRAN BRITTANJA U L-IRLANDA TA' FUQ,

L-UNJONI EWROPEA,

minn naha waħda, u

L-UKRAINA,

min-naħa l-oħra,

li pparteċipaw fis-Summit (minn hawn 'il quddiem imsejha bħala "il-firmatarji"),

iffirmaw it-test tad-dispożizzjonijiet politiċi li ġejjin tal-Ftehim ta' Assoċjazzjoni mehmuż bejn l-Unjoni Ewropea u l-Komunità Ewropea tal-Energija Atomika u l-Istati Membri tagħhom, minn naha l-waħda, u l-Ukraina, min-naħa l-oħra (minn hawn 'il quddiem imsejjah bħala "il-Ftehim"):

1. Preambolu
2. Artikolu 1
3. Titoli I, II u VII

Il-Firmatarji jikkonfermaw l-impenn tagħhom biex jipproċedu bl-iffirmar u l-konklużjoni tat-Titoli III, IV, V u VI tal-Ftehim li, flimkien mal-kumplement tal-Ftehim, jikkostitwixxi strument uniku. Għal dak il-fini, il-Firmatarji ser jikkonsultaw lil xulxin permezz ta' mezzi diplomatiċi bil-ħsieb li tiġi stabbilita d-data adatta biex issir Laqgħa tal-Firmatarji jew kwalunkwe azzjoni adatta oħra għal dak l-effett.

Il-Firmatarji jaqblu li l-paragrafu 4 tal-Artikolu 486 dwar l-applikazzjoni proviżorja tal-Ftehim huwa applikabbli għall-partijiet korrispondenti tal-Ftehim skont dan l-Att Finali.

Magħmul fi Brussell fil-21 ta' Marzu 2014.

Voor het Koninkrijk België
Pour le Royaume de Belgique
Für das Königreich Belgien



Deze handtekening verbindt eveneens de Vlaamse Gemeenschap, de Franse Gemeenschap, de Duitstalige Gemeenschap, het Vlaamse Gewest, het Waalse Gewest en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest.

Cette signature engage également la Communauté française, la Communauté flamande, la Communauté germanophone, la Région wallonne, la Région flamande et la Région de Bruxelles-Capitale.

Diese Unterschrift bindet zugleich die Deutschsprachige Gemeinschaft, die Flämische Gemeinschaft, die Französische Gemeinschaft, die Wallonische Region, die Flämische Region und die Region Brüssel-Hauptstadt.

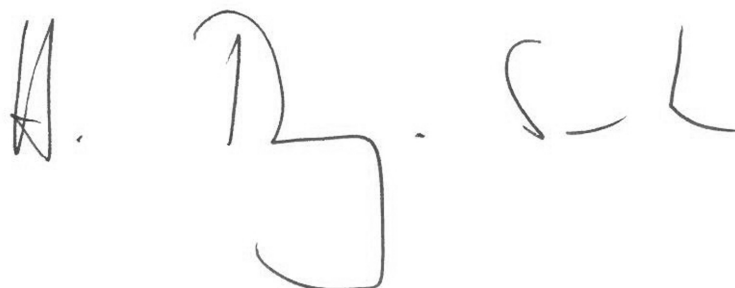
За Република България



Za Českou republiku



For Kongeriget Danmark



Für die Bundesrepublik Deutschland



Eesti Vabariigi nimel

Andrus Ansip

Thar cheann Na hÉireann
For Ireland

Eva Kenny

Για την Ελληνική Δημοκρατία

Αντώνης Κ. Σαμαράς

Por el Reino de España

Maria Dolores

Pour la République française

Hollande

A. P. France

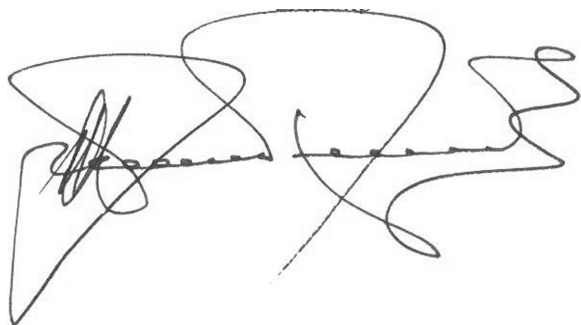
Za Republiku Hrvatsku

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'H' followed by a long horizontal stroke.

Per la Repubblica italiana

A handwritten signature in black ink, featuring a large, stylized initial 'M' followed by a long horizontal stroke.

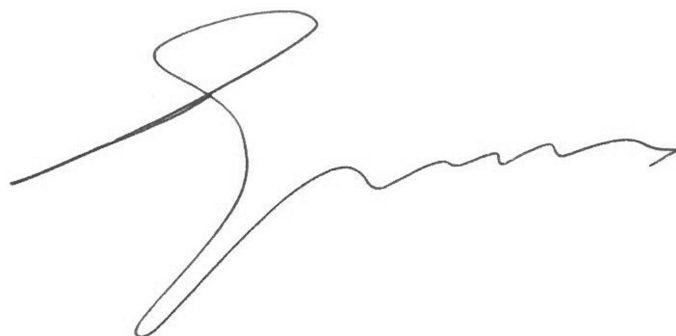
Για την Κυπριακή Δημοκρατία

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'K' followed by a long horizontal stroke.

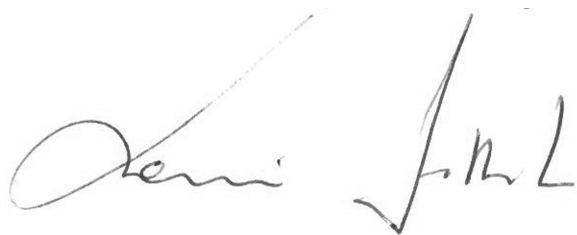
Latvijas Republikas vārdā –

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'L' followed by a long horizontal stroke.

Lietuvos Respublikos vardu

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'L' followed by a long horizontal stroke.

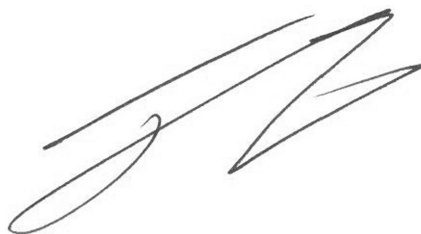
Pour le Grand-Duché de Luxembourg



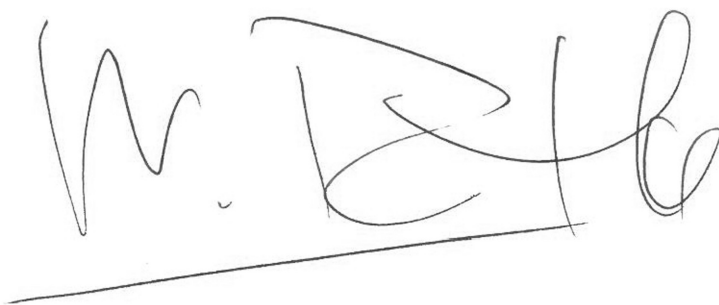
Magyarország részéről



Għar-Repubblika ta' Malta



Voor het Koninkrijk der Nederlanden



Für die Republik Österreich



W imieniu Rzeczypospolitej Polskiej



Pela República Portuguesa



Pentru România



Za Republiko Slovenijo



Za Slovenskú republiku



Suomen tasavallan puolesta
För Republiken Finland



För Konungariket Sverige



For the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland



За Европейския съюз
 Por la Unión Europea
 Za Evropskou unii
 For Den Europæiske Union
 Für die Europäische Union
 Euroopa Liidu nimel
 Για την Ευρωπαϊκή Ένωση
 For the European Union
 Pour l'Union européenne
 Za Europsku uniju
 Per l'Unione europea
 Eiropas Savienības vārdā –
 Europos Sąjungos vardu
 Az Európai Unió részéről
 Ghall-Unjoni Ewropea
 Voor de Europese Unie
 W imieniu Unii Europejskiej
 Pela União Europeia
 Pentru Uniunea Europeană
 Za Európsku úniu
 Za Evropsko unijo
 Euroopan unionin puolesta
 För Europeiska unionen



За Україну